DOCUMENTS DE LA SESSION.

VOLUME 2.

DEUXIÈME SESSION DU SIXIÈME PARLEMENT

DU

CANADA.

SESSION 1888.



A. SENÉCAL, Surintendant des impressions.

Voir aussi la liste numérique, page 4.

INDEX ALPHABÉTIQUE

DES

DOCUMENTS DE LA SESSION

DU

PARLEMENT DU CANADA.

DEUXIÈME SESSION, SIXIÈME PARLEMENT, 1888.

☞ Voir aussi l'index alphabétique, page 1.

LISTE DES DOCUMENTS DE LA SESSION,

Arrangée par ordre numérique, avec leurs titres au long ; la date de l'ordre et de la présentation aux deux Chambres du parlement, le nom du député qui a demandé chaque document, et si l'impression en a été ordonnée ou non.

MATIÈRES DU VOLUME N° 1.

1. Comptes Publics du Canada, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présentée à la Chambre des communes le 27 février 1888, par l'honorable sir Charles Tupper. Budget des sommes requises pour le service du Canada, pour l'année expirant le 30 juin 1889. Présenté le 1er mars 1888, Budget supplémentaire des sommes requises pour le service du Canada, pour l'année expirant le 30 juin 1888. Présenté le 23 avril 1888. Budget supplémentaire des sommes requises pour le service du Canada, pour l'année expirant le 30 juin 1889. Présenté le 14 mai 1888.
Imprimés pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 2.

2. Rapport de l'Auditeur-Général sur les comptes des crédits, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par sir Charles Tupper.
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 3.

3. Tableaux du Commerce et de la Navigation de la Puissance du Canada, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présentés à la Chambre des communes le 27 février 1888, par l'honorable M. Bowell.......................................*Imprimés pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME N° 4.

4. Rapport du ministre de l'agriculture, pour l'année 1887. Présenté à la Chambre des communes le 27 mars 1888, par l'honorable J. Carling.
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 5.

4*a*. Rapport sur les Archives du Canada.....*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME N° 6.

4*b*. Statistique criminelle pour 1886,—Annexe du rapport du ministre de l'Agriculture pour la même année. Présentée à la Chambre des communes le 18 mai 1888, par l'honorable J. Carling.......................................*Imprimée pour la distribution et les documents de la session.*

4*c*. Relevés des rapports de la Statistique Mortuaire pour l'année 1887.
Imprimés pour la distribution et les documents de la session.

4*d*. Fermes agronomiques. Rapports du directeur, de l'entomologiste et botaniste, du chimiste et de l'horticulteur, pour 1887...........*Imprimés pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME Nº 7.

5. 20me rapport annuel du département de la marine, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présenté à la Chambre des communes le 13 mars 1888, par l'honorable G. E. Foster—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

5a. Rapport du président du conseil d'inspection des bateaux à vapeur, pour l'année civile terminée le 31 décembre 1887........................*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME Nº 8.

6. Rapport annuel du département des pêcheries, Dominion du Canada, pour l'année 1887—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

6a. Rapport des commissaires chargés de faire une enquête et un rapport sur les pêcheries de homard et d'huîtres en Canada. Présenté à la Chambre des communes le 16 mars 1888, par l'honorable G. E. Foster..................................*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

6b. Rapport spécial sur le service de protection des pêcheries du Canada, 1887—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME Nº 9.

7. Rapport annuel du ministre des travaux publics, pour l'exercice 1886-87, sur les travaux placés sous son contrôle. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par sir Hector Langevin...*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

7a. Tableaux indiquant l'étendue et les progrès des travaux publics, les distances, etc., sur les principales routes de navigation, les chemins de fer, télégraphes, etc. La navigation intérieure du Canada, les routes océaniques entre le Canada et les pays étrangers, les routes canadiennes par terre jusqu'au bord de la mer. Les chemins de fer et lignes télégraphiques du gouvernement, etc., etc. Les routes du canal de Suez et du canal de Panama—
Imprimés pour la distribution et les documents de la session.

8. Rapport annuel du ministre des chemins de fer et canaux pour le dernier exercice, du 1er juillet 1886 au 30 juin 1887, sur les travaux placés sous son contrôle. Présenté à la Chambre des communes le 6 mars 1888, par l'honorable J. H. Pope—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

8a. Rapport de la commission royale des chemins de fer, avec annexes, savoir : 1° Rapport du comité qui a visité les Etats-Unis ; 2° Rapport supplémentaire du même comité ; 3° Extraits, Hadley, etc. Présenté à la Chambre des communes le 29 février 1888, par l'honorable J. H Pope—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

8b. Rapports, statistique des chemins de fer du Canada, et capital, trafic, exploitation des chemins de fer du Canada, 1887. Présentés à la Chambre des communes le 17 mai 1888, par sir Charles Tupper..*Imprimés pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME Nº 10.

9 Sommaire des relevés des compagnies d'assurance en Canada pour l'année expirée le 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 4 mai 1888, par sir Charles Tupper—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

9a. Rapport du surintendant des assurances, pour l'année terminée le 31 décembre 1887.
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME Nº 11.

10. Rapport annuel du ministère de la milice et de la défense du Canada, pour l'année expirée le 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par sir Adolphe Caron—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

11. Rapport du ministre de la justice sur les pénitenciers du Canada, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par l'honorable J. S. D. Thompson...*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

12. Rapport du secrétaire d'Etat, pour l'année expirée le 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 28 février 1888, par l'honorable J. A Chapleau—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

12a. Rapport annuel du département de la papeterie et des impressions publiques du Canada, pour l'exercice terminé le 30 juin 1887, avec un rapport partiel pour le même service pour le semestre expiré le 30 décembre 1887. Présenté à la Chambre des Communes le 13 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau......................*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

12b. Rapport du conseil des examinateurs du service civil du Canada, pour l'année expirée le 31 décembre 1887..............................*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

12e. (1887.) Rapport sur l'exposition internationale d'Anvers, en 1885—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 12.

13. Rapport du directeur général des postes, pour l'année expirée le 30 juin 1887. Présenté à la Chambre des communes le 28 février 1888, par l'honorable A. W. McLelan—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

14. Rapport annuel du département de l'intérieur pour l'année expirée le 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par l'honorable Thos. White—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 13.

15. Rapport annuel du département des Sauvages, pour l'année expirée le 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 1er mars 1888, par l'honorable Thos. White—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

MATIÈRES DU VOLUME N° 14.

16. Rapports, états et statistique du revenu de l'intérieur de la Puissance du Canada, pour l'exercice expiré le 30 juin 1887. Présenté à la Chambre des communes le 24 février 1888, par l'honorable J. Costigan...........................*Imprimés pour la distribution et les documents de la session.*

16a. Statistique des canaux pour la saison de navigation de 1886. Supplément n° 1 du rapport du revenu de l'intérieur, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887—
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

16b. Rapport sur l'inspection des poids et mesures et du gaz. Supplément n° 2 du rapport du ministre du revenu de l'intérieur......*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

16c. Rapport sur la falsification des substances alimentaires. Supplément n° 3 du rapport du revenu de l'intérieur...........................*Imprimé pour la distribution et les documents de la session.*

MATIÈRES DU VOLUME N° 15.

17. Liste des actionnaires des banques chartées du Canada, à la date du 31 décembre 1887. Présentée à la Chambre des communes le 14 mars 1888, par l'honorable M. Bowell—
Imprimée pour la distribution et les documents de la session.

18. Liste du service civil du Canada, au 1er juillet 1887, conformément à l'article 59 de l'Acte du Service Civil. Présentée à la Chambre des communes le 15 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau...*Imprimée pour la distribution et les documents de la session.*

20 Rapport des bibliothécaires conjoints du parlement sur l'état de la bibliothèque. Présenté à la Chambre des communes le 23 février 1888, par l'honorable M. l'Orateur—
Imprimé pour les documents de la session seulement.

MATIÈRES DU VOLUME N° 16.

21. Correspondance, rapports du ministre de la justice et arrêtés du Conseil, au sujet de la législation provinciale, 1884 à 1887.......... *Imprimée pour la distribution et les documents de la session.*

22. Relevé des mandats du gouverneur général émis depuis la dernière session du parlement, et des dépenses y relatives, aux termes de l'Acte du Revenu Consolidé et de l'Audition, article 32, paragraphe (*b*). Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par sir Charles Tupper..*Pas imprimé.*

23. Relevé des diverses dépenses imprévues pour l'exercice 1887-88. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par sir Charles Tupper.......... *Pas imprimé.*

24. Rapport du commissaire de la police fédérale, conformément aux dispositions des Statuts revisés du Canada, chapitre 184, article 5. Présenté à la Chambre des communes le 27 février 1888, par l'honorable J. S. D. Thompson.......... *Pas imprimé.*

24a. Etat du nombre moyen d'hommes employés dans le corps de la police fédérale pendant chaque mois de l'année 1887, et de leur paie et frais de voyages (sous l'autorité des Statuts revisés du Canada, chapitre 184, art. 5). Présenté au Sénat le 27 février 1888, par l'hon. M. Abbott—
Pas imprimé.

25. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 mai, 1887—Relevé des terres vendues par la Cie du chemin de fer du Pacifique Canadien dans les territoires du Nord-Ouest, jusqu'au 1er avril 1887 ; la date de la vente, et le nom des acquéreurs. Présentée à la Chambre des communes le 28 février 1888.—*M. Perley (Assiniboïa)*.......... *Pas imprimée.*

25a. Réponse (partielle) conformément à une résolution de la Chambre des communes, adoptée le 20 février 1882, sur tous les sujets affectant le chemin de fer du Pacifique canadien, et donnant des détails concernant : 1. Le choix de la route. 2. Le progrès des travaux. 3. Le choix ou la réserve des terres. 4. Le paiement de deniers. 5. La construction des embranchements. 6. Le progrès des travaux sur les embranchements. 7. Les tarifs de transport des voyageurs et des marchandises. 8. Les conditions particulières requises par l'Acte refondu des chemins de fer et ses amendements, jusqu'à la clôture de l'exercice précédent. 9. Les mêmes conditions particulières jusqu'à la date la plus rapprochée possible de la production de l'état. 10. Copie de tous ordres en conseil et de toute correspondance échangée contre le gouvernement et la Cie du chemin de fer ou aucun des membres ou officiers des deux parties, touchant les affaires de la compagnie. Présentée à la Chambre des communes le 8 mars 1888, par l'hon. Thos. White—
Imprimée pour les documents de la session seulement.

25b. Réponse (supplémentaire) conformément à une résolution de la Chambre des communes, adoptée le 20 février 1882, sur tous les sujets affectant le chemin de fer du Pacifique canadien, et donnant des détails concernant : 1. Le choix de la route. 2. Le progrès des travaux. 3. Le choix ou la réserve des terres. 4. Le paiement de deniers. 5 La construction des embranchements. 6. Le progrès des travaux sur les embranchements. 7. Les tarifs de transport des voyageurs et des marchandises. 8. Les conditions particulières requises par l'Acte refondu des chemins de fer et ses amendements, jusqu'à la clôture de l'exercice précédent. 9. Les mêmes conditions particulières jusqu'à la date la plus rapprochée possible de la production de l'état. 10. Copie de tous ordres en conseil et de toute correspondance échangée entre le gouvernement et la Cie du chemin de fer ou aucun des membres ou officiers des deux parties, touchant les affaires de la compagnie. Présentée à la Chambre des communes le 19 mars 1888, par l'hon. Thos. White.......... *Imprimée pour les documents de la session seulement.*

26. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 6 juin 1887 – Copie de l'ordre en conseil nommant Louis Boisvert gardien du phare aux Grondines, en remplacement de E. Trottier, et copie de toutes communications recommandant Charles N Trottier à cet emploi. Présentée à la Chambre des communes le 28 février 1888.—*M. de St Georges*.......... *Pas imprimée.*

27. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 27 avril 1887—Etat établissant le nombre d'alambics saisis par le département du revenu pour chacune des années 1878, '79, '80, '81, '82, '83, '84, '85 et '86, et les trois premiers mois de l'année 1887 ; les noms de ceux chez qui les alambics ont été saisis ; les noms des dénonciateurs et les montants payés à chacun d'eux ; aussi un état des dépenses occasionnées par ces saisies, et le montant des recettes provenant de toute vente de ces alambics Aussi, réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 27 avril 1887—Etat de toutes saisies opérées en Canada, pour vente illicite de tabac, pour chaque année depuis 1878 jusqu'au 1er mars 1887, inclusivement ; les noms des personnes chez lesquelles ces saisies ont été faites, les montants prélevés de ces saisies par vente ou autrement, et les dépenses occasionnées pour opérer ces saisies. Présentées à la Chambre des communes le 28 février 1888 —*M. Rinfret*.......... *Pas imprimées.*

MATIÈRES DU VOLUME N° 17.

28. Rapport du commissaire de la police à cheval du Nord-Ouest, 1887. Présenté à la Chambre des communes le 3 avril 1888, par sir John A. Macdonald
Imprimé pour la distribution et les documents de la session.

29. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Etat donnant les détails suivants sur les dépenses en rapport avec le maintien de l'hôpital de marine et des immigrants à Québec pendant la période écoulée depuis la confédération jusqu'au 30 juin 1886, et indiquant :—1. Quel a été le montant total voté par le parlement pour le maintien de cet hôpital pendant la dite période. 2. Quel montant a été réellement dépensé. 3. Combien de personnes, autres que des marins malades, y ont reçu des soins pendant la dite période. 4. La totalité des jours de traitement que ces personnes ont reçus. 5. Combien de marins y ont été traités pendant la même période. 6. Combien de jours de traitement ils ont reçus. 7. Le coût, en moyenne, par jour, pour ces deux classes de patients pendant la même période. 8. Le prix, par patient, payé par jour à l'hôpital général de Montréal pour le soin donné aux marins malades pendant les mêmes années, 1867-86. 9. Quel montant total a été porté, pendant la dite période, au compte du fonds affecté au soulagement des marins malades et en détresse comme dépenses en rapport avec cet hôpital de Québec, en vertu de l'Acte 31 Vic., chap. 64, art. 12 (maintenant chap. 76, art. 16 des Statuts revisés). Présentée à la Chambre des communes le 29 février 1888 *M. Hickey*..... .... *Pas imprimée.*

30. Rapport de la Commission Royale sur le louage des pouvoirs d'eau au canal Lachine. Présenté à la Chambre des communes le 2 mars 1888, par l'honorable J. H. Pope................ *Pas imprimé.*

30*a*. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 5 mars 1888—Copie de toute correspondance échangée entre le gouvernement du Canada et les commissaires nommés par le gouvernement pour faire une enquête et recueillir des données au sujet du canal de la Vallée de la Trent, et de la continuation future des travaux. Aussi, copie de toutes instructions autorisant les commissaires à agir et définissant leurs pouvoirs et attributions et le mode de procédure, de même que copie de tous rapports adressés au gouvernement par l'ingénieur ou les ingénieurs des travaux du dit canal depuis la dernière session du parlement. Présenté à la Chambre des communes le 13 avril 1888.—*M. Barron. Pas imprimée.*

30*b*. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 22 mars 1888—Etat détaillé de toutes sommes d'argent payées à M. A. F. Wood, de Madoc, pour ses services et ses dépenses comme estimateur ou à tout autre titre, sur le canal de la vallée de la Trent, depuis la date de sa nomination jusqu'au 1er janvier 1888 ; aussi un état détaillé de toutes sommes à lui payées pour ses services et ses dépenses sur le canal Murray, du 1er décembre 1883 au 1er janvier 1888, afin de compléter l'état des sommes à lui payées, qui a été demandé à la session dernière. Présentée au Sénat le 18 avril 1888.—*L'honorable M. Flint... Pas imprimée.*

31. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 17 juin 1887.—Copie de toutes les plaintes qui ont pu être portées par les autorités du pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul, depuis le 24 avril 1886, contre Adolphe Lefaivre, ci-devant employé au pénitencier, ainsi que tous les rapports que l'inspecteur a pu faire depuis la même date contre le dit Lefaivre, avec les décisions que l'honorable ministre de la justice a pu donner sur ces rapports et ces plaintes. Présentée au Sénat, le 29 février 1888.—*L'honorable M. Bellerose.. Pas imprimée.*

32. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 29 février 1888—Etat détaillé des recettes et des dépenses imputables au fonds consolidé, du 1er juillet 1886 au 1er mars 1887, et du 1er juillet 1887 au 1er mars 1888. Présentée à la Chambre des communes le 5 mars 1888.—*Sir Richard Cartwright*.. *Pas imprimée.*

33. Etat de toutes les pensions et indemnités de retraite accordées dans le service civil, pendant l'année expirée le 31 décembre 1887, donnant le nom et l'emploi de chaque personne mise à la retraite ou retirée, ses appointements, son âge, la durée de son service, l'indemnité à elle accordée lors de sa retraite, la raison de sa mise à la retraite, et si la vacance a été remplie par promotion ou par une nouvelle nomination. Présenté à la Chambre des communes le 5 mars 1888. Sir Charles Tupper.............................. *Imprimé pour les documents de la session seulement.*

34. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie des requêtes présentées en différents temps, requêtes appuyées par les différentes compagnies de steamers transatlantiques et autres personnes, demandant la construction d'un brise-lames à la Pointe-aux-Pères. Présentée à la Chambre des communes le 6 mars 1888.—*M. Fiset...... Pas imprimée.*

34*a* Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie de toutes explorations, rapports et correspondance concernant le brise-lames de l'Ardoise, dans le comté de Richmond, N.-E. Présentée à la Chambre des communes le 13 mars 1888.—*M Flynn— Pas imprimée.*

34b. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie de toute correspondance ou télégrammes depuis le 31 décembre dernier, touchant la construction ou la réparation de brise-lames ou jetées à Scott's Bay, Horton Landing et Boot Island, dans le comté de King, N.-E. ; et aussi de toutes instructions données à l'ingénieur du département des travaux publics qui a visité les dites localités dans les mois de janvier et février derniers, ainsi que de ses rapports à ce sujet. Présentée à la Chambre des communes le 4 avril 1888.—*M. Borden*—*Pas imprimée.*

34c. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888 :—Copie du rapport de l'ingénieur en chef sur le brise-lames de la Baie Fortune, comté de King, I.P.-E., dans le but de l'allonger ; aussi, copie de toutes pétitions, lettres, etc., se rapportant à ce sujet. Présentée à la Chambre des communes le 30 avril 1888.—*M. McIntyre* .... *Pas imprimée.*

34d. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 6 juin 1887—Copie de tous ordres en conseil ou autres documents donnant le pouvoir de construire tous ponts, barrages, brise-lames ou autres obstructions dans la rivière Rideau, depuis sa source jusqu'à son embouchure. Présentée à la Chambre des communes le 14 mai 1888—*M. Robillard*..*Pas imprimée.*

35. Relevé des noms et appointements de toutes personnes nommées ou promues dans le service civil en 1887, spécifiant la charge à laquelle chacune d'elles a été nommée ou promue (article 58, par 2, Acte du Service Civil). Présenté à la Chambre des communes le 6 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau.......................................*Imprimé pour les documents de la session seulement.*

36. Copie du traité des pêcheries entre la Grande-Bretagne et les Etats-Unis, relativement aux pêcheries du Canada et de Terreneuve, signé à Washington le 15ième jour de février 1888 ; et les protocoles des diverses conférences, en même temps que le protocole des plénipotentiaires anglais offrant de conclure un arrangement temporaire pour une période n'excédant pas deux années dans le but d'en arriver à un *modus vivendi* en attendant la ratification du traité et du protocole des plénipotentiaires américains, exprimant leur satisfaction au sujet du *modus vivendi* communiqué par les plénipotentiaires anglais. Présentée à la Chambre des communes le 7 mars 1888, par sir Charles Tupper......*Imprimée pour les documents de la session seulement.*

36a. Copie de la déclaration faite par les plénipotentiaires anglais à la commission des pêcheries à Washington, au sujet de la réciprocité commerciale entre le Canada et les Etats-Unis, et de la réponse faite par les plénipotentiaires américains. Présentée à la Chambre des communes le 7 mars 1888, par sir Charles Tupper.—
Imprimée pour les documents de la session seulement.

36b. Deux communications relatives à la question des pêcheries—l'une portant la mention " personnelle et non-officielle," par l'honorable T. B. Bayard, secrétaire d'Etat, Washington, E.-U., en date du 31 mai 1887, et adressée à sir Charles Tupper ;—et l'autre, la réponse de sir Charles à l'honorable M. Bayard, portant aussi la mention de " personnelle et non-officielle," en date du 6 juin 1887. Présentées à la Chambre des communes le 9 mars 1888, par sir Charles Tupper...*Imprimées pour la distribution et les documents de la session.*

36c. Dépêches et documents se rapportant à la question des pêcheries. Présentés à la Chambre des communes le 12 avril 1888, par l'honorable G. E. Foster—
Imprimés pour la distribution et les documents de la session.

37. Etat détaillé des bons et garanties enregistrés dans le département du secrétaire d'Etat du Canada, conformément à l'article 23, chap. 19, des Statuts revisés du Canada. Présenté à la Chambre des communes le 7 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau..............*Pas imprimé.*

38. Liste des officiers publics auxquels des commissions ont été adressées en 1887, sous l'autorité du chap. 19 des Statuts Revisés du Canada, et soumise au parlement du Canada sous l'autorité de l'article 2 du dit acte. Présentée à la Chambre des communes le 7 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau..*Pas imprimée.*

39. Rapport annuel (nouvelle série) de la commission géologique et d'histoire naturelle du Canada, volume II, 1886. Présenté à la Chambre des communes le 23 mars 1888, par l'honorable Thos. White...*Imprimé pour la distribution seulement.*

40. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 5 mars 1888—Copie de tous rapports des commissaires nommés par commission royale pour s'enquérir des pertes subies dans les Territoires du Nord-Ouest pendant le dernier soulèvement; et un relevé de tous les paiements effectués sous l'autorité de recommandations contenues

dans ces rapports. Présentée à la Chambre des communes le 8 mars 1888—*L'honorable M. Laurier*............*Pas imprimée.*

40a. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Relevé du montant total déboursé par le gouvernement par suite du soulèvement du Nord-Ouest. Présentée à la Chambre des communes le 25 avril 1888—*M. Mulock*............*Pas imprimée.*

40b. Mémoire du lieutenant-gouverneur des Territoires du Nord-Ouest à Son Excellence le gouverneur général en conseil, demandant l'inauguration d'un nouveau mode de législation dans les Territoires du Nord-Ouest Présenté à la Chambre des communes le 7 mai 1888, par sir John A. Macdonald............*Pas imprimé.*

40c. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 5 mars 1888—Etat donnant le nom et le domicile de chaque inspecteur de homesteads dans le Manitoba et le Nord-Ouest, le nombre d'inspections et de rapports faits mensuellement par chacun pendant les années 1882 à 1887 inclusivement; le nom et le domicile de chaque inspecteur de colonisation, le nombre d'inspections et de rapports faits mensuellement par chacun pendant les susdites années, et copie des dits rapports. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. Watson*—
Pas imprimée.

40d. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Etat donnant les noms et la date de nomination de chaque inspecteur de colonisation et de homestead dans les Territoires du Nord-Ouest, y compris le Manitoba, les appointements payés à chacun, ainsi que les frais de voyage par jour ou par mois; le montant total payé à chacun pour appointements et frais de voyage ou autres dépenses à partir de la date de leur entrée en fonction jusqu'au 1er janvier 1886. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. McMullen*...*Pas imprimée.*

40e. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—1. Etat indiquant toutes les personnes qui ont affermé des terres à pâturage aux termes de l'ancienne formule d'affermage. 2. Le nombre de celles qui se sont pleinement conformées aux conditions des baux. 3. Le nombre de celles qui s'y sont partiellement conformées, et dans quelle mesure. 4. Le nombre de celles qui doivent des arrérages, et quel montant. 5. Le nombre d'anciens affermages qui sont actuellement inoccupés. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. Davis*—
Pas imprimée.

40f. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Etat indiquant—1. Le nom de chaque éleveur qui a loué des terrains dans le district d'Alberta, T.N.-O.; le nombre de leurs bestiaux; et la date de chaque dernier relevé mentionnant ce nombre? 2. Si aucun des locataires doit des arrérages de rente? 3. Si les terres louées sont propres à l'agriculture? 4. La perte de bétail ou les souffrances que celui-ci a éprouvées dans ce district pendant l'hiver 1886-87, s'il en a été fait rapport? Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*Sir Richard Cartwright*............*Pas imprimée.*

40g. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888—Copie de toutes lettres, correspondance, affidavits, etc., concernant l'affermage et la vente ou l'établissement de la ½ N., section 16, township 24, rang 24, à l'ouest du quatrième méridien, dans les Territoires du Nord-Ouest. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. McMullen.*
Pas imprimée.

40h. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Etat indiquant le nombre des sociétés de colonisation existant actuellement au Manitoba et au Nord-Ouest, le nombre de colons qu'elles ont placés sur leurs terres pendant les années 1885-86 et 87, le montant payé à la couronne par les diverses compagnies pour achats de terres par tous les autres colons pendant les mêmes années. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. McMullen.*
Imprimée pour les documents de la session seulement.

40i. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 1er mars 1888—Copie des instructions données aux agents des terres fédérales dans le Manitoba et le Nord-Ouest concernant les renseignements gratuits à fournir aux personnes désirant s'y fixer comme colons, et copie des instructions relatives aux renseignements pour lesquels un honoraire est exigé; le montant des honoraires perçus pour ces renseignements aux diverses agences pendant les années 1885-86-87; le montant de tous les honoraires reçus des dits colons pendant les dites années et que l'on n'a pas porté à leur crédit lorsqu'ils ont acheté des terres fédérales. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. McMullen*............*Pas imprimée.*

41. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 25 avril 1887—Copie du bail consenti par R. T. Wilson en faveur du gouvernement fédéral pour les nouveaux bureaux publics de la ville de Dundas, comté de Wentworth ; le rapport de l'inspecteur des bureaux de poste sur le bureau de poste nouveau, et aussi, copie des pétitions, de la correspondance et de toutes autres pièces relatives à l'enlèvement du bureau de poste. Présentée à la Chambre des communes, le 8 mars 1888—*M. Bain (Wentworth)*..........*Pas imprimée.*

42. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie du contrat de D. A. Duffy pour la construction de la nouvelle aile du pénitencier de Dorchester, aussi de toute réclamation ou demande faite pour extra, de même que de tout rapport recommandant le paiement de telles réclamations ou d'aucune d'elles, et aussi de toute correspondance échangée entre l'entrepreneur et le département des travaux publics. Présentée à la Chambre des communes le 8 mars 1888—*M. Weldon (Saint-Jean)*..........*Pas imprimée.*

43. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 27 avril 1887—Copie de tous les papiers, documents, correspondance, etc., relativement à la construction d'un bureau de poste en la ville de Montmagny, dans le comté de Montmagny. Présentée à la Chambre des communes le 8 mars 1888—*M. Choquette*..........*Pas imprimée.*

43a. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie de toute correspondance relative à l'achat d'un terrain dans la ville d'Arichat pour y bâtir des bureaux de poste et de douane. Présentée à la Chambre des communes le 8 mars 1888.—*M. Flynn*—*Pas imprimée.*

43b. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Copie de tous rapports, correspondance, pétitions ou documents concernant la construction permanente projetée d'un bureau de poste et de douane à Strathroy, et de toutes recommandations faites au sujet de son emplacement, de son caractère et de son coût, etc., etc. Présentée à la Chambre des communes le 20 avril 1888—*M. McMullen*..........*Pas imprimée.*

43c. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888. Copie de toutes lettres, mémoires et autres documents concernant la construction d'édifices publics dans la cité de Saint-Hyacinthe, tels que le bureau de poste et entrepôt pour la douane, etc. Présentée à la Chambre des communes le 1er mai 1888.—*M. Dupont*..........*Pas imprimée.*

43d. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888. Copie de toute correspondance et pétitions concernant la construction de bureaux de poste, de douane et du revenu de l'intérieur, dans la ville de Pictou. Présentée à la Chambre des communes le 8 mai 1888.—*M. Platt*..........*Pas imprimée.*

44. Relevé des Statuts du Canada vendus et distribués officiellement pendant les deux dernières années, aux termes de l'article 14 du chap. 2 des Statuts revisés du Canada. Présenté à la Chambre des communes le 13 mars 1888, par l'honorable J. A. Chapleau—*Pas imprimé.*

45. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 29 février 1888—Etat dressé suivant la formule employée pour les relevés publiés dans la *Gazette* des exportations et importations, du 1er juillet 1887 au 1er mars 1888, faisant la distinction entre les produits du Canada et ceux des autres pays. Présentée à la Chambre des communes le 14 mars 1888.—*Sir Richard Cartwright*..........*Pas imprimée.*

46. Rapport des nouveaux règlements et de la procédure de la "Cour de l'Echiquier du Canada," conformément aux articles 55 et 56 du chap. 16 de la 50e et 51e Victoria. Présenté à la Chambre des communes le 19 mars 1888, par l'honorable J. A Chapleau..........*Pas imprimé.*

46a. Rapport, suivant les termes de l'article 109 de l'acte des cours suprême et de l'échiquier, Statuts revisés du Canada, chap. 135, au sujet de l'ordre général n° 83, qui a été fait par les juges de la cour suprême du Canada, pendant l'année dernière. Présenté à la Chambre des Communes le 4 avril 1888, par l'honorable J. A. Chapleau..........*Pas imprimé.*

46b. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 2 mars 1888. Etat donnant les noms de tous les juges de cours supérieure, de loi ou d'équité, admis à la retraite en Canada, et la date de leurs lettres patentes respectives. Aussi, copie de la dernière lettre patente adressée à un juge de la cour supérieure admis à la retraite. Présentée à la Chambre des communes le 9 avril 1888—*M. Small*..........*Pas imprimée.*

47. Etat concernant l'hôpital général et de marine de Collingwood, pour l'année 1887. Présenté à la Chambre des communes le 19 mai 1888, par M. l'Orateur..........*Pas imprimé.*

48. Etat des affaires de la Compagnie Anglo-Canadienne de Prêts et de Placements, à la date du 31 décembre 1887. Présenté à la Chambre des communes le 19 mai 1888, par M. l'Orateur.—*Pas imprimé.*

49. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 1er mars 1888, demandant copie des lettres signées Jos. H. Bellerose, adressées au ministre de la justice, en date des 27 et 28 novembre 1887, en rapport avec l'incendie de la propriété de M. Louis Guimond, de Saint-Vincent-de-Paul ; aussi, copie des témoignages pris dans cette affaire du rapport que l'inspecteur des pénitenciers a présenté après s'être enquis des faits mentionnés dans les dites lettres Présentée au Sénat le 21 mars 1888—*L'honorable M. Bellerose*—*Pas imprimée.*

49a Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 18 avril 1888, priant Son Excellence de vouloir bien faire transmettre à cette Chambre, copie d'une lettre en date du 31 mars dernier, de l'honorable Joseph H. Bellerose, relative à l'incendie de la maison de M. Louis Guimond, à Saint-Vincent-de-Paul ; aussi, copie d'une lettre de James Devlin, ingénieur, sur le même sujet ; aussi, copie des déclarations solennelles qui accompagnent les dites lettres, et de toute autre correspondance relative à ce sujet. Présentée au Sénat le 21 mai 1888—*L'honorable M. Bellerose*.......... *Pas imprimée.*

50. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 2 mai 1887—Etat montrant les noms de toutes les personnes qui ont soumissionné pour le transport des malles entre les glaces de côtes au Cap Traverse, I.P.-E. ; le montant de chaque soumission, et à qui le contrat a été donné. Présentée à la Chambre des communes le 21 mars 1888.—*M. Perry*........*Pas imprimée.*

51. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 5 mars 1888—Copie de toutes demandes, lettres ou autres communications adressées au gouvernement ou à aucun departement ou ministre, ou de tous rapports relativement à la requête présentée de la part du bataillon York-Simcoe pour l'allocation du petit équipement pendant la campagne du Nord-Ouest, et de toutes réponses à ce sujet. Présentée à la Chambre des communes le 21 mars 1888.—*M. Mulock*..........*Pas imprimée.*

52. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 1er mars 1888—Copie des règlements faits par le gouverneur en conseil pour l'enregistrememt des unions ouvrières. Présentée à la Chambre des communes le 28 mars 1888.—*M. Amyot*..........*Pas imprimée.*

53. Copie des dépêches de sir L. West à lord Lansdowne, et de sir L. West à lord Salisbury ; et aussi, copie certifiée d'un rapport du comité de l'honorable Conseil privé, approuvé par Son Excellence le gouverneur général en conseil, concernant l'admission en franchise de certains articles, lorsqu'il paraîtra, à la satisfaction du gouverneur en conseil, que des articles similaires du Canada pourront être importés en franchise par les Etats-Unis. Présentée à la Chambre des communes le 6 avril 1888, par sir Charles Tupper.—*Imprimée pour les documents de la session seulement.*

54. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Rapport de M. Parmelee au ministre des douanes sur l'à-propos de faire de Kamloops un port douanier. Présentée à la Chambre des communes le 9 avril 1888.—*M. Mara*..........*Pas imprimée.*

55. Réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 2 mars 1888—Etat donnant la date à laquelle le steamer *Northern Light* a commencé ses voyages entre l'Ile du Prince-Edouard et Pictou, N.-E., le nombre de voyages faits, le nombre de voyageurs transportés, et la date de son dernier voyage jusqu'à date. Présentée à la Chambre des communes le 10 avril 1888.—*M. Perry*..........*Pas imprimée.*

55a. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 29 février 1888—Etat donnant les noms et les salaires de tous les capitaines en charge de steamers du gouvernement, ainsi que les salaires et allocations actuellement payables aux dits capitaines et à eux payés ; et copie de toutes pétitions, correspondance, télégrammes, etc, concernant le salaire du capitaine du *Northern Light* depuis le 1er janvier 1879. Aussi, état donnant les noms et le nombre d'hommes employés à bord du dit steamer, ou en rapport avec lui, au cours de l'été dernier, à partir de la discontinuation de ses voyages au printemps de 1887 jusqu'à la reprise de son service dans l'automne de la même année. Présentée à la Chambre des communes le 10 avril 1888.—*M. Welsh*..........*Pas imprimée.*

55b. Réponse supplémentaire à un ordre de la Chambre des communes, en date du 29 février 1888—Etat donnant les noms et le nombre d'hommes employés à bord du *Northern Light*, ou en

rapport avec lui, au cours de l'été dernier, à partir de la discontinuation de ses voyages au printemps de 1887 jusqu'à la reprise de son service dans l'automne de la même année. Présentée à la Chambre des communes le 9 mai 1888.—*M. Welsh*......................... *Pas imprimée.*

56. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Relevé du montant total payé par le gouvernement en rapport avec l'acte des licences pour la vente des liqueurs. Présentée à la Chambre des communes le 10 avril 1888.—*M. Mulock*................. *Pas imprimée.*

57. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Etat indiquant le montant des sommes dépensées depuis 1867 aux réparations et améliorations du quai à Saint-Jérôme de Matane. Présentée à la Chambre des communes le 10 avril 1888.—*M. Fiset*—*Pas imprimée.*

58. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 2 mars 1888—Relevé des accidents de chemins de fer signalés au gouvernement en 1886, et au sujet desquels des actions sont actuellement pendantes. Présentée à la Chambre des communes le 12 avril 1888.—*M. Denison*—*Pas imprimée.*

58*a*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 8 mars 1888—Etat indiquant le montant voté à chaque session depuis 1880 comme subventions aux chemins de fer, combien a été voté pour chaque province, et le montant payé à compte de ces subventions. Présentée à la Chambre des communes le 13 avril 1888.—*M. Semple*.................................... *Pas imprimée.*

58*b*. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 9 avril 1888—Copie de toute correspondance échangée avec le gouvernement impérial relativement au désaveu des actes du Manitoba concernant les chemins de fer. Présentée à la Chambre des communes le 17 avril 1888.—*L'honorable M. Laurier*—*Imprimée pour la distribution et les documents de la session.*

58*c*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance, rapports, etc., entre M. Allan Knight et le gouvernement ; aussi entre le département des chemins de fer ou aucuns de ses officiers, au sujet de dommages subis par lui en rapport avec l'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-E. Présentée à la Chambre des communes le 2 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)........................ *Pas imprimée.*

58*d*. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 6 juin 1887—Copie des rapports d'explorations des chemins de fer entre le Détroit de Canso et Sydney *viâ* Grand-Narrows, et entre le Détroit de Canso et Louisbourg *viâ* St. Peter's, pendant l'été de 1885, avec les évaluations du coût des deux lignes ; aussi, copie des rapports d'explorations entre Grand-Narrows *viâ* Boisdale, Sydney-Nord et Sydney, et entre East Bay et St. Peter's ; de même que des rapports d'explorations entre Sydney et Loch Lomond *viâ* la Vallée de Mira et la Vallée de Salmon River, pendant l'année 1886 ; et aussi copie de tous télégrammes adressés au département des chemins de fer pendant la saison des explorations ; aussi, copie de la minute du conseil adoptant la route de Grand-Narrows à Sydney Nord et Sud, *viâ* Boisdale, avec celle du rapport de l'ingénieur au sujet de la traverse de Grand-Narrows ; et aussi, copie de tous énoncés et arguments soumis au gouvernement à l'encontre de la route de Grand-Narrows, par la délégation du Cap-Breton, en janvier dernier ; et aussi, un état indiquant la route particulière favorisée par la dite délégation. Présentée à la Chambre des communes le 4 mai 1888—*M. Flynn* et *M. McDougall* (*Cap Breton*)........................ *Pas imprimée.*

58*e*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie de toutes réclamations adressées au département des chemins de fer pour expropriation de terrains pour la construction de l'embranchement de Saint-Charles, dans le comté de Lévis; aussi un état indiquant le montant de chaque réclamation ; le nom de ceux dont les réclamations ont été réglées jusqu'au 1er avril 1887, et le montant qui leur a été accordé ; aussi le nom de ceux dont les réclamations sont encore pendantes. Présentée à la Chambre des communes le 11 mai 1888—*M. Guay*.. *Pas imprimée.*

58*f*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 30 avril 1888—Copie de toute correspondance entre le département des chemins de fer et MM. A. Pion et Cie, de Québec, au sujet d'une réclamation pour marchandises endommagées sur l'Intercolonial. Présentée à la Chambre des communes le 11 mai 1888—*M. Langelier* (*Québec-Centre*)................ *Pas imprimée.*

58*g*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 18 avril 1888—Copie de toute correspondance entre le gouvernement, ou un quelconque de ses membres, et les conseils municipaux des comtés de Pictou, Antigonish et Guysboro', Nouvelle-Ecosse, et toutes autres personnes ; ainsi que copies des résolutions passées par les dits conseils municipaux concernant le

remboursement, par le gouvernement, des deniers payés par les dits conseils municipaux pour le droit d'expropriation pour le chemin de fer de Prolongement-Est, maintenant la propriété du gouvernement et en sa possession. Présentée à la Chambre des communes le 15 mai 1888—*M. Kirk*......*Pas imprimée.*

58*h*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de tous papiers, écrits, et rapports entre M. Allan Bryanton et le gouvernement du Canada ou quelqu'un en son nom, ou entre les officiers du gouvernement et lui ou quelqu'un en son nom, ou entre le gouvernement et ses officiers, concernant la construction d'une plateforme ou d'une voie d'évitement près de sa propriété, sur la ligne du chemin de fer d'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-B. Présentée à la Chambre des communes le 15 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)......*Pas imprimée.*

58*i*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance entre M. Albert Bryanton et le département des chemins de fer ou aucuns de ses officiers ou quelqu'un en son nom ; aussi, copie de tous rapports et instructions entre le dit département ou ses officiers pour placer une ligne d'évitement et un quai d'embarquement sur la propriété du dit Bryanton sur l'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-B. Présentée à la Chambre des communes le 15 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)......*Pas imprimée.*

58*j*. Papiers, correspondance, etc., concernant les subventions à certaines compagnies de chemins de fer et pour aider à la construction de certains réseaux ferrés, comme suit : Chemin de fer de Québec-Central ; chemin de fer de Québec et du lac Saint-Jean ; chemin de fer de jonction de Pontiac au Pacifique ; chemin de fer de jonction de Montréal à Champlain ; chemin de fer de Port-Arthur, Duluth et de l'Ouest ; compagnie du chemin de fer de Témiscouata. Présentés à la Chambre des communes le 18 mai 1888, par sir Charles Tupper......*Pas imprimés.*

58*k*. Réponse partielle à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888—Copie de tous papiers, documents, télégrammes et correspondance concernant l'acte constitutif de la compagnie du chemin de fer Central du Grand Nord-Ouest, ou tout octroi de terres à la dite compagnie, ou pour aider à la construction de tout ou partie du dit chemin. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. Edgar*......*Pas imprimée.*

58*l*. Réponse partielle à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888—Copie de tous papiers, documents, télégrammes et correspondance concernant l'octroi de terres à la compagnie du chemin de fer de Souris aux Montagnes Rocheuses, ou en aide à la construction du dit chemin. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. Edgar*—
Pas imprimée.

58*m*. Réponse partielle à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888—Copie de tous papiers, documents, télégrammes et correspondance concernant l'octroi de terres à la compagnie du chemin de fer Central du Nord-Ouest ou en aide à la construction du dit chemin. Présentée à la Chambre des communes le 19 mai 1888—*M. Edgar*......*Pas imprimée.*

58*n*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance et rapports entre M. John Knight et le gouvernement, et le département des chemins de fer ou aucuns de ses officiers, au sujet de dommages subis par lui en rapport avec le chemin de fer d'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-B. Présentée à la Chambre des communes le 22 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)......*Pas imprimée.*

58*o*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Correspondance entre M. Samuel Russell et le gouvernement fédéral, ou aucun de ses employés, ainsi que toutes communications et rapports de cet employé ou ces employés, au sujet d'une réclamation pour dommages causés à sa propriété par le chemin de fer d'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-B. Présentée à la Chambre des communes le 22 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)......*Pas imprimée.*

58*p*. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance et rapports entre M. Patrick Clancey et le gouvernement ou aucun de ses officiers, ou le département des chemins de fer ou aucun de ses officiers, au sujet de dommages subis par lui en rapport avec l'embranchement de Derby, dans le comté de Northumberland, N.-B. Présentée à la Chambre des communes le 22 mai 1888—*M. Jones* (*Halifax*)......*Pas imprimée.*

59. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 2 mars 1888—Etat indiquant la quantité du matériel roulant acheté pour le chemin de fer Intercolonial pendant le dernier semestre de l'année expirée le 31 décembre 1887, donnant chaque espèce de matériel roulant, s'il

a été acheté par contrat, ou autrement, les noms des vendeurs, et le coût de chaque espèce ; aussi, un état montrant le matériel roulant construit dans les ateliers du gouvernement. Présentée à la Chambre des communes le 13 avril 1888—*M. Weldon (Saint-Jean)*..................*Pas imprimée.*

59a. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 8 mars 1888—Relevé détaillé des dépenses du chemin de fer Intercolonial portées au compte du capital pour les années 1879 et 1887 inclusivement. Présentée à la Chambre des communes le 13 avril 1888—*M. Jones (Halifax)* *Pas imprimée.*

59b. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Copie des procédés de l'enquête faite à Sainte-Flavie, le 23 septembre 1887, sur le corps de Wm. L. Duncan, tué le jour précédent sur le chemin de fer Intercolonial, avec la preuve faite à cette enquête. Aussi, copie de tout rapport ou investigation sur l'accident par les autorités du chemin de fer, ou d'aucun rapport relatif à cet accident adressé au département des chemins de fer et canaux, et de toute correspondance échangée avec le dit département relativement à cette affaire. Présentée à la Chambre des communes le 18 avril 1888—*M Weldon (Saint-Jean)*....................*Pas imprimée.*

59c. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toutes soumissions reçues par le gouvernement en février dernier, pour le clôturage du chemin de fer de Prolongement-Est, dans la Nouvelle-Ecosse, et de l'Intercolonial, à partir de Picton-Landing jusqu'à la jonction à Windsor, ainsi qu'un état indiquant le nom de la personne ou des personnes auxquelles des contrats ont été donnés, s'il en a été donné, et la longueur de clôturage donnée à chaque entrepreneur, ainsi que le montant payé à chacun d'eux. Présentée à la Chambre des communes le 27 avril 1888—*M. Kirk*..................................*Pas imprimée.*

59d. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 18 avril 1888—Copie de la correspondance entre J. C. Pottinger, écr, surintendant du chemin de fer Intercolonial, et M. Noël Fortin, de la paroisse de Saint-Fabien, concernant l'accident et les dommages causés à ce dernier. Présentée à la Chambre des communes le 30 avril 1888—*M. Fiset*..........*Pas imprimée.*

59e. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 2 mars 1888—Relevé des accidents arrivés aux trains de l'Intercolonial par suite de collisions, rails brisés, ou autrement, depuis le 1er mars 1888 ; les causes et dates respectives ; les noms de tous chefs de train, ingénieurs-mécaniciens ou autres employés destitués, suspendus de leurs fonctions ou mis à l'amende à la suite de telles collisions ou de toute autre négligence de leurs devoirs ; le montant du dommage (si aucun) causé dans chaque cas à la propriété ; le chiffre de la compensation payée aux personnes possédant des propriétés détruites ou endommagées, ainsi que le montant des réclamations pour pertes ou dommages (s'il en est) non reglées. Présentée à la Chambre des communes le 27 avril 1888—*M. Weldon (Saint-Jean)*..................................*Pas imprimée.*

59f. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 20 avril 1887—Copie de tous papiers, documents, correspondance, etc., concernant la destitution de Odias Carbonneau, Eudore Gaumont et Fidèle Pelletier, tous trois employés sur le chemin de fer Intercolonial, le premier comme opérateur du télégraphe à la Chaudière, comté de Lévis, le second comme cantonnier à Saint-Thomas, comté de Montmagny, et le troisième comme agent à la station du Cap Saint-Ignace, du dit comté. Présentée à la Chambre des communes le 11 mai 1888—*M. Choquette*..................................*Pas imprimée.*

60. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 9 avril 1888—Copie du contrat qui existe actuellement entre le gouvernement et les entrepreneurs pour l'impression des billets de la Puissance, et de toute correspondance ayant trait à son adjudication. Présentée à la Chambre des communes le 16 avril 1888—*M. Edgar*..................................*Pas imprimée.*

61. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 4 avril 1888, pour un état indiquant le coût total de la construction des divers travaux exécutés pour la descente des bois et billots sur la rivière Ottawa et ses tributaires jusqu'au 30 juin dernier ; aussi un état indiquant la dépense annuelle de l'entretien de ces ouvrages pendant les cinq années antérieures au 30 juin dernier, sous les différents chefs de reconstruction, réparation, et frais d'administration, à chacune des stations, avec le nom de la rivière ou du tributaire où la dépense a eu lieu ; et copie de toute demande reçue de particuliers ou de compagnies à charte pour l'acquisition par voie d'achat ou autrement de tout ou partie de ces ouvrages et améliorations sur la rivière Ottawa et ses tributaires. Présentée au Sénat le 18 avril 1888—*L'hon. M. Clemow*—*Pas imprimée.*

61a. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Etat indiquant le coût total de la construction des divers travaux exécutés pour la descente des bois et billots sur la rivière Ottawa et ses tributaires jusqu'au 30 juin dernier; aussi un état indiquant la dépense annuelle de l'entretien de ces ouvrages pendant les cinq années antérieures au 30 juin dernier, sous les différents chefs de reconstruction, réparation, et frais d'administration, à chacune des stations, avec le nom de la rivière ou du tributaire où la dépense a eu lieu; et copie de toute demande reçue de particuliers ou de compagnies à charte pour l'acquisition par voie d'achat ou autrement de tout ou partie de ces ouvrages et améliorations sur la rivière Ottawa et ses tributaires. Présentée à la Chambre des communes le 26 avril 1888—*M. Amyot*—*Pas imprimée.*

62. Réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 16 avril 1888—Etat donnant toutes les soumissions pour habillements de la milice depuis le premier janvier 1883, et indiquant le nom de chaque maison ou personne à qui le contrat ou les contrats ont été accordés. Présentée à la Chambre des communes le 17 mai 1888—*M. McMullen*.........*Pas imprimée.*

62a. Papiers relatifs aux pensions payées—au canonnier Ryan, artillerie de place de Montréal, et au sergent Valiquette, 65ème bataillon; au salaire du gardien Bedford, champ de tir, Québec; coût de remèdes, écoles d'infanterie de Frédéricton, N.-B., et de Saint-Jean, Québec; et pensions accordées aux représentants du cap. F. T. Brown, et au lieutenant Charles Swinford; aussi, relevés des pensions payées par suite de la révolte dans les Territoires du Nord-Ouest, en 1885, avec une copie des règlements concernant le paiement de pensions pour service actif. Présentés à la Chambre des communes le 17 mai 1888, par sir Adolphe Caron—*Pas imprimés.*

63. Réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 6 juin 1887—Copie de tous contrats conclus par le gouvernement avec John Harvey pour la construction de glissoires et autres améliorations sur la rivière Mattawa; de toutes annonces demandant des soumissions pour ces travaux; des dites soumissions, et de tous autres papiers, lettres et correspondance entre le gouvernement et Harvey, au sujet des dits contrats et travaux. Présentée à la Chambre des communes le 25 avril 1888—*M Lister*.........*Pas imprimée.*

64. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 28 mars 1888—Copie de toute correspondance, pétitions et rapports concernant la réclamation des Sauvages Chippewas et Ottawas, à certaines îles dans le lac Erié et la rivière Détroit. Présentée à la Chambre des communes le 25 avril 1888.—*M. Patterson (Essex)*.........*Pas imprimée.*

64a. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 26 avril 1888—Copie de toute correspondance, accusations, papiers ou ordres concernant la démission d'Archibald Culbertson de la position de conseiller de la bande des Mohawks. Présentée à la Chambre des communes le 7 mai 1887.—*M. Burdett*.........*Pas imprimée.*

64b. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance entre le gouvernement et toute personne ou personnes au sujet de la réclamation des Sauvages de Mississauga, en vertu des divers traités concernant des terrains non cédés, ainsi que tous rapports et plans s'y rattachant. Présentée à la Chambre des communes le 8 mai 1888.—*M. Cadill*.........*Pas imprimée.*

64c. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 9 avril 1888—Copie de toute correspondance échangée entre le gouvernement du Canada et celui de l'Ontario, concernant une réclamation des Sauvages des Six-Nations, demandant une indemnité pour la submersion de leurs terres par suite de la construction d'un barrage dans la Grande-Rivière, à Dunsville, par la Cie du Canal Welland, vers l'année 1833; aussi, copie de tous ordres en conseil et rapports de département relatifs à cette réclamation ou au paiement d'une indemnité. Présentée à la Chambre des communes le 9 mai 1888.—*M. Somerville*.........*Pas imprimée.*

64d. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 18 avril 1888—Copie de toutes lettres, télégrammes et requêtes adressés par des Sauvages de la réserve de Caughnawaga au ministre de l'intérieur, demandant une élection de chefs suivant les dispositions de l'Acte des Sauvages, et de toute correspondance échangée à ce sujet entre les dits Sauvages, le ministère de l'intérieur et l'agent de la réserve. Présentée à la Chambre des communes le 9 mai 1888.—*M. Doyon*.........*Pas imprimée.*

65. Réponse à une adresse de la Chambre des communes à Son Excellence le gouverneur général, en date du 9 avril 1888—Copie de tous papiers, correspondance, arrêtés du conseil et ordres admi-

nistratifs, non encore produits, concernant : 1. Le refus de la part des autorités des Etats-Unis de permettre aux navires ou machines de sauvetage du Canada de venir en aide aux bâtiments canadiens en détresse dans les eaux américaines. 2. Le refus de la part des autorités canadiennes de permettre aux navires ou machines de sauvetage des Etats-Unis, de venir en aide aux bâtiments américains en détresse dans les eaux canadiennes. Présentée à la Chambre des communes le 26 avril 1888.—*M. Edgar*—
Imprimée pour la distribution et les documents de la session.

65*a*. Correspondance concernant la saisie de navires anglais dans la mer de Behring. Présentée à la Chambre des communes le 26 avril 1888, par l'honorable G. E. Foster—
Imprimée pour la distribution et les documents de la session.

65*b*. Nouvelle correspondance concernant la saisie de navires anglais dans la mer de Behring. Présentée à la Chambre des communes le 27 avril 1888, par l'honorable G. E. Foster—
Imprimée pour la distribution et les documents de la session.

65*c*. Nouvelle correspondance concernant la saisie de navires anglais dans la mer de Behring. Présentée à la Chambre des communes le 18 mai 1888, par l'honorable G. E. Foster—
Imprimée pour la distribution et les documents de la session.

66. Copie certifiée du rapport d'un comité du Conseil privé, au sujet des chemins de fer dans le Manitoba, les Territoires du Nord-Ouest et la Colombie-Anglaise, ainsi que le rapport du ministre des chemins de fer et canaux sur ce sujet, y compris copie d'un projet de convention avec annexe. Présentée à la Chambre des communes le 30 avril 1888, par sir Charles Tupper—
Pas imprimée.

67. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 6 juin 1887—Copie de tous rapports d'exploration et correspondance relatifs à l'exploration du détroit de Northumberland en vue de la construction d'une voie sous-marine pour traverser le détroit, avec les noms des ingénieurs employés, et le compte détaillé des dépenses encourues dans la dite exploration pendant l'année 1886. Présentée à la Chambre des communes le 4 mai 1888.—*M. Perry*—
Imprimée pour les documents de la session seulement.

67*a*. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 27 mars 1888, pour copie des plans et rapports de la dernière exploration relative au tunnel projeté entre le Cap Traverse, Ile du Prince-Edouard, et le Cap Tormentine, Nouveau-Brunswick. Présentée au Sénat le 18 avril 1888.—*L'honorable M. Howlan*—
Imprimée pour les documents de la session seulement.

68. Copies certifiées de rapports de comités du Conseil privé, et autres papiers, concernant le désaveu de certains actes passés par la législature de la province de la Colombie-Anglaise. Présentées à la Chambre des communes le 4 mai 1888, par sir Hector Langevin—
Imprimées pour la distribution et les documents de la session.

69. Rapport des commissaires du havre de Québec, pour l'année 1887. Présenté à la Chambre des communes le 7 mai 1888, par sir Charles Tupper...*Pas imprimé.*

69*a*. Rapport des commissaires du havre de Montréal, pour l'année 1887. Présenté à la Chambre des communes le 7 mai 1888, par sir Charles Tupper...*Pas imprimé.*

69*b*. Réponse à un ordre de la Chambre des Communes en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance, pétitions, rapports d'ingénieurs et autres, touchant le dragage du havre de Pictou, sur la baie de Quinté, qui n'ont pas encore été soumis à la Chambre. Présentée à la Chambre des communes le 14 mai 1888.—*M Platt*...*Pas imprimée.*

70. Réponse à un ordre de la Chambre en date du 6 juin 1887—Copie de tous papiers et correspondance concernant quelque changement à apporter dans le système de ventilation de la salle des délibérations de la Chambre des communes. Présentée à la Chambre des communes le 9 mai 1888.—*M. Charlton*...*Pas imprimée.*

71. Réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 28 mars 1888—Copie du rapport fait par le professeur Saunders relativement au site de la ferme agronomique dans le Nord-Ouest, et de toutes lettres, documents et papiers concernant les divers sites proposés ainsi que les recommandations qu'il a faites à ce sujet. Présentée à la Chambre des communes le 11 mai 1888.—*M. McMullen*...*Pas imprimée.*

72. Réponse à un ordre de la Chambre des communes en date du 16 avril 1888—Copie de toute correspondance, rapports et recommandations se rapportant à l'allégation du capitaine George H. Young, de Winnipeg, qui prétend avoir sauvé le prêtre blessé, le révérend père Moulin, à

Batoche, le 11 mai 1885, avec l'aide des hommes d'ambulance Bailey et King, du 90e bataillon ; et que le dit sauvetage n'a pas été effectué par le docteur Gravely, de Cornwall, tel que relaté dans le rapport du chirurgien général de la milice, présenté au parlement en mai 1886. Présentée à la Chambre des communes le 14 mai 1888.—*M. Daly*..................... ....*Pas imprimée.*

73. Copie certifiée d'un rapport d'un comité de l'honorable Conseil privé, approuvé par Son Excellence le gouverneur général en conseil, le 23 juillet 1887, sur un mémoire, en date du 19 juillet 1887, du ministre des travaux publics, donnant son assentiment aux recommandations contenues dans le rapport annexé du surintendant des télégraphes du gouvernement, savoir : que les mesures nécessaires soient prises pour permettre à la Puissance de prendre part à la convention pour la protection des câbles sous-marins. Présentée au Sénat le 6 avril 1888, par l'honorable M. Abbott.. ....*Pas imprimée.*

74. Etats et rapports des baptêmes, mariages et sépultures dans les districts d'Arthabaska, Chicoutimi, Gaspé, Joliette, Montmagny et Saguenay, pour l'année 1887. Présentés à la Chambre des communes le 19 mai 1888, par M. l'Orateur ....*Pas imprimés.*

75. Réponse à un ordre de la Chambre des communes, en date du 16 avril 1888—Copie de tous documents concernant la demande de George G. McDonald relativement à l'exposition du centenaire de 1876. Présentée à la Chambre des communes le 22 mai 1888—*M. Landerkin....Pas imprimée.*

76. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 27 mars 1888, priant Son Excellence de vouloir bien faire transmettre à cette Chambre copie des délibérations de la conférence coloniale tenue à Londres en 1887, pour ce qui concerne les communications postales et télégraphiques impériales par la voie du Canada, et aussi toute correspondance échangée entre les autorités impériales et le gouvernement ou quelqu'un de ses départements sur ce sujet depuis la conférence. Présentée au Sénat le 18 mai 1888—*L'honorable M. Dickey*...*Imprimée pour la distribution et les documents de la session.*

77. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 5 mai 1886, priant Son Excellence de vouloir bien faire transmettre à cette Chambre copie de toutes demandes de lettres patentes pour des terres situées dans le township 8, rangs 1 et 2, est; township 8, rangs 1 et 2, ouest; township 9, rangs 1 et 2, est; township 9, rangs 1 et 2, ouest; township 10, rangs 1 et 2, est; township 10, rangs 1 et 2, ouest; et aussi pour les sections 11 et 29 du township 10, 2e rang, ouest, et pour toutes autres terres comprises dans l'arpentage du goulet de la rivière Sale, avec indication des patentes délivrées et des personnes à qui elles l'ont été ; aussi copie de toutes demandes de scrips avec une liste des scrips délivrés, et un état donnant les noms des personnes qui ont reçu de tels scrips à la suite de ces demandes, ou en rapport avec ces terres ou pour en tenir lieu. Présentée au Sénat le 21 mai 1888—*L'honorable M. Schultz—Pas imprimée.*

78. Réponse à une adresse du Sénat à Son Excellence le gouverneur général, en date du 10 avril 1888, indiquant la somme qu'a coûté au Canada l'entretien du bureau du gouverneur général depuis la confédération jusqu'au 1er janvier 1888, en traitements, frais de résidence, frais de voyage et toutes autres dépenses incidentes,—le dit état devant faire voir le montant payé pour chacun des gouverneurs. Présentée au Sénat le 22 mai 1888—*L'honorable M. O'Donohoe...Pas imprimée.*

RAPPORT

DE

L'AUDITEUR GÉNÉRAL

SUR LES

COMPTES DES CRÉDITS

DE

L'EXERCICE CLOS LE 30 JUIN

1887.

POUR L'INFORMATION DU PARLEMENT.



OTTAWA
IMPRIMERIE MACLEAN, ROGER ET Cie, RUE WELLINGTON.
1888.

J'ai l'honneur de présenter mon rapport sur les comptes des crédits et autres de l'exercice 1886-87.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 14 février 1888.

RAPPORT DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL.

EXERCICE 1886-87.

DÉCISIONS DU CONSEIL DE LA TRÉSORERIE, CORRESPONDANCE ET RELEVÉS.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 15 décembre 1887.

MONSIEUR,—Vous vous souvenez peut-être que, en 1880, il vous a été difficile de mettre à effet l'article 36 de la loi concernant l'audition des comptes publics.

J'ai toujours compris que cet article établissait qu'un compte de crédits pouvait être tenu ouvert pendant une période fixée par le conseil, jusqu'à trois mois, afin de porter au compte d'un crédit tous les services et fournitures auxquels il était destiné, ou qui portaient une date antérieure au 30 juin.

Dans mon rapport de 1879, page xiii, je disais: "Le report du solde d'un crédit "pendant trois mois, si c'est dans le but de prolonger l'exercice financier jusqu'à "quinze mois,—et la lettre de la loi semble le comporter,—rend impossible la pré- "paration des comptes pour la session suivante."

Le sous-comité des comptes publics a réglé la question comme suit:—"Cette "méthode (le report des soldes de crédits à l'exercice suivant) ne semble pas être "conforme au proviso qui tend plutôt à laisser ouvert le compte de crédit et à ne le "clore qu'après son entier épuisement; paraissant ainsi, après sa clôture, dans les "comptes de l'exercice clos. Il est à propos de modifier la loi en décrétant que ce "solde devrait être considéré comme un nouveau crédit applicable pendant le délai "prescrit." (Procès-verbaux, 1880, page 276).

A cette époque les communications avec les Territoires du Nord-Ouest et la Colombie-Britannique étaient imparfaites, le personnel de notre département peu nombreux, et la rentrée des Chambres avait lieu plus tôt. Pour ces trois raisons, l'opinion du comité des comptes publics, qui déclare que la méthode adoptée était alors la seule praticable, doit être acceptée comme autorité,—bien que l'acte n'ait pas subi les modifications suggérées.

Le solde d'un crédit pour services entre juillet et juin est maintenant affecté au paiement de services dans le prochain trimestre de juillet, août et septembre—une période en dehors de celle pour laquelle le crédit a été voté.

La section 36 de l'acte d'audition a été rétablie, sans modification, comme section 37 de l'acte du revenu consolidé et de l'acte d'audition, et doit, me dit-on, être interprétée indépendamment du rapport du comité des comptes publics.

Aujourd'hui les communications avec toutes les parties du pays se font rapidement, le personnel de notre bureau est plus nombreux et plus expérimenté, et la pratique de reporter les balances des crédits non dépensés est devenue si universelle que les comptes de crédits sont trop compliqués pour être compris par d'autres que par un expert.

Je vois qu'il sera maintenant possible d'en revenir aux termes de l'acte d'audition et de ne porter au compte d'un crédit (pris pour l'exercice de douze mois) que les services rendus ou exécutés pendant ces douze mois—arrêtant les paiements au 30 juin, sauf pour les crédits dont le conseil prolonge la date jusqu'à trois mois. La plupart des arrérages viendraient naturellement dans le mois de juillet, et rarement il serait nécessaire de prolonger la période au-delà du 31 juillet.

Ceci augmentera un peu la dépense de 1887-88 sur les comptes pour lesquels le conseil prolonge le temps; mais dans les exercices subséquents les différences, au

commencement et à la fin de chaque exercice seront à peu près égales. Pour faciliter la comparaison avec 1886-87, je puis publier dans les comptes de 1887-88 un état des sommes payées après le 30 juin, par services.

J'écris à cette date afin de permettre aux départements de préparer leurs estimations budgétaires sans compter sur les balances de 1887-88.

Bref, la gestion d'un exercice entier, finissant au 30 septembre, serait préférable à la complication actuelle des "Soldes portés à nouveau."

Bien à vous,

Au secr. du conseil de la trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

P.S.—Il y a, sur la première page de mon rapport de 1882, une note à ce sujet.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 17 avril 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre un relevé de paiements faits, dans les mois de février et mars, à des messagers surnuméraires qui n'ont pas subi l'examen préliminaire.

Vous savez sans doute que l'acte du service civil impose aux commis surnuméraires l'obligation de passer le même examen d'aptitude que les employés permanents. L'acte ne fait pas allusion aux messagers surnuméraires, et dès lors il n'y a pas de restriction à leur emploi. Un messager permanent ne peut être attaché au personnel d'un département qu'après avoir passé l'examen préliminaire.

J'ai cru bon de faire connaître au conseil jusqu'à quel point les messagers temporaires qui n'ont pas passé l'examen préliminaire sont employés par les divers départements, attendu que le gouvernement, étant saisi des faits, pourra juger à propos de mettre à l'emploi des messagers temporaires la même restriction qui existe au sujet de l'emploi des messagers permanents.

Bien à vous,

Au secr. du conseil de la trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 31 mai 1887.

MONSIEUR,—Je me permets d'appeler l'attention du conseil de la trésorerie sur l'article 31 de l'arrêté du conseil du 11 novembre 1870, concernant les pensions, et de faire observer que la sect. 3, sous-sect. (*a*), chap. 18 des statuts revisés empêche de faire entrer une année dans le calcul d'une allocation de pension, pour une période de moins de douze mois. Sous l'autorité du décret en question, on a jusqu'ici compté pour une année toute période qui couvrait plus de six mois.

Bien à vous,

Au secr. du bureau de la trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 9 septembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'arrêté du conseil du 25 août qui ordonne de rembourser à John Logan, officier de l'accise, Hamilton, Ont., $70.81, somme qui a été déduite de ses appointements pendant qu'il était en permis de congé en 1884, je me permets de représenter au conseil de la trésorerie qu'il serait bon de limiter ces remboursements d'appointements à l'exercice suivant celui où la déduction est faite.

Bien à vous,

Au secr. du conseil de la trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE LA TRÉSORERIE, OTTAWA, 20 sept. 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de faire rapport que les employés publics qui voyagent pour services d'Etat ont l'habitude de porter dans leurs comptes des frais spéciaux pour usage de wagons-Pullman et de portefaix, à part les prix ordinaires de chemins de fer et l'allocation de $3.50 par jour pour subsistance.

Si on accorde l'emploi des wagons-Pullman, la personne qui voyage beaucoup en chemin de fer est plus libéralement traitée que ceux qui voyagent autrement, attendu qu'elle n'a pas de frais d'hôtel à payer. Si on ne l'accorde pas, c'est tout le contraire, car le prix d'un Pullman pendant vingt-quatre heures est plus élevé que celui d'une chambre d'hôtel pendant le même espace de temps.

Il serait bon de résoudre bientôt cette question, car il y a plusieurs comptes qui ne peuvent être réglés avant que ce point soit décidé.

Bien à vous,

Au sec. du conseil de la trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES FINANCES, OTTAWA, 11 janvier 1888.

MONSIEUR,—Relativement à votre communication du 20 septembre qui appelle l'attention du conseil de la trésorerie sur les comptes présentés par des employés publics (voyageant au service de l'Etat) pour wagons-Pullman et portefaix, à part le prix ordinaire des chemins de fer et l'allocation de $3.50 par jour, je serais bien aise de recevoir toute recommandation que vous pourriez avoir à faire au sujet de ces comptes; votre communication n'en contient aucune.

Bien à vous,

A l'auditeur général. J. M. COURTNEY, *S.M.F.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 12 janvier 1888.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 11 dans laquelle vous me demandez de vous communiquer les recommandations que je pourrais avoir à faire au sujet des comptes de wagons-Pullman et de portefaix.

Je dois vous dire, en réponse, qu'il m'est très difficile de suggérer une mesure pratique. Dans les conditions actuelles, en accordant une allocation fixe le gouvernement y perd quelquefois; d'autres fois, et le plus souvent, le fonctionnaire public qui voyage y gagne, à moins qu'il arrête dans une grande ville. Si le point de départ, dans cette affaire, n'était pas une allocation fixe, je suggérerais que l'on ne payât que les frais de route réels. Mais, comme il s'agit d'une allocation fixe pour dépenses, je suggère que quand un fonctionnaire public prend un wagon-Pullman, on déduise de son allocation *per diem* une somme égale au prix d'une chambre pour la nuit dans un hôtel, disons 75c. ou une piastre.

Bien à vous,

Au sec. du conseil de la trésorerie. J. L. McDOUAALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 1er avril 1887.

MONSIEUR,—Sous l'autorité d'un arrêté du conseil du 7 octobre 1884, modifiant un autre décret en date du 30 juin de la même année, le département des affaires des sauvages a porté au crédit du fonds des Sauvages, pour les Mississaguas de la rivière Crédit, la somme de $68,672.01, produit de la vente de certaines terres, avec intérêt jusqu'au 31 décembre 1883, laquelle somme devait être incluse dans le règlement entre les trésoriers d'Ontario et de Québec et le gouvernement fédéral.

Comme, lors de ce règlement, l'article en question a été répudié par le trésorier provincial, il n'en a pas été fait de transfert dans les livres, ni de ce bureau ni du

département des finances, bien que le département des Sauvages l'ait mis au crédit du fonds des Sauvages et ait accordé de l'intérêt sur cette somme à partir du 1er juillet 1884.

Comme il ne peut pas être fait de transfert avant que la question soit définitivement réglée entre le Canada et la province, je suggère que, pour obvier aux différences qui pourraient exister entre les livres des différents départements, l'arrêté du conseil dont il est question plus haut soit rescindé, et que le transfert ne soit sanctionné qu'après règlement final.

La différence entre les livres du département des Sauvages, les nôtres et ceux du département des finances s'élevaient, au 30 juin dernier, à $74,275.63, comme suit:—

Somme d'abord créditée d'après A.C.	$ 68,672 01
Intérêt sur cette somme, depuis le 1er juillet 1884 jusqu'au 30 juin 1885, à 4 pour 100	2,746 88
	$ 71,418 89
Intérêt sur $71,418.89, au 30 juin 1886, à 4 pour 100	2,856 74
Différence totale	$ 74,275 63

Bien à vous,

Au secrétaire du conseil du trésor. J. L. McDOUGALL, *A G.*

NOTE *de l'Auditeur-général.*

On observera que les chefs de la dépense ne paraissent pas dans l'ordre ordinaire, dans la partie II. Les années précédentes, l'ordre du budget était suivi; mais afin de préparer le présent rapport à temps (vu que la session de 1887 a eu lieu tard), nous avons jugé nécessaire d'envoyer à l'imprimeur l'ouvrage de chaque examinateur à mesure qu'il était prêt.

Les principaux ajoutés, cette année, sont: les relevés de la dépense pour les chemins de fer de l'Etat en exploitation, et les résultats de l'audition des comptes du revenu.

J. L. McDOUGALL.

OPÉRATIONS avec les banques, 1886 et 1887.

Banques.	Bureau principal.	A Balance, 30 juin 1886.	B Déposé durant l'année.	C Retiré durant l'année.	D Balance, 30 juin 1887.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
De Montréal	Ottawa	4,845,717 54	33,544,679 35	35,823,219 76	2,567,177 13
De l'Amérique Brit. du Nord	do	14,729 61	95,264 25	106,419 51	3,574 35
D'Eparg. de la Cité et du Dist.	Montréal	97,299 57	....	....	97,299 57
Du Commerce	Ottawa	151,606 64	1,874,766 82	1,948,357 61	78,015 85
Dominion	Toronto	328,288 33	337,263 23	649,615 61	15,935 95
Des Cantons de l'Est	Sherbrooke	80,568 53	484,681 86	542,142 54	23,107 85
Fédérale	Toronto	25,730 49	283,590 35	296,321 20	12,999 64
Hamilton	Hamilton	34,708 84	260,044 62	279,717 05	15,036 41
Hochelaga	Montréal	51,968 05	36,747 21	60,863 70	27,851 56
Imperial	Toronto	167,278 66	1,313,149 23	1,449,316 89	31,111 00
Jacques-Cartier	Montréal	39,604 00	121,062 75	132,364 79	28,301 96
Marchands	Ottawa	502,240 91	3,527,900 13	3,788,211 92	241,929 12
Molson	Montréal	74,084 39	880,910 76	923,389 31	31,605 84
Nationale	Ottawa	2,105 52	681 38	797 54	1,989 36
Ontario	do	85,828 15	633,718 26	701,729 08	17,817 33
Ottawa	do	32,572 11	216,724 64	233,006 16	16,290 59
Du Peuple	Montréal	4,186 47	64,587 61	55,627 35	13,146 73
De Québec	Ottawa	33,413 48	359,740 32	380,267 82	12,885 98
Standard	Toronto	34,698 74	319,123 28	331,760 20	22,061 82
Saint-Hyacinthe	Saint-Hyacinthe	967 90	....	....	967 90
Saint-Jean	Saint-Jean	....	....	....	....
Toronto	Toronto	44,604 83	570,245 48	574,514 51	40,335 80
Union du Bas-Canada	Ottawa	20,469 50	8,222 31	7,694 23	20,997 58
Ville-Marie	Montréal	40,794 59	177,306 38	191,598 16	26,502 81
London	London	13,491 68	61,825 09	63,445 86	11,870 91
Halifax Banking Co	Halifax	47,984 79	271,405 55	269,635 41	49 754 93
Commercial	Windsor	34,536 74	206,185 73	224,772 36	15,950 11
Liverpool	Liverpool, N.-E.	54,996 73	....	....	54,996 73
Merchants'	Halifax	108,694 73	1,950,692 98	1,895,848 60	163,539 11
Nova Scotia	do	196,882 73	2,586,549 40	2,575,758 18	207,673 95
People's	do	14,504 21	55,937 88	60,130 48	10,311 61
Union	do	28,358 19	94,102 56	112,417 32	10,043 43
Yarmouth	Yarmouth	45,139 62	277,973 53	305,369 58	17,743 57
Montréal	Moncton	163,527 62	2,996,355 35	3,030,816 00	129,066 97
Maritime	Saint-Jean, N.-B.	15,197 57	....	....	15,197 57
New Brunswick	do	72,852 46	1,046,367 25	1,037,998 46	81,221 25
People's	Frédéricton, N.-B.	37 077 72	273,837 89	290,883 73	20,031 88
St. Stephen's	St-Stephen, N.-B.	44,041 73	287,796 12	307,644 80	24,193 05
Nova Scotia	Charlottetown	158,754 77	1,219,672 08	1,217,510 72	160,916 13
Merchants'	do	90 37	....	80 00	10 37
British Columbia	Victoria	289,951 24	2,836,756 81	2,788,034 33	338,673 72
Merchants'	Winnipeg	3,567 39	....	3,567 39	....
Ontario	do	802 88	....	802 88	....
Total	....	8,043,920 02	59,275,868 44	62,661,651 05	4,658,137 42

OPÉRATIONS avec les banques, 1886 et 1887—*Fin.*

		$ cts.
Encaisse pour compte courant gardé par les banques, 30 juin 1886	A	8,043,920 02
do déposé durant l'année	B	59,272,688 74
		67,316,608 76
do retiré durant l'année	C	62,658,471 34
do pour compte courant gardé par les banques, 30 juin 1887	D	4,658,137 42
Bilan, dans les comptes publics—		
Encaisse gardé par les banques, 30 juin 1886, pour compte courant, d'après l'état A		8,043,920 02
do pour garantie		411,968 49
do déposé après le 30 juin 1886, et applicable aux comptes, 1885-86		1,455,759 81
		9,911,648 32
do retiré après le 30 juin 1886, et applicable aux comptes, 1885 86		2,153,162 64
do comme il appert au bilan dans les comptes publics, 1885-86		7,758,485 68
do gardé par les banques, 30 juin 1887, pour compte courant, d'après l'état D.		4,658,137 42
do pour garantie		125,043 64
do déposé après le 30 juin 1887, et applicable aux comptes, 1886-87		2,484,498 29
		7,267,679 35
do retiré après le 30 juin 1887, et applicable aux comptes, 1886-87		2,187,042 67
do comme il appert au bilan dans les comptes publics, 1886-87		5,080,636 68

Services d'hommes de loi et frais taxés.

	$ cts.
Abbott, H., fils	1,168 89
Adams, M	745 03
Aikins, Culver et Hamilton	2,009 29
Angers et Casgrain	3,337 42
Archibald et Howell	12 00
Asselin, L. N	151 03
Asselin et Bernier	132 73
Atkinson et Atkinson	26 71
Aylen, H	25 00
Barsalou, C	414 70
Beaudin, L	91 50
Bedford, H. R	13 57
Belleau, E	85 00
Belleau, J. N	25 00
Benson, J. H	64 00
Bergin, J	557 08
Bernier, N	134 50
Bompas, Bischoff et Cie	3,987 68
Blackstock, G. T	375 00
Blanchet et Pelletier	120 00
Bleecker, H	15 00
Bleecker et Brown	30 00
Borden et Atkinson	50 50
Bourget, M	170 50
Brousseau, J. B	80 15
Busteed et White	54 78
Cahill, W	5 00
Call et Sadler	472 68
Campbell et Chisholm	47 00
Casgrain, Angers et Hamel	95 90
Chamberland, J. B. A	19 54
Church, L. R	1,488 09
Code, W. J	140 39
Costigan, J. R	335 00
Coutlée, L. W.	15 00
Clendenning, W	50 00
Crerar et Muckle	41 06
Cressé, A. B	2,100 70
Darveau et Lemay	70 00
Davis et Costigan	10 00
Dessaint, P	6 30
Drake, Jackson et Helmcker	2,142 77
Drapeau, R. A	96 00
Drouin, F. X	488 76
Dumais, J. V	83 90
Durand, C. A	10 00
Eaton, Parsons et Beckwith	20 00
Eberts, D. M	679 00
Eccles, J. C	2,209 10
Edwards, E. B	43 16
Farwell, J. E	38 50
Ferguson, A	113 00
Fuller et Nesbitt	5 45
Gillies, D	13 50
Gillies, J. A	87 60
Gosselin, F. X	39 75
Graham, Wallace	4,837 23
Guillet, P. O	6 20
Hallett et Fowler	25 00
Harrison, L. R	1,783 39
Haultain, F. W. G	40 00
Hodgson, E. J	24 68
Hooper, E. J	80 60
Hubert, P. L	42 80
Huxtable, J	16 20
Ives, F	280 05
Jamieson, J. L	5 00
Laflamme, Hon. R	80 00
A reporter	32,065 36
Report	32,065 36
Larue, J. E	104 65
Lash, Z. A	520 00
Lawlor, R. A	50 00
Loughead et McCarthy	52 74
Lyons et Mouney	232 07
Macdonell, J. A	1,012 43
Macdonell et Mudie	29 98
Macdougall, C	39 25
Mackenzie, V	122 87
Maclise, W. V	810 00
McCarthy, Osler, Hoskins et Creelman	2,652 67
McGillivray, J	10 00
McKay, A	20 00
McLaughlin, D. J	2 00
McLean, D. L	205 83
McLeod, Morson et Maguire	44 63
McMahon, H	500 00
Mitchell, J. P	55 00
Morden et Wilson	20 00
Mosgrove et Wyld	81 24
Myers, C. A	150 02
Nantel, Bruno	42 00
Northrup, W. B.	58 49
O'Brien et O'Brien	25 00
O'Connor, D	6,992 10
O'Gara et Remon	216 05
Owen, W. H	112 00
Park, W. A	146 90
Patterson, F. W	13 62
Pelletier, H. C	1,133 40
Pemberton et Languedoc	134 20
Peterson, H. W.	30 00
Pollard et Miller	15 00
Quinn et Weir	140 55
Radenhurst et Shaw	37 49
Rand, S	318 07
Richard, A. D	25 00
Robertson, H. A	10 00
Robinson, C	540 00
Rouleau et Rinquet	309 91
Roy, F	33 00
Roy, J. E	13 19
Roy, J. W	73 41
Scott, D. L	508 97
Scott et Hamilton	5 00
Secord, J	83 44
Sharp, W. P	410 10
Sirois, L. P.	15 05
Smith, G. S.	120 75
Spragg, A. G. M	44 84
Stevenson, Hon. B. R.	25 00
Stewart et Tanner	1,980 55
Strachan, R	97 00
Taché, P. V	433 37
Tessier et Pouliot	116 50
Thomas, G. P	165 00
Townshend et Dickey	11 52
Tremaine, E. D	338 53
Turner, Philip	17 00
Wade et Wade	11 00
Walker et Scott	10 00
Wells, W. W	53 00
Wetmore et Winslow	38 30
White, W	72 00
White, W. R	37 47
Whitney, J. P	45 03
Woodward, J. J	2 00
	53,841 59

SERVICES D'HOMMES DE LOI ET FRAIS TAXÉS—*Fin.*

	$ cts.
Report	53,841 59
Refonte des Statuts :—	
H. H. Bligh	2,559 00
J. G. A. Creighton	1,400 00
A. Ferguson	600 00
Wallace Graham	200 00
J. Alphonse Ouimet	400 00
A. Power	400 00
R. C. Weldon	300 00
W. Wilson	1,725 25
	61,425 84
Sommaire :—	
Frais d'administration	4,371 96
Divers, justice	2,375 35
Pénitenciers	140 55
Législation	80 00
A reporter	6,967 86

	$ cts.
Report	6,967 86
Agriculture	278 50
Milice	275 62
Chemins de fer et canaux	26,716 96
Travaux publics	2,585 01
Marine	859 90
Pêcheries	1,132 95
Sauvages, fonds consolidé	492 33
do fonds de dépôts	752 08
Police à cheval	354 89
Divers	6,415 26
Revision des Statuts	7,584 25
Douanes	554 79
Revenu de l'intérieur	1,618 73
Terres de l'artillerie	402 74
Postes	463 64
Terres fédérales	3,970 33
	61,425 84

Impressions et lithographie.

Impressions.	$ cts.
Battleford Herald	58 75
Berlin Gospel Banner	751 60
Bobcaygeon Independent	1 25
Brantford Courier	5 50
Brockville Times	573 28
Calgary Herald	42 75
do Tribune	30 00
Charlottetown Examiner	1,796 76
do Herald	584 04
Dunnville Gazette	4 00
Edmonton Bulletin	6 50
Emerson International	4 25
do Southern Manitoba Times	22 00
Fort McLeod Gazette	2 50
Gore Bay Guide	4 00
Guelph, J. J. Kelso	2 25
Halifax Herald	5,162 89
do Nova Scotian	7 00
Hamilton, G. D. Griffin	775 00
do Spectator	2,375 88
Kingston News	87 75
Kingsville Reporter	8 46
Lethbridge News	4 50
Lévis, Quotidien	253 10
London Herald	7 00
do Reed Frères et Cie	4 00
Moncton Times	7,807 29
Montréal, Colonisateur	1,520 00
do Gazette	5,452 14
do Bentley et Cie	14 75
do C. O. Beauchemin et Cie	328 90
do Dawson et Cie	46 95
do D. A. McLaughlin	121 70
do R. Miller	91 66
do Minerve	3,726 59
do Monde	1,279 93
do Patrie	1 00
do Presse	6 00
Morrisburg Courier	644 77
New Westminster British Columbian	235 75
Ottawa, A. Bureau	9 50
do Canada	22 50
do Citizen	1,221 08
do Free Press	31 00
do Journal	60 08
Pembroke Standard	262 00
Pictou, N.-E., Standard	41 25
Port Arthur Sentinel	3 50
Prince Albert Times	36 75
Qu'Appelle Progress	1,385 25
do Vidette	8 00
Québec, Canadien	823 89
do Chronicle	7,037 59
do Courrier du Canada	512 28
do Cultivateur	1,033 33
do Journal	949 50
Regina Leader	4,767 40
A reporter	52,057 34

	$ cts.
Report	52,057 34
Renfrew, McLeod et McEwen	1 25
Ridgetown Standard	1 75
St. Catharines Journal	5 00
do News	6 50
do Visitor	3 50
Saint-Jean, N.-B., Barnes et Cie	2,164 16
do J. et A. McMillan	537 00
Saint-Jean Sun	9,289 50
do J. D. Taylor	58 10
Saugeen, D. Culbert	3 00
Sarnia Canadian	3 00
do D. McMaster	3 00
do Sun	2 25
Summerside Journal	1,060 42
Trois-Rivières, La Liberté	1,704 70
Toronto, Hunter, Rose et Cie	225 60
do Irish Canadian	718 98
do Mail Job Printing Co	10,726 66
do Monetary Times	34 00
do R. S. Peniston	1 50
Truro Sun	14 00
Victoria Colonist	95 00
do B. C. Steam Printing Co	10 00
do Evening Post	25 00
do M. Miller	1 25
Welland Telegraph	351 92
Winnipeg Commercial	5 25
do Scandinavian National Union	382 50
do O'Loughlan Frères et Cie	26 43
do Manitoban	307 59
do Walker et May	7 00
do R. D. Richardson	637 50
Yarmouth Times	1,149 07
Total, impressions	81,619 72
Lithographie.	
Montréal, Cie de billets de banque de l'Amérique-Britannique	97,287 16
Montréal, Cie de lithographie Burland	23,039 83
do Cie de bil. de banque Can.	2,462 05
do Alexander et Cable	267 21
do Cie de gravure Bishop	537 40
do do Moss	50 00
Ottawa, Geo. Cox	3,418 03
do J. A. Lachance	13 00
do Mortimer et Cie	9,187 21
do Pritchard et Mingard	78 10
Toronto, Copp, Clark et Cie	127 00
do Rolph, Smith et Cie	500 00
Total, lithographie, Canada	136,966 99
Impressions et lithographie.	
London Free Press, impressions et lithographie	16,498 28

Annonces.

	$ cts.		$ cts.
		Report	6,251 61
Alexandria Glengarrian	34 14	Dunnville Gazette	28 26
Algoma Gossip	7 50	Durham Chronicle	12 82
Alleston Herald	12 10	Edmonton Bulletin	138 85
Almonte Times	84 08	Eganville Enterprise	66 16
Amherst Gazette	75 40	Elmira Advertiser	8 60
Amherstburg Herald	9 65	Emerson International	73 55
Annapolis Spectator	34 25	Exeter Times	72 25
Antigonish, N.-E., Casket	57 48	Flesherton Advance	11 88
Arnprior Chronicle	107 92	Forest Free Press	21 33
Arthabaskville Administration	6 08	Fort McLeod Gazette	320 32
do Alpha	14 05	Fort William Echo	12 61
do Union	26 80	Fraserville Jour	117 52
Arthur Enterprise	7 35	Fredericton Capital	211 40
Aurora Borealis	34 41	do Farmer	196 70
Aylmer, Q., Times	545 79	do Journal	65 90
Ayton Fama	6 70	do Reporter	315 40
Barrie Advance	187 26	do Royal Gazette	36 00
Bathurst Courrier	72 04	Galt Reporter	37 88
Battleford Herald	301 70	Gananoque Journal	81 22
Beeton World	31 26	Goderich Star	59 39
Belleville Intelligencer	205 58	Gore Bay Manitoulin Guide	23 50
Berlin Free Press	4 40	Guelph Herald	360 55
do News	143 18	Hagersville Indian	8 85
Birtle Observer	228 30	do Times	22 82
Blenheim News	85 53	Halifax Acadian Recorder	6 75
Bowmanville News	40 70	do Chronicle	374 08
Bracebridge Herald	46 96	do Critic	251 85
Bradford Witness	125 30	do Herald	1,412 80
Brampton Conservator	32 84	do Mail	883 07
Brandon Mail	143 60	do Wesleyan	26 40
do Times	105 46	do Witness	105 00
Brantford Courier	323 26	Hamilton Spectator	880 90
do Expositor	1 75	do Stock Journal	43 80
do Telegram	135 79	do Times	28 00
Bridgetown Monitor	24 32	Harvey Observer	60 00
Bridgewater, N.-E, Monitor	31 68	Hastings Star	80 52
Brighton Ensign	83 02	Hull, Courrier Fédéral	7 50
Brockville Monitor	81 40	do Despatch	650 16
do Times	241 04	do Vallée d'Ottawa	509 05
Bryson Equity	146 28	Huntingdon Advocate	8 19
Caledonia Sachem	36 76	Ingersoll Tribune	4 30
Calgary Herald	550 59	Joliette, Etudiant	47 90
do Tribune	135 10	do Gazette	20 68
Campbellford Herald	19 81	do Observateur	20 68
Carleton Place Canadian	110 75	Kamloops Sentinel	23 44
Charlottetown Directory	16 00	Kentville, N.-E., Chronicle	67 04
do Examiner	36 17	Kincardine Review	41 32
do G. W. Gardner	5 00	Kingston Chronicle	150 00
do Herald	228 92	do News	464 80
do Patriot	78 05	do Whig	9 20
do Prov. Union Pub. Co.	49 30	Lachute Watchman	28 52
Chatham, Ont., Planet	96 54	Leamington Post	13 68
do N.-B., World	333 71	Lethbridge News	115 65
Chicoutimi, Réveil de Saguenay	43 97	Lévis, Quotidien	631 62
Chignecto Post	6 90	Lindsay Warder	106 85
Clinton News-Record	34 93	Listowel Standard	25 58
Coaticook Observer	11 30	Liverpool, N.-E., Times	63 82
Cobourg Sentinel-Star	184 19	London Advertiser	9 10
Colborne Express	39 40	do Free Press	526 25
Collingwood Enterprise Messenger	94 04	do Record	74 65
Cornwall Freeholder	2 50	L'Orignal Advertiser	62 76
do Reporter	6 88	Lucan, Enterprise	42 36
do Standard	57 89	Lunenburg Progress	4 50
Cowansville Observer	4 75	Madoc Review	15 73
Digby Courier	85 78	Malbaie, Echo	72 49
Dresden Times	15 41	Manitowaning Expositor	13 62
Dundas Standard	80 62		
A reporter	6,251 61	A reporter	16,539 60

ANNONCES—*Suite.*

	$ cts.
Report	16,539 60
Markham Sun	44 71
Meaford Mirror	49 11
Medicine Hat Times	75 72
Millbrook Messenger	6 70
Milton News	5 85
Minnedosa Tribune	198 64
Mitchell Advocate	102 95
Moncton Times	958 39
Montreal A B C Railway Guide	50 00
do Canada	325 00
do Canadian Trade Review	47 80
do Colonisateur	41 10
do Church Guardian	10 75
do Etendard	30 28
do Gazette	1,106 73
do Herald	120 00
do Ins. and Fin. Chronicle	114 40
do Journal of Commerce	193 70
do Journal d'Agriculture	41 40
do Legal News	10 75
do Minerve	897 50
do Monde	828 87
do do Illustré	7 80
do Moniteur du Commerce	195 40
do Patrie	13 00
do Post	55 30
do Presse	51 00
do Richelieu Hotel Guide Book	20 00
do Shareholder	880 30
do Star	568 80
do Windsor Hotel Guide Book	60 00
do Witness	18 75
Moosomin Courier	280 90
Morden, Manitoba, News	93 65
Morrisburg Courier	73 84
Mount Forest Representative	29 52
Nanaimo Free Press	32 80
Napanee Beaver	167 30
do Standard	83 87
Neepawa Register	93 40
Newcastle Union-Advocate	157 74
New Hamburg Independent	6 70
do Volkeblatt	6 70
Newmarket Era	86 20
New Westminster British Columbian	128 16
do Guardian	168 55
North Sydney Herald	444 20
Norwood Register	8 85
Omemee Herald	6 70
Orangeville Post	20 16
do Sun	17 92
Orillia Packet	66 57
Oshawa Vindicator	59 21
Ottawa, Canada	625 39
do Gazette du Canada	41 15
do Citizen	831 91
do Free Press	78 58
do Health Journal	188 40
do Every Saturday	440 69
do Investigator	257 95
do Journal	751 17
do Man	15 80
do Militia Gazette	918 82
do Mining Review	380 30
do Dominion Annual Register	475 00
do Soirées Canadiennes	359 00
do Woman's Journal	61 60
A reporter	31,129 00

	$ cts.
Report	31,129 00
Owen Sound Times	80 86
Palmerston Telegraph	16 30
Paris Review	8 60
Parkdale News	81 00
Parkhill Gazette	44 16
Pembroke Standard	132 04
Perth Expositor	14 45
Peterboro' Agriculturist	150 50
do Examiner	2 40
do Lumberman	136 37
do Review	172 83
do Times	490 02
Petrolea Advertiser	77 28
Pickering News	6 70
Picton, Ont., Gazette	49 04
Pictou, N.S., Standard	198 28
Port Arthur Herald	10 40
do Sentinel	66 72
Port Dover Maple Leaf	7 05
Port Elgin Times	30 72
Port Hope Times	124 98
Port Moody Gazette	5 00
Port Perry Observer	6 70
Portage la Prairie Reporter	20 00
do Tribune-Review	188 14
Prescott Messenger	86 39
Prince Albert Times	182 40
Qu'Appelle Progress	304 10
do Vidette	194 45
Quebec, Ami des Campagnes	3 50
do Budget	169 87
do Canadien	813 78
do Chronicle	945 22
do Courier	513 92
do Cultivateur	96 15
do Evénement	480 20
do Gazette des Campagnes	20 00
do Journal	601 35
do Mercury	193 44
do Nouvelliste	179 10
do Royal Gazette	12 68
do Telegraph	624 67
Rapid City Spectator	17 40
Regina Journal	23 28
do Leader	508 22
Richmond Guardian	4 60
Richmond Hill Herald	93 63
Ridgetown Standard	21 40
Rimouski, Echo du Golfe	24 03
Rock Island Journal	8 85
Sackville Post	298 40
Sarnia Canadian	168 06
Sault Ste. Marie Pioneer	17 44
Seaforth Sun	77 49
Selkirk Record	101 47
Shediac, Moniteur	194 84
Shelburne Free Press	31 23
Sherbrooke Gazette	71 67
do Pioneer	23 30
do Progrès de l'Est	17 10
Smith's Falls Independent	81 14
Sorel News	24 40
do Sorelois	60 00
St. Andrew's Bay Pilot	80 00
St. Boniface Manitoba	400 24
St. Catharines Journal	216 98
do News	10 00
A reporter	41,245 93

ANNONCES—*Suite*.

	$ cts.
Report	41,245 93
St. Catherines Visitor	78 40
St. Hyacinthe, Courier	15 96
St. Jérôme, Le Nord	204 94
St. Jean, N.-B, Globe	2 25
do Intelligencer	222 00
do Messenger	227 66
do Sun	2,091 89
do Telegraph	10 50
do Trade Reporter	81 50
do Ry. Timetable Guide.	20 00
St. Jean, P.Q., News	120 91
St. Mary's Journal	49 51
St. Stephen's Courier	193 25
St. Thomas Times	128 32
Stellarton Trades Journal	67 52
Sterling News-Argus	11 50
Stratford Herald	50 05
do Times	96 88
Strathroy Despatch	97 96
Streetsville Review	13 80
Summerside Journal	71 37
do Pioneer	143 85
Sydney Advocate	194 82
Tara Leader	25 00
Thornbury News	55 17
do Union Standard	90 02
Tilbury Centre Times	25 61
Thorold Post	6 70
Three Rivers Journal	81 65
do Liberté	44 30
Toronto Baptist	43 14
do Canadian Almanac	70 00
do Christian Guardian	63 30
do Commercial Traveller	37 50
do Dominion Churcmman	15 50
do Dominion Oddfellow	98 20
do Evangelical Churchman	15 50
do Globe	56 32
do Grip	15 50
do Irish Canadian	326 35
do Manufacturer	168 75
do Mechanical and Milling News	79 20
do Merchant and Manufacturer	5 20
do Mail	3,623 25
do Monetary Times	483 20
do National	228 40
do News	14 75
do Presbyterian	68 00
do Presbyterian News	56 70
do Railway Life	12 00
do Sentinel	131 90
do Sportsman	242 40
do Standard	417 30
do Telegram	276 80
do Truth	18 00
do Week	42 40
do World	1,335 30
Tottenham Sentinel	5 72
Trenton Advocate	21 26
Truro Sun	117 43
Vancouver Herald	69 20
do News	15 00
Victoria Colonist	374 95
do Post	96 80
do Standard	148 40
do Times	73 55
A reporter	54,636 39

	$ cts.
Report	54,636 39
Walkerton Herald	41 10
do Glocke	11 10
Wallaceburg Herald	66 28
Waterloo, O., Farmer's Friend	33 04
Waterloo, Q., Journal	15 48
Watford Advance	4 16
do Guide-News	44 36
Welland Telegraph	82 42
Whitby Gazette	44 71
Wiarton Echo	10 24
Windsor, N.-E., Clarion	113 43
do Courier	4 80
do Journal	105 76
do Tribune	73 56
Windsor, Ont., Courier d'Essex	113 50
do Review	217 91
do Record	13 20
do Clarion	70 79
Wingham Advance	9 70
Winnipeg Farmer	282 90
do Free Press	62 97
do Call	90 59
do Emigrant	556 50
do Heiniskringla	19 75
do Manitoban	1,925 21
do Political Manual	30 00
do Review	543 00
do Siftings	296 09
do Sun	348 04
do Waghorn's Directory	48 00
do R. L. Richardson	100 00
Woodbridge News	21 19
Woodstock, N.-B., Press	127 80
Woodstock, Ont., Standard	54 96
do Times	11 02
Yarmouth News	299 86
do Times	548 05
Foreign papers	7,036 24
Total	68,114 10

SOMMAIRE.

	$ cts.
Frais d'administration	514 70
Gouvernement civil	1,701 39
Commission du service civil	362 23
Divers, justice	71 82
Pénitenciers	369 68
Législation	127 55
Milice	2,038 08
Agriculture	5 399 13
Chemins de fer et canaux	18,553 88
Travaux publics	10,256 79
Marine	553 90
Pêcheries	66 28
Fonds consolidés des Sauvages	7,989 94
Fonds des dépôts des Sauvages	835 76
Police à cheval du Nord-Ouest	1,594 24
Divers	855 97
Accise	1,466 45
Terres de l'artillerie	129 10
Postes	11,606 35
Terres fédérales	3,630 86
	68,114 10

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires accordées aux fonctionnaires permanents, en 1886-87 (y compris les pensions de retraite).

	$ cts.	$ cts.
Adams, J. F., préposé au débarquement, Sarnia	700 00	
do part des saisies des douanes	233 24	933 24
Alcock, J., douanier, Sarnia	500 00	
do part des saisies des douanes	121 67	621 67
Allard, W., préposé au débarquement, Carleton, Qué	400 00	
do distribuer des chèques de primes	27 90	427 90
Allen, W. Cox, percepteur des douanes, Fort-McLeod, 13 mois	1,300 00	
do part des saisies des douanes	1,797 84	
do inspecteur des ranches, T. N.-O., 14 mois	700 00	3,797 84
Ambrose, J. D. L., estimateur, Montréal	1,600 00	
do part des saisies des douanes	1,407 31	3,007 31
Ascah, James, gardien de phare, Pointe de la Renommée, Qué	400 00	
do préposé aux signaux	50 00	450 00
Asselin, J. E., messager, Communes	700 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	750 00
Attwood, W. W., percepteur des douanes, Shelburne	400 00	
do agent de la caisse d'épargnes	250 00	650 00
Audette, N., serviteur, Communes, 73 jours	146 00	
do gratification, dépenses imprévues	50 00	196 00
Baby, W. L., préposé au débarquement, Sandwich, Ont	600 00	
do part des saisies des douanes	20 22	620 22
Baker, A. J., agent d'immigration, Qu'Appelle	1,400 00	
do officier-rapporteur, 2 élections, conseil du N.-O	100 00	1,500 00
Baker, D., préposé aux douanes surnuméraire, Dundee, Qué	419 00	
do part des saisies des douanes	44 00	463 00
Balcam, J. H., bureau du S.R.G., Halifax	900 00	
do service de garde, 6 nuits	6 00	906 00
Barber, James, commis des douanes, Saint-Jean, N.-B	1,200 00	
do rapport des naufrages	160 00	1,360 00
Barrett, W. J., commis, ministère des postes	1,600 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	28 35	1,628 35
Beauchamp, J. P., préposé à l'accise, Montréal	1,000 00	
do part des saisies de l'accise	49 57	1,049 57
Beauchesne, P. C., percepteur des douanes, New-Carlisle	1,000 00	
do commission sur perceptions de droits d'accise	124 45	
do distribuer des chèques de primes	90 90	1,215 35
Beck, John, gardien de phare, Cap Désespoir	400 00	
do préposé aux signaux	50 00	450 00
Bédard, W. G., préposé à l'accise, Ottawa	750 00	
do part des saisies de l'accise	50 00	800 00
Bedell, G. A., sous-percepteur des douanes, Tobique	600 00	
do part des saisies des douanes	92 60	692 60
Beers, J. M., agissant comme préposé au débarquement, Windsor, Ont	637 50	
do part des saisies des douanes	31 24	668 74
Bell, E. B., commis, ministère des postes	1,150 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	30 99	1,180 99

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Bellamy, S. J., contrôleur des douanes, Prescott	900 00	
do part des saisies des douanes	236 60	
		1,136 60
Benoit, R., percepteur des douanes, Arichat	800 00	
do distribuer des chèques de primes	42 45	
		842 45
Benson, Wm., percepteur des douanes, Windsor, Ont.	1,800 00	
do part des saisies des douanes	231 19	
		2,031 19
Bent, F. P., courrier sur paquebots	800 00	
do allocation de voyages	560 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		1,460 00
Bertrand, A., gardien de phare, Pointe au Maquereau	300 00	
do préposé aux signaux	50 00	
		350 00
Binney, J. W., percepteur des douanes, Moncton	1,000 00	
do commission sur perceptions de l'accise	151 60	
		1,151 60
Black, E. A., commis, ministère des finances	1,100 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	39 50	
		1,139 50
Blackwood, D., estimateur des douanes, Halifax	1,200 00	
do part des saisies des douanes	72 20	
		1,272 20
Blackwood, T. F., estimateur des douanes, Toronto	1,500 00	
do part des saisies des douanes	1,284 47	
		2,784 47
Blair, H. C., commis des douanes, Truro	750 00	
do commission sur perceptions de l'accise	150 00	
		900 00
Blair, W. L., commis, ministère des finances	1,175 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	15 56	
		1,190 56
Blakely, A., gardien de phare, Port-Crédit	150 00	
do station sémaphorique	20 50	
		170 50
Boivin, C., préposé au débarquement, Saint-Jean, Qué	600 00	
do part des saisies des douanes	44 65	
		644 65
Bollard, J. H., commis, ministère des postes	687 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	48 61	
		736 11
Bonness, J. D., douanier spécial	900 00	
do part des saisies des douanes	832 12	
		1,732 12
Bourget, O., bureau de l'accise, Québec	660 00	
do part des saisies de l'accise	34 39	
		694 39
Bourinot, J. C., percepteur des douanes, Port-Hawkesbury	600 00	
do part des saisies des douanes	126 66	
do rapport des naufrages	38 00	
		764 66
Bowell, J. M., contrôleur des douanes, Winnipeg	1,800 00	
do part des saisies des douanes	70 00	
		1,870 00
Bowes, W. F., courrier sur paquebots	1,000 00	
do allocation de voyage	700 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		1,800 00
Bowles, W. C., commis, Chambre des Communes	1,800 00	
do faire l'index des journaux	100 00	
		1,900 00
Bowman, A. L., percepteur des douanes, Berlin	850 00	
do part des saisies des douanes	116 67	
		966 67
Boyd, S., sous-percepteur des douanes, Athelstan	500 00	
do part des saisies des douanes	83 56	
		583 56

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Bradley, G. B., sténographe, *Débats* des Communes	2,000 00	
do transcription de la preuve dans la cause Marsh	16 20	
		2,016 20
Breadner, R. W., commis, ministère des postes	525 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	46 33	
		571 33
Brewer, R., sous-comptable, Chambre des Communes	1,300 00	
do commis des pièces justificatives, comité des impressions	300 00	
		1,600 00
Brittain, E. L., commis, ministère des finances	650 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	125 00	
		775 00
Brophy, J. P., commis, ministère des postes	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	21 92	
		1,421 92
Brunet, Ulric, commis supplémentaire, chemins de fer et canaux	456 00	
do traduction pour le ministère des travaux publics	31 12	
		487 12
Brymer, W., sous-percepteur des douanes, L'Ardoise, N.-E	150 00	
do distribuer des chèques de prime	45 80	
		195 80
Burbidge, G. W., partie de $4,000 d'appointements imputés à la justice	3,600 00	
do do do affaires des Sauvages	400 00	
		4,000 00
Burpee, L. J., commis, Conseil privé	1,400 00	
do services dans le département de la police à cheval (crédit)	104 50	
		1,504 50
Byers, H., emballeur, douanes, Toronto	500 00	
do part des saisies des douanes	79 61	
		579 61
Cairns, W., messager, Chambre des Communes	560 00	
do service de l'Orateur	4 00	
		564 00
Cameron, D. M., préposé à l'accise, Montréal	1,400 00	
do part des saisies d'accise	100 70	
		1,500 70
Campbell, Colin, commis, ministère de la milice	1,312 50	
do compiler la correspondance (crédit)	1,000 00	
		2,312 50
Campbell, L. G., percepteur des douanes, Baddeck	700 00	
do distribuer des chèques de prime	20 65	
do agent des caisses d'épargnes	250 00	
		970 65
Campbell, Thos., gardien du phare, Burlington Beach	300 00	
do passeur, chenal de Burlington	509 99	
do station sémaphorique, Burlington	45 00	
		854 99
Cannon, J. H., préposé au débarquement, Clifton	650 00	
do part des saisies des douanes	118 17	
		768 17
Capbert, E., commis, ministère des finances	1,100 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	95 92	
		1,195 92
Cape, John, premier commis des douanes, Winnipeg	1,400 00	
do part des saisies des douanes	46 65	
		1,446 65
Carman, H., percepteur des douanes, Morrisburg	800 00	
do part des saisies des douanes	31 22	
		831 22
Carleton, W., garde-clefs, Saint-Jean, N.-B	650 00	
do part des saisies des douanes	71 26	
		721 26
Cassels, R., régistraire de la cour suprême	2,600 00	
do additionnel comme éditeur des rapports de la cour suprême	600 00	
do 5 pour 100 de commission sur $1,589.29 de timbres de loi vendus	79 47	
		3,279 47
Catellier, L. A., régistraire général	2,375 00	
do enregistrer les patentes des terres des Sauvages (crédit)	150 00	
		2,525 00

2—B½

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Cayley, H. St. Q., indemnité comme membre du Conseil du Nord-Ouest........	400 00	
do observateur météorologique......	400 00	800 00
Chamard, J., commis, ministère des postes	700 00	
do calculer l'intérêt des caisses d'épargnes........	44 95	741 95
Chamberlin, Brown, C.M.G., imprimeur de la reine	2,400 00	
do corriger les épreuves pour les statuts (crédit)	300 00	2,700 00
Champagne, B., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification pour dépenses imprévues, Communes	50 00	300 00
Chesley, H. N. P., commis, ministère des postes........	725 00	
do secrétaire, *Débats*, 6 semaines........	72 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes........	47 72	844 72
Christie, Mlle Jessie, commis, ministère des douanes	550 00	
do transcription pour le ministère des postes........	13 60	563 60
Clark, l'hon. G. M., juge de cour de comté, Northumberland et Durham......	2,400 00	
do commissaire de la Ligne Directe de chemin de fer........	400 00	2,800 00
Clark, Thos., estimateur des douanes, Winnipeg	1,700 00	
do part des saisies des douanes........	25 16	1,725 16
Clarke, Charles E., commis, Chambre des Communes........	700 00	
do aide-correcteur d'épreuves........	200 00	900 00
Clute, J. S., percepteur des douanes, New-Westminster........	1,600 00	
do agent des caisses d'épargne........	733 75	
do commission sur perceptions de l'accise........	200 00	2,533 75
Coffin, F. A., commis, ministère des finances	900 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes........	27 70	927 70
Coleman, J. J., officier de l'accise, Montréal........	600 00	
do part des saisies de l'accise	234 24	834 24
Collier, H. H., percepteur des douanes, Sainte-Catherine........	1,200 00	
do percepteur des péages de canal	200 00	
do part des saisies des douanes	21 42	1,421 42
Collier, J. C., sous-percepteur, Pointe-Edouard........	1,000 00	
do part des saisies des douanes........	199 25	1,199 25
Colton, M., gardien de phare, Belle-Isle	500 00	
do station météorologique spéciale........	100 00	600 00
Comeau, F., officier des pêcheries, Petit-Rocher, N.-B........	100 00	
do distribuer des chèques de prime........	21 75	121 75
Conroy, Geo., sous-percepteur, Tignish	250 00	
do distribuer des chèques de prime........	27 40	277 40
Conroy, J. W., commis, ministère des postes........	487 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes........	19 67	507 17
Costigan, J. R., procureur de la couronne, Calgary........	335 00	
do préposé de l'accise, Calgary........	275 00	610 00
Coté, P. M., commis, ministère de la justice........	1,025 00	
do secrétaire, *Débats*, 11 semaines........	132 00	1,157 00
Coté, T., gardien de phare, Cap-Chatte........	300 00	
do station de signaux do	50 00	
do transcrire les observations météorologiques........	18 00	368 00
Cotton, John, surintendant de la police à cheval	1,400 00	
do commission sur perceptions de douane	711 46	2,111 46

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Coursolles, T. G., traducteur en chef français, Chambre des communes	2,250 00	
do traduction pour les statuts	99 12	
do do pour le greffier de la couronne	25 00	
do do pour la refonte des statuts	1,612 15	
do do pour la commission géologique	1,074 25	
		5,060 52
Creighton, J. G. A., greffier en loi, Sénat	2,350 00	
do revision des statuts	1,400 00	
		3,750 00
Crites, G., employé surnuméraire des douanes, Cornwall	365 00	
do part des saisies des douanes	101 80	
		466 80
Cunningham, F. H., commis, ministère des pêcheries	425 00	
do distribuer des chèques de primes, 448 heures	134 30	
		559 30
Curless, C., employé spécial de l'accise	800 00	
do part des saisies d'accise	111 00	
do part des saisies des douanes	772 97	
		1,683 97
Curran, Francis, premier messager de la cour suprême	500 00	
do additionnel comme huissier	100 00	
		600 00
Davignon, A., préposé au débarquement, Saint-Jean, P.Q	600 00	
do part des saisies des douanes	44 65	
		644 65
Dawson, G. M., aide-directeur, commission géologique	2,000 00	
do différence d'appointements (crédit)	1,000 00	
		3,000 00
DeCelles, A. D., bibliothécaire général	3,000 00	
do examinateur du service civil	600 00	
do traduction pour le bureau du Conseil privé	10 00	
		3,610 00
Deville, E., arpenteur général	2,275 00	
do examen des arpenteurs (crédit)	95 00	
		2,370 00
Dewdney, L'hon. E, lieut.-gouverneur, T.N.-O	4,000 00	
do surintendant des Sauvages, T.N.-O	3,200 00	
		7,200 00
Dillon, J. P., bureau du S.R.G., Halifax	800 00	
do gardien, 164 nuits	164 00	
		964 00
Dobson, Walter, percepteur des douanes, Dorchester, N.-B	600 00	
do agent des caisses d'épargnes	250 00	
		850 00
Douglas, J., inspecteur des douanes, Toronto	2,000 00	
do part des saisies des douanes	835 62	
		2,835 62
Douglas, R. C., ingénieur, ministère des chemins de fer et canaux	1,825 00	
do secrétaire de la commission (à compte)	696 60	
		2,521 60
Dowling, E., percepteur des douanes, Lunenburg	800 00	
do part des saisies des douanes	43 96	
		843 96
Dozois, P., percepteur des douanes, Lacolle	600 00	
do part des saisies des douanes	36 44	
		636 44
Drapeau, A., serviteur, Communes, 73 jours	146 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		196 00
Drouillard, A., préposé au débarquement, Windsor, Ont	500 00	
do part des saisies des douanes	814 77	
		1,314 77
Drouin, A. M. P., commis surnuméraire, secrétariat d'Etat	912 50	
do grossoyer pour le Sénat	10 00	
do transcription pour le Sénat	38 50	
do émission de brefs d'élection (crédit)	45 00	
		1,006 00

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Duff, A., commis surnuméraire, ministère de l'agriculture	547 50	
do transcription pour le greffier de la couronne	21 50	
		569 00
Duggan, H., messager, bureau de poste, Ottawa	570 00	
do serv. de courrier du soir, (imputé aux dép. imprévues du G. C.)	275 16	
do do (imputé aux dépenses des postes)	72 00	
		917 16
Duguay, G. L., préposé aux pêches, Mingan	200 00	
do distribuer des chèques de primes	26 25	
		226 25
Dunlop, J. H., messager, bibliothèque	700 00	
do service auprès de l'Orateur	6 00	
		706 00
Duval, Geo., sténographe de la cour suprême	2,200 00	
do rapport des causes pour les revues de droit	100 00	
		2,300 00
Eagleson, W. H., commis, ministère des postes	1,250 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	38 75	
		1,288 75
Elder, J. W., préposé au débarquement, Stanstead	400 00	
do part des saisies des douanes	93 46	
		493 46
Elliott, G. M., percepteur des douanes, Napanee	900 00	
do commission sur perceptions d'accise	250 00	
		1,150 00
Faffard, L. F., gardien de phare, Pointe des Monts	400 00	
do station de signaux, Pointe-Traverse	50 00	
do copier des observations météorologiques	18 00	
		468 00
Fairweather, J. H., commis, ministère des postes	1,250 00	
do perception de l'intérêt de la caisse d'épargnes	50 15	
		1,300 15
Farmer, John, percepteur des douanes, Campobello	400 00	
do commission sur perceptions d'accise	39 33	
		439 33
Farrow, A., percepteur des douanes, Goderich	1,000 00	
do part des saisies des douanes	50 00	
		1,050 00
Fellows, W. R., préposé surnuméraire des douanes, Chatham, Ont	400 00	
do part des saisies des douanes	24 07	
		424 07
Fenerty, A., commis des douanes, Halifax	600 00	
do part des saisies des douanes	106 07	
		706 07
Ferguson, D., percepteur des douanes, Chatham, N.B	1,200 00	
do rapport des naufrages	60 00	
do agent de la caisse d'épargne	400 00	
		1,660 00
Ferguson, J., courrier sur paquebots	1,000 00	
do allocation de voyage	700 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		1,800 00
Fitzgerald, John, préposé aux pêches, Anse des Portugais, N.-E	150 00	
do distribuer des chèques de primes	36 40	
		186 40
Flett, Canon Jas., observateur météorologique, Prince-Albert, T.N.-O	300 00	
do inspecteur des écoles, T.N.-O., 15 mois	343 75	
do agent de secours aux indigents, du 15 avril au 30 sept	66 00	
		709 75
Flynn, J. J., préposé au débarquement, Clifton	600 00	
do part des saisies des douanes	88 58	
		688 58
Flynn, Peter, percepteur des douanes, Clifton	1,500 00	
do part des saisies des douanes	504 68	
		2,004 68
Flynn, Wm., percepteur des douanes, Percé	600 00	
do distribuer des chèques de primes	97 00	
		697 00

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts	$ cts.
Foley, M. J., sous-percepteur de douane, Souris, I.P.-E.	400 00	
do distribuer des chèques de primes	43 15	
		443 15
Forget, A. E., greffier du conseil du Nord-Ouest	1,800 00	
do allocation de loyer	500 00	
		2,300 00
Foster, A. B., commis, ministère des finances	537 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	24 42	
		561 92
Fraser, W., page, Communes, 73 jours	109 50	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		159 50
Fripp, H. G. R., commis, ministère des finances, Ottawa	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	81 54	
		1,481 54
Frye, Geo., inspecteur de douane, Victoria, C.-B.	1,800 00	
do part des saisies des douanes	1,758 50	
		3,558 50
Fullerton, A., percepteur des douanes, Annapolis	1,000 00	
do distribuer des chèques de primes	55 85	
		1,055 85
Gaetz, Isaac, garde pêche, rivière Musquodoboit	150 00	
do distribuer des chèques de primes	29 15	
		179 15
Gallagher, F., commis des douanes, Woodstock, N.B., depuis le 1er déc.	350 00	
do part des saisies des douanes	272 85	
		622 85
Gardiner, B. B., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		300 00
Garland, N.S., commis, ministère des finances	1,300 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	34 28	
		1,334 28
Gauthier, J., gardien du phare, rivière Martin, Québec	300 00	
do station de signaux	50 00	
		350 00
Geddes, A. F. L., commis, ministère des postes	687 09	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	34 35	
		721 44
Genand, J. A., traducteur, Communes	1,550 00	
do traduction pour le ministère des travaux publics	61 15	
		1,611 15
Gerald, A. S., douanier, Prescott	600 00	
do part des saisies des douanes	89 53	
do services d'immigration	100 00	
		789 53
Gerow, S. E., inspecteur des arrivages, Saint-Jean, N.-B	1,500 00	
do part des saisies des douanes	93 92	
		1,593 92
Gilmour, Thos., commis, ministère des finances	912 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	108 04	
		1,020 54
Gliddon, W. S., commis, ministère de l'intérieur	950 00	
do émission de brefs d'élection	15 00	
		965 00
Gott, Geo., percepteur des douanes, Amherstburg	1,000 00	
do part des saisies des douanes	135 55	
		1,135 55
Gove, C. M., percepteur des douanes, St. Andrews, N.B	1,200 00	
do commission sur perceptions de l'accise	250 00	
do agent des caisses d'épargnes	400 00	
		1,850 00
Grant, R., percepteur des douanes, Antigonish	800 00	
do commission sur perceptions de l'accise	150 00	
		950 00
Graham, S., messager, ministère des postes	500 00	
do messager des calculateurs d'intérêt	10 00	
		510 00

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Green, S. T., courrier sur paquebots	1,000 00	
do allocation de voyage	800 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		1,900 00
Greenfield, R., commis, ministère des postes	550 00	
do tirer le canon du midi	40 00	
		590 00
Greenfield, S., emballeur, ministère des postes	500 00	
do tirer le canon du midi	40 00	
		540 00
Griffith, Wm., commis des douanes, Toronto	650 00	
do parts des saisies des douanes	114 33	
		764 33
Grosse, J. A., douanier spécial	1,000 00	
do part des saisies des douanes	861 30	
		1,861 30
Grout, F. E. S., commis, ministère des postes	700 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	24 75	
		724 75
Haddow, R. B., percepteur des douanes Newcastle, N.-B., jusqu'au 4 oct	312 90	
do agent des caisses d'épargnes	100 00	
		412 90
Hale, J. S., commis, ministère des postes	650 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	12 94	
		662 94
Hamilton, A. G., percepteur des douanes, Sydney-Nord	800 00	
do commission sur perceptions de l'accise	20 55	
do rapport des naufrages	42 00	
		862 55
Hanley, W. R., commis, ministère des postes	600 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	21 93	
		621 93
Harrington, W. H., commis, ministère des postes	1,500 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	60 00	
		1,560 00
Hartney, H., comptable, Chambre des Communes	2,800 00	
do greffier, comité des impressions	300 00	
		3,100 00
Hayes, E. C., commis, ministère des postes	562 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	34 32	
		596 82
Hayes, G. H., commis, ministère des postes	500 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	20 06	
		520 06
Hayes, W. H., commis, ministère des finances	575 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	33 62	
		608 62
Heath, E. L., sous-percepteur, Sarnia	600 00	
do part des saisies des douanes	21 98	
		621 98
Heffernan, T. A., percepteur des douanes, Guelph	1,200 00	
do part des saisies des douanes	47 60	
		1,247 60
Henning, A., commis, ministère des postes	700 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	21 87	
		721 87
Heron, W. L., commis, ministère du revenu de l'intérieur	1,775 00	
do compilation de l'index pour les lois du revenu de l'int. (crédit)	150 00	
		1,925 00
Hodge, A., préposé aux arrivages, Sainte-Catherine	800 00	
do part des saisies des douanes	47 97	
		847 97
Hogg, W. A., préposé aux arrivages, Collingwood	500 00	
do commission sur perceptions de l'accise	200 00	
		700 00
Hopkirk, J., commis, ministère des finances	1,300 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	114 82	
		1,414 82

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires, 1886-87—*Suite.*

	$ cts	$ cts.
Howe, Sydenham, auditeur, Halifax	1,900 00	
do examen de pièces justific. pour le minist. des travaux pub.	50 00	
		1,950 00
Hugg, C., messager, Chambre des communes	430 00	
do do pour le greffier de la Couronne	8 00	
do do services aux dîners de l'Orateur	14 00	
do gratification pour dépenses imprévues, Communes	50 00	
		502 00
Hunt, G. A., commis, ministère des postes	437 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	29 42	
		466 92
Hunt, W. J., préposé au débarquement, Sherbrooke	600 00	
do part des saisies des douanes	68 56	
		668 56
Hunter, R., sous-percepteur des douanes, Stickeen	1,600 00	
do part des saisies de douanes	23 80	
		1,623 80
Hurley, J., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		300 00
Hutton, E. H., commis des douanes, Guelph	800 00	
do part des saisies des douanes	225 09	
		1,025 09
Hutton, S., chaloupier des douanes, Saint-Jean	550 00	
do part des saisies des douanes	21 67	
		521 67
Irwin, lt.-col., inspecteur de l'artillerie	2,300 00	
do commandant des batteries, 365 jours	456 25	
		2,756 25
Jackson, J. A., commis, ministère des postes	500 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	33 83	
		533 83
Jallet, N., messager pour la session, Communnes	250 00	
do services aux dîners de l'Orateur	18 00	
		268 00
Jarvis, E. F., commis, ministère des postes	712 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	39 89	
		752 39
Jenkins, F. M. S., commis, ministère des postes	600 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	23 64	
		623 64
Johnson, Jas., commissaire des douanes	3,200 00	
do président du bureau des douanes	800 00	
		4,000 00
Johnson, J. T., douanier, Fort-Erié	600 00	
do part des saisies des douanes	20 82	
		620 82
Johnstone, W. J., commis, ministère des postes	1,250 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	32 18	
		1,282 18
Jokisch, H., commis des douanes, Montréal	750 00	
do part des saisies des douanes	79 78	
		829 78
Joncas, P. L., préposé au débarquement, Havre-aux-Maisons	500 00	
do distribuer des chèques de primes	23 25	
		523 25
Jones, L. K., commis, ministère des chemins de fer et canaux	1,600 00	
do secrétaire de M. Schreiber	100 00	
		1,700 00
Jones, N. B., percepteur des douanes, Weymouth	600 00	
do agent de la caisse d'épargnes	250 00	
		850 00
Jost, H. E., préposé aux pêches, Lunenburg	100 00	
do distribuer des chèques de primes	26 30	
		126 30
Kavanagh, J. J., percepteur des douanes, Bassin de Gaspé	800 00	
do part des saisies des douanes	75 49	
do commission sur perceptions d'accise	20 46	
do distribuer des chèques de primes	73 20	
		969 15

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Kent, S. B., commis, ministère des pêcheries	900 00	
do distribuer des chèques de primes, 528 heures	158 40	1,058 40
King, W. F., inspecteur des arpentages, ministère de l'intérieur	1,650 00	
do examinateur des arpenteurs (crédit)	65 00	1,715 00
Kirkpatrick, R., officier de douanes surnuméraire, Woodstock, N.-B	400 00	
do part des saisies des douanes	88 07	488 07
Kirwan, P. T., commis, secrétariat d'Etat	825 00	
do émettre des brefs d'élection	17 00	842 00
Kreps, W. H., commis, ministère des postes	1,150 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	43 95	1,193 95
Labelle, L. C., commis, secrétariat d'Etat	762 50	
do secrétaire, *Débats*, 11 semaines	132 00	894 50
Laflamme, M., messager, Communes	700 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	750 00
Laing, J. W., douanier, Windsor, Ont	550 00	
do part des saisies des douanes	166 40	716 40
Lally, C. W., commis, ministère des postes	800 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	24 79	824 79
Lambert, F. X., commis, ministère de la milice	1,600 00	
do émettre des brefs d'élection	5 00	1,605 00
Lanthier, A., estimateur des douanes, Montréal	1,200 00	
do part des saisies des douanes	83 88	1,283 88
Larose, T. C., commis, ministère de la milice	1,400 00	
do émettre des brefs d'élections	13 00	1,413 00
Lawrence, C. L., commis, bureau du gouverneur général	425 00	
do différence d'appointements	110 00	535 00
Learoyd, E. L., commis, ministère des postes	537 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	22 30	559 80
Leeming, H. B., percepteur des douanes, Brantford	1,300 00	
do part des saisies des douanes	666 67	1,966 67
Lelièvre, S., commis, bureau du Conseil privé	1,200 00	
do secrétaire, *Débats*, 5 semaines	60 00	1,260 00
LeSueur, P., allocation pour fonds de retraite	1,024 21	
do examinateur du service civil	600 00	
do secrétaire du bureau du service civil	700 00	2,324 21
Letourneau, J. J., préposé aux pêches, Ste-Anne-des-Monts	100 00	
do distribuer des chèques de primes	39 25	139 25
Lithgow, J. T., bureau du S.-R. G., Halifax	850 00	
do service comme gardien, 163 nuits	163 00	1,013 00
Locke, H., gardien de phare, Cap Norman	500 00	
do copier des observations météorologiques	18 00	518 00
Lowe, John, secrétaire, ministère de l'agriculture	2,500 00	
do différence d'appointements	700 00	3,200 00
Lynch, W., percepteur des douanes, Potton	600 00	
do part des saisies des douanes	37 42	637 42
Malouin, A., gardien de phare, Anticosti, Pointe-Ouest	400 00	
do copier des observations météorologiques	18 00	418 00

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Manning, J., préposé à l'accise, Montréal	750 00	
do part des saisies d'accise	77 25	
		827 25
Marceau, J. O., messager pour la session, Chambre des Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Chambre des Communes.	50 00	
		300 00
Marmeau, Frs., préposé aux pêches, Arichat	125 00	
do distribuer des chèques de primes	27 10	
		152 10
Martin, J., gardien de phare, Petit Métis	300 00	
do station de signaux	50 00	
		350 00
Matheson, G. N., percepteur de douanes, Sarnia	1,400 00	
do part des saisies des douanes	44 32	
		1,444 32
Mercer, F. H. F., commis, ministère des postes	600 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	18 04	
		618 04
Merritt, D. F., percepteur de douanes, Woodstock, N.-B	1,000 00	
do agent des caisses d'épargnes	400 00	
		1,400 00
Metcalfe, J. H., officier de renseignement, Winnipeg—		
Payé par le département de l'agriculture	1,140 00	
do ministère de l'intérieur, 7 mois	525 00	
		1,665 00
Miall, E., commissaire du revenu de l'intérieur	3,200 00	
do do des types	800 00	
		4,000 00
Mickleburg, F. H., courrier sur paquebots	800 00	
do allocation de voyages	800 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		1,700 00
Miller, J. G., estimateur de douanes, Toronto	800 00	
do part des saisies des douanes	88 79	
		888 79
Millar, Thos., commis de douanes, London	1,000 00	
do part des saisies des douanes	128 99	
		1,128 99
Milne, A. R., estimateur de douanes, Victoria, C.-B	1,600 00	
do part des saisies des douanes	1,782 30	
		3,382 30
Montgomery, Wm., percepteur de douanes, Dalhousie, N.-B.	1,000 00	
do agent des caisses d'épargnes	400 00	
		1,400 00
Moody, W. H., percepteur de douanes, Yarmouth	1,200 00	
do rapports des naufrages	50 00	
		1,250 00
Morash, J., douanier, Lunenburg	500 00	
do part des saisies des douanes	82 92	
		582 92
Morris, J. G., premier commis de la douane, Halifax	947 85	
do part des saisies des douanes	97 62	
		1,045 47
Morrison, J., emballeur de la douane, Montréal	500 00	
do part des saisies des douanes	66 67	
		566 67
Morrison, F. J., douanier, Victoria	700 00	
do part des saisies des douanes	92 33	
		792 33
Mullin, J., commis, ministère des postes	650 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	28 39	
do secrétaire, *Débats*, 11 semaines	132 00	
		810 39
Muma, H., arbitre, département des travaux publics	1,000 00	
do commission des pertes de la rébellion, à compte de ses services	4,650 00	
		5,650 00
Murray, David, jeune, sous-percepteur de douanes, Port Mulgrave	350 00	
do distribuer des chèques de primes	22 45	
		372 45

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Murray, Hugh, commis de douanes, Hamilton	1,000 00	
do part des saisies des douanes	1,265 87	
		2,265 87
McAulay, D., sous-percepteur de douanes, Sainte-Anne, C.-B	150 00	
do distribuer des chèques de primes	23 85	
		173 85
McCaw, Hugh, estimateur de douanes, Toronto	800 00	
do part des saisies des douanes	47 27	
		847 27
McCord, F. A., commis, Sénat et Chambre des Communes	1,186 26	
do transcription pour le greffier de la couronne	20 00	
		1,206 26
McCuaig, W. H., commis, ministère des postes	1,000 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	45 57	
		1,045 57
Macdonald, D., préposé à l'accise, Montréal.	1,200 00	
do part des saisies d'accise	167 88	
		1,367 88
McDonald, D., percepteur de douanes, Pictou, N.-E	1,200 00	
do rapports des naufrages	24 00	
		1,224 00
Macfarlane, Thos., analyste en chef, département des douanes	800 00	
do do ministère du revenu de l'intérieur.	2,000 00	
		2,800 00
McGie, D. B., sous-percepteur des douanes, Pointe-aux-Esquimaux	400 00	
do part des saisies des douanes	379 01	
		779 01
McGillivray, H., commis, ministère des postes	650 00	
do calculer l'inté.êt de la caisse d'épargnes	23 24	
		673 24
McGirr, commis, bureau des affaires des Sauvages, Régina	1,500 00	
do auditer les comptes publics du Nord-Ouest	50 00	
		1,550 00
McGovern, J. J., emballeur de la douane, Ottawa	600 00	
do part des saisies des douanes	162 73	
		762 73
McGuire, F. J., percepteur de douanes, Trenton	550 00	
do commission pour perceptions d'accise	200 00	
		750 00
McIllree, J. H., surintendant de la police à cheval	1,400 00	
do commission pour perceptions de douanes	144 97	
do part des saisies des douanes	13 34	
		1,558 31
McKenna, J. A. J., commis surnuméraire, Conseil privé, 391 jours	782 00	
do secrét. particulier, bur. des affaires des Sauvages (crédit)	100 00	
do sous-secrétaire, ministère de la justice	8 50	
		890 50
Mackenzie, A. J., contrôleur de la douane, Hamilton	1,500 00	
do part des saisies des douanes	481 03	
		1,981 03
McLaren, J. S., inspecteur de douanes	2,000 00	
do part des saisies des douanes	116 66	
		2,116 66
McLaughlin, S., commis, département des chemins de fer et canaux	1,400 00	
do services au département des travaux publics (crédit)	400 00	
		1,800 00
McLaughlin, W. B., préposé aux pêches, Grand-Manan	240 00	
do distribuer des chèques de primes	25 95	
		265 95
McLean, D. F., préposé aux pêches, Port-Hood	150 00	
do distribuer des chèques de primes	34 60	
		184 60
McLean, Thos., premier commis de la douane, Toronto	1,400 00	
do part des saisies des douanes	460 57	
		1,860 57
Macleod, J. F., magistrat stipendiaire, jusqu'au 17 février	1,901 79	
do juge de la cour suprême, depuis le 18 février	1,464 27	
do indemnité comme membre du Conseil du Nord-Ouest	200 00	
		3,566 06

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
McMahon, A., commis pour la session, Chambre des communes, 72 jours	288 00	
do secrétaire de l'Orateur	65 14	
do gratification, dépenses imprévues, Chambre des communes	50 00	
		403 14
McMichael, S. W., inspecteur des finances, douanes	1,600 00	
do part des saisies des douanes	7,881 85	
		9,481 85
McNichol, J., commis, ministère des finances	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	41 34	
		1,441 34
McWilliams, J., gardien de phare, Pointe-aux-Pères	200 00	
do station de télégraphe météorologique	200 00	
do station des signaux	50 00	
		450 00
Nelson, G. P., percepteur des douanes, Truro	937 50	
do agent de la caisse d'épargnes	400 00	
		1,337 50
Newbigging, T. L., préposé au débarquement, Fort-Erié	550 00	
do part des saisies des douanes	38 80	
		588 80
Nicholson, P., percepteur des douanes, Port-Arthur	1,000 00	
do part des saisies des douanes	136 50	
		1,136 50
Nutting, J. P., commis, ministère des finances	1,162 50	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	34 24	
		1,196 74
O'Brien, E., percepteur des douanes, Windsor, N.-E, jusqu'au 31 octobre	400 00	
do agent de la caisse d'épargnes	142 86	
do rapports sur les naufrages	22 00	
		564 86
O'Brien, W. J., percepteur des douanes, Bathurst, N.-B	800 00	
do agent de la caisse d'épargnes	300 00	
do commission sur perceptions de l'accise	107 52	
		1,207 52
O'Hara, J., courrier sur paquebots	1,000 00	
do allocation de voyage	700 00	
do distribution de brochures d'immigration	100 00	
		1,800 00
O'Hara, W. J., premier commis de la douane, Montréal	1,700 00	
do part des saisies des douanes	5,531 15	
		7,231 15
O'Keefe, P. J., agent spécial des douanes	1,200 00	
do part des saisies des douanes	218 83	
		1,418 83
Painchaud, J. B. F., percepteur des douanes, Iles de la Madeleine	700 00	
do do de l'accise do	300 00	
		1,000 00
Panet, L. C., commis, Chambre des communes	1,100 00	
do transcription pour le greffier de la couronne	4 25	
		1,104 25
Parent, E. H., ingénieur, canal Lachine	3,000 00	
do commissaire du canal, à compte	380 00	
		3,380 00
Parker, Lewis, bureau du S.R.G., Halifax	1,300 00	
do services comme garde, 32 nuits	32 00	
		1,332 00
Parmelee, W. G., sous-commissaire des douanes	2,800 00	
do contrôleur de l'immigration chinoise	400 00	
		3,200 00
Patry, Jos., messager pour la session, Chambre des communes	250 00	
do messager pour le greffier de la couronne	8 00	
		258 00
Patterson, Thos., estimateur des douanes, Ottawa	1,200 00	
do part des saisies des douanes	162 72	
		1,362 72
Pearce, Wm., surintendant des mines, Winnipeg	3,200 00	
do examinateur des arpenteurs	45 00	
		3,245 00

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Pelton, J. E., commis, ministère des postes	487 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	31 58	
		519 08
Perley, H. F., ingénieur, ministère des travaux publics	3,200 00	
do services sur le canal Saint-Pierre (crédit)	750 00	
		3,950 00
Perry, C. E., percepteur des douanes, Sherbrooke	1,266 67	
do part des saisies des douanes	22 91	
		1,289 58
Perry, J. H., estimateur de terrain, canal Welland, 235 jours	2,350 00	
do officier-rapporteur, Ontario-Sud	60 00	
		2,410 00
Peters, J. G., gardien de phare, Low-Point	460 00	
do station des signaux	50 00	
		510 00
Phelan, John, officier des pêcheries, Port-Daniel	50 00	
do distribuer des chèques de primes	53 85	
		103 85
Phoran, M. J, douanier, Sydney-Nord	350 00	
do station sémaphorique	60 00	
		410 00
Plunkett, G. L., commis, ministère des postes	850 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	27 68	
		877 68
Polkinghorne, J. A., commis, Chambre des communes	800 00	
do commis surnuméraire, du 1er au 12 juillet 1886	24 00	
		824 00
Poper, J. C., commis, ministère de l'agriculture	930 00	
do traduction allemande, bureau du gouverneur général	1 60	
do do do Conseil privé	6 00	
do do do ministère de la marine	2 00	
		939 60
Power, A., premier commis, ministère de la justice	2,200 00	
do reviser les statuts (crédit)	400 00	
		2,600 00
Prieur, A., traducteur surnuméraire, Chambre des communes	1,491 00	
do traduction, ministère des travaux publics	712 50	
		2,203 50
Puize, L. T., gardien de phare, Rivière-du-Loup	60 00	
do station des signaux	50 00	
		110 00
Quéry, E., traducteur, Chambre des communes	1,150 00	
do correcteur d'épreuves, "Débats"	200 00	
		1,350 00
Rand, E., percepteur des douanes, Cornwallis	600 00	
do part des saisies des douanes	131 67	
		731 67
Reed, Hayter, sous-commissaire des Sauvages, Régina	2,000 00	
do indemnité comme membre du Conseil du Nord-Ouest	200 00	
		2,200 00
Reinhardt, H. N., sous-percepteur des douanes, Anse Getson	400 00	
do distribuer des chèques de primes	35 15	
		435 15
Richard, A., gardien de phare, Pots à l'Eau-de-Vie	400 00	
do station des signaux	50 00	
		450 00
Richardson, Hugh, magistrat stipendiaire, jusqu'au 17 février	1,901 79	
do juge de la cour suprême, depuis le 18 février	1,464 27	
do allocation de loyer, jusqu'au 28 février	333 28	
do conseil du lt.-gouverneur Dewdney, jusq. 30 juin	200 00	
do indemnité comme membre du Conseil du Nord-Ouest	200 00	
		4,099 34
Richardson, R. W., préposé au débarquement, Clifton	590 32	
do part des saisies des douanes	263 16	
		853 48
Rigby, Geo., sous-percepteur des douanes, Main-à-Dieu	150 00	
do distribuer des chèques de primes	24 60	
		174 60

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Rogers, R., percepteur de douanes, Russelltown	600 00	
do part des saisies des douanes	237 23	
		837 23
Romaine, Robt., commis de la papeterie, Communes	1,600 00	
do contrôleur des documents de la session	300 00	
do examiner les impressions pour le bureau de l'audition	200 00	
do services concernant les listes des votants (crédit)	500 00	
		2,600 00
Romans, C., jaugeur des douanes, Halifax	1,000 00	
do part des saisies des douanes	42 12	
		1,042 12
Ross, David, préposé aux pêches, Margaree	100 00	
do distribuer des chèques de prime	30 35	
		130 35
Ross, W. T., percepteur de douanes, Picton, Ont.	800 00	
do commission sur perceptions	223 28	
		1,023 28
Rouleau, C. B., magistrat stipendiaire	1,901 79	
do juge de la cour suprême	1,464 27	
do indemnité comme membre du Conseil du Nord-Ouest	200 00	
		3,566 06
Rowan, W., commis, ministère des postes	1,100 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	29 13	
		1,129 13
Rusk, John, percepteur de douanes, Richibouctou	1,100 00	
do agent de la caisse d'épargnes	250 00	
		1,350 00
Samson, J. B., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		300 00
Sanderson, S., sous-percepteur de douanes, Port-Gilbert, jusqu'au 31 déc.	125 00	
do part des saisies des douanes	31 67	
		156 67
Sargent, D., percepteur de douanes, Barrington	600 00	
do distribuer des chèques de primes	33 50	
		633 50
Sargent, Thos., estimateur de douanes, Toronto	1,500 00	
do part des saisies des douanes	102 44	
		1,602 44
Schram, B., préposé à l'accise	1,200 00	
do part des saisies de l'accise	125 00	
		1,325 00
Schreiber, Collingwood, ingénieur du ministère des chemins de fer	4,000 00	
do do payé à même les crédits de chemins de fer	2,000 00	
		6,000 00
Scott, Cap., P. A., président, examen des capitaines et seconds	2,000 00	
do services *re* protection des pêches	500 00	
		2,500 00
Scullion, W. J., préposé à l'accise, Montréal	770 00	
do part des saisies de l'accise	29 20	
		799 20
Shea, Jas., sous-percepteur de douanes, Ingonish	150 00	
do distribuer des chèques de prime	24 05	
		174 05
Seguin, F. O. O., commis, ministère des postes	425 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	13 66	
		438 66
Shaw, R. J., commis, ministère des postes	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	34 31	
		1,434 31
Short, Samuel, commis, ministère des postes	437 50	
do calculer l'intérêt de la caisses d'épargnes	24 05	
		461 55
Sirois, J. O., préposé du débarquement, Percé	450 00	
do part des saisies des douanes	1,985 67	
		2,435 67

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Smith, H. R., commis, Communes	1,450 00	
do secrétaire de l'Orateur	234 86	1,684 86
Smith, J. R., commis, ministère des postes	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	33 59	1,433 59
Smith, W. W., douanier spécial	400 00	
do part des saisies de douanes	241 17	641 17
Soutter, A., commis, Sénat	1,400 00	
do transcription pour le greffier de la Couronne	22 75	1,422 75
Stewart, W. C. E., commis, ministère des postes	650 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	43 13	693 13
Storr, J. W., commis, ministère des postes	1,150 00	
do émission de brefs d'élection	17 00	1,167 00
Strange, J. C., courrier sur paquebot	600 00	
do allocation de voyage	640 00	
do distribution de brochures sur l'immigration	100 00	1,340 00
Street, A. F., percepteur de douanes, Frédéricton	1,500 00	
do commission sur perceptions de l'accise	200 00	
do agent de la caisse d'épargnes	400 00	2,100 00
Street, C. F., commis, ministère des finances	1,400 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	85 40	1,485 40
Sutton, Mme L. L., division de la monnaie, ministère des finances	422 25	
do transcription de rapports	48 15	470 40
Symes, P. B., commis, ministère de l'intérieur	1,250 00	
do examinateur des arpenteurs	65 00	1,315 00
Tabor, C. W. C., commis, ministère des finances	662 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	44 22	706 72
Tasker, C. J., commis, ministère des finances	1,000 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	100 68	1,100 68
Taylor, E. F. E., commis, ministère des postes	687 50	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	34 35	721 85
Taylor, John, agence de la marine, Halifax	600 00	
do distribuer des chèques de primes	109 40	709 40
Taylor, J. W., sous-percepteur de douanes, Port-Latour	150 00	
do distribuer des chèques de primes	26 70	176 70
Taylor, P. B., commis, ministère des postes	725 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	40 23	765 23
Thomson, John, emballeur, division de la police à cheval, jusqu'au 31 mai	335 00	
do services, ferme expérimentale, juin	25 00	
do services généraux, immigration	75 00	435 00
Thorburn, John, bibliothécaire, commission géologique	600 00	
do examinateur du service civil	600 00	1,200 00
Thorne, S. S., commis, ministère des postes	1,250 00	
do calculer l'intérêt de la caisse d'épargnes	25 44	1,275 44
Tompkins, P., préposé à l'accise, Halifax	750 00	
do part des saisies de l'accise	185 37	935 37
Todd, Walter, commis, Chambre des Communes	1,350 00	
do transcription pour le greffier de la Couronne	150 00	1,500 00

Rémunérations supplémentaires en 1886-87—*Suite.*

	$ cts.	$ cts.
Tory, Jas. A., percepteur des douanes, Guysboro'	650 00	
do distribuer des chèques de primes	63 25	
		713 25
Townshend, A. S., percepteur des douanes, Parrsboro'	500 00	
do agent, caisse d'épargnes	250 00	
		750 00
Tremaine, E. D., percepteur des douanes, Port-Hood	500 00	
do agent, caisse d'épargnes	300 00	
		800 00
Trider, H. W., préposé aux arrivages, Halifax	500 00	
do part des saisies des douanes	46 87	
		546 87
Trutch, l'hon. J. W., Victoria, C.-B., services au départ. des chemins de fer	2,500 00	
do do do do travaux publics	600 00	
		3,100 00
Tupper, Nathan, percepteur des douanes, Amherst, jusqu'au 30 septembre	300 00	
do commission sur les perceptions de l'accise	186 07	
do agent, caisse d'épargnes	83 33	
		569 40
Turgeon, A., page, Communes, 31 jours	46 50	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		96 50
Turgeon, C. E., commis, ministère des finances	1,400 00	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	25 56	
		1,425 56
Turgeon, Jos., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		300 00
Turgeon, N., messager, Communes	900 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		950 00
Turner, Geo., messager pour la session, Communes	250 00	
do gratification, dépenses imprévues, Communes	50 00	
		300 00
Van Ingen, A. J., percepteur des douanes, Woodstock, Ont	1,200 00	
do part dans les saisies des douanes	453 00	
		1,653 00
Vibert, Philip, piscifacture, Gaspé	300 00	
do gardien de pêches	300 00	
do distribuer des chèques de primes	60 15	
do station sémaphorique, Percé	15 00	
		675 15
Viets, Botsford, percepteur des douanes, Digby	800 00	
do agent, caisse d'épargnes	300 00	
		1,100 00
Visser, T. E., commis, ministère des postes	612 50	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	23 23	
		635 73
Wall, A. W., commis, ministère des postes	1,000 00	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	28 75	
		1,028 75
Wallace, G. H., sous-percepteur des douanes, Sussex	500 00	
do commission sur les perceptions de l'accise	49 06	
		549 06
Walmsley, A., courrier sur paquebots, allocation de voyages	750 00	
do distribuer des brochures sur l'immigration	100 00	
		850 00
Warren, R. G., préposé au débarquement, Clifton	1,050 00	
do part dans les saisies des douanes	776 52	
		1,826 52
Watkins, J. A., employé de l'accise, Montréal	660 00	
do part des saisies des douanes	635 09	
		1,295 09
Watters, A. L., employé spécial des douanes	1,000 00	
do part dans les saisies des douanes	1,227 77	
		2,227 77
Watters, Thos. J., comptable, ministère des douanes, Ottawa	1,800 00	
do part dans les saisies des douanes	6,040 14	
		7,840 14

2—c

RÉMUNÉRATIONS supplémentaires en 1886-87—*Fin.*

	$ cts.	$ cts.
Weldon, E. D., commis, ministère des postes	391 64	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	46 42	
		438 06
Whitcher, A. H., agent des terres, Winnipeg	2,400 00	
do examen des arpenteurs	20 00	
		2,420 00
Wilmot, C., secrétaire de S. Wilmot	250 00	
do en charge de la piscifacture de Newcastle	750 00	
		1,000 00
Wilson, Jos., percepteur des douanes, Sault Sainte-Marie	1,100 00	
do part des saisies des douanes	463 33	
do commission sur perceptions d'accise	95 25	
do gardien de pêches	200 00	
		1,858 58
Wilson, J., gardien de phare, Ile aux Perdrix	400 00	
do préposé aux signaux	100 00	
		500 00
Wilson, W., greffier en loi, Communes	2,645 80	
do statuts refondus	1,725 25	
		4,371 05
Wilson, W. T., commis, ministère des postes	600 00	
do calculer les intérêts de la caisse d'épargnes	25 63	
		625 63
Wilson, Z., percepteur des douanes, Ottawa	1,800 00	
do part des saisies des douanes, Ottawa	21 48	
		1,821 48
Wolff, J. F., inspecteur des douanes	1,600 00	
do part des saisies des douanes	486 00	
		2,086 00
Wood, A. F., estimateur de terrains, canal Tay, 6 jours	60 00	
do do Trent, 98 jours	980 00	
do do Williamsburg, 17 jours	170 00	
		1,210 00
Woodill, F. B., estimateur des douanes, Halifax	1,000 00	
do part des saisies des douanes	50 59	
		1,050 59
Wylie, A. A., estimateur des douanes, Hamilton	1,100 00	
do part des saisies des douanes	139 25	
		1,239 25
Young, J. W., sous-percepteur des douanes, Cap-Canso	350 00	
do distribuer des chèques de primes	32 70	
		382 70

NOTE.—Les classes des paiements ci-dessous ne sont pas comprises dans la liste qui précède :—
Saisies de la couronne, de douanes et d'accise, au-dessous du montant de $20.
Allocations pour l'augmentation du coût de subsistance dans le Manitoba et la Colombie-Britannique.
Allocations aux secrétaires particuliers des ministres.
Différence d'appointements, service extérieur.
Estimation de la valeur des loyers des édifices du gouvernem. occupés comme habitations.
Services au-dessous de $20, distribuer des chèques de primes.
Juges agissant comme reviseurs.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

RAPPORT

DE

L'AUDITEUR GÉNÉRAL

1886-87

PARTIE I

COMPTES DES CRÉDITS

INTÉRÊT SUR LA DETTE PUBLIQUE.	Pour cent.	Détails.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Payable à Londres—						
Emission du Nouveau-Brunswick	6		233,629 20	229,585 00	4,044 20 a	
do do payable le 1er août 1886	6		7,300 00	4,866 66	2,433 34 a	
do de la Colombie-Britannique	6		29,200 00	29,200 00		
do du Canada	4		5,634,263 83			
do do garantie		1,265,333 33				
do do non garantie		2,336,000 00				
do do de 1885		778,666 66				
do du Canada, réduite		1,254,263 80				
				5,634,263 79	0 04	
do du Canada	5		121,666 67	121,666 66	0 01	
do do	3½		851,666 67	851,666 66	0 01	
			6,877,726 37	6,871,248 77	6,477 60	
Payable au Canada—						
Emission du Nouveau-Brunswick	6		7,374 00	7,374 00		
do du Canada	6		32,280 00	32,280 00		
do do	4		17,760 00	47,908 59	b	30,148 59
do effets A	6		480 00	480 00		
do do A	4		16,196 27	16,152 20	44 07 c	
do do B	4		77,032 00	70,654 08	6,377 92 c	
do do C	4		1,984 64	1,984 62	0 02	
do do D	5		58,422 31	58,422 31		
do do	4		50,160 00			
do do E		40,000 00				
do effets inscrits, emprunt de 1883		59,785 80				
				99,785 80	b	49,625 80
Caisses d'épargnes—						
Des postes	4		632,112 61	692,404 57	b	60,291 96
Toronto	4		33,634 69	33,093 35	541 34 c	
Winnipeg	4		32,604 49	36,009 08	b	3,404 59
Nouvelle-Ecosse	4		321,424 87	340,263 50	b	18,838 63
Nouveau-Brunswick	4		205,891 17	224,433 38	b	18,542 21
Colombie-Britannique	4		87,898 78	79,154 57	8,744 21	
Ile du Prince-Edouard	4		73,527 90	82,210 91	b	8,683 01
Fonds des Sauvages	6		67,017 76	67,068 22	b	50 46
do	5		32,648 34	31,020 00	1,628 34 c	
do	4		56,750 68	58,746 80	b	1,996 12
Pensions des veuves, Bas-Canada	5		533 22	533 22		
Intérêt sur les fonds de dépôt d'Ontario et Québec	5		192,155 95	192,155 94	0 01	
Fonds d'amortissement du port de Québec	4		6,498 44	7,658 99	b	1,160 55

Dette fondée, 1883, chemin de fer Canadien du Pacifique	4		486,632 38	486,632 37	0 01	
Subvention au chemin de fer de Québec	5		119,700 00	119,700 00		
Fonds d'amortissement du port de Trois-Rivières	4			22 63	d	22 63
Compensation aux seigneurs	6			11,044 72	d	11,044 72
Indemnité seigneuriale aux townships	5			203 51	a	203 51
Dépôt de garantie, R. Dunsmuir	4			6,890 41	d	6,890 41
Compte courant, banque de Montréal, Londres				1,634 01	d	1,634 01
do Baring Frères et Cie				1,720 12	d	1,720 12
Montant pour faire face aux autres dettes			80,300 00			
Emprunt temporaire, Baring Frères et Cie	3½	2,339 57				
do caisse d'épargne de la Cité et du District	4	1,698 63		4,038 20	76,261 80	d
			9,568,746 87	9,682,928 87		114,182 00
Sommaire de l'intérêt—						
Intérêt à 6 pour 100		381,898 60				
do 5 do		523,701 64				
do 4 do		7,919,968 27				
do 3½ do		854,006 23				
do des taux divers		3,354 13				
		9,682,928 87				

Voir partie ii, page 14, pour détails.

Je certifie de l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné, A. B. HUDSON.

Explications données par le sous-ministre des finances :—a. Estimation pour plus longtemps qu'il n'était nécessaire. *b.* Augmentation du capital. *c.* Diminution du capital. *d.* Compris dans le montant pour "autre dette."—W. FITZGERALD, adjoint du S.-M.F.

DETTE PUBLIQUE.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts	$ cts.
PRIME, ESCOMPTE ET CHANGE—				
Primes sur bons achetés pour le fonds d'amort.—				
Emprunt canadien réduit	....	19,583 65		
do du chemin de fer Intercolonial	....	8,885 31		
do de la terre de Rupert	....	1,250 22		
Emprunts garantis de 1875 et 1878	....	12,961 27		
do non garantis de 1874, 1875, 1876, 1878 et 1879	....	25,913 56		
Emprunt de 1884	....	10,688 03		
Emprunt de la Colombie-Britannique	....	161 05		
		79,443 09	*a*	
Remises en l'Angleterre—Différence dans le change	....	11,639 89		
Commission sur transferts d'espèces à la Colombie-Britannique	....	900 00	*b*	
	62,000 00	91,982 98	....	29,982 98
FONDS D'AMORTISSEMENT—				
Emprunt du chemin de fer Intercolonial	295,952 37	274,966 66	20,985 71	
do de la Terre de Rupert	29,151 85	28,726 73	425 12	
do de la Colombie-Britannique	15,445 32	20,093 29	....	4,647 97
do canadien de 1874, 4 pour 100	157,791 37	157,679 71	111 66	
do do 1876, do	88,465 92	88,393 93	71 99	
do canadien de 1875, 1878, 1879, 4 p. 100.	394,837 85	....		
Emprunts garantis de 1875 et 1878	....	219,632 84		
Emprunt non garanti de 1875	....	37,678 39	....	7,084 08
Emprunts garantis de 1878 et 1879	....	144,610 70		
Emprunt canadien de 1884, 3½ pour 100	130,269 80	129,860 67	409 13	
Emprunt du Canada réduit, 4 pour 100	489,581 90	491,309 70	....	1,727 80
	1,601,496 38	1,592,952 62	8,543 76	

RACHAT DE LA DETTE.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts	$ cts.
Payable à Londres :—				
Province du Nouveau-Brunswick, 6 p. 100...	571,346 67	571,346 66	0 01	
Payable au Canada :—				
Effets B..	....	181,600 00	.... *b*	181,600 00
do D..	63,244 35	63,244 35	....	
Dette fondée en 1883, 4 pour 100..................	1,463,367 62	1,463,367 63	.... *c*	0 01
Indemnité aux seigneurs..................................	....	200 00	.... *d*	200 00
Billets provinciaux de la Nouvelle-Ecosse...	....	203 42	.... *b*	203 42
Emprunts temporaires payés—				
Banque d'épargne de la Cité et du District	....	500,000 00	.... *d*	500,000 00
Chemin de fer Canadien du Pacifique........	....	762,444 46	.... *d*	762,444 46
	2,097,958 64	3,542,406 52	....	1,444,447 88
SOMMAIRE DE LA DETTE PUBLIQUE.				
Intérêt sur la dette publique..............................	9,568,746 87	9,682,928 87	....	114,182 00
Prime, escompte et change................................	62,000 00	91,982 98	....	29,982 98
Fonds d'amortissement	1,601,496 38	1,592,952 62	8,543 76	
Rachat de la dette publique................................	2,097,958 64	3,542,406 52	....	1,444,447 88
	13,330,201 89	14,910,270 99	....	1,580,069 10

Voir partie ii, page 15, pour détails. Recette des primes, escompte et change, $70,313.93.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
A. B. HUDSON.

Explications données par le sous-ministre des finances :—
a. Primes sur garanties du Canada plus fortes qu'on s'y attendait. *b.* Pas d'estimation. *c.* Les estimations du fonds d'amortissement ont été faites d'après les bilans des divers fonds tels qu'ils étaient le 30 juin 1885, et étaient aussi approximatives qu'on pouvait les faire deux années d'avance. Le montant au débit du compte spécial du fonds d'amortissement est $9,117.21, lequel, si on en tient compte, laissera une différence de $573.45 entre l'estimation totale et les dépenses. *d.* Emprunts n'existant pas lorsque le budget a été préparé.—W. FITZGERALD, *S.-M.F. intérimaire.*

FRAIS DE GESTION.	Crédit.	Dépense.	Part. II.	Non dépensé.		Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.		$ cts.
Inspecteur des finances	2,600 00	2,600 00	19			
Aide-inspecteur des finances	1,700 00	1,700 00	19			
Bureau du sous-receveur général, Toronto	7,600 00	7,145 13	19	454 87	a	
do do Montréal	5,600 00	5,591 85	19	8 15	a	
Auditeur et sous-receveur général, Halifax	12,600 00	11,459 80	.....	1,140 20		
do do Saint-Jean	11,000 00	9,573 71	20	1,426 29	a	
do do Winnipeg	6,000 00	6,021 99	21	....	b	21 99
Allocation pour pension, sous-receveur général, Winnipeg	900 00	670 00	21	230 00	a	
Auditeur et sous-receveur général, Victoria	8,200 00	7,318 93	21	881 07	a	
do do Charlottetown	4,900 00	4,423 59	21	476 41	a	
Caisses d'épargnes rurales, N.-E., N.-B., C.-B. et I.P.-E.	16,000 00	14,104 58	22	1,895 42	a	
Commission sur intérêt	34,315 63	34,283 19	22	32 44	c	
Courtage, fonds d'am. de l'emp. du ch. de fer Int.	739 88	688 62	22	51 26	d	
do do de la terre de Rupert.	72 88	71 83	22	1 05	d	
do do Colombie-Britannique	38 61	50 27	22	....	e	11 66
Courtage et commission sur le fonds d'amortissement des emprunts de 1874, '75, '76, '78 et '79	4,808 21					
Courtage	....	1,619 93	22	1,046 51	f	
Commission	....	2,141 77	22			
Courtage et commission sur le fonds d'amortissement de l'emprunt de 1884	977 02					
Courtage	....	324 66	22	331 16	g	
Commission	....	321 20	22			
Courtage et commission sur l'emprunt 4 pour 100 réduit	3,671 86					
Courtage	....	1,228 33	22	....	e	13 00
Commission	....	2,456 53	22			
Somme payable au comm. financier en Angleterre	1,500 00	1,448 24	22	51 76	a	
Timbres d'effets de comm. angl., f. de p. et télég.	7,000 00	3,942 96	22	3,057 04	a	
Dépenses relatives à l'émission et au rachat des billets fédéraux	9,000 00	8,868 10	23	131 90	a	
Impressions, annonces, frais de messagerie et autres, y compris commutation de droits de timbres et de dépenses imprévues des caisses d'épargnes rurales	20,000 00	30,147 61	24	....	b	10,147 61
Impression des billets fédéraux	25,000 00	37,556 58	24	....	b	12,556 58
	184,224 09	195,759 40	......	....		11,535 31

Voir les *Débats* de 1886, pages 520, 521 et 1773.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
A. B. HUDSON.

Explications données par le sous-ministre des finances :—

a. Estimation trop forte. *b.* Estimation trop faible. *c.* L'intérêt payé sur les obligations du Nouveau-Brunswick a été moindre que l'estimation. *d.* Le montant placé dans ces fonds d'amortissement a été moindre que l'estimation. *e.* La somme placée dans ces fonds d'amortissement a dépassé l'estimation. *f.* Commission de $1\frac{1}{2}$ pour 100 estimée pour le total des placements, tandis que sur ceux faits par la banque d'Angleterre il n'est pas chargé de commission. *g.* Détails de commission non reçue des agents lorsque ce compte a été fermé.—W. FITZGERALD, *Adjoint du S.-M.F.*

GOUVERNEMENT CIVIL.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
(A.) DÉPENSES EN VERTU DE L'ACTE DES SUBSIDES :—				
Bureau du gouverneur général	9,860 00	8,635 00	1,225 00	
Bureau du Conseil privé	22,077 50	22,042 50	35 00	
Ministère de la justice,	23,701 25	23,494 96	206 29	
do de la milice	41,200 00	40,075 00	1,125 00	
Secrétariat d'Etat	47,330 00	45,332 17	1,997 83	
Ministère de l'intérieur	71,225 00	72,320 78	....	1,095 78
Commission géologique	40,650 00	38,450 00	2,200 00	
Police à cheval du Nord-Ouest	7,800 00	7,500 00	300 00	
Département des Sauvages	37,615 00	36,759 99	855 01	
Bureau de l'auditeur général	22,108 33	22,204 10	....	95 77
Ministère des finances	53,067 50	51,129 78	1,937 72	
do du revenu de l'intérieur	38,719 50	38,529 05	190 45	
do des douanes	33,254 16	32,604 16	650 00	
do du directeur général des postes	168,635 00	166,896 12	1,738 88	
do de l'agriculture	48,405 00	45,712 50	2,692 50	
do de la marine	24,012 50	23,899 15	113 35	
do des pêcheries	14,200 00	11,520 81	2,679 19	
do des travaux publics	42,020 00	37,341 14	4,678 86	
do des chemins de fer et canaux	47,447 50	44,678 24	2,769 26	
Dépenses imprévues des départements	195,200 00	214,595 52	....	19,395 52
Bureau de la papeterie, pour papeterie	10,000 00	....	10,000 00	
Dépenses imprévues du haut commissaire	2,500 00	2,748 48	....	248 48
Examinateurs du service civil	7,000 00	5,415 60	1,584 40	
Total, en vertu de l'Acte des subsides	1,008,028 24	991,885 05	16,143 19	
(B.) TRAITEMENTS AUTORISÉS PAR LE STATUT :—				
Gouverneur général	48,666 66	48,666 66		
Haut commissaire en Angleterre	10,000 00	5,698 92	4,301 08	
Lieut.-gouverneur d'Ontario	10,000 00	10,000 00		
do de Québec	10,000 00	10,000 00		
do de la Nouvelle-Ecosse	9,000 00	9,000 00		
do du Nouveau-Brunswick	9,000 00	9,000 00		
do du Manitoba et Kéwatin	10,000 00	10,000 00		
do des Territoires du N.-O.	4,000 00	4,000 00		
do de la Colombie-Britannique	9,000 00	9,000 00		
do de l'Ile du Prince-Edouard	7,000 00	7,000 00		
Premier	8,000 00	8,000 00		
12 ministres à $7,000	84,000 00	84,000 00		
Secrétaire du gouverneur général	2,400 00	2,400 00		
Auditeur général	3,200 00	3,200 00		
Total, en vertu du statut	224,266 66	219,965 58	4,301 08	
Total, en vertu de l'Acte des subsides	1,008,028 24	991,885 05	16,143 19	
	1,232,294 90	1,211,850 63	20,444 27	

Voir partie ii, page 25, pour détails.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.		Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.		$ cts.
BUREAU DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL.					
Secrétaire du gouverneur, partie de $3,000	600 00	600 00			
Aides de camp	3,000 00	3,000 00			
1 premier commis	1,950 00	1,950 00			
1 commis de 1re classe	1,550 00	1,550 00			
1 do 2e do	1,200 00	....	1,200 00	*a*	
1 do 3e do	450 00	425 00	25 00	*b*	
1 do 3e diff. d'app. Crédit 229 de '87	110 00	110 00			
Messager et ordonnance	1,000 00	1,000 00			
Crédit 2 de 1886 ; *Débats*, page 522	9,860 00	8,635 00	1,225 00		
Secrétaire du gouverneur, 31 Vic., c. 33	2,400 00	2,400 00			

NOTES.—*a*. P. L. McDermott a résigné. *b*. Augmentation depuis 1er janvier.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.		Dépensé en plus.
BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ.					
1 greffier du conseil	3,200 00	3,200 00			
1 premier commis, greffier-adjoint	1,900 00	1,900 00			
3 commis de 1re classe	4,850 00	4,850 00			
4 do 2e do	5,987 50	5,987 50			
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00			
4 commis de 3e classe	2,725 00	2,625 00	100 00	*a*	
Concierge et messager	700 00	700 00			
5 messagers	2,115 00	2,180 00	..............*b*		65 00
Crédits 3, 306 de 1884 ; *Débats*, 522, 842	22,077 50	22,042 50	35 00		
1 ministre, autorisé par 36 Vic , c. 31	8,000 00	8,000 00			

NOTES.—*a*. L'augmentation n'a pas été faite à O. L. E. Moll. *b*. Alex. Robertson a été nommé à $365, au lieu de $300.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.		Dépensé en plus.
MINISTÈRE DE LA JUSTICE.					
1 sous-chef, partie de $4,000	3,600 00	3,600 00			
1 inspecteur des pénitenciers	2,800 00	2,800 00			
1 premier commis	2,200 00	2,200 00			
5 commis de 1re classe	7,675 00	7,675 00			
3 do 2e do	3,531 25	3,550 00	..............*a*		18 75
3 do 3e do	2,475 00	2,749 98	..............*b*		274 98
Allocation pour secrétaire particulier	600 00	600 00			
2 messagers	820 00	319 98	500 02	*c*	
Crédits 4, 5, 1886; 232, 1887; *Débats*, 1886, 523; 1887, 1162	23,701 25	23,494 96	206 29		
1 ministre, autorisé par 36 Vict., c. 31	7,000 00	7,000 00			

NOTES.—*a* Augmentation faite à John Chisholm, le 1er janv. *b*. C. H. Masters, 3 mois, jusqu'au 30 septembre, non prévu; après cela transféré à la cour suprême. *c*. John Clay, a résigné le 31 août 1887. R. J. Robertson, a été nommé le 17 septembre.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts	$ cts.
MINISTÈRE DE LA MILICE.				
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00		
1 directeur des magasins	3,000 00	3,000 00		
2 premiers commis	4,700 00	4,700 00		
5 commis de 1re classe	9,900 00	9,875 00	25 00	*a*
9 do 2e classe	11,550 00	10 462 50	1,087 50	*b*
8 do 3e classe	6,250 00	6,237 50	12 50	*c*
Allocation au secrétaire particulier	600 00	600 00		
4 messagers	2,000 00	2,000 00		
Crédit 6 de 1886; *Débats*, 523	41,200 00	40,075 00	1,125 00	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES.—*a.* Augmentation à Thos Bacon, 1er janvier 1887. *b.* Une nomination de $1,100 prévue. Augmentation à Colin Campbell, 1er avril, non prévue. *c* Augmentation à L. Foley, 1er oct. 1886.

SECRÉTAIRE D'ETAT.				
1 sous-secrétaire	3,200 00	3,200 00		
5 premiers commis	11,300 00	11,275 00	25 00	*a*
L. A. Catellier, devoirs supplémentaires	150 00	150 00		
2 commis de 1re classe	3,150 00	3,150 00		
7 do 2e do	8,175 00	8,037 50	137 50	*b*
21 do 3e do (20 payés)	17,517 50	16,187 49	1,330 01	*c*
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00		
7 messagers	2,887 50	2,732 18	155 32	*d*
Autorisation pour payer H. Roy	350 00	....	350 00	
Crédits 7, 312, 1886; 231, 1887; *Débats*, 1886, 524; 1887, 1162	47,330 00	45.332 17	1,997 83	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES.—*a.* Augmentation à M. Catellier, 1er janv 1867. *b.* M. Pulford promu à $1,100; augmentation à M. Emond, 1er janv. et à M Mousseau, 1er juil. 1887. *c.* Charge de $1,000 vacante; augmentations le 1er janv. et le 1er avril; transfert du ministère des postes, 1er oct. au lieu du 1er juil. *d.* U. Ricard nommé le 20 déc. 1886. *e.* On a besoin de l'autorisation seulement; argent déjà disponible.

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.				
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00		
4 premiers commis	8.350 00	8,350 00		
10 commis de 1re classe	16,075 00	16,025 00	50 00	*a*
13 do 2e do	16,412 50	16,412 50		
30 do 2e do	24,587 50	25,866 64	.... *b*	1,279 14
4 messagers	2,000 00	1,866 64	133 36	*c*
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00		
	71,225 00	72,320 78	....	1,095 78
DIVISION DE LA COMMISSION GÉOLOGIQUE.				
1 directeur	4,000 00	4,000 00		
4 sous-directeurs	7,950 00	7,950 00		
Différence d'app. à G. M. Dawson, créd. 233 de '87	1,000 00	1,000 00		
5 commis de 1re classe	7,900 00	7,900 00		
11 do 2e do	13,050 00	10,850 00	2,200 00	*d*
6 do 3e do	4,950 00	4,950 00		
1 bibliothécaire	600 00	600 00		
Gardien et messager	1,200 00	1,200 00		
Crédit 8, 1886; *Débats*, 524	111,875 00	110,770 78	1,104 22	
Ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES.—*a.* P. B. Douglas prévu à $1,550. *b.* 6 commis de 3e classe, nommés en janv. 1887. *c.* C. Owne décédé en oct. 1886; R. Dunlop nommé le 1er janv. 1887. *d.* 2 charges de $1,100 vacantes.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
DIVISION DE LA POLICE À CHEVAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
1 contrôleur	3,200 00	3,200 00		
1 commis de 1re classe	1,600 00	1,600 00		
1 do 2e do	1,400 00	1,400 00		
2 do 3e do	1,300 00	1,300 00		
1 messager (non nommé)	300 00	....	300 00	
Crédit 9, 1886	7,800 00	7,500 00	300 00	

AFFAIRES DES SAUVAGES.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00		
Sollicitear des affaires des Sauvages	400 00	400 00		
1 premier commis	2,250 00	2,250 00		
4 commis de 1re classe	6,587 61	6,587 61	....	0 11
10 do 2e do	12,625 00	12,625 00		
15 do 3e do	10,562 50	10,562 50		
1 do 3e do (nommé le 29 janv. 1887)	425 00	169 88	255 12	
Allocation pour le secrét. particul. du ministère	600 00	....	600 00	
do crédit pour J. A. McKenna, ch. du C.	100 00	100 00		
Gardien et messager	865 00	865 00		
Crédits 10, 311, '86 ; 237, '87 ; *Débats*, '86, 688	37,615 00	36,759 99	855 01	

BUREAU DE L'AUDITEUR.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
1 sous-auditeur	2,600 00	2,600 00		
4 commis de 1re classe	6,050 00	6,100 00	........*a*	50 00
3 do 2e do	3,850 00	3,850 00		
11 do 3e do	8,608 33	8,654 10	........*b*	45 77
2 messagers	1,000 00	1,000 00		
Crédits 11, 307, 1886 ; 234, 1887 ; *Débats*, 1886, 689	22,108 33	22,204 10	....	95 77
Auditeur général, 41 Vic., chap. 7	3,200 00	3,200 00		

NOTES—*a*. Augmentation à J. B. Simpson non prévue. *b*. Augmentation à J. W. Reid et G. C. Bolton non prévue. Moins absence de G. C. Bolton.

MINISTÈRE DES FINANCES.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
1 sous-chef	4,200 00	4,200 00		
4 premiers commis	8,800 00	8,549 94	250 06	*a*
5 commis de 1re classe	7,162 50	7,162 50		
17 do 2e do	21,937 50	21,937 50		
13 do 3e do (10 payés)	8,537 50	7,187 90	1,349 60	*b*
Allocation au secrétaire particulier	600 00	591 94	8 06	
4 messagers (3 payés)	1,830 00	1,500 00	330 00	*b*
Crédit 1, 1886 ; *Débats*, 689	53,067 50	51,129 78	1,937 72	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES—*a*. Thos. Ross mis à la retraite. *b*. Vacance non remplie.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Commissaire (partie de $4,000)	3,200 00	3,200 00		
Sous-commissaire, différence d'appointements	159 50	159 50		
2 premiers commis	4,175 00	4,175 00		
5 commis de 1re classe	8,350 00	8,350 00		
13 do 2e do	16,575 00	16,575 00		
5 do 3e do	4,300 00	4,109 55	190 45	*a*
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00		
3 messagers	1,360 00	1,360 00		
Crédits 13, 1886, 235, 1887; "*Débats*," 1886, 689; 1887, 1163	38,719 50	38,529 05	190 45	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTE—*a*. John Fowler payé à $950 pour un mois, décédé en juillet. Thos. Casey, transféré du service extérieur, 1er août, à $750. $7.11 causé, par l'absence de G. Brunel.

MINISTÈRE DES DOUANES.				
Commissaire (partie de $4,000)	3,200 00	3,200 00		
Sous-commissaire (partie de $3,200)	2,800 00	2,800 00		
2 premiers commis	3,800 00	3,800 00		
8 commis de 2e classe	10,550 00	10,162 50	387 50	*a*
15 do 3e do	11,304 16	11,341 66	*b*	37 50
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	300 00	300 00	
2 messagers	1,000 00	1,000 00		
Crédits 14, 1886; 238 de 1887; "*Débats*," 1886, 690	33,254 16	32,604 16	650 00	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES—*a*. J. S. Fairweather décédé en mars 1887; augmentation à W. C. Baker depuis le 1er 1887. *b*. Augmentations statutaires estimées trop bas.

MINISTÈRE DES POSTES.				
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00		
9 premier commis	21,800 00	21,800 00		
9 commis de 1re classe	14,850 00	14,104 12	745 88	*a*
33 do 2e do (34 payés)	42,000 00	42,295 81	*b*	295 81
110 do 3e do (114 payés)	74,765 00	73,710 28	1,054 72	
6 messagers	2,645 00	2,390 69	254 31	*c*
20 emballeurs (21 payés)	8,775 00	8,795 22		20 22
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00		
Crédits 15,309 de 1886; "*Débats*" 690	168,635 00	166,896 12	1,738 88	
1 ministre, autorisé par 36 Vic., cap. 31	7,000 00	7,000 00		

NOTES.—*a*. H. G. Hopkirk transféré au service extérieur, 31 janvier. Augmentations statutaires estimées trop haut. *b*. Promotions, et augmentations payées plus tard qu'on s'y attendait. *c*. Nomination faite après le commencement de l'année.

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.	
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	
AGRICULTURE.					
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00			
1 secrétaire	2,500 00	2,500 00			
1 do différence d'app. (crédit 236 de '87)	700 00	700 00			
2 premiers commis	4,350 00	3,475 00	875 00		a
5 commis de 1re classe	8,225 00	8,200 00	25 00		b
10 do 2e do	13,100 00	13,100 00			
16 do 3e do (15 payés)	11,430 00	10,430 00	1,000 00		c
10 messagers et gardiens (8 payés)	4,300 00	3,507 50	782 50		c
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00			
Crédits 16 de 1886; "*Débats*" 691	48,405 00	45 712 50	2,692 50		
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00			

NOTES.—*a.* A. J. Cambie payé pour 8 mois seulement. Augmentation payée à H. B. Small pour 6 mois. *b.* Augmentation, J. G. Layton, pour 6 mois. *c.* 2 nominations n'ont pas été faites.

	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.	
MINISTÈRE DE LA MARINE.					
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00			
2 premiers commis	4,250 00	4,250 00			
2 commis de 1re classe	3,600 00	3,600 00			
4 do 2e do	4,812 50	4,812 48	0 02		
8 do 3e do	6,550 00	6,436 67	113 33		a
2 messagers	1,000 00	1,000 00			
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00			
Crédits 17,310 de 1886; "*Débats*" 691	24,012 50	23,899 15	113 35		
1 ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31.	7,000 00	7,000 00			

NOTE.—*a.* $76 65 due pour absence de W. B. Carleton. J. A. McIntyre, résigné, 28 février, et A. H. Guion nommé le 4 avril.

	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.	
MINISTÈRE DES PÊCHERIES.					
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00			
1 premier commis	2,250 00	2,250 00			
3 commis de 2e classe	3,500 00	1,300 00	2,200 00		a
7 do 3e do	4,950 00	4,770 81	179 19		b
1 messager	300 00		300 00		c
Crédits 18,308 de 1886; "*Débats*" 691	14,200 00	11,520 81	2,679 19		

NOTES.—*a.* 2 commis de 3e classe furent promus le 1er juillet 1887. *b.* Nominations faites depuis le 1er juillet 1886. *c.* Messager payé dans "dépenses imprévues."

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.	Crédit.	Dépense	Non dépensé.	Dépensé en plus.
Travaux publics.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
1 sous-chef	3,200 00	3,200 00		
1 ingénieur en chef	3,200 00	3,200 00		
1 architecte en chef	3,200 00	3 200 00		
4 premiers commis	8,250 00	8,225 00	25 00	*a*
2 commis de 1re classe	3,250 00	3,237 50	12 50	*b*
11 do 2e do (7 payés)	12,800 00	8,425 00	4,375 00	*c*
9 do 3e do	6,300 00	6,183 32	116 68	*c*
3 messagers	1,220 00	1,070 32	149 68	*d*
Allocation pour le secrétaire particulier	600 00	600 00		
Crédit 19 de 1886	42,020 00	37,341 14	4,678 86	
Ministre, autorisé par 36 Vic., chap. 31	7,000 00	7,000 00		

Notes—*a*. Augmentation à O. Dionne, 1er janvier 1887. *b*. Augmentation à F. C. Lightfoot, 1er octobre 1886. *c*. Les promotions n'ont pas eu lieu. *d*. Nomination faite le 13 décembre.

Chemins de fer et canaux.				
1 sous-chef	4,100 00	4,100 00		
1 ingénieur en chef, canaux	4,500 00	4,500 00		
1 do ch. de fer (partie de $6,000).	4,000 00	4,000 00		
4 commis en chef (3 payés)	9,012 50	6,912 50	2,100 00	*a*
6 commis de 1re classe	9,762 50	9,583 24	179 26	*b*
6 do 2e do	7,912 50	7,912 50		
7 do 3e do	6,150 00	6,150 00		
Allocation pour secrétaire particulier	600 00	600 00		
3 messagers (2 payés)	1,410 00	920 00	490 00	
Crédit 20 de 1886; "Débats," 691	47,447 50	44,678 24	2,769 26	
Ministre, autorisé par 36 Vic, chap. 31	7,000 00	7,000 00		

Notes.—*a*. La promotion n'a pas été faite. *b*. 2 décès, MM. Bonneville et Short, $1,979.26; moins la promotion qui n'a pas été faite, $1,800.

Dépenses imprévues des départements.				
Bureau du gouverneur général	15,000 00	11,552 28	3,447 72	*a*
Bureau du Conseil privé	8,000 00	14,255 76	....	6,255 76
Ministère de la justice	7,250 00	8,660 54	....	1,410 54
do milice et de la défense	8,000 00	9,296 45	.... *d*	1,296 45
Secrétariat d'Etat	10,000 00	12,416 20	.... *ef*	7,876 99
Bureau de l'imprimeur de la reine		5,460 79		
Ministère de l'intérieur	18,000 00	23,360 67	.... *g*	5,360 67
do commission géologique	....	....	....	....
do police à cheval	....	....	....	....
Ministère des affaires des Sauvages	8,000 00	8,240 49	.... *h*	240 49
Bureau de l'audition	3,000 00	3,266 16	.... *k*	266 16
Ministère des finances	11,000 00	12,023 81	.... *l*	1,023 81
do du revenu de l'intérieur	7,150 00	7,535 92	.... *m*	385 92
do des douanes	7,000 00	5,904 85	1,095 15	
do des postes	30,000 00	26,840 84	3,159 16	
do de l'agriculture	15,000 00	19,792 12	.... *p*	4,792 12
do de la marine	8,000 00	6,129 43	1,870 57	
do des pêcheries	3,000 00	2,716 39	283 61	
do des travaux publics	8,000 00	6,032 01	1,967 99	
do des chemins de fer et canaux	6,000 00	7,858 59	.... *t*	1,858 59
A reporter	172,400 00	191,343 80	11,824 20	30,767 50

GOUVERNEMENT CIVIL.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	172,400 00	191,348 80	11,824 20	30,767 50
Ministères en général	20,000 00	19,988 30	11 70	
Intérêts calculés des caisses d'épargne	2,800 00	2,475 92	324 08	
Crédit 21, 24 de '86; 234, 235 de '87; "Débats," '86, pages 868, 841; '87, 1163	195,200 00	213,807 52	....	18,607 52

Pour détails *voir* partie ii, page 25.

Je certifie l'exactitude de ces comptes, qui ont été examinés d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J. B. SIMPSON (appointements).
W. P. GARRETT (dépenses imprévues).

Explications par les ministères :—

a. Cette épargne des deniers publics est due à l'économie rigide pratiquée dans le bureau de Son Excellence pendant le dernier exercice, et à la réduction autant que possible de tous les items de dépenses qui tombaient sous le contrôle de Son Excellence.—(H. STREATFEILD.)

d. Le crédit a été insuffisant pour faire face à toutes les exigences du ministère, malgré la plus stricte économie.—(C. EUG PANET.)

e. Bien qu'on ait pratiqué l'économie, il a été impossible de restreindre les dépenses dans les limites du crédit, vu surtout que le travail relatif à l'Acte du cens électoral, a rendu indispensable l'emploi continu de commis surnuméraires.—(G. POWELL.)

f. Dans le cours de la session de 1887, le bureau de l'imprimeur de la Reine a été séparé du secrétariat d'Etat. Dans le budget pour 1886-87, il n'a pas été voté de crédit distinct, mais un crédit collectif pour les deux départements. Là-dessus $1,000 furent formellement transférées à ce département. Les autres $4,460.79 furent (par inadvertance ou autrement) payés sur mes chèques, comme étant imputables sur le crédit affecté au département du secrétaire d'Etat.—(B. CHAMBERLIN.)

g. Les frais de port, télégrammes, papeterie, impressions et lithographie forment un total de $17,105.39. ou $894.61 de moins que tout le crédit. Tous ces comptes ont été excessivement augmentés grâce aux demandes extraordinaires faites aux départements sous les divers chefs mentionnés, en conséquence de l'émission de scrip des métis du Nord-Ouest et de mandats et scrip de primes militaires. La dépense sous le dernier chef est aujourd'hui terminée de fait. et je m'attends qu'à la fin de la présente année, les autres items seront dans la même position.—(A. M. BURGESS)

h. Estimation aussi juste que possible.—(L. VANKOUGHNET.)

k. Frais de voyages, apuration des comptes des officiers rapporteurs. Aucune estimation —(J. L. McDOUGALL.)

l. Due à des frais de voyages imprévus.—(J. M COURTNEY.)

m. Les dépenses imprévues ne peuvent être estimées qu'approximativement —(P. M. ROBINS.)

p. Les honoraires de brevets d'invention pour l'an dernier se sont élevés à $77,793.47 contre $71,919.03 pour 1885-86; et cette augmentation d'honoraires implique une augmentation dans le nombre de causes de brevets et autres dans lesquelles des honoraires sont payés; chaque cause entraîne une dépense spécifique pour impressions. papeterie et services de bureau.—(J. LOWE.)

t. Les estimations sous ce chef, qui ont été soigneusement préparées, avaient en vue une dépense moindre que les années passées, et en conséquence le crédit était plus faible. Cependant à cause de circonstances imprévues, que le département pouvait difficilement contrôler, le crédit a été trouvé insuffisant.—(A. P. BRADLEY.)

ADMINISTRATION DE LA JUSTICE.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
DÉPENSES EN VERTU DU BILL DES SUBSIDES.	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Divers, justice, y compris les Territoires du N.-O...	20,000 00	21,266 55	....	1,266 55
Voyages des magistrats stipendiaires do ...	4,000 00	3,415 63	584 37	
Allocations de circuit, Colombie-Britannique......	6,000 00	6,238 62	....	238 62
do voyages aux juges, Manitoba.......	2,500 00	1,696 77	803 23	
7 officiers de la cour suprême	6,370 00	6,377 50	....	7 50
Bibliothécaire do	....	600 00	....	600 00
Dépenses imprévues et de voyages, cour suprême..	5,000 00	5,018 80	....	18 80
Impression et distribut. des rapports de la do ...	2,000 00	3,789 61	....	1,789 61
Dépenses imprévues, cour maritime d'Ontario	100 00	37 90	62 10	
Régistraire et prévôt, cour de vice-amirauté, Québec	1,000 00	1,000 00		
Chamb. de la cour de vice-amirauté, St-Jean, N.-B.	150 00	147 00	3 00	
do do Halifax	150 00	300 00	....	150 00
Rapports et livres p. la bibliothèq. de la c. suprême	1,500 00	133 27	1,366 73	
Prison et asile des aliénés, Régina	10,000 00	396 35	9,603 65	
Jas. P. Wood, juge adjoint pour le comté de Perth	397 84	397 84		
Balance reportée de 1885-86 (toute employée).......	7,704 54	....	7,704 54	
Crédits 26, 313 de 1886, 239 de 1887 ("Débats," 1886, 886, 1747)	66,872 38	50,815 84	16,056 54	
Pour détails *voir* partie ii, page 53.				
POLICE FÉDÉRALE.				
Crédit 27 de 1886 (*voir* partie ii, page 60)	16,500 00	16,678 44	... .	178 44
DÉPENSE AUTORISÉE PAR LA LOI.	Budget.			
Cour suprême et d'échiquier du Canada :—				
Juge en chef......	8,000 00	8,000 00		
5 juges puînés, à $7,000	35,000 00	35,000 00		
Régistraire (partie de $3,200)	2,600 00	2,600 00		
Province d'Ontario :—				
Cour d'appel—				
Juge en chef d'Ontario et d'appel...........	6,000 00	6,000 00		
3 juges, à $5,000.........	15,000 00	15,000 00		
Haute cour de justice d'Ontario—				
Juge en chef de la cour du banc de la reine	6,000 00	6,000 00		
Division du banc de la reine—				
2 juges, à $5,000......	10 000 00	10,000 00		
Division des plaids communs—				
Juge en chef des plaids communs	6,000 00	5,916 66	83 34	
2 juges, à $5,000......	10,000 00	10,000 00		
Division de la chancellerie—				
Chancelier de l'Ontario......	6,000 00	6,000 00		
3 juges, à $5 000......	15,000 00	11,934 49	3,065 51	
Allocations de circuit, Ontario	13,000 00	12,600 00	400 00	
Cour maritime, traitement du juge	600 00	600 00		
Cours de comté—				
39 juges, depuis $2,000 jusqu'à $2,600....	92,630 00	91,727 17	902 83	
15 juges puînés, à $2,000 (16 payés)........	30,000 00	32,000 00	....	2,000 00
Allocations de voyages à 54 juges..........	10,800 00	10,972 49	....	172 49
Province de Québec :—				
Cour du banc de la reine—				
Juge en chef	6,000 00	6,000 00		
5 juges puînés, à $5,000	25,000 00	24,556 37	443 63	
A reporter	297,630 00	294,907 18	2,722 82	....

ADMINISTRATION DE LA JUSTICE.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	297,630 00	294,907 18	2,722 82	....
DÉPENSE AUTORISÉE PAR LA LOI—*Suite.*				
Cour supérieure—				
Juge en chef	6,000 00	6,000 00		
Doyen des juges puînés à Montréal	6,000 00	6,000 00		
10 juges, à $5,000	50,000 00	47,818 50	2,181 50	
13 do 4,000	52,000 00	52,033 33	....	33 33
2 do 3,500	7,000 00	7,000 00		
Cour de vice-amirauté, traitem. du juge	2,000 00	2,000 00		
Allocations de circuit, Québec	13,000 00	13,676 00	....	676 00
Province de la Nouvelle-Ecosse:—				
Cour suprême de la Nouvelle-Ecosse—				
Juge en chef	5,000 00	5,000 00		
Juge d'équité	4,000 00	4,000 00		
5 juges puînés, à $4,000	20,000 00	17,387 08	2,612 92	
Cour de vice-amirauté, traitement du juge	600 00	600 00		
Allocations de circuit, Nouvelle-Ecosse	4,000 00	2,900 00	1,100 00	
Cours de comté—				
7 juges, à $2,400	16,800 00	16,400 00	400 00	
Allocations de voyages de 7 juges	1,400 00	1,400 00		
Province du Nouveau-Brunswick:—				
Cour suprême du Nouveau-Brunswick—				
Juge en chef	5,000 00	5,000 00		
Juge d'équité	4,000 00	4,000 00		
4 juges puînés, à $4,000	16,000 00	16,000 00		
Cour de vice-amirauté, traitement du juge	600 00	600 00		
Allocations de circuit, Nouveau-Brunswick	3,200 00	3,100 00	100 00	
Cours de comté—				
Juge pour la cité et le comté de St-Jean	3,000 00	3,000 00		
5 juges, à $2,400	12,000 00	12,000 00		
Allocations de voyages pour 6 juges	1,200 00	1,200 00		
Province du Manitoba:—				
Cour du banc de la reine—				
Juge en chef	5,000 00	5,000 00		
3 juges puînés, à $4,000	12,000 00	12,000 00		
Cours de comté—				
3 juges, à $2,400	7,200 00	7,200 00		
1 juge, à $2,000	2,000 00	2,000 00		
Province de la Colombie-Britannique:—				
Cour supérieure—				
Juge en chef	5,820 00	5,820 00		
1 juge puîné, à $4,850	4,850 00	4,850 00		
3 do 4,000	12,000 00	12,000 00		
Cour de comté, Cariboo	....	2,400 00	....	2,400 00
Province de l'Ile du Prince-Edouard—				
Cour supérieure—				
Juge en chef	4,000 00	4,000 00		
Maître des requêtes	3,200 00	3,200 00		
Vice-chancelier	3,200 00	3,200 00		
Allocations de circuit, I.P.-E	600 00	600 00		
Cours de comté—				
3 juges, à $2,400	7,200 00	7,200 00		
Allocations de voyages pour 3 juges	600 00	600 00		
Territoires du Nord-Ouest:—				
4 magistrats stipendiaires	12,000 00	14,206 64	....	2,206 64
Payé d'après la loi (*voir* partie ii., page 59)	610,100 00	606,298 73	3,801 27	
do le bill des subsides (*voir* part. ii., p. 53)	66,875 38	50,815 84	16,059 54	

Je certifie l'exactitude de ces comptes, qui ont été examinés d'après mes instructions.

Examiné,
J. B. SIMPSON,

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

PÉNITENCIERS.	Crédit.	Dépense.	Partie II	Non dépensé.	Dépense en plus.
Pénitencier de Kingston.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Appointements du personnel..................	48,900 00	48,141 81	61	758 19	
Gratification de retraite à des fonctionn....	2,000 00	....	....	2,000 00	
Uniformes des officiers..........................	1,759 83	2,706 05	61	....	946 22
Entretien de 580 détenus (moyenne 572)...	36,790 89	33,635 61	61	3,155 28	
Frais d'exploitation..................................	17,266 66	20,237 99	62	....	2,971 33
Compte du capital....................................	775 00	835 07	63	....	60 07
Industries..	168 00	167 58	63	0 42	
Divers...	875 00	1,292 51	63	....	417 51
Balance de 1885-86.................................	757 40	....	....	757 40	
	109,292 78	107,016 62	63	2,276 16	
Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul.					
Appointements du personnel..................	38,410 00	40,493 34	63	....	2,083 34
Gratification de retraite à des fonctionn....	....	3,290 02	64	....	3,290 02
Uniformes des officiers..........................	1,694 00	1,635 83	64	58 17	
Entretien de 325 détenus (moyenne 282)...	29,125 70	22,016 72	64	7,108 98	
Frais d'exploitation..................................	11,319 81	10,840 68	65	479 13	
Divers...	400 00	1,123 23	65	....	723 23
Balance de 1885-86.................................	3,148 94	....	....	3,148 94	
	84,098 45	79,399 82	66	4,698 63	
Pénitencier de Dorchester.					
Appointements du personnel..................	26,000 00	25,226 34	66	773 66	
Gratification de retraite à des fonctionn...	500 00	83 33	66	416 67	
Uniformes des officiers..........................	1,661 00	1,737 71	66	....	76 71
Entretien de 175 détenus (moyenne 143)...	11,482 50	9,554 72	66	1,927 78	
Frais d'exploitation..................................	4,850 00	3,412 56	67	1,437 44	
Divers...	500 00	1,129 82	67	....	629 82
Industries..	2,000 00	1,598 83	67	401 17	
Balance de 1885-86.................................	1,651 84	....	....	1,651 84	
	48,645 34	42,743 31	67	5,902 03	
Pénitencier du Manitoba.					
Appointements du personnel..................	17,030 00	19,112 08	68	....	2,082 08
Gratification de retraite à des fonctionn...	1,000 00	609 30	68	390 70	
Uniformes des officiers..........................	996 82	1,013 12	68	....	16 30
Entretien de 125 détenus (moyenne 85).....	16,268 63	9,456 56	68	6,812 07	
Frais d'exploitation..................................	14,709 19	14,833 33	69	....	124 14
Divers...	2,000 00	2,469 59	69	....	469 59
Industries..	1,000 00	8 00	70	992 00	
	53,004 64	47,501 98	70	5,502 66	
Pénitencier de la Colombie-Britannique.					
Appointements du personnel..................	19,050 00	17,777 32	70	1,272 68	
Uniformes des officiers..........................	1,000 00	1,620 30	70	....	620 30
Entretien de 160 détenus (moyenne 94).....	16,371 25	10,187 82	70	6,183 43	
Frais d'exploitation..................................	5,600 00	3,944 51	71	1,655 49	
Compte du capital....................................	1,400 00	....	....	1,400 00	
Industries..	3,000 00	559 25	71	2,440 75	
Divers...	550 00	516 52	71	33 48	
Balance de 1885-86.................................	1,726 31	....	....	1,726 31	
	48,697 56	34,605 72	71	14,091 84	
Sommaire.					
Crédits de 1886, de 28 à 32 et 314..............	336,454 28				
Balances de 1885-86, employées avant le 30 sept. 1886....................................	7,284 49				
Dépense en 1886-87......................................	....	311,267 45	72		
Balance reportée à 1887-88.........................	....	....	....	32,471 32	
Bal. de 1885-'86, périmée au 30 sept. 1886.	307 85	....	....	307 85	
	344,046 62	311,267 45	72	32,779 17	

Voir "Débats" de 1886, pages 891, 893, 896, 1692.

Je certifie l'exactitude de ces comptes, qui ont été examinés d'après mes instructions.

Examiné,

J. W. Reid.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Débats.	Numéro du crédit.	LÉGISLATION.	Estimation.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
		AUTORISÉ PAR LA LOI.	$ cts.	$ cts		$ cts	$ cts.
		Sénat.					
		Traitement de l'Orateur (36 Vic, chap. 31)	4,000 00	4,000 00	77		
		Indemnité des sénateurs........	78,000 00	73,154 00	77	4,816 00	
		Taux par mille	10,820 00	8,674 90	77	2,145 10	
		Communes.					
		Traitement de l'Orateur (36 Vic., chap. 31........	4,000 00	4,000 00	81		
		Indemnité des députés........	211,000 00	205,579 00	81	5,421 00	
		Taux par mille........	25,000 00	20,674 20	81	4,325 80	
		Dépenses d'élections	5,000 00				
		Elections spéciales avant fév. 1887........	....	2,150 05	82	}	128,042 36
		Elections générales de 1887........	....	130,311 86	81		
		Elections contestées........	....	580 45	82		
			337,820 00	449,124 46	......	....	111,304 46
		DÉPENSES EN VERTU DU BILL DES SUBSIDES.	Crédit.				
1089	1886-33	*Sénat*	57,388 00	57,210 42	83	177 58	
		Communes.					
......	1886-34	Orateur suppléant........	2,000 00	2,000 00	91		
1089	1886-35	Appoint., d'après l'est. du greff.	64,075 00	} 62,923 26	86	4,701 74	
1747	1886-315	Augmentation à F. F. Rouleau.	400 00				
1164	1887-240	do supplémentaire.	3,150 00				
.....	1887-240	Payé à Mme W. B. Ross	450 00	450 00	91		
......	1886-36	Comités et commis surnuméraires pour la session........	13,200 00	13,762 25	86	....	562 25
1089	1886-37	Dépenses imprévues	24,000 00	21,542 51	87	2,457 49	
1089	1886-38	Publication des "Débats"......	40,000 00	35,407 49	89	4,592 51	
1089	1886-39	Estimation du sergent-d'armes	30,842 50	33,227 79	91	....	2,385 29
		Bibliothèque du parlement.					
1153	1886-40	Appointements des employés de la bibliothèque........	16,350 00	16,488 00	91	....	138 00
1165	1887-242	Bibliothèque, 2 messag. session.	500 00	500 00	91		
1153	1886-40	Crédit pour la biblioth. du parl	10,000 00	} 11,002 92	92	1,997 08	
1153	1886-40	Achat d'ouvrages sur l'Amériq.	1,000 00				
1153	1886-40	Reliure des journaux	2,000 00				
1153	1886-40	Dép. imprévues de la biblioth..	2,500 00	2,440 36	91	59 64	
1747	1886-315	*Ontario Law Reports*, vols 8 et 9, 12 exemplaires	120 00	120 00	92		
1165	1887-242	*Ontario Law Reports*, vols 10 et 11, 12 exemplaires........	120 00	120 00	92		
1165	1887-242	'Débats," L. de Qué.,'86, 40 ex.	320 00	320 00	92		
1165	1887-242	Barthe, "Souvenirs d'un demi-siècle," 50 exemplaires	75 00	75 00	92		
1165	1887-242	"Jugements de Conseil Supérieur de la Nouvelle-France," 100 exemplaires	300 00	300 00	92		
1740	1886-230	"Morgan's Register" pour '85, 1,700 ex (balance de 1885-86)	1,200 00	1,200 00	92		
		A reporter	269,990 50	259,090 00	......	13,986 04	3,085 54

Débats.	Numéro.	LÉGISLATION.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
		Report.....	269,990 50	259,090 00	.....	13,986 04	3,085 54
		DÉPENSES EN VERTU DU BILL DES SUBSIDES.—*Fin.*					
		Divers.					
......	1886-41	Impressions, reliure et distribution des lois	12,000 00	7,790 03	92	4,209 97	
1090	1886-42	Impressions, papier à imprimer et reliure	80,000 00	60,122 32	94	19,877 68	
......	1886-43	Impressions diverses	2,000 00	70 50	92	1,929 50	
1090	1886-44	Appointements du greffier de la couronne en chancellerie.....	2,250 00	2,250 00	92		
......	1886-45	Dép. imprévues du greffier de la couronne en chancellerie	1,200 00	2,152 79	92	....	
......	1886-226	Acte du cens électoral, balance de 1885-86.....	40,117 15				952 79
1747	1886-315	Acte du cens électoral, y compris $500 pour M. Romaine....	100,000 00	196,575 07	.....	93,512 08	
1165	1887-243	Acte du cens électoral, crédit supplémentaire.....	150,000 00				
		Élections, service dans le bureau du gr. de la cour. en chanc...	127 00	127 00	92		
		Total, en vertu du bill des subsides.....	657,684 65	528,177 71	.....	129,506 94	
		do autorisé par la loi....	337,820 00	449,124 46	....	....	111,304 46
			995,504 65	977,302 17			

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
L. A. BISSONNETTE.

LÉGISLATION—DÉTAILS.	Crédit	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
SÉNAT.	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Appointements	32,350 00	32,578 05	....	228 05
Pages	750 00	669 50	80 50	
Messagers pour la session	1,750 00	1,431 38	318 62	
Femmes de journée	1,600 00	1,856 60	....	256 60
Papeterie	5,338 00	6,024 22	....	686 22
Journaux	1,800 00	1,551 59	248 41	
Frais de port et transport des malles	800 00	575 03	224 97	
Comptes des fournisseurs	3,500 00	2,368 22	1,131 78	
Débats et sténographes du sénat	6,000 00	7 340 00	....	1,340 00
Dépenses imprévues	3,500 00	2,815 83	684 17	
Crédit 33 de 1886 (*Débats*, page 1089)	57,388 00	57,210 42	177 58	
COMMUNES.				
Orateur suppléant	2,000 00	2,000 00		
Appointements, estimation du greffier	67,625 00	62,923 26	4,701 74	
Paiement à Mme W. B. Ross	450 00	450 00		
Comités et commis pour la session—				
Secrétaire de l'orateur	300 00	300 00		
Commis pour la session, permanents	2,400 00	2,400 00		
Commis pour la session	7,500 00	7,872 00	....	372 00
Comités	1,000 00	455 25	544 75	
Traducteurs français	2,000 00	2,735 00	....	735 00
Dépenses imprévues—				
Papeterie	12,000 00	12,703 90	....	703 90
Frais de port et télégrammes	2,000 00	1,429 67	570 33	
Journaux	2,000 00	1,671 11	328 89	
Divers	4,000 00	3,995 92	4 08	
Dépenses imprévues	4,000 00	1,741 91	2,258 09	
Publication des *Débats*	40,000 00	35,407 49	4,592 51	
Sergent d'armes, estimation				
Appointements	10,160 00	10,151 63	8 37	
Messagers pour la session	9,250 00	11,250 00	....	2,000 00
Pages	1,950 00	1,752 00	198 00	
Serviteurs	800 00	584 00	216 00	
Femmes de journée	2,607 50	2,756 85	....	149 35
Dépenses imprévues	950 00	857 05	92 95	
Préposé au gaz	125 00	91 25	33 75	
Fournisseurs et autres	5,000 00	5,785 01	....	785 01
	178,117 50	169,313 30	8,804 20	
Crédits de 1886, 33 jusqu'à 39, 315; crédit de 1887, (*Débats*, 1886, pages 10, 89, 1747; 1887, page 1164).				
Pour détails, *voir* partie ii, pages 83 jusqu'à 91.				

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
L. A. BISSONNETTE.

DÉPARTEMENT DE L'AGRICULTURE.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
ARTS, AGRICULTURE ET STATISTIQUE.	$ cts	$ cts.		$ cts	$ cts.
Archives	6,000 00	10,251 09	99	....	4,251 09
"Patent Record"	9,500 00	9,445 64	99	54 36	
Exposition fédérale	10,000 00	10,000 00	99		
Statistique criminelle	4,000 00	4,368 81	99	....	368 81
Statistique sanitaire	10,000 00	7,876 14	99	2,123 86	
Statistique agricole	....	1,709 52	99	....	1,709 52
Exposition de l'Inde et des Colonies	60,000 00	93,097 00	107	91,903 00	
do do addit.	125,000 00				
C. C. Chipman, services spéciaux	1,000 00	....	......	1,000 00	
Balance de 1885-86 dépensée	12,439 66	....	......	12,439 66	
Ferme expérimentale	30,000 00	91,543 63	104	....	36,543 63
do additionnelle	25,000 00				
Recensement	15,000 00	24,595 97	101	....	7,636 81
do balance employée de 1885-86	1,959 16				
	309,898 82	252,888 10	......	57,010 72	
Enregistrement des naissances, mariages et décès à Québec (payé en vertu de la loi)	....	871 00	100	....	871 00
IMMIGRATION.					
Appointements au Canada	27,425 00	33,483 56	108	....	6,058 56
Appointements au bureau de Londres, Ang	7,100 00	7,042 94	109	57 06	
Appointements des agents en Europe	7,100 00	10,403 54	108	....	3,303 54
Frais de voyage des agents en Europe	7,300 00	15,507 90	111	....	8,207 90
Dépenses imp des agences non européennes	30,000 00	20,835 61	111	9,164 39	
Pour l'immigration et les dépenses d'immigration	200,000 00	252,962 84	119	....	52,962 84
Société de protect. des femmes de Montréal	1,000 00	1,000 00	119		
Balance de 1885-86 dépensée	86,865 36	....	......	86,865 36	
	366,790 36	341,236 39	119	25,553 97	
QUARANTAINE.					
Inspection médicale, Québec	1,600 00	1,599 96	120	0 04	
Quarantaine, Grosse-Isle	9,566 00	10,585 72	120	....	1,019 72
do Saint-Jean, N.-B	2,600 00	2,121 39	120	478 61	
do Pictou, N.-E	800 00	599 97	120	200 03	
do Halifax	3,400 00	2,822 06	120	577 94	
do Charlottetown	1,000 00	924 66	120	75 34	
do Victoria, C.-B.	1,900 00	1,672 82	120	227 18	
do Sydney	1,900 00	1,465 80	120	434 20	
Lazaret de Tracadie	3,200 00	3,325 00	120	....	125 00
Salubrité publique	15,000 00	11,272 32	121	3,727 68	
Quarantaine des bestiaux—					
Province de Québec	5,000 00	11,923 61	121	....	6,923 61
do d'Ontario	3,000 00	1,885 44	122	1,114 56	
do du Manitoba	2,000 00	1,992 21	122	7 79	
Provinces maritimes	3,000 00	4,020 45	122	....	1,020 45
Gale des moutons et maladies des bestiaux	10,000 00	51,736 50	123	....	2,480 09
Payé aux propriétaires de bestiaux abattus pour prévenir la pleuro-pneumonie	39,256 41				
Immigrants malades aux hôpitaux de Winnipeg et Saint-Boniface	14,000 00	13,679 40	121	320 60	
	117,222 41	121,627 31	123	....	4,404 90
Crédits 46, 47, 48, 316 de 1886; 244-5 de 1887					

Débats, 1886, pages 1091, 1385, 1392, 1417; 1887, pages 1166, 1170.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J. B. LYNCH.

PENSIONS.	Crédit.	Dépense.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
CRÉDIT POUR PENSIONS.				
John Bright	80 00	80 00		
Lady Cartier	1,200 00	1,200 00		
Mme Delaney	400 00	400 00		
Pensions relatives à l'invasion fénienne	3,728 00	3,681 00	47 00	
Vétérans de 1812	9 840 00	6,775 00	3,065 00	
Indemnité à des pensionnaires au lieu de terres	4,000 00	2,165 65	1,834 35	
Volontaires de 1885, T.N.-O	20,000 00	19,784 52	215 48	
Gratification à C. S. Neville	383 33	383 33		
Crédits de 1886, 49 à 54; 1887, 246. *Débats*, 1886, pages 1153, 1154, 1770; 1887, 1120	39,631 33	34,469 50	5,161 83	
PENSIONS AUTORISÉES PAR LA LOI.				
Pensions aux juges—				
L'hon. sir W. B. Richards	5,333 33	5,333 33		
L'hon. J. T. Taschereau	4,666 66	4,666 66		
L'hon. W. Badgeley	3,333 34	3,333 34		
L'hon. J. A. Berthelot	3,333 34	3,333 34		
L'hon. G. W. Buchanan	....	1,211 45	....	1,211 45
L'hon. W. C. Meredith	4,000 00	4,000 00		
L'hon. R. McKay	3,333 34	3,333 34		
L'hon. A. Polette	2,666 66	1,376 33	1,290 33	
L'hon. H. T. Rainville	....	3,333 34	....	3,333 34
L'hon. P. Winter	2,333 33	2,333 33		
Juge G. M. Boswell	1,866 60	1,866 60		
Juge John Boyd	1,600 00	1,600 00		
Juge R. Dennistoun	....	1,600 00	....	1,600 00
Juge J. R. Gowan	1,866 60	1,866 60		
Juge J. M. Lauder	1,600 00	1,600 00		
Juge J. H. Vizars	....	800 00	....	800 00
Juge J. G. Stevenson	1,600 00	1,600 00		
L'hon. sir Wm. Young	3,733 32	3,111 10	622 22	
L'hon. J. W. Ritchie	3,333 34	3,333 34		
L'hon. E. Williston	1,733 28	1,733 28		
Diverses pensions—				
L'hon. W. H. Crawley	1,200 00	1,200 00		
Cap. P. J. Hankin	2,595 56	2,595 56		
L'hon. A. F. Pimberton	1,622 16	1,622 16		
L'hon. H. M. Ball	2,266 56	2,266 56		
L'hon. E. H. Sanders	1 999 92	1,999 92		
L'hon. W. H. Spalding	1,622 16	1,622 16		
G. Laviolette	....	1,083 33	....	1,083 33
Pensions de miliciens—				
1812, Haut-Canada	4,400 00	3,800 00	600 00	
1812, Bas-Canada	60 00	60 00		
Pensions des asiles militaires	600 00	408 00	192 00	
Retraite	200,000 00	201,902 52	....	1,902 52
	262,699 50	269,925 59	....	7,226 09

Voir partie ii, page 129.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J. B. SIMPSON.

MILICE.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Major général commandant	4,0 0 00	4,000 00			
Adjutant général au quartier général	2,600 00	2,600 00			
	6,600 00	6,600 00	132		
PAYÉ EN VERTU DU BILL DES SUBSIDES.					
Soldes, divis. militaire et état-major de dist	17,500 00	17,500 00	132	287 94	
do balance de 1885-86, dépensée	287 94				
Majors de brigade, soldes et fr. de transport.	12,700 00	10,840 48	132	2,826 73	
do balance de 1885-86	967 21				
Munitions	55,000 00	68,057 81	135		
Uniformes	90,000 00	87,376 58	135		
Magasins militaires	60,000 00	46,764 25	140	6,542 01	
do balance de 1885-86, dépensée	3,740 65	....	....		
Salles d'armes et soin des armes	60,000 00	61,606 52	140	647 30	
do balance de 1885-86, dépensée	2,253 82				
Solde d'exercice	40,000 00	35,860 00	143		
Instruction d'exercice	250,000 00	257,385 67	147	32,473 48	
do balance de 1885-86, dépensée	35,719 15	....	....		
Dépenses extraordinaires	38,000 00	36,918 71	150	1,159 92	
do balance de 1885-86	78 63				
Salles d'exercices et champs de tir	10,000 00	15,306 08	151	....	5,159 50
do balance de 1885-86	146 58				
Propriétés militaires, soin et entretien	12,000 00	13,525 83	153	....	1,511 80
do balance de 1885-86	14 03				
do construct et réparat.	75,000 00	81,833 66	157	15,129 95	
do balance de 1885-86	21,963 61				
Association de tir du Canada	10,000 00	10,000 00	150		
Association d'artillerie du Canada	2,000 00	2,000 00	150		
Ecoles d'artillerie, de cavalerie et d'infant.	435,700 00	371,481 31	....	155,752 87	
do balance de 1885-86	91,534 18				
Collège militaire, Kingston	59,000 00	51,502 51	160	23,439 73	
do balance de 1885-86	15,942 24				
Casernes à London, balance de 1885-86	16,733 36	16,733 36			
Pièces d'artillerie, modèle amélioré	3,000 00	....	....	3,000 00	
Colin Campbell, compiler la correspondance	1,000 00	1,000 00	150		
Col. W. T. Baird, gratification de retraite.	1,400 00	1,400 00	150		
	1,421,681 40	1,187,092 77	....	234,588 63	....

1886, crédits 55 à 68 ; 1887, crédit 247. *Débats*, 1886, pages 1295 à 1309 ; 1887, page 1170.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
H. H. GRAY.

CH. DE FER ET CANAUX—CAPITAL	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Chemin de fer Canadien du Pacifique—					
Subvention à la Cie du C.C.P.	460 000 00	460,087 13	175	....	87 13
Colombie-Britannique.	350,000 00	389,764 33	175	235 67	
do supplémentaire...	40,000 00				
Port-Arthur à la Rivière-Rouge.	72,000 00	72,403 02	176	....	403 02
Appointements et dépenses du personnel	30,000 00	6,829 52	176	23,170 48	
L. K Jones, secrétaire particulier.	100 00	100 00	176		
Réclam. de terr à l'ouest de Winnipeg	5,009 00	331 40	176	4,668 60	
do embranch. de Pembina	5,000 00	2,366 54	176	2,798 06	
do balance de 1885-86.	164 60				
Chemin de fer du Cap-Breton.	500,000 00	76,501 89	176	423,498 11	
C.F. de la Ligne Dir., bal. dép. de 1885-86.	24,157 32	24,157 32	178		
do supplémentaire.	397 35	....	....	397 35	
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard.	5,800 00	5,800 00	178		
Embranch. du chemin de fer de Carleton.	3,000 0J	2,299 62	178	700 38	
Chemin de fer Intercolonial.	143,000 00				
do supplémentaire	ℓ05,208 46	697,302 51	178	242,775 33	15,003 30
do bal. de 1885-86	176,866 08				
Chemin de fer de Windsor et Annapolis.	126,687 00	125,936 75	178	750 25	
	2,547,380 81	1,863,880 03	178	698,994 23	15,493 45
Canal Lachine.	70,000 00	28,772 52	179	59,166 70	
do balance dépens. de 1885-86.	17,939 22				
Canal Cornwall	70,000 00	46,966 43	179	43,112 28	
do balance dépens. de 1885-86.	20,078 71				
Williamsburg, Rapide Plat.	100,000 00	82,990 98	180	21,216 45	
do balance dépens. de 1885-86	4,207 43				
do Rapides des Galops.	100,000 00	32,862 02	180	69,123 06	
do balance dépens de 1885-86	1,985 08				
Canaux du Saint-Laurent.	75,000 00	74,437 31	180	562 69	
Canal Murray	180,000 00	142,563 66	181	37,436 34	
Canal Welland.	235,000 00	200,559 69	181	34,440 31	
Welland—creuser jusqu'à 14 pieds.	750 000 00	861,744 07	182	43,172 80	
do balance dépensée de 1885-86	154 916 87				
do terr. et domm. Grande-Rivière	16,000 00	8,770 11	183	7,229 89	
Navigation de la rivière Trent.	263,000 00	179,541 63	185	111,355 07	
do balance dépensée de 1885-86	27,896 70				
Canal Sainte-Anne.	32,000 00	45,276 08	184	3,640 49	
do balance dépensée de 1885-86.	16,916 57				
Canal Grenville	25,000 00	19,877 97	184	6,665 80	
do balance dép. de 1885-86...	1,543 77				
Canal Tay	44,000 00				
do supplémentaire	450 00	49,617 92	186	....	2,729 43
do balance dépensée de 1885-86 ...	2,438 49				
Canal Culbute.	30,000 00	7,760 88	183	22,239 12	
Canal Carillon, supplémentaire.	419 00	869 14	184	211 00	
do balance dép. de 1885-86...	661 14				
Canal Saint-Pierre, bal. dép. de 1885-86.	1,087 75	1,087 75	184		
	2,240,540 73	1,783,698 16	....	459,572 00	2,729 43
Crédits 69 à 89, 317 à 320, de 1886; 248 à 254, 1887; *Débats*, 1886, pages 1448 à 1453, 1693, 1751; 1887, pages 1171 à 1179.					

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J B. LYNCH.

CHEMINS DE FER ET CANAUX—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
CHEMINS DE FER.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Relèvements et inspections, balance de 1885-86	2,414 10	} 8,514 30	187	3,899 80	
do crédit de 1886.....	10,000 00				
Statistique des ch. de fer, do 1886	1,200 00	} 1,200 00	187	800 00	
do do 1887.....	800 00				
Relèv. du ch. de fer du Cap-Breton et autres.	10,000 00	8,588 73	187	1,411 27	
Commission royale sur chemins de fer...........	20,000 00	13,831 04	188	6,168 96	
CANAUX.					
Beauharnois—Nouv. jetée, balance de 1885-86	4,108 41	}	....	474 84	
do Agrandis. de la rigole d'alimen		57			
pour l'eau aux moulins........	15,000 00	3,633......	190	15,000 00	
Carillon—Bureau du percepteur.	1,200 00	....	....	1,200 00	
Chambly—Exh. les berges et creuser le canal.	13,000 00	} 17,911 17	190	....	
do do supplémentaire	7,300 00	....	....	2,388 83	
Cornwall—Égout entre la ville et le canal,					
balance de 1885-86......	61 52	....	....	61 52	
Lachine—Chem. à Montréal, et améliorations					
aux ponts..............................	35,300 00	12,981 59	190	22,318 41	
do Pont Saint-Gabriel..........	2,000 00	....	....	2,000 00	
do Commission sur baux du canal.....	4,000 00	2,433 76	189	1,566 24	
Rideau—Approvision d'eau au canal et à la					
riv. Gananoque	20,000 00	7,902 57	190	12,097 43	
do Pont à Hog's Back, Nepean	3,000 00	2,639 41	190	360 59	
do Enlèvement d'obstacles à Lower					
Brewer's	5,000 00	4,982 00	190	18 00	
do Pont à Brass-Point.........................	6,000 00	4,200 00	191	1,800 00	
do Dommages au terrain, bal. de 1885-86	980 00	980 00	191	....	
Sainte-Anne—Renouvellem. de la digue à la					
tête de l'ancienne écluse......	5,000 00	3,610 10	191	1,389 90	
do Maison et bureau du percepteur.	2,500 00	2,444 00	191	56 00	
Saint-Pierre—H. F. Perley, 3 ans de services..	750 00	750 00	191	....	
Welland—Nettoyage des fossés latéraux.	4,700 00	3,828 67	191	871 33	
do Coursier de décharge à Dunnville..	25,000 00	....	....	25,000 00	
do Etang à Sainte-Catherine.	5,000 00	....	....	5,000 00	
Divers—Travaux pour lesquels il n'a pas été					
autrement pourvu............................	15,000 00	119 98	191	14,880 02	
do Relèvements et inspections	10,000 00	7,901 01	191	5,139 17	
do Arbitrages et sentences arbitrales....	5,000 00	6,192 53	191	785 66	
do Balance de 1885-66	17,773 28	....	....	12,754 91	
Reconstruction du dragueur à vapeur n° 1.....	10,000 00	} 4,345 91	191	{ 5,654 09	
do supplémentaire	5,000 00			{ 5,000 00	
Cie de transport de Kingston et Montréal *re*					
barge "Williams," sombrée	2,638 79	2,638 79	191	....	
	269,726 10	121,629 13	....	148,096 97	

Crédits de 1886, n°s 90 à 95; 1887, 255 à 261. *Débats*, 1886, pages 1452-53, 1752; 1887, 1179 à 1182.

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J. B. LYNCH.

TRAVAUX PUBLICS.—CAPITAL.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Edifices publics, Ottawa—					
Edifices publics additionnels, rue Wellington	110,000 00	98,060 45	572	48,880 03	
Edifices publics additionnels, balance de 1888-86, dépensée	36,940 48				
Travaux et édifices militaires—					
Pour ériger des fortifications dans la Colombie-Britannique......	25,000 00	....	......	25,000 00	
Bassin de radoub d'Esquimalt					
Mont. requis pour compléter......	45,000 00	207,308 24	573	149,379 26	
do à être remb. par le gouv. impérial en 1887......	250,000 00				
Montant requis pour compléter, bal. de 1885-86 dépensée......	61,687 50				
Havre de Port-Arthur et rivière Kaministiquia	70,000 00	39,969 49	574	30,030 51	
Havre du Cap Tormentine					
A construire	130,000 00	7,705 74	574	124,349 54	
Balance de 1885-86, dépensée......	2,055 28				
Crédits de 1886, 96 à 99, 323-4. *Débats*, 1886, pages 1154 à 1158, 1752......	730,683 26	353,043 92	574	377,639 34	

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
JOHN H. BALDERSON.

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts		$ cts	$ cts.
Edifices publics, Ontario :—					
Amherstburg, bureau de poste et douane ...	1,500 00	638 90	587	861 10	
Barrie do do ...	4,500 00	6,663 84	587	....	1,208 19
do do supplémentaire	955 65				
Belleville do douane..........	700 00	1,452 88	587	97 12	
do do supplémentaire	850 00				
Berlin do douane..........	3,400 00	48 70	587	3,351 30	
Brantford do do	1,000 00	69 49	587	930 51	
Brockville do supplémentaire	350 00	2,081 29	587	....	1,731 29
Chatham do do ...	1,500 00	269 00	588	1,231 00	
Dundas do supplémentaire	2,200 00	....	......	2,200 00	
Galt do et douane......	16,000 00	9,419 33	588	6,580 67	
Hamilton do do	28,000 00	45,697 69	589	....	17,697 69
Pénitencier de Kingston	17,000 00	20,713 52	590	....	1,213 52
do supplémentaire.....	2,500 00				
Lindsay, bureau de poste	4,000 00	....	......	4,000 00	
London, douane	34,000 00	28,431 11	590	5,568 89	
do école d'infanterie	30,000 00	57,861 79	590	....	3,861 79
do do supplémentaire...	24,000 00				
Napanee, bureau de poste	4,000 00	3,060 60	590	939 40	
Orangeville do	5,500 00	6,879 28	591	120 72	
do do supplémentaire...	1,500 00				
Ottawa, entrepôt de vérification..................	10,000 00	2,728 53	591	7,271 47	
do bureau de poste..................	5,100 00	671 48	591	4,428 52	
do édifices publics—lumière électrique	13,000 00	14,260 83	591	2,739 17	
do do supplémentaire...	4,000 00				
do maison de pompe	1,000 00	922 88	591	77 12	
do Salle Victoria, supplémentaire...	10,000 00	....	......	10,000 00	
Pembroke, bureau de poste	4,000 00	2,592 25	592	1,407 75	
Peterboro' do	10,000 00	15,899 56	592	....	5,899 56
Port-Hope do	2,200 00	4,517 40	592	....	2,317 40
Prescott do	8,000 00	....	......	8,000 00	
Saint-Thomas do et douane..........	2,400 00	3,141 84	592	....	341 84
do do supplémentaire	400 00				
Toronto, édices fédéraux..................	1,500 00	1,241 67	593	258 33	
do entrepôt de vérification	12,000 00	9,258 28	593	13,941 72	
do do supplémentaire	11,200 00				
do édifice du revenu de l'intérieur.....	3,300 00	3,258 06	593	41 94	
do do Langley et Burke.	417 43	417 43	593		
do bureau de poste..................	8,000 00	8,654 29	593	2,345 71	
do do supplémentaire......	3,000 00				
Trenton do	4,000 00	4,058 49	593	816 51	
do do supplémentaire.....	875 00				
Windsor do	2,960 00	1,939 64	594	1,020 36	
Balance employée de 1885-86	34,609 67	....	......	34,609 67	
	335,417 75	256,850 05	......	78,567 70	
Edifices publics, Québec—					
Coaticook, bur. de poste et du rev. de l'int..	4,000 00	2,132 66	581	1,867 34	
Dundee, douane, réparations..................	500 00	489 45	581	10 55	
Grosse-Ile, station de la quarantaine	8,000 00	7,468 82	581	531 18	
Hull, bureaux de poste et du rev. de l'intér	22,000 00	20,681 84	581	1,318 16	
Montréal, salles d'armes..................	45,000 00	46,736 65	582	....	1,736 65
Montréal, édifices fédéraux, réparations.....	1,500 00	4,269 89	582	....	169 89
do do supplémentaire.	2,600 00				
Montréal, entrepôt de vérification	....	229 00	582	....	229 00
Montréal, bur. de poste, renouv. et éclair....	5,500 00	6,163 02	582	....	663 02
Québec, douane	1,500 00	4,342 00	583	....	1,942 00
do supplémentaire..................	900 00				
Québec, édifices fédéraux..................	1,500 00	3,639 74	583	....	139 74
do do supplémentaire	2,000 00				
Québec, salle d'exercice.	22,000 00	15,962 62	583	6,037 38	
Québec, entrepôt de vérific., supplémentaire	3,450 00	6,425 43	584	....	2,975 43
Québec, édifice des immigrants..................	15,500 00	12,617 03	584	2,882 97	
A reporter.	135,950 00	131,158 15	......	12,647 58	7,855 75

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts	$ cts.		$ cts	$ cts.
Report	135,950 00	131,158 15	....	12,647 58	7,885 75
Edifices publics, Québec—Fin.					
Riv.-du-Loup (Fraserville), bur. de poste	4,000 00	....	....	4,000 00	
Sherbrooke, bureau de poste et douane...	3,500 00	3,526 38	584	....	26 38
Sorel, bureau de poste et douane	11,500 00	15,973 70	584	....	4,473 70
Ste-Anne de Ristigouche, bât. p. les Sauv.	750 00	745 70	585	4 30	
Saint-Jérôme, bureau de poste	4,000 00	4,052 00	585	....	52 00
Saint-Vincent-de-Paul, Pénitencier de....	19,500 00	} 35,028 37	586	996 63	
do supplémentaire...	16,525 00				
Trois-Rivières, édifices fédéraux	1,475 00	} 4,613 51	586	....	138 51
do supplémentaire	3,000 00				
Balance employée de 1885-86	9,458 98	....	....	9,458 98	
	209,658 98	195,097 81	....	14,561 17	
Edifices publics—Nouvelle-Ecosse—					
Amherst, édifice public	4,600 00	5,193 85	575	....	593 85
Baddeck, bureau de poste et douane	5,900 00	5,059 09	575	840 91	
Halifax, édifices fédéraux, améliorations et supplémentaire	815 51	1,017 14	575	....	201 63
Halifax, entrepôt de vérification, supplémentaire	6,000 00	8,276 76	575	....	2,276 76
Kentville, édifice public	4,000 00	....	....	4,000 00	
Lunenburg, édifice public	4,000 00	3,900 00	575	100 00	
New-Glasgow, édifice public	8,000 00	6,909 30	576	1,090 70	
Sydney-Nord, bureau de poste et douane	15,000 00	14,733 80	576	266 20	
Sydney, hôpital de marine, supplément...	712 40	468 85	576	243 55	
Sydney (Sud) bureau de poste et douane	3,500 00	13 49	576	3,486 51	
Truro, palais de justice, bureau de poste et caisse d'épargnes, supplémentaire...	4,000 00	4,989 94	576	....	989 94
Windsor, bureau de poste et douane, supplémentaire	3,700 00	4,095 86	576	....	395 86
Yarmouth, bureau de poste et douane....	10,000 00	10,163 68	577	....	163 68
Balance employée de 1885-86	7,841 08	....	....	7,841 08	
	78,068 99	64,821 76	....	13,247 23	
Edifices publics—Ile du Prince-Edouard—					
Charlottetown—Nouvel édifice fédéral, pour l'achèvement	33,700 00	33,914 94	580	....	214 94
Montague, bureau de poste et douane	4,800 00	5,293 64	580	....	493 64
Summerside, édifice public	3,000 00	3,292 15	580	....	292 15
Balance employée de 1885-86	3,317 24	....	....	3,317 24	
	44,817 24	42,500 73	....	2,316 51	
Edifices publics—Nouveau-Brunswick—					
Bathurst, bureau de poste et douane	9,000 00	13,111 02	577	....	4,111 02
Carleton, bureau de poste de Saint-Jean..	....	144 45	577	....	144 45
Dorchester, pénitencier de	20,000 00	19,351 44	578	648 56	
Frédéricton, bureau de poste et douane, réparations	1,400 00	} 2,254 53	578	....	254 53
Frédéricton, bureau de poste et douane, supplémentaire	600 00				
Kingston, hôpital de marine, réparations et améliorations	1,000 00	} 1,406 81	578	193 19	
Kingston, hôpital de marine, supplément.	600 00				
Moncton, bur. de poste, supplémentaire..	1,200 00	1,006 60	578	193 40	
Newcastle, bureau de poste et douane....	10,450 00	6,816 27	578	3,633 73	
Saint-Jean, douane	3,350 00	2,548 83	579	801 17	
Saint-Jean, édifices fédéraux	1,500 00	738 00	579	762 00	
Saint-Jean, bur. de poste, améliorations.	1,400 00	} 1,880 00	579	1,370 00	
do do supplémentaire.	1,850 00				
St. Stephen, bureau de poste	10,000 00	8,025 41	579	1,974 59	
Woodstock, bureau de poste et douane...	5,500 00	5,397 51	580	102 49	
Balance employée de 1885-86	2,312 41	....	....	2,312 41	
	70,162 41	62,680 87		7,481 54	

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts	$ cts.		$ cts	$ cts.
Edifices publics, Manitoba—					
Montagne-de-Pierre, pénitencier............	75,000 00	40,681 73	595	34,318 27	
Winnipeg, douane	3,000 00	} 5,082 05	596	....	1,082 05
do supplementaire	1,000 00				
Winnipeg, bur. des terres de la couronne.	8,500 00	....	....	8,500 00	
Winnipeg, salle d'exercice.....................	....	521 50	596	....	521 50
Winnipeg, bureau de poste	40,000 00	} 44,812 45	597	....	312 45
do supplémentaire.....	4,500 00				
Winnipeg, poudrière, supplémentaire.	975 50	....	....	975 50	
Winnipeg, bureaux temporaire des postes et des terres	6,000 00	....	....	6,000 00	
Balance de 1885-86, dépensée	675 09	....	....	675 09	
	139 650 59	91,077 73	....	48,552 86	
Edifices publics, Territoires du Nord-Ouest—					
Casernes pour la police à cheval.	75,000 00	} 121,900 52	600	....	21,440 52
do supplémentaire.....	25,460 00				
Prince-Albert, palais de justice et prison	15,500 00	20,031 88	600	....	4,531 88
Edifices publics en général	5,000 00	4,913 79	601	86 21	
Fort-Qu'Appelle, écoles industrielles des Sauvages.........	4,000 00	8,049 74	600	....	4,049 74
Régina, palais de justice—dépendances...	350 00	449 49	600	....	99 49
Régina, prison et asiles des aliénés.........	7,000 00	1,666 27	601	5,333 73	
Régina, Chambre du Conseil du N.-O.....	500 00	} 1,545 37	601	64 63	
do supplémentaire	1,110 00				
Régina, bureau de poste.........................	3,500 00	1,907 41	601	1,592 59	
Balance de 1885-86, dépensée.................	32,208 80	....	......	32,208 80	
	169,628 80	160,464 47	....	9,164 33	
Édifices publics, Colombie-Britannique—					
Vancouver, station de quarantaine........	5,500 00	1,337 33	602	4,162 67	
New-Westminster, pénitencier	50,000 00	34,640 98	602	15,359 02	
New-Westminster, bureau de poste	1,000 00	....	....	1,000 00	
Balance de 1885-86, dépensée...............	14,289 26	....	....	14,289 26	
	70,789 26	35,978 31	....	34,810 95	
Édifices publics en général—					
Edifices publics en général..................	15,000 00	} 18,926 58	603	....	1,926 58
do supplémentaire...........	2,000 00				
Balance de 1885-86, dépensée................	394 95	....	....	394 95	
	17,394 95	18,926 58	....	....	1,531 63
Réparations, mobilier et chauffage—					
Loyers et réparations, édifices publics....	175,000 00	} 195,971 22	618	....	20,029 22
do supplémentaire....	942 00				
Ottawa, édifices publics, gaz..................	23,000 00	24,646 72	621	....	1,646 72
do terrains	9,500 00	} 23,445 85	619	....	3,645 85
do supplémentaire..	10,300 00				
do chauffage.	53,000 00	48,439 52	620	4,560 48	
do enlèv. de la neige	2,000 00	} 3,768 56	620	1,431 44	
do supplémentaire..	3,200 00				
do serv. du téléph...	3,000 00	2,288 61	622	711 39	
do eau...	14,000 00	12,878 28	621	1,121 72	
Rideau Hall, allocat. pour comb et éclair.	8,000 00	8,000 00	621		
Ap. des méc, contremaîtres et gardiens	37,000 00	38 717 14	624	....	1,717 14
Chauffage des édifices fédéraux............	50,000 00	33,523 57	629	16,476 43	
Eclairage do	25,000 00	23,152 86	631	1,847 14	
Eau pour do	8,500 00	5,667 95	633	2,832 05	
Balance de 1885-86, dépensée...	4,818 21	....	....	4,818 21	
	427,260 21	420,500 28	....	6,759 93	

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Havres et Rivières, Ontario—					
Belleville	10,000 00	910 01	656	9,089 99	
Ile Chantry	500 00	2,538 60	656		
do supplémentaire	2,038 60				
Havre de Cobourg	4,000 00	4,891 73	657		
do supplémentaire	891 73				
Havre de Collingwood	5,000 00	4,884 00	657	116 00	
Havres et rivières, réparations générales	8,000 00	10,794 12	661		2,294 12
do supplémentaire	500 00				
Hilton ou Marksdale, Lac Huron	5,000 00	3,301 99	657	1,698 01	
Kincardine	3,000 00	3,086 42	657		86 42
Havre de Kingston	4,000 00	4,347 02	657		347 02
Kingsville, lac Erié	4,000 00	3,564 81	658	435 19	
Petit Courant, lac Huron	2,000 00	6,353 02	658	646 98	
do supplémentaire	5,000 00				
Rivière de la Petite-Nation		1,000 00	658		1,000 00
Havre de Midland	10,000 00	4,688 68	658	5,311 32	
Havre de Oakville	8,000 00	4,437 25	659	3,562 75	
Havre de Owen-Sound	10,000 00	9,977 20	659	22 80	
Port-Elgin, Lac Huron	2,500 00	2,731 32	659		231 32
Havre de Port-Hope	1,000 00	970 06	659	29 94	
Jetée de la rivière Saugeen	7,000 00	3,930 38	659	3,069 62	
Sault Sainte-Marie	4,000 00	16 74	659	3,983 26	
Summerstown	3,000 00	6,171 05	660	2,828 95	
do supplémentaire	6,000 00				
Thornbury, lac Huron	2,000 00	1,818 48	660	181 52	
Havre de Toronto	10,000 00	11,374 41	661		374 41
do supplémentaire	1,000 00				
Balance de 1885-86, dépensée avant le 30 septembre 1886	1,028 48			1,028 48	
	119,458 81	91,787 29		27,671 52	
Havres et Rivières, Québec—					
Barachois de la Malbaie et embouchure de la rivière Newport	1,300 00	2,572 23	645		772 23
Barachois de la Malbaie, supplémentaire	500 00				
Baie Saint-Paul	5,000 00	1,170 60	645	3,829 40	
Beaupor	500 00			500 00	
Jetée detBerthier (*en bas*)		500 00	646		500 00
Jetée de Berthier (*en haut*)	2,000 00	1,611 04	646	388 96	
Jetée du Bic	750 00	767 01	645		17 01
Cascades	3,000 00	3,013 49	646		13 49
Château Richer	1,000 00	1,052 04	646		52 04
Chicoutimi, St-Alphonse et Anse Saint-Jean	3,425 00	3,316 35	647	108 65	
Doucet's Landing	2,000 00	1,826 53	646	173 47	
Etang du Nord, Iles de la Madeleine	7,000 00	9,906 13	647		2,906 13
Pointe Gatineau, jetée de protection		216 14	648		216 14
Grand Pabos	1,000 00	762 14	648	237 86	
Havres et rivières, réparations générales	10,000 00	17,364 48	656		3,024 48
do supplémentaire	4,340 00				
Ile Perrot	6,000 00	383 51	648	5,616 49	
Kamouraska	3,000 00	3,279 93	648		279 93
Jetée de Lanoraie	3,000 00	6,726 76	649		326 76
do supplémentaire	3,400 00				
Brise-glace de Laprairie	6,660 00	6,736 19	649		76 19
Jetée du lac Mégantic (Rivière Ouelle)	1,200 00	1,543 75	649	769 27	
do supplémentaire	1,113 02				
Abri des immigrants, Lévis, supplém	751 50	751 50	649		
Longueuil	10,000 00	2,169 24	648	7,830 76	
Matane	500 00	500 21	649		0 21
New-Carlisle	12,000 00	11,460 77	650	539 23	
Jetée de Percé	7,000 00	2,705 92	650	4,294 08	
Port Daniel	6,000 00	285 29	650	5,714 71	
Rivière Blanche	2,000 00	2,139 26	650		139 26
do Bras Saint-Nicolas	1,200 00	1,200 00	648		
A reporter	105,639 52	83,960 51		30,002 88	8,323 87

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépensé.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Report	105,639 52	83,960 51	....	30,002 88	8,323 87
Havres et rivières, Québec—Fin.					
Rivière du Lièvre	10,000 00	2,029 56	645	7,970 44	
do Nicolet, havre de refuge	9,000 00	6,778 32	651	2,221 68	
do Ouelle, jetée (Pte aux Orignaux).	3,000 00	3,409 83	651	....	409 83
do Rimouski	1,000 00	1,000 00	651		
do Saguenay, Grande Décharge	5,000 00	4,787 70	651	212 30	
do Saguenay, en aval de Chicoutimi	5,000 00	4,799 31	651	200 69	
do Sainte-Anne de Beaupré	2,000 00	937 85	646	1,062 15	
Fleuve Saint-Laurent, enlever les chaînes et ancres	5,000 00	4,791 82	652	208 18	
Briser la glace entre Sorel et Trois-Rivières supplémentaire	2,000 00	....	....	2,000 00	
Rivière Saint-Louis	....	546 55	652	....	546 55
do Saint-Placide	5,000 00	4,608 00	649	392 00	
do Verte	1,000 00	1,003 48	652	....	3 48
do Yamaska	7,000 00	} 26,219 09	653	....	12,219 09
do do supplémentaire	7,000 00	}			
do Sainte-Anne de la Pocatière, jetée	2,000 00	2,125 07	653	....	125 07
do Sainte-Anne de Sorel	1,200 00	836 66	653	363 34	
Saint-François (jetée de l'Ile d'Orléans)..	1,000 00	1,203 95	653	....	203 95
Saint-Laurent, Saint-Jean et Ste-Famille	3,000 00	2,613 91	654	386 09	
Saint-Thomas, Montmagny	2,000 00	1,999 96	654	0 04	
Saint-Zotique, jetée	1,000 00	1,165 23	655	....	165 23
Trois-Pistoles, jetée	4,000 00	4,359 56	655	....	359 56
Balance dépensée de 1885-86	19,107 18	....	....	19,107 18	
	200,946 70	159,176 36	....	41,770 34	
Havres et rivières, Nouvelle-Ecosse—					
Baie Saint-Laurent	2 000 00	664 81	634	1,335 19	
Anse du Castor	1,000 00	....	....	1,000 00	
Roche Bleue	4 000 00	1,534 41	634	2,465 59	
Boularderie	2,000 00	722 88	634	1,277 12	
Grande Anse	8,000 00	683 90	634	7,316 10	
Creek du Canada	700 00	672 72	634	27 28	
Cap la Ronde	500 00	497 50	634	2 50	
Ruisseau de Chipman	300 00	299 77	634	0 23	
Baie des Vaches	9,600 00	9,301 85	635	298 15	
Digby	1,250 00	767 62	636	482 38	
Brise-lames d'Economy	1,500 00	951 19	636	548 81	
Ile au Renard ou Laurencetown	2,500 00	2,563 69	635	....	63 69
Ile Grande Tancook	2,500 00	1,167 34	635	1,332 66	
Rivière du Grand-Village	3,900 00	2,900 00	635	1,000 00	
Gros-Nez	....	100 00	636	....	100 00
Harborville et Kingsport	4,050 00	3,826 46	636	223 54	
Iles des Sauvages	1,000 00	1,000 00	636		
Lismore	2,500 00	1,548 49	637	951 51	
Havre de Mabou	2,000 00	1,931 05	637	63 95	
Margaretsville	8,500 00	6,082 36	638	2,417 64	
Jetée de Parrsboro', supplémentaire.	925 24	2,000 00	657	....	1,074 76
Petite Rivière	600 00	563 37	637	36 63	
Jetées, réparations—Arisaig, Bayfield et anse de McNair	19,000 00	3,575 22	637	15,424 78	
Port-Greville	6,000 00	4,929 18	638	1,070 82	
Sheet-Harbor	5,000 00	78 84	638	4,921 16	
Ingonish-Sud	2,000 00	932 36	638	1,067 64	
Ile Surette ou île Far Point et rivière au Castor	1,000 00	960 12	638	39 88	
Pubnico-Ouest	1,000 00	998 62	639	1 38	
Pointe Blanche	1,000 00	1,004 92	639	....	4 92
Havre d'Yarmouth, enlever un rocher	2,000 00	576 59	639	1,423 41	
Balance dépensée de 1885-86	1,179 93	....	....	1,179 93	
	97,505 17	52,835 26	....	44,669 91	

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépensé.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
Havres et rivières, Ile du P.-E.—	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Brise-lames et jetées acquis du gouvernement local	2,000 00	67 25	639	1,932 75	
Cascumpec	5,000 00	3,154 72	639	1,845 28	
Miminigash	....	215 97	639	....	215 97
New-London	2,500 00	1,524 28	640	975 72	
Port-Selkirk	....	729 80	640	....	729 80
Souris	2,000 00	1,730 63	640	269 37	
Souris, Knight's Point	5,000 00	....	....	5,000 00	
Balance dépensée de 1885-86	2,328 63	....	....	2,328 63	
	18,828 63	7,422 65	....	11,405 98	
Havres et rivières, Nouveau-Brunswick—					
Brise-lames de Clifton (Reid et Cie)	582 11	582 11	640		
Quai de délestage de Dalhousie	5,000 00	213 85	640	4,786 15	
Grande Anse	1,500 00	1,743 84	641	....	243 84
Grand-Lac, Jemseg	1,000 00	1,000 00	641		
Rivière Saint-François	500 00	474 67	641	25 33	
Rivière Saint-Jean (rivière des Chutes à l'île de l'Ours)	2,000 00	1,895 58	641	104 42	
Rivière Saint-Jean (île de l'Ours à Frédéricton)	1,000 00	998 41	641	1 59	
Rivière Saint-Jean (en amont des Grandes Chutes) et rivière Tobique	3,000 00	3,892 29	642	....	92 29
Rivière Saint-Jean (en amont des Grandes Chutes) supplémentaire	800 00				
Rivière Saint-Jean (entre Frédériction et Woodstock)	1,000 00	881 91	642	118 09	
Havre de St-Jean (br.-lames de la Pointe du Nègre)	35,500 00	53,553 11	642	....	53 11
do supplémentaire	18,000 00				
Shippegan	1,200 00	1,200 00	642		
Tynemouth ou Ten Mile Creek	1,000 00	998 07	643	1 93	
Rivière Upper Salmon	3,000 00	2,453 82	643	546 18	
Balance dépensée de 1885-86	314 70	....	....	314 70	
	75,396 81	69,887 66	....	5,509 15	
Havres et rivières, provinces maritimes en général—					
Provinces maritimes en général	12,000 00	14,440 58	644	....	2,440 58
Balance dépensée de 1885-86	3,590 09	....	....	3,590 09	
	15,590 09	14,440 58	....	1,149 51	
Havres et rivières, Manitoba—					
Havres et rivières, réparations en général	1,000 00	3,337 00	662	....	1,377 00
do supplémentaire	1,000 00				
Balance dépensée de 1885-86	909 85	....	....	909 85	
	2,909 85	3,377 00	....	....	467 15
Havres et rivières, Territoires du N.-O.—					
Rivière Saskatchewan-Nord	15,000 00	15,134 08	662	....	134 08
Balance dépensée de 1885-86	84 08	....	....	84 08	
	15,084 08	15,134 08	....	....	50 00
Havres et rivières, Colombie-Britannique—					
Rivière Cowichan	1,000 00	1,760 00	663		
do supplémentaire	760 00				
Rivière Fraser	8,000 00	8,035 41	663	....	35 41
Havres et rivières, réparations en général	2,000 00	1,333 15	663	666 85	
Rivière Nicomeckel, enlever les chicots, supplémentaire	875 00	912 50	663	....	37 50
Havre de Victoria, "Dredger Rock"	8,500 00	4,490 00	663	4,010 00	
Balance dépensé de 1885-86	3,111 07	....	....	3,111 07	
	24,246 07	16,531 06	....	7,715 01	

TRAVAUX PUBLICS—REVENU	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Havres et rivières en général—					
Havres et rivières en général	6,000 00	8,711 15	663		1,711 15
do crédit supplémentaire	1,000 00				
	7,000 00	8,711 15			1,711 15
Dragage—					
Réparations aux dragueurs	32,000 00	33,578 03	669		1,578 03
Nouvel outillage de dragage	17,000 00	10,185 47	669	6,814 53	
Dragage—Provinces Maritimes	30,000 00	30,022 41	671		22 41
do Québec	15,000 00	19,006 71	673		4,006 71
do Ontario	15,000 00	20,310 97	675		5,310 97
do Manitoba	10,000 00	9 501 18	676	498 82	
do Colombie-Britannique	15,000 00	15,017 12	677		17 12
do service général	5,000 00	5,781 53	677		781 53
Balance de 1885-86, dépensée avant le 30 septembre 1886	12,990 34			12,990 34	
	151,990 34	143,403 42		8,586 92	
Glissoires et estacades—					
Glissoires et estacades en général	15,000 00	6,831 58	678	8,168 42	
Estacades de la Gatineau	5,000 00	5,201 25	678		201 25
Glissoires de la rivière Coulonge	1,800 00	10,074 99	679		8,274 99
Rivières Coulonge et Noire	9,500 00	1,322 01	679	8,177 99	
Rivière Ottawa	8,400 00	5,991 82	680	2,408 18	
Quinze Rapides	2,500 00	2,500 00	680		
Balance dépensée de 1885-86	1,156 45			1,156 45	
	43,356 45	31,921 65		11,434 80	
Chemins et ponts—					
Pont sur la rivière de l'Arc, près Calgary	12,000 00	1,805 93	681	10,194 07	
do du Coude do ...	2,000 00	2,000 00	681		
Pont sur la riv. du Vieux, Fort McLeod..	2,500 00			2,500 00	
Ponts—Cité d'Ottawa, sur la rivière Ottawa, sur les glissoires, sur le canal Rideau, et ses approches	11,500 00	18,981 08	683		981 08
do do crédit supplémentaire	6,500 00				
Pont sur la riv. Rideau, New Edinburgh.	2,000 00	2,000 00	683		
Riv. Ottawa, p. sur le che. du Calumet.	2,000 00	5,000 00	683		3,000 00
Pont du Portage-du-Fort	6,000 00	7,281 88	683	18 12	
de do crédit supplémentaire	1,300 00				
	45,800 00	37,068 89		8,731 11	
Lignes télégraphiques—					
Rive nord du Saint-Laurent, en allant vers la Pointe des Esquimaux	5,000 00	7,435 75	684		2,435 75
Extension de la Quarantaine, Grosse Isle.	1,500 00			1,500 00	
De Halifax à Canso, crédit supplement...	1,000 00	1,000 00	684		
Mabou à Cheticamp	4,600 00	3,995 38	685	604 62	
Côte Est du Cap-Breton à New-Haven....	300 00	279 01	685	20 99	
Battleford à Edmonton *viâ* Fort-Pitt.	14,000 00	33,568 83	686		19,568 83
Dunmore au Fort-McLeod, et Mâchoire-d'Orignal et Montagne-de-Bois		3,609 46	687		3,609 46
Ranche Australien à Barkerville	1,500 00			1,500 00	
Balance dépensée de 1885-86	26,769 32			26,769 32	
	54,669 32	49,888 43		4,780 89	
Travaux divers.					
Travaux auxquels il n'a pas été pourvu...	10,000 00	8,223 96	688	1,776 04	
Arpentages et inspections	20,000 00	35,315 93			2,015 93
do crédit supplémentaire	13,300 00				
Arbitrages et sentences arbitrales	5,000 00	13,548 02			548 02
do crédit supplémentaire	8,000 00				
A reporter	56,300 00	57,087 91		1,776 04	2,563 95

TRAVAUX PUBLICS—REVENU.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Report	56,300 00	57,087 91	....	1,776 04	2,563 95
Travaux divers—*Fin.*					
Galerie nationale des beaux-arts (Ottawa)	1,000 00	780 50	....	219 50	
S. C. McLaughlin, ouvrage de photographie, crédit supplémentaire	400 00	400 00			
Monument à Joseph Brant	5,000 00	5,000 00			
Inondations de Montréal au printemps	5,000 00	10,000 00			
do crédit supplémentaire	5,000 00				
Inonda. de la riv. Assiniboine, créd. sup.	4,200 00	4,170 39	....	29 61	
Levée hydrographique du Saint-Laurent, crédit supplémentaire	3,000 00	2,761 03	....	238 97	
Pointe-au-Père, examen pour eau profonde, crédit supplémentaire	2,500 00	2,501 69	....	....	1 69
Gratification à la veuve Scanlon	110 00	110 00			
Balance dépensée de 1885-86	573 52	....	....	573 52	
	83,083 52	82,811 52	....	272 00	
Récapitulation, travaux publics—Revenu.					
Edifices publics—					
Ontario	335,417 75	256,850 05	....	78,567 70	
Québec	209,658 98	195,097 81	....	14,561 17	
Nouvelle-Ecosse	78,068 99	64,821 76	....	13,247 23	
Nouveau-Brunswick	70,162 41	62,680 87	....	7,481 54	
Ile du Prince-Edouard	44,817 24	42,500 73	....	2,316 51	
Manitoba	139,650 59	91,097 73	....	48,552 86	
Territoires du Nord-Ouest	169,628 80	160,464 47	....	9,164 33	
Colombie-Britannique	70,789 26	35,978 31	....	34,810 95	
En général	17,394 95	18,926 58	....	....	1,531 63
Réparations, mobilier et chauffage	427,260 21	420,500 28	....	6,759 93	
Havres et rivières—					
Ontario	119,458 81	91,787 29	....	27,671 52	
Québec	200,946 70	159,176 36	....	41,770 34	
Nouvelle-Ecosse	97,505 17	52,835 26	....	44,669 91	
Nouveau-Brunswick	75,396 81	69,887 66	....	5,509 15	
Ile du Prince-Edouard	18,828 63	7,422 65	....	11,405 98	
Manitoba	2,909 85	3,377 00	....	....	467 15
Territoires du Nord-Ouest	15,084 08	15,134 08	....	....	50 00
Colombie-Britannique	24,246 07	16,531 06	....	7,715 01	
Provinces maritimes en général	15,590 09	14,440 58	....	1,149 51	
En général	7,000 00	8,711 15	....	....	1,711 15
Dragage	151,990 34	143,403 42	....	8,586 92	
Glissoires et estacades	43,356 45	31,921 65	....	11,434 80	
Chemins et ponts	45,800 00	37,068 89	....	8,731 11	
Lignes télégraphiques	54,669 32	49,888 43	....	4,780 89	
Divers	83,083 52	82,811 52	....	272 00	
	2,518,715 02	2,133,315 59	....	385,399 43	

Crédits de 1886, 100 to 123, 325 to 342; 1887, 262 to 279.
Débats, 1886, pages 1158 à 1166, 1261 à 1270, 1753 à 1755; 1887, pages 1183 à 1185.

J. L. McDOUGALL,

Je certifie l'exactitude de ces comptes, qui ont été examinés d'après mes instructions.

Examinés,
J. H. BALDERSON.

Auditeur général.

MARINE.	Crédit.	Dépense.	Partie II	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Subventions postales et subvent. aux vap					
Lacs Huron et Supérieur	12,000 00	6,000 00	....	6,000 00	
Etats-Unis et Victoria	17,640 00	17,640 00			
Ile de la Madeleine	7,800 00	7,800 00			
Grand Manan et la terre ferme	4,000 00	4,000 00			
Halifax et Saint-Jean *viâ* Yarmouth	10,000 00	10,000 00			
France et Québec, tous les quinze jours	50,000 00	7 20	....	49,992 80	
Angleterre et Saint-Jean ou Halifax	25,000 00	22,000 00	....	4,000 00	
do balance employée de 1885-86	1,000 00				
Campbellton et Gaspé	12,500 00	14,516 13			
do crédit supplémentaire	2,016 13				
Port-Mulgrave à la Baie-de-l'Est	6,000 00	6,000 00			
Halifax et Saint-Pierre	2,000 00	2,000 00			
Halifax au Havre Murray et Charlottetown	3,000 00	3,000 00			
Canada et Anvers ou l'Allemagne	24,000 00	14,000 00	....	10,000 00	
Port-Mulgrave et Chéticamp	2,000 00	2,000 00			
Canso à Mabou *viâ* Port-Mulgrave	5,000 00	5,000 00			
Ile du Prince-Edouard et la terre ferme	10,000 00	10,000 00			
Saint-Jean et bassin de Minas	2,000 00	3,000 00	....	1,000 00	
do crédit supplémentaire	2,000 00				
Canada et l'Allemagne	24,000 00	14,000 00	....	10,000 00	
N.B. et I. P.-E. en Europe, 5 voyages	7,500 00	6,000 00	....	1,500 00	
	229,156 13	146,963 33	468	82,492 80	
Cie de paquebots de Montréal (autorisé par la loi)	126,533 33	126,533 32	468	0 01	
Crédits de 1886, 124 à 138, 343-5; 1887, 281-2. *Débats*, 1886, 1370-1, 1756; 1887, 1185.					
Service par voie de mer et à l'intérieur—					
Steamers fédéraux	130,000 00	141,227 11	462	2,772 89	
do crédits supplémentaire	14,000 00				
Examen des capitaines et secondes	6,000 00	4,855 98	463	1,884 74	
do balance employée de 1885-86	740 72				
Stations de canots de sauvet. et récomp.	8,000 00	7,363 94	464	2,276 04	
do balance employée de 1885-86	1,639 98				
Enquêtes sur les naufrages	1,500 00	529 14	464	1,163 86	
do balance employée de 1885-86	193 00				
Enregistrement des navires	500 00	238 53	464	274 65	
do balance employée de 1885-86	13 18				
Police riveraine, Québec et Montréal	40,000 00	40,312 64	468	....	312 64
Obstructions dans les eaux navigables	14,000 00	4,190 83	465	10,571 83	
do balance employée de 1885-86	762 66				
Communication d'hiver, I.P.-E	5,000 00	6,312 93	....	....	312 93
do crédit supplémentaire	1,000 00				
Revenu de la Cie de paquebots du Missisippi et Dominion	950 00	....	....	950 00	
A payer Fradet et Cie	1,000 00	....	....	1,000 00	
	225,299 54	205,031 10	468	20,268 44	
Service des phares et des côtes—					
Appointements des gardiens de phares	175,000 00	175,015 04	469	4,006 98	
do balance employée de 1885-86	4,022 02				
Agences et dépenses imprévues	20,160 00	20,258 31	470	115 07	
do balance employée de 1885-86	213 38				
Entretien des phares	323,000 00	281,374 90	504	51,965 51	
do balance employée de 1885-86	8,595 29				
Phare du Cap Race	1,745 12				
Constructions des phares et du cor de brume	40,000 00	30,990 84	506	18,044 59	
Construct., balance employée de 1885-86	9,035 43				
Stations de signaux	7,500 00	5,072 67	507	3,186 82	
do balance employée de 1885-86	759 49				
A payer aux Com. du Hav. de Montréal	7,000 00	....	....	7,000 00	
Gratification à Madame Guinane	100 00	100 00	507		
	597,130 73	512,811 76	507	84,318 97	

MARINE.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Institutions scientifiques—					
Observatoire de Toronto	5,250 00	5,250 30	509	11 54	
do balance employée de 1885-86.	11 84				
Observatoire de Kingston	500 00	500 00	509		
Observatoire de Montréal	500 00	500 00	509		
Service météorologique	50,000 00	51,015 91	514	....	1,015 91
	56,261 84	57,266 21	514	....	1,004 37
Hôpitaux de la marine—					
Hôp. de la marine et des immigr., Québec.	20,000 00	19,755 58	516		
Hôpital Sainte-Catherine	500 00				
Hôpital de Kingston	500 00	500 00	517		
Hôpital dans les Provinces	35,000 00	27,867 36	522		
Hôp. de la marine, balance empl. de '85-6.	10,528 94				
do balance reportée à 1887-88.	....	....	....	18,406 00	
Marins naufragés et en détresse	6,000 00	4,129 38	522	2,614 51	
do balance employée de 1885-86	743 89				
	73,272 83	52,252 32	522	21,020 51	
Inspection des bateaux à vapeur	25,000 00	22,825 80	524	7,270 31	
do balance employée de 1885-86	5,096 11				

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
Wm. Kearns.

BUREAU DE L'AUDITION, 31 décembre 1887.

MONSIEUR,—La pièce justificative 1280 comporte $112.50 pour rembourser à M. Dick les déductions qui ont été faites des comptes depuis juin jusqu'à octobre 1886. Quelles sont les déductions dont il est ainsi remboursé ? Pièce justificative 711—A. McDonald, Mississaguas, pour travaux nécessités par le fait que l'entrepreneur, M. Askwith, n'a pas terminé son contrat d'une manière satisfaisante. M. Anderson déclare, dans la pièce justificative, que cette somme ($51.65) devrait être déduite de celle qui est due à M. Askwith. Sa recommandation a-t-elle été mise à effet ? Pièce justificative 1443—On alloue $1,200 à G. Wilson pour pertes qu'il prétend avoir subies en essayant d'exécuter son entreprise à Colchester-Reef. L'autorisation de ce paiement devrait m'être envoyée. Les pièces justificatives 828 à 835 et 11 autres couvrent 50 pour 100 d'une réclamation contre John Waddell, phares du chenal du nord. Il est important que je connaisse les causes qui ont nécessité ces paiements, ainsi que l'autorisation en vertu de laquelle ils ont été faits. La pièce jutisficative 3, Vapeurs fédéraux, explique une allocation de 3 mois d'appointements à L. Bolduc, pour couvrir les pertes que lui a fait subir son renvoi de *La Canadienne*. L'autorisation de ce paiement devrait m'être envoyée. La pièce justificative 92, Colombie-Britannique, Inspection des bateaux à vapeur, couvre le paiement de $100 à W. A. Russell par ordre du département. Veuillez me dire pourquoi et sur quelle autorisation cette allocation a été faite.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, 16 janvier 1888.

MONSIER,—La somme de $112.50 payée à M. Dick pour déduction de compte a été subséquemment autorisée par le ministre. L'allocation de $1,200 donnée à George Wilson, pour son entreprise de Colchester-Reef, a été autorisée par un arrêté du conseil portant la date du 27 janvier dernier. Pièces justificatives 828 à 835, réclamation contre John Waddell. Ces paiements ont été faits sur l'autorisation du ministre de la marine et des pêcheries pour régler les réclamations contre M. Waddell qui avait entrepris de construire certains phares dans le chenal du nord et n'avait pas exécuté son contrat. Ce contrat comportait $9,033, et M. Waddell avait reçu $6,700 à compte. Pièce justificative 3, $175. Ce paiement a été fait à M. Bolduc par ordre du ministre de la marine et des pêcheries, pour l'indemniser de son renvoi de *La Canadienne*. Le capt. Bolduc était le maître-pilote de la corvette au moment où elle a abordé le brick *Alliance* dans le port de Gaspé, et il a été démis pour ce fait dont on l'a tenu responsable ; mais plus tard on a cru devoir lui accorder 3 mois de salaire pour l'indemniser des pertes que sa démission pouvait lui faire subir.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, 17 janvier 1888.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 31 décembre, dans laquelle vous demandez si la somme payée à A. McDonald sur la réclamation de M. Anderson—pièce justificative 711—a été déduite de celle qui était due à M. Askwith, j'ai l'honneur de vous dire que le compte de M. McDonald n'est arrivé qu'après règlement avec M. Askwith, et que par suite la somme en question ne pouvait pas être déduite. Pour ce qui est de l'allocation de $100 à W. A. Russell, je dois vous dire que M. Russell avait été nommé inspecteur de bateaux à vapeur dans la Colombie-Britannique, et que cette somme lui a été allouée par ordre du ministre de la marine pour l'aider dans le déménagement de sa famille.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 20 janvier 1888.

MONSIEUR,—Pièce justificative 1443. Je vous ferai observer que cette pièce, fournie par M. Wilson, ne porte pas le certificat exigé par la section 33 de l'acte d'audition. Je présume que M. Wilson a été payé pour ouvrage fait, et il est nécessaire que j'aie le certificat officiel sur lequel est basée la somme ($1,200) autorisée par l'arrêté du conseil cité dans votre lettre.

Pour les paiements faits à compte des réclamations contre John Waddell, on devrait produire la preuve que la somme payée ne dépasse pas celle à laquelle il avait droit pour travaux exécutés dans la proportion du prix stipulé pour toute l'entreprise.

Relativement à votre lettre du 17 concernant la pièce justificative 711, il paraît un peu irrégulier que M. Askwith ait reçu le plein montant de son contrat avant que les travaux exécutés par lui aient été inspectés et certifiés officiellement.

Quant au paiement de $100 à W. A. Russell, j'ai l'honneur de vous faire observer que, d'après l'arrêté du conseil du 8 septembre 1881, aucune allocation de cette nature ne peut être accordée que sur la recommandation du conseil de la trésorerie.

Bien à vous,

Au sous ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 26 janvier 1888.

MONSIEUR,—Pièce justificative 1443. Au sujet du paiement fait à M. Wilson, j'ai l'honneur de vous informer que ce monsieur avait passé contrat avec le département pour construire une jetée et un phare sur le récif Colchester, lac Erié, et que son entreprise était très avancée lorsqu'une violente tempête est venue détruire complètement les ouvrages exécutés. Il refusa de continuer plus loin et de reconstruire ; mais sur les représentations qu'il fit au ministre de la marine et des pêcheries, et plus tard au ministre des douanes qui avait provisoirement charge de votre département, ils décidèrent que M. Wilson devait recevoir une indemnité pour les pertes qu'il avait subies, attendu qu'il leur avait prouvé qu'il avait perdu une somme d'argent considérable en s'efforçant d'exécuter son contrat.

Je suis d'avis qu'un arrêté du gouverneur en conseil pourrait être considéré comme un certificat suffisant. Dans tous les cas, je ne sais pas comment un autre certificat pourrait être fourni dans les circonstances. Relativement aux paiements faits à compte des réclamations contre John Waddell, je dois faire observer que la difficulté, dans ce cas, provient de ce que M. Waddell avait accepté le contrat à un prix trop bas, et n'avait pas les moyens de l'exécuter. Le département a dû pousser et finir les travaux lui-même, et le ministre de la marine a décidé de permettre les paiements à raison de 50 pour cent sur certaines réclamations pour main-d'œuvre et matériaux faites contre M. Waddell. M. Dawson, M.P., ayant représenté au département que les gens qui avaient fourni la main-d'œuvre et les matériaux avaient beaucoup souffert du fait de n'avoir pas été payés.

Pièce justificative 711. J'ai l'honneur de vous informer que la somme de $150 a été retenue sur le compte de M. Askwith et que M. McDonald a reçu instruction, le 20 septembre 1884, de vérifier les travaux et de faire connaître le prix de cette vérification. M. Askwith insistant pour le paiement du montant retenu et M. McDonald n'ayant pas répondu à la date du 12 mai 1885, la somme de $20 fut déduite du compte, et la balance payée à M. Askwith. Lorsque le compte de M. McDonald arriva quelques mois plus tard, on constata que ce monsieur avait déboursé $51.55 en réparations ; en sorte que le montant qui doit être remboursé par M. Askwith est de $31.55.

Quant au paiement de $100 à M. Waddell, je dois faire observer que le ministre de la marine et des pêcheries avait décidé de l'accorder, attendu qu'une allocation du même genre avait été faite dans un cas précédent.

Bien à vous,

A l'auditeur général WM. SMITH, *S.-M.M.*

DIVERS SERVICES.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
*Pêcheries—					
Gardes-pêche et gardiens—Appointements et dépenses	72,000 00	81,911 10	271	....	4,911 10
Explorations en eau profonde, Col.-Brit.	5,000 00				
Pisciculture et passes-migratoires	35,000 00	37,864 22	275	....	2,864 22
Passes-migratoires, rivière La Have	2,000 00	1,953 96	275	4,604 00	
Enlèvement d'obstacles aux Chûtes de la Grande-Rivière	1,500 00	10 23	275	1,489 77	
Frais judiciaires et dépenses casuelles	2,000 00	1,258 54	276	741 46	
Protection des bateaux de pêche	150,000 00	134,340 12	281	15,659 88	
Exp. de produits des pêcheries du Canada	1,500 00	1,481 63	276	18 37	
Distribution des primes de pêche	5,000 00	6,623 41	276	....	1,623 41
Production d'huile de foie de morue et guano de poisson	4,000 00	....	....	4,000 00	
Balance de 1885-86	59,201 22	....	....	59,201 22	
	337,201 22	265,443 21	*275	71,758 01	
Primes de pêche (payé en vertu du statut)	150,000 00	150,000 00	276		
†Surintendance des assurances—					
Dépenses en vertu du bill des subsides	6,000 00	6,450 09	254	....	450 09
App. du surintendant, en vertu du statut	2,800 00	2,800 00	254		
‡ Subsides aux provinces—					
Payé en vertu du statut	3,964,615 75	4,169,341 04	255	....	204,725 29
† Service géologique—					
Service géologique	56,700 00				
do supplémentaire	1,550 00	55,946 89	261	2,598 43	
do balance de 1885-6	295 32				

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
* J. C. MacDonald.
† J. W. Reid.
‡ F. Hayter.

SAUVAGES ET POLICE.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
SAUVAGES.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Ontario, Québec et les provinc. maritimes—					
Québec, pour secourir des indigents.......	4,200 00	4,200 00	282		
Couvertures, Ontario et Québec..	1,600 00	1,600 00	282		
Ecoles des Sauvages	13,450 00	13,450 00	282		
Annuités, d'après le traité Robinson.......	15,588 00	15,588 00	282		
Chef A. Cooke, Gibson	50 00	50 00	282		
Arpentages, Ontario et Québec	1,500 00	4,420 00	282		
do supplémentaires....................	2,920 00				
Bestiaux et instruments......................	4,000 00	4,000 00	282		
Déplac. des Sauvages des Deux-Montages	5,000 00	5,000 00	282		
Reconstr des écoles à Wikwemikong......	4,000 00	4,000 00	282		
Instituteur à Caughnawaga.	300 00	300 00	282		
Augment., instituteur à l'île Cornwall....	60 00	60 00	282		
do Oka	27 50	27 50	282		
do Lac d'Or............	150 00	150 00	282		
Dix élèves de plus, Mount Elgin............	600 00	600 00	282		
Ecoles, Sucker Creek et Kegwenouang...	400 00	400 00	282		
	53,845 50	53,845 50			
Nouvelle-Ecosse................................	5,122 00				
do supplémentaire.	730 00	5,797 41	282	113 67	
do balance de 1885-86..	59 08				
Nouveau-Brunswick	5,115 00	6,049 08	282	19 92	
do supplémentaire........	954 00				
Ile du Prince-Edouard	2,000 00				
do supplémentaire.....	390 00	2,135 26	282	259 05	
do balance de 1885-86.	4 31				
	68,219 89	67,827 25	....	392 64	
Colombie-Britannique—					
Colombie-Britannique en général............	31,030 00				
Augment. d'appoint, agent Meason.......	200 00	35,158 23	284	....	3,528 23
Prix, exposition à Cowichan........	200 00				
Instituteur à Fort Simpson.....................	200 00				
Arpentages	11,837 00	16,682 44	285	....	4,845 44
Commission des réserves.........	9,500 00	9,235 73	285	264 27	
Supplémentaire	10,000 00	....	....	10,000 00	
	62,967 00	61,076 40	282	1,890 60	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest—					
Annuités	157,480 00	124,859 00	288	32,621 00	
Instrum. d'agriculture, outils et harnais.	38,630 00	40,396 28	290	....	1,766 28
Bestiaux et cochons	12,414 00	24,600 05	290	....	12,186 05
Grains de semence................................	19,244 00	21,120 00	290	....	1,876 00
Provisions......	18,149 00	18,856 54	290	....	707 54
Munitions et ficelle	4,302 00	4,228 74	290	73 26	
Approv. pour les Sauvages sans ressources	323,590 00	484,122 60	291	....	160,532 60
Vêtements	4,000 00	3,395 64	291	604 36	
Externats	41,836 00	34,227 65	291	7,608 35	
Ecoles d'industrie.................................	52,500 00	49,390 05	286	3,109 95	
Arpentages	7,500 00	5,168 77	295	2,331 23	
Fermes, gages	28,938 00	35,918 63	295	....	6,980 63
do entretien...................................	22,445 00	24,281 66	295	....	1,836 66
Sioux	3,452 00	4,485 26	297	....	1,033 26
Dépenses générales.	92,404 00	183,811 00	301	....	91,407 00
Bâtiments de l'agence.	23,900 00	13,535 80	301	10,364 20	
Rémunération, Dr Rolph........................	124 50	....	......	124 50	
Dép. de la Mil. et de la Déf., matér. repris	70,386 13	....	....	70,386 13	
Supplémentaire	179,113 25	....	....	179,113 25	
Augmentation d'appoint. des instituteurs	5,000 00	....	....	5,000 00	
Crédits de 1886, 161 à 166. 350 à 353; 1887, 288 à 292. *Débats*, 1886, pages 1650-2, 1758, 1762, 1773; 1887, 1186.	1,105,407 88	1,072,397 67	286	33,010 21	
POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.					
Crédit 167 de 1886 (*Débats*, 1656).......	779,975 00	781,664 42	545	291 01	
Crédit 286 de 1887 (*Débats*, 1786)................	1,980 43				

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

Examiné, J. W. REID. J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

DIVERS.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
Divers—Payé en vertu du statut.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Territoires du Nord-Ouest—					
Greffier du Conseil	1,800 00	1,800 00	360		
5 registraires	6,800 00	6,600 00	360	200 00	
Indemnité sessionnelle au Conseil	8,000 00	7,000 00	360	1,000 00	
Voyage du Conseil	1,500 00	1,123 20	360	376 80	
	18,100 00	16,523 20	360	1,576 80	
Divers—Payé en vertu du bill des subsides.					
Gazette du Canada	4,500 00	4,283 84	345	216 16	
Diverses impressions	20,000 00	20,324 74	345	....	324 74
Dépenses imprévues	25,000 00	19,918 41	348	5,081 59	
Commutation de l'armée et de la marine	3,000 00	1,371 22	349	1,941 21	
Balance dépensée, 1885-86 do	312 43				
Gouvernement du Nord-Ouest	74,400 00	93,850 75	359	8,254 60	
Bureau d'enregistrement, Calgary, N.-O.	1,070 28				
Balance dépensée, 1885-86, N.-O	26,635 07				
Gouvernement de Kéwatin	1,500 00	657 50	349	1,050 00	
do balance dépensée, 1885-86	207 50				
Acte de tempérance du Canada	20,000 00	39 00	360	19,961 00	
Compensation de la police à cheval	2,000 00	153 85	360	1,846 15	
Exploration des lacs Huron et Supérieur	18,000 00	21,604 43	362	1,814 53	
do balance dép., 1885-86	5,418 96				
Matières en litige	5,000 00	3,186 85	360	1,833 15	
do balance dépensée, 1885-85	20 00				
Agence de Paris	3,500 00	3,500 00	360		
Expédition de la Baie d'Hudson	10,000 00	14,762 61	363	2,144 72	
do supplémentaire	4,500 00				
do balance dépensée, 1885-86	2,407 33				
Preuve concernant les comptes publics	500 00	281 85	363	218 15	
Académie des arts	2,000 00	2,000 00	364		
Préparer les rapports pour le parlement	10,000 00	3,143 28	364	6,856 72	
Agences commerciales	10,000 00	7,037 33	364	3,998 79	
do balance dépensée, 1885-86	1,036 12				
Ferme modèle (dépense imputée à "l'Agriculture")	20,000 00	....	....	20,000 00	
Histoire généalogique	1,000 00	2,000 00	369		
do balance dépensée, 1885-86	1,000 00				
Immigration chinoise	4,000 00	2,123 81	364	1,876 19	
Saisie, Acadia Steel Works	100 00	100 00	369		
Gratification *re* Thos. Townsend	150 00	150 00	369		
Gratification à Mme Forrest	200 00	200 00	369		
Société royale, publication des procédures	5,000 00	5,000 00	369		
Dictionnaire micmac du Dr Rand	500 00	500 00	369		
Rapport du commerce local et étranger	350 00	350 00	369		
St. Catharines Milling and Lumber Co	4,000 00	2,652 67	369	4,000 00	
do balance dépensée, 1885-86	2,652 67				
Explorations des sources de Banff	52,000 00	36,170 97	368	15,829 03	
Parliamentary Companion	1,000 00	....	....	1,000 00	
Fonds volés de la caisse d'ép. de Newboro'	150 00	150 00	369		
Les Fleurs Boréales	31 25	31 25	369		
Refonte des statuts	24,772 30	37,239 39	366	....	5,639 29
do balance dépensée, 1885-86	6,827 80				
Refonte des lois criminelles	....	3,262 50	369	....	3,262 50
Correction d'épreuves, statuts revisés	300 00	300 00	366		
Inondation de Cornwall	10,000 00	10,000 00	369		
Caisse d'épargnes de Bathurst, John Kier	483 03	483 03	369		
Traité de Lynch sur la fabrication du beurre (balance de 1885-86)	2,000 00	2,000 00	369		
Compensation aux marchands de l'I.P.-E.	10,264 04	2,177 49	369	8,086 55	
	397,788 78	301,006 77	....	96,782 01	

DIVERS.	Crédit.	Dépense.	Partie II.	Non dépensé	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
COMPTES DES TERRITOIRES.					
Achat de grain de semence (supplémentaire)	129,713 22	106,716 50	438	23,500 01	
do balance dépensée, 1885-86	503 29				
Pertes de la rébellion (supplémentaire)	67,595 67	65,485 35	438	3,916 00	
do balance dépensée, 1885-86	1,805 68				
Dépenses de la rébellion (supplémentaire)..	164,494 38	87,698 56	449	50,126 67	
do balance dépensée, 1885-86	43,716 98				
do provisions au départ. des Sauv., (périmé 30 sept.)	....	....	....	70,386 13	
Secours aux indigents (supplémentaire)......	6,966 25	11,570 93	440	....	4,183 61
do balance dépensée, 1885-86	421 07				
Commission sur pertes (supplémentaire).....	32,100 00	22,446 45	438	10,348 53	
do balance dépensée, 1885-86	694 98				
Crédits de 1886, 168 à 186, 354 à 359; 1887, 293 à 305, 316. *Débats*, 1886, pages 1657-9, 1763, 1773; 1887, pages 1187-91, 1197.	448,011 52	293,917 79	437	154,093 73	

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné,
J. W. REID.

PERCEPTION DU REVENU.	Crédit.	Dépenses.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
*DOUANES.	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Appoint. et dépenses imprévues des ports	756,365 00	754,273 89	344	8,091 11	
do do supplém.	6,000 00				
Inspection des ports	18,000 00	18,004 71	344	....	4 71
Divers	15,000 00	24,130 76	344	....	2,419 81
do supplémentaire	6,710 95				
Bureau des douanes	20,000 00	22,722 26	344	....	2,722 26
Balance employée de 1885-86	6,304 43	....	....	6,304 43	
	828,380 38	819,131 62	344	9,248 76	
*REVENU DE L'INTÉRIEUR.					
Excise—					
Appointements	251,432 50	249,882 49	535	1,994 89	
do supplémentaire	444 88				
Dépenses imprévues	60,000 00	62,566 98	536	....	2,366 98
do supplémentaire	200 00				
Commission aux employés de douanes.	3,500 00	2,629 44	538	870 56	
Service douanier	7,000 00	14,321 25	537	678 75	
do supplémentaire	8,000 00				
Commission aux vendeurs d'estampilles pour le tabac	500 00	171 89	537	328 11	
Achat de naphthe de bois (à être remboursé)	2,000 00	15,118 88	537	....	13,118 88
Balance employée de 1885-86	20,489 14	....	....	20,489 14	
	353,566 52	344,690 93	538	8 875 59	
Inspection et mesurage de bois—					
Bureau des inspecteurs-mesureurs de bois	23,000 00	21,566 49	539	1,433 51	
Paie des inspect.-mesureurs de bois	30,000 00	23,320 61	539	6,679 39	
Annuités aux inspecteurs-mesureurs de bois en retraite	6,600 00	6,233 33	539	366 67	
Balance employée de 1885'86	17,769 76	....	....	17,769 76	
	77,369 76	51,120 43	539	26,249 33	
Poids, mesures et gaz—					
Poids et mesures—Appointements	45,950 00	47,011 39	540	....	1,061 39
do Dép. imprévues	17,000 00	18,142 70	540	....	1,142 70
Inspection de gaz—Appointements	11,700 00	11,740 00	541	....	40 00
do Dép. imprévues	6,500 00	5,998 24	541	501 76	
Commissaire des étalons	800 00	800 00	540	....	
Inspecteur en chef des étalons	1,800 00	1,800 00	540	....	
Balance employée de 1885-86	386 28	....	....	386 28	
	84,136 28	85,492 33	....	....	1,356 05
Inspection des denrées—					
Crédit de 1886	2,500 00	1,801 80	541	1,710 19	
Balance employée de 1885-85	1,011 99				
Falsificat des substances alimentaires—					
Crédit de 1886	21,500 00	21,334 01	543	6,694 12	
Balance employée de 1885-86	6,528 13				
Acte des licences de liqueurs—					
Crédit de 1887	26,000 00	186,342 30	541	6,354 84	
Balance employée de 1885-86	166,697 14				
Menues dépenses à même le revenu—					
Crédit de 1886	5,000 00	3,973 35	544	3,047 82	
do 1887	600 00				
Balance employée de 1885-86	1,421 17				

PERCEPTION DU REVENU.	Crédit.	Dépenses.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
CHEMINS DE FER ET CANAUX.					
Chemins de fer—Réparations et exploitations—					
Ch. de fer Intercolonial	2,400,400 00				
do supplémentaire	300,000 00	2,828,115 58	374	137,010 54	
do bal. emp. de 1885-86	264,726 12				
Ch. de fer de Prolongement-Est	75,000 00				
do supplémentaire	25,000 00	94,254 04	374	17,189 90	
do bal. emp. de1885-86	11,443 94				
Ch. de fer de l'Ile du Prince-Edouard.	210,000 00				
do supplémentaire	5,000 00	204,237 45	374	19,201 26	
do bal. emp. de 1885-86	8,438 71				
Ch. de fer de l'embranch. de Windsor	20,000 00				
do supplémentaire	5,000 00	26,042 33	374	3,332 02	
do bal. emp. de 1885-86	4,374 35				
	3,329,383 12	3,152,649 40	374	176,733 72	
†Canaux—Entretien et réparations—					
Réparations et exploitations	460,000 00				
do supplémentaire	35,635 00	484,710 50	534	62,116 68	
do bal. emp. de 1885-86	51,192 18				
Perception des péages de canaux	37,024 00	36,534 45	534	489 55	
	583,851 18	521,244 95	534	62,606 23	
‡ TRAVAUX PUBLICS.					
Havres, glissoires et estacades—					
Percep. des droits de gliss. et estacad.	21,650 00				
do supplémentaire	200 00	20,977 30	701	2,717 46	
do bal. emp. de 1885-86	1,844 76				
Réparations et exploitations, havres et glissoires	82,800 00	111,666 53	....	....	15,713 34
do bal. emp. de 1885-86	13,153 19				
Télégraphes—					
I. P. E. et terre ferme	2,000 00	1,946 66	701	160 02	
do bal. emp. de 1885-86	106 68				
Bas du fleuve et golfe Saint-Laurent	27,350 00	19,682 01	704	14,523 41	
do bal. emp. de 1885-86	6 855 42				
Manitoba et les Territ. du Nord-Ouest.	20,000 00	16,693 57	....	3,306 43	
Colombie-Britannique	34,500 00	11,078 44	....	27,610 90	
do bal. emp. de 1885-86	4,189 34				
Télég. et service de signal en général.	10,000 00	6,209 18	....	4,706 63	
do bal. emp. de 1885-86	915 81				
Agent et dépenses imprévues, C.-B.	4,000 00	5,086 52	....	....	457 66
do bal. emp. de 1885-86	628 86				
	230,194 06	193,340 21	....	36,853 85	
¶ POSTES.					
Ontario	1,315,016 67	1,292,753 42	192	22,263 25	
Québec	626,560 00	630,995 45	192	....	4,435 45
Nouvelles-Ecosse	243,910 00	238,226 24	192	5,683 76	
Nouveau-Brunswick	236,360 00	236,135 54	192	224 46	
Ile du Prince-Edouard	42,880 00	40,973 16	192	1,906 84	
Colombie-Britannique	121,176 00	136,442 71	192	....	15,266 71
Manitoba et les Territ. du Nord-Ouest.	266,322 25	243,380 70	192	22,941 55	
	2,852,224 92	2,818,907 22	192	33,317 70	
‖ TERRES FÉDÉRALES.					
Agences des terres et bois	120,073 00	140,148 21	239	....	20,075 21
do do Col.-Britannique	11,560 00	11,295 59	239	264 41	
Commis surnuméraires à Ottawa, annonces et dépenses semblables	30,000 00	42,384 60	240	....	12,384 60
A reporter	161,633 00	193,828 40	....	264 41	32,459 81

PERCEPTION DU REVENU.	Octroi.	Dépenses.	Partie II.	Non dépensé.	Dépensé en plus.
	$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
Report	161,633 00	193,828 40	....	264 41	32,459 81
TERRES FÉDÉRALES—*Fin.*					
Remises de droits sur bois de construction	9,651 57	....	....	9,651 57	
Gratuité à Donald Codd	1,607 31	1,607 31	240		
Employés c. examinateurs des arpenteurs	290 00	290 00	237		
Crédit supplémentaire	26,000 00	....	....	26,000 00	
	199,181 88	195,725 71	240	3,456 17	
‖ TERRES FÉDÉRALES—CAPITAL.					
Crédit de 1886	100,000 00	} 163,087 45	242	11,912 55	
do 1887	75,000 00				

Je certifie l'exactitude de ce compte, qui a été examiné d'après mes instructions.

J. L. McDOUGALL,
Auditeur général.

Examiné.
* J. H. P. GIBSON.
† B. W. SHERWOOD.
‡ J. H. BALDERSON.
¶ L. A. BISSONETTE.
‖ J. C. MACDONALD.

BALANCES.	Dépenses auxquelles il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Frais d'administration	11,535 31		
Gouvernement civil—			
Bureau du gouverneur général		1,225 00	
do Conseil privé		35 00	
Ministère de la justice		206 29	
do milice		1,125 00	
Secrétariat d'Etat		1,997 83	
Ministère de l'intérieur		1,104 22	
do et police à cheval		300 00	
Affaires des Sauvages		855 01	
Bureau de l'auditeur général	95 77		
Ministère des finances		1,937 72	
do des douanes		650 00	
do du revenu de l'intérieur		190 45	
do des postes		1,738 88	
do de l'agriculture		2,692 50	
do de la marine		113 35	
do des pêcheries		2,679 19	
do des travaux publics		4,678 86	
do des chemins de fer et canaux		2,769 26	
Dépenses imprévues	19,719 60		
Papeterie		10,000 00	
Haut-commissaire, dépenses imprévues	248 48		
Intérêt calculé des caisses d'épargnes		324 08	
Conseil des examinateurs du service civil		1,584 40	
Justice		16,056 54	
Police	178 44		
Pénitenciers—			
Kingston		2,276 16	
Saint-Vincent-de-Paul		4,698 63	
Dorchester		6,209 88	
Manitoba		5,502 66	
Colombie-Britannique		14,091 84	
Législation—			
Dépenses imprévues du Sénat		177 58	
Appointements des Communes	598 26		
Commis des comités de la session, Communes, etc		2,137 75	
Dépenses imprévues des communes		2,457 49	
Publication des débats de la Chambre des Communes		4,592 51	
Dépenses imprévues des Communes, sergent-d'armes		214 71	
Bibliothèque		1,918 72	
Greffier de la Couronne en chancellerie	952 79		
Impressions et reliure des lois		4,209 97	
Impressions du parlement		19,877 68	
Diverses impressions		1,929 50	
Acte du cens électoral		93,542 08	
Commission géologique		2,598 43	
Observatoires :—			
Toronto		11 54	
Météorologique	1,015 91		
Arts, agriculture et statistique :—			
Soin des archives			
Patent Record			
Statistique criminelle			
Exposition du Canada			
Statistique sanitaire			
Exposition Coloniale		101,429 38	
Statistique agricole	238 22		
Ferme modèle	16,543 63		
Recensement, Manitoba	7,636 81		10,463 98
Emigration		25,553 97	94,110 15
Quarantaine	4,404 90		
Hôpitaux de marine		18,406 00	5,745 49
Marins malades et naufragés		2,614 51	1,843 55
Pensions			
Invasion fénienne		47 00	
Vétérans de 1812		3,065 00	
Report	63,168 12	369,826 57	112,163 17

BALANCES.	Dépenses auxquelles il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	63,168 12	369,826 57	112,163 17
Pensions—*Fin.*			
Compensation au lieu de terre		1,834 35	
Rébellion, 1885		215 48	
Milice—			
Etat-major de milice		287 94	
Majors de brigade		2,826 73	
Munitions, vêtements et magasins militaires		6,542 01	
Arsenaux publics et soin des armes		647 30	
Solde d'exercice et instruction		32,473 48	
Dépenses contingentes, etc		1,159 92	
Collège militaire		23,439 73	
Ecoles de batteries, cavalerie et d'infanterie		155,751 87	42,840 76
Canons rayés		3,000 00	3,000 00
Salles d'exercices et champs de tir	5,159 50		
Soin des propriétés militaires	1,511 80		
do construction		15,129 95	
Casernes dans la Colombie-Britannique			10,000 00
Chemin de fer du Pacifique—Capital—			
Colombie-Britannique		235 67	
Subvention	87 13		460,048 13
Port-Arthur à la Rivière-Rouge	403 02		
Appointements et dépenses du personnel		23,170 48	
Réclamations de terres		7,466 66	
Embranchement de Stonewall			123 64
Somme adjugée, Murphy, Kavanagh et Upper			823 85
Chemin de fer Intercolonial—Capital		6,000 00	6,000 00
Divers travaux			
Embranchement de Saint-Charles		88,884 29	79,321 05
Embranchement de Pictou		51,398 81	218,463 06
Embranchement de la filature de coton d'Halifax		3,517 00	
Machineries		10,000 00	
Plus grandes facilités à Saint-Jean	747 18		1,610 80
Matériel roulant		49,413 34	1,698 33
Prolongement d'Halifax		4,127 41	
Construction		17,927 88	
Embranchement de Dartmouth		2,298 06	
Embranchement de Dalhousie		1,349 99	
Embranchement de la ville de la Rivière-du-Loup	46 66		4 41
Serre-freins pneumatiques	394 87		
Wagons-dortoirs	13,814 59		
Embranchement d'Indiantown		7,858 55	
Métapédia et Paspébiac			299,949 84
Succession de John Wilson			2,178 45
Chemin de fer de Windsor et Annapolis *vs.* Queen		750 25	
Chemin de fer du Cap-Breton—Capital		423,498 11	
Chemin de fer de la Ligne Directe—Capital		397 35	1,040 85
Chemin de fer d'embranchement de Carleton—Capital		700 38	
Chemins de fer en général			8,000 00
Canaux—Capital			
Lachine		79,502 83	40,000 00
Cornwall		39,125 68	13,000 00
Williamsburg, Rapide Plat		7,216 45	14,000 00
do Rapide des Galops		23,123 03	46,000 00
Saint-Laurent		562 69	
Murray			37,436 34
Welland			34,440 31
do creuser à 14 pieds		43,172 80	
do terrains et dommages			7,229 89
Navigation de la rivière Trent		21,355 07	90,000 00
Ecluse Sainte-Anne		3,640 49	1,222 19
Grenville		1,665 80	21,887 81
Culbute			22,239 12
Carillon		211 00	4,085 94
Tay	2,729 43		
Saint-Pierre			1,405 21
A reporter	88,062 30	1,531,706 43	1,580,213 15

BALANCES.		Dépenses auxquelles il n'a pas été pourvu.	Rapporté à 1887-88.	Périmé.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		88,062 30	1,531,706 43	1,582,213 15
Travaux publics—Capital—				
Edifices d'Ottawa			48,880 03	
Défenses militaires, Colombie-Britannique			25,000 00	
Bassin de radoub d'Esquimault			149,380 51	4,923 82
Port-Arthur et rivière Kaministiquia			30,030 51	
Brise-lames du Cap-Tormentine			24,565 63	115,706 71
Terres fédérales—Capital			11,912 55	
Chemins de fer et canaux—Revenu—				
Canal Lachine			25,884 65	
do Chambly			2,388 83	
do Cornwall				61 52
do Welland			871 33	30,000 00
do Beauharnois			15,000 00	474 84
do Rideau			2,276 02	12,000 00
do Carillon			1,200 00	
Ecluse Sainte-Anne			56 00	1,389 90
Inspection des chemins de fer	$5,311 07			
Statistiques do	800 00			
			6,111 07	
Commission do			6,168 96	
Travaux divers	$14,880 02			
Arbitrages et sentences arbitrales	722 76			
Inspection des canaux	4,514 38			
			20,117 16	13,442 60
Reconstruction du dragueur à vapeur nº 1			10,654 09	
Edifices publics, Ontario				14,149 87
Amherstburg, bureau de poste	$1,102 35			
Berlin do	3,351 30			
Brockville do	14 11			
Brantford do	930 51			
Chatham do	1,237 50			
Dundas do	2,200 00			
Galt do	5,580 67			
Hamilton do	3,024 73			
London, douane	5,568 89			
Lindsay, bureau de poste	4,000 00			
Napanee do	939 40			
Orangeville do	120 72			
Ottawa do	4,884 61			
do entrepôt de vérification	7,271 47			
do salle Victoria	10,000 00			
do maison de pompes	77 12			
Pembroke, bureau de poste	1,332 75			
Prescott do	8,000 00			
Lumière électrique au Sénat	2,739 17			
Trenton, édifices publics	816 51			
Toronto, entrepôt de vérification	18,061 72			
do édifices fédéraux	258 33			
do bureau du revenu de l'intérieur	41 94			
do bureau de poste	2,345 71			
Windsor do	1,730 76			
	$86,630 27			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	8,062 57		78,567 70	
Edifices publics, Québec				4,790 99
Coaticook, bureau de poste	1,867 34			
Dundee, douane	10 55			
Quarantaine de la Grosse-Ile	531 18			
Hull, bureau de poste	1,318 16			
Québec, salle d'exercices	6,037 38			
do bâtiment des immigrants	2,882 97			
do douane	21 71			
Rivière-du-Loup, bureau de poste	4,000 00			
Sorel, édifices publics	283 40			
A reporter	16,952 69	88,062 30	1,990,771 47	1,777,153 40

BALANCES.		Dépenses pour lesq. il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	88,062 30	1,990,771 47	1,777,153 40
Edifices publics, Québec—*Fin.*				
Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul	996 63			
Edifice des Sauvages à Ste-Anne de Ristigouche	4 30			
	17,953 62			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	3,392 45			
		....	14,561 17	
Edifices publics, Nouvelle-Ecosse	....	....	....	12,427 20
Baddeck, bureau de poste	840 91			
Halifax, édifices fédéraux	349 42			
Kentville, édifices publics	4,000 00			
Lunenburg do	100 00			
New-Glasgow do	2,598 58			
Sydney-Nord, bureau de poste	3,316 28			
Sydney-Sud do	3,486 51			
do hôpital de marine	331 15			
	15,022 85			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	1,775 62			
		....	13,247 23	
Edifices publics, Nouveau-Brunswick—				
Pénitencier de Dorchester	648 56			
Hôpital de marine de Kingston	193 19			
Moncton, bureau de poste	193 40			
Newcastle do	3,633 73			
Saint-Jean, douane	801 17			
do édifices fédéraux	762 00			
do bureau de poste	1,370 00			
Saint-Stephen do	1,974 59			
Woodstock do	102 49			
Balance de 1885-86	2,312 41			
	11,991 54			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	4,510 00			
		....	7,481 54	
Edifices publics, Ile du Prince-Edouard	....	....	....	355 27
Montague, bureau de poste	1,420 99			
Summerside, édifice public	1,110 46			
	2,531 45			
Moins—Excédant dépensé sur les édifices fédéraux à Charlottetown	214 94			
		....	2,316 51	
Edifices publics, Manitoba—				
Penitencier de la Montagne-de-Pierre	34,318 27			
Winnipeg, bureau des terres	8,500 00			
do bureau de poste, temporaire	6,000 00			
do salle d'exercices	153 59			
do poudrière	975 50			
	49,947 36			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	1,394 50			
		....	48,552 86	
Edifices publics, Territoires du Nord-Ouest—	....	....	....	42,478 04
Prince-Albert, palais de justice et prison	5,468 12			
Qu'Appelle, école des Sauvages	2,886 36			
Régina, bureau de poste et douane	1,592 59			
do édifices du conseil	64 63			
do prison et asile des aliénés	5,498 00			
Edifices publics en général	723 66			
	16,233 36			
Moins—Excédant dépensé sur d'autres édifices	7,069 03			
		....	9,164 33	
A reporter	....	88,062 30	2,086,095 11	1,832,413 91

BALANCES.		Dépenses pour lesq. il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	88,062 30	2,086,095 11	1,832,413 91
Edifices publics, Colombie-Britannique—				
New-Westminster, pénitencier	....	....	29,648 28	29,594 18
do bureau de poste	....	....	1,000 00	
Vancouver, station de quarantaine	....	....	4,162 67	
Edifices publics en général	....	1,531 63		
Réparations, chauffage, éclairage et eau	....	....	6,759 93	
Havres et rivières, Ontario—				
Belleville	9,089 99			
Collingwood	116 00			
Hilton	1,698 01			
Kingsville	435 19			
Petit-Courant	675 46			
Midland	5,311 32			
Oakville	3,562 75			
Owen-Sound	22 80			
Port-Hope	29 94			
Sault Sainte-Marie	3,983 26			
Saugeen	3,069 62			
Summerstown	2,828 95			
Thornbury	181 52			
	31,004 81			
Moins—Excédant dépensé pour d'autres ports.	3,383 29			
		....	27,671 52	....
Havres et rivières, Québec	....	....	....	2,199 73
Barachois de Malbaie	0 52			
Baie Saint-Paul	3,829 40			
Beauport	500 00			
Berthier (*en haut*)	388 96			
Chicoutimi	108 65			
Doucet's Landing	173 47			
Etang du Nord	493 58			
Grand Pabos	237 86			
Isle Perrot	5,616 49			
Longueuil	7,830 76			
Lanoraie	13 64			
Matane	0 04			
Lac Mégantic	769 27			
Montmagny	0 04			
New-Carlisle	539 65			
Percé	5,683 01			
Port-Daniel	5,714 71			
Rivière Nicolet	2,221 68			
Fleuve Saint-Laurent, chaînes et ancres	208 18			
do do casser la glace	2,000 00			
Rivière Saguenay, Grande Décharge	212 30			
do do en amont de Chicoutimi	200 69			
do Sainte-Anne de Beaupré	1,062 15			
do du Lièvre	7,970 44			
Sainte-Anne de Sorel	363 34			
Saint-Laurent	386 09			
Saint-Placide	392 00			
Saint-François, Ile d'Orléans	228 75			
	47,145 67			
Moins—Excédant dépensé pour d'autres ports.	5,375 33			
		....	41,770 34	
Havres et jetées, Nouveau-Brunswick	....	....	....	91 40
Dalhousie	4,786 15			
Grande-Anse	70 86			
Rivière Saint-Jean, île de l'Ours à Frédéricton	1 59			
do écluse aux Grandes Chutes	800 00			
do à l'île de l'Ours	104 42			
do Frédéricton à Woodstock	118 09			
Rivière Saint-François	25 33			
A reporter	....	89,593 93	2,197,107 85	1,864,299 22

BALANCES.		Dépenses pour lesq il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		89,593 93	2,197,107 85	1,864,299 22
Havres et rivières, Nouveau-Brunswick—Fin.				
Tynemouth	1 93			
Rivière Upper Salmon	546 18			
	6,454 55			
Moins—Dépensé en plus pour d'autres ports	945 40			
			5,509 15	
Havres et rivières, Ile du Prince-Edouard				132 03
Cascumpec	3,224 87			
Brise-lames et quais	1,932 75			
New-London	978 99			
Souris	5,269 37			
			11,405 98	
Havres et rivières, Nouvelle-Ecosse—				
Baie Saint-Laurent	1,335 19			
Anse de l'Ours	1,000 00			
Roche Bleue	2,465 59			
Boularderie	1,277 12			
Grande Anse	7,316 10			
Creek Canada	27 28			
Baie-des-Vaches	298 15			
Cap la Ronde	2 50			
Ruisseau de Chipman	0 23			
Digby	482 38			
Economy	548 81			
Ile Great-Tancook	1,332 66			
Grand-Village	1,000 00			
Harborville	223 54			
Lismore	951 51			
Margaretsville	2,417 64			
Mabou	74 12			
Petite-Rivière	36 63			
Port-Greville	1,070 82			
Réparations aux quais	15,424 78			
Ingonish-Sud	1,067 64			
Surette	39 88			
Sheet-Harbor	4,921 16			
Pubnico-Ouest	1 38			
Yarmouth	1,423 41			
	44,738 52			
Moins—Dépensé en plus pour d'autres ports	68 61			
			44,669 91	
Havres et rivières, Manitoba				2,848 58
Rivières en général		467 15		
Havres et rivières, Territoires du Nord-Ouest—				
Saskatchewan-Nord		50 00		
Havres et rivières, Colombie-Britannique				1,270 02
Victoria, Rocher Dredger	6,956 55			
Nicomeckel	0 02			
Havres en général	793 85			
	7,750 42			
Moins—Dépensé en plus, rivière Fraser	35 41			
			7,715 01	
Havres et rivières, provinces maritimes en général			1,149 51	
Havres et rivières en général		1,711 15		
Dragage et dragueurs			8,586 92	
Glissoirs et estacades			11,434 80	
Chemins et ponts			8,731 11	
Télégraphes			4,780 89	8,954 45
Divers				948 20
Divers travaux	2,039 17			
Galerie Nationale des Arts	373 31			
A reporter		91,822 23	2,301,091 13	1,878,452 50

BALANCES.		Dépenses pour lesq. il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
	$ cts.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report		91,822 23	2,301,091 13	1,878,452 50
Divers—Fin.				
Débordement de la rivière des Assiniboines	29 61			
Levée hydrographique, fleuve Saint-Laurent	238 97			
	2,681 06			
Moins—Dép. en plus pour d'autres services	2,409 06			
			272 00	
Subventions postales et aux vapeurs—				
Lacs Huron et Supérieur			6,000 00	
Saint-Jean et ports du bassin de Minas			1,000 00	
France et Québec			49,992 80	40,000 00
Liverpool et Londres *viâ* Saint-Jean et Halifax			4,000 00	
Canada et Anvers ou Allemagne			20,000 00	28,000 00
Ile du Prince-Edouard à la Grande-Bretagne			1,500 00	
Service par voie de mer et à l'intérieur—				
Vapeurs fédéraux			2,772 89	
Examen des capitaines et seconds			1,884 74	
Récompenses pour sauvetage de vie			2,276 04	1,190 35
Enquêtes sur les naufrages			1,163 86	752 65
Enregistrement des navires			274 65	372 29
Obstruction dans les rivières navigables			10,571 83	
Police de rade, Québec et Montréal		312 64		
Communication par eau, Ile du Pr.-Edouard		312 93		17 58
Remb. à la Cie de vap Mississippi et Dominion			950 00	
Fradet et Cie, enlèv. d'une barge coulée bas			1,000 00	
Phare et service côtier—				
Appointements et allocations			4,006 98	
Entretien			51,965 51	
Agences			115 07	
Construction			18,044 59	
Service de signaux			3,186 82	3,220 27
Bouées en aval de Montréal			7,000 00	
Pêcheries—				
Vapeurs et navires préposés à la protection des	74,861 10			
Prod. d'huile de foie de morue et engrais de p.	4,000 00			
Pêche de la morue noire, Colomb.-Britannique	5,000 00			
Frais judiciaires	741 46			
Exposition des pêcheries	18 37			
	84,620 93			
Moins—Dépensé en plus—				
Appoint de garde-pêches, etc...$9,911 10				
Pisciculture ... 1,328 41				
Distribution de primes ... 1,623 41				
	12,862 92		71,758 01	
Inspection des bateaux à vapeur			7,270 31	
Inspection des assurances		450 09		
Sauvages—				
Nouvelle-Ecosse			113 67	
Nouveau-Brunswick			19 92	
Ile du Prince-Edouard			259 05	
Colombie-Britannique			1,890 60	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest			33,010 21	
Police à cheval			291 01	
Divers—				
"Gazette du Canada"			216 16	
Diverses impressions		324 74		
Dépenses imprévues			5,081 59	
Commutation, armée et marine			1,941 21	1,406 51
Territoires du Nord-Ouest			8,254 60	5,142 21
Kéwatin			1,050 00	842 50
Acte de Tempérance du Canada			19,961 00	
A reporter		93,222 63	2,610,186 25	1,959,396 86

BALANCES.		Dépenses pour lesq. il il n'a pas été pourvu.	Reporté à 1887-88.	Périmé.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		93,222 63	2,640,186 25	1,959,396 86
Divers—Suite.				
Compensation pour bless. à la police à cheval.			1,846 15	
Levée hydrogr. des lacs Huron et Supérieur...			1,814 53	
Matières en litige			1,833 15	625 19
Expédition de la Baie-d'Hudson			2,144 72	
Témoignages concernant les comptes publics.			218 15	
Agences commerciales			3,998 79	8,062 88
Rapports pour le parlement			6,856 72	
Commission chinoise			1,876 19	
Refonte des Statuts		5,639 29		20,005 52
Lois criminelles		3,262 50		
Sources de Banff			15,829 03	
Droits de pêche, I. P.-E			8,086 55	4,298 57
St. Catharines Milling and Lumber Co			4,000 00	7,347 33
Parliamentary Companion			1,000 00	
Caisse d'épargne, John Keir				483 03
Rébellion du Nord-Ouest—				
Pertes	3,916 00			
Fonds de détresse				17,124 39
Dépenses do	50,126 67			236,162 64
Grain de semence	23,500 01			14,694 72
Commission sur pertes	10,348 53		83,707 60	
Perceptions des revenus—				
Douanes			9,248 76	
Accise			8,876 59	
Acte des licences pour la vente des liqueurs...			6,354 84	
Poids et mesures et gaz		1,356 05		
Mesurage du bois			26,249 33	20,216 97
Inspection des denrées			1,710 19	600 41
Falsification des substances alimentaires			6,694 12	
Bureau de poste			33,317 70	
Glissoirs et estacades, perception des droits..			2,717 46	
Havres et glissoirs, entretien et réparations..		15,713 34		
Télégraphe, I. P.-E. et la terre ferme			160 02	
do aérien et sous-marin			14,523 41	
do Manitoba et les Territ. du N.-O. ...			3,306 43	
do Colombie-Britannique			27 610 90	
do service des signaux en général			4,706 63	
Agence, Colombie-Britannique		457 66		
Chemin de fer, Intercolonial			137,010 54	
do embranchement de Windsor...			3,332 02	
do de Prolongement-Est			17,189 90	
do de l'Ile du Prince-Edouard			19,201 26	
Canaux, perception des péages			489 55	
do entretien et réparations			62,116 68	
Terres fédérales		6,195 40		9,651 57
Menus revenus			3,047 82	2,658 44
		125,846 87	3,161,260 98	2,301,328 52

DÉPENSE pour l'exercice 1886-87

Prévisions en vertu de la loi.	Prévisions de 1886-87.	Prévisions supplémentaires, 1886-87.	Balances de 1885-86.	Total des prévisions	Service.
$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	
9,568,746 87				9,568,746 87	Intérêt sur la dette publique...
	184,224 09			184,224 09	Frais de gestion..................
62,000 00				62,000 00	Prime, escompte et change.....
1,601,496 38				1,601,496 38	Fonds d'amortissement........
224,266 66	1,001,490 00	6,538 24		1,232,294 90	Gouvernement civil et papeterie ....
610,100 00	58,770 00	397 84	7,704 54	676,972 38	Justice.............................
	16,500 00			16,500 00	Police fédérale......................
	336,454 28		7,592 34	344,046 62	Pénitenciers ....
337,820 00	461,325 50	155,042 00	41,317 15	995,504 65	Législation.........................
	112,950 00	1,550 00	307 16	114,807 16	Commission géologique et observatoires ....
950 00	164,500 00	151,000 00	24,862 80	341,312 80	Arts, agriculture et statistique ....
	357,891 00	39,256 41	180,975 51	578,122 92	Immigration et quarantaine....
	62,000 00		18,861 87	80,861 87	Hôpitaux de marine ....
62,699 50	39,248 00			101,947 50	Pensions ....
200,000 00		383 33		200,383 33	Fonds de retraite..................
	779,975 00	1,980 43		781,955 43	Police à cheval ....
6,600 00	1,229,900 00	2,400 00	245,222 16	1,484,122 16	Milice..............................
	2,066,619 54	269,026 15	303,309 29	2,638,954 98	Travaux et édifices publics.....
	184,400 00	59,988 79	25,337 31	269,726 10	Chemins de fer et canaux........
126,533 33	224,440 00	4,016 13	69,000 00	423,989 46	Subventions postales............
	205,000 00	16,950 00	5,682 41	227,632 41	Serv. par voie de mer et à l'int.
	572,660 00	1,845 12	25,845 88	600,351 00	Phares et service côtier ....
150,000 00	273,000 00	5,000 00	59,201 22	487,201 22	Pêcheries ....
	25,000 00		5,096 11	30,096 11	Inspection des bateaux à vap..
2,800 00	6,000 00			8,800 00	Inspection des assurances......
	971,913 50	264,617 88	63 39	1,236,594 77	Sauvages ....
3,964,615 75				3,964,615 75	Subsides aux provinces..........
18,100 00	220,350 00	108,920 90	96,731 62	444,102 52	Divers ....
					Déductions sur le revenu—
	809,365 00	12,710 95	6,304 43	828,380 38	Douanes ....
	324,432 50	8,644 88	20,489 14	353,566 52	Accise ....
		26,000 00	166,697 14	192,697 14	Acte des lic. pour liqueurs...
	59,600 00		37,986 73	97,586 73	Mesurage du bois ....
	83,750 00		386 28	84,136 28	Poids et mesures et gaz ......
	2,500 00		1,612 40	4,112 40	Inspection des denrées.........
	21,500 00		6,528 13	28,028 13	Falsific. des subst. aliment..
	2,849,806 00	2,418 92		2,852,224 92	Bureau de poste ....
	182,772 61		27,694 06	210,466 67	Travaux publics. ....
	2,705,400 00	335,000 00	288,983 12	3,329,383 12	Chemins de fer ....
	497,024 00	35,635 00	51,192 18	583,851 18	Canaux ....
	161,633 00	37,548 88		199,181 88	Terres fédérales................
	5,000 00	600 00	4,079 61	9,679 61	Menus revenus ....
2,097,958 64				2,097,958 64	Rachat de la dette..................
	143,000 00	731,895 46	786,092 02	1,660,987 48	Ch. de fer Intercolon.—Capital
		3,000 00		3,000 00	do embr. Carleton do
		397 35	25,198 17	25,595 52	do de la Ligne D. do
	500,000 00			500,000 00	do du Cap-Breton do
		5,800 00		5,800 00	do de l'Ile du P.-E. do
	922,100 00	40,000 00	461,160 22	1,423,260 22	do du Pacifique do
			8,000 00	8,000 00	do en général do
	1,990,000 00	869 00	342,622 41	2,333,491 41	Canaux do
	630,000 00		121,531 13	751,531 13	Travaux et édifices pub. do
	100,000 00	75,000 00		175,000 00	Terres fédérales do
		400,869 52	244,737 62	645,607 14	Territorial, T.N.-O. do
	19,527 39	200 00		19,727 39	Compte spécial, Ontario et Québec ....
		407,430 95		407,430 95	Items imprévus, 1885-86 ....
19,034,687 13	21,562,021 41	3,212,934 13	3,718,405 55	47,528,048 22	

comparée avec le budget.

Dépense.	Balances reportées à 1887-88.	Balances périmées.	Dépenses imprévues.	Dépenses en vertu de la loi.		Total des prévisions.
				En moins.	En plus.	
$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
9,682,928 87					114,182 00	9,568,746 87
195,759 40			11,535 31			184,224 09
91,982 98					29,982 98	62,000 00
1,592,952 62				8,543 76		1,601,496 38
1,211,850 63	36,207 04		20,063 85	4,301 08		1,232,294 90
657,114 57	16,056 54			3,801 27		676,972 38
16,678 44			178 44			16,500 00
311,267 45	32,779 17					344,046 62
977,302 17	131,057 99		1,551 05		111,304 46	995,504 65
113,213 10	2,609 97		1,015 91			114,807 16
253,759 10	101,429 38	10,463 98	24,418 66	79 00		341,312 80
462,863 70	25,553 97	94,110 15	4,404 90			578,122 92
52,252 32	21,020 51	7,589 04				80,861 87
102,109 24	5,161 83				5,323 57	101,947 50
202,285 85					1,902 52	200,383 33
781,664 42	291 01					781,955 43
1,193,692 77	241,259 93	55,840 76	6,671 30			1,484,122 16
2,133,315 59	389,159 36	120,239 96	3,759 93			2,638,954 98
121,629 13	90,728 11	57,368 86				269,726 10
273,496 65	82,492 80	68,000 00		0 01		423,989 46
205,031 10	20,894 01	2,332 87	625 57			227,632 41
512,811 76	84,318 97	3,220 27				600,351 00
415,443 21	71,758 01					487,201 22
22,825 80	7,270 31					30,096 11
9,250 09			450 09			8,800 00
1,201,301 32	35,293 45					1,236,594 77
4,169,341 04					204,725 29	3,964,615 75
317,529 97	86,008 54	48,213 74	9,226 53	1,576 80		444,102 52
819,131 62	9,248 76					828,380 38
344,690 93	8,875 56					353,566 52
186,342 30	6,354 84					192,697 14
51,120 43	26,249 33	20,216 97				97,586 73
85,492 33			1,356 05			84,136 28
1,801 80	1,710 19	600 41				4,112 40
21,334 01	6,694 12					28,028 13
2,818,907 22	33,317 70					2,852,224 92
173,612 82	53,024 85		16,171 00			210,466 67
3,152,649 40	176,733 72					3,329,383 12
521,244 95	62,606 23					583,851 18
195,725 71		9,651 57	6,195 40			199,181 88
3,973 35	3,047 82	2,658 44				9.679 61
2,279,558 64					181,600 00	2,097,958 64
823,239 26	243,525 58	609,225 94	15,003 30			1,660,987 48
2,299 62	700 38					3,000 00
24,157 32	397 35	1,040 85				25,595 52
76,501 89	423,498 11					500,000 00
5,800 00						5,800 00
931,881 94	30,872 81	460,995 62	490 15			1,423,260 22
		8,000 00				8,000 00
1,783,698 16	219,575 87	332,946 81	2,729 43			2,333,491 41
353,043 92	277,856 68	120,630 53				751,531 13
163,087 45	11,912 55					175,000 00
293,917 79	83,707 60	267,981 75				645,607 14
19,727 39						19,727 39
407,430 95						407,430 95
42,822,024 49	3,161,260 98	2,301,328 52	125,846 87	18,301 92	649,020 82	47,528,048 22

JAMES PATTERSON, *sous-auditeur.*

RAPPORT

DE

L'AUDITEUR GÉNERAL

1886-87

PARTIE II

DÉTAILS DES DÉPENSES.

RÈGLEMENTS EXÉCUTIFS.

J'ai jugé à propos de réunir, pour qu'on puisse les consulter, plusieurs arrêtés du conseil ayant trait à l'économie dans les dépenses publiques, et qui sont souvent cités dans les pages suivantes.

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Procurations.

Règles prescrites par le Conseil de la Trésorerie, avec la sanction du gouverneur général en conseil, relativement à la manière d'acquitter les mandats pour le paiement de deniers par le gouvernement du Canada.

1. Il ne sera, dans quelque circonstance que ce soit, permis à aucun fonctionnaire du service civil d'agir comme procureur pour toucher des deniers publics.

2. Le procureur général ne reconnaîtra, n'acceptera, ni n'agira d'après aucune procuration qui ne sera pas imprimée et ne sera pas dans les termes de la formule qu'on obtiendra au bureau du receveur général, en vertu de laquelle seule le paiement pourra se faire, et cette procuration ne sera valable que pour la somme qui sera due par le gouvernement à la date de la procuration.

3. Le gouvernement ne recevra, pour le paiement de deniers sur mandats, aucunes procurations participant de la nature d'un transfert de deniers en faveur d'une autre personne, ou qui seront censées irrévocables ou si "*elles portent quelque restriction quelconque.*"

4. Une procuration générale, autorisant la réception de deniers dus, ou qui pourront devenir dus après sa date, en vertu de laquelle une banque chartée, ou un agent d'une banque chartée, ou une personne quelconque est constitué procureur, sera acceptée et reconnue, si elle est imprimée et dans les termes de la formule spéciale qu'on pourra obtenir au bureau du receveur général; et dans le cas où la procuration sera faite en faveur de l'agent d'une banque chartée, cette dernière devra se déclarer, par un instrument valable par écrit, responsable des actes de cet agent, relativement à la réception de deniers en vertu de cette procuration.

Cependant la personne qui donnera une procuration à une banque ou à un agent d'une banque, ou à un individu, pourra, avant l'exécution, effacer les mots "ou qui pourront devenir dus à l'avenir".

5. Toute procuration devra être signée en présence d'un témoin.

6. Dans le cas du décès de la personne au nom de laquelle on demande paiement, l'acte probatif du testament ou autre preuve que le requérant a droit de toucher les deniers, devra être fourni lorsque sera faite la demande de paiement.

On pourra se procurer les blancs des formules de procuration au bureau du receveur général, et dans toutes les succursales de la banque de Montréal.

Par ordre du conseil de la Trésorerie.

TRÉSORERIE, OTTAWA, 1er février 1870.

Comptes d'annonces.

Arrêté du conseil, 17 *décembre* 1875 :—Vu le mémoire de l'honorable M. Mackenzie au sujet des annonces des départements, proposant l'adoption d'une ligne de conduite comme absolument nécessaire pour prévenir le renouvellement des abus qui paraissent inséparables d'une action isolée et d'une audition inefficace par ceux des officiers du département qui n'auraient pas les moyens de s'assurer des faits nécessaires à la correction exacte des comptes d'annonces;

2—1½

Et M. Mackenzie disant que si l'on adoptait cette ligne de conduite, il recommanderait que le secrétaire d'État communiquât tout de suite à chaque département des instructions sur la manière de procéder à l'avenir.

Le comité conseille d'adopter le projet et la recommandation soumis.

Pour copie conforme, W. A. HIMSWORTH, *G.C.P.*

Mémoire dont il est parlé plus haut :—Pour l'uniformité d'action dans les divers departements, au sujet des commandes et des comptes d'annonces, il est recommandé que toutes les commandes venant du siège du gouvernement soient données par l'entremise de l'imprimeur de la Reine, et que l'imprimeur de la Reine certifie les comptes avant le paiement.

La copie devra être envoyée à l'imprimeur de la Reine, accompagnée d'instructions ministérielles indiquant les journaux dans lesquels l'annonce devra être publiée, spécifiant si c'est dans l'édition quotidienne ou hebdomadaire, et le nombre d'insertions dans chaque journal respectivement.

En recevant ces instructions, l'imprimeur de la Reine fera imprimer par les entrepreneurs un nombre suffisant d'exemplaires pour lui permettre d'en fournir des doubles aux journaux indiqués. Il enverra ces exemplaires aux éditeurs en leur faisant connaître le nombre de lignes auquel l'annonce devra être limitée, établissant lui-même l'espace d'après une estimation convenable de la matière solide de l'annonce, et en allouant raisonnablement pour les titres, etc.—Il donnera aussi instruction aux éditeurs de lui envoyer les comptes, avec une copie de la commande annexée, et des exemplaires marqués des journaux dans lesquels les annonces seront publiées.

L'imprimeur de la Reine devra s'assurer des tarifs de publication d'annonces établis par les divers journaux sur la liste ; et, en recevant les comptes, les certifier conformément à ces tarifs, et transmettre, pour paiement, les comptes aux départements qui auront donné les commandes, après s'être convaincu que la publication a été faite de la manière ordonnée.

Les comptes d'annonces pour les services extérieurs devront aussi être rendus avec les commandes, et des exemplaires marqués des journaux, à l'imprimeur de la Reine, qui mesurera les annonces, les certifiera, et les transmettra pour paiement, conformément aux règles qui régissent les annonces envoyées du siège du gouvernement.

L'imprimeur de la Reine gardera avec chaque journal, les comptes des annonces dont la publication aura été ordonnée dans ce journal, sous les divers titres départementaux, afin d'indiquer en tout temps l'état de chaque compte.

A. MACKENZIE.

Impressions, non par entreprise.

Arrêté du conseil, 2 *novembre* 1884.—Le conseil a examiné une lettre de l'auditeur général ayant rapport à la discussion, dans le comité des comptes publics, au sujet des impressions faites par d'autres personnes que les entrepreneurs, et demandant à cet égard une décision de la part du conseil de la Trésorerie.

La Trésorerie, après avoir soigneusement étudié la question, recommande au conseil que lorsque d'autres personnes que les entrepreneurs feront des impressions, les prix quelles pourront exiger seront les prix courants pour les ouvrages de même importance à l'endroit où se fait l'impression.

Certifié, JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Bureau de la papeterie.

Arrêté du conseil, 17 *novembre* 1877.—Le comité du conseil a étudié les items des comptes publics compris sous le titre de dépenses casuelles des départements, d'après lesquels il paraît que les divers départements déboursent des sommes considérables pour des livres, cartes, et papeterie, en dehors de la division de la papeterie. Il est d'avis que ces articles pourraient être achetés à meilleur marché par l'entremise de la division de la papeterie, que de la manière dont on les achète maintenant. Il re-

commande donc qu'à l'avenir ces articles soient achetés par l'entremise du bureau de la papeterie du gouvernement sur réquisition du ministre ou du sous-ministre de chaque département, et que le bureau de la papeterie reçoive instruction de se procurer ces articles lorsqu'il ne les aura pas en magasin.

Certifié, W. A. HIMSWORTH, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 8 octobre 1880.—Vu le mémoire du secrétaire d'Etat, en date du 2 octobre 1880, exposant qu'on lui a représenté que les départements ont parfois l'habitude de commander ou d'acheter, autrement que par l'entremise du bureau de la papeterie, des articles de papeterie dont les comptes (accompagnés des commandes) sont subséquemment présentés pour paiement au commis du bureau de la papeterie.

Que, vu qu'il est impossible que les prix de ces articles, ainsi commandés soient convenablement contrôlés, et que cette pratique lui paraît (au ministre) autrement donner lieu à des objections, il recommande qu'elle soit discontinuée, et qu'il soit à l'avenir du devoir du commis de la papeterie de refuser de payer tout compte pour des articles qu'il n'aura pas lui-même commandés.

Certifié, J. O. COTÉ, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 24 juillet 1882.—Le conseil de la Trésorerie a pris en délibération une lettre de l'auditeur général relativement à l'achat de papeterie, etc., à Victoria, C.-B., pour l'usage des fonctionnaires du gouvernement fédéral dans cette province.

La Trésorerie recommande que l'arrêté du conseil du 17 novembre 1877 soit modifié, et que les fonctionnaires dans la Colombie-Britannique soient autorisés à acheter de la papeterie à Victoria, et qu'il soit permis aux fonctionnaires dans les autres provinces, excepté dans l'Ontario et Québec, d'acheter du mucilage et de l'encre etc., à Saint-Jean, Halifax, Charlottetown et Winnipeg.

Approuvé, JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Annonces dans les brochures.

Arrêté du conseil, 16 avril 1880.—Le comité du conseil a examiné la question des annonces dans les brochures, ainsi que celle de la souscription à des livres par les départements, et il recommande :—

(1) Que la publication d'aucune annonce ne soit autorisée dans aucun livre ou brochure quelconque ; mais dans le cas où un des départements du gouvernement ferait publier un livre ou une brochure, le chef de ce département pourra y faire insérer les annonces ayant rapport à son propre département, qu'il jugera utiles pour le service public.

(2) Que quant à ce qui regarde les souscriptions à des livres, aucun département ne soit autorisé à souscrire à aucun livre quelconque ni à l'acheter, à moins que le chef du département ne juge ce livre utile à consulter dans l'administration de son département, et que, dans ce cas, il n'en soit acheté que quatre exemplaires.

Le comité recommande de plus que la minute qui précède soit publiée dans la *Gazette du Canada* pour l'information du public.

Certifié, J. O. COTÉ, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 1er novembre 1881.—Ordonné que la division d'immigration du département de l'agriculture soit exemptée des dispositions de l'arrêté du 16 avril 1880, relativement à l'achat de brochures, livres, ou autres publications, et que cette même règle d'exception s'applique aussi aux annonces.

J. O. COTÉ, *G.C.P.*

Services d'avocats.

Arrêté du conseil, 12 *avril* 1879.—Vu le rapport de l'honorable ministre de la justice en date du 2 avril 1879, exposant que l'auditeur général a représenté que l'ouvrage de son bureau serait facilité s'il était rendu un arrêté du conseil obligeant tout homme de loi employé professionnellement par quelqu'un des départements du gouvernement, de soumettre son compte au département de la justice pour être examiné et approuvé avant paiement;

Qu'actuellement les départements paraissent avoir pour habitude de soumettre ces sortes de comptes au département de la justice avant de les payer, mais qu'il n'existe aucun arrêté formel sur le sujet;

Qu'il existe un arrêté du conseil exigeant que tous les comptes d'impressions et d'annonces soient certifiés par l'imprimeur de la Reine avant paiement;

Et que lui (le ministre) pense qu'il serait convenable de rendre un arrêté formel au sujet des agents judiciaires;

Il recommande en conséquence qu'il soit ordonné que tous les comptes présentés par des hommes de loi, employés professionnellement par quelqu'un des départements du gouvernement, soient soumis au département de la justice pour examen et approbation avant paiement, et qu'une copie de l'arrêté soit transmise à chacun des départements du gouvernement.

Certifié, W. A. HIMSWORTH, *G.C.P.*

Gratifications.

Arrêté du conseil, 1*er février* 1868.—Comme il arrive fréquemment que des fonctionnaires de l'Etat meurent en laissant leurs familles dans un grand et pressant besoin, et sans le moyen de payer les frais de maladie et les frais funéraires, le comité suggère respectueusement que dans tous les cas de décès d'un fonctionnaire du gouvernement inscrit sur la liste des employés permanents, il soit payé à sa veuve ou à ses enfants orphelins, ou à tous autres membres de sa famille ou de sa maison qu'il paraîtra bon à Votre Excellence, une gratification égale à ses appointements, pour deux mois à compter du jour de son décès.

Appointements.

Arrêté du conseil, 9 *février* 1875.—Vu le mémoire de l'honorable ministre des finances, en date du 9 février 1875, exposant qu'il paraît y avoir manque d'uniformité dans la manière de payer les appointements des employés décédés;—que dans certains cas les appointements sont payés jusqu'au jour du décès, et dans d'autres cas on paie les appointements du mois pendant lequel l'employé est décédé;

Et le ministre recommandant qu'à l'avenir les appointements du mois tout entier soient payés dans tous les cas.

Le comité soumet la recommandation qui précède à l'approbation de Votre Excellence.

Certifié, W. A. HIMSWORTH,

Arrêté du conseil, 29 *juillet* 1871.—Vu le rapport du ministre des finances en date du 29 juillet 1871, exposant qu'il est survenu des inconvénients considérables par suite d'arrêtés du conseil faisant des promotions et autres changements dans le service civil, et accordant des allocations de retraite, en ne spécifiant pas le temps à partir duquel ils compteront, et qu'il est désirable qu'à l'exception de raisons spéciales, ces changements comptent toujours du premier jour d'un mois, et recommandant qu'on établisse comme règle générale qu'à moins qu'il ne soit spécialement nommé une autre date dans l'arrêté du conseil, tous ces changements seront comptés comme du 1er jour du mois qui suivra immédiatement la date de cet arrêté.

Le comité soumet la recommandation qui précède à l'approbation de Votre Excellence.

Arrêté du conseil, 13 *janvier* 1887.—Le comité du Conseil privé a été saisi, par le très honorable premier ministre, d'un mémoire présenté par les membres du service civil, demandant que leurs appointements soient payés au commencement du mois afin d'alléger leurs embarras financiers.

Dans le but d'alléger ces embarras financiers, le comité recommande que les feuilles de paye pour chaque mois soient autorisées le 15 du mois, pourvu que lorsque le jour fixé pour émettre une feuille de paye sous l'autorité du présent arrêté sera un dimanche ou un jour de fête pour les banques ou pour le service public, la dite feuille de paye soit émise le jour précédent. Les traitements des ministres seront payés à la fin de chaque mois.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 22 *mars* 1887.—Vu l'avis du président du Conseil privé, le comité recommande que l'arrêté du conseil du 13 janvier dernier, autorisant l'émission des feuilles de paye le 15 de chaque mois, soit modifié de façon à s'appliquer aux commis surnuméraires du service civil intérieur qui sont employés continuellement.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

A l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 1er avril 1887.

MONSIEUR,—Veuillez me faire connaître la portée du mot "continuellement" qui se trouve dans l'arrêté du 22 mars au sujet du temps fixé pour payer certains commis surnuméraires.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

CONSEIL PRIVÉ, 2 avril 1887.

MONSIEUR,—En réponse à la vôtre d'hier, autorisant paiement le 15 de chaque mois aux commis temporaires qui sont employés continuellement, j'ai l'honneur de dire qu'il ne s'applique qu'à ceux qui sont employés en vertu d'un arrêté du conseil.

Sincèrement à vous,

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 14 *novembre* 1885.—L'attention du conseil de la Trésorerie a été attirée par le sous-ministre des finances sur les états des balances des différents comptes de l'Etat avec la banque de Montréal, à la date du 31 octobre 1885, desquels ressortait que certains départements avaient délivré des chèques pour la paye des employés avant la date fixée.

Le conseil recommande que l'attention des différents départements soit attirée sur l'irrégularité d'un pareil acte, et il est d'avis et recommande qu'il soit immédiatement pris des mesures pour mettre fin à cette manière d'agir à l'avenir.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 1er *juillet* 1886.—Le conseil de la Trésorerie a examiné la question des paiements faits, à différents titres, à des employés permanents des départements publics, pour des services supplémentaires, ainsi qu'il ressort des relevés soumis au parlement dans le rapport de l'auditeur général.

Après avoir pris ces relevés en considération, la Trésorerie est d'avis et recommande au conseil qu'à l'exception ci-après, aucun paiement ne soit fait pour quelque service supplémentaire que ce soit, depuis et après le 1er juillet 1886.

L'exception dont il est question ci-dessus est le montant alloué tous les ans par le parlement, pour le calcul de l'intérêt et le balancement des comptes des déposants dans les différentes caisses d'épargne des postes et de l'Etat, ce qui doit être fait immédiatement après la fin de l'exercice, afin qu'il n'en résulte aucun inconvénient par les déposants ; et il y a lieu d'ajouter qu'un crédit analogue est voté pour le même service par la Chambre des Communes d'Angleterre.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 16 *octobre* 1886.—Que l'arrêté du conseil, du 1er juillet 1886, basé sur une minute de la Trésorerie, en date du 24 juin 1886, statuant que nul paiement ne sera fait pour aucun service supplémentaire quelconque, soit modifié en excluant de son opération "les paiements pour des services accomplis par des personnes dans les départements des douanes et des pêcheries, en rapport avec la distribution de la prime de pêche et la collection de la statistique," paiements pour lesquels un crédit est demandé au parlement.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Pensions de retraite.

Arrêté du conseil, 7 *janvier* 1884.—Le conseil de la Trésorerie a examiné le fait que plusieurs recommandations de placer des employés temporaires sur la liste des permanents lui ont été renvoyées pour qu'elle fît un rapport.

La Trésorerie a, conformément à la loi, recommandé favorablement les cas qui lui ont été soumis, mais en même temps elle doit attirer l'attention du conseil sur le fait que l'inscription de ces fonctionnaires sur la liste des permanents a l'effet de les faire tomber sous le coup de l'opération de la loi relative aux pensions, et que jusqu'à présent il n'a été décrété aucune disposition pour le paiement d'une retenue sur les appointements de ces fonctionnaires pendant qu'ils sont employés temporairement, bien que leur service temporaire compte lorsqu'ils sont mis à la retraite.

La Trésorerie recommande au conseil qu'à partir du 1er du courant, les employés temporaires auront l'option, lorsqu'ils seront nommés permanents, de se placer, quant à ce qui regarde leurs services temporaires, sous l'opération de l'acte des pensions ; mais dans le cas où des employés désireraient profiter de ce privilège, la Trésorerie est d'avis que la retenue devrait être exercée sur leurs appointements temporaires depuis la mise en vigueur de l'acte des pensions, lorsque les employés auront servi depuis aussi longtemps ; si non, depuis le commencement de leur service temporaire.

La Trésorerie recommande de plus que vu que le paiement immédiat de la retenue sur les appointements passés, causerait souvent de graves embarras, il soit alloué une période de six mois pour la payer, la déduction devant se faire en six versements égaux, à prendre sur chaque paiement mensuel pendant les six premiers mois de la nomination permanente.

Certifié, JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 3 *mai* 1886.—Que le paragraphe 34 de la minute du conseil de la Trésorerie, en date du 11 novembre 1870, lequel paragraphe se lit comme suit : "(34). Lorsqu'un fonctionnaire aura une résidence officielle, ou quelque casuel semblable, ses appointements seront établis à telle somme plus élevée qui représentera raisonnablement ces avantages, et il paiera les retenues sur ce salaire plus élevé ; sinon sa pension de retraite ne comptera que d'après le salaire sur lequel il aura passé la retenue"—soit abrogé, excepté dans le cas de ceux qui paient actuellement la retenue de retraite sur ce casuel en outre des retenues exercées sur leurs appointements.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Conseil de la Trésorerie, Ottawa, 7 décembre 1883.

Monsieur,—J'ai reçu instruction de la part du conseil de la Trésorerie d'attirer votre attention sur votre lettre du 2 octobre 1883, au sujet de la reconsidération des

cas de mise à la retraite d'employés publics, ainsi que publié dans le livre des règles du service civil, page 52, et de vous dire que les divers départements envoient de nombreuses demandes devant la Trésorerie, recommandant de retarder les dates des mises à la retraite telles qu'établies par le conseil, sur le rapport du conseil de la Trésorerie, et de demander si, dans quelques circontances, l'on peut revenir sur les pensions qui ont été une fois établies par le conseil—en supposant toujours qu'il n'ait pas été commis d'erreurs de bureau.

Votre obéissant serviteur,

Le sous-ministre de la justice. J. M. COURTNEY, *sec., conseil de la Trésorerie.*

DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE, OTTAWA, 12 décembre 1883.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 7, demandant si l'on peut, dans quelque circonstance, revenir sur les pensions qui ont été une fois établies par le conseil, en supposant toujours qu'il n'a pas été commis d'erreurs de bureau.

L'acte des pensions décrète que dans les circonstances mentionnées, le gouverneur en conseil pourra accorder une pension de retraite à toute personne qui aura été employée, en une qualité établie, dans le service civil, et que l'arrêté du conseil rendu dans ce cas sera soumis au parlement. Si cette pension était accordée par lettres patentes, ces dernières ne pourraient pas être annulées par un arrêté du conseil, excepté si elles avaient été accordées à d'autres qu'aux véritables personnes, ou contenaient quelque erreur de bureau, erreur dans les noms ou énonciation inexacte d'un fait important. (*Voir* 38 *Vic.*, *ch.* 13.) Comme la pension dans le cas des membres du service civil, est accordée par un arrêté du conseil, je suis d'avis que dans la pratique il serait bon de s'en tenir à la même règle, et de ne pas annuler ni modifier l'arrêté du conseil, sauf dans les cas mentionnés dans l'acte ci-dessus cité. (38 *Vic.*, *ch.* 13.)

Votre obéissant serviteur,

Au secrétaire du conseil de la Trésorerie. GEO. BURBIDGE, *S M.J.*,

---

Aptitudes spéciales.

CONSEIL DE LA TRÉSORERIE, OTTAWA, 13 novembre 1883.

MONSIEUR,— J'ai reçu instruction de l'honorable conseil de la Trésorerie, d'attirer votre attention sur le paragraphe 5 de l'article 7 de la 46e Vic., ch. 7, (*Acte du S.C.*), dans lequel il est dit : " Quant aux procureurs, avocats, ingénieurs, architectes, actuaires et arpenteurs, ils pourront être dispensés de l'examen à la suite d'un rapport du sous-chef, approuvé par le chef du département, portant que l'examen n'est pas nécessaire ; " et à ce sujet je dois attirer votre attention sur les *Débats* de la dernière session, page 1035, dans lesquels, en réponse à une observation de M. Ross, de Middlesex, sir Hector Langevin déclara que ces messieurs étaient employés dans leur propre profession et que, par conséquent, il ne serait pas exigé d'examen, attendu qu'ils avaient déjà subi un examen technique avant d'être admis à la pratique de leur profession.

Je désirerais maintenant vous demander si dans le cas où un de ces hommes de profession serait employé dans un département où ses connaissances professionnelles ne seraient pas nécessaires, comme par exemple un avocat dans le département des finances, l'esprit de la loi permettrait de le dispenser de l'examen.

Votre obéissant serviteur,

Au sous-ministre de la justice. J. M. COURTNEY, *sec. du conseil de la Trésorerie.*

DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE, OTTAWA, 15 novembre 1883.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 13 du courant, dans laquelle vous attirez mon attention sur le paragraphe 5 de l'article 7 de la 46e Vic , ch. 7, dans lequel il est dit que, " Quant aux procureurs, avocats, ingénieurs, architectes, actuaires et arpenteurs, ils pourront être dispensés de l'examen à la suite

d'un rapport du sous-chef approuvé par le chef du département, portant que l'examen n'est pas nécessaire."

Vous demandez une opinion sur la question de savoir si, dans le cas où l'un de ces hommes de profession serait employé dans un département où ses connaissances professionnelles ne sont pas nécessaires, comme par exemple un avocat dans le département des finances, l'esprit de la loi permettrait de le dispenser de l'examen.

Je suis d'avis que l'esprit de la loi ne permet pas de dispenser de l'examen dans le cas en question, mais qu'on ne peut s'en dispenser que dans le cas où les fonctions à remplir par l'officier qui demande la promotion se rattachent à sa profession comme avocat, procureur, ingénieur, architecte, actuaire ou arpenteur.

Votre obéissant serviteur,

Au sous-ministre des finances. GEO. W. BURBIDGE, *S.M.J.*

Frais de voyage.

Arrêté du conseil, 8 septembre 1871.—Le comité du conseil a pris en délibération un extrait des minutes d'une assemblée du conseil de la Trésorerie, tenue le 7 septembre, recommandant d'adopter les règles suivantes pour le paiement des indemnités de déplacement aux employés du gouvernement, et il conseille respectueusement d'approuver et adopter les recommandations qui y sont soumises :

" *Indemnités de déplacement :*—Il ne sera alloué aucune indemnité de déplacement, si ce n'est sur un rapport du conseil de la Trésorerie. Il ne sera accordé aucune indemnité de déplacement si les appointements sont augmentés, excepté dans des cas spéciaux, et sur un rapport du chef du département. L'indemnité de déplacement ne devra pas excéder le coût réel d'après le compte produit."

Arrêté du conseil, 29 *novembre* 1882.—Ordonné, que l'arrêté du conseil du 6 mai 1876, réglant les frais de voyage soit modifié, et qu'à partir du 1er juillet 1882, à l'exception du major général commandant la milice, et des juges auxquels il est autrement pourvu, il soit payé à tous les fonctionnaires voyageant pour le service public dans le Canada, excepté dans ses parties ci-après spécifiées, en sus et en plus des frais réels de déplacement, un tarif uniforme de $3.50 par jour—les jours du départ et de l'arrivée comptant comme jours pleins—et que pour les officiers qui pourraient être appelés à voyager dans la Colombie-Britannique, le Manitoba, les Territoires du Nord-Ouest, ou en dehors du Canada, le tarif soit de $5 par jour.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 28 *juin* 1886.—Que depuis et après le 1er juillet 1886, l'arrêté du conseil du 29 novembre 1882, fixant les indemnités des fonctionnaires voyageant dans le Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest, soit modifié en fixant l'indemnité *par jour* à trois piastres et cinquante cents ($3.50).

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Arrêté du conseil, 10 *novembre* 1886.—Le comité ayant été saisi, par l'auditeur général, de la question du paiement des dépenses encourues par des fonctionnaires à l'emploi du gouvernement pendant qu'ils voyagent en mission officielle, ainsi que des avances qui leur sont faites pour ces dépenses, recommande au conseil, après mûr examen, ce qui suit :—

1. L'allocation par jour pour entretien, ne devra pas, dorénavant, être payée aux dits fonctionnaires pour les jours passés à bord des steamers ou navires à vapeur ou autres transports, si le prix du passage couvre les repas et toutes autres commodités.

2. Il devra être rendu compte, dans l'espace d'un mois après la fin du voyage, de toutes les avances qui auront été faites aux dits fonctionnaires pour frais de voyage, et les dits fonctionaires devront donner à l'auditeur général un état détaillé de ces frais de voyage.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Assurance.

Arrêté du conseil, 5 *juillet* 1881.—Le comité du Conseil privé a, à la suggestion du ministre par intérim de l'intérieur, examiné la question de l'assurance des propriétés de l'État contre l'incendie, et il est d'avis, et conseille humblement à Votre Excellence, que vu la grande quantité, la nature variée, et le grand éloignement les unes des autres des différentes propriétés appartenant à la couronne en Canada, ce serait une sage économie pour le gouvernement que d'assurer ses propres risques sur ses propriétés tant mobilières qu'immobilières, et il recommande qu'on laisse périmer toutes polices d'assurance (s'il en existe) et qu'il n'en soit pas pris de nouvelles, et qu'une copie du présent arrêté, si Votre Excellence l'approuve, soit envoyée à chaque département du gouvernement.

J. O. COTÉ, *G.C.P.*

Transcription.

Arrêté du conseil, 1*er avril* 1886.—Que le tarif à être payé pour toute transcription faite pour les différents départements du gouvernement, et la préparation de réponses au Sénat et à la Chambre des Communes, soit fixé à cinq cents (5c.) par feuillet de 100 mots, à partir du 1er courant.

JOHN J. McGEE, *G.C.P.*

Comptes du revenu.

Règles et règlements relatifs à la comptabilité des deniers publics.

(1.) On devra se servir de livres de quittances avec numéros consécutifs imprimés.

(2.) On devra donner acquit de chaque paiement.

(3.) Toutes les quittances devront être entrées sur un livre de caisse, et chaque entrée devra porter le même numéro que la quittance.

(4.) La souche de la quittance devra porter son numéro, le nom du payeur, la somme, et une note de l'objet pour lequel le paiement sera fait, et devra être signée par le receveur, et, lorsque le paiement sera fait en personne, par le payeur.

(5.) Un dépôt devra être fait tous les jours au crédit du receveur général si les recettes s'élèvent à $25. Si les recettes quotidiennes ne s'élèvent pas à $25, un dépôt devra être fait chaque fois que cette somme ou plus, sera en caisse.

(6.) Aussitôt que possible après la clôture de chaque mois, et pas plus tard que le 10 du mois suivant, une copie du livre de caisse devra être transmise à ce bureau, avec les souches correspondantes des quittances remises, et aussi le blanc lorsqu'une quittance aura été détruite ou annulée.

INTÉRÊT SUR LA DETTE PUBLIQUE.	Capital.	Intérêt.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Payable à Londres :—			
Nouveau-Brunswick, emprunt à 6 pour 100—			
4 mois, jusqu'au 1er août 1886	243,333 33	4,866 66	
6 do 1er janv. 1887	3,893,820 00	116,814 60	
3 do 1er avril 1887	240,413 33	3,606 20	
5 do 1er juin 1887	87,600 00	2,190 00	
6 do 1er juillet 1887	3,565,806 67	106,974 20	
			234,451 66
Colombie-Britannique, emprunts à 6 pour 100—			
1 an jusqu'au 1er avril 1887	486,666 67	.....	29,200 00
Emprunts fédéraux garantis, 4 pour 100			
1 an, jusq. 1er avril 1887, sur l'emp. du c. de fer I. '69.	14,600,000 00	584,000 00	
1 do do emp. de la Terre de Rupert.	1,460,000 00	58,400 00	
1 do do emprunts de 1875	7,300,000 00	292,000 00	
1 do do do 1878	8,273,333 33	330,933 33	
			1,265,333 33
Emprunts fédéraux sans garantie, 4 pour 100—			
1 an jusqu'au 1er mai 1887, sur l'emprunt de 1874	19,466,666 67	778,666 66	
1 do do do 1875	4,866,666 67	194,666 67	
1 do do do 1876	12,166,666 67	486,666 67	
1 do do emprunts de 1878-79.	21,900,000 00	876,000 00	
			2,336,000 00
Emprunt canadien réduit à 4 pour 100—			
1 an, jusqu'au 1er juillet 1887	31,356,595 97	.....	1,254,263 80
Emprunt fédéral à 4 pour 100 de 1885	19,466,666 67	.....	778,666 66
Emprunt fédéral à 5 pour 100, 1873, ch. de fer Inter.—			
1 an, jusqu'au 1er avril 1887	2,433,333 33	.....	121,666 66
Emprunt fédéral à 3½ pour 100 de 1884—			
1 an, jusqu'au 1er juin 1887	24,333,333 33	.....	851,666 66
Total de l'intérêt payable à Londres	.....	.....	6,871,248 77
Payé par Baring Frères et Cie	3,562,272 97		
do Glyn, Mills et Cie	3,279,775 80		
do l'agent de la couronne	29,200 00		
		6,871,248 77	
Payable au Canada :—			
Nouveau-Brunswick, emprunt à 6 pour 100—			
1 an, jusqu'au 1er juillet 1887	122,900 00	.....	7,374 00
Emprunt canadien à 6 pour 100—			
1 an, jusqu'au 31 mars 1887	538,000 00	.....	32,280 00
Emprunt canadien à 4 pour 100, 1883—			
Semestre, jusqu'au 1er novembre 1886	693,000 00	13,860 00	
Fractions de semestre, jusqu'au 1er novembre 1886	646,000 00	8,668 59	
Semestre, jusqu'au 1er mai 1887	1,269,000 00	25,380 00	
			47,908 59
Effets A, à 6 pour 100—			
1 an, jusqu'au 31 mars 1887	8,000 00	480 00	
Effets à 5 pour 100—			
B, 5½ ans, jusqu'au 31 octobre 1884	200 00	55 00	
151 jours, jusqu'au 30 avril 1887.	100 00	2 06	
8½ ans, jusqu'au 31 octobre 1885	100 00	42 50	
3½ do 30 avril 1885	1,000 00	175 00	
D, 6 mois, jusqu'au 30 septembre 1886	1,184,062 05	29,601 55	
6 do 31 mars 1887	1,152,830 27	28,820 76	
Effets à 4 pour 100—			
A, 1 an, jusqu'au 30 avril 1887	403,806 82	16,152 20	
B, 1 do 31 octobre 1886	1,100 00	44 00	
A reporter	.....	75,373 07	87,562 59

INTÉRÊT SUR LA DETTE PUBLIQUE.	Principal.	Intérêt.	Total.
	$ cts.	$ cts	$ cts.
Report		75,373 07	87,562 59
Semestre, jusqu'au 31 octobre 1886	1,757,200 00	35,144 00	
do 30 avril 1887	1,685,700 00	33,714 00	
Fractions de semestre sur montants retirés	180,700 00	1,687 52	
C, 1 an, jusqu'au 30 avril 1887	49,616 01	1,984 62	
E, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,000,000 00	40,000 00	
Effets inscrits, emprunt de 1883—			
Semestre, jusqu'au 1er novembre 1886	1,322,000 00	26,440 00	
Fractions de semestre, jusqu'au 1er novembre 1886	161,000 00	2,685 80	
Semestre, jusqu'au 1er mai 1887	1,533,000 00	30,660 00	
		247,689 01	
Moins—Chèque tiré pour dividendes, de 1882 à 1886, et annulé		210 00	
			247,479 01
Caisses d'épargnes, à 4 pour 100—			
Postes		692,404 57	
Ontario		33,093 35	
Manitoba		36,009 08	
Nouvelle-Ecosse		340,263 50	
Nouveau-Brunswick		224,433 38	
Colombie-Britannique		79,154 57	
Ile du Prince-Edouard		82,210 91	
			1,487,569 36
Fonds des Sauvages—			
1 an, jusq 30 juin 1887, sur la balance le 30 juin 1886—			
6 pour 100	1,117,803 92	67,068 22	
5 do	620,400 00	31,020 00	
4 do	1,468,670 26	58,746 80	
			156,835 02
Pension des veuves, Bas-Canada, à 5 pour 100—			
Semestre, jusq. 31 déc. 1886, sur la bal. le 30 juin 1886	10,532 88	263 32	
do 30 juin 1887 do 31 déc. 1886	10,796 20	269 90	
			533 2[illegible]
Fonds des dépôts, à 5 pour 100—			
Caisses des écoles communes	1,645,644 47	82,282 22	
Caisse de construction du Haut-Canada	1,472,391 41	73,619 57	
Caisse d'éducation supérieure du Bas-Canada	412,314 25	20,615 70	
Caisse de l'école de grammaire du Haut-Canada	312,769 04	15,638 45	
			192,155 94
Payé au trésorier de l'Ontario		136,696 62	
do Québec		55,459 32	
		192,155 94	
Fonds d'amortissement du port de Québec, à 4 p 100—			
Semestre, jusq. 31 déc 1886, sur la balance, 30 juin 1886	187,991 07	3,759 82	
do 30 juin 1887 do 31 déc. 1886	191,750 89	3,835 01	
162 jours sur	3,615 00	64 16	
			7,658 99
Fonds d'amortiss. du port de Trois-Rivières, à 4 p. 100—			
Semestre, jusq. 31 déc. 1886, sur la bal., 30 juin 1886.	560 32	11 20	
do 30 juin 1887 do 31 déc. 1886.	571 53	11 43	
			22 63
Dette fondée de 1883, dépôt de gar. du C.F.P., à 4 p. 100—			
Semestre, jusqu'au 17 août 1886.	12,528,029 15	250,560 58	
do 17 février 1887	11,803,589 73	236,071 79	
			486,632 37
Subvention au chemin de fer de Québec, à 5 pour 100—			
1 an, jusqu'au 1er avril 1887, sur	2,394,000 00		119,700 00
A reporter			2,786,149 13

INTÉRÊT SUR LA DETTE PUBLIQUE.	Principal.	Intérêt.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report................................	....	....	2,786,149 13
Payable au Canada :—			
Indemnité aux seigneurs, à 6 pour 100—			
1 an, jusqu'au 1er janvier 1887............................	184,083 93	....	11,044 72
Indemnité seigneuriale aux townships, à 5 pour 100—			
Port-Daniel-Est, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887, sur.....	900 00	45 00	
Port-Daniel-Ouest, 1 do do	1,500 00	75 00	
York 1 do do	500 00	25 00	
Hope 1 do do	1,100 00	55 00	
do 128 jours, jusq. 5 nov. 1886, sur le mont. racheté	200 00	3 51	
			203 51
R. Dunsmuir, dépôt fait comme garantie de construction des lignes de ch de fer et télégraph., C.B., à 4 p. 100—			
Semestre jusqu'au 20 août 1886, sur........................	250,000 00	5,000 00	
69 jours, jusqu'au 28 octobre 1886, sur	250,000 00	1,890 41	
			6,890 41
Banque de Montréal, Londres—			
Intérêt sur compte courant	....	....	1,634 01
Baring Frères et Cie—			
Intérêt sur compte courant......................................	....	....	1,720 12
Emprunts temporaires—			
Baring Frères et Cie, 32 jrs, ju q. 1er août 1886, à 3½ p. 100	762,444 46	....	2,339 57
Caisse d'Economie de la Cité et du District—			
31 jours, jusqu'au 31 juillet 1886............................	500,000 00	....	1,698 63
Total payable au Canada	....	....	2,811,680 10
Payable à Londres	....	....	6,871,248 77
Total de l'intérêt sur la dette publique	....	....	9,682,928 87

EMPRUNTS À LONDRES, EN CIRCULATION LE 30 JUIN 1887.

—	Taux.	Montant.	Date de l'échéance.
		$ cts.	
19 Vic., ch. 6, N.-B..	6	240,900 00	1887, 1er septembre.
do	6	243,333 33	1888, 1er janvier.
do	6	484,233 34	1888, 1er avril.
do	6	480,826 67	1888, 1er juillet.
do	6	238,466 66	1888, 1er octobre.
do	6	242,846 67	1888, 1er novembre.
do	6	464,766 67	1889, 1er janvier.
do	6	474,500 00	1889, 1er juillet.
do	6	238,466 67	1890, 1er avril.
do	6	457,466 66	1890, 1er juillet.
Acte d'emprunt de la Colombie-Britannique ...	6	486,666 67	1894, 1er avril.
1869, garanti..	4	7,300,000 00	1903, 1er do
1869, non garanti..	5	2,433,333 33	1903, 1er octobre.
1869, garanti..	4	7,300,000 00	1903, 1er do
1869, terre de Rupert, garanti	4	1,460,000 00	1904, 1er avril.
1874, non garanti..	4	19,466,666 67	1904, 1er mai.
1875 do	4	4,866,666 67	1905, 1er novembre.
1875, garanti..	4	7,300,000 00	1910, 1er octobre.
1876, non garanti..	4	12,166,666 67	1906, 1er novembre.
1878, garanti..	4	8,273,333 34	1913, 1er octobre.
1878-9, non garanti..	4	21,900,000 00	1908, 1er novembre.
1884 do	3½	24,333,333 33	1909 ou 1934, 1er décembre (après 6 mois d'avis).
1883, réduit du Canada..	4	31,356,595 88	1910, 1er janvier.
1885, non garanti..	4	19,466,666 66	1910 ou 1935, 1er janvier (après 6 mois d'avis).
Total de la dette à Londres, 30 juin 1887.	....	171,675,735 89	
Total du fonds d'amortiss., 30 juin 1887..	....	19,054,576 60	
Dette nette à Londres, 30 juin 1887	....	$152,621,159 29	

PRIME, ESCOMPTE ET CHANGE.	Montant.	Total.
	$ cts.	$ cts.
Primes sur obligations achetées pour le fonds d'amortissement—		
$312,425.46 pour emprunt réduit du Canada	19,583 65	
153,786.67 do l'emprunt du chemin de fer Intercolonial	8,885 31	
21,413.33 do l'emprunt de la terre de Rupert	1,250 22	
214,620.00 do emprunts garantis de 1875 et 1878	12,961 27	
157,679.72 do emprunt non garanti de 1874	8,080 08	
37,678 40 do do do 1875	2,483 50	
88,393.94 do do do 1876	5,822 90	
144,620.71 do emprunts non garantis, 1878-79	9,527 08	
129,860.67 do emprunt de 1884	10,688 03	
4,772.33 do l'emprunt de la Colombie-Britannique	161 05	
		79,443 09
Payé par Baring Frères et Cie	52,503 41	
do Glyn, Mills, Currie et Cie	14,775 01	
do la banque d'Angleterre	12,003 62	
do les agents de la couronne	161 05	
	79,443 09	
Escompte sur des sommes tirées sur des agents anglais—		
Baring Frères et Cie, sur $1,800,666.66	3,889 98	
Glyn, Mills, Currie et Cie, sur $2,238,666.66	5,481 92	
Banque de Montréal, Londres, sur $559,666.66	2,267 99	
		11,639 89
Commission sur transferts d'argent à la Colombie-Britannique—		
Banque de Montréal, 45c. pour $100, sur $200,000		900 00
Total, prime, escompte et change		91,982 98
RACHAT DE LA DETTE.		
Payable à Londres:—		
Province du Nouveau-Brunswick, à 6 pour 100		571,346 66
Payable au Canada:—		
Effets—		
Emission B, à 4 pour 100	181,600 00	
do D, à 5 pour 100, chemin de fer du Canada Central	63,244 35	
		244,844 35
Dette fondée à 4 pour 100, 1883—		
Dividende sur $65,000,000, obligat. 3 p. 100 du ch. de fer C. du P.	1,950,000 00	
Moins—Intérêt à 4 pour 100 sur la balance du dépôt de garantie—		
½ année, au 17 août 1886, sur $12,528,029.15......$250,560 58		
do 17 fév. 1887, sur $11,803,589.73...... 236,071 79		
	486,632 37	
		1,463,367 63
Indemnité seigneuriale aux townships, à 5 pour 100—		
Hope		200 00
Billets provinciaux de la Nouvelle-Ecosse		203 42
Emprunt temporaire remboursé:—		
Caisse d'épargnes de la Cité et du District		500,000 00
Chemin de fer Canadien du Pacifique		762,444 46
Total, rachat de la dette		3,542,406 52
FONDS D'AMORTISSEMENT.		
Payé par Baring et Glyn	1,366,026 02	
do la banque d'Angleterre..........$207,319 98		
Moins—Emprunt racheté du Nouv.-Brunswick.. 486 67		
	206,833 31	
do les agents de la couronne	20,093 29	
Total, fonds d'amortissement		1,592,952 62

MINISTÈRE DES FINANCES, 9 novembre 1886.

MONSIEUR,—Relativement à la correspondance échangée entre nous, pendant que j'étais en Angleterre, au sujet de la vérification des effets inscrits, j'ai l'honneur de vous demander de vouloir bien m'informer de la date à partir de laquelle vous désirez commencer la vérification, afin que je puisse écrire aux agents.

Sincèrement à vous,

A l'auditeur général. J. M. COURTNEY, *S.M.F.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 9 novembre 1886.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre de ce jour me demandant à partir de quelle date je désire commencer la vérification de l'intérêt sur les effets inscrits, je dois vous dire que je serais bien aise d'avoir les pièces justificatives de l'intérêt payé pendant l'exercice clos le 30 juin dernier.

Sincèrement à vous,

Au sous-ministre des finances. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

MINISTÈRE DES FINANCES, OTTAWA, 14 janvier 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre copie d'une lettre adressée au haut-commissaire par MM. Glyn, Mills, Currie et Cie, datée le 21 décembre 1886, au sujet de dividendes sur des effets inscrits du Canada et de notes de débit (3) faisant connaître la disposition du dividende, octobre 1885, sur $97,333.33, obligations de l'Intercolonial, pour lequel des mandats n'ont pas été imprimés.

Sincèrement à vous,

A l'auditeur général. J. M. COURTNEY, *S.M.F.*

67 LOMBARD STREET, LONDRES, 21 décembre 1886.

MONSIEUR,—Nous avons l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 14 du courant, nous transmettant copie d'une lettre du sous-ministre des finances relative à des dividendes sur "des effets inscrits du Canada."

Nous avons le plaisir de vous transmettre des mandats pour les dividendes semi-annuels "novembre" et "décembre" 1885, et "janvier" 1886, avec un mémoire sur chaque paquet semi-annuel des mandats courants.

Nous envoyons aussi des notes de débit faisant connaître la disposition du dividende, octobre 1885, sur $97,333.33, obligations de l'Intercolonial, pour lequel des mandats n'ont pas été imprimés.

Nous nous proposons d'envoyer à l'avenir de semblables documents neuf mois après la date régulière de chaque dividende, conformément à la lettre déjà mentionnée.

Veuillez accuser réception.

Sincèrement à vous,

Le haut-commissaire, Londres. GLYN, MILLS, CURRIE ET CIE.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 3 mai 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'examen des dépenses faites en Angleterre dans le cours de l'exercice 1885-86, j'ai l'honneur de dire :—

(1.) Qu'il n'a pas encore été reçu de coupons pour les dividendes suivants :—

Dividende de l'emprunt réduit 4 pour 100 du Canada, juillet 1886, Barings et Cie.
" " " " 1885 "

Emprunt du Nouveau-Brunswick, couvrant tout l'exercice.

(2.) Je n'ai encore reçu aucune pièce justificative couvrant l'intérêt sur les effets inscrits.

(4.) Des obligations de l'emprunt 4 pour 100, 1885, s'élevant à $13,383,333.33, ont été signées, mais il n'en a été émis qu'au montant de $11,817,240. Celles qui restent entre les mains des agents ($1,566,093.33) devraient être renvoyées et résiliées.

(5) Pour vérifier le compte courant des coupons, les agents devraient être requis de transmettre un état détaillé de ce compte avec leur prochain envoi de coupons, et, avec chaque envoi subséquent, un état faisant connaître la balance seulement, classifiée par emprunts.

(6) Il a été assez difficile de déterminer quels sont les bons de l'emprunt consolidé (maintenant l'emprunt réduit du Canada) qui ont été inscrits. Il faudrait obtenir des agents une liste indiquant les bons qui étaient en cours à l'époque de la conversion de l'emprunt.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre des finances.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 29 août 1887.

MONSIEUR,—Relativement à ma lettre du 3 mai, je dois vous faire observer que les coupons des dividendes suivants, au compte des dépenses de l'exercice 1885-1886, payés par MM. Baring et Cie, n'ont pas encore été reçus à ce bureau :—

Emprunt réduit du Canada, 4 pour 100, juillet 1886.
do do do 4 pour 100, 1885.
Emprunts du Nouveau-Brunswick, pour tout l'exercice.

A l'exception de ceux concernant le dividende d'octobre 1886, je n'ai pas encore reçu, se rattachant aux dépenses de l'exercice 1886-87, les coupons des emprunts suivants :—

Emprunt garanti du chemin de fer Intercolonial.
Emprunts garantis, 1875 et 1878.
Emprunt garanti de la Terre de Rupert.
Emprunt non garanti du chemin de fer Intercolonial.

Le 14 janvier dernier, vous m'avez transmis copie d'une lettre de MM. Glyn et Cie, au haut commissaire, contenant certains mandats à lui envoyés et qui couvraient partie de l'intérêt sur les effets inscrits pour l'exercice 1885-1886. Jusqu'ici nous n'avons reçu aucun de ces mandats.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre des finances.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 30 août 1887.

MONSIEUR,—Lorsque les emprunts consolidés 5 pour 100 du Canada ont été convertis en un emprunt 4 pour 100, le montant du fonds d'amortissement accumulé pour son rachat était de $7,791,221.01, et, en calculant les transactions subséquentes se rattachant à l'emprunt réduit, les agents anglais les ont basées sur le montant brut de l'ancien emprunt, au lieu de la différence, après avoir déduit le montant du fonds d'amortissement. J'ai, dans le temps, appelé l'attention sur l'augmentation de frais de commission, de courtage et de timbres que cette opération occasionnerait, et je me permettrai de vous renvoyer à la correspondance qui a été échangée à ce sujet.

Comme je suis à préparer le rapport que je dois adresser au parlement, je serais bien aise de savoir ce qui a été fait par la suite et où en est la question.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre des finances.

MINISTÈRE DES FINANCES, OTTAWA, 14 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 30 du mois dernier *re* fonds d'amortissement à la conversion 5 pour 100, et en réponse j'ai l'honneur de vous dire que je n'en

connais pas plus des circonstances que ce qui est contenu dans la correspondance; mais je crois que le ministre et M. Courtney s'occupent en ce moment de la qestion.

Tout à vous,

W. FITZGERALD, *A.S.M.F.*

A l'auditeur général.

MINISTÈRE DES FINANCES, OTTAWA, 14 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 29 du mois dernier au sujet des coupons acquittés et des mandats couvrant l'intérêt de la dette publique.

Tous les coupons que nous avons reçus ont été portés à votre connaissance. Nous avons demandé à MM. Baring, Frères et Cie, ceux que vous mentionnez.

On vous a dit, il y a quelques mois, que les mandats étaient parvenus à destination; mais, comme ils n'étaient accompagnés d'aucun relevé couvrant la taxe du revenu, nous n'aurions pu en faire une vérification satisfaisante. Les recettes de la taxe du revenu nous ont été envoyées. Dès que nous recevrons les relevés, nous vous les transmettrons.

Sincèrement à vous,

W. FITZGERALD, *A.S.M.F.*

A l'auditeur général.

RÉSUMÉ DES DÉBOURSÉS POUR LA DETTE PUBLIQUE.

Intérêt sur la dette publique	(page 14)	$ 9,682,928 87
Prime, escompte et change	(do 15)	91,982 98
Rachat de la dette	(do 15)	3,542,406 52
Fonds d'amortissement	(do 15)	1,692,952 62
		$14,910,270 99
Frais de gestion	(page 24)	195,759 40
		$15,106,030 39

FRAIS DE GESTION.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Inspecteur des finances :—			
Inspecteur, T. D. Tims		2,600 00	
Sous-inspecteur, G. Y. Crookshank		1,700 00	
			4,300 00
Sous-receveur général, Toronto :—			
Appointements—			
C. J. Campbell	3,000 00		
J. G. Ridout	1,400 00		
G. P. Eliot	1,200 00		
Mathew Stewart	600 00		
Stuart Morrison	500 00		
		6,700 00	
Dépenses contingentes—			
Frais de port, $57 ; télégrammes, $14.76	71 76		
Téléphone, 6 mois, jusqu'au 1er juillet 1887	25 00		
do messages	0 50		
Mail, *Globe* et N. Y *Herald*	20 00		
Carte géographique du Canada, $8 ; livres, $7.20	15 20		
Bandes en caoutchouc, $17.84 ; fournit. de bur., $11.99.	29 83		
Encre, $2.25 ; crayons de couleur, $1.60	3 85		
Impression de 100 circulaires, R S. Peniston	1 50		
Balais et époussettes, $4 40 ; savon et chandelles, $7.09	11 49		
Plomberie, $15.38 ; réparations, 50c ; tablettes, $4.35.	20 23		
Eau, $37.50 ; gaz, $26 83 ; glace, $6	70 33		
3 doubles-châssis et vitrage	24 57		
3 revolvers, $40.50 ; cartouches, $2 25	42 75		
Nettoyage de bur., $27 ; ramonage de cheminées, $1.05.	28 05		
Enlever la neige et la cendre	14 00		
Gratification aux messagers	2 75		
Imprimeur de la reine	16 87		
Bureau de la papeterie	46 45		
		445 13	
			7,145 13
Sous-receveur général, Montréal :—			
Allocation à la caisse d'épargnes de la Cité et du District..		5,500 00	
Transport et assurances	20 10		
Livre de caisse, $26.60 ; papeterie et fournitures, $45.15	71 75		
		91 85	
			5,591 85
Sous-receveur général et auditeur, Halifax :—			
Appointements, bureau du sous-receveur général—			
J. R. Wallace	2,200 00		
Lewis Parker	1,300 00		
A. C. Johnston	1,250 00		
J. H. Balcam	900 00		
J. T. Lithgow	850 00		
J. P Dillon	800 00		
		7,300 00	
Appointements, bureau de l'audition—			
Sydenham Howe		1,900 00	
Sous-receveur général, dépenses imprévues—			
Garde, à $1 par nuit, J. P. Dillon	164 00		
do do J. T. Lithgow	163 00		
do do Lewis Parker	32 00		
do do J. H. Balcam	6 00		
		365 00	
Loyer, 1 an, jusqu'au 30 avril 1887, Y. M. C. A		1,200 00	
Frais de port, $74.03 ; télégrammes, $39.94	113 97		
Boîte au bureau de poste, 1 an	6 00		
Herald d'Halifax, $6 ; délateur Dye, $3.	9 00		
Almanach des adresses, Halifax, $2 50 ; papeterie, $3.90	6 40		
Encre, $3 27 ; mucilage, 40c. ; loupe, $1.50	5 17		
Fournitures de bureau, $8.94 ; poêle, $11.20	20 14		
Nattes, $6.50 ; essuie-mains, $2.12 ; savon, $6.05	14 67		
Estampes en caoutchouc et tampons	10 50		
Gaz, $76.80 ; eau, $36 ; glace, $4	116 80		
Charbon : 7 tonnes, $40 25 ; 4 chaldrons, $18.40	58 65		
Charriage et pellet. de charb., $8.25 ; menu bois, $4.50...	12 75		
Louage de voiture	4 50		
Nettoy. de bur., $144 ; nettoy. des coffres de sûreté, $6.75	150 75		
Enlever la neige et la cendre, $7.85 ; vitrage, $3.50	11 35		
A reporter	540 65	10,765 00	17,036 98

FRAIS DE GESTION—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	540 65	10,765 00	17,036 98
Sous-receveur général et auditeur, Halifax—Fin.			
Dépenses imprévues—			
Charpenterie, $16 38; plomberie, $9 33; réparat., $4.	29 71		
Imprimeur de la reine, $9.37; bur. de la papet., $19.13	28 50		
		598 86	
Bureau de l'audition—			
Frais de port, $11 25; boîte au bureau de poste, $4	15 25		
Herald d'Halifax, $3; almanach, des adresses, $2.50	5 50		
Nettoyage de bureau, $60; nettoyage des salles, $12.20	72 20		
Imprimeur de la reine	2 99		
		95 94	
			11,459 80
Sous-receveur général et auditeur, Saint-Jean :—			
Bureau du sous-receveur général, appointements—			
R. W. Crookshank	2,200 00		
James Robinson	1,100 00		
S. B. Paterson	1,300 00		
G. F. Sancton	1,100 00		
A. C. A. Salter	900 00		
Thos. H. Lawson	500 00		
		7,100 00	
Bureau de l'audition, appointements—			
Wm. Seely	....	1,900 00	
Sous-receveur général, dépenses imprévues—			
W. H. Shaw, transcription, 41½ jours	55 19		
Frais de port, $92.50; télégrammes, $34.36	126 86		
Téléphone, 12 mois, jusqu'au 1er sept. 1887	35 00		
Journaux quotidiens, $25.02; almanachs, $1	26 02		
Délateur Dye, $3; agence de Doyle, $7	10 00		
Almanach des adresses, $2.50; agenda, 75c	3 25		
Encre, $7.75; mucilage, $4; manille, $9.55	21 30		
Sun de St-Jean, impression d'enveloppes et circulaires.	6 25		
Gaz, $27.03; pétrole, $5.50; eau, $75	107 53		
Glace, $5; chaises et tables, $4	9 00		
Fournitures de bureau, $13·04; boîte pour argent, $2.	15 04		
Essuie-mains, $4.92; désinfectants, $2.28	7 20		
Drisses à signaux, $10 06; rép. au pavillon et mât, $4.61	14 67		
Réparations aux presses à lettres et estampes de bureau.	17 00		
Régler l'horloge, 1 an	5 00		
Nettoyage, $27.50; blanchissage d'essuie-mains, $23.60	51 10		
Enlever la neige et la cendre	14 60		
Imprimeur de la reine, $19.90; bur. de la papet., $25.55.	45 45		
		570 46	
Bureau de l'audition, dépenses imprévues—			
Boîte au bur. de poste, $3; rép. du robinet à l'eau, 25c.	....	3 25	
			9,573 71
Sous-receveur général et auditeur, Winnipeg :—			
Appointements—			
H. M. Drummond	2,000 00		
A. C. McMicken	1,100 00		
E. W. H. Armstrong	1,000 00		
C. B. Deacon, depuis le 28 août 1886	844 08		
R. Golding, juillet et août 1886	166 67		
Allocation de pension—		5,110 75	
W. H. Drummond, 12½ pour 100 sur $2,000	250 00		
A. C. McMicken, 20 do 1,100	220 00		
E. W. H. Armstrong, 20 do 1,000	200 00		
		670 00	
Dépenses imprévues—			
Commis surnuméraires, C. B. Deacon, 58 jours, jusqu'au 28 août 1886, à $2.50	145 00		
Concierge, J. Brown, 12 mois, jusqu'au 30 juin 1887	168 00		
do do travail supplémentaire	3 00		
Garde durant le déplacement des coffres de sûreté, A. C. McMicken, 97 nuits	97 00		
		413 00	
Frais de port, $120; télégr., $7.55; tiroirs au B. P., $6.	133 55		
Téléphone, 1 an, jusqu'au 1er déc. 1887	50 00		
Free Press de Winnipeg, $10; *Sun*, $10; *Call*, $10.	30 00		
A reporter	213 55	6,193 75	38,070 49

FRAIS DE GESTION—*Suite*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	213 55	6,193 75	38,070 49
Sous-receveur général et auditeur, Winnipeg—Fin.			
Dépenses imprévues—			
Mail, Toronto, $6 ; *Gazette*, Montréal, $6	12 00		
Manuel de Robertson, $2 ; almanach des adresses, $5	7 00		
Encre et mucilage, $12.75 ; livre de caisse, $2	14 75		
Reliure d'un livre de reçus	2 00		
Eau, $2.50 ; glace, $10	12 50		
4 enseignes de porte, $8 ; plaques en cuivre, $9	17 00		
Filtre, $6.50 ; pétrole, chandel. et allum. $5 45	11 95		
Essuie-mains et savon, $4.25 ; égohine, $2.65	6 90		
Serrures et clefs, $7.75 ; réparations à la caisse, $1	8 75		
Poser une serrure, $3 ; changer la combinaison, $2	5 00		
Escabeau, $3 ; encaissement, $1.75	4 75		
Fournitures de bureau	3 85		
Transport par des hommes et des attelages	15 00		
Transport de coffres de sûreté	30 00		
Nettoyage de bureau, $32 ; blanch. d'essuie-m., $12	44 00		
Imprimeur de la reine	17 16		
Bureau de la papeterie du gouvernement	72 08		
		498 24	
			6,691 99
Sous-receveur général et auditeur, Victoria :—			
Appointements—			
John Graham	3,000 00		
Coote M. Chambers	1,650 00		
J. H. McLaughlin	1,200 00		
C. Hayward, jeune	900 00		
		6,750 00	
Dépenses imprévues—			
J. Smith, messager	240 00		
Frais de port, $17 ; télégrammes, $3.30	20 30		
Boîte et tiroir de bureau de poste	11 00		
Papeterie, $91.20 ; 12 livres de reçus et de paie, $10	101 20		
Annonces d'avis aux déposants	57 90		
Impression de blancs et d'enveloppes	6 25		
Colonist, Victoria, 2 années, jusqu'au 31 oct. 1887	26 00		
Eau, $12 ; savon, soude à blanchir et balais, $15.75	27 75		
Presse à copier, $22 ; balance aux lettres, $2	24 00		
Timbre à dater, $9.50 ; 12 rub pour timb. à dat., $10.20	19 70		
Fournitures de bureau	4 62		
Répar. au coffre de sûreté, $12.50 ; au comptoir, $3.50	16 00		
Blanchissage d'essuie-mains, $8 ; charriage, 50c	8 50		
Bureau de la papeterie du gouvernement	5 71		
		568 93	
Sous-receveur général et auditeur, Charlottetown :—			7,318 93
Appointements—			
Percy Pope	1,800 00		
Thos. Foley	1,000 00		
Wallace Leitch	800 00		
F. Loughran	600 00		
		4,200 00	
Dépenses imprévues—			
Frais de port, $51.50 ; télégrammes, $1 ; boîte de B.P., $3	55 50		
Téléphone, 9 mois, jusqu'au 31 janvier 1888	30 00		
Encre et mucilage, $6.50 ; almanachs, 90c. ; env. l., 60c	8 00		
Horloge, $4 75 ; caisse, $6 ; clefs, $3	13 75		
Fournitures pour timbres de bureau	6 30		
Loupe	1 75		
Délateur de contrefaçon de Dye	3 00		
Dorer des enseignes de portes, $4 ; peinturage, 75c	4 75		
Réparations à la presse aux lettres, $3.75 ; aux châssis et portes, $2 54	6 29		
Fournitures de bureau, $7.20 ; glace, $5	12 20		
Nettoyage de bureau, $37.50 ; blanch. d'essuie-m., $4.20	41 70		
Frais de déménagement	4 25		
Imprimeur de la reine	21 89		
Bureau officiel de la papeterie	14 21		
		223 59	
			4,423 59
A reporter			56,505 00

FRAIS DE GESTION—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	56,505 00
Caisses d'épargnes rurales, appointements :—			
Nouvelle-Ecosse	....	8,420 83	
Nouveau-Brunswick	....	4,100 00	
Ile du Prince-Edouard	....	400 00	
Colombie-Britannique	....	1,183 75	
			14,104 58
Agents de Londres :—			
Commission sur intérêt—			
Baring Frères et Cie, ½ p. 100 sur $3,562,272.97	....	17,811 30	
Glyn, Mills, Currie et Cie, ½ p. 100 sur $3,279,775.80	....	16,398 89	
Agents de la Couronne, ¼ p. 100 sur $29,200	....	73 00	
			34,283 19
Commission sur inscriptions pour le fonds d'amortissement : ¼ p. 100 sur $983,912.57—			
Baring, Frères et Cie	....	2,459 75	
Glyn, Mills, Currie et Cie	....	2,459 75	
			4,919 50
Courtage sur achats pour fonds d'amortissement—			
Baring et Glyn, ¼ p. 100 sur $1,366,026.02	....	3,415 09	
Banque d'Angleterre, ¼ p. 100 sur $207,319 97	....	518 28	
Agents de la Couronne, ¼ p 100 sur $20,093.29	....	50 27	
			3,983 64
Commissaire des finances, sir John Rose—			
Balance de commission sur placements dans le fonds d'amortissement, ⅛ de 1 p. 100 sur $1,158,587.05	....	....	1,448 24
Timbres d'effets de commerce anglais, frais de p et télég.			
Baring Frères et Cie, timbres d'effets de commerce	1,678 76		
do frais de port	14 36		
do télégrammes	4 50		
		1,697 62	
Glyn, Mills, Currie et Cie, timbres d'effets de commerce	1,620 18		
do do frais de port	260 86		
do do télégrammes	3 65		
		1,884 69	
Agents de la Cour., frais de port et timb. d'eff. de com.	....	9 58	
Banque de Montréal, Londres, frais de port	10 58		
do do timbres d'effets de com.	337 81		
do do télégrammes.	2 68		
		351 07	
			3,942 96
Dépense pour l'émission et le rachat de billets fédéraux :—			
Paie des dames dans la divis. monétaire, à $1.50 par jour—			
A. Armstrong	456 00		
M. A. Barrie	468 00		
C. L. Bennett	468 00		
A. M. Chesley	401 25		
G. Dorion	463 50		
G. S. Fleming	464 25		
L. Fitzgerald	468 00		
M. M. Hutchison	456 00		
I. F. Hyndman	468 00		
M. A. Jolly	456 00		
M. Kelly	463 50		
M. Macaulay	469 50		
F. Nettle	463 50		
M. L. Ross	469 50		
G. Simpson	465 00		
L. L. Sutton	422 25		
R. C. Waddell	469 50		
H. K. Watson	468 75		
A. B. Yeilding	464 25		
		8,724 75	
A reporter	....	8,724 75	119,187 11

FRAIS DE GESTION—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		8,724 75	119,187 11
Dép. se rattachant à l'émission et au rachat des billets fédéraux :—			
S.R.G., Toronto, couper des billets	12 60		
do grattoir	5 00		
S.R.G., Montréal, désinfecter des billets	100 00		
do couper des billets	19 25		
		136 85	
Wm. Notman et Fils, photographies de lord et lady Lansdowne pour des nouveaux billets		6 50	
			8,868 10
Impressions, annonces, inspection, frais divers et de messagerie, y compris la commutation des droits de timbre et des dépenses imprévues des caisses d'épargnes rurales :—			
Payé aux agents anglais—			
Banque de Montréal, Londres, commission sur paiements, ⅛ pour 100 sur $1,764,904.15	2,206 24		
Baring. Frères et Cie, annonces	360 50		
Glyn, Mills et Cie do	77 63		
do impressions de mandats de dividende	155 95		
Agents de la couronne, annonces	11 92		
Frais de messagerie—		2,812 24	
Payé à Ottawa	1,902 10		
do Montréal	582 40		
do Toronto	1,122 85		
do Halifax	6 00		
do Saint-Jean	100 00		
do Winnipeg	52 25		
do Victoria	68 00		
		3,833 60	
S.R.G., Toronto, boîtes et sacs pour la monnaie	23 84		
do manier de la monnaie, $1.45; frais sur la monnaie, 39c	1 84		
S.R.G., Montréal, transport de la monnaie	1 50		
S.R.G., Halifax, transport et main-d'œuvre sur la monnaie	7 10		
do sacs pour la monnaie	1 80		
S.R.G., Winnipeg, transport de la monnaie	6 00		
Banque de Montréal, boîtes pour la monnaie	8 00		
		50 08	
Services d'hommes de loi—			
Bompas, Bischoff et Cie. serv. *re* la Banque d'Echange, devant Conseil privé	2,205 05		
Wallace Graham, C.R., *re* argent contrefait	13 00		
do *re* dépôt de J. Hunt	21 00		
do la Reine *vs.* Stather	40 11		
do do *vs.* Chesley	57 91		
do *re* la Banque de Liverpool	35 50		
L. R. Harrison, la Reine *vs.* Stather	15 27		
D. O'Connor, la Reine *vs.* Cie de Garanties de l'A. du N., avance	100 00		
L. R. Church, C.R., *re* la Banque d'Echange	769 96		
Drake, Jackson et Cie, la Reine *vs.* Pittendrigh	128 74		
Frais judiciaires—		3,386 54	
Wallace Graham, C.R., la Reine *vs.* Chesley	520 23		
L. R. Church, C.R., *re* la Banque d'Echange	465 19		
Frais de voyages—		985 42	
T. D. Tims	1,340 10		
G. Y. Crookshank	753 93		
		2,094 03	
Frais de port sur bill. de l'I. du P.-E., B. de Montréal, Moncton		10 34	
Glyn, Mills et Cie, commutation de droits de timbres sur effets inscrits, ½ pour 100 sur $2,789,573.33	13,947 87		
Droit sur achat de timbres pour le fonds d'amortissement	44 39		
		13,992 26	
Dépenses imprévues des caisses d'épargnes rurales—			
Nouvelle-Ecosse—			
Acadia-Mines, $2.50; Amherst, $21.01	23 51		
Annapolis, $17 15; Antigonish, $10.39	27 54		
Arichat, $35.65; Baddeck, $13 06	48 71		
Barrington, $6.52; Bridgewater, $8 42	14 94		
A reporter	114 70	27,164 51	128,055 21

FRAIS DE GESTION—*Suite.*		$ cts.	$ cts	$ cts.
Report		114 70	27,164 51	128,055 21
Impressions, annonces—Fin—				
Dépenses imprévues des caisses d'épargnes rurales—				
Digby, $8 96; Guysboro', $8.		16 96		
Kentville, $[illegible]0; Lingan, $6.53		26 53		
Liverpool, $13.29; Lunenburg, $16 02		29 31		
Maitland		9 74		
New Glasgow, dépenses imprévues... $	12 18			
J.T. Lithgow, agent intér., voyage...	7 50			
do frais de subsistance, 60 jours	150 00			
		169 68		
Parrsboro', $6; Pictou, $16.29.		22 29		
Port-Hood, $12.97; Shelburne, $7.32		20 29		
Sherbrooke		8 60		
Sydney, dépenses imprévues... $	34 19			
J.H. Balcam, agent intér., voyage..	18 75			
do subsistance, 358 jours.	716 00			
	$ 768 94			
Moins—Payé en 1887-88	342 27			
		426 67		
Sydney-Mines, $5.66; Truro, $8.93		14 59		
Wallace, $25.36; Weymouth, $5.		30 36		
Windsor, $11.13; Yarmouth, $28.05		39 18		
Nouveau-Brunswick—			928 90	
Chatham, $10.33; Dalhousie, $53.05		63 38		
Dorchester, $3.84; Frédéricton, $15		18 84		
Hillsboro', $19; Moncton, $22		41 00		
Newcastle, $7 19; Quaco, $2		9 19		
Sussex, $8.15; St. Andrew's, $55.64		63 79		
Woodstock		18 75		
Ile du Prince-Edouad—			214 95	
Summerside		....	10 32	
Colombie-Britannique—				
Nanaïmo—				
Frais de port, $39 62; boîte au b. de poste, $3.		42 62		
Papeterie, $9.99; pétrole, $21		30 99		
Sac de cuir, $3; pelle, 50c.; charriage, 62c....		4 12		
New-Westminster—			77 73	
Annonces, *Guardian*, Mainland		6 75		
Frais de port, $39; papeterie, $15.75		54 75		
Pétrole, $6 75; lampes, $5.75; cheminées, $1.75		14 25		
Couteau, $1.25; balais, allumettes, etc., $1.63.		2 88		
Dépenses imprévues des caisses d'épargnes en général—			78 63	
Imprimeur de la reine.		....	1,672 57	
				30,147 61
Impression de billets fédéraux, Cie de billets de banque de l'Amérique Britannique:—		....		
Impression de 100,000 feuilles de 4, à $82 par 1,000		....	8,200 00	
do 235,000 do 68.02 par 1,000		....	15,984 70	
Papier, 335,000 feuilles, à $11.25 par 1,000		....	3,768 75	
Gravure pour faces et dos, 100,000 impressions, à $19 09$\frac{1}{10}$ par 1,000		....	1,909 08	
Gravure pour faces et dos, 235,000 impressions, à $16.23 par 1,000		....	3,814 05	
Gravure pour teintes vertes brevetées, 100,000 impressions, à $10 par 1,000		....	1,000 00	
Gravure pour teintes vertes brevetées, 235,000 impressions, à $8.50 par 1,000		....	1,997 50	
Impression de 8,400 feuilles, 25c., monnaie fractionnaire, à $59.50 par 1,000		....	499 80	
Papier à billet de banque, à $19.13 par 1,000 feuilles.		....	16[illegible] 69	
Gravure pour faces et dos, à $16.23 par 1,000 impressions.		....	136 33	
Gravure pour teintes vertes brevetées, à $8.50 par 1,000 impressions		....	71 40	
Tailler, à $1.70 par 1,000 feuilles		....	14 28	
				37,556 58
Total, frais de gestion		....	....	195,759 40

GOUVERNEMENT CIVIL—SOMMAIRE.	Dépenses imprévues.		Appointements.	
	Page.	Montant.	Page.	Montant.
		$ cts.		$ cts.
DÉPENSES EN VERTU DES ACTES DES SUBSIDES :				
Bureau du gouverneur général	35	11,552 28	27	8,635 00
Bureau du Conseil privé	36	14,924 76	27	22,042 50
Ministère de la justice	36	8,660 54	27	23,494 96
do de la milice et de la défense	36	9,296 45	28	40,075 00
Secrétariat d'Etat	37	12,416 20	28	29,135 49
Bureau de l'imprimeur de la reine	37	5,460 79	28	16,196 68
Intérieur	38	23,360 67	28	72,320 78
do division de la commission géologique	....	....	28	38,450 00
do do de la police à cheval	....	....	29	7,500 00
Affaires des Sauvages	39	8,240 49	29	36,759 99
Bureau de l'auditeur	39	3,266 16	29	22,204 10
Ministère des finances	39	12,023 81	29	51,129 78
Revenu de l'intérieur	40	7,654 92	30	38,529 05
Ministère des douanes	40	5,904 85	30	32,604 16
Postes	41	26,810 84	30	166,896 12
Agriculture	42	19,792 12	31	45,712 50
Marine	42	6,129 43	31	23,899 15
Pêcheries	42	2,716 39	31	11,520 81
Travaux publics	43	6,032 01	32	37,341 14
Chemins de fer et canaux	43	7,858 59	32	44,678 24
Ministères en général	43	19 988 39	....	....
Calculer l'intérêt de l'argent dép. à la caisse d'épargne.	44	2,475 92	....	....
Total, gouvernement civil, appointements	....	....	33	769,125 45
do do dépenses imprévues	....	214,595 52	....	214,595 52
Dépenses imprévues du haut commissaire	....	....	43	2,748 48
Bureau des examinateurs du service civil	....	....	44	5,415 60
Total, dépenses en vertu des actes des subsides	....	....	....	991,885 05
DÉPENSES AUTORISÉES PAR STATUTS SPÉCIAUX :—				
Gouverneur général	26	48,663 66	....	
8 lieutenants-gouverneurs	26	68,000 00	....	
Haut commissaire en Angleterre	26	5,698 92	....	
Premier et 12 ministres	26	92,000 00	....	
Secrétaire du gouverneur et auditeur général	27et 29	5,600 00	....	
				219,965 58
Total, gouvernement civil	....	....	....	1,211,850 63

GOUVERNEMENT CIVIL.

	$ cts.	$ cts.
APPOINTEMENTS AUTORISÉS PAR STATUTS SPÉCIAUX :—		
Ministres à Ottawa—		
Agriculture, l'hon. John Carling		7,000 00
Douanes, l'hon. Mackenzie Bowell		7,000 00
Finances, l'hon. A. W. McLelan, du 1er juillet au 26 janvier	3,989 22	
do sir Chas. Tupper, du 27 janvier au 30 juin	3,010 78	
		7,000 00
Revenu de l'intérieur, l'hon. John Costigan		7,000 00
Intérieur, l'hon. Thos. White		7,000 00
Justice, l'hon. J. S. D. Thompson		7 000 00
Marine et pêcheries, l'hon. G. E. Foster		7,000 00
Milice, sir A. P. Caron		7,000 00
Postes, sir Alex. Campbell, du 1er juillet au 26 janvier	3,989 22	
do l'hon. A. W. McLelan, du 27 janvier au 30 juin	3,010 78	
		7,000 00
Conseil privé, sir John A. Macdonald		8,000 00
Travaux publics, sir H. L. Langevin		7,000 00
Chemins de fer et canaux, l'hon. J. H. Pope		7,000 00
Secrétaire d'Etat, l'hon. J. A. Chapleau		7,000 00
Charges spéciales sur le fonds consolidé—		
Gouverneur général, marquis de Lansdowne	48,666 66	
Haut commissaire à Londres, sir Chas. Tupper, du 1er juil. au 26 jan.	5,698 92	
Détails sous "Gouvernement civil—subsides" (*Voir* page 33)	5,600 00	
		59,965 58
Lieutenants-gouverneurs—		
Ontario, l'hon. J. Robinson, du 1er juillet au 31 mai	9,166 63	
do sir Alex. Campbell, du 1er au 30 juin	833 37	
Québec, l'hon. L. F. R. Masson	9,710 78	
do l'hon. A. Stuart, administ., du 10 fév. au 22 mars, inclusivem.	289 22	
Nouvelle-Ecosse, l'hon. M. H. Richey	9,000 00	
Nouveau-Brunswick, sir S. L. Tilley	9,000 00	
Manitoba et Kéwatin, l'hon. J. C. Aikins	10,000 00	
Territoires du Nord-Ouest, l'hon. E. Dewdney	4,000 00	
Colombie-Britannique, l'hon. C. F. Cornwall, du 1er juil. au 28 mars	6,676 04	
do l'hon. H Nelson, du 29 mars au 30 juin	2,323 96	
Ile du Prince-Edouard, l'hon. A. A. Macdonald	7,000 00	
		68,000 00
Total, appointements payés en vertu de statuts spéciaux		219,965 58

	GOUVERNEMENT CIVIL, APPOINTEMENTS—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
18	Report	31,300 00		
	MILICE ET DÉFENSE—*Suite.*			
8	Commis de 3e classe	6,250 00		
4	Messagers	2,000 00		
30	Employés, le 30 juin 1887, avec appointem'ts s'élevant à		39,550 00	
	Secrétaires particuliers, Benoit et Aldrich		600 00	
				40,150 00
	Ajustement des appointements annuels et des sommes payées:			
	Augm. non payées, dep. le 1er juill. jusq. dates d'échéanc			75 00
	Total de la somme payée			40,075 00
	SECRÉTAIRE D'ETAT :—			
	Appointements annuels, le 30 *juin* 1887—			
1	Sous-secrétaire d'Etat, G. Powell	3,200 00		
1	Imprimeur de la reine, B. Chamberlin	2,400 00		
4	Premiers commis	8,900 00		
2	Commis de 1re classe	3,150 00		
7	do 2e do	8,100 00		
20	do 3e do	16,600 00		
7	Messagers	2,910 00		
42	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		45,260 00	
	Secrétaire particulier, L. H. Taché ($1,100)		600 00	
				45,860 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Non payés—Appoint. aux dates des nouv. nominat.	240 33		
	Aug., dep. le 1er juill. jusq. dates d'échéance	437 50		
			677 83	
	Payé—L. A. Catellier, régistraire intérimaire des patentes des terres des Sauvages		150 00	
				527 83
	(Département du sec. d'Etat $29,135 49)			
	(Bur. de l'imprim. de la reine 16,196 68)			45,332 17
	MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, A. M Burgess	3,200 00		
1	Arpenteur général, E. Deville	2,300 00		
3	Premiers commis	6,100 00		
10	Commis de 1re classe	16,050 00		
13	do 2e do	16,550 00		
37	do 3e do	28,050 00		
3	Messagers	1,400 00		
68	Employés, 30 juin, 1877, avec appointements s'élevant à		73,650 00	
	Secrétaire particulier, L. C. Pereira ($1,300)		600 00	
				74,250 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Non payées—Augm, du 1er juillet aux dates d'éch...	525 00		
	Nouvelles nominations, depuis le 1er juillet jusqu'aux dates où elles ont été faites	1,570 86		
			2,095 86	
	Payés—Appointements à la date de la retraite		166 64	
				1,929 22
				72,320 78
	COMMISSION GÉOLOGIQUE—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Directeur, A. R. C. Selwyn, LL.D., F.R.S	4,000 00		
4	Sous-directeurs classés comme premiers commis	7,950 00		
5	Officiers classés comme commis de 1re classe	7,900 00		
9	Employés do do 2e do	10 850 00		
6	do do do 3e do	4,950 00		
1	Bibliothécaire, John Thorburn	600 00		
2	Gardien et messager	1,200 00		
28	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		37,450 00	
	Allocation à G. M. Dawson, directeur intérimaire		1,000 00	
				38,450 00

	GOUVERNEMENT CIVIL, APPOINTEMENTS—*Suite.*			
	BUREAU DU SECRÉTAIRE DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL :—	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Secrétaire, H. Streatfeild, payé d'après le statut...	2,400 00		
	do do de les subsides.	600 00		
1	Premier commis, Chas. J. Jones	1,950 00		
1	Commis de 1re classe, Wm. Campbell	1,550 00		
1	do 3e do C. L. Lawrence	450 00		
2	Messager et ordonnance	1,000 00		
6	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		7,950 00	
	Allocation pour contrôleur et aides de camp		3,000 00	
				10,950 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Payé—Différence d'appoint. payée à C. L. Lawrence	110 00		
	Non payé—Aug. du 1er juillet à la date d'échéance	25 00		
				85 00
	Total de la somme payée			11,035 00
	BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Greffier du conseil, John J. McGee	3,200 00		
1	Greffier-adjoint, P. J. U. Baudry	1,900 00		
2	Commis de 1re classe	3,450 00		
6	do 2e do	7,400 00		
4	do 3e do	2,650 00		
6	Messagers et portier	2,895 00		
20	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		21,495 00	
	Secrétaire particulier, Jos. Pope (intérieur, $1,550)...		600 00	
				22,095 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Augmentat. non payée du 1er juillet aux dates d'éch.			52 50
	Total de la somme payée			22,042 50
	MINISTÈRE DE LA JUSTICE :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, G. W. Burbidge	3,600 00		
1	Inspecteur des pénitenciers, J. G. Moylan	2,800 00		
1	Premier commis, A. Power	2,200 00		
5	Commis de 1re classe	7,700 00		
3	do 2e do	3,650 00		
3	do 3e do	2,500 00		
1	Messager, R. J. Robertson	300 00		
15	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		22,750 00	
	Secrétaire particulier, D. B. Stewart		600 00	
				23,350 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Payés—Appointements à la date de la retraite		358 30	
	Non payées—Augm., du 1er juill aux dates d'échéance	75 00		
	Promotions, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	75 00		
	Nouv. nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	63 34		
			213 34	
				144 96
	Total de la somme payée			23,494 96
	MILICE ET DÉFENSE :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, C. E. Panet	3,200 00		
1	Directeur des magasins, John Macpherson	3 000 00		
2	Premiers commis	4,700 00		
6	Commis de 1re classe	9 900 00		
8	do 2e do	10,500 00		
18	A reporter	31,300 00		

	GOUVERNEMENT CIVIL, APPOINTEMENTS—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	DIVISION DE LA POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Contrôleur, F. White	3,200 00		
1	Commis de 1re classe, L. Fortescue	1,600 00		
1	do 2e do A. Fisher	1,400 00		
2	Commis de 3e classe	1,300 00		
5	Employés, 30 juin 1887, total s'accordant avec la somme payée			7,500 00
	AFFAIRES DES SAUVAGES :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, L. Vankoughnet	3,200 00		
1	Premier commis, R Sinclair	2,250 00		
....	Sollicitcur, G. W. Burbidge, sous-min. de la justice.	400 00		
4	Commis de 1re classe	6,600 00		
10	do 2e do	12,700 00		
16	do 3e do	11,150 00		
2	Messagers	880 00		
34	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		37,180 00	
	Secrétaire particulier, J. A. J. McKenna, 6 mois		100 00	
				37,280 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Non payées—Augm., du 1er juill. aux dates d'échéance	290 00		
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	230 01		
				520 01
	Total des sommes payées			36,759 99
	BUREAU DE L'AUDITION :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Auditeur général, J. L. McDougall	3,200 00		
1	Sous-auditeur, Jas. Patterson	2,600 00		
4	Commis de 1re classe	6,100 00		
3	do 2e do	3,850 00		
11	do 3e do	9,100 00		
2	Messagers	1,000 00		
22	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à			25,850 00
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Non payées—Augm., du 1er juil aux dates d'échéance			
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	112 50		
		291 78		
	Absent, G. C. Bolton	41 68		
				445 90
	Total des sommes payées			25,404 10
	MINISTÈRE DES FINANCES :—			
	Appointements mensuels, 30 *juin* 1887—			
	Sous-chef, J. M. Courtney	4,200 00		
1	Premiers commis	6,600 00		
3	Commis de 1re classe	7,250 00		
5	do 2e do	22,050 00		
17	do 3e do	6,700 00		
9	Messagers	1,500 00		
3				
	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		48,300 00	
38	Secrétaires particuliers		591 94	
				48,891 94
	Ajustement des appoint. annuels et des sommes payées—			
	Payés—Appointements à la date de la retraite	2,562 84		
	Non payées—Augm., du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	325 00		
				2,237 84
	Total des sommes payées			51,129 78

		$ cts.	$ cts.	$ cts.
	GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS—*Suite.*			
	MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, E. Miall	3,200 00		
1	Sous-commissaire, W. J. Gerald (pour compléter $2,500)	400 00		
2	Premiers commis	4,200 00		
5	Commis de 1re classe	8,400 00		
13	do 2e do	16,600 00		
5	do 3e do	4,100 00		
3	Messagers	1,360 00		
30	Employés, 30 juin 1887 avec appointements s'élevant à		38,260 00	
	Secrétaire particulier, M. F. Walsh		600 00	
				38,860 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Non payé—Suspension, G. Brunel	7 11		
	Augm., du 1er juil. aux dates d'échéance	100 00		
	Nouvelles nominations du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	303 00		
			410 11	
	Payés—Appointements jusqu'à la date du décès		79 16	
				330 95
	Total des sommes payées			38,529 05
	MINISTÈRE DES DOUANES :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Commissaire, Jas. Johnson	3,200 00		
1	Sous-commissaire, W. G. Parmelee	2,800 00		
2	Premiers commis	3,800 00		
7	Commis de 2e classe	9,150 00		
15	do 3 do	11,400 00		
2	Messagers	1,000 00		
28	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		31,350 00	
	Secrétaire particulier, E. L. Sanders		300 00	
				31,650 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Payés—Arrérages de 1885-86	104 16		
	Appointements, du 1er juil. à la date du décès	1,012 50		
			1,116 66	
	Non payées—Augm., du 1er juil. aux dates d'échéance		162 50	
				954 16
	Total des sommes payées			32,604 16
	MINISTÈRE DES POSTES :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, W. H. Griffin	3,200 00		
9	Premiers commis	21,800 00		
9	Commis de 1re classe	14,650 00		
33	do 2e do	40,990 00		
116	do 3e do	76,355 00		
6	Messagers	2,585 00		
23	Emballeurs	9,845 00		
197	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		169,425 00	
	Secrétaires particuliers		600 00	
				170,025 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Non payés—Augm., du 1er juil. aux dates d'échéance	1,057 50		
	Promotions, du 1er juillet à sa date	315 01		
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	3,274 66		
	Absences et suspensions	360 80		
			5,007 97	
	Payé—Appoint., du 1er juill. à la date de la retraite	1,824 95		
	Arrérages de 1885-86	54 14		
			1,879 09	
				3,128 88
	Total des sommes payées			166,896 12

	GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS—*Suite.*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, J. C. Taché	3,200 00		
1	Secrétaire, John Lowe	2,600 00		
1	Premier commis, H. B. Small	1,900 00		
5	Commis de 1re classe	8,250 00		
10	do 2e do	13,100 00		
13	do 3e do	9,780 00		
1	Emballeur	360 00		
3	Gardiens des modèles et réparateur	1,500 00		
4	Messagers	1,670 00		
39	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		42,260 00	
	Secrétaire particulier, A. L. Jarvis		600 00	
				42,860 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Payé—Appoint., du 1er juillet aux dates du retrait.	2,275 00		
	Différence d'appointements à John Lowe	700 00		
			2,975 00	
	Impayé—Augm., du 1er juill. aux dates d'échéance		122 50	
				2,852 50
	Total des sommes payées			45,712 50
	MINISTÈRE DE LA MARINE :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, Wm. Smith	3,200 00		
2	Premiers commis	4,250 00		
2	Commis de 1re classe	3,600 00		
4	do 2e do	4,850 00		
8	do 3e do	6,550 00		
2	Messagers	1,000 00		
19	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		23,450 00	
	Secrétaire particulier, S. J. Jenkins		600 00	
				24,050 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payée.—			
	Impayé—Augm., du 1er juill. aux dates d'échéance	37 50		
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	303 34		
	Absent, W. B. Carleton	76 65		
			417 49	
	Payé—Appointements à la date de la retraite		266 64	
				150 85
	Total des sommes payées			23,899 15
	MINISTÈRE DES PÊCHERIES :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, John Tilton	3,200 00		
1	Premier commis, S. P. Beauset	2,250 00		
1	Commis de 2e classe, R. N. Venning	1,300 00		
8	Commis de 3e classe	5,450 00		
1	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à			12,200 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Impayé—Augm., du 1er juill. aux dates d'échéance.	25 00		
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	654 19		
				679 19
	Total des sommes payées			11,520 81
	MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, G. F. Baillairgé	3,200 00		
1	Ingénieur en chef, H. F. Perley	3,200 00		
1	Architecte fédéral, Thos. Fuller	3,200 00		
4	Premiers commis	8,250 00		
7	A reporter	17,850 00		

	GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS—*Fin*	$ cts.	$ cts.	$ cts.
7	Report	17,850 00		
	MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS—*Fin.*			
2	Commis de 1re classe	3,[illegible]50 00		
7	do 2e do	8,450 00		
8	do 3e do	5,950 00		
3	Messagers	1,220 00		
27	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		36,720 00	
	Secrétaire particulier, E. F. E. Roy		600 00	
				37,320 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Payé—Appoint., du 1er juillet aux dates du retrait		333 32	
	Impayé—Augm., du 1er juill. aux dates d'échéance.	177 50		
	Nouvelles nominations, du 1er juillet aux dates où elles ont été faites	134 68		
			312 18	
				21 14
	Total des sommes payées			37,341 14
	MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER ET CANAUX :—			
	Appointements annuels, 30 *juin* 1887—			
1	Sous-chef, T. Trudeau	4,100 00		
1	Ingénieur en chef des canaux, John Page	4,500 00		
1	do chemins de fer, C. Schreiber	4,000 00		
3	Premiers commis	6,950 00		
5	Commis de 1re classe	8,450 00		
6	do 2e do	7,950 00		
7	do 3e do	6,150 00		
2	Messagers	920 00		
26	Employés, 30 juin 1887, avec appointements s'élevant à		43,020 00	
	Secrétaire particulier, J. E. W. Currier		600 00	
				43,620 00
	Ajustement des appoint. annuels et sommes payées—			
	Payé—Appointem., du 1er juillet aux dates du décès	1,195 74		
	Impayé—Augm., du 1er juillet aux dates d'échéance	137 50		
				1,058 24
	Total des sommes payées			44,678 24

	CHANGEMENTS EN 1886-87.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	Appointements courants, 30 *juin* 1886—			
29	Employés au-dessus de $2,600	96,000 00		
556	Commis	608,505 00		
76	Messagers et emballeurs	33,940 00		
661	Employés, 30 juin 1886, avec appoint. se montant à		738,445 00	
	Changements durant l'année 1886-87—			
20	Vacances (y compris 9 décès et 5 mises à la retraite)		24,420 00	
641				714,025 00
44	Nouvelles nominations		23,010 00	
685				
	424 augment. statutaires aux commis (431 éligibles)	21,200 00		
	35 do messagers (36 éligibles)	975 00		
	20 promotions	4,040 00		
	5 augmentations par crédit spécial	370 00		
			26,585 00	
	Appointements courants, 30 *juin* 1887—			49,595 00
29	Employés au-dessus de $2,600	96,000 00		
575	Commis	631,075 00		
81	Messagers et emballeurs	36,545 00		
685	Employés, 30 juin 1887, avec appoint. se montant à			763,620 00

APPOINTEMENTS COURANTS AVEC LES SOMMES PAYÉES, BALANCES.

1885-86.	1885-86.	—	1886-87.	1886-87.
$ cts.	$ cts.		$ cts.	$ cts.
738,445 00		...Appointments courants, 30 juin		763,620 00
429 40		...Payée à compte des années précédentes		158 30
2,405 24		...Différence d'appointements		1,960 00
6,979 03		...Secrétaires particuliers		7,591 94
3,000 00		...Aide de camp du gouverneur et contrôleur		3,000 00
5,550 91		...Appointem., du 1er juillet aux dates de retraite		9,462 14
104 15		...Payé sur appointements réduits le 1er décembre.		
	7,453 75	...Appoint., du 1er juillet à la date de nomination	6,453 18	
	3,695 84	...Augment. stat., du 1er juil. aux dates d'échéance	3,737 50	
	775 03	...Promotions, du 1er juillet à leurs dates	390 01	
	182 88	...Déductions pour absences et suspensions	486 24	
	739,206 23	...Argent payé en vertu de l'acte des subsides (1885-86, page 29)		
		...Argent payé en vertu de l'acte des subsides (1886-87, page 25)	769,125 45	
	5,600 00	...Argent payé en vertu de statuts spéciaux.	5,600 00	
756,913 73	756,913 73		785,792 38	785,792 38

Appointements courants, 30 juin.	1886.		1887.		Appointements courants, 30 juin.	1886.		1887.	
	Nombre.	Total.	Nombre.	Total.		Nombre.	Total.	Nombre.	Total.
$		$		$	$		$		$
4,500	1	4,500	1	4,500	Report	298	498,200	305	510,640
4,200	1	4,200	1	4,200					
4,100	1	4,100	1	4,100	1,000	45	45,000	42	42,000
4,000	3	12,000	3	12,000	950	6	5,700	15	14,250
3,200	16	51,200	16	51,200	930	......	....	1	930
3,000	2	6,000	2	6,000	910	......	....	1	910
2,800	5	14,000	5	14,000	900	16	14,400	35	31,500
2,600	2	5,200	1	2,600	880	1	880	......	....
2,500	1	2,500	1	2,500	860	2	1,720	......	....
2,400	5	12,000	10	24,000	850	38	32,300	13	11,050
2,350	6	14,100	2	4,700	800	16	12,800	14	11,200
2,300	3	6,900	4	9,200	750	10	7,500	23	17,250
2,250	4	9,000	3	6,750	720	......	....	1	720
2,200	3	6,600	1	2,200	700	23	16,100	25	17,500
2,150	1	2,150	4	8,600	650	22	14,300	30	19,500
2,100	4	8,400	1	2,100	600	33	19,800	22	13,200
2,050	1	2,050	1	2,050	580	1	580	......	....
2,000	1	2,000	6	12,000	550	20	11,000	19	10,450
1,950	6	11,700	2	3,900	500	55	27,500	64	32,000
1,900	2	3,800	4	7,600	490	2	980	1	490
1,850	4	7,400	3	5,550	485	1	485	3	1,455
1,800	16	28,800	17	30,600	480	2	960	......	....
1,750	5	8,750	4	7,000	475	......	....	1	475
1,700	4	6,800	4	6,800	470	3	1,410	1	470
1,650	4	6,600	8	13,200	460	1	460	......	....
1,600	8	12,800	9	14,400	455	3	1,365	3	1,365
1,550	9	13,950	14	21,700	450	18	8,100	22	9,900
1,500	15	22,500	7	10,500	440	1	440	......	....
1,450	7	10,150	9	13,050	425	4	1,700	......	....
1,400	41	57,400	43	60,200	420	......	....	3	1,260
1,350	9	12,150	12	16,200	400	18	7,200	16	6,400
1,300	15	19,500	19	24,700	395	......	....	1	395
1,250	20	25,000	21	26,250	390	3	1,170	9	3,510
1,200	26	31,200	24	28,800	365	1	365	......	....
1,150	22	25,300	25	28,750	360	9	3,240	3	1,080
1,140	......	....	1	1,140	330	3	990	4	1,320
1,100	25	27,500	16	17,600	300	6	1,800	8	2,400
A reporter	298	498,200	305	510,640	Total	661	738,445	685	763,620

Gouvernement Civil—Appointements.

Bureau du secrétaire du gouverneur général.	$ cts.
Secrétaire du gouverneur, addition	600 00
Aides de camp	3,000 00
Campbell, Wm	1,550 00
Clarke, sergent	500 00
Jones, Chas. J	1,950 00
Laurence, Chas. L	535 00
Smith, George	500 00
	8,635 00
Conseil privé.	
Alexander, H	1,750 00
Baldwin, R. W	1,250 00
Baudry, P. J. U.	1,900 00
Bennetts, F. K	1,237 50
Brennan, P. J	1,200 00
Burpee, L. J	1,400 00
Chilton, B	500 00
Chute, L. H	775 00
Foley, James	750 00
Groom, W	500 00
Lee, W. H	1,700 00
Lelièvre, S	1,200 00
Lepage, V	300 00
May, H. A	500 00
Moll, Oscar L. E	600 00
McGee, John J	3,200 00
Naughton, M	700 00
Newby, F	1,100 00
Pope, Jos	600 00
Reynolds, W	500 00
Robertson, Alex	380 00
	22,042 50
Justice.	
Blackadar, W. H	1,000 00
Burbidge, Geo. W	3,600 00
Chisholm, John	1,125 00
Clay, John	83 32
Côté, P. M	1,025 00
Foster, G. L	1,550 00
Fraser, G. L. B	1,550 00
Gisborne, F. H	1,550 00
Hodgins, W. E	1,425 00
Horan, A. J	475 00
Lane, H. B. S	1,000 00
Leslie, John	1,600 00
Moylan, J, G	2,800 00
Masters, Chas. H	274 98
Power, A	2,200 00
Robertson, R. J	236 66
Stewart, D. B	1,400 00
do secrétaire particulier	600 00
	23,494 96
Milice et défense.	
Aldrich, F. E. P	1,000 00
do secrétaire particulier	125 00
Aumond, W. H	1,400 00
Bacon, Thos	1,525 00
Benoit, A	1,400 00
do secrétaire particulier	475 00
Campbell, Colin	1,312 50
Casault, N	500 00
A reporter	

Milice et défense—*Fin.*	$ cts.
Report	
Clarke, P	1,000 00
Dion, C	500 00
Donaldson, J. B	1,200 00
Davidson, W. J	750 00
Foley, Lawrence	487 50
Genest, J. M. E	500 00
Gow, J. W	500 00
Holt, E. B	1,200 00
James, H	1,650 00
Knight, F. E	950 00
Lambert, F. X	1,600 00
Lane, H. D. J	1,400 00
Larose, T. C	1,400 00
Lemieux E. E	650 00
Macdonald, D. A	1,800 00
Macpherson, John	3,000 00
O'Meara, C. H	2,300 00
Panet, C. E	3,200 00
Seymour, G	1,500 00
Sulte, Benj	1,800 00
Verreault, E	500 00
Wainwright, W. R. S	1,150 00
White, F. W	900 00
Wright, W. R	2,400 00
	40,075 00
Secrétariat d'Etat.	
Allan, H.	500 00
Andrews, Geo	512 50
Audet, A.	2,150 00
Beahen, D	315 00
Brousseau, E.	1,700 00
Burns, John	1,000 00
Catellier, L. A.	2,525 00
Chamberlin, B	2,400 00
Collins, G	950 00
Colson, F.	1,262 50
De Villemure, C. L.	462 50
Elie, A	367 50
Emond, G	1,125 00
Foran, J	390 00
Gliddon, W	1,450 00
Grison, L. A	900 00
Gouldthrite, F	750 00
Harrison, E	762 50
Hughes, J	500 00
Kirwan, P. T.	825 00
Labelle, L. C	762 50
Larochelle, N.	750 00
Learoyd, A. G	1,000 00
Medlow, C	862 50
Morgan, H. J.	2,350 00
Mousseau, A. O.	1,200 00
McDonald, D.	812 49
O'Keefe, T.	500 00
Potvin, A	1,000 00
Powell, G	3,200 00
Pulford, E. G	1,100 00
Ricard, N.	159 68
Robertson, Thomas	1,100 00
Roy, H.	750 00
Roxborough, T.	1,000 00
Sansom, C. B.	862 50
A reporter	

2—3½**

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.

SECRÉTARIAT D'ETAT—*Fin.*	$ cts.
Report	
Steele, E Y.	325 00
Storr, J. W.	1,150 00
Taché, L. H	1,100 00
do secrétaire particulier	600 00
Walsh, W	900 00
Waters, J. F	1,000 00
Young, James	2,000 00
	45,332 17

INTÉRIEUR.	$ cts.
Ardouin, G. G. V	925 00
Badgeley, C. W.	233 33
Beddoe, C. H.	1,450 00
Bell, Geo	750 00
Belleau, Eug	600 00
Billings, B	1,000 00
Bonfellow, R. M.	1,000 00
Brady, Martin	875 00
Brough, J. S	1,000 00
Bruce, H. B. D	750 00
Buchanan, P. T.	1,000 00
Burgess, A. M	3,200 00
Capreol, F. C	662 50
Checkley, F. S.	1,200 00
Chisholm, A	1,250 00
Clayton, F.	1,650 00
Côté, N. O.	1,175 00
Côté, Jos. A	320 82
Cox, F. H. C.	1,000 00
Cuming, F. W. C.	291 66
Deville, E	2,275 00
Douglas, P. B.	1,500 00
Dunn, D	825 00
Dunne, John P.	562 50
Dunne, Jos. P.	200 00
Dunlop, Robt.	200 00
Dunnett, J.	500 00
Genest, E	900 00
Gliddon, W. S	950 00
Goodeve, Wm	1,875 00
Grignard, A	1,262 50
Hall, J. R	2,350 00
Hatch, W	700 00
Henry, K. J	1,600 00
Howe, Wm.	1,400 00
Hume, H. E	650 00
Jarvis, A L.	1,175 00
Johnston, John	1,800 00
Keyes, P. G	1,125 00
King, W. F.	1,650 00
Kinloch, H	1,475 00
Lacasse, L. T	1,000 00
Lambart, O. H	650 00
L'Etoile, Jos.	912 50
Loyer, F.	600 00
Mills, Wm	1,800 00
Nelson, F.	750 00
Owne, C	166 64
Paterson, G. W	875 00
Pereira, L. C.	1,275 00
do secrétaire particulier	600 00
Pelletier, C. C	200 00
Pinard, J. A	1,850 00
Pope, Jos	1,550 00
Rauscher, R.	1,000 00
A reporter	58,537 45

INTÉRIEUR—*Fin.*	$ cts.
Report	58,537 45
Robertson, P.	500 00
Rogers, C. C.	1,400 00
Rothwell, T. G.	1,200 00
Ryley, G. U	1,550 00
Sherwood, Henry	975 00
Souter, E. T. W	912 50
Sparkes, G. A	900 00
Steers, C. J	750 00
Swinburne, A	500 00
Symmes, P. B	1,250 00
Têtu, N	1,400 00
Turner, H. H.	712 50
Wallis, Brown	1,300 00
Willoughby, S. J	200 00
York, B. L.	233 33
	72,320 78

DIVISION DE LA POLICE À CHEVAL.	$ cts.
Duplessis, L	650 00
Fortescue, L	1,600 00
Fisher, A.	1,400 00
Gallwey, R. M	650 00
White, F.	3,200 00
	7,500 00

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts.
Adams, F. D	1,250 00
Ami, H. M	850 00
Barlow, S	1,550 00
Bell, R	2,000 00
Broadbent, R. L	700 00
Brumell, H. P.	650 00
Cochrane, A. S.	1,150 00
Coste, E	1,150 00
Dawson, G. M	2,000 00
do	1,000 00
Ells, R. M	1,550 00
Faribault, R	850 00
Fletcher, H	1,550 00
Hoffman, G. C	1,950 00
Ingall, E. D.	1,150 00
Lambe, L. M	1,100 00
Low, A. P	1,100 00
Macoun, J	1,700 00
Marshall, J.	1,550 00
Meade, J.	500 00
McConnell, R. G	1,350 00
McMillan, J	900 00
O'Farrell, M	700 00
Selwyn, A. R. C	4,000 00
Thorburn, John	600 00
Tyrrell, J. B.	1,250 00
Weston, T. C.	1,350 00
Whiteaves, J. F.	2,000 00
Willimot, C. W.	1,000 00
	38,450 00

AFFAIRES DES SAUVAGES.	$ cts.
Austin, John	600 00
Austin, W. A.	1,750 11
Benson, M	1,200 00
Bliss, D. C. F.	662 50
Bray, S	1,000 00
A reporter	5,212 61

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS.

AFFAIRES DES SAUVAGES—*Fin.*	$ cts.
Report	5,212 61
Brook, H. J.	925 00
Burbidge, G. W	400 00
Coffey, Thos	750 00
Dalton, R. G.	1,250 00
DeBoucherville, J. V	1,400 00
Delisle, J.	850 00
Dingman, A	1,587 50
Dorval, L. A	600 00
Hunton, W. A	500 00
Kemp, A. E.	712 50
Kirkpatrick, T. F. S.	1,375 00
Maingy, H. G. M	750 00
McGirr, John	1,150 00
McKay, H	750 00
McKenna, J. A. J., secrétaire particul.	100 00
McLean, J. D.	1,325 00
McNeill, A. N.	1,450 00
Orr, W. A	675 00
Plummer, Wm	1,800 00
Reiffenstein, C	525 00
Ross, H. C	1,100 00
Scott, D. C	1,250 00
Shore, J. W.	612 50
Sinclair, R.	2,250 00
Slocombe, J	375 00
Smith, F. W	1,375 00
Starmer, T.	490 00
Stewart, S	1,200 00
Vankoughnet, L	3,200 00
Wilson, Ida H	169 88
Yeilding, F.	650 00
	36,759 99
MINISTÈRE DES FINANCES.	
Anderson, C. J.	2,400
Belfour, J	1,237 50
Black, E. A.	1,100 00
Blair, W. L.	1,175 00
Boville, T. C	1,125 00
Brittain, E. L	650 00
Capbert, E.	1,100 00
Chipman, C. C, secrétaire particulier	250 00
Clayton, J. A.	1,400 00
Coffin, F. A	900 00
Connolly, P	500 00
Courtney, J. M	4,200 00
Dickieson, M. G	1,800 00
Foster, A. B	537 50
Fraser, J	1,400 00
Fripp, H. G. R.	1,400 00
Garland, N. S	1,300 00
Gilmour, Thos	912 50
Gough, C. A.	1,462 50
Halliwell, W. E	99 99
Hayes, W. H.	575 00
Hopkirk, J.	1,300 00
Jarvis, G. M	1,400 00
Lowe, G	1,475 00
McLelan, T. E	512 91
do secrétaire particulier	341 94
McNichol, J	1,400 00
Nash, J. R	1,400 00
Neeve, J. B. H	1,400 00
Nutting, J. P	1,162 50
O'Reilly, A.	537 50
A reporter	36,454 84

MINISTÈRE DES FINANCES—*Fin.*	$ cts.
Report	36,454 84
Ostrom, W. H	500 00
Pender, P	500 00
Ross, T	1,949 94
Scott, C. S	800 00
Stanton, C	1,237 50
Street, C. F	1,400 00
Tabor, C. W. C	662 50
Tasker, C. J	1,000 00
Toller, F.	2,400 00
Treadwell, C. W	1,425 00
Turgeon, C. E	1,400 00
Wiggins, E. S	1,400 00
	51,129 78
BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL.	
Balderson, J. H.	1,200 00
Baldwin, H. A	550 00
Bissonnette, L. A	862 45
Bolton, G. C	945 82
Casault, F	500 00
Dunlevie, H. G.	1,400 00
Gibson, J. H. P.	1,000 00
Gorman, J	1,450 00
Gray, H. H	1,000 00
Hayter, F	1,450 00
Hudson, A. B	612 50
Kearns, W	408 33
Lynch, J. B	1,250 00
MacDonald, J. C	900 00
Patterson, J	2,600 00
Pender, J.	500 00
Porter, T.	1,000 00
Reid, J. W.	850 00
Sherwood, B. W	525 00
Simpson, J. B.	1,650 00
Sutherland, E. D.	1,550 00
	22,204 10
MINISTÈRE DU REVENU DE L'INTÉRIEUR.	
Archambault, R	500 00
Blatch, F. K	1,375 00
Brown, J. F	950 00
Brunel, Geo	892 89
Brunel, J.	1,150 00
Byrnes, J	700 00
Casey, T.	687 50
Campeau, F. R. E.	1,725 00
Carter, Wm	1,400 00
Chubbuck, C. E	1,200 00
Courtman, J	360 00
Devlin, R	1,200 00
Doyon, J. A.	1,200 00
Fowler, Geo	500 00
Fowler, J	79 16
Gerald, W. J.	159 50
Hall, C. R	1,500 00
Heron, W. L	1,775 00
Himsworth, W	1,900 00
Lamothe, H. G	1,400 00
Lusignan, A	1,250 00
Measam, F	1,800 00
Miall, E	3,200 00
Nettle, R	1,350 00
Quain, R	800 00
A reporter	29,054 05

Gouvernement civil—Appointements.

Minist. du revenu de l'intérieur—*Fin*	$ cts.
Report	29,054 05
Robins, P. M	2,275 00
Shaw, J. F	1,200 00
Stewart, N	1,200 00
Teakles, B. H	1,350 00
Valin, J. E	1,550 00
Walsh, M. F	1,300 00
do secrétaire particulier	600 00
	38,529 05
Ministère des douanes.	
Ackers, J	800 00
Baker, W. C	1,200 00
Barry, Jas	2,000 00
Bennett, F	1,350 00
Bleakney, A. C	1,300 00
Bliss, T. H. D	787 50
Campbell, J. J	1,000 00
Carleton, J	500 00
Christie, Mlle Jessie	550 00
Code, T J	762 50
Courtney, J	904 16
Dunlevie, S. A.	750 00
Fairweather, J. S	1,012 50
Farrow, R. R	800 00
Fawcett, G. H	1,300 00
Grafton. W. H	512 50
Harding, C. H	1,350 00
Ince, G. V	1,350 00
Johnson, J	3,200 00
Lacerte, A	562 50
Morin, A	650 00
McKenzie, W. J	650 00
McKeil, C. E	1,300 00
Parmelee, W. G	2,800 00
Robertson, G. S	850 00
Russell, W	912 50
Sanders, E. L	850 00
do secrétaire particulier	300 00
Walls, J	500 00
Watters, T. J	1,800 00
	32,604 16
Ministère des postes.	
Adams, W. J. H	437 50
Ainsborough, T	562 50
Alford, W	550 00
Anderson, G. C	700 00
Anderson, F. C	450 00
Ashworth, J	2,400 00
Barrett, D. A	983 33
Barrett, J	455 00
Barrett, W. J	1,600 00
Bell, E. B	1,150 00
Bell, J	500 00
Bell, Wm	390 00
Bently, P. D	200 00
Beatty, J. C	900 00
Benjamin, E. H	1,400 00
Benn, J. C	315 00
Bennett, M	500 00
Beroard, C. P. V	662 50
Binks, G. J	1,200 00
Blanchet, L	1,400 00
Bollard, J. H	687 50
Bonner, J. C	1,000 00
A reporter	18,443 33

Ministère des postes—*Suite.*	$ cts.
Report	18,443 33
Bradley, J	367 50
Breadner, R. W	525 00
Brenot, H. A	612 50
Briggs, J	470 00
Brophey, J. P	1,400 00
Brown, J	650 00
Bucke, P. E	1,800 00
Burpee, W. H	662 50
Bunel, E	537 50
Caffarati, T. A	485 00
Campbell, H. S	637 50
Carter, J	900 00
Chamard, J	700 00
Champagne, N	600 00
Cheney, W H	322 50
Chesley, H. N. P	725 00
Clarabut, D	475 00
Cherry, W	296 77
Clark, C. A	500 00
Conroy, J. W	487 50
Cooch, H. J	322 50
Cooch, W	500 00
Courtney, D	485 00
Curtis, N. W	1,000 00
Daubney, E	650 00
D'Auteuil, N. G	1,150 00
Devine, A	1,100 00
Dodd, J	500 00
Doucet, C. O	887 50
Dunlevie, M. K	1,000 00
Egleson, W H	1,250 00
Elbourne, G	485 00
Elliott, J. H	436 89
Everett, G. F	2,250 00
Fairweather, J. H	1,250 00
Falconer, C	1,312 50
Falconer, Kate E	200 00
Ferguson, W	500 00
Finn, M. J	555 78
Fortier, J. G	1,000 00
Fortier, J. O	1,437 50
Fortier, J. G	425 04
Fréchette, W. J	900 00
Galvin, M	500 00
Geddes, A. F. L	687 09
Glover, W. J	225 00
Goulden, D. H	450 00
Grant, J	458 26
Graham, J	1,400 00
Graham, S	500 00
Greenfield, J. R	700 00
Greenfield, R	550 00
Greenfield, S	500 00
Greaves, W	1,140 00
Griffin, H. W	1,400 00
Griffin, W. H	3,200 00
Grout, F. E. S	700 00
Hale, J. S	650 00
Hanly, W. R	600 00
Hargrave, G. H	1,400 00
Harrington, W. H	1,500 00
Hartnedy, T	500 00
Hayes, E. C	562 50
Hayes, G. H	500 00
Henning, A. E	700 00
Henderson, R	250 00
A reporter	70,268 16

GOUVERNEMENT CIVIL—APPOINTEMENTS—*Suite.*

POSTES—*Suite.*	$ cts.	POSTES—*Fin.*	$ cts.
Report	70,268 16	Report	121,467 62
Higgins, C. J. B	1,400 00	Powell, P. B.	600 00
Hopkirk, H. G.	904 12	Prendergast, J	475 00
do secrétaire particulier	341 94	Rance, G.	900 00
Howard, J. P.	487 50	Regan, P.	450 00
Hunt, Geo. A	437 50	Robertson, C. R.	475 00
Hutton, C. L.	525 00	Robinson, L	450 00
Jackson, J. A	500 00	Rochester, F. K.	612 50
Jarvis, E F	712 50	Rowan, W.	1,100 00
Jenkins, F. M. S	600 00	Roy, T.	600 00
Johnstone, W. J	1,250 00	Samuels, A.	450 00
Jones, E. A. D.	1,000 00	Sangster, C	233 32
Kaine, M. M.	337 47	Séguin, F. O	425 00
Ketchum, W. Q	425 00	Seymour, J.	450 00
Kehoe, P.	275 00	Shaw, H. S.	910 00
Knauf, H.	900 00	Shaw, R. J.	1,400 00
Kreps, W. H.	1,150 00	Short, S	437 50
Lally, C. W	800 00	Smith, W.	720 00
Lampman, A.	612 50	Smith, J. Rose	1,400 00
Laurie, J. B	390 00	Smith, Sidney	2,000 00
Leahy, P. T	892 65	Smithson, W. H.	2,400 00
Learoyd, E. L	537 50	Spence, John.	108 92
Lemieux, F.	550 00	Spencer, J. H.	1,000 00
LeSueur, W. D	2,300 00	Stanton, E. P.	1,150 00
Lewis, J. H.	228 33	Steele, E. Y.	99 99
Lindsay, A.	1,637 50	Stevenson, J. S.	501 56
Little, W. C.	700 00	Stewart, J. C.	2,800 00
Mahon, M. J	367 50	Stewart, Harriet S.	164 26
Maillieue, G. A. D	650 00	Stewart, W. C. E.	650 00
Marier, J.	500 00	Taylor, E. E. F.	687 50
Marsan, G.	1,150 00	Taylor, E. L.	550 00
Martin, J. C	366 63	Taylor, P. B.	725 00
Matheson, D	2,050 00	Thorne, S. S	1,250 00
Meikle, C. A.	450 00	Throop, A. W	1,337 50
Mercer, F. H. F.	600 00	Traversy, Isidore.	900 00
Merrick, K.	462 50	Visser, T. E.	612 50
Moffatt, T. I. D.	166 66	Waddell, K. T	204 44
Moon, F. G.	1,000 00	Wall, A. W.	1,000 00
Morse, A.	455 00	Wall, J. F	1,150 00
Morton, H. H.	887 50	Walker, E. M.	225 00
Mullin, J.	650 00	Walsh, J	1,775 00
McCarthy, D. F.	1,150 00	Weatherly, H. S.	1,800 00
McCuaig, W. H.	1,000 00	Weldon, E. D.	391 64
McDermid, A. J	900 00	Wheatley, A.	382 50
McDonald, D. A. C	887 50	White, G. R.	1,250 00
Macdonald, J. A	900 00	White, W	2,800 00
McGuire, H.	202 35	Wicksteed, H. A.	2,800 00
McGillivray, H.	650 00	Wilson, E	845 23
McGrail, T.	787 50	Wilson, W. T.	600 00
McLennan, A.	1,200 00	Wood, G. C	912 50
McLelan, T. E.	387 09	Wood, E. B.	266 64
do secrétaire particulier.	258 06		
McPherson, D. D	1,250 00	AGRICULTURE.	166,896 12
Northrop, B. M.	650 00		
O'Brien, W. D	1,150 00	Bailey, H. H.	1,200 00
O'Connor, E. M.	450 00	Beaudoin, J.	360 00
O'Leary, J. M.	1,250 00	Béland, L. J	950 00
Olivier, J. L.	900 00	Boardman, W. F.	1,300 00
Oliver, R. J.	1,000 00	Brymner, D.	1,750 00
Oliver, T. M.	600 00	Cambie, A. J	1,600 00
Osgoode, Ella D	400 00	Caron, A. E	425 00
Parish, G. H.	450 00	Caron, C. O.	675 00
Pelton, J. E	487 50	Casgrain, H.	1,675 00
Plunkett, G. L.	850 00	Chabot, L. Z	500 00
Plunkett, J.	1,650 00	Copping, J. G. E.	700 00
Pope, C.	989 16	Côté, D.	420 00
Pouliot, L. H.	1,150 00	Dauray, L.	1,100 00
A reporter	121,467 62	A reporter	12,655 00

Gouvernement civil—Appointements.

Agriculture—*Fin.*	$ cts.
Report	12,655 00
D'Auteuil, Jos. E	1,300 00
Desjardins, W. A	367 50
Dionne, J. F	1,550 00
Fraser, H. L	500 00
Hanright, Wm	700 00
Jackson, J. B	1,600 00
Jarvis, A. L., secrétaire particulier	600 00
Layton, J. G. G	1,625 00
Lemieux, J. E	750 00
Lemaitre, Geo	500 00
Léveillé, Jos	500 00
Levêque, Aug	950 00
Lowe, John	2,500 00
do différence d'appointem	700 00
Lynch, W. J	1,300 00
Lyster, Amy F	650 00
Lyster, J. H	900 00
Marmette, Jos E	1,350 00
Moreau, B., $500; McCabe, T., $1,350	1,850 00
Poper, J. C	930 00
Pruneau, H	360 00
Routhier, D. A	1,400 00
Small, H. B	1,875 00
St. Denis, E. H	900 00
Taché, A. G	700 00
Taché, J. C	3,200 00
Tanguay, C	1,400 00
Têtu, E	1,400 00
Verner, J. W. D	700 00
	45,712 50

Marine.	$ cts.
Alexander, W. H	1,300 00
Anderson, W. P	1,800 00
Carleton, W. B	923 35
Gourdeau, F. F	1,850 00
Guion, A. H	96 68
Halkett, A	750 00
Halkett, J. B	1,000 00
Hardie, J	2,400 00
Jenkins, S. J., secrétaire particulier	600 00
Magee, W. L., $1,800; Morin, J., $500	2,300 00
McClenaghan, J. E	600 00
McElhinney, M. P.	1,274 98
McIntyre, J. A	266 64
Nicholson, M. V. C.	950 00
Owen, A. W	1,137 50
Oxley, J. M	1,100 00
Robertson, J. A	500 00
Smith, Wm	3,200 00
Steel, V. H	850 00
Stumbles, W. W	1,000 00
	23,899 15

Pêcheries.	$ cts.
Aumond, T	800 00
Bauset, S. P	2,250 00
Belliveau, A. H	900 00
Burnett, B. F	145 81
Cunningham, F. H	425 00
Kent, S. B	900 00
Makinson, W. A	100 00
Murray, J. A	600 00
Tilton, John	3,200 00
Venning, R. N	1,300 00
Webster, J. S	900 00
	11,520 81

Travaux publics.	$ cts.
Arnoldi, J. R	2,150 00
Baillairgé, G. F	3,200 00
Bance, E. P	1,400 00
Belleau, A. E.	1,150 00
Cartier, P	333 32
Chabot, J. A	405 00
Côté, I.	737 50
Desrivieres, E. M. C.	165 32
Dionne, E	1,150 00
Dionne, O	2,125 00
Fuller, T.	3,200 00
Gobeil, A	1,850 00
Hennessy, Geo. F.	625 00
Kingston, A. G.	1,150 00
Lightfoot, F. C.	1,437 50
Macpherson, D. A.	1,000 00
Macpherson, J. P.	1,800 00
O'Brien, S. E.	600 00
Perley, H. F	3,200 00
Potvin, H.	500 00
Robillard, R. J	512 50
Roy, E.	1,200 00
do secrétaire particulier	600 00
Smith, E. J.	650 00
Steckel, L. J. R	2,100 00
Taché, J. C	1,250 00
Talbot, H.	725 00
Verreault, J. E.	1,000 00
Vincent, Joseph	1,125 00
	37,341 14

Chemins de fer et canaux.	$ cts.
Almon, A. U	1,362 50
Baine, J	2,400 00
Bonneville, J. F. N	729 10
Bradley, A. P	2,400 00
Cameron, A. W	900 00
Costin, C	1,300 00
Cross, Thos	2,112 50
Currier, J. E. W	1,250 00
do secrétaire particulier.	600 00
Deslauriers, I	420 00
Deslauriers, I. N	500 00
Dion, L. D	1,000 00
Dixon, F. A	1,600 00
Filteau, L. H.	1,300 00
Fisiault, H. A	1,800 00
Fortier, L. N	1,000 00
Greenfield, A. N	1,300 00
Hill, W. B. A.	650 00
Jones, L. K	1,600 00
Maynard, M. W	1,612 50
Méthot, J. E	850 00
McLaughlin, S	1,400 00
Page, John	4,500 00
Pugsley, J. W	850 00
Schreiber, Collingwood.	4,000 00
Short, J	466 64
Shannon, S. L	900 00
Tilley, W. J	1,775 00
Trudeau, T	4,100 00
	44,678 24

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES.

Bureau du gouverneur général.	$ cts.
Abonnement à des journaux	941 16
Annonces dans les journaux	272 00
Livres de renseignements	137 25
Télégraphie—	
Cie du G. N. O	591 85
Cie du C. C. P.	695 10
Cie Mutuelle du Canada	4 69
Frais de port—	
Ottawa	545 51
Québec	54 80
Montréal	17 60
Halifax	16 09
Cie cananienne de messagerie	0 90
Frais de voyages—	
M. de Lansdowne, alloc. en vertu d'un arrêté du conseil, 3 mars '79	5,000 00
W. Campbell	372 60
Sergent Clarke	159 70
Sergent Rogers	122 05
Louage de voitures à Ottawa—	
Capt. Streatfeild	14 50
Geo. Smith	40 35
W. Campbell	2 75
C. J. Jones	2 25
W. H. Walker	1 25
Sergent Garvin	30 50
do Rogers	21 25
do Clarke	4 30
Personnes non nom. d. les p. justifi	6 00
Billets de ch. urbains pour les ordon.	38 45
Commis surnuméraires—	
W. H. Walker, 212 jours	424 00
A. Lane, 2 mois	66 66
H. R. Hore, transcription	51 45
J. C. Poper, transcrip. en allemand	1 60
Ordonnances surnuméraires—	
T. Rogers, 12 mois	492 96
do services supplément	14 50
R. C. Garvin, 242 jours	302 50
do services supplément	9 00
Uniformes pour les ordonnances—	
3 uniformes, Dolan et Cie	130 67
2 habits, T. E. Beeson	49 00
6 paires de bottes, T. Smith	21 00
Changer les uniformes, J. McCarthy	5 50
Casquettes pour les ordonnances	1 00
Blanch. d'es.-mains, 13 m., K. Rogers	13 00
1 aiguière, S. Ashfield	0 75
Chandelles, savon, épous. et allumettes	1 40
Gratifica. aux messag. du télégraphe	4 00
Réparer un sac de cuir	0 50
4 blancs de lettres de change	0 30
Estampage, Geo. Cox	5 25
Papeterie à Québec, C. E. Holiwell	43 15
Imp. de cartes, "Free Press," Ottawa	25 00
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	550 34
Livres de renseignements	80 60
Imprimeur de la reine—	
Impressions	21 06
Reliure	57 62
Papier	86 57
Total	11,552 28

Conseil privé.	$ cts.
Abonnement à des journaux	712 75
Livres de renseignements	28 28
Télégraphie—	
Cie du G. N. O	1,170 74
Cie du C. C. P.	2,313 58
Mutuelle du Canada	10 08
Service télégraphique du gouv., C. B	142 60
Frais de port, Ottawa	174 66
Timbres-poste pour le sec.-partic	41 70
Cie canadienne de messageries	16 15
Frais de voyages—	
Sir John A. Macdonald	1,900 00
John J. McGee	385 09
Joseph Pope	550 00
S. Lelièvre	49 00
Louage de voitures à Ottawa—	
Sir John A. Macdonald	652 15
do do jan. à juillet 1885	347 50
John J. McGee	7 25
Personnes non nom. d. les p. justifi	696 20
Billets de ch. urbains pour les messag	35 25
Commis surnuméraires—	
John McCarthy, 426 jours	852 00
J. A. McKenna, 391 jours	782 00
Mme J. Belford, 365 jours	547 50
M. Boland, 65 jours	130 00
M. F. O'Donoghue, 32 jours	64 00
C. A. Baldwin, 31 jours	46 50
A. T. Bowes, 31 jours	46 50
A. Burpee, 31 jours	46 50
M. Bourke, 30 jours	45 00
J. Anderson, 52 jours	52 00
D. Macnamara, 63 jours	63 00
P. J. O'Gara, 30 jours	30 00
S. J. Hastings, transcription	25 00
F. Owen, transcription	18 20
Messagers surnuméraires—	
F. O'Toole, 69 jours	27 00
Jos. Irvine, 56 jours	22 00
A. D. DeCelles, traduction du discours du trône	10 00
J. C. Poper, traduction en allemand	6 00
Geo. Cox, gravure et estampage	229 45
Impressions, "Citizen," Ottawa	17 50
Holland Frères, fourn. pour mécanig.	11 25
Goûters pour le Conseil, J. H. Spencer	81 55
Timbres, Cie de timbres de London	9 00
Gratifica. aux messag. du télégraphe	4 00
Réparer l'horloge, John Leslie	4 00
Filtre, J. R. Esmonde	13 75
Valise, S. et H. Borbridge	4 00
60 essuie-mains, A. D. Richard	17 50
Livre de lettre à copier	2 20
Faïencerie, C. S. Shaw	4 50
Verres à boire, savon, allum. et épous.	26 34
Délivrer la malle du soir, H. Duggan	66 00
Marq. les essuie-mains, Mme Patterson	3 00
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois.	84 00
Femmes de journée, net. les bureaux	
1 à $1 par jour	313 00
10 à 75c., 604 jours en tout	453 50
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	739 35
Livres	75 95
A reporter	14,206 02

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

CONSEIL PRIVÉ—*Suite.*	$ cts.
Report	14,206 02
Imprimeur de la reine—	
Impressions	58 06
Reliure	300 92
Papier	359 76
Total	14,924 76
DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE.	
Abonnement à des journaux	607 14
Livres de renseignements	93 45
Télégraphie—	
Cie du G. N. O	860 15
Cie du C. C. P.	535 87
Cie Mutuelle du Canada	24 28
Frais de port, Ottawa	122 17
Cie canadienne de messagerie	16 80
Frais de voyages—	
L'hon. J. S D. Thompson	350 25
G. W. Burbidge	147 50
J. G. Moylan	1,408 28
Douglas Stewart	431 95
G. L. Foster	260 25
J. Leslie	31 60
Louage de voitures à Ottawa—	
L'hon. J. S. D. Thompson	154 25
G. W. Burbidge	31 50
Douglas Stewart	0 50
Billets de chars urbains	0 40
Commis surnuméraires—	
C. T. de Lanaudière, 193 jours	386 00
D. J. Hurteau, 92 jours	184 00
Messagers surnuméraires—	
J. M. Guilfoyle, 8 mois	200 00
Frank Morse, 12 mois	188 00
R. J. Robertson, 2 1/8 mois	63 33
Jas. Clay, 25 jours	12 50
Délivrer la malle du soir, H. Duggan	28 16
J. McKenna, aide au secrét. partic	8 50
Lithographie et estampage	157 65
Gratifica. aux messag. du télégraphe.	4 00
Allum., verres à boire, savon, brosses	32 95
24 essuie-mains, Ross et Cie	9 00
Valise p papiers, S. et H. Borbridge.	2 00
Réparer une horloge, A. J. Routh	1 00
Cadenas pour les journaux	1 10
Blanchissage d'essuie-mains.	39 00
Réparations	7 00
Placage de deux chandeliers	4 00
Mécanigraphe, Holland Frères.	97 50
Fourn. pour mécanig , Holland Frères	6 10
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	842 95
Livres	561 87
Cartes géographiques	2 04
Almanachs	10 91
Imprimeur de la reine—	
Impressions	107 19
Reliure	325 21
Papier	279 29
Monter des cartes géographiques	2 95
Argent dont il n'est pas ren. compte.	20 00
Total	8,660 54

MINISTÈRE DE LA MILICE ET DÉFENSE.	$ cts.
Abonnement à des journaux	1,001 01
Livres de renseignements.	89 50
Télégraphie—	
Cie du G. N. O	1,430 16
Cie du C. C. P.	337 82
Cie Mutuelle du Canada	21 06
Frais de port, Ottawa	202 37
Frais de voyages—	
Sir A. P. Caron	303 54
C. E. Panet	144 35
A. Benoit	498 64
Lou. de voi. à Ottawa, sir A. P. Caron	330 91
Commis surnuméraires—	
A. F. D'Eschambault, 92 jours.	184 00
Mlle C. Corcoran, transcription	7 61
Mlle M. Mercier do	6 85
Messag. surnum., Wm. Taylor, 365 jours	456 25
Lithographie, Geo. Cox	75 35
Estamper, Cie de bil. de b. du Canada.	10 65
Gratifica. aux messag. du télégraphe.	4 00
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois.	36 00
Chand., savon, verres à boire, épous.	17 15
2 timbres, H. Baumgarten	18 00
Rép. une horloge, J. B. Lamontagne.	2 00
3 sacs pour malle, S. et H. Borbridge.	10 86
3 boîtes, J. R. Esmonde	5 60
Fournitures pour mécanigraphe	1 95
Encad. des gravures, J. Wilson et Cie	5 50
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,292 15
Livres	151 60
Cartes géographiques	3 00
Almanachs	7 50
Imprimeur de la reine—	
Impressions	1,041 79
Reliure	369 68
Papier	1,196 16
Monter des cartes géographiques	33 44
Total	9,296 45
SECRÉTAIRE D'ETAT.	
Abonnement à des journaux	788 89
Annonces dans les journaux	653 09
Livres de renseignements.	35 00
Télégraphie—	
Cie du G. N. O.	591 24
Cie du C. C. P.	498 26
Cie Mutuelle du Canada	32 14
Frais de port, Ottawa	259 37
Messageries—	
Cie canadienne de messagerie	117 03
Cie Dominion do	37 45
Chemin de fer du C. P	5 09
Charriage	1 00
Frais de voyages—	
L'hon. J. A. Chapleau	664 00
G Powell	16 00
A. Audet	191 50
L. H. Taché	455 10
F. Colson	67 50
G. Emond	62 85
L. Labelle	65 75
W. Foran	64 60
A reporter	4,605 86

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

Secrétaire d'Etat—*Suite.*	$ cts.
Report	4,605 86
Voitures de place à Ottawa—	
L'hon. J. A. Chapleau	264 75
G. Powell	22 75
L. H. Taché	10 75
W. Foran	6 50
F. Colson	4 00
E. Pulford	3 00
L. Labelle	2 50
T. O'Keefe	2 50
A. M. P. Drouin	2 00
H. J. Morgan	1 75
L. A. Catellier	1 25
G. Emond	1 00
A. Audet	0 75
Personnes non nom. d. les p justifi	9 00
Billets de chars urbains	0 35
Commis surnuméraires—	
A. M. P. Drouin, 365 jours	912 50
A. O. Matton, 365 jours	912 50
J. D. E. Pilon, 365 jours	684 00
G. de la Porte, 365 jours	547 50
Pierre Chapleau, 61 jours	183 00
A. H. Beaulieu, 62 jours	155 00
D. J. Hurteau, 62 jours	124 00
R. G. M. Constant, 55 jours	110 00
J. A. Verge, 31 jours	62 00
J. G. Barrette, 1 mois	33 33
M. Dorney, transcription	13 25
Dlle Bugg, transcription	4 70
A Traversy, transcription	2 30
Messagers surnuméraires—	
W. B. deGrosbois, 365 jours	365 00
W. Foran, 12 mois	228 00
Ulric Ricard, 6 mois	172 00
P. Larkin, 1 mois	12 00
Gravure et estampage, Geo. Cox	112 10
Statuettes de Morin et sir John	20 00
Fourn. de mécanigr., Holland, Frères	10 75
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois	60 00
Verres, savon, époussettes et allum...	9 34
Réparations	10 45
Gratifications aux messagers du télég.	4 00
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,085 90
Livres	480 18
Almanachs	6 28
Imprimeur de la Reine—	
Impressions	112 65
Reliure	557 50
Papier	461 73
Monter des cartes géographiques	25 53
Total	12,416 20
Bureau de l'imprimeur de la reine.	
Annonces	317 83
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O	17 39
Cie du ch. de fer C. du P	16 00
Frais de voyages, B. Chamberlin	36 20
Voitures de place à Ottawa—	
B. Chamberlin	4 75
Messager	2 00
A reporter	394 17

Bur. de l'imprimeur de la reine.—*Suite*	$ cts.
Report	394 17
Billets de chars urbains	0 32
Commis surnuméraires—	
A. H. Beaulieu, 303 jours	757 50
J. G. Barrette, 11½ mois	716 67
R. G. M. Constant, 334 jours	668 00
J. A. Verge, 334 jours	668 00
Messagers surnuméraires—	
P. Larkin, 11 mois	132 00
A. Gravelle, 3½ mois	115 04
W. T. King, 113 jours	113 00
G. P. Anderson, 5 mois	60 00
Charretiers—	
John Donovan, 334 jours	668 00
P. Lowham, 334 jours	334 00
Blanchissage d'essuie-mains, 9 mois	27 00
Lithographie et estampage	22 30
Réparé une horloge	2 00
Savon, chandelles, époussettes, verres	5 83
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	330 39
Livres	1 53
Imprimeur de la reine—	
Impressions	193 57
Reliure	80 14
Papier	171 33
Total	5,460 79
Ministère de l'intérieur.	
Abonnement à des journaux	651 09
Livres de renseignements	18 34
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O	1,107 91
Cie du Ch. de fer C. du P	2,000 57
Mutuelle du Canada	19 15
Divers	1 49
Sous-ministre, en voyage	116 70
Appel au téléphone	0 25
Frais de port, Ottawa	1,245 84
Timbres de postes, Jas. Hope	11 00
Messagerie—	
Cie canadienne de messagerie	92 51
Cie de messagerie du Dominion	14 80
Ch. de fer du Canada Atlantique	7 36
C. Elliott	2 00
Sous-ministre, en voyage	56 30
Charriage, John Donovan	7 25
Frais de voyages—	
L'hon. Thos. White	897 45
L. C. Pereira	1,024 87
E. Deville	731 51
J. R. Hall	331 35
A. M. Burgess	212 56
H. E. Hume	200 00
W. F. King	117 25
W. Mills	87 40
J. Johnston	64 50
P. G. Keyes	23 80
Voitures de place à Ottawa—	
Hon. Thos. White	105 50
A. M. Burgess	106 00
L. C. Pereira	84 25
A reporter	9,339 00

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.—*Suite.*	$ cts.
Report	9,339 00
Voitures de place à Ottawa—	
J. S. McQuilkin	25 85
J. R. Hall	22 00
W. Pearce	19 50
P. B. Douglas	17 50
A. Chisholm	14 00
A. Kinloch	4 25
H. E. Hume	4 00
F. Clayton	2 75
H. H. Smith	2 50
E. Deville	2 00
W. Mills	1 50
T. G. Rothwell	1 50
J. Cherry	1 25
G. U. Ryley	1 25
J. Johnston	1 00
W. F. King	0 75
N. O. Côté	0 75
G. Bell	0 50
Messagers	11 00
Billets de chars urbains	10 50
Déliv. les malles de nuit, H. Duggan	63 00
Lithographie, gravure, estampage—	
Geo. Cox	570 10
Cie de billets de banque du Canada	360 00
Mortimer et Cie	57 00
Moss Engraving Co	50 00
Cie de billets de banq. de l'Am.-B.	39 00
Pritchard et Mingard	29 10
Cie Copp-Clark	20 00
Cie de lithographie Burland	17 50
Mécanigr. et cabinet, Holland Frères	125 00
Prod. chim. pour lithogr., H. Watters	114 68
Tôle galvanisée, Blyth et Kerr	19 60
Chlorure d'or, W. Topley	1 50
Matériel de photographie, Anthony et Cie	27 88
Ferronnerie, J. R. Esmonde	108 32
Ameublement, Jacob Erratt	31 90
Coton et couvrir, C. Webster	44 15
Coton, 280 verges, Pigeon et Cie	28 00
Ess.-mains, 144, Bryson, Graham et Cie	21 00
Savon, 14 boîtes	38 00
Brosses et peignes	6 45
3 paillassons, W. D. Richards	4 80
Encadrer des gravures, J. Wilson	7 50
Faïencerie, C. S. Shaw et Cie	23 90
1 lanterne do	2 75
Sac en cuir, S. et H. Borbridge	6 60
Horloges et réparations, A. J. Routh	10 00
Chandelles et allumettes	7 00
Brosses et miroirs, Wm. Howe	17 02
7 nattes, Shoolbred et Cie	20 75
Granit et réparations, Cie de Granit	4 94
Gratifications aux messagers du télég	4 00
Sac à outils	3 50
Régler le chronomètre, J. Leslie	2 00
Réparations	3 61
Plumes à dessin, Hearn et Harrison	1 85
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois, F. Ridgeway	72 00
Blanchissage d'essuie-mains, 11 mois, M. Allison	66 00
A reporter	11,513 75

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR—*Fin.*	$ cts.
Reporter	11,513 75
Composition typograp., A. Bureau	3 50
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	5,811 52
Livres	151 57
Cartes	2 00
Almanachs	4 80
Imprimeur de la Reine—	
Impressions	2,151 00
Reliure	2,856 48
Papier	763 29
Monter des cartes géographiques	102 76
Total	23,360 67

DÉPART. DES AFFAIRES DE SAUVAGES.	$ cts.
Abonnement à des journaux	217 45
Annonces	23 10
4 Annuaires	12 00
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O	237 17
Cie du Ch. de fer C. du P.	398 16
Mutuelle du Canada	0 30
Frais de port, Ottawa	98 33
Messagerie—	
Cie canadienne de messagerie	129 10
Ch. de fer Canadien du Pacifique	0 39
Frais de voyages—	
Sir John A. Macdonald	50 35
L. Vankoughnet	30 00
A. Dingman	1,067 66
W. A. Austin	248 84
W. Plummer	186 80
Joseph Pope	53 90
D. C. F. Bliss	62 11
Voitures de place à Ottawa—	
L. Vankoughnet	46 35
J. McGirr	1 50
W. Plummer	1 00
R. Sinclair	0 50
Messagers	2 50
Billlets de chars urbains	9 45
Commis surnuméraires—	
Wm. Scott, 365 jours	547 50
J. H. Wilson, 212 jours	318 00
M. Maxwell, 4¾ mois	151 16
Mlle F. Greene, 3 mois	82 58
F. L. Owen, transcription	30 00
Messagers surnuméraires—	
F. R. Byshe, 12 mois	383 98
F. H. Byshe, 109 jours	109 00
Lithographie et estampage	227 90
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois	72 00
Allum. chandel. savon et époussettes	19 89
Coton et essuie-mains, H. Wilson	18 28
Coton, Elliott et Hamilton	1 44
Clous, vis et broquettes, N. et G. Hay	4 16
Faïencerie, C. S. Shaw	4 15
Gratifications aux messagers du télég.	4 00
Ficelle et carton, James Hope	1 01
Chaudière, H. Meadows et Cie	2 50
Réparations	3 15
A reporter	4,860 66

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

Affaires des Sauvages—*Fin.*	$ cts.
Report	4,860 66
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	967 88
Livres	81 25
Cartes géographiques	29 25
Imprimeur de la reine—	
Impressions	1,139 05
Reliure	253 26
Papier	869 05
Monter des cartes géographiques	40 09
Total	8,240 49
Bureau de l'auditeur.	
Abonnement à des journaux	66 07
Annonces	15 50
Frais de voyage, J. L. McDougall	50 78
do F. Hayter	218 15
Messagerie, Cie canad. de messagerie	4 85
Fret, C. C. P.	2 48
Charriage	1 00
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	51 14
Cie du C. C. P.	40 37
Mutuelle du Canada	5 58
Frais de port, Ottawa	42 75
Commis surnuméraires	
Mlle E. O'Connell, 365 jours	365 00
W. P. Garrett, 364 jours	364 00
J. H. Macleod, 172 jours	288 50
J H. Salmon, 131 jours	262 00
H. A. Torrance, 62 jours	62 00
F. E. Stuart, 1 mois	33 33
Messagers surnuméraires—	
W. Lavigne, 135 jours	67 50
Patrick Connolly, 16 jours	8 00
Estampage et lithographie, Geo. Cox	39 20
Réparer l'horloge, A. J. Routh	4 00
Réparer le mécanigr., Holland Frères	5 60
Coton pour cartes géog., J.M. Garland	7 56
Savon, épousettes, toile	9 94
30 essuie-mains, R. M. McMorran	6 25
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois	30 00
Gratifications aux messagers du télég.	2 75
Verres et pots	3 05
Réparations	3 15
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	554 59
Livres	67 15
Cartes géographiques	44 02
Imprimeur de la reine—	
Impressions	90 69
Reliure	153 19
Papier	296 02
Total	3,266 16
Ministère des finances.	
Abonnement à des journaux	885 41
Annonces	119 87
Livres de renseignements	27 28
A reporter	1,032 56

Ministère des finances—*Fin.*	$ cts.
Report	1,032 56
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	1,632 34
Cie du C. C P.	399 24
Mutuelle du Canada	96 11
Au Grand Village, N -E	8 47
Frais de port, Ottawa	454 70
Timbres-poste	2 30
Messageries—	
Cie canadienne de messagerie	1 00
Cie de messagerie Dominion	0 40
Charriage	10 00
Frais de voyage	
Sir Chas. Tupper	943 43
L'hon. A. W. McLelan	419 50
J. M. Courtney	384 75
A. N. Greenfield	159 23
M. G. Dickieson	80 00
W. L. Blair	70 50
C. C. Chipman	48 06
C. W. Treadwell	24 75
F. Toller	19 00
Voitures de places à Ottawa—	
Sir Chas. Tupper	170 75
L'hon. A. W. McLelan	2 00
J. M. Courtney	18 25
C. C. Chipman	8 50
C. W Treadwell	3 75
R. W. Baxter	3 00
C. W. C. Tabor	0 25
Person. non ment. d. les pièces just.	6 50
Com. surnum., C. E. Gallwey, 365 jrs.	730 00
C. C. Schneider, N.-Y., information *re* ponts en fer	125 00
Messagers surnuméraires —	
J. M. Taylor, 7 mois	140 00
W. N. Ostrom, 5 mois	75 00
F. A. Evans, 2 mois	50 00
Lithographie et estampage	132 65
Holland Frères, rapport—	
Rap. de la déput. sur le fer et l'acier.	5 00
3 transcriptions do	54 00
Voyage à la N-E. et au N -B., G. C. Holland et G. H. Eaton	110 57
Aide, G. H. Eaton, 3 semaines	36 00
Réparer le mécanigr., Holland Frères	1 50
Nettoyage d'horloge, A. D. Baker	10 00
Gratifications aux messagers du télég.	4 25
60 essuie-mains, R. Switzer	15 00
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois.	60 00
Réfrigérant et répar., J. R. Esmonde	11 25
Savon, époussettes, allum., chandelles	13 55
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,012 85
Livres	275 68
Almanachs	17 32
Imprimeur de la reine—	
Impressions	1,351 60
Reliure	854 96
Papier	938 29
Total	12,023 81

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

Revenu de l'intérieur.	$ cts.
Abonnement à des journaux	892 84
Annonces dans le "Morgan's Annual Register" pour 1884	200 00
Livres de renseignements	64 68
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	636 66
Cie du C. C. P.	256 11
Mutuelle du Canada	70 43
Union de l'Ouest, N.-B	124 45
Frais de port, Ottawa	207 36
Timbres-poste	0 60
Messagerie—	
Cie canadienne de messagerie	158 55
Cie de messagerie Dominion	83 30
C. C. A.	1 48
C. C. P.	0 35
Charriage	85 45
Cie de téléphone Bell—	
Appels	42 40
Transporter le téléphone à la maison du commissaire	10 00
Frais de voyage—	
L'hon. John Costigan	300 00
D. C. F. Bliss	396 68
Wm. Himsworth	246 69
J. B. McCarthy	172 50
M. F. Walsh	31 00
H. G. Lamothe	108 45
P. M. Robins	78 35
F. R. E. Campeau	31 57
Voitures de place à Ottawa—	
L'hon. John Costigan	360 00
Wm. Himsworth	30 50
E. Miall	19 50
M. F. Walsh	10 00
B. H. Teakles	3 00
P. M. Robins	1 00
Messagers	3 50
Person. non ment. d. les pièces just.	1 25
Billets de chars urbains	0 30
Commis surnuméraires—	
Mme M. A. Coughlin, à $400	112 24
Mlle M. Piché do	100 63
R. J. Sims do	34 12
Ed. Lyons do	33 33
Mlle N. M. Gibson do	16 44
W. L. Heron, compiler l'index des lois du revenu de l'intérieur (crédit)	150 00
Délivrer la malle du soir, H. Duggan	46 00
Lithographie et estampage	223 00
Blanchissage d'essuie-mains	55 00
26 timbres, Pritchard et Mingard	8 30
4 paniers en jonc, Blyth et Kerr	50 00
Marquer des essuie-mains	12 05
Laver des bouteilles	28 11
Réparation d'horloge	10 75
Ferronnerie, N. et G. Hay	3 15
Savon, chand., épous., H. H. Brennan	11 03
Verres, bouteilles, etc	8 25
Huile, puisoirs, allumettes	6 68
Gratifications aux messagers du télég.	4 00
do aux employés des messag.	2 00
Posage de prélart, Shoolbred et Cie	2 40
Réparations	6 10
A reporter	5,552 53

Revenu de l'intérieur—*Fin.*	$ cts.
Report	5,552 53
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	986 71
Livres	342 54
Cartes géographiques	3 00
Almanachs	6 60
Imprimeur de la reine—	
Impressions	279 25
Reliure	221 69
Papier	262 60
Total	7,654 92
Ministère des douanes.	
Abonnement à des journaux	644 60
Livres de renseignements	169 04
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	1,056 23
Cie du C. C. P.	490 20
Mutuelle du Canada	23 07
Frais de port, Ottawa	140 91
Messagerie—	
Cie canadienne de messagerie	76 00
Cie de messagerie Dominion	27 20
C. C. A.	5 27
C. C. P.	3 92
Charriage	58 60
Frais de voyage	
L'hon. M. Bowell	250 00
W. G. Parmelee	398 70
Jas. Johnson	55 00
Voitures de place à Ottawa—	
T. J. Watters	1 00
Diverses personnes	3 50
Messager surnum., H. Carleton, 12 m.	180 00
Mécanigraphe et boîte, Holland Frères	102 50
Blanchissage d'essuie-mains	48 00
Lithographie et estampage	92 50
Verres, époussettes, allumettes, S. Ashfield	28 05
Brosses, peignes, savon, W. A. Lloyd.	6 10
Savon, H. Watters	2 40
Produits chimiques, savon, A. Christie	16 16
Chand., épous., McArthur et Traversy	7 65
Chandelles, savon, Eb. Browne	4 70
Ecran et baguette, Harris et Campbell	14 50
Réparation d'horloge, A. J. Routh	6 40
Tire-bouchons et clous, N. et G. Hay.	2 05
Essuie-mains, Elliott et Hamilton	8 73
3 sacs pour la malle, S. et H. Borbridge	3 90
Ecran, J. R. Esmonde	4 50
Ferronnerie, Thos. Birkett	2 40
Brosses, Kavanagh Frères	1 90
Réparations	2 38
Gratifications aux messagers du télég.	4 00
Encadrer des gravures, Jas. Wilson	16 80
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,428 85
Livres	104 89
Almanachs	1 08
Imprimeur de la reine—	
Impressions	121 14
Reliure	118 32
Papier	168 83
Monter des cartes géographiques	2 88
Total	5,904 85

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

Ministère des postes.	$ cts.
Abonnement à des journaux	630 31
Livres de renseignements	39 15
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	898 49
Cie du Ch. de fer C. du P.	241 66
Mutuelle du Canada	22 84
Payé par le ministre	38 81
Frais de port, Ottawa	775 38
Timb.-poste, p. le bur. des let. de rebut.	17 50
Messagerie—	
Chemin de fer C. A.	37 02
do C. du P.	10 62
Cie de messagerie canadienne	7 78
do Dominion	6 65
Frais de voyages—	
L'hon. A. W. McLelan	24 30
H. G. Hopkirk	623 79
J. C. Stewart	282 20
T. E. McLelan	56 70
Voitures de place à Ottawa—	
Sir Alex. Campbell	67 50
H. G. Hopkirk	0 75
Wm White	0 50
Commis surnuméraires—	
E. J. Cousineau, 9 mois	299 97
Robt. Graburn, 4 mois	115 33
J. Grant, 31 jours	62 00
H. N. Macdonald, $1\frac{7}{10}$ mois	49 74
E. M. Walker, 43 jours	43 00
W. J. Glover, 1 mois	33 33
Jas Buckley, 1 mois	33 33
K. E. Falconer, 1 mois	33 33
T. J. D. Moffatt, à $400	5 11
Transcrire 272 pages, J. Christie	13 60
Messagers surnuméraires—	
R. C. Garven, 4½ mois	113 71
J. H. Lewis, 2 jours	1 66
Lithographier et estamper	397 30
Cylindre pour mécanigr., Holland Fr.	3 00
Blanchissage d'essuie-mains, 12 mois	180 00
Gomme arabique	59 00
Savon, chandelles, épous., allumettes	73 77
Ferronnerie, Blyth et Kerr	24 45
Gratific. aux messagers du télégraphe.	8 00
Loyer de la boule horaire, 2 ans, Cie du G. N.-O	100 00
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	3,465 55
Livres	762 72
Cartes géographiques	21 00
Almanachs	35 71
Imprimeur de la reine—	
Impressions	6,670 11
Reliure	1,836 66
Papier	8,625 07
Monter des cartes géographiques	18 44
Total	26,840 84

Ministère de l'agriculture.	$ cts.
Abonnement à des journaux	1,037 07
Livres de renseignements	26 80
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O	1,148 86
A reporter	2,212 73

Ministère de l'agriculture—*Suite.*	$ cts.
Report	2,212 73
Télégrammes—	
Cie du Ch. de fer C. du P.	378 75
Mutuelle du Canada	35 53
Frais de port—	
Ottawa	1,818 50
London, Ont.	16 85
Messagerie—	
Cie de messagerie Can	353 52
do Dom.	145 37
Ch. de fer C. du P.	24 84
do C. A.	2 94
Charriage	34 54
Frais de voyages—	
L'hon. John Carling	503 31
A. L. Jarvis	629 93
J. L. Payne	580 40
Alf. Desjardins	160 35
S. Lowe	142 81
S. C. D. Roper	33 50
Voitures de place à Ottawa—	
L'hon. John Carling	83 00
John Lowe	11 50
A. L. Jarvis	8 50
H. Casgrain	4 25
J. E. Lemieux	4 25
W. J. Lynch	3 25
H. B. Small	2 90
J. L. Payne	2 50
E. H. St. Denis	1 50
Messagers	5 75
Commis surnuméraires—	
H. Ross, 365 jours	730 00
H. J. Derham, 365 jours	730 00
J. Reiffenstein, 365 jours	547 50
C. Garon, 365 jours	547 50
L. Rose, 365 jours	547 50
A. Duff, 365 jours	547 50
W. J. Walsh, 12 mois	400 00
G. Bowden, 12 mois	397 67
A. A. Duplessis, 12 mois	384 02
U. Dorion, 12 mois	384 02
V. Côté, 365 jours	365 00
Theresa Jackson, 187 jours	374 00
F. Fripp, dessiner un plan	5 00
Sténographie dans un cas de brevet, Holland Frères	5 00
Réparations au mécanigraphe.	23 15
Délivrer les malles de nuit, H. Duggan	36 00
Blanchissage d'essuie-mains	77 00
Ferronnerie—	
Workman et Cie	23 41
Butterworth et Cie	33 49
E. G. Laverdure	17 73
J. R. Esmonde	20 80
Prod. chimiq. et brossees, A. Christie	16 10
Essuie-mains, A. D. Richard.	19 25
Savon et chandelles, N. A. Savard	23 10
Faïencerie, C. S. Shaw	9 40
Nettoyer l'horloge	7 00
Valise et sac	4 50
Savon	4 90
Réparations	17 05
Encadr. des cartes géogr., J. Wilson.	6 20
A reporter	13,505 06

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE—*Suite.*	$ cts.
Report	13,505 06
Gratific. aux messgers du télégraphe	4 00
Lithographie et estampage	468 85
Nettoyer des modèles, 4 femmes, à 75c.	939 00
Bureau de la papeterie	
Papeterie	2,468 41
Livres	373 18
Almanachs	20 18
Imprimeur de la reine—	
Impressions	475 57
Reliure	508 49
Papier	1,004 99
Montage de cartes	24 39
Total	19,792 12

MINISTÈRE DE LA MARINE.	$ cts.
Abonnements à des journaux	477 49
Livres de renseignements	29 55
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	782 82
Cie du ch. de fer C. du P.	102 22
Mutuelle du Canada	4 83
Par le sous-ministre	33 19
Frais de port, Ottawa	344 09
Messagerie et charriage	44 73
Frais de voyages	
L'hon. G. E. Foster	200 00
W. P. Anderson	91 03
S. J. Jenkins	82 35
Voitures de place à Ottawa—	
L'hon. G. E. Foster	3 00
Wm. Smith	3 00
J. A. Robertson	0 35
Commis surnuméraire	
M. Lamouche, 365 jours	730 00
M. Grant do	638 75
R. Roy do	547 50
Traduction allemande, J. C. Poper	2 00
Mécanigraphe, Holland Frères	125 00
Reparations do	4 00
Blanchissage d'essuie-mains	24 00
Verres, savon, époussettes	16 66
Essuie-mains, G. R. Blyth	4 39
Reparations	4 90
Gratific. aux messagers du télégraphe.	3 00
Lithographie et estampage	35 30
Bureau de la papeteie—	
Papeterie	877 22
Livres	58 50
Cartes géographiques	11 50
Almanachs	5 24
Imprimeur de la reine—	
Impressions	396 14
Reliure	106 74
Papier	317 57
Montage de cartes	22 37
Total	6,129 43

MINISTÈRE DES PÊCHERIES.	$ cts.
Abonnement à des journaux	241 55
Cartes géographiques	5 00
Télégrammes—	
Cie du G. N.-O.	374 77
Cie du ch. de fer C. du P.	58 75
Mutuelle du Canada	5 79
Frais de port, Ottawa	18 02
Messagerie et fret	43 15
Voyages—	
L'hon. G. E. Foster	265 40
Voitures de place à Ottawa—	92 05
John Tilton	
John Tilton	12 75
J. M. Brown	2 75
Messag. surnum., J. M. Brown, 12 mois.	300 00
Mécanigraphe, Holland Frères	129 25
Réparations do	6 70
Blanchissage d'essuie-mains	24 00
Ess.-mains et coton, Dupuis et Nolin.	4 47
Verres, savon, époussettes	5 85
Encadrer des gravures, Jas. Wilson	5 50
Gratific. aux messagers du télégraphe	2 75
Estampage—	
Mortimer et Cie.	55 50
Geo. Cox	9 00
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	402 11
Livres	25 11
Cartes géographiques	33 00
Imprimeur de la reine—	
Impressions	187 59
Reliure	104 46
Papier	294 28
Montage de cartes	6 84
Total	2,716 39

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.
Abonnement à des journaux	1,081 93
Livres de renseignements	32 00
Cartes géographiques	15 00
Annonces	100 00
Télégrammes—	
Cie du G. N.-W.	425 36
Cie du ch. C. du P.	455 41
Mutuelle du Canada	66 84
Frais de port, Ottawa	281 48
Messagerie et fret	24 30
Frais de voyages—	
E. F. E. Roy	803 95
A. Gobeil	193 86
O. Dionne	85 10
Voitures de place à Ottawa—	
Sir H. L. Langevin	119 00
G. F. Baillairgé	65 00
A. Gobeil	34 25
O. Dionne	29 75
E. F. E. Roy	3 25
E. Bance	3 00
F. C. Lightfoot	1 75
H. F. Perley	0 50
Jos. Vincent	0 50
Messagers	1 00
Billets de chars urbains	23 15
A reporter	3,846 38

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*

Ministère des travaux publics—*Suite.*	$ cts
Report	3,846 38
Blanchissage d'essuie-mains	72 00
Impress. de cartes, D. A. McLaughlin	39 20
Fournit. pour photos., laborat. Topley	17 75
Produits chimiques, Hy. Watters	17 75
Agrafe pour album, S. Laporte	8 00
Drap pour photos, G. M. Holbrook	7 00
6 photograph. du Lac Témiscamingue	1 50
Produits chimiques, C. O. Dacier	86 96
Brosses et peignes, C. O. Dacier	14 83
Coton et essuie-mains, A. D. Richard	31 50
Allumettes, savon, verres	35 50
Réparer une horloge	7 00
Diverses réparations	5 43
Peignes, Chevrier Frères	2 00
Timb. en caoutc., Pritchard et Mingard	2 00
Gratifications aux messagers du télég.	4 00
Nettoy. de couv., et ouv. à la journée	15 00
Lithographier et estamper	70 25
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,006 89
Livres	74 50
Montage de cartes	35 24
Imprimeur de la reine—	
Impressions	397 02
Reliure	130 00
Papier	104 31
Total	6,032 01

Chemins de fer et canaux.	$ cts
Abonnement à des journaux	822 16
Livres de renseignements	15 00
Télégrammes—	
Cie de télégraphe du G N.-O	703 31
do C. C. P.	333 30
Mutuelle du Canada	38 77
Frais de port, Ottawa	347 73
Frais de messageries et fret	54 92
Voitures de place à Ottawa—	
L'hon. J. H. Pope	210 00
Sir A. P. Caron	29 75
T. Trudeau	54 00
C. Schreiber	21 75
A. N. Greenfield	1 00
Personnes non ment. d. les pièces j.	1 25
Remod. un mécanig., Holland Frères	44 00
Déliv. les malles de nuit, H. Duggan	36 00
Blanchissage d'essuie-mains	74 00
Essuie-mains, 60, Kearns et Ryan	17 57
Epoussettes et quinc., J. R. Esmonde	17 15
Savon, allumettes, Kavanagh Frères	18 70
Verres, C. S. Shaw	4 80
Réparations	3 25
Gratific. aux messagers du télégraphe	8 00
Lithographier et estamper	198 40
Bureau de la papeterie—	
Papeterie	1,986 98
Livres	215 89
Cartes géographiques	22 25
Imprimeur de la reine—	
Impressions	170 10
Reliure	1,808 78
Papier	516 39
Montage de cartes géographiques	83 59
Total	7,858 59

Ministères en général	$ cts
C. Conroy, surveillant, 365 jours	730 00
2 hommes, 365 jours, à $1.25	912 50
1 homme, 270 jours, jusq. 30 juin, à 1$	270 00
13 hommes, 12 mois, à $400	5,199 48
1 homme, 9 mois, jusq 30 juin, à $400	299 97
1 femme de journée, 313 jours, à $1	313 00
46 femmes de journée, 313 jours, à 75c	10,798 50
1 femme de journée, 313 jours, à 50c	156 50
1 do 12 jours par mois, à 50c	72 00
Canon du midi—	
Poudre, 500 lbs	125 00
Etoupilles à friction, 420	9 28
Etoffe pour sacs de flanelle	14 40
Confection de sacs de flanelle	4 00
Tirer le canon, R. Greenfield	40 00
do S. Greenfield	40 00
Lithographier et estamper	14 00
Savon, balais, époussettes, E. Browne	154 20
Balais, quincaillerie, Blyth et Kerr	190 70
Savon, soude, R. Brown	35 75
48 balais, W. Reardon	13 20
Brosses, McDonell et Fitzsimons	17 30
48 baquets à charbon, J. R. Esmonde	72 00
42 soufflets, J. R. Esmonde	76 25
Réparations, J. R Esmonde	11 15
Flanelle, coton, Russell et Forbes	186 28
Flanelle, R. F. Palmer	36 56
Réparations	9 00
Dr Horsey, soins à une femme de journ	2 00
Bureau de la papeterie, papeterie	143 38
Imprimeur de la reine—	
Impressions	4 35
Reliure	3 43
Papier	34 12
Total	19,988 30

Haut commissaire.	$ cts
Loyer de terrain, résidence officielle	329 30
Prime d'assurance sur l'édifice	35 90
Taxe paroissiale sur la résid. officielle	296 18
Taxe de revenu sur les appointements	333 36
Taxe sur la maison	110 31
Réparations à la maison	6 08
	1,111 13
Payé à sir Charles Tupper, depuis le 1er juillet jusqu'au 26, $\frac{21}{366}$ de $2,000	1,150 68
J. G. Colmer, partie des appointements comme secrétaire	486 67
Total	2,748 48

Calcul des intérêts.	$ cts
Ministère des finances :—	
E. A. Black	39 50
W. L. Blair	15 56
E. L. Brittain	125 00
E. Capbert	95 92
F. A. Coffin	27 70
A. B. Foster	24 42
H. G. R. Fripp	81 54
N. S. Garland	34 28
A reporter	443 92

GOUVERNEMENT CIVIL—DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*

CALCUL DES INTÉRÊTS—*Suite.*	$ cts.
Report	443 92
Ministère des finances—	
Thos. Gilmour	108 04
W. H. Hayes	33 62
J. Hopkirk	114 82
J. McNichol	41 34
J. P. Nutting	34 24
C. F. Street	85 40
C. W. C. Tabor	44 22
C. J. Tasker	100 68
C. E. Turgeon	25 56
Ministère des postes:—	
W. J. Barrett	28 35
E. B. Bell	30 99
J. H. Bollard	48 61
R. W. Breadner	46 33
J. P. Brophy	21 92
J. Chamard	44 95
H. N. P. Chesley	47 72
J. M. Conroy	19 67
W. H. Eagleson	38 75
J. H. Fairweather	50 15
A. F. L. Geddes	34 35
F. E. S. Grout	24 75
J. S. Hall	12 94
W. R. Hanley	21 93
W. H. Harrington	60 00
E. C. Hayes	34 32
G. H. Hayes	20 06
A. Heming	21 87
G. A. Hunt	29 42
J. A. Jackson	33 83
E. F. Jarvis	39 89
F. M. S. Jenkins	23 64
W. J. Johnstone	32 18
W. H. Kreps	43 95
C. W. W. Lally	24 79
E. L. Learoyd	22 30
F. H. F. Mercer	18 04
J. Mullin	28 39
W. H. McCuaig	45 57
A. McGillivray	23 24
J. E. Pelton	31 58
G. L. Plunkett	27 68
W. Rowan	29 13
F. O. O. Seguin	13 66
R. J. Shaw	34 31
Samuel Short	24 05
J. R. Smith	33 59
W. C. E. Stewart	43 13
A reporter	2,241 87

CALCUL DES INTÉRÊTS—*Fin.*	$ cts.
Report	2,241 87
Ministère des postes—	
E. F. E. Taylor	34 35
P. B. Taylor	40 23
S. S. Thorne	25 44
T. E. Visser	23 23
A. W. Wall	28 75
E. D. Weldon	46 42
W. J. Wilson	25 63
S. Graham, messager, 20 nuits	10 00
Total	2,475 92
Sommaire :—	
Ministère des finances	1,031 84
Ministère des postes	1,444 08

CONSEIL DU SERVICE CIVIL.	$ cts.
P. LeSueur, secrétaire	700 00
do examinateur	600 00
A. D. DeCelles, examinateur	600 00
John Thorburn do	600 00
Jas. Keays, commis	575 00
Sous-examinateurs et dépenses—	
Ontario	600 95
Québec	287 75
Nouvelle-Ecosse	123 75
Nouveau-Brunswick	65 31
Colombie-Britannique	52 32
Manitoba	85 90
Ile du Prince-Edouard	53 55
Annonces—	
Ontario	126 00
Québec	150 13
Nouvelle-Ecosse	15 40
Nouveau-Brunswick	35 52
Colombie-Britannique	15 20
Manitoba	15 18
Ile du Prince-Edouard	4 80
Loyer de bureau	275 04
Gardien	40 00
Compte de l'imprimeur de la reine	219 57
Bureau de la papeterie, Ottawa	94 55
Messageries	5 65
Télégrammes	16 08
Lithographie	20 00
Impressions	25 00
Papeterie	12 95
Total	5,415 60

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 24 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—J'en reviens à vos dépenses en rapport avec les contingents du gouvernement civil au cours de l'exercice 1886-87 :—

Les paiements faits à MM. Holland pour rapports sténographiés et frais de voyage n'entrent pas dans la catégorie des contingents tels que définis par la loi.

De même, les $125 payées à M. Schneider, de New-York, pour renseignements sur les ponts en fer, n'auraient pas dû être portées au compte des contingents.

Je vous envoie une liste de papeterie (y compris livres de renvoi et mécanigraphes) que l'on aurait dû se procurer au bureau de la papeterie. Je vous inclus aussi une liste d'articles qui auraient dû être fournis par le département des travaux publics, au lieu d'être portés au compte des contingents.

Pour l'uniformité de votre contrôle, il serait bon de définir clairement les articles qui peuvent être achetés à même le fonds "Divers," excluant tout ceux qui se rapportent à la papeterie et aux meubles.

Les paiements à R. et S. Greenfield, du département des postes, pour tirer le canon de midi, devraient être spécialement exceptés de l'arrêté du conseil du 1er juillet 1886, ou l'argent remboursé.

Les pièces justificatives concernant la poudre pour le canon de midi ne sont pas complètes. Elles ne contiennent que des réquisitions de M. Griffin pour paiements au col. White. Veuillez vous procurer les comptes des fournisseurs de la poudre.

Le loyer de la boule horaire est porté au compte des contingents du bureau de poste. Il pourrait être mis au compte des départements en général, ainsi que les frais du canon de midi.

Bien que l'article "gratifications aux facteurs du télégraphe" figure au contingent du bureau de l'auditeur, ainsi qu'à ceux des autres départements,—après mûre réflexion, je ne trouve pas que cette dépense soit justifiable.

Plusieurs des pièces justificatives produites pour louage de voiture sont des comptes dressés au nom de cochers par des employés de ministères, et ils mentionnent seulement la somme due pour un mois, sans établir les calculs. Chaque pièce justificative devrait être écrite par le créancier lui-même et contenir les détails qui forment le total. Dans le cas de cochers, la date et le prix de chaque course devraient être indiqués, ainsi que le nom de la personne qui a employé le cocher. Il serait bon, aussi, d'exiger de la personne qui emploie un cocher, un certificat attestant qu'elle n'a pas payé plus que le prix fixé par le tarif.

Comme la partie de mon rapport ayant trait aux contingents est en cours de composition, j'aimerais à savoir si on a obtenu de MM. Pope et McKenna et de Mlle Christie les remboursements demandés dans mes lettres précédentes.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au comptable des contingents.

Résumé des dépenses imprévues.	Total.	Bureau du gouvern. général.	Cons. privé.	Ministère de la justice.	Ministère de la milice.	Secrétariat d'Etat.	Imprimeur de la reine.	Ministère de l'intérieur.	Minist. des affaires des Sauvages.	Bureau de l'auditeur.
	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Abonnements à des journaux	11,698 92	941 16	712 75	607 14	1,001 01	788 89		651 09	217 45	66 07
Annonces	1,701 39	272 00				653 09	317 83		23 10	15 50
Livres de renseignements	817 32	137 25	28 28	93 45	89 50	35 00		18 34	12 00	
Télégrammes	24,189 16	1,291 64	3,637 00	1,420 30	1,789 04	1,121 64	33 39	3,245 82	635 63	97 09
Téléphones	52 65							0 25		
Frais de port	7,257 61	634 00	216 36	122 17	202 37	259 37		1,256 84	98 33	42 75
Messagerie et charriage	1,814 36	0 90	16 15	16 80		160 57		180 22	129 49	8 33
Frais de voyages	28,466 77	5,654 35	2,884 09	2,629 83	916 53	1,587 30	36 20	3,690 69	1,699 66	268 93
Louage de voiture à Ottawa	4,604 11	123 15	1,703 10	186 25	330 91	332 50	6 75	429 60	51 85	
Billets de chars urbains	118 17	38 45	35 25	0 40		0 35	0 32	10 50	9 45	
Commis surnuméraires	23,744 65	543 71	2,764 20	578 50	198 46	3,744 08	2,810 17		1,132 24	1,374 83
Messagers surnuméraires	4,621 10	1,026 13	49 00	463 83	456 25	777 00	420 04		492 98	75 50
Rapport, Holland Frères	210 57									
Mécanigraphes et accessoires	698 00		11 25	103 60	1 95	11 50		125 00		5 60
Déliv. les malles de nuit, H. Duggan	275 16		66 00	28 16				63 00		
Blanchissage d'essuie-mains	1,113 00	13 00	84 00	39 00	36 00	60 00	27 00	138 00	72 00	30 00
Meubles, nettoyage et éclairage	2,311 01	1 90	73 69	57 05	35 61	39 04	7 83	404 29	53 57	33 95
Fourniture pour litho. et photograp.	322 22							144 06		
Encadrer des gravures, Jas. Wilson	41 50				5 50			7 50		
Gratifications aux facteurs de télég.	71 75	4 00	4 00	4 00	4 00	4 00		4 00	4 00	2 75
do aux charretiers	3 00									
Goûter pour les ministres	81 55		81 55							
Dépenses imprévues non rapporter	20 00			20 00						
Canon du midi	323 48									
Journaliers	7,683 95						1,002 00			
Femme de journée	13,060 50		766 50							
Papeterie	163 56	44 20	11 20		18 00			1 85	1 01	
Lithographies et gravures	3,765 30	30 25	246 95	157 65	86 00	112 10	22 30	1,146 20	227 90	39 20
Bureau de la papeterie, Ottawa	30,160 65	630 94	815 30	1,417 77	1,454 25	1,572 36	331 92	5,969 89	1,078 38	665 76
Compte de l'imprimeur de la reine	42,728 19	165 25	718 74	714 64	2,641 07	1,157 41	445 04	5,873 53	2,301 45	539 90
	212,119 60	11,552 28	14,924 76	8,660 54	9,296 45	12,416 20	5,460 79	23,360 67	8,240 49	3,266 16

Résumé des dépenses imprévues.	Ministère des finances.	Revenu de l'intérieur.	Ministère des douanes.	Postes.	Agriculture.	Ministère de la marine.	Ministère des pêcheries.	Travaux publics.	Ministère des chemins de fer	Ministères en général.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Abonnements à des journaux	885 41	892 84	644 60	630 31	1,037 07	477 49	241 55	1,081 93	822 16	....
Annonces	119 87	200 00	....	....	....	....	....	100 00	....	....
Livres de renseignements	27 28	64 68	169 04	39 15	26 80	29 55	....	32 00	15 00	....
Télégrammes	2,136 16	1,087 65	1,569 50	1,175 80	1,563 14	923 06	439 31	947 61	1,075 38	....
Téléphones	....	52 40	....	....	....	....	....	....	....	....
Frais de port	457 00	207 96	140 91	792 88	1,835 35	344 09	18 02	281 48	347 73	....
Messagerie	11 40	329 13	170 99	62 07	561 21	44 73	43 15	25 30	54 92	....
Frais de voyage	2,149 22	1,365 24	703 70	986 99	2,050 30	373 38	357 45	1,082 91	....	....
Voitures de place à Ottawa	213 00	428 75	4 50	68 75	127 40	6 35	15 50	258 00	317 75	....
Billets de chars urbains	....	0 30	....	....	....	....	....	23 15	....	....
Commis surnuméraires	855 00	446 76	....	688 74	5,959 71	1,918 25	....	....	....	....
Messagers surnuméraires	265 00	....	180 00	115 37	....	....	300 00	....	....	730 00
Rapport, Holland Frères	205 57	....	....	....	5 00	....	....	....	....	....
Mécanigraphes et accessoires	1 50	....	102 50	3 00	23 15	129 00	135 95	....	44 00	....
Déliv. les malles de nuit, H. Duggan	....	46 00	....	....	36 00	....	....	....	36 00	....
Blanchissage d'essuie-mains	60 00	55 00	48 00	180 00	77 00	24 00	24 00	72 00	74 00	....
Fournitures, nettoyage et éclairage	49 80	138 52	111 82	98 22	196 73	25 95	10 32	98 26	61 47	813 59
Fourniture pour litho. et photograp.	....	....	....	....	....	....	....	178 16	....	....
Encadrer des gravures, Jas. Wilson	....	....	16 80	....	6 20	....	5 50	....	....	....
Gratifications aux messagers de télé.	4 25	4 00	4 00	8 00	4 00	2 00	2 75	4 00	8 00	....
do aux charretiers	....	2 00	....	....	....	1 00	....	....	....	....
Goûter pour les ministres	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Dépenses imprévues non rapportées	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Canon du midi	....	....	....	100 00	....	....	....	....	....	223 48
Journaliers	....	....	....	....	....	....	....	....	....	6,681 95
Femmes de journée	....	....	....	....	939 00	....	....	15 00	....	11,340 00
Achats de papeterie	....	8 30	....	59 00	....	....	5 00	15 00	....	....
Lithographies et gravures	132 65	223 00	92 50	397 30	468 85	35 30	64 50	70 25	198 40	14 00
Bureau de la papeterie, Ottawa	1,305 85	1,338 85	1,534 82	4,284 98	2,861 77	952 46	460 22	1,116 63	2,225 12	143 38
Compte de l'imprimeur de la reine	3,144 85	763 54	411 17	17,150 28	2,013 44	842 82	593 17	631 33	2,578 66	41 90
	12,023 81	7,654 92	5,904 85	26,840 84	19,792 12	6,129 43	2,716 39	6,032 01	7,858 59	19,988 30

BUREAU DE LA PAPETERIE—COMPTE DE L'ASSORTIMENT.	En mains le 30 juin 1886.	Acheté en 1886-87.	Issued in 1886-87.	En mains le 30 juin 1887.
Papier à livres ..... rames	376	978	1,031	323
do tellière ..... do	500	7,422	6,677	1,245
do do double ..... do	128	561	562	127
do à livres, teinté ..... do	32	51	71	12
do écu in-folio ..... do	284	1,326	1,342	268
do d'impressions ..... do	420	5,684	5,813	291
do parchemin ..... do	84	343	304	123
do buvard ..... do	45	236	244	37
do à copier ..... do	212	363	446	129
Manille ..... do	101	1,423	1,426	98
Papier cartouche ..... do	18	85	50	53
do coupé in-4 et in-8 ..... do	483	2,406	2,493	396
	2,683	20,878	20,459	3,102
Manille, feuilles	600	6,873	7,340	133
do tissu, rouleaux	467	11,648	10,426	1,689
Cartouche de tissu, lbs	286	249	398	137
Coupé B. B., boîtes	188	316	260	244
Enveloppes, mille	572	5,069	5,101	540
Papier carbone, feuilles	1,088	6,601	5,195	2,494
do divers formats, rames	7	248	120	135
Papier cyclostyle, rames	1	4	5	.....
Plumes, boîtes	7,160	12,299	11,340	8,119
Plumes d'oie, paquets	162	6	91	77
Crayons, douz	898	5,455	3,677	2,676
Crayons, boîtes	1,530	3,426	2,553	2,403
Porte-plumes, douz	548	1,308	1,497	359
Livres de présence	7	37	34	10
Almanachs	19	1,757	1,762	14
Paniers	63	654	641	76
Tampons	207	622	638	191
Balances	13	14	21	6
Pointes	147	336	395	88
Cartes, paquets	1,397	357	1,292	462
Cartes, B. B., paquets	68	1,607	112	1,563
Livrets de chèques	67	35	39	63
Chamois	21	875	683	213
Coupeurs de chèque	2	.....	1	1
Fermoirs	672	.....	.....	672
Corde, soie, paquets	294	6	86	214
Crayons, grosse	1	256	251	6
Portes-crayons	2	.....	.....	2
Livres de transcription	124	749	704	169
Feuilles do	678	1,529	1,736	471
Presses do	.....	49	49	.....
Cuvettes do	183	.....	76	107
Brosses do	82	122	159	45
Matériel de chromographe, lbs	80	114	189	5
Boîtes chromographiques	19	5	18	6
Humecteurs	79	74	67	86
Casiers à date	107	.....	43	64
Livres de demandes	38	96	65	69
Boîtes à dépêches	12	14	16	10
Sacs do	88	16	61	43
Poignées do	6	.....	.....	6
Bandes élastiques, boîtes	1,961	4,554	5,333	1,182
Œillets, boîtes	.....	32	23	9
Poinçons à œillet	11	7	15	3
Pierres à aiguiser	47	37	63	21
Agrafes, boîtes	3,171	3,148	3,357	2,962
Plioirs	419	154	511	62
Serre-papiers (ressort et crochet)	544	950	741	753
do étuis et couverts	610	3,977	3,997	590
Bandes pour liasses (Dunlevie's)	.....	6,165	6,165	.....
Planchettes pour liasses	1,125	3,798	3,724	1,199
Gomme, lbs	80	415	429	66
Mucilage, bouteilles	209	1,239	1,153	295

Bureau de la papeterie—Compte des existences.	En main, 30 juin 1886.	Acheté en 1886-87.	Livré en 1886-87.	En main, 30 juin 1887.
Bouteilles de mucilage	169	486	527	128
Pinceaux à mucilage	114	361	212	263
Bouteilles d'encre	2,457	3,776	4,256	1,977
Encriers	1,042	1,701	1,675	1,068
Caoutchouc	835	5,6[illegible]8	4,904	1,559
Tampons à encre	24	24	31	17
Oblitérateurs	117	588	264	441
Casiers à factures	6	....	....	6
Grattoirs	175	540	469	246
Couteaux à papier	123	912	850	185
Couteaux de poche	869	3,627	3,537	959
Taille-plumes	3	....	1	2
Claviers	427	....	171	256
Galons	653	....	884	269
Etiquettes, mille	74	222	253	43
Sacs	84	48	127	5
Carnets	402	2,213	1,878	737
Aiguilles, paquets	10	8	12	6
Enveloppes à journaux, mille	....	118	102	16
Livres de notes	1,156	6,858	7,109	905
Presse-papiers	3	387	354	36
Porte-plumes	158	181	188	151
Essuie-plumes	127	....	114	13
Plateau à plumes	54	....	22	32
Papiers d'épingles	492	3,168	3,454	206
Pelottes à épingles	8	217	134	91
Porte feuilles	23	15	24	14
Boîtes à lettres	1	28	21	8
Aiguiseurs de crayons	104	....	47	57
Protecteurs de crayons	271	480	510	241
Règles	997	102	557	542
Oiseaux	400	637	770	267
Sceaux	12	....	10	2
Epónges	56	604	649	11
Coupes à éponges	50	328	184	194
Recueils	53	272	314	14
Boîtes pour la papeterie	19	49	48	20
Crayons d'ardoise, boîtes	96	240	326	10
Galon	266	939	917	288
Ruban étroit	344	496	482	358
Rubans à encre	88	164	137	115
Rnban	89	182	90	181
Bougies	100	348	292	156
Porte-bougies	29	25	31	23
Boîtes à ficelle	....	84	60	24
Coupe-ficelle	3	....	....	3
Thermomètres	30	71	67	34
Appuie-bras	4	39	35	8
Tablettes à écrire	70	....	28	42
Boîtes à monnaie	7	21	19	9
Livres de ficelle	2,761	13,251	13,852	2,160
Boîtes de pains à cacheter	696	1,417	1,352	761
Livres de cire	815	3,813	3,148	1,480
Boites de bougies	58	288	343	3
Livres blancs	2,360	6,924	7,401	1,883
Encre de Chine	380	232	349	263
Couleurs	2,466	1,312	2,425	1,353
Toile à calquer	68	126	189	5
Papier à do	70	6	55	21
Pinceaux	966	973	1,302	637
Punaises	4,018	7,778	8,716	3,080
Instruments de dessin	640	235	387	488
Equerres en acier	67	....	39	28
Règles parallèles	37	12	25	24
Pied-de-roi	73	76	91	58
Balances	393	55	154	294
Courbes françaises	155	....	57	98

BUREAU DE LA PAPETERIE—COMPTE DES EXISTENCES.	En main, 30 juin 1886.	Acheté en 1886-87.	Livré en 1886-87.	En main, 30 juin 1887.
Equerres	345	....	147	198
Tés	28	....	20	8
Galons-mesure	151	8	72	87
Chaînes d'arpenteurs	32	10	18	24
Fiel	21	1	22	....
Gomme des Indes	11	....	....	11
Microscopes	70	....	3	67
Loupes	25	....	15	10
Sceaux pour sacs de malle	1,500	2,000	1,600	1,900
Gomme sandaraque	5	....	3	2
Stylets	20	....	16	4
Ouvreurs d'enveloppes	185	....	101	84
Tire-bouchons	....	25	22	3
Encriers	....	36	....	36
Garnitures de tissu de manille	....	14	2	12
Livres de renseignements	46	1,342	1,368	20
Agendas	1	1,156	1,147	10

Transactions du bureau de la papeterie pour 1886-7.

Papeterie en main le 1er juillet 1886	$ 29,688 68	
Acheté en 1886-7	128,481 08	
Livré en 1886-7	....	$ 132,313 88
Profits durant l'année	2,280 78	
Papeterie en main le 30 juin 1887	....	28,136 66
	$ 160,450 54	$ 160,450 54

DIVERS—JUSTICE.	$ cts.	$ cts.
Police à cheval du N.-O., entretien des prisonniers au N.-O.		6,830 30
do honoraires de témoins, d'interprètes et de jurés		3,581 03
Procureurs, Territoires du N.-O.—		
W. V. Maclise, Prince-Albert	618 00	
do transport à Battleford, deux voyages	192 00	
D. L. Scott, Régina	458 41	
W. P. Sharp do	410 10	
J. R. Costigan, Calgary	335 00	
R. Strachan, Edmonton	85 00	
Jos. P. Mitchell, Medicine-Hat	55 00	
F. W. G. Haultain, Macleod	40 00	
Philip Turner, Queen *vs.* Loud-Sounding-Flute	17 00	
		2,210 51
Transport des prisonniers, constables et témoins—		
Chemin de fer Canadien du Pacifique	639 10	
R. McCutcheon, Medicine-Hat	233 45	
D. J. Campbell, Macleod	169 50	
F. K. Gibson, Régina	141 25	
P. W. King, Moosomin	88 55	
J. H. Benson, Régina	82 60	
Leeson et Scott, Qu'Appelle	35 00	
		1,389 45
Sous-shérif—		
F. K. Gibson, Régina, 45 jours	225 00	
do sommation de jurés	16 00	
J. G. Fitzgerald, Calgary, 18 jours	90 00	
do jurés et mandats	12 00	
A. P. Forget, Battleford, 5 jours	25 00	
do sommation de jurés	22 50	
D. J. Campbell, Macleod, 7 jours	35 00	
H. E. Ross, Prince-Albert, 5 jours	25 00	
R. McCutcheon, Medicine-Hat, 1 jour	5 00	
		455 50
Enquête sur les accusations portées contre le juge Travis—		
Juge Taylor, 24 jours de service à $20 par jour	480 00	
do voyage de Winnipeg à Calgary et retour	98 10	
do copies et signification des accusations	15 80	
W. Perkins, sténographe, 14 jours	70 00	
do transport de Winnipeg à Calgary et retour	80 10	
do copie des témoignages, 534 pages à 5c la page	267 00	
do deuxième copie	267 00	
		1,278 00
Shérifs—		
S. E. St. O. Chapleau, Régina, 9 mois, jusqu'au 31 mars 1887	900 00	
do alloca. pour voya., du 1er juill. au 31 mars à $800	600 00	
do do 7 juill. 1883 au 31 déc. 1884	1,186 83	
		2,686 83
Jas. H. Benson, Régina, du 1er avril au 30 juin	124 98	
Peter W. King, Calgary, du 1er avril au 30 juin	124 98	
D. J. Campbell, Macleod, du 4 avril au 30 juin	120 82	
H. E. Ross, Prince-Albert, du 4 avril au 23 mai	68 41	
C. Marshall Say, Moosomin, du 24 mai au 30 juin	52 41	
		491 60
Frais de voyages payés aux magistrats stipendiaires—		
Hugh Richardson, voyage à Prince-Albert et Battleford	401 80	
J. F. Macleod, voyage pour être assermenté et se qualifier	370 60	
C. B. Rouleau, voyage à Edmonton	198 65	
		971 05
Exécution et enterrement de 8 Sauvages à Battleford		373 15
J. S. Helmcken et R. Bentley, examen sanitaire de Pierre Derosse		250 00
Geo. Cox, 6 presses à sceaux avec étampes, cour supérieure, T. N.-O.		90 00
Loyer d'une chambre pour les cours de justice dans les T.N.-O.		79 50
Calgary "Herald," annonce "Reward *re* Stage" 30 fois		71 82
Geo. G. Mann, approvisionnements fournis à M. Stewart en septembre 1885		47 29
C. B. Rouleau, fret sur une boîte de papeterie venant d'Ottawa		10 46
A. Jukes, M.D., rapport sur les prisonniers aliénés		10 00
Bureau de papeterie, Ottawa		96 60
Divers, justice, T.N.-O.		20,923 09
Notes des témoignages dans différentes causes	121 57	
Transcription des témoignages dans l'affaire de Marsh, G. B. Bradley	16 20	
A reporter	137 77	20,923 09

DIVERS—JUSTICE—*Suite.*	$ cts.	$ cts.
Report	137 77	20,923 09
Bompas, Bischoff et Cie, services d'homme de loi, la Reine *vs.* Sproule	66 31	
W. Clendinning, services *re* arrestation de faussaires à Brighton	50 00	
Rapport de procès, G. B. Elliott	38 40	
do D. O'Leary	2 45	
L. R. Harrison, services d'homme de loi *re* réclamation du greffier de la cour à une commission sur les argents payés par la Couronne	31 00	
Wallace Graham, services d'homme de loi, Queen *vs.* Taylor	12 03	
Angers et Casgrain, services d'homme de loi *re* Michael Clarke	5 50	
		343 46
Total, Divers—justice		21,266 55
Allocations de voyages des magistrats stipendiaires dans les T.N.-O.:—		
Jas. F. Macleod, jusqu'au 17 fév. 1887, à $1,000	633 90	
Hugh Richardson do	633 90	
C. B. Rouleau do	633 90	
Jeremiah Travis, jusqu'au 18 février 1887, à $1,000	636 88	
		2,538 58
Allocations de voyages des juges de la cour suprême, T.N.-O.;—		
Jas. F. Macleod, Macleod	146 00	
Thos. H. McGuire, Prince-Albert	197 25	
Chas. B. Rouleau, Calgary	470 40	
E. L. Wetmore, Moosomin	63 40	
		877 05
Allocations de circuit, Colombie-Britannique:—		
Cour suprême—		
L'hon. H. P. Crease	1,134 02	
J. H. Gray	351 50	
J. F. McCreight	1,208 45	
Geo. A. Walkem	2,790 75	
Cour de comté—		
Juge Eli Harrison	753 90	
		6,238 62
Allocations de voyages, cours suprême et de comté, Manitoba:—		
Banc de la Reine—		
L'hon. Lewis Wallbridge	28 92	
Jos. Dubuc	41 00	
T. W. Taylor	64 00	
A. C. Killam	33 90	
Cours de comté—		
Juge Joseph Ryan	192 35	
D. M. Walker	541 60	
W. D. Ardagh	430 00	
L. A. Prud'homme	365 00	
		1,696 77
Officiers de la cour suprême:—		
Sténographe, Geo. Duval	2,200 00	
Sténographe-adjoint, A. S. Campbell, jusqu'au 30 sept.	274 98	
do C. H. Masters, depuis le 1er oct	825 02	
Commis dans le bureau du régistraire, W. J. Thicke	950 00	
Deuxième do Jas. Lawson	750 00	
Premier messager, Francis Curran	500 00	
Deuxième do Francis Morel	500 00	
Troisième do Joseph Lynch	377 50	
Bibliothécaire, William Ternent	600 00	
		6,977 50
Dépenses contingentes, cour suprême—		
R. Cassels, additionnel comme éditeur des rapports de la cour suprême	600 00	
Francis Curran, additionnel comme huissier de la cour suprême	100 00	
Geo. Duval, rapport des causes pour les journaux de loi	100 00	
Shérif Sweetland, 60 jours de service à $5	300 00	
do pour deux constables, 57 jours chaque, à $1.50	171 00	
do pour un constable, 3 jours	4 50	
Shérif Paquet, 4 jours, $20; 2 constables, $12	32 00	
Frais de voyages—		
Juge Henry	250 00	
Juge Taschereau	80 00	
C. H. Masters	23 85	
4 femmes de journée, 313 jours chacune, à 75c	939 00	
A reporter	2,600 35	39,595 0[illegible]

JUSTICE—SUBSIDES—*Fin.*	$ cts.	$ cts.
Report	2,600 35	39,595 07
Frais de port, $360.50; blanchissage d'essuie-mains, $24	384 50	
Téléphones, $110.35; télégrammes, $83.16	193 51	
Voitures de place, $10.85; 2 timbres en caoutchouc, $11.75	22 60	
Abonnements, $37; fournitures pour femmes de journée, $28.08	65 08	
Glace, $18 25; boîte à argent, $6.90; messagerie, $1.65	26 80	
Gratifications aux messagers du télégraphe	4 50	
Faïencerie, $4.40; 7 menus articles, $9 85	14 25	
Imprimeur de la reine, $393.40; bureau de la papeterie, $1,252	1,645 40	
Ede et Fils, 2 robes de soie noire	61 81	
		5,018 80
Impression, reliure et distribution des rapports de la cour suprême:—		
Compte de l'imprimeur de la reine	....	3,789 61
Cour maritime d'Ontario:—		
Brown Frères, livres pour la cour	22 40	
J. Bruce, sténographe, et deux constables	8 50	
J. C. Fell et Cie, sceau pour la cour à Port-Arthur	7 00	
		37 90
Cour de vice-amirauté, Québec:—		
Régistraire, J. Dunbar	666 66	
Prévôt, J. B. Parkin	333 34	
		1,000 00
Salles pour la cour de vice-amirauté à Saint-Jean, N.-B.:—		
Juge Watters, payé à W. J. Ritchie, 5 trimestres, jusqu'au 1er mai 1887	125 00	
do 2 tables, $20; nettoyage, $2	22 00	
		147 00
Cour de vice-amirauté à Halifax:—		
Commissaire de la cour, Halifax, 2 années, jusqu'au 30 juin 1887	....	300 00
Rapports et livres de loi pour la bibliothèque de la cour suprême	....	133 27
Prison de Régina:—		
Geôlier, A. L. Lunan, depuis le 5 avril jusqu'au 30 juin, à $900	212 50	
Garde, W. H. Pingle, depuis le 5 avril jusqu'au 30 juin, à $500	118 03	
do Jos. Savord, depuis le 19 jusqu'au 30 juin, à $500	16 66	
Bureau de la papeterie, Ottawa	43 22	
Compte de l'imprimeur de la reine	5 94	
		396 35
Juges adjoints:—		
Jas. P. Wood, agissant comme juge-adjoint de Perth, Ontario, depuis le 1er novembre 1886 jusqu'au 12 janvier 1887, inclusivement, à $2,000	....	397 84
Total pour justice, en vertu du bill des subsides	....	50,815 84

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
COUR SUPRÊME ET D'ECHIQUIER DU CANADA.			
Juge en chef—			
Sir W. J. Ritchie	....	8,000 00	
5 juges puînés, à $7,000—			
S. H. Strong	7,000 00		
J. W. Gwynne	7,000 00		
W. A. Henry	7,000 00		
T. Fournier	7,000 00		
H. E Taschereau	7,000 00		
Régistraire—		35,000 00	
R. Cassels (*voir* page 52 pour le montant additionnel de $600)	....	2,600 00	
			45,600 00
PROVINCE D'ONTARIO.			
Cour d'appel—			
Juge en chef d'Ontario et juge en chef de la cour d'appel—			
J. H. Hagarty	....	6,000 00	
3 juges, à $5,000—			
C. S Patterson	5,000 00		
G. W. Burton	5,000 00		
F. Osler	5,000 00		
		15,000 00	
Haute cour de justice—			21,000 00
Juge en chef de la cour du banc de la reine—			
Adam Wilson	....	6,000 00	
Division de la cour du banc de la reine—			
2 juges, à $5,000—			
J. D. Armour	5,000 00		
John O'Connor	5,000 00		
		10,000 00	
Division de la cour des plaids communs—			
Juge en chef de la cour des plaids communs—			
M. C. Cameron, jusqu'au 24 juin 1887	....	5,916 66	
2 juges, à $5,000—			
Thos. Galt	5,000 00		
John E. Rose	5,000 00		
		10,000 00	
Division de la cour de chancellerie—			
Chancelier de l'Ontario—			
John A. Boyd	....	6,000 00	
3 juges, à $5,000—			
Thos. Ferguson	5,000 00		
W. Proudfoot	5,000 00		
Thos. Robertson, depuis le 11 février 1887	1,934 49		
		11,934 49	
Allocations de circuit—			49,851 15
Division de la cour du banc de la reine—			
J. D. Armour	1,300 00		
John O'Connor	2,000 00		
		3,300 00	
Divison de la cour des plaids communs—			
M C. Cameron	1,200 00		
Thomas Galt	1,500 00		
John E. Rose	1,600 00		
		4,300 00	
Division de la cour de chancellerie—			
John A. Boyd	1,600 00		
Thomas Ferguson	1,700 00		
W. Proudfoot	1,600 00		
Thos. Robertson	100 00		
		5,000 00	
Cour maritime, Ontario—			12,600 00
Traitement du juge—			
Jos. E. McDougall	....	....	
			600 00
A reporter	....	....	129,651 15

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	Appointements.	Frais de voyages.	$ cts.
	$ cts	$ cts.	
Report			129,651 15
PROVINCE D'ONTARIO—*Fin.*			
Traitements des juges de cours de comté :—			
Algoma, W. McCrea	2,400 00	200 00	
Brant, S. J. Jones	2,600 00	200 00	
Bruce, J. J. Kingsmill	2,400 00	200 00	
Carleton, W. A. Ross	2,400 00	200 00	
Dufferin, T. M. McCarthy	2,400 00	200 00	
Elgin, D. J. Hughes	2,600 00	200 00	
Essex, C. R. Horne, jusqu'au 27 sept. à $2,000	483 34	200 00	
do do depuis le 28 sept., à $2,400	1,820 00		
Frontenac, C. V. Price	2,400 00	200 00	
Grey, Hy. Macpherson	2,400 00	200 00	
Haldimand, M. C. Upper, jusqu'au 4 juin, à $2,000	1,855 55	200 00	
do do depuis le 5 juin, à $2,400	173 33		
Halton, T. Miller	2,400 00	200 00	
Hastings, T. A. Lazier	2,400 00	200 00	
Huron, I. F. Toms	2,400 00	200 00	
Kent, A. Bell	2,400 00	200 00	
Lambton, C. Robinson	2,400 00	200 00	
Lanark, W. S. Senkler	2,400 00	200 00	
Leeds et Grenville, H. S. McDonald	2,400 00	200 00	
Lennox et Addington, W. H. Wilkison	2,400 00	200 00	
Lincoln, E. J. Senkler	2,400 00	200 00	
Middlesex, Wm. Elliott	2,400 00	200 00	
Norfolk, R. T. Livingstone	2 000 00	200 00	
Northumberland et Durham, G. M. Clark	2,400 00	200 00	
Ontario, Z. Burnham	2,600 00	200 00	
Oxford, A. Finkle	2,000 00	200 00	
Peel, A. F. Scott	2,400 00	200 00	
Perth, D. H. Lizars, jusqu'au 31 déc., à $2,400	1,200 00	99 96	
do Jas. P. Wood, depuis le 13 janvier, à $2,000	935 50	93 51	
Peterboro', Chas. A. Willer	2,000 00	200 00	
Prescott et Russell, J. Daniels, jusqu'au 23 mai	2,148 33	179 02	
Prince Edward, R. P. Jellet	2,400 00	200 00	
Renfrew, J. Deacon	2,400 00	200 00	
Simcoe, J. A. Ardagh, jusqu'au 21 sept., à $2,000	444 44	200 00	
do do depuis le 22 sept., à $2,400	1,866 68		
Stormont, Dundas et Glengarry, J. F. Pringle	2,400 00	200 00	
Baie-du-Tonnerre, J. M. Hamilton	2,000 00	200 00	
Victoria, W. W. Dean	2,400 00	200 00	
Waterloo, W. Miller	2,600 00	200 00	
Welland, Geo. M. Baxter	2,400 00	200 00	
Wellington, G. A. Drew	2,400 00	200 00	
Wentworth, J. S. Sinclair	2,400 00	200 00	
York, Jos. E. McDougall	2,400 00	200 00	
	91,727 17		91,727 17
Traitements des juges puînés des cours de comté :—			
Bruce, Wm. Barrett	2,000 00	200 00	
Carleton, Robt. Lyon	2,000 00	200 00	
Grey, S. J. Lane	2,000 00	200 00	
Hastings, E. B. Fraleck	2 000 00	200 00	
Huron, B. L. Doyle	2,000 00	200 00	
Kent, R. S. Woods	2,000 00	200 00	
Lambton, John A. Mackenzie	2,000 00	200 00	
Leeds et Grenville, Jas. Reynolds	2,000 00	200 00	
Middlesex, F. Davis	2,000 00	200 00	
Northumberland et Durham, T. M. Benson	2,000 00	200 00	
Ontario, G. H. Dartnell	2,000 00	200 00	
Simcoe, W. F. A. Boys	2,000 00	200 00	
Stormont, Dundas et Glengarry, R. B. Carman	2,000 00	200 00	
Waterloo, A. Lacourse	2,000 00	200 00	
Wellington A. C. Chadwick	2,000 00	200 00	
York, Edward Morgan	2,000 00	200 00	
	32,000 00		32,000 00
Allocations de voyages des juges des cours de comté		10,972 49	10,972 49
A reporter			264,350 81

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			264,350 81
PROVINCE DE QUÉBEC.			
Cour du banc de la reine :—			
Juge en chef : Sir A. A. Dorion		6,000 00	
Juges puînés : S C Monk	5,000 00		
T. K. Ramsay, jusqu'au 22 décembre	2,378 99		
L. R. Church, depuis le 25 janvier	2,177 38		
U. J. Tessier	5,000 00		
Alex. Cross	5,000 00		
L. F. G. Baby	5,000 00		
		24,556 37	
Cour supérieure :—			
Juge en chef : L'hon. A. Stuart		6,000 00	
Juge puîné, doyen, à Montréal : F. G. Johnson		6,000 00	
Juges, à $5,000 : F. W Andrews	5,000 00		
L. E. N. Casault	5,000 00		
L. B. Caron	5,000 00		
M. Doherty	5,000 00		
C. P Davidson (depuis le 10 juin)	291 66		
Chas. J. Gill	5,000 00		
L. A Jetté	5,000 00		
L O Loranger	5,000 00		
M Mathieu	5,000 00		
A. C. Papineau	5,000 00		
F. W. Torrance, jusqu'au 2 janvier	2,526 84		
		47,818 50	
Juges, à $4,000 : A. R. Angers	4,000 00		
E. T Brooks	4,000 00		
L. Bélanger	4,000 00		
J. B. Bourgeois	4,000 00		
G. C. V. Buchanan, jusqu'au 17 janv.	2,182 78		
W. W. Chagnon	4,000 00		
H. E. Cimon	4,000 00		
J. Alphonse Ouimet	4,000 00		
M. A. Plamondon	4,000 00		
H. C. Pelletier	4,000 00		
L. V. Sicotte	4,000 00		
M. M. Tait, depuis le 18 janvier	1,817 22		
H. T. Taschereau	4,000 00		
J. Wurtele, depuis le 28 juin 1886	4,033 33		
		52,033 33	
Juges, à $3,500 : J E. Larue	3,500 00		
A. B. Routhier	3,500 00		
		7,000 00	
Cour de vice-amirauté :—			
Juge : Geo. Irvine		2,000 00	
Allocations de circuit, Québec :—			
Banc de la reine : Sir A. A. Dorion	500 00		
S C. Monk	100 00		
T. K. Ramsay	200 00		
U. J. Tessier	500 00		
Alex. Cross	500 00		
L. F. G. Baby	400 00		
L. R. Church	200 00		
Cour supérieure : A. R. Angers	974 00		
L. Bélanger	876 00		
J. B. Bourgeois	168 00		
E. T. Brooks	198 00		
L. B. Caron	138 00		
H E Cimon	360 00		
M. Doherty	150 00		
Chas. J. Gill	576 00		
F. G. Johnson	1,012 00		
J. E. Larue	694 00		
L. O. Loranger	554 00		
A reporter	8,100 00	151,408 20	264,350 81

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	8,100 00	151,408 20	264,350 81
PROVINCE DE QUÉBEC—*Fin.*			
Allocations de circuit, Québec :—			
Cour supérieure : M. Mathieu	634 00		
H. C. Pelletier	770 00		
A. C. Papineau	354 00		
M. A. Plamondon	714 00		
A. B. Routhier	560 00		
L. V Sicotte	126 00		
H. T. Taschereau	1,344 00		
M. M. Tait	378 00		
J. Wurtele	696 00		
		13,676 00	
			165,084 20
PROVINCE DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE.			
Cour suprême de la Nouvelle-Ecosse :—			
Juge en chef : Jas. McDonald		5,000 00	
Juge d'équité : A. James		4,000 00	
Juges à $4,000 : R. L Weatherbee	4,000 00		
H. W. Smith	4,000 00		
H. McDonald	4,000 00		
S. G. Rigby, jusqu'au 8 juillet	86 02		
J. N. Ritchie	4,000 00		
C. J. Townshend, depuis le 4 mars	1,301 06		
		17,387 08	
Cour de vice-amirauté :—			
Juge : Jas. McDonald		600 00	
Allocations de circuit : Jas. McDonald	700 00		
R L. Weatherbee	500 00		
H W. Smith	500 00		
H. McDonald	400 00		
A. James	400 00		
C. J. Townshend	400 00		
		2,900 00	
7 juges de cour de comté à $2,400 :—			
G. A. Blanchard : Colchester, Hants, King's	2,400 00		
J. W. Johnston : Halifax	2,400 00		
A. W. Savary : Annapolis, Digby, Yarmouth	2,400 00		
B. E Tremaine : Cap-Breton, Richmond, Victoria	2,400 00		
Angus McIsaac : Antigonish, Guysboro', Inverness	2,000 00		
W. A. D. Morse : Pictou, Cumberland	2,400 00		
M. B. DesBrisay : Lunenburg, Queen's, Shelburne	2,400 00		
		16,400 00	
Allocations de voyage des juges des cours de comté :—			
G. A. Blanchard	200 00		
J W. Johnston	200 00		
A. W. Savary	200 00		
B. E. Tremaine	200 00		
Angus McIsaac	200 00		
W. A. D. Morse	200 00		
M. B. DesBrisay	200 00		
		1,400 00	
			47,687 08
PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK.			
Cour suprême du Nouveau-Brunswick :—			
Juge en chef : J. C. Allen		5,000 00	
Juge d'équité : A. L. Palmer		4,000 00	
Juges à $4,000 : G. E. King	4,000 00		
A. R. Wetmore	4,000 00		
W. H. Tuck	4,000 00		
John. Jas. Fraser	4,000 00		
		16,000 00	
A reporter		25,000 00	477,122 09

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		25,000 00	477,122 09
PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK—*Fin.*			
Cour de vice-amirauté :—			
Juge : Chas. Watters		600 00	
Allocations de circuit : J. C. Allen	400 00		
G. E. King	700 00		
A. R. Wetmore	300 00		
J. J. Fraser	500 00		
A. L. Palmer	700 00		
W. H. Tuck	500 00		
		3,100 00	
6 juges de cours de comté :—			
Chas. Watters, St. John	3,000 00		
B. Botsford : Kent, Westmoreland	2,400 00		
Jas. Steadman : Queen's, Sunbury York	2,400 00		
Jas. G. Stevens : Carleton, Charlotte, Victoria	2,400 00		
Wm. Wilkinson : Gloucester, Northumberland, Ristigouche	2,400 00		
Wm. Wedderburn : Albert, King's	2,400 00		
		15,000 00	
Allocations de voyage des juges de cours de comté :—			
Chas. Watters	200 00		
B. Botsford	200 00		
Jas. Steadman	200 00		
Jas. G. Stevens	200 00		
Wm. Wilkinson	200 00		
Wm. Wedderburn	200 00		
		1,200 00	
			44,900 00
PROVINCE DU MANITOBA.			
Cour du banc de la reine :—			
Juge en chef : L. Wallbridge		5,000 00	
3 juges puînés : Jos. Dubuc	4,000 00		
T. W. Taylor	4,000 00		
A. C. Killam	4,000 00		
		12,000 00	
4 juges de cours de comté :—			
Joseph Ryan, district central	2,400 00		
D. M. Walker, district ouest	2,400 00		
Wm. D. Ardagh, district est, divisions nord et sud	2,400 00		
L. A. Prud'homme, district est, division centrale	2,000 00		
		9,200 00	
			26,200 00
PROVINCE DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE.			
Cour suprême :—			
Juge en chef : Sir M. B. Begbie		5,820 00	
Juge à $4,850 : H. P. P. Crease		4,850 00	
Juges à $4,000 : J. H. Gray	4,000 00		
J. F. McCreight	4,000 00		
Geo. A. Walkem	4,000 00		
		12,000 00	
Cour de comté :—			
Eli Harrison, Cariboo		2,400 00	
			25,070 00
PROVINCE DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.			
Cour suprême :—			
Juge en chef : E. Palmer		4,000 00	
Maître des requêtes : Jas. H. Peters		3,200 00	
Vice-chancelier : Jos. Hensley		3,200 00	
A reporter		10,400 00	573,292 09

JUSTICE—PAYÉ EN VERTU DE LA LOI.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		10,400 00	573,292 09
PROVINCE DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD—*Fin.*			
Allocations de circuit; E. Palmer	200 00		
Jas. H. Peters	200 00		
Jos. Hensley	200 00		
		600 00	
Juges de cours de comté :—			
Geo. Alley, Queen	2,400 00		
Thos. Kelly, Prince	2,400 00		
D. O'M. Reddin, King	2,400 00		
		7,200 00	
Allocations de voyages pour les juges de cours de comté :—			
Geo. Alley	200 00		
Thos. Kelly	200 00		
D. O'M. Reddin	200 00		
		600 00	
			18,800 00
TERRITOIRES DU NORD-OUEST.			
4 magistrats stipendiaires :—			
Lieut.-col. Macleod, Fort-Macleod, jusqu'au 17 février		1,901 79	
Chas. B. Rouleau, Battleford, do		1,901 79	
Hugh Richardson, Régina, do		1,901 79	
Jeremiah Travis, Calgary, jusqu'au 22 février		1,910 86	
			7,616 23
Juges de la cour suprême, T.N.-O., à $4,000 *:—*			
Hugh Richardson, Régina, depuis le 18 février		1,464 27	
J. F. Macleod, Macleod, do		1,464 27	
C. B. Rouleau, Calgary, do		1,464 27	
E. L. Wetmore, Moosomin, do		1,464 27	
T. H. McGuire, Prince-Albert, depuis le 25 avril		733 33	
			6,590 41
Total, administration de la justice			606,298 73

SOMMAIRE.

Imputé sur le fonds consolité en vertu d'actes spéciaux	$606,298 73
Payé sous l'autorité du bill des subsides	50,815 84
Total, administration de la justice	$657,114 57

POLICE FÉDÉRALE.	$ cts.	$ cts.
Commissaire, A. P. Sherwood		1,500 00
Inspecteur, D. O'Leary, 365 jours		730 00
Sergents—		
Jas. Hughes, 365 jours	638 75	
T. C. Slade do	638 75	
		1,277 50
Constables (moins les amendes)—		
Barber, Jas. D., 365 jours	547 50	
Biage, F. A., 17 jours, jusqu'au 30 juin	21 25	
Brown, R., 365 jours	547 50	
Chamberlin, R., 365 jours	547 50	
Charon, Jérémie, 365 jours	448 75	
Clarke, P. J., 88 jours, jusqu'au 30 juin	110 00	
Codd, Jas., 365 jours	547 50	
Creighton, Geo., 365 jours	546 50	
Deslauriers, H. do	547 50	
Gibeault, Jos. do	511 75	
Godin, L. P. do	547 50	
Hume, W. H., 14 jours en décembre	17 50	
Jackson, Wm., 365 jours	539 75	
Keane, Wm., 318 jours, jusqu'au 14 mai	451 25	
Menard, Jos. E	535 50	
Minnock, D., 56 jours, jusqu'au 30 juin	70 00	
Morrison, Jas., 30 do	37 50	
Morrison, N., 365 jours	547 50	
Murphy, M. do	547 50	
McCredie, R. J., 92 jours, jusqu'au 30 septembre	115 00	
McCuaig, A., 365 jours	547 50	
McIsaac, P. P., 100 jours, jusqu'au 30 avril	125 00	
Parkinson, —., 29 jours, jusqu'au 30 juin	36 25	
Schmitz, P. M., 365 jours	547 50	
Shore, Saml. do	547 50	
Spénard, E. do	547 50	
Stringer, P. do	547 50	
Timbers, W. H. do	547 50	
Walters, W. W. do	546 50	
		11,777 50
Vêtements	814 52	
Bottes	179 87	
Soins médicaux	78 50	
Frais de voyages	56 68	
Voitures de place	38 05	
Revolvers et munitions	37 35	
Munitions Snider, du ministère de la milice	31 50	
Loyer de téléphone	20 00	
Drogues	14 71	
Dorer des numéros	12 86	
Epiceries	10 95	
Billets de chemin de fer des rues	10 00	
Télégrammes	8 64	
Réparations et blanchissage de couvertures	7 00	
Photographies de déserteurs	6 00	
Menottes	5 91	
		1,332 54
Imprimeur de la reine	32 89	
Bureau de la papeterie	28 01	
		60 90
Total, police fédérale		16,678 44

Pénitencier de Kingston.	$	cts.
Appointements du personnel—		
Préfet, M. Lavell	2,600	00
Sous-préfet, Wm. Sullivan	1,400	00
Comptable, S. W. Scobell	1,000	00
Aumônier protestant, rév. C. E. Cartwright	1,200	00
Aumônier catholique romain, rév. D. Twomey	1,200	00
Chirurgien, O. S. Strange	1,800	00
Commis du préfet, R. G. Creighton	800	00
Gardien-chef (depuis le 14 mars) R. Hewton	240	05
Garde-magasin, P. O'Donnell	900	00
Econome, Jas. Weir	700	00
Directrice, Rose Fahey	500	00
Sous-directrice, Mary Bostridge	350	00
Aide-directrice, S. Bell (1 mois)	8	33
Infirmier, Jas. Halliday	800	00
Instructeur de métiers, Jas. Adams	1,100	00
Tailleur-instructeur, W. Gemmill	1,000	00
Mécanicien, Jas. Devlin	750	00
10 gardiens, à $600	5,999	24
Fermier, N. P. Wood	600	00
Messager, N. J. Kennedy	600	00
Instituteur, J. B. Matthewson	600	00
44 gardes, à $500	21,894	19
Chauffeur, W. Coffey	500	00
4 charretiers, à $400	1,600	00
Uniformes—		
Alènes, soies et agrafes	11	85
Drap de castor et casimir, 138 vgs	471	92
Milleret, pour bordure et doublure	31	27
Boutons et boucles	19	07
Toile et coton, 596¼ vgs	55	58
Etoffe à habits et drap, 164¾ vgs	311	83
Liège, œillets et poix	2	90
Doeskin et drap diagonal, 22¼ vgs	36	00
Tissu élastique et flanelle	8	39
Ratine, 119 vgs	166	60
Demi-talons, formes et tissu	12	65
Chapeaux, bonnets et casques	138	45
Toile de Hollande et batiste, 610 vgs	90	43
Cuir, 1,057 lbs	377	52
do veau, chevreau et peau de chèv.	58	43
do fendu, 203¼ lbs	191	28
do jaune	33	75
do à trépointe et grenelé	17	88
Chevilles, broquettes et clous	6	26
Ruban, tissu en caoutch. et prunelle	7	05
Serge et tweed, 810¼ vgs	561	66
Fil, soie et dés à coudre	91	05
Velours	4	23
Rations—		
Pommes, 15 barils	37	50
Bœuf, 127,618 lbs	7,312	48
Lard séché, 5,702 lbs	521	28
Orge, 8,319 lbs	207	82
Fèves, 36 boiss	46	50
Beurre, 3,649½ lbs	622	19
Café, 186 lbs	34	36
Poisson, 4,325 lbs	241	46
Lait, 10 galls	2	30
Malt, 4 boiss	6	40
Farine d'avoine, 600 lbs	15	00
Oignons	8	25
Pois, 25 boiss	17	50
Pommes de terre, 3,958⅓ boiss	1,801	97
do fret	55	20
Poivre, 520½ lbs	73	10
Riz, 4,163 lbs	145	70
A reporter	61,996	87

Pénitencier de Kingston—*Suite.*	$	cts.
Report	61,996	87
Sel	176	98
Empois	0	60
Sucre, 13,205 lbs	726	55
Sirop, 659¾ galls	164	98
Thé, 3,352 lbs	605	29
Tabac, 2,267 lbs	929	47
Vinaigre, 215 galls	32	25
Blé, 7,068 37/60 boiss	6,493	23
Levain, 20 lbs	6	30
Sup. de Noël—		
Poudre à levain et soude	2	20
Eau-de-vie, 4 galls	24	00
Raisins de Corinthe et raisins	46	06
Clous de girofle, épices et amandes	9	65
Œufs, 40 douz	10	00
Citron, oranges et écorce de citron	9	75
Lait	2	30
Suif, 156 lbs	19	50
Vêtements—		
Alènes, râpes et œillets	13	99
Benzine et cire d'abeille	9	25
Chaussures, soies et boucles	10	33
Boutons, milleret et bordure	31	65
Toile et grosse toile, 6,415¾ vgs	1,302	09
Coton et toile hessoise, 2,148¼ vgs	164	83
Drap, 2,883 vgs	1,383	47
Crayons et patrons	6	00
Denims, 98½ vgs	18	33
Flanelle, 2,482 vgs	1,057	96
Planches de modes	14	19
Chapeaux, 554	32	11
Encre, huile et ciment	32	13
Couteaux et ciseaux	34	90
Lacets	60	21
Cuir, 5,554 lbs	1,486	82
do pour mitaines, 129½ pieds	32	31
Toile, 350 vgs	77	00
Molleton, 115½ vgs	40	43
Clous, broquettes et chevilles	32	08
Aiguilles, galon et dés à coudre	16	61
Cuir jaune et peaux de chèvre	106	80
Foulards	59	50
2 machines à coudre	54	33
Toile à essuie-mains, 939½ vgs	98	35
Fil et doublure	197	39
Cisailles et fers pour tailleurs	10	20
Laine, poix et époussettes	3	30
Laine filée	190	57
Allocation de voyage des détenus—		
1 détenu, à $4	4	00
2 do 5	10	00
55 do 8	440	00
1 do 9	9	00
52 do 10	520	00
9 do 12	108	00
31 do 15	465	00
13 do 20	260	00
1 do 22	22	00
1 do 25	25	00
1 do 25.50	25	50
Vêtements des détenus élargis—		
Alènes, œillets, chevilles	26	34
Bonnets, gants et mouchoirs	9	85
Bretelles, boucles et cravates	46	38
Boutons, milleret et bordure	49	46
Chaussures et chaussettes	23	45
Toile de Hollande, 651½ vgs	84	21
Cachemire et tiretaine, 180¾ vgs	60	91
Drap, 533¾ vgs	161	20
A reporter	80,183	41

Pénitencier de Kingston—*Suite.*	$ cts.
Report	80,183 41
Etoffe à habits, $8\frac{3}{4}$ vgs	19 38
Collets, poignets et cache-nez	5 18
Coton à chemises, $1,249\frac{1}{2}$ vgs	97 04
Flanelle, $51\frac{1}{2}$ vgs	15 63
Gomme et huile	4 80
Chapeaux, $13\frac{1}{3}$ douz	139 01
Cuir, $1,645\frac{1}{2}$ lbs	515 01
do bordure et lacets	45 76
Toile à doublure, $179\frac{1}{4}$ vgs	23 62
Cuir jaune et tissu en caoutchouc	23 28
Ruban, soie et velours	1 80
Sac de voyage et valise	4 50
11 châles	27 40
Batiste, $594\frac{7}{12}$ vgs	71 40
Fil	212 23
Tweed, 871 vgs	519 32
Vêtements de dessous	192 90
Ouate et laine filée	47 05
Literie—	
200 couvertures	440 00
Aiguilles, crin et ficelle	17 15
Coton à draps, 384 vgs	34 56
Coutil, 634 vgs	108 10
Inhumations—	
4 enterrements	14 00
Transport d'un corps à Ottawa	4 10
Chapelles—	
Balais et suif	1 63
Chandelles et huile paraffine	14 76
Soin de la chapelle, 1 an	36 00
Ornements d'église	4 68
Toile	4 55
Vin d'Oporto	1 50
Emblêmes religieux	19 75
Réparations à l'orgue	5 00
Bibliothèque—	
Livres et revues	255 50
Charbon de bois, colle et toile	13 91
Encyclopædia Britannica	7 00
Fournitures pour la bibliothèque	3 84
Hôpital—	
Pommes, raisins et raisins de Cor...	3 60
Biscuits, café et sucre	37 58
Tapis et essuie-mains	51 00
Ustensiles de cuisine et brosses	16 14
Drogues et médicaments	373 80
Marchandises	21 56
Œufs et volailles	25 55
Citrons, oranges et écorce de citron	6 25
Liqueurs—Eau-de-vie, 1 gall	5 50
Vin d'Oporto	7 00
Whisky de seigle, 17 galls	47 25
Lait, $1,551\frac{1}{2}$ galls	356 83
Evasions—	
Dépenses des officiers à la poursuite de trois détenus évadés	24 55
Fournitures pour la prison—	
Boutons, étamine et bordure	1 68
Chlorure de chaux et étoupe	6 71
Tapis et prélart	55 54
Coton et drap vert	7 77
Ustensiles de cuisine et pelles	36 47
Cuivre rouge, acier et fer à calfater	11 84
Crin frisé, ficelle et broquettes	34 15
Epoussettes, brosses et peignes	4 87
Meubles et réparations	64 93
Toile de Hollande, calicot et cuir	32 96
Toile, corde et aiguilles	10 69
Quatre portefeuilles	2 50
A reporter	84,381 47

Pénitencier de Kingston—*Fin.*	$ cts.
A reporter	84,381 47
Loyer de terr. et d'une boîte aux let.	9 00
Nettoyage et savon	11 80
Tabac à priser et poudre insecticide	48 20
Ombrelle	3 25
Transferts—	
Transfert d'un détenu de Kingston à Penetanguishene	29 75
Chauffage—	
Tôle du Canada	15 00
Houille, $2,374\frac{295}{2000}$ tonnes	9,448 96
Vernis, noir	40 25
Fer de Russie	29 85
Ecopes et baquets	14 25
Garnitures de poêle	33 71
Thermomètre	2 75
Bois, 376 cordes	1,797 28
Eclairage—	
Chandelles et bougies	49 90
Houille, 168 tonnes	707 28
Pétrole, 846·2 galls	158 27
Huile de gaz, 26,755 galls	1,051 60
Sac à plombier	12 50
Fret sur l'huile	40 50
Lampes et becs	56 18
Chaux	36 80
Allumettes	7 20
Réparations aux édifices—	
Alcool et laque en écailles	13 50
Brosses	140 70
Soufflets	10 97
Bleu, noir de fumée et badigeon	28 10
Peaux de chamois et tub. en caoutc.	17 10
Nettoyage d'égouts	96 00
Outils de menuisiers	327 62
Houille et charbon de bois	70 50
Diamant et toile-émeri	8 40
Outillage de ferme	32 99
Vitres	155 39
Vitres de fantaisie pour la maison du préfet	29 00
Quincaillerie et clous	500 65
Noyer dur	22 00
Fer et boîte en fer	207 97
Couteaux et papier sablé	13 78
Chaux, blanc de céruse et acide	16 75
Bois de service et bardeaux	896 70
Moustiquaires	6 60
Peintures et huiles	539 57
Poudre et fusée	38 00
Poulies, corde et fil métallique	80 18
Caoutchouc et or en feuilles	43 35
Acier	200 03
Poêles et zinc	6 48
Charriage	11 00
Vernis et colle	60 95
Papier à tenture	21 60
Entretien des machines—	
Sacs et mèche	19 22
Cuir à courroies	71 49
Chaudières et réparations	121 19
Fonte de cuivre jaune	5 40
Boyau, 100 pieds, avec lance et accouplements	62 28
Etoupage	155 35
Peintures et huile	259 99
Poulies et cuir	14 18
Réparations et outils	58 77
Soupapes en caoutchouc	9 00
Tubes et nettoyage de tubes	46 88
A reporter	102,405 38

Pénitencier de Kingston—*Suite.*	$ cts
Report	102,405 38
Roues d'émeri	18 15
Cuisine—	
Briques à couteaux, balais et brosses	154 66
Bleu, empois et tabac en poudre	31 58
Blaireaux, peign. et pierres à aiguiser	26 10
Ustens. de cuisine, cout. et fourchet.	44 40
Couperose et camphre	5 63
Cuivre et fer	14 82
Coton et toile	14 84
Serrures, pièges et ferronnerie	9 53
Nattes, 10 verges	10 00
Potasse	72 00
Savon	302 85
Lunettes et thermomètre	18 25
Natte en acier	6 00
Vaisselle	49 25
Suif	91 84
Ferblanc	119 50
Essuie-mains	16 25
Salle d'armes—	
Nettoyage d'armes, 12 mois	48 00
Papeterie—	
Almanach des adresses de l'Ontario	5 00
Encre et mucilage	34 80
Journaux	6 00
Papier	26 00
Caisse d'emballage	3 75
Papier à étamper, 3 rames	57 05
Ferme—	
Sacs, couteaux et ficelle	8 73
Boîte de wagon et rais	9 90
Instruments aratoires	86 49
Panier	21 00
Foin et avoine	44 60
Engrais, phosphate et plâtre	308 60
Peintures	16 10
Pommes de terre, 105¾ boisseaux	63 45
Sel, salpêtre et soufre	26 45
Graines	97 36
Ecopes en acier et pots à fleurs	13 25
Arbres	47 50
Etables—	
Nattes en feutre et en caoutchouc	12 75
Harnais et réparations	81 42
Cuir	67 46
Médicaments et drogues	14 22
Clous et fer	41 16
Avoine, 359½ boisseaux	119 39
Chirurgien vétérinaire, 12 mois	50 00
Télégrammes	19 73
Frais de port	79 38
Fret	41 65
Frais de messagerie	23 95
Annonces	39 60
Honoraires de magistrats	13 00
Téléphone, 12 mois	75 00
Inspection de l'usine à gaz, J. Kerr	50 00
Imprimeur de la reine	207 66
Bureau de la papeterie	742 54
Industries—	
Huile à essieux et borax	11 91
Instruments aratoires	100 42
Passe-partout	1 50
Poudre et fusée	35 50
Pelles et manches	18 25
Compte du capital—	
Comptoir double	33 75
Bois de service	548 96
Clous	57 40
A reporter	106,821 66

Pénitencier de Kingston—*Fin.*	$ cts.
Report	106,821 66
Soufflet	67 50
Garnitures de pompe	14 50
Machines à limer les scies	95 00
Arbre de couche	17 96
Total	107,016 62
Sommaire des paiements—	
Appointements des officiers	48,148 81
Robert Crawford, houille	10,067 23
Wm. Waddington, bœuf	7,331 98
T. Richardson et Fils, blé	6,426 97
McNee et Minnes, marchandises	6,041 52
Jas. Crawford, épiceries	5,303 12
John Lazier, marchandises	2,367 49
John McKay, cuir	2,259 64
M. Mallen, bois	2,105 72
Alloc. pour frais de voy. des détenus	1,888 50
J. Muckleston et Cie, ferronnerie	1,761 24
McMahon Frères do	1,139 78
Ford et Fils, cuir	946 78
Wm. McRossie, bois de service	942 40
Bureau de la papeterie, Ottawa	742 54
R. Waldron, marchandises	698 96
Producers' Oil Co., huile à gaz	629 92
Hugh Gaul, pommes de terre	428 16
John McMillan, huile à gaz	421 68
Geo. J. King, drogues	408 27
Wm. Crawford, lait	361 43
E. Chown et Fils	333 54
L. Gordon et Cie, huile	310 69
136 paiements au-dessous de $300	5,950 25
Total	107,016 62
Revenu—	
Atelier des forgerons	38 46
Compte du capital	120 00
Atelier des charpentiers	38 30
Vêtements pour le dépt. des Sauv.	1,080 82
Travail des détenus	9,568 33
Ferme	155 84
Recettes à la loge d'entrée	650 88
Chauffage	12 00
Pierre	160 47
Ateliers des tailleurs	83 38
Total	11,908 48

Pénitencier de Saint-Vincent.

Appointements du personnel—	
Préfet, G. Laviolette, 7 mois, jusqu'au 31 jan. 1887	1,516 62
Préfet, T. Ouimet, 5 mois, jusqu'au 30 juin	1,000 00
Sous-préfet, T. Ouimet, 7 mois, jusqu'au 31 jan. 1887	816 62
Sous-préfet, T. Ouimet, paiement supplém. pour mai et juin 1886	200 00
Sous-préfet, T. McCarthy, 5 mois, jusqu'au 30 juin	583 36
Aumônier protestant, rév. J. Allan.	1,200 00
Aumônier catholique romain, J. O. Godin, 10 mois, jusqu'au 30 avril.	1,000 00
Aumônier catholique romain, L. O. Harel, 2 mois, jusqu'au 30 juin	200 00
Chirurgien, J. T. Pominville, 7 mois, jusqu'au 31 jan	700 00
A reporter	7,216 60

Pénitencier de Saint-Nincent—*Suite*	$ cts.
Report	7,216 60
Chirurgien, M. H. E. Gaudet, 5 mois jusqu'au 30 juin	500 00
Comptable, G. S. Malepart	1,000 00
Commis du préfet, G. B. Papineau	800 00
Garde-magasin, G. B. Lamarche	800 00
Économe, L. Mazuret	700 00
Gardien en chef, T. McCarthy, 7 mois, jusqu'au 31 janvier	466 62
Gardien en chef, T. McCarthy, paie-supplément pour mai et juin 1886	100 00
Préposé à l'hôpital, J. Manning	750 00
Instituteur, J. T. Dorais	600 00
Mécanicien, J. B. Champagne	800 00
Fermier, E. Kenny	610 00
Charpentier, P. Dumais	700 00
Tailleur, L. W. Mazurette	700 00
Boulanger, J. Vaudry	700 00
Tailleur de pierre, J. Thérien	700 00
Forgeron, A. Leduc, jusq. 9 mars '87	483 57
do T. Nantel, depuis le 10 mars 1887	216 43
Cordonnier, N Beauparlant	700 00
Gardiens, à $550 : 7 pour 12 mois, 1 pour 7½ mois, 1 pour 3 mois	4,332 89
Gardes, à $500—32	15,966 39
Messager, A. Lefaivre, jusq. 19 jan	275 49
Charretiers, 2 à $400	800 00
Dr Brien, services de médecin, dep. mai jusqu'au 1er nov. 1886	575 35
Gratifications de retraite—	
F. Chartrand	800 94
F. Couvrette	215 25
A. Duquoy	543 96
J. B. Gauthier	472 21
Z. Lacasse	479 09
A. Leduc	778 57
Uniformes—	
Milleret et fil de soie	46 00
Lacets, cirage et vernis	14 75
Bordure, 110¼ verges	110 33
Boutons, 35½ grosses	268 07
Bonnets de fourrure, 19	123 50
Drap, 35¼ verges	96 94
Pardessus en peau de raton	35 00
Veau français et chevreau	176 95
Ratine, 109 verges	54 50
Tissu de crin, 45¾ verges	27 45
Casques, 58	80 33
Toile de Hollande, 44 verges	4 40
Cuir	35 22
Mitaines et gantelets, 5 $\frac{1}{12}$ doz	92 00
Serge, 30¾ verges	76 88
Peaux de mouton, 1½ douz	7 50
Soie	23 13
Tweed, 603¾ verges	332 63
Whitney, 30¼ verges	30 25
Rations—	
Pommes, 2 brls	9 00
Orge, 1,600 lbs	32 00
Beurre, 595 lbs	113 05
Poisson, morue, 2,128 lbs	85 12
do hareng, 38 brls	171 00
Fleur, 639 brls, à $5.64	3,667 86
Houblon, 31 lbs	15 50
Malt	19 90
Viande, bœuf, 75,753 lbs	5,302 71
do mouton, 8,695 lbs	608 65
do porc, 16,600 lbs	1,162 00
Lait, 495 galls	108 62
A reporter	56,714 60

Pénitencier de Saint-Vincent—*Suite*	$ cts.
Report	56,714 60
Mélasse, 950 galls	332 50
Muscades	1 20
Farine d'avoine, 1,800 lbs	40 50
Poivre, 300 lbs	30 00
Pois, 119½ bois	119 33
Pommes de terre, 623½ bois	492 78
Riz, 500 lbs	87 50
Sel	30 00
Sucre, 3,710 lbs	241 17
Epinette rouge pour four, 30 cordes	150 00
Thé, 356 lbs	99 68
Tabac, 2,267 lbs	952 14
Vinaigre, 84⅖ galls	21 11
Approvisionnements de Noël	
Pommes, 6 brls	19 50
Eau de vie, 2 galls	8 40
Raisins de Corin. et raisin, 131 lbs	10 48
Œufs, 40 doz	10 00
Epices et écorce de citron	10 50
Suif et soude	5 60
Habillement—	
Boutons, bordure et agrafes	20 51
Tissu à chaussures et à bretelles	35 46
Peaux de veau et de mouton, 419¼ lbs	245 49
Toile et grosse toile, 2,528½ vgs	454 61
Drap, 1,120 vgs, à 50c	560 00
Coton, 814⅝ vgs	57 04
Coton, bobines et fil	161 10
Flanelle, 2,023½ vgs	809 40
Tissu de crin, 38 vgs	19 00
Chapeaux de paille, 25	12 50
Cuir, 1,258⅝ lbs	655 15
Toile de lin, 63 vgs	12 60
Doublure et ouate	29 48
Molleton, 740¾ vgs	222 38
Aiguilles et ciseaux	41 92
Huile pour machine à coudre	30 00
Réparations aux machines	47 81
Outils et fournitures de cordonniers	145 40
Serge, 2 vgs	4 00
Coton à draps de lit, 1,087½ vgs	217 50
Chaussettes, 884 paires	240 00
do ressemelées, 397 paires	79 40
Fournitures de tailleur	64 06
Essuie-mains	68 08
Allocation de voyage des détenus	
1 détenu, à $5	5 00
33 do 7	231 00
41 do 8	328 00
10 do 9	90 00
11 do 10	110 00
1 do 11	11 00
Habillements des détenus élargis—	
Boutons, agrafes et œillets	119 60
Toile de Hollande, 329½ vgs	36 85
Drap et étoffe italienne, 109¼ vgs	81 13
Flanelle, 525 vgs	131 25
Talons de bois, cirage et tissu	4 60
Jeannette et doublure, 510½ vgs	116 38
Couteaux, formes et clous	9 40
Cuir, 2,134¾ lbs	589 33
Toile et calico, 384½ vgs	63 83
Mitaines et cravates	37 63
Chaussettes, 367 paires	110 10
do ressemelées, 13 paires	2 60
Peaux de mouton et cuir fendu	30 99
Courroies et craie	12 90
Fil et soie	69 97
Tweed et serge, 451½ vgs	185 24
A reporter	65,926 60

Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul—*Suite.*	$ cts.
Report	65,926 60
Ouate, 1,800 lbs	36 00
Literie—	
Guingamp, 463¾ vgs	41 74
Toile, 561½ vgs	94 91
Aiguilles, ficelle et fret	8 80
Feuilles de palmier	74 95
Toile à essuie-mains, 1,111 vgs	111 10
Chapelles—	
Livres et musique	12 85
Soin de la chapelle	50 00
Ornements d'église et emblèmes religieux	112 10
Réparations à l'orgue et à l'église	14 45
Vin de messe	3 20
Bougies et vêtements	51 25
Enterrements : bougies et verre rouge	11 10
Evasions—	
Frais de voyages des officiers	31 05
do do A. P. Sherwood	39 95
Bibliothèque—	
Livres et brochures	140 78
Mobilier pour la bibliothèque	18 75
Infirmerie—	
Drogues et médicaments	482 53
Mobilier pour l'infirmerie	3 11
Batterie électrique et réparations	18 50
Opération par le Dr Brunelle	50 00
Provisions	4 09
Service spécial par le Dr Pominville, du 1er au 12 février (inclusivem.)	42 00
Lunettes	5 35
Abonnement au journal médical	1 50
Vin, 26½ chopines	6 70
Transfèrement—	
Deux détenus au pénitencier de Kingston, voitures	5 70
Passages	23 10
Préposé au bagage	1 50
Repas et pension	12 00
Télégramme	0 25
Chauffage—	
Charbon, 70·924 tonnes, à $6.10	432 64
do 290 do 5.70	1,653 00
do 411·43 do 4·90	201 60
Droit sur charbon	225 15
Briques réfractaires et grille	14 25
Mica et chaufferet de tailleurs	13 70
Réparations à la grille	2 25
Bois, 343¾ cordes	2,093 75
Eclairage—	
Chandelles, 220 lbs	37 40
Pétrole, 3,870·56 galls	754 74
Lampes, lanternes et cheminées	233 25
Mica, allum., mouchettes et mèches	32 95
Huile de loup-marin, 49 galls	5 00
Réparations aux bâtiments—	
Balais et nattes	11 75
Ferronnerie de constructeur	228 89
Soie de cochon et crin	60 83
Tôle du Canada et ferblanc	103 75
Fontes et réparations des machines	51 08
Outils de charpentiers	137 75
Chlorure de chaux, mastic et poix	15 80
Instrum. aratoires et fers à cheval	25 37
Mobilier et cloche électrique	28 33
Fer et acier	47 70
Bois de construction, 14,016 pieds	326 78
Approvisionnem. de peintres	317 61
Chaudr. à potasse et roues de cam	39 50
Report	74,530 73

Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul—*Suite.*	$ cts.
Report	74,530 73
Entretien des machines—	
Huile d'olive, 16 galls	24 00
Huile de rangoon, ½ gall	0 90
Huile de loup-marin, 14 galls	15 00
Huile douce, 3 galls	4 80
Salle d'armes—	
Cartouches, 1,150	24 20
Nettoyage et soin des armes	49 92
Bâtons de police et menottes	15 60
Boîtes à pistolets et réparations	4 60
Cuisine—	
Brique à couteaux	2 60
Balais, 33 doz	79 20
Peignes et rasoirs	21 30
Tondeur	2 50
Lessive et pearline	69 65
Mirroirs, 12 doz	17 40
Mort-aux-rats	2 25
Savon	330 21
Cuillers, couteaux et ustensiles	25 75
Tordeuse et réparations	42 00
Papeterie—	
Dictionnaire de Lovell	2 50
Caisses d'emballage	3 75
Lithographie et timbrage	88 30
Ferme—	
Fil de fer barbelé et crampons	73 44
Tuiles de drainage	142 00
Instruments aratoires	69 65
Pots à fleur et serpette	2 05
Faucheuse de pelouse	19 40
Main-d'œuvre	40 00
Engrais	71 00
Fancheuse	60 00
Peinture et vert de Paris	62 50
Pommes de terre, 152 sacs	150 00
Graines	99 97
Echalottes	8 00
Ecuries—	
Son, 6,085 lbs	48 68
Harnais et réparations	75 00
Cheval, 1	200 00
Landau	675 00
Farine de graine de lin et huile	5 40
Avoine, 1,845½ boiss	927 92
Réparations aux boghés et traîneaux	56 15
Tapis de pied	16 90
Ferrage de chevaux	8 25
Paille, 2,698 bottes	107 92
Télégrammes	20 68
Frais de port	54 06
Messagerie	31 30
Transport	7 91
Annonces	160 36
Imprimeur de la reine	194 31
Bureau de la papeterie	237 28
Frais de voyages—	
N. Chartrand	2 30
J. L. Cleutier	7 63
J. O. Godin	2 60
E. Kenny	8 40
G. B. Lamarche	56 60
J. Leblanc	113 25
G. S. Malepart	51 80
L. N. Mazurette	1 50
T. McCarthy	7 50
T. Ouimet	22 00
D. O'Shea	0 40
A reporter	79,256 47

Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul—*Suite.*	$ cts.
Report	79,256 47
C. Taillon	0 10
Dépêches par téléphone	2 70
Frais judiciaires, Quinn et Weir	140 55
Total	79,399 82
Sommaire des paiements—	
Appointements des officiers	40,493 34
Dufresne et Mongenais, approvision	9,721 99
Bourassa, J. B. et N., viande	7,078 56
Lamalice, Frères, nouveautés	4,581 05
Gratifications de retraite	3,290 02
Chevalier, L., cuir	2,042 23
Graham, Robt., bois de chauffage	1,650 00
Chartrand, A., avoine	1,221 88
Piché, Tisdale et Cie., ferronnerie	1,062 20
Allocation de voyage des détenus	775 00
Roy, F. X, landau	675 00
Bisson, C., pommes de terre	521 21
Campbell, K., drogues	498 02
Huot, C., bois	481 25
Bergeron, J. B., pommes de terre	403 60
134 paiements de moins de $300	4,904 47
Total	79,399 82
Revenu—	
Boulangerie	4 90
Boutique des forgerons	5 74
Reliure	2 42
Briqueterie	0 66
Boutique des charpentiers	118 04
Ferme	643 63
Fonds des amendes	133 98
Loyer	309 60
Cordonnerie	30 82
Econome	158 80
Boutique des tailleurs de pierre	51 41
do des tailleurs	36 93
do des ferblantiers	28 18
Fonds des visiteurs	78 25
Total	1,603 36

Pénitencier de Dorchester.	$ cts.
Appointements du personnel—	
Gardien, B. Botsford, 10 mois jusqu'au 30 avril	1,666 60
Préfet, J. B. Forster, du 11 avril au 30 juin	444 42
Sous-préfet, J. B. Forster, 9 mois et 10 jours jusqu'au 10 avril	933 33
Aumônier protestant, rév. J. R. Campbell	549 96
Aumônier catholique romain, rév. E. E. Labbé	549 96
Chirurgien, R. Mitchell	1,200 00
Comptable, J A. Gray	1,000 00
Garde-magasin, J. Fraser	699 96
Econome, C. Ross	699 96
Premier gardien, G. Keeffe	799 92
Instituteur et surveill. d'infirmerie, T. Short, 9 mois, jusqu'au 31 mars	524 97
Instituteur, T. Short, 3 mois, jusqu'au 30 juin	150 00
Surveillant d'infirmerie, F. Landry, 7½ mois jusqu'au 30 juin	437 47
Mécanicien, J. A. Piercy	799 92
A reporter	10,456 74

Pénitencier de Dorchester—*Suite.*	$ cts.
Report	10,456 47
Menuisier, C. Miller	699 96
Forgeron, J. Downey	699 96
Cordonnier, N. Tattrie	600 00
Tailleur, T. L. Jenks, 3 mois, jusqu'au 30 juin	150 00
Boulanger, R. Gough, 8 m., j. 30 juin	400 00
Fermier, H. S. Pipes	600 00
Gardiens, 3, à $550	1,649 88
Gardes, 18, à $500	8,998 56
Messager, J. McDougall	499 92
Conducteur d'attel., L.H. Chambers	349 92
Garde-malade, Mme C. Keeffe, 3 mois	121 67
Gratifications de retraite—	
Fanny A. Cameron	83 33
Uniformes—	
Boutons, boucles et galon	21 51
Drap de castor, 114 vgs	399 00
Drap double largeur et doeskin	32 38
Toile de Hollande, 244 vgs	32 85
Drap, 425 vgs	497 00
Draps, 7 habillem. et 3 pardessus	263 63
Coton et batiste, 399½ vgs	59 33
Cachemire, 40 vgs	7 40
Drill, doublure et ouate	16 11
Devants français	47 43
Ratine, 86¾ vgs	216 88
Cuir	69 31
Surtouts imperméables, 2	15 00
Fournitures de cordonnerie	15 75
Fil	44 13
Vivres—	
Poudre à pâte	4 18
Orge, 592 lbs	16 28
Fèves, 1,524 lbs	38 11
Pain, 18,037 pains	1,127 61
Beurre, 182 lbs	36 40
Morue, 3,600 lbs	117 00
Farine de maïs, 22 brls	69 30
Raisin de Corinthe, 75 lbs	6 00
Farine, 410 b'ls	2,029 75
Tamis à farine	0 20
Houblon	11 75
Saindoux	5 50
Malt	8 50
Viande, bœuf, 16,118 lbs	725 19
" lard, 24 brls., 33 lbs	338 31
Epices mélangées	3 20
Mélasses, 147 galls	42 63
Farine d'avoine, 196 lbs	4 90
Oignons, 1,487 lbs	62 93
Poivre, 61 lbs	12 60
Pommes de terre, 347⅔ boiss	177 04
Raisins, 84 lbs	7 14
Riz, 716 lbs	25 07
Sel, 6,851 lbs	28 24
Savon, à barbe, 10 lbs	4 00
" de Castille, 11 lbs	1 32
" commun, 1,980 lbs	79 20
Sucre, 3,893 lbs	214 10
Thé, 675 lbs	128 25
Tabac, 818 lbs	302 66
Vinaigre, 129 galls	32 25
Habillements—	
Boutons, agraffes et œillets, et craie	6 21
Canevas et toile, 189 vgs	26 10
Drap, 1,048¼ vgs	670 88
Coton, 328 vgs	23 73
Coupe d'habillements	5 00
Doeskins, 12 vgs	16 80
A reporter	33,455 71

PÉNITENCIER DE DORCHESTER—*Suite.*	$ cts.
Report	33,455 71
Flanelle, 1,229 vgs	589 92
Mouchoirs et essuie-mains	16 75
Doublure et ouate	4 07
Bottes de loup-marin, 18 paires	36 00
Cuir, $1,677\frac{1}{2}$ lbs	470 84
Molleton, 514 vgs	205 80
Clous et soies de cochon	24 00
Fournitures de cordonniers	46 45
Chapeaux de paille, $12\frac{5}{12}$ douz	14 90
Cisailles de tailleur, équerres et aig	23 18
Fil et poil de chèvre	50 90
Allocation de voyage des détenus—	
1 détenu à $3	3 00
1 do 4	4 00
1 do 4.48	4 48
3 do 5	15 00
9 do 6	54 00
5 do 7	35 00
11 do 8	88 00
7 do 10	70 00
1 do 14	14 00
1 do 15	15 00
1 do 16	16 00
1 d0 20	20 00
Vêtements des détenus libérés—	
Bretelles et boucles	18 45
Coupe-boutonnières et craie	3 95
Papier à dessin et galon	1 48
Toile de France, $112\frac{1}{2}$ vgs	18 56
Devants français, 2 paires	3 06
Mouchoirs, 21 douz	21 00
Chapeaux et casquettes, $7\frac{1}{12}$ douz	46 10
Cuir, $260\frac{1}{2}$ lbs	117 68
Chemises, 3 douz	19 50
Batiste et toile de Hollande, $142\frac{1}{2}$ vgs	32 99
Fil	15 35
Cravates	5 92
Tweed, $530\frac{1}{4}$ vgs	295 96
Vêtements de dessous	103 50
Ouate, laine filée et broquettes	12 00
Literie—	
Grosse toile, 208 vgs	72 80
Inhumations—	
Trois enterrements	19 72
Chapelles—	
Livres	9 07
Emblèmes religieux et ornements d'autel	27 90
Réparations à l'orgue	4 00
Vin et cierges	15 00
Bibliothèque—	
Dominion Annual Register	3 00
Ecoles—	
Encre et rouleaux	1 90
Evasions—	
Récompense pour capture	25 00
Frais de voyages	39 88
Transferts—	
Transport d'un détenu à l'asile d'Halifax	18 45
Hôpital—	
Drogues et médicaments	271 95
Nécessaires d'hôpital	31 67
Liq. : eau-de-vie, genièvre et spirit.	4 80
Provisions	64 46
Chauffage—	
Casseroles à pain	20 70
Chaudière et chauffeur	22 75
Houille, $235\frac{2083}{2240}$ tonnes	870 22
A reporter	37,515 77

PÉNITENCIER DE DORCHESTER—*Suite.*	$ cts.
A reporter	37,515 77
Bassin et grille	4 98
Charriage de houille	0 75
Tuyau de poêle	45 62
Eclairage—	
Lampes, cheminées et allumettes	38 58
Huile, 1,453 gallons, à 26c	377 78
Réparations aux édifices—	
Pinceaux, peinture et badigeon	57 56
Ferronnerie	129 54
Outils de menuisiers	24 97
Chaux et blanc de céruse	27 53
Peintures et vitres	70 95
Entretien des machines—	
Droits de douanes sur couteaux	3 25
Quincaillerie et couteaux	73 59
Huile, cylindre, $43\frac{1}{2}$ galls	34 80
do pour machines	5 00
do d'olive, 171 galls	213 75
Suif	21 44
Cuisine—	
Balais et épousettes	49 05
Ustensiles de cuisine	82 83
Poudre insecticide	8 00
Rasoirs	6 25
Papeterie—	
Encre	12 40
Caisses d'emballage	1 25
Ferme—	
Graisse à essieu et manches de hache	10 00
Instruments aratoires	58 03
Bestiaux, 1 veau	10 60
do 1 vache	30 00
do 1 cochon	10 00
do 1 mouton	12 50
do 2 bouvillons	32 00
Vase coquillère, 200 tonnes	193 50
Graines	22 72
Fil métallique et crampons	110 63
Etables—	
Son et nourriture	15 23
Examiner un cheval, Dr J. H. Fink.	10 00
Ferronnerie et réparations	22 20
Avoine, 1,340 boisseaux	462 21
Chirurgien vétérinaire, F. G. Hall.	50 00
Charrette, avec timon et joug	160 00
Télégrammes	47 85
Frais de port	71 86
Fret	543 96
Frais de messagerie	26 15
Annonces	102 25
Imprimeur de la reine	71 63
Bureau de la papeterie	159 37
Frais de voyages—	
B. Botsford	32 35
Rév. J. R. Campbell	25 00
John A. Gray	26 82
J. B. Forster	18 81
H. S. Pipes	3 77
Industries—	
Fer et acier	321 48
Cuir	4 48
Bois de service	847 01
Peintures et fournitures de peintre.	269 48
Dosses	138 63
Carvelles, clous et serrures	17 85
Total	**42,743 31**

PÉNITENCIER DE DORCHESTER—*Suite.*	$ cts.
Report........................	....
Sommaire des paiements—	
Appointements des officiers—	25,226 34
T. R. Jones et Cie, march. sèches...	3,390 80
Jardine et Cie, épiceries..............	2,150 65
Turnbull et Cie, farine..................	2,004 75
John Duncan, pain	1,127 61
W. H. Thorne et Cie	856 39
White, Upham et White, cuir	795 27
James Minahan, bœuf.......................	725 19
Chemin de fer Intercolonial, fret....	630 32
Kilgour et Shives, bois de service...	568 17
S. L. Chapman, fournit. d'hôpital ..	405 30
Allocations de voyage des détenus...	338 48
J. H. Hickman et Cie, quincaillerie.	319 14
Cie de houille d'Acadie, houille.....	302 54
77 paiements au-dessous de $300....	3,902 35
	42,743 31
Revenu—	
Boulangerie	28 91
Forge	42 12
Boutique de charpentiers................	41 40
Travail des détenus	45 10
Ferme	120 24
Cordonnerie	269 10
Garde-magasin	2 00
Boutique des tailleurs........................	30 24
Articles en bois..................................	2,582 44
Total	3,161 55
PÉNITENCIER DU MANITOBA.	
Appointements—	
Préfet, S. L. Bedson	2,000 00
do indemnité pour augmentation dans le coût de la vie à Winnipeg	400 00
Garde-magasin et comptable	999 88
Aumônier protestant, A. W. Goulding	499 92
Aumônier, R. Cath., Geo. Cloutier	499 92
Chirurgien, W. R. D. Sutherland...	600 00
Gardien-chef, A. D. O. Macdonell .	900 00
Mécanicien, J. R. Pirrie................	900 00
Econome et instituteur, J. Mustard, 3 mois, jusqu'au 30 sept....	249 99
Econome, J. Mustard, 9 mois, à $650	487 44
Forgeron-instructeur, J. Smith	660 00
Tailleur, W. H. Shead, 3 mois, à $600, 4 mois, à $700....................	383 32
Inst. de métiers, A. Garven, 8 mois.	546 64
Préposé de l'hôpital et instituteur, D. D. Burke, 9 mois, à $700.........	524 97
13 gardes, à $600............................	7,800 00
1 messager..	600 00
5 gardes addition., 21½ mois en tout	1,060 00
Gratifications de retraite—A. Garven	609 30
Uniformes—	
Milleret, boutons et boucles.............	22 89
Toile et doublure, 53 vgs	18 28
19 casquettes....................................	46 70
Drap, 175¾ vgs................................	419 21
12 habits	120 58
Couper et faire des habillements....	27 50
14 casques	24 50
Instructeur-tailleur, W. Clarkson...	20 10
A reporter	20,421 14

PÉNITENCIER DU MANITOBA—*Suite.*	$ cts.
A reporter	20,421 14
Pardessus et gants	12 80
Pomade et cimolie.	4 90
Pantalons et tuniques, 36 assortim	212 40
Serge et tweed, 43 vgs	25 40
Soie, tissu de caoutchouc et velours	9 22
Poil de ch., ouate, et agr. et œillets	6 64
Habillement pour le préfet	42 00
Rations—	
Pommes, 2 barils	11 00
Poudre à levain, 156 boîtes et 35 lbs	74 90
Fèves, 25 boisseaux et 29 lbs..........	44 86
Pension des hommes, sciage de glace	20 00
Pain, 100 lbs.....................................	5 50
Beurre, 1,091½ lbs............................	255 99
Café, 150 lbs......................................	43 13
Empois...	3 00
Raisins de Corinthe et raisins.........	6 55
Œufs, 112 douz.................................	21 50
Ecope à farine..................................	0 50
Farine, 576 sacs................................	1,203 04
Poisson, 6,732½ lbs	324 93
Houblon, levain, gingembre et mout	12 06
Saindoux, 838 lbs	100 65
Viande, lard séché, 211½ lbs	27 94
do bœuf, 57,353 lbs	2,580 89
do mouton, 927 lbs..................	139 05
do lard, 3 barils	50 25
do veau, 182 lbs	27 30
Farine d'avoine, 2,392 lbs	67 54
Pois, 480 lbs	15 60
Poivre, 74 lbs....................................	15 20
Riz, 150 lbs..	7 50
Sel, 6 barils et 363 lbs.....................	39 93
Salpètre et soufre..............................	4 50
Epices et écorces mélangées.	2 75
Sucre, 5,551 lbs.......	395 68
Sucre concassé, 100 lbs.....................	10 00
Sirop, 90½ galls	43 44
Thé, 657 lbs	164 25
Tabac, 316 lbs	146 60
Pipes à tabac......................................	3 00
Vinaigre, 70 galls	24 00
Vêtements—	
Boutons, agrafes et œillets	8 71
Peaux de veau et peaux de mouton.	33 20
2 paniers à linge	4 00
Coton et grosse toile, 460 vgs..........	35 67
Cobourg et frange	4 70
Etoffe, 75¼ vgs.................................	33 11
Lin, 6 lbs..	4 95
Cuir, 1,018¾ lbs.................................	385 92
Aiguilles et galon...............................	20 42
Réparations à une machine à coudre	3 23
Fournitures de cordonniers.............	24 95
Equerre, fers et cisailles de tailleur..	6 20
Fil et poil de chèvre	69 55
Laine et laine filée.............................	41 93
Allocations de voyage des détenus—	
3 détenus, à $10................................	30 00
1 do 12	12 00
1 do 15	15 00
1 do 15.55	15 55
12 do 20	240 00
3 do 25	75 00
1 do 38	38 00
2 do 20.55	41 10
1 do 39	39 00
1 do 71.65	71 65
Billets de ch. de fer de 10 détenus...	189 35
A reporter..............................	28,070 72

PÉNITENCIER DU MANITOBA—*Suite.*	$ cts.
Report	28,070 72
Habillement des détenus—	
Bretelles et cravates	21 13
Boutons	36 57
Bonnets de fourrures, 19	24 05
Habits, 2 ; pantalons, 1 paire	10 35
Collets et écharpes	6 03
Mouchoirs, cache-nez et mitaines	9 78
Chapeaux, 21	16 81
Toile de Hollande et toile, 109½ vgs.	19 39
Pardessus, 10	103 75
Chemises, 29	29 90
Boucles de soulier et cirage	7 45
Batiste et fil	16 80
Lunettes	8 50
Habillements, 10	97 05
Tweed, 148 verges	88 80
Poil de chèvre	3 60
Vêtement de dessous	64 14
Literie—Coton, 30½ verges	3 05
Chapelles—	
Bible et livres	12 04
Ornements d'église et verdure	24 00
Réparer un orgue	10 00
Vin	1 25
Bibliothèque — *Manitoban*, Winnipeg 2½ années	25 00
Evasions—	
Frais de voyages	53 50
Louage d'un cheval	24 00
Infirmerie—	
Dr Blanchard, serv. professionnels.	25 00
Dr Macdonald do	25 00
Drogues et médicaments	639 45
Meubles et literie	62 06
Ustensiles de cuisine	12 48
Liqueur, eau-de-vie	1 50
do vin d'Oporto, 5 bouteilles.	6 75
Lait, 893 pintes	71 44
Provisions	41 38
Chauffage—	
Houille, 486$\frac{1}{20}$ tonnes	3,251 86
Tuyau	1 50
Bois, 2,117$\frac{52}{120}$ cordes	7,532 26
Eclairage—	
Chandelles et allumettes	11 30
Huile, 2072 17 galls	589 32
Huile, *Eocene*, 126⅝ galls	48 86
Lampes et lanternes	51 00
Réparations aux bâtisses	
Ferronnerie	32 60
Outils de charpentiers et clous	61 50
Verre	71 25
Fer et zinc	87 24
Bois de service	292 13
Fourniture de peintres	93 20
Entretien des machines –	
Poudre à pétarder	6 75
Ferronnerie	60 03
Inspection de la chaudière	34 50
Tubes et réparations	39 65
Salle d'armes—	
Cartouches	40 75
Revolvers, 2	40 00
Carabines, 2	50 00
Cuisine—	
Moulin à café	12 00
Lessive et soude à laver	43 48
Savon, 3,910 lbs	238 47
Mine de plomb et brosses à planch.	6 35
Articles de tables et ustens. de cuis.	29 78
A reporter	42,398 49

PÉNITENCIER DU MANITOBA.	$ cts.
Report	42,398 49
Fournitures de prison—	
Cire d'abeille	15 25
Balais et brosses	37 20
Etamine, toile et cretonne	30 25
Ferronnerie de constructeurs	50 65
Baquet à charbon et cuspidores	14 50
Nattes de fibre de coco et prélart	116 50
Flanelle verte et soie	9 11
Lampes, abat-jour et chandelles	64 58
Miroir, peignes et bassin	3 00
Moustiquaire et poudre insecticide.	9 27
Boîtes d'emballages et barils	1 10
Casseroles et couperet	9 90
Fourniture de peintres	64 20
Photographies et corde pour grav.	9 75
Pommade et chlorure de chaux	14 00
Rasoirs, savon et essuie-mains	19 83
Réparer une horloge	3 25
Balances et arrosoir	8 00
Pelles et pots de fleurs	10 00
Estampes en acier et lettres	15 00
Pots à l'eau et tordeuse	13 00
Papeterie—	
"Dominion Annual Register"	6 00
Encre, 35 bouteilles	52 00
Almanach des adresses de Manitoba	10 00
Enveloppes timbrées	3 00
Ferme—	
Son et nourriture	27 35
Outils de ferme	75 78
Main-d'œuvre	12 87
Bois de service	14 80
Pommes de terre, 17½ boisseaux	26 25
Graines et arbres	79 83
Ecuries—	
Ouvrage de forge	165 69
Son, 6,800 lbs	50 55
Balais et éponges	6 00
Boghé	200 00
Nourriture hachée, etc	157 85
Fret	5 20
Harnais et réparations	104 40
Foin, 1 tonne	6 00
Avoine, 125 boisseaux	61 25
Réparations aux voitures	17 98
Acier et tuyaux	16 84
Logement du préfet—	
Son, 600 lbs	4 20
Houille, 3 tonnes	22 75
Huile et huile *Eocene*	64 65
Drogues et médicaments	129 45
Ferronnerie	192 21
Ustensiles de cuisine	19 50
Avoine et blé, 84 boisseaux	38 35
Peinture et vernis	7 70
Poudre et plomb	13 25
Provisions	318 25
Savon et brosses à cheveux	9 75
Charriage	7 00
Logements des fonctionnaires	
Ferronnerie	38 76
Peinture et térébenthine	13 60
Loyer	128 50
Télégrammes	321 69
Frais de port	162 61
Fret	172 38
Messagerie	318 90
Annonces	67 47
Chevaux de louage et nourriture	243 00
A reporter	46,310 44

Pénitencier du Manitoba—*Suite.*	$ cts.
Report	46,310 44
Louage de voiture pour le chirurgien, 22 voyages à $6	132 00
Honoraires des magistrats	29 00
Imprimeur de la reine	147 92
Bureau de la papeterie	211 61
Téléphone au pénitencier (une année jusqu'à septembre 1887)	100 00
Téléphone, maison du préfet (six mois jusqu'à décembre 1886)	22 50
Frais de voyages—	
S. L. Bedson	124 25
S. L. Bedson, dép. de déménag. de Winnipeg à la Montagne de Pierre, y compris $60 pour voit. spéciale	147 00
W. R. D. Sutherland, M.D.	63 80
P. McGowan	133 36
Rév. Canon Matheson	50 00
W. S. Richardson	16 10
S. McCormack	3 50
G. Eldon	2 50
Industries—	
Dépenses se rattachant à l'industrie des balais	8 00
Total	47,501 98
Sommaire des paiements—	
Appointements des officiers	19,112 08
Jas. McOuat, bœuf	4,426 85
A. Perry, épiceries	2,992 37
Cie houillère du Nord-Ouest, houille	2,710 30
Cie de la B.-d'Hudson, approv. gén.	1,852 03
Mulholland Frères, ferronnerie	1,403 39
D. H McMillan et Frères, farine	1,170 82
Wm. Whitehead et Cie, drogues	815 20
Alloc. p. frais de voyages des déten.	766 65
Gratifications	609 30
Dominion Coal Co., bois et houille	609 81
T. O Robinson, bois	570 31
James Little, bois	505 24
Cie de télégraphe du C.C.P., télég.	320 94
Charles Johnson, bois	376 00
Cie de messagerie canadienne	316 70
Boyd et Crowe, bois de service	306 93
119 paiements au-dessous de $300	8,637 06
Total	47,501 98
Revenu—	
Boulangerie	2 26
Boutique de forge	12 10
do de charpentier	16 81
Ferme	112 60
Carrière	25 12
Rations	7 38
Boutique de cordonniers	152 90
Etables	35 00
Econome	84 36
Garde-magasin	168 88
Atelier des tailleurs	116 53
Total	733 94
Colombie-Britannique.	
Appointements du personnel—	
Préfet, A. McBride	1,750 00
Sous-préfet, Jas. Fitzsimmons	1,100 00
Aumônier protest., rév. R. Jamieson	500 00
A reporter	3,350 00

Colombie-Britannique—*Suite.*	$ cts.
Report	3,350 00
Aumônier C. R., rév. E. M. Horris	500 00
Comptable et garde-magasin, W. H. Keary	800 00
Chirurgien, C. N. Trew	600 00
Instructeur de métiers, G. McKenzie	750 00
do J. McRoberts	750 00
do 9 mois, A. Coutts	562 50
Gardien, J. Fitzgerald	600 00
Gardes, 13, à $600	7,800 00
Messager, W. J. Carroll	564 82
Charretier, P Smyth	600 00
Instituteur, W. H. Keary	200 00
Econome, T. A. McInnes	700 00
Uniformes des officiers—	
Milleret, doublure et ouate	11 93
Milleret, doublure et ouate	480 00
Boutons dorés, 48 gross., à $10	749 06
Drap, 190¼ vgs	126 50
Chapeaux, 23, à $4; 23, à $1 50	40 95
Satin de coton, 136½ vgs	40 00
Soie à machine, 5 boîtes	144 73
Serge et tweed, 232¼ vgs	12 19
Batiste, 53 vgs	14 94
Tissu, hausses et casque	
Rations—	23 70
Pommes, raisins de Corinthe	1,166 43
Bœuf, 16,663½ lbs	5 50
Eau-de-vie, 1 gall	1,826 61
Pain, 66,423 lbs	104 25
Beurre, 278 lbs	3 37
Œufs, 7 douz	195 52
Poisson, 4,888 lbs	24 50
Fleur de farine, 1,250 lbs	12 00
Lessive, 4 boîtes	52 10
Farine d'avoine, 1,390 lbs	15 25
Poivre, épices et écorce de citron	55 50
Riz, 1,850 lbs	17 62
Sel, 2,350 lbs	84 50
Savon, 1,300 lbs	3 50
Graisse et suif	237 16
Sucre, 2,875 lbs	80 00
Sirop, 160 galls	117 00
Thé, 390 lbs	239 89
Tabac, 521½ lbs	67 50
Vinaigre, 135 galls	6 00
Noix	4 50
Poudre à pâte	
Vêtements—	65 67
Calico et toile, 432½ vgs	51 70
Grosse toile et drills, 221 vgs	32 25
Drap, 43 vgs	820 21
Flanelle, 1,566¼ gs	25 74
Tissu de crin, 78 vgs	73 50
Mouchoirs, 34 douz	48 00
Chapeaux, 12 douz	1,807 09
Cuir, 3,700 lbs	104 60
Toile et batiste, 661½ vgs	60 00
Machine à tricoter	75 00
do coudre	87 25
Peaux de mouton, 11¼ douz	291 33
Fourniture de cordonnier	48 50
Chaussettes, 72 paires	63 00
Bretelles et pardessus	167 09
Fil	109 97
Laine filée	78 12
Alloc. et frais de voyages des détenus—	
1 détenu, à $45 00	45 00
3 do 35 00	105 00
4 do 30 00	120 00
A reporter	28,019 04

COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*	$ cts.
Report	28,019 04
3 détenus à $25 00	75 00
1 do 22 50	22 50
4 do 20 00	80 00
4 do 17 50	70 00
5 do 15 00	75 00
3 do 12 50	37 50
3 do 10 00	30 00
1 do 7 50	7 50
1 do 5 00	5 00
Vêtements des détenus libérés—	
Cols et cravates, 33 chaque	32 75
Flanelle, 195½ verges	58 65
Chapeaux, 33	83 00
Soie	12 00
Bretelles, 72 paires	31 00
Literie—	
Couvertures, 71 paires, à $6	426 00
Coton, 131 verges, à 12½c	16 37
Inhumations—Bois pour cercueils	34 05
Chapelles—	
Bible et support	5 50
Chandelles, 32 lbs	16 00
Bibliothèque—	
Daily Colonist, 12 mois	12 00
Dominion Annual Register	3 00
Grammaire de Swinton	0 75
Ecole—Livres	12 00
Hôpital—	
Drogues et médicaments	263 39
Provisions	37 57
Savon et papier d'emballage	25 74
Thermomètre, ciseaux et verre	12 63
Whisky, 2 galls	5 00
Ameublement de la prison	
Horloge et miroir	4 50
Peignes et cisailles	33 25
Porte-poussière et plumeau	8 75
Paillassons, 3	30 00
Chauffage—	
Houille, 173¾ tonnes	1,169 41
Réparations aux poêles et grilles	41 49
Eclairage—	
Pétrole, 1,280 galls., à 48c	614 40
Verres, abat-jour, becs, allumettes	163 17
Réparations aux édifices	
Brosses, blanchissage et peinture	53 99
Fer pour les constructeurs	121 89
Chaux, 9 barils	22 50
Bois de service	10 99
Matériel de peintres et vitriers	162 30
Salle d'armes—	
Cartouches et étuis	30 49
Nettoyage d'armes	24 00
Poudre et plomb	6 50
Revolvers et réparations	92 25
Carabines, 3	63 00
Cuisine—	
Chaudière et réparations	22 50
Balais et brosses	51 50
Ustensiles de cuisine	167 75
Fournitures de cuisine	84 88
Lessive, bleu, bl. de céruse, mine de pl.	21 00
Rasoirs et pierre à aiguiser	7 75
Réparations aux horloges et bidons	20 75
Papier de toilette	94 50
A reporter	32,632 45

COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*	$ cts.
Report	32,632 45
Papeterie—	
Entêtes de comptes et enveloppes	3 87
Encre et mucilage	11 50
Papier et caisses d'emballage	19 40
Ferme—	
Poudre à pétarder	21 50
Instruments aratoires	94 40
Arbres fruitiers	43 80
Chaux, 6 barils	15 00
Balances bascules	482 00
Semences	12 30
Etables—	
Son, orge etc	63 01
Boghé et harnais	70 00
Harnais et réparation	29 63
Ferrer des chev. et ouv. de forgeron	15 00
Logements des officiers—	
Tasses, soucoupes et plats	4 25
Miroir et cruche	2 25
Bois de service	9 59
Télégrammes	22 20
Frais de port	33 75
Fret	75 77
Messagerie	18 80
Téléphone, 1 an jusqu'au 30 juin	60 00
Honoraires de magistrats	3 00
Frais de voyages, sous-préfet	4 00
Imprimeur de la reine	106 58
Bureau de la papeterie	192 42
Industries—	
Soufflets	37 50
Charbon de forge, 10,180 lbs	107 07
Fer et outils de forgerons	216 52
Cuir	138 40
Pointes de paratonnerre	2 00
Clous et acier	52 96
Fil	4 80
Total	34,605 72
Sommaire des paiements—	
Appointements du personnel	17,777 32
Chas. McDonough	3,544 53
Jas. Rousseau, vêtements	2,465 42
Jas. Ellard et Cie	1,441 40
Kelly Frères, pain et farine	1,253 63
Lamalice Frères, Montréal, marchandises	1,222 16
R Dickinson, viande	1,169 93
Wm. Rogers, charbon	1,169 41
Jas. Cunningham et Cie, vêtem	725 01
Alloc. pour fr. de voyages des dét	672 50
Elliot et Harvey, pain	597 48
45 paiements de moins de $300	2,566 93
Total	34,605 72
Revenu, 15 mois jusqu'au 30 juin—	
Département des forgerons	4 99
Ferme	75 00
Département des cordonniers	2,226 85
do tailleurs	135 25
Fonds des visiteurs	13 75
Total	2,455 84

Pénitenciers—Récapitulation.	Kingston.	St.-Vincent de Paul.	Dorchester.	Manitoba.	Colombie-Britanniq.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Appointements	48,141 81	40,493 34	25,226 34	19,112 08	17,777 32
Gratifications		3,290 02	83 33	609 30	
Uniformes	2,706 05	1,635 83	1,737 71	1,013 12	1,620 30
Entretien					
Vivres	20,408 12	13,957 80	5,659 61	5,893 03	4,342 40
Habillements	6,577 13	4,172 81	2,231 53	676 54	4,009 02
Frais de voyages des détenus	1,888 50	775 00	338 48	766 65	672 50
Vêtements aux détenus libérés	2,427 11	1,637 80	715 50	564 10	217 40
Literie	599 81	331 50	72 80	3 05	442 37
Inhumations	18 10	11 10	19 72		34 05
Chapelles	87 87	243 85	55 97	47 29	21 50
Bibliothèques	280 25	159 53	3 00	25 00	15 75
Hôpitaux	952 06	613 78	372 88	885 06	344 33
Evasions	24 55	71 00	64 88	77 50	
Fournitures de prison	342 36			518 34	76 50
Transferts	29 75	42 55	18 45		
Ecoles			1 90		12 00
Dépenses des établissements					
Chauffage	11,382 05	4,636 34	965 02	10,785 62	1,210 90
Eclairage	2,120 23	1,063 34	416 36	700 48	777 57
Réparations aux bâtiments	3,595 88	1,395 14	310 55	637 92	371 67
Entretien de machines	841 90	44 70	351 83	140 92	470 63
Cuisine	987 50	592 86	146 13	330 08	
Salles d'armes	48 00	94 52		130 75	216 24
Papeterie	132 60	94 55	13 65	71 00	34 77
Fermes	743 43	798 01	489 38	236 88	669 00
Ecuries	386 40	2,121 22	719 64	791 76	177 64
Logement du préfet				827 06	
do des fonctionnaires				180 86	16 09
Divers—					
Télégrammes	19 73	20 68	47 85	321 69	22 20
Frais de port	79 38	54 06	71 86	162 61	33 75
Fret	41 65	7 91	543 96	172 38	75 77
Messagerie	23 95	31 30	26 15	318 90	18 80
Annonces	39 60	160 36	102 25	67 47	
Honoraires de magistrats	13 00			29 00	3 00
Téléphone	75 00	2 70		122 50	60 00
Inspection de l'usine à gaz	50 00				
Imprimeur de la Reine	207 66	194 31	71 63	147 92	106 58
Bureau de la papeterie	742 54	237 28	159 37	211 61	192 42
Frais de voyages		274 08	106 75	540 51	4 00
Frais d'hommes de loi		140 55			
Chevaux et nourriture				243 00	
Louage de voiture pour le chirurg.				132 00	
Industries	167 58		1,598 83	8 00	559 25
Capital	835 07				
Total, $311,267 45	107,016 62	79,399 82	42,743 31	47,501 98	34,605 72

Sommaire.

Sommaire.	Kingston.	St.-Vincent de Paul.	Dorchester.	Manitoba.	Colombie-Britanniq.
Appointements	48,141 81	40,493 34	25,226 34	19,112 08	17,777 32
Gratifications		3,290 02	83 33	609 30	
Uniformes	2,706 05	1,635 83	1,737 71	1,013 12	1,620 30
Entretien	33,635 61	22,016 72	9,554 72	9,456 56	10,187 82
Dépenses des établissements	20,237 99	10,840 68	3,412 56	14,833 33	3,944 51
Divers	1,392 51	1,123 23	1,129 82	2,469 59	516 52
Industries	167 58		1,598 83	8 00	559 25
Capital	835 07				
Total, $311,267 45	107,016 62	79,399 82	42,743 31	47,501 98	34,605 72

PÉNITENCIERS.

Coût par tête des détenus dans chaque pénitencier, en 1886-87.

—	Kingston.	St-Vincent-de-Paul.	Dorchester.	Manitoba.	Colombie-Britannique.
Moyenne quotid. du nombre des dét.	572	282	143	85	94
	$ cts.	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Appointements	84 16	143 59	176 41	224 85	189 12
Gratifications	....	11 67	0 58	7 17	....
Uniformes	4 73	5 80	12 15	11 91	17 24
Vivres	35 68	49 50	39 58	69 33	46 20
Habillements	11 50	14 80	15 61	7 96	42 65
Frais de voyage	3 30	2 75	2 36	9 02	7 15
Vêtements aux détenus libérés	4 24	5 81	5 00	6 64	2 31
Literie	1 05	1 18	0 51	0 04	4 71
Inhumations et chapelles	0 19	0 90	0 53	0 56	0 59
Bibliothèques et écoles	0 49	0 56	0 03	0 29	0 30
Hôpitaux	1 66	2 18	2 61	10 41	3 66
Evasions	0 09	0 40	0 58	0 91	....
Fournitures de prison	0 60	....	....	6 10	0 81
Chauffage	19 90	16 44	6 75	126 89	12 88
Eclairage	3 71	3 77	2 91	8 24	8 27
Réparations aux bâtiments	6 29	4 95	2 17	7 50	3 95
Entretien de machines	1 47	0 16	2 46	1 66	5 01
Cuisine	1 73	2 10	1 02	3 88	....
Salles d'armes	0 09	0 34	....	1 54	2 30
Papeterie	0 23	0 33	0 10	0 84	0 37
Fermes	1 30	2 83	3 43	2 79	7 12
Ecuries	0 67	7 52	5 03	9 32	1 89
Logements des fonctionnaires	....	....	....	11 86	0 17
Frais de ports et télégrammes	0 17	0 26	0 85	5 70	0 59
Fret et messagerie	0 11	0 14	3 98	5 78	1 01
Annonces	0 08	0 57	0 71	0 79	....
Frais judicia. et honor. des magist.	0 02	0 50	....	0 34	0 03
Téléphone	0 13	0 01	....	1 44	0 64
Frais de voyage et inspection	0 09	0 97	0 75	6 36	0 01
Etables et nourriture	....	....	....	4 41	....
Bureau de l'imprimeur de la Reine et de la papeterie	1 66	1 53	1 61	4 23	3 18
Industries	0 29	....	11 18	0 09	5 95
Capital	1 46	....	....	....	....
Total	187 09	281 56	298 90	558 85	368 14
RÉCAPITULATION.					
Appointements	84 16	143 59	176 41	224 85	189 12
Gratifications	....	11 67	0 58	7 17	....
Uniformes	4 73	5 80	12 15	11 91	17 24
Entretien	58 80	78 08	66 81	111 26	103 38
Dépenses des établissements	35 39	38 44	23 87	174 52	41 96
Divers	2 26	3 98	7 90	29 05	5 49
Industries	0 29	....	11 18	0 09	5 95
Capital	1 46	....	....	....	....
	187 09	281 56	298 90	558 85	368 14
Par détenu, chaque jour, 1886-87	0 51	0 77	0 82	1 53	1 01
do do 1885-86	0 49	0 80	0 81	1 43	0 87
do do 1884-85	0 53	0 81	0 83	1 31	0 82

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 30 août 1887.

MONSIEUR,—J'ai fini d'examiner les pièces justificatives des dépenses des différents pénitenciers pendant l'exercice 1886-87; et à ce sujet j'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations suivantes:—

Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul.—Pourquoi le Dr Pominville a-t-il reçu $42.00 pour soins de médecin entre le 1er et le 12 février, lorsque le Dr Gaudet avait été nommé chirurgien le 1er février?

Je voudrais avoir des détails au sujet des $575.35 payés au Dr Brien pour soins de médecin, lorsque le Dr Pominville était le chirurgien salarié pendant cette période.

Manitoba.—Convient-il bien de porter au compte du service le paiement de $60.00 pour un wagon spécial pour transporter madame Bedson de Winnipeg à la Montagne de Pierre?

A vous sincèrement,

Au sous-ministre de la justice. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

MINISTÈRE DE LA JUSTICE, OTTAWA, 16 septembre, 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 30 du mois dernier.

Relativement au paiement de quarante-deux ($42.00) piastres au Dr Pominville pour soins de médecin au pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul entre le 1er et le 12 février dernier, "lorsque le Dr Gaudet avait été nommé chirurgien le 1er février," j'ai l'honneur de vous informer que le Dr Gaudet n'a pu entrer en fonctions pendant la période en question; en conséquence, le Dr Pominville a visité les malades professionnellement, ce pour quoi il a été payé à raison de 50c. par visite.

Pour ce qui est du paiement fait au Dr Brien, c'était pour soins professionnels au pénitencier pendant que le Dr Pominville était retenu chez lui par une blessure grave qu'il s'était faite à la jambe.

Quant à la somme payée pour le transport de madame Bedson, de Winnipeg à la Montagne de Pierre, je dois dire que, à cause de sa grave maladie, elle ne pouvait pas être transportée dans un wagon ordinaire.

Bien à vous,

A l'auditeur-général. A. POWER, *pour S. M. J.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 8 octobre 1887.

MONSIEUR,—Au sujet de votre communication du 16 septembre (sur laquelle on a appelé mon attention) en réponse à ma lettre du 30 août concernant les dépenses des pénitenciers, je dois ajouter que:

1. En ce qui regarde la somme payée au Dr Pominville pour services professionnels au pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul entre le 1er et le 12 février, le Dr Gaudet n'aurait pas dû être payé avant d'entrer en fonctions.

2. Les frais de transport de madame Bedson de Winnipeg à la Montagne de Pierre auraient dû être payés par M. Bedson individuellement, au lieu de l'être à même les fonds du gouvernement.

Sincèrement à vous,

Au sous-ministre de la justice. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

MINISTÈRE DE LA JUSTICE, OTTAWA, 24 octobre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 8 du courant, dans laquelle vous dites: "Les frais de transport de madame Bedson de Winnipeg à la Montagne de Pierre auraient dû être payés par M. Bedson individuellement, au lieu de l'être à même les fonds du gouvernement," j'ai l'honneur de vous informer que le préfet a quitté ses appartements du pénitencier afin que le gouvernement pût agrandir la prison. On lui a fourni une résidence provisoire à Winnipeg, et le déplacement du

préfet, de sa famille et de ses effets a été effectué aux frais publics. Le ministre de la justice m'a autorisé à vous donner cette explication.

Sincèrement à vous,

A l'auditeur-général. JAS. G. MOYLAN.

DIVISION DES PÉNITENCIERS, OTTAWA, 26 octobre 1887.

MONSIEUR,—En réponse à la partie de votre lettre du 8 du courant qui a trait aux paiements faits au Dr Pominville et au Dr Gaudet pour services professionnels rendus au pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul entre le 1er et le 12 février, et dans laquelle vous dites que le Dr Gaudet n'aurait pas dû être payé avant d'entrer en fonctions, j'ai l'honneur de vous faire observer que les arrêtés du conseil décrétant la mise du Dr Pominville à la retraite et la nomination du Dr Gaudet ont été, tous deux, approuvés par Son Excellence le gouverneur-général en conseil le 31 janvier 1887. La lettre qui notifiait le préfet de la nomination du Dr Gaudet fut écrite le 5 février, et elle enjoignait au préfet de porter le nom du chirurgien nouvellement nommé sur le bordereau de solde à dater du 1er de ce mois. Le Dr Gaudet n'ayant pu entrer en fonctions que le 12 février, le Dr Pominville continua ses services jusqu'à cette date.

Le compte du Dr Pominville a été soldé sur le certificat du sous-ministre de la justice.

Il paraîtrait qu'une erreur a été commise dans les instructions données au préfet de payer le Dr Gaudet pour une période antérieure à la date où il est entré en fonctions.

Le ministre de la justice autorise cette lettre.

Bien à vous,

A l'auditeur-général. JAS. G. MOYLAN.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 2 novembre 1887.

CHER MONSIEUR,—Relativement au surplus de $42.00 payé au Dr Gaudet pour services professionnels au pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul entre le 1er et le 12 février 1887 :

Il serait bon de déduire cette somme du prochain bordereau de solde ou des suivants.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

A l'inspecteur des pénitenciers.

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES SÉNATEURS—1887.

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts.	$ cts.
Alexander, George	Woodstock, Ont			
Allan, G. W	Toronto	3	976 00	51 40
Almon, W. J	Halifax		1,000 00	194 80
Archibald, T. D,	Sydney, N.-E.	21	832 00	232 60
Armand, J. F	Rivière des Prairies		1,000 00	27 20
Abbott, J. J. C. (assermenté le 17 mai)	Montreal	10	920 00	24 20
Baillargeon, P	Quebec		1,000 00	56 80
Bellerose, J. H	Saint-Vincent de Paul		1,000 00	28 00
Bolduc, Jos	Saint-Victor de Tring		1,000 00	68 40
Botsford, A. E	Westcock, N.-B	9	928 00	165 60
Boyd, John	Saint-Jean, N.-B	10	920 00	175 20
Carvell, J. S	Charlottetown		1,000 00	214 20
Casgrain, C. E.	Windsor, Ont.		1,000 00	95 20
Chaffers, W. H.	Saint-Césaire		1,000 00	30 60
Clemow, Francis	Ottawa		1,000 00	
Cochrane, M. H	Compton	22	824 00	46 40
DeBoucherville, C. B	Boucherville	11	912 00	25 40
DeBlois, P. A	Beauport		1,000 00	57 60
Dever, James	St-Jean, N.-B		1,000 00	175 20
Dickey, R. B	Amherst, N.-E		1,000 00	167 20
Ferguson, John	Bathurst, N.-B		1,000 00	133 00
Ferrier, James	Montréal	14	888 00	24 20
Flint, Billa	Belleville	5	960 00	34 40
Fortin, P. (assermenté le 18 mai)	Laprairie	11	912 00	25 80
Girard, M. A	Saint-Boniface		1,000 00	261 10
Glasier, John	Sunbury (Lincoln)		1,000 00	190 00
Gowan, J. R	Barrie		1,000 00	64 20
Grant, R. P	Pictou, N.-E		1,000 00	194 20
Guévremont, J. B	Sorel		1,000 00	36 40
Haythorne, R. P	Charlottetown		1,000 00	214 60
Hamilton, John, 29 jours, à $10.00	Montréal	6	242 00	24 20
Howlan, G. W	Alberton		1,000 00	238 60
Kaulbach, H. A. N	Lunenburg		1,000 00	208 60
Lacoste, A.	Montréal	25	800 00	24 20
Leonard, Elijah	London, Ont.		1,000 00	74 40
Lewin, J. D	Saint-Jean, N.-B	3	976 00	175 20
McCallum, L.	Stromness, Ont.		1,000 00	68 40
McClelan, A. R	Hopewell (Riverside)		1,000 00	168 00
McDonald, W	Petite Baie Glacée, C.-B.		1,000 00	230 60
McInnes, T. R	New-Westminster		1,000 00	555 00
McKay, Thomas	Colchester		1,000 00	183 80
McKindsey, G. C.	Milton, Ont	1	992 00	57 00
McMaster, Wm	Toronto	15	880 00	51 40
McMillan, Donald	Alexandria	2	984 00	11 00
Macdonald, W. J	Victoria, C.-B		1,000 00	571 60
Macfarlane, Alex	Wallace	7	944 00	179 00
MacInnes, D.	Hamilton	18	856 00	59 20
Macpherson, sir D. L.	Toronto	30	760 00	51 40
Merner, T.	New-Hamburg		1,000 00	67 00
Miller, Wm.	Arichat		1,000 00	215 40
Montgomery, D	Park Corner, I.P.-E.		1,000 00	223 40
Odell, W. H	Fredericton	3	976 00	188 80
O'Donohoe, John	Toronto	2	984 00	51 40
Ogilvie, A. W	Montréal	3	976 00	24 20
Pâquet, A. H.	Saint-Cuthbert, Qué.	1	992 00	34 60
Pelletier, C. A. P	Québec	7	944 00	56 80
Plumb, J. B	Niagara		1,000 00	70 40
Poirier, Pascal	Richibouctou		1,000 00	152 20
Power, L. G	Halifax		1,000 00	194 80
Read, Robert	Belleville		1,000 00	34 40
Reesor, David	Yorkville		1,000 00	51 40
Robitaille, Théodore	New-Carlisle	2	984 00	136 80
Ross, Jas. G.	Québec	14	888 00	56 80
A reporter		255	59,250 00	7,503 90

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES SÉNATEURS—1887.

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts.	$ cts.
Report		255	59,250 00	7,503 90
Ross, J. J.	Sainte-Anne de la Pérade	6	952 00	46 40
Ryan, Thos	Montréal	13	896 00	24 20
Sanford, W. E	Hamilton	12	904 00	59 20
Schultz, J	Winnipeg	2	984 00	260 50
Scott, R. W	Ottawa	2	984 00	
Senecal, L. A	Montréal	34	728 00	24 20
Smith, Frank	Toronto	10	920 00	51 40
Stevens, G G	Waterloo, P.Q.		1,000 00	37 60
Sullivan, M	Kingston	9	928 00	24 40
Sutherland, J	Kildonan	3	976 00	261 50
Thibaudeau, J. R.	Montréal	34	728 00	24 40
Trudel, F. X. A	Montréal	4	968 00	24 20
Turner, James	Hamilton	8	936 00	59 20
Vidal, A	Sarnia		1,000 00	85 00
Wark, D	Frédéricton		1,000 00	188 80
		392	73,154 00	8,674 90

Récapitulation de l'indemnité au Sénat, 1886-87.			
Estimation pour 78 sénateurs, session de 1887		78,000 00	
Moins—L'hon. Geo. Alexander, $1,000	1,000 00		
do L'hon. John Hamilton, $1,000, moins 29 jours, $10.	710 00		
do , 392 jours d'absence, à $8	3,136 00		
		4,846 00	
			73,154 00
Frais de route, session de 1887, 20 centins le mille			8,674 90
Total			81,828 90
Président du Sénat—			
L'hon. W. Miller, jusqu'au 3 avril		3,033 33	
L'hon. J. B. Plumb, depuis le 4 avril		966 67	
			4,000 00

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES COMMUNES—1887.

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts	$ cts.
Amyot, Guillaume	Québec		1,000 00	53 80
Armstrong, Jas.	Wilton Grove, Ont		1,000 00	74 80
Audet, Antoine	Stukely-Nord, Qué		1,000 00	40 80
Bain, J. W.	Saint-Polycarpe, Qué		1,000 00	15 20
Bain, Thos.	Dundas, Ont		1,000 00	61 60
Baird, Geo. F	Saint-Jean, N.-B.	3	976 00	175 60
Baker, E. C.	Victoria, C.-B.		1,000 00	572 00
Barron, J. A.	Lindsay, Ont.	2	984 00	40 60
Beausoleil, Cléophas	Montréal	16	872 00	23 60
Béchard, François	Mount Johnson		1,000 00	31 20
Bell, J. W.	Desmond			
Bergeron, J. G. H.	Montréal		1,000 00	23 60
Bergin, Darby	Cornwall		1,000 00	27 00
Bernier, M. E.	Saint-Hyacinthe.		1,000 00	30 60
Blake, l'hon. E	Toronto	20	840 00	52 40
Borden, F. W.	Canning, N.-E		1,000 00	204 20
Bourassa, Frs.	Saint-Valentin		1,000 00	32 20
Bowell, l'hon. M	Ottawa		1,000 00	
Bowman, I. E.	Saint-Jacobs, Ont.		1,000 00	66 60
Boyle, Arthur	Dunnville, Ont.		1,000 00	67 60
Brien, James	Essex-Centre		1,000 00	93 80
Brown, Adam	Hamilton, Ont.	1	992 00	60 20
Bryson, John	Fort-Coulonge		1,000 00	22 00
Burdett, S. B.	Belleville	5	960 00	34 40
Burns, K. F.	Bathurst, N.-B		1,000 00	133 40
Cameron, Hugh	Mabou		1,000 00	215 80
Campbell, Archibald	Chatham, Ont.		1,000 00	86 60
Campbell, John ......(Voir fin de la liste)	Weymouth			
Cargill, Henry	Cargill		1,000 00	84 80
Carling, l'hon. J.	Ottawa.		1,000 00	
Carpenter, F. W.	Stony Creek, Ont.	1	992 00	61 60
Caron, sir A. P.	Ottawa		1,000 00	
Cartwright, sir R J.	Kingston, Ont.	3	976 00	26 20
Casey, G. E.	Fingal		1,000 00	76 20
Casgrain, P. B.	Québec		1,000 00	53 80
Chapleau, l'hon. J. A.	Ottawa.	2	984 00	
Charlton, John.	Lynedoch	1	992 00	71 60
Chisholm, Donald	New-Westminster.		1,000 00	555 40
Choquette, P. A.	Montmagny	2	984 00	65 40
Cimon, S. X.	Saint-Etienne		1,000 00	72 40
Clayes, Geo.	Bedford, Qué.	3	976 00	33 20
Cockburn, G. R. R.	Toronto		1,000 00	52 40
Colby, C. C	Stanstead, Qué.	5	960 00	51 20
Cook, H. H.	Toronto	17	864 00	52 40
Costigan, l'hon. John.	Ottawa.		1,000 00	
Coughlin, Timothy	Offa		1,000 00	80 00
Coulombe, C. J.	Saint-Justin		1,000 00	34 60
Coursol, C. J.	St-Thomas de Montmagny	4	968 00	65 40
Couture, Paul	Laterrière, Qué.		1,000 00	85 20
Curran, J. J	Montréal		1,000 00	23 60
Daly, T. M.	Brandon, Man.	1	992 00	287 60
Daoust, J. B	Saint-Eustache		1,000 00	22 00
Davies, L. H.	Charlottetown	12	904 00	184 00
Dawson, S. J.	Port-Arthur	1	992 00	175 00
Davin, N. F.	Régina		1,000 00	332 20
Davis, D. W.	Fort Macleod		1,000 00	419 00
Denison, F. C.	Toronto	6	952 00	52 40
De St. Georges, J. E. A.	Québec	2	984 00	53 80
Desjardins, Alphonse	Montréal	2	984 00	23 60
Dessaint, Alexis	Kamouraska		1,000 00	76 80
Desaulniers, F. S. L.	Yamachiche	10	920 00	35 40
Doyon, Cyrille	Saint-Isidore		1,000 00	28 40
Duchesnay, H. J. J.	Sainte-Marie de Beauce.		1,000 00	65 00
A reporter		119	60,048 00	5,540 20

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES COMMUNES—1887.

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts.	$ cts.
Report		119	60,048 00	5,540 20
Dupont, Flavien	Saint-Liboire		1,000 00	32 60
Edgar, J. D	Toronto	8	936 00	52 40
Edwards, Wm. C	Rockland	4	968 00	6 20
Eisenhauer, J. D	Lunenburg, N.-E		1,000 00	209 00
Ellis, J V	Saint-Jean, N.-B	1	992 00	175 60
Ferguson, C. F	Kemptville		1,000 00	7 20
Ferguson, John	Chutes Niagara	5	960 00	69 00
Fiset, J. B. R	Rimouski		1,000 00	94 60
Fisher, S. A	Knowlton	5	960 00	38 00
Flynn, E P	Arichat, N.-E		1,000 00	214 40
Foster, l'hon. G. E	Ottawa	1	992 00	
Freeman, J. N	Liverpool, N.-E		1,000 00	215 60
Gaudet, Athanase	Gentilly		1,000 00	41 40
Gauthier, Joseph	Laurentides		1,000 00	23 80
Geoffrion, l'hon. Félix	Verchères		1,000 00	27 60
Gigault, G. A	Saint-Césaire		1,000 00	31 00
Gillmor, A. H	Saint-George, N.-B		1,000 00	184 60
Girouard, Désiré	Dorval	3	976 00	21 60
Godbout, Joseph	Saint-François de Beauce		1,000 00	67 00
Gordon, D. W	Nanaimo		1,000 00	563 40
Grandbois, P. E	Rivière-du-Loup (*en bas*)		1,000 00	81 20
Guay, P. M	Etchemin		1,000 00	55 20
Guilbault, Edouard	Joliette		1,000 00	30 40
Guillet, Geo	Cobourg		1,000 00	43 20
Hale, F. H	Woodstock, N.-B		1,000 00	202 80
Haggart, J. G	Perth		1,000 00	11 60
Hall, R. N	Sherbrooke	3	976 00	44 00
Hesson, S. R	Stratford		1,000 00	70 00
Hickey, C. E	Morrisburg		1,000 00	22 00
Holton, Edward	Montréal		1,000 00	23 60
Hudspeth, Adam	Lindsay	20	840 00	40 60
Innes, Jas	Guelph		1,000 00	62 00
Ives, W. B	Sherbrooke	6	952 00	44 00
Jamieson, Jos	Almonte	1	992 00	7 20
Joncas, L. Z	Percé		1,000 00	150 00
Jones, A. G	Halifax, N.-E	4	968 00	195 20
Kenny, T. E	do do	3	976 00	195 20
Kirk, J. A	Glenelg, N.-E		1,000 00	201 20
Kirkpatrick, l'hon. G. A	Kingston	15	880 00	26 20
Labelle, J. B	Montreal	2	984 00	23 60
Labrosse, Simon	Saint-Eugène	1	992 00	16 80
Landerkin, George	Hanover	1	992 00	76 00
Landry, P. A	Dorchester, N.-B		1,000 00	163 40
Lang, John	Jermyn	1	992 00	39 20
Langelier, Chas	Québec	1	992 00	53 80
Langelier, Frs	do	25	800 00	53 80
Langevin, sir Hector L	Ottawa		1,000 00	
Laurier, l'hon. W	Arthabaskaville	5	960 00	46 40
Lavergne, Jos	do	18	856 00	46 40
Lister, J. F	Sarnia	8	936 00	86 00
Livingston, Jas	Baden	3	976 00	66 80
Lovitt, John	Yarmouth, N.-E	1	992 00	233 20
Macdonald, sir John A	Ottawa		1,000 00	
Macdonald, Peter	Wingham		1,000 00	78 60
Macdowall, D. H	Prince-Albert, T.N.-O	15	880 00	376 40
Mackenzie, l'hon. A	Toronto		1,000 00	52 40
McCarthy, Dalton	do	12	904 00	52 40
McCulla, W. A	Brampton		1,000 00	56 40
McDonald, J. A	Baddeck		1,000 00	220 60
McDougald, John	Westville, N.-E		1,000 00	191 60
McDougall, H. F	Ile Christmas	1	992 00	219 40
McGreevy, l'hon. Thos	Québec	8	936 00	53 80
McIntyre, P. A	Souris, I.P.-E		1,000 00	196 00
A reporter		300	121,600 00	11,523 80

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES COMMUNES—1887.

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts.	$ cts.
Report		300	121,600 00	11,523 80
McKay, Alexander	Hamilton	1	992 00	60 20
McKeen, David	Petite Baie Glacé	12	904 00	231 20
McLelan, l'hon. A. W	Ottawa.		1,000 00	
McMillan, Hugh	Rigaud		1,000 00	19 60
McMillan, John	Constance, Ont.		1 000 00	76 20
McMullan, Jas	Mount-Forest		1,000 00	67 80
McNeil, Alex	Wiarton		1.000 00	84 40
Madill, Frank	Beaverton		1,000 00	48 40
Mallory, A. E	Warkworth.		1,000 00	35 60
Mara, J. A	Kamloops.		1,000 00	507 00
Marshall, J. H	London	5	960 00	73 60
Masson, Jas	Owen-Sound	2	984 00	73 80
Mills, l'hon. D	London.		1,000 00	73 60
Mills, J. B	Annapolis	1	992 00	215 60
Mitchell, l'hon. P	Montreal		1,000 00	23 60
Moffatt, G	Dalhousie, N.-B.	39	688 00	122 60
Moncrieff, Geo	Petrolea	5	960 00	82 80
Montague, W. H	Dunnville	1	992 00	67 60
Montplaisir, Hippolyte	Cap de la Madeleine		1,000 00	39 20
Mulock, Wm	Toronto	9	928 00	52 40
O'Brien, W. E	Baie Shanty.		1,000 00	66 20
Ouimet, l'hon. J. A	Montréal		1,000 00	23 60
Paterson, Wm	Brantford.		1,000 00	65 60
Patterson, J. C.	Windsor, Ont.	2	984 00	95 60
Perley, W. D	Wolf-Creek		1,000 00	319 80
Perley, W. G	Ottawa.		1,000 00	
Perry, S F	Tignish, I.P.-E		1,000 00	194 80
Platt, J. M	Picton, Ont.	1	992 00	43 20
Pope, l'hon. J. H	Ottawa		1,000 00	
Porter, Robert	Elmvale		1,000 00	70 00
Préfontaine, Raymond	Montréal	5	960 00	23 60
Purcell, Peter	Summerstown	3	976 00	20 40
Putnam, Alfred	Maitland, N.-E		1,000 00	191 40
Reid, Jas.	Quesnel		1,000 00	560 40
Rinfret, C. I	Sainte-Croix		1,000 00	48 40
Riopel, L. J	New-Carlisle	3	976 00	136 80
Robertson, Alex	Belleville		1,000 00	31 40
Robertson, J. E	Montague, I.P.-E		1,000 00	198 40
Robertson, Thos	Barrington, N.-E.		1,000 00	242 80
Robillard. Honoré	Ottawa		1,000 00	
Roome, W. F	Newberry		1,000 00	81 00
Ross, A. W.	Vancouver.		1,000 00	557 00
Royal, Jos	Saint-Boniface		1,000 00	261 20
Rykert, J. C	Sainte-Catherine	6	952 00	66 60
Ste. Marie, Louis	Saint-Rémi		1,000 00	29 60
Scarth, W. B	Winnipeg		1,000 00	261 00
Scriver, Julius	Hemmingford	1	992 00	32 40
Semple, Andrew	Fergus	1	992 00	65 20
Shakespeare, Noah	Victoria		1,000 00	572 00
Shanly, Walter	Montréal	5	960 00	23 60
Skinner, C. N	Saint-Jean, N.-B	11	912 00	175 60
Small, John	Toronto		1,000 00	52 40
Smith, sir D. A				
Smith, Wm	Columbus		1,000 00	51 80
Somerville, Jas	Dundas		1,000 00	61 60
Sproule, T. S.	Markdale		1,000 00	69 00
Stevenson, Jas	Peterborough	4	968 00	36 20
Sutherland, Jas.	Woodstock, Ont		1,000 00	68 00
Taylor, Geo	Gananoque		1,000 00	21 40
Temple, Thos	Frédéricton		1,000 00	189 20
Therien, Olaus	Sainte-Julienne		1,000 00	30 20
Thompson, l'hon. J. S. D	Ottawa		1,000 00	
A reporter		417	181,661 00	18,519 40

INDEMNITÉ ET FRAIS DE ROUTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES COMMUNES—1887

Nom.	Adresse postale.	Jours d'absence.	Indemnité.	Frais de route.
			$ cts.	$ cts.
Report		417	181,664 00	18,519 40
Tisdale, David	Simcoe	6	952 00	68 80
Trow, Jas	Stratford		1,000 00	70 00
Tupper, sir Charles	Ottawa		1,000 00	
Tupper, Chas H	Halifax		1,000 00	195 20
Turcot, George	Sainte-Julie de Somerset.		1,000 00	50 40
Tyrwhitt, Richard	Bradford	1	992 00	60 80
Vanasse, Fabien	Saint-Henri de Montréal.		1,000 00	24 20
Waldie, John	Toronto	8	936 00	52 40
Wallace, N. C	Woodbridge, Ont.	2	984 00	53 60
Ward, H. A	Port-Hope		1,000 00	44 40
Watson, Robt	Portage-la-Prairie		1,000 00	272 20
Weldon, C. W	Saint-Jean, N.-B	11	912 00	175 60
Weldon, R. C	Halifax	6	952 00	195 20
Welsh, Wm	Charlottetown		1,000 00	184 00
White, l'hon. Thos	Ottawa		1,000 00	
White, Peter	Pembroke	6	952 00	21 20
Wilmot, jeune, R. D	Burton	1	992 00	190 00
Wilson, J. C	Montréal		1,000 00	23 60
Wilson, J. H	Saint-Thomas, Ont		1,000 00	74 60
Wilson, Uriah	Napanee		1,000 00	30 20
Wood, J. F	Brockville		1,000 00	15 40
Wood, Josiah	Sackville	1	992 00	165 80
Wright, Alonzo	Ironsides		1,000 00	1 80
Yeo, Jas	Port-Hill	3	976 00	185 40
		462		20,674 20
Payé sur comptes clos			205,304 00	
Payé sur comptes non réglés—				
Campbell, John (décédé)	Weymouth, N.-E		175 00	
Moffatt, Robt. do	Dalhousie, N.-B		100 00	
				205,579 00
				226,253 20

Récapitulation de l'indemnité aux Communes :		
209 indemnités de $1,000 (soit 215, moins Bruce-Ouest, Carleton, Renfrew-Sud et Digby, et MM. Bell et D. A. Smith) $209,000 00		
Moins—462 jours d'absence, à $8 3,696 00		
	205,304 00	
Payé à MM. J. Campbell et R. Moffatt, décédés	275 00	
Frais de route, session de 1887, 20 cts. le mille	20,674 20	
		226,253 20
Président de la Chambre des Communes :		
L'honorable G. A. Kirkpatrick, du 1er juillet au 12 avril	3,134 24	
L'honorable J. A. Ouimet, du 13 avril au 30 juin	865 76	
		4,000 00
Acte du cens électoral :		
Dépense de 1886-87 à compte de la revision de 1886 (pour détails, *voir* partie iii de ce rapport)		196,575 07
Frais d'élections :		
Elections faites avant les élections générales		2,150 05
Payé en 1886-87 pour l'élection générale de 1887. (Pour détails, *voir* partie iii de ce rapport.)		130,311 86
Elections contestées (détails sur la page suivante)		580 45

ÉLECTIONS CONTESTÉES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Beauce—Bilodeau *vs.* Taschereau :			
Régistrateur, Z. Vézina—			
6 jours, à $6		36 00	
Shérif, G. O. Taschereau—			
4 jours, à $5	20 00		
Préparer l'avis de cour	1 50		
Crieur, appel de la cause	0 60		
		22 10	
Beauce—Taschereau *vs.* Poirier :			58 10
Régistrateur, Z. Vézina—			
5 jours, à $6	30 00		
Copies de documents	0 20		
		30 20	
Shérif, G. O. Taschereau—			
5 jours, à $5	25 00		
Ecrire 2 avis	3 00		
Crieur, appel de la cause	0 60		
		28 60	
Lévis :			58 80
Régistrateurs, Fiset, Burroughs et Campbell—			
6 jours, à $6		36 00	
Constable, F. R. Lepage—			
2 jours, à $1.50		3 00	
			39 00
Mégantic :			
Juge Plamondon—			
Transport jusqu'à Inverness et retour	7 50		
Frais de subsistance, 3 jours	6 00		
		13 50	
Régistrateurs, Barwis et Théroux—			
24 jours, à $6	144 00		
Transport jusqu'à Inverness et retour	6 00		
Frais de subsistance à Inverness	3 00		
		153 00	
Shérif, Aug. Quesnel—			
2 voyages à Inverness	8 00		
3 jours de pension à Inverness	4 50		
22 jours, à $5	110 00		
Ecrire 3 avis	4 50		
Crieur, C. C. Bernier, appel de la cause	0 60		
do assermenter 10 témoins	1 50		
Afficher les avis, 3 fois	56 70		
Annonce, "E. T. Union"	5 70		
do "Alpha"	5 20		
		196 70	
Crieur, Elzéar Puize—			
Appel de la cause, 21 fois, à 60 cts		12 60	
			375 80
Mégantic, 1882 et 1884 :			
Shérif Quesnel—			
Afficher les avis en 1882 et en juillet 1884			48 75
Total			580 45

SÉNAT—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

SOMMAIRE.	$ cts.
Appointements	32,578 05
Pages	669 50
Messagers sessionnels	1,431 38
Femmes de journée	1,856 60
Papeterie	6,024 22
Journaux	1,551 59
Frais de port	575 03
Débats du Sénat	7,340 00
Comptes des fournisseurs	2,368 22
Dépenses imprévues	2,815 83
	57,210 42

APPOINTEMENTS.	$ cts.
Adamson, Jas	2,800 00
Archambault, O	600 00
Ashe, Ed., depuis le 13 avril	130 00
Boucher, A. A	2,[illegible]00 00
Creighton, J. G. A.	2,350 00
Dunne, P.	1,200 00
Dunne, J.	750 00
Davis, T.	600 00
Garneau, A	1,900 00
Gibbs, C. T	1,000 01
Gilbert, F	750 00
Gravelle, A	700 00
Kimber, R. E.	1,350 00
Langevin, E. J.	3,400 00
Larose, J	643 12
Lauder, Ven. J. S.	400 00
Lemoine, J. de St. D	1,200 00
Lambkin, W. L., depuis le 10 juin	35 00
McCord, F. A	692 11
Miller, P.	1,600 00
Myrand, J. B.	1,200 00
Pelletier, J. H	600 00
Rattey, P	800 00
Stephen, R. W	1,400 00
Soutter, A.	1,400 00
Taché, Ivanhoe, jusqu'au 1er mai	1,000 00
Taché, T. P., agissant comme commis des journaux franç., dep. le 20 avril.	236 66
Wheeler, T.	800 00
Young, C	841 15
	32,578 05

PAGES, À $1.50 PAR JOUR.	$ cts.
Bérubé, E	108 00
Choquette, J. A	20 00
Fitzgerald, E.	108 00
Fosbery, A.	108 00
Mackinnon, C	109 50
Neville, C. C.	108 00
Wilson, A. C.	108 00
	669 50

MESSAGERS SESSIONNELS.	$ cts.
Choquette, T. A., 66 jours	230 00
Lamokin, W., 58 jours	201 38
O'Meara, C., allocation	250 00
Paquette, T. do	250 00
Thompson, J. M. do	250 00
Doolittle, L. do	250 00
	1,431 38

FEMMES DE JOURNÉE.	$ cts.
5 permanentes, à 80c par jour	1,460 00
2 sessionnelles, do	345 60
Additionnelles, à $1	51 00
	1,856 60

PAPETERIE.	$ cts.
Henry S. King et Cie—	
Papier, 536½ rames	1,217 97
Enveloppes, 1[illegible]0 M	954 83
Couteaux de poche, 408	407 70
Crayons, 109 grosses	217 45
Encriers, 246	199 40
Ciseaux, 228	194 66
Plumes, 173 grosses	164 47
Sacs, 120	160 60
Bandes élastiques, 660 boîtes	121 54
Porte-plumes, 27 grosses	100 25
Ruban, 120 pièces	98 54
Enveloppes de journaux, 30,000	94 48
Cire, 40 lbs. et 12 douzaines	89 16
Livres de papier buvard, 108	83 22
Couteaux à papier, 120	77 86
Ficelles, 169 lbs	75 14
Encre, 132 chopines et 116 bouteilles	62 93
Livrets, 100	60 83
Cartes, 720 paquets	59 51
Tampons, 60	54 26
Peaux de chamois, 120	43 80
Couteaux de pupitre, 120	38 93
Humecteurs, 1 grosse	36 49
Papeterie, 120 boîtes	33 86
Plombs, 120 boîtes	32 18
Chandeliers, 60	29 56
Galon, 8 paquets	29 36
Gomme arabique, 30 lbs.	26 39
Plumes, 36 boîtes	26 27
Encrier pour la table du Sénat	23 25
Papeterie B.B., 48 boîtes	20 67
Mucilage, 136 bouteilles	18 85
Paniers, 15	17 39
60 tablettes métalliques	13 38
Caoutchouc, 192 morceaux	12 28
Tissu de soie, 60 verges	10 94
Caisse à papier buvard, 1	5 10
Plume en or, 1	4 86
Règles, 12	1 82
Calendriers, 30	0 60
Fret	112 79
Caisses d'emballage	111 18
Assurance	79 64
Charriage et droits de bassin	25 39
Futailles, 2	2 55
Douanes et comptes de chargements	2 43
Boîtes de ferblanc	2 31
	5,257 07
Moins—Escompte	205 74
	5,051 33
Anderson et Krum—	
Pièce justificative non en main	133 11
Tampon	92 53
Recueils	81 98
Porte-plumes	54 69
Brouillards	50 09
A reporter	5 463 73

2—6½**

SÉNAT—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

PAPETERIE—*Fin.*	$ cts.
A reporter	5,463 73
Papier à mécanigraphe	46 80
Ouvreurs-d'enveloppes	40 80
Essuie-plumes	39 42
Mémoires	39 25
Crayons	25 00
Lettres en toile	18 00
Plombs	17 24
Papier-carbone	16 85
Rubans à mécanigraphe	16 20
Encre à do	16 20
Dictionnaires	15 90
Livres blancs	15 00
Stylographes	14 40
Plumes	13 95
Humecteurs	13 50
Bouteilles d'encre	13 26
Liasses	11 25
Poids	10 27
Oblitérateurs	8 00
Tablettes de pupitre	5 00
Capuchons de nickel	3 19
Boîte	1 00
Durie et Fils—	
Livres	47 10
Almanachs	5 25
Liasses Shannon	4 50
5 petits items	10 75
Schlicht et Field : 24 liasses	21 60
J. Lahue, 24 oblitérateurs	12 00
Ch. de fer Canadien du Pacifique, fret	8 25
Compte de l'imprimeur de la reine	50 56
	6,024 22
JOURNAUX.	
Ontario	539 00
Québec	332 53
Nouvelle-Ecosse	65 10
Nouveau-Brunswick	68 25
Manitoba	60 35
Colombie-Britannique	35 98
Ile du Prince-Edouard	4 00
Bretagne	254 78
Etats-Unis	116 65
France	62 45
C. R. Chisholm, guides de ch. de fer	12 00
	1,551 09
FRAIS DE PORT ET MALLES.	
Mme E. Batterton, transport jusqu'au bureau de poste, pour la session 1887	222 00
Mme E. Batterton, à part la session	95 66
Bur. de poste d'Ottawa, frais de port	257 37
	575 03
DÉBATS DU SÉNAT.	
Holland Frères, session de 1887	7,340 00
NOTES DE FOURNISSEURS.	
Jos. R. Esmonde—	
Articles de table	586 69
Nettoyeur	30 00
A reporter	616 69

NOTES DE FOURNISSEURS—*Fin.*	$ cts.
Report	616 69
4 sacs	18 00
12 époussettes	18 00
Bain marie	16 50
24 cuspidores	14 40
Pilon	14 00
Théière	10 50
Kearns et Ryan—	
Coton, 200 vgs	22 59
Damas, 12 vgs	15 00
Flanelle, 19 vgs	13 20
Rep, 7½ vgs	11 25
Petits items	53 08
Shoolbred et Cie—	
Tapis de pieds	12 00
18 baguettes d'escalier	6 00
Petits items	0 83
C. Ross et Cie, prélart, 26¾ vgs	25 95
P. C. Auclair, 2 habillem. pour pages	36 00
Butterworth et Cie, 1 boîte à argent	2 25
S. Ashfield et Cie—	
36 verres	12 00
6 pots à l'eau	3 60
2 peaux de chamois	2 50
1 crêmeur	1 00
Geo. May, peaux	14 49
A. Christie, éponges	1 75
T Mussen, 277½ vgs Bruxelles	350 63
McDougal et Cuzner, quincaillerie	12 85
D. Gardner et Cie—	
Prélart, 59¾ vgs	74 69
84 essuie-mains	28 25
Natte, 6 vgs	5 40
Posage de prélart	6 25
Toronto Rubber Co.—	
Natte de caoutchouc, 9 vgs	45 00
7 paillassons	17 50
Geo. Cox, impression de 800 cartes	9 75
S. et H. Borbridge—	
84 grandes valises	368 55
85 petites valises	165 75
507 liasses	74 15
1 boîte	9 75
Jos. Christin et Cie, glace, 69,250 lbs	139 19
T. B. Tackaberry, pupitre de bureau	10 00
E. G. Laverdure, 1 serrure	3 75
J. Cuzner, serrures et clefs	15 65
C. S. Shaw et Cie, 1 pot	4 00
Ede et Fils—	
Robe de soie pour l'Orateur	61 32
Chapeau de soie	20 44
Barrette de soie	2 31
Boîte	1 46
	2,368 22
DÉPENSES IMPRÉVUES.	
Télégrammes, Cie de télég. du G.N.-O	229 52
do Cie du ch. de fer C.P.	4 92
Annonces pour bills privés	30 00
Livres de renvoi	83 00
Imprimeur de la reine, statuts	32 20
A. S. Woodburn—	
Livres	29 00
Almanachs des adresses	22 00
A reporter	430 64

SÉNAT—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*	$ cts.
Report	430 64
Diagrammes du Sénat	16 00
Tissu de manille, 3 boîtes	54 00
Déclarations de sénateurs	3 00
Reliure et lettrage	1 25
Rowsell et Hutchison, journaux	16 20
Almanachs des adresses—	
J. Lovell et Son	15 00
M. L. Chevrier	20 00
W. H. Irwin	2 50
R. L. Polk	37 00
E. Senecal et Fils	16 00
Cie de billets de banque de l'Amérique Britannique, 2,000 chèques	82 80
T. Bacon, cartes géographiques	8 25
Régist., rapports de la cour suprême	8 00
J. E. Davis, albums et brochures	6 50
Durie et Fils—	
Almanachs, 280	58 85
Livres	83 50
Journaux et papier-nouvelles	9 75
Calendriers, 12	9 00
Publications périodiques	4 50
Enveloppes	1 13
W. M. Mortimer—	
Réglage et reliure	248 11
Livres de rapporteurs	52 50
4 petits items	10 60
Mme M. Dunne, blanchissage	191 35
Mary Gauthier, couture	24 50
Servants, lever du gouverneur	35 50
F. Gravelle, journalier	370 75
Gazier, J. W. Peck, 74 jours	92 50
Cie de billets de banque du Canada, 5,950 cartes	47 10
A reporter	1,956 78

DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*	$ cts.
Report	1,956 78
Canadian Granite Co.—	
Mortier à marbre	23 00
Pilon	3 00
Polir et couper	29 70
Dalle de marbre italien	4 50
Console	2 00
R. Lancefield, timbres de poche	25 00
E. Gagnon, charpenterie	6 00
J. Christin et Cie., glace, 24,600 lbs.	30 75
Mme Del. Tassé, faire des coussins	1 20
J. F. Dunlevie, 600 liasses	30 00
J. P. Curry, délivrer des valises	12 00
T. McCord, 12 chaises	1 25
C. Kennedy, grossoyage	10 00
A. M. P. Drouin do	10 00
John Leslie—	
2 horloges	127 50
Soin des horloges	100 00
Réparer les do	14 50
H. M. Goodchild, 25 statuettes	20 00
Pritchard et Mingard, caractère	2 00
N. Casault, frais de voyages	26 65
Hon R. Laflamme, voyage et services d'hommes de loi	80 00
Gratuité à Theresa P. Tache, 2 mois d'app. du ci-devant Ivanhoe Taché	200 00
H. F. McCarthy, brosses et éponges	33 70
Kavanagh Frères, savon, brosses et chandelles	34 70
Fournier Frères, coton	7 40
N. et G. Hay, clefs	0 40
Messagerie et charriage	23 80
	2,815 83

CHAMBRE DES COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

SOMMAIRE.	$ cts.
Appointements	62,923 26
Secrétaire de l'Orateur	300 00
Commis permanents	2,400 00
Commis sessionnels	7,872 00
Comités	455 25
Traducteurs	2,735 00
Papeterie	12,703 90
Frais de port et télégrammes	1,429 67
Journaux	1,671 11
Divers	3,995 92
Dépenses imprévues	1,741 91
Débats	35,407 49
Sergent-d'armes	33,227 79
Gratification à Mme J. E. Ross	450 00
Député de l'Orateur	2,000 00
	169,313 30

APPOINTEMENTS.	$ cts.
Bourinot, J. G	3,400 00
Bowles, W. C	1,800 00
Brewer, R	1,300 00
Chapleau, J. R. E	1,800 00
do voté en 1887	200 00
Clarke, C. E	700 00
Coursolles, T. G	2,250 00
Dalton, J	1,150 00
Demers, F. X	1,300 00
Desaulniers, D. L	1,450 00
Dubé, W	450 00
Duvernay, L. D	1,000 00
Fréchette, A	1,550 00
Genand, J. A	1,550 00
Hartney, H	2,800 00
Hartney, E. P	1,400 00
Hayes, F. B	1,700 00
King, R P	600 00
Laflamboise, L	1,450 00
Lemieux, F. X	450 00
Macdonell, D. W	2,400 00
Macdonell, H. P	600 00
McCord, F. A	494 15
McGillivray, F	1,800 00
do voté en 1887	150 00
Moffat, R. M	1,400 00
Ouimet, T	1,000 00
Panet, L. C	1,100 00
Pelletier, E. A	900 00
Perrin, E	1,150 00
Polkinghorne, J. A	800 00
Quéry, E	1,150 00
Rivet, P	1,800 00
Robidoux, N	700 00
Romaine, R	1,600 00
Rouleau, F. F	2,800 00
Smith, H. R	1,450 00
Stansfield, J	1,200 00
Tassé, Elie	1,550 00
Taylor, A. G. D	1,800 00
do voté en 1887	200 00
Taylor, I. B	1,300 00
Todd, W	1,350 00
Wicksteed, G. W., jusqu'au 1er fév	1,983 31
Wicksteed, R. J	1,300 00
Wilson, W	2,645 80
	62,923 26

SECRÉTAIRE DE L'ORATEUR.	$ cts.
H. R. Smith, à l'hon. Kirkpatrick	234 86
A. MacMahon, à l'hon. Ouimet	65 14
	300 00

COMMIS PERMANENTS.	$ cts.
P. A Stewart	600 00
F. Talbot	600 00
W. H Allison	400 00
T. Kelly	400 00
J. Maloney	400 00
	2,400 00

COMMIS SESSIONNELS.				$ cts.
Aubé, E. A.,	67	jours,	à $3	201 00
Aylen, W.,	63	do	3	189 00
Aitken, W.,	60	do	3	180 00
Béchard, D.,	72	do	3	216 00
Bower, J. T.,	72	do	3	216 00
Chagnon, J. S.,	67	do	3	201 00
Chassé, J. A.,	57	do	3	171 00
Cowan, J.,	60	do	3	180 00
Daigle, D.,	72	do	3	216 00
Elliott, J. A.,	72	do	3	216 00
Fountain, L. N.,	72	do	4	288 00
Foran, J. K.,	31	do	3	93 00
Gagnon, P.,	72	do	4	288 00
Hemmeon, J. B.,	72	do	3	216 00
Haldane, M.,	72	do	3	216 00
Hollingsworth, G.,	53	do	3	159 00
Johnson, B.,	72	do	3	216 00
Labelle, O.,	72	do	3	216 00
Logan, B.,	72	do	3	216 00
Lemay, J. E.,	67	do	3	201 00
Leison, W. A.,	56	do	3	168 00
McGurn, E. J.,	72	do	4	288 00
McMahon, A.,	72	do	4	288 00
McLeod, J. H.,	72	do	3	216 00
Morrison, L. A.,	72	do	4	288 00
Normand, A.,	72	do	3	216 00
Owen, F.,	72	do	3	216 00
O'Farrell, J.,	72	do	4	288 00
Ross, A.,	72	do	4	288 00
Rogers, F.,	72	do	3	216 00
Starr, D. H.,	72	do	3	216 00
Taché, J. B.,	72	do	3	216 00
Thompson, C. J.,	72	do	3	216 00
Welsh, D.,	72	do	3	216 00
Mason, G. H.,	51	do	3	153 00
Morgan, P.,	54	do	3	162 00
Morgan, J. T. P.,	42	do	3	126 00
				7,872 00

COMITÉS.	$ cts.
J. L. Payne, rapport des témoignages	120 67
do assistance	25 00
do sténographie	14 05
H. M. Mathewson, transcription des témoignages	67 23
do assistance	15 00
F. Cook, rapport et transcription des témoignages	12 30
do assistance	10 00
A reporter	264 25

Chambre des Communes—Appointements et dépenses contingentes.

Comités—*Fin.*	$ cts
Report	264 25
1 témoin pour le comité des comptes publics	25 00
2 tém. p. le com. de la boîte au scrut.	166 00
	455 25
Traducteurs.	
Chapleau, P., 72 jours, à $4	288 00
Dawson, Æ. McD., 72 do 4	288 00
Moffet, F., 72 do 4	288 00
Prévost, A., 72 do 4	288 00
Prieur, A., 72 do 4	288 00
Traduct. suppl. pendant la vacance—	
Chapleau, P., 92 pages, à $1	92 00
Prieur, A., 1,203 do 1	1,203 00
	2,735 00
Papeterie.	
Cowan et Cie. Edimbourg:	
Papier, 2,059 rames	3,654 36
Enveloppes, 686,487	1,889 29
Tampons, 2,332 douz	1,708 44
Couteaux de poche, 792	1,125 65
Plumes, 605$\frac{5}{12}$ grosses	484 47
Crayons, 75$\frac{7}{12}$ grosses	409 01
Ciseaux, 1 047	315 22
Encriers, 672	304 25
Ficelle, 1,008 lbs	295 67
Bandes élastiques, 435 grosses	281 65
Bouteilles d'encre, 762	253 06
Couteaux à papier, 504	179 12
Couteaux de pupître, 168	147 15
Cire, 240 lbs	128 99
Agrafes, 297 grosses	110 47
Mécanigraphe, 1	94 06
Bouteilles de gomme, 660	89 72
Cahiers, 996	86 71
Cartes à imprimer, 20,000	83 22
Secrétaires, 6	77 28
Cartes, 660 paquets	58 96
Gomme arabique, 50 lbs	55 12
Plombs, 70 douz	52 21
Bois de liasse, 30 grosses	46 38
Oblitérateurs, 480	45 30
Porte-plumes, 22 grosses	40 77
Caoutchouc, 25 lbs	39 01
Grattoirs, 120	37 79
Humecteurs, 240	37 45
Peaux de chamois, 100	35 53
Colle "Stickphast," 240	33 29
Galons, 120 douz	30 00
Perçoirs, 240	20 80
Sceaux, 30	19 86
Memos., 26 douz	19 79
Sacs, 24	17 89
Plumes d'oie, 500	12 48
Thermomètre	6 75
Lacets, 13 grosses	5 81
Rubans, 2½ grosses	4 16
Caisses, jarres et barillets, 230	505 85
Assurance	117 16
Frais de transport	71 43
Gravure	1 46
	13,033 04
Moins—Payé en 1885-86	1,179 16
A reporter	11,853 88

Papeterie—*Suite.*	$ cts.
Report	11,853 88
Anderson et Krum:	
Règles, 274	53 80
Bouteilles d'encre 198	55 46
Encriers, 30	28 21
Ciseaux, 36	23 62
Porte-plumes, 105	20 37
Eponges, 156	11 50
Epingles, 180 papiers	11 12
Crayons repoussoirs, 48	9 96
Grattoirs, 12	8 00
Paniers aux lettres, 12	7 20
Poids, 15	5 83
Menus items	23 06
Durie et Fils:	
Portefeuille, 1	8 00
Grattoirs, 12	6 00
Paniers de bureau, 3	5 25
Calepins, 5	4 00
Menus items	6 30
E. Auld, 432 cônes à mucilage	41 00
Eagle Pencil Co., 300 crayons	30 00
Barber et Ellis, papier	4 80
Morel et Gagnon, réparations	11 00
W. S. Clarke, 11 lbs de cire à cacheter	5 95
Geo. Cox, réparations de sceaux	3 00
S & H Borondge, 32 valises	64 00
Fret, chemin de fer Canada Atlantiq.	373 17
do chemin de fer C. P	29 42
	12,703 90
Frais de port et télégrammes.	
Mme Batterton, transport de la malle au bureau de poste, session 1887	298 00
do en dehors de la session	95 00
Bureau de poste d'Ottawa	860 62
Cie télégraphe du G. N.O., télégram.	132 21
do C. P. do	10 92
Cie de téléphone Bell, messages	5 25
L'Orateur Kirkpatrick, frais de port à Kingston	27 67
	1,429 67
Divers.	
W. M. Mortimer—	
Reliure et réglage	907 58
Monter des cartes géographiques	35 00
Cie de papier du Canada—	
Manille, 300 rames	945 00
Papier de soie, 30 caisses	360 00
Papier fait à la main, 2 rames	20 00
Durie et Fils—	
Livres	278 45
Almanachs	82 80
Almanach des adresses	44 50
Statuts	39 70
Cahiers	14 40
Paniers	13 85
Portefeuille	10 00
Encriers	10 00
Liasses	9 00
Enveloppes	8 25
Cartes	8 00
A reporter	2,786 53

CHAMBRE DES COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES—*Suite.*

DIVERS—*Suite.*	$ cts.
Report	2,786 53
Papier	7 15
Menus items	34 74
Geo. Cox, gravure	117 25
A. Buies, 25 brochures	25 00
Sœurs Grises de la Croix, 7 bannerettes	21 00
Almanachs des adresses—	
A. S. Woodburn	24 00
R. L. Polk	10 00
W. H. Irwin	19 00
J. Lovell et Fils	6 00
A. B. Cherrier	20 00
Livres—	
Dawson Frères	79 80
Gormully et Sinclair	13 50
J. P. Robertson	4 00
Cie Canadienne d'abonnements	26 00
D. Appleton et Cie	7 00
J. A. Gemmill	28 00
A. Periard	50 00
P. Gagnon	49 25
J. J. Note	8 50
J. H. Brownlee, cartes géographiques	80 00
Jas. Hope et Cie, almanachs	47 45
W. H. Smith, diagrammes et listes des députés	135 00
W. C. Bowles, faire l'index du journal	100 00
G. M. Holbrook, 1 robe de soie	65 00
— Lanthier, 1 boîte de chapeau de soie	20 00
J. Leslie, lunette	7 50
Imprimeur de la reine	68 65
Canada Bank Note Co., 400 cartes pour la galerie de l'orateur	12 25
Ridgeway et Russ, 200 rouleaux de papier de manille	32 00
Mercier et Cie, listes municip., Québec	10 00
N. et G. Hay, clef anglaise et 2 couteaux de poche	1 50
H. G. Dunlevie, 144 attaches de liasse	7 50
Abonnements à des journaux	28 32
Fret	24 09
Messagerie, Cie Canad. de messagerie	19 94
	3,995 92

DÉPENSES IMPRÉVUES.	$ cts.
Messagers surnuméraires—	
A. Boivin	250 00
H. Coffin, 31 jours	62 00
P. Lemay, 46 jours	92 00
J. P. Mungovan, jun., 46 jours	92 00
Pages surnuméraires—	
J. R. Munro, 73 jours	109 50
A. Turgeon, 30 jours	46 50
Voitures de pl. p. l'Orateur, sess. 1887	173 25
Gratification à Mme Ann Brown, 2 mois d'appoint. de feu Jos. Brown	116 66
Gratifications aux messagers et pages pour habillements—	
J. E. Asselin, messager	50 00
B. Champagne do	50 00
B. B. Gardiner do	50 00
Claire Hugg do	50 00
John Hurley do	50 00
M. Laflamme do	50 00
A reporter	1,241 91

DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*	$ cts.
Report	1,241 91
J. O. Marceau, messager	50 00
J. B. Samson do	50 00
Jos. Turgeon do	50 00
N. Turgeon do	50 00
Geo. Turner do	50 00
N. Audette, serviteur	50 00
A. Drapeau do	50 00
W. Fraser, page	50 00
A. Turgeon, page surnuméraire	50 00
A. MacMahon, commis sessionnel	50 00
Total	1,741 91

PUBLICATION DES DÉBATS.	$ cts.
Sténographes, appointem. annuels—	
Abbott, J. A.	2,000 00
Bradley, G. B.	2,000 00
Duggan, E. J.	2,000 00
Eyvel, Geo.	2,000 00
Horton, A.	2,000 00
Marceau, F. R.	2,000 00
Marceau, J. O.	2,000 00
Richardson, T. J.	2,000 00
Copistes, à $12 par semaine—	
Bauset, J. E.	132 00
Chesley, H.	72 00
Côté, P. M.	132 00
Labelle, L.	132 00
Lebèvre, S.	60 00
Mackenzie, W.	132 00
Mullin, J.	132 00
Prévost, A. E.	132 00
Scott, J. S.	132 00
Traducteurs des *Débats*—	
Beaulieu, N. H., 12 semaines à $50	600 00
Bouchard, J. do	600 00
Gelinas, S. do	600 00
Lassalle, L. do	600 00
Poirier, A. E. do	600 00
Tremblay, E. do	600 00
Tremblay, R. do	600 00
Vanasse, J. B. do	600 00
Correcteurs d'épreuves—	
J. C. Boyce, session de 1887	500 00
E. Query do	200 00
A. S. Woodburn, reliure des *Débats* 1886, 780 séries, 2 vols., à 90c.	1,404 00
W. Barber et Fils, 550 rames de grand-raisin	2,392 50
Mercantile Ins. Co., assur. des *Débats*	30 72
Jas. Stoddart, reparat. au caligraphe	50 00
Holland Frères, plumes-fontaines	33 80
Jas. Back, 211 boîtes pour les *Débats*	63 30
do charriage	2 00
J. Durie et Fils—	
Dictionnaires	21 50
Livres	12 00
Atlas	1 50
R. Kenly, 12 bouteilles d'huile	3 50
H. Watters, 6 brosses	1 50
A. J. Henderson, rubans de caligrap.	28 50
N. et G. Hay, vilebrequin et mèche	0 75
Ch. de fer C. P., fret sur livres	3 29
Report	26,604 86

CHAMBRE DES COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

PUBLICATION DES DÉBATS—*Fin.*	$ cts.
Report	26,604 86
Cie de mess. Dom., fret sur *Débats*	182 65
de Can. do	119 98
MacLean, Roger et Cie, à compte de de l'impression des *Débats* de 1887.	8,500 00
	35,407 49

SERGENTD-'ARMES.	$ cts.
Messagers permanents—	
Asselin, J. E	700 00
Boudreault, G. A	560 00
Brown, Jos., jusqu'au 1er juin 1887.	641 63
Cairns, W	560 00
Craig, R	600 00
Dubé, L	1,200 00
Dolan, M., depuis le 1er avril 1887	150 00
Harris, R	410 00
Holder, G. W	600 00
Hugg, C	430 00
Laflamme, M	700 00
Lizotte, G	600 00
Sinclair, J	700 00
Smith, G	600 00
Storr, E	800 00
Turgeon, N	900 00
Messagers sessionnels—	
Bell, R. B	250 00
Boutet, A	250 00
Boyce, J	250 00
Brazeault, C	250 00
Champagne, B	250 00
Charrier, F	250 00
Dutrizac, F	250 00
Farrell, P	250 00
Fournier, O	250 00
Gagnon, L	250 00
Gardiner, B. B	250 00
Gratton, E	250 00
Guérard, C	250 00
Hewlett, T	250 00
Hurley, J	250 00
Irvine, W	250 00
Jallet, N	250 00
Jobin, A	250 00
Jones, J. U	250 00
Joyce, P	250 00
Joncas, T	250 00
Labelle, P	250 00
Lafranchise, L	250 00
Latimer, H	250 00
Laverdure, J	250 00
Lortie, L	250 00
Maniban, P	250 00
Marceau, J. O	250 00
Masson, J	250 00
Moore, J. C	250 00
Morris, E	250 00
McGuire, J	250 00
O'Keefe, W	250 00
Patchell, E. M	250 00
Patry, Jos	250 00
Samson, J. B	250 00
Sharpe, A	250 00
Simard, A	250 00
A reporter	19,651 63

SERGENT-D'ARMES—*Suite.*	$ cts.
Report	19,651 63
Skinner, S	250 00
Stuart, C	250 00
Sutherland, W	250 00
Tough, J	250 00
Turgeon, J	250 00
Turner, G	250 00
Wright, J	250 00
Pages, à $1.50 par jour—	
Belford, C	109 50
Bourret, C	109 50
Chevrier, O	109 50
Côté, A	109 50
Cusson, A	109 50
Dorion, H	109 50
Donaldson, G	109 50
Fraser, W	109 50
Lamouche, L	109 50
Lennan, J	109 50
McBride, W	109 50
McMillan, H	109 50
O'Connor, E	109 50
Short, P	109 50
Smith, R	109 50
Spittle, W	109 50
Serviteurs pour les lavoirs à $2—	
Audette, N	146 00
Drapeau, A	146 00
Henderson, A	146 00
Roberge, M	146 00
Préposé au gaz à $1.25 par jour—	
Smith, John, 73 jours	91 25
Déboursés du concierge—	
Femmes de journée perman., à 50c.	2,007 50
do session., à 50c.	568 50
do surnuméraires.	180 85
Lavage	9 75
Emballage, F. Legros	12 00
do J. B. Laberge	12 00
do D McIsaac	32 00
Service au lever.	2 50
Page surnuméraire, A. Helmer	12 00
Voyage, D. W. Macdonell	10 50
Voitures de place	39 59
Charriage	21 80
Fret, Cie de messagerie canadienne.	23 94
do do Dominion	22 10
do R. Romaine	1 85
do ch. de fer Can. du Pacifique	15 95
do do Canada Atlantique.	3 52
A. Valiquette, lavage	118 21
Sœurs de Charité, blanchissage	133 75
Telegrammes, cie de télég. G. N.-O.	32 04
do do C. C. P.	6 19
Service de l'Orateur:—	
J. Dunlop	6 00
W. Cairns	4 00
Service aux dîners de l'Orateur:—	
C. Hugg	14 00
N. Jallet	18 00
Harris et Campbell, porte-chapeaux et chaises.	30 50
Coursolles et Cie, tréteaux en fonte	10 00
J. Wilson et Cie, 1 écran	7 00
J. Christin, glace, 26,200 lbs	65 50
M. Story, coussins	8 50
A reporter	27,258 92

COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

SERGENT-D'ARMES—*Suite.*	$ cts
Report	27,258 92
J. R. Esmonde, paniers et ferronne.	8 00
J. Hope, almanachs des adresses	2 50
W. Chalmers, 1 horloge	5 50
G. May, courroies et valises	16 50
A. J. Mosgrove, franges et rubans	7 69
L. O. Lemieux, cartes	8 00
J. C. Jones, liasses des *Débats*	6 00
Encre	5 65
H. Waters, camphre et éponges	17 50
C. O. Dacier, benzine	8 30
13 articles au-dessous de $1	8 22
Gratification annuelle à Mme Martel, ex-femme de journée	90 00
Comptes des fournisseurs :	
Shoolbred et Cie—	
Tapis, 956 vgs	910 15
Prélarts, 158 vgs	188 32
26 chaises	80 05
3 nattes et paillassons	22 25
Bourrage	20 00
Nattes, 37 vgs	22 20
Commission	36 59
Fret	17 47
Emballage	3 67
Assurance	2 88
Meubles	318 11
H. Morgan—	
Meubles	27 53
Tapis de pied	6 00
Ligget et Hamilton—	
Essuie-mains	64 50
Serviettes	28 30
Rideaux	121 00
Tapis, 39 vgs	24 70
3 nattes et tapis de pied	15 00
Couvre-lits	20 00
Damas, 30 vgs	33 00
Peluche, 11 vgs	19 14
2 boîtes	17 25
Menus articles	52 23
Dupuis et Nolin—	
Drap, 13 vgs	23 35
Flanelle, 101 vgs	45 45
Couvertures, 3 paires	14 00
Courtes-pointes, 2	12 40
Couvre-pieds	9 00
Draps de lit	11 70
Essuie-mains, 24	12 00
Menus articles	32 91
S. Skinner—	
Posage de tapis	28 05
Couture	43 00
Bourrage	84 40
S. Ashfield & Co.—	
Verres, 113	34 93
Plats, 8	11 00
Cruches, 11	18 00
Tasses à café, 32	11 25
Chandeliers, 2	7 00
Vases, 4	13 00
Tables, 3	7 50
Porte-abat-jour, 2	7 25
Menus articles	28 20
E. Hagar et Cie—	
Verres, 34	29 97
A reporter	29,977 48

SERGENTS-D'ARMES—*Suite.*	$ cts.
Report	29,977 48
Cruches, 12	3 75
Verres à vin, 18	7 00
Assiettes à thé, 6	2 50
Pots d'étain, 12	1 00
Caisses, 6	4 00
J. R. Esmonde—	
Couloir, 1	17 00
Paniers, 3	6 10
Rice, Sharpley et Fils—	
Vases en porcelaine	10 25
Beurriers, 12	45 00
Gravure	1 80
A. J. Mosgrove, 1 causeuse	10 50
Th. Norris—	
Assiettes, 100	16 20
Epergne	3 75
Chandeliers, 2	2 55
C. S. Shaw et Cie—	
Verres, 90	21 00
Verres, 132	72 00
Tasses et soucoupes, 12	39 00
Cruches, 15	20 05
Crachoirs, 3	3 75
Pots à fleurs, 4	3 00
Savonnières, 6	1 50
Bassin	1 75
Théières, 6	2 10
Pots à mucilage, 3	2 10
Réparations	0 25
Kenneth Campbell et Cie—	
Gomme d'acacia, 50 lbs	40 00
Brosses, 6	11 38
Peignes, 24	4 00
Eponges, 4	4 20
Baril, 1	0 40
A. Rosenthal—	
Pot à la glace	10 50
Salières et cuillers, 6	23 00
E. Chanteloup, 1 savonnière	6 50
J. Wilson et Cie—	
Miroir	65 00
Cadre doré	90 00
John Leslie—	
Horloges, 2	120 00
Epergne en verre	22 50
Fourchettes à poisson, 18	27 00
Cuillers, 24	10 90
Porte-menus, 6	7 50
Thermomètre	1 00
Réparations aux horloges	20 75
A. J. Routh, réparat. aux horloges.	17 75
Cie automatique, 2 refrigérateurs	90 00
Bate et Cie—	
Savon	114 40
Chandelles	81 15
Allumettes	11 50
Balais et plumeaux	16 03
Cordes à linge	3 50
W. Wall, plumeaux	21 60
M. A. Torrey et Cie, savon	37 00
Andrews Frères—	
Natte, 150 vgs	213 75
Nat	10 00
Epoussettes, 36	90 00
Couvers de pupitres	75 00
A reporter	31,511 69

CHAMBRE DES COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

SERGENT-D'ARMES—*Fin.*	$ cts.
Report	31,511 69
Couteaux et fourchettes, 24	42 00
Quincaillerie	25 63
Blyth et Kerr—	
Nattes, 65 verges	55 00
Paillassons, 3	7 00
Quincaillerie et réparations	162 55
Cie de caoutc. de Toronto, 6 crach.	10 00
Geo. Cox—	
7 insignes	7 00
Gravure et réparations	11 50
Mme Davies—	
1 écharpe	5 50
Tapis de table	10 00
T. Carle, 3 statuettes	30 00
Cie Nationale de Lingerie—	
Tapis de table, 2	77 86
Blanchissage	1 70
Elliott et Hamilton, 12 couv. à toilet.	4 30
I. B. Tackaberry, 1 horloge	35 00
R. Mitchell, 3 savonnières	7 50
R. S. Montgomery, 3 sacs de malle.	7 40
Henly et Lacroix, 2 peaux	19 55
D. Story, 48 tapis de pied	8 40
A. S. Nordheimer, 3 mois de loyer de piano pour l'Orateur	30 00
Pritchard et Mingard, réparations	4 25
Cie du ch de fer Can. Atlant., fret.	32 47
C. F. Bliss—	
Services de toilette, 2	3 25
Baromètre	3 50
Tapis de table	3 50
Splasher	1 75
Harris et Campbell—	
Pupitres, 2	29 50
Poles, 4	7 00
Ratelier, 1	2 25
Sommier	17 25
Réparer les chaises	23 60
Morel et Gagnon—	
Liasses, 55	41 25
Réparer les chaises	30 00
W. King et Cie—	
Chaises en cuir, 24—	103 83
Bibliothèque	25 00
Canapé	16 00
Monture de chaise	5 00
Jos. Christin, 83,500 lbs. de glace...	168 88
J. Eveleigh et Cie—	
212 valises	582 33
Cuir, 80 pieds	17 60
Jas. Cuddie, livraison des valises de papet. aux résidenc. des déput.	40 00
Total	33,227 79
GRATIFICATION—	
Mme J. Ross, veuve de feu W. E Ross, greffier des journaux anglais, la différence entre ses appointements, $1,950, et le maximum de sa classe, pour l'année expirée le 30 juin 1886	450 00
DÉPUTÉ DE L'ORATEUR—	
C. C. Colby, M.P	2,000 00

PERSONNEL DE LA BIBLIOTHÈQUE.	$ cts.
Casault, L. J	900 00
Decelles, A D	3,000 00
Dunlop, J. H	700 00
Fletcher, Jas	1,450 00
Gordon, F. A	425 00
Griffin, M. J	3,000 00
Lynton, J	500 00
MacCormac, M	1,125 00
Rattey, J. N., jusqu'au 3 mai 1887	588 00
Smith, J	1,000 00
Sylvain, L A	1,150 00
Thayne, E. S	1,000 00
Todd, A. H	1,650 00
W. T. Mitchell, messager sessionnel...	250 00
Jos. Lafontaine do ...	250 00
4 femmes de journée	823 75
Télégrammes	22 39
Messagerie—	
Cie canadienne de messagerie	496 99
Cie de messagerie du Dominion	23 30
A. D. DeCelles, dépenses à Paris	50 00
E. S. Thayne, f. de voy. à Washington	100 00
Abonnement aux journaux	142 70
Annonces	18 00
1 volume relié de l'*Evening Journal*..	10 00
Voitures de louage	6 35
Blanchissage d'essuie-mains	12 75
J. Christin, glace, 18,250 lbs	45 63
L. H. Filteau, monnaie	34 30
L. J. Casault, monnaie	2 80
O. Blanchet, transcription	27 82
J. Wilson et Cie, cadre	10 50
C. W. Lynton—	
Usage des outils de relieurs	60 00
Reliure	4 00
Gratifications aux messag. du télég.	2 75
do prép. aux messag.	2 00
J. R. Esmonde, quincaillerie	10 00
8 petits items	18 75
Bureau de la papeterie, Ottawa	251 17
Compte de l'imprimeur de la reine	263 47
	19,428 36
OCTROIS DE LA BIBLIOTHÈQUE.	
E. J. Allen	4,642 95
W. McG. Mortimer	1,132 75
M. Foursin	1,002 72
L. Bossange	503 35
Little, Brown et Cie	922 23
Durie et Fils	254 54
Roberts et Fils	200 00
A. Periard	162 95
Carswell et Cie	97 00
G. E. Littlefield et Cie	82 93
P. J. U. Baudry	62 30
J. G. Creighton	60 00
G. T. Stoddart	60 00
G. Demain	81 50
C. Layane	60 00
J. Britnell	57 45
D. J. Francis	48 11
John Moore	44 00
N. H. Londermills et Cie	86 01
A. B. Macdonald et Cie	42 25
Canadian Subscription Co	45 50
A reporter	9,648 54

CHAMBRE DES COMMUNES—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES CONTINGENTES.

OCTROIS DE LA BIBLIOTHÈQUE—*Suite.*	$ cts.
Report	9,648 54
F. F. M. Des Rivières	48 50
J. T. Murphy	42 90
J. J. Newbigen	57 50
J. L. Orme et Cie	47 93
L. D. Demers	55 00
A. E. Archambault	45 00
R. Clarke et Cie	39 43
A. H. U. Colquhorn	30 00
J. Ouimet	30 00
187 items au-dessous de $25	958 12
	11,002 92
LIVRES.	
A. Desjardins, 40 *Débats* de Québec	320 00
J. G. Barthe, 50 "Souvenirs d'un demi-siècle"	75 00
Rowsell, 12 *Ontario Law Reports*, 8 à 11	240 00
H. J. Morgan, 400 *Annual Registers*, 1885-6	1,200 00
A. Côté, 100 "Jugements du S. C. de la N. F.," vol. 2	300 00
	2,135 00
IMPRESSIONS DES STATUTS.	
Cie de papier du Canada—	
$565\frac{1}{20}$ rames, à $4.50	2,542 73
$102\frac{18}{20}$ do 4.48	460 99
	3,003 72
MOINS—Frais sur fret	23 94
	2,979 78
A. S. Woodburn, reliure	1,076 25
T. G. Coursolles, traduction	99 12
McLean, Roger et Cie, impressions	920 05
Imp. de la reine et bur. de la papeter.	3,804 91
Ch. de fer du Canad. Atlantique, fret	12 34
	8,892 45
MOINS—Papier en mains ......$138 34 Statuts p. les départ.. 323.07 Imp. des bills privés... 341.10	1,102 42
Total	7,790 03

DIVERSES IMPRESSIONS.	$ cts.
Compte de l'imprimeur de la reine	70 50
GREFFIER DE LA COURONNE.	
R. Pope, greffier de la couronne	2,250 00
Transcription, à 50c. de l'heure—	
Walter Todd	150 00
A. M. P. Drouin	38 50
A. Soutter	22 75
A. Duff	21 50
F. A. McCord	20 00
H. M. Jarvis	18 00
L. C. Panet	4 25
Messager, C. Hugg	8 00
do J. Patry	8 00
T. G. Coursolles, préparer l'index	22 50
do traduction	2 50
Télégrammes, Cie de tél. du G.N.-O.	137 02
do Cie de télég. du C.C.P.	104 16
Voitures de place	84 40
R. Pope, voyage à Montréal	13 00
Messagerie	2 15
Geo. Cox, lithographie	1 50
Compte de l'imprimeur de la reine	1,431 01
Bureau de la papeterie, Ottawa	63 55
	4,402 79
EMISSION DES BREFS D'ÉLECTION.	
Services supplémentaires d'employés civils dans le bureau du greffier de la couronne et du secrét. d'Etat—	
T. C. Larose, min. de la milice	13 00
F. X. Lambert do	5 00
J. W. Storr, secrétariat d'Etat	17 00
A. M. P. Drouin do	45 00
P. T. Kirwan do	17 00
W. S. Gliddon, min. de l'intér.	15 00
Geo. Catellier, minist. des post.	15 00
	127 00

IMPRESSIONS, PAPIER A IMPRIMER ET RELIURE.	$ cts.	$ cts	$ cts.
Appointements payés par le comité mixte des impressions......			
Greffier, Henry Hartney	....	300 00	
Greffier des pièces justificatives, Robt. Brewer.	....	300 00	
Surintendant des documents de la session, Robt. Romaine.	....	300 00	
Aide correcteur d'épreuves, Chas. E. Clark........	....	200 00	
Distributeur, E. Botterell	....	1,500 00	
1er aide-distributeur, N. Boulet	....	1,100 00	
2e do H. A. Botterell	....	800 00	
Messager, J. Wiltshire	....	500 00	
			5,000 00
Messagers sessionnls, 1887—			
Jérémie Rivet, allocation sessionnelle........	....	250 00	
W. H. Whillock do	....	250 00	
			500 00
W. M. Mortimer, reliure des doc. de la session de 1886, à 20c.—			
Anglais, 11,024 vols. documents de la session........	2,204 80		
do 869 vols. journaux des Communes........	173 80		
do 843 vols. journaux du Sénat........	168 60		
do 1,696 boîtes pour cartes géographiques........	339 20		
		2,886 40	
Français, 3,250 vols. documents de la session........	650 00		
do 245 vols. journaux des Communes........	49 00		
do 248 vols. journaux du Sénat........	49 60		
do 500 boîtes pour cartes géographiques........	100 00		
		848 60	
Reliure de 1,100 vols. du recensement des T. N.O........	....	220 00	
Cinq centins additionnels par volume sur 16,525 volumes, pour documents de la session de 1886, tel que recommandé par le troisième rapport du comité	....	826 25	
Lithographier et imprimer, en 3 couleurs, 3,500 cartes de la mer de Behring........	....	85 00	
			4,866 25
Wm. Barber et Frères, pour papier—			
1,230 rames, à $5.63	6,924 90		
2,657½⅝ rames grand-raisin, à $4.35........	11,562 08		
526½⅛ rames papier-ministre, à $1.60½........	845 11		
		19,332 09	
Moins—Payé pour fret	....	793 68	
			18,538 41
Mortimer et Cie—			
Graver, lithographier et imprimer 5,200 exemplaires de chacune des 3 cartes géogr. pour le rap. des Archives...	300 00		
Transfert et impression de 100 exemp. de la carte de Gaspé N.	5 50		
Graver 3 cartes géographiques, Nos 4, 5 et 7........	120 00		
Impression 6,000, do	81 00		
Papier à chromos pour do	60 00		
Retransfert et impression, 6,000 du nº 4........	27 00		
Lithographier 8,620 cartes chaque du havre de Churchill et des chemins de York, et 4,000 des chemins de glace....	154 00		
Lithographier et imprimer 4,000 cartes marines........	400 00		
Fret sur papier........	2 34		
		1,149 84	
Cie de billets de banque du Canada—			
3,625 cartes militaires du Canada, 3 couleurs........	90 62		
3,625 plans de Riel, français	50 75		
3,625 de chacune des 6 planches, français.	101 50		
7,250 de chacune des planches, français........	329 88		
4 planches, 4to........	101 50		
Additions d'impressions sur 2,000 cartes géographiques.....	10 00		
Graver de nouv. une part. de la pierre, et chang. p. la 2 édit.	100 00		
		784 25	
D. A. McLaughlin, graver, photo-lithographier et papier pour 2 ponts militaires, 4,721 exemplaires en anglais et 1,360 en français........	....	121 70	
Cie de billets de banque de l'Amér. Britan. 81,000 pl. de livres	....	96 00	
A reporter........	....	2,151 79	28,900 66

IMPRESSIONS, PAPIER A IMPRIMER ET RELIURE.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		2,151 79	28,900 66
Cie lithographique de Burland—			
Lithographier et graver 6,000 chacune des 4 cartes géographiques pour le rapport des chemins de fer	120 00		
Papier spécial, et imprimer 24,000	125 00		
Changer, corriger et tirage d'épreuves	15 00		
2 caisses	2 00		
		262 00	
A. Cable—			
2 gravures en bois	90 00		
8 illustrations	64 00		
8,620 cartes marines	103 45		
1,220 exemplaires de l'expédition de la Baie d'Hudson	9 76		
		267 21	
			2,681 00
North British and Mercantile, prime sur $3,000 pour 1 année		52 50	
Cie d'as. contre l'inc. de Québec, do 4,000 do		55 00	
			107 50
Maître de poste, Ottawa, frais de port pour un an			96 38
Mme Batterton, charriage de 109 voyages de malles, du bureau de distribution au bureau de poste de la cité, à 25c			27 25
Annonces de soumissions pour impressions et reliure			68 65
Chemin de fer Atlantique du Canada, fret			793 68
L. Dubé, charriage de papier			120 00
Maclean, Roger et Cie—			
Balance retenue pour la session de 1886. (*Voir* rapport de 1885-86, page 125)		7,939 40	
Impressions pour la session de 1887, faites entre juillet et décembre 1886—			
Composition, 28,397,250 emmes à 25 cts	7,099 31		
Tirage, 9,093 marques, à 18 cts	1,636 74		
Pliage et brochage	1,055 45		
En-têtes des docum. de la session et des appendices	541 48		
Couvertures	305 74		
Changements	36 40		
Vieille matière	24 40		
		10,699 52	
Impressions pour la session de 1887, faites entre janvier et juin 1887—			
Composition, 94,657,000 emmes à 25 cts	23,664 25		
Tirage, 21,162 marques, à 18 cts	3,809 16		
Pliage et brochage	2,838 54		
En-têtes des docum. de la session et des appendices	2,030 84		
Couvertures	526 83		
Changements	231 80		
2 coupes	19 50		
Faire l'index pour le rapport des douanes	25 00		
	33,145 92		
Moins—20 pour 100 de retenu	6,822 53		
		26,323 39	
			44,962 31
			77,761 43
Moins—Proportion du coût des rap. fournis aux dép. portée à diverses impressions		16,760 57	
Coût de l'impression des bills privés, porté à honoraires pour bills privés		878 54	
			17,639 11
Balance: Impressions, papier et reliure			60,122 32

LÉGISLATION—SOMMAIRE.	Page.	Fonds consolidé.	Subsides.
		$ cts.	$ cts.
Sénat—Indemnité	77	81,828 90	
Orateur	77	4,000 00	
Appointements et dépenses contingentes	83		57,210 42
Communes—Indemnité	81	226,253 20	
Orateur	81	4,000 00	
Appointements et dépenses contingentes	86		169,313 30
Bibliothèque, personnel et dépenses contingentes	91		19,428 36
Crédit de la bibliothèque pour livres	92		11,002 92
Livres pour la distribution	92		2,135 00
Impression et distribution des lois	92		7,790 03
Impressions, papier à imprimer et reliure	94		60,122 32
Diverses impressions	92		70 50
Greffier de la couronne, et dépenses contingentes	92		4,402 79
Services additionnels des commis pour émission de brefs	92		127 00
Acte du cens électoral de 1886	81		196,575 07
Elections, antérieurement aux élections générales	81	2,150 05	
Elections générales de 1887	81	130,311 86	
Elections contestées (anciennes élections)	82	580 45	
Total ($977,302.17)		449,124 46	528,177 71

Circulaire adressée aux officiers-rapporteurs.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 18 janvier 1887.

Monsieur,—Je vous suggère ce qui suit pour rendre plus facile et plus prompt le règlement de votre compte des frais de la prochaine élection dans——

1. Les demandes pour frais de route devraient être appuyées d'un état donnant le détail minutieux des voyages, et spécifiant l'ouvrage accompli chaque jour, les noms de ceux qui se sont déplacés, les endroits qu'ils ont traversés et les distances d'un endroit à un autre. Ci jointe vous trouverez une carte de——chaînes au pouce indiquant les chemins dans votre comté. Vous voudrez bien y marquer la route suivie pour l'affichage des proclamations, et me la renvoyer. On vous paiera le total du compte détaillé s'il correspond approximativement à la longueur de la route représentée par la carte. L'indication de la route ne sera d'aucune utilité, à moins qu'on ne la retrouve d'un bout à l'autre sur la carte.

Il est d'usage de ne payer que les frais de route d'un voyage pour l'affichage des avis et la distribution des boîtes. Si, en raison de quelques circonstances extraordinaires et spéciales, tout n'a pu être fait en un seul voyage, l'officier-rapporteur devra accompagner sa note de frais de route de preuves complètes de la chose.

2. Veuillez bien veiller à ce que la note de l'imprimeur soit accompagnée d'un exemplaire de chaque imprimé. Aucun item ne sera payé qui ne sera pas appuyé d'un spécimen de l'ouvrage fait. Vous trouverez ci-inclus une liste de sommes qui seront allouées à l'imprimeur pour les différentes impressions nécessaires.

3. Je vous adresse avec la présente circulaire des comptes en blanc pour les sous-officiers-rapporteurs, ainsi que des instructions détaillées sur la manière dont ils devront rendre compte de leurs dépenses. Les notes pour loyer et les services de constables ne seront payées que lorsqu'elles seront envoyées par écrit par la personne à laquelle l'argent est dû ; veuillez noter ce fait avec soin. Vous devrez certifier que chaque item porté en compte est légitime et que le loyer payé pour le bureau de votation est un prix raisonnable pour le local occupé. La somme de quatre dollars est la limite de l'allocation pour loyer et non pas l'honoraire fixé. En général on peut avoir des bureaux de votation pour beaucoup moins que cette somme et l'on s'attend que vous vous efforcerez d'avoir de l'économie sous ce rapport comme sous tous les autres.

4. Je vous envoie par la poste un spécimen d'écran portatif inventé par un membre important du parlement qui a beaucoup d'expérience des élections. C'est un morceau de fort coton jaune, de 6 pieds carrés, ourlé au sommet avec des anneaux aux bouts de l'ourlet, et qu'on peut ainsi tendre d'un mur à l'autre dans un coin du bureau de votation. La grandeur pourra varier suivant les besoins du service. Vous pouvez faire faire de pareils écrans pour 75 centins au plus et les envoyer aux sous-officiers-rapporteurs (s'il y a lieu) dans les boîtes à scrutin. Après la votation, ils pourraient vous être renvoyés de la même manière. La pièce justificative devrait être basée sur la quantité d'étoffe employée pour le nombre d'écrans fabriqués. Comme les sous-officiers-rapporteurs ont reçu instruction de n'inclure que le coût réel des écrans qu'ils ont eux-mêmes fabriqués, cet item ne se trouverait plus dans leurs comptes et l'on ferait une nouvelle économie en conservant les mêmes écrans pour les élections subséquentes.

Si cependant il y a eu récemment une élection dans votre comté on a déjà donné suite à ce qui est suggéré par la présente circulaire. Dans ce cas, vous trouverez —— écrans et —— boîtes à scrutin entre les mains de maître de poste à Ces objets vous seront remis sur paiement d'un honoraire de $2 par année, à compter de la date à laquelle ils ont été confiés au maître de poste. Vous voudrez donc bien lui payer la somme de $ lorsqu'il vous les remettra.

6. Les nouvelles boîtes à scrutin que vous vous serez procurées ainsi que les écrans devront être soigneusement empaquetés après l'élection et confiés aux soins d'un maître de poste demeurant près de l'endroit où se fera la proclamation du résultat de l'élection. Il sera accordé à ce maître de poste, pour le soin de ces objets, une allocation de $2.00 par année qui lui sera payée quand il les remettra. Vous voudrez bien prendre de lui un accusé de réception spécifiant le nombre des boîtes et des écrans, et l'envoyer à ce bureau.

7. Vous devrez envoyer à ce bureau les notes de vos créanciers, sans autres changements que les déductions que vous aurez faites et l'addition de votre certificat à la marge. Veuillez appuyer le compte tout entier d'une déclaration solennelle, en conformité de la 37e Vic., ch. 38, attestant que vous avez fait un examen raisonnable des réclamations présentées et que vous avez raisonnablement lieu de croire qu'elles sont légitimes ; que chaque pièce justificative décrit exactement le service exécuté ; qu'il n'y a à votre connaissance aucun item en compte pour lequel il est réclamé du gouvernement plus qu'il ne le serait d'un particulier dans des circonstances d'égale urgence. Comme vous êtes l'officier fédéral le mieux renseigné sur votre localité, on s'attend que vous protégerez le gouvernement contre les prétentions excessives.

8. Vous pourrez obtenir du reviseur du district, en vertu de l'article 40 de l'acte du cens électoral, les listes des votants qu'il vous faudra, à vous ou aux sous-officiers-rapporteurs.

9. Je désire attirer votre attention sur l'Acte des élections fédérales, art. 126, sous-article 30, qui prescrit aux officiers-rapporteurs de faire rapport, par l'intermédiaire du Secrétaire d'Etat, de l'emploi de l'argent qui leur a été fourni pour les frais d'élection. Plusieurs de vos réclamations contre le gouvernement ne peuvent être complètement établies sans l'acquit de vos créanciers, et on ne peut s'attendre que vous avanciez l'argent ; en conséquence, le seul mode de contrôle est la vérification subséquente des paiements. Vos devoirs ne prendront fin que lorsque le compte sera clos, et une partie de votre rémunération vous sera par suite retenue jusqu'à ce que cette vérification ait été faite.

Respectueusement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

——————

Officier-rapporteur

DÉPARTEMENT DE L'AGRICULTURE.	$ cts.	$ cts.
Appointements payés par le Département de l'Agriculture et non imputés au gouvernement civil :—		
Abel, W. S., 2 mois, jusqu'au 15 août 1886, à $150		300 00
Aird, Mlle H. E. L., 365 jours, à $2		730 00
Bate, C. W., 365 jours, à $1.50	547 50	
do services spéciaux	18 00	
		565 50
Bourret, Geo., 365 jours, à $1	365 00	
do 337 heures à 50c	168 50	
do 210 pages, à 10c	21 00	
		554 50
Bradley, C. J., 3¼ mois, jusqu'au 30 avril, à $400		107 83
Charlebois, C., 187 heures, à 50c	93 50	
do transcription	67 50	
		161 00
Chittick, F. C., 28 jours, à $1	28 00	
do 6 mois, à $400	200 00	
		228 00
Craig, J., 31 jours, à $1		31 00
Casey, M. W., 365 jours, à $1.50		547 50
Copping, L., 184 jours, à $1	184 00	
do 6 mois, à $400	200 00	
		384 00
Dewhurst, E. R., 365 jours, à $1.50		547 50
Deschênes, Mlle E. M., 365 jours, à $2	730 00	
do traduire une brochure sur la C.-B	70 20	
do do 393 pages, à 15c	58 95	
do do bulletin pour ferme	4 25	
		863 40
Davreau, E., 75 jours, à $1		75 00
Davreau, P., 365 jours, à $1.25		456 25
Dorion, Mlle O., 304½ jours, à $1		304 50
Fingland, Mme E., 62 jours, à $1	62 00	
do 21½ heures, à 50c	10 75	
do 460 pages, à 10c	46 00	
		118 75
Gaudry, E., 2 mois, jusqu'au 31 octobre	20 00	
do 170 jours, à $1	170 00	
		190 00
Gregory, S. E., 365 jours, à $2		730 00
Gravel, N., 365 jours, à $2		730 00
Glogan, G., 92 jours, à $1		92 00
Graham, T., 60 jours, à $1		60 00
Hawley, J. W., 365 jours, à $1.50	547 50	
do spécial	8 00	
		555 50
Hurteau, J. M., 365 jours, à $1		365 00
Kingston, W., 243 jours, à $2		486 00
Kingsmill, Mme L. A., 365 jours, à $1		365 00
Kelly, M.		50 00
Leyden, M., 184 jours, à $1	184 00	
do 6 mois, à $400	200 00	
		384 00
Lemaître, G. H., 365 jours, à $1.50		547 50
Lemaître, Hector, 59 jours, à $1		59 00
Morrison, M. J., 365 jours, à $2		730 00
Munro, Mlle Belle, 31 jours, à $1	31 00	
do 11 mois, à $400	366 67	
		397 67
Montgomery, J., 365 jours, à $1		365 00
Morency, A., 319 jours, à $1		319 00
Matte, R., transcription		203 00
O'Boyle, T., emballeur, 367 jours, à $1.25		458 75
O'Keefe, W., 287 jours, à $1		287 00
Payne, J. L., 304 jours, à $3	912 00	
do différence pour juin 1886	30 00	
		942 00
Robillard, B. E., 184 jours, à $1	184 00	
do 6 mois, à $400	200 00	
		384 00
A reporter		14,675 15

DÉPARTEMENT DE L'AGRICULTURE.	$ cts.	$ cts.
APPOINTEMENTS PAYÉS PAR LE DÉPARTEMENT DE L'AGRICULTURE ET NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Fin.*		
Report		14,675 15
Roper, S. C. D, 365 jours, à $2.50		912 50
Rothwell, S. R., 365 jours, à $2		730 00
Robson, Mlle A., 14 jours, à $1		14 00
Ross, C, 31 jours, à $1	31 00	
do 11 mois, à $400	366 67	
		397 67
Skead, Jas., 365 jours, à $2.50		912 50
Steacy, Mlle Charlotte, 365 jours, à $1.50	547 50	
do spécial	45 00	
		592 50
Small, E., lecture d'épreuve et transcription, 100 heures, à 50c.		50 00
Tremblay, W. O., 365 jours, à $2		730 00
Veilleux, L., 184 jours, à $1	184 00	
do 6 mois, à $400	200 00	
		384 00
Varney, A. P., 181 jours, à $1		181 00
Watts, R. E., 365 jours, à $2		730 00
Wilkins, J., 365 jours, à $2		730 00
		21,075 63
Imputés comme suit :—		
Recensement ... Page 101	9 054 57	
Immigration ... " 116	5,793 01	
Statistique criminelle ... " 99	3,055 50	
Statistique sanitaire ... " 99	1,174 34	
Exposition des colonies ... " 106	1,197 65	
Salubrité publique ... " 121	745 00	
Archives ... " 99	15 00	
Ferme expérimentale ... " 104	40 56	
		21,075 63

AGRICULTURE ET STATISTIQUE.	$ cts.	$ cts.
COLLECTION ET SOIN DES ARCHIVES :—		
Livres et journaux pour les archives		935 71
Rév. J. Gagné, registres de la Baie des Chaleurs		100 00
Transcription, T. P. Bédard, Québec	1,374 74	
do H. Prud'homme, Windsor	253 00	
do P. P. Gaudet, Bathurst, N.-B.	139 86	
		1,767 60
Services dans le ministère de l'agriculture, Ottawa, page 98		15 00
D. Brymner, frais de voyages		144 25
Imprimeur de la reine, $1,617.36 ; frais de messagerie, $74.89		1,692 25
Dépenses par le bureau de Londres—		
Transcription d'archives, $946.32 ; collationner, $2,437.70	3,384 02	
Reliure, $123.03 ; livres, $46.92 ; papeterie, $66.17	241 12	
J. Marmette, avances	1,551 49	
Menuiserie	19 61	
		5,196 24
		9,851 05
C. C. Chipman, Londres, services supplémentaires pour archives		400 04
Total, archives		10,251 09
DÉPENSES DU " PATENT RECORD " :—		
Cie de lithographie Burland, impression du *Patent Record*—		
9 numéros, janvier et février, et de juin à décembre 1886—		
1,856 brevets d'invention, à $3.50	6,496 00	
Impression de 9,900 exemplaires du *Record*, à $80 par 1,000	792 00	
Index pour 9 numéros, 1,856 brevets d'invention, à 44c	816 64	
Impression de 1,200 exemplaires de l'index du *Record*, 1885	241 00	
Payé en avril 1887, à compte de janvier et février 1887	1,100 00	
		9,445 64
PRÉPARATION DE LA STATISTIQUE CRIMINELLE :—		
Diverses personnes, pour rapports statistiques	1,180 73	
Imprimeur de la reine, $127.52 ; télégrammes, $5 06	132 58	
Services dans le ministère de l'agriculture, Ottawa, page 88	3,055 50	
		4,368 81
EXPOSITION FÉDÉRALE, 1886 :—		
Payé à R. N. Hall, Sherbrooke		10,000 00
STATISTIQUE VITALE :—		
Payé aux médecins comme officiers de la statistique—		
J. E. Badeaux, Trois-Rivières, $121.68 ; J. Beaudin, Hull, $117.20	238 88	
W. Canniff, Toronto, $322.19 ; J Clarke, Peterboro', $117	439 19	
G. Coburn, Frédéricton, $115.52 ; J. W. Daniel, St-Jean, $165.32	280 84	
S H. Fee, Kingston, $135.20 ; E. Griffin, Brantford, $56.85	192 05	
T. Hutchinson, London, $198.85 ; R. Johnson, Charlottetown, $128 71	327 56	
T. A. Keating, Guelph, $124.72 ; A. B. Larocque, Montréal, $460.19	584 91	
G. L. Milne, Victoria, $57.40 ; E. Morin, Québec, $256.11	313 51	
W. J. Neilson, Winnipeg, $119.96 ; F. Paré, Sherbrooke, $118.04	238 00	
J. P. Rutherford, Chatham, $119.58 ; A. Robillard, Ottawa, $168.53	288 11	
G. W. A. Ross, Woodstock, $56.70 ; I. Ryall, Hamilton, $189.90	246 60	
G. P. Sylvester, Galt, $112 96 ; J. Sylvestre, Sorel, $114.44	227 40	
J. H. St. Germain, Saint-Hyacinthe, $113.31 ; R. Tracy, Belleville, $123.80	237 11	
T. Trenaman, Halifax, $190.26 ; J. B. Tweedale, St-Thomas, $120.91	311 17	
		3,925 33
Diverses personnes, pour 18,012 certificats, à 15c chaque		2,701 80
Geo. Cox, lithographier		10 00
Imprimeur de la reine, $40.97 ; blanchissage, $24		64 97
Services dans le ministère de l'agriculture, Ottawa, page 98		1,174 34
		7,876 44
STATISTIQUE AGRICOLE :—		
Divers directeurs de poste, pour rapports	360 00	
Imprimeur de la reine	1,349 52	
		1,709 52

AGRICULTURE ET STATISTIQUÉ.	$ cts.	$ cts.
Enregistrement des naissances, décès et mariages :—		
Baker, E. S., Compton	14 00	
Bernier, C. C., Arthabaska	50 00	
Cabana, H.-C., Saint-François	102 00	
Driscoll, A., Ottawa	75 00	
Desilets, A., Trois-Rivières	115 00	
DuBerger, Chas., Saguenay	46 00	
DesRochers et Desilets, Joliette	42 00	
Gosselin, F. X., Chicoutimi	26 00	
Gouin, A. N., Richelieu	39 00	
Hall et Leonard, Bedford	83 00	
Lavoie, J. X., Gaspé	31 00	
Marchand, F. J. H., Iberville	32 00	
Pelletier, J. G., Kamouraska	43 00	
Protonotaire, Montmagny	35 00	
Roy et Richer, Saint-Hyacinthe	43 00	
Roby, A. Terrebonne	50 00	
Vézina, Z., Beauce	45 00	
		871 00
Recensement du Nord-Ouest :—		
Thomas Spence, commissaire, allocation pour services supplémentaires	250 00	
John Fleming, allocation pour services supplémentaires	40 00	
		290 00
Recensement du Manitoba :—		
Commissaire en chef, Stewart Mulvey, 188 jours, $940 ; voyages, $399.30.		1,339 30
Aux commissaires, 4 centins par famille pour la vérification des registres et allocation pour frais de voyages—		
Cliffe, C. — 8,774 familles, $150.00 d'allocation	500 96	
Donaldson, H. S. — 4,349 do 100.00 do	273 96	
McDonald, E. — 5,285 do 276.71 do	488 11	
MacBeth, John — 2,773 do 275.35 do	386 27	
Têtu, J. E. — 2,678 do 202.60 do	309 72	
		1,959 02
Enumérateurs, $20 d'allocation, 15 cts. par famille, 15 cts. par mille—		
Adamson, D. H. — 440 familles	86 00	
Armitage, J. S. — 103 do 212 milles ; 2 jours, $6	73 25	
Brown, F. M. — 490 do 425 do	157 25	
Bannatyne, A. R. J. — 582 do	107 30	
Buchanan, J. — 274 do 219 do	93 95	
Broatch, W. D. — 167 do 379 do	101 90	
Ball, J. C. — 290 do 595 do	152 75	
Budge, D. — 154 do 493 do	117 00	
Brown, J. — 255 do 472 do	129 00	
Beaubien, A. — 306 do 350 do interprète, $12	130 40	
Black, G. — 296 do 400 do	124 40	
Brandon, Thos. — 314 do 459 do	135 95	
do interprète payé	2 00	
Bucke, H. H., pas de détails donnés	131 90	
Clark, Geo. — 83 do 375 do	88 70	
Carrs, Alfred — 180 do 310 do	93 50	
Cloutier, G. P. — 193 do 275 do	90 20	
Caron, C. G. — 258 do 138 do	79 40	
Campbell, N. — 250 do 617 do	150 00	
Crossby, H. — 141 do 305 do	86 90	
Chenard, Paul — 214 do 258 do interprète, $16.50	107 30	
Clouston, A. C. — 413 do 470 do	152 45	
Conway, M. F. — 643 do	116 45	
Durnford, M. — 396 do 650 do interprète, $6	182 90	
Devlin, D. — 197 do 1,033 do	204 55	
Driver, J. — 202 do 75 do	61 55	
Desautels, A. — 253 do 354 do	111 05	
Deegan, T. D., pas de détails donnés	203 50	
Elliott, G. B. — 184 do 261 do interprète, $12	98 75	
Edwards, W. — 174 do 182 do	73 40	
Frazer, R. — 124 do 203 do	69 00	
Field, E. — 277 do 533 do	122 90	
Field, C. E. — 330 do	69 50	
Feron, M. Thos. — 724 do	128 60	
A reporter	3,833 65	2,249 02

AGRICULTURE ET STATISTIQUE.						$ cts.	$ cts.
Report						3,833 65	2,249 02
RECENSEMENT DU MANITOBA—*Suite.*							
Garrioch, John	405	familles,	80	milles		92 75	
Geekie, S.	153	do	490	do		135 00	
Graham, C. F.	127	do	440	do		105 00	
Goulter, T.	254	do	573	do		144 00	
Hurssell, Jos.	495	do	....			94 25	
Hamilton, W. R.	479	do	....			91 85	
Huston, John	135	do	300	do		85 25	
Hunter, L. H.	421	do	295	do		127 40	
Heaslip, S. A.	262	do	404	do		119 90	
Healy, E. A.	227	do	339	do		105 00	
Irvin, G. L.	367	do	900	do		210 00	
Julius, J.	188	do	300	do		93 20	
Kennedy, M.	179	do	308	do		93 00	
Kerr, J. C.	287	do	100	do		78 05	
Lewis, John	656	do	....			118 40	
Leary, Geo.	333	do	500	do		144 95	
Logie, J. L.	247	do	350	do	interprète, $20	129 55	
do dépenses						70 45	
Lauder, J. A.	8	do	235	do		56 45	
Lachambre, J. W.	202	do	560	do		134 30	
Litster, W. J.	62	do	150	do		51 80	
Leech, J. H.	268	do	376	do		116 60	
Laughlin, A.	284	do	500	do		137 60	
Mulvey, R	137	do	370	do		96 05	
Mulvey, Thos.	732	do	400	do		189 80	
do interprète, 52 jours						104 00	
Martel, E.	119	do	400	do		97 85	
Matheson, E. S.	45	do	222	do		60 05	
McDonald, I.	345	do	600	do		161 75	
McDonald, L. K. U.	90	do	380	do	dépenses, $85	175 50	
Merrell, W. S.	258	do	369	do		114 00	
McDougall, A. G.	480	do	600	do		182 00	
McGregor, P. S. C.	184	do	443	do	interprète, $8	122 05	
McKay, R.	463	do	600	do		179 45	
O'Brien, J. S.	251	do	500	do		132 65	
Peacock, H.	229	do	397	do		113 90	
Pritchard, J.	300	do	490	do		138 50	
Pritchard, H.	87	do	100	do		48 05	
Patterson, W. J.	219	do	554	do		135 95	
Ross, D. A.	253	do	477	do		129 50	
Ralph, R. W. A.	273	do	474	do		132 00	
Royal, P.	279	do	161	do		86 00	
Sibball, Chas.	323	do	498	do		143 15	
Taschereau, P. A.	144	do	150	do		64 10	
Travis, H.	59	do	168	do		54 00	
Taylor, W.	182	do	304	do		92 90	
Taylor, D. R.	257	do	230	do		93 00	
Todd, Jas.	222	do	467	do		123 35	
Tennant, T. C.	188	do	316	do		95 60	
Thibault, T.	44	do	250	do		64 10	
Unsworth, W. W.	185	do	20	do		50 75	
Vardon, T. R.	193	do	380	do		105 95	
Wood, G.	212	do	335	do		102 00	
Willis, S. H.	163	do	324	do		93 00	
Waugh, J. C.	621	do	600	do		203 15	
Wallace, J.	284	do	600	do		152 60	
Wightman, J. C. R.	314	do	460	do		136 10	
Winter, W. J. D.	104	do	42	do		41 90	
	23,185		29,924				10,383 10
L. A. DesRosiers, services pour compiler la carte du recensement du Manitoba							105 75
Appointements dans le ministère de l'agriculture							9,054 57
E. H. St. Denis, frais de voyages							288 50
F. Mulvey, 48 jours de services dans le bureau du recensement, à $2							96 00
Papeterie, $108.41 ; imprimeur de la reine, $865.44							973 85
Frais de port et télégrammes, $46 88 ; loyer de bureau, $30							76 88
Sac Gladstone, $10 ; réparation de valise, $5							15 00
Timbre en caoutchouc, $1.50 ; boîte pour plan, $7							8 50
Pinceaux, $2.25 ; frais de messageries, $3.25							5 50
							24,595 97

FERME EXPÉRIMENTALE, OTTAWA.	$ cts.	$ cts.
Terrain acheté dans la concession B, sur le canal Rideau, Nepean—		
Aubin, L. : lot 5, plan Sinclair de partie du lot K.	....	125 00
Baxter, E. R. : Partie de la moitié est, lot I = $2\frac{44}{100}$ acres et maison	1,300 00	
Moins—Payé en 1887-8, $100 ; retenue pour mineur, $300	400 00	
		900 00
Booth, J. R : Partie de la moitié ouest de la moitié est, lot I ; et partie nord du lot L = 146 acres en tout, avec bâtiments.	....	14,600 00
Keefer, Mme Grace A. : Partie du lot I = 28,490 pieds carrés	275 00	
Moins—Payé en 1887-8	275 00	
Mulligan, John : Lot 3, plan Sinclair de la partie du lot K, et maison	....	600 00
Marks, Jas. : Cession du bail de partie du lot I	....	45 00
Nelligan, Mary : Partie de la moitié est du lot I = $2\frac{37}{100}$ acres	....	800 00
Peltier, Alex. : Lot 2, plan Sinclair de partie du lot K, et maison	....	550 00
St. Louis, Gilbert : Lot 1, plan Sinclair de partie du lot K	....	22 75
Stackpole, Michael : Partie du quart nord-ouest de la moitié ouest du lot I = 9 acres et bâtiments	....	2,500 00
Woodland, R. : Partie du quart sud-est du lot K = $19\frac{61}{100}$ acres	....	4,429 80
		24,572 55
Terrain exproprié dans la concession B, sur le canal Rideau, Nepean—		
Fellowes, Mme M. M. O. : Moitié nord de la partie ouest du lot K=$89\frac{35}{100}$ acres	10,839 00	
do 6 mois d'intérêt à 6 pour 100	325 17	
		11,164 17
Hallet et Reid : Partie de la moitié ouest de la moitié ouest du lot I ; et partie du quart n.-ouest de la moitié ouest du lot I=$35\frac{73}{100}$ acres en tout.	8,700 50	
Moins—Payé en 1887-8	442 00	
		8,258 50
Stackpole, Thos : Partie de la moitié ouest du lot I = 86½ acres	10,883 00	
6 mois d'intérêt à 6 pour 100	326 49	
		11,209 49
Warnock, James : Partie de la moitié sud du lot K = 75¼ acres	7,000 00	
6 mois d'intérêt à 6 pour 100	210 00	
		7,210 00
Total, terrains et bâtiments achetés en 1886-7	....	62,414 71
O'Gara et Remon : Frais taxés de Hallet et Reid	....	216 05
Somme adjugée pour transcription	52 00	
Cook et Payne, sténographes : 7 jours, à $5	35 00	
do 905 pages de témoignages *re* Stackpole	271 50	
Frais de voyages des arbitres :		
Wm Compton, $168 ; Jas Cowan, $119	287 00	
Jos Simard, $120.75 ; C Thibault, $88.25	209 00	
		854 50
J. B. Lewis, A.P., arpenter et préparer les plans de la station de la ferme centrale, suivant la décision des arbitres	1,365 42	
do tirer les lignes	495 05	
R. Surtees, honoraires comme arbitre *re* règlement du compte de J. B. Lewis	25 00	
C. H. Miller, prép. les plans de la maison de propagat. et de la chamb. à graines	495 00	
C. F. Cox, services comme ingénieur et arpenteur, du 11 au 31 mai	67 62	
		2,448 09
E. Palen, entrepreneur des bâtiments :		
Bureau et magasin, $295 ; faux frais, $103.34	398 34	
Réparer le magasin, $460.14 ; faux frais, $52.93	513 07	
Conservatoire, $540 ; faux frais, $85	625 00	
Réparer les meubles	48 09	
		1,584 50
Blyth et Kerr, posage de l'appareil de chauffage	....	196 00
Tobin et O'Keefe, évaluation de la construction de la clôture :		
Poteaux de cèdre, 700 à 40c.	280 00	
Clôture en fil métallique, 8,192 lbs. à 6c	491 52	
Perches, 19 M. à $17	323 00	
	1,094 52	
Moins—Retenue	114 52	
		980 00
Wm. Beckett, commis des travaux, à $90 par mois	....	462 00
Bois de service, $44.84 ; briques, $6.30 ; construction de cheminée, $11.10	....	62 24
A reporter	....	69,218 09

FERME EXPÉRIMENTALE, OTTAWA.	$ cts.	$ cts.
Report		69,218 09
Harris et Campbell : pupitres et chaises, $99.41 ; ameubl. de ch. à coucher, $13.25		232 66
Schlicht, Field et Cie : cabinet et index		168 00
Bryson, Graham et Cie : tapis et ameublement		165 37
Lampes, $9.62 ; coton et tulle, $14.84		24 46
J. Low : 1 cloche		50 00
Quincaillerie et ouvrage de forgeron :		
Thos. Birkett, $20.90 ; Butterworth et Cie, $39.60	60 50	
J. R. Esmonde, $14,65 ; H. Meadows, $92.67	132 32	
Diverses personnes	117 65	
		315 47
Dynamite		153 35
A. Evans : 3 charrettes	105 00	
F. Abbott : 1 *cutter*, $60 ; réparations, $24.50	84 50	
F. Jolly : 1 traîneau	19 00	
J. H Moran : 1 boghei	96 75	
P. Wright : 9 paires de harnais, $227 ; divers, $81.70	308 70	
R. S. Montgomery, 1 paire de harnais, $25 ; divers, $18.25	43 25	
Robes, tapis de pied, couvertures, $38.50 ; palonniers, $18	56 50	
John Elliott : charrues et harnais	107 22	
Brown et Morris, instruments aratoires	53 84	
J. Crawford, avance à compte d'instruments aratoires	100 00	
Incubateur, $47 ; machine à éprouver le grain, $15.70 ; brouette, $3.50	66 20	
		1,040 96
T. D. Hodgins, avance pour acheter des chevaux	1,600 00	
Prof. A. Smith : jument, $200 ; hongre, $190 ; commission, $30	420 00	
Thos. Birkett, 1 cheval	165 90	
2 vaches	80 00	
Dépenses pour un hommes chargé du soin des chevaux	31 51	
		2,297 41
Arbres fruitiers, plantes, ceps de vignes et graines :		
C. Rioux, $667.68 ; H. Goegginger, $253.50	921 18	
Morris et Stone, $242.98 ; John Atkins, $193.30	436 28	
W. Hutton, $33 ; M. Crawford, $26.65	50 65	
T. C. Robinson, $21.55 ; œufs de volailles, $31	52 55	
16 items en dessous de $20	174 44	
		1,644 10
Frais de voyage et dépenses incidentes :		
Hon. John Carling, $93 ; Jas. Fletcher, $45.33	138 33	
Wm. Saunders, $801.92 ; F. A. Sharpe, $17.30	819 22	
F. C. Cox, $49.55 ; W. W. Hilborn, $170.85	220 40	
Angus McKay, $77.10 ; John Fixter, $54.40	131 50	
S. A. Bedford, $77.75 ; A. E. Barclay, $38.40	116 15	
Wm. Blair, $371.84 ; fret, $19.04	390 88	
Louage de chevaux, $41 ; petits items, $19.17	50 17	
		1,866 65
Services à la ferme expérimentale :		
W. Saunders, directeur, 8½ mois à $4,000	2,833 30	
W. Hilborn, 8 mois à $1,150, horticulteur	766 66	
Angus McKay, surintendant	100 00	
John Fixter, contre-maître de la ferme	44 44	
S. A. Bedford, surintendant	100 00	
John Thompson, du 1er au 30 juin	25 00	
J. E. Barclay, 7 jours	25 00	
Wm. Blair, surintendant	433 33	
do 8 jours d'aide au prof. Saunders	40 00	
W. H. Hay, comptable, 3 mois, jusqu'au 30 juin	125 00	
Chirurgien vétérinaire, A. O. F. Coleman	19 19	
Gages des journaliers	6,425 73	
		10,937 46
Mail, dép. des ouv. de ville : impr. de 10,000 exempl. du rap. du prof. Saunders	350 00	
do caisses d'emballage	15 00	
Engrais, $1,076.25 ; fret, $606.31 ; foin et avoine, $278.69	1,961 25	
Houille, $126.50 ; pieux et piquets, $54.12 ; ferrets, $10.60	191 22	
Télégrammes, $20.15 ; téléphone, $47.75 ; boîte au bureau de poste, $19	86 90	
A reporter	2,604 37	88,113 98

FERME EXPÉRIMENTALE, OTTAWA.	$ cts.	$ cts.
Report	2,604 37	88,113 98
Abonnements, $26.90 ; papeterie, $89.43	116 33	
Geo. Cox : gravure et lithographie	46 50	
Imprimeur de la reine, $72.95 ; annonces, $125.97	498 92	
Bottes en caoutchouc, $15.75 ; 15 items en dessous de $10, $67.08	82 83	
Services au ministère de l'agriculture, Ottawa, page 98	40 56	
		3,389 51
Balance de l'avance due par le prof. Saunders		40 14
Total		91,543 63

EXPOSITION DE L'INDE ET DES COLONIES.	$ cts.	$ cts.
S. C. Stevenson, services et dépenses—		
23 jours, $115 ; 8 mois, $2,000.	2,115 00	
Allocations de subsistance, 11 jours, à $3	33 00	
Transport, $57.19 ; télégrammes et frais de port, $21.96	79 15	
	2,227 15	
Moins—Payé en 1885-86	486 66	
		1,740 49
W. F. Best, services		85 00
J. J. Arnton do		75 00
R. R. Pringle, aide dans la représentation des spécimens d'Ontario—		
102 jours, $510 ; voyage, $69.50	579 50	
Moins—Payé en 1885-86	150 00	
		429 50
W. D. Dimock, aide dans la représentation des spécimens de la Nouvelle-Ecosse, 278 jours, à $5		1,390 00
R. W. Hunt, aide dans la représentat. des spécimens de l'Ile du P.-E.—		
83 jours, $415 ; voyage, $66.40	481 40	
Moins—Payé en 1885-86	200 00	
		281 40
John Jessop, services dans la Colombie-Britannique		316 66
A. McD. Allan, services et dépenses se rattachant aux spécimens de fruits, 40 jours, $200 ; billet de passage sur steamer, $80 ; voyage, $193.95		473 95
P. C. Dempsey, services et dépenses se rattachant aux spécimens de fruits, 33 jours, $165 ; billet de passage sur steamer, $80 ; voyage, $103 94		348 94
J. W. Harkom, aide à M. Clark dans la mécanique, 62 jours, $310 ; billet de passage sur steamer, $80 ; voyage, $14.09		404 09
C. R. H. Starr		
191 jours, $955 ; payé en plus, $40 ; voyage, $105.47	1,100 47	
Moins—Payé en 1885-86	199 86	
		900 61
Capitaine W. Clarke—		
270 jours, $1,350 ; voyage, $109.09 ; main-d'œuvre, $248.06	1,707 15	
Moins—Payé en 1885-86	97 33	
		1,609 82
Jas. Clarke—		
388 jours, $2,202 ; voyage, $53.40 ; frais de port, $63.15	2,318 55	
Moins—Payé en 1885-86	723 74	
		1,594 81
Col. Thos. Ross, 215 jours, $523.16 ; avance, $73		596 16
F. Boase, appointements comme commis		506 13
F. J. Dore, secrétaire, 8 mois	1,666 50	
do payé en moins en 1885-86 pour l'exposition d'Anvers	48 67	
		1,715 17
E. Arthur, appointements		614 07
A. H. Gasparini, compilateur du catalogue, salaire et dépenses		323 02
J. H. Hubbard, 38 semaines, à $19 46	739 73	
Moins—Payé en 1885-86	97 33	
		642 40
A. D. Decelles, en charge des spécimens de livres, 69 jours de subsistance, $345 ; billet de passage sur steamer, $80 ; voyage, $89.67		514 67
L'hon. Hector Fabre—		
Allocation par jour, 136 jours, à $9.73½	1,323 73	
Frais de voyage	25 71	
		1,349 44
Sir Chas. Tupper—		
Allocation par jour pour frais de voyage, 68 jours, à $10	680 00	
Billet de passage sur steamer et chemin de fer	220 88	
		900 88
C. C. Chipman, voyage, fret, télégrammes et autres dépenses		339 95
Thos. Cross, avance		778 66
P. Veale, gardien des spécimens des pêcheries, avance		778 67
J. Marmette en charge des spécimen de livres, avance		146 00
R. A. Payne, aide dans la représentation des spécimens du Nouv.-Brunswick		50 00
A. McNeill, collection de spécimens. 10 jrs., $50 ; main-d'œuv et charriage, $10		60 00
W. J. McGuire, services, $250 ; allocation pour dépenses, $100		350 00
A. P. Desmond, dépenses se rattachant à la collection des spécimens		103 40
H. A. Rice, Moncton, services		20 00
A reporter		19,438 89

EXPOSITION DE L'INDE ET DES COLONIES.	$ cts.	$ cts.
Report		19,438 89
Spécimens des Indes, $556 97 ; spécimens de fruits, $69 10		626 07
Racines et céréales, $51 65 ; réparations aux spécimens, $100		151 65
Services dans le ministère de l'agriculture, Ottawa, page 98		1,197 65
Carte du canal Welland, voyage de A. L. Wilson, $5.25 ; main-d'œuvre, $1.50		6 75
do Lachine, services d'Israël Marion, $90 ; avaporisateur, $1.50.		91 50
Dawson Frères, Montréal—		
Handbook of Canada, 13,000 exemplaires, à 50c	6,500 00	
do maroquin, 100 exemplaires, à 25c	150 00	
do non relié, 2,000 do 25c	500 00	
Boîtes d'emballage, 43, à $1.50	64 50	
Divers livres	7 80	
		7,222 30
Free Press, London—		
1,500 grandes étiquettee	56 25	
16,866 cartes d'adresse sur toile, $436.46 ; moins avance, $400	36 46	
Etiquettes et cartes	209 83	
		302 54
Receveur général, Nouveau-Brunswick, rapport sur l'éducation, 5,000 exemp.		1,112 72
Critic, Halifax, 12,500 exemplaires		500 00
Annonces, $129 55 ; affichage, $12		141 55
Photographies, $87 ; lithographie, $6		93 00
A. J. Corriveau, circulaires et frais de port		4 46
Buntin, Boyd et Cie, papier, 131 rames, à $3.60, $471.60 ; 5 caisses, $2.50		474 10
Canada Paper Co, 50 rames, à $3.24		162 00
Citizen, Ottawa, impression de brochures—	511 75	
Composition, à 35c., $71.75 ; tirage, 2,200 marques, $440	533 33	
Pliage, $200 ; assemblage et brochage, $333.33	112 50	
Couverture, $50 ; insertion de cartes géographiques, $62 50.	40 00	
Pliage de cartes géographiques, $30 ; 500 paquets, $10		1,197 58
	2,552 44	
Télégrammes, $124.35 ; fret et messagerie, $1,987.37 ; bois de service, 140 72	535 85	
B. Batson, assurance, $517.85 ; polir des minéraux, $18	423 70	
2 réfrigérateurs, $400 ; glace, $20.10 ; main-d'œuvre, $3 60	161 60	
Alcool, $146.60 ; timbres, $4 ; étui à plan, $11	21 30	
Mathews Frères, réparer et dorer des cadres	7 75	
W. Bruckhof, réparer des tableaux		
J. Wilson, encadrer et empaqueter des diplômes, et dépenses se rattachant	143 80	
au renvoi des tableaux	25 55	
Contribution au témoignage d'estime de sir P. C. Owen	383 25	
Sir P. C. Owen, pavillons pour la section canadienne	36 73	
Wm. Howe, fournitures pour les spécimens des pêcheries	163 50	
Imprimeur de la reine, $115.42 ; bureau de la papeterie, $12.35	127 77	
S. C. McLaughlin, photographies, $6.50 ; voyage, $37.22	43 72	
N. S. Tarr, cadres dorés, $34 ; empaquetage, $1	35 00	
		4,661 96
G. W. Robertson, Kingston, différence entre la valeur et la somme obtenue pour les spécimens vendus		88 85
G. W. Chisholm, dommages aux spécimens		15 00
Déboursé par John Jessop—		
Emballage de spécimens, $85 75 ; télégrammes, $8.25	94 00	
Voyage, $185.05 ; papeterie, $2 75	187 80	
		281 80
Déboursé par John Smith—		
Emballage de spécimens, $53.80 ; voyage, $60.26 ; dépenses, $42.20	156 26	
Etiquettes et cartes, $16 ; caisses et sacs, $31.60.	47 60	
		203 86
Déboursé par Wm. Saunders—		
Voyage, $308 21 ; voyage de A. M. Allan, $4.20	312 41	
Avances, J. H. Hart, $100 ; C. H. Lugrin, $100	200 00	
Fruits, $615.97 ; extraits de journaux, $11 16	627 13	
Boîtes et grands paniers, $181.75 ; télégrammes et frais de port, $17.01	198 76	
Commission, $1.75 ; papeterie, $5.45 ; messageries, $303 90	311 10	
A reporter	1,649 40	37,974 23

EXPOSITION DE L'INDE ET DES COLONIES.	$ cts.	$ cts.
Report	1,649 40	37,974 23
Dépenses se rattachant à la collection de spécimens—		
G. B. Edwards, $14.75; L. Woolverton, $8.60	23 35	
A. Watson, $19.85; A. Gilchrist, $56.65	76 50	
C. Gibbs, $27.29; W. W. Hilborn, $197.12	224 41	
Société d'Horticulture de Montréal	146 00	
		2,119 66
Dépensé par le bureau de Londres—		
Cadres pour cartes enluminées et gravures	239 32	
Monter des cartes géographiques et portraits	144 90	
Photographies, $347.84; étiquettes sur porcelaine, $16.43	364 27	
Dessins, W. Mackie,	48 66	
Vignettes de la division canadienne	97 33	
Partie de la liste du catalogue descriptif, Alabaster, Passmore et Cie	327 50	
Réduire des photographies, $34.43; papeterie, $12.53 do	46 96	
Turner et Dunnett, 50,000, pliage	444 08	
McCorquodale et Cie, impressions et papeterie, $3,892.46; timbres, $861.40	4,753 86	
W. Clowes et Fils, impressions et papeterie	75 92	
T. Skinner, exemplaires de la *Canadian Gazette*	930 79	
W. S. Thompson, livres pour la bibliothèque	12 49	
G. Shearod et Cie, billets, dessins et cartes enluminées	271 25	
Souvenirs de l'exposition	8 11	
R. A. Boase, entrepren., ouvrage en rapport avec la divis. canadienne— Balance pour la division, $16,194.38; défaire la division, $10,002.44.	26,196 82	
E. Arthur, déboursés pour gages, fret et dépenses incidentes— Balance de $5,797.74, $4,016.54; avances, $2,265.41	6,281 95	
J. E. Cracknell, présence à la section agricole	94 41	
C. M. Schmidt, ouvrage dans la division canadienne	67 64	
Verre, $86.79; ouvrage en fonte, $7.30	94 09	
Comité exécutif, construire une galerie et arranger les spécimens	425 28	
Lampes électriques, $21.90; bourses d'or, $9.24	31 14	
Accouplements pour presse à imprimer	111 57	
Vitrines, $75.43; glace, $294.62; drapeaux, $28.71	398 76	
Fret et frais d'entrepôt	10,308 25	
Loyer, banque d'Angleterre, $1,093.34; Victoria Chambers, $103.23	1,196 57	
Plantes, arbustes et gages du jardinier	354 90	
Polir du bois, $93.31; analyser des minerais, $10.22	103 53	
Emballage des spécimens	65 69	
H. G. Burton et Fils; balance de $1,987.20 pour empailler et monter des spécimens, et préparer des peaux	770 54	
Services à Anvers—		
Prof. Layton, $48.67; Ratwicker frères, $8.94	57 61	
		54,324 19
		94,418 08
Remboursements—		
Produits des ventes en Angleterre	1,112 49	
C. C. P., fret	205 60	
G. M. Dawson	2 99	
		1,321 08
Total, Exposition de l'Inde et des Colonies		93,097 00

IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
APPOINTEMENTS PAYÉS AU CANADA.		
Québec: L Stafford, agent	1,700 00	
P Doyle, sous-agent	1.100 00	
L Stein, commis	1,000 00	
D J Power, commis	912 50	
W Anderson, agent norvégien	660 00	
F O'Reilly, messager	365 00	
		5,737 50
Montréal: J J Daley, agent	1,300 00	
W McNicholls, sous-agent	912 50	
A Regimbal, messager	456 25	
		2,668 75
Ottawa: W J Wills, agent	1,300 00	
A Akerlinch, interprète	547 50	
		1,847 50
Kingston: R Macpherson, agent	1,300 00	
H Hitchin, messager	456 25	
		1,756 25
Toronto: J Donaldson, agent	1,650 00	
A Gaunt, messager	365 00	
do services additionnels de nuit	323 00	
		2,338 00
Hamilton: John Smith, agent	1,250 00	
A Rissman, messager	456 25	
		1,706 25
London: A G Smythe, agent	1,000 00	
J Hunter, messager	365 00	
		1,365 00
Halifax: E McC Clay, agent	1,000 00	
T E Clay, messager	547 50	
		1,547 50
Saint-Jean N.-B.: S Gardner, agent		1,000 00
Port-Arthur: J. M. McGovern, agent		1,000 00
Winnipeg: W C B Grahame, agent	1,400 00	
E Ohlen, interprète	638 75	
C Herbert, interprète	419 75	
F J Robinson do	663 35	
		3,121 85
Emerson: J E Têtu, agent	1,000 00	
A Fournier, gardien	600 00	
		1,600 00
Gretna: L A Turgeon, gardien		730 00
Brandon: Thos Bennett, agent	1,400 00	
D Bennett, messager	365 00	
		1,765 00
Qu'Appelle: A J Baker, agent		1,400 00
Calgary: J F C Miquelon, agent		1,200 00
Medicine-Hat: M Sutherland, agent		1,200 00
Mâchoire-d'Orignal: R L Alexander, agent		500 00
Victoria, C-B: J Jessop, agent		999 96
Total, appointements au Canada		33,483 56
APPOINTEMENTS DES AGENTS EN EUROPE.		
John Dyke, Liverpool	2,100 21	
T Grahame, Glasgow	1,299 89	
T Connolly, Dublin	1,000 10	
C Foy, Belfast	1,000 10	
J W Down, Bristol	486 66	
Otto Hahn	800 00	
F J Dore, 4 mois	833 25	
B L Baldwinson, 3 mois d'appointements	450 00	
do avance	500 00	
E Agostini	1,400 00	
Rév J B A Cousineau	533 33	
		10,403 54
A reporter		

IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....
APPOINTEMENTS AU BUREAU DE LONDRES, ANG.		
J. G. Colmer, secrétaire, partie de $1,803.35 (*Voir* page 43)	1,316 68	
C. C. Chipman, comptable, partie de $2,199.97 (*Voir* page 99)	1,799 93	
E. W. A. Dixon, bibliothécaire	699 83	
C. F. Just, commis	858 40	
C. J. Taylor, commis	563 72	
J. Howard, commis	563 72	
G. Jones, commis	563 72	
S. J. Wilkinson, messager	442 86	
E. Churchouse do	234 08	
		7,042 94
DÉPENSES CONTINGENTES DES AGENCES DU CANADA.		
Agence de Québec :		
Voyage : L. Stafford, $233 67 ; P. Doyle, $65 05	298 72	
do D. J. Power, $68.64 ; J Lamontagne, $230.11	298 75	
Soins médicaux : N. Lacerte, $37 ; G. B. Lafleur, $35	72 00	
Soins médicaux et drogues	75 99	
Approvisionnements de bureau, $116.46 ; menues dépenses, $188.92	305 38	
Papeterie et frais de port, $248.90 ; impressions, $46.95	295 85	
Télégrammes, $323.76 ; journaux, $37.76 ; monter des cartes géog. $17	378 52	
Passage d'eau, $20 ; combustible, $203.64 ; repas, $139.10	362 74	
Enseignes, $22 ; châssis doubles, $24.20	46 20	
6 items au-dessous de $10	41 50	
Avance dont il doit être rendu compte	150 00	
		2,325 65
Agence de Montréal :		
Voyage, J. J. Daley, $1,356 60 ; loyer de bureau, $320.87	1,677 47	
Taxes d'eau, $182.10 ; télégrammes, $270.37 ; journaux, $8.76	461 23	
Papeterie et frais de port, $125.95 ; combust., $181.03 ; charriage, $3.60	310 58	
Téléphone, $86.15 ; huile et gaz, $28.67	114 82	
Impressions, $72.85 ; nettoyage et réparations, $234	306 85	
		2,870 95
Agence d'Ottawa :		
Voyage : W J Wills, $39.35 ; A Akerlinch, $9	48 35	
Costume officiel pour l'interprète	28 25	
Loyer de bureau, $150 ; taxes, $65.43 ; combustible, $70.50	285 93	
Frais de port et télégrammes, $33.17 ; aide médical, $52.50	85 67	
Impressions, $12 ; main-d'œuvre, $6 ; billets de chars urbains, $14.65	32 65	
Eclairage, nettoyage et réparations, $77.64 ; fret et transport, $17.34	94 98	
Quincaillerie et huile, $8.18 ; journaux, $8.76	16 94	
Avance dont il doit être rendu compte	30 00	
		622 77
Agence de Kingston :		
R Macpherson, frais de voyages et dépenses incidentes	210 64	
Services : A Chamberlain, $38 ; L Hanson, $5	43 00	
Loyer de bureau, $31 ; taxes d'eau, $39.10 ; télégrammes, $5.35	75 45	
Papeterie et frais de port, $21.40 ; soins médicaux, $5	26 40	
Repas et transport, $15.82 ; quincaillerie et huile, $20	35 82	
Nettoyage et réparations, $222.50 ; combustible, $85.75 ; papier, $8.76	317 01	
		708 32
Agence de Toronto :		
Voyage : J. A. Donaldson, $1,355.75 ; taxes d'eau, $26.25	1,382 00	
Services : J. Coope, $31 ; papeterie et frais de port, $181 80	212 80	
Télégrammes, $31 25 ; téléphone, $31.25 ; plomberie, $46.62	109 12	
Quincaillerie, $75.05 ; soins médicaux, $102	177 05	
Nettoyage de bureaux et des abris, $145.15 ; bois de service, $14.70	159 85	
Fret, $16 ; combustible, $151.50 ; journaux, $32 51	200 01	
Avance, $100 ; moins, balance depuis 1885-6, $75	25 00	
		2,265 83
Agence d'Hamilton :		
Voyage : J Smith, $344.59 ; services : A Worseley, $286	630 59	
Interprète, J. Kerner, $10 ; gardien de nuit, $60	70 00	
Chargeur, $8 75 ; impression et papeterie, $114.47 ; vitrage, $6.90	130 12	
Services d'hommes de loi, Walker et Scott, $10 ; Fuller et Nesbitt, $5 45	15 45	
A reporter	846 16	8,793 52

IMMIGRATION.	$ cts	$ cts.
Report	846 16	8,793 52
DÉPENSES CONTINGENTES DES AGENCES DU CANADA.—*Suite*		
Agence d'Hamilton—Suite.		
Télégrammes, $35.38; téléphone, $67.79; désinfectants, $13.50	116 67	
Quincaillerie et huile, $60.50; nettoyage des bur. et des cours, $71 75	132 25	
Repas, $178.35; fret, $35.58; combustible, $122.75	336 68	
Transport, $16.09; journaux, $27.76	43 85	
		1,475 61
Agence de London :		
Voyage, A. G. Smith, $417.96; approvisionnements de bureau, $3.90	421 86	
Loyer, $200; combustible, $101.75; huile, $6.45, papier, $27.56	335 76	
Papeterie et frais de port, $50.89; main-d'œuvre sur terrains, $40	90 89	
		848 51
Agence d'Halifax :		
Voyage, E. M. Clay, $67; T. E. Clay, $117.70	184 70	
Services d'hommes de loi, Campbell et Chisholm	47 00	
Services supplément., $25; loyer de bur., $91.67; impressions, $51	167 67	
Papeterie et frais de port, $236 20; télégramm., $171.42; téléphone, $80	487 62	
Soins médicaux, $46; cercueil, $6; inhumation, $7.50	59 50	
Nettoyage et approvisionnements, $104.77; journaux, $38 76	143 53	
Provisions et transport, $140.75; gaz, $13 75	154 50	
		1,244 52
Agence de Saint-Jean :		
S. Gardner, menues dépenses, $154.62; transport, $4 50	159 12	
Taxes d'eau, $3.48; papeterie, $11.50; journaux, $8.76	23 74	
		182 86
Agence de Port-Arthur :		
Voyage, J. McGovern, $123.80; gardien, G. Adams, $183	306 80	
Aide de l'agent, Chas Bell, $11.50; insigne pour le gardien, $3.50	15 00	
Main-d'œuvre, $41.75; télégrammes, $57.90; téléphone, $35	134 65	
Papeterie et frais de port, $124.10; provisions et pension, $104.39	228 49	
Impressions, $18.50; rapport annuel, $11.25; combustible, $109.25	139 00	
Médicaments et soins médicaux	132 10	
Quincaillerie et huile, $87.15; fret, $18.05; papier, $26.26	131 46	
Nettoyage et réparations, $63.25; moins, balance de 1885-6, $25	38 25	
		1,125 75
Agence de Winnipeg :		
Voyage, W. C B. Grahame, $37.75; billets pour chars urbains, $2	39 75	
Arpentage, $10; main-d'œuvre, $32.32; impressions, $5.25	47 57	
Papeterie et frais de port, $314.15; quincaillerie et huile, $211.81	525 96	
Atlas, $12.50; télégrammes, $81.53; téléphone, $100	194 03	
Nettoyage de bureau et réparations, $47; fret et charriage, $19.24	66 24	
Pompe, $15; combustible, $1,300.75; journaux, $19.76	1,335 51	
		2,209 06
Agence de Brandon :		
Voyage, J. Quinn, $5; papeterie et frais de port, $89 45; journaux, $18.51	112 96	
Services, Dr Macdonald, $87; huile, savon et quincaillerie, $131.28	218 28	
Pompe, $10; main-d'œuvre, $44.25; télégrammes, 95c.; combust., $470	525 20	
Médicaments, $61.30; provisions, $15.90; nettoyage de bureau, $29	106 20	
Vitrage, $5; bois de service et bran de scie, $9.14; charriage, $3.75	17 89	
Avance, $100; moins, balance de 1885-6, $4.10	95 90	
		1,076 43
Agence de Qu'Appelle :		
Voyage, A. J. Baker, $58 75; papeterie et frais de port, $25.95	84 70	
Huile, savon et quincaillerie, $16.05; nettoyage et approvisionn., $10.40	26 45	
Journaux, $18.76; main-d'œuvre, $5; combustible, $81.83	105 59	
		216 74
Agence d'Emerson :		
Voyage : J. E. Têtu, $654 26; L. A. Turgeon, $679.38	1,333 64	
W. H. Unsworth, aide de bureau, $181.50; main-d'œuvre, $22 50	204 00	
Loyer de bureau, $288; papeterie et impressions, $28.95; papier, $8.76	325 71	
Quincaillerie et huile, $95.90; réparat., $20.11; almanachs des adr., $18	134 01	
Télégrammes, $64.57; combustible, $214.50; avance, $100	379 07	
		2,376 43
Agence de Calgary :		
Papeterie, frais de port et impressions, $30 50; combustible, $76.75	107 25	
Poêles et tuyaux, $107.60; main-d'œuvre, $6; bois de service, $12	125 60	
A reporter	232 85	9,549 43

IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	232 85	19,549 43
DÉPENSES CONTINGENTES DES AGENCES CANADIENNES—*Fin.*		
Quincaillerie et huile, $16 80 ; ameublement, $13.75 ; fret, $12.09	42 64	
Loyer de boîte, $6 ; nettoyage de bureau, $2.25 ; brouette, $4.50	12 75	
		288 24
Agence de Mâchoire-d'Orignal :		
Voyage, R. L. Alexander, $180.50 ; loyer de bureau, $60		240 50
Agence de Medicine-Hat :		
Gardien et interprète, $64 ; main-d'œuvre, $41.08	105 08	
Frais de port et télégrammes, $9 ; quincaillerie etc , $398.17	407 17	
Peinturage, $10 ; bois de service, $57.98 ; meubles, $41.75	109 73	
Combustible, $50 ; nettoyage de la bâtisse, $16 50	66 50	
		688 48
Agence de Victoria :		
Boîte de bur. de p., $3 75 ; papeterie, $17.80 ; journaux, $8.76	30 31	
Echange sur traites, $11.65 ; meubles pour bureau, $27	38 65	
		68 96
Total, agences canadiennes		20,835 61
FRAIS DE VOYAGE DES AGENTS EN EUROPE.		
John Dyke, agence de Liverpool :		
Allocation de $4 par jour pour voyages et autres dépenses	1,460 00	
Voyage, $41.81 ; transport de Canadiens naufragés, $4.38	46 19	
Commis, $937.81 ; frais de port, $1,209.67 ; impressions, $4.05	2,151 53	
Télégrammes, $68.97 ; journaux, $120.21 ; papeterie, $194.10	383 28	
Livres bleus, $7.16 ; almanach des adresses, $4.62 ; annonces, $73 20	84 98	
Adresser des brochures, $146 ; nettoyage de bureau, $92.10	238 10	
Gaz, $21.23 ; houille, $7.24 ; plomberie et menuiserie, $11.55	40 02	
Réparations, $27.40 ; essuie-mains, $1.95 ; monter l'horloge, $2.43	31 78	
Loyer, $1,514.71 ; taxes, $235.02 ; taxe du revenu, $137.89	1,887 62	
Jarres d'échantillon, $69.10 ; prime d'assurance, $3.04	72 14	
Présents de Noël, $12.54 ; fret, $15.57	28 11	
Thos Graham, agence de Glasgow :		6,423 75
Allocation de $4 par jour pour voyages et autres dépenses	1,460 00	
Voyages, $43.15 ; annonces, $210.11 ; gravure, $2.25	255 51	
Commis, $243.43 ; frais de port, $203.79 ; journaux, $54.86	502 08	
Almanach des adr., $2.18 ; télégram., $25.24 ; nettoyage de bur., $42.94	70 36	
Papeterie, $55.51 ; éclairage, $7.19 ; coffre de sûreté, $25.55 ; fret, $43.63	131 88	
Tapis, $10.33 ; emballage, $7.73 ; assurance, 60c	18 66	
Loyer, $316.33 ; taxes, $47.24 ; taxe du revenu, $86 62	450 19	
Thos Connolly, agence de Dublin :		2,888 68
Allocation de $2 par jour pour voyages et autres dépenses	730 00	
Voyages, $4.30 ; frais de port, $252.03 ; annonces, $248.87	505 20	
Papiers, $74.23 ; fret, $24 53 ; adresser des brochures, $134.19	232 95	
Impressions, $2.06 ; alman. des adresses, $5.72 ; dépenses d'exp., $17 52	25 30	
Papeterie, $25.59 ; taxe du revenu, $27.57 ; présents, $4 25	57 41	
Chas Foy, agence de Belfast :		1,550 86
Allocation de $4 par jour pour voyages et autres dépenses	1,460 00	
Commis, $253.06 ; frais de port, $108.65 ; télégrammes, $4.19	365 90	
Loyer, $209.87 ; taxes, $59.61 ; taxe du revenu, $50 28	319 76	
Journaux, $14.23 ; nettoyage de bureau, $73.00 ; charpentier, $14.35	101 58	
Papeterie, $19.71 ; fret, $52.94 ; peinturage, $4.86	77 51	
Annonces, $22.50 ; réparations, $7.59 ; houille, $33.82 ; gaz, $25.20	89 11	
J W Down, agence de Bristol :		2,413 86
Frais de port, $917.52 ; annonces, $122.46	1,039 98	
Papeterie, $25.59 ; distribuer et adresser des brochures, $83.36	108 95	
Commis, $140.40 ; fret, $27.82	168 22	
		1,317 15
B L Baldwinson, dépenses pour impressions		50 00
Rév J B Cousineau :		
Allocation, 149 jours à $4	596 00	
Frais de voyage	267 60	
		863 60
		15,507 90

AIDE A L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
IMPRESSIONS ET ANNONCES.		
Canadien, Québec—20,000 *North-West of Canada*:		
Comp., à 35c., $56.32 ; impression, à 20c., $160	216 32	
Pliage , à $\frac{1}{50}$c., $20 ; brochage, à $\frac{1}{15}$c., $66.67	86 67	
Couvertures, à $\frac{3}{4}$c., $150 ; insertion de cartes géographiques, à $\frac{1}{4}$c., $25	175 00	
Pliage de cartes géographiques, $12 ; droit d'auteur, $100	112 00	
25 caisses, $37.50 ; fret, $20	57 50	
Assurance, $5 ; traduction, $75	80 00	
		727 49
Times, Brockville—50,000 brochures sur la Colombie anglaise :		
Comp., à 35c., $27.30 ; impression, à 20c., $80	107 30	
Pliage, à $\frac{1}{50}$c., $40 ; brochage, à $\frac{1}{15}$c., $33.34	73 34	
Couvertnre, $123.50 ; fret, $23.89 ; caisses, $31	188 39	
Insertion de cartes géographiques, à $\frac{1}{4}$c., $131.25 ; pliage, $73	204 25	
		573 28
Cie de lithographie Burland, Montréal :		
1,250,420 petites cartes géographiques du Canada, à $50 le M	625 21	
Coupage, $37.75 ; emballage, $20	57 75	
Papier, 8 rames, à $2.85	22 80	
50,000 cartes géog. du Canada et partie des E.-U., 3 impressions, à $7	350 00	
Changer, préparer, p. et imp. 5,000 cartes géog. de la Col.-Brit., à $20	100 00	
292,000 cartes géographiques de la C.-B., en 4 couleurs, à $9.50	2,774 00	
Coupage, $5 ; emballage, $10	15 00	
Lithographier des cartes géographiques des T.N.-O., en 2 couleurs	250 00	
5,000 exemplaires do do	40 00	
Grossoyer le titre pour feuille pliante	20 00	
Composition et préparer 35 pages de feuilles pliantes	35 00	
Papier pour cartes géographiques, 51 rames, à $6 50	331 50	
Préparer la planche et prolonger le chemin de fer jusqu'à Vancouver	20 00	
Composer et dessiner une carte géographique du Canada	300 00	
Lithographier et préparer 5 pierres de couleurs différentes	150 00	
Papier et impression, en couleurs, 9,000 exemplaires, à $80	720 00	
Corriger et changer, 15 jours, à $75 ; caisses, $21	96 00	
		5,907 26
Gazette, Montréal—28,000 brochures avec cartes géographiques, en caisse :		
Impression, à 20c., $44 80 ; pliage, $22.40	67 20	
Brochage, $18.67 ; couverture, $210	228 67	
Pliage de cartes géographiques, $142.72 ; insertion de cartes géo., $155.	297 72	
Couper les cartes géographiques, $9.64 ; caisses et emballage, $28.50	38 14	
Faire 9,000 grosses caisses en manille	90 00	
Annonce dans l'*Almanach*, 1887	15 00	
Almanach des adresses, $5 ; traduction, $4.50	9 50	
		746 23
Scandinavian National Union, Winnipeg :		
20,000 brochures en scandinave	....	382 50
Cie de billets de banque du Canada, Montréal :		
7,000 cartes géog. du globe, $630 ; 2,000 cartes géog. du Canada, $180	810 00	
2,000 sacs en manille, $20 ; cartes géog. pliantes, $12.80	32 80	
Mettre des cartes géographiques dans les étuis	5 00	
		847 80
Courrier du Canada, Québec—5,000 brochures sur la C.-B. :		
Comp., à 35c., $29.75 ; impression, à 20c., $80	109 75	
Pliage de 100,000 cartes géog., $60 ; insertion de cartes géog., $125	185 00	
Pliage et brochage, $166.14 ; coupage, $2 50	168 64	
Frais de port, 50c. ; 9 caisses, $30 ; fret, $18.39	48 89	
		512 28
Cultivateur, Québec—3,000 exemp. *Esquisse de la Gaspésie* :		
Comp., à 35c., $74.20 ; impression, à 24c., $30	104 20	
Brochage, $13.34 ; pliage, $9 ; insertion de cartes géographiques, $8	30 34	
Pliage de cartes géog., $12.50 ; couverture, $37.50	50 00	
Papier, 14$\frac{11}{20}$ rames, à $3.60	52 38	
Fret, $9 50 ; boîtes, $7.50 ; assurance, $2	19 00	
Cultivateur, Québec—50,000 exemp. *Notes on Gaspé:*		
Comp., à 35c., $74.20 ; impression, à 25c., $30	104 20	
Pliage, $9 brochage, $13.34 ; couverture, $37.50	59 84	
Pliage de cartes géog., $10 ; insertion de cartes géog., $12.50	22 50	
Fret, $8.99 ; assurance, $2 ; boîtes, $7.50	18 49	
A reporter	460 95	9,696 84

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	460 95	9,696 84
Papier, 14$\frac{11}{20}$ rames, à $3 60	52 38	
Droits d'auteur, $360; traduction, $160	520 00	
		1,033 33
La Liberté, Trois-Rivières—*Esquisse Générale du Nord-Ouest:*		
Comp., à 35c., $63.70; tirage, à 20c., $480	543 70	
Pliage, à $\frac{1}{50}$c., $180; assemblage, $200	380 00	
Insertion de cartes, à $64.50; pliage de cartes, $30	92 50	
Couvertures, $375; droit d'auteur, $200	575 00	
50 boîtes, $75; fret, $26.50; assurance, $12	113 50	
		1,704 70
Notman et Fils, Montréal, vue de Charlottetown	0 50	
J H Hickcox, catalogue des publications du gouvernement	2 00	
J R Waghorn, 20 exemplaires de journaux pour l'année	20 00	
J K Foran, 200 exemplaires de *Irish-Canadian Representatives*	10 00	
J H Brownlee, Winnipeg, 8,000 cartes du Manitoba	200 00	
		232 50
J. Wilson et Cie, Ottawa:		
Monter et relier 1,000 placards en couleurs	500 00	
Monter 1,000 placards, avec bouts en zinc	300 00	
Monter des cartes, $16; relier des vues, $1.50	17 50	
Cadre de photographie, $1.50; emballage, $5	6 50	
Encadrer 58 placards, à $1.40	81 20	
		905 20
Chronicle, Québec—50,000 exemp.: *Informations for Settlers in B. C.*:		
Comp., à 35c., $29.75; tirage, à 25c., $200	229 75	
Pliage, à $\frac{1}{50}$c., $60; assemblage et brochage, à $\frac{1}{75}$c., $66.67	126 67	
Pliage de cartes, $70; insertion de cartes, $125	195 00	
Couvertures, $153.15; fret, $11.85; 34 caisses, $28.50	193 50	
		744 92
Courier, Morrisburg—50,000 ex.: *Canada, its Extent and Resources*:		
Comp., à 35c., $35.70; tirage, à 20c., $240	275 70	
Pliage, $60; assemblage et reliure, $66.67	126 67	
Pliage des cartes, $30; insertion des cartes, $62.50	92 50	
Couvertures, $50; corrections et changements, $25	75 00	
Préparer des vignettes, $11; caisses, $10.50	21 50	
Assurance, $11; fret, $42.40	53 40	
		644 77
Colonisateur Canadien, Montréal:		
2 éditions, 10,000 chaque	400 00	
7 éditions, 5,000 chaque	1,120 00	
		1,520 00
Monde, Montréal—25,000 exemplaires:		
Comp., à 35c., $29.75; tirage, à 20c., $40	69 75	
Pliage, $20; assemblage, $16.67	36 67	
Couvertures, $187.50; 6 caisses et emballage, $9	196 50	
Monde, Montréal—50,000 brochures sur la Colombie-Britannique:		
Composition, à 35c., $29.75; tirage, à 20c., $80	109 75	
Pliage, $40; assemblage, $33.34	73 34	
Couvertures, $375; 12 caisses et emballage, $18	393 00	
Pliage des cartes, $40; insertion des cartes, $62.50	102 50	
		981 51
Minerve, Montréal—50,000 brochures du *Rapport Agostini:*		
Composition, $79.10; tirage, à 20c., $560	639 10	
Pliage à $\frac{1}{50}$c., $210; assemblage et reliure, à $\frac{1}{75}$c., $233.33	443 33	
Pliage des cartes, à $\frac{1}{50}$c., $40; insertion des cartes, à $\frac{1}{8}$c., $62.50	102 50	
Couvertures, $375; corrections, 300 heures, $75; emballage, $150	600 00	
		1,784 93
Mail, Toronto—125,855 exemplaires de *Guide Books:*		
Composition, à 35c., $412.81; changements, $26 95	439 76	
Tirage, à 30c., $3,383.40; pliage, $1,384.41	4,767 81	
Brochage, $1,845.88; couvertures, $1,258.55	3,104 43	
Pliage des cartes, $314.64; insertion des cartes, $629.28	943 92	
Couper des cartes, $237.10; 123 caisses, $179.25	416 35	
Couper et monter 32 vignettes, $24; fret, $2.26	26 26	
Mail, Toronto—1,500 brochures: *Lowe on Population*	63 75	
Electros, Toronto	326 50	
		10,088 78
A reporter		29,337 48

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report		29,337 48
R L Richardson, Winnipeg—13,000 exemp: *Facts and Figures*, à $48		624 00
Mortimer et Cie, Ottawa:		
Lithographie et impression de 10,000 cartes en 2 couleurs	197 00	
Lithographie et impression de 10,000 cartes des T. du N.-O	250 00	
Fret	1 44	
		448 44
S B Foote, annonces dans le *Canada*		50 00
J A Carman, Winnipeg, annonces dans le *The Emigrant*, 5 mois		75 00
Toronto, *Irish Canadian*—100,000 *Across Canada*:		
Composition, à 35c, $30.46; tirage, à 20c., $160	190 46	
Pliage, à $\frac{3}{50}$c., $120; assemblage, à $\frac{1}{15}$c., $133.33	253 33	
Covering, à $\frac{1}{10}$c., $100; insertion de cartes, à $\frac{1}{8}$c., $125	225 00	
3 electros, $3.75; caisses, $25; fret, $21.44	50 19	
		718 98
Journal, Québec—50,000 exemp. *To Canada*:		
Composition, $31.04; tirage, $200	231 04	
Pliage, $60; assemblage et brochage, $66 66	126 66	
Pliage de cartes, $60; collage de cartes, $125	185 00	
Couvertures, $375; boîtes, $15; fret, $16.80	406 80	
		949 50
Standard, Pembroke, à compte d'ouvrage complété en septembre 1887		262 00
Le Canada, Ottawa, 1,000 circulaires en hongrois, $12.50; traduction, $10		22 50
Gospel Banner, Berlin—50,000 brochures allemandes:		
Composition, $58.80; tirage, $80	138 80	
Couverture et titre, $92 10; pliage et brochage, $73.34	165 44	
Insertion de cartes, $92.50; boîtes, $20	112 50	
Droit d'auteur et electros, $316.86; fret $18	334 86	
		751 60
Free Press, Londres:		
322,000 placards colorés, à 4½c	14,490 00	
Epreuves, $21; teinter, $10 50; colorier, $21; changements, $32 25	84 75	
500 placards, $32 50; monter des placards sur des rouleaux, $150	182 50	
Papier à fond de toile, 1,000 feuilles	120 00	
Graver et dessiner des cartes, 6 teintes	90 00	
Epreuves, $12; teinter, $13 50; changements, $24	49 50	
Vignet.: Charlottetown, $72; Sherbrooke, $36.80; ligne de SS. du C., $11	119 80	
do ligne Allan, $8; *Canada*, $6	14 00	
Caisses et emballage, $226; fret, $430 77	656 77	
Avance, $1,000; moins, balance de 1885-6, $1,000		
		15,807 32
Telegraph, Welland—50,000 brochures allemandes:		
Composition $6.14; tirage, $80; pliage, $30	116 14	
Assemblage et brochage, $33.33; couvertures, $91.40	124 73	
Insertion de cartes, $92.50; caisses, $5.50; fret, $13.05	111 05	
		351 92
Arthur Buies—200 exemp. *Sur le parcours du chemin de fer du Lac Saint-Jean.*		20 00
Total, impressions et annonces		49,418 74
Papier pour brochures.		
Cie de papier de la Nouvelle-Angleterre, Montréal		
370 rames, à $7.20	2,664 00	
Cie de papier du Canada, Montréal:		
5¼ rames, à $3 96	20 79	
226$\frac{14}{20}$ rames, à $3.24	734 51	
Buntin, Boyd et Cie:		
239 rames, à $5.00	1,195 00	
127 do 3 60	457 20	
741 do 2.79	2,067 39	
18 caisses	9 70	
J. B. Rolland et Fils:		
422$\frac{5}{10}$ rames, à $3.60	1,521 09	
A reporter	8,669 68	49,418 74

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	8,669 68	49,418 74
PAPIER POUR BROCHURES—*Fin.*		
Toronto Paper Co. :		
311$\frac{5}{20}$ rames, à $2.70	840 42	
639$\frac{15}{20}$ do 7.20	4,606 20	
1,641$\frac{4}{20}$ do 3.60	5,908 38	
		20,024 68
DÉPENSES EN GÉNÉRAL.		
Transport d'immigrants :		
Chemin de fer du Grand-Tronc	11,709 95	
do Canadien du Pacifique	6,516 60	
do Intercolonial	2,408 24	
do du Nouveau-Brunswick	301 91	
do du Nord et du Nord-Ouest	207 65	
do Windsor et Annapolis	40 66	
do des Comtés de l'Ouest	15 10	
4 items au-dessous de $5	13 75	
		21,213 86
A Conlon, Halifax, transport de bagage		506 50
Commission de $2 par tête aux personnes ci-après mentionnées pour avoir amené et placé des enfants :		
Mlle E A Billbrough, $548 ; Mlle M S Rye, $468	1,016 00	
A H Brace, $440 ; Mlle A Macpherson, $428	868 00	
Mlle L Birt, $318 ; E M Stirling, $106	424 00	
R Ward, $66 ; rév. Lord Douglas, $66	132 00	
J Middlemore, $258 ; moins paiements pour transport, $33.12	224 88	
		2,664 88
Boni d'établissements de la Colombie-Britannique, à $10		2,700 00
Dépenses diverses se rattachant au rapatriement	2,625 00	
C. Lalime, agent, Worcester, 12 mois d'appointements	1,200 00	
do do dépenses	838 46	
		4,663 46
Passages réduits et commissions, payés comme suit :		
H et A Allan	35,044 46	
Ligne de Steamers Dominion	6,500 00	
Ligne Beaver	3,786 21	
Cie de transport du Canada	914 10	
Ligne Ross, de Londres	37 23	
		46,282 00
Repas et provisions fournis aux immigrants :		
Québec : A Marquette, à 25c	3,903 75	
do diverses personnes, à 25c	607 09	
Montréal : D McClanaghan, à 20c	4,021 00	
do G Carslake, à 20c	3,468 20	
Ottawa : E Austin, $26 25 ; hôpital général protestant du comté, $16	42 25	
Halifax : G R Sangster, $164 25 ; M B Ross, $488	652 25	
do J H Watson	2,009 45	
Amherst : W J Hamilton	4 00	
Campbellton : G A Vye	406 50	
Truro : W Hallett	93 50	
Saint-Jean : R C Clarke et Cie, $640 ; G H Wallace, $33.74	673 74	
Trois-Pistoles : J A Lavigne	282 25	
Winnipeg : C F Herbert, $60.50 ; Lyon et Powers, $92.09	152 59	
Brandon : T Bennett	313 00	
Hamilton : J Smith	33 10	
Owen-Sound : Urquhart et Wilson	59 66	
Jonction de Saint-Martin : A C Burgess	1,133 00	
Kingston, repas	12 00	
Vivres aux Hongrois	189 69	
		18,057 02
Gardiens à la Pointe-Lévis :		
Gardien en chef, 229 jours, à $1.75 ; 136, à $1	536 75	
4 gardiens, chacun 229 jours, à $1 25 ; 136, à 75c	1,553 00	
8 uniformes pour gardiens, interprètes et messager	135 44	
		2,225 19
A reporter		167,756 33

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts	$ cts.
Report		167,756 33
DÉPENSES EN GÉNÉRAL—*Suite*.		
Courriers sur paquebots, pour la distribution de brochures, $100 chacun :— S Green, F P Bent, W F Bowes, J Ferguson, J O'Hara, A Walmsley, T H Mickleburg, J C Strange		800 00
Fret, messagerie et charriage		1,165 87
Services, département de l'agriculture, Ottawa, (*voir* page 98)		5,793 01
Agents voyageurs pour la conduite des immigrants :		
A O Kellam, 12 mois d'appointements, $1,200; dépenses, $730	1,930 00	
John Sumner, 12 mois d'appointements, $1,200; dépenses, $547.50	1,747 50	
		3,677 50
Placement des immigrants:		
D C Woodman, services, à $3.50 par jour	1,232 50	
A Kcsmack, services	50 00	
		1,282 50
Services littéraires :		
Akerlinck, A, traduction de 400 pages d'une brochure scandinave	40 00	
Anderson, F B, traduction du *Hand Book of Canada*	883 12	
Olson, G, traduction en suédois	80 00	
Gleasel, T, services littéraires	80 00	
Hjorlietson, E, traduction en islandais	80 00	
Johannson, E, do	80 00	
Jonassen, S., traduction en danois	80 00	
Joncas, L Z, balance pour traduction, 9 février	200 00	
Lemcke, H, services littéraires	1,186 00	
Lambertson, M, traduction en danois	80 00	
Shantz, J Y, écrire une brochure allemande	68 00	
		2,857 12
Services spéciaux et dépenses :		
Adams, Geo, gardien, Port-Arthur, 3 mois	138 00	
Allott, F, gardien, Port-Arthur	136 50	
Bennett, G T, services, Brandon	140 00	
Begg, Alex, services, Calgary	50 00	
Bartiaux, E J, services, agence de Saint-Jean	18 00	
Bridger, Rev. J, services et dépenses, placement des immigrants	100 00	
Brooks, G B, encourager l'immigration au Manitoba et au Nord-Ouest	250 00	
Baldwinson, B L, services *re* rapport sur les colons islandais	35 00	
Copeland, R, services, Victoria	40 00	
Culhane, Thos, messager supplémentaire, Montréal, 1 mois	45 00	
D'Esterhazy, Comte Paul, app. comme agent d'immigration hongroise	750 00	
do commission sur 50 familles établies au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest	200 00	
Dyson, J W, appointements comme agent, Richmond	100 00	
Dewart, W, appointements comme agent, Rochester	250 00	
Durst, P E, interprète, Brandon	115 00	
Ennis, N D, services et dépenses concernant la colonie scandinave	389 10	
Geralds, A S, agent spécial, Prescott	100 00	
do dépenses	80 27	
Graves, C W, rapports de destination	100 00	
Hayden, G E, gardien, Québec, à $1.25	76 25	
Hoolahan, J, services, Montréal, à $2	730 00	
Ibbottson, W F, appointements comme agent à Sherbrooke	400 00	
Monck, R, services 3 mois, Chatham, Ont	150 00	
do dépenses	113 55	
Main, John, services à Melbourne	100 00	
McFarlane, G S, distribution d'imprimés	50 00	
McLean, Hugh, 3 mois, services	136 50	
McGovern, E, services à Danville	100 00	
McWilliams, J, rapports de destination	50 00	
McKenna, Jas do	100 00	
McCrobie, Mme, surveillante, Montréal	200 00	
McMurray, Thos, agent spécial, service d'immigration	200 00	
McElheran, M, services, 121 jours, à $4	484 00	
do frais de voyage	102 70	
Merrick, H, appointements, 3 mois et 22 jours	373 33	
do allocation, 40 jours, à $4	160 00	
do frais de voyage	226 47	
A reporter	6,789 67	183,332 33

AIDE A L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	6,789 67	183,332 33
DÉPENSES EN GÉNÉRAL—*Suite.*		
Pitman, C J, services à l'établissement d'immigration	50 00	
Price, W E, statistique du trafic d'immigrants sur le Grand-Tronc	286 75	
Richardson, H B, 12 mois d'appointements comme surveillante, Québec	900 00	
do frais de voyage	188 78	
do billet de passage sur steamer	40 00	
Sheppard, W A, distribution d'impressions	200 00	
Steurhorn, J T, Régina	50 00	
Smyth, Henry, Chatham, services pour mai 1887	100 00	
Thompson, John, services en général	75 00	
Williams, John, service à Coaticook	100 00	
Watson, Margaret, services à la Pointe-Lévis	159 00	
Webster, W A, service spécial, Manitoba	200 00	
Wood, J H, services, 4 mois et 11 jours	436 93	
do allocation, 132 jours, à $2	264 00	
do frais de voyage	103 10	
do paiement en sus	100 00	
Zingerle, T, services à Québec	456 25	
Zboray, J, services et dépenses concernant les Hongrois	217 80	
		10,777 28
Dépenses à l'occasion des délégués:		
Billets de passage sur le Grand-Tronc	187 62	
do Canadien du Pacifique	340 65	
G E Moser, billets de passage	198 55	
Prof. Tanner, services spéciaux	500 00	
		1,226 82
Frais de voyage et dépenses imprévues:		
Anderson, W, service d'hiver sur l'Intercolonial	711 55	
Audo, B	15 00	
Akerlinch, A, Ottawa	54 85	
Bennett, T, agent, Brandon	1,076 35	
Bremner, M G, en service spécial	14 11	
Baker, A J, agent, Qu'Appelle	59 55	
Christin, E, en service spécial	10 00	
Clarke, Robt, dépenses spéciales	12 00	
Cousineau, dépenses pour amener des émigrants de France au Canada	468 58	
Dixon, E W A, frais de voyage	84 45	
Daley, J J, Montréal, inspection des enfants	129 65	
Donaldson, J, Toronto, inspection des enfants	56 85	
Doyle, P, voyage, service d'hiver	422 30	
D'Esterhazy, Comte P, agent d'immigration hongroise	703 76	
Gardner, S, St. John, N.B., inspection des enfants	13 25	
Johnston, J, services spéciaux sur carte géographique	50 00	
Lowe, John, Ottawa	351 69	
Lukes, M, billet de passage sur steamer	80 00	
Macpherson, R, Kingston, inspection des enfants	218 65	
McMillen, A J, en Angleterre	35 00	
Ohlen, E, dépenses concernant les Scandinaves	186 51	
Payne, J L, Ottawa	140 35	
Smythe, A G, Londres, inspection des enfants	225 20	
Smith, John, Hamilton do	332 94	
Smyth, Henry, Chatham, voyage pour mai 1887	159 78	
do avance pour dépenses courantes, juin 11	500 00	
Sherwood, A P, chef de la police fédérale, dépenses dans la cause de la reine *vs.* Chas. Helms	282 14	
Têtu, J E, agent, Emerson	313 40	
Wills, W J, Ottawa, inspection des enfants	267 50	
do placement des immigrants	145 00	
Zingerle, T, Québec, spécial	13 60	
		7,134 11
Service de renseignements:		
J H Metcalfe, officier de renseignements, Winnipeg	1,140 00	
do frais de voyage et dépenses imprévues	175 49	
H C Jacobson, appointements	854 54	
do menues dépenses	67 45	
A reporter	2,237 48	202,470 54

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	2,237 48	202,470 54
DÉPENSES EN GÉNÉRAL—*Suite.*		
F B Anderson, appointements, 8 mois	400 00	
do placement des immigrants	68 00	
do dépenses concernant l'insp. de terrains avec les Islandais.	150 00	
G B Borradaile, appointements	704 50	
do menues dépenses	47 65	
Placement de colons :		
D W Reidle, $244 ; G F Hinck, $112.50	356 50	
F. Osborne, $21 ; J H Knowles, $19	40 00	
G Axelson, $14 ; E Ohlen, $19.50	33 50	
R S Geddes, $7 ; P Touselli, $28 ; H S Ewing, $14	49 00	
G A Hill, placement des colons, et services de commis	400 00	
Préparer des cartes géograp.—E Rochester, $176.75 ; Jas Dowker, $104.	280 75	
R. Waugh, rapport *re* les colons dans l'Iowa, le Minnesota et le Dakota	50 00	
W. H. Cross, services à Régina	12 00	
Papeterie et frais de port, $151.70 ; impression, $41.43	193 13	
Rideaux, $10.40 ; combustible, $47.50 ; téléphone, $50.	107 90	
Cie de terrains du Nord-Ouest du Canada, 29 tentes	512 37	
Casquettes pour les officiers de renseignements	9 00	
Garniture de bureau, $29 15 ; réparations au bureau, $32.46	61 61	
Dépenses des délégués français pour inspection de terrains	100 50	
C. C. P., établissement d'un bureau de renseignements, Winnipeg	795 47	
		6,609 36
Divers—		
J J Gelley et Cie, construction de hangars, Minnedosa	977 00	
do do Birtle	960 00	
do poëles et tuyaux pour Minnedosa et Birtle	154 00	
J W Williams, achat de la bâtisse des immigrants, Victoria	3,000 00	
Usage de la bâtisse des immigrants, Régina	7 00	
Loyer de bâtisse, Whitewood, $32 ; provisions pour Whitewood, $40.95.	72 95	
Agence de Sherbrooke—		
Loyer, 2 mois, $20 ; travail, $84 ; matériaux, $66	170 00	
Voyage, W. E. Ibbotson, $97.50 ; charriage, $22.20	119 70	
Agence de Winnipeg—		
Travail et matér. pour hangars, $664.55 ; ms.—payé en 1885-86, $200	464 55	
Badigeonnage et vitrage, $70.25 ; provisions, $96.38	166 63	
Rideaux, $16.40 ; réparer un pupitre, $12 ; charriage, $12	40 40	
Déplacer la vieille bâtisse, $61.50 ; louage de voitures, $91.50	153 00	
Echantillons de grains et fret	21 00	
Aide à un immigrant pauvre	5 00	
Dépensé par E Ohlen	119 38	
Agence de Québec—		
A Marquette, 3 ans de loyer de la bâtisse	500 00	
do 4 mois do	100 00	
G T Phillips, réparations au bureau	58 50	
Jos. Gareau, main-d'œuvre et matériaux	60 80	
Combustible, $247.29 ; ajustage et provisions, $42.64	289 93	
Enseignes, $56.90 ; table, $16.10 ; 250 chaises, $112.50	185 50	
Bois de service, $90.23 ; poëles, $48.50 ; lampes, $48	186 73	
Quincaillerie, savon, huile et autres provisions	459 71	
Agence de Medicine-Hat—		
Poële et provisions, $86 80 ; drogues, $7.75	94 55	
Provisions pour les Hongrois, $239.76 ; main d'œuvre, $8.75	248 51	
Eau, $8 ; charriage, $7.50 ; charpenterie, $21.60	37 10	
Drogues : Brandon, $28.60 ; Halifax, $30 25	58 85	
Services de médecins—		
Halifax : D A Campbell, $115 ; Dr. Chisholm, $23	138 00	
Brandon : J A Macdonald, $85 ; J McDiarmid, $20	105 00	
Québec : C O Lebel, $3.50 ; A F Paulin, $2.50	6 00	
Loyer de terrain, Sarnia	1 00	
Abonnements aux journaux	323 48	
Billets de passage de retour pour immigrants	77 50	
Rév. C A M Paradis, 6 esquisses, à $25	150 00	
Télégrammes, $9.74 ; caisses d'emballage, $31.50	41 24	
Echantillons de fruits pour l'agence de Bristol	7 05	
A reporter	9,560 06	209,079 90

AIDE À L'IMMIGRATION.	$ cts.	$ cts.
Report	9,560 06	209,079 90
DÉPENSES EN GÉNÉRAL—*Suite.*		
D. Hunter, louage de voiture *re* immigration scandinave	20 00	
Imprimeur de la reine, $120.01 ; bureau de la papeterie, $149 71	269 72	
		9,849 78
Dépenses faites par le bureau d'immigration de Londres (Ang.)—		218,929 68
Brochures et cartes géographiques, Turner et Dunnett	8,666 11	
do G. Kenning, $760 42 ; *Times*, $149 81	910 23	
do W. Mathews, $150.86 ; annonces, $875.67	1,026 53	
Papeterie, McCorquodale et Cie, $1,056 03 ; Waterlow, $9.41	1,065 44	
H. Lemcke, services littéraires et annonces	2,885 45	
L'hon. Hector Fabre, exemplaires du *Paris-Canada*	1,739 12	
T. Skinner, exemplaires de la *Canadian Gazette* et annonces	2,769 03	
Journaux et almanachs des adresses, $394 94 ; gaz, $59.64	454 58	
Frais de port, $1,658.21 ; télégrammes, $265 ; gardien, $71.66	1,994 87	
Charpenterie, $152.41 ; régler l'horloge, $7.30	159 71	
Loyer, " Victoria Chambers "	3,354 96	
Fret et frais d'entrepôt	2,066 97	
Carte géographique du Canada, $8.51 ; assurance, $12.16	20 67	
Analyse du guano de poisson	15 33	
Com'sion aux agents de paq'bots sur le continent pour les immig., à 5c. chac.	2,320 00	
Rév. chan. Cooper, commission pour les immigrants	156 00	
Rév. T. Saddon, commission pour les enfants immigrants	158 00	
John Dyke, dép. : expos. de Chester, $298.57 ; expos de Warwick, $641.45	940 02	
Société royale d'agriculture, honoraires d'entrée	77 87	
Rév. E. M. Telfer, services et dépenses, lectures	500 00	
J. G. Colmer, souscription en faveur de l'Institut royal des colonies	9 73	
do dépenses imprévues	292 00	
Frais de voyages :		
Sir Charles Tupper	187 00	
J. G. Colmer	108 57	
C. C. Chipman	170 33	
Rév. O. Greep	80 00	
Rév. R. Winter	120 00	
Messager	42 81	
Diverses personnes	182 34	
T. Zboray, avance	97 33	
Diverses dépenses	264 11	
C. C. Chipman, avance à compte des dépenses imprévues	146 00	
Capit. W. Clarke :		
122 jours, $610 ; frais de voyages, $34.30	644 30	
Payé pour main-d'œuvre, $36.59 ; avance, $194.66	231 25	
Taxe du revenu sur les appointements du personnel :		
F. J. Dore	80 96	
C. C. Chipman	40 55	
J. G. Colmer	40 55	
C. F. Just	8 11	
E. W. A. Dixon	6 33	
		34,033 16
Total, aide à l'immigration		252,962 84
AIDE À LA SOCIÉTÉ DE PROTECTION DE MONTRÉAL :—		
Société de protection des immigrantes de Montréal		1,000 00

SOMMAIRE DES DÉPENSES POUR L'IMMIGRATION :—				
Appointements au Canada	Page	108	33,483 56	
do bureau de Londres	do	109	7,042 94	
do des agents en Europe	do	108	10,403 54	
Dépenses imprévues au Canada	do	111	20,835 61	
Frais de voyages en Europe	do	111	15,507 90	
Aide à l'immigration	do	119	252,962 84	
Aide à la société de protection de Montréal	do	119	1,000 00	
				341,236 39

QUARANTAINE.	$ cts.	$ cts.
INSPECTION MÉDICALE, QUÉBEC :—		
Médecin-inspecteur, A. Rowand, $1,200; service de chaloupe do, $399 96	....	1,599 96
QUARANTAINE, GROSSE-ISLE :—		
Médecin-surintendant, F. Montizambert, 8 mois	1,600 00	
Econome, H. Osgoode, 7½ mois	500 00	
Aide de l'économe, W. Brantigan	350 00	
Allocation comme interprète allemand, W. Brantigan	50 00	
Interprète norvégien, A. Anderson, $475; boulanger, E. Masson, $525	1,000 00	
4 chaloupiers $1,405; garde-malade, $168	1,573 00	
Mécanicien, $400; chauffeurs, $240; cuisinière, $175	815 00	
Aumôniers catholique romain et protestant, $200 chacun	400 00	
Baker Frères, service de chaloupe, 8 mois	1,200 00	
F Montizambert, allocation pour cheval et voiture	200 00	
do rations, $244; frais de voyages, $20.76	264 76	
Diverses personnes, frais de voyages et dépenses imprévues	115 61	
Combustible, $572.50; farine, $154.35; provisions, $125.99	852 84	
Marchandises $422 86; médicaments, $108.06; paille, $30	560 92	
Pétrole, $57.57; télégrammes, $4.71	62 28	
Papeterie, $122.91; menus items, $9.05	131 96	
Brouettes, $14; 2 chaloupes et rames, $76.90	90 90	
Ferronnerie, $1,014.77; moins ventes de provisions, $196.32	818 45	
		10,585 72
QUARANTAINE, SAINT-JEAN, N.-B :—		
Médecin-inspecteur, W. S. Harding, $1,200; service de chaloupe do, $600	1,800 00	
Econome, C. O'Doherty, $300; dépenses imprévues, $21.39	321 39	
		2,121 39
QUARANTAINE, PICTOU, N.-E. :—		
Médecin-inspecteur, 9 mois, H. Kirkwood, $299.97; économe, G Matheson, $300	....	599 97
QUARANTAINE, HALIFAX, N.-E. :—		
Médecin-inspect., W. N. Wickwire, $1,200; service de chaloupe do, $600	1,800 00	
Econome, J. Devlin, $560; directrice, M. Devlin, $150	710 00	
Aumônier, rév. J. Wood, $99.96; dépenses imprévues, $212.10	312 06	
		2,822 06
QUARANTAINE, CHARLOTTETOWN :—		
Médecin-inspecteur, W. B. Hobkirk, $400; dépenses imprévues, $74.66	474 66	
Econome, G. Henry, $300; service de chaloupe, H. W. Mutch, $150	450 00	
		924 66
QUARANTAINE, SYDNEY, N.-E. :—		
Médecin-inspecteur, W. M. McLeod	1,000 00	
Econome, D. J. McIsaac, $400; dépenses imprévues, $65.80	465 80	
		1,465 80
QUARANTAINE, VICTORIA, C.-B. :—		
Médecin-inspecteur, W. Jackson	1,000 00	
Econome, C. E. Brown, $400; dépenses imprévues, $272.82	672 82	
		1,672 82
LAZARET DE TRACADIE :—		
Révde supérieure, traitement des sœurs	800 00	
Aumônier, rév. J. A. Babineau	200 00	
Médecin-visiteur, A. C. Smith, 13 mois	325 00	
Diverses personnes, approvisionnements	2,000 00	
		3,325 00
SALUBRITÉ PUBLIQUE :—		
Dr Playter, Ottawa, subvention au *Health Journal*	1,200 00	
J. L. Archambault, subvention au *Journal d'Hygiène*	400 00	
J. A. Léger, M. D., Shédiac, inspection des navires, 22 visites à $4	88 00	
H B. Macpherson, M D., Sydney, inspection des navires, 2 visites à $4	8 00	
P. A. Gauvreau, M.D, Rimouski, inspection des navires, 25 visites à $10	250 00	
do avance à compte	100 00	
J. McDonald, M D, Chatham inspection des navires, 10 visites à $4	40 00	
do 10 mois d'appointements	250 00	
do louage de chaloupe, $38.60; gages des chaloupiers, $374	412 60	
P. A. McDonald, Port-Hawkesbury, appointements	150 00	
J. S. Lynch, M.D., services professionnels, Winnipeg	672 00	
J. A. Verner, M.D. do Campbellton	11 50	
A. J. Reynolds, C.V., inspection de cochons, 18 jours	90 00	
A reporter	3,672 10	25,117 38

QUARANTAINE.	$ cts.	$ cts.
Report	3,672 10	25,117 38
SALUBRITÉ PUBLIQUE—*Fin.*		
W. Bell, M V., services à Fort-McLeod, 5 jours	50 00	
J. L. Poett, M.V., inspection de 1,981 bestiaux	198 10	
M. G. Blanchard, Victoria, inspection de moutons	135 85	
W. McEachran, M.V., services à $10 par jour	1,080 00	
Voyage : W. McEachran, $207.10 ; C. McEachran, $193.20	400 30	
Jas. Fletcher : voyage, $53.20 ; produits chimiques, $30.42	83 62	
Frais de voyages à la convention de la salubrité publique, Toronto : F. Montizambert, $106.25 ; W. S. Harding, $105.42	211 67	
H. Ogden, balance pour le vapeur *Annie Stuart*	294 49	
Carrier, Laine et Cie :		
Désinfectant, $800 ; installation, $123.66	923 66	
Chemise de cheminée, $35 ; réparations, $210.29	245 29	
Jos. Hamel, plomberie et appareils	233 58	
G. T. Davie, paiement final du compte de construction	960 00	
Jos. Samson, voitures et passages d'eau	20 00	
H. Larochelle, dessin d'une machine et coque	50 00	
Menuisier pour un modèle de la do	10 00	
W. T. Davie, touage du *Hygeia* de la Grosse-Isle à Québec	50 00	
Réparations : John Roche, $305.70 ; Bissel Frères, $366.78	672 48	
Peinturage, $10 ; télégrammes, $131.07	141 07	
Services dans le ministère de l'agriculture, Ottawa (*voir* page 98)	745 00	
Déboursé par W. C. B. Grahame à Winnipeg :		
Charriage, $47.50 ; vidangeurs, $45 ; main-d'œuvre, $24	116 50	
Transport des patients à l'hôpital, $14 25 ; savon, $25.95	40 20	
Entrep. de pompes funèbres, $48 ; enseigne, $2.50 ; net. de bur., $22	72 50	
Brouettes, $16 50 ; drogues, $306.40 ; petits items, $11.75	334 65	
John Dyke, Liverpool : voyage de lui-même et G. H. Mitchell, télégrammes et frais de port	494 77	
Imprimeur de la reine	36 49	
		11,272 32
IMMIGRANTS À L'HÔPITAL, *à 60c par jour* :—		
Hôpital général de Winnipeg	10,680 00	
do de Saint-Boniface	2,093 40	
do de la Maternité, Winnipeg	906 00	
		13,679 40
QUARANTAINE DES BESTIAUX, QUÉBEC :—		
D McEachran, inspecteur, 11 mois, à $1,500	1,375 00	
M C Baker, aide, 11 mois, à $800	733 26	
J A Couture, 12 mois, à $800	800 00	
W Walsh, gardien, 12 mois	600 00	
T A Wroughton, 6 mois, à $50	300 00	
T E Feron, 1 mois, $50 ; F Bellevue, 12 mois, $420	470 00	
M Guillot, 12 mois, $420 ; M Pouliot, 12 mois, $420	840 00	
Loyer de terrain, $156 ; bureau de la papeterie, $4.59	160 59	
Dépenses de D McEachran :		
Voyage et voitures de place pour lui-même et ses aides	868 08	
Allocation pour loyer de bureau, $110 ; allocation pour commis, $230	340 00	
Eclairage, nettoyage et combustible, $108 ; téléphone, $53	161 00	
Gazette du Canada, $4 ; télégrammes, $33.43	37 43	
Cie d'imprimerie de la *Gazette*, formules et certificats	31 00	
Fers à marquer, $4 ; fret, $3.25	7 25	
Avance à compte	100 00	
Dépenses par J A Couture :		
Journaliers, $1,917.99 ; passages d'eau et voitures de place, $685.74	2,603 73	
Gardien de barrière, $128.50 ; bran de scie, $107.85	236 35	
Bois de service, $422.16 ; nourriture, $355.18 ; combustible, $306.37	1,083 71	
Vêtements usés, $122.75 ; téléphone, $65	187 75	
Frais de port, $21.94 ; télégrammes, $31.23 ; pardessus, $49.19	102 36	
Usage d'une pompe, $70 ; médicaments, $36 75	106 75	
Brique, argile et sable, $147.61 ; analyse de l'eau, $23	170 61	
Papeterie, $39.59 ; fret, $15.15	54 74	
Ferronnerie, huile et autres approvisionnements	333 72	
Balance en mains de J A Couture	220 28	
		11,923 61
A reporter		61,992 71

QUARANTAINE.	$ cts.	$ cts.
Report		61,992 71
Quarantaine des bestiaux, Ontario :—		
A Smith, inspecteur, appointements, $375; dépenses, $7	382 00	
E P Westell, gardien, do $450; dépenses, $19.75	469 75	
Appointements: W Gray, $347; J E Campbell, $139.	486 00	
Loyer de terrain, Sarnia, $100; ferronnerie, $4.05	104 05	
Construction de 2 hangars, $110; cuisine, $70	180 00	
Poêle, $21; clôture, $189.55; 4 barrières, $10	220 55	
D B Dick, architecte, 7½ pour 100 de commission sur $400.55	30 04	
do dépenses de voyages	13 05	
		1,885 44
Quarantaine des bestiaux, Provinces Maritimes :—		
R Bunting, inspecteur, Saint-Jean; appointem., $125; réparations, $30.	155 00	
A McFatridge, inspecteur, Halifax; appointem, $125; dépenses, $25.55	150 55	
C J Hazard, I.P.-E.; appointements, $100; avances, $200	300 00	
W Jakeman, M.V., 21 jours, à $10; 9 mois, à $500	584 94	
do frais de voyages	136 23	
F Hyde, 6 mois, à $300; 6 mois, à $400	350 00	
John T Walker:		
3 hangars, $940; ferronnerie et main-d'œuvre, $198.99	1,138 99	
Ouvrage sur les vieux abris et provisions de bouche	191 00	
Clôturage, 1,782 pieds, à 17c.; 220 pieds, à 25c.	357 94	
Confection de gouttières et changement de structures	29 43	
Main-d'œuvre, $572.50; brouettes, $21; ferronnerie, $14.14	607 64	
Barils, $3; papeterie, $5; petits items, $10.73	18 73	
		4,020 45
Quarantaine des bestiaux, Manitoba :—		
D H McFadden, M.V., 12 mois, $600; voyages, 416.17	1,016 17	
Jos Forcier, gardien, 12 mois	547 50	
Réparer une pompe et faire une clôture	39 64	
J C Philips, réparations et bois de service	202 44	
Nettoyage des cours, $22; pâturage des bestiaux, $51	73 00	
Télégrammes, $27.80; combustible, $75; impressions, $4.25	107 05	
Huile et ferronnerie	6 41	
		1,992 21
Gale des moutons et maladies des bestiaux :—		
C Levesque, 153 jours, à $5	765 00	
C McEachran, 335 jours, $1,675; dépenses, $55	1,730 00	
T Grignon, appointements, $200; pension d'un cheval, $105	305 00	
do dépenses imprévues, $29.15; avance à compte, $50	79 15	
O C Coutlée, appointements, $400; dépenses, $67.65	467 65	
P Lachance, appointements	250 00	
do pension d'un cheval, $75; voyage, $44.82	119 82	
F Robert, appointements, $250; dépenses, $70.60	320 60	
J A Couture, paie additionn. durant l'influence de la pleuro-pneumonie	500 00	
W McEachran, inspect des cochons, 8½ jrs., $85; louage d'un cheval, $34	119 00	
W A Dunbar, M.V., 12¾ jours, $127.50; louage d'un cheval, $44	171 50	
W Cowan, M.V., 74 jours, $370; voyage, $377.50	747 50	
T H Lloyd, M.V., 2 jours	10 00	
J H Wilson, M.V., 26 jours, $130; voyage, $102.75	232 75	
J W Fasken, M.V., services	48 00	
A Dwyer, services *re* maladie des bestiaux à Pictou, en 1882	20 00	
Journaliers, $425.50; loyer de terrain, $79	504 50	
K Campbell et Cie, préparation pour nettoyer les moutons, à $1 la boîte	754 00	
do chlorure de chaux, $12.79; fret et caisse, $8.30	21 09	
Diverses personnes, pertes par les règlements de la quarantaine	1,682 45	
Moutons tués, $511.29; cochons tués, $232.64	743 93	
Bestiaux abattus à Lévis p. prévenir la propagat de la pleuro-pneumonie:		
Clark et Norris, $8,156 25; Thos McCrae, $7,912 50	16,068 75	
Andrew Allan, $4,187.50; Robt Reed, $2,600	6,787 50	
John Stewart, $2,400; W Rennie, $1,850	4,250 00	
Wm Stephen, $516.66; Thos Brown, $416.64	933 30	
Col Blair, $375; H Y Attrill, $366 66	741 66	
E A Stanford, $300; D Samson, $212.63	512 63	
J J Hill, $150; A. Samson, $100.50	250 50	
Diverses personnes	1,215 46	
Bestiaux abattus à Pictou, N.-E	44 98	
A reporter	40,396 72	69,890 81

QUARANTAINE.	$ cts.	$ cts.
Report	40,396 72	69,890 81
GALE DES MOUTONS ET MALADIES DES BESTIAUX—*Fin.*		
Nourriture des animaux et gages des hommes en charge		
W Tofield	7,783 66	
L Marquette	1,282 85	
John Hope	1,087 31	
Dépenses par C Levesque:		
Loyer de grange, $193; foin et avoine, $364.19	557 19	
Ferronnerie et ouvrage de forgeron, $47.64; bois de service, $66.35.	113 99	
Charriage d'eau, $117.66; combustible, $17.25; petits items, $19	153 91	
Pension et dépenses de lui même et de O C Coutlee, et garde d'un cheval	360 87	
		51,736 50
Total, quarantaine		121,627 31

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 22 juin 1887.

MONSIEUR,—Des paiements de $7,912.50 et $8,156.25 ont été faits à Thomas McCrea et à MM. Clark et Norris, respectivement, à titre d'indemnité pour bestiaux abattus à la Pointe-Lévis.

D'après ma manière d'interpréter l'article 13 de l'*Acte concernant les épizooties*, je suis porté à croire que ces paiements ont considérablement excédé les sommes dues. Mes calculs sont comme suit:

THOMAS MCCREA.

Animaux.	Evaluation.	Valeur officielle.	Mon évaluation.
5 taureaux	$1,600 00		à $150—$ 750 00
47 vaches	9,400 00		" ⅔ valeur— 6,266 66
2 veaux	150 00		" — 100 00
	$11,150 00	$7,912 50	$7,116 66
		Payé en trop	$ 795 84

CLARK ET NORRIS.

Animaux.	Evaluation.	Valeur officielle.	Mon évaluation.
3 taureaux	$ 750 00	$ 450 00	à $150—$ 450 00
51 vaches	10,200 00	7,650 00	" ⅔ valeur— 5,800 00
1 veau	75 00	56 25	" " — 50 00
	$11,025 00	$8,156 25	$7,300 00
		Payé en trop	$ 856 25

J'aimerais que vous m'écririez à ce sujet.

Sincèrement à vous,

Au sec. du min. de l'agriculture J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Acte modifiant l'Acte concernant les épizooties (49 *Vict.*, *chap.* 43, *sect.* 13).

Le gouverneur en conseil pourra ordonner qu'une indemnité soit accordée aux propriétaires d'animaux abattus sous l'empire des dispositions du présent acte; et si l'animal abattu était atteint de maladie contagieuse ou épizootique, l'indemnité sera

d'un tiers de la valeur de l'animal avant sa maladie, mais elle ne devra dans aucun cas excéder $20 ; dans tout autre cas, l'indemnité sera des trois quarts de la valeur de l'animal, mais sans cependant qu'elle puisse excéder dans le cas d'animaux de sang mêlé, $50 ; et dans le cas d'animaux descendant de pur sang, l'indemnité sera des deux tiers de la valeur de l'animal, sans qu'elle puisse excéder $150 ; et dans tous ces cas la valeur de l'animal sera déterminée par le ministre de l'agriculture ou par quelque personne qu'il chargera de le faire.

Bureau de l'Auditeur, Ottawa, 27 juin 1887.

Monsieur,—Un paiement de $375 a été fait au Col. Blair, de Truro, à titre d'indemnité pour deux vaches abattues à la Pointe-Lévis en vertu de l'*Acte concernant les épizooties.*

La valeur estimée de ces animaux était de $500. J'évalue à $300 la somme payable à M. Blair en vertu de l'article 13 du dit Acte.

Sincèrement à vous,
J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au sec. du min. de l'agriculture.

Note—Les $75 payées en plus seront déduites des appointements de M. Blair, qui est maintenant employé à la ferme expérimentale de Nepean.

Bureau de l'Auditeur, Ottawa, 27 juin, 1887.

Monsieur,—Il me semble que votre département a donné $50 de trop à Andrew Allan, pour abattage d'animaux.

Voici son compte :—

Nombre.	Valeur estimée.	Valeur officielle.	Mon évaluation.
1 taureau.............	$ 600 00	....	$ 150 00
24 vaches.............	8,400 00	....	à $150—3,600 00
4 veaux...............	600 00	.... à ⅔	valeur — 400 00
1 vache laitière......	50 00	.... " ¾	" — 37 50
	$9,650 00	$4,237 50	$4,187 50
Payé en trop			$ 50 00

Sincèrement à vous,
Au sec. du ministère de l'agriculture. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Note.—Les $50 payées en trop ont été remises par M. Allan, le 28 octobre 1887.

Ministère de l'Agriculture, Ottawa, 28 octobre 1887.

Monsieur,—En réponse à votre lettre du 22 juin dernier, relative au paiement des sommes de $7,912.50 et $8,156.25 à M. Thomas McCrae et à MM. Clarke et Norris, respectivement, je dois dire que si je ne vous ai pas écrit plus tôt, c'est à cause de l'absence de M. D. McEachran, l'inspecteur-vétérinaire en chef du département, dont il me fallait le rapport, attendu que c'est sur ses certificats que les paiements en question ont été faits.

Je vous transmets, comme constituant une réponse à votre lettre, un rapport de M. McEachran qui explique toutes les circonstances de ces paiements.

Il n'est pas constaté qu'il y ait eu paiement en trop; c'est tout le contraire. Les circonstances des animaux dont il est question étaient tout à fait exceptionnelles, et leurs propriétaires, même après qu'on leur eût accordé le maximum de l'indemnité autorisé, y ont perdu beaucoup, pour une cause dont ils n'étaient pas responsables.

Sincèrement à vous,
A l'auditeur général. J. LOWE, *secrétaire.*

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, OTTAWA, 25 octobre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à la lettre de l'auditeur général en date du 22 janvier dernier, dans laquelle ce monsieur prétend que les indemnités octroyées à M. Thomas McCrae et à MM. Clarke et Norris, pour animaux abattus à la quarantaine de Lévis, ont été trop larges, j'ai l'honneur de vous donner l'explication suivante :—

Voyant que quelques-uns des animaux de M. McCrae présentaient des symptômes de pleuro-pneumonie, maladie d'une nature très perfide et si préjudiciable à l'industrie de l'élevage qu'elle a causé la ruine des cultivateurs dans tous les pays où elle a sévi, et persuadé que cette même industrie se trouvait sérieusement menacée en Canada, je crus qu'il était de mon devoir de recommander l'adoption des mesures les plus énergiques : l'abattage et la crémation des animaux infectés et de ceux des cours voisines, ainsi que de tout ce qui était venu en contact avec eux.

Cette mesure, une fois prise, fut promptement mise à exécution sur instructions du département sanctionnées par arrêté du conseil. C'est ainsi que M. McCrae fut privé de ses animaux, bien que nous n'eussions pu nous prononcer que sur le cas de quelques-uns seulement ; pour plus de prudence et de précautions, nous décidâmes de les tuer tous afin de préserver de la contagion les troupeaux qui étaient alors en quarantaine et ceux qui étaient sur le point d'arriver.

Après consultation (à laquelle vous avez pris part avec moi) avec l'honorable M. Pope, qui remplissait alors les fonctions de ministre de l'agriculture, il fut décidé que, en raison des circonstances extraordinaires que je viens de mentionner, les propriétaires des animaux abattus devraient recevoir le maximum de l'indemnité fixée par l'acte, c'est-à-dire $150 par animal.

De fait, la valeur de plusieurs de ces animaux était de plus d'un tiers plus élevée que ce maximum, et les propriétaires y perdaient encore considérablement.

Dans le cas de MM. Clark et Norris, leurs animaux étaient en bonne santé lorsqu'ils entrèrent en quarantaine, mais ils devinrent suspects à cause de leur proximité avec ceux de McCrae, et le département fut menacé d'une poursuite en dommages ; pour l'éviter et en arriver à un règlement à l'amiable, il fut jugé à propos de payer à ces messieurs le maximum de l'indemnité, c'est-à-dire $150 par tête de bétail, ce qui les laissait encore perdants, pour une cause dont ils n'étaient pas responsables. C'est pourquoi, sur l'avis du ministre intérimaire et avec votre approbation, je fis mes certificats au taux de $150 par animal, excepté pour les veaux. En remplissant les formules je mis à dessein l'évaluation à un bas chiffre, même dans plusieurs cas au-dessous de la valeur courante, afin que les propriétaires pussent croire que l'indemnité accordée était très favorable.

En toute honnêteté, cependant, je puis faire l'évaluation à un tiers de plus que la somme payée, et je vous inclus des certificats modifiés dans ce sens.

Sincèrement à vous,

D. McEACHRAN.

Au secrétaire du ministère de l'agriculture.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 31 octobre 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 25 relative aux paiements faits à Clark et Norris et à Thos. McCrae, et je regrette d'avoir à dire que la réponse de M. McEachran est très peu satisfaisante.

L'acte du parlement 49 Vict., chap. 43, donne des directions très claires sur les mesures à prendre et l'indemnité à accorder. M. McEachran agissait sous l'autorité de la partie de l'article qui décrète, " et dans tous ces cas la valeur de l'animal sera déterminée par le ministre de l'agriculture ou par quelque personne qu'il chargera de le faire," et il dit maintenant, si je comprends bien son explication, qu'il a fait une évaluation qu'il savait moindre que la valeur réelle des animaux.

M. McEachran dit que " les propriétaires des animaux ne devaient pas avoir plus que ce que permettait l'acte s'il avait fait ce que l'acte lui prescrivait de faire ;" mais que les hommes qui avaient eu l'intelligence d'acquérir cette propriété de valeur devaient être satisfaits par la manière dont le compte était fait.

Quelle chance auraient-ils eue de réussir dans une poursuite en dommage contre le ministère s'il avait été fait une évaluation correcte et si les prescriptions de l'acte du parlement avaient été mises à effet?

En outre, quelques-uns des animaux étaient réellement malades, d'après le rapport de M. McEachran. L'indemnité, dans ces cas, est limitée à $20. Par conséquent, $130 ont été payées en trop dans tous ces cas.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au secrétaire du ministère de l'agriculture.

Ministère de l'agriculture, Ottawa, 7 novembre 1887.

Monsieur,—Votre lettre du 31 octobre, en réponse à la mienne du 25 du même mois concernant les paiements faits à MM. Clark et Norris et à M. Thos. McCrae, contient des points sur lesquels je crois bon de revenir.

Vous dites que l'acte donne des directions bien claires sur les mesures à prendre et l'indemnité à accorder, et vous faites observer que "dans tous les cas la valeur de l'animal sera déterminée par le ministre de l'agriculture ou par quelque personne qu'il chargera de le faire," dans les limites prescrites par le statut, naturellement.

En réponse, je dois dire que c'est précisément ce qui a été fait. Le ministre a été autorisé par arrêté du conseil, et il a "nommé" M. D. McEachran, l'inspecteur vétérinaire en chef du ministère, pour "déterminer la dite valeur."

Sans m'arrêter aux observations que vous jugez à propos de faire sur le raisonnement de M. McEachran et sur la modification de son certificat, que, permettez-moi de le dire, je ne crois pas très important—le seul point essentiel étant le fait réel de la valeur,—j'ai l'honneur d'exposer que cet officier du département, sur sa double responsabilité officielle et professionnelle, et aussi, comme vous le faites observer, sur la responsabilité spéciale de "la personne nommée pour déterminer la valeur des animaux," a donné des certificats pour les sommes qui amènent l'indemnité payée dans les strictes limites du statut. Je ne trouve pas que les observations de votre lettre détruisent la déclaration de fait que contient le certificat de M. McEachran, ni même que vous puissez la détruire.

Vous me demandez quelle chance ces messieurs auraient eue de réussir dans une poursuite en dommages contre le ministère si la valeur exacte avait été établie et si les prescriptions de l'acte du parlement avaient été mises à effet? Je ne saurais dire quelles seraient les chances de succès qu'auraient des procès de ce genre, mais je n'hésite pas à déclarer que les sommes qui ont été payées étaient parfaitement, selon les prescriptions de la loi, basées sur la valeur réelle.

Au sujet de votre observation à l'effet que quelques-uns des animaux étaient réellement malades, je dois faire remarquer qu'il y a eu conflit d'opinion à ce sujet. Cependant, l'inspecteur vétérinaire a déclaré qu'il a recommandé l'abattage sur "soupçon de maladie," d'après les termes de l'article 12 de l'acte, et l'honorable M. Pope qui remplissait alors temporairement les fonctions de ministre de l'agriculture, après s'être rendu compte des faits et des circonstances et s'être consulté avec l'inspecteur vétérinaire, autorisa ce dernier à livrer des certificats d'abattage pour soupçon de maladie, conformément à l'article en question. L'inspecteur déclare que pour aucune autre raison il aurait pu enlever ces animaux à leurs propriétaires.

Sincèrement à vous,

J. LOWE, *secrétaire.*

A l'auditeur général.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 15 novembre 1887.

Monsieur,—En réponse à votre lettre du 7 concernant les paiements faits à MM. McCrea et Clark et Norris, je crois devoir ajouter un mot ou deux.

M. McEachran était parfaitement justifiable, dites-vous, de porter sur son certificat, comme évaluation des animaux, une somme qui n'était pas en réalité sa propre évaluation, parce qu'un règlement avec leurs propriétaires devait être rendu facile par une faible évaluation. Je ne pense pas que vous veuillez prétendre que ceci n'était pas violer l'acte du parlement. Comment expliquez-vous que, des animaux de M. McCrae, les taureaux étaient évalués à $1,600 d'abord (lorsque M. McEachran était justifiable, suivant vous, de les inscrire à moins que leur valeur) et à $1,250 lorsqu'il les portait à leur valeur réelle et plus élevée ?

Comment se fait-il que vos teneurs de livres (qui n'auraient pu croire que M. McEachran mettait $13,168.75 lorsqu'il disait que l'évaluation était de $11,150) ont passé la somme que l'évaluation plus élevée donnerait et qui n'existait que dans l'imagination de M. McEachran : tandis que, sur la base de $11,150, cette somme était en désaccord avec la loi.

Puisque vous pensez que M. McEachran et le département ont eu raison dans cette affaire, veuillez donc me dire si elle doit servir de précédent à l'avenir, dans le cas où le gouvernement serait malheureusement encore forcé de faire abattre des animaux pour cause d'épizootie.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au secrétaire du ministre de l'agriculture.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, OTTAWA, 7 novembre 1887.

MONSIEUR,—J'accuse réception de votre lettre du 15 dans laquelle vous croyez devoir répéter les allégués déjà suffisamment exposés dans vos deux lettres antérieures au sujet des paiements faits à M. T. McCrae et à MM. Clark et Norris.

Je crois inutile de revenir sur les points que j'ai déjà touchés, mais votre lettre contient une inexactitude que je crois devoir vous prier de rectifier. Vous prétendez que j'ai dit que M. McEachran était "parfaitement justifiable de porter sur son certificat, comme évaluation des animaux, une somme qui n'était pas en réalité sa propre évaluation." Je nie avoir jamais dit cela. Au contraire, je vous ai dit formellement que je refusais de discuter les raisons de M. McEachran, et la modification de ses certificats. Je m'en suis tenu au fait de la valeur, comme étant le seul point important du débat, et permettez-moi d'ajouter que je n'ai trouvé, dans vos lettres subséquentes, rien qui détruise ce fait.

Sincèrement à vous,

J. LOWE, *secrétaire.*

A l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 30 septembre 1887.

MONSIEUR,—En classifiant les comptes de M. J. H. Wood, pour services et dépenses en qualité d'agent en Australie, je constate que vous lui avez donné $100 de trop. Une avance de $160 (chèque 2675) a été inscrite $60.

Veuillez faire donner remise.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au secrétaire du ministère de l'agriculture.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, OTTAWA, 8 nov. 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 30 septembre concernant le paiement fait à M. J. H. Wood, je dois vous dire qu'après vérification il a été constaté que par suite d'une erreur, ce monsieur a reçu $100 de trop. Il en a été informé, et il va rembourser la somme.

Sincèrement à vous,

J. LOWE, *secrétaire.*

A l'auditeur général.

Bureau de l'auditeur général, Ottawa, 25 oct. 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'attirer votre attention sur le fait que C. R. H. Starr a reçu $40 de plus qu'il ne devait recevoir pour services en rapport avec l'exposition coloniale. On lui a payé $995 pour 191 jours, depuis le 4 mai jusqu'au 10 novembre. La somme exacte aurait dû être $955.

Sincèrement à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au secrétaire du ministère de l'agriculture.

PENSIONS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
PENSIONS AUTORISÉES PAR LA LOI.			
Pensions des juges :—			
Cour suprême—L'hon. sir W B. Richards	5,333 33		
do J. T. Taschereau	4,666 66		
Québec—L'hon. W. Badgeley	3,333 34		
do J. A. Berthelot	3,333 34		
do G. C. V. Buchanan	1,211 45		
do W. C. Meredith	4,000 00		
do R. McKay	3,333 34		
do A. Polette	1,376 33		
do H. T. Rainville	3,333 34		
do P. Winter	2,333 33		
Ontario—L'hon G. M. Boswell	1,866 60		
do John Boyd	1,600 00		
do R. Dennistoun	1,600 00		
do J. R. Gowan	1,866 60		
do J. M. Lauder	1,600 00		
do D. H. Lizars	800 00		
do J. G. Stevenson	1,600 00		
Nouvelle-Ecosse—L'hon. sir Wm. Young	3,111 10		
do J. W. Ritchie	3,333 34		
Nouveau-Brunswick—L'hon. E. Williston	1,733 28		
		51,365 38	
Diverses pensions :—			
Nouvelle-Ecosse—L'hon. W. H. Crawley	1,200 00		
Colombie-Britannique—Cap. P. J. Hankin	2,595 56		
do L'hon. A. F. Pemberton	1,632 16		
do H. M. Ball	2,266 56		
do E. H. Sanders	1,999 92		
do W. H. Spalding	1,622 16		
Québec : G. Laviolette	1,083 33		
		12,389 69	
Pensions de miliciens :—			
1812, H.-C.—De juillet à décembre 1886, 49 paiem. de $40	1,960 00		
do De janvier à juin 1887, 46 paiements de $40	1,840 00		
1812, B.-C.—De juillet à juin 1887, 1 paiement de $60	60 00		
		3,860 00	
Pensions des asiles militaires, Québec :—			
1 an, jusqu'à mai 1887, 17 paiements de $24	....	408 00	
Mise à la retraite :—			
Indemnités et gratifications (*voir* page 131)	....	202,285 85	
			270,308 92
PENSIONS EN VERTU DU BILL DES SUBSIDES.			
Divers :—			
Lady Cartier	1,200 00		
Mme Delaney	400 00		
John Bright	80 00		
		1,680 00	
Nouvelles pensions de miliciens—Invasion fénienne :—			
12 hommes, 6 mois, jusqu'au 30 juin 1886	789 40		
13 femmes et 3 enfants, 6 mois, jusqu'au 30 juin 1886	1,057 50		
12 hommes, 6 mois, jusqu'au 31 décembre 1886	796 60		
12 femmes et 3 enfants, 6 mois, jusqu'au 31 décembre 1886	1,037 50		
		3,681 00	
Vétérans de la guerre de 1812 :—			
226 paiements pour l'année, de $30, moins rembours. de $5.	....	6,775 00	
Indemnité à des pensionnaires au lieu de terre :—			
Major Milligan, logement à titre d'officier supér. de pensions	462 32		
Cap J. Roberts, comptable	292 00		
Pensions—2 officiers, une année, à $29.20	116 80		
do 68 soldats, 6 mois, jusq. 31 décembre, à $9.73½	671 60		
do 67 do 6 do 30 juin, à $9.73½	622 93		
		2,165 65	
Pensions aux volontaires des T.N.-O., 1885 :—			
Paiements pour l'exercice terminé le 30 juin 1887	....	19,784 52	
			34,086 17
Total, pensions	....	....	304,395 09

MISE À LA RETRAITE.

Indemnités courantes pour l'année.	$ cts		$ cts
		Report	28,133 77
Agnew, Wm., Hamilton	588 00	Costley, John, Halifax	592 20
Ahearn, Wm., Sainte-Catherine	438 12	Coursol, C. J., M.P., Montmagny	729 60
Amos, J. S., Hamilton	619 92	Cousins, J., Port-Arthur	120 00
Armstrong, G. H., Hamilton	666 96	Cox, Geo., London, Ont.	690 00
Armstrong, W. H., Strathroy	252 00	Crotty, Thos., Toronto	151 92
Ashe, E. D., Lennoxville	979 92	Crowe, J. F., Truro	129 92
Austin, F. P., Ottawa	990 00	Cruse, Thos., Kingston	882 00
Austin, Jos., Dartmouth	1,050 00	Cunningham, H. H., Gordon	210 00
Barcello, J. E., Montréal	242 58	Dagneault, E., Saint-Vincent-de-Paul	187 92
Barette, P., Melocheville	180 96	Daly, J., Port-Colborne	207 00
Beauregard, F. X , Montréal	439 56	Daly, S K., Saint-Martin, N.-B	124 80
Béfort, F. X., Sorel	459 96	Darling, S., Saint-Stephen, N -B.	120 96
Bélanger, C., Québec	156 00	De Gaspé, A. A., Montréal	600 00
Bélanger, J. A., Ottawa	991 92	De Wolfe, T. A., Kentville, N.-E.	466 56
Bell, Robert, Carleton Place	693 00	Dickson, G. P., Toronto	1,188 00
Bennett, H. G., Pugwash	141 60	Dimock, D., Stonington, Conn	56 76
Bennett, P., Walsingham-Centre	500 04	Dixon, J. D., Sackville	415 92
Benoit, A., Montréal	588 00	Donkin, R., Rivière Philippe	437 04
Bernard, Hewitt, Ottawa	2,004 48	Douglas, R , Bouctouche	276 00
Bingay, T. V. B., Yarmouth, N.E	123 96	Dowling, M., Montréal	149 64
Birss, John, Hamilton	559 92	Drapeau, S., Ottawa	765 00
Bissonette, J. S., Halifax	195 96	Driscoll, M., Sainte-Catherine	196 56
Black, W. A., Saint-Jean, N.-B	438 24	Dufresne, L. F., Pierreville	637 80
Blackadar, T., Cornwall	96 20	Dugdale, H., Garden-Island	90 00
Blanchet, F. X , Ottawa	840 00	Dunlop, J., Kingston	136 08
Blondin, Jos., Nicolet	206 76	Dunscomb, J. W., Québec.	2,478 00
Boily, Jos., Notre-Dame-de-Lourdes	166 56	Eager, J. B., Toronto	499 56
Bowden, A. G., Québec	360 00	Eden, W., Fort-Erié	410 40
Bowker, J., Bruce Mines	489 96	Elliott, A., St.-Andrews, N.B.	145 68
Boyer, A. M., Melocheville	277 80	Elliott, R. N., Windsor, Ont.	210 00
Bradley, B., Québec	100 44	Ellis, Geo., Melocheville	449 76
Brady, P., Chaffey's-Locks	160 20	Ellis, Hercules, Montréal	312 48
Bramley, T. C., Angleterre	1,121 04	Fahey, P., Port-Colborne	226 20
Braun, F., Les Eboulements	1,680 00	Farncomb, F., Newcastle	489 96
Brennan, M , Montréal	128 88	Ferland, S., Saint-Laurent	241 92
Briscoe, C., Angleterre	770 04	Fest, Wm., Montréal	273 60
Brown, P., Sault-Sainte-Marie.	190 08	Fife, W. G., Halifax	840 00
Brown, R., Halifax	132 00	Firth, C., Liverpool, N -E	90 00
Brown, W., Summerside, I.P.-E.	102 00	Fitzpatrick, M., Montréal	356 40
Brundige, W., Amherst, N.-E	18 00	Flanigan, John, Kingston	1,039 92
Buchan, John, Toronto	142 80	Flinn, John, Halifax	456 00
Buck, D., Smith's-Falls	199 80	Foote, Thos., Baltimore, Md.	1,228 44
Burland, B., Port-Kent, N.-Y	840 00	Forbes, H J. G., Port-Hope	577 92
Busteed, R., Paspébiac	100 44	Fox, C. J. T., Yarmouth, N.-E	294 60
Cain, Stephen, Thorold	225 00	Fox, J. J., Halifax	840 00
Cameron, Rév. J., Bridgewater	252 24	Frary, Asa, Abercorn	329 28
Carmichael, J. E., Chatham, N.-B	559 92	Fraser, J., Cross-Point	545 52
Carroll, A., Sainte-Catherine	205 20	Frederickson, J., Boston, Mass.	251 28
Cary, A., Mooretown	624 96	French, Thos. B., Hull	617 16
Chagnon, J. B. L , Verchères	27 00	Futvoye, Geo., Saint-Jean, P.Q.	2,240 00
Chamberlin, R , Aylmer, P.Q	75 36	Gair, John, Québec	126 96
Chapman, R. B., Dorchester, N.-B.	124 63	Gamble, R., Lachine	198 84
Charette, F. X., Saint-Timothée.	147 00	Ganong, J., Saint-Jean, N -B	288 00
Chatigny, P., Melocheville	143 52	Gidney, C., Bridgetown, N.-E.	115 92
Cherriman, J. B., Angleterre	1,759 92	Gillespie, R., Wolfe-Island	105 38
Chestnut, E. W., New-York	330 00	Gingras, P., Québec	265 20
Clarke, John, Parkdale	143 00	Gleeson, Michael, Ottawa	280 68
Clute, J. S., New-Westminster	396 84	Glover, Hugh, Jones'-Falls	69 68
Coad, T., Cleveland, Ohio	186 24	Godard, Norris, Montréal	1,680 00
Cochrane, John, Richibouctou	77 00	Godin, L., Melocheville.	217 68
Coffee, H., Rothsay, N.B	443 16	Goodbody, W., Chambly-Canton	420 00
Collins, Jane, Québec	71 28	Gordon, J., Toronto	594 92
Condon, D., Cap-Saint-George	222 60	Gordon, Jas , Hamilton	436 00
Condon, W., Halifax	178 56	Goudge, John, Halifax	154 20
Conley, J., St.-Andrews, N.B	199 92	Gourdeau, Frs., Québec	1,075 20
Cook, Celia, Sainte-Catherine	60 84	Gow, John, Ottawa	525 00
Cooper, Paul, Ottawa	255 48		
A reporter	28,133 77	A reporter	59,703 29

MISE À LA RETRAITE—*Suite.*

	$ cts.		$ cts.
Report	59,703 29	Report	92,936 89
Graham, R , Fort Erié	600 00	Lacasse, Benj , Québec	594 00
Grant, G. W.. Boston, Mass.	449 90	Lacroix, Henry, Montréal	675 12
Gray, Geo , Halifax.	273 00	Laffin, Richard, Lingan	33 00
Green, J. A , Winnipeg	1,260 00	Langlois, Aug., Isle-aux-Grues	109 80
Grenier, B., Ottawa	349 92	Langton, John, Toronto	2,716 44
Guertin, P. C., Saint-Jean, P. Q.	181 92	Laperrière, A., Lac Témiscamingue..	1,260 00
Gunn, Geo., Philipsburg	346 44	Lauzon, A., Sainte-Anne-de-Bellevue.	90 48
Hall, John, Niagara	434 52	Lavender, W., Smith's-Falls	157 68
Hamilton, J., Amherstburg..	437 40	Lavoie, A., Ile-aux-Grues	169 84
Hanford, Thos., Saint-Jean, N.B.	687 96	Leahy, Mary, Kingston	420 84
Haney, E , Port-Colborne	219 84	Leduc, G., Saint-Timothée	169 92
Hannington, D., Shédiac	613 80	Leduc, L do	283 32
Harper, J. W., Angleterre	1,190 04	Lee, J. S., Windsor, Ont	330 00
Harrison, A., Saint-Jean, N.B.	232 44	Leitch, Jas , Saint-Jean, N.B	372 00
Hart, D. W., Port-Perry	459 96	Lemoine, Robt , Angleterre	2,379 96
Hatch, John, Windsor, N.E	434 52	Leonard, C. E., Sydney, C.B.	699 96
Hay, H. C., Ottawa	957 00	Leprohon, J. P., Ottawa	1,543 92
Hayden, E. C., Toronto	922 56	Lesslie, Jos., Toronto	2,449 92
Hearn, Jas., Arichat	150 00	LeSueur, P., Ottawa	1,024 21
Hector, Thos., Toronto	1,155 00	Lindsay, Alex., Québec	783 36
Hénault, M., Melocheville	174 24	Lindsay, P., Kingston	391 92
Heney, B. T., Sydney, C.B.	109 92	Logan, Peter, Ottawa	240 00
Hewitt, Thos., Montréal.	794 88	Longmaid, R M , Saint-Jean, N.B.	607 56
Hickman, J., aîné, Dorchester	336 00	Love, Wm., West Quaco	144 00
Higgins, M. A., Hamilton	1,260 00	Lowden, H. B., Pictou, N.E	285 60
Hill, Thos , South-Lancaster	201 72	Lynch, P. A., Ottawa	279 96
Hill, V. C., Owen-Sound	206 76	Mackintosh, W. J., Belleville	159 96
Himsworth, F. A., Toronto	1,122 00	Madden, J., Montréal	396 00
Holt, Moses, aîné, Aylmer, P.Q	65 52	Madill, Jas., Thorold	207 60
Hood, H. A , Yarmouth, N.E	615 96	Magurn, A , Toronto	637 92
House, H , Stanstead	77 64	Malpass, Jas , Sainte-Catherine	267 36
Howard, C., Burlington	754 56	Martel, Angèle, Québec	152 88
Howe, Geo., Sainte-Catherine	167 40	Marter, W. J. B , Saint-Jean, N.B	559 92
Howe, Jas. do	193 08	Marter, W. P , Simcoe	195 96
Howe, John do	204 12	Mellon, John, Cardinal	231 00
Howe, John, Saint-Jean, N.B.	1,399 92	Meredith, E. A., Toronto	2,520 00
Hudson, John, Toronto	145 56	Merrill, S. B., Prescott	756 00
Hunter, Francis, Montréal.	900 00	Metivier, F X , Québec	427 80
Hunter, Jas., Cornwall	97 08	Moran, Michael, Merritton	252 12
Hurst, Benj., Québec	137 76	Morris, Henry, Harborville	99 96
Hynes, Wm , Montréal	225 72	Morrison, Robt., Welland	363 60
Inglis, R., Toronto	727 92	Muncey, J. F., Halifax	475 92
Jeffs, Wm., Montréal	91 62	Munro, A., Ile-du-Caribou	111 96
Jenkins, C W , Ottawa	900 00	Murphy, Jasper, Dunnville	209 04
Jessup, H D., Prescott	432 00	McCabe, Jas., Thorold	222 60
Johnson, E. S., Saint-Anicet	297 48	McCaffrey, F., Ottawa	270 00
Johnson, H. A., London, Ont	747 96	McCaffrey, J. F., Ottawa	120 00
Johnston, G. R , Ottawa	99 96	McCarthy, C., Aylmer, P.Q.	1,260 00
Johnston, H., St.-Andrews, N.B.	255 48	McClary, P., London, Ont	518 52
Johnston, Jos., Ottawa	76 16	McColl, Evan, Kingston	415 80
Johnston, Saml., Montréal	692 28	McCrae, W. A , Irlande	431 52
Jolicœur, E , Isle-aux-Grues.	141 36	McCrea, W. H., Angleterre	505 08
Jones, Sterne, Weymouth, N.E	228 00	McCulloch, D , Pictou, N.E	673 56
Jones, Strachan, Toronto	269 04	McDonald, D., Lower-Stewiacke.	159 98
Jones, W. H., Ottawa.	1 376 52	McDonald, D. A., Beaton's-Mills	190 58
Jordan, F. G., Saint-Jean, N.B	979 92	McDonald, John, Ottawa	504 00
Keeler, Geo., Iroquois	174 72	McDonald, J. A., Charlottetown	408 00
Kelly, E. C., Kentville, N.E	442 32	McDougall, Hugh, Inkerman	99 00
Kelly, Robert, Hamilton	294 00	McGie, B., New-Carlisle	109 28
Kennedy, Wm., Cornwall	204 76	McGillivray, J., Washburn	276 48
Kidd, John, Angleterre	1,563 96	McGillivray, J. E., Port-Colborne.	387 60
Kimber, R., Paris, France	1,048 80	McKay, H. B , Montréal	912 00
King, J. W , Windsor, N.E	608 04	McKay, M., Cookshire	315 00
Kinnear, Jas., Port-Colborne	396 00	McKenna, M. D., Gunning-Cove.	184 32
Knight, T. F., Halifax	357 12	McLaren, W. R , Ross	60 00
Labossière, E., Chambly-Canton	282 12	McLaughlin, H., Wilson's-Beach.	87 96
A reporter	92,936 89	A reporter	127,285 98

Mise à la retraite—*Suite.*

	$ cts.		$ cts.
Report	127,285 98	Report	160,851 32
McMann, Benj., Thorold	205 80	Shaver, Geo., Cornwall	67 43
McMicken, Hon. G., Winnipeg	1,579 80	Sheppard, Wm.. Toronto	480 00
McMillan, Rév. H , Halifax	488 88	Sherwood, Thos., Morton	45 96
McNabb, Alex., Angleterre	1,714 92	Silverthorn, D., Halifax	182 40
McNeill, D. J , Sydney, C.B.	180 96	Small, W. M , Kingston-Station, N.E.	533 52
McPhee, H., Antigonish	376 20	Smeaton, John, Chutes-de-Niagara	351 00
McReary, H., Montréal	378 00	Smith, W. M., Saint-Jean, N.B	895 92
Nutting, C. M., Halifax	145 56	Smyth, J. S., Port-Latour	279 50
O'Connor, Daniel, Montréal	347 88	Stalker, C , Shelburne, N.E	116 04
O'Connor, Patrick, Fermoy	65 00	Steele, John, Saint-Jean, N.B	312 00
Orr, Matthew, Cornwall	177 96	Stephens, C. L , Orillia	439 92
Osborne, Joseph, Toronto	128 40	Stephens, W. A , Owen-Sound	433 92
Paquette, P , Sainte-Anne-de-Bellevue	56 14	Stevens, C. F., Ottawa	531 96
Passow, F. M , Angleterre	1,539 96	Stewart, A. C., Georgetown, I.P.E.	192 00
Patrick, Alfred, Ottawa	2,379 96	Stewart, T., Charlottetown	135 24
Patterson, James, Chater, Man	237 12	Stitt, Jas., Toronto	620 00
Patton, Wm., Oakville	409 92	Stuart, H. B., Ottawa	840 00
Paulin, H. B., Angleterre	1,260 00	Stuart, Robert, Melbourne	445 44
Peachy, J. W., Ottawa	1,440 00	Sullivan, M. H., Halifax	129 96
Peatman. Wm , Montréal	114 00	Summers, C. A., Aultsville	214 32
Perkins, D. C., Saint-Jean, N.B	386 76	Sweeney, J., Port-Colborne	138 60
Perkins, T., Windsor, Ont	360 00	Symmes, A., Valleyfield, P.Q	125 40
Perrin, Geo , Jones'-Falls	58 56	St. Amour, I. do	150 72
Perry, Geo., Cobourg	549 96	St. Denis, André, Carillon	85 08
Piché, Eu., C.R., Montréal	399 96	Taylor, Jos., Kingston	279 96
Plumsted, H., Merritton	108 72	Taylor, Wm , Baddeck	48 00
Pole, F. F., Saint-Jean, P.Q.	246 96	Thibodo, A., Kingston	645 12
Pope, Hon. Jos., Charlottetown	1,260 00	Thivierge, E., Ile-aux-Grues	140 52
Porter, N. S., Yarmouth, N.E	234 00	Thomas, G. W., Sarnia	261 36
Pouliotte, Jos., Québec	142 80	Thomson, W., aîné, Portage-du-Fort	148 68
Powell, Martin, Montréal	150 84	Tierney, M., Lachine	140 00
Prendergast, James, Québec	377 64	Tobin, Jas , Cornwall	158 52
Prieur, F. X , Montréal	950 04	Tuck, Geo., Montréal	114 00
Purcell, Jas., Port-Mulgrave	336 48	Turcotte, F. X., aîné, Québec	195 96
Quinn, Francis, Québec	347 76	Upper, John, Merritton	88 32
Quinton, John, Saint-Jean, N.B	808 56	Verner, J. W., Windsor, Ont	746 64
Radcliffe, R , Goderich	420 00	Vincent, Olivier, Ottawa	420 00
Ranney, G. W , Peterboro'	356 88	Vradenburgh, H., English-Settlement	408 00
Rawding, C. V., Canada Creek	106 92	Wallace, John, Lansdowne	118 00
Reid, Alex., Saint-Jean, N.B	405 96	Wallace, Wm., Hillsboro'	405 96
Rennie, Robt , Truro	156 00	Walsh, Michael, Ottawa	349 92
Rhodes, John, Angleterre	115 20	Ward, Jas., Thorold	82 08
Riley, John, Sainte-Catherine	207 00	Warren, Wm., Whitby	538 08
Robertson, L., Sydney-Nord, C B	99 00	Waters, Jas., Allenburg	122 76
Robinson, Jas., Cornwall	261 60	Watkins, Thos., Montréal	393 32
Roger, Chas., Ottawa	161 52	Watson, John, Sainte-Catherine	96 00
Romaine, C. E., Toronto	679 92	Weaver, Frank, Merritton	142 80
Ross, Angus, Boularderie	111 96	Webber, Aug., Toronto	313 56
Ross, John, Stayner	164 24	Wells, I. B., Maitland	240 00
Ross, J. U., Halifax	763 92	Whitcher, W. F., Ottawa	1,344 00
Rubidge, F. P., Montréal	1,663 20	White, Jos., Montréal	120 00
Ruel, J. W. M., Gibson, N.B.	324 00	Wilson, H. D , Sharon	314 04
Russell, Andrew, Ottawa	1,671 24	Wilson, John, Wicklow, Ont	198 72
Russell, Alex. J. do	1,819 92	Winslow, Alex., Merritton	102 60
Russell, Lindsay, Ottawa	1,549 92	Withers, W., Kincardine	46 50
Ryan, W. A., Halifax	75 72	Wolhampton, E , Bloomfield	57 00
Sandall, J., Saint-Jean, N.B	816 00	Woodgate, A., Angleterre	1,552 32
Santiman, C., Ottawa	59 28	Wright, Robt., Hopewell	78 00
Schryer, O., Fort-Erié	342 00	Wylde, C. S., Victoria, C.B	499 92
Schurman, J. P., Saint-Paul, Minn	78 00	Yorston, R , Toronto	276 72
Scott, F. G., Angleterre	380 76	Young, John, Carlow	237 48
Scott, Thos. S., Ottawa	660 00		
Sénécal, F., Montréal	139 68		179,932 51
A reporter	160,851 32		

Retraite et gratifications—*Fin.*

Mis à la retraite en 1886-87.

	$ cts.
Anderson, C. E., Montréal	1,248 00
Angers, Olivier, Portneuf	88 30
Bare, Robt, Cardinal	54 12
Beatty, J., Parkdale	52 00
Bodwell, E. V., Vancouver	638 00
Caldwell, S. R., Halifax	300 00
Corke, Alfred, Toronto	540 00
Dubuc, Mme. C., Canton-de-Chambly	167 76
Duff, Alex, Parkdale	700 00
Fulker, Benj., Halifax	249 96
Hartt, John, Edmundston	65 16
Johnston, John, Irlande	23 04
Kealy, James, Ottawa	13 12
Keir, S. C., Ottawa	144 00
Letson, J. J., Port-Medway	241 60
Low, H, Ottawa	330 00
Mingaye, W. R., Winnipeg	836 00
McClellan, Jas., Bowmanville	184 00
O'Brien, Ed., Windsor, N.-S	400 00
Passmore, W, Charlottetown	21 66
Pominville, J., M D, St-V.-de-Paul	290 00
Powers, Wm., Halifax	11 66
Rand, A. H., Parrsboro'	49 98
Roberge, O., Ottawa	462 00
Robicheau, M., Mavilette	165 00
Ross, Thos., Ottawa	454 98
Rowan, Jas., Pembroke	69 60
Sanderson, R., Port-Gilbert	57 38
Sangster, Chas., Kingston	6[illegible]3 30
Sheppard, Frs., Hamilton	128 32
Sterling, John, Windsor, N.-E	168 00
Sweetman, F., Dayton, Oregon	195 48
Tatton, Jas., Grand-Manan	90 00
Tomlinson, J., Ottawa	1,191 60
Torrance, J. A., Ottawa	1,112 40
Travis, Jeremiah, Calgary	261 42
Treble, Chas., Fort-Erié	108 48
Vallée, Jos., Laprairie	400 00
Wicksteed, G. W., Ottawa	991 65
	13,157 97

Gratifications payées en 1886-87.

Boggs, G. A	324 91
Clay, John, Ottawa	277 77
Fairweather, E W. H	75 00
Giguère, Jas., Montréal	87 50
Grant, Jas. do	163 33
Marguerette, W. do	99 16
Neville, C. S., Ottawa	383 33
Young, Walter, Lingan	37 50
	1,448 50

Décès en 1886-87.

Birch, C. S., Québec	636 10
Brunel, A., Angleterre	2,000 00
Butler, T. O., Ottawa	253 30
Cowan, Jas., Mooretown	124 99
Curran, Peter, Ottawa	148 74
Hanlon, Jas., Cap-Canso	46 66
A reporter	3,214 79

	$ cts.
Report	3,214 79
Hare, Wm., Sainte-Catherine	247 68
Higgerty, Geo, Ottawa	40 95
Johnson, W. H., Ottawa	334 30
Jolicœur, M., Isle-aux-Grues	50 96
Jones, John, Smith's-Falls	99 90
Ketchum, C., Cambridgeport, Mass	416 00
Languedoc, E, Canton-de-Chambly	217 14
Maingy, W. A., Ottawa	29 16
Marmen, Capt. A., Québec	344 97
Martin, Robt, Cornwall	105 30
Powell, Jas., Stratford	80 40
Robinson, W. A., Saint-Jean, N.-B	275 00
Samson, L., Québec	53 66
Smith, G. W., Greenwich, N.-B	230 00
Spencer, G. B., Winnipeg	564 64
Tanner, Jos., Cornwall	67 86
Thorne, J. H., Frédéricton	1,089 00
Walsh, S. S., Guelph	192 50
Wily, Lt.-Col, Montréal	102 66
	7,746 87

Sommaire des paiements.

Compte courant pour toute l'année	179,932 51
Payé sur nouvelles allocations	13,157 97
Gratifications lors de retraites	1,448 50
Payé sur allocations expirées	7,746 87
	202,285 85

Département.	Intérieur.	Extérieur.
Payé comptant.	$ cts.	$ cts.
Bureau du gouv.-génér.	1,563 96	....
Conseil Privé	1,471 92	....
Ministère de la justice	2,892 21	7,517 38
Milice	2,342 66	....
Secrétariat d'Etat	3,248 64	....
Intérieur	7,367 26	120 00
Affaires des Sauvages	....	135 24
Bureau de l'auditeur	2,055 00	....
Ministère des finances	9,687 78	....
do div. des ass.	3,007 92	....
Receveur général	1,758 84	4,534 02
Revenu de l intérieur	2,000 00	12,216 13
Douanes	3,808 82	51,233 22
Postes	3,661 59	23,736 33
Agriculture	1,173 48	3,207 82
Marine	....	11,226 15
Pêcheries	1,344 00	....
Travaux publics	5,740 32	1,486 80
Ch. de fer et canaux	2,871 60	18,164 83
Chambre des communes	8,023 17	....
Sénat	3,428 76	....
Bibliothèque	1,260 00	....
Total... $202,285.85	68,707 93	133,577 92

MILICE.	$ cts.	$ cts.
DIVISION DE LA MILICE ET ETAT-MAJOR DE DISTRICT.		
Traitements payés en vertu de la loi :—		
Major général Middleton	4,000 00	
Col. Walker Powell, adjudant général	2,600 00	
		6,600 00
Appointements payés en vertu du bill des subsides :—		
Lt.-col. Jackson, district n° 1	1,700 00	
do Villiers do 3	1,700 00	
do Lamontagne do 4	1,700 00	
do Van Straubenzee, do 5	1,700 00	
do Harwood, do 6	1,700 00	
do Duchesnay do 7	1,700 00	
do Worsley do 9	1,700 00	
do Houghton do 10	1,700 00	
Cap. H. E. Wise, A.D.C., du major général	1,000 00	
Col. Walker Powell, supplément à titre d'adjudant général	600 00	
Lt.-col. Irwin, inspecteur d'artillerie	2,300 00	
		17,500 00
MAJORS DE BRIGADE.		
Lt.-col. Aylmer, district n° 1, appointements	1,200 00	
do frais de voyages	75 10	
do frais de port et papeterie	71 25	
		1,346 35
Lt.-col. Lewis, district n° 4, appointements et gratification	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	269 80	
do frais de port et papeterie	36 00	
		1,605 80
Lt.-col. Mattice, district n° 5, appointements et gratification	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	246 00	
do frais de port et papeterie	80 28	
		1,526 28
Lt.-col. Hughes district n° 6, appointements et gratification	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	191 75	
do frais de port et papeterie	37 51	
		1,429 26
Lt.-col. Taschereau, district n° 7, appointements et gratification	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	510 20	
do frais de port et papeterie	77 82	
		1,788 02
Lt.-col. McShane, district n° 1, appointements	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	448 60	
do frais de port et papeterie	42 18	
		1,690 78
Major Irving, district n° 12, appointements	1,200 00	
do frais de voyages et d'hôtellerie	157 00	
do frais de port et papeterie	10 00	
		1,367 00
Transport :—		
Cie de chemin de fer du Grand-Tronc	48 09	
do Passumpsic	3 90	
Chemin de fer Richelieu et Ontario	2 03	
do Québec et Lac-Saint-Jean	1 50	
do Québec-Central	7 10	
		62 62
Fred. Harvey, services au bureau du major de brigade, Charlottetown		15 00
Frais de port du lieut.-col. Maunsell		9 37
Total, majors de brigade		10,840 48
FABRIQUE DE CARTOUCHES, QUÉBEC.		
Major O. Prevost, surintendant	1,500 00	
Lt.-col. Forrest, payeur	200 00	
Appointements des commis et contre-maîtres	4,562 35	
Salaire des ouvriers	8 903 46	
Salaire pour ouvrage à la tâche	8,052 72	
		23,218 53
A reporter		23,218 53

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		23,218 53
FABRIQUE DE CARTOUCHES, QUÉBEC—*Suite.*		
Joseph Mathieu—		
Bran de cie, $72 ; bois de service et ouvrage, $56.47	128 47	
Convertir des boîtes, $33.44 ; poser un arbre de couche, $14.40	47 84	
Réparer le laboratoire, $95 ; mortier et sable, $6.40	101 40	
Placer une lucarne, $50 ; enlever la neige, $13.60	63 60	
Tourner du bois	20 25	
		361 56
Z. Vandry et fils—		
Plomberie et fourniture	66 00	
6 douz. de briques à couteaux, à 72c. ; et 44 feuilles de tuyau, à 12c	9 60	
112 lbs. savon liquide, à 20c. ; 56 lbs. savon, à 8c	26 88	
Poser les gouttières et les corniches	98 18	
		200 66
John Baile—		
55 tonneaux de houille écossaise, à 3.60	198 00	
278 do do 3.43	953 54	
9 do do 4.00	36 00	
33 chaldrons de coke anglais, à $7.75	255 75	
3 boisseaux do 25c	0 75	
Briques réfractaires (carrées et cintrées)	49 40	
8 ton'x de houille américaine, à $5.00	40 00	
2 do do 6.50	13 00	
8 barils d'argile réfractaire, à $3	24 00	
Charriage	1 75	
		1,572 19
Beaudet et Chinic—		
Acier, plomb, fer; huile et charriage	577 56	
Courroies, tubes, fils métalliques et peinture	286 68	
Papier brun et déchets de coton	198 11	
Vis, clous, limes et forets	83 17	
Chanvre, poudre, poudre d'émeri et toile	37 72	
Pelles, haches, marmites, bidons et balais	112 90	
1 soufflet, $49.50 ; 1 arbre de couche, $19.80	69 30	
1 vérificateur de calibre, $50 ; 1 soufflet pour forge, $14.25	64 25	
Sable à mouler, ciment, loquets et pentures	24 14	
60 fusées Armstrong (temps moyen) et transport	113 23	
6 baquets et 1 poulie	14 80	
Creusets, soufflets et époussettes	21 15	
		1,603 01
Demers et Riverin—		
29 barres en fonte, $11.23 ; 7 sections de boîtes à moules, $10.38	21 61	
2 réservoirs (huile et eau), $12.27 ; 4 assemblages, $2.85	15 12	
12 crochets, $3 ; fontes, $5.90	8 90	
Tampon en fonte, $1.05 ; modèle pour pot à plomb, $8.80	9 85	
30 obus	25 56	
		81 04
Louis Grenier—		
4 charges de chaux, à $5	20 00	
9 do sable, à $1.25	11 25	
		31 25
P. A. Piddington—		
600 lbs. savon liquide, à 6c. ; 44 lbs. savon, à 14c	42 13	
256 do 1c	2 56	
		44 69
Canadian Rubber Co., 155 pds de boyau		18 00
Panet et Hallé, moteur hydraulique pour machine à remplir		100 00
F. X. Drolet, réparations à la machine à remplir		0 70
O. Fortin, 1,231 lbs. savon, à 1¼c		15 39
Lyman et Fils, balances et poids		8 80
Mme Coté, 5 paires de chaussures pour poudrière, à $2.50	12 50	
do 6 galls. d'huile de pied de bœuf, à $1.20	7 20	
		19 70
P. Valliére, 1 pupitre	25 00	
do 2 chaises de bureau	6 50	
		31 50
A reporter		27,307 02

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		27,307 02
FABRIQUE DE CARTOUCHES, QUÉBEC—*Fin.*		
E. Giroux et Frères, acide sulfurique		17 00
A. McKay, 1 nouveau fourneau	170 00	
do charriage et fontes pour foyer	47 60	
		217 60
Chronicle, Québec, imp. d'enveloppes et étiquettes pour cartouches blanches		81 00
Louis Parent, 6 charges d'argile, à $1.60		9 60
A. Fraser, 336 lbs. de soude à laver, à 1½c		5 04
J. R. Kane, 4 gouttières en cuivre, à $3.50		14 00
Léon Laine, 6 cordes de bois, à $5.15		30 90
Bissit Frères, tourner un arbre de couche	9 60	
do forger une cornière, boulons, étais	7 60	
do vis et fer pour étais	9 04	
		26 24
A. J. Lawson, lampes et tampons assortis		56 00
A. F. Collette et Cie, 595 lbs. cire, à 33c	196 35	
do 400 lbs. cire, à 28c	112 00	
		308 35
John Fraser, 5 balles de ouate, à $7.50		37 50
G. H. Gore, faire la chemise du fourneau	15 00	
do 1,500 briques, à $8 par 1,000	12 00	
		27 00
Pierre Latouche, 15⅓ ton'x de sable, $3		46 00
E. Picard, outils en fer		39 90
S. J. Shaw, cuivre en feuilles et fil en cuivre rouge		23 00
Richard Lee, fontes et boîte à mouler		22 44
Arthur McCorkill, 1 chopine d'huile à lubrifier		35 00
C. et W. Wurtele, 10 lbs. nitro-gélatine		9 00
Compte de menues dépenses—		
Charriage et fret	166 39	
Ferronnerie et fontes	94 81	
Bois de service, briques et réparations	45 86	
Plomberie et ferronnerie	37 84	
Papeterie, almanach des adresses de Québec	25 28	
Lampes, cheminées, mèches et kérosine	17 54	
Fleur, sel et os	11 01	
Suif, savon et brosses	7 26	
Douanes, frais de port et télégrammes	3 81	
Epinette blanche, meubles du laboratoire	12 47	
8 verges carrées de gros coton	5 00	
44 têtes hexagones et nouveau fond à la passoire	6 02	
Sable à mouler et chaux, respirateur pour argile	18 59	
		451 88
Frais de voyage du lieut. Hearn, de Liverpool à Québec	91 98	
Appointements et allocation, lieut. Hearn	375 12	
		467 10
Total, fabrique de cartouches, Québec		29,231 57
MUNITIONS.		
Service en général:—		
John R. Healy, droits de havre		45 82
Prof. H. A. Bayne, analyse chimique de poudre		250 00
Beaudet et Chinic, bandes de cuivre jaune et rouge et de fer, papier et huile		34,807 02
Jos. Hamel et Cie, 16,800 cartouches en soie		1,178 44
Transport et fret—		
Chemin de fer du Grand-Tronc	48 62	
Cie de Navigation Richelieu et Ontario	11 87	
Chemin de fer Intercolonial	376 69	
Allan, Rae et Cie	5[illegible]6 78	
Ligne de steamers Temperly	156 18	
		1,14[illegible] 14
A reporter		66,652 99

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		66,652 99
Munitions—*Fin.*		
Livraisons des magasins du gouvernement anglais	1,577 41	
do do Halifax	1,533 84	
		3,111 25
Bureau de la papeterie		30 99
Total, munitions		69,795 23
Moins—Munitions fournies à la police à cheval		1,737 42
		68,057 81
Habillement.		
R. Watson, inspection des habillements militaires, à $10 par jour		1,035 00
Lt.-col. H. R. Smith, allocation aux soldats au lieu de bonnets de police		138 00
do McDonald do do		504 00
do L. B. Bredin do do		21 00
do Sheppard do do		126 00
do McPherson do do		165 00
do Cushing do do		168 00
Capit. Boulanger do do		21 00
do Morgan do do		21 00
do Daley do do		21 00
do White do do		12 50
Major Drennan do do		37 00
do Coombs do do		168 00
do Lindsay do do		37 00
J. Martin et Cie, 927 bonnets de police, à 50c	463 50	
do casques blancs	59 50	
		523 00
G. F. Smith, au lieu de 214 bonnets de police pour soldats		107 00
T. J. Benbow, marquer les capotes		3 09
W. W. Johnston, 270 bonnets de police		135 00
H. H. Wright, 42 do		21 00
R. J. Devlin, casquettes pour les dragons de la Princesse Louise, à $3.50		122 50
Officier commandant le 10e bataillon, bonnets de police pour soldats		42 00
do 74e do		9 00
C. R. Upton, 372 casquettes, à 50c		186 00
James Coristine, 1,502 bonnets de police		751 00
Lt.-col. Miller, 276 casquettes de soldats pour le service de campagne, à 50c		138 00
W. E. Sanford, à compte de 8,795 tuniques écarlates, à $5.58	25,731 21	
do changer 363 tuniques	242 50	
do payé à compte	5,000 00	
		30,973 71
Jas. O'Brien, 4,007 capotes d'infanterie, à $5.48	21,958 36	
do 150 do de cavalerie à $7.22	1,083 00	
do 50 do do à $10.30	515 00	
do 50 do do à $9	450 00	
do 500 do d'artillerie, à $5.76	2,880 00	
do 250 do do à $7.44	1,860 00	
		28,746 36
H. Shorey et Cie, payé à compte de 6,442 pantalons de serge, à $3; 835 tuniques en serge, à $4.50		20,000 00
Annonces de soumissions pour habillements		168 36
Livraisons des magasins impériaux		420 40
Maynard, Harris et Cie, Angleterre		2,555 66
Total, habillement		87,376 58

MAGASINS MILITAIRES.	$ cts.	$ cts.
District n° 1 :—		
R. Coughlin, marquer les carabines anglaises et les capotes	5 59	
Aqueduc, London	10 13	
J. Holly, réparations aux canons et affûts de canon	33 00	
C. McCallum, drogues	10 77	
Loughrey et Tackaberry, sous-ventrières et courroies de buffle, réparat..	158 75	
H. Colerick, peinturage des affûts de canons et du fourgon	50 00	
W. Stevely, monter les tuyaux et réparer les poêles	17 77	
R. Lewis, tapisser, d'après contrat	6 50	
Jas. Wright et Cie, attaches, ferronnerie et outils de charpentiers	36 81	
J. Mann, bois de service	13 20	
Emily Pratt, réparer 652 couvertures, à 5 cts	32 60	
The London Drug Co., drogues	0 40	
J. Clemens, confections de boîtes de munitions	25 00	
J. McLean, lavage de 2,261 couvertures, à 5c	113 05	
Herald, Guelph, annonce	23 10	
Free Press, London, annonce	30 66	
		567 33
District n° 2 :—		
W. H. Lake, peinture, huile et ferronnerie	75 77	
Firstbrook Frères, boîtes de munitions, à 20c	70 00	
D. Flemming, transport de l'affût de canon brisé	6 00	
C. Sparling, charriage	68 75	
Hewitt et Capelle, charriage	2 10	
Lugsden et Barnett, harnais et cuir	75 00	
Capit. Wilbur Henderson, transport	1 04	
News, Parkdale, annonce	6 30	
Mme Jones, 4 verges de laine filée et fil blanc	3 80	
Empress of India, fret	2 88	
Robinson et McArthur, charbon et bois	232 00	
Chas. Boeckh et Fils, brosses	5 95	
Rice, Lewis et Fils, toile d'émeri	6 30	
H. A. Collins, étaux de charpentiers et savon liquide	11 30	
Capit. Pearson, transport	8 27	
Col. Alger do	24 00	
		599 46
District n° 4 :—		
D. A. Waddell, réparer la sellerie et 75 courroies de charge	184 75	
J. O'Brien, charriage	288 50	
Cie Rathbun, Belleville, bois de service	3 20	
Capit. Murray, transport de provisions	17 10	
McKelvey et Birch, réparations aux magasins	32 90	
Steamer *Hero*, fret sur provisions	3 35	
W. M. Drennan, boîtes de munitions et chevilles de tentes	50 00	
McMahon Frères, ferronnerie	25 25	
Henry Power, réparer les fourniments	24 00	
Cap. Dumble, charriage de provisions	8 90	
F. Scobell, peinturage de 4 affûts de canons	20 00	
Coates et Smith, doubler des selles et réparer des harnais	50 00	
Capit. Guilbault, 83e bataillon, Cie n° 4, transport	2 00	
do Burns do 5 do	6 00	
do Chopping do 6 do	5 00	
Isaac Noble, charbon et ferronnerie	195 30	
Major Harrison, transport de provisions jusqu'à Belleville	1 45	
Capit. Halliwell do do	2 17	
Times, Peterborough, annonces	19 32	
Wm. Hutton, nettoyage des latrines à Fort-Henry	15 00	
Nugent et Taylor, réparer les poêles	15 00	
Oldrieve et Horne,	10 30	
Officiers commandant la batterie "A," charger les canons	6 55	
J. Bennet, réparer les fourniments	24 00	
H. Skinner et Cie, 1 baril de sel de soude	3 50	
W. Barton, réparations aux licous et selles	13 75	
Lieut.-col. Allen, C. R., transport	9 54	
Capit. Robinson, Cie n° 6, 37e bataillon, transport	18 00	
		1,054 83
District n° 4 :—		
Lieut.-col. Macpherson, solde des gardiens et gardes-magasins	6,780 60	
do casquette et carabine remises, et photographie	23 50	
A. Workman et Cie, peinture, huile et ferronnerie	87 29	
A reporter	6,891 39	2,221 62

MAGASINS MILITAIRES.	$ cts.	$ cts.
Report	6,891 39	2,221 62
District n° 4—Fin.		
J. McLaren, bois de service	175 23	
R. M. McMorran, coton	9 65	
J. J. Benbow, 8 jours d'ouvrage	8 00	
Mme Asselin, compte de blanchissage	14 00	
Harris et Campbell, chêne, casier, serrure de cuivre et pentures	17 50	
O. McDonell, savon et allumettes	9 15	
C. S. Shaw, pétrole	25 03	
National Mfg Co., toile à voile et drapeaux anglais	175 94	
Pritchard et Mingard, étampes d'acier et gravure	11 85	
McDonell et Fitzsimmons, savon et allumettes	7 10	
T. Birkett, ferronnerie	3 60	
J. Wilson et Cie, montage de cartes géographiques et tableaux	4 45	
Blyth et Kerr, 2 paires de poignées de boîtes	0 30	
J. Heney, 1 corde de bois	4 50	
Kavanagh Frères, balais, mine de plomb et soude à laver	7 89	
T. Friedrick et Cie. 1 paire de tenailles	1 00	
		7,266 58
Districts Nos 5 et 6 :—		
R. Phillips, usage d'un cheval à l'Ile Sainte-Hélène, à 50c. par jour	182 50	
J. Vincent, usage d'une chaloupe pour traverser à l'Ile Sainte-Hélène	796 00	
J. Moreau, charriage	53 50	
L. Freek, main-d'œuvre pour l'envoi d'équipements de camp	9 75	
C Bosquet do do	13 75	
J. Bosquet do do	3 75	
T. Sonne, sacs à chevilles de tente et valises de tentes	102 35	
Frothingham et Workman, toile-émeri	6 85	
V. Grenier, 1 journée de travail pour la toiture	3 60	
T. Wilson et Cie, clous coupés et balais	16 16	
Cap. Watson, boîtes et charriage de matériel militaire	6 00	
P. Graham, compte de blanchissage	160 90	
J. A. Bombier, dépenses pour le tir à la cible	10 90	
C. Arcand, journalier	16 00	
G. Stafford, blanchissage de musettes, à 5c	16 10	
The Shedden Co., charriage	12 00	
R. Irwin, sellerie et réparer des porte-baïonnettes	51 10	
Ross Frères, ficelle	2 40	
P. Donnelly, boîtes d'emballage	30 00	
J. A. Nicolle, éponges et produits chimiques	3 10	
T. C. Elliott, papier	2 00	
Cap. Blackwell, transport	5 90	
T. Turnbull et Cie., transport de matériel militaire	6 25	
Cap. Brown, 54e bat., Cie n° 2, transport	15 00	
do Gardner, 50e do 3 do	1 37	
do Dawson, 76e do 1 do	15 00	
do Gagnon, 76e do 2 do	12 00	
do Sonbourne, 76e., Cie n° 3, transport	16 00	
H. Morgan, drap, à 18c	18 00	
Major Cairns, 50e bat., Cie n° 4, transport	5 17	
J. McGurk, enlever la neige de la toiture	6 00	
Fraser, Viger et Cie, 2 douz de balais	7 00	
Cap. Milne, 51e bat., Cie n° 1, transport	5 00	
do Rowe do 3 do	6 00	
do McKay do 4 do	3 00	
do Elliott do 5 do	4 00	
do Hayesd do 6 do	3 00	
do Stuart do 7 do	3 00	
do Laberge, 76e bat., Cie n° 4 do	13 00	
do Landry do 5 do	15 00	
do Reid do 6 do	16 00	
Malo et Thomas, 16 planches de pin	5 60	
		1,680 00
District n° 7 :—		
Beaudet et Chinic, peinture, huile, feuillard et rivets	208 26	
E. Corneil, plats et lampes	7 80	
P. Vallière, 14 sièges	3 00	
A reporter	219 06	11,268 20

MAGASINS MILITAIRES.	$ cts.	$ cts.
Report	219 06	11,268 20
District n° 7—Fin.		
Louis Mercier, 92e bat., transport	13 40	
Cap. Turgeon do do	8 86	
do Paré do do	4 31	
do Frenette do do	1 53	
R. Blackiston, coton, grosse toile	6 60	
A. B. Cherrier, almanach des adresses	5 00	
Wm. Lee, réparer les tuniques	44 00	
P. Gingras, blanchissage de couvertures	42 68	
B. Bégin et Cie., pinceaux	21 30	
J. Hamel et Frères, 50 verges de toile à sac	8 50	
L. Trudel, charriage	22 50	
Cap. A. Guinet, frais de transport	2 48	
do Morin, 17e bat., Cie n° 8, transport	6 00	
Ross et Cie, agents S.S. Scotland, transport	26 61	
J. et W. Reid, 80 vgs de feutre	4 10	
R. McLeod, drogues	3 18	
S. Peters, bois de service	55 00	
Fisher et Blouvin, 100 couvertures de cheval	400 00	
		895 11
District n° 8 :—		
T. Cosgrave, charriage	74 83	
N. B Smith, droguiste	53 80	
W. H. Thorne et Cie, ferronnerie	46 97	
J. Marshall, blanchissage de couvertures, à 5 cts	50 85	
Commissaires de l'aqueduc	13 00	
Cap. Turnbull, transport pour le 69e bat.	10 78	
do Kelley do do	10 78	
R Farmer, cales, enrayoirs, rouleaux et ventrières	45 06	
Chemin de fer de Windsor et Annapolis, transport	122 21	
Coles et Parsons, tuyaux de poële et réparations aux poëles	12 65	
G. Fisher, maçonnerie à l'édifice pour artillerie	17 25	
J. Hunter, crochets	1 20	
R. McCarthy, charriage	7 80	
W. Henderson, charriage	2 00	
G. Alexander, charriage	3 00	
Chemin de fer du Nouveau-Brunswick	69 11	
Lt.-col. Baird, pupitre de bureau, $37, pupitre pour transcription, $13.50	50 50	
J. Nixon, confection de 100 sacs à cartouches, à 6 cts	6 00	
		597 81
District n° 9 :—		
T. Durney, drogues	5 47	
L. J. Bland, façon d'une boîte	8 50	
Chipman Frères, ferronnerie, peinture et huile	23 40	
McIntosh et McInnis, façon de boîtes à munitions	50 00	
Knight et Munro, courroies pour tasses de ferblanc, à 8 cts	92 60	
Geo. Rent, démonter et monter des poëles, ustensiles de cuisine	24 55	
C. R. Barry, agent de messageries	164 98	
E. J. Tobin, drogues	20 94	
J. Taylor, pelles	3 25	
Reilly et Davidson, écran et tuyaux de poële	3 08	
J. E. Butler, piquets de tentes et maillets	11 05	
J. R Murray, fret, de Londres	5 53	
Cie de navires à vapeur de Yarmouth, fret	10 92	
T. Foihan, réparer 7 tentes	14 00	
		438 27
District n° 10 :—		
F. Scott, loyer d'un magasin	600 00	
F. E. Green, charriage de matériel	3 75	
H. J. Cranston, charriage de munitions	7 00	
Mulholland Frères, faulx, quincaillerie, balais et seaux	457 17	
Boyd et Crowe, raboter des planches sur un côté	3 40	
Scott et Leslie, 6 crochets et 240 pds d'échelles	10 75	
E. Burling, selles et harnais	102 90	
C. C. Montgomery, réparer les affûts de canon	154 85	
Whitehead et Cie, drogues	2 60	
A reporter	1,342 42	13,199 39

MAGASINS MILITAIRES.	$ cts.	$ cts.
Report	1,342 42	13,199 39
District n° 10—Fin.		
Wm. Mason, 26 jours, à $1.50	39 00	
Wm. Suttie, 23 do do	34 50	
Capt. Chas. Whiteman, charriage d'armes.	12 00	
		1,427 92
District n° 11 :—		
Burns et Cie., lanternes, râteau à foin et fourche.	9 80	
W. P. Sawyard, bois de construction	1 76	
J. Maynard, chariage	3 50	
Fell et Cie, balais, allumettes et savon	12 75	
C. Ireland, louage de chaloupe à Victoria	0 95	
E. G. Prior, scie et râteau	6 25	
W. Walker, 1 tonne de charbon	8 00	
A. et W. Wilson, tuyaux de poêle	8 75	
Cap. McDonald, transport	8 00	
Cie de Navigation du Pacifique Canadien, fret	55 00	
Nicholles et Renouf, clous et truck	11 00	
P. McQuade, peinture, huile et mastic	41 80	
G. Byrnes, 3 paires de claques	3 00	
S. S. Yosemite, transport	2 35	
Cie d'imprimerie et de papeterie de la Col.-Britan., livres d'expédition	0 75	
		173 66
District n° 12 :—		
J. Trainer, charriage de marchandises	6 50	
S. W. Crabbe, brosses à plancher, huile pour nettoyer les armes	168 86	
W. McDowell, charriage	30 50	
R. Palmer, faire des boîtes pour les munitions	43 00	
W. M. Mabon, charrier des munitions	1 00	
W. J. Proud, charriage	3 00	
R Matheson do	0 50	
Cap. Leslie, camionnage pour chemin de fer	0 50	
Mary Hiscox, laver des couvertures, à 5 cts	20 00	
M. Stevenson, reparer des poêles	17 15	
Cie de Navigation à vapeur de l'Ile du Prince-Edouard	70 42	
C. Dorkendorf, 6 cordes de bois de chauffage	23 70	
Charlottetown Woolen Co., flanelle et laine filée	13 16	
R. Good, charrier des cendres	3 00	
S.S. *Northern Light* transport	2 81	
		404 10
Service général:—		
Jas. Hagarty, Prescott, réparations aux selles	7 00	
W. B. Chapman et Cie, 449 seaux carboniques 1,000 et assortiments d'accoutrement de carabines.	5,012 92	
E. St. George	27 00	
Cie de gaz d'Ottawa, gaz	131 20	
S. Little, charriage.	4 50	
Capt Billings, transport	4 00	
International Tent and Awning Co., tentes et pavillons	818 45	
Lt.-col. Mackenzie, charriage de marchandises	12 10	
A. French, couvertures grises, à $1.65	285 20	
Wm Fairbairn, transport d'habillements	3 00	
Sergt. Benbow, marquer des armes et des accoutrements	2 20	
Sœurs de la Charité, blanchissage de 1,502 couvertures	75 10	
D. Morgan, 20 tricots, $2	40 00	
W. H. Plummer et Cie., fret jusqu'au Sault-Sainte-Marie	23 40	
Jno. Shepherd, peinturer et marquer des canons à Ottawa	25 00	
J. R. Esmonde, 10 bidons à huile, 4 poêles, et couvrir des poêles	238 40	
O Robillard, 2 assortiments de bidons	5 00	
P. Curry, chariage	5 00	
E. D. Martin, médicaments	133 79	
Holland, Hudson et Cie, épingles pour tentes	968 29	
R. J. McDonald, fret sur marchandises par le *Glenlyon*	266 95	
P. Vincent, 8 paires de mocassins et de raquettes	24 53	
Jas. Hull et Cie, 250 paires de gants blancs	312 50	
R. N. Tinkiss, charriage	4 50	
G. W McCullough, 6 tonnes de charbon	45 00	
A reporter	8,475 03	15,205 07

MAGASINS MILITAIRES.	$ cts.	$ cts.
Report	8,475 03	15,205 07
Service général :—Suite.		
O. Jolicœur, inspecter les magasins	53 35	
S. et H. Borbridge, 25 porte-carabines et 200 courroies	159 25	
J. Roberts, cimolie et drogues	12 00	
J. J. Scott, charriage de marchandises	20 50	
T. W. Lee, faire des boîtes d'emballage	26 22	
T. T. Higginson, charrier des marchandises	7 50	
W. Chamberlin, transport pour le 43e batallion	20 85	
W. A. McKay, charriage d'armes	10 00	
John Martin et Cie, fourchettes d'acier et barres d'or	5 35	
E. Macdonald, usage de poêles à charbon	24 00	
Cap. Routhier, transport	14 00	
Annonces	532 51	
Transport—		
Cie canadienne de messagerie	586 29	
Cie de messagerie Dominion	263 80	
Chemin de fer Canada-Atlantique	58 37	
do Intercolonial	845 06	
do du Nouveau-Brunswick	33 54	
do de Kingston et Pembroke	249 74	
do Québec-Central	4 82	
do du Grand-Tronc	313 15	
do Canadien du Pacifique	1,158 93	
do Passumpsic	3 62	
Compagnie de Navigation du Richelieu et Ontario	23 97	
Compagnie de Transport Dominion	8 93	
Livraisons des magasins impériaux	16,520 39	
do do Halifax	26 10	
Montgomerie et Workman, frais d'expédition	239 74	
Maynard, Harris et Cie, effets en cuivre	15 21	
Smith et Wright, boutons et insignes pour casques	175 84	
Price's Patent Candle Co., huile de Rangoon	150 56	
Major L. K. Scott, R. E., Angleterre	180 07	
Police à cheval, part afférente du fret de Montgomerie et Workman	41 22	
Bureau de la papeterie	1,057 00	
Imprimeur de la reine	406 99	
		31,723 90
Total, magasins militaires		46,928 97
Moins—Fret sur effets de Liverpool à Québ. pour la pol. à ch. du N.-O.		164 72
		46,764 25
SALLES D'ARMES ET SOIN DES ARMES.		
Solde des garde-magasins, gardiens et armuriers :—		
London, 5 hommes	1,768 00	
Toronto, 7 hommes	3,270 65	
Kingston, 8 hommes	3,591 80	
Ottawa, 1 homme	365 00	
Montreal, 17 hommes	7,162 99	
Quebec, 18 hommes	8,117 25	
Saint-Jean, 6 hommes	2,710 61	
Halifax, 9 hommes	4,142 50	
Winnipeg, 5 hommes	3,003 28	
Victoria, 3 hommes	1,592 00	
Charlottetown, 3 hommes	815 50	
		36,539 58
Indemnité pour soin des armes, voir page 143		25,066 94
		61,606 52

MILICE.	Exercice.	Soin des armes.	Frais de port et papeterie.
DÉTAILS DES GRATIFICATIONS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
District militaire nº 1 :—			
1er régiment de cavalerie	195 00	240 00	20 00
1re brigade provisoire d'artillerie de campagne	350 00	....	10 00
Batterie de campagne de London	200 00	....	2 00
7e bataillon	140 00	....	35 00
21e do	325 00	200 00	25 00
22e do	390 00	320 00	40 00
24e do	292 50	240 00	30 00
25e do	243 75	189 79	23 00
26e do	357 50	280 00	40 00
27e do	341 25	276 80	35 00
28e do	292 50	270 00	30 00
29e do	227 50	103 87	30 00
30e do	487 50	391 20	50 00
32e do	520 00	320 00	40 00
33e do	308 75	270 00	45 00
District militaire nº 2 :—			
Gardes du corps du gouverneur général	80 00	120 00	14 00
2e régiment de cavalerie	341 25	420 00	35 00
Batterie de campagne d'Hamilton	200 00	....	2 00
do de Toronto	200 00	....	2 00
do du canal Welland	200 00	....	2 00
Artillerie de place de Collingwood	40 00	40 00	2 00
do Toronto	40 00	40 00	2 00
Artillerie de montagne du Sault Sainte-Marie	20 00	40 00	2 00
Compagnie de carabiniers de Port-Arthur	20 00	40 00	2 00
do du Sault-Sainte-Marie	40 00	40 00	2 00
Carabiniers *Queen's Own*	400 00	400 00	50 00
Grenadiers royaux	320 00	320 00	40 00
12e bataillon	390 00	280 00	40 00
13e do	320 00	320 00	40 00
11e do	302 50	240 00	30 00
20e do	331 25	280 00	35 00
31e do	341 25	280 00	35 00
34e do	341 25	240 00	35 00
35e do	422 50	220 00	40 00
36e do	378 75	400 00	40 00
37e do	276 25	280 00	35 00
38e do	240 00	300 00	30 00
39e do	357 50	380 00	35 00
44e do	390 00	320 00	40 00
77e do	292 50	240 00	30 00
District militaire nº 3 :—			
3e régiment provisoire de cavalerie	146 25	180 00	15 00
4th do do	195 00	210 00	18 00
Batterie-d'artillerie de campagne de Durham	120 00	....	2 00
Artillerie de place de Cobourg	30 00	40 00	2 00
Batterie de campagne de Kingston	200 00	....	....
14e bataillon	240 00	....	30 00
15e do	240 00	240 00	30 00
16e do	357 50	240 00	30 00
40e do	440 00	320 00	40 00
45e do	312 50	160 00	30 00
46e do	292 50	160 00	30 00
47e do	487 50	400 00	50 00
49e do	312 50	240 00	30 00
57e do	237 50	240 00	30 00
District militaire nº 4 :—			
Dragons de la Princesse-Louise	40 00	....	2 00
Compagnie de cavalerie de Prescott	40 00	60 00	2 00
Batterie de campagne de Gananoque	200 00	....	2 00
do d'Ottawa	150 00	....	2 00
41e bataillon	260 00	233 67	30 00
A reporter	15,257 50	11,070 33	1,450 00

MILICE.	Exercice.	Soin des armes.	Frais de port et papeterie.
	$ cts.	$ cts	$ cts.
Report	15,257 50	11,070 33	1,450 00
DÉTAILS DES INDEMNITÉS—*Fin.*			
District militaire n° 4 :—			
18e bataillon		340 10	23 00
42e do	357 50	240 00	30 00
43e do	271 25	197 67	30 00
56e do	325 00	228 13	35 00
59e do	341 25	280 00	35 00
Gardes à pied du gouverneur général	240 00		
District militaire n° 5 :—			
Batterie de campagne de Montréal	250 00		2 00
Artillerie de Montréal	300 00		30 00
Génie de Montréal	120 00		4 00
1er bataillon	300 00		30 00
3e do	300 00		30 00
5e do	462 50		30 00
5e régiment provisoire de cavalerie	81 25	240 00	25 00
6e bataillon	381 25		30 00
6e régiment provisoire de cavalerie	130 00	180 00	20 00
Artillerie de place de Saint-Jean	10 00	40 00	2 00
Batterie de campagne de Shefford	250 00		2 00
do Richmond	250 00		2 00
11e bataillon	390 00	320 00	40 00
50e do		280 00	21 00
51e do	130 00	320 00	40 00
52e do	341 25	280 00	35 00
53e do	160 00		20 00
54e do	292 50	159 53	30 00
58e do	617 50	360 00	50 00
60e do	292 50	240 00	30 00
79e do	341 25	252 00	35 00
District militaire n° 6 :—			
64e bataillon	276 25	240 00	30 00
65e do	400 00		40 00
76e do	325 00	240 00	30 00
80e do	260 00	200 00	28 00
83e do	276 25	200 00	28 00
84e do	292 50	200 00	28 00
85e do	276 25	240 00	30 00
86e do	390 00	240 00	30 00
District militaire n° 7 :—			
Hussards *Queen's Own*	80 00		10 00
Batterie de campagne de Québec	200 00		2 00
Artillerie de place de la batterie de Québec	160 00		6 00
do do Lévis	40 00	80 00	4 00
do do Gaspé	30 00	40 00	2 00
8e bataillon	240 00		30 00
9e do	320 00		40 00
23e do	195 00	160 00	20 00
17e do	260 00	320 00	40 00
55e do	195 00	240 00	30 00
61e do	195 00	260 00	30 00
70e do	195 00	240 00	30 00
81e do	292 50	240 00	30 00
87e do	292 50	240 00	30 00
88e do	195 00	240 00	30 00
89e do	390 00	318 67	40 00
92e do	195 00	160 00	20 00
District militaire n° 8 :—			
Batterie de campagne de Woodstock	200 00		
8e régiment provisoire de cavalerie	341 25	480 00	14 00
Batterie de campagne de Newcastle	200 00		2 00
A reporter	28,905 00	19,606 43	2,765 00

MILICE.	Instruction d'exercice.	Soin des armes.	Frais de port et papeterie.
	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	28,905 00	19,606 43	2,765 00
DÉTAILS DES ALLOCATIONS—*Suite.*			
District militaire n° :—			
Artillerie de place, Nouveau-Brunswick	325 00	120 00	25 00
Génie de Brighton	40 00	40 00	2 00
Cie des carabiniers de Saint-Jean	40 00	....	2 00
62e bataillon	240 00	....	30 00
67e do	438 75	360 00	45 00
71e do	373 75	320 00	40 00
73e do	243 75	200 00	25 00
74e do	308 75	240 00	30 00
District militaire n° 9 :—			
Artillerie de place, Halifax	280 00	280 00	35 00
Cavalerie de Kentville	20 00	60 00	2 00
do King's	20 00	....	....
Artillerie de place, Pictou	40 00	40 00	2 00
do Yarmouth	40 00	40 00	2 00
do Lunenburg	40 00	40 00	2 00
do Baie Mahone	30 00	40 00	2 00
do Digby	40 00	40 00	2 00
63e bataillon	240 00	40 00	30 00
66e do	320 00	320 00	40 00
68e do	438 75	360 00	45 00
69e do	438 75	360 00	45 00
72e do	292 50	240 00	30 00
75e do	292 50	240 00	30 00
78e do	373 75	280 00	35 00
93e do	243 75	200 00	25 00
94e do	243 75	200 00	25 00
District militaire n° 10 :—			
Batterie d'artillerie de campagne de Winnipeg	200 00	....	....
Troupe de cavalerie, Winnipeg	40 00	60 00	....
Cie d'infanterie Baptiste (3 ans)	....	120 00	....
90e bataillon	240 00	240 00	....
91e do	....	40 00	....
95e do	....	200 00	....
District militaire n° 11 :—			
Cie de carabiniers de Victoria	40 00	35 25	....
Artillerie de place de la Colombie-Britannique	260 00	135 00	20 00
Cie de carabiniers de New-Westminster	....	100 00	....
District militaire n° 12 :—			
82e bataillon	422 50	265 46	....
Génie de Charlottetown	40 00	30 00	20 00
Artillerie de place de l'Ile du Prince-Edouard	308 75	174 80	10 00
Total, ind. de port de lettres, (*voir* dép. casuelles, page 181)	....	....	3,366 00
do soin des armes, (*voir* dépôts d'armes publics. page 140)	....	25,066 94	....
do exercices	35,860 00	....	....

MILICE.	$ cts.	$ cts.
EXERCICES ANNUELS DE 1886.		
District militaire n° 1 :—		
Solde, état-major	618 22	
do batterie de campagne de London, 80 officiers et soldats	1,026 45	
do 1re brig prov. d'artill. de campagne, 140 officiers et soldats	2,635 65	
do 7e bataillon 275 do	2,209 16	
do 21 do 222 do	1,966 40	
do 26 do 292 do	2,592 33	
do 27 do 318 do	2,832 75	
do 29 do 179 do	1,656 03	
do 32 do 350 do	3,014 85	
do 33 do 267 do	2,400 85	
		20,952 69
Pain, $591.68 ; viande, $1,481.52 ; épiceries, $856.5	2,929 70	
Bois et fourrage, $458.65 ; annonces, $8 36 ; drogues, $20 43	487 44	
Médicaments pour chevaux, $19 75 ; impress., 7 ; main-d'œuvre, $21.35.	48 10	
Matériel et travaux pour le champ de tir, $113.50 ; charriage, $95.80	209 30	
Ferronnerie, $12.95 ; transport, $371.98 ; réparations, $28.42.	413 33	
Indemnité pour dommage à un cheval	42 00	
do à la propriété	24 50	
		4,154 37
District militaire n° 2 :—		
Solde, état-major de brigade, 13 officiers	533 64	
do corps de garde du gouverneur général, 86 officiers et soldats	1,772 70	
do batterie de campagne, canal Welland, 72 do	1,030 97	
do do Hamilton, 57 do	850 25	
do do Toronto, 50 do	851 55	
do do Sault-Ste-Marie, 21 do	161 04	
do artillerie de place, Collingwood, 32 do	220 91	
do do Toronto. 47 do	362 76	
do carabiniers Queen's Own Rifles, 450 do	3,638 64	
do grenadiers royaux, 368 do	3,013 08	
do 12e bataillon, 326 do	2,824 24	
do 13e do 344 do	2,826 08	
do 34e do 308 do	2,705 86	
do 35e do 354 do	3,130 44	
do 36e do 324 do	2,874 89	
do 77e do 236 do	2,286 62	
do carabiniers Dufferin, 278 do	2,417 28	
do compagnie de carabiniers, Port-Arthur 45 do	333 36	
do cie de carabiniers, Sault Sainte-Marie 19 do	104 71	
		31,939 05
Viande, $1,298 90 ; épiceries, $874.86 ; pain, $974.11	3,147 87	
Combustible, $341.70 ; fourrage, $287.33 ; charriage, $229.36	858 39	
Médicaments et soins	28 65	
Transport, $25.70 ; quaiage, $132.72 ; annonces, $12.30	170 72	
Cantonnement, 35e bataillon	15 40	
Charpenterie, $142.96 ; cibles, $12.00 ; petits items, $11.65	166 61	
Blanchissage des couvert., $210.15 ; main-d'œuvre, camp de Niagara, $25	235 15	
Barlow Cumberland, transport, quaiage et charriage	2,213 44	
Transport : chemin de fer du Michigan-Central, $512.07 ; chemin de fer N. et N.-O., $1,565.47.	2,077 54	
Indemnité pour dommage à un cheval	20 00	
		8,933 77
District militaire n° 3 :—		
Solde, état-major de brigade, 14 officiers	636 76	
do 4e régiment de cavalerie, 170 officiers et soldats	3,276 89	
do batterie de campagne de Durham 79 do	1,019 47	
do do Kingston 71 do	932 01	
do artillerie de place de Cobourg 42 do	315 36	
do 14e bataillon, 187 do	1,615 20	
do 15e do 348 do	2,307 36	
do 16e do 221 do	2,149 25	
do 45e do 260 do	2,399 88	
do 49e do 265 do	2,387 89	
do 57e do 224 do	1,971 64	
		19,011 71
A reporter		84,991 59

MILICE	$ cts.	$ cts.
Report		84,991 59
EXERCICES ANNUELS—*Suite.*		
District militaire n° 3—Fin.		
Viande, $703.86 ; épiceries, $435.02 ; pain, $439.91	1,578 79	
Harnais, $81.12 ; fourrage, $1,005.73 ; combustible, $202.27	1,289 12	
Transport, $321.25 ; charriage, $19.91 ; fret, $7.75.	348 91	
Marqueurs au champ de tir, $24 ; poteaux pour les chevaux, $16	40 00	
Pétrole, 74 cts. ; chaux, $8.25 ; ferronnerie, $18.20	27 19	
Soins médicaux, $14.50 ; médicam., $12.45 ; drogues p. les chev., $15.50	42 45	
Annonces, $20.50 ; quaiage, $12.70 ; blanchissage de couvertures, $168.15	201 35	
Indemnité pour dommages à chevaux	198 00	
		3,725 81
District militaire n° 4 :—		
Solde, état-major de brigade, 18 officiers	652 80	
do dragons de la Princesse-Louise, 32 officiers et soldats	593 74	
do comp. de cavalerie, Prescott 38 do	767 95	
do batterie de camp., Gananoque 69 do	1,043 03	
do do Ottawa 67 do	977 35	
do gardes à pied du G.G. 281 do	2,042 82	
do 42e bataillon 203 do	1,854 53	
do 43e do 229 do	2,463 34	
do 59e do 280 do	2,615 27	
		13,010 83
Viande, $689.88 ; pain, $369.58 ; épiceries, $406.54	1,466 00	
Médicaments, $2.05 ; fourrage, $371.40 ; combustible, $162.50	535 95	
Champ de tir, cibles, réparations et marqueurs	103 62	
Transport et charriage, $374.40 ; loyer de meubles, $6.25	380 65	
Indemnité pour perte d'un cheval	100 00	
Indemnité pour dommage à cheval	50 00	
		2,636 22
Districts militaires n°s 5 et 6 :—		
Solde, état-major de brigade, Richmond, 18 officiers	542 48	
do do Longueuil	655 88	
do 5e régiment de cavalerie, 189 officiers et soldats	3,876 46	
do 1ère compagnie du 6e régiment de cavalerie, 29 officiers et soldats	522 49	
do batterie de campagne de Shefford, 79 officiers et soldats	1,039 36	
do do Richmond 56 do	847 69	
do do Montréal 64 do	1,245 16	
do artillerie de place de do 258 do	2,249 28	
do génie de Montréal 56 do	512 04	
do carabiniers du Prince de Galles 259 do	2,169 00	
do do Victoria, 276 officiers et soldats	2,329 68	
do Royal Scots, 267 do	2,263 68	
do 6e fusilliers, 277 do	2,361 36	
do 11e bataillon 335 do	3,306 93	
do 53e do 184 do	1,585 56	
do 54e do 219 do	1,951 90	
do 58e do 389 do	3,391 41	
do 65e do 347 do	2,800 56	
do 76e do 233 do	3,024 30	
do 83e do 261 do	2,690 58	
do 84e do 174 do	1,856 20	
do 85e do 45 do	335 56	
do 86e do 252 do	2,636 28	
		44,193 84
Transport, $1,022.01 ; charriage, $105.60 ; télégrammes, $3.50	1,131 11	
Champ de tir, $53.75 ; frais de voyages, $93.50	147 25	
Camp de Richmond :—		
Viande, $1,170.62 ; pain, $619.74 ; épiceries, $605.97	2,396 33	
Eau, $36 ; combustible, $156.34 ; fourrage, $638.44	830 78	
Drogues, $21.55 ; téléphone, $2.80 ; petits items, $18.40	42 75	
Indemnité pour dommage à un cheval	73 00	
Camp de Longueuil :—		
Eau, $135 ; combustible, $182.37 ; hommes de corvée, $63.28.	380 65	
Viande, $679.20 ; pain, $373.56 ; épiceries, $452.80	1,505 56	
Ferronnerie, meubles et chandelles	48 94	
		6,556 37
A reporter		155,114 66

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		155,114 66
Exercices annuels—*Suite.*		
District militaire n° 7:—		
Solde, état-major de brigade, 14 officiers	734 96	
do hussards Queen's Own 95 officiers et soldats	1,871 58	
do batterie de campagne de Québec 73 do	957 60	
do artillerie de place, Québec, batterie n° 2 44 do	332 76	
do do Lévis 87 do	592 62	
do 8e bataillon, 266 do	2,029 50	
do 8e do 359 do	2,856 96	
do 55e do 266 do	3,096 36	
do 61e do 262 do	2,412 48	
do 88e do 272 do	2,532 07	
do 92e do 184 do	2,319 40	
		19,736 29
Viande, $571.61; pain, $329.77; épiceries, $511.02	1,412 40	
Eau, $48; combustible, $228; huile, $3	279 00	
Transport, $1,449 83; charriage, $221.51; hommes de corvée, $160.76	1,832 10	
Télégrammes, $2.75; passages d'eau, $39.85; latrines, $36	78 60	
Réparer le champ de tir, $11; chirurgien-vétérinaire et drogues, $30	41 00	
Blanchir les couvertures, $110.10; laver les plateformes, $3.50	113 60	
Indemnité pour dommages aux chevaux	82 00	
		3,838 70
District militaire n° 8:—		
Solde, état-major de brigade, 16 officiers	795 24	
do lieut.-col. Baird, 2 jours pour payer les soldats	9 74	
do commis, aide au payeur	4 80	
do batterie de campagne de Newcastle, 78 officiers et soldats	1,010 26	
do do Woodstock, 79 do	1,381 28	
do artillerie de place, N.-B. 219 do	1,852 92	
do 8e régiment de cavalerie, 137 do	2,732 34	
do génie de Brighton 44 do	429 39	
do compagnie de carabiniers de St-Jean 45 do	318 40	
do 62e bataillon 279 do	2,363 92	
do 73e do 218 do	2,055 83	
do 74e do 271 do	2,714 32	
do 71e do compagnie n° 7 44 do	339 50	
do compagnie "A"	96 72	
		16 104 66
Viande, $741.71; épiceries, $296.68; pommes de terre, $61.81	1,100 20	
Pain, $426.48; fourrage et paille, $546.10; combustible, $58	1,030 58	
Dép. pour le champ de tir, $172; transport, $281.70; charriage, $73.25.	526 95	
Plateformes, $30; bois de service, $14.76; main-d'œuvre, $17	61 76	
Loyer de terrain, $10; réparer les harnais, $11.82	21 82	
Médicaments, $60.65; petits items, $17.27	77 92	
Indemnité pour perte et dommages aux chevaux	230 00	
		3,049 23
District militaire n° 9:—		
Payé au commandant du camp	101 60	
Solde, état-major de brigade, 14 officiers	828 10	
do compagnie de cavalerie de King, 45 officiers et soldats	822 31	
do artillerie de place, Digby 41 do	309 36	
do do Lunenburg 42 do	314 76	
do do Pictou 45 do	329 76	
do do Yarmouth 40 do	296 40	
do do Halifax 303 do	2,449 12	
do 63e bataillon 277 do	2,409 48	
do 66e do 355 do	2,948 40	
do 69e do 415 do	4,065 81	
do 72e do 278 do	2,778 53	
do 78e do 91 do	747 07	
do 75e do 267 do	2,420 81	
do do allocation pour rations	780 00	
		21,601 51
Pain, $452.95; viande, $566.18; pommes de terre, $67.94	1,087 07	
Epiceries, $317.06; fourrage, $137.98; paille, $15.	470 04	
A reporter	1,557 11	219,445 05

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	1,557 11	219,455 05
EXERCICES ANNUELS—*Fin.*		
District militaire n° 9—Fin.		
Soins médicaux et médicaments, $15.10; bois, $67.97	83 07	
Loyer du terrain, $20; puits et pompes, $40	60 00	
Champ de tir, $102.99; concours d'artillerie, $99.79	202 78	
Transport, $1,391.85; charriage, $32.25; petits items, $8.14	1,432 24	
		3,335 20
District militaire n° 10 :—		
Solde, corps de cavalerie de Winnipeg, 27 officiers et soldats	527 16	
do batterie de campagne do 56 do	1,074 20	
do 90e bataillon, 269 do	2,319 60	
do 91e do 207 do	1,617 04	
		5,538 00
Transport		25 00
District militaire n° 11 :—		
Solde, artillerie de place, Col.-Britannique, 153 officiers et soldats	1,110 50	
do Cie de carabin., New-Westminster, 36 do	196 10	
do do Victoria, 35 do	182 51	
		1,489 11
District militaire n° 12 :—		
Solde, génie de Charlottetown, 45 officeirs et soldats	308 96	
do 82e bataillon, 240 do	1,936 76	
do artillerie de place, île du Prince Edouard, 172 officiers et sold.	1,331 24	
do do do alloc. pour transport et subsistance pour le tir à canon à Halifax	200 00	
		3,776 96
Transport		116 70
Concours d'artillerie:—		
Transport et allocation pour subsistance—		
Batterie de campagne d'Ottawa	227 45	
do de Toronto	77 40	
do Gananoque	109 65	
do Durham	26 00	
Batterie n° 1, 1re brigade	108 00	
do 2, 2e do	108 00	
Batterie de campagne, London	108 20	
do Hamilton	66 60	
do canal Welland	32 80	
do Québec	13 50	
Artillerie de place, Yarmouth	74 97	
do Digby	45 27	
Solde, détachement de la batterie "A"	51 60	
do do de campagne de Durham	12 00	
do do du canal Welland	21 00	
Repas, soldats de la batterie "A"	48 00	
Transport des canons et charriage	88 28	
Cibles et téléphone à Port-Hope	53 50	
Solde et transport des officiers du champ de tir à Port-Colborne	124 08	
do do Port-Hope	15 60	
Cibles pour le champ de tir, Québec	88 40	
Avance au col. Irwin pour dépenses aux exercices d'artillerie	560 00	
Compensation pour perte d'un cheval	100 00	
		2,160 30
Transport en général:—		
Chemin de fer du Grand-Tronc	12,317 98	
do Intercolonial	5,241 54	
do Canadien du Pacifique	2,223 23	
do Sud-Est	763 68	
Compagnie de navigation du Richelieu et Ontario	383 66	
Chemin de fer du Nouveau-Brunswick	366 66	
do Canada-Atlantique	154 00	
do Québec-Central	48 60	
		21,499 35
Total exercices annuels		257,385 67

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Compte de l'extraordinaire.		
Octrois annuels aux associations provinciales de tir :—		
Ontario, $1,800 ; Québec, $1,700 ; Nouveau-Brunswick, $1,300	4,800 00	
Nouvelle-Ecosse, $1,500 ; Ile du Prince-Edouard, $500	2,000 00	
Colombie-Britannique, $500 ; Manitoba, $500	1,000 00	
Association d'artillerie du Canada	900 00	
		8,700 00
Octrois du gouvernement aux associations de tir :—		
1, à $200 ; 1, à $150 ; 50, à $75 ; 26, à $50 ; 6, à $25		5,550 00
Octrois du gouvernement aux musiques efficaces :—		
1, à $200 ; 19, à $100 ; 62, à $75 ; 7, à $50 ; 2, à $25		7,150 00
Compensations :—		
Atchison, T., perte d'un cheval en 1883	125 00	
Blythe, Frank, blessure par chute de cheval à Prescott	60 00	
Hill, Jas., doigt cassé	33 00	
Kelly, E., maladie contractée au camp	100 00	
Linklater, W., blessé à l'exercice, Ile d'Orléans	60 00	
Morrow, Wm., blessure	36 00	
Patterson, J., blessure reçue à Barriefield	62 00	
Smith, Sergt. Jas., blessé au camp	60 00	
Wright, Mlles, dom à la maison causé p. des balles au champ de tir à Bedford	20 00	
		556 00
Salves et gardes d'honneur :—		
Fête de la Reine et fête de la Confédération—		
Ottawa, $14.97 ; Toronto, $43.56 ; Montréal, $15.53	74 06	
Halifax, $16.05 ; Winnipeg, $67.20	83 25	
Charlottetown, $46.50 ; Saint-Jean, N.-B., $38.39	84 89	
Ouverture du parlement, Ottawa, $158.81 ; prorogation du parl., $88.15	246 96	
Prorogation du parlement do	55 38	
Lever, $85.05 ; dîner d'Etat, $10.80, Ottawa	95 85	
Ouverture de la législature, Toronto, $48.77 ; pror. de la législ., $30.10.	78 87	
do Halifax, $118.08 do $72.07.	190 15	
do Winnipeg	15 35	
do Charlottetown, $85.70 ; pr. de la lég., $23.50.	109 20	
do Victoria	37 06	
Visite du gouverneur général à Montréal	381 19	
Retour du gouverneur général	67 30	
		1,519 51
District militaire n° 1 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $81.25 ; réparat., $4.50		85 75
District militaire n° 2 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $158.51 ; charriage, $13.25	171 76	
Major Moore, marquer 336 assortiments d'armes	16 80	
D. d'Everardo, extrait du lot 200 et copie du titre	4 19	
Garde au feu à Hamilton, $12.70 ; travaux à l'ancien fort, $5.90	18 60	
Billets de chars urbains et frais de port	6 40	
		217 75
District militaire n° 3 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $67.49 ; télégr., $46.70	114 19	
Louage de voiture et de cheval, $33.50 ; faucher de l'herbe, $6	39 50	
Nettoyer les fenêtres, $6.86 ; frais de port et loyer de boîte, $8	14 86	
		168 55
District militaire n° 4 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $60 ; télég., $2.64	62 64	
Frais de port de l'adjudant général à Ottawa	103 90	
E. St. George, couper l'herbe sur la place Cartier	38 00	
		204 54
Districts militaires Nos 5 et 6 :—		
Allocation pour frais de port, A. A. G. et payeur	153 60	
Livres, $14.10 ; nettoyage de bureau, $20	34 10	
		187 70
District militaire n° 7 :—		
Allocation pour fr. de port, A.A.G. et payeur, $100.59 ; fourrage, $208.13	308 72	
Charriage, $275.70 ; nettoyage de bureau, $6 ; livres, $10	291 70	
A reporter	600 42	24,339 80

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	600 42	24,339 80
COMPTE DE L'EXTRAORDINAIRE—*Suite.*		
District militaire, n° 7—Fin.		
Quincaillerie et peinture, $44 30; droits de havre, $6.15	50 45	
W. Lamontagne, M.D., services à — Gingras	5 00	
		655 87
District militaire n° 8 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $103 42; charriage, $35.80	139 22	
Walter Lamb, écriture dans les magasins de district	43 50	
3 chaises, $4.50; papeterie, $3.40; frais de port, $4	11 90	
50 boîtes de cartouches, $13.75; nettoyage, $1; réparations, 50c	15 25	
Lt.-col. Marsh, 4 jours de présence à l'école d'infanterie	19 48	
— Murray, présence à la cour martiale	2 82	
		232 17
District militaire n° 9 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $51.28; réparations, $9.92	61 20	
Télégrammes, $4.01; toile, et monter les poëles, $6 50	10 51	
B. A. Weston, membre du bureau des examinateurs, 2 jours	5 64	
C. H. McKinley do do 1 jour	2 82	
Louage de chaises pour la distribution des médailles	5 10	
D. O'Connor, services d'hommes de loi dans la cause du lt.-col. Crewe Read *vs.* municipalité du comté de Cap-Breton (émeutes Lingan)	48 60	
		133 87
District militaire n° 10 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $72; téléphone, $105	177 00	
Charriage, $18; nettoyage du bureau, $24; 100 boîtes de cartouches, $33	75 00	
Frais de port et papeterie pour l'A.A.G.	23 40	
Major Boswell, membre du bureau des examinateurs	121 75	
Cap. Ruttan do pour examiner les armes	5 64	
Cap. Coulter do do	5 64	
		408 43
District militaire n° 11 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $18; réparations, $8.35	26 85	
R. Wolfenden, solde comme membre du bureau des examinateurs	9 74	
		36 59
District militaire n° 12 :—		
Allocation pour frais de port, A.A.G. et payeur, $15; cheminées, $1	16 00	
Boîte au bureau de poste, $4; soin du bureau du major de brigade, $15	19 00	
		35 00
Frais de voyages :—		
Major général Middleton, en devoir au Canada	536 10	
Capit. Wise, A.D.C., en devoir au Canada	389 75	
Col. Alger, $33.66; col. Baird, $85.80; col. Brennan, $36	155 46	
Capit. Clark, $21.17; capit. Davidson, $279; col. Dawson, $8.50	308 67	
Col. Duchesnay, $32; col. Fletcher, $5; col. Fraser, $4	41 00	
Col. Forrest, $421.39; major Genest, $9 50; col. Harwood, $12.50	443 39	
Col. Hemming, $43.60; col. Houghton, $58; col Holmes, $35.25	136 85	
Col. Irwin, $179.80; col. Jackson, $23.75; major King, $38.24	241 79	
Col. Lamontagne, $33.30, col Maunsell, $273.56; col. Murray, $108.25	415 11	
Col. McDonnell, $22; col. McNaughton, $6; col. Otter, $423.83	451 83	
Col. Raymond, $3; lieut. Sears, $25.45; major Smith, $127.25	155 70	
Major Street, $70.75; col. Van Straubenzee, $76.75; major Vince, $6	153 50	
Col. Villiers, $347.75; lieut. Wadmore, $16.10; col. Worsley, $41.75	405 60	
		3,834 75
Transport :—		
Ch. de fer Canadien du Pacifiq., $965.11; ch de fer Grand-Tronc, $309.02	1,274 13	
Ch de fer Intercolonial, $215.55; ch de f. de Windsor et Annapolis, $99.75	315 30	
Ch. de fer Nord et Nord-Ouest, $88.14; ch. de fer de l'Ile du P.-E., $74.43	162 57	
Messagerie Fishers, $67.96; chemin de fer du Nouveau-Brunswick, $61.25	129 21	
Cie de vap. de Québec, $39.60; ch. de fer Manitoba et Nord-Ouest, $37.03	76 63	
Ligne Richelieu et Ontario, $33 39; c. de f. Kingston et Pembroke, $28.65	62 04	
Vapeur "Durham City," $27 61; Cie de vapeurs de Yarmouth, $13.87	41 48	
Ch. de fer Canada-Atlant., $12.52; ch. de fer des Comtés de l'Ouest, $11.50	24 02	
Cie de navigat de l'Ile du P.-E., $11; 13 items au-dessous de $10, $73.07	84 07	
		2,169 45
A reporter		31,845 93

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		31,845 93
COMPTE DE L'EXTRAORDINAIRE—*Fin.*		
Service général :—		
Allocation pour frais de port des troupes (*voir* page 143)	3,366 00	
Lieut.-col. Holmes, solde comme adjudant général	365 00	
Wm. Clowes, livres militaires	635 53	
Jules E. Larue, Québec, services d'homme de loi	63 20	
Annonces	643 05	
		5,072 78
Total, compte de l'extraordinaire		36,918 71
CRÉDITS SPÉCIAUX.		
Colin Campbell, ministère de la milice, pour compilation de la correspondance et précis sur la défense du Canada, antérieurement au 1er juillet 1886		1,000 00
Lt.-col. Baird, ci-devant payeur et surintendant des magasins pour le district n° 8 : 2 années de solde à l'occasion de sa retraite du service		1,400 00
Au trésorier de l'association de tir du Canada, Ottawa		10,000 00
Association d'artillerie du Canada		2,000 00
SALLES D'EXERCICES ET CHAMPS DE TIR.		
Loyer :—		
Alberton, $20 ; Belleville, $102 ; Blissville, $12	134 00	
Bright, $10 ; Bowmanville, $15 ; Brockville, $50	75 00	
Charlottetown, I. du P.-E., $80 ; Chatham, N.B., $24 ; Frédéricton, $30	134 00	
Galt, $30 ; Granby, $160 ; Guelph, $70 ; Hamilton, $150	410 00	
Kingston, $65 ; London, $150 ; Montréal, $617	832 00	
Ottawa, $89 ; Port-Colborne, $60 ; Prescott, $50	199 00	
Richmond $120 ; Saint-Jean, $250 ; Sussex, $20	390 00	
St.-Mary's, $10 ; Stanley, $12 ; St.-Stephen, $20	42 00	
Saint-George, $25 ; Toronto, $118 ; Victoria, C.-B., $40	183 00	
Whitby, $.0 ; Windsor, N.-E., $5 ; Woodstook, $20	45 00	
York, $15 : quartier général du 13e bataillon, $300	315 00	
		2,759 00
Réparations :—		
Bedford, $308.42 ; Beamsville, $60 ; Bethany, $250	618 42	
Bowmanville, $50 ; Charlottetown, $131.55 ; Exeter, $25.83	207 38	
Hamilton, $47 75 ; Halifax, $157.71 ; Kensington, $30	235 46	
Kincardine, $355 ; Kingston, $165.89 ; London, $9.55	530 44	
Lunenberg $65 ; Montréal, $357.75 ; Odessa, $60	482 75	
Ottawa, $616.90 ; Prescott, $89 ; Port-Hope, $81.36	787 26	
Peterborough, $69.29 ; Perth, $10 ; Québec, $38.26	117 55	
Sharon, $48 ; Summerside, $1.25 ; Saint-Jean, $73.56	122 81	
Toronto, $39 ; Victoria, $70.60 ; Winnipeg, $1,354.50	1,464 10	
Watford, $55.25 ; York, $20	75 25	
		4,641 42
Gaz :—		
Barrie, $14.15 ; Brantford, $121.80 ; Charlottetown, $134.60	270 55	
Guelph, $24.25 ; Halifax, $300.50 ; Hamilton, $62.76	387 51	
Kingston, $127.71 ; London, $58.45 ; Manitoba, $212.70	398 86	
Montréal, $519.95 ; Ottawa, $272.50 ; Québec, $112.68	905 13	
Sherbrooke, $39.37 ; Saint-Jean, $100.50 ; Toronto, $188.20	328 07	
Victoria, $71.20 ; Royal Electric Co., Montréal, $414.20	485 40	
		2,775 52
Eau :—		
Halifax, $33 ; Saint-Jean, $15 ; Victoria, $30		78 00
Gardiens et marqueurs :—		
Montréal : marqueur, J. C. Marks	358 70	
Québec : marqueurs, J. German, $415 ; A. Richard, $365	780 00	
do gardien, R Roussell	391 25	
Ottawa : gardiens, R. Wheatley, $456.25 ; J. E. Pilon, $335	791 25	
do gardien du champ de tir, H. J. Cawdron	128 80	
do femme de journée, 163 jours, Mme O. King	163 00	
A reporter	2,613 00	10,253 94

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	2,613 00	10,253 94
SALLES D'EXERCICES ET CHAMPS DE TIR—*Suite.*		
Gardiens et marqueurs—Fin.		
Charlottetown : gardien, R. Hunt	10 00	
Halifax : gardien, J. G. Corbin	176 00	
Winnipeg : gardien, J. Watson	417 50	
Sherbrooke : gardien, T. Rawson	6 50	
		3,223 00
Combustible et approvisionnements :—Fin.		
Mme A. Wood, allumettes pour la salle d'exercice, Ottawa	6 00	
Isaac Sallé, entrepreneur	15 00	
G. W. McCullough, charbon	344 04	
J. Noble, 26 cordes de bois dur, à $5.90; sciage de 12 cordes, à $1.50	171 40	
McKelvey et Birch, quincaillerie	2 95	
R. P. McGivern, 11 tonn. charbon, à $5.55; 2 charges de bois, à $2.75	66 55	
J. A. Brown, 9 tonnes de charbon, à $5.25	47 25	
J. F. Ross, Toronto, lampes et cheminées	13 40	
J. Wilson, 6 cordes de bois à Sainte-Catherine et Port-Colborne	33 00	
Myles et Cie, Hamilton, 8 ton. charbon, à $6 ; et 2 cordes de bois, à $6	60 00	
J. L. Rogers, charriage des armes à Peterborough	9 47	
Kinsey et Cie, charbon, à $10, pour la salle d'exercice, Winnipeg	450 25	
H. Calcutt, 4 cordes de bois scié, Kingston	18 00	
G. Broomer, 60 cordes de bois, Québec	268 20	
H. Noble, 6½ tonnes de charbon et 1 corde de bois de chauffage	53 34	
Mme Marks, confection de pavillons de danger	9 22	
M. McKenzie et Cie, étamine et blanc de plomb	25 88	
R. et M. Marminton, plats en ferblanc, Montréal	3 10	
J. C. Watson, 20 rouleaux de feutre noir	3 00	
J. G. McKenzie, toile et draps de lit, Montréal	22 10	
J. C. Wilson, 3¾ rames de papier	15 75	
Currie Frères, fleur pour la salle d'exercice, Montréal	8 00	
McCandless et McQueen, 3 cordes de bois	15 00	
W. B. et S. Anglin, bois de service	7 00	
Walter Walker, 2 tonnes de charbon, Victoria, C.B	16 00	
Caverhill, Learmont et Cie, quincaillerie	7 07	
Henderson Lumber Co	17 34	
Thos. Elmitt, réparations à la place Cartier, Ottawa	60 00	
		1,768 31
F. W. Patterson, services d'homme de loi *re* salle d'exerc., Kincardine	13 62	
Annonces	3 70	
J. A. Macdonell, services d'homme de loi *re* salle d'exercice, Bethany	43 51	
		60 83
Total, salles d'exercice et champs de tir		15,306 08
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—SOIN ET ENTRETIEN.		
District militaire nº 1 :—		
Geo. Brown, couper des chardons	3 00	
Philip Edward, nettoyage des latrines	16 00	
Aqueduc, London	30 [illegible]9	
Peter Toll, réparations de la clôture autour des terrains militaires	37 65	
Jno. Mann et Fils, 55 cordes de bois, à $4.25 ; 13 cordes, à $6.60	319 55	
Plastow Frères, plomberie	12 00	
Wm. Turner, sciage de 55 cordes de bois, à 65 cts	35 75	
		454 34
District militaire nº 2 :—		
Hubbard Frères, réparations de poêles	5 35	
W. R. Dossor, ramonage de cheminées	24 40	
J. B. Watson, rejointoyer la maçonnerie, poudrière du Vieux Fort	40 00	
P. Vaughan, construction de clôture et pose de trottoir	160 00	
Fox et Cie, planchéiage	7 33	
W. Keeler, ouvrage à l'entreprise aux terrains militaires	281 50	
M. McCann, matériel et travaux à la salle d'exercice	58 12	
A reporter	576 70	454 34

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	576 70	454 34
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—SOIN ET ENTRETIEN—*Suite.*		
District militaire n° 2—Fin.		
W. Berry, réparations du chemin au Vieux-Fort et creusage d'égout	60 00	
Major King, loyer d'un abri à canon à Port Colborne	20 00	
		656 70
District militaire n° 3:—		
Cie de pont de Cataraqoui, louage de pont	1,403 82	
Aqueduc de Kingston	61 17	
A. Touhey, réparations au quartier de l'A.A.G.	13 50	
W. Follest, ramonage de cheminées	29 50	
Robinson Frères, écran et vitrage	20 25	
T. Overend, remettre l'écran à la clôture	4 00	
J. Muckleston et Cie, quincaillerie	5 40	
McKelvey et Birch do	1 80	
		1,539 44
District militaire n° 4:—		
Col. Moore, solde, $547.50; logement, $72	619 50	
Col. Bacon, avance pour frais de voyages	15 00	
E. St. George, couper l'herbe et enlever la neige	456 27	
J. Maclaren et Cie, clôturage	26 03	
P. Lecompte, 46 arbres pour la place Cartier	46 00	
Wm. Howe, peinturage d'une porte en fer, d'après contrat	75 00	
W. G. Robinson, capuchon de cheminées en tôle galvanisée	3 50	
L. Garello, travaux sur les terrains des magasins militaires	28 30	
J. Graham, ébrancher et couper des arbres à la place Cartier	13 50	
A. Workman et Cie, quincaillerie	1 19	
R. St. George, nettoyage de latrine au magasin	15 00	
O. Robillard, démonter et nettoyer un poële	40 00	
J. Heney, 21 cordes de bois, à $4.50	94 50	
G. W. McCullough, charbon	187 50	
B. Davidson, 6 cordes de bois, à $3	18 00	
J. R. Esmonde, monter des poëles aux magasins	20 35	
Jas. Whitney, nouvelle poignée à la pompe	1 00	
G. F. Macdonald, combinaison de système d'alarme	100 00	
Jno. Shepherd, peinturage et blanchissage à la chaux de la salle d'exerc.	375 00	
		2,135 64
Districts militaires n°s 5 et 6:—		
Wm. Ewing, graine d'herbe	15 25	
Cie canadienne de caoutchouc, boyau en toile	243 25	
G. Bowie, réparations à la clôture, champ de Mars	20 75	
Aqueduc de la cité de Montréal	6 50	
C. E. Scammell et Cie, charbon et charriage	16 83	
R. P. McGivern, 7 tonnes de charbon, à $6; $5\frac{335}{2000}$ tonnes, à $5.95	72 75	
J. Porter, 12 cordes de bois, à $6.75, sciage, à 35c.	97 80	
David Sleet, 48½ cordes de bois, à $6.70	324 95	
Léandre Fauteux, charbon, à $6.30	516 60	
V. Grenier, réparer et monter un poële	82 25	
Sœurs de Charité, loyer de champ de tir, Montréal	700 00	
		2,096 93
District militaire n° 7:—		
R. Shore et Cie, 2 dévidoirs à boyaux pour les casernes, Saint-Jean.	100 00	
P. Samson, réparations à Fort Lévis	38 00	
G. Plante, loyer à l'île d'Orléans	24 00	
F. Noël do	60 00	
Couvent des Ursulines, loyer des Plaines d'Abraham	200 00	
M. Mick, enlèvement de la neige	185 85	
Jno. Baile, 5 tonnes de charbon, à $5.33	26 65	
Mme Bryant, nettoyage de bureau	1 60	
Mme Larue, loyer, Québec	12 75	
Geo. Broomer, 125 cordes de bois, à $4.47	558 75	
Wm. Scarff, enlèvement de la neige	50 00	
Beaudet et Chinic, cordage	1 50	
Jos. Mathieu, enlèvement de la neige	59 15	
L. Trudel, charriage	136 50	
Louis Bougie, scier et fendre 115 cordes de bois	143 75	
A reporter	1,598 50	6,883 05

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	1,598 50	6,883 05
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—ENTRETIEN ET SOIN—*Suite.*		
District militaire n° 7—Fin.		
Geo. Manning, enlever la neige	200 00	
Dames de l'Hôtel-Dieu, loyer	57 10	
A. Richard, réparer une plateforme à canon et nettoyage	93 80	
		1,949 40
District militaire n° 8 :—		
J. J. Brown, peinturage à Saint-Jean, N.-B	27 00	
Bowman et LeLachine, réparation de clôture	45 30	
R. Dickson, 8 charges de gravier, à $2	16 00	
Lt.-Col. Baird, frais de voyage	31 90	
A. Harrison, vitrage à Saint-Jean	27 15	
		147 35
District militaire n° 9 :—		
J. N. Ritchie, loyer de magasin, Halifax	300 00	
Jno. McCrow, maçonnerie	2 25	
Jas. Donovan, traverses pour artillerie	24 00	
W. et A. Naufts, 1 corde de dosses	3 75	
Wm. Roche, 25½ chaldrons de houille	145 95	
G. E. Corbett, réparer et refaire la clôture en fer du cimetière	60 00	
Cap. T. R. Jolly, déplacer les canons et construire une plateforme	49 50	
Loyer de salle d'exercice, Windsor (balance)	0 48	
P. McNally, réparations à la fournaise	7 00	
Lt.-col. Murray, frais de voyage	41 00	
N. R. Freeman, arpentage de terrains à Shelburne	37 50	
		671 43
District militaire n° 10 :—		
Kinsey et Cie, houille, à $10 par tonneau	851 88	
Murray et McDiarmid, lambrisser une chambre, et foyer	90 00	
Manitoba Mortgage and Investment Co., loyer	275 00	
		1,216 88
District militaire n° 11 :—		
Chas. Ireland, louage de chaloupes	26 00	
Harrison et McCauley, entourage d'escalier	2 95	
		28 95
District militaire n° 12 :—		
R. Huddy, démonter et nettoyer des tuyaux de poële	1 50	
Thos. Caseby, 12 ton'x houille, à $3.40; 18 ton'x h., à $2.80, et charriage.	106 70	
		108 20
Services d'hommes de loi :—		
Jules E. Larue, services d'hommes de loi *re* coupe de bois à Lévis	41 45	
J. A. Macdonell do *re* cimetière militaire	65 24	
		106 69
Gardiens :—		
Saint-Jean, $761.63; Frédériction, $335; Prescott, $251.25	1,347 88	
Niagara, $335; Isle-aux-Noix, $83.75; Montréal, $251.25	670 00	
Champ-de-Mars, Montréal	396 00	
		2,413 88
Dépense totale	....	13,525 83
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—CONSTRUCTION ET RÉPARATIONS.		
District militaire n° 2 :—		
W. Clark, balance sur nouvelle clôture au fort neuf	280 00	
T. G. Rice, couvrir les ventilateurs de la salle d'ex. d'un treillis métal.	40 00	
J. W. Moore, réparer la salle d'ex. et buttes au champ de tir à Brantford.	217 00	
D. Johnson, serrures, verroux et posage de sonnettes, tel que stipulé	65 00	
W. Keeler, réparer le logement des sergents d'état-major, réparer la remise et autres bâtiments	406 08	
Gutta Percha and Rubber Manufacturing Co., boyau de pompe et lance.	733 00	
A. W. Godson, pierre cassée pour le nouveau fort	500 33	
W. H. Lake, réparer le bureau et la couverture du magasin	67 00	
Geo. Call, bois de service tel que spécifié	559 00	
R. Chalkley, réparation du mur	507 03	
A reporter	3,374 44	

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	3,374 44	....
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—CONSTRUCTION ET RÉPARATIONS—*Suite.*		
District militaire n° 2—Fin.		
C. Van Loon, réparations à la salle d'exercice, Hagersville	45 00	
J. Wyatt, do do Dundas	30 00	
Moss, Wilson et Howard, voûtes pour combust. aux casernes du nouv. fort	1,422 00	
T. Horne, enlèvement des débris de la salle d'exercice incen., Hamilton.	200 00	
Hubbard Frères, réparations aux poêles	15 00	
J. Hugh, égouts à la salle d'exercice d'Aurora	33 00	
A. H. Lockwood, réparations à la tour et dépendances	159 00	
M. Reinchley, poser un nouveau plancher et réparer la toiture	13 50	
H. Williams, couvrir le toit en ardoise, d'après contrat	295 00	
Annonces	5 55	
Col. Alger, avance	1,500 00	
		7,092 49
District militaire n° 3 :—		
Collège militaire royal, Kingston—		
H. Birtles, surveillance des travaux, à $1 par jour	313 00	
Charpentiers, à $1.75 par jour, $1,177.33 ; à $1 par jour, $297	1,474 33	
E. Chown et Fils, trav. aux égoûts, gouttières, et posage de tuyaux.	61 44	
McMahon et Cie, peinturage, tapissage et badigeonnage	1,086 83	
Wm. Langdon, maçonnerie	889 25	
Jos. Jamieson, plomberie	523 29	
do poser un appareil de chauffage dans le dortoir	3,075 00	
R. M. Horsey, réparation de poêles	28 28	
J. Muckleston et Cie, vitres, serrures et ferronnerie en général	91 97	
T. Kennedy, halage de pierre et bardeaux, à $2.50 par jour	167 75	
F. Overend, réparation de quais	957 70	
McMahon Frères, ferronnerie	67 90	
W. B. et S. Anglin, bois de service	606 18	
S. J. Kilpatrick, construction de piliers à la porte, et réparations	162 50	
Chown et Cunningham, grande porte et tourniquet	150 00	
John McLeod, 4 cadres de châssis	14 00	
T. Savage et Fils, peinturer et badigeonner le dortoir	142 90	
J. Babcock, couper l'herbe avec la machine et la faulx	77 31	
R. Burk, réparations aux fils télégraphiques de l'alarme du feu	23 95	
Wm. Hutton, poser 144 pds. de bloc en cèdre p. trav. à l'en. de la porte	49 00	
John O'Brien, casser de la pierre	12 00	
J. Donnelly, 6 jours, usage du scaphandre à $30, et coude en fer	206 40	
Davidson et Doran, plomberie et tuyaux fournis	138 33	
F. Tracey, verrous, crochets et crampons	13 50	
John Corbett, 50 gallons d'huile à machine, 1 clef anglaise, limes	26 90	
Casernes de la Tête du Pont, Kingston—		
R. Davidson, charpentier, à $2 par jour	177 00	
do réparation de pompes et fournitures pour portes	45 50	
Maçons, à $3 par jour	24 00	
D. Thompson, nettoyer les égouts et enlever la neige du toit	11 00	
Charpentiers, à $1.75 par jour	665 47	
Journaliers, à $1.50 par jour	79 39	
Charriage	7 03	
Power et Fils, surintendant des travaux à $2.50	782 50	
Wm. Langdon, maçonnerie, à $3 par jour	214 25	
do journaliers, à $1.50, $41.48 ; chaux, brique et ciment, $54.85	96 33	
Edwin Chown et Fils, couvrir le toit des casernes	299 00	
do usage de poêles, les monter et démonter	23 25	
McMahon Frères, clous coupés, serrures et ferronnerie en général	112 06	
J. G. Bastow, plomberie et boyaux	134 85	
F. McMahon et Cie., peinturer, tapisser, et huiler les planchers	77 82	
F. Overend, bardeaux et matériaux	294 11	
S. J. Kilpatrick, 200 charges de gravier à 20c., et reconstruire le mur du quai	115 00	
do démolir les caponnières et les reconstruire d'après contrat	285 00	
do maçons et journaliers, construction de murs	322 38	
W. B. et S. Anglin, bois de service	449 84	
A reporter	14,575 49	7,092 49

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	14,575 49	7,092 49
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—CONSTRUCTION ET RÉPARATIONS—*Suite.*		
District militaire n° 3—Fin.		
A. McConagh, entrepreneur, maçonnerie et matériaux	835 04	
Thos Milo, 7¼ jours, à $2; peinture et huile	12 72	
John McLeod, 24 persiennes, à 35c.; et bois préparé	35 51	
Breck et Booth, 1 tonne de charbon	6 00	
F. Tracey, 54 lbs. de baguettes, bandes et boulons	16 15	
Connolly et Frère, 1 pompe, et nettoyage d'un puits	11 75	
W. S. Carnovsky, peint. d'écuries des cas. et de la cuisine des officiers	112 50	
A. Caldwell et Fils, 330 pieds de plancher en chêne	11 55	
C. Bowerman, louage de chaloupe	6 25	
John Haines, 5½ jours de travail, à $3.50; et un tuyau conducteur	35 10	
W. McKopie, 700 pieds de planches d'un pouce	12 85	
M. Strachan et Fils, 40 contre-vents et gonds	124 00	
Wm. McCartney, réparations aux cheminées des écuries	3 19	
B. Asselstine, réparer le magasin à Barriefield	57 21	
Cie d'aqueduc, posage de tuyaux	110 00	
Total de la dépense, construction et réparations, Kingston		15,965 31
District militaire n° 4 :—		
E. St. George, réparations à la clôture de la Pointe Nepean	85 40	
do réparat. à la salle d'exercice et faucher la place Cartier	298 00	
J. S. Elliot, rép. aux salles et aux terrains militaires, d'après contrat	94 00	
J. R. Esmonde, ferronnerie pour réparations aux édifices militaires	198 10	
Morel et Gagnon, changement à l'ascenseur, et matériaux	220 15	
do 3 paires de contre-portes et ferrures	48 50	
L. Garello, entretenir les terrains en bon état	89 80	
J. S. Anable, répar. à la salle d'exercice et couvrir la toiture en bardeaux	246 20	
O. Robillard, nouveau robinet pour la salle d'exercice	5 00	
J. LaChapelle, échelles pour la salle d'exercice	9 60	
		1,294 75
Districts militaires nos 4 et 5 :—		
J. O'Keane, peinturage de l'extérieur des casernes et autres édifices	518 09	
Cousineau et Valiquette, réparations aux casernes, d'après contrat	1,392 82	
Wm. Brown, répar., main-d'œuvre, et matér. pour le cimetière militaire	123 90	
D. Bourgeois, réparations à la clôture, et bois de service	223 75	
do réparations aux casernes, et creusement d'un égoût	1,584 33	
J. O. Dion, main-d'œuvre pour réparer le Fort Chambly	386 63	
F. Courtemanche, matériaux et réparations pour le Fort Chambly	75 38	
J. Ostigny, bois de service, vitres et ciment	123 75	
H. Riendeau, peinture et huile	25 32	
S. Meunier do	11 07	
C. Durocher, matériaux	8 75	
C. Chalon, forgeage	22 31	
E. J. Charlton, commis des travaux, à $2.50	460 00	
F. W. White, frais de voyages, jusqu'à Saint-Jean	43 25	
E. Morel, solde de l'ouvrage fait pour l'hôpital	45 00	
do préparer les logements des officiers	138 00	
J. C. Marks, matériaux et main-d'œuvre pour faire une clôture	372 98	
		5,555 33
District militaire n° 7 :—		
Jos. Bigaouette, posage de tuyaux et excavation de tranchées	3,845 57	
Joseph Juneau, ouvrage sur la section 2, et refaire des tranchées	1,552 36	
A. Lortie, travaux d'égout à la citadelle	2,328 45	
do latrines au bastion Dalhousie	732 03	
John Power, tuyaux d'égout	602 70	
do construire un mur de fortification	293 22	
do creuser et refaire des tranchées	1,259 75	
Jos. Mathieu, réparations à la fabrique de cartouches	659 93	
do matériaux et journaliers à la citadelle	114 76	
do salaire comme commis des trav., à $3, et dép. de barrières	965 75	
Jos. N. Guillot, commis des travaux, à $2 50	717 50	
A. Richards, réparer la cantine, Parc des Ingénieurs Royaux	149 00	
do const. d'un pont au-dessus de l'étang do	56 75	
A reporter	13,277 77	29,907 88

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	13,277 77	29,907 88
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—CONSTRUCTION ET RÉPARATIONS—*Suite.*		
District militaire nº 7—Fin.		
A. Richards, badigeonner 19 huttes et réparer les ch. de tir de l'étang	242 30	
Pierre Samson, répar. aux logements de l'hôpital et aux champs de tir	443 10	
do additions faites au camp, $646.90; bois de service, $275.	921 90	
do égout au camp des ingénieurs royaux, d'après contrat	1,122 00	
Beaudet et Chinic, 1,076 pds de tube à gaz et pincettes, tampons	162 58	
Jos. Dubé, salaire comme commis des travaux, à $2 par jour	626 00	
Louis Boivin, réparations à l'hôpital	298 00	
do reconstruction d'une cuisine, d'après contrat	250 50	
do réparations à la citadelle	100 12	
Z. Vandry et Fils, poser et nettoyer des tuyaux à eau, d'après contrat	350 00	
do éprouver 3,465 pieds de tuyaux à eau et accessoires	274 45	
do nettoyer et mettre l'Esplanade en bon état	70 80	
Maxime Hudon, ouvrage à la citadelle, d'après contrat, et matériaux	654 00	
Jos. Gagnon, ouvrage à la fortification de Lévis et au camp d'artillerie	130 50	
Henry Gagnon do do do	105 00	
Vézina et Cie, 130 jours d'ouvrage à la citadelle	195 00	
do matériaux, courroies de fer et chevilles	768 80	
J. Maguire, faire et installer de nouvelles latrines, d'après contrat	485 00	
Geo. et Ed. Couture, peinture, clous et ferronnerie en général	66 73	
J. Jobin, main-d'œuvre au Fort Lévis, 1,193 jours, et charriage	1,447 32	
Ferd. de Varennes, réparations à la citadelle	44 91	
do toiture au-dessus des casemates, citadelle, d'ap. cont.	1,952 00	
Edouard Matte, 58 jours, à $1.50, à la citadelle	86 50	
do matériaux et charriage pour la citadelle	108 30	
do 81 jours d'ouvrage, à la citadelle	125 70	
do cèdre, clous et vis	312 30	
J. J. Fitzpatrick, services comme commis des travaux	260 00	
Ferd. Poitras, 322 jours d'ouvrage à la citadelle, et matériaux pour const.	1,876 06	
Ferd. Allard, réparations au camp des ingénieurs à Lévis	84 70	
do réparations et ouvrage fait aux fortifications 1, 2 et 3, Lévis	140 95	
B. Leclerc, ferronnerie et ouvrage aux édifices de la citadelle, 80 jours	180 00	
H. Hallé, ouvrage de forgeron	2 20	
F. X. Drolet, 4 clefs pour borne-fontaine et tuyau pour l'aqueduc	15 50	
Wm. Meek, planter 27 arbres sur l'Esplanade	27 00	
B. Leonard, papier à tenture	89 64	
T. Pampalon, construction de 8 cheminées à la citadelle, d'ap. contrat	475 00	
J. B. Légaré, 4 dévidoirs à boyau pour la citadelle	200 00	
H. O'Donnell, services d'hommes de loi pour l'aqueduc à la citadelle	204 44	
J. M. Tardivel, un double-verre pour porche	1 80	
P. Ouellet, bois de service	276 08	
T. Paradis do	482 86	
Goulet et Frères, papier et broquettes	29 20	
Jean Turgeon, 4 barils de chaux, et charriage	9 50	
Mme Bauvis, nettoyage de bureau	1 60	
P. Kane, nettoyage et améliorations des terrains	152 00	
Auguste Laberge, réparations au bureau du surintendant des travaux	12 41	
Geo. Madden, charriage de tuyaux en fer, 152 voyages	114 00	
E. Larose, posage de portes et grillages en fer dans les châssis	28 00	
Commission de péages	5 30	
4,900 lbs. pesant, à 2 cts par 100	0 98	
		29,290 80
District militaire nº 8 :—		
Moses White, ouvrage fait aux casernes des soldats d'après contrat	892 90	
F. Hilyard, commis des travaux, à $2.50	766 00	
Wm. Rossborough, ouvrage fait aux logements des officiers	365 65	
R. C. McCradie, matér. pour poser le tuyau et placer les bornes-fontaines	315 59	
Cie du chemin de fer du Nouveau-Brunswick, transport	6 00	
J. Drury, réparer la salle d'exercice, nouveaux planchers et ventilateurs.	575 50	
Major Armstrong, frais de voyages	5 00	
J. McTravis, loyer de champs de tir	62 50	
		2,989 14
A reporter		62,187 82

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report....	....	62,187 82
PROPRIÉTÉS MILITAIRES—CONSTRUCTION ET RÉPARATIONS—*Fin.*		
District militaire nº 9 :—		
S. M. Brookfield, réparer la salle d'exerc. et bur'ux, ch. de Spring Garden	155 00	
Patrick Gough, réparations aux logements des carabiniers du 63e........	96 00	
		251 00
District militaire nº 10 :—		
Murray et McDiarmid, travaux exécutés au Fort Osborne et au logement des officiers, à l'entreprise	14,330 50	
D. H. McGregor, menuisier au Fort Osborne, à $2.25....	94 73	
L. C. Jones do do 2.25	87 63	
G. N. G. Halliday, contre-maître, à $3	69 00	
do enlever et réparer le hangar à charbon....	236 00	
Shaw et Fraser, plâtrage, badigeonnage et construire des cheminées.....	552 76	
F. R. Jackes et Co., ferronnerie....	120 27	
W. Chesterton, architecte au Fort-Osborne	643 98	
W. F. Lee, excavation et matériaux pour un conduit....	192 55	
Brown et Rutherford, bois de service et moulure....	371 36	
J. H. Torrey, posage de tuyaux à gaz et mettre les appareils à gaz dans la salle d'exercice....	258 50	
Annonces	31 79	
J. E. Gelley et Cie, changer et déplacer l'hôpital	323 35	
American Plumbing Co., appareils à gaz....	60 00	
J. C. Mowbray, réparations au magasin militaire, poudrière et fort	140 00	
Wm. Patchell, déplacement des munitions....	28 50	
J. Mills, réparer le pont à la poudrière du Fort Howe	13 50	
Major Armstrong, transport	10 00	17,564 42
En général :—		
H. James, frais de voyages....	106 22	
Jas. Robertson, réparer l'aqueduc à la citadelle, Québec	1,688 55	
Bureau de la papeterie	35 65	1,830 42
		81,833 66
Total, constructions et réparations....	....	
COLLÈGE MILITAIRE—KINGSTON.		
Payeur, cap. Strange....	....	399 96
Allocations et solde de l'état-major subalterne—		
Col. E. O. Hewett, commandant, jusqu'au 15 juillet	162 87	
Col. J. R. Oliver do depuis le 16 do	3,916 70	
Lt.-col S. G. Fairtlough....	2,381 58	
Major R. A. Rigg	2,701 49	
do E. Raban....	321 83	
do E. Nash	2,799 99	
do S. C. McGill....	1,192 40	
Cap. S. Davidson	2,705 66	
do C. B. Mayne....	2,011 70	
Lieut. A. G. Wurtele	1,332 49	
do J. B. Cochrane	1,326 98	
do A. H. Van Straubenzee	1,645 21	
Prof. Forshaw Day	1,968 87	
do R. C. Harris....	2,700 00	
do H. A. Bayne	624 99	
do A. D. Duval....	999 99	
do K. L. Jones....	999 53	
do Jno. Waddell	1,196 76	
		30,989 04
Solde de l'état-major subalterne....	....	7,977 42
Geo. Creeggan—		
3 habillements, à $22.07; 5 pantalons, à $5.50....	93 71	
4 vestes de petite tenue, à $11.36; 4 pantalons, $5.45	67 24	
50 habits, à $5.50; 2 bonnets de police, à $5.00....	285 00	
65 pantalons, à $3.75; 2 chemises, à $3....	249 75	
A reporter....	695 70	39,366 42

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	695 70	39,366 42
COLLÈGE MILITAIRE, KINGSTON.		
Geo. Creeggan—		
37 gilets de laine, à $2; 21 chemises, à $3 50	147 50	
39 tuniques rouges, à $5; 125 pantalons, à $1.50	382 50	
186 vestes de petite tenue, à $3.25; 101 pantalons d'étoffe croisée, à $5.50	1,160 00	
70 bonnets de fourrure, à $1.25; 26 capotes, à $3.45	177 20	
20 habillements de toile, à $2.60; 1 tunique rouge, à $15.35	67 35	
4 vestes de petite tenue, à $4; 8 habits, à $11	104 00	
14 gilets, à $2.50; 8 bonnets, à $1.50; 19 pantalons, à $4.50	132 50	
4 gilets blancs, à $3.50; 14 paires de culottes courtes, à $3	56 00	
2 habits en alpaca, à $3.50; 4 blouses de toile, à $1.60	13 40	
4 tabliers en toile, à 40c.; 1 paire de pantalons, à $1.80	3 40	
25 collerettes (confection), à 80c.; capote, bordée en fourrure, $10	30 00	
40 paires de chaussettes, à 85c.; 24 cache-nez, à $1.28	64 72	
4 capotes (confection), à $8; ceinture rouge, 60c	32 60	
Réparer les habillements des cadets	343 42	
Galon doré, couronnes dorées, et milleret de soie	128 91	
		3,539 20
James Swift—		
384½ tonnes de charbon, à $6.48	2,491 56	
3 tonnes do $6.32; 1 tonne de charbon choisi, à $6.49	25 45	
Bois, scié et fendu	120 41	
		2,637 42
L. J. Williams, compte d'ordinaire (46c. par jour)		9,004 11
Clark Wright et Fils—		
40 paires de mitaines en loup-marin, à $2.25, et une paire à $2	92 00	
3 bonnets de fourrure, à $5.00; 13 paires de gants de laine, à 75c	24 75	
32 de mouton gris, à $4.50; 3 peaux de mouton, à $3	153 00	
1 paire de gantelets de mouton, à $5; réparations, 75c	5 75	
Surpayé par erreur	1 00	
		276 50
A. Sutherland—		
44 paires de longues bottes, à $10; 151 paires de petites bottes, à $6	1,346 00	
12 paires de bottes, à $3; 24 guêtres, à $1.50	72 00	
Réparer les bottes et accoutrements	286 07	
28 paires de mocassins, à $1.40	39 20	
		1,743 27
A. Brough—		
Réparer les pavillons, appareils de gymnastique, nappes	31 40	
Confection d'habillements pour les cadets, et essuie-mains	49 34	
		80 74
McKelvey et Birch—		
Huile, à 25c. le gallon	31 23	
13 douzaines d'encriers, à $2.75	35 75	
Bidons, baquets à charbon, couloirs	29 85	
Réparer un poêle et remplir les filtres	15 50	
		112 33
McMahon et Cie—		
Coutellerie et ustensiles de cuisine	141 65	
Gymnase	101 10	
Peinturer et numéroter des couchettes, à 75c. chaque	28 50	
Brunir deux boucliers et en couvrir le pied en cuir	30 00	
		301 25
J. Geo. King, drogues		74 78
G. S. Hobart do		89 04
Geo. M. Wilkinson et Fils, faïencerie et verrerie		205 01
R. M. Horsey, poêles, ferronnerie et ferblanterie		166 18
T. C. Wilson, cheval et louage d'omnibus		80 50
J. Muckleston et Cie, ferronnerie		30 31
W. M. Drennan, tapis, chaînes, matelas et oreillers		901 20
Holmes et Adams, gazoline		850 90
Gas Machine Company—		
24 douz. de cheminées Argand et emballage	30 50	
Gardes-fumée, clochettes, crochets et chaînes	29 32	
		59 82
A reporter		59,518 98

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		59,518 98
COLLÈGE MILITAIRE, KINGSTON—*Suite.*		
John Henderson, papeterie		54 50
F. W. Spangenberg—		
Réparations d'horloges et bijouterie	109 15	
1 chronographe	30 00	
		139 15
Joseph Jamieson, nettoyage et peinturage de fournaise		12 00
Pénitencier de Kingston, 1 cabestan		40 00
Chown et Cunningham—		
Aiguiser une faucheuse de pelouse et cisailles	3 95	
Réparations d'horloge	1 00	
Vider les cendriers et les fosses d'aisance	205 20	
		210 15
Livres et reliure		
H. Steteraffe Smith, Kingston	23 05	
D. Van Nostrand, New-York	9 19	
F. Nisbet, Kingston	27 40	
W. J. Gage et Cie, Toronto	162 95	
		222 59
Broussailles	44 85	
Téléphone et loyer de boîte au B.P	90 92	
		135 77
W. B. et S. Anglin, bois de service et perches		46 69
Edwin Chown et Fils, 1 poêle de cuisine		18 00
Bullock et Crenshaw, fournitures de laboratoire		33 39
Ward et Howell, collection paléontologique et minéraux		182 75
Geo. Spencer, gymnase		52 56
Kenyon-Stewart Co., 1 douzaine de bouteilles d'encre		1 80
Hearn et Harrison, réparations à la lunette méridienne		26 55
Wm. Robinson, réparation et peinturage des chaloupes du collège		48 75
Oldrieve et Horn, 70 lbs. de corde de manille et réparations aux boyaux à inc		9 85
Van Order, 80 paquets de baguettes, à 50c		40 00
John O'Brien, charriage, 148 charges, à 50c		74 00
Loyer de bancs d'église pour les cadets		141 53
Réparations d'alarme à incendie pour 1885		14 00
Assermenter les cadets, à 25c		5 75
Réparation de 24 pics et tube de puits		13 20
Fourniture pour la chambre des officiers d'ordonnance		100 00
Téléphone pour 6 mois au C. M. R.	25 00	
do à la résidence du commandant	15 00	
		40 00
Blanchissage de 42 couvertures, à 25c		10 50
Impression de programmes et bandes		25 00
Ramonage de 78 cheminées, à 19c		14 82
Compte pour blanchissage au C. M. R.		1,565 79
Frais de voyage et allocations—		
Capit. Davidson, jusqu'à Montréal et retour	41 70	
Lieut. Van Straubenzee, depuis Liverpool jusqu'à Kingston	63 81	
Major C. B Mayne, depuis l'Angleterre jusqu'à Kingston	88 96	
		194 47
Compensation pour vêtements—		
J. Morgan	22 05	
J. Thompson	21 72	
Major McGill	34 67	
		78 44
Solde due aux cadets		112 21
Commission de banque sur chèques		0 36
Prime d'assurance du C. M. R.		60 00
Frais de voyages des cadets	160 40	
do du col. Hewett, solde	62 81	
		223 21
R. Montgomery, solde de compte		4 00
Service en général :—		
Major Delamere, présidence à l'examen du C. M. R.	15 60	
D. Van Nostrand, livres	95 04	
A reporter	110 64	63,470 76

MILICE.		$ cts.	$ cts.
Report		110 64	63,470 76
COLLÈGE MILITAIRE, KINGSTON—*Fin.*			
Service en général—			
J. Thorburn, LL D., examinateur		100 00	
J. A. McCabe do		75 00	
Rév. J B. Balland do		75 00	
J. C Glashan do		75 00	
Annonces		269 00	
Transport, chemin de fer du Grand-Tronc		51 00	
do Kingston et Pembroke		52 22	
E. B. Edgecomb, pour billet jusqu'à Kingston		22 80	
Cie canadienne de messageries		11 02	
Passage du capit. Mayne depuis Liverpool jusqu'à Kingston		91 98	
do lieut. Straubenzee depuis Liverpool jusqu'à Québec		100 68	
Livraisons des magasins impériaux		1,664 60	
Wm. Clowes et Fils, livres militaires		700 13	
Smith et Wright, grenades		12 04	
James Rigg, appareils de génie		263 96	
W. F Stanley, instruments de dessin		1,458 38	
Stohrer et Sohn, appareils de physique et de chimie		593 75	
Montgomery et Workman, compte de transport		79 69	
Geberat et Cie, appareil de chimie		234 98	
Friedlander et Sohn, livres scientifiques		747 30	
Winsor et Newton, matériaux de dessin		242 80	
Webb et Cie, fil de soie		153 18	
L. P. Casella, baromètres		114 00	
Bureau de la papeterie, Ottawa		172 50	
Imprimeur de la reine, do		596 24	
			8,067 89
Total, dépense			71,538 65
MOINS—Remboursements par les cadets			20,036 14
Total, collège militaire			51,502 51
BATTERIES "A," "B" et "C."			
Service en général	Page 163	9,956 32	
Batterie "A," Kingston	" 164	61,232 77	
do "B," Québec	" 167	67,016 83	
Batteries "A" et "B" dans le Nord-Ouest	" 167	4,654 68	
			142,860 60
SERVICE EN GÉNÉRAL.			
Lt.-col. Irwin, commandant, à $1.25 par jour			456 25
Lt-col. J. G. Holmes do $8.00 do			2,920 00
T. Kinsella, sergent-major, à 75c			78 00
Lieut. Geo. McLeod, B A G.			9 60
Lieut. R R Ritchie			9 60
Fisher et Blouin, couvertures de chevaux, à $4			400 00
Begin et Cie, balais et brosses			152 00
Z. Vandry et fils, 336 feuilles de tuyau de poêle, à 12c		40 32	
do 4 poêles de cuisine		61 80	
			102 12
Beaudet et Chinic, quincaillerie			15 88
E. Corneil, lampes et bassins			9 95
O'Neil et Judd, étamine bleue			9 00
Jos. Hamel et Cie., marchandises			8 10
P. Vallière, chaises			7 80
P. Vincent, mocassins			2,112 37
A. Morrison, 2,688 paires de bretelles en toile			759 86
Holland Hudson et Cie, sabots en chêne			88 00
S. et H. Borbridge, jambières, à 90c			456 30
A reporter			7,594 83

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		7,594 83
SERVICE GÉNÉRAL—*Fin.*		
Transport—		
Ch. de f. du N.-Brunswick, $76.75 ; ch. de f. Kingston et Pembroke, $56.73	133 48	
Ch. de fer du Grand-Tronc, $822.52 ; ch. de fer Intercolonial, $837.88	1,660 40	
Ch. de fer I. P.-E., $9.36 ; Cie Richelieu et Ontario, $47.37	56 73	
		1,850 61
Frais de voyages—		
R. A. Gordon, $16.10 ; G. E. Corbett, $2 ; John Morrison, $63	81 10	
John Scott, $21 60 ; col. Maunsell, $21	42 60	
		123 70
Balance et frais de voyages du major Wilson	19 49	
Smith et Wright, grenades en cuivre	64 65	
Transport sur le chemin de fer de Prolongement-Est	33 43	
Bureau de la papeterie, Ottawa	269 61	
		387 18
Total, service général		9,956 32
BATTERIE "A," KINGSTON.		
Capitaine Strange, payeur		199 92
Lt.-col. Cotton, commandant	2,249 80	
Major Wilson, solde	1,189 60	
Lieut. Drury, do	1,032 15	
do Rivers do	925 36	
do Hudon do	947 40	
do Benson do	852 31	
do Ogilvie do	694 65	
Quartier-maître Fraser	876 00	
Chirurgien Neilson	1,281 50	
do Saunders	125 55	
Chirurgien-vétérinaire Massie	106 00	
Officiers attachés	1,060 10	
		11,340 42
Solde des sous-officiers		27,794 77
McKelvey et Birch—		
516½ gallons de pétrole, à 20c. ; 50 pieds de boyau, à 22c	114 23	
Monter des poêles et plomberie	121 51	
Bout de tuyau et accouplements, $3 ; 3 capuchons de cheminées, $9.75	12 75	
60 boisseaux de chaux, à 30c. ; 10 haches et manches, $1.10	29 00	
Plats et ustensiles de cuisine	15 65	
		293 14
Joseph Dillon—		
142 paires de bottes d'hiver, à $5 ; 72 paires de bottes d'été, à $2.98	924 56	
38 paires de bottes d'été, $4.37 ; 5 paires de bottes d'été, à $4	186 06	
		1,110 62
Isaac Noble—		
68 tonneaux de houille, à $7.25 ; 27½ tonn. de houille, à $7.20	690 30	
19½ tonn de houille bitumin., à $7 ; 83 tonn de houille bitum., à $6.75	224 25	
703⅝ cordes de bois, à $5 90	4,150 89	
Charriage $7.75 ; ½ corde de menu bois, à $1.75	9 50	
		5,074 94
George Creeggan—		
Tuniques : 1 à $9 ; 3 à $5 ; 1 à $8.50 ; 1 à $18 95 ; 2 à $20 ; 3 à $18 ; 8 à $16.50	277 45	
Pantalons : 16 à $6 ; 14 à $6 50 ; 25 à $1.75 ; 29 à $3 ; 3 à $4 ; 1 à $5	384 75	
Vestes de patrouille : 8 à $14 ; 6 à $17 ; 1 à $18 ; 1 à $18.50	250 50	
Bonnets de police : 8 à $4.50 ; 8 à $5	76 00	
Collets : 48 à 50c , et 9 à 28c	26 52	
Sacs écarlates, 60 à 30c	18 00	
Changer les tuniques, pantalons et collets	12 00	
Galonner les vêtements lors des promotions	56 75	
		1,101 97
Report		46,915 78

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		46,915 78
BATTERIE "A," KINGSTON—*Suite.*		
Wm. Hutton, 2,403 rations pour les chevaux, à 21½c	516 65	
do vider les fosses d'aisance	431 46	
		948 11
T. R. Carnovsky, 28,413 lbs. de pain, à 2½c. ; 27,834 lbs. de pain, à 3½c		1,684 52
Jas. Gowdry, 27,834 lbs. de viande, à 5·47c. ; 28,412 lbs. de viande, à 5·13c.		2,980 06
J. S. Henderson, épiceries		3,046 28
C. Donohue, 2,597 rations, à 42c	1,090 74	
do paille pour chevaux	155 67	
		1,246 41
Shore, Loynes et Cie, 453¾ galls. de pétrole, à 19c		86 22
J. George King, drogues		124 53
G. S. Hobart do		91 25
J. Massie, chirurgien-vétérinaire		132 35
W. M. Drennan, 6 dessus de table et 24 bancs en bois	87 00	
do frais d'inhumation	10 00	
		97 00
John McKay, tabliers, coton chambré et bougies		10 35
W. J. Wilson, drogues et savon		27 90
J. G. Bastow, plomberie		30 00
Minnes et Burns, 25 pantalons en toile, à 75c		18 75
Edwin Chown et Fils, 3 poëles, à $14	42 00	
do 1 petit poële	10 00	
		52 00
Oldrieve et Horn, drisse, têtes de mâts et câbles		47 25
McMahon Frères, pelles à neige, peinture, huile et pinceaux		204 30
J. Muckleston et Fils, ferronnerie		391 46
W. B. et S. Anglin, bois de service et perches		392 63
T. Tracey, ferrer les chevaux		16 00
Hôpital général, 7 jours de traitement		2 80
D. A. Waddell, poser du cuir à quatre affûts de canon		18 00
F. McDermott, réparer les roues d'un wagon		9 75
P. O'Neil, couper 5 cordes de bois		6 25
L. B. Spencer, réparer la presse du bureau du payeur		2 50
Geo. Mills et Cie, réparer deux capots en peau de raton		10 00
T. Worth, marquer 165 armes, à 5c		8 25
John Henderson et Cie, 7 pintes d'encre		5 25
J. H. Clark, D.D.S., 2 râteliers artificiels		16 50
M. Dolan, réparer les couvertures des chevaux et les selles		62 00
Allocation d'ordinaire aux officiers		200 00
Allocation de bibliothèque		20 00
Scier du bois pour le bureau du payeur		1 50
Loyer de téléphone pour un an		85 00
Télégrammes		6 65
Cie de l'aqueduc, eau		352 51
Attestation de recrues, à 25 cts. chaque		23 00
Frais de port et tiroir au bureau de poste		66 83
Cantine, compte d'hôpital		18 58
Nettoyer les cheminées et les tuyaux		55 15
Blanchissage: 3,206 draps, 419 oreillers, 316 paillasses, 278 couvertures, 23 paillassons, 20 traversins		161 67
Annonces		7 75
Frais de voyages—		
Transport des recrues	177 80	
Lt.-col. Cotton	90 15	
Major Wilson (Soudan)	119 68	
26 soldats, aller et retour de Québec	150 00	
Sergent R. Panet	8 50	
		546 13
Compensation au lieu d'habillements à 67 soldats		871 05
Petit équipement d'hiver et ajustage d'habillements		132 50
Total, batterie "A," Kingston		61,232 77

MILICE.	$ cts.	$ cts.
BATTERIE "B," QUÉBEC.		
Lt.-col. Forrest, payeur		200 00
do Montizambert, commandant	2,061 00	
Major C. J. Short, solde	1,271 00	
Cap. J. Peters, $928.75 ; cap. A. A. Farley, $865	1,793 75	
do R. W. Rutherford, $981 40 ; cap. J. A. Fagis, $804	1,785 40	
do W. Imlah, $1,009 50 ; cap. E. Palmer, $180	1,189 50	
Lieut. Pelletier	751 50	
Chirurgien C. C. Sewell	1,277 50	
Chirurgien intérimaire J. S. Freeborn	10 95	
do vétérinaire Hall	306 00	
Lieut. Burroughs, $205 ; lieut. Bergeron, $185	390 00	
do Crowe, $93 ; lieut. Garneau, $91	184 00	
do Turgeon, $36 ; lieut. Chabot, $36	72 00	
do DeWolfe, $21 ; lieut. Parker, $21	42 00	
do Dimock, $17 ; lieut. Little, $16	33 00	
do Lemelin, $22 ; lieut. Prower, $26	48 00	
Cap. W. M. McLeod, $93 ; cap. Moore, $17	110 00	
		11,325 60
Sous-officiers et ouvriers		28,342 79
Ouvrage durant le concours d'artillerie, 73 jours, à 25c		18 25
Z. Vandry et fils—		
Chaudron	24 00	
Réparations au calorifère	60 00	
7 poëles, à $6.80	47 60	
5 poëles de cuisine	62 50	
3 poëles à charbon	91 00	
189 feuilles de tuyau, à 12c	22 68	
12 bidons à eau, à 80c. ; 12 casseroles, à 30c	13 20	
		320 98
John Baile, 40 tonnes de charb. *egg*, à $5.75 ; 60 tonnes de ch. à grille, à $5.33		549 80
E. L. Sewell, 322½ cordes de bois, à $4		1,290 00
Thos. Houghton, ferrage d'un cheval		96 60
J. O'Sullivan do		54 35
Compte de blanchissage—975 couvertures, 2,827 draps de lits, 293 paillasses, 460 traversins, 148 paillassons, 81 essuie-mains		166 42
G. R. Renfrew, 20 bonnets de fourrure		70 00
E. Corneil, 38 lampes, à 75c	28 50	
do pots à eau et crachoirs	8 57	
		37 07
Louis Trudel, charriage		385 11
B. Bégin et Cie, brosses à cheval et balais d'écuries		95 30
P. Mathie, drogues		7 40
P. Vallière, 6 matelas, à $9, 6 taie-d'oreillers, à $3.50, 12 chaises, à $1.30		90 60
W. B. Hall, chirurgien vétérinaire, services, du 19 oct. 1885 au 28 jan. 1887		131 25
Mme E. Murphy, réparer des pavillons		10 00
Fisher et Blouin, 21 ceintures, à $2	42 00	
do 5 vgs. de serge blanche pour selle	3 75	
		45 75
P. I. Boivin—		
187 paires de bottes d'hiver, à $4	748 00	
230 do d'été, à $3	690 00	
		1,438 00
Simon Peters, bois de service, espars et bran de scie		377 00
George Broomer, 1,614 cordes de bois		7,214 56
Beaudet et Chinic, ferronnerie, peinture et huile		757 25
E. Giroux et Frères, drogues		314 36
William Lee—		
10 sacs rouges, à 35c ; 7 paires de pantalons, à $6	45 50	
10 paires de pantalons, à $3 ; 8 do 6.50	82 00	
6 bonnets de fourrure, à $4.50 ; 7 bonnets de fourrure, à 5	62 00	
3 tuniques, à $16.50 ; 4 vestes de patrouille, à $14	105 50	
6 vestes de patrouille, à 17 ; 1 veste de patrouille, à $18 50	120 50	
24 supports pour corps de musique, $33 63 ; 1 capote, $8	41 63	
49 collets rouges, à 50c. ; galonner des tuniques, $15.10	39 60	
Canonnier Pugh, habillement	24 25	
do Adair do	23 50	
A reporter	544 48	53,338 44

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	544 48	53,338 44
BATTERIE B, QUÉBEC—*Suite.*		
William Lee—		
Canonnier Sellwood, habillement	23 00	
Sergt. Pugh	23 00	
Trompettes Pugh, Nicholson, Jordan	78 75	
Trompette Beaubien, habillement	9 50	
do Lynden do	24 75	
1 tunique de drap, à $18	18 00	
		721 48
W. W. Martin, 90 rouleaux de lard salé, à 25c. ; 30 roul. de lard salé, à 50c.		37 50
T. Noël, main-d'œuvre, usage de chevaux et de chaloupes à l'exerc. du canon		21 00
T. Lemieux, carte géographique montée et rouleaux vernis		3 50
J. B. Légaré, un wagon G. S.		110 00
Louis Trudel, 40 boisseaux de chaux		10 00
J. R. Kane, poêle de cuisine pour l'ordinaire des officiers		35 00
Turcotte et Prevost, 27,792 rations de pommes de terre et d'épiceries		1,320 14
Thos. Delaney, 27,886 rations de viande		1,388 72
M. Boyce et Fils, 31,593 rations de pommes de terre et d'épiceries		1,421 71
James Colvin, 4,469 fourrages pour chevaux, à 24c.		1,072 56
Jno. F. Hossack, 979⅝ gallons de pétrole, à 15½c.		151 80
M. Brophy, 5,423 rations pour chevaux	1,437 11	
do 11,555 lbs. de paille pour literie	47 23	
		1,484 34
James McCorkill, 28,369 lbs. de pain, à 2¼c. ; 31,661⅞ lbs. de pain, à 2¼c.		1,353 44
D. et S. Arel, 31,874 lbs. de viande, à 6c.		1,912 44
Renaud et Cie, 79½ gallons de pétrole, à 22c		17 49
George Currier, 56 rations, à 18c		10 08
Provisions fournies aux prisonniers cellulaires		114 87
Allocation pour impressions		180 00
Frais de port et tiroir au bureau de poste		73 54
Nettoyage de cendriers et de latrines à la citadelle		410 83
Honoraire pour l'arrestation d'un déserteur		10 00
Allocation pour l'ordinaire des officiers		200 00
do la bibliothèque des soldats		20 00
Loyer, Cie de téléphone Bell		42 50
Attestation de recrues		17 50
Perte d'uniformes par l'incendie		276 10
Marquer 178 râteliers d'armes, à 5c		8 90
Allocation pour habillement—		
Instructeur O'Harman, $56 ; instructeur Geffrey, $56	112 00	
Sergt. Robert, $53 ; sergt. Saunders, $47	100 00	
do Labatt, $47 ; sergt. Walleck, $47	94 00	
do Baugh, $47 ; canonnier Levie, $53 95	100 95	
Canonnier Murphy, $30.33 ; canonnier Kelly, $16.83	47 16	
Cap. Lapointe, $16.17 ; canonnier Prevost, $16 16	32 33	
Bomb. Saunders, $16.16 ; canonnier Coulombe, $16.16	32 32	
Canonnier McDonald, $14.32 ; canonnier Bécancour, $14.17	28 49	
do Bussière, $14.17 ; canonnier Marquis, $13.83	28 00	
do Drew, $13 67 ; bomb. Doyle, $12.17	25 84	
do Adair, $12.17 ; canonnier Devlin, $12.17	24 34	
do Laughlin, $12.17 ; canonnier Hamman, $12.17	24 34	
do Lonsdale, $11 83 ; canonnier Mitchell, $11 84	23 67	
Capor. Baugh, $11 83 ; canonnier Lapointe, $11.66	23 49	
Canonnier Nicholson, $11.66 ; canonnier Swallow, $10.16	21 82	
47 items au-dessous de $10	223 94	
33 changements d'habillement, à 50c	16 50	
9 do de pantalons, à 30c.	2 70	
		961 89
Frais de voyages—		
Canonnier G. H. Beaudoin, de Toronto à Québec	9 50	
do A. Fellows, de Kingston à Québec	5 25	
do R. Chalut do	8 15	
do E. Palmer, jusqu'à Sackville et à Quebec	11 00	
do A. Lafrance, de Kingston à Québec	8 15	
Lt.-col. Montizambert, de Québec à Woodstock, deux fois	79 00	
A reporter	121 05	67,725 17

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	121 05	67,725 17
BATTERIE "B," QUÉBEC—*Fin.*		
Canonnier Geo. Daoust, Kingston à Québec	8 15	
do W. Fellows do	5 25	
Sergt. A. Savignac, voiture pour aller à l'asile de Beauport	1 73	
T Newnham, pour ramener un déserteur	8 75	
John Richards, Montréal à Québec	3 00	
Lt.-col. Montizambert, à Montréal et retour	15 50	
Capt. Farley, à Granby et retour	19 00	
L. Biron, Saint-Jean, P.Q., à Québec	4 50	
Canonnier Emond, hôtel à Québec	9 55	
		196 48
Annonces		94 58
Total, batterie "B," Québec		67,016 83
BATTERIES "A" ET "B" AU NORD-OUEST.		
Solde des officiers, batterie "A," de juillet à septembre inclusivement	181 80	
do do do "B" do do	313 69	
do sous-officiers, do "A" do do	457 20	
do do do "B" do do	434 34	
Allocation de campagne, do "A" do do	25 87	
do do "B" do do	72 00	
S. Cameron, 1 corde de bois	6 50	
R. H. Riddell, viande, 777 lbs., à 13c.; 177 lbs., à 16c	129 33	
E. H Scott, drogues	24 53	
J. R. Wilson, charriage d'eau	21 25	
J. E. Ross, 1 tonne de charbon	8 50	
E. M. Robinson, 3 verges de flanelle blanche	1 40	
Bellamy et Bradshaw, piquets de tente et charpenterie	27 50	
Wm Walsh, établer et nourriture de chevaux	103 51	
Baker et Lee, quincaillerie et épiceries	67 32	
J. Elliot et fils, 1½ tonne de foin	15 00	
M. R. Gifford, fourrage pour chevaux et bois	299 21	
Leeson et Scott, loyer des étables	150 00	
J. McEwen, loyer d'une boutique de forgeron	15 00	
C. E. Carthew, drogues	8 55	
Qu'Appelle "Progress," impression de 100 cartes	2 00	
Andrew Hardie, loyer	25 00	
J. M. Symington, pain	34 88	
R. Roque, 2 vitres	5 30	
S. H. Caswell, ustensiles d'étable et réparations	103 13	
do viande, $966.35; loyer des logements des officiers, $167.72	1,134 07	
Subsistance de la batterie "A" lors de son retour	400 00	
do do "B" do	400 00	
Frais de port, $22.96; télégrammes, $9 40; fret, $3 89	36 25	
Allocation pour équipements d'hiver, $11.10; blanchissage, 75c	11 85	
Loyer des logements des officiers et de l'ordinaire	50 00	
Lt.-col. Houghton, frais de voyages à la Mâchoire-d'Orignal et à Qu'Appelle	35 00	
Major C J. Short, à la Mâchoire-d'Orignal, $15.50; F. Smith, à Régina, $3 90	19 40	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret, $15.50; 2 cordes de bois, $19.80	35 30	
Total, batteries "A" et "B", Nord-Ouest		4,654 68
ECOLES DE CAVALERIE ET D'INFANTERIE.		
Service en général ... Page 168	17,501 09	
Ecole d'infanterie "A", Frédéricton ... do 169	45,145 85	
do "B" Saint-Jean, P.Q ... do 170	38,227 20	
do "C" Toronto ... do 171	48,824 37	
Ecole de cavalerie, Québec ... do 172	26,826 99	
Ecole d'infanterie à cheval, Winnipeg ... do 173	52,095 21	
Total, écoles de cavalerie et d'infanterie		228,620 71

MILICE.	$ cts.	$ cts.
ECOLES DE CAVALERIE ET D'INFANTERIE—SERVICE EN GÉNÉRAL.		
Compagnie Internationale de tentes et d'auvents, paillasses		1,168 42
S. et H. Borbridge, ceinturons avec cartouchières et fourreaux de revolver		2,627 23
B. Begin et Cie, brosses à plancher		75 30
Thos. Bryan, brosses et balais d'écurie		205 50
Compagnie manufacturière nationale, draps et oreillers		806 30
Lieut. A. E. Doucet, solde		117 40
John M. Garland, cache-nez et courtes-pointes		995 95
G. R. Renfrew, bonnet de peau de loup-marin		525 00
Wm. Howe, brosses et écouvillons		534 10
Doull et Miller, 1,001 tuniques, à $4.50		4,504 50
John Martin, chevrons		45 00
Wm. Lee, chemises		643 71
Compagnie d'aqueduc, Winnipeg		112 50
Wm. Whitehead et Cie., drogues		35 34
Transport—		
Chemin de fer canadien du Pacifique	808 48	
do Intercolonial	674 00	
do du Nouveau-Brunswick	436 63	
do du Grand-Tronc	804 43	
C. R. Barry (pour billets)	29 50	
Vapeur "Northern Light"	6 00	
Chemin de fer du Passumpsic	0 65	
Cie de navigation du Richelieu et Ontario	4 05	
J. K. Oswald, de Winnipeg à Montréal	83 25	
Chemin de fer Huron du Canada	1 08	
Cie de navigation à vapeur de l'Ile du Prince-Edouard	5 75	
Chemin de fer et service de la malle de l'Ile du Prince-Edouard	29 76	
Chemin de fer Erié et Huron	0 72	
Goëlette *Advance*	17 50	
Vapeur *Northern Light*	3 00	
Chemin de fer de Windsor et Annapolis	37 85	
		2,942 65
Livraisons des magasins impériaux		1,512 04
Bureau de la papeterie, Ottawa		650 15
Total		17,501 09
ECOLE D'INFANTERIE, FRÉDÉRICTON.		
Lieut.-col. Maunsell, solde	2,281 25	
Major Gordon do	1,095 00	
Chirurgien Brown do	1,095 00	
Lieut. Young do	876 00	
do Hemming do	766 50	
do Bremner do	730 00	
Officiers attachés	1,926 00	
		8,769 75
Sous-officiers et soldats		20,700 00
Compensation au lieu d'habillements pour 40 hommes		391 28
Allocation pour faire faire des uniformes pour 126 hommes, à 50c.		63 00
Davis, Staples et Cie. drogues		17 45
Geo. H. Davis, drogues		653 99
Hill et Berry, bois de construction		83 08
G. W. Currie, charriage		419 75
J. Neil, poêles peintures, huiles et quincaillerie en général		504 30
D. W. Estabrook, bois, à $3 50 par corde		1,512 88
do rations, à 35c. par jour		127 80
do paille pour les hommes		52 38
Hugh O'Neil, pain, à 4c. par lb		1,841 52
Jas. Boyle, viande, à 6c. et 6½c. par lb		2 865 32
Geo. Hatt et fils, épiceries et pommes de terre, à 6c. par lb		2,762 28
do pétrole, à 28c. par gallon		330 91
Wm. Estey, bois à $3.20 par corde		1,382 40
N. C. Sutherland, 54 paires de bottes, à $4.87		262 98
Wm. Rossborough, réparations et badigeonnage, et ramonage de cheminées.		123 35
J. G. Keith, matériel pour canapé d'hôpital		16 00
A reporter		42,885 42

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		42,885 42
ÉCOLE D'INFANTERIE "A," FRÉDÉRICTON—*Suite.*		
D. F. George, houille, à $6.25		548 30
Yerxa et Yerxa, savon		5 58
John B Hawthorn, geôlier		17 55
Jackson Adams, 1 paire de béquilles pour l'hôpital		2 50
R. Henry, charriage en campement		11 00
do 11 cordes de bois dur, sec, à $3.50		38 50
Major Gordon, charriage du vapeur au train		2 50
Chas. J. Hayes, 4 fonds de tambour et 19 supports pour le corps de musique.		56 65
Attestation des recrues devant les juges de paix, à 25c.		19 50
Cité de Frédéricton, eau		300 00
do posage d'un tuyau jusqu'à l'hôpital		85 00
W. A. McAgee, 3 chandeliers et 1 lampe		31 00
T. A. Armstrong, échelles		20 50
Jas. Caul, réparer des raquettes		34 50
Geo. C. Hunt, drogues		28 39
Frais de voyages et voitures de place pour les bataillons		348 28
Annonces		22 75
F. B. Edgecombe, coton, prélart et nattes		17 80
McMurray et Cie, papier et bordure		7 90
M. et F. Smith, réparer des poêles		5 50
R. C. Macredie, évier et posage, pour les casernes		17 00
Lemont et Fils, lampes et cheminées		2 40
J. C. Risteen et Cie, table à dîner		22 00
do buffet, $28 ; lattes et bois de service, $7.03		35 03
do 2 paires de persiennes		6 50
John J. Weddall, 1 nappe		1 20
R. Chestnut et Fils, tuyau, poêles, abat-jour et serrures		35 20
Cie du Gaz, Fredéricton, gaz		89 20
Blanchissage		71 85
R. Cochrane, provisions d'hôpital		72 77
Compte des frais de port		32 33
Allocation pour bibliothèque		20 00
do logements des officiers		200 00
Examen médical		1 50
Nettoyage de latrines		35 00
Cie de navires à vapeur de la Nouvelle-Ecosse		14 75
Total de la dépense		45,145 85
ÉCOLE D'INFANTERIE "A," SAINT-JEAN, P.Q.		
Lt.-col. d'Orsonnens, solde	1,916 25	
Major Vidal do	1,095 00	
Chirurgien Campbell do	1,095 00	
Cap Coursol do	745 50	
Lieut Freer do	979 00	
do Chinic do	730 00	
Officiers attachés do	1,999 00	
		8,559 75
Sous-officiers et soldats, solde		17,750 00
Allocation au lieu de vêtements		51 62
Allocation pour petits équipement et ajustage de vêtements		155 00
J. B Dubois, viande, à 6½c. et 7¾c. par lb		2,732 88
P. Labelle, pain, à 2½c. et 2¾c. par lb		1,043 12
F. Filiatrault, pommes de terre et épiceries		182 92
Bissett et Donaghy, bois, à $4.75		1,178 88
do houille, à $3 90, $1,007.71 ; do à $4.40, $448.80 ; do à $5 50, $247.50		1,704 01
R. Goold, pommes de terre et épiceries		1,560 99
do pétrole, à 29½c		320 43
Jules Boyer, 157 paires de bottes, à $3.10		486 70
do réparer des bottes, $21.55, et 41 paires, à $4.75		216 30
Mme Quintal, nettoyage des logements des officiers attachés		30 00
A reporter		35,972 60

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		35,972 60
Ecole d'infanterie "A," Saint-Jean, P.Q.—*Fin.*		
Wm. H Vaughan, paille pour les soldats		68 42
Mme Bock, blanchissage de literie		339 08
Wight et Cie, drogues pour l'hôpital		386 32
Frais de voyages de 62 hommes joignant l'école d'infanterie, Saint-Jean		245 90
E. Morel, nettoyer les tuyaux de cheminées et monter les poêles		156 68
Dolphis Bourgeois, prolongem. de 4 cheminées dans les logem. des officiers		134 85
Compte de frais de port		33 44
Annonces		39 30
Allocation pour l'ordinaire des officiers		200 00
do la bibliothèque des soldats		20 00
Moses Roy, charriage		8 20
R L Dixon et Fils, badigeonnage, peinturage et vitres		29 58
Charles Leblanc, nettoyage de cendriers et fossés		66 50
P. Plantier, épiceries et provisions		1 56
Joseph Tougas, lait		3 35
Langelier et Decelles, crochets, pierres à aiguiser et limes		2 06
J. McQuillen, réparer des brouettes		7 50
J. Barsalou, poser et réparer des hamacs		21 30
Cie de faïencerie de Saint-Jean		10 73
R. et M. Marmington, bassins et brosses		71 55
H. A. Nelson et Fils, balais, pelles et manches de hache		40 50
J. L. Cassidy et Cie, lampes et lanternes		19 99
Vital Grenier, 20 boîtes à charbon, à $1		20 00
F. Monnette, louage de 2 traîneaux		9 00
Lees et Cie, casier		9 00
J. B. Grégoire, plateaux et traversins		12 50
Louis Molleur et Fils, eau		150 00
Campbell, chirurgien surnuméraire d'ordonnance		1 75
J. H Racicot, 1 horloge		9 00
Levi Frères, 10 oreillers, à $1.50		15 00
do 4 essuie-mains, à 35c. ; 40 bandes de coton, à 25c.		11 40
Arthur Léger, réparer 6 pavillons		2 00
J. Bélanger, marquer des nécessaires et distribution		21 14
E. McConkey, 5 capotes pour les sergents-majors		90 00
Total de la dépense		38,227 20
Ecole d'infanterie "C," Toronto.		
Lt.-col. Otter, solde	2,128 25	
Chirurgien Strange	1,095 00	
Cap. H Smith	1,095 00	
Lieut. Sears	1,008 50	
do Wadmore	730 00	
do MacDougall	730 00	
do Cartwright	730 00	
Officiers attachés	3,317 10	
		10,833 85
Sous-officiers et soldats		22,400 00
Compensation au lieu d'habillements pour 35 soldats		149 21
Petit équipement d'hiver et allocation pour habillements de 67 soldats		471 70
Wm Carlyle, pain, à $2\frac{3}{4}$c. par lb		1,212 19
G Bedingfield, viande, à 7c et $7\frac{1}{2}$c. par lb		3,555 71
R. Cumming, réparer des habillements		2 00
G. R. Austin do		16 58
R. Cole do		7 50
D. C. Williamson do		27 00
G. Pearson, 18 paires de bottes, à $4.87		87 66
J. C Devlin, 4,729 rations d'épiceries, à 4c		189 16
P. Burns, $14\frac{1}{4}$ tonnes de houille, à $6, et bois, $32.81		118 31
N. W. Coppin, avoine, foin et paille		8 16
W. H. Knowlton, fourrage pour chevaux, à $42\frac{1}{2}$c		148 79
do paille pour les soldats		179 10
A reporter		39,406 92

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		39,406 92
ECOLE D'INFANTERIE "C," TORONTO—*Fin.*		
H. A. Collins, pétrole, à 20c. par gallon		208 68
do pelles, râteaux, balais et paniers		328 02
Robinson et McArthur, bois, à $4.50		203 89
do charbon, à $6		2,399 80
D. Farrell, 18 paires de bottes, à $4.87		87 66
W. Hume, 6 do 4.87		29 22
W. Mara et Cie, 45,730 rations de pommes de terre et épiceries, à 5¼c		2,400 81
E. Flecher, blanchissage de 727 couvertures, 270 paillassons, 427 paillasses, 3,475 draps de lit, 1,092 traversins		242 96
George Call, 2,500 lattes		6 25
Smart et Sheppard, grilles, pots et cendriers		71 30
W. J. Burroughes, changer l'égoût et plomberie		69 98
H. Williams, réparations à la toiture d'ardoise au Fort-Neuf		27 50
R. Kennedy, 1 échelle de 34 pieds de longueur		7 25
James Adams, 6 pavillons et 7 mâts de pavillon		11 35
Cie manufactur. d'extincteurs chimiques, 50 pds de boyaux et accouplements		50 00
E. Hooper et Cie, 125 pointes de vaccin		17 00
H. Sherris, drogues		11 40
J. A. Simmers, 1 grande faucheuse, $17, et 1 petite faucheuse, $6		23 00
E. et C. Gurney et Cie, 1 fourneau français		156 75
do 4 casserolles, 4 bouilloires, etc		48 17
Lyman Frères et Cie, drogues pour l'hôpital du Fort Neuf		215 00
J. R. Armstrong et Cie, réparer 18 poêles		80 30
do do 15 do		107 10
do 1 poêle pour la buanderie		8 25
J. Street, placer des lampes et une manivelle pour la meule		79 55
M. J. Hynes et Frères, mortier, ciment de Portland et mastic		32 00
R. H. Gray et Cie, 10 blouses en toile		9 00
Wm. H. Lake, ferronnerie, lampes, brosses et huile		201 12
Nettoyage des lieux d'aisance		144 02
Cie de téléphone Bell, une année de loyer		75 00
Frais de port et loyer de boîte au bureau de poste		43 27
Annonces		66 80
Chemin de fer Nord et Nord-Ouest, transport		77 34
Approvisionnements supplémentaires aux soldats dans l'hôpital		5 61
Allocation à la bibliothèque		20 00
do pour l'ordinaire des officiers		200 00
11 jours de soins médicaux		33 00
Allocation à l'aide-adjudant général, depuis le 1er juillet jusqu'au 30 novem.		153 00
Département de l'aqueduc, Toronto, eau		1,260 00
Douglas Frères, 8 manteaux de cheminées		48 00
W. Keeler, travail fait au Fort Neuf à l'entreprise		158 10
Total, école d'infanterie "C"		48,824 37
ECOLE DE CAVALERIE, QUÉBEC.		
Lieut.-col. Turnbull, solde	1,916 25	
Lieut. Heward do	889 00	
do Lessard do	763 50	
Officiers attachés	1,072 00	
		4,640 75
Sous-officiers et soldats		10,236 58
Compensation au lieu d'habillements à 22 soldats		166 04
J. F. Hossack, pétrole, à 15½c. le gallon		124 10
Mme M. Bropy, fourrage pour chevaux, $279.31; paille, $17.02		296 33
Renaud et Cie, pétrole, à 22c		17 47
Goulet et Frère, fourrage pour chevaux, à 26½c		1,655 28
M. Boyce et Fils, épiceries		576 51
D. et S. Arel, viande, à 6c		107 52
Jas. Colvin, fourrage pour chevaux, à 24c		1,301 52
George Currier, viande, à 7c		767 69
James McCorkell, pain, à 2¾c. par lb		517 56
A reporter		20,407 35

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report		20,407 35
ECOLE DE CAVALERIE, QUÉBEC—*Fin.*		
Turcott et Prevost, épiceries, à 4⅝c		465 77
T. Delaney, viande, à $4.98 par 100 lbs		488 33
G. R. Renfrew et Cie, 5 bonnets en fourrure, at $3 50		17 50
Dr. Marsan, services professionnels pour la cavalerie		132 65
Roderick et McLeod, drogues pour la cavalerie		28 52
B. Bégin et Cie., balais et brosses à plancher		12 50
Pierre Robitaille, 61 cordes de bois, à $6		366 00
Jos. Boivin, réparations au wagon de service		22 00
E. Corneil, plats		1 10
Z. Vandry et Fils., poêle de cuisine, $16 ; tuyaux, $3 60		19 60
Simon Peters, bois de service		14 14
Beaudet et Chinic, éponges, pelles, lanternes et tondeurs		38 70
John Baile, 50 tonnes de charbon "egg," à $5.75		287 50
do 25 do "chestnut," à $7.13		178 25
do 25 do "N. C. grate," à $5 33		133 25
Wm. Lee, changer les vêtements de dessus, à $1		20 00
J. P. Lemelin, changer les habillements de cavalerie		109 50
Louis Trudel, charriage et chaux, $101		505 50
Blanchissage de 273 couvertures, 1,066 draps de lits, 175 paillasses, 293 traversins, 33 essuie-mains, 124 oreillers		66 11
J. A. Couture, médicaments et soins des chevaux de la cavalerie		39 50
George Broomer, 266½ cordes de bois, à $4.47		1,190 14
do 20 boisseaux de chaux, à 25c		5 00
Jeremiah O'Sullivan, ferrage de chevaux		653 50
Fisher et Blouin, cuir et matériel de sellerie		82 50
P. Isaïe Boivin, bottes, 56 paires, à $3 50 ; 45 paires, à $4		376 00
Frais de voyages de 7 recrues joignant la cavalerie		54 30
Lt-col. Forsyth, 5 jours de présence à la cour d'enquête		24 35
Compte des frais de port		49 10
Allocation à la bibliothèque		20 00
La compagnie maritime et industrielle de Lévis, transport		13 97
Cie de bateau-passeur de Québec et Lévis, transport		607 85
Annonce		11 40
Joseph Bigaouette, 1 cheval, à $195 ; 1 cheval, $185		380 00
Subsistance d'un détenu militaire		5 11
Total, école de cavalerie		26,826 99
ECOLE D'INFANTERIE À CHEVAL, WINNIPEG.		
Lieut.-col. Taylor, solde	1,886 75	
Major Buchan do	1,095 00	
Lieut. Drolet do	742 50	
Lieut. Oswald do	838 00	
Chirurgien Codd do	1,095 00	
Officiers attachés do	833 50	
		6,490 75
Sous-officiers et soldats		18,703 65
Mulholland Frères, pétrole, à 32c		331 45
do 11 poêles		163 00
do balances		42 60
do monter les poêles, et ferronnerie		441 18
J. G. Hargrave, rations, épiceries, à 26⅝c		1,083 46
do son, sel et lin		23 13
L. Hammond, rations, pommes de terre, à 50c. par boisseau, et épiceries		1,252 46
J. Butler, viande, à 8⅝c		3,550 08
Whitehead et Cie, drogues		651 10
John Longman, chirurgien-vétérinaire		231 00
W. J Boyd, pain, à 3½c. par lb		2,157 84
Compensation au lieu d'habillements à 14 soldats		446 81
Petit équipement d'hiver et changer les habillements		299 70
R. D. Richardson, encre, mucilage et papier		20 14
A reporter		35,888 35

MILICE.	$ cts.	$ cts.
Report	....	35,888 35
ECOLE D'INFANTERIE À CHEVAL, WINNIPEG—*Fin.*		
Dominion Coal and Coke Co., houille anthracite, à $10..........	....	3,273 05
do houille bitumineuse, à $8..........	....	128 00
Mme M. Buckley, blanchiss., 2,934 draps de lit, 300 traversins et 300 paillas.	....	212 04
A. Munro, rations pour chevaux, à 29c..........	....	1,358 94
do paille pour hommes et chevaux, $357.26 ; son, $16 60..........	....	373 86
M. Howatt, viande, à 7c. par lb	....	1,995 10
Cummings et Cie, rations d'épiceries et de pommes de terre..........	....	1,140 06
do chandelles..........	....	16 43
W. Scott, houille, à $9 90, $3,682.80 ; 4 tonnes, à $6.60, $26.40	....	3,709 20
E. F. Hutchings, cuir, sellerie et éperons..........	....	351 17
B. Moffat, chandelles..........	....	7 02
G. F. Stephens, peinture, huile et vernis	....	24 00
F. R Jackes, 150 boîtes à saindoux, en ferblanc..........	....	3 75
Jas. Rogers, 38 bonnets de peau de raton, à $2	....	76 00
Saunders et Talbot, matériel pour peinturer et tapisser..........	....	12 77
D. E. Sprague, bois de service..........	....	19 72
Wright et Cie, ½ douz. de peaux de moutons et 2 douz. de brosses..........	....	24 00
John Wallace, 4 lanternes..........	....	6 30
A. C. Henderson, 20 insignes pour coiffures des musiciens..........	....	30 00
Joseph Nott, poser les lieux d'aisance au quartier des officiers..........	....	105 00
Robert Wyatt, 2 poêles	....	34 00
Scott et Leslie, 1 douz de chaises..........	....	12 00
Wm. Armstrong, ferrage de chevaux	....	15 01
Cie de la Baie d'Hudson, sel en morceau..........	....	3 10
American Plumbing Co , 8 filtres à eau brevetés..........	....	35 00
Cie de l'aqueduc de Winnipeg, eau, 9 mois	....	337 50
Compte de frais de port..........	....	60 00
North-West Excavating Co., vidanges	....	150 00
C. Johnston, nettoyer 6 chambres de l'hôpital..........	....	5 00
R. Fowler, lait et œufs pour l'hôpital..........	....	21 27
Hôpital général de Winnipeg	....	12 00
Wishart, Bishop et Cie, 2 couchettes d'hôpital, en fil de fer tressé..........	....	11 50
Frais de transport pour aller à l'école..........	....	53 20
Cie de téléphone Bell, 6 mois de loyer	....	25 00
Winnipeg Direct. Publ Co., alman. des adr. du Man. et N.-O. et le *Gazetteer*	....	5 00
15 chevaux à $135 chaque, pour l'école d'infanterie à cheval..........	....	2,025 00
Poser des châssis doubles aux édifices..........	....	68 00
Loyer du champ de tir et dépenses	....	26 00
R. Barker, vidanges	....	3 00
Allocation pour l'ordinaire des officiers..........	....	200 00
do pour la bibliothèque..........	....	20 00
A. M. Beverley, blanchir les écuries..........	....	30 00
Annonces	....	21 00
Récompense pour capture d'un cheval égaré..........	....	10 00
Télégrammes pour 3 mois	....	2 19
Déboursé en juin 1885..........	....	155 68
Total payé..........	....	52,095 21

CHEMINS DE FER ET CANAUX.	$ cts.	$ cts.
Appointements dans le département des chemins de fer et canaux, non imputés au gouvernement civil.		
Almon, E. S, copiste, 365 jours, à $1.50	547 50	
Aylen, W. W. do 59 do 1.50	88 50	
Baine, H. E, dessinateur, 286 jours, à $1	286 00	
Belford, Ethel, copiste, 365 jours, à $1	365 00	
Boulay, P., dessinateur, 365 jours, à $3	1,095 00	
Breckon, R. W., commis, 365 jours, à $2	730 00	
Brunet, Ulric, commis, 304 jours, à $1.50	456 00	
Burke, J. W., dessinateur, 365 jours, à $3 50	1,277 50	
Blanchet, Alex do 25 do 1	25 00	
Bonneville, J. A., copiste, 114 jours, à $1	114 00	
Chamberlain, H. do 44 do 1.50	66 00	
Crawley, A, commis, 365 jours, à $2.50	912 50	
Currie, Jessie H., copiste, 156 jours, à $1	156 00	
Cross, J. E. do 51 do 1.50	76 50	
Chamberlain, J. R, commis, 365 jours à 2.50	912 50	
Dakin, J. L., commis, 365 jours, à $2	730 00	
Dale, Arthur do 365 do 2.50	912 50	
Desjardins, M. do 365 do 2.50	912 50	
Douglas, R. C., ingénieur, 365 jours, à $5	1,825 00	
Desbarats, G. J., dessinateur, 12 mois, à $90	1,080 00	
Desrosiers, L. A. do 12 do 57.50	690 00	
DesLauriers, P., messager, 35 jours, à $1	35 00	
Edmonds, A. M., dessinateurs, 12 mois, à $100	1,200 00	
Fraser, A., copiste, 64 jours, à $1	64 00	
Fripp, F. B, dessinateur, 6 mois et 4 jours, à $40	245 33	
Graham, S, copiste, 365 jours, à $1	365 00	
Hamel, A., dessinateur, 365 jours, à $2	730 00	
Heckman, Jos., aide-ingénieur, 11 jours, à $40 par mois	15 73	
Johnson, E. V., dessinateur en chef, 12 mois, à $135	1,620 00	
Lynch, F. J, ingénieur en charge du bureau principal, 12 mois, à $200	2,400 00	
Mothersill, G. A., aide ingénieur, 12 mois	1,600 00	
Marcil, John, copiste, 70 jours, à $1 50	105 00	
McKinnon, M, commis, 365 jours, à $2	730 00	
Martineau, J., copiste, 365 do 1	365 00	
Montgomery, M., copiste, à 5c. par 100 mots	15 97	
O'Neil, M., commis, 365 jours, à $2	730 00	
Page, Jos., messager, 347 jours, à $1	347 00	
Pilon, E, copiste, 68 jours, à $1.50	102 00	
Ross, H. LeB., commis, 366 jours, à $2	730 00	
Robertson, D., Delle, à $30 par mois	255 48	
Schrieber, C., ingénieur en chef, 12 mois, partie de $6,000	2,000 00	
Spence, J. B., dessinateur, 12 mois	2,000 00	
Short, E., copiste, 252 jours, à $1	252 00	
Veith, F. H. D., commis, 365 jours, à $2.50	912 50	
Watson, T. C. do 365 do 2.50	912 50	
Williams, L., copiste 365 do 1	365 00	
		31,355 51
Imputés comme suit:—		
Chemin de fer Canadien du Pacifique, Colombie-Britannique (page 175)	8,129 54	
Canal Lachine (do 179)	2,175 00	
do Welland (do 181)	10,489 50	
Inspection de chemins de fer (do 186)	15 97	
Chemin de fer du Cap-Breton (do 177)	2,495 00	
Canaux du Saint-Laurent (do 180)	8,050 50	
		31,355 51

CHEMIN DE FER DU PACIFIQUE—CAPITAL.	$ cts	$ cts.
Colombie-Britannique.		
D. O. Mills, entreprise 61	97,790 32	
do 62	78,641 00	
do 63	33,445 79	
D. O. Mills, balance pour matériel roulant	74,535 00	
		284,412 11
A. Onderdonk, entreprise 92	4,455 00	
do enlever des éboulis	29,365 02	
		33,820 02
Wilson et McCready, balance pour remise à locomotives		2,738 61
Leamy et McGillivray, réparations au quai de Port-Moody		6,513 79
Head, Wrighton et Cie, piles en fer, 473 $\frac{11}{100}$ tonneaux, à $60.59		28,665 70
Dépt. des affaires des Sauvages, pour les Sauvages Nepa, C.-B., comme compensation pour améliorations sur leurs réserves		250 00
Terrains achetés pour des fins de chemins de fer—		
Barnes, Pennie et Semlin, $7,605.46 ; W. McColl, $11	7,616 46	
Duncan McRae, $139 ; W. N. Bole, $47.32	186 32	
		7,802 78
Drake, Jackson et Helmcken, services judiciaires	1,079 46	
D. M. Eberts, services judiciaires	679 00	
		1,758 46
E. V. Bodwell, comptable, 6 mois, $1,250 ; voyage, $141.88	1,391 88	
E. M. Bovill, secrétaire particulier, 12 mois, $900 ; voyage, $42	942 00	
Thos. Deasy, messager	273 55	
J. W. Douglas, gardien de wagon officiel, juillet	36 00	
do allocation pour pension, à 75c. par jour	23 25	
E. Parr, commis, 2 mois	150 00	
F. C. Gamble, frais de voyages et dépenses imprévues	166 26	
F. J. Harding, serviteur, 12 mois, $360 ; voyage, $36	396 00	
P. K. Hyndman, mécanicien, mai et juin	200 00	
L. K. Jones, frais de voyage	149 85	
G. A. Keefer, inspecteur, 1½ mois, $330.65 ; voyage, $199.90	530 55	
H. A. F. McLeod, ingénieur local, 3 mois, jusqu'au 31 juillet 1886	730 00	
do do 25 février jusqu'au 14 mai 1887	518 87	
do frais de voyage et dépenses imprévues	496 43	
Marcus Smith, billets de passage	306 50	
do 5 mois d'alloc. pour pension, chauffage et éclairage de bureau.	375 00	
do impression, frais de port et livre de référence	26 00	
Collingwood Schreiber, frais de voyage	201 45	
J. W. Trutch, partie de $5,600 à compte des "chemins de fer"	2,500 00	
do frais de voyages	552 96	
J. Tynan, 1 mois d'appointements	50 00	
W. Walbey, messager	154 84	
W. A. Wood, commis et gardien, 13 mois	975 00	
do frais de voyage	13 05	
D. J. Walker, contre-maître 71 jours, $284 ; voyage, $9	293 00	
Louage de chevaux, à $45 par mois	453 00	
		11,905 44
Appoint. à Ottawa non imputés au compte du gouvern. civil (*voir* page 174).		8,129 54
Journaux, $50.25 ; télégrammes, $273.03 ; boîte de bureau de poste, $9	332 28	
Imprimeur de la reine, $257.84 ; téléphone, $28 ; papeterie, $485.52	771 36	
Loyer de bureau, $780 ; réparations et nettoyage, $52.18 ; houille, $43	875 18	
Boîtes d'emballage, $37.78 ; boîtes pour plan, $5	42 78	
F. J. Lynch, dépenses de bureau à Ottawa	86 64	
		2,108 24
Ferronnerie et forgeron, $108.56 ; main-d'œuvre sur conduites d'eau, $133.63	242 19	
Ciment, $10.75 ; bois de service, $317.85 ; bûcherons, $5	333 60	
J. C. Barnes, travail sur fossé d'irrigation	100 00	
Tuyaux : J. P. Bacon, $82.50 ; Albion Iron Works, $182	264 50	
Fret : C. C. P., $484.17 ; diverses personnes, $235.18	719 35	
		1,659 64
Total, C. C. P., Colombie-Britannique		389,764 33
Subvention à la Cie de chemin de fer C. P. :—		
C. C. P., balance de la subvention de $25,000,000		460,087 13
A reporter		849,851 46

CHEMIN DE FER DU PACIFIQUE—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Report		849,851 46
Port-Arthur à la Rivière-Rouge :—		
Peter McLaren, fidéicommissaire pour Manning, McDonald, McLaren et Cie., paiement final sur entreprise 42	72,057 94	
L. W. Hill, balance pour services et dépenses comme commissaire de police	345 08	
		72,403 02
Appointements et dépenses du personnel :—		
Marcus Smith, 12 mois d'appointements	4,500 00	
J. A. Dickey, ingénieur inspecteur, 2 mois d'appointements	333 32	
do frais de voyage	26 00	
do gratification d'un mois d'appoint. en quittant le service	166 66	
H. A. F. McLeod do do do	216 66	
Wm. Skead, services *re* droit de passe, 11 mois, à $1,600	1,466 63	
do louage de cheval	94 00	
Conducteur d'attelage	26 25	
		6,829 52
Secrétaire particulier de l'ingénieur en chef :—		
L. K. Jones, département des chemins de fer, services comme secrétaire particulier de M. Schreiber, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887		100 00
Réclamations de terrains a l'ouest de Winnipeg :—		
Manitoba Investment Co., terrain	91 90	
A. McDonald, terrain	36 70	
Aikins, Culver et Hamilton, services judiciaires	60 80	
Jas. Corvan, frais de voyage	142 00	
		331 40
Réclamations de terrains sur l'embranchement de Pembina :—		
W. Benson, $30.17; A. Bannerman, $11.81	41 98	
R. Bullock $11.97; G. Bressant, $12.24	24 21	
A. M. Campbell, $11.92; John Corrigal, $12.13	24 05	
C. H. Campbell, pour L. H. Peto	52 00	
Cour du banc de la reine, Hamilton	95 10	
Jas. Forester, père, $36.40; John Fleet, $15.12	51 52	
Jas. Fleet, $17.82; Jas. Matthewson, $40 60	58 42	
Wm. Pruden, $15.20; R. F. Patterson 13.20	28 40	
C. Sargent, $24.10; 13 réclamations au-dessous de $10, $84	104 10	
Aikins, Culver et Hamilton, services d'hommes de loi	1,374 20	
D. O'Connor, services judiciaires	18 91	
A. McKay, frais comme solliciteur pour A. Hepburn	20 00	
Honoraires du régistraire	67 90	
Archibald et Howell, préparer des hypothèques	12 00	
George A. Bayne, S.A., services, 22 jours, à $6	132 00	
do dépenses pour lui-même et 3 hommes	47 50	
do payé pour main-d'œuvre	30 00	
Jas. Park, services *re* droit de voie	50 00	
Wm. Skead, frais de voyage et dépenses imprévues	130 25	
		2,366 54
Chemin de fer du Cap-Breton.		931,881 94
Sims et Slater, ouvrage à l'entreprise	19,900 00	
J. C. Harris, 201,000 éclisses Servis, à 6c	12,060 00	
		31,960 00
Annonces		2,178 61
Imprimeur de la reine		260 49
Bureau de papeterie		590 74
Geo. Cox, lithographie		71 25
Almon, M. B., sous-ingénieur et niveleur, 4 mois	320 00	
Brophy, J. B. do 11 mois	1,833 26	
Donkin, Hiram, ingénieur dirigeant, 11⅔ mois	2,916 66	
Davis, W. F., sous-ingénieur, 7 mois et 6 jours	575 48	
Grant, A. J., observateur, 4 mois et 21 jours, à $80	374 20	
do chaîneur, 10 jours, à $26 par mois	8 39	
Grant, Peter, ingénieur de division, 11 mois	1,833 26	
Hendry, W. A., sous-ingénieur, 10 mois	1,000 00	
Hyndman, P. K., ingénieur de division, 2 mois, à $166.66	333 33	
do do 5 mois et 13 jours, à $100	543 28	
Huntsman, B. A. L., dessinateur, 9 mois	540 00	
A reporter	10,277 86	35,061 09

CHEMIN DE FER DU CAP-BRETON.	$ cts.	$ cts.
Report	10,277 86	25,061 09
Heckman, J. W., sous-ingénieur, 3½ mois	350 00	
Jones, Ralph do 7½ do	751 10	
Laurie, F. D., inspecteur, 6 mois et 9 jours	378 00	
Mitchell, W. H., sous-ingénieur, 11 mois	1,100 00	
McKenzie, H. J. do 11 do	1,605 31	
O'Dell, C. M. do 11 do	1,100 00	
Walsh, E. J. do 12 do	1,200 00	
Welford, F. R., aide-niveleur, 4 mois et 21 jours, à $60	280 64	
do porte-mire, 10 jours, à $40	12 91	
Porte-mires, porte-chaînes, bûcherons, cuisiniers et guides	9,784 93	
		26,840 75
Appointements à Ottawa non imputés au gouvernement civil...(*voir* page 174)		2,495 00
Thos. L. Scott, préparer des plans		294 00
Frais de voyages—		
Baine, Jas., $88.75; Brophy, J. B., $148.80	237 55	
Davis, W. F., $30.35; Dixon, F. A., $65.35	95 70	
Donkin, Hiram, $481.12; Grant, P., $94.69	575 81	
Hyndman, P. K., $77.73; Hendry, W. A., $33	110 73	
Heckman, J. W., $39.45; Jones, Ralph, $16.29	55 74	
Jones, L. K., $128.10; Lynch, F. J., $43.22	171 32	
Laurie, T. D., $10.15; McIntosh, John, $14.50	24 65	
McNeil, Jno. S., $9.50; Mitchell, W. H., $34.35	43 85	
Morrison, John, $15.25; McKenzie, H. J., $75	90 25	
McPherson, F, $15; McLeod, Oswald, $34.10	49 10	
O'Dell, C. M., $15.30; Schreiber, C., $164.88	180 18	
Walsh, E. J., $34.35; Wilford, T. R., $50.11	84 46	
Diverses personnes	427 05	
		2,146 39
Provisions et pension des hommes	4,996 49	
Equipement de camp et nécessaires	683 34	
Déplacement de camp, $426.45; meubles, $152; loyer de bureau, $90.18	668 63	
Garçon de bureau, $19; Hearn et Harrison, instruments et réparations, $99.59	118 95	
International Tent and Awning Co., équipement de tente	96 38	
1 boghei $90; 1 charrette, $12; 3 harnais, $92.35; 4 chevaux, $505	729 35	
R. J. Devlin, peaux de bison, $134; P. Morgan, exploration, $26	160 00	
Cie de navires à vap. du Bras-d'Or, passages et pension du parti d'explorat...	275 80	
Transcription, $9.80; impression et indication des limites, $21	30 80	
Blanchissage de couvertures, $4.25; construction d'un hangar, $41.85	46 10	
Bois de service, $24.30; faire et peinturer des jalons, $1.75	26 05	
H. A. Archibald, transporter et déplacer des tentes	197 80	
Fret et frais de messageries, $588.06; ouvrage de forge, $41.70	629 76	
Ferronnerie, $9.95; papeterie et frais de port, $38.35	48 30	
Télégrammes, $88.45; avoine et foin, $123.40; combustible, $142.16	354 01	
Divers	17 83	
		9,079 59
Hiram Donkin, balance des avances en mains	85 07	
do avances se rapportant à l'achat de terre	500 00	
		585 07
Total, chemin de fer du Cap-Breton		76,501 89

CHEMINS DE FER—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Réclamations du chemin de fer de la Ligne Directe :—		
Brow, D. W., $245; Balkam, H. M., $90	335 00	
Buck, L. H., $120; Barrington, E., par la banque de Toronto, $60	180 00	
Babineau, Jude (réclamation de Gillespie et Babineau)	714 57	
Brown, Gillmor, $345; Cooke, Thos. $3,635.62	3,980 62	
Conant, Whitney, $100; Dickey, A. R. (réclam. de J. H. Hamilton), $60	160 00	
Dontney, P. J., $869.12; Gillespie, G. W. (Gillespie et Babineau) $714.57	1,583 69	
Gordon et Cie, $1,049.46; Gilroy, Geo. W. (Dontney et Gilroy), $260.74	1,310 20	
McDougall, D. C., syndic de J. H. Hamilton	30 00	
do do W. H. Disbrow	373 42	
McDougall et Chisholm	1,451 25	
McDonald, Stewart et Maxwell	7,777 33	
McDonald et O'Brien	2,165 10	
McIntosh, Angus	343 64	
McKay, L'hon. Thos, $70; Quinn, Wm., $90	160 00	
Snow, Chas. L	517 05	
do dépenses comme témoin	6 25	
Stewart, Wm., $1,000; Weldon, E. D, $85	1,085 00	
Townshend, L'on. C. J. (réclamation de Thos. Giles)	1,306 92	
		23,480 04
G. M. Clark, commissaire, services	400 00	
do allocation de subsistance, 27 jours, à $4	108 00	
do frais de voyages	57 05	
		565 05
H. C. Demers, services et déboursés comme secrétaire		107 73
A. S. Woodburn, impressions		2 50
Frais de messageries		2 00
Total, réclamations du chemin de fer de la Ligne Directe		24,157 32
Ch. de fer d'Embr. de Carleton—Pour compléter l'achat du matériel :—		
Banque de Montréal, Saint-Jean, à payer pour matériel		2,299 62
Chemin de fer Intercolonial :—		
Plus grandes facilités, Saint-Jean		
Matériel roulant	18,547 66	
Embranchement de Saint-Charles	67,516 37	
Prolongement dans Halifax	230,103 79	
Construction	12,613 07	
Embranchement de Dartmouth	4,146 35	
Embranchement de Dalhousie	5,334 92	
Embranchement de la ville, Rivière-du-Loup	2,082 50	
Appliquer des serre-freins pneumatiques à 100 locomotives	6,938 87	
Wagons-dortoirs	78,506 94	
Embranchement de la ville de Pictou	14,237 11	
Embranchement d'Indiantown	248,133 48	
Ch. de fer de Windsor et Annapolis *vs.* ch. de fer des comtés de l'Ouest et	9,141 45	
La Reine	125,936 75	
(On trouvera les détails sous "C.F.I., Perception du Revenu.")		823,239 26
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard :—		
Nouveau hangar à charbon, Charlottetown	1,332 15	
Prolongement, cour de Charlottetown	4,467 85	
		5,800 00
Sommaire des dépenses de chemins de fer imputées au capital :—		
Chemin de fer Canadien du Pacifique (page 176)	931,881 94	
do du Cap-Breton do 177	76,501 89	
do de la Ligne Directe do 178	24,157 32	
Embranchement de Carleton do 178	2,299 62	
Chemin de fer Intercolonial do 178	823,239 26	
do de l'Ile du Prince-Edouard do 178	5,800 00	
		1,863,880 03
Remboursements des dépenses de l'année précédente, soustraits par le ministère des finances des dépenses de 1886-7 :—		
C. C. P., Colombie-Britannique	11,370 92	
do Port-Arthur à la Rivière-Rouge	1,224 59	
Intercolonial, plus grandes facilités à Saint-Jean	7 00	
do embranchement de la Rivière-du-Loup	161 40	
		12,763 91

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
CANAL LACHINE.—		
Jno. Sutcliffe, aide-ingénieur local, 91 jours, à $4 ; 41 jours, à $5	569 00	
Jno. Conway, porte-mire, $60 ; E. S. Baillairgé, commis, $95	155 00	
T. W. Lesage, aide de l'estimateur, $180 ; contre-maître, $266.25	446 25	
Inspecteurs, $15 ; charpentiers, $619.54 ; journaliers, $540.96	1,175 50	
Forgerons, $227.82 ; charretier, $64.50, gardien, $85	377 32	
		2,723 07
N. Préfontaine, bois de service	4,074 68	
Chevrier et Cie, toiture de l'abri du dynamo	110 50	
John McDougall, fonte	1,726 87	
Frothingham et Workman, fonte	574 40	
Jas. Wilson, jeune, ferronnerie, $137.20 ; Clement Frères, remorquage, $90	227 20	
Fret et charriage, $17.90 ; papeterie, $24 ; annonces, $41.22	83 12	
		6,796 77
Appointem. à Ottawa, non imputés au gouvernement civil (*voir* page 174)		2,175 00
Juge G. M. Clark, services *re* Davis et Cie, arbitrage	40 00	
do frais de voyages	27 60	
		67 60
A. B. Cressé, frais taxés *re* Hubert *vs* la Reine	2,100 70	
H. Abbott, jeune, services d'homme de loi *re* Evans	1 50	
D. O'Connor do *re* Hubert	67 70	
		2,169 90
Frais de voyages : T. Trudeau, $142 50 ; Jno. Conway, $1 ; D. Darragh, $8.40		151 90
L. G. H. Archambault, 6 copies de photographies pour l'Exposition des colonies, Londres		12 00
Royal Electric Co., pose de la lumière électrique—		
Matériel de lumière électrique Edison	9,200 00	
M.-d'œuvre, pose des câbles, $84 ; m.-d'œuv., poser un fil à la stat., $99	183 00	
Ruban de fil métallique pour la station	16 00	
14 intercepteurs avec douilles et raccordements	140 00	
Lampes, érection de poteaux, et charriage	61 00	
Alex. Jeffrey, roues hydrauliques Leffel	960 00	
do faire des roues hydraul., conduit, station de la lum. élect.	199 37	
Charpentiers et constructeurs de moulins	1,621 25	
Jno. McDougall, fonte	855 90	
Frothingham et Workman, ferronnerie	126 27	
Jas. Hunter et Fils, accouplements à griffe mobile	201 70	
Harris, Heenan et Cie, courroies	454 31	
Jas. Shearer, bois de service, $359.50 ; huile, $57.53 ; prélart, $18.90	435 93	
Meubles, $42.18 ; fret, $18.39 ; réparations, $11.13	71 70	
A. J. Lawson, 1 éprouvette, y compris le chevalet et le galvanomètre Wheatstone	149 85	
		14,676 28
Total, canal Lachine		28,772 52
CANAL CORNWALL—		
Jocks et Delorimer, travaux faits à l'entreprise		40,800 00
Imprimeur de la reine, $16.09 ; bureau de la papeterie, $133.09		149 18
H. H. Killaly, ingénieur local, 6 mois	1,249 98	
G. E. Robertson, aide-ingénieur, une année	1,500 00	
Bûcherons, $1,113 ; chaloupier, $225 ; porte-chaîne, $391.50	1,729 50	
		4,479 48
H. H. Killaly, frais de voyages	42 90	
G. E. Robertson do	7 25	
W. Cox Allen, allocation pour frais de voyages comme témoin de McLeod	100 00	
T. S. Rubidge, frais de voyages	98 00	
		248 15
Mme C. Winters, dommages au terrain		217 50
J. Bergin, services d'hommes de loi		557 08
J. A. Stewart, une année de loyer de la maison		300 00
Houille, $36 ; nettoyage du bureau, $2.50 ; timbres, $7.50	46 00	
Fournit. de bur., $2.75 ; glace, $6 ; loyer du hang. à houille et glacière, $20	28 75	
Transport de l'abri à chaloupe, $3 ; réparations à la chaloupe, $5.65	8 65	
Ferronnerie, $42.23 ; télégrammes, $7.76	49 99	
Louage de cheval, $62.75 ; piquets, $18.90	81 65	
		215 04
Total, canal Cornwall		46,966 43

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Canal de Williamsburgh—Rapide-Plat :—		
William Broder, travaux faits à l'entreprise		74,000 00
Imprimeur de la reine, $19.43 ; papeterie, $166.90		186 33
H. H. Killaly, ingénieur local, 6 mois	1,249 98	
L. N. Rheaume, ingénieur local, 12 mois	1,500 00	
James Gillespie, inspecteur	697 51	
Porte-chaîne, $360 ; bûcherons, $585 ; chaloupier, $540	1,485 00	
		4,932 49
C. A. Myers, procureur pour les exécut. testam. de feu T. Dardis, terrain	2,128 67	
Thos. Moorhouse, dommages au terrain	487 20	
A. B. Robertson, intérêt sur somme adjugée	64 52	
		2,680 39
D. O'Connor, à compte de services d'hommes de loi	100 00	
C. A. Myers, frais taxés *re* succession Dardis	150 02	
J. P. Whitney, services d'hommes de loi	45 08	
		295 10
A. C. Casselman, estimateur, à $10 par jour	150 00	
do frais de voyages	72 80	
do payé aux témoins	86 80	
		309 60
A. F. Wood, estimateur, 5 jours	50 00	
do allocation de subsistance, à $3	15 00	
do frais de voyages, etc.	14 30	
		79 30
Loyer de bureau, $90 ; taxes, $5.50 ; table, $4.75	100 25	
Télégrammes, $11.36 ; boîte de bureau de poste, $3 ; combustible, $48.75	63 11	
Frais de messageries, $6.35 ; ferronnerie, $78 66 ; pieux, $32.70	117 71	
Louage de cheval, $200.25 ; réparations à la chaloupe, $26.45	226 70	
		507 77
Total, Williamsburgh—Rapide-Plat		82,990 98
Canal de Williamsburgh—Galops :—		
W. A. Allan, travaux faits à l'entreprise		32,000 00
A. F. Wood, estimateur, 12 jours, à $10	120 00	
do allocation de subsistance, à $3	36 00	
do frais de voyages	28 31	
		184 31
Porte-mire, $138 25 ; observateur, $260.75		399 00
Dommages au terrain—		
Geo. Bolton, $100 ; Mlle Perry, $35	135 00	
Geo. Anderson, $35 ; J. Driver, $35 ; J. McLaughlin, $20	90 00	
		225 00
Bois de service, $20 ; ferronnerie, $22.71 ; sonde, réparations, $11		53 71
Total, Williamsburgh—Canal des Galops		32,862 02
Canaux et fleuve Saint-Laurent :—		
E. E. Gilbert et Fils, travaux faits à l'entreprise		56,900 00
Bureau de la papeterie		59 75
T. S. Rubidge, ingénieur dirigeant, 6 mois	1,500 00	
S. H. Haycock, ingénieur local, 12 mois	1,999 92	
E. B. Haycock, niveleur	235 33	
W. A. Logan do 12 mois	960 00	
P. T. McManus, gardien du bateau à mancelle, 12 mois	900 00	
Gardien, $37 80 ; sondeur, $340.25	378 05	
Chaloupiers, $989.80 ; porte-mire, $888 ; marqueurs, $522.20	2,400 00	
		8,373 30
Appointements à Ottawa, non imputés au gouvernem. civil (*voir* page —)		8,050 50
Frais de voyages : John Page, $200 ; T. Trudeau, $31.50	231 50	
do S. H. Haycock, $26.50 ; W. A. Logan, $11.60	38 10	
		269 60
D. O'Connor, avance à compte de déboursés, Gillman *vs.* la Reine		200 00
Gilbert Frères, services de remorqueur, 4½ jours	45 00	
do halage de chalans, $32.25 ; ferronnerie, $9.09	41 34	
		86 34
Réparations aux chaloupes, $14 ; approvisionn. pour l'Iroquois, $39.65		53 65
Sonde, $6 ; bois de service, $142.35 ; ferronnerie, $160.48		308 83
Loyer de l'île : A. Dawson, $75 ; Jas. Jamieson, $20		95 00
Houille		40 34
Total, fleuve Saint-Laurent et canaux		74,437 31

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
CANAL MURRAY :—		
J. D. Silcox et Cie, travaux faits à entreprise		112,300 00
Robt. Waddell do		9,600 00
Imprimeur de la reine, $8.47 ; bureau de la papeterie, $40 73		49 20
Annonces		113 95
Cie de ponts Dominion, à compte de la construction d'un pont		10,000 00
J. E. Rosamond, aide-ingénieur local	1,999 92	
W. M. West, niveleur, 12 mois	960 00	
J. L. Weller do do	960 00	
J. Lowrie, inspecteur, à $3 par jour	939 00	
A. M. Coffen do do	939 00	
Porte-chaîne, $2,081.45 ; bûcherons, $1,652.70	3,734 15	
Bateliers	312 50	
		9,844 57
J. E. Rosamond, frais de voyage	50 54	
J. Lowrie do	2 80	
J. C. Sanford, louage de cheval	370 00	
Cunningham, Frères, louage de cheval	20 50	
		443 84
E. B. Edwards, services d'homme de loi		43 16
Loyer de bureau, Brighton		120 00
Ferronnerie, $9.05 ; houille, $39.89		48 94
Total, canal Murray		142,563 66
CANAL WELLAND :—		
H. J. Beemer, travaux faits à l'entreprise		80,400 00
C. F. et W. F. Dunbar, travaux faits à entreprise		3,000 00
J. et R. Miller, ponton pour lever les portes		3,200 00
Hunter, Murray et Cleveland, estimation finale et adjudication		56,673 00
J. Ham Perry, estimateur de terrain, à $10 par jour	2,350 00	
do allocation pour subsistance, à $3 par jour	696 00	
do louage de cheval et voyage	97 30	
		3,143 30
Holland Frères, rapport *in re* réclamation Hunter, Murray et Cleveland, vacation, 7 jours, à $5	35 00	
do 1,022 feuilles, à 30c.	306 60	
do frais de voyage	21 50	
		363 10
G. T. Blackstock, serv. d'homme de loi *re* Hunter, Murray et Cleveland	375 00	
J. C. Eccles do do	553 74	
Z. A. Lash do do	170 00	
D. O'Connor do do	102 41	
		1,201 15
John M. Ellsworth, terrain	850 00	
Hunter, Murray et Cleveland, terrain	1,750 00	
John Offspring, dommages à la propriété	75 00	
Ann Booth do	175 00	
B. Redfern do	100 00	
M. A. Wilson do	100 00	
Jas. Walsh do	75 00	
Mme B. Madden, dommages pour déplacement de bâtisse	175 00	
		3,300 00
Jno. Page, frais de voyage, $830.66 ; W. G. Thompson, voyage, $23.10	853 76	
G. A. Mothersill, frais de voyage	54 50	
D. G. Rowan do	58 30	
		966 56
do inspecteur, à $100 par mois		250 62
M. Beatty et Fils, patrons d'engrenage pour vannes de barrages		200 00
do forets portatifs		400 00
Thos. Hasting, bornes en pierre de taille, 274 à $3.25		890 50
Appoint. à Ottawa non imputés au gouvernement civil (*voir* page 174)		10,489 50
Service du téléphone, $35 ; télégrammes, $144.05 ; papeterie, 50c.		179 55
R. D. Dunn, payeur—		
Personnel des ingénieurs et comptes, division sud	12,376 20	
do do division nord	20,834 58	
Guider les lignes de bateaux	30 00	
Arpentage	1,475 81	
Construire une digue temporaire et ouvrir le chenal jusqu'aux écluses	1,185 82	
		35,902 41
Total, canal Welland		200,559 69

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Canal Welland, approfondissement de 14 pieds :—		
John Conlon, travaux faits à l'entreprise, section K	17,600 00	
do main-d'œuvre et matériaux	1,211 36	
C. F. et H. T. Dunbar, trav. faits à l'entreprise, sections Q, R, S et T	28,700 00	
Wm. Gibson et Cie do section J	60,500 00	
Isbester et Reid do sections L, M et N	46,440 00	
McDonald et McFarlane do section D	57,400 00	
F. B. McNamee do sections O et P	19,750 00	
John McDonagh, bois de service	17,121 64	
Murray et Cleveland, bois de service, section A	174,700 00	
Chas. Raynor et Cie do sections F, G, H et I	164,200 00	
Smyth, Leonard et Minnford, section B	51,100 00	
do do C	57,300 00	
do pierre pour section A	3,017 20	
Shields et Carrol, travaux faits à l'entreprise, section E	87,200 00	
Sutton, R T. do	10,900 00	
		797,140 20
Cooke et Jones, matériaux pris d'eux en abandonnant leur entreprise pour la section A		1,767 24
Wm. Cartwell, démolir et rebâtir une partie du mur d'appui		3,056 10
Ch. de fer du Grand-Tronc, travaux sur le pont au nord de Ste-Catherine		4,600 00
D. G. Rowan, inspecteur, 7 mois	700 00	
do frais de voyage	167 65	
Roger Miller, surintendant, 212 jours, à $5	1,060 00	
do louage de cheval	444 38	
Agrandissement des portes, bordereaux, contre-maître, ingénieur, charpentiers, main-d'œuvre et attelages	22,684 61	
Bordereaux, nettoyer les écl., remplacer les câbles de sûreté et pot. d'amar	2,019 09	
do surveiller et régler l'eau sur les différents biefs	5,831 26	
		32,906 99
R. Henry et Fils, forgerons, forgeage et fournitures	11,106 86	
R. Moderwell, ferronnerie	2,232 42	
Coy Frères do	1,125 81	
E Murphy do	504 83	
Geo Turner, forgeage et fournitures	340 70	
J. Jenkins, ferronnerie	31 40	
S. P. Gourlay do	27 30	
Thos. Wilson, roues en bronze phosphoré	282 00	
Jas. Wilson, réparer 300 turbines, à $6.50	1,950 00	
do ferronnerie, fontes	2,002 67	
Jas. Thompson, ferronnerie	33 15	
Poëles, $43.20; pinces, etc, $13.25	56 45	
Ciment, $74.70; kérosine, $69.81; étoupe, $7.35	151 86	
Combustible, $480.46; paille, $6; fumier, $17	503 46	
Télégrammes, $39.64; express, $9.70; divers, $7.75	57 09	
		20,406 00
McCleary et McLean, bois de service	1,148 14	
Reynolds et Secord do	62 02	
John Mayberry et Fils do bateaux à pierre et camions	490 40	
		1,700 56
Annonces		166 98
Total, canal Welland—Approfondissement à 14 pieds		861,744 07
Welland : terrain et dommages, Grande-Rivière :—		
R. H. Bruce, $200; Wm. Bruce, $140	340 00	
John Bayer 33; Dr. B Baxter 6	39 00	
E. Baxter 6; N.W. Carnes 48	54 00	
Mme E. Darling, $170; Wm Edie, $480	650 00	
Samuel Chadbourn	125 00	
D. A. Fradenburgh, $375; Sarah Fradenburgh, $64	439 00	
Owen Fathers 100; J. W. Fradenburgh 50	150 00	
Chas. B. Fradenburgh 70; B Houser, $25	95 00	
F. G. A. Henderson 100; Wm Happen, $100	200 00	
J. Johnson, $400; Geo. Law, $100	500 00	
J. Laws, H. L. Laws, $75; R. Gibson, $70	145 00	
Solomon Moyer, $70; C. T. Meadows, $33	103 00	
V. Maul, $15; W. H. Merritt, $650	665 00	
A reporter	3,505 00	

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Report	3,505 00	
WELLAND :—TERRAIN ET DOMMAGES, GRANDE-RIVIÈRE—*Fin.*		
W. Mellanby	178 00	
A. Neville, $423 ; Wm McBay, $10	433 00	
New England Co	150 00	
Robt P. Reid *et al*, $540 ; Jas. M Reid, $145	685 00	
John D. Rae, $157 ; C. Ritterhouse, $50	207 00	
C. G. Snider, 97 ; Wm Quider 107	204 00	
D. J. Stephens 250 ; E. W. et J. Quider, $60	310 00	
Robt. Sutor 218 ; John Smith, $123.75	341 75	
Jas. Topp 50 ; T. et W. Teasdale, $100	150 00	
Trésorier du township de Cayuga-Nord	300 00	
Wm. Watters, jeune, $56 ; A. Windecker, $267	323 00	
Geo. F. Windecker	100 00	
Robt. Walker et J. Garvey	180 00	
		7,066 75
J. C. Eccles, services d'homme de loi		1,655 36
Examen des terrains inondés—		
H. Larue, D.L.S., 6 jours, à $6	36 00	
Aide, 4 jours	6 00	
Louage de voiture	6 00	
		48 00
Total, Welland : terrain et dommages, Grande-Rivière		8,770 11
CANAL DE LA CULBUTE :—		
D. Stark, ingénieur-contrôleur, 9 mois, $2,250 ; voyage, $54	2,304 00	
E. Marceau, aide-ingénieur, 9 mois, $1,080 ; voyages, $19.75	1,099 75	
G. H Perry, gratification de 2 mois d'appoint. en quittant le service	300 00	
Messager, 9 mois	162 00	
		3,865 75
W. R. White. services d'homme de loi	21 47	
C. Barsalou, N.P. do	414 70	
		436 17
Joseph Amm, estimateur, à $10 par jour	140 00	
do louage d'attelage, 14 jours, à $3.50	49 00	
do dépenses, 14 jours, à $1.50	21 00	
		210 00
Dommages aux terrains—		
Alex. Risard, $100 ; Mme McNally, $110	210 00	
Townships de Mansfield et de Pontefract	950 00	
John Hanrahan, $75 ; Jas Coughlin, $150	225 00	
Wm. Farrell, $150 ; Alex Fraser, $50	200 00	
J. Moorhead 550 ; R. Kennedy 10	560 00	
J. W. et Jean Bryson	350 00	
The Heritable Securities and Mortgages Investment Co., terrain acheté	350 00	
		2,845 00
Loyer de bureau, $245 ; nettoyage, $8	253 00	
Réparations aux chaises, $6.75 ; télégrammes, $49.01	55 76	
2 exemplaires de l'almanach des adresses d'Ottawa	4 00	
Monter des photographies, $3 ; glace, $5.50 ; frais de port, $24	32 50	
Bureau de la papeterie	58 70	
		403 96
Total, canal de la Culbute		7,760 88
CANAL GRENVILLE—		
John Breckon, travaux à l'entreprise		15,000 00
Geo. Crain, balance pour bois de construction		800 00
Papeterie		72 65
D. Stark, ingénieur-contrôleur, 1 mois	250 00	
do frais de voyages	111 50	
E. Marceau, aide, 1 mois	120 00	
do frais de voyages	11 00	
E. Deniel, ingénieur local, 8 mois	1,333 28	
do gratification de 2 mois d'appoint. en quittant le service	333 32	
Report	2,159 10	15,872 65

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Report	2,159 10	15,872 65
Canal Grenville—*Fin.*		
E. Deniel, frais de voyages et faux frais	298 70	
G. de G. Languedoc, aide-ingénieur, 245 jours	735 00	
do gratification en quittant le service	177 00	
N. Piché, gratification en quittant le service	73 75	
Messager $18; journaliers, $313.75	331 75	
S McLaughlin, frais de voyages	21 50	
Loyer de bureau, $25; nettoyage, $26; combustible, $80.70	131 70	
Télégrammes, $17 03; ferronnerie, $17.15	34 18	
Fret, $10.90; frais de port, $12.24; époussette, 75c	23 89	
Déplacer des meubles	3 75	
		3,990 32
H. Abbott, jeune, services d'homme de loi		15 00
Total, canal Grenville		19,877 97
Canal de Carillon—		
Thos. Owens, estimateur de terrain, $10 par jour	90 00	
do frais de voyages	26 50	
		116 50
Robt. Ross, estimateur de terrain, à $10 par jour	50 00	
do frais de voyages	7 50	
		57 50
H. B. Thompson, gratification de 2 mois d'appoint. en quittant le service		250 00
D Stark, frais de voyages		28 00
Diverses personnes, sauvetage de bois de construction		34 00
Contre-maître, $81; charpent., $108; journal., $53.75; ferronnerie, $44		286 75
H. Abbott, jeune, services d'homme de loi *re* dommages		96 39
Total, canal de Carillon		869 14
Canal Sainte-Anne—		
E. E. Gilbert et Fils, travaux faits à l'entreprise		40,400 00
Geo. Crain, balance pour bois de construction		410 06
Bureau de la papeterie		73 14
D. Stark, ingénieur-contrôleur, 12 mois, $500; voyages, $211.50	711 50	
E. Marceau, aide-ingénieur, 2 mois, $240; voyages, $13.50	253 50	
Geo. H. Henshaw, ingénieur local, 12 mois, $2,000; voyages, $45.37	2,045 37	
N. G Stanton, aide-ingénieur, 12 mois	720 00	
J. A. U. Beaudry, frais de voyages	12 90	
Bûcheron. $360; journaliers, $62.79; messager, $36	458 79	
Loyer de bureau, $50; nettoyage, $20; télégrammes, $42.51	112 51	
Combustible, $37.84; poêle à charbon, $25; ferronnerie, $4.47	67 31	
Glace, $6; réparations, $5	11 00	
		4,392 88
Total, canal Sainte-Anne		45,276 08
Canal Saint-Pierre—		
E. G. Millidge, aide-ingénieur, $150; voyages, $30.40		180 40
Contre-maîtres, $131.25; charpentiers, $98.62; journaliers, $337.74		567 61
Louage de cheval, $54.36; ferron., $248.80; fret, $18.58; ameub., $18		339 74
Total, canal Saint-Pierre		1,087 75
Navigation de la Rivière Trent:—		
Geo. Goodwin, travaux faits à l'entreprise, Burleigh	137,400 00	
do do Buckhorn	2,700 00	
do portes d'écluses	4,000 00	
Chas. Wynn do	6,800 00	
do travaux faits à l'entreprise, Lakefield	4,100 00	
A. F. Manning et Cie, travaux faits à l'entreprise	7,500 00	
		162,500 00
Annonces		30 28
Papeterie et impressions		264 43
A reporter		162,794 71

CANAUX—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Report.....		162,791 71
NAVIGATION DE LA RIVIÈRE TRENT—*Fin.*		
J. A. Aylmer, aide-ingénieur, 12 mois	1,500 00	
do frais de voyages et faux frais	642 91	
H. S. Greenwood, niveleur, 12 mois	960 00	
do dépenses	18 11	
J. H. Ramsay, inspecteur de maçonnerie, à $3 par jour	939 00	
W. Pollock do 11¼ mois, à $80	900 00	
J. Dinwoodie, inspecteur des digues, à $3 par jour	939 00	
do frais de voyages	9 10	
E. Thompson, inspecteur des digues, à $2 par jour	626 00	
A. J. Belcher, aide-ingénieur, à $5 par jour	1,565 00	
do frais de voyages	4 95	
T. S. Rubidge, ingénieur dirigeant, 5 mois	1,250 00	
do frais de voyages et faux-frais	990 60	
George Cochran, sondages	8 00	
Porte-mire, $729.29 ; porte-chaîne, $1,103.75 ; bûcherons, $736	2,569 04	
		12,921 71
A. F. Wood, estimateur de terrain, à $10 par jour	930 00	
do allocation pour subsistance, à $3 par jour	279 00	
do frais de voyages et faux frais	203 64	
		1,462 64
Voyage : D. Stark, $199.90 ; J. H. Ramsay, $3 70	203 60	
do H. B. Newbald, $11 50 ; louage de cheval, $629	640 50	
		844 10
J. A. Macdonell, services d'homme de loi	674 74	
Honoraires d'enregistrement	43 20	
		717 94
Dommages à la propriété—J E. Kearney, $50 ; l'hon J. G. Ross, $150		200 00
do M. J., Mary E., E. et W. Young		100 00
Loyer de bureau, $209 94 ; houille, $32.76	242 70	
Mobilier, $52.78 ; gardien de bureau, $22.50	75 28	
Télégrammes, $5.69 ; bois de service, $69.41	75 10	
Ferronnerie, $82.05 ; réparations à la lunette méridienne, $17.40	99 45	
Réparations au canot	8 00	
		500 53
Total, navigation de la rivière Trent		179,541 63
CANAL TAY—		
A. F. Manning, travaux faits à l'entreprise		40,100 00
F. A. Wise, proportion d'appoint. comme ingénieur dirigeant	800 00	
do frais de voyages	192 60	
T. D. Taylor, aide-ingénieur, 12 mois	1,440 00	
do frais de voyages	11 70	
G. Cunningham, inspecteur de maçonnerie	240 00	
Inspecteur des digues, $16 ; commis, $572.50	588 50	
Contre-maître, $217 50 ; forgeron, $152.25 ; tailleur de pierre, $182	551 75	
Porte-mire, $912.50 ; bûcherons, $648.36 ; charpentiers, $1,544.50	3,105 36	
Journaliers, $118.13 ; attelage, $135.25	253 38	
		7,183 29
A. T. Phillips, dessinateur		108 00
H. Mathews, copier des plans de profil		46 00
A. F. Wood, estimateur de terrain, à $10 par jour	60 00	
do dépenses de subsistance, à $3 par jour	18 00	
do frais de voyages	14 16	
		92 16
John Manion, estimation de terrain		5 00
Jas. Bain, frais de voyages		17 00
Radenhurst et Shaw, services d'homme de loi	37 49	
Honoraires d'enregistrement	5 00	
		42 49
Holland, Frères, sténographie, 2 jours	10 00	
do 276 folios, à 30c	82 80	
		92 80
R. W. Cooper, services supplém. dep. le 1er juill. 1882 jusq. 30 juin 1884	600 00	
MOINS—Payé les années précédentes	150 00	
		450 00
A reporter		48,136 74

CANAUX--CAPITAL, ET CHEMINS DE FER—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		48,136 74
CANAL DE LA TAY—*Fin.*		
Ferronnerie, $792.28 ; combustible, $19.50	811 78	
Fret, etc., $142.19 ; frais de port et papeterie, $69.20	211 39	
Télégrammes, $45.74 ; chaloupe, $20 ; réparat. et mobilier, $7.55.	73 29	
Rép. aux instrum., $9.10 ; tableaux d'avertiss. p. ponts tournants, $11.20.	20 30	
Bois de serv., $75.72 ; louage de voit. et billet de passage par vap., $288.70	364 42	
		1,481 18
Total, canal de la Tay		49,617 92
EXPLORATIONS DE CHEMIN DE FER—REVENU.		
Exploration de chemin de fer de Victoria et Ristigouche—		
Ambrose Duffy, ingénieur, 10⅓⅙ mois, $1,314.51 ; voyage, $196.98	1,511 49	
Wm. E. Fish, aide-ingénieur, 3½⅔ mois, $332.25 ; voyage, $62.62	394 87	
Jas. Fish, niveleur, 7 mois, à $100	700 00	
Jno. H Hamilton, observateur, 5⅓ mois, à $100	533 33	
Porte-mire, porte-chaîne, bûcherons, jalonneurs, guide et cuisinier	2,606 03	
Frais de voyages du parti d'exploration	328 76	
Portage des prov. : John Dawson, 162 jrs., $972 ; hommes et chev., $101.25	1,073 25	
Provisions et pension, $1,225 42 ; équipement de camp, $280.65	1,506 07	
John Moffatt, chalan, 9 jours, $63 ; camionnage, 2 jours, $12	75 00	
Cie Manufacturière Nationale, tente et équipement	123 55	
Instruments d'explorat. et réparat., $21.50 ; escompte sur billets, $5.20.	26 70	
Fret, $64.63 ; médicaments, $10.06 ; louage de chalan, $21	95 69	
		8,974 74
Exploration du tunnel de l'Ile du Prince-Edouard—		
F. G. Jonah, préparation des plans de sondages, $80 ; voyage, $46.	126 00	
C. D. Sargent do $20 do $74.19	94 19	
A. S. Harrington do	60 00	
Voyage : W. B. Mackenzie, $32.75 ; T. Robley, $19.60	52 35	
A. Strang, main-d., lui-même et un homme, $52.50 ; bois de serv., $16.79	69 29	
do louage de cheval, $20.85 ; prélart, $3.25	24 10	
Goëlette *Phonora*, 8 jours de service, à $10	80 00	
Chaloupiers, $183 ; pilote, $84 ; escompte sur billets, $1.60	268 60	
Câble, étamine et ancres, $140.63 ; bouées, $10.50	151 13	
Provisions, $59.85 ; télégrammes, $18.69 ; louage de chaloupe, $40	118 54	
Ouvrage de forgeron, $5.55 ; fret, $13.01 ; bois de service, $9.24	27 80	
		1,072 00
P. S. Archibald, dép. pour changer le tracé du ch. de f., Moncton et Buctouche		42 69
Thos. Ridout, ingénieur-inspecteur, 12 mois, $2,800 ; voyage, $881.25	3,681 25	
H. Forest, ingénieur-inspecteur, à $4, $168 ; voyage, $40 80	208 80	
J. Tomlinson, services, $244.16 ; voyage, $62 75	306 91	
J. B. Brophy, 2 mois d'appointements	360 00	
		4,556 96
Frais de voyages—		
L'hon. J. H Pope, $260 ; Frs. Lynch, $66.39 ; C. Schreiber, $18	344 39	
L. K. Jones, $97.85 ; F. D. Laurie, $68.71 ; J E. W. Currier, $50.45.	217 01	
D. Robertson, $12.15 ; S. L. Shannon, $43 30 ; E. V. Johnson, $271.	326 45	
		887 85
J. W. Trutch, louage de voiture		36 00
Appoint. à Ottawa, non imputés au gouvernement civil. (*Voir* page 174)		15 97
Transféré de la statistique des ch. de fer, partie du coût de cartes géograph.		379 00
Enregistrement de l'hypothèque sur le chemin de fer Albert		6 00
Papeterie et télégrammes		223 71
Dépenses d'exploration de Kingsport		27 55
Dépenses de wagons officiels "Cumberland" et "Ottawa"—		
J. W. Douglas, chargeur du wagon "Ottawa," salaire, $389 ; pension, $250.50 ; blanchissage, $74 95	714 45	
J. et R. Craig, uniforme pour J. W. Douglas	26 00	
Chemin de fer Canada-Atlantique, houille, $63.99 ; réparations, $1.95	65 94	
do loyer de terrain pour abri de wagon, 1885 et 1886.	20 00	
Shoolbred et Cie., literie	37 93	
A reporter	864 32	16,222 47

CHEMINS DE FER—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	864 32	16,222 47
EXPLORATIONS DE CHEMINS DE FER—*Suite.*		
Dépenses de wagons officiels—*Suite.*		
Faïencerie : C. S. Shaw et Cie, $4 ; S. Ashfield et Cie, $7.69	11 69	
Jacob Erratt, tapisserie	4 55	
		880 56
Imputé comme suit :—		17,103 03
Explorations et inspections	8,514 30	
Exploration du chemin de fer du Cap-Breton et autres	8,588 73	
STATISTIQUE DES CHEMINS DE FER.		
Cie de lithographie Burland, carte des ch. de fer du Canada, en 8 couleurs—2,050 copies, $1,518 ; caisses et fret, $15.65	1,533 65	
MOINS—Partie imputée aux examens et inspections (page 186)	379 00	
		1,154 65
T. Ridout, frais de voyages		45 35
		1,200 00
COMMISSION ROYALE SUR CHEMINS DE FER.		
Sir A. T. Galt, commissaire—		
48 jours entre le 3 septembre 1886 et le 26 janvier 1887, à $20	960 00	
48 jours d'allocation pour subsistance, à $5	240 00	
Frais de voyages	22 00	
Autre avance à compte	500 00	
		1,722 00
Geo. Moberly, commissaire—		
90 jours entre le 3 septembre 1886 et le 27 mai 1887, à $20	1,800 00	
90 jours d'allocation de subsistance, à $5	450 00	
Voyages, $85.50 ; payé en moins en 1887-8, $60.75	24 75	
		2,274 75
T. E. Kenny, commissaire—		
53 jours entre le 11 octobre 1886 et le 28 janvier 1887, à $20	1,060 00	
53 jours d'allocation pour subsistance, $5	265 00	
Frais de voyages	71 15	
Reporté au compte suivant	22 50	
		1,418 65
E. R. Burpee, commissaire—		
104 jours entre le 1er septembre 1886 et le 30 mai 1887, à $20	2,080 00	
105 jours d'allocation pour subsistance, à $5	525 00	
Voyages, $133 ; payé en moins en 1887-8, $19.65	113 35	
		2,718 35
Collingwood Schreiber, commissaire—		
A compte des dépenses pour assister aux assemblées		54 00
M. S. Lonergan, secrétaire—		
303 jours du 1er septembre 1886 au 30 juin 1887, à $8	2,424 00	
Frais de subsistance pendant le voyage, 107 jours	385 10	
Transport, $208.55 ; valise, $7 50	216 05	
	3,025 15	
MOINS—Payé en 1887-8	633 02	
		2,392 13
Chambres—Hôtel Queen, Toronto	40 00	
do Windsor, Montréal, 14 jours	56 00	
Halifax, $12 ; Saint-Jean, $10 ; Québec, $3.50	25 50	
Payé aux gardiens	56 00	
		177 50
Honoraires des témoins—		
M. Campbell, $3 50 ; A. G. Fleming, $3.50 ; R. H. Lennox, $3.75	10 75	
J. S. McBain, $7 ; E. Peplow, $7.40	14 40	
A. Ross, $5.50 ; E. S. Vindin, $7.40	12 90	
		38 05
A reporter		10,795 43

CHEMINS DE FER—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	....	10,795 43
COMMISSION ROYALE SUR CHEMINS DE FER—*Suite.*		
Messagerie, $17.04, télégrammes, $50.03; frais de port, $2.20	69 27	
Commis, $2; livres, $19.05; assigner des témoins, $7.50	28 55	
		97 82
Holland Frères, rapport des procédures de la commission—		
Vacation entre le 21 octobre 1886 et le 27 mai 1887, 63 jours, à $5	315 00	
Transcription des témoignages, 4,510 folios, à 30c	1,353 00	
Frais de voyages	135 60	
	1 803 60	
MOINS—Payé en 1887-8	503 60	
		1,300 00
Barnes et Cie, Saint-Jean, N.-B.—		
Impression des procédures, 46 pages, à $1.25	57 50	
Frais de port	1 00	
		58 50
"Mail," Toronto—		
Impression de 48 pages des procédures, à $1.90	91 20	
do 100 do 200 exemplaires, à $1.35	135 00	
Exemplaires et frais de port	7 08	
100 en-têtes de subpœnas	2 50	
		235 78
"Herald," Halifax, impression de 66 pages des procédures	....	71 70
"Canadien," Québec—		
Impression de 57 pages des procédures, à $1.20	68 40	
Frais de port	3 00	
		71 40
Hunter, Rose et Cie, Toronto—		
Impression de 160 pages des procédures, à $1.40	224 00	
Frais de port	1 60	
		225 60
"Spectator," Hamilton—		
Impression de 87 pages des procédures, à $1.25	108 75	
Adresser et frais de port	5 00	
		113 75
"Journal," Ottawa—		
Impression de 59 pages des procédures, 100 exemplaires, à 92½c	54 58	
Frais de port	3 00	
		57 58
"Gazette," Montréal—		
Impression des procédures de 11 jours, 200 exemplaires	342 50	
Adresser et étamper	22 10	
300 assignations	7 50	
		372 10
"News," Kingston—		
Impression de 52 pages des procédures, 200 exemplaires, à $1.25	65 00	
Frais de port	1 50	
		66 50
Dawson Frères, Montréal, papeterie	....	89 70
Annonces	....	144 90
Bureau de la papeterie, Ottawa	....	130 28
Total	....	13,831 04
Sommaire des chemins de fer et canaux, imputable sur le revenu :—		
Explorations et inspections	8,514 30	
Explorations du chemin de fer du Cap-Breton et autres	8,588 73	
Statistique des chemins de fer	1,200 00	
Commission Royale sur chemins de fer	13,831 04	
		32,134 07
SUBSIDES AUX CHEMINS DE FER.		
Chemin de fer Albert du Sud-Est	1,000 00	
do de la Baie des Chaleurs	250,000 00	
do Atlantique du Canada	44,384 00	
A reporter	295,384 00	....

CHEMINS DE FER ET CANAUX—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	295,384 00	....
SUBVENTIONS AUX CHEMINS DE FER—*Suite.*		
Chemin de fer de Caraquet	61,200 00	
do Erié et lac Huron	96,000 00	
do Esquimalt et Nanaïmo	327,480 00	
do Great Eastern	19,200 00	
do Irondale, Bancroft et Ottawa	15,000 00	
do de L'Assomption	11,200 00	
do du Long Sault et du lac Témiscamingue	14,400 00	
do de Moncton et Bouctouche	40,480 00	
do de Montréal et Sorel	4,950 00	
do du Nouveau-Brunswick et de l'Ile du Prince-Edouard	97,440 00	
do du Nord et de Jonction du Pacifique	78,370 00	
do du Nord et de l'Ouest du Nouveau Brunswick	18,200 00	
do de Pontiac et de la Jonction du Pacifique	60,580 00	
do de Québec et du lac Saint-Jean	202,219 00	
do du Saint-Laurent, Basses Laurentides et Saguenay	64,430 00	
		1,406,533 00
CANAUX—REVENU.		
Lachine—Commission sur baux du canal Lachine :—		
E. H. Parent, commissaire : reçu en paiement partiel de 42 séances, à $20	....	380 00
John Kennedy, commissaire : reçu en paiement partiel de 34 séances, à $20	....	150 00
Thos. Pringle, commissaire—		
Reçu en paiement partiel de 41 séances, à $20	150 00	
Louage de voiture	17 50	
		167 50
Robt. C. Douglas, secrétaire—		
Reçu en paiement partiel de 312 jours, à $6 (du 29 juillet 1886, au 7 juin 1887	696 60	
Passages sur ch. de fer, 10 voyages d'Ottawa à Montréal et retour...	70 00	
Pullmans do do do	10 00	
Allocation pour subsistance dans Montréal, 168 jours, à $3.50	588 00	
Louage de voiture	34 00	
Déboursé pour les commissaires—		
Repas, $17.05 ; louage de voiture, $5 75	22 80	
Guide, $1.50 ; livres, $1.10 ; frais de port, 75c	3 35	
		1,424 75
John Moore, messager de la commission	....	10 00
William McGoun, Montréal, sténographe—		
Vacation, 4 jours, à $5	20 00	
470 folios de témoignages à 30c	141 00	
		161 00
Geo. Smart, Montréal, sténographe—		
Vacation, 1 journée	5 00	
70 folios de témoignage, à 30c	21 00	
		26 00
Madame R. Cloutbier, Montréal—		
8 copies de rapport	19 10	
84 folios des dépositions et annexes	13 83	
		32 93
W. E. Chaloner, Montréal, recherches dans les livres de L. D. Bernard, 5 jours, à $2	....	10 00
J. H. Isaacson, Montréal, copies des arrangements, 30½ pages	....	5 85
Michel Gauthier, louage de voiture	....	14 50
Dawson Frères, Montréal, papeterie	....	31 23
E. Globensky, Montréal, relier 1 livre	....	5 00
A. Duchesneau, Montréal, transcription et recherches	....	15 00
Total	....	$2,433 76

CANAUX—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Lachine—Chemins à Montréal, et plus grandes facilités de pont :		
Contre-maître, $276.50; commis, $194; charpentiers, $440.77	911 27	
Journaliers, $2,112.06; forgerons, $70.69; charretiers, $186.50	2,369 25	
Pierre : P. Laplante, $4,238.85; C. Deschamps, $1,275.40	5,514 25	
E. Chanteloup, ouvrage relatif aux passerelles	1,575 00	
Bois de service : H. Bulmer et Frères, $446 88 ; N. Préfontaine, $196.16	643 04	
do Shearer et Brown, $933.79; Jas. Shearer, $290.84	1,224 63	
Dominion Bridge Co., fer	463 70	
Rodgers et Farrell, rouleau en fer	75 00	
Ferronnerie, $202 95 ; M. Gauthier, frais de voyage, $2.50	205 45	
		12,981 59
Beauharnois—Reconstruction et élargissement du canal alimentation pour eau :—		
Capitaine du dragueur, $152.50; ingénieur, $150 ; chauffeur, $76.25	378 75	
Hommes d'équipage, $148 ; contre-maître, $140 ; journaliers, $1,188.50	1,476 50	
Gardien, $30.50 ; forgeron, $32.37 ; charpentiers, $52.50	115 37	
Cie de houille et de nav. de Montréal—Remorq., $175 ; houille, $240.22	415 22	
Ferronnerie, $100.93 ; combustible, $303 69 ; fret, $10	414 62	
Exhausser les levées de la baie Hungry pour prév. les dom. aux terres— Contre-maître, $146 ; journaliers, $372.50 ; charretiers, $314.61	833 11	
		3,633 57
Chambly—Exhausser les berges et creuser le canal :—		
Capitaine du dragueur, $532 50 ; mécaniciens, $508 ; chauffeur, $228.75	1,269 25	
Hommes d'équipage, $455 ; contre-maître, $784.37 ; journaliers, $4,765.20	6,004 57	
Gardien de nuit, $106.50 ; charretiers, $1,442 ; surveillant, $153.75	1,702 25	
Charpentiers, $1,285.76 ; commis, $245 ; scieurs, $76	1,606 76	
Maçons, $166.87 ; tailleurs de pierre, $299	465 87	
Ouvrage à la machine et accessoires—G. Brush, $320 57 ; C. Chaloux, $752.78 ; J Barsalou, $27.55	1,100 90	
E. Chanteloup, dragueur en acier et godet	548 95	
Wm. McNally, ciment	866 25	
Bois de service—Jos. Ostigny, $129.80 ; L. Robert, $437.60	567 40	
do N. Préfontaine, $354.96 ; N. Daigneault, $27	381 96	
H. Courtemanche—Bois de service, $2,463.03 ; remorquage, $141.46	2,604 49	
Voyage—R. Monson, $10 ; Alex. Cockburn, $11.50	21 50	
do Frs. Chaloux, $4 ; E. O. Champagne, $52	56 00	
Loyer du terrain et hangar, $30 ; ferronnerie et huile, $265.64	295 64	
Peinture, $64.80 ; bouilloire pour ciment, $21.05 ; sable, $100	185 85	
Pension, $38.56 ; combustible, $50 ; télégrammes, 78c	89 34	
Pierre, $24 ; fret, $7.92 ; bureau de la papeterie, $112.27	144 19	
		17,911 17
Rideau—Approvisionnement d'eau au canal et à la rivière Gananoque :—		
Gananoque Water Power Co., à compte d'achat de terres et construction d'une digue	7,000 00	
Inspecter les lacs Rock et Buck—		
A. T. Phillips, contrôleur, $196.50 ; voyage, $7.50	204 00	
E. A. Dickinson do 145.00 ; do 6.95	151 95	
R. H. Bailey do 145.00 ; do 6.80	151 80	
Gardien, $87 ; bûcherons, $51 ; réparations au bateau, $2.75	140 75	
Cie manufacturière Nationale, équipement de camp	70 00	
Yacht à vapeur "Tropic," loué pour 7 jours	42 00	
Voyage F. A. Wise, $96.20 ; louage de chevaux et charr., $22.25	118 45	
Ferronnerie, $11.20 ; houille, $10.85 ; divers, $1.57	23 62	
		7,902 57
Rideau—Construction d'un pont à Hog's-Back, Nepean :—		
Contre-maître, $115 ; charpentiers, $299.50 ; tailleur de pierre, $23	437 50	
Forgerons, $36.75 ; journalier, $25 ; charretiers, $22.50	84 25	
Bois de service—Wm. Mason, $383.32 ; C. H. Carrière, $156.97	540 29	
do Perley et Pattee, $69.13 ; pierre, $15	84 13	
Patterson et Low, fontes, $14.86 ; J. W. Davy, clôture en fer, $261.69	276 55	
W. J. Campbell, fontes et ferronnerie, $231.70 ; T. Birkett, ferronnerie, $70.99	302 69	
Michael Doyle, niveler et sabler un chemin et abattre une clôture	766 00	
A. T. Phillips, surveillance d'un chemin	98 00	
G. Read, faire des abords au pont-tournant	50 00	
		2,639 41
Rideau—Enlèvement d'obstacles à Lower Brewer's :—		
C. A. Munson, 600 heures, dragueur, à $8	4,800 00	
Inspecteur, F. Rowan, $120 ; frais de voyages, F. A. Wise, $29.50	149 50	
Esquif	32 50	
		4,982 00

Canaux—Revenu.	$ cts.	$ cts.
Rideau—Pont à Brass-Point :—		
Burns et Smith, ouvrage à l'entreprise	....	4,200 00
Rideau—dommages au terrain :—		
Patrick Blake, $600 ; John Lyons, $160	760 00	
John Polk, $150 ; Thos. McDonald, $70	220 00	
		980 00
Sainte-Anne—Renouvel'ement de la digue à la tête de l'ancienne écluse :—		
Charpentiers, $841.04 ; journaliers, $386.83 ; plongeur, $13.50	1,241 37	
Pierre Deschamps, ferronnerie et forgeage	116 86	
Bois de service, J et B Grier, $1,970.57 ; ferronnerie, $19.30	1,989 87	
Wm. Davis et Fils, dragage, $252 ; remorquage, $10	262 00	
		3,610 10
Sainte-Anne—Maison et bureau du percepteur :—		
Wm. Palen, ouvrage à la bâtisse à l'entreprise	2,385 00	
do do supplementaire	59 00	
		2,444 00
Saint-Pierre—H. F. Perley :—		
H. F. Perley, ministère des travaux publics Ottawa—3 années de services jusqu'au 31 déc. 1886, surintendance du canal Saint-Pierre.	....	750 00
Welland—Nettoyage des fossés latéraux :—		
A l'entreprise, J. et L. Misner, $1,705.40 ; F. et R. Hicks, $1,326.57	3,031 97	
Henry Law, ingénieur. $250 ; voyage, $17.50	267 50	
W. A. McCrae, aide-ingénieur	40 50	
Contre-maître, $78 ; ouvriers, $233.45 ; conducteurs d'attelages, $177.25	488 70	
		3,828 67
Divers—Travaux pour lesquels il n'a pas été autrement pourvu :—		
Services d'homme de loi *re* dommages au terrain.		
D. O'Connor *re* Polk et Lyons	60 00	
do *re* Thos McDonald	30 00	
Macdonell et Mudie (Kingston) *re* Patrick Blake	29 98	
		119 98
Relèvements et inspections—Canaux :—		
Relevé hydrographique de la rivière entre Saint-Jean et Rouse's-Point—		
Ingénieur local, L. G. Papineau, $1,170 ; voyage et pension, $923.85	2,093 85	
Aide-ingénieur, L E. Trudeau, $628.05 ; do 780.00	1,408 05	
do L S. Pariseau, 730.00 ; do 606.65	1,336 65	
Dessinateur, D Marchand, 610 00 ; do 202.45	812 45	
Chaloupiers, $153.75 ; porte-chaîne, $212.50 ; bûcherons, $110.94...	477 19	
Allocation de pension do	157 00	
Voyages, G. Dowker, $49.90 ; J. Godin, $10	59 90	
Ferronnerie, $39.91 ; rép. à la lunette mérid. ; $7.50 ; comb., $26 63	74 04	
Papeterie, $3.75 ; bois de service, $3.80 ; louage de cheval, $2	9 55	
Réparations aux chaloupes, $21 ; remorquage, $21	42 00	
Relevé hydrographique de la rive nord du lac Saint-François—		
Aide-ingénieur, J. E. Doré, $75 ; allocation de pension, $45	120 00	
Dessinateur, D. Marchand	75 00	
Charpentiers, $264 25 ; conduct. d'att., $58 ; ferr., H. Riendeau, $12	334 25	
Ferronnerie, J. Ostigny, $75.25 ; C. Chaloux, $13.20	88 45	
Bois de serv., H. Courtemanche, $30.08 ; F. Courtemanche, $214.56	244 64	
Divers—		
Voyages, A. P. Bradley, $111.30 ; L. N. Fortier, $354	465 30	
D. A. McLaughlin, 7 jours de services comme photographe	10 50	
Matériaux photographiques	92 19	
		7,901 01
Arbitrages et sentences arbitrales :—		
W. Compton, arbitre, appointements, $1,000 ; voyage, $660.07	1,660 07	
J. Simard do do 1,000 ; do 582.85	1,582 85	
Chas. Thibault, secrétaire, moitié de ses appoint., $1,000 ; voy., $1,101.56	2,101 56	
Voyages, H. Muma, $200 ; Jas Cowan, $525.50	725 50	
Bureau de la papeterie, $103.05 ; Geo. Cox, lithographie, $19.50	122 55	
		6,192 53
Reconstruction du dragueur à vapeur Nº 1 :—		
Bois de service, N. Préfontaine, $3,812.22 ; L. Robert, $160	3,972 22	
H. Courtemanche, bois de service, $246.96 ; sciage, $72.23	319 19	
Charpentier, $34.50 ; remorquage, H. Courtemanche, $20	54 50	
		4,345 91
Cie de transport de Kingston et Montréal :—		
Cie de transport de Kingston et Montréal, réclamation *re* barge *Williams* sombrée	....	2,638 79
Total, canaux, imputable au revenu	....	89,495 06

POSTES.	Page.	$ cts.	$ cts.
Service des malles :—			
Ontario	196	714,276 06	
Québec	197	314,854 12	
Nouvelle-Ecosse	198	167,028 06	
Nouveau-Brunswick	199	150,293 64	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	200	146,476 40	
Colombie-Britannique	201	104,589 40	
Ile du Prince-Edouard	201	27,177 39	
			1,654,695 07
Appointements :—			
Ontario	210	471,720 61	
Québec	214	238,940 29	
Nouvelle-Ecosse	216	55,959 08	
Nouveau-Brunswick	217	72,507 26	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	219	82,807 48	
Colombie-Britannique	220	26,871 10	
Ile du Prince-Edouard	220	11,078 20	
			959,884 02
Divers :—			
Ontario	224	106,677 75	
Québec	225	47,280 04	
Nouvelle-Ecosse	226	15,239 10	
Nouveau-Brunswick	226	13,334 64	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	227	14,096 82	
Colombie-Britannique	227	4,982 21	
Ile du Prince-Edouard	228	2,717 57	
			204,328 13
Sommaire :—			
Ontario		1,292,753 42	
Québec		630,995 45	
Nouvelle-Ecosse		238,226 24	
Nouveau-Brunswick		236,135 54	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest		243,380 70	
Colombie-Britannique		136,442 71	
Ile du Prince-Edouard		40,973 16	
			2,818,907 22
Sacs de malle et serrures :—			
S. et H. Borbridge, sacs de malle et réparations		6,923 66	
R. S. Montgomery do		3,225 78	
T. Thompson, étiquettes do		2,096 42	
P. O'Donoghue do do		1,851 59	
E. Chanteloup, serrures de sacs de malle en cuivre et réparat...		1,078 50	
Pritchard et Mingard, ferrets en bois		221 72	
G. Bailey, serrures de sacs de malle en cuivre et réparations...		195 13	
Loughrey et Tackaberry, réparations		76 90	
Pritchard et Andrews, ferrets en bois		67 50	
D. Brown, réparations aux sacs de malle		66 19	
Cie de publication du "Sun," Saint-Jean, plaques découpées...		53 40	
J. H. Roberts, réparations aux sacs de malle		49 30	
A. V. Allen do do		31 16	
H. B. Fidler do do		26 10	
P. O. Dupuis do do		20 50	
S. Smith, sacs de malle brevetés		10 10	
6 comptes au-dessous de $10		21 89	
			16,015 84
Imputé aux provinces comme suit :—			
Ontario	196	7,478 34	
Québec	197	5,115 48	
Nouvelle-Ecosse	198	855 81	
Nouveau-Brunswick	199	1,180 96	
Manitoba et T. du N.-O	200	417 56	
Colombie-Britannique	201	312 08	
Ile du Prince-Edouard	201	655 61	
			16,015 84

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Centins par mille.	Montant.	Total.
					$ cts.	$ cts.
ONTARIO.						
Chemin de fer Grand-Tronc :—						
Indemnité pour le transport des malles dans l'Ontario, 478½ milles, à $160 par mille par année.	....	.....	....	.....	....	76,560 00
Compensation pour augmenter les facilités du service entre Montréal et Toronto..........	....	.....	....	.....	....	25,000 00
Division postale de Barrie—						
Port-Hope et Midland..................	147	2	313	8	7,361 76	
do Lindsay..................	42	2	313	2	525 84	
Blackwater et Port-Hope	72	2	313	2	901 44	
Peterboro' et Millbrook	13	2	313	2	162 76	
Midland et Woodville	62	2	313	3	1,164 36	
Stratford et Wiarton..................	105$\frac{1}{10}$	2	313	8	5,263 39	
Durham et Palmerston	26½	2	313	4	663 56	
						16,043 11
Division postale de Kingston—						
Belleville et Peterboro'	64½	2	313	8	3,230 16	
do Madoc	28½	1	313	8	713 64	
Madoc et Hastings-Nord	15	1	313	8	375 €0	
Lakefield et Peterboro'	11	2	211	3	139 26	
do do	11	4	102	3	134 64	
						4,593 30
Division postale de London—						
London et Saint-Thomas	15¼	2	313	8	763 72	
do Port-Stanley	23¾	2	313	4	594 70	
Saint-Thomas et Port-Stanley	8½	2	313	4	212 84	
do London..................	15¼	1	313	4	190 93	
London et Wingham	74	4	313	8	7,411 84	
Wingham et Kincardine	28	2	313	4	701 12	
do do	28	2	313	8	1,402 24	
Saint-Thomas et Aylmer..................	10½	1	313	4	131 46	
do do	10½	1	313	2	65 73	
do Canfield	76	2	313	8	3,806 08	
Buffalo et Goderich..................	160½	2	313	8	8,037 84	
Caledonia et Dunnville	20½	1	313	4	256 66	
Stratford et Port-Dover..................	63	2	313	6	2,366 28	
Norwich et Woodstock..................	12$\frac{8}{10}$	2	313	2	160 26	
Pont suspendu et Windsor, 229 miles, à $124 par mille par année..................	....	......	....	......	28,396 00	
Harrisburg et Brantford, 8 milles, à $124 par mille par année	....	......	....	......	992 00	
London et Sarnia, 61 milles, à $124 par mille par année	....	......	....	......	7,564 00	
Wyoming et Petrolea, 5½ milles, à $124 par année	....	......	....	....	682 00	
Pont suspendu et Détroit	....	.....	....	......	5,725 00	
						69,460 70
Division postale de Toronto—						
Blair et Berlin	9½	1	313	4	115 81	
Guelph et Southampton	101½	2	313	8	5,083 12	
Harriston et Palmerston	5½	1	313	4	68 86	
Palmerston et Fergus	26½	2	313	4	663 56	
do Kincardine..................	66½	2	313	8	3,330 32	
Guelph et Fergus..................	16	3	313	8	1,201 92	
Harriston et Walkerton	21½	1½	313	4	403 77	
Paisley do	15	1½	313	4	281 70	
do Southampton	17	1	313	4	212 84	
Port-Colborne et Port-Dalhousie..................	25	4	313	8	2,504 00	
Toronto et Jonction de Blackwater..................	51	2	313	8	2,554 08	
do Woodville..................	63	2	313	4	1,577 52	
Sutton et Stouffville.	25	2	313	2	313 00	
Stouffville et Toronto..................	29	1	313	2	181 54	
Haliburton et Lindsay	55	2	313	8	2,754 40	
A reporter..................	....	......	....	......	21,246 44	191,657 11

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Centins par milles.	Montant.	Total.
Ootario.					$ cts.	$ cts.
Report	....	....	....	......	21,246 44	191,657 11
Chemin de fer Grand-Tronc—Suite :—						
Division postale de Toronto—*Suite*—						
Whitby et Jonction de Manilla	31½	2	313	8	1,577 52	
do do	31½	1	313	2	197 19	
Toronto et Hamilton, 39 milles, à $124 par mille par année	....	......	....	......	4,836 00	
Harrisburg et Guelph, 27¼ milles, à $124 par mille par année	....	......	....	.....	3,379 00	
						31,236 15
Total payé au chemin de fer Grand-Tronc	....	......	....	......	....	222,893 26
Chemin de fer Canadien du Pacifique :—						
Pembroke et Ottawa	105	4	313	8	10,516 80	
Ottawa et Brockville	74½	2	365	8	4,350 80	
Brockville et Carleton-Junction	45½	4	313	8	4,557 28	
Pembroke et Port-Arthur	769	2	313	6	28,883 64	
do North-Bay	139	2	238	6	3,969 84	
Perth et Smith's-Falls	12	4	313	2	300 48	
Chalk-River et Ottawa	125	1	12	8	120 00	
Ottawa et Prescott	53	2	300	10	3,180 00	
do do	53	1	300	3	477 00	
do Carleton	29	2	75	2	87 00	
do Almonte	35	1	219	2	153 30	
Toronto et Owen-Sound	122	2	313	8	6,109 76	
do Orangeville	48½	2	313	4	1,214 44	
Orangeville et Owen-Sound	73	2	313	2	913 96	
Ayr et Galt	10	2	313	2	125 20	
Elora et Streetsville-Junction	54½	2	313	8	2,716 84	
Saint-Thomas et Toronto	121	2	313	8	6,059 68	
Streetsville do	20½	2	313	2	256 66	
Toronto et Streetsville-Junction	22	1	313	2	137 72	
Mount-Forest et Orangeville	76½	1	313	4	957 78	
Orangeville et Teeswater	148	1	313	8	3,705 92	
Cataract et Orangeville	....	.....	313	50c. par jour	156 50	
Toronto et Carleton-Junction	232	1	125	4	1,160 00	
Ottawa et Toronto	261	2	313	8	13,070 88	
do	261	2	365	4	7,621 20	
Transféré du Canadien du Pacifique au Manitoba.	....	.....	....	......	14,831 44	
						115,634 12
Cie de ch. de fer et de navig. de la Baie-de-Quinté :—						
365 jours, à $2 par jour	....	.....	....	......	....	730 00
Chemin de fer Canada-Atlantique :—						
Ottawa et Coteau	79	2	287	8	3,627 68	
do do	79	2	287	4	1,813 84	
do Rouse's-Point	132	2	250	4	2,640 00	
do do	132	1	24	4	126 72	
						8,208 24
Chemin de fer du Sud-Est du Canada :—						
Buffalo et Windsor	234	2	313	8	11,718 72	
Amherstburg et Essex-Centre	16	2	313	4	400 64	
St.-Thomas et Windsor	111	1	313	4	1,389 72	
Courtright et St.-Thomas	66$\frac{4}{10}$	2	313	8	3,325 32	
Fort-Erié et Niagara	30¾	2	313	4	769 98	
Niagara, Chutes Niagara et Buffalo	17½	2	113	4	158 20	
A reporter	....	.....	....	.....	17,762 58	347,465 62

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Centins par mille.	Montant.	Total.
ONTARIO.					$ cts.	$ cts.
Report	....	......	....	......	17,762 58	347,465 62
Chemin de fer Canada-Sud—Suite.						
Oil-City et Petrolea	8	4	313	2	200 32	
Malle directe	....	......	....	......	15,000 00	
						32,962 90
Chemin de fer Ontario-Central:—						
Trenton et Picton	30	2	235	8	1,128 00	
do do	32	2	78	8	399 36	
do do	30	1	313	3	281 70	
Coe-Hill-Mines et Trenton	74	2	208	8	2,462 72	
						4,271 78
Chemin de fer Erié et Huron:—						
Wallaceburg et Blenheim	36	2	313	8	1,802 88	
do do	36	2	313	4	901 44	
Sarnia et Wallaceburg	30	2	154	8	739 20	
						3,443 52
Chemin de fer de Kingston et Pembroke:—						
Kingston et Renfrew	104	2	313	8	5,208 32	
Mississippi-Station et Kingston	61	1	313	3	572 79	
Service de la malle supplémentaire durant l'année	....	......	....	......	1,238 00	
						7,019 11
Chemin de fer Napanee, Tamworth et Québec:—						
Tamworth et Napanee	28$\frac{1}{4}$	2	313	8	1,414 76	
Echange des malles, savoir:—Napanee, $150; Napanee-Mills, $75; Newburg, $75	....	......	....	......	300 00	
Camden-Est, Desmond, Centreville	....	......	....	......	400 00	
Yorker, Colebrook, Petworth	....	......	....	......	275 00	
Moscow, $100; Enterprise, $100; Tamworth, $75	....	......	....	......	275 00	
Colebrook, Bellrock, 1 mois	....	......	....	......	16 66	
Enterprise, Bellrock, 9 mois	....	......	....	......	252 00	
Enterprise et Verona	....	......	....	......	56 00	
Deuxième malle supplémentaire, quotidienne	....	......	....	......	750 00	
						3,739 42
Chemin de fer du Nord et du Nord-Ouest:—						
Toronto et Gravenhurst	115	2	236	8	4,342 40	
do do	111$\frac{3}{10}$	2	77	8	1,371 21	
Barrie et Meaford	53$\frac{1}{10}$	2	313	8	2,659 23	
Allandale et Orillia	23$\frac{8}{10}$	2	236	4	449 34	
do do	23$\frac{2}{10}$	2	77	4	142 90	
do do	23$\frac{8}{10}$	2	78	3	111 38	
Penetang et Allandale	39	2	313	8	1,953 12	
Toronto et Collingwood	97$\frac{1}{10}$	2	313	8	4,862 75	
Hamilton et do	110$\frac{3}{4}$	2	313	8	5,546 36	
Beeton et Allandale	25$\frac{1}{4}$	2	313	8	1,264 52	
Hamilton et Cardwell-Junction	51	1	313	4	638 52	
Meaford et Collingwood	20$\frac{1}{2}$	2	313	4	513 32	
Gravenhurst et Orillia	28	2	78	3	131 04	
Allandale, Gravenhurst et Orillia	51$\frac{8}{10}$	2	158	3	491 06	
Hamilton et Port-Dover	40$\frac{1}{4}$	2	313	8	2,015 72	
do Jarvis	31$\frac{1}{4}$	2	313	4	782 50	
Caledonia et Hamilton	16	1	236	2	75 52	
do do	16$\frac{1}{4}$	1	77	2	25 02	
Gravenhurst et North-Bay	116	......	23	8	213 44	
do do	115$\frac{9}{10}$	......	75	8	695 00	
Toronto et do	227$\frac{1}{4}$	2	36	4	654 48	
do do	227$\frac{2}{10}$	2	77	4	1,399 55	
Allandale et Gravenhurst	48$\frac{1}{10}$	2	77	3	222 22	
Gravenhurst et Huntsville	34$\frac{1}{4}$	......	23	3	23 63	
do do	34$\frac{1}{2}$	......	77	3	79 69	
					30,663 92	
MOINS—Distance non parcourue à cause de la neige	....	......	....	......	292 32	
						30,371 60
A reporter	....	......	....	......	....	429,273 95

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Centins par mille.	Montant.	Total.
					$ cts.	$ cts.
Report						429,273 95
ONTARIO—*Suite.*						
Chemin de fer des Mille-Iles:—Service des malles et transferts						730 00
Total, chemins de fer, Ontario						430,003 95
Vapeurs et voiliers :—						
Cie de navigation de Muskoka et Nipissingue, Nipissingue, North-Bay et Callander					384 00	
Cie de navigation de Muskoka et Nipissingue, service sur les lacs Muskoka et Nipissingue, Parry-Sound et Pénétancouchine					1,896 00	
Cie de navigation de Muskoka et Nipissingue, Gravenhurst et Rosseau					1,064 50	
Cie de navigat. de Deseronto, Deseronto et Picton					1,883 18	
M. H. Folger, Kingston, Cap-Vincent, Parc des Mille-Iles					1,400 00	
Cie de navigation de Niagara, Niagara et Toronto					553 50	
C. F. Gildersleeve, Port-Hope et Charlotte, E.-U.					499 99	
C. Duffy, Byng-Inlet et Midland					495 00	
Ontario Lumber Co., French-River et Midland					310 00	
T. R. Liddell, Kingsville et Peter-Island					287 50	
Chemin de fer des Mille-Iles, Gananoque et Clayton, E.-U.					200 00	
G. Crandell, Lindsay et Pointe de l'Esturgeon					75 00	
R. H. Menzies, Bank Falls et Maganetawan					54 75	
C. W. Gauthier, Outer-Duck-Island et Windsor					54 17	
						9,157 59
Transport ordinaire par terre						267,636 18
Sacs de malle et cadenas :—Imputé à Ontario. *Voir* page 192						7,478 34
Total, service des malles, Ontario						714,276 06
QUÉBEC.						
Chemin de fer du Grand-Tronc :—						
Compensation pour le transport des malles en Québec, 405½ milles, à $160 par mille, par année					64,880 00	
Saint-Isidore et Fort-Covington	51	2	313	8	2,554 08	
Saint-Lambert et Longueuil	3	2	250	3	45 00	
Voyages spéciaux—Lévis et Montréal	172	1	17	1.50	4,386 00	
do Richmond	96	1	3	1·50	432 00	
						72,297 08
Chemin de fer Canadian du Pacifique :—						
Montréal et Ottawa	120	3	238	4	3,427 20	
do do	120	2	313	8	6,009 60	
do do	120	4	75	4	1,440 00	
do Saint-Jérôme	29	2	276	3	480 24	
Saint-Jérôme et Sainte-Thérèse	13½	2	263½	3	213 43	
Saint-Lin do	15	2	256	3	230 40	
Saint-Eustache do	8	2	264½	2	84 64	
Aylmer et Ottawa	9	1	305	2	54 90	
Montréal et Trois-Rivières	95	2	313	8	4,757 60	
do do	95	2	313	1	594 70	
Trois-Rivières et Québec	77	2	313	8	3,856 16	
do do	77	2	313	1	482 02	
do Grandes-Piles	30	2	251	3	451 80	
Buckingham et Buckingham-Junction		2	237	50c. par jour	118 50	
						22,201 19
Chemin de fer Intercolonial :—303 milles en Québec, à $130 par mille, par année						39,390 00
A reporter						133,888 27

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Cents par milles.	Montant.	Toal.
					$ cts	$ cts.
Report....................................	....	......	....	...	....	133,888 27
QUÉBEC—*Suite.*						
Chemin de fer de la Rivière C. et P. et de la Vallée de Massawippi:—						
Lennoxville et Stanstead..................	35	2	313	8	1,752 80	
do do	35	2	313	1	219 10	
						1,971 90
Chemin de fer Vermont-Central:—						
Saint-Armand et Saint-Jean..................	25	4	313	8	2,504 00	
Saint-Jean et Sherbrooke..................	82	2	313	8	4,106 56	
					6,610 56	
MOINS—Pour distance non parcourue...	....	......	....	......	184 88	
						6,425 68
Chemin de fer Canada-Atlantique:—						
Coteau et Valleyfield..................	6	2	59	4	28 32	
Howick et do	14	2	59	4	66 08	
do do	14	1	18	4	10 08	
Coteau-Junction et Valleyfield..................	6	3	18	4	12 96	
Chemin de fer Great-Northern:—						117 44
New-Glasgow et Saint-Jérôme..................	8	2	255	3	....	122 40
Chemin de fer International—Agnès et Lennoxville....	69	2	313	6	....	2,591 64
Chemin de fer Québec-Central—Lévis et Sherbrooke...	143	2	313	8	7,161 44	
MOINS—Pour distance non parcourue ...	....	......	....	......	430 88	
						6,730 56
Québec et Lac-Saint-Jean—Québec et Rivière-à-Pierre	58	2	313	8	....	2,904 64
Chemin de fer du Sud-Est:—						
Montréal et Saint-Lambert..................	6½	2	1585	8	1,648 40	
do Farnham et ligne provinciale..................	82½	2	313	8	4,131 60	
Sorel et Jonction de Sutton..................	96	2	312	8	4,792 32	
Knowlton et do	7	2	313	8	350 56	
Saint-Césaire et Sainte-Marie..................	9	2	303	3	163 62	
Farnham et Jonction de Sainte-Rosalie..................	27	2	313	3	507 06	
					11,593 56	
MOINS—Pour distance non parcourue	....	......	....	......	8 40	
						11,585 16
Total, chemins de fer, Québec	....	......	....	......	....	166,337 69
Vapeurs et voiliers:—						
Ch. de fer Intercolonial—Transport des malles ang., entre les vap. océan et la st. de Rimouski	....	......	....	......	6,866 67	
Compagnie de Navigation Richelieu et Ontario—Bagotville, Chicoutimi et Québec..................	....	......	....	......	4,500 00	
Montréal et Québec..................	....	......	....	......	1,200 00	
Fraser et Holliday—Pte-aux-Esquim. et Rimouski.	....	......	....	......	2,500 00	
John Holliday—Iles de la Madeleine, Bassin de Gaspé et Pictou..................	....	......	....	......	3,450 00	
E. Adams—Bassin-de-Gaspé et rive nord du fleuve Saint-Laurent..................	....	......	....	......	1,137 50	
Jas. Patton—Lévis et Québec..................	....	......	....	......	596 64	
Jos. Delisle—Caughnawaga et Lachine..................	....	......	....	......	313 00	
T. Brousseau—Montréal et Laprairie..................	....	......	....	......	179 00	
T. W. Bullock—Souris et Iles de la Madeleine....	....	......	....	......	130 00	
Cie de remorqueurs du Lac Saint-François—Coteau-Landing et Valleyfield..................	....	......	....	......	125 00	
E. Joncas—Blanc Sablon et Natashquan..................	....	......	....	......	60 00	
A. R. Macpherson—Georgeville et Knowlton-Landing..................	....	......	....	......	59 52	
W. Futroy—Georgeville et Knowlton..................	....	......	....	......	19 00	
						21,136 33
Mode ordinaire de transport par terre..................	....	......	....	......	....	152,264 62
Sacs de malle et cadenas—Imputé à Québec. (*voir* page 192)..................	....	......	....	......	....	5,115 48
Total, service des malles, Québec..................	....	......	....	......	....	344,854 12

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Cents par mille.	Montant.	Total.
					$ cts.	$ cts.
Report						
NOUVELLE-ECOSSE.						
Chemin de fer Intercolonial—196 milles, à $130 par mille par année						25,480 00
Compagnie houillère et de chemin de fer de Cumberland:						
Mines de Spring-Hills et Jonction de Spring-Hills.	5	2	313	3	93 90	
do do Parrsboro	32	2	313	4	801 28	
						895 18
Chemin de fer de Prolongement-Est :—						
New-Glasgow et Mulgrave	80	2	313	8	4,006 40	
do Port-Hawkesbury	80	2	79	8	1,011 20	
Traverse des malles au détroit de Canso, 15 mois, à $150					2,250 00	
						7,267 60
Ch. de fer des Comtés de l'Ouest—Yarmouth et Digby.	67	2	313	8		3,355 36
Chemin de fer de Windsor et Annapolis :—						
Windsor et Annapolis	84	2	313	8	4,206 72	
Kentville et Windsor	25	2	313	4	626 00	
Halifax et Windsor	46	2	313	8	2,303 68	
do do	46	2	313	4	1,151 84	
Service des malles supplémentaires entre les stations intermédiaires, par les trains du matin et du soir, entre Halifax et Kentville—Balance					402 00	
						8,690 24
Total, chemins de fer de la Nouvelle-Ecosse.						45,688 38
Vapeurs et voiliers :—						
S. E. Corbitt—Annapolis et Digby					3,690 00	
J. MacLean—Baddeck et Sydney-Nord					1,000 00	
Cie de vapeurs de Boston, d'Halifax et de l'I.-P.-E. Halifax et Boston					400 00	
Cie de Navigation de Yarmouth – Yarmouth et Boston					314 45	
W. H. Cook—Passage Barrington et Yarmouth.					300 00	
Vapeur *Lady of the Lake*—Sydney-Nord et Sydney					100 00	
						5,804 45
Mode ordinaire de transport par terre						114,679 42
Sacs de malle et cadenas—Imputés à la Nouvelle-Ecosse (*Voir* page 192)						855 81
Total, service des malles de la Nouvelle-Ecosse						167,028 06
NOUVEAU-BRUNSWICK.						
Chemin de fer du Comté d'Albert :—						
Salisbury et Harvey-Bank	48	2	241	8	1,850 88	
do do	48	1	19	8	72 96	
do Hillsboro'	24	2	53	8	203 52	
					2,127 36	
MOINS—Pour distance non parcourue					7 68	
						2,119 68
Embranchement de Chatham—Chatham et Jonction Chatham, 9 milles, 4 voyages par jour						896 00
Embranchement d'Elgin—Elgin et Petitcodiac.	14	2	157	4		175 84
Chemin de fer Elgin, Petitcodiac et Havelock :—						
Butternut-Ridge et Elgin.	27	2	156	4	336 96	
Petitcodiac et Butternut-Ridge	13	2	26	4	27 04	
						364 00
A reporter						3,555 52

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages quotidiens.	Jours.	Centins par mille.	Montant.	Total.
					$ cts.	$ cts.
Report	....	......	....	......	....	3,555 52
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*						
Grand chemin de fer du Sud—Saint-Jean et St-Stephen, 82½ milles	....	......	....	......	....	2,036 76
Chemin de fer Intercolonial—344 milles dans le Nou-Brunswick, à $130 par mille par année	....	......	....	......	....	44,720 00
Chemin de fer Kent et Northern—Jonction de Kent et Richibouctou	27	2	295	4	....	637 20
Chemin de fer du Nouveau-Brunswick :—						
Fairville et Vanceboro'	88½	4	235	8	6,655 20	
do Frédéricton	65	2	77	4	400 40	
Jonction de Frédéricton et Frédéricton	22	4	154	2	271 04	
do do	22	5	99	4	435 60	
do do	22	6	137	4	723 36	
Jonction de McAdam et St-Stephen	35	4	313	4	1,752 80	
do do	35	2	313	4	876 40	
do Andover	100	2	77	8	1,232 00	
do Woodstock	51	2	156	4	636 48	
do do	51	2	236	8	1,925 76	
Jonction de Watt et Saint-André	28	2	310	4	694 40	
do do	28	3	3	4	10 08	
Andover et Grandes-Chutes	48	1	313	4	600 96	
Jonction d'Aroostook et ligne frontière	4	2	939	4	300 48	
Jonction McAdam do	44	2	313	4	1,101 76	
Woodstock do	59	2	1034	4	4,880 48	
do do	59	1	90	4	212 40	
Fairville et Jonction de Fredericton	43	3	20	4	103 20	
do do	43	2	59	4	202 96	
Woodstock et Andover	50	2	236	8	1,888 00	
Fairville et Jonction de Fredericton	43	3	79	4	407 64	
McAdam et Jonction de Debec	40	2	157	4	502 40	
Jonction Debec et Woodstock	11	2	157	4	138 16	
Saint-Jean et Vanceboro'	90	4	78	8	2,246 40	
do McAdam's	84	2	75	4	504 00	
do et Jonction de Frédéricton	44½	2	78	4	277 68	
					28,980 04	
MOINS—Payé à la Cie de prolongement du pont et du ch. de fer de St-Jean	....	......	....	......	166 32	
						28,813 72
Ch. de fer du Nouveau-Brunswick et de l'Ile du P.-E :—						
Sackville et Port-Elgin, 20 milles, 15 voyages, à $4	....	......	....	......	60 00	
Cap-Tormentine et Sackville, 114 voyages, à $6; 4 voyages, à $12	....	......	....	......	732 00	
						792 00
Cie de prolongement de pont et de chemin de fer de Saint-Jean :—Fairville et Saint-Jean	....	......	....	......	....	750 00
Total, ch. de fer dans le N.-Brunswick	....	......	....	......	....	81,305 20
Vapeurs et voiliers :—						
Cie de vapeurs de la Nouvelle-Ecosse, Saint-Jean, Digby et Annapolis	....	......	....	......	10,000 00	
Cie de vapeurs Internationale, Saint-Jean et Eastport, E.-U	....	......	....	......	1,200 00	
W. E. Sulis, Grand Manan et Eastport	....	......	....	......	1,111 59	
Cie de vapeurs de la ligne Union, Frédéricton et Indiantown	....	......	....	......	535 00	
Jas. Murchie, St. Stephen et Eastport	....	......	....	......	300 00	
W. O. Sulis, Campobello et Ile du Sauvage	....	......	....	......	100 00	
						13,246 59
Mode ordinaire de transport par terre	....	......	....	......	....	54,560 89
Sacs de malle et cadenas :—Imputable Nouveau Brunswick (*Voir* page 192)	....	......	....	......	....	1,180 96
Total, service des malles, N.-Brunswick	....	......	....	......	....	150,293 64

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyages faits pendant l'année.	Centins par mille	Montant.	Total.
MANITOBA.				$ cts.	$ cts
Chemin de fer Canadien du Pacifique :—					
Winnipeg et Port-Arthur	430	525	8	18,060 00	
do Emerson	66	730	8	3,854 40	
do Manitou	$102\frac{1}{2}$	479	8	3,927 80	
do Mâchoire-d'Orignal	398	162	8	5,158 08	
do Stonewall	20	314	4	251 20	
do Calgary	839	366	8	24,565 92	
do Boissevain	$182\frac{1}{2}$	70	8	1,022 00	
do Glenboro'	117	51	8	477 36	
do Deloraine	203	77	8	1,250 48	
do Portage-du-Rat	$132\frac{1}{2}$	97	8	1,028 20	
do Broadview	$263\frac{8}{10}$	101	8	2,131 50	
do do	$263\frac{8}{10}$	1	4	10 55	
Gretna et Rosenfeld	14	626	8	701 12	
Medicine-Hat et Mâchoire-d'Orignal	262	79	4	827 92	
do Donald	$362\frac{1}{2}$	36	4	522 00	
do Calgary	179	16	4	114 56	
do Swift-Current	$149\frac{6}{10}$	73	8	873 66	
do do	.....	1	4	5 98	
do Gleichen	$124\frac{8}{10}$	64	8	638 97	
do do	.....	1	4	4 99	
do Lathom	$89\frac{7}{10}$	3	8	21 52	
Canmore et Calgary	$67\frac{1}{2}$	10	4	27 00	
do Donald	$116\frac{1}{2}$	8	4	37 28	
Broadview et Mâchoire-d'Orignal	$134\frac{3}{10}$	85	8	913 24	
do do	.....	1	4	5 37	
Mâchoire-d'Orignal et Swift-Current	$112\frac{4}{10}$	73	8	656 41	
do do	.....	1	4	4 49	
do Mortlake	$25\frac{1}{10}$	1	8	2 00	
Lathom et Gleichen	$35\frac{1}{10}$	1	8	2 80	
Gleichen et Calgary	54	70	8	302 40	
do do	.....	1	4	2 16	
Portage-du-Rat et Ignace	145	97	8	1,125 20	
Ignace et Port-Arthur	$152\frac{3}{10}$	99	8	1,206 21	
				69,732 77	
MOINS—Imputé au chemin de fer Canadien du Pacifique, Ontario	.....	.....	.....	14,831 44	
					54,901 33
Chemin de fer du Manitoba et Nord-Ouest :—					
Portage-la-Prairie et Minnedosa	$78\frac{1}{2}$	1	8	6 28	
do et Solsgirth	130	116	8	1,206 40	
do et Birtle	138	301	8	3,323 04	
					4,535 72
Cie houillère et de navig. du Nord-Ouest (limitée) :—					
Dunmore et Lethbridge	109	314	4	1,369 04	
do do	.....	.....	.....	104 16	
					1,473 20
Total, chemins de fer du Manitoba, etc.	.....	.....	.....	.....	60,910 25
Mode ordinaire de transport par terre	.....	.....	.....	.....	85,148 59
Sacs de malle et cadenas, imp. au Manitoba (v. page 192).	.....	.....	.....	.....	417 56
Total, service des malles, Manitoba	.....	.....	.....	.....	146,476 40
COLOMBIE-BRITANNIQUE.					
Chemin de fer Canadien du Pacifique :—					
Port-Moody et Traverse-de-Savona	213	53	10	1,128 90	
do do payé en 1885-6	.....	.....	.....	36 00	
do et Calgary	630	387	8	19,504 80	
Calgary et New-Westminster	634	15	8	760 80	
do et Creek de Six-Milles	201	1	8	16 08	
A reporter	.....	.....	.....	21,146 58	.....

POSTES—SERVICE DES MALLES.	Distance.	Voyag. faits durant l'exercice.	Cents par mille.	Montant.	Total.
				$ cts.	$ cts.
Report	....	....	....	21,446 58	....
COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Fin.*					
Chemin de fer Canadien du Pacifique—Suite.					
Calgary et Donald	184	7	8	103 04	
do et Field	134	3	8	32 16	
do et Banff	81	2	8	12 96	
New-Westminster et Jonction N.-O.	8½	215	4	73 10	
Field et Port-Moody	496	2	8	79 36	
Donald et New-Westminster	450	2	8	72 00	
do et Port-Moody	446	9	8	321 12	
Revelstoke et Port-Moody	367	1	8	29 36	
Shuswap et do	272	2	8	43 52	
Kamloops et do	238	19	8	361 76	
Donald et Kamloops	208	1	8	16 64	
Kamloops et Revelstoke	129	4	8	41 28	
Clanwilliam et do	18	1	8	1 44	
Six-Mile Creek et Donald	17	1	8	1 36	
					22,635 68
Entrepreneurs du chemin de fer Canadien du Pacifique—					
Port-Moody et Traverse-de-Savona	213	17	10	....	362 10
Chemin de fer d'Esquimalt et Nanaïmo :—					
Esquimalt et Nanaïmo	73	310	8	1,810 40	
do et Goldstream	11	2	8	1 76	
					1,812 16
Total, chemin de fer, Colombie-Britannique	....	....	....	....	24,809 94
Vapeurs et voiliers :—					
Cie du chemin de fer Canadien du Pacifique, Port-Moody et Victoria	....	....	....	12,000 00	
J. Irving, New-Westminster et Victoria	....	....	....	9,305 55	
Cid de navigation et de chemin de fer d'Oregon, Victoria et Port-Townsend	....	....	....	8,000 00	
J. D. Warren, Fort-Simpson et Victoria	....	....	....	2,000 00	
M. Rogers, New-Westminster, Nanaïmo et Comox.	....	....	....	3,000 00	
Cie de navigation à vapeur dite du Peuple, Nanaïmo et Victoria	....	....	....	2,300 00	
J. A. Mara, Kamloops et Traverse-de-Savona	....	....	....	440 00	
Cie de bateau-passeur à vapeur et remorqueur de la C.-B., Burrard-Inlet et Vancouver	....	....	....	375 00	
W. F. Stewart, New-Westminster et Sea Island.	....	....	....	245 00	
Jas. Van Bramer, Burrard-Inlet et Granville	....	....	....	125 00	
					37,790 55
Mode ordinaire de transport par terre	....	....	....	....	41,676 83
Sacs de malle et cadenas :—					
Imputé à la Colombie-Britann. (*Voir* page 192).	....	....	....	....	312 08
Total, service de la malle. Colombie-Britann	....	....	....	....	104,589 40
ILE DU PRINCE-EDOUARD.					
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard :—					
Charlottetown et Georgetown, 20 1 6/10 milles, par année	....	....	....	8,064 00	
Voyages spéciaux—Cap-Traverse et Charlottetown	44	97	1 00	4,268 00	
Georgetown do	46	52	1 00	2,392 00	
Cie de la ligne du Cap-Trav.	12	3	1 00	36 00	
do de Charlottetown	32	2	1 00	64 00	
					14,824 00
Service ordinaire de transport par terre.	....	....	....	....	11,697 78
Sacs de malle et cadenas :—					
Imputé à l'Ile du Prince-Edouard. (*Voir* page 192)	....	....	....	....	655 61
Total, service des malles, Ile du Prince-Ed.	....	....	....	....	27,177 39

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
ONTARIO.			
Bureau de l'inspecteur en chef des postes—			
Dewê, J., inspecteur en chef		2,800 00	
Bennett, W. E., sous-inspecteur		1,275 00	
Maingy, L. F. A., 1re classe		1,300 00	
Payne, A. N., 3e classe		420 00	
LeSueur, E. A. jusqu'au 30 septembre, commis temporaire.		100 00	
Falconer, Dlle M. E., 5 m., jusq. 31 déc. '86 do		166 67	
			6,061 67
Division de Barrie—			
Bureau de l'inspecteur—			
Spry, D., inspecteur		2,200 00	
Henderson, J., sous-inspecteur		1,300 00	
Forsyth, J., 1ère classe		1,300 00	
Mason, G. J., 2e classe		1,200 00	
Ward, J., 3e classe		600 00	
Powell, J. do		560 00	
Boys, T. R. do		440 00	
Harris, J., messager		520 00	
			8,120 00
Courriers sur chemins de fer—			
McCarthy, A., chef des courriers sur chemins de fer		1,500 00	
Hynes, P., 1re classe	119 30	960 00	
Stokes, W. do	161 50	880 00	
Kelly, M. E., 2e classe	230 30	800 00	
Leslie, J. S. do	91 90	400 00	
Murray, R. do	185 60	800 00	
O'Connor, J. do	181 10	720 00	
Skelly, E. J. do	160 60	720 00	
Martin, T. do	160 10	720 00	
Mason, T. do	117 70	720 00	
Bennett, J. H. do	145 90	720 00	
Dunn, T. do		720 00	
Maloney, M. do	116 90	720 00	
Legate, J. do	190 10	680 00	
Cunningham, J. D., 3e classe	177 30	520 00	
Golden, J. J. do	105 30	520 00	
McDonald, L. P. do 3 mois	34 80	90 94	
Pearson, C. do	155 80	520 00	
Atkins, T. J. do	183 00	520 00	
Duffy, P. J. do	189 80	560 00	
Leadly, W. do	166 90	503 34	
Swan, W. H. do	116 00	503 34	
Hartley, J. M. T. do depuis le 13 janvier.	57 20	224 51	
McKenzie, A. C., dep. le 17 janv., commis temporaire.	48 80	219 35	
Johnston, R., depuis le 5 février do	36 70	194 28	
	3,132 60	15,435 76	18,568 36
Division de Kingston—			
Bureau de l'inspecteur—			
Griffin, G. E., inspecteur des B. P.		2,400 00	
Jones, A., sous- do		1,300 00	
Meagher, J., 2e classe		1,200 00	
Hopkirk, J. E. do		1,200 00	
Macarow, P. H. do		1,115 00	
			7,215 00
Courriers sur chemins de fer—			
Scobell, F., 2e classe	42 30	180 00	
Ketcheson, H. F., 2e classe	183 00	623 34	
Renton, J. L. do	96 95	450 00	
Brown, J. H. P. do 7 mois, dep. le 8 déc	85 10	373 34	
Hoyland, J., 3e classe	96 60	543 32	
Walker, D. J., jeune, 3e classe	146 90	496 67	
A reporter	650 85	2,666 67	39,965 03

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	650 85	2,666 67	39,965 03
ONTARIO—*Suite.*			
Division de Kingston—Fin.			
Courriers sur chemins de fer—			
Doller, W. J., 3e classe	143 80	493 34	
Sherman, J. D. do (5 mois, jusqu'au 1er décembre)	47 00	200 00	
Sayers, J. R. do	132 80	480 00	
McKinnon, M. do (depuis le 3 août 1886)	135 70	437 42	
	1,110 15	4,277 43	5,387 58
Division de London :—			
Bureau de l'inspecteur—			
Barker, R. W., inspecteur		2,400 00	
Fisher, Chas., sous-inspecteur		1,500 00	
Thompson, A., 1re classe		1,400 00	
Blair, W., 2e classe		1,000 00	
Mathews, F. W., 2e classe		950 00	
Mercer, R. G., 3e classe		800 00	
Hampton, G. do		800 00	
Johnson, J. do		540 00	
McNeil, R., messager		520 00	
Courriers sur chemins de fer—			9,910 00
McWhinney, A. G., courrier en chef sur chemins de fer.	62 30	1,448 80	
Purdon, P., 1re classe	189 60	960 00	
Roreson, B. D. D., 1re classe	130 10	960 00	
Wright, J. G. do	190 90	960 00	
Essex, T. J. do	144 20	960 00	
Yorick, J. do	189 10	960 00	
Wynn, J. do	181 40	960 00	
Mathews, W. do	140 50	960 00	
Cousins, H. do	165 40	960 00	
Mitchel, W. do	195 90	960 00	
Edgar, W. do	159 50	960 00	
O'Meara, T. J. do	178 10	960 00	
Wright, R. P., 2e classe	241 10	800 00	
Flynn, J. do	176 90	800 00	
Mitchell, J. do	131 50	800 00	
McLaren, J. N. do	124 40	733 33	
Cousins, W. do	114 00	720 00	
Rodgers, E. O. B. do	97 00	720 00	
Gemmill, F. A. do	94 50	800 00	
Doyle, J. J. do	167 10	720 00	
Tye, W. D. do	175 20	720 00	
Scanlan, J. F. do	175 50	720 00	
Elliott, J. L. G. do	239 20	720 00	
Cleary, W. A. do	106 90	673 33	
Farrow, J. M. do (y compris arrérages)	216 20	726 66	
Dawson, J. G. L. do	124 10	640 00	
Coulter, A. F. do	167 20	640 00	
McLean, D. J. do	241 40	640 00	
Casgrain, J. P. do	181 80	640 00	
Elliott, H, 3e classe (y compris arrérages)	166 90	580 00	
Arland, W. H. do	118 70	520 00	
McMillen, W. G. do	155 00	520 00	
Northwood, A. do	166 10	520 00	
Sinclair, C. McL. do	98 90	520 00	
Young, G. W. do	182 30	520 00	
McNeal, W. L. do	178 40	520 00	
Crawford, T. W. do	187 00	480 00	
Fox, C. C. do	169 90	480 00	
Sloan, M. W. do (3 mois, jusq. 1er octobre)	43 30	120 00	
Lee, C. do (depuis le 25 août)	82 20	409 03	
Johnson, R. W. S. do (depuis le 16 novembre)	54 10	300 00	
Dagg, R., agent pour le transfert des malles		480 00	
	6,303 90	30,191 15	36,495 05
A reporter			91,757 63

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			91,757 66
Division d'Ottawa :—			
Bureau de l'inspecteur—			
French, T. P., inspecteur		2,400 00	
Bolduc, A., sous-inspecteur		1,300 00	
LeSueur, C. P., 1re classe		1,400 00	
Moloney, D., 2e classe		1,000 00	
O'Connor, J. F. do		950 00	
Bruce, D. A., 3e classe		470 00	
Brophy, W. M. do (depuis le 29 janvier)		318 55	
Carroll, H, do (depuis le 1er mars)		226 66	
Dunn, P. B., commis temporaire		400 00	
Duggan, C., messager		375 00	
			8,840 21
Courriers sur chemins de fer—			
Thompson, J. D., courrier en chef sur chemins de fer	187 30	1,215 94	
Gordon, E., 1re classe	375 60	960 00	
Burnham, W. F. do (moins l'amende)	172 67	959 50	
Gorrell, G. T. do	196 77	960 00	
Peden, R. do	370 80	960 00	
Maingy, P. A., 2e classe (moins l'amende)	240 08	759 00	
Casgrain, L. C. A. do (jusq. 30 nov., m. l'amen.)	62 07	311 50	
Leclair, A. do	154 31	740 00	
Legendre, J. B. Z. do	403 00	720 00	
Chevrier, J. A. do (moins l'amende)	322 00	719 50	
Montgomery, R. do (jusqu'au 31 octobre)	124 33	240 00	
Curran, C. do (jusqu'au 31 mai)	122 80	660 00	
Gillessie, J. B. do	321 05	637 50	
Plumb, C, do (y compris arrérages)	158 50	640 00	
Smith, F. H. do (moins l'amende)	249 52	643 34	
Macdonald, H. do do	394 30	629 00	
Skelly, D. J. do do	359 77	799 50	
Macdonald, C. W. do (depuis le 1er décembre)	165 69	373 34	
Elliott, W. T. do (depuis le 17 mars)	89 78	240 00	
Gillies, H. P., 3e classe	178 80	520 00	
Houston, S. do (y comp. arr., m. l'amen.)	384 10	520 00	
Griffith, J. do	235 00	525 67	
Thompson, H. P. do (jusqu'au 28 février)	105 00	320 00	
Eagleson, J do	369 00	500 00	
Nevens, J. J. do	375 50	500 00	
Lally, J. J. do	367 90	496 67	
Coburn, A. H. J. do	372 20	496 67	
Hetherington, J. E. do	364 58	480 00	
Gass, W. H do	385 60	503 34	
Skelly T. J. M. do (m. l'amen. et suspension)	249 21	470 21	
MacVicar, W. W. do (moins l'amende)	367 50	478 50	
Corcoran, J. do (y comp. arr., m. l'amen.)	201 89	504 67	
McLaren, R. do (depuis le 27 août)	199 87	406 45	
Catellier, G. do (depuis le 1er mars)	61 90	160 00	
Hayes, E. H. do (depuis le 23 décembre)	66 43	251 61	
Armstrong, J. G., commis temporaire (dep. le 18 oct.)	89 70	338 06	
Lynch, J. J. do (dep. le 13 juin)		24 00	
	8,844 52	20,663 97	29,508 49
Division de Toronto :—			
Bureau de l'inspecteur—			
Sweetnam, M., inspecteur		2,600 00	
Burnham, G. A., sous-inspecteur		1,500 00	
Griffith, W. E, 1re classe		1,400 00	
Gurnett, G. T. B., 2e classe		1,200 00	
Henry, J. do		1,112 50	
Crocker, W. do		1,100 00	
Smallpiece, H. W. do		900 00	
Sweetnam, G. B., 3e classe		480 00	
Wilson, G. B., commis temporaire		233 34	
McKillop, J., messager		520 00	
			11,045 84
A reporter			14,152 20

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts	$ cts.
Report			14,152 20
ONTARIO—*Suite.*			
Division de Toronto—Suite.			
Courriers sur chemins de fer—			
Winstanley, C. J. H,, courrier en chef sur chem. de fer		1,500 00	
Saulter, J., 1re classe	381 59	960 00	
McCormick, T. do	97 20	960 00	
Bennett, J. O. do	204 70	960 00	
Beatty, W. do	387 61	960 00	
Ashdown, W. C. do	161 10	958 00	
Tyner, F. do	413 14	960 00	
Burns, G. F. do	213 90	960 00	
Shaw, G. A. do	57 00	960 00	
Burchall, T. S. do	514 10	960 00	
Byrne, L. V. do	515 10	960 00	
Noble, W. 2e classe	359 20	800 00	
Egan, J. do	484 61	800 00	
Sewell, L. do	208 90	800 00	
Thompson, A. do	187 60	800 00	
Dundas, J. do	149 40	800 00	
Costello, P. J. do	336 28	800 00	
McLeod, J. E. do (y compris arrérages)	351 12	820 00	
Findlay, A. do	356 79	773 33	
Bell, C. T. do (suspendu du 5 au 24 fév.)	152 30	677 14	
Mathews, G. do		800 00	
Higgins, F. O'C. do	342 60	720 00	
Beatty, A. do	328 88	720 00	
McArthur, W. do	157 30	640 64	
Griffin, G. W. do	219 70	720 00	
Boyle, E. O. do	129 20	720 00	
O'Connor, W. do	337 28	720 00	
Elliott, N. F. do jusqu'au 28 février	238 66	480 00	
Platt, W. M. do	196 00	720 00	
Smith, W. B. do	402 64	720 00	
Little, J. do	230 98	720 00	
Jones, A. do	167 70	600 00	
O'Loane, J. T. do	351 82	653 33	
Kelly, D. B. do	188 30	640 00	
Coleman, C., 3e classe, jusqu'au 31 décembre	207 32	280 00	
Harris, G. M. do	196 20	520 00	
Pringle, J. do	187 60	520 00	
Clarke, F. C. do	285 75	520 00	
Smellie, W. do	177 75	520 00	
Little, W. J. do	304 27	520 00	
Freel, E. J. do	176 40	520 00	
Ramsay, W. J. do	184 80	516 67	
Richardson, W. do	159 60	510 00	
Mollard, J. T. do	82 80	496 67	
Cheyne, A. J. do	147 70	490 00	
Wiley, W. E. do	118 20	480 00	
Dinning, H. F. do	174 90	480 00	
Sloan, M. W. do depuis le 1er octobre	156 18	360 00	
Patterson, T. do do do	112 15	360 00	
Thompson, H. P. do do 1er mars	85 35	160 00	
McGill, A. do do 15 février	33 70	180 00	
Meagher, W. J. do do 1er mai	8 20	80 00	
Ellis, R. Y., courrier temporaire, jusqu'au 31 juillet	15 80	40 00	
Davis, J. do	108 70	480 00	
Harper, J. F., agent p. le transfert de la malle		470 00	
Scholes, A. do		500 00	
Lawless, M. do		400 00	
Sullivan, M. do (dep. le 1er avril)		150 00	
	11,746 07	37,495 78	49,241 85
Division de Stratford—			
Bureau de l'inspecteur—			
Hopkirk, H. G., inspecteur des B.P., (dep. le 1er fév.)			916 67
A reporter			191,310 72

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts	$ cts.
Report		191,310 72
ONTARIO—*Suite.*		
Bureau de poste de Belleville—		
Directeur de poste, J. H. Meacham	1,400 00	
Sous-directeur de poste, J. Reid, jusqu'au 30 avril 1887 (décédé)	916 67	
2e classe, T. Duncan	950 00	
3e classe, A. Gillen, $560; S. W. Lazier, $480	1,040 00	
do W. B. Walker, $480; I. M. Newbery, $470	950 00	
do W. J. Embury, $460; J. J. Lynch, $420	880 00	
Commis temporaire, E. Doyle, depuis le 20 avril 1887	78 49	
		6,215 16
Bureau de Poste d'Hamilton—		
Directeur de poste, H. N. Case	2,400 00	
Sous-directeur de poste, H. Colbeck	1,800 00	
1re classe, H. A. Eager, $1,300; 2e classe, T. Burns, $1,200	2,500 00	
2e classe, G. H. Bull, $975; G. Ross, $975	1,950 00	
3e classe, A. C. Crisp, $800; J. S. Mathews, $800	1,600 00	
do E. H. Dunnett, $800; B. F. Barber, $800	1,600 00	
do W. R. Ecclestone, $720; H. Dinnse, $720	1,440 00	
do P. J. O'Donnell, $720; R. Fitzgerald, $670	1,390 00	
do W. Flynn, $670; D. D. Campbell, $600	1,270 00	
do W. L. Waterman, $570; H. Hill, $560	1,130 00	
do J. A. Webber, $560; H. E. J. Figliano, $560	1,120 00	
do C. Judd, $510; O. Beatty, $500	1,010 00	
do J. R. Morden, $490; J. E. B. Mackay, $460	950 00	
do J. O. McCulloch, $450; R. J. Harron, $450	900 00	
do W. P. McCauley, $400; R. S. Miller, $400	800 00	
do J. H. C. Dempsey, depuis le 1er d'août 1886	366 67	
do J. Smith, depuis le 23 août 1886	343 01	
Surintendant des facteurs, J. Murphy	630 00	
Facteur, T. B. S. Austin, $600; J. Gore, $600	1,200 00	
do J. H. Fearnside, $600; W. J. Flooks, $600	1,200 00	
do H. M. Coates, $600; C. W. W. Fielding, $600	1,200 00	
do J. Wilson, $600; R. Stratton, $600	1,200 00	
do J. Gardner, (suspendu du 25 août au 31 décembre 1886)	388 71	
do W. Angus, $490; W. Rennie, $507.50	997 50	
do C. Anstey, $467.50; D. C. Dowrie, $442.50	910 00	
do A. Griffin, $420; W. Dawe, $420	840 00	
do W. H. James, $420; E. Frank, $420	840 00	
do J. W. North, $420; G. Springate, $420	840 00	
do C. H. Stickle, jusqu'au 15 mai 1887 (résigné)	366 94	
do M. Dawson, $420; E. Sevier, $420	840 00	
do W. A. Mundy, $420; W. Strongman, $382.50	802 50	
do W. Lawrence, $375; J. Charters, $375	750 00	
do J. Phillips, depuis le 17 mars 1887	104 51	
do J. H. Faulkner, du 17 mars au 31 mai 1887 (résigné)	74 51	
do G. P. Hanlon, depuis le 17 mars 1887	104 51	
do J. R. Thomas do	104 51	
Facteur temporaire, R. M. Macdonald, depuis le 17 mars 1887	104 51	
do W. Nunn, depuis le 17 juin 1887	14 00	
Messager, D. Walsh, $570; J. Strong, depuis le 18 août, $313.55	883 55	
		36,965 43
Bureau de poste de Kingston—		
Directeur de poste, J. Shannon	2,000 00	
Sous-directeur de poste, W. Shannon	1,400 00	
1re classe, J. Kelly, $1,300; 2e classe, R. T. Burns, $1,200	2,500 00	
3e classe, J. G. Strachan, $800; W. S. Smyth, $800	1,600 00	
do J. P. Pense, $720; J. McBride, $660	1,380 00	
do J. L. Renton, jusqu'au 30 sept. 1886 (transféré)	150 00	
do F. C. Voigt, jusqu'au 31 janv. 1887 (décédé)	326 67	
do F. Macdonald, $800; R. J. D'Arcy, $480	1,280 00	
do T. Moore, $450; W. O'Reilly (moins l'amende), $399	849 00	
Commis temporaire, A. J. Chamberlain, depuis le 1er oct. 1886	300 00	
Facteur, A. H. Miller, $555; J. Collins, $515	1,070 00	
do R. Lewers, $420; P. J. Howland, $405	825 00	
do R. Gilmour, $382.50; R. Kearns, $367 50	750 00	
do W. Neil, $360; messager, H. Dunbar, $570	930 00	
		15,360 67
A reporter		249,851 98

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
Report..	....	249,851 98
ONTARIO—*Suite.*		
Bureau de poste de London :—		
Directeur de poste, R. J. C. Dawson	2,200 00	
Sous-directeur de poste, J. D. Sharman	1,600 00	
1re classe, H. D. Dalton, $1,300; 2e classe, J. Hunter, $1,200	2,500 00	
2e classe, R. F. Mathews, $1,200; C. Hevey, $987.50	2,187 50	
3e classe, C. J. N. Shanly, $800; J. Ward, $800	1,600 00	
do A. E. Ashton, $800; N. McNeil, $770	1,570 00	
do L. Lawless, $640; W. Nicholls, $640	1,280 00	
do F. C. Wheeler, $560; W. H. Skinner, $560	1,120 00	
do R. A. Gunn, $560; J. O'Meara, $560	1,120 00	
do J. P. Murray, $510; A. Carrothers, $500	1,010 00	
do F. J. Devinney, $470; J. H. Percival, $440	910 00	
Surintendant des facteurs, M. Haystead	700 00	
Facteur, J. Kennedy, $588.34; J. Denahey, $600	1,188 34	
do J. N. Beattie, $600; G. Hilton, $600	1,200 00	
do J. A. Screaton, $600; G. Evans, $600	1,200 00	
do W. S. Short, $530; J. Ward, $507.50	1,037 50	
do F. W. Bermingham, $467.50; W. P. Burns, $450	917 50	
do T. Brennan, $420; P. Philip, $420	840 00	
do T. W. Bartlett, jusqu'au 30 avril 1887 (a quitté le service)	350 00	
do J. Wilson, $420; T. Phair, $420	840 00	
do F. Pontey, $420; M. J. Maitland, $420	840 00	
do R. Walsh, $390.83; Jas. Cushing, $390	780 83	
do John Cushing, $412 50; W. F. Southcott, $412.50	825 00	
do J. Nicholson, $382.50; W. C. Hiscott, $360	742 50	
Facteur temporaire, J. Wood, depuis le 19 janvier 1887	162 58	
do C. C. Reed, depuis le 1er juin 1887	30 00	
Facteur, J. W. Kern, $600; R. Wright, $600	1,200 00	
Messager, M. O'Meara	600 00	
Messager temporaire, E. Lacey, du 12 novembre au 10 décembre	12 00	
		30,563 75
Bureau de poste d'Ottawa :—		
Directeur de poste, J. A. Gouin	2,200 00	
Sous-directeur de poste, F. Hawken	1,800 00	
1re classe, F. French, $1,300; 2e classe, E. B. Bates, $1,200	2,500 00	
E. B. Bates, différence d'appoint. durant l'absence de F. Hawken (crédit)	157 26	
2e classe, E. S. McDermott, $446.47; E. J. O'Connor, $1,200	1,646 47	
do C. Shaw, $1,125; W. H. Pennock, $950	2,075 00	
Stagiaire de 2e classe, M. J. Whitty	825 00	
3e classe, J. G. Poston, $784.94; D. B. Gordon, $800	1,584 94	
do W. O. Mercer, $800; A. A. Smith, $800	1,600 00	
do E. B. Wood, jusqu'au 28 février 1887 (transféré)	529 04	
do H. Carroll do do	453 34	
do H. O'Neil, $800; N. E. Landriau, $560	1,360 00	
do J. H. Bartlett, $680; H. Poole, $720	1,400 00	
do J. J. Bradbury, $560; E. L. Chevrier, $530	1,090 00	
do G. R. McQueen, $530; A. H. Gallup, $500	1,030 00	
do C. W. Macdonald, jusqu'au 30 nov. 1886 (transféré)	266 66	
do L. Garrett, $576.44; L. E. Noel, $488	1,064 44	
do E. H. Mathewman, $490; A. York, $770	1,260 00	
do W. M. Brophy (suspendu, du 1er août au 28 sept.; du 26 au 30 déc.; du 7 au 28 janv.)	286 29	
do F. L. Myers (transféré) $470; L. Ballantine, $430	900 00	
do W. H. Gemmill, jusqu'au 31 mai 1887 (démissionnaire)	410 00	
do G. Catellier, jusqu'au 28 février 1887 (transféré)	291 34	
do H. L. Corbett, jusqu'au 31 juillet 1886 (démissionnaire)	33 33	
do J. Binks, depuis le 20 juillet 1886	379 57	
Commis stagiaire, L. M. O'Farrell, depuis le 13 sept. 1886	320 00	
do B. H. Bell, depuis le 17 janvier 1887	182 79	
do F. G. Allen, depuis le 30 sept. 1886	301 11	
Commis temporaire, J. Healy, jusqu'au 31 déc. 1886	200 00	
do A. E. Smith, $399; M. D'Arcy, $400	799 00	
do C. Landriau, depuis le 24 août 1886	341 94	
A reporter	27,287 52	280,415 73

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
Report.....	27,287 52	280,415 73
ONTARIO—*Suite.*		
Bureau de poste d'Ottawa—Suite.		
Commis temporaire, M. Patrick, depuis le 21 janv. 1887	178 50	
do G. Wills, depuis le 31 janvier 1887	167 74	
do B. Blanchet, depuis le 5 février 1887	161 90	
do O. E. Traversy, depuis le 7 février 1887	159 52	
do S. A. Webber, depuis le 19 février 1887	145 24	
do V. Parent, depuis le 23 février 1887	140 48	
do A. H. Powell, depuis le 2 mars 1887	132 26	
do J. A. Clewes, depuis le 4 mars 1887	130 11	
do T. Duhamel, depuis le 22 avril 1887	76 67	
do J. P. Chilton, depuis le 22 avril 1887	76 67	
Surintendant des facteurs, F. S. Warwicker	800 00	
Facteur, J. Brown, $600; P. Larue, $600	1,200 00	
do M. Dolan, $600; P. Robert, $600	1,200 00	
do A. Dupuis, $600; F. J. George, $600	1,200 00	
do T. Cuddie, $490; W. Lamb, $435	925 00	
do M. J. Egan, $435; J. N. Favreau, jusqu'au 8 avril $311.89	746 89	
do J. N. Larue, $420; J. T. Bédard, $420	840 00	
do M. Fagan, $420; J. Barrow, $420	840 00	
do N. Marion, $412.50; E. T. Edwards, $382.50	795 00	
do A. Pegg, jusqu'au 21 janv. $237 50; R. Fair, $375	612 50	
do H. H. Duggan, $403 95; W. H. Murphy, $359	762 95	
Facteur temporaire, W. J. H. Pearce, depuis le 1er déc. 1886	210 00	
do F. X. Giroux, depuis le 26 janv. 1887	155 79	
do J. O. Noël, depuis le 31 janv. 1887	150 96	
do J. C. Bell, depuis le 2 février 1887	148 93	
do J. J. Fair, depuis le 3 février 1887	147 86	
do F. A. Schultz, depuis le 4 février 1887	146 78	
do W. Buck, depuis le 30 avril 1887	61 00	
Facteur, W. Darcey, $600; W. Goodwin, $600	1,200 00	
Messager, H. Duggan, $570; T. A. Pirie, $360	930 00	
		41,730 27
Bureau de poste de Toronto :—		
Directeur de poste, T. C. Patteson	3,000 00	
Sous-directeur de poste, J. Carruthers	2,000 00	
1re classe, J. H. Davis, $1,400; A. Cooper, $1,200	2,600 00	
do J. Moerschfelder, $1,500; A. G. Thompson, $1,200	2,700 00	
do R. W. Riddell, $1,200; A. Corke, jusqu'au 30 sept. $300	1,500 00	
2e classe, A. Harstone, $1,200; H. F. Falkiner, $1,200	2,400 00	
do Wm. Loudon, $1,200; R. E. Chadd, $1,200	2,400 00	
do B. Bascom, $1,200; B. M. Armstrong, $1,200	2,400 00	
do J. Monaghan, $1,200; B. Langley, $1,200	2,400 00	
do R. Haszard, $1,000; A. Beatty, $1,000	2,000 00	
do A. T. Middleton, $950; W. Macpherson, $900	1,850 00	
3e classe, J. Gorman, $800; A. Curran, $800	1,600 00	
do W. H. Douglass, $800; J. Dunbar, $800	1,600 00	
do H. S. Allen, $800; J. Callaghan, $800	1,600 00	
do J. H. Scott, $800; H. Boulter, $770	1,570 00	
do W. Bonnick, $720; R. Thompson, $670	1,390 00	
do R. A. Aymong, $620; G. A. Thomas, $580	1,200 00	
do M. E. Hynes, $590; W. J. Newell, $560	1,150 00	
do J. R. Fraser, $560; J. Aikins, $560	1,120 00	
do J. Wright, $560; A. E. Beatty, $560	1,120 00	
do J. A. D. Riddell, du 1er sept. au 30 avril (décédé)	346 67	
do A. Pinel, jusqu'au 1er janv. 1887 (démis)	303 33	
do W. E. Lemon, $520; M. Macdonald, $510	1,030 00	
do M. Boyd, $510; J. K. Johnstone, $510	1,020 00	
do W. Arthurs, jusqu'au 4 août 1886 (démissionnaire)	45 16	
do J. Rutherford, $510; J. Grandfield, $520	1,030 00	
do A. McIntyre, $710; W. Riddell, $510	1,220 00	
do R. A. Pridham, jusqu'au 31 oct. 1886 (transféré)	160 00	
do J. Kirkpatrick, $520; R. Pridham, $800	1,320 00	
do J. S. Boddy, $500; C. E. Smith, $480	980 00	
A reporter	45,055 16	322,146 00

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
Report	45,055 16	322,146 00
ONTARIO—*Suite.*		
Bureau de poste de Toronto—Suite.		
3e classe, H. A. Dwyer, $480; R F. Durham, $480	960 00	
do J. R. Briggs, $480; W. Sparks, $480	960 00	
do F. W. McCandless, $460; W. A. Hynes, $460	920 00	
do E. Spencer, $480; T. Gill, $450	930 00	
do T. Patterson, jusqu'au 30 septembre 1886 (transféré)	110 00	
do J. A. Whiteside, $440; J. Stoddard, $640	1,080 00	
do J. Huggard, $430; W. G. Milligan, $430	860 00	
do W. A. McCague, $420; J. Hurst, $410	830 00	
do J Gillies, depuis le 1er novembre 1886 (transféré)	533 33	
do J. L. Watkins, $640; J. Anderson, $420	1,060 00	
do G. Booth, $420; G. Pollock, $420	840 00	
do E. Westman, depuis le 5 juillet 1886	395 69	
do D. Lockyer, depuis le 27 août 1886	338 71	
Commis stagiaire, R. Sparks, jusq. 6 juin 1887 (permis d'absence)	426 77	
do W. N. Thompson, depuis le 4 octobre 1886 jusqu'au 13 avril 1887 (démissionnaire)	210 10	
do L. J. Salter, depuis le 11 octobre 1886	289 24	
do W. H. Canniff, depuis le 3 février 1887	163 10	
do J. McCandless (promu de facteur)	475 00	
Commis temporaire, C. N. James, 16 déc. jus. 15 jan.; 9 fév. jus. 30 juin.	190 48	
do J. A. Austin, 16 déc. 1886 jusq 15 jan. 1887	33 34	
do F. H. Campbell do do	33 34	
do C. Cross do do	33 34	
do F. W. Spink do do	33 34	
do F. C. Wrenham do do	33 34	
do A. Martin, depuis le 15 juin 1887	17 78	
do A. McGee do do	17 78	
do T. D. Gould, depuis le 16 juin 1887	16 67	
Facteur, J. Clode, $600; W. Foster, $600	1,200 00	
do A. Packman, $600; C. Reeves, $600	1,200 00	
do W. Kenny, $600; J. Barnes, $600	1,200 00	
do M. Coffey, $600; T. Curley, $600	1,200 00	
do J. H. Weatherbee, $600; G. Yates, $600	1,200 00	
do J. Williams, $600; J. Stewart, $600	1,200 00	
do M. Sullivan, jusqu'au 31 mars 1887 (transféré)	450 00	
do W. Sargent, $600; C. N. Moore, $600	1,200 00	
do C. Culross, $600; J. R. Cuthbertson, $600	1,200 00	
do E. Murphy, $530; T. Beale, $522.50	1,052 50	
do J. Marks, $555; J. Crawford, $515	1,070 00	
do T. Berney, $507.50; R. Hodgins, $507.50	1,015 00	
do R. Jamieson, $507.50; J. Askin, $490	997 50	
do J. Gordon, $475; W. Kimber, $467.50	942 50	
do R. Gardiner, $467.50; D. Flack, jeune, $427.50	895 00	
do R. Durston, $427.50; W. S. Parry, $420	847 50	
do A. C. Jackson, $420; R. Loudon, $420	840 00	
do R. Kirkpatrick, $420; C. Kennedy, $420	840 00	
do B. Bowell, $420; J. H. Watson, $420	840 00	
do A. H. Meadows, $420; F. Kirk, $420	840 00	
do W. H Langstone, $420; S. Reid, $420	840 00	
do C. E. Swait, $420; W. R. Woodcock, $420	840 00	
do T. Haycock, $420; W. J. Platt, $412.50	832 50	
do A. McKenzie, $405; H. T. King, $405	810 00	
do H. R. Atkinson, $397.50; Thos. Smith, $397.50	795 00	
do D. R. Ternent, jusqu'au 31 décembre 1886 (démissionnaire)	195 00	
do W. J. Mankey, $397.50; R. Weir, $390	787 50	
do W. C. McNair, $390; Theo. Smith, $390	780 00	
do G. Ellis, $390; J. Butler, $390	780 00	
do E. Meadows (suspendu 9 jours en mars)	380 56	
do J. A. Baxter, $390; A. McMordie, $390	780 00	
do J. A. Ingram, $390; W. Cummins, $390	780 00	
do F. F. Hyatt, $382.50; J. Reid, $397.50	780 00	
do N. A. Good, $375; J. Pretty, $375	750 00	
do G. Hurst, $637.50; H. R Allan, $367.50	735 00	
A reporter	87,942 07	322,146 00

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts	$ cts.
Report.....	87,942 07	322,146 00
ONTARIO—*Fin.*		
Bureau de poste de Toronto—Suite.		
Facteur, J. Rodgers, $367.50 ; H. A. Ashmead, $360	727 50	
do A. W. Rupert (suspendu du 27 août au 30 sept. 1886)	330 00	
do G Thompson, $390 ; R. Mitchell, $360	750 00	
do J. Knowlton, $360 ; W. Burns, $360.	720 00	
do J. Wood, depuis le 16 août 1866	315 48	
do J. Galbraith, depuis le 20 octobre 1886	251 61	
do R. A. Grainger, depuis le 20 octobre 1886	249 67	
do E. Stewart, depuis le 18 janvier 1887 (démissionnaire)	147 54	
do B. Spicer, depuis le 16 décembre 1886	195 49	
do J. H. Spence, 16 déc. jusq. 15 jan ; 15 fév jusq. 30 juin	165 00	
Facteur temporaire, J. H. Adam, 16 déc. jusq. 15 jan. 1887	30 00	
do A. Dey do	30 00	
do R. Reynolds do	30 00	
do W. D. Moore do	30 00	
do F. Richards, 1er mai jusqu'au 30 juin	60 00	
Gardien de bureau, J. W. Reynolds, $520 ; chargeur, R. Kirk, $520	1,040 00	
Chargeur, J. Parrett, $420 ; R. H. Hutty, $420	840 00	
Directeur de poste, rue Bathurst, F. Johnston	360 00	
do rue Carlton, A. Jeffrey	360 00	
do rue Queen, W. C. Price	240 00	
do rue Bleeker, E. Newton, depuis le 7 déc	136 12	
do rue Dundas, A. Hudgin, depuis le 7 déc	136 12	
do avenue Spadina, J. Reading, depuis le 7 déc	136 12	
		95,222 72
Bureau de poste de Windsor—		
Directeur de poste, A. Wigle	1,400 00	
Sous-dir. de P., F. X. Meloche, $1,100 ; 2e classe, W. A. Conway, $950	2,050 00	
3e classe, E. O'Connor, $770 ; P. Belleperche, $438	1,208 00	
do A. C. Langlois, $769 ; E. R. Wagner, $590	1,359 00	
do M. W. Nesbitt, $560 ; M. Wagner, $590	1,150 00	
do A. Ruthvan, $560 ; P. Egan, $570.	1,130 00	
do P. J. McHugh, $520 ; C. Beuglet, $520	1,040 00	
Commis temporaire, W. Rochford, $400 ; J. F. Askin, $400	800 00	
do J. Barnett, $400 ; N. C. McCarthey, $400	800 00	
Chargeur, R. Mitchell, $420 ; messager, J. Jeffers, $420	840 00	
		11,777 00
Courriers sur paquebots, 1re classe—		
W. F. Bowes, $1,000 ; S. T. Green, $1,000	2,000 00	
J. Ferguson, $1,000 ; J. O'Hara, $1,000 ; F. P. Bent, $800	2,800 00	
F. H. Mickleburgh, $800 ; J. C. Strange, $600	1,400 00	
		6,200 00
Balances des appointements aux directeurs de poste ruraux—		
Payé par chèques aux direct. de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appointements sur le montant du revenu perçu par eux	......	41,703 17
		477,048 89
Moins—Imputé au compte de Québec—		
Proportion : Inspecteur d'Ottawa, personnel et frais de route	3,614 25	
do courriers sur paquebots	1,714 03	
		5,328 28
Total, appointements, Ontario	......	471,720 61

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Division de Montréal :—			
Bureau de l'inspecteur—			
King, E. F., inspecteur des bureaux de poste		2,600 00	
Nelligan, D., sous-inspecteur		1,300 00	
Renaud, N. do jusq 28 fév. 1887 (décédé)		787 50	
Gervais, J. E. do (2e classe jusq. 1er avril)		1,050 00	
Logie, F. J., 2e classe		1,200 00	
Madore, J. A. do		1,000 00	
Curran, C. do (dep. le 1er juin 1886 ; transf.)		105 00	
Pelletier, J. F., 3e classe		630 00	
Kearney, M. do		720 00	
McShane, J. A. do		470 00	
Nelligan, P., messager		600 00	
			10,462 50
Courriers sur chemins de fer—			
Briegel, F., chef des courriers sur chemins de fer		1,500 00	
Walmsley, A., 1re classe	421 80	960 00	
Bayley, J. do	292 49	960 00	
Jones, G. do	109 43	960 00	
Lefebvre, C. do jusq 31 janv. 1887 (décédé)	217 60	560 00	
Vallée, J. do juil. et déc. (mis à la retraite)		160 00	
Denis, A. do	334 53	960 00	
Menzies, A. do (moins l'amende)	298 48	959 00	
Lachapelle, A. do	351 03	960 00	
McLellan, N. do	182 43	960 00	
Sommerville, A. do	278 88	960 00	
Anderson, J. D. do	110 47	960 00	
Fairman, D. do (depuis le 1er fév. 1887)	388 77	866 67	
Beatty, C. do do	85 50	866 67	
Lefebvre, E., 2e classe	326 29	867 67	
Goodfellow, H. G. do	265 32	740 00	
Filion, H. D. do	328 91	800 00	
Hayden, C. do	300 97	787 10	
Channell, H. E. do	54 20	800 00	
Beaudoin, C. do	147 60	800 00	
Dorion, E. do	187 93	800 00	
Béïque, L. do (y compris arrérages)	307 37	806 66	
Viger, J. L. do do	284 41	806 66	
Murphy, J. do	153 15	766 66	
O'Regan, W. H. do	100 80	740 00	
Crevier, L. C. do	271 44	733 33	
Armstrong, A. do	286 87	720 00	
Dewar, G. R. do	205 43	720 00	
Hall, J. P. do	155 91	720 00	
Frost, D. T. do	281 61	720 00	
McKenzie, J. E. do	134 76	720 00	
Genest, J. V. do	195 29	720 00	
Guèvremont, J. B. do	148 00	720 00	
Smith, E. L. do	93 97	682 66	
Tuck, F. do	267 53	640 00	
Peters, W. N. do	142 37	640 00	
McRobie, A. J. do	279 73	640 00	
Brooks, E. R. H. do	119 60	650 00	
Jones, W. E. do	284 78	640 00	
Evans, A. H. do	93 20	720 00	
Casgrain, S. C. A. do (transféré)	13 10	88 71	
Ford, J. do (depuis le 1er février)	281 11	570 00	
Webb, F. W., 3e classe	211 83	560 00	
Whitcher, C. F. do	52 10	560 00	
Murphy, W. do	179 40	590 00	
Chabot, C. do	158 97	516 67	
Hay, E. W. do	162 90	476 03	
French, J. L. do	135 70	480 00	
Gervais, S. do (depuis le 26 nov.)	74 48	288 00	
Hall, J. M. do (depuis le 14 déc.)	57 87	263 22	
Chase, C., agent pour le transfert de la malle		470 00	
	9,816 30	36,555 71	46,372 01
A reporter			56,834 51

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			56,834 51
QUÉBEC—*Suite.*			
Division de Québec:—			
Inspecteur des bureaux de poste—			
Anctil, J. L., sous-inspecteur		1,300 00	
Fréchette, O., 2e classe		1,200 00	
Vohl, C. do		1,112 50	
Bourget, J. G., 3e classe		800 00	
Carrier, J. E. do		720 00	
Giasson, M. do (depuis le 1er mai; transféré)		100 00	
Joannette, F. X., commis temporaire		90 00	
Boivin, J., messager, jusqu'au 31 oct.		163 33	
			5,485 83
Courriers sur chemins de fer—			
Deslauriers, J., 1re classe	221 70	960 00	
Lapointe, G. do	335 30	960 00	
Beaudet, N. A. do jusqu'au 1er oct. 1886		240 00	
Blondeau, E. do	337 70	960 00	
Dionne, L. N., 2e classe	15 25	800 00	
Gaudry, T. do	297 17	800 00	
Kimlin, H. J. do	299 72	800 00	
Blondeau, D. do	190 22	800 00	
Garneau, L. H. do	297 82	800 00	
Pageau, J. C. do	155 37	800 00	
Bourget, R. G. do	221 34	800 00	
Talbot, O. do	225 09	800 00	
Roy, J. E. do	177 75	800 00	
Furois, L. do	247 44	800 00	
L'Abbé, F. X. do	258 42	800 00	
Evanturel, G. do	156 98	720 00	
Beaudry, A. do	132 32	800 00	
Hudon, L E. do	193 17	720 00	
Dagneau, D. C. do	176 60	720 00	
Miquelon, A. C. do	173 13	720 00	
Bédard, C. do	168 06	720 00	
Méthot, C. A. do (depuis le 1er janvier)	158 45	580 00	
Laberge, M. P., 3e classe (moins l'amende)	189 28	519 00	
Blondeau, A. do	185 61	526 67	
Morissette, J. E. do jusqu'au 1er fév	97 95	280 00	
Green, S. T. do	211 81	480 00	
Dorion, M. do	192 82	480 00	
Nolet, J. do depuis le 22 janv. 1887	58 27	212 90	
Genest, N. R. do	187 41	480 00	
Routhier, A., commis temporaire (dep. le 20 janv)	33 76	215 48	
Gauvreau, A. do (depuis le 2 février)	32 82	198 57	
Thibault, L. P., chargeur de la malle	215 15	520 00	
Joannette, F. X., messager temporaire		68 71	
	5,843 88	20,881 33	26,725 21
Division des Trois-Rivières:—			
Bureau de l'inspecteur—			
Bourgeois, G. A., inspecteur des bureaux de poste		2,000 00	
Chillas, J. P., sous-inspecteur		1,300 00	
Bailey, G. O., 3e classe		630 00	
			3,930 00
Courrier sur chemins de fer—			
Dorais, A., 3e classe	101 93	520 00	621 93
			93,597 48
Bureau de poste de Montréal—			
Directeur de poste, G. Lamothe		4,000 00	
Sous-directeur de poste, M. Emery		2,000 00	
1re classe, H. A. Bourret, $1,500; H. Huddell, $1,400		2,900 00	
do J. McKeon, $1,500; V. Baillargeon, $1,400		2,900 00	
do J. L. Palmer, $1,400; T. F. Larseneur, $1,300		2,700 00	
do J. Senez, $1,200; 2e classe, F. Pridham, $1,200		2,400 00	
A reporter		16,900 00	93,597 48

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
Report	16,900 00	93,597 48
QUÉBEC—*Suite.*		
Bureau de poste de Montréal—Suite.		
2e classe, E. Mayer, $1,200 ; J. C. Sims, $1,200	2,400 00	
do O. Clement, $1,200 ; A. Loftus, $1,200	2,400 00	
do A. de Restaing, $1,200 ; T. Desnoyers, $1,180	2,380 00	
do H. Goyette, $1,200 ; J. B A. Daoust, $1,200	2,400 00	
do G. Lefebvre, $1,012.50 ; T. Harding, $1,000	2,012 50	
do R. Duncan, $950 ; G. Beaudoin, $866.67	1,816 67	
do A. Larose, $950 ; U. Rondeau, $850	1,800 00	
do W. Hayden, $950 ; H. D. Gaudry, $950	1,900 00	
do J. Chase, $850 ; 3e classe, A. E. Auger, $840	1,690 00	
3e classe, R. J. Arless, $800 ; J. Filiatrault, $800	1,600 00	
do A. A. Doray, $799 ; J. E. Renaud, $800	1,599 00	
do L. Lefebvre, $800 ; E. Chagnon, $800	1,600 00	
do C. A. T. Leduc, $800 ; J. Thompson, $800	1,600 00	
do G. Coutlée, $800 ; A. Lord, $800	1,600 00	
do J. Gillies, jusq. 1er nov. transféré, $266.67 ; B. Conlon, $760	1,026 67	
do C. Lefebvre, $780 ; J. Thiemens, $760	1,540 00	
do R. T. Daniels, $720 ; E. H. Ouellette, $660	1,380 00	
do E. H. Forbes, $670 ; W. J. McElroy, $590	1,260 00	
do E. H. Lapointe, $590 ; A. O. Larin, $560	1,150 00	
do J. P. Whelan, $560 ; D. Tansey, $560	1,120 00	
do P. O'Neill, $530 ; E. Jolicœur, $530	1,060 00	
do L. D. E. Mayer, $520 ; J. Beresford, $510	1,030 00	
do C. Larivière, $520 ; J. E. Guillemette, $500	1,020 00	
do D. O'Donaghue, $500 ; O. Lorange, $490	990 00	
do F. Plouffe, $500 ; H. Chandler, $490	990 00	
do E. A. Lamoureux, $490 ; A. D. McIntosh, $490	980 00	
do A. E. Lamoureux, $480 ; T. A. Giroux, $480	960 00	
do A. Sauriol, $500 ; W. Barbe, $470	970 00	
do U. Clermont, $470 ; C. J. A. Leclair, $469 25	939 25	
do A. B. Côté, $470 ; A. L. Grondin, $460	930 00	
do C. Florence, $460 ; T. Brophy, $460	920 00	
do E. Brazeau, $460 ; G. A. Carpenter, $460	920 00	
do P. T. H. Ermatinger, $450 ; T. Lamanque, $450	900 00	
do W. J. Crowe, $480 ; A. Morin, $440	920 00	
do J. J. Durack, $430 ; J. Coffey, $400	830 00	
do T. J. Lessieur, $381.79 ; J. B. A. Lalonde, $400	781 79	
do T. J. Crowe, $400 ; D. Cameron, depuis août 23, $514.52	914 52	
do G. C. Clarke, depuis le 29 nov., $235.31 ; J. Cunningham, $400.	635 31	
do L. D. R. de Cotret, $238.90 ; R. A. Pridham, $320	558 90	
do A. Massé, $390 ; commis temporaire, J. E. D'Amour, $400	790 00	
Facteur, E. C. Dowd, $600 ; P. Lapointe, $600	1,200 00	
do A. Dufresne, $600 ; J. B. Plante, $600	1,200 00	
do J. Callary, $600 ; J. Kelly, $600	1,200 00	
do L. Dubé, $584.97 ; J. Thibodeau, $600	1,184 97	
do W. Rozon, $594.67 ; P. Clarke, $600	1,194 67	
do W. Bergin, $575 ; G. Plante, $600	1,175 00	
do P. Lagacé, $600 ; J. Bathurst, $600	1,200 00	
do A. J. Bissonnette, $600 ; S. Gorman, $600	1,200 00	
do H. Cousineau, $600 ; S. Laramée, $600	1,200 00	
do G. Lefebvre, $600 ; C. A. Terroux, $600	1,200 00	
do J. Giroux, $600 ; F. O. Beaulnes, $599	1,199 00	
do N. Cusson, $600 ; J. B. Moreau, $600	1,200 00	
do P. Jacques, $600 ; J. F. McShane, $600	1,200 00	
do J. Lussier, $450 ; T. Callaghan, $442.50	892 50	
do H. Flanagan, $435 ; J. B. Boudreau, $427.50	862 50	
do J. L. E. Doray, $427.50 ; J. Grant, $298.75	726 25	
do A. Carrière, $420 ; J. Power, $420	840 00	
do J. Fenaughty, $420 ; J. Meehan, $420	840 00	
do J. McAfee, $420 ; L. E. Carle, $420	840 00	
do J. Taylor, $420 ; W. F. Mitchell, $420	840 00	
do J. Bourgeois, $420 ; A. E. Dumesnil, $419.50	839 50	
do F. S. Dagenais, $420 ; A. Daoust, $402.50	822 50	
do J. Valeur, $420 ; P. Callary, $600	1,020 00	
A reporter	93,291 50	93,597 48

POSTES—APPOINTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
Report	93,291 50	93,597 48
QUÉBEC—*Fin.*		
Bureau de poste de Montréal—Fin.		
Facteur, W. Mazurette, jusqu'au 1er nov. 1886, démissionnaire	140 00	
do A. Mathieu, $420 ; J. Nugent, $420	840 00	
do J. Giguère, jusqu'au 31 oct., $140 ; J. King, $420	560 00	
do J. A. Collard, $420 ; A. Duboulay, $412 50	832 50	
do J. Pepin, $412.50 ; M. Lepine, $412.50	825 00	
do J. B. Sauriol, $405 ; T. Latimer, $412.50	817 50	
do J. L. Bisson, $405 ; M. O'Mahoney, $405	810 00	
do A. Lortie, $405 ; A. Bélair, $405	810 00	
do T. J. Kelly, $405 ; T. Moore, $390	795 00	
do J. H. Lapierre, jusqu'au 28 fév., $260 ; F. Pepin, $390	650 00	
do D. R. Perrault, $390 ; J. Ledoux, $382	772 00	
do M. Miggins, $367.50 ; L. Marcil, $360	727 50	
do W. Harvey, $268.10 ; J. J. Collins, $278, depuis le 23 sept.	546 10	
do A. Potvin, $274 ; J. St. Jean, $360	634 00	
do A. M. Whelan, $380 ; E. McKenna, $360	740 00	
do J. E. McRobie, $264.20 ; T. Chabot, $157.74	421 94	
do P. Campbell, $149.50 ; facteur temporaire, P. Achin, $257.42	406 92	
Facteur temporaire, J. Lemieux, $260.32 ; L. J. St. Jean, depuis le 12 février, $138 21	398 53	
Facteur temporaire, M. Villeneuve, dep. le 11 mai, $50.32 ; T. Boismenu, depuis le 16 mai, $45 48	95 80	
Facteur temporaire, T. Valiquette, dep. le 17 mai, $44.50 ; A. Gautier, depuis le 6 juin, $25	69 50	
Facteur temporaire, J. P. L. DeMartigny, $185 81 ; J. Paiement, $360	545 81	
Timbreur, J. Collins, $600 ; préposé aux sacs de malle, J. Maher, $600	1,200 00	
Messager, J. Bennett, $420 ; menuisier, L. Renois, $600	1,020 00	
		107,949 60
Bureau de poste de Quebec :—		
Directeur de poste, A. J. Tourangeau	2,000 00	
Sous-directeur de poste, J. E. Bolduc	1,400 00	
2e classe, E. Chamberland, $1,200 ; A. W. Lebel, $1,200	2,400 00	
do W. Handford, $1,200 ; L. A. Rochette, $1,000	2,200 00	
3e classe, W. White, $800 ; Z. Gagnon, $800	1,600 00	
do E. English, jusqu'au 31 août, $133.34 ; F. Gaboury, $800	933 34	
do M. Myler, $800 ; U. Vézina, $800	1,600 00	
do J. B. Caouette, $760 ; J. B. Turner, $680	1,440 00	
do O. Plamondon, $630 ; P. E. Lane, $610	1,240 00	
do H. Morissette, $560 ; L. L'Heureux, $560	1,120 00	
do C. Workman, $520 ; W. H. A. Eckhart, $490	1,010 00	
do J. J. Battle, $460 ; L. J. H. Larue, $450	910 00	
do M. Pelletier, $540 ; F. O'Dowd, $420	960 00	
Facteur, N. Giasson, $500 (transféré) ; T. Reynar, $600	1,100 00	
do R. Wilkinson, $600 ; V. Houle, $600	1,200 00	
do R. Pelletier, $600 ; H. P. Kelly, $600	1,200 00	
do L. Guay, $547.50 ; J. P. F. Gingras, $547.50	1,095 00	
do N. Gauvin, $420 ; J. Desroches, $520	940 00	
do E. Duhault, $420 ; D. Mercier, $420	840 00	
do A. Pelletier, $420 ; R. Blackburn, $405	825 00	
do F. X. Ouellette, $420 ; J. A. Boulet, $420	840 00	
do N. A. Joannet, $420 ; A. Samson, $360	780 00	
do C. N. Langlois, $360 ; L. E. Simard, $360	720 00	
Facteur temporaire, E. Emond, $360 ; messager, J. Evarts, $520	880 00	
Gardien, T. Dénéchaud	860 00	
		30,093 34
Balances des appointements aux directeurs de poste ruraux :—		
Payé par chèques aux direct. de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appointements sur le montant du revenu perçu par eux.	....	1,971 59
Transféré d'Ontario, page—		
Proportion : Ottawa, inspecteur, personnel et courriers sur ch. de fer	3,614 25	
Courriers sur paquebots	1,714 03	
		5,328 28
Total des appointements, Québec	....	238,940 29

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
NOUVELLE-ECOSSE.			
Division de la Nouvelle-Ecosse:—			
Bureau de l'inspecteur—			
Macdonald, C. J., inspecteur des bureaux de poste......	....	2,200 00	
Story, J. D., sous-inspecteur........	....	1,300 00	
Stewart, D........ 2e classe...	....	1,000 00	
Davison, T. E........ do	....	1,000 00	
Sircom, S. J. R........ 3e classe..	....	720 00	
Costley, A........ do	....	560 00	
Kearns, W. (jusqu'au 30 nov.; transféré)...... do	....	220 00	
Meagher, M. H., messager........	....	582 50	
Courriers sur chemins de fer—			7,582 50
Bent, E. A., chef des courriers sur chemins de fer........	....	1,500 00	
Gabriel, J. McN........ 1re classe.	408 06	960 00	
Brown, A .... 2e classe..	343 98	800 00	
Davison, R .... do	234 72	800 00	
Cameron, J. W. H........ do	350 68	800 00	
McNeil, J .... do	290 51	800 00	
Crowley, W., jusqu'au 30 sept........ do	....	180 00	
Hall, S........ do	184 08	720 00	
Hawkesworth, G. A........ do	195 32	720 00	
Ross, J. D........ do	169 64	720 00	
McLean, D. R........ do	....	130 00	
Keith, T........ do	235 98	580 00	
Campbell, J .... 3e classe...	167 70	560 00	
McKinnon, W. C........ do	204 12	536 66	
McRobert, W. H .... do	201 85	520 00	
Bennett, W .... do	280 86	520 00	
Power, C. E........ do	306 09	520 00	
Eaton, W. P........ do	316 76	520 00	
Southall, F .... do	287 39	516 67	
Little, H. R........ do	162 03	492 00	
O'Sullivan, D........ do	100 28	276 13	
	4,439 05	13,171 46	17,610 51
Bureau de poste d'Halifax:—			
Directeur de poste, H. W. Blackadar........	....	2,400 00	
Sous-directeur de poste, F. V. Tremain........	....	1,600 00	
2e classe, A. H. Cunningham, $1,200; J. O'Bryan, $1,000.	....	2,200 00	
do W. H. Chamberlain, $1,000; T. J. Creighton, $1,000........	....	2,000 00	
3e classe, T. W. Casey, $800; M. V. Smith, $800	....	1,600 00	
do P. Mulcahey, $800; C. D. Fraser, $800.	....	1,600 00	
do C. M. R. Lounds, $800; L. W. Travis, $720........	....	1,520 00	
do F. J. Power, $720; W. Parker, $720	....	1,440 00	
do E. Delaney, $720; A. C. Crowe, $640	....	1,360 00	
do W. H. Walker, $670; H. A. Boggs, $530........	....	1,200 00	
do F. Kaye, $490; E. A. Sullivan, $490........	....	980 00	
do A. Logan, $103.34; T. J. Curran, $166 67	....	270 01	
do W. W. Page, $400; D. A. King, $400........	....	800 00	
Commis temporaire, F. F. Brennan, depuis le 31 mai........	....	34 41	
Surintendant des facteurs, S. Saunders	....	730 00	
Facteur, J. Fitzgerald, $600; J. Wilson, $600	....	1,200 00	
do E. Carroll, $600; H. S. Laurilliard, $600........	....	1,200 00	
do J. Mahar, $600; J. O'Malley, $600........	....	1,200 00	
do R. Myers, $600; N. Brodie, $600	....	1,200 00	
do J. A. Grant, $450; G. Davis, $427.50	....	877 50	
do J. Wall, $427.50; J. P. Lindsay, $390........	....	817 50	
do J. A. Smyth, $367.50; W. P. Mahoney, $120	....	487 50	
Facteur temporaire, W. A. Keating, $30; préposé à la levée des lettres, J. Wood, $600	....	630 00	
Prép. à la lev. des l., J. J. Mulcahey, $600; E. Payne, $442.50	....	1,042 50	
Messager, J. Theakston, $420; messager temporaire, N. P. Quinnian, depuis le 28 avril, $63	....	483 00	
			28,872 42
A reporter........	....	....	54,065 43

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			54,065 43
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*			
Balances des appointements aux directeurs de poste ruraux :—			
Payé par chèques aux directeurs de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appoint. en plus du montant du revenu perçu par eux			1,893 65
Total des appoint., Nouvelle-Ecosse			55,959 08
NOUVEAU-BRUNSWICK.			
Division du Nouveau-Brunswick :—			
Bureau de l'inspecteur—			
McMillan, J., inspect. des bur. de poste, jusq. 30 sept.		721 67	
King, S. J. do (dep. le 10 nov.)		1,100 00	
Whittaker, W. C ... 1re classe.		1,350 00	
Avery, W. R ... 2e classe.		1,200 00	
Hatch, W ... 3e classe.		760 00	
Murray, C. A ... do		800 00	
Freeze, R. J. (dep. 1er mai ; transféré) ... do		86 67	
Fairweather, E., commis temporaire, jusq. 31 déc.		200 00	
Bannister, W., messager		580 00	
			6,798 34
Courriers sur chemins de fer—			
Blizard, F. W., courrier en chef sur chemins de fer		1,345 00	
Ryan, G. M ... 1re classe.	419 14	960 00	
Estey, F. A ... 2e classe.	323 01	800 00	
Starkie, W ... do	345 42	800 00	
Philps, J ... do	421 62	800 00	
Weldon, N. J ... do	376 04	800 00	
Pidgeon, J. R ... do	347 36	800 00	
Barker, G. A ... do	324 02	800 00	
Gross, A. J ... do	279 38	800 00	
Price, D ... do	389 19	800 00	
Wathen, H ... do	260 82	800 00	
Miller, J. G ... do	391 49	800 00	
McKendrick, D ... do	259 11	720 00	
Brittain, A ... do	366 32	680 00	
Magee, R. G ... do	353 12	653 33	
Jack, S. R ... do	437 04	653 33	
Maxwell, S. R ... do	362 53	680 00	
Willis, E. L ... do	189 00	653 33	
Freeze, R. J. (jusq. 30 avril) ... 3e classe.	84 84	433 33	
Oulton, G. H ... do	405 61	520 00	
Murray, A. (y compris arrérages) ... do	306 24	526 67	
Campbell, J ... do	212 26	520 00	
Edgecombe, A ... do	209 92	490 00	
Ketchum, T. E ... do	178 11	490 00	
Nadeau, H ... do	200 77	480 00	
Hoben, C. F ... do	227 52	480 00	
Peck, H. B ... do	129 97	480 00	
Watt, J. H ... do	217 78	480 00	
Hall, H. S. (dep. le 1er mai; transféré) ... do	29 54	80 00	
	8,047 17	19,324 99	
			27,372 16
Bureau de poste de Frédéricton :—			
Dir. de poste, P. McPeak, $1,600 ; 2e classe, J. Cameron, $1,200		2,800 00	
3e classe, W. B. Phair, $800 ; E. W. Vavasour, $720		1,520 00	
do A. B. Wilson, $510 ; R. W. H. Philips, $440		950 00	
Facteur, A. S. Phair, $530 ; facteur temporaire, J. D. Perkins, du 1er au 14 oct., $13.55		543 55	
			5,813 55
A reporter			39,984 05

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			39,984 05
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*			
Bureau de poste de Saint-Jean :—			
Directeur de poste, S. J. King, jusqu'au 9 nov. 1886		1,000 00	
do E. Willis, depuis le 10 nov. 1886		1,283 33	
Sous-directeur de poste, J. Woodrow		1,500 00	
1re classe, M. J. Potter, $1,200; A. W. Reed, $1,200		2,400 00	
2e classe, H. P. Otty, $1,200; R. C. McIntyre, $1,140		2,340 00	
do A. McNichol, $1,140; G. F. Ring, $1,175.42		2,315 42	
do J. S. Flaglor, $1,100; R. D. Woodrow, $900		2,000 00	
do J. L. Finen, $950; 3e classe, J. W. Ring, $800		1,750 00	
3e classe, R. A. Hamlin, $800; T. Jenkins, $800		1,600 00	
do J. H. Ritchie, $800; J. P. Bell, $760		1,560 00	
do A. Thompson, $760; J. C. Clarke, $553.78		1,313 78	
do H. P. Lee, $550; F. Ferguson, $460		1,010 00	
do J. R. Copp, $440; J. P. Hipwell, $440		880 00	
do W. S Hall, $366.67; W. O. Dunham, $400		766 67	
do Jas. Malcolm, $400; commis temporaire, J. Ewing, $52.69		452 69	
Surintendant des facteurs, G. E. Withers		455 00	
Facteur, W. Young, $600; C. Belyea, $600		1,200 00	
do G. W. Plumpton, $600; W. Lane, $600		1,200 00	
do J. McManus, $600; J. Beamish, $507.50		1,107 50	
do R. McLaughlin, $600; U. Belyea, $420		1,020 00	
do A. Morgan, $420; R. Hill, $420		840 00	
do O. Grant, $397.66; C. H. Elston, $405		802 66	
do P. Casselly, $367.50; J. A. Mailman, $367.50		735 00	
Gardien de bureau, G. Bell		520 00	
			30,052 05
Balance des appointements aux directeurs de poste ruraux :—			
Payé par billets aux dir. de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appointements sur le montant de revenu perçu par eux			2,471 16
Total des appointements, Nouveau-Brunswick			72,507 26

MANITOBA.	Service de nuit et frais de route.	Allocation provisoire.	Appointements.
Division du Manitoba :—			
Bureau de l'inspecteur—	$ cts.	$ cts.	$ cts.
McLeod, W. W., inspecteur des bureaux de poste		275 00	2,200 00
Cairns, A. W., sous-insp. des B.P. (y compris arrér)		242 50	1,450 00
McGillis, A., 2e classe		227 50	1,137 50
Tuck, C. F. do		225 00	900 00
Broughton, J. L., 3e classe		212 00	530 00
Macpherson, W. T. do		176 00	440 00
Marshall, T. H. do		176 00	440 00
Stevenson, E. R. do		66 67	166 66
Total, $8,864.83		1,600 67	7,264 16
Courriers sur chemins de fer—			
Kavanagh, C. E., courrier en chef sur chemins de fer	148 50	270 00	1,350 00
Patton, A. J., 1re classe	572 91	240 00	960 00
Cox, W. T., 2e classe (jusqu'au 30 nov.; transféré)	5 79	83 34	333 34
Carman, J. A. do	448 88	200 00	800 00
Norris, J. G. do	458 73	180 00	720 00
Stewart, C. R. do	644 89	170 00	680 00
Montgomery, R. do (dep. le 1er nov.; transféré)	275 94	116 50	480 00
Brown, J H. P. do (jusqu'au 30 nov.; do)	139 37	66 66	266 66
Phinney, H. H. do	541 70	186 67	586 67
Harrison, T. E. do	618 53	181 34	573 34
Moore, J. G., 3e classe	289 60	218 66	546 66
Sloan, W. B. (2e classe depuis le 1er juin)	380 86	184 00	580 00
A reporter	4,525 70	2,097 17	7,876 67

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Allocation provisoire.	Appointements.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	4,525 70	2,097 17	7,876 67
MANITOBA—*Suite.*			
Division du Manitoba—Suite.			
Courriers sur chemins de fer—*Suite.*			
O'Farrell, J. J., 3e classe (jusqu'au 31 oct.; transféré).	182 64	70 66	176 67
Gleeson, C. do	432 62	205 34	513 34
Colton, J. T. do	482 16	192 00	480 00
Kinney, J. do	597 43	192 00	480 00
Smith, T. J. do	515 99	192 00	480 00
Prudhomme, L. T., 2e classe (depuis le 1er février)	308 84	79 17	316 67
James, A. C., 3e classe	501 09	192 00	480 00
Hicks, A do	540 90	192 00	480 00
Barrett, W. T. do	579 20	192 00	480 00
Lamothe, A. do (depuis le 1er nov. ; transféré).	338 15	149 33	373 33
Caven, A. do	613 38	192 00	480 00
McBride, A. do (depuis le 2 sept.)	339 93	159 47	398 67
Sherman, J. D. do	183 47	105 80	278 00
Ferguson, A. M. do (depuis le 1er oct.)	358 11	144 00	360 00
Ferguson, J. L. do (depuis le 1er déc. ; transféré).	170 97	112 00	280 00
Allaire, P. W., commis temporaire	411 14	192 00	480 00
Cameron, D. do	590 57	192 00	480 00
McNeil, J. do (jusqu'au 15 juin)	282 50	184 00	440 00
Rogers, H. B. do	27 70		
Porter, W. A. do (depuis le 4 août	451 03	174 45	436 13
Royal, A. S do (depuis le 29 nov.)	226 20	114 13	285 33
Holland, R. W. do (depuis le 11 janv.)	181 67	90 83	227 09
Scott, T. A. do	405 91	192 00	480 00
Total, $35,615.55	13,247 30	5,606 35	16,761 90
Bureau de poste de Winnipeg :—			
Hargrave, W., directeur de poste		300 00	2,400 00
Brough, R R., sous-directeur de poste		360 00	1,800 00
Poitras, J. O., 2e classe		240 00	1,200 00
Barrett, E. do		222 50	1,112 50
Boswell, C. M. do		222 50	1,112 50
Allen, G. H. do		217 50	1,087 50
Scott, J do		207 50	830 00
Dumas, H C. do		207 50	830 00
Taylor, J., 3e classe (jusqu'au 30 sept.)		50 00	200 00
Prudhomme, L. T., 3e classe (jusq. 31 janv. ; transféré).	278 83	110 83	443 33
Simons, J R. do		192 50	770 00
Rice, W. A. do		152 50	610 00
Lamothe, A. do (jusq. 31 oct. ; transféré)	118 60	74 67	186 67
Hargrave, G. A. do		224 00	560 00
Brideu, W. do		212 00	530 00
Arneil, F. do		208 00	520 00
Monkman, A. do		204 00	510 00
Smith, D. J. do		200 00	800 00
Johnson, W. do		180 00	720 00
Ferguson, J. L. do (jusq. 30 nov. ; transféré		66 66	166 66
Frood, T do		160 00	400 00
Lipsett, W S. do		158 67	396 67
Lipsett R. J. do (depuis le 1er déc.)		93 34	233 34
Chabot, A. F. A. do		160 00	400 00
Keizer, D A. do		153 11	382 80
Parson, B. do		160 00	400 00
Cox, R. S., commis temporaire		117 85	294 62
Gow, W. T. do		119 34	298 34
Wallis, J. do (depuis le 13 mai)		21 51	53 76
Stevenson, E. do (jusq. 31 janv. ; transféré)		93 33	233 33
Mills, R. R. do		160 00	399 50
Mulvey, S., fils do (jusqu'au 14 juillet)		6 02	15 05
Sheppard, G. P. do (jusqu'au 30 sept.)		40 00	100 00
Sheppard, W. B. do		160 00	400 00
A reporter	397 43	5,455 83	2,039 57

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Allocation provisoire.	Appointements.
	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	397 43	5,455 83	20,396 57
MANITOBA—*Fin.*			
Division du Manitoba—			
Bureau de poste de Winnipeg—			
Spence, R., commis temporaire, jusqu'au 16 février		100 95	252 37
Griffith, E. A., chef des facteurs		208 00	520 00
Cunningham, W., facteur		208 00	520 00
Miller, R. do		208 00	520 00
Taylor, A. do		190 00	475 00
Cuthbert, W. J., jeune do		156 00	390 00
Burrows, W. M. do		156 00	390 00
Lilly, J. H. do		156 00	390 00
Gow, W. J. do		39 00	97 50
McDonald, J. do		150 00	375 00
Smith, S. J. do		150 00	375 00
Taylor, W. H. do		150 00	375 00
Close, J. do (depuis le 10 août)		128 52	321 29
Knighton, S. do (depuis le 6 octobre)		106 07	265 16
Dayton, W. do (depuis le 1er février)		60 00	150 00
Cuthbert, W. J., aîné do		120 00	300 00
Gow, N., facteur temporaire		84 00	210 00
Kemp, W. J. do		144 00	360 00
Nicholson, W. J. do		24 00	60 00
Tuck, C. F.	20 03		
Brown, J., messager		150 00	600 00
Total, $35,904.72	417 46	8,144 37	27,342 89
Total, bureau de poste de Winnipeg			35,904 72
do division de Winnipeg			8,864 83
do courriers de la malle sur chemins de fer.			35,615 55
Balance d'appointements aux directeurs de poste ruraux :—			
Payé par chèque aux direc. de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appointements sur le montant du revenu perçu par eux			2,422 38
Total des appointements, Manitoba			82,807 48
COLOMBIE-BRITANNIQUE.			
Division de la Colombie-Britannique :—			
Bureau de l'inspecteur—			
Fletcher, E. H., inspecteur des bureaux de poste		500 00	2,000 00
Dorman, W. H., 2e classe		300 00	1,200 00
Ferguson, H. A., 3e classe		320 00	800 00
Carmichael, F. A., commis temporaire		160 00	400 00
McNiff, C. do			22 22
Courriers sur chemins de fer—			
Rooney, J., 3e classe	754 03	240 00	960 00
Rodgers, H. B. do	502 36	192 00	456 78
Ellis, R. G. do (dep. le 1er août ; transféré)	591 51	176 00	440 00
Cox, W. T. do (dep. le 1er déc. do)	670 05	233 76	466 66
McLean, D. R. do (dep. le 1er oct. do)	493 56	172 00	480 00
O'Farrell, J. do (dep. le 1er nov. do)	457 90	158 67	346 67
Armstrong, A. T., commis temporaire, jusq. 30 nov.	202 14	80 00	200 00
Drummond, R. F. do	607 20	192 00	480 00
McLeod, J. O. do	202 14	85 22	213 07
Sloan, W. B. do	202 67		
Tuck, C. F. do	31 87		
Patton, A. T. do	15 07		
Total, $16,005.55	4,730 50	2,809 65	8,465 40
A reporter			

POSTES—APPOINTEMENTS.	Service de nuit et frais de route.	Allocation provisoire.	Appointements.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			
COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Fin.*			
Bureau de poste de Victoria :—			
Wallace, R., directeur de poste			2,400 00
Cairns, T. A., 2e classe		237 50	950 00
Chadwick, T., 3e classe		248 00	620 00
Newbury, C. W. do		192 00	480 00
Finlaison, C. W. do		184 00	460 00
Kazé, E. do		160 00	400 00
Sargison, H. B. do		160 00	400 00
Butler, R. J. do		160 00	400 00
McCullough, G. A. do		160 00	400 00
McLaughlin, W. B., commis temporaire		160 00	400 00
McNiffe, C. do			8 00
Simpson, J. F. D. do		160 00	400 00
Robert, M., messager		144 00	360 00
Smith, J., messager temporaire		43 01	107 53
Total, $9,794.04		2,008 51	7,785 53
Total, bureau de poste de Victoria			9,794 04
Total, division de la Colombie-Britannique			16,005 55
Balance des appointements aux direct. de poste ruraux :—Payé par chèque aux direct de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appoint. sur le montant du revenu perçu par eux			1,071 51
Total des appointements, Colombie-Britannique			26,871 10

ILE DU PRINCE-EDOUARD.	Service de nuit et frais de route.	Appointements.	Total.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Bureau de poste de Charlottetown :—			
Brecken, F. de St. C., direct. de poste		2,000 00	
Harris, W., 2e classe		1,112 50	
Lawson, J. A., 3e classe		800 00	
White, N. do		800 00	
Trainor, B. do		800 00	
Campbell, J. M. do		720 00	
McCarey, J. do		580 00	
Macdonald, D. J. do		560 00	
Brown, J. G. W. do		520 00	
Murphy, M. W. do		470 00	
Robertson, J. N. do		440 00	
McDonald, J. do		400 00	
Courriers sur chemins de fer—			
Crabbe, O. R., 2e classe	126 40	800 00	
Haszard, T. W. do	128 70	700 00	
	255 10	10,702 50	10,957 60
Balance des appointements aux direct. de poste ruraux :—Payé par chèque aux direct. de poste ruraux, étant l'excédant de leurs appoint. sur le montant du revenu perçu par eux			120 60
Total des appoint., Ile du Prince-Edouard			11,078 20

POSTES—DIVERS.			$ cts.	$ cts.
Dépenses en général.				
Cie de billets de banque de l'Amérique Britannique—				
Timbres-poste de ½ cent.	500,000			
do 1	30,275,000			
do 2	2,800,000			
do 3	58,150,000			
do 5	2,100,000			
do 6	1,050,000			
do 10	250,000			
do 15	200,000			
	95,325,000	à 20c. par M.	19,065 00	
Timbres de 2 centins pour enreg. de lettres.	2,537,500			
do 5 do	400,000			
	2,937,500	à 40c. do	1,175 00	
Cartes postales de 1 centin	17,426,000	à $1 25 do	21,782 50	
do 2 do	60,000	à 3 50 do	210 00	
Cartes-réponses	130,000	à 3 25 do	422 50	
Bandes postales	605,000	à 2 00 do	1,210 00	
Enveloppe de 1 centin, n° 1.	190,000	à 3 00 do	570 00	
do 3 do 1.	170,000	à 3 00 do	510 00	
do 3 do 2.	115,000	à 3 50 do	402 50	
				45,347 50
Bureau de la papeterie et imprimeur de la reine				45,832 69
Annonces				11,606 35
Commissions aux directeurs de poste sur les opérations des caisses d'épargnes.			9,546 48	
Timbres-poste rachetés			2,047 53	
Frais de port remboursés à diverses banques			248 13	
Département du contrôle, Halifax, remise de frais de port			46 05	
Frais de port remboursés à diverses personnes			15 63	
				11,903 82
Timbres à main, cachets et balances, Pritchard et Mingard			2,653 43	
do do Pritchard et Andrews			3,188 21	
Balances et poids : DeGrave et Short, $1,851.74 ; Jas. Fyfe, $375			2,226 74	
				8,068 38
Uniformes des facteurs—				
Rosamond Woollen Co., $2,770.36 ; Maynard et Harris, $1,786.49			4,556 85	
S. et H. Borbridge, $232.75 ; R. S. Montgomery, $132.85			365 60	
W. Bradley, $127.31 ; Paton Manufacturing Co , $125			252 31	
				5,174 76
Ministère des postes des Etats-Unis, malles en transit			5,479 21	
do de Terreneuve do			2,218 64	
Dépenses de l'union postale, Commission Internationale			396 22	
				8,094 07
Formules de mandats-poste, Cie de lithographie Burland				3,888 75
Services d'hommes de loi—				
H. Abbott, jeune, $300 ; Aikins, Culver et Hamilton, $66			366 00	
Drake, Jackson et Helmcken, $30 ; L. R. Harrison, $23.50			53 50	
J. A. Macdonell, $20.49 ; W. Graham, $12.65 ; Wade et Wade, $11.			44 14	
				463 64
Police à cheval du Nord-Ouest, protection du service des malles				710 55
Boîtes d'emballage et réparations—				
H. Weeks, $144.15 ; J. B. Sampson, $96.			240 15	
Morel et Gagnon, $42 ; Blyth et Kerr, $14.10			56 10	
W. Millions, $12.75 ; F. Giasson, $8			20 75	
				317 00
Cie de navig. de l'Ile du P.-E., pension des commis de la malle à bord des vap.			244 76	
J. Brown, assortir les malles anglaises			141 00	
J. Evarts, soin des malles anglaises			100 00	
				485 76
J. Walsh, timbres achetés pour lettres des Etats-Unis insuffisamm. affranchies			40 00	
Remise d'argent trouvé dans une lettre de rebut			30 00	
				70 00
A reporter				141,963 27

POSTES—DIVERS.	$ cts.	$ cts.
Report		141,963 27
Services de police secrète et de constables		161 05
Eyre et Spottiswoode, listes des mandats-poste britanniques	139 92	
Mortimer et Cie, lithographie et impressions	104 25	
Geo. Cox, lithographier et timbrer	47 00	
		291 17
F. H. O'Brien, inspection des bureaux de poste, rive nord du fleuve St-Laurent	100 00	
W. Graves, frais de déplacement de Toronto à Ottawa	81 86	
M. Godin, compensation pour résiliation du contrat de la malle	75 00	
A. Lepage, réclamation à compte du service de la malle	20 00	
F. R. MacLean, transport des malles, Rivière Bourgeois	20 00	
Charriage d'effets imposables	12 75	
		309 61
H. Duggan, livrer les mal. de nuit aux mais. du dir. gén. des post. et du sous-dir.		72 00
Miller Lock Co. boîtes aux lettres des rues		60 25
8 comptes au-dessous de $10		30 46
Crédits spéciaux:		
Jas. H. Kerr, directeur de poste, Hull, ameublement incendié	500 00	
J. O. McLeod, compensation pour pertes et blessures, incendie du wagon près Donald	250 00	
J. J. O'Farrel, compensat. pour vêtements, incendie du wagon près Gilbert	52 25	
		802 25
Total		143,690 06
Imputable aux provinces suivantes:—		
Ontario, page 222	78,810 56	
Québec, page 224	29,083 14	
Nouvelle-Ecosse, page 225	11,476 30	
Nouveau-Brunswick, page 226	9,483 43	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest, page 227	10,017 74	
Colombie-Britannique, page 227	3,079 84	
Ile du Prince-Edouard, page 227	1,739 05	
		143,690 06
ONTARIO.		
Dépenses en général (de la page 222)		78,810 56
Inspecteur en chef des bureaux de poste:—		
Télégrammes, Cie du G.N.-O., $40.70; Cie du C.C.P., $11.79	52 49	
Frais de voyages, J. Dewe, $84.75; W. E. Bennett, $171.50	256 25	
		308 74
Inspecteur des bureaux de poste, Barrie:—		
Cie de tél. du G.N.-O., $48.18; Cie de téléphone Bell, $29	77 18	
Blyth et Kerr, boîtes pour les courriers de la malle sur ch. de fer et réparat.	20 00	
Femme de journée, Mme Court, $60; enlèvement des châssis-doubles, P. Fletcher, $15.30	75 30	
Frais de voyages: D. Spry, $434.04; Jas. Henderson, $273.92	707 96	
Banque de Toronto, loyer de bureaux	217 00	
10 comptes au-dessous de $10	31 50	
		1,128 94
Inspecteur des bureaux de poste, Kingston:—		
Cie de tél. du G.N.-O., $53.70; Cie de téléphone Bell, $35.25	88 95	
Plomberie, J. G. Bastow, $13.46; blanch d'essuie-mains, H. Dunbar, $10	23 46	
Réparations aux boîtes aux lettres des rues, Jos. Jamieson	23 40	
Boîtes pour les commis de la malle, Blyth et Kerr	13 00	
Frais de voyages, G. Griffin, $26; A. Jones, $338	364 00	
Courriers int. sur ch. de fer, P. H. Macarow: $13.99; J. E. Hopkirk, $13.50	27 49	
19 comptes au-dessous de $10	48 01	
		588 31
Inspecteur des bureaux de poste, London:—		
Journalier, W. McKenna, $391.25; blanch.d'ess.-mains, M. O'Meara, $48.90	440 15	
Cie de tél. du G.N.-O., $34.66; Cie de téléphone Bell, $55.45	90 11	
Boîtes aux lettres des rues, Stevens et Burns	200 00	
Réparations aux boîtes aux lettres des rues, C. Annandson	37 30	
Réparations aux boîtes des commis de la malle, W. Steveley, $36; réparations au camion, O. Dubreuil, $14	50 00	
A reporter	817 56	80,836 56

POSTES-DIVERS.	$ cts.	$ cts.
Report	817 56	80,836 55
ONTARIO—*Suite.*		
Inspecteur des bureaux de poste, London—Suite.		
Voyage : R. W. Barker, $497.51 ; C. Fisher, $312.85	810 36	
3 comptes au-dessous de $10	7 60	
		1,635 52
Inspecteur des bureaux de poste, Ottawa :—		
Femme de journée, Mme Barrett, $234.75 ; 7 c. au-dessous de $10, $15.49.	250 24	
Voyages : T. P. French, $856.90 ; A. Bolduc, $110.95	967 85	
do W. D. Mercer, $189 ; A. H. Gallup, $96	285 00	
do C. W. Macdonald, $78 ; D. A. Bruce, $54	132 00	
do F. L Myers, $33 ; A. A. Smith, $30	63 00	
do J. Healy, $31.50 ; W. H. Gass, $24	55 50	
Télégrammes, Cie de tél. G. N.-O., $60.06 ; Cie C. C. P., $21.02	81 08	
Mobilier de bureau, Harris et Campbell	39 50	
Poser et ôter les chassis doubles, H. Ouimet	34 00	
Timbre en caoutchouc et tampons, Blyth et Kerr	10 65	
		1,918 82
Inspecteur des bureaux de poste, Stratford :—		
Inspecteur, H. G. Hopkirk, frais de voyage		24 00
Inspecteur des bureaux de poste, Toronto :—		
Femme de j., M. Doherty, $144 ; blanch. d'essuie-m., J. W. Reynolds, $13	157 00	
Cie de télég. G. N.-O., $93.25 ; Cie de téléphone Bell, $51.85	145 10	
Yale Manufacturing Co., serrures de boîtes	37 80	
Voyage : M. Sweetnam, $553.37 ; G. A. Burnham, $427.20	980 57	
do W. Bradley, $11 ; 8 comptes au-dessous de $10, $32.77	43 77	
		1,364 24
Directeur de poste, Belleville :—		
Femme de journée, Mme Wall, $180 ; plomberie, T. Higman, $58.15	238 15	
Cie du gaz de Belleville, $50.40 ; 15 comptes au-dessous de $10, $49.08	99 48	
		337 63
Directeur de poste, Hamilton :—		
Uniformes des facteurs, J. Calder, $334.75 ; J. L. Lightfoot, $240.35	575 10	
do J. Mills, $24.50 ; R. S. Montgomery, $11.25	35 75	
Cie de tél. G. N.-O., $11.78 ; main-d'œuvre, J. Strows, $60	71 78	
Leitch et Fils, réparer les boîtes aux lettres des rues	40 15	
Leitch et Turnbull, plomberie	40 25	
Menues dépenses, $50.58 ; 6 comptes au-dessous $10, $29.65	80 23	
		843 26
Directeur de poste, Kingston :—		
Uniformes des facteurs, W. Cannon, $171 ; S. et H. Borbridge, $85	256 00	
Charpentier, A. Davidson, $31.45 ; main-d'œuvre, J. Morissey, $365	396 45	
News, impression d'étiquettes, $21.25 ; Cie de téléphone Bell, $15.56	36 81	
J. B. Elso, blanch., $29 ; 23 comptes au-dessous de $10, $56.71	85 71	
		774 97
Directeur de poste, London :—		
Uniformes des facteurs : A. Boyd et Fils, $403 ; P. Cook, $247.50	650 50	
Courroies, R. S Montgomery, $15.75 ; menues dépenses, $23.95	39 70	
Cie de tramway, billets pour les facteurs	80 00	
J. Moule, paniers et allumettes, $10.85 ; Cie de téléphone Bell	70 85	
M. O'Meara, blanch., $36 ; E. Hart, gardien, $39	75 00	
A. G. McWhinney, dépenses du bureau de poste au terrain de l'exposition	10 00	
Main-d'œuvre, J. Barrell, $456.25 ; 12 items au-dessous de $10, $51.67	507 92	
		1,433 97
Directeur de poste, Ottawa :—		
Uniformes des facteurs : S. et H. Borbridge, $309.50 ; P. C. Auclair, $69	378 50	
Main-d'œuvre : M. Macdonald, $365 ; W. H. Farrell, $257	622 00	
Femmes de journée, Mme Brennan, $273.75 ; Mme McDonald, $234.75	508 50	
A. Kelly, gardien, $547.50 ; J. H. Bartlett, soin des horloges, $60	607 50	
W. Potter, main-d'œuvre, $39 ; Mme Kelly, balayage, $69	108 00	
Cie de tramway, billets pour les facteurs	40 00	
Cie de tél. G. N.-O., $22.26 ; menues dépenses, $16.65	38 91	
H. G. Roche, boyau et gardes, $71.50 ; J. Sheppard, peinturage, $24.50	96 00	
Shoolbred et Cie, prélarts, $15 ; Bate et Cie, balais, $12.76	27 76	
10 comptes au-dessous de $10	49 80	
		2,476 97
A reporter		91,645 93

POSTES—DIVERS.	$ cts.	$ cts.
Report		91,645 93
ONTARIO—*Suite.*		
Directeur de poste, Toronto :—		
Cie de tramway, billets pour les facteurs	2,400 00	
Main-d'œuvre : W. Benson, $391.25 ; R. Elliott, $391.25.	782 50	
do F. Smith, $390 ; F. Richards, $20	410 00	
do H. L. Bell, $185 ; enlever la neige, T. Pells, $38.20	223 20	
Cie G.-T., pour aide-chargeur à la station Union, et loyer de la ch. de m.	251 40	
Femme de journée, Mme Piper, $219 ; Mme Doherty, $120	339 00	
Gardien : F. C. Draper, $65 ; payé par H. G. Grasett, $65	130 00	
Uniformes des facteurs : C. Martin, $1,204.50 ; J. Lugsdin, $78	1,282 50	
A. Birmingham, bottes des facteurs, $693 ; Cie de téléphone Bell, $50	743 00	
T. Pells, charpentier, $886.95 ; J. et H. Roberts, serruriers, $361.95	1,248 90	
J. et E. Ellis, soin des horloges, $125 ; Cie de tél. G. N.-O., $95.86	220 86	
McGuire et Bird, plomberie, $277.22 ; J. Dill, peinturage, $109.40	386 62	
J. Hendry, charriage, $149.25 ; J. W. Reynolds, bl. d'essuie-m., $81.55.	230 80	
T. Thompson, réparer les boîtes aux lettres des rues	231 75	
E. et C. Gurney, b. aux l. des rues, $78 ; N. L. Piper, ferronnerie, $26.95	104 95	
Kenyon et Cie, timbres, $16 ; J. Dixon, réparer un camion, $15.25	31 25	
C. Burns, glace, $15 ; 8 items au-dessous de $10, $48.35	63 35	
		9,080 08
Directeur de poste, Windsor :—		
Percepteur, H. Offet, $300 ; main-d'œuvre, T. Guinevreau, $200	500 00	
E. Marentette, serrurier, $44.60 ; Mme Curtis, blanch. d'essuie-m., $20	64 60	
13 comptes au-dessous de $10	49 93	
		614 53
Divers directeurs de poste :—		
Fournisseurs, $268.89 ; divers, $90.90	359 79	
Voyage, $168.35 ; loyer et taxes, $325	493 35	
		853 14
Allocations de voyage aux courriers sur paquebots :—		
S. T. Green, $800 ; F. H. Mickleburg, $800	1,600 00	
J. O'Hara, $700 ; W. T. Bowes, $700	1,400 00	
J. Ferguson, $700 ; J. C. Strange, $640	1,340 00	
F. P. Bent, $560 ; S. T. Green, jeune, $25	585 00	
	4,925 00	
MOINS—Imputé à Québec (page 225)	440 93	
		4,484 07
Total, divers, Ontario		106,677 75
QUÉBEC.		
Dépenses en général (de la page 222).		29,083 14
Inspecteur des bureaux de poste, Montréal :—		
Cie de tél. G. N.-O., $29.22 ; voyage, N. Renaud, $132.17	161 39	
Voyage, E. F. King, $500.35 ; D. Nelligan, $401.53	901 88	
Réparer les b. aux l. des rues, E. Chanteloup, $434.06 ; P. Whitty, $27.70	461 76	
Cie de téléphone Bell, $65.72 ; menues dépenses, $39.74	105 46	
Quincaillerie, Andrews Frères, $21.27 ; 15 items au-dessous de $10, $59.78	81 05	
		1,711 54
Inspecteur des bureaux de poste, Québec :—		
Voyage, J. L. Anctil, $344.83 ; J. G. Bourget, $62.08	406 91	
do A. R. Genest, 45.80 ; D. C. Dagneau, 40.80	86 60	
do C. Vohl, $13 ; Blyth & Kerr, tampons, $74	87 00	
Cie de tél. G. N.-O., $105.46 ; menues dépenses, $10.45	115 91	
F. X. Robitaille, pot. pour pendre les sacs et rép. aux b. aux l. des rues.	20 45	
Femme de j., Mme Bilodeau, $187.13 ; 10 items au-dessous de $10, $33.62	220 75	
		937 62
Inspecteur des bureaux de poste, Trois-Rivières :—		
Inspecteur des bureaux de poste, services d'un messager	220 00	
Voyage, G. A. Bourgeois, $717.73 ; J. B. Chillas, $333.75	1,051 48	
G. O. Bailey, voyage, $37.50 ; Cie de tél. G. N.-O., $14.92	52 42	
5 comptes au-dessous de $10	24 05	
		1,347 95
A reporter		33,080 25

POSTES—DIVERS.	$ cts.	$ cts.
Report		33,080 25
QUÉBEC—*Suite.*		
Directeur de poste, Montréal :—		
Unif. pour les fact., J. et E. McIntyre, $954.25 ; D K. McLaren, $589.50.	1,543 75	
Casquet, Lanthier et Cie, $198 ; Cie de télégraphe du G.N.-O., $181.72.	379 72	
Main-d'œuvre, P. Jones, $456.25 ; J. McLaughlin, 456.25	912 50	
do P. Lanning, 456.25 ; J. McElheron, 456.25	912 50	
do T. Cunningham, 456.25 ; L. Quinlan, 455.25	911 50	
do J. Manning, 456 25 ; H. Lacken, 456.25	912 50	
Gardiens : R. Talbot, $552 ; A. Trudel, $456.25	1,008 25	
Timbreur, E. Barcelo, $365 ; femme de journée, Mme Trudel, $20	385 00	
Femmes de journée : Mme Ressouche, $237.25 ; Mme Renois, $220.	457 25	
Cie Bell, téléphone au bureau, maison et station du ch. de fer G.T.	203 35	
J. Neilson, rapports téléphoniques des trains	40 00	
E. Chanteloup, serrurerie, $355.30 ; menues dépenses, $358.77	714 07	
L. Barré, lavage et posage de châssis doubles	287 50	
H. Grant et Fils, nouvelle horloge et soins des horloges	111 00	
E.J. Maxwell, bois de serv., $103.11 ; D O'Connor, rép. les tampons, $96	199 11	
L. Renois, gardien le dimanche	5 25	
do 2 mois d'allocation pour perte de logement	33 33	
H. A. Nelson, balais, $25.40 ; Frothingham et Cie, ferronrerie, $24.67	50 07	
A. Blair, charpentier, $26.25 ; J. Fontaine, vitrier, $15.55	41 80	
H. Henault, glace, $11.50 ; G. A. Holland, paniers, $10	21 50	
Cie de télégraphe du District, loyer de boîte d'alarme	12 00	
Caisse d'épargne de la Cité et du District, loyer des bureaux de réception, Est et Ouest	500 00	
W. McGowan, loyer du bureau de réception, Nord	250 00	
Ch. de f. du G -T., loyer d'une chambre pour la malle, stat. Bonaventure	50 00	
16 comptes en dessous de $10	89 02	
		10,030 97
Directeur de poste, Québec :—		
Uniformes pour les facteurs, W. Lee, $233 ; R J. Devlin, $35	268 00	
Chaussures pour les facteurs, A. P. Caron et Cie	244 00	
Femmes de journée, Mme Rancour, $182.50 ; Mme Lépine, $182.50	365 00	
Cie de télégraphe du Grand-Ouest, $35.65 ; Cie de Téléphone Bell, $25.	60 65	
Nettoyage, Del. Robert, $11.62 ; Mary Routhier, $11.62	23 24	
G. Michel, esquise de l'intérieur du bureau de poste	10 00	
G. Seifert, soin des horloges, $90 ; N. Rancour, glace, $10.53	100 53	
E. Roussel, charpentier, $71.56 ; J. Hamel, essuie-mains, $19 88	91 44	
A. Bidegaré, réparer des cadenas, $16.90 ; H. Drolet, savon, $13.15	30 05	
G. Langlois, enlever la neige, $12 ; 14 items au-dessous de $10, $69.42	81 42	
		1,274 33
Divers directeurs de poste :—		
Fournisseurs, $185.85 ; divers, $45.60	231 45	
Loyers et taxes	160 00	
		391 45
Divers frais de voyages :—		
J. Dewe, $271.76 ; L. A. Maingy, $85.75 ; W. Bennett, $46.50	404 01	
T. P. French, $109.75 ; A. Bolduc, $188.70 ; G. A. Burnham, $86.65	385 10	
		789 11
Dépenses des commis de la malle anglaise :—		
A. Walsmeley, $750 ; D. Fairman, $466	1,216 00	
F. Briegel, $27 ; J. L. B. Viger, $19.50	46 50	
H. S. Goodfellow, $10.50 ; transféré d'Ontario (page 224), $440.93	451 43	
		1,713 93
Total, divers, Québec		47,280 04
NOUVELLE-ECOSSE.		
Dépenses générales (*voir page* 222)		11,476 30
Inspecteur des bureaux de poste, Nouvelle-Ecosse :—		
Cie de télégraphe Union de l'Ouest, $277.10 ; Cie de téléphone Bell, $40.	317 10	
Femmes de journée, M. Donelly, $60 ; L. Meagher, $60	120 00	
Mme McMillan, concierge, $80.01 ; W. G. Wiswell, charpentier, $50.46.	130 47	
A reporter	567 57	11,476 30

POSTES—DIVERS.	$ cts.	$ cts.
Report..	567 57	11,476 30
NOUVELLE-ECOSSE—*Fin.*		
Inspecteur des bureaux de poste, Nouvelle-Ecosse—Fin.		
G. C. Smith, ficelle, $148; Longard Frères, réparer les boîtes, $18.70....	166 70	
Voyages, C. J. Macdonald, $745.75; J. D. Storey, $696.88....	1,442 63	
do A. Costley, $52.60; T. E. Davieson, $51.50....	104 10	
do D Stewart, $43.35; tapis, Trider et Cie, $38.75....	82 10	
C. W. Davies, serrurier, $19.70; J. Fraser, charpentier, $15.28....	34 98	
J. Harrison, vitrier, $18.10; 12 items au-dessous de $10, $67.38....	85 48	
		2,483 56
Directeur de poste, Halifax:—		
Uniformes pour les facteurs, Clayton et Fils, $132; J. Lilley, $135....	267 00	
R. J. Devlin, mocassins, $13; J. Fraser, charpentier, $23.08....	36 08	
C. W. Davies, serrurier, $110.65; W. G. Wiswell, charpentier, $69 80...	180 45	
G. E. Smith, ficelle, $94.15; Macdonald et Cie, réparer l'élévateur, $54.17	148 32	
E. McMillen, laver des essuie-mains, $48; W. Myers, plomberie, $41 47...	89 47	
Cie de télégraphe Union de l'Ouest, $25.99; Cie de téléphone Bell, $40...	65 99	
Femmes de journée: Ellen Cleary, $145.50; Mme Brown, $36....	181 50	
F. Fraser, réparer les meubles, $23.50; menues dépenses, $11.34....	34 84	
W. Gossip, encre et gomme, $30.20; 20 items au-dessous de $10, $71.56.	101 76	
		1,105 41
Divers items:—		
Partie de la dépense pour nettoyer l'édifice fédéral, Halifax....	48 80	
W. Kearns, en charge du bureau de poste de Shelburne....	57 00	
T. E. Davieson, do Digby....	12 03	
Dir. de poste, Amherst, en charges des malles de l'I. P.-E., pour 1885-86.	50 00	
Comptes de fournisseurs, divers bureaux....	6 00	
		173 83
Total, divers, Nouvelle-Ecosse....	....	15,239 10
NOUVEAU-BRUNSWICK.		
Dépenses générales (voir page 222)....	....	9,483 43
Inspecteur des bureaux de poste, Saint-Jean:—		
Cie de télégraphe Union de l'Ouest, $126.25; Cie de téléphone Bell, $40	166 25	
Femmes de journée, Mme Irvine, $63; Mme Mills, $56....	119 00	
Voyages, J. McMillan, $244.15; S. J. King, $202.99....	447 14	
do W. R. Avery, $21.85; C. A. Murray, $15....	36 85	
Bowman et Cie, charpentiers, $48 20; Barnes et Cie, encre, $19.50....	67 70	
A. J. Bowes, boîtes aux l., $44.39; J. et A. McMillan, cartes et encre, $21.68	66 07	
A. Myles, charpentier, $20; Blyth et Kerr, tampons, $12 25....	32 25	
J. D. Howe, rép. les meubles, $10.45; G Hutchison, rép. les horloges, $10.	20 45	
11 items au-dessous de $10....	47 30	
		1,003 01
Directeur de poste Frédéricton:—		
N. Wheeler, journalier, $42.50; Mme Ryan, femme de journée, $14.40....	56 90	
A. S Phair, service des boîtes aux lettres des rues....	12 50	
Cie de téléphone Bell, $21; 4 items au-dessous de $10, $26.32....	47 32	
		116 72
Directeur de poste, Saint-Jean:—		
Unif. pour les fact., T. R. Jones et Cie, $204.50; J. Hammond, $174.25...	378 75	
do R. J. Devlin, $66.50; J. Mitchel, $56....	122 50	
Femmes de journée, Mme Hayes, $218 60; Mme Odell, $106....	324 60	
M. A. McLeod, journal., $456.25; A. J. Bowes, rép. boîtes des rues, $122.91	579 16	
Sun, impr. d'indicateurs, $79.60; Mme Vanwart, femme de journée, $21.50	101 10	
W. H. Thorne, boyau et balais, $44.72; Cie de télég. Union de l'O., $31.77	76 49	
J. D. Howe, ameublement, $23.03; Jas. Hunter, serrurier, $15....	38 03	
G. A. Barker, désinfectant, $14.56; G. S. Deforest, savon, $12.68....	27 24	
Barnes et Cie, encre, $12; J. Crawford, charrier de la cendre, $11.95....	23 95	
G. Hutchison, rép. les horloges, $10; 17 items au-dessous de $10, $45.83.	55 83	
Divers items:—		1,727 65
Divers dir. de poste, notes de fournisseurs....	30 24	
do divers, $398.16; combust. et lumière, $158.48....	556 64	
J. Dewe, inspecteur en chef des bureaux de poste, frais de voyages....	416 95	
		1,003 83
Total, divers, Nouveau-Brunswick....	....	13,334 64

POSTES—DIVERS.	$ cts.	$ cts.
MANITOBA.		
Dépenses en général (voir page 222)	....	10,017 74
Inspecteur des bureaux de poste, Winnipeg—		
Télégrammes, C. C. P., $316.26; Cie de télégraphe G. N.-O, $87.62	403 88	
Voyages, W. W. McLeod, $416.60; A. W. Cairns, $208	624 60	
W. S. Wallace, journalier, $547.50; T. J. Sproule et Cie, charp., $169.70.	717 20	
Blyth et Kerr, boîtes et tampons	145 50	
O S. Schmidt, ajuster un mécanigraphe	17 50	
Dunn et Price, loyer, $60; 9 items au-dessous de $10, $39.61	99 61	
		2,008 29
Directeur de poste, Winnipeg—		
G. A. Pridham, journal., $456.25; Mme Sutherland, blanchissage, $32 03.	488 28	
Uniformes des fact., J. R. Cameron, $429.50; S. et H. Borbridge, $163.75	593 25	
do R J. Devlin, $68.75; A. Schmidt, serrurerie, $268.10	336 85	
J. H. Ashdown, quincail., $109.66; C. F. Forest, horloge et répar., $101	210 66	
Charriage: Scott et Leslie, $62; J. Sheppard, $19.50	81 50	
Cie de téléphone Bell, $50; Mme McTavish, nettoyage, $20 25	70 25	
Scott et Leslie, meubles, $11.75; F. Wade, charpentier, $13.55	25 30	
A. Taylor, papeterie, $30 50; 13 items au-dessous de $10, $54.45	84 95	
		1,891 04
Divers paiements—		
Voyage, J. Dewe, $64.25; W. E. Bennett, $64.50	128 75	
do R. W. Way, $10; comptes divers, $41	51 00	
		179 75
Total, divers, Manitoba	....	14,096 82
COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
Dépenses en général (voir page 222)	....	3,079 84
Inspecteur des bureaux de poste, Victoria—		
Télégrammes, service des signaux tél., $95.80; C. C. P., $75.75	171 55	
Voyage, E. H. Fletcher, $661.60; W. H. Dormer, $99.35	760 95	
do C. W. Finlayson, $43.50; J. Rooney, $27.50	71 00	
do H. B. Rodgers, $24.85; W. B. Sloane, $10.50	35 35	
do D. R McLean, $7.50; W. T. Cox, $3.50	11 00	
Blyth et Kerr, boîtes, $66; McKillican et Cie, serrures, $10.50	76 50	
P. McQuade, ficelle, $20; 8 items au-dessous de $10, $45.44	65 44	
		1,191 79
Directeur de poste, Victoria:—		
J. Smith, messager, et assortir les malles	53 00	
J. Weiler, couvertures, couchettes et taies d'oreiller	20 25	
Cie de téléphone Bell, loyer du téléphone	25 60	
P. McQuade, coton, $24; T. N. Hibben, papeterie, $54.60	78 60	
J. P. Burgess, charpentier, $10; 9 items au-dessous de $10, $47.12	57 12	
		234 57
Divers paiements:—		
Voyage: J. Dewe, $126; W. E. Bennett, $129	255 00	
Fournisseurs, $29.01; comptes divers, $192	221 01	
		476 01
Total, divers, Colombie-Britannique	....	4,982 21
ILE DU PRINCE-EDOUARD.		
Dépenses en général (voir page 222)	....	1,739 05
Directeur et sous-inspecteur des bureaux de poste, Charlottetown:—		
Cie de tél. A. A., $128.55; Cie de téléphone Bell, $17.50	146 05	
J. Grant, gardien, $200; A. Hermans, plomberie, $45.40	245 40	
J. Newson, charpentier, $60.24; Mme Trainor, blanch. d'ess.-m., $37.25.	97 49	
Nettoyage des bureaux: D. McLeod, $26.25; Mme Mathews, $25	51 25	
A. L. Brown, savon et verres, $17.07; T. L. Chappelle, encre, $16.20	33 27	
Voyage: F. C. Brecken, $205.50; W. N. Murphy, $1.50	207 00	
do D. J. Macdonald, $63; 4 comptes au-dessous de $10, $15.06	78 06	
		858 52
Divers items:—		
J. B. Allen, opérateur de télégraphe, Cap Tormentine	60 00	
F. C. Muncey do Cap Traverse	60 00	
		120 00
Total, divers, Ile du Prince-Edouard	....	2,717 57

TERRES FÉDÉRALES.	$ cts.	$ cts.
SERVICES DANS LE MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL.		
Anderson, C. E., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do grossoyer 174 lettres patentes, à 15c	26 10	
		573 60
Anderson, Mme J. F., transcription, 1,164 pages, à 5c		58 20
Anderson, Thos., 365 jours, jusq. 30 1887, à $1.50		547 50
Badgley, C. W., 153 jours, jusq. 30 nov. 1886, à $1.50	229 50	
do travail supplémentaire, 296 heures, à 50c	148 00	
		377 50
Barber, Mlle B., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do transcription, 354 pages, à 10c	35 40	
		582 90
Barber, Mme C. V., transcription de rapports, 39 pages, à 10c		3 90
Begin, P. A., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Bell, Mme M. E., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Belleau, Mlle Alice, transcription de rapports, 214 pages, à 5c		10 70
Belleau, J. A., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $2	730 00	
do travail supplémentaire, 156 heures, à 50c	78 00	
		808 00
Bethune, A R., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 60 heures, à 50c	30 00	
		577 50
Bourns, R. G., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 25½ heures, à 50c	12 75	
		560 25
Bristow, A., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $2	730 00	
do travail supplémentaire, 200 heures, à 50c	100 00	
		830 00
Buchanan, C. F., mécanigraphie, 32 feuilles, à 75c		24 00
Cameron, W. B., 123 jours, jusq 31 oct. 1886, à $1.50		184 50
Campbell, D. A., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Chalifour, E., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $2		730 00
Charbonneau, L., travail supplémentaire, 104½ heures, à 50c		52 25
Cherry, J., lithographe, 53 semaines, jusq. 2 juillet 1887, à $8		424 00
Clarke, Mlle R., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Connolly, E., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 378½ heures, à 50c	189 25	
		736 75
Connolly, P., 184 jours, jusq. 31 déc. 1886, à $1	184 00	
do 181 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	271 50	
		455 50
Costello, Mlle M., transcription, 660 pages, à 5c		33 00
Côte, J. A., 153 jours, jusq 30 nov. 1886, à $1 50	229 50	
do travail supplémentaire, 115 heures, à 50c	57 50	
		287 00
Craig, Mlle J., transcription, 987 pages, à 10c	98 70	
do 1,629 do 5c	81 45	
		180 15
Craig, Mlle M., transcription, 420 pages, à 5c		21 00
Cross, J. Fletcher, 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $2.50		912 50
Cuming, F. W. C., 153 jours, jusq 30 nov. 1886, à $1.50		229 50
Curran, Mlle L., transcription, 1,179 pages, à 5c		58 95
Deacon, A. T., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 626 heures, à 50c	313 00	
		860 50
Dennis, J. S., 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $4		1,460 00
Devlin, Wm., 12 mois, jusq 30 juin 1887, à $20		240 00
Drummond, G. P., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $2		730 00
Duhamel, Mlle A., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Dunlop, R., 184 jours, jusq. 31 déc. 1886, à $1		184 00
Dunne, Jos. P., 184 jours, jusq. 31 déc. 1886, à $1.50		276 00
Duprat, J. L. U., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 67 heures, à 50c	33 50	
		581 00
Dupuis, E., 365 jours, jusq. 30 juin 1887, à $2		730 00
A reporter		17,058 15

TERRES FÉDÉRALES.	$ cts.	$ cts.
Report		17,058 15
SERVICES DANS LE MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Suite.*		
Eagleson, J. S., 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 372 heures, à 50c	186 00	
		733 50
Earls, Mlle M. A., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Evans, Mlle L., transcription, 2,316 pages, à 10c	231 60	
do do 984 do 5c	49 20	
		280 80
Foran, J., lithographe, 33¾ semaines, jusqu'au 2 juillet 1887, à $12		404 00
Forrest, Mme A. S., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Gauthier, L., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50		912 50
Genest, A. T., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Genest, S. M., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Gilbert, A. G., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.75		638 75
Gordon, C., grossoyer 147 lettres patentes, à 15c		22 05
Gormley, M., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
do travail supplémentaire, 110½ heures, à 50c	55 25	
		785 25
Goulden, W. R., 143 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		214 50
Graburn, Mme F., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Graburn, Mlle F., transcription 385 pages, à 10c		38 50
Graham, Arch., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2 50		912 50
Grant, A. F., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1 50		547 50
Gray, Samuel, 77 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		115 50
Green, T. D., 133 jours, jusqu'au 22 mai 1887, à $2		266 00
Harel, J. B., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Harkin, W. C., 335 jours, jusqu'au 31 mai 1887, à $1.50	502 50	
do 115½ heures, à 50c	57 75	
		560 25
Harris, Mme L., transcription 1,065 pages, à 10c	106 50	
do do 1,087 do 5c	54 35	
		160 85
Hastings, S. J., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 138 heures, à 50c	69 00	
do transcription, 140 pages, à 5c	7 00	
		623 50
Hickey, J. A., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Hinds, Mme A., transcription, 163 pages, à 5c		8 15
Hodgins, T. W., 141 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		141 00
Howlett, W. F., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
do travail supplémentaire, 403 heures, à 50c	201 50	
		931 50
Hubbell, E. W., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
do travail supplémentaire, 150 heures, à 50c	75 00	
		805 00
Humphreys, B. H., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 370 heures, à 50c	185 00	
		732 50
Hunter, R W., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Jarvis, Mme A., transcription, 1,726 pages, à 10c	172 60	
do transcription, 4,248 pages, à 5c	212 40	
do réglage	0 50	
		385 50
Jobin, Josephine, transcription, 108 pages, à 5c		5 40
Judge, J., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Kerr, Angus, 16 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		24 00
Kitcheman, E., lithographe, 53 semaines, jusqu'au 2 juillet 1887, à $16		848 00
Lecourt, C. E., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Lee, Mme M. P., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Legge, E. R., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Lemieux, G., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 95 heures, à 50c	47 50	
		595 00
Lepage, J. B. O., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
A reporter		37,145 15

TERRES FÉDÉRALES.	$ cts.	$ cts.
Report		37,145 15
SERVICES DANS LE MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Suite.*		
Longley, H. A., 55 jours, jusqu'au 28 fév. 1887, à $2.	110 00	
do 28 jours, jusqu'au 26 mai 1887, à $1.50	42 00	
		152 00
Low, P. V., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Maingy, W. M., 336 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50 (moins 29 en août)		840 00
Marshall, J. H., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Mason, F. H., transcription, 1,063 pages, à 5c		53 15
Mason, John, emballeur, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
May, Mme M., transcription, 191 folios, à 10c		19 10
May, Mlle M., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Meech, C. G., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		365 00
Moody, A., lithographe, 53 semaines, jusqu'au 2 juillet 1887, à $19		1,007 00
Mungovan, P., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Macara, John, 203 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		406 00
McCabe, F., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 347 heures, à 50c	173 50	
		721 00
Macdonald, F. C., 242 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		363 00
Macdougall, Mme K. C., 91 jours, jusqu'au 30 juin, à $1.50		136 50
McLachlan, Jas., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
McLeod, J. H., 103 jours, jusqu'au 13 avril 1887, à $1.50		154 50
McMahon, Wm., transcription, 2,248 folios, à 5c		112 40
McMaster, Mme A., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Macnamara, D., 142 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		213 00
McNaughton, A., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
McNaughton, Jno., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		365 00
Macpherson, Jas., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
do grossoyer 638 lettres patentes, à 15c	95 70	
		825 70
McQuilkin, J. S., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1882, à $1.50		547 50
Norton, Mme L., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
O'Brien, R. D., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
O'Connor, C. P., 104 jours, jusqu'au 12 oct. 1886, à $1.50	156 00	
do travail supplémentaire, 102 heures, à 50c	51 00	
		207 00
O'Hanly, J. M., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Palmer, H., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 441 heures, à 50c	220 50	
do transcription, 159 heures, à 50c	79 50	
		847 50
Parsons, Thos., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.75	638 75	
do travail supplémentaire, 490 heures, à 50c	245 00	
do transcription, 159 heures, à 50c	79 50	
		963 25
Pegg, Alfred, 154 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		154 00
Pelletier, C. C., 184 jours, jusqu'au 31 déc. 1886, à $2		368 00
Pope, G. D., 181 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		271 50
Pope, Miss L., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Price, Helen M., transcription, 296 pages, à 10c	29 60	
do transcription, 2,222 pages, à 5c	111 10	
do 5 dessins, à $2.50	12 50	
		153 20
Reed, Mme A., transcription, 1,459 pages, à 10c		145 90
Regan, Sara, transcription, 737 pages, à 10c	73 70	
do transcription, 5,851 pages, à 5c	292 55	
		366 25
Ricard, Mme, 365 jours, jusqu'au 30 1887, à $1.50		547 50
Richardson, Mme R. H., transcription, 991 pages, à 10c	99 10	
do do 1,912 pages, à 5c	95 60	
do réglage	0 10	
		194 80
Richardson, T. J., sténographe, 1,940 pages, à 25c		485 00
Ridley, Mme C., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
A reporter		55,794 90

TERRES FÉDÉRALES.	$ cts.	$ cts.
Report		55,794 90
SERVICES DANS LE MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Fin.*		
Ridout, Jessie F., transcription, 444 pages, à 10c	44 40	
do do 3,034 pages, at 5c.	151 70	
		196 10
Rogers, C. Gordon, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Routh, Mme E., transcription 1,222½ pages, à 10c	122 25	
do do 2,790 do 5c	139 50	
		261 75
Satchell, John, 184 jours, jusqu'au 31 déc. 1886, à $1	184 00	
do 181 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	271 50	
		455 50
Sawyer, J. A., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Senecal, C. O., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Shaw, Dlle M., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Sheppard, N. B., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Sievers, E., lithographe, 53 semaines, jusqu'au 2 juillet 1887, à $16		848 00
Slater, Dlle M. A., transcription, 1,941 pages, à 10c	149 10	
do do 3,000 pages, à 5c	150 00	
do réglage	0 05	
		299 15
Stewart, John 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
Stuart, F. E., 6 mois, jusqu'au 31 déc. 1887, à $400	200 00	
do 5 mois, jusqu'au 30 juin 1887, à $400	166 64	
do travail supplémentaire, 156 heures, à 50c	78 00	
		444 64
Surtees, W. S., 365 days, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Sutton, Dlle M., transcription, 49 pages, à 5c		2 45
Thompson, Dlle M., transcription, 68 pages, à 10c	6 80	
do do 2,876 pages, à 5c	143 80	
		150 60
Toms, Dlle F., 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Topley, H. W., 67 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		134 00
Vaschereau, Mme T. R, transcription 306 pages, à 5c		15 30
Voligny, L. R, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00
White, T. H., 150 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		150 00
Wheeler, A. O., 328 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		656 00
Willoughby, S. J., 184 jours, jusqu'au 31 déc. 1886, à $1.50	276 00	
do travail supplémentaire, 269 heures, à 50c	134 50	
		410 50
Wilson, Dlle M., transcription, 524 folios, à 10c		52 40
Wright, Jos., travail supplémentaire, 1,041½ heures, à 50c		520 75
York, B. L., 153 jours, jusqu'au 30 nov. 1886, à $1.50	229 50	
do travail supplemantaire, 288½ heures, à 50c	144 25	
		373 75
York, G. V., 197 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		295 50
Total		66,901 29
Imputés aux crédits suivants :—		
Terres fédérales—Capital (page 242)	25,561 00	
do Service extérieur (do 233)	1,087 85	
do Service intérieur (do 240)	39,152 44	
Divers—Préparer les rapports	1,100 00	
		66,901 29

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
AGENCES DES TERRES ET BOIS.		
Bureau des terres à Winnipeg—		
Bourchier, W. J. O., aide à R. Stephenson, 22 août, jusqu'au 8 déc., à $100 par mois		358 07
Burpe, T. R., secrétaire, 1 an. jusqu'au 30 juin		1,800 00
Breen, R., 1 an, jusqu'au 30 juin		600 00
Clarke, F. J, aide à R. Stephenson, 40 jours, jusqu'au 12 mars, à $2.50		100 00
Cottingham, W. H., 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $2.50		912 50
Crowe, Alex. 365 do 2.00		730 00
Dixon, F. F. 365 do 2.00		730 00
Dolbear, R. 365 do 3.00		1,095 00
Donoghue, M. 365 do 2.00		730 00
Doupe, J. L. 91 10 août, à 1.00		91 00
Ferguson, T. B. 365 30 juin, à 3.00		1,095 00
Fortier, L. M. 365 do 3.00		1,095 00
Foster, Mlle A. E. 294 do 1.00		294 00
Gordon, J. M, inspecteur, 1 an, jusqu'au 30 juin		2,000 00
Graburn, K., 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $2.50		912 50
Jessop, J. G., 365 do 2.00		730 00
Lemon, G. H., 111 jours, jusqu'au 31 août, à 1.25		138 75
Levingstone, Mme E., 99 jours, jusqu'au 30 juin, à $1.25		123 75
Macdougall, Mme K. C., 274 jours, jusqu'au 31 mars, à $1.50		411 00
Meyer, J. T. L., 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $3		1,095 00
Pearce, Wm., surintendant des mines, 1 an, jusqu'au 30 juin		3,200 00
Perrin, H. B, 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $1.50		547 50
Rowan, W. R., 31 jours, jusqu'au 31 juillet 1886, à $1.00	31 00	
do 334 do 30 juin 1887 1.25	417 50	
		448 50
Royal, J. A. 365 do do 1887 2.00		730 00
Ruttan, R. A., 1 an do 1887		1,400 00
Scott, Mme M. R., 305 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		457 50
Smith, H. H., commissaire, 1 an, jusqu'au 30 juin		5,000 00
Stephenson, Rufus, insp des sociétés de colonisation, 1 an, jusq. 30 juin		3,000 00
Taylor, E. H., comptable, 365 jours, jusqu'au 30 juin, à $3		1,095 00
Turnoch, F. H., 243 jours, jusqu'au 28 décembre 1887, à $1.50	364 50	
do 122 do 30 juin do 2.00	244 00	
		608 50
Young, Geo., 184 jours, jusqu'au 31 déc. 1886, à $3	552 00	
do 6 mois, jusqu'au 30 juin 1887, à $100	600 00	
		1,152 00
Total des appointements, bureau du commissaire		32,680 57
Agence des terres, Winnipeg—		
A. H. Whitcher, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	2,400 00	
Jos. Turenne do do	1,200 00	
		3,600 00
Agence des terres, Prince-Albert—		
Jno. McTaggart, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
L. Schmidt, 360 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,080 00	
		2,280 00
Agence des terres, Calgary—		
A. Rowe, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
M. Harris, 274 jours, jusqu'au 31 mars 1887, à $2.50	685 00	
do 91 do 30 juin 1887, à $3	273 00	
J. E. Rochester, 74 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	222 00	
H. A. L. Dundas, 304 jours, jusqu'au 30 avril 1887, à $3	912 00	
		3,292 00
Agence des terres, Coteau—		
J. J. McHugh, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
D. J. Macdonnell, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,095 00	
		2,295 00
Agence des terres, Edmonton—		
P. V. Gauvreau, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
F. O. Macdonald, 123 jours, jusqu'au 31 oct. 1886, à $2	246 00	
W. B. Cameron, 242 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	484 00	
		1,930 00
A reporter		46,077 57

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		46,077 57
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Agence des terres, Deloraine—		
Jno. Flesher, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,150 64	
W. L. Orde, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,095 00	
M. O'R. Jarvis, 314 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50	471 00	
		2,716 64
Agence des terres, Brandon—		
E. C. Smith, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
A. W. Reynolds, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,095 00	
C. D. Rickards, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,095 00	
J. M. Sutherland, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,095 00	
		4,485 00
Agence des terres, Lethbridge—		
E. G. Kirby, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Agence des terres, Minnedosa—		
W. M Hilliard, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
W. S. Cottingham, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
		1,930 00
Agence des terres, Birtle—		
W. G. Pentland, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
F. R. Herchmer, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
		1,930 00
Agence des terres, Régina—		
W. H. Stevenson, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
A. J. Fraser, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,095 00	
G. W. R. Almon, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.25	821 25	
Jno. Dobbin, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
W. D. Scott, 334 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.75	584 50	
		4,430 75
Agence des terres, Battleford—		
E. A. Nash, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Agence des terres, Manitou—		
W. H. Hiam, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	1,200 00	
Jno. May, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,095 00	
		2,295 00
Mennonites et Islandais—		
G. Newcomb, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Inspecteurs des homesteads—		
J. Aikman, $1,200; Jno. Rogers, $1,200; R. S. Park, $1,200	3,600 00	
Thos. Swan, $1,200; J. J. Arsenault, $1,200; Jno. Allison, $1,200	3,600 00	
		7,200 00
Bureau des bois, Winnipeg—		
E. F. Stephenson, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887	2,000 00	
T. W. Fisher, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	1,095 00	
A. R. Wade 365 do 1887, à $2	730 00	
Theo. Paré, 1 mois, jusqu'au 30 juin 1887	25 00	
		3,850 00
Bureau des bois, Edmonton—		
Thos. Anderson, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Bureau des bois, Prince-Albert—		
D. G. Waggoner, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Bureau des bois, Calgary—		
C. L. Gouin, agent, 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00
Bureau principal, Ottawa—		
Appoint à Ottawa, non imputables au gouvernement civil (*voir* page 231)		1,087 85
Inspecteur des ranches—		
Allan, W. Cox, M.D., 1 an, jusqu'au 30 juin 1887		700 00
A reporter		83,902 81

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		83,902 81
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Frais de voyages de l'inspecteur des agences—		
Allocation de subsistance, 99 jours, à $3.50	346 50	
Transport, ouest de Winnipeg, $117.85 ; est de Winnipeg, $89.30	207 15	
Frais de subsistance des conducteurs d'attelages, 26 jours, à 75c	19 50	
Louage de chevaux, $149 ; avoine, $12 ; effets de campement, $11.05	172 05	
Télégrammes, $5.41 ; sommations, $2 ; frais d'écurie, $2.25	9 66	
Frais de port, $1 ; tables d'heures, $1 ; passages d'eau, 50c	2 50	
Déboursés de 1885-86, $459.67 ; balance due au 30 juin 1887, $42.64	502 31	
		1,259 67
Frais de voyages pour l'inspection des sociétés de colonisation des townships—		
Allocation de subsistance, 316 jrs , à $3.50, $1,106 ; frais de port, $1	1,107 00	
Billets de pass., à l'est de Winnipeg, $71 ; à l'ouest de Winnipeg, $95.40	166 40	
Attelages, 49 jours à $9, 33 jours à $7 ; moins, dû à l'inspecteur le 30 juin 1887, $666.90	5 10	
		1,278 50
Frais de voyages, inspecteur des mines—		
Allocation de subsistance, 326 jours, à $3.50	1,141 00	
do 10 do $5	50 00	
Transport, à l'est de Winnipeg, $106.60 ; télégrammes, $16.20	122 80	
do à l'ouest de Winnipeg, $115.15 ; moins, dû à l'inspecteur le 30 juin 1887, $109.58	5 57	
Déboursés de 1885-86, $2.97 ; louage de voiture et de harnais, $39	41 97	
Achat d'un cheval, $48.25 ; moins, vente d'un cheval, $25	23 25	
Frais de voyages, G. F. Clarke	24 11	
Louage d'un cheval, $13 ; fret, $5.68 ; frais de messagerie, $1.35	20 03	
Toile goudronnée et draps en caoutchouc, $6 ; nettoyer le bureau, $1	7 00	
		1,435 73
Frais de voyages de l'inspecteur des ranches—		
Subsistance, 8 jours, à $3.50, $28 ; billets de passage, $23.10	51 10	
Louage de cheval, $14 ; frais de port, $10 ; papeterie, $6.50	30 50	
		81 60
Dépenses imprévues, bureau du commissaire, Winnipeg—		
Frais de port, $1,075 ; télégram., $456.02 ; meubles et réparat., $423.35	1,954 37	
Papeterie, $117.07 ; téléphone, $100 ; abonnements, $67	284 07	
Nettoyer le bureau, blanchissage d'essuie-mains, et eau	87 60	
Impressions, $50 ; fournitur. de bureau, $36.50 ; renchauss. le bur., $35	121 50	
Cartes, $31.70 ; pavillon, $27 ; honoraires d'enregistrement, $16.99	75 69	
Fret, $18.97 ; messagerie, $17.90 ; nettoyer la voûte, $15	51 87	
T. S. Kirkpatrick, services, 6½ jours, à $2	13 00	
Gaz, $15.12 ; tiroir au B.P., $6 ; almanach des adresses, $5	26 12	
Préparer des indexes, $10 ; billets de chars urbains, $5.70 ; bois, $5.50	21 20	
11 items au-dessous de $4	21 44	
		2,656 86
Services spéciaux :—		
M. McRae, bureau des terres, Prince-Albert, 2 jours, à $2	4 00	
L. J. H. Minchin, bureau des commissaires, Winnipeg, 62 jours, à $2	124 00	
W. D. Scott do do 34 do 2	68 00	
R. Shanley do do 5 do 2.50	12 50	
A. D. Ennis, bureau des terres, Minnedosa, 15 jours, à $2	30 00	
G. Arkle, bureau des terres, Régina, 36½ jours, à $2	73 00	
M. Hiam, bureau des terres, Dufferin, 5 jours, à $2	10 00	
Frais de voyages—		
H. H. Smith, commissaire	524 20	
W. J. O. Bourchier, aide à Rufus Stephenson	641 85	
J. A. Royal, $19.90 ; W. H. Hiam, $5.10 ; J. G. Jessop, $38.27	63 27	
W. D. Scott, $18.45 ; T. B. Ferguson, $36.90 ; M. O. R. Jarvis, $12.10	67 45	
H. B. Perrin, $11.60 ; R. S. Code, $70.80 ; Mme K. C. McDougall, $70	152 40	
W. H. Stevenson, $18.45 ; R. A. Ruttan, $74.25 ; H. A. L. Dundas, $44.30	137 00	
A. Rowe, $10.50 ; F. C. McDonald, $35 ; E. Rochester, $40	85 50	
G. Duck, $30 ; R. Goulet, $43.70 ; F. Ll. Osler, $51	124 70	
Jno. Schultz, vente de lots dans le bloc 28, D. G. S. Saint-Jean	900 00	
Mobilier pour le bureau de W. Pearce, à Calgary	13 00	
Assurance sur la maison et la grange, à Deloraine	25 50	
A reporter	3,056 37	90,615 17

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	3,656 37	90,615 17
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Services spéciaux—Fin.		
Réparer un coffre de sûreté à Lethbridge	12 00	
M. H. Gibbin, en charge du foret, 177½ jours, à $2	355 00	
W. J. Bradshaw do 30 do 2.50	75 00	
Approvisionnements pour le foret, $587.93 ; réparer le foret, $10.75	598 68	
Signification de sommations, $8.20 ; cartes géograp., $10 ; fret, $108.61	126 81	
Aikins, Culver et Hamilton, services d'hommes de loi	207 63	
		4,431 49
Dépenses imprévues, bureau des terres, Edmonton—		
Houille, $75 ; nettoyage de bureau, $63 ; frais de port, $43.42	181 42	
Bois, $32.50 ; eau, $31 ; meubles et réparations, $24.25	87 75	
Scier du bois, $6 ; boîte au B.P., $6 ; pétrole, etc, $6	18 00	
Papeterie, $5 ; messagerie, $2.35 ; déboursés de 1885-6, $3	10 35	
		297 52
Dépenses imprévues, bureau des terres, Minnedosa—		
Frais de port, $102.61 ; bois, $75 ; main-d'œuvre, $10.15	187 76	
Papeterie, $4.15 ; télégrammes, $2.40 ; fournitures de bureau, $2.30	8 85	
4 items au-dessous de $2, $6 ; moins la balance de 1885-6, $3.15	2 85	
		199 46
Dépenses imprévues, bureau des terres, Côteau—		
Combustible, $88 ; frais de port, $61.26 ; nettoyage de bureau, $24	173 26	
Scier du bois, $21.50 ; meubles, $16 ; boîte au B.P., $4.80	42 30	
Messagerie, $3.15 ; houille, $5 ; fournitures de bureau, $3	11 15	
Dépenses de 1885-6, $2.19 ; en mains le 30 juin 1887, 65c	2 84	
		229 55
Dépenses imprévues, bureau des terres, Deloraine—		
Frais de port, $161.25 ; meubles et réparations, $72.15 ; bois, $61.50	294 90	
Papeterie, $7.25 ; pétrole, $7.40 ; scier du bois, $6	20 65	
Fret, $5.60 ; nettoyage, $4.75 ; fournitures de bureau, $3.45	13 80	
Houille, $14 ; moins la balance due, 30 juin 1886, $11.35	2 65	
		332 00
Dépenses imprévues, bureau des terres, Brandon—		
Frais de port et tiroir, $313.32 ; houille, $145.95 ; gardien, $85	544 27	
Meubles et réparations, $99.90 ; papeterie, $14.55 ; télégrammes, $12.54	126 99	
Pétrole, $13.30 ; almanach des adresses, $5 ; fret, $3.79	22 09	
		693 35
Dépenses imprévues, bureau des terres, Calgary—		
Frais de port, $141.30 ; combustible, $89.80 ; gardien, $60	291 10	
Nettoyage, $23 ; eau, $39 ; meubles et réparations, $25.30	87 30	
Télégrammes, $66.50 ; papeterie, $15.50 ; nettoyer la cour, $10	92 00	
Fournitures de bureau, $7.10 ; voyage, M. Harris, $13.10	20 20	
Abonnements, $3 ; messagerie, $1.35 ; scier du bois, $2	6 35	
Pétrole, $19.30 ; moins dû par l'agent, 30 juin 1886, $9.58	9 72	
		506 67
Dépenses imprévues, bureau des terres, Battleford :—		
Frais de port, $51 ; combustible, $117.50 ; tiroir au B.P, $3	171 50	
Nettoyage de bureau et scier du bois, $50 ; meubles et installat., $77.70	127 70	
Pétrole, $18.50 ; papeterie, $4.75 ; messagerie, $2	25 25	
		324 45
Dépenses imprévues, bureau des terres, Birtle :—		
Frais de port et loyer de tiroir, $111.60 ; meubles et réparations, $97.75	209 35	
Nettoyage, $60 ; papeterie, $8.90 ; houille, $90	158 90	
Pétrole, $8.50 ; taxes, $6 ; télégrammes, $1.20	15 70	
Messagerie, $1.45 ; R. Gunn, commission sur perceptions, $4.25	5 70	
Balance dû à l'agent, 30 juin 1886	1 55	
		391 20
Dépenses imprévues, bureau des terres, Swift-Current :—		
Frais de port, $4.50 ; pétrole, $1.95	....	6 45
Dépenses imprévues, bureau des terres, Buttes-du-Tondre :—		
Frais de port, $6.50 ; fret, $3 ; nettoyage de bureau, 50c	10 00	
Télégrammes	2 10	
		12 10
A reporter	....	98,039 41

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		9,803 94
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Dépenses imprévues, bureau des terres, Winnipeg:—		
Frais de port, $85.21; gardien, 8 mois à $10, $80	165 21	
Nettoyage, $36 60; réparations, $12 05; almanach des adresses, $5	53 65	
Papeterie, $6 85; tiroir au B.P., $9; fret, $2 59	18 44	
Eau, $3.55; messagerie, $1.65; fournitures de bureau, $3.55	8 75	
Horloge, $1.50; télégrammes, 35c.; monter des cartes géograp., $1.10	2 95	
		249 00
Dépenses imprévues, bureau des terres, Prince-Albert:—		
Bois, $62 50; soin du bureau, $60	122 50	
Frais de port, $50; moins la balance en caisse de 1885-'86, $23.84	26 16	
Scier du bois, $18; télégrammes, $15.59; fret, $10.70	44 29	
Pétrole, $7 50; voyage, L. Schmidt, $6; boîte au B.P., $4	17 50	
Papeterie, $3; renchausser le bureau, $2.50; fournitures de bureau, 45c.	5 95	
		216 40
Dépenses imprévues, bureau des terres, Régina:—		
Frais de port, $332.12; houille, $142.90; nettoyage de bureau, $102	577 02	
Meubles et réparations, $34.15; délivrer la malle, $14.70	48 85	
Télégrammes, $32 31; moins argent en mains, 30 juin 1886, $3.37	28 94	
Papeterie, $13.35; moins dû à l'agent, 30 juin 1887, $4.27	9 08	
Bois, $10 50; scier du bois, $4; louage d'un cheval, $2	16 50	
Fret, $14.56; abonnement, $2; charriage, $1	17 56	
Glace, $1.20; pétrole, 65c.; fournitures de bureau, 55c	2 40	
		700 35
Bureau des terres, Manitou:—		
Frais de port, $94; réparations, $7.05; fournitures de bureau, $6.30	107 35	
Bois, $42.25; moins, argent en mains, 30 juin 1886, $7.75	34 50	
Pétrole, $7.85; nettoyage de bureau, $12; scier du bois, $9.95	29 80	
Papeterie, $3.17; renchausser le bureau, $1; fret, $1.60	5 77	
		177 42
Dépenses imprévues, bureau des terres, Lethbridge:—		
Meubles et réparations, $159.50; houille, $28; nettoyage, $46.80	234 30	
Loyer, $159; frais de port, $61.43; voyage, E. G. Kirby, $61.95	282 38	
Fret $48.65; télégrammes, $39.41; eau, $27	115 06	
Fournitures de bureau, $21.70; enseigne, $5; dresser un bail, $5	31 70	
Boîte au B.P., $7.50; pétrole, 60c.; papeterie, $11.36	19 46	
		682 90
Dépenses imprévues, bureau des terres, Winnipeg:—		
Commission sur perceptions—		
J. Flesher, $68.53; R Gunne, $80.81	149 34	
W. Toole, $49.81; G. Black, $47.06	96 87	
J. J McHugh, $35.28; M. Lynch, $25.71	60 99	
W. Elliott, $13.95; W. H. Stevenson, $4.46	18 41	
T. S. Gore, $1.91; J. McTaggart, 75c.	2 66	
Frais d'inspections—		
W. B. McLellan, $174.15; E F. Stephenson, $68.05	242 20	
T. McKay, $90.10; G. Stephenson, $48.60; J. Radford, $6	144 70	
Frais de port, $173.51; nettoyage, $7 50; télégrammes, $25.34	206 35	
Auvent, $8.75; pétrole, $4.45; papeterie, $2	15 20	
Chars urbains, $1.15; almanach des adresses, $5; dép. un coffre-fort, $25.	31 15	
Meubles et réparations, $42.50; préparer des cartes géographiq., $6.25.	48 75	
L. S. Vaughan, arpentage $28.65; T. A. Sharpe, services, $12	40 65	
Protection du bois de construction sur les terres vacantes	50 00	
do do saisie	12 00	
Walker et May, impressions	7 00	
	1,126 27	
MOINS—Argent en mains de l'agent, 30 juin 1886	244 83	
		881 44
Dépenses imprévues, bureau des terres, Prince-Albert:—		
Inspection: D. J. Waggoner, $259; P. Schley, $197.50	456 50	
J. Connor, déménager de Battleford, $150; nettoyage de bureau, $14	164 00	
Aide au bureau, $26; scier du bois, $27; papeterie, $3	56 00	
A reporter	676 50	100,946 92

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	676 50	100,946 92
BUREAU DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Dépenses imprévues, bureau des bois, Prince-Albert—Fin.		
Frais de port, $17 ; bois, $10 ; ferrage de chevaux, $9.75 ; passage d'eau, $5	41 75	
Pétrole, $10.25 : fournitures de bureau, $9.75 ; télégrammes, $6.02	26 02	
En mains le 30 juin 1887, $37 ; moins, en mains le 30 juin 1886, $24.70	12 30	
		756 57
Dépenses imprévues, bureau des bois, Edmonton :—		
Frais de voyages, Thos. Anderson, $30.50 ; rédiger un bail, $5	35 50	
Frais de port, $20.38 ; fret, $3.25 ; copie du jugement, $3.50	27 13	
	62 63	
En mains, 30 juin 1887, $2.42 ; dû par l'agent, 30 juin 1886, $8.91	11 33	
		51 30
Dépenses imprévues, bureau des bois, Calgary :—		
Nettoyage et réparations, $72.50 ; en mains, 30 juin 1886, $70.06	2 44	
Frais de port, $17.94 ; télégrammes, 70c. ; montage des poêles, $2	20 64	
Balance due par l'agent, 30 juin 1887	39 08	
		62 16
Frais de voyages des inspecteurs des homesteads :—		
T. H. Aikman, $647.54 ; J. Allison, $685.93 ; J. J. Arsenault, $955.88	2,289 35	
E. Brokovski, $14.59 ; Geo. Black, $13.34 ; W. J. O. Bourchier, $48.67	76 60	
G. F. Clarke, $387.48 ; R. S. Cook, $75.70 ; H. R. Dupré, $117.50	580 68	
P. V. Gauvreau, $64.50 ; J. T. L. Meyer, $103.25 ; J. J. McHugh, $7	174 75	
J. McTaggart, $15 ; R. S. Park, $898.80 ; John Rogers, $653.19	1,566 99	
Thos. Swan, $625 ; 2 chevaux, $300 ; 4 cutters, $115	1,040 00	
Robes, $20 ; harnais, $39.90 ; moitié des fr. d'ent. d'un cheval à Régina, $78	137 90	
		5,866 27
Frais de voyages des gardes-forestiers :—		
G. F. Clarke, $15.28 ; John Connor, $131.25 ; Wm. Elliott, $170.05	316 58	
R. Gunne, $891.05 ; T. S. Gore, $198.80 ; A. E. Johnston, $112.15	1,202 00	
M. Lynch, $359.61 ; H. J. Montgomery, $60 ; W. Toole, $313.14	732 75	
		2,251 33
Appointements des gardes-forestiers :—		
Clarke, G. F., une année, jusqu'au 30 juin 1887	900 00	
Connor, John, 2 mois, à $700	116 66	
Cook, R. S., 3 mois, à $700 ; 3 mois, à $800	375 00	
Dupré, H., 11 mois et 22 jours, à $30	351 29	
Elliott, W., 7 mois, à $700	408 31	
Gunne, R., une année, jusqu'au 30 juin 1887	700 00	
Gore, T. S., 262 jours, jusqu'au 31 janvier 1887, à $2	524 00	
do 2 mois, à $700	116 66	
Johnston, A. E., une année, jusqu'au 30 juin 1887	700 00	
Lynch, M., 5 mois, à $700	291 65	
Montgomery, H., 6 mois, à $700 ; 6 mois, à $800	750 00	
Toole, Wm., 7 mois, à $700	408 33	
		5,641 90
Frais judiciaires :—		
Aikins, Culver et Hamilton, la Reine *vs* McLeod	26 00	
do do la Reine *vs.* McElroy	46 15	
Busteed et White, le procureur général *vs.* Houghton	54 78	
D. O'Connor, la Reine *vs.* Farwell, *et al.*	787 47	
do le procur. général de la C.-B. *vs.* le procur. gén. du Canada	37 70	
J. A. Macdonell *re.* Scrip	5 04	
Honoraires de témoins, Elliott *vs.* Ritchie	10 00	
Copies des jugements	11 00	
Copie de la preuve, Ruttan *vs.* Elliott	5 80	
Frais de la cour de comté, action par F. R. Elliott	30 23	
Frais *re* saisie de bois coupé par K. McDonald	355 91	
		1.370 08
Bureau des examinateurs des arpenteurs fédéraux :—		
E. Deville, arpenteur général, 19 jours, à $5	95 00	
W. F. King, inspecteur des arpentages, 13 jours, à $5	65 00	
W. Pearce, surintendant des mines, 9 jours, à $5	45 00	
A. H. Whitcher, agent des terres, Winnipeg, 4 jours, à $5	20 00	
P. B. Symes, département de l'intérieur, 13 jours, à $5	65 00	
A reporter	290 00	116,946 53

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	290 00	116,946 53
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Bolton Magrath, Aylmer, 13 jours, à $5, et frais de voyages	98 50	
P. N. Dorion, 13 jours, à $5, et frais de voyages	131 00	
A. C. Webb, 11 jours, à $5, et frais de voyages	112 80	
		632 30
Loyer des bureaux des terres fédérales :—		
Battleford, E. A. Nash	250 00	
Birtle, Mary H. Herchmer	144 00	
Brandon, Brandon Masonic Hall Co	275 00	
Calgary, Mme E. M. Sutherland	480 00	
Carlyle, J. G. Turriff	180 00	
Deloraine, 7 mois, Cavers et Stuart	42 00	
Edmonton, Richard Hardisty	240 00	
Lethbridge, 2 mois, Frederick Nevin	24 00	
Fort Qu'Appelle, Tudor Lay	13 50	
Manitou, E. W. Carey	144 00	
Minnedosa, Thos Boyd	120 00	
Prince-Albert, H. J. Montgomery	240 00	
Winnipeg, 6 mois, Wm. Hespeler	300 00	
do W. L. McLellan	300 00	
		2,752 50
Loyer du bureau des bois de la couronne :—		
Prince-Albert, D. J. Waggoner		240 00
Dépenses imprévues payées au bureau principal pour le service extérieur :—		
Fret, $1,508.87 ; frais de messageries, $551.40 ; bois de service, $87.42	2,147 69	
T. Corrigan, solde des droits sur bois de service	50 00	
W. J. Robinson, obtention de signatures	11 90	
Sceau pour Lethbridge, $10 ; timbre pour Edmonton, $5.50	15 50	
Cie de la Baie-d'Hudson, halage d'un esquif	6 00	
Frais de voyages : Mme K. C. McDougall	19 70	
do W. B. Cameron, $157.90 ; J. H. Metcalfe, $74.20	232 10	
Holland Frères, mécanigraphe	125 00	
A. Johnson, protection du bois sur les terres de la couronne	110 00	
W. C. Allan, reviser le "Land Prospector's Manual" et le "Field Book"	50 00	
		2,767 89
Commission des Métis :—		
Appointements—		
Roger Goulet, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $6	2,190 00	
do différence entre $5 et $6 par jour, pour 31 jours	31 00	
Geo. Duck, 304 jours, jusqu'au 30 avril 1887, à $3	912 00	
J. Anderson, 36 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3	108 00	
Allocations pour subsistance—		
Roger Goulet, 199 jours, jusqu'au 5 décembre, à $5	995 00	
do 16 jours, jusqu'au 31 décembre, à $3.50	56 00	
N. O. Côté, 168 jours, à $1.50	252 00	
do à compte	739 00	
Geo. Duck, 182 jours, jusqu'au 30 novembre, à $5	910 00	
T. R. Burpé, 13 jours, à $5	65 00	
J. Anderson, àcompte de frais de voyages	100 00	
N. O. Côté, à compte d'effets de campement	200 00	
L. J. Minchin, services, 17 jours, à $2	34 00	
do 46 heures, à 50c	23 00	
MM. Goulet et Coté, frais de voyages d'Ottawa à Montréal et retour	45 10	
A. E. Forget, 40 déclarations statutaires	60 00	
Transport, louage d'attelages et conduite	1,016 16	
Gages des chaloupiers, $290.10 ; pension des chaloupiers, $113.70	403 80	
Billets de chemins de fer, $387.10 ; loyer de bureau, $176	563 10	
Equipement de camp, $110.57 ; peaux de bison, $50	160 57	
Chaloupe, $100 ; réparat. à la chal., $2 ; repas pour les charretiers, $71.60	173 60	
Avoine, $46.43 ; passages d'eau, $6.90 ; combustible, $4	57 33	
Voitures de place, $46.15 ; messageries, $24.81 ; charriage, $19.25	90 21	
Savon, $1 ; chandelles, $3 ; réparations, 60c	4 60	
Homme, 20 jours, $20 ; raquettes, $2.50 ; papeterie, 25c	22 75	
Pension, F. C. McDonald, $9 ; télégrammes, $59.27 ; frais de port, $2.29	70 56	
Commissions : R. Goulet, $10 ; N. O. Côté, $10	20 00	
Report	9,302 78	123,339 22

TERRES FÉDÉRALES—REVENU	$ cts.	$ cts.
Report	9,302 78	123,339 22
AGENCES DES TERRES ET BOIS—*Suite.*		
Commission des Métis—Suite.		
Balance due par Roger Goulet	14 39	
Dû par Goulet et Coté, $2,000 ; moins, dû par R. Goulet, 30 juin 1886, $1,500	500 00	
		9,817 17
Préposés aux renseignements :—		
E. Brokovski, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
J. H. Metcalfe, 7 mois, à $75 par mois	525 00	
F. Ll. Osler, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	730 00	
		1,985 00
Bureau de la papeterie, $2,665 32 ; imprimeur de la reine, $2,631.50		5,296 82
Total, agences des terres et bois		140,438 21
COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
Appointements, bureau des terres :—		
H. B. W. Aikman, 1 année, jusqu'au 30 juin	2,800 00	
John McKenzie do	1,200 00	
J. S. Macdonnell do	1,080 00	
		5,080 00
Appointements, bureau des bois :—		
T. S. Higginson, 107 jours, jusqu'au 15 oct. 1886, à $5	535 00	
do 8 mois et 16 jours, à $1,600	1,135 49	
Chas. Homer, 181 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	362 00	
S. Fletcher, 3 mois, à $80	240 00	
		2,272 49
Dépenses imprévues, bureau des terres :—		
H. B. W. Aikman, dépenses d'inspections	63 75	
do allocation pour vivres, 7 jours, à $3.50	24 50	
do do 112 do $2.50	280 00	
do alloc. de déménagem, Victoria à New-Westminster	103 62	
McKenzie et Macdonnell, dépenses d'inspection	88 85	
T. S. Higginson do	34 38	
Papeterie, $57.61 ; frais de port, $45 ; télégrammes, $14.77	117 38	
Statuts de la C.-B. pour le bureau des terres, 2 séries	39 50	
Déménager des meubles, $26 ; 24 liasses, $18 ; fret, $12	56 00	
Caisses en ferblanc, $11.25 ; casiers, $6 ; fournitures de bureau, $5.25	22 50	
Reparer une chaîne, $5 ; louage de canot, $2 ; passage d'eau, $1.30	8 30	
		838 78
Depenses imprévues, bureau des bois :—		
T. S. Higginson, allocation pour vivres, 166 jours, à $3.50	581 00	
do do 153 do $3	459 00	
Passage sur vapeur et par chemin de fer	565 95	
Passages, New-Westminster à Ottawa et retour	217 00	
Diligences, $53 25 ; louage de cheval, $35 ; louage de canot, $20	108 25	
Repas, $15 ; casiers, $8 ; réparer des serrures, $6	29 00	
Dépenses de la ligne exploitée—		
G. W. Aikman, 1½ jour, $2.50 ; A. L. Poudrier, 2 jours, $10	12 50	
P. L. Trout, 3 jours, $6 ; bûcherons, $5	11 00	
Carnets de campagne	5 00	
6 cartes dn district New-Westminster, envoyées à Ottawa	8 00	
Abonnement, $10 ; télégrammes, $43.85 ; frais de port, $29 15	83 00	
Papeterie, $3.50 ; fret, $1.50 ; réparer le compas, $1	6 00	
		2,085 70
Annonces :—		
Soumissions pour licence de coupe de bois	337 69	
Avis aux occupants de homesteads	75 01	
Règlement des terres fédérales	15 00	
Ouvrir des townships	7 50	
		435 20
Frais judiciaires :—		
Drake, Jackson et Helmcken *re* Dominion Saw Mill Co	7 50	
do La reine *vs.* Fawcett	523 42	
F. Evans, sténographe, la reine *vs.* Fawcett	36 30	
Henry Combe, régistrateur, cour d'échiquier, hon., la reine *vs.* Fawcett.	16 20	
		583 42
Total, Colombie-Britannique		11,295 59

TERRES FÉDÉRALES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Service intérieur.		
Appointements à Ottawa, non imputés au gouvern. civil (*voir* page 231)		39,152 44
Annonces—		
Licence de coupe de bois	1,336 99	
Règlements concernant les mines	678 22	
do terres fédérales	468 00	
Soumissions pour limites de bois	271 90	
Octrois gratuits	185 00	
Informations aux immigrants	100 00	
Bureaux des terres fédérales	48 00	
Soumissions pour terres à pâturage	42 82	
Avis aux occupants de homesteads	35 64	
Soumissions cachetées pour terre	11 80	
Commission des Métis	9 89	
Défense d'empiéter	4 40	
Vente de terres des écoles	3 00	
		3,195 66
Transport de mécanigraphe		2 00
Impression de 300 affiches *re* demandes pour lettres patentes		3 50
2 cartes de Vancouver, C.-B	24 00	
2 cartes des comtés de Brandon et Dennis	4 00	
1 carte de Calgary	3 00	
		31 00
Total, service intérieur		42,384 60
Gratification a Donald Codd.		
Gratification à Donald Codd, ci-devant agent à Winnipeg, d'un mois d'appointements pour chaque année de service		1,607 31
Sommaire des dépenses des terres fédérales.		
Service extérieur (page 239)	140,438 21	
do Colombie-Britannique (do 239)	11,295 59	
Service intérieur (do 240)	42,384 60	
Gratification à Donald Codd (do 240)	1,607 31	
		195,725 71
Terres fédérales—Capital (do 242)		163,087 45
		358,813 26

Note—Une remise des dépenses des années précédentes, $695.78, est soustraite dans les comptes publics des dépenses de 1886-87 pour terres fédérales—Capital.

TERRES FÉDÉRALES—CAPITAL.	Page.	$ cts.	$ cts.
Arpentages de 1881—			
Entreprise, subdivisions	243		311 98
Arpentages de 1882—			
Lignes extér. de townships, J. J. McArthur, 10 paires de couvert.	243		50 00
Arpentages de 1883—			
Entreprise, subdivisions	243		1,315 42
Arpentages de 1884—			
Entreprise, subdivisions	243		2,175 85
Arpentages de 1885—			
Ligne de chemin de fer	243		1,251 98
Arpentages de 1886—			
Entreprise, subdivisions	243	37,215 01	
Chemins	244	17,590 08	
Examen des arpentages	244	5,534 66	
Nouvel arpentage à Carlton	244	3,375 00	
Relevé hydrographique de la rivière du Ventre	244	3,000 00	
Passe-de-l'Aigle et Calgary	244	2,793 96	
Exploration du lac Winnipeg	244	1,877 57	
Examen topographique dans les Montagnes-Rocheuses	244	1,263 81	
Saint-Laurent et Saint-Louis-de-Langevin	244	415 00	
Planter des barres de fer, emplac. de ville, Battleford, 1,148, à 25c	244	287 00	
Hivernage de chevaux pour les arpentages	244	190 20	
			73,542 29
Arpentages de 1887—			
Entreprise, subdivisions	244	7,000 00	
Inspection des arpentages	244	5,401 00	
Lignes extérieures de townships	244	1,500 00	
Examen topographique dans les Montagnes-Rocheuses	244	1,200 00	
Détermination de longitude	244	1,300 00	
Exploration du lac Winnipegoosis	244	1,500 00	
Chemins	244	2,600 00	
Réserve de la police à cheval	244	550 00	
			21,051 00
Fournitures de photographie		449 78	
Matériel lithographique		381 04	
Instruments d'arpenteurs		331 36	
1 chronomètre		275 00	
Frais de transport, 2 chronomètres		40 00	
Cible pour micromètre		128 80	
Jalons d'arpenteurs		163 00	
Niveaux		180 00	
2 baromètres		71 85	
Trépied		78 00	
Télescope		89 05	
Changements au micromètre		35 00	
Instruments astronomiques		104 92	
Galon-mesure		4 87	
Catalogues des étoiles		2 25	
Livres, $9 50; papeterie, $17 15		26 65	
Plan de section 2, rang 13, township 21		30 00	
Canots, $131.50; approvisionnements de canots, $58.50		190 00	
Chaloupe		19 80	
Télégrammes, $388.72; fret, $155.47		544 19	
Nettoyer le chronomètre		7 79	
H. A. Longley, arrérages de 1885-86, 234 jours, à 75c		175 50	
			3,318 85
Frais de voyages—			
J. H. Reiffenstein, Victoria, C.-B., à Ottawa		143 75	
D. C. O'Keefe, balance des dépenses, Hamilton à Calgary et retour		50 00	
L. R. Voligny, compte de dépenses à New-York		40 00	
D. C. Bertrand, en rapport avec le district de la rivière Yukon		25 00	
			258 75
Frais judiciaires—			
Angers et Casgrain, la Reine *vs*. Garon *et al*		879 64	
do do Hill		566 78	
Casgrain, Angers et Hamel, la Reine *vs*. Hill		50 00	
Asselin et Bernier, la Reine *vs*. Garon *et al*		83 23	
L. N. Asselin, la Reine *vs*. Garon *et al*		71 03	
A reporter		1,650 68	103,276 12

2—16**

TERRES FÉDÉRALES—CAPITAL.		$ cts.	$ cts.
Report		1,650 68	103,276 12
Frais judiciaires—			
Rouleau et Rinquet, la Reine *vs.* Hill		309 91	
W. Graham, C.R., la Reine *vs.* Dawson		274 80	
C. Macdougall, frais *re* saisie d'un cheval		39 25	
			2,274 64
Appointements à Ottawa, non imputés au gouvernem. civil (*voir* page 231)			25,561 00
Total, Manitoba et Territoires du Nord-Ouest			131,111 76
COLOMBIE-BRITANNIQUE.			
Appointements :—			
Thos. Kains, 153 jours, jusqu'au 30 novembre 1886, à $3.50		535 50	
T. A. Pope, 304 do 30 avril 1887, à $2.50		760 00	
J. H. Reiffenstein, du 14 nov. 1885 au 31 mai 1886, à $150	$985 00		
do du 1er juillet 1886, au 23 déc. 1886, à $150	865 00		
	$1,850 00		
MOINS—Payé à Mme Reiffenstein en 1885-86	40 00		
		1,810 00	
L. H. Solly, 177 jours, jusqu'au 30 avril 1887, à $2		354 00	
E. A. Wilmot, 3 mois, jusqu'au 30 sept. 1886, à $200	$600 00		
do allocation de pension de 48 jours, à $3.50	168 00		
		768 00	
			4,227 50
Arpentages (*voir page* 244) :—			
District de Kamloops		9,021 31	
Exploration de la Yukon		5,082 00	
District de New-Westminster		4,240 95	
Vallée Nicola		1,400 00	
Montagnes-Rocheuses		1,200 00	
Détermination de longitude		5,298 93	
District de Kootenay		1,400 00	
			27,643 19
W. S. Gore, vérification de plans—42 certificats, à $2.50			105 00
			163,087 45

BUREAU DE L'AUDITEUR, 4 nov. 1887.

MONSIEUR,—On a porté des "Frais d'élections" aux "Remboursements des dépenses des exercices précédents—Compte des terres fédérales," $139.80, montant des honoraires et des frais de route dus à F. J. Chadwick, officier-rapporteur de Wellington-Sud.

Cette somme doit être déduite de l'avance de $200 faite à M. Chadwick par l'entreprise d'arpentage n° 39, de 1882.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre de l'intérieur.

TERRES FÉDÉRALES—CAPITAL.	Page.	Dépenses de 1886-87.	Dépenses de 1886-87 dont il été rendu compte.	Avances des années précédentes.	Total dont il n'a pas été rendu compte.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Arpentages de 1880 :—					
Entreprise 1, A. McNab	....	....	....	1,000 00	1,000 00
Arpentages de 1881 :—					
Entreprise 10, L. J. E Garon (1886)	783	311 98	311 98		
Chemins publics, Man., A. G. Forrest.	....	....	....	11 32	11 32
Coupes de bois, A. L. Poudrier	....	....	....	1,110 00	1,110 00
		311 98	311 98	1,121 32	1,121 32
Arpentages de 1882 :—					
Lignes extérieures de township (supplémentaire) J. J. McArthur	....	50 00	50 00		
Entreprise 7, L J. E. Garon	....	....	....	1,188 02	1,188 02
do 12, H. Lowe	....	....	....	1,512 00	1,512 00
do 24, C. H. Davis	....	....	....	2,000 00	2,000 00
do 28, John Hill	....	....	....	1,500 00	1,500 00
do 36, Francis Jones et Cie	....	....	....	2,000 00	2,000 00
do 37 do	....	....	....	2,000 00	2,000 00
do 38 do	....	....	....	2,000 00	2,000 00
do 39, F. J. Chadwick	....	....	....	60 20	60 20
		50 00	50 00	12,260 22	12,260 22
Arpentages de 1883 :—					
Entreprise 46, A. Bourgeault	....	400 00	400 00		
do 59, E. C. Dawson	....	....	....	5,853 12	5,853 12
do 74, Héritiers de H. Leber (décédé)	....	915 42	915 42		
		1,315 42	1,315 42	5,853 12	5,853 12
Arpentages de 1884 :—					
Entreprise 4, S. B. Lucas (1886)	775	1,359 03	1,359 03		
do 12, C. P. Aylen	245	816 82	816 82		
		2,175 85	2,175 85		
Arpentages de 1885 :—					
Ligne de ch. de fer, Wm. Ogilvie (1886)	782	1,251 98	1,251 98		
Arpentages de 1886 :—					
Entreprise 2, J. W. Fitzgerald (1886).	781	758 00	758 00		
do 3, G. B. Abrey	245	1,999 16	1,999 16		
do 4, A. J. Brabazon	245	2,218 22	2,218 22		
do 5, G. E. McMartin	246	2,999 17	2,999 17		
do 6, C. E. Wolff	246	3,041 64	3,041 64		
do 7, F. E. Brunelle	246	450 56	450 56		
do 8, Jno. Bourgeois	246	1,755 80	1,755 80		
do 9, L. M. Dechesne	....	660 00	....	1,000 00	1,660 00
do 10, H. H. Robertson	247	1,687 52	1,687 52		
do 11, E. Boivin	....	1,250 00	....	1,000 00	2,250 00
do 12, W. S. Drewry	247	1,954 60	1,954 60		
do 13, L. Gosselin	247	1,949 01	1,949 01		
do 14, P. T. C. Dumais (1886).	777	1,723 91	1,723 91		
do 15, S. M. Starkey	247	1,672 56	1,672 56		
do 16, G. C. Rainboth	247	2,136 01	2,136 01		
do 17, N. R. Freeman	247	1,864 67	1,864 67		
do 18, C. C. DuBerger (1886).	783	1,661 71	1,661 71		
do 19, J. L. Michaud	248	1,493 30	1,493 30		
do 20, G. McPhillips	248	3,229 17	3,229 17		
do 21, Alan H. McDougall	248	2,710 00	2,710 00		
A reporter	....	37,215 01	35,305 01	2,000 00	3,910 00

TERRES FÉDÉRALES—CAPITAL.	Page.	Dépenses de 1886-87.	Dépenses de 1886-87 dont il a été rendu compte.	Avances des années précédentes.	Total dont il n'a pas été rendu compte.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	37,215 01	35,305 01	2,000 00	3,910 00
Chemins, n° 1, C. A. Bigger	248	2,380 00	2,380 00		
do 2, G. P. Roy	....	2,004 00	....	1,200 00	3,204 00
do 3, R. C. Laurie	249	972 75	972 75		
do 4, J. L. Reid	249	2,257 58	2,257 58		
do 5, T. D. Green	249	1,910 26	1,910 26		
do 6, John McLatchie	249	2,011 85	2,011 85		
do 7, J. J. Dufresne	250	1,961 64	1,961 64		
do 8, John McAree	250	1,747 40	1,747 40		
do 9, R. C. McPhillips	250	2,344 60	2,344 60		
Examen des arpentages—					
J. S. Dennis (1886)	782	2,177 94	2,177 94		
Joseph Doupe	250	2,665 37	2,665 37		
A. C. Webb (1886)	781	691 35	691 35		
Nouvel arpentage, Carlton, A. Sproat	....	3,375 00	....	1,603 00	4,978 00
Saint-Laurent et Saint-Louis de Langevin, A. Sproat	....	415 00	....	....	415 00
Rivière du Ventre, E. Bray	251	3,000 00	3,000 00		
Passe de l'Aigle, P. R. A. Bélanger (1886)	783	2,793 96	2,793 96		
Exploration, lac Winnipeg, F.W. Wilkins	251	1,877 57	1,877 57		
Topographie, dans les Montagnes-Rocheuses, J. J. McArthur	251	1,263 81	1,263 81		
Hivernage de chevaux, W. Riddell	251	190 20	190 20		
Planter des barres de fer, emplac. de ville, Battleford, R. C. Laurie, 1,148, à 25c.	....	287 00	287 00		
		73,542 29	65,838 29	4,803 00	12,507 00
Arpentages de 1887:—					
Entreprise 1, G. E. McMartin	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 2, C. A. Biggar	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 3, A. J. Brabazon	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 5, W. Beatty	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 6, R. C. McPhillips	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 8, P. T. C. Dumais	....	1,000 00	....	....	1,000 00
do 9, J. E. Woods	....	1,000 00	....	....	1,000 00
Chemins, n° 1, T. D. Green	....	1,520 00	....	....	1,520 00
do 2, J. L. Reid	....	1,080 00	....	....	1,080 00
Inspection, J. S. Dennis	....	4,001 00	....	....	4,001 00
do John McAree	....	1,400 00	....	....	1,400 00
Lignes extér. de township, J. H. Brownlee.	....	1,500 00	....	....	1,500 00
Topographie, Montagnes-Rocheuses, J. J. McArthur	....	1,200 00	....	....	1,200 00
Détermination de longitude, W. F. King	....	300 00	....	....	300 00
do O. J. Klotz	....	1,000 00	....	....	1,000 00
Exploration, lac Winnipegosis, J. J. Dufresne	....	1,500 00	....	....	1,500 00
Réserve de la police à cheval, C. F. Miles	....	550 00	....	....	550 00
		21,051 00	....	....	21,051 00
Arpentages dans la Col.-Britannique :—					
District de Kamloops, T. Fawcett	252	4,455 02	3,046 67	....	1,408 35
do J. F. Garden	252	4,566 29	4,166 29	....	400 00
Dist. de New-Westminster, A. F. Cotton	252	4,240 95	2,720 95	....	1,520 00
Dist. de Kootenay, P. R. A. Bélanger.	....	1,400 00	....	....	1,400 00
Exploration de la Yukon, W. Ogilvie.	....	5,082 00	....	....	5,082 00
Déterminat. de longitude, W. Ogilvie	252	1,729 78	1,729 78		
do O. J. Klotz	253	3,569 15	3,569 15		
Vallée de Nicola, J. McLatchie	....	1,400 00	....	....	1,400 00
Topographie, dans les Montagnes-Rocheuses, W. S. Drewry	....	1,200 00	....	....	1,200 00
		27,643 19	15,232 84	....	12,410 35

J. D. VanBuskirk—Arpentage de chemin de 1881—Grand chemin du Manitoba.

	$ cts.		$ cts.
150 jours en voyage	825 00	Chèques de 1880-81	400 00
5 do préparer les rapports	30 00	do 1881-82	1,251 60
4 hommes, 371 jours en tout	435 80	do 1883-84	25 00
371 rations	185 50		
Frais de transport	188 40		
Effets de campement, etc	6 90		
Allocation pour papeterie	5 00		
	1,676 60		1,676 60

C. P. Aylen—Arpentage à l'entreprise, n° 12, de 1884—A l'ouest du 4e méridien, townships 21 et 22, rangs 7, 8 et 9.

127·02 milles, à $6 35	806 58	Chèques de 1883-84	1,000 00
42·34 do 6 80	287 91	do 1884-85	1,300 00
42·39 do 7 65	324 27	do 1886-87	816 82
8·28 do 8 10	67 07		
84·68 do 8 45	715 54		
53·57 do 9 50	508 91		
358·28	2,710 28		
Boni de 15 pour 100	406 54		
	3,116 82		3,116 82

G. B. Abrey—Arpentage à l'entreprise, n° 3, de 1886—Township 23, rangs 8 et 9, township 24, rang 10; township 27, rang 12, à l'ouest du 2e méridien.

147·789 milles, à $ 7.00	1,034 53	Chèques de 1885-86	1,000 00
88 44 do 9.00	795 96	do 1886-87	1,999 16
56·06 do 10.64	596 48		
12·93 do 11.00	142 23		
21·526 do 18.00	387 46		
326·745	2,956 66		
Détruire 170 buttes	42 50		
	2,999 16		2,999 16

A. J. Brabazon—Arpentage à l'entreprise, n° 4, de 1886—A l'ouest du 2e méridien, townships 29, 32 et 33, rang 16; township 31, rang 17.

3·906 milles, à $ 7 00	27 34	Chèques de 1885-86	1,000 00
49·405 do 9 00	444 64	do 1886-87	2,218 22
75·375 do 11 00	829 12		
48·912 do 12 02	587 92		
73·845 do 18 00	1,329 20		
251·443	3,218 22		3,218 22

G. E. MacMartin—Entreprise n° 5, de 1886—Townships 6 et 7, rangs 29 et 30, à l'ouest du 4e méridien ; township 6, rang 1, à l'ouest du 5e méridien.

	$ cts.		$ cts.
38·855 milles, à $ 7 00	271 99	Chèques de 1886-87	2,999 17
49·10 do 7 59	372 66	Etampes en acier	5 00
44·75 do 8 97	401 41		
78·552 do 10 00	785 52		
60·95 do 10 52	641 18		
13·153 do 11 00	144 68		
6·037 do 13 40	80 89		
6·075 do 16 96	103 03		
2·545 do 18 00	45 81		
300·017	2,847 17		
22 Descriptions et déclarations	22 00		
Indemnité pour perte de temps—			
Lui-même, 6 jours, à $6.00	36 00		
6 hommes, 36 jours en tout	78 00		
Attelage, 6 jours à $2.50	15 00		
2 chevaux de selle, 6 jours, à 50c	6 00		
	3,004 17		3,004 17

Charles E. Wolff—Entreprise n° 6, de 1886—A l'ouest du 5e méridien, townships 7, 8 et 9, rang 1 ; townships 6 et 7, rang 2.

68·02 milles, à $10.00	680 20	Chèques de 1886-87	3,041 64
48·31 do 10.52	508 22		
37·23 do 11 27	419 58		
30·37 do 12.82	389 34		
60·75 do 13 00	789 75		
18·25 do 13.40	244 55		
262·93	3,031 64		
10 déclarations et descriptions	10 00		
	3,041 64		3,041 64

F. E. Brunelle—Entreprise n° 7, de 1886—Township 3, rang 27 ; townships 3, 4 et 5, rang 28, à l'ouest du 2e méridien ; township 5, rangs 4 et 5, à l'ouest du 3e méridien.

168·97 milles, à $ 7	1,182 79	Chèques de 1885-86	1,000 00
14·363 do 9	129 27	do 1886-87	450 56
12 50 do 11	137 50	Etampes en acier	5 00
195·833	1,449 56		
6 déclarations	6 00		
	1,455 56		1,455 56

John Bourgeois—Entreprise n° 8, de 1886—Townships 4 et 5, rangs 26 et 27 ; township 6, rangs 27 et 28, à l'ouest du 2e méridien ; township 4, rangs 3 et 4, à l'ouest du 3e méridien.

301·01 milles, à $ 7	2,107 07	Chèques de 1885-86	1,000 00
31·47 do 9	283 23	do 1886-87	1,755 80
32·50 do 11	357 50		
364·98	2,747 80		
8 déclarations	8 00		
	2,755 80		2,755 80

H. H. Robertson—Arpentage à l'entreprise, n° 10 de 1886—A l'ouest du 3e méridien, townships 23 et 24, rangs 27, 28 et 29.

	$ cts.		$ cts.
83·20 milles, à $7 30	607 36	Chèques de 1885-86	1,000 00
32·26 do 7 42	239 37	do 1886-87	1,687 52
58·12 do 9 00	523 08	1 micromètre	68 27
133·13 do 9 72	1,294 03	Fret sur un micromètre	3 30
306·71	2,663 84		
Détruire 381 buttes	95 25		
	2,759 09		2,759 09

W. S. Drewry—Arpentage à l'entreprise, n° 12, de 1886—A l'ouest du 3e méridien, township 49, rang 25; township 50, rangs 23 et 24; township 51, rang 23.

41·44 milles, à $ 9 00	372 96	Chèques de 1885-86	1,000 00
48·65 do 12 13	590 12	do 1886-87	1,954 60
53·36 do 13 40	715 02	Etampes en acier	5 00
91·34 do 14 03	1.281 50		
234·79	2,959 60		2,959 60

Louis Gosselin—Arpentage à l'entreprise, n° 13, de 1886—A l'ouest du 4e méridien, township 50, rangs 17 et 18; township 51, rangs 16 et 17.

39·99 milles, à $10.00	399 90	Chèques de 1885-86	200 00
48·41 do 10.29	498 14	do 1886-87	2,749 01
30·60 do 10.64	325 58		
104·19 do 16.56	1,725 39		
223·19	2,949 01		2,949 01

S. M. Starkey—Arpentage à l'entreprise, n° 15, de 1886—A l'ouest du 5e méridien, township 50, rangs 1 et 2.

44·21 milles, à $10.00	442 10	Chèques de 1885-86	1,000 00
108·38 do 20.58	2,230 46	do 1886-87	1,672 56
152·59	2,672 56		2,672 56

G. C. Rainboth—Arpentage à l'entreprise, n° 16, de 1886—A l'ouest du 5e méridien, townships 51 et 52, rang 1; township 51, rang 2.

20·98 milles, à $10 00	209 80	Chèques de 1885-86	1,000 00
145·04 do 20 58	2,984 91	do 1886-87	2,136 01
		1 micromètre	58 70
166·02	3,194 71		3,194 71

N. R. Freeman—Arpentage à l'entreprise, n° 17, de 1886—A l'ouest du 4e méridien, townships 50 et 51, rangs 27 et 28.

57·26 milles, à $10 00	572 60	Chèques de 1885-86	1,000 00
111·32 do 20 59	2,292 07	do 1886-87	1,864 67
168·58	$2,864 67		$2,864 67

J. L. MICHAUD—Arpentage à l'entreprise, n° 19, de 1886—A l'ouest du 4e méridien, townships 31, 32, 33 et 34, rangs 28 et 29; township 35, rang 28, et ré-arpentage de la frontière nord du township 34, rangs 28 et 29.

	$ cts.		$ cts.
60·56 milles, à $ 7.47	452 38	Chèques de 1885-86	1,000 00
76·26 do 7.59	578 82	do 1886-87	1,493 30
48·40 do 8.45	408 98	Etampes en acier	5 00
48·34 do 8 91	430 71		
48·14 do 9 78	470 81		
8·46 do 10 00	84 60		
290·16	2,426 30		
Ré-arpent., frontière N., T. 34, R. 28 et 29	72 00		
	2,498 30		2,498 30

GEORGE MCPHILLIPS—Arpentage à l'entreprise n° 20, de 1886—township 21, rang 10; townships 22 et 23, rangs 10 et 11, à l'ouest du 1er méridien.

13·62 milles, à $ 2 00	27 24	Chèques de 1886-87	3,229 17
19·22 do 7 00	134 54		
62·17 do 9 00	559 53		
1·42 do 11 00	15 62		
137·68 do 18 00	2,478 24		
234·11	3,215 17		
14 déclarations	14 00		
	$3,229 17		$3,229 17

ALAN H. MACDOUGALL—Arpentage n° 21, de 1886—Township 24, rangs 10 et 12; townships 24, 25 et 26, rang 11, à l'ouest du 1er méridien.

29·02 milles, à $ 7	503 14	Chèques de 1886-87	2,710 00
80·69 do 9	726 21	do 1887-88	1,136 13
39·72 do 11	436 92		
136·77 do 18	2,461 86		
286·20	3,828 13		
18 déclarations	18 00		
	3,846 13		3,846 13

C. A. BIGGER—Arpentage de chemin, n° 1, de 1886.

202 jours en voyage	1,210 00	Chèques de 1885-86	1,200 00
40 do pour préparer les rapports	240 00	do 1886-87	2,380 00
7 hommes, 852 jours en tout	959 00	do 1887-88	101 36
852 rations	426 00		
3 chevaux	185 00		
2 charrettes, couvertures et harnais	88 00		
1 barouche et harnais	90 00		
Tente, $30; entraves, $5.90	35 90		
Soin des chevaux	66 68		
Reparer l'équipement	11 25		
Transport, à l'ouest de Winnipeg	95 90		
do l'est do	80 00		
Allocation de pension	65 00		
do papeterie	10 00		
Fret et télégrammes	75 00		
Equipement de camp	39 63		
Escompte sur chèque	4 00		
	3,681 36		3,681 36

R. C. LAURIE—Tracé de chemins, n° 3 de 1886.

	$ cts.		$ cts.
140 jours de voyages	770 00	Chèques de 1885-86	1,200 00
Faire les rapports	240 00	do 1886-87	972 75
7 hommes, 524 jours en tout	591 75		
524 rations	262 00		
Transport	159 00		
Equipement de camp	75 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
	$2,172 75		$2,172 75

J. LESTOCK REID—Tracé de chemins, n° 4 de 1886—Qu'Appelle à Prince-Albert.

179 jours de voyages	984 50	Chèques de 1885-87	1,200 00
40 jours pour préparer les rapports	240 00	do 1886-87	2,257 58
9 hommes, 787 jours en tout	859 00		
781 rations	390 50		
Transp. du parti à l'O. de Winnipeg	468 90		
Son transport à l'est do	160 00		
Transport de 2 aides do	150 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
Equipement de camp	75 00		
Fret et messagerie	30 68		
Soins médicaux et pension de T. A. Elliott pendant sa maladie	24 00		
	3,457 58		3,457 58

T. D. GREEN—Tracé de chemins, n° 5 de 1886.

166 jours de voyages	913 00	Chèques de 1885-86	1,200 00
40 jours pour préparer les rapports	240 00	do 1886-87	1,910 26
4 hommes, 612 jours en tout	689 00		
612 rations	306 00		
Transport à l'ouest de Winnipeg	732 26		
do l'est do	80 00		
Equipement de camp	75 00		
Allocation de pension	65 00		
do pour papeterie	10 00		
	$3,110 26		$3,110 26

JOHN MCLATCHIE—Tracé de chemins, n° 6, de 1886.

170 jours de voyages	935 00	Chèques de 1885-86	1,200 00
40 jours pour préparer les rapports	240 00	do 1886-87	2,011 85
4 hommes, 650 jours en tout	772 75		
650 rations	325 00		
Son transport à l'est de Winnipeg	160 00		
Transp. de 2 aides à l'est de do	150 00		
do du parti à l'ouest do	479 10		
Equipement de camp	75 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
	3,211 85		3,211 85

J. J. Dufresne—Tracé de chemins, n° 7, de 1886—Chemins dans la province du Manitoba.

	$ cts.		$ cts.
165 jours de voyages	880 00	Chèques de 1885-86	1,300 00
40 jours pour préparer les rapports	240 00	do 1886-87	1,961 64
6 hommes, 627 jours en tout	775 50	Vente d'équipement	263 70
627 rations	313 50		
Voyage à l'est de Winnipeg	160 00		
do de 3 aides à l'est de Winnipeg	225 00		
Transport du parti à l'O. de do	781 34		
Equipement de camp	75 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
	3,525 34		3,525 34

John McAree—Tracé de chemins, n° 8 de 1886.

158 jours de voyages	869 00	Chèques de 1885-86	1,300 00
40 do pour préparer les rapports	240 00	do 1866-87	1,747 40
4 hommes, 602 jours	752 50	Vente d'équipement	120 70
602 rations	301 00		
Transport, à l'est de Winnipeg	466 85		
Son transport à l'est de Winnipeg	160 00		
Transp. d'un aide à l'est de do	75 00		
Equipement de camp et plan	75 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
300 piquets en fer	153 75		
	3,168 10		3,168 10

R. C. McPhillips—Tracé de chemins, n° 9 de 1886.

195 jours de voyages	1,072 50	Chèques de 1885–86	1,200 00
40 do préparer les rapports	240 00	do 1886–87	2,344 60
4 hommes, 911 jours en tout	1,105 50	Vente d'équipement	159 40
911 rations	455 50		
Transport à l'est de Winnipeg	530 50		
do des aides à l'E. de Winnipeg	150 00		
Equipement de camp	75 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	10 00		
	$3,704 00		$3,704 00

Joseph Doupe—Inspection des arpentages de 1886.

195 jours en voyage	1,072 50	Chèques de 1885-86	500 00
60 do pour préparer les rapports	360 00	do 1886-87	2,665 37
13 hommes, 884 jours en tout	957 50	Vente d'équipement	94 50
884 rations	442 00		
Transport à l'ouest de Winnipeg	307 87		
Balance du transport de l'aide, à l'est de Winnipeg	50 00		
Allocation pour pension	65 00		
do papeterie	5 00		
	3,259 87		3,259 87

EDGAR BRAY—Exploration de la rivière du Ventre, 1886.

	$ cts		$ cts.
121 jours en voyage	665 50	Chèques de 1886-87	3,000 00
60 do préparer les rapports	372 00	do 1887-88	625 84
6 hommes, 612 jours en tout	662 50	Vente de wagon et harnais	30 00
612 rations	306 00		
Transport du parti, ouest de Winnipeg.	455 90		
do de lui-même à l'est de do	160 00		
5 chevaux, harnais et wagons	500 00		
Barouche, $70 ; entraves, $10.60	80 60		
Effets de campement etc	67 80		
Nourriture de chevaux et frais d'écurie	145 00		
Fret et messagerie	100 54		
Allocation pour pension	130 00		
Allocation pour papeterie	10 00		
	3,655 84		3,655 84

F. W. WILKINS—Exploration du lac Winnipeg, 1886.

156 jours en voyage	1,209 00	Chèques de 1885-86	1,500 00
60 jours, préparer les rapports	490 00	do 1886-87	1,877 57
4 hommes, 680 jours	850 00		
680 rations	340 00		
Transport, à l'est de Winnipeg	160 00		
do à l'ouest do	73 57		
Effets de campement, etc	115 00		
Allocation pour pension	130 00		
do papeterie	10 00		
	3,377 57		3,377 57

J. J. MCARTHUR—Relevé topographique des montagnes Rocheuses.

173 jours en voyage	865 00	Chèques de 1885-86	1,100 00
60 jours, préparer les rapports	360 00	do 1886-87	1,263 81
1 homme, 161 jours	201 25	Chronomètre Abney	8 00
Transport, à l'est de Winnipeg	160 00		
do à l'ouest do	278 74		
do de l'aide, est de Winnipeg.	75 00		
Frais de subsistance	316 22		
Effets de campement, etc	75 00		
Allocation pour papeterie	10 00		
Louage de cheval et de canot	15 00		
Messagerie, $13.60 ; télégrammes, $2.	15 60		
	2,371 81		2,371 81

WM. RIDDELL—Hivernage des chevaux des arpentages, 1885-86.

Hiverner 6 chevaux, à $15	90 00	Chèques de 1886-87	190 20
Pâturer 6 do 5 mois, à $2	60 00		
36 boisseaux d'avoine, à 70c	25 20		
Emmagasinage d'équipement	15 00		
	190 20		190 20

THOMAS FAWCETT—Arpentages de subdivisions dans le district de Kamloops.

	$ cts.		$ cts.
231 jours en voyage	1,270 50	Chèques de 1885-86	2,500 00
66 jours, préparer les rapports	396 00	do 1886-87	3,046 67
17 hommes, 1,387 jours en tout	1,577 75		
1,228 rations	614 00		
Son transport, aller et retour de la C.B.	267 99		
Transport du parti, Colombie-Britann.	830 63		
Pension de lui-même	106 25		
do du parti	138 50		
Fret et messagerie	180 05		
Effets de campement, etc	155 00		
Allocation pour papeterie	10 00		
	5,546 67		5,546 67

J. F. GARDEN—Arpentages dans le district de Kamloops, 1886.

236 jours en voyage	1,227 00	Chèques de 1885-86	2,000 00
65 jours, préparer les rapports	390 00	do 1886-87	3,666 29
9 hommes, 1,568 jours en tout	1,815 00		
1,529 rations	764 50		
Son transport, de Toronto à Kamloops	266 40		
Transport du parti, Colombie-Britan.	1,038 39		
Effets de campement, etc	155 00		
Allocation pour papeterie	10 00		
	5,666 29		5,666 29

A. F. COTTON—Arpentages de subdivisions dans le district de New-Westminster, 1886

240 jours en voyage	1,320 00	Chèques de 1885-86	1,820 00
55 jours, préparer les rapports	330 00	do 1886-87	2,720 95
9 hommes, 1,460 jours en tout	1,525 00		
1,348 rations	674 00		
Transport, d'Ottawa à Victoria	139 75		
do de New-Westminster à Ottawa	118 00		
Voitures de place à Ottawa	2 50		
Frais de subsistance à Victoria	43 00		
Transport du parti, Colombie-Britann.	263 70		
Effets de campement, etc	115 00		
Allocation pour papeterie	10 00		
	4,540 95		4,540 95

WILLIAM OGILVIE—Détermination de la longitude dans la Colombie Britannique, 1886

149 jours en voyage	894 00	Chèques de 1886-87	1,729 78
25 jours, préparer les rapports	175 00		
1 homme, 20 jours	30 00		
20 rations	10 00		
Voyage, d'Ottawa à Kamloops	112 50		
do de Kamloops à Ottawa	142 55		
do de son aide, de Calgary à Kamloops, et retour	55 50		
Pension	179 55		
Frais de voyages et de subsist., C.-B.	39 20		
Messagerie, $35.35; télégram., $14.40	49 75		
Observatoire, Kamloops	41 73		
	1,729 78		1,729 78

OTTO J. KLOTZ—Travail astronomique et déterminations de la longitude de 1886.

	$ cts.		$ cts.
232 jours en voyage	1,438 50	Chèques de 1885-86	1,700 00
151 do pour préparer les rapports	1,044 00	do 1886-87	3,569 15
4 hommes, 478 jours en tout	593 25	Vente d'équipement	67 00
372 rations	186 00		
Transport	1,787 49		
Effets de campement	260 31		
Allocation pour papeterie	10 00		
do pour travail astronomique	11 60		
Livres de campagne	3 00		
Impression de formules	2 00		
	5,336 15		5,336 15

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 6 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai débattu avec vous, dernièrement, la proposition que la gratification votée par le parlement, au cours de sa dernière session, en faveur de M. Donald Codd (aujourd'hui décédé), fût portée au compte "Terres fédérales."

Je vous transmets copie de l'estimation qui a été envoyée au sous-ministre des finances pendant qu'il préparait le dernier budget. L'estimation ne portait aucun titre, mais j'ai pensé qu'elle serait inscrite sous celui de "Fonds de retraite," attendu que la contribution de M. Codd à ce fonds a été régulièrement distraite de ses appointements pendant tout le temps qu'il a été au service du département.

Je dois ajouter que la somme en question, $1,607.31, ne sera pas naturellement, portée au compte "Terres fédérales" dans nos livres.

J'en ai donné avis à M. Courtney, officiellement. Je crois donc que vous devriez insérer dans votre rapport une note signalant cet item et déclarant qu'il aurait dû être porté au "Fonds de retraite," car je suis persuadé que vous partagez mon opinion sur ce point.

Bien à vous,

A. M. BURGESS, *S. M. I.*

J. L. McDOUGALL.

BUDGET SUPPLÉMENTAIRE de l'exercice clos le 30 juin 1887.

A M. Donald Codd, gratification d'un mois d'appointements pour chaque année de service, depuis le 11 mai 1872 jusqu'au 31 décembre 1881, jour où il a cessé d'être employé au ministère de l'intérieur, $1,607.31.

SURINTENDANT DES ASSURANCES.	$ cts.	$ cts.
Wm Fitzgerald, surintendant des assurances	2,800 00	
R. W. Baxter, premier commis	1,800 00	
A. K. Blackadar, commis de 1re classe	1,537 50	
W. J. R. McMinn, do 2e do	1,250 00	
		7,387 50
Wm. Fitzgerald, frais de voyages—		
Allocation, 73 jours, à $3.50 ; 7 jours, à $5	290 50	
Passages	117 40	
Wagons-Pullman et porte-faix	38 00	
Voitures et télégrammes	31 70	
		477 60
A. K. Blackadar, frais de voyages—		
Allocation, 49 jours, à $3.50	171 50	
Passages	42 00	
Voitures	8 25	
		221 75
Arithmomètre, 16 chiffres		270 00
Abonnements aux journaux		67 99
Frais de port et mandats-poste		52 95
Télégrammes		32 36
Valise		6 00
Charriage et main-d'œuvre		3 10
Réparer l'arithmomètre		2 09
Nécessaires de bureau		0 80
Imprimeur de la reine		627 75
Bureau de la papeterie		100 20
Total		9,250 09

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 17 septembre 1887.

Monsieur,—J'ai terminé l'examen des pièces justificatives des dépenses occasionnées par le service de l'administration des assurances pendant l'exercice 1886-87, et j'appelle votre attention sur les observations suivantes :—

Dans votre compte des frais de voyage, je remarque différentes sommes s'élevant à un total de $38 pour wagons-Pullman et porte-faix. Ces sommes, qui couvrent des services que l'on trouve ordinairement dans les hôtels et qui ne font pas partie des frais de déplacement, devraient être payées à même l'allocation de $3.50 par jour (d'après l'arrêté du conseil du 29 novembre 1832), jusqu'à ce qu'elles soient spécialement autorisées.

Dans les menues dépenses de l'exercice, je remarque aussi 60c. pour déménagement de meubles. Je ne vois rien qui justifie des déboursés de cette nature, attendu que le ministère des travaux publics fournit spécialement des porte-faix pour ces services. Je vois, enfin, que 50c. ont été donnés à un employé des travaux publics, à sa retraite. Comme les gratifications ne sont accordées que sous l'autorité d'un arrêté du conseil, tout déboursé de ce genre est illégal.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

M. W. Fitzgerald, M.A.,
Surintendant des assurances.

Note de l'auditeur général, 16 décembre 1887.—La question des wagons-Pullman et des porte-faix a été soumise à la Trésorerie, pour solution.

SUBVENTIONS AUX PROVINCES.	Autorité.	$ cts.	$ cts.
Ontario:—			
Allocation pour le gouvernement	A. de l'A.B.N. sec. 118	80,000 00	
80 cents par tête sur 1,396,091, population en 1861	do 118	1,116,872 80	
5 pour 100 sur $2,848,289.53, capital ajouté en 1884..........	47 Vic., chap. 4	142,414 48	
			1,339,287 28
Québec :—			
Allocation pour le gouvernement..............................	A. de l'A.B.N. sec. 118	70,000 00	
80 cents par tête sur 1,111,566, population en 1861..	do 118	889,252 80	
5 pour 100 sur $2,549,213.60, capital ajouté en 1884..	47 V., chap. 4.	127,460 68	
			1,086,713 48
Nouvelle-Ecosse :—			
Allocation pour le gouvernement	A. de l'A.B.N. sec. 118	60,000 00	
80 cents par tête sur 400,000 (population en 1881, 440,585)	do 118	320,000 00	
Intérêt sur balance de dette..................................	do 116	13,213 74	
5 pour 100 sur $793,368 71, capital ajouté en 1884..........	47 V., chap. 4.	39,668 44	
			432,882 18
Nouveau-Brunswick :—			
Allocation pour le gouvernement	A. de l'A.B.N. sec. 118	50,000 00	
80 cents par tête sur 321,233, population en 1881..........	do 118	256,986 40	
Indemnité pour perte de droit d'export. sur bois de serv.	36 V., chap 41	150,000 00	
Intérêt sur balance de dette.................................	A. de l'A.B.N. sec. 116	1,696 49	
5 pour 100 sur $604,519.35, capital ajouté en 1884..........	47 V., chap. 4.	30,225 97	
			488,908 86
Manitoba :—			
Allocation pour le gouvernement..............................	45 V., chap. 5	50,000 00	
80 cents par tête sur 150,000 (population en 1881, 65,954)	do ...	120,000 00	
Indemnité au lieu de terres publiques..........................	48 V., chap. 50	100,000 00	
Intérêt sur balance de dette	33 V., c. 3, s. 24	4,653 04	
5 pour 100 sur $110,825.07, capital ajouté en 1884..........	47 V., chap. 4	5,541 25	
5 pour 100 sur $3,113,333.80, capital ajouté en 1885	48-49 V., c. 50	155,666 69	
			435,860 98
Colombie-Britannique :—			
Allocation pour le gouvernement..............................	A.C., Windsor, 16 mai 1871.	35,000 00	
80 cents par tête sur 60,000, estimat. 1871 (1881, 49,459) .	do ...	48,000 00	
Compensation pour terres du ch. de fer Canadien du Pac.	do ...	100,000 00	
Intérêt sur balance de dette	do ...	24,995 67	
5 pour 100 sur $83,107 88, capital ajouté en 1884..........	47 V., chap. 4	4,155 39	
			212,151 06
Ile du Prince-Edouard :—			
Compensation au lieu de terres de la Couronne	A.C..Windsor, 26 juin 1873.	45,000 00	
MOINS—5 pour 100 sur $747,976.71, avances au gouvernm. de l'I.P.-E., pour ach. de ter.	do ...	37,398 84	
		7,601 16	
Allocation pour le gouvernement	do ...	30,000 00	
80 cents par tête sur 108,928, population en 1881......	do ...	87,142 40	
5 pour 100 sur $792,899 12, balance de dette.............	do ...	39,644 96	
5 pour 100 sur $182,973.78, capital ajouté en 1884......	47 V., chap. 4	9,148 68	
			173,537 20
Total, subventions aux provinces..........................	....	....	4,169,341 04

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts	$ cts.
AIDE DANS LE BUREAU ET EN CAMPAGNE :—		
Bailey, J. W., aide en campagne, 98 jours, à $1.33		130 34
Bailey, L W, explorateur, 4 mois, à $125		500 00
Barlow, A. E., dessinateur, 62 jours, jusqu'au 31 août 1886, à $2.17	134 54	
do do 302 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50	755 00	
		889 54
Barry, May H., copiste, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		365 00
Bowman, A., explorateur, 9 mois, 25 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $125.	1,225 80	
MOINS—Gouv. de la Col.-Brit, moitié des appoint. durant l'exp	331 65	
		894 15
Burke, Thomas, concierge, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.50		547 50
Chalmers, R., explorateur, 12 mois, jusqu'au 30 juin 1887, à $100		1,200 00
Dowling, D. B, aide en campagne, 153 jours, jusq. 30 nov. 1886, à $2.50.	382 50	
do dessinateur, 211 jours, jusq 30 juin 1887, à $2.50.	527 50	
		910 00
Esdale, D. A., aide-charpentier, 313 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.25.		391 25
Esdale, M., charpentier, 313 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50		782 50
Guignard, J. A., compilation de l'index du rapport		48 00
Giroux, N. J., aide en campagne, 92 jours, jusq. 30 sept. 1886, à $2.50	230 00	
do dessinateur, 238½ jours, jusqu'au 31 mai 1887, à $2.50	596 25	
do aide en campagne, 30 jours, jusqu'au 30 juin 1887	75 00	
		901 25
Grant, J. L., aide-bibliothécaire, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1.25		456 25
Grant, Mary, grossoyer des cartes pour la biblioth., 3 M, à $16.50		49 50
Herring, S., taxidermiste, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887		1,000 00
Kenrick, E. B., aide-chimiste, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887		650 00
Lawson, A. C., explorateur, 3 mois 20 jours, jusq. 20 oct. 1886, à $100	365 74	
do préparation du rapport, 2 mois et 3 jours, jusq 31 mai '87	211 86	
do explorateur, 1 mois, jusqu'au 30 juin 1887	100 00	
		677 60
Macoun, J. M., aide-botaniste, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.		730 00
Marion, Israel, dessinateur, 222 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50	555 00	
do dessin de mappe pour photo-lithographie	95 00	
		650 00
McEvoy, Jas., aide en campagne, 5 mois, jusqu'au 30 nov. 1886, à $50	250 00	
do dessinateur, 151 jours, jusqu'au 30 avril 1887, à $2	302 00	
do aide en campagne, 61 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2	122 00	
	674 00	
MOINS—Moitié des gages pour exp. payés par le gouv de la C.-B.	150 00	
		524 00
McEwan, W. R., copiste, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $1		365 00
McInnes, W., aide-explorateur, 365 jours, jusq 30 juin 1887, à $2.50.		912 50
O'Farrell, Teresa, servante, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887		300 00
Richard, L. N., dessinateur, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50		912 50
Robert, J. A., aide en campagne, balance de ses gages de juin	15 00	
do do 6 mois, jusqu'au 31 déc. 1886, à $75	450 00	
do dessinateur, 178 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2.50	445 00	
		910 00
Smith, W. H, dessinateur, 362 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		724 00
White, James, aide en campagne, 123 jours, jusqu'au 31 oct., à $2 50	307 50	
do dessinateur, 241 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2 50	602 50	
		910 00
		17,330 88
APPOINTEMENTS DES EMPLOYÉS TEMPORAIRES :—		
Dessinateurs et autres, d'après l'état	17,330 88	
Gages de 1885-86 payés en 1886-87 (*voir* rapport de l'auditeur, 1885-86, partie ii, page 397)	939 50	
		18,270 38
Gardien de nuit, 365 jours, à $1.25	456 25	
Ouvriers, 365 jours et 4 nuits, à $1.25.	461 25	
Femmes de journée, à 90c. par jour	1,035 00	
		1,952 50
A reporter		20,222 88

COMMISSION GÉOLOGIQUE.		$ cts.	$ cts.
Report.....		....	20,222 88
Explorations de 1886 (*voir* page 262) :—			
Ami, H. M		183 42	
Bailey, L. W		597 33	
Barlow, S		23 50	
Bell, R., M.D		1,843 70	
do compte de la balance de 1884-85		47 95	
Bowman, A		593 46	
Chalmers, R		696 97	
Cochrane, A. S		327 29	
Coste, E		1,128 18	
Dawson, G. M		20 40	
Ells, R. W		879 73	
Fletcher, H		1,072 41	
Ingall, E. D		1,202 93	
Laflamme, J. A. K		300 00	
Lawson, A. C		1,086 86	
Low, A. P		1,707 51	
Expédition Mistassini de 1884-85		62 59	
McConnell, R. G		856 9[illegible]	
Russell, A. L		105 00	
Selwyn, A. R. C		34 23	
Tyrrell, J. B		1,234 84	
Weston, T. C		28 13	
			14,033 35
Avances aux explorateurs pour la campagne de 1887 :—			
Chalmers, R		250 00	
Dawson, G. M		1,500 00	
Ells, R. W		200 00	
Fletcher, H		100 00	
Ingall, E. D		100 00	
Lawson, A. C		300 00	
Low, A. P		400 00	
Macoun, J		400 00	
McArthur, A		200 00	
O'Farrell, M		75 00	
Selwyn, A. R. C., balance non dépensée		69 73	
Weston, T. C		30 00	
Willimott, C. W		100 00	
		3,724 73	
Moins—Gages des employés temp payés à même les avances	$457 00		
Balance des avances éventuelles de 1885-86	49 83		
		506 83	
			3,217 90
Publication du rapport des opérations et de la carte géologique :—			
Gazette de Montréal :—			
Composition, 4,468 M. emmes, à 35c	1,563 80		
Tirage, 1,892 marques, à 30c	567 60		
Papier, 243 17/20 rames, à $9	2,194 45		
Couvertures, 21,000, à ¾c	157 50		
Pliage, assemblage et brochage	325 37		
Emballage	88 45		
Pliage de cartes	23 60		
Tailler des cartes	3 75		
Insertion de cartes et planches	112 03		
Insertion d'errata	1 88		
Retrancher la partie cancellée et nouvelle insertion	15 00		
Imposition de 114 formes, à $1	114 00		
Corrections, à 25c. par heure	599 00		
Papier pour chemises	30 80		
Collage de couvertures	18 00		
Insertion des cartes dans les chemises	15 00		
Tailler et coller des chemises	25 00		
200 extraits du rapport de McConnell	5 00		
A reporter	5,860 23	....	37,474 13

2—17**

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	5,860 23		37,474 13
PUBLICATION DU RAPPORT DES OPÉRATIONS ET DE LA CARTE GÉOLOGIQUE—*Fin.*			
500 notes de réimpressions	4 00		
500 bandes d'errata	6 00		
	5,870 23		
MOINS—Avance de 1885-86	2,000 00		
		3,870 23	
Minerve de Montréal—750 exemplaires du Rapport des Opérations pour 1885 en français :—			
Composition, 1,533 M. emmes, à 35c	1,236 55		
Papier, 88 rames, à $4.50	396 00		
do 3 p. 100 pour épreuves et correction	12 00		
Tirage, 115 formes, 345 marques, à 30c	103 50		
Pliage, assemblage et brochage	55 10		
Insertion de cartes et planches, 6,750, à ¼c	16 88		
Couvertures en papier et tirage, 750, à ¾c	5 63		
Couverture, 30c pour 100	2 25		
Corrections, 300 heures, à 25c	75 00		
Pliage et assemblage de cartes	6 25		
750 sacs pour cartes, à 3c	22 50		
Boîtes	10 00		
		1,941 66	
Cie de lithographie Burland :—			
Réduire et photographier 12 lithographies et faire 36 impressions	50 00		
Photo-gravure de 7 électros de 3 sujets	7 50		
12 épreuves n° 3, S.-E., n° 4, S-O., Nouveau-Brunswick	10 00		
Nouv dessin, photo-grav. et faire 6 électros de formations	18 00		
Photo-gravure de 7 électros de strates	2 50		
Gravure de la carte de M. Ells, 20 jours	120 00		
Correction, préparation et transfert, 16 jours	96 00		
Papier et impression de 4,750 exemplaires de cartes	450 00		
Gravure de la carte de Low	34 00		
Correction et transfert de la carte de Low, 2 jours	12 00		
Impression de 4,500 exemplaires de la carte de Low en noir	36 00		
Correction et pierres préparées : "Buttes du Cyprès"	30 00		
4,600 exemplaires de la carte de Low, 2 couleurs, à $20	184 00		
Gravure de la carte "Buttes du Cyprès", 37 jours	222 00		
Impression de 200 exemplaires, "Buttes du Cyprès" en noir	6 00		
do 4,600 do do 5 couleurs	340 40		
Photo-gravure et faire 10 électros	17 50		
Photo-lithographie du Bassin houiller de la Cascade	30 00		
Impression de 5,000 cartes do 4 couleurs	88 00		
		1,753 90	
T. G. Coursolles, traduction—			
773 pages, à $1.25	966 25		
32 do 1.75	56 00		
26 do 2.00	52 00		
		1,074 25	
			8,640 04
PUBLICATION DU "CANADIAN ORGANIC REMAINS."			
Gazette de Montreal—1,100 exemp. "Contributions to Canadian Palæontology," vol 1, partie 1 :—			
Composition, 453,116 emmes, à 35c	158 59		
Changements et corrections, 180 heures, à 25c	45 00		
Papier, 9 rames, à $9	81 00		
Couvertures, 1,100, à ¾c	8 25		
do cancellées et réimprimées, à ½c	5 50		
Tirage, 16 formes, 80 marques, à 30c	24 00		
Pliage, assemblage et brochage	11 88		
Insertion de planches	30 24		
Coupage et insertion des feuilles descriptives	15 12		
Couvertures, 1,100, à $4 par 1,000	4 40		
		383 98	
A reporter		383 98	46,114 17

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		383 98	46,114 17
PUBLICATION DU "CANADIEN ORGANIC REMAINS."			
Mortimer et Cie :—			
Lithographier 4 planches, fossiles	290 00		
1,020 feuilles de papier à gravure	43 00		
Imprimer 4,080 exemplaires (1,020 de chaque)	42 00		
		375 00	
BUREAU ET MUSÉE.			758 98
M. O'Farrell, menues dépenses		326 42	
Wm. Howe, peinturage		258 90	
J. McLaren et Cie, bois de service		183 89	
J. Roberts, produits chimiques		169 74	
Geo. Low, ouvrage de forge		102 07	
T. Birkett, ferronnerie		91 19	
H. Meadows et Cie, ferblanterie		73 95	
A. Henderson, Montréal, photographie		51 65	
W. H. Ulley, Montréal, plumeaux		11 40	
J. Christin et Cie, glace		7 50	
J. Erratt, siège de chaise et coussins		7 40	
Lyman, Fils et Cie, produits chimiques		0 56	
Gazette, Montréal—			
2 années d'abonnement, jusqu'au 8 mai 1887	12 00		
420 étiquettes, pour accompagner les livres de la C.B	10 00		
1,000 étiquettes...	4 00		
500 bandes, Lac des Bois	3 00		
300 bandes, *re* cartes géographiques pour rapport	2 50		
Messagerie	2 10		
25 exemplaires, 1 page, liste des insectes	1 50		
		35 10	
A. Bureau et Frères, 7,000 étiquettes		6 00	
Mortimer et Cie, cire à cacheter et gélatine		4 75	
J. Ackers et C. E. McKiel, 300 heures, préparer les états des exportations des mines, depuis 1873 jusqu'à 1885	150 00		
MOINS—Payé en 1887-88	50 00		
J. F. D. Bailly, Montréal—		100 00	
Monter un squelette de Beluga	70 00		
do do phoque	29 00		
		99 00	
E. Gilpin, jeune, recueillir des rapports sur les minéraux		70 00	
H. Ohm, Washington—			
Préparer 131 sections de roc, à 40c	52 40		
Messagerie et mandat-poste	2 00		
E. Reid, London—		54 40	
100 feuilles de liège épais pour les insectes, à 30c	30 00		
18 do mince do à 18c	3 24		
R. Brown, tailler, sabler et polir des échantillons, 249 heures,		33 24	
à 25c		62 25	
Cie de granit du Canada—			
2 piédestaux en granit	25 00		
Polir 4 dalles	9 50		
		34 50	
H. Herfers, Newark, 12 feuilles de liège		8 10	
G. B. Kirkpatrick, Toronto, 17 plans de township		33 00	
F. Mercier, Montréal, dépenses pour arranger la collection des curiosités sauvages		17 00	
W. S. Bayley, Madison, examiner 13 sections de roc		15 00	
R. Maynard, photog. des arbres de la Colombie-Britannique	30 00		
MOINS—Moitié des frais payés par le min. de l'agricul.	15 00		
		15 00	
G. B. Abrey, Toronto, tracer un plan de township		5 00	
R. C. Baldwin, Saint-Paul do do		5 00	
Cie de messagerie du Canada, fret sur planches des cartes géographiques des Townships de l'Est		28 90	
Cie du télégraphe G. N.-O		17 46	
J. Jessup, emballer un canot		10 00	
			1,938 37
A reporter			48,811 52

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			48,811 52
ÉCHANTILLONS POUR LE MUSÉE.			
Gamble Geddes, Toronto, collection d'insectes, 7,755 échantil....	2,000 00		
do do 4 armoires	200 00		
	2,200 00		
MOINS—Payé en 1884-85	1,500 00		
		700 00	
Jas. W. Tyrrell, tête de morses	35 00		
do peau de loup blanc	30 00		
do renard arctique	10 00		
		75 00	
J. Jessup, Victoria, canot et fret sur canot		32 00	
F. J. Stubbington, 50 échantillons de fossiles		12 00	
J. B. Tyrrell, échantillon d'or		10 16	
J. St C. McQuilkin, 2 éch. de fossiles de la riv. de l'Arc, T.N.-O,		8 00	
J. D. Roy, Owen Sound, 100 échantillons d'algue		8 00	
S. Herring, 1 paire de hibous de neige	6 00		
do 1 grèbe Wilson	1 00		
do 1 pluvier Killder	0 50		
		7 50	
R. Bell, pour une machine magno-électrique envoyée à la Baie-d'Hudson en échange pour échantillons		7 50	
W. D. Overell, Philadelphie, 8 échantillons		3 95	
M. O'Farrell, menues dépenses		2 75	
			866 86
INSTRUMENTS ET RÉPARATIONS :			
Eastman Dry Plate Co.—			
1 5/7 camera d'Eastman	32 00		
1 5/7 R. H. ajusté au camera	20 00		
1 trépied	2 25		
		54 25	
1 baguette de nivellement, acheté par E. Coste	25 60		
1 longue-vue do	25 00		
1 baguette de nivellement flexible do	4 00		
		54 60	
1 niveau acheté par R. G. McConnell	12 00		
1 ruban-mesure	1 25		
		13 25	
1 montre pour E. D. Ingall		12 00	
1 thermomètre max.-min., pour G. M. Dawson		10 50	
1 pédomètre, pour J. McMillan		6 75	
M. O'Farrell, menues dépenses		2 00	
			153 35
BIBLIOTHÈQUE :—			
M. O'Farrell, menues dépenses		72 59	
"Globe" et "Mail," 1 année		14 00	
C. W. Clarke, Boston, 5,000 cartes de catalogue		13 75	
A. Bowman, livres		7 10	
"American Encyclopædia," 1 vol		5 00	
A. S. Woodburn et Cie, almanach des adresses d'Ottawa, 2 exemplaires		4 00	
H. J. Morgan, "Dominion Annual Register"		3 00	
			119 44
TRANSPORT DES SPÉCIMENS :—			
M O'Farrell, menues dépenses		98 08	
Chemin de C. P., 2 caisses de la Colombie-Britannique	72 35		
do 4 do Ashcroft	17 07		
do 4 do Calgary	12 36		
do 3 do Banff	11 13		
do 1 do à Aberdeen	7 85		
		120 76	
Dr. C. Lapworth, Birmingham, frais sur 6 boîtes de fossiles		11 60	
Cie de messagerie Dominion, 1 caisse de Canmore		9 25	
Chemin de fer Canada-Atlantique, éch. à l'Angleterre		3 41	
			243 10
A reporter			50,194 27

COMMISSION GÉOLOGIQUE.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			50,194 27
LABORATOIRE :—			
W. H. Dyer et Cie, Montréal, produits chimiques		54 53	
Eimer et Amend, New-York, casse-pierre		26 50	
M. O'Farrell, menues dépenses		8 03	
			89 06
BUREAU DE LA PAPETERIE			475 66
IMPRIMEUR DE LA REINE			864 53
EXPOSITION DES INDES ET DES COLONIES :—			
Adams, F. D., dépenses. (*Voir* page 266)	1,043 60		
Macoun, J. do	888 66		
Selwyn, A. R. C. do	810 57		
Willimott, C. W. do	1,150 16		
		3,892 99	
Alabaster, Passmore et Fils, ⅗ du coût de l'impression de 5,000 exemp. du catalogue des échantil. de minéraux		491 25	
Chemin de fer Canada-Atlantique, fret sur livres de Londres, Angleterre		16 59	
			4,400 83
			56,024 35
MOINS—Remboursé par W. F. Tolmie			77 46
Total, commission géologique			55,946 89

Commission géologique—Explorations de 1886.

H. M. Ami.	$ cts
Townships de l'Est—	
Pension	6 30
Voitures et charriage	3 35
Dépenses à Montmorenci	2 00
Frais de voyage, pullmans, bat.-pas	21 44
Papeterie et boîtes	1 00
Hastings, Peterboro' et Victoria—	
Louage de canot	2 00
Voiture et charriage	4 05
Voyages	22 80
Louage d'un cheval et sa nourriture	45 15
Repas	61 65
Plume et couteau	2 80
Frais de port et télégrammes	1 42
Boîtes à échantillons et poignées	1 87
Papeterie	0 90
Servants	1 30
Green's Creek—	
Louage d'un cheval et sa nourriture	4 35
Provisions	0 85
Péages et bateau-passeur	0 19
	183 42

L. W. Bailey.	$ cts
Pension	285 42
Louage de canot et bateau-passeur	5 21
Voiture et charriage	17 50
Frais de voyage	69 57
Engins de pêche	1 50
Fret et messagerie	14 55
Louage d'un cheval	65 85
Transporter le camp	32 50
Equipement	31 78
Frais de port et télégrammes	2 26
Provisions	137 39
Pullmans	6 40
Papeterie	3 50
Tentes	27 80
Valise	5 50
Gages de 15 hommes, 179 jours	240 60
	947 33
Moins—Avances de 1885-86	350 00
	597 33

Scott Barlow.	$ cts
Louage de voiture et prix de voyage en diligence	2 50
Allocation personnelle, 4 jours	14 00
Billets de chemin de fer	7 00
	23 50

R. Bell, M.D.	$ cts
Munitions	8 11
Transport de bagage	10 50
Voitures	12 45
Canots, 5	126 00
Louage de canot	4 00
Escompte sur traite	1 75
Drogues	7 55
Frais de voyage	353 80
Passages	2 00
A reporter	526 16

	$ cts.
Report	526 16
Engins de pêche	4 35
Fret	63 02
Guides et journaliers	20 72
Louage d'un cheval	19 00
Instruments	3 95
Repas et logement	174 25
Messagers	16 00
Equipement	132 82
Allocation personnelle, 15 jours	52 50
Frais de port et télégrammes	12 97
Provisions	414 56
Pullmans	18 25
Papeterie	1 25
Tabac	9 50
Gages, 14 hommes, 744 jours	871 40
Blanchissage de couvertures	3 00
	2,343 70
Moins—Avances de 1885-86	500 00
	1,843 70

R. Bell, M.D.	$ cts.
Balance du compte de 1884-85 :—	
Nourriture et logement	16 50
Voitures	1 75
Frais de voyage	18 70
Louage d'un cheval	11 00
	47 95

Amos Bowman.	$ cts.
Munitions	13 65
Forgeage	23 50
Pension et logement	313 50
Voitures et bagage	20 85
Louage d'un canot	1 25
Soin des chevaux	43 75
Escompte sur traites	5 00
Frais de voyage	514 65
Engins de pêche	2 75
Fret et messagerie	246 75
Guides et messagers	11 50
Harnais	29 00
Foin et avoine	104 50
Chevaux et mules	215 00
Louage d'un cheval	4 50
Instruments	6 00
Main-d'œuvre	12 50
Equipement	168 80
Fournitures photographiques	6 50
Frais de port et télégrammes	7 00
Provisions	345 75
Pullmans	91 00
Lecture du baromètre, H. Watts	30 00
Loyer d'une maison, 1½ mois	9 00
Taxe du revenu, J. McEvoy	3 00
Carabine	18 00
Papeterie	7 50
Abonnement, journal des mines	6 00
Tentes	40 00
Tabac	6 00
Blanchissage	11 75
A reporter	2,318 95

COMMISSION GÉOLOGIQUE—EXPLORATIONS DE 1886—*Suite.*

		$ cts.
Report		2,318 95
AMOS BOWMAN—*Suite.*		
Bois		4 25
Gages, 5 hommes, 377 jours en tout		661 00
		2,987 20
MOINS—Chevaux et mules vendus	$152 50	
Cartouches et carabines vendues	19 75	
Ustensiles de cuisine vendus	5 00	
		177 25
		2,809 95
La moitié des dépenses payée par le gouvernement de la Col.-Britanniq.		1,405 07
		1,404 88
Holland Frères., mécanigraphie		25 75
		1,430 63
MOINS—Avances de 1885-6.	$831 29	
Moit du coût p. bl..	5 88	
		837 17
		593 46
ROBERT CHALMERS.		
Aide, 9 jours		13 00
Nourriture et logement		163 25
Voitures et voiturage		27 40
Boussole		1 75
Escompte sur traite		1 50
Voyages		107 54
Passages		9 08
Fret		13 47
Louage de cheval		96 90
Médicaments		0 50
Equipement		60 67
Frais de port et télégrammes		1 36
Wagons Pullman et lits		13 50
Provisions		87 20
Réparations		4 90
Papeterie		3 57
Tabac		1 38
Wm Gray, 70 jours, à $1.50		105 00
do dessiner des cartes géogr.		5 00
Wm. Gray, jeune, 70 jours, à $1.50		105 00
		821 97
MOINS—Avance de 1885-86		125 00
		696 97
A. S. COCHRANE.		
Pension		163 45
Louage de chaloupe		0 25
Voiture de place et charriage		8 20
Escompte sur traite		1 00
Voyages		50 20
Fret		7 63
Harnais et ferrage de cheval		3 85
Soin d'un cheval		23 78
Louage d'un cheval		135 25
Equipement		2 87
A reporter		396 48

		$ cts.
Report		396 48
Frais de port et télégrammes		12 56
Boîte pour plans		2 65
Réparations au boghei		2 45
do aux instruments		4 90
Echantilon d'eau minérale		0 30
Papeterie		7 95
Blanchissage		9 70
		436 99
MOINS—Frais pour blanchissage	$ 9 70	
Avance de 1885-86	100 00	
		109 70
		327 29
E. COSTE.		
Hastings-Nord—		
Munitions		10 73
Ouvrage de forgeron		22 55
Pension		159 90
Louage de chaloupe		0 25
Voiture et voiturage		10 35
Caisses		0 70
Escompte sur traite		3 75
Messagerie		29 15
Voyage		51 25
Engins de pêche		0 40
Harnais		16 50
Foin et avoine		102 09
Louage de cheval		4 00
Soin d'un cheval à Ottawa		53 85
Médicaments pour cheval		2 95
Main-d'œuvre		2 70
Transport du camp		47 75
Equipement		24 99
Provisions		290 88
Frais de port et télégrammes		12 26
Pullmans		10 75
Papeterie		51 10
Tabac		1 85
Gages, 7 hommes, 570 jours		566 00
Blanchissage de couvertures		6 00
Blanchissage		12 05
Rec. des statist. sur les mines, Québec		
Sacs pour papiers		9 00
Voitures		12 75
Voyage et passages		24 26
Hôtellerie		24 15
Pullmans et télégrammes		2 25
Hastings-Nord, printemps de 1887—		
Voitures		2 50
Chaînes		1 10
Voyages		8 90
Allocation, 4 jours		14 00
Pullmans		1 50
Papeterie		5 25
Attelages		6 50
Télégrammes		0 25
		1,607 16
MOINS—La moitié du coût d'entr d'un cheval p. usage à Ottawa.	$ 26 93	
Blanchissage	12 05	
2 chevaux, wagon et harnais vendus	140 00	
Avance de 1885-86.	300 00	
		478 98
		1,128 18

COMMISSION GÉOLOGIQUE—EXPLORATIONS DE 1886—*Suite.*

	$ cts.
G. M. DAWSON.	
Eastman Dry Plate Co, Rochester :— Approvisionnements photograph...	20 40
R. W. ELLS.	
Frais sur bagage	9 00
Ouvrage de forgeron	8 00
Couvertures, 1 paire	9 00
Chaloupe	14 40
Voitures et diligences	20 89
Escompte sur traites et mand. du B. P.	3 25
Voyage et pullmans	131 15
Passages	4 65
Fret et emmagasinage	8 30
Louage de cheval	171 25
Soin d'un cheval	92 32
Main-d'œuvre	7 00
Lentille et couteau	2 50
Repas et logement	289 97
Transport du camp	24 45
Equipement	21 29
Portefaix et palefreniers	2 75
Frais de port et télégrammes	8 17
Provisions	154 25
Répar. au harnais et à la barouche	3 34
do instruments	2 90
Papeterie	5 15
Tentes et installations	18 50
Tabac, 4 lbs	2 25
Gages, 1 homme, 160 jours	160 00
Blanchissage	5 00
	1,179 73
MOINS—Avance de 1885-86	300 00
	879 73
HUGH FLETCHER.	
Pension et logement	337 43
Voitures et charriage	11 85
Escompte sur traites	2 37
Voyages	239 32
Passages	2 77
Fret	13 08
Louage de cheval	68 40
Instruments	13 60
Main-d'œuvre	26 95
Médicaments	0 84
Equipement	58 92
Frais de port	15 64
Provisions	149 36
Pullmans	16 25
Réparations	1 00
Papeterie	8 07
Plume stylographique	2 25
Blanchissage de couvertures	4 00
M. H. McLeod, du 19 juin au 25 déc., à $50	309 70
A. H. McLeod, 2 mois 17 jours, à $22	56 44
A. Cameron, 2½ mois, à $30	75 00
D. Cameron, 2½ mois, à $12	30 00
G. B. Faribault, 5 semaines	29 17
	1,472 41
MOINS—Avances de 1885-86	400 00
	1,072 41

	$ cts.
E. D. INGALL.	
Goderich, déc., 1886, recueillir la statistique sur le sel—	
Nourriture et logement	24 75
Voitures et charriage	8 30
Casier pour papiers	10 00
Voyages	28 70
Louage de cheval	2 00
Frais de port et papeterie	1 50
Télégrammes et téléphones	2 00
Pullmans et portefaix	4 50
District de Silver-Mountain—	
Munitions	5 55
Nourriture et logement	231 55
Voitures et charriage	15 50
Canots, 2	10 00
Escompte	1 75
Drogues et médicaments	4 80
Voyages	216 70
Engins de pêche	1 57
Fret et messagerie	28 30
Instruments et réparations	21 35
Lentilles et disques de micromètres	4 75
Main-d'œuvre	134 30
Equipement	49 75
Frais de port et télégrammes	6 59
Provisions	192 56
Pullmans et portefaix	26 65
Papeterie	3 35
Plumes stylographiques (3)	6 00
Abonnement au "Sentinel," Port-Arthur	2 00
Attelages et passages d'eau	73 75
Tabac	5 30
Usage d'instruments	20 00
Gages, N. J. Giroux, 14½ heures, tracés	7 25
Gages, J. H. Moore, du 19 juin au 7 oct	142 66
Gages, cuisinier, 3 mois 25 jours, $30	115 00
Blanchissage de couvertures	3 20
	1,411 93
MOINS—Provisions vendues $ 9 00; Avances de 1885-86 200 00	209 00
	1,202 93
J. A. K. LAFLAMME.	
Crédit pour relevé et rapport sur la rive nord du Saint-Laurent, entre Québec et Trois-Rivières	400 00
MOINS—Avance de 1885-86	100 00
	300 00
A. C. LAWSON.	
Munitions	14 61
Pension	38 15
Chaloupe et rames	35 00
Voitures et charriage	8 15
Canots avec avirons, 2	20 10
Louage de canot	5 75
Drogues	0 57
A reporter	122 33

Commission géologique—Explorations de 1886—*Suite.*

	$ cts.
Report	122 33
A. C. Lawson—*Suite.*	
Voyages	155 60
Engins de pêche	0 85
Fret et messagerie	43 12
Instruments	2 90
Main-d'œuvre	7 15
Equipement	45 72
Fournitures photographiques	4 95
Frais de port et télégrammes	6 23
Provisions	395 49
Pullmans et portefaix	18 50
Réparations	3 35
Papeterie	7 96
Tentes	75 12
Gages, 7 hommes, 483 jours en tout	513 34
	1,401 61
Moins—Canot vendu $ 4 00; Provisions vendues 10 75; Advance de 1885-6. 300 00	314 75
	1,086 86
A. P. Low.	
Munitions	44 49
Forgeage	2 00
Pension et logement	122 10
Louage de chaloupe	36 05
Livre	2 50
2 canots	30 00
do change sur	15 00
do réparer les	7 70
Charriage et voitures	9 45
Escompte sur traites	1 97
Drogues	2 71
Voyages	207 95
Engins de pêche	9 43
Fret	114 19
Guides	6 90
Fusil	45 96
Louage de cheval	1 75
Equipement	122 72
Frais de port et télégrammes	3 84
Provisions	360 71
Pullmans	34 00
Papeterie	2 30
Tabac	23 95
Gages, journaliers sauvages	98 84
do canotiers, 5,621 jours	931 50
Blanchissage de couvertures	2 50
	2,340 51
Moins—Fusil et accessoires vendus $ 50 00; Carabine vendue 18 00; Chaloupe do 15 00; Avance de 1885-86 550 00	633 00
	1,707 51
Expédition de Mistassini, 1884-85.	
Le Sauvage Wiggins, 73 jours comme guide, à $1.50	109 50
Moins—Approvisionnem. livrés	46 91
	62 59

	$ cts.
R. G. McConnell.	
Munitions	14 30
Nourriture et logement	167 00
Voitures et charriage	6 50
Escompte sur traites	3 50
Voyages	174 65
Passages	3 50
Engins de pêche	7 35
Fret et approvisionnement	18 18
Quincaill. et corde	6 90
Pâturage des chevaux	77 00
Louage de cheval	4 50
Havresac et sac	9 00
Médicaments	11 35
Frais de port et télégrammes	1 50
Provisions	169 75
Pullmans et portefaix	34 00
Réparer les instruments	2 50
Selle	40 00
Ferrage de chevaux	24 75
Plume stylographique	2 50
Tabac	2 00
Gages, 3 hommes, 245½ jours	310 19
Hiverner les chevaux, saison 1884-85	96 00
	1,186 92
Moins—Barouche vendue $ 20 00; Cheval vendu 10 00; Avances de 1885-6 300 00	330 00
	856 92
A. L. Russell.	
Levée hydrog., riv. du Poisson-Blanc—16 milles, à $5	80 00
$6\frac{7}{10}$ milles, dépenses	25 00
	105 00
A. R. C. Selwyn.	
Voitures et omnibus	2 25
Charriage	6 00
Voyages et passages	9 23
Hôtel	3 00
Allocation personnelle, 3 jours	10 50
Pullmans et portefaix	3 25
	34 23
J. B. Tyrrell.	
Munitions	56 90
Forgeage	62 25
Pension	58 40
Chaloupe	18 00
Louage de chaloupe	7 50
Barouche	85 00
Voitures et charriage	3 10
Soin des chevaux	17 00
do de l'équipement	3 35
Poudres de condition	2 00
Escompte sur traites	8 38
Voyages	316 65
Passages	20 50
A reporter	659 03

COMMISSION GÉOLOGIQUE—EXPLORATIONS DE 1886—*Suite.*

	$ cts.
Report	659 03
J. B. TYRRELL—*Suite.*	
Engins de pêche	1 50
Fret et messagerie	25 00
Guides, 8 jours	15 50
Harnais et réparations	67 50
Instruments do	10 75
Médicaments	26 60
Avoine	15 85
Equipement	106 11
Allocation personn., 6 jours, à $3.50.	21 00
do 5½ do $5	27 50
Frais de port et télégrammes	2 55
Provisions	354 74
Pullmans et portefaix........................	65 25
Réparer des fusils	1 75
Papeterie........................	1 96
Tabac	12 00
Gages, 3 hommes, 450 jours........................	586 00
Hiverner des chevaux.	78 50
Bois	0 75
	2,079 84
MOINS—Avances de 1885-86....$700 Cheval et wagon vend. 145	845 00
	1,234 84
T. C. WESTON.	
Pétardement	2 00
Nourriture et logement	61 28
Charrettes et charriage.	18 95
Drogues........................	1 05
Voyages et passages........................	48 40
Louage de cheval........................	27 00
Emballage et boîtes	3 10
Frais de port, télégrammes et messag.	1 32
Papeterie........................	1 03
Gages, 2 hommes, 22 jours en tout....	14 00
	178 13
MOINS—Avances de 1885-86	150 00
	28 13
F. D. ADAMS.	
Voitures et bagage........................	15 75
Dépenses sur navire........................	6 00
Voyages........................	39 45
Allocation personnelle, 267 jrs., à $4..	1,068 00
Frais de port et télégrammes	3 65
Pullmans	10 75
	1,143 60
MOINS—Avance de 1885-86........................	100 00
	1,043 60
JOHN MACOUN.	
Charrettes et charriage........................	12 75
Dépenses sur bateau à vapeur........................	6 00
Voyages	48 38
Main-d'œuvre........................	0 53
Allocation personnelle, 227½ jrs., à $4	910 00
Pullmans........................	11 00
	988 66
MOINS—Avance de 1885-86......	100 00
	888 66

		$ cts.
A. R. C. SELWYN.		
Charrettes et bagage, Canada........................		12 60
do Angleterre		2 67
Messagerie		17 53
Prix dev.,d'Ottawa à N.-York et retour		34 00
do en Angleterre		19 17
Allocation personn., 306 jours, à $5...		1,530 00
Passage d'Angleterre et retour.........		180 00
Honoraires de Steward........................		14 60
		1,810 57
MOINS—Avance de 1885-86.........		1,000 00
		810 57
C. W. WILLIMOTT.		
Voitures en Canada		2 75
do Angleterre.		4 39
Charriage do		5 55
Frais de voyage d'Halifax à Ottawa...		21 50
Voyages en Angleterre		14 35
Fret........................		6 05
Boîte d'emballage		5 00
Allocat. personnelle, 290½ jours, à $4.		1,162 00
Pullmans		12 00
Econome sur le vapeur........................		7 30
Fournitures pour l'exposition...........		9 27
		1,250 16
MOINS—Avance de 1885-86......		100 00
		1,150 16
M. O'FARRELL.		
Livres		49 19
Louage de voit. et billets de ch. de fer		1 35
Charriage		31 55
Nettoyage des voûtes.		5 80
Déclarations en douane		1 25
Marchandises		6 66
Poudre siccative et colle........................		3 60
Messageries		220 48
Fret........................		93 83
Farine, sel et allumettes........................		1 86
Calorifère		4 50
Verrerie et faïencerie		8 05
Quincaille, corde et huile		1 48
Bois de service et moulures........................		2 03
Réparer les instruments		2 00
Cornue, fil métall. et plomb de chasse.		1 30
Timbre		5 00
Savon liquide		8 00
Echantillons		11 10
Echantillons de boîtes		6 85
Abonnements		27 00
Télégrammes et frais de port		16 99
		509 87
Distribué comme suit:—		
Bureau et musée........	$326 42	
Spécimens........	2 75	
Instruments	2 00	
Bibliothèque	72 59	
Charriage de spécimens	98 08	
Laboratoire	8 03	
		509 87

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 nov. 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les comptes suivants de 1886-87, qui paraissent ne pas être encore tout à fait clos:—

1. A. McArthur a reçu, au mois de février dernier, une avance de $[illegible].00 pour les frais d'une expédition à la côte arctique. Nous n'avons reçu aucun relevé des déboursés de cette avance.

2. C. W. Willimott fournit des pièces justificatives au montant de $1 250.17 pour ses dépenses à l'Exposition coloniale; ses avances sont comme suit:—

Avance de 1885-86	$ 100 00
De A. R. C. Selwyn	1,177 74
De sir Charles Tupper	48 67
De A. R. C. Selwyn (pour clore le compte)	23 76
Total	$1,350 17

Il paraîtrait ainsi que M. Willimott aurait $100 dont il n'a pas rendu compte et qui devraient être déposées de suite.

3. M. O'Farrell a reçu pour dépenses imprévues, au cours de l'exercice, la somme de $595.63, qui comprend une balance de $49.83 de 1885-86; ses pièces justificatives ne couvrent que $520.63, laissant $75 à découvert. Il paraît avoir laissé de côté le chèque n° 423 du 13 avril pour $75.

Bien à vous,

Au directeur du service géologique. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 24 nov. 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations et questions suivantes au sujet de la dépense pour le service géologique pendant l'exercice 1886-87.

Pièce justificative 103. M. Ami porte en compte $6.85 pour un billet de passage pour lui-même, de la Pointe-Lévis à Ottawa, et ensuite il achète un billet de Montréal à Ottawa pour $3.50. J'aimerais à connaître la raison de ce double paiement pour un voyage de Montréal à Ottawa.

Pièce justificative 227. J. A. Guignard, compilation de la table des matières d'un rapport, $48.00. On devrait faire connaître le calcul sur lequel cette somme a été fixée.

Pièces justificatives 352 et 421. Paiements à Geo. Low pour ouvrages de forgeron. Les quatre derniers articles du premier de ces comptes ont une ressemblance frappante avec les quatre premiers articles du dernier compte.

Les arpenteurs suivants ont porté dans leurs comptes les sommes mentionnées après leur nom pour blanchissage:—

A. Bowman	$11 75
E. Coste	12 05
R. W. Ells	5 00
A. S. Cochrane	9 70

On ne devait payer aucun compte pour blanchissage d'effets personnels; il serait tout aussi raisonnable de payer pour raccommodage et renouvellement de hardes.

Je m'oppose de nouveau au paiement de la pension des arpenteurs quand ils sont revenus à Ottawa. J'ai déjà appelé votre attention sur ce point dans ma lettre du 16 décembre 1886. Voici les sommes qui sont portées en compte pour pension à Ottawa:—

A. P. Brumell	$3 50
R. McConnell	2 50
J. B. Tyrrell	4 00
E. Coste	3 75
A. C. Lawson	1 50

Le compte de J. B. Tyrrell contient une somme de $10 pour allouance de deux jours de pension dans le Nord-Ouest. D'après l'arrêté du conseil du 28 juin 1886,

M. Tyrrell ne peut recevoir plus que $3.50 par jour; les $3 qui lui ont été payées en plus devraient être remboursées de suite.

Dans le compte de E. Coste, il y a une somme de $5.25 (pièce justificative 513) pour serre-papier et poinçon achetés à Ottawa; on aurait dû se procurer ces articles au bureau de la papeterie du gouvernement. La même observation s'applique à l'achat d'un sceau de Geo. Cox, lequel achat figure dans le compte de M. O'Farrell.

Quant à la lunette de campagne que E. Coste a achetée de L. Coste pour $25, je demande qui a fixé la valeur de l'instrument, et je crois qu'il vaudrait mieux que les achats de cette nature devraient être faits chez les marchands.

Je vois que vous continuez à payer différents ouvriers pour peinturer et réparer l'édifice et l'ameublement, ce qui devrait être fait par l'intermédiaire du département des travaux publics. Je vous ai déjà plusieurs fois signalé cette irrégularité, mais sans succès, j'espère que vous verrez à l'avenir à ce que ces paiements soient faits d'une façon régulière.

Bien à vous,

Au directeur du service géologique. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

SERVICE GÉOLOGIQUE, OTTAWA, 29 nov. 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu vos lettres du 16 et du 24 novembre, dans lesquelles vous appelez mon attention sur certaines observations et questions au sujet des dépenses de votre service pendant l'exercice 1886-87.

Je dois d'abord faire observer que les comptes qui font le sujet de vos observations ont tous été passés et payés pendant que j'étais en Angleterre et que, par conséquent, je n'en ai pas eu connaissance.

1. A. McArthur.—Les $200 avancées à ce monsieur étaient destinées à défrayer ses dépenses en rapport avec son exploration à la côte arctique. Depuis son retour, il est mort sans avoir rendu compte de ses déboursés. Le 11 novembre, j'ai écrit à M. W. B. Scarth, M. P., Winnipeg (copie de ma lettre ci-incluse), par l'intermédiaire duquel il avait obtenu l'argent, mais je n'ai pas encore reçu de réponse.

2. MM. C. W. Willimott et M. O'Farrell, les comptes et pièces justificatives couvrant les balances dues par ces messieurs au 30 juin dernier ainsi que les avances qui leur ont été faites subséquemment, vous seront remis dans quelques jours.

3. M. Ami, pièce justificative n° 103.—Informations prises, j'ai su que ce monsieur avait perdu son billet en arrivant à Montréal, et qu'il a dû en acheter un autre pour se rendre à Ottawa. Comme c'était clairement un défaut de soin de sa part, il devra naturellement être responsable de cette perte, et je l'en ai averti.

Pièce justificative 227.—Le Dr Dawson a fait cet arrangement, et il me dit que le prix était de $2 la page—24 pages. Le compte aurait dû l'indiquer sans doute.

Pièces justificatives 352 et 421, George Low.—Il paraît que trois des articles mentionnés sont incrits deux fois par inadvertance, son fils ayant fait un compte, et lui-même ayant fait l'autre. La somme de $4.35 payée en plus est déposée au crédit du receveur général.

Compte des arpenteurs, blanchissage.—Je suis surpris de voir que cette dépense a été portée en compte, car j'ai toujours refusé de l'admettre, et je l'aurais encore refusée l'année dernière si j'avais été ici. Je partage entièrement votre opinion sur ce point.

Les sommes mentionnées sont remboursées:—

MM. E. Coste	$12 05
A. S. Cochrane	9 70
A. Bowman, $11.75, moins la moitié payée par le gouvernement de la Colombie-Britannique	5 88

Dans le compte du Dr Ells il y a un item de $2.75, et non pas $5 comme vous dites, pour blanchissage de couvertures appartenant à la commission.

En ce qui regarde les comptes de pension à Ottawa, j'ai pensé que dans le cas des arpenteurs revenant d'expéditions, qui n'ont pas de résidence permanente, il n'était pas déraisonnable de leur accorder une journée d'hôtel en attendant qu'ils se trouvent un logement. Je ne sache pas qu'il existe des règlements à cet égard, et je serais bien aise de savoir s'il y en a.

Le compte de J. B. Tyrrell est de $10 pour deux jours. Ce prix a été basé sur l'échelle qui avait cours avant le 28 juin 1886; personne, ici, connaissait l'arrêté du conseil qui fait le changement.

Je vous envoie le double du reçu du receveur général pour un dépôt de $34.69 qui a été, aujourd'hui, mis à son crédit à la banque de Montréal pour couvrir les items suivants: —

George Low	$ 4 35
Eugène Coste	10 50
A. S. Cochrane	9 70
A. Bowman	6 13

Bien à vous,

A l'auditeur général. ALFRED R. C. SELWYN.

SERVICE GÉOLOGIQUE, 11 novembre 1887.

MON CHER MONSIEUR,—L'année dernière, ou plutôt au mois de février 1887, comme vous vous le rappellerez, nous avons avancé $200 à M. McArthur, par votre intermédiaire, pour l'aider dans son expédition à la région arctique. Nous lui avons aussi prêté quelques instruments de valeur: un sextant, un horizon artificiel, un clinomètre et une boussole à réflexion.

J'apprends que M. McArthur est mort depuis, et je vous écris pour vous demander si vous pouvez me dire ce que sont devenus les instruments en question. Ils auraient dû nous être remis, ainsi qu'un état quelconque des pièces justificatives de la dépense des $200.

Bien à vous,

W. B. SCARTH, M.P., Winnipeg. ALFRED R. C. SELWYN.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 15 novembre 1887.

MONSIEUR,—Dans les comptes de M. E. Coste pour 1886-87, je remarque une somme de $53.85 pour pension d'un cheval à Ottawa l'hiver dernier—la moitié de cette somme ayant été assumée par M. Coste pour s'être servi du cheval de temps en temps.

J'aimerais à savoir quand et où le cheval a été acheté, ce qu'il a coûté, quand et comment il a été vendu, et quel prix, il a rapporté.

Bien à vous,

A R. C. SELWYN, LL.D., F.R.S., J. L. McDOUGALL, *A G.*
Directeur du service géologique.

SERVICE GÉOLOGIQUE, OTTAWA, 16 novembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre d'hier. Vous pouvez avoir les renseignements demandés en consultant la pièce justificative et les comptes qui se trouvent dans votre bureau. Le cheval était un des deux qui ont été achetés à Madoc en 1884 pour $340, avec harnais. Il a été vendu à Ottawa, au mois de mai 1887, pour $50.

Bien à vous,

ALFRED R. C. SELWYN.

A l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 1er déc. 1887.

MONSIEUR,—Au sujet de ma lettre du 15 nov., relative au compte de M. Coste, et de votre réponse à cette lettre, j'ai l'honneur de vous faire les observations suivantes:—

Quoique le compte de M. Buckley pour l'entretien d'un cheval n'aille que jusqu'au 1er février, le cheval n'a été vendu qu'au mois de mai. J'aimerais à savoir où et aux frais de qui le cheval a été entretenu dans l'intervalle, ainsi que le nom de l'acheteur.

Je voudrais aussi savoir si on a jugé qu'il était de l'intérêt du gouvernement d'amener un cheval à Ottawa pour l'y garder tout l'hiver et le vendre ensuite au drintemps. Un coup d'œil jeté sur les chiffres fera voir que, à moins d'en obtenir un

prix plus élevé, il serait plus profitable de se défaire d'un cheval à la fin de la saison. On a payé $10 pour amener le cheval à Ottawa ; le compte de M. Buckley pour l'entretien du même cheval s'élève à $53.85 : en sorte que, sans compter les frais d'entretien jusqu'au moment de la vente il y aurait eu une perte sèche de $13.85 si M. Coste n'avait pas payé la moitié des frais pour se servir du cheval.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au directeur du service géologique.

SERVICE GÉOLOGIQUE, 5 décembre 1887.

Note en réponse aux questions du 1*er décembre* 1887.

Il me semble que les questions posées dans cette lettre sont déplacées. Je ne vois pas qu'il faille faire un calcul pour établir " ce qui aurait été."

Voici tout simplement les faits :—

Le cheval a été acheté	$150 00
Son transport à Ottawa a coûté	10 00
Son entretien " "	26 93
	$186 93
Il a été vendu à J. Marshall	50 00
Après avoir servi trois étés, et ainsi	$136 93

" la perte," représentent la dépense très modérée pour louage d'un cheval pour trois saisons. Il est très difficile de vendre, à l'automne, un cheval qui a servi tout l'été, et je ne vois pas que M. Coste eût pu agir mieux qu'il ne l'a fait dans l'intérêt du service.

Bien à vous,

A l'auditeur général. ALFRED R. C. SELWYN.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 7 décembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à la correspondance échangée au sujet du cheval vendu à Ottawa par M. Coste, et plus particulièrement à votre note du 5 du courant, j'ai l'honneur de dire que ce que j'ai essayé de démontrer c'est qu'il aurait été aussi profitable pour le gouvernement si le cheval avait été vendu à l'automne pour $13, au lieu de l'amener à Ottawa et de le vendre $50 après l'avoir gardé tout l'hiver.

Je demande à savoir si le J. Marshall qui a acheté le cheval est le comptable du service géologique.

Bien à vous,

Au directeur du service géologique. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

SERVICE GÉOLOGIQUE, OTTAWA, 8 décembre 1887.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre d'hier, j'ai l'honneur de dire que le J. Marshall en question est le comptable de ce service.

De plus, que dans l'automne de 1886, M. Coste n'ayant trouvé qu'une offre de $90 pour deux chevaux, harnais et voiture, décida de les garder jusqu'au printemps, ayant l'intention de s'en servir, à la saison suivante, dans le voisinage d'Ottawa, où il devait être employé.

Dès qu'il le put, il fit avec M. Marshall un arrangement à l'effet que ce dernier garderait le cheval jusqu'au printemps, sans frais et seulement pour son usage.

Subséquemment, la direction que M. Coste devait prendre pour sa campagne de 1887 fut changée, et, n'ayant plus besoin des chevaux, M. Coste reçut de moi, au mois de mai dernier, ordre de les vendre et de transférer le reste de son équipement à M Ingall. C'est ce qu'il a fait, et la somme réalisée est, me dit-il, tout ce qu'il a pu en tirer.

La perte totale sur l'équipement, c'est-à-dire deux chevaux, harnais et voiture, $325, représente un louage d'attelage pour trois campagnes consécutives, et, envisagée à ce point de vue, elle ne paraît pas excessive.

Bien à vous,

A l'auditeur général. ALFRED R. C. SELWYN.

GARDES-PÊCHE—APPOINTEMENTS ET DÉPENSES.	$ cts.	$ cts.
ONTARIO :—		
Appointements, gardes-pêche et gardiens	9,066 80	
Voyages et faux frais, gardes-pêche et gardiens	9,535 64	
Gages, gardiens spéciaux	518 25	
F. G. M. Fraser, allocation pour perte de chaloupe	150 00	
Frais de poursuite pour pêche illégale	90 42	
Cie de lithographie Burland, gravures	60 65	
F. Moreau, louage de remorqueur	45 00	
Fret sur rets, $37.80; binocles, $15.35	53 15	
Couvertures, $12 ; messagerie, $2.10	14 10	
		19,534 01
QUÉBEC :—		
Appointements, gardes-pêche et gardiens	7,826 43	
Voyages et faux frais, gardes-pêche et gardiens	5,543 50	
Gages : gardiens spéciaux, $1,303.04 ; gardien, $83.32	1,386 36	
Allocation pour pension, M. Archibald, 173 jours, à 50c	86 50	
Canot, A. Coffin	35 00	
Dommages accordés, E. Lapointe	28 00	
Louage de barge, C. Caron	26 50	
Chaloupe, Joseph Bouchard	22 00	
Tente en coton, $8.96 ; fret, $3.30	12 26	
		14,966 55
NOUVELLE-ECOSSE :—		
Inspecteur, W. H Rogers, appointments, $1,800; déboursés, $606.52	2,406 52	
Appointements, gardes-pêche et gardiens	10,930 21	
Voyages et faux frais, gardes-pêche et gardiens	3,402 28	
Gages, gardiens spéciaux	408 00	
Garde-pêche, Cap-Breton, A. C. Bertram, appointements	500 00	
do do do déboursés	364 00	
Mise en vigueur des règlements concernant le homard	50 00	
Garde de la rivière Liverpool	16 00	
		18,077 01
NOUVEAU-BRUNSWICK :—		
Inspecteur, W. H. Venning, appointements, $1,800 ; déboursés, $835.54	2,635 54	
Appointements, gardes-pêche et gardiens	8,298 50	
Voyages et faux frais, gardes-pêche et gardiens	5,166 41	
Gages, gardiens spéciaux	805 42	
Garde du saumon, rivière Tobique	39 00	
		16,944 87
ILE DU PRINCE-EDOUARD :—		
Inspecteur, J. H. Duvar, appointements, $1,000 ; déboursés, $830.64	1,830 64	
Appointements, gardes-pêche et gardiens	1,976 66	
Gages, gardiens spéciaux	101 50	
Devoir supplémentaire comme gardes-pêche	120 00	
		4,028 80
MANITOBA :—		
Inspecteur, A. McQueen, appointements, $900 ; déboursés, $657 50	1,557 50	
Garde-pêche, F. C. Gilchrist, appointements, $300 ; déboursés, $233	533 00	
do O. F. Stone, 9 mois, $112.50 ; déboursés, $54	166 50	
Gardiens spéciaux : gages, $155 ; déboursés, $56.25	211 25	
		2,468 25
COLOMBIE-BRITANNIQUE :—		
Inspecteur, Thos. Mowat, appointements, $300 ; déboursés, $730.59	1,030 59	
Gardes-pêche et gardiens : appointements, $280 ; déboursés, $31 50	311 50	
Gardiens spéciaux : gages, $1,087.34 ; déboursés, $138.60	1,225 94	
S. Maclure, services cléricaux, $120 ; frais de voyage, $8	128 00	
E. B. Marvin, lignes, rets, barils, glace, sel	641 49	
Cunningham et Cie, divers approvisionnements	25 62	
H. Yondall, services *re* pêche en pleine mer	208 00	
Carne et Munsie, louage de la goëlette *Pathfinder*	2,137 00	
Papeterie, $81.47 ; emmagasinage de rets, $35.74	117 21	
Trappe à homard, $14.75 ; lampe, $4.50 ; annonces, $10	29 25	
G. Pittendrigh, inspecteur, dépenses	6 12	
		5,860 72
EN GÉNÉRAL :—		
Bureau de la papeterie	....	30 89
Total, gardes-pêche et gardiens	....	81,911 10

PISCICULTURE.	$ cts.	$ cts.
DÉPENSES GÉNÉRALES :—		
Surintendant de la pisciculture, S. Wilmot, $2,000; voyage, $152.35....	2,152 35	
Commis, C. Wilmot, appointements	250 00	
Moitié du coût des passes-migratoires, rivière Sainte-Marie, Guysboro', $283.69; Saint-Stephens, $100	383 69	
Moitié du coût des passes-migratoires, Boutilliers, Halifax, $88.35; rivière Gold, Lunenburg, $37.38	125 73	
Réparer les passes-migratoires dans les comtés de Charlotte et Antigonish.	49 03	
do à la rivière Magaguadavic	239 60	
do à la digue de Heffers Mill	16 74	
Nettoyer le cours d'eau à Short Beach	10 00	
do ruisseau entre le lac McIntosh et la rivière Tier	25 00	
Enlever les obstructions dans la rivière d'Or	149 97	
Transporter la passe-migratoire et réparer la digue à la rivière Bass, N.-E.	121 72	
Construire un brise-lames à la rivière Wallace	40 00	
Procurer du poisson	70 00	
do des échantillons de poisson blanc	172 40	
do des homards vivants	57 25	
Modèles de passe-migratoire, Harris et Campbell	30 00	
Faire éclore du frai de saumon, 200,000, à 30c	60 00	
W. H. Kinney, construct. de pêcherie, 28 jours, $112; voyage, $61.10...	173 10	
T. R. Wade do 33 jours, $99; voyage, $26.90....	125 90	
H. Merrick, voyage, pêcheries de la baie Georgienne	3 95	
J. B. Kinney do do Lawrencetown	20 00	
T. Cousineau, inspecter les travaux du moulin, rivière Ottawa	3 00	
Frais de messagerie	28 25	
W. H. Rogers, frais de voyage, $77.50; loyer, $12.50	90 00	
do frais de port, $5; 1 chaldron de houille, $5	10 00	
do droit régalien sur passes-migratoires	200 87	
do avance dont il n'a pas été rendu compte	100 00	
		4,708 55
PISCIFACTURE DE NEWCASTLE :—		
C. Wilmot, officier dirigeant	750 00	
do distribuer du frai	1,291 75	
do compte pour cueillir des œufs	200 00	
John Walker, aide	540 00	
Gages: John Kenefick, $553.75; Peter Kenefick, $12.50	566 25	
do Wm. Brown, $12.50; Henry Branell, $7.50	20 00	
Wm. Kenefick, main-d'œuvre à l'établissement	26 25	
Cueillir des œufs: Wm. Kenefick, $93.75; Asa Otton, $81.25	175 00	
Loyer de terrain, S. Wilmot	400 00	
do d'eau, G. M. Clark	200 00	
Réservoirs et bidons, L. G. Quick	121 20	
Charpenterie, Simmons et Pool	191 81	
Quincaillerie, $76.92; rets et ficelle, $64.08; cueillir des œufs, $53.10...	194 10	
Distribution, C. Wilkins	37 85	
Ouvrage de forge, $28.77; posage de tuyaux, $14.65; charriage, $16.25.	59 67	
Charriage et repas durant l'inondation	14 00	
Emmag. de poisson, $11.70; maçonnerie, $11.62; peinturage, $5.45....	28 77	
Boyau en caout., $11.50; bottes en caou., $13.50; loua. d'un cheval, $7.50	32 50	
Réparer le poêle, $3.30; fauch. de pelouse, $6.75; télégrammes, $48.11.	58 16	
Frais de port, $7.25; houille, $33.35; messagerie, $69.19	109 79	
Avance à compte des déboursés	350 00	
		5,367 10
PISCIFACTURE DE SANDWICH :—		
Wm. Parker, officier dirigeant	750 00	
do distribuer du frai	522 03	
Wm. Hill, aide	410 01	
Loyer de terrain, $20; procurer des œufs, $304.50	324 50	
Mécaniciens: C. Lemonde, $135.50; A. H. McCoombs, $389.50	525 00	
Quincaillerie, huile, peinture et vitres	70 86	
Fournir des œufs, E. W. Gauthier	159 50	
Bois: Albert Jolly, $137.50; Jos. Paree, $206.25	343 75	
Boîtes à poisson et posage de tuyaux, R. Purser et Fils	122 48	
Réparer la pompe, Waterous Engine Works	33 75	
Bois de serv., W. G. Nutson, $26.46; main-d'œuvre, W. O'Brien, $26.25.	52 71	
Pension des hommes, D. Beaume	125 00	
Ouvrage de forge, $14.50; peinturage, $15.60; réparations, $6.60	36 70	
Houille, Odette et Wherry	19 25	
Sciage de bois, A. Lemonde	17 50	
		3,513 04
A reporter		13,588 69

PISCICULTURE.	$ cts.	$ cts.
Report....		13,588 69
PISCIFACTURE DE TADOUSAC:—		
L. N. Catellier, officier dirigeant	600 00	
P. Plonde. aide, $384; chaloupier, $237.89	621 89	
Gardien, $12; main-d'œuvre, $22.26; gardien de nuit, $14.16	211 42	
Distribuer des alevins	78 28	
Quincaillerie, Beaudet et Chinic	43 83	
do O. Boullianne	20 32	
Pelletier Fils et Cie, ficelle	115 31	
Price Frères et Cie, remorquage, $99; bois de service, $26.70	125 70	
Wm. Hovington, réparer les rets	125 80	
F. Bourgoin, bois	4 60	
L. Plonde, trier des œufs de poisson	4 00	
Thos. Morin, réparer la digue	4 00	
D. McLaren do les chaloupes	16 00	
		1,971 15
PISCIFACTURE DE RISTIGOUCHE:—		
Alex. Mowat, officier dirigeant, $600; voyage, $59.72	659 72	
do distribuer les alevins	128 78	
Wm. Robertson, aide	360 00	
Hommes, attelage et chalan pour distribuer les alevins	479 15	
Prendre du poisson reproducteur	714 71	
do et garder du poisson reproducteur	219 00	
Procurer des œufs de truite	391 55	
Garder le poisson reproducteur	28 50	
Excavation de l'étang, R. Nelson	74 25	
Construction d'un étang	24 25	
Ferronnerie, $177.05; bois de service, $33.66	260 71	
Frais de voyages, inspecteur de pêche	94 00	
Main-d'œuvre à l'établissement, $42.75; perches et lignes à truite, $20.	62 75	
Boîtes à poisson, G. E. Asker	48 40	
Louage de chevaux, Jno. Mowat	40 00	
Bois, R. Nelson	88 00	
Poêle, $8; tuyaux, $1.75	9 75	
Rets et toile imperméable, $5.82; paneterie, $7 06	12 88	
Loyer de privilège d'eau, $27; fret, $45.34	72 34	
		3,768 74
PISCIFACTURE DE GASPÉ:—		
P. Vibert, officier dirigeant, $300; voyage, $67.41	367 41	
Henry Davis, aide	300 00	
Main-d'œuvre à l'établissement, $206.65; distribuer les alevins, $653.99	860 64	
Prendre du saumon reproducteur, $152; garder du saumon repr., $61	213 00	
Ficelle et cordage, $30.13; ficelle et rets, $55.40	85 53	
Boîtes à poisson, $16; poisson reproducteur, $89.25	105 25	
Houille, $35; charriage de houille, $14	49 00	
Bois de service, $22.50; ferronnerie, $43.94; bardeaux, $10	76 44	
Construire un chalan, $28; construire des canots, $60	88 00	
Tissus à poisson reproducteur, $4.25; vernis paraffine, $15.40	19 65	
		2,164 92
PISCIFACTURE DE MAGOG:—		
A. H. Moore, officier dirigeant	600 00	
Main-d'œuvre à la piscifacture, $109.25; distribuer des alevins, $20.50	129 75	
Ferblanterie, W. McKenna	34 80	
Couper du bois, Wm. Boyd	16 50	
Bois de service, N. A. Beach	6 80	
Peinturage de boîtes à poisson, $3.25; frais de messagerie, $44.75	48 00	
		835 85
PISCIFACTURE DE BEDFORD:—		
A. B. Wilmot, officier dirigeant	800 00	
do frais de voyages et dépenses incidentes	442 71	
F. G. Tolson, aide	321 00	
Prendre du saumon reproducteur, $387.25; garder du saum. repr., $207	594 25	
Procurer du saumon, $73.50; main-d'œuvre à la piscifacture, $176.23	249 73	
Distribuer des alevins, $257.25; bois de serv., $201.95; ferronn., $192.64	651 84	
Chaux et lattes, $20.50; bardeaux, $16	36 50	
Construction de réservoirs, $72; main-d'œuvre sur réservoirs, $56 95	128 95	
do do à reproduc., $76.20; louage de chev., $172.75	248 95	
A reporter	3,473 93	22,329 35

PISCICULTURE.	$ cts.	$ cts.
Report	3,473 93	22,329 35
PISCIFACTURE DE BEDFORD—*Fin.*		
Pension des hommes, $83.93 ; attelage, $28 ; prélarts, $16	127 93	
Plâtrage, $18 ; chaux, $6.50 ; rets à salmon, $45	69 50	
Divers approvisionnements, $17.81 ; houille, $72.50 ; barils, $33	123 31	
Châssis, $2 20 ; réparations au poêle, $6	8 20	
Ferblanterie, $8.25 ; thermomètre, $1 ; loyer de terrain, $10	19 25	
Cueillir des œufs, $4 ; charriage de saumon, $18.44	22 44	
Transport d'alevins, $10 ; charriage de glace, $15	25 00	
Boîte pour transport des œufs, $2 ; soin du réservoir, $10	12 00	
Fret, $12 ; remorquage, $8 ; télégrammes, $3.42	23 42	
		3,904 98
PISCIFACTRE DE SYDNEY :—		
C. A. Farquharson, officier dirigeant	500 00	
do voyage et dépenses incidentes	125 09	
J. W. Dunlop, aide	360 00	
Prendre du saumon reprod., $807 20 ; attelage et louage de chev., $358.50	1,165 70	
Ferron. et peint., $141.43 ; peint., tapis., et blanch. à la chaux, $27.30	168 73	
Construction du magasin, $74.55 ; main-d'œuvre, $96 95	171 50	
Vernir les auges, etc., $11.75 ; réparations aux rets, $17.50	29 25	
Bois de service, $50 ; huile, $15 ; houille, $75.77	140 77	
Garder le saumon, $59.25 ; remorquage, $48.50 ; pompes, $10.37	118 12	
Plan d'arpentage et rapport, $15 ; réparations de cheminée, $2.75	17 75	
		2,796 91
PISCIFACTURE DE LA RIVIÈRE SAINT-JEAN :—		
Chas. McCluskey, officier dirigeant, $600 ; déboursés, $744.73	1,344 73	
Loyer de terrain, $50 ; louage de cheval, $51 ; main-d'œuvre, $15	116 00	
Distrib., des alevins de saumon, $37.50 ; bois, R. A. McCluskey, $27.50	65 00	
Robinets en bois, $9 ; ferblanterie, $2 ; fret, $23.18	34 18	
		1,559 91
PISCIFACTURE DE MIRAMICHI :—		
Isaac Sheasgreen, officier dirigeant, $500 ; voyage, $23.40	523 40	
Procurer du saumon reproduct., $403.60 ; distribuer des alev., $127.80	531 40	
Louage de cheval, $40 ; main-d'œuvre, $57.75	97 75	
Ferronnerie, $40.37 ; bois de service, $12.53 ; louage de canot, $5.50	58 40	
Boîtes à poisson, $12.80 ; réparations au poêle, $9.90	22 70	
Charbon, $45 ; halage du charbon, $20	65 00	
Couper de la glace, $12 ; réservoirs et tuyaux, $29.80	41 80	
Ficelle, $5.80 ; coton, $1	6 80	
		1,347 25
PISCIFACTURE DE LA RIVIÈRE DUNK :—		
Harry Clark, officier dirigeant, $400 ; voyage, $85.50	485 50	
Réparations à la piscifacture, $500 ; voyage, J. H. Duvar, $38	538 00	
Main-d'œuvre do B. Clark	58 00	
2 poêles, D. C. Brown ; vernis, $2	40 00	
Houille, $122.17 ; charriage, $7.60	129 77	
Tuyaux et arrosoir	5 19	
2 thermomètres, McMillan et Cie	3 75	
		1,260 21
PISCIFACTURE DE LA RIVIÈRE FRASER :—		
Thos. Mowat, officier dirigeant, $1,200 ; voyage, $132.75	1,332 75	
Main-d'œuvre, $1,388.03 ; M. Mowat, gardien, $975	2,363 03	
Sauvages, cueillir des œufs, $226.60 ; prendre du saumon, $41.60	268 20	
Prendre du saumon reproducteur	75 15	
Ferronnerie, $56.10 ; huile, $2.50	58 60	
Rets à saumon, $75 ; rets à hareng, $2.80 ; éponges, $10	87 80	
Ficelle, $4.50 ; balais, $2.62 ; tissu en fil métallique, $5.50	12 62	
Térébenthine, $12.75 ; produits chimiques, $3.95 ; asphalte, $6	22 70	
Gants et bottes imperméables, $9 ; toile cirée, $4	13 00	
Pétrole, $12 75 ; couper du bois, $6 ; baguettes en fer, $2	20 75	
Rames, $1.75 ; messager, $8 ; réparations, $1	10 75	
Verres à lampe et lampe, $10.13 ; couper des broussailles, $1	11 13	
Conduct. de canots, $18.50 ; louage de cheval, $45 ; frais de port, $5.50	69 00	
Papeterie, $2 ; fret, $129.02 ; télégrammes, $11.85	142 87	
Vapeur transportant les alevins, "Gipsy," 5 jours	75 00	
do "Adelaide," 1 journée	50 00	
do "Buzz"	10 00	
		4,623 35
A reporter		37,821 96

PISCICULTURE.	$ cts.	$ cts.
Report	....	37,821 96
PASSES-MIGRATOIRES, RIVIÈRE LA HAVE :—		
W. H. Kinney, constructeur, 48 jours, à $4.	192 00	
do voyage	35 25	
C. E. Goddard, garde-pêche, services	100 00	
Main-d'œuvre pour la construction de passes-migratoires	1,089 12	
Billots, 34,059 pieds, à $5	170 27	
Carvelles, Dawson et Fils	92 47	
Charriage, J. R. Wyman	56 00	
Bois de service, G. F. Cook, $14.80 ; Jas. Mader, $7.80	52 60	
do J. Dauphine, $13.18 ; Davison et Fils, $52.78	65 96	
Charriage, D. Wagner, $6 ; L. Manning, $9.50	15 50	
do J. Dauphine, $8.50 ; H. Hall, $12.23	20 73	
Aiguiser les outils, R. Sutherland	27 50	
Louage d'un cheval, L. Manning, $10 ; boulons, J. Quigley, $3	13 00	
Fusée de dynamite, B. H. Porter	9 05	
Poteaux de lest, S. Nailman, $7.50 ; carvelles, Jno. Norris, $7.01	14 51	
		1,953 96
PASSES-MIGRATOIRES, CHUTES DE LA GRANDE RIVIÈRE :—		
Annonces	....	10 23
		39,786 15
BUREAU DE LA PAPETERIE	....	42 26
Total, pisciculture et passes-migratoires	....	39,828 41

SOMMAIRE DE LA DÉPENSE DES PÊCHERIES.

Gardes-pêche et gardien	Page 271...	$ 81,911 10
Pisciculture	do 275...	39,828 41
Dépenses imprévues et frais judiciaires	do 276...	1,258 54
Echantillons de pêche	do 276...	1,481 63
Distribution des primes de pêche	do 276...	6,623 41
Protection des pêches	do 281...	134,340 12
		265,443 21
Prime de pêche		150,000 00
		$415,443 21

PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
DÉPENSES IMPRÉVUES ET FRAIS JUDICIAIRES :—		
L. R. Harrison *re* causes concernant la pêche	30 00	
do *re ex parte* Wilson	87 75	
do do Freeze	110 00	
do la Reine *vs.* Craig *et al*	106 00	
do violation de la loi de pêche	66 00	
		399 75
Wallace Graham, la Reine *vs.* Hiltz et Hefler	85 50	
do do Beazley	9 50	
do réclamations, primes de pêche	7 00	
do à compte de déboursés, "D. J. Adams"	500 00	
		602 00
Hallett et Fowler, la Reine *vs.* Freeze		25 00
R. A. Lawlor, Irvine *vs.* Currie		50 00
J. Huxtable, poursuite pour pêche illégale		16 20
Pollard et Miller, violation des lois de pêche		15 00
L'hon. B. R. Stevenson, *re* saisie d'une goélette		25 00
Protonotaire, Rimouski, exemplaire d'un jugement, Lavoie *vs.* Lepage		3 00
Cie lithographique de Burland, impressions		122 59
		1,258 54
ECHANTILLONS DES PÊCHERIES CANADIENNES :—		
P. Veale, appointements, 10 mois		500 00
do bois de serv. p caisses d'emb., $300 ; nourriture de poisson, $3.50		303 50
do nettoyage de serpentins, $19.75 ; nettoyage de la salle, $6		25 75
Mme E. Cooper, nettoyage de la salle Victoria, mars, 1884, jusq. fév. 1886		233 70
T. Hodgson, réparer la chambre aux échantillons		132 16
Kavanagh Frères, alcool, $67.56 ; chandelles, $6		73 56
J. R. Esmonde, ferronnerie, $64.48 ; couloirs, $19.25		83 73
do boyau, $9.50 ; lustres, $7.20		16 70
R B Bell, poêle à charb., $20 ; Cie de messagerie canad., panier, $1.65		21 65
Wilson et Cie, châssis, $8 ; F. Skuce, grilles, $8		16 00
T. Birkett, ferronnerie, $7.33 ; J. Wigmore, charriage, $16		23 33
John Steen, monter des spécim., $15 ; John Mercer, répar. un mât de pav., $6		21 00
Mills et Fils, nettoyer une porte, $2.50 ; T. W. Currier, bois de serv., $1.75		4 25
Annonces		26 30
		1,481 63
DISTRIBUTION DE LA PRIME DE PÊCHE :—		
Paie additionnelle des commis permanents du ministère—		
F. H. Cunningham, 448 heures, à 30c	134 30	
S. B. Kent, 528 heures, à 30c	158 40	
		292 70
Commis surnuméraires du ministère—		
T. B. Bassett, 210 jours, jusq. 30 juin 1887, à $1.50	315 00	
J. P. Brophy, 334 do 1887, 1.50	501 00	
E. W. Gilbert, 365 do 1887, 1.50	547 50	
S. J. Jenkins, 370 do 1887, 1.50	555 00	
H. R. Hare, 31 do 1887, 1.50	46 50	
J. W. Watson, 365 do 1887, 2.00	730 00	
G. H. Webster, 157 do 1887, 1.50	235 50	
C. F. Winter, 365 do 1887, 1.50	547 50	
W. A. Makinson, 274 jours, jusq. 31 mars 1887, 1.50	411 00	
		3,889 00
Douanes, officiers de pêche et autres, paiement de réclamations de prime		2,157 65
A. Ogden, loyer de bureau		70 00
Cie de lithographie Burland, impression des chèques de prime		7 89
Annonce		2 10
Imprimeur de la reine		204 07
		6,623 41
PRIME DE PÊCHE, SAISON DE 1886 :—		
Nouvelle-Ecosse	98,789 54	
Nouveau-Brunswick	17,894 57	
Ile du Prince-Edouard	10,935 87	
Québec	33,283 61	
		160,903 59
MOINS—Dépense en plus transférée à 1887-88		10,903 59
Balance imputée à 1886-87		150,000 00

SERVICE DE PROTECTION DES PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
VAPEUR "ACADIA."		
Field et Young, achat du vapeur "Yosemite"	40,112 50	
Conduire le vapeur de New-York à Halifax	1,000 63	
Gages de l'équipage	5,779 94	
Cie de chemin de fer maritime de Chébouctou, haler le vapeur	575 10	
Field et Young, nouvelles grilles de fournaise	890 54	
Macdonald et Cie, à compte de nouvelles fournaises, $1 000 ; ouvrage en cuivre et plomberie, $266.47	1,266 47	
Barry et Evans, fournaises, $2,250 ; réparer la chaudière, $1,135.47	3,385 47	
American Ship Windlass Co., no 1, 2 freins pour pompe à vapeur	902 25	
W. et A. Moir, réparer les machines, $1,730.87 ; tubes et emballage, $186	1,916 87	
M. O'Brien, calfatage et réparations, $637.05 ; meubler les cabines, $145.87	782 92	
Dominion Paint Co., peinturage	157 50	
M. Downey, peinturage et vernissage	25 00	
Alex. Garvin, faire des espars	8 25	
Symonds et Cie, briques réfractaires et argile	23 50	
W. J. Johnson, réparations et ferronnerie	72 36	
Ouvrage de forgeron : J. K. Christie, $49.18 ; Davis et Fils, $27.87	77 05	
Forge maritime, ouvrage, $9.23 ; P. Musgrave, ferronnerie, $8.50	17 73	
Ancre breveté de Notman, $56.46 ; Black Frères et Cie, ancre, $38.76	95 22	
S. Townsend : ancre, $15.75 ; corde, $18.03	33 78	
do canon en cuivre, $156.07 ; chaîne, $127.06	283 13	
E. Bennett, défenses, $10 ; Geo. Flowers, hamacs, $4.40	14 40	
Dépt. de la milice, revolvers, $202.50 ; coutelas, $33.75	236 25	
R. Martin, épée, ceinturon et fourreau	43 10	
S. et H. Borbridge, ceinturons, cartouchières et fonte	24 00	
Creighton et Marshall, chartes	46 64	
Holloway et Fils, crochets	2 70	
W. Meyers, anneau pour boussole	1 50	
Gordon et Keith : tapis, $247.91 ; matelas, $36.85	284 76	
Doull et Miller, couvertures, $39.85 ; T. F. Hamilton, oreiller, $39.	78 85	
J. R. Jennett : verrerie et coutellerie, $113.92 ; quincaillerie, $22 23	136 15	
Quincaillerie : Smith et Cie, $201.75 ; Theakston et Angwin, $438.87.	640 62	
Theakston et Angwin : toile à voile et chiffons, $77.37 ; toile d'émeri et mèche, $20.52	97 89	
J. K. Munro, habillements, $185.20 ; mouchoirs de soie, $70.56	255 76	
A. Billing, mouchoirs de soie, $15 ; Cie manufact. Nationale, pavillon, $14	29 00	
W. F. Pickering et Cie, uniformes	91 00	
Casquettes, Marks et Cie, $17 60 ; Everett et Cie, $22.50	40 10	
Epiceries, John Munro, $178.01 ; W. D. Harrington, $114.56	292 57	
Provisions : W. D. Harrington, $283.68 ; J. F. Scott, $61.74	345 42	
do Grant et Cie, $229.63 ; W. H. Johnson, $192.78	422 41	
do James Croy, $27.24 ; J. W. Peppett, $25.25	52 49	
Scott et Cie., provisions, $110.71 ; conserves, $129.65	240 36	
Viande, J. W. Peppett, $43.22 ; W. Meagher, $4 48.	47 70	
do G. S. Grant, $213.19 ; G. P. Henry, $88 64	301 83	
Légumes, F. Meyer, $32.75 ; W. H. Pope, $240 58	273 33	
Scriven et Fils, pain, $20.87 ; G. McLellan, pain et bœuf, $8.22	29 09	
R. Bayley, poisson, $10.14 ; M. F. Eager, médicaments, $38.37	48 51	
J. R. Clendenning, glace, $20 ; W. R. Smith, barils, $7	27 00	
Flower et Fils, enseignes et confection de voiles	89 48	
W. McFatridge, chanvre et haussière	10 00	
Thos. Comfort, enlever une cheminée	8 75	
R. H. Cogswell, réparer l'horloge, $5 ; D. Gordon, chiffons, $10.50	15 50	
Eau, D. McArthur, $22.20 ; bateau à eau, $7.50	29 70	
Houille : Scammell Frères, $2,427.07 ; Archibald et Cie $253.75	2,680 82	
do Cie Internationale de Houille, $209 ; Cunard et Cie, $224.07	433 07	
Huile, Cunard et Cie, $174.12 ; Creighton et Cie, $10.52	184 64	
Fret sur houille, New York à Halifax : "Gleaner," $210.94 ; "Panope," $213.85 ; "Gladys," $352.58	777 37	
Charger de la houille, P. A. McKenzie, $26.13 ; Thos. Ead, $13.50	39 63	
Thos. Ead : emmagas. de houille, $121.72 ; décharger de la houille, $10.97	132 69	
Lawson et Hemming, décharger de la houille, $12 ; louage de remorq., $12	24 00	
J. G. English, transport de 104½ tonnes de houille	52 25	
McLean et Cie, emmag. de houille, $68.16 ; charpenterie, $10.13	78 29	
do quincaillerie, $7.75 ; bois de service, $10.34	18 09	
A reporter	66,083 92	....

SERVICE DE PROTECTION DES PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
Report	66,083 92	
VAPEUR "ACADIA"—*Fin.*		
Bois de service, Hogan et Fils, $99.96; J. et A. Carson, $5.39	105 35	
do Poole et Lewis, $20.10; J. C. Butler, $19.01	39 11	
Main-d'œuvre, G. Mathews, $3; Johnson et McIntyre, $67.50	70 50	
do R. Warr, $3; E. Leo, $1.20; T. Ead, $5.25	9 45	
Nettoyer les cabines, J. Albrow, $5; Alex. Ross, $2	7 00	
Blanchissage: Mme O'Brien, $27.13; G. W. Boyd, $14.25	41 38	
Voyage, Artemas Lord, $10; cap. P. A. Scott, $11.96	21 96	
A. R. Gordon, voyage, $44.55; pension, 15 jours, $52.50	97 05	
do à être crédité pour $500; déboursé, $3.25	503 25	
R. Nickerson, louage de voiture	1 50	
M. P. McElhinney, inspection du vapeur, 3 jours, à $3.50	10 50	
do do des magasins	72 67	
Poursuite des hommes absents sans permission	10 80	
J. Fitzpatrick, ingénieur en chef, prix de passage de New-York à Halifax	88 50	
G. Rodman, graisseur do do	47 00	
Passage de 3 hommes de Saint-Jean à Halifax	12 00	
Allen et Cie, 2 vols. Pilote du Saint-Laurent	2 50	
J. Tilton, déboursé, $4.31; J. O'Brien, pilote, $56	60 31	
H. H. Powell, pilote, $10; fret, $45.23	55 23	
Messagerie, $11.05; charriage, $22.25; remorquage, $3.33	36 63	
	67,376 61	
MOINS—Vente de futailles	14 00	
		67,362 61
GOÉLETTE "ADVANCE."		
C. T. Knowlton, capitaine, $114; gages de l'équipage, $448.99	562 99	
Zwicker et Cie, charte de la goélette, $300; K. Munro, habillem, $241.35	541 35	
Provisions, W. D. Harrington, $88.59; John Purney, $56.53	145 12	
R. et W. Bennett, provisions, $32.05; T. F. Hamilton, literie, $24	56 05	
Everett et Cie, casquettes, $18; Gordon et Keith, matelas, $6.75	24 75	
Hogan et Fils, bois de service, $5.36; Tully et Cie, bois, $6.30	11 66	
Fordham et Cie, enseigne, $5.00; J. R. Gordon, médicaments, $3.25	8 25	
Creighton et Cie, papeterie, $4.93; J. H. Rood, voyage, $13	17 93	
C. T. Knowlton, avance	100 00	
		1,468 10
GOÉLETTE "CONRAD."		
Cap. M. Smeltzer, $405; équip., $1,687.66; B. A. Smith, couvertures, $40.20	2,132 86	
Affrètement du vaisseau, Muir et Blackadar	1,335 18	
Provisions, C. Robin et Cie, $218.97; W. D. Harrington, $55.35	274 32	
Epiceries, McDonald Frères, $105.24; J.W. Ingraham, $29.66	134 90	
Légumes, F. K. Meyer, $2.70; W. H. Harrington, $2.13	4 83	
Viande, J. W. Ingraham, $13.71; G. S. Grant, $8.38	22 09	
G. McLelland, bœuf, $21.10; Flowers et Fils, enseignes, $7.80	28 90	
Jones et Cie, mouchoirs de soie noire, $17.50; Martin et Cie, ceintures, $4.32	21 82	
Theakston et Angwin, quincaillerie, $30.81; corde, $14.82	45 63	
F. J. Egan, réparer des mousquets, $1.30; Creighton et Cie, papeterie $2.02	3 32	
Thompson et Cie, poêles et tuyaux, $10.53; Hogan et Fils, b. de serv, $11.37	21 90	
Quaiage, $28.50; remorquage, $3; fret, $3.60	35 10	
		4,060 85
GOÉLETTE "CRITIC."		
Cap. Wm. McLaren, $414; équip., $1,393.19; D. Gordon, provisions, $55.47	1,862 66	
Affrètement de la goélette, Cap. Wm. McLaren	1,040 00	
Provisions, McDonald et Frères, $232.11; H. H. Gordon, $53.25	285 36	
do A. McLeod, $19.86; J. T. Weeks, $30.34	50 20	
J. P. Brennan, viande, $46.16; épiceries, $36.28	82 44	
T. Meagher, légumes, $49.70; J. Pringle, habillements, $53	102 70	
Pickering et Cie, casquette d'uniforme, $4; galon doré, $8.05	12 05	
Dawson et Cie, quincaillerie, $22; Dwyer et Cie, corde, $19.52	41 52	
Flowers et Fils, enseignes, $5; Martin et Cie ceintures, $7.07	12 07	
F. J. Egan, réparer des mousquets, $1.30; C. Neal, voyage, $5.25	6 55	
		3,495 55
A reporter		76,387 11

SERVICE DE PROTECTION DES PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
Report..		76,387 11
GOÉLETTE "HOWLETT."		
Capitaine C. M. Lorway, 9 mois, $810; déboursés, $11.11	821 11	
Cap. Thos. Zingley, 1 mois, $96.50; cap. Lorway, voyage, $28.50	125 00	
Cap. Scott. déboursés, $274; A. Bennett, voyage, $45.26	319 26	
Equipage, $3,527.60; affrètement du navire, W. J. Le Blois, $2,100	5,627 60	
Viande, Leahey et Cie, $125.25; G. McLellan, $15.50	140 75	
F. Meyers, légumes, $9.05; McDonald et Cie, courte-pointes, $15	24 05	
McDonald et Cie, beurre et œufs, $47.67; provisions, $89.29	136 96	
Provisions:—McDonald et Frère, $67.93; McDonald, Hanrahan et Cie, $30.72	98 65	
do Ball Frère, $45 34; C. H. Harrington, $48.36	93 70	
do J. W. Peppett, $41.53; W. H. Moore et Cie, $25.03	66 56	
do Scott et Cie, $66.46; A. Hood, $256.63	323 09	
do John Turney, $107.72; W. D. Harrington, $142.60	250 32	
do W. H. Johnson, $154.01; R. et W. Bennett, $30.20	184 21	
Scriven et Fils, pain, $1.56; Doull et Miller, vêtements, $51.30	52 86	
Everett et Cie, casquettes, $18; B. A. Smith, couvertures, $18.90	36 90	
T. F. Hamilton, oreillers et hamacs, $24; T. R. Gordon, médicaments, $4.40	28 40	
Services de médecin: S. W. Burns, $11.20; S. S. Morton, $6.35	17 55	
H. A. Thompson, pension et logement des matelots malades	14 00	
Martin et Fils, ceinturons, $4.36; T. J. Egan, réparer les mousquets, $1.30	5 66	
Flowers et Fils, enseignes, $7.80; Lawson et Cie, huile, $5.45	13 25	
Hogan et Fils, bois de service, $7.45; Cunard et Cie, houille, $9.38	16 83	
Creighton et Marshall, papeterie	22 31	
P. Judge, eau, $1.50; J. W. Rood, pension, $7	8 50	
		8,427 52
GOÉLETTE "LINDSAY."		
L. Pouliot, capitaine, $375; voyage, $22	397 00	
Equipage, $1,578.88; cap. Pouliot, déboursés, $255.93	1,834 81	
Affrètement du navire, R. Lindsay, $1,586 49; Wm. Lee, uniformes, $96	1,682 49	
J. et E. Collis, provisions, $193.33; ferronnerie, $25.33	218 66	
C. Robin et Cie, ferronnerie, $21.79; bœuf et lard, $48 50	70 29	
do jambon et sel, $3.90; charpenterie, $25.52	29 42	
T. Morin, câble et cuir, $5.35; épiceries et provisions, $377.42	382 77	
T. Youngclaus, pantalons et blouses, $98; Marks et Cie, casquettes, $33.90	121 90	
R. Martin, ceint. d'épée, $8.25; Renfrew et Cie, casquettes et couver., $7.50.	15 75	
W. et C. Silver, mouchoirs en soie, $17 75; S. et H. Borbridge, ceint., $24	41 75	
D. Brown, bande. de carab., $18.75; F. J. Egan, réparer les mousq., $28 80.	47 55	
Flowers et Fils, enseignes, $7.80; Dawson et Cie, chartes de l'amir., $9.35	17 15	
T. Holloway, refouloir et tire-bourre, $5; Bissett Frère, plomb de ch., $12.33	17 33	
C. Neal, nettoyer un canon, $4; L. P. Vohl, télescope, $18	22 00	
J. P. Dery, papeterie, $3.50; F. A. Hemming, pension et logement, $4.50	8 00	
Binocle, $15.33; messagerie, $6.90	22 23	
Voyage: P. Larivée, $14.26; J. Bélanger, $14.26	28 52	
		4,957 62
GOÉLETTE "MIDDLETON."		
John McLean, capitaine, 8 mois, $720; déboursés, $7.63	727 63	
Equipage, 8 mois, $2,813.07; affrètement du navire, J. Sinclair, $1,906	4,719 07	
Provisions, Harding et Cie, $61.04; A. C. Smith et Cie, $411.90	472 94	
do J. S. Maloney, $44.61; H. O'Neill, $42.96	87 57	
Baskin Frères, provisions, $197.96; épiceries, $148.37	346 33	
Viande, H. Toomey, $32.95; H. O'Neil, $19.32	52 27	
T. Donovan, viande, $167.31; légumes, $17.48	184 79	
T. S. Adams, chanvre et flanelle, $3 74; McNicol et Fils, vêtements, $30.37.	34 11	
Thorne et Cie, ferronnerie, $42.02; H. Woodworth, calfatage, $42.50	84 52	
do câble et toile à voile, $140.61; ustensiles de cuisine, $51.27	191 88	
Lewis et Fils, réparer les poulies, $6 22; ferronnerie, $2.50	8 72	
Flowers et Fils, enseigne, $1.10; D. Brown, cartouchières, $9 35	10 45	
John Knox, eau, $17.50; T. S. Adams, balais et huile, $9.98	27 48	
McLachlin et Wilson, quaiage, $8.10; Thorne et Cie, pompe, $1.25	9 35	
John Sinclair, louage de chaloupes, $12; tonneaux à l'eau, $12.50	24 50	
John Pratt, voyage, $15.10; H. J. Pratt, poudrières, $6	21 10	
C. M. Gore, garder les chaloupes et seines, $89; emmag. les seines, $11.50	100 50	
		7,103 21
A reporter		96,875 46

SERVICE DE PROTECTION DES PÊCHERIES.	$ cts	$ cts.
Report		96,875 46
GOÉLETTE "A. C. MOORE."		
T. D. Corbett, canon en cuivre, $100; cap. Pouliot, avance, $100		200 00
GOÉLETTE "TERROR."		
Thos. Quigley, capitaine, 6 mois, $540; pension, $36	576 00	
do voyage, $13.45; déboursés, $265.75	279 20	
Equipage, 6 mois, $1,797.81; charte du navire, A. Hood, $1,221.47	3,019 28	
Provisions, Scott et Cie, $93.62; A. Hood, $28.25	121 87	
do Jno Bower, $24.73; A. Bennett, $6.76	31 49	
G. S. Grant, bœuf et légumes	27 66	
T. S. Adams, ferronnerie, $92.26; Clements et Cie, verrerie, $8.50	100 76	
A. Mills, louage de chronomètre, $15; Creighton et Cie, cartes mar., $3.85	18 85	
Quaiage, $7.50; touage, $4; fret, $3.60	15 10	
		4,190 21
GOÉLETTE "TRIUMPH."		
Capitaine C. M. Lorway, 3 mois, $270; équipage, 3 mois, $1,097.55	1,367 55	
Charte de la goëlette, Arthur Hood	600 00	
A. Hood, provisions, $131.78; ferronnerie, $20 89	152 67	
John Bower, provisions, $173.76; bœuf, $31.12	204 88	
John Burnley, provisions, $37.10; G. P. Henry, viande, $61.11	98 21	
Everett et Cie, casq., $22.50; Farham et Cie, enseig. et banderolle, $14.50	37 00	
		2,460 31
GOÉLETTE "VIGILANT."		
John McLean, capitaine, 5 mois, $450; équipage, 6 mois, $2,019.55	2,469 55	
W. O. Hughes do déc. 1886 jusqu'au 20 janv. 1887	139 00	
Gardiens, 26 jours: Jas. Stewart, $26; G. W. Bissett, $26	52 00	
Ferronnerie: John Sinclair, $34.81; Baskin Frères, $6.45	41 26	
Provisions: John Bourke, $233 23; do $217.58	450 81	
do T. Donovan, $126.46; A. C. Smith et Cie, $251.94	378 40	
Thorne et Cie, ferronnerie, $301.63; Bowes et Cie, tuyaux de poêle, $33.52	335 15	
C. Emerson, usten. de cuis., $29.29; Harris, Allen et Cie, lanternes, $23 62	52 91	
Wm. Black, provisions de navire, $11.93; S. Callaghan, lest, $120 75	132 68	
A. Clark, charger le lest, $20; D. Fitzgerald, ouvrage en fer, $14.90	34 90	
Troop et McLauchlan, câble, $100 15; Brundage et Jackson, toile à v., $37.29	137 44	
Bradley Frères, poulies, $19.20; Sarah J. Draker, enseignes, $12.50	31 70	
W. C. R. Allan, éponges et huile, $48.26; McLachlan et Wilson, emmagasinage des voiles, $5	53 26	
J. B. Beatty, bois de service, $162.75; Burnham et Fils, table, $20	182 75	
J. J. Olive, jeune, réparations, $640.57; Hutchings et Cie, matelas, $25.40	665 97	
Marks et Cie, casquettes, $12; Vaughan Frères, câbles, $65.75	77 75	
Vêtements: T. Youngclaus, $54.50; J. McNicol et Fils, $15	69 50	
McAuley Frères et Cie, literie	60 70	
John Woodley, chaloupes, $133.75; Peake Frères et Cie, cartes marin., $6.30	140 05	
Touage: vapeur "Lily," $4; vapeur "New City," $6	10 00	
Houille: W. L. Busby, $38.60; J. A. Gregory, $5	43 60	
Quaiage, $14.85; express, $1.35	16 20	
		5,575 58
VAPEUR "LA CANADIENNE."		
Wm. Wakeham, commandant, $1,200; 37 jours de pension, à $2, $74	1,274 00	
do voyage, $15; allocation pour uniforme, $30	45 00	
Equipage, $6,843.62; cap. Wakeham, déboursés, $37.38	6,881 00	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic, $1,186.35; J. et E. Collis, $154.11	1,340 46	
do H. et S. Veith, $52.50; S. J. Shaw et Cie, $4 20	56 70	
Bois de service, J. H. Clint, $69.85; S. Peters, $6	75 85	
G. T. Phillips, réparat. aux machines, $503.30; Renaud et Cie, fleur, $119.95	623 25	
Provisions, John Davis, $514.45; J. Morin, $162.60	677 05	
T. Hetherington, biscuits, $42.39; soude, $2.44	44 83	
F. Laflamme, pain, $65 28; A. E. Vallerand, huile, $67.83	133 11	
A. J. Turcotte, épiceries, $1,387.47; huile, $181 25	1,568 72	
A reporter	12,719 97	109,301 56

SERVICE DE PROTECTION DES PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
Report	12,719 97	109,301 56
J. Le Boutillier, œufs et beurre, $69.40 ; Mme Baker, lait et beurre, $42.75	112 15	
D. Langlois, lait, $37.82 ; Jas. Marineau, légumes, $4.20	42 12	
Beurre : Shea et Frères, $13.90 ; T. Delaney, $3 50	16 70	
T. Delaney, pommes de terre, $143 78 ; viande, $335.83	479 61	
Viande, Wm. Doran, $45 ; J. B. Côté, $437.62	482 62	
L. Marois, légumes, $371.82 ; poisson, $8.50	380 32	
Plamondon Frères, poisson, $77.80 ; Steward Dickey, dépenses, $66 60	144 40	
T. Routhier, ouvrage de forge, $227.66 ; charpenterie, $94.45	322 11	
C. Robin et Cie, forgeage, $2.50 ; A. Le Mesurier, ferblanterie, $6.40	8 90	
Blanchissage, B. Bechawaise, $49.57 ; M. Fitzhenry, $5.50	55 07	
P. Rouillard, blanchissage, $31.80 ; F. Matte, vêtements, $36	67 80	
Blanchissage et raccommodage : Emma Coffin, $18 ; Mme Sinnette, $4.50	22 50	
Renfrew et Cie, casq. et pardessus, $43 60 ; Hamel et Cie, serviettes, $10.80	54 40	
T. D. Fortin, toile, $63 60 ; L. Guérard, matelas, $20.25	83 85	
R. Blackiston, voiles, $398.67 ; Audet et Robitaille, drapeaux, $61	459 67	
Audet et Robitaille, rouets brevetées, $13.20 ; ficelle et aiguilles, $26.10	39 30	
Bisset Frères, forage, $2.75 ; J. Bédard, ferblanterie, $152.35	155 10	
A. Bedigaré, clefs, $2.85 ; Richardson et Fils, cuir, $6 48	9 33	
J. B. Dutil, rames, $50 ; M. Dunn, savon, $101	151 00	
H. Black, tôle, $45.31 ; ministère de la marine, 2 binocles, $30.60	75 91	
J. F. Dobbin, réparer des horloges, $7.50 ; C. E. Holliwell, papeterie, $5.60	13 10	
Dawson et Cie, livres de loch, $14 21 ; E. Giroux, médicaments, $126.59	140 80	
Charriage, P. Dion, $2.60 ; J. Marineau, $26.30	28 90	
Dinning et Cie, cale sèche et réparations, $173.85 ; T. Delaney, glace $20	193 85	
Andrews Frères, boyau, $99 90 ; Audet et Robitaille, ancre, $2 30	102 20	
Commissaires du havre de Québec, hivernage du navire	42 93	
1 ancre breveté de Martin, $123.80 ; fret sur houille, $126	249 80	
Houille, F. Gunn, $216 ; Cie houillière Intercoloniale, $282	498 00	
Loyer du Quai de la Reine, $200 ; J. Bailie, quaiage, $9	209 00	
Frais de port et télégrammes, $13.80 ; fret, $157.90	171 70	
J. Levesque, main-d'œuvre, $21.33 ; J. Huot, sirop d'érable, $5	26 33	
	17,559 44	
Moins—Houille vendue au vapeur *Vega*	45 00	
		17,514 44
Vapeur "Lansdowne."		
Détails donnés sous Vapeurs de l'Etat		5,003 53
Dépense générale.		
Cap. P. A. Scott, services relatifs au service de protection des pêcheries, saison de 1886	500 00	
Cap. P. A. Scott, frais de voyages	219 53	
Préparer la statistique	501 75	
G. W. Scott, préparer la statistique	75 38	
Cap. McElhinney, frais de voyages à New-York	161 24	
J. A. Tilton, services de bureau, $317 ; dépenses, $12.71	329 71	
T. Youngclaus, pantalons et blouses, $73.50 ; A. E. McManus, uniformes, $38	111 50	
J. Taylor, sabre et ceinturons, $10 ; H. G. Laurillard, insignes de casq , $6	16 00	
Marks et Cie, casquette, $1.30 ; Barber et Staples, peinturage, $12.50	13 80	
S. Townsend, corde, $3.26 ; T. W. Offer, trucks, $1.50	4 76	
J. W. McDuffie, réparer une horloge, $1.50 ; J. et A. McMillan, papet., $40.21	41 71	
Creighton et Marshall, cartes marines, $4.70 ; W. Callen, livres d'ex., $1.40	6 10	
A. McDonald, insp des chaud. $15 ; National Mfg. Co., pavillons-sign., $11	26 00	
Garder la goélette "Hereward" : C. Lohnes, $4 ; A. W. Bigelow, $2	6 00	
Cie de publication dite "Sun," impression de circulaires	7 50	
Télégrammes, $438.38 ; annonces, $17.65 ; blanchissage d'essuie-mains, $5	461 03	
Frais de port, $48.74 ; fret, $12 80 ; quaiage, 90c	62 44	
	2,544 45	
Moins—Payé en 1885-86	133 62	
		2,410 83
		134,230 36
Imprimeur de la reine, $83.08 ; bureau de la papeterie, $26.68		109 76
Total, protection des pêcheries		134,340 12

Sauvages de l'Est et de la Colombie-Britannique.

Ontario et Québec.	$ cts.
Sauvages de Québec, secours aux ind.	4,200 00
Couvert. pour les Sauvages infirmes	1,600 00
Ecoles des Sauvages	13,450 00
Rente ann. suivant traité Robinson....	15,588 00
Reconstruct. de l'école Wikwemikong	4,000 00
Instituteur à Caughnawaga..	300 00
Augment., instituteur à l'île Cornwall	60 00
do do Oka.	27 50
Instituter à Golden Lake	150 00
10 élèves de plus à Mount Elgin	600 00
Ecoles, Sucker Creek et Kegwenouang	400 00
Chef A. Cooke, Gibson	50 00
Arpentages, Ontario et Québec	4,179 40
Bestiaux et instruments d'agriculture	4,000 00
Transport, Sauv. des Deux-Montagnes	5,000 00
Total, transféré au fonds de dépôt	53,604 90
Nouvelle-Écosse.	
Frais d'inhumation	37 97
Vêtements	10 76
Exemplaires de traités sauvages.	8 00
Farine et provisions	10 00
Louage de cheval.	15 00
Aide pour l'achat d'un cheval.	10 00
Bois de service et clous	85 49
Soins médicaux et médicaments	1,163 05
Subventions pour secourir la détresse	1,892 52
Réparations aux bâtisses	50 00
Appoint. des agents et missionnaires	891 98
Subventions pour grain de semence...	968 00
Maison d'école à New-Germany	90 00
Maisons d'école à la Baie aux Vaches	240 60
Bureau de la papeterie	9 72
Quai et chemin, Ile Chapelle	529 92
Yarmouth, provisions et inhumation.	25 00
	6,038 01
Nouveau-Brunswick.	
Frais d'inhumation	34 54
Clôturage, réserve Sainte-Marie	39 88
Soins médicaux et médicaments	834 69
Subventions pour secourir la détresse	1,562 87
Appoint. des agents et missionnaires.	2,532 50
Subventions pour grain de semence...	1,031 20
Bureau de la papeterie	7 15
Frais de voyages des Sauvages	6 25
	6,049 08
Ile du Prince-Édouard.	
Appoint. de l'agent et frais de voyag.	550 00
Annonces pour approvisionnements...	3 75
Frais d'inhumation	5 28
Vêtements et marchandises sèches....	187 08
Farine, 75 brls	441 65
Fret	0 25
Quincaillerie et corde	38 36
Inspection d'écoles	15 00
Frais judiciaires, E. J. Hodgson, C.R., (La Reine *vs* Joseph Louis)	24 68
Bois de service et bardeaux	383 30
A reporter	1,649 35

	$ cts.
Report	1,649 35
Soins médicaux et médicaments	264 92
Labourage	8 00
Réparer une chaloupe.	12 33
Pupitres et bancs d'école	22 50
Grain de semence.	120 20
Bureau de la papeterie	0 88
Thé et sucre	43 08
Bois et foin.	14 00
	2,135 26
Sommaire—Colombie-Britannique.	
Dépenses générales	35,158 23
Arpentages de la réserve	16,951 31
Commission sur la do	9,235 73
	61,345 27
Moins—Remb. par C. Drinkwater pour équip. d'arp. brûlé	268 87
	61,076 40
Dépenses générales, C.-B.	
Appointements.	
I. W. Powell	3,000 00
A. C. Elliott, 9 mois, jusq. 31 mars '87	1,949 94
S. Y. Wooton, juin 1887	216 66
H. Moffatt	1,800 00
J. W. Mackay	1,800 00
J. C. Hughes, 4 mois, jusq 31 oct. '86.	600 00
W. L. Meason	1,200 00
H. Guillod	1,200 00
W. H. Lomas	1,200 00
P. McTiernan	1,200 00
R. H. Pidcock, du 14 juin 1886 au 30 juin 1887	1,256 66
A. W. Vowell, du 13 février 1886 au 30 mai 1887	1,297 56
Frais de voyages.	
I. W. Powell—	
Allocation, 58 jours, à $5	290 00
Pension	26 25
Voitures	47 25
Cuisinier, 25 jours	50 00
Passages	441 61
Nourriture	23 50
Passage d'eau et péages	25 00
Trouver un cheval égaré	8 00
Fret	33 29
Louage de cheval.	283 00
Interprète	96 00
Main-d'œuvre.	94 00
Messager	10 50
Equipement	58 25
Frais de port et télégrammes	4 25
Présents aux Sauvages	32 00
Provisions	65 43
Selle	70 00
A. C. Elliott—	
Allocation, 53 jours, à $5	265 00
Louage de canot	64 00
Nettoyage de bureau	8 00
A reporter	18,716 15

SAUVAGES—COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*

	$ cts.
Report	18,716 15
DÉPENSES GÉNÉRALES, C.-B.	
Frais de voyages—Suite.	
A. C. Elliott—	
Constables	8 00
Billets de passage	19 00
Interprètes	21 00
Louage de steamer	12 00
Honoraires des témoins	3 00
Louis Good—	
Billets de passage	5 00
Repas	1 50
Gages, 24 août—7 octobre	74 19
L. P. Lewis—	
Pension et nourriture	2 50
Louage d'un cheval	7 50
Approvisionnements et présents.	
Lard séché, 5 lbs	0 90
Fèves, 7 lbs	0 35
Bœuf, 131 lbs	13 37
Biscuits, 207 lbs	20 45
Couvertures, 2 paires	14 25
Pain	6 50
Beurre, 16 lbs	4 75
Bœuf salé, 18 lbs	2 40
Café, 1 lb	0 35
Coton, 10 vgs	1 00
Caleçons, 2 paires	2 00
Flanelle, 80 vgs	35 00
Farine, 22 sacs	33 61
Fret	1 00
Bas, 1 paire	0 50
Mouton, 2 boîtes	1 00
Farine d'avoine, 1 sac	0 50
Pommes de terre, 2½ sacs	3 12
Approvisionnements aux délégués	20 00
Riz, 140 lbs	14 00
Saumon, 2 lbs	0 75
Sel	0 25
Chemises, 7	11 50
Savon, 3 lbs	0 25
Sucre, 317 lbs	38 03
Thé, 54½ lbs	21 38
Fil et aiguilles	0 20
Chemises de dessous, 2	2 00
Allocations aux écoles.	
Baie de l'Alerte, trimestre de mars	26 94
Kincolith	323 37
Massett	236 07
7 instituteurs	812 25
Instruments aratoires et graines.	
Fret	3 75
Clous	13 35
Pommes de terre	2 00
Graines	115 45
Outils	37 72
A reporter	20,690 15

	$ cts.
Report	20,690 15
DÉPENSES GÉNÉRALES, C.-B.	
Soins médicaux et médicaments.	
G. S. Milne, M.D., soins	337 50
Langley et Cie, médicaments	360 94
T. Shotbolt do	607 82
Hôpital de Victoria, pension	10 00
Dr H. A. Martin et Cie, lancettes et scarificateurs	6 60
Dr H. A. Martin et Fils, 6,000 pointes de vaccin	510 00
Gages.	
Bryce, W., messager, 13 mois, jusqu'au 31 mai 1887	650 00
Lewis, L. P., constable, 13 mois, jus. 31 mai 1887	520 00
Dansereau, M. A., transcription, 53½ jours, à $3	160 50
Roberts, S. A., 5 jours, à $3	15 00
Dépenses générales.	
Houille, 7 tonnes	56 00
Nettoyer les latrines	18 00
Bureau de la papeterie de l'Etat	20 86
Lettrer des livres	3 15
Serrure et clanche	5 50
Monter des cartes géographiques	1 50
Frais de port	73 57
Impression de 3,000 pièces justicatives	30 00
do 4 livres de chèque	10 00
Loyer de bureau, 13 mois, jus. 30 avril	585 00
do tiroir du B. P	6 00
Papeterie	153 02
Souscriptions	36 25
Télégrammes	54 00
do livraison spéciale	50 00
Approvisionnents d'eau	18 00
Bois, ¾ corde	4 63
Dépenses diverses.	
Chandelles et mine de plomb	0 50
Graver une médaille	3 00
Change sur traite	2 58
Fret et messagerie	41 90
Louage d'un steamer	40 00
Interprète	1 50
Frais judiciaires	30 75
Passage des Sauvages	93 00
Réparer une tente	1 00
Hôpital Royal, pension des Sauvages	121 50
Refus de la propriété de Mlle Weirs	200 00
Matelas de paille	3 00
Evaluat. des amélior. faites au terrain	2 50
Agence Cowichan.	
Constable, 17 avril 1886—30 avril '87	248 66
Sciage de bois	10 00
Entretenir les visiteurs à l'exposition des Sauvages	21 00
Alloc. pour l'exposition des Sauvages	200 00
A reporter	26,014 88

SAUVAGES—COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*

	$ cts.
Report	26,014 88
DÉPENSES GÉNÉRALES, C.-B.	
Agence Cowichan—Fin.	
Menottes	30 00
Instruments aratoires	4 70
Médicaments et soins	338 27
Frais de port	25 00
Fournitures d'école	21 02
Crédit scolaire, Comeakin	418 08
Papeterie	51 47
Approvisionnements pour indigents	355 26
Télégrammes	11 78
Gardien	2 50
W. H. Lomas, frais de voyage	503 00
Agence Fraser.	
Combustible	12 50
Médicaments et soins	320 10
Frais de port	9 50
Allocation d'école, Ste-Marie	625 00
Graines	166 95
Papeterie	5 40
Approvisionnements pour indigent	21 91
P. McTiernan, frais de voyage	338 50
Agence Kamloops.	
Fret	1 06
Meuble	46 00
Instruments aratoires	41 50
Médicaments et soins	147 12
Frais de port	10 00
Réparations au bureau	10 75
Graines	502 52
Papeterie	22 60
Galon-mesure d'acier	16 00
Poêles et tuyaux	41 87
Approvisionnements pour indigent	6 75
Bois, 2 cordes	10 00
J. W. Mackay, frais de voyage	400 00
Agence Kootenay.	
Interprète	52 00
Frais de port	10 00
Papeterie	6 62
A. W. Vowell, frais de voyage	200 00
Agence Kwahkewlth.	
Fret	4 75
Menottes et fers	12 00
Frais de port	5 00
Loyer de la chambre de l'agent	22 75
Crédit scolaire, baie de l'Alerte	62 52
Papeterie	1 75
Approvisionnements pour indigents	18 13
R. H. Pidcock, frais de voyage	345 22
Agence de la rive Nord-Ouest.	
Frais de port	6 00
Papeterie	51 17
Str. "Barbara Boscowitz," détention	100 00
S. Y. Wooton, frais de voyage	91 25
J. C. Hughes do	191 88
do non crédité	8 12
A reporter	31,721 15

	$ cts.
Report	31,721 15
DÉPENSES GÉNÉRALES, C.-B.	
Agence Okanagan.	
Bassin et pot	3 50
Frais de port	5 00
Graines	71 00
J. W. MacKay, frais de voyage	400 00
Agence de la rive Ouest.	
Constable	8 00
Menottes, 4 paires	30 00
Médicaments	468 09
Allocation d'école, Clayoquot	168 75
do Hesquiaht	336 18
do Kyuquat	516 84
Graines	10 80
H. Guillod, frais de voyage	81 75
	475 00
Agence du lac Williams.	
Pension d'un Sauvage malade	
Fret	17 50
Meubles	74 12
Médicaments	236 87
Frais de port	10 00
Graines	64 70
Approvisionnements pour indigents	158 98
W. L. Meason, frais de voyage	300 00
Total, dépenses générales	35,158 23
ARPENTAGE DES RÉSERVES.	
Parti de W. S. Jemmett.	
Equipement de camp	188 78
Louage d'un canot	91 67
Charriage	6 50
Billet de passage	640 00
Fret et messagerie	18 15
Ferronnerie	15 68
Clous	28 75
Médicaments	5 37
Ordinaire	1,046 10
Transport du camp	73 00
Frais de port	2 93
Réparations	6 00
W. S. Jemmett, 13 mois, jusq. 31 mai	1,950 00
Papeterie	71 75
Louage d'un steamer	60 00
Chaînes d'acier et piquets	18 00
Télégrammes	3 00
Gages, 1886, 15 hommes, 1,632 jours	2,031 44
do 1887 8 do 123 do	147 66
Parti de E. M. Skinner.	
Pension du parti	1,149 66
Charriage	9 50
Sécher les tentes	2 00
Billets de passage	434 12
Passage d'eau	11 65
Fret et messagerie	137 36
Combustible	1 00
A reporter	8,150 12

SAUVAGES—COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*

	$ cts.
Report	8,150 12
ARPENTAGE DES RÉSERVES—*Suite.*	
Ferronnerie	108 90
Louage d'un cheval	642 00
Transport de camp	337 00
Equipement	130 65
E. M. Skinner, 13 mois, jusq. 31 mai.	1,950 00
Papeterie	104 74
Chaîne en acier et piquets	39 98
Tentes	78 75
Télégrammes et frais de port	14 30
Gages, 14 hommes, 1,277 jours	1,772 18
Parti de S. P. Tuck.	
Pension	516 75
Boîtes	12 50
Louage de canot	51 67
Transport de la malle	7 00
Passages	118 00
Fret	21 65
Combustible	11 00
Ferronnerie	74 88
Médicaments	11 07
Equipement	250 52
Frais de port	1 50
S. P. Tuck, 18 août 1886—28 fév. '87	967 74
do du 5 au 31 mai 1886	130 64
Papeterie	71 29
Transport	177 13
Gages, 1886, 9 hommes, 805 jours	1,086 47
do 1887, 6 hommes, 90 jours	112 88
Total, arpentage des réserves	16,951 31

	$ cts.
COMMISSION DES RÉSERVES.	
P. O'Reilly, commissaire, 15 mois, jusqu'au 30 juin	4,374 90
P. O'Reilly, subsistance, 54 jrs., à $5	270 00
A. H. Green, arpenteur, 15 mois, jusq. 30 juin	2,250 00
A. H. Green, subsist., 210 jrs., à $1.25	262 50
Pension	62 75
Boîte à livres	45 00
Louage de voitures	119 00
do canot	154 25
Charriage	2 50
Examiner les archives des réserves	5 00
Passages	85 25
Ferronnerie	3 75
Interprètes	41 25
Soin des chevaux	48 00
Equipement	11 87
Provisions	127 53
Impression, "Colonist," de Victoria.	7 00
Papeterie	71 00
Nolisement de vapeur	10 00
Télégrammes	2 85
Gages, 3 hommes, 103 jours	191 00
Payeur "Sir James Douglas"—	
Houille	330 00
Provisions	228 80
Divers approvisionnements	30 25
Gages	501 28
Total, commission des réserves.	9,235 73

SAUVAGES—MANITOBA ET LES TERRITOIRES DU N.-O.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Sommaire.			
Annuités ....(page 288)		124,859 00	
Outils et harnais ....(do 290)		40,396 28	
Bestiaux et cochons ....(do 290)		24,600 05	
Grain de semence ....(do 290)		21,120 00	
Provisions pour paiements des annuités........................(do 290)		18,855 54	
Munitions et ficelle ....(do 290)		4,228 74	
Approvisionnements pour les Sauvages indigents....(do 291)		484,122 60	
Habillements ....(do 292)		3,395 64	
Ecoles du jour ....(do 292)		34,227 65	
Ecoles industrielles—			
Fort-Qu'Appelle ....(do 293)	16,743 19		
Battleford ....(do 294)	22,957 93		
Grande-Rivière ....(do 295)	9,688 93		
		49,390 05	
Arpenteurs........................(do 295)		5,168 77	
Gages des employés de ferme ....(do 295)		35,918 63	
Entretien de la ferme........................(do 296)		24,281 66	
Sioux ....(do 297)		4,485 26	
Dépenses générales ....(do 391)		183,811 00	
Agence de bâtisses........................(do 301)		13,535 80	
			1,072,397 67
Annuités—Surintendance du Manitoba.			
A. M. Muckle, traité n° 1—			
3 chefs, à $25; 12 conseillers, à $15	255 00		
Sauvages, 390 hommes, 447 femmes, 505 garçons, 492 filles—1,834 en tout, à $5	9,170 00		
Arrérages	230 00		
		9,655 00	
F. Ogletree, traité n° 1—			
5 chefs, à $25; 16 conseillers, à $15	365 00		
Sauvages, 114 hommes, 160 femmes, 115 garçons, 106 filles—495 en tout, à $5	2,475 00		
Arrérages	75 00		
H. Martineau, traités nos 1, 2 et 4—		2,915 00	
5 chefs, à $25; 24 conseillers, à $15	485 00		
Sauvages, 128 hommes, 174 femmes, 254 garçons, 211 filles—767 en tout, à $5	3,835 00		
Arrérages	270 00		
G. McPherson, traité n° 3—		4,590 00	
11 chefs, à $25; 33 conseillers, à $15	770 00		
Sauvages, 181 hommes, 283 femmes, 272 garçons, 240 filles—976 en tout, à $5........................	4,880 00		
Arrérages	50 00		
R. J. N. Pither, traité n° 3—		5,700 00	
13 chefs, à $25; 36 conseillers, à $15	865 00		
Sauvages, 120 hommes, 220 femmes, 208 garçons, 223 filles—771 en tout, à $5........................	3,855 00		
Arrérages	140 00		
J. McIntyre, traité n° 3—		4,860 00	
5 chefs, à $25; 15 conseillers, à $15	350 00		
Sauvages, 156 hommes, 197 femmes, 254 garçons, 206 filles—813 en tout, à $5	4,065 00		
Arrérages	70 00		
A. MacKay, traité n° 5—		4,485 00	
5 chefs, à $25; 14 conseillers, à $15........................	335 00		
Sauvages, 353 hommes, 462 femmes, 603 garçons, 533 filles—1,951 en tout, à $5........................	9,755 00		
Arrérages	15 00		
J. Reader, traité n° 5—		10,105 00	
4 chefs, à $25; 10 conseillers, $15	250 00		
Sauvages, 173 hommes, 227 femmes, 282 garçons, 229 filles—1,951 en tout, à $5........................	4,555 00		
Arrérages	305 00		
		5,110 00	
			47,420 00

SAUVAGES—MANITOBA ET TERRITOIRES DU N.-O.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
ANNUITÉS—SURINTENDANCE DU NORD-OUEST.			
W. Pocklington, agence des Gens-du-Sang—			
Chef, 1, à $25; conseillers, 18, à $15	295 00		
Sauvages, 270 hommes, 684 femmes, 694 garçons, 587 filles—2,235 en tout, à $5	11,175 00		
Arrérages	175 00		
		11,645 00	
W. Pocklington, agence des Piégânes—			
Chef, 1, à $25; conseillers, 4, à $15	85 00		
Sauvages, 100 hommes, 254 femmes, 312 garçons, 258 filles—924 en tout, à $5	4,620 00		
Arrérages	5 00		
		4,710 00	
H. Keith, agence des Buttes-du-Tondre—			
Chefs, 5, à $25; conseillers, 17, à $15	380 00		
Sauvages, 140 hommes, 208 femmes, 312 garçons, 251 filles—911 en tout, à $5	4,555 00		
Arrérages	625 00		
		5,560 00	
P. J. Williams, agence des Buttes-de-la-Lime—			
Chefs, 2 à $25; conseillers, 11, à $15	215 00		
Sauvages, 51 hommes, 98 femmes, 97 garçons, 78 filles—324 en tout, à $5	1,620 00		
Arrérages	5 00		
		1,840 00	
J. B. Lash, agence de Muscowpetung—			
Chefs, 3, à $25; conseillers, 11, à $15	240 00		
Sauvages, 116 hommes, 225 femmes, 164 garçons, 170 filles—675 en tout, à $5	3,375 00		
Arrérages	255 00		
		3,870 00	
J. A. Markle, agence de Birtle—			
Chefs, 5, à $25; conseillers, 19, à $15	410 00		
Sauvages, 171 hommes, 278 femmes, 323 garçons, 339 filles—1,111 en tout, à $5	5,555 00		
Arrérages	235 00		
		6,200 00	
A. McDonald, agence du lac Croche—			
Chefs, 2, à $25; conseillers, 13, à $15	245 00		
Sauvages, 130 hommes, 227 femmes, 241 garçons, 253 filles—851 en tout, à $5	4,255 00		
Arrérages	802 00		
		5,302 00	
J.J. Campbell, agence de la Montagne de l'Orignal—			
Chefs, 3, à $25; conseillers, 10, à $15	225 00		
Sauvages, 47 hommes, 77 femmes, 70 garçons, 42 filles—236 en tout, à $5	1,180 00		
Arrérages	80 00		
		1,485 00	
W. S. Grant, réserve d'Assiniboine—			
Chef, 1, à $25; conseillers, 6, à $15	115 00		
Sauvages, 53 hommes, 100 femmes, 46 garçons, 52 filles—251 en tout, à $5	1,255 00		
Arrérages	35 00		
		1,405 00	
W. Anderson, agence d'Edmonton—			
Chefs, 2, à $25; conseillers, 13, à $15	245 00		
Sauvages, 112 hommes, 164 femmes, 218 garçons, 200 filles—694 en tout, à $5	3,470 00		
Arrérages	255 00		
		3,970 00	
J. A. Mitchell, agence de Victoria—			
Chef, 1, à $25; conseiller, 8, à $15	145 00		
Sauvages, 85 hommes, 136 femmes, 130 garçons, 141 filles—492 en tout, à $5	2,460 00		
Arrérages	100 00		
		2,705 00	
A reporter		48,692 00	47,420 00

SAUVAGES—MANITOBA ET TERRITOIRES DU N.-O.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		48,692 00	47,420 00
ANNUITÉS—SURINTENDANCE DU NORD-OUEST.			
W. C. de Balinhard, réserve des Sarcis—			
Chefs, 1, à $25; conseillers, 4, à $15	85 00		
Sauvages, 48 hommes, 112 femmes, 101 garçons, 78 filles—339 en tout, à $5	1,695 00		
		1,780 00	
W. C. de Balinhard, réserve des Assiniboines—			
Chefs, 3, à $25; conseillers, 5, à $15	150 00		
Sauvages, 111 hommes, 149 femmes, 187 garçons, 178 filles—625 en tout, à $5	3,125 00		
		3,275 00	
Magnus Begg, réserve des Pieds-Noirs du Nord—			
Chef, 1, à $25; conseillers, 6, à $15	115 00		
Sauvages, 125 hommes, 250 femmes, 290 garçons, 187 filles—852 en tout, à $5	4,260 00		
Arrérages	30 00		
		4,405 00	
Magnus Begg, réserve des Pieds-Noirs du Sud—			
Chef, 1, à $25; conseillers, 9, à $15	160 00		
Sauvages, 159 hommes, 348 femmes, 354 garçons, 316 filles—1,177 en tout, à $5	5,885 00		
Arrérages	20 00		
		6,065 00	
Chas. Adams, agence de Prince-Albert—			
Chefs, 6, à $25; conseillers, 19, à $15	435 00		
Sauvages, 147 hommes, 260 femmes, 288 garçons, 284 filles—979 en tout, à $5	4,895 00		
Arrérages	485 00		
		5,815 00	
J. A. MacKay, agence de Battleford—			
Chefs, 3, à $25; conseillers, 2, à $15	105 00		
Sauvages, 34 hommes, 58 femmes, 42 garçons, 51 filles—185 en tout, à $5	925 00		
Arrérages	175 00		
		1,205 00	
S. B. Lucas, agence des Buttes de la Paix—			
Chefs, 3, à $25; conseillers, 10, à $15	225 00		
Sauvages, 96 hommes, 148 femmes, 173 garçons, 174 filles—591 en tout, à $5	2,955 00		
Arrérages	160 00		
		3,340 00	
			74,577 00
Commutation des annuités, 12, à $50			600 00
Arrérages			2,262 00
			124,859 00
Sommaire des annuités :—			
Surintendance du Manitoba—			
Chefs, 51, à $25; conseillers, 160, à $15	3,675 00		
Sauvages, 1,615 hommes, 2,170 femmes, 2,493 garçons, 2,240 filles—8,518 en tout, à $5	42,590 00		
Arrérages	1,155 00		
		47,420 00	
Surintendance du Nord-Ouest—			
Chefs, 44, à $25; conseillers, 185, à $15	3,875 00		
Sauvages, 1,995 hommes, 3,776 femmes, 4,042 garçons, 3,639 filles—13,452 en tout, à $5	67,260 00		
Arrérages	3,442 00		
		74,577 00	
			121,997 00
Commutations et arrérages			2,862 00
Total—Annuités, Manitoba et T. du N.-O.			124,859 00

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

INSTRUMENTS ARATOIRES ET OUTILS.	$ cts
Herminettes, 3	4 93
Bouilloires d'agriculteurs, 2	56 40
Tarières, 259	227 70
Grandes haches, 14	36 23
Cognées, 1,224	1,193 02
Pioches, 47	46 25
Manches de hache, 1,299	275 47
Graisse à essieux, 1,744 boîtes	257 30
Courroie en cuir, 9 pieds	3 29
Presses d'établi, 19	11 20
Ouvrage de forgeron	510 15
Boulons en fer, 1,170	25 11
Traîneaux doubles, 3	132 00
Fer à marquer, 1	5 00
Pinceaux, 19	8 14
Blanchissoirs, 86	50 90
Anneaux pour taureaux, 95	20 67
Charrettes à foin, 13	720 85
Essieux de charrettes, 25	62 50
Chaînes pour bétail, 406	114 22
do à billots, 205	346 00
do de trait pour bœufs, 10	17 50
do de trait, 497 paires	305 57
Ciseaux, 95	57 06
Barattes, 25	54 85
Volées, grandes, 218	71 98
do petites, 454	105 53
Colliers de cheval, 22	57 92
do de bœuf, 87	256 76
Compas de charpentier, 2	0 46
Coutres, ronds, 16	78 34
do droits, 2	4 00
Javeliers, 110	317 37
Dents de javelier, 100	19 00
Faucilles à javelle, 13	16 05
Etrilles, 3	0 45
Palonniers, 109	409 02
Ferrures de palonniers, 78 paires	110 90
Semoirs à navets, 5	79 00
Coudes, 10	2 26
Limes, bâtardes, 554	146 33
do pour scie à débiter, 419	105 46
do à égohine, 433	60 51
do pour charrue, 4	1 80
do à passe-partout, 470	46 42
Limer les disques de moulin	6 00
Fléaux, 31	44 75
Forges et équipement de forgeron	423 59
Fourches, orge, 8	12 70
do foin, 503	252 83
do fumier, 69	50 65
Fret	1,528 45
Cous de cygne, 11	11 46
Broyeur de grain, 1	65 00
Meules, 92	180 38
Vérin et courroie, 1	27 00
Licous, 12	11 28
Colliers de bœufs, 32	27 68
Marteaux de charpentiers, 158	78 61
Harnais, voiture à cheval, 39	316 74
do à bœufs, 12	150 00
do charrette à bœufs, 137	1,164 50
do charrue à bœufs 51	668 85
do petite voiture 8	124 00
do charrue, pony 17	340 98
Herses, 77	1,548 84
Verroux et gâches, 418	19 32
A reporter	13,485 47

INSTRUM. ARATOIRES ET OUTILS—*Suite.*	$ cts.
Report	13,485 47
Peaux, 4	9 44
Gonds, 570 paires	53 00
Pentures, 421½ paires	44 52
Houes de jardin, 26	13 50
do d'essartage, 155	90 37
do de planteurs, 747	253 05
do d'acier, 57	23 67
Ciseaux pour la glace, 2	1 10
Couteaux de faucheuse, 16	21 70
do moissonneuse, 4	15 00
Rouleaux pour la terre, 5	331 15
Clanches, 156	12 36
Hoyaux, 29	41 40
Terrines à lait, 788	121 16
Couloirs pour le lait, 129	23 36
Vanneuses, 15	527 16
Moulins à farine, 1	656 93
do à bras, 10	786 80
Faucheuses, 10	945 83
Clous et boulons	319 58
Clous de fer à cheval, 15 lbs	2 57
Noix, 20 lbs	1 94
Huile pour harnais, 17 gallons	23 47
Huile de graine de lin, 22 gallons	24 04
Huile pour machines, 100 do	111 45
Bidons à l'huile, 2	1 00
Jougs de bœuf, 81	530 25
Cercles de jougs de bœuf, 360	177 30
Fers do 85	154 85
Emballage et caisses	19 45
Cadenas, 93	18 51
Seaux en ferblanc, 344	105 15
do bois, 26	10 44
Pics, 28	26 44
Varlopes, 76	83 89
Bouvets, 8	6 40
do pour châssis, 2	3 70
Planches de chêne, 2,188 pieds	179 08
Charrues, 70	2,096 43
do à essarter, 15	697 17
do à siège, 2	37 76
do doubles, 111	2,929 34
Manchons de charrues, 81 paires	59 04
Guides de charrues, 26 lbs	3 90
Socs de charrues, 301	1,087 17
Tarières pour les piquets, 2	3 20
Mastic, 389 lbs	24 59
Râteaux de jardin, 135	77 53
do à foin, 276	46 77
do à cheval, 14	532 15
Moissonneuses, 3	369 00
Réparer les harnais	26 55
do charrues	26 10
do moissonneuses et fauch.	367 80
do wagons	17 50
Rivets, 43 lbs	13 59
Corde, 1,611¼	243 21
Scies à débiter, 54	152 98
Egohines, 163	163 90
Passe-partout, 36	212 40
Montures de scie, 26	11 17
Vis, 83⅔ douzaines	15 91
Faux à herbe, 6	12 00
Faux et manches, 413	627 09
Pierres à faux, 1,076	69 26
A reporter	29,179 99

Sauvages—Manitoba et T.N.-O.—*Suite.*

Instrum. aratoires et outils—*Fin.*	$ cts.
Report	29,179 99
Monter une batteuse	18 00
Limer des scies	2 00
Outils pour ferrer, 1 jeu	2 58
Pelles, 15	14 89
Pelles en acier, 234	215 86
Faucilles, 246	81 04
Palonniers, 64	34 32
Manches de faux, 247	149 60
Douilles pour manches de faux, 168	34 56
Anneaux do 72	7 37
Bêches, 308	302 85
Carvelles, 2,125 lbs	101 66
Chaînons, 205 lbs	28 58
Gâches, 174	2 36
Poêles de cuisine, 4	174 00
Tuyaux de poêles, 84 feuilles	10 62
Courroies d'attelles, 192	28 44
do de joug, 208	92 56
do de timons, 18	9 18
Broquettes, 50 lbs	8 62
Machines à battre, 3	2,044 00
Coffres d'outils, 21	1,215 15
Truelles, 41	31 34
Térébenthine, 8 galls	7 85
Wagons, 31	3,167 23
Timons de wagons, 38	61 78
Couvertures de wagons, 2	6 82
Flèches de wagons, 42	80 16
Roues, 42	441 00
Roues et essieux, 140	2,178 30
Brouettes, 2	15 50
Blanc de plomb, 100 lbs	9 83
Vitres de châssis, 49 boîtes	161 40
Châssis, 215 paires	184 45
Fil métallique p. clôture, 3,536¼ lbs.	283 16
Tourne-à-gauche, 58	11 77
Clefs anglaises, 112	52 69
	40,451 51
Moins—Déd. sur les prix d'entrepr.	55 23
Total	40,396 28

Bestiaux.	$ cts.
Taureaux, 15	1,099 00
Vaches, 82	5,127 00
Conduire et garder les bestiaux	192 40
Brebis, 3	60 00
Nourriture	20 50
Fret	3 65
Foin	3 00
Génisses, 125	5,616 00
Bœufs, 128	11,230 50
Bélier, 1	20 00
Moutons, 26	208 00
Bouvillons, 6	370 00
G. F. Munroe, balance d'entreprise	700 00
	24,650 05
Moins—Vente d'une vache	50 00
	24,600 05

Grain de semence.	$ cts.
Orge, 4,314 boisseaux	6,190 13
Fèves, 258 lbs	14 20
Couperose, 190 lbs	20 15
Choux, 7⅞ lbs	7 90
Carottes, 40 lbs	16 00
Maïs, 2,970 lbs	205 90
Concombre, 1/16 lb	0 15
Couper de la graine de blé	16 77
Fret	2,150 76
Graines de jardin	978 47
Avoine, 1,940 boisseaux	2,124 11
Graine d'oignon, 35½ lbs	42 42
Pois, 455 boisseaux	555 85
Pommes de terre, 6,375¾ boisseaux	7,225 92
Citrouille, 9¼ lb	1 85
Seigle, 84 lbs	1 50
Poches et sacs, 1,824	209 87
Courges, ¼ lb	0 20
Battage	53 88
Trèfle, 2½ boisseaux	9 00
Tabac, ½ lb	1 50
Graine de navets, 71½ lbs	14 85
Blé, 1,249⅝ boisseaux	1,301 95
	21,143 33
Moins—Déduct. sur pièces justific.	23 33
	21,120 00

Munitions et ficelle.	$ cts.
Balles, 225 lbs	22 05
Capsules, 209⅝ M	125 75
Lignes à morue, 64	28 46
Hameçons, 1,000	5 31
Fret	31 65
Poudre, 2,056 lbs	586 63
Tarières, 2	1 50
Plomb à fusil, 7,595 lbs	611 46
Fil d'archal à filet, 72 lbs	27 90
Ficelle à rets, 1,221½ lbs	726 97
do à seine, 1,220 lbs	242 91
Poudre, 467½ lbs.; Plomb à fusil, 1,402½ lbs.; Capsules, 25,900	355 60
Ficelle à rets, 1,726 lbs.; do à seine, 631 lbs.; Hameçons, 7,075; Lignes, 304	1,462 55
	4,228 74

Provisions pour les annuités.	$ cts.
Lard séché, 37,458 lbs	5,414 35
Bœuf, 903 lbs	90 30
Farine, 1,648 sacs	8,554 24
Fret	467 46
Bœuf, 1	40 00
Lard, 210 lbs	10 50
Sucre, 4,008 lbs	362 71
Thé, 7,269½ lbs	2,323 64
Tabac, 3,580 lbs	1,614 33
	18,877 53
Moins—Déd. sur les prix d'entrepr.	20 99
	18,856 54

SAUVAGES—MANITOBA ET LES T. N.-O.—*Suite.*

PROVISIONS POUR LES INDIGENTS.	$	cts.
Pommes, 3 530 lbs.	604	84
Graisse à essieux, 392 boîtes	63	88
Cognées, 36	42	48
Pioches, 60	60	00
Lard séché, 420,813½ lbs	56,705	33
Poches, caisses et sacs	48	25
Balles, 904 lbs	79	33
Poudre à pâte, 186 lbs	109	86
Fèves, 4,037 lbs	268	72
Bœuf, 2,488,752½ lbs	244,608	46
Bœuf, en boîtes, 215,818 lbs	30,681	09
Ceinturons, 12	12	00
Biscuits, 147,926 lbs	19,393	67
Couvertures, 51 paires	256	75
do 18,943½ lbs	7,766	84
Pension des Sauvages	77	95
Traîneaux-doubles	30	00
Poêles, 2	19	00
Pain, 32 lbs	1	60
Barouche	50	00
Mitaines en chevreuil, 12 paires	13	00
Chandelles, 80 lbs	20	95
Cartouches, 10,000	160	00
Charrettes, 2	24	00
Récompenses pour loyauté	200	00
Baratte, 1	5	50
Habillements, 3	36	00
Pétrole, 1 gallon	0	75
Lignes à morue, 133	67	98
Café, 192 lbs	57	60
Lait condensé, 6 douz	15	00
Poêles de cuisine, 5	147	25
Balance de comptoir, 1	12	00
Vaches, 12	599	50
Denim et toile hessoise	4	05
Préparer des peaux	77	90
Conduire des bestiaux	12	00
Droguet, 35 verges	14	00
Toile à voile, 5,552½ vgs	604	60
Etoffe, 8,764½ vgs	3,670	02
Brebis, 150	1,519	00
Ouvrier de ferme	419	35
Nourriture	18	00
Passage d'eau	21	10
Poisson, 300	37	50
Crochets à poisson, 3,936	13	12
Flanelle, 1,056 vgs	116	80
Farine, 22,840½ sacs	76,937	25
Transport	6,309	88
Ficelle à rets, 620 lbs	379	97
Verrerie, 2 boîtes	10	70
Moudre le grain	127	76
Fusils, 6	64	50
Capsules, 572,950	341	24
Pierres à fusil, 1,130	6	28
Poudre à fusil, 6,828 lbs	1,974	38
Mouchoirs et cravate	3	15
Quincaillerie	16	18
Harnais, 2	22	00
Moissonner	41	40
Foin, 5 tonnes	40	00
Génisses, 89	3,904	50
Peaux, 78	164	00
Chevaux, 2	110	00
Maison pour le chef La-Clé	65	00
Soin des bestiaux	89	26
Ustensiles de cuisine	5	20
A reporter	459,379	67

PROVISIONS POUR LES INDIGENTS—*Suite*	$	cts.
Report	459,379	67
Aiguilles à tricoter, 720	2	46
Chaux, 105 boiss	52	50
Huile de graine de lin, 5 gallons	6	25
Bois de serv. et bois de con., 2,328 pds.	58	08
Confect. de 2,760 paires de pantalons	2,456	40
Allumettes, 1 grosse	1	10
Médicaments	2,955	09
Cuir mennonite, 1,06[illegible] lbs	529	65
do à mocassin, 5,177 pieds	1,190	71
Mocassins, 19 paires	42	15
Avoine, 9,475 28/34 boiss	2,106	44
Pardessus, 18 paires	16	50
do 2	17	50
Bœufs, 56	4,907	00
Oreillers, 3	6	00
Tuyaux, 127	92	55
Poix, 25 lbs	6	25
Lard, 91,684 lbs	6,749	20
Pommes de terre, 122½ boiss	35	62
Indienne, 1,309 vgs	128	31
Béliers, 7	75	00
Moissonneuse, 1	105	00
Dépenses des prisonniers élargis	1[illegible]0	23
Réparer les fusils	30	75
do harnais	10	00
Loyer de maison	16	00
Riz, 1,630 lbs	84	32
Sel, 390 lbs	25	51
Ficelle à seine, 549 lbs	141	06
Serge, 24,031½ vgs	8,380	99
Bardeaux, 12 M	72	00
Chemises, 195	138	50
Plomb de chasse, 23,833½ lbs	1,934	54
Fil métallique, 347 lbs	102	33
Savon, 484 lbs	51	59
Chaussettes et bas, 37 paires	7	95
Tuyaux	8	00
Sucre, 1,289 lbs	135	83
Toile goudronnée, 1	50	00
Thé, 10,983 lbs	2,939	97
Fil, aiguilles et boutons	20	60
Tabac, 6,121 lbs.	2,796	39
Transport de Sauvages	218	10
Lignes, 36	6	72
Pantalons, 7 paires	21	50
Pointes de vaccin	265	24
Wagons, 2	150	00
Blé, 230 boiss	229	96
Tiretaine (*wincey*), 180 vgs	26	62
Cadres de châssis, 12.	9	00
Cache-nez en laine, 15	7	50
Mitaines de laine, 30 paires	12	00
Laine filée, 432 lbs	191	01
Total	499,123	64
MOINS—Crédits comme suit	15,001	04
	484,122	60
Crédits comme ci-dessus :—		
En moins sur habillement	12	69
Provisions aux charp. à Battleford	12	91
Lard vendu	4	46
Foin et taureau vendus	172	04
Peaux, 1,835, à $2	3,670	00
A reporter	3,872	10

2—19½**

Sauvages—Manitoba et T. N.-O.—*Suite.*

Provisions pour les indigents—*Suite.*	$ cts.
Report	3,872 10
D. H. McMillan et Cie, réductions sur entreprise	803 74
I. G. Baker et Cie, réductions sur entreprise	19 50
A. Macdonald, réductions sur entreprise	194 06
Crawford et Robertson, réductions sur entreprise	12 50
Joyner et Rickards, réductions sur entreprise	16 25
J. G. Turriff, réduct. sur entreprise	41 55
Provisions à la police à cheval	142 39
do milice de Battleford	351 58
do du lac LaSelle	204 61
do do Buttes de la P.	130 93
do aux colons indigents	6,966 25
Bois p le dépt. de la milice, 320 cord	1,307 50
Charriage de bois, école de Battlef	50 75
Dépenses de J. Hourie, recevoir les approvisionnem. militaires	21 10
Dépenses de J. Reynolds recevoir les approvisionnemts militaires	866 93
	15,001 04

Habillements.	$ cts.
Ceinturons en cuir, 173, à 50c.	86 50
Bottes lacées, 173 paires., à $3.50	605 50
Habits, redingotes des chefs, 25, à $9	225 00
do do galon doré, 2, à $10.50	21 00
do pour commandants, 24, à $9.50	228 00
Change sur habit d'un commandant	1 00
Fret	96 69
Mouchoirs en soie noire, 173, à $1	173 00
Chapeaux en feutre noir, 8, à $1.50	12 00
do do 165, à $1.25	206 25
Vestes pour les chefs, 6, à $9	54 00
do p. command., 25, à $8.25	206 25
do do 91, à $8	728 00
Boîtes d'emballage	33 50
Chemises en flanelle grise, 173, à $1.90	328 70
Chaussettes de laine, 173 paires., à 25c	43 25
Pantalons bleus, 2 paires, à $2.50	5 00
do gris, 171 paires, à $2	342 00
Total	3,395 64

Ecoles du jour.	$ cts.
Lard séché, 62 lbs	10 64
Renchausser et plâtrer	15 00
Biscuits, 67,433 lbs	7,200 43
Outils de forgeron et de menuisier	250 58
Ferronnerie de constructeur	85 70
Matériaux de construction	159 25
Beurre, 4 lbs	1 00
Charpenterie, 24 jours	36 00
Houille, 4,075 lbs	27 50
Portes et châssis, 49	148 45
Farine, 920 lbs	69 80
Fret	654 19
Chaux, 63 boisseaux	32 05
Bois de service, 24,073 pieds	622 74
A reporter	9,293 33

Ecoles du jour—*Suite.*	$ cts.
Report	9,293 33
Cartes géographiques, 72	252 00
Lard, 10 lbs	2 50
Impression de livres p les Pieds-Noirs	328 90
Prix pour l'administrat. de l'école	560 00
Appointements, 108	19,975 26
Livres d'école	2,435 37
Meubles d'écoles	273 30
Maisons d'école, 4	400 00
Fournitures d'école	90 34
Bardeaux, 46,000	206 94
Ardoises	120 75
Poêles et tuyaux, 8	149 16
Sucre, 6 lbs	1 20
Thé, 29½ lbs	15 95
Frais de voyages des instituteurs	120 65
Tabac, 2⅝ lbs	2 00
	34,227 65

Ecole du Fort Qu'Appelle	$ cts.
Fourneau d'agriculteur	25 00
Pommes, 1,510 lbs	188 63
Haches et manches	19 36
Lard séché 2,772 lbs	319 35
Poudre à pâtre, 121 lbs	34 52
Sacs, 30	4 50
Fèves, 1,380 lbs	50 43
Bœuf, 22,591 lbs	1,753 39
Equipement de forgeron	103 40
Forgeage	85 74
Couvertures (cheval), 2	4 70
Bottes, 90 paires	114 90
Habits d'enfant, 2	1 78
Bretelles, 12	3 00
Son, nourriture hachée, etc.	56 89
Fer à marquer, 1	2 00
Brogues, 122 paires	145 10
Boghei, 1	65 00
Ferronnerie de constructeur	67 52
Cheminée	15 00
Outils de charpentier	38 85
Charpenterie, 64 jours	64 00
Chaises, 42	44 40
Pots, 2	2 50
Horloge, 1	16 00
Houille, 30 tonnes	525 00
Pétrole, 192 galls	79 52
Peignes, 138	14 78
Coton, 1,137 verges	135 70
Grosse toile, 305¼ vgs	33 58
Creuser un puits et fosses	46 00
Nattes pour portes, 6	7 50
Droguet, 409 vgs	121 31
Habillements en toile, 100	149 00
Erection d'un hangar à houille	244 90
Faire des escaliers	39 00
Etoffe, 105¾ vgs	52 87
Change sur pony	10 00
Moulin à vanner, 1	34 24
Clôturage et piquets de clôture	35 40
Farine, 150 sacs	315 00
Fret	161 47
Diamant de vitrier, 1	6 00
Vitres et mastic	11 16
A reporter	5,248 39

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

ECOLE DE QU'APPELLE—*Suite.*	$ cts.
Report	5,248 39
Flanelle grise, 353 verges	111 28
Brosses à cheveux, 4	2 00
Résilles, 15	6 00
Clochette, 1	4 50
Grenades, 3 boîtes	23 91
Mouchoirs, 216	18 00
Ferronnerie	66 75
Harnais, réparations	16 51
Toile hessoise, 202 verges	38 38
Foin, 59½ tonnes	325 75
Râteau à cheval, 1	35 72
Toile de Hollande, 48½ verges	12 12
Houblon, 25 lbs	3 87
Bas, 414 paires	99 80
Boyaux et accouplements, 19½ pieds	6 28
Instruments	30 42
Couchettes en fer, 50	150 00
Cuisine	90 70
Lampes et lanternes	12 05
Tour, 1	55 00
Pantoufles en cuir, 60 paires	37 20
Lacets en cuir et en toile, 8 grosses	11 52
Bois de service	375 31
Confection de tentes	8 00
Allumettes, 5 grosses	2 95
Matelas	10 00
Médicaments	40 59
Soins médicaux, M. M. Seymour	250 00
Mitaines, 103 paires	42 50
Moutarde, 25 lbs	6 67
Aiguilles, fil, etc	18 04
Farine d'avoine, 1,000 lbs	30 79
Avoine, 361 10/34 boisseaux	185 60
Prélart, 20 vgs	12 00
Huiles	15 01
Peinture et térébenthine	7 33
Peinturage de l'école et des anc. bât.	388 50
Pantalons, 12 paires	8 60
Pois, 18 boisseaux	29 70
Poivre, 60 lbs.	17 40
Oreillers, 6	6 00
Labour	12 00
Plomberie	36 10
Frais de port	88 75
Pommes de terre, 171 8/60 boisseaux	110 85
Frais de voyage du principal	290 90
Indienne, 200 vgs	21 00
Réparations	26 37
Riz, 1,330 lbs	76 09
Appointements, rév. J. Hugomard	1,200 00
do M. M. Seymour, M.D.	345 00
Appointements de 10 aides	3,885 88
Sel, 3 brls	14 22
Livres d'école et papeterie	11 15
Ciseaux, 30 paires	12 60
Bonnets écossais, 60	27 00
Bonnets en loup-marin, 51	51 00
Grains de semence	18 34
Serge, 200 verges	72 00
Machine à coudre, 1	50 00
Châles, 30	120 00
Draps de lit, 98¾ verges	29 62
Toile à chemise, 530½ verges	68 48
Souliers, 24 paires	29 30
Bottes sauvages, 60 paires	44 40
A reporter	14,502 29

ECOLE DE QU'APPELLE—*Suite.*	$ cts.
Report	14,502 29
Savon, 1,480½ lbs	118 79
Frais d'écurie	20 75
Bassins stationnaires	40 15
Dés en acier, 7	12 95
Poêles et tuyaux	202 45
Chapeaux de paille, 12	3 60
Sucre, 2,044 lbs	158 21
Sirop, 265 galls	191 45
Articles de table	57 65
Thé, 965 lbs	267 28
Télégrammes	11 15
Coutil, 202 vgs	42 42
Services de toilette, 2	4 00
Coffre d'outils, 1	54 00
Essuie-mains, 60	12 00
Bimbeloterie	36 26
Transport des élèves	196 95
Ventilation	62 00
Vinaigre, 25 galls	12 50
Blé, 40 boisseaux	22 00
Clôt. en fil de fer et crampons, 2,435 lbs	197 24
Bois, 158 cordes	355 50
Caleçons en laine, 168	97 80
Chemises de laine, 60	28 20
Laine filée, 30 lbs	15 60
Zinc, 15 feuilles	26 25
	16,749 44
MOINS—Réductions sur les prix d'ent.	6 25
	16,743 19

ECOLE DE BATTLEFORD.	$ cts.
Annonces	6 70
Pommes, 800 lbs	115 20
Extincteurs Babcock, 2	118 00
Lard séché, 2,000 lbs	263 00
Poudre à pâte, 100 lbs	29 33
Fèves, 200 lbs	10 00
Bœuf, 8,237 lbs	870 72
Outillage de forgeron	279 48
Couvertures, 70 paires	400 00
do pour cheval, 1	2 55
Bretelles, 36 paires	7 20
Charrue, 1	30 75
Briques, 400	6 50
Brogues, 60 paires	75 00
Tapis de Bruxelles, 45 vgs	51 30
Construction de cheminée	10 00
Beurre, 223 lbs	61 85
Boutons et lacets	14 58
Bonnets écossais, 36	16 20
Outils de charpentiers	40 90
Chaises, 18	24 00
Pots et seaux	9 00
Charbon de bois, 70 boisseaux	24 50
Nettoyage du puits	10 00
"Nuages," 30	20 70
Houille, 60 tonnes	1,800 00
Houille, 76 boisseaux	26 60
Pétrole, 149½ galls	82 23
Peignes et brosses	18 45
Habillements, 96	143 04
A reporter	4,566 78

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

ECOLE DE BATTLEFORD—*Suite.*	$ cts.
Report	4,566 78
Cache-nez, 30	16 20
Coton, 1,234½ vgs	166 85
Courte-pointes, 30	78 00
Vache, 1	75 00
Grosse toile, 253¾ vgs	27 91
Couper de la glace	45 00
Voiture-double, 1	105 00
Machine à forer, 1	8 00
Vêtements en toile, 100	149 00
Molleton de laine, 10 vgs	12 00
Construc. de bâtiments, J. G. Oliver	9,139 55
Etoffe, 350 vgs	175 00
Frais de voyage, M. et Mme Clarke, de Régina à Winnipeg	25 90
Passage d'eau	4 10
Poisson, 200 lbs	24 00
Flanelle, 590½ vgs	185 13
Fleur de farine, 150 sacs	577 50
Fret	219 24
Vitre, 2 boîtes	12 50
Globes, 2	30 00
Balais, 6	5 25
Grenades, 3 boîtes	24 21
Mouchoirs, 180	14 40
Ferronnerie	65 19
Huile pour harnais, 1 gall	1 30
Foin, 29 tonnes	367 00
Capuchons, 30	17 10
Houblon, 40 lbs	6 84
Brosse à cheval et étrille, 1	0 99
Bas, 336 paires	82 44
Boyau, 100 pds	31 00
Instruments aratoires	37 38
Encre	2 65
Soin du taureau pendant l'hiver	10 00
Cuisine	39 82
Machine à tricoter	40 00
Lampes et chandelles	29 60
Chaînes à billots, 2	3 76
Bois de service et billots	361 17
Machine à calendrer, 1	28 00
Allumettes, 6 grosses	3 60
Médicaments et soins	189 00
Mitaines, 60 paires	14 40
Mocassins, 60 paires	55 80
Moutarde, 40 lbs	12 28
Clous	61 24
Aiguilles et épingles	25 02
Avoine, 60 boiss	72 00
Farine d'avoine, 780 lbs	38 22
Prélart, 39½ vgs	68 83
Emballage	0 75
Peinture pour planchers	149 69
Poivre, 35 lbs	9 85
Jupons, 40	32 80
Frais de port	20 75
Pommes de terre, 108 boiss	175 40
Indienne, 324 vgs	34 02
Impressions	2 50
Raisins et raisins de Corinthe, 20 lbs	3 50
Réparations	15 00
Ruban, 252 vgs	20 16
Riz, 800 lbs	56 00
Appointements, rév. T. Clarke	1,200 00
do de 8 aides	2,523 06
A reporter	21,624 83

ECOLE DE BATTLEFORD—*Fin.*	$ cts.
Report	21,624 83
Sel, 2 brls	19 90
Ciseaux, 30	13 50
Grains de semence	23 13
Serge, 150 vgs	54 00
Châles, 30	120 00
Draps de lit, 299 vgs	89 70
Toile à chemise, 414¾ vgs	54 95
Bottes sauvages, 60 paires	45 00
Batiste croisée, ouate et galon	31 29
Ardoises, 20	3 00
Pantoufles, 60 paires	37 20
Savon, 400 lbs	40 40
Poêles, 6	144 00
Paille, 3 voies	27 00
Turbans en paille, 30	16 50
Sirop, 115 galls	126 50
Articles de table	36 70
Tapisserie, 42 vgs	41 58
Papier goudronné, 210 lbs	19 42
Thé, 59 lbs	18 00
Coutil, 50 vgs	12 50
Brosses à dents, 60	6 60
Essuie-mains et toile à essuie-mains	24 36
Bimbeloterie	21 59
Transport des élèves, et S. Reed et sa femme	70 80
Semoir à navets, 1	15 00
Tweed, 100 vgs	46 00
Vêtements de dessous, 73	77 38
Vinaigre	7 10
Blé	30 00
Laine filée, 80 lbs	44 00
Zinc, 80 lbs	16 00
	22,957 93

ECOLE DE LA GRANDE RIVIÈRE.	$ cts.
Fourneau d'agriculteur, 1	25 50
Pommes, 300 lbs	40 80
Graisse d'essieux et huile	2 93
Haches et manches	8 13
Lard séché, 2,008 lbs	227 57
Poudre à pâte 35 lbs	9 80
Fèves, 800 lbs	30 00
Bœuf, 10,378	1,294 66
Ouvrage de forgeron	51 20
Traîneau-double, 1	42 50
Chaudière, 1	15 00
Brogues, 35 paires	43 75
Boutons et lacets	3 83
Outils de charpentier	37 65
Fer à marquer	2 50
Horloge	3 00
Houille, 116½⅓⅛ tonnes	1,184 80
Pétrole, 60 galls	27 60
Peignes	5 82
Coton, 124¾ vgs	11 23
Courtes-pointes, 35	91 00
Grosse toile, 202¾ vgs	22 30
Etrilles et brosses	1 98
Conduire des bœufs	11 00
Droguet, 123½ vgs	39 21
Vanneuse, 1	35 85
Poisson, 304½ lbs	39 55
A reporter	3,309 16

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

ECOLE DE LA RIVIÈRE-HAUTE.—*Suite.*	$ cts.
Report	3,309 16
Fret	20 76
Vitres, peinture et mastic	36 31
Colle, pot et brosse	4 60
Clochette, 1	4 50
Grenades, 3 caisses	25 52
Mouchoirs, 48	4 80
Quincaille	23 68
Harnais	17 85
Houblon, 10 lbs	1 67
Couvertures de cheval, 2	4 90
Râteau, 1	38 37
Instruments aratoires	28 75
Encre et mucilage	4 25
Cuisine	31 61
Lampes, cheminées et mèches	11 46
Bois de service, 11,235 pds.	342 10
Allumettes, 6 grosses	4 80
Médicaments et soins médicaux	120 78
Mitaines, 60 paires	14 40
Mocassins, 60 paires	54 00
Faucheuse, 1	98 80
Moutarde, 25 lbs	7 30
Clous, 420 lbs	23 70
Aiguilles à tricoter, 300	6 00
Aiguilles, épingles et galon	7 54
Farine d'avoine, 1,177 lbs	41 20
Poivre, 35 lbs	9 48
Frais de port	15 00
Pommes de terre	83 94
Readers (Metropolitan) 24	2 70
Riz, 1,150 lbs	69 75
Appoint., rév. E. Claude, O.M.I	1,200 00
Appointments	2,933 72
Sel	24 55
Graines	47 78
Bardeaux, 10,000	36 25
Bottes sauvages, 60 paires	46 80
Savon, 500 lbs	43 00
Poêles et tuyaux	110 50
Sucre, 1,650 lbs	145 12
Approvisionnements	13 15
Sirop, 97 gallons	97 00
Papier goudronné, 200 lbs	8 00
Thé, 341 lbs	93 77
Essuie-mains et toile à essuie-mains	17 28
Jouets	8 00
Transport	346 05
Battage	22 00
Ventilateurs	2 53
Vinaigre, 20 gallons	12 00
Châssis, 3	18 00
Zinc, 5 feuilles	10 50
	9,705 68
MOINS—1 verrat vendu	16 75
	9,688 93

ARPENTAGES.	$ cts.
Barouche et harnais	150 00
Garder les chevaux du gouvernem	137 00
Hon. A. Dewdney, avance pour arpentages	1,000 00
A reporter	1,287 00

ARPENTAGES.—*Suite.*	$ cts.
Report	1,287 00
A. W. Ponton:—	
Services profession., 82 jours, à $5.	410 00
Alloc. pour rations, 82 jours, à 60c.	49 20
Hommes, 12, 321¼ jours en tout	362 25
Allocation pour rations des homm.	192 75
Equipement	25 70
Frais de voyage	16 10
J. C. Nelson:—	
Alloc pour rations, 156 jours, à 60c.	93 60
Hommes, 13, 1,190 jours en tout	1,374 50
Rations pour les hommes	714 00
Fret et charriage	190 52
Nourriture	48 05
Equipement	35 85
Frais de voyage	234 25
A. H. Vaughan:—	
Services personnels, 13 jours	65 00
Rations pour lui-même	7 50
Hommes, 8, 42 jours en tout	42 00
Rations pour les hommes	20 50
Total	5,168 77

GAGES SUR LES FERMES.	$ cts.
Ferme N° 3 Lacs Croches	1,913 62
do 4 Qu'Appelle	1,901 53
do 5 Buttes de la Lime	638 44
do 6 Buttes du Tondre	2,058 05
do 7 Indian Head	876 15
do 8 Lac au Canard	1,691 48
do 9 Réserve de Piapot	1,395 38
do 10 Carlton	1,257 81
do 11 Buttes de l'Aigle	1,565 38
do 12 Rivière de la Bataille	2,315 76
do 13 Creek du Brochet	1,560 00
do 14 Lac à l'Oignon	865 00
do 16 Lac à la Selle	1,345 68
do 17 Rivière qui Barre	2,144 42
do 18 Buttes de la Paix	2,505 49
do 20 Réserve des Pieds-Noirs	3,530 37
do 21 Réserve des Peigânes	2,075 01
do 22 Rés. des Gens-du-Sang.	3,945 91
do 25 Montagne de l'Orignal.	740 96
do 26 Réserve des Sarcis	1,300 83
Rivière Rolling	288 36
	35,918 63

ENTRETIEN DES FERMES.	$ cts.
Pommes, 4,001 lbs	546 94
Lard séché, 22,189 lbs	2,687 24
Poudre à pâte, 798 lbs	229 24
Fil de fer barbelé, 1,234 lbs	91 32
Orge, 80 boisseaux	40 00
Fèves, 6,514½ lbs	278 68
Bœuf, 16,434 lbs	1,633 09
Ouvrage de forgeron	741 80
Houille de forgeron	37 18
Pension	143 70
Traîneaux doubles, 10	611 52
Son et nourriture	94 07
A reporter	7,134 78

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

ENTRETIEN DES FERMES.—*Suite.*	$ cts
Report	7,134 78
Barouches, 14	1,041 00
Construction	147 75
do d'une cheminée	7 00
Matériel de const, Mont. de l'Orignal	329 50
Huile de ricin, 105 gallons	174 80
Pétrole, 456 gallons	349 84
Balances de comptoir, 1	13 00
Vaches, 4	193 00
Blé concassé, 100 lbs	1 20
Creuser une cave	31 00
Portes et châssis, 15	58 70
Wagons doubles, 2	230 10
Charriage de foin	7 50
Coudes, 48	12 02
Ferme	185 23
Nourriture et établage	31 75
Clôturage	7 00
Perches de clôture	80 00
Passage d'eau	13 00
Farine, 620 sacs	1,928 13
Fret	694 43
Meubles	74 25
Epiceries	7 50
Ferronnerie	214 05
Harnais	230 66
do double, 1	34 00
do simples, 19	306 35
Huile à harnais, 8 gallons	11 66
Foin, 3 tonnes	18 00
Houblon, 288 lbs	48 23
Cheval, 1	150 00
Couvertures de cheval, 43	104 70
Louage de cheval	92 50
Médicaments pour chevaux	96 40
Clous de fer à cheval, 20 lbs	3 70
Maison sur la rés. de Muscowpetung	620 00
Ustensiles de cuisine	228 35
Main-d'œuvre	5 00
Lampes et lanternes	76 98
Chaux, 55 boisseaux	25 20
Bois de service, 28,760 pieds	747 37
Faire du bardeau, 5,000	35 00
do bois de construction	51 75
Creuser un puits	231 50
Allumettes, 155 grosses	107 18
Bousillage de maisons	12 00
Moutarde, 224 lbs	67 26
Farine d'avoine, 3,800 lbs	161 9[illegible]
Avoine, 2,924$\frac{1}{7}$ boisseaux	1,909 86
Toile cirée (table), 66 vgs	33 00
Poivre, 185$\frac{3}{4}$ lbs	49 76
Tuyaux	74 95
Poil pour mortier	1 80
Balances à plateforme, 12	355 00
Pommes de terre, 15 boisseaux	4 50
Déplacement de bâtiments	154 00
Loyer, 8 mois	74 00
Réparations, Plaines au Serpent	30 00
do aux faucheuses	3 25
Riz, 3,381 lbs	218 99
Sacs, 66	9 25
Selles, 2	85 00
Sel, 23 barils	173 45
Sciage de bois de service, 6,458 pds.	193 74
Bardeaux, 17,750	75 00
A reporter	19,857 77

ENTRETIEN DES FERMES.—*Suite.*	$ cts.
Report	19,857 77
Outils pour ferrer les chevaux, 5 jeux	12 82
Savon, 2,739 lbs	260 00
Etables	177 83
Poêles carrés, 3	27 65
do de cuisine, 15	720 20
do cylindre, 11	256 05
do syndicat, 4	55 00
Sucre, 6,896 lbs	627 39
Surveillance de bâtiments, 16 jours	48 00
Sirop, 353$\frac{1}{2}$ gallons	359 97
Articles de table	185 16
Papier goudronné, 342 lbs	17 65
Thé, 3,454 lbs	981 99
Tentes, 3	68 14
Battage et labourage	54 12
Bois de construction, 29 pièces	39 50
Toile à essuie-mains, 396 vgs.	41 20
Plans des bâtiments	2 92
Transport des employés	391 92
Vinaigre, 82 gallons	50 01
Bois, 50 cordes	100 00
	24,335 55
MOINS—Réduct. sur le prix de l'entr.	53 89
	24,281 66

SIOUX.	
Cognées, 48	42 00
Pioches, 6	5 94
Graisse pour essieux et huile	20 47
Essieux et roues	170 70
Lard séché, 4,970 lbs	593 54
Poudre à pâte	1 20
Bœuf, 424 lbs	59 90
Ouvrage de forgeron	39 20
Couvertures, 2 paires	14 00
Poêles de camp	5 25
Outils de charpentiers	42 30
Baratte et terrines	17 94
Volées	3 40
Vanneuses	66 24
Limes	12 12
Lignes et hameçons	2 25
Farine	521 25
Fret	8 92
Vitres et mastic	3 39
Capsules de fusil	6 50
Herses en fer, 7	117 94
Charrettes à foin, 3	120 00
Fourches à foin, 36	16 56
Génisses, 3	256 00
Bateau à cheval, 1	30 00
Instruments aratoires	40 14
Encre	0 10
Aiguilles à tricoter, 13$\frac{1}{2}$	1 33
Journaliers	163 06
Chaînes à billots	29 73
Bois de service, 100 pieds	3 50
Marquer les bestiaux	2 00
Médicaments et soins médicaux	182 34
Faucheuse, 1	75 00
Bœufs, 2	145 00
Poivre, sel et farine d'avoine	1 00
A reporter	2,820 21

Sauvages—Manitoba et les T.N.-O.—*Suite.*

Sioux—*Suite.*	$ cts.
Report	2,820 21
7 charrues	171 50
do socs et manchons	45 24
Harnais, charrue à *pony*	18 06
Poudre, 325 lbs	90 40
Réparations	4 34
36 faulx et manches de faulx	45 00
Graines	3 90
Orge de semence, 30 boisseaux	22 50
Avoine do 25 boisseaux	21 25
Pom. de terre de semence, $68\frac{8}{15}$ bois	102 80
Blé de semence, 584¼ boisseaux	383 31
24 moutons et béliers	192 00
Cisailles et cardes	8 00
Plomb de chasse, 875 lbs	59 25
1 rouet à filer	8 60
Etablage et nourriture	7 89
Porte-lampe	1 00
Sucre, 32 lbs	3 20
Thé 95½ lbs	31 65
Louage d'attelage, 2½ jours	13 00
Tente	8 95
Battage de grain	124 95
Tabac, 36 lbs	19 30
Visiter la réserve, H. Trounce	20 00
3 charrettes	245 00
Fil métallique et ficelle	18 12
	4,489 42
Moins—Réductions sur les prix d'entreprise	4 16
	4,485 26

Dépenses générales.	$ cts.
Avances non créditées le 30 juin 1887—	
Lévêque, L. J. A	16 75
L'Heureux, J. L.	380 00
Mackay, A	107 10
McColl, E	1,000 00
McGibbon, A	400 00
Wadsworth, T. P	300 00
Annonces—	
Batiments de l'agence	120 48
Bœuf	50 62
Houille	10 21
Farine, 1886-87	40 00
do 1887-88	1,245 08
Bœufs, génisses et autres animaux	13 00
Lard	213 57
Vente de chevaux	6 92
Graines	117 18
Provisions, 1886-87	309 14
do 1887-88	5,853 29
Equipement de l'agent	372 11
Orge, 150	120 00
Charrette à bagage	97 50
Forgeage	478 19
12 paires de couvertures	88 15
4 traîneaux doubles	180 00
Pension	139 80
Chaloupes	55 00
Boni pour édifices sur les réserves	60 00
Son, 3,174 lbs	29 17
7 fers à marquer	17 50
A reporter	11,820 76

Dépenses générales—*Suite.*	$ cts.
Report	11,820 76
1,500 briques	22 50
5 barouches	393 00
2 peaux de bison	33 00
Ferronnerie pour les constructeurs	170 30
Edifices et réparations—	
Réserve des Assiniboines	233 36
do de Battleford	76 05
do des Pieds-Noirs	5,285 84
do des Gens-du-Sang	3,924 00
do des Lacs Croches	85 24
do du Lac au Canard	1,200 00
do des Buttes de la Lime	1,944 00
do de la Montag. de l'Orignal	1,994 00
do de Morley	100 00
do de Muscowpetung	801 89
do de Régina	83 52
do de la Rivière Rosseau	345 00
do des Assiniboines	2,208 84
do des Buttes du Tondre	150 00
Frais d'inhumation	24 85
Louage de voiture à Winnipeg	1 50
2 ameublements de camp	80 00
Biffer des entrées	20 00
Soin d'un malade	6 25
Charpenterie	305 86
1 carriole	12 00
1 charrette	40 00
Nourriture hachée	13 00
Nettoyage de bureaux	250 75
1 horloge	8 00
Houille, 146¼ tonnes	1,671 71
Pétrole, 343¾ galls	242 83
1 cercueil	18 00
Commission sur avances—	
Banque de Montréal	409 86
I. G. Baker et Cie	236 97
A. Macdonald	164 75
Cie de la Baie-d'Hudson	94 05
S. H. Caswell	58 12
Brown et Curry	48 96
Cruthers, Tregent et Cie	41 98
Commission sur ventes de chevaux	14 30
Indemnité pour améliorations sur la réserve Pasquaha	200 00
Indemnité à J. Ritchey	101 25
Constables	22 60
Balances de comptoir	9 43
2 vaches	98 00
Fauchage de foin	80 00
Dommages causés par des bestiaux	73 50
Boîte à dépêches	25 00
Distribution de médicaments—	
Adams, W	30 00
Bruce, Rév. Geo	120 00
Crum, G. W	240 00
Flett, J	60 00
Lebret, Rév. L	60 00
McDonald, J.	90 00
McLean, A.	30 00
Ross, A. W	120 00
Simmens, J.	90 00
Tabouret, J.	45 00
Thomson, C.	80 00
Distribution de provisions	5 00
Portes et châssis	56 70
A reporter	36,271 52

SAUVAGES—MANITOBA ET LES T.N.-O.—*Suite.*

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.	DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	36,271 52	Report	52,987 17
Dépenses de procès	20 00	L. J. Munro	385 00
Frais de voyages	237 16	A. B. McKinnon	6 00
Travaux de ferme	126 50	J. H. O'Donnell	601 50
Outillage de ferme et ferronnerie	7 30	B. H. Robertson	37 75
Nourriture pour chevaux et bestiaux	517 43	M. M. Seymour	396 69
Clôturage	160 80	S. S. Scovil	45 00
Poulies et câble pour un bac	138 00	Jas. H. Topfield	138 50
Traverser	43 55	H. C. Wilson	774 50
Trouver des bestiaux égarés	13 00	Médicaments	7 80
4 sacs de farine	8 30	Facteurs	33 50
Encad. un diplôme de l'Exp. colon	5 00	Hommes et agents	98 00
Fret	2,327 99	Messagers	210 75
Meubles	47 95	Clous	17 75
Boîtes en tôle galvanisée	10 00	Garde-malade	44 00
Gratification aux Sauvages	2 00	1,933¼ boisseaux d'avoine	1,379 29
2 boîtes aux aliments	30 00	Meubles de bureau et réparations	322 00
Guide et interprète	18 00	Réservoir à l'huile	6 50
Grenades	124 90	Emballage et boîtes	83 25
Ferronnerie	116 95	Peinture, huile et pinceaux	84 39
8 harnais	262 42	Peinturage de voitures	18 00
Foin, 115 1/10 tonnes	898 32	Parties de harnais	46 56
Permis pour couper du foin	12 00	3 balances-plateformes	73 30
Pâturer	113 00	18 charrues à défoncer	243 00
12 chevaux	1,805 00	do doubles	225 00
Couvertures à cheval	24 70	Labourer et semer	134 50
Louage de cheval	592 25	Frais de port, Régina	880 00
15 pieds de boyau	15 75	do d'autres localités	863 82
Sauvages, sciage de bois	734 51	Pommes de terre, 8 boisseaux	8 00
Paniers	2 35	Impression, *Facts concerning Indian Administration*—	
Dénonciation *re* vente de liqueurs	25 00	"Spectator," Hamilton, 41,000	2,224 63
Amélior. sur une terre, B. Robilliard	280 00	"Monde," Montréal, 5,000	298 42
Inspection de vêtements	38 41	Impression de réquisitions, "Herald," Battleford	9 00
do de farine	495 00	Prix et exposition	100 00
do de harnais	7 00	Provisions	152 67
Main-d'œuvre	618 84	5 pompes avec accessoires	298 70
17 lampes	18 64	Imprimeur de la reine	1,937 03
Services professionnels—		Honoraire au bur. d'enregistrement	1 00
Aikens, Culver et Hamilton	46 56	Loyer—	
Benson, Jas. H	64 00	Etable de Battleford	95 00
LcLean, D. L	205 83	Entrepôt do	166 67
Scott et Hamilton	5 00	Bureaux de Birtle	150 00
Scott, D. L	38 07	Entrepôt de do	110 00
Secord, J	65 44	Bureau d'Edmonton	200 00
Strachan, R	12 00	Magasin do	90 00
122 boisseaux de chaux	53 80	Entrepôt do	51 00
46 verges de toile huilée	69 00	Hourie, P., loyer de maison	118 00
Lithographier des billets d'annuités	7 50	Herchmer, L. W., alloc. de loyer	50 00
88 billots	56 00	Lac La Biche	24 00
Bois de service	618 48	Mackay, A., allocation	150 00
Confection de tentes	11 10	Martineau, H. do	250 00
Soins médicaux—		Magasin de Morley	141 64
H. N. Bain, M.D	395 00	Muckle, A. M., allocation	250 00
W. Beamish, M.D	217 20	McIntyre, J. do	250 00
E. Cody	10 00	McPherson, G. do	250 00
H. Dodd	730 50	Ogletree, F. do	250 00
O. C. Edwards	249 30	Pither, R. J. N. do	250 00
W. Hall	405 50	Magasin de Prince-Albert	360 00
T. Hanson	64 50	Reader, J., allocation	250 00
A. Henderson	692 05	Magasin du Lac-au-Cygne	12 00
J. Kerr	1,642 25	Bureau de Victoria	200 00
J. H. O. Lambert	440 00	Magasin de l'Ours-Blanc	22 00
N. J. Lindsay	19 50	Bureau de Winnipeg	1,000 00
A. S. Macdonell	12 00	Réparations aux armes	2 00
A. B. Mackay	519 30		
J. H. Morrison	267 75		
A reporter	52,987 17	A reporter	69,865 28

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	69,865 28
Réparations aux chaloupes	281 50
do harnais	69 77
do voitures	146 20
do en général	44 00
Couvert. imperméables et de voiture.	73 20
Sacs, 68	10 75
Selle, 1	28 00
Appointements et gages—	
Adams, Chas., $5\frac{1}{10}$ mois, au 2 nov.	380 00
Anderson, S., 9 jours	9 00
Anderson, W., 12 mois, au 30 juin.	1,200 00
Balinhard, De, W. C., 14 mois, au 30 juin	1,120 00
Begg, Magnus, 13 mois, au 30 avril.	1,298 20
Bird, J., 2 mois, au 31 mars	70 00
Boudreau, P., sept.	35 00
Boyer, P., $9\frac{1}{4}$ mois, au 31 mai	369 23
Brine, E. W.	20 00
Byshe, F. R., à $1 par jour	130 75
Campbell, J. Jamieson, $13\frac{1}{2}$ mois, au 30 juin	899 03
Campbell, John J., $12\frac{1}{2}$ mois, au 30 juin	1,010 83
Carney, John, 13 mois, au 31 mai.	780 00
Carruthers, H. A., 13 mois, au 30 juin	780 00
Chastellaine, W., 12 mois, au 30 juin	250 00
Clemens, D. S., 3 mois, au 30 sept	174 00
Cocks, A. P. S., $3\frac{3}{4}$ mois, au 30 avl.	195 48
Cornish, F. C., 12 mois, au 30 avl.	720 00
Couture, L., 8 mois, au 31 mai	198 38
Coventry, J., 12 mois, au 30 juin	450 00
Curry, D. S., demi-mois	25 00
Daniels, Wm., 12 mois, au 31 mai.	240 00
Dewdney, Hon. E., 12 mois, au 30 juin	3,200 00
Dodd, Victor, 11 mois, au 30 avril.	380 00
Douglas, J., mai 1886	30 00
Eden, R. G. R., 12 mois, au 30 juin.	900 00
Edmunson, T., 13 mois, au 30 juin.	645 00
Elliott, Geo. B., $2\frac{3}{4}$ mois, au 28 fév.	179 03
Elliott, Moses, $8\frac{1}{2}$ mois, au 16 déc.	312 50
Erasmus, Peter, 14 mois, au 31 mar.	700 00
Favel, Wm., 3 mois, au 31 juil. '86.	120 00
Foulds, Alex., 30 juin 1886	10 50
Geddes, Sam., 13 mois, au 31 mai.	520 00
Gilbert, E., 10 mois, au 31 mai	390 46
Girouard, F. X., M.D., $12\frac{1}{2}$ mois, au 30 avril	1,250 00
Giveen, C., 14 jours	28 00
Gompertz, A. W., 12 mois, au 30 juin	720 00
Graham, Wm., 12 mois, au 31 mai.	600 00
Grant, W. S., 13 mois, au 31 mai.	1,036 63
Greenwood, J. T., 14 jours	28 00
Halpin, H. R., 13 mois, au 31 mai.	780 00
Hourie, Peter, 13 mois, au 30 juin.	975 00
Hourigan, J., 12 mois, au 30 juin.	700 00
Jean, E., 12 mois, au 30 juin	647 18
Johnston, J. A., 26 jours	65 00
Jones, W. E., $9\frac{1}{4}$ mois, au 31 mai	650 98
Jowett, J. W., 12 mois, au 30 juin.	900 00
Keith, H., 13 mois, au 31 mai	1,150 00
Kildahl, J. V., 13 mois, au 31 mai	585 00
A reporter	98,376 88

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	98,376 88
Lake, A. E., 13 mois, au 30 juin	780 00
Lash, J. B., 12 mois, au 30 juin	1,200 00
Laurie, Wm., 13 mois, au 31 mai	780 00
Leamy, C. R., $11\frac{1}{2}$ mois, au 30 avl.	346 14
Lequesne, W. E. A., $3\frac{1}{2}$ mois, au 4 fév	161 66
Leveque, L. J. A., 12 mois, au 30 juin	1,300 00
L'Heureux, J., 8 mois, au 30 avril.	400 00
Lloyd, B. H., 17 jours	34 00
Loscombe, W. C., 43 jours, à $2	86 00
Lucas, S. B., 12 mois, au 30 juin	1,200 00
Mackay, J. A., 12 mois, au 30 juin.	1,200 00
Macrae, J. A., 12 mois, au 30 juin.	900 00
Mann, G. G., 14 mois, au 31 mai	975 95
Markle, J. A., 14 mois, au 30 juin.	1,350 00
Marshallsay, C., 3 mois, au 15 fév.	225 00
Martineau, H., 12 mois, au 30 juin.	1,000 00
Mitchell, J. A., 12 mois, au 30 juin.	1,200 00
Muckle, A. M., 12 mois, au 30 juin.	900 00
Molson, J. D., 14 mois, au 31 mai.	1,050 00
McColl, E., 12 mois, au 30 juin	2,200 00
McDonald, A., 12 mois, au 30 juin.	1,200 00
McDonald, Jas., 2 jrs d'inspection.	15 00
McGibbon, A., 14 mois, au 30 juin.	2,094 00
McGirr, W., 12 mois, au 30 juin	1,500 00
McIntosh, A. B., 12 mois, au 30 juin.	1,100 00
McIntyre, J., 12 mois, au 30 juin	900 00
McKay, A., 12 mois, au 30 juin	1,000 00
McLeod, J., 4 mois, au 30 avril	32 00
McMillan, Wm., 30 sept	30 00
McNeil, A. J., 13 mois, au 31 mai.	720 00
McPherson, G., 12 mois, au 30 juin.	1,000 00
Nay, T., 10 mois, au 30 avril.	295 57
Nelson, J. C., 12 mois, au 30 juin.	2,190 00
Ogletree, F., 12 mois, au 30 juin	800 00
Paget, F. H., 12 mois, au 30 avril.	900 00
Paradis, E.	76 50
Patterson, A. C., en fév. et mars	56 00
Peart, W., 12 mois, au 30 juin	300 00
Pierce, D., $10\frac{1}{4}$ mois, au 30 juin	617 42
Pither, R. J. N., 12 mois, au 30 juin.	1,000 00
Pocklington, W., 12 mois, au 30 juin	1,200 00
Ponton, A. W., $4\frac{1}{2}$ mois	588 32
Poweis, J. W., $2\frac{1}{2}$ mois, au 31 mars	150 00
Pritchard, A., arrérages	13 75
Pritchard, R. J., arrérages	38 06
Pritchard, W.	24 20
Pratt, Henry, 13 mois, au 31 mai	520 00
Pratt, Rupert, 12 mois, au 30 avril.	480 00
Rae, J. M., 12 mois, au 30 juin	1,100 00
Reed, H., 12 mos., au 30 juin	2,000 00
Reader, J., 12 mois, au 30 juin	999 96
Reynolds, H. L., 12 mois, au 30 juin	900 00
Saunders C. W. H., 12 mois, au 30 juin	720 00
Scott, J. G., 6 mois, au 30 avril	270 00
Spencer, Wm., en octobre	16 00
Springett, A. R., 12 mois, au 30 juin	900 00
Swinford, S., $11\frac{1}{2}$ mois, au 30 avril.	692 89
Symmes, C., arrérages	13 84
Taylor, J., 7 mois, au 30 juin	420 00
Tomkins, J., $2\frac{1}{2}$ mois, au 10 juil., '86	79 10
A reporter	142,618 24

SAUVAGES—MANITOBA ET T.N.-O.—*Suite.*

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	142,618 24
Appointements et gages—	
Tomkins, W. H., 12 mois, au 31 mars	360 00
Vankoughnet, A. P., 4½ mois, au 30 juin	255 00
Vankoughnet, M. S., 3 mois au 30 avril	180 00
Wadsworth, T. P., 12 mois, au 30 juin	1,800 00
Whitford, A., 12 mois, au 31 mars	540 00
Whitford, G., 17 jours en avril '86	17 00
Whitford, P., avril '87	45 00
Whitford, S., 13 mois, au 31 mai	650 00
Williams, P. J., 12 mois, au 30 juin	977 50
Wilson, J. D., 12 mois, au 30 avril	453 34
Wright, J. P., 2½ mois, au 30 juin	150 00
Echantillons de sacs et de boîtes	11 70
do marchandises sèches	36 73
do épiceries	19 97
do brosses et harnais	41 89
do intrum. ara. et outils	1,177 86
do ustensiles	532 90
Sachets, 2	11 00
Service secret	35 71
Bardeau, 20¾ M.	82 00
Raquettes, 1 paire	2 50
Service spécial	116 00
Papeterie	255 46
Bureau de la papeterie, Ottawa	1,205 04
Louage de vapeur	40 00
Plaque découpée et brosse	4 00
Emmagasinage	25 00
Poêles, 5	60 00
do de cuisine, 2	96 10
do à cylindre, 2	143 40
Tuyaux de poêle	52 50
Abonnements aux journaux	89 50
Prendre des déclarations	5 00
Thé, 170 lbs	50 40
Télégrammes	1,829 76
Téléphone, Régina	40 00
do Winnipeg	50 00
Tentes, 5	117 53
Essayer les balances	2 10
Tabac, 120 lbs	60 00
Outils	111 68
Transfert d'argent à Port-Arthur	19 06
Transport	78 30
Voyage des Sauvages	41 00
Sac de voyage	11 25
Frais de voyage—	
Adams, Chas	182 35
Anderson, W	759 75
de Balinhard, W. C	417 10
Begg, M	166 80
Brokowski, E	25 00
Brown, Thos	56 10
Campbell, J. J	542 15
Carney, John	108 00
Carruthers, H. A	18 50
Carstairs, J	94 85
Copithorne, J	164 75
Cornish, F. C	21 05
Couture, L	23 60
Denny, C. E	415 00
Dewdney, l'hon. E	819 48
A reporter	158,325 90

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	158,325 90
Dodd, Victor	9 00
Edmundson, T	336 25
Freeman, F. D	53 10
Girouard, F. X., M.D	1,006 50
Gladstone, W	23 60
Grant, W. S	133 90
Henderson, W	134 20
Hockley, S	8 25
Hourie, Peter	210 65
Hourigan, J	405 80
Jones, W. E	304 00
Keith, H	627 25
Kildahl, J. V	16 00
Lacombe, rév. A	48 95
Lash, J. B	327 75
Laurie, Wm	14 00
Lawferd, C	7 90
Lévêque, L. J. A	46 40
Lucas, S. B	322 00
Mackay, J. A	352 00
Macleod, Jas. F	90 00
Macrae, J. A	536 94
Markle, J. A	1,449 66
Martineau, H	1,177 45
Merrill, C. W	165 00
Mitchell, J. A	687 00
Molson, J. D	8 00
Muckle, A. M	432 95
McColl, E	659 34
McCoskrie, E	289 89
McDonald, A	1,290 15
McGibbon, A	607 55
McGirr, W	447 95
McIntyre, J	739 68
McKay, A	686 85
McPherson, G	726 10
McNeill, A. J	19 00
Ogletree, F	613 45
Paget, F. H	47 90
Patterson, A. C	8 68
Pither, R. J. N	449 55
Pocklinton, W	438 00
Ponton, A. W	500 50
Rae, J. M	480 72
Reader, J	1,633 27
Reed, H	471 07
Saunders, C. W. H	56 80
Scott, J. S	19 80
Springett, A. R	293 00
Swinford, S	190 49
Wadsworth, T. P	1,052 47
Williams, P. J	176 45
Balances Union, 5	52 44
Pavillons anglais, 2	103 50
Service de vétérinaire et médicam.	147 23
Visite des chefs à Ottawa et dans l'est—	
Bureau, Brantford	206 14
do Lethbridge	15 00
do Ottawa	118 98
do Régina	65 75
do Winnipeg	189 65
do diverses places	7 47
Voitures, Brantford	70 00
do Ottawa	57 00
A reporter	180,282 22

SAUVAGES—MANITOBA ET T. N.-O.—*Suite.*

DÉPENSES GÉNÉRALES—*Suite.*	$ cts.
Report	180,282 22
Visite des chefs à Ottawa et dans l'est	
Habillements pour les chefs	66 20
Billets de chemins de fer	917 60
Encadrer des adresses	8 00
Gratifications aux chefs	270 00
Louage d'attelage	8 64
Vues d'Ottawa	4 25
Puits à l'agence des Pieds-Noirs	848 20
do à Muscowpetung	337 50
do aux Buttes du Tondre	95 00
Blé, 6⅔ boisseaux	5 01
Blanchissage	20 00
Fil métallique pour clôtures, 732 lbs.	56 36
Bois, 452¾ cordes	1,061 12
	183,980 10
MOINS—Grain vendu $107 60	
Chevaux vendus 61 50	169 10
	183,811 00
EDIFICES DES AGENCES.	
Edifices à la Rivière à la Bataille	5,000 00
do aux Buttes de la Paix	1,500 00
do à la réserve des Piégânes	1,450 00
do do Sarcis	5,288 25
Bois de serv. et bard. p. B. de l'Ours	193 55
Réparer l'entrepôt de Battleford	104 00
	13,535 80
SOMMAIRE DES PAIEMENTS.	
Abell, John	2,165 14
Adams, Chas	6,401 14
Baker, I. G., et Cie	172,127 67
Borbridge, S. et H	2,527 53
Cie de télégraphe du Can. Pacifique	1,724 99
Chemin de fer Canadien du Pacifiq.	1,770 59
Child, W. M	1,580 99
Cochrane Ranche Co	20,632 59
Craig, John et Cie	1,450 00
Cust, W	1,225 30
Davidson et Mulholland	5,661 00
Minist. de la milice et de la défense.	70,386 13
Dill, J. P	1,509 22
Doddridge, T	1,200 00
Evans, Robt. et Cie	1,301 90
A reporter	291,664 19

SOMMAIRE DES PAIEMENTS.	$ cts.
Report	291,664 19
Ferrier et Blyth	1,190 71
Garland, J. M	23,944 97
Gilmour, J. Y. et Cie	2,044 98
Graham Frères	5,000 00
Hamilton "Spectator"	2,261 23
Hogg, S. J. et Cie	1,159 53
Howard, Thos	1,403 18
Houson, Chas	1,227 00
Cie de la Baie Hudson	117,863 70
Jarrett et Cushing	7,194 25
Jennings, R. O	1,418 95
Kerr, J. A	2,533 21
Kerr, Jas, M D	1,642 25
Pénitencier de Kingston	3,297 95
Leeson et Scott	11,359 66
Lyon, Mackenzie et Powis	3,360 00
Macdonald, A	38,827 32
Magnan, T P	1,612 44
Mahaffy et Clinkskill	1,448 13
Martin, L. H	2,065 00
Masterman, Bose et Cie	1,475 00
Mowat Frères	2,126 08
Munroe, Geo. F	2,735 00
Murphy, D	1,994 00
McDougall, D	3,371 39
McLeod, Donald	6,051 00
McMartin, J. A., et Cie	1,505 44
McMillan, D. H., et Frères	21,032 72
Oliver, J. G	9,520 67
Parrish et Lindsay	1,653 43
Perley, W. D	3,269 70
Pettingell, W. G.	2,458 87
Portage Milling Co	16,099 47
Power, T. C., et Frères	6,457 68
Ponton, A. W	2,144 82
Imprimeur de la reine	1,937 03
Rielly, J. R	2,157 33
Seymour, M. M., M.D.	1,236 50
Sibbald, John D., et Cie	3,612 24
Smith, T. et J. F.	6,084 00
Spears, Archibald	2,270 50
Bureau de la papeterie, Ottawa	1,205 04
Stevens, Fanny	2,704 97
Sully, J. H	1,313 50
Tims, F. F	1,372 15
Turriff, John G	2,218 18
Walrond Ranche Co	34,477 24
Wyld, R	1,135 90
Zindard, M. P	4,094 10
	670,232 60
Appointements, annuités et paiements au-dessous de $1,000	402,165 07
	1,072,397 67

FONDS DE DÉPOTS DES SAUVAGES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
SOMMAIRE DES BALANCES.			
Balance à l'avoir de ces fonds le 30 juin 1886		(A)	3,206,874 18
Intérêt pour l'année sur les fonds en la possession du gouvernement fédéral :—			
$1,117,803.92 à 6 pour 100	67,068 26		
620,400 00 à 5 pour 100	31,020 00		
1,468,670.26 à 4 pour 100	58,746 76		
$3,206,874. 18	(B)	156,835 02	
Perceptions durant l'année		112,114 66	
Octrois du gouvernement		53,935 50	
Remboursement des chèques en circulation		30 00	
Total des recettes			322,915 18
			3,529,789 36
Dépenses nettes			303,138 78
Balance, 30 juin 1887		(C)	3,226,650 58
(A) Balance indiquée par le min. des Sauvages, 30 juin 1886		3,281,149 81	
do bureau d'audition do		3,206,874 18	
Une différence de			74,275 63
Tel qu'indiquée à la page 428 du rapport de l'auditeur général.			
(B) Intérêt indiqué par le département des Sauvages		159,806 05	
do bureau d'audition		156,835 02	
Une différence de			2,971 03
Qui est l'intérêt pour 1 année jusqu'au 30 juin 1887, sur la balance contestée de $74,275.63.			
			77,246 66
MOINS—Remb. des chèques en circul. crédité en 1887-88			30 00
			77,216 66
(C) Balance indiquée par le dép. des Sauvages, 30 juin 1887		3,303,867 24	
do bureau d'audition do		3,226,650 58	
Une différence de		77,216 66	

N°	FONDS DE DÉPOTS DES SAUVAGES.	Balance, 30 juin 1886.	Intérêt.	Balance, 30 juin 1887.
	DÉTAILS DES BALANCES.	$ cts.	$ cts	$ cts.
1	Sauvages de Batchewana	3,987 32	159 48	1,065 00
2	Chippewas de Beausoleil	56,873 12	2,755 08	56,956 70
3	do Nawash	331,013 76	15,019 92	344,667 02
4	do Rama	52,216 67	2,593 76	52,320 34
5	do Sarnia	188,484 33	8,863 36	186,906 10
6	do Saugeen	265,084 53	12,296 20	273,975 49
7	do l'île du Serpent	24,660 58	1,222 64	24,638 99
8	do la Thames	69,982 94	3,539 32	68,318 62
9	do l'île Walpole	70,391 52	3,266 08	70,247 08
10	Bande de Fort-William	13,595 44	543 84	12,646 58
11	Sauvages de la rivière des Français	892 95	35 72	870 74
12	do de la rivière du Jardin	31,780 53	1,271 24	34,847 15
13	do de Henvey's Inlet	7,270 25	290 80	7,246 29
14	do du lac Nipissingue	22,125 18	885 00	28,475 68
15	do de Manitouline (non concédée)	899 69	36 00	2,141 80
16	do de Maganetewan	560 17	22 40	515 92
17	Mississaguas d'Alnwick	72,174 39	3,805 36	72,326 67
18	do de Crédit	114,251 44	6,122 05	104,200 14
19	do du lac au Riz	21,533 82	1,054 04	21,570 02
20	do du lac à la Vase	36,065 41	1,763 56	36,148 69
21	do Scugog	10,719 24	507 16	10,194 62
22	Mohawks de la Baie de Quinté	119,127 08	5,934 96	104,705 89
23	Moraves de la Thames	159,690 89	6,849 64	160,036 96
24	Munsees de la Thames	2,697 21	107 88	2,697 21
25	Ojibbewas et Ottawas de l'île Manitouline	99,952 83	3,998 08	101,977 17
26	do du lac Huron	49,284 73	2,451 36	49,568 64
27	do du lac Supérieur	42,490 78	2,099 64	41,961 39
28	do de la rivière Mississagua	4,270 04	170 80	4,382 67
29	Onéidas de la Thames	555 65	22 24	638 54
30	Sauvages de l'île Parry	42,313 70	1,692 56	43,508 15
31	Pottawattamies de l'île Walpole	6,400 86	256 04	6,260 63
32	Sauvages de la rivière au Serpent	2,281 52	91 24	2,828 03
33	do des Six-Nations	858,535 33	46,846 08	867,654 21
34	do de Shawanaga	8,161 25	326 44	8,337 77
35	do de la rivière des Espagnols	2,762 98	110 52	2,962 75
36	do do Thessalon	12,408 97	496 36	12,735 97
37	Tootoomenai et sa bande	908 94	54 36	910 65
38	Sauvages de la rivière au Poisson-Blanc	3,700 64	148 04	3,754 64
39	Wyandotts d'Anderdon	20,596 89	1,137 36	23,313 50
40	Abénakis de Saint-François	3,681 68	153 44	3,701 10
41	do Bécancour	606 72	24 28	1,109 20
42	Amalécites de l'île Verte et Viger	5,576 64	223 08	5,799 72
43	Sauvages du lac Doré	19 73	0 80	20 53
44	Hurons de Lorette	24 84	1 00	25 84
45	Iroquois de Caughnawaga	6,804 37	292 96	2,546 83
46	do Saint-Régis	28,343 11	1,653 72	29,903 51
47	Sauvages du lac Saint-Jean	1,253 44	50 16	419 21
48	do du lac des Deux-Montagnes	1,134 65	52 32	1,200 65
49	Nipissinguas, etc., du haut de l'Outaouais	2,608 56	104 36	2,278 52
50	Sauvages de la rivière Désert	34,262 70	1,433 20	38,161 33
51	do Songhees de la Colombie-Britannique	10,427 40	417 12	10,894 99
52	do Cowichan do do	101 74	4 08	105 82
53	do Musquean do do	48 44	1 92	50 36
54	do Squamish do do	79 94	3 20	83 14
55	do Harrisin do do	29 22	1 16	30 38
56	do Quamichan do do	10 36	0 40	10 76
57	do Chemaines do do	256 17	10 24	311 41
58	do Chillihertzas do do	39 32	1 56	2 06
59	Bande de Saint-Pierre, Manitoba	2,701 05	108 04	....
60	do de la Tête-Ouverte, Manitoba	44 11	1 76	45 87
61	do du Portage la Prairie, Manitoba	471 31	18 84	439 45
62	do de la rivière Rosseau, Manitoba	344 00	13 76	135 76
64	do d'Assataskashing, Manitoba	2,047 24	81 88	2,129 12
	A reporter	2,931,620 31	141,499 89	2,947,919 97

N°	FONDS DE DÉPOTS DES SAUVAGES.	Balance, 30 juin 1886.	Intérêt.	Balance, 30 juin 1887.
		$ cts	$ cts	$ cts.
	Report	2,931,620 31	141,499 89	2,947,919 97
	DÉTAILS DES BALANCES—*Fin.*			
66	Sauvages de la Nouvelle-Ecosse	....	....	410 99
67	do du Nouveau-Brunswick	5,123 72	204 96	5,629 82
68	do de la Tobique, Nouveau-Brunswick	6,607 65	264 28	6,867 52
69	ds de l'Ile du Prince-Edouard	33 98	1 36	35 34
70	J. B. Olench	1,335 24	53 40	1,388 64
71	Nancy Maiville	2,525 25	101 00	2,525 25
72	James Manace	1,515 15	60 60	1,515 15
73	Wm. Walbuck	2,228 72	89 16	2,317 88
74	Fonds des Sauvages de la province de Québec	36,185 65	1,621 04	35,746 85
75	Fonds d'administration des terres des Sauvages	85,372 21	5,122 32	92,681 27
76	Compte indéterminé	14,342 25	540 77	12,388 51
77	Compte des écoles des Sauvages	123,805 17	5,396 20	119,896 19
80	Sauvages de la Pointe Grondine	4,124 41	164 96	4,862 93
81	do de la baie au Poisson-Blanc	....	32 88	854 88
82	do du lac au Poisson-Blanc	....	....	395 00
		3,214,819 71	157,152 82	3,235,436 19
	MOINS—Balance au débit et intérêt débité, comme l'indique l'état ci-dessous	7,945 53	317 80	8,785 61
	Intérêt net et balances	3,206,874 18	156,835 02	3,226,650 58
	Tribus ayant des balances à leur débit.			
59	Bande de Saint-Pierre, Manitoba	....	....	1,130 53
63	do du Fort Alexander, Manitoba	65 37	2 60	67 97
65	Sauvages du lac des Bois	573 25	22 92	596 17
66	do de la Nouvelle-Ecosse	58 23	2 32	....
78	Compte d'arpentages	784 07	31 36	41 93
79	Fonds de retraite	6,464 61	258 60	6,949 01
		7,945 53	317 80	8,785 61

DÉPENSES. 1.—SAUVAGES DE BATCHEWANA. RECETTES.

	$ cts.		$ cts.
Intérêt distribué	125 00	Balance, 30 juin 1886	3,987 32
Commission sur perceptions	24 10	Perceptions	321 60
Salaires aux Sauvages	185 12	Intérêt	159 48
Appointements de l'instituteur	125 00		
Médicaments	40 20		
Provisions	1 94		
Remboursem. pour chemins et arpent	2,902 04		
Balance, 30 juin 1887	1,065 00		
	4,468 40		4,468 40

2.—CHIPPEWAS DE BEAUSOLEIL.

Intérêt distribué	2,450 04	Balance, 30 juin 1886	56,873 12
Commission sur perceptions	12 06	Perceptions durant l'année	120 60
Salaires aux Sauvages	82 50	Intérêt	2,755 08
Pensions	60 00		
Appointements du médecin	187 50		
Balance, 30 juin 1887	56,956 70		
	59,748 80		59,748 80

3.—CHIPPEWAS DE NAWASH.

Intérêt distribué	12,567 37	Balance, 30 juin 1886	331,013 76
Commission sur perceptions	1,972 67	Perceptions nettes durant l'année	19,593 97
A compte de la dette	5,678 76	Intérêt	15,019 92
Construction de la maison d'école	477 50	Remboursem. à compte d'emprunts	2,125 43
Réparer et arpenter les chemins	150 00		
Creuser un puits	107 40		
Salaires aux Sauvages	712 48		
Pensions	197 48		
Soins médicaux	390 00		
Appointements des instituteurs	750 00		
Licence de pêche et prime d'assurance	37 00		
Inspection des écoles	40 40		
Secours aux indigents	5 00		
Balance, 30 juin 1887	344,667 02		
	367,753 08		367,753 08

4.—CHIPPEWAS DE RAMA.

Intérêt distribué	2,126 40	Balance, 30 juin 1886	52,216 67
Commission sur perceptions	7 70	Perceptions durant l'année	77 01
Salaires aux Sauvages	133 00	Rembours. de souscrip. au *Indian*	8 00
Pensions	63 00	Intérêt	2,593 76
Médecins	150 00		
Inspection des écoles	20 00		
Dépenses d'inhumation	48 00		
Secours aux indigents	27 00		
Balance, 30 juin 1887	52,320 34		
	54,895 44		54,895 44

DÉPENSES. 5.—CHIPPEWAS DE SARNIA. RECETTES.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt et loyer distribués	6,176 06	Balance, 30 juin 1886	188,484 33
Commission sur perceptions	405 61	Perceptions nettes durant l'année	3,380 18
Travail aux chemins et fossés	2,459 22	Intérêt	8,863 36
Achat d'instruments	2,000 00	Rembours. de souscrip. au *Indian*	28 00
Déplacement de maison	30 00		
Salaires aux Sauvages	750 00		
Pensions	480 00		
Appointements des instituteurs	250 00		
Soins médicaux	846 65		
Secours aux indigents	141 95		
Dépenses d'enterrement	128 59		
Réparations aux ponts et chemins	31 94		
Dép. pour assister au grand conseil	40 00		
Inspections des écoles	48 50		
Fournitures d'école	52 25		
Frais de voyage	9 00		
Balance, 30 juin 1887	186,906 10		
	200,755 87		200,755 87

6.—CHIPPEWAS DE SAUGEEN.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	10,134 51	Balance, 30 juin 1886	265,084 53
Commission sur perceptions	1,051 19	Perceptions nettes durant l'année	10,384 79
Maison du conseil et ameublement	2,460 43	Rembours. à compte d'emprunts	2,087 39
Avance sur compte d'arpentage	50 00	Intérêt	12,296 20
Frais de voyage	6 00		
Salaires	534 00		
Pensions	244 14		
Appointements des instituteurs	600 00		
Médecin	260 00		
Aide *re* incendie de Southampton	200 00		
Frais d'enterrement	115 23		
Secours aux indigents	56 00		
Fournitures d'école	74 86		
Inspection des écoles	44 10		
Primes d'assurance	38 75		
Impressions et annonces	7 92		
Télégramme	0 29		
Balance, 30 juin 1887	273,975 49		
	289,852 91		289,852 91

7.—CHIPPEWAS DE L'ILE DU SERPENT.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	879 96	Balance, 30 juin 1886	24,660 58
Commission sur perceptions	6 96	Perceptions	89 39
Salaires	105 00	Intérêt	1,222 64
Soins médicaux	273 00		
Arpentage	62 70		
Inspection des écoles	6 00		
Balance, 30 juin 1887	24,638 99		
	25,972 61		25,972 61

DÉPENSES. 8.—CHIPPEWAS DE LA THAMES. RECETTES.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Loyers et intérêt distribués	5,467 91	Balance, 30 juin 1886	69,982 94
Commission sur perceptions	227 87	Perceptions	3,810 35
Construction de la maison du conseil	1,300 00	Intérêt	3,539 32
Salaires aux Sauvages	207 97		
Pensions	60 00		
Appointements des instituteurs	600 00		
Appointements du médecin	200 00		
Réparations aux ponts et ponceaux	247 96		
Construction d'une maison	95 95		
Frais d'inhumation	251 45		
Secours aux indigents	165 00		
Combustible et fournitures d'école	90 60		
Réparations à l'école	19 84		
Inspection des écoles	18 50		
Frais de délégation au grand conseil	42 00		
Annonces	4 44		
Frais de voyages et arpentages	12 00		
Enseignement d'un enfant	2 50		
Balance, 30 juin 1887	68,318 62		
	77,332 61		77,332 61

9.—CHIPPEWAS DE L'ILE WALPOLE.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	3,198 58	Balance, 30 juin 1886	70,391 52
Commission sur perceptions	53 46	Perceptions	891 00
Salaires aux Sauvages	226 00	Remboursement d'emprunt	100 00
Pensions	148 00	Intérêt	3,266 08
Appointements de l'instituteur	200 00		
Médicaments et soins	37 25		
Réparations aux ponts	70 23		
Frais d'inhumation	211 62		
Crédit pour l'éducation de A. Elias	150 00		
Fournitures d'école et combustible	31 88		
Secours	38 50		
Nettoyage de la salle et de l'école	3 00		
Inspection de l'école	30 50		
Examen d'un cheval	2 50		
Balance, 30 juin 1887	70,247 08		
	74,648 60		74,648 60

10.—BANDE DE FORT WILLIAM.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Médicaments et soins	41 00	Balance, 30 juin 1886	13,595 44
Frais d'inhumation	13 25	Perceptions	9 00
Approvisionnements aux indigents	50 72	Intérêt	543 84
Construction de ponts et fossés	254 00		
Construction d'un quai	511 75		
Réparations aux ponts et bâtiments	137 32		
Reception du lieut.-gouverneur et de sir John A. Macdonald	28 35		
Bâtir une étable	117 87		
Primes pour culture	50 00		
Bœufs	185 00		
Nourriture pour bœufs	36 00		
Traîneaux	37 00		
Fournitures d'école	3 40		
Frais de voyages	5 50		
Commission sur perceptions	0 54		
Balance, 30 juin 1887	12,646 58		
	14,148 28		14,148 28

Dépenses. 11.—Sauvages de la Rivière des Français. Recettes.

	$ cts.		$ cts.
Intérêt distribué	29 95	Balance, 30 juin 1886	892 95
Médicaments	26 05	Intérêt	35 72
Provisions au grand conseil	1 93		
Balance, 30 juin 1887	870 74		
	928 67		928 67

12.—Sauvages de la Rivière du Jardin.

Intérêt distribué	1,091 71	Balance, 30 juin 1866	31,780 53
Commission sur perceptions	400 71	Perceptions	3,710 08
Salaires aux Sauvages	160 00	Intérêt	1,271 24
Instituteur	100 00		
Médecin et médicaments	147 24		
Combustible et fournitures d'école	12 13		
Provisions au grand conseil	2 91		
Balance, 30 juin 1887	34,847 15		
	36,761 85		36,761 85

13.—Sauvages de Henvey's Inlet.

Intérêt distribué	139 15	Balance, 30 juin 1886	7,270 25
Salaires aux Sauvages	47 01	Intérêt	290 80
Instituteur	100 00		
Médicaments	7 75		
Frais d'inhumation	15 00		
Réparations aux charrues	3 70		
Fournitures d'école	2 15		
Balance, 30 juin 1887	7,246 29		
	7,561 05		7,561 05

14.—Sauvages du Lac Nipissingue.

Intérêt distribué	585 91	Balance, 30 juin 1886	22,125 18
Commission sur perceptions	678 01	Perceptions	6,819 32
Salaires	70 00	Intérêt	885 00
Secours aux indigents	10 00		
Médicaments	2 25		
Fournitures d'école	7 65		
Balance, 30 juin 1887	28,475 68		
	29,829 50		29,829 50

15.—Sauvages de Manitouline (non cédée.)

Commission sur perceptions	158 47	Balance, 30 juin 1886	899 69
Médicaments	156 37	Perceptions	1,594 67
Transport de Sauvages à l'hôpital	32 80	Intérêt	36 00
Frais de poursuite pour vente de liq.	15 50		
Frais judiciaires	22 30		
Combustible	3 12		
Balance, 30 juin 1887	2,141 80		
	2,530 36		2,530 36

Dépenses. 16.—Sauvages Maganetewan. Recettes.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	66 65	Balance, 30 juin 1886	560 17
Balance, 30 juin 1887	515 92	Intérêt	22 40
	582 57		582 57

17.—Mississaguas d'Alnwick.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	3,957 67	Balance, 30 juin 1886	72,174 39
Commission sur perceptions	343 08	Perceptions pendant l'année	3,277 03
Salaires aux Sauvages	176 00	Remboursements à compte d'emprunts	777 06
Pensions	12 00	Intérêt	3,805 36
Instituteur	31 25		
Médicaments et soins médicaux	205 52		
Loyer	148 50		
Réparations à l'église	71 50		
Dépenses pour le grand conseil	31 00		
Frais d'inhumation	28 00		
Nouv. paiem. pour chemins et arpent.	2,701 65		
Balance, 30 juin 1887	72,326 67		
	80,033 84		80,033 84

Mississaguas de Credit.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	8,367 54	Balance, 30 juin 1886	114,251 44
Commission sur perceptions	5 00	Perceptions pendant l'année	50 00
Emprunt pour la distribution	5,975 00	Intérêt	6,122 05
Monument de Brant	250 00		
Salaires aux Sauvages	325 00		
Pensions	100 00		
Appointements des instituteurs	322 75		
Appointements des médecins	312 50		
Travail sur terrain	243 42		
Réparations à l'église et à l'école	41 56		
Faire un enclos	22 25		
Bois de service	21 08		
Frais d'inhumation	162 00		
Secours aux indigents	10 00		
Fournitures d'école et combustible	49 12		
Inspection des écoles	6 00		
Frais de port et impressions	10 13		
Balance, 30 juin 1887	104,200 14		
	120,423 49		120,423 49

Mississaguas du Lac au Riz.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	806 64	Balance, 30 juin 1886	21,533 82
Commission sur perceptions	23 43	Perceptions	234 33
Arpentages	156 45	Intérêt porté en moins en 1885-6	8 85
Salaires aux Sauvages	67 00	Intérêt	1,054 04
Pensions	32 50		
Médecin	150 00		
Frais de voyages	25 00		
Balance, 30 juin 1887	21,570 02		
	22,831 04		22,831 04

DÉPENSES. 20.—MISSISSAGUAS DU LAC À LA VASE. RECETTES.

	$ cts.		$ cts.
Intérêt distribué	1,652 29	Balance, 30 juin 1886	36,065 41
Commission sur perceptions	40 24	Perceptions	402 41
Salaires	45 00	Intérêt	1,763 56
Médecin et médicaments	8 81		
Secours aux indigents	50 00		
Arpentages	268 75		
Fournitures d'école	8 75		
Intérêt porté en plus 1885-86	8 85		
Balance, 30 juin 1887	36,148 69		
	38,231 38		38,231 38

21.—MISSISSAGUAS DE SCUGOG.

Intérêt distribué	551 60	Balance, 30 juin 1886	10,719 24
Commission sur perceptions	44 67	Perceptions	669 29
Salaires	50 00	Intérêt	507 16
Construction de granges	980 00		
Arpentage des îles	74 80		
Balance, 30 juin 1887	10,194 62		
	11,895 69		11,895 69

22.—MISSISSAGUAS DE LA BAIE DE QUINTÉ.

Intérêt et loyer distribués	7,475 09	Balance, 30 juin 1886	119,127 08
Commission sur perceptions	645 96	Perceptions nettes	7,037 66
Clôturage	19,001 14	Rembours. à compte de clôturage	2,813 28
Paiements pour terres	584 95	do do bat.-passeur.	12 00
Salaires aux Sauvages	500 25	Intérêt	5,934 96
Pensions	162 75		
Missionnaires	400 00		
Instituteurs	523 80		
Médecins	300 00		
Coffre de sûr. pour la mais. du conseil	80 75		
Frais judiciaires	38 02		
Construction d'une maison et grange	178 20		
Prévenir de la petite vérole	140 90		
Uniforme de constable	20 00		
Frais de voyages	27 65		
Incendie, perte et prime d'assurance	43 00		
Pont	51 60		
Poêles et combustible	36 00		
Réparations à la maison d'école	3 18		
Annonces	5 85		
Balance, 30 juin 1887	104,705 89		
	134,924 98		134,924 98

23.—MORAVES DE LA THAMES.

Intérêt distribué	6,170 07	Balance, 30 juin 1886	159,690 89
Commission sur perceptions	33 68	Perceptions	336 80
Salaires aux Sauvages	179 00	Rembours. à compte de maçonnerie.	122 37
Appointements de l'instituteur	350 00	Remb. de l'abonnem. au *Indian*	19 00
Soins médicaux	33 26	Intérêt	6,849 64
Approvis. p. les malades de la variole	43 93		
Frais d'inhumation	88 00		
Arpentage	33 05		
Plans de bâtiments	25 00		
Inspection des écoles	24 00		
Impressions	1 75		
Balance, 30 juin 1887	160,036 96		
	167,018 70		167,018 70

DÉPENSES. 24.—MUNSEES DE LA THAMES. RECETTES.

	$ cts.		$ cts.
Distribution des intérêts	101 88	Balance, 30 juin 1886	2,697 21
Interprète	6 00	Intérêt	107 88
Balance, 30 juin 1887	2,697 21		
	2,805 09		2,805 09

25.—OJIBBEWAS ET OTTAWAS DE MANITOULINE.

Distribution des intérêts	4,098 19	Balance, 30 juin 1886	99,952 83
Commission sur perceptions	1,347 61	Perceptions nettes	13,565 31
Remboursé pour chemins et arpent	9,652 21	Remb à compte de grain de semence	250 00
Instituteurs	433 33	Remboursement d'emprunts	28 72
Médicaments	181 37	Intérêt	3,998 08
Livres d'école et combustible	70 76		
Const. une maison et réparer l'école	17 00		
Batterie électrique	15 30		
Secours	2 00		
Balance, 30 juin 1887	101,977 17		
	117,794 94		117,794 94

26.—OJIBBEWAS DU LAC HURON.

Annuités en vertu du traité Robinson	11,480 00	Balance, 30 juin 1886	49,284 73
Frais de voyages	292 70	Remb. à compte de grain de semence	212 72
Messagerie	10 25	do re avances pour secours	148 00
Secours aux indigents	6 00	Intérêt	2,451 36
Balance, 30 juin 1887	49,568 64	Octroi du gouvern. pour annuités	9,260 78
	61,357 59		61,357 59

27.—OJIBBEWAS DU LAC SUPÉRIEUR.

Annuités en vertu du traité Robinson	8,500 00	Balance, 30 juin 1886	42,490 78
Paiements des annuités	449 70	Intérêt	2,099 64
Messagerie	6 55	Octroi pour annuités	6,327 22
Balance, 30 juin 1887	41,961 39		
	50,917 64		50,917 64

28.—OJIBBEWAS DE LA RIVIÈRE MISSISSAGUA.

Intérêt	210 78	Balance, 30 juin 1886	4,270 04
Frais de voyages	31 25	Perceptions	229 59
Médicaments	26 07	Remb. à compte de grain de semence	4 00
Frais de poursuite pour vente de liq.	30 00	Remboursement de loyer	21 06
Commission sur perceptions	14 72	Intérêt	170 80
Balance, 30 juin 1887	4,382 67		
	4,695 49		4,695 49

29.—ONÉIDAS DE LA THAMES.

Commission sur perceptions	2 10	Balance, 30 juin 1886	555 65
Main-d'œuvre	22 25	Perceptions	85 00
Balance, 30 juin 1887	638 54	Intérêt	22 24
	662 89		662 89

Dépenses. 30.—Sauvages de l'Ile Parry. Recettes.

	$ cts.		$ cts.
Distribution des intérêts	1,236 04	Balance, 30 juin 1886	42,313 70
Commission sur perceptions	133 74	Perceptions	1,359 00
Salaires	107 50	Intérêt	1,692 56
Instituteurs	300 00		
Instruments aratoires	37 60		
Gratification pour support des enfants	16 00		
Fournitures d'école	17 38		
Médicaments	0 40		
Frais d'inhumation	5 30		
Frais de port et papeterie	3 15		
Balance, 30 juin 1887	43,508 15		
	45,365 26		45,365 26

31.—Pottawattamies de l'Ile Walpole.

Distribution des intérêts	409 62	Balance, 30 juin 1886	6,400 86
Commission sur perceptions	9 00	Perceptions	150 00
Salaires et pensions	36 00	Intérêt	256 04
Médicaments	32 25		
Frais d'inhumation	43 90		
Secours aux indigents	1 00		
Inspections d'écoles	14 50		
Balance, 30 juin 1887	6,260 63		
	6,806 90		6,806 90

32.—Sauvages de la Rivière au Serpent.

Distribution des intérêts	85 71	Balance, 30 juin 1886	2,281 52
Commission sur perceptions	61 55	Perceptions	631 50
Médicaments	26 06	Intérêt	91 24
Approvisionnements au grand conseil	2 91		
Balance, 30 juin 1887	2,828 03		
	3,004 26		3,004 26

33.—Six-Nations.

Dépenses.	$ cts.	Recettes.	$ cts.
Intérêt et loyer distribués	26,271 30	Balance, 30 juin 1886	858,535 33
Commission sur perceptions	970 21	Perceptions	10,606 89
Salaires aux Sauvages	864 50	Intérêt	46,846 08
Allocation de pension des chefs	800 00		
Pensions	732 50		
Appointements des instituteurs	300 00		
do des médecins	2,466 15		
Bâtiments	2,743 70		
Crédit pour le monument Brant	5,000 00		
Fossés	300 00		
Ponts	100 00		
Remboursement de la dette	1,700 00		
Crédit pour écoles	1,500 00		
Geo. Hill, crédit pour l'éducation	250 00		
Prov. pour Sauvages malades et indig.	523 08		
Réparations aux chemins et bâtim.	402 65		
Sonnette	203 06		
Machine à bardeau	200 00		
Crédit aux sociétés d'agriculture	200 00		
do à la cause de la tempérance	20 00		
Instruments pour corps de musique	450 00		
Uniformes pour do	403 88		
Repas pour do	81 00		
Frais judiciaires	122 87		
Com. d'école et membres du comité	121 00		
Inspecter les écoles	80 00		
Combustible et fournitures d'écoles	81 92		
Assurance	171 25		
Pertes par le feu	225 00		
Dépenses pour le monument Brant	54 50		
Frais de voyages	43 68		
App. des exéc. de feu R. J. McKinnon	416 66		
Frais d'inhumation	10 00		
Pension d'un Sauvage à l'hôpital	125 00		
Prix pour labour	70 00		
Inspecteur des travaux	75 00		
Poêles	44 93		
Anniversaire de la naiss. de la Reine	100 17		
Impressions et annonces	4 25		
Main-d'œuvre	10 00		
Frais de port, papet. et dép. imprév.	95 83		
Balance, 30 juin 1887	867,654 21		
	915,988 30		915,988 30

34.—Bande de Shawanaga.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt distribué	134 90	Balance, 30 juin 1886	8,161 25
Commission sur perceptions	20 35	Perceptions	203 48
Salaires aux Sauvages	50 00	Intérêt	326 44
Instituteur	100 00		
Provisions pour le grand conseil	16 00		
Entretien des bœufs	13 50		
Livres d'école	18 65		
Balance, 30 juin 1887	8,337 77		
	8,691 17		8,691 17

Sauvages de la Rivière des Espagnols.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Commission sur perceptions	0 94	Balance, 30 juin 1886	2,762 98
Médicaments et soins	94 18	Perceptions	34 37
Balance, 30 juin 1887	2,962 75	Remb. à compte de grain de sem.	150 00
		Intérêt	110 52
	3,057 87		3,057 87

DÉPENSES. 36.—SAUVAGES DE LA RIVIÈRE THESSALON. RECETTES.

	$ cts.		$ cts.
Intérêt distribué	460 60	Balance, 30 juin 1886	12,408 97
Commission sur perceptions	56 28	Perceptions	373 58
Médicaments	26 06	Intérêt	496 36
Balance, 30 juin 1887	12,735 97		
	13,278 91		13,278 91

37.—TOOTOOMENAI ET BANDE.

Intérêt	30 76	Balance, 30 juin 1886	908 94
Médicaments et soins	21 89	Intérêt	54 36
Balance, 30 juin 1887	910 65		
	963 30		963 30

38.—SAUVAGES DE LA RIVIÈRE AU POISSON-BLANC.

Intérêt distribué	151 73	Balance, 30 juin 1886	3,700 64
Commission sur perceptions	1 09	Perceptions	56 78
Secours aux indigents	4 00	Remboursement à compte d'emprunt	34 00
Médicaments	26 07	Intérêt	148 04
Provsions pour le grand conseil	1 93		
Balance, 30 juin 1887	3,754 64		
	3,939 46		3,939 46

39.—WYANDOTTES D'ANDERDON.

Intérêt distribué	962 62	Balance, 30 juin 1886	20,596 89
Médecin	80 00	Perceptions	3,234 92
Commission sur perceptions	613 05	Intérêt	1,137 36
Balance, 30 juin 1887	23,313 50		
	24,969 17		24,969 17

40.—ABÉNAKIS DE SAINT-FRANÇOIS.

Intérêt distribué	60 92	Balance, 30 juin 1886	3,681 68
Commission sur perceptions	18 24	Perceptions	323 24
Loyer	17 50	Intérêt	153 44
Maison d'école	300 00		
Réparer la maison du conseil	4 00		
do les chemins	9 60		
Secours aux indigents	47 00		
Balance, 30 juin 1887	3,701 10		
	4,158 36		4,158 36

41.—ABÉNAKIS DE BÉCANCOUR.

Bâtir une grange	105 00	Balance, 30 juin 1886	606 72
Commission sur perceptions	64 80	Perceptions	648 00
Balance, 30 juin 1887	1,109 20	Intérêt	24 28
	1,279 00		1,279 00

DÉPENSES. — 42.—AMALÉCITES DE L'ILE VERTE ET VIGER. — RECETTES.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	5,799 72	Balance, 30 juin 1886	5,576 64
		Intérêt	223 03
	5,799 72		5,799 72

43.—SAUVAGES DU LAC DORÉ.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	20 53	Balance, 30 juin 1887	19 73
		Intérêt	0 80
	20 53		20 53

44.—HURONS DE LORETTE.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	25 84	Balance, 30 juin 1886	24 84
		Intérêt.	1 00
	25 84		25 84

45—IROQUOIS DE CAUGHNAWAGA.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Commission sur perceptions	95 58	Balance, 30 juin 1886	6,804 37
Arpentages	4,000 00	Perceptions	1,174 30
Salaires et pensions.	548 00	Intérêt	292 96
Médecin	126 50		
Rév. H. V. Burtin, pour provisions	248 75		
Octroi pour rebâtir les maisons	220 00		
Chemins, ponts et clôtures	178 02		
M. Lefort, serv. durant l'épid. de p.-v	35 00		
Toiser la pierre	153 95		
Revolver et réparations	13 15		
Uniforme de constable	28 45		
Frais de voyage	23 10		
Secours aux indigents	22 00		
Combustible pour l'école	32 00		
Fret	0 30		
Balance, 30 juin 1887	2,546 83		
	8,271 63		8,271 63

46.—IROQUOIS DE SAINT-RÉGIS.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Commission sur perceptions	77 14	Balance, 30 juin 1886	28,343 11
Intérêt	51 10	Perceptions	1,274 14
Salaires aux Sauvages	147 00	Intérêt	1,653 72
Instituteurs	575 00		
Missionnaire	184 25		
Secours aux indigents	164 00		
Dépenses de funérailles	14 50		
Bâtir une remise	25 00		
Inspection des écoles	14 00		
Livres d'école et fournitures	49 22		
Combustible	61 50		
Frais de voyage	4 75		
Balance, 30 juin 1887	29,903 51		
	31,270 97		31,270 97

47.—Sauvages du Lac Saint-Jean.

Dépenses.	$ cts.	Recettes.	$ cts.
Commission sur perceptions	6 34	Balance, 30 juin 1886	1,253 44
Bâtiments	971 45	Perceptions	93 40
Balance, 30 juin 1887	419 21	Intérêt	50 16
	1,397 00		1,397 00

48.—Sauvages du Lac des Deux-Montagnes.

Commission sur perceptions	6 67	Balance, 30 juin 1886	1,134 65
Secours aux indigents	16 65	Perceptions	73 00
Loyer	36 00	Intérêt	52 32
Balance, 30 juin 1887	1,200 65		
	1,259 97		1,259 97

49.—Mississaguas du haut de l'Outaouais.

Salaires aux Sauvages	684 00	Balance, 30 juin 1886	2,608 56
Dépenses d'un Sauvage malade	35 84	Perceptions	328 02
Services de médecin	15 00	Intérêt	104 36
Poursuite pour vente de liqueurs	9 40		
Commission sur perceptions	18 18		
Balance, 30 juin 1887	2,278 52		
	3,040 94		3,040 94

50.—Sauvages de la Rivière Désert.

Intérêt distribué	1,164 12	Balance, 30 juin 1886	34,262 70
Commission sur perceptions	452 20	Perceptions	4,683 33
Salaires aux Sauvages	89 00	Intérêt	1,433 20
Instituteur	37 50		
Réparations au chemin	100 00		
Poursuite pour vente de liqueurs	6 00		
Secours aux indigents	241 50		
Clôture	23 31		
Dépenses de funérailles	11 00		
Annonces	53 94		
Couvertures	34 33		
Vaccin	5 00		
Balance, 30 juin 1887	38,161 33		
	40,379 23		40,379 23

51.—Sauvages Songhees, Colombie-Britannique.

Commission sur perceptions	15 60	Balance, 30 juin 1886	10,427 40
Provisions pour les indigents	104 43	Recettes	260 00
Cercueils	44 50	Intérêt	417 12
Instruments aratoires	45 00		
Balance, 30 juin 1887	10,894 99		
	11,104 52		11,104 52

52.—Sauvages de Cowichan, Colombie-Britannique.

Balance, 30 juin 1887	105 82	Balance, 30 juin 1886	101 74
		Intérêt	4 08
	105 82		105 82

53.—Bande de Musquean, Colombie-Britannique.

Dépenses.	$ cts.	Recettes.	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	50 36	Balance, 30 juin 1886	48 44
		Intérêt	1 92
	50 36		50 36

54.—Bande de Squamish, Colombie-Britannique.

Balance, 30 juin 1887	83 14	Balance, 30 juin 1886	79 94
		Intérêt	3 20
	83 14		83 14

55.—Bande de la Rivière Harrison, Colombie-Britannique.

Balance, 30 juin 1887	30 38	Balance, 30 juin 1886	29 22
		Intérêt	1 16
	30 38		30 38

56.—Sauvages de Quamichan, Colombie-Britannique.

Réparer des charrettes	12 50	Balance, 30 juin 1886	10 36
Balance, 30 juin 1887	10 76	Recettes	12 50
		Intérêt	0 40
	23 26		23 26

57.—Bande de Chemaines, Colombie-Britannique.

Commission sur perceptions	5 00	Balance, 30 juin 1886	256 17
Balance, 30 juin 1887	311 41	Recettes	50 00
		Intérêt	10 24
	316 41		316 41

58.—Bande de Chillihertzas, Colombie-Britannique.

Bois de construction	64 82	Balance, 30 juin 1886	39 32
Balance, 30 juin 1887	2 06	Amendes	26 00
		Intérêt	1 56
	66 88		66 88

59.—Bande de Saint-Pierre, Manitoba.

Commission sur perceptions	83 70	Balance, 30 juin 1886	2,701 05
Egouttage	4,578 27	Recettes	837 00
Frais judiciaires	76 25	Intérêt	108 04
Grossoyer des adresses	26 00	Balance, 30 juin 1887	1,130 53
Frais de poursuite pour vente de liq.	12 40		
	4,776 62		4,776 62

Dépenses. 60.—Bande de la Tête-Ouverte, Manitoba. Recettes.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	45 87	Balance, 30 juin 1886	44 11
		Intérêt	1 76
	45 87		45 87

61.—Bande de Portage-la-Prairie, Manitoba.

Constable	32 50	Balance, 30 juin 1886	471 31
Services d'hommes de loi	10 00	Intérêt	18 84
Frais de poursuite pour vente de liq...	8 20		
Balance, 30 juin 1887	439 45		
	490 15		490 15

62.—Bande de la Rivière Rosseau, Manitoba.

Culture	184 05	Balance, 30 juin 1886	344 00
Frais de voyages	22 00	Recettes	17 50
Services d'homme de loi	20 00	Intérêt	13 76
Provisions	13 45		
Balance, 30 juin 1887	135 76		
	375 26		375 26

63.—Bande de Fort-Alexander, Manitoba.

Balance, 30 juin 1886	65 37	Balance, 30 juin 1887	67 97
Intérêt	2 60		
	67 97		67 97

64.—Bande d'Assabaskasing, Manitoba.

Balance, 30 juin 1887	2,129 12	Balance, 30 juin 1886	2,047 24
		Intérêt	81 88
	2,129 12		2,129 12

65.—Sauvages du Lac-des-Bois.

Balance, 30 juin 1886	573 25	Balance, 30 juin 1887	596 17
Intérêt	22 92		
	596 17		596 17

66.—Sauvages de la Nouvelle-Ecosse.

Balance, 30 juin 1886	58 23	Fond d'administ., frais judiciaires...	588 54
Intérêt	2 32	Compte d'arpentages	241 50
Paiements de terrain	350 00		
Enregistrement de titres	8 50		
Balance, 30 juin 1887	410 99		
	830 04		830 04

DÉPENSES. 67.—SAUVAGES DU NOUVEAU-BRUNSWICK. RECETTES.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Commission sur perceptions	69 80	Balance, 30 juin 1886	5,123 72
Réparations à l'église et bâtiments	28 00	Recettes	698 00
Serv. profess., Westmore *vs.* Winslow	48 30	Intérêt	204 96
Intérêt divisé	73 60	Tobiques, poursuite pour vente de liqueurs	24 84
Balance, 30 juin 1887	5,629 82		
	6,051 52		6,051 52

68.—SAUVAGES TOBIQUES DU NOUVEAU-BRUNSWICK.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Commission sur perceptions	45 65	Balance, 30 juin 1886	6,607 65
Sauv. du N.-B., pours. p. vente de liq.	24 84	Intérêt	264 28
Droits sur bois de construction	40 50	Recettes	456 48
Intérêt distribué	349 90		
Balance, 30 juin 1887	6,867 52		
	7,328 41		7,328 41

69.—SAUVAGES DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	35 34	Balance, 30 juin 1886	33 98
		Intérêt	1 36
	35 34		35 34

70.—J. B. CLENCH.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	1,388 64	Balance, 30 juin 1886	1,335 24
		Intérêt	53 40
	1,388 64		1,388 64

71.—NANCY MAIVILLE.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt retiré	101 00	Balance, 30 juin 1886	2,525 25
Balance, 30 juin 1887	2,525 25	Intérêt	101 00
	2,626 25		2,626 25

72.—JAMES MANACE.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Intérêt retiré	60 60	Balance, 30 juin 1886	1,515 15
Balance, 30 juin 1887	1,515 15	Intérêt	60 60
	1,575 75		1,575 75

73.—WM. WABBUCK.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1887	2,317 88	Balance, 30 juin 1886	2,228 72
		Intérêt	89 16
	2,317 88		2,317 88

DÉPENSES. 74.—FONDS DES SAUVAGES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC. RECETTES.

	$ cts.		$ cts.
Appointements des agents	1,353 92	Balance, 30 juin 1886	36,185 65
Médecins et médicaments	1,619 90	Intérêt	1,621 04
Appointements des plaignants	225 00	Recettes	75 00
Alloc. pour loyer et comb. des agents	100 00	Crédit du gouv. p. grain de semence	4,200 00
Secours aux indigents	2,701 56	do les Sauvag. d'Oka.	5,000 00
Grain de semence	1,869 57	Remb. pour transp. des Sauv. d'Oka	100 00
Approv. pour l'hôpital de la Pte-Bleue	657 66	do secours aux Iroquois	100 00
Garde-malade do	75 00		
Frais de voyage	943 41		
Farine	484 40		
Habillements pour indigents	297 85		
Constables	371 50		
do uniforme et revolver	29 50		
Construction d'un hangar	246 00		
Fret et charriage	112 60		
Cloche pour l'église	75 00		
Services d'homme de loi	91 50		
Arpentage	58 00		
Matériel pour rets	42 97		
Approvisionnements	42 00		
Soin d'un Sauvage à l'hôpital	35 00		
Foin et nourriture	31 80		
Recherche	17 50		
Charrue	16 25		
Gratification	13 33		
Inspecter l'école	10 00		
Pavillon	8 63		
Frais d'inhumation	4 50		
Frais de port	0 49		
Balance, 30 juin 1887	35,746 85		
	47,281 69		47,281 69

Dépenses. 75 —FONDS D'ADMINISTRATION DES TERRES DES SAUVAGES. Recettes.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Appointements des agents	14,919 37	Balance, 30 juin 1886	85,372 21
Comm. sur ventes et perceptions	3,186 54	Intérêt	5,122 32
Appointements des médecins	1,565 00	Commission sur perceptions	10,408 72
Couvertures	1,373 13	Sauvages de Batchewana, chemins et arpentages	2,902 04
Loyer des agents	1,062 48	Ojibbewas et Ottawas de Manitouline, chemins et arpentages	9,652 21
Frais de voyages	1,003 81	Mississaguas d'Alnwick, chemins et arpentages	2,701 65
Instruments aratoires	813 96	Octrois du gouvernement	5,650 00
Bétail	811 76	Perceptions	1,059 04
Gardes-forestiers et gardiens	750 29		
Annonces	732 71		
Sauvages de la Nouvelle-Ecosse	588 54		
Frais judiciaires	338 53		
Inspection des terres	563 80		
Bureau officiel de la papeterie	229 83		
Comm. sur frais de clôturage	222 88		
Fret	167 75		
Frais de port et papeterie	178 61		
Commis	235 81		
Gratification	150 00		
Dépenses imprévues du bureau	104 74		
"Dominion Annual Register"	100 00		
Médicaments	97 65		
Perception des loyers	94 00		
Inspecter et emballer des couvertures	102 45		
Cartes géograp. et fournitures d'école	96 40		
Combustibe	77 38		
Louage de cheval	74 50		
Honoraires de licence et de loyer	67 00		
Pommes de terre de semence	69 70		
Charrue et wagon	60 00		
Notes de campagne	50 00		
Coupe de bois illégale	41 50		
Meubles de bureau	36 51		
Garde de bois de construction	26 00		
Imprimeur de la reine	35 45		
Mesurer du bois de construction	30 25		
Encanteur	30 00		
Revolver et menottes	22 80		
Canot, $16; réparations, $12.67	28 67		
Soin des bœufs	12 00		
Frais de poursuite	7 50		
Vaccination	6 75		
Encadrer un diplome	5 00		
Impressions, $4; main-d'œuvre, $4.25	8 25		
Bois de const., $3.87; escompte, $2.50	6 37		
Extrait de titre	1 25		
Balance, 30 juin 1887	92,681 27		
	122,868 19		122,868 19

Dépenses. 76.—Compte indéterminé. Recettes.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Dettes des Sauvages des Six-Nations	5,604 65	Balance, 30 juin 1886	14,342 25
Surplus des perceptions remboursé	544 16	Intérêt	540 77
Approvisionnements à G. Burgess	280 50	Perceptions	4,645 13
Bœufs	154 00	Remise sur octrois de secours	25 00
Réclamation de Jas. McDonald	128 47	Chèques en circulation de 1884-85	30 00
Approvisionnements pour la C.-B	100 50		
Services sur la commission géologique	98 93		
Traîneaux, wagons et harnais	61 75		
Battre du blé	50 00		
Frais judiciaires	41 06		
Instruments aratoires	40 00		
E McColl, reboursement de dépôt	34 56		
Fret sur instruments aratoires	25 75		
Livres d'école	23 40		
Voyage d'un Sauvage	4 00		
Provisions au conseil	2 91		
Balance, 30 juin 1887	12,388 51		
	19,583 15		19,583 15

77.—Compte des écoles des Sauvages.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Octrois du gouvernement—			
École de Wikwemikong	5,800 00	Balance, 30 juin 1886	123,805 17
Institut de Mount-Elgin	3,450 00	Intérêt	5,396 20
Refuge Shingwauk	1,800 00	Octrois du gouvernement	19,318 10
Refuge Wawanosh	600 00		
Appointements des instituteurs	10,896 22		
do missionnaires	2,437 56		
Bâtiments et réparations	2,278 08		
Inspection des écoles	556 38		
Fournitures d'écoles	557 86		
Combustible	128 84		
Inspection des bâtiments	38 84		
Annonces	32 15		
Loyer des bâtiments	23 00		
Frais d'inhumation	11 00		
Fret	8 35		
Assurance	5 00		
Balance, 30 juin 1887	119,896 19		
	148,519 47		148,519 47

78.—Compte d'arpentages.

Dépenses	$ cts.	Recettes	$ cts.
Balance, 30 juin 1886	784 07	Octrois du gouvernement	4,179 40
Intérêt	31 26	Balance, 30 juin 1887	41 93
J. C. Desmeules, arpentage	1,450 00		
A. L. Russell do	801 40		
J. E Bedard do	300 00		
A. Rufiel do	350 00		
C. Angers do	150 00		
F. X. Gosselin	75 00		
E. Boivin	18 00		
Recherche de titre	15 00		
Inspecter la réserve de Shubénacadie	5 00		
Sauvages de la N.-E., pour arpentages	241 50		
	4,221 33		4,221 33

Dépenses. 79.—Compte du fonds de retraite. Recettes.

	$ cts.		$ cts.
Balance, 30 juin 1886	6,464 61	Déductions sur les agents de Québec.	11 88
Intérêt	258 60	Compte 75, déductions, appointem..	252 32
F. Talfourd, allocation	400 00	Balance, 30 juin 1887	6,949 01
Chas. Skene do	90 00		
	7,213 21		7,213 21

80.—Sauvages de la Pointe Grondine.

Commission sur perceptions	83 77	Balance, 30 juin 1886	4,124 41
Intérêt distribué	185 80	Intérêt	164 96
Provisions au conseil	0 97	Perceptions	844 10
Balance, 30 juin 1887	4,862 93		
	5,133 47		5,133 47

81.—Sauvages de la Baie au Poisson-Blanc.

Balance, 30 juin 1887	854 88	Perceptions	822 00
		Intérêt	32 88
	854 88		854 88

82.—Sauvages du Lac au Poisson-Blanc.

Balance, 30 juin 1887	395 00	Perceptions	395 00
	395 00		395 00

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 24 novembre 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations suivantes au sujet de la dépense pour les Sauvages de la Colombie-Britannique, pendant l'exercice clos le 30 juin dernier.

La pièce justificative 66, pour services d'avocat, devrait être certifiée par le ministère de la justice.

Pièce justificative 67. Veuillez me fournir plus de renseignements au sujet du paiement de $200 pour le refus de la propriété de mademoiselle Weir.

Pièce justificative 139. Un paiement de $46 à Gordon Frères pour meubles destinés à l'agence de Kamloops. Est-ce la coutume de fournir des meubles à l'agent?

Pièce justificative 462. Veuillez expliquer le paiement de $100 pour le retard du steamer.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au surintendant général des affaires des Sauvages.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 7 septembre 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations suivantes au sujet de la dépense au compte du fonds consolidé des Sauvages du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest pendant l'exercice 1886-87.

Ecoles industrielles, pièce justificative 195. Cette pièce justificative contient, entre autres, un compte de $75 de Thompson et Nelson pour peinturage de la vieille bâtisse de Fort Qu'Appelle. La pièce justificative 181 couvrait un paiement semblable

fait à C. David. Veuillez expliquer les deux paiements pour le même ouvrage, apparemment.

Pièce justificative 993. Je dois vous demander des explications et des détails complets au sujet des divers articles et présents achetés par M. McColl.

Pièce justificative 1848. Ayez la bonté d'expliquer la nature du paiement de $101.25 à J. Ritchie comme compensation en règlement.

Plusieurs comptes ont été présentés, au cours de l'exercice, pour les dépenses se rattachant au voyage de certains chefs des Territoires du Nord-Ouest dans l'est. Veuillez faire connaître l'autorisation de ces dépenses, ainsi que des gratifications qui leur ont été données pendant leur séjour à Ottawa. Je suis d'opinion que toutes les dépenses de cette nature doivent être gouvernées par un arrêté du conseil.

Dans votre lettre du 1er février 1887 vous disiez que la part de l'allocation réduite *per diem* de M. Dewdney, imputable au département de l'administration des Sauvages, devait être $2.75. J'ai donné un état des paiements faits à M. Dewdney depuis le 1er juillet 1886, et cet état indique qu'il a reçu $21.75 de trop : somme qui devrait être remboursée.

J'appelle aussi votre attention sur le fait que M. Dewdney et M. Macrae ont porté sur leur comptes des frais pour wagons Pullman et pour portefaix pendant qu'ils voyageaient pour le service public et recevaient le maximum de l'allocation de $3.50 *per diem.* Ces dépenses, qui ne font pas partie des *frais réels de transport* (*voir* A. C., 29 novembre, 1882 et 28 juin 1886), mais qui ont pour objet d'obtenir les aises qu'on trouve ordinairement dans les hôtels, devraient être couvertes par l'allocation *per diem* jusqu'à ce qu'elles soient autorisées par un arrêté du conseil.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-surintendant général des affaires des Sauvages.

Affaires des Sauvages, Ottawa, 28 octobre 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 7 septembre relative à certaines dépenses en rapport avec le fonds consolidé des Sauvages du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest pendant l'exercice 1886-87.

En réponse, j'ai l'honneur de vous dire ce qui suit :—

Ecoles industrielles, pièce justificative 195.—Le commissaire des Sauvages du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest a été prié d'expliquer la similitude qui existe entre les comptes en question, et dès que nous aurons reçu sa réponse, elle vous sera transmise.

Pièce justificative 993.—Il est impossible de donner des détails sur les articles et présents distribués par M. McColl dans sa tournée d'inspection. Le département a jugé que, vu les circonstances exceptionnelles dans lesquelles ces effets ont été distribués, ce serait trop exiger que de demander des détails. M. McColl est obligé de faire de longs trajets en canot et d'acheter ses provisions, à des prix très élevés, aux postes lointains de la Compagnie de la Baie-d'Hudson. Quand il a des entrevues avec les Sauvages, il leur distribue des vivres et du tabac en petites quantités qu'il lui serait impossible de peser. Par conséquent un relevé de ces distributions ne serait qu'approximatif et ne pourrait pas avoir beaucoup de valeur.

Pièce justificative 1848.—Les détails de cette réclamation pour améliorations sur une pièce de terre nécessaire à l'agrandissement de la réserve de O'Soup sont : labours, $61.25 ; indemnité pour cession du terrain, $40.

Les chefs visiteurs des Territoires du Nord-Ouest ont été amenés à l'est par ordre du surintendant général des affaires des Sauvages, et il n'a pas été jugé nécessaire d'obtenir un arrrêté du conseil pour les dépenses se rattachant à leur voyage. Cependant, votre opinion à cet égard a été notée.

Quant à l'allocation de pension payée en plus à l'honorable M. Dewdney, commissaire des Sauvages du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest, et que vous men-

tionnez, l'attention de M. Dewdney a été appelée sur cette affaire, et on lui a demandé remboursement.

Relativement au dernier alinéa de votre lettre concernant les réclamations faites par M. Dewdney et M. Macrae pour wagons Pullman et portefaix en voyageant pour affaires publiques, tout en recevant le maximum de l'allocation de $3.50 *per diem*, je dois dire qu'il a toujours été d'habitude d'accorder certaines sommes pour pullmans et portefaix, indépendamment des frais de voyage réguliers ; et le département considère que ces sommes font partie des *frais réels de transport*, et ne peuvent être regardées comme se rattachant aux aises que l'on trouve dans les hôtels.

Bien à vous,

A l'auditeur général. R. SINCLAIR, *faisant les fonctions de S. G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 7 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 28 octobre, en réponse à certaines observations que j'avais faites au sujet des dépenses se rattachant au fonds consolidé des Sauvages pendant l'exercice 1886-87.

En réplique, j'ai l'honneur de dire :—

Relativement aux détails des articles et présents distribués par M. McColl, ce que je demandais était le détail des achats, et non celui des distributions ; ce ne doit pas lui être très difficile de fournir des détails complets sur les marchandises qu'il a achetées aux différents postes de la Compagnie de la Baie-d'Hudson dans le but de les donner en présents.

Vous observerez que l'arrêté du conseil du 8 novembre qui accorde à M. Dewdney $5 par jour comme allocation de voyage, ne lui alloue que $3.50 par jour jusqu'à cette date. Toute allocation donnée au-dessus de ce chiffre doit être remboursée.

La question des frais pour wagons Pullman a été soumise au bureau de la Trésorerie. Quand il l'aura décidée, je vous ferai part de la solution.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-surintendant général des affaires des Sauvages.

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
ONTARIO.			
Amherstburg :—			
Percepteur, $1,000 ; 2 préposés au débarquement, $1,125...	2,125 00		
1 douanier...	525 00		
		2,650 00	
Loyer, $64 ; frais de port et télégrammes, $25.83...	89 83		
Papeterie, $3.75 ; charriage, $1 ; divers, $6.75...	11 50		
Commission sur chèques, $9 77 ; nettoyage, $2.50...	12 27		
Combustible, $22 ; poêle, etc., $18.15 ; frais de voy., $1.75	44 90		
		158 50	
Belleville :—			2,808 50
Percepteur, $1,300 ; 3 préposés au débarquement, $1,750....	3,050 00		
1 douanier...	300 00		
		3,350 00	
Nettoyage, $88 ; frais de port et télégrammes, $29.38...	117 38		
Gaz ou huile, $3.68 ; divers, $3.85 ; glace, $5...	12 53		
Papeterie, $3.20 ; frais de voyages, $5.65 ; réparat., $2.85	11 70		
		141 61	
Berlin :—			3,491 61
Percepteur...	...	850 00	
Nettoyage, $24 ; papeterie, $3.10 ; frais de port, $9...	...	36 10	
			886 10
Brantford :—			
Percepteur, $1,300 ; 2 préposés au débarquement, $1,300...	...	2,600 00	
Frais de port et télégr., $35.76 ; glace, $2.20 ; rép., $4.10...	42 06		
Enlèvement de la neige, $2.50 ; ferronnerie, $2...	4 50		
		46 56	
Brighton :—			2,646 56
Percepteur...	...	600 00	
Loyer, $72 ; frais de port et télégrammes ; $1.82...	73 82		
Combustible...	20 00		
		93 82	
M. K. Lockwood, services supplémentaires, 3 mois...	...	60 00	
			753 82
Brockville :—			
Percepteur, $1,300 ; 3 préposés au débarquement, $2,100...	3,400 00		
1 sous-percepteur, $166.67 ; 1 préposé aux arrivages, $500.	666 67		
		4,066 67	
Gages : P. McLaren, H. Cook, S. J. Turkington...	...	129 17	
Nettoyage et gardien, $75 ; papeterie, $2.80...	77 80		
Frais de port et télégrammes, $35 ; divers, $17...	52 00		
Loyer, $12 ; combustible, $3.60 ; balances, $7.50...	23 10		
		152 90	
Chatham :—			4,348 74
Percepteur, $1,200 ; 3 préposés au débarquement, $1,850....	3,050 00		
1 douanier...	300 00		
		3,350 00	
Gages, W. R. Fellows...	...	399 96	
Frais de port et télégrammes, $59 35 ; réparations, $2...	61 35		
Papeterie, $5.40 ; glace, $5 ; divers, $2.10...	12 50		
		73 85	
Clifton :—			3,823 81
Percepteur, $1,500 ; 1 aide, $787.50...	2,287 50		
11 préposés au débarquement, $7,300 ; 1 sous-perc., $600....	7,900 00		
5 douaniers...	2,800 00		
		12,987 50	
Gages : J. McGovern, $550 ; J. Murray, $200...	...	750 00	
Loyer, $50 ; nettoyage, $17 ; combustible, $30...	97 00		
Frais de port et télégrammes, $174.21 ; gaz ou huile, 30c...	174 51		
Papeterie, $8.50 ; alcool, 60c...	9 10		
		280 61	
Cobourg :—			14,018 11
Percepteur, $1,100 ; préposé au débarquement, $775 ; douanier, $400...	...	2,275 00	
Loyer, $100 ; nettoyage, $24 ; frais de port et télég., $29.31	153 31		
Papeterie, $3.65 ; divers, $4 35 ; comb., $58.50 ; bal., $6.10.	72 60		
		225 91	
			2,500 91
A reporter...	...	...	35,278 16

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report..			35,278 16
ONTARIO—*Suite.*			
Colborne :—			
Percepteur, $300; préposé au débarquement, $300; douanier, $250		850 00	
Frais de port, $1.18; papeterie, $1.15		5 33	
			855 33
Collingwood :—			
Percepteur, $1,000; 2 préposés au débarquement, $900		1,900 00	
Gages, P. Potvin, nettoyage de vaisseaux		60 00	
Combustible, $19.50; frais de port et télégrammes, $18.16	37 66		
Divers, $6.25; frais de voyage, $28; carte géograph., $2.80.	37 05		
		74 71	
			2,034 71
Cornwall :—			
Percepteur, $1,000; 2 préposés au débarquement, $850		1,850 00	
Gages de G. Crites, douanier		365 00	
Nettoyage, $60; frais de port et télégram., $34.96; loyer, $25		119 96	
			2,334 96
Cramahe :—			
Percepteur, $550; papeterie, $1 60		551 60	
Loyer, $50; frais de port, 93c.; nettoyage, $1		51 93	
			603 53
Darlington :—			
Percepteur, $1,200; 2 préposés au débarquement, $325		1,525 00	
Gages, J. Brittain, service supplémentaire		6 00	
Loyer, $100; nettoyage, $3.75; frais de port, $4.02	107 77		
Frais de voyages, $33.50; papeterie, $1 35	34 85		
Combustible, $17.25; marteau et brosse, 88c	18 13		
		160 75	
			1,691 75
Deseronto :—			
Percepteur		600 00	
Loyer, $120; frais de port et télégrammes, $6.06.	126 06		
Quincaillerie, $12.88; messagerie, $1.05; papeterie, $1.10	15 03		
		141 09	
			741 09
Dover :—			
Percepteur, $875; 2 sous-percepteurs, $1,100	1,975 00		
1 préposé au débarquement	250 00		
		2,225 00	
Loyer, $172; nettoyage, $24.50; combustible, $30.88	227 38		
Frais de port et télégrammes, $48 02; taxe d'eau, $5.75	53 77		
Réparations, 70c.; frais de voyages, $3	3 70		
Papeterie, $8.35; divers, $4 05	12 40		
		297 25	
			2,522 25
Dundas :—			
Percepteur		1,000 00	
Loyer, $66; frais de port et télégrammes, $9.35	75 35		
Papeterie, 38c.; combustible, $25.50; réparations, $10.15	36 03		
Divers, $3.40; nettoyage, $3.50; meubles, $8.10	15 00		
		126 38	
			1,126 38
Dunnville :—			
Percepteur, $800; 1 proposé au débarquement, $100.		900 00	
Nettoyage, $12; combustible, $22.84; huile, $2.70	37 54		
Frais de port et télégr., $4; papeterie, $1.05; divers, $1 20	6 25		
		43 79	
			943 79
Fort Erié :—			
Percepteur, $1,200; sous-percepteur, $750	1,950 00		
9 préposés au débarquement	4,327 82		
		6,277 82	
Gages, M. Harris, gardien	72 00		
do G. Lewis, messager	36 00		
		108 00	
Balances, $19.80; nettoyage, $8; combustible, $74.50	102 30		
Frais de port et télégr., $137.07; plaque découpée, $2.25	139 32		
Loyer, $124; fret, $47.60; divers, $5.75	177 35		
Déménagement, J. T Johnson, de Clifton à Fort-Erié.	35 00		
do R. G. Warrens, de Fort-Erié à Clifton	40 33		
		494 30	
			6,880 12
A reporter			55,012 07

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	......	......	55,012 07
ONTARIO—*Suite.*			
Galt :—			
Percepteur, 4 mois	266 67		
do intérimaire, 8 mois	500 00		
1 préposé au débarquement, partie du mois	34 71		
		801 38	
Frais de port et télégrammes, $22.66 ; papeterie, $3.80	26 46		
Fret, $1.88 ; frais de voyage et pension, $27.40	29 28		
Nettoyage, $40 ; divers, $5.33	45 33		
		101 07	
Gananoque :—			902 45
Percepteur, $1,000 ; 1 douanier, $34.71	......	1,034 71	
Gages, 4 douaniers	......	702 50	
Nettoyage, $12 ; frais de port et télégrammes, $10.55	22 55		
Peinturer et réparer une chaloupe	4 25		
		26 80	
Goderich :—			1,764 01
Percepteur	......	1,000 00	
Loyer, $60 ; nettoyage, $7	67 00		
Frais de port et télégrammes, $5 94 ; combustible, $25.78.	31 72		
		98 72	
Guelph :—			1,098 72
Percepteur, $1,200 ; commis, $800	2,000 00		
1 préposé au débarquement, $600 ; 1 sous-percepteur, $400	1,000 00		
		3,000 00	
Frais de port et télég., $76.69 ; taxe d'eau, $11.20 ; glace, $5	92 89		
Répar., $12 62 ; papeterie ; $5.85 ; frais de voyage, $1.75	20 22		
Impression et reliure, $5 85 ; divers, $1.63	7 48		
D. O'Connor, pour bref de main-forte	80 00		
		200 59	
Hamilton :—			3,200 59
Contrôleur et percepteur intérimaire	1,500 00		
Percepteur, 5 mois, depuis février jusqu'à juin	1,145 83		
1 premier commis, $1,400 ; 2 estimateurs, $2,400	3,800 00		
6 commis, $5,016.67 ; 5 préposés au débarquement, $3,250.	8,266 67		
Garde-clefs et jaugeur, $600 ; visiteur et emballeur, $550	1,150 00		
1 douanier, $100 ; 1 messager, $450	550 00		
	16,412 50		
MOINS—Remboursements	50 00		
		16,362 50	
Gages : Journaliers, gardien et garde-clefs	......	2,032 25	
Abonnement au *Shoe and Leather Reporter*	3 50		
Frais de port et télégrammes $75 34 ; gaz ou huile, $8.44.	83 78		
Taxe d'eau, $44.40 ; réparations, $16 10 ; charriage, $726.33	786 83		
Frais de voyage, $1.20 ; papeterie, $33.25 ; glace, $6	40 45		
Blanchissage d'essuie-mains, $4.25 ; divers, $37.10	41 35		
1 douz. de paniers à papier de rebut	15 00		
do crachoirs	6 00		
1 timbre à dater automatique	12 00		
		983 91	
Hope :—			19,383 66
Percepteur, $1,200 ; commis, $750	1,950 00		
1 préposé au débarquement, $600 ; 1 sous-percepteur, $800	1,400 00		
		3,350 00	
Gages de gardien	......	60 00	
Loyer, $112 50 ; frais de port et télégrammes, $18.49.	130 99		
Meubles, $33 ; réparations, $3.70 ; papeterie, $4.60	41 30		
Charretier, $5 53 ; divers, $2.30	7 83		
Quincaillerie, $8 ; frais de voyage, $1.90	9 90		
		190 02	
Kincardine :—			3,600 02
Percepteur, $600 ; 2 préposés au débarquement, $416.13	......	1,016 13	
Loyer, $36 ; comb., $16.90 ; frais de port et télégram., $23.09	......	75 99	
			1,092 12
A reporter	......	......	86,053 64

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	86,053 64
Ontario—*Suite.*			
Kingston :—			
Percepteur, $1,700; contrôleur, $1,100..............................	2,800 00		
4 commis, $3,150 ; 1 estimateur, $1,000	4,150 00		
5 préposés au débarquem , $3,000 ; 1 sous-percepteur, $450	3,450 00		
6 douaniers, $1,400 ; 2 emballeurs, $1,000.........................	2,400 00		
		12,800 00	
Gages, F. Porter, soin de la fournaise	....	65 00	
Nettoyage, $113.75 ; frais de port et télégrammes, $47.87...	161 62		
Gaz ou huile, $84.62 ; taxes d'eau, $68.95 ; réparat. $29.75.	183 32		
Loyer, $350 ; divers, $22.80 ; papeterie, $7.25..........................	380 05		
F. de voyages et pension, $59.50 ; vitres et vitrage, $7.15...	66 65		
Combustible, $34.50 ; poser et ôter les châssis, $17.13.......	51 63		
Monter le poêle, $5.20 ; enlever la neige, $9............................	14 20		
Abonnement au *New-York Prices Current*	9 20		
		866 67	
Kingsville :—			13,731 67
Percepteur, $400 ; 2 sous-percepteurs, $600.	....	1,000 00	
Frais de voyages, $45.40 ; loyer, $52.50 ; combustible, $9.75.	....	107 65	
			1,107 65
Lindsay :—			
Percepteur, $700 ; 1 douanier, 6 jours, $8 33...........................	....	708 33	
Loyer, $50 ; gardien, $24 ; combustible, $22..............................	96 00		
Frais de port et télégrammes, $11.68 ; messageries, $2.......	13 68		
Papeterie, $1.60 ; monter un poêle, 50c....................................	2 10		
		111 78	
London :—			820 11
Percepteur, $1,900 ; contrôleur, $1,400	3,300 00		
4 commis, $2,791.66 ; 2 estimateurs, $2,500............................	5,291 66		
2 préposés au débarquement, $1,550 ; 2 sous-percept., $900	2,450 00		
2 douaniers..	641 66		
		11,683 32	
Gages, W. Brett	....	393 75	
Frais de port et télégrammes, $36.51 ; taxes d'eau, $27.72..	64 23		
Réparations, $7.65 ; charriage, $215.65 ; papeterie, $4.10...	227 40		
Nettoyage, $64.15 ; combustible, $11.25 ; divers, $30.71.....	106 11		
Glace, $6 ; frais de voyage et pens., $157.20 ; éclair., $8 75.	171 95		
Almanach d. addr. d'Ontario, $5 ; imp. d'en-têt. de lett., $4	9 00		
	578 69		
Moins—Payé par le minist. du rev. de l'intérieur...	30 83		
		547 86	
			12,624 93
Morrisburg :—			
Percepteur, $800 ; sous-percepteur, $400..................................	....	1,200 00	
Loyer, $150 ; combustible, $74 24 ; nettoyage, $10	234 24		
Frais de port, $22 99 ; téléphone, $22.24 ; divers, $4.55......	49 78		
Papeterie, $2.82 ; frais de voyage, $3.90 ; réparations, $1.05.	7 77		
		291 79	
Napanee :—			1,491 79
Percepteur, $900 ; préposé au débarquement, $500..........	....	1,400 00	
Loyer, $108 ; nettoyage, $3.25 ; comb., $28.75 ; papet., $1.20	141 20		
Frais de port et télégrammes, $7.88 ; meubles, $74.05......	81 93		
		223 13	
Niagara :—			1,623 13
Percepteur, $900 ; 2 préposés au débarquement, $900..........	....	1,800 00	
Gages, D. J. Lowery, service supplémentaire	....	83 44	
Loyer, $104 ; frais de port et télég., $14 ; combust., $61.35	179 35		
Chaloupe et rames, $35 ; papeterie, $1.05 ; nettoyage, $5...	41 05		
		220 40	
			2,103 84
Oakville :—			
Percepteur, $700 ; sous-percepteur, $400 ; douanier, $150...	....	1,250 00	
Loyer, $120 ; fr. de p., $13.23 ; nettoyage, $2 ; comb., $56.50	....	191 73	
			1,441 73
Report	....	....	120,998 49

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			120,998 49
Ontario—*Suite.*			
Oshawa :—			
Percepteur, $700; préposé au débarquement, $550		1,250 00	
Loyer, $50; frais de port et télég., $7.42; combust., $23.95	81 37		
Meubles, $31; réparat., $1.75; huile, 35c.; papeterie, $1.50	34 70		
		116 07	
Ottawa :—			1,366 07
Percepteur, $1,800; contrôleur, $1,300	3,100 00		
Estimateur. $1,200; 4 préposés au débarquement, $3,000	4,200 00		
2 commis, $1,330; emballeur, $600; messager, $500	2,430 00		
4 sous-percepteurs	1,461 28		
		11,191 28	
Gages pour services supplémentaires		1,526 59	
Loyer, $110; nettoyage, $ 92.50; combustible, $26.15	428 65		
Frais de port et télégrammes $252.13; meubles, $18.51	270 64		
Charriage, $412.43; frais de voyages, $43.05; huile, 80c	456 28		
Glace, $5; divers, $12.35; papeterie, 30c	17 65		
Almanach des adr., $2; *Citizen*, *Journal* et *Free Press*, $17	19 00		
Impressions, vente des douanes	1 25		
		1,193 47	
Owen-Sound :—			13,911 34
Percepteur, $700; sous-percepteur, $400		1,100 00	
Gages, service supplémentaire		320 00	
Loyer, $100; frais de voyages, $3		103 00	
			1,523 00
Paris :—			
Percepteur, $1,000; 1 préposé au débarquement, $600		1,600 00	
Nettoyage, $12; frais de port et télégrammes, $4.73	16 73		
Déménager le mobilier au nouveau bureau	11 99		
Loyer, $26; papeterie, 90c.; combust., $29.25; divers, 40c	56 55		
		85 27	
Penetanguishene :—			1,685 27
Percepteur, $500; sous-percepteur, $500		1,000 00	
Loyer, $60; nettoyage, $1.50; frais de port, $15.33		76 83	
			1,076 83
Peterboro :—			
Percepteur, $1,000; 1 préposé au débarquement, $600		1,600 00	
Loyer, $120; nettoyage, $11.92; frais de p. et télég., $19.05	150 97		
Papeterie, $3.35; combustible, $17.50	20 85		
Meubles, $7.25; divers, $5.85	13 10		
		184 92	
			1,784 92
Picton :—			
Percepteur, $800; 1 préposé au débarquement, $250	1,050 00		
3 douaniers	350 00		
2 sous-percepteurs	600 00		
		2,000 00	
Loyer, $84; nettoyage, $48; combustible, $26.25	158 25		
Frais de port et télégrammes, $25.25; huile, $4.20	29 45		
Papeterie, 50c.; divers, $4	4 50		
		192 20	
			2,192 20
Prescott :—			
Percepteur, $1,200; contrôleur, $900	2,100 00		
2 préposés au débarquement, $1,350; 2 douaniers, $1,150	2,500 00		
2 sous-percepteurs	525 00		
		5,125 00	
Loyer, $275; nettoyage, $60; combustible, $74 35	409 35		
Frais de port et télégrammes, $49.18; huile, $2.40	51 58		
Frais de voyage, $4; réparations, $15.30	19 30		
Papeterie, $1.15; divers, $17.25	18 40		
		498 63	
			5,623 63
A reporter			150,161 75

DOUANES.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report........................	....	....	150,161 75
ONTARIO—*Suite.*			
Port-Arthur **:—**			
Percepteur, $800; 2 sous-percepteurs, $1,600..................	....	2,400 00	
Gages, service supplémentaire..................	....	265 58	
Loyer, $480; combustible, $51; nettoyage, $5 50..................	536 50		
Frais de port et tél., $40.53; papeterie, 55c.; divers, $3.75..	44 83		
		581 33	
Sainte-Catherine **:—**			3,246 91
Percepteur, $1,200; contrôleur, $800..................	2,000 00		
2 préposés au débarquement, $1,400; 2 sous-percept., $1,300.	2,700 00		
		4,700 00	
Gages: C. Young et J. McCoppin..................	....	759 96	
Taxes d'eau, $3.38; gaz, $10.63; nettoyage, $20.10..........	34 11		
Combustible, $105.27; frais de port et télégrammes, $83.70.	188 97		
Meubles, $89.63; réparations, $8 20; papeterie, $9.05..........	106 88		
Frais de voyages, $36; divers, $14.20..................	50 20		
	380 16		
MOINS—Payé par le minist. du revenu de l'intérieur..	180 00		
		200 16	
Saint-Thomas **:—**			5,660 12
Percepteur, $1,000; 4 sous-percepteurs, $2,000..................	3,000 00		
1 préposé au débarquement, $750; 1 douanier, $100..........	850 00		
		3,850 00	
Loyer, $80; frais de port et télég., $27.42; combust., $4.25	111 67		
Meubles, $5 25; papeterie, $1.77..................	7 02		
Quincaillerie, $11.85; réparations, $2.50..................	14 35		
		133 04	
Sarnia **:—**			3,983 04
Percepteur, $1,400; 5 préposés au débarquement, $3,100....	4,500 00		
3 sous-percepteurs, $2,300; 2 douaniers, $708.33..................	3,008 33		
		7,508 33	
Gages: A. F. MacVicar..................	....	280 50	
Loyer, $420; gardien et nettoyage, $307..................	727 00		
Frais de port et téléphone, $220.28; fret, $15.13..................	235 41		
Meubles, $118; papeterie, $7.10..................	125 10		
Réparations, $6; impression d'avis, etc., $5.25..................	11 25		
	1,098 76		
MOINS—Remboursement..................	360 00		
		738 76	
Saugeen **:—**			8,527 59
Percepteur..................	....	300 00	
Loyer, $28; combustible, $11; meubles, $8.50..................	47 50		
Frais de port et télégrammes, $6.88; gaz ou huile, $3..........	9 88		
		57 38	
Sault-Sainte-Marie **:—**			357 38
Percepteur, $1,100; 5 sous-percepteurs, $2,437.50..................	3,537 50		
1 préposé au débarquement..................	300 00		
		3,837 50	
Gages: diverses personnes..................	....	843 33	
Frais de voyages, $72.50; loyer, $160; papeterie, $6 80....	239 30		
Frais de port et télég., $125.42; divers, $3.55; comb., $35.	163 97		
		403 27	
Stratford **:—**			5,084 10
Percepteur, $1,200; 1 préposé au débarquement, $500..........	1,700 00		
1 commis, $600; 1 douanier, $121.66..................	721 66		
3 sous-percepteurs..................	1,300 00		
		3,721 66	
Frais de port et tél., $64.65; papeterie, $3.05, messag., 35c.	....	68 05	
			3,789 71
Toronto **:—**			
Percepteur, $3,750; contrôleur, $2,000..................	5,750 00		
Premier commis, $1,400; caissier, $1,200..................	2,600 00		
18 commis, $13,050; 5 estimateurs, $5,900..................	18,950 00		
A reporter..................	27,300 00	....	180,810 60

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	27,300 00	....	180,810 60
ONTARIO—*Fin.*			
Toronto :—Fin.			
5 garde-clefs et jaug., $3,500 ; 15 prép. au débarq., $10,450.	13,950 00		
5 préposés aux arrivages, $2,800 ; 4 douaniers, $1,463.98...	4,263 98		
12 emballeurs, $6,033.33; 2 sous-percepteurs, $1,000.	7,033 33		
1 gardien, $500 ; 1 messager, $450.	950 00		
		53,497 31	
Gages : services supplémentaires.	....	1,374 33	
Loyer, $25 ; nettoyage, $203.80 ; combustible, $21.	249 80		
Frais de port, $139.18 ; télég., $37.06 ; gaz ou huile, $10.32.	186 56		
Taxes d'eau, $130 ; réparations, $118.86 ; divers, $228.60...	477 46		
Charriage, $4,510.30 ; messagerie, $31.70 ; glace, $24.	4,566 00		
Blanchissage d'essuie-mains, $66 ; couper l'herbe, $17.	83 00		
Soin des horloges, $25.50 ; enlever la neige, $20.48.	45 98		
Meubles, $4.75 ; ferronn., $22.05 , alman. des adresses, $5..	31 80		
Almanach, 75c. ; abonnement aux journaux, $42.75..	43 50		
	5,684 10		
MOINS—Remboursement	228 16		
		5,455 94	
			60,327 58
Trenton :—			
Percepteur	....	....	550 00
Loyer, $72 ; nettoyage, $6 ; frais de port, $6.	84 00		
Papeterie, $1.50 ; combustible, $24 ; poêles, $1.65 .	27 15		
		111 15	
			111 15
Wallaceburg :—			
Percepteur, $700 ; sous-perc , $500 ; prép. au débarq., $500.	....	1,700 00	
Loyer, $62 ; nettoyage, $6 ; frais de port et télég., $7.37...	75 37		
Huile, $2 ; frais de voyages, $18 ; combustible, $60.	80 00		
		155 37	
			1,855 37
Whitby :—			
Percepteur, $800 ; 3 préposés au débarquement, $875	....	1,675 00	
Loyer, $60 ; frais de port, $2.47 ; combustible, $18. 75.	....	81 22	
			1,756 22
Windsor :—			
Percepteur, $1,800 ; contrôleur, $1,100 ; commis, $1,200. ...	4,100 00		
8 préposés au débarq., $4,600 ; 2 sous-percepteurs, $604.17.	5,204 17		
4 douaniers, $1,650 ; 1 estimateur, $1,000.	2,650 00		
		11,954 17	
Appoint., J. M. Beers, préposé au débarquement intérimaire	....	637 50	
Loyer, $112.50 ; frais de port et téléphone, $130.68.	243 18		
Taxe d'eau, $37.92 ; papeterie, $9 25 ; gaz, $142.62.	189 79		
Glace, $7.87 ; combustible, $28 ; divers, $4.10..	39 97		
		472 94	
			13,064 61
Woodstock :—			
Percept., $1,200 ; sous-perc., $600 ; préposé au débarq., $600	....	2,400 00	
Loyer, $150 ; nettoyage, $14.70 ; combustible, $32.	196 70		
Frais de port et télégrammes, $31.13 ; huile, $6.	37 13		
Réparations, $1.50 ; papeterie, $2.58	4 08		
Meubles, $5 ; divers, $2	7 00		
		244 91	
			2,644 91
			261,120 44
MOINS—Remboursement par le ch. de fer M. C.	....	....	1,800 00
			259,320 44
QUÉBEC.			
Clarenceville :—			
Percepteur, $600 ; loyer, $80 ; frais de voyage, $1.	....	....	681 00
A reporter	....	....	681 00

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			681 00
DOUANES—*Suite.*			
Coaticook :—			
Percepteur, $1,300 ; 4 préposés au débarquement, $3,050	4,350 00		
1 douanier, $400 ; 1 sous-percepteur, $450	850 00		
		5,200 00	
Gages: B. Andrews et A. Putney		399 84	
Nettoyage, $12 ; frais de port et télégrammes, $87	99 00		
Papeterie, $2.75 ; divers, $1.85	4 60		
		103 60	
Dundee :—			5,703 44
Percepteur, $550 ; 3 sous-percepteurs, $597.78		1,147 78	
Gages : D. Baker, officier intérimaire		419 00	
do M. M. Smith, services supplémentaires		148 00	
Loyer, $45 ; frais de port et télégrammes, $17.38	62 38		
Divers, $12.90 ; combustible, 86.40 ; huile, $1.50	100 80		
Pension, $36.85 ; papeterie, $2 ; nettoyage, $5	43 85		
		207 03	
Frelighsburg :—			1,921 81
Percepteur, $650 ; 1 douanier, $200		850 00	
Loyer, $80 ; frais de port et télégrammes, $2.80		82 80	
			932 80
Gaspé :—			
Percepteur, $800 ; sous-perc., $400 ; préposé au déb., $500		1,700 00	
Loyer, $118 ; frais de port et télégrammes, $21.57	139 57		
Services de chaloupier, $11.25 ; papeterie, $3.30	14 55		
Poêle, $12 ; combustible, $5 ; réparations, $1.50	18 50		
Chandelles, $1.75 ; nettoyage, $1	2 75		
Peinturage de la chaloupe, $8 ; frais de voyage, $6 50	14 50		
		189 87	
Hemmingford :—			1,889 87
Percepteur, $600 ; 2 douaniers, $500		1,100 00	
Loyer et dépenses imprévues		80 00	
			1,180 00
Lacolle :—			
Percepteur		600 00	
Gages ; C. S. Rowe	365 00		
do G. N. Clarke	53 00		
		418 00	
Loyer et dépenses imprévues		80 00	
			1,098 00
Iles de la Madeleine :—			
Percepteur, $700 ; 1 préposé au débarquement, $500		1,200 00	
Loyer, $68 ; frais de port, $2.79	70 79		
Frais de voyage, $1.50 ; combustible, $15.50	17 00		
		87 79	
Montréal :—			1,287 79
Percepteur, $4,000 ; contrôleur, $2,500	6,500 00		
1 surveil. des arrivages, $1,000 ; 1 premier commis, $2,000	3,000 00		
2 caissiers, $2,800 ; 1 premier commis de la statistiq., $1,600	4,400 00		
9 préposés au débarquement $9 091.67 ; 27 commis, $21,700	30 791 67		
9 estimateurs, $13,200 ; 5 emballeurs, $2,600	15,800 00		
39 préposés aux arrivages et gardes-clefs	22,591 67		
2 peseurs et jaugeurs	1,883 34		
Commis des billets, $700 ; gardien d'entrepôt, $1,000	1,700 00		
1 gardien d'entrepôt	550 00		
		87,216 68	
Gages, serv supp. des co'mis dans la mais. d'ent., et journ'iers		31,975 35	
do services pour l'émission des mandats, emballages, etc.		461 43	
Charriage, $3,028.45 ; nettoyage, $717.55	3,746 00		
Frais de port, $385.12 ; télégrammes, $183.58 ; divers, $214.67	783 37		
Taxe d'eau, $978.50 ; gaz, $264.15 ; réparations, $20.53	1,263 18		
Boîtes d'échantillons, bouteilles et bouchons	92 61		
Etoupage, chiffons et courroies	356 14		
Eprouver des balances, $17.05 ; huile valvoline, $151.85	168 90		
Réparations de montre et d'horloge, $3 ; papeterie, $11.25	14 25		
A reporter	6,424 45	119,653 46	14,694 71

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	6,424 45	119,653 46	14,694 71
QUÉBEC—*Suite.*			
Montréal :—Fin.			
Balais, petits balais, brosses, etc	68 27		
Sac de cuir, $16 ; bottes en caoutchouc, $4.50	20 50		
Verre et vitrage, $10 ; ferronnerie, $245.21	255 21		
Enlever et poser les châssis	74 00		
Gomme d'acacia, $37.55 ; combustible, $6.69 ; glace, $56...	100 24		
Repas, usage de chaloupes, et pompes durant l'inondation.	55 35		
Meubles, $194 25 ; gravur., $49 ; comp. pour les chaud., $60.85	304 10		
Plomberie, $26.96 ; impression, $25.50 ; reliure, $30.60	83 06		
8 alman. des adresses, $20 ; abonnement aux journ., $76.97.	96 97		
Déplacement, A. A. Lantier, de Trois-Rivières à Montréal.	54 50		
	7,536 65		
MOINS—Remboursements	296 50		
		7,240 15	
New-Carlisle :—			126,893 61
Percepteur, $1,000 ; commis, $600	1,600 00		
2 préposés au débarquement, $500 ; 1 douanier, $400	900 00		
		2,500 00	
Loyer, $140 ; frais de port et télég., $33.02 ; nettoyage, $2.		175 02	
			2,675 02
Percé :—			
Percepteur, $600 ; 1 préposé au débarquement, $450		1,050 00	
Loyer, $50 ; frais de port et télégrammes, $17	67 00		
Frais de voyages, $120.50 ; meubles, $11	131 50		
		198 50	
Potten :—			1,248 50
Percepteur, $600 ; 1 préposé au débarquement, $400	1,000 00		
2 douaniers	600 00		
		1,600 00	
Gages, W. Lynch et J. F. Tuck		105 00	
Loyer, $40 ; frais de port et télég., $20.38 ; meubles, $5.50...		65 88	
			1,770 88
Québec :—			
Percepteur, $3,200 ; contrôleur, $1,600	4,800 00		
Premier commis, $1,400 ; caissier, 5 mois, $500	1,900 00		
2 surveillants des arrivages, $2,000 ; 8 commis, $7,050	9,050 00		
4 préposés au débarquement $3,050 ; 6 gardes-clefs, $3,700	6,750 00		
4 douaniers, $1,150 ; 2 estimateurs, $1,241.11	2,391 11		
2 préposés au débarq., $1,250 ; 3 sous-percepteurs, $1,200...	2,450 00		
1 gardien d'entrepôt, $900 ; 1 gardien, $550	1,450 00		
Messager, $500 ; chauffeur, $400 ; 2 chargeurs, $800	1,700 00		
		30,491 11	
Gages des préposés au débarquement supplémentaires		9,286 91	
do journaliers supplémentaires		263 45	
Loyer, $36 ; nettoyage, $282.48 ; combustible, $25.45	343 93		
Frais de port, $72.20 ; télégram., $9.58 ; gaz ou huile, $13.40	95 18		
Meubles, $15 ; papeterie, $21	36 00		
Réparations, $271.22 ; divers, $204.61	475 83		
Fret, $3.35 ; frais de voyages, $89.05 ; charriage, $631.20...	723 60		
Balances, $30.60 ; ferronnerie, $38.86 ; glace, $22.	91 46		
Prod. chimiq., $9.96 ; whisky, $13.30 ; thermomètres, $1.50	24 76		
Enlèvement de la neige, $3 ; reliure, $89	92 00		
9 almanachs des adresses, $45 ; *Annual register*, $2.50	47 50		
Abonnement aux journaux	8 00		
		1,938 26	
Rimouski :—			41,979 73
Percepteur, $400 ; préposé au débarq., $100 ; douanier, $150		650 00	
Loyer, $37.50 ; frais de port et télégrammes, $18.64		56 14	
Commission sur mandats-poste		2 96	
			709 10
Russeltown :—			
Percepteur, $600 ; préposé au débarquement, $500		1,100 00	
Loyer, $100 ; frais de port et télégrammes, $10.68		110 68	
			1,210 68
A reporter			191,182 23

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	191,182 23
QUÉBEC—*Fin.*			
Saint-Armand :—			
Percepteur, $700 ; 1 préposé aux arrivages, $600	1,300 00		
1 préposé au débarq., $600 ; 1 sous-percepteur, $250	850 00		
		2,150 00	
Loyer, $18 ; nettoyage, $21 ; combustible, $51.25	90 25		
Frais de port et télégrammes, $73.02 ; gaz ou huile, $11.10.	84 12		
Divers, $8.94 ; timbre, $1.50 ; papeterie, $2.10	12 54		
		186 91	
Saint-Hyacinthe :—			2,336 91
Percepteur, $600 ; frais de port et tél., $8 ; divers, $2.15	....	....	610 15
Saint-Jean :—			
Percepteur, $1,000 ; 3 préposés au débarquement, $1,800	....	2,800 00	
Gages, C. C. Rouillard, services supplémentaires	....	16 50	
Frais de port et télégrammes, $12.65 ; taxes d'eau, $14.40.	27 05		
Meubles, $2 ; papeterie, $2.70 ; divers, $3.36	8 06		
		35 11	
Sherbrooke :—			2,851 61
Percepteur, $1,266.67 ; 1 préposé au débarquement, $600	1,866 67		
1 sous-percepteur, $1,400 ; 1 douanier, $458.33	1,858 33		
		3,725 00	
Gages, B. Héroux, services supplémentaires	....	32 50	
Nettoyage, $26.50 ; frais de port et télégrammes, $36.70	63 20		
Papeterie, $5.80 ; plaques découpées, $5 ; combustible, $6.	16 80		
		80 00	
Sorel :—			3,837 50
Percepteur, $500 ; loyer, $30 ; divers, $30	....	....	560 00
Stanstead :—			
Percepteur, $1,100 ; 1 sous-percepteur, $700	1,800 00		
3 préposés au débarquement	1,430 00		
		3,230 00	
Gages, F. Paquette et J. Howard	....	600 00	
Loyer, $100 ; combustible, $22 ; frais de port, $26.31	148 31		
Papeterie, $1.65 ; divers, $1.35	3 00		
		151 31	
Sutton :—			3,981 31
Percepteur, $700 ; 3 douaniers, $700	....	1,400 00	
Loyer, $40 ; tél. et frais de port, $8.24 ; combustible, $13.80	....	62 04	
			1,462 04
Trois-Rivières :—			
Percepteur	....	1,000 00	
Frais de port et télégrammes, $28 ; gaz $4.30	32 30		
Papeterie, $4.31 ; frais de voyage, $12.90	17 21		
Thermomètre, 50c. ; balances, $30.20	30 70		
Meubles, $1.15 ; fret, $2.28 ; divers, $1.95	5 38		
		85 59	
			1,085 59
NOUVELLE-ECOSSE.			207,907 34
Amherst :—			
Percepteur, 3 mois	300 00		
do 8 do	800 00		
1 estimateur, $641.67 ; 5 sous-percepteurs, $1,300	1,941 67		
2 préposés aux saisies	120 00		
		3,161 67	
Loyer, $50 ; frais de port et télégrammes, $37.50	87 50		
Papeterie, $2.80 ; combustible, $5 ; charriage, $5.10	12 90		
Essuie-mains, $1.20 ; balances, $12.40 ; ferronnerie, $6.40	20 00		
		120 40	
			3,282 07
A reporter	....	....	3,282 07

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	3,282 07
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*			
Annapolis :—			
Percepteur, $1,000 ; 2 sous-perc.. $350 ; 2 douaniers, $560..	....	1,910 00	
Loyer, $80.33 ; frais de port et télég., $16.76 ; fret, 20c......	97 29		
Inspection des balances, $1.75 ; papeterie, 85c..................	2 60		
Combustible, $8 ; meubles, $74.86 ; divers, $1.30..............	84 16		
Plaques découpées, $6.75 ; jauges, $3.75	10 50		
		194 55	
Antigonish :—			2,104 55
Percepteur, $800 ; 2 sous-percepteurs, $400........................	1,200 00		
4 douaniers..	283 34		
		1,483 34	
Nettoyage, $2 ; frais de port et télégrammes, $23.60	25 60		
Papeterie, 80c. ; divers, 95c. ; combustible, $1.50..............	3 25		
		28 85	
Arichat :—			1,512 19
Percepteur, $800 ; 2 douaniers, $300..............................	1,100 00		
6 sous-percepteurs	1,150 00		
		2,250 00	
Frais de p. et tél., $36.56 ; papeterie, $1.15 ; réparat., $5.18.	....	42 89	
Baddeck :—			2,292 89
Percepteur, $700 ; 4 sous-percepteurs, $660	1,360 00		
2 douaniers, $340 ; 2 chaloupiers, $160	500 00		
		1,860 00	
F. de voy. et pension, $28.25 ; loyer, $32.17 ; divers, $3.52	63 94		
Frais de port et tél., $10.67 ; papeterie, 95c. ; huile, $3.70...	15 32		
Copie du jugement, la Reine *vs* Power	3 50		
		82 76	
Bridgetown :—			1,942 76
Percepteur, $650 ; 1 sous-percepteur, $150	800 00		
2 douaniers	120 00		
		....	920 00
Barrington :—			
Percepteur, $600 ; sous-percepteur, $150...........................	750 00		
3 préposés au débarquement	270 00		
		1,020 00	
Loyer, $40 ; frais de port et télégrammes, $26.28.................	66 28		
Frais de voyage, $18.85 ; papeterie, 22c. ; divers, $1.35	20 42		
		86 70	
Cornwallis :—			1,106 70
Percepteur, $600 ; 6 sous-percepteurs, $1,550......................	2,150 00		
2 douaniers	120 00		
		2,270 00	
Loyer, $15 ; nettoyage, $1.55 ; combustible, $53.95..............	70 50		
Frais de port et télég., $59.54 ; divers, $1.55 ; huile, $3......	64 09		
Réparations, $6.20 ; papeterie, $2.10	8 30		
Fret, $1.32 ; éprouver des poids, $1.75............................	3 07		
		145 96	
Digby :—			2,415 96
Percepteur, $800 ; 4 sous-percepteurs, $1,000......................	1,800 00		
2 douaniers	120 00		
		1,920 00	
Gages, J. M. Veits...	....	468 00	
Loyer, $50 ; combustible, $22 ; frais de port et tél., $57.50.	129 50		
Meubles, $17.67 ; papeterie, $3.53 ; louage de chal., $9	30 20		
		159 70	
Guysboro :—			2,547 70
Percepteur, $650 ; 4 sous-percepteurs, $700........................	1,350 00		
4 douaniers	240 00		
		1,590 00	
Loyer, $48 ; combustible, $12 40 ; frais de port et tél., $29.76	90 16		
Réparations, $8 ; papeterie, $1.48	9 48		
		99 64	
			1,689 64
A reporter..	....	....	19,814 46

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			19,814 46
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*			
Halifax:—			
Percepteur, $3,000; contrôleur, $1,125	4,125 00		
18 commis, $13,231.72; 3 estimateurs, $3,400	16,631 72		
2 jaugeurs, $1,800; 4 préposés au débarquement, $3,500	5,300 00		
10 garde-clefs, $6,000; 20 préposés aux arriv., $10,434.57	16,434 57		
1 contrôleur des arrivages, $900; 4 douaniers, $240	1,140 00		
Sous-perc., $200; 4 chaloupiers, $1,933.33; messager, $550	2,683 33		
		46,314 62	
Gages pour service spécial		3,966 85	
Frais de port et télégrammes, $567.56; nettoyage, $209.10	776 66		
Gardien, $22.50; charriage, $483.70	506 20		
Fret, $107.14; 9 almanachs des ad., $22.50; divers, $123.01	252 65		
Téléphone, $108; réparations, $144.73; loyer, $300	552 73		
Abonnement aux journaux	14 50		
Frais de voyage, $17; papeterie, $79.09	96 09		
Ferronnerie, $189.29; meubles, $55 62	244 91		
Balances, $129.05; combustible, $179 68; gaz, $4.80	313 53		
Glace, $28; impressions, $7; 2 camions, $25	60 00		
		2,817 27	
Liverpool:—			53,098 74
Percepteur, $900; préposé au débarquement, $600		1,500 00	
Loyer, $50; combustible, $11; nettoyage, $2.50	63 50		
Frais de port et télégrammes	5 14		
		68 64	
Lockeport:—			1,568 64
Percepteur			600 00
Londonderry:—			
Percepteur, $500; 2 sous-percepteurs, $400	900 00		
3 douaniers	180 85		
		1,080 85	
Frais de port et télégrammes		6 18	
			1,087 03
Lunenburg:—			
Percepteur, $800; 3 sous-percepteurs, $838.71	1,638 71		
Préposé aux arrivages, $500; préposé au débarq., $100	600 00		
3 douaniers	262 50		
		2,501 21	
Gages, officiers surnuméraires		440 42	
Loyer, $50; frais de port et télégrammes, $29.37	79 37		
Nettoyage, $6.50; réparations, $3.50	10 00		
Combustible, 14.06; gaz ou huile, $2.10	16 16		
		105 53	
Margaretsville:—			3,047 16
Percepteur, $500; sous-percepteur, $200		700 00	
Frais de port et télégrammes, $4.37; combustible, $21		25 37	
			725 37
Sydney-Nord:—			
Percepteur, $800; 1 sous-percepteur, $100	900 00		
2 douaniers, $933.33; 1 chaloupier, $300	1,233 33		
		2,133 33	
Gages, M. McNeil et T. L. McKenna		123 32	
Combustible, $11.80; divers, $2.05	13 85		
Frais de port et télégrammes	5 54		
		19 39	
Parrsboro':—			2,276 04
Percepteur, $500; commis, $200	700 00		
4 sous-percepteurs	483 33		
		1,183 33	
Gages, W. W. Cunnabell		73 00	
Loyer, $40; divers, $2.50	42 50		
Frais de port et télégrammes	20 32		
		62 82	
			1,319 15
A reporter			83,536 59

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	83,536 59
NOUVELLE-ECOSSE—*Fin.*			
Pictou :—			
Percepteur, $1,200 ; 2 commis, $1,100	2,300 00		
3 sous-percepteurs, $1,300 ; 1 préposé au débarq., $500	1,800 00		
1 préposé aux arrivages, $500 ; 3 douaniers, $700	1,200 00		
1 estimateur	600 00		
		5,900 00	
Loyer, $66 66 ; frais de port et télég , $58 90 ; répar., $43 40.	168 96		
Taxes d'eau, $3.13 ; divers, $10.16 ; papeterie, $6.30	19 59		
Frais de voyage, $16 62 ; nettoyage, $11.05 ; combustible, $3	30 67		
		219 22	
Port-Hawkesbury :—			6,119 22
Percepteur, $600 ; 2 sous-percepteurs, $450	1,050 00		
1 douanier	60 00		
		1,110 00	
Gages, J. H. Carr	....	60 00	
Loyer, $36 ; combustible, $12 25 ; réparations, $7.35.	55 60		
Frais de port et télégrammes, $23.27 ; papeterie, 85c.	24 12		
		79 72	
Port Hood :—			1,249 72
Percepteur, $500 ; 3 douaniers, $450 ; frais de port, $4.69	....	....	954 69
Port-Medway :—			
Percepteur, $500 ; frais de port, $1.17 ; papeterie, $1	....	....	502 17
Shelburne :—			
Percepteur, $400 ; 2 douaniers, $187.50.	....	587 50	
Gages, A. Morrison et J. A. Jackson	....	6 00	
Frais de port et télégrammes, $10.01 ; chaloupe, $40	50 01		
Frais de voyage, $2.60 ; nettoyage, $1.70	4 30		
Papeterie, 85c. ; combustible, $11.02 ; presse à copier, $5	16 87		
		71 18	
Sydney :—			664 68
Percepteur, $800 ; 7 sous-percepteurs, $1,416.25	2,216 25		
2 douaniers, $191.67 ; 1 préposé au débarquement, $400	591 67		
		2,807 92	
J. McVarish, J.P., pour mandat de perquisition	1 50		
Frais de port et télégrammes, $19.18 ; voyage, $3	22 18		
		23 68	
Truro :—			2,831 60
Percepteur, $937 50 ; commis, $750	1,687 50		
1 sous-percepteur, $200 ; 1 douanier, $55	255 00		
		1,942 50	
Ferronnerie, $39.70 ; loyer, $50 ; nettoyage, $8	97 70		
Frais de port et télégrammes, $31.10 ; meubles, $25.65	56 75		
Divers, $6.15 ; fret, $2.60 ; papeterie, $1.15	9 90		
		164 35	
Weymouth :—			2,106 85
Percepteur, $600 ; 4 sous-percepteurs, $900	....	1,500 00	
Loyer, $40 ; frais de port et télég., $24.15 ; papeterie, $1.55.	....	65 70	
			1,565 70
Windsor :—			
Percepteur, 4 mois	400 00		
do 8 do	800 00		
1 préposé au débarq., $150 ; 4 sous-percepteurs, $800	950 00		
2 douaniers	393 33		
		2,543 33	
Frais de port et télégrammes, $31.16 ; charriage, $3	34 16		
Réparer la serrure du coffre de sûreté, et poser des tab.	12 50		
		46 66	
Yarmouth :—			2,589 99
Percepteur, $1,200 ; 10 douaniers, $4,245	....	5,445 00	
Loyer, $200 ; nettoyage, $12 ; combustible, $20.87	232 87		
Frais de port et télég , $76.66 ; fret, $1.90 ; divers, $4.55	83 11		
Papeterie, $2.75 ; réparations, $5 ; ferronnerie, $2.40	10 15		
		326 13	
			5,771 13
Total	....	....	107,892 34

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
NOUVEAU-BRUNSWICK.			
Bathurst :—			
Percepteur, $800 ; commis et préposé au débarquem., $500.	1,300 00		
Sous-percepteur, $400 ; 2 douaniers, $400	800 00		
		2,100 00	
Loyer, $62.50 ; combustible, $31 ; papeterie, $1.50	95 00		
Frais de port et télégrammes......................................	62 35		
		157 35	
			2,257 35
Campo-Bello :—			
Percepteur, $400 ; sous-percepteur, $150........................	....	550 00	
Gages : S. Bancroft et Gray Farmer	....	240 00	
Loyer, $42 ; nett., $6 ; fr. de p. et tél., $23.46 ; comb., $17.18..	....	88 64	
			878 64
Caraquette :—			
Percep., $600 ; sous-percep., $200 ; 2 douaniers, $153.33....	....	953 33	
Loyer, $50 ; comb., $25 ; fr. de p , $2.91 ; lou. de chal., $24.50	....	102 41	
			1,055 74
Chatham :—			
Percepteur, $1,200 ; estimateur, $800..	2,000 00		
1 garde-clefs, $550 ; 1 préposé au débarquement, $450.........	1,000 00		
		3,000 00	
Nettoyage, $32 ; frais de port et télégrammes, $13.33....	45 33		
Réparations, $2.75 ; papeterie, $1.89.	4 64		
Loyer de terrain, $15 ; peinturer une chaloupe, $3.53.........	18 53		
		68 50	
			3,068 50
Dalhousie :—			
Percepteur, $1,000 ; 2 préposés au débarquement, $560.......	1,560 00		
2 douaniers, $200 ; 1 sous-percepteur, $400..	600 00		
		2,160 00	
Loyer, $60 ; frais de port et tél., $43 ; papeterie, $2.25......	....	105 25	
			2,265 25
Dorchester :—			
Percepteur, $600 ; sous-perc., $400 ; prép aux arriv., $100.	....	1,100 00	
Loyer, $40 ; combust , $7.25 ; frais de port et télég., $3.70.	50 95		
Papeterie, 70c. ; nettoyage, 40c. ; fret, 30c........................	1 40		
		52 35	
			1,152 35
Frédéricton :—			
Percepteur, $1,500 ; estimateur, $1,000 ; commis, $600 ; préposé au débarquement, $550.	....	3,650 00	
Frais de port et tél., $38.46 ; taxes d'eau, $6.50 ; papet , $9.30	54 26		
Divers, $11.90 ; frais de voyage, $15 ; nettoyage, $$9.60 ...	36 50		
Glace, $5.50 ; fret, $4.10	9 60		
		100 36	
			3,750 36
Hillsboro' :—			
Percepteur, $600 ; 2 sous-percepteurs, $600......	1,200 00		
2 douaniers, $300 ; 1 préposé aux arrivages, $100.....	400 00		
		1,600 00	
Frais de voy. $34 ; fr. de port et tél., $19.98 ; divers, $1.30.	....	55 28	
			1,655 28
Moncton :—			
Percepteur, $1,000 ; 1 préposé au débarquement, $550........	1,550 00		
2 sous-percepteurs, $1,200 ; 1 douanier, $300.......................	1,500 00		
		3,050 00	
Gages : diverses personnes, services supplémentaires	....	589 90	
Gaz, $25 ; eau, $50.25 ; loyer, $60 ; nettoyage, $3.10	138 35		
Combust., $13 ; frais de port et télég., $39.39 ; fret, $2.30..	54 69		
Frais de voyage, $3 65 ; papeterie, $4.95 ; divers, $6.50.....	15 10		
Balances, $20.13 ; meubles, $20..	40 13		
		248 27	
			3,888 17
Newcastle :—			
Percepteur, partie de l'année...	312 90		
1 garde-clefs, $600 ; 1 préposé aux arrivages, $500..............	1,100 00		
		1,412 90	
Nettoyage, $14.75 ; frais de port et télégrammes, $6.60......	21 35		
Fret, $3.49 ; divers, $5.05 ; papeterie, $2.85	11 39		
Frais de voyage et pension, $263.02 ; réparations, $1.25 ...	264 27		
		297 01	
			1,709 91
A reporter......	....	....	21,681 55

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			21,681 55
NOUVEAU-BRUNSWICK.—*Suite.*			
Richiboucton :—			
Percepteur, $1,100; 1 sous-percepteur, $500	1,600 00		
1 préposé aux arrivages, $283.33; 1 préposé aux arriv., $100	383 33		
1 douanier, 9 mois	45 00		
		2,028 33	
Loyer, $110; nettoyage, $22.50; combustible, $27.25	159 75		
Frais de port et tél., $48.55; papeterie, $3.41; répar., $1.20	53 16		
		212 91	
Sackville :—			2,241 24
Percepteur, $800; 2 sous-percepteurs, $300; douanier, $100		1,200 00	
Loyer, $50; frais de port et télégrammes, $21.35	71 35		
Frais de voyage, $7.50; divers, $1.20	8 70		
Papeterie, $1.10; combustible, $10; réparations, $3.50	14 60		
		94 65	
Shippegan :—			1,294 65
Percepteur, $600; loyer, $24; frais de port, $1.27			625 27
Saint-André :—			
Percepteur, $1,200; 1 préposé au débarquement, $800	2,000 00		
1 douanier, $500; 3 sous-percepteurs, $950	1,450 00		
		3,450 00	
Gages : E. A. Calder		50 00	
Loyer, $207; combustible, $47.32; fr. de port et tél., $42.39	296 71		
Papeterie, $1.80; divers, $8.17; nettoyage, $7.50	17 47		
Frais de voyage, $7; réparations, $4.30	11 30		
		325 48	
Saint-George :—			3,825 48
Percepteur		300 00	
Loyer, $20; combustible, $9.38; meubles, $3.25	32 63		
Frais de port et télég., $6.01; charriage, $1; papeterie, $2.75	9 76		
		42 39	
Saint-Jean :—			342 39
Percepteur, $3,000; premier commis, $1,500	4,500 00		
Caissier, $900; 1 contrôleur du débarquement, $1,500	2,400 00		
1 contrôleur des arrivages, $1,000; 2 estimateurs, $2,200	3,200 00		
19 préposés aux arrivages, $11,139.25; 11 commis, $8,450	19,589 25		
1 emballeur, $500; 2 jaugeurs, $1,350	1,850 00		
6 gardes-clefs, $3,900; 6 sous-percepteurs, $2.900	6,800 00		
1 douanier, $200; 1 messager, $600	800 00		
2 préposés au débarquement, $879.57; 3 chaloupiers, $1,750	2,629 57		
		41,768 82	
Gages : préposés aux arrivages et estimateurs		1,623 09	
Nettoyage, $34.10; frais de port et télégrammes, $213.68	247 78		
Meubles, $80.50; réparations, $73.98	154 48		
Frais de voyage, $15.41; charriage, $654.31	669 72		
Papeterie, $40.23; divers, $90.70	130 93		
Loyer, $190; taxes d'eau, $73.46	263 46		
Balances, $43.85; annuaire, $4.93	48 78		
Combustible, $9.75; glace, $4; doubles-châssis, $17.90	31 65		
6 mois de loyer d'une salle de lecture	5 00		
		1,551 80	
Saint-Stephen :—			44,943 71
Percepteur, $1,600; contrôleur et jaugeur, $750	2,350 00		
1 estimateur, $775; 1 préposé au débarquement, $650	1,425 00		
2 douaniers	1,250 00		
		5,025 00	
Loyer, $375; combustible, $62.36; meubles, $40	437 76		
Frais de port et télégrammes, $11.23; réparations, $4	15 23		
		452 99	
Woodstock :—			5,477 99
Percepteur, $1,000; 6 sous-percepteurs, $2,145.83	3,145 83		
8 douaniers	1,937 50		
		5,083 33	
A reporter		5,083 33	80,432 28

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		5,083 33	80,432 28
NOUVEAU-BRUNSWICK.—*Fin.*			
Woodstock :—Fin.			
Gages : F. Gallagher et R. Kirkpatrick		699 96	
Loyer, $20 ; frais de port et télégrammes, $96.95	116 95		
Huile, $5.35 ; voyages, $134.50 ; papeterie, $7.70	147 55		
		264 50	
			6,047 79
MANITOBA.			86,480 07
Emerson :—			
Percepteur, $1,500 ; sous-percept., $1,000 ; 2 commis, $1,143.54		3,643 54	
Gages : diverses personnes pour services supplémentaires		2,732 28	
Loyer, $84 ; combustible, $141.43 ; papeterie, $8.60	234 03		
Frais de port et télégrammes, $76.61 ; divers, $7.95	84 56		
Poêles, etc., $66.88 ; messageries, $27.75	94 63		
Ferronnerie, $12.35 ; almanach des adresses, $5	17 35		
	430 57		
MOINS—Remboursements	8 74		
		421 83	
Winnipeg :—			6,797 5
Percept., $3,000 ; contrôleur, $1,800 ; 3 sous-percep., $2.600	7,400 00		
Estimateur, $1.700 ; premier commis, $1.400.	3,100 00		
Premier commis de la statistique, $1,200 ; caissier, $1.200	2,400 00		
4 commis, $3.800 ; 3 préposés au débarquement, $2,666 66	6,466 66		
		19,366 66	
Gages : commis surnuméraires		8,096 41	
Déménagement : R. J. Jones, de Winnipeg à Régina	230 05		
Frais de déménagement, W. R. Mingaye	369 89		
Nettoyage, $107 ; ferronnerie, $16.30	123 30		
Frais de port et télégram., $324.38 ; gaz, $70.10 ; comb., $5.75	400 23		
Messagerie, $117.95 ; abonnement au "Lumbermen," $1....	121 95		
Papeterie, $39.55 ; glace, $2 ; taxe d'eau, $108	149 55		
Châssis, persiennes, etc., $35.35 ; réparations, $24.15	59 50		
Escompte sur chèques, $16.04 ; divers, $74.53.	90 57		
Meubles, $49.40 ; pension, $200	249 40		
		1,794 44	
			29,257 51
COLOMBIE-BRITANNIQUE.			36,055 16
Nanaïmo :—			
Percepteur, $1,200 ; sous-percepteur, $941.66		2,141 66	
Gages, P. Imrie et C. D. Conway		500 00	
Frais de port et télégrammes, $12.80 ; voyage, $17	29 80		
Papeterie, $2.62 ; 1,000 étiquettes d'entreposement, $3	5 62		
		35 42	
New-Westminster :—			2,677 08
Percepteur, $1,600 ; 2 P. D., $2,000 ; 2 sous-percept., $3,304		6,904 00	
Gages, employés surnuméraires		2,206 15	
Commission sur perception de droits :			
A. L. de Bordais, $4.48 ; A. J. Venn, $3.08	7 56		
J. Stone, $1.92 ; W. S. Jones, $85.29	87 21		
		94 77	
Loyer, $144 ; nettoyage, $60 ; frais de port, $202.87	406 87		
Papeterie, $154.82 ; frais de voyages, $476 60	631 42		
Divers, $14.50 ; réparer une presse à copier, 2.25	16 75		
Réparations, $3.50 ; coffre de sûreté, $331	334 50		
Fret, $132 ; meubles, $57.85	189 85		
Combustible, $78 ; gaz ou huile, $15.50	93 50		
		1,672 89	10,877 81
Victoria :—			
Percepteur, $3,800 ; premier commis, $1,800	5,600 00		
Contrôleur, $1,800 ; estimateur, $1,600	3,400 00		
1 sous-percepteur, $1,600 ; 2 commis, $1,900	3,500 00		
2 préposés aux arrivages, $1,396 ; 1 garde-clefs, $800	2,196 00		
2 préposés au débarquement	2,000 00		
		16,696 00	
A reporter		16,696 00	13,554 89

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		16,696 00	13,554 89
COLOMBIE-BRITANNIQUE.—*Fin.*			
***Victoria*:—Suite.**			
Gages, employés surnuméraires		917 46	
W. G. Lange et J. S. Miller, estimation de bijouterie		10 00	
W. Gregory, charretier		480 00	
Loyer, $360; papeterie, $160.99; frais de voyage, $2	522 99		
Impressions, $15; frais de port, $37.30; eau, $24	76 30		
Timbres à dater, $14; meubles, $11.50; gaz, $6	31 50		
Combustible, $3; ferronnerie, $6.43; messager, $3	12 43		
G. A. Prichett, commission sur perception de droits	65 27		
G. T. Buck, divers services	15 00		
		723 49	
			18,826 95
TERRITOIRES DU NORD-OUEST.			
			32,381 84
***Fort-McLeod*:—**			
Percepteur, 13 mois		1,300 00	
Capitaine John Cotton, commission sur perceptions	711 46		
J. H. McIlree do	144 97		
Coll. Jarvis do	14 09		
		870 52	
1 coffre de sûreté, $375.75; fret sur coffre de sûreté, $136.50	512 25		
Frais de port et télégrammes, $54.34; frais de voyage, $34	88 34		
Loyer, $220; papeterie, $10 75; poêle et tuyaux, $43.15	273 90		
Combustible, $101.50; pétrole, $8.25; messageries, $10 90.	120 65		
Calicot, $9.10; nettoyage, $3.25; balances, $9 87	22 22		
		1,017 36	
			3,187 88
ILE DU PRINCE-EDOUARD.			
***Charlottetown*:—**			
Percepteur, $1,800; sous-percepteur, $1,200	3,000 00		
1 estimateur, $1,000; contrôleur des jaugeurs, $500	1,500 00		
12 sous-percepteurs, $2,215; 5 commis, $3,325	5,540 00		
2 gardes-clefs, $900; 5 préposés au débarquement, $2,416.67	3,316 67		
14 douaniers, $810; jaugeur, $600; chaloupier, $150	1,560 00		
		14,916 67	
Gages, employés surnuméraires		907 35	
Loyer, $549.72; frais de port, $92.28; huile, $19.51	661 51		
Taxes d'eau, $6; fret, $11.25; divers, $29.53	46 78		
Nettoyage, $76; combustible, $10.28; alm. des adress., $1.50	87 78		
Papeterie, $17.20; enlever la neige, $10	27 20		
		823 27	
***Summerside*:—**			16,647 29
Percepteur, $1,000; 2 commis, $1,100; 8 douaniers, $410	2,510 00		
2 préposés au débarquement, $700; 4 sous-percepteurs, $900	1,600 00		
		4,110 00	
Gages, D. B. Waite		60 00	
Loyer, $203.34; frais de port et télégrammes, $21.89	225 23		
Papeterie, $4.30; fret, $2	6 30		
		231 53	
			4,40 53
INSPECTION.			
			21,048 82
T. C. Mewburn—			
Appointements		2,000 00	
Télégrammes, $35.47; meubles, $71.05	106 52		
Frais de voyages, $1,447.74; abonnements, $14.30	1,462 04		
Réparations dans le bureau, $8.48; lampe, $4.50	12 98		
		1,581 54	
			3,581 54
H. Kavanagh, appointements, $2,000; frais de voyage, $434.25			2,434 25
A reporter			6,015 79

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			6,015 79
INSPECTION—*Fin.*			
W. H. Hill—			
Appointements		2,000 00	
Frais de voyages, $797.69; télégrammes, $15.23	812 92		
Frais de port, $27 ; meubles, $5.85 ; abonnement, $6	38 85		
Réparations aux balances, $1 ; papeterie, $2.40	3 40		
		855 17	
			2,855 17
L. Robitaille, appointements, $2,000 ; frais de voyages, $517.62			2,517 62
J. MacLaren—			
Appointements, $2,000 ; frais de voyages, $1,123.87		3,123 87	
Télégrammes, $13.86 ; frais de port, $19.27		33 13	
			3,157 00
J. F. Wolff—			
Appointements, $1.600 ; frais de voyages, $1,577.08		3,177 08	
Frais de port, $26.61 ; télégrammes, $9.78 ; livre, $4.50		40 89	
			3,217 97
W. R. Mingaye, appointements, $166.66 ; frais de voyages, $74.50			241 16
			18,004 71
CONSEIL DES DOUANES.			
Appointements et dépenses :—			
James Johnson, président	800 00		
A. L. Watters, employé spécial	1,000 00		
John A. Grosse do	1,000 00		
S. W. McMichael, inspecteur des finances	1,600 00		
P. J. O'Keefe, agent spécial	1,200 00		
J. D. Bonness, douanier	600 00		
John Shaughnessy, douanier	600 00		
Thos. Macfarlane, analyste en chef	800 00		
G. W. Jessop, estimateur	300 00		
		7,900 00	
W. H. Fraser, 9 mois	1,350 00		
G. W. Jessop, 9 do	675 00		
D. Thomas, commis	222 00		
J. D. Bonness, douanier	300 00		
W. W. Smith, commis	400 00		
Appointements et dépenses des employés	4,304 24		
		7,251 24	
Frais de voyages, S. W. McMichael	1,727 98		
do W. H. Fraser	85 25		
Serrure, $3 ; presse à copier, $25.50 ; crachoir, $1	29 50		
Paillassons, $20.25 ; télégrammes et frais de port, $15.65	35 90		
Sténographie et transcription	175 64		
Liqueurs, $7.50 ; prod. chimiq., $1.80 ; tamis à charb., $5.75	15 05		
Circulaires sur les métaux, $32.12 ; traduction, $4	36 12		
Messageries, $1.15 ; gravure et lithographie, $17	18 15		
Cartes d'affaires, $3 ; almanachs des adresses, $8	11 00		
"American Manufacturer," 24 exemplaires	72 25		
"Shipping and Commercial List"	9 00		
"Public Ledger"	18 01		
"Oil, Paint and Drug Reporter"	4 00		
Livres	14 15		
A. L. Watters, avance pour frais de voyages	50 00		
J. A. Grosse do do	75 00		
		2,338 77	
			17,528 24
Epreuves du sucre :—			
J. J. Bremner, appointements	1,999 99		
Mlle L. Christie, do	547 50		
Mlle A. Parmalee, do	547 50		
		3,094 99	
Frais de messageries sur échantillons de sucre	427 84		
Télégrammes, $78.89 ; dalles de marbre, $37.66	116 55		
A reporter	544 39	3,094 99	17,528 24

DOUANES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	544 39	3,094 99	17,528 24
CONSEIL DES DOUANES.—*Fin.*			
Epreuves du sucre:—Fin.			
Balances de Fairbanks et Cie	422 70		
Produits chimiques, $25.89; appareils chimiques, $27.56	53 45		
Frais de voyages, $1,047.75; frais de port, $1.34	1,049 09		
Couteau, 25c.; papeterie, 30c	0 55		
Réparations au polariscope	7 55		
Types, $7.30; boîtes de sucre, $14	21 30		
		2,099 03	
			5,194 02
DIVERS.			22,722 26
L'hon. L. R. Church, frais judiciaires	252 94		
Wallace Graham do	33 50		
D. O'Connor, brefs de main-forte	40 00		
Eaton, Parsons et Beckwith, services d'hommes de loi	20 00		
H. Abbott, jeune do	15 10		
C. A. Durand do	10 00		
Drake, Jackson et Helmcken do	3 25		
R. Cassels, honoraires d'enregistrement	2 90		
		377 69	
The Toronto Specialty Manufacturing Co., tampons et rubans		81 00	
George Cox, timbres et timbres à dater		431 20	
Pritchard et Mingard, gravures		33 30	
N. et G. Hay, ferronnerie		17 10	
Revenu de l'intérieur, 3 pétrolomètres		48 00	
C. Potter, thermomètres		24 50	
W. G. Parmalee, cartes postales	100 00		
G. H. Fawcett do	150 00		
R. Uglow do	150 00		
		400 00	
9 exemplaires de la "Liste du Service Civil"	1 80		
39 do "Iron Age"	136 50		
200 "Gazettes"	10 00		
6 exemplaires des Statuts	9 00		
30 do Statuts refondus	146 00		
Lithographie	35 00		
		338 30	
Imprimeur de la reine, $11,972.20; papeterie, $3,655.68		15,627 88	
Thos. E. Thompson, appointements		1,000 08	
Messages: G. N.-O., $4,523.82; C. C. P., $2,301.96		6,825 78	
Pavillons: A. G. Forgie, $91.30; Ross, Moore et Cie, $77		168 30	
Fret		12 93	
		25,386 06	
MOINS—Vente de formules à divers ports	171 88		
Remboursement d'appoint. à T. E. Thompson, 13 mois	1,083 42		
		1,255 30	
			24,130 76
Sommaire de la dépense des douanes.			
Ontario ... Page 332		259,320 44	
Québec ... do 335		207,907 34	
Nouvelle-Ecosse ... do 338		107,892 34	
Nouveau-Brunswick ... do 341		86,480 07	
Manitoba ... do 441		36,055 16	
Colombie-Britannique ... do 342		32,381 84	
Territoires du Nord-Ouest ... do 342		3,187 88	
Ile du Prince-Edouard ... do 342		21,048 82	
Inspection ... do 343		18,004 71	
Conseil des douanes ... do 344		22,722 26	
Divers ... do 344		24,130 76	
			819,131 62

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts
"GAZETTE DU CANADA."			
McLean, Roger et Cie, imprimer et expédier		1,539 94	
Département des impressions et de la papeterie, y compris les paiements à McLean, Roger et Cie		551 88	
Bureau de la papeterie—Papeterie fournie à l'imprimeur de la reine pour la *Gazette*		168 28	
W. Barber et Frères—			
586⅗ rames de papier pour la *Gazette*, , à $2.85	1,671 24		
MOINS—Fret payé	72 88		
		1,598 36	
G. P. Harwood, traduction, 94,600 mots, à 20c. par 100	189 20		
E. Marceau, traduction, 349 pages, à 30c. ; 169, à 40c	172 30		
		361 50	
H. McQueen, préparer l'index et lire les épreuves, 5 jours, à $1		5 00	
Chemin de fer Canada-Atlantique, fret sur le papier		58 88	
			4,283 84
DIVERSES IMPRESSIONS.			
Morning Chronicle, Québec—8,000 exemplaires des Réclamations de la guerre, 396 pp—			
Composition, 884 M. emmes, à 35c		309 40	
Tirage, 1,600 marques, à 25c		400 00	
8,000 couvertures, y compris le papier, à ½c		40 00	
274 heures de corrections, à 25c		68 50	
Reliure, 1,696 exemplaires, couverture en papier		12 92	
Insertion de 17 plans dans chaque		47 69	
Plier et insérer un grand frontispice, 8,000 ex. et carte		21 20	
850 ex. cousus, insert. de cart. et chang. p. les D. de la S.		60 36	
12 exemplaires en pleine reliure en toile, à 35c		4 20	
12 do demi-reliure en veau, à $1		12 00	
6 do pleine reliure en maroquin, à $3		18 00	
Changements dans 7,434 petits rapp , compos et revision		12 00	
Tirage des signatures A et B, 60 marques, à 25c.		15 00	
do pages 1-128, 480 marques		120 00	
Recomposition de 16 pages, 34 M. emmes, à 35c		11 90	
Plier 5,421 exemplaires		68 67	
Insérer 17 plans dans chaque		128 22	
Réimp. de 8,000 ex., des pp. 71-74, et comp., 9 M. emmes, à 35c		3 15	
Tirage, 32 marques, à 25c		8 00	
Couper des vieilles pages et en insérer des nouvelles		40 00	
Réimpress. de 8,000 ex , pp. 53, 54, 59, 60, 9 M. emmes, à 35c		3 15	
Tirage, 32 marques, à 25c		8 00	
Couper des vieilles pages et en insérer des nouvelles.		40 00	
Réimpress. de 8,000 exempl, pages 87-90, 9 M emmes, à 35c.		3 15	
Tirage, 32 marques, à 25		8 00	
Couper des vieilles pages et en insérer des nouvelles		40 00	
Réimpr. de 8,000 ex., pp. 69, 70, 75, 76, 9 M. emmes, à 35c		3 15	
Tirage, 32 marques, à 25c		8 00	
Couper des vieilles pages et en insérer des nouvelles		40 00	
Réimpr. de 8,000 ex , pp. 195, 196, 205, 206, 9 M. emmes, à 35c		3 15	
Tirage, 32 marques, à 25c		8 00	
Couper des vieilles pages et en insérer des nouvelles		40 00	
Papier, 290$\frac{6}{20}$ rames, à $5.50		1,596 62	
37 caisses		37 00	
			3,239 43
Crédit pour les impressions parlementaires—Rapports fournis aux départements (*voir* page 94)			16,760 57
Impression de 10,000 ex. de l'Exposé budgétaire, en français			324 74
			20,324 74

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Dépenses imprévues.			
Gratifications aux familles des employés décédés—			
Ministère de la justice—Juge Ramsay	833 33		
Juge Torrance	833 32		
do McDougall	666 67		
do Rigby	666 66		
Préfet B. Botsford	333 33		
		3,333 31	
Ministère de l'intérieur—C. Owne		83 32	
Ministère des finances—R. Golding		166 66	
Revenu de l'intérieur—C. B. Good	266 66		
D. McLean	266 66		
Wm. Reddan	233 33		
Wm. Gravely	200 00		
J. Fowler	158 32		
J Outram	100 00		
		1,224 97	
Douanes—W. H. Frazer	300 00		
J. S Fairweather	225 00		
V. Cazeau	200 00		
S Noble	200 00		
J. Thompson	141 66		
T. Peck	133 33		
A. Chabot	100 00		
J. L. Ellison	100 00		
H. J. Orman	100 00		
E. H Thompson	100 00		
R. Tyre	83 33		
L. O'Leary	50 00		
W. Jamieson	33 33		
		1,766 65	
Postes—M. J. L. L. H. Renaud	200 00		
Jas Reid	183 33		
N. A. Beaudet	160 00		
C. Lefevbre	160 00		
Wm. Crowley	120 00		
F. Scobell	120 00		
R. Henderson	100 00		
F. C. Voigt	93 33		
Wm. Purdon	86 66		
M. M. Kains	75 00		
		1,298 32	
Marine—C. Fizard	75 00		
Jas. Tait	63 34		
M. Murphy	16 67		
		155 01	
Agriculture—A. J. Cambie	400 00		
W. Kingston	122 00		
		522 00	
Travaux publics—T. Guérin	400 00		
J. E. Boyd	250 00		
P. Cartier	166 66		
J. Goulet	91 24		
		907 90	
Chemins de fer et canaux—J. F. N. Bonneville	291 66		
J. Short	233 33		
N. Berger, jeune	108 00		
N. Berger	83 32		
A. Heber	76 25		
C. Duquette	76 25		
A. Heath	75 00		
		943 81	
			10,401 95
A reporter			10,401 95

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			10,401 95
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*			
Indemnités pour blessures—			
P. Hynes, courrier de la m. sur ch. de fer, indem. pour bless.		363 00	
Mme A. McFaul, indemnité pour blessures reçues par une pierre tombée de la citadelle de Québec		250 00	
J. Townsend, gratification de retraite, 1 année d'appoint...		60 00	
			673 00
Bibliothèque de Londres—			
Abonnements aux journaux		257 90	
Hunter, Rose et Cie, livres	162 45		
H. J. Morgan do	18 00		
Rév. Æ. McD. Dawson, livres	1 00		
		181 45	
Cie Canadienne de Messagerie, frais		31 38	
			470 73
Echanges de la bibliothèque—			
Mercier et Cie, 40 exemplaires "Liste des Municipalités de Québec"		160 75	
A. Béchard, 13 "Biographies de feu l'hon. A. N. Morin" ...		9 75	
L. U. Fontaine, 6 exemp. "Voyage du Sieur de Dierville"		3 00	
			173 50
Frais sur peinture présentée à la Galerie Nationale par G. F. Watts, A.R.—			
W. A. Smith, Londres, Ang, écrire 2 inscriptions	7 30		
Transport de peinture	5 12		
Emballage et caisse	37 71		
Surveillance personnelle	9 73		
Cie Canadienne de Messagerie—		59 86	
Frais payés à Liverpool	27 71		
Assurance	19 06		
Droits d'entrée à Liverpool	0 13		
Fret, océan	25 00		
Frais d'entrepôt à Québec	1 00		
Entrée	0 50		
Droits de quaiage à Québec	2 50		
Fret, Québec à Ottawa	15 50		
		91 40	
			151 26
R. R. Fitzgerald, serv. c. commiss. *re* droits s. poisson, I.P.-E.			3,000 00
Sir A. Campbell et secrét., assister à la Conférence Coloniale—			
Sir A. Campbell, allocation pour dépenses, 52 jours à $15.		780 00	
Secrétaire do do $5.		260 00	
Billets de passage, New-York à Liverpool		200 00	
do Liverpool à Québec		194 67	
Billets de chemin de fer		51 67	
Dépenses sur steamers		31 51	
Voitures et bagage		79 52	
Frais de port, télégrammes et papeterie		29 76	
			1,627 13
S. E. St. O. Chapleau—			
Appointements, du 1er au 30 juin, à $10	300 00		
Billets de chemin de fer	113 20		
Dépenses d'hôtel, du 1er juin au 1er juil. 1887, 31 jrs., à $2.75	85 25		
Louage d'attelage	83 50		
Transport	39 50		
Voyage en diligence	29 50		
Couvertures et couvre-pieds	14 00		
Avoine, 1 sac	5 00		
Escompte sur traites	4 25		
Couverture en caoutchouc	3 00		
Soin de l'attelage	3 00		
Passages	2 00		
Parapluie	1 50		
Télégrammes	1 00		
		684 70	
MOINS—Montant non soldé en 1886-87		184 70	
			500 00
A reporter			16,997 57

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			16,997 57
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*			
Alfred Ogden, rapport sur les industries manufacturières dans la Nouvelle-Ecosse—			
Services, depuis le 19 mars jusqu'au 30 juin, 104 jours à $5		520 00	
Nourriture et logement		46 85	
Billets de chemin de fer		25 51	
Louage de voiture		17 25	
Frais de port et télégrammes		1 31	
			610 92
P. S. Hamilton, rapport sur les industries manufacturières dans la Colombie-Britannique—			
Services, depuis le 25 avril jusq. 31 mai 1887, 37 jrs. à $5		185 00	
Billets de chemin de fer et de bateaux à vapeur		52 90	
Nourriture et logement		48 00	
Voitures et diligences		7 00	
			292 90
Dépenses relatives à la contrefaçon des billets de la Banque du Canada—			
Balance de 1885-86	24 55		
MOINS—Payé par la police fédérale	2 45		
		22 10	
A. P. Sherwood—			
Allocation pour subsistance, 5 jours à $5	25 00		
do 80 do $3.50	280 00		
Billets de ch de fer, $276.90; pullmans, $48.75	325 65		
Voitures et écurie, $149.60; télégrammes, $66.73	216 33		
Papiers *re* Johnson et billets de banque	5 00		
Billet de banque contrefait	5 00		
Photographies, $18; repas, $27.05	45 05		
Copie des procédures de la cour	1 00		
Messagerie et escompte	0 95		
Passages, 75c.; divers, $49.50	50 25		
Payé aux agents de police	399 25		
A rendre compte	3 00		
		1,356 48	
Inspecteur O'Leary—			
Billets de ch. de fer, $97.40; pullmans, $10	107 40		
Pension, $90.50; voitures, $23.25	113 75		
Télégrammes, $6.43; faux frais, $18.50	24 93		
Eprouver des plaques de faussaire	0 75		
Payé aux agents de police et dénonciateurs	74 50		
	321 33		
MOINS—Alloué par les cours pour dépenses	56 90		
		264 43	
Agent de police Geo. Skeffington—			
Pension, $73 40; billets de ch. de fer, $13.50	86 90		
Voitures, $14; télégrammes, $6.75	20 75		
Billets de banque contrefaits, $10; faux frais, $2	12 00		
Escompte sur chèque, 25c.; payé aux dénonciateurs, $3.65	3 90		
		123 55	
W. H. Hume—			
Services, 29 jours à $1.50; 72 jours à $2	187 50		
Pension, $70.50; billets de ch. de fer, $47	117 50		
Faux frais, $36.50; hommes, $6	42 50		
		347 50	
		2,114 06	
MOINS—Payé en 1886-87		97 04	
			2,017 02
			19,918 41

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
COMMUTATION POUR L'ARMÉE ET LA MARINE.			
Chèques émis comme suit pour la distribution ou la rémission de droits—			
Lt.-col. G. Coates, pour diverses personnes		187 50	
Lt.-col. N. Booth do		140 67	
Lt.-col R. B. Lane do		124 96	
W. Cattell do		328 02	
F. F. Fereday do		152 63	
H. D. Cutbill do		109 38	
E. G. McDowell do		109 34	
W. Booth do		46 89	
Rév. J. S. Edwards		62 49	
Thos. Berry		62 48	
Lt.-col. W. J. Milligan		46 86	
			1,371 22
GOUVERNEMENT DE KÉWATIN.			
Walter Kirby, secrétaire particulier, juillet—septembre	150 00		
Lawrence J. Clarke do octobre—juin	450 00		
		600 00	
Dr W. T. Cody, examen d'aliénés	6 00		
Dr J. R. Steep do	6 00		
Cie de la Baie d'Hudson, transport d'aliénés de Norway-House à l'asile de Selkirk	45 50		
		57 50	
			657 50
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST.			
Frais de voyages :—			
L'hon. E. Dewdney—			
Partie d'allocation pour subsistance, pour 109 jours	163 50		
Bill. de ch. de fer, $26 48; pullmans et portefaix, $21 50	47 98		
Louage de fiacre et d'attelage, $16.50; télégr., $6.45	22 95		
		234 43	
R. B. Gordon, secrétaire particulier—			
Alloc. de pens., 13 jours, $45.50; bil. de c. de f., $42.20	87 70		
Pullmans et portefaix, $10; télégrammes, $3.40	13 40		
		101 10	
Cap. R. B. Deane, secrétaire particulier—			
Bil. de ch. de fer, $55.20; alloc. de pens., 9 jours, $31.50	86 70		
Pullmans, $8.75; télégrammes, 95c	9 70		
		96 40	
L. O. Bourget, jusqu'à Winnipeg, acheter des meubles—			
Bill. de c. de f. et Pullmans, $31.90; pens., 4 jours, $14		45 90	
C. Lethbridge—			
Bill. de c. de fer, $35.55; allocat. de pens., 6 jours, $21	56 55		
Télégrammes, 55c.; pullmans, $9.50	10 05		
		66 60	
W. D. Perley—			
Billets de chemin de fer, $10; pension, 4 jours, $14		24 00	
S. A. Bedford—			
Bill. de c. de fer et pullmans, $14.90; pens., 2 jours, $7		21 90	
A. Brealy—			
Allocation de voyage, 4 jours, $14	14 00		
Billets de chemin de fer, $2.60; télégrammes, $2.85	5 45		
		19 45	
Major C. E. Phipps—			
Subsistance, 3 jours, à $3, $9; bill. de ch. de fer, $5.70		14 70	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, transport des officiers		14 95	
			639 43
A reporter			639 43

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			639 43
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Dépenses d'élection :—			
Calgary, J. A. MacMillan, O.R —			
Officier rapporteur, $50 ; secrétaire d'élection, $20	70 00		
Frais de route, $90 ; salle, deux fois, $8	98 00		
4 énumérateurs, $40 ; frais de route de do $114.80	154 80		
4 sous-offi.-rap., $20 ; 4 commis, $20 ; 4 bur. de vot., $16	56 00		
1 interprète, $5 ; 1 constable, $5	10 00		
		388 80	
Montagne-de-l'Orignal, T. Hislop, O.R.—			
Officier-rapporteur, $50 ; frais de route de do $40.40.	90 40		
Papeterie et frais de port, 75c ; salle, deux fois, $8	8 75		
Secrétaire d'élection, $20 ; frais de route du do $22.	42 00		
5 énumérat. $50 ; fr. de route des sous.-of.-rap., $33.20	83 20		
5 sous-offi.-rap, $25 ; 5 commis, $15 ; 5 bur. de vot., $20	60 00		
		284 35	
Qu'Appelle, A. J. Baker, O.R.—			
Officier-rapporteur, $50 ; frais de route de do $22.40	72 40		
Salle, deux fois, $8 ; frais de port, $2.50	10 50		
Secrétaire d'élection, $20 ; frais de route du do $2.20	22 20		
6 énumerateurs, $60 ; 6 sous-offic.-rapporteurs, $30	90 00		
6 commis, $18 ; 6 bur. de vot., $24 ; combust., 50c	42 50		
Fr. de route jusq. bur de vot., $4.85 ; interprète, $2	6 85		
		244 45	
Qu'Appelle, A. J Baker, O.R. (2e élection—)			
Officier-rapporteur, $50 ; frais de route de do $18.40	68 40		
Salle, deux fois, $8 ; frais de port, $2.40	10 40		
Secrétaire d'élection, $20 ; frais de route de do $2.20.	22 20		
6 sous-offi.-rap., $30 ; 6 com., $18 ; 6 bur. de votat, $24	72 00		
Fr. de route jusq. bur. de vot., $6 ; 6 énumérateurs, $60	66 00		
		239 00	
F. K. Gibson, faire le recensement—			
Appointements, 1 mois 19 jours, à $100	163 33		
Allocation de pension, 49 jours, à $3	147 00		
Billets de chemin de fer, $5.50 ; forgeage, $8	13 50		
Rênes, $3.50 ; frais de port et papeterie, $4.35	7 85		
		331 68	
			1,488 28
Impressions et annonces :—			
Regina "Leader"—			
2,000 ordonnances, 1885, 138 pages—			
500 exemplaires, à $2.82 par page	389 16		
1,500 exemplaires, à 18c. par page par 100.	372 60		
Couvertures	12 50		
Matière pour tableau supplémentaire	11 04		
2,000 ordonances, 1886, 252 pages, à $2.82 par page pour les 1ers 500, et 18c. pour chaque 100 additionnel ; 19 pages à prix double, 16 pages à un prix et demi—			
217 pages, à $2.82 et $2.70	1,197 84		
16 do 4.23 et 4 05	132 48		
1 do 5.64 et 5.40	209 76		
Recomposer et retrancher	18 04		
1,000 ordonnances municipales—			
58 pages, à $2 82 et 90c	215 76		
2 do 4.23 et $1.35	11 16		
2 do 5.64 et 1.80	14 88		
Réimprimer 25 pages à $2.82 et 90c.	107 88		
Index, 8 pages, double prix	59 52		
Retrancher	15 80		
400 ordonnances concernant le mariage—			
8 pages, à $2.82	22 56		
Matière pour tableau supplémentaire	1 41		
60 exempl. du bill de la Justice Civile, 132 pages, à $2.	264 00		
A reporter	3,056 39		2,127 71

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Report	3,056 39	.....	2,127 71
Impressions et annonces :—			
Régina "Leader"—*Suite*—			
Impression des bills du conseil, 1886—			
Correct. et copies addit. du bill de la Justice Civile.	251 80		
60 copies de l'ordonnance nº 1, 2 pages	8 00		
Bill des compagnies à fonds social, 30 pages	72 40		
Ordonnance *re* Bills	2 75		
Ordonnance concernant les femmes mariées	5 15		
Terr. en fin.-com., règl. de Qu'Appelle-Sud, 12 pages	24 00		
Impressions, T. N.-O., "Gazette"—			
500 exemp. chaque, vol. III, nos 4, 5, 6, 7 ; vol. IV, nº 12 ; 116 pages en tout, à $3	348 00		
600 exemp., nº 3, vol. IV, 28 pages, à $3.60	100 80		
Pliage et assemblage	12 15		
500 exemp., comptes publics—			
28 pages de tableaux à $5.64	157 92		
14 do à $2.82	39 48		
400 blancs de certificats et formules	39 50		
400 rapports de sentences (2 formules)	49 50		
500 exemplaires du discours du lieutenant-gouverneur.	13 75		
200 cartes pour l'ouverture du conseil	2 50		
1,000 mandats de renvoi	15 00		
1,000 contrats de mariage	13 00		
1,000 amendes ou pénalités	13 00		
1,000 sommations au défendeur	13 00		
1,000 avis de jugement	13 00		
300 blancs de licences pour billard	8 00		
100 ordonnances concernant le gibier	12 00		
900 informations	10 50		
200 déclarations de commissaires	7 00		
Paiements pour lesquels les titres n'ont pas été reçus	230 30		
	4,518 89		
MOINS—Avance de 1885-86	200 00		
		4,318 89	
Qu'Appelle "Progress"—			
Impressions, 700 exemp. chaq. des journaux de 1878, 1879, 1881, 1883, 1884, 1885, à $2 la page pour les 500 premiers exemp., et 15c par 100 pages additionnelles, 442 pages en tout			
442 pages, à $2, et 30c	1,016 60		
Composition supplémentaire	3 00		
Changements	20 20		
Avance à compte d'impress. des procès-verb. du conseil	175 00		
Pièce justificative non reçue	155 95		
		1,370 75	
W. C. Hamilton, reviser les épreuves, surveillance des impressions et préparer l'index pour ordonnan.	.....	125 00	
Geo. Cox, Ottawa—			
Gravé de nouv. plaques pour permis de vente de liq.	60 00		
Lithographier 1,000 permis	10 00		
Etamper et lithographier 4,000 enveloppes	24 00		
R. D. Richardson, Winnipeg—		94 00	
Relier 30 copies d'ordonnances	66 00		
Messagerie	7 75		
Winnipeg "Manitoban"—		73 75	
500 exemplaires chaque de 5 formules judiciaires	.....	42 25	
Annonces *re* Arbor Day	.....	81 02	
do Jour d'actions de grâces	.....	66 04	
do d'ordonnances concernant le gibier	.....	42 50	
do proclamation *re* amnistie	.....	26 25	
do *re* les ordonnances conc. les feux des prairies	.....	21 25	
do extension d'actes	.....	17 28	
do pas de pièce justificative	.....	26 90	
			6,305 88
A reporter	.....	.....	8,433 59

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	8,433 59
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Papeterie, frais de port et télégrammes :—			
R. D. Richardson, papeterie	208 55		
C. H. Black do	101 80		
P. Lamont do	20 93		
Smith et Ferguson, planche à dessin et galon	7 00		
Cie Schlicht et Field, 1 douz. de liasses	4 50		
A. C. Matthews, ruban pour mécanigraphe	1 50		
		344 28	
Cie de téléphone Bell—			
2 ans de loyer à l'hôtel du gouvernement, jusq. déc. 1886	65 00		
1 do la chambre du conseil, jusq. déc. 1887.	25 00		
1 do au palais de justice do	25 00		
Réparer le téléphone	25 00		
		140 00	
Frais de port, $615.02 ; télégrammes, $873.16	....	1,488 18	
Frais de messag. pour papeterie, $14.15 ; charr. de do $3.75	....	17 90	
			1,990 36
Chemins, ponts et passages d'eau :—			
D. McDougall, 2 ponts traversant la rivière Qu'Appelle, district de Régina	....	1,297 00	
A. M McLane et G. S. Davidson—			
Pont et niveler les abords de la coulée, 7e avenue, Qu'Appelle	250 00		
Pont et abords sur le chemin entre les sections 35 et 36, township 19, rang 16, ouest du 2e méridien	250 00		
Améliorations sur le chemin public conduisant aux townships 19 et 20, rang 16	100 00		
Améliorer le chemin entre la Station Qu'Appelle et Fort-Qu'Appelle	200 00		
Pont et abords de la coulée, entre les sections 34 et 35, township 18, rang 16	350 00		
Améliorer le ch. entre les towns. 18 et 19, R. 15 et 16...	150 00		
		1,300 00	
Municipalité de Wolseley—			
Octroi pour le pont McLean, sur la rivière Qu'Appelle	600 00		
Ponts sur la rivière Qu'Appelle, à Orler's et McLean's	800 00		
Pont sur le creek Wolf	400 00		
		1,800 00	
L. Beaupré, réparer le pont à la traverse de la rivière à l'Esturgeon, Mission catholique romaine, Saint-Albert	....	240 00	
M. Groat, const. un pont et améliorer la route de St-Albert	....	145 00	
F. A. Lucas, pont p. de la ferme des B. de la Paix, Edmonton	....	220 00	
L. Garneau, construire un pont et améliorer la route près du creek de la Vase-Noire	....	225 00	
A. McNeill, pont sur la rivière du Coude, près Calgary	....	1,281 40	
R. D. McNaughton—			
Travaux aux Buttes de la Pierre-à-Pipe	321 70		
Réparer le pont de la Pierre-à-Pipe	73 04		
		394 74	
Wm. Thompson, arpenter la route de Régina à Saskatoon...	....	250 00	
J. S. Bruce et J. S. Ramsay, pont sur la rivière Wascana	....	245 00	
J. A. McCaul, pont sur la Mâchoire-d'Orignal et la coulée sud sur la route de la Montagne-des-Bois	....	500 00	
J. Peregrine, améliorer la route directe du township 20, rang 9, et le pont sur le creek du Faisan	....	420 00	
R. H. Skrine, pont sur le creek de la Pierre-à-Pipe, Broadview	....	363 33	
J. Keemer, améliorer la route entre Prince-Albert et les fourches de la Saskatchewan	....	50 00	
Wm. Plaxton do do do ...	....	50 00	
Jas. Hoey, répar. sur la route principale à la trav. Macleod.	....	50 00	
T. Lucier, trois ponts sur la route de Carleton	....	150 00	
W. A. Clark, améliorations du chemin sur le côté sud de la rivière Qu'Appelle, et à la côte de la Mission C. R...	....	100 00	
A reporter	....	9,081 47	10,423 95

DIVERS.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report		9,081 47	10,423 95
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Chemins, ponts et passages d'eau :—Suite.			
T. Murray—			
Travaux sur les chemins de la Mission catholique romaine, au nord du lac Qu'Appelle	50 00		
Améliorer le North-Wash et la Grande-Coulée	150 00		
		200 00	
Wm. Grayson, T. W. Robinson et J. M. Simmington, améliorer les chemins dans le district de la Mâchoire-d'Orignal		800 00	
K. Cameron, couper la butte au creek du Mouton		25 00	
J. McGuire—			
Pont sur le creek de la Terre-à-Pipe	364 00		
Courbe sous le pont sur le creek de la Terre-à-Pipe, sur la route de la montagne de l'Orignal	35 00		
		399 00	
D. Hunt, niveler la butte de la Terre-à-Pipe		106 00	
H. Dring enlever les broussailles du pont de la Terre-à-Pipe		7 00	
J. W. Reynolds, deux ponts sur le Petit-Bras, sur la route de Saskatoon		380 00	
C. Pocha, travaux sur le chemin de Lindsay		25 00	
J. Girard, pont sur la coulée, sur le nouveau chemin entre Saint-Laurent et Willoughby		50 00	
Wm. McBeath, trav. sur route des Fourches à Prince-Albert		50 00	
Divers hommes, travaux sur le pont et terrassement entre les sections 16 et 17, tp. 6, r. 30, a l'O. du 1er méridien.		135 48	
Routh et Love, pont sur la Qu'Appelle à Katepwe		665 00	
M. Holtby, niveler les abords du pont sur la rivière Qu'Appelle au creek au Huard		100 00	
Wm. Mann, louage d'une sonnette pour le pont de Katepwe		25 00	
H. Bleecker, niveler les chemins		400 00	
Rév. Père Fourmond, réparer la route entre Saint Laurent et Prince-Albert		75 00	
P. Gariépy, réparer la route entre Saint-Laurent et Prince-Albert		100 00	
J. Norris, réparer le pont sur la route entre Calgary et Edmonton		410 00	
F. Greenwood, pont sur le creek au Loup		25 00	
J. Hyland, pont sur le lac aux Herbes		57 00	
J. Stephen, travaux sur le chemin entre Indian-Head et les buttes de la Lime		536 68	
W. H. Stephen do do		30 00	
J. Glen do do		20 00	
Wm. Reid, pont sur la route de la montagne à l'Orignal		94 00	
J. McNichol, ponceau sur marais, route de do		45 00	
N. Acorn, construire un pont		50 00	
E. B. Kinnear, enlever de la pierre, route de la m. à l'Orig.		16 00	
B. J. Freeze, peinturer le pont de la rivière du Coude		225 00	
N. Mayette, prix d'achat de droit de passage		50 00	
Hommes, labourer le coupe-feu		451 25	
J. A. MacMillan, services comme voyer	339 85		
do inspecter une route	52 00		
		391 85	
Loughead et McCarthy, serv. jud. *re* pont de la r. du Coude.		52 74	
Davis et Costigan, dresser un contrat		10 00	
J. Secord do		18 00	
Bleecker et Brown do		30 00	
Annonces et impression		26 20	
E. McCoskie, commission de 5 pour 100 sur $7,213.08, coût du pont de la rivière du Coude		360 65	
E. Brokovski, services *re* ponts		169 25	
A. Martin—			
20 jours, à $3	60 00		
Louage d'attelage, 18 jours	55 00		
Plans et devis	41 00		
Billet de chemin de fer	4 00		
		160 00	
A reporter		15,8?2 57	10,423 95

2—23**

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		15,852 57	10,423 95
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Chemins, ponts et passages d'eau :—Suite.			
T. Brown, inspection des ponts—			
Appointements, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887	9°0 00		
Allocation, 8 jours, à $3.50	28 00		
Billets de chemins de fer	23 40		
Louage d'attelages	30 00		
Dépenses d'hôtellerie	4 50		
		985 90	
W. J. Scott, louage d'un cheval, inspection		5 00	
E. Dewdney do do		4 50	
			16,847 97
Ecoles :—			
Bureau d'éducation—			
Jas. Brown, secrétaire, 12 mois, jusqu'au 30 juin 1887		1,200 00	
L. O. Bourget, allocation pour tenir les comptes d'école		150 00	
C. Marshallsay, 33 jours de vacation	132 00		
do frais de voyage	114 00		
		246 00	
J. Secord, 14 jours de vacation	56 00		
do louage d'un cheval	2 00		
		58 00	
L'hon. E. Dewdney, 12 jours de vacation		48 00	
C. B. Rouleau, 13 jours do	52 00		
do frais de voyage	109 40		
		161 40	
A. E. Forget, 4 jours de vacation		16 00	
Rév. A. Lacombe, 1 jour de vacation		4 00	
Inspecteurs d'école—			
Thos. Grover, 15 mois, jusqu'au 30 juin 1887	625 00		
J. Hewgill, 15 do do	625 00		
Canon Flett, 15 do do	343 75		
Rév. J. J. M. Lestang, 9 mois, jusqu'au 31 déc. 1886	112 50		
Rév. Père Leduc, 6 mois, jusqu'au 30 juin 1887	75 00		
Rév. J. McLean, 15 do do	125 00		
Rév. A. B. Baird, 15 do do	93 75		
Rév. A. André, 9 do jusq. 31 déc. 1886	56 25		
Rév. — Dunmear, 3 do jusq. 30 juin 1887	18 75		
Rév. L. Lebret, 3 do do	12 50		
P. G. Laurie, 15 do do	31 25		
J. W. Costello, 15 do do	31 25		
E. Richard, 15 do do	31 25		
M. M. Seymour, 9 do do	37 50		
		2,218 75	
Examinateurs—			
Rév. F. A. Pelly, 3 mois, jusqu'au 30 juin 1886	25 00		
Rév. D. Lewis, 12 do do 1887	100 00		
Rév. J. Hugomard, 15 do do 1887	125 00		
		250 00	
Frais de voyage des inspecteurs et examinateurs—			
T. Grover	202 11		
Canon Flett	164 10		
J. Hewgill	89 25		
Rév. A. B. Baird	80 30		
Rév. J. McLean	77 12		
M. M. Seymour	60 00		
Rév. F. André	45 00		
Rév. J. J. M. Lestang	18 50		
J. W. Costello	15 80		
Rév. D. Lewis	15 60		
		767 78	
Papeterie et fournitures pour le bureau d'éducation—			
Geo. Cox, 500 certificats d'instituteurs	89 00		
Stobart et Fils, 8½ mois de loyer d'entrepôt	85 00		
J. C. Irvine 4½ do	67 50		
A reporter	241 50	5,119 93	27,271 92

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	241 50	5,119 93	27.271 92
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite*.			
Ecoles—Suite :—			
Papeterie et fournitures pour le bureau d'éducation			
P. Lamont, papeterie	27 70		
C. Black do	2 15		
J. W. Smith, 1 poêle	18 00		
Smith et Ferguson, ferronnerie	4 45		
R. Symonds, 5 jours de vacation	12 50		
J. Secord, rédaction d'un acte	9 00		
Dawson, Bole et Cie, papier à envelopper	5 78		
Frais de port	132 15		
Charriage	79 50		
Expédition de fournitures d'école	51 30		
Fret	29 02		
Louage de voiture	3 00		
		616 05	
Fournitures d'écoles—			
W. J. Gage et Cie, Toronto—			
100 globes, à $10.30	1,030 00		
297 cartes géographiques, à $2.25	668 25		
200 do 1.80	360 00		
100 cartes d'épellation	200 00		
100 livres de visiteurs	33 00		
	2,291 25		
MOINS—Fret et frais payés	132 82		
	2,158 43		
J. H. Ashdown—			
200 sièges, à $3 29	658 00		
do 3.20	640 00		
do 3.03	606 00		
do 2 94	588 00		
do 2.47	494 00		
Emballage et fret	80 00		
W. F. Wilson, pupitres	638 88		
S. R. G. Penson et Cie, 101 cartes du Canada, à $3.60	363 60		
D. J. Sadlier et Cie, livres	30 49		
Proctor Frères, livres	16 30		
J. B. Rolland et Fils, livres	9 11		
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret	77 43		
Droits de douane sur cartes géographiques	59 35		
T. Young, attelages	14 00		
		6,433 59	
Impressions et annonces—			
Leader, Régina—			
1,000 ordonnances des écoles, 1885, 50 pages—			
500 exemplaires, à $2 82 par page	141 00		
do 0.18 do par 100	45 00		
Couvertures	6 25		
500 ordonnances des écoles, 16 pages—			
500 exemplaires, à $2.82 par page	45 12		
500 rapports des écoles—			
24½ pages, à $2.82	69 09		
9 do 4.23	38 07		
4½ do 5.64	25 38		
Pièces justificatives non reçues	60 60		
Progress, Qu'Appelle—			
150 blancs de reçus	10 00		
Annonces des examens	50 24		
do d'approvisionnements	6 66		
		497 41	
Octroi p. reconst. la mais. d'école de la Petite-Pierre-à-Pipe		100 00	
Aide à 120 écoles		31,276 26	
			44,043 24
A reporter			71,315 16

2—23½**

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			71,315 16
Gouvernement du Nord-Ouest—*Suite.*			
Bureau d'enregistrement :—			
Régina, G. A. Montgomery—			
C. James, aide, 365 jours, jusqu'au 30 juin	730 00		
Houille, 7$\frac{1689}{2000}$ tonnes, à $13	101 98		
Nettoyage, $60 ; dû au régistraire, 30 juin 1887, $50.44	9 56		
Frais de port, $45.44 ; en mains, 30 juin 1886, $33.55	11 89		
Poêle et charriage, $42.50 ; messagerie, $42.35	84 85		
Prime sur obligation	15 00		
Encre, $4.50 ; balai, 35c	4 85		
Limer la porte de voûte, $5.50 ; table, $5	10 50		
		968 63	
Prince-Albert, A. Sproat—			
Loyer, un an, jusqu'au 30 juin	240 00		
Bois, $132 ; fret et messagerie, $120.85	252 85		
Nettoyer le bureau, 18 mois	90 00		
Frais de voyages, $118.60 ; dépenses de bureau, $6	124 60		
		707 45	
Edmonton, Geo. Roy—			
Loyer, un an, jusqu'au 30 juin 1887	224 00		
Houille, $60 ; bois, $28.50	88 50		
Nettoyage, $48.00 ; monter les poêles, $15.15	63 15		
Pétrole, $19 ; main-d'œuvre, $9	28 00		
Frais de voyages	80 30		
Frais de port, $33.50 ; papeterie, $3	36 50		
Grille, $3.50 ; enregistrement, $2	5 50		
Frais de messagerie	79 90		
		605 85	
Calgary, T. A. McLean—			
Frais de bureau, $265.40 ; messagerie, 32.45		297 85	
Battleford, W. J. Scott—			
Voyages, $126 ; fret et messagerie, $100.06		226 06	
En général—			
R. D. Richardson—			
5 400 pp., registres de mariage	30 50		
5 450 pp. do d'association particulière	42 25		
5 300 pp. do de société commerciale	28 25		
		101 00	
P. M. Barker, instruction aux régistrateurs—			
5 jours en déc., à $10	50 00		
Allocation, 186 jours, à $3.50	651 00		
Billets de ch. de fer et pullmans	108 85		
Transport par bateau et diligence	183 00		
Frais de port, $9 ; boîte au P.O., $1	10 00		
Télégrammes, $7.02 ; messagerie, $5.50	12 52		
Charriage, $6 ; papeterie et quincaillerie, $5.30	11 30		
Balance reportée à 1887-88	8 55		
		1,035 22	
			3,942 06
Combustible et éclairage :—			
J. A. Kerr, huile fournie, depuis le 17 septembre 1880	195 07		
do 42 gallons de pétrole	21 00		
		216 07	
S. Shannon, 136 gallons d'huile		72 92	
Smith et Ferguson, 60½ gallons d'huile		35 56	
J. Simpson, 20 gallons d'huile		12 00	
J. W. Smith, 5 do		2 50	
Cie de la Baie-d'Hudson, 31 lbs de chandelle		7 75	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret sur chandelles		1 20	
J. A. McCaul—			
18$\frac{3}{20}$ tonnes de houille, à $15.95	289 50		
101$\frac{260}{2000}$ do $13.95	1,410 75		
		1,700 25	
J. M. Fadyen, 8 voitures de bois		36 00	
N. Shaw, 5 do		19 50	
A. Shaw, 2 do		9 00	
A reporter		2,112 75	75,257 22

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		2,112 75	75,257 22
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Combustible et éclairage—Suite.			
Geo. Seibold, 2 voitures de bois		8 00	
D. McPherson, 1 do		4 50	
E. Cameron, 1 do		3 50	
M. Vivier, sciage de bois		6 50	
Annonces de soumissions pour houille		11 08	
			2,146 33
Loyer des salles de la cour :—			
Calgary, nettoyage de la cour, 12 mois	48 00		
do vitrage	4 75		
		52 75	
Edmonton, 9 jours de loyer, à $3		27 00	
Fort-McLeod, 4 do 5		20 00	
Battleford, 3 do 5		15 00	
Moosomin, 3 do 3		9 00	
			123 75
Livres et abonnements :—			
Caswell et Cie, livres de loi		728 50	
H. J. Morgan, 30 exempl. du "Dominion Annual Register"		90 00	
R. D. Richardson—			
17 volumes de "Encyclopædia Britannica"	68 00		
1 dictionnaire Webster	15 00		
2 volumes de "Catiline"	15 00		
		98 00	
J. P. Robertson, 30 vols. du "Political Manual of Manitoba and North-West Territories"		60 00	
J. Brady, Winnipeg, 4 vols. de "Encyclopædia Britannica"		28 00	
J. Durie et Fils, papiers anglais		18 50	
H. Fisher, livres pour la bibliothèque		12 00	
M. Webber, "Northern Star" et "Southern Cross"		5 00	
J. R. Waghorn, abonnement à la table d'heures		2 00	
Reliure de livres		15 70	
Encadrer une gravure		5 00	
Abonnement aux journaux		101 00	
Messageries et fret sur livres		25 02	
			1,188 72
Dépenses imprévues de la justice :—			
A. Stibbard, constable spécial, arrestation de Wm. McGeigh		180 57	
Wm. Pratt, constable spécial, arrestation de Geo. Robinson		59 40	
"Herald," Calgary, 1 livre de procédure	12 00		
do 500 formules	20 00		
do messageries	1 25		
		33 25	
Mme E Fraser, nettoyage de la salle de la cour		12 00	
A. Sutherland, photographies de meurtriers supposés		5 00	
Annonce de séances des cours		152 23	
Dr N. J. Lindsay, examen de deux aliénés		20 00	
Dr H. Dodd, enquête *post mortem* sur P. Smith, Touchwood		235 52	
Dr Wm. Anderson, enquête sur Magloire Lachapelle, près Edmonton		73 50	
Dr J. G. Mackay, enquête sur J. Rudd, Rivière-de-l'Arc		40 00	
Dr J. Hutchison, enquête sur une des femmes du garçon de Whiteman, Assiniboine	39 45		
do enquête sur trois enfants noyés près de Broadview	30 85		
		70 30	
Dr A. Henderson, enquête sur le corps de Fitzgerald Cochrane, Calgary		29 00	
			910 77
Divers :—			
Scott et Leslie, Winnipeg—			
3 fauteuils en cuir	45 00		
1 canapé et oreiller	40 00		
A reporter	85 00		79,626 79

DIVERS.	$ cts.	$ cts	$ cts.
Report	85 00		79,626 79
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Divers—Suite.			
Scott et Leslie Winnipeg—			
63 vgs. de nattes de cocotier	47 25		
49½ vgs. de tapis de Bruxelles	56 93		
1 tapis Axminster	5 50		
1 tapis de pied en peau de mouton	8 25		
1 couvert en peluche	13 00		
2 paires de rideaux de dentelle	51 00		
		266 93	
Wishart, Bishop et Cie, 1 pupitre rotatif	130 00		
do 1 échantillon de siège d'arrière	4 00		
		134 00	
R. B. Ferguson—			
2 ameublements de chambres à coucher	42 50		
2 matelas, $10.50 ; ferronnerie, $17.75	28 25		
4 oreilllers de plume	6 00		
Main-d'œuvre, $10 ; charriage, 75c	10 75		
		87 50	
Smith et Ferguson—			
Poêles et accessoires, $44 90 ; ferronnerie, $38.95		83 85	
Mât de pavillon pour la chambre du conseil—			
1 mât	20 00		
Fret sur mât de Calgary	50 00		
Préparer et élever le mât	30 00		
Réparations au mât	10 00		
		110 00	
J. K. Riddell, peinturer l'écusson pour la chambre du conseil.		50 00	
J. L. Wells, Winnipeg—			
1 poêle Art Royal n° 40	45 00		
Vase à charbon	7 50		
Chenet et emballage	5 00		
		57 50	
W. E. Gunley—			
1 niveau de 20 pouces et trépied	110 00		
1 lunette méridienne D. V. S. de 5½ pouces et trépied	130 00		
1 niveau Abney	15 00		
1 galon d'acier de 66 pieds	9 00		
		264 00	
Jas. Foster—			
1 baguette de nivelement de 14 pieds	22 00		
1 chaîne d'acier de 66 pieds	6 50		
		28 50	
R. H. Hunter, 1 boussole prismatique		8 00	
R. D. McNaughton—			
Barouche et fret	90 54		
1 paire de chevaux	160 00		
Harnais, $30 ; ouvrage de forgeron, $3	33 00		
Fournitures pour l'énumérateur	10 60		
		294 14	
C. Houson, 1 barouche		65 00	
A. E. Forget, traîneau de la malle		25 00	
Sweet et McDonald, harnais pour le traîneau de la malle		28 40	
E. B. Read, peau de bison		15 00	
D. H. Gillespie, établage du cheval de la malle		42 00	
J. W. Smith, ferronnerie		188 47	
J. A. Kerr do		173 93	
Proctor et Ronald do		11 25	
J. D. Sibbald et Cie, ferronnerie		11 20	
S. Shannon do		9 40	
J. R. Esmonde do		9 15	
D. A. McDonald, ouvrage de forgeron		6 40	
Réparations à la pompe et chaudières.		36 75	
Cie de messageries Dominion		273 75	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret		28 40	
A reporter		2,308 52	79,626 79

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		2,308 52	79,626 79
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST—*Suite.*			
Divers—Fin.			
Laver et blanchir des essuie-mains		48 95	
Labourer et renchausser, $27 ; charriage, $10.50		37 50	
Essuie-mains et savon, $12.30 ; sciage de bois, $7.50		19 80	
Glace, 268 lbs., $5.36 ; avoine, 235 lbs., $4.14		9 50	
Acide carbolique		1 25	
Voûte à la chambre du conseil—			
Tinning et Hoskins, portes, avec serrures	140 00		
R. H. Williams, matériel et main-d'œuvre	970 20		
Lt-col. McLeod, frais de voyage à Prince-Albert et retour pour tenir la cour		1,110 20 231 20	
P. Bureau, pension et dépenses pour soins des aliénés		63 40	
Transfert de T. P. Kileen de Selkirk à Kingston		40 90	
Eclaireur Giveen, délivrer un message à B. Boucher, un Métis réfugié		150 25	
J. Hewgill, transcription de listes des électeurs		10 00	
Bureau du sous-shérif:—			4,031 47
Smith et Ferguson—			
55 gallons de pétrole, $38.50 ; ferronnerie, $4.05		42 55	
T. Little, 4 cordes de bois		18 00	
R. D. Richardson, papeterie		18 58	
J. A. Kerr—			
18 galls de pétrole, $9 00 ; lanterne et globes, $1 50		10 50	
C. J. Atkinson, impression de formules		9 50	
W. T. Ramsay, 1 tonne de houille		7 00	
J. Walker, 1 voiture de bois		5 75	
J. Pirret, sciage de bois		6 00	
			117 88
Imprimeur de la reine, $1,358 82 ; *bur. de la papeterie*, $1,063.44			2,422 26
Appointements et gages:—			
A. E. Forget, greffier du conseil, allocation pour loyer		500 00	
L. O. Bourget, commis, 12 mois, jusqu'au 30 juin, à $60		720 00	
Chas. Lethbridge do do do		720 00	
J. C. Pope do 6 mois, jusqu'au 31 déc., do	360 00		
do do do 30 juin, à $75	450 00		
		810 00	
R. B. Gordon, commis, 12 mois, jusqu'au 30 juin, à $75		900 00	
H. Fisher, bibliothéc., 8½ do do		633 87	
Wm. McGirr, audition des comptes publics		50 00	
A. G. J. Pindar, transcription, 15 jours, à $3		45 00	
A. W. L. Gompertz, transcription		7 50	
R. Deane, commis, 6 mois, jusqu'au 31 déc., à $30	180 00		
do do 30 juin, à $40	240 00		
J. McLachlin, messager à la chambre du conseil, 12 mois, jusqu'au 30 juin		420 00 360 00	
John Nay, messager à l'hôtel du gouvernement, 9 mois, jusqu'au 30 avril		450 00	
F. Coventry, messager à l'hôtel du gouvernement, 3 mois, jusqu'au 30 juin		150 00	
J. F. Stewart, messager à cheval, 11 mois, jusqu'au 30 juin		55 00	
R. E. Tennant, gardien, 8 mois et 25 jours, jusq. 30 juin		264 19	
J. McLive, messager de la session		57 00	
F. N. James do		57 00	
Hugh Richardson, avocat		200 00	
do alloc. pour loyer, 8 m., jusq. 28 fév.'87		333 28	
P. M. Barker, avis donnés aux régistrateurs, 6 mois et 5 jours, à $1,600		821 51	
A. T. Abbey, commis, 72 jours, à $1.50		108 00	
			7,662 35
			93,860 75
MOINS—Remboursement			10 00
Total, gouvernement du N.-O.—Subsides			93,850 75

DIVERS.	Indemnités.	Frais de voyages.	—
GOUVERNEMENT DU NORD-OUEST, (EN VERTU DE LA LOI.)	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Conseil du Nord-Ouest—			
H. Richardson, magistrat stipendiaire	200 00		
J. F. MacLeod do	200 00	123 10	
C. B. Rouleau do	200 00	54 70	
A. J. Irvine, membre nommé	200 00	123 10	
Hayter Reed do	200 00		
J. H. Ross, Mâchoire-d'Orignal	400 00	3 50	
Robert Crawford, Qu'Appelle	400 00	26 20	
W. D. Perley do	400 00	18 10	
H. S. Cayley, Calgary	400 00	54 70	
J. D. Lauder do	400 00	54 70	
J. G. Turriff, Montagne-de-l'Orignal	400 00	65 00	
Lord Boyle, McLeod	400 00	123 10	
S. A. Bedford, Moosomin	400 00	16 00	
H. C. Wilson, Edmonton	400 00	150 00	
C. Marshallsay, Broadview	400 00	14 00	
O. E. Hughes, Lorne	400 00	117 00	
D. F. Jelly, Régina	400 00		
John Secord do	400 00		
Pascal Breland, membre nommé	400 00	30 00	
S. Cunningham, Edmonton	400 00	150 00	
Total, frais de voyages		1,123 20	
do indemnités	7,000 00	7,000 00	
do membres du conseil			8,123 20
Appointements des régistrateurs—			
W. J. Scott, Territoires du Nord-Ouest		2,000 00	
Geo. A. Montgomery, Régina		1,200 00	
T. A. McLean, Calgary		1,200 00	
Geo. Roy, Edmonton		1,200 00	
A. Sproat, Prince-Albert		1,000 00	
			6,600 00
A. E. Forget, greffier du conseil			1,800 00
Total, gouvernement du N.-O., en vertu de la loi			16,523 20
ACTE DE TEMPÉRANCE DU CANADA.			
"Gazette Royale" Frédéricton, annonces d'élections de tempérance à Saint-Jean et Portland		36 00	
Shérif Flintoff, balance du compte d'impressions du "Canadian," de Sarnia		3 00	
			39 00
INDEMNITÉ À LA POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.			
A. B. Poitevin, indemnité pour blessures, 181 jours, jusqu'au 30 juin 1886			153 85
AGENCE DE PARIS.			
L'hon. Hector Fabre, 12 mois de traitement, jusqu'au 30 juin		2,500 00	
do alloc. pour dépenses impr. de bureau		1,000 00	
			3,500 00
MATIÈRES EN LITIGE.			
Bompas, Bischoff, Dodgson et Coxe, frais se rattachant au Conseil privé *re* les limites du Manitoba et d'Ontario		1,716 32	
D. O'Connor, services, Boyd *vs.* la Reine	427 21		
do do Ontario *vs.* Canada, déshérence de biens meubles	74 00		
do avance, Clarke et Barber *vs.* la Reine	250 00		
		751 21	
H. Abbott, jeune, Giles *vs.* Mathieu		219 32	
H. McMahon, C.-R., balance de serv. *re* commiss. des frontières		500 00	
			3,186 85

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
LEVÉE HYDROGRAPHIQUES DE LA BAIE GEORGIENNE.			
J. G. Boulton, commandant, 12 mois, jusq. 30 juin 1887—			
172 jours de service, à $9.24 par jour		1,589 28	
193 jours absent du navire, à $10.70 par jour		2,065 10	
			3,654 38
W. J Stewart, aide-hydrographe, 12 mois, jusq. 31 mai 1887			908 33
D. C. Campbell, 2e do do do			654 20
A. McGregor, maître d'équipage do do			954 08
A. Nesbitt, mécanicien-chef do do			800 04
W. Linter, 2e do do do			480 00
James Howe, cuisinier, 5 mois, jusq. 31 nov. 1886			255 00
Wm. Watson, charpentier, 5 mois do et mai 1887			252 42
Equipage, 5 mois, jusq. 31 nov. 1886, et 1 mois, 1885-86			3,012 48
J. G. Boulton, dépenses imprévues—			
Frais de voyages, $34.20; timbres-poste, $10		44 20	
Bonis à l'équipage, $75; menues dépenses, $274.31		349 31	
Frais de voyages de D. C. Campbell		31 35	
do W. J. Stewart		14 45	
do A. McGregor		24 54	
A être crédité en 1887-88		11 88	
			475 73
W. J. Stewart, frais de voyages			17 85
A. McGregor do			63 40
W. Smith, sous-ministre, frais de voyages			17 25
Ed. Flummerfelt, pension, 26 jours			13 34
Wm. H. Brown do 26½ do			13 25
Wm. Watson do et charpenterie			12 50
John Duncan, pension de l'équipage, 14 hommes, 116 jours			59 90
E. Brignell—			
Bœuf, lard et mouton, 1,280 lbs., à 9c		115 20	
do do 2,085½ lbs., à 10c		208 55	
Bœuf salé 2,680 lbs., $187 60; agneau et bifstek, $7.65		195 25	
Saucissons, $4.20; glace, $9.80; légumes, 90c		14 90	
Boîtes pour provisions		6 65	
			540 55
Wm. Griffith, bœuf, 364 lbs, $27.30; glace, $1.25			28 55
J. C. Noble, provisions, $65.12; fret, $63.04			128 16
J. McLaughlin et Fils—			
Beurre, 539½ lbs., $80.89; farine, 2 brls. et 800 lbs., $31		111 89	
Farine d'avoine et poudre à pâte		7 48	
Légumes, $77 87; lait, $30.05; fruits, $144.05		351 97	
Biscuits, $119.36; sirop, $4.15; sel, $1.57		125 08	
Café, 111½ lbs., $37 03; 390 pains, $21.25		58 28	
Pommes de terre, 25 sacs et 88 boisseaux		76 81	
Œufs, $51.60; jambon, 1,067½ lbs., $147.16		198 76	
Amidon, $1.10; ustensiles de ménage, $79.85		80 95	
Saindoux, $18.12; fromage, 1,974 lbs, $25.77		43 89	
Epices, $30.87; poivre, $4.45		35 32	
Vinaigre, $3 50; thé, 100 lbs., $64 90; sucre, $84.93		153 33	
Fendre du bois, $5.05; allumettes, $1.40		6 45	
			1,250 21
Patten et Maltas (Petit-Courant)—			
Beurre, 53 lbs, $7.42; lait, pain et œufs, $3.40		10 82	
Fret, balais et bois mou		10 00	
			20 82
R. P. Butchart et Cie—			
Ferronnerie et réparations		345 94	
Huile de saindoux, 42 gallons		29 40	
			375 34
Redfern et Lepan, ferronnerie et peintures			567 92
Bishop et Poulin, blanc de plomb et térébenthine			10 40
A. C Creighton—			
Miroirs, 4, $3; matelas, $65		68 00	
Tabourets en jonc, $2; oreillers, $24; coutil, 75c		26 75	
			94 75
G. Corbett et Fils, ouvrage de forgeron et réparations			493 78
Parker et Evans, composition pour chaudières, 200 lbs			30 00
A reporter			15,631 84

DIVERS.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report			15,184 63
LEVÉE HYDROGRAPHIQUE DE LA BAIE GEORGIENNE—*Suite.*			
R. H. Cogswell—			
Fret sur chronomètre		5 13	
Donné au 1er officier, $5 ; emballer, $13		18 00	
			23 13
T. H. Jackman, bois de service			10 72
Owen Sound Dry Dock, Ship-building and Navigation Co.—			
Bois de service, $1,552.40 ; ferronnerie, $203.36		1,755 76	
Huile et blanc de pl., $178.60 ; porte et châssis doubles, $94.49		273 09	
Quaiage, 24 jours, $240 ; toile à voiles, 365 vgs., $115.75		355 75	
Main-d'œuvre, 802¾ jours, à $2 ; 250½, à $1.75 ; 63, à $3.50		2,364 34	
			4,748 94
W. B. Stephens, faïencerie et tuyau à gaz			2 40
Parker et Cie, grenades			4 50
Maitland et Rixon, emmagasinage, $10 ; chaux, $1.70			11 70
Wm. Marlton, construire une baleinière			155 00
H. Robinson et Cie, tapis et drap de lits			64 37
J. P. Donaldson, boyau et huile			33 69
W. F. Wolfe, toile cirée et tapis			56 53
Cie de messageries Vickers, 1 compas			32 00
J. McNeill, lavage			5 08
Wm. Brown, houille, 135 $\frac{300}{2000}$ ton., à $6.50 ; 5 $\frac{280}{2000}$ ton., à $6.50 ; bois, $1.50			885 21
Union Chambers, Ottawa, loyer de bureau, 6 mois			72 00
Elliot Frères, sextant pour sonder			71 05
John Black et Cie, chronomètre			146 00
Imprimeur de la reine et bureau de la papeterie			138 80
			21,645 75
MOINS—Remises : houille, $17 ; march. retournées, $24.32			41 32
			21,604 43
EXPÉDITION DE LA BAIE D'HUDSON.			
A. R. Gordon, commandant, appointements		1,320 98	
Bonis, $600 ; déboursés, $320 (détails non donnés)		920 00	
			2,240 98
W. Skynner, appointements		450 00	
F. F. Payne do		384 66	
Percy Woodworth, appointements		110 00	
J. R. Spencer do		240 00	
J. W. Tyrrell do		299 94	
G. A. Shaw do		446 24	
John McKenzie, 17 mois d'appointements		778 09	
			2,708 93
Payé à l'équipage et aux gardiens de l'*Alert*			8,807 98
John D. Nichols, mécanicien en chef, *Alert*—			
Appointements jusqu'au 10 juin	909 32		
MOINS—Payé par A. R. Gordon	10 00		
		899 32	
Allocation de pension, 7 mois		141 66	
Payé pour nettoyer les machines, etc		379 05	
			1,420 03
Charles Atkins, payé pour main-d'œuvre, 30 jours			51 85
Blake Frères, viande fr., 661½ lbs., $66.15 ; pois et volaille, $6.55			72 70
R. A. Guildford, bœuf et légumes, $35.93 ; main-d'œuvre, $8			43 93
E. J. Lordly, œufs et légumes			6 30
Fred. Meyer, légumes			11 82
Peake Frères, sel			0 56
Wm. Whiston, bœuf et mouton, 966 lbs			77 28
D. Stewart, légumes et fruits			28 99
P. McKenzie do		8 10	
Beurre, fromage et œufs, $22.50 ; jambon, $3.22		25 72	
Farine, 2 brls., $10 ; pain, $7.88 ; poisson, $4		21 88	
Lait, $3.25 ; pâtisserie, $1.70		4 95	
			60 65
A reporter			15,532 00

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			15,532 00
EXPÉDITION DE LA BAIE-D'HUDSON—*Suite.*			
Thomas Meagher, bœuf, 112 lbs., $11.20 ; volaille, $1			12 20
Wm. H. Pope, viandes assorties, 407 lbs., $40.70 ; p. de terre, $6.			46 70
Hamilton et Fils, 150 pains			9 00
G. W. Coleman, 1 chronomètre			45 00
R. H. Cogswell, louage d'un chronomètre, 4 mois		20 00	
Réparation, $11 ; boussole, $26.35		37 35	
			57 35
M. Corbett, réparations			103 64
Wm. A. Cook, pilotage			11 00
Wm. Carson, poêles et tuyaux			15 80
Cie de messagerie Dominion, message			6 35
Chemin de fer Intercolonial, fret			6 13
Commissaires des pilotes d'Halifax, pilotage			23 00
D. Smith, pilotage			35 00
Thos. Lowrie, pilotage			15 00
H. Hesslein et Fils, bureau des officiers			14 50
John Hogan et Fils, ciment			2 15
John Lowrie, eau			4 44
Macdonald et Cie, réparations et matériel			42 30
Mumford et Fils, arbre de couche du vapeur			395 00
W. et A. Moir, réparations à la chaudière			128 49
T. McAvity, palette de propulseur			80 30
Mme M. O'Brien, blanchissage			3 70
George E. Smith, ferronnerie et peintures			443 29
Dr Wickwire, services de médecin			5 00
Chantier de navires d'Halifax, réparations au côtre		315 65	
Houille (de Galles), 400 tonnes		1,821 45	
			2,137 10
Thomas Ead, main-d'œuvre pour décharger le lest			88 00
Charles Neal, charriage			77 46
Alfred Graves, réparer le tonneau aux harnais			10 05
Noonan et Davies, mouillage du navire		100 50	
Pilotage, $16 ; touage, $20 ; bois de service, $10		46 00	
Services pour approvisionner l'*Alert*		25 00	
			171 50
R. Smith et Cie, cartes marines, 100 exemplaires			10 00
J. McLearn, 1 carte marine			4 25
Mme C. Hislop, blanchissage			39 35
James Munroe, main-d'œuvre			4 00
James Mosher do			20 00
Alexander et Cable, vignettes pour le livre du com. Gordon			14 72
S. Cunard et Cie, Graham et Parks, compte pour la refonte des tubes de sonde, et fret			93 63
Caisses pour vêtements, $1.50 ; télégrammes, 60c			2 10
H. W. Johnston, agent, Halifax, frais de voyage			12 70
Frais de voyage des officiers et des hommes, Pictou à Halifax			141 81
Johnson et Phillips, fil métallique pour sondage			8 09
			19,872 10
MOINS—Imputé aux vapeurs fédéraux		3,467 12	
Remboursé, provisions de surplus vendues		1,634 13	
do surcharge sur clous		0 68	
do A. R. Gordon, dépôt		7 56	
			5,109 49
PREUVE *re* COMPTES PUBLICS.			14,762 61
Robt. Romaine, examiner les comptes d'impression		200 00	
C. Robinson, C.R., opinion *re* révision préliminaire		40 00	
A. Ferguson, opinion *re* Shaw et Cie *vs* ministère des trav. pub.		20 00	
J. J. Lavery, frais de voyage—			
Billets de chemin de fer, $13.10 ; pullmans, $3.25	16 35		
Pension, $4 ; voitures, $1.50	5 50		
		21 85	
			281 85

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
ACADÉMIE DES BEAUX-ARTS.			
Payé à la Société Royale Canadienne			2,000 00
PRÉPARATION DE RAPPORTS.			
Bureau du Conseil privé—			
M. Boland, mécanigraphie, 92 jours, jusqu'au 31 mai, à $2..		184 00	
J. Anderson, transcription de 296 pages, à 5c.		148 00	
D. Macnamara, do 136 do		68 00	
M. F. O'Donohue, 45 jours, jusqu'au 30 sept		90 00	
C. A. Baldwin.		10 00	
			500 00
Ministère de la Justice—			
Mme F. Lyonnais, transcription de 3,074 pages, à 5c.		153 70	
Mme L. L. Sutton do 963 do		48 15	
			201 85
Secrétariat d'Etat—			
Mlle M. Dorney, transcription de 1,166 pages, à 5c.		58 30	
A. Gaudet do 601 do		30 05	
Mme O. Blanchet do 576½ do		28 82	
Mme L. D. Chevrier do 468 do		23 40	
M. A. Slater do 76 do		3 80	
			144 37
Ministère de l'intérieur. *Voir* page 231			1,100 00
Ministère des affaires des Sauvages—			
Mlle F. Greene, transcription de 900 pages, à 5c	45 00		
do do 1 mois, à $400.	33 34		
		78 34	
Mlle E. W. Webber, 43 jours, à $400		47 02	
Mlle M. Mercier 38 do		41 64	
Mlle L. Mailleux 26 do		27 96	
			194 96
Bureau de l'auditeur général—			
Mme M. Teale, 67 jours, jusqu'au 30 juin			67 00
Ministère des postes—			
R. Graburn, 3 mois, à $400			100 00
Ministère des travaux publics—			
Voir compte des dépenses générales, fin des Travaux publics			835 10
			3,143 28
IMMIGRATION CHINOISE.			
J. E. Vrooman, interprète chinois			1,500 00
W. G. Parmalee, contrôleur (pour faire $3,200)..			400 00
G. T. Burke, services		35 00	
W. Franklin do		29 00	
W. Gregory, gardien et messager.		110 00	
W. V. Brown, gardien		2 50	
			176 50
Drake, Jackson et Helmcken, services judiciaires			5 00
Imprimeur de la reine		2 60	
Relier des certificats		2 00	
Impression d'un exemplaire du registre chinois		15 00	
Papeterie		19 71	
Meubles		3 00	
			42 31
			2,123 81
AGENCES COMMERCIALES.			
John T Wylde, agent commercial aux Antilles—			
Appointements, 190 jours, jusqu'au 6 mai, à $10.		1,900 00	
Billets de chemin de fer, Canada et Etats-Unis	153 40		
Pension do	184 70		
Voitures do	27 65		
		365 75	
A reporter		2,265 75	

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report....		2,265 75	
AGENCES COMMERCIALES—*Suite.*			
Passages, de New-York aux Antilles et retour, et aux Antilles	404 29		
Pension aux Antilles	253 37		
Voitures	47 25		
		704 91	
Bureau de la papeterie, Ottawa		23 09	
Télégrammes et frais de port, $7 ; droits de douane, $5.95.		12 95	
Impressions, $1.90 ; escompte sur traite, $4.72		9 62	
Frais sur passeports, $3.75 ; change, $2.50		6 25	
			3,022 57
Alex. Woods, agent général du Canada à l'Australasie—			
Passages		183 05	
Dépenses d'hôtel		167 10	
Voitures		42 75	
"Manitoban," Winnipeg, imprimer des brochures et circul.	95 34		
"Mail" imprimer des cartes et circulaires	13 00		
Cartes officielles	9 00		
		117 34	
Non crédité le 21 déc. 1887		1,998 10	
			2,508 34
A. W. Wright, agent du Canada à l'Exposition des Colonies....			
73 jours en Canada, à $5	365 00		
70 do Angleterre, à $10	700 00		
		1,065 00	
Billets de passage, $168 ; billets de ch. de fer, $148.65.		316 65	
Dépenses d'hôtel, $66.80 ; voitures, $21.85.		88 65	
Papeterie fournie par le bureau officiel de la papeterie		36 12	
			1,506 42
			7,037 33
REFONTE DES STATUTS.			
H. H. Bligh, préparer un index pour les statutes revisés—			
163 jours, jusqu'au 29 mars 1887, à $12		1,956 00	
163 jours d'allocation de subsistance, à $3.50		570 50	
Billets de chemin de fer, d'Antigonish à Ottawa	24 00		
Pullman, $5.50 ; voitures, $3	8 50		
		32 50	
W. Wilson—			2,559 00
Incorporation des statuts de 1885	1,000 00		
do 1886	1,000 00		
Comparer les statuts revisés, 325¼ heures, à $1	325 25		
		2,325 25	
MOINS—Payé en 1885-86		600 00	
			1,725 25
T. G. Coursolles—			
Travail pour l'édition française		526 00	
325¼ heures à comparer		325 25	
Correction de revises, 164 feuilles, à 25c		41 00	
Reviser des annexes, 35 heures, à $1		35 00	
Préparer l'annexe nº 2, 71 pages		71 00	
do la table des matières, 8 pages, à $1		8 00	
do l'index général, 146 pages, à $4		584 00	
Lire les épreuves de l'index, à 15c. par page		21 90	
			1,612 15
J. G. A. Creighton—			
Incorporation des statuts de 1885	1,000 00		
do 1886	1,000 00		
		2,000 00	
MOINS—Payé en 1885-86		600 00	
			1,400 00
A. Power, incorporation des statuts de 1885		1,000 00	
MOINS—Payé en 1885-86		600 00	
			400 00
A reporter			7,636 40

DIVERS.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report			7,696 40
Refonte des statuts—*Suite.*			
A. Ferguson, incorporation des statuts de 1885	1,000 00		
do allocat. pour présence devant le comité mixte, session de 1885	200 00		
		1,200 00	
Moins—Payé en 1885-86		600 00	
			600 00
J. Alphonse Ouimet—			
Présence devant le comité mixte, 1885		200 00	
Remboursement de la somme payée en plus	(page 373) ...	200 00	
Frais de voyages		69 00	
			469 00
Wallace Graham, C R.—			
Présence devant le comité mixte de 1885		200 00	
Frais de voyages		149 70	
			349 70
J. F. Dubreuil—			
Services, 12 jours, à $10	120 00		
do 36 do 6	216 00		
		336 00	
Frais de voyages		67 50	
			403 50
R. C. Weldon—			
Reviser des ordres en conseil, 32 jours de services, à $10	320 00		
Frais de voyages	76 95		
		396 95	
Moins—Payé en 1887-88		96 95	
			300 00
B. Chamberlin, correction d'épreuves (crédit)			300 00
M. Stewart, 70 jours de correction d'épreuves, à $1.50			105 00
M. E. Beresford, 62 jours comme commis, à $1.50			93 00
J. M. McNamara, aide à M. Bligh pendant 44 jours, à $2			88 00
P. Dunne, vacation			50 00
Holland Frères, 6 mois de loyer d'un mécanigraphe			30 00
A. H. Matthewman, 7 mois de loyer du nº 7, rue Elgin, comme magasin			119 00
J. B. Rolland et Fils—			
Papier, 1,125 rames, à $5.10		5,737 50	
Cadres, 750, à 10c		75 00	
			5,812 50
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret			168 49
R. C. W. McCuaig, prime d'assurance sur papier			33 60
Département des impressions et de la papeterie			
J. B. Rolland et Fils		3,250 00	
Mortimer et Cie		6,369 80	
McLean, Roger et Cie		7,500 00	
			17,119 80
Bureau de la papeterie—			
Papeterie fournie		148 01	
do et papier fournis à l'imprimeur de la reine		3,653 39	
			3,801 40
			37,539 39
Sources de Banff.			
Arpentages :—			
Gages—			
Geo. Stewart, arpenteur, du 12 février au 31 mai 1886, 109 jours, à $5	545 00		
L. B. Stewart, aide, du 15 février au 31 mai 1886, 105 jours, à $1.50	157 50		
do arpenteur, du 1er juin au 25 novembre, 170 jours, à $5	890 00		
J. Smith, dessinateur, du 28 mars au 31 août 1886, 156 jours, à $3.50	546 00		
do du — sept. au 30 juin 1887, 303 jours, à $4	1,212 00		
A. S. Brown, aide du dessinateur, 48 jours, à $1.50	72 00		
A reporter	3,422 50		

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	3,422 50		
SOURCES DE BANFF—*Suite.*			
Journaliers, 4, 1,117 jours en tout	1,186 50		
Allocation pour rations, 1,714 jours, à 50c	857 00		
Allocation pour pension, J. Smith, du 26 novembre au 30 juin 1837, 217 jours	217 00		
		5,683 00	
Equipement de camp—			
Tentes, 5	73 00		
Plats et ustensiles de cuisine	44 89		
Ferronnerie, $5.35 ; lit de camp, $4	9 35		
Munitions et engin de pêche	3 33		
		130 57	
Geo. A. Stewart, dépenses—			
Billets de chemin de fer, $37.45 ; pullman, $6	43 45		
Hôtel et repas	13 50		
		56 95	
J. Smith, dépenses—			
Pullman, $6.75 ; voitures de place, $1	7 75		
Pétrole, lampes et cheminées	2 30		
		10 05	
Dépenses en général—			
Transport, $173.80 ; transport du camp, $17.75	191 55		
Louage d'un wag. spécial avant l'ouverture de la ligne.	60 00		
Canot avec des courbes en cèdre	60 00		
Fret et dépenses	42 57		
Repas et frais d'hôtel	27 75		
Papeterie	27 05		
		408 92	
Travaux :—			
Surintendent du parc, G. A Stewart—			
Appointements, du 1er juin au 31 déc. 1886, 214 j., à $5.	1,070 00		
Allocation de rations, 201 jours, à 50c	100 50		
Hôtel, $28.70 ; billets de ch. de fer, $76.80	105 50		
		1,276 00	
Gages et main-d'œuvre—			
Bordereaux, juin 1886, jusqu'au 30 juin 1887	20,931 71		
Forgeage	71 65		
C. J. Lucran, nettoyer 4½ acres	63 75		
Charpenterie	21 50		
Soin de l'aqueduc, 1 mois	15 00		
Peinturage d'écriteaux	6 00		
Semer de la graine de riz sauvage	6 00		
Pension des hommes employés à éteindre le feu	5 60		
		21,121 21	
Frais de voyages et fret—			
Fret et messagerie, $308.37 ; charriage, $63.16	371 53		
A. Presler, frais de voyage	55 70		
Frais de messagerie sur argent	22 55		
F. W. Stewart, frais de voyage	8 60		
F. McCabe, frais de voyage	6 80		
Louage de canot	2 50		
		467 68	
Papeterie, frais de port et télégrammes—			
Télégr., $78.38 ; papeterie, $68.78 ; frais de port, $33.23		180 39	
Equipement—			
Cheval, 1	140 00		
Tentes, 1, à $64 ; 2, à $38 ; 5, à $15.50 ; 1, à $7.30	224 80		
Drapeau du Canada, 1	15 00		
		379 80	
Explosifs—			
Dynamite, $162 67 ; fusée, $7.25 ; capsules, $6.25		176 17	
Bois de service et chaux—			
Bois de service	2,229 97		
Cèdre, 11,400 pieds, à 4c	456 00		
A reporter	2,685 97	29,890 74	

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	2,685 97	29,890 74	....
SOURCES DE BANFF—*Suite.*			
Travaux—Suite.			
Bois de service et chaux—			
Fret sur bois de service	687 88		
Chaux	77 90		
Châssis et portes	46 21		
Charrue	22 00		
Ferronnerie, outils et instruments—		3,519 96	
Ferronnerie et divers outils	928 17		
Tuyau à l'eau, 478$\frac{1}{12}$ pieds	568 78		
3 des meilleures soupapes de E. Water Yale	180 00		
4 do C. J. "T" 6x2	20 00		
Brouettes, 2 douz	96 00		
2 manchons en cuivre	60 00		
Ciseaux, fonte et rondelles	46 50		
Pics, 3 douz	45 00		
Ciment, 14 brls., à $5.50	77 00		
Cordes pour emballage, 199½ lbs	32 13		
Pelles, 1½ douz	27 00		
Plomb, 428 lbs	21 40		
Couper et charger pour "T"	13 10		
Fret	9 66		
Plomberie et maçonnerie—		2,124 74	
81 verges de maçonnerie à $2	162 00		
15 jours à la chambre de l'aqueduc	60 00		
Aiguiser les pics	31 50		
Plomberie	25 00		
Ponts—		278 50	
F. Morrison, à compte de l'entreprise du pont de la rivière à l'Arc	2,944 62		
Louage d'un canot pour réparer le pont	38 50		
Dommage au canot	35 00		
Passage des ouvriers	27 75		
		3,045 87	
Dépenses diverses :—			38,859 81
D. B. Woodworth, M.P., en règlement de réclamation	....	1,000 00	
W. F. Whitcher, 2 mois, examen et faire rapport sur le gibier et le poisson dans le parc National, frais de voyages, 60 jours, à $5	....	300 00	
W. Perkins, Winnipeg, sténographe, transcrire des notes de témoignage—			
1re copie, 42,900 mots, à 20c. par folio	85 80		
2e do 5c. do	21 45		
Livres	1 50		
Frais de voyages	17 80		
		126 55	
Graine de riz sauvage, 25 boisseaux	....	50 00	
Fret sur do	....	12 50	
J. Connors, garde-forestier, paie et équipement—			
Appointements, 10 mois, jusqu'au 30 juin 1887, à $700	583 34		
Frais de voyages	180 00		
Equipement, $150; canot, $41.27	191 27		
Dépenses imprévues	61 12		
G. M. Holbrook, 1 tunique et pantalons	30 00		
do 1 pardessus	20 00		
do 1 paire de culottes	10 00		
Jas. McCullough, 1 paire de bottes à l'écuyère	12 00		
do 1 do lacées	7 00		
R. J. Devlin, 1 bonnet de fourrure	10 80		
do 1 habit imperméable	6 75		
do 1 chapeau	3 00		
		1,115 28	
			2,604 33
MOINS—Avances de 1885-86	....	4,500 00	41,464 14
Balance reportée à 1887-88	....	793 17	
			5,293 17
Total, sources de Banff	....	....	36,170 97

DIVERS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....	....
CRÉDITS POUR PUBLICITÉ.			
Rév. A. Tanguay, "Histoire Généalogique des Familles Françaises"	....	2,000 00	
Dr S. T. Rand, dictionnaire Micmac	....	500 00	
Procès-verbal de la Société Royale	....	5,000 00	
W. H. Lynch, Traité sur la fabrication du beurre	....	2,000 00	
Bureau du Commerce, Montréal, publier un rapport sur le commerce local et étranger	....	350 00	
L. Fréchette, 25 exemplaires de "Les Fleurs Boréales"	....	31 25	
			9,881 25
OCTROIS ET GRATIFICATIONS.			
Thos. Townsend	....	150 00	
Mme Forrest	....	200 00	
Inondations de Cornwall, par Jas. Leitch	....	10,000 00	
			10,350 00
DIVERS PAIEMENTS.			
L. J. Crowe, services se rapportant à la saisie des "Acadia Steel Works"	....	100 00	
John Kerr, dépôt à la caisse d'épargnes, Bathurst	....	483 03	
Rembour. des droits sur le poisson aux marchands de l'I.P.-E.	....	2,177 49	
Direct. gén. des postes, fonds volés du bur. de poste de Newboro	....	150 00	
St. Catharines Milling and Lumber Co.—McCarthy, Osler, Hoskin et Creelman	....	2,652 67	
Publication des Statuts Criminels—Bureau officiel de la papeterie	....	3,262 50	
			8,825 69
Total, divers	....	....	317,529 97

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, 23 mars 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 24 janvier dernier, à propos de la division des frais de voyage du lieutenant-gouverneur Dewdney, j'ai l'honneur de vous informer que, après avoir communiqué avec le département des affaires des Sauvages, il a été décidé que l'allocation réduite de tant par jour devait être divisée comme suit :—Département de l'intérieur, $0.75 ; département des affaires des Sauvages, $2.75.

Vous remarquerez que la proportion des frais supportés par chaque département est la même qu'autrefois.

Bien à vous,

A l'auditeur général. A. M. BURGESS, *S.M.I.*

BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL, 30 mai 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations suivantes à propos des déboursés faits par le lieutenant-gouverneur Dewdney en rapport avec l'administration des Territoires du Nord-Ouest pendant les dix mois expirés le 30 avril dernier.

Le lieutenant-gouverneur Dewdney a retiré une allocation de voyage de $1.50 pour 71 jours. La somme payable par le département de l'intérieur est de 75c. par jour, d'après votre lettre du 23 mars dernier, en sorte que M. Dewdney a reçu $53.25 de trop, et cette somme devrait être remboursée au plus tôt.

Les pièces justificatives ci-incluses ont besoin d'être certifiées par l'imprimeur de la reine. Veuillez donc les faire certifier et me les renvoyer.

La pièce justificative ci-incluse, n° 947, concernant un paiement de $52.74 fait à MM. Lougheed et McCarthy pour services d'avocat, devrait être certifiée par le département de la justice.

La pièce justificative 89 couvre un paiement fait à Wm. Pratt pour service de constable spécial au mois de novembre 1884. Je demande pourquoi ce paiement a-t-il été retardé aussi longtemps.

Pièce justificative 117. Dans ce cas, 4 commis d'élection ont reçu $5 par jour chacun, et le prix fixé par le tarif est $3.00. Le compte de $5.00 pour chaque constable et interprète est également excessif. Le tarif des élections fédérales alloue $1.00 par jour pour constable, et ne fixe aucune allocation pour interprètes.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 23 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre copie d'une lettre que le département a reçue ce matin du lieutenant-gouverneur des Territoires du Nord-Ouest et qui servira de réponse à la communication que vous avez adressée au sous ministre de l'intérieur le 30 mai dernier et dont copie a été envoyée au lieutenant gouverneur. Les annexes mentionnées dans la lettre de Son Honneur sont aussi incluses.

Bien à vous,

A l'auditeur général. P. B. DOUGLAS.

RÉGINA, 18 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 6 de ce mois, n° 137,227, et, en réponse de vous transmettre sous ce pli, pour l'information de l'auditeur-général, le rapport qu'il demande.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. E. DEWDNEY.

Allocation de voyage.

En ce qui concerne mon allocation de voyage, je vous inclus un exemplaire d'un arrêté du conseil pris le 24 octobre 1881 et confirmant l'allocation qui m'avait été faite pour frais de voyage à raison de $1.50 par jour depuis la date de mon élévation au poste de lieutenant-gouverneur des Territoires du Nord-Ouest. Aussi copie d'un extrait d'une lettre du sous-surintendant général des affaires de Sauvages m'informant qu'un arrêté du conseil a été pris le 28 octobre 1881 à l'effet de m'allouer $3.50 par jour pour frais de voyage en ma qualité de commissaire des Sauvages.

Comme les arrêtés du conseil plus haut mentionnés ont été pris les 14 et 28 octobre 1881 et ne visent que mon cas, et comme depuis, il n'a été passé aucun autre arrêté à l'effet de diminuer la somme de $5 par jour qui m'a été allouée pour frais d'entretien pendant mes absences motivées par les affaires du département des Sauvages ou par celles du gouvernement du Nord-Ouest, je ne comprends pas pourquoi je serais obligé de remettre la somme réclamée par l'auditeur général.

Pour ce qui est de la pièce justificative 947, je dois dire, sans récuser la compétence des officiers du département de la justice à certifier ces sortes de comptes, que l'envoi des pièces justificatives à Ottawa occasionnerait, pour le règlement des comptes, un retard très préjudiciable aux intéressés. C'est pourquoi je suggère que le certificat du greffier du conseil du Nord-Ouest, qui est avocat, soit jugé suffisant pour ces comptes.

Pièce 89.—Le compte de M. Pratt pour services de constable *in re* La reine *vs.* George Robinson n'a été reçu qu'au mois d'avril 1885 ; mais comme mes estimations ne contenaient aucune somme pour défrayer une dépense de cette nature, le compte, avec quelques autres du même genre, ont été laissés de côté jusqu'au mois de juillet 1886, alors qu'une somme pour frais incidents de justice fut portée à un crédit de l'exercice 1886-87.

Je dois ajouter que le retard apporté au règlement de ce compte a été occasionné par la correspondance que j'ai échangée avec le ministre de la justice au sujet de l'affaire.

Pièce justificative 117.—Comme dans le district électoral de McLeod, les commis d'élection avaient à franchir de grandes distances pour se rendre aux bureaux de votation on leur a alloué $5, et, ainsi que le démontre la pièce justificative, ils n'ont rien réclamé pour frais de route et déboursés pour papeterie et frais de port, ce qui se fait d'habitude.

La somme inscrite dans la même pièce pour services de constables et d'interprète peut paraître élevée; mais si l'on considère qu'il est parfois très difficile de trouver des personnes disposées à laisser leurs occupations pendant une journée pour faire l'un ou l'autre de ces services, je crois que la compensation est juste.

E. DEWDNEY, *lieutenant-gouverneur.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 28 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 23 renfermant copie de la réponse du lieutenant-gouverneur Dewdney aux questions que j'ai posées dans ma lettre du 30 mai au sujet des déboursés faits pour l'administration des Territoires du Nord-Ouest pendant les dix mois expirés le 30 avril dernier. En réplique aux explications de M. Dewdney, je crois devoir exposer ce qui suit :—

Frais de voyage.—L'arrêté du conseil en vertu duquel M. Dewdney réclame une allocation de $5.00 par jour porte la date du 14 octobre 1882. Cet arrêté a été abrogé par celui du 29 novembre 1882, lequel établit une allocation de $5.00 par jour pour *tous fonctionnaires* voyageant dans le Manitoba et les Territoires du Nord Ouest,—sauf le major général commandant la milice, et les juges. Plus tard, le même arrêté fut modifié par un autre du 28 juin 1886 qui réduit à $3.50 l'allocation pour voyages dans le Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest. Par conséquent, cette dernière somme constitue le maximum qui puisse être alloué à M. Dewdney.

Comptes d'impressions et de publicité.—L'imprimeur de la reine mentionné dans l'arrêté du conseil du 17 décembre 1875, qui décrète que tous les comptes de publicité soient régulièrement vérifiés, est un fonctionnaire fédéral et ne doit pas être confondu avec l'imprimeur de la reine des Territoires du Nord-Ouest. Lorsqu'il est fait des paiements pour publicité à même des crédits votés par le parlement du Canada, les comptes doivent être, en vertu de l'arrêté du conseil en question, certifiés par l'imprimeur de la reine fédéral.

Pièce justificative 947.—L'arrêté du conseil du 12 avril 1879 n'admet aucune exception à la règle qui exige que tous les comptes pour services d'avocats soient certifiés par le département de la justice.

Pièce justificative 117.—Je suis d'opinion qu'il serait bon de payer les commis d'élection au prix ordinaire et de leur donner une allocation pour le nombre de milles parcourus, au lieu de leur payer $5.00 par jour. Quand il existe un tarif pour tel et tel service, comme dans le cas présent, il faut l'observer.

Quant au paiement de $5.00 pour constables et interprètes, je trouve que, comme, à une élection fédérale, les constables ne reçoivent que $1.00 par jour, tandis que la loi n'accorde rien aux interprètes, la somme qui a été payée est excessive.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 17 septembre 1887.

MONSIEUR,—Le 28 juin 1886 un arrêté du conseil fut pris à l'effet de modifier celui du 29 novembre en réduisant de $5 à $3.50 par jour l'allocation accordée aux fonctionnaires voyageant dans le Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest—chan-

gement qui devait prendre effet à partir du 1er juillet 1886. D'après le nouveau taux, la division telle que réglée entre le département des affaires des Sauvages et celui de l'intérieur est $2.75 payables à même le crédit affecté aux Sauvages, et 75c. payables à même le crédit affecté au gouvernement du Nord-Ouest.

Dans le cours de l'exercice 1886-87 cependant, vous avez retiré l'allocation basée sur l'ancien taux. Je vous inclus un état qui démontre que les sommes ainsi payées en plus s'élèvent à $91.50 ; et, comme je n'ai pas le pouvoir de sanctionner une allocation qui excède celle accordée par l'arrêté du conseil en question, je dois vous prier de vouloir bien rembourser, le plus tôt qu'il vous sera possible, le montant que vous avez reçu de trop.

Bien à vous,

Au lieutenant-gouverneur DEWDNEY, Régina. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 17 décembre 1887.

MONSIEUR,—Le 18 octobre 1886, une avance de $2,000 a été payée à M. Alex. Woods pour le compte des agences commerciales. N'ayant reçu aucun état des déboursés faits à même cette avance, j'ai l'honneur de vous demander si vous en avez reçu un, et, si non, quelles mesures ont été prises pour obtenir un compte des dépenses de M. Wood.

Bien à vous,

Au sous-ministre des finances. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES FINANCES, 19 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 17 au sujet d'une avance de $2,000 qui a été faite à M. Alexander Woods au mois d'octobre 1886. Une correspondance a été échangée avec M. Woods, et il me disait dans sa dernière lettre qu'il allait prendre le prochain steamer en partance pour le Canada. J'espère que, lorsqu'il sera arrivé, nous aurons un règlement de ses comptes.

Bien à vous,

A l'auditeur général. J. M. COURTNEY, *S.M.F.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 20 juillet 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre demande du paiement des appointements de E. A. Stewart, surintendant du parc de Banff, depuis le 1er janvier 1887 jusqu'au 31 mai, j'ai l'honneur de vous dire que, avant d'autoriser ce paiement, j'aimerais avoir les pièces justificatives de la dépense des diverses avances qui lui ont été faites, ainsi qu'un état de la dépense de sa lettre de crédit jusqu'à la fin du mois dernier.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 5 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 2 du courant, demandant le paiement des appointements de M. Geo. A. Stewart, surintendant du parc de Banff depuis le 1er janvier 1887 jusqu'au 31 août.

En réponse, j'ai l'honneur de vous dire qu'il est trop tard pour porter une partie quelconque de ces appointements aux comptes de l'exercice 1886-87, mais qu'ils doivent être portés tout entiers à ceux de l'exercice courant.

Bien à vous,

Au comptable, département de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 26 octobre 1887.

MONSIEUR,—Je dois vous prier de m'envoyer un état indiquant la disposition des $10,000 qui ont été portées à votre crédit, le 21 janvier 1887, pour secourir les victimes des inondations de Cornwall, ainsi que les pièces justificatives des dépenses qui ont été faites.

J'espère que vous allez vous rendre à ma demande le plus tôt possible, afin de ne pas retarder le rapport que je suis à préparer pour le parlement.

Bien à vous,

M. JAS. LEITCH, Cornwall, Ont. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

CORNWALL, ONT., 7 novembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser reception de votre estimée lettre du 26 octobre me demandant un état de la dépense des $10,000 placées entre mes mains pour les victimes des inondations de Cornwall. Mes engagements aux assises m'ont empêché de m'occuper de cette affaire. J'aurai beaucoup de plaisir à vous envoyer, le plus tôt possible, l'état demandé, en même temps que mes pièces justificatives.

Bien à vous

A l'auditeur général. JAMES LEITCH.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 19 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur le paiement de $469.00 à J. A. Ouimet en rapport avec la refonte des statuts (*Vide* chèque départemental n° 6, daté le 13 octobre 1886).

L'arrêté du conseil du 30 septembre 1886 pourvoit au paiement de $200 à M. Ouimet pour assistance au comité mixte pendant la session de 1885, en sus de ses frais de voyage. Le compte de M. Ouimet contient des items s'élevant à $69.00 pour frais de voyage, et un item "allocation pour assistance au comité mixte pendant la session de 1885, $200." En réglant ce compte une somme additionnelle de $200 a été ajoutée conformément à l'arrêté du conseil du 30 septembre 1886 mentionné plus haut.

Il paraît donc qu'on a payé deux fois à M. Ouimet son allocation de $200. S'il en est ainsi, on devrait lui demander de rembourser immédiatement la somme qui lui a été payée de trop.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la justice. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Rapport de l'inspecteur des finances sur les chemins de fer de l'Etat.

DÉPARTEMENT DES FINANCES, OTTAWA, 17 octobre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre les relevés suivants des transactions financières des chemins de fer exploités par l'Etat pendant l'exercice clos le 30 juin 1887 :

I.—CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.
(*a*) Compte général courant.
(*b*) Compte de caisse.
(*c*) Compte de l'équipement.
(*d*) Bilan.
(*e*) Compte du capital.
(*f*) Frais d'exploitation.

II.—EMBRANCHEMENT DE WINDSOR.
(*g*) Compte général courant.
(*h*) Compte de crédit.

III.—PROLONGEMENT EST.
(*i*) Compte général courant.
(*j*) Compte de crédit.
(*k*) Bilan.

IV.—CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.
(*l*) Compte général courant.
(*m*) Compte de caisse.
(*n*) Compte de l'équipement.
(*o*) Bilan.
(*p*) Compte de crédit.

V
(*q*) Sommaire de 1885, 1886 et 1887.

Je vous transmets aussi des états détaillés de la dépense au compte du capital.

Vous trouverez dans le relevé (*q*) une comparaison des opérations des exercices clos les 30 juin 1885, 1886 et 1887, concernant les parcours par mille, les recettes, les dépenses et autres résultats intéressants classifiés sous différents titres pour plus de facilité.

Parmi les résultats accusés au 30 juin dernier se trouvent les suivants :

REVENU ET FRAIS D'EXPLOITATION.

Lignes.	Milles en exploitation.	Revenu.	Dépenses.	Perte.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Chemin de fer Intercolonial	861	2,596,009 83	2,828,115 58	232,105 75
Embranchement de Windsor	32	25,327 58	26,042 33	714 75
Prolongement de l'Est	80	64,107 10	94,254 04	30,146 94
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard	210	155,303 37	204,237 45	48,934 08
Totaux	1,183	2,840,747 88	3,152,649 40	311,901 52
En 1885-86 les totaux étaient	1,183	2,629,336 35	2,819,973 50	190,637 15
Augmentation en 1886-87	....	211,411 53	332,675 90	121,264 37

COMPTE DU CAPITAL.

Lignes.	Dépensé en 1886-87.	Dépense antérieure.	Total, 30 juin 1887.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Chemin de fer Intercolonial, y compris l'embranchement de Windsor	823,070 86	44,322,352 96	45,145,423 82
Prolongement de l'Est	....	1,286,551 68	1,286,551 68
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard	5,800 00	3,736,464 89	3,742,264 89
Totaux	828,870 86	49,345,369 53	50,174,240 39

Equipement.

Au 30 juin 1886 et 1887, l'équipement des chemins de fer de l'Etat représentait les valeurs suivantes :

	1886.	1887.	Diminution.	Augmentation.
Intercolonial	$719,660 88	$678,109 97	$41,550 91	....
Prolongement-Est	6,351 00	6,599 73	....	$ 248 73
Embranchement de Windsor	4,359 90	6,278 18	....	1,918 28
Chemin de fer de l'Ile Prince-Edouard	5,029 15	3,625 20	1,403 95	....
	$735,400 93	$694,613 08	$42,954 86	$2,167 01

Diminution en 1887, $40,787 85.

Comptes non soldés.—Quoique le bilan du chemin de fer Intercolonial accuse une forte diminution dans les créances courantes à recouvrer du département au 30 juin 1887, comparaison faite avec l'exercice précédent, il reste encore des sommes considérables au débit des différents comptes, qui ont été reportées d'année en année et qui ne peuvent être perçues. Quelques-uns de ces comptes sont dus par des départements fédéraux et sont contestés depuis plusieurs années. S'ils ne peuvent être réglés autrement, ils devraient être biffés, selon moi, afin que le bilan inscrit dans le grand livre fédéral, au débit des chemins de fer, ne couvre toujours que les balances *boná fide* des comptes autorisés, au lieu d'indiquer comme aujourd'hui les dettes mauvaises et douteuses, jusqu'à concurrence d'au moins $50,000.

Les balances au débit des comptes non soldés étaient comme suit au 30 juin 1886 et 1887 :

	1886.	1887.
Intercolonial	$409,563 56	$342,542 82
Embranchement de Windsor	2,391 36	2,382 00
Prolongement-Est	5,029 15	3,625 69
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard	13,493 70	8,508 76
	$430,477 77	$357,059 27

Diminution en 1887, $73,418.50.

Je tiens à dire, en terminant, que les pièces justificatives des dépenses, ainsi que différents relevés relatifs aux affaires fiscales, reçus du département des chemins de fer, l'année dernière, et sur lesquels nous avons compilé les tableaux ci-joints, ont été minutieusement examinés dans mon bureau, sous ma direction. J'en ai contrôlé l'exactitude en inspectant les bureaux généraux de Moncton et de Charlottetown, où j'ai trouvé, comme toujours, que les affaires sont gérées avec méthode.

Bien à vous.

THOMAS D. TIMS, *inspecteur financier.*

A l'auditeur général.

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	Détails.	Dt.	Av.
A.—Compte courant général.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Comptes ouverts, 30 juin 1886—			
Balances au débit, d'après bilan	409,563 56		
Balances à l'avoir do	30,867 20		
		378,696 36	
Débits bruts par le ministère des finances—			
Chèques émis à Moncton	3,635,272 52		
Morton, Rose et Cie, pour rails	265,738 18		
Matériel livré en sus des achats	41,550 91		
Payé à Ottawa	125,881 75		
Remboursement à compte des années précédentes	168 40		
		4,068,611 76	
Recettes brutes pendant l'année		2,596,009 83	
Dépenses brutes—			
Compte du capital	823,239 26		
Frais d'exploitation	2,828,115 58		
Transféré à Ottawa	116,889 56		
Subvention payée au vapeur *Admiral*, 1886-87	12,500 00		
do do balance, 1885-86	2,016 13		
			3,782,760 53
Dépôts bruts—			
A la banque de Montréal, Moncton	2,836,785 82		
do Londres, Ang	30,194 83		
do Ottawa	83,435 76		
			2,950,416 41
Comptes ouverts—			
Balances au débit, 30 juin 1887	342,542 82		
do à l'avoir do	32,401 81		
			310,141 01
		7,043,317 95	7,043,317 95
B.—Sommaire du compte de caisse.			
Balance, 30 juin 1886		23,325 87	
Recettes brutes pendant l'exercice 1886-87		2,843,304 69	
Dépôts bruts do			2,836,785 82
Balance, 30 juin 1887			29 844 74
		2,866,630 56	2,866,630 56
C.—Compte général du matériel.			
Balance, 30 juin 1886		719,660 88	
Achats bruts en 1886-87		1,321,044 68	
Livraisons brutes en 1886-87			1,362,595 59
Balance en mains le 30 juin 1887—			
Matériel ordinaire	410,019 12		
Rails	175,482 65		
Vieux matériel	92,608 20		
			678,109 97
		2,040,705 56	2,040,705 56

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	Détails.	Dt.	Av.
D.—Bilan, 30 juin 1886.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Comptes ouverts :—			
I—Caisse	29,844 74		
Stations	38,251 84		
Loyers	2,110 04		
Assurance contre les accidents	21,811 48		
John Galt	2 00		
G. Skiffington	75 00		
		92,095 10	
II—Ministère de la milice	2,505 11		
do l'agriculture	55,471 93		
do marine et des pêcheries	2 28		
do des postes	45,400 24		
		103,379 56	
III—Embranchement de Chatham	2,775 25		
Chemin de fer Québec-Central	8,147 58		
Embranchement de Windsor	2,382 00		
Chemin de fer de Windsor et Annapolis	1,747 26		
do du Nouveau-Brunswick	19,797 33		
do Sud-Est	4 34		
do Albert	58 61		
do Joggins	11,764 97		
do de Chicago et du Grand-Tronc	4 00		
do de Moncton et Bouctouche	41 85		
do Louisville, New-Albany et Chicago	12 50		
do de l'Ile du Prince-Edouard	1 91		
do du Nord et Ouest du N.B., trafic	1,030 06		
do do	1,233 28		
do de la Baie-des-Chaleurs	35 00		
Embranchement d'Elgin	12 20		
Chemin de fer Vermont Central	12 50		
do Toledo, Ann Arbor et Grand-Tronc	12 50		
National Despatch Line	10 00		
Cie Internationale de messageries	2,577 08		
Cie de wagons-palais Pullman	1,236 34		
Cie de navigation à vapeur de l'Ile du Prince-Edouard	33 65		
		52,930 21	
IV—Cie houillère d'Acadie	4,234 01		
Cie houillère Internationale	701 20		
Steel Co. of Canada	1,692 77		
Major général Laurie	36 67		
James Harris et Cie	10,936 74		
Cie de wagons d'Ontario	635 50		
James Crossen	4,245 75		
J. Richards et fils	116 24		
Wallace Graham	500 00		
S. M. Bloomfield	15 22		
Laminoirs d'Halifax	105 50		
Vapeur "Admiral"	3,190 40		
do "Contest"	195 00		
St. Thomas Car Wheel Co	1,150 00		
Nova Scotia Steel Co	345 02		
J. et E. Burpee	15 86		
Cie houillère de Cumberland	5 02		
Filature de coton d'Halifax, voie de service	11,614 24		
Geo. P. Thomas	60 00		
H. J. Cameron	1,679 07		
J. J. McLeod	644 16		
R. A. et J. Stewart	41 39		
		42,159 76	
V—Wallace Ross	33 70		
Embranchement d'Oxford	12,324 80		
Filature de coton de Moncton, voie de service	790 53		
W. Simpson	180 27		
Station de Glengarry	5 00		
do de Bloomfield	25 21		
do pe Cold Branch	65 84		
A reporter	13,425 35	290,564 63	....

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	Détails.	Dt.	Av.
D.—BILAN, 30 JUIN 1887—*Suite*.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	13,425 35	290,564 63	
Comptes ouverts—Suite.			
V—Station de Weldford	55 00		
do de Sainte-Luce	80 00		
do du Bic	22 00		
do de Saint-Arsène	6 11		
P. E. Gallant	173 36		
J. H. Mather	18 00		
Goëlette "Mary Jane"	71 30		
Chemin de fer des Comtés de l'Ouest, général	15,893 35		
do do transport	1,657 42		
do de Windsor et Annapolis	6,684 46		
do de Saint-Martin et Upham	4,107 39		
do d'Halifax et du Cap-Breton	1,546 82		
Embranchement d'Elgin	726 10		
J. N. Pouliot	352 20		
A. Forbes	82 18		
Moulins de Coldbrook	1,967 41		
Chemin de fer de Springfield et Parrsboro'	3,161 99		
Ligne de paquebots Allan	1,947 75		
		51,978 19	
Comptes ouverts—Balances à l'avoir :—			
Compte indéterminé	3,329 96		
Chemin de fer du Grand-Tronc, général	8,293 74		
do do transport	19,177 62		
Chemin de fer Canadien du Pacifique	382 28		
Fret non réclamé	3 30		
Embranchement de Carleton	398 20		
J. B. Snowball	766 68		
Nova Scotia Forge Co.	49 73		
Pénitencier de Dorchester	0 30		
			32,401 81
Débit net, balance de comptes ouverts, 30 juin 1887			310,141 01
		342,542 82	342,542 82
Débit net, balance de comptes ouverts		310,141 01	
Compte du matériel		678,109 97	
Compte du Canada			988,250 98
		988,250 98	988,250 98

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	Crédit.	Dépense.	Balances. Non dépensées.	Balances. Dépensées en plus.
E.—Dépenses au compte du capital.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Augmentation de voies de service, Saint-Jean......	17,800 48	18,547 66	....	747 18
Embranchement de Saint-Charles....................	318,988 08	230,103 79	88,884 29	
Prolongement dans Halifax..........................	16,740 48	12,613 07	4,127 41	
Construction	22,074 23	4,146 35	17,927 88	
Embranchement de Dartmouth	7,632 98	5,334 92	2,298 06	
de Dalhousie	3,432 49	2,082 50	1,349 99	
Embranch. de la ville de la Rivière-du-Loup	6,892 21	6,938 87	....	46 66
Mettre des freins pneumatiques.....................	78,112 07	78,506 94	} 27,528 22	
Wagons-dortoirs....................................	422 52	14,237 11		
Matériel roulant...................................	109,254 05	67,516 37		
Embranchement de la ville de Pictou...............	299,532 29	248,133 48	51,398 81	
Embranchement d'Indiantown.........................	17,000 00	9,141 45	7,858 55	
Chemin de fer Windsor et Annapolis *vs.* et chemin de fer des Comtés de l'Ouest et la Reine...	126,687 00	125,936 75	750 25	
Travaux divers.....................................	6,000 00	....	6,000 00	
Voie de garage de la filature de coton d'Halifax...	3,517 00	....	3,517 00	
Mécanisme	10,000 00	....	10,000 00	
	1,044,085 88	823,239 26	221,640 46	793 84
F.—Frais d'exploitation.				
Frais de traction..................................	850,000 00	887,626 41	....	37,626 41
Dépenses des wagons................................	645,000 00	668,027 57	....	23,027 57
Entretien de la voie et des travaux	640,000 00	782,052 79	....	142,052 79
Dépenses des gares.................................	385,000 00	333,576 22	51,423 78	
Frais généraux.....................................	180,000 00	162 689 65	17,310 35	
		2,833,972 64	68,734 13	
Moins—Nombre de milles parc. par les wag.	....	5,857 06	5,857 06	
Totaux	2,700,000 00	2,828,115 58	74,591 19	202,706 77
Balances de 1885-86................................	264,726 12	....	264,726 12	
Balances reportée à 1887-88........................	....	....	....	136,610 54
	2,964,726 12	2,828,115 58	339,317 31	339,317 31

Note.—Les balances suivantes de crédits ont été périmées au 30 septembre 1886 :—Nouvelles facilités, Saint-Jean, $1,610.80 ; matériel roulant, $9,373.99 ; embranchement de Saint-Charles, $78,416.10 ; embranchement de la Rivière-du-Loup (ville), $4.41 ; embranchement de la ville de Pictou, $218,463.06 ; divers travaux, $6,000 ; réclamation de terrain, station de Derby, $2,178.46 ; embranchement de Paspébiac, $299,949.84 ; total, $616,056.65..

Note de l'auditeur général —Les comptes publics accusent $168.40 de moins pour le capital du chemin de fer Intercolonial, pour remboursements des dépenses de l'exercice précédent.

THOMAS D. TIMS,
Inspecteur des finances.

Département des finances,
Ottawa, 31 octobre 1887.

CHEMINS DE FER—REVENU.	—	Détails.	Dt.	Av.
EMBRANCHEMENT DE WINDSOR.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
G.—*Compte courant général :—*				
Comptes ouverts, 30 juin 1886				385 51
Paiements par chèque		28,960 63		
Payé à Morton, Rose et Cie pour rails		6,278 18		
			35,238 81	
Revenu			25,327 58	
Coût de l'entretien				26,042 33
Magasins—Balance, 30 juin 1887		6,278 18		
do do do 1886		4,359 90		
				1,918 28
Dépôts bruts en banque				32,006 33
Comptes ouverts, 30 juin 1887				
Bal. au débit, compte du ch. de f. W. et A		2,595 94		
Bal. à l'avoir do Interc...		2,382 00		
				213 94
			60,566 39	60,566 39
	Crédit.	Dépense.	Non-dépensé	Dépensé en plus.
H.—*Compte du crédit :—*				
Balance de 1885-86	4,374 35			
Crédit pour 1886-87	25,000 00			
	29,374 35	26,042 33	3,332 02	
Balance reportée à 1887-88		3,332 02		
	29,374 35	29,374 35	3,332 02	
CHEMIN DE FER DE PROLONGEMENT-EST.				
I.—*Compte courant général :—*		Détails.	Dt.	Av
Comptes ouverts, 30 juin 1887—				
Balances nettes du crédit				40,110 91
Paiements par chèque			158,206 26	
Revenu brut			64,107 10	
Frais d'exploitation				94,254 04
Magasins—30 juin 1886		6,351 00		
do do 1887		6,599 73		
				248 73
Dépôts à l'avoir du gouvernement				88,029 19
Comptes ouverts, 30 juin 1887—				
Balances au débit		3,625 69		
do à l'avoir		3,955 20		
			329 51	
			222,642 87	222,642 87
J.—*Compte du crédit :—*	Crédit.	Dépense.	Non-dépensé	Dépensé en plus.
Frais d'exploitation—				
Traction	20,000 00	14,933 56	5,066 44	
Dépenses pour wagons	13,000 00	9,336 87	3,663 13	
Entretien de la voie et des travaux d'art	45,000 00	51,311 64		6,311 64
Dépenses des stations	9,000 00	7,484 87	1,515 13	
Frais généraux	4,000 00	3,248 05	751 95	
Passage d'eau au détroit de Canso	9,000 00	7,939 05	1,060 95	
	100,000 00	94,254 04	12,057 60	6,311 64
Balance de 1885-86	11,443 94		11,443 94	
do reportée à 1887-88				17,189 90
	111,443 94	94,254 04	23,501 54	23,501 54

CHEMINS DE FER—REVENU.	Détails.	Dt.	Av.
CHEMIN DE FER DE PROLONGEMENT-EST.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
K.—*Bilan* :—			
Matériel		6,599 73	
Comptes ouverts—			
Caisse	1,633 94		
Loyers	24 50		
Amendes et récompenses	9 30		
Département de la milice	100 07		
do des postes	1,448 40		
Chemin de fer Canada-Atlantique	5 25		
Cook et Cie	19 80		
Chemin de fer du Cap-Breton	92 26		
do Grand-Tronc	9 30		
D. Harrington	1 15		
Cie de télégraphe Union de l'Ouest	265 67		
Morrison et Cie	16 05		
		3,625 69	
Stations	2,247 31		
Chemin de fer Maine-Central	559 48		
Cie de vapeurs Internationale	847 25		
Chemin de fer de Boston et Maine	245 66		
Cie de vapeurs du Bras-d'Or	55 50		
			3,955 20
Compte fédéral			6,270 22
		10,225 42	10,225 42
CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.			
L.—*Compte courant général* :—			
Balances nettes des comptes ouverts, 30 juin 1886		9,828 18	
Débits bruts par le ministère des finances	257,345 48		
Dividende reçu de la banque de l'Ile du Prince-Edouard	2,911 89		
		260,257 37	
Revenu		155,303 37	
Dépenses brutes—			
Frais d'exploitation	204,237 45		
Capital	5,800 00		
Matériaux	10,821 24		
			220,858 69
Dépôts bruts en banque			200,268 51
Comptes ouverts, 30 juin 1887—			
Balances au débit	8,508 76		
do à l'avoir	4,247 04		
			4,261 72
		425,388 92	425,388 92
M.—*Sommaire du compte de caisse* :—			
Balance, 30 juin 1886		10,228 52	
Recettes brutes en 1886-87		192,632 19	
Dépôts bruts do			200,268 51
Balance en mains, 30 juin 1887			2,592 20
		202,860 71	202,860 71

CHEMINS DE FER—REVENU.	—	Détails.	Dt.	Av.
CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
N.—*Compte général du matériel :—*				
Balance en mains, 30 juin 1886			103,333 77	
Achats bruts en 1886-87			71,647 29	
Livraisons brutes do				60,826 05
Balance en mains, 30 juin 1887—				
Matériel ordinaire		66,410 33		
Combustible		5,070 89		
Rails et attaches		34,741 79		
Vieux matériel		7,932 00		
				114,155 01
			174,981 06	174,981 06
O.—*Bilan,* 30 *juin* 1887 :—				
Matériel			114,155 01	
Comptes ouverts—				
En caisse		2,592 20		
Stations		1,019 00		
Département de la milice		192 13		
Cie de télégraphe Anglo-Américaine		46 43		
Juge Weatherbee		30 00		
Sidney Grey		25 00		
Département des postes		4,604 00		
			8,508 76	
Assurance contre les accidents				4,247 04
Compte fédéral				118,416 73
			122,663 77	122,663 77
P.—*Compte des crédits :—*	Octroi.	Dépenses.	Balance non dépensé.	Balance dépensée en plus.
Frais d'exploitation—				
Traction	64,000 00	56,534 30	7,465 70	
Dépenses des wagons	37,000 00	33,924 96	3,075 04	
Entretien de la voie et des travaux d'art	78,000 00	76,309 25	1,690 75	
Frais des stations	24,000 00	25,321 38		1,321 38
Dépenses générales	12,000 00	12,147 56		147 56
	215,000 00	204,237 45	12,231 49	1,468 94
Balance de 1885-86	8,438 71		8,438 71	
Balance rapportée à 1887-88				19,201 26
	223,438 71	204,237 45	20,670 20	20,670 20
Compte du capital :—				
Chemin de fer du Cap Traverse—				
Périmé $7,907 64				
Aggrandissement de la cour et de l'abri à charbon, station de Charlottetown	5,800 00	5,800 00		

THOMAS D. TIMS,
Inspecteur des finances.

MINISTÈRE DES FINANCES,
OTTAWA, octobre 1887.

CHEMINS DE FER DU GOUVERNEMENT.	1885.	1886.	1887.
Q.—*Etat comparatif de milles parcourus, gages et dépenses, pour les années terminées le* 30 *juin* 1885, 1886 *et* 1887.			
I.—Chemin de fer Intercolonial :—			
Milles en exploitation	861	861	861
do parcourus par les locomotives	4,836,927	4,823,353	5,466,488
do do convois	3,992,506	4,039,877	4,512,599
do do wagons	47,591,193	47,211,083	52,001,928
Nombre de voyageurs transportés	914,785	889,864	940,144
Tonneaux de fret transportés	970,069	1,008,545	1,131,334
Frais d'exploitation—			
Traction	$732,266 88	$819,604 39	$887,626 41
Dépenses des wagons	555,566 31	594,297 62	668,027 57
Entretien de la voie et des travaux	657,605 08	605,102 58	782,052 79
Dépenses des gares	327,887 14	315,261 42	333,576 22
Frais généraux	168,152 50	154,977 60	156,832 59
Revenu—			
Mouvement des voyageurs	709,927 24	728,947 55	792,678 56
do du fret	1,516,528 43	1,501,250 17	1,657,695 76
Malles et divers	141,697 98	153,003 05	145,635 51
Total des dépenses	2,441,477 91	2,489,243 61	2,828,115 58
Total des gages	2,368,153 65	2,383,200 77	2,596,009 83
Surplus des dépenses	73,324 26	106,042 84	232,105 75
Frais d'exploitation par mille	2,835 63	2,891 10	3,284 68
Gages do	2,750 47	2,767 94	3,015 11
Excédant des dépenses do	85 16	123 16	269 57
Dépenses sur le capital, moins remboursements	1,195,363 08	544,958 17	823,070 86
Coût total et équipement	43,777,394 79	44,322,352 96	45,145,423 82
Valeur des approvisionnements en mains	723,784 27	719,660 88	678,109 97
Comptes ouverts—Balances au débit	360,174 72	409,563 56	342,542 82
do do à l'avoir	2,611 57	30,867 20	32,401 81
do débits nets	357,563 15	378,696 36	310,141 01
II.—Embranchement de Windsor :—			
Milles en exploitation	32	32	32
Coût de l'netretien	$18,751 96	$19,229 49	$26,042 33
Un tiers des gages	24,451 35	23,658 11	25,327 58
Profit ou pertes accumulés	P. 5,699 39	P. 4,428 62	L 714 75
Valeur des approvisionnements	None.	4,359 90	6,278 18
Comptes ouverts—balances au débit	2,391 38	2,005 85	2,595 94
do do à l'avoir	545 95	2,391 36	2,382 00
Dettes nettes	1,845 43	....	213 94
Crédits nets	....	385 51	....
III.—Prolongement-Est :—			
Milles en exploitation	80	80	80
Coût et équipement de la ligne	$1,286,367 89	$1,286,580 68	$1,286,551 68
Frais d'exploitation	78,273,65	94,756 06	94,254 04
Revenu	73,050 01	66,893 11	64,107 10
Excédant des dépenses	5,223 64	27,862 95	30,146 94
Approvisionnements en mains	6,243 90	6,351 00	6,599 73
Comptes ouverts—balances au débit	4,235 67	5,029 15	3,625 69
do do à l'avoir	7,756 31	45,140 06	3,955 20
do crédits nets	3,520 64	40,110 91	329 51
IV.—Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard :—			
Milles en exploitation	202	210	210
Milles parcourus par les locomotives	311,443	310,434	316,763
do convois	249,878	249,848	258,457
do wagons	1,233,476	1,235,647	1,249,892
Voyageurs transportés	130,423	120,374	130,067
Tonneaux de fret transportés	57,346	57,913	53,587
Dépense sur le capital	$76,956 56	$4,668 33	$5,800 00
Coût de la ligne et équipement	3,731,796 56	3,736,464 89	3,742,264 89
Frais d'exploitation—			
Traction	55,782 13	51,326 31	56,534 30
Dépenses des wagons	45,068 63	54,994 07	33,924 96
Entretien de la voie et des travaux	64,932 04	66,301 37	76,309 25
Dépenses des stations	25,285 15	25,229 70	25,321 38

CHEMINS DE FER DU GOUVERNEMENT.	1885.	1886.	1887.
Q.—*Etat comparatif des milles parcourus, salaires et dépenses*—Suite.			
IV.—Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard—Suite.			
Frais d'exploitation—			
Frais généraux	11,584 95	12,188 04	12,147 56
Renouvellements	8,554 11	6,704 85	....
Revenu—			
Mouvement des voyageurs	66,054 32	62,079 81	66,334 95
do du fret	74,213 84	76,281 20	71,152 52
Malles et divers	18,319 90	17,223 35	17,815 90
Total des dépenses	211,207 01	216,744 34	204,237 45
Total des salaires	158,588 06	155,584 36	155,303 37
Excédant des dépenses	52,618 95	61,159 98	48,934 08
Dépenses par mille	1,044 72	1,032 11	972 56
Revenu do	784 44	740 87	739 54
Excédant des dépenses par mille	260 28	291 24	233 02
Approvisionnements en mains	89,516 42	103,333 77	114,155 01
Comptes ouverts—débits	14,629 52	13,493 70	8,508 76
do à l'avoir	4,039 01	3,665 52	4,247 04
Débits nets	10,590 51	9,828 18	4,261 72

THOMAS D. TIMS,
Inspecteur des finances.

DÉPARTEMENT DES FINANCES,
OTTAWA, octobre 1887.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 11 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—Je voudrais avoir, sur les dépenses au compte du revenu du chemin de fer Intercolonial (1886-87), des détails aussi complets que pour celles au compte du capital.

Tous les autres services sont maintenant donnés article par article dans mon rapport.

Bien à vous,
J. L. McDOUGALL, *A. G.*

A l'inspecteur des finances.

DÉPARTEMENT DES FINANCES, OTTAWA, 14 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—J'ai reçu hier soir votre lettre du 11 me demandant pour votre rapport annuel des détails, sur les frais d'exploitation du chemin de fer Intercolonial en 1886-87, aussi complets que ceux qui sont donnés pour les dépenses au compte du capital.

Je regrette que cette demande n'ait pas été faite plus tôt. Vu la nature particulière du service et la multiplicité des détails qui se rattachent à son administration, le temps de plusieurs commis est exclusivement employé à écrire et classifier les livres auxiliaires dans les départements par lesquels les dépenses sont faites et où il en est tenu compte, et desquels les résultats sont obtenus et groupés ensemble dans le grand livre général, et d'où un relevé comme celui que vous demandez peut être compilé.

Quoique j'aie écrit à M. Pottinger pour lui demander de donner des ordres nécessaires afin de faire préparer les états comme vous les désirez et les envoyer à Ottawa le plus tôt possible, j'en sais déjà assez pour me convaincre que l'ouvrage ne peut être fait dans un temps raisonnable pour l'exercice qui vient de finir ou pour l'exercice courant sans augmenter son personnel ou sans prendre des mesures spéciales pour compiler les relevés de mois en mois avec les détails que vous désirez pour l'avenir.

M. Pottinger ne m'a pas encore écrit en réponse à ma lettre, mais il m'a donné à entendre que, vu l'ouvrage et les dépenses nécessités par votre demande, il va être

obligé de communiquer avec le département des chemins de fer et canaux avant de pouvoir donner des instructions à cet égard.

Je dois ajouter que la seule transcription des détails des grands livres auxiliaires va occuper amplement plusieurs commis (sans compter le temps occupé par la transcription des pièces justificatives et autres documents déposés dans les bureaux du chemin de fer), et que la compilation des relevés que vous demandez va nécessiter l'emploi de un ou plusieurs commis expérimentés pendant des mois afin qu'ils soient terminés peu de temps après la clôture de l'exercice.

C'est pour ces raisons que les détails des frais d'exploitation n'ont jamais été, jusqu'ici, demandés ni fournis à aucun département d'Ottawa. Mon rapport annuel, accompagné des relevés ordinaires, est à peu près terminé et sera envoyé par la poste dans un jour ou deux.

Bien à vous,

A l'auditeur général. THOMAS D. TIMS, *inspecteur des finances.*

MONCTON, N.-B , 14 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—Je vous transmets copie d'une lettre de l'auditeur général, datée le 11 du courant et reçue hier soir, me demandant de lui fournir les détails des frais d'exploitation du chemin de fer Intercolonial en 1886-87, " aussi complets que ceux des dépenses au compte du capital."

Comme ces détails ne peuvent être compilés que dans les bureaux du chemin de fer et sont demandés pour être publiés dans le rapport de l'auditeur général couvrant le dernier exercice, je vous serais très obligé si vous donniez des instructions pour que les relevés demandés soient préparés le plus tôt possible et me soient envoyés à Ottawa.

Bien à vous,

THOMAS D. TIMS, *inspecteur des finances.*

M. D. POTTINGER, surintendant en chef, chemin de fer Intercolonial.

DÉPARTEMENT DES FINANCES, OTTAWA, 15 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—Je vous envoie sous ce pli la réponse de M. Pottinger à la demande que je lui avais adressée de fournir les détails des frais d'exploitation du chemin de fer Intercolonial. Cette réponse a été reçue depuis que je vous ai écrit hier.

Bien à vous,

A l'auditeur général. THOMAS D. TIMS.

MONCTON, N.-B , 15 octobre 1887.

CHER MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 14, me demandant de vous fournir les détails complets des frais d'exploitation du chemin de fer Intercolonial en 1886-87, pour l'auditeur général. Je voudrais bien lui donner les renseignements les plus complets, mais les détails sont si volumineux, qu'il faudrait un nombre considérable de commis supplémentaires pour préparer les relevés dans un espace de temps raisonnable, et je n'ai pas l'autorisation d'augmenter mon personnel. Comme vous avez accès à tous les livres et papiers, vous pouvez juger vous-même que c'est une affaire de temps et de travail. Je vais envoyer de suite, au département d'Ottawa, votre lettre sur ce sujet.

Bien à vous,

A l'inspecteur des finances. D. POTTINGER.

Note de l'auditeur général, 20 *décembre* 1887.—Après réception de la lettre de M. Pottinger, les pièces justificatives ont été obtenues de M. Tims, et les relevés suivants ont été compilés dans ce bureau.

Le total des " chèques tirés " correspond à celui que M. Tims accuse dans son rapport. Comme les relevés couvrent les dépenses au compte du capital et à celui du revenu, la liste des paiements faits au compte du capital a été omise.

La lettre de M. Tims démontre qu'il pensait qu'il fallait une classification différente de celle que je demandais.—J. L. McD.

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Annonces		15,155 54
Aarestrup, A. J., Halifax, réparer les clochettes électriques		57 70
Abbott et Hodgson, Montréal—		
50 ton de carv., à $41.40, $2,070; cord. d'alarme, à 7¾c. par lb., $760.41		2,830 41
Cie houillère d'Acadie, Stellarton—		
26,110 47 tonnes de houille, à $1.75, $45,692.92; 1,141, à $1.55, $1,768.55	47,461 47	
Coke, à $4 60, $200.42; charriage, à 15c. la tonne, $647.40	847 82	
Charriage à divers prix, $141.15; fer, $8 61	149 76	
Rabais sur houille, $675 10; eau fournie à la locomotive, $35 81	710 91	
Chemin de fer acheté par l'Intercolonial de la Cie houillère d'Acadie	45,000 00	
		94,169 96
Ackman, Geo., billets pour wagons Pullman		3 00
Adams, E. D., Halifax—		
50 tonnes de carvelles, à $42.50	2,125 00	
Rondelles en fer, $118.80; vis pour voiture, $145.31	264 11	
		2,389 11
Allard, E., réparer le steamer "Admiral"		21 65
Allan, Harris, St-Jean, N.-B.—		
100 serrures pour wagon, $83.33; clefs, $1.80; réparations, $3	88 13	
152 serrures en cuivre pour wagon, $156 67; rouets de sémaphore, $12	168 67	
		256 80
American Brake Co., St-Louis—		
8 jeux de freins de tender		1,280 00
American Steam Packing Co., Boston, 6,939 lbs. d'étoupage, à 47½c		3,296 02
Andrews Frères, Québec, ferronnerie		35 43
Archibald, C. W., dépenses		22 50
Archibald, D. F. Athol, 2,500 traverses d'épinette rouge, à 19½c		487 50
Archibald, L. B., appointements et dépenses		1,470 05
Archibald, P. S., Moncton, dépenses		693 29
Armour, C., droit de passage		30 00
Armstrong, Jas., peinturage		78 00
Arsineau, J., nettoyer un égout		5 00
do P., 23 câbles d'aiguille		11 50
Ashfield, S., et Cie, Ottawa, faïencerie pour wagon "Cumberland"		9 15
Ashton Valve Co., Boston, 12 soupapes et accessoires		1,412 04
Atkinson, F. B., Québec—		
Honoraires de témoin	6 00	
Eriger une clôture en fil métall., 1,409 perches, à 52c., et 491 perc., à 53c	992 91	
Pétarder la pierre, 4,462½ verges cubes, à 50c	2,231 25	
Enlever la neige, à $2 par jour	123 50	
		3,353 66
Aubert, Z. S., repas aux voyageurs		94 50
Aubin, N., provisions		40 64
Austen Frères, Halifax—		
Chiffons de couleur, 58,388 lbs., à 4½c	2,627 46	
Chiffons blancs, 485 lbs., à 8¾c	42 44	
Feuillard, 1,259 lbs., à 9c	113 31	
Tuyau en tôle galv., 746 pds, à 57c; 498½ pds, à 43c.; m. le droit, $8.35	631 11	
Caoutchouc pur, 98 lbs., à 70c., $68 60; caoutchouc en feuille, $36.38	104 98	
Etoupage de caoutchouc, $155.20; vitre, $201.48	356 68	
		3,875 98
Ayer, M. G., Moncton—		
36 sacs à argent, à $1.35; 12 sacs pour télégrammes, à $3.75		93 60
Ayer, Jas., 1 échantillon de passementerie		2 50
Babang, A. J., et Cie, Moncton—		
40 rames de papier manille, à $6, $240; 50 do à $4, $200	440 00	
2,000 sacs de manille $20; 4,000 lbs. de ficelle de couleur, à 4½c., $180	200 00	
51 lbs. de ficelle de lin, à 30c., $15.30; 189 lbs. do à 25c., $47.25	62 55	
27 lbs. de ficelle de couleur, à 25c	6 75	
4 grosses de mine de plomb R. Sun, à $7.50	30 00	
10 brls. de plâtre, à $1.85, $18.50; 59 sacs de sel, à 75c., $44.25; 3 do à 70c., $2.10	64 85	
4,000 lbs. de savon, à 4½c., $180; 85 barils de chaux, à $1.50, $127.50	307 50	
89 pilotis de pruche, à $1 65, $146 85; 63 do à $1.40, $88.20	235 05	
Chandelles, $7,53; allumettes, $20	27 53	
Huile kérosine canad.: 18,653 galls., à 15c.; 1,122 galls., à 15½c.; 25,175 galls., à 14½c; 10,365 galls., à 14¾; 1,374 galls., à 17c	8,384 66	
A reporter	9,758 89	131,175 53

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report	9,758 89	131,175 53
Babang, A. J., et Cie, Moncton—		
332 galls. d'huile kérosine américaine, à 25c	83 01	
Bois de services d'épinette : 31,978 pds, à $8 ; 25,604 pds, à $10 ; 70,484 pds, à $7.50 ; 1,280 pds, à $6.60	1,048 93	
Pin, $9.20 ; lattes, $3.90	13 10	
		10,903 98
Babcock, John, et Cie, Boston—		
311 galls vernis noir, à $1.75, $544.25 ; 155 galls de vernis à ch. de fer, à $3 75, $581.25	1,125 50	
158 galls de vernis pour locomotives, à $4.75	750 50	
		1,876 00
Babin, E., dépenses		57 50
Backhouse, Wm., honoraires pour enregistrement de titre		10 50
Baker, S A. W., services et dépenses		14 30
Bakery, Liswell's, pain, " service du buffet "		8 97
Barnes, Alex., services comme témoin		5 00
Banque de of Montréal, Moncton, commission sur traites		883 04
Baumgarten, Wm., Baltimore, timbres		5 56
Barbarie, J. C., enregistrement de titre		3 50
Barclay, Jas , 560 pds de pruche, à $2		11 20
Barker, T. B., et Fils, Saint-Jean—		
215⅝ galls d'huile bouillie, à 57c	122 87	
41¾ galls d'alcool, à $3.29 ; 39½ galls, à $3.35	269 68	
35·1 galls de spiritueux méthylés, à $1.53	53 71	
658 lbs de vitriol bleu, à 4⅝c ; 1,218 lbs, à 5c	92 16	
385 lbs de pierre ponce en poudre, à 6c. ; 110 lbs de pierre ponce en morceau, à 8c	31 90	
150 lbs borax, à 14c , $21 ; 480 lbs potasse, à 10c., $48	69 00	
15 grosses de bondes, $20 30 ; prod. chimiques, savon et approv., $211.14	231 44	
		870 76
Barker, Geo. A., Saint-Jean—		
Papier à toilette, $73 ; produits chimiques, $11 50	84 50	
71 brosses à cheveux, à 75c., $53.25 ; camphre, $19	72 25	
6 douz. d'éponges, $18 ; 6 douz d'éponges, $27	45 00	
6 douz. peignes, $10.50 ; 6 douz. peignes, $18 ; charriage, 40c	28 90	
24 boîtes de savon, à $2.40, $57.60 ; 6 boîtes à $1.20, $7.20	64 80	
100 lbs de savon de Castille blanc, à 20c	20 00	
		315 45
Barry, C. R., commission sur vente de billets		40 97
Barry et Powers, faire 8,603 perches de clôture métallique, à 50c		4,301 50
Basque, L., Moncton—		
Manches de mart., 162 1/12 douz., à 80c , $130.33 ; 9 11/12 douz., à 90c., $8.92	139 25	
10 douz. de manches de pioches, à 80c	8 00	
		147 25
Bate et Cie, Ottawa—		
Savon	5 70	
Approvisionnements pour les wagons réservés	560 90	
		566 60
Bateman, T. W., réparer les wagons-dortoirs		43 80
Baxter, R., renouveler des matelas		18 00
Beaton, J. M., Moncton, provisions		81 72
Beaudet et Chinic, Québec, 1 année de loyer de bureau, $200 ; ferr, $7.90		207 90
Beaubien, Annie, provisions pour les voyageurs		16 63
Beaubien, Geo., repas aux voyageurs, à 35c		78 40
Bégin, T. do 30c		32 40
Bégin, Isidore, services et frais d'inspection de propriété		77 00
Bell, W. H., repas aux hommes, ë 25c		4 25
Bell, Hy. do do		10 00
Bell, Geo., charger les rails, à 12c. la tonne		32 04
Bell, Cie de téléphone—		
Loyer des téléphones	1,558 92	
Batteries, approvisionnements et dépenses	82 56	
		1,641 48
Belleau, A. G., coroner, copie de verdict		2 00
Bent, J. R., acide carbolique		1 50
Bent et Mosher, approvisionnements pour wagon réservé		9 70
Benny, Macpherson et Cie, seaux galv., $57.60 ; émeri en poudre, $21.47		79 07
A reporter		153,573 50

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report.....		153,573 50
Berlinguet, F. X., architecte, Québec, services, 77 jours, à $10, $770; commis, 33 jours, $66		836 00
Berlinguet, Thos., C.E., Trois-Rivières, services, 5 jours, à $10, $50; dépenses, $32.35		82 35
Bernier, E., 2,195 traverses de cèdre, à 12c., $263.40; 2,000, à 13½c, $270		533 40
Bernier, Wm, 767 lbs suif, à 6c.		46 02
Bernier, L., prime d'assurance		9 51
Bernier, Louis, repas aux voyageurs, à 25c		52 00
Bernier, E. do do		67 68
Bernier et Cie, provisions		13 00
Bernier, F., réparations		3 00
Bernier, F. X, repas aux voyageurs, à 25c.		13 80
Bigelow, A., et Fils, 1,500 traverses d'épinette rouge, à 21c		315 00
Bilodeau, B., services et frais d'évaluation de propriété		42 00
Bisset, Jas., Québec, 6 jours à l'évaluation de machines		60 00
Black, R. S., Rivière Philippe—		
Faire une clôture: 2,671 perches, à 47c.; 2,605, à 49c.; 3,190, à 48c.	4,063 02	
10,440 pds de bois de construction	75 69	
1,500 do à 10c.	150 00	
Traverses de pruche: 3,600, à 17c.; 286, à 16c.	657 76	
16,848 traverses de pruche, à 18c.	3,032 64	
1,007 do d'épinette, à 22c.	221 54	
	8,200 65	
Moins—10 pour 100 sur les 2 derniers items	325 41	
		7,875 24
Blackall, M., louage de voiture		6 00
Blackwell, K. W., Montréal—		
9,209 lbs de ressort de barre d'attelage, à $3.85	354 54	
25 ressorts en spirale simple, à $2.10	52 50	
24 do do $4.50	108 00	
		515 04
Blair, E., monter des poêles		25 80
Blais, R. A., peinturer et blanchir		25 55
Barnhill, J. L., 6,000 traverses de pruche, à 16c		960 00
Blais, A., creuser des puits, à $1 par pied		138 00
Blizard, S. G., 4,192 pds de planche de pin, à $55		230 56
Blondeau, D, et Cie, pelles de bois		4 65
Blue Line, Rochester, N.-Y., service de wagon		5 27
Boase, R. A., constructeur, Londres, travaux à l'Exposition coloniale		33 09
Breckle, Chas., et Fils, Toronto—		
108 pinceaux, $57.30; vernis, $55.20; divers, $89.76		202 26
Boggs, T. M., allocation de retraite en laissant le service et solde de toutes réclamations contre le chemin de fer		400 00
Bohemian Stained Glass, &c., Works, 12 carreaux de verre poli, à $2.92		35 04
do do 5 do en relief		39 90
Boomer, E., 501 traverses d'épinette rouge, à 22c		110 22
Boston et Lowell, chemin de fer, frais de route		3 73
Bouchard, M., repas, à 25c.		15 25
Boucher, P., réparer une pompe		1 50
Boulay, H. do		71 00
Bourgouin, Mme M., repas		19 50
Bourque, A., 1 pierre à aiguiser		5 00
Bowes, Jas., et Fils, Halifax: loyer de bureau, 1 année, $300; chauffage, $20		320 00
Bryce, N, soin du réservoir		17 90
Boyd, Geo. W., et Cie, blanchissage		1,267 80
Breakey, John, Moulins des Chaudières—		
18,320 pds d'épinette, à $7	128 23	
Blocs d'épinette, $6 50; bran de scie, $21	27 50	
46¾ cordes de combustible, $1.60, $74.80; 14¾, à $1.85, $27.29	102 09	
		257 82
Brewing, R., blanchir		33 50
Bridges, Robt., sable		12 50
Broydrick, P. F., 103 douz. de cheminées de lampes, à $1.10		113 30
Bureau, E., 37 jours comme gardien		37 00
A reporter		168,429 68

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		168,429 68
Burnham, C. E., et Fils, Saint-Jean—		
1 pupitre, $50 ; 2 do $20 ; 2 casiers à billets, $60 ; 1 do $15	145 00	
6 boîtes d'équip., à $15, $90 ; 2 casiers à cartes de c.-m., $22 ; 1 do $12	124 00	
2 tiroirs à papeterie, à $15, $30 ; 3 tables, $15 ; 2 bancs, $5.50	50 50	
2 douz. chaises de bureau, à $17.50, $35 ; 4 chaises, à $3.50, $14	49 00	
6 chaises, $6 ; 1, $4.50 ; réparations, $3 51	14 01	
9 supports de presse à lettres, à $6, $54 ; 1 douz. coussins de chaises, $8.50	62 50	
24 sièges, 192 pieds, à 60c	115 20	
200 lbs. crin frisé, à 50c	100 00	
298 vgs. toile hessoise, à 15½c	46 19	
543 lbs. cuir, à 35c	190 05	
		896 45
Burpee, I. et E. R., Saint-Jean—		
Carvelles et clous, 150 barillets, à $2.20	330 00	
80 barillets, à $2.64, $211.20 ; 186, à $2.24, $416.64 ; 35, à $2.74, $95.90	723 74	
470 do à $2.14, $1,005.80 ; 50, à $2.39, $119.50	1,125 30	
5 do à $2.89, $14.45 ; 568 lbs. câble, à 9c., $51.12	65 57	
747 lbs. placage, à 2c., $14.94	14 94	
Carv. de c. de f., à $41.25, tonne brute, $4,143.37 ; do à $41.90, $1,655.42	5,798 79	
Fer affiné, 184,137 lbs., à $1.60	2,946 20	
6,000 lbs., à $1.70, $102 ; 885, à $1.75, $15.49 ; 782, à $2.05, $16.03	133 52	
5,932, à $2.35, $139.40 ; 275, à $2, $5.50	144 90	
109 boîtes à cendre, à 60c	65 40	
	11,348 36	
Moins—A compte	1,160 25	
		10,188 11
Busby, A., A.G.V., Moncton, dépenses		131 05
Bushnell et Cie, Montréal, 2,421·49 galls. huile de la Virginie-Ouest, à 26c		629 59
Bushnell, E. L., et Fils, Poughkeepsie, épluchage de crin		40 00
Butchart, W. E., balances pour réparer le quai à Rimouski		2,421 95
Bushell, R., contrôler les cargaisons		25 05
Bain, D., dépenses		16 00
Brooks, G., et Cie, Halifax, ajuster les latrines à la station de la rue North—		
Plombier et aide, 84 jours, à $4, $336 ; fournitures, $191 81		527 81
Brown, W. H., et Cie, 1 brosse		5 00
Brown, W. F., repas, à 25c		15 75
Brown, James, Weldford—		
Clôture métallique, 1,128 perches, à 47c. ; 1,214 perches, à 50c	1,137 16	
Pin blanc, à $8.50, $9, $13 et $14 par 1,000	1,094 69	
	2,231 85	
Moins—10 pour 100 retenus sur le dernier item	109 46	
		2,122 39
Brown, James, Halifax, enlever les vidanges		4 50
Brown, James P., Belledune, construire un hangar à fret		295 00
Brown et Webb, Halifax, savon de toilette	4 20	
do 8 grosses de potasse, à $13 ; 214·82 lbs. éponges, à $1.15	351 04	
		355 24
Bruce, J. R., dépenses		82 25
Brush-Swan Electric Co.—		
5 lampes, 308 nuits, à 40c. each	616 00	
1 lampe, 306 do 40c	122 40	
5 lampes, 27 do $2	54 00	
		792 40
Buckner, R., Montréal, 4,010 lbs. zinc, à 3¾c., $150.38 ; moins fret, $6.02		144 36
Bulmer, Turner, Sackville, gratification pour avoir donné avis d'une crevasse à Frosty-Hollow		40 00
Burnham, Parry, Williams et Cie, Philadelphie, 1 paire de cylindres, $332 ; 1 paire de cylindres, $163.50		495 50
Calkin, J., Saint-Jean : suif, 5,288 lbs., à 6c. ; 32,090 lbs., à 5c		1,921 78
Call, R. R., Newcastle—		
263,000 pieds, gaz, 12 mois, à $3	789 00	
34 jours de services pour obtenir droit de voie	170 00	
Cheval et wagon, 28 jours	84 00	
		1,043 00
A reporter		190,632 86

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		190,622 86
Campbell, George, Shubénacadie. chaux et plâtre pour murs		3 00
Campbell, Wm., Saint-Jean, 147 hachettes		109 71
Campbell, Thomas, St-Jean, mat. de plombier, main-d'œuvre et charpenterie		103 32
Campbell, J., Moncton: billet de pullman, dépenses d'hôtel et voiture		26 40
Campbell et Ellis, Saint-Jean—		
24 douz. culots de lampes pour sémaphores, à $3	72 00	
Réparer les barrières, tuyaux et urinoirs	25 39	
		97 39
Campbell, Jno., ingén., Québec. 6 jours, services *re* réclam. des hérit. Beaulieu		60 00
Campbell, Geo., Truro. recherche de titres et extraits		32 50
Campbell, Stevens et Cie, Chatham, Ont., remb. de la moitié de la surstarie		16 50
Cameron, Owen, Moncton, frais de voyage		26 25
do R. K., Saint-Jean, 3 auvents Barlow		15 00
do D. R., New-Glasgow, peinturer la rotonde, à Stellarton		97 00
Cambray, Isidore, huissier, Québec, services		18 00
Cie de caoutchouc canadienne, Montréal—		
1,950 pds. boyau, avec 2 paires d'accouplements	743 30	
12 rouleaux en caoutchouc, 43 lbs., à 75c	32 25	
Ferronnerie	26 43	
		801 98
Cie de chemin de fer Canadien du Pacifique—		
Service des wagons	3,662 45	
Surcharge sur tomates	1 05	
Chargé en moins sur bœuf et lard	6 30	
		3,669 80
Car Accountants' Association, Chicago, honoraires pour l'année 1886		5 00
Caron, Chas., Ile Verte, épiceries		3 25
do Irène, Saint-Simon, 54 repas aux voyageurs		13 50
Carrier, Geo., Lévis, P.Q., articles fournis au wagon "Ottawa"		4 40
do Felix do 46,344 lbs. suif, à 5½c		2,548 92
do L. N. do extrait d'enregistrement		32 75
Carrière, Laine et Cie, Lévis, P.Q.—		
Diverses ferronneries	168 36	
Appliquer les freins Westinghouse à 9 locomotives	1,080 00	
do do 16 do et tenders	1,920 00	
		3,168 36
Carson, J. et A., Pictou, table de b., peinturer les abords d'un pont, et comb.		36 37
do Adam do services comme inspecteur des bâtisses		38 40
Cassidy, J., constable, Newcastle, services pour arrêter un homme pour vol.		25 00
Carter, C. J., Halifax, divers déboursés		57 37
Cassidy, J. S. et Cie, Montréal, fournitures pour wagons pullman—		
Urnes de buffet, 3, $165; réparer les urnes, $29	194 00	
Globes, 2,160, $465; cheminées, 12,780, $666; mèches, 10 grosses, $30	1,161 00	
Becs, 1,344, $472; godets à l'huile, 356, $20.52	492 52	
Lentilles rouges, 288, $144; lentilles vertes, 288, $115.20	259 20	
Beurriers, 6, $19.50; beurriers, 60, $8	27 50	
Pots à crême, 6, $15; pots à crême, 60, $17.50	32 50	
Sucriers, 6, $15; huiliers, 4, $32; cabarets, 4, $27	74 00	
Boîtes à cigares, 3, $22.50; plateaux, 2, $13.50; huiliers, 2, $16	52 00	
Assiettes P. et B., 10 $7; couloirs, 3, $1.95; conforts, 5, $7.50	16 45	
Plats, 5, $5; pots, 15, $20; soucoupes à fruits, 60, $11.75	36 75	
Tasses et soucoupes, 60, $30; flans, 60, $20; muffins, 60, $55	105 00	
Lampes de table, decorées, 84, $178.50; encriers, 144, $120	298 50	
Diverses faïencerie et verrerie	333 86	
Monogrammes sur articles plaqués	160 00	
		3,243 28
Carter, J., Dartmouth, glace		77 40
Carter, J., station d'Oxford, charger les wagons		4 00
Carter, J. H., 833 vgs. d'égouts		33 32
Carter, C. J., Halifax, dépenses pour nettoyage de bureau		16 20
Carvill, Geo., et Fils, Saint-Jean, chaîne, 2,920 lbs., $97.30; feuillard, 2,269 lbs., $204.21; tôle à chaudière, 16,782 lbs., $344.12		645 63
Cawsey, John, Halifax, diverses réparations aux bâtisses		503 55
Ch. de fer Vermont Central, 1 paire de roues enlevées et replacées		4 00
Chabot, John, charriages		1 00
Chabot, Julien, Québec, services du vapeur "Admiral"		6,018 96
A reporter		212,180 37

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		212,180 37
Chamberland, O., services pour aller quérir un médecin		2 00
Chamberland, E. N., services pendant une tempête		4 18
Chambers, R. E., Granton, N.-E., 13 vgs cubes de pierre		52 00
Chanteloup, E. C., Montréal—		
7 pcs. d'étoffe à doublure	159 00	
72 serrures à rebords vernissés, à $2	144 00	
200 clefs, $36.67; 800 clefs d'aiguilles, $120	156 67	
600 serrures d'aiguilles, $525; 6 serrures bronzées, $33	558 00	
12 urinoirs, $84; 60 poulies et chaînes de lit, $240	324 00	
72 cordes de poulies pour clochettes, $27; 60 abat-jour, $60	87 00	
44 abat-jour H. et S., $44; 1 godet à l'huile argenté p lampe pend., $25	69 00	
1 lampe de côté en cuivre, $12; 16 lampes pendantes H. et S., $640	652 00	
4 lampes de côté H. et S., $48; 36 lampes de côté en cuivre, $144	192 00	
7 grandes lanternes, $490; 27 becs de grandes lanternes, $253.80	743 80	
6 entourages de grand. lanternes, $150; 432 becs de lampe à main, $17.40	167 40	
11 grosses de boutons d'habit, $110; 37½ gr. de boutons de gilets, $227	337 00	
Diverse quincaillerie	906 83	
		4,496 70
Chapman Frères, Amherst, 10 habillements, à $25		250 00
Chaurest, C., repas aux hommes pour l'enlèvement de la neige		14 75
Charrier, Julien, constable, Lévis, diverses dépenses		16 53
Chenard, Joseph, conducteur, amende à lui remboursée		5 00
Chesley, J. A. et W. A., Portland, N.-B., 1,000 chaînons droits; 400 chaînons pliés; 930 chevilles d'accouplement—17,798 lbs., à 3c		533 94
Chicago et Nord-Ouest, chemin de fer de, service de wagon		10 18
Chicago et Grand-Tronc, chemin de fer de—		
Service de wagon, $730.76; roue enlevée et replacée, $10		740 76
Chipman, J. A., et Cie, Halifax—		
Remboursement de deniers chargés en plus sur maïs et farine	19 10	
do frais d'emmagasinage de maïs	34 69	
		53 79
Chisholm, Wm., Halifax, 10,957 pds de planches de pin, à $15		164 35
Cincinnatti, Hamburg et Dayton, chemin de fer de, service de wagon		4 34
Cité de Saint-Jean, déplacer une borne-fontaine		25 00
Cité d'Halifax, taxes d'eau		3,100 00
Cité, prison de, Halifax, 5,584 boiss. de pierre		223 36
Clarke, J. T., louage d'attelage		3 00
Clarke, E. V., cèdre		140 70
Clay, John, en charge du wagon n° 34—		
Services, 12 mois	380 00	
Allocation pour dépenses	272 75	
Fournitures pour le wagon n° 34	5 00	
		657 75
Cleland, Mme G., nettoyage de bureau et blanchissage d'essuie-mains		10 20
Clementson, F., et Cie, Saint-Jean—		
750 cheminées de lanternes, $475; 3,600 becs, $205	680 00	
1 illuminateur, $3; 24 abat-jour, $6	9 00	
276 becs, $44.10; 1 chandelier, $6	50 10	
Diverses fournitures	49 70	
		788 80
Clinch, R. T.—		
Poteaux, fil métallique et main-d'œuvre, ligne télégraphique	362 10	
Cuivres, zincs, etc	101 73	
Fournitures de bureau de télégraphe	190 95	
		654 78
Coghlin, B. J., Montréal, limes, écopes et ressorts		1,861 03
Cogswell, R. H., Halifax—		
29 mois de salaire pour soin des horloges	168 20	
Nettoyer et réparer des horloges	29 50	
		197 70
Cogswell, E., et Cie, Sackville, N.-B., répar. à un poêle et à une chaudière		6 00
Cole, E. C., Moncton—		
Uniformes pour 5 conducteurs	125 00	
2 habillements pour le constable O'Rourke	50 00	
1 casquette do	10 00	
A reporter	185 00	226,197 21

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report	185 00	226,197 21
Cole, E. C , Moncton—		
1 habillement pour J. Clay	25 00	
do J. Johnston	25 00	
Divers	8 75	
		243 75
Cole et Curran, Moncton, poteaux de cèdre		1,169 35
Coll Frères, Saint-Jean, 40,003 lbs. de suif, à 4¾c		1,900 14
Percepteur de douanes, Moncton, droits sur homards et tuyau de fer		10 53
Commissaires de canaux d'égout et d'aqueduc, Saint-Jean, approv. d'eau		1,938 55
Cie de lait condensé, Truro, lait, 1 boîte, $7.50; café, 4 boîtes, $27; cacao, 1 boîte, $4.50		39 00
Conley, Peter, Moncton, dresser des drisses à pavillon		6 00
Cie de raffinage d'huile des Consommateurs, huile raffinée, 7,974·16 galls., à 14⅝c , 8,015·26 galls., à 14½c. ; moins le fret, $450		1,858 50
Cooke, S D., dépenses sur la voie		489 77
Cook, E. P., Moncton, char, houille, 112 ton, $44.80; cendre, 42 ch., $10.50.		55 30
Cook, Jones et Innes, à compte de l'entreprise de l'emb. de la ville de Pictou		18,394 52
Coombs, Jno., 2 cartes de l'Ile du Prince-Edouard		1 50
Cooper, Fairman et Cie, Montréal—		
Cordes pour aiguilles	420 00	
2,623 lbs de ressorts d'acier, à $2 57	67 41	
78,400 lbs de boulons et de noix, à $3.05	2,391 20	
51,894 lbs. de bandages de roues en acier, à $3.23	1,676 18	
		4,554 79
Copeland et McLaren, Montréal—		
2,011 lbs de cuivre, à 11c	221 21	
511 lbs. d'antimoine, à 8¾c	44 71	
31,196 lbs. de tôle, à $2 05	639 51	
1,042 lbs. de ferblanc, à 24c	250 08	
1,026 do 23½c	241 11	
1,392 do 22¼c	309 71	
		1,706 33
Cormier, C. D , 4 assortiments de traverses d'aiguilles		56 00
Corr, Thos., remplissage de caves		10 00
Corriveau, T., 321 lbs. de suif, à 6c		19 26
Cosman, G. W., aiguiser des forets		54 00
Côté, C. T., serv. comme témoins *re* C. W. Carrier, $69; *re* Beaulieu, $60.00		129 00
Côté, N., provisions pour voyageurs		45 90
Côté, V. C., services *re* Beaulieu		24 00
Couture, Geo., charriage de provisions		1 00
Cowley, Wm., service, chauffage		7 13
Cox, Geo., plaques et lithographies		59 92
Crandall, Jos , Moncton, timbres-poste, $2,146; cartes, $1; boîtes, $9		2,156 00
Crandall, W. C., télégrammes		3 40
Crane et Baird, assurance du grain		15 63
Crowley, C., 10,000 pds de madriers d'épinette blanche		75 00
C. H. Crean, frais de voyages		4 25
Creed, C M , 254 480/2000 tonnes de houille, $4.25		1,080 52
Crockett, Thos , frais de voyages		18 25
Crosby Steam Gauge Co., Boston, 6 jauges de cuivre pour Crosby locomot.		66 30
Crossen, Jas., Cobourg, Ont—		
Ouvrage à l'entreprise sur wagons	8,096 21	
585 roues replacées	5,648 25	
		13,744 46
Crossman, E., faire de la clôture		18 00
Crowe, L. J., services comme shérif, *re* saisie d'Acierie d'Acadie (crédité sous et transféré à "Divers," page 369)		100 00
Crowe et Fils, traverses d'aiguilles à 3 branches		40 00
do 1,600 traverses de pruche		288 00
Crowley, Cornelius, Pugwash, 106,000 pds de madriers d'épinette blanche, à $7.50; 28,795 pds bois de service de pin, à $20		1,370 90
Départ. des Terres de la Couronne, Québec, essouch. sur 12,700 poteaux et piq.		92 50
Culligan, J. Jack River—		
3,005 cèdres méplats	337 22	
15,200 poteaux de cèdre, $773; 1,600 jambes de force de cèdre, $125.50	898 50	
6,000 traverses de cèdre, $825; 200 étançons de cèdre, $27	852 00	
		2,087 72
reporter		280,132 38

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		280,132 38
Culligan et Ultican—		
Cèdre méplat, 21,223 pieds, $742.82 ; 45 pièces, $45	787 82	
25,000 piquets de cèdre	1,250 00	
		2,037 82
Cullman, Jas., charriage		18 73
Cie de chemin de fer et de houille de Cumberland—		
$17,967\frac{1880}{2240}$ tonnes de houille, à $1.95	35,037 30	
$105,486\frac{1120}{2240}$ do 1.75	184,601 39	
343 tonnes, à $1	343 00	
Fret	29 28	
	220,010 97	
Moins—A compte	35,687 28	
		184,323 69
Cummins, Jas., 1,600 briques		12 80
Cunard, Wm., 4 années de loyer de terrain pour sémaphore		4 00
Cummings, Wm., Fils et Cie., Truro—		
15 uniformes	349 00	
Serviettes, nappes et housses de chaises	164 16	
		513 16
Cunard, S., et Cie, Halifax, emmagasinage, $742.60 ; fret surchargé, $127 92 ; huile de grue, $54.45		924 97
Curodeau, P., et Cie, Lévis—		
6 lampes et porte-lampes pour plateforme	39 00	
Réparer les latrines	26 35	
		65 35
Curran, F., Moncton—		
Clôture en fil barbelé, 5,115 perc., $2,301 75 ; ch. des piquets, $196.06	2,497 81	
20,642 piquets de cèdre, $928.89 ; 800 pièces de cèdre méplat., $80	1,008 89	
588 perches de clôture en fil métallique, à 50c	294 00	
		3,800 70
Currie, Cap., compte de fret		176 28
Cunningham et Curren, réduction sur 268 tonnes de houille à $16		42 88
Cunningham, P., 22 jours de service en charge du wagon du payeur		27 50
Cupples, J. W., estimateur des dommages		5 00
Cushing, R. H., bureau de l'ingénieur, Moncton, appointements, $886 56 ; frais de voyages, $141.79		1,028 35
Cushman, C. W., Buffalo, service de wagon		15 15
Cudlip, G. H., Halifax, blanchissage à la chaux et peinturage		519 99
Daniel et Boyd, Saint-Jean, 676 essuie-ma., $186 32 ; 10 vgs. tulle, $2.50		188 82
Davie, Geo T., Lévis, services comme témoin *re* héritiers J. B. Beaulieu		5 00
Davies, W. A., Moncton, repas et logements		221 45
Davis, Mrs., Ottawa, réparer les rideaux du wagon "Cumberland"		9 40
Davis, Chas. W., Halifax, réparer les clochettes électriques		31 75
Davies, Chas. E., Pictou-Landing, repas		70 00
Davies, W. H., et Fils, Pictou—		
1 machine poney	400 00	
Réparations au vapeur "Mayflower"	441 66	
Fournitures de machine	258 42	
		1,100 08
Davenport, M., Chaudière, voyage, $11 ; droits de havre, $19.50		30 50
Davidson, Mme Wm., Moncton, rideaux pour le wagon "North Star," $9 ; 3,710 pavillons de signaux, $77.29		86 29
Davidson Frères, Halifax, approvisionner le wagon-réfectoire		135 63
Davison, Jno., paille		2 51
Dawson, Gordon et Cie, Pictou, ferronnerie et huile		54 36
D'Anjou, Joseph, Saint-Fabien, provisions fournies aux pelleteurs de neige		27 60
Chemin de fer de Delaware, Lackawanna et de l'Est, service de wagon		140 37
Chemin de fer de Détroit, Grand Haven et Milwaukee do		24 01
Chemin de fer de Détroit, Lansing et du Nord do		5 09
Delaney, John, Halifax, provisions		206 51
Demers, Alphonse, Lévis, transcription, 7 jours, $28 ; 4 vgs. de dessin, $2		30 00
Demers, E., Lévis, services et dépenses *re* réclamations de terre		1,048 60
Demers, Plante et Cie, Lévis, 1,672 galls. d'huile à essieux de wagon, à 20c.		334 40
Demeule, Onésime, Chaudière Curve, réparer la toile goudronnée		9 55
Dennis, H., Alton, repas fournis		6 95
A reporter		477,417 62

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		477,417 62
Desjardins, Jos., Trois-Pistoles, 308 lbs. de suif, à 6c		18 48
Desjardins, B., et Fils, Rivière-du-Loup, réparations aux meubles		4 80
Desjardins, B., Fraserville, dépenses d'enterrement		32 00
Devoe, F. W., et Cie, New-York, pinceaux		1 75
DeWolf, T. A. S., et Fils, Halifax, ciment		21 00
Dickie, John, Dalhousie, faire une fosse à locomotive		85 00
Dickie, John, Truro, déplacer les bâtiments		140 00
Dickson, David, Moncton—		
Peinturage, $517 50; couvrir le magasin général, $435	952 50	
Couvrir un hangar, $96; couvrir l'entrepôt à l'huile, $85.25	181 25	
		1,133 75
Dinn, Richard, Saint-Jean, ouvrage de forge		93 00
Dion, Napoléon, Rivière-du-Loup, 60 lampes		55 00
Dion, Mme L. H., Rivière-du-Loup, bur. et son contenu, perdus dans le transp.		31 50
Dion, L. V., L'Islet, repas fournis aux voyageurs		8 50
Dionne, Benj., Rivière-du-Loup, 3 voyages pour cercueil		1 00
Dishman, Wm., Truro, blanchissage à la chaux		4 00
Dixon, Thos., Halifax, charger 9,476¾ ton'x de lisses d'acier à 12c.		1,137 15
Dobson, Frank, balance sur la pierre		961 28
Dobson, Wm., Rockland, 51 tonnes de pierre, à $4		204 00
Doiron, Eusèbe, Metapédia, 15,000 traverses de cèdre 11¾c., $1,762.50—moins le paiement précédent, $1,459.35		303 15
Dolan, Mme P., Saint-Jean, 359 repas et logements, à 25c		89 75
Cie de fil de fer barbelé Dominion, Montréal, matériaux pour clôture—		
Roul. de fil, 262,183 lbs., à 5¼c., $13,764.61; 15,000 crampes, à 4½c., $675	14,439 61	
Moins—Fret	1,146 63	
		13,292 98
Dominion Lubricating Co., 10,576 lbs. d'étoupage à wagon Robinson, à 16c.		1,692 16
Donalds et Buckley, Amherst, fournitures pour wagon "Ottawa"		4 72
Donohue, Mme Wm., Québec, chambres, 5 jours, à $2, au conseil des arbitres		10 00
Doucett, R., Bathurst, 195 repas, à 25c		48 75
Douglas, J. W., Ottawa, fournitures pour wagon "Ottawa"		48 90
Dover Stamping Co., Boston, 1 seau		1 75
Duckett, J. C., Montréal, fournitures pour le wagon 34		3 98
Duffy, Jas., Saint-Jean, 1 douz. Phosphozone		1 80
Dufour, A., Fraserville, dépenses		0 75
Dunbrack, Hy., Saint-Jean—		
248 lbs. de cuivre en feuille, à 33c., $81.84; 69 lbs. d'étain, 35c., $24.15	105 99	
6 soupapes brevetées, à $4 50, $27; 6 lbs d'étain commune, à $1.25, $7.50.	34 50	
6 attaches de sièges brevetées à $2.50	15 00	
2 rés., $18 06; 6 National W.C., à $10.50, $63; journalier et fourn., $33.13	114 19	
		269 68
Dumont, G., Rimouski, main-d'œuvre pour emplir la glacière		12 00
Duncan, Jno., Campbelton, main-d'œuvre, emplir 2 glacières		120 00
Duncan, R. G., Halifax, réparer les persiennes		2 00
Dunham, G. O., Moncton—		
Entreprise de Jones pour un pont en fer	579 00	
Construire un cendrier et raccordements d'égouts	393 00	
do une jetée en pierre	173 75	
Main-d'œuvre et approvisionnements	96 85	
		1,242 60
Dunlap, Hugh, L., Upper Stewiacke, construction d'une plateforme		275 00
Dunlap, Rupert, Truro, 359 lbs. beurre, à 30c		107 70
Dunn, Chas. J., Québec, 1,120 lbs. suif, à 6c.		67 20
Dunn, Brien, Newcastle, charger 3 wagons de traverses, à $1 25		3 75
Dunn, Bernard, Halifax, frais de voyages		7 50
Dunn, A., Weldford, traverses d'aiguilles—		
30 jeux, à $12.20; 45 jeux, à $14.25—moins première évaluation, $483.30	523 95	
230 cordes de bois, à 90c., $207; 250 pds. de cèdre, à 6c., $15	222 00	
24 cèdres, 25×8, à 95c., $22.80; 400 pds. cèdre, à 4½c., $18	40 80	
20,721 pds de planches et voliges, à $6.50 par M	134 68	
5,043 pds. de madriers de frêne, à $16.95 par M	85 47	
1,376 pds. pin, à $9 85 par M	13 55	
650 pds. de planches en pin, rabotées, à 12c	7 80	
24 courbes à $2	48 00	
		1,076 25
A reporter		500,032 20

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		500,032 26
Duval, H., Saint-Jean, 18 repas		6 30
Drury, H. A., Saint-Jean, acier, 3,037 lbs, à 10¾c., $326.49 ; 121 lbs, à 12c, $14.52		341 01
Draper, W. H., Moncton, frais de voyages, $623.79 ; clous pour gravure, 8 grosses, $5.16		628 95
Drake, F., repas		10 00
Dubé, L. P., Amqui, provisions		8 00
Dubé, Louis, Cacouna, 213 lbs de suif, à 6c		12 78
Dubé, P. Z., Amqui, 20,000 pot. de cèdre, $700—moins payé antérieu., $192 60		507 40
Dubé, C., Rivière-du-Loup—		
10,316 g. d'huile de marsouin, à 64c., $6,602.24—moins fret sur brls, $81.60	6,520 64	
Pin—		
1,316 pds, à $30 par M, $ 39.48 ; 3,000 pds, à $35 par M., $105.00.	144 48	
7,440 do 29 do 215 76 ; 4,105 do 28 do 114.94.	330 70	
8,600 do 27 do 232.20 ; 825 do 20 do 16.50.	248 70	
122,290 do 9.80 par M	1,198 44	
Epinette—		
600 pds, à $17 par M., $ 10.20 ; 888 pds, à $15 par M., $ 13.32.	23 52	
243 do 20 do 4.86 ; 21,350 do 10 do 213.50.	218 36	
3,100 do 12 do 37.20 ; 2,500 do 13 do 32.50.	69 70	
17,000 do 8.50 do 144.50 ; 51,500 do 8 do 412.00.	556 50	
30,000 do 7.75 do	232 50	
2,000 pds de bouleau, à $47 par M	94 00	
45,000 poteaux de cèdre, à 5c	2,250 00	
120,000 bardeaux en cèdre, à $ 2.35 par M.	282 00	
10,000 traverses do à 13.50 do	1,350 00	
1,000 do do à 15c	150 00	
10,000 pieds de voliges, à 10c. par M	100 00	
3,500 do de planchéiage, à $15 par M	52 50	
576 do de poutres pour aiguilles, à $15	8 64	
150 do de lambris, à $16	2 40	
4 cordes d'érable, à $6	24 00	
42 tonneaux de chaux, à $2.30	96 60	
1 baril de chaux, à $1.15	1 15	
		13,954 83
Dwyer, C., et Cie, Pictou—		
77 lbs de corde de manille, à 14c	10 78	
Dory, 10 jours, à 50c., $5 ; aide aux mécaniciens, $3	8 00	
		18 78
Eberhardt, R., et Fils, plaquer et bronzer		1,990 19
Edwards, John T., blanchissage à la chaux		15 00
Elliott, Wm, Moncton—		
82,994 lbs de graisse, à 5c., $4,149.70 ; 12,092 lbs de graisse, à 4c., $483.68	4,633 38	
25,167 lbs de savon, à 2c., $503.34 ; divers, $154.39	657 73	
		5,291 11
Emerson et Fisher, mouchettes	2 04	
do 288 seaux galvanisés, $174 ; 72 pelles, $6.60	180 60	
		182 64
Empire Oil Co., London, 3,217 lbs de graisse, à 6c., $193.02 ; 2,398¾ gallons d'huile à essieux, à 40c., $959.50		1,152 52
Erratt, Jacob, Ottawa—		
2 assortiments de housses, 25 pièces par assortiment, à $63	126 00	
31½ vgs de doublure à rideaux, à $1.75	55 12	
Doubler des rideaux	18 00	
52 vgs de tapis de Bruxelles, à $1.35	70 20	
Coudre et poser un tapis, $7.80 ; 2 nattes, $4 ; border du tapis, $4	15 80	
		285 12
Estey, E. M., Moncton, acide carbolique		16 10
Estey, Allwood et Cie, Saint-Jean—		
389½ galls. d'huile noir 8c	31 16	
10 crachoirs en caoutchouc, à $2	20 00	
600 rondelles en liège, $19.50 ; divers, $46.30	65 80	
100½ lbs de rondelles de manomètres, à $1.75	175 88	
241 grosses de bandes en caout., $462.25 ; 1 b. de bandes en caout., $10.50	472 75	
		765 59
Evans, S., charroyag, $1 ; dépenses, $20		21 00
Evan, Thompson et Cie, 5,455 traverses d'épinette rouge, $1,200.10—moins payé antérieurement, $202.76		997 34
A reporter		526,236 86

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		526,236 86
Evans, Fils et Mason, divers		2 38
Evans, H. C., Halifax, 75 douz. de balais, à $2.50		187 50
Everett, H. D., Saint-Jean—		
27,198 perches de clôture, à 65c	17,678 70	
20 do $1.10	22 00	
Divers	48 95	
		17,749 65
Fairbanks et Cie, Montréal, examiner et ajuster des balances		163 55
Faulkner, J. F., Truro, dépenses		46 30
Fawcett, M., gratific. pour avoir trouvé un rail cassé et arrêter le convoi		5 00
Fenety, A., pension		8 00
Ferguson, John, 71 wagons de sable, à $5		355 00
Ferguson, J. B., nettoyage d'un poêle et d'un bureau		17 80
Fernie, Wm, services et dépenses, vapeur *Mayflower*		11 02
Cie de limes et de ressorts, Montréal—		
Limes	418 22	
Nouveaux dos, 17,345 lbs., à 5c.; vieil acier, 21,280 lbs., à 3c	1,505 65	
2,800 lbs. de ressorts, à 6½c., $182; 700 ressorts réparés, $1,486.15	1,668 15	
		3,592 02
Fitch, J. E., 7,000 traverses de pruche, à 16½c		1,155 00
Fish, John, services comme estimateur		5 00
Fish, Jas. O., Newcastle—		
Pin, à $35, $2,058.97; pin, à $16, $849.68	2,908 65	
Bois de service à différents prix, $472.83; pierres à aiguiser, $80.25	553 08	
321,000 bardeaux de cèdre, à $2.15	690 15	
5,000 traverses de pin, à 13½c	675 00	
15 cordes de bois, à $3	45 00	
Bran de scie, $10; faire 289 perc. de clôture en fil métal. à 44c., $127.16	137 16	
25 traverses d'aiguilles, à $14	350 00	
Traverses de pin, 26,000, à 14c; traverses en pruche, 2,000, à 8c	3,800 00	
1,810 traverses d'épinette rouge, à 14c	253 40	
Clôture en fil métallique, 1,131 perches, à 44c.; 364 perches, à 49c	676 00	
		10,088 44
Fisher, G. S. et Cie, toiture en gravier		31 50
Fisher, E., Saint-Jean, pin, 2,040 pieds, à $25; 2,829 pieds, a $45		178 30
Fisher, W. J., Stewiacke, 2,113 traverses en pruche, à 16c		338 08
Fisher, Chas., et Fils, Rivière Philippe, 24,240 pieds de pruche, à 10c		242 40
Fishwick's Express, Halifax, charriage		515 75
Fleming, J. S.—		
Montant payé en moins en décembre 1885, et janvier 1886	47 74	
Divers	15 50	
		63 24
Fleming, Geo., et Fils, Saint-Jean—		
Mécanisme et fournitures	90 31	
Appliquer le serre-frein Westinghouse à 45 locomotives et tenders	5,400 00	
Entrep. du pont à tablier inférieur et de l'élargissem. de la rue Hall, St-Jean	4,250 00	
		9,740 31
Flint et Père Marquette, chemin de fer de, service de wagons		15 27
Flynn, B.—		
Charriage	13 60	
Coffrage à Pictou, $565; moins—ballast fourni, $24.60	540 40	
		554 00
Fohey, P. A., Halifax, construire un pont sur la rue Young		1,095 00
Follansbee, E. J., repas		30 50
Forbes et Miller, Truro, réparer des tuyaux		3 15
Forge, F., dépenses		5 80
Fortin, E., repas		4 50
Fortin, Jos., provisions		21 75
Foster, J. R., Moncton, rabais de 18 p. 100 du fret sur fleur et farine		80 52
Fournier, C., ouvrage de forgeron		15 01
Fraser, Neil, Pictou, 480 perches de clôture en fil métallique, à 61c		292 80
Fraser, A. J., creuser un puits, $15; pompe, $8.50		23 50
Fraser, Thos., 4 mois de services comme mécanicien à l'élévateur		260 00
Fraser, Donald, charger des rails et éclisses		42 25
Fraser, R., Halifax, louage de voitures		61 25
A reporter		573,238 40

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		573,238 40
Fraser et Sutherland		0 35
Fraser, Vigor et Cie, Montréal, 2 caisses d'Appolinaris, $21 ; 1 c. de sard., $25		46 00
Freeze, Byron		5 00
Frier, Jas., bois de service		14 37
Frothingham et Workman, Montréal—		
3 douz. d'égohines, $13.05 ; 1 vilebrequin, $12.95	26 00	
5,000 lbs. de c. rouge, à 11c., $550 ; 2,500 lbs. cuivre r., à 11¼c., $281.25.	831 25	
Fer, à différents prix	442 32	
		1,299 57
Fuller, C. W., pour le chemin de fer L. S. et M. S., part afférente dans le coût du tarif des prix		41 80
Fullerton, D., et Fils, divers		5 60
Fullerton, Wm. M., Amherst, b. de serv., $882.08 ; moins, compte d'ent., $87		795 08
Fulmon, P., réparations		3 50
Gagnon, F., repas		14 75
Gagnon, Jos., Sainte-Flavie, repas aux voyageurs		162 00
Galena Oil Works, Franklin, Pa., 4,064½ galls d'huile à machine, à 22½c.		914 51
Gallagher Frères, approvisionnements pour le wagon 34		1 65
Galt, John, dépenses		20 00
Gaudy, Barton, Saint-Jean, 115 barils de ciment de Portland, $2.97		341 55
Ganong Frères, divers		10 60
Gardner, D., et Cie, Ottawa, satinade pour le wagon "Cumberland"		15 50
Gass, James, et Fils, Shubénacadie, 4,000 traverses de pruche, à 16½c., $660 ; bois de construction, $5 47 ; 1 espar, $3.50		668 97
Gaudet, Nelson, Moncton, défaire 75 wagons, $300 ; charg. les wagons, $23.50		323 50
Gay, A., ouvrage de forgeron—		27 84
Gayton, M., 50 arbres		25 00
Geldert, D. M., Pictou, N.-E.—		
Louage de chevaux, $275 ; enlever la neige, $10	285 00	
Transport des malles, des voyageurs et du fret à la traverse du havre de Pictou pendant la clôture de la navigation	1,161 48	
Solde de tout compte pour le transport des malles, des voyageurs et du fret à la trav. du havre de Pictou pend. la clôt. de la navig., 1885-86	350 00	
		1,796 48
Gendron, Jules, biscuits pour les journaliers		4 73
Giles, Thos., Victoria, comté de Cumberland—		
10,000 traverses en pruche, à 18c	1,800 00	
Enlèvement de terre de la côte de l'observatoire, 1884	162 00	
		1,962 00
Gilbert, John, jeune, et Cie, 2 douz. de homards saumurés, à $4.25		8 50
Gillespie, W. G., Rivière Philippe, 152 pilots de pruche, à $1.25		190 00
Gillespie, Geo. W., Rivière Philippe, pilots, 27, à $5.20 ; 14, à $5.85 ; 33, à $6 50		436 80
Gillis, W. J., viande		4 55
Gilmour, A., Saint-Jean, 29 uniformes bleus, $25 ; 8 unif. de port.-faix, à $18		869 00
Gilroy, Geo., 1,000 traverses en pruche, à 17½c		175 00
Gingras, Jos., Saint-Sauveur, services *re* réclamations de terrain		92 00
Gingras, A., transcription de rapports, etc., 18 jours		36 00
Girvan, A., Moncton, provisions		28 61
Glackemeyer, N. P., Lévis, 17 jours de service		42 50
Glenn, M. T., viande		28 80
Glendinning, J. R., Dartmouth, glace		43 50
Godbout, C. S., Sainte-Luce, repas pour les voyageurs, 300 de 1re classe, à 40c. ; 250 de 2e classe, à 25c		182 50
Gohring, Adolf, et Cie, New-York, pommade, 700 lbs., à 40c. ; pâte à polir, 500 lbs., à 40c		480 00
Gorbell, F. et L. T., Saint-Jean, N.-B., 281 cadres, à 40c		112 40
Gordon, F., Halifax, 25 pintes de crême, à 25c		6 25
Gordon et Keith, Halifax, 26 chaises, $37.75 ; divers, $5.01		42 76
Goss, D. J. et Cie, Boston—		
7,877·12 gallons d'huile à wagon, à 26c	2,048 05	
4,030½ gallons d'huile à cylindre, à 55c	2,216 78	
		4,264 83
Graham, John, repas		8 75
Graham, V. N., repas		9 25
A reporter		588,820 75

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		588,800 75
Chemin de fer du Grand-Tronc—		
Commission sur la vente des billets	38 82	
Nettoyage de wagons et réparations	2,701 96	
Réclamations et surcharges	12,843 21	
Partie des gages du personnel à la Pointe-Lévis et Québec, magasins, loyer, houille et services de garage	19,760 44	
		35,344 43
Grant, A., et Cie, Amqui, P Q.—		
11,758 poteaux en cèdre, à 6c., $705.48 ; 679, à 8c., $54.32	759 80	
6,900 piquets, à 2¼c	155 24	
Construire un coffrage à la rivière Ristigouche	1,870 00	
118 pièces de cèdre, à $1.30	153 40	
Construire 1,223½ verges de clôture en fil métallique, 48c.	587 28	
874 verges, à 58c.	506 92	
		4,032 64
Grant, A., un année d'appointements, $1,000 ; frais de voyages, $28.66		1,028 66
Grant, Peter C. E., appointements		192 00
Graves, Jas., repas		4 00
Gray, P. J., 1,287 traverses de pruche, à 14c. ; moins—10 p. 100 de retenue		162 17
Gunn et Cie, paille		10 42
Ligne, du Grand Oriental, Montréal, service de wagon		2,140 51
Greenfield, A. N., Ottawa, dépenses		19 96
Greening, B., et Cie, Hamilton, zinc perforé, 72 pieds, à 15c., $10.80 ; 48 pieds à 14c. $6.72		17 52
Gremby, R. H., transport des voyageurs		5 00
Gross, S. F., dépenses		18 00
Cie de prêt de l'A. du N., Montréal, primes renouvelées sur polices de garantie, à ¾ pour 100		959 40
Cie de garanties et d'accidents de Londres, primes renouvelées sur polices de garantie à ¾ pour 100		680 86
Guild, Jas., 28¼ cordes de bois, à $2		56 50
Gunn, Danl., Truro, const une clôt. métal., 2,005 vgs, à 43c. ; 2,779 vgs, à 49c.		2,223 86
Gurley, W. et L. E., 7 rapporteurs, $26.25 ; 14 balances, $24.50 ; 1 loupe, $1.60		52 35
Graham, Jas., Brookfield, clôture en fil métallique et traverses		3,579 53
Hachey, H., 5,036 traverses de pin, à 15c		755 40
Hachey, A., réparer les croisements		10 00
Cie de tapis d'Halifax—		
Prélart, 34¼ vgs., à $1.25 ; 5¼, à $1.10 ; 25½, à 90c. ; 21¼, à 28c.	131 40	
Tapis de Bruxelles, 76 vgs, à $1.20 ; 2 vgs, $1.40	94 00	
do d'escalier, 21¼ vgs, à $1.10 ; 13½ vgs, à $1.40	42 28	
Rideaux, 1 à $6.50 ; 83 à $1.50	131 00	
Nattes en caoutchouc, 4, $3 ; 2, à $2.50	17 00	
Tissu pour les marches, 1 pièce, $3.20 ; 23 vgs., à 11c., $2.53	5 73	
Bordure, 185 vgs., $9.25 ; 1½ grosse, $4.50 ; 12 pièces, $6	19 75	
Couvertures, 42 vgs., $25.20 ; main-d'œuvre sur tapis et housses, $58.20	83 40	
Encre à marquer, $1.50 ; corde en soie, $2 ; galon, $3.45 ; divers, $8.83	15 78	
		540 34
Cie de lumière électrique d'Halifax		158 40
Cie du gaz d'Halifax—		
1,360,800 pieds de gaz, à $2	2,721 60	
Loyer de lampe et poteau au terminus en eau profonde	2 50	
Illuminer 10 lampes, 1 année, 3 mois et 23 jours	122 80	
		2,846 90
Savonnerie d'Halifax, gr. à wagon, 2,425 lbs, à 3c. ; déchets, 1,017 lbs, à 10c.		174 45
Raffinerie de sucre d'Halifax, rabais sur houille		294 51
Haley Frères et Cie, 6 contrevents		25 50
Hallet, E., cercueil et caisse pour Jos. Buskirk		14 00
Halliday, M. C.—		
Pilots de pruche, 10, à $8 ; 4,100 pieds, à $12 ; 3,608 pieds, à $5	147 24	
Pilots de pin, 1,650 pieds, à $15 ; voliges de pin, 2,675 pieds, à $6.50	42 14	
do d'épin. blanc., 9,600 pds, à $14 ; 560, à $13 ; 3,600, à $12.50 ; 1,476 à $9	199 96	
do do 6,120 do $8.65 ; 1,056, à $8 25 ; 10,000, à $7.50 ; 6,933, à $6 75	183 44	
do do 3,239 do $6.70 ; 9,400, à $6.50 ; 7,800, à $6.33	132 17	
A reporter	704 95	641,148 06

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	704 95	644,148 06
Halliday, M. C.—		
Epinette, 7,366 pieds, à $6.20; 61,498, à $6; 32,025, à $5.75	598 77	
Déplacement de la station de halte	60 00	
		1,363 72
Hatton, J. D., 5½ jours comme contrôleur des wagons, à $1		5 50
Hamel, Théo.—		
260 brls. de ciment d'asbeste, à $5	1,300 00	
12 rames de toile-éméri, à $9.50	114 00	
1,119½ lbs de drap asbeste, à 33½c	375 03	
Chiffons blancs, 39,325 lbs., à 6½c.; 13,969 lbs. chiffons de couleur, à 4½c.	3,184 74	
Mèches de lampes, 200 lbs., à 26c.; 350 lbs., à 24c.; 750 lbs., à 28c.	346 00	
3 098 lbs. de lubrifiants, à 50c	1,549 00	
746 lbs. carton, à 50c	373 00	
		7,241 77
Hamel, D., 1 an d'approvisionnement d'eau à la station Saint-Pierre		6 00
Hamel, Joseph et Frère—		
17 uniformes de conducteurs, à $25	425 00	
2 uniformes de constables, à $25 et à $20	45 00	
		470 00
Hamilton, William J., fournitures pour le wagon "Ottawa"		14 00
Hamilton, Samuel—		
Repas et logement à Calhouns	6 00	
Pension à Amherst lorsqu'il travailla à l'approvisionnement d'eau	9 80	
		15 80
Hannah, John, sièges et dos en fil de fer pour wagons: 23 sièges, à $1.75, $40.25; 23 dos, à $1.50, $34.50		74 75
Hart, J. P.—		
Douanes et frais de messageries	32 35	
Frais de déplacement du bulletin	3 50	
1 année de service pour afficher les avis	120 00	
		155 85
Hart Emery Wheel Co., 2 repas		9 78
Hartford Mattress Co., dos et sièges en fil de fer pour wagons—		
81 sièges, à $3, $243; 81 dos, à $2.75, $222.75.		465 75
Harris, Jas. P., construire 2 cheminées, $14; plâtrer 2 plafonds, $11		25 00
Harris, W. A., fret sur balances		3 60
Harris, J., et Cie—		
30 wagons, à $497.50	14,925 00	
100 do 372.50	37,250 00	
57 do 525.00	29,925 00	
67 do 419.50	28,106 50	
60 do 520.00	31,200 00	
100 do 232.50	23,250 00	
70 do 229.50	16,065 00	
1,626 roues, à $11.40	18,536 40	
997 do 14.30	14,257 10	
41 do 10.41	426 40	
36 do 8 50	306 00	
28 do 10.00	280 00	
42,102 lbs. d'essieux, à $1.84	7,746 80	
34,144 pds de chêne, à $38	1,297 48	
17,617 do 43	757 53	
23,140 pds de pin, à $30	694 20	
4,999 do 35	174 96	
932 lbs. de fonte, à 2½c	23 30	
6,496 lbs. de fer forgé, à 5c	324 80	
28,170 lbs de fer, à 2·10c	591 57	
	226,138 04	
MOINS—A compte d'entreprise	20,557 90	
		205,580 14
Hanson, C., 26 pièces de bois de service, à 15c.		3 90
Havelock, E. P., service de wagon, 1 mois		3 30
Hawkins, C. A., faire des boulons		11 77
Hayse, N., 1,000 cercles de barils		10 00
Heffer, Jno., réparer le plafond		5 00
A reporter		859,613 69

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		859,613 69
Henderson et Potts, 11,000 lbs. de blanc de plomb, à $5 30		583 00
Henderson, W. R., 5,000 traverses de pruche, à 18c		900 00
Hennessy, P., 46 galls. d'huile, à 15c		6 90
Henry, G. P., rabais sur chargement		20 30
Hessian et Devine, 1½ boîte de cigares, $9.75 ; oranges et citrons, $12.01		21 76
Hesslein, H., et Fils—		
Pension de 4 hommes, $14.96 ; 66 couples de poulets, à 80c., $52 80	67 76	
94 lbs. de jambons, à 20c., $18 80 ; 37¼ lbs. de bœuf, à 24c., $8.94	27 74	
		95 50
Hevenor, G., main-d'œuvre		0 40
Higgins, P., 20 barres en zinc pour le toît de l'abri des convois, à 25c		5 00
Hillis, James, 1 poêle		19 50
Hillson, A., services comme dessinateur, $16 66 ; frais de voyages, $95		111 66
Hillson, C. T., frais de voyages		485 25
Hinkley Locomotive Co., 4,120 lbs. cylindres, à 4½c		185 40
Hodge, Wm., louage d'attelage		60 50
Hodges, J. E., service de voiture-dortoir		11 17
Hogan, M. J., estimation pour travaux exécutés et matériaux livrés pour la construction de l'embranchement de la ville de Pictou		91,344 09
Holden, Albert, 468 bandages en acier poli		3,526 31
Holder et Herrick, 813 lbs. tubes en cuivre		213 11
Holohan, Mme, blanchissage de 14 douz. d'essuie-mains, à 60c		8 40
Hotts, P., 14 repas, à 20c		2 80
Hood, Andrew, frais de voyages		3 25
Hooper, A. R., réparations à l'élévateur, et dépenses		164 94
Horan, Wm.—		
Charger 17 wagons de cendre, à $1	17 00	
do les provisions, 10 jours, à $1.15, $11.50 ; main-d'œuvre, $4	15 50	
		32 50
Horn, Arch, 1,365 pieds de bois, à 3½c		47 77
Howe, J. et J. D., 1 chaise stationnaire		20 00
Howard Guernsey Co., 3 wagons de bran de scie		9 00
Hotel Co., Saint-Louis, pension et louage de voiture		122 80
Hughes, Jno., Saint-Jean, pistons à vapeur brevetés—		
24 jeux, $3,000—moins payé à compte, $2,400		600 00
Humphrey et Trites, bois de service		1,140 74
Humphrey, W. E., 15 repas, à 25c		3 75
Humphrey, J. A., bois de service		515 71
Hunter, Jas., boîte d'alarme contre l'incendie et appareils, $85 ; sonnettes électriques et réparations, $111.50		196 50
Hurd, H. C., 19 jours de services, à $30 par mois		18 39
Hurley, M., peinturer le hangar à houille et les abris paraneiges		462 54
Hutchinson, Geo., monter et régler l'horloge, 1 an		100 00
Hazelhurst, Wm., Saint-Jean—		
Fonte, 828,069 lbs., à 1⅞c. ; 74,699 lbs., à 5½c	18,599 60	
Diverses fontes, $72.80 ; table d'heures, 62 ; poêle, 25	159 80	
	18,759 40	
Moins—A compte d'entreprise	5,336 80	
		13,422 60
Iddiols, H. F., Saint-Jean—		
Frais de voyages	10 00	
Faire 3 portes de voûte	315 00	
Poignées d'armoires de sûreté et réparations, $15 ; 1 serrure, $25	40 00	
		365 00
Ingram, Thos., Saint-Jean, charriage et fret		32 50
Imperial Oil Co., Petrolea et Saint-Jean—		
Huile à lubrifier, 5,076 galls., à 7c. ; 7,629, à 6⅝c. ; 7,477, à 6¾c	1,384 51	
Huile noire, 7,894 galls., à 8½c ; 5,107, à 7c. ; 41, à 17c ; 41, à 15c	1,041 60	
3,131 galls. d'huile pour essieux de wagon, à 19½c	610 55	
47½ galls. d'huile à cylindre, à 50c, $23.75 ; 22 galls. d'huile à cylindre, à 48c., $10.56	34 31	
416$\frac{4}{10}$ galls. d'huile de loup-marin, à 30c.	124 92	
210½ galls. d'huile de suif, à 75c	157 88	
A reporter	3,353 77	974,472 73

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	3,353 77	974,472 73
Imperial Oil Co., Petrolea et Saint-Jean—		
45½ galls. d'huile, à 60c	27 30	
22 galls. d'huile à machine, à 22½c	4 95	
	3,386 02	
MOINS—Fret sur barils	153 78	
		3,232 24
Cie houillère Intercoloniale, Westville—		
13,393 tonnes de houille à vapeur, à $1.75	23,437 27	
926 $\frac{11}{20}$ do do 1.95	1,806 74	
5 $\frac{14}{20}$ do do de forge, à $1.60	9 12	
Rabais sur frais de fret	1,502 70	
		26,755 83
Cie Intercoloniale de messageries, Moncton—		
Frais de messageries, $322 44; arrérages, $2.55		324 99
Cie Internationale de paquebots, Portland, fret		1 50
Iron Clad Paint Co., Cleveland, 10,000 lbs. de peinture, à 2c		200 00
Irvine, Robt., Saint-Jean, réparer les habitations du gouvernement		15 00
Irving, J. W., Station de Falleigh, 9 repas, à 25c		2 25
Jackson, Geo., Saint-Jean, enlèvement de vidanges		16 00
Jackson, W. H., Halifax, dépenses, etc		12 70
Jamieson, R. C. et Cie, Montréal—		
365.89 galls. de noir de fumée, à $1	365 89	
226.73 do d'huile de graine de lin, à 58c	131 46	
1799. do de peinture pour les wagons à fret, à 6c	107 94	
		605 29
Jardine, Robert, Indiantown, construire une traverse		30 00
Jardine, F. H. do 56 repas, à 25c		14 00
Jarvis, G. M., Moncton, dépenses		23 70
Jarvis, R. S., Moncton—		
Faire et peinturer 80 échelles, 1,799 pieds, à 12c. par pied	215 88	
do 129 barrières de ferme, à $1.80	232 20	
		448 08
Jobin, J., Lévis, 13 jours de services comme estimateur, à $5		65 00
Jobin, E. A., Lévis, 4 jours comme témoins devant les arbitres fédéraux		7 00
Joe, Thos., Moncton, 162 manches de hache, $11.75; 244 manches de pic, $16.26; 2 paniers, $1 60		29 61
Johnson, L., Rivière du Milieu, repas		4 00
Jones, L. K., Ottawa, frais de voyages		86 85
Johnson, Wm., Westville, louage de cheval, $4.50; 361 repas, à 30c., $108.30		112 80
Johnston, Wm., Richmond, dépenses		68 00
Johnston et Cie, Pictou—		
Bois de service (épinette): 9,000 pds., à $9; 200 pieds, à $10 par M	83 00	
2,000 bardeaux de cèdre, à $2.75	5 50	
2,400 pieds de pruche, à $7.50, $18; 200 billots, à 4c., $8	26 00	
		114 50
Johnson, Wm. et Cie, Montréal, 200 lbs. de peinture p. les wagons Pullman, à 25c		50 00
Johnson, E. S., et Cie, New-York, 2 plumes en or		7 00
Jonah, F. G., Moncton, dépenses		20 70
Jones, T. R., et Cie, Saint-Jean—		
Velours: 80½ vgs., à $1.72; 93¾ vgs., à $1.50; 87 vgs., à $1.60	418 29	
Peluche cramoisie: 71⅞ vgs., à $1.90, $136.56; moins messagerie, $1.30	135 26	
		553 55
Jones, Chas., Moncton, à compte de l'ouvrage	10 00	
31 jours d'ouvrage avec hommes et chevaux	138 80	
Enlever les cendres, $5 50; transbordement d'essieux de wagons, $3	8 50	
		157 30
Johnston, O. D., Petitcodiac, réparer un wagon-plateforme		8 50
Johnston, Wm., Halifax, rations des pauvres et des écoles		25 60
Jones, F. A., Moncton, dépenses		62 00
Jones, Jno. A., Saint-Jean—		
Sur l'entreprise du pont à semelle inférieure	440 00	
Forgeage	352 23	
		792 23
Jones et Cie, Saint-Jean, 1,319 lbs. de chevilles d'accouplement, à $3.47		45 76
Jones, J. B., Station de Thomson, réparations à la station		10 00
A reporter		1,008,374 71

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,008,374 71
Jordan, Thos., Portland, Saint-Jean, examiner 36,735 pieds de chêne, à 20c		7 34
Cie de ch de fer Velocipède de Kalamazoo, 3 vélocipèdes en acier, à $38.		114 00
Cie de wagons réfrigérants de la cité de Kansas, service de wagon		24 28
Keenan, W. S., propriétaire de la feuille de tarif mixte		8 00
Kelly, John, Wellington, N.-E.—		
Replanter des poteaux et resserrer les fils métalliq., 7,672 baguettes, à 10c.	767 20	
1,359 traverses d'épinette rouge, à 22c	298 98	
		1,066 18
Kennedy, J. T., Saint-Jean, 1 chasse-neige		1,500 00
Kenly et St. Jacques, Ottawa, pension de H. A. Price, 5 mois		107 70
Kent, Robert, 90 traverses, à 22c		19 80
Kerr, J. A., voiture de place		30 50
Kerouack, A., ouvrage de ferblantier		31 00
Kerouack M. do		2 30
King, R. M, inspecteur de poids et mesures, honoraires		19 19
King, D, et Cie, réparer une pompe		8 00
King, F. A., bois de service		28 26
King, Andrew, Wellington, faire 2,162 perches pour clôture en fil de fer, à 46c		994 52
King Frères, Québec—		
Sciure, $6; 50 cordes de bois, à $1.75, $87.50	93 50	
1,336 pieds de cèdre, à 10c	133 60	
Bois de service, à des taux variables	244 16	
		471 26
Lavoie, R, service de téléphone		15 50
Lavoie, A, 48½ jours comme messager		67 75
Lavoie, J., Saint-Roch, services comme estimateur		89 50
Law, A. L., Saint-Jean, nettoyer et teindre des marchandises		79 03
Leaman, R, réparations		7 00
Lea et Jardine, Moncton, construction d'une gare à Glengarry—		
Entreprise, $1,800; faux frais, $9		1,809 00
Leahy, Jas., Saint-Jean, 8,690 lbs. de graisse à wagon, à 3½c		304 15
Leaman, J. A., Truro, 6,510 lbs. de suif, à 6c		390 60
Leannontte, A, ingénieur, services, 8 jours		80 00
LeBel, A., divers déboursés		3 40
LeBlanc, O. O., dépenses		9 50
LeBlanc, A. F., réparer les chaussées		31 50
LeBlanc, T. M., Moncton, travaux aux égouts		176 00
Leclerc, M, huissier, services		12 75
Lecour, M., services comme témoin		5 00
Ligue, Jas., nettoyage de fossé		8 00
Lee, Wm., Québec, 21 habillements de conducteurs, $525; habillement de constable, $30; habit et gilet, $18		573 00
Lemelin, G., services comme témoin et estimateur		41 50
Lemelin, E., notaire, copies de titres		4 60
Lemieux, A, courbe de la Chaudière —		
Transbordement de fret, $3,812.80; glace, $10		3,822 80
Lindsay D. B, dépenses		326 20
Levesque, A., transbordement d'un wagon à houille		1 50
Lewis Hand Fire Extinguisher Co., ½ douz. d'extincteurs		3 75
Lindsay, Thos., construire un barrage		55 00
Lipman, S, 200 cigares		7 00
Liswell's Bakery, Halifax, pain		33 08
Livingstone, R. K., nettoyage		51 05
Locker, G R, Montréal—		
3 douz. cuiller à thé, à $4.50, $13.50; 100 couteaux, $5; 100 fourchettes, $10	28 50	
Divers, $7.10; monogramme sur ci-dessus, $25.25	32 35	
13,259 lbs de déchet, à 6½c., $861.84—moins, fret, $19.90	841 94	
		902 79
Lockhart, Jas., et Cie, Toronto, 2 paillassons		14 00
Lodge, M., Moncton, 5,586 lbs. de savon, à 2c		111 72
Logan, G. F., dépenses, $2.50; pierre à aiguiser, $4.38		6 88
Logan, W. E, Truro—		
12 valises à bagage, $144; 6 grandes valises à fret, $120	264 00	
3 grands traîneaux à bagage, $60; 3 petits traîneaux à bagage, $45	105 00	
15 brouettes, $60; 2 échelles, $9	69 00	
		438 00
A reporter		1,022,288 59

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,022,283 59
Lomer, G. W., Montréal, acier		29 69
Longworth et Layton, Truro, services d'homme de loi		15 00
Lordly, E. J., Halifax, provisions pour le buffet		276 75
Lovell, W. A., Boston, milles parcourus par les wagons		3 98
Lowdon, John, réparations		21 75
Lumby, E., Fils et Wood, 1 bouilloire "Excelsior" et accessoires		53 87
Labonte, O., manches de haches et d'herminettes		36 58
L. N. Albany et Chicago, chemin de fer de, service de wagons		9 97
LaBonté, L., repas aux voyageurs		57 90
Lachance, F., Cap Blanc, 14 jours de services *re* réclamations de terrain		35 00
Ladiere, J. E., M.D., services professionnels		28 50
Lake Shore et M. S., chemin de fer de, service de wagons		14 69
Lafrance, G. O. L., Québec, recherches et états de propriétés		40 00
Laliberté, J. B., Québec—		
63 insignes, $86.85 ; 63 casquettes officielles, $141.75	228 60	
31 casq. pour chefs de stations, $117.80 ; 23 casq. pour aides, $92	209 80	
		438 40
Langlois, C., services comme témoin, 2 jours		10 00
Langlois, L. M., 6,185 poteaux de cèdre, à 4½c		278 32
Lambert, Geo., services comme témoin		6 25
Larue, Jules E., C.R., frais taxés—		
Examiner les titres à la propriété Chipman	831 18	
Moins—*Payé à compte*	300 00	
		531 18
Laurie, J. W., 190 tonneaux de pierre, à 30c		57 00
Laverdière, T., frais d'enterrement de Chas. Guay, $30 ; dépenses div., $44.14		74 14
Lavers, L. A., Montréal machine à souffler le sable		1,500 00
Lavigne, J. A., Trois-Pistoles—		
Construire une cheminée et réparations	18 25	
Repas et provisions	542 65	
		560 90
Lutes, J. W., dépenses		3 65
Lynch, L., sténographe, 2 jours		10 00
Lyons, John M., dépenses		85 20
Leonard et Fils, remboursement de surstarie		17 50
Lefrançois, A., honoraires comme témoin		7 50
L'Espérance, D. O., dépenses		3 00
Levering, T. H., distribuer des annonces		36 00
Lymburner et Cie, Montréal—		
Polir et plaquer des crachoirs en nickel	12 55	
24 dessus de ventilateurs	1 92	
		14 47
Macdonald, R., Halifax, fret, $1.04 ; mandat d'arrêt et 2 sommations, $1.95		2 99
McKean, S., Moncton, frais de voyages		28 50
Mackenzie, R., Montréal—		
1,997 lbs supports en acier, à 15c., $299.55 ; 1,017 lbs. de ferblanc noir, à 23¾c., $241.54	541 09	
Cuivre rouge, 2,021 lbs., à 11½c. ; 2,000 lbs., à 11¼ ; moins—fret, $8.08	449 34	
		990 43
Mackenzie, W. B., Moncton, frais de voyages		366 00
Macdonald et Cie, Halifax, gare à voyageurs de North Street, réparations, $300.96 ; ferronnerie, $399.68		700 64
Mackay, R. O., Hamilton, remb. de la moitié de la surstarie sur 32 wag. de fer		99 00
Mackenzie et Graham, Truro, 1,455 lbs suif, à 6c		87 30
Mackintosh et McInnes, Halifax, 20 chevalets et 10 plateformes, $165.43 ; main-d'œuvre et matériaux, $467.48		632 91
Maclennan, T., Pictou, poêle, $15 ; tuyaux, $1		16 00
Magee, D., et Fils, Saint-Jean, casq. pour employés du ch. de f., et réparations		694 21
Maine Central, chemin de fer, Portland, Me., 1 roue de wagon, $7.50 ; 4 roues remplacées, $10.50		18 00
Major Manufacturing Co., Montréal—		
200 pieds treillis métallique, à 19½c	38 40	
2,203½ pieds tissu en fil de laiton, à 34½c	760 20	
1,792⅝ pieds tissu métallique, à $12\frac{7}{10}$c	227 68	
1,768 pieds treillis métallique, à 12c	212 16	
A reporter	1,238 44	1,030,181 76

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	1,238 44	1,030,180 76
Major Manufacturing Co., Montréal—		
162 pieds I.W.C., à 18c., $29.16; moins—fret, $15.21	13 95	
91 lbs. ressorts en spirale pour sièges, à 16c	14 56	
		1,266 95
Marshall, Jas., Westville, dépenses		30 75
Masters, J. E., Moncton, 595 tonneaux houille anthracite, à $4.05		2,409 75
Mattatal, Jno., Greenville, 1,000 traverses de pruche pour ch. fer, à 18c		180 00
Manchester, Robertson et Allison, Saint-Jean—		
72½ vgs. tapis, à $1.05	76 13	
162 vgs. étamine, à 14½c., $23.49; 243 vgs. do à 13½c., $32.81	56 30	
8⅞ vgs. prélart, à $1.25	11 10	
Coudre et poser les tapis	23 39	
		166 92
Malenfant, Chas., Rivière-du-Loup, 115 tonneaux de glace, à 64c		73 60
Malenfant, Jos., Rivière-du-Loup, 935 lbs. de suif, à 6c		56 10
Manchester Locomotive Works, 1 roue d'air, 1,580 lbs., à 4c		63 20
Mann, Geo., Halifax, services d'un bateau et du batelier		3 00
Megoney, Richard, Halifax, 2,413 lbs. de suif, à 6c		144 78
Melanson, S. P. Bathurst, 73 repas, à 25c		18 25
Merchants Despatch Transportation Co., New-York, services de wagons		49 63
Metzler, W. A., Moncton, peinturage et matériaux		325 25
Maxwell, Robt., Pictou—		
Estimé n° 2, à compte de pierre, section centrale, embr. ville de Pictou	2,019 75	
Moins—10 pour 100 retenus	201 97	
		1,817 78
Maltby, Rich. L., Newcastle, frais d'enterrement		20 00
Master Car Builders' Association, New-York, droits p. l'année, 6 crédits, à $5		30 00
Martineau, F., Saint-Sauveur, Québec, estimateur du gouvernement, 21 jours, $2.50; 8 jours, à $3; dépenses, $1		77 50
Malcolm, J. R., Moncton, soins des téléphones et clochettes électriques		8 75
Mathison, Jas., Moncton, ouvrage en ciment		75 00
Mathison, Wm. Thomson, 14,000 pds. bois de construction, à 6c		84 00
Mathison, Thos., pierre pour le réservoir		107 33
Mathieu, A., Saint-Roch, services comme témoin devant les arbitres fédéraux, 31 jours, à $2.50		77 50
Michaud, W., Cedar Hall, provisions		7 20
Michigan Central, chemin de fer, Détroit, service de wagons		42 55
Middleton et Meredith, Montréal, plaques d'acier, 4,263 lbs., à $1.70; 11,844 lbs., à $1.80; 24,451 lbs., à $2 05 le quintal		786 91
Miller, Jas., Shubénacadie, 8,000 briques, à $6		48 00
Miner, Hyatt, Waterville, 1 coupe-tuyaux		25 00
Miller, Jno. J. Millerton—		
Cimenter la couverture et les côtés de la station de Newcastle	180 00	
975 pds. de couverture, à 6c	58 50	
		238 50
Miller, John C., Millerton, obtention du droit de passage pour l'embranchement d'Indiantown, 25 jours, $125; cheval et voiture, 19 jours, $57		182 00
Moir, W. et A., Halifax, 6 crics pour locomotives, à $13		78 00
Moffat, Jno., Tide-Head, transport de 8 wagons et rechargement d'iceux		50 00
Moffette, N., Lévis, services comme témoin, 1 journée		2 50
Monaghan, James, et Fils, Halifax, construire un mur en pierre à Young Station, d'après soumissions		1,479 00
Moncton Gas Light and Water Co.—		
2,102,100 pds. de gaz, à $3.25 par M.—moins 30 pour 100	4,782 27	
Lumières électriques, 370 nuits, à 60c. par lumière	1,480 80	
Approvisionnement d'eau, 12 mois, à $250	3,000 00	
Lumière électrique pour la tannerie, 168 nuits, à 40c	67 20	
		9,330 27
Moncton, ville de—		
Construire un égoût, 900 pds., à $1	900 00	
12 raccordements avec l'égoût des cottages du gouvernement	100 00	
		1,000 00
Moncton Soap and Chemical Co.—		
15,031 lbs. étoupage, à 16c	2,404 96	
17,761 lbs. de graisse, à 5c.; 2,187 lbs., à 16c	1,237 97	
12,403 lbs. de savon, at $2	248 06	
A reporter	3,890 99	1,050,537 73

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	3,890 99	1,050,537 73
Moncton Soap and Chemical Co.—		
126 galls. de spiritueux méthylés, à $1.50	189 00	
90 galls. d'huile, à 50c., $45; 48 galls. d'huile, à 75c., $36	81 00	
12 boîtes de savon à toilette, à 6c	7 20	
		4,168 19
Moffat, George, Dalhousie—		
Réparer le quai du chemin de fer	550 95	
Reconstruction de la station Dalhousie à l'entreprise	275 50	
		826 45
Montréal, Laminoir de, tuyau de fer, 1,270 lbs., $66.41; mastic, 2,975 lbs., $55.79		122 20
Montreal Stencil Works, 2 timbres, $6.50; 1 pinte d'encre indélébile, $3.50		10 00
Moodie, R. B., Toronto, frais de voyages et menues dépenses		386 34
Moore, W. B., New-Glasgow, 2 cendriers pour locomotives, à $35, $70; 14 cendriers, à $30, $420		490 00
Morin, Moïse, Ile Verte, 1½ douz. de pains, à $2		3 00
Morrison, Wm., trav. de pin rouge, 10,000, à 13½c., $1,350; 1,500, à $3, $195		1,545 00
Morrison, Jas., Toronto, 3 jauges à vapeur en cuivre, à $8 80		26 40
Morrell, David, Newcastle, charger 23 wagons de sable, à $5		115 00
Mosher, Jacob, Pictou-Landing, charger 53 wagons de cendre, à $1		53 00
Mowat, J. P., Campbellton, glace, $12; fret, $5.74		17 74
Munford, F., et Fils, Dartmouth—		
51 essieux de wagons, 20,162 lbs., à $1.84	370 98	
A compte	215 80	
		155 18
Munnis, J. R., Halifax—		
16 uniformes, à $25, $400; 9 do do à $22 50, $202.50	602 50	
4 do $12, $48; balance sur pantalons, $7.50	55 50	
		658 00
Munro, D., Pictou, pension des hommes		257 23
Murphy, Thos., Dalhousie, pension des hommes, $3; louage de cheval, $16.50		19 50
Murphy, James, Dartmouth—		
840 tonnes de pierre, à 25c	210 00	
Creuser un égout et faire un ponceau	52 00	
Faire un mur de soutènement	40 00	
		302 00
Murray, M. G., Truro, entourer 28 wagons-plateformes, à 50c		14 00
Murray, Daniel W., ville de Pictou—		
Creuser 232 vgs. carrées additionnelles dans le roc, à 60c	139 20	
290 vgs. carrées de roc, à 25c	72 50	
129½ do de roches détachées, à 20c	25 90	
1,566 do de terre et creusage, à 15c	234 90	
		472 50
Murray, Nap., Pointe-Lévis—		
167 tonnes de glace, à $1, $167; charger 18 wagons de carv., à $2, $36	203 00	
Main d'œuvre pour charrier la neige, 24 jours, à $2	48 00	
		251 00
Myrand, L. H., Québec, services comme témoin pour terrain pris		5 00
Morrison, A. W., Moncton, dépenses		19 00
Morgan, D., Québec, 1 paire de pantalons		7 00
Mignault, Odilon, Amqui—		
1,843 perches de clôture Everett, à 60c	1,105 80	
1,305 do de clôture en fil barbelé, à 44c	574 20	
10 pour 100 de retenue sur l'entreprise	33 84	
		1,713 84
Murphy et Cie, New-York, enduit, 35 galls., à $3.60; 30 galls., à $3.15		220 50
Mayes, G. S., Saint-Jean—		
Dettes, $31,771.11; moins 10 pour 100 de drawback, $3,177.11	28,594 00	
4,871 lbs. de fer, à 5c	243 55	
Avance sur travaux faits	800 00	
		29,637 55
Cie de raffinerie de sucre de Moncton—		
Payé en plus sur 2,733,550 lbs de sucre brut	273 35	
Moins—A compte	157 61	
		115 74
A reporter		1,092,149 09

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,092,149 09
Morgan, Henry, et Cie, Montréal—		
Abat-jour, 22, à $2.75 ; 27, à $3.50 ; 16, à $1.25 ; 1, à $7.50	182 50	
do 4, à $4.50 ; 2, à $4.15 ; 2, à $4.25 ; 3, à $3.75	46 05	
104 rideaux de lit, à $13	1,350 00	
4 rideaux de cloison, à $18	72 00	
163½ vgs. Bruxelles, à $1.15	187 83	
12 do brandebourg do	13 80	
10¾ do tapis, à $1.10	11 83	
399¾ do toile pour fauteuil, à 50c	199 88	
19⅛ do prélart, à $1.05	20 08	
4 grosses de corde, à $2.75	11 00	
122 vgs de coton de taie-d'oreiller, à 25c	30 50	
24 gilets de garçons, à $3.25	78 00	
Refaire 14 matelas simples, à $7.75	108 50	
do doubles $8	112 00	
Divers items	91 42	
		2,517 39
Morgan, Thos. M., Montréal, examen d'huile à lubrifier et rapport		103 00
Morrisy, John, Moncton, charriage		2 00
Montreal Rolling Mills Co., mastic		17 25
McAfee, F., Saint-Jean, peinturage, 35 jours, à $2		70 00
McArthur, Corneille et Cie., Montréal, 8 douz. de peaux de chamois, $20.75 ; 4 lbs. d'éponges, $4 50		25 25
McAvity, T. et Fils, Saint-Jean, ferronnerie diverse		1,234 60
McCarrol, John, Moncton, décharger 130 tonnes de houille, à 10c		13 00
McConnell, Wm. S., Québec, décharger 285 tonnes de houille, à 20c		57 00
McCulloch, James, Debert, 200,014 traverses à 17c		340 00
McCurdy et Cie, Antigonish, 4 habillements, à $25		100 00
McCurdy et Fils, Baddeck, vues photographiques		0 63
McCulley, S. N., Chatham, réparer et régler des horloges, 6 mois, $4		24 00
McCurdy, L., Jonction de Dalhousie, poser des garde-bestiaux		38 00
McDade, James, Saint-Jean—		
Redresser une barre verticale pour la remise d'un convoi	6 00	
100 barres verticales et 25 barres centr. pour la remise aux convois, à 66c	82 50	
Enlever, changer et poser des gouttières au-dessus des portes, $30 ; ferronnerie, $1 55	31 55	
3 douz. de bidons à l'huile pour wagons, à $2.50	7 50	
		127 55
McDearmid, D., New-Glasgow, dépenses		56 25
McDonald, A. R., Rivière-du-Loup, dépenses		382 47
McDonald, Alex., Hawkesbury, charriage de fret		40 00
Macdonald et Cie, Halifax, travaux divers, matériaux et approvisionnements		959 68
McDonald, Jas. R., New-Glasgow, 60 vgs de pierre, à $1.50		90 00
McDonald, John, Petrolea, 10,423 galls. d'huile, à 8c.		833 84
McDonald, Dan., Pictou, forgeage, $2,161.74 ; inspection de maçonnerie, $80		2,241 74
McDonald, D. D., Petitcodiac, fournitures d'enterrement		15 50
McDonald, O'Brien et Cie, Métapédia, payé en plus sur 171 wagons de rails, etc		486 12
McDougall, Logan et Cie, Montréal, 10 galls. de peinture F. P., à $1.50 ; 20 paquets d'or en feuilles, à $5.25		120 00
McElmon, C. M., East Mines, 767 traverses H., à 18c	138 06	
Moins—10 pour 100 de retenue	13 80	
		124 26
McElhinney, O. D., Halifax, repas		22 20
McElhinney, L. B., Truro, nettoyer et blanchir à la chaux		172 00
McEwan, G. H., Moncton, fret		3 48
McGourty, John, Saint-Jean—		
Faire 315 vgs de mur de soutènement, à $1.90	602 30	
Creuser 198 vgs, à 25c	49 50	
512 charges de wagons de ballast, à 20c.	102 40	
Faire un égout	100 00	
		854 20
McGillivray, Colin, Truro, nettoyage d'une batterie télég., 9 mois, à $2		18 00
McGovern, John, Jacquet River, faire une traverse		30 00
McGrath, Thos. N., Amherst, 27,538 pds de pin, à $8.75		240 96
McKay, D., Grenville Station, 800 boisseaux de charbon de bois, à 15c		120 00
A reporter		1,103,629 46

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,103,629 46
McKay, John H., Moncton, réparations aux serrures d'aiguilles : 653 à 25c., $163.25 ; 100 à 50c., $50		213 25
McKay, Wm., Moncton, 1,200 porte-torpilles, à 15c.		180 00
McKean, S., Moncton, frais de voyages		227 63
McKenna, John, Bathurst—		
Poteaux de cèdre, 1,582, à 8c. ; 1,000, à 6½c. ; 1,000, à 5c.	241 56	
Traverses de cèdre, 12,055, à 13¾c., $1,657.56 ; moins drawback, $189.90	1,467 66	
1,440 traverses de pin Princess, à 13½c.	194 40	
4 pièces de cèdre, à $1.35, $5.40 ; poteaux de cèdre, $176.89	182 29	
Charger 10 wagons	10 00	
		2,095 91
McKinnon, Jas. W., Pictou, bois de service, $236.50 ; main-d'œuvre, $139.05 ; quincaillerie, $9 80		385 35
McKenna E., Québec, provisions		35 10
McLaren, John C., Montréal, courroies en cuir		275 70
McLauchlin, S., Wentworth, 900 manches de pic et 900 manches de marteau		120 00
McLean, Hy., Hopewell, repas, $20 ; 1,069 traverses H., à 20c., $213.80		233 80
McLellan, B. et T., rivière Philippe, rabais sur 35 wag. de madriers, à $1.50		52 50
McLellan, W. W., Newcastle, 9 mois de loyer		36 00
McLeod, Thos., Truro, peinturage d'enseigne		4 00
McLeod, Geo., Truro, œufs		83 55
McMillan, H., et Fils, Pictou, boulons, 3,403 lbs., $156.88 ; quincaill., $24.86		181 74
McMillan, Robert, Ristigouche, repas		2 25
McMillan, John, Montréal—		
Wagons de pétrole, 22,514 galls., à 6½c. ; 7,483, à 6⅞c. ; 7,617, à 6¾c.	2,491 99	
Moins—Fret	876 00	
		1,615 99
McMillan, H., Grenville, 930 traverses, à 14c., $130.20 ; main-d'œuvre, $4		134 20
McMillan, T. G., Truro—		
Bois de service	10 90	
62,000 pieds, à $8, $496 ; 35,720 pieds, à $7, $250.04	746 04	
21,669 pieds, à $10, $216.69 ; 4,293 pieds, à $14, $60.09	276 78	
1,614 pieds., à $9, $14.53 ; 500 pieds, à $15, $7.50	22 03	
		1,055 75
McNair Frères, Rivière à l'Anguille—		
9,128 poteaux de cèdre, à 4⅞c., $444.99 ; moins drawback, $44.49	400 50	
38,000 do 4½c.	1,709 99	
11,148 traverses de cèdre, à 14c.	1,560 72	
391 pièces de cèdre méplat	340 39	
Chargement de 103½ wagons, à $1, $103.50 ; réparations au poêle, 67c.	104 17	
	4,115 77	
Moins—Paiements précédents	641 04	
		3,474 73
McNaughton, Ed., Lévis, services devant les arbitres fédér., 5 jours, à $10		50 00
McNaughton, Alex., Moncton, dépenses	165 15	
do approvis. de wag., Ottawa, $4 ; provis., wag. Amh., $5	9 00	
		174 15
McNeil, J. D., Moncton, balance d'appoint., $16.37 ; dépenses, $6		22 37
McNichol, James, et fils, Saint-Jean, 16 uniformes, à $25		400 00
McPhee, L., Rogersville, provisions		8 07
McPhee, Peter, Hopewell, 502 traverses, à 19c.		95 38
McPherson, J. W., gare Thomson, construction de conduit		2 25
McRoberts et Crawford, Saint-Jean—		
72 lampes à signaux, $108 ; 221 godets à l'huile, $41.44		149 44
6 douz. lampes		72 00
McSweeney, Geo., Moncton, collations pour 75 personnes		23 25
McSweeney, Peter do 30 rouleaux de papier, à 18c.		5 40
McSweeney, Frères do surstarie	5 50	
do do peluche, prélart et paillassons	62 35	
		67 85
McVey et Doherty, Memramcook, repas		5 40
McMillan, A. F., coût du tarif mixte du Détroit et Port-Huron		12 00
McCaskill, D. A., et Cie, Montréal, 10 galls. de vernis, à $4.75		47 50
Nadeau, L., services comme estimateur		10 00
A reporter		1,115,181 97

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,115,181 97
Nadeau, Peter, Dalhousie—		
Somme de l'entreprise pour la gare Dalhousie	2,285 00	
Bois de service, creusage de puits et main-d'œuvre	125 52	
Somme de l'entreprise de la gare Belledune	1,246 00	
Travail supplémentaire à la gare Belledune	17 00	
Nivellement de la cour de la gare, 84 jours, à $1.15	96 60	
24½ jours pour homme et cheval, à $2	49 00	
16 jours, contre-maître, à $2	32 00	
Transport d'une remise à locomotive	55 00	
Nouvelles portes pour la remise à locomotives, $50; réparations, $1	51 00	
		3,957 12
National Despatch Line, gare de Saint-Alban, service de wagons		2,198 36
National Tube Works Co., Boston—		
10 injecteurs de locomotive, à $132.84	1,328 40	
4 do à $146.34	585 36	
37 parties pour injecteurs de locomotive, à $2	74 00	
		1,987 76
Neal, Alex., Saint-Jean, peinturage, à $2 par jour		82 00
Neily, J. B., et Cie, Halifax, rabais de fret		9 60
Nesbitt, E. T., Québec—		
Balance pour construire un abri pour le fret à la Rivière-du-Loup	1,635 00	
Construire un abri contre la neige à Saint-Fabien	2,892 00	
		4,527 00
Nouveau-Brunswick et Ile du Prince-Edouard, chemins de fer, 432½ tonnes de rails d'occasion remise, à $20		8,650 00
New-York-Central and Hudson-River, chemin de fer, service de wagons		82 51
New-York, Chicago and St. Louis, chemin de fer, service de wagons		23 91
New-York, New-Haven and Hartford, chemin de fer, réparations		8 00
New-York, Lac Erié et Western, chemin de fer, service de wagons		81 57
New-York Railway Press Seat Co, 295,000 sièges et fils, à $3.50		1,032 50
Nickerson, John A., sable: 47 wagons, à $4, $188; 2 do à $5, $10		198 00
Niles, Mme., Moncton, nettoyage de bureaux		130 00
Northern Pacific, chemin de fer du, service de wagon		40 73
Nord et Nord-Ouest, chemin de fer du, réparations		22 50
Northrup, C. E, cadres		7 05
Notman, W., Halifax, 16 copies, à $14, $224; 3 négatifs, à $15		239 00
Nouvelle-Ecosse, Cie houillère de la—		
Solde de tout compte pour compagnies de ch. de fer et équipements	15,000 00	
Intérêt à 4 pour 100 depuis le 5 mars jusqu'au 30 novembre 1886	452 05	
		15,452 05
Nova Scotia Forge Co., New-Glasgow—		
Essieux de fer, 96,810 lbs, à $1.85	1,790 99	
do 5,325 do 3½c	186 37	
Tourillons de manivelles, 3,699 lbs., à 8c	295 92	
do 15,827 do 7½c	1,187 03	
Forgeages, etc., 13,166 lbs., à 6½c	855 78	
Charpente en fer, 490 lbs, à 13c	63 70	
Fer affiné, 95,785 lbs., à 2c	1,915 70	
do	142 80	
Tiges de piston, 9,717 lbs., à 7½c	728 77	
	7,167 06	
A compte	1,419 00	
		5,748 06
Nova Scotia Steel Co., New-Glasgow—		
18,719 lbs. ressorts d'acier, à $3	561 57	
21,000 lbs éclisses, à $3.25	682 50	
		1,244 07
Nova Scotia Glass Co., New-Glasgow—		
1,406 douz. de cheminées, à 55c	773 30	
2 barils de sable blanc, à $2.85	5 70	
		779 00
Nova Scotia Sugar Refining Co., Halifax, rabais sur houille		1,259 18
Nuttall, H., Toronto, 30 lbs. lubrifiant, à 52c	15 60	
do 12 douz. de grenades, à $8.50	102 00	
		117 60
A reporter		1,163,059 54

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report		1,163,059 54
Oakes et Paw, Halifax, charpenterie au Grand Lac, N.E.—		
8,242 pds cub. de bois de construct n, charpente, à 3c	247 26	
1,486 vgs cub. de pierraille, 73c., $1,084.78 ; paiem. préc., $1,009.75	75 03	
		322 29
O'Brien, Isaac, puits et pompe		50 00
O'Brien, Wm., réparer les égouts		50 04
O'Bryan, E., Halifax, 33,453 pds de bois de pin résineux, à $30.		1,003 59
O'Connell, D., Saint-Jean, 960 tonnes de pierre, à 60c		576 00
O'Dell, G. M., services et dépenses		20 75
Olive, W. H., Saint-Jean, transport de bagage, 4,912 pièces, à 3c		147 36
Oliver, John, Toronto, 6,346 pds de chêne, à 38c., $241.14 ; moins fret, $105		136 14
Ontario Bank, solliciteur, pour I. B. Roy, Montréal, 43,152 lbs de suif, à 4⅝ c., $1,984.99 ; moins fret, $45.99		1,939 00
O'Neill, John, repas		16 75
Ottawa Plating Works, placage		21 30
Ouellet, Jos., Rivière-du-Loup, 15 wagons de sable, à $6		90 00
Ouellet, A., dépenses		29 90
Ouellet, Philibert, bois de service		15 20
Outram, G., et Fils, Montréal, limes		169 92
Overy, John, charriage		10 00
O'Regan, Thos., Truro, dépenses		13 50
O'Regan, R. H., rapporter les témoignages		61 50
O'Reilly, M. A., Québec, traduction, à 10c par 100 mots		75 20
O'Rourke, J. O., Moncton, dépenses		70 16
O'Doherty, G. J., 1 pompe champion		15 40
Page, Smalley et Ferguson. 7 horloges, $51.50 ; brosses, $1.15 ; 2 régulat., $55		107 65
Paradis, T., Lévis, bois de services		89 97
Park Frères et Cie, Montréal. 2,214 lbs acier, à 10⅜c		229 70
Parker, R., Ottawa, teindre des effets		16 90
Patterson, Wm., travaux aux stations		15 25
Power, W. C., dépenses		18 75
Payne, W. R., 10 barils		1 25
Peacock, John, Montréal—		
Réparer et régler les horloges, 10 mois	132 60	
5 douz. de grattoirs d'acier, à $7.50	37 50	
1 assortiment de lettres d'acier, 27 morceaux	40 50	
1 do de chiffres d'acier, 9 morceaux	13 50	
1 do do de caractères, 9 morceaux	18 00	
1 horloge, $12 ; 50 lettres, $6	18 00	
150 chiffres	165 00	
		425 10
Peeples, E., décharger des wagons		42 80
Pelchat, N., Lévis, réparer les camions		64 75
Pelletier, Fils et Cie, foin, $30.42 ; chaux, $2.70		33 12
Peterson, Evan, repas aux voyageurs		21 60
Peuchen, A. G. et Cie, Toronto, vernis		98 25
Pensylvanie, ch. de fer de, serv. de wag., $15.63 ; 1 paire de roues d'occ., $4		19 63
Perkins, E. L., diverses dépenses		2 67
Peters, John, manches de marteaux		4 40
Peters, G. C., service de téléphone		2 00
Peters, Simon, architecte, 29 jours de service, à $10		290 00
Pettibone, Mulliken et Cie, Chicago, 12 crics, à $21		252 00
Philips, Geo., Saint-Jean, N.-B., divers		5 00
Phillips, Geo., Saint-Jean, N.-B., nettoyer les machines		30 00
Pick, G. W., frais de voyages		10 20
Pickford et Black, Halifax, arrérages, $6,890 18 ; emmagasinage, $8.54		6,898 72
Piper, N. L., et Fils, Toronto—		
36 armoires à l'huile, à $10	360 00	
10 sémaphores, à $110	1,100 00	
130 grosses de mèches	65 00	
24 lentilles rouges, à $1.75 ; 144 lentilles rouges, à 45c	106 80	
79 lentilles vertes, $1 ; 146 lentilles blanches, à 25c	115 50	
6 pinces, à $5 ; emballage, 25c	30 25	
		1,777 55
Pond, John A., lavage de toile		44 07
A reporter		1,178,394 87

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,178,394 87
Portland Stoneware Co , Boston, tuiles de locomotive, 94, à 80c; 296, à 85c. ; 80, à 66c		379 60
Bureau de poste, Saint-Jean, loyer de boîte		4 00
Pottinger, D., Moncton, frais de voyages		234 30
Power, E. M., peinturage		32 77
Pratte, J. A., dépenses		2 00
Prescott, Jas., et Fils Enfield, tuyaux d'égout		96 48
Price, H. A., frais de voyages		178 75
Prince-Edouard, chemin de fer de l'Ile du—		
Rabais sur fret de matériel, $28.53; remboursé, $321.49		350 02
Price, E., dépenses		4 50
Price, J. E., Campbelton—		
Dépenses	138 78	
Allocation pour comb. et éclairage de la salle de lecture à Campbelton	50 00	
		188 78
Primrose Frères, Pictou, loyer de bureau, $70; bois de services, $342.85		412 85
Pringle, John, Pictou, 9 uniformes de conducteurs, à $25		225 00
Proulx et Waterson, Rivière-du-Loup—		
Fonte etc., 278,889 lbs, à 2½c, $7,011.95; main-d'œuvre, $113.75	7,125 70	
A compte d'entreprise	1,134 75	
Pullman, Cie de wagons-palais, Chicago—		5,990 95
Wagons-dortoirs et buffets, août et septembre 1885	1,449 67	
Nettoyer 200 wagons, à 95c	190 00	
Cuivres et boîte à l'huile	23 89	
		1,663 56
Pullen, Jas. H., lettrer le bureau aux billets		1 00
Purdy, E., bois de service		90 99
Purdy, Sidney, Wentworth, 4,000 traverses de pruche, à 17½c		700 00
Quebec, Ottawa and New-England Air Line, Boston, service de wagons		11 36
Queen, Jas. W. et Cie, Philadelphie—		
7 assortiments d'instruments de dessin	109 10	
7 brosses, $5 95; divers, $20.19	26 14	
		135 24
Quimper, E., Sainte-Flavie, pension des hommes		44 00
Québec et Lévis, Cie de bat.-passeur de, traverse entre Quebec et Lévis—		
10,150 billets d'été, à 5c.; 3,325 billets d'hiver, à 10c		840 00
Rainnie, Wm., Campbelton, billets de wagon-dortoir		60 00
Ramsay, A., et Fils, Montréal, réargenter des glaces		24 45
Rand, McNally et Cie, Chicago, 7 caisses billets locaux, $60; boîtes, $1.50		61 50
Rand, N. L., frais de voyages		8 00
Rappleye, H. W., 2 douz. de becs		8 00
Raymond, T. F., Saint-Jean, pension des fonctionnaires du chemin de fer		260 96
Ricord Foundry and Machine Co., Moncton, approvisionnements		37 99
Red Line Transit Co., Buffalo, service de wagons		9 45
Reid, Jas., Charlottetown, 18,366 traverses de cèdre, à 14c		2,571 24
Registrar of Deeds, Dalhousie, enregistrement de titre		3 50
do Dorchester do		2 50
Rent, Geo., Halifax, bidons et boîtes de ferblanc pour thé, café et lait		20 75
Rheaume, A., 283 lbs de suif. à 6c		16 98
Rhode Island Locomotive Works, Providence—		
1 roue d'air, 1,630 lbs, à 4½c	73 35	
201 boucles R et L., à $1	201 00	
Rhodes, Curry et Cie, Amherst—		274 35
A compte de construction de station et maison de fret, jonct. de Derby	1,842 00	
Table, $10; excavation pour égout, $48	58 00	
Entreprise pour l'atelier aux réparations, à Saint-Jean, et faux frais	1,491 75	
2 portes pour la remise aux locomotives, embranchment d'Indiantown	13 50	
Platf. à houille de la rue Young, $1,694; 33 jours d'excavations, $41 25	1,735 25	
Construire une plateforme à houille, Londonderry	313 00	
Entreprise d'abat-jour, remise des trains d'Halifax	6,840 00	
3 latrines, $142; 5,000 pieds de lambris	242 00	
Soins des appareils de chauffage, 125 jours	187 50	
40 chaldrons de houille, à $6.50	260 00	
Couvrir un toit, main-d'œuvre et matériel	100 80	
Bois de service, brut et manufacturé	929 55	
		14,013 35
A reporter		1,207,354 04

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,207,354 04
Ritchie, T. J., billets de wagon-dortoir		4 50
Ritchie, H., services comme estimateur, 12 jours, à $10		120 00
Rioux, A., 5 pelles		6 25
Rioux, F., provisions		5 00
Rivard, B., repas		4 50
Robb, A., et Fils, Amherst, approvisionnements		26 57
Robb, J. D., frais de voyage		9 90
Robertson, Jas., Saint-Jean—		
1,092 lbs. mastic, à $1.90; 2,024 lbs. cuivre rouge, à 11¾c	258 57	
Fer, 784 lbs., à 2½c	19 60	
Huile de graine de lin, crue, 410⅝ galls., à 56c	230 11	
do bouillie, 1,070$\frac{3}{24}$ galls., à 59c	631 48	
10,000 lbs. blanc de plomb, à $4.95	495 01	
Tuyaux en fer, à différents prix	1,056 36	
Zinc, 4,000 lbs., à $3.90	156 00	
		2,847 13
Robertson, Mme A., Moncton, blanchissage et nettoyage de bureaux		300 00
Robertson, W. G., charger des wagons		176 30
Robin et Sadler, Montréal—		
18⅓ douz. seaux en cuir, à 33c., $605; moins fret, 79c		604 21
Robicheau, F., charger 10 wagons		10 00
Robby, Thos., Pictou—		
Réparer les quais à Pictou-Landing	1,178 30	
Bâtisse pour bureau de transit	25 10	
Réparer les gardes et la chaloupe	34 82	
		1,238 22
Roche, Wm., Halifax, 5 tonnes de houille, à $6.25		31 25
Rodgers, G. P., peinturage et blanchissage		67 81
Rogers, O. K., Moncton, peinturage		302 37
Rood et Morrison, Pictou, pension des officiers du ch. de fer Intercolonial		363 75
Rosamond Woolen Co., Almonte, 129 tapis, à $5.75, $741.75; 4 caisses, $2.50		744 25
Rossin-House Hotel Co., loyer de bureau dans le bloc Rossin-House		360 00
Rouleau et Begin, Lévis, charrier le fret entre la gare et les bateaux-passeurs		680 12
Rousseau, A., Saint-Charles, repas		45 55
Routhier, H., repas		1 25
Roy, A., repas		19 25
Ruel, E., provisions		16 97
Rushton, R. M., Greenville-Nord, pin blanc, 8,960 pds, à $9.25; épinette blanche, 53,000 pds, à $5.90		395 58
Russel, Jas., faire une traverse		25 00
Russel et Reid, Halifax, diverses fournitures en fer		327 48
Ryan, J., décharger des wagons		20 00
Robinson, G. W., Montréal, à compte du bureau général du fret—		
Loyer de bureau, 11 mois, à $50	550 00	
Combustible, $200; frais de voyages, $192.60	392 60	
Divers déboursés	728 08	
		1,670 68
Livres de renvoi		302 30
Reynolds, W. R., Lepréau, N.-B., reviser le guide, $125; balance des dépenses, $27.88		152 88
Robb, J. D., dépenses		7 70
Saindon, J. F., Rivière-du-Loup, provisions		70 05
Samuel, M. et L., Benjamin et Cie, Toronto, 2,039 lbs. fer, à 8¾c.; moins—fret, $7.92		170 48
Samson, Julien, Québec, services pour estimer les réclamations		154 00
Sangster, G. R., Moncton—		
Repas	42 25	
Provisions, $69.15; 4,804 brosses, à 20c., $960.80	1,029 95	
Droit régalien sur 8,036 lbs. brosses pour locomotives et wagons, à 2c	160 72	
		1,232 92
Sargent, C. D., Moncton, dépenses sur la voie		46 00
Saucier, Frs., Québec, cèdre pour traverses et poteaux		1,092 46
Savard, L., Québec, traduction		15 00
Scammell Frères, Saint-Jean, charger du chêne		12 50
Schieven, Chas. A., et Cie, Boston, boyaux en caoutchouc		217 38
Schwartz, W. O., Moncton, fournitures pour le wagon Ottawa		32 42
A reporter		1,221,284 02

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,221,284 02
Scott, H., Moncton, main-d'œuvre, $25; charrier 82 tonnes de houille, $32.80		57 80
Scott, J., et Cie, Halifax, fruits et provisions		283 12
Sénécal, E., Rivière-du-Loup, 1,416 lbs. suif, à 6c		84 96
Scovil, W. B., Sussex, inspection des balances		11 25
Sear, Wm., Sussex, réparer les poêles		6 50
Selig, A. C., Moncton, frais de voyage		74 50
Selig, S. J., Moncton, nettoyer et réparer les persiennes		18 00
Seely, A. H., Moncton, dépenses pour faire l'inventaire		8 00
Shepard, Richard, Halifax, 12 douz. torches, at $3 50		42 00
Sheraton, A. B., Halifax, pension des hommes		96 50
Sherburne et Cie, Boston—		
Bois de serv., 104,874 pds, à $34.50, $3,618.15—Moins déchargem., $27.07	3,591 08	
30,759 lbs. déchets de coton, à 7c	2,153 13	
10 vérins à base large	840 00	
10 lubrifiants pour locomotives, à $50	500 00	
31 lampes pour wagons, à $12.50	387 50	
2 arbres de couche flexibles, etc., $150.30; 6 soupapes, $120.90	271 20	
17 timbres à dater, à $8, $136; 13 timbres à dater, à $7, $91	227 00	
455 lbs. tube en cuivre rouge, à 32 cts	145 60	
12 wagons à bascules, à $5, $60; 60 briques réfractaires, $52.20	112 20	
6 urinoires vent., à $5, $30; 9 urinoires angulaires, à $3.50, $31.50	61 50	
Ferronnerie et divers items	102 85	
18 brls. sable d'Albany	45 75	
		8,437 81
Sherman, G. B., Buffalo, service des wagons		10 18
Seibert Cylinder Oil Cup Co., New-York, 2 lubrifiants à cylindre n° 8, à $30		60 00
Simmons, J. H., Lévis, 13 jours de service comme estimateur, à $5		65 00
Simms, T. S., et Cie, Saint-Jean—		
Brosses à plancher, 10 douz., à $4.50	45 00	
do 24 douz., à $1.85, $44.40; 3 douz. blanchissoirs, à $15, $45	89 40	
7 douz. lavoirs pour w., à $24, $168; 3 douz. lavoirs p. w., à $20, $60	228 00	
6 do pinceaux O. K., à $18	108 00	
25 do balais, à $2	50 00	
24 do époussettes en blé-d'inde, à $2	48 00	
Divers approvisionnements	73 82	
		642 22
Sinclair, D. B., Moncton, frais de voyage		20 40
Sinclair, E., Miramichi, bois de service		16,519 07
Skiffington, Geo., Moncton, frais de voyage		288 98
Smith, J., St-Moïse, 4,000 pot. de cèdre, à 5c.; 2,178 pds cèdre méplat, à 3c.		265 34
Slack, D. C., Truro, 1,608 perches de clôture métallique, à 43c		691 44
Smart, Jas., Manufacturing Co., Brockville, 12 camions, $72; 10 vérins, $750: 12 vérins, $36		858 00
Smith, G. E., et Cie, Halifax—		
2,044½ vgs. toile de chanvre	620 15	
270 lbs. vermillon, $223.80; 26 douz. bèches, $365	588 80	
Tarières, $134.77; diverse ferronnerie, $6,400.21	6,534 98	
		7,743 93
Smith, C., et Cie, Sayabec, traverses et poteaux de clôture en cèdre: 1,000 traverses, à 13½c.; 2,200 poteaux, à 6½c.; 1,000 poteaux, à 6c.		338 00
Smith, E., Saint-Moïse, traverses et poteaux de clôture en cèdre: 4,000 à 13c.; 10,000 poteaux, à 7½c.		1,270 00
Smith, John, Rogersville, 200 repas, à 25c		50 00
Smith, Mme J., Sainte-Flavie, repas		287 40
Smith, Jos., Cedar-Hall, 11,976 traverses en cèdre, à 13c., $1,556.88—Moins drawback, $155.68		1,401 20
Smith, Rich., Truro, 6,750 lbs. glace, à 40c. par qtl		27 00
Smith, Jno. B. et Fils, Toronto, 10,000 pds. bois blanc, à $31		310 00
Smith, Robt., Québec, ouvrage sur la jetée de la Princesse—		
4,123 vgs. pierre, à 40c	1,649 20	
75 défenses en orme, à $6	450 00	
2,766 pieds de chap., à 24½c.	677 67	
483 vgs. remplage en terre, à 20c	96 60	
8 poteaux mobiles, à $8	64 00	
75,390 pds. de planchéiage en madriers, à $25 par M.	1,884 75	
10 pour 100 retenus sur ouvrage fait sur la jetée de la Princesse	1,844 07	
		6,666 29
A reporter		1,267,918 91

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,267,918 91
Smith, R. C., New York, instrument à calculer		3 50
Smith et Doggatt, Truro, clôturage		10 90
Smith et Boulay, Sayabec, 5,000 piquets de cèdre, à 4¼c		262 50
Snook, J et W., Truro, savon		11 25
Snowball, J. B., Chatham, ouvrage sur l'embranchements d'Indiantown		2,378 04
Sock, Peter. Moncton, 47¼ douz. de poignées		39 12
Somers, M , Moncton, messagerie		3 62
Souci, André, Rivière-du-Loup, 610 lbs. suif, à 6c		36 60
Soucy, François, Notre-Dame du Portage, construire un hangar à fret		300 00
Standard Steel Works, Philadelphie, 8,302 lbs. 8 pds. de bandage de roue à 5c		415 10
Stanton Frères, Saint-Jean, appareil et réparation d'un wagon Pullman		178 50
Starkey, Wm., Moncton, balance à compte de 4 réservoirs		400 00
Spring, G. N., services comme agent dans les Etats de la Nouvelle-Angleterre, 12 mois		240 00
Stavely, H , architecte, Québec, services comme estimateur et témoin, 24 jours, à $10		240 00
Stayner, E. G. et Cie, déduction		127 02
Vapeur "Gipsy," service auprès des fonctionnaires du ch. de fer Intercolo...		4 00
Chef de gare de New-Glasgow		0 74
Stephen, A., et Fils, Halifax—		
1 chaise de bureau, $1.75 ; 6 causeuses, $22.50	24 25	
26 matelas, à $6.50	169 00	
25 lbs. crin, à 50c	12 50	
Bourer les coins des sièges de wagons	18 00	
		223 75
Steeves, E. W , Moncton, sacs de cuir		18 15
Stevens, D., dépenses pour l'inspection d'une chaudière		4 75
Stevens, Peter, 1,500 trav. en épin. rouge, à 22c. ; 2,000 trav. en pruche, à 17c.		670 00
Stevens, R. M., Moncton, frais de voyage		497 00
Stewart, A., repas		15 60
Stewart, D., dépenses pour faire l'inventaire		42 00
Stewart, Jas. E., louage de voiture		15 25
Stewart, John, charger 15 wagons		15 00
Stewart, John, New-Glasgow, répar. à la jetée du pont sur la riv. Anguille.		48 25
Cie du gaz de Saint-Jean, N.B., gaz pour un an, 776,500 pds., à 2c., $1,553 ; loyer du gazomètre, $38.20		1,591 20
Cie de Navigation du Saint-Laurent, Québec, louage du vapeur *Contest* pour le service des malles, Rimouski, à $1,000 par mois		6,081 67
Cie de chemin de fer de Saint-Louis, V. et T. H , service de wagons		5 08
Hôtel Saint-Louis, Québec, pension de T. J. Ritchie		274 50
St. Pierre, W., frais de voyages		11 50
St. Thomas Car Wheel Co , Saint-Thomas—		
2,000 roues de fonte, à $14.30	28,600 00	
Moins fret, $2,468.78, et à compte, $21,129.34	23,598 12	
		5,001 88
Sullivan, Jas., commis des travaux, 2 mois		160 00
Sullivan, D., contrôler le chargement		20 60
Sullivan, D., nettoyer un fossé		20 00
Sumner, F. W., 10 pour 100 retenus sur contrat en 1885		56 21
Sumner et Cie., Moncton, tuyaux d'égout, $141.80 ; foin, $7\frac{7}{10}$ tonnes, $122.60 ; 11,456 piquets de cèdre, $658.72		923 12
Sussman, Fils et Cie., 1,311 lbs. savon d'huile, à 8c. $104.88 ; 1 baril, $1		105 88
Sutherland, D., bois de construction, 6½ tonnes, à $5		32 50
Sutherland, Neil, New-Glasgow—		
Creuser dans le roc, 179 vgs. cubes, à 75c	134 25	
do 883 do	167 77	
		302 02
Sutherland, Geo., dépenses	2 00	
Sutherland, Geo., 3½ mois de services comme inspecteur de maçonnerie	266 66	
		268 66
Suratt, Thos., Moncton, 627 tonnes de glace, à 80c		501 60
Sutton, John, dépenses		61 50
Swift, John T., repas		12 50
Sylvan, A. E , provisions		11 12
Sylvester, A., pension du personnel des ingénieurs		42 01
A reporter		1,289,603 10

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,289,603 10
Symonds et Cie., Halifax—		
Fonte, 3,217 lbs., $160.85 ; cable métallique, $107.50	268 35	
Borne-fontaine, $75 ; soupapes, $10.50 ; réparations, $40.65	126 15	
		394 50
Sumner, W. H. T., Moncton—		
6,548 perches de fil de fer barbelé pour clôture, à 47c	3,077 56	
301 perches de fil à clôture Everett, à 50c	150 50	
10,553 traverses en pin, à 18½c	1,952 30	
Bois de service	56 05	
		5,236 41
Cie d'acier du Canada, mines d'Acadie—		
Roues trempées, 50, à $11.50 ; 100, à $10.40	1,615 00	
Fer, $1,689.35 ; moins à compte de l'entreprise, $595.85	1,093 50	
		2,708 50
Cie de Boulons et Noix de Saint-Jean, Saint-Jean—		
30 tonneaux de boulons, à $59.25	1,777 50	
200 boucles, à $1.10	220 00	
30 ton. de boulons, à $62	1,860 00	
5 do $64.50	322 50	
Noix et rivets	3,278 63	
		7,458 63
Cie manufacturière Starr, Halifax—		
5 douzaines de pelles	429 00	
1 tuyau de décharge en fer galvanisé	165 00	
Réparer et plaquer les réflecteurs, etc	241 45	
do un pont tournant	110 00	
Rondelles, 6,100 lbs., à $4 ; 400 lbs., à $5.20	264 00	
Divers	28 06	
		1,237 51
Starr, John, Halifax—		
Peluche écarlate, 1,100¾ vgs., à 79½c	875 10	
Tubes en cuivre rouge, 548½ lbs., à 18c	98 73	
do 179½ lbs., à 32c	57 44	
35 grosses de creusets, à $8 50	297 50	
Bois minéral, 1,002 lbs., à $4.25	42 58	
38 sacs, $3.80 ; acier, 54 lbs, à 50c., $27	30 80	
Creusets, $79.20 ; corde, $590.23	669 43	
		2,071 58
Abonnements aux journaux		774 79
Taché, E. E., honoraires de témoin, et recherches		14 00
Taché, Jules, copies de plans		26 00
Talbot et Girard, Rivière-du-Loup, divers		51 33
Tanner, Thos., Pictou—		
Peinture	53 86	
9 jours, louage du remorqueur "Gipsy," à $15	135 00	
9 do d'une allège, à $5	45 00	
		233 86
Tanner, R., et Fils Pictou, cuir		119 58
Taylor, Geo. G. F. A., dépenses		71 25
Taylor, T. et E, graine		5 80
Taylor, J. K., 8 uniformes de conducteurs, à $25		200 00
Taylor, Jas. J., Moncton, dépenses		41 40
Taylor, Warren, Salisbury—		
3 tonnes de paille, $18 ; 16 jours avec le chalan, $32	50 00	
1 poteau d'amarrage, $5 ; charger 34 wagons, $34	39 00	
Traverses, 4,397, à 16c. ; 4,530, à 17¾c., moins drawback, $80.40	1,427 19	
		1,516 19
Tess, W. H., crême à la glace et confiseries		13 70
Teed, John, Dorchester—		
Collear Bridge Station, entreprise, $997 ; châssis supplém., $5	1,002 00	
Station Dorchester, entreprise, $3,917 ; faux frais, $96.36	4,013 36	
A compte de la gare de la ville de Pictou	360 00	
		5,375 36
Tefry, Chas. T., repas		25 00
Thomas, F. T., 1 lampe de bibliothèque		8 00
Thompson, Geo., Halifax, divers		1 07
A reporter		1,31

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report		1,317,187 56
Thompson, John, Halifax, 128 douz. de balais		249 10
Thompson, Evan, 1,024 traverses en genévrier, à 22c., $225.28; moins—rétiré, $22.52		202 76
Thompson et Sutherland, New-Glasgow—		
1 réservoir à l'huile, $2; 1 do $15	17 00	
Couvrir le hangar des locomotives, 70¾ carrés, at $1.50	106 12	
		123 12
Thompson et Cie, New-Glasgow, réparation de chaudière		16 42
Thompson, H. G., et fils, New-Glasgow, lames de scie		0 95
Thompson, C. D., Moncton—		
Escompte sur chèques	91 37	
Frais de port	9 63	
O. Fournier, $26; divers, $1	27 00	
		128 00
Thompson, B. et S. H., et Cie., Montréal, 1,015 lbs. de ferblanc, à 22¾c		230 90
Tobin, Jos., louage de voiture		1 00
Tofield, Wm., repas		26 25
Tole, M., St. John, boîtes d'essieux, 1,930 lbs., à 17c.		328 10
Torril, Irven, Moncton, 10,008 lbs. de graisse pour wagon, à 6c		600 48
Tovey, Ed., réparation de cheminée		26 00
Tracy, M. L., fournitures pour wagon 34		10 20
Tradet, P., services comme témoin		10 00
Trites, A., creusage		8 00
Trites, E. T., payeur, dépenses		354 25
Trites, A. E., madriers, 9,000 pieds, à 7c., $63; moins—à compte, $4.10		58 90
Truro Milk Co., Truro, approvisionnements: café, 7 boîtes, $48.50; lait, 1 boîte, $7.50; cacao, 2 boîtes, $9		65 00
Ville de Truro—		
Améliorations à l'approvisionnement d'eau pour fins de chemin de fer	2,000 00	
Intérêt depuis le 1er janvier 1884 jusqu'au 21 janvier 1887	366 90	
		2,366 90
Syndics du chemin de fer du Sud-Est, roues replacées		6 50
Tucker, Ben., pension		20 79
Tufts & Co., tonnellerie		3 25
Turnbull et Cie., Saint-Jean, treillis métallique		53 30
Tushie, W., service d'eau		2 50
Truro Foundry and Machine Co.—		
Fonte, 147,556 lbs., à 1½c.; 95,287 lbs., à 1⅝c.; 5,098 lbs., à 2½c	3,889 20	
do 11,478½ do 3⅞c., $444.77; à différents prix, $76.53	521 30	
Poêles Globe, 24, à $6; 28, à $4.38; 12, à $5.45; 12, à $2.55; moins—$28 60 de réduction	334 04	
15 wagons à bras, d'après contrat, à $34	510 00	
Aiguilles de sémaphore, 10 jeux, à $13.50; 1 jeu, à $15	150 00	
do poulies et cadres, 300, à 20c.; 200, à 15c	90 00	
12 aiguilles de croisement, d'après contrat, à $10	120 00	
16 rais dans les roues, à 75c	12 00	
Ferronnerie, $80.80; main-d'œuvre, $101.70	182 50	
	5,809 04	
Moins—A compte	797 24	
		5,011 80
Thorne, W. H., et Cie., Saint-Jean, approvisionnements, $10,311,13; 160 galls. d'huile, à $1.15, $184		10,495 13
Thériault, Lévis—		
Contrat pour coffrage, embranchement de ville de la Rivère-du-Loup	5,982 00	
Moins—Dû à R. Smith pour bois de service	355 79	
		5,626 21
Underhay et Cie, Boston—		
27,517 11/29 galls. d'huile pour wagon, à 26c	7,154 51	
17,648 23/29 do do do 27c	4,765 17	
828 do do do 36c	298 08	
252⅘ do do de saindoux à 58c	146 62	
306½ do do do 65c	199 23	
1,039½ do de savon liquide, à 23c	239 10	
Fret	10 40	
2 douz. de batteurs, à $8.50	17 00	
4,060½ galls. d'huile de loup-marin, à 24c	974 52	
		13,804 63
A reporter		1,357,018 00

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report		1,357,018 00
Vail, R. B., Bathurst, services *re* la Reine *vs.* Boudreau		2 35
Vale Coal, Iron and Manufacturing Co., New-Glasgow—		
7,118$\frac{1360}{2240}$ tonnes de houille, à $1.55		11,033 84
Vailée, L. P., photographies		20 00
Vallerand, A. E., Québec—		
50 grosses de mèches B à 60c	30 00	
3,408·34 galls. d'huile de loup-marin, à 27½c	937 30	
		967 30
Vaillancourt, Jos., engrais		1 20
Verona Tool Works, Pittsburg, 350,000 arrête-écrous, à $21.25		7,437 50
Vye, W. H., Newcastle—		
Blanchissage et réparations de 33 gares, à $7.50 chacune	247 50	
Dépenses	14 32	
		261 82
Vallée, L. P., photographier des propriétés		45 00
Vye, G. A., Campbelton—		
Repas	206 85	
do aux immigrants durant la tempête de neige	1,055 00	
Fournitures pour wagon 34	21 25	
Nettoyage de la salle à dîner	10 00	
		1,293 10
Voyer, Geo., repas		2 25
Wabash, Saint-Louis et Pacific, chemin de fer de, service de wagon		22 66
Wagstaff, J. H., Saint-Jean, fournitures pour le service du téléphone		47 40
Walker, B		2 00
Walker, Geo, provisions		2 65
Walker, John T., Dartmouth, construction de 2 portiques, gare D		148 03
Wallace, J. J., Truro, dépenses, $312 83; frais de port, $30		342 83
Wallace, Wm., Moncton, voiture pour le caissier, 282 jours, à 50c		141 00
Walsh, W. R., dominos pour les employés de convois		3 75
Walsh, Michael, Halifax—		
Ouvrage fait à la gare d'Halifax	399 23	
Appareils et latrines dans le magasin	310 88	
Réparations diverses	65 47	
		775 58
Ward, G. F., repas		10 50
Ward, W. D. F., dépenses		63 71
Warlock, D. O. L., réparations de 49 horloges		117 60
Watters, Wm., mortier		4 50
Watt, E., réparer les galons-mesures		0 50
Weatherbe, Benj., aiguiser les pics		8 08
Webster, M. C., fret		6 00
Webster, G. M., services comme témoin		13 00
Weir, J. Moncton—		
7 capuchons de cheminée, à $21	147 00	
9 joints de cheminée, à $4.20	37 80	
2 cheminées pour la remise des locom., (embranchement d'Indiantown)	100 00	
Vis pour vérin	4 00	
Forer 138 bandages de roues, à $1.50	207 00	
Divers	29 20	
		525 00
West Shore Ry., service de wagon		57 15
Western Union Telegraph Co., Monton, serv. des opérateurs et des messagers		1,273 21
Wetmore, J. S., inspection de bois de service		20 38
Westinghouse Air Brake Co., Pittsburgh—		
111 appareils de serre-freins pour locomotives et tenders, à $360 chaque	39,960 00	
113 D.P. fer forgé et fontes, à $125	14,125 00	
15 régulateurs de pompes, à $15	225 00	
150 boyaux pour tender, à $2 50	375 00	
6 cylindres pour tender, à $25	150 00	
150 paires de boyaux et accouplements, à $8	1,200 00	
6 lubrifiants automatiques	45 00	
12 robinets, $1.25	15 00	
12 robinets pour cylindre	7 80	
60 robinets, à $2	120 00	
3 pompes à air, à $200	600 00	
		56,822 80
A reporter		1,438,490 69

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts	$ cts.
Report		1,438,490 69
Whelan Frères, remboursement de surstarie		16 88
Whitsel, M. A., Saint-Jean, glace, 35½ tonnes, à $3		105 75
Whidden, C. B., et Fils, rabais		10 85
White, John, dépenses		20 00
White, C., nettoyer les latrines		65 40
White, P., et Cie, fret		0 42
White, D., Moncton, frais de voyages		334 20
White, D., Memramcook, récompense pour avoir découvert un rail cassé		5 00
Whitemet, G. T., peinturage, 42 jours, à $2.50		105 00
Whitney, H. A., frais de voyages		437 35
Whitty, P., Québec—		
Services à l'évaluation de machines, 6 jours	60 00	
Réparations, station de la Rivière-Ouelle	36 05	
		96 05
Whooton, Chas., repas		62 86
Willett, W. S., services		4 18
Williams, T., dépenses		20 45
Williams, W. J., vitrer et peinturer		85 50
Williams, S., dépenses		8 00
Williams et Leverman, 600 viroles de condensateur		13 50
Willing Workers, société de, divers		8 24
Wilson, John, Québec, services comme estimat. et témoin, 26½ jours, à $10		265 00
Wilson, J., vérifier la cargaison		27 30
Wilson, J. C., repas		5 50
Wilson, J. C., et Cie, papier à toilette		3 00
Wilson, Wm., Salisbury, traverse d'aiguilles, 30 assortiments, à $18, $540; 20 assortiments, à $15, $300		840 00
Wilson, A., Moncton, foin, à $15 par tonne		155 87
Wilson, J. H., Moncton—		
Traverses, 3 assortiments, à $18, $54; 600 traverses de pin, à 18c., $108	162 00	
Moins—Remise de droit	16 20	
		145 80
Windsor, J. T., provisions		6 36
Windsor et d'Annapolis, chemin de fer de, ⅝ des livres de l'Intercolonial		881 43
Warden, W., remboursement de surstarie		14 38
Wortman, J. C., Moncton, pension		130 58
Wright, A. L., et Cie, 8,000 pds de madrier de bois dur, à $11		88 00
Wright, Robt., Halifax, suif, 6,891 lbs, à 6c.; 5,187 lbs à 5c.		672 81
Watson, Wm., Moncton—		
Travaux faits à l'embranchement d'Indian-Town	184 98	
Poser l'eau et les éviers aux bâtisses du gouvernement, d'après contrat	240 00	
636 lbs de sceaux en plomb, à 12c	76 32	
Diverses réparations	329 25	
		830 55
Winter, J. et S., Moncton, bidons à l'eau, lanternes et tuyau		982 91
Waddell, S., et Cie, Montréal—		
2,256 lbs de cuivre, à 11¼c	253 80	
Fer de bouline, 32,089 lbs, à 4¼c.; 1,448 lbs, à 4⅝c	1,430 75	
Fer à cornière, 4,420 lbs, à 1¾c.	77 35	
Acier, 6,742 lbs, à 2⅝c; 760 lbs, à 4⅝c; 6,935, à 2½c	393 93	
Fer, $36.26; 75 douz. de manomètres, à $1.50, $112.50	148 76	
Eclisses, $72.35; écroux, $18	90 35	
42 douz. de limes, $157 20; moins, fret sur roues, $155.37	1 83	
6 douz. d'écope à houille	59 40	
Bandages de roue en acier, 50, à $24; 50, à $25; moins, à compte, $1,095	1,355 00	
		3,434 60
Wisdom et Fish, Saint-Jean—		
Tubes d'acier, 23,833½ pds, à 12½c.; 12,083½ pds, à 13c.	4,550 01	
Tuyaux bouilleurs, 329 pds, à 52c.	171 08	
Boyau à incendie, 150 pds, à $1 20; 75 pds, à $1.10	262 50	
Réparer les pompes, $210.27—moins sur fret, $140.25	70 02	
2 soupapes, $60; soupapes, $12	72 00	
160 lbs de noir de fumée, à 16c	25 60	
300 lbs de plombagine, à 40c	120 00	
153 lbs de tuyaux en cuivre, à 40c., $61.20; réparer le dome à vap., $20.	81 20	
Boyau et pentures et divers approvisionnements	631 63	
		5,984 04
A reporter		1,454,735 02

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,454,735 02
Wisdom, F. W., Saint-Jean—		
251 galls d'huile de saindoux, à $1	251 00	
Main-d'œuvre et matér. pour rép. les bouilloires, bur. généraux, Moncton	150 00	
Régulateur à gaz Noyes pour la station de Saint-Jean	140 00	
36 ressorts de soupapes, à $3	108 00	
Ecrous hexagones	184 77	
681 lbs d'étoupage, à 47½c	323 48	
Divers approvisionnements	297 26	
		1,454 51
Woodman, R., Boston, poinçons à billets		108 22
Yeo, Jas., billet de wagon-dortoir		2 00
Yorston, J. et J., Pictou, N.-E., main-d'œuvre et matér. en rap. avec le navire		239 55
Commission sur ventes de billets—		
Bailey, H. M	18 79	
Barnes, T. J	0 48	
Bond, E	26 49	
Boyes, J. L	1 65	
Burchell, J. E	17 10	
Caldwell, T. J., New-Carlisle	32 70	
Callaway, W. R., Toronto	6 90	
Campbell, L. G., Baddeck	60 60	
Carter, A. T., Gaspé	23 17	
Curren, J. E	14 82	
DelaHooke, Edward, London	21 04	
Dizier, H. St., Montréal	9 76	
Edgecomb, F. B	6 23	
Grady, T. B	19 92	
Griffith, J. B	35 37	
Hall, S. S	7 81	
Hanley, Thos	32 10	
Hawley, Alex	17 52	
Hughes, E. H	21 30	
Irving, Robt., Victoria	10 49	
Johnson, E., Chatham	213 09	
King, E., Ottawa	15 18	
Lawrence, G. C., Port-Hastings, C.B	85 12	
Matheson, Jno. D., Saint-Pierre	36 44	
Morgan, C. E., Hamilton	9 50	
McConniff, J., Montréal	71 09	
McDiarmid, D., New-Glasgow	39 76	
McDonald, F., Port-Hawkesbury	27 59	
McKim, L. S	5 55	
McMicken, H. G., Winnipeg	5 86	
McPherson, C. E., Montréal	8 75	
McPherson, G. H., Toronto	33 35	
O'Brien, W. D., Montréal	166 01	
Philps, Geo., Saint-Jean	1,024 88	
Proctor, Wm., Sydney-Nord	73 68	
Sharp, G. A., Charlottetown	36 24	
Shaw, G. M., Arichat	14 68	
Shipman, T. D., Québec	633 15	
Slatter, P. J. Toronto	27 51	
Smith, G. M., Guelph	9 07	
Stephenson, E	1 34	
Thompson, W. E	7 31	
Thompson, W. R	6 79	
Todd, M. E	0 65	
		2,936 83
Soins médicaux—		
Almon, T. R., M.D., Halifax	25 00	
Andrews, Josh., M.D., Saint-Jean	35 50	
Bayard, W., M.D	5 00	
Baxter, R. S., M.D., Moncton	437 00	
Berryman, D. E., M.D	40 00	
Blagden, H. W., M.D	25 50	
A reporter		1,459,476 13

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.		$ cts.	$ cts.
Report			1,459,476 13
Soins médicaux :—Suite.			
Black, J. B., M.D		20 00	
Bourque, L N., M.D		192 50	
Cameron, W. M., M D		11 00	
Casgrain, C. A., M.D., Trois-Pistoles		100 00	
Chandler, E. B., M.D., Moncton		526 00	
Chenard, Jos., conducteur, à payer pour soins médicaux		2 50	
Christie, Jas., M.D., Saint-Jean		7 50	
Church, J. E., M D		47 00	
Cloutier, E. O., M.D		56 50	
Côté, F., à payer pour soins médicaux		2 50	
Desrosier, X , Rivière-du-Loup		26 50	
Desjardins, A. do		7 00	
Dionne, A. do		6 00	
Dodge et Lindsay, Halifax		17 00	
Duncan, G. M , Bathurst		13 00	
Farrell, E., M D		5 00	
Fiset, R., M.D		64 00	
Fraser, Wm., M.D		20 00	
Gaudet, E. T., M.D., Saint-Joseph		126 00	
Gauvreau, P. A., M.D		7 00	
Grenier, A. E., M D		20 00	
Grandbois, M D., Rivière-du-Loup		126 00	
Garon, Geo., M.D		10 00	
Hawkins. A. C., M.D		22 50	
Hudon, H., M.D		33 50	
Johnston, L., Stellarton		15 00	
Keith, M. F		12 50	
Kennedy, E., M D		40 00	
Lafleur, G. B		5 00	
Labert, J. T., M.D.		164 00	
LePage, L. F., M.D		12 00	
Lunan, H., M D., Campbelton		52 50	
MacDonald, J. F., M.D , Hopewell		68 00	
MacFarland, M. L., M.D., Portland, N.-B.		2 00	
Michaud, Jean, Rivière du Loup		2 00	
Michaud, Elie, à payer pour soins médicaux		2 00	
Morin, Alex., Lévis		8 00	
Morin, J. A., Saint-Charles de Bellechasse		47 50	
Muir, D. H., Truro		48 00	
McKay, J. H., Truro		135 00	
Norfolk, W. J., M.D		20 50	
Pedolin, F. L., M.D		11 50	
Page, A. C., M.D		15 00	
Rossignol, D , M.D.		41 50	
Ross, Jas. D., M.D., Moncton		286 50	
Ross, J. A., M.D., Sainte-Flavie		185 00	
Sirois, H., Rivière-du-Loup		88 50	
Smith, R. B., Stewiacke en haut		15 00	
Somers, J., Halifax		20 00	
Steeves, P. R., M.D		117 00	
Thiberge, J., M.D		4 00	
Venables, J., M.D		2 00	
Wickwire, W. N., M.D		22 00	
Wilson et Raymond, M.D.		1 50	
			3,480 50
Services d'hommes de loi :—			
Adams, M., Newcastle, *re* expropriation		745 03	
Angers et Casgrain, services d'hom. de loi *re* expropriation	$861 70		
do frais *re* expropriation	941 10		
		1,802 80	
Asselin, L. H , *re* cause de terrain		80 00	
Asselin et Bernier, Rimouski, *re* cause de larcin		49 50	
Belleau, I. N., Lévis, *re* embranchement de Saint-Charles		25 00	
Belleau, E , *re* embranchement de Saint-Charles		85 00	
Bernier, N , Rimouski, *re* causes de larcin et de terrain		134 50	
A reporter			1,462,956 63

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,462,956 63
Services d'hommes de loi—Suite.		
Blanchet et Pelletier, Québec, *re* expropriation	120 00	
Borden et Atkinson, Moncton, *re* cause de terrain	50 50	
Bourget, Marcil, notaire, Lauzon	170 50	
Cahill, W., Sackville, frais *re* cause de larcin	5 00	
Chamberland, J. B. A., Fraserville, P.Q., frais de cour, dans la cause de Saint-Pierre *vs.* D'Anjou	19 54	
Darveau et Lemay, Lévis, *re* diverses causes	70 00	
Dessaint, Paul, Sainte-Hélène	6 30	
Drouin, F. X., Québec, *re* expropriations	488 76	
Drapeau, R. A., Rimouski, *re* expropriation	96 00	
Ferguson, A., Ottawa, *re* Berlinguet *vs.* La Reine	93 00	
Graham, Wallace, *re* causes de terrains et autres	2,230 67	
Harrison, L. R., *re* extension de terrains pour gares et diverses réclam	974 27	
Jamison, J. L., New-Glasgow	5 00	
Lyons et Mouney, Halifax, *re* Downey *vs.* gouvernement fédéral	231 07	
McGillivray, John, New-Glasgow	10 00	
McLaughlan, D. G., Bathurst	2 00	
O'Connor, D., Ottawa, services d'homme de loi et frais	3,352 42	
Park, W. A., Newcastle, frais taxés *re* dommages au terrain	146 90	
Pelletier, H. C., Québec, *re* St-Chas., causes d'expropr. p. embranchem	1,133 40	
Rand, S., Saint-Jean, frais taxés *re* cause de terrain	318 07	
Richard, A. D., *re* cause de terrain	25 00	
Roy, J. U., notaire, titres et dépenses	73 41	
Roy, F., N.P., Lévis, certificats, et titres	33 00	
Roy, J. E., N.P., Lévis, copie de bail et titre de vente	13 19	
Robinson, C., Q.C., retenue dans McGreevy *vs.* La reine	500 00	
Sirois, L. P., N.P., Québec, copies de titres	15 05	
Smith, G. S., Saint-Jean, *re* cause de terrain	120 75	
Stewart et Tanner, Pictou	1,980 55	
Tessier et Pouliot, *re* G. Lemieux *vs.* gouvernement du Canada	116 50	
Thomas, G. P., Moncton, *re* diverses causes	165 00	
Townshend et Dickey, *re* cause de terrain	11 52	
Taché, P. V., *re* McKay *vs.* gouvernement du Canada	433 37	
Woodward, J. J., J.P., Rothesay, frais *re* enquête	2 00	
		15,935 57
Impressions:—		
Barnes & Co., Saint-Jean, billets de passage et chèques	1,975 36	
Bishop Engraving Co., Montréal, lithographier, imprimer et régler du papier et imprimer des livrets de chèques	426 20	
Cie lithographique Burland, Montréal, vignette	7 50	
Cie de billets de banque du Canada, Montréal—		
Imprimer 10,000 tables d'heures, pliées avec cartes en deux couleurs	175 00	
Graver une page de titre	25 00	
Griffin, G. D., Hamilton, billets de passage et formules	775 00	
Halifax "Herald," formules, grands-livres, journaux et tables d'heures	5,040 19	
Lévis, "Quotidien," affiches et rapports télégraphiques des trains	253 10	
London, "Free Press," papier à lettres pour diverses divisions	388 42	
Matthews, Northrop et Cie, Buffalo—		
10,000 feuilles pliées, 3 couleurs	165 00	
Electro, $15; corrections, $15	30 00	
Miller, R., et Cie, M., 200 liv. de mém. pour conducteurs, à $5.50 la douz	91 66	
Moncton, "Times," impressions, $7,987.09; moins fret, $52.15; à compte d'entreprise, $127.65	7,807 29	
McMillan, J. et A., Saint-Jean, imprimer des formules	530 75	
Pictou, "Standard," impressions	41 25	
Québec, "Canadien," affiches et avis	25 00	
do "Chronicle," formules, livres et affiches	2,972 24	
Rolph, Smith et Cie.—		
Cartes illustrées avec œillets	100 00	
Lithographier 15,000 calendriers pour 1887	400 00	
St. John, "Sun," imprimer des formules	9,110 15	
Toronto, "Mail," département des ouvrages de ville, impressions	14 60	
Truro "Sun," impressions	14 00	
Yarmouth "Times," imprimer des formules	1,149 07	
		31,516 78
A reporter		1,510,408 98

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		1,510,408 98
Papeterie :—		
Barber et Ellis, Toronto, papeterie	8 40	
Cyclostyle Co., 6 cyclostyles, $72; papier et encre, $47.70	119 70	
Dery, J. P., papeterie	11 30	
Free Press, Détroit, listes de prix	0 30	
Devoe, F. W., et Cie, papeterie	4 37	
Ginley, E. S., et Cie, papeterie	1 00	
Gossip, Wm., Halifax, papeterie	1,642 72	
do journaux mécaniques et gazettes des chemins de fer	118 60	
Jonah et Sargent, préparer du papier pour la photograpnie	93 75	
Murray, W. H., Moncton, papeterie	174 70	
McDonald, A. R., carte géographique du Canada	2 50	
McMillan, J. et A., Saint-Jean, papeterie	1,786 34	
Imprimeur de la reine, papier, $132.60; statuts, $14.50	147 10	
Robertson, L. B., Saint-Jean, timbres à dater et autres	8 50	
Rolph, Smith et Cie, papeterie	48 25	
Wyckoff, Seamens et Benedict, mécanigraphe, $100; fournitures, $14.65	114 65	
		4,282 18
Terrains pris pour des fins de chemin de fer, et dommages à la propriété :—		
Anderson, F. M., 1$\frac{86}{100}$ acres	558 00	
Anderson, Chas., $\frac{14}{100}$ do	42 00	
Angers et Casgrain, à payer pour terrains, comme suit—		
Carrier, Ed	1,475 00	
Chabot, héritiers	11,000 00	
Chabot, Julien	30,000 00	
Chapman, succession, à compte	10,000 00	
Couture, hon. G	13,500 00	
Gosselin, Eugène: principal, $550; intérêt, $137.50	687 50	
Murphy, A., succession de: principal, $11,073; intérêt, $2,147.78	13,220 78	
Nadeau, Louis, héritiers	5,200 00	
Nadeau, L. et J.	1,400 00	
Beaulieu, H., dommages au terrain	150 50	
Bélanger, A., $\frac{88}{100}$ arpents	100 00	
Bertram, Mme, dommages à la propriété	75 00	
Berubé, Louis do	501 67	
Bouillon, J. do	200 67	
Carrier, A. do	453 90	
Chassé, A. do	75 00	
Chasseur, Louis do	50 17	
Côté, Alfred do	500 00	
Côté, E., $\frac{39}{100}$ acres	39 00	
Davie, G. T.—		
3,013 verges carrées de terrain pour l'embranchement Saint-Charles	3,855 67	
Interêt à 6 pour 100, du 7 août 1882	1,070 04	
Frais taxés	428 60	
Terrains expropriés pour l'embranchement Saint-Charles	50,000 00	
Frais	2,737 15	
Intérêt sur arbitrage	14,000 00	
Demers, Charles, $\frac{33}{100}$ acres	208 00	
Dickson, N. R., dommages à la propriété	20 00	
Doran, John, dommages	100 00	
Doull et Miller, 1$\frac{21}{100}$ acres	350 00	
Downey, M., dommages, $2,500; intérêt à 6 pour 100, $418.75	2,918 75	
Gaines, M., 1 acre	150 00	
Gardiner, F. H., dommages aux récoltes	30 00	
Gerrard, D., dommages	50 00	
Gerrish, L., dommages aux récoltes	15 00	
Gillespie, Sarah W., terrain exproprié	14,500 00	
Gosselin, E., dommages	150 00	
Graham, Wallace, C.R.—		
Avance à payer pour droit de voie	500 00	
A payer pour terrain pris à N. S. Symonds et Cie	50 00	
Holts, S., $\frac{5}{8}$ acres de terrain	90 00	
Hall, G. B., terrain exproprié	8,000 00	
Lagueux, Mme C., 3,625 pieds carrés de terrain et 2 bâtisses	12,125 00	
Lamontagne, O., dommages	451 50	
A reporter	201,028 90	1,514,691 16

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	201,023 90	1,514,691 16
Terrains pris pour des fins de chemin de fer, et dommages à la propriété—Fin.		
Landry, Jude, $\frac{3}{25}$ acre de terrain	30 00	
Landry, Olivier, $\frac{89}{100}$ acre de terrain	13 35	
Larivée, Jules, dommages	15 05	
Laurie, major général, $\frac{23}{100}$ acre de terrain	50 00	
Lavoie, S., dommages	87 50	
Martel, Mme M., dommages	15 05	
Matheson, Thos. A., terrain, $100; droit de voie, $25	125 00	
Morton, G. E., 2 années de dom., placer la voie à travers sa ferme, $21	42 00	
McCready, succession, dom. annuel do do	35 00	
McLaggan, —, 2½ acres de terrain	300 00	
do 240 verges de ballast enlevées de la fosse	240 00	
Penn, héritiers, terrain exproprié	425 00	
Palmer, A. L., 3,258 acres de terrain, $250; intérêt, $50 66	300 66	
Paquet, C., 1½ année de loyer perdu à cause du contrat de chemin de fer	72 00	
do 50 verges carrées de terrain, $90; dommages, $138	228 00	
Paré, Pierre, dommages	22 00	
Provost, G., 840 pieds carrés de terrain	200 00	
Rioux, D., dommages	80 27	
Rioux, E., héritiers, dommages	100 33	
Rioux, G., dommages	30 10	
Rioux, J. do	20 07	
Rioux, H. do	100 33	
Roy, J. do	15 05	
Ross, U. do	100 33	
Soucy, P. do	22 00	
St. Laurent, J. P., dommages	501 66	
Cie de navigation à vapeur du Saint-Laurent, terrain	550 00	
Vanderbeck, Geo. R., terrain et dommages	150 00	
Waddell, D., droit de passage	100 00	
Walker et Mailing, 3,630 pieds carrés de terrain	201 50	
Waller, S., dommages	100 00	
		205,301 15
Diverses réclamations pour clôtures, herbe et foin détruits par le feu :—		
Cie de chemin de fer de Caraquette, traverses détruites	957 24	
do intérêt	95 73	
McCann, L. W., traverses détruites	144 00	
Parsons, Wm., voiture endommagée	100 00	
1 réclamation, $78.50; 1 do $52.60	131 10	
2 entre $40 et $50, $90.50; 3 entre $30 et $40, $98.57	189 07	
6 entre $20 et $30, $131 84; 9 entre $10 et $20, $131.22	263 06	
7 réclamations au-dessous de $10	40 13	
		1,920 33
Réclamations en rapport avec l'incendie du wagon-dortoir "Miramichi" :—		
Chesly, S. A., perte de vêtements	76 22	
Delaney, Wm. do	60 80	
Flint, F. R. do	16 00	
Hill, Geo., argent $94; vêtements, $58.45	152 45	
Jackson, James, vêtements	150 00	
Loasby, G. A., chapeau de feutre	4 00	
Macdonald, R., vêtements	275 00	
Ross, W. Lee, argent, $249; vêtements, $198.15	447 15	
Saltzer, A. B., vêtements	28 15	
McAulay, D., perte de valise contenant des vêtements	94 00	
		1,303 77
Réclamations pour marchandises perdues ou endommagées :—		
J. C. Crosskill, Moncton	100 00	
W. H. Johnson, Halifax	115 00	
C. H. McLaughlin, Toronto	147 23	
W. P. Howland et Cie, Toronto	162 00	
Chapman et Cie, Toronto	174 49	
Hall et Fairweather, Saint-Jean	195 73	
Humphrey et Trites	234 90	
T. D. Kelly, Montréal	515 74	
J. R. Foster	212 54	
A reporter	1,857 63	1,723,216 41

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	1,857 63	1,723,216 41
Réclamations pour effets perdus ou endommagés—Suite		
4 réclamations entre $50 et $60	211 36	
4 do 60 et 70	256 45	
2 do 40 et 50	87 86	
8 do 30 et 40	277 77	
21 do 20 et 30	510 37	
40 do 10 et 20	527 77	
232 réclamations au-dessous de $10	847 59	
		4,576 80
Réclamations pour bestiaux et moutons tués :—		
Geo. Lavoie, pour une grange et bestiaux détruits par incendie	1,375 48	
Henry Gallagher, une jument tuée	275 00	
Geo. K. Etter, un poulain tué	200 00	
E. Marois, cheval tué	160 00	
J. B. Plante, 2 chevaux, $150; intérêt 4½ ans, $26	176 00	
C. M. McElmon, 1 jument	150 00	
W. Wallace, cheval blessé	150 00	
E. Michaud, 6 vaches, $120; intérêt, 34c	120 34	
1 réclamation, $90; 2, à $85, $170	260 00	
4 réclamations entre $70 et $80	289 00	
4, à $60, $240; 4 entre $50 et $60, $212.50	452 50	
8 entre $40 et $50, $335, 12 entre $30 et $40, $378.17	713 17	
13 entre $20 et $30, $275 25; 15 entre $10 et $20, $206.25	481 50	
13 réclamations au-dessous de $10 chacune	75 00	
		4,877 99
Indemnité pour blessures reçues par les employés du C.F.I. en devoir:—		
1 réclamation	130 00	
1 do	125 83	
2 réclamations, à $85	170 00	
3 réclamations entre $70 et $80	234 33	
6 do 50 et 60	334 82	
4 do 40 et 50	174 66	
14 do 30 et 40	480 29	
20 do 20 et 30	466 03	
51 do 10 et 20	722 59	
103 réclamations au-dessous de $10	582 23	
		3,420 88
Langlois, Aimée, assurance de feu Joseph Langlois, chauffeur		500 00
McLellan, Margaret, assurance de feu Joseph McLellan, mécanicien		500 00
McInnis, Francis, assurance de feu H. McInnis, machiniste		500 00
Murdie, Wm., Aylmer, Ont., indemnité pour blessures reçues accidentellement sur le chemin de fer		500 00
Pollock, John B. B., assurance de feu S. G. Pollock, journalier		300 00
Combustible fourni en petites quantités		1,427 44
Total des paiements, à l'exception des bordereaux et arrérages		1,739,819 52
BORDEREAUX.		
Bureau du surintendant en chef:—		
D. Pottinger, surintendant en chef	4,000 00	
Thos. Evans, premier commis	1,100 00	
H. A. Price, secrétaire	900 00	
A. J. McClary, commis	650 00	
W. A. Sleck, commis, 8 mois	400 00	
W. Tuttle, commis, 3 mois	75 00	
W. Rippey	275 00	
John Campbell, commis	800 00	
F. L. Marmand do	480 00	
F. Robertson do	84 00	
John Adams do	606 00	
A. Davidson do	540 00	
M. Wheaton do	480 00	
P. Jack do	480 00	
A reporter	10,870 00	

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	10,870 00	....
BORDEREAUX—*Suite.*		
Bureau du surintendant en chef—Suite.		
J. A. Murray, commis	313 60	
L. Skeffington, inspecteur de police	524 90	
D. O. L'Espérance, commis	52 50	
		11,761 00
Bureau du trésorier :—		
Thos. Williams, trésorier	2,400 00	
J. J. Walker, commis	950 00	
C. W. Burnyeat, commis	900 00	
C. E Spencer do	700 00	
J. B. Magee do	500 00	
W. H. Price do	500 00	
W. M. Delancy do	360 00	
		6,310 00
Bureau des auditeurs :—		
J. R. Bruce, auditeur du trafic	1,500 00	
J. W. Wortman, aide-auditeur	1,000 00	
D. B. Lindsay, auditeur voyageur	1,000 00	
A. McNaughton do	723 09	
S. F. Gross, commis	700 00	
N. N. Carvell do	575 62	
J. D. McNeill do	533 59	
J. P. Clarke do	700 00	
W. L. Prince do	600 00	
J. W. Pitfield do	900 00	
M. G. Rogers do	270 00	
A Proudfoot do	154 00	
A. P. Bourque do	35 00	
		8,691 30
Bureau du payeur :—		
E. T. Trites, payeur	1,400 00	
C. D. Thompson, caissier	1,400 00	
		2,800 00
Bureau de l'agent des voyageurs et du fret de l'Ouest, Toronto :—		
R. B. Moodie, agent, V. et F. de l'O	1,850 00	
Garçon de bureau	144 00	
		1,994 00
Agent des voyageurs et du fret de l'Est, Montréal :—		
Geo. W. Robinson, agent, V. et F. de l'E.	1,800 00	
Commis	519 96	
Garçon de bureau	116 15	
		2,436 11
Personnel de l'agent du fret en général :—		
Geo. Taylor, agent du fret en général	2,400 00	
G. H Peck, sous-agent do	1,500 00	
O. Cameron, commis des réclamations	800 00	
R. A. Knight, sténographe	600 00	
W. D. F Ward, commis	550 00	
R. G Davis do	500 00	
A. A. Rankin do 3 mois	125 00	
J. G. Wran do	300 00	
F. R. Sweeny do 10 mois	541 70	
B. B. Peters do	152 00	
		7,468 70
Personnel du mécanicien en chef :—		
P. S. Archibald, mécanicien en chef	3,500 00	
W. B. McKenzie, aide-mécanicien	1,600 00	
G. Ackman, commis	800 00	
A. C. Selig do	480 00	
J. J. Taylor do	420 00	
F. G. Jonah do	415 00	
		7,215 00
A reporter	....	48,676 11

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL	$ cts.	$ cts.
Report		48,676 11
BORDEREAUX.—*Fin.*		
Personnel du surintendant des machines :—		
H. A. Whitney, surintendant des machines	3,200 00	
John Sutton, comptable	1,400 00	
William Fillmore, commis	700 00	
W. C. Paver do	650 00	
John Belliveau do	600 00	
Hugh Hamilton do	650 00	
J. M. C. Saunders do	542 91	
S. J. Huston do	600 00	
John Galt do 1 mois	75 00	
R Neal do 1 mois	37 50	
W. J. Evans do	50 00	
		8,505 41
Personnel du département du matériel :—		
T. V. Cooke, garde-magasin général	1,900 00	
E Bobin, premier commis	850 00	
A. H Seely commis	700 00	
D. Stewart do	500 00	
O. O. LeBlanc do	400 00	
J. R. Fraser, garde-magasin, Moncton	850 00	
G. A. Dodge, commis	600 00	
W. F. Sears do	450 00	
Alex. Peck do	300 00	
B. Gallagher do	134 00	
W. Powell, arpenteur	500 00	
M. Holohan, expéditeur	550 00	
N. M. Williston, garde-magasin, Halifax	800 00	
D. Coleman, expéditeur	420 00	
E. L Perkins, garde-magasin, Saint-Jean	720 00	
J. T. Kelly, expéditeur	397 00	
H. Sears, garde-magasin, Campbelton	480 00	
H. G. Harkins, expéditeur	396 00	
G. R. Sears do	150 00	
G. E. Duncan	30 00	
J. B. Ferguson, garde-magasin, Rivère-du-Loup	700 00	
R. Fowler, expéditeur	320 00	
F. La Forest, commis	128 00	
		12,275 00
Magasins de Moncton :—		
Expéditeur, gardien, gardes-magasins et ouvriers		6,821 57
Agent général des voyageurs :—		
A. Busby, agent général des voyageurs	2,400 00	
3 commis, $1,000, $600, $500	2,100 00	
3 commis, $561.56, $300, $463.19	1,324 75	
		5,824 75
Bordereaux des mécaniciens :—		
Mécaniciens, chauffeurs et nettoyeurs		255,934 35
Bordereaux des préposés aux convois :—		
Surintendants de districts—		
A. R. McDonald	1,700 00	
J. J. Wallace	1,900 00	
T. E. Price	1,700 00	
Commis	1,501 58	
Chefs de trains et télégraphistes	19,655 60	
Conducteurs et serre-freins	251,810 90	
		278,268 08
Bordereaux pour la voie :—		
Chefs des cantonniers, aides, cantonniers, charpentiers et ouvriers		377,532 69
Bordereaux pour les gares:—		
Chefs de gares, chargeurs, aiguilleurs, gardiens de cours, gardiens de réservoirs et télégraphistes de nuit		230,224 95
Main-d'œuvre suppélmentaire, chargeurs, atteleurs et ouvriers	11,692 89	
A reporter	11,692 89	1,224,062 91

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report	11,692 89	1,224,062 91
BORDEREAUX—*Fin.*		
Bordereaux pour les gares :—		
Gardiens du combustible	28,077 52	
Nettoyage des gares	6,173 95	
		45,944 36
Contre-maîtres, machinistes, fabricants de chaudières, forgerons, ferblantiers, charpentiers et ouvriers :—		
Ateliers—Division Nord	48,384 42	
do de Saint-Jean	13,512 32	
do de Richmond	70,856 67	
do de Moncton	208,629 74	
		341,383 15
Divers bordereaux :—		
Bordereaux pour ouvrages à la pièce	12,776 89	
do eau	17,302 66	
Embranchement de Pictou	3,391 22	
Bureaux en général, main-d'œuvre	1,548 39	
Dépenses des contre-maîtres de section	1,374 50	
Bordereaux des wagons-dortoirs et salons	5,606 29	
Main-d'œuvre supplémentaire	23,144 99	
Divers appointements et gages	6,396 38	
		71,541 32
Total, bordereaux		1,682,931 74
ARRÉRAGES.		
Archibald, Diligence d'		216 50
Cie de transport d'Armstrong		158 00
Chemin de fer d'Atcheson, Topeka et Santa Fe		2,373 02
do de Baltimore et Ohio		32 40
do de Boston et Albany		359 81
do de Boston et Providence		93 43
do de Boston et Maine		135 34
Cie de steamers de Bras-d'Or		4,567 25
Chemin de fer de Burlington et Missouri		85 95
do Canadien du Pacifique		18,891 18
do d'Embranchement de Chatham		814 85
do de Chicago, Burlington et Quincy		586 97
do de Chicago et Grand-Tronc		5,340 78
do de Chicago, Milwaukee et Saint-Paul		3,747 49
do de Chicago et Nord-Ouest		4,371 39
do de Chicago, Rock Island et du Pacifique		3,253 81
Cunard, S., et Cie		1,338 00
Chemin de fer de Détroit, Grand Haven et Milwaukee		14 55
DeWolf et Fils		5,351 99
Chemin de fer de Grands-Rapides et Indianapolis		4 10
do du Grand Tronc		105,582 67
do d'Hannibal et St-Joseph		27 06
do Illinois-Central		1 30
Cie de steamers Internationale		1,820 42
Jones, A. G., et Cie		17,409 62
Chemin de fer du Manitoba et du Nord-Ouest		4 00
do du Maine-Central		21,993 71
do Michigan-Central		342 06
do du Missouri et du Pacifique		57 45
Ligne de diligence de Morrison		2 05
Chemin de fer de New-England		15 50
do du Nord et Nord-Ouest		4 30
Cie de transport du Nord-Ouest		22 20
Chemin de fer de New-York et New-England		73 74
do de New-York, New-Haven et Hartford		258 30
do de New-York, Providence et Boston		20 05
do du Pacifique Nord		3,339 33
do Old-Colony		164 86
Cie de chemin de fer et de navigation d'Orégon		310 98
A reporter		203,186 41

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL.	$ cts.	$ cts.
Report		203,186 41
ARRÉRAGES—*Fin.*		
Chemin de fer de Portland et Rochester		35 19
Chemin de fer de Providence et Stonington		24 58
Chemin de fer du Sud-Est		2 36
Vapeur "Beaver"		28 80
Vapeur "Rimouski"		91 50
Saint-Joseph et Grande-Ile		4 90
Cie de navigation à vapeur du Saint-Laurent		691 13
Chemin de fer Saint-Martin et Upham		159 01
Chemin de fer de Saint-Paul, Minneapolis et Manitoba		133 17
Vapeur de la Ligne Union		9 00
Chemin de fer Union du Pacifique		7,091 28
Chemin de fer Vermont-Central		77 00
Chemin de fer Wabash, Saint-Louis et Pacifique		741 55
Chemin de fer de Windsor et Annapolis		245 38
		212,521 26
SOMMAIRE DE LA DÉPENSE.		
Paiements, excepté les bordereaux et arrérages (page 423)		1,739,819 52
Bordereaux (page 426)		1,682,931 74
Arrérages (page 427)		212,521 26
Total, chèques tirés (page 376)		3,635,272 52
MORTON, ROSE ET CIE, POUR RAILS.		
West Cumberland Iron and Steel Co., rails d'acier, $4,000\frac{175}{1000}$ ton., à $\$17.58\frac{1}{12}$		70,326 45
Chas. Cammell et Cie, rails et éclisses d'acier—		
Rails, $3,056\frac{714}{1000}$ tonnes, à $\$20.37\frac{11}{12}$; $2,000\frac{109}{1000}$ tonnes, à $\$23.11\frac{2}{3}$	108,529 13	
Eclisses, $124\frac{762}{1000}$ tonnes, à $\$23.11\frac{2}{3}$	2,884 09	
		111,413 22
Ebbw Vale Co., rails et éclisses d'acier : rails, $999\frac{975}{1000}$ tonnes, à $23.32 ; éclisses, $59\frac{13}{100}$ tonnes, à $23.32		24,697 75
Guest et Cie, rails et éclisses d'acier : rails, $1,000\frac{36}{100}$ tonnes, à $23.32 ; éclisses, $64\frac{9}{1000}$ tonnes, à $23.32		24,819 43
Moss Bay Hematite Steel and Iron Co., éclisses d'acier, $230\frac{424}{1000}$ tonnes, à $25.55		5,887 33
Rhymney Iron Co., éclisses d'acier, $193\frac{225}{1000}$ tonnes, à $\$26.52\frac{1}{3}$		5,124 98
Patent Nut and Bolt Co., écrous et boulons, 16 tonnes, à $49.23 ; 16 tonnes, à $48.63		1,565 86
Fret, $14,574.34 ; assurance, $871.07		15,445 41
Thos. Reynolds, inspection de $11,760\frac{883}{1000}$ tonnes, à $24\frac{1}{3}$c		2,862 10
Reynolds, Carter et Reynolds, commission, 9,622 tonnes, à $24\frac{1}{3}$c	2,341 49	
do do 1 pour 100 sur $55,869.64	558 69	
Morton, Rose et Cie, commission, ½ pour 100 sur $139,093.80	695 47	
		3,595 65
Total (*voir* page 423)		265,738 18

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Abraham, Thos., baquets à charbon : 36, à 65c. ; 36, à 60c.		45 00
Abbott et Hodgson, 33 lbs. de cuivre jaune, à 15c		4 95
Cie houillère d'Acadie, 72 tonnes de houille, à $2		144 00
Allan, Harris, 23½ douzaines de serrures en cuivre, à $10.40.	242 66	
do 50 rouets de sémaphore, à 25c. ; divers, à 4c.	29 00	
		271 66
American Steam Packing Co., 214¾ lbs. d'étoupage, à 50c		107 00
Anderson, H. W., de dépenses sur plaque-tournante, 4 jours à $1		4 00
Anderson, Alex., dépenses à Moncton		6 00
Anglo-Américaine, Cie de télégraphe, télégrammes, 8 mois		21 14
Arbuckle, Chas., fret sur 72 tonnes de houille, à 75c		54 00
Archibald, P. S., inspections et plans, $62 ; frais de voyage, $10.35		72 35
Arsenault, F.—		
2 douzaines de baquets à houille, à $7.20, $14.40 ; 4 courbes, à $1, $4	18 40	
63 traverses de pruche, à 10c., $6.30 ; 987 do à 15c., $148.35	154 65	
2,511 traverses d'épinette, à 13c., $326.43 ; 553 do choisies, à 6c., $33.18	359 61	
		532 66
Arsenault, Jos., 1 charge de sable		1 00
Arthur, Wm., 10,300 pieds de clôture, à $7.50	77 25	
20M. bardeaux, à 90c., $18 ; main-d'œuvre, $1	19 00	
		96 25
Arsenault, John—		
Décharger 515 tonnes de houille, à $7, $36 05 ; do 5 wagons, $5	41 05	
Chef de gare intérimaire, 25 jours, $24.98 ; laver les châssis, $2	26 98	
		68 03
Austen, Frères—		
1 douz. de bassins galvanisés, $1.30 ; 672 lbs. fer de Russie, à 9½c., $63.84	65 14	
Moins—Payé pour fret.	1 32	
		63 82
Annonces		481 76
Babcock et Cie, 10 galls. de varnis, à $4		40 00
Bachelor, Wm., enfoncer 270 poteaux, à 6c.		16 20
Bacon Frères, 408 limes, $99.69 ; 48 écopes à houille, $36 ; 72 chamois, $15.64		151 33
Bagnall, R., homme et cheval, 1 jour.		5 00
Bagnall, G. R. G., dépenses à Alberton		2 25
Bain, Francis, compiler les informations pour la table d'heures		15 00
Bain, D., fret sur fer		24 85
Ball, Jno., arpenter, $86.50 ; 2½ acres broussailles, $65		151 50
Barelay, Wm.—		
Construire l'habitation du chef de gare à la rivière Hunter	745 00	
Moins :—Peinturage, $40 ; compte d'entreprise, $72.15	112 15	
		632 85
Barclay, Jas —		
Bois de service : 1,700 pieds, à $6.50 ; 1,420 pieds, à $1	25 25	
do 2 1/10 tonnes de bois de service, à $2 ; 21 23/40 tonnes, à $1.75	41 95	
2,565 de clôtures paraneige, à $7.50	19 24	
8 repas, à 25c	2 00	
		88 44
Barker, T. B., et Fils, 41½ galls. vernis noir, à, $1.10	45 65	
do 2 galls. d'alcool, à $3 60, $72 ; 1 baril d'alcool, $1.50	73 50	
do 15 lbs. de terre de Sienne, à 20c	3 00	
		122 15
Baristo, J. A., 2,891 de traverses de pruche, à 15½c		448 11
Bell, Robert, 4,083 poteaux de cèdre, à 7c. ; moins 10 pour 100 de retenue		257 23
Bernard, Wm., couv. en bard. le hang. à houil., $10.50 ; m.-d'œu., $1 ; sable, $1.50		13 00
Biggar, John, 16 verges de pierre, à 25c		4 00
Binghampton Oil Refining Co., 104 galls. d'huile, à 50c.		52 00
Bishop, Robert, 6,609 lbs. de chiffons, à 7¾c.		512 20
Blackwell, K. W, ressorts : 3069 lbs. do elliptique, $191.81 ; 55 lbs. do à 3 lames, $60.50		252 31
Blake Frères, suif : 1,050 lbs., à 9c. ; 7,620 lbs., à 8c		704 10
Blizard, S. G., 778 pieds de pin.		42 79
Bouckh, Chas, et Fils, 1 balai et époussette		0 50
Bradley, Jos., 2 jours avec cheval et charrette		4 00
Bradley, Jno., enfoncer 233 piquets de clôtures, à 6c.		13 98
Brehaut, Thos, nettoyer, réparer et plâtrer		29 48
Brehaut, Wm., réparer et plâtrer		18 00
Bridges, A. L., et Cie, 1,310 lbs. de suif, à 7c		91 70
Brown, Jas., nettoyer les latrines		30 00
Report		5,696 59

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report		5,696 59
Brown, A. L.—		
104¾ vgs. toile à essuie-mains, $10 57 ; 50 vgs. toile hessoire, $7.50	18 07	
6 vgs. flanelle, $2.40 ; 127½ vgs. coton, $10.91	13 31	
2 vgs. beige, 90c. ; 2 paillassons, $2.20 ; 48 essuie-mains, $11.80	14 90	
		46 28
Brown, Wm., plaquer et réparer une lanterne et un pot à l'eau		8 50
Buchanan, Neil, 500 traverses de pruche, à 13c.		65 00
Bulger, Alex , 510 poteaux de cèdre, à 7c., $35 ; moins 10 p. 100 retenus, $3 50		31 50
Burpee, J. et E. R.—		
Fer : 11,761 lbs , à $1.80 ; 4,053 lbs., à $1 62 ; 3 610 lbs., à $1 70	338 73	
do 1,560 do $1.60 ; 197 fer à cornière, à 2½c ; 697 lbs. fer à réparer, à $1.90	43 12	
164 lbs rivets, à 10c ; 2,478 lbs. rivets, à $2 10	68 44	
500 lbs. clous, à $3 65 ; 5 barils de clous, à $2.70 ; 50 lbs. borax, à 8½c	36 00	
Vitre : 700 pds., à $4.40 ; 500 pds , à $3 20 ; 300 pds., à $3.10	56 10	
	542 39	
Moins—Payé pour fret	51 78	
		490 61
Busby, Simon, creuser un puits à Souris		35 00
Bushey, Wm., 17¼ cordes de bois, à 90c. ; moins—20 p. 100 retenus		12 33
Champion, C. B.—		
156 poteaux de cèdre, à 5½c., $8.58 ; 198 do à 4c , $7.92	16 50	
70 M. bardeaux, à $1.90 ; 7,082 pds. d'épinette, à $5.50	179 04	
		195 54
Chanteloup, E.—		
1 lampe double, pendante, $35 ; 2 lampes, à $48, $96	131 00	
200 ressorts de persiennes, à 50c. la douz , $8.34 ; 24 rouleaux, $22.50	30 84	
1 panier à chapeaux, $4.75 ; main-d'œuvre, 25c	5 00	
24 ventilateurs, à $2.50, $60 ; 1 grosse de becs, $10.80	70 80	
3 grosses boutons d'habits, à $9, $27 ; 3 grosses do pour gilets, à $6, $18	45 00	
Boîte et emballage, $1 ; 500 ressorts d'acier pour fenêtres, $20.84	21 84	
		304 48
Charlottetown, hôpital, 2½ semaines de pension, $12.50 ; pansem. à l'éther, $4.		16 50
Chappell, M. A., 164 drapeaux, à 6c., $9.84 ; 48, à 7c , $3 36		13 20
Clark, T. J , 300 pds. de pruche, à 75c., $2.25 ; lambourdes, $1.15		3 40
Clarke, W. W., 1,500 pds de pin, à $1.25, $18 75 ; fret, $1 92		20 67
Clark, Wallace—		
49 carrés de bardeaux, à 85c	41 65	
25 do 80c., $20 ; char. 31 voyag. sciure de bois, $10.88	30 88	
		72 53
Clark, John, honoraires des juges de paix et constables dans la cause de Montgomery *vs.* McDonald et McLellan		6 20
Coleman, Jas., ses frais de voyages et du personnel, 10 mois		305 57
Connor, F. C , 100 lbs. manille, à 7½c., $7.50 ; 3 voyages de pierre, $5		12 50
Cook, Wm , attelage et un homme, 4½ jours, à $3		13 50
Coombs, Jno., 100 manifestes roses		1 50
Cox, Robt. M., frais pour passer une goëlette sous le pont		11 00
Cain, David, fret sur 139 tonnes de houilles, à 90c		125 10
Cameron, Alex., 300 piquets de wagons, à 1c		3 00
Cameron, Jas., 3 jours au pont de Barnes, à $2.90		8 70
Campbell, Ronald, 11 brls. de chaux, à $1.75, $19.25 ; 7½ do à $1.80, $13.50		32 75
Campbell, Robt., réparer porche et mettre des châssis		2 70
Carritte, de, B., 1,317 lbs. de graisse, à 3½c.		46 10
Cassidy & Co., globes de fanaux, 72, $43.50 ; 144, $21 ; 48, $34 ; emballage, $1		99 50
Carvell Frères, 300 lbs. de savon, à 5½c., $16 50 ; fret et quaiage, $87.22		103 72
Crabbe, S. W.—		
4 côtés de cuir, $18.86 ; 16 douz. de cheminées, $16	34 86	
6 lampes, à $1.90, $11.40 ; 1 lampe, $2 ; 1 douz. lampes en f. bl., $3	16 40	
1 brl. blc. de céruse, $5.63 ; 14 brls chaux, à $1, $14 ; 2 dou. balais, à $3, $6	25 63	
5 galls. huile, à 75c., $3.75 ; 42⅜ galls. do à 65c., $27.45 ; 206½ galls. do à 20c., $41.30	72 50	
Ferronnerie diverse	485 24	
		634 63
Craig, Albert, biscuits, 27 lbs., $3.16 ; thé, 15c. ; sucre, 28c.		3 59
Crosskill, W. H., dépenses du surintendant et du personnel sur la ligne		19 00
A reporter		8,441 19

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report		8,441 19
Cullington, Samuel, 1 homme et 2 chevaux, 1 journée		3 00
Cummings, M., 2 attelages, 1 journée, charrier de la pierre		3 00
Currie, Allan, couvrir en bardeaux, 13½ carrés, à 60c		8 10
Davies, Benj. frais de voyages		209 70
Dawson, W. E., Charlottetown—		
Chevilles, écrous, ferronnerie et vernis	1,295 04	
505 galls. d'huile, à 61c., $308.05; 253½ galls. d'huile, à 54c., $136.89	444 94	
		1,739 98
Duncan Frères et Cie, Portland, Me., 102 galls. d'huile, à 55c.; 2,950 galls. d'huile, à 9½c.; moins—fret, $22.80		306 18
Dodd et Rogers, Charlottetown—		
Ferronnerie	250 30	
58,256 lbs. fil barbelé, à $5.45	3,174 95	
		3,425 25
Doyle, Wm., bois de service		38 69
Drake, R., 3 acres de broussailles		30 00
Duffy, P., bois de service		39 95
Dingwell, C. H., dépenses		2 20
Doves, G., fret		91 65
Doucette, Paul, 100 manches, à 20c., $20; combustible, $16.56		36 56
Dockendorff, W., 46 voyages de broussailles		3 68
Doucette, B., 14 échelles		18 50
Duncan Frères et Cie, 103 galls. d'huile, à 56c		57 68
Edwards, D. F.—		
Fret sur 610 tonnes de houille, à 90c	549 00	
8,095 pieds d'épinette, à 6c	48 57	
		597 57
Elliott, J. R., 7,816 pds. merisier, à $1.10, $85.98; 2 mach. à dent. les scies, $1.50		87 48
Elliott, Wm., 515 lbs. de graisse, à 5c		25 75
Ellis, Robt., aîné—		
Traverses, 2,120, à 15c.; 435, à 12c.; moins—10 p. 100 de retenue	333 18	
359 poteaux de cèdre, à 5½c., $19.75; 100, à 4c., $4	23 75	
10 repas et logements, à 25c	2 50	
		359 43
Ellis, Robt., jeune—		
Pruche, 110 tonnes, à $1 45; moins—10 p. 100 de retenue	143 55	
Traverses, 13,557, à 15½c.; 7,564, à 13c.; 636, à 6c	3,122 82	
		3,266 37
Everett, H. D., 5 perches de clôturage, à 65c		3 25
Flood, J., broussailles		19 20
Forrest, L., 110 tonneaux de fret, à 85c		93 50
Fairbanks et Cie, 1 balance		88 00
Fowle, A., fret sur 1 locomotive et tender		210 00
Fleck, J. C. do 523 tonnes de houille, à 90c.		470 70
Fraser, D. M., dépenses, $24 50; préparer un plan, $10		34 50
Gas Light Co., Charlottetown, 281 M. pds., à $3.15, $885.15; gazomètres, $13.25; coke, $47		945 40
Gallant, P., Wellington, 150 piquets, à 1½c		2 25
Gallant, P., Baie Rollo, main-d'œuvre, $14; 200 claies, $40		54 00
Gallant, V., 50 claies, à 20c		10 00
Gallant, S., bois franc		44 20
Gould, John, charrier de la cendre		22 00
Grady, Jas., main-d'œuvre, 19 jours, $28.50; 357 courbes de clôture, $24.99		53 49
Goëlette "Gladys," et propriétaires, fret		22 80
Gillis, N., pierre		4 00
Gillis, Allan, 413 poteaux à patte, à 6c		24 78
Glackmeyer, H. R., clés anglaises		80 50
Gourlie, J. A., chlorure de chaux		0 96
Goodwin, J. L., bois de service		22 23
Guarantee Co. of North America, renouvellements des polices, ¾ pour 100 sur $342,000		256 50
Halifax Soap Co., 268 lbs. de savon, à 5c		13 40
Harris, L. W., bidons à l'eau		36 83
Hermans, A., et Fils, plomberie et fournitures		264 67
Hachey, H., pin, 20,000 pds., à $11; 3,965 pds., à $15		279 47
Houle, H., dépenses		114 90
A reporter		21,963 44

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report		21,963 44
Huestis, R. B., contre-marques de fret		248 00
Harrington, B., nettoyage de bureaux		26 00
Hamel, Theo., 20 brils de ciment, à $5, $100 ; emballage, $12.50		112 50
Holden, A., emballage, $13.25 ; éclisses, $33.75 par tonne, $1,082.75		1,096 00
Harrington, John, poteaux de cèdre		23 74
Hodgson, S. F , dépenses		7 50
Howett, D., chaux		0 90
Harris, J., et Cie, Saint-Jean—		
Roues de wagon, 125, à $11 ; 25, à $9.25	1,606 25	
Moins—valeur des vieilles roues, $348.57 ; fret, $83.25	431 82	
		1,174 43
Hogan, M. P., voliges		11 88
Hughes, G. A., dépenses		7 45
Hughes, J. W., provisions		3 13
Henry, Wm , mettre les poteaux de clôture		19 08
Harris et Stewart, 9 habillements de conducteur		200 00
Hall, Mme F. B., repas		6 75
Hoar, John, réparations		0 75
Cie de messagerie I. C., frais de messageries		14 55
Cie houillère I. C., Westville, 6,177 tonnes de houille, à $2.32½		14,361 53
Imperial Oil Co., 25 gallons d'huile, à 60c		15 00
Jackson, Jeremiah, enfoncer des poteaux de clôture		32 88
Jackson, Jos., seaux		2 50
Jamison, R C., et Cie, 50 lbs de gomme laque, à 17c		8 50
Johnson, Alex., dépenses		5 00
Johnson, Wm., et Cie, 200 lbs. de peinture à wagon, à 50c		100 00
James, T. C , fournitures de télégraphe		131 67
Kelly, R., poteaux de cèdre		58 21
Kelly, T. D., do		55 18
Kelly, Ed., broussailles		25 00
Kelly, George, clôturage et poteaux de clôture		67 88
Kelly, Jas , 7,366 poteaux de cède, 7c	515 62	
do 1,276 do choisis, à 4c	51 04	
do 256 pds. de clôtures paraneige, à 14c	35 84	
		602 50
Kelbride, Jas., traverses		60 77
Kelbride, D , poteaux de cède		73 57
Kennedy, A., broussailles		2 88
Kehoe, R., dépenses		8 50
Keefe, P , repas		1 50
Kensington Tel. Exchange		0 45
Keenan et Power, remplir une glacière		40 00
Longworth et Cie, balance de compte		6 91
Lefurgey, John, 160 tonneaux de ballast, à 20c		32 00
Larkins, Jno. R , Richmond, I P.-E —		
13,200 traverses de pruche, à 15½c., $2,046 ; 270, à 13c., $35.10	2,081 10	
334 traverses, à 6c., $20.04 ; bois de service, $296.67 ; combustible, $9.98.	326 69	
2,542 pds. de clôture, à 60c., $15.25 ; main-d'œuvre, $13.87	29 12	
		2,436 91
Lawson, D A., double-porte et clôture, $5 ; repas, $2.20		7 20
Lawson, J. D		1 82
Lyndon, W. A., Birmingham, ferronnerie		184 49
Ledstone, E., repas		0 80
LaBobe, J., 12 paniers à charbon, 60c		7 20
Lawson, Chas		12 00
Logan, Wm., 837 lbs. graisse à wagons, à 3½c		29 30
Lanigan, Jas., fret		130 50
Murphy, Wm , broussailles.		6 00
Murphy, B., balance pour poteaux de cèdre		182 33
Murphy, P. C., dépenses		4 35
Mullins, James, 1 acre de broussailles		20 00
Myrick, J. H. et Cie, Tignish, huile, 503½ galls., à 70c. ; 124 galls., à 50c. ; divers, $22.58		436 86
Morrison, A. E., dépenses		45 00
Minchin, John, bois		14 85
Moran, W. J., clôture		13 36
A reporter		44,141 50

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report		44,141 50
Magee, D. et Fils, 33 casquettes		87 23
Moore, E. R. et Cie, 10 barillets de clous, à $5.70		57 00
Murray, Adam, courroies		10 00
Mutch, Hy., broussailles, $26.88 ; terre à brique, $1.50		28 38
Montgomery, J. F., sable		1 00
Milligan, N., peinturer		12 59
Miller, John, 1,115 traverses de pruche, à 13½c.		150 53
McAvity, T. et Fils, 1 lubrifiant, $34 23 ; ferronnerie, $58.92		93 15
McCaull, A. et Cie, voliges, 12,632 pds., à 6c. ; clôturer, 26,250 pieds, à $6.50.		246 42
McDonald, A., enfoncer des poteaux		34 40
McDonald, Allan, broussailles		6 00
McDonald, Alf., poteaux en cèdre pour clôture		190 11
McDonald, John, enfoncer des poteaux		10 56
McDonald, Jas. do		9 30
McDonald, L., perches de clôture		2 50
McDonald, D. broussailles		16 96
McDonald, Norman, enfoncer des poteaux		9 30
McDonald, R. do		9 60
McDonald, A. P., fret		39 05
McDonald, Angus, enfoncer des poteaux de clôture		43 14
McDougall, Logie et Cie, peintures		226 88
McDougall, P., repas		2 00
McInnis, J., foin de mer		4 00
McInnis, M. B., timbre en caoutchouc		0 50
McIsaac, John, broussailles		4 00
McKay, C., repas		1 50
McKee, J. R., dépenses		20 00
McKenzie, Thos., repas		3 60
McKenzie, A., creuser des trous		7 44
McKenzie, R. et Cie—		
Etoupage, $33 55 : ferblanterie, $17.50	51 05	
2,226 lbs., supports en cuivre, à $20, $445.20 ; 1,280 lbs. do à $18, $230.40	675 60	
Limes, $36.13 ; divers, $37.50 ; 4 crics, $170	243 63	
		970 28
McKinnon, A., bois de service et bardeaux		602 22
McKinnon, Neil, poteaux de cèdre		17 65
McKinnon et McLean, fonte		955 68
McLeod, J. D. et Cie, approvisionnements		47 19
McLeod, N., pierre		4 00
McLeod, Angus, charriage		3 00
McLeod, L. C., dépenses		33 38
McLean, A. B., chevilles et clous, 170 qtx., $382.50 ; courroie, $107.73 ; huile, $160.42		650 65
McLean, Thos., 370 voyages de broussailles, à 8c		29 60
McLean, John, 1 acre de broussailles		23 00
McLennan, A., 61 vgs. de pierre, à $3		183 00
McNeill, M. A., traverses et poteaux de cèdre		603 31
McPherson, J., frais de voyages		105 65
McPhee, J., enfoncer des poteaux		25 92
McPhee, H., 15 wagons de broussailles, à $2.50		37 50
McRae, A., poteaux		29 58
McSwain, A., enfoncer des poteaux		12 24
Norton Frères, 15 tonneaux de carvelles, à $40, $600 ; divers, $67.72		667 72
Norton et Fennell, boyau, $73 ; térébenthine et vis, $54.05		127 05
NewBerry, F. T.—		
Allumettes, $18 ; clous en acier, $72.68	90 68	
Huile, 52½ galls., à 17½c. ; 207 galls., à 18½c ; 1,252¾ galls., à 15½c	322 60	
Savon, 2,400 lbs., à 4¼c., $102 ; moins, frais, $5.28	96 72	
		510 00
Newson, John, meubles et installation		103 82
Le vapeur *Northern Light*, fret		0 65
Noonan et Davies, commission		2 00
Oliver, Mme P., repas		4 50
Poole et Servis, chaux, $29.69 ; bois de service, $94.40		124 09
Price et Shaw, 1 charrette		45 00
Peake Frères et Cie, ferronnerie et divers, $1,349.56 ; fret, $110.92		1,460 48
A reporter		52,847 80

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report		52,847 80
Pope, T. H., bois de service, $330.02 ; traversés, $207.91		537 93
Pittsburgh Boiler Resolvent Co., 28 galls résolutif		9 18
Hôpital de l'Ile du Prince-Edouard, soin d'un malade		16 43
C. de N. par V. de l'I. du P.-E., com. perç. sur quaiage, $134.81 ; fret, $90.64		225 45
Bureau de poste, Charlottetown, loyer de boîtes		12 00
Quick, John, épiceries		6 11
Ramsay, A., et Fils, peinture		189 94
Richard, A., 50 échelles		82 56
Rogers, B., coussinets		1 00
Richards, J. W., 110 tonnes de ballast, à 10c		11 00
Reddin, Jas., inspection de balances		32 40
Rafferty, Jas., poteaux en cèdre		44 33
Robertson, Thos., et Cie, plaques découpées		97 07
Robertson, C. E., 21 habillements pour conducteurs et serre-freins		487 00
Rennie, L., divers		2 73
Robinson, S., pavillons à signaux		12 60
Livres de renseignements		55 00
Sangster, Jno. B., 183 lbs. de brosses, à 18c		32 94
Saunders et Campbell, suif, 2,690 lbs. à 6c. ; 1,169 lbs. à 6¾c.		240 30
Scantlebury, W. F., frais d'audition et dép. pour transfert de chefs de gares.		6 00
Sheen, Geo., beurre, 5 lbs, $1 ; fromage, 16 lbs, $2.56		3 56
Sherburne et Cie—		
Bois blanc, 1,047 pieds, à 45c. ; 528 pieds, à 5 1/10c	74 05	
Teinture verte, 18 boîtes, $27 ; teinture rouge, 8 boîtes, $24	51 00	
Graisse d'Albany, 60 lbs., $16.80 ; tripoli, 119 lbs., $11.94	28 74	
Cordon de cloche, 1,000 pieds, $20 ; 4 dilateurs de tube, $86	106 00	
Sièges, 2, $5 ; rouge prussique, 1 lb, $1 25	6 25	
Cheminées, 288, $15 60 ; réflecteurs, 12, $1.20	16 80	
Boyau à incendie, 150 pieds, $150 ; accouplements, 3 paires, $11.25	161 25	
Lubrifiant, 1 à $60 ; 1 à $50	110 00	
Verres, 12, $2.50 ; poulies, $36	38 50	
Boyau de frein à air, 45⅝ pieds, à 55c. ; 45⅝ pieds, à 60c	52 71	
Etoupage de cylindre à air, 25 lbs., à $1.90 ; 25 lbs., à $2.10	100 00	
Lubrifiant de locomotives, 2, $120 ; aspirateurs Hancock 2, $148.05	268 05	
Acier, 71½ lbs., $32 18 ; coupes de batterie, 72, $ 8	50 18	
Diamant à vitrier, $15 ; 12 ressorts de soupapes Crosby, $24	39 00	
Briques de cintrage, à $2.85, $68.40 ; moules, $5 11	73 51	
Rondelles en caoutch., 200, $10 ; 6 sifflets pour chefs de cours, $2.10	12 10	
Ferrets, 17, $21.2 1 ; boyau, 80 pieds, $41.04 ; courbes, $2.05	64 34	
Instruments de dessin, 1 assort., $18.75 ; ruban-mesure, 250 pieds, $5.50	24 25	
Vernis, 75 galls., à $5 50 ; 50 galls., à $4.50	637 50	
Ressorts de siège, 75, à $2 25, $168.75 ; ligne à rails, $5	173 75	
Caoutchouc, $10.30 ; citrate, $1.75 ; barils, $1.05 ; fret, $1.10	5 20	
		2,093 18
Sheridan, Jno., plongeurs pour l'examen du quai		25 00
Simms, T. S., et Cie—		
139 balais, $23.33 ; 52 petits balais, $5.41 ; 12 nettoy. de wagons, $23.55		52 29
Sinclair, E.—		
Pin, 6,160 pieds, à $20 ; 13,297 pieds, à $15	322 65	
Epinette bl., 3,750 pieds, à $9 ; 36,000 pieds, à $4.50 ; 1,000 pds, à $8.50	204 25	
Epinette blanche, 20,000 pieds, à $8 ; 109,500 pieds, à $6.	817 00	
Plancher de wagon, 4,500 pieds, à $9.50 ; moins transport, $30	12 75	
Pierres à aiguiser, 1,404 lbs, à 2c	28 08	
		1,384 73
Skinner, J. C., fret sur 53 tonnes de houille, à 90c		47 70
Smith, Geo. E., 3,120 lbs fer Lowmoor, à 7c		218 40
Smith, Jno., construction de 135 pieds de clôture		4 09
Starr, Jno.—		
Fil de laiton en cuivre, 102 lbs, à 21c., $21.42 ; 200 accouplem., $22.22	43 64	
Baguettes à joints, 350 pieds, $19.60 ; clous, 51c	20 11	
		63 75
Starr Manufacturing Co.—		
Argenter, $6 ; 62 bras de siège, $26.40	32 40	
Paniers, 12, $45 ; plaquer et bronzer les paniers, $45	90 00	
Vis, 63 douz., $6 ; 6 serrures et boutons de portes, $7.50	13 50	
Serrures de châssis, 87, $9.30 ; boutons de châssis, 88, $6.49	15 79	
A reporter	151 69	58,842 47

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report	151 69	58,842 47
Glands de cordons de cloche, 16, $4; 2 armoires pour robinets, $3 50	7 50	
Fret, $3.78 ; écriteaux, $3.20	6 98	
		166 17
Stewart, R., commission sur la vente de billets, février et mars		1 29
Stewart, Robt., confection de 217 poteaux de clôture, à 6c		13 02
Stewart, Peter, 961 voyages de broussailles, à 8c		76 88
Stewart, David, chargeur, 41½ jours, à $1; aiguilleur, 6 jours, à $1.25		49 00
Stevenson, M.—		
Tuyau de poële, 23 lbs, à 6c. ; 882 lbs, à 5c	45 48	
Arrosoirs, 12, $4.80; godets à l'huile, 12, $4.80	9 60	
Boîtes à eau, 24, $27.60 ; godets à l'huile, 24, $3.84	31 44	
Coudes, accouplements et fil de laiton	7 54	
		94 06
Stevenson, Robt., 48 verges de pierre, à 25c		12 00
St. John Nut and Bolt Co.—		
Boul. de voiture, 7,400, $106.77 ; chev. pour méca. et clôt., 3,000, $105.64	212 41	
Chevilles pour voies ferrées, 56,000 lbs, à 3¼c., $1,820 ; 332 rivets, $33.20	1,853 20	
		2,065 61
Stone, Jno., 513 piquets de cèdre, à 6c		30 78
Storey, Anne, femme de journée et blanchissage d'essuie-mains		11 19
Strong, F. W., et Cie, 3 vitres		0 30
St. Thomas Car Wheel Co., roues de camio., 12 à $10.50 ; 15 à $11.50; 25 à $11		573 50
Abonnements à des journaux		63 75
Cie de téléphone, une année de loyer		195 00
Turner, Wm., camionnage		86 40
Turner, H. W., biscuits et fromage		1 92
Turner, Thos., charriage		3 00
Thorne, W. H. et Cie, Saint-Jean, ferronnerie		327 69
Thomas, Alex., baquets à charbon et manches de hache		22 67
Thomas, Graham, piquets de clôture		3 40
Tole, M., boîtes d'essieux, 390 lbs, à 16c		62 40
Thompson et Sutherland, cheminées et réservoirs à l'huile		27 79
Taylor, E. W., réparations à l'horloge		1 25
Taylor, G. H., nettoyage et réparations des horloges		11 90
Unsworth, J., frais de voyages		134 50
Vessey, A., chaux		9 48
White, R., charriage d'eau		155 80
Webster, Thos., enfoncer des piquets de clôture		39 32
Whittey, Geo., décharger les wagons		47 61
Wisdom et Fish, fil de laiton en cuivre		51 09
Watson, W. R., produits chimiques et savon		28 56
Waddell, S., et Cie, Montréal—		
Tubes à chaudières, 1,437½ pieds, à 8¼c	118 59	
Fer, 3,005 lbs, à 2¼c	67 61	
6 cordes en fil métallique pour aiguilles, $17.50	105 00	
814 lbs fer à bouline, à 5¾c	46 81	
256 lbs ficelle d'alarme, 7¼c	18 56	
1 soupape	5 00	
72 pieds de tuyau, à 65c	46 80	
		408 37
Webster, C., main-d'œuvre comme fabricant de chaudières		122 41
Wood, W. A., et Cie.—		
214 lbs graisse à wagon, 18c	38 52	
153½ galls. d'huile, à 11c	16 83	
303½ do do cylindre, 35c	106 23	
505 do do wagon, 10c	50 50	
		212 08
Western Sand Blast Co., verre		21 00
Walsh, M., réparations		5 00
Welsh, Wm., courbes		28 62
Yeo, W., 2,200 charges d'argile, à 10c		220 00
Yeo., J. H., distribution de lettres d'avis		3 00
Yarmouth Duck and Yarn Co., 543 verges de toile à voiles, à 21c		114 03
Soins médicaux—		
Allan, A., M.D	4 00	
Beer, Frank D	5 00	
A reporter	9 00	64,344 31

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report	9 00	64,344 31
Soins médicaux—Suite.		
Conway, Dr	8 00	
Carruthers, Geo	5 00	
Gillies, J. F	12 00	
Hughes, John	8 00	
Jenkins, S. R	36 00	
MacLeod, Jas	95 50	
Taylor, F. P	11 00	
Walker, F. D	15 00	
		199 50
Indemnité pour blessures—		
17 réclamations au-dessous de $10	95 75	
6 do entre $10 et $20	69 00	
		164 75
Réclamations pour bestiaux tués—		
1 réclamation, $20; 8 réclamations entre $10 et $20, $114	134 00	
4 réclamations au-dessous de $10	14 50	
		148 50
Réclam. pour domm. à la prop. et march., et pour manque d'effets ou perdus—		
1 réclamation, $200.96; 1 réclamation, $83.33	284 29	
1 do 33.33; 1 do 17.50; 1 réclamation, $24	74 83	
15 réclamations au-dessous de $10	70 27	
		429 39
Achat de terrain—		
James Barclay	....	40 00
J. G. Wiggins	....	150 00
Remboursements—		
Comité des finances du jubilé	170 97	
J. H. Myrick et Cie	542 90	
Peake Frères et Cie	161 67	
B. Rogers	249 00	
3 paiements entre $90 et $100	271 71	
1 do à $78, 2 entre $60 et $70, $129.73; 1 à $56.42	264 15	
4 do entre $40 et $50	186 22	
3 do entre $30 et $40, $110.37; 9 entre $20 et $30, $207.32	317 69	
11 do entre $10 et $20, $161.80; 33 au-dessous de $10, $154.80	316 60	
		2 480 91
Impressions :—		
Journal, Summerside, plioir, livres d'envois, livres de lettres, etc	1,060 42	
Cox, Geo., plaques pour passes	19 17	
Examiner, Charlottetown, formules, liv. de lett., liv. de billets et tamp.	1,796 76	
313 lbs. de caractères d'imprimerie, à 8c.	25 04	
Geo. Bishop, Cie de gravure et d'impression, Montréal—		
4 livrets de chèques ... 54 00		
Papiers et enveloppes ... 57 20		
	111 20	
Herald, Charlottetown, impression de formules	584 04	
Rand Avery Supply Co., Boston, livres de milles parcourus.	88 00	
Taylor, J. D., tampons	58 10	
Barnes et Cie, 77 billets, à $1	77 00	
		3,819 73
Papeterie :—		
Chappelle, T. L	394 11	
Chappelle, J. J., estampilles	2 00	
Gossip, Wm, préparer du papier	7 50	
Hazard, G. H	4 65	
Morris, L., encre	0 90	
McMillan, J. et A., Saint-Jean	140 20	
Vendeur d'estampilles, estampilles	200 00	
		749 36
Bordereaux :—		
Bureau du surintendant—		
Jas. Coleman, surintendant	2,000 00	
A. McDonald, premier commis	840 00	
A reporter	2,840 00	72,526 45

2—28½**

CHEMIN DE FER DE L'ILE DU PRINCE-EDOUARD.	$ cts.	$ cts.
Report	2,840 00	72,526 45
Bordereaux—Suite.		
Bureau du surintendant—*Suite.*		
R. Clarke, chef de trains	720 00	
W. H. Crosskill, sténographe	624 00	
		4,184 00
Département du comptable—		
W. T. Huggan, comptable et auditeur	1,500 00	
B. Davies, auditeur et payeur	1,200 00	
W. F. Scantlebury, premier commis	660 00	
Geo. Robertson, caissier et commis	550 00	
P. McQuillan, commis	400 00	
D. H. Robinson, commis	240 00	
		4,550 00
Bordereaux pour trafic—		
Gardien de gare, chargeurs, gard'ns, gard. de cour et femme de journ.	18,968 66	
Conducteurs, préposés au bagage et serres-freins	13,613 70	
		32,582 36
Bordereaux du départ. des machines, départ. des machines et du matériel		
J. Unsworth, mécanicien-chef	1,600 00	
S. F. Hodgson, premier commis	744 00	
J. J. Chappelle, commis	524 00	
A. Anderson, commis	408 00	
Expéditeur, R. M. Young	420 00	
		3,696 00
Département des locomotives—		
Contre-maître, mécaniciens, chauffeurs, nettoyeurs et machinistes		36,538 72
Département des wagons—		
Contre-maître, inspecteur, modeleur, charpentiers, peintres et journ.	15,698 75	
Départ. des machines, bordereaux supplément., journaliers et nettoyeurs.	2,901 03	
Département des chemins—		
Chef des cantonniers, contre-maîtres de section et journaliers	49,405 34	
Divers paiements pour gages	2,326 27	
		70,331 39
Arrérages:—		
Cie de transport d'Armstrong	1 00	
Chemin de fer de Boston et Maine, ventes de billets	967 79	
Bryne, J. H., dû aux vapeurs "Northern Light" et "Neptune"	2,910 06	
Chemin de fer Canada-Atlantique, ventes de billets	10 60	
Chemin de fer du Grand-Tronc, ventes de billets	170 00	
Cie de steamer Internationale, ventes de billets	850 84	
Chemin de fer du Maine-Central, ventes de billets	5,214 21	
Chemin de fer du Nouveau-Brunswick, ventes de billets	2,675 48	
Cie de sseamer de la Nouvelle-Ecosse, ventes de billets	5 00	
Chemin de fer de New-York, Providence et Boston, ventes de billets	2 36	
Providence and Sound Steamship Co., ventes de billets	2 89	
Cie de navigation à vapeur de l'Ile du Prince-Edouard, ventes de billets.	3,210 00	
Chemin de fer Intercolonial, ventes de billets	16,900 58	
Chemin de fer Windsor et Annapolis, ventes de billets	15 75	
		32,936 56
Total des chèques émis (*voir* page 381)		257,345 48

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Sommaire des Territoires du Nord-Ouest—Capital.		
Achat de grain de semence ....(page 384)	106,716 50	
Pertes résultant de la rébellion ....(page 438)	65,485 35	
Première commission sur les pertes de la rébellion ....(page 438)	465 00	
Deuxième do do ....(page 439)	21,981 45	
Secours aux indigents ....(page 440)	11,570 93	
Dépenses résultant de la rébellion ....(page 449)	87,698 56	
		293,917 79
Grain de semence—District de Prince-Albert.		
Blé — 400 boiss., à 80c	320 00	
600 do 78c	468 00	
1,000 do 75c	750 00	
42,477 do 70c	29,733 90	
3,935$\frac{3}{10}$ do 69c	2,715 38	
450 do 68c	306 00	
500 do 65c	325 00	
501$\frac{1}{5}$ do 64c	320 76	
		34,939 04
Avoine —312 do $1.10	343 20	
542 do 1.00	542 00	
200 do 60c	120 00	
48,859$\frac{17}{34}$ do 58c	28,338 45	
6,617 do 57c	3,771 69	
3,706 do 56c	2,075 36	
1,196 do 55c	657 80	
798 do 53c	422 94	
3,847$\frac{25}{34}$ do 50c	1,923 86	
973 do 48c	467 04	
		38,662 34
Orge —3,100 do 75c	2,325 00	
4,290 do 65c	2,788 50	
2,414$\frac{40}{48}$ do 60c	1,448 90	
1,128$\frac{13}{48}$ do 55c	620 53	
495$\frac{39}{48}$ do 48c	237 99	
2,139$\frac{29}{48}$ do 46c	984 20	
823$\frac{36}{48}$ do 40c	329 50	
		8,734 62
Pois— 1 do $1.50; 9 bois., à $1.40	....	14 10
Pommes de terre—975½ boisseaux à 80c	....	780 40
		83,130 50
* Moins—½ déduction sur avoine, 307$\frac{31}{74}$ boisseaux, à 58c	....	89 29
		83,041 21
Sacs, 39,528	4,074 17	
Ficelle	13 27	
		4,087 44
Fret sur grain	13,461 40	
Moins—nettoyage de wagons $17 50		
Déduction sur grain 2 40		
	19 90	
		13,441 50
H. H. Smith, frais de voyages	172 60	
R. A. Ruttan, do	83 00	
		255 60
L. J. Minchin, commis, 155 jours	310 00	
Inspecter le grain	564 75	
Recevoir et distribuer le grain	1,422 60	
Main-d'œuvre, charger et décharger le grain	1,095 97	
Emmagasinage, $396.72; frais d'élévateur $294.51	691 23	
Loyer, $318.50; assurance, $361.28	679 78	
Louage d'attelages, $213.50; dépenses imprévues, $49.81	263 31	
Télégrammes, $433.03; annonces, $240.92	673 95	
A reporter	5,701 59	100,825 75

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.		$ cts.	$ cts.
Report		5,701 59	100,825 75
GRAIN DE SEMENCE—DISTRICT DE PRINCE-ALBERT—*Fin.*			
Impressions, $120.50 ; frais de port, $103.56		224 06	
Dresser une hypothèque et honoraires de notaire		21 50	
			5,947 15
			106,772 90
Moins—Vente de graine de navet		4 00	
Remise par H. H. Smith		52 40	
			56 40
PERTES RÉSULTANT DE LA RÉBELLION.			106,716 50
(*Voir* Rapport de l'auditeur pour 1885-86, part ii, pp. 504-528.)			
Sentence des commissaires		131,797 35	
Moins—Payé en 1885-86		65,790 00	
			66,007 35
Thos. McKay, montant retenu		46 00	
F. J. Dickens, mort		110 00	
J. Hope, déduction à compte de marchandises recouvrées		308 00	
W. H. Tomkins, remise do do		58 00	
			522 00
PREMIÈRE COMMISSION SUR LES PERTES DE LA RÉBELLION.	$ cts.		65,485 35
T. McKay, 19 dimanches, à $15		285 00	
L. W. Herchmer, 12 dimanches, à $15		180 00	
(Retenu en 1885-86 et maintenant payé, étant autorisé par O.C. *Voir* rapport de l'auditeur, 1885-86, part ii, page 529.)			465 00
COMMISSION SUR LES PERTES DE LA RÉBELLION.			
J. A. Ouimet, Dépenses générales—			
Transport, De Qu'Appelle à Prince-Albert	315 35		
do De Prince-Albert à Battleford	90 00		
do De Battleford à Swift-Current	100 00		
Repas pour conducteurs d'attelages et chevaux	8 10		
		513 45	
Loyer, Prince-Albert, $94.50 ; Battleford, $7	101 50		
do Qu'Appelle, $3 ; Montréal, $357.50	360 50		
		462 00	
Main-d'œuvre, W. Dickson, $107 ; L. Marion, $40	147 00		
do N. McDonald, $12 ; A. Hodgson, $7.50	19 50		
do J.B. Parambeau	10 00		
		176 50	
Papeterie, $67.25 ; annonces, $51.40	118 65		
Impressions, $44 ; télégrammes, $44.77	88 77		
Frais de port, $28.60 ; 2 valises pour papiers, $15.50	44 10		
Chariage et messageries, $15.50 ; voitures, $5	20 50		
Bois, $4.50 ; nécessaire, $3.90	8 40		
Pétrole, 4 galls., $3.20 ; frais sur traite, $2	5 20		
		285 62	
J. A. Ouimet, compte personnel—			1,437 57
Services, du 28 fév. 1886 au 4 juil et 1887, 495, à $15		7,425 00	
Allocation pour subsistance, 495 jours, à $5		2,475 00	
Billets de passage		181 65	
Louage de cheval, $8 ; louage de voiture, $5.50		13 50	
			10,095 15
Total, J. A. Ouimet			11,532 72
Moins—Avance en 1885-86 pour dépenses		2,000 00	
do do paie		500 00	
Payé en 1887-88		6,382 72	
			8,882 72
			2,650 00
A reporter			2,650 00

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—COMPTE DU CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			2,650 00
COMMISSION DES PERTES RÉSULTANT DE LA RÉBELLION—*Fin.*			
Thos. McKay, compte personnel—			
Services, du 15 mars 1886 au 4 juillet 1887, 474 jours, à $15.		7,110 00	
Allocation pour subsistance, 474 jours, à $5		2,370 00	
Billets de chemin de fer et de diligence		533 35	
Louage d'un cheval, $31 ; louage de voiture, $5		36 00	
		10,049 35	
MOINS—Payé en 1885-86, $300 ; en 1887-88, $829.35		1,129 35	
			8,920 00
H. Muma, compte personnel—			
Services, du 2 mars 1886 au 4 juillet 1887, 490 jours, à $15		7,350 00	
Allocation pour subsistance, 490 jours, à $5		2,450 00	
Billets de chemin de fer		209 25	
Louage d'un cheval, $35 ; voitures, $7		42 00	
Frais de port et télégrammes		13 80	
		10,065 05	
MOINS—Payé en 1885-86, $500 ; en 1887-88, $4,915.05		5,415 05	
			4,650 00
Geo. H. Young, secrétaire—			
Services, du 6 mars 1886 au 4 juillet 1887, 486 jours, à $10		4,860 00	
Allocation pour subsistance, 486 jours, à $5		2,430 00	
Billets de chemin de fer et de diligence		370 15	
Louage de cheval, $65 ; louage de voiture, $7.25		72 25	
Télégrammes, $62.51 ; papeterie, $3.25		65 76	
Supplément de bagage		4 50	
		7,802 66	
MOINS—Payé en 1885-86, $300 ; en 1887-88, $2,102.66		2,402 66	
			5,400 00
B. H. Humphreys, transc., 4,000 pages, *re* pert. de la rébel., à 5c.			200 00
Mlle Lizzie Evans, transcription, 3,013 pages, à 5c			150 65
John Satchell, transcription, 216 pages, à 5c			10 80
			21,981 45
SECOURS AUX INDIGENTS.			
W. A. Clarke—			
21 jours, rapport sur la position des Métis, à $5	105 00		
5 do surveiller les expéditions	25 00		
2 do louage de cheval	7 00		
Rapport *re* Moïse Lapierre	10 00		
		147 00	
N. Welsh, interprète pour W. A. Clarke, 27 jours, avec cheval, à $5		135 00	
L. O. Bourget, tenue des livres *re* secours aux indigents, du 1er décembre 1885 au 30 juin 1887		100 00	
L. Schmidt, voyage pour s'enquerir de la position des Métis		25 00	
C. W. H. Sanders, agent de secours, de mai à septembre 1886		75 00	
Rev. Canon Flett do du 15 avril au 30 septembre		66 00	
Rév. E. Matheson do		24 00	
R. Pritchard do août et septembre		22 00	
Justus D. Wilson, garde-magasin, 7 mois, jusqu'au 30 déc. 1886		175 00	
			769 00
Loyer, R. Pritchard, Saint-André, 4 mois		16 00	
do Ludger Gauvreau		14 57	
do Rév. Père Touza		10 28	
do Rév. Père Fourmond		4 00	
			44 85
L. Marion, billet de diligence		25 00	
Leeson et Scott, billet de diligence		25 00	
			50 00
"Leader," Régina, impression de deux livrets de chèques			7 00
A reporter			870 85

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—COMPTE DU CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			870 85
SECOURS AUX INDIGENTS—*Fin.*			
Joyner et Rickard—			
300 sacs fleur de farine, à $2.30	690 00		
300 do 2.05	615 00		
100 do 1.65	165 00		
Cie de la Baie-d'Hudson—		1,470 00	
Provisions pour les indigents à Muskeg et au lac du Diable	262 80		
Aide aux Métis	25 00		
1,065 lbs fleur de farine	26 62		
320 lbs lard	22 20		
Engins de pêche	3 65		
Sutherland et Atherton—		340 27	
506½ vgs. tiretaine, à 15c	75 98		
126 lbs. thé, à 32c	41 28		
2 do 50c	1 00		
314 lbs. sucre, à 7½c	23 55		
16 do 10c	1 60		
100 lbs. fleur de farine	2 50		
20 lbs lard séché, à 12½c	2 50		
Provisions (pas de pièce justificative)	26 40		
J. P. Beauchamp—		174 81	
354 lbs lard séché, à 12½c	44 25		
23 sacs fleur de farine, à $1.75	40 25		
213 lbs. cassonade, à 8⅓c	17 75		
33½ lbs. thé noir, à 50c	16 75		
		119 00	
Finnerty et Moore, 400 vgs tiretaine, à 18c		72 00	
J. Zurken—			
100 vgs. tiretaine, à 14c	14 00		
Provisions	14 87		
		28 87	
Cie de la ferme Bell, 2 sacs de fleur de farine		4 50	
Mowat Frères, 17½ lbs. thé, à 25c		4 38	
			2,213 83
Fret sur provisions			1,520 00
Provisions fournies par le département des Sauvages			6,966 25
Total			11,570 93
DÉPENSES DE LA RÉBELLION.			
Solde de l'état-major et des officiers :—			
Lieut-col. W. A. Jackson—			
Présid. de la commission. 498 jrs., jusq. 31 déc. '86, à $15		7,470 00	
Allocation personnelle, Winnipeg, 110 jours, jusqu'au 8 décembre 1885, à $5		550 00	
		8,020 00	
MOINS—Solde de grade, 314 jrs., jus. 30 juin 1886, à $4.87	1,529 18		
Solde et allocation comme A. A. G.	2,317 85		
Allocation, 291 jours, à $3 50	1,018 50		
Alloc. pour chev. et fourrage, 254 jours, à $1.35	342 90		
		5,208 43	
			2,811 57
Lieut.-col. Whitehead—			
Solde, du 21 avril au 20 août 1885, 122 jours, à $6.09		742 98	
Commissaire, du 21 août 1885 au 28 février 1886, moins 15 jours absent, 177 jours, à $15		2,805 00	
Allocation personnelle, du 21 août au 8 décembre 1885.		550 00	
Frais de voyage à Montréal		5 00	
		4,102 98	
MOINS—Solde de grade, 314 jrs., jus. 28 fév. 1886, à $4.87	1,529 18		
Allocation pour cheval et fourrage, 231 jours, jusqu'au 7 décembre, à $1.35.	311 85		
Allocation personnelle, 168 jours. à $3.50.	588 00		
		2,429 03	
			1,673 95
A reporter			4,485 52

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			4,485 52
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Solde de l'état-major et des officiers—Suite.			
Lieut.-col. Forrest—			
Commissaire, 192 jours, jusqu'au 28 fév., à $15		2,880 00	
Alloc personnelle, Winnipeg, 110 jrs., jusq. 8 déc., à $5		550 00	
Solde, 122 jours, jusqu'au 30 juin 1686, à $4.87		594 14	
		4,024 14	
MOINS—Solde, 192 jours, à $1.64½	315 55		
Allocation, 114 jours, à $3.50	399 00		
Solde, 114 jours, à $5.00	570 00		
do 78 do 4.87	379 86		
do 4 mois, à 50.00	200 00		
Allocation, 53 jours, jusqu'au 28 fév	185 50		
		2,049 91	
			1,974 23
Lieut.-col. Peebles—			
Commissaire, solde, 26 jrs., jusqu'au 7 déc. 1885, à $15		390 00	
MOINS—Solde, 26 jours, à $1.31		35 06	
			354 94
Lieut.-col. Fraser, solde, 335 jrs., jusq. 31 mai 1887, à $1.87			1,631 45
Major Geo. Guy—			
Commissaire, 23 jrs., jusqu'au 22 sept. 1885, à $15		345 00	
Allocation, 23 jours, à $5		115 00	
Solde, 151 jours, jusqu'au 30 août 1885; 212 jours, jusqu'au 22 avril 1886, à $5		1,815 00	
Solde, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $3.90		1,423 50	
Alloc. person., 184 jrs., jusqu'au 31 déc. 1886, à $3.50	0	644 00	
Frais de voyages		49 50	
		4,392 00	
MOINS—386 jrs., jusqu'au 22 avril 1886, à $3.40	1,505 40		
Allocation, 23 jours, à $3.50	80 50		
do pour cheval et fourrage, depuis le 2 avril jusqu'au 7 déc	337 50		
		1,923 40	
			2,468 60
Lieut.-col. Houghton—			
Solde comme A.A.G., 64 jrs., jusq. 25 mai 1885, à $3.50		224 00	
Frais de voyages		36 50	
			260 50
Major général Laurie, balance de solde et allocations comme brigadier général			407 95
Lieut. F. J. Dixon—			
Solde, 184 jours, jusqu'au 31 déc. 1886, à $1.58		290 72	
do 120 do 30 avril 1887, à $2		240 00	
Allocation, 184 jours, à $3.50		644 00	
do 18 mai 1885, jusqu'au 21 juillet 1885, à $1		70 00	
Frais de voyages		82 70	
			1,327 42
E. B. Holt, secrétaire de la commission des pertes résultant de la rébellion, 297 jours, jusqu'au 17 juin 1886, à $5			1,485 00
Conseils militaire et de médecins:—			
Calgary—			
Dr A. Henderson, 8 jours, à $3.65	29 20		
Dr N. J. Lindsay do	29 20		
Dr J. W. Lafferty do	29 20		
Dr A. Henderson, loyer d'un local, 5 jours	10 00		
		97 60	
Winnipeg—			
Cap. W. A. Wilkes, 84 jours, à $2.82	236 88		
do alloc., 9 jrs., $31.50; portefaix, $2.	33 50		
Cap. C. A. Worsnot, 77 jours, à $2.82	217 14		
do alloc., 9 jrs., $31.50; portefaix, $2.	33 50		
Cap. H. Heigham, 6 jours, à $2.82	16 92		
A reporter	537 94	97 60	14,395 61

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	537 94	97 60	14,395 61
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Conseils militaire et de médecins—Suite.			
Winnipeg—			
Dr J. H. O'Donnell, 44 jours, à $3.65	160 60		
Dr J. S. Lynch do	160 60		
Dr T. Favard do	160 60		
Dr D. Henderson, 35 jours, à $3.65	127 75		
Mme C. Spence, loyer d'un local, 1 an, jusq. 18 avril 1887	366 00		
G. C. Mortimer, papeterie	15 05		
		1,528 54	
London—			
Cap. J. F. Williams, 8 jours, à $2.82	22 56		
Cap. C. F. Cox do	22 56		
Dr Brown, 9 jours, à $3.65	32 85		
Dr Fenwick do	32 85		
Dr C. J. Moore, 8 jours, à $3.65	29 20		
		140 02	
Toronto—			
Cap. Dunn, 12 jours, à $2.82	33 84		
Cap. Delamere do	33 84		
Dr H. H. Wright, 10 jours, à $3.65	36 50		
do 2 visites aux invalides	4 00		
Dr Burns, 7 jours, à $3.65	25 55		
do 2 visites aux invalides	4 00		
Dr A. Pyne, 10 jours, à $3.65	36 50		
do 2 visites aux invalides	4 00		
		178 23	
Kingston—			
Cap. James Murray, 1 journée	2 82		
Dr Fife Fowler, 14 jours, à $3 65	51 10		
do dépenses	20 50		
Dr G. H. Boulter, 14 jours, à $3.65	51 10		
do dépenses	87 90		
Dr B. S. Wilson, 8 jours, à $3.65	29 20		
do dépenses	33 50		
		276 12	
Ottawa—			
Cap. F. Gourdeau, 1 journée	2 82		
Cap. W. E. Hodgins, 1 journée	2 82		
		5 64	
Montréal—			
Cap. Cole, 1 journée	2 82		
Cap. Campbell, 1 journée	2 82		
		5 64	
Québec—			
Cap. Pinault, 8 jours, à $2.82	22 56		
Cap. Prower 2 do	5 64		
Cap. Dunbar 4 do	11 28		
Dr Catellier, 4 jours, à $3.65	14 60		
Dr Dionne 4 do	14 60		
		68 68	
Halifax—			
Cap. B. A. Weston, 1 journée	2 82		
Cap E. G. Kenny, 1 journée	2 82		
Dr T. R. Almon, 2 jours, à $3.65	7 30		
Dr W. Tobin do	7 30		
Dr D A. Campbell, 1 journée	3 65		
Dr J. Lathem, aide-chirurgien, 1 journée	2 43		
		26 32	
			2,326 79
Service médical:—			
L'hon. M. Sullivan, M.D.—			
Différence de solde entre $7.31 et $4.87 depuis le 5 avril jusqu'au 14 sept. 1885—163 jours, à $2.44	397 72		
Frais de voyages	154 30		
A reporter	552 02		16,722 40

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	552 02		16,722 40
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Service médical—Suite.			
L'hon. M. Sullivan, M.D.—Suite.			
Dépenses pour approvisionnements et invalides	130 95		
Avance de solde au Dr Tobin	60 00		
		742 97	
MOINS—Avance de 1885-86		200 00	
		542 97	
Geo. Orton, M.D.—			
Chirurgien du régim., 90e, du 28 mars au 8 avril, 12 jrs.	43 80		
do de brigade, du 9 avril au 21 mai, 43 jrs	270 90		
do du régiment, du 22 mai au 5 juin	54 75		
Allocations de campagne, 70 jrs.	70 00		
do pour cheval, du 1er avril au 21 mai	51 00		
Réclamation de guerre, nº 674	167 60		
Frais de voyages et dépenses de transport	171 10		
	829 15		
MOINS—Payé les années passées	490 15		
		339 00	
T. G. Roddick, M.D., sous-chirurgien général—			
Carabine erronément déduite du compte	49 75		
Allocation pour cheval, du 10 avril au 18 juillet 1885	109 00		
Dépenses subies par le secrétaire particulier	85 00		
Frais de voyages et pension	401 20		
		644 95	
Dr H. Corbett—			
Solde, du 1er au 29 juin 1885	105 85		
Allocation de campagne, du 1er au 29 juin 1885	29 00		
		134 85	
R. Tracy, M.D., 49e bataillon—			
Allocation de campagne, du 4 avril au 22 juin 1885	80 00		
Examiner 45 recrues	45 00		
Frais de voyages	30 35		
		155 35	
E. E. King, M.D.—			
Solde, 19 jours, jusqu'au 3 septembre 1885, à $3.65	69 35		
Allocation de campagne	19 00		
Instruments	25 00		
		113 35	
E. Pelletier, M.D., alloc. de camp., 106 jrs jusq. 25 juil. 1885.		106 00	
Dr W. W. Doherty, do du 4 avril au 25 juil. 1885.		113 00	
Dr F. J. White, allocation pour trousse		15 00	
Dr J. A. Duncan, balance de solde et allocation pour cheval, jusqu'au 31 mars 1886		356 30	
H. C. Reynell, 83 jours de service comme chirurgien, à 95c.	78 85		
do 83 do 90c.	74 70		
	153 55		
MOINS—Solde de soldat	83 00		
		70 55	
Dr. P. W. Rolston, instruments de chirurgie		40 25	
R. Kincaid, M.D., soin à R. S. Cook (éclaireurs de French)		75 50	
Pension à l'hôpital de Winnipeg		167 50	
do do Kingston		59 60	
Louage de voiture à Winnipeg		26 75	
J. Martin et Cie, Montréal, 100 exemplaires du "Manual of Instruction for N. C. O. and A. H. C."		60 00	
			3,020 92
Service de transport :—			
J. Balsillie, comptable en chef—			
Services, du 28 avril au 8 sept., 134 jours, à $4	536 00		
Frais de voyages	39 20		
Frais de port, messageries et télégrammes	7 00		
Papeterie	13 95		
Loyer de bureau	50 00		
		646 15	
A reporter		646 15	19,743 32

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		646 15	19,743 32
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Service de transport—Fin.			
H. Newell, comptable adjoint, du 21 juillet au 7 sept. 1887, 42 jours, à $2.50		105 00	
W. R. Bell, officier de transport—			
Frais de voyages	208 30		
Louage d'attelages et charrettes	2,420 00		
		2,628 30	
J. H. E. Secretan, aide de l'officier en chef du transport, du 1er au 30 sept. 1885, à $5 et $3.50		255 00	
Peter Ballandine, transport		137 41	
Sergent d'état-major Horner, solde comme sellier, 57 jours		28 50	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret et transport		42,960 71	
H. et A. Allan—			
Fret sur munitions	753 29		
Fret sur carabines remis	91 82		
Assurance sur munitions	300 00		
		1,145 11	
Chemin de fer Grand-Tronc, fret sur munitions		816 00	
do de Kingston et Pembroke—			
374 hommes à Renfrew, 104 milles, à 2c	777 92		
6 wagons à Renfrew, avec approvisionnements	189 00		
		966 92	
			49,689 10
Commis surnuméraires à Ottawa :—			
J. McTaggart, 365 jours, jusqu'au 30 juin 1887, à $2		730 00	
J. A. McCann, 365 do 30 do $2		730 00	
W. H. Pardy, 352 do 17		704 00	
H. Heigham, 304 jours, jusqu'au 30 avril		608 00	
H. A. Drummond, 19 jours jusqu'au 31 mai, à $2		38 00	
J. A. Polkinghorne, 12 jours, à $2		24 00	
Mary Clarke, 29 jours, à $1.50		43 50	
A. E. Panet, transcription		31 95	
Mme R. E. Abbott, transcription		9 69	
			2,919 14
Dépenses à Ottawa :—			
D. O'Connor—			
Avance *re* Sinclair *vs.* La Reine	200 00		
do Qu'Appelle Valley Farm Co. *vs* La Reine	200 00		
		400 00	
Sir A. P. Caron, frais de voyages jusqu'à Winnipeg et retour, nov. 1885		168 00	
Paye additionnelle de 1 mois de gages aux journaliers et contre-maîtres aux magasins militaires		505 30	
Panier et transport de médicaments		1 00	
			1,074 30
Dépenses à Winnipeg :—			
Dépenses durant juin 1887; pas de pièces justificatives		253 46	
C. A. Booth, commis du payeur, 66 jours, jusqu'au 16 sept. 1886, à $450		165 00	
J. K. Strachan, commis, 36 jours, jusqu'au 9 juin		90 00	
Cie du télég. du Ch. de fer Can. du Pacifique, messages		16 28	
G. C. Mortimer, frais de port		24 19	
Frais de port		19 51	
A. Mortimer et Cie., trusse		1 50	
			569 94
Habillements et approvisionnements :—			
W. E. Sanford et Cie, Hamilton—			
Balance sur les tuniques; *voir* Rapport de l'auditeur général, 1885-86, partie ii, page 531		9,417 12	
Jas. O'Brien et Cie, Montréal—			
490 capotes d'infanterie avec collerettes, à $5.48	2,685 20		
208 do do do 6.59	1,370 72		
202 do d'artillerie do 5.76	1,163 52		
100 do do do 7.44	744 00		
A reporter	5,963 44	9,417 12	73,995 80

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Report	5,963 44	9,417 12	73,995 80
Vêtements et fournitures—Suite.			
Jas. O'Brien et Cie, Montréal—Suite.			
130 capotes d'artillerie avec collerettes, 10.30	1,339 00		
20 do d'artillerie montée, avec collerettes, $11	220 00		
	7,522 44		
MOINS—44¾ grosses de boutons en cuivre	22 57		
		7,499 87	
Jas. Coristine et Cie, Montréal—			
1,001 bonnets de police de cavalerie à 47½c	475 48		
1,502 do d'artillerie, à 37½c	563 25		
	1,038 73		
MOINS—Fret payé	2 14		
		1,036 59	
Gault Frères, Montréal—			
1,850 havresacs en toile noire, à 47c	....	869 50	
Dugal et Cie, Montréal—			
2 bonnets en loup-marin, à $1.18	2 36		
464 do 1.00 3/10	465 39		
		467 75	
J. Cottingham, Calgary—			
10 selles, à $33	330 00		
7 bandoulières de fusil, à 75c	5 25		
Réparations et fournitures de sellerie	48 50		
	383 75		
MOINS—Avance de 1885-86	50 00		
		333 75	
Cie de mitrailleuse Gatling—			
Marchandises	1,685 00		
Réparations	118 42		
Escompte sur traite	60		
	1,804 02		
Moins—Effets remis	1,562 60		
		241 42	
			19,866 00
Comptable général de Sa Majesté :—			
Munitions Martini-Henry	....	32,146 79	
Balance sur 5,000 carabines M.-H	....	3,186 57	
Balance sur fourniments	....	916 72	
			36,250 08
Paiements généraux :—			
Sauvages Chipewyan, bestiaux pris pour bœuf	....	836 75	
Cie de la Baie-d'Hudson, paiements pour attelages	....	193 00	
Gallagher Fils et McGregor, 1,233 lbs. de bœuf fournies à Batoche	....	209 61	
R. W. McClellan, Daim-Rouge, dommages aux bâtisses par les soldats	....	150 00	
Geo. A. Gibson, Qu'Appelle, foin	....	120 00	
Surin. Wm. Herchmer, P.C.N.-O., 50 jours de solde, comme colonel	....	102 00	
M. Howie, High-Bluff, 30 boisseaux de pommes de terre	....	60 00	
W. H. Trounce, Saskatoon, pension et louage d'attelages	....	33 00	
O. E. Hughes et Cie, Prince-Albert, 10 cordes de bois	....	35 00	
T. Logan, bateau-passeur de Birtle	....	14 50	
F. F. Tims, fret sur roue de canon	....	10 85	
B. B. Larivière, Montagne de l'Orignal, provisions fournies aux Sauvages	....	60 50	
J. Cameron, Houghton, 2 tonnes de foin	....	40 00	
R. G. Macdonnell, poudre et cartouches	....	17 55	
D. Donaldson, Port-Arthur, repas	....	16 50	
Chemin de fer du Grand-Tronc, bill. de passage à Kingston	....	13 70	
Major général Laurie, selle et brides	....	30 00	
Jas. McDonald, 1 boîte	....	3 50	
			1,946 46
A reporter	....	....	132,058 34

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			132,058 34
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Batterie "A":—			
S. Cannem, Kingston, blanchir les couvertures			23 98
Batterie "B":—			
Cap. Rutherford, allocation pour cheval—			
28 mars jusqu'au 27 juin 1885, 92 jours, à $1		92 00	
27 juin jusqu'au 22 octobre 1885, 118 jours, à 50c		59 00	
			151 00
2e batterie de l'artillerie de place de Québec:—			
Solde des officiers et des hommes, jusqu'au 15 juillet 1886		477 70	
D. et S. Avel, 2,220 lbs bœuf, à 6c		133 20	
M. Boyce et Fils, 2,220 rations d'épicerie, à 4½c		99 90	
Jas. McCorkell, 2,220 lbs. pain, à 2⅓c		51 80	
Renaud et Cie., 10⅞ galls. huile de pétrole, à 22c		2 41	
Cap. Boulanger, dépenses à Ottawa dans l'intérêt de sa batterie		25 00	
			790 01
2e bataillon des carabiniers de la Reine:—			
Aumônier G. E. Lloyd, 88 jours, à $2.82	248 16		
do do allocation de camp., 82 jours, à 75c.	61 50		
		309 66	
MOINS—Solde comme soldat, 88 jours, à 50c.		44 00	
			265 66
10e bataillon des grenadiers royaux:—			
J. Stevens et Fils, instruments de chirurgie		42 95	
Sergt. T. Mitchell, com. de brigade, 74 jrs., au 18 juil., à 50c		37 00	
			79 95
9e bataillon:—			
McLauchlin et Fils, Owen-Sound, biscuits et fromage fournis			10 27
14e bataillon:—			
Solde de 2 compagnies, du 1er juillet au 25 sept.		4,709 10	
J. Noble, bois, 111⅝ cordes, à $5.90		658 50	
J. Gowdy, viande, 10,096 lbs., à 5$\frac{13}{100}$c		517 93	
J. S. Henderson, épiceries, 10,482 rations, à 3⅞c.		406 17	
T. R. Carnovsky, pain, 10,096 lbs., à 2½c		252 41	
S. Loynes, huile de pétrole, 126 galls., à 19c		23 94	
S. Cannem, blanchissage de 639 draps de lit, à 3c		19 17	
Wm. Allen, 15 boisseaux de chaux, à 25c		3 75	
McKelvey et Birch, lanterne et lampes		3 55	
Dr W. H. Henderson, soin de médecin		365 50	
			6,960 02
65e bataillon:—			
C. E. Ranger, Montréal, 31 paires de bottes, à $2.75		85 25	
Officier de police secrète, Jos. Gladu, arrestat. de déserteurs		10 00	
Cap. N. LaBranche, 126 jours comme capitaine, à $2.82	355 32		
do 116 jours, allocation de campagne	87 00		
		442 32	
			537 57
87e bataillon:—			
Solde du quartier-maître et des hommes pour 6 jours.		40 20	
Allocation de chevaux aux officiers		444 00	
L. Trudel, transport à et de la citadelle		27 50	
W. Blouin, huile de pétrole, 108 galls., à 22c		23 76	
			535 46
Bataillon d'York et Simcoe:—			
Bordereau supplémentaire		46 05	
Dépenses pour rassember		67 49	
			113 54
A reporter			141,525 80

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			141,525 80
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Bataillon provisoire d'Halifax :—			
Capit. Jas. Fortune, 92 jours de solde et allocations		329 36	
Différence de la solde de l'état-major, sous-officiers		214 50	
J. McLean et Fils, charriage et fourrage		16 00	
A. A. Bliss, 2 douz. de boîtes de cirage		4 60	
			564 46
95e bataillon :—			
Lt-col. Thos. Scott, M P., frais de voyages			65 25
Infanterie légère de Winnipeg :—			
Lt-col. E. P. Leacock, allocation pour cheval			79 30
Troupe de cavalerie de Winnipeg :—			
C. C. Montgomery et Cie, ferrage			14 00
Batterie de campagne de Winnipeg :—			
Paiement des personnes pour sortir des canons			33 60
Corps de renseignements des arpenteurs fédéraux :—			
73 jours de solde et allocation, à $2.20			160 60
Eclaireurs et courriers :—			
B. Fontaine, 18 j. de solde lorsqu'il était prisonnier, à $4.50		81 00	
do perte d'un cheval		65 00	
S. Watson, creek du Pin, pension des courriers		87 00	
			233 00
Pensions :—			
Sergent d'état-major W. Mawhinney, batterie "A," du 19 août au 31 déc. 1886, 135 jours, à 90c		121 50	
Sergent d'état-major C. Walley, batterie "A," du 19 août au 31 déc. 1886, 135 jours, à 90c		121 50	
Canonnier A. Mulvey, batterie "A," du 19 août au 31 déc. 1886, 135 jours, à 60c		81 00	
Canonnier J. Langlois, batterie "A," du 19 août au 31 déc. 1886, 135 jours, à 50c		67 00	
Canonnier A. Harrison, batterie "A," 6 mois jusq. 31 déc.		40 50	
			432 00
Gratifications :—			
Ahlenius, L., cavalier, éclaireurs de Steele, $1 par jour pour 625 jours, depuis le 25 juillet 1885		625 00	
Allan, G. T., éclaireurs de French, $1 par jour pour 75 jrs., depuis le 12 mai	75 00		
Frais de route	30 00		
		105 00	
Barley, J., garde du corps du gouverneur général., une année de solde de son grade dep le 20 avril 1885, à 75c		273 75	
Baker, N. M., infanterie à cheval de Boulton, 60 jours à $1.		60 00	
Barton, Wm., bataillon de Midland— 1er janv. 1886 au 30 sept. 1886, 273 jours à $1		273 00	
Blackwood, A., 91e bataillon— Allocation		54 20	
Bonnycastle, R. H., bataillon de Midland— Solde de toutes réclamations		500 00	
Bouchette, Geo. A., 90 bataillon— 719 jours depuis le 20 juillet 1885		719 00	
Brabazon, G. H., corps de renseig. des arpenteurs fédéraux, 1er juillet 1885 au 1er mai 1886, 304 jours à $1.25		380 00	
Brown, W. F., 90e bataillon— 17 juillet 1885 au 10 novembre 1886, à $1		482 00	
Bruce, W. L., $1 par jour		613 00	
Code, J. B. D., 90e bataillon— Allocation additionnelle à sa mère		200 00	
Dalton, E. T., infanterie à cheval de Boulton— 91 jours, à $1		91 00	
A reporter		4,375 95	143,108 01

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		4,375 95	143,108 01
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Suite.*			
Gratifications—Fin :—			
Dixon, A., bataillon de York et Simcoe—			
Solde de son grade, du 15 mai au 23 juillet 1885, à 50c.		35 00	
Doucet, A. E., A.D.C., différence sur solde de grade pour 1 an entre $3.40 et $4.38 par jour		357 70	
Downs, Wm, bataillon de Midland—			
$1 par jour, du 1er août 1886 au 30 avril 1887		273 00	
Eadie, L., 95e bataillon—			
Solde de son grade, du 10 août '85 au 25 avril '86, à 50c		129 00	
Evanturel, lt-col, 9e bataillon—			
Solde de compte pour indemnité		1,200 00	
Fairbanks, W. S., batterie "A"—			
$1 par jour, du 1er juin au 20 octobre 1886		142 00	
Fegan, W. E., artillerie de place de Montréal—			
$1 par jour, du 17 déc. 1885 au 7 sept. 1886		265 00	
Fish, G. F., éclaireurs de Steele—			
$1 par jour pour 288 jours		288 00	
Gayfer, Chas., 91e bataillon—			
$1 par jour, du 1er avril 1886 au 28 fév. 1887		334 00	
Hamill, T., 7e bataillon—			
$1 par jour pour 91 jours		91 00	
Hay, W. H., infanterie à cheval de Boulton—			
$1 par jour pour 382 jours, depuis le 2 juin 1886		382 00	
Hill, T. J., York et Simcoe—			
Solde de grade, du 23 av. au 31 juill. 1885, 100 j. à 75c.		75 00	
Hotte, N., 65e bataillon—			
Du 1er août au 4 nov. 1885, à $1.22		117 12	
Hurrell, Chas. T., 90e bataillon—			
$1 par jour, du 1er juillet 1885, moins $10 avancées		650 00	
Ironside, R., 7e bataillon—			
$1 par jour pour 20 jours		20 00	
Jarvis, M. O'Reilly, 90e bataillon—			
Allocation additionnelle		276 00	
Jefferies, Wm., 10e bataillon—			
1 an de solde, depuis le 1er août 1885, à 60c		219 00	
Kahler, Geo, 91e bataillon—			
Solde de toutes réclamations		200 00	
Kemp, C. H., 90e bataillon—			
Allocation additionnelle		279 80	
Kerr, E., 90e bataillon—			
600 jours, jusqu'au 3 août 1887, à $1		600 00	
King, C. T., infanterie à cheval de Boulton—			
du 2 déc 1886 au 20 juin 1887, 201 jours à 75c		150 75	
Langford, J. G., infanterie à cheval de Boulton—			
Du 25 avril 1885 au 15 oct. 1886, 540 jours, à $1	540 00		
Frais de route	10 00		
		550 00	
Macdonald, Wm., 91e bataillon—			
Solde de toutes réclamations		150 00	
Moriarty, E., 7e bataillon—			
44 jours, à $1		44 00	
McConnell, A. W., éclaireur—			
Solde de compte pour indemnité et services		300 00	
McLelland, T. G., éclaireurs de Steele—			
381 jours, jusqu'au 10 août 1886, à $1		381 00	
Paine, H. P., 7e bataillon—			
73 jours, à $1		73 00	
Renn, J, 90e bataillon—			
106 jours, jusqu'au 29 sept. 1886, à $1	106 00		
Gratification au père	200 00		
		306 00	
Rice, Geo., 91e bataillon—			
134 jours, jusqu'au 1er sept. 1886, à $1	134 00		
365 do do 1887, à 50c	182 50		
		316 50	
A reporter		12,580 82	143,108 01

TERRITOIRES DU NORD-OUEST—COMPTE DU CAPITAL.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		12,580 82	143,108 01
DÉPENSES DE LA RÉBELLION—*Fin.*			
Gratifications—Fin.			
Richards, J. C., 91e bataillon—Allocation		357 50	
Roger, J. T., gardes à pied du gouverneur général—6 mois de salaire de son fils		91 25	
Rogers, J., bataillon de Midland—Allocation		100 00	
Rooney, Wm., 91e bataillon—541 jours, à $1		541 00	
Shaw, A., 91e bataillon—278 jours, à $1		278 00	
Stears, W., infanterie légère de Winnipeg—$1 par jour, depuis le 24 août 1885 jusqu'au 5 août 1887, moins 60 jours		651 00	
Spriggs, Geo., batterie de campagne de Toronto—Cheval tué à la parade		100 00	
Stewart, A., infanterie à cheval de Boulton—$1 par jour pour 1 année		365 00	
Swan, Jno. W. C., 90e bataillon—Salaire, 16 décembre 1885 jus. 15 oct. 1887, à 50c		334 50	
Thompson, A. E. S., gardes à pied du gouv. général—Salaire, 1er janv. jusqu'au 31 juil. 1886, 212 jrs. à 60c		127 20	
Vallancy, T. E., 91e bataillon—Solde de toutes réclamations		250 00	
Warren, J., 2e bataillon—15 mois de salaire, depuis le 17 août 1885, à 50c. p. jour		228 50	
Wastie, Thos., 95e bataillon—Salaire de grade pour 1 année, à $2.82		1,029 30	
Watson, Alex., 90e bataillon—Gratification au père		500 00	
Watts, W. T., bataillon de Midland—92 jours, à $1		92 00	
West, W. R., éclaireurs de Steele—393 jours, à $1		393 00	
Young, A. C., 90e bataillon		481 15	
			18,500 22
			161,608 23
Moins—Remboursements—			
Lieut.-col. Jackson, nourriture de 2 chevaux		50 00	
Major Guy, salaire de courrier		168 00	
A. Peebles, gratification		54 97	
Lieut.-col. Oswald, allocation au lieu de fourrage		80 00	
L'hon. M. Sullivan, surpayé		328 72	
Vente des approvisionnements médicaux		1,956 25	
do d'avoine		450 00	
do de chevaux		220 60	
do de couvertures et biscuits		215 00	
			3,523 54
			158,084 69
Moins—Approv. transf. au départ. des Sauvages			70,386 13
			87,698 56

BUREAU DE L'AUDITEUR, 8 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre demande de payer les soldes de comptes des commissaires chargés de régler les réclamations résultant de l'insurrection.

J'ai examiné les différents comptes en question, et je vous transmets des relevés indiquant les montants admis, rejetés et tenus en suspens pour plus amples renseignements.

Les montants rejetés sont (1) les prix de voyage en chemin de fer lorsqu'ils sont différents de ceux qui ont cours sur le chemin de fer Canadien du Pacifique, tels que donnés par l'indicateur mensuel de Waghorn, et (2) les prix des wagons Pullman, lesquels frais, étant pour les commodités que l'on trouve ordinairement dans les hôtels, devraient être couverts par l'allocation de $5.00 par jour.

Voici les observations que j'ai à faire au sujet des montants placés dans la colonne des comptes en suspens :—

(1). *Thos. McKay* (*a*) Prix de passage, de Qu'Appelle à Prince-Albert, $100.00; ce prix élevé demande explication, d'autant plus que $35.00 seulement sont portés au compte pour le voyage de retour. (*b*) Télégrammes, $141.00; des pièces justificatives devraient être fournies à l'appui de ces frais de télégraphie.

(2). *H. Muma* (*a*) Prix de passage, de Prince-Albert à Battleford, $50. La pièce justificative n° 19, dépenses générales, comme un paiement de $90.00 pour le transport de trois commissaires et d'un secrétaire de Prince-Albert à Battleford. Ce compte supplémentaire de $50 demande explication. (*b*) Prix de passage, de Montréal à Drumbo et retour, 24 décembre 1886, $30.20. Ce voyage à Drumbo avait-il rapport aux affaires de la commission ? (*c*) Prix de passage, de Montréal à Sainte-Catherine et retour, $24.80. Cette somme a-t-elle été réellement payée pour passage, ou faisait-elle partie des frais de wagons Pullman ? Dans ce dernier cas, elle devrait être rejetée.

(3). *Dépenses générales* (*a*). La pièce justificative n° 11 ne démontre pas comment on en est arrivé à la somme due à W. Dickson, non plus qu'à la durée des services et au taux des appointements. Avant le mois de mai, M. Dickson était payé à raison de $1.50 par jour. (*b*) Publicité, $51.40. Toutes les pièces justifiant les frais d'annonces doivent être certifiées par l'imprimeur de la reine.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre de l'intérieur.

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, 11 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 9, dans laquelle il est fait objection à certains articles des comptes produits par les commissaires chargés de régler les pertes résultant de l'insurrection. En réponse, je vous transmets copie d'une lettre (portant la même date) de M. George H. Young, secrétaire de la commission, qui explique les articles en question. J'ajouterai seulement que, d'après l'expérience que j'en ai faite, l'indicateur Waghorn n'est pas exact en ce qui concerne les prix du passage. Voilà pourquoi, s'il existe une légère différence entre les prix inscrits sur cet indicateur et ceux qui sont exigés aux bureaux des billets de la compagnie du chemin de fer, je crois que le certificat du juge Ouimet doit être accepté.

Si vous voulez bien me renvoyer les pièces justificatives des frais de publicité, je les soumettrai à l'imprimeur de la reine.

Tout à vous,

JOHN R. HALL, *secrétaire.*

A l'auditeur général.

OTTAWA, 9 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception d'une lettre de l'auditeur général, portant la date d'hier et ayant trait aux comptes produits par les commissaires chargés de régler les réclamations résultant de l'insurrection.

Voici les explications que j'ai à donner au sujet des comptes contestés par l'auditeur :—

1. Prix des chemins de fer:—Compte de J. A. Ouimet, de Montréal à Winnipeg. Prix d'hiver d'après information demandée au bureau des billets, et d'après note du président, $48.70. J. A. Ouimet, de Winnipeg à Qu'Appelle: la note de la somme payée à Winnipeg le 16 mars est $14 56. L'indicateur Waghorn peut être d'une date différente. De Winnipeg à Ottawa—la somme portée au compte est celle qui se trouve dans le livre de notes.

Thomas McKay:—Prix de chemin de fer. Même explication que pour le compte de J. A. Ouimet.

Henry Muma:—Les sommes portées au compte de M. Muma sont celles qui sont inscrites dans son livre comme payées par lui. Les $24.80 sont pour un voyage à Sainte Catherine, où il est allé recueillir le témoignage de madame Gowanlock au sujet de la réclamation de son défunt mari. Je ne puis expliquer les $30.20.

Compte de Geo. H. Young:—Même explication que pour le compte de M. Ouimet et celui de M. McKay. Les sommes portées au compte sont les prix réclamés aux bureaux de billets des stations locales.

2. J'ai toujours compris que l'usage des wagons Pullman faisait partie des "frais de voyage," et je crois qu'il a été accordé dans le passé aux autres fonctionnaires employés spécialement et qui recevaient une semblable allocation par jour.

3. Thomas McKay, convoi spécial à P. Albert, $100.—La diligence ne part qu'une fois par semaine, et est souvent encombrée; en cette occasion M. McKay a été retardé sur le chemin de fer et n'a pu arriver à Qu'Appelle à temps pour la diligence, et, comme sa mission était importante, il a dû prendre un convoi spécial pour $100.

Télégrammes, $141. Ce sont des messages envoyés et reçus par lui en différents temps et endroits. Il n'a pu s'assurer des pièces justificatives de ces dépenses.

4. H. Muma, $50.—Il est allé de Prince-Albert à Battleford.

5. Dépenses générales, pièce justificative n° 11, W. Dickson. Solde de compte pour services rendus et pour petits montants payés par lui à d'autres pour services rendus à la commission pendant la même période.

Publicité, $51.40.—Comme c'était pour ouvrage spécial, et non de département, la pièce justificative a été produite directement. Si l'auditeur général décide de tenir ces items en suspens jusqu'à plus ample informé, je demande respectueusement que la balance, accordée par lui, soit émise le plus tôt possible, afin que je puisse envoyer les chèques aux commissaires.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. GEO. H. YOUNG, *secrétaire.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 14 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 11 du courant, en renfermant une de M. Geo. H. Young, à propos des objections que j'ai faites contre certains items des comptes produits par les commissaires chargés d'étudier les réclamations résultant de l'insurrection. Relativement à la réponse de M. Young à mes objections, je présente les observations suivantes:—

(1). *Différences dans les prix de chemins de fer.*—Je dois tenir les sommes mentionnées en suspens jusqu'à ce que j'aie de nouvelles informations sur le sujet. Le fait que les sommes réclamées sont celles qui figurent dans les livres de notes des différents réclamants n'est pas une preuve suffisante que les billets ont été payés au prix qu'ils devaient l'être. Autant que possible j'ai comparé les sommes portées aux comptes avec les prix qui figurent à l'indicateur Waghorn du mois pendant lequel les voyages ont eu lieu, quoique les dates de ces voyages n'aient pas été inscrites dans les comptes produits.

(2). *Prix des pullmans.*—Le fait que ces comptes ont été admis les années précédentes ne constitue pas un argument suffisant pour continuer à les payer. Si un fonctionnaire, voyageant pour affaires publiques, passait la nuit dans un hôtel, la somme payée pour le coucher ne serait pas entrée sur son compte, mais serait payée à même son allocation *per diem;* si, au lieu de passer la nuit dans un hôtel, il la passait en chemin de fer, la somme payée pour son coucher devrait pareillement être

2—29½**

payée à même la dite allocation. Il serait tout aussi raisonnable de porter en compte le prix des repas à bord d'un wagon-restaurant quand une allocation *per diem* est accordée, qu'il le serait de charger le prix d'un lit dans un wagon-dortoir.

(3) *Compte de Thos. McKay.*—L'explication donnée de la somme de $100 pour transport de Qu'Appelle à Prince-Albert, est suffisante. Si on ne peut donner les pièces justificatives des $141.00 payées pour télégrammes, on devrait fournir un relevé des télégrammes envoyés, indiquant d'où ils ont été expédiés et à qui ils étaient adressés.

(4) *Compte de H. Muma.*—Prix de passage de Prince-Albert à Battleford, $50.00. Etait-il nécessaire que M. Muma voyageât seul, et non pas avec les autres commissaires ? (*b*) La somme de $30.20 pour voyage à Drumbo et retour, doit être rejetée jusqu'à plus ample informé. (*c*) Quant à la somme de $24.80 pour un voyage à Ste-Catherine et retour, il s'agit de savoir si elle a été toute consacrée au passage, ou si elle couvre en même temps l'usage des wagons Pullman, car la dépense dans ce dernier cas ne devrait pas être admise.

(5) *Dépenses générales.*—(*a*) W. Dickson, $50.00. M. Dickson devrait donner un état des sommes qu'il a payées pour services rendus à la commission. (*b*) Publicité, $51.40. Je vous envoie les pièces justificatives des annonces afin qu'elles puissent être certifiées par l'imprimeur de la Reine.

J'ai aujourd'hui donné l'autorisation de payer au secrétaire et aux commissaires les sommes qui se trouvent vis-à-vis leurs noms dans le relevé ci-joint.

Les balances seront payées lorsqu'on aura répondu à mes objections d'une manière satisfaisante.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPT. DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 27 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 14, relative à certains items des comptes présentés par les commissaires chargés d'étudier les réclamations résultant de l'insurrection, et en réponse au 5e alinéa de cette lettre, je vous envoie une copie de l'explication qui m'a été donnée par le secrétaire de la commission au sujet du paiement de $50.00 à W. Dickson. Vous verrez que les commissaires ont employé Dickson comme gardien de bureau et messager pendant qu'ils siégeaient à Prince-Albert. Cette somme couvre plusieurs petits déboursés ainsi que ses gages à raison de $1.50 par jour.

Compte de H. Muma. Frais de transport de Prince-Albert à Battleford, $50.00. Des arrangements avaient été faits pour transporter les commissaires de Prince-Albert à Battleford; mais M. Muma a pensé que la voiture louée à cet effet était trop petite pour les contenir tous, ainsi que son bagage; il décida, en conséquence, de voyager seul. Je ne suis pas en mesure de certifier que son voyage de Montréal à Drumbo et retour, ($30.20) a été fait pour les affaires de la commission. Son voyage à Ste-Catherine était nécessaire pour recueillir le témoignage de Mme Gowanlock *in re* Réclamation Gowanlock et Laurie pour la perte de leur moulin, ainsi que son témoignage au sujet de sa réclamation personnelle, n'ayant pu, à cause de maladie, comparaître devant la commission pendant que celle-ci siégeait à Montréal

Bien à vous,

A l'auditeur général. JOHN R. HALL, *secrétaire.*

OTTAWA, 22 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous offrir les nouvelles explications suivantes au sujet de la pièce justificative de $50.00 payées à W. Dickson, de Prince-Albert :—

W. Dickson a rempli la charge de gardien et de messager pendant que la commission siégeait à Prince-Albert, et cette pièce justificative couvre le second paiement qui lui a été fait pour ses services depuis le 1er jusqu'au 26 mai 1886, à raison de $1.50 par jour, soit $39.00, et une autre petite somme de $11 déboursée par lui pour

différents ouvrages absolument nécessaires à la commission. M. Dickson n'est pas en ce moment à notre portée, et il nous serait impossible d'obtenir la pièce justificative de ce déboursé de $11.00. Le paiement a été fait à M. Dickson par le président, par mon intermédiaire, et il a été fait honnêtement pour services nécessaires rendus à la commission. J'espère que, vu les circonstances et comme il est impossible dans le moment d'arriver à W. Dickson, on va laisser émettre le chèque pour la balance des dépenses générales, afin que je puisse l'envoyer à M. le juge Ouimet.

Bien à vous,

Au sous-ministre de l'intérieur. GEO H. YOUNG, *secrétaire.*

DÉPT. DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 17 sept. 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 14 juillet dernier concernant certains items des comptes des commissaires chargés de régler les réclamations résultant de l'insurrection, j'ai l'honneur de vous informer que j'ai soumis au ministre de l'intérieur la question soulevée par vous au sujet du paiement des wagons-dortoirs. Le ministre a décidé que, comme les allocations pour frais de voyage sont réglées par le gouverneur en conseil et ne sont pas du ressort d'un département en particulier, toute la question doit être renvoyée au conseil de la Trésorerie.

Quant à la différence signalée entre les prix des chemins de fer, je n'ai aucun doute que, après les explications que je vous ai données au cours de notre récent entretien, vous en viendrez à la conclusion que cette partie du compte doit être payée immédiatement. Laissez-moi vous rappeler que l'indicateur Waghorn de juillet montre que le prix de transport de Montréal à Winnipeg était $48 70, ainsi que porté dans le compte de la commission, et non $46.00, tel que accordé par vous. Dans le même numéro de l'indicateur, le prix de transport de Winnipeg à Ottawa est $47.40, au lieu de $47.85, tel que porté en compte, et de $43.50, tel que admis. Il est évident que les prix par la compagnie du chemin de fer varient de temps à autre, et je crois que, vu l'insignifiance des différences, la présomption en faveur de l'exactitude des sommes portées sur le compte des commissaires est très forte.

Bien à vous,

A l'auditeur général. A. M. BURGESS, S.M.I.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 28 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur les observations suivantes au sujet des dépenses qui ont été faites à Winnipeg en 1886-87 pour la milice en activité de service.

Septembre, pièce justificative n° 5, lieutenant-colonel T. Scott, M. V., frais de voyage d'Ottawa à Winnipeg, mars 1885. Ce voyage n'était-il pas couvert par les frais de route retirés par M. Scott en sa qualité de membre du parlement, à raison de 10c. par mille entre Winnipeg et Ottawa, aller et retour ?

Septembre, la pièce justificative n° 10, comme un paiement de $33.20 à H. C. Reynell, étant la différence entre sa solde comme soldat et comme infirmier pendant 83 jours.

Novembre, la pièce justificative n° 6, comme le paiement de $37.35 au même homme pour ce qui est apparemment le même service, avec la seule différence que dans le second paiement la solde comme infirmier est basée sur 95 cents par jour au lieu de 90 cents, comme dans le premier cas. Veuillez expliquer ce double paiement.

Bien à vous,

Au colonel PANET, sous-ministre de la milice. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
"NAPOLÉON III" ET "DRUID."		
E. Larochelle, commandant du *Napoléon III*, $1,000; pension 1½ mois, $60		1,060 00
J. Rolph, mécanicien en chef, $900; pension 1½ mois, $60	960 00	
do réparations à la chaudière, $308.65; passage d'eau, $9.16	317 81	
		1,277 81
Paye de l'équipage (*Napoléon III*)		4,252 07
L. R. Demers, commandant du *Druid*, $808.32; pension, 3 mois, $59.25		867 57
S. Carroll, mécanicien en chef, $900; pension, 2½ mois, $50	950 00	
do réparations aux machines	258 56	
		1,208 56
Paye de l'équipage		2,476 66
Audet et Robitaille—		
Quincaille, $14.85; marchandises, $22; mèches de lampes, $17	53 85	
Pavillons fédéraux, è, $50; boyau, $48	98 50	
		152 35
G. T. Arnett, fret sur houille		163 50
Beaudet et Chinic, quinc., $1,084.59; huile, 119 galls., $83.70; peintures, $107.43; verre, $23		1,298 72
Bissett Frères.—		
Ferronnerie pour réparations	1,420 67	
Main-d'œuvre, 10,099 h., à 25c.; 4,440, à 40c.; 798½, à 50c.; 411, à 30c	4,823 30	
		6,243 97
E. Boulanger, réparations, $25; main-d'œuvre, $221.90		246 90
R. Blackiston, coton, toile à voile et étamine		310 32
J. Blais, main-d'œuvre, 4 jours		4 00
Thomas Burns, ferronnerie		5 00
E. A. Barbour, 1 pavillon		12 00
L. A. Blanchet, charriage, fret et menues dépenses		116 22
H. Black, ferronnerie et planchéiage		268 74
Thos. Berrigan, enlever la neige, $80; charriage, $3.10		83 10
Josephine Bisson, lavage 3 jours		2 40
Wm. Brown, fret sur houille		380 00
L. Bolduc, 3 m. d'appoint., compensation pour renvoi de la *La Canadienne*		175 00
J. Bédard, réparations, ferblanterie et lampes		316 00
A. Bonhomme, transport de l'arbre de couche		36 50
T. Beaubien, tuyau en cuivre		41 60
J. Couterier, gardien sur le *Druid*, 2½ mois, $50; main-d'œuvre, $22.50		72 50
M. J. Couterier, savon, 130 lbs		23 40
Carrier, Laine et Cie, arbr. de couche et le pos., $2,640.82; rép. gén., $209 29		2,850 11
J. B. Coté, jambon, saucisson et saindoux		353 71
J. H. Clint, bois de service		87 35
E. Chanteloup, boutons de paletot, 3 grosses		27 00
A. Croteau, main-d'œuvre, 4½ jours		6 75
T. Chabot, garder le *Druid*, 31 jours, $46.50; aide, $31		77 50
M. Cotton, poulie et défense		10 00
C. Cyperien, 6 boîtes de bœuf		10 20
Thos. Delany—		
Bœuf, 7,799 lbs., à 8c	623 92	
Œufs, 189 douz., 20c.; pommes de terre, 283 boisseaux, à 50c	179 30	
Glace, $70; langues, $39; emballage et sel, $3.80	112 80	
		916 02
D. Dionne, huile, 150 galls		120 00
H. Dinning et Cie—		
Chaudière pour le *Druid*, $3,000; rép., $713.19; soupape à vapeur, $50	3,763 19	
Remorquage de Gaspé à Québec, *Napoléon III*	1,000 00	
Support du manomètre, $62; bois de service, $16 95	78 95	
Quaiage et hivernage du *Druid*	300 00	
		5,142 14
J. Dawe, boussole pour bateau à vapeur		12 00
A. Depress, main-d'œuvre, 15 jours		22 50
E. Lavoie, peinturage et réparations $28.50; main-d'œuvre, 53 jours, $79.50		108 00
F. Descroiselles, garder le *Napoléon III*, 3½ mois		84 00
Dolan et Cie, galon doré et insignes		69 10
J. F. Dobbin, horloges, $9; réparations d'horloges, $9		18 00
Wm. Doran—		
Bœuf, 818 lbs, à 8c	65 44	
Pommes de terre, 19 boiss. $9.50; œufs, 12 douz., $2.64; glace, $1	13 14	
		78 58
A reporter		31,087 85

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		31,087 85
"Napoléon III" et "Druid"—*Suite.*		
Drum Cabinet Manufacturing Co., sciage de bois de service		3 05
Derouin Frères, roulettes brevetées, 16		21 60
M. Dunn, savon, 10 boîtes, $30 ; suif à cylindre, $151.61		181 61
J. B. Ductil, rames en frêne, 6 paires		30 00
Dawson et Cie., cartes de l'amirauté		5 65
Jos. Eden, loyer d'une cour à houille, $200 ; décharger de la houille, $20.50		220 50
R. Fortin, main-d'œuvre, 37 jours, $48.33 ; aide, 69 jours, $56.50		104 83
M. Fitzhenry, lavage		6 75
A. Fraser, café, 10 lbs		3 50
O. Fortin, réparer des matelas		50 00
E. Giroux et Frère, drogues et médicaments		7 15
J. Gandle, touage		25 00
G. H. Gore, main-d'œuvre, 14 jours		21 63
Chemin de fer le Grand-Tronc, fret		2 06
Gagnon Frères, tuyau en cuivre rouge		45 18
F. Gunn—		
Houille, 1,474$\frac{1}{10}$ tonnes	4,725 26	
Ferronnerie et câble, $409.97 ; 1 drapeau du Canada, $18.50	428 47	
		5,153 73
L. Guérard, réparer des bancs, $9 ; 14 oreillers, $28		37 00
A. W. Glassford, tubes de chaudières		325 50
J. Groleau, pilotage		67 50
Jos. Hamel et Cie., taies d'oreillers et essuie-mains		18 82
H. Hicks, réparations, 82 jours, $137.50 ; main-d'œuvre, 409½ jours, $455.40		592 90
Thomas Hetherington, biscuits, 54 lbs		6 31
Intercolonial Coal Mining Co., houille, 367 tonnes		734 00
P. Jobin, 19 jours d'ouvrage de charpentier		38 00
E. Larochelle—		
Bœuf, 300 lbs., $27 ; poisson, $18.25	45 25	
Pain, $8.35 ; lait, $10.38 ; glace, $3.75 ; lavage, $3.48	25 96	
		71 21
J. Lynch, poulies		20 00
Laflamme Frères, pain, 134½ douz.		258 24
D. Langlois, lait, 1,807 chopines		125 46
L. Leclerc, tôle à chaudières, 1,462 lbs		40 20
P. Latriel, farine et poisson		4 38
N. Lamarche, faire du charbon, 4 jours		6 00
Wm. Lee, 2 habillements en serge bleue		28 00
E. Mathurin—		
Réparations et gardien, 112 jours	202 30	
Laver les pavillons, $8 ; main-d'œuvre, 532½ jours, $643.35	651 35	
		853 65
J. Marmen, charriage		225 55
L. Marois, légumes et fruits		716 55
N. McLaren, travailler à la houille, 8 jours		8 00
James McCann, charriage et réparations		5 90
W. Mainville, gardien à bord du *Napoléon III*		31 00
A. McCallum, verre et boussole		4 50
J. J. McCorkell, biscuits, 390 lbs., à 8c. ; 315, à 16c. ; 120 à 15c. ; 10 barils, à $3.64		136 00
Meagher et Doherty, bœuf, 860 lbs., $77.40 ; légumes, $56.84		134 24
J. McWilliams, pommes de terre		11 45
E. Mensul, huile d'olive		13 00
Isidore Morin—		
Bœuf, 623 lbs., à 10c	62 30	
Pain, $19.20 ; beurre, 62 lbs., $11.16 ; œufs, $1.20	31 56	
		93 86
R. Neill, nettoyer les chaudières		42 00
Noonan & Davis—		
Eau, $10 ; lavage, $12	22 00	
Pain et beurre, $78.92 ; houille, 183¾ tonnes, $459.38	538 30	
Commission sur $533.13 avancés, à 2½ pour 100	13 83	
		574 13
P. Plamondon et Frères, poisson, 1,465 lbs		147 80
A reporter		42,341 23

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		42,341 23
"Napoléon III" et "Druid"—*Fin.*		
G. T. Phillips, réparations au mécanisme		1,475 20
Patterson et Cie, tubes de condensateur		173 35
P. P. Pouliot, chaloupe, $56; peinturage, $9		65 00
Quai de la Reine, loyer		400 00
T. Routier, réparations générales—		
57 jours, $142.50; charpentiers, 506 jours $642.52	785 02	
Forgerons, 45 jours, $112.50; 676½ jours, $869.57	982 07	
		1,767 09
P. Rouillard, lavage		187 50
J. Ryan, grément et embarquer des bouées		97 60
O. L. Richardson, cuir		8 78
J. B. Renaud, morue, $36.50; farine, 16 barils, $93		129 50
G. R. Renfrew, casquettes de drap, 14		30 35
Cie de Navigation Richelieu et Ontario, fret		2 32
L. Roper, gardien à bord du *Druid*		49 00
J. W. Reid, tôle		125 36
S. J. Shaw, ferronnerie et caoutchouc		452 01
James Shea et Frères—		
Beurre, 1,055 lbs	214 22	
Saindoux, $34.44; bœuf, 3 brls., $51; lard, 5 brls., $73.50	161 94	
Provisions (pas de détails)	450 00	
		826 16
C. Savard, peinturer une chaîne		6 00
Cie de messagerie canadienne, fret		5 05
Jas. Sullivan—		
Daviers, 2, $46.80; literie, $148	194 80	
Sifflet à vapeur, $56; cabestan, $300	356 00	
		550 80
Jos. Samson, charriage		10 00
James Smith—		
Bœuf, 1,100 lbs., $88; langues, $6	94 00	
Œufs, 35 douz., $7; glace, $15; pommes de terre, $18 50	40 50	
		134 50
Dr Smillie, services professionnels		5 20
M. Tierney, billots d'érable		41 25
A. J. Turcotte, épiceries, $696.03; huile d'olive, 216 galls, $276.63		972 66
N. Tardiff, 1 espars		1 50
Jos. Tanguay, faire du charbon		8 00
C. Vézina, forgeron, réparations, 56 jours, $140; main-d., 537 jours, $660.96		800 96
L. Villeneuve, potasse		16 00
A. E. Vallerand, cheminées de lampes et ustensiles de ménage		61 15
John Vinson, plâtrer un réservoir		12 25
J. E. Walsh, thermomètres, 3		12 00
G. E. Webster, ciment de Portland et charriage		30 84
		50,798 61
Remboursements—Houille vendue	281 40	
Quaiage	105 00	
Arbre de couche au vapeur *Douglas*	35 00	
		421 40
Total, *Napoléon III* et *Druid*		50,377 21
"Newfield."		
R. A. Guildford, commandant—		
Paye 11 mois, $1,283.26; pension, 116 jours, $116	1,399 26	
Dépenses imprévues, 203.22; moins payé en 1885-86, $150	53 22	
		1,452 48
Paye de l'équipage du *Newfield*		8,528 50
Archibald et Cie, poix, 1 baril		3 25
A. J. Aarestrup, poser des clochettes électriques et un timbre		80 00
Burns et Murray, essuie-mains et toile à essuie-mains		17 00
A reporter		10,081 23

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		10,081 23
"NEWFIELD"—*Fin.*		
Ed. Bennett, défenses en liège, 2		10 00
Barry et Evans, réparat. à la chaudière : 115½ jours, à $2.50; matériel, $129.62		417 77
R. Beazley, poisson		71 71
W. C. Godsoe et Cie—		
Viande fraîche, 3,100 lbs	310 00	
30 poulets, $11.15 ; pain, $35.90 ; légumes, $123.23	170 28	
		480 28
John Hemlow, viande fraîche, 360 lbs., $31.20 ; légumes, $5		36 20
G. F. Hamilton, pain, 125		7 50
E. J. Lordly, épiceries et diverses provisions		1,286 56
F. Meyer, volailles, $31.55 ; œufs, $23.80 ; légumes, $322.50		380 85
Meagher et Doherty, viande et légumes		275 10
H. Montgomerie, pain, à 3½c par lb.		118 16
John W. Peppett, viande et pain		63 68
George Robertson et Cie, fruits et légumes		75 52
T. Titus et Fils, viande et légumes		68 45
Alfred Vail, lait, œufs et poisson		75 33
W. Whiston—		
Bœuf et mouton, 7,350 lbs	588 00	
Bœuf en boîte, 1,150 lbs., $115 ; agneau, $96.77	211 77	
		799 77
John E. Butler, rames		98 90
F. D. Corbett, houille, 45 tonnes		146 25
C. E. Creighton, huile américaine, 125·60 galls		30 98
S. Cunard et Cie, fret		17 08
R. H. Cogswell, horloges, $10 ; régler le chronomètre, $6		16 00
Henry Carr, réparer la chaudière, $14 25 ; frais de voyages, $9 80		24 05
Chemin de fer maritime de Chébouctou, frais de cale		874 31
Clayton et Fils, uniformes		103 50
A. J. Cowie, services professionnels		5 00
Dr Wickwire do		7 50
M. Downey, peinturage : lui-même, 3 jours, $9.75; homme, 74 jours, $166.50; matériel, $65.40		241 65
Dominion Paint Co., composition pour les chaudières		179 00
Thos. Ead, pelleter 468 tonnes de houille		158 62
Thos. Forhan, couvert d'abat-jour		16 43
John Findlay, réparer la chaloupe, 10 jours		22 50
Emerson et Fisher, bouilloire		3 15
Gordon et Keith, réparer la roue du navire		32 00
J. R. Gleudenning, glace		26 00
John Hogan et Fils, bois de service, $242.13; charriage, $9.85		251 98
Cie houillère Intercoloniale, houille, 2,324 tonnes		907 20
Chemin de fer Intercolonial, fret		17 15
Messagerie de l'Intercolonial, fret		2 75
D. L. Johns, charpenterie		4 96
H. W. Johnstone, couvertures, 43½ paires, $43.50; provisions, $72		115 50
James Knox, eau		34 50
W. L. Lowell et Cie (pour la Jarvis Engineering Co.), mécanisme, $151.50; commission sur traite, 38c		151 88
W. Lewis et Fils, vis et boulons		6 15
Wm. McFatridge, poulies		35 00
Macdonald et Cie, réparations au mécanisme, et matériel		1,415 84
F. Mumford et Fils, jas d'ancre		36 64
W. A. Moir, réparations au cabestan		139 85
A. et W. Mackinlay, livres et papeterie		16 13
John Black et Cie, treuil à vapeur		292 00
John P. Mott, savon		12 10
P. W. McNaughton, arrimage de houille		29 54
Mme M. O'Brien, blanchissage		67 73
Michael O'Brien, réparations—		
712 jours, à $2.70; 394, à $2.25; 34, à $1.70; 71, à $1.50	2,973 20	
Ferronnerie et bois de service	248 18	
		3,221 38
John Patterson, grille		62 01
A reporter		23,070 32

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		23,070 32
"Newfield"—*Fin.*		
Symonds et Cie, arbre de couche en acier, $1,010 ; répar. la machine et le pont, $3,583.19		4,593 19
James Simmonds, doubler la glacière et réparations		90 61
George E. Smith et Cie—		
Ferronnerie, $104.03 ; corde, $98.16 ; peinture et huiles, $262 84		465 03
Cie manufacturière Starr, boulons et écrous pour pont		17 93
Theakston et Angwin—		
Agrès de navire, $239.65 ; huile d'olive, 323⅗ galls., $414.02		653 67
Silas Townsend, jas d ancre		83 47
J. O. Townsend, roues de navire		40 40
S. et M. Ungar, blanchissage		14 71
A. Warner, passage d'eau		9 90
W. Williams, 3 calfats, 1 jour		8 10
John White, peinture et boîtes		7 00
Total, *Newfield*		29,054 33
"Lansdowne."		
Capt. Dakin—		
Appointements, 11½ mois	766 59	
Pension, 110 jours	110 00	
	876 59	
Main-d'œuvre et dépenses imprévues	182 30	
		1,058 89
Salaire des officiers et de l'équipage		6,838 01
Allan Frères, réparations au cabestan et à la chaudière		71 28
Harris Allan, feux de côté, 5		24 88
Barbour et Staples, vitrage		2 40
George A. Barker, drogues, $3 47 ; ferronnerie et peinture, $174.56		178 03
T. Barker et Fils, huile et vernis		67 11
Wm. Black, ferronnerie et pinceaux		182 30
Bradley Frères, réparations, 13 jours, $35.75 ; matériel, $25.73		61 48
Ed. Bennett, défenses en liège, 2		10 00
S Cunard et Cie, fret		32 21
Creighton et Marshall, cartes marines		3 50
Alfred Mills do		1 20
Corporation de la cité de Saint-Jean, quaiage		126 10
Edwin Clark, main-d'œuvre, 16 jours		12 26
F. Clementson, calfater le navire		6 25
J. R. Cameron, lampes et lanternes		30 50
Thos. Dixon, débarquer le treuil à vapeur		3 00
Ph. Doody, main-d'œuvre, 4½ jours		6 75
Davis et Fils, étoupage		7 50
Thomas Doane, pilotage		14 00
Remorqueur *Storm King*, remorquage		31 00
Remorqueur *Hercules*, remorquage		13 00
Geo. Fleming et Fils, chaudière-poney, $720 ; réparations, $214.41		934 41
W. C. Goodsoe, bœuf, 5,219½ lbs., $473.77 ; provisions, $449.66		923 43
Harding et Hatheway, provisions		70 81
R. D. Logan, épiceries, fruits et légumes		135 63
H. W. Lawson, bœuf et légumes		99 63
P. J. McEvoy, viande et provisions		707 32
John Munro, provisions, beurre, fruits		370 10
W. H. Pope provisions, lait et pain		135 08
Geo. Robertson, provisions, épiceries et fruits		359 22
Samuel Tufts, épiceries et fruits		432 51
W. H. Walker, lait et légumes		22 68
Meagher et Doherty, bœuf et provisions		180 07
John Scott, viande et légumes		105 01
J. T. Weeks, provisions, $78.75 ; pétrole, $12.19		90 94
J. P. Brennan, provisions, viande, etc		34 20
Jardine et Cie, provisions		82 67
A reporter		13 465 36

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		13,465 36
"LANSDOWNE."		
W. Meagher, provisions		50 47
McDonald et Cie, lait		6 00
J. R. Glendenning, glace		4 00
D. L. Hutchinson, réparer les horloges		4 00
Hutchins & Co., matelas et literie		10 55
G. Hevenor, réparations et matériaux		301 33
E. S. Hennigar, main-d'œuvre et matériaux		6 25
Chemin de fer Intercolonial, quaiage et fret		107 71
Intercolonial Coal Mining Co., houille, 410 tonnes		820 00
Acadia Coal Co., houille		254 38
Halifax do do		258 75
Chas. W. Ives, arrimer la houille		82 54
James Knox, eau		34 60
"Fearless" propriétaires, eau		127 60
D. McArthur do		10 00
Henry King, chaloupe et main-d'œuvre		4 00
Wm. Lewis et Fils, ferronnerie		401 45
Thomas E. Moran, louage de cale		3 00
T. McAvity & Fils, ferronnerie et manomètres		183 10
D. McDermott, charriage de 122 tonnes de houille		73 20
D. McLaughlan et Fils, réparer la chaudière		2 50
Noonan et Davies, paiements—ferronnerie, $85.63; touage, $13; commission sur avance de $48, $1.20		99 83
W. H. Quinn, droit de bassin, 38 jours, $133; bois de service, $107.65		240 65
W. M. Smith, devis pour treuil à vapeur		10 00
Mme Strane, blanchissage		21 30
S M. Ungar do		31 50
Thomas Brown do		6 28
J. O. Stackhouse—		
Réparations, 24 jours	108 00	
Charpentiers, 191 jours, $424.12; matériaux, $38.14	462 26	
		570 26
George Roly, réparer 2 chaloupes		10 00
John A. Ruddock, calfatage, 208½ jours, à $2 50; 6, à $1.50; 16, à $4.50		602 25
John Ross, réparations, main-d'œuvre et matériaux		22 00
Symonds et Cie, ajuster l'arbre de couche et le propulseur, 225 heures		56 00
W. H. Thorne, ferronnerie et peintures		429 56
Troop et McLaughlan, toile de coton et grosse toile		70 30
Vaughan Frères, câble		44 20
A. D. Wilson, charriage de houille		121 75
J. Ferguson do		20 25
J. Johnson do		12 00
D. Matheson do		24 00
John Woodley, calfatage de 2 chaloupes		6 00
John White, tuyau, et ajustage de		9 50
Wisdom et Fish, nettoyeur de tube		4 98
F. W. Wisdom, tubes, $45 44; huile et ferronnerie $13.98		59 42
R. J. Wilkins, peinturage et nettoyage		154 48
Theakston et Angwin, bandes		2 70
McDonald et Cie, plombagine		12 23
T. J. Egan, réparer les mousquets		2 60
Le Boutilier Frères, pétrole		60 28
H. Rubens, fer et réparations		8 41
Estey, Allwood et Cie, étoupage et blanc de plomb		13 45
J. D. B. Fraser et Fils, huile de saindoux		34 38
George Martin, dommages aux rets		8 00
McAulay Bros., coton et étamine		5 96
J. A. McMillan, blancs de bordereaux		3 50
M. Sawyer, gages		18 00
John Black, treuil à vapeur		292 00
Frais de port, $27.95; pilotage, $14		41 95
		19,340 76
MOINS—Imputé à la protection des pêcheries (page 281)		5,003 53
		14,337 23

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
"NORTHERN LIGHT" ET "NEPTUNE."		
Cap. Finlayson, "Northern Light," appoint., $687.83; pension, $51; marins, touage, $105.50		844 33
John McMillan, mécanicien en chef, paie, $999.96; pension, 7 mois, $122		1,121 96
Paie des autres officiers et de l'équipage		3,894 11
Cap. Barry, "Neptune"—		
Paie, 4 mois	280 00	
Passage à Terreneuve, $20; pension, $10.50	30 50	
		310 50
Gages de l'équipage		1,462 38
Job Frères—		
Affrétement du "Neptune"	12,050 00	
Lest, $30; houille, 100 tonnes, $365	395 00	
Provisions, $188.36; huile à machine, $48; main-d'œuvre, $6.40	242 76	
Approvision. pour machine, $116.40; ameub., etc., pour cabine, $112.30.	228 70	
Honoraires d'engag. de matel., $7.20; contrôleur, $10.07; pilotage, $5.50	22 77	
Avance à l'équipage, $111; emballage, $62	173 00	
		13,112 23
Banque des Marchands du Canada, commission sur traite, $13,112.23		84 75
A. R. Gordon, frais de voyage		91 85
Acadia Coal Co., houille, 359¼ tonnes		864 40
Intercolonial Coal Co., houille, 307 1/20 tonnes		690 91
James Bourke, provisions, $746.22; blanch., $79.56; char. de houille, $138.24		964 02
Blake Frères, bœuf et légumes		800 19
Geo. Davison, tasses, etc., $36.50; épiceries, $600.87		637 37
John Dickson, lait, 14 galls		10 20
A. P. Hobbs, bœuf et lait		565 86
G. F. Hamilton, pain		3 45
R. R. Jenkins do		55 50
M. McLean, provisions		186 26
J. H. Myrick, poisson		1 10
D. Stewart, provisions		1,398 85
W. H. Bate, déplacer le "Northern Light" du quai		5 00
E. Coyle, blanchissage		20 70
E. McKinnon, do		6 44
F. Monteith do		3 45
John Carroll, thermomètre		1 50
Carvill Frères, fret		0 54
Chemin de fer de l'Ile du P.-E., fret		3 62
Cie de navigation à vapeur de l'Ile du P.-E., fret, $13.96; passages, $9		22 96
S. W. Crabbe—		
Huile de loup-marin, $119 41; ferronnerie et peintures, $863.20	982 61	
Déchets de coton, $58.46; huile, 158 7/10 galls., $177.90; caoutchouc, $29.50	265 86	
		1,248 47
Wm. Dillon, couvertures de chaloupes		42 54
W. H. Davis et Fils, réparations au "Northern Light"		287 05
M. Dunn, pilotage, $26.60; voyage, $11.45		38 05
B. Doucette, 2 échelles		4 00
W. J. Fraser, brouettes, 3, $33; marteaux, $5.90		38 90
John Gaffney, peinturage et réparations		100 00
D. Hemphill, soin du steamer au quai		8 50
G. H. Haszard, papeterie		10 14
Hermans et Fils, clés en acier		1 00
A. Kennedy, fret sur houille, $42.80; lampe, $1.50		44 30
Joseph King, main-d'œuvre, 10 jours		5 00
Poole et Lewis, bois de service		18 45
John Laurie, eau		6 48
John Leitch, pour tapis de pied pris du "Northern Light," 1885-86		5 00
McKinnon et McLean, réparations à la chaudière		527 19
John McKinnon, main-d'œuvre au "Northern Light"		1 00
P. McCarey, réparations au do		22 00
McDonald et McDonald, fret, $78.77; loyer de hangar à houille, à Souris, $50		128 77
P. McCredin, dépenses de Saint-Jean et appointements		24 00
H. W. Mutch, engager 32 hommes pour steamers		16 00
McNeil et Coleman, ouvrage en fer		13 01
M. McCarthy, eau et charriage		9 70
T. McAvity et Fils, tuyau de plomp		51 68
A reporter		29,815 66

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		29,815 66
"NORTHERN LIGHT" ET "NEPTUNE."		
D. McLeod, pilotage		14 00
Noonan et Davies—		
Houille, 315 tonnes	762 51	
Arrimage de houille, $54.55 ; télégraphie, $2.04	56 59	
Pilotage, $31 ; approvisionnements (pas de détails), $291.18	322 18	
		1,141 28
John Newson, réparations et mobilier		221 68
Nova Scotia Forge Co., 2 tiges en acier		40 00
Thos. Owen, loyer d'entrepôt pour houille, jusqu'au 20 sept. 1886		75 00
Peake Frères et Cie., ferronnerie et réparations		904 34
Perkins et Sterns, prélart et tapis		72 06
Jas. Purcell, calfatage du *Northern Light*		50 50
John Wise do do		70 25
Ed. Wise do do		12 00
James Puncher, 1 journée de travail		2 00
Parker et Evans, composition pour chaudières		39 15
R. Palmer et Cie., bois de service		32 65
D. O'M. Reddin, drogues, etc		23 79
C. D. Rankin do		34 19
Stanley Frères, couvertures et essuie-mains, $304.91 ; nattes, $4.20		309 11
D. Sullivan, tonnellerie		3 95
D. Smith, pilotage		15 00
G. E. Smith, câble		99 24
D. Small, 1 voile		20 00
The Vacuum Oil Co., huile		4 35
Annonces		20 45
Télégraphie		21 50
		33,042 15
"SIR JAMES DOUGLAS."		
Capitaine Devereux—		
Appointements, 1,399.92 ; pensions, 86 jours, $86	1,485 92	
Payé pour poisson, $29.47 ; do réparations, $196	225 47	
		1,711 39
G. F. Grant, mécanicien en chef, payé, $1,099 92 ; pension, 86 jours, $86	1,185 92	
do gratification pour travail supplémtaire	100 00	
		1,285 92
Paye des autres officiers et de l'équipage		3,613 11
Albion Iron Works, réparations à la chaudière		246 87
Ching Gee, blanchissage		38 67
Cie de navigation P. C., fret		10 28
Thomas Carrington, articles de table		10 62
R. Dunsmuir et Fils, houille, 273½ tonnes		1,230 74
L. Goodacre, viande et légumes		1,207 56
James Goswell, épiceries et diverses provisions		959 58
A. J. Rowbotham do do		494 90
E. Quenell, viandes et légumes		47 24
M. R. Smith, pain		43 32
George Vienna, poisson frais		18 12
J. J. Wilson, pain		17 01
T. N. Hibben et Cie, papeterie		12 37
S. L. Kelly, ouvrage en fer et tuyaux		23 00
W. A. Lange, réparations d'horloge		1 50
C. E. Redfern do		2 00
E. B. Marvin, peintures, câble et ferronnerie		337 64
Muirhead et Mann, billots et bois de service		12 62
Marvin et Tilton, couteaux et limes		16 12
P. McQuade—		
Peintures et ustensiles de maison	142 32	
Caoutchouc, $29 ; forge, $40 ; enseigne, $20	89 00	
		231 32
M. O'Hagan, changement d'habillement		6 00
J. J. Robinson, répar. à la chal., $18.50 ; do pour vapeur, 13¾ jours, $68.75		87 25
A reporter		11,665 15

STEAMERS FÉDÉRAUX.	$ cts	$ cts.
Report		16,665 15
"SIR JAMES DOUGLAS"—*Suite.*		
John Robertson, ferronnerie et réparations à la chaudière		134 75
A. J. Smith, réparations à la chaloupe		6 41
Shears et Page, essuie-mains, 2 douz		6 00
W. P. Sayward, cèdre et épinette		7 35
Thos. Shotbolt, drogues		4 87
W. B. Townsend, agneau et bœuf		13 62
Aqueduc de Victoria, eau		36 00
Wilson Frères, plaques en zinc et grille de boîtes à feu		32 75
A. et W Wilson, réparations aux lampes, etc		29 75
John Weiler, nattes de fibres de coco, $7; réparations, 75c		7 75
Uniformes, 3 habillements et casquettes		95 00
		12,039 40
Transféré aux Sauvages, C.-B.—Commission des réservee (page 285)		1,090 33
		10,949 07
"ALERT."		
Pour détails *voir* expédition de la Baie-d'Hudson (page 363)		3,467 12
Total, vapeurs fédéraux		141,227 11
SOMMAIRE DES VAPEURS FÉDÉRAUX.		
Napoléon III et *Druid* (page 456)	50,377 21	
Newfield (do 458)	29,054 33	
Lansdowne (do 459)	14,337 23	
Northern Light et *Neptune* (do 461)	33,042 15	
Sir James Douglas (do 462)	10,949 07	
Alert (do 462)	3,467 12	
		141,227 11

SERFICE PAR VOIE DE MER ET A L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
EXAMEN DES CAPITAINES ET SECONDS.		
Cap. P. A. Scott, président, appointements, $2,000; frais de voyage et dépenses imprévues, $446.58		2,446 58
S. J. Brookman, honoraires		36 00
D. Hunter do		88 00
Thomas Killam do		172 00
Henry Lewis do		172 00
S. P. LeBlanc do $16; loyer d'une salle et nettoyage, $15		31 00
Geo. Matson do et frais de voyage, 7 jours		66 00
G. A. McKenzie do		16 00
J. Prichard do		192 00
W. C. Seeton do $240; voyage, $336.91		576 91
J. F. Taylor do 80; papeterie, $3.37; loyer, $5		88 37
Wm. Thomas do		192 00
A. J. Wolf do $96; loyer et combustible, $25		121 00
T. C. Allen et Cie, "Shipping Gazette"		2 00
John Burgoyne, papier-ministre, 5 rames	24 00	
do préparer 72 formules, papiers professionnels	84 00	
do do 200 questions	3 50	
		111 50
Cie des billets de banque de l'Amérique-Britannique, 240 certificats; parchemin, $45.60; 120 certificats, papier, $8.40		54 00
Creighton et Marshall, papeterie		31 23
Eakins et Cie, loyer de la salle du conseil, jusqu'au 31 mars		30 00
G. E. Morton, estampilles, $9.50; reliure, $1.50		11 00
Cap. McIlwaine, honoraires et loyer d'une boîte au bureau de poste		85 38
Annonces		13 20
Imprimeur de la reine, $251.59; bureau de la papeterie, $57.72		309 31
T. Harbottle, timbres-poste		10 50
		4,855 98
STATIONS DE CANOTS DE SAUVETAGE, ET RÉCOMPENSES.		
Cobourg—		
Capt. D. Rooney, appoint., $75; forets, 14, $21; récomp. en arg., $9	105 00	
7 hommes, 84 exerc., $126; main-d'œuvre à l'abri de chaloupe, $75.75	201 75	
Bois de service, $20.48; ferronnerie, huile et peinture, $12.58	33 06	
Tapis	2 25	
		342 06
Collingwood—		
Cap. P. Doherty, appointements, 14 mois, $87.50; forets, 17, $25.50	113 00	
10 hommes, 102 exercices, $153; loyer, $10.50	163 50	
		276 50
Goderich—		
Cap. Wm. Babb, appoint., $75; 14 exerc., $21; récomp. p. en argent, $5	101 00	
6 hommes, 84 exercices	126 00	
		227 00
Pointe au Peuplier—		
Cap. L. Spofford, appointements, $75; 14 exerc., $21; bois de serv., $33	129 00	
6 hommes, 84 exercices, $126; main-d'œuvre, 26 jours, $58.50	184 50	
Loyer, J. J. Bougard.	36 00	
		349 50
Port-Rowan—		
Cap. W. Woodward, appointements, $43 75; 5 exercices, $7.50	51 25	
14 hommes, 79 exercices, $118.50; répar. à l'abri de chaloupe, $34.88	153 38	
		204 63
Port-Stanley—		
Cap. A. Pollock, appointements, $71.98; 11 exercices, $16.50	88 48	
13 hommes, 102 exercices, $153; bois de service, $6.89	159 89	
James Fitzgerald, agissant comme capitaine, 3 mois	18 75	
		267 12
Toronto—		
Cap. D. Ward, appointements, $75; 14 exercices, $21	96 00	
6 hommes, 84 exercices	126 00	
		222 00
A reporter		1,888 81

SERVICE PAR VOIE DE MER ET À L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		1,888 81
STATIONS DE CANOTS DE SAUVETAGE, ET RÉCOMPENSES—*Suite.*		
Wellington—		
Cap. H. McCullough, appointements	75 00	
14 exer., $21 ; réc. payées en arg., $15 ; répar au hangar à chal., $54.55	90 55	
10 hommes, 84 exercices, $126 ; peinture, $9.65 ; main-d'œuvre, $7	142 65	
		308 20
E. F. Williams, 2 canots de sauvetage		1,150 00
D. A. McLaren, construction d'un abri de chaloupe		500 00
Denis Fleming do do		447 00
P. Hayden, bardeaux, huile et peinture		25 20
J. S. McCuaig, construction d'un hangar à chaloupe		339 21
Rathbun Company, construct. d'une jetée, $107.44 ; bois de serv., $238.79		346 23
John Leslie, balance due de 1885-86	32 49	
do 34 montres, $364.80 ; 36 binocles, $700.80	1,065 60	
do fret et assurance, $8 ; commission, à 2½ pour 100, $25.64	33 64	
		1,131 73
D. McCormack, fret		51 00
Moxon et Barker, bois et ferronnerie		39 96
John Corbett, frais de voyage		70 00
W. P. Anderson do		8 65
W. H. Noble do		55 35
George Cox, gravure		88 92
G. B Jones, ferronnerie, huile et peinture		88 83
Charles Pontine, calfater un canot de sauvetage		10 00
Récompenses payées en argent—		
John Jordan	100 00	
W. S Ives, Nouvelle-Orléans	80 50	
1, $54 ; 1, $20 ; 12, à $15 ; 18, à $10 ; 6, à $6 ; 5, à $8 ; 11, à $3	543 00	
Payé pour le Bureau du Commerce, 9 hommes	126 53	
		850 03
do do réparations d'une montre		4 26
Annonces		21 84
		7,425 22
MOINS—Remboursé, verres vendus		61 28
		7,363 94
ENQUÊTES SUR LES NAUFRAGES.		
J. C. Bourinot, rapports des naufrages, 19		38 00
James Barber do 80		160 00
R. Benoit do 4		8 00
H. D. Dimock do 16		32 00
D. Ferguson do 30		60 00
A. G. Hamilton do 21		42 00
W. S. Moody do 25		50 00
D. McDonald do 12		24 00
E. O'Brien do 11		22 00
D. Urquhart do 1		2 00
P. A. Scott, frais de voyage *in re* "Otter"	21 14	
do sommat. et honoraires de constables *in re* "Louisa M. Fuller"	1 00	
		22 14
Henry Lewis, assesseur "Louisa M. Fuller"		5 00
Thomas Killam do do		5 00
J. Bain do SS. "Brooklyn"		10 00
E. Larochelle do do		10 00
J. G. Bruneau, notes sténographiques de l'enquête		25 00
Imprimeur de la reine		14 00
		529 14
ENREGISTREMENT DES NAVIRES.		
Enregistrements des coques en 1886	25 00	
Régistre des navires américains et étrangers, 1 exemplaire	15 00	
W. E. DeRinzy, commis surnuméraire, 10 jours	11 00	
Abonnements au Registre Véritas et le Répertoire Général	30 66	
Imprimeur de la reine	156 87	
		238 53

SERVICES PAR VOIE DE MER ET À L'INTÉRIEUR	$ cts.	$ cts.
Enlèvement des obstructions dans les rivières navigables.		
Annonces		5 83
Pierre Fradette, enlèvement de l'épave du vapeur "Ottawa"		3,000 00
John Sheridan, enlèvement do "Finchly"	120 00	
do balance de $900, enlèvement de l'épave du "Julia Wood"	200 00	
		320 00
S. J. Martin, enlèvement de l'épave du "Dominion"	500 00	
do allocation supplémentaire pour do	215 00	
		715 00
John McCaulay et R. McKay, enlèvement des obstruct. dans la Gr. Rivière		150 00
		4,190 83
Communication en hiver, Ile du Prince-Edouard.		
Déboursés par M. P. McElhinney—		
2 capitaines, gages	385 00	
4 patrons de chaloupe, gages	539 02	
Bateliers, gages	3,305 44	
do gages additionnels	112 66	
2 gardiens de remises à bateaux	160 33	
Gardien	40 00	
Lettrer le nom sur un bateau à glace	3 00	
Frais de voyages de lui-même	50 00	
Avances—Janvier et février, compte à rendre	148 00	
		4,743 45
Alex. Strang, sa part pour le transport des malles	330 61	
do pension des peintres, 3 semaines, et agent	25 50	
		356 11
Josiah Howatt, sa part pour le transport des malles		49 98
J. B. Allen, commission sur la vente des billets et allocation pour avril		39 00
T. C. Muncey, expédier les malles de la Traverse	20 00	
do commission sur la vente des billets	35 00	
		55 00
Thos. Allen, soin de la remise à chaloupe et chaloupes additionnelles	67 50	
do transport des malles, etc.	360 00	
		427 50
R. Campbell, main-d'œuvre et matériel, réparer les chaloupes		57 33
Theo. L. Chappelle, papeterie et frais de messagerie		3 05
S. W. Crabbe, ferronnerie et peinture		141 50
P. Deagen, bois, 5 cordes		12 50
Wm. Dillon, 2 voiles		13 00
John Gaffney, peinturer les chaloupes, 16 jours		30 00
John Howatt, forgeage		7 71
Peake, Frères et Cie, ferronnerie		43 88
Ritchie et Fils, 1 compas		26 97
D. Stewart, biscuits		6 72
M. Walsh, tuyaux de poêle		18 50
Télégraphie		34 79
Annonces		2 50
Andrew Gordon, frais de voyages		75 00
Pritchard et Mingard, timbres à dater		10 00
E. Muttart, réparer la chaloupe, 37 jours		74 00
Cap. J. J. Barry, services à bord du "Neptune"		50 00
Imprimeur de la reine		34 44
		6,312 93
Police riveraine, Montréal.		
H. A. St. Ormond, agent du département	1,400 00	
G. Murphy, chef, 365 jours, à $3	1,095 00	
Sergents, 2, à $1.90; 3, à $1.75; 1 constable, à $1, 365 jours	2,875 50	
Constables, 31, 7 mois, à $1.25	7,895 75	
Bonis, sergents, $96.30; constables, 31, $1,491.25	1,587 55	
		14,853 80
M. Chartrand, aider à l'arrestation d'un prisonnier		10 00
A reporter		14,863 80

SERVICES PAR VOIE DE MER ET À L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		14,863 80
POLICE RIVERAINE, MONTRÉAL.		
G. Murphy, chef, vêtements et uniforme		64 50
H. A St. Ormond, dépenses imprévues—		
Nett. du bureau, $27 ; alman. des adr , $5 ; voit. de pl. et tél., $121.36	153 36	
Main-d'œuvre, $15.55 ; divers petits achats, $56.35 ; timbres, $32	103 90	
Abonnements : *Gazette*, $12 ; *Herald*, $6	18 00	
Gaz, $81.30 ; repas pour les prisonniers, $10.50	91 80	
		367 06
Annonces		36 00
E. Chanteloup, boutons pour les gilets, 12 douzaines		9 00
Brault Frères—		
Blouses de sergents, 6, $30 ; blouses de constables, 31, $127.50	157 50	
Pantalons en bougran, 63	245 70	
		403 20
D. Leparge, pantalons, 12		72 00
Gault Frères, ruban		6 84
P. O'Donoghue, ceintures en cuir breveté, 40		70 00
Cie de caoutchouc Goodyear, 40 pardessus		160 00
Lorge et Cie, chapeaux de paille, 36, $28.80 ; chapeaux, 6, $9		37 80
C. Charon, bottes, 61 paires, à $3.75 ; 12 paires à $4.50		282 75
R. Watson, examen d'étoffes pour les vêtements		7 00
P. Donnelly, persiennes, 10		30 00
Aqueduc de Montréal, taxes d'eau		24 10
L. C. Barney, peinture et huile		27 05
T. F. Moore, houille, 18 tonnes, à $5.40		97 44
P. M. Galarneau, loyer de la station		400 00
Cie de téléphone Bell, loyer de téléphone, jusqu'au 1er octobre 1887		83 00
Kenneth Campbell, fluide de la croix rouge, acide carboliq. etinsecticide		4 05
Directeur de poste, loyer de boîte, jusqu'au 31 janvier 1887		6 00
James Walker, quincaille et outils		93 99
Cie d'huile impériale, huile, 44·76 gallons		9 40
C. S. Gagnier, tapisser des chambres		23 64
James Shearer, bois de service		100 27
J. L. Cassidy, cheminées de lampes		3 90
Henry Birkes et Cie, horloge		7 20
Paie additionnelle, 6 hommes allant à Montréal		54 00
H. A. St Ormond, lanternes, etc., pour la célébration du jubilée		17 70
Imprimeur de la reine, $11.67 ; bureau de la papeterie, $23.68		35 35
		17,397 04
POLICE RIVERAINE DE QUÉBEC.		
B. Trudel, chef et préposé à l'engagement des matelots		1,500 00
John Gibbin, commis		1,000 00
James Cunningham, sous-chef		683 30
Paye de la police, 8 mois—5 patrons de chaloupe, $1,949 ; 2 mécaniciens, $699.20 , 25 constables, $7,324		9,972 20
Gratuité à la police pour bonne conduite		1,856 00
B. Trudel, chef, dépenses imprévues—		
Uniforme, $50 ; charriage, $5.16	55 16	
Bottes, 37 paires, $111 ; timbres, télégrammes, etc, $31.87	142 87	
		198 03
James Cunningham, payé pour réparations, 617 jours		620 00
Journaux, *Gazette*, 2 ans, $12 ; *Chronicle*, 1 an, $6		18 00
Audet et Robitaille, câble et ficelle, $118.50; toile à voile, 236 verges, $77.30		195 80
John Alexander, planches de chêne et épinette		13 80
Beaudet et Chinic, quincaille, $60.51 ; peinture, $149.43		209 94
Henry Black, faire une poulaine, etc		13 00
Bissett Frères, réparer les machines et le propulseur		174 42
L. O. Blanchet, payé pour charriage et télégrammes		4 05
Timothy Berrigan—		
Voiture de place pour mener les prisonniers à la prison	363 50	
Enlever la neige, hiver 1886-87	92 00	
		455 50
A reporter		16,914 04

SERVICE PAR VOIE DE MER ET À L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		16,914 04
POLICE RIVERAINE DE QUÉBEC—*Suite.*		
Isidore Bédard, réparations et tuyau de poêle		36 65
G. Boulanger, mise en hivernement de l'équipement et du vapeur de la police.		47 00
A. Boucher, passage des hommes de police sur remorqueur		4 00
Cie de téléphone Bell, loyer du bureau, 19 juillet 1887	40 00	
do do do principal, 29 octobre 1887	40 00	
		80 00
A. P. Caron et Frère, essuie-mains et boutons		82 43
A. B. Cherrier, almanach des adresses, 2 exemp., 1886-87; 1 exemp., 1887-88		15 00
J. H. Clint, planches de pin		50 31
E. Chanteloup, boutons		48 00
M. J. Couterier, savon, 130 lbs		11 70
J. Cunningham, confection de 144 chemises		36 00
Cie manufacturière de meubles Drum, gaffes de bateau		7 45
M. Dunn, suif, 666 lbs., $57.79; savon, $32		89 79
Dolan et Cie, galon doré et insignes		68 84
C. Dionne, huile de marsouin, 51½ gallons		41 20
J. P. Derry, encre et mucilage		5 25
Thomas Delaney, glace		4 00
Dawson et Cie, registre de la marine, $10; livres blancs, $7.19		17 19
Foley et Cie—		
Confectionner et garnir 70 habillements	828 80	
Garnir 35 pardessus, $306 25; galon doré, $3.33	309 58	
Serge bleue, 5 verges., $9; réparations, $101	110 00	
		1,248 38
Alex. Grant, ustensiles de ménage et provisions pour les prisonniers		104 07
F. Gunn, houille, 300 tonnes, $1,125; corde, $17		1,142 00
Ed Giroux et Frère, drogues		4 15
L. Guérard, chaisses, 6		10 50
W. Hunt et Fils, liège		8 64
James Hamel, drap dit de la police de Londres, 145¾ verges	556 77	
do serge et coton à chem., $264.37; caout. et essuie-mains, $16.90	281 27	
		838 04
J. F. Hoosack, lampes et cheminées		7 20
Z. Lemieux, clefs et serrures pour coffre de sûreté		4 00
J. Marmen, charriage		28 90
James McCann, charriage		3 00
Bureau de poste, loyer d'une boîte		4 00
G. M. Phillips, réparations aux vapeurs et matériel		215 74
P. Pouliot, chaloupe		200 00
Simon Peters, bois de service		80 51
H. Quinn, installation des machines, 59 jours		59 00
Loyer du quai de la Reine		200 00
John Roche, amener le ponton sur la grève et le mettre en hivernement		55 62
T. Routier, réparer le vapeur, etc., 6 jours	15 00	
do main-d'œuvre, 35½ jours, $44.05; chambre du pilote, $25	69 05	
		84 05
R. Russell, confectionner 35 bâtons en noyer dur		45 00
G. R. Renfrew, 38 chapeaux de paille, $32.75; 36 casquettes en drap, $68.40		101 15
O. L. Richardson et Fils, cuir		7 90
Cie de navigation du Richelieu et d'Ontario, passage d'un homme de police		7 50
Cie de navigation du Saint-Laurent, remorquage		20 00
S. J. Shaw, ferronnerie et peintures		504 84
C. Vezina, ouvrage de forgeron, 19 jours	47 50	
do main-d'œuvre, 125 jours	161 65	
		209 15
A. E Valleraud, lampes et cheminées		79 00
L. Villeneuve, potasse		8 00
Catherine White, blanchissage d'essuie-mains		3 00
Imprimeur de la reine, $26.78; bureau de la papeterie, $52.63		79 41
		22,921 60
MOINS—Remboursement de surcharge pour bottes		6 00
		22,915 60

SERVICE PAR VOIE DE MER ET À L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Sommaire du service par voie de mer et à l'intérieur.		
Vapeurs fédéraux.....(page 462)	141,227 11	
Examen des capitaines et seconds.....(page 463)	4,855 98	
Canaux de sauvetage, récompenses.....(page 464)	7,363 94	
Enquêtes sur les naufrages.....(page 464)	529 14	
Enregistrement des navires.....(page 464)	238 53	
Enlèvement des obstructions dans les rivières navigables.....(page 465)	4,190 83	
Communication par eau, I.P.-E.....(page 465)	6,312 93	
Police riveraine de Montréal.....(page 466)	17,397 04	
Police riveraine de Québec.....(page 467)	22,915 60	
		205,031 10
Subventions postales et subventions de paquebots.		
Andrew Allen.....	126,533 32	
Pickford et Black.....	22,000 00	
Goodall et Perkins.....	17,640 00	
Chemin de fer Intercolonial.....	14,516 13	
C. N. Armstrong.....	14,000 00	
W. C. Munderloh.....	14,000 00	
E. Fishwick.....	13,000 00	
John Holliday.....	7,800 00	
Cie de navigation à vapeur de l'Ile du Prince-Edouard.....	7,500 00	
Cie de navigation du Bras-d'Or.....	6,000 00	
Cie de paquebots de l'Atlantique-Nord.....	6,000 00	
Cie de Transit du Grand-Nord.....	5,000 00	
Rod. Macdonald.....	5,000 00	
Eben. Gaskill.....	4,000 00	
E. Churchill et Fils.....	3,000 00	
F. W Hales.....	2,500 00	
Cie de paquebots Anglo-Française.....	2,000 00	
F. Wyatt Fraser.....	2,000 00	
Cie de navigation d'Algoma.....	1,000 00	
W. Graham.....	7 20	
		273,496 65

SERVICE DES PHARES ET DES COTES.	$ cts.	$ cts.
PHARES—APPOINTEMENTS ET ALLOCATIONS.		
En amont de Montréal—		
Inspecteur, P. Harty	1,200 00	
Gardiens	41,681 76	
		42,881 76
Entre Québec et Montréal, gardiens		7,230 29
En aval de Québec, gardiens		37,144 21
Nouvelle-Ecosse—		
Inspecteur, C. A. Hutchins	1,200 00	
Gardiens	48,516 80	
		49,716 80
Nouveau-Brunswick—		
Inspecteur, James Mitchell	1,200 00	
Gardiens	23,735 33	
		24,935 33
Ile du Prince-Edouard, gardiens		6,110 00
Colombie-Britannique, gardiens		6,996 65
		175,015 04
AGENCE—QUÉBEC.		
J. U. Gregory, agent, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	2,200 00	
L. A. Blanchet, commis do	1,000 00	
E. E. Buteau, do do	900 00	
J. G. Bruneau, do do	871 20	
George D. O'Farrell, commis do	688 80	
L. A. Blanchet, payé pour charriage, fret et menues dépenses	511 41	
Beaudet et Chinic, ficelle et broquettes	2 55	
Isidore Bédard, 3 boîtes et réparations	6 90	
M. L. Cherrier, almanach des adresses de Québec, 1886-87	5 00	
J. P. Dery, encre et papier	54 60	
C. E. Holliwell, encre, 8 bouteilles	8 00	
Dawson et Cie, impression d'étiquettes et de livres blancs	38 15	
Thos. Delaney, glace	4 00	
J. F. Dobbin, réparer l'horloge	1 00	
F. Gunn, houille, 50 tonnes	150 00	
G. M. Webster, houille, 35·92 tonnes	233 48	
Bridget King, lavage et ratissage	22 50	
Geo. T. Phillips, réparations aux réservoirs	24 10	
Cie de téléphone Bell, téléphone à la maison de l'agent, jusqu'au 19 juillet 1887	40 00	
do do au bureau do do	45 00	
Estampilles	237 08	
Morning Chronicle, abonnement, 31 déc. 1886	6 00	
Imprimeur de la reine, $101.86; bureau de la papeterie, $134.62	236 48	
		7,286 25
AGENCE—NOUVELLE-ECOSSE.		
H. W. Johnston, agent	2,000 00	
Henry Dolby	1,100 00	
John Taylor	600 00	
W. J. Oldfield, nettoyer les bureaux	400 00	
Catherine Oldfield, do	103 50	
Creighton et Marshall, reliure de livres et encre	3 10	
J. R. Glendenning, glace	4 00	
Chemin de fer Intercolonial, fret sur papeterie	3 10	
Cie de messagerie Intercoloniale, timbre en caoutchouc	7 75	
Henry King et Cie, *Nautical Magazine*	3 75	
E. J. Lordly, savon, 1 boîte	3 20	
A. & W. Mackinlay, presse à lettres et livres blancs	63 46	
H. J. Morgan, *Annual Register*	2 50	
G. C. Morton, carte géographique du Cap-Breton	2 00	
Boîte de bureau de poste	4 50	
Nettoyer les corridors	12 20	
Imprimeur de la reine, $192.61; bureau de la papeterie, $148.27	340 88	
		4,653 94
A reporter		11,940 19

SERVICE DES PHARES ET DES COTES.	$ cts.	$ cts.
Report		11,940 19
AGENCE—NOUVEAU-BRUNSWICK.		
J. H. Harding, agent	1,800 00	
F. J. Harding	800 00	
Joseph Miller, gardien	500 00	
do charriage et fret	25 22	
Jane Miller, laver les essuie-mains	5 00	
Barnes et Cie, livres blancs et papeterie	114 90	
J. McMillan do	20 34	
Tippett, Burdett et Cie, rubans à timbres	4 50	
A. Christie, ôter et replacer les chassis doubles	12 10	
Campbell et Ellis, embouchure de porte-voix	0 90	
J. et J. D. Howe, fourniture de bureau	41 00	
D. L. Hutchinson, réparer les horloges et les sonnettes électriques	9 65	
Ellen Hughes, lavage de bureaux	24 00	
D. McAlpine, almanach des adresses de Saint-Jean, 2 exemplaires	5 00	
Cie d'éclairage au gaz de Saint-Jean, gaz	6 78	
W. H. Thorne et Cie, crochets en cuivre et chenets	5 75	
R. Whetsel, glace	4 00	
Bureau de poste, loyer de boîte	4 00	
Estampilles	218 03	
Cie de publication *Sun*, abonnement au *Daily Sun*	6 67	
Commercial News Room, abonnement jusqu'au mois d'avril 1887	10 00	
Taxes d'eau	10 44	
Imprimeur de la reine, $71.14; bureau de la papeterie, $13.98	85 12	
		3,713 40
AGENCE—ILE DU PRINCE-EDOUARD.		
A. Lord, agent, appointements, 11 mois, au 31 mai	1,102 00	
do frais de voyage et faux frais	552 57	
H. W. Mutch, appointements, 11 mois, au 31 mai	335 00	
do dépenses du transfert au nouveau bureau	5 00	
D. McLeod, nettoyer les bureaux, 9 mois	22 50	
G. H. Haszard, encre et livres de notes	1 05	
S. W. Crabbe, tuyaux de poêle	2 42	
John Gaffney, peinturer les plaques de portes	2 00	
Pritchard et Andrews, graver un sceau	4 00	
Imprimeur de la reine, $30.46; bureau de la papeterie, $17.63	48 09	
		2,074 63
AGENCE—COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
H. G. Lewis, appointements	1,597 29	
do frais de voyages et faux frais	74 35	
W. S. Wiffen, écrire au bureau, 191½ jours, à $3	574 50	
W. Gregory, gardien	120 00	
T. N. Hibben et Cie, timbres, $20.50; papeterie, $33.39	53 89	
Impression de livres de chèques	10 00	
Smith et Clark, faire et réparer des meubles de bureau	13 76	
Sheers et Page, ½ douz. d'essuie-mains	1 80	
Jacob Sehl, banc de bureau	4 00	
P. J. Williams, timbre pour bureau	4 50	
John Weiler, natte et meubles de bureau	11 57	
Télégraphe	10 70	
Colonist, impression de 1,000 en-têtes de lettres	9 00	
Abonnement au *Victoria Standard*	10 00	
Imprimeur de la reine, $33.53; bureau de la papeterie, $1.20	34 73	
		2,530 09
Total, agences		20,258 31

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
EN AMONT DE MONTRÉAL :—		
Alcool, 50c. ; ammoniaque, $5.85 ; annonces, $161.10.,		167 45
Allocation pour illuminer le cadran de la cité de Kingston, $288.13 ; allocation au gardien, $100		388 13
Allocation pour combustible, lac Saint-Louis, Nos 1, 2, 3		24 00
Aide du gardien de phare, Port-Colborne, G. S. Fortier		20 40
Avance à D. G R., Mann, A. Lockerbie		15 00
Chaloupes, 21, $1,287.25 ; réparations aux chaloupes et rames, $87		1,374 25
Abris de chaloupes, 2, $102 ; loyer d'abris de chaloupes, $171.50		273 50
Bouées, veiller aux réparations et placer		1,735 66
Service des bouées et allocation pour combustible, batture du Spectacle		50 00
Bouées, baie de Quinté et Sault-Sainte-Marie		350 00
Pinceaux, peinture, remise, ratissage et badigeonnage		193 30
Brique à couteau, $1.70 ; poulies, $128.20 ; sacs, $1.05		133 95
Balais, $175.50 ; porte-ordures, $1 80 ; allumettes, $49.50		226 80
Construction d'un bassin, île des Anses, G. Currie		100 00
do d'un brise-lames, île de Griffith, G. W. Patterson		51 00
Ouvrage de forgeron et ferronnerie		574 16
Charriage et fret, $503.22 ; emballage, $23.24		526 46
Horloges, 28, $105 ; peaux de chamois, $223.15		328 15
Houille, 5 tonnes, à $3 75 ; 29$\frac{23}{24}$, à $6.75 ; 2, à $6 ; 4½, à $5.75	251 56	
do 40 tonnes, à $3.25 ; 4, à $6.40 ; 2, $4	163 60	
		415 16
do emplir les sacs et les livrer aux phares		126 30
Pétrole, Imperial Oil Company—		
6,639·62 galls., à 20c. ; 4,026·48, à 21c. ; 6,997·02, à 23c. ; 4,277·36, à 24c.		4,809 37
Pétrole, en petites quantités		231 88
Toile à voile, 31¼ vgs., $11.40 ; corde, $9 ; coton, 54⅝ vgs., $7.90		58 30
Coton, 652⅜ vgs., $47.95 ; toile, 313½ vgs , $53.91 ; toile d'émeri, $5.10		106 96
Affrètement du "Canada," livraison d'approvisionnements		2,340 00
Boussole		26 00
Godets à l'huile, Ile aux Gros Canards		90 00
Phare de la Rivière Creuse, essartage de la pointe, O. Smith		20 00
Diamant de vitrier, $16 ; remouler les bords de verre poli, $10.85		26 85
Droit de bassin et soin de la goélette "Dunscomb"		132 00
Commission sur la vente de la goélette "Dunscomb"		25 00
Construction d'un mât et d'une lanterne, Vigars Frères		40 00
Flanelle, 147 vgs , $32.79 ; coutil, 608 vgs., $97.72 ; ficelle, 70c		131 21
Phare de Grosse-Pointe—		
Balance de l'entreprise, Leduc		399 31
Inspection		28 00
Réparations au phare de Goderich		144 00
Verres, 465 carreaux, $43 37 ; verre poli, 56 carreaux, $363.32		406 69
Colle, $3.35 ; peintures et couleurs, $840.35 ; pots à peinture, $4 65		848 35
Balise du rocher au Goëland, P. O'Doherty		56 00
Bois dur, $224 29 ; bois de service, $1,139.25		1,363 54
Phare de Kincardine, enfoncer des pilotis		106 25
Traverse du Four à Chaux—		
Soin des signaux, du phare et du manomètre		500 00
Soin du phare, du 2 mai au 7 déc		716 66
Main-d'œuvre, 29 jours., à $1 ; 4, à $1.25 ; 156½, à $1.50 ; 60½, à $1.75	374 63	
do 107½ jours, $2 ; 2, $2.50 ; 32, à $2.75 et $39.50	347 50	
		722 13
Cheminées de lamp., 31 douz., à 60c. ; 80 douz., à 75c. ; 100¾ douz., $1.35		214 60
do emballage et fret		38 94
Chaux, $30.35 ; échelle, $3 ; papier à enveloppe, 80c		34 15
Bois de service et poêle pour la maison du Rocher au Genièvre		70 00
Cuir, 75c. ; lampes, $6.95 ; lanternes, $50.65		58 35
Appareils de sauvetage, $26.75 ; ustensiles de ménage et globes, $14.25.		41 00
Phare de la jetée de Lancaster, reconstruction, $1,055 ; faux frais, $12.13 ; inspection, $33.10		1,100 23
Terrain pour emplacement du phare		113 00
Phare de la Pointe McTavish, ouvrage		154 40
Matériaux pour réparations, $12.50 ; matériaux pour réparations et travaux sur le chaland, $33 68		46 18
Mécanisme pour cor de brume		81 00
Clous, $91.95 ; réparations, $671.71 ; papier sablé, 28c		763 94
A reporter		23,117 96

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report	....	23,117 96
EN AMONT DE MONTRÉAL—*Suite.*		
Huiles, $835.41 ; saindoux, $3.10 ; étoupe, $2.50	....	841 01
Peinturage, $65.75 ; étoupage en caoutc., $2.40 ; esprit de vin, $57.77...	....	125 92
Poil pour plâtrage, $3 ; confection de voiles, $7	....	10 00
Pompe, $8 ; île aux Tourtes, allocation pour combustible, $10........	....	18 00
Phare de Port-Arthur, construction, réparations et déplacer........	....	459 51
Placer et transporter le phare-flottant, lac Saint-Louis, S. St. Denis	....	250 00
do do et les bouées, S. St. Denis..........	....	200 00
Pétrole, $13.32 ; ciseaux, $8.35	....	21 67
Déplacement de propriété, île Lyal	....	150 00
Rivière Thames, phare	....	340 00
Mécanisme pour le signal de brume, île de l'Anse........	....	456 00
Résine, $1.25 ; corde, $166.?4 ; boyau en caoutchouc, $71.30........	....	538 79
Loyer de poulies et plomb $; vitrerie au ph. de la P'te Charles, $33.50	....	37 50
Pierre pour construction, $1,519.25 ; emmagasinage, $6........	....	1,525 25
Creuser des puits, 2, île Wolfe et baie du Tonnerre	....	60 00
Eponges, $15 ; savon, 48c. ; combustible, $25........	....	40 48
Appointements, W. H. Noble, 12 mois........	874 96	
do J. Corbett, 10 do	1,000 00	
do H. H. Woodward........	113 55	
		1,988 51
Appointements, $77.85 ; soin des effets, $18........	....	95 85
Télégrammes, 40c ; feu d'alig. de Trout, le déplacer, A. Bastien $25....	....	25 40
Feutre goudronné $3 ; essuie-mains, $131.04 ; pavillons, $50	....	184 04
Outils, $185.12 ; vernis, $13.18 ; zinc, $25.34........	....	223 64
Charriage, $82.37 ; remorquage des phares, $100........	....	182 37
Remorqueur "Annie Stack," voyage à l'île du Carribou........	....	50 00
Frais de voyages, W. H. Noble........	291 58	
do W. P. Anderson........	182 99	
do P. Harty........	65 00	
do H. St. A. Ormond........	37 59	
do John A. Robertson	18 60	
do A. K. Nisbett........	10 00	
do X. Grignon........	5 40	
do John Hoar........	3 00	
do and board, workmen........	62 75	
		676 91
Papier à tenture, 264 rouleaux, à 4c. ; 386, à 12½c. ; 12, à 20c........	....	61 22
Mèches, 89 douz., $178.05 ; époussettes, $1.80 ; fil métallique, $71.12....	....	250 97
Phare de Valleyfield........	....	9 85
George Collins, en récompense de ses services plusieurs années passées, comme surintendant et pour placer des bouées dans la B. Georgienne	....	100 00
Chance Frères, Birmingham—		
Becs, duplex, 1 grosse........	227 76	
Cheminées, verre rouge, 200........	103 42	
do verre blanc, 1 grosse et 200........	54 43	
Mèche........	7 30	
Emballage et fret........	45 69	
		438 60
G. D. Potter, Londres, cartes de l'amirauté, 6	....	209 75
Imprimeur de la reine, papeterie et impressions	....	20 80
		32,710 00
DE MONTRÉAL À QUÉBEC—		
L. A. Blanchet, charriage et fret	42 40	
do Main-d'œuvre, $12.30 ; timbres, $16.23........	28 53	
		70 93
J. Bruneau, charriage........	....	25 00
Directeur de poste, Québec, estampilles........	....	39 39
C. Brunelle, réparations, $7 ; sauvetage de propriété du gouvern, $7.....	....	14 00
Louis Bergeron, réparations à la tour, Batiscan........	....	120 00
J. Barbeau, réparations de toiture	....	13 00
L. Fugère do $7 ; loyer de terrain, $6........	....	13 00
P. Bellefeuille, réparations, $512.93 ; bois de chauffage, $108	620 93	
do placer des phares, $60.90 ; charriage d'huile, $15........	75 90	
		696 83
A reporter	....	992 15

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		992 15
MONTRÉAL À QUÉBEC—*Suite.*		
N. Harty, réparations, phare de Champlain		20 25
L. Lafleur do do Saint-Antoine	29 25	
do combustible, $10 ; fret, $1.30	11 30	
		40 55
George Page, réparations, Portneuf		125 00
L. T. Temple do aux phares-flottants, et Ile à Pierre		158 39
Garçeau et Fils do do do		51 10
Ed. Portelance do do do		64 37
R. A. Whitman do phare de Lacolle	26 50	
do taxe de retraite remboursée, $5.88 ; chaloupe, $30	35 88	
do serv. et louage de chaloupe, $11 ; livrer des approv., $20	31 00	
		93 38
J. Sheridan, réparations, Sainte-Therèse		185 00
T. Routier, réparations en général—		
Lui-même, 96 jours, à $2.50, $240 ; charriage, 90c	240 90	
Charpentiers et journaliers, 633½ jours	756 51	
Maître-forgeron, 23 jours, à $2.50	57 50	
Aides et journaliers, 106 jours	146 00	
		1,200 91
C. Vézina, réparations en général—		
Lui-même, maître-forgeron, 16 jours, à $2.50	40 00	
Aides, 69½ jours	75 75	
		115 75
T. Berrigan, enlèvement de la neige, 1886-87		35 00
R. Boiland, houille, 1 chaldron		7 00
P. Brunelle, combustible		10 00
C. Blais do $20 ; louage de chaloupe, $11		31 00
T. Rodrigue do		10 50
Wm. Thurber do		10 00
Wm. Matte do $10 ; canot, $4		14 00
Isaïe Trothier, combust., $4 ; peinturage, $6 ; frais de port et fret, $2.42		12 42
D. Giguère, comb., $20 ; construire et démolir la tour, Lavaltrie, $125		145 00
David Robert, combustible, $8 ; enlèvement de glace, $20 21	28 21	
do construire et démolir la tour, Ile aux Prunes	40 00	
		68 21
Théodore Verville, combustible, $12 ; construire et démolir la tour, Ile aux Raisins, $30		42 00
H. Brassard, construire et démolir la tour, Pointe Saint-François		60 00
Ed. Paul, construire et démolir la tour, Ile de Grâce		45 00
Samuel Reeves, construire et démolir la tour, Ile Sainte-Therèse		25 00
Isidore Bédard, tuyaux de poêles, $15 ; verre et becs, $13.35		28 35
A. E. Vallerand, cheminées de lampes, 60½ douz	74 40	
do globes, $2 ; mèches, 18¼ douz., $18.40	20 40	
do becs, 24½ douz., $82.50 ; éponges, $35	117 50	
do lampes à main et lanternes, 40, $86.25 ; emball., $5.55	91 80	
		304 10
E. Chanteloup, lanternes à main, $25.50 ; becs, 12 douz., $72	97 50	
do cheminées de lampes, 72 douz., $216 ; mèches, 24 grosses, $18 ; 12 douz., $108	372 00	
do emballage, $23 80 ; réparer 13 réflecteurs, $80	103 80	
		573 30
" Canadien," 1 année d'abonnement		4 00
Beaudet et Chinic, peinture, $38.15 ; pinceaux, $52.13	90 28	
do verre, $98.54 ; ferronnerie, $12.79	111 33	
		201 61
G. Murphy, fret sur huile		1 30
O. Boisvert, peinturage, $7 ; abattre des arbres, $23	30 00	
do combustible, $4 ; loyer de terrain, $10	14 00	
		44 00
S. Charland, abattre des arbres		6 00
Desjardins et Payan, peinturage		55 00
J. P. Pagé do		30 00
O. Mercier, peinturage, $3 ; chaloupe, $35 ; ferronnerie, $22.48		60 48
S. C. Francœur, peinturage		2 50
Cie canadienne de messageries, messageries		3 60
A reporter		4,876 22

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		4,876 22
MONTRÉAL À QUÉBEC—		
Joseph Hamel, chamois, $47.25 ; toile-verre, $53.33		100 58
P. Connolly, main-d'œuvre		10 00
P. Deroches, loyer de terrain, Sainte-Croix		6 00
C. Barvieux do Lavaltrie		30 00
G. Germain do Portneuf		5 50
A. Montplaisir do Cap Madeleine		12 00
T. Martineau do Champlain		12 00
A. Reeves do Ile Sainte-Thérèse		10 00
J. Marchand do $6 ; loyer de maison, $8, Batiscan		14 00
J. H. Marchildron do		12 00
Quai de la Reine, loyer		271 91
Ernest Duval, chaloupe et rames	36 00	
do répar. à la tour, $6.50 ; emmagasinage, $10 ; peintur. $8.	24 50	
		60 50
P. P. Pouliot, chaloupe et accessoires		64 50
Cap. L. Traverse, déplacer et replacer le phare à l'entrée de la rivière Saint-François		41 00
L. H. Hébert, service de bouée		125 00
M. Francœur do		450 00
D. Meilleur do		150 00
P. Deschanaux, déplacer des poteaux		35 75
M. J. Woodward, pétrole, 3,223·16 galls.		709 10
W. Fitzhenry, emmag. d'huile, $26 26 ; gages, mai et juin 1887, $91.50		117 76
P. Fradette et Fils, garde du phare au Cap La Roche, 8 mois		875 00
Cie du télégraphe Grand Nord-Ouest, télégraphie.		188 02
F. Gunn, toile, 85 vgs, $38.25 ; corde de manille, 326 lbs., $40.75		79 00
J. W. Hammond—		
Faire une clôture, $4 ; chaloupe, $30 ; combustible, $10	44 00	
Ventilateur, $5 ; pétrole, 10 galls., $2.25	7 25	
		51 25
Grenada Fire Extinguisher Co., 7 douz. grenades		63 00
Jesse Joseph, verre, 6 carreaux		17 75
Emilie Morin, nettoyeurs de cheminée, 1 grosse		18 00
J. P. Déry, papeterie		6 25
J. Sullivan, daviers et support, 2		46 80
Wm. Doyle, ferronnerie et peinturage		35 65
N. Tardiff, espars		19 25
A. J. Turcotte, huile de graine de lin, 129⅝ galls	87 55	
do chandelles et allumettes, $22.15 ; brosses, etc., $32 70	54 85	
do térébenthine, 54 galls	36 55	
		178 95
D. E. Peters, fret sur huile	5 04	
do replacer le phare, lac Memphremagog	47 18	
		52 22
M. McNaughton, touage de phares flottants		205 00
A. Manen, de service au bureau, 14 jours		28 00
J. Marmen, charriage		25 15
Audet et Robitaille, goudron		4 25
T. Parent, chaux, 1 baril		1 75
O. Gourdeau, réparations, $66.26 ; frais de voyages, $42.57		108 83
P. Jobin, réparations, Ile Valentin, $20 ; Contrecœur, $49.71	69 71	
do frais de voyages	94 90	
		164 61
L. R. Demers, frais de voyages		13 50
J. U. Gregory do		61 32
H. St A. Ormond do		43 85
M. Paquin do		6 60
F. Turgeon do		9 00
Annonces		3 40
Total, Montréal à Québec		9,420 22

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
EN AVAL DE QUÉBEC :—		
Cie de vapeurs de Montréal, fret		481 04
S. T. Arnett, fret		69 00
A. Fraser—		
Fret, $29.65 ; repas, $12	41 65	
Passage de 4 hommes, des Sept Iles à l'île aux Œufs	7 00	
do 4 do de l'île aux à Œufs Québec	28 00	
do 2 do des Sept Iles à Québec	15 00	
		91 65
Fret, diverses personnes		91 60
Vapeur "Québec," $4 09 ; transport de 4 hommes, $24		28 09
C. et X. Kennedy, houille, 88 tonnes à $3, et 12 à $1.50		282 00
Archibald et Cie, Sydney-Nord, houille, 130 tonnes, $192 ; charger, $18.		210 00
Cie houillère Intercoloniale, houille, 371 tonnes		743 00
A. R. Pruneau, houille, 3 chaldrons		22 50
W. H. Crawford, briques réfract., $9.50 ; houille, 50½ chaldrons, $328.25		337 75
J. H. Beaubien, combustible		12 00
T. D. Bond, combustible, $50 ; chaloupe, $15		65 00
C. Bourget, combustible, $25 ; peinturage, $10.50		35 50
A. Bertrand—		
Combustible, $20 ; 14 jours d'ouvrage, $22.50	42 50	
Matériel pour réparations, etc., $48.30 ; fret, $4.85	53 15	
		95 65
John Beck—		
Combustible, $30 ; cor de brume, $20	50 00	
Charriage, $2.50 ; réparations, $42.50	45 00	
		95 00
Wm. Carter—		
Allocation pour combustible, 2 ans	600 00	
Chaloupe, $100 ; travaux à la tour, $19.60	119 60	
		719 60
T. R. Desjardins, allocation pour combustible		25 00
O. Desjardins, combustible, $20 ; réparations, $14.71		34 71
D. Desjau, combustible et eau, $68 ; réparations, $24.40		92 40
J. Galibois, combustible, $10 ; réparations à la chaloupe, $2.20		12 20
J. Gauthier—		
Combustible, $25 ; frais de port, $1 25	26 25	
Pièce justificative manquant (réparations)	123 70	
		149 95
J. Huôt, allocation pour combustible		4 50
J. Lepage do		12 00
J. O'Brien, allocation pour combustible, $100 ; réparer la maison, $96		196 00
T. P. Pelletier, bois de chauffage		117 00
P. Paquet, combustible, $4 ; échelle, $2 ; charriage, $1		7 00
E. H Rennie, combustible, $40 ; réparations, $40		80 00
Nap. Rioux, bois de chauffage, 18¾ cordes		56 25
Jos Samson do 10 do		30 50
A. Richard—		
Combustible, $30 ; sauvetage, $100	130 00	
Réparer et faire la cale	15 15	
		145 15
E. Simard, combustible, $30, entretien du phare en automne, $31		61 00
J. Savard, allocation pour combustible		20 00
A. Saint-Laurent, bois, 46½ cordes, $139.50 ; réparations, $3		142 50
D. Tremblay, combustible, $42 ; fret, $5 ; réparations, $8		55 00
H. Bélanger, combustible		30 00
R. LeBlanc, bois, 111½ cordes		334 50
E. Trudel, combustible, $4 ; bois, $14		18 00
J. Martin, combustible et soin du cheval		40 00
F. Lemieux, allocation pour combustible		60 00
F. Arcand do		30 00
L. Marceau do		12 00
John Alexander, espars		12 00
E. Asselin—		
Plateforme pour le cabestan, $2.50 ; charriage, $3 50	6 00	
Combustible, $4 ; réparations, $5.51	9 51	
		15 51
James Ascah, combustible, $20 ; étayer, $12		32 00
A reporter		5,204 55

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		5,204 55
EN AVAL DE QUÉBEC—*Suite.*		
E. Bérubé, ouvrage de forgeron		5 75
Thos. Beaudin—		
Réparations, $5.46; combustible, $15	20 46	
Savon, $2.48; clôture autour du phare, $31.60	34 08	
		54 54
Wm. Boucher, débarquer les provisions		18 60
L. C. DeBeaumont, réparations		16 85
P. Boulianne—		
Réparations, $8.20; combustible, $30	38 20	
Chaloupe, $20; échelles, $5	25 00	
		63 20
James Boulianne, bois de service		305 14
Alfred Bernier, mettre le bateau en hivernement, $15; aide, $14		29 00
Bissett Frères, réparations et fonte		137 02
D. Babin, combustible, $49; réparations, $185.29		234 29
Arsène Babin, réparations		60 00
J. G. Bruneau, réparations en général, $88.60; frais de voyages, $16.66		105 26
E. Brousseau, planches		1 86
P. Côté—		
Combustible, $60; réparations, $5.75	65 75	
Pension de 4 hommes, 42 jours, $124.16; frais de port, $1.26	125 42	
		191 17
M. Cotton—		
Travaux de 4 hommes, 14 jours	28 00	
Bois de service, $55; chaloupe, $10	65 00	
		93 00
J. Cambray, bois de chauffage, 43½ cordes		140 55
H. Hicks—		
Réparations, 1½ mois	37 50	
Aides, 71½ jours, $81; faire du gaz, 57 jours, $68.50	149 50	
		187 00
Wm. Cormier, combustible, $50; réparations, $10		60 00
Jos. Desgagné—		
Réparations en général, 50 jours	72 00	
Frais de voyages	7 08	
Aides, 37½ jours, $56.25; pension de 4 hommes, $38	94 25	
Peinturage, $57; télégrammes, 56c.; louage de chaloupe, 57 jrs, $260	317 56	
		490 89
E. Dufour, 57 jours d'ouvrage, réparations		57 00
D. Dancours, réparations, $7; soin d'un canot, $5		12 00
L. Raymond, soin d'un canot		5 00
J. B. Dussault, soin d'un canot, $5; soin et réparations des bouées, $34.25		39 25
L. T. Delisle, réparations, $5.92; lui-même et l'équipage, 7 jours, $54.25		60 17
F. Durocher, soin d'un canot, $5; réparations, $12.30		17 30
E. Fraser, réparations		4 25
P. Fradette et Fils, réparations à la chaudière du sifflet de brume		220 00
L. F. Tafford, réparations		74 25
G. H. Gore, maçonnerie en briques, 4 jours		7 25
G. Mercier, construire une remise à chaloupe		40 00
G. W. Lindsay, réparations à la chaloupe		23 25
P. Jobin—		
Réparations en général, 90 jours	225 00	
Aides, 176 jours, $352; main-d'œuvre, 704 jours, $1,056	1,408 00	
Fer et pinceaux, $2.72; lard, 54 lbs., $9.72	12 44	
Beurre, 6 lbs	1 32	
		1,646 76
J. F. Sasseville—		
Allocation pour combustible	25 00	
Creuser et murer un puits, $45; frais de port, $4.50	49 50	
		74 50
E. Landry, combustible, $20; lever et placer les bouées, $30		50 00
F. Lachance—		
Réparations, lui-même et 4 aides, 114 jours	107 00	
Pension et frais de voyages	21 50	
		128 50
A reporter		9,858 15

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		9,858 15
En aval de Québec—*Suite.*		
Henry Locke—		
Construire un quai	20 00	
Réparations à la tour, $72 ; combustible, $100	172 00	
		192 00
Joseph Lebel, réparations, $6 ; madriers, 34, $5.93		11 93
P. Lafrance, garder un canot de sauvetage		5 00
P. LeBlanc do do		5 00
Joseph Légacé, balance de 43 jours d'ouvrage, à $1.50		10 75
Charles Langlois, réparations, $35.70 ; combustible, $16		51 70
J. Morrisette—		
Réparations, 22 jours	55 00	
Aides, 100 jours, $144 ; frais de voyages, $21.22	165 22	
		220 22
L. Magnan—		
Réparations, 43 jours	86 00	
Aides, 43 jours	64 50	
		150 50
E. Mathurin, réparations		30 00
Jules Martin do		29 50
J. McWilliams, réparations, $14.89 ; combustible et eau, $30		44 89
John O'Dowd, réparations, 9 jours		13 50
Ed. Pelletier, réparations, $67.37 ; calfatage de phares flottants, $16		83 37
J. Painchaud—		
Clôture, $10 ; faire un platfond, $62	72 00	
Combustible, $16 ; garder un canot, $5 ; réparer la tour, $5	26 00	
		98 00
Herbert Pope, réparations		40 00
A. Poitras, réparations à la lumière		100 00
T. Routier—		
Réparations générales, 145 jours	362 50	
Charpentiers et journaliers, 2,074 jours	3,035 45	
Forgerons, 21 jours, $52.50 ; 89 jours, $126	178 50	
Gouttière, $3.40 ; charriage, $1	4 40	
Balance due, 30 juin 1887, $965—moins dû, 30 juin 1886, $253	712 00	
		4,292 85
Honoré Roberge, ouvrage de forgeron, $11.10 ; combustible, $4		15 10
Jean Roberge, bois et charriage, $9.60 ; réparations, $3.67		13 27
P. Rouillard, réparer 155 sacs		12 50
P. D. Rouleau, réparer et replacer des bouées		32 00
F. D. St. Aukin do do		81 55
J. Ruel, installer les machines du phare-flottant, 57 jours, $71.25 ; main-d'œuvre, 108 jours, $119.41 ; passage d'eau, $1.95		192 61
A. Savard, réparations et pétrole		10 16
F. Sasseville, réparations au chemin		18 00
Veuve O. Tremblay—		
Réparations, déplacer la lumière	59 75	
Charriage, $47.60 ; emmagasinage, $88 75	136 35	
Fournitures aux districts du Saguenay	117 72	
		313 82
H. Tremblay—		
Réparations, $40 ; faire une voile, $10	50 00	
Allocation pour combustible, $30 ; rames et échelles, $7	37 00	
		87 00
F. Turgeon—		
Réparations générales, 132 jours	132 00	
Frais de voyages, $33.57 ; main-d'œuvre, 139 jours, $207	240 57	
		372 57
N. Tardiff, espars		2 75
M. J. Wyatt, réparations, $49 ; faire un plan incliné, $60		109 00
B. Ray, bois franc		171 00
A. Bedigare, réparations		8 95
E. Pope, réparations		20 00
A. Malouin, loyer d'un cheval, $4 ; remplir le quai, $24		28 00
F. Arcand, pension, 6 hommes, 36 jours		129 60
A reporter		16,855 24

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		16,855 24
En aval de Québec—*Suite.*		
Audet et Robitaille—		
Fret sur houille	393 00	
Poix et goudron, $20 30 ; divers menus achats, $30.95	51 25	
Poulies, $52.25 ; ficelle et ligne, $30.85	83 10	
Drisses, 85, $31.80 ; câble, $27.47 ; câble métallique, $25.67	84 94	
Etoupe. $14 80 ; tolets. 3 prs., $2.25 ; rames, $19.75	66 80	
Toile à voile, 62 vgs., $24.80 ; chaîne, $94.94	119 74	
Etoupage de lin, $10 80 ; 3 boussoles, $13.50 ; drapeaux, $32.50	56 80	
		855 63
Beaudet et Chinic—		
Poudre, signaux, 65,000 lbs	13,000 00	
Passage d'eau, $97.50 ; charriage, $65 ; couvertures de laine, $41.50.	204 00	
Emmagasinage, $220 ; cuir à semelles, $2 ; poudre, $3.75	225 75	
Mèche, 10 pds., $1 ; vitre, $551.79 ; 4 diamants, $17.25	570 04	
Ferronnerie, $2,125 92 ; peinture et huile, $1,863.17	3,989 09	
Huile de graine de lin, 295⅝ galls	206 89	
Brosses, W. W., 14, $8.40 ; peinture, 15 h., $136.67	145 07	
		18,340 84
L. A. Blanchet—		
Encre, 60c ; droits de havre, etc., $3.02	3 62	
Charriage et fret, $88.90 ; lavage, 38 jours, $28 50	117 40	
Main-d'œuvre, $30 ; livre blanc, $1.50 ; réparations, $4.50	36 00	
Télégrammes et frais de port, $10.73 ; échelles, etc., $6	16 73	
		173 75
R. W. Battes, touage de phare		75 00
H. Black—		
Brosses, $2.50 ; ancrages, 57,140 lbs., $1,304.54	1,307 04	
Fontes	16 25	
		1,323 29
Isidore Bédard—		
Tuyaux et accessoires	371 20	
Poêles, 10, $137 ; ustensiles de cuisine, $53.45	190 45	
Réparations aux lampes, $316.10 ; pompes à l'huile, 2 douz., $66	382 10	
Etampe de mesure impériale et boîtes, 2 douz	80 40	
Réparations, $142.25 ; seaux en tôle galvanisée, 14⅝ douz., $117.33	259 58	
Lampes, 6, $132 ; do 7, $56 ; do 9, $45	233 00	
		1,516 73
A. Boulanger, salaire, 62 jours, $62 ; frais de voyages, $48.80		110 80
E. Boulanger, faire du gaz, 87 jours, $160 ; aide, 137 jours, $147.80		307 80
R. Blackiston—		
Toile à voile, 363 vgs., $169.45 ; faire des voiles, 41 jours, $82	251 45	
Câble, $31.30 ; anneaux de cuivre, 15 douz., $15	46 30	
Diverses réparations et articles pour phares	43 65	
Etamine et pavillons rouges	63 55	
		404 95
L. D. Babin, garder un canot, $5 ; réparations, $100		105 00
T. Berrigan—		
Main-d'œuvre aux bouées à gaz	2 00	
Charriage, $7.60 ; enlever la neige, $35	42 60	
		44 60
J. H. Clint, bois de service, $3,123.72 ; bardeaux, $122.97		3,246 69
E. Chanteloup—		
Cheminées de lampes, 10½ grosses	311 40	
Mèches, 32½ gross., $164 ; becs, 37 douz., $270	434 00	
Becs (ronds) 4½ douz., $648 ; lampes, 3, $126	774 00	
Liquide à polir, 16 douz., $40 ; ciseaux à émècher, ½ gross., $28.80	68 80	
Etoupage, $30.25 ; godets à l'huile, 14, $112	142 25	
Réparations aux lampes, $153 ; grandes lanternes, 2, $161	314 00	
		2,044 45
J. B Côté—		
Jambon, 200 lbs	26 00	
Saindoux, $36 ; beurre, 159 lbs., $31.80	67 80	
		93 80
A. Charrier, garder le phare flottant		70 50
A. B. Cherrier, almanach des adresses de Québec		5 00
A reporter		45,574 07

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report......	....	45,574 07
EN AVAL DE QUÉBEC—*Suite.*		
Carrier, Laine et Cie., cors de brume, 2, $1,960 ; languettes, boulons et appareils, $108.52......	....	2,368 52
J. Cassidy, combustible, $20; placer et déplacer les bouées, $25......	....	45 00
S. Carroll, passage	....	3 00
James Cunningham, peinturer les bouées, 58½ jours......	....	58 50
F. X. Cauchon, déplacer les bouées, chenal nord......	....	72 00
J. Couterier, main-d'œuvre, $69; savon, 129 lbs., $11.61	....	80 61
M. Colombe, érable......	....	20 00
Wm. Cottrel, barils vides......	....	4 00
Ed. Cazeau—		
Roues de voiture, 5 prs......	80 00	
Voitures et traîneaux, 8, $125 ; fer pour voit. et traîneaux, $91.25...	216 25	
		296 25
E. Chamard, garder un canot de sauvetage......	....	5 00
L. Couture, hiverner et dégréer le navire......	....	30 50
J. F. Dobbin—		
Horloge marine, sonnerie, 4......	20 00	
Alarme, 9, $31 ; réparations aux, $29.40	60 40	
		80 40
F. Derouin, poulies, $9; cisailles brevetées, 8, $3.60......	....	12 60
Wm. T. Davie, remorqueur *Challenger*, remorquage......	....	20 00
E. Desgagne, nettoyeurs de cheminées, 12 douz......	....	18 00
M. Dunn—		
Suif, 340 lbs., à 8c.; 340 lbs., à 9c......	57 80	
Savon liquide, 4 brls., $48 ; savon, 41 boîtes, $123......	171 00	
		228 80
George T. Davie, réparations aux bateaux-phares—		
Charpentiers et menuisiers, 280½ jours	377 77	
Main-d'œuvre, 15 jours, $15 ; inspection d'ouvrage, $82	97 00	
Quincaille, $169.12 ; composition pour les chaudières, $210......	379 12	
Bois de chauffage, $7 ; houille, $4.50......	11 50	
Fanaux, 2, $6 ; pompe, $196......	202 00	
Ustensiles de ménage, $1.83 ; pétrole, 9 gallons, $2.37......	4 20	
Charriage, $6 ; bois de service, $244.66 ; peintures, $6.60......	257 26	
Huile de lin, 9 gallons, $6.75 ; cuir, 7½ lbs., $6.75	13 50	
Huile de loup-marin, 1 gallon, 70c. ; condensateur d'eau fraîche, $120	120 70	
Hivernage de bateau-phare, 3 nov. 1886, jusqu'à mai 1887	600 00	
Pompes foulantes, $15 ; usage de câbles, diligence, etc., $25......	40 00	
		2,103 05
John Davie—		
Réservoirs à eau, 1, $60 ; 1, $120......	180 00	
Houille	84 00	
		264 00
J. B. Ductil—		
Avirons, 1 paire	2 00	
Rames, 5 paires, $27.50 ; 45 paires, $180	207 50	
Rames, 3 paires, $15 ; avirons, 6 paires, $3.	18 00	
Avirons, 11 paires, $5.50 ; 2 paires, $5	10 50	
		238 00
J. P. Dery, papeterie et ficelle......	....	46 40
Dinning et Brown—		
Services du remorq. *Florence* p. placer des bouées à gaz, 2 jrs. et 15 h.	131 00	
Etau......	6 97	
		137 97
Thomas Delaney, viande, 1 baril	....	16 25
Drum Cabinet Manufacturing Co., bran de scie, 10 sacs, 80c. ; sciage, 40c.	....	1 20
Dawson et Cie., livres-blancs	....	89 55
Thomas Couribon, sauvetage	....	20 00
T. R. Demers, main-d'œuvre aux bouées à gaz et frais de voyages......	....	56 25
Wm. Deschene, gardien de bateau-phare	....	40 00
F. Deschene, construction d'une nouvelle balise	....	45 00
S. Dion, sciage de 50 cordes de bois	....	25 00
A. Dion, chaloupe......	....	28 00
M. Detsein, 10 jours sur le bateau-phare	....	12 50
Dominion Express Co., messageries......	....	4 20
A reporter......	....	52,044 62

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		52,044 62
En aval de Québec—*Suite.*		
James Eden—		
Appointements comme sous-agent	100 00	
Frais de port, $20.31 ; réparations aux bouées, $51.85	72 16	
Louage de quai et cour à houille	100 00	
		272 16
P. Esnouf, timbres-poste, etc., $2.94 ; combustible, $24		26 94
Fisher et Blouin—		
Harnais	47 12	
Couverture de cheval et râpes	17 65	
		64 77
N. Fitzhenry—		
Confection de sacs à poudre	306 16	
do cartouches, $11.85 ; gages, 30 jours, $45	56 08	
		362 24
F. Falardeau, courbes et perches		7 50
A. Flamard, peinturage du bateau-phare		100 00
George Fagot, mécanic., bat.-phare, 19½ jrs., $24 38 ; aide, 13½ jrs., $10 80		35 18
R. Fortin, placer des bouées, 7 hommes, 2 jours		21 00
O. Fortin et Cie, canot d'écorce		7 50
Jacques Faucher, abattre des arbres		8 00
E. Giroux et Frères, drogues et médicaments		374 98
O. Gourdeau—		
Madriers, 22, $9 ; charriage, $1	10 00	
Toile à voile, $2 ; potasse, 60c. ; sucre, 6 lbs., 60c	3 20	
Matériel pour réparations, $28.77 ; main-d'œuvre, 6 jours, $12	40 77	
		53 97
L. Garneau, pension et frais de voyages, 7 jours		10 00
J. U. Gregory, frais de voyages		59 10
Cie de télégraphe du Grand Nord-Ouest, télégrammes		232 39
F. Gunn—		
Toile à voiles, 306 vgs., à 45c	137 71	
Câble de manille, 3,657½ lbs., $457.29 ; 114 lbs., $17.10	474 39	
Toile, 94 vgs., $42.30 ; merlin, $43.20	85 50	
Etoupe, $21.32 ; étoupage Wellington, $12.60	33 92	
		731 52
L. Guérard, coussins de cabine, 3, $24 ; planche de noyer noir, $3.15		27 15
A. W. Glossford, tubes de chaudière, 100, $212 ; acier, $35.09		247 09
T. Houghton, fers à cheval, 27 assortiments		36 15
E. Hammond, service de bouée, $15 ; réparations, $15		30 00
J. Gaudle, remorquage		10 00
F. Girard, placer et déplacer les bouées		50 00
C. Grenier, débarquement d'un cor de brume		28 60
James Hamel et Cie.—		
Peaux de chamois, 323	148 05	
Toiles à verres et à réflecteurs, 1,991½ verges	269 81	
Essuie-mains, 639 vgs., $115.02 ; sacs, 230, $50	165 02	
Rideaux, 141 vgs., $36.45 ; cordes à rideau, $1.54	37 99	
Flanelle, 1,426 vgs., à 28c. ; 1,027, à 28c. ; 22, $5.40	681 98	
Essuie-mains, 27 vgs., $5.40 ; 4 vgs., 60c	6 00	
Anneaux en cuivre, 2 douz., 80c. ; emballage, $4.01	4 81	
		1,313 66
Theo. Hamel, ciment, 14 brls., $70 ; charriage, $70		140 00
Wm. Leslie, placer et peinturer les bouées		10 50
Imperial Oil Co., pétrole, 11,487.57 galls., à 22c. ; 13,893 galls., à 25c		6,000 52
Jewell et Learmonth, remorquage, $180 ; replacer les bouées, $60		240 00
A. Kerr, faire du charbon et mettre les approvisionnements sur le bateau-phare, lui-même et 13 aides, 3 jours		33 75
T. J. Lamontague—		
Fret sur provisions, etc	76 67	
Pension des charpentiers et autres	30 00	
		106 67
Chas. Joncas, droits de havre sur les bouées à gaz		8 92
Jesse Joseph, verre, 6 carreaux		26 10
P. Joyce, transporter les approvis. à bord du bateau-phare, 7 hommes		15 75
J. Loisel, combustible, $50 ; charriage, $8.60 ; réparations, $8		66 60
A reporter		62,803 33

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		62,803 33
EN AVAL DE QUÉBEC—*Suite.*		
J. Langelier, faire des copies de lettres patentes, îles de la Madeleine		4 00
C. Letellier, poêle		13 50
R. LeBlanc, allocation pour droit de passage		8 00
P. Leclair, sauvetage		15 00
L. Leclerc, vieux câble, $3.50; rails, 1,750 lbs., $43.75		47 25
B. Leuard, papier à tentures		7 35
G. Seifert, télescopes, 2		16 00
J. Lynch, chaîne, 3,505 lbs., $105.15; poulies, $16		121 15
Jos. X. Lavoie, certificats pour lots près du cap Rosier		8 60
M. Lemieux, cartouches à poudre, 2,058		20 58
J. A. Landais, livres blancs		71 00
LeBoutillier Frères, lever les bouées		15 00
E. Larochelle, chaloupe		10 00
A. Marmen, à bord du "Gulnare," 46 jours, $92; 3 jours, $7.70		99 70
J. Marmen, charriage, $418.25; bois, $13		431 25
L. Marceau, peinturage		2 50
J. McCann, charriage		2 80
H. LeBlanc, lever et placer les bouées		28 60
J. Maloney, laine filée, 6 lbs		3 30
McDougall, Logie et Cie, peinture		141 59
Noonan et Davies, avances—		
Capitaine Lucas, goël. "Lawrence," pour Rosier	10 50	
Capitaine Tremblay, goël. "Delphine," pour l'île Greenby	147 00	
Fret sur houille, payé Wm. Roberts	364 00	
Commission sur do 2½ pour 100	9 10	
		530 60
L. Nadeau, sacs à poudre		15 75
Louis Nadeau, placer les bouées, 4½ jours		450 00
J. Naulin, charriage et traverser le cor de brume		10 00
O. Pelletier—		
Bois, 19 cordes, $61.76; télégrammes, $65.50	127 26	
Placer les bouées	120 00	
		247 26
S. Peters, bois de service		612 42
G. T. Philips, appareil à gaz et plomberie		2,132 86
E. Parent, pension de 10 hommes, $12.50; combustible, $24		36 50
T. Parent—		
Bouées, 18, $960; réparations aux do $1,597.20	2,557 20	
Tonnellerie, $226.70; barils, 27, $56.40	283 10	
Clés, 8, $22; chaux, 56 brls., $84; houille, 650 brls., $65.50	171 50	
Charriage, $14; fret, $6.75	20 75	
		3,032 55
T. Paradis, bran de scie, 230 sacs		9 20
George Perrin, brique rouge		46 85
Corporation des pilotes, pilotage		20 00
Plamondon et Auger, barriques vides, 192		38 40
P. P. Pouliot, chaloupes et agrès, 4, $409.50; usage de chaloupes, $16.75		426 25
John H. Powell, touage et lever les bouées		125 00
Jackson Rae, agent, "Globe Hand Grenade Fire Extinguisher," grenades, 16 douz		144 00
J. Reid—		
Dégréer le bateau-phare	38 63	
Feutre, 330 lbs., $10.07; papier de manille, $4.20	14 27	
		52 90
J. B. Renaud—		
Avoine pour semence, 289$\frac{5}{6}$ boisseaux	116 62	
Avoine concassée, 30 boisseaux, $39; graine de foin, $15	54 00	
Son, 32 boisseaux, $25.45; barils vides, $1.80	27 25	
Sacs, $1.25; foin, 2,050$\frac{3}{10}$ bottes, $214.80	216 05	
Pois, $3; fleur, 2 brls., $12	15 00	
		428 92
A. Samson—		
Rallumer les bouées à gaz	6 00	
Faire du gaz, 12 jours	18 00	
		24 00
A reporter		72,253 96

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		72,253 96
EN AVAL DE QUÉBEC—*Suite.*		
L. Roper, potasse		12 00
O. Simard, bidons et pompes		289 20
J. Smith, pommes de terre		7 55
J. Sullivan—		
Chaîne, 27,337 lbs	824 10	
Réservoir à l'eau, 6, $240; davier et support, 4, $93.60	333 60	
Charriage	14 00	
		1,171 70
Cie de Messagerie Canadienne, messageries		2 00
Cie de Navigation à vapeur du Saint-Laurent—		
Placer les bouées, 80 heures, $333.33; fret, $143.97	477 30	
Touage, $210; passage, Rivière-du-Loup à Québec, $4	214 00	
		691 30
Jas. Shea et Frères, beurre, 87 lbs., $19.14; lard "mess", 4 brls., $58		77 14
S. J. Shaw et Cie—		
Tuyaux et ferronnerie	266 89	
Manomètres, 18, $4.75; étoupage en caoutchouc, $197.83	202 58	
		469 47
T. H. Tweedale, touage		10 00
A. J. Turcotte—		
Térébenthine, 86½ galls, $64.88; pois, 10¼ boiss., $13 75	78 63	
Riz, 36 lbs., $1.55; poivre et moutarde, $3.61; fromage, $1.47	6 63	
Sucre, 370 lbs., $26.25: thé, 90 lbs., $31.40; pain, $2.52	60 17	
Sirop, 24½ galls., $11.78; raisins, 71 lbs., $7 99	19 77	
Œufs, 16 doz., $3.20; p. de terre, 4 boiss., $1.60; légumes, $9.15	13 95	
Café, 15 lbs., $4.50; fleur, 6 brls. et 1 sac, $38	42 50	
Lard "mess," 3 brls., $943.50; beurre, 115 lbs., $23	966 50	
Jambon, 70½ lbs., $10.59; lard séché, 32 lbs., $4.80; biscuits, $8	23 39	
Allumettes, $9; huile de graine de lin, 171¾ galls., $115.73	124 73	
Brosses, $28.35; essuie-mains, 1 douz., $3.50; sel, $8 28	40 13	
Huile de ricin, 10 galls., $10.80; huile d'olive, 56½ galls, $61 97	72 77	
Charriage et emballage, $7.80; poudre à pâte, $9.20	17 00	
Pain killer, $4.50; ustensiles de cuisine, $8.38	12 88	
		579 05
J. Turner—		
Débarquer les provisions	127 05	
Faire du gaz, 10 jours, $12 60; aide, 22 jours, $22	34 60	
		161 65
A. Gaudreault, réparer la chaudière		24 50
Quai de la Reine, loyer		251 91
J. P. Viau, peinturer une lanterne		22 00
Joseph Wright et Cie, ancre Martin, patron commercial		544 13
L. P. Vohl, télescopes, 1, $10, 2 do, $28; binocle, $17		55 00
S.S. "Vega," placer les bouées		93 35
A. E. Vallerand—		
Becs, 24⅝ douz., à $6; 10⅝ douz., à $3	181 50	
Cheminées, ½ douz., à $3; 144, à $2.40; 14, à $1.80	372 30	
do 114⅝, à $1.50; 179½, à $1 20; 23½, à $2	434 40	
Lampes 163, $122.50; mèches, $125.90; lanternes, $2.75	251 15	
Grande lanternes à signal, 24, $120; 24, $90	210 00	
Cors de brume, 2, $40; 3, $75; poêles à lampe, $3	118 00	
Soufflets de cor de brume brevetés, $8; éponges, 80 lbs., $140	148 00	
Vernis, 99 galls., $49 50; emballage, $35.25	84 75	
Charriage, $6.05; globes, $9.40	15 45	
		1,815 55
E. Vezina, répar. gén.—lui-même, 122 jrs, $305; aide, 548⅝ jrs, $704.41		1,009 41
G. M. Webster—		
Houille, 3 chaldrons, à $7; 12, à $8	117 00	
Ciment (Portland), 34 brls	153 00	
Coke, $18; houille (Newcastle), 16 tonnes, $120	138 00	
Briques, $24; pelles à neige, 1 douz., $8	32 00	
		440 00
C. M. Wurtele, ciment, 16 brls., $64; charriage, $12.50		76 50
E. Pope, réparations		54 00
N. Dickson, loyer du terrain		15 00
A reporter		80,126 37

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		80,126 37
En aval de Québec—*Fin.*		
Annonces		31 50
E. Maltais, service de bouée		10 50
Ministère de la milice, fret sur 30,000 tubes		60 75
Peintch's Patent Lighting Co., Londres, G.B.—		
2 bouées à gaz de 9 pieds, $4.380; fret, $58.40	4,438 40	
2 lanternes brevetées pour bouée à gaz	1,216 68	
4 lentilles dioptriques, $292; 18 carreaux de lanternes, $32.84	324 84	
		5,979 92
Le payeur général de S. M.—		
Etoupilles à friction, 30,000	632 66	
Cylindres en ferblanc. 1,200, $108.04; emballage, $12.17	120 21	
Dépenses départementales, Angleterre	37 64	
Chance Frères, Angleterre—		790 51
288 cheminées en verre rouge	193 62	
288 do plates	187 91	
Emballage, $20.04; fret, $24 34	44 38	
		425 91
Impressions et papeterie, imprimeur de la reine		0 68
		87,426 14
Nouvelle-Ecosse :—		
C. A. Hutchins, frais de voyages		489 70
C. R. Coker do		18 25
Wm. Devan do		44 75
C. Neal, gardien de magasin, 365 jours, at $2	730 00	
do transport d'approvisionnements	468 80	
		1,198 80
Edward Bennett, gardien de nuit		463 12
M. McNeill, forgeron, 303½ jours		379 36
H. Metzler, journalier, $30 par mois		360 00
James Major, journalier, $1 par jour, $312; faux frais, $5	317 00	
do 52 dimanches, gardien	52 00	
		369 00
Wallace Graham, services d'hommes de loi		150 10
Wm. H. Owen do		112 00
George Deschamp, phare, Cap du Nègre		1,021 72
Major Fereday, stations des signaux	2,138 30	
do transport se rattachant aux stations des signaux	698 09	
do sifflet d'alarme de Sambro	17 99	
		2,854 38
Cap. H. E. Rawson, I.R., service des signaux		150 00
Archibald et Cie, Sydney-Nord—		
Houille, 105 tonnes, à $4; 100 tonnes, à $4.60; 55 tonnes, à $5.50	1,182 50	
do 30 tonnes, à $4.75; 362 (Gowrie), à $1.60	721 70	
do charger, $54 30; camionner et emmagasiner, $33.05	87 35	
Huile à machine, $4.95; caoutchouc, 16¼ lbs., $8.33	13 28	
Lampes et cheminées, $2.70; quincaille, $12.94	15 64	
Débarquer le matériel du phare à l'île Flint	7 00	
		2,027 47
S. Cunard et Cie, houille, 3 tonnes, $20.75; charriage, $1.75		22 50
George E. Corbett, houille, 10 $\frac{660}{2240}$ tonnes, $51.47; charriage, $22 73		74 20
General Mining Association, houille, 10 tonnes, à $2; 2¼ tonnes, à $2.50		25 62
I. C. Coal Mining Co., houille, 268 $\frac{17}{20}$ tonnes, à $2.80; 6 tonnes, à $3; charriage, $2.30		773 08
Joggins Coal Mining Association, houille, 552 tonnes, à $1.95; fret sur houille, $78		1,154 40
Killam Frères, houille, 51 tonnes		306 00
F. D. Corbett, combustible breveté, 44 tonnes	154 00	
do emmagasinage d'huile, 700 barillets	113 64	
do charriage et main-d'œuvre pour recev. et délivrer l'huile	21 00	
		288 64
J. K. Doane, bois de chauffage	28 00	
do débarquer la houille, $44.50; fret et réparations, $15.45	59 95	
		87 95
Report		12,371 04

2—31½**

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		12,371 04
NOUVELLE-ECOSSE :—		
J. F. Durkee, charriage de houille		28 70
Edgar Durkee do		18 20
Thomas Ead, charriage de combustible breveté		9 50
R. A. Guildford, faire du charbon pour le sifflet d'alarme		200 00
Goélette "Pocahontas," D Hurley, fret sur houille		88 20
G K. Morrell, charriage de houille		45 00
James Morrell, bois de chauffage, $50.40 ; charriage, $25.90		76 30
Wm Robertson do 7.50 ; do 108.75		116 25
B H. Ruggles, quaiage de houille		11 00
John Smith, bois de chauffage, 142 cordes		826 00
A. et W. Smith, fret sur 80 tonnes de houille		240 00
Goélette "J. W. Dean," fret sur 143 tonnes de houille		114 40
John Sweeney, bois de chauffage, 15 cordes		60 00
Joseph Tower, éclairage, 78 tonnes de houille		54 60
John McKinnon, charriage de houille		4 80
A. C. Anderson, fret sur houille		52 50
Cie d'huile impériale—		
13,643 gallons, à 22½c. ; 7,740 gallons, à 24c	4,927 31	
7,578 gallons, à 25½c. (moins, $2.06 pour barils vides)	1,930 33	
		6,857 64
John Fogan, fret, Halifax à Sambro		443 65
Diverses personnes, fret, $333.71 ; charriage, $252.33		586 04
John Butt, soin des bouées		106 14
D. Q. Amero, réparer les bouées		331 86
F. C. Brine, soin des bouées		31 78
Simon Bouchie do do		233 33
John M. Burns, réparer les bouées		35 50
Thos. L. Banks, soin de bouées, lui-même, $216.25 ; main-d'œuv., $196.05		412 30
John A. Bollong, poser 2 bouées-espars		12 00
George Burke, soin des bouées		32 00
Brown Frères et Cie., sauvetage de la bouée de Sheet Harbour		45 00
G. Cook, ancrage et réparer la bouée		10 00
Henry Conrad, soin des bouées		30 00
John A Cossitt, placer une bouée		11 63
G. H. Dobson, soin des bouées		132 80
C. Doucett do		45 00
E. Davison do		115 20
E. C. Dodge, réparer les bouées		34 25
L. Delorey, soin des bouées		95 00
C. Delorey do		30 00
M. Downie, peinturer les bouées, 22½ jours		46 50
John Farrell, soin des bouées et réparations		55 56
A. R. Greenwood do do		58 75
P. L. Hatfield—		
Soin des bouées et réparations	60 00	
Arpentage et plan du terrain	6 75	
		66 75
Joseph Huson, soin des bouées		100 00
Wm. Henderson do		50 00
James Hughes do		180 53
H. J. Hennigen do		55 00
R. Heisler—		
Soin des bouées pour Wm. Begg	168 30	
do pour J. Moser	115 00	
Charriage pour G. Smith	38 80	
		322 10
John W. Jackson, soin des bouées		20 00
W. Irving do		23 75
C. V. Kerr do		9 00
Henry Kerr—		
Réparer les sifflets d'alarme	157 50	
Réparer les bouées, $27 ; frais de voyages, $66.10	93 10	
		250 60
Henry Lobus, réparer les bouées		40 00
Simon Landry do		160 00
Henry Linden do		350 00
Report		25,736 15

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		25,736 15
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
Lawson et Harrington—		
Remorquage de bouée	181 75	
Huile américaine, 195 caisses	487 50	
		669 25
Jos. Langlois, service des bouées		18 00
G. S. Livingston—		
Faire 5 bouées	45 00	
Service des bouées, $25; réparations, $145.39	170 39	
Construire une chaussée	10 00	
		225 39
M. L. McNeill, service des bouées		43 00
N. Matheson do		34 56
P. McDonald do		43 00
R. McCloskey do		8 00
A. C. McLean do		20 00
A. Malone do et réparationss		47 90
James Marks do		40 00
R. Morrison do		12 00
J. A. McGowan do		33 75
D. Marchand do		150 00
Charles Martin, sauvetage sur bouée-cloche		25 00
John McDougal, 1 bouée-cloche		950 00
Z. Mullins, services de bouées		78 26
W. J. Murphy do		208 33
E. Mackie do		40 00
M. McFarlane do		34 00
John McGuire do		25 00
Joseph Martin, faire 2 bouées		30 00
John Patterson do 12 bouées en fer		1,650 00
John G. Pride, services de bouées		50 00
Handley Payson, quaiage de bouées		5 00
G. H. Zwicker, service et réparation de bouées		39 05
W. A. Perry, remorquage de bouée		5 00
Finlay Rankin, service des bouées		63 00
Henry Reed do		13 00
Hon. Wm. Ross (pour F. Dunlap), service de bouées		56 00
Andrew Malone, main-d'œuvre aux bouées		89 15
J. R. Noonan, service et réparation de bouées		201 97
Wm. Nickerson do emmagasinage do		14 60
G. F. Oliver do do do		145 00
P. O'Toole, service de bouées		88 86
W. L. Smith do		42 00
A. Smith do		10 00
James Smith do		10 00
M. O. Smith, forage de pierres pour bouées	7 00	
do service de bouées	40 00	
		47 00
E. Scott, matériel et main-d'œuvre pour réparer des bouées		182 12
R. D. Sutherland, matériel et main-d'œuvre pour réparer des bouées		160 63
M. Sampson, service de bouées		127 00
Symmonds et Cie, ferronnerie, $85.35; réparations aux bouées, $66.57		151 92
James Moser, réparer et peinturer des bouées		115 00
P. Walsh, service de bouées		144 76
Wm. Walsh do		20 37
D. Waddell do		50 00
M. Westhauer, peinturer une bouée		75 00
Annonces		72 89
Doull et Miller—		
Couvertures, 24 paires	39 60	
Toile à essuie-mains, 20 verges, $1.70; coutil, $24.48	26 18	
Camionnage	0 25	
		66 03
James F. Anderson, arpentage de terrain à la Pointe au Castor		26 00
A reporter		32,192 94

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		32,192 94
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
John E. Butler—		
Rames, 32 paires	54 50	
Bouées-espars, 2, $144 ; main-d'œuvre, $2.70 ; boules, $36.50	183 20	
		237 70
Brookfield Frères.—		
15 M. bardeaux	67 50	
Ciment, 3 barils, $9.45 ; chaux, 3 barils., $2.70	12 15	
Briques, $8.50 ; épinette, 538 pds., $6.45	14 95	
		94 60
D. Bain, décharger et emmagasiner de l'huile		4 50
L. C. Barney, verre, 11 carreaux, $74.25 ; dressage, $7.60		81 85
Cie de Téléphone Bell.—		
Téléphone à l'édifice de la rue Water, 6 mois	45 00	
do do Dominion 6 do	20 00	
do à la résidence de C. A. Hutchins, 5⅚ mois	17 01	
do au quai, et clochette	25 00	
		107 01
J. M. Burns, louage de chaloupe		8 00
Baldwin & Cie, becs, 3		6 10
Burns & Murray, marchandises		64 80
Thomas Bell, 1 charrette		55 00
Creighton et Marshall—		
Papeterie	4 38	
Livres à copier, $5 ; cartes marines, $3.30	8 30	
		12 68
Hugh Campbell—		
Dépêches (Saint-Paul)	20 00	
Relever des bouées, $10 ; réparations, $19	29 00	
		49 00
Seth Crooks, une chaloupe		20 00
Cité d'Halifax—		
Taxes d'eau	250 00	
Borne-fontaine pour approvisionner les navires	13 00	
Main-d'œuvre et réparations do	9 20	
		272 20
Joseph H. Coshen, paille		6 15
E. Chanteloup, lanternes en fonte et accessoires		682 76
Salle de lecture d'Halifax, abonnement, 1 an		6 00
J. K. Christie, ouvrage de forgeron, $2.25 par jour		616 08
E. Crosby, terrain à Baker's Cove		50 00
R. H. Cogswell—		
Horloges, 3	22 50	
Réparer des horloges, $2.25 ; verre, $9	11 25	
Donner l'heure au canon du midi	100 00	
		133 75
G. E. Cann, 1 voile		10 00
Dominion Paint Co.—		
Composition pour les chaudières, 2 caisses	80 00	
Matière première pour composition, 2 caisses	60 00	
Naphte, alcool et spiritueux	19 50	
		159 50
H. W. Davidson, papier à tenture		5 81
James M. Davis, quaiage et magasinage		20 00
Thomas Doane, poulies		16 05
Thomas Forhan—		
Faire des sacs de toile	252 00	
Toile de chanvre, 689 verges	243 60	
Corde de Russie. 570 lbs., $79.80 ; ficelle et cire, $12.50	92 30	
Bourres, 1,510, $105.70 ; charriage, $1.50	107 20	
		695 10
John Fleming, rames, 52		64 30
Henry Elliott—		
Bois de chauffage, 12 cordes	48 00	
Huile et camionnage	10 49	
		58 49
A reporter		35,730 37

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		35,730 37
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
Danl. Crane, charger de l'huile		5 00
Hart et Murray, bardeaux et planches		114 25
J. R. Gordon—		
Alcool, 5 gallons	22 50	
Esprit de vin, 8½ galls., $38.25 ; éponges, $27.50	65 75	
Drogues et médicaments	39 45	
		127 70
A. J. Grant—		
Ferronnerie	118 30	
Peintures, $107.66 ; pinceaux, 94, $32 10	139 16	
		257 46
Wm. Gossip, papeterie		20 73
A. Gilkie—		
Charriage d'huile, $40.50 ; chaloupe, $33	73 50	
Pension de 2 hommes, 4 jours	4 00	
		77 50
A. Gunn et Cie, avoine, 50 boisseaux, $22 ; camionnage, 50c		22 50
Etablissements de secours, île à la Boue et île aux Loups-marins		200 00
Thomas Holloway et fils, poulies		23 60
Wm. Haverstock, caisses d'emballage, 150		45 00
Henderson et Potts, peintures		734 67
J. M. Harding, 1 chaloupe		20 00
H. W Johnstone, poêle de cuisine, $36 ; bœuf, 5 barils., $15		51 00
Chemin de fer Intercolonial, fret, $77 09 ; loyer de quai, $1,500		1,577 09
J. R. Kinney, ancrage du phare-flottant		59 09
E. J. Lordly—		
Sel, 2 brls., $11.60 ; poivre, 16 lbs., $3.20	14 80	
Chocolat, 20 lbs., $5 ; café, 513 lbs, $65.57 ; thé, 364 lbs., $92.86	163 43	
Sucre, 2,979 lbs., $163.84 ; mélasse, 113 galls., $38.42	202 26	
Gingembre, 16 lbs., $4 ; cannelle, 16 lbs., $4.80 ; pommes, $21.18	29 98	
Fleur de farine, 10 brls., à $4 70, 20 do à $4.85 ; 20 do à $4.90	242 00	
Hareng, 5 barils, $27.50 ; morue, 5 quintaux, $18.50	46 00	
Farine d'avoine, 2 brls., $9.50 ; farine de blé-d'inde, 10 brls., $32.50	42 00	
Légumes, $17.86 ; riz, 237 lbs., $9.48 ; biscuits, $9.53	36 87	
Barils de potasse, 1, $6 ; pois et fèves, $14.38	20 38	
Biscuit de matelot, 10 brls., $27.50 ; raisins, $9.80	37 30	
Allumettes, 1 grosse, $3.20 ; balais, 29 douz., $63.25 ; herbes, $1	67 45	
Vinaigre, 35 galls., $9.80, moutarde, 36 lbs., $7.20 ; épices, $3.70	20 70	
Savon et soude à laver, $19.35 ; soude, $12 36	31 71	
Seaux, 4 douz., $7.44 ; crême de tartre, $13.32 ; charriage, 55c	21 31	
		976 19
H. W. Johnstone, agent, mèches de lampe		21 20
G. E. Morton, timbres-poste		184 66
H. R. McKenzie, arpentage de terrain pour cor de brume		26 00
John P. Mott—		
Chaux, 5 brls., à $2 ; 94 à $1.25	127 50	
Savon, 2,752 lbs., à 6c	165 12	
		292 62
R. Martin—		
2 selles	30 00	
Couvertures de cheval et bandages	8 25	
		38 25
Saunders et McLearn, pommes de terre, 30 boiss., $22 50 ; légumes, $5.01		27 51
James McKay, 1 mouton		15 00
Wm. Myers, 24 cheminées Argand		2 40
A. et W. Mackinlay, papeterie		6 41
James McLearn et Fils, foin et avoine		183 79
Cie de verrerie de la Nouv.-Ecosse, cheminées, lampes, 151½ douz., à $1 ; 94¾ douz., à 65c. ; 28½ douz., à $1.25		248 72
R. A. Nisbett, drogues et médicaments		49 65
Journaux—		
"Mail," Toronto, abonnement, 12 nov. 1887	7 00	
"Chronicle" et "Citizen," Halifax, abonnement, déc. 1887	11 00	
"Recorder," Halifax, abonnement, déc. 1887	5 00	
"Critic" do do mars 1887	3 00	
"Times," Yarmouth, do déc. 1887	2 00	
		28 00
A reporter		41,166 36

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		41,166 36
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
Usine à gaz de Pictou, gaz pour la tour de la douane		150 00
D. F. Power—		
Fleur de farine, 20 brls., $100; lard, 2 brls., $35.50	135 50	
Bœuf en conserve, 5 brls, $65; sel, $4; oignons, $5.55	74 55	
Mélasse, 66 galls., $21.12; pois, $11.88; charriage, $1.36	34 36	
		244 41
Power et Cie, bidons à l'huile, 233, $51.50; seau en cuivre, $7.75		59 25
Parker et Evans, composition pour chaudières, 915 lbs		82 35
Alf. Perry, huile		11 57
S. H. Phinney, prendre soin du bâtiment Cap Sharp		75 00
John Pettipas, accessoires de chaloupe		40 06
W. B. Reynolds, peintures		151 14
Geo. E. Smith et Cie—		
Ferronnerie	611 39	
Corde, 126½ lbs., $17.28; ligne à saumon, $7.77	25 05	
Peaux de chamois, $43.60; lanternes, $1.90	45 50	
Brosses	29 30	
		711 24
N. et W. Smith, barils, 125		66 50
James Simmonds, bidons à l'huile		48 10
D. Sampson, 1 chaloupe		11 00
John Stairs et Cie, ferronnerie		21 00
Wm. Stairs, Fils et Morrow, chaîne		12 00
Steam Gauge & Lantern Co., New-York—		
Lampes à signaux, 3, $42; do 3, $36; becs, $7.50	85 50	
do 9, $130; 3, $37.50; cadres, etc., $80	247 50	
Cheminées, 168 1/12 douz., $208.28; emballage, $5	213 28	
Commission sur traite	2 08	
		548 36
Ed. Scanlan, 31½ jours de travail		31 50
Thomas Doane, pension des fabricants de chaudières		120 00
Theakston et Angwin—		
Ferronnerie	614 56	
Corde, 415 lbs., $55.37; fil métallique, $67.56	122 93	
		737 49
J. E. M. Taylor—		
Vitres, $30; couper do $3	33 00	
Papier tenture	3 00	
		36 00
John Taylor, wagon à foin, $125; brouette, $4.50		129 50
S. Townsend, emmagasinage d'ancre		28 65
J. E. Wilson, tuyaux et réparations		151 72
Cie de télégraphe Union de l'Ouest, télégrammes		231 29
H. D. Wilson, M.D., soins de J. Nickerson, Anse du Docteur		30 00
A. N. Whitman, papier à tenture		2 50
David Williger, chaloupe et rames		29 50
John Williams, 1 dory		14 80
John White, poêle, tuyaux et réparations		78 00
E. F. Williams, 11 rames		24 77
A. Warner, frais de voyages		4 00
R. E. Monk, 14 hommes à la manœuvre de la chaloupe de sauvetage		21 00
M. Amero—		
Réparations, $17.19; ciment, 1 brl., $3.75	20 94	
Port, $2.75; charriage et fret, 40c.	3 15	
		24 09
E. R. Bailey, 2 jours de réparations		5 00
Burrell Johnson—		
Réparations à une chaudière, etc	713 83	
Charriage	22 50	
		736 33
J. C. Bancroft—		
Réparations, matériaux	10 23	
Charpentier, 14 jours, $35; charriage, $1	36 00	
Pension, 1 homme, 4 jours	2 00	
		48 23
A reporter		45,882 71

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report.		45,882 71
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
C. W. Bigsby, peinturage		15 00
James W. Brown—		
Réparations, peintnrage	35 25	
Transport, $6 ; fret, 50c.	6 50	
Débarq. des approvision., $18.10 ; pension des fab. de chaud., $23.00.	41 10	
		82 85
James Bollong, réparations au phare		29 00
George Bowser, faire un chemin et réparations		42 00
Joseph Bellefontaine, 50,000 briques		40 00
Jacob Bowser—		
Réparations, 171½ jours	514 50	
Charpentiers, 525 jours, à $1.50 ; maçons, 59 jours, à $2.50.	935 00	
Pensions à 50c. par homme par jour	194 20	
Frais de voyages de lui-même et des hommes	69 50	
Matériaux, $17.99 ; compte de Drayton (non donné), $128.98.	146 97	
Avance, à rendre compte, 1887-88	75 00	
		1,935 17
James Bourke, peinturer le phare		25 00
Angus Beaton, réparations		10 43
H. H. Creighton, réparations au phare		43 24
C. E. Creighton, bardeaux, 40 M., $134 ; charriage, $2		136 00
Corning Crowell, réparations, main-d'œuvre, matériaux et charriage		91 70
Wm. Condon, jeune—		
Peinturer le phare	35 00	
Sauvetage de la bouée de Brig Rock	40 00	
Pension des hommes, 65c. par jour	22 35	
		97 35
W. J. Condon, peinturer le phare et charriage		32 40
Nelson Card, réparer la chaloupe et la tour		53 10
Angus Campbell, réparations et peinturage		30 00
John Cawsey, réparations au phare		19 50
A. Burchill do		2 00
G. Croucher, bois de service		9 00
David Drake, 28 jours de travail		29 90
Thomas Doyle—		
Boîtes d'emballage	13 75	
Pour J. B. White, réparations	19 08	
		32 83
James Dempster, bois de service et ouvrage		151 25
James McDonald, peinturage		25 00
Jas. P. Dillon—		
Réparations et matériaux	21 20	
Charpentiers et maçons, 18 jours, à $2	36 00	
		57 20
John Findlay, réparations aux chaloupes, etc., 296 jours		666 00
John Ferguson, réparations au phare		19 10
Charles Faulkner, une chaloupe		20 00
James Fraser, réparations		40 02
John Early, faire un chemin jusqu'au phare		14 80
W. E. Ellis, réparations, $41.23 ; charriage, $50.50		91 73
John Ehler, peinturer un phare		10 00
Denis Gerroir, peinturage et réparations		70 00
E. Goderich, réparations à la jetée		12 00
S. H. Griffin, réparations au phare		37 29
John Hogan et Fils—		
Bois de service	1,259 78	
Bardeaux de cèdre, $401.50 ; charriage, $54.55	456 05	
Ciment et chaux	16 15	
		1,731 98
Wm. Henneberry, réparations aux phares		8 00
Wm. Helen do		28 00
H. H. Hamilton do		5 92
J. W. Hogg do		106 55
A reporter		51,734 02

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		51,734 02
NOUVELLE-ECOSSE—*Suite.*		
Ed. Horne, réparations au brise-lames—		
Main-d'œuvre, 119 jours, $149 ; chaloupes, $3	152 00	
Pension des hommes, $6.84 ; fret, $3.50	10 34	
		162 34
J. W. Hall, réparations aux phares		90 10
Ed. Johnson, réparations—		
Main-d'œuvre, 28 jours	36 00	
Matériaux et charriage	11 00	
		47 00
W. H. Kinney, réparations—		
Lui-même, 17½ jours	43 75	
Main-d'œuvre, $39.15 ; matériaux, $129.40	168 55	
		212 30
Maurice Kelly, réparations, main-d'œuvre et matériaux		18 80
Charles Latimer, réparations aux phares		4 20
Macdonald et Cie—		
Réparations et accessoires de lampes	277 22	
do aux cors de brume, $604.95 ; répar. aux phares, $590.01	1,194 96	
		1,472 18
J. D. Matheson, réparations aux phares		5 85
T. F. McKenzie do		45 25
A. McDonald, réparations—		
Main-d'œuvre et matériaux	50 00	
Pension des hommes, 1 semaine	3 50	
		53 50
John McNab—		
Pour L. A. McDougall, réparations	8 00	
Pour Archibald et Cie, approvisionnements	15 64	
Pour S. G. Campbell, chaloupe et réparations	70 50	
		94 14
James McDonald, réparer le chemin		40 00
R. McDonald, réparations aux phares		119 47
W. A. Moir do do		53 66
A. McMaster, réparations, 8¾ jours		16 40
John McPhail do 26 do		33 85
J. W. Mitchell, matériaux et main-d'œuvre à la remise à chaloupe		71 08
James McKinnon, réparations aux phares		11 00
A. McKinnon—		
Peinturage et réparations	5 00	
Télégrammes et frais de port	0 53	
		5 53
A. B. Morrrison, marchandises, $2.92 ; réparations, $29.50		32 42
D. Morrison, réparations, matériaux et main-d'œuvre		31 06
L. Morrison, réparations, $51.99 ; chaloupe, $15		66 99
John Murray, réparations, $215.20 ; chaloupe et fret, $16		231 20
C. McDonald, réparations aux phares		6 00
John Millard, construire un brise-lames		496 00
W. D. Munroe, peinturage		20 00
A. McAskill, ciment, 2 brls		8 50
Angus McQueen, brise-lames, Pictou		1,820 00
D. J. McKay, réparations et charriage		3 00
Middleton et Turner, réparer une lanterne		3 50
John McFarlane, réparations au phare		2 95
J. C. McFarlane, ériger une remise à chaloupe et réparations		89 91
Samuel Moser, réparer le chemin, 6 jours		10 00
R. McKenzie, ouvrage de charpentier, construire un réservoir		20 00
R. Musgrave, ouvrage de forgeron		12 47
George Nunn, réparations aux phares		29 48
T. O'Neill, construire une cale		98 00
John G. Peters, réparations aux phares		36 55
W. T. Phipps, réparations et charriage		7 35
Albert Pearl, réparer la cheminée		8 00
A. M. N. Parker, peinturage		6 00
John Perry, pension des charpentiers		73 00
A. McLean, réparations aux phares		16 84
A reporter		57,419 89

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report		57,419 89
NOUVELLE-ÉCOSSE—*Suite.*		
N. L. Quisett, réparations à la lanterne		6 50
James Quinn do do		22 00
A. Rood, réparations, 27 jours		35 10
Wm. Routledge, réparations, 27 jours, louage d'une chaloupe		38 60
D. McRae, peinturage des phares		10 00
T. C. Reading, réparations aux phares		6 70
Philip Robin do do		26 04
B. H. Robichau do do		35 76
Wm. Ross, inspection du brise-lames de Pictou, $25; réparations, $9.15		34 15
H. M. Ruggles, réparations, matériel et main-d'œuvre		50 00
B. Smith do do		5 00
R. J. Smith do do		62 24
A. Suthern, réparations au cor de brume		3 50
D. Suthern, réparations aux phares		12 37
J. F. Strum, construire un abri de chaloupe et réparations		87 95
S. S. Shanks, réparer des sacs, 44 jours		55 00
R. Spence, réparer l'horloge		1 00
Cie Manufacturière Starr, ferronnerie et réparations aux réflecteurs		53 70
Wm. Thomas, peinturage		12 00
Truro Foundry and Machine Co., répar. à la machine du cor de brume, etc.		1,393 76
S. Vigneau, faire une cheminee		49 18
Enos Wolf réparations, matériel et main-d'œuvre		27 22
W. J. Webb, peinturer le phare		11 25
Wm. Whalen, réparations		2 88
Henry Watt—		
Réparations, 71 jours	213 00	
Main-d'œuvre et matériel, $64.17; frais de voyage, $94.50	158 67	
		371 67
Henry Webb, réparer les câbles télégraphiques		27 00
Wm. Yeadon, réparations à la lanterne		3 00
A. Zinck, réparations aux phares		10 00
F. D'Entremont, huile		1 68
Bordereau de l'île de Sable :—		
E. Boutilier, surintendant		450 00
Personnel, 16 hommes		2,823 36
Eliza Crowell, cuisinière		5 00
John Donaldson, gages, 36 jours		11 76
L. Nickerson do		17 27
Daniel Rockwell, gages, depuis juillet jusqu'au 13 août		20 76
Isaac Clowe.l—		
Personnel, 1 mois	14 58	
Frais de voyage	10 00	
Gratification pour blessures reçues	100 00	
		124 58
Thomas Robinson, 1 cheval		160 00
Papeterie, imprimeur de la reine		4 20
		63,492 07
NOUVEAU-BRUNSWICK :—		
Annonce		106 24
Esty Allwood—		
Caoutchouc, $16.90; étoupage, $11.66	28 56	
Nettoyeurs, $3; boyaux, 264½ pds., $157.45	160 45	
Accouplements, $42.31; pompe, $12; outils, $11.54	65 85	
Ustensiles de ménage, $45.28; huile et peintures, $20.85	66 13	
Appareils de sauvetage, $21; dilateur de tube, $18.21	39 21	
		360 20
John Ashford, 28 jours pour prendre soin du phare flottant		42 00
Wm. Ash, corde et peinture		2 50
James Armstrong, 6 futailles à eau		39 00
Jos. Armstrong, loyer de l'emplacement du phare		10 00
Dan. Armstrong, 4 cordes de bois		6 00
A reporter		565 94

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report		565 94
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
H. Allan—		
Boyau en caoutchouc, 100 pds	35 00	
Améliorer l'aspirateur, $22 ; 3 poêles, $35	57 00	
Ciment, $7.40 ; ferronnerie et fournitures en cuivre, $165.12	172 52	
		264 52
L. C. Allison, analyse d'eau		5 00
J. A. Burns, pension de plongeurs, 14½ jours		14 50
G. Briggs, pension de 2 hommes		8 00
S. G. Dinsmore, pension d'un homme 28 jours		22 00
Wm. Fairjoy, pension des peintres, $7.50 ; peinture, $2		9 50
E. M. Hardy, pension des peintres		3 00
J. W. Kent—		
Pension des hommes, à 75c. par jour	34 39	
Frais de port, $8 ; chaloupes et réparations, $38.50	46 50	
		80 89
Thos. E. Long, pension des peintres		12 00
D. Looney, pension de 2 charpentiers, 2 semaines		16 00
R. McMann, pension, 8 jours		5 00
C. McNichol, pension, 37 repas		5 66
S. W. Robinson, 4 jours de pension, 1 homme		2 00
Geo. M. Russell—		
Pension des journaliers, 162 jours	81 00	
Réparations et télégrammes	4 03	
		85 03
Chas. F. Seely—		
Pension des hommes, 496 jours	372 00	
Main-d'œuvre, $30.63 ; réparer l'horloge et frais de port	41 63	
		413 63
G. H. Thomas—		
Pension d'un homme, 17 jours	9 69	
Louage de voiture, $8 ; faire un chemin, $2.50	10 50	
		20 19
George T. Tatten—		
Pension des hommes, 39 jours	22 26	
Charriage d'eau et de houille, $138 ; réparations, $36.75	174 75	
		197 01
James Tatten—		
Pension des hommes, 11½ semaines	46 00	
Droit de passage sur le chemin public	100 00	
		146 00
G. H. Thomas—		
Pension des hommes, 78 jours	44 57	
Réparations et fret	51 35	
		95 92
J. D. Wilmot—		
Pension d'un homme, 2 semaines	7 00	
Charriage d'approvisionnements	3 00	
		10 00
Wm. Benson—		
Prendre les malles à l'île aux Phoques	220 00	
Fret et passagers, $329 ; étoupe, $8.40	337 40	
		557 40
G. A. Barker—		
Ustensiles de ménage, $60.26 ; peintures, etc., $31.66	91 92	
Peaux de chamois et éponges	23 25	
Alcool, 11½ galls., $46 ; spiritueux méthylés, $11	57 00	
		172 17
T. B. Barker—		
Huile d'olive et de saindoux, 10½ galls	17 20	
Huile à peinture, 306 galls. (bouillie, 65c. ; crue, 62c. par gall.)	203 57	
Térébenthine, 46½ galls., $27.90 ; bidons à l'huile, $26.30	54 20	
Alcool, 28 galls., $113.35 ; savon, $66 20 ; peintures, $75.21	254 76	
Huile de lin, 471 galls., $265.71 ; blanc de plomb, $572.12	837 83	
Eponges, $42.25 ; ustensiles de ménage, $57.80	100 05	
		1,467 61
A reporter		4,178 97

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report		4,178 97
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
S. G. Blizzard—		
Bois de service, $436.91 ; raboter du bois, $22.16	459 07	
Bardeaux, $95 50 ; 6 barils à l'eau, $42 ; peinturage, $2	139 50	
Poêle, $15 ; accessoir. de portes et châssis, $20.30 ; charriage, $10.50	45 80	
		644 37
Wm. Black, cartes géographiques, etc		5 90
F. Bullock, emmagasinage d'huile		65 43
J. Boudreau, chaîne		9 60
A. H. et A. W. Bibber, lampes et cheminées		14 20
Brundage et Jackson—		
Toile pour 184 sacs	91 79	
Faire des sacs, $238.50 ; faire des voiles, $14.75	253 25	
Corde, $79.11 ; bourres, $38.19 ; ficelle et cire, $17.05	134 35	
		479 39
L. C. Barney, verre poli et dresser les bords du verre, 30 carreaux		343 25
C. Bourke, peinture		8 77
A. G. Bowes et Cie, bidons à l'huile, $42.28 ; tuyaux de poêle, $6.07		48 35
James Buttiner, arpenter l'emplacement du phare		50 00
Geo. Chubb, peintures et huiles		29 66
R. Clark, loyer du phare, Pointe de Sable, et compensation pour arbres		75 00
Mme James Clark, loyer de l'abri à chaloupe, île à la Meule		24 00
J. R. Cameron—		
Lampes et lanternes	223 60	
Becs, (duplex), 2¼ douz., à $20., 2 douz , à $18., ½ douz., à $15	93 50	
do 49½ douz., $121.80 ; mèches, $89.72	211 52	
Cheminées, 395 douz , $499.73 ; réflecteurs, draps, $278.48	778 21	
Alcool, 3 galls , $12.85 ; kérosine, $39.85	52 70	
Allumettes, 86 grosses	34 40	
		1,393 93
E. H. Cross, chaîne		4 18
Coles et Parsons, bidons à l'huile, 18, $6.90 ; tuyaux de poêle, $18.91		25 81
Carrier, Laine et Cie—		
Sifflet d'alarmes et appareils	980 00	
Languettes en acier avec boulons, 6	32 40	
		1,012 40
G. W. Chandler, goëlette pour phare-flottant		2,200 00
John Cotter, prendre soin de l'abri de chaloupe		10 00
E. C. Chanteloup, lanternes, fonte et appareils, 2, etc		1,934 86
C. H. Clarke, balais, 1 douz		3 00
Daniel et Boyd, marchandises		50 29
John Dewar, huile		14 25
C. D. Dykeman, peinture, $2.38 ; usage du chalan, $5		7 38
A. F. Dibble, construire une chaloupe		57 00
Sarah J. Drake, pavillons fédéraux, 40 vgs		109 00
Ed. H. Everett, papier à tenture et verre		91 66
George W. Elston, échelles, 3		6 48
John Ferguson—		
Marchandises, $159.65 ; ustensiles de cuisine, etc., $155.35	315 00	
Peinture, $484.81 ; corde, etc., $189.34	674 15	
		989 15
Wm. Ferguson, poêle, lampes et mèches		12 01
Angus Fisher, balance d'entreprise, $175 ; faux frais, $30		205 00
M. A. Ferguson, bois de service et charriage		22 40
"Daily Telegraph," abonnement jusqu'au 30 décembre 1887		5 00
Cie du gaz de Saint-Jean, gaz pour la lampe de la Pointe de Reed		80 00
Wm. Griffin, louage de chaloupe		16 00
H. Greenlaw, transport d'eau en chaloupe, $24 ; 6½ jours d'ouvrage, $8.25		32 25
R. Glenn, peinture et vernis, $4.14 ; main-d'œuvre, $11		15 14
E. Gaskill, bois de service et outils		25 42
C. E. Harding et Fils—		
Bois de service	1,149 91	
Bardeaux, 34½ M., $137.25 ; échelles, $42.98	180 23	
Réservoirs et barils à l'eau, $111.25 ; ferronnerie, $32.30	143 55	
Peinture et peinturage, $36.09 ; charriage, $50.45	86 54	
		1,560 23
A reporter		15,859 73

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report........		15,859 73
NOUNEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
J. B. Harmer, voitures de place		36 00
J. et J. D. Howe, coussins pour la chaloupe, 2		24 00
S. Hayward et Cie—		
Poudre à pétarder, 255	828 75	
Ferronnerie, $4.18 ; peinture, $64.50 ; charriage, $6.25	74 93	
		903 68
J. H. Harding, agent—		
Frais de voyages	214 66	
Avances de 1886-7, $150 ; avancé en 1885-6, $60	90 00	
		304 66
Harding et Hatheway, chaux, 12 barils et 1 barillet		10 15
D. L. Hutchinson—		
Poudre à polir, 29 douz	58 00	
Horloge, $5.25 ; réparer les horloges, $3.75	9 00	
		67 00
C. C. Hamilton, peinture		5 50
J. Horncastle et Cie, poulies et corde		16 99
F. J. Harding, frais de messagerie et divers travaux		20 85
George Helmes, poêle, $13 ; réparations, $7, fret, $6.60		26 60
J. et L. B. Knight, bois de service		13 50
O. K. Kent—		
Allocation pour le canon à signaux	100 00	
Fret sur eau, etc.	101 00	
		201 00
" Nautical Magazine," abonnement jusqu'en décembre 1886		3 75
James Knox, 7,500 galls d'eau		75 00
John DeFries, charrier, 8 jours, $160 ; frais de voyages, $19		179 00
James Mitchell, inspecteur—		
Frais de port, $42.74 ; boîte de bureau de poste, $2	44 74	
Frais de voyages	155 49	
Dépenses se rapportant au cor de brume d'Escuminac	75 80	
		276 03
T. R. Jones et Cie, toile à essuie-mains et flanelle		112 29
Wm. Logan, savon, 1,200 lbs.		45 00
John Lawlor, enregistrement de titre		3 00
E. C. Lyle, arpentage et frais de voyages		15 75
James Lynam, feu rotatif du cap Spruce, 9 nuits		20 00
R. Laskey et Fils, poulies, etc		12 50
James Magee, transport en chaloupe		18 00
Thomas McAvity—		
Peinture et blanc de plomb	576 70	
Lampes, globes et soupapes, $17.36 ; réargenter les réflecteurs, $40.	57 36	
		634 06
A. McLaughlin, fournir le magasin, Anse du Loup-Marin		24 00
A. J. McLaughlin, bois de service et main-d'œuvre		81 00
Colin McDiarmid, fournir une chaloupe		30 00
Troop et McLaughlin, corde, $29.50 ; étoupe, $35.25		64 75
Macaulay Frères et Cie, flanelle et toile à essuie-mains		291 75
Henry H. Mott, inspection du sifflet d'alarme de la Pointe Lepréaux		181 58
Wm. Masson, étoupe et corde de manille		36 66
James Murchie et Fils, bois de service		11 58
A. et J. McLeod, coton et toile		2 90
James H. McLeod, trouver la latitude et la longitude des bouées		5 00
Wm. McLellan, clous de fer, 4,780 lbs		47 80
J. R. McFarlane, savon, 1,080 lbs		40 50
Thos. H. McGowan, pension et logement des journaliers		72 48
John McLaggan, bois de service		4 00
John McNaughton, loyer du terrain de la balise		30 00
Chas. L. Nelson, ficelle		19 04
John Y. Payzant, loyer de l'abri à bouée et entrepôt		50 00
J. H. Phinney, tuyau de poêle et ferronnerie		25 83
G. T. Phillips, tuyau à vapeur		103 98
M. Preston, loyer de l'emplacement du phare		20 00
A reporter		20,027 89

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		20,027 89
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
Thos. Redmond—		
Brosses et quincaille	30 37	
Papier à tenture, $4.50 ; emmagasinage de houille, $38	42 50	
		72 87
C. E. Robinson, louage de baril à l'eau		7 70
B. Robinson, arrimage de chaloupe		6 50
E. Ross, rames, 15 paires, $33.65 ; corde, $5.68		39 33
R. Ross, chaîne		36 88
M. Robichau, chaîne		9 60
F. Russel, débarquer les approvisionnements		2 00
Wm. Richard, bois de service		28 08
Robt. Reeves—		
Papier à tenture, $6.60 ; papeterie, $5	11 60	
Charriage et emmagasinage de pétrole	73 40	
		85 00
A. Rogers, marchandises		9 61
B. Rogers, services comme pilote		20 00
D. et J. Ritchie, bois de service		18 37
John D. Small, peinture et ferronnerie		7 11
B. Snell, bois de service		17 16
E. Lee Street—		
Chamois	10 50	
Eponges, $7.75 ; mine de plomb, 6½ douz., $13	20 75	
Papeterie, $3.10 ; alcool, 3 galls., $12	15 10	
		46 35
Jordan Steeves, ferronnerie		18 28
J. R. Smith—		
Paniers, 138	48 00	
Reparations, matériel et main-d'œuvre	94 01	
		142 01
Douglas Stevens, inspection		7 98
J. R. Stone, messageries, $17.15 ; caisses de transport, $50.50		67 65
Alex. Stewart, savon, 1,084 lbs.		40 65
Jos. O. Savoy, loyer d'emplacement de phare (Ile du Foin)		16 00
James Stewart, couper et charrier du bois et réparations		27 60
T. S. Simms, brosses, balais et époussettes		178 85
W. H. Thorne et Cie.—		
Ferronnerie	722 39	
Peinture, $22.61 ; caoutchouc, $3.53 ; verre, $29.64	55 78	
Dynamite, $34.73 ; poudre de pétardement, $129.50	164 23	
Mèche et détonnateurs	3 00	
		945 40
Emma A. Thomas, télégraphiste (Pointe Lepréaux)		150 00
Fonderie de Truro, cor de brume, languettes et boulons		46 80
Todd Bros., ferronnerie et peintures		6 50
Vaughan Frères.—		
Chaîne, $620.12 ; corde, 29 99	650 11	
Cheminée et tubes en fer, $63.35 ; étoupe, $15.15	78 50	
Toile à voile, 437 verges	174 80	
		903 41
J. E. Vincent, quaiage		21 94
F. W. Wisdom, ferronnerie et peinture		352 34
Western Union Telegraph Co., télégraphie		251 74
D. B. Wagner, bois de service		15 02
George Watt, ferronnerie et peintures, $46.53 ; chaloupes, 2, $70		116 53
John Woodley, chaloupes, 4, $195.30 ; réparations aux chaloupes, $78		273 30
J. D. Weldon, louage de cheval		3 00
Wisdom et Fish, ferronnerie et huile, $824.56 ; pompe à vap., $350		1,174 56
Wm. D. Wilcox, débarquer les approvisionnements		34 00
James Wilson, pension des hommes, 431 jours, $248.40 ; répar., $9.75		258 15
D. Wilcox, débarquer les approvisionnements		20 00
J. et R. Young, huile paraffine, 15 gallons		6 00
R. Young, marchandises sèches et huile		20 39
Timbres-poste		33 60
G. R. Batson, houille, 2 tonnes, $12 ; bois et charriage, $12		24 00
A reporter		25,590 15

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		25,590 15
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
H. Belmore, achat et livraison de 53 cordes de bois		394 00
John Cheeson, bois, 12 cordes		36 00
George Lewis do 10 do		35 00
R. Reenborrow do 6 do		18 00
R. R. Call—		
Houille, 90 tonnes, $481 50; fret, $32	513 50	
Remorquer et placer le phare, $110. 10; loyer d'entrepôt, $50.	160 10	
		673 60
Irvine Ingolls, houille, 3 tonnes		15 75
John Joy, débarquer la houille		4 00
Joggins Coal Mining Co., houille, 1,331 tonnes, à $1.95; décharger la houille, $145. 20		2,740 65
Magee Frères., houille, 5 tonnes, $27.50; pesage de la houille, $24. 10		51 60
R. P. et W. F. Starr—		
Houille, 4 tonnes, 1,950 lbs	27 36	
Barils et charriage	4 10	
		31 46
John Coves, arrimage de houille		25 18
R. A. Guildford, main-d'œuvre pour approv. de houil. des cors d'alarme		58 40
P. Hamilton, emmagasinage de houille, 5 jours		7 50
John Dinsmore, emmagasinage de houille, 8 jours		16 00
P. W. McNaughton, arrimage de houille		37 20
P. C Robinson, main-d'œuvre à la houile		6 00
John Russell, charriage de houille		21 25
C. Russell do		10 00
Sinclair et Jack, décharger de la houille		45 00
Imperial Oil Company—		
Pétrole, 21,387.48 gallons	7,024 97	
Moins, surcharge, remboursée.	716 08	
		6,308 89
R. Carson—		
Fret sur houille	468 45	
Bois de corde, $101.50; remorquage de bouées, $35	136 50	
		604 95
Diverses personnes, fret, $1,354.32; charriage, $482.10		1,836 42
L. Daggett, charriage, $38.43; pension, $4		42 43
F. H. Dumeresque, charriage, $5; bois et peinture. $12		17 00
Henry King, char., $1,009. 77; transp. en chal., $690.40; plong., $199.50		1,899 67
Ottawa McLaughlin, charriage, $429.80; bois, $12		441 80
J. R. Russel, charriage, $80.00; transport en chaloupe, $6.00		86 00
F. Tatton do $137.00; bois, $24.50		161 50
David Tingley do 77.50; do 50.00		127 50
Vital Arseneau, enlever et replacer des bouées		150 00
Thomas Anderson do		4 00
Joseph Boyds do		97 00
Joseph Bell do		26 93
Wm. Blake et Cie., cloche, 247 lbs		67 22
Roland H. Brown, main-d'œuvre aux bouées		33 00
Joseph Chambers, réparations et soin des bouées, $79.80; réparations à la maison, $15; charriage, $48. 25		143 05
E. D. Chase, service de bouées, Bathurst		202 50
A. Coakely, réparations et soin des bouées		61 00
R. Cline, pilotage du "Lansdowne," service des bouées		15 00
James Dalzell, placer 2 bouées-espars		6 00
Allan Daly, main-d'œuvre au phare-flottant, 7 jours		10 50
Goëlette "Dirigo," remorquage		30 00
M. De Gray, placer et enlever des bouées		40 00
Peter De Grace, balance pour le service des bouées, 1886.		60 00
John Dixon, réparations des bouéess		59 60
R. E. Elkin, remorquage de chalands		25 00
Andrew Elsligar, soin et emmagasinage de bouées		100 00
John Fisher, enlever et replacer des bouées		40 00
Goëlette "Lilly," remorquage de bouées et de chalands		220 00
C. E. Fish, grosses pierres d'ancrage, 4		12 00
M. Girouard, enlever et replacer des bouées		20 00
A reporter		42,765 70

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report		42,765 70
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
H. E. Graves, chercher et amener la bouée au port, $50; réparations aux bouées, $83.80		133 80
Andrew Green, forer des pierres pour bouée		3 00
John Ganong, enlever et replacer les bouées		10 00
A. S. Grant, placer et lever les bouées		40 00
D. D. Glasier et Fils, service de bouées—Rivière Saint-Jean		300 00
Donald Harper, fret et placer une bouée, $25.86; aide au pilote 1 journ., $2		27 86
C. P. Hamm, prend. soin d'une bouée, $25; pens. des hom., 11 jours, $11; réparations, $4.50		40 50
H. Halvassen, réparations au phare-flottant, 5½ jours		20 25
Ph. Hutton, lever et remorquer la bouée		5 00
E. Hutchinson, remorquage du phare-flottant		50 00
James Keswick, lever et replacer les bouées		34 00
Camille Duprey do		58 33
Theo. Landry do		25 00
Paul Legoof, service de bouée, Richibouctou		270 00
James Lawson, relever et replacer les bouées		90 00
Vital Lozier, peinturer et placer les bouées		48 00
George McVicar, relever et replacer les bouées		24 75
Angus McVicar do		114 00
George Munroe do		143 00
E. McNichol do		16 00
J. C. Miller, remorquage du phare-flottant		40 00
Thos. E. Moran, service de bouée		2 10
Wm. Muirhead—		
Réparations aux bouées	71 35	
Usage d'outils, $5; charriage, $10	15 00	
Quincaillerie et réparations	15 50	
		101 85
Mary McNeill, prendre soin des bouées		4 00
D. O. Mallett, réparations aux bouées, $50; bois de chauffage, $10		60 00
D. McQueen, réparations aux bouées		1 50
W. McDonald, placer les bouées		11 00
James O'Brien, réparations aux bouées		8 10
L. Poirier, service de bouée: balance pour 1886, $50; à compte, 1887, $80		130 00
D. J. Purdy, placer les bouées		50 00
C. H. Purdy, relever et placer les bouées, 2 ans	122 00	
MOINS—Porté à 1885-86	50 00	
		72 00
J. Palmer, placer des bouées dans la rivière Tabusintac, 1886		55 00
Thomas K. Parker, nettoyer et placer les bouées		118 00
G. W. Perry, réparer et placer les bouées, 1886		33 50
John Quinn, réparer la bouée		5 44
Wm. Quinn, placer les bouées, $10; fret, $42		52 00
Alex. Rapley, réparer et placer les bouées		193 00
O. Robichau, relever et replacer les bouées		29 00
James Rae, réparations aux bouées		20 00
H. H. Reid do		4 48
H. Roy, relever et replacer les bouées		19 50
T. F. Sherard, pierre d'ancrage pour bouée		1 50
R. J. Walls, relever et replacer les bouées		570 75
Scammel Bros., remorquer le bac		5 00
John Sadlier, loyer de hangar et quai pour bouées		31 00
Romain Savoy, relever les bouées, $100; réparations au phare, $37		137 00
J. Silliker, relever et replacer les bouées, 1886		25 00
P. P. White, confectionner et placer une bouée		50 00
Wm. Wood, réparer et placer les bouées		200 50
D. White, confectionner et placer 4 bouées		41 00
James Wright, main-d'œuvre sur le phare-flottant		41 50
Mark M. Young, réparer les bouées		41 00
Charles Young do		51 50
J. Anderson—		
Réparations, lui-même, 43 jours	75 25	
Main-d'œuvre, 30 jours, $45; matériel, $7.22	52 22	
		127 47
A reporter		46,552 88

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		46,552 88
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Suite.*		
Allan Frères, réparations, main-d'œuv., 248 jours $620; matériel, $368.64		988 64
John Boyd, réparations, 16 jours, $32; matériel, $16.25		48 25
Barbour et Staples, réparations—		
Peinturage, 270½ jours à $2.50; 139 jours, à $2.75	1,057 77	
Peinture et pinceaux, $324.01; inspection, $3	327 01	
Verre poli anglais, $177.83; lumières, 7, $2.52	180 35	
Frais de voyage, $41.10; pension, 8 hommes, 27⅜ semaines, $147.86	188 96	
		1,754 09
Angus Burgess—		
Réparations, main-d'œuvre	51 79	
Ouvrage de charpentier, $12; emmagasinage, $12	24 00	
Charriage, $11; frais de port, $2.50	13 50	
		89 29
W. W. Brown, réparations, 11 jours, maçon, $22; matériel, $2.45		24 45
Chas. Brown—		
Réparations au phare	12 71	
Pension des ouvriers	4 50	
		17 21
Chas. Bennett, réparer les lanternes		42 00
F. Blacklock—		
Réparations au chemin	26 70	
Pension d'un homme, 110 repas, $27.50; charriage, $20.60	48 10	
		74 80
D. Blanchard, réparer la chaîne		6 50
R. LeBoutilier, loyer d'emplacament pour phare		4 00
R. Bayers, fer, 151 lbs		8 51
W. Bryans, réparations au chemin		18 60
John Brooks, baliser le chenal		18 00
S. B. Belyea—		
Réparations au phare	10 50	
Charriage, $6.02; pension de 2 hommes, 18 jours, $18	24 02	
		34 52
A. W. Bent, creuser un puits		56 54
Christie Wood Working Co., main-d'œuvre		18 56
D. W. Clerk—		
Droit de passage, phare de Quaco	150 00	
Réparations aux phares—bois de service, $125; bardeaux, $120	245 00	
Toile à voile, 80 verges, $24; charriage, $10.50	34 50	
Avance pour réparations, à rendre compte en 1887-88	400 00	
		829 50
Obadiah Conley, réparations au phare		76 50
M. Y. Cox—		
Réparations—matériel et main-d'œuvre	239 66	
Soin et réparation des bouées	63 50	
Pension des hommes faisant les réparations	60 00	
Garde du phare (Grand Lac)	25 00	
		388 16
Causey et Maxwell, réparations, matériel et main-d'œuvre		136 50
Causey et DeWitt, entreprise, sifflet d'alarme, Pointe-Lépreau		1,186 19
James Carter, changer les lumières sur le phare-flottant		14 00
E. A. Conley, réparations à l'abri de chaloupe		393 00
G. H. Clarke, réparations au phare		44 80
Edwin Clarke, réparations à la balise		10 00
W. J. Dinsmore, réparat. et emmag. de la houille, $47; loua. de chal., $20		67 00
Sydney Dives—		
Matériel pour réparations	6 10	
Aide pour le sifflet d'alarme, Le Tête, 12 mois	150 00	
		156 10
Ph. Doody, main-d'œuvre, 18 jours, $36; réparations, $11.25		47 25
G. Doody, ouvrage dans l'entrepôt, $10; 12 jours, à $2, $24		34 00
Jos. Doody, ouvrage dans l'entrepôt		10 07
Wm. N. DeWitt, réparations à la Pointe Lépreau		241 20
M. Daggett, réparations et fret du matériel		43 75
H. Dowdall, réparer le chemin		19 50
Wm. Fraser, faire une écoutille pour le phare-flottant		16 00
A reporter		53,470 36

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		53,470 36
NOUVEAU-BRUNSWICK —*Suite.*		
W. S. Frost, réparations, $316; frais de voyages, $8.20		324 20
Wm. Flewelling, réparer une chaloupe		23 00
Ph. Cloy, réparations au phare		7 00
A. Gilmore, travail au réservoir, 10 jours		20 00
W. A. Gallant, réparations au sifflet d'alarme		86 61
Ira Guthrie, travail à la fontaine, 25 jours		37 73
Jas. Ganong—		
Peinturage, lui-même, 92 jours	230 00	
Main-d'œuvre, 28 jours, $56; matériel, $13.05	69 05	
Pension et frais de voyages	16 00	
		315 05
George Griffin—		
Main-d'œuvre au réservoir, 81 jours	121 50	
Matériel, $17; travail à la houille, $5	22 00	
		143 50
G. Hevenor, chaudronnier—		
Réservoirs	227 61	
Diverses réparations aux lanternes et matériel	278 95	
Argenter de nouveau 8 réflecteurs, $64; essuie-mains, $6.90	70 90	
Main-d'œuvre, 76½ jours, à $4; 335 heures, à 40c	439 00	
Louage de cheval, $42; dépenses, $29.20	71 20	
		1,087 66
E. Harquail, réparer les phares		20 00
A. Hooper et autres, main-d'œuvre pour réparations		34 50
E. S. Henniger—		
Réparations, maçon, 9½ jours	26 25	
Matériel, $15 87; charriage, $1 95	17 82	
		44 07
James Hunter, poser une clochette et réparer les clefs		7 10
G. K. Hanson, ériger un hangar à houille à la Pointe-Lépreau		206 49
Henderson, Lorigan et Burns, fond de grille		0 70
L. Hendry, réparations, 4 jours, $10; matériel, $8.93		18 93
G. S. Kent, réparer les phares		22 50
Wm. Lewis et Fils—		
Réparations, et ferronnerie pour réparations	3,163 00	
Main-d'œuvre, 523 jours, à $2.50; 127 jours, à $2	1,561 50	
M. Lewis, surveillance, 81 jours	256 00	
Bouées, 3, 2 à $125; 1, à $90; louage de cheval, $32.50	372 50	
Pension et frais de voyages des hommes	177 97	
		5,530 97
Daniel Lewis, réparations, main-d'œuvre et matériel		29 50
R. LeBlanc, peinturer le phare		9 00
Charles LeBlanc, réparations et fret		4 41
Walter Lane—		
Réparations, lui-même, 139 jours	347 50	
Main-d'œuvre, 132 jours, $231; matériel, $8.60	239 60	
Frais de voyages	32 25	
		619 35
W. Loregon, réparer une chaloupe		2 00
Erza Munroe—		
Réparations, 55 jours	55 00	
Pension, 20 jours, $10; matériel, $37	47 00	
		102 00
H. Maloney, réparations, $112.76; pension, $9.25; transport, $72		194 01
W. B. McLaughlin—		
Réparations de chemin	135 00	
Pension des ouvriers, 176 jours	132 00	
		267 00
Jas. McLaughlin, réparations, 41 jours, $71.75; matériel, $14		85 75
D. McLaughlin et Fils—		
Réparer la chaudière, 24 jours	60 00	
Matériel, $47.60; frais de voyages, $21.50	69 10	
		129 10
Geo. McGinnity, réparer le quai		1 50
A reporter		62,843 99

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		62,843 99
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Fin.*		
John Mitchel—		
Main-d'œuvre pour réparations, lui-même, 29 jours	101 50	
Main-d'œuvre, 145 jours	181 25	
		282 75
Wm. McLeod, réparations au phare		8 00
A. Morrison do		5 50
H. McGill do		5 95
George Moffatt do		100 00
J. Naves, ouvrage de forgeron et matériel		62 72
Hugh Osborne, réparer le phare-flottant		6 00
F. Ouillett, réparer les lampes		1 00
Thomas Perrier, réparations, 6½ jours, $13; matériel, $8.46		21 46
John Pendlebury, réparations, $15; fret, $3.75		18 75
Thos. Philips, réparer le cor de brume		79 07
C. Peterson, réparer le phare-flottant		20 25
R. Robertson do		10 00
S. Robichaux, réparer le phare		20 00
H. B. Robichaux—		
Peinture et pinceaux	11 18	
Combustible, $9; charriage et fret, $2.30	11 30	
		22 48
G. Robichaux, réparer le phare		1 00
J. Rae do		22 70
F. Richard, ériger une nouvelle clôture		51 00
M. Scovill. réparations, $22.50; pension des hommes, 18 jours, $11		33 50
G. C. Sutherland, construire un abri de chaloupe, $27.50; loyer, $8		35 50
N. E. Seelye—		
Réparations, 60 jours	90 00	
Matériel, $52.43; pension, 25 jours, $18.75	71 18	
Frais de voyages	18 88	
		180 06
W. S. Starratt, réparations, y compris pension et frais de voyage		62 88
R. Sinclair, réparations, 12 jours		18 75
Wellington Tatton, 60 jours de travail		75 00
F. J. Whitnect, réparer la lanterne		24 50
R. J. Wilkins, réparer le phare		95 95
Wm. Wright, réparer le phare-flottant		9 00
Jos. Wilson, réparer le phare		14 43
A. H. Wormell do		32 50
R. J. Wilkins do		118 61
Jas. R. Wilcox do 10 jours		12 00
Imprimeur de la Reine, impressions et papeterie		62 15
Chance Frères., lumières dioptriques, $3,338.53; fret, $102.87		3,441 40
		67,798 85
ILE DU PRINCE-EDOUARD:—		
Annonces		7 60
John Auld, bois de service		28 62
John Ball, arpenter des emplacements de phares		37 50
Burrell Johnson Iron Co., treuil		25 75
Thos. J. Clark, bois de service		75 79
Owen Connolly, boucaut vide		3 41
G. Coombs, loyer de magasin, $60; quaiage, 13c		60 13
John Coombs, monter des cartes marines		2 80
S. W. Crabbe—		
Huile d'olive, 40 galls	44 00	
Poêles, 2, $12; ferronnerie, $18.18; fret, $13.21	43 39	
Réparer les lanternes, etc., $29.04; pinceaux, $34.40	63 44	
Cheminées de lampe, $228.75; commiss. sur chem. de lampe, $12.13	240 88	
		391 71
L. C. Barney—		
Verre poli, 60 carreaux	378 00	
Caisses et charriage	2 50	
		380 50
A reporter		1,013 81

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		1,013 81
Ile du Prince-Édouard—*Suite.*		
Thos. L. Chappelle, 4 almanachs, 60c.; messageries, $1.75		2 35
H. J. Cundall, carte de l'Ile du Prince-Edouard		2 00
B. Creamer, construction d'un chalan		40 00
Wm. Dillon—		
Confection de voiles pour goélettes	29 82	
do pavillons et de boules de signaux	20 20	
		50 02
A. Duchemin, poulies pour goélette		19 20
John Fraser, marteau à deux mains		3 00
G. C. Green, planches		26 18
E. J. Hoopon, loyer d'entrepôt		70 00
Assurance du bateau d'inspection		6 00
R. J. Holman, poêle, $9.50; gravier, $5.50		15 00
H. Hermans et Fils, mesures de ferblanc		2 45
John Heney, chaux, 1 baril		0 75
McKinnon et McLean, ancrage de bouée, $6.30; ferronnerie, $13.24		19 54
McDougall, Logie et Cie, peintures et huiles		330 46
A. McLain, pension des charpentiers		3 97
C. D. McAlpine, 2 almanachs des adresses		3 00
M. McLean et Fils, verre, $1.60; peintures, $6.12; ferronnerie, $3.10		10 82
Thos. H. Mann—		
Houille et camionnage	12 75	
Pension, $3.50; réparations, $22.27	25 77	
		38 52
McDonald et McDonald—		
Réparations	20 50	
Kérosine, 52 galls., $13; peintures, $5.41	18 41	
		38 91
Ministère de la milice, loyer		4 87
James Minahan do		17 00
H. W. Mutch, main-d'œuvre et camionnage		8 97
Norton et Farrell, galons et filières, $6; clous, $8.58		14 58
Peake Frères, approvisionn., essuie-mains et toiles à réflecteur, etc.		896 00
Poole et Lewis, bois de service		83 90
R. Palmer et Cie, charpenterie et matériaux		12 22
J. H. Pope, bois de service		5 00
D. Rogers, ferronnerie et peintures		105 39
Etable de louage Robins, louage de cheval		3 00
E. Schurman, bois de service et poteaux		34 15
Stairs, Fils et Morrow, corde		2 75
Cie du télégraphe Anglo-Américaine, télégraphie		22 21
Cie de téléphone—		
Loyer, depuis le 7 août 1886 jusqu'au 1er janvier 1888	46 91	
Messages	5 08	
		51 99
E. W. Taylor, horloges, 2		7 25
J. T. Weeks, papier à tenture et peintures		16 47
Whiton Frères, Boston, toile de coton		104 91
H. J. Worth, louage de cheval		8 00
Cie houillère Intercoloniale, houille, 50 tonnes		100 00
C. Lyons, houille, 2 tonnes		5 89
James Walsh, houille, 3 tonnes		12 00
Allocation pour combustible, 9 gardiens de phares, à $32; 1, $20		308 00
Cie d'huile Impériale, pétrole, 5,052 galls	1,212 48	
Moins—Coulage	3 05	
		1,209 43
John Mountain, kérosine		3 00
James Burke, charriage, $4.16; lanterne, $1.78; forgeage, $1		6 94
P. Clerkin, charriage		2 80
A. R. Beaton, charriage et emmagas. d'huile, $33.92; frais de port, 80c.		34 72
A reporter		4,777 42

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts	$ cts.
Report		4,777 42
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD—*Suite.*		
A. Kennedy, fret sur houille. $65 ; clous, $9.90		74 90
Diverses personnes, fret, $232 54 ; charriage, $61.46		294 00
A. Anderson, service de bouée, 1 année		50 00
D. Brown do		50 80
W. H. Bate, lever une bouée		20 00
D. Campbell, service de bouée, 1 année		62 00
H. Campbell do		30 00
J. B. Clarke do		55 00
M. Dunn do		153 00
Wm. Ellis do		55 00
A. Gallant do		27 00
F. Gallant do		27 50
W. B. Howlett do		30 00
Mrs. W. B. Howlett do		30 00
Wm. Hardy do		45 00
John Haggart do		85 25
John E. McLean—		
Service de bouée, Rivière de l'Est, 18 mois	172 50	
do Charlottetown, 1 année	230 00	
do Hillsboro', 1 année	15 00	
		417 50
G. McKenzie, service de bouée, 12 mois		40 00
A. McGillivray do do		45 00
A. McLellan do 1 année		35 00
Jas. McCormack do do		53 25
A. A. Moore do do		10 00
Ed. Mackay do do		85 00
James McMillan do do		25 00
George McKay do do		95 00
John McDonald do do		61 00
Wm. McDonald do et charriage		47 00
D. McDonald do 1 année		45 00
J. McLeod do do		80 00
John Montgomery, baliser la rivière		4 00
Charles McAdam, service de bouée, 1 année		27 00
Jas E Palmer do do		50 00
P. H. Palmer do do		58 00
J. Reilly do do		15 00
Jos. T. Reeves do 1886		16 00
David Small, chaîne pour bouée		4 45
Alex. Thompson, réparer des bouées		109 04
Geo. Wells—		
Lever et réparer des bouées	257 50	
Balises et pierre pour bouées, $150 ; réparations, $30.25	180 25	
		437 75
G. Weatherbee, service de bouée, 1886		35 00
James Barclay, espar pour phare		5 00
Jas. Brennan, peinturer un phare		45 00
Wm. Brabant, réparer do		6 00
S. H Cunningham, réparations aux bouées et aux phares		23 36
John Collins, réparations, charpenterie		6 00
A. Daly, réparations aux phares		2 60
J. Gaudet, réparations aux phares et charriage		21 99
John Gaffney, peinturage, $48 ; verre, $3.50		51 50
A. Howatt, peinturage d'un phare		30 00
W. Hewson, peinturage, $16 50 ; charriage, $6		22 50
S. J. B. Leard, peinturage et réparations		6 68
Chas. Locke, réparations, chaloupe d'inspection		47 00
Ed. Larkin, réparations au phare et aux bouées		41 50
Ed. Lardner, réparations, charpentier, 18 jours		36 00
A. D. McDonald, réparations et matériaux		15 02
Aug. McDonald, réparations et charriage		59 00
W. W. McGrath, déplacement de phare		11 00
John McCabe, réparations au phare		5 25
John McBeth, réparations et matériaux		14 90
A reporter		8,112 16

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
Report		8,112 16
ILE DU PRINCE-EDOUARD—*Fin.*		
T. McAvity, réparations à la chaloupe d'inspection		3 25
Thos. G. Pursey, charriage, $5 ; réparations, $12.23		17 23
Howard Pursey, construire une chaloupe		15 00
B. Perry, creuser un puits et réparations		32 05
M. Ready, déplacer un phare et réparations		155 23
Wm. Stewart, réparations, 55 jours, $105.82 ; dépenses, $14.45		120 27
B. Trowsdale, allèges en cèdre		26 40
Milton Walsh—		
Réparations, etc., lui-même, 46 jours	138 00	
Main-d'œuvre, 190½ jours, $237.79 ; louage de cheval, $24.75	262 54	
Frais de voyage et pension, $19.05 ; chaloupe, $20	39 05	
Diverses réparations, $146 61 ; lampes et matériaux, $89.56	236 17	
Provisions, chaloupe d'inspection, $439.23 ; payé en 1885-86, $140 00	299 23	
		974 99
H. P. Woods, forgeage		105 90
Imprimeur de la reine, impression		0 64
Chance Frères et Cie—		
Lentilles pour lumière d'ancre	107 02	
Fret et frais sur navires	9 05	
		116 07
		9,679 19
COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
Annonces		19 40
Albion Iron Works Co.—		
Faire de la clôture	86 54	
Réparations aux bouées, etc., $243.57 ; réservoir à l'eau, $45	288 57	
		375 11
J. Amlot, peinturer une bouée		10 00
W. B. Bolton—		
Réparations aux bouées et aux phares	31 00	
Faire des bouées-espars et agrès	72 55	
		103 55
J. B. Burgess—		
Matériaux pour 2 abris de chaloupe	140 10	
Main-d'œuvre pour construire 2 abris de chaloupe, 24½ jours	86 75	
		226 85
Wm. Blake et Cie, Boston, cloche et battant, etc		70 69
Chas. Borden, ajuster une bouées		10 00
George Brown, garde d'un phare, 1 mois		45 00
Cie de navigation canadienne du Pacifique, fret		25 80
John Cocker, réparations, 2 jours		4 00
E. Cox, porter la malle au phare du cap Beale, 10 mois		50 00
S. Clifford, ratisser et nettoyer des bouées		3 00
John Devereux, main-d'œuvre, 39 jours, à $2 ; 32½ jours, à $1.25 ; 39 jours à $1 ; $157.62 ; prendre de la houille, $26 25		183 87
R. Dunsmuir et Fils, houille, 103 tonnes, à $4.50 ; 20½ tonnes, à $3.75		519 19
Jas. Dare, fret		2 25
W. Erwin, pétrole et livraison, $7 ; main-d'œuvre, $3		10 00
Joseph Fletcher, bouées en cèdre, 3		61 12
Henry Georgeson, huile de chien de mer, 412 galls		164 80
James Gray, main-d'œuvre, 2 jours		6 00
W. Godfrey, réparations à la chaudière, $32.50 ; répar. aux bouées, $32		64 50
G. W. Gilley, réparations, matériaux, $87.55 ; main-d'œuvre, $25.50		113 05
T. N. Hibben et Cie, timbres, $17.50 ; papeterie, $28.71		46 21
Hastings Saw Mill Co., espars		5 00
Cie de la Baie d'Hudson, sacs, $42.50 ; métal, $11.98		54 48
J. F. Jagers, vapeur "Saturna," passage des ouvriers		60 00
S. L. Kelly et Fils—		
Poêle, $14.50 ; tuyaux de poêle, $10.87	25 37	
Ustensiles de ménage, $10.87 ; réservoir à l'huile, $10 ; répar., $4.75	25 62	
Charriage	1 25	
		52 24
H. F. Keefer, touage d'une bouée		15 00
A reporter		2,301 11

ENTRETIEN DES PHARES.	$ cts.	$ cts.
A reporter		2,301 11
COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Fin.*		
W. A. Lange, 1 baril de poudre bleue		1 50
Lennox et Rosson, ramoner les cheminées		3 50
Robert Lettice—		
Peintures et ciment	29 50	
Main-d'œuvre, 70 jours, $280 ; inspection des phares, $40	320 00	
		349 50
P. McQuade—		
Ferronnerie, $140.59 ; baromètre, $17.50	158 09	
Pétrole, 21 caisses et 20 galls, $87.50 ; manomètres, $4.50	92 00	
Provisions de phare, ustensiles de ménage, etc	108 00	
		358 09
E. B. Marvin—		
Ferronnerie	277 02	
Câble, $46.05 ; fournitures de phare, $167.31	213 36	
Peintures, $194.15, toile de coton, 80 verges, $32	226 15	
		716 53
Marvin et Tilton, ferronnerie		127 63
John Muir, louage de chalan, 11 jours		88 00
M. Oven, bouées-espars, 4		143 00
Oregon Railroad and Navigation Co., fret		20 00
John Robertson, ferronnerie, $133.31 ; réparations aux bouées, $33.55		166 86
J. J. Robinson, bois de service		90 00
R. Rowbottom, réparations, 9 jours, $22.50 ; louage de chalan, $3		25 50
F. Rowbottom, construction d'une bouée		75 00
W. P. Sayward, bois de service		25 18
Standard Oil Co —		
Pétrole, 245 caisses	594 75	
Commission sur traite, $500	1 25	
		596 00
Smith et Clark—		
Réservoir, $115 ; bois de construction, etc., $307.54	422 54	
Charpenterie, 86½ jours, à $4 ; 34, à $3.75 ; 2 heures, à 40c	474 30	
		896 84
D. F. Sears, voiles de chaloupes et agrès		18 00
Thomas Shotbolt, fournitures de phare		77 60
A. J. Smith, réparations aux phares		119 77
Shears et Page, toile à verre et réflecteur		23 04
Spring Vale Water Co., eau, 12 tonnes		12 00
Walter Thompson, eau, 3 000 gallons		7 00
Service du télégraphe et des signaux		9 00
Turner, Beeton et Cie, fret		1 95
Cie de gaz de Victoria, goudron, 60 gallons		7 50
Victoria Lumber Yard, bois de service		3 84
Wilson Frères, ferronnerie		23 10
A. et W. Wilson, réparations aux lampes et tuyaux		54 32
John Weiler—		
Cheminées de lampes, 12 douzaines	45 00	
Becs, $1.88 ; mèches, $2.99 ; lampes, $2.75	7 62	
		52 62
Imprimeur de la reine, impressions et papeterie		1 20
		6,395 18
CAP RACE—		
P. Myrick, mécanicien, appointements jusqu'au 31 mars 1887	450 00	
M. Cantwell, aide-mécanicien, appointements jusqu'au 31 décembre 1886	180 00	
J. Simms, aide-gardien do do	180 00	
M. F. Hadley, do do	280 00	
		1,090 00
John Neville—		
Déboursés à compte du phare	959 84	
Huile et mèches	72 51	
		1,032 35
Archibald et Cie, houille, 124 tonnes, à $7.10 ; 149, à $1.60		1,118 80
R. Aylward, fret sur 149 tonnes de houille		521 50
Terra Nuva Foundry and Boiler Works, cheminée à vapeur et appareil		492 98
Wm. Stairs et Fils, écriteau et drisses, $4.76 ; fret, 50c		5 26
Banque des Marchands du Canada, commission sur traite, $2,176.99		10 56
Wm. Smith, sous-ministre, frais de voyage		181 80
		4,453 25
Total, entretien des phares		281,374 90

PHARES ET SERVICE COTIER.	$ cts.	$ cts.
Constructions de phares.		
Annonces		71 20
W. P. Anderson, frais de voyages		201 25
W. H. Noble do		107 30
Cie de Str. C. C. P., billet à M. Noble jusqu'au Sault Sainte-Marie		10 00
B. W. Arnold, 2 jetées, Rivière des Espagnols		801 65
L. C. Barney, verre, $58 68 ; emballage, $2		60 68
C. Cunningham—		
Phare et magasin d'huile, Iganiche	739 00	
Echelle, $1.40 ; fret sur échelle venant d'Halifax, $7.60	9 00	
		748 00
E. Chanteloup—		
Lanternes, 2, $217.35, $435	652 35	
Persiennes, 12, $36 ; panneaux, 2, $12 ; boîtes en fer, $11	59 00	
Tuyaux en fer et coupe-vent de Faraday, $60 ; verre, $1 20	61 20	
Contrevents, 2, $10.80 ; tourne-à-gauche, $4.88	15 68	
Galerie	95 00	
		883 23
Campbell et Rudderham, entreprise, cor de brume à Cranberry-Head		1,800 00
C. L. Campbell, balise, Carey's Beach		120 00
Chance Frères, Angleterre, appareil pour phare, Iganiche		113 76
Carrier, Laine et Cie.—		
Languettes d'acier pour sifflet d'alarme, Ile Caribou	60 00	
Boulons et manomètre	1 00	
		61 00
T. B. Carson, cor de brume, West Quaco Head		700 00
A. J. Dixon, inspection du phare de Plumper Pass C.-B.		300 00
Loring Doggett—		
Terrain acheté pour le cor de brume à l'Ile aux Canards	250 00	
Intérêt, du 1er avril 1886 au 4 février 1887, à 6 pour 100	12 69	
		262 69
James Dorithy, construction de cor de brume		198 50
Wallace Graham, Halifax—		
Services professionnels	134 30	
Prix d'achat de 3 acres de terre, Cranberry-Head	150 00	
		284 30
L. R. Harrison, services professionnels		313 50
George et Currie, contrats pour phares—		
Ile du Caribou, $6,475 ; moins, payé en 1885-86, $3,000	3,475 00	
do faux frais	76 25	
Cap du Tonnerre, $2,350 ; faux frais, $30	2,380 00	
Fret sur mécanisme, $66 ; emmagasinage, $2	68 00	
		5,999 25
Wm. Johnstone, tuy. en fer, $25.91 ; couper du tuy. en fer, $1 ; pinces, $7.25		34 16
Simon Jenks, inspection du phare au Cap Sharp, 3 pour 100 sur contrat		48 00
A. Lord, agent, I. P.-E., phare de Minnigash-Range		384 60
W. A. Millory, fret		9 90
James McDonald—		
Surveiller la construction du cor de brume, Cranberry	90 00	
Transport de la machine sur l'emplacement	49 50	
Commission sur $89.50, avance	4 45	
		143 95
D. A. McLaughlin, photographies de phare, 18		11 50
G. S. Mayes—		
Contrat du cor de brume, Big Duck Island	1,570 00	
Faux frais, $521.70 ; abri de chaloupe, $100	621 70	
		2,191 70
Neptune Fog Alarm Co., cor de brume, $1,260 ; droit régalien sur 16 cors de brume, $4,800		6,060 00
T. O'Neill, contrat du phare de Cap Sharp		1,600 00
W. Oliver, balance de l'entreprise et faux frais		311 03
Thomas Redmond, surveiller le cor de brume de Big Duck Island		118 50
Steam Gauge and Lantern Co.—		
Lampes à signal blanches, 12, à $12.50 ; 6, à $12	222 00	
do do rouges, 6, à $14.50 ; 6, à $14	171 00	
Culot et becs, 2½ douz., $37.50 ; lampes et emballage, $13.45	50 95	
		443 95
A reporter		24,393 60

PHARES ET SERVICE COTIER.	$ cts.	$ cts.
Report		24,393 60
CONSTRUCTION DE PHARES—*Suite.*		
Wm. Vaughan, const'n. d'une digue et déchar. de houille, West Quaco Head.		176 66
G. Vicary, solde des réclamations, Ile du Caribou, $29; pension, $58		87 00
G. J. Wilson, perte subie en essayant de construire un phare à Colchester Reef.		1,200 00
D. M. S. White, phare de Nipissingue		675 00
Woodside Frères, ferronnerie.		159 78
James McCool, phare de Fort William et Little Narrows		460 00
Wm. Murray, charriage		2 60
A. K. McDougall, explorer les terrains pour les phares.		66 50
Carroll et Pedwall, entreprise, Thornbury		150 00
Truro Foundry and Machine Co.—		
Cor de brume	960 00	
Alimentateur de chaudière, $22.50; machines, $23.08	45 58	
		1,005 58
Alex. Reeves, louage de chaloupe		7 00
George Ingram, balises à Miscou et Little Shippegan		410 00
Alex. Boyd, sondage du chenal, Little Shippegan		4 00
James F. Anderson, arpenter les terrains pour les phares		38 00
W. G. Lampey, dessinateur, 365 jours, $730; 700 heures, $175.		905 00
Wm. Mence do 12 days		30 00
Montant de 50 pour 100 payé sur réclamation contre John Waddell—		
Succession de feu Thomas Anderson, $62 51; Frank Fisher, $37.14.	99 65	
Antoine Bison, $22.50; Robert Brownlee, $25.51	48 01	
Joseph Bell, $33.38; Davidson frères, $72.	105 38	
John Driver, $52.38; Thomas Lyons, $84 11.	136 49	
George Marks, $51.75; D. A. Macdonald, $79 72	131 47	
Murdoch McLellan & Co., $8.04; Oscar Olmstead, $113.28	121 32	
Robert Porter, $59.59; W. H. Plummer, $77.87	137 46	
Joseph Quesnell, $10 50; T. Richards, $259.59	270 09	
Geo. Sayer, $8.50; Francis Terry, $30	38 50	
Samuel Walker, $57.87; N. et W. Dyment, $44 30	102 17	
		1,190 54
Imprimeur de la reine		29 58
		30,990 84
STATIONS DE SIGNAUX.		
H J. McHugh, inspecteur—		
Appointements	915 50	
Voyages et faux frais	51 56	
		967 06
Appointements aux stations—		
John Ascah, Pointe-de-la-Renommée		50 00
John Beck, Cap-d'Espoir		50 00
Augusta Bertrand, Pointe-au-Macquereau.		50 00
T. Côté, Cap-Chatte		50 00
P. Desjardins, Matane		50 00
L. F. Fafford, Pointe-Traverse		50 00
J. Gauthier, Rivière Martin		50 00
J. E LeBourdais, L'Islet		50 00
J. McWilliams, Pointe-au-Père, $50; menuiserie, $9.48.		59 48
J. Martin, Petit-Métis		50 00
J. G. Peters, Low-Point		50 00
L. T. Pinze, Rivière-du-Loup		50 00
A. Richard, Pot-à-l'Eau-de-vie		50 00
D. Tremblay, Portneuf		50 00
Henry Phillips		50 00
F. Sesseville		50 00
James Wilson, Ile-aux-Perdrix		100 00
John Corry, rapport		50 00
James Brown, gardien des stations de signaux		18 00
Bell Telephone Co., loyer du téléphone		43 00
A reporter		1,987 54

PHARES ET SERVICE COTIER.	$ cts.	$ cts.
Report		1,987 54
STATIONS DE SIGNAUX—*Fin.*		
T. S. Adams—		
Câble de manille, $25.90; marchandises, $18.87	44 77	
Pavillons fédéraux, 2, $40; brosses, $2.75	42 75	
Un assortiment de signaux, $40; alcool, $3.80	43 80	
Eponges et peaux de chamois	4 00	
Divers achats de petits ustensiles de cuisine	25 09	
Registre des navires américains et étrangers	14 00	
		174 41
J. R. Cameron, huile		1 70
A. Christie, déplacer et replacer des doubles-châssis		14 92
Cie canadienne de messageries, messagerie sur livres		3 66
Cie de télégraphe Canadien du Pacifique, télégrammes		37 99
do Grand Nord-Ouest		2,326 95
Edward Giroux et Frère, huile d'olive		2 75
Ministère des travaux publics, Québec, réparations du grand chemin		300 00
Morning Chronicle, abonnement, 2 années		12 00
A. J. Maxham, 2 causeuses		7 07
Alfred Mills, listes du code britannique		3 00
John Sullivan, main-d'œuvre		9 00
S. J. Shaw, câble		63 60
H. C. Seely, reconstruire le téléphone à la station de Swallow-Tail		48 87
Spottiswoode et Cie, listes de code et supplément		31 39
W. H. Thorne et Cie, câble de manille		9 24
Imprimeur de la reine, $25.99; bureau de la papeterie, $12.59		38 58
		5,072 67
GRATUITÉ.		
Payé à Eliza Mary Guinnane, dont le mari, un membre du personnel de l'établissement de secours de l'île de Sable, s'est noyé dans l'exécution de son devoir		100 00
Sommaire du service des phares et côtier:—		
Appointements et allocations des gardiens de phares (Page 469)	175,015 04	
Agences (Page 471)	20,258 31	
Entretien des phares (Page 504)	281,374 90	
Construction des phares (Page 506)	30,990 84	
Stations de signaux (Page 507)	5,072 67	
Gratuité à Mme Guinnane (Page 507)	100 00	
		512,811 76

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts	$ cts.
Bureau principal, Toronto, appointements et allocations :—		
Directeur, C. Carpmael, appointements	2,000 00	
do do allocation pour loyer	400 00	
		2,400 00
Observateur, W. A. Stewart, appointements	1,040 00	
do do allocation pour loyer	150 00	
		1,190 00
Observateur, Thos. Menzies, appointements	702 84	
do do allocation pour loyer	129 93	
		832 77
Observateur, W. F. Davison, appointements	1,010 00	
Inspecteur et préposé aux probabilités, H. V. Payne, appointements	900 00	
Travail aux probabilités, 122 nuits, à $1.50	183 00	
		2,093 00
Inspecteur et proposé aux probabilités, B. C. Webber	900 00	
Travail aux probabilités, 152 nuits, à $1.50	228 00	
		1,128 00
Inspecteur et proposé aux probabilités, R. F. Stupart	900 00	
Travail aux probabilités, 91 nuits, à $1.50	136 50	
		1,036 50
Aides observateurs et commis—		
R. F. Smyth, appointements	650 00	
do paie supplémentaire	400 00	
		1,050 00
Jas. Young, appointements	760 00	
do service le dimanche	40 00	
		800 00
F. F. Payne, appointements		400 00
J. W. Carroll do		399 99
D. M. Murray do		40 00
E. Davis do		243 50
F. N. Denison do		270 00
R. McA. Cameron do		125 00
A. S. Macdonell do		115 60
H. A. Macdonell do		91 00
H. F. Gillespie do		27 00
W. J. Hetherington, do	142 50	
do paye supplémentaire	140 00	
		282 50
A. D. C. Grant, appointements	99 00	
do paie supplémentaire	20 00	
		119 00
F. L. Blake, service spécial		600 00
W. Menzies, surveillant du travail des artisans		743 38
J. Merryfield, messager	325 00	
do loyer, nettoyer et porter des paquets	124 00	
		449 00
D. O'Halloran, télégraphiste	600 00	
R. Cummings do	480 00	
		1,080 00
		15,516 24
Imputé comme suit—		
Observatoire magnétique, Toronto	4,254 65	
Service météorologique	11,261 59	
	15,516 24	

OBSERVATOIRE DE TORONTO.

Appointements et allocations, comme ci-haut		4,254 65
Clôturer les terrains de l'observatoire, A. Coghill	429 06	
Montant de l'entreprise, plomberie et ouvrage d'égout à la maison de M. Davison, et la maison adjoignant au sud, Bennet et Wright	230 00	
Supplémentaire pour égout et service d'eau, Bennet et Wright	26 06	
Tapisser la maison des messagers, Faircloth Frères	20 00	
Couper une grille do W. J. Hughes	15 00	
Réparer do do do	4 15	
Gazonnage, H. Palmer	11 60	
A reporter	735 87	4,254 65

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.		$ cts.	$ cts.
Report		735 87	4,254 65
OBSERVATOIRE DE TORONTO—*Fin.*			
Terre, 60 voyages, J. J. Brown		6 00	
Bois de service, Wagner et Cie		45 17	
Charpenterie, à 25c. de l'heure, Jno. Finch		41 00	
Quincaillerie, H. A. Collins		40 48	
16 heures, à 25c., H. A. Collins		4 00	
Cadre et natte, Lyon et Cie		1 25	
Papier et papier-tenture, R. J. Stanley		8 86	
Verre poli, Harris et Cie		3 00	
Papeterie, Brown Frères		27 50	
Almanach des adresses, Polk et Cie		3 00	
Almanach astronomique, G. E. Steckart		4 62	
Traduction allemande, W. H. *vander Smissen*		6 00	
Bois et houille, Cie houillère Conger		43 25	
Taxe d'eau, $12 ; fret, $1.55		13 55	
1 série de photographies Rowland du registre solaire, 7 plaques, N. Murray		12 00	
Mandat-poste pour 7 plaques		0 10	
			995 65
Total, observatoire de Toronto			5,250 30
OBSERVATOIRE DE KINGSTON			500 00
OBSERVATOIRE DE MONTRÉAL			500 00
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE.			
Bureau principal, Toronto :—			
Appointements et allocations		11,261 59	
Cie de téléphone Bell		50 00	
1 douz. de disques de ch. de fer, McDonald, Kemp et Cie		32 37	
50 pluviomètres do		70 00	
Anémomètres, Jas. Foster		226 95	
Réparations do		101 90	
Thermomètres, B. H. Scott		182 68	
Instruments, G. M. Whipple		100 06	
Fontes de zinc, Thos. Dean		23 40	
Gardes en fil de fer, L. G. Rice		7 50	
Tubes de baromètre, H. J. Green	217 50		
Verre pour citernes do	9 00		
Emballage do	2 00		
		228 50	
Papeterie, Brown Frères		206 48	
Enveloppes, Barber et Ellis		11 00	
9 Almanachs nautiques, Williamson et Cie.		10 65	
35 numéros de la *Science*, A. D. Hodges		7 02	
Abonnement aux publications périodiques et journaux		64 19	
Monetary Times, impressions		34 00	
Carte géograph. de signaux de tempête, Copp, Clark et Cie.		22 00	
Impressions de cartes de température		85 00	
Papier à dessin, Mason et Payne		6 38	
Cyclostyle		3 60	
Timbres-poste		310 47	
Cartes-postales		40 00	
Ontario Gazetteer, Polk et Cie		5 00	
Almanach des adresses de Toronto, Polk et Cie		6 00	
Ferronnerie, Rice, Lewis et fils		119 64	
Charpenterie, John Finch		5 75	
Bois de service, Wagner et Cie		109 73	
Pierre bleue, Lyman Frères		51 62	
Produits chimiques do		10 21	
2 douz. bouteilles d'huile à montre, N. F. Davison		4 50	
A reporter		13,398 19	

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		13,398 19	
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE.—*Suite.*			
Bureau principal, Toronto :—			
Ramonage de cheminées, N. R. Dosser		3 00	
Matériaux photographiques, Eastman, Felix et Cie		7 60	
Echelle, Thos. Downey		3 70	
Réparations de barrière, W. J. Hughes		10 13	
Soin de l'anémomètre à l'Ile, A. Brain		20 00	
Cie des dépêches électriques, service de messager		21 30	
Transcription d'extraits, Edw. Davis		29 40	
Houille et bois, Cie houillère de Conger		147 50	
Fret et messagerie		368 46	
Taxe d'eau, $15; pétrole, etc., $110.05		125 05	
Menus dépenses, C. Carpmael		47 57	
Frais de voyages do		48 25	
do W. Menzies		9 25	
do B. C. Webber		292 45	
			14,531 85
Télégraphes :—			
Cie de tél. G. N.-O., 13 paiements mensuels—Avril 1886 jusqu'à avril 1887		13,325 00	
Cie de tél G. N.-O., péages sur signaux, messages, etc		1,233 05	
Cie de tél. C. P. C., Manitoba et territoires du Nord-Ouest.		1,034 00	
do Toronto		33 80	
Télégraphie supplémentaire, bureau central, J. B. Rogers..		121 80	
Opérateur, Winnipeg, B. S. Jenkins		120 00	
do Buffalo, G. A. Burnett		80 00	
do Traverse de Clark, R. J. Molloy		100 00	
Messager, Swift-Current, W. G. Knight		13 00	
Poser la ligne de ceinture do		45 40	
Messager, Charlottetown, A. Newberry		5 00	
do Parry-Sound, L. Mosley		60 00	
do Port-Stanley, M. Payne		15 00	
			16,186 05
Stations principales :—			
Halifax, A. Allison, appointements, $400; aide, $340	740 00		
Teléphone, $17.50; faire une plateforme, $10.44..	27 94		
Rép. la lampe à signal, $3.90; rép. de lanterne, $3	6 90		
		774 84	
Sydney, T. C. Hill, appointements, $660; aide, $60		720 00	
Frédéricton, N.-B., T. Harrison, appoint., $400; aide, $200.	600 00		
20 lbs. cuivre rouge, $3; messageries, 75c	3 75		
Horloge d'alarme, $2.50; sulfate de cuivre rouge, $3	5 50		
Prendre des observations	7 00		
		616 25	
Saint-Jean, N.-B., G. Hutchison, appointements	1,000 00		
J. Drake	600 00		
D. L. Hutchison	50 00		
Nettoyage de bur., $12.30; réparat., $15.70	28 00		
Approvisionnements, $8.75; gaz, $4.68	13 43		
Nettoyage d'anémomètre	6 50		
		1,697 93	
Montréal, C. H. McLeod, appointements, $500; aide, $300.	800 00		
Loyer, $11.50; produits chimiques, $31.61	43 11		
Appareil électrique	24 90		
Réparation du chronomètre	18 00		
		886 01	
Québec, W. A. Ashe, appointements, $855; aide, $215	1,070 00		
F. Poitras, déplacement de l'observatoire	220 23		
Dépenses au do	44 21		
Reposer le fil métallique à do	8 25		
		1,342 69	
Woodstock, Ont., N. Woolverton, appointements	300 00		
Aide, $100; réparations, $23.10	123 10		
		423 10	
A reporter		6,460 82	30,717 90

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	....	6,460 82	30,717 90
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE—*Suite.*			
Stations principales—Fin.			
Winnipeg, économe du collège Saint-Jean..................	....	800 00	
Régina, L. Gagnon, appointements..........................	....	120 00	
			7,380 82
Stations de télégraphe:—			
Yarmouth, N.-É., J. L. Murphy, appointements, $300; aide, $100	400 00		
Approvisionnements et réparations..........	59 46		
Mât et signal de tempête.........................	110 00		
Loyer..	15 00		
		584 46	
Chatham, N.-B., G. A. Blair, appoint., $360; aide, $69.33...	429 33		
Hisser le tamb., $10; menues dép., $22.83	32 83		
		462 16	
Grand Manan, H. C. Seely, appoint., $120; aide, $30.........	....	150 00	
Anticosti, G. Pope, appointements, $120; aide, $60...........	180 00		
Nettoyer les instruments..................................	5 00		
		185 00	
Rocher-aux-Oiseaux, T. Turbide, appoint., $120; aid, $30...	150 00		
Faire des câdres..	13 27		
		163 27	
Pointe-au-Père, J. McWilliams, appoint.,$200; aide, $60...	260 00		
Réparations...	18 90		
		278 90	
Kingston, A. P. Knight, appointements, $360; aide, $72....	432 00		
Nouvelles drisses pour signaux..........................	8 20		
Réparer l'anémomètre....................................	8 65		
		448 85	
Parry-Sound, rév. R. Mosley, appointements	340 00		
Aide, $56; menues dépenses, $20............................	76 00		
		416 00	
Port-Stanley, M. Payne, appointements, $360; aide, $72....	432 00		
Menues dépenses, $20; loyer de terrain, $24	44 00		
		476 00	
Rockcliffe, W. H. McIntyre, appointements.......................	....	240 00	
Saugeen, Kate Stewart, $360; aide, $40.	....	400 00	
Port-Arthur, W. P. Cook, appointements..........................	400 00		
do Construire un observatoire.......	15 00		
		415 00	
Minnedosa, rév. Jas Wellwood, appointements, $300; aide, $100	....	400 00	
Station de Qu'Appelle, L. Gordon, appoint, $300; aide, $100	....	400 00	
Medicine-Hat, J. Ewart, appointements, $300; aide, $100...	400 00		
Réparer les instruments	5 85		
		405 85	
Calgary, H. S. Cayley, appointements	....	400 00	
Edmonton, A. Taylor, appointements, $120; aide, $30..	150 00		
Abri pour instrument.......................................	25 85		
		175 85	
Prince-Albert, rév. Canon Flett, appointements.................	....	300 00	
Swift-Current, W. G. Knight, appointements, $400; allocation pour combustible, $20..........................	....	420 00	
			6,721 34
Stations télégraphiques de réserve:—			
Saint-André, N.-B., T. S. Gove, appointements, $300; réparations, etc., $3.30..............................	....	303 30	
Saint-Jean, Terreneuve, J. Higgins, appointements............	....	100 00	
Charlottetown, I.P.-E., A. Newbury, appointement............	25 00		
H. J. Cundall, dépenses...................	71 09		
A. E. Morrison, services..................	21 00		
		117 09	
Port-Dover, H. Morgan, appoint., $300; répar. le toit, $17.	....	317 00	
London, E. B. Reed, appoint., $300; déplac. les instrum., $25	....	325 00	
			1,162 39
A reporter..	....	....	45,982 45

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Report			45,982 45
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE—*Suite*			
Stations de tambours:—			
Digby, N.-E, W. A. Turnbull, appoint., $50; réparat., $1.		51 00	
Liverpool, N.-E, J. L. Hemmeon, appoint., $60; huile, $2.45		62 45	
Halifax, surintendant des signaux, citadelle		60 00	
Louisburg, N.-E., W. H. Townsend, appoint., $60; réparer l'engrenage du signal, $4		64 00	
Baie des Vaches, C. Archibald, appointements		60 00	
Petite Baie Glacée, C. H. Rigby, appointements		60 00	
Sydney-Nord, M. J. Phoran, appoint, $60; réparat, $2.49		62 49	
Port-Hastings, N.-E., W. J. McKeen, appointements	60 00		
Peint. le mât, $10.25; huile, $2.	12 25		
		72 25	
Pictou, N.-E., M. Campbell, appointements	60 00		
Huile, $1.80; approvisionnements, $4.60	6 40		
		66 40	
Pointe-au-Chêne, H. H. Shaefer, appointements		45 00	
Pointe Lepréau, G. H. Thomas, appointements		60 00	
Bathurst, N.-B, l'hon. John Ferguson, appointements	100 00		
Corde, huile et réparations	5 86		
		105 86	
Dalhousie, N.-B., H. A. Johnson, appoint., $78; rép., $4.23		82 23	
Percé, Qué., P. Vibert, appointements	15 00		
T. LeBrun, appointements	15 00		
Hisser le tambour	7 50		
Messager du télégraphe	4 00		
Réparer le mât	1 50		
		43 00	
Gaspé, Qué., J. Eden, appoint., $45; huile, $1.05		46 05	
Amherstburg, M. H. McEvoy, appointements	21 50		
Dépenses, $7.65; enlever le mât, $50.	57 65		
		79 15	
Bayfield, J. Gardiner, appointements		21 50	
Burlington, Thos., Campbell, appointements		45 00	
Cobourg, F. Reynolds, appointements	45 00		
Mât, $7.50; dépenses; $2	9 50		
Eriger l'abri du tambour	30 00		
		84 50	
Collingwood, Mme Bligh, appointements		84 00	
Deseronto, Rathbun Cie, services, $20.50; huile, $1.15		21 65	
Goderich, Robt Campbell, appointements		60 00	
Kincardine, Dr H. Martin, appoint., $100; réparat., $20.3		120 37	
Midland, W. Henderson, appoint., $18; dépenses, $3		21 00	
Oakville, G. S. Summer, appointements		20 50	
Owen Sound, R. Thomson, appoint., $18; dépenses, $3.15		21 15	
Picton, J. A. Rawson		20 50	
Port-Burwell, G. B. McConnell, appointements		21 50	
Port-Colborne, D. Hughes do		45 00	
Port-Credit, A. Blakeley do		20 50	
Port-Dalhousie, E. F. Dwyer do		45 00	
Port-Hope, T. F. Janes, appoint, $45; dépenses, $1.70		46 70	
Prinyer, Nellie Prinyer, appointements	45 00		
Corde et huile	1 75		
M. Hurst, messager du télégraphe	19 50		
		66 25	
Presqu'Isle, J. McKenzie, appointements		100 00	
Sarnia, M. Flemming do	21 50		
S. Phillips, prendre des observations	12 00		
Peinturer le mât du signal	8 06		
		41 56	
Saugeen, Thos. Davis, appoint, $60; réparat., $1.70		61 70	
Toronto, A. Taylor, appointements		45 00	
Trenton, W. J. Clarke, appoint., $19.50; dépenses, $5.45		24 95	
			2,058 21
A reporter			48,040 66

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report			48,040 66
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE—*Suite.*			
Stations spéciales :—			
Belle-Isle, M. Cotton, appointements		100 00	
Pointe Escuminac, Thos. Phillips, appointements		50 00	
Baie Ungava, P. McKenzie do		120 00	
			270 00
Stations volontaires et diverses :—			
Beeton, F. A. McPherson, prendre des observations		10 00	
Barrie, G. Wattie, soin de l'anémomètre		12 00	
Fort-Chipewyan, Rév. W. D. Reeve, réparations		5 00	
High-River, déplacement de l'instrument		4 25	
Little-Current, montage de l'instrument		3 50	
Portage-la-Prairie, messagerie		2 16	
Pétroléa, trouver la hauteur du baromètre		2 50	
Peterboro' do do	5 00		
do trouver une nouvelle élévation	5 00		
		10 00	
Swamp Island, réparations	5 00		
Sharon do	3 00		
do remplaçant	10 00		
		18 00	
Stratford, déplacer l'anémomètre		6 40	
			73 81
Copier les observations :—			
Anticosti, Pointe E., T. Gagné		18 00	
do Pointe O., A. Malouin		18 00	
Bicquette, E. Parent		18 00	
Cap Chatte, J. Côté		18 00	
Cap de la Madeleine, F. Sasseville		18 00	
Cap Norman, H. Locke		18 00	
Chicoutimi, Rév. V. Huart		25 00	
Fort-Chipewyan, Rév. W. D. Reeve		60 00	
Lindsay, Thos. Bell		30 00	
Poplar River, Wm. Aitkin		75 00	
Pointe des Monts, L. F. Tafford		18 00	
Pointe Riche, F. Lemieux		18 00	
Ile de Sable, W. M. Allan		18 00	
Swamp Island, H. E. Plunkett		18 00	
Truro, James Little		30 00	
White Head, J. P. Dillon		18 00	
York, Factorerie, Wm. Woods		150 00	
			568 00
Bulletins de la température :—			
Antigonish, C. McIntosh		5 00	
Elmsdale, A. J. Fraser		10 00	
Folleigh, F. L. Groves		10 00	
Havelock, W. B. Burnett		9 00	
Streetville Junction, J. C. Browne		10 00	
West River, A. M. McKay		10 00	
Bathurst, W. R. Payne		10 00	
Dalhousie, G. H. Allan		10 00	
Petitcodiac, W. W. Price		10 00	
Sackville, H. Palmer		10 00	
Welsford, J. B. Humphrey		7 00	
Causapscal, R. A. Blais		10 00	
Saint-Charles, F. Castonguay		10 00	
Trois-Pistoles, J. Hudon		9 00	
Alexandria, C. Laperche		8 00	
Beeton, G. Cowie		10 00	
Brockville, W. Wells		10 00	
Carleton Junction, W. F. Peden		3 00	
Cataract, J. Howard		10 00	
Hamilton, F. Armstrong		10 00	
Lorneville, G. L. Fisk		10 00	
A reporter		191 00	48,952 47

INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES.	$ cts	$ cts.	$ cts.
Reporter	....	191 00	48,952 47
SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE—*Fin.*			
Bulletins de la température—Fin.			
Lindsay, R. J. Matchett	....	10 00	
Manilla Junction, R. A. Elleker	....	10 00	
Chutes Niagara, D. Morice	....	9 00	
Hastings-Nord, G. F. Le Roy	....	10 00	
Orangeville Junction, W. Guy	....	20 00	
Richmond, H. A. Treen	....	8 00	
Stouffville, A. Low	....	10 00	
			268 00
Imprimeur de la reine et papeterie	....	....	1,795 41
Total, service météorologique	....	....	51,015 91
Sommaire de la Météorologie et des Observatoires :—			
Service météorologique (Page 514)	....	51,015 91	
Observatoire de Kingston (Page 509)	....	500 00	
do Montréal (Page 509)	....	500 00	
do Toronto (Page 509)	....	5,250 30	
			57,266 21

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts	$ cts.
HÔPITAL DE LA MARINE ET DES IMMIGRANTS—QUÉBEC.		
Rév. L. L. Paradis—		
Aumônier, 15 mois	180 00	
Enterrements	16 00	
		196 00
Rév. M. M. Fothergill, aumônier, 15 mois		180 00
P. Wells, M.D., secrétaire-trésorier, 15 mois		750 00
O. C. Robitaille, M.D., commissaire, 15 mois		250 00
C. S. Parke, M.D., commissaire, 15 mois		250 00
S. Rowand, M.D., médecin-visiteur, 15 mois		500 00
C. E. Lemieux, M.D., médecin-visiteur, 15 mois		500 00
N. E. Dionne, M.D., médecin-visiteur, 15 mois		500 00
L. Catellier, M.D., chirurgien, 13 mois		866 58
Sarah Mossman, directrice, 13 mois		325 00
Gardes-malades et autres employés, 13 mois		2,468 31
A. Asselin, couper du bois		165 00
Andrews Frères—		
Ferronnerie, $101.56 ; coutellerie et ustensiles de cuisine, $237.08	338 64	
Poêle de cuisine, $18 ; grille américaine, $22.50	40 50	
Appareils à gaz et becs, $40.60 ; réparations aux tuyaux, $94.45	135 05	
Manteau de cheminée, $36 ; poser le manteau de cheminée, $11	47 00	
Réparations en général, $3.75 ; bain en cuivre rouge, $5.50	9 25	
		570 44
George Cook—		
Tuyaux de poêle, monter et réparer les tuyaux de poêle	226 70	
Ustensiles de cuisine, $60.15 ; réparer les ustensiles de cuisine, $17.18	77 33	
Tuyaux à l'eau, $17.50 ; poser les tuyaux à l'eau et réparations, $57.75	75 25	
Serrures et clés, et réparations aux do $17.60 ; fer, $3.75	21 35	
Bain, $7.40 ; ferblanc, $12 80 ; poêles, 2, $22	42 20	
Matériel et main-d'œuvre aux fourneaux	41 60	
Ouvrage d'hommes, 61½ jours, à $1.50 ; 4 jours, à 75c	95 00	
		579 43
A. Laberge, plomberie et charpenterie		793 94
James Maguire, plomberie		35 80
A. Mulholland do		88 30
Ryan et Kenaghan, plomberie		175 81
J. C. Booke, instruments de chirurgie		13 00
Cie de téléphone Bell, loyer de téléphone, 12 mois, jusqu'au 20 mars 1887		50 00
Corporation de la cité de Québec, taxes d'eau, 12 mois		800 00
Foisy et Frères—		
1 machine à coudre	63 00	
Vieille machine échangée ; moins	18 00	
		45 00
Cyrille Duquet, 1 horloge		40 00
E. Jacob, réparer les horloges		12 75
E. J. Demers, impressions		4 00
P. Valière, meubles		88 10
Z. Paquet, 38 paires d'oreillers de plume		136 00
Thos. Norris, faïencerie		160 85
J. A. Langlais, papeterie		52 88
M. Drolet, blanchissage		237 07
R. Plamoudon, do		129 06
Louis Gagnor, glace		46 00
G. Lepine, funérailles, 10		40 00
Cimetière de Mount Hermon, enterrements, 7		35 00
P. C. D'Auteuil—		
Toile à chemise, 1,095 vgs., $218.11 ; coton, 541½ vgs., $50.91	269 02	
Flanelle, 146½ vgs, $72.05 ; marchandises diverses, $142.36	214 41	
Toile à essuie-mains, 162 vgs., $24 ; essuie-mains, 8 douz., $15.45	39 45	
Toile à sac, $25 ; rideaux, $13.50	38 50	
Couvertures, 26 paires, $98 ; chiffons de coton, $63	161 00	
		722 38
W. Brunel et Cie, drogues		397 52
E. Morin et Cie, drogues		76 68
J. M. Mackay, drogues		6 50
C. Dorin, drogues		213 80
Lyman, Fils et Cie, charpie, 100 lbs		50 00
A reporter		12,551 20

2—33½**

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
Report		12,551 20
HÔPITAL DE LA MARINE ET DES IMMIGRANTS—QUÉBEC.		
T. Lemieux—		
"Lancet"	6 00	
Papier ministre	5 00	
		11 00
M. Brophy, lait, 4,825 gallons, à 21c		1,013 25
P. E. Blais, beurre, 303 lbs., à 16c.; 778, à 18c., 526, à 20c; 149, à 24c		329 48
James McCorkell—		
Pain, 2,732, à 16c.; 1,112½, à 14c	592 87	
Moins—Escompte	45 58	
		547 29
Thomas Delaney—		
Rosbif, 20,782 lbs., à 8c	1,662 56	
Bœuf bouilli, 1,578 lbs., à 4¾c	74 95	
Bœuf salé, 957½ lbs., à 10c	95 75	
Lard, 651 lbs., à 12½c., $81.46; jambon, $6.83	88 29	
		1,921 55
J. K. Boswell et Fils, ale, 45 douzaines		44 10
James McCone—		
Biscuits, 402 lbs., $60.30; biscuits, $1.49; fromage, 150½ lbs., $30.20	91 99	
Pommes, $12.25; raisins de Corinthe et raisins, 72 lbs., $11.10	23 35	
Lard séché et jambon, 302 lbs., $47.22; orge, 1,072 lbs., $30 75	77 97	
Beurre, 60 lbs, $15; cacao et chocolat, $5.55	20 55	
Chandelles, 150 lbs., $23.10; poivre, $5.90; amidon, $34.80	63 80	
Divers articles pour l'usage du ménage	111 55	
Epices, sauces et crustacés	48 32	
Extrait de bœuf, 126 boîtes, $56.70; saumon, 32 boîtes, $8.40	65 10	
Maquereau, 25 boîtes, $6.25; tomates, 56 boîtes, $16.80	23 05	
Citrons, $7.05; figues, $2.50; oranges, 35 douzaines, $10.50	20 05	
Raisins, arrowroot et sagou	1 29	
Marinades, 67 bouteilles, $20.10; savon glycerine, $72.25	92 35	
Poisson, $25.41; saindoux et moutarde, $10.33	35 74	
Fleur de farine, 39 sacs, $46 80; 4 barils do $28	74 80	
Farine d'avoine, 1,000 lbs., $25, graine de lin, 1,450 lbs., $72.50	97 50	
Sardines, 50 boîtes, $25; sirop, $7.10; bougie, 70c	32 80	
Riz, 215 lbs., $8.60; sel, $15.80; vinaigre, $1.05	25 45	
Pois, 401 lbs., $22.26; vin de messe, $2 50	24 76	
Eau minérale, $5.90; eau de seltz et limonade, $1.80	7 70	
Café, 147 lbs., à 35c	51 45	
Thé, 250 lbs., à 35c.; 230, à 50c.; 58½, à 60c., 2, à 80c	239 20	
Sucre, 1,775 lbs., à 7c.; 301, à 9c., 792, 10c	230 54	
Sucre d'érable, 334 lbs	25 65	
Liqueurs—		
Eau-de-vie, 40 gallons	102 04	
Whisky de seigle, 32 gallons, $46.40; 2 bouteilles, $1.50	47 90	
Genièvre, 5 bouteilles, $3.50; ale et porter, 9 douzaines, $19.80	23 30	
Vin d'Oporto, 1 gallon et 1 bouteille, $6.25; vin de Xérès, $1.25	7 50	
Claret, $2.25; vin, 62½ gallons et 3 bouteilles, $69.95	72 20	
		1,737 90
P. Wells, dépenses imprévues—		
Beurre, 400 lbs., $100.69; œufs, $101.55; poisson, $87.27	289 51	
Fruits, $45.05; légumes, 120.10; tinette de beurre, $5.50	170 65	
Pâtisserie et biscuit, $34.69; viande et soupe, $48 76	83 45	
Pommes de terre, 375 boisseaux, $150; volaille, $128.46	278 46	
Navets, 56½ boisseaux, $23.40; sucre d'érable, $12.78	36 18	
Ale, 30c.; eau minérale, $5.25	5 55	
Voitures de place, $29.80; almanach des adresses, $1	30 80	
Gardien de nuit et domestique	132 56	
Boîte de bureau de poste et frais de port	2 07	
Divers menus achats pour la cuisine, etc	38 25	
Lampe pour le chirurgien, $4.35; paille pour les lits, $8.38	12 73	
Donné aux immigrants d'après les ordres du médecin	1 00	
Transport d'un immigrant au lac Saint-Jean	8 00	
do do à Portland	10 00	
Gaz, $439.98; enlèvement de la neige, $12	451 98	
		1,551 19
Imprimeur de la reine		48 62
		19,755 58

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
HOPITAL À KINGSTON, ONT		500 00
PROVINCE DE QUÉBEC.		
Chicoutimi—		
Dr Pouliot, soins médicaux	42 00	
Pension de marins, 27 3/7 semaines à $3	82 30	
Médicaments, $29.50; combustible pour 1886 et 1887, $100	129 50	
		253 80
Gaspé—		
Dr Roy, soins médicaux	6 00	
Dr Smellie do	574 90	
Pension de marins, 119 jours	114 00	
		694 90
Montréal—		
Hôpital général, 1,559 jours à 90 c	1,403 10	
Hôpital de Notre-Dame, 940 jours à 90 c.	846 00	
		2,249 10
Matane—		
Dr Pelletier, médicaments et soins	106 00	
Pension des marins, 19 jours	14 25	
		120 25
New-Carlisle—		
Pension de marins	122 15	
Wm. Maguire, appoint. et soins, du 1er juillet 1884 au 30 juin 1886	250 00	
		372 15
Pointe Piche, pension de marins, 7 hommes, 31 jours		108 50
Sorel—		
Pension de marins	36 00	
Dr Prevost, soins médicaux	23 25	
		59 25
Saint-Jean, Dr Moreau, soins et médicaments		15 00
Trois-Rivières—		
Dr Blair, soins médicaux	24 00	
Dr Williams, drogues	14 05	
Dr Lapage, soins médicaux	30 00	
		68 05
Passage de marins, Gaspé à Québec		6 00
		3,947 00
NOUVELLE-ECOSSE.		
Advocate, Dr Clay, soins médicaux		7 50
Annapolis—		
Dr Robinson do	42 25	
Pension de marins	26 25	
		68 50
Arichat—		
Dr Harel, médecin, appointements	104 15	
do médicaments	37 09	
Soins médicaux par d'autres médecins	121 45	
Pension de marins, 268 jours	127 93	
		390 62
Baddeck, Dr Bethune, soins médicaux		4 00
Barrington—		
Dr Wilson, soins médicaux	36 75	
Dr Fuller do	20 25	
Dr Smith do	4 50	
Pension de marins, 200 jours	83 72	
Cercueil	12 00	
		157 22
Bayfield—		
Dr McKinnon, soins médicaux	11 50	
Dr Cameron do	8 50	
Dr Macdonald do	8 75	
Dr Mackintosh do	5 75	
Pension de marins, 147 jours	49 00	
		83 50
A reporter		711 34

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
Report		711 34
NOUVELLE ECOSSE—*Suite.*		
Rivière à l'Ours—		
Dr Ellison, soins médicaux	69 05	
Dr Kinsman do	63 00	
Pension de marins, 140 jours	60 00	
		192 05
Canso—		
Dr Newcombe, soins médicaux	103 70	
Pension de marins, 80 jours	37 29	
Frais funéraires	8 00	
		148 99
Baie des Vaches, Dr McKeen, soins médicaux		39 50
Economy—		
Dr McLean, soins médicaux	66 65	
Pension de marins, 70 jourss	32 00	
Habillements	10 00	
		108 65
Freeport—		
Dr Morrison, soins médicaux	85 53	
Pension des marins, 140 jours	54 50	
		140 03
Guysboro', Dr Buckley, soins médicaux		4 00
Hantsport, Dr Margeson do		5 25
Hôpital municp. et provincial d'Halifax, marins, pension et soins des, 3,377 j, à 90 c		3,039 30
Joggins—		
Dr Trueman, soins médicaux	16 50	
Dr Rockwell do	10 35	
Dr Guildford do	12 50	
Pension de marins, 16 jours	8 00	
		47 35
Lunenburg—		
Dr Jacobs, appointements	150 00	
A. Thurlow, gardien	150 00	
S A. Rounsfel, médicaments	84 80	
Combustible, $26.01 ; pension de marins, 885 jours, $378.46	404 47	
		789 27
Lockeport—		
Dr Freeman, soins médicaux	209 50	
Dr Street do	43 00	
Pension et soins des marins, 398 jours	214 90	
		467 40
Liverpool—		
Dr Farish, appointements	100 00	
Pension de marins, 199 jours	99 50	
		199 50
Little Glace Bay—		
Dr Dodd, soins médicaux	67 00	
Pension de marins	27 50	
		94 50
La Have, Dr Saunders, soins médicaux		10 00
Baie Mahone—		
Dr Gray, soins médicaux	81 00	
Dr Pickles do	46 00	
Pension de marins, 122 jours	52 30	
		179 30
Northport—		
Dr Campbell, soins médicaux	19 20	
Pension de marins, $1 ; louage d'attelage, $5.15	6 15	
		25 35
Sydney-Nord—		
Dr McPherson, appointements	300 00	
Copland et Cie, drogues	64 55	
		364 55
Port Gilbert—		
Dr Ellison, soins médicaux	32 50	
Pension de marins, 28 jours	12 00	
		44 50
A reporter		6,610 83

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
Report		6,610 83
NOUVELLE-ECOSSE—*Fin.*		
Port-Greville—		
Dr Sayre, soins médicaux	36 00	
Dr Clarke do	18 50	
Dr Atkinson do	42 45	
Pension de marins, 112 jours	53 00	
		149 95
Port-Hawkesbury—		
Dr Macdonald, appointements	100 00	
do drogues	37 20	
Pension de marins, 178 jours	76 30	
John Matheson, gardien	144 00	
do réparations, Pointe Tupper et Port-Hawkesbury	174 21	
H. Embue do	8 00	
Barnstead et Sutherland, couvertures en laine	14 50	
Ustensiles de ménage	2 00	
		556 21
Port-Medway, pension de marins, 26 jours, $12.50 ; louage d'attelage, $4.75.		17 25
Parrsboro'—		
Dr Townshend, appointements	145 83	
Dr Clay, soins médicaux	25 00	
Pension de marins, 12 jours	10 00	
		180 83
Pictou—		
Dr McMillan, appointements	400 00	
A. McKaracher, gardien	150 00	
Pension des marins, 334 jours	143 59	
Habillements, $9.90 ; réparations, $8.30 ; transport, $2.12	20 32	
		713 91
Pugwash, Dr Dakin, soins médicaux		11 00
Rivière John—		
Dr Cameron, soins médicaux	20 65	
Pension de marins, 21 jours	10 25	
		30 90
Sydney—		
Dr McGillivray, appointements	300 00	
do médicaments	25 90	
S. Muggah, gardien	250 00	
Pension de marins, 1,086 jours	465 64	
Literie, etc., C. L. Ingraham	56 93	
Réparations aux ustensiles de ménage, etc	19 23	
		1,117 70
Shelburne—		
Dr Morton, soins médicaux	8 50	
Pension de marins, 25 jours	13 50	
		22 00
Sheet Harbor—		
Dr McMillan, soins médicaux	88 75	
Pension de marins, 82 jours	29 29	
		118 04
Thorne Cove—		
Dr Coleman, soins médicaux	62 50	
Pension de marins, 28 jours	16 00	
		78 50
Weymouth—		
Dr Ellison, soins médicaux	6 00	
Pension de marins, 21 jours	7 50	
		13 50
Windsor, Dr Black, soins médicaux		7 00
Yarmouth—		
Dr Perrin, appointements	150 00	
Pension de marins, 67 jours	28 72	
Médicaments, A. J. McCallum	21 92	
		200 64
Transport de malades, 4, et repas en route		23 68
		9,851 94

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
NOUVEAU-BRUNSWICK.		
Bathurst—		
Dr Duncan, appointements	150 00	
do médicaments	118 70	
A. McKaracher, gardien	356 10	
Chas. Boss	6 15	
H. et H. A. McCullough	20 06	
Thos. Leahy	3 00	
Pension de marins, 467 jours	280 20	
Combustible, $12.50; réparations, $8.75	21 25	
J. Ferguson, commission sur $805.46 avancés	80 54	
		1,036 00
Campbellton, Dr Vennor, soins médicaux		53 25
Hillsboro'—		
Dr Lewis, soins médicaux	54 95	
Dr Jump do	30 86	
Pension de marins, 112 jours	67 00	
		152 81
Lepréaux, Dr Reynolds, soins médicaux		21 50
Moncton, Dr Chandler do		40 60
Miramichi—		
Dr Benson, appointements	400 00	
Wm. Porter, gardien	200 00	
Pension de marins, 731 jours	313 72	
Médicaments, J. D. B. F. McKenzie	38 40	
Combustible, $53.71; ustensiles de ménage, $93.34	147 05	
Frais funéraires	13 70	
		1,112 87
Richibouctou—		
Dr Doherty, appointements	200 00	
E. Rhodes, gardien	150 00	
C. T. Nevins, drogues	80 29	
Pension de marins, 274 jours, $117.41; moins payé en 1885-86, $30	87 41	
Couvertures en laine et literie	21 44	
Fret et frais de port	2 26	
		541 40
Shédiac, Dr Léger, appointements		200 00
Sackville—		
Dr Trueman, appointements	100 00	
do soins médicaux	29 16	
Mme J. Crocker, économe	150 00	
Pension de marins, 286 jours	122 56	
Ferronnerie, etc., pour réparations, John Ford	78 22	
Literie, $7.50; drogues, $3.80; transport, 5	21 30	
		501 24
St. Andrews—		
Dr Gove, appointements	150 00	
E. McCurdy, économe	208 00	
Pension de marins, 14 jours	3 21	
Bois et réparations	40 03	
Houille, $11.42; drisses pour signaux, $2.25	43 67	
Réparations au cimetière	25 00	
		469 91
Saint-Jean—		
Dr Botsford, appointements	560 00	
W. Harding, médecin adjoint	100 00	
W. A. Barnes, gardien	300 00	
do comme mécanicien	187 50	
Rév. Jas. Spencer, aumônier	100 00	
Pension de marins, 793 semaines, à $3	2,379 07	
do Wm. Porter	190 29	
Drogues, S. McDiarmid	200 38	
do Barnes et Cie	26 39	
Ameublement, $64.16; eau-de-vie, $4.55	68 71	
Dinde et légumes, $6 39; gaz et eau, $80.78	87 17	
Corde et ferronnerie, $32.55; papeterie, $16.75	49 30	
Réparations et nettoyage de l'hôpital	151 40	
Instruments de chirurgie, $11.15; frais funéraires, $24.90	36 05	
A reporter	4,436 26	4,129 58

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
Report	4,336 26	4,129 58
NOUVEAU-BRUNSWICK—*Fin*.		
Daily Sun, abonnement	10 53	
Honoraire de consultation, Dr McLaren	10 00	
do Dr Sheffield	10 00	
		4,466 79
		8,596 37
ILE DU PRINCE-EDOUARD.		
Charlottetown—		
Octroi annuel	400 00	
Pension de marins, 76 semaines	380 36	
		780 36
Crapaud—		
Dr Covey, soins médicauz	32 30	
Pension de marins, 2½ semaines	12 50	
		44 80
Georgetown—		
Dr Kaye, soins médicaux	12 35	
Pension de marins, 4 semaines	16 00	
		28 35
Rustico, Dr Gallant, soins médicaux		146 50
Summerside—		
Dr Jarvis, appointements	150 00	
J. A. Gourlie, drogues	7 63	
Pension de marins, 3 semaines	12 85	
Articles de ménage	2 52	
		173 00
Tignish—		
Dr Whelan, soins médicaux	17 00	
Pension, 1 semaine	4 50	
		21 50
Frais de voyage des marins		2 00
		1,196 51
COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
Burrard Inlet, Dr Beckingsall, appointements, 15 mois		437 50
Nanaïmo—		
Dr Cluness, appointements jusq'au 20 décembre 1886	288 14	
Dr Davie do depuis décembre jusqu'à juin	242 21	
Pension des marins, 63⅘ semaines, à $10	638 63	
Frais d'enterrement	14 00	
		1,182 98
Victoria—		
Dr Davie, appointements, 18 mois	450 00	
Thos. Woods, gardien, 12 mois	499 97	
Pension de marins, 191 semaines, à $5	955 00	
Blanchissage et garde-malade	59 00	
		1,963 97
R. Dunsmuir, houille, 16 tonnes		72 00
H. C. Wiffen, bois, 5 cordes		23 75
A. et W. Wilson, réparations et plomberie		148 56
Chas. Roper—		
Recouvrir l'hôpital en bardeaux	137 00	
Réparations au réservoir	105 15	
		242 15
Longley et Cie, médicaments		76 47
Geo. Stella, eau		15 00
Frais de voyage des patients		22 75
Charriage de houille		11 25
Ustensiles de cuisine et quincaillerie		31 93
Ameublement et savon		44 23
		4,275 54

HOPITAUX DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
MARINS EN DÉTRESSE.		
Dépensé en Canada—		
Frais de voyage des marins naufragés	1,057 14	
Subsistance do	515 94	
Vêtements do	170 55	
Soins médicaux	146 25	
Payé aux Sauvages Checklesat pour secours donnés à l'équipage de la goëlette "Thomas Foster"	65 70	
		1,955 58
Bureau du Commerce, Londres, frais de voyage, subsistance et vêtements		2,152 89
Imprimeur de la reine		20 91
		4,129 38
Résumé, hôpitaux de la marine:—		
Hôpital de la marine et des immigrants, cité de Québec (Page 516)		19,755 58
Hôpital de Kingston, octroi annuel (Page 517)		500 00
Hôpitaux de la marine—		
Province de Québec (Page 517)	3,947 00	
Nouvelle-Ecosse (Page 519)	9,851 94	
Nouveau-Brunswick (Page 521)	8,696 37	
Ile du Prince-Edouard (Page 521)	1,196 51	
Colombie-Britannique (Page 522)	4,275 54	
		27,867 36
Marins en détresse (Page 522)		4,129 38
		52,252 32

INSPECTION DES BATEAUX À VAPEUR.	$ cts.	$ cts.
Samuel Risley, président, Ontario	1,800 00	
Frais de voyages, $359.88 ; boîte au bureau de poste, $4	363 88	
Allocation pour commis, $200 ; messager, $150	350 00	
Frais de port, $31.66 ; relier de livres, $14.42	46 08	
Abonnement au "Mail" $11 ; fret, $3.07	14 07	
Prélart pour bureau, $7.15 ; liasse de bureau, $2.25	9 40	
Loyer d'une chambre, I.P.E., $3 ; escompte sur billets (N.-E. et C.-B.) 75c	3 75	
		2,587 18
W. J. Meneilly, inspecteur, Ontario	1,300 00	
Frais de voyage, $372.66 ; frais de port, $23.95	396 61	
		1,696 61
E. Adams, inspecteur, Ontario	1,050 00	
Frais de voyage, $189.95 ; frais de port, $10.65	200 60	
Loyer de bureau, $66 ; combustible et éclairage, $18	84 00	
Papeterie, 25c. ; nettoyage de bureau, $2.50 ; réparations, 75c	3 50	
		1,338 10
O. P. St. John, inspecteur, Ontario	1,000 00	
Frais de voyage, $331.84 ; frais de port, $16.05	347 89	
Soins médicaux lorsque traité pour accident subi pendant l'inspection du vapeur "Lothair"	59 25	
		1,407 14
Thomas Harbottle, inspecteur, Ontario	1,200 00	
Frais de voyage, $456.37 ; frais de port, $5.85	462 22	
Pied-de-roi	1 60	
		1,663 82
Jas. Dick, inspecteur, Ontario	800 00	
Allocation pour pension, 3 mois	90 00	
Frais de voyages, $275.95 ; frais de voyage, $2.70	278 65	
Déductions faites des comptes de juin à octobre	112 15	
		1,280 80
John Burgess, inspecteur, Québec	1,200 00	
Frais de voyage, $227.79 ; frais de port, $17.29	245 08	
Loyer du bureau, $200 ; combustible, $48.72 ; eau, $12	260 72	
Papeterie, $10.20 ; réparations à la jauge, $2	12 20	
Calepin de mécaniciens, $4 ; changer un timbre, $1	5 00	
		1,723 00
P. Brunelle, inspecteur, Québec	1,000 00	
Frais de voyage, $258.07 ; frais de port, $7.76	265 83	
Nettoyer le bureau, 50c. ; télégrammes, 95c	1 45	
		1,267 28
Joseph Samson, inspecteur, Québec	1,200 00	
Frais de voyage, $173.73 ; frais de port, $2.75	176 48	
Nettoyage de bureau, $5 ; télégrammes, $2	7 00	
		1,383 48
Douglas Stevens, inspecteur, provinces maritimes	1,200 00	
Frais de voyage, $362.33 ; frais de port, $22.30	384 63	
Allocation pour commis, 25 jours	27 40	
Papeterie, $1.40 ; nettoyage de bureau, $24.40	25 80	
Combustible et éclairage, $21.88 ; poêle pour le bureau, $13.10	34 98	
Réparations à une fenêtre, $1.75 ; impression de circulaires, $1.50	3 25	
Meubles et tapis pour bureau	42 65	
Valise, $4.50 ; transport de meubles de Saint-Jean, $12.70	17 20	
		1,735 91
D. C. Nichols, inspecteur intérimaire, Colombie-Britannique—		
Appointements, du 1er au 16 décembre 1886	552 00	
Frais de voyage, $109.30 ; loyer d'une boîte au bureau de poste, $1.25	110 55	
Frais de port et dépenses imprévues	55 85	
		718 40
W. A. Russell, inspecteur, Colmmbie-Britannique—		
Appointements, 9 mois, jusqu'au 30 juin 1887	869 71	
Octroi par ordre du département	100 00	
Frais de voyage et dépenses imprévues	212 60	
		1,182 31
C. R. Coker, inspecteur de coques du Canada	1,200 00	
Frais de voyage, $277.30 ; frais de port, $12	289 30	
Nettoyer le bureau, $1 ; papeterie, $1.15	2 15	
Loyer d'une boîte au bureau de poste, $2.34 ; imp. de circulaires, $1.50	3 84	
Réparer un pupitre	0 60	
		1,495 89
A reporter		19,479 92

INSPECTION DES BATEAUX À VAPEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		19,479 92
R. Collister, inspection de 49 coques, Colombie-Britannique		490 00
E. Abell, inspecteur, Manitoba	1,000 00	
Frais de voyage, $157.21 ; frais de port, $5 67	162 88	
Loyer de bureau, $36 ; combustible et éclair., $17.70 ; papeterie, $1.35.	55 05	
		1,217 93
Mary Vigor, appointements de son défunt mari, pour mai 1886		98 00
George Cox, gravure		80 00
T. N. Hibben et Cie, papeterie		14 12
"Colonist," impression, $4 ; abonnement, 12 mois, $6.50		10 50
Smith et Clark, pupitre pour bureau		4 20
J. Sehl, tapisser une chaise		3 50
Charlottetown "Herald," annonce		1 25
Imprimeur de la reine, $1,221.44 ; bureau de la papeterie, $204.94		1,426 38
		22,825 80

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Canal Lachine—Personnel :—		
E. H. Parent, ingénieur-contrôleur	3,000 00	
T. W. Harrington, aide-ingénieur-contrôleur	1,800 00	
L. A. Lesage, secrétaire et comptable	1,400 00	
Alp. Duchesneau, dessinateur	900 00	
Geo. Dowker, payeur, $1,600 ; M. Conway, contrôleur, $1,800	3,400 00	
F. Cerbrille, garde-quai, $700 ; éclusiers, $2,280	2,980 00	
Journal. d'écl., $15,956.25 ; gard. de ponts, $9,173.50 ; gard. d'estac., $540	25,669 75	
Gardiens de nuit, $1,511.50 ; garçons du téléphone, $157.50 ; messager et garde-magasin, $470	2,139 00	
Constables, $912.50 ; électriciens, $1,081 25 ; mesur. de bois de corde, $25.	2,018 75	
A. B. Lefaivre, transcription, $520 ; G. V. Dowker, transcription, $216	736 00	
		44,043 50
Allocations pour loyer de maison		1,316 00
Voyage : L. A. Lesage, $169.60 ; E. H. Parent, $810.85	980 45	
do Geo. Dowker, $251.10 ; M. Conway, alloc. p. loua. d. chev., $300	551 10	
		1,531 55
Loyer de bureaux, $1,370 ; nettoyage de bureaux, $176.15	1,546 15	
Meubles et fournitures de bureaux, $65.55 ; papeterie, $414.74	480 29	
Frais de port, etc., $132.45 ; alman. des adresses, $14.50 ; annonces, $69.84.	216 79	
Imprimeur de la reine, $14.61 ; impressions, $3 ; télégrammes, $88.02	105 63	
Cie de téléphone Bell, loyer de téléphones	86 69	
The Royal Electric Co., clochette magnétique, accouplements	423 45	
Cie du gaz de Montréal, gaz et garnitures, $1,354.42 ; taxes d'eau, $6.50.	1,360 92	
A. J. Lawson, lampes municipales	512 20	
Fret et frais de messageries, $15.85 ; chaloupe et rames, $40	55 85	
Louage de chal., $4 ; bois de serv., $8.795 ; ferronn., $929.75 ; peintur., $8.	1,029 70	
Huile, $85.21 ; combustible, $305.04 ; glace, $15	405 25	
		6,222 92
		53,113 97
Canal Lachine—Réparations :—		
Contre-maîtres, $1,571.82 ; charpentiers, $2,152.18 ; machinistes, $891.25.	4,615 25	
Commis, $367 ; journaliers, $2,046.11 ; charretiers, $256.01	2,669 12	
Forgerons, $826.52 ; gardiens, $334.75 ; plongeur, $286.56	1,447 83	
		8,732 20
Dan. Darragh, frais de voyage, $4.58 ; Alf. Paré, louage de cheval, $23.75		28 33
Fonte, $708.40 ; ferronn., $1,451.51 ; bois de ser., $8,369.64 ; pierre, $313.60	10,843 15	
Approvis. d'eau, $19 50 ; peinturage, $62.34 ; rép. le scaphandre, $75.90.	157 74	
Chevrier et Cie, couvrir en tôle les hangars à farine nos 1 et 2	2,038 92	
Fret et frais de messagerie, $124.15 ; touage, $292.75 ; courroie, $32.74	449 64	
Houille, $294.33 ; paille, $15 ; engrais, $8.50	317 83	
		13,807 28
		22,567 81
Barrage de Saint-Ours—Personnel :—		
Lévi Larue, contrôleur, $730 ; journaliers d'écluses, $1,055		1,785 00
Allocation pour loyer de maison		120 00
Frais de voyage : Geo Dowker, $122.15 ; Levi Larue, $43.60	165 75	
do E. H. Parent	19 40	
		185 15
Frais de port et télégrammes, $10.78 ; papeterie, $1.80 ; huile, $31.23	43 81	
Bois, $31.44 ; ferronnerie, $7.62 ; fret, $2.35	41 41	
		85 22
		2,175 37
Barrage de Saint-Ours—Réparations—		
Contre-maîtres, $227.56 ; charpentiers, $494.66 ; forgerons, $322.12	1,044 34	
Journaliers, $724.27 ; plongeurs, $241.50 ; scieurs, $64.90 ; charr., $5.50.	1,036 17	
		2,080 51
Bois de service, $3,572.89 ; ferronnerie, $169.42	3,742 31	
Remorquage de chalan, $38 ; sable, $3.96.	41 96	
		3,784 27
		5,864 78

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts	$ cts.
Report		
DRAGUEURS—RÉPARATIONS :—		
Capitaine, $115 ; charpentiers, $185.50 ; gardien, $23	323 50	
Chauffeur, $51 ; charretier, $36 ; calfats, $34	121 00	
		444 50
Alex. Cockburn, frais de voyage		8 50
Pension, $43.71 ; ferronnerie et fonte, $152.33		196 04
		649 04
CANAL BEAUHARNOIS—PERSONNEL :—		
J. F. Béique, contrôleur	1,400 00	
Garde-quai, $750 ; éclusiers, $3,938.75	4,688 75	
Journ. d'écl., $9,386.25 ; gardiens de ponts, $1,506.25 ; passeurs, $562.50.	11,455 00	
		17,543 75
Allocation pour loyer de maison		100 00
Frais de voy. : J. F. Béique, $463.35 ; Geo. Dowker, $199.95	663 30	
do E. H. Parent, $154.70 ; A. D. Danis, $10 ; L. A. Lesage, $12	176 70	
		840 00
Nettoyage de bureau, $24 ; frais de port et télégrammes, $29 59	53 59	
Papeterie, $89 89 ; ferronnerie, $25.60 ; huile, $172.54	288 03	
Houille, $36 ; fret, $1.50 ; papier à tenture, $4.58	42 08	
		383 70
		18,867 45
CANAL BEAUHARNOIS—RÉPARATIONS—		
Contre-maîtres, $1,171 80 ; charpentiers, $2,278.35 ; journaliers, 3,548.24	6,998 39	
Forgerons, $639.10 ; charretiers, $644.76 ; maçon, $33.75 ; plong., $266.	1,583 61	
Gardien et garde-magasin, $240 ; barges et hommes, $1,576.50	1,816 50	
		10,398 50
Joseph Poirier, frais de voyage		4 50
Ferronnerie et fonte, $1,261.45 ; bois de service, $1,222.65	2,484 10	
Perches, $20 50 ; pierre, sable, etc., $683.70 ; touage, $540.50	1,244 70	
Houille, $24.78 ; huile, $56.29 ; fret, $33.26	114 33	
La corporation de Valleyfield, entretien des drains du gouvernement	750 00	
Poser les tuyaux à l'eau, Cie d'aqueduc de Valleyfield	3 75	
		4,596 88
		14,999 88
CANAL DE CORNWALL—PERSONNEL :—		
D. A. Macdonell, contrôleur	1,399 80	
Eclusiers, $2,372 50 ; journaliers, $9,238.75 ; gardien de pont, $456.25	12,067 50	
J. A. Phelan, payeur	60 00	
		13,527 30
Allocation pour loyer de maison		3,720 75
J. A. Phelan, frais de voyage, $36 ; pétrole, $236.49		272 49
		17,520 54
CANAL DE CORNWALL—RÉPARATIONS :—		
Contre-maîtres, $1,715.25 ; charpentiers, $1,500 ; journaliers, $2,694.45.	5,909 70	
Forgeron, $320.25 ; peintre, $156.75 ; calfat, $79.50 ; tailleur de pierre et maçon, $49	605 50	
		6,515 20
D. A. Macdonald, frais de voyage		12 00
Ferronnerie et fonte, $2,221.92 ; bois de serv., $2,423.19 ; charriage, $408	5,053 11	
Touage, $306 50 ; houille et bois, $80.23 ; pierre, $128 75 ; annonce, $4.50	519 98	
		5,573 09
		12,100 29
CANAL DE WILLIAMSBURG—PERSONNEL :—		
A. G. Macdonell, contrôleur	1,400 00	
Eclusiers, $2,737.54 ; journaliers, $3,240	5,977 54	
		7,377 54
Loyer de maison, $150 ; John Reid, frais de voyage, $108		258 00
		7,635 54

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report..	....	....
Canal de Williamsburg—Réparations :—		
Contre-maître, $480.75 ; charpentiers, $937.51 ; forgerons, $666.16.........	2,084 42	
Journaliers, $1,786.69 ; charretier, $312 ; calfat, $61.57 ; maçon, $9.19 ; peintre, $14..........	2,183 45	
		4,267 87
Frais de voyages, A. G. Macdonell, $25.49 ; B. Weegar, $9.50..........	34 99	
do W. N. Abbott, $1.25; C. Burke, louage de cheval, $4.	5 25	
		40 24
Ferronnerie et fontes, $1,174.39 ; forgeage, $2.50..............	1,176 89	
Bois de serv., $1,373.82 ; pierre et gravier, $307.65 ; charr., etc., $447.25.	2,128 72	
Touer et placer des bouées, $262 ; bois, $8.25 ; télégrammes, $20.79......	291 04	
		3,596 65
		7,904 76
Canal Rideau—Personnel :—		
F. A. Wise, ingénieur-contrôleur..............	2,000 00	
Francis Abbott, payeur..............	1,000 00	
James Carroll, contre-maître de travaux..............	750 00	
Robt. W. Cooper, gardien de quai	800 00	
Eclusiers, $10,373.02 ; journaliers d'écluse $11,174.05 ; gardiens de pont, $1,420.20..............	22,967 27	
Henry Pilson, 4 mois de salaire, en charge du barrage	36 00	
Geo. Clarke, 4 do do	50 00	
John Kory, 1 année de salaire do de la digue de Bobslake	100 00	
Thos Hempton, 1 do do do du Lac à l'Aigle.	25 00	
Robt. Bolton 1 do do do du Lac Poisson Bl	18 00	
		27,746 27
Allocation pour loyer de maison	....	40 00
Frais de voyages, F. A. Wise, $128.10 ; James Carroll, $215.55..............	343 65	
do F. Abbott, $237.65 ; R. W. Cooper, $39.50..............	277 15	
do R. Bailey, $3.30; louage de cheval, $132..............	135 30	
		756 10
Loyer de bur., $250 ; télég., $90.28 ; papet., $129.95 ; frais de port, $36.85	507 08	
Loyer d'une boîte au B. P., $4 ; annonces, $12 ; taxes d'eau, $18..........	34 00	
Nettoyage de bureau, $36 ; loyer pour la maison du gardien de pont, $35	71 00	
Oter et poser des châssis, et nettoyage	11 00	
Meubles, $8 ; combustible, $39.25 ; ferronnerie, $2.80..............	50 05	
Hon. du régist., $22.46; Mosgrove et Wyld, serv. d'hommes de loi, $11...	33 46	
A. T. Phillips, prendre des niveaux, etc.	90 00	
H. Matthews, faire des plans, $60 ; R. Bailey, chaîner des lots de lignes, $10	70 00	
S. Bray, P.L.S., plans d'arpentage des terrains de l'artillerie	31 50	
		898 09
		29,440 46
Canal Rideau—Réparations :—		
Contre-maîtres, $461.25 ; charpentiers, $2,566.65 ; journaliers, $3,137.53	6,165 43	
Mécanicien, $142.20 ; maçons, $289.76 ; tailleurs de pierre, $712.50......	1,144 46	
Bûcheron, $41.25 ; forgeron, $144.75 ; charretiers, $42.13	228 13	
Attelages double et simple..............	802 50	
		8,340 52
Voyages, Wm. Summers, $54.90 ; R. Snaith, $40.55 ; A. J. McGuigan, $5	100 45	
Louage de cheval, $45.75 ; louage de cheval, M. Carroll, $10..............	55 75	
John McKenna et Cie, travaux faits à Hog's-Back	757 50	
Matériaux et construction d'une maison pour le gardien d'écluse..........	75 00	
do réparer la digue de Bobslake..............	125 00	
Construire un pont sur le Creek Neville..............	100 00	
do allonge au phare Burritt	100 00	
Plâtrage, etc., $80.43 ; peinturage, $35.10 ; briques, etc., $9..............	124 53	
Bois de service, $4,586.37 ; ferronnerie, $1,878.37 ; pierre, $465.05..........	6,929 79	
Cendre et gravier, $447.50 ; ciment, $688.90 ; houille et bois, $126.25....	1,262 65	
Pétarder, $90.50; touer, $13 ; fret, etc., $364.25 ; engrais, $15..............	482 75	
Chaloupe, $20.50 ; bouées, $76 ; tente, $14.90..............	111 40	
		10,224 82
		18,565 34

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	cts.
CANAL WELLAND—PERSONNEL :—		
Wm. Ellis, contrôleur	2,900 00	
R. D. Dunn, payeur	1,400 00	
J. E. Lawrence, comptable	1,000 00	
Inspecteurs, $4,480 ; gardiens de havre, $1,500	5,980 00	
Eclusiers, $40,046 90 ; gardiens de pont, $16,314.50	56,361 40	
Passeurs, $1,344.20 ; garde-magasin, $780 ; gardiens de nuit, $1,804 04.	3,928 24	
Machinistes, $1,886.50 ; plongeur, $330 50	2,217 00	
Messager, $456.25 ; femme de journée, $25	481 25	
George Gibson, inspection	20 50	
Contrôler des passes, tenir registre des navires passés par le canal	315 00	
		74,603 59
Allocations pour loyer de maison		212 00
Frais de voyages, Wm. Ellis, $373.90 ; Thos. R. Secord, $113.25	487 15	
do R. D. Dunn, $239 ; menues dépenses, $35.78	274 78	
do A. Hamilton, $44.31 ; A. D. White, $9 ; J. E. Lawrence, $1.90	55 21	
Allocation pour louage de cheval, W. W. Wait, $220 ; J. G. Demare, $150 ; James Dill, $150	520 00	
		1,337 14
Cie d'écl. au gaz de Ste-Catherine et du Canal Welland, gaz à l'entrep.	10,087 75	
Loyer de téléphone, $487.75 ; télégrammes, $259.94	747 69	
Annonces, impressions, etc.	208 40	
Papeterie, frais de port, etc.	173 99	
Meubles, horloges, etc., $92.64 ; bois et houille, $763.46	856 10	
Huile, $368.97 ; taxes d'eau, $20 ; loyer de bureau, $24	412 97	
Loyer d'une salle d'attente, $24 ; pension, $136.55	160 55	
Ferronnerie, $139 16 ; honoraires de régistrateur, $8.78	147 94	
Prime d'assurance, $20 ; frais de messageries, $7.40	27 40	
		12,822 79
ANCIEN ALIMENTATEUR DU CANAL WELLAND—PERSONNEL :—		
Eclusiers, gardiens de ponts et aides	15,658 00	
Inspecteurs	2,000 01	
		17,658 01
Allocation pour loyer de maison		1,336 00
John B. Smith, allocation pour louage de cheval	150 00	
John E. Scott, louage de cheval et charrette	143 00	
		293 0
Cie d'éclairage à l'électricité, Dunnville et Sainte-Catherine	426 19	
Télégrammes, $33.82 ; papeterie et frais de port, $13.84	47 66	
Bois et houille, $99.75 ; huile, $50.43 ; impressions et annonces, $9	159 18	
		633 03
Bureau de la papeterie, $386.75 ; imprimeur de la reine, $89.58		476 33
		109,371 69
CANAL WELLAND—RÉPARATIONS :—		
Charpentiers, journaliers, attelages	34,467 46	
Geo. Gibson, A.T.P., arpentage	80 00	
Henry Law do do	18 00	
		34,565 46
Frais de port, H. Vanderburgh, $205 50 ; W. Chatfield, $15.80	221 30	
do Geo. Gibson, $9.05 ; John Shickluna, $27	36 05	
do F. T. Walton, $7.10 ; Windeyer et Falloon, $19	26 10	
Thos. Hastings, frais de voyages et louage de voiture	10 15	
Louage de cheval : Robert Foster, $291.50 ; A. D. White, $1.50	293 00	
do D. Hughes, $7.40 ; Wm. V. Garden, $3 ; J. G. Demare, $21.37	31 77	
		618 37
McCleary et McLean, bois de service, $10,864.85 ; bois de service, $7.25.	10,872 10	
Ferronnerie et fonte, $10,109.41 ; forgeage, $2,212.40	12,321 81	
Pierre, $1,322.86 ; ciment, $86.25 ; sable et gravier, $74.42 ; briq., $400.30	1,883 83	
Peint., $493.40 ; huile, $23.80 ; mort., $27.45 ; chaux, $1.65 ; pompe, $8.75.	555 05	
Peinturage et réparations à la maison de l'inspecteur, Port-Dalhousie	1,168 00	
Papier à tenture, $100.64 ; houille et bois, $65.37 ; papeterie, $1.15	167 16	
Fret et frais de messageries, $298.79 ; scaphandre, $50.50	349 29	
Provisions et pension des hommes	637 97	
Faire des enseignes et les lettrer	21 75	
Touer, $41 ; faire et poser une porte de protection, $75	116 00	
A reporter	28,092 96	35,183 83

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts	$ cts.
Report	28,092 96	35,183 83
CANAL WELLAND—RÉPARATIONS—*Fin.*		
H. P. et W. McCraney, dommages au terrain	300 00	
Patrons et matériel pour porte d'écluse et appareil d'ouverture	300 00	
John Date, réparations et changements d'une machine à air	77 00	
Watson et Stillman, 4 vérins hydrauliques, à $105 ; 2 à $200	820 00	
Daniel Williams, 33 brouettes, à $3	99 00	
James Quinn, dommages au navire	50 00	
Thos. R. Secord, allocation pour ouvrage additionnel pour 3 mois, à $20.	60 00	
Dickinson et Sness, avance sur construction, péage perçu et douane.	1,000 00	
Windeyer et Falloon, plans et devis pour la maison du percepteur des péages à Port-Colborne	65 00	
R. F. Windeyer, changer les plans et devis	30 00	
		30,893 96
John Bradley, serv. de chal., et sortir de la pierre de la carr., 95vgs., à 90c	85 50	
do do do 488 do 75c	366 00	
do choisir de la pierre près des rives de Humberstone, la casser et la charrier, 6,575 vgs, à $1.10	7,232 50	
		7,684 00
Thos. Hastings, construire une culée en pierre de taille et fournir le matériel pour le pont de la rue Saint-Paul	1,092 67	
do construire les fondations pour la maison du pont	133 35	
do do du magasin	468 67	
do 100 bornes milliaires en pierre de taille, à $3.25	325 00	
		2,019 69
J. et R. Miller, bois de service	746 92	
do ferronnerie, $17.40 ; peinturer le pont, $20.	37 40	
	784 32	
Argent reçu du township de Louth, montant du crédit pour les travaux	200 00	
		584 32
JETÉE DE PORT-COLBORNE :—		
Réparations à la jetée du Port-Colborne, gages	371 99	
Ferronnerie, $112.64 ; bois de service, $345.32 ; pierre, $162.80	620 76	
		992 75
JETÉE DE PORT-MAIDLAND :—		
Charpentiers et journaliers, $66 ; ferronnerie, $4.25 ; bois de serv., $12...		82 25
		77,440 80
CANAL CHAMBLY—PERSONNEL :—		
P. B. Benoit, surintendant	1,741 93	
Eclusiers, $4,281.25 ; gardiens du pont, $4,703.15 ; journ. d'écl., $6,060.	15,044 40	
Passeur, $262.50 ; gardiens de phares, $250.04	512 54	
F. Chaloux, allocation lorsqu'en charge du canal	27 50	
Allocation pour loyer de maison		17,326 37
Fr. de voy.: Geo. Dowker, $217 40 ; P. B. Benoit, $397		80 00
do E. H. Parent, $102.50 ; L. A. Lesage, $33.25 ; F. Chaloux, $18	614 40	
	153 75	
Ferronnerie, $251.46 ; huile, $274.74 ; combust., $1.50 ; nett. le bur., $24		768 15
Glace, $8 ; frais de port, $17 65 ; messages de télég. et téléphone, $29.41	551 70	
Papeterie, $74.57 ; alman. des adresses, $2.50 ; meubles et tapis, $50.65	55 06	
Coffre de sûreté, $90 ; scaphandre, $45.50 ; fret et messagerie, $9.12	127 72	
	144 62	
		879 10
		19,053 62
CANAL CHAMBLY—RÉPARATIONS :—		
Contre-maîtres, $1,207.61 ; charpentiers, $2,777.99 ; maçons, $267.87	4,253 47	
Journaliers, $4,723.56 ; charretiers, $1,404.25 ; commis, $360	6,487 81	
Peintre, $40 ; calfats, $188.50 ; surveillant, $94.37 ; ajust. de pierre, $14.	336 87	
		11,078 15
Frais de voyages : F. Chaloux, $11 ; C. Daignault, $12.60		23 60
Bois de service, $5,487.28 ; ferronnerie, $2,837.70 ; pierre, $328 75	8,653 73	
Fret, $22.84 ; tuer des rats musqués, $25.80	48 64	
A reporter	8,702 37	11,101 75

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	8,702 37	11,101 75
Canal Chambly—Réparations—*Fin.*		
1 toile goudronnée, $16 ; 1 caisse de dualine, $12.50 ; paille, $8	36 50	
A. Godin, M. D., services professionnels	211 25	
H. Abbott, services d'homme de loi	13 00	
Photographies de la grande jetée, Saint-Jean, P.Q.	6 50	
		8,969 62
		20,071 37
Ecluse de Sainte-Anne—Personnel :—		
J. L. Daoust, surintendant	800 00	
Journaliers d'écluse	1,603 74	
		2,403 74
Frais de voyages : Geo. Dowker, $105,75 ; huile, $22.77 ; ferronn., $5.15		133 67
		2,537 41
Ecluse de Sainte-Anne—Réparations :—		
Charpentiers, $544.26 ; journaliers, $224 03 ; peintres, $94.06	862 35	
Plongeur, $45 ; maçon, $5 ; charretier, $2.50	52 50	
		914 85
Frais de voyages, J. L. Daoust		5 26
Ferronner., $285.60 ; bois de serv , $254.90 ; houille, $23.10 ; ciment, $7	570 60	
Fret, $3.50 ; réparations au scaphandre, 75c	4 25	
Loyer du bord de la rivière pour attacher les estacades	5 00	
		579 85
		1,499 96
Carillon et Grenville—Personnel :—		
Wm. B. Forbes, surintendant	1,300 00	
Garde-pêche, $730 ; éclusiers, $3,650 ; journaliers, $10,978.72	15,358 72	
		16,658 72
Allocations pour loyer de maison		449 00
Frais de voyages : Geo. Dowker, $321.25 ; Wm. B. Forbes, $199.92		521 17
Ferronn., $1,512.29 ; b. de serv., $355 ; touer et plac. les bouées, $253.50	2,120 79	
Tuyau de scaphandre avec accouplements, $60 ; houille et bois, $90.83	150 83	
Pétrole, $110.25 ; frais de messagerie, 60c	110 85	
		2,382 47
		20,011 36
Carillon et Grenville—Réparations :—		
Contre-maîtres, $957 ; charpentiers, $2,428.73 ; journaliers, $2,841.06 ; maçons, $358.21	6,585 00	
Plongeur, $271 50 ; charretiers, $1,271.74 ; mécanicien, $50 ; peintre, $16 50 ; tailleur de pierre, $30.25	1,639 99	
		8,224 99
Frais de voyages : David McAdam		14 50
Ferronnerie, $718.94 ; bois de service, $1,523.98 ; bois, $12	2,254 92	
Chevaux pour hisser le caisson et la grue	60 00	
		2,314 92
		10,554 41
Canal de la Trent—Personnel :—		
Richard B. Rogers, appointements	700 00	
Eclusiers	700 00	
G. H. Giroux, services, 3 mois	30 00	
		1,430 00
Frais de voyages : R. B. Rogers, $146.50 ; T. D. Belcher, $152.50.		299 00
Loyer de bureau, $90 ; nettoyer le bureau, $6	96 00	
Papeterie et frais de port.	19 45	
Annonces, $25 ; ferronnerie, $10 05	35 05	
Houille, $41.38 ; monter des cartes géographiques, $10.70 ; pupitre, $6.50.	58 58	
		209 08
		1,938 08

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	....	....
Canal de la Trent—Réparations :		
Contre-maître, $409.25 ; charpentiers, $368.66	777 91	
Journaliers, $2,103.95 ; commis, $15 ; charretiers, $8 ; plongeur, $20	2,146 95	
		2,924 86
Voyage : James Baine, $34.72 ; Thomas D. Croly, $52	86 72	
do G. H. Giroux, $12 ; H. Burnet, $8.75	20 75	
Louage de chevaux : E. Dunford, $7.50 ; F. Fitzgerald ; $13 50	21 00	
do M. Downs, $13.21 ; Robert Armstrong, $5	18 21	
do Connors Frères	72 50	
		219 18
Attelage, $174 50 ; louage de chaloupe ; $11 ; chaloupe, $30	215 50	
Fret et frais de messagerie	35 61	
Ferronnerie, $359.97 ; ouvrage de forgeron, $180.10	540 07	
Quatre treuils, $160 ; bois de service, $1,553 71	1,713 71	
Remorquage, $156 ; pierre, $68.98 ; gravier, $7.10 ; ciment, $1.50	233 58	
Paille, $6 ; réparer le scaphandre, $3.35	9 35	
Impressions et annonces, $8.15 ; télégrammes, $3.83	11 98	
J. L. White, compensation pour délai au remorqueur "Dora"	100 00	
Divers menus comptes	5 04	
		2,864 84
		6,008 88
Canal de la Culbute—Personnel :		
Eclusier, $365 ; gardien du pont, $365	....	730 00
Canal de la Culbute—Réparations :—		
Journaliers, $151.50 ; machinistes, $249.20 ; forgerons, $78	478 70	
Bois de serv., $228.72 ; ferron., $104.16 ; pension, $148.25 ; charr., $7.50.	488 63	
		967 33
Canal Saint-Pierre—Personnel :—		
Eclusier, $540 ; journaliers d'écluse, $1,988.75	2,528 75	
Plongeur, $68 ; gardien de phare, $32	100 00	
		2,628 75
Ferronnerie, huile, etc., $58.68 ; fonte, $21.85	80 53	
Ouvrage de forgeron, $20.08 ; fret, $5.77	25 85	
Houille, $30 ; usage de chalan, $12	42 00	
		148 38
		2,777 13
Canal Saint-Pierre—Réparations :—		
Contre-maître, $35 ; journaliers, $163.87	....	198 87
1 rouleau, etc., 802 lbs., à 8 cts	64 16	
Scaphandre, $50.50 ; ferronnerie, $6.30	56 80	
Gravier	23 40	
		144 36
		343 23
Appointements et dépenses imprévues des employés des canaux.		
Canal Welland :—		
Port-Colborne—		
Appointements	....	3,100 00
D. McFarland, allocation pour loyer	192 00	
Loyer	100 00	
Combustible, $30 ; huile, $14.24 ; divers, $11.60	55 84	
Frais de port, $10.01 ; papeterie, 15c. ; nettoyage, $2.50	12 66	
Port-Dalhousie—		360 50
Appointements	....	1,800 00
Frais de voyage, $144 ; frais de port, $9	153 00	
Papeterie, $4.95 ; divers, $7.81 ; combustible, $31.25	44 04	
Télégrammes, $2.98 ; messagerie, $1 ; nettoyage, $50	53 98	
		251 02
A reporter	....	5,511 52

2—34½**

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		5,511 52
APPOINTEMENTS ET DÉPENSES IMPRÉVUES DES EMPLOYÉS AUX CANAUX—*Suite.*		
Canal Welland—Fin.		
Dunnville—		
Appointements		750 00
Frais de port, $8 ; nettoyage, $17.50 ; combust., $17.50 ; papet., 60c.		43 60
Port-Maitland—		
Appointements		500 00
Loyer, $125 ; combustible, $10		135 00
Port-Robinson—		
Appointements		720 00
Frais de port, $5.86 ; combustible, $26	31 86	
Pétrole, $1.05 ; frais de voyage, $1.10	2 15	
		34 01
Sainte-Catherine—		
Appointements		200 00
Papeterie, $5.75 ; messagerie, 65c	6 40	
Nettoyer et réparer les timbres	0 75	
		7 15
Chippawa—		
J. Harvey, services	76 83	
Pétrole, 25c ; combustible, $5 ; loyer, $25	30 25	
		107 08
Canal Saint-Laurent :—		
Beauharnois—		
Appointements		1,216 00
Combustible, $37 ; huile, $18.40 ; nettoyage, $28.50	83 90	
Frais de voyage, $20 ; papeterie, $1.25	21 25	
Frais de port, $1.36 ; eau, $5.23	6 59	
		111 74
Cornwall—		
Appointements		1,100 00
Divers, $26.50 ; combustible, $31.25 ; papeterie, $3.55	61 30	
Frais de port, $7.45 ; frais de voyage, $35 ; nettoyage, $12	54 45	
Loyer, $52.50 ; réparer l'horloge, $1	53 50	
	169 25	
MOINS—Transféré à 1887-88	27 65	
Montréal—		141 60
Appointements		6,794 62
J. O'Neil, transport des malles, aller et retour	73 20	
J. McCaffrey, nettoyer le hangar	242 00	
Bridget Nolin, nettoyage	69 46	
J. O'Neil, allocation pour loyer de maison	100 00	
Almanach des adresses, $2.50 ; combustible, $34 ; eau, $17.10	53 60	
Loyer, $500 ; papeterie, $5.80 ; gaz, $49.55	555 35	
Frais de port, $11 ; téléphone et télégrammes, $85	96 00	
Taxes, $25 ; fret, $13.80 ; divers, $4.25	43 05	
Perception des loyers de pouvoirs d'eau	10 95	
		1,243 61
Lachine—		
Appointements		1,700 00
Loyer, $360 ; frais de voyage, $33	393 00	
Nettoyage, $36 ; combustible, $46.59 ; messagerie, 30c	82 89	
Divers, $6.29 ; nattes, $5.50 ; papeterie, $2.90 ; frais de port, $14.24	28 93	
Cardinal—		504 82
Appointements		1,150 00
Loyer, $100 ; frais de voyage, $26 ; combustible, $22 ; huile, $2.75		150 75
Kingston—		
Appointements		1,100 00
Réparations, $29 ; gaz, $7.81 ; eau, $7.50	44 31	
Nettoyer et blanchir des essuie-mains	29 75	
Frais de port,, $2.40 ; divers, 65c	3 05	
Monter des poêles et poser des appareils à gaz	6 83	
Loyer, $45 ; combustible, $14.50 ; papeterie, $1	60 50	
		144 44
A reporter		23,365 94

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		23,365 94
Appointements et dépenses imprévues des employés aux canaux—*Suite.*		
Canaux de Chambly :—		
Chambly—		
Appointements		1,458 26
Divers, $40 79 ; nettoyage, $14	54 79	
Papeterie, 75c ; frais de voyages, $37.50	38 25	
Messageries, 40c. ; lanternes, $2.50	2 90	
		95 94
Saint-Jean—		
Appointements		1,300 00
Nettoyage, $48.50 ; combustible, $33.50 ; réparations, 35c	82 35	
Divers, $2 90 ; frais de port, $5.05	7 95	
Commis, $8 ; papeterie, $1.20	9 20	
		99 50
Saint-Ours—		
Appointements		600 00
Divers, $4.94 ; combustible, $12	16 94	
Nettoyage, $6 ; frais de port, 75c	6 75	
		23 69
Canaux de Rideau :—		
Ottawa—		
Appointements		2,000 00
Nettoyage, $58 ; divers, $13.12	71 12	
Charriage, 50c. ; frais de port et télégrammes, $45.09	45 59	
Combustible, $47.50 ; glace, $3	50 50	
Frais de voyages, $14.88 ; huile, 80c	15 68	
		182 89
Moulins de Kingston—		
Appointements		400 00
Frais de voyages, $36 ; divers, $1.20	37 20	
Combustible, $12.75 ; huile, $2.05 ; papeterie, $1.50	16 30	
		53 50
Smith's-Falls—		
Appointements		283 32
Huile, $5 25 ; combustible, $14.75 ; poêle, $35	55 00	
Frais de voyages, $10.90 ; nettoyage, $2.50	13 40	
		68 40
Canaux de l'Ottawa :—		
Grenville—		
Appointements		800 00
Divers, $20.75 ; loyer, $50 ; combustible, $15	85 75	
Commission sur mandats d'argent	72 48	
Nettoyage	7 00	
		165 23
Carillon—		
Appointements		600 00
Divers, $9.71 ; nettoyage, $5.50 ; combustible, $12.47	27 68	
Papeterie, 68c. ; loyer, $100 ; frais de port, $1	101 68	
Messageries, $2.70 ; télégrammes, $2.17 ; enseigne, $15	19 87	
		149 23
Ecluse Sainte-Anne—		
Appointements		1,496 62
Frais de port, $3.61 ; nettoyage, $8.50 ; pétrole, $4.20	16 31	
Combustible, $12.25 ; télégrammes, 28c ; messageries, 60c	43 13	
Papeterie	0 85	
		60 29
Baie de Burlington, division d'Hamilton :—		
Appointements		99 99
H. Cotter, services		60 00
Canal Saint-Pierre :—		
Appointements		200 00
A reporter		33,562 80

CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		33,562 80
APPOINTEMENTS ET DÉPENSES IMPRÉVUES DES EMPLOYÉS AUX CANAUX—*Fin.*		
Inspecteur des canaux:—		
Appointements		1,600 00
Divers, $44.90; combustible, $18	62 90	
Papeterie, $1.05; frais de port, $8	9 05	
Frais de voyages et pension	277 85	
Nettoyage	24 25	
Gratification aux facteurs	1 00	
		375 05
Hastings, T. Coughlin, 5 pour 100 de commission sur perceptions		7 61
Dépenses imprévues—		
F. K. Blatch, crédit pour mappe en 1885-86	200 00	
H. Abbott, fils, services d'hommes de loi	22 50	
A. J. O'Neill, services	15 55	
P. McQuaid, services	86 58	
Mlle Lizzie Wade, services	10 96	
Mlle Lizzie Walsh, services	10 95	
Mlle B. Killeen, services	19 72	
Mlle M. Close, services	32 88	
Mlle M. J. McCrink, services	10 96	
Mlle M. McDowdall, services	80 45	
Pritchard et Mingard, timbres	14 15	
Imprimeur de la reine	261 65	
Bureau de la papeterie	167 64	
Lithographie et gravure	55 00	
		988 99
		36,534 45

SOMMAIRE DES CANAUX—PERCEPTION DU REVENU.

	Staff.	Repairs.
Lachine	53,113 97	22,567 81
Beauharnois	18,867 45	14,999 88
Cornwall	17,520 54	12,100 29
Williamsburg	7,635 54	7,904 76
Welland	109,371 69	77,440 80
Trent	1,938 08	6,008 88
Sainte-Anne	2,537 41	1,499 96
Carillon et Grenville	20,011 36	10,554 41
Rideau	29,440 46	18,565 34
Culbute	730 00	967 33
Saint-Ours	2,175 37	5,864 78
Chambly	19,053 62	20,071 37
Saint-Pierre	2,777 13	343 23
Divers—		
Dragueur		649 04
Total, réparations		199,537 88
Total, personnel	285,172 62	285,172 62
Personnel et réparations		484,710 50
Perception des péages sur les canaux		36,534 45
		521,244 95

ACCISE.	—	Appointements	Dépenses contingent.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Appointements et dépenses imprévues :—			
Algoma		800 00	89 62
Belleville		5,070 92	735 93
Brantford		6,832 68	786 30
Cobourg		1,840 00	503 87
Cornwall		700 00	58 25
Guelph		12,119 12	1,291 57
Hamilton		14,658 65	1,669 12
Kingston		6,886 19	963 60
London		13,952 40	1,239 58
Ottawa		4,567 50	336 66
Owen-Sound		1,720 00	323 03
Perth		3,150 00	426 88
Peterboro'		1,850 00	340 11
Port Hope			45 00
Prescott		9,146 21	875 11
Stratford		7,260 00	1,104 92
Sainte-Catherine		3,614 98	597 55
Toronto		26,931 93	1,280 56
Windsor		13,988 92	1,641 51
Beauharnois		500 00	45 50
Iberville		1,470 00	179 09
Joliette		1,808 26	659 92
Montréal		35,189 12	1,956 52
Québec		10,425 00	966 46
Sherbrooke		1,645 00	228 89
Sorel		1,099 92	136 16
Saint-Hyacinthe		850 00	317 25
Terrebonne		700 00	82 17
Trois-Rivières		1,660 00	98 45
Iles de la Madeleine		300 00	
Cap-Breton		750 00	81 20
Halifax		9,053 74	644 41
Pictou		1,330 00	128 14
Chatham		1,000 00	126 38
Saint-Jean		5,736 67	351 40
Charlottetown		1,940 00	100 87
Winnipeg		6,778 24	2,368 03
Victoria		2,834 29	1,928 15
3 inspecteurs de district pour Ontario		6,749 94	2,074 47
2 do Québec		4,599 96	493 01
1 do Nouvelle-Ecosse		2,200 00	1,151 23
1 do Nouveau-Brunswick		1,734 40	535 39
1 do Manitoba		1,800 00	2,198 30
1 do Colombie-Britannique		2,[illegible]00 00	127 25
1 inspecteur de distilleries		1,249 98	1,501 05
1 inspecteur en chef		2,800 00	424 12
1 inspecteur de fabriques de tabac		2,100 00	1,347 08
Paiement à J F Tennant, officier de douane à Emerson, pour perception du revenu de l'intérieur			150 00
		245,594 02	34,710 06
Dépenses imprévues en général :—			
Cie de billets de banque de l'Amérique Britannique	14,012 61		
M. F. O'Donoghue, services	202 08		
J. A. Corry, gardien de naphte de bois	456 25		
Mme B. G. Guilfoyle, services	67 30		
Mme J. Vachereau do	7 67		
Pritchard et Mingard, dates et timbres	262 92		
Cie de billets de banque du Canada, permis	200 00		
G. R. Lancefield, timbres en caoutchouc	15 00		
Mortimer et Cie, impression et papier	7 38		
Entrepôt de naphte de bois, divers	308 35		
Fret	44 68		
Ferronnerie	162 46		
A. Fréchette, traduction	26 50		
Télégrammes, $1.25 ; divers, $3.70	4 95		
A reporter	15,778 15	245,594 02	34,710 06

ACCISE.	—	Appointements.	Dépenses contingent.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	15,778 15	245,594 02	34,710 06
Dépenses imprévues en général—Fin.			
Nettoyage, $1.50 ; combustible, $12.50	14 00		
Statuts de 1884, '85 '86	4 80		
Bridget Keenan, services	9 86		
Harris et Campbell, bois de service	17 82		
N. et G. Hay, plieurs	3 00		
G. May et Fils, divers	6 25		
G. Powell, sous-secrétaire d'Etat, honoraires	4 00		
Gooderham et Worts, ventilateurs	313 29		
Mme Rooney transcription	13 33		
Cie de gaz d'Ottawa, houille	29 00		
G. M. Wilmett et Cie, réparer les serrures	47 25		
Chas. Potter, pyromètres et hydromètres	331 00		
Negretti et Zambra, instruments d'accise	504 51		
Régistraire de la cour suprême, bref de main-forte	5 80		
Mlle Lizzie Walsh, services	33 97		
Lyman, Fils et Cie, jarres pour les batteries galvaniques	2 63		
Jas. Foster, 25 balances	18 75		
Ottawa Plating Works, réparer des instruments	9 60		
Perley et Pattee, bois de service	8 25		
Cie de téléphone Bell, loyers	18 33		
Mlle N. M. Gibson, services	16 44		
H. Godson, dépenses de la chambre pour examen	14 35		
Divers détails en 1885-86 transférés	291 30		
Papeterie et imprimeur de la reine	7,373 23		
Services professionnels :—			
H. Abbott, jeune	156 10		
J. B. Brosseau	80 15		
Morden et Wilson	20 00		
Aiken, Culver et Hamilton	85 70		
W. Graham	362 20		
J. E. Farwell	38 50		
D. Gillies	13 50		
H. W. Petterson	30 00		
L. R. Harrison	13 00		
Drake, Jackson et Helmcken	38 95		
Angers et Casgrain	82 70		
Casgrain, Angers et Hamel	45 90		
Frais de voyages	2,339 44		
	28,175 05		
Moins—Divers remboursements	318 13		
		......	27,856 92
Service douanier :—			
Appointements—B. Schram	1,200 00		
J. J. Cosgrove	800 00		
Chas. Curless, 12 mois	800 00		
J. D. Davis do	600 00		
P. McQuaid	256 00		
		3,656 00	
Gages—Philip Thomas, 12 mois	800 00		
J. R. Costigan 11 do jusqu'au 31 mai	275 00		
A. Renaud 15 do do 30 juin	250 00		
John Hartt	175 00		
Thos. Claire	124 98		
P. Mungovan, 5½ mois, jusqu'au 16 déc	220 00		
A. W. Vowell 10 do	416 65		
W. Lawlor	458 37		
E. C. O'Brien, 8 mois	480 00		
J. Bogue	249 96		
A. L. Allaire	90 00		
J. Plant	66 66		
J. C. Ferguson	64 52		
M. Ryan	50 00		
A reporter	3,721 14	249,250 02	62,566 98

ACCISE.		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		3,721 14	249,250 02	62,566 78
Service douanier—Fin.				
Gages—P. Caron		33 29		
E. Briggs		5 00		
			3,759 43	
Frais de voyages		2,862 21		
Payé aux dénonciateurs et frais de saisies		3,471 60		
Payé pour dénonciation		442 26		
Services de constables		113 00		
Ménottes		6 25		
Télégrammes, $3 ; frais de port, $7.50		10 50		
			....	6,905 82
Payé aux fonctionnaire des grandes distilleries et fabriques :—				
D. M. Cameron, Montréal		200 00		
B. Iler, Quebec		200 00		
J. B. Blair, Hamilton		200 00		
Wm. Reddin, Toronto		100 00		
W. F. Miller do		200 00		
J. Spearman, Prescott		200 00		
C. Gerald, Belleville		200 00		
J. Craig, Guelph		200 00		
F. Mason, Perth		200 00		
G. A. Boutellier, Halifax		100 00		
J. C. Baby, Montréal		91 66		
			1,891 66	
Allocation additionnelle aux employés du Manitoba comme compensation pour la cherté de la vie telle que comparée avec les autres provinces :—				
J. H. Kenning		283 33		
W. J. Christie		210 00		
W. A. D. Baby		130 82		
J. N. Camyre		207 82		
R. J. M. Girdlestone		240 00		
Jesse Girard		219 00		
J. R. Barrett		360 00		
H. A. Costigan		270 00		
A. Code		226 42		
J. Crothy		184 10		
W. J. Hicks		65 32		
			2,396 81	
Commission aux vendeurs d'estampilles de tabac :—				
R. M. Leprohon (vente d'estampilles, $3,436.45)		....	....	171 89
Naphte de bois :—				
Achat de naphte de bois		22,885 73		
Fret do		1,752 53		
Assurance do		39 36		
M. Battle, pour travail addit. en rapport avec le naphte.		100 00		
		24,777 62		
Moins—Remboursement par les fabricants		9,658 74		
			....	15,118 88
Commission payée aux officiers de douanes sur perceptions :—	Droit perçu.	Commission.		
H. C. Blair, Truro	$ 3,402 34	150 00		
John Farmer, Campobello	786 64	39 33		
G. W. Wallace, Sussex	981 20	49 06		
G. W Binney, Moncton	4,046 02	151 60		
W. A Hogg, Collingwood	5,979 17	200 00		
J. J. Kavanagh, Gaspé	409 20	20 46		
S. C. Beauchesne, Paspébiac	2,489 00	124 45		
A. F. Street, Frédéricton	5,557 64	200 00		
A reporter	23,651 21	934 90	257,297 92	84,763 37

ACCISE.	Droit perçu.	Com-mission. $ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	23,651 21	934 90	257,297 92	84,763 87
Commission payée aux officiers de douanes—Fin.				
C. M. Gove, St. Andrews	12,313 12	250 00		
W. T. Ross, Picton	8,676 54	223 28		
Nathan Tupper, Amherst	4,946 43	186 07		
G. M. Elliott, Napanee	13,392 39	250 00		
F. J. McGuire, Trenton	5,800 19	200 00		
R. Grant, Antigonish	3,697 66	150 00		
Joseph Wilson, Sault Ste-Marie	1,905 03	95 25		
W. J. O'Brien, Bathurst	2,150 40	107 52		
D. Dinsmore, Wiarton	237 43	11 87		
A. G. Hamilton, Sydney-Nord	411 00	20 55		
I. S. Clute, New-Westminster	5,156 45	200 00		
			2,629 44	
	$82,337 85	2,629 44		
Total de l'accise, $344,690.93			259,927 36	84,763 57

INSPECTION ET MESURAGE DU BOIS.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Agence de Québec.			
Appointements :—			
1 surintendant des inspecteurs-mesureurs de bois	2,200 00		
1 sous-surintendant do	1,600 00		
1 caissier	1,500 00		
11 commis de la spécification	7,850 00		
1 messager	350 00		
		13,500 00	
Dépenses imprévues :—			
Aide et main-d'œuvre, $91 ; pension, $21.50	112 50		
Frais de voyage et charriage	215 49		
Loyer, $1,040 ; combustible, $203	1,243 00		
A. Rogers, gardien de nuit	32 50		
Mme Foley, femme de journée	150 75		
Téléphone et télégrammes	46 71		
Frais de port, $22.64 ; divers, $73.86	96 50		
Réparations, $243.24 ; papeterie, $28.96	272 20		
Taxe d'eau, $166.75 ; glace, $15	181 75		
Taxe d'école, $16.28 ; autres taxes, $188.79	205 07		
Charriage de neige	40 00		
Almanach des adresses	5 00		
Abonnements	33 40		
Annonces	68 39		
Balance due par le surintendant	174 88		
		2,878 14	
			16,378 14
Agence de Montréal.			
Appointements :—			
1 surintendant	900 00		
1 teneur de livres	400 00		
1 commis	200 00		
		1,500 00	
Dépenses imprévues :—			
Loyer, $108 29 ; nettoyage, $39	147 29		
J. Daveluy, services, 11½ jours	23 00		
Frais de port, $4 ; almanach des adresses, $2.50	6 50		
		176 79	
			1,676 79
Agence de Trois-Rivières.			
Appointements :—1 sous-surintendant		296 79	
Dépenses imprévues :—			
Frais de port, $18.25 ; voyages, etc., $95.80	114 05		
Télégrammes, $2.47 ; divers, $2.97	5 44		
Fret, $5.26 ; papeterie, $11.65	16 91		
Horloge en nickel	8 00		
J. E. Belland, dépenses de déménagement	129 80		
		274 20	
			570 99
Honoraires payés aux inspecteurs-mesureurs de bois carré			10,500 00
do do de madriers			8,475 00
eo do de douves			2,100 00
do do d'espars			52 96
do do de bois			2,192 65
Dépenses des inspecteurs-mesureurs de bois			1,292 95
Dépenses détaillées de 1885-86			1,331 35
Pensions payées aux insp.-mesureurs de bois démissionnaires			6,233 33
Pritchard et Mingard, timbres à dater			5 80
Imprimeur de la reine et papeterie			310 47
Total			51,120 43

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	Appointements.	Dépenses imprévues.
Poids et mesures.	$ cts.	$ cts.
Belleville	2,000 00	973 16
Hamilton	4,700 00	1,090 51
Kingston	2,041 14	1,139 32
London	2,066 57	686 94
Orillia	1,866 64	496 45
Ottawa	2,800 00	1,236 81
Toronto	3,159 32	452 70
Windsor	1,600 00	1,822 66
Montréal	4.724 93	866 84
Québec	4,200 00	826 28
Sherbrooke	2,200 00	384 00
Trois-Rivières	1,249 99	615 94
Frédéricton	1,400 00	175 82
King's	1,300 00	264 54
Saint-Jean	1,800 00	65 67
Cap-Breton	800 00	279 81
Halifax	1,200 00	1,296 43
Pictou	1,283 77	472 72
Yarmouth	800 00	400 18
Charlottetown	1,000 00	339 22
Winnipeg	3,473 24	843 56
Victoria	1,345 79	464 41
Commissaire des étalons, E. Miall	800 00	
Inspecteur en chef des poids et mesures, W. J. Johnstone	1,800 00	470 11
Insp. de district, W. Hamilton, frais de voy., $75.75 ; rép. au bureau, $5725.		133 00
Imprimeur de la reine		473 87
Bureau de la papeterie		149 32
E. H. Dunn, appointements		626 00
Compagnie de billets de banque de l'Amérique Britannique, estampilles		27 50
S. et H. Borbridge, ouvrages en cuir		36 90
N. et H. Hay, cadenas		3 00
Harris et Campbell, 8 verges de drap pour billard		26 00
Wm Robertson, 1 support de balances		1 75
Goodman et Wightman, 1 soufflet		9 55
T. Birkett, ferronnerie		34 32
Geo. Bailey do		165 25
Jas Fyte, 1 échantillon de fléau de balance		30 00
T. W. Currier, bois de service		16 30
Geo. May et Fils, cuir et rivets		16 84
Pritchard et Mingard, gravure		90 80
Wm Slack, services comme charpentier		108 00
E. H. Dunn, pieds de table		1 25
G. Fowler, menues dépenses		15 41
E. A. Peck, frais de cour de police		5 00
W. J. Code, frais judiciaires		140 39
O'Brien & O'Brien, frais judiciaires		25 00
A. Fréchette, traduction		67 00
Annonces		223 32
G. J. Bolster, balance de l'avance en caisse		2 85
A. E. Davies, avance qui doit être créditée		50 00
Total, poids et measures. $67,754 09	49,611 39	18,142 70

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	Appointements.	Dépenses imprévues.
INSPECTION DU GAZ.	$ cts.	$ cts.
Belleville	150 00	115 15
Cobourg	125 00	104 60
Hamilton	1,000 00	437 28
Kingston	400 00	377 62
Lindsay	100 00	91 00
London	1,000 00	498 00
Ottawa	700 00	252 00
Peterboro'	150 00	95 85
Port-Hope	125 00	202 89
Toronto	1,200 00	59 49
Montreal	2,000 00	750 50
Québec	1,150 00	284 58
Sherbrooke		160 13
Trois-Rivières	200 00	7 75
Chatham, N.-B	150 00	35 00
Frédéricton	200 00	
Moncton	150 00	232 76
Saint-Jean	1,000 00	40 70
Halifax	1,300 00	795 87
Charlottetown	200 00	90 95
Winnipeg	240 00	179 30
Victoria, C.-B	200 00	215 75
Cie de billets de banque de l'Amérique Britannique, estampilles		14 32
Pritchard et Mingard, estampes		5 25
A. Wright et Cie, chandelles		280 44
Negrette et Zambra, instruments		225 09
Frais de voyages		268 95
Imprimeur de la reine et papeterie		131 03
Fret et tubes		13 49
Inspecteur du district, frais de voyages		32 50
Total, inspection du gaz, $17,738.24	11,740 00	5,998 24
INSPECTION DES DENRÉES.		
Messagerie, fret et nettoyage	109 78	
Sacs, $30; barils, $31.50	61 50	
Echantillons	210 41	
Type de grain	24 92	
do fleur de farine	119 80	
Service des délégués	1,060 55	
Honoraires des secrétaires	100 00	
H. Labelle, pour services	10 00	
Payer pour main-d'œuvre	40 00	
Imprimeur de la reine, $14.18; divers, $10	24 18	
Annonces	67 45	
	1,828 59	
MOINS—Divers remboursements	26 79	
		1,801 80
LICENCE POUR LA VENTE DES LIQUEURS.		
Appointements et dépenses des commissaires, et remb. de droits sur licences	193,491 23	
MOINS—Remboursements	7,148 93	
		186,342 30

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
FALSIFICATION DES SUBSTANCES ALIMENTAIRES.		
J. B. Edwards, analyse	932 85	
do retenue, $200; loyer, $100	300 00	
do allocation pour produits chimiques	100 00	
		1,332 85
F. X. Valade, analyse	820 00	
do retenue, $200; loyer, $100	300 00	
do allocation pour produits chimiques	100 00	
		1,220 00
J. E. Wright, analyse	280 00	
do retenue, $150; loyer, $75	225 00	
do allocation pour produits chimiques	75 00	
		580 00
W. H. Ellis, analyse	90 00	
do retenue, $150; loyer, $75	225 00	
do allocation pour produits chimiques	75 00	
		390 00
W. Saunders, analyse	96 00	
do retenue, $50; loyer, $25	75 00	
do allocation pour produits chimiques	25 00	
		196 00
M. Fiset, analyse	641 75	
do retenue, $200; loyer, $100	300 00	
do allocation pour produits chimiques	100 00	
		1,041 75
M. Bowman, analyse	727 00	
do retenue, $200; loyer, $100	300 00	
do allocation pour produits chimiques	100 00	
		1,127 00
W. F. Best, analyse	294 00	
do retenue, $200; loyer, $100	300 00	
do allocation pour produits chimiques	100 00	
		694 00
A. McGill, analyse	510 00	
do allocation pour produits chimiques	122 00	
		632 00
Rév. C. F. Marsan et A. Tourchot, analyse, $146; allocation, $34		180 00
do secrétaire du bureau des examinateurs, dépenses diverses	36 00	
Dr G. P. Girdwood, dépenses aux séances du bureau	60 60	
		96 60
Thos. Macfarlane, analyste en chef, traitement	2,000 00	
F. X. Lefebvre, aide-analyste, traitement	1,000 00	
		3,000 00
Fret, $77.31; frais de voyages, $906.87	984 18	
Echantillons achetés pour analyse	439 76	
Eimer et Amend, pour produits chimiques, etc	690 70	
Lyman, Fils et Cie do	335 01	
Emil Grenier, instruments	30 30	
J. Grenier do	26 46	
Grenier et Friedrichs, instruments	43 17	
B. Westerman et Cie, livres	26 96	
Thos. Birkett, ferronnerie	17 75	
Becker Frères do	16 87	
Geo. Bailey do	13 00	
Butterworth et Cie, ferronnerie	19 01	
Blyth et Kerr, plomberie	61 07	
T. W. Currier, bois de service	43 50	
T. Frederick et Cie, réparer un barillet	2 50	
Oliver et Fils, noyer	5 45	
Educational Supply Co., Boston, instruments	10 10	
A. Fréchette, pour traduction	4 00	
		2,769 79
H. Abbott, jeune, services d'homme de loi	301 68	
E. J. Hooper do	20 00	
H. Aylen do	25 00	
J. A. Macdonell do	88 46	
W. Graham do	51 50	
		486 64
A reporter		3

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		13,746 63
FALSIFICATION DES SUBSTANCES ALIMENTAIRES—*Fin.*		
Annonces		821 32
Imprimerie de la reine et papeterie		325 20
Geo. Fowler, menues dépenses		17 27
Montant détaillé en 1885-86		6,677 13
		21,587 55
Moins—Remboursements		253 54
		21,334 01
MENUES DÉPENSES À MÊME LE REVENU.		
TERRES DE L'ARTILLERIE :—		
Gardiens—		
B. Currier, Grand-Falls, 1 année, jusqu'au 30 juin	200 00	
L. Lavoie, jeune, Hochelaga do à 50c. par jour	182 50	
Wm. Purcell, jeune, Fort-Ingall do à 25c. do	91 25	
Peter Conover, Pointe-Pelée do	75 00	
Jos. Malhiot, Chambly do	60 00	
W. R. Fellows, jeune, Pointe-Rondeau, 9 mois, jusqu'au 30 juin	15 00	
		623 75
Annonces des ventes des terres de l'artillerie—		
Toronto	49 20	
Sorel	41 36	
Kingston	23 80	
Ottawa	14 74	
		129 10
Encanteurs—		
Wm. Foy, vente à Sorel	100 00	
John M. McFarlane, vente à Toronto	97 00	
W. H. Lewis, vente à Ottawa	45 12	
		242 12
Commission sur perceptions—		
Wm. Murray, Kingston	387 55	
Della T. Parke, Amherstburg	101 06	
		488 61
Arpentages—		
H. H. Robertson	222 77	
do à compte, Edmundston et Dalhousie, N.-B	100 00	
T. W. Nash, Kingston	55 50	
S. Malcolm, Pointe-aux-Pins	46 00	
C. E. Beckwith	4 00	
		428 27
Travaux sur les terres de l'artillerie—		
T. B. Sirois, chemin à Grand-Falls	694 88	
M. Stafford do	31 50	
R. Surtees, coût des égouts à Ottawa	42 00	
T. Leclaire, réparations aux casernes d'Hochelaga	40 00	
W. R. Fellows, inspection et rapport, Rondeau	10 00	
		818 38
Frais judiciaires—		
Z. A. Lash, C.R., McQueen *vs* la Reine	350 00	
D. O'Connor do	52 74	
		402 74
Divers Paiements—		
Della T. Parke, prime sur 6 années de garantie de $2,000	90 00	
Mme John May, pour cent sur $600 dépensées à Grand-Falls, N.-B.	60 00	
Shannon et McRossie, Kingston, honoraire d'estimateur	20 00	
A. G. Gilbert, transcription de 144 pages, à 5c.	7 20	
		177 20
		3,310 17
REVENU DE L'INTÉRIEUR :—		
Annonces	284 97	
Cie de billets de banque de l'Am.-Brit., timbres jud. de la cour suprême.	1 35	
J. F. Farley, frais de voyage	11 50	
Imprimeur de la reine et bureau de la papeterie	10 01	
		307 83
A reporter		3,618 00

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	$ cts	$ cts.
Report		3,618 00
MENUES DÉPENSES À MÊME LE REVENU—*Fin.*		
MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE :—		
E. G. McLaughlin, livres bleus	211 38	
H. Grist, dessins	34 00	
Geo. Bailey, faire des modèles	60 00	
J. W. Hawley, copies de la preuve *re* Wright et Hibbard *vs* Cie tél. Bell	37 50	
Consul des É.-U., pour certificat	2 00	
Gazette du Canada, annonces	1 00	
Banque de Montréal, escompte et coût de protêts	4 97	
Gratifications aux messagers du télégraphe	4 50	
		355 35
Résumé des menues dépenses à même le revenu :—		3.973 35
Terres de l'artillerie	3,310 17	
Revenu de l'intérieur—Passages d'eau et timbres	307 83	
Ministère de l'agriculture—Brevets	355 35	
		3,973 35

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Récapitulation.		
Solde du corps .... Page 545	283 337 10	
Subsistance .... do 551	79,020 91	
Fourrage .... do 553	129,295 75	
Combustible et éclairage .... do 555	38,912 16	
Habillements .... do 557	73,431 39	
Réparations et renouvellements .... do 564	61,129 56	
Chevaux et bœufs .... do 565	6,899 75	
Armes et munitions .... do 565	3,350 62	
Médicaments et frais d'hôpitaux .... do 567	14,868 02	
Livres et papeterie .... do 567	5,908 94	
Eclaireurs, guides et journaliers .... do 567	14,761 35	
Frais de pension et de voyages .... do 568	22,603 37	
Frais de transport et fret .... do 568	20,501 19	
Dépenses imprévues .... do 571	25,766 48	
		779,786 59
L. N. F. Crozier, gratification de 13 mois de solde	....	1,733 33
L. J. Burpee, travail supplémentaire aux comptes	....	104 50
John Lowe do do	....	40 00
Total	....	781,664 42
Solde du corps.		
Commissaire, L. W. Herchmer, 12 mois, jusqu'au 30 mai 1887, à $2,600	....	2,600 00
Sous-commissaire, L. F. N. Crozier, 3 mois, jusqu'au 30 juin 1886, à $1,600 ...	....	400 00
Surintendants, à $1,400 :—		
W. D. Antrobus, 11 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,283 27	
J. Cotton, 12 do do	1,400 00	
R. B. Deane, 12 do do	1,400 00	
E. W. Jarvis, 12 do do	1,400 00	
G. Gagnon, 12 do do	1,400 00	
A. H. Griesback, 12 do do	1,400 00	
W. M. Herchmer, 12 do do	1,400 00	
A. R. Macdonald, 11 do 30 avril	1,283 26	
do avance de la solde de mai et juin	50 00	
J. H. McIlree, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,400 00	
P. R. Neale, 12 do do	1,400 00	
A. B. Perry, 12 do do	1,400 00	
S. B. Steele, 11 do 30 avril 1887	1,283 26	
		16,499 79
Inspecteurs, à $1,000 :—		
J. Allan, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
W. D. Antrobus, juin 1886	83 33	
M. Baker, 5 mois, jusqu'au 31 mai 1887	416 65	
J. V. Begin, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
E. Bradley, du 20 oct. 1886 do	615 59	
W. A. Brooks, 12 mois do	1,000 00	
H. S. Casey, du 20 oct. 1886 do	616 07	
T. W. Chalmers, 11 mois, jusqu'au 30 avril 1887	916 63	
C. Constantine, depuis le 20 octobre 1886 jusqu'au 31 mai 1887	616 07	
A. R. Cuthbert, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
T. Drayner, 12 do do	1,000 00	
F. Harper, 5 do do	416 65	
J. Howe, 11 do 30 avril 1887	916 63	
A. Huot, 12 do 31 mai 1887	1,000 00	
H. D. Likely, 11 do 30 avril 1887	916 63	
W. G. Matthews, depuis le 20 octobre 1886 jusqu'au 31 mai 1887	615 47	
G. Mills, 5 mois, jusqu'au 31 octobre 1886	416 66	
do depuis le 14 avril jusqu'au 31 mai 1887	130 55	
G. B. Moffatt, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
J. D. Moodie, 12 do do	1,000 00	
W. S. Morris, 11 do 30 avril 1887	916 63	
J. A. McGibbon, 12 do 31 mai 1887	1,000 00	
F. Norman, 12 do do	1,000 00	
W. Piercy, 11 do 30 avril 1887	916 63	
A reporter	18,510 19	19,499 79

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	18,510 19	19,499 79
SOLDE DU CORPS—*Suite.*		
Inspecteurs, à $1,000—*Fin.*		
P. C. H. Primrose, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
W. Routledge, mai 1887	83 33	
G. E. Sanders, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887	1,000 00	
E. A. Snyder, 12 do do	1,000 00	
C. Starnes, 12 do do	1,000 00	
T. Wattam, 11 do do	916 63	
M. H. White-Fraser, 12 mois do	1,000 00	
V. Williams, du 20 octobre 1886 au do	616 07	
J. D. Wilson, 11 mois, jusqu'au 30 avril 1887	916 63	
Z. T. Wood, 11 do do	916 63	
		26,959 48
Chirurgiens :—		
Chirurgien A. Jukes, 12 mois, jusqu'au 31 mai 1887, à $1,400	1,400 00	
Chirurgien G. Kennedy, 11 mois, jusqu'au 30 avril, à $1,200	1,100 00	
do R. Miller, 11 mois, jusqu'au 31 mai, à $1,200	1,100 00	
Aide-chirurgien, H. Y. Baldwin, 12 mois, jusqu'au 31 mai, $1,000	1,000 00	
do J. W. Rolph, du 1er juin 1886 au 17 juin 1887, à $1,000	1,046 53	
Aide-chirurgien P. Aylen, 11 mois, jusqu'au 31 mai 1887, à $600	550 00	
Chirurgien-vétérinaire, R. Riddell do do 700	641 63	
		6,838 16
Avance à compte de paie pour commissions à divers officiers		382 50
Montant surpayé à Jas. Mills, remboursé en 1887-88		73 33
Total, solde des officiers		53,753 26
Solde des hommes		226,738 61
Volé par les déserteurs		479 45
Cie de la Baie-d'Hudson, commission, 1 pour 100 sur $47,058.09	470 58	
I. G. Baker et Cie, commission, 2 pour 100 sur 5,380.28	107 60	
		578 18
Services dans le bureau de la police à cheval à Ottawa—		
J. P. Chilton, 299 jours, à $1	299 00	
L. F. Deslauriers, constable, 364 jours, jusqu'au 31 juin, à 90c	327 60	
do allocation pour pension, 365 jours, à 50c	182 50	
J. Graham, garde-magasin, 165 jours, à $1	165 00	
E. Hinchey, expédition d'effets, 365 jours, à 50c	182 50	
W. B. Macpherson, 365 jours, à $1	365 00	
C. J. Pearson, sergent, 365 jours, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 665 heures	332 50	
do allocation pour pension	32 27	
Peter Skinner, emballeur, 50 jours, à $1	50 00	
W. F. Slaney, emballeur, 365 jours, à $1	365 00	
Geo. Stevens, 365 jours, à $1.50	547 50	
do travail supplémentaire, 874 heures	437 00	
C. R. W. Stuart, sergent, 365 jours, à $1	365 00	
do allocation pour pension	182 50	
J. Thomson, emballeur, 335 jours, jusqu'au 31 mai, à $1	335 00	
	4,715 87	
MOINS—Allocation pour habill., imputée à Habillements...$ 32 27		
Pension, imputée à Cantonnement 365 00		
Transcript. et emball., imputés à Dépenses imprév. 2,531 00		
	2,928 27	
SUBSISTANCE.		1,787 60
		283,337 10
Battleford :—		
Lard séché, 400 lbs., à 18c. ; 2,000 lbs., à 17c. ; 4½ lbs., à 16⅔c. ; 306 lbs., à 16c. ; 800 lbs., à 15½c ; 260 lbs., à 15c. ; 1,123 lbs., à 14c. ; 105 lbs., à 13½c. ; 1,000 lbs., à 12½c	921 11	
Poudre à levain, 60 lbs., à 60c. ; 10 lbs., à 55c. ; 16 lbs., à 50c. ; 48 lbs., à 48c. ; 55 lbs., à 35c ; 100 lbs., à 27½c	119 30	
Fèves, 872 lbs., à 5c ; 310 lbs., à 8c	68 40	
Bœuf, 16,741 lbs., à 15½c. ; 71,804 lbs., à 10½c	9,954 74	
A reporter	11,063 55	

POLICE A CHEVAL.	$ cts.	$ cts.
Report	11,063 55	....
SUBSISTANCE—*Suite.*		
Battleford—Fin.		
Biscuits, 570 lbs., à 15½c. ; 9?3½c., lbs., à 15c. ; 896 lbs., à 12½c. ; 1,014 lbs., à 12c ; 541 lbs., à 8c	512 83	
Pain, 7 lbs., à 10c. ; 5 lbs, à 25c	1 95	
Café, 2 lbs., à 50c. ; 1,168 lbs., à 14½c	170 36	
Fleur de farine, 5?,440 lbs, à 3.9c. ; glace, 125 tonnes, à $200	2,334 16	
Houblon, 20 lbs., à 40c. ; 30 lbs., à 16⅓c	12 90	
Saindoux, 20 lbs., à 20c. ; poivre, 100 lbs., à 29c	33 00	
Pommes de terre, 45½ boiss., à $2 ; 600 boiss. à $1.94 ; 26½ boiss., à $1.75 ; 52 boisseaux, à $1 50 ; 50 lbs., à 2½c	1,380 62	
Riz, 1,900 lbs, à $6\frac{9}{10}$c. ; tabac à chiquer, 21 lbs., à 55c.	142 64	
Sal, 500 lbs., à 8c ; 721 lbs., à 6c. ; 203 lbs., à 5c. ; 2,160 lbs., à 3⅗c	166 85	
Savon, 300 lbs., à 12½c. ; 600 lbs, à 10c. ; 400 lbs., à 8·3c. ; 90 lbs., à 10⅚c	140 45	
Savon, Castile, 27 lbs, à 25c. ; 100 lbs., à $12\frac{9}{10}$c	19 65	
Sucre, 2 lbs., à 15c. ; 180 lbs., à 12½c ; 1,350 lbs., à 12c. ; 10,020 lbs., à 10 7c	1,256 93	
Thé, 1½ lb., à 50c. ; 2,503¼ lbs., à 48c. ; 193 lbs, à 45c. ; thé à 15c.	1,289 31	
Tabac, 1 lb., à 75c. ; 30 lbs., à 70c ; 18 lbs., à 67c	33 81	
		18,559 01
Calgary :—		
Lard séché, 857 lbs., à 12⅓c. ; 1,076 lbs., à 12¼c	237 50	
Boulanger $175\frac{7}{20}$ sacs de farine, à $1.50	263 02	
Poudre à pâte, 72 lbs., à 25c. ; poivre, 10 lbs, à 38c	21 80	
Fèves, 146 lbs., à 5c. ; 300 lbs, à 4½c	20 80	
Bœuf, 8,752 lbs., à 11c. ; 895 lbs., à 10c. ; 45,680½ lbs., à 9¼c.	5,277 65	
Biscuits, 588 lbs., à 8·1c ; 176 lbs., à 6¾c	59 50	
Porc frais, 2 boîtes, à 50c. ; beurre, 2 lbs., à 40c.	1 80	
Pain, 4,258½ lbs., à 3½c. ; 19,311 lbs., à $3 35—moins 1,182 lbs. de fleur de farine, à 2½c.	766 40	
Café, 130 lbs., à 15¼c ; 661 lbs., à 15c	118 97	
Fleur de farine, 17,150 lbs. à 2½c. ; bœuf salé, 2 boîtes, à 50c	429 75	
Biscuits au gingembre, 3 lbs., à 20c. ; jambon, 22¼ lbs., $4	4 60	
Houblon, 30 lbs., à 23c ; glace, 30 tonnes, $1.50	51 90	
Pommes de terre, 153 lbs., à 2c. ; 4,707 lbs., à 1⅔c. ; 3,784 lbs, à 1c. ; 1 sac, 75c. ; $548\frac{33}{60}$ boiss, à 70c. ; 148 lbs., à 2½c	507 77	
Riz, 1,750 lbs., à 6¼c. ; 825 lbs., à 6c	158 87	
Sel, 25 lbs, à 4c. ; 1,320 lbs., à 2¾c. ; 50 lbs., à 2½c. ; 560 lbs., à 2c.	49 75	
Savon, common, 360 lbs., à 7½ ; 120 lbs., é 6·7	35 04	
do Castille, 36 lbs, à 13c. ; 50 lbs., à 11·1c	10 23	
Sucre, 3½ lbs., à 10c ; 2,250 lbs., à 9½c. ; 7,769 lbs., à 10⅛c	1,000 70	
Thé, 1 lb., 75c. ; 994 lbs., à 37½c. ; 404 lbs., à 31⅓ ; 538 lbs., à 29·9c.	660 95	
		9,677 00
Edmonton :—		
Boulanger 8,917½ lbs, à $1.50 pour 100	133 75	
Poudre à pâte, 12 lbs, à 28¾c. ; bœuf, 1,669 lbs., à 12¾c.	216 24	
Pommes de terre, 1,280 lbs., à 2c. ; 3,200 lbs., à 1¾c.	81 60	
Savon, commun, 20 lbs., à 8·9c	1 78	
		433 37
Fort Macleod :—		
Lard séché, 4,936 lbs., à 11½c. ; fèves, 1,130 lbs., à 4½c.	618 48	
Boulanger, 6 mois 8 jours, à $50	312 90	
Poudre à pâte, 123 lbs., à 48c. ; 408 lbs., à 35c	201 84	
Bœuf, 70,930½ lbs., à 10c. ; 1,278 lbs., à 12½c	7,252 80	
Biscuits, 20 lbs., à 8¾c ; houblon, 25 lbs., à 19¾c	6 69	
Café, 268 lbs., à 14¾c. ; 998 lbs., à 14c	179 25	
Fleur de farine, 7,546 lbs., à 4½c. ; 10,748 lbs., à 4c. ; 45,050 lbs., à 3¼c.	2,233 61	
Glace, 98 83 tonnes, à 1.75.	172 95	
Moutarde, 3 lbs., à 75c. ; farine d'avoine, 50 lbs., à 10c.	7 25	
Poivre, 20 lbs., 32c ; 60 lbs., à 29c.	23 80	
Pommes de terre, 50 lbs., à 5c. ; 3,897 lbs., à 4c. ; 2,264 lbs., à 3c. ; 3,106 lbs à 2½c. ; 1,860 lbs., à 1½c. ; 306⅔ boiss., à $1.65.	837 85	
Riz, 380 lbs., à 8½c. ; 2,350 lbs, à 7¼c.	202 67	
Sel, 1,080 lbs., à 3½c. ; 3,040 lbs., à 3c. ; 50 lbs., 6c.	132 00	
A reporter	12,182 09	28,669 38

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	12,182 09	28,669 38
SUBSISTANCE—*Suite.*		
Fort Macleod—Fin.		
Savon, commun, 333 lbs., à 9c. ; 1,080 lbs., à 6⅝c	102 87	
do de Castille, 95 lbs., à 18⅜c. ; 5½ lbs., à 12½c	18 51	
Sucre, 8,303 lbs., à 12½c. ; 2,903 lbs., à 11½c	1,350 97	
Thé, 1,099 lbs., à 60c. ; 664 lbs., à 32c	871 88	
Tabac, 222½ lbs., à 70c. ; navets, 3,136 lbs., à 2c	218 47	
		14,744 79
Fort Qu'Appelle:—		
Lard séché, 92 lbs., à 18c. ; 30 lbs., à 17c. ; 60 lbs., à 12½c	29 16	
Bœuf, 1,094 lbs., à 16c. ; 127½ lbs., à 12½c. ; 673½ lbs., à 8c	244 86	
Biscuits, 85 lbs., à 9c. ; pain, 1,929 lbs., à 6c	123 39	
Fruits en conserve, 4 boîtes, à 40c. ; farine d'avoine, 5 lbs., à 5c	1 85	
Poivre, 2 lbs., 58c. ; eau, 4 barils, $1	1 58	
Pommes de terre, 12½ boiss, à 75c. ; 9½ boiss., à 60c	15 08	
Riz, 40 lbs., à 8c. ; 40 lbs., à 7½c	6 22	
Sel, 33 lbs., à 2c ; savon, 55 lbs., à 10c	6 16	
Sucre, 151 lbs., à 10½c. ; 108 lbs. à 9⅝c ; 1 lb., à 25c	26 62	
Thé, 66 lbs., à 38c. ; 31 lbs., à 35c. ; ½ lb., à $1	36 43	
		491 35
Fort Saskatchewan:—		
Lard séché, 60 lbs., à 20c. ; 165 lbs., à 13·7c	34 60	
Boulanger 8,747½ lbs., à $1.50 par 100 lbs.	131 20	
Poudre à pâte, 79½ lbs., à 29·1c	23 13	
Bœuf, 4,592 lbs., à 12c. ; 25,370½ lbs., à 13c.	3,849 20	
Biscuits, 314 lbs., à 12½c. ; 741 lbs., à 9⅝c	107 42	
Café, 130 lbs., à 15⅝c. ; fleur de farine, 75 lbs., à 7c	25 73	
Glace, 10 tonnes, à $3 ; sucre, 6⅝ lbs., à 25c	31 68	
Pommes de terre, 260⅝ boiss., à 60c. ; 217 boiss., à 50c	264 92	
Sel, 350 lbs., à 5½c. ; 1,800 lbs., à 3·9c. ; 5 lbs., à 20c	90 45	
Savon : commun, 75 lbs., à 9½c. ; Castille, 60 lbs., à 13⅞c	15 16	
Thé, 8½ lbs., à 75c. ; 638 lbs., à 45c	293 47	
		4,866 96
Lethbridge:—		
Lard séché, 3,723 lbs., à 14c. ; 2,475⅝ lbs., à 11½c	805 92	
Boulanger 226½ sacs de farine, à $1.50	339 75	
Poudre à pâte, 91 lbs., à 48c. ; 48 lbs., à 35c.	60 48	
Fèves, 441 lbs., à 6½c. ; 354 lbs., à 6c. ; 1,057 lbs., à 4½c	97 46	
Bœuf, 10,114 lbs., à 12½c. ; 15,023 lbs., à 11½c. ; 2,186 lbs., à 10c	3,172 92	
Biscuits, 500 lbs., à 10c. ; 1,227 lbs., à 8½c	154 29	
Café, 185 lbs., à 14⅝c. ; 251½ lbs., à 14c	62 49	
Bœuf salé, 31 boîtes à 40c. ; œufs, 30 douz., à 25c.	19 90	
Fleur de farine, 5,550 lbs., à 3½c. ; 3,400 lbs., à 34c. ; 14,760 lbs., à 3c	752 65	
Glace, 50 tonnes, à $3 50	175 00	
Poivre, 17 lbs., à 32c. ; 23 lbs., à 28½c.	12 00	
Pommes de terre, 240 lbs., à 3½c. ; 291 lbs., à 2c. ; 385⅛⁄₈ boiss., à 90c	360 30	
Riz, 200 lbs., à 7½c. ; 1,129 lbs., à 7c	94 03	
Sel, 350 lbs., à 3½c. ; 842 lbs., à 3c	37 51	
Savon, commun, 40 lbs., à 9c. ; 100 lbs., à 7c. ; 220 lbs., à 6½c	24 90	
do Castille, 40½ lbs., à 18½c. ; 6⅝ lbs., à 18c. ; 23 lbs., à 15c. ; 10 lbs., à 8½c	12 96	
Sucre, 3,000 lbs., à 12c. ; 1,600 lbs., à 10½c	528 00	
Thé, 488 lbs., à 32c. ; eau, 7 mois, $58	214 16	
Tabac, 21½ lbs., à 75c. ; 17 lbs., à 70c	28 03	
		6,952 75
Creek de l'Erable:—		
Pommes, 250 lbs., à 11½c. ; 3 pains, à 10c	29 05	
Lard séché, 3,404 lbs., à 14c. ; 8,780 lbs., à 13½c.	1,639 91	
Poudre à pâte, 98 lbs., à 52c. ; 309 lbs., à 50c	205 46	
Fèves, 250 lbs., à 5⅝c. ; 1,314 lbs., à 4½c	73 52	
Bœuf, 3,969 lbs., à 15c., 19,750 lbs., à 14½c. ; 25 boîtes, $12	3,471 10	
Biscuits, 5 lbs., à 13c. ; 117 lbs., à 10c. ; 350 lbs., à 7⅝c	39 47	
Café, 525 lbs., à 13c. ; houblon, 20 lbs., à 35c	75 25	
Fleur de farine, 6,114 lbs., à 3·15c. ; 28,817 lbs., à 3·12c	1,091 67	
Glace, 60·875 tonnes, à $1.20 ; poivre, 50 lbs., à 30c	88 05	
A reporter	6,713 48	55,725 23

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	6,713 48	55,725 23
SUBSISTANCE—*Suite.*		
Creek de l'Erable—Fin		
Pommes de terre, 4½ boiss., à 90c.; 17 boiss., à 85c.; 295⅜ lbs., à 70c	225 49	
Riz, 1,399 lbs, à 6⅝c.; 370 lbs., à 6¼c	117 54	
Sel, 2,076 lbs., à 3c; savon de Castille, 39½ lbs., à 12c	67 02	
Sucre, 1,443 lbs., à 10½c.; 4,000 lbs., à 10¼c.; 3 lbs., 40c	561 90	
Thé, 900 lbs., à 40c.; menus articles, $1.80	361 80	
		8,047 23
Medicine-Hat:—		
Lard séché, 158 lbs., à 14c.; café, 224¼ lbs., à 16c	58 04	
Bœuf, 928 lbs., à 14c.; 2,827 lbs., à 13⅝c; 7,334 lbs., à 12c	1,388 82	
Biscuits, 100 lbs., à 9c.; 50 lbs., à 8c	13 00	
Fleur de farine, 1,194 lbs., à 3c.; 12,784 lbs., à 2·7c	380 99	
Glace, 50⅜⅝ tonnes, à $1.25; poivre, 20 lbs., à 25c	68 64	
Pommes de terre, 8⅝⅝ boiss., à 90c.; 146 boiss., à 83c	129 19	
Riz, 400 lbs., à 6½c.; 25 lbs., à 7c.; sel, 275 lbs., à 2½c	34 63	
Savon, 20 lbs., à 8c; 70 lbs., à 6c.; 21 lbs., à 8½c	7 59	
Sucre, 160 lbs., à 11c.; 1,578 lbs., à 10⅝c	187 24	
Thé, 25 lbs., à 75c.; tabac, 54 lbs., à 62½c	52 50	
		2,320 64
Moosomin.—		
Bœuf, 861 lbs., à 13c.; pain, 864 lbs., à 4c	146 87	
Café, 14⅜⅝ lbs., à 50c.; poivre, ¼ lb, à 30c	7 53	
Pommes de terre, 57$\frac{7}{60}$ boiss., $61.31; riz, 34 lbs., $1.68	62 99	
Sel, 15¾ lbs., à 2c.; sucre, 106½ lbs., à $10.56	10 87	
Savon de Castille, 2 lbs., à 25c.; thé, 14⅜⅝ lbs., à 50c	7 88	
		236 14
Prince-Albert:—		
Lard séché, 62 lbs., à 30c.; 30 lbs, à 25c.; 188¾ lbs., à 17c.; 63 lbs., à 13½c	66 69	
Boulanger 4,103 lbs., à $1 par 120 lbs.; 24,927 lbs, à $1 par 120 lbs	276 00	
Bœuf, 9,111 lbs., à 14c.; 310 lbs., à 12½c.; 11,369 lbs, à 12c.; 12,624 lbs, à 11¾c	4,161 86	
Biscuits, 41 lbs., à 20c.; 202 lbs., à 15c	38 50	
Pain, 372 lbs., à 5⅝c.; beurre, 20 lbs., à 50c	31 40	
Chocolat, 3 tablettes, à 15c.; café, 4 lbs, à 35c	1 85	
Légumes en conserves, 1 boîte, $4; bœuf salé, 3 douz, $15	19 00	
Amidon de maïs, 1 paquet, 25c.; prunes, 1 boîte, 60c	0 85	
Farine, 10 lbs., à 10c.; 15 lbs., à 7c.; 4,508 lbs., à $3.58	163 42	
Miel, 1 pot, 35c.; viande, 6 boîtes, $3	3 35	
Moutarde, 12 lbs., $9; farine d'avoine, 4½ lbs, 25c	9 25	
Pain killer, 2 bouteilles, 60c.; lard, 32 lbs., $8	8 60	
Pommes de terre, 174 lbs., à 1¾c.; 18 boiss, à $1; 38½ boiss., à 75c.; 18⅓ boiss., à 48c.; 133⅝ boiss., à 45c.; 110 boiss., à 40c	162 91	
Sel, 2½ lbs., à 7c; 900 lbs., à 3c.; 1 sac, 15c	27 33	
Savon, 278 lbs., à 11c.; 114 lbs., à 10½c.; 70 lbs., à 10c; 100 lbs., à 7$\frac{3}{10}$c.	57 44	
do de Castille, 36¼ lbs., à 20c	7 25	
Sucre, 14½ lbs., à 25c.; 6 lbs., à 16⅝c.; 25 lbs., à 15c.; 1,128 lbs., à 10$\frac{7}{10}$c	129 06	
Thé, 6¼ lbs., à 75c.; 8 lbs., à 50c.; 928 lbs., à 40c.; 85½ lbs., à 37½c	411 96	
Tabac à fumer, 140 lbs, à 75c; 180 lbs., 66⅔c	225 00	
do à chiquer, 71 lbs., à 60c.; 42 lbs., à 62½c.; 65 lbs., à 52c	98 44	
Levain, 2 paquets	0 50	
		5,900 66
Régina:—		
Lard séché, 3,996½ lbs., à 11c.; 42 lbs., à 12½c	444 87	
Poudre à pâte, 15 lbs., à 35c; 275 pains, à 6c	21 75	
Fèves, 911 lbs., à 4c.; 135 lbs., à 5c	43 19	
Bœuf, 80,425 lbs., à 7c; 8,887 lbs., à 12½c	6,740 63	
Biscuits, 3,439 lbs., à 7c.; 193 lbs., à 8¼	257 13	
Bœuf salé en boîtes, 596 lbs., à 17½c; café, 1,915 lbs., à 14c	372 40	
Fleur de farine, 8,232 lbs., $1.95; 30 lbs., à 3½c.; 11,000 lbs., à 2¾c.; 55,909 lbs., à 2c	1,582 25	
Houblon, 9½ lbs, à 20c.; glace, 149.67 tonnes, à $3.75	563 16	
Farine d'avine, 400 lbs., à 4c.; 50 lbs, à 3½c.; 100 lbs., à 2½c	20 25	
Oignons, 25 lbs, à 8c.; poivre, 70 lbs., 29c	22 30	
A reporter	10,047 93	72,229 90

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	10,047 93	72,229 90
SUBSISTANCE—*Suite.*		
Régina—Fin.		
Pommes de terre, 9 boiss., à $1.50; 98½ boiss., à $1.45; 8⅝ boiss., à $1; 89 boiss., à 90c.; 26 boiss., à 80c.; 25½ boiss. à 75c.; 24⅝ boiss., à 65c.; 30 boiss., à 60c.; 640½ boiss., à 55c; 268¾ boiss., à 50c	812 27	
Riz, 3,249 lbs., à 5½c.; navets, 75½ boiss., à 30c	201 28	
Sel, 4,269 lbs., à 1½c.; 1 brl, à $3.25	67 28	
Savon, 1,080 lbs., à 6c.; 300 lbs., à 5¾c	82 05	
do de Castille, 130 lbs, à 11c	14 30	
Sucre, 2 lbs., à 12½c.; 4,966 lbs, à 9¼c	459 61	
Thé, 3 lbs., à 60c.; 41½ lbs., à 35c.; 509 lbs., à 29·8c	168 51	
Tabac à fumer, 1,476 lbs, à 60c	885 60	
do à chiquer, 537½ lbs., à 48c	258 00	
Levain, 3 douz, $3.60.; légumes, 6 colis, $1.50	5 10	
		13,021 93
Montagne-de-Bois :—		
Pommes, 632 lbs., à 12c.; poudre à pâte, 184 lbs., à 35c	140 24	
Lard séché, 2,755 lbs., à 11c; 13 lbs., à 16c	305 13	
Fèves, 496 lbs., à 6½c; biscuits, 200 lbs., à 8c	48 24	
Bœuf, 9,073¾ lbs, à 11c; 18 lbs., à 9c	999 66	
6 pains, 55c.; jambon, 758 lbs, à 11c	83 93	
Café, 293 lbs, à 25c.; 1 lb. à 50c	73 75	
Fleur de farine, 10,742 lbs., à 4½c.; 1,960 lbs., à 2c	522 59	
Pommes de terre, 7,378 lbs., à 3½c.; 2,000 lbs., à 2½c.	308 23	
Riz, 542 lbs., à 7c.; sel, 225 lbs, à 3c	44 69	
Savon, 420 lbs., à 10c.; tabac, 36 lbs, 60c	63 60	
Sucre, 2,000 lbs., à 13c.; ½ lb., à 10c	260 05	
Thé, 382 lbs., à 35c.; ½ lb. à 50c	133 95	
		2,984 06
En général :—		
Thé consolidé breveté, 6,000 lbs., à 28·4c	1,703 33	
Assurance	5 92	
		1,709 25
Présents aux Gens-du-Sang et aux Piégânes :—		
Sucre, 100 lbs., à 11½c	11 50	
Thé, 68 lbs, à 60c.	40 80	
Tabac, 148 lbs., à 65c	96 20	
		148 50
Provisions à divers endroits :—		
Batoche, $297 61; Carlyle, 25c.; Lac Vert, $120	417 86	
Kootenay, $139.70; Mâchoire-d'Orignal, $9.08; Mont-de-l'Orig., $13.13	161 91	
Rés. Piégânes, $27; Pincher-Ck., $191.60; Station de Qu'Appelle, 75c.	219 35	
Daim-Rouge, $21.69; Stand-Off, $78.10; Sainte-Marie, $149.15	248 94	
Swift-Current, $4 80; Touchwood, $163.63; Whitewood, $1.35	169 78	
		1,217 84
Approvisionnements par le département des Sauvages :—		
Pommes, 8 lbs, à 13½c.; 2 lbs., à 12½c.	1 30	
Lard séché, 32 lbs., à 11¾ lbs.; 16 lbs., à 11½c	5 60	
Poudre à pâte, 2 lbs, à 27⅝c.; fèves, 12 lbs., à 3⅝c	0 94	
Bœuf, 862 lbs., à 8½c; 24 lbs, à 8c.; 190 lbs., $21.85	95 58	
Biscuits, 52 lbs., à 7c; houblon, ½ lb., à 16¾c	3 72	
Fleur de farine, 785 lbs., à 2·28c.; 10 lbs., à 2⅝c	18 13	
Moutarde, ½ lb., à 28½c.; poivre, 1 lb., à 27c	0 41	
Riz, 6 lbs., à 5 7/10c.; sel, 8 lbs., à 2½c.; savon, 4 lbs., à 8¼c	0 87	
Sucre, 16 lbs., à 8½c.; 10 lbs., à 7⅝c.	2 14	
Sirop, 1 gall., à 94c.; vinaigre, 1 gall, à 55c	1 49	
Thé, 4 lbs., à 27c.; 4 lbs., à 25c.	2 08	
		132 26
MOINS—		
Département de la justice, entretien des prisonniers	4,553 52	
do des affaires des Sauvages, provisions	1,413 81	
Retenues du quartier-maître	4,384 57	
Entretien des aliénés	31 80	
Subsistance des rouliers	865 60	
A reporter	11,249 36	91,443 74

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	11,249 30	91,443 74
SUBSISTANCE—*Fin.*		
MOINS—*Fin.*		
Rations à l'hôpital de T. A. Boys, Calgary	10 28	
Provisions vendues au Lac Vert	490 80	
do à Saskatoon	328 85	
do à Battleford	149 63	
do à Prince-Albert	102 69	
do au Creek-de-l'Erable	56 41	
do au Fort-McLeod	34 87	
		12,422 83
Total, subsistance		79,020 91
FOURRAGE.		
Battleford :—		
Son, 160 qtx., à $3.75	600 00	
Foin, 3 tonnes. à $35 ; 1 tonne, à $25 ; 50 tonnes, à $23.50 ; 301·6275 tonnes, à $14.70; 24 tonnes, à $14 ; 25 tonnes, à $13.50 ; 89 47 tonnes, à $12 ; 40 tonnes, à $10. 50 ; 19·7 tonnes, à $9 ; 3 balles, $9	8,092 36	
Etabler et nourrir un cheval	135 75	
Avoine, 2,175 19/34 boiss., à $1.10 ; 9,012½ boiss., à $1.02½ ; 4,174 boiss , à $1 ; 1,050 boiss., à 90c ; 26½ boiss., à 75c. ; 43 boiss., à 65c. ; 2,380 20/34 boiss., à 37c. ; 992 boiss., à 34c	18,015 73	
Mme Donovan, compens. pour gr. détruit par les chev. de la police en 1883	95 00	
		26,938 84
Calgary :—		
Fèves, 25 lbs., à 7½c	1 87	
Son, 2·004 tonnes, é $35.50 ; 5·0665 tonnes, à $25 ; 1·0125 tonnes, à $22.50	220 52	
Graine de lin, 112 lbs., à 5c	5 60	
Foin, 15 tonnes. à $12 ; 12 tonnes, à $10 ; 395 tonnes, à $8.10	3,499 49	
Nourrir et établer un cheval	40 00	
Farine de graine de lin, 25 lbs, à 5c	1 25	
Avoine, 276½ boiss., à 55c ; 7,724 30/34 boiss., à 54½c. ; 981 8/34 boiss., à 53c. ; 900½ boiss., à 50c. ; 1,937 6/34 boiss., à 46c	6,223 44	
Paille, 78·349 tonnes, à $6	470 10	
		10,462 27
Edmonton :—		
Foin, 7·215 tonnes, à $9	64 92	
Nourrir et établer un cheval	23 50	
Avoine, 141 16/34 boiss., à $1.19 ; 1.226½ boiss., à $1	1,394 71	
		1,483 13
Fort-Qu'Appelle :—		
Orge, 2 boiss , à $1	2 00	
Foin, 21·75 tonnes, à $8.50 ; 20 tonnes, à $6	304 87	
Avoine, 41 18/34 boiss., à 75c. ; 248 boiss., à 60c.; 357 boiss., à 45c	310 72	
		647 59
Fort-Saskatchewan :—		
Son, 240 lbs., à 1c	2 40	
Foin, 136·771 tonnes, à $9 ; 2½ tonnes, à $8.80 ; 50 tonnes, à $8.40 ; 86·955 à $8.20	2,385 97	
Avoine, 4,048 26/34 boiss., à $1.10½c	4,473 87	
		6,862 24
Fort-Macleod :—		
Son, 450 lbs., à 4c.; 6,880 lbs., à 3½c. ; 1,625 lbs., à 2c. ; 1,770 lbs., à 1½c.; 8,875 lbs., à 1 13/20c	464 28	
Foin, 1·23 tonnes, à $22 ; 6 tonnes, à $20.75 ; 12·695 tonnes, à $20 ; 462·529 tonnes, à $19.75 ; 16·955 tonnes, à $18 ; 15 tonnes, à $15 ; 26 tonnes, à $14 ; 40 tonnes, à $12 ; 21·132 tonnes, à $10	11,125 86	
Nourrir et établer un cheval	45 00	
Avoine, 578 7/34 boiss., à 85c.; 1,100 33/34 boiss., à 84c. ; 12,004 4/34 boiss , à 79·9c.; 1,051 22/34 boiss., à 77c. ; 1,303 27/34 boiss., à 76½c.; 897 30/34 boiss., à 34c	13,120 03	
Paille, 139·878 tonnes, à $16.50	2,307 98	
		27,063 15
A reporter		73,457 22

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		73,457 22
FOURRAGE—*Suite.*		
Lethbridge :—		
Son, 1,750 lbs., à $1\frac{1}{2}$c	26 25	
Foin, 1 tonne, à $25; 14·25 tonnes, à $22; 157·971 tonnes, à $20.75	3,616 38	
Nourrir et établer un cheval	90 00	
Avoine, 1,05? $\frac{29}{34}$ boiss., à $72\frac{1}{10}$c.; $1,984\frac{1}{4}$ boiss., à 65c.; $1,007\frac{22}{34}$ boiss., à 60c.; 1,004 boiss., à 54c.; $962\frac{29}{34}$ boiss., à 34c	3,521 55	
Pâturer, $57.30; eau pour chevaux, 3 mois, $15	72 30	
		7,326 48
Creek-de-l'Erable :—		
Son, 1,238 lbs., à 1c	12 38	
Foin, 15 tonnes, à $20; 204·179 tonnes, à $15	3,362 66	
Nourrir et établir un cheval	66 00	
Avoine, $5,138\frac{30}{34}$ boiss., à 54c.; 1,031 boiss, à 50c.; 976 boiss., à 41c	3,690 65	
Paille, 53·3525 tonnes, à $10	533 52	
		7,665 21
Medicine-Hat :—		
Son, 4,256 lbs., à $1\frac{1}{4}$c.; 350 lbs., à 1c.; 2,000 lbs., à $\frac{8}{10}$c	74 70	
Foin, 193·963 tonnes, à $15; 9·301 tonnes, à $10; 4·31 tonnes, à $16.50	3,073 58	
Farine de graine de lin, 4 lbs., à 15c	0 60	
Avoine, $1,871\frac{29}{34}$ boiss, à 55c	1,029 52	
Paille, 11·482 tonnes, à $15	172 23	
		4,350 63
Mâchoire-d'Orignal :—		
Nourrir et établer un cheval	332 07	
Avoine, $43\frac{1}{2}$ boiss., à 60c; $2\frac{20}{34}$ boiss, à 50c.; 10 boiss., à 40c	31 38	
Sacs, 3	0 45	
		363 90
Moosomin :—		
Son, 200 lbs	1 60	
Foin, 6·3815 tonnes, à $5; 2·26 tonnes, à $4	40 94	
Nourrir et établer un cheval	15 00	
Avoine, $121\frac{1}{4}$ boiss., à 35c.; $29\frac{6}{34}$ boiss., à 25c	49 74	
Prince-Albert :—		107 28
Son, 53 lbs., à 2c.; orge, 14 boiss., à $2		
Foin, $1\frac{1}{2}$ tonne, à $20; 7 tonnes, à $10; 173·76 tonnes, à $9; 36 tonnes, à $8.50; 45 tonnes, à $8; 13 tonnes, à $7.50; 67·5 tonnes, à $7; 15 tonnes, à $6; 2 tonnes, à $5; 2 tonnes, à $3	29 06	
Nourrir et établer un cheval	3,005 84	
Avoine, $\frac{1}{2}$ boiss., à $1.50; $2\frac{32}{34}$ boiss., à $1.36; $4,815\frac{9}{34}$ boiss., à $1 19; $870\frac{1}{2}$ boiss., à $1.12; 35? $\frac{22}{34}$ boiss, à $1; $27\frac{25}{34}$ boiss., à 75c; $83\frac{28}{34}$ boiss., à 62c.; $1,885\frac{1}{3}$ boiss., à 55c.; 100 boiss., à 40; $920\frac{15}{34}$ boiss., à 37c	123 50	
Pâturer, $13.50; sacs, $7.50	8,557 76	
Sel, 740 lbs., $23; blé, 9 boiss., $27	21 00	
Station de Qu'Appelle :—	50 00	
Foin, 1·545 tonnes, $9.68; 4·266 tonnes, à $5.50; 7·3825 tonnes, à $5		11,787 16
Nourrir et établer un cheval, $15; son, 150 lbs., 75c	70 05	
Avoine, $130\frac{27}{34}$ boiss., à 60c.; 22 boiss., à 55c.; 20 boiss., à 50c.; 30 bs., à 45c.; $30\frac{1}{3}$ boiss., à 40c.; 31 boiss, à $37\frac{1}{2}$c	15 75	
Régina :—	139 99	
Orge, $50\frac{5}{48}$ boiss., à 60c		225 79
Son, 1·5125 tonnes, à $20; 5·467 tonnes, à $18; 1 tonne, à $14·50; 1 tonne, à $14·20; 1·0325 tonne, à $14; 1 tonne, à $11; 1 ton., à $10.50	30 06	
Graine de lin, 1,126 lbs., $40.61; 4 sacs, $1	193 29	
Foin, 4·975 tonnes, à $16; 3·26 tonnes, à $13; 85.51 tonn., à $10; 631·4365 tonnes, à $9.75; 53·4375 tonn., à $9; 7·6225 tonn., à $8; 2 balles, à $3	41 61	
Pâturer des chevaux, $225 40; nourrir et établer un cheval, $206.05	7,681 50	
Farine de graine de lin, 215 lbs., à $3\frac{1}{2}$c., $7.53; charrier de l'avoine, $3	431 45	
Avoine, 1,000 boiss., à 72c.; $4\frac{1}{2}$ boiss., $65\frac{1}{2}$c.; $99\frac{24}{34}$ boiss, à 63c.; $1,011\frac{6}{34}$ boiss., à 50c.; 15,250 boiss., à 49c.; $1,114\frac{15}{34}$ boiss., à 45c; 2,033 boiss., à 39c.; $634\frac{11}{34}$ boiss., à 38c; $2,147\frac{8}{34}$ boiss., à 34c	10 53 11,029 32	
	19,417 76	
MOINS—Fret sur foin, $120; sur avoine, $39.15	159 15	
		19,258 61
A reporter		124,542 28

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	.....	124,542 28
FOURRAGE—*Fin.*		
Montagne-de-Bois :—		
Foin, 57 tonnes, à $16 ; 3 tonnes, à $5.....	927 00	
Nourriture et établage.....	157 50	
Avoine, 24 6/34 boiss., à $1.02 ; 1,075 boiss., à 37c.....	422 41	
		1,506 91
Foin acheté à différentes places :—		
Batoche, 1·5 tonne, à $6.....	9 00	
Bresdylar, 4 tonnes, à $12.....	48 00	
Coulée Farewell, 1 tonne, $5.....	5 00	
Fort-Kipp, 9 tonnes, à $20.....	180 00	
Tête-de-Montagne, 4½ tonnes, à $15.....	67 50	
Kootenay, 10¾ tonnes, à $15.....	161 25	
Lac aux Oignons, 6 tonnes, à $9.....	54 00	
Réserve des Piéganes, 4·402 tonnes, à $15 ; 20 tonnes, à $14.50.....	356 03	
Saskatchewan-Landing, 1,800 lbs., à 2c.....	36 00	
Sainte-Marie, 28½ tonnes, à $9.75.....	277 87	
Buttes du Tondre, 1⅝ tonne, à $10.....	16 25	
Willow-Branch, 6¾ tonnes.....	45 00	
		1,255 90
Nourriture et établage à différentes places :—		
Broadview, $351 ; Humboldt, $7 ; Montagne de l'Orignal, $6.....	364 00	
Buttes de la Paix, $122.88 ; Daim-Rouge, $1,223 85 ; Saskatchewan-Landing, $38.75.....	1,385 48	
Swift-Current, $180 ; Touchwood, $30 ; Whitewood, $208.25.....	418 25	
Willow-Branch, $181.50 ; Wolsley, $1.95.....	183 45	
		2,351 18
Avoine achetée à différentes places :—		
Grenfel, 15 boiss., à 55c.....	8 25	
Humboldt, 7 6/17 boiss., à $1.25.....	9 18	
Montagne de l'Orignal, 16 28/34 boiss., à 59½c.....	10 01	
Touchwood, 60 boiss., à 75c. ; 62 22/34 boiss., à 62c.....	83 83	
Wolseley, 14½ boiss., à 65c. ; 11¼ boiss., à 60c. ; 8 boiss., à 55c.....	20 58	
		131 85
		129,788 12
MOINS—Avoine fournie à l'agent des Sauvages à Battleford.....	35 17	
Avoine vendue pour semence, à Battleford.....	343 20	
Soin d'un cheval à Calgary.....	48 20	
Soin d'un cheval à Prince-Albert.....	30 60	
Provisions vendues à Prince-Albert.....	20 25	
Soins des chevaux vendus au gouvernement impérial.....	12 16	
Payé en plus sur son.....	2 79	
		492 37
		129,295 75
COMBUSTIBLE ET ÉCLAIRAGE.		
Ottawa :—		
Houille, 8 tonnes, à $7.50 ; 4 tonnes, à $7.....	88 00	
Pétrole, 19 galls., à 40c.....	7 60	
Bois, 1 corde, $5 ; charbon de bois, 4 boiss., $1.15.....	6 15	
		101 75
Battleford :—		
Chandelles, 160 lbs., à 19c. ; charbon de bois, 821 boiss., à 50c.....	440 90	
Pétrole, 20 galls., à $1 ; 42 galls., à 85c. ; 1,440 galls., à 49c.....	761 30	
Allumettes, 30 grosses, à 79c.....	23 70	
Bois, 1 corde, à $5 ; 60 cordes, à $4.50 ; 1 corde, à 4.25 ; 198½ cordes, à $4 ; 111 cordes, à $3.93 ; 1 corde, à $3.90 ; 1 corde, à $3.75 ; 50 cordes, à $3.70 ; 201 cordes, à $3.65 ; 43 cordes, à $3.50 ; 314 cordes, à $3.40 ; 100 cordes, à $3.34 ; 400 cordes, à $3.25 ; 2 cordes, à $3 ; 2 cordes, à $2.65 ; 16½ cordes, à $1.75.....	5,333 56	
		6,559 46
A reporter.....	.....	6,661 21

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts	$ cts.
Report		6,661 21
COMBUSTIBLE ET ÉCLAIRAGE—*Suite.*		
Calgary :—		
Chandelles, 200 lbs., à 20c. ; allumettes, 20 grosses, à 60c	52 00	
Houille, 19 05 tonnes, à $15.65 ; 12 tonnes, à $15 50 ; 301·505 tonnes, à $7	2,594 65	
Houille, forge, 1,122 lbs., à 1¼c	14 03	
Pétrole, 913 71 galls., à 39½c. ; 88·59 galls., à 38c.	394 58	
Bois, 458 cordes, à $4.50	2,061 00	
		5,116 26
Fort-McLeod :—		
Chandelles, 40 lbs., à 22c. ; 206 lbs., à 20¾c	51 54	
Houille, 104.8275 tonnes, à $12 ; 447·37 tonnes, à $11 ; 200 835 tonnes, à $10 ; 11 tonnes, à $3 50	8,225 84	
Pétrole, 5 galls., à 90c. ; 175 galls., à 70c. ; 1,260 galls., à 52½c.	788 50	
Allumettes, 11 grosses, à 75c. ; 60 grosses, à 70c	50 25	
Bois, 34 cordes, à $6 ; 105 cordes, à $5.25 ; 2 cordes, à $5 ; 1 corde, à $4.	769 25	
		9,885 38
Fort-Qu'Appelle :—		
Chandelles, 3 lbs., à 35c. ; 1 lb. à 30c	1 35	
Pétrole, 32 gallons, $12.80 ; allumettes, 3¼ grosses, $2.77	15 57	
Bois, 13 cordes, à $5 ; 45 cordes, à $3	200 00	
		216 92
Fort-Saskatchewan :—		
Chandelles, 60 lbs. à 20¼c	12 12	
Bois, 275 cordes, à $2.60 ; 5 cordes, à $2	725 00	
		737 12
Lethbridge :—		
Chandelles, 160 lbs., à 22c. ; 25 lbs., à 20¾c. ; 209 lbs., à 20½c.	83 24	
Houille, 118 tonnes, à $3 50	413 00	
Pétrole, 30 galls., à 60c. ; 210 galls., à 52½c. ; 240 galls., à 50c.	248 25	
Allumettes, 10 grosses, à 75c. ; 10 grosses, à 70c. ; 11½ grosses, à 65c.	21 98	
Bois, 11 cordes, à $6 ; 5 cordes, à $2	76 00	
Banque Union du Canada, commission sur bois.	0 30	
		842 77
Creek-de-l'Erable :—		
Chandelles, 453 lbs., a 23c. ; houille pour forge, 72 lbs., à ¾c.	104 73	
Houille, 204 915 tonnes, à $6 ; 32 tonnes, à $2.75	1,317 49	
Houille, 40 galls., à 60c. ; 432 galls., à 58c.	274 56	
Allumettes, 5 grosses, à 62c. ; 20 grosses, à 60c	15 10	
		1,711 88
Medicine-Hat :—		
Chandelles, 50 lbs., à 25c. ; houille, 164·51 tonnes, à $5	835 06	
Pétrole, 10 galls., à 65c ; 256 galls., à 55c	147 30	
Allumettes, 8 grosses, à 70c.	5 60	
		987 96
Prince-Albert :—		
Charbon de bois, 102 boiss., à 30c ; 188 boiss., à 27c.	81 36	
Pétrole, 193½ galls., à 47c ; chandelles, 32 lbs., à $18\frac{7}{10}$c.	96 92	
Sciage de bois, 230 cordes, à 30c	69 00	
Bois, 6 cordes, à $3 ; 1 corde, à $5 ; 1 corde, à $4 ; 61¼ cordes, à $2 ; 155¼ cordes, à $1·94 ; 51¼ cordes, à $1.87½	546 77	
		794 05
Régina :—		
Chandelles, 301 lbs., $48.15 ; houille de forge, 2·51 tonnes, $47.23	95 38	
Houille, 715 lbs., à $20 par tonne ; 20 95 tonnes, à $15 50 ; 268·325 tonnes, à $12.50 ; 17·85 tonnes, à $12 ; 75·65 tonnes, à $10 ; 579 6625 tonnes, à $8 ; 859 ·6 tonnes, à $7.50 ; 8 5 tonnes, à $7	15,800 43	
Pétrole, 1,538 galls., à 32c	492 16	
Allumettes, 20 grosses, à 72c. ; $21\frac{1}{12}$ grosses, à 65c.	28 10	
Bois, 50 cordes, à $5.25 ; $2\frac{39}{128}$ cordes, à $4	271 71	
	16,687 78	
MOINS—Avance, 1885-86, $5,400 ; fret, $413.69	5,813 69	
		10,874 09
A reporter		37,827 64

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		37 827 64
Combustible et éclairage—*Fin.*		
Montagne-de-Bois:—		
Chandelles, 560 lbs., à 30c.; charbon de bois, 142 boiss, à 50c	239 00	
Houille de forge, 614 lbs., à 1¼c.	7 67	
Pétrole, 2¼ galls, à $1; allumettes, 25 grosses, à 90c.	24 75	
		271 42
Moosomin:—		
Houille, 1·075 tonnes, à $7.50; 1·0825 tonnes, à $7.25; 2·1075 tonnes, à $7	30 62	
Pétrole, 14 galls., à 40c.; 2 galls., à 35c.	6 30	
Allumettes, 1½ grosse, $1.45; huile de spermacétie et mèche, 70c.	2 15	
Bois, 6 cordes, à $3; 9 cordes, à $2.50	40 50	
		79 57
Divers endroits:—		
Batoche, bois, 25 cordes, à $2.50		62 50
Carlyle, allumettes, ½ grosse		0 50
Edmonton, bois, 63 cordes, à $2.75		173 25
Mâchoire-d'Orignal, bois		2 00
Montagne-de-l'Orignal, chandelles et allumettes		0 80
Lac-aux-Oignons, bois, 10 cordes, à $1.75		17 50
Pincher-Creek—		
Chandelles, 3 lbs., à 35c	1 05	
Houille, 3 tonnes, à $9; 2 tonnes, à $8.50	44 00	
Pétrole, 12 galls., à 75c.; allumettes, ¼ grosse, 25c	9 25	
		54 30
Station de Qu'Appelle, pétrole, 33 galls., à 40c.; allumettes, 1½ grosse, $1.10; bois, 23 cordes, à $2 50		71 80
Daim-Rouge, bois, 60 cordes, à $3		180 00
Stand-Off, bois, 8¼ cordes, à $4		33 00
Sainte-Marie, bois, 5 cordes, à $3.50		17 50
Touchwood, chandelles, pétrole et allumettes		1 33
Whitewood, houille, 3¼ tonnes, à $8; pétrole, 14 galls., $5.95; lampe, 60c; bois, 10½ cordes, à $3; 1 corde, à $2 50		66 55
Droits sur bois de corde, $53.12: moins—payé en plus en 1885-86, $1		52 12
Départ. des Sauvages, allumettes fournies à l'agence des Pieds-Noirs		0 38
		38,912 16
Habillement.		
Modifier les habillements—		
Bottes, 2 paires, à $6; pantalons, 380 paires, à 75c.; pantalons de serge, 16 paires, à 50c.; bonnets de police, 18, à 25c.; tuniques de serge, 106, à 50c.; tuniques de serge, 55, à 75c.; tuniques de drap, 15, à $	418 75	
Couvertures, 50 paires 507 lbs., à 42½c.; 400 paires, 3,962 lbs., à 40c.; 2 prs., à $8; 2 paires, à $5.60; 8 paires, à $4.50; 3½ paires, à $4; 399 paires, à $3.99	3,585 48	
Couvertures de cheval, 26, à $1 75	45 50	
Blouses écarlates, 1,981, à $3.72½	7,379 22	
Drap bleu, 1 verge	0 75	
Bottes, 1 paire, à $10; 31 paires, à $7; 4 paires, à $6.50; 2 paires, à $6; 55 paires, à $5.75; 7 paires, à $5.50; 36 paires, à $5.40; 69 paires, à $4.50; 621 paires, $4.25; 1,955 paires, à $3.40	10,410 90	
Bretelles, 421 paires, à 40c.; 180 paires, à 27c.	217 00	
Galon, $8.48; pantalons, 1 paire, $5.50	13 98	
Boutons de cuivre, 100 grosses, à 66·9c.; 114 grosses, à 42.6c	115 46	
Boutons d'or, 20 grosses, $7.30; boutons, $2 43	9 73	
Insignes, 10, à $1·916; 10, à $1·338; 10, à $0·912	41 56	
Cirage, 14 douz., à 60c	8 40	
Brosses, 300, à 16⅔c.; 300, à 14c.; 300, à 13¼c.; 300, à 9c	158 85	
Habits en peaux de bison, 50, à $22; 3 échantilons, $20, $19, $17.50	1,156 50	
Clairons (bémol, cuivre), 12, à $8.52	102 20	
Bonnet en loup-marin, 1, à $20; bonnets de police, sergent, galon d'or, 150, à $4.01½; bonnet de fourrure, 300, à $1.32½; bonnet de police, 1,002, à 71c.; 1, à 50c.; toile, 90, à 35c	1,762 90	
Collerettes ou manteaux de cavalerie, 1, à $11 55; 300, à $9.99	3,008 55	
Bandes de casquette d'or, 13½ verges, à $3·407	45 42	
Caisses, $50.70; grosse toile et toile de Hollande, $7.55	58 25	
A reporter	28,539 40	

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	28,539 40	....
HABILLEMENT—*Suite.*		
Modifier les habillements—*Fin.*		
Chevrons de sergt. d'état-major, d'or, 40 paires, à $1·906 ; sergts., 60, à $1.46 ; corporaux, 60, à $0 973 ; sergents d'état-major, laine jaune, 40, à $0·122 ; sergents, laine jaune, 60, à $1.01 ; corporaux, 60, à $0 081	238 04	
Drap écarlate, 15⅝ verges, à $2.25 ; 25 verges, à $3.	110 16	
Habits. échantillon, 1, à $17.90 ; peau de vache, 1, à $16 ; peau de bison, 2, à $20 ; peau de bison, 76, à $26.50	2,087 90	
Habit et pantalon, $12 ; cordon d'or, 150 verges, à $0·791, $118.63	130 63	
Coton, 556 verges, $89 03 ; cretonne, 4½ verges, $1.57	90 60	
Couronnes, d'or, 300, à $0·578	173 40	
Caleçons, 2 paires, à $1 et $1.10 ; 2,500 paires, à 99½c	2,489 60	
Toile, 21 verges, $4.80 ; agrafes et œillets, $1.52	6 32	
Habillements de toile, 1,500, à $2.18 ; 44, à $1.93	3,354 92	
Flanelle, 59 verges, $23.65 ; fret, $32.82	56 47	
Gantelets pour cond. d'attelage, 4 paires, à $2.75 ; 6 prs., à $1.75 ; dos blanc, 500 paires, à $1.45⅝ ; dos fumé, 100 paires, à $1.50	900 67	
Havresacs, 600, à 35c. ; casques, 300, à $1·278	593 26	
Nécessaires, 200, à 12c. ; toile brune, 10 verges, à 16c	25 60	
Inspecter les chauss., J. McCullough, échantill., $10 ; 2,460 prs, à 2.c, $49.20	59 20	
Inspecter les habillements, R. Watson, 45½ jours, à $10	455 00	
Nécessaires, 249, à $3.40 ; galons et glands, 12, à $1·217	861 20	
Doublure pour cercueil, $6.40 ; huile pour machine et aiguilles, $4 44	10 84	
Faire des habillements de police, $10 ; matériel pour cercueils, $16	26 00	
Prendre des mesures, 40, à 10c. ; molleton, 12 verges, à 75c	13 00	
Mitaines, 1 paire, à $3 ; 1 paire, à $2 ; 10 paires, à $1.75 ; 1,515 paires, à $1 ; 12 paires, à 50c	1,543 50	
Mocassins, 1 paire, à $2 ; 5 paires, à $1.75 ; 13 paires, à $1 50 ; 2 paires, à 90c	1,830 25	
Respirateurs, 12, à $1·217	14 60	
Cache-nez, 1, à $2 ; 300, à 46c	140 00	
Pardessus, 5 paires, à $1.60 ; paillassons, 328, à $1.11	372 08	
Pantalons, 1 paire, à $8 ; 1 paire, à $5.11 ; 1 paire, à $4.62 ; 4 paires, à $2.75 ; 7 paires, à $2.50 ; 13 paires, à $2.25	75 48	
Ciseaux, 1 paire, à $1 35 ; taies d'oreiller, 328, à 25c	83 35	
Indienne, 300 verges, à 12½c. ; rideaux rouges, 1, à 60c	38 10	
Culottes, 1 paire, $5 ; courroies de couverture, 1 paire, $1.25	6 25	
Peaux de bison, 1, $17 ; chèvre, 2, $20 ; lapin, 2, $19	56 00	
Tapis de pied, 992, à $2 50 ; galon d'or de Russie, 300 verges, à 85½c	2,735 50	
Serge écarlate, 25 vgs., $36 25 ; machine à coudre, 1, $63	99 25	
Draps de lit imperméables, 2, à $3.10 ; 7, à $3 ; 4, at $2 40 ; 301, à $1.90.	608 70	
do de coton, 1,501, à 49⅝c. ; coton à draps de lit, 72 vgs., $32.50	779 25	
Chemises de flanelle, 2,003, à $1.17.	2,343 51	
do de dessous, 12, à $1.60 ; 23, à $1.25 ; 3,002, à $1.10	3,348 95	
Chaussettes, 5,319 prs., à 27c. ; 2 prs., à 25c. ; 200 prs., à 24c	1,484 63	
Bas, 3,000 prs., à 40c. ; fil, $85.67	1,285 67	
Essuie-mains, 4, $1 ; tunique (drap écarlate), 1, $4.08	5 08	
Habillement de tweed, 1, $12 ; tuques, 500, à 25c.	137 00	
Galon d'or, 303 vgs., à 48·7c ; pantalons d'écurie, 14 prs., à $1.25	164 96	
Usage d'outils de tailleur, 5 mois et 12 jours, à $2	10 78	
Ouate et fil, $5.40 ; ouvrage de tailleur, 9 jours, à $2	23 40	
G. Macleod, habillement perdu durant la rébellion : habit imperméable, $7 ; valise, $4 50 ; paquet de linge, $6	17 50	
W. J. Ritchie, ciseaux et équerre de tailleur	11 50	
Avances sur contrats—		
W. E. Sandford et Cie	8,700 00	
Jas. O'Brien et Cie	15,000 00	
Allocation au lieu d'habillements (page 546)	32 27	
		81,169 77
MOINS—Fret	27 67	
Achat de décharges	2,082 50	
Vente de 2 nécessaires	19 75	
Vente d'habillements des magasins de la police—		
G. H. Henderson, nécessaire	3 50	
J. Hughes, vêtements de dessous	7 62	
J. McQuilkin, nécessaire	4 00	
A reporter	2,145 04	81,169 77

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	2,145 04	81,169 77
HABILLEMENT—*Suite.*		
Vente d'habillements des magasins de la police—*Fin.*		
C. J. Pearson, 4 paires de mitaines	4 00	
J. McCullough, 4 vêtements de dessous	8 80	
Aide-chirurgien Aylen, 2 paires de culottes	11 00	
J. Pope, 2 vêtements de dessous	4 40	
Inspecteur Chalmers, 1 paire de culottes	5 50	
Ministère de l'intérieur, 1 nécessaire	3 50	
J. P. Chilton, vêtements	3 10	
F. Hayter, nécessaire, couvertures et draps imperméables, pour voyage officiel	13 58	
G. Smith, 1 paire de mocassins	1 00	
D. M. Goodeve, 1 nécessaire	3 00	
Provisions vendues à Prince-Albert	10 75	
Entretien des prisoniers, ministère de l'intérieur	502 04	
do do la justice	636 35	
Retenues du quartier-maître	4,386 32	
		7,738 38
		73,431 39
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS.		
Alameda :—		
Graisse à essieux, huile de ricin et savon	2 45	
Etrilles et brosses à chevaux	6 05	
Ferronnerie, $3.45 ; ferrage de chevaux, $55.35.	58 80	
Cuisine, $4 ; bois de service, $1.65 ; huile de pied de bœuf, $1	6 65	
Réparations de wagons, $10.15 ; corde, $2.50	12 65	
		86 60
*Banff :—*Ferrage de chevaux		4 50
Batoche :—		
Huile de ricin, 75c. ; ferronnerie, $1.62 ; loyer, $120.96	123 33	
Justaucorps, $10 ; rideaux, 51 vgs., $16.90	26 90	
Usage d'atelier et d'outils de forgeron, 15 jours	27 50	
		177 73
Battleford :—		
Haches. $26.95 ; graisse à essieux, $9	35 95	
Fil de fer barbelé et crampes, $13.97 ; noir de fumée, $3.60	17 57	
Poêles carrés, $142 ; scies, $9.	151 00	
Construction d'une écurie, $178 ; creuser un puits, $517	695 00	
Equipement de forgeron, $145.81 ; ferrage de chevaux, $16.92	162 73	
Bride, mors en caoutchouc et attelles	10 50	
Outils de charpentiers, $51.55 ; chaises, $99.50	151 05	
Etrilles et brosses à chevaux	82 50	
Horloge, $3.50 ; réparations d'horloge, $2.50	6 00	
Coton, flanelle, toile de Hollande, toile de coton	107 53	
Palonniers et jougs	32 75	
Porte, $4 ; châssis, $9 ; sacs à cabas, $20	33 00	
Vitres et mastic, $54.15 ; lunettes, $2.10	56 25	
Ferronnerie, $451.96 ; tailler des billots, $10.25	462 21	
Fourches à foin, râteaux et pelles, $73.10 ; tondeurs et ciseaux, $18	91 10	
Louage de pouvoir de chevaux et scie	24 00	
Justaucorps, $5 ; ustensiles de cuisine, $498.05	503 05	
Lampes, verres, etc , $201.45 ; lanternes $39.50	240 95	
Billots, $339.30 ; bois de service, $676.17 ; piquets, $280.94.	1,296 41	
Huile à machine et à harnais et savon	22 70	
Peinture, térébenthine, huile et pinceaux	207 76	
Plâtrage, $51.34 ; pompe, $72 ; cimolie, $3.28	126 62	
Rails, $81.50 ; loyer, $212.50 ; corde, $90.91	384 91	
Réparations aux wagons, $92 95 ; réparations aux affûts de canons, $40	132 95	
Traîneau, $75 ; clochettes, $2.50	77 50	
Couvertures, $145 ; balais, $3.75	148 75	
Esprit de nitre et vaseline	8 00	
Tuyaux et coudes, $192 30 ; fournitures de selliers, $21.67	213 97	
A reporter	5,482 71	268 83

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts	$ cts.
Report	5,482 71	268 83
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS—*Suite.*		
Battleford—Fin.		
Galon-mesure, ficelle et ligne à morue	9 80	
Thermomètre, $4 15 ; fil télégraphique, $2 50	6 65	
Papier goudronné, $63.15 ; papier à tenture, $36.90 ; char. à l'eau, $25.	125 05	
Fouets, manches et mèches, $16 80 ; zinc et étain, 68.97	85 77	
Blanchir les casernes	4 12	
		5,714 10
Broadview :—Ferrage de chevaux	......	13 00
Calgary :—		
Essieux et roues, $42.50 ; graisse à essieux, $25.60	68 10	
Réparer une selle, $2 ; réparer un harnais, $3	5 00	
Fil de fer barbelé et crampes, $30.32 ; baguettes, etc., $31.37	61 69	
Fournitures de forgeron, $266.65 ; houille, $20.44	287 09	
Briques et réparations de cheminée	36 60	
Courroies à bagage, $4.50 ; soufflets de forge, $26.50	31 00	
Construction de bateau-passeur, $91.52 ; traîneaux-doubles, $85	176 52	
Etrilles et brosses à chevaux	127 77	
Nettoyer et monter des tuyaux de poêle	46 00	
Tondeurs, $6.75 ; bride et mors en caoutchouc, $11	17 75	
Caisses, $6.35 ; presse à copier, , $9 ; coton, 30c.	15 65	
Outils de charpentier, $129 66 ; lignes à morue, $3 75	133 41	
Huile de ricin, de colza et à machine	13 00	
Chlorure de chaux, $2.50 ; huile à harnais, $11.	13 50	
Pupître, $35 ; portes et châssis, $103.80	138 80	
Creuser un puits, $25 ; palonniers et jougs, $6.30	31 30	
Latrines, $30 ; feutre, $24.38	54 38	
Râteaux de jardin, pelles et fourches à fumier	34 50	
Sceaux en tôle galvanisée, $26.25 ; cheminées en tôle galvanisée, 3, $46	72 25	
Tuyau d'égout 40 pieds, $14 ; mica, $2.40.	16 40	
Ferronnerie, $426.84 ; vitres et mastic, $5.92	432 76	
Clefs de menottes, 20, $7 ; diamant de vitrier, $5	12 00	
Harnais, $82 ; licous et tiges, $36 ; courroies d'attelles, $9.50	127 50	
Entraves, 54, $18 ; collier, $15	63 00	
Boyaux avec accouplements et lance, 50 pieds	18 00	
Bottes, $1.50 ; sangles de selle, $12	13 50	
Outils de menuisiers perdus pendant la rébellion	56 00	
Ustensiles de cuisine, $441.76 ; genouillères, $3	444 76	
Lampes, verres, etc., $30.45 ; cuir, $186.50	216 95	
Bois de service, $1,145.25 ; bardeaux, $163.53 ; chaux, $12.80	1,321 58	
Martingales, $4 ; colliers, $4 ; sinchas, $22	30 00	
Huile de pied de bœuf, $36.68 ; cimolie et blanchissage, $8.25	44 93	
Peintures, huile et pinceaux, $254.87 ; pioches et manches, $8.63.	263 50	
Plâtrage et badigeonnage des bâtiments	358 00	
Loyer, $350 ; corde, $172.17 ; huile de Rangoon, 2 galls., $7	529 17	
Réparations à l'écurie, $2 ; réparations aux wagons, $42.03	44 03	
Contrevents, etc., $15.25 ; savon, $5 75	21 00	
Poêles et accessoires, $413.58 ; tuyau et zinc, $95.30	508 88	
Fournitures de sellier, $55.49 ; balais d'écurie, $67.50	122 99	
Aiguilles et ficelle à voile, $1.23 ; ferrage de chevaux, $24.	25 23	
Ferblanterie, $30 ; fournitures de table, $30.80	60 80	
Goudron et feutre, $64.85 ; papier à tenture, $13.14	77 99	
Moulin à vent et 350 pieds de boyau en caoutchouc	275 00	
Fouets, manches et mèches	13 50	
Wagons, $510 ; brouettes, $4.50	514 50	
		6,976 28
Carlyle :—		
Ferronnerie, $4 85 ; ferrage de chevaux, $15.75	20 60	
Brosses à chevaux et étrilles, $6.25 ; ustensiles de cuisine, $1.90	8 15	
Corde, $1.34 ; traîneau, $15 ; fouet et manche, $1	17 34	
		46 09
Edmonton :—		
Chaises, $25.50 ; horloge, $12 ; cloche, $1	38 50	
Coton et toile, $4.75 ; charrette, $25 ; ferronnerie, $17.20	46 95	
Harnais, $2 ; ferrage de chevaux, $4.65 ; fer, $20 35	27 00	
A reporter	112 45	13,018 30

POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts	$ cts.
Report	112 45	13,018 30
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS—*Suite.*		
Edmonton—Fin.		
Ustensiles de cuisine, $36 20 ; lampe et verre de lanterne, $5.50	41 70	
Chaux. $51 ; bois de service, $38.50 ; peinture, $2.17	91 67	
Balance à lettre, $3 94 ; râteaux, $4 ; sacs, $3	10 94	
Loyer, $390 ; corde, $32.46 ; réparations aux wagons, $37.25	459 71	
Fournitures de sellier, $1 60 ; ficelle et soude à laver, 38c	1 98	
Articles de table, $1.35 ; poix, 2 galls., $5	6 35	
Valeur des outils perdus pendant la rébellion, $36.50 ; wagons, $160	196 50	
		921 30
Fort-à-la-Corne :—Graisse à essieux et bouilloire en ferblanc		0 50
Fort-Macleod :—		
Haches, $28.50 ; graisse à essieux, $56.50 ; fournit. de forgeron, $177.14.	262 14	
Fil de fer barbelé et crampes, $33.50 ; forgeage, $88.50	122 00	
Traîneaux doubles, $80 ; outils de menuisiers, $21.75	101 75	
Chaises, $83.25 ; horloge, $6 ; cutters, $115.	204 25	
Peignes et brosses à cheval, $63.12 ; boîtes, $4.25.	67 37	
Lignes à morue, ficelle et papier à enveloppes.	30 75	
Baguettes à rideaux et persiennes, $13 55 ; huile de ricin, ciment et blanc de céruse, $35.84	49 39	
Piquets de corral et billots, $377.80 ; coton, cretonne et toile, $34.14	411 94	
Briques réfractaires, $18 ; colle et pot, $14.80 ; lunettes, $3.75.	36 55	
Ferronnerie, $426.54 ; fourches à foin, $24.50	451 04	
Ferrer des chevaux, $43.90 ; ustensiles de cuisine, $585.50	629 40	
Chaux et bois de service, $224.59 ; châssis, $6	230 59	
Huile de pied de bœuf, $14.25 ; sabots, $12	26 25	
Peintures, pinceaux, verre et mastic	347 11	
Plâtrage et blanchissage des édifices	38 25	
Cimolie et craie, $5.80 ; lampes et verre, $171	176 80	
Réparation de clairon et doubler une boîte et un réservoir en zinc	37 75	
Réparations aux longue-vue, $2 ; poêles, $20.25 ; pompe, $13.50	35 75	
Réparations des traîneaux et wagons, $97.50 ; fouets et mèches, $38	135 50	
Loyer, $100 ; câble, $120.60 ; râteaux, $7.50	228 10	
Bardeaux, $21.70 ; bêches, $22.50 ; crachoirs, $2.50	46 70	
Poêles, tuyaux, coudes et zinc, $889.99 ; fournitures de sellier, $158.46	1,048 45	
Balances, $24 ; chaîne d'arpenteur, $2.50	26 50	
Coffre de sûreté, $35 ; pantoufles, $3 ; doubler une boîte en ferbl., $4.25.	42 25	
Tables, $10 ; usage d'un réservoir à l'eau, $24	34 00	
Wagons, $540 ; roues, armes et boîtes, $89.50	629 50	
		5,450 08
Fort-Qu'Appelle :—		
Huile de ricin, $3.55 ; cimolie et résine, 70c	4 25	
Ferronnerie, $7.83, ferrer des chevaux, $63 30	71 13	
Licou et tige, $1.80 ; justaucorps, $9.50 ; fouet, $1.60	12 90	
Ustensiles de cuisine, $21.40 ; lanterne et verre de lampe, $2.70	24 10	
Main-d'œuvre, $5 ; bois de service, $18.18 ; verre et mastic, $2.	25 18	
Rép. des voitures à ornières, $14.50 ; câble, $3.80 ; couvrir la toiture, $30.	48 30	
		185 86
Fort-Saskatchewan :—		
Haches et manches, $37.20 ; meule, $4.75	41 95	
Fournitures de forgeron, $59.80 ; zinc, 110 lbs., $27.50	87 30	
Balais, $4.50 ; blanchissoirs, $9	13 50	
Boîtes, $1 ; sacs, 78c	1 78	
Huile de ricin, $1.40 ; huile de pied de bœuf, $7	8 40	
Chaises, 8, $12.80 ; horloge, 1, $6	18 80	
Cutter, 1, $65 ; harnais, 1, $20	85 00	
Outils de menuisiers, $34.05 ; bois de service, $65.77	99 82	
Coton, prélart et marchandises	8 00	
Etrilles, 4 douz., $13 ; brosses à cheval, 4 douz., $26	39 00	
Lunettes, $3 ; éponges, $2.10	5 10	
Chaînes à licou, 50, $11.46 ; licous, 1, $2 50	13 96	
Ferronnerie, $144.56 ; papier B.B., 58 lbs., $4.64	149 20	
Foin et fourches à engrais, $14.15 ; fouets et mèches, $17.85	32 00	
Justaucorps, 2, $12 ; timon de wagon, $3	15 00	
A reporter	618 81	19,576 04

POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	618 81	19,576 04
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS—*Suite.*		
Fort-Saskatchewan—Fin.		
Ustensiles de cuisine, $103.70; verre de lampe, $33.50	137 20	
Peinture et huile, $77.12; verre et mastic, $5 67	82 79	
Loyer, $205; eau, $5	210 00	
Câble, $20.01; cimolie. $2.50	22 51	
Fournitures de sellier, $53 10; palonniers. $3.	56 10	
Lanternes d'étable, $18.75; ressorts de siège, $5 75	25 50	
Bèches, $6; truelles, $3; articles de table, $16.50	25 50	
Poêles, 5, $240; tuyaux et coudes, $59.70	299 70	
		1,478 11
Tête de la Montagne :—Ferrer des chevaux, $48; piquets, $1.50; réparations de wagons, $5.50		55 00
Grande-Rivière :—		
Ferrer des chevaux, $15; réparations de wagon, $6		21 00
Lethbridge :—		
Haches, houes, râteaux, bèches et pelles	38 30	
Graisse à essieux, $5.25; ouvrage de forgeron, $184.75	190 00	
Fournitures de forgeron, $141; voiture à ornières, $95	236 00	
Fil de fer barbelé et zinc, $23.70; outils de menuis., $76.49; horloges, $9	109 19	
Lignes à morue, ficelle et papier à enveloppes	22 55	
Huile de ricin, chaises et coton	12 95	
Monter des poêles, $71.25; main-d'œuvre, $17.85	89 10	
Ferronnerie, $130.22; bois de service, $412.50	542 72	
Harnais, $25; fourches à foin, $19.50	44 50	
Brosses à cheval, $7.90; ferrer des chevaux $128.50	136 40	
Seaux en fer, etc., $72.50; lampes et lanternes, $78.60	151 10	
Billots, dosses et poteaux, $94 20; doubler le wagon à l'eau, $32.50	126 70	
Ustensiles de cuisine et articles de table	137 34	
Huile de pied de bœuf, $8; peintures, pinceaux et verre, $31.70	39 70	
Etoupage, $2.40; graines, $3.50; essuie-mains, $1.50	7 40	
Loyer, $891.50; câble, 35.75	927 25	
Réparations à la sellerie, $23.75; wagons, $102	125 75	
Outils de sellier, $50.35; balais d'écurie, $12.50	62 85	
Poêles, accessoires, tuyaux et coudes	430 63	
Ventilateurs, $12; manches de fouet et mèches, $1.50	13 50	
		3,443 93
Creek-de-l'Erable :—		
Haches et graisse à essieux, $26.80; fournitures de forgeron et ferrage de chevaux, $184.68	211 48	
Charrue, $35; voitures à ornières, $160; ressorts de siège, $22.50	217 50	
Construire un four en brique, fondation pour balances à foin et forge	67 00	
Brique, $37.50; poil pour plâtrier, 80c	38 30	
Boîtes, $2.80; mât de pavillon, $5	7 80	
Bouilloires en cuivre et réservoir, $43.50; coton, flanelle et tricot, $31.26	74 76	
Verre et colle, $17.04; huile et térébenthine, $11.88	28 92	
Ferronnerie, $327.11; fourches à foin, $15.75; pelles, $24.50	367 36	
Ustensiles de cuisine	195 98	
Barillets, $2.50; justaucorps, $4	6 50	
Lampes et verre, $21 20; chaux, $41.60	62 80	
Huile de saindoux, $2; cuir, $92.48	94 48	
Bois de service, $429.47; portes, $4; bardeaux, $4	437 47	
Balance à lettres, $3.49; filières à coussinets, $8.50	11 99	
Câble, ficelle et lignes à morue	122 51	
Loyer, $36; savon, $5.50; poêles et accessoires, $799.20	840 70	
Table et casiers, $7; seau de puits, $4	11 00	
		2,796 55
Medicine-Hat :—		
Graisse à essieux, $6; fournit. de forgeron, $33.26; traîneaux double, $65	104 26	
Construction, loyer, réparations, $183; construire une chaloupe, $23	206 00	
Huile de ricin, $9.72; huile de pied de bœuf, $3.25	12 97	
Mât de pavillon, $5; horloge, $18	23 00	
Drap, coton et aiguilles	13 50	
Ferronnerie, $49.13; ferrer des chevaux, $80.12	129 25	
A reporter	488 98	27,370 63

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts	$ cts.
Report	488 98	27,370 63
Réparations et renouvellements—*Suite.*		
***Medicine-Hat*—Suite.**		
Ustensiles de cuisine, $46.23 ; menottes, $16.50.	62 73	
Lampes, lanternes et verres	13 40	
Chaux, $2.20 ; bois de service, $57.44	59 64	
Peintures et pinceaux, $24.58 ; verre et mastic, $7.10	31 68	
Emballage, corde et ficelle	38 10	
Réparer le bateau-passeur, $303.20 ; enlever l'étable, $20	323 20	
Réparations à la sellerie, $27.25 ; wagons, $3.50	30 75	
Poêles et appareils, $111.78 ; tuyau de poêles et zinc, $26.73	138 51	
Pelles, $4 ; fouets, manches et mèches, $4.85	8 85	
		1,195 84
Mâchoire d'Orignal :—Ferrage de chevaux, $20.50 ; rép. les wagons, $11.60 ; tampons, $1.50		33 60
Montagne de l'Orignal :—		
Manches de haches, manche et fourche à foin	3 45	
Huile de ricin, coton et graine de lin	1 85	
Ferronnerie, 80c. ; brosses à cheval, 60c ; ferrage de chevaux, $64	65 40	
Réparer les wagons, $14.10 ; corde, $6.15	20 25	
Savon, boucle et fanal d'écurie	1 70	
Chevilles de tente et blanchissoir	1 40	
		94 05
Moosomin :—		
Horloge, $4 ; ferronnerie, $1.55	5 55	
Licous, $12 ; ferrage de chevaux, $15	27 00	
Ustensiles de cuisine, lanterne et verres de lampe	8 40	
Réparations à la sellerie et justaucorps	10 85	
Loyer, $112 ; tuyaux et coudes, $1.65	113 65	
Sacs, savon, tablettes et supports	2 35	
		167 80
Ordinaire des officiers, Régina :—		
Verres à champagne, 2 douz	9 00	
Verres à claret, $7.50 ; pots à claret, $6.50	14 00	
Tasses, soucoupes et assiettes	37 20	
Verres taillés, $7.50 ; verres à eau de seltz, $2.50	10 00	
Plâts et sauciers	28 00	
Serviettes, 2 douz , à $5.50	11 00	
Nappes, 6	65 00	
		174 20
Ottawa :—		
Mine de plomb et brosse, 80c. ; pinceaux, $1.10	1 90	
Balais, 80c. ; boîte à charbon, 75c	1 55	
Nettoyer les lieux d'aisance, $16.75 ; charriage, $1.20	17 95	
Verre et mastic, $3.06 ; forer du fer, $2.75	5 81	
Ferronnerie, $25.52 ; corde, $9.38	34 90	
Réparer le mécanigraphe, $3.50 ; valise pour papeterie, $2	5 50	
Une année de loyer du magasin	300 00	
Contreportes, 4, à $25	100 00	
Mécanigraphe, 1	100 00	
		567 61
Creek Pincher :—		
Ferronnerie, $1.15 ; ferrage de chevaux, $34.50	35 65	
Verres à lampe, 60c. ; chaux, $6.75	7 35	
Réparation à la barouche et au wagon	3 00	
		46 00
Prince-Albert :—		
Graisse à essieu, 12 douz., $30.10 ; huile de ricin, $5.25	35 35	
Fournitues de forgeron, $155.78 ; ferrage, $37.75	193 53	
Cirage, $7.56 ; bleu, $1.50	9 06	
Charpenterie, $15 ; papier-feutre, $29.42	44 42	
Poêles de camp, $1.25 ; chevilles de tente, $3.50	4 75	
Drap, fil et marchandises sèches	17 10	
Verre et mastic, $20.47 ; colle et pot à colle, $4.45	24 92	
Ferronnerie, $223.13 ; peintures et huiles, $93.53	316 66	
Harnais, $16.50 ; huile à harnais, $37.85	54 35	
A reporter	700 14	29,649 73

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts	$ cts.
Report	700 14	29,649 73
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS—*Suite.*		
Prince-Albert—Suite.		
Attelles, cuivre, $12 ; fourches à foin et à fumier, $4.20	16 20	
Brosses à cheval, $49 95 ; seringue, $2	51 95	
Justaucorps, $3 ; chaux, $7 50	10 50	
Ustensiles de cuisine, $227 61 ; balais, $4.50	231 61	
Lampes, globes et mèches, $6 ; peaux de chamois, $1.25	7 25	
Bois de service, $140.48 ; portes et châssis, $22.80	163 28	
Lattes, $2.25 ; dosses, $5	7 25	
Cuir, $100.95 ; réparer les harnais, $5 60	106 55	
Huile de pied de bœuf, $1.75 ; bidon à l'huile, $1.55	3 30	
Balances-bascules, $45 ; balance Union, $8.93	53 93	
Râteaux, $3 50 ; balais d'écurie, $1.10 ; eau, $5	9 60	
Loyer, C. Thompson, $24 75 ; J. R McPhail, $120 ; J. M. Campbell, $60 ; L. Clark, $60 ; G. A. Miller, $84 ; R. Deacon, $180 ; R. McFarlane, $530 ; B. Boyer, $100 ; A. W. Kippen, $90	1,248 75	
Réparer les wagons, $103 ; réparer les fusils, $16.50	119 50	
do le bain, $1.85 ; réparer l'horloge, $2	3 85	
Corde, $43.73 ; ferblanc et zinc, $24.65	68 38	
Fournitures de selliers, $77.10 ; timbrage, 50c	77 60	
Traîneau, $50 ; clochettes de traîneaux, $5 50	55 50	
Fanaux d'écurie, $9.50 ; barils, $3.50	13 00	
Savon, $18.60 ; blanc de céruse et cimolie, $7.50	26 10	
Goudron et térébenthine, $19 ; poteaux d'épinette rouge, $12 20	31 20	
Ressorts de siège, $22.50 ; fret, $1.15	23 65	
Tuyaux de poêles, $28.95 ; articles de table, $5.40	34 35	
Sièges de wagon, $19 ; couvertures de wagon, $5	24 00	
Fouets, $25 25 ; lavage de plancher, $4	29 25	
		3,116 69
Station de Qu'Appelle :—		
Outils et fournitures de forgeron	27 45	
Barouche, $65 ; traîneaux doubles, $35	100 00	
Huile de ricin, mèche de lampe et savon	1 20	
Ferron., $22.70 ; ferrage de chevaux, $17.55 ; brosses à cheval, $1.80	42 05	
Ustensiles de cuisine, $2.40 ; justaucorps, $12	14 40	
Loyer, $45 ; eau, $3 ; boîte et siège de wagon, $15	63 00	
		248 10
Daim-Rouge :—		
Balais, 50c. ; coton et flanelle, $2.15	2 65	
Ferronnerie, $4.72 ; lampe et verres, $1 75	6 47	
Bois de service, $5 25 ; loyer, $425 ; ciseaux, sel et huile, $1.60	431 85	
		440 97
Régina :—		
Haches, $52.15 ; cirage, $23 50	75 65	
Outils et fournitures de forgeron	763 89	
Barouche et traîn doubles, $735 ; clochettes pour traîn. et maison, $10.50	745 50	
Rideaux et rouleaux, $27.90 ; boîtes et ressorts de siège, $35	62 90	
Fil de fer barbelé et crampes, $36.59 ; briques, $102.80	139 39	
Construction de forge et cheminées	36 00	
Outils de charpentiers, $238.11 ; lignes à morue et ficelle, $8.18	246 29	
Poêles de camp, $36.20 ; caisses, $21.05	57 25	
Tapis, $100 ; chaises, $115 45 ; nettoyer les lanternes, $154	369 45	
Bouil. en cuivre rouge et réserv., $72.15 ; ciment, chaux et sable, $33.80	105 95	
Coton, drap, aiguilles et fil	18 08	
Poteaux de cèdre, $7.77 ; horloge, $19	26 77	
Timbre à dater, $9.50 ; boîtes à argent et à titres, $14	23 50	
Chaînes de collier, $18 75 ; tondeurs, $21.85	40 60	
Creuser un puits, $225 ; ferrage de chevaux, $9.75	234 75	
Essieux, jougs, chaînes de licou et attelles	29 95	
Fret et dépenses pour réparer un poêle	147 15	
Extincteurs chimiques, $120 ; graine de lin, $7.50	127 50	
Verre et mastic, $310.96 ; colle, $7.25 ; blanc de céruse, $13.80	332 01	
Menottes et fers, $57 60 ; ferronnerie, $689.45	747 05	
Harnais, $225 ; licous, $195.37 ; couverture de cheval, $25	445 37	
Brosses à cheval et étrilles	161 28	
A reporter	4,936 28	33,455 49

POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	4,936 28	33,455 49
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS.—*Suite.*		
Régina—Fin.		
Balances à foin, $256.50 ; balances à lettres, $9.87 ; balances, $53.93	320 30	
Cheminées en fer, $36 ; bottes, $3	39 00	
Justaucorps, $10 ; ustensiles de cuisine, $1,100.37	1,110 37	
Bois de service, $1,464.11 ; portes et fenêtres, $107.13 ; bardeaux, $76.18.	1,647 42	
Lampes, lanternes et globes, $140.02 ; gazon, $22.50	162 52	
Cuir, $353.47 ; éponges et savon, $24.05	377 52	
Fourches, râteaux, bêches et pelles	153 10	
Huile de pied de bœuf, $98.63 ; peintures, huile et pinceaux, $259.95	358 58	
Boîte à papier, $23.20 ; mica, $4.47 ; respirateurs, $4.05	31 72	
Réparer les barouches, $47.50 ; pompes, $5.50 ; poêles, $66.50	119 50	
Loyer, $528.22 ; câble, $229.11 ; sacs, $12	769 33	
Outils et fournitures de sellier, $132.20 ; draps de lits, $10 95	143 15	
Selle, $34.43 ; sous-ventrières, $22.80 ; tampons, $7.50	64 73	
Estampilles, lettres en acier et sceau	10 35	
Poêles, fontes, briques, ajustages et tuyaux	1,724 84	
Faux, manches de faux, plaques découpées et argenter une embouchure.	15 05	
Toile goudronnée et tentes, $589.80 ; ameublement de bureau, $163.05	752 85	
Papier goudronnée et goudron, $94.45 ; fers de tailleurs, $5.50	99 95	
Fil métallique pour téléphone, isoloirs et poulies	20 00	
Tables, $47 ; articles de table, $174.57 ; zinc et ferblanc, $135.15	356 72	
Wagons et traîneaux, $773 ; fouets, manches et mèches, $33.10	806 10	
Brouettes, $18 ; civière métallique, $3	21 00	
		14,040 38
Coulée des Sept-Personnes :—Ferrage de chevaux		8 87
Stand-Off :—Chaux, $6 ; loyer, $410		416 00
Stinsons :—Ouvrages de forgeron		14 05
Buttes-du-Tondre :—		
Graisse à essieux, 25c. ; ferrage de chevaux, $8.50 ; justaucorps, $3.50.		12 25
Whitewood :—		
Ferronnerie, 85c. ; ferrage de chevaux, $10.25	11 10	
Toile de Hollande, $1.75 ; mèche de lampe, 20c. ; bois de service, $1.50.	3 45	
Ustensiles de cuisine, 70c. ; câble, 50c	1 20	
Loyer, $22.50 ; réparer la barouche, $3.75	26 25	
		42 00
Willow Bunch :—Réparer les tentes		2 50
Winnipeg :—		
Rondelles pour boghei, clef de voiture et composition	5 65	
Colliers, ciseaux et brosse	8 75	
Coude de tuyaux, robinet et corde à grappin	3 10	
Ferronnerie, mèche pour lampe, cheminées et becs	3 15	
Licous, 16, $8 ; couverture de cheval, 1 habillement, $12	20 00	
Peinture, huile, pinceau et vernis	1 15	
Câble, $3.93 ; fouet, $1.50	5 43	
Evier, $13.40 ; ajuster l'évier, $2	15 40	
		62 63
Wolseley :—Ferrage de chevaux, $7.60 ; ferronnerie, $2.85		10 45
Montagne de Bois :—		
Graisse à essieux, $12.40 ; outils et fournitures pour forgeron, $114.61	127 01	
Coton et ferronnerie, $26.40 ; câble, $7.21	33 61	
Justaucorps, $18 ; tampons, $3	21 00	
Réparations de tentes et chevilles	6 50	
Réparer et bousiller les maisons	200 00	
		388 12
Approvisionnements en général :—		
Ceintures, cartouches, 431, at $1.10 ; sabre, 200, à $1.20	714 10	
Mors, 1, $10 ; en caoutchouc, 24, $72.26 ; Whitman, 144, $253.44	335 70	
Binocles, 20, à $15·087	301 73	
Bottes, 96, $138 ; bottes, 72, $28.80	166 80	
Bridons, 144, $224.40 ; barouches, 2, $125	349 40	
Centres, pièces et disques	22 10	
A reporter	1,889 83	48,452 74

2—36½**

POLICE A CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	1,889 83	48,452 74
RÉPARATIONS ET RENOUVELLEMENTS —*Suite.*		
Approvisionnements en général—Suite.		
Brunissoirs, 300, à $0·223 ; boutons de cuivre, 300, à 5c	82 11	
Brosses à chevaux, 120, $160 ; cantanas, 100, $250	410 00	
Fourreaux pour carabines, 400, à 95c. ; chaises pliantes, 2, à $3.50	387 00	
Echantillon du meilleur chamois, $8 ; contremarques, 3 paires, $3	11 00	
Cinchas, 36, $72 ; colliers, 24, $72	144 00	
Coût de traites, $8.07 ; grosse toile, 20 verges, $18	26 07	
Etrilles, 144, $29.40 ; droit d'entrée, $10.80	40 20	
Feutre, 63 lbs., à 62½c. ; 25 verges, à $4	139 38	
Extincteurs chimiques, 6, $36 ; fret et assurance, $55.36	91 36	
Canons, 8 harnais, à $30 ; 2 attelles, à $1	242 00	
Crin, 50 lbs., à 40c. ; orignal, 44 lbs., à 15c	26 60	
Licous, tannés au chêne, 150, à $3.75 ; 352, à $3	1,618 50	
1 harnais, Concord, à $90 ; 1 à $60 ; 20 à $55 ; 5 à $50	1,500 00	
3 harnais pour barouches doubles, à $65 ; 6 à $44	459 00	
410 verges de toile hessoise, $63.50 ; licous, 2, $6	69 50	
Entraves, 406, à 70c ; fourreaux pour revolvers, 400, à 80c	604 20	
Couvertures pour chevaux, 219, à $2.66⅔ ; 69, à $2.39½	749 02	
Vérins, 24, à $4.‹5 ; couteaux et fourchettes, 300, à $0 142	154 18	
Cuir à harnais, tanné au chêne, 418 lbs., à 55c. ; 688½ lbs., à 60c. ; 119 lbs., à 65c	720 35	
Traits en cuir, 119 lbs., à $1.15 ; cuir jaune, 9 côtés, $66 ; tanné à la pruc, 34 lbs., à 30c. ; fonte de pistolet, 63½ lbs., à 25c. ; poches, 65 pds., $13.44	230 86	
Martingales, 9, $15 01 ; emballage, $11.80	26 81	
Instruments de musique, altos, 3, à $13.50 ; baritones, 2, à $15.75 ; basses, 1, à $21 ; circulaires, 2, à $45 ; cornets à piston, 4, $15 ; cymbales, 1 paire, à $20 ; grosse caisse, 1, à $24 ; petit tambour, 1, à $15 ; trombones, 2, à $16.50	335 00	
Musettes, 410, à $1.35 ; courroies, 9 paires, à $3	580 50	
Tiges, 358, à 25c. ; pierres à rasoirs, 300, à $11.10	122 96	
Rênes, 16, $72 ; 100, $100	172 00	
Selles, 2, à $26.16 ; 100, à $24.25 ; 6, à $40 ; rênes, 11, à $30	3,047 32	
Selles, J. C. McLaren, balance	492 95	
Draps pour selles, 300, à $2.40 ; fournitures pour sellier, $773.65	1,493 65	
Menottes, 1 paire, $20 ; peaux de mouton, 24, $19.50	39 50	
Blaireaux, 300, à $0.071 ; bordure, 89½ vgs., à 62½c	77 24	
Lisière, crochets et œillets pour 40 tentes	40 00	
Eponges, 300, à $0.091 ; cuillers, 300, à $0.061	45 63	
Eperons, 300 paires, à $0.527 ; étriers, 24 paires, à $2	206 17	
Bandes, 12, $15 ; sous-ventrières, 100, $100	115 00	
Tentes, 42, $372 ; piquets de tentes, 240, $4.80	376 80	
Roues et essieux pour camion, 4 paires	8 00	
Table à scie de deux forces de chevaux	225 00	
Charrettes, 2, $135 ; fouets et manches, 12, $28.80	163 80	
		17,163 49
		65,616 23
MOINS—Retenues du quartier-maître imputées à Solde	1,096 14	
Entretien des prisonniers	1,138 39	
Exécution de Sauvages	268 15	
Réparations aux bâtiments à Calgarry	1,659 61	
Vente de maison au Fort-McLeod	125 00	
Vente de provisions au Creek de-l'Erable	114 11	
do Prince-Albert	25 60	
Payés en plus en 1885-86	39 20	
Dommage causé à l'affût du canon en route pour Régina	19 25	
L'hon. W. E. Sanford, 1 bidon à l'eau	1 00	
Sergt. Pearson, 2 pierres à rasoirs	0 22	
		4,486 67
		61,129 56

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
CHEVAUX ET BŒUFS.		
Alameda :—Examiner les chevaux, $10; médicaments pour un cheval, $2.45.	....	12 45
Calgary :—		
Soin d'un cheval, $5 ; pâturer les chevux, $79.60	84 60	
Chevaux, 60	7,405 00	
Médicaments pour chevaux, $16.70 ; élever et dompter des chevaux, $85	101 70	
Rechercher des chevaux perdus	15 00	
		7,606 30
Edmonton :—Chevaux, 2	....	300 00
Fort-McLeod :—		
Ramener un cheval perdu, $5 ; nourrir un cheval malade, $1.75	6 75	
Pâturer des chevaux, $129 ; établer, $6	135 00	
Chevaux, 30	3,735 00	
		3,876 75
Lethbridge :—Médicaments pour chevaux, $4.75 ; eau pour les chevaux, $24.	....	28 75
Crique-de-l'Erable :—Trouv. des chev. perdus, $10; far. d'avoine, 10 lbs., 50c	....	10 50
Medicine-Hat :—Trouv. des chev. perdus, $20 ; médicam. pour chevaux, $6.	....	26 00
Moosomin :—Médicaments et soin d'un cheval	....	6 50
Régina :—Chevaux, 19, $2,430 ; ramener un cheval égaré, $5	....	2,435 00
		14,302 25
MOINS—Produits de la vente de chevaux réformés	....	7,402 50
Total, Chevaux et bœufs	....	6,899 75
ARMES ET MUNITIONS.		
Livraisons des magasins de Sa Majesté :—		
Boîtes, de bois, doublées en ferblanc, 167, à $11.52	192 43	
Seaux, cavalerie, 2, à $2.79½	5 59	
Cartouches, 1,000, à $36.17½ pour 100	361 75	
do revolver, 100,200, à $11.51	1,154 08	
Fusées, 900	165 64	
Poudre à canon, 345 lbs	86 24	
Leviers, 2, à $2.17	4 34	
Piquets de fer, 4 jeux, à $1.21½	4 86	
Amorces en cuivre, 500	26 90	
Bombes, 650	604 40	
Boulets, 170	142 61	
Eponges (complètes), 4, à $2.45	9 80	
Tubes, 1,500, à $22 60 pour 100	33 84	
Bourres, 250, à $2.98 pour 1,000	0 73	
Barils pour la poudre, 26	64 12	
		2,857 33
Dépenses départementales	....	142 87
Fret et assurance	....	151 06
Dépenses générales :—		
Bidons à l'huile, 10, $10 ; huile de Rangoon, 50 gallons, $60	70 00	
Réparer un canon de 7, $46.50 ; réparer les armes, $30.36	76 86	
Revolvers, 2, 1, à $12 ; 1, à $5.50	17 50	
Cibles, nivellement, $2	35 00	
		199 36
Total, armes et munitions	....	3,350 62

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Médicaments et dépenses d'hôpital.		
Alameda :—Drogues		1 40
Banff :—Soins médicaux et médicaments		30 00
Battleford :—		
Drogues, $199 99 ; marchandises, $26.56	226 55	
Soins médicaux, Dr. A. B. Mackay	225 00	
Provisions, $355.11 ; meubles et ustensiles, $42.95	398 06	
Lavage, $4.50 ; couture, $10	14 50	
Eponges, $1.50 ; blanchissage, $65.55	67 05	
		931 16
Calgary :—		
Marchandises, $16.16 ; drogues, $35.25 ; extraire des dents, $11	62 41	
Soins médicaux, Dr R. G. Brett, $42 ; Dr A. Henderson, $390 ; Dr J. A. Sweet, $385.73	817 73	
Provisions, $98.92 ; blanchissage, $32.30	131 22	
		1,011 36
Carlyle :—Drogues		6 10
Edmonton :—		
Drogues, $20.45 ; provisions, $6.46	26 91	
Soins médicaux, Dr L. J. Munro	310 00	
		336
Fort-Macleod :—		
Bière et porter, $128 ; marchandises, $14.24 ; drogues, $106.35	248 59	
Extraction de dents, $25 ; meubles et ustensiles, $53.45	78 45	
Provisions, $423 27 ; couture, $6	429 27	
Pantoufles, $9 ; blanchissage, $76.36	85 36	
		841 67
Fort-Qu'Appelle :—Médicaments et soins médicaux		76 55
Fort-Saskatchewan :—Marchandises, $3.30 ; coffre de médicaments, $12.50 ; provisions, $20.73		36 53
Hamilton :—Dr Miller, examen de 4 recrues		8 00
Kingston :—Dr. T. M. Fenwick, examen des recrues		14 00
Lethbridge :—		
Cercueil, $25 ; drogues, $213.63 ; marchandises, $9.25	247 88	
Messagerie, $4 50 ; meubles et couvertures, $25	29 50	
Soins médicaux, Dr F. H. Mewburn	392 00	
Provisions, $80.97 ; blanchissage, $12.95 ; lunettes, $3.50	97 42	
		766 80
London :—		
Examen des recrues, Dr J. S. Nevan	174 00	
Frais de port, 25c. ; afficher des placards, $1.50	1 75	
		175 75
Creek-de-l'Erable :—		
Drogues, 40c. ; marchandises, $12.25 ; meubles, $7.10	19 75	
Provisions, $14.19 ; blanchissage, $4.50	18 69	
		38 44
Medicine-Hat :—		
Drogues, $32.60 ; meubles, $4,50	37 10	
Soins médicaux, $274 ; provisions, $5	279 00	
		316 10
Montréal :—		
Kenneth Campbell et Cie, drogues, $7,282.01 ; traversins et couvertures, 6 chaque, à $2, $24	7,306 01	
Matelas, 24, $333 ; oreillers, 25, $55	388 00	
		7,694 01
M.-d'Orignal :—Drog., $2.25 ; Dr J. A. Duncan, $16 ; Dr G. Patterson, $100		118 25
Mâchoire-d'Orignal :—Soins médicaux		2 00
Moosomin :—Soins médicaux, Dr. Rutledge, $22 ; drogues, $7.85		29 85
Ottawa :—		
Livres pour l'hôpital, J. Durie et Fils	56 00	
Examen des recrues, Dr J. A. Grant	153 00	
		209 00
A reporter		12,643 88

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		12,643 88
MÉDICAMENTS ET DÉPENSES D'HÔPITAL—*Fin.*		
Prince-Albert :—		
Drogues, $467.27 ; marchandises, $85.70 ; meubles, $6 50	559 47	
Soins médicaux, Dr Bain	460 00	
Provisions, $105.24 ; instruments, $11 ; lavage et blanchissage, $3.80	120 04	
		1,139 51
Régina :—	393 99	
Drogues, $265.73 ; marchandises, $120.51 ; meubles, $7.75.	510 44	
Soins médicaux, $34 ; cimolie, $7 32 ; provisions, $469 12	200 55	
Couture, $20.25 ; drap corsé, $16 ; blanchissage, $164.30		1,104 98
Toronto :—Dr R. B. Nevitt, examiner des recrues		96 00
Willow-Branch :—Médicaments		0 75
Winnipeg :—Dr Brett, soins, $50 ; Dr A. Codd, examiner des recrues, $16		66 00
Wood-End :—Drogues		4 30
		15,055 42
MOINS—Retenues d'hôpitaux, transférées à la solde du corps	86 12	
Département des Sauvages, entretien de J. Crump à l'hôpital de Macleod	88 81	
Médicaments fournis, H. Harrison	9 50	
Remboursements pour réconfortants	2 97	
		187 40
Total, médicaments et hôpitaux		14,868 02
LIVRES ET PAPETERIE.		
Papeterie fournie aux endroits suivants :—		
Alameda, $1.85 ; Battleford, $75 57 ; Calgary, $24.85	102 27	
Carlyle, 90c. ; Donald, $22.08 ; Edmonton, $5	27 98	
Macleod, $43 25 ; Fort-Qu'Appelle, $2.55 ; Saskatchewan, $5.10	50 90	
Lethbridge, $37.55 ; Creek-de-l'Erable, $12.35 ; Medicine-Hat, $15 25	65 15	
Mâchoire-d'Orignal, 25c ; Mont.-de-l'Orignal, $3.50 ; Moosomin, $1.40	5 15	
Prince-Albert, $50.40 ; Courant-Rapide, $2.25 ; Montagne-de-Bois, $1.85.	54 50	
Papeterie, Régina :—		305 95
Papier et enveloppes, $185.24 ; livres blancs, $67.60	252 84	
Encre et mucilage, $26 60 ; papier buvard, $18.50	45 10	
Encriers, $13.85 ; graver une étampe, $12 ; bandes en caoutchouc, $10 05	35 90	
12 items au-dessous de $9	41 80	
Papeterie et impressions fournies d'Ottawa :—		375 64
Imprimeur de la reine, impressions et papeterie	2,685 44	
Bureau de la papeterie, papeterie fournie	2,528 91	
Etamper des livrets de chèques	13 00	
		5,227 35
Total, livres et papeterie		5,908 94
ÉCLAIREURS, GUIDES ET JOURNALIERS.		
Division de dépôt, Régina	1,124 32	
do A Creek-de-l'Erable	4,193 65	
do B Montagne-de-Bois	1,517 41	
do C Battleford	1,181 86	
do D Lethbridge	583 34	
do E Calgary	1,795 25	
do F Prince-Albert	863 50	
do G Saskatchewan	1,089 04	
do H Macleod	2,161 71	
do K Battleford	441 02	
		14,951 10
MOINS—Remboursement de solde du courrier, H. R. Pack		189 75
Total, éclaireurs, guides et journaliers		14,761 35

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
FRAIS DE CANTONNEMENT ET SERVICE DES RECRUTEURS.		
Frais de cantonnement et de voyages :—		
Forgeage, $42.75 ; pension et logement, $17,068.92	17,111 67	
Louage de voitures, $33 50 ; charriage, $9 25 ; vêtements, $11	53 75	
Messagerie, $18.85 ; passage d'eau, $44.80 ; interprète, $3	66 65	
Chevaux, $270 ; médicaments, $3 77 ; nourriture des chevaux, $2,847.67.	3,121 44	
Repas, $477 91 ; serments d'allégeance, $1.50 ; emballeur, $44	523 41	
Frais de port et papeterie, $3.64 ; provisions, $32	35 64	
Pullmans et portefaix, $200.25 ; billets de transport, $647.65	847 90	
Billets de diligence, $6 95 ; télégrammes, $19 48 ; transport, $40.15	66 58	
Usage d'un poêle et combustible	20 50	
Surintendant R. B. Deane, balance en mains, 30 juin 1887	197 50	
		22,045 04
Pension des employés de la malle		218 75
Allocation pour subsistance à Ottawa (*voir* page 546)		365 00
Arrêter les déserteurs		68 45
Service des recruteurs—		
Pension des recrues, $910.75 ; voitures, $45 50 ; laver le bureau, $9.50	965 75	
Examiner les recrues, $2 ; transport, $15.60 ; affichage, $1.75	19 35	
Frais de port et papeterie, $7 60 ; pullmans, $17.50 ; loyer, $65	90 10	
Rideau, $1 ; assermenter les recrues, $1.25 ; télégrammes, $8.35	10 60	
A. B. Poitevin, balance, 30 juin 1886	120 00	
Allocations pour subsistance et de voyages, L. Fortescue	80 50	
do do R. M. Gallwey	7 00	
		1,293 30
		23,990 54
MOINS—Balance des avances de 1885-86	271 22	
Approvisionnements fournis	88 28	
Dépenses pour arrêter J. Brown	52 00	
Argent avancé à l'éclaireur Giveen	150 25	
Dépenses, la Reine *vs*. Mallotte	89 67	
Ministère des postes, service de la malle	710 55	
Dépt. des Sauvages, dép. de l'interprète, Gladstone à Régina	23 60	
Balance due à L. Fortescue	1 60	
		1,387 17
		22,603 37
FRAIS DE TRANSPORT ET FRET.		
Transport des malles, $135 ; charriage, $862.76 ; billets de ch. de f., $1,478.30	2,476 06	
Passage d'eau et péages, $598.30 ; fret et messagerie, $14,802.30	15,400 60	
Expédition, $103.27 ; louage d'attelages, $882.82 ; transport, $1,638.44	2,624 53	
		20,501 19
DÉPENSES IMPRÉVUES.		
Inspecteur G. B. Moffat :—		
Forgeage, $39.05 ; pension et logement, $2,689.41	2,728 46	
Louage de voitures, $12.35 ; escompte, 50c. ; messagerie, $36.16	49 01	
Dépenses d'ag. de police, $230.30 ; transport, $896.15 ; pas. d'eau, $7.80.	1,134 25	
Guide et interprète, $20 ; louage de chevaux, $304.15	324 15	
Eclaireurs sauvages, $43 ; médicaments, 65c. ; équipement, $22.45	66 10	
Frais de port, $5.80 ; provisions, $44.15 ; pullmans, $313.70	363 65	
Constables spéciaux, $5 ; établage, $230.72	235 72	
Télégrammes, $23 65 ; témoins, $10 ; bois, $3	36 65	
Avances aux hommes pour frais de voyages	175 00	
		5,112 99
Surintendant W. D. Antrobus :—		
Pension, $873.15 ; louage de chaloupes, $6 ; voitures, $10	889 15	
Houille, 2 tonnes, $12 ; escompte, $1.50 ; messagerie, $10.05	23 55	
Transport, $506 40 ; passage d'eau, $2.30 ; fret, $2	510 70	
Chevaux, $68.50 ; Sauvages et journaliers, $149 ; équipement, $2.50	220 00	
Provisions, $40.60 ; pullmans, $133 75 ; loyer, $30	204 35	
Etablage, $271.20 ; diligences, $9 ; télégrammes, $9.50 ; bois, $20	309 70	
		2,157 45
A reporter		7,270 44

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		7,270 44
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*		
Surintendant A. H. McIlree :—		
Pension, $101 ; ramener des chevaux, $20	121 00	
Construire des cheminées, $36 ; porte-cartes, $4	40 00	
Nettoyer des latrines, $10 ; transport d'idiots à Selkirk, $28.30	38 30	
Messagerie, $54.45 ; nourriture, $5 75 ; pâturage, $134.50	194 70	
Frais de port, $223.10 ; pullmans, $44.25 ; service d'éclaireurs, $12	279 35	
Lavage, $4 ; gazonner la toiture de la boulangerie, $8	12 00	
Attelages, $6 ; télégrammes, $290.81 ; blanchissage, $15	311 81	
		997 16
Surintendant A. B. Perry :—		
Forgeage, $8 ; pension, $247.02 ; drogues, $1	256 02	
Porter des télégrammes, $6 ; passage d'eau, $59 47 ; fret, $84.41.	149 88	
Nourriture et établer, $202.30 ; foin, 5¾ tonnes, $38.60	240 90	
Tondeurs pour cheval, $4 ; main-d'œuvre, $7 50 ; chaux, $7.50	19 00	
Frais de port, $75 ; provisions, $17 60 loyer, $100	192 60	
Diligences, $93 ; louage d'attelage, $6 ; blanchissage, $28.30	127 30	
		985 70
Surintendant A. H. Griesbach :—		
Soin d'un cheval malade, $6 ; orge, $10.50	16 50	
Pension, $402.60 ; escompte, $5.44 ; nourrir et établer, $183.65	591 69	
Trouver des chevaux perdus. $25 ; fret, $59.79 ; guide, $11 50	96 29	
Louage de justaucorps, $12 ; provisions, $9.70 ; diligence, $145	166 70	
		871 18
Surintendant P. R. Neale :—		
Forgeage, 75c. ; pension, $252.75 ; escompte, $4 73	258 23	
Commission sur avances, $54.12 ; trouver des chevaux perdus, $2	56 12	
Messagerie, $3.94 ; prix de passage, $21 25 ; nourriture, $40.50	65 69	
Passage d'eau, $9.75 ; frais de port, $196 ; pullmans, $9.75	215 50	
		595 54
Surintendant John Cotton :—		
Pension, $101.70 ; nettoyer des latrines, $7 ; messageries, $45.29	153 99	
Nourriture, $24 ; passage d'eau, $5.70 ; trouver des chevaux perdus, $7.	36 70	
Fret, $52.27 ; guide, $5 ; louage d'un justaucorps, $1	58 27	
Lait pour l'hôpital, $16.15 ; frais de port, $110	126 15	
Pommes de terre, $3 ; pullman, $2 ; lavage, $24.50.	29 50	
Timbre et plaques découpées, $6.50 ; télégram., $49.88 ; blanchiss., $4 50	60 88	
		465 49
Surintendant S. Gagnon :—		
Pension, $12.30 ; nettoyage de latrines, $95	107 30	
Trouver des chevaux perdus, $7.50 ; guides, $64 ; bois de service, $51	122 50	
Raccommoder des tentes, $6.50 ; frais de port, $55.76 ; lavage, $7	69 26	
Abattre un pont, $10 ; télégrammes, $5.25 ; transport, $20	35 25	
Balance, remboursé en 1887-88	0 20	
		334 51
Inspecteur Piercy :—		
Pension, $27.30 ; fret, $2.50 ; frais de port, $3	32 80	
Pullmans, $32 25 ; télégrammes, $23.69 ; voyage, $3.20	59 14	
Avances aux hommes pour voyager	40 00	
		131 94
Inspecteur J. A. McGibbon :—		
Pension, $16.75 ; établage, $11.75 ; frais de port et papeterie, $3.25		31 75
Surintendant Steele :—Avance pour frais de voyage		150 00
F. White, contrôleur :—		
Voyage, du 10 au 16 sept. 1886—		
Traverse, Ottawa—Régina et retour	22 00	
Prix de passage, Winnipeg—Régina et retour	25 90	
Allocation de subsistance, 29 jours, à $3.50	101 50	
do 29 jrs. dans la Colombie-Britannique, à $5	145 00	
Voyage, depuis le 26 février jusqu'au 21 mars 1887—		
Billets de passages, Ottawa—Calgary et retour	148 10	
Pullman do do	28 00	
Allocation pour subsistance, 24 jours, à $3.50	84 00	
A reporter	554 50	11,833 71

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report	554 50	11,833 71
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Suite.*		
***F. White, contrôleur*—Fin.**		
Dépenses imprévues de bureau—		
Voitures de place, $34.50 ; formules de douane, 25c	34 75	
Fret, $36 77 ; mandat de poste, 20c	36 97	
Gratifications aux petits messagers du télégraphe	4 00	
Nécessités de bureau, $5.05 ; billets de chars urbains, $3.75	8 80	
Abonnement, "Investigator," Ottawa	1 50	
Télégrammes, $4.98 ; blanchissage d'essuie-mains, $4.50	9 48	
		650 00
Diverses dépenses imprévues—		
Honoraires d'encanteur, $8.57 ; allocation pour faire la cuisine, $2.50	11 07	
Commission, $6 27 ; fonds de tambour, $5	11 27	
Assurance, $136.50 ; services d'hommes de loi, $354.89	491 39	
Messager, $6 50 ; placarder, $2 50	9 00	
Carte de patrouille, L. R. Voligny	200 00	
Plans des réserves et casernes	29 20	
Impressions de placards et de cartes	96 25	
Primes de garantie	563 37	
Sergent-recruteur, A. B. Poitevin	33 00	
Loyer d'une boîte au B.P., $3 ; loyer de téléphones, $87	90 00	
Abonnements à des journaux	118 00	
Inspection des casernes et réserve	150 00	
Déférer le serment aux recrues	9 75	
Frais de voyages, P. O'Keefe	17 00	
do inspecteur Chalmers	10 00	
Blanchissage de vêtements des prisonniers	3 90	
Honoraires de témoins	15 20	
Services dans le département, à Ottawa. (*Voir* page 546)	2,531 00	
		4,389 40
Annonces :—		
Bœuf, $5.55 ; pain, $11.97 ; habillements, $365.30	382 82	
Foin, $66.40 ; chevaux, $162.70 ; glace, $19.54	248 64	
Avis, $29.78 ; avoine, $149.80 ; foin et pommes de terre, $21.40	200 98	
Peinturage, $4.20 ; poteaux, $3.20 ; pommes de terre, $44.36	51 76	
Provisions et luminaire, $581.05 ; bois, houille et son, $5.25	586 30	
Recrues, $66 84 ; châssis doubles, $18 ; bois, $28.90	113 74	
		1,584 24
Frais de port et télégrammes :—		
Alameda, frais de port	0 84	
Banff do	0 90	
Battleford, frais de port, $50 ; télégrammes, $27.31	77 31	
Broadview do	2 00	
Calgary do $261.94 ; télégrammes, $485.70	747 64	
Carlyle do	2 10	
Donald, télégrammes	8 20	
Edmonton, frais de port, $3 ; télégrammes, $35.69	38 69	
Farewell, frais de port	2 61	
Fort Macleod, frais de port	75 00	
Fort Qu'Appelle, frais de port, $15 ; télégrammes, $11.89	26 89	
Fort Saskatchewan, frais de port, $85.05 ; télégrammes, $32.22	117 27	
Gleichen, télégrammes	1 28	
Lethbridge, frais de port, $106.40 ; télégrammes, $744.17	850 57	
Creek-de-l'Erable, frais de port, $20.89 ; télégrammes, $48.62	69 51	
Medicine-Hat, frais de port, $34.50 ; télégrammes, $35.54	70 04	
Mâchoire-d'Orignal, frais de port, $5 ; télégrammes, $16.24	21 24	
Montagne-de-l'Orignal, frais de port	2 00	
Moosomin, frais de port	5 00	
Ottawa, télégrammes	1,032 11	
Prince-Albert, frais de port, $45 ; télégrammes, $122.85	167 85	
Qu'Appelle, frais de port, $15.75 ; télégrammes, $6.16	21 91	
Régina, frais de port, $852 ; télégrammes, $3,325.50	4,177 50	
Daim-Rouge, frais de port	3 30	
Revelstoke, frais de port, $3 ; télégrammes, $29.64	32 64	
Passe de Roger, frais de port, $2.50 ; télégrammes, $8.50	11 00	
A reporter	7,565 40	18,457 35

POLICE À CHEVAL DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report.	7,565 40	18,457 35
DÉPENSES IMPRÉVUES—*Fin.*		
Frais de port et télégrammes—Fin.		
Swift-Current, frais de port.	5 50	
Whitewood, frais de port	1 22	
Wolsley, télégrammes	0 55	
Montagne-de-Bois, télégrammes	59 67	
		7,632 34
		26,089 69
MOINS—Ministère de la justice, honoraires d'un témoin	68 20	
Balance de l'avance de 1885-86, au contrôleur Dean	137 40	
do do à L. Fortescue.	111 13	
Déboursé en plus en 1885-86, Régina "Leader"	6 48	
		323 21
Total, dépenses imprévues	....	25,766 48

NOUVEL ÉDIFICE PUBLIC—OTTAWA.	$ cts.	$ cts.
A. Charlebois, entreprise de $295,000.		
Compléter la maçonnerie et l'ouvr. en brique dans les soubass. et 4 planchers	222,651 00	
MOINS—L'ouvrage qu'il reste encore à faire après le 17 juin 1887......	44,614 90	
		178,036 10
Ouvrage fait, et matériaux sur $44,614.90 :—		
Ouvrage en brique, 233 M., à $8.	1,864 00	
Grès en bloc pour mansarde : 22,708 pds c., à 50c; 22,462 pds c, à 40c...	20,338 80	
Matériaux pour béton : 1,200 vgs c., à 50c ; 250 c vg, à $1.80	1,050 00	
Couvrir les chaperons de granit du second étage, 67, à $7.20	482 40	
		23,735 20
Détail estimatif sur l'entreprise principale		201,771 30
MOINS—10 pour 100 de drawback	20,267 67	
Allocation sur le compte de drawback	16,600 00	
		3,667 67
Total payé sur le contrat principal		198,103 63
Ouvrages supplémentaires et additionnels, comme suit :—		
Construire le mur du magasin de M. Porter	545 00	
Couvrir des murs	1,780 00	
Excavation de 594 vgs cubes, à 75c	445 50	
Payé pour grès additionnel et taillage	5,724 40	
Maçonnerie, 546 vgs cubes, à $5.	2,730 00	
Faire 3 portes et 5 arches	510 30	
Changements aux châssis	294 00	
do pierres de rang	330 20	
69 cintres au-dessus des portes de corridors	51 75	
Pratiquer 95 ouvertures dans des murs de briques, à $2	190 00	
Pierre taillée sur le niveau du plancher, 460 pds, à 97⅝c	449 39	
Pierres sous les solives : 324, à $1 ; 226, à $3.50.	1,115 00	
Sable et maçonnerie	52 90	
Briques : 778,468, à $4.50 le M. ; 8,676, à $7 le M.	3,564 19	
Ciment de Portland : 151 barils, à $3.50 ; 810 barils, à $4	3,768 50	
Mortier, 4 charges, à $6	24 00	
Barres de fer et de plomb, 1,246 lbs, à 10c	124 60	
Vérifier le roc	43 00	
Tailleur de pierre, 1¼ jours, à $5	6 25	
Mécanicien, 80 jours	320 00	
Briqueteurs, 17 jours, à $4	68 00	
Charpentiers, 4½ jours, à $2.50	11 25	
Journaliers : 2 jours, à $2 ; 39½ jours, à $1.75	73 14	
Faire une clôture autour de l'édifice	375 00	
		22,596 37
Placer des poutres et des soliveaux en fer, d'après contrat, $6,080 ; payé en 1885-86, $1,000		5,080 00
Total payé à A. Charlebois jusqu'au 30 juin 1887		225,780 00
MOINS—Payé en 1883-84 (Page 138)	7,510 00	
do 1884-85 (Page 243)	32,450 00	
do 1885-86 (Page 226)	100,100 00	
		140,060 00
A. Charlebois, reçu en 1886-87		85,720 00
Carrier, Laine et Cie, poutres et soliveaux en fer, d'après le contrat	16,627 13	
MOINS—Placer en position, $1,385.59 ; payé en 1885-86, $9,860	11,245 59	
		5,381 54
Dr J. McLaurin, 6 p. 100 sur $4,000, balance impay. du prix d'achat de terrain.		240 00
Mosgrove et Wyld, frais taxés comme solliciteurs d'Alex Martin		81 24
Alex. Martin, locataire d'Andrew Porter, sentence arbitrale pour dommages causés par l'expropriation de terrain		750 00
Cie d'insp. des chaudières, épreuves de soliv. : 2 jrs, $20 ; frais de voy., $17.75		37 75
C. Teifer, Hamilton, faire des dessins : 38 jrs, $133 ; frais de voy., $112.50...		245 50
Samuel Adams, commis des travaux : 12 mois, $1,080 ; louage de voit., $7.25		1,087 25
Compte des dépenses générales (*voir* fin des travaux publics, revenu)		4,517 17
Total, nouvel édifice public, rue Wellington		98,060 45

BASSIN DE RADOUB D'ESQUIMALT.	$ cts.	$ cts.
Larkins, Connolly et Cie, à compte de l'entreprise.		
Creusage et dragage, 28,260 verges cubes, à 50c	14,130 00	
Dépôt des déblais, 29,774 verges cubes, à 50c	14,887 00	
Remplissage en arrière des murs, 345 verges cubes, à 35c	120 75	
Excavation dans le roc, 19,022 verges cubes, à $2	38,044 00	
Former les surfaces des quais, 8,809 verges carrées, à $2	17,618 00	
Béton au ciment: 5,772 verges cubes, à $8 50; 12,941 verges cubes, à $7	139,649 00	
Maçonnerie, 3,059 verges cubes, à $9 50	29,060 50	
Remplissage en pierre et en ciment, 213 verges cubes, à $6	1,278 00	
Remplissage en moellons, 752 verges cubes, à $3	2,256 00	
Ciment pour moellons, 566 verges cubes, à $10	5,660 00	
Béton poreux, 43 verges cubes, à $8	344 00	
Drains en pierraille, 88 verges cubes, à $3	264 00	
Briquetage ordinaire, 1,648 verges cubes, à $12	19,776 00	
Briquetage autour des murs, 124 verges cubes, à $15	1,860 00	
Briquetage circulaire dans les radiers, 1,212 verges cubes, à $18	21,816 00	
do dans les ponceaux, 431 verges cubes, à $20	8,620 00	
Briquetage dans la chambre, 180 verges carrées, à $10	1,800 00	
Ouvrage dans les pertuis (somme brute)	4,000 00	
Granit dans les façades des radiers, 1,405 pieds cubes, à $2	2,810 00	
Grès, 106,754 pieds, à $1	106,754 00	
do 57,820 pieds, à 75c.; 12,102 pieds cubes, à 90c	54,256 80	
do 4,634 pieds, à $1.25; 3,862 pieds cubes, à $1.20	10,426 90	
Surface du chenal, 1,449 pieds linéaires, à $3	4,347 00	
Drain, 1,378 pieds linéaires, à $2.50	3,445 00	
Pavage dans les radiers, 1,556 pieds cubes, à 75c	1,167 00	
do du fond du bassin, 9,665 pieds cubes, à 80c	7,732 00	
Blanchissage à la chaux de la maison aux machines	201 00	
Séchoirs, 1,646 pieds linéaires, à $1	1,646 00	
Madriers, 2,672 pieds cubes, à 60c	1,603 20	
Pièces de remplage, 3,237 pieds cubes, à 75c	2,427 75	
Portes, câdres de châssis, supports et ventilateurs	3,846 88	
Ferrures, boulons et vis	6,658 32	
Estimation jusqu'au 30 novembre 1886, sur travaux à l'entreprise		528,505 10
Contre-maîtres, maçons, forgerons, manœuvres employés aux fouilles, journaliers et matériaux pour ouvrage supplémentaire	24,568 82	
Placer les tins, 100, à $24 69 (supplémentaire)	2,469 00	
		27,037 82
Total des paiements à Larkins, Connolly et Cie, jusqu'au 30 nov. 1886		555,542 92
Matériaux pris par les entrepreneurs, $50,288.69: moins, mis hors de service, $19,873.18	30,415 51	
Payé en 1884-85, $34,480; payé en 1885-86, $325,720	360,200 00	
Montant retenu comme drawback	127 41	
		390,742 92
Larkins, Connolly et Cie, montant reçu en 1886-87		164,800 00
Cie de ponts Dominion, balance de $53,729.54 pour caisson mobile en fer forgé		24,569 54
Albion Iron Works, 100 jeux de tins en fer, 195,500 lbs., à 5c		9,775 00
do ferrure, $393.59; M. Waitt, papeterie, $11.75		405 34
A. et W. Wilson, boîte en fer, $85.46; Mathews et Tye, soupapes en caoutchouc, $346.25		431 71
Chantier de navires du gouvern. anglais, $22.65: J. Weiler, lampes, $22.25		44 90
Louage de voiture: W. G. Bowman, $59 75; G. Winter, $46		105 75
Téléphone, $42; 8 items au-dessous de $9, $46.75		88 75
W. Bennett, ingénieur local, 12 mois, à $220	2,640 00	
A. C. Muir, ingénieur, 317 jours, à $3 50	1,109 50	
J. S. Wilson, inspecteur de la maçonnerie, 6 mois, à $125	750 00	
do transport de Victoria à Ottawa	346 50	
Drake, Jackson et Helmcken, services professionnels	7 50	
		4,853 50
Compte des dépenses générales (*voir* fin des travaux publics, revenu)		2,233 75
Total, bassin de radoub d'Esquimalt		207,308 24

TRAVAUX PUBLICS—CAPITAL.	$ cts.	$ cts.
Havre de Port-Arthur.		
A. Stewart, ouvrage, 91,182½ pds. c., à 8c., $7,294.60; matériaux, $7,283.23.	14,577 83	
Moins—Drawback retenu	1,457 83	
		13,120 00
Wm. Murdoch, ingénieur-adjoint, 9 mois, à $170.	1,530 00	
W. H. Davis, inspecteur des travaux, 84 jours, à $3	252 00	
Gardien de bureau, 6½ mois, à $6	39 00	
Loyer de bureau, 9½ mois, $114; houille, $26.50; lampes, $2.10	142 60	
Emmagasinage de chaloupe, $13; papeterie, $6.85; photographies, $4.35	24 20	
		1,987 80
Compte des dépenses générales, (*voir* fin des travaux publics, revenu)		3,098 14
		18,205 94
Rivière Kaministiquia.		
Jos. Murray, dragage, 112,640 verges cubes, à 19c		21,401 60
T. Fitzgerald, inspecteur, 90 jours, à $3 50—moins, $150 payées en 1885-86	165 00	
do services supp., 60 jours, $60; chaloupe, $24; voyage, $112.95.	196 95	
		361 95
		21,763 55
Havre du Cap Tormentine.		
Strachan et Perkins, bois de service par contrat, $3,794.87—moins drawback, $374.87	3,420 00	
Jas. McLeod, houille, 5½ tonnes	24 32	
E. C. Gooden et Cie, poudre et fusée	18 33	
J. L. Black, lampe et huile	10 00	
A. W. Dolson, inspecteur, 77 jours, à $2.50	192 50	
E. T. P. Shewan, ingénieur-adjoint, 12⅖ mois, à $150	1,860 00	
do voyage	395 27	
Compte des dépenses générales, (*voir* fin des travaux publics, revenu)	1,785 32	
		7,705 74
Sommaire des travaux publics—Capital.		
Edifice public supplémentaire, Ottawa		98,060 45
Bassin de radoub d'Esquimalt		207,308 24
Havre de Port-Arthur	18,205 94	
Rivière Kaministiquia	21,763 55	
		39,969 49
Havre du Cap Tormentine		7,705 74
		353,043 92

EDIFICES PUBLICS—NOUVELLE-ECOSSE.	$ cts	$ cts.
AMHERST, ÉDIFICES PUBLICS.		
Rhodes, Curry et Cie—		
Egout, 250 pieds, à 40c. le pied, $100; gradins en merisier, $50	150 00	
Gradins en granit, $235; meubles et installation, $917.37	1,152 37	
Travail supplémentaire à l'entreprise	3,444 00	
Entreprise principale, $27,374; payé les années précédentes, $27,360	14 00	
		4,760 37
Soin de la fournaise, D J. Chisholm, $61; régulateur, Page et Smalley, $27.50		88 50
Râtelier pour sacs, Jos. Goodwin, $13.50; 122 rât pour sacs, Harrison Cie, $65		78 50
Dépenses imprévues du bureau, Jos. Morrison		15 35
Réparations, Robb et Fils, $29.47; lampes, Bent et Mosher, $2.55		32 02
Coton et balais, W. J. Morin, $8.83; pétrole, 60 galls., $18		26 83
Commis des travaux, 2 mois, à $75, Geo. Thompson		150 00
Compte des frais généraux, *voir* fin des travaux publics		42 28
		5,193 85
BADDECK, BUREAU DE POSTE.		
Robert H. Hill: prix d'entrep., $7,500; trav. supp., $217.25; payé antér., $6,150	1,567 25	
Campbell McDonald—		
Creuser et emboîter l'égoût, $537 50; meubles, $350	887 50	
Installation à l'entreprise, Hector McNeil, $925; appareils de chauffage, C. B. Thompson, $450	1,375 00	
John McDonald: faire une soute à houille, $225; lanternes, $3.10	228 10	
E. Chanteloup: boîtes de bureau de poste, 200, à $1.97; fret, $3	397 00	
1 armoire de sûreté, J. et J. Taylor	90 80	
Fret, J. C. Campbell, $9.20; Cie du Bras d'Or, $1.35	10 55	
Commis des travaux, 6 mois, à $75, Neil McKenzie	450 00	
Compte des frais généraux, *voir* fin des travaux publics	52 89	
		5,059 09
HALIFAX, ÉDIFICES PUBLICS.		
Peinture et peinturer, J. Harrison et Cie, $173.93; meubles, Gordon et Keith, $140	313 93	
Boyau en caoutchouc et réparations, McDonald et Cie	39 30	
Toile pour plancher et nattes, Halifax Carpet Co	34 36	
Changem., John Beazley, $28.50: placer le tube d'échapp., A. J. Arestrup, $35	63 50	
Services, 6 mois, à $100 par année, Sydney Howe	50 00	
J. C. Dumaresq, architecte, 7½ pour 100 sur $9,547.34; moins payé en 1885-6, $200	516 05	
		1,017 14
HALIFAX, ENTREPÔT DE VÉRIFICATION.		
John Starr: élévateur hydraulique, $1,450; tuyaux et collerettes, $ 8.86		1,468 86
McDonald et Cie: appareils de chauffage, $1,170; plomberie, $448.75; brique réfractaire et grille, $8.92		1,627 67
Michael Walsh—		
Charpenterie, $1.061.87; élévateur, $139.12	1,200 99	
Installation et réparations	142 84	
		1,343 83
Peinturage et vitrerie, D. Roche, $1,360.75; appareils à gaz, A. Fultz, $425.31		1,786 06
Plâtrer le bureau de l'estimateur, James Monaghan et Fils		576 35
Halifax Carpet Co.: tapis, 128 vgs, $160; rideaux, 17 paires, à $2.60; nattes et papier, $21.86		226 06
Poser le service d'eau, cité d'Halifax; $246.34; meubles, Gordon et Keith, $372.75		619 09
T. W. Bateman: fil de fer, 139 pieds, $48.65; réparations, $11.35		60 00
Ferronnerie, A. J. Aarestrup, $10.25; fret, John Meagher, $6.45		16 70
Architecte, 7½ pour 100 sur $10,962.16, J. C. Dumaresq		552 14
		8,276 76
LUNENBURG, ÉDIFICES PUBLICS.		
Prix d'achat de l'emplacement, C. A. Creighton		3,900 00

EDIFICES PUBLICS—NOUVELLE-ECOSSE.	$ cts	$ cts.
NEW-GLASGOW, ÉDIFICES PUBLICS.		
Jas Strachan—		
Total de l'entrep., $29,150.35 ; faux frais, $2,120 ; travail addit., $309.52	31,579 87	
Moins—Montant payé les années précédentes	27,650 00	
		3,929 87
Maçonnerie aux murs d'enceinte, L. Robertson, $432.50 ; meubles, Alex. Ross, $490		922 50
E. Chanteloup, 648 boîtes aux lettres, à $1.97 ; fret, $10.65		1,287 21
Thompson et Sutherland—		
Lampes, 4, à $17 ; 4, à $10	108 00	
Supports et réflecteurs, $57.95 ; réservoirs à l'huile et porte-ordures, $25.17	83 12	
		191 12
Niveler et remplir les trottoirs, John McKay, $38.50 ; brouss., F. Fraser, $3.60		42 10
Commis des travaux, 7, à $75, Donald Grant		525 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		11 50
		6,909 30
SYDNEY-NORD, ÉDIFICES FÉDÉRAUX.		
McDonald, Treen et Henderson—		
Détail estimatif jusqu'au 22 juin, $13,739 20 ; travail additionnel, $1,560.	15,299 20	
Payé les années précédentes, $1,740 ; retenue, $779.20	2,519 20	
		12,780 00
Avance à compte de l'appareil de chauffage, Truro Foundry Co		800 00
Commis des travaux, 13 mois, C. P. Moffatt, $975 ; arpenter l'emplacement, H. R. McKenzie, $12		987 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		166 80
		14,733 80
SYDNEY, HÔPITAL DE LA MARINE.		
Magasin et morgue, D McDonald, $265 ; arpenter l'emplacement, P. H. Morgan, $20		285 00
Inspecteur, du 28 octobre au 31 décembre, T. C. McLeod, $93.75 ; inspection du bâtiment, D. M. Curry, $2.50		96 25
Compte des frais généraux (*voir* travaux publics)		87 60
		468 85
SYDNEY-SUD, ÉDIFICE PUBLIC.		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		13 49
TRURO, BUREAU DE POSTE ET DOUANE.		
Townsend et McKay, total, détail estimatif, $2,290 ; travail suppl., $1,130.99		3,420 99
E. Chanteloup, appareils de chauffage, $150 ; 30 devants de boîtes, $59.10 ; fret, $1.95		211 05
Poser les tuyaux à l'eau, ville de Truro		6 50
A. L. Archibald, matériel de plombier, $25.22 ; main-d'œuvre, $4.75		29 97
W. E. Roberts—		
Meubles, $749 ; installation de la caisse d'épargnes, $445.50	1,194 50	
Lampes suspendues, $13.50 ; rideaux, $19.80 ; horloge, $40·75	74 05	
		1,268 55
Lampes, Chamber et Turner, $24.75 ; réparations, Howard et McKean, $14.93		39 68
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		13 20
		4,989 94
WINDSOR, BUREAU DE POSTE.		
John McIntosh, estimation d'après contrat, $1,550 ; travail supplément., $675		2,225 00
Appar. de chauffage, E. Chanteloup, $200 ; frais de voyag., J. A. Piercy, $22.19		222 19
Ameublement à l'entreprise, Windsor Furniture Co		1,259 77
Grille de fournaise, Windsor Foundry Co		11 05
J. W. Smith, ferronnerie, $3.85 ; main-d'œuvre, $11.36		15 21
R. Sutherland, commis des travaux, 4 mois, $300 ; payé pour m.-d'œuvre, $53.60		353 60
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		9 04
		4,095 86

ÉDIFICES PUBLICS—NOUVELLE-ÉCOSSE.	$ cts.	$ cts.
BUREAU DE POSTE ET DOUANE DE YARMOUTH.		
A. E. Milliken et Cie—		
Total de l'entreprise, $23,248; faux frais pour chang. à la mansarde, $735	24,883 00	
Moins—Montant payé les années précédentes	19,900 00	
		4,983 00
Détail estimatif sur l'appareil de chauffage, Joseph Muirhead		2,000 00
J. G Morton, plomberie, à l'entreprise, $145; appareils à gaz, $650		795 00
Devants de boîtes aux lettres, 630, à $1 97; fret, $10 35, E. Chanteloup		1,251 45
Réparer 6 tuyaux d'égout, Commission de la rue Yarmouth		50 00
Poser un lavoir, J. L. Oliver		18 00
J. B. Kinney, commis des travaux publics, 13 mois, $975; fret, $2.23		977 23
Compte des frais généraux (*Voir* fin des travaux publics)		89 00
		10,163 68
BUREAU DE POSTE ET DOUANE DE BATHURST.		
John Black—		
Entreprise, $19,025; continuation d'un égout, $250; faux frais, $269	19,544 00	
Moins—Montant payé les années précédentes	10,620 00	
		8,924 00
S. Gannon, appar., estimation jusqu'au 31 mai, $985; moins—drawback, $95		890 00
Wisdom et Fish, appareil de chauffage, total de l'entreprise, $1,550; moins payé en 1885-86, $400		1,150 00
Devants de boîtes aux lettres, 480, à $1.97; fret, $7.65, E. Chanteloup		953 25
Bois de construction et main-d'œuvre, Dennis Lorden		111 32
Henry White, commis des trav., 13 mois, $975; fret, $39 90; fr. de voy. $4.98		1,019 88
Compte des frais généraux, (*Voir* fin des travaux publics)		62 57
		13,111 02
BUREAU DE POSTE DE CARLETON.		
Tuyau et poêles, Chas. Emerson	14 04	
Réparations à la toiture et aux cheminées, E. Mildon	125 45	
Architecte, services, 3 p 100 sur $165.44, H. H. Mott	4 96	
		144 45
PÉNITENCIER DE DORCHESTER.		
D. A. Duffy—		
Total de l'entreprise, $44,300; 3 grues $40	44,340 00	
Réparations à la partie endommagée de l'entreprise McNairn	5,683 50	
Ouvrir un soubassement et construire des cheminées	481 32	
Planchéier des galeries avec du pin rouge	270 00	
Fournir des gouttières et des dalots, $270; couvrir le toit en ardoise, $26	296 00	
Fermer le puits de ventilation	580 00	
Couper des arches, $2,390.50; réparations à une tour, $308.15	2,698 65	
Reconstruire la bâtisse pour la chaudière	1,449 00	
Changer la ventilation et l'éclairage	1,132 00	
Pierre, 537 tonnes, à $7; retailler, 3,477 pds carr., à 20c	4,454 40	
		61,284 87
Moins—Montant payé les années précédentes		52,970 00
Total de la somme payée en 1886-87		8,314 87
Ferronnerie, W. H. Thorne, $516.28; fonte, Harris et Allan, $234.20		750 48
Fonte pour serrures, Armstrong Frères, $135.36; cloche, Trinity Church, $20		155 36
G. Fleming, réparations et serrurerie, $47.72; gonds et forgeage, $26.52		74 24
Ferronnerie, Wisdom et Fish, $36.61; poêle, D. M. Free, $30		66 61
do M. R. Dobson, $21.02; poulies, W. F. Myers, $15.85		36 87
T. Campbell, plomberie, $286; plomb, 1,000 lbs, $35		321 00
Lampes et cheminées, J. R. Cameron, $20.45; lampes et cheminées, S. L. Chapman, $48.12		68 57
Lambrissage et moulures, H. Maxwell		175 63
Bois, T. et H. Calhoun, $191.31; H. A. Jones, $68.34; J. Anderson, $31.68		291 33
Préfet du pénitencier, voliges, 13½ M. pds, à $9; planches de pin, 1 M. pds, à $30; bardeaux, 58¾ M., à $1.50		238 87
A reporter		10,493 83

ÉDIFICES PUBLICS—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
A reporter		10,493 83
PÉNITENCIER DE DORCHESTER—*Fin.*		
Lampes, 100, Robt. Magee, $50; peint. et vernis, J. H. Hickman, $108.48		158 48
Peinture et verre, Palmer et Cie, $107.09: briques, 5,000, W. Cummings, $35		142 09
Injecteurs, McAvity et Fils, $47.05; prix de terrain, E. Knapp, $573 75		620 80
Nettoyage de châssis, J. A. Brownell, $20.62; mécanicien et maçon, à $2 par jour chacun, $1,471		1,491 62
Charpentiers, 320 jours, à $2.25, Thos. Kee; 111½ jours, à $1.50, C. Bowser		887 25
Machiniste et peintre, à $2 par jour chacun, $681; fret, C.F.I., $80.09		761 09
Inspecteur de maçonnerie, 11 mois, à $90, H. J. McGrath		990 00
Surveillant, 2 mois, à $75, C. N. Derrah		150 00
G. E. Fairweather, architecte, 21 visites, à $35; 5 jrs à $10; frais de voy., $63		848 00
J. E. Turnbull, commis des travaux, 12 mois, $1,200; frais de voy., $176.36		1,376 36
Compte des frais généraux (*Voir* fin des travaux publics)		1,431 92
		19,351 44
DOUANE ET BUREAU DE POSTE DE FRÉDÉRICTON.		
R. Macreadie, plomberie, à l'entreprise, $211.90; main-d'œuvre et réparations à la fournaise, $97.93		309 83
Robt. Winters—		
Peinturage et badigeonnage, d'après entreprise	327 80	
Fournir et poser des vitres, $10.50; peinturer, $69.50	80 00	
		407 80
Pavage d'asphalte, à l'entreprise, Robt. Belyea		422 60
A. H. Sanderson, réparations, à l'entreprise, $303; faux frais, $79.55		382 55
Pendre des châssis, J. Limerick, $16.25; répar. l'ardoise, Wm. Rossborough, $20		36 25
F. B. Edgewood, tapis, 40 verges, $56; prélart et nattes, $27		83 00
Commis des travaux, 8 mois et 5 jours, à $75, F. S. Hilyard		612 50
		2,254 53
HÔPITAL DE LA MARINE DE KINGSTON.		
E. Hutchinson, contre-maître, 196 jrs, $490; avance à compte des trav., $200	690 00	
Charpentiers, plâtriers et journaliers, $345.65; bois de serv. et ferr., $337.81	683 46	
Charriage de bois, Jno. Glencross	33 35	
		1,406 81
BUREAU DE POSTE DE MONCTON.		
Trottoir en pierre autour de l'édifice, d'après entreprise, D. A. Duffy		531 20
1 paire de portes de voûtes, $250; fret, $1.50, H. F. Iddiols		251 50
1 ecran en fil métallique, $25; placer une porte de voûte et une cloison en fer, $73.50, Peters Frères		98 50
Réparations à l'égout, C. A. Rowe, $2.70; réparations aux dépendances, Wm. Watson, $6.05		8 75
Peinture, verre, Sumner et Cie, $21.53; fret, John Weir, $9.43		30 96
G. E. Fairweather, architecte—		
3 p. 100 sur $34,380, $1,031.40; frais de voy., lui-même et son aide, $32 31	1,063 71	
MOINS—Payé les années précédentes	978 02	
		85 69
		1,006 60
BUREAU DE POSTE ET DOUANE DE NEWCASTLE.		
McDonald et Treen—		
Estimation jusq. 7 juil. 1886, $31,190; payé les années précéd., $30,040	1,150 00	
Meubles, $1,500; égout, $1,060; drawbacks, $1,870	630 00	
		1,780 00
C. B. Thompson, appareil de chauffage—		
Entreprise, $1,495; couvrant 25 jours, $50; réparations, $12	1,557 00	
MOINS—Payé en 1885-86	810 00	
		747 00
R. L. Maltby, meubles, d'après contrat, $1,010.45; persiennes et rép., $334.40		1,344 85
1 rât. à 28 sacs, Harrison et Cie, $70; 1 arm. de sûreté, J. et J. Taylor, $136		206 00
Peintures et pinceaux, Jno. Ferguson, $102 45; alcool, A. L. Street, $1.80		104 25
Thos. Maltby, commis des travaux, 4 mois, $300; fret, $27.28		327 28
Compte général des travaux (*Voir* fin des travaux publics)		2,306 89
		6,816 27

ÉDIFICES PUBLICS—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
DOUANE DE SAINT-JEAN—RENOUVELLEMENTS.		
H. Dunbrack, plomber et réparer les tuyaux à l'eau, estimation, $2,254.57 ; moins, payé en 1885-86, $900	1,354 57	
Installer l'aile nord, à l'entreprise, J. L. Carmichael	80 00	
Plâtrage et réparations, A. Christie Wood Working Co	348 49	
Causey et Maxwell, jointoyer et couv. en ardoises, à l'ent.,$150 ; f. fr., $16.69	166 69	
A. G. Bowes, réparations au toit, $87.50 ; 17 capuchons de cheminées, $170	257 50	
Réparations aux gouttières en pierre, G. S. Fisher et Cie, $105.01 ; sonnette électrique, James Hunter, $8.50	113 51	
Ferronnerie, Wisdom et Fish, $23.31 ; une soupape, T. McAvity et Fils, $1.3	24 66	
Plomberie, Harris et Allan, $79.63 ; nettoyer et peinturer, J. H. Leak, $34.60	114 23	
Répar. au plâtrage, P. Halpin, $6.35 ; déchets de coton, F. W. Wilson, $3.15.	9 50	
Brosses, allumettes et savon, W. H. Thorne et Cie	13 68	
Inspecteur, 22 jours, à $3, Jas. Sullivan	66 00	
		2,548 83
EDIFICE FÉDÉRAL, SAINT-JEAN.		
Hôpital de marine :—		
J. L. Longley, volets, à l'entreprise, $93 ; ouv. en fer et vitrage, $19.70.	112 70	
Vitrage et réparat., B. Bell, $121.45 ; plomberie, Campbell et Ellis, $108	229 45	
Réparations au toit, A. G. Bowes	39 90	
Réparations et changements, Causey et Maxwell	95 00	
		477 05
Caisse d'épargnes :—Ouvrage en asphalte, G. S. Fisher et Cie		8 64
Bureau de poste :—		
Peinture et ferronnerie, W. H. Thorne	15 30	
Régler et remonter l'horloge, G. H. Martin	80 00	
		95 30
Douane :—		
Pelles et balais, W. H. Thorne et Cie, $7.63 ; ferronnerie et peinture, Wisdom et Fish, $43.43	51 06	
Plomberie, T. Campbell, $12.90 ; réparer les tuyaux, H. Dunbrack $2.20	15 10	
		66 16
Pénitencier :—Réparations, C. F. Tilley		60 00
Architecte :—H. H. Mott, 4 pour 100 sur $471.29, $18.85 ; plans, $12.		30 85
		738 00
BUREAU DE POSTE DE SAINT-JEAN.		
C. J. Johnson, peint. et blanchissage, entreprise, $550 ; faux frais, $155.28	705 28	
A. Christie, répar. au bureau des facteurs, $285 ; répar. au bureau, $263.07.	548 07	
H. Dunbrack, réparer le réservoir, $40 97 ; plomberie, $84.02	124 99	
C. F. Tilley, $227.20 ; W. L. Longley, $37 ; J. McDade, $99.63.	363 83	
Marches en pierre, R. Foxwell, $26 ; porte-voix, A. Hunter, $19	45 00	
Vernis et peint., G. A. Barker, $9.22 ; câble en fil de fer, John Fensom $35.10	44 32	
Plomberie et réparations, Harris et Allan, $12.83 ; déplacer le calorifère, F. W. Wilson, $2.48	15 31	
Fret, W. J. McCordock, $8.20 ; architecte, dresser des plans, C. F. McKean, $25	33 20	
		1,880 00
BUREAU DE POSTE ET DOUANE DE SAINT-STEPEHN.		
Jas. McPherson, entreprise, $14,700 ; faux frais, $4,211 ; additionnel, $221	19,132 00	
MOINS—Payé les années précédentes	14,290 00	
		4,842 00
Entreprise pour l'appareil de chauffage, John Fitzgerald		1,290 00
Devants de boîtes aux lettres, 468 à $1.97 ; fret, $3.99, E. Chanteloup		928 95
Commis des travaux, 12 mois, à $75, D. F. Maxwell		900 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		64 46
		8,025 41

2–37½**

ÉDIFICES PUBLICS—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
BUREAU DE POSTE ET DOUANE DE WOODSTOCK.		
Hugh Hay—		
Maçon, 11 jours à $4 ; main-d'œuvre, 11 jours, à $1.50	60 50	
Charpentier, 6 jours, à $2.50 ; matériel, $116.34	131 34	
Entreprise, estim. jusqu'au 1er juin 1887, $2,732.81 ; drawback, $272.81	2,460 00	
		2,651 84
J. Limerick—		
Tour de l'horloge, estimation jusqu'au 23 juin 1886	1,312 74	
Faux frais, $1,020 ; payé en 1885-86, $670	350 00	
		1,662 74
Grillage en fer, Jno. Arnold, $15 ; ressorts pour portes, W.F. Dibblee, $14 30.		29 30
Forer d. trous, J. Gallagher. $27 ; pl. d. tuyaux p. l'eau, C.S. Woodling, $30.46		57 46
Wm. Lindsay, boyau pour jardin, 150 pds., $25 ; verre et réparat. $7.60		32 60
Surintendant et commis des travaux, 313 jours, à $3, H. M. Black		939 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		24 57
		5,397 51

ÉDIFICES PUBLICS—ILE DU PRINCE-ÉDOUARD.	$ cts.	$ cts.
EDIFICE FÉDÉRAL DE CHARLOTTETOWN.		
T. C. Connor—		
Total de l'entreprise, $56,972 ; payé les années précédentes, $45,320	11,652 00	
Additionnel, à l'entreprise, $2,483.22 ; faux frais, $2,435.05	4,918 27	
Faire une voûte dans le soubassement	327 50	
Ameublement et installations, $6,275.85 ; drawback, $625.85	5,650 00	
		22,547 77
McKinnon et McLean, appareil de chauffage, entrepr., $4,923.12 ; cheminée, $735 ; faux frais et essai, $360.21		6,018 33
Pendants, tubes et chandeliers, A. Hermans et Fils		1,210 24
Ferronnerie et poêles, S. W. Crabbe, $230.91 ; horloge, E. W. Taylor, $32		262 91
Cloches électr., A.E. Morrison, $50 ; rép. au coffre-de-sûr., John Muckle, $42.50		92 50
Dém. le coffre-de-sûreté, James King, $23 ; dém. les meubles, R. Cody, $10.50		33 50
Dépl. le porche, Jno. Corcoran, $11.25 ; rideaux et roul., Jno. Newson, $99.		110 25
Commis des travaux, 12 mois, à $75, C. Dalziel		900 00
Sterling et Harris, architectes—		
4 p. 100 sur $61,890 27 ; 7½ pour 100 sur $3,224.98 ; payé en 1885-86, $300	2,417 47	
5 jours, à $10 ; aide, 4½ jours, à $5 ; voyage, $21.50	94 00	
		2,511 47
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		227 97
		33,914 94
BUREAU DE POSTE DE MONTAGUE.		
L. A Wilmot—		
Total estimé, $4,949 ; substituer de l'ardoise au bardeau, $187	5,136 00	
Lambrissage de l'escalier, $8 ; creuser un soubassement, 75 vgs. $18.75	26 75	
		5,162 75
Compte de dépenses générales (*voir* fin des travaux publics)		44 63
Sterling et Harris, architectes, 6 j., à $10 ; aide, 3 jours, à $5 ; voyage, $11.26		86 26
		5,293 64
EDIFICE PUBLIC, SUMMERSIDE.		
McKinnon et McLean, appar. de chauffage, entrepr., $1,187 ; faux fr., $69.75 ; payé en 1885-86, $600	656 75	
Clôture, trottoir et latrine à l'entreprise, Pierce Doyle	900 00	
H. A. Compton, ameublement, comme suit: bureau de poste, $104.52 ; douane, $805 ; revenu de l'intérieur, $588	1,497 52	
Horloge, E. W. Taylor, $45 ; échelles, Hubert Richards, $13.32	58 32	
Kérosine, David Rogers	29 45	
Stirling et Harris, architectes, Charlottetown, 46 voyages, $2.20, $101.20 ; subsistance, $48.91	150 11	
		3,292 15

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
BUREAU DE POSTE DE COATICOOK.		
Prix d'achat de terrain, Lucius Kilburn	2,000 00	
Services comme arpenteur, A. Wilkins	60 66	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	72 00	
		2,132 66
DOUANE, DUNDEE—RÉPARATIONS.		
Réparations, à l'entreprise, L. A. Ross	309 45	
Faire 400 pieds de clôture, à l'entreprise	180 00	
		489 45
STATION DE LA QUARANTAINE, GROSSE-ISLE.		
Geo. Beaucage—		
Total, 1er contrat, $5,750; faux frais, $181	5,931 00	
Estimation, 2e contrat, $755; drawback, $75	680 00	
		6,611 00
Planche, 1,000 pieds, à $16 par M., C. Langlois		16 00
Commis des travaux, 3 mois, à $75, Jno. Langlois		225 00
Commis des travaux, 103 jours, à $2.50, M. Reinhardt		257 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)		359 32
		7,468 82
EDIFICE PUBLIC, HULL.		
Stewart et McCullough, estimation jusqu'au 1er juin, $14,110.17; faux frais, $3,510.90; drawback, $1,761.07	15,860 00	
John Stewart, horloge pour la tour, entreprise, $1,075; faux frais, $934.67; payé d'avance, $1,380	629 67	
R. Greening, lattage, 2,400 verges carrées, à 30c.; verrous, 300, à 15c.	765 00	
Meubles et réparations, E. B Eddy	145 43	
E. Chanteloup, 150 boîtes de B.P., à $1.97; 250 serrures, à 18c.; fret, $1.85.	342 35	
Lampes et chandeliers, C. S. Shaw et Cie	59 70	
Rideaux avec rouleaux, International Tent Co	50 00	
Main-d'œuvre, H. Dumontier, $4.25; fret payé par O. Dionne, $2	6 25	
Commis des travaux, 13 mois, à $75, D. C. Simon	975 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	1,848 44	
		20,681 84
EDIFICES PUBLICS DE MONTRÉAL.		
Bureau de poste:—		
Reconstruction des latrines, à l'entreprise, E. Chanteloup	869 00	
Réparations au monte-charge, Miller, Frères et Mitchell	21 65	
		890 65
Douane:—		
Cousineau et Valiquette—		
Poser des rideaux, d'après entreprise	901 50	
1 rideau additionnel, $31.25; vernissage, $59.40	90 65	
Réparations à la maison de l'ingénieur résident	137 00	
1 coffre de sûreté pour la résidence du messager	15 00	
		1,144 15
Plomberie et appareil à vapeur, Garth et Cie	240 96	
Réparations, J. Walsh	33 08	
Réparer les réverbères, E. Chanteloup	50 00	
Archit., 1 rapport, $10; com. 7½ pour 100 sur $1,194.15, $89.56, J. Nelson.	99 56	
Supports et lampes, Geo. Brush	11 15	
		434 75
Entrepôt de vérification:—		
Main-d'œuvre et réparations, Garth et Cie	27 33	
Appareils à vapeur, Geo. Brush	18 50	
Réparations, James Walker	16 04	
Commis des travaux, 12 mois, à $75, C. Dandelin	900 00	
		961 87
A reporter		3,431 42

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report		3,431 42
ÉDIFICES PUBLICS, MONTRÉAL—*Fin.*		
Edifice du revenu de l'intérieur :—		
Moise Martin—		
Poser un plancher en chêne, $340 ; plâtrer la ch. de la chaud., $112.50	352 50	
Enlever un plancher, $268 ; replanchéier la ch. du gardien, $155	423 00	
Architecte, 7½ pour 100, sur $839.61, A. Raza	62 97	
		838 47
SALLES D'ARMES DE MONTRÉAL.		4,269 89
Shirley, Brannen et Starrs—		
Estimation au 1er mai, $44,262.97 ; avance, $10,900	33,362 97	
Faux frais, d'après entreprise, $6,188.90 ; drawback, $1,051.87	5,137 03	
Enlever la neige du toit	579 47	
Rousseau et Mather—		39,079 47
Entreprise, $22,364.52 ; faux-frais, $2,829.25	25,193 77	
Moins montant payé les années précédentes	22,330 00	
		2,863 77
Lattage métallique, 3,471¼ verges carrées, à 30c., R. D. Savage		1,041 40
do 472½ do 25c., Cie manufact. Major		118 13
J. R. Esmonde, nettoyer le terr. et pell. de neige, $76.45 ; m.-d'œuvre, $174.04		250 49
Vitrage, T. Delogé, $7.50 ; main-d'œuvre, $9.63		17 13
Commis des travaux, 12 mois, à $90, G. Bowie		1,080 00
A. Raza, architecte—		
4 pour 100 sur $50,193.77, $2,007.75 ; frais de voyage, $22.75		2,030 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		255 76
		46,736 65
ENTREPÔT DE VÉRIFICATION DE MONTRÉAL.		
Ventilation de voûtes en fer, G. Chapleau	118 00	
Commis des travaux, 1 mois, à $75 ; C. Dandelin	75 00	
Compte des frais généraux (*Voir* fin des travaux publics)	36 00	
		229 00
BUREAU DE POSTE, MONTRÉAL—RENOUVELLEMENTS ET ECLAIRAGE.		
Louis Allard, installation des vestibules, entreprise $1,536.30 ; construction de portiques, $255		1,791 30
A. J. Lawson—		
Lampes, 16 bougies, 750, à $1 ; 49, à $1.25	811 25	
1 indicateur, $57.50 ; changer et placer les lumières, $182.50	240 00	
Tampons d'abat-jour, $20.82 ; souder et empaqueter le matériel, $17.26.	38 08	
		1,089 33
Lampes, 100, à $1 ; boîte, 85c., Royal Electric Co		100 85
Edison Co. pour lumière isolée, pose de fil métall. pour 150 lumières, $1,600 ; pose de fil métall. pour lumière addition., d'après entreprise, $641.99		2,241 99
E. Chanteloup, app. de lumière électrique, appareils et clochettes, $162.20 ; poser 4 portes de monte-charge, $325		487 20
Plomberie, Robert Mitchell, $49.75 ; réparer le toit, Geo. R. Prowse, $7.40		57 15
T. J. Wensley, soin du monte-ch., $50.03 ; subsis. 4 jrs., $8 ; voyage, $21.25		79 28
Jas. Johnson, voyage, $34 ; subsistance, 4½ jours, $9		43 00
Jas. Nelson, architecte—		
2½ sur $2,583.20 ; 7½ sur $2,751 ; rapport, $2		272 92
		6,163 02
DOUANE, QUÉBEC.		
A. Mulholland—		
Poser l'appareil de chauffage, $4,130 ; faux frais, $1,149.40	5,279 40	
MOINS—Montant payé en 1885-86	4,090 00	
O. Beaubien—		1,189 40
Pin blanc, 28,029 pieds M.P., à $27 ; 323 pieds c., à 25c. ; 794 pieds c., à 22c. ; 175 pieds c., à 13c	1,035 33	
Sciage de bois de construction	2 55	
		1,037 88
A reporter		2,227 28

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report		2,227 28
DOUANE DE QUÉBEC—*Fin.*		
Bois de service, Simon Peters		126 06
Lest de pierre, 75 tonnes, à 60c.; 194 tonnes, à 50c.; 70 tonnes, à 40c, C. Wagner		170 00
C. A. O'Leary, pierraille, 78½ vgs. c., à 50c, $39.25; maçonnerie, $71.65		110 90
Pierraille, 97½ vgs. c., à 50c., F. Bédard		48 75
Pierraille, 130 vgs. c., à 50c.; gazonner, $11.25, M. Corriveau		76 25
Jno. Murphy, pierraille, 118 vgs. c., à $1.10; gazon, 122 vgs. c., à 70c		215 20
Plomberie et réparations, Z. Vandry		70 80
Réparations et peinturage—		
Edouard Matté, $151.71; Eugène Bédard, $60.13		211 84
Rép. les outils, R. Duchesneau, $16.70; ferrures, Andrews Frères, $13.71		30 41
Réparations et ajustages, Garth et Cie		78 20
Fer et outils, Beaudet et Chinic		51 48
Pétrole, J. B. Renaud et Cie		1 95
Contre-maître, 26 jours, à $3, Jos. Lachance		78 00
Charpentiers, à $1.25 et $1.30 par jour		360 28
Commis des travaux, 5 mois, à $75, Adolphe Huot		375 00
Commis des travaux, 1 mois, à $100, Jos. Garneau		100 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		9 60
		4,342 00
EDIFICES PUBLICS DE QUÉBEC.		
Alfred Lortie, estimation totale, $1,670; ouvrage supplémentaire, $60.50	1,730 50	
MOINS—Montant payé les années précédentes	1,180 00	
		550 50
Z. Vandry et Fils, appareil de chauffage, entreprise, $1,300; moins—payé en 1885-86, $610		690 00
Peinturer la clôture, B. Léonard		477 97
Réparer les dommages au toit et aux cheminées, A. Laberge		646 28
Répar. à l'horloge, G. Seifert, $72; charpentiers, à $1.25 par jours, $138.74		210 74
Main-d'œuvre, E. Russel, $65 30; meubles, P. Vallière, $14		79 30
Contre-maître, 22 jours, à $3 Jos Lachance		66 00
Commis des travaux, 8 mois, à $100, Jos. Garneau		800 00
Commis des travaux, 1 mois, Adolphe Huot		75 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		43 95
		3,639 74
SALLE D'EXERCICES DE QUÉBEC.		
Costolow et Lortie—		
Estimation jusqu'au 16 juin, $61,164.50; supplémentaire, $2,854	64,018 50	
Avant, $52,000; drawback, $718.50	52,718 50	
		11,300 00
Alfred Lortie—		
Conduit d'eau et tuyaux d'égoût, estimation jusqu'au 31 mai, $1,460; nivellement et excavation, $7,865	9,325 00	
MOINS—Payé les années précédentes sur la 2e entreprise	7,200 00	
		2,125 00
Commis des travaux, 12 mois, à $90, W. J. Peters		1,080 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		1,457 62
		15,962 62
ENTREPÔT DE VÉRIFICATION DE QUÉBEC.		
Jas. Maguire—		
Appar. de chauff., entreprise, $965; addition., $1,103; supplé., $180.36	2,248 36	
MOINS—Montant payé les années précédentes	1,140 00	
		1,108 36
Avance à compte de l'entreprise, Denis O'Brien		2,000 00
Carrier, Laine et Cie, réparer l'ascenseur, $74.31; réparations à l'aqueduc, $45.70; hangar à houille, $196.50		316 51
Couvrir la chaudière et les tuyaux, Asbestos Mining and Manufacturing Co.		115 00
Ferronnerie et plomberie. Beaudet et Chinic		94 85
Réparations aux tuyaux à vapeur, Phillips et Sullivan		15 17
A reporter		3,649 89

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report		3,649 89
ENTREPÔT DE VÉRIFICATION DE QUÉBEC—*Fin.*		
Un baril, Croteau et Frère		1 25
Appareil de chauffage, Thos Auclair		7 00
Inspection de la chaudière, Garth et Cie.		30 00
Commis des travaux, 4 mois, à $75, Abel Huot		300 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		2,437 29
		6,425 43
BATIMENT DE L'IMMIGRATION, QUÉBEC.		
A. G. Lortie :—		
Pilots, 12,375 pieds, à 33c. ; pilots, 140, à $4	4,643 75	
Soles, 13,483½ à 4c. ; planches d'un pouce, 13,500 pieds, à 15c.	741 83	
Terre à remblai, 500 verges cubes, à 25c ; pilots en fer, 800, à 4c	157 00	
Montant payé	5,542 58	
MOINS—10 pour 100 retenus comme drawback	552 58	
		4,990 00
Z Vaudry et Fils, entreprise, 1,070 ; supplément., $138 ; ferronnerie, $60.85.		1,268 85
Simon Peters, bois de service et charp., $7,690 67 ; moins, payé en 1885-86, $4,000		3,690 67
Ferronnerie, Andrew Frères		336 99
N. Auclair, peinturer, entrep , $1,198 ; supplém., $121 ; payé avant, $600		719 00
Charpentiers, 24 jours, à $1.30 ; journaliers, $47.90		79 10
Architecte, avance à compte de commission, J. F. Peachy		500 00
Commis des travaux, 7 mois, à $100, J. Garneau		700 00
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		332 42
		12,617 03
EDIFICES PUBLICS DE SHERBROOKE.		
Gradins et clôture, entreprise, Gordon et Loomis	2,000 00	
Horloge pour la tour, entreprise, R. J. Spearing	1,130 00	
G. G. Bryant, mât $57.50 ; persiennes, $12 ; réparations, $45.07	114 57	
Nattes, R. D. Workill et Cie	71 94	
Bois de service et ferronnerie, E. W. Davis	66 90	
R. et H Sampson, répar. au toit et ajust., $66.20 ; répar. aux t. de gaz, $38.62	104 82	
Fendre et corder du bois, Lucke et Mitchell	14 30	
Pelleter la neige, T. Rawson	3 50	
Savon, W. H. Fuller et Cie	2 50	
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)	17 85	
		3,526 38
EDIFICES PUBLICS DE SOREL.		
Geo. Beaucage—		
Estimation totale, $24,750 ; payé avant, $24,630	120 00	
Ouvrage additionnel, $4,266.60 ; ouvrage supplémentaire, $7,347.66	11,614 26	
		11,734 26
E. Chanteloup—		
Appareil de chauffage, à compte	500 00	
Devants de boîtes aux lettres, 600, à $1.97, $1,182 ; fret, $5.79	1,187 79	
		1,687 79
Faire les égouts, à l'entreprise, ville de Sorel		1,500 00
Main-d'œuvre et dépenses imprévues de bureau, P. St. Michael		48 23
Dépenses imprévues, L Z Trempe, $7.56 ; E. Courchêne, $2.15		9 71
Echelle, E. Portance, $2 ; nettoyeur de tube, G. Bourdelais, $1		3 00
Commis des travaux, 6½ mois, $75, J. A. Chenevert		487 50
L. Z. Gauthier, architecte—		
3 pour 100 sur $39,552.05, $1,186 56 ; voyage pour instructions, $20	1,206 56	
MOINS—Payé les années précédentes	757 70	
		448 86
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)		54 35
		15,973 70

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Sainte-Anne de Ristigouche.		
Bois de service, $92 ; ferronnerie $58, Murray Frères	150 00	
Peintures, etc., $21.58 ; brique et chaux, $68.22, Wm. Glover	89 80	
Menuiserie, Israël Ouellet	106 50	
Maçonnerie, John Prévost	315 20	
Réparations à la maison de mission, rév. Chas. Guay	74 00	
Frais de voyages, Henry White	10 20	
		745 70
Bureau de poste de Saint-Jérôme.		
Prix d'achat d'emplacement, Fabrique de Saint-Jérôme	4,000 00	
Devis d'emplacement, J. H. LeClear	10 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	42 00	
		4,052 00
Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul.		
J. W. Esmond—		
Bardeaux en tôle galvanisée, 69, à $8	552 00	
Corniche, 168 pieds, à $2.50 ; côtés, 8 carrés, à $7.75	482 00	
Clefs pour châssis et rouleaux pour arêtes	70 20	
Couvrir en tôle les côtés et la toiture, salle des gardiens	108 45	
		1,212 65
Louis Paré : entreprise, $15,008.75 ; payé d'avance, $11,140		3,868 75
W. McNally—		
Ciment de Portland, 105 lbs., à $3.50	367 50	
Tuyaux de drain, 305, à 70c. ; 75, à 50c.	251 00	
Sable, 89,040 lbs., à $1.75 par tonne ; briques réfract, 250, à $3.75 p. 100	87 29	
Coudes, joints et plâtre de Paris	72 35	
Egouts, 8, $22 ; fret, $137.48 ; tuyaux d'égouts, $8.10	167 58	
		945 72
E. Chanteloup—		
Forge portative, $119 ; fontes, $2,249.42	2,368 42	
Appareil de chauffage, $2,527.25 ; tuyaux à vapeur, $1,944.02	4,471 27	
Lustres pour la chapelle catholique, 6, à $34.25 ; 6, à $9.50	262 50	
		7,102 19
Peinture, ferronnerie et verre, J. T. Letourneux		3,122 32
Bois de service et bois de construction, John R. Booth		1,725 82
Jas. Wilson—		
Boyau, 400 pieds, à 35c. ; 50, à 24c	152 00	
Fret et accouplements, $8.65 ; poix et caoutchouc en feuille, $44.75	53 40	
		205 40
R. Forsyth, acier : 8 pièces, à $1.25 ; 40, à $2 ; 100, à $5.40 ; 140, à $1.50		840 13
Houille d'Ecosse, 22·045 tonnes, à $8 par tonne, L. Fauteux		176 36
Solives en fer, 29,265 lbs., à 4½c., Carrier et Lainé		1,316 93
Pierre à chaux et dalles, F. X. Auclair et C. Bastien		2,290 00
Ciment, 80 lbs, à $1.80, C. B. Wright et Fils		144 00
Réparer et aiguiser des outils, L. Valiquette		338 50
Dufresne et Mongenais—		
Houille, 31·5 tonnes, à $3.58 ; 139·93, à $4.33 ; 103·9425, à $6.15	1,452 40	
Bois, 36 cordes, à $3.89 ; 50¾, à $5.63 ; 30½, à $8	777 77	
		2,230 17
Houille, 29,650 lbs., à $6.50 par tonne, Chartrand et Themens		93 40
Epinette rouge, 36 cordes, à $5, J. B. Demers		180 00
Noyer dur, 4¾ cordes, Marc Couvrette		142 50
Jno. McDougall, chaudière, d'après entreprise, $935 ; portes et cadres, $13.50		948 50
Machinery Supply Association, pompe à vapeur, $785.10 ; soupapes, collerettes et jauges, $212.75		997 85
Poêle de cuisine, Piché, Tisdale et Cie		20 00
Gaselier, J. B. Lanctôt		91 31
Noyer, 409 pieds, à 14c., H. Bulmer et Cie.		57 26
J. H. Wilson, ferronnerie, $95.41 ; huile, $38.79		134 20
Sable, 200 charges, à 40c, A. Lacasse		80 00
Plâtre, 10 sacs, à $1, J. O. J. Duquay		10 00
Anselin et Chartrand—		
Foin, 7·605 tonnes, à $14.75 ; paille, 5·1 tonnes, à $8	152 97	
Son, 1·0625 tonnes, à $19 ; avoine, 377 boiss., à 45c	189 84	
		342 81
A reporter		28,616 77

ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.	$ cts	$ cts.
Report		28,616 77
Pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul—*Fin.*		
Foin, 7·491 tonnes, à $14.75 ; avoine, 359$\frac{5}{32}$ boiss., à 45c., Cyrille Bisson		272 11
Réparations d'orgue, A. Desrosiers		23 00
Transport de journaliers, Bérard et Major		68 65
Louage de cheval, A. Charbonneau		2 25
Loyer de téléphone, Cie de téléphone Bell	161 40	
do 4½ mois, à $300 par année ; placer des, $4.05	116 55	
		277 95
Instructeurs de métiers—		
2 mois, à $58.33, Philias Cusson ; 12 mois, à $58.33, N. Pageaut		816 62
12 do 58.33, D. Osborne ; 10 mois, à $58.33, G. Labelle		1,283 26
E. Dagneault, garde-magasin, 12 mois, $720 ; voyages, $87.24		807 24
J. Bowes, architecte surintendant : 6 mois, à $180, $1,080 ; voyages, $343		1,423 00
Ingénieur intérimaire, 17 jours, à $2, John Watson		34 00
Achat d'un cheval, E. Kinney		125 00
Frais de voyages, V. Champagne		95 40
E Béland, commis des travaux : 12 mois, $1,000 ; 19 voyages, $37.96		1,037 96
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		145 16
		35,028 37
Douane des Trois-Rivières.		
E. Parent, travail au mur du plateau—		
Maçonnerie, 218 vgs., à $4 ; ciment, 320 vgs., à 45c	1,016 00	
Main-d'œuvre, 18 jours, à $1	18 00	
		1,034 00
Bois de service, Geo. Baptist et Fils		109 57
H. Hamel, peinturer des murs, 346 vgs., à 45c. ; mât de pavillon, $3.60		159 30
Peinturer des persiennes, 62 paires, à $1.75 ; peinture, $29.50, H. Mottel		138 00
D. Baxter—		
Peinturage, 1,984 vgs., à 20c. ; imitation, 797, à 35c	675 75	
Papier, $4.75 ; peinturage, etc, 900 vgs., $225	229 75	
		905 50
Réparations et appareil à gaz, J. B. Luckerhoff		81 90
Construire un escalier, H. J. Rother		50 08
Réparations et mobilier, A. Marineau		183 49
Nettoyage d'égout, A. Landry		39 40
Tapis, etc., Jos. P. Gordon		58 90
Réparations et mobilier, R. G. Lajoie		54 70
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		6 20
O. Z Hamel, architecte et commis des travaux—		
7½ pour 100 sur $3,315.48, $248.66 ; voyage, $6.75 ; subsistance, $3	258 41	
Commis des travaux, 6 mois, à $21	126 00	
		384 41
		3,205 45
Bureau de poste, Trois-Rivières.		
Piquets pour clôture, Geo. Baptist et Fils		53 13
Réparations et accessoires, A. Marineau		206 50
Peinturage, H. Mottel		349 38
Hydro-Caloric Association, Montréal, appareil de chauffage : entreprise $832 ; payé en 1884-5, $700		132 00
Jos. Godwin et fils—		
Huile et dépenses imp., $5.99 ; peinture, boyau et ferronnerie, $35.97	41 96	
Charpentiers et journaliers, à $1.50 et $1.60 par jour	183 05	
		225 01
Réparations, J. B. Luckerhoff, $28.80 ; bois de service, E. J. Maxwell, $30.65		59 45
Peinturer des persiennes, P. Bettez, $96.20 ; réparations, W. Connor, $1.50		97 70
O. Z. Hamel, architecte et commis des travaux—		
7½ pour 100 sur $1,988.53, $149.14 ; voyage, $6.75 ; subsistance, $3	158 89	
Commis des travaux, 6 mois, à $21	126 00	
		284 89
		1,408 06

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
EDIFICE FÉDÉRAL, AMHERSTBURG.		
Réparer le toit, Robt. Hamilton		10 50
Réparations et main-d'œuvre, Wilderspun et Bailey		69 72
Verre et vitrage, James Taylor		2 20
1 armoire à l'huile, D. D. Wigle		24 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		8 20
Wm. Scott, architecte—		
4 pour 100 sur $28,302.20, $1,132.09 ; voyage, $16.25 ; payé d'av., $624.60		524 28
		638 90
EDIFICE FÉDÉRAL, BARRIE.		
Succession de feu W. Toms, à compte		1,000 00
R. Forsyth, poser un trottoir granolithique ; entreprise, $1,450 ; margelle supplémentaire, 27 pds, à $1 ; 120 pds, à 40c		1,525 00
John Plaxton, appareils à gaz, à l'entreprise, $368.25 ; plomberie, $153.28		521 53
Changements selon convention, George Ball		136 00
W. H. Freeman, meubles, comme suit :—		
Revenu de l'intérieur, $276.25 ; laboratoire, $77 ; poids et mesures, $48	401 25	
Tapis, prélart et meubles en général	2,067 75	
		2,469 00
Construire un mur en pierre, John Armstrong		165 00
Améliorer des chapeaux, Holbrook et Mollington		40 00
Kennedy, Gaviller et Holland, architectes—		
4 pour 100 sur $33,887.89, $1,355 51 ; voyage, $421.70 ; payé d'av., $1,000		777 21
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		30 10
		6,663 84
BUREAU DE POSTE, BELLEVILLE.		
Appareils de chauffage, Garth et Cie	1,310 00	
Réparations, $53.45 ; 1 mât de pavillon, $40, Walter Alford	93 45	
1 brouette, W. S. Reeves, $7 ; brosses, D. M. Watters, $1.65	8 65	
Ferronnerie, T. C. Keith, $4.20 ; plomberie, J. Higman, $16.33	20 53	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	20 25	
		1,452 88
BUREAU DE POSTE, BERLIN.		
Boiser un puit, J. G. Buchhauft	8 50	
Réparer des châssis, J. Stemacker	8 00	
Appareils à gaz et réparations, C. E. Moyer	13 20	
Enlever les rebuts, H. Gildner	5 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)	14 00	
		48 70
BUREAU DE POSTE, BRANT, ET AMÉLIORATIONS.		
Tapisser une chambre, Jos. Tilley	24 40	
Ferronnerie, J. T. Morton, $14.57 ; réparer un puits, Jno. Henry, $21.75	36 32	
Réparations, W. H. Masterson, $5.89 ; bois de serv., Jno. Mann et Fils, $2.88	8 77	
		69 49
EDIFICE FÉDÉRAL, BROCKVILLE.		
A compte, en attendant l'estimation finale, Tomkins, Crane et Cie	1,200 00	
Thos. E. Irvine, 2 buffets, $139.25 ; meubles et appareils, $66.46	205 71	
Charriage de cendre et peinturage, C. Stevenson	7 50	
Plomberie et appareil à vapeur, Steben et Barsalou	51 17	
Maçonnerie, Wm. Taylor, $24.85 ; ferronnerie, D. B. Steacy, $133.05	157 90	
Nettoyage d'égout, T. G. Stevenson	3 20	
Brique, 1,800, à $9 par 1,000, A. Odell	16 20	
Payé pour fret, W. L. Hamilton	1 60	
Tuyaux, W. H. Harrison, $11.75 ; plomberie, J. Harvey, $25	36 75	
Main-d'œuvre et fournitures, Fowler et Cie	214 91	
Geo. Steacy, commis des trav., 1 mois, $65 ; main-d'œuvre et briquet., $92.35	157 35	
Compte des frais générax (*voir* fin des travaux publics)	29 00	
		2,081 29

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Bureau de poste, Chatham.		
Plâtrage et badigeonnage, entreprise, J. J. Thompson	225 00	
Tuyau à gaz, J. Watt, $4; réparations, G. G. Powell, $27.25	31 25	
Balais, W. Potter, $3.25; poudre à polir le métal, R. Watt, $3	6 25	
Nettoyage de latrine, Jno. H. Smith	6 50	
		269 00
Edifice fédéral, Galt.		
Devants de boîtes aux lettres, 668, at $1.97; fret, $3.55; E. Chanteloup	1,324 51	
McGuire et Bird, appareils de chauffage, entreprise, $1,323; payé les années précédentes, $1,110	213 00	
Balance de l'entreprise, M. A. Piggott	5,808 45	
Chaises, pupitres et meubles en général, Guggisburg Frères	211 00	
do tables et pupitres, Simpson et Cie	262 00	
Tuyau à gaz, à l'entreprise, H. et G. Dakin	235 00	
1 râtelier pour sacs de poste, Cie Harrison	55 00	
Tapis, 30 vgs., à $1.35; nattes, $21.14; garnitures, $6.25, Woods et Taylor	67 89	
Poser un trottoir, Jos. Curless	40 00	
J. S. McTague—		
1 buffet, $6.50; seaux et bidons, $11.70 ... $18 20		
Réparations, $16.25; pétrole et réparations, $7 ... 23 25		
	41 45	
Broutte, Wm. McGregor	10 00	
Boyau, caoutchouc et balais, Jas. Warnock et Cie	62 03	
1 service de toilette, Simon Metcalfe	10 00	
Rideaux et persiennes, T. H. et W. Smith	115 00	
Armoire et pupitre de bureau, Jno. Barlow	67 00	
Meubles, M. Stakeschmidt	125 00	
Tentes et tapis, Christie et Wilkinson	28 85	
Horloge, $20; régulateur, $20, J. A. VonGunter	40 00	
Fret sur râtelier à sacs, Geo. J. Jaffray	5 29	
Etabli, Jno. Barbour	12 00	
3 poteaux en fonte, R. McDougall	14 50	
Commis des travaux, 7 mois, à $75; Geo. J. Jaffray	525 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	146 36	
		9,419 33
Bureau de poste et douane, Hamilton.		
Van Allan, Brown et Love, entrepreneurs: estimation finale, $255,994.66; moins les paiements précédents, $235,700		20,294 66
Adam Clark—		
Appareils à gaz, ventilateur et couverture des tuyaux à vapeur	1,908 37	
Plomberie, $174.76; appareils de chauffage, $1,090	1,264 76	
		3,173 13
Monte-charge et élévateur à fret, à l'entreprise, Miller, Frère et Mitchell		2,400 00
Meubles, J. Hoodless et Fils		6,552 00
Donaldson et Patterson—		
Installations	3,925 84	
Installer les bureaux de la douane	264 12	
do le bureau du gardien, à l'entreprise	980 00	
do do additionnel	41 98	
do le bureau des mandats-poste, à l'entreprise	475 00	
Réparer et installer le bureau de poste	584 85	
Changements aux portes des voûtes	514 20	
Echelles et brouette	43 72	
		6,829 71
Portes cochères, à l'entreprise, John Fensom		993 00
Commis des travaux, 335 jours, à $3.50, Geo. Sharpe		1,172 50
Frais de voyages, E. Chanteloup		45 00
Ferronnerie, E. et C. Gurney, $14; savon, J. Walker, $2.60		16 60
Balais et époussettes, Meakins et Fils		13 45
A reporter		41,490 05

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Report		41,490 05
BUREAU DE POSTE ET DOUANE, HAMILTON—*Fin.*		
Chenet, J. Hislop, $1.50 ; ferronnerie, Wood et Leggat, $22.73		24 23
1 râtelier pour sacs, Harrison Postal Bag Rack Co		40 00
Payé pour fret, W. J. Townsend		2 94
Ferronnerie, Bowman et Moore		46 50
Commis des travaux, 26 jours, à $3.50, John Shearer		91 00
3 horloges, Thomas Lees		45 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		3,957 97
		45,697 69
PÉNITENCIER DE KINGSTON.		
J. G. Barston, plomberie, $978.75 ; appareil à vapeur, $1,150.26 ; appareils à gaz, $320.66		2,449 67
J. Muckleston, ciment de Portland, 100 bls, à $2.75 ; 100, à $3		575 00
McMahon Frères—		
Peinture, huile, verre et ferronnerie	1,361 11	
11 barils de clous, à $2.90 ; 2 barils, à $3 ; 685 lbs de rivets, à 9½c	102 98	
Boulons, fer et solives	85 78	
		1,549 87
Sable, 485 charges, à $1, Jas. Vandorder		485 00
Association de fournitures de machines, pompe à vapeur, $746.11 ; réparer l'appareil de chauffage, $87.85		833 96
Garth et Cie—		
Fonte et appareils à vapeur, $1,057.10 ; soupape et tuyaux, $962.79	2,019 89	
A compte de l'appareil de chauffage	1,200 00	
		3,219 89
Jas. Perry, appareils à gaz—		
Estimation finale, $5,952 79 ; moins payé antérieurement, $4,960	992 79	
Frais de voyage, $12.50 ; 5 jours de subsistance, à $4, $20	32 50	
		1,025 29
Cie d'éclairage au gaz de Kingston, argile réfractaire et brique : argile, 2,000 lbs, à 2c. ; briques, 1,000, à 15c. ; blocs, $32.50		222 50
L. B. Spencer—		
Fonte, 10,276 lbs, à 4c. ; ferronnerie, $131.54	542 58	
Anneaux en cuivre et collerettes, 218·87 lbs, à 40c	87 55	
		630 13
Cie de caoutchouc Goodyear, boyau, 200 pieds, à 85c. ; caoutchouc, 34 lbs, 75c. ; fret, 67c		196 17
W. K. Lee, brique réfractaire et argile réfractaire : brique, 1,000, à $150 ; argile, 2·26 tonnes, à $10		240 40
Brique, 20 M. à $8.50, Riley et George		170 00
Appareils à vapeur, E. Chanteloup		1,264 52
Serrures pour cellules, 432, à $1, Wm. Sullivan		432 00
Meubles, W. M. Drennan		317 00
W. B. McRossie—		
Bois de service, 28,950 pieds, à $17.50 ; charriage, $4.49	511 11	
4,644 pieds de pin, à $16 par M. ; 2,000 pieds, à $20	114 30	
Bois de service de différentes sortes	295 82	
		921 23
W. B. et S. Anglin—		
Bois de service, 12,592 pieds de pin blanc, à $21	264 43	
520 pieds de pin blanc, à $16 par M	8 32	
7,637 pieds de chêne, à $45 ; 100 carrés de bardeaux galvanisés, à $6.50	993 68	
3,295 pds, à $50 par M. ; 664 pds, à $22 ; 40 pds, à $40	180 96	
Bois de service de différentes sortes, $561.29 ; charriage, $6	567 29	
		2,014 68
Ferronnerie, Davidson, Doran et Cie		43 66
Charriage, à 50c. par voyage, B. McConville		29 00
Poids pour châssis, 1,981 lbs., à 3½c., Chown et Cunningham		69 33
Faiseur de gaz, 1 mois, à $50, Chas. McAvoy		50 00
Wm. McNally, brique réfrac., 16½ M., $18.75 ; argile réfrac., $20 ; fret, $28.14		96 89
Ventilateurs, E. A. Jackson et Frère		85 00
G. Gordon et Cie, huile à machine, 88 galls., à 85c. ; 42 galls., à 95c. ; fret, $4.16		118 86
A reporter		17,040 05

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Report		17,040 05
PÉNITENCIER DE KINGSTON—*Suite.*		
Vernis, à $1 par gall., Jas. W. Madden		40 00
Jas. Devlin, mécanicien : méca., à $15.83, $350 ; frais de voy. et fret, $176.36		526 36
Garde-magasins, à $60 par mois, A. McMillan		780 00
Poseur d'ap. à vapeur, à $60 par mois, Chas. Munro		480 00
Faiseur de gaz, à $50 par mois, Ed. Illes		342 75
Jno. Bowes, architecte surintendant, 6 mois, $1,080 ; frais de voyage, $157 ; 37 jours de subsistance, $129.50		1,366 50
Commis des travaux, à $16.67 par mois, James Adams		133 36
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		4 50
		20,713 52
DOUANE DE LONDON.		
Fred. Toms—		
Entreprise	25,260 00	
Moule à brique	14 00	
		25,274 00
P. Navin—		
Compléter les murs de fondation, $1,292.50 ; couvrir, $131.30 ; faux frais, $1,500.15	5.923 95	
MOINS—payé l'année précédente	4,263 25	
		1,660 70
Durand et Moore, architectes—		
Commission, 7½ par 100 sur $363.32	27 24	
A compte, $300 ; rédiger un contrat, $4	304 00	
		331 24
Commis des travaux, Jno. Overell		900 00
Verre, huile et peinture, Greer et Wigmore		23 40
Réparations à la chaudière à vapeur, Thos. Burns		60 00
Réparations au bureau, Jno. Christie		26 70
Réparations, W. H. Harwood, $3.32 ; E. Rogers et Cie, $6.91		10 23
Pupitre, B. Carnovsky et Cie		23 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		121 84
		28,431 11
ECOLE D'INFANTERIE, LONDON.		
Hook et Till, entrepreneurs, à compte, $76,040 ; payé l'année précéd., $6,530	69,510 00	
Durand et Moore, architectes, à compte	1,300 00	
B. Greening et Cie, tissu métallique, 9,441⅝ verges carrées, à 30c. ; crampes, 300 lbs, à 15c.	2,877 50	
Commis des travaux, C. T. Cox	775 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	132 65	
	74,595 15	
MOINS—imputé au crédit de la milice	16,733 36	
		57,861 79
BUREAU DE POSTE, NAPANEE.		
Prix d'achat de l'emplacement, W. G. Wilson	3,000 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	60 60	
		3,060 60
BUREAU DE POSTE, ORANGEVILLE.		
M. A. Piggot, entrepreneur, estimation finale, $14,808.50 ; moins—payé antérieurement, $10,140		4,668 50
McGuire et Bird, appareil de chauffage, entrepr., $683 ; moins—payé antérieurement, $450		233 00
F. S Rastrick, architecte—		
3 pour 100 sur $17,579.72 ; moins—payé antérieurement, $300	227 39	
Services, 6 jours, à $10 par jour	60 00	
Frais de voyage, $20.56 ; frais de port, $1.74	25 30	
		312 69
A reporter		5,214 19

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Report		5,214 19
BUREAU DE POSTE D'ORANGEVILLE—*Fin.*		
Jos. Phillips, machine à gaz et accessoires, entreprise, $150 ; 208 gallons de gazaline, $62.40		512 40
Devants de boîtes aux lettres, 400, à $1.97 ; fret, $4.92, E. Chanteloup		792 92
Houille, 400 lbs, à 40c. pour 100, Joseph Lathwell		1 60
R. Hewitt, commis des travaux, 3 mois, $225 ; voyage et déboursés, $33		258 00
Brosses, Elliott et Endicott		1 20
Ressorts de porte, A. et W. Johnston		33 40
Ferronnerie, John Shaw, $4 95 ; réparations aux portes, W. McGill, 50c		5 45
Chassis-doubles et rèparations, D. McDonald		10 55
Verre, A. McGown, $2.90 ; huile de spermacéti, T. Stevenson, 25c		3 15
Fret, P. McCabe, $6.65 ; travail aux tuyaux, T. Robertson, $1.77		8 42
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		38 00
		6,879 28
ECLAIRAGE À L'ÉLECTRICITÉ—SÉNAT ET COMMUNES.		
Monte-charge, 5, à $25, J. Gillies et Cie		125 00
E. Chanteloup, accessoires de lumière électrique, $215.25 ; appels, 5 paires, $150 ; fontes, $206 30		571 55
A. J. Lawson, 3 enveloppes en métal de Babbitt, $36 ; caisse, 35c		36 35
Wm. Howe, peintures et matériaux—		
Contre-maître peintre, 45 jours à $2.75, $123.75 ; matériaux, $207.63	331 38	
Peintres, 76 jours, à $2.50 ; 22 jours, à $2	234 00	
		565 38
Câble, 1,500 pieds, Callendar Insulating Co		50 65
Mécanisme électrique, Edison Electric Light Co		4,082 22
Cie du gaz d'Ottawa, prolongement de la lumière électrique jusqu'aux édices du parlement, prolongement, $5,938.25 ; lampes électriq., $750		6,688 25
J. C. McLaren, courroies électriq., 122 pieds, à $1.70 ; acces. et dep., $34.50		241 90
Soupapes, brosses et collerettes, T. Robertson		172 11
Fil métallique, 131½ lbs., à 30c., A. J. Lawson		39 35
Sceau, George Cox		18 50
Fret, chemin de fer Canada-Atlantique, $34.80 ; C. C. P., $7.17		41 97
Citernes et matériel pour plomberie, Thos. Robertson		491 46
J. R. Esmonde—		
Tôle galvanisée, 102 lbs, à 10c., 4,249 lbs, à 8½c	371 37	
Hommes, 70½ jours, a $1.25 ; 78½ jours, à $2.50 ; 74 heures, à 50c	321 37	
Matériaux pour plomberie	66 05	
		758 79
Sprague Electric Railway and Motor Co., moteurs, ½ f.c., $135 ; 1½ f.c., $240 ; échange, $2.35		377 35
		14,260 83
ENTREPÔT DE VÉRIFICATION, OTTAWA.		
S. Bray, arpentages, 12⅝ jours, à $6 ; aide, 10½ jours, à $1.50	91 25	
Bureau d'enregistrement	2 05	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	2,635 23	
		2,728 53
BUREAU DE POSTE ET DOUANE, OTTAWA.		
L. Gratton, entreprise, $2,700 ; faux frais, $1,117.92 ; payé d'avance $3,700	117 92	
Wm. Howe, peinturage, 1,027½ vgs, à 20c. ; 236⅝ vgs, à 25c. ; 1,231 vgs., à 8c. ; réparations, $180.65	543 76	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	9 80	
		671 48
MAISON DE POMPE, OTTAWA.		
Tôle galvanisée à toiture, $10.50, E. G. Laverdure	262 50	
Planche, 2,150 pds., $19.50, Rolston Frères	41 92	
Jas. Mathews, constr. de cheminée, $370 ; faux frais, $32 ; main-d'., $49.20	451 20	
McRae et Cie, brique et argile réfractaires, briques, 1,500 à $35 ; argile, 12 sacs, à $3.50	94 50	
Pierre, H. Robillard	72 76	
		922 88

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Bureau de poste et douane, Pembroke.		
Achat d'emplacement, Thos. Deacon	2,500 00	
W. M. Bell, arpentage, $56.25; plan de la rue, $3	59 25	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	33 00	
		2,592 25
Bureau de poste, Peterboro'.		
John E. Askwith, entrepreneur, crédit final, $15,660; payé les années précédentes, $1,090	14,570 00	
Jno. E. Belcher, architecte, à compte	400 00	
Commis des travaux, 12 mois, à $75 par mois, M. T. Rutherford	900 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	29 56	
		15,899 56
Édifice fédéral, Port-Hope.		
John Walker—		
12 pupîtres, $439; 9 tables, $127; 6 armoires, $275	841 00	
31 chaises, $140; 2 chiffonniers, $27; 1 couchette, $40	207 00	
Râtelier à chapeau, $10; garde-robe, $20; poser les tapis, $5	35 00	
		1,083 00
Tapis en linoleum et natte, J. Craick et Cie		277 65
R. Fogarty, peinturage d'ouvrage en bois, $300; réparations, $39		339 00
A compte de l'entreprise, succession de feu Wm. Toms		1,000 00
Wm. Gamble—		
Tôle galvanisée, 1,209 verges carrées, à 12c	145 08	
Réparat. de tuyau en pl., $15; peint. de briq. et d'ouv. en fer, $41.10	56 10	
		201 18
Thos. Hewson, réparations et installations, $478.35; comptoir, $75		553 35
Mulholland et Brown, ressort de porte, $16.50; boutons et clanches, $107.70		124 20
Nettoyage de bureau Mme Beauchamp		10 00
Meubles, Upper Canada Furniture Co		49 00
Corps de bibliothèque, Hart et Cie		21 50
Jas. Evans, feutre à tapis, $3; faucheuse et pelles, $9.40; nattes, $6		18 40
Commis des travaux, 4 mois, Jos. G. King		300 00
Rideaux, W. Williamson		51 33
Bras en cuivre et appareil à gaz, J. Brundrett		330 55
Balais, J. F. Honor, $1.80; arbres, F. Boskill, $1.50		3 30
Jos. Walker, réparations et main-d'œuvre, $14; meubles, $113.14		127 14
Réparations aux égouts, Pennington et Brian		23 80
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		4 00
		4,517 40
Bureau de poste et douane, Saint-Thomas.		
Plancher en ciment, 179 vgs, à 60c., Stewart et Hillier		107 41
Installation du B.P., entreprise, H. Lindop		800 00
Edwin Ware, architecte, 3 pour 100 sur $54,106.65; 5 jours, à $10; 7 jours, à $5; voyage, $16.10	1,754 29	
Moins—Payé les années précédentes	1,442 80	
		311 49
Dalles, 628·6 pieds carrés, à 40c., D. G. Rowan		251 46
Stacy et Fils, tuyaux en fer pour appareils de chauffage, $56.69; matériaux et réparations, $67.54		124 23
Trottoir en blocs, 261½ vgs, à 85c., Fox et Hellier		222 12
Dalles, 1,556·7 pieds carrés, 40c., D. G. Rowan		622 62
Construction de clôture et de réservoir, H. Lindop		208 40
Edwin Ware: déb. pour main-d'., $150.67; sable, gravier et matér., $192.50		343 17
Creusage de fossé, Jas. Fitzsimmons		18 50
Tuyaux en fer et réparations, J. J. Blackmore		83 32
Maçonnerie, Stewart et Hill		49 12
		3,141 84

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Édifices fédéraux et améliorations, Toronto.		
Douane:—		
Matériel et réparations, J. Fletcher	64 38	
McGuire et Bird, plomberie : entreprise, $355 ; faux frais, $98.03	453 03	
500 pieds de boyaux en caoutchouc, à 55c., E. Westman	275 00	
Plomberie, Brown et Love	6 07	
Réparer des barrières, Dennis et Fils	4 77	
D. B. Dick, architecte, 7½ pour 100 sur $621.15, $46.58 ; rapport, $15.	61 58	
Linoleum, 48¼ verges, à $1.75, W. Beatty et Fils	84 44	
Bois de service, etc., J. Dill	11 55	
Plâtrage, M. J. Hynes et Cie	5 35	
		966 17
Entrepôt de vérification:—		
Vitrerie, 1 carreau de verre, J. Fletcher	0 50	
500 pieds de boyau, à 55c., E. Westman	275 00	
		275 50
Entrepôt de vérification, Toronto.		1,241 67
Brown et Love, entrepreneurs : estimation finale, $8,990 ; additionn., $24.95 ; 2 fenêtres, $80	9,094 95	
Moins—Payé les années précédentes	1,280 00	
		7,814 95
Commis des travaux, 7 mois, W. L. Beale		630 00
Réparations à la chaudière, Toronto Engine and Boiler Works		29 20
Peinturer le toit, 1,173 verges, à 18c., Jas. Dill		211 14
Réparations à l'édifice, J. Fletcher		179 46
D. B. Dick, architecte, 3 pour 100 sur $9,014.95 ; 7½ pour 100 sur $588		314 53
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		79 00
		9,258 28
Édifice du revenu de l'intérieur, Toronto.		
Wilson et Howard, entrepreneurs, estimation finale	3,021 25	
R. C. Windeyer, architecte, 7½ pour 100 sur $4,490.25, $336.81 ; payé, $100	236 81	
		3,258 06
Langley et Burke, architectes, 5 pour 100 sur $24,348.69, $1,217.43 ; payé, $800		417 43
		3,675 49
Bureau de poste de Toronto.		
Canadian Bank of Commerce—		
Achat du lot Blackely	6,589 45	
6 mois d'intérêt sur le même, à 6 pour 100	197 68	
Intérêt, du 1er août 1886 au 1er février 1887	189 27	
		6,976 40
Changer le pavé, Brown et Love		146 00
Reconstruire le hangar à houille, L. Yorke		141 55
D. B. Dick, architecte—		
3¾ pour 100 sur $1,100 ; 7½ pour 100 sur $656.90 ; rapport, $10		100 51
Taxes sur le lot Blackely, Imperial Loan and Investment Co.		56 78
Peinturer la clôture en fer, John Drill		6 00
Poteaux en fer, St. Lawrence Foundry Co		30 45
Thos. Pells, entrepreneur—		
Estimation 1, bureau des paquets de douane	730 00	
Réparations et installation, $220.38 ; nouvelle marche, $18.75	239 13	
Bois de service et tables de triage	112 52	
		1,081 65
Compte de frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		114 95
		8,654 29
Bureau de poste de Trenton.		
Prix d'achat d'un emplacement, D. R. Murphy		4,000 00
Compte de frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		58 49
		4,058 49

ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO.	$ cts	$ cts.
BUREAU DE POSTE ET DOUANE, WINDSOR.		
C. A. Cook—		
Entreprise, $1,870.50 ; dalle additionnelle, $324	2,194 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	550 00	
		1,644 50
Wm. Scott, architecte—		
4 pour 100 sur $2,215.90, $88.64 ; faire 2 rapports, $8		96 64
Commis des travaux, Edward Woodison		192 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		6 00
		1,939 64
PÉNITENCIER DE LA MONTAGNE-DE-PIERRE.		
Commis des travaux—		
Jos. Tassé, aîné, 3 mois, à $100 par mois		300 00
C. Burgess, 5 do 100 do		500 00
P. Martel, 6 do 85 do		510 00
D. Smith, 6 do 125 do	750 00	
do subsistance, 76 jours, à $3.50, $266 ; voyage, $216.54	482 54	
		1,232 54
Mécanicien, 47 jours, à $3, Chas. Riverscomb		141 00
Contre-maître charpentier, 276½ jours à $3, T. McKean		829 50
Maçon, 62 jours, à $4, W. R. Rourke		248 00
Contre-maître maçon, $3.50 et $4 par jour, D. Farquhar		1,232 63
Charpentiers, à $2.25 et $2.50 par jour		4,483 83
Peintres, à $2.50 et $2.75 par jour		1,134 05
Plâtrier, à $3 et $3.50 par jour		1,923 50
Chauffeur et gâcheur de mortier, à $2.25 par jour		524 00
Attelage de chevaux, à $4.50 par jour		166 50
Maçons et chaufourniers		1,219 12
Serrures, F. R. Jackes		3 90
Feutre, 114 lbs., à 16c., American Plumbing Co		18 24
Fer, 3,300 lbs., à 3c., Wm. McDougall		99 00
Tubes, Robert Hay, $18 ; ornement, H. R. Ives et Cie, $65		113 00
Ajustages de chaudière, Waterous Engine Works Co		20 30
Centres en plâtre, 6, D. Cameron		45 00
Garth et Cie—		
Bouilloire à vapeur, $130 ; devants de chaudières, $36.56	166 56	
Avance à compte de la résidence du préfet	1,000 00	
Appareils de chauffage, $1,700 ; moins, payé antérieurement, $1,000	700 00	
		1,866 56
Jos. Nott, matériaux de plomberie, $163.92 ; sonnettes pneumatiques, $11.85		175 77
N. D. McDonald, baignoires et urinoirs, $222.47 ; tuyaux en plomb, $16.26		238 73
Mulholland Frères—		
Clous, vis et tôle galvanisée, $68.41 ; 6 serrures, $132	200 41	
Foret, pompe et poulies	122 00	
Fourneau, $100 ; ferronnerie, $2,287.67	2,387 67	
		2,710 08
Vulcan Iron Co.—		
Lits, 100, à $5	500 00	
6 colonnes, 1,570 lbs., à 5c. ; portes et serrures de corridor, $79.06	157 56	
Installation de la vapeur, $43.70 ; gonds et verrous, $46.23	89 93	
Chaudière en acier : estimation, $500 ; installlat. $100 ; drawback, $60	540 00	
		1,287 49
Rourke et Cass—		
Briques, 213 M., à $12	2,556 00	
2 barrières doubles à $20 ; 3 barrières simples, à $10	70 00	
Chaperons, 64, à $1 ; 8, à $2	80 00	
		2,706 00
Boyd et Crowe—		
6,269 pds carrés de bois de construction, $14.75	92 46	
7,638 pds. de planches, à $14.75 ; 3,500 pds., à $20	182 66	
25 M bardeaux, à $3	75 00	
15,345 pds., à $16 ; 6,583 pds., à $22 ; 55 M. bardeaux, à $3.90	604 84	
Bois de service à différents prix	330 48	
		1,285 44
A reporter		25,014 18

ÉDIFICES PUBLICS—MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		25,014.18
PÉNITENCIER DE LA MONTAGNE-DE-PIERRE—*Suite.*		
Cie de bois de service de Kéwatin, bois—		
4,980 pds. de bois de service, à $25; 4,017 pieds, à $15; 4,003 pieds, à $14	240 94	
Fret payé au C.C.P. de Kéwatin	48 00	
		288 94
Brown et Rutherford—		
Bois de service pour la résidence du préfet	973 30	
1,000 pieds de bois de service, à $30; 43 châssis, $121.20; 2 portes, $33..	184 20	
Chevrons et moulures, $33.61; contrevents et bois de service, $542.97....	576 58	
Clôture, 560 pieds, à 40c	224 00	
Bois de service, poteaux en cèdre et en épinette rouge	566 99	
Charpenterie et armoire	110 67	
		2,635 74
Manteaux, grilles et foyers, Samuel Hooper		281 84
Tees et Persse: 2 mant. et dessus de mant. de chem., $155; 2 grilles, $44.19.		199 19
Papier à tenture, 16 rouleaux, à 20c.; 108, à 15c.; 99½, à 25c., Grant et Cie.		44 26
Vitres, peinture, huile et blanc de céruse, A. Ramsay et Cie		288 70
Grant et Hamilton: vitres, peinturer 938 vgs. carrées, à 12c.; 1,578 verges carrées, à 18c.; vitres, $7.63		404 23
G. F. Stevens—		
Blanc de plomb, 660 lbs., à 7⅛c. par lb.; térébenthine, $41.26...	88 78	
Huile brute, 49 galls., à 68c.; 43⅝ galls. bouillie, à 71c.; mast., etc., $3.62.	68 10	
		156 88
Toile huilée, 145½ verges, à $1; 190 verges, à 88c., R. J. Whitter		312 50
Cie de la Baie-d'Hudson—		
Rideaux, 43 paires, à $2.50; 2 paires, à $1.80	111 10	
Nattes, 200 verges, à $1.25; 52 prélart, $1.75; 133½ tapis, à $1	474 50	
Tapis, 211 verges, à $1.85; bordure, 93 verges, à $1.70	548 45	
Rideaux, 98 verges, à $1.60; corniches, $95.25	252 05	
		1,386 10
Bois de service et lattes, Woods et Cie		332 13
Avoine, 613¼ boisseaux, à 55c., A. Bawlf		337 36
Scott et Leslie: 2 garde-robes, 50; pupitres, $36.50; meubles, $70.25.		156 75
Pierre: de base, 241 pieds, à $1; 29 pieds d'allège, $102.80, Nelson et Bye...		343 80
Bois, 210 cordes, à $3.75, Howard et Wright		787 50
do 53 do $3.35, Andrew Hunter		177 55
do 280 do $3.50, Wm. Vincent		980 00
do 50 do $3.25, David Lillies		162 50
do 24½ do $3.25, Wm. Robinson		79 62
Bois de corde: Thos. Lusted, $84.50; A. Williams, $91		175 50
Houille, 2 tonnes, à $14.10; sacs, 36, à 10c., Dominion Coal Transportation Co		31 80
Tubes en cuivre, A. Schmidt		16 50
Loyer de bureau, 4 mois, à $50 par mois, J. B. McKilligan		200 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		5,888 16
		40,681 73
DOUANE DE WINNIPEG.		
Garth et Cie—		
Construire un appareil de chauffage, à l'entreprise	2,585 00	
Agrandir et changer la cheminée	15 50	
Creuser une fosse pour la bouilloire	8 00	
Main-d'œuvre pour briqueter et construire une fosse	15 50	
Brique pour la fosse et la cheminée	13 00	
Sable et chaux, $4.25; ciment, $7	11 25	
Temps de l'ajusteur retenu sur l'ouvrage, 18 jours, à $4	72 00	
		2,720 25
J. H. Tarrey, appareils à gaz, entreprise, $200; support portatif à gaz, $8....		208 00
Peinturage et réparations, Alfred Morris		44 00
Grant et Hamilton, badigeonnage et vernissage, $341; peinturage, $43.78...		384 78
Appareils à gaz et réparer les serrures, Andrew Schmidt		13 00
Vitres, térébenthine et vernis, A. Ramsay et Cie		21 40
Meubles, Scott et Leslie		279 00
Construction des latrines, $100; pour les nettoyer, $1, James Nott		101 00
Bois de service, $137.19; buffet, $35, Brown et Rutherford		172 19
Report		3,943 62

ÉDIFICES PUBLICS—MANITOBA.	$ cts.	$ cts.
Report		3,943 62
DOUANE DE WINNIPEG—*Fin.*		
Contre-maître charpentier, 20 jours, à $3, James Madden		60 00
Charpentiers, $2.50		390 00
Charpenterie et réparations, G. F. Landon		20 90
Déplacement de l'étable, à l'entreprise, D. D. Aitken		41 00
Plâtrage, Shaw et Fraser, $51.40; mortier, Rourke et Cass, $28		79 40
Cie de la Baie-d'Hudson, toile huilée, 41½ verges, à 85c.; tapis, 42½ verges, à 70c.; nattes, $9.73		74 75
Toile huilée, 47½ verges, à $1, R. J. White et Fils		47 50
Planter 22 arbres, à $1, C. Jones et Fils		22 00
Commis des travaux, 1 mois, D. Smith		125 00
do do Joseph Tassé, aîné		100 00
Commis au bureau, 1 mois, P. Martel		85 00
Ferronn., Mulholland Frères, $35.08; m.-d'œuv. sur égout, W. F. Lee, $57.80		92 88
		5,082 05
SALLE D'EXERCICE DE WINNIPEG.		
Part du gouvernement sur le coût du plancher, Murray et McDiarmid	600 00	
Construire des latrines, à l'entreprise do	370 00	
		970 00
Ingénieur, 31 jours, à $3, Charles Riverscomb		93 00
Architecte, 5 pour 100 sur $370, G. W. Stewart		18 50
Commis des travaux, D. Smith		125 00
do do C. Burgess		100 00
do do P. Martel		85 00
do do Jos. Tassé		100 00
Total des dépenses sur la salle d'exercice de Winnipeg		1,491 50
MOINS—Transféré au compte spécial		970 00
		521 50
BUREAU DE POSTE DE WINNIPEG.		
J. E. Gelley—		
Montant payé au 27 janvier 1887	146,322 16	
Payé les années précédentes, $131,240; drawback, $582.16	131,822 16	
		14,500 00
J. E. Gelley, install. du nouv. bur. de poste, entrep., $8,257, drawback, $827		7,430 00
J. E. Gelley, installation complète du bureau de l'inspect., à l'entreprise		2,200 00
Construire un appareil de chauffage, Garth et Cie		5,000 00
John Fensom, construire un élévateur, entreprise, $5,471, drawback, $541		4,930 00
E. Chanteloup, devants de boîtes aux lettres et serrures, 1,460, à $1.97, $2,876.20; fret et emballage, $47.44		2,923 64
Vulcan Iron Works, déplacer des portes de voûtes, entreprise, $690; chaudière, $550; pompe à vapeur, $75		1,315 00
Appareils à gaz, Joseph Nott		1,005 62
Brown et Rutherford, mobilier pour le bureau du revenu de l'intérieur		351 25
Scott et Leslie, mobilier: revenu de l'intérieur, $415; bur. de poste, $896.15.		1,311 15
Lattis métallique, 2,303 vgs c., à 37½c., moins, $1.83 de fret, R. D. Savage		861 78
Un râtelier pour 100 sacs de poste, Harrison Postal Bag Rack Co.		375 00
Rideaux opaques, 96, à $5, Cie de la Baie-d'Hudson		480 00
Ferronnerie, Mulholland Frères		56 19
Appareils en cuivre, Andrew Schmidt		75 25
Réparations et peinturage, Alfred Morris		25 00
Vitres, Grant et Hamilton		3 80
Frais de voyages, W. D. McDonald		2 85
Fret sur 7 boîtes, râtelier pour sacs de malle, D. Smith		34 34
Poser un trottoir, ville d'Hamilton		23 25
Travaux de fondation—		
Contre-maître maçon, 7¼ jours, à $5, George Sterling	36 25	
Maçons, à $3 par jour	104 82	
Charpentiers, à $2.50, $15.42; journaliers, à $114	129 42	
Carriers, à $1.75, $110.30; conducteurs d'attelages, à $4.50, $67.04	177 34	
		447 83
A reporter		43,351 95

ÉDIFICES PUBLICS—TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		43,351 95
BUREAU DE POSTE, WINNIPEG—*Fin.*		
Commis des travaux, 6 mois, à $100, Joseph Tassé, aîné		600 00
do 3 do $85, P. Martel		255 00
do 3 do $125, D. Smith		375 00
do 2 do $100, Charles Burgess		200 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		30 50
		44,812 45
CASERNES DE BATTLEFORD.		
Smart et McDonald, entrepreneurs—		
Ouvrage, à l'entreprise	2,114 50	
Main-d'œuvre aux écuries, 913 heures, à 35c. par heure	319 55	
do 713 heures, à 35c., et 232 heures, à 50c	365 55	
		2,799 60
W. J. Barker—		
Ouvrage, à l'entreprise, hôpital	2,920 00	
do à la maison de pompe, 204 heures, à 40c., et 426, à 50c	245 10	
		3,165 10
Prince, Frères—		
Voliges et bois de service à différents prix	376 95	
Planchéiage, 5,0021 pieds, à $46 par M	2,300 91	
Bois de service, 53,000 pds, à $36 ; planche, 2 pc , 900 pds, à $41	1,944 90	
Voliges, 37,853, à $41 ; 22,701 pds, à $38	2,414 59	
		7,037 38
Alex. McDonald—		
Fret sur bois de service, 151,546 pds, à 3c. par pied	4,546 38	
Papier, à 5$\frac{9}{10}$c. par lb., $219.74 ; ferronnerie, $220.94	440 68	
		4,987 06
Cie de la Baie d'Hudson—		
Payé aux affréteurs 2½c. par lb, transport de bois de service et matériaux	4,577 70	
Commission, 1 pour 100 sur paiements faits	45 75	
		4,623 45
J. W. Pomerleau—		
Posage de portes et réparer une chambre	96 00	
Châssis-doubles, 11, à $6 ; 18, à $4.75 ; réparations à la boulanger., $100	251 50	
Cadres de châssis, 36, $198; main-d'œuvre, à $4 par jour, $52	250 00	
		597 50
Bois de service, 1,425 pièces, à 12c., Joseph Wood		171 00
Mahaffy et Clinkskill—		
Papier goudronné, 5,379 vgs, à 6¾c. ; clous, 62 barils, à $7.50	828 08	
Portes, $81.60, chaux, 96 bois., $90 ; ferronnerie et châssis, $331.41	503 01	
		1,331 09
Boyau, 500 pds, à 35c ; accouplem., $6.50 ; Gutta Percha Manufacturing Co		181 50
Pompe à incendie, 1, $325 ; boyau, $60 Ramsay et Cie		385 00
Bardeaux, 14,500, à $14 par M., G. H. Gibson		203 00
W. Lawson—		
Badigeonner les collèges et les casernes, à l'entreprise	690 00	
do la serre aux légumes et bâtiments	55 00	
		745 00
King Frères, réparations aux quartiers des officiers, entreprise, $500 ; reconstruction de 10 pds de cheminée, $15		515 00
H. Latour, boulons, 1,056 lbs, à 18c. ; licous, 80, à $1.75		330 08
Thos. Dewan, briques, 14,000, à 18 ; chaux, 9 boisseaux, à 75c		258 75
Bois en grume, 4,194 pds lin., à 10c. ; T. E. Mahaffy		419 40
J. W. Pomerleau—		
Echelles, 608 pds, à 35c., $212.80 ; latrines, 11$5	327 80	
Porches, 6, à $18 ; tablettes, 450 pds, à 30c	243 00	
Tables, longues, 4, à $10	40 00	
		610 80
Charpentiers, à $3, S. Hion, $33 ; E. Brousseau, $33		66 00
Main-d'œuvre, $2 et $3, par jour		429 13
Aide sur plans, 40 heures, à 30c , J. W. Reid		12 00
do 100 do 45c ; 85 heures, à 30c., A. Henderson		70 50
Grossoyer un devis, 82 heures, à 50c., W. D. Firstbrook		41 00
Transfert de crédit, banque de Montréal		3 00
Charpentier, à $3.50 par jour, P. Paynter		98 00
A. T. Berthiaume, commis des travaux, 9 mois, à $100 par mois		900 00
H. J. Peters, commis des trav., 1 mois, $100 ; voyage, $80.32 ; subs., 8 jrs, $20		200 32
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		5 10
		30,185 76

ÉDIFICES PUBLICS—TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
CASERNES—CALGARY.		
Police à cheval du Nord-Ouest—		
Bois de service pour magasin du quartier-maître	1,142 48	
do les quartiers de l'officier-commandant	270 34	
do écurie, $88.50 ; bois de serv. p. rem. à wag., $47.74.	136 24	
Main-d'œuvre	110 55	
		1,659 61
Accouplements de boyaux, James Morrison		20 00
Boyau, 500 pds, à 35c. ; accoupl., $6.50 ; Gutta Percha Manufacturing Co		181 50
Pompe à incendie additionnelle, Ramsay et Cie		385 00
		2,246 11
CASERNES DE PORT-MACLEOD.		
J. D. Quaile—		
Peinturage et réparations, à l'entreprise	2,092 02	
Construction de remise à charbon	432 64	
Construire 3 porches, $238.51 ; réparations aux salles des casern., $32.25	271 03	
		2,795 69
Cie houillère et de navigation du Nord-Ouest, bois de service, 31,219 pieds, à $35, $1,092.67 ; bardeaux, 26 M , à $8		1,300 67
Christie et Quaile, construction d'écuries, $925 ; 3 latrines, $206.87		1,131 87
I. G. Baker et Cie, ferronnerie, 700 lbs, $43 ; couplets et vis, $8		51 00
Plâtrage, $90 ; plomberie, $35, Chas. Carmel		125 00
A. F. Grady, réparations de 16 chem. en zinc, à $6.25 ; main-d'. sur ch., $75		175 00
Plâtrage : W. Chamberlain, $45 ; J. Haynes, $47.50		92 50
Accouplements de boyau, James Morrison		20 00
Gutta Percha Manufacturing Co., accoupl., $6.50 ; boyau, 500 pds., $175		181 50
Ramsay et Cie, pompe à incendie, $325 ; boyau additionnel, $60		385 00
		6,258 23
CASERNES DE LETHBRIDGE.		
Scott et Merrill, entrepr., ouvr., à l'entreprise, $4,386 ; faux frais, $357.56.		4,743 65
Cie de navigation et houillère du Nord-Ouest—		
Bois de service, 257,693 pds, à $25 ; 5,987 pds, à $30 ; 92,500 pd, à $40.	10,321 93	
Fret et charriage	906 66	
Bardeaux, 200,000, à $5 par M. ; charriage, $30	1,030 00	
Briques, 13,500, à $40 par M. ; charriage, $33.38	573 38	
Tuyau en fer malléable, 2 feuilles et accessoires	40 00	
Charriage de pierre, sable et bois de service	273 00	
Moulures, bras d'escalier et poteaux	397 55	
Charriage de 20 bar. d'eau, à $1 ; chaux, 34 boiss., à 85c	48 90	
Portes, 130, à $7 ; châssis, 51, à $3.50 ; 4, à $5.50 ; 40, à $4.75	1,300 50	
Châssis, 4, à $5 ; cadres de châssis, 136, à $6.50 ; 50, à 4.75	1,141 50	
Capuchons de cheminées, 44, à 30c. ; tôle galvanisée, 160 lbs, à 12½c	33 20	
Ferblanc, 198 pds, à 10c. ; 4,867 lbs. tôle galvanisée, à 7c	360 49	
Arpentage, à $10 par jour	30 00	
Bain, 1, à $30 ; trappe, $6	36 00	
Briques, 1,006, à $40 par M. ; boulons, noix et supports, $3	43 24	
Planchéiage, 6,090 pds, à $40 par M. ; planches, 10,000 pds, à $25	493 60	
Châssis, 4, à $6 ; 2, à $9 ; 4, à $5	62 00	
Cadres de portes, 7, à $4 ; 2, à $7 ; moulures, $16.30	58 30	
Charriage, 7 jours, à $6 par jour	42 00	
Charriage de brique et bois de service	39 88	
		17,232 13
Thos. Botterell—		
Ferronnerie, peinture et huile	791 32	
Clous à bardeau, 9 barils, à $5 ; 59, à $4.25	295 75	
Clous, 6 barils, à $4.75 ; 3,887 lbs. papier, $130.21	158 71	
Papier-feutre goudronné, 6,704 lbs., à $3.35	224 58	
		1,470 36
Wm. Henderson, commis des travaux, $87.20 ; subsistance, 92 jours, $322		409 20
		23,855 34

ÉDIFICES PUBLICS—TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Casernes du Creek-de-l'Erable.		
Construire un hangar à houille, à l'entreprise, W. Lawrence	920 00	
Peinturage et huile, 62½ jours, à $2 par jour, Wm. Cowles	125 00	
Peintures et huile, T. C. Power et Frères	411 72	
Accouplements de boyau, James Morrison	16 00	
Boyau, 400 pds., à 35c.; accouplem., $5.70, Cie manufactur. de caoutchouc...	145 70	
Dévidoirs de boyau, Ramsay et Cie	120 00	
		1,738 42
Casernes du Creek-Pincher.		
Bois de service, à $30 par M., J. Hinton	15 00	
Barres de châssis, 160, à 12c., D. A. McDonald	19 20	
Ferronnerie, crochets et gonds, J. W. Smith	71 06	
Clous, 14 barils, J. A. Kerr	74 60	
Toile à voile, 241 vgs, à 25c., Colonization Store Co	60 25	
Commis des travaux, 1 mois, à $125 par mois, Wm. Henderson	125 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	40 50	
		405 61
Casernes de Prince-Albert.		
Terrain pour les casernes, 20 acres, à $40, Wm. Muir		800 00
Briques, 40,000, à $1.50 par M, Wm. Tait		460 00
Avance à compte de bois de service, E. Waldo		4,000 00
Moore et McDowall, bois de service, 757 pds., à $40; 4,310 pds., à $35; 240 pds., à $46; 340 pds., à $30		202 37
Papier goudronné, 1,840 lbs., à 5½c., J. L. Johnson et Cie		101 20
T. J. Agnew—		
Clous, 13 barillets, à $7 33; 9, à $8.08; 2, à $7.58; 7, à $9.08	246 73	
Huile, 89 galls., à $1.25; blanc de plomb, 1,000 lbs., à $11	221 25	
Mastic, 443 lbs., à 8½c.; papier-feutre, 2,503 lbs., à $5.86	184 34	
Poids pour châssis à coulisse, 2,929 lbs., à 8½c.; vitres, 40 boîtes, $252...	500 97	
Ferronnerie	75 07	
		1,228 36
Papeterie, O'Loughlin Frères		48 60
Châssis, A. Goodfellow		7 75
H. J. Peters, commis des trav.: 1 mois, $100; voyage, $80.33; subsist., 8 jrs., $20		200 33
Rendu compte en 1887-8		3,121 01
		10,169 62
Casernes de Régina.		
R. H. Williams, entrepreneur—		
Construction de casernes, estimation n° 5	26,010 00	
do de la maison du commissaire, estimation n° 4	4,590 00	
Bois de construction et ferronnerie, $98.05; main-d'œuvre, 27 jrs., à $3	179 05	
Couvrir 11 cuisines, aussi dépendances et coffres à houille, à l'entreprise.	340 15	
Erection de 2 étables et lambrisser des vieux bâtiments do ...	360 00	
Lambrisser 1 bâtisse, à l'entreprise	160 00	
Main-d'œuvre, 12 jours, à $3; 50 paquets de broquettes, à 5c	38 50	
32 châssis pour étables, à $1.50	48 00	
Lambrissage et plâtrage de 2 étables	498 38	
Main-d'œuvre et matériaux pour cottage portatif	160 00	
Installation des logements des officiers	313 21	
		32,697 29
John McCrae, hôpital, estimat. n° 2, $5,370; répar. le corps-de-garde, $100..		5,470 00
Peinturage, 86 jours, à $2 25, Alfred W. Atkinson		193 50
T. E. Martin—		
Papier-feutre, 3,709 lbs., à 4c.; lambrissage, 7,500 pds., à $32	392 11	
Bardeaux, 30 M, à $4.25; 7,787 pds. de bois de service, à $26	329 96	
Charriage de 48,349 pds. carr. de bois de service, à 75c. par M	36 26	
Bois de service, 42,022 pds., à 2½ par pied	1,050 55	
		1,808 88
Bois de service, J. A. McCaul		376 98
Peinture pour les anciennes casernes de Régina, Smith et Ferguson		205 59
Déplacement de 8 bâtiments, à l'entreprise, D. McDougall		385 00
A reporter		41,137 24

ÉDIFICES PUBLICS—TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Report		41,137 24
CASERNES DE RÉGINA—*Fin.*		
Jacob W. Smith—		
Appareils de chauffage, estimation n° 1	2,250 00	
do maison du commissaire, estimation n° 1	600 00	
		2,850 00
Ramsay et Cie, pompe à incendie, $325; boyau spécial, $60		385 00
Payé au C.C.P. pour fret, D. Ewart		125 00
Main-d'œuvre, 9 jours, J. W. Smith		34 50
Accouplement de boyaux, James Morrison		20 00
Gutta Percha Mfg. Co., accouplements, $6.50; boyau, 500 pds., à 35c., $175		181 50
John Morrison, commis des travaux, 8 mois, à $75		600 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		208 15
		45,541 39
CASERNES DE LA SASKATCHEWAN.		
Construction d'une bâtisse et bois de service fourni—		
D. R. Fraser, $1,235.10; P. McCallum, $118	1,353 10	
Bois de service, P. Henrich	52 14	
Construction d'une bâtisse en billots, John Foley	50 00	
Papier goudronné, 560 lbs., à 8c., A. D. McDonald	44 80	
		1,500 04
Sommaire des casernes P. C. N.-O.		
Battleford	30,185 76	
Calgary	2,246 11	
Fort Macleod	6,258 23	
Lethbridge	23,855 34	
Creek de l'Erable	1,738 42	
de Pincher	405 61	
Prince-Albert	10,169 62	
Régina	45,541 39	
Saskatchewan	1,500 04	
		121,900 52
PALAIS DE JUSTICE ET PRISON DE PRINCE-ALBERT.		
Estimation jusqu'à date, Thos. Dodderidge	19,000 00	
Ferronnerie, T. J. Agnew	23 38	
T. J. Gauvreau, commis des trav.: 9 mois, $900; voyage, $12.50; attelage, 7 jrs. $56; subsistance, 8 jours, $40	1,008 50	
		20,031 88
ECOLE INDUSTRIELLE DES SAUVAGES DU FORT-QU'APPELLE.		
Glacière, serre aux légumes, hangar à houille, Jno. P. McCallum		3,793 30
Thompson et Nelson—		
Installation du dortoir, à l'entreprise	3,848 84	
Peinturer les dépendances	57 20	
		3,906 04
Wm. Henderson, comm. des trav., voyage, $186.30; subsistance, 29 jrs., $101.50		287 80
D. Smith, commis des travaux, voyage, $40.80; subsistance, 4 jours, $14		54 80
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		7 80
		8,049 74
DÉPENDANCES DU PALAIS DE JUSTICE DE RÉGINA.		
Construction d'une bâtisse, à l'entreprise, Jno. Morrison	340 50	
Ferronnerie, J. W. Smith	5 25	
Pierre de taille, 52 pds. cubes, à $137½, F. J. Bowles	71 50	
Enlever les châssis, R. H. Williams	19 75	
Compte des frais en généraux (*voir* la fin des comptes publics)	12 49	
		449 49

ÉDIFICES PUBLICS, TERRITOIRES DU NORD-OUEST.	$ cts.	$ cts.
Régina, prison et asile des aliénés.		
J. E. Gelley et Cie—		
Total de l'entreprise, $15,877; faux frais, $2,850.08	18,727 08	
Moins—Paiements précédents	18,700 00	
		27 08
Chas. Willoughby, estimation, $712.13; drawback, $72.13		640 00
Jacob W Smith, $250; porte-fils et cloches d'alarme, $143.05		393 05
Vulcan Iron Co. of Manitoba—		
Serrures de prison, 28, à $15; serrures, 4, à $12	468 00	
Clefs, 20, à 75c.; fret et dépenses, $14.89	59 89	
		527 89
1 pupitre tournant, R. B. Ferguson		38 00
Nettoyer le terrain, 6 jours, R. H. Williams		17 00
Laver et nettoyer la prison, T. Perret		21 00
Brosses, J. W. Smith		2 25
		1,666 27
Chambre du conseil du Nord-Ouest.		
R. H. Williams—		
Fournir et poser 30,000 briques, à $11.50 par M	345 00	
Pierre, 6½ cordes	55 50	
Main-d'œuvre et matériaux pour seuils de châssis	97 80	
Réparations additionnelles et mobilier	137 30	
Bureau pour le lieutenant-gouverneur des territoires du Nord-Ouest	825 93	
Smith et Ferguson, peinture et vernis pour la chambre du conseil	83 84	
		1,545 37
Régina, bureau de poste et douane.		
Bois de service, J. A. MacCaul, $235.69; bois de service et main-d'œuvre, R H. Williams, $41.45	277 14	
Ferronnerie, J. A. Kerr, $260.20; réparations, R. G. Gordon, $26	286 20	
Plâtrage, Alex. Martin, $5.40; peinturage, J. K. Riddall, $37	42 40	
Main-d'œuvre pour installation, 152 jours, à $3, Thos. Barton	456 00	
E. Chanteloup, devants de boîtes aux lettres, 420, à $1.97; fret, $18.27	845 67	
		1,907 41
Édifices publics en général—T. N.-O.		
Abri des immigrants à Medicine-Hat:—		
Total de l'entreprise, M. P. Zindord	6,160 00	
Moins—Paiements précédents	5,540 00	
		620 00
Abri des immigrants à Calgary:—		
Total de l'entreprise, M. P. Zindord	4,980 00	
Moins—Paiements précédents	4,400 00	
		580 00
Résidence du lieutenant-gouverneur et bureau des Sauvages, Régina:—		
Matériel et menuiserie, R. H. Williams	335 46	
Faire un trottoir et réparations d'étable, R. H. Williams	97 37	
Peintures et huile, Smith et Ferguson	212 26	
		645 09
En général:—		
1 pompe canadienne et tuyaux, J. D. Sibbard	43 00	
Tracer un plan, A. Sproat	15 00	
Télégrammes: T.N.-O., $109.06; Mutuelle Can., $24.95; C.C.P., $99.44	233 45	
Commis des travaux, 11 mois, à $125—Wm. Henderson	1,375 00	
do 25 jours, à $75 par mois—Jno. Morrison	62 50	
do 3 mois, à $100—A. T. Berthiaume	300 00	
do frais de voyages	38 15	
S. E. St. O. Chapleau, inspecteur des travaux—		
13 mois, à $500, $541.59; voyage, $213.85	755 44	
Subsistance, 4 jours, à $5; 17 jours, à $3.50	79 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	166 66	
		3,068 70
		4,913 79

ÉDIFICES PUBLICS—COLOMBIE-BRITANNIQUE.	$ cts.	$ cts.
Station de la quarantaine, Vancouver.		
Surintendant, 14 jours, à $5 par jour, James Dexter	70 00	
Contre-maître, 7 jours, à $3.50 par jour, John McNiel	24 50	
Main-d'œuvre, 7 jours : M. Nichols, $17.50 ; Jno. Davis, $17.50	35 00	
Ferronnerie, John Robertson	23 41	
Boulons, Albion Iron Works	115 00	
P. McQuade et Fils, poudre, $3.50 ; capsules, $1.50 ; mèche, $1.50 ; clous et ciment, $7.10	13 60	
Louage de chaloupe, à $1 par jour, N. Bertucei	7 00	
Bois de service, Muirhead et Mann	3 55	
Louage de voiture, Victoria Transfer Co	15 00	
Smith et Clarke, 7½ jrs., $30 ; bois de serv., $30.72 ; peint., $8 ; ferronn., $34.65	103 37	
Plomberie, John Braden	59 65	
Construction de chemin et clôturage, à l'entrepise, G. Dutnall	750 00	
Réparation de la barge *Electron*, Joseph Clarke	5 00	
Main-d'œuvre, 23½ jours, à $2 par jour	47 00	
Remorquage, vapeur *Daisy*	20 00	
Frais de voyages, M. Gamble	12 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	33 25	
		1,337 33
Pénitencier de la Colombie-Britannique.		
E. S. Scullar, construire 3 habitations, à l'entreprise		
Excavation, fondations et nivellement	450 00	
Maçonnerie, ouvrage en brique et égouts	2,700 00	
Charpenterie et menuiserie, $5,424 ; plâtrage et ciment, $1,800	7,224 00	
Peinturage, $750 ; ferblanterie et plomberie, $250	1,000 00	
		11,374 00
Joshua Holland, construire 2 habitations pour les fonctionnaires		
Excavation et nivellement, $850 ; maçonn. et ouvrage en brique, $2,500	3,350 00	
Charpenterie et menuiserie, $3,750 ; payé en 1887-88, $1,365	2,385 00	
Plâtrage, $600 ; peinturage, $500 ; plomberie, $300	1,400 00	
Faux frais, galeries, $540 ; entonnoirs d'égouts, $70	610 00	
do planchéiage de hangars à bois	125 00	
do ventilateurs, $30 ; plomberie, $200	230 00	
		8,100 00
Joshua Holland, construction d'une buanderie et boulangerie—Fondation, $1,235 ; charpenterie, $265 ; drawback, $150		1,350 00
Construction d'une digue, à l'entreprise, Smith et Horner		2,700 00
Bois de service, Cie de scierie de Brunette		2,518 66
Escaliers en pierre, à l'entreprise, John Mortimer		620 00
3 bornes-fontaines, soupapes et divers, Albion Iron Works		588 06
Plomberie : C. S. Scullar, $635.89 ; W. J. Corbett, $57.50 ; J. Braden, $17.50		710 89
Tuyau d'egout, Coughlin et Mason		41 25
Machinerie, Thos Owens		63 50
Mathews, Richards et Tye, fer en baguette, 2,175 lbs., à 3¼c. ; quaiage et camionnage, $1.50		69 47
Fer et acier, Reid et Currie		42 17
Ferronnerie, C. McDonaugh, $217.24 ; ferronnerie, Thos. Owens, $271.65		488 89
Ferronnerie, T. J. Frapp, $7.92 ; ancres, A. Coutts, $532.47		540 39
Peintures et huiles, James Cunningham		248 95
Impressions, W. A. Calhoun		2 50
Fret, Cie canadienne de navigation du Pacifique, $9.80 ; fret, Peoples' Navigation Co., $5 75		15 55
Tapis, John G Bunte, $198.62 ; attelage, Henry Elliott, $34.75		233 37
Louage de boghei, Mainland Transfer Co		8 00
John S. Brach, peinturage et dorure de l'autel dans l'église catholique		60 00
Charpentier, 28 jours, à $3, F. Harrison		84 00
Surintendant, 13 mois, à $100, H. Hoy		1,300 00
Dessins, Ormond Fletcher		6 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		3,475 33
		34,640 98

ÉDIFICES PUBLICS EN GÉNÉRAL.	$ cts.	$ cts.
Edifices publics en général—Divers.		
Coton blanc, 42½ vgs., à 43c. par verge; 68 vgs., à 46c., A. D. Richard	49 56	
Commis des travaux, 78 jours, à $2, Abel Huot	156 00	
Messagerie et fret, A. G. Kingston	65 21	
Ouverture de boîte à lettre, Pritchard et Mingard	15 00	
Télégrammes, G.N.-O., $594.15; C.C.P., $424.85; C.M.T., $103.15	1,122 15	
Binocle, 1, C. Potter	6 00	
Carte géographique, 1, livre de société anabaptiste	5 00	
Cartons de Bristol, 3, à 75c., James Hope et Cie	2 25	
Articles de chimie, Henry Watters	20 87	
Voyages à Cornwall, 2, W. Atcheson	25 00	
Fret sur boîtes, chemin de fer Canadien du Pacifique	8 92	
Pendants en cristal, bureau de poste de Cornwall, Jno. G. Hunter	30 00	
Jas. Nelson, architecte, 7½ pour 100 sur $761.61, $57.12; rapports, $8	65 12	
Stirling et Harris, architectes, 2½ jours, $25; aides, 1 jour, $5	30 00	
Lithographie, Geo. Cox	9 00	
Douglas Frères, balance de $611.43 pour réparations au fort de Toronto	61 43	
Faire une clôture, revenu de l'intérieur, Valleyfield, Octave Cossette	107 10	
Compte général des frais (*voir* fin des travaux publics)	10,146 75	
		11,925 36
Hôpital de marine de Chicoutimi.		
Rév. sœur Saint-Gabriel—		
Maçonnerie, 23 tonnes, à $8	184 00	
Briques, 30 M., à $12; cadres de châssis, 18, à $6	468 00	
Portes, 2, à $5; bardeau posé, 16 M., à $3	58 00	
Planches, 2,500 pds., à $5; chevrons et solives, $73.92	86 42	
Planchéiage, 2 M. pds, à $25 par M.; escaliers, $24	74 00	
Assourdir les planchers, 326 vgs. sup., à 10c	32 60	
Charpentier, 60 jours, à $1.25; 22 jours, à $1	97 00	
		1,000 02
Citadelle de Québec.		
Surintendant, à $2.50 par jour, Geo. Manning	317 50	
Surintendant-adjoint, à $1 50 par jour, J. O. Mann	240 37	
Journaliers, à $1 par jour	3,739 25	
Cheval et attelage, $1.50 et $2 par jour	469 00	
Estimateur, $3 par jour, Wm. Foran	333 00	
Arpenteur-adjoint, à $2 par jour, Thos. P. Ross	222 00	
Outils et ferronnerie, Beaudet et Chinic	185 08	
Estimateur, $3 par jour, John O'Malley	333 00	
Gardien et loyer de bureau, 81 jours, à $2, D. O'Connoll	162 00	
		6,001 20
		18,926 58

BORDEREAUX DES RÉPARATIONS—OTTAWA.

—	Total.	Menuisiers.	Journaliers.	Peintres.	Couvreurs.	Maçons.	Briqueteurs.	Plâtriers.	Charretiers.	Emballeurs.	Gardiens.	Femmes de journée.	Gardien.	Tapissiers.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ c.	$ c.
Ministère des travaux publics	9,144 72	2,295 14	3,326 08	1,160 00		195 25	504 00	494 75	310 00			859 50		
do des finances	522 1(	408 60	113 50											
do des chemins de fer	2,017 10	567 76	1,100 84	48 00								300 50		
do de l'intérieur	592 95	361 20	105 75						126 00					
Départ. des affaires des Sauv.	1,238 84	27 60	1,026 24	24 00	63 00	48 00					15 00	35 00		
Ministère de l'agriculture	1,731 05	341 20	605 35			40 50				405 00		339 00		
do de la milice	2,013 00	743 50	695 50									574 00		
Secrétariat d'Etat	934 72	123 80	614 82	71 20				22 50	90 40			12 00		
Ministère de la marine	400 72	172 60	175 12			24 00						29 00		
do des pêcheries	374 84	78 37	198 37			13 50						84 60		
do de la justice	85 12		85 12											
do des douanes	1,507 12	528 00	732 22	165 40								81 50		
do du revenu de l'intér.	971 66	259 20	582 86	120 60								9 00		
do des postes	1,872 95	779 60	619 85	117 00		120 00						236 50		
Chambre des communes	5,065 10	2,334 60	1,502 70	675 80		119 00					199 00	56 00		178 00
Musée géologique	539 00	334 00	49 00	130 00	21 00							5 00		
Conseil privé	955 71	84 60	829 11			42 00								
Sénat	4,062 48	1,372 62	1,467 91	30 20	33 00	1,158 75								
Cour suprême	1,020 92	160 50	257 92								486 50	116 00		
Bibliothèque	1,231 79	748 00	483 79											
Edifices publics d'Ottawa	11,968 20	3,734 85	2,602 77	641 60	1,207 57	691 25	749 65	958 50	843 26			538 75		
Terrains	570 25	24 00	500 25						46 00					
Parc de la côte du Major	869 62	263 00	39 62										567 00	
Maison de pompe	2,507 73	1,225 60	1,076 33				205 80							
Serre	178 12		53 12	125 00										
Total	52,375 81	16,968 34	18,844 14	3,308 80	1,324 57	2,452 25	1,459 45	1,475 75	1,415 66	405 00	700 50	3,276 35	567 00	178 00

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		52,275 81
EDIFICES PUBLICS, OTTAWA—RÉPARATIONS.		
Personnel pour les réparations en général—		
Contre-maître mécanicien, 12 mois, à $90	1,080 00	
2 aides, à $80 et $70, T. Newby et W. Clancy	1,800 00	
Ajusteur de tuyaux et forgeron, à $75	900 00	
Plombier et poseur d'appareil à gaz, $75 et $65	1,680 00	
2 poseur de clochettes, à $60 et $45.62	1,267 44	
Faiseur de modèles, à $60	720 00	
Gardien de l'atelier des machines, à $55	660 00	
Ajusteur de tuyaux, à $55	660 00	
Aides, 6 mois, à $45.62	273 72	
1 poseur d'appareils à vapeur, à $55	660 00	
Aides, à $45.62 par mois	4,341 79	
do $61.68; main-d'œuvre, $158.12	219 80	
Soins des latrines, à $1.25	2,436 00	
1 gardien pour le monte-charge, 12 mois	490 59	
1 gardien de nuit do	556 96	
1 contre-maître de la lumière électrique, 1 mois, $67.67; 9 mois, à $70	697 67	
1 contre-maître charpentier, at $2.25	142 50	
1 charpentier, à $30 par mois	30 00	
1 machiniste, à 30 do	60 00	
Thomas Pruneau, commis des travaux, à $3.25	1,186 25	
J. M. Ross, aide do 2.75	1,003 75	
J. D. Gareau, commis, à $2.50	912 50	
J. H. Ellis, contre-maître charpentier, à $3	1,104 00	
O. Auclair do maçon, à $3	1,017 00	
J. H. Derinzy do peintre, à $2.50	912 50	
L. David	839 25	
J. B. Lamontagne, commis, à $2	730 00	
F. Tremblay do à 2	634 00	
J. H. Ellis, billets de chars urbains	6 50	
		26,992 22
Femme de journée, 313 jours, à 75c., Mme Beaumont		234 75
Loyer du bureau des Sauvages, 12 mois, H. Lee	900 00	
do Victoria Hall do syndics du Victoria Hall	400 00	
do bureau de poste, 6 mois, jusqu'au 15 nov. 1886, banque d'Ottawa	600 00	
Loyer des bâtisses sur la rue Sparks, 1 an, John Durie et Fils	830 00	
do Victoria Chambers, 9 mois, jusqu'au 31 mars 1887, John Usborne	1,015 50	
Corporation d'Ottawa—		
Taxes de l'entrepôt de vérification, pour 1885	116 10	
do l'édifice de la Banque d'Ottawa, pour 1885	299 93	
Taxes du bureau des affaires des Sauvages, pour 1886	223 59	
		4,385 12
Cie du Gaz, Ottawa—		
Loyer de la glacière, 2 années finissant le 1er janvier 1887	100 00	
Argile réfractaire	3 00	
Goudron, 54 barils, à $4.25; résine, 12 barils, à $5	289 50	
		392 50
Stewart et Fleck—		
Devanture de fournaise, 1,935 lbs., à 4c.; barres en fer, 5,439 lbs., à 4c.	294 96	
Barres à grill. de boît. à feu, 3,307 lbs., à 2½c.; pil. en fer, 716 lbs., à 3½c.	107 74	
Boulons, noix et vis, $14.08; forge, $26.17	40 25	
Main-d'œuvre, 112 hrs., $44.80; chaînes, boul., supports et tuy., $89.41.	134 21	
		577 16
Jos R. Esmonde—		
Compagnon, 38 jours, à $2.50; aide-compagnon, 34 jours, à $1.25	137 50	
Main-d'œuvre, 118 hrs., $59; poêle à charbon, $16.50; filtre à l'eau, $35	110 50	
Tuyaux de ventilation, $162.50; tuyaux et ferronnerie, $950.84	1,113 34	
		1,361 34
T. Robertson et Cie, plomberie et matériaux d'appareil à gaz		983 21
Thos. Birkett—		
Ressorts Norton, 20, à $7, 1, à $8.50; 5, à $6.50	181 00	
Corde, $78 25; pelles, $12; clous, broquettes et vis, $339.54	429 79	
Ferronnerie en général	594 20	
		1,204 99
A reporter		88,507 10

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE	$ cts	$ cts.
Report		88,507 10
EDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Suite.*		
R. Mitchell et Cie, 2 inject. Koeting, $66; boya., accoupl. et soupapes, $134.10		200 10
E. et C. Gurney et Cie, 1,080 pieds de tubes		151 20
James Morrison—		
Manomètre plaqué, $45; 1 manomètre, $40	85 00	
Rondelles et soupapes en cuivre, $123.75; 55 lbs. d'étoupe, $41.25	165 00	
		250 00
Ferronnerie, Frothingham et Workman, $140.28; John Cuzner, $289.02		429 30
Bec de gaz, régistre, E Chanteloup		16 50
H. G. Roche—		
27 pds. de tubes flexibles, $144.90; abats-jour Argand, $24	168 90	
72 globes opals, $28.80; 72 becs, $18	46 80	
Tuyaux en fer, $66; posage de gaz et matériel en général, $273.08	339 08	
		554 78
Tasker et Cie, 5 filières à coussinet, $49.13; filière à coussinet, $11.50		60 63
Tarauds et filières à coussinets, Manning, Maxwell et Moore		3 75
1 douz. de tampons de porte, John Mason		6 00
1 poêle, $3.20; tuyaux, $1.80; C. Levecque		5 00
Collerette, Walworth Manufacturing Co		113 77
Câble métallique, John A. Roeblings, Fils et Cie		14 11
A. Foisy—		
42 pelles, $31 50; 577 lbs de plomb en feuille, $46.32	77 82	
Ferronnerie, $100.09; ferblanterie et réparations, $98.65	198 74	
		276 56
Ferronnerie, Blyth et Kerr		94 47
H. Meadows et Cie, 1 poêle, $40; 1 poêle, $36.50; ferronnerie, $92.86		169 36
3 soupapes en nickel, Consolidated Safety Valve Co		90 68
23 lbs. de fer, 4c.; chaux, $1 20, Bannerman et Powers		2 12
50 boulons, Jos. Hawken		12 30
Garth et Cie, 18 becs Argand, $13 50; supports et cuivres, $7.94		21 44
100 pds. chaîne, James Walker et Cie		10 00
Soupapes de sûreté, Jenkins Frères		2 64
Geo. Bailey, ouvrage de forge pour différents départements, comme suit :—		
Travaux publics, $1,526.56; bureau be poste, $187.31	1,713 87	
Chemin de fer, $89.89; agriculture, $96.13	186 02	
Milice, $75 82; douanes, $63.98	139 80	
Marine et pêcheries, $94.08; cour suprême, $42.27	136 35	
Revenu de l'intérieur, $77.93; justice, $105.61	183 54	
Finances, $120.03; intérieur, $182.78	302 81	
Secrétaire d'Etat, $75.68; Conseil privé, $33.77	109 45	
Musée géologique	9 27	
Bibliothèque, Sénat et Chambre des communes	899 31	
		3,680 42
John McDougall, 1 chaudière à vapeur		990 80
E. G. Laverdure—		
Couvrir la maison de pompe en tôle galvanisée	262 50	
Réparer le toit des édifices publics	550 00	
Clous, ciseaux, crochets et autre ferronnerie	121 68	
		934 18
Brown & Sharp Manufacturing Co., meule, $16; plaque de surface, $40; ferronnerie, $172.40		228 40
Inspection de chaudière, Cie d'inspection et d'assurance des chaudières		150 00
Lattis métallique, 503½ à 30c., B. Greening et Cie		151 00
2,000 tuiles, d'après convention, R. Reid		195 00
Robt. Forsyth—		
30 barils de ciment, à $2.75; 12, à $2.65	114 30	
195 lbs. de plomb, $24.38; 413 caisses de tuiles, $146.60	170 98	
		285 28
Matériaux chimiques, John Roberts		301 06
Olney Frères, 1 bar. d'huile à cylindre, $143.47; 3 bar. d'h. de saind., $93.30		236 77
Canadian Rubber Co, rondelles et boyaux, $57.01; 300 garcettes, $131.27		188 28
249 lbs. de matière colorante, Standard Soapstone Co		8 28
138⅓ vgs. pavage en asphalte, A. Frigon et Cie		138 33
75 pds. de corde, Ahern et Soper		22 50
A reporter		98,502 11

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		98,502 11
EDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Suite.*		
Fenwick et Sclater, asbeste, $23.15; 9 sacs en laine minérale, $36; 410 pieds de boyau, $65.60		124 75
Réparations aux horloges, A. Chatfield		31 50
McRae et Cie :—		
5 tonnes de charbon de forge, à $9	45 00	
36 barils de résine, $180; tuiles, $13.70	193 70	
6 barils de ciment de Portland, $18; 6 barils de plâtre de Paris, $15	33 00	
		271 70
Briques, $2.69; réparer le thermomètre, $2, G. R. Prowse		4 69
Balais, brosses à plancher et savon, H. H. Brennan		58 05
do do J. B. C. Dunn		36 30
Huile, C. S. Shaw et Cie		9 20
Etampe en caoutchouc, George Cox		1 50
2 monogrammes, N. Gravel		3 00
Nettoyer les latrines, Piché et Barbeau		5 00
2 horloges, J. Leslie		90 00
S. Laporte, 1 horloge, $20; 1 horloge, $10; réparations, $2		32 00
Réparation d'horloge, A. J. Routh		3 00
Charbon de bois, R. Paillefer		4 50
6 arrosoirs, Cie de caoutchouc Goodyear		6 00
85 lbs. de coton, à 9c., R. Hinds		7 65
Savon et balais, E. Paradis		12 00
4 tonnes de houille, G. F. Thompson		30 75
Courroies, Cie de caoutchouc Gutta Percha		28 66
Crampes en acier, Graves Frères		6 01
Cie Manufact. Nationale, 1 abat-jour, $5.40; réparer 7 pavillons, $14.25		19 65
1 râtelier de triage, $35; crochets, $10, Pritchard et Mingard		44 00
Isoloirs, A. J. Lawson		5 80
30 C. P. Bray's Standard, Goodwin Gas Stove and Meter Co		6 00
Trappes, Ashcroft Manufacturing Co		25 20
1 thermomètre, Fairbanks et Cie		4 00
7 dessus de bassin en marbre, P. Marier, jeune		56 00
Knowles Steam Pump Works, 2 pompes à basse pression, $211.32; réparer une pompe, $43.05		254 37
Glace, à l'entreprise, D. N. Charlebois		193 20
S. Ashfield et Cie—		
58 galls. de pétrole, $23.20; 3 crachoirs, $4.50; bougies, $10.80	38 50	
2 douz. lanternes, $21; 2 lampes, $5.90; verres, $5.65	32 55	
		71 05
12 boisseaux de poil, à 75c., A. McCullough		9 00
6 do 75c., E. Germain		4 50
Inspection du gazomètre, H. J. Hubertus		7 00
Nettoyer 313 conduits, Geo. O. Pouliot		108 85
Photographie, D. A. McLaughlin		11 95
H. Robillard, chaux, 275 boisseaux, à 25c.; 8 boisseaux, à 20c		70 35
174 sacs de ciment, à $1, C. B. Wright		174 00
343 voyages de sable, à $1.30, F. O'Connor		445 90
13,000 briques, à $11 par mille, John Graham		143 00
Couvrir les marches, à l'entreprise, W. T. O'Dell		210 95
Charriage, J. Wigmore		3 00
2 bibliothèques, J. Durie et Fils		56 00
S. Bray, arpenter la réserve du canal, 2½ jours, à $6; 2 aides, 2½ jours, à $1.50		22 50
Frais de voyage, louage de voiture et hôtel, Thomas Wensley		12 50
P. Dionne—		
6 liasses de journaux, $8.40; 1 porte couverte en drap, $20	28 40	
Rayons, $5; serrures, $2.50	7 50	
		35 90
1 boîte en noyer noir, $8; échelle, $7, J. B. Forcier		15 00
350 pieds d'échelle, à 10c., G. Lachapelle		35 00
34 lbs., chiffons, à 10c., Theo. Bussière		3 40
6 grosses de corde verte, à $5.76, S. Skinner		34 56
Corde Duplex, Callender Insulating Co		2 50
International Tent Co, 4 pavillons canadiens, $70 50; réparer 4 pavill., $10		80 50
1 cabinet Shannon, Cie Schlicht et Field		114 50
A reporter		101,548 50

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		101,548 50
EDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Suite.*		
R. Orr—		
Cloison en fil de fer, $44.85 ; 2 garde-corps, $28.10	72 95	
300 pieds de fil de fer, à 50c	150 00	
Serrure, $5 ; temps des hommes, $40.50	45 50	
		268 45
A. Joubarne—		
2 pupitres, 1, $45, 1, $25	70 00	
1 table, $25 ; 1 boîte en cèdre rouge, $30	55 00	
Râtelier à livres, $15 ; boîte et serrure, $8	23 00	
1 table en noyer noir, $18 ; 1 armoire, $45	63 00	
1 grande armoire	62 50	
		273 50
Hart et Cie, 2 bibliothèques, $53 ; rayon pour livres, $24		77 00
J. Wilson et Cie, encadrage de gravure		150 30
L. de Varennes—		
1 comptoir, $20 ; 2 bibliothèques, $87.50	107 50	
2 écrans en verre, $10 ; plâtrage, $30	40 00	
1 armoire, $45 ; casiers, $18	63 00	
		210 50
1 pupitre en noyer, A. Duval		15 00
1 armoire avec serrures, W. W. Edwards		190 48
Bois tourné, D. Storey		280 36
Bois de service, cadres de portes et portes, Beaudet et Cie		653 41
Bois de service, J. McLaren et Cie		1 26
25 boîtes cerclées en fer, à $1.75, R. Page		43 75
3,000 pieds de frêne, à $18, Rolston Frères		54 00
23 boîtes cerclées en fer, T. R. Byshe		52 00
W. Truman, pupitre, $27 ; armoire, $37 ; armoire, $75		139 00
Bois de service, Wm. Mason		5 40
Magloire Madore—		
Ecran, $50 ; tablettes, $12 ; réparer un écran, $7	69 00	
Ecran, $8 ; rayons pour livres, $5 ; battant de porte, $2	15 00	
		84 00
E. B. Eddy, 8,950 pieds de bois de service, $319.75 ; moulures, $548.65		868 40
1 armoire en pin, R. M. Brown		55 00
Askwith et Neville, 6 caisses en pin, $72 ; changer les portes, $6		78 00
Changements dans la Chanbre des Communes, James Matthews		212 00
T. W. Currier et Cie—		
Bois de service, 24,300 pieds, à $16 ; 800 pieds, à $18 ; 800 pieds, à $22	420 80	
Bois de service, 18,500 pieds, à $20 ; 2,000 pieds, à $26 ; 1,000 pieds, à $30 ; 13,000 pieds, à 35	907 00	
Bois de service, 1,500 pieds, à $40 ; 5,000 pieds, à $45 ; 2,000 pieds, à $50 ; 10,000 pieds à $55	935 00	
Sécher au four et préparer	153 25	
Cèdres, $249.75 ; bardeaux, $40.50 ; charriage, $75.90	366 15	
		2,782 20
Morel et Gagnon—		
2 tables dynamo, $60 ; 1 comptoir, $66 ; 1 pupitre, $40	166 00	
Portes couvertes en drap, 4, à $15 ; 1, à $32	92 00	
Coffres en bois dur, serrures Yale, 1, à $22 ; 1, à $30	52 00	
3 armoires, 1, à $87.50 ; 1, à $20 ; 1, à $35	142 50	
10 bibliothèques, 6, à $15 ; 1, à $55 ; 1, à $45 ; 1, à $50 ; 1, à $70	310 00	
7 armoires, 2, à $35 ; 1, à $10 ; 1, à $18 ; 1, à $53.50 ; 1, à $38 ; 1, à 2.50	222 00	
1 lave-mains, $10 ; 15 tables, 12, à $5 ; 1, à $16 ; 1, à $20 ; 1, à $14	120 00	
62 caisses d'emballage, à $1.40 ; planche à dessin, $16	102 80	
Galerie pour la bibliothèque du parlement	275 00	
Bois de service, $96 ; tablettes, poulies, vis et clous, $53.22	149 22	
300 lbs. de plomb, à 10c. ; 80 lbs , zinc, à 10c. ; peinturage, $8.70	46 70	
Main-d'œuvre, 103½ jours, à $2.50	258 75	
		1,936 97
F. Giasson—		
Cadres de châssis et châssis, 4, à $7.50	30 00	
5 bibliothèques, 1, à $87 ; 1, à $7.50 ; 1, à $50 : 1, à $28 ; 1, à $65	237 50	
A reporter	267 50	109,979 48

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts	$ cts.
Report	267 50	109,979 48
ÉDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Suite*.		
F. Giasson—		
4 armoires, 1, à $70 ; 1, à $62 ; 1, à $45 ; 1, à $25	202 00	
5 pupitres, 1, à $35 ; 1, à $45 : 2, à $60 ; 1, à $38	238 00	
1 échelle pliante, $8 ; 1 table, $15	23 00	
1 boîte à papier, $8 ; 3 écrans, à $7, $21	29 00	
Tiroirs de pin, 60, à 50c	30 00	
Boîtes à liasses, 60, à 75c., $45 ; 20 boîtes, à $1.50	75 00	
		864 50
A. Chabot—		
Bibliothèques, 1, à $90 ; 1, à $55 ; 1, à $30	175 00	
6 armoires, 1, à $50 ; 1, à $27 ; 1, à $54 ; 1, à $40 ; 1, à $15 ; 1, à $22	206 00	
1 pupitre, $12 ; 1 écran, $45	57 00	
2 boîtes doublées en zinc, à $12	24 00	
60 boîtes d'emballage, à $1.40 ; 64, à 35c. ; 60, à 30c	124 40	
2,000 pieds de bois de service, à $35 ; 620 pieds de chêne, à $65	110 30	
Réparer les pupitres, chaises et armoire	6 00	
		702 70
Wm. Millions—		
1 casier, $12 ; comptoir, $24	36 00	
2 armoires, à $32.50 ; 1 échelle, $2	67 00	
20 coffres, à $4.50 ; 3, à $7 ; 1, à $3	114 00	
25 boîtes d'emballage, à $1.75 ; tablettes, $20	63 75	
		280 75
Louis Gratton—		
4 casiers: 1, à $20 ; 1, à $21 ; 1, à $18 ; 1, à $22	81 00	
7 bibliothèques : 3, à $50 ; 1, à $38.40 ; 1, à $28 ; 2, à $23.50	263 40	
8 armoires : 1, à $10 ; 4, à $17 ; 2, à $15 ; 1, à $38	176 00	
4 rayons, à $10 ; 2 écrans, 1, à $10 ; 1, à $12	62 00	
37 boîtes d'emballage, à $2.50 ; 25, à $2.25 ; 20, à $1.50	178 75	
1 cloison, $50.50 ; 1 comptoir, $25	75 50	
Pupitres, 3, à $37 ; 1, à $35 ; 2 portes, à $32.50	211 00	
Coffres, 15, à $8 ; 4, à $6 ; 20, à $7	284 00	
Tables, 2, à $30 ; 1, à $14 ; 2, à $12	98 00	
Tréteaux, $60 ; planches à dessin, $54	114 00	
Equerres plaquées en ébène, 3, à $6 ; 2, à $4	26 00	
Réparer les pupitres et armoires	29 00	
		1,598 65
Harris et Campbell—		
Sièges perforés	16 50	
13 coussins : 10, à $3.50 ; 1, à $5 ; 2, à $4.50	49 00	
8 pupitres : 1, à $93 ; 1, à $55 ; 1, à $40 ; 1, à $45 ; 1, à $4 ; 1, à $35 ; 1, à $25 ; 1, à $33	330 00	
Nattes, 2, à $3.50 ; 1, à $3 ; 2, à $4 ; 1 miroir, $3	21 00	
31 chaises : 2, à $7 ; 8, à $3.50 ; 4, à $11 ; 1, à $7.50 ; 1, à $5 ; 1, à $10 ; 6, à $3 ; 6, à $5.50 ; 1, à $35	186 50	
Tapis, 42 vgs., à $1 ; 18 vgs. prélarts, à $1.10	61 80	
4 écrans, 2, à $5 ; 1, à $31 ; 1, à $12	53 00	
1 table, à $9 ; 2 lave-mains, à $7.50	24 00	
2 casiers, 1, à $12.50 ; 1, à $5	17 50	
1 étagère, $10 ; persiennes, $7	17 00	
Réparer les canapés, chaises et pupitres	88 75	
		865 05
Nattes, 20 vgs., à $2 ; 20 vgs., à 75c., Henry Morgan et Cie		55 00
do 58⅔ vgs., à 75c., Ligget et Hamilton		44 00
Jacob Erratt—		
2 tables : 1, à $16 ; 1, à $15	31 00	
3 pupitres : 1, à $85 ; 1, à $30 ; 1, à $35	150 00	
Bibliothèque, 1, à $45 ; 17 coussins : 16, à $3.50 ; 1, à $1	102 00	
Ecran, 1, à $5.25 ; addition à un écran, $20	25 25	
Roulettes, escabeau et rouleaux pour rideaux	16 50	
12 tabourets : 5, à $3 ; 5, à $4.50 ; 2, à $7	51 50	
Casier, 1	50 00	
46 chaises : 1, à $3 ; 15, à $2.50 ; 2, à $2 ; 1, à $4.50 ; 5, à $7 ; 4, à $7.50 ; 1, à $9.50 ; 3, à $10 ; 4, à $10.50 ; 5, à $11 ; 1, à $12 ; 1, à $14 ; 3, à $14.50	320 00	
		746 25
A reporter		115,136 38

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		115,136 38
ÉDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Suite.*		
Shoolbred et Cie—		
2 canapés, à $27	54 00	
26 chaises: 1, à $14.50; 2, à $6.50; 12, à $2.50; 1, à $12; 4, à $2.75; 2, à à $18; 4, à $11.	160 50	
4 coussins, $14; 32 nattes, $115.80	129 80	
217¾ vgs. tapis, à $1; 16½ vgs. beige, à 60c	227 65	
261¾ vgs prélart, à $1.25; 34 vgs., à $1.10	364 59	
26 grosses de corde verte	150 22	
33⅝ vgs. tapis, à $1.50; 77 vgs., à $1.40; 84 vgs., à $1.25	260 56	
Rideaux blancs, $15.14; 1 banc, $5.25	20 39	
6¾ vgs. damas, $6.75; 67 vgs. nattes, à $1	73 75	
Fournitures et réparations	71 16	
Tapis de feutre, $5.90; poser les tapis, $14.27	20 17	
		1,535 79
D. Gardner et Cie—		
Coton, $12.65; flanelle, $8.33	20 98	
183 vgs tapis, à $1; 13½ vgs, à $1.10	197 85	
Nattes, $10; 23⅝ vgs. linoleum, $25.04	35 04	
60 vgs. prélart, à $1.25; 2 tapis de pied, à $6	87 00	
Fournitures	2 62	
		343 49
A. D. Richard—		
168¼ vgs. tapis, à $1; 16 vgs, à $1.50	192 25	
Tapis de pied et nattes, $75.50; coton, $110.95; flanelle, $15.75	202 20	
32 vgs. linoleum, à $1.26; 205½ vgs. prélart, à $1.25	296 88	
121⅝ vgs. drap bleu, à $1.75; 91½ vgs. drap vert, à $3	487 35	
Poser les tapis, $6.87; ouate, $44	50 87	
		1,229 55
D. Doherty—		
Temps, 2,256 heures, à 25c.; peinture, 716 lbs, à 12½c	653 50	
Blanc de céruse, 500 lbs., à 2c.; 25 lbs. colle-forte, à 20c	15 00	
Rouge indien, $6.40; 3½ gallons vernis, à $4	20 40	
		688 90
Lettrer 660 étiquettes, Ignace Goulet		66 95
John Worsley, teinter et nettoyer les murs; temps, 2,136 heures, à 25c.; matériaux, $17.50		551 50
John Sheppard—		
Peinturer, 324 jours, à $2.50	810 00	
848 lbs. peinture, à 20c; 950 verges carrées, à 15c	312 10	
413 verges carrées, 4 couches, à 25c.; imiter, 20 verges, 60c	115 25	
Teinter, 1,337 verges, à 8c.; peinturer, 339 verges, à 30c	208 66	
Fournitures de peintre	34 96	
		1,480 97
George Philbert—		
Teinter, $12.64; imiter, $15	27 64	
Peintres, 448 jours, à $2.50; 1,235 heures, à 25c	1,428 75	
Peinture, huile et matériel	136 29	
		1,592 68
Peinture, huile, vitre et mastic, J. B. Duford		301 89
Peinturer, teinter et vernir, Jos. Archambault		474 63
Thos. Keough—		
Main-d'œuvre, 954 jours, à $2.50	2,385 00	
Teinter, 637 verges, à 8c.; 377 verges, à 10c	88 66	
Peinturer, 258 verges, à 30c., et 305 verges, à 15c	123 19	
Temps, 2,436 heures, à 25c	609 00	
Peinturer, 308 verges, à 20c	61 60	
Peinture, huile et matériaux	400 60	
		3,668 05
Peinture, huile, mastic et vitre, Stephen Frères		1,194 92
Wm. McKay et Fils, main-d'œuvre, 425 jours, à $2.50, $1,062.50; peinture, vernis et vitre, $231.95		1,294 45
Mme J. B. Arial—		
Teinter, 4,672 verges, à 8c	373 76	
Peinturer, 2,075 verges, 4 couches, à 40c	830 00	
A reporter	1,203 76	129,560 15

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	1,203 76	129,560 15
EDIFICES D'OTTAWA—RÉPARATIONS—*Fin.*		
Mme J. B. Arial—		
Peinturage, 1,943 verges, à 15c. ; imitation, 24 verges, à 60c	305 85	
do 262 do à 20c. ; matériaux, $197.35	249 75	
Main-d'œuvre, 559 jours, à $2.50	1,397 50	
		3,156 86
Wm. Howe—		
Peinture, huile, vernis et vitres	1,706 37	
Main-d'œuvre, 944½ jours, à $2.50 ; 159 jours, à $1.88	2,659 56	
Peinturage, 944½ verges, à 40c. ; 211¾ verges, à 17c	413 71	
Imiter, 137 verges, à 75c ; teinter, 1,649 verges, à 8c	234 67	
Avance crédité en 1887-88	2,000 00	
		7,014 31
Gardien, 20 jours, au kiosque, à $1.25, P. J. Clarke		25 00
Fret et messagerie payés par A. G. Kingston		279 91
do E. Dionne		4 13
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		3,960 27
Total, édifices d'Ottawa—réparations		144,000 63
RIDEAU HALL—RÉPARATIONS.		
J. M. Hutchison—		
Commis des travaux, 12 mois, à $90	1,080 00	
Temps additionnel, 72 heures, à 30c	21 60	
Billets de chars urbains	32 60	
		1,134 20
James Sorley, jardinier, 12 mois, à $60, $720; temps additionnel, $17		737 00
E. Maxsom, aide-jardinier, à $1.75 par jour		657 98
H. Sims, maraîcher, à $1.45 par jour		529 25
G. Reid—		
Contre-maître des menuisiers, à $2.50 par jour	818 74	
Voyage avec le gouverneur général	234 25	
		1,052 99
Menuisiers, à $2 par jour		3,513 00
Journaliers, à $1.25 par jour		6,789 96
Charretier, à $2 par jour		676 50
Cheval et charrette, à $1.75 par jour		317 62
Tapissier, à $2 par jour		168 00
Femmes de journée, à $1 par jour		1,111 45
Maçon et plâtrier, à $2.50 par jour		96 50
Gardien de nuit, à $1.50 par jour, Geo. Sleeman		547 50
do 14 jours, à $1.50, P. J. Clark		21 00
J. R. Esmonde—		
Contre-maître, 156 jours, à $2.75 ; artisan, 115 jours, à $2.50	716 50	
Journalier, 263 jours, à $1 ; ferronnerie, $602.89	865 89	
		1,582 39
T. Birkett, ferronnerie, $265.07 ; usage des outils, $5		270 07
Ferblanterie, Jos. Hawkens		48 52
3 poêles à houille, pelles et ferronnerie, H. Meadows et Cie		112 70
Ferronnerie, Blyth et Kerr		159 35
Chaux, à 21c par boisseau, H. Robillard		10 75
Coke et goudron, Cie du gaz d'Ottawa		22 75
Réparer les faucheuses de pelouse, McFarlane et Whitehouse		2 75
Fret, messagerie et billets de tramway, A. G. Kingston		58 75
Graines, Wm. Ewing et Cie		65 27
Coton, toile, etc., A. D. Richard		72 84
Verres, tasses et soucoupes, Thos. Morris		24 50
Meubles, Jacob Erratt		3 28
do Harris et Campbell		100 00
Réparations, Jas. A. Herron		65 00
Frais de voyages, E. Bance		13 50
Voiture de place, J. Côté		4 50
Balais et brosses, J. W. Proctor		36 25
A reporter		20,006 12

2-39½**

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		20,006 12
RIDEAU HALL—RÉPARATIONS.—*Suite.*		
Sable, 23 voyages, à $1.80, Fergus O'Connor		41 40
Jos. Matthews, maçon, 72 jrs., $259.20; briques et ciment, $17.30; appareils à gaz, $53.10		329 60
Briques, 4,000, à $11, John Graham		44 00
Glace, 766 morceaux, à 7c., D. N. Charlebois		53 62
Pots de fleurs, Ashfield et Cie		31 50
Pavillons, 3, Cie manufacturière Nationale		23 00
Ferronnerie, J. Cuzner		46 65
Couperose, C. O. Dacier		1 25
Harvey et Nichols, cretonne, 86 vgs., $29.38; toile, 30 vgs., $5.78		35 16
Shoolbred et Cie—		
Crin frisé	13 15	
Tapis, 257 vgs., à $1.40; 43, à $1	402 80	
Prélart, 144 vgs., à $1.25	180 00	
175 chaises en jonc, à 90c	157 50	
Coudre, faire et poser des tapis, etc	154 33	
		907 78
D. Gardner et Cie—		
Toile à verre, 8 douz., à $8.25	66 00	
Essuie-mains, 2 douz., à $16; 3 douz. de tabliers en toile, à $10	62 00	
8 douz. de toile à verre et essuie-mains, à $2.75	22 00	
		150 00
Wm. Mason—		
Bois de service, 17,462 pds. M.P., à $13	227 00	
Bardeaux, 24 M, à $2.75; charriage, $19.86	85 86	
Bois de service et bardeaux	63 24	
		376 10
Perley et Pattee, bois de service, 669 pds, à 12½c.; 4,888 pds, à $13; 20,018 pieds, à $15; 6,000 pds, à $20		567 43
Bois de service, E. B. Eddy		463 67
Wm. Howe, peintre—		
Contre-maître, 242 jours, à $2.75	665 50	
Peintres, 1,313¼ jours, à $2.50	3,283 00	
Tapisserie, 20 rouleaux, à $4; 15, à 50c.; 25, à 25c	93 75	
Peinture, huile, vernis et autres matériaux	2,411 38	
		6,453 63
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		19 80
		29,550 71
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS.		
Bureau de poste de Barrie—		
Escabeau, brosses et savon, J. Henderson	34 30	
3 mois de loyer, banque de Toronto	74 00	
		108 30
Bureau de poste de Belleville—		
Plomberie, J. Higman, $69.65; lampes, Cie du gaz de Belleville, $5.95	75 60	
Réparations: H. Walker, $2.35; Jno. Robertson, $8.60	10 95	
Re-pendre des portes, W. Alford	7 00	
		93 55
Bureau de poste de Berlin—		
Natte en fibre de coco, à 50c. par verge, H. Oswalo	20 00	
Rivets en fer et attaches, C. E. Moyer	11 35	
Enlever la cendre et les rebuts, A. Meinke	10 00	
Peinturage, A. Vittie, $19.35; tuyaux en fer, Nelson et Cie, $23.60	42 95	
Réparer des portes, J. F. Stemacher	15 50	
		99 80
Bureau de poste de Brantford—		
Main-d'œuvre, W. H. Masterson et Fils	2 75	
Réparations, Engine Works Co	7 00	
Badigeonnage, J. Tilley	5 70	
		15 45
A reporter		317 10

REPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts	$ cts.
Report		317 10
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS, ONTARIO—*Suite.*		
Bureau de poste, Brockville—		
Gaz, Cie du Gaz, $13.97 ; balais, — Fitzsimons, $5	18 97	
Savon, H. Shepherd, $4.20 ; fret, ch. de fer G.-T., $2.88	7 08	
Main-d'œuvre et répar., ressorts de porte pneumatiques, B. O. Steacy	61 29	
Réparations, Steben et Barsalou	3 60	
Pupitre, W. S. Schmidt, $85; charriage de cendre, C. Stevenson, $6.20	91 20	
		182 14
Bureau de poste, Chatham—		
Balais, S. Backus, $2 ; main-d'œuvre, Hall et Cie, $4.25	6 25	
Peinturer les planchers, J. A. Felt	37 00	
		43 25
Bureau de poste, Clifton—		
Réparation de tuyaux, $7.50; balais, $2.40, Cole et McMurray	9 90	
Changement à la clôture, J. E. Askwith	35 00	
		44 90
Bureau de poste, Cornwall—		
Balais et savon, W. H. Dunkin	12 70	
Poser les châssis, J. A. Robertson	3 00	
Enlever les persiennes, A. Rivier	3 00	
Poser des châssis en fer $3.50 chaque, L. A. Ross	54 00	
Tuyaux en fer et plomberie, aqueduc de Cornwall	22 70	
		95 40
Douane, Gananoque, arpentage et plans, Wm. Beaty		42 75
Bureau de poste, Guelph—		
Charriage de cendre, W. Read, $7.25 ; éponge, A. P. Petrie, $1	8 25	
Faucheuse de pelouse, T. Gowdry	5 00	
Boyau, Kirkwood et Phillips	1 55	
Epoussettes, Bond et Cie, $1.10; balais, P. Anderson, $1.25	2 35	
Mica, R. Pigott, $3.60 ; réparations, J. Groom, $2.15	5 75	
		22 90
Ancienne douane, Hamilton, nettoyer le bureau, Mme Fagwell		5 00
Bureau du service civil, Kingston—		
Réparations, Power et Fils, $12.20; chaises, Wm. Demers, $1.20	13 40	
Soin de la chambre, F. A. Birch	5 62	
		19 02
Douane, Kingston, plâtrage, A. McConagh		9 35
Bureau de poste de Kingston, arrosage de rue, cité de Kingston		6 18
Pénitencier de Kingston, prime sur la chaudière, Cie d'ass. des chaudières		14 16
Bureau de poste, London—		
Nettoyer les tuyaux de chemi., J. Price, $3 ; répar., Cowan et Cie, $1.30	4 30	
Grattoir de cheminée, J. P. Donaldson	3 00	
Base de radiateur, $25 ; plomberie, $36.34, E. Rogers et Cie	61 34	
Tôle galvanisée, Wm. Stevely	4 50	
		73 14
Douane, London—		
Plomberie, E. Rogers, $10.34 ; barres de fer, W. Morrison, $2.20	12 54	
Loyer, à $62.50 par mois, A. Johnston	562 50	
		575 04
Bureau de poste, Port-Hope, réparer la faucheuse de pelouse, $2.25 ; nettoyer la maison, $10, J. H. Helm		12 25
Bureau de poste, Sainte-Catherine—		
Balais et savon, Jno. Jenkins et Cie	10 50	
Couperose, H. C. Goodman	1 20	
Support, $1.50 ; réparer les égoûts, $2.65, S. P. Gourlay	4 15	
Construction d'un porche, G. Wilson	24 00	
Réparer le toit, E. Riddle et Fils	3 00	
Ferronnerie, peinture et huile, Coy Frères	11 80	
Nettoyer les latrines	5 00	
		59 65
Bureau de poste, Stratford—		
1 nouveau cadran pour l'horloge de la tour, T. Orr	80 00	
1 année pour prendre soin de l'horloge, W. H. Roberts	50 00	
Balais et époussettes, $2.50 ; réparations, $30, C. Suagel	32 50	
		162 50
A reporter		1,684 73

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		1,684 73
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—ONTARIO—*Fin.*		
Douane, Toronto—		
Réparer la clôture, Cie de fonderie Saint-Laurent	1 50	
1 pupitre, J. Fletcher	25 00	
Réparations à l'édifice, Douglas Frères	88 90	
		115 40
Bureau de poste, Toronto, nettoyer les cheminées, L. J. Hopkins		1 80
Bureau des examinateurs du service civil, Toronto—		
Usage de la salle, à $6 par jour, A. Gouler	30 00	
Charriage, R. A. Pyne	9 00	
		39 00
Abri des immigrants de Toronto—		
Réparations, W. J. Guy	22 84	
Blanchissage et réparations, T. A. Shelhan	136 64	
		159 48
Entrepôt de vérification, Toronto—		
Courroies pour le monte-charge, T. L. Hicks	28 00	
Loyer, cité de Toronto	1,056 89	
		1,084 89
Bureau du rev. de l'int., Toronto, répar. à la chaud., Toronto Boiler Works.		270 47
Bureau de poste, Windsor—		
Réparation au toit, Pennington et Brian	56 90	
Réparer la fournaise, G. A. Goodman	7 00	
		63 90
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		235 90
		3,655 57
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC.		
Hôpital de marine, Chicoutimi—		
Médicaments, $10.50; répar. à l'édifice, $168.34, Sœur St. Gabriel	178 84	
Réservoir et paraneige à l'aqueduc do	175 00	
Clôture alentour de la source d'approv. d'eau do	130 00	
		483 84
Douane, Dundee, L. A. Ross, réparations, $163.63; meubles et appareils, $286.86		450 49
Bureau de poste, Hull—		
Bois de service, 1,688 pds., à $6.50 par M., E. B. Eddy	10 97	
Fontes, J. R. Esmonde	5 00	
Loyer, P. F. Desjardins	400 00	
Ferronnerie et loyer de poêles, Butterworth et Cie.	49 05	
		465 02
Douane, Montréal—		
Grillage, 1,023 lbs., à 5c.; ajustage, 10 heures, à 35c., J. Elliott	54 65	
Soin de l'horloge, une année, P. R. Wood	80 00	
Réparations à la chaudière, Lee et Cohen	7 50	
Fournitures de poseur d'appareils à vapeur, Garth et Cie	117 90	
		260 05
Edifices du revenu de l'intérieur, Montréal—		
Tapissage et décoration, P. Cullen	22 41	
Réparer les dommages causés par l'inondation, M. Martin	64 11	
		86 52
Salle d'exercice, Montréal—		
Réparations, J. R. Esmonde, $26.40; pelles et balais, Wm. Smith, $2.35	28 75	
Ferronnerie, M. Parent	3 08	
Faire des dessins pour la salle, Garth et Cie	40 00	
		71 83
Bureau des examin. du service civil, Montréal, loyer, Rév. P. Hamen		20 00
Entrepôt de vérification, Montréal—		
Couvrir les tuyaux, Lee et Cohen	12 90	
Réparations à la chaudière, Geo. Brush	112 82	
Fourniture de poseur d'appareils à vapeur, Garth et Cie	388 64	
1 armoire, Cousineau et Valiquette	125 00	
		639 36
A reporter		2,477 11

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts	$ cts.
Report		2,477 11
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC—*Suite.*		
Bureau de poste, Montréal—		
Charpentier, 37 jours, à $1.75, $64 75; bois de service et peinture, $159.67, A. Marineaux	224 42	
Soin de l'horloge, E. Chanteloup	100 00	
		324 42
Entrepôt de vérification, Québec—		
Lampes à l'huile, A. E. Balland	57 70	
Augets, Beaudet et Chinic	7 00	
Réparations au trottoir et matériel, G. Beaucage	81 45	
		146 15
Douane, Québec—		
Mobilier, P Vallière	18 00	
7 nattes, 102 verges de tapis, à $4; papier et feutre, J. Hamel et Cie	131 34	
Nettoyage de chaudière, Carrier, Laine et Cie	10 40	
		159 74
Commis du bureau des travaux, Québec—		
Réparations, Fred. de Varennes	11 03	
Commis des travaux, à $2.50 par jour, H. P. Lépine	525 00	
		536 03
Bureau du revenu de l'int., Québec, mobilier, P. Vallière		101 00
Edifices de la citadelle, Québec—		
Loyer, 3 mois, Cie de téléphone Bell	25 00	
Réparations à l'horloge, P. S. Poulin et Cie	19 00	
Pomper de l'eau, H. Littlejohn	79 00	
Ferronnerie, Andrew Frères	36 38	
Réparations de cloches électriques, L. P. Brunelle	8 00	
Frais de voyages, W. M. Hutchison	49 95	
Réparations: F Poitras, $55; E. Russel, $108.31	163 31	
		380 64
Citadelle de Québec, quartiers du gouverneur général		
Tapisserie, $137.47; mobilier et tapis, $250.06, J. Perry	387 53	
Plomberie, J. Maguire	98 01	
Menuiserie, E Russel	462 83	
Réparations, J. Bédard	164 10	
		1,112 47
Bureau de poste, Québec—		
Réparations, E. Russel	472 16	
Tapis et nattes, J. Hamel et Cie	244 59	
		716 75
Bureaux des inspecteurs-mesureurs de bois, Québec—		
Construction d'escaliers, F. Poitras	27 90	
Tapis, prélarts, tapis de pied et nattes, J. Hamel et Cie	419 68	
		447 58
Hôpital de marine, Québec—		
Menuiserie, P. Martel	6 50	
Bois de service, S Peters	6 18	
Nettoyage de cheminées, J. Ducheneux	1 30	
Clôturage, à 65c. par pd, A. Laberge	390 00	
		403 98
Observatoire, Québec, réparations, F. Poitras		384 33
Quai et édifices de la reine, Québec, réparations, F. Poitras		1,500 77
Bureau de poste, Sherbrooke—		
Huile, Lucke et Mitchell, $7.10; réparations, T. Rawson, $14.13	21 23	
Toiture, réparations et accessoires, R. et H. Samson	9 75	
		30 98
Bureau de poste, Saint-Jean, J. Horne et Cie		9 75
Bureau de poste, Trois-Rivières—		
Réparations, J. Godin et Fils	9 55	
Ramonage de cheminées, corporation des Trois-Rivières	4 00	
		13 55
Douane, Trois-Rivières—		
Bois de service et planches, Z. Marchand	14 00	
Réparations, J B. Luckerhoff	25 80	
Usage d'égout, L. Brunelle	100 00	
A reporter	139 80	8,745 25

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts
Report	139 80	8,745 25
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—QUÉBEC—*Fin.*		
Douane, Trois-Rivières—Fin.		
Vernir un mur, à 12½c. par verge, H. Hamel	94 50	
Main-d'œuvre et plâtrage do	56 06	
Plâtrage, 10 jours, à $3; main-d'œuvre, 36 jours, à $1.50	84 00	
		374 36
Bureau des inspecteurs-mesureurs de bois, Trois-Rivières—		
Nattes et prélart, Beaudry et Goodwin	32 45	
Mobilier, A. Marineau	100 72	
		133 17
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		60 20
		9,312 98
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—PROVINCES MARITIMES.		
Bureau de poste, Antigonish—		
Peinturer, goudronner et sabler la toiture, J. McDonald	216 50	
Réparations, J. McDonald	2 07	
Bardeaux, $43; échelles, $8, A. Gillis	51 00	
Plateforme et marches, J. McEachern	35 00	
Réparations et dépenses imprévues, H. P. Hill	28 55	
		333 12
Edifices fédéraux d'Halifax—		
Plomberie et ajustage de gaz, A. Fultz, $31.46; S. Fultz, $32.77	64 23	
Réparations aux portes et châssis, W. G. Wiswell	15 25	
Vitrerie, $1.75; réparations aux lampes, $6. J. E. Taylor	7 75	
Peinture, huile, vernis, etc., Brown et Welsh	7 55	
Barils de chaux, $2; réparations aux brouettes, $1.74, W. Brown	3 74	
Réparations à l'horloge, J. C. Johnston	2 50	
Ferronnerie, P. Walsh	1 35	
Déchets et peinture, Wm. Robertson	2 98	
Enlèvement de la neige, 8 jours, J. Dunn	10 00	
Cadenas et clefs, C. W. Davis	1 00	
Services, Sydenham Howe	50 00	
		166 35
Entrepôt de vérification, Halifax—		
Loyer, 12 mois, jusqu'au 1er avril 1887, D. Falconer	1,000 00	
Taxes, cité d'Halifax	384 00	
Réparations, J. Monaghan	90 00	
Tubes acoustiques, T. J. Campbell	15 00	
Ferronnerie, $3.15; échelles, $18.05; brosses, $6.25, Taylor et Cie	27 45	
Fret, J. Meaghar	10 20	
		1,526 65
Douane, Pictou—		
Verre poli, Brennan et Brown	2 84	
Charriage de terre, D. McDonald	2 00	
Arbres, W. McMaster	3 75	
Réparations, L. McIsaac	3 75	
Inspecteur, à $75 par mois, W. J. Lorran	25 00	
		37 34
Station de la quarantaine, Sydney—		
1 armoire, J McDonald	40 00	
Réparations aux égoûts, A. McInnis	51 00	
Commis des travaux, 15 jours, à $2.50, D. M. Curry	37 50	
		128 50
Bureau de poste de Truro—		
Peinture et brosses, Chambers, Turner et Cie	12 65	
Vitrerie, Spencer Frères	8 10	
Échelles, W. E Logan, $6; bidons à l'huile, J. Nolan, $3.25	9 25	
Réparations à la porte, J. McDonald	1 00	
		31 00
Edifices fédéraux, Charlottetown, loyer, 1 année, banque de la N.-Ecosse		2,000 00
A reporter		4,222 96

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		4,222 96
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES PUBLICS—PROVINCES MARITIMES—*Fin.*		
Bureau de poste, Chatham—		
1 poêle, Robb Frères	31 08	
Réparations aux portes, G. Cassady	2 00	
do balances, A. C. McLean	1 10	
		34 18
Bureau de poste, Fredericton, couvrir les escaliers, A. Mitchell		11 68
Bureau de poste, Moncton—		
Mobilier, Peters Frères	39 00	
Droit d'entrée dans l'égout, ville de Moncton	20 15	
Allumettes et blanc de céruse, Sumner et Cie	28 36	
Régulateur, D. R. McElwin	28 00	
		115 51
Bureau de poste, Portland—		
1 coffre de sûreté, A. Armstrong	180 00	
Loyer, R. Visart de Bury	130 90	
		310 90
Bureau des examens du service civil, Saint-Jean—		
Laver les châssis, Eliza Hayes	5 00	
Réparations au pupitre, H. J. D. Howe	1 00	
		6 00
Douane, Saint-Jean—		
Mobilier, H. J. D. Howe	113 40	
Loyer, corporation de Saint-Jean	22 00	
Enlèvement de cendre, J. Porter	21 00	
		156 40
Hôpital de la marine, Saint-Jean, répar. et changements, Campbell et Harris		15 00
Bureau de poste, Sussex—		
Réparations, J. Ashill	4 95	
1 pot à feu, $2 35; 1 brosse, 75c, Emerson et Fisher	3 10	
		8 05
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		71 04
		4,951 72
RÉPARATIONS AUX ÉDIFICES—MANITOBA ET TERRITOIRES DU N.-O.		
Abri des immigrants, Battleford, commis des travaux, A. F. Berthiaume		100 00
Bureau d'enregistrement, Battleford—		
Entreprise et matériel, S. Morin	1,129 60	
Peinturage et tapissage, T. Clouster	144 90	
		1,274 50
Bureau de poste, Medicine-Hat, réparations, J. E. Gelley		10 25
Palais de justice, Régina—		
Glace, $2; charriage, $4, E. Hall	6 00	
Eau	9 40	
		15 40
Bureau des terres fédérales, Régina, mobilier, R. H. Williams		10 00
Pénitencier de la Montagne-de-Pierre, loyer pour 1 mois, J. R. McKilligan		50 00
Bureau de l'architecte et commis des travaux, Winnipeg—		
Dépenses imprévues, D. Smith	257 62	
Papeterie, R. Richardson	92 10	
Loyer, 8 mois à $40 par mois, M. A. Smith	320 00	
Loyer de téléphone, Cie de téléphone Bell	50 00	
2 pupitres, à $25, Wishart et Bishop	50 00	
Réparations et peinturage, A. Morris	10 00	
Papeterie, McIntyre Frères	18 50	
		798 22
Bureau de poste, Winnipeg—		
Loyer du bureau de l'inspecteur, S. A. Bowbotham	240 00	
39 vgs. tapis de Brux., à $1.25; 1 tapis de pied, $5.50, Cie de la B. d'Huds'n.	54 25	
		294 25
Douane, Winnipeg—		
32 vgs. tapis de Brux., à $1.25; 1 tapis de pied, $5, Cie de la Baie-d'Hudson.	45 00	
Linoleum, à $1.25, Cie de la Baie-d'Hudson	37 80	
		82 80
		2,635 42

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Réparations aux édifices publics—Colombie-Britannique.		
Douane, Nanaïmo—		
1 coffre de sûreté de Hall, département des chemins de fer et canaux	200 00	
Fret et transport du coffre de sureté	5 00	
Faire des clefs, J. Burnsley	1 50	
Transport du coffre de sureté du bur. de l'agent du gouv., W. McDonell.	8 00	
		214 50
Douane, New-Westminster, réparations, H. Hoy		23 00
Bureau des terres fédérales, New-Westminster—		
Réparations, emballage, charriage et quaiage sur mobilier, J. Sehl	26 00	
Poêle, $16; tuyau, 50c.; zinc, $1.75, E. S. Schoullar	18 25	
		44 25
Bur. de l'insp. des pêcheries, New-Westm., mobilier, Argyle, Campbell et Cie		75 00
Bureau de poste, New-Westminster—		
Enlever les cendres, R. A. McMorin	6 00	
Réparations, H. Hoy	6 50	
Réparations de la toiture, E. S. Schoullar	30 00	
		42 50
Douane, Victoria, réparations des serrures		2 00
Bureau de poste, Victoria—		
Bois de service et travail, Smith et Clarke, $199.07; J. P. Burgess, $338.19	537 26	
Peinturage, R. Lettice	11 75	
do et vitrage, Jos. Sears	3 25	
Vitrage, $3; réparations des serrures, 75c, Royal City Planing Mills	3 75	
Réparations des voûtes, J. Butler	10 00	
		566 01
		967 26
Sommaire des réparations et mobilier.		
Edifices d'Ottawa (page 611)	144,000 63	
Rideau Hall (page 612)	29,550 71	
Edifices publics, Ontario (page 614)	3,655 57	
do Québec (page 616)	9,312 98	
do provinces maritimes (page 617)	4,951 72	
do territoires du Manitoba et du Nord-Ouest (page 617)	2,635 42	
do Colombie-Britannique (page 618)	967 26	
		195,074 29
Quarantaine et édifice des immigrants.		
Abri des immigrants, Victoria—		
Peinturage à l'entreprise, W. R. Nichols	280 00	
Bois de service, W. P. Sayward	60 98	
Mobilier, Muirhead et Mann	39 75	
Réparations, J Bullen	54 25	
Charpentiers, à $3.25 et $3.50 par jour	282 13	
Main-d'œuvre, 11 jours	22 60	
Ferronnerie, E G. Prior et Cie	10 87	
Usage de chalan, Joseph Spratt	8 75	
Halage de chalan, T. Phiny	3 00	
Attelage, Wm. Tyler	11 50	
Charriage, John Porter	4 00	
Gardien, J. P. Lewis	50 00	
Lavage et nettoyage, Mme S. A. Smith	10 00	
Dépenses imprévues	8 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	15 00	
		861 33
Abri des immigrants, Birtle Mountain—		
Wm. Henderson, voyage, $2.60; subsistance, 1 journée, $3.50		6 10
Abri des immigrants, Qu'Appelle—		
D. Smith, voyage, $19; subsistance, 3 jours, $10.50		29 50
		896 93

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
TERRAINS, ÉDIFICES PUBLICS, OTTAWA.		
Edifices d'Ottawa—		
N. Robertson, surintendant des trav., 365 jours, à $3, $1,095; voyage, $89..	1,184 00	
Jardiniers, à $1.40, $1,607.20; à $1.25, $2,024.64	3,631 84	
Journaliers, à $1.25	4,153 68	
Charpentiers, à 20c. par heure, $408; à $1 par jour, $238	646 00	
Louage de cheval, à 22½c. par heure, $656.11; à $2 par jour, $647	1,303 11	
John Graham, gazonner 815 vgs., à 15c.; gazonner 240 vgs., à 15c	158 25	
Gravois, 175 voitures, à $1.50, Fergus O'Connor	262 50	
Arbres, 27 à $1, Paul Lecompte	27 00	
Engrais, 205 voitures, à 40c; 60 voitures à 50c	112 00	
Plantes, 392, C. Chown	250 00	
Graines, Wm. Ewing et Cie	84 80	
Graines et plantes, P. Henderson	71 27	
Plantes et fleurs, C. Scrim	38 00	
Graines, R. et J. Farquhar	26 05	
Pots à fleurs, 2,350, James Mooney	43 47	
Livres, R. Uglow	16 00	
Pelles en bois, 3, à $9, A. Foisy	27 00	
Huile et balais, Blyth et Kerr	9 25	
Ouvrage de forgeron, Geo. Bailey	61 24	
Bois de service, 1,350 pieds, à $16, Perley et Pattee	21 60	
Parc de la côte du Major—		12,127 06
Jardinier en chef, à $1.75, L. Garello	661 50	
Jardiniers, à $1.40 et $1.50 par jour	946 40	
Journaliers, à $1.25 par jour	3,441 06	
Briqueteurs, à $2.50 par jour	45 00	
Charpentiers, à $2.00 par jour	154 00	
Louage de cheval, à $2.00 par jour	850 00	
Pelleter la neige, à $1.25 do	18 75	
Graines, Wm. Ewing et Cie	117 65	
Plantes et fleurs, Charles Scrim	100 60	
do The Dingée & Cinard Co.	63 50	
do Rawley et Robinson	46 80	
Boyau et accouplements, Jos. R. Esmonde	69 75	
Ferronnerie, Blyth et Kerr	3 00	
Fonte, McFarlane Frères	39 71	
Ferronnerie, Thos. Birkett	146 84	
Tôle galvanisée et ferronnerie, A. Foisy	97 70	
Forgeage, M. P. Boileau	39 60	
Vitres, peinture et huile, J. B. Duford	67 42	
Casseurs de pierre, à $3.40 la toise	1,247 44	
Charriage de pierre, à $3.00 la toise	1,330 30	
Pierre, 354 toises, à $1.75, Richard Lester	619 50	
do 3¾ do 1.75, B. Lambert	6 57	
Briques réfract., 250, à $35; arg. réfract., 2 sacs, à $3.50, McRae et Cie..	15 75	
Briques, 4,000, à $10 par mille, John Graham	40 00	
Brouettes, Louis Brunette	12 00	
Pots à fleurs, F. L. Frappier	75 46	
Engrais, 19 voitures, à $1, Jos. Desjardins	19 00	
Tuyau en fer pour approvisionnement d'eau, corporat. de la cité d'Ottawa	523 81	
Approv. d'eau, 6,492.72 galls., à 12c. par M., do	77 91	
Bois de service, planche et châssis, Beaudet et Cie	308 00	
Bois de service, Perley et Pattee	108 08	
Bardeaux, 4,500, à $2.50 par mille, T. W. Currier	11 25	
Fret, payé par L. Garello, $4.54; par A. G. Kingston, $9.90	14 44	
		11,318 79
Total, terrains, édifices publics, Ottawa		23,445 85
ENLÈVEMENT DE LA NEIGE.		
John Bruce—		
Enlever la neige des chemins, escaliers et trottoirs, à l'entreprise	645 00	
Journaliers supplémentaires, à $1	179 50	
Louage de cheval, à $1.50	70 50	
		895 00
A reporter		895 00

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		895 00
ENLÈVEMENT DE LA NEIGE—*Fin.*		
Enlever la neige, Rideau Hall, A. C. Hunter		495 00
Main-d'œuvre, enlever la neige de la glacière, à $1.25 par jour		754 39
Louage de cheval do do 2.00 par jour		94 00
Main-d'œuvre, enlever la neige, pour déposer de la pierre, à $1.25		622 51
do do de l'atelier et la maison de pompe, à $1.25		387 58
Louage de cheval, do do do 2.00		89 75
Journaliers, à $1.25 par jour		185 64
Enlever la neige des trottoirs sur la propriété du gouvernement		184 39
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		60 30
		3,768 56
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS, OTTAWA.		
3 aides-mécaniciens, 12 mois, à $55, H. Spence, T. Daly, D. Smillie	1,980 00	
3 chauffeurs, 8 mois, à $45.62; 4 mois, à $48, J. Yelland, M. Gallagher, M. Costello	1,670 88	
1 chauffeur, 8 mois, à $45 62; 3 mois, à $48, J. Laframboise	508 96	
3 chauffeurs, 4 mois, à $45.62; 4 mois, à $48, J. Roy, G. McDonald, N. Martin	1,123 44	
Chauffeur, 5 mois, à $45.62; 4 mois, à $48 D. Long	420 10	
do 7 mois, 14 jours, à $37 50, G. Paris	279 44	
do 4 mois, moins 1 jour, à $45 62; 4 mois, à $48, A. Ross	372 96	
do 3½ mois, à $45 62; 3 mois, à $48, A. Ross	303 67	
do 7 mois, moins 1 journée, à $37 50, J. B. Demers	261 25	
do 5 mois, moins 3 jours, à $45.62, Wm. Jenkins	223 68	
do 5 mois, à $45.62, W. G. Thomson	228 10	
do 2 mois, à $45.62; 3 mois, à $48, J. Little	235 24	
do 4 mois, à $45.62, Geo Hill	182 48	
do 4 mois et 14 jours, à $45.62; 3 mois, à $48, J. Hennessy	347 08	
3 scieurs de bois, 7 mois et 14 jours, à $37.50, C. Choquette, E. Rhéaume, T. O'Connor	838 29	
Scieur de bois, 13 mois, à $45.62, A. Patterson	593 06	
do 3 mois, à $37.50, Geo. Turner	523 08	
do 7 mois et 7 jours, à $37.50, C. Turgeon	270 97	
do 7 mois, moins 1 journée, à $37.50, A. McKillop	261 25	
do 6 mois, à $37.50, M. Champagne	225 00	
Cheval et voiture, 12 mois, à $65, D. Goode	780 00	
do à $2.25 par jour, A. Villeneuve	266 62	
John Heney, approvisionnement de bois, à l'entreprise depuis 1885—		11,895 55
Bois mêlé, 8,625·102 cordes, à $4 75	40,972 54	
do un trait, 131·5 cordes, à $6	789 00	
do deux traits 60 cordes, à $6.50	390 00	
Erable, 3,041·42 cordes, à $4.95	15,055 04	
Bois mou, 132·64 cordes, à $2.75	364 37	
Bois, 10 cordes, à $6, approvisionn. pour la salle de garde, Rideau Hall	60 00	
	57,630 95	
Payé en 1885-86, $25,140; drawback, $1,000.95	26,140 95	
		31,490 00
G. W. McCullough—		
Houille, 60 tonnes, à $6.25	375 00	
Houille de Vale, 450·03 tonnes, à $6.24	2,809 77	
Houille, 75·08 tonnes, à $6	450 51	
		3,635 28
Cie du gaz d'Ottawa—		
Coke p. le bur. de poste de la cité, 247 chaldrons, à $3; 1 chaldron, à $3.50	744 50	
Coke pour le Musée Géologique, 45 chaldrons, à $3	135 00	
Coke pour les édifices d'Ottawa, 30 chaldrons, à $3	90 00	
Coke pour la cour Suprême, 10 chaldrons, à $3	30 00	
Coke pour la salle de garde, Rideau Hall, 2 chaldrons, à $3.50	7 00	
Loyer d'un hangar à houille, 1 année, jusqu'au 30 juin 1887	200 00	
		1,206 50
Houille, 4·03 tonnes, à $7.50, G. F. Thomson		30 25
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		181 94
		48,439 52

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
GAZ POUR LES ÉDIFICES PUBLICS, OTTAWA.		
Cie du Gaz d'Ottawa.—		
Édifices publics d'Ottawa, 6,706,000 pds., à $3		20,118 00
Affaires des Sauvages, rue Wellington, 72,400 pds., à $3	217 20	
do do gazomètre	3 60	
		220 80
do bloc Durie, 7,400 pds., à $3	22 20	
do do gazomètre	2 80	
		25 00
Ministère des postes, au-dessus de la banque d'Ottawa, 77,900 pds., à $3	233 70	
do do gazomètre	6 00	
		239 70
Musée géologique, 307,900 pds., à $3	923 70	
do gazomètre	7 00	
		930 70
do 44,600 pds., à $3	133 80	
do gazomètre	3 60	
		137 40
Bureau de poste de la cité, 756,900 pds., à $3	2,270 70	
do gazomètre	7 50	
do loyer pour 2 réverbères, à $15 par trimestre	60 00	
		2,338 20
Rideau Hall, loyer pour 8 réverbères, à $50 par trimestre	200 00	
do 5 nouveaux globes	15 00	
		215 00
		24,224 80
Ottawa Electric Co.—		
Eclairer la rue Wellington, du 21 déc. au 30 juin, à $800 par an		421 92
Total, gaz, édifices publics d'Ottawa		24,646 72
EAU—ÉDIFICES PUBLICS, OTTAWA.		
Fournie par la corporation d'Ottawa—		
Edifices des départements, de la cour suprême, des postes, douane, salle d'exercices, musée géologique et Rideau Hall, à $12,000 par année, à l'entreprise		12,000 00
Edifices des départements (nouveau bloc), 2 trimestres, à $50.25	100 50	
do do 2 do 87.75	175 50	
		276 00
Ministère des postes, banque d'Ottawa, 4 do $22		88 00
Affaires des Sauvages, bloc Lee, 4 do $14.75		59 00
Minist. de l'intérieur, Victoria Chambers, 4 do $8	32 00	
do bloc Durie, 4 do $7.75	31 00	
		63 00
Exposition des pêcheries, Victoria Hall, 4 do $16.50		66 00
Douane (entrepôt de vérification) 4 do $8		32 00
Arrosage des rues, 5,885·6 pds. de façade à 5c. le pd		294 28
Total, eau—édifices publics d'Ottawa		12,878 28
COMBUSTIBLE ET ÉCLAIRAGE—RIDEAU HALL.		
Gouverneur général, allocation pour l'année		8,000 00
SERVICE DU TÉLÉPHONE.		
Ministère de l'intérieur—		
Bureau et résidence du ministre, 12 mois	112 50	
do sous-ministre, 4 mois	33 35	
Bureau du directeur des arpenteurs, 6 mois	32 50	
Bureau et magasin de la police à cheval	35 00	
Résidence du contrôleur de la police à cheval	6 60	
		219 95
A reporter		219 95

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		219 95
Service du téléphone—*Fin.*		
Conseil privé—		
Résidence de J. J. McGee, 12 mois	62 80	
do du secrétaire, 1 mois et 28 jours	5 75	
		68 55
Ministère des finances—		
Bureau et résidence du ministre, 12 mois	24 80	
do do sous-ministre, 12 mois	112 70	
Résidence de l'inspecteur des finances, 6 mois	22 19	
		159 69
Département des travaux publics—		
Résidence du secrétaire, 12 mois	33 56	
Hôtel du gouvernement, surintendant des travaux, 6 mois	22 87	
Residence de l'ingénieur mécanicien et de l'aide, 10 mois et 8 jours	59 85	
Bureau de l'architecte en chef, 12 mois	63 75	
do du surintendant des travaux de la riv. Ottawa, 7 mois et 10 jours	94 70	
		274 73
Ministères des chemins de fer et canaux—		
Bureau du comptable, 12 mois	51 70	
do ministre, 6 mois	11 65	
do et résidence de l'ingénieur en chef, 12 mois	100 00	
		163 35
Ministère du revenu de l'intérieur—		
Résidence du ministre, 12 mois	79 45	
Bureau do 1 mois et 22 jours	5 00	
do et résidence du secrétaire, 12 mois	27 55	
		112 00
Ministère de la milice ot de la défense—		
Bureau du ministre, 4 mois	18 95	
do et résidence de sir F. Middleton, 12 mois	76 74	
do do du sous-ministre, 6 do	35 34	
Magasin militaire, bassindu canal, 12 mois	118 50	
		249 53
Ministère de l'agriculture—		
Bureau du ministre, 6 mois	12 10	
Résidence du secrétaire, 8 mois	23 94	
Bureau du do 6 do	71 20	
		107 24
Ministère des postes —		
Bureau du ministre, 1 mois et 10 jours	3 90	
Surintendant de la division des mandats-poste, 12 mois.	68 85	
Division des mandats-poste, 12 mois	33 55	
Bureau de poste de la cité, 12 mois	10 20	
		116 50
Ministère de la justice—		
Bureau et résidence du ministre, 12 mois	53 25	
do de la police fédérale, 12 mois	85 00	
Ministère de la marine—		138 25
Bureau et résidence du ministre, 2 mois	7 30	
do do ministre, 12 mois	64 85	
Ministère du secrétaire d'Etat—		72 15
Bureau et résidence du ministre, 12 mois	78 85	
Chambre des messagers, 1 mois et 21 jours	5 75	
Chambre des Communes—		84 60
Bureau de l'Orateur, 12 mois	44 50	
Bureau du messager en chef, 12 mois	11 65	
do de distribution, 12 mois	79 80	
Bureau du gouverneur général—		135 95
Embranchement et ligne privée, 12 mois		119 15
Sénat—		
Bureaux des impressions et des *Débats*, 12 mois		63 00
Bureau de l'auditeur général	54 10	
Résidence do	18 35	
		72 45
Instruments installés, exposition des Indes et de Colon., Consolidated Tel. Co.		131 52
		2,288 61

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Mécaniciens, chauffeurs et gardiens.		
Ontario :—		
Amherstburg, bureau de poste	400 03	
Barrie do	399 96	
Belleville do	600 00	
Berlin do	400 03	
Brantford do	600 00	
Brockville do	400 03	
Chatham do	849 96	
Clifton do	399 96	
Cobourg do	345 00	
Cornwall do	365 04	
Galt do	308 85	
Guelph do	399 96	
Hamilton, édifices publics	854 72	
Kingston, collège militaire	1,440 00	
do pénitencier	779 15	
London, douane	999 99	
do bureau de poste	570 00	
Orangeville, bureau de poste	316 63	
Port-Hope do	399 96	
Stratford do	650 00	
Sainte-Catherine do	399 96	
Saint-Thomas do	399 96	
Toronto, douane	695 95	
do entrepôt de vérification	786 00	
do bureau du revenu de l'intérieur	665 00	
do bureau de poste	1,239 50	
Windsor, do	1,000 03	
		16,665 67
Québec :—		
Montréal, douane	1,220 00	
do salle d'exercice	502 50	
do entrepôt de vérification	925 00	
do bureau du revenu de l'intérieur	720 00	
do bureau de poste	1,007 48	
Québec, citadelle, quartier général	46 25	
do bureau des inspecteurs-mesureurs de bois	382 50	
do entrepôt de vérification	900 00	
Sherbrooke, bureau de poste	399 96	
Sorel do	309 96	
Saint-Jean do	337 42	
Trois-Rivières, douane	699 98	
do bureau de poste	367 84	
		7,818 89
Nouvelle-Ecosse :—		
Amherst, bureau de poste	266 64	
Antigonish do	15 00	
Baddeck do	104 46	
Halifax, édifices fédéraux	2,234 46	
do entrepôt de vérification	183 32	
do pénitencier	450 00	
New-Glasgow, bureau de poste	266 67	
Truro do	400 03	
Windsor do	366 63	
Yarmouth do	199 98	
		4,487 19
Ile du Prince-Edouard :—		
Charlottetown, édifices fédéraux	1,523 96	
Summerside do	433 37	
		1,957 33
Nouveau-Brunswick :—		
Frédericton, bureau de poste	399 96	
Moncton do	399 96	
Newcastle do	299 97	
Portland do	45 00	
Saint-Jean, douane	1,645 04	
A reporter	2,789 93	30,929 08

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	2,789 93	30,929 08
MÉCANICIENS, CHAUFFEURS ET GARDIENS—*Fin.*		
Nouveau-Brunswick—Fin.		
Saint-Jean, pénitencier	450 00	
do bureau de poste	1,212 50	
Saint-Stephens, bureau de poste	145 83	
Sussex do	399 96	
Woodstock do	433 34	
		5,431 56
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest :—		
Winnipeg, bureau de poste	541 50	
Battleford, résidence du lieutenant-gouverneur	75 00	
Régina, palais de justice	405 00	
do prison et asile des aliénés	135 00	
		1,156 50
Colombie-Britannique :—		
Nanaïmo, bureau de poste	550 00	
New-Westminster, bureau de poste	650 00	
		1,200 00
Total		38,717 14
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS.		
Amherstburg, bureau de poste—		
Houille, 35 tonnes, à $6, J. G. Mullin		210 00
Bois, 5 cordes, à $3 ; 2, à $4, A. Wilcox		23 00
Barrie, bureau de poste—		
J. J. Johnston—		
Houille, 50·08 tonnes, à $6.65, $333 ; 4 cordes de bois à $3	345 00	
Houille, 9½ tonnes, à $7 ; mise en sacs et charriage, $5.25	71 75	
		416 75
Enlever la cendre, 8 charges, à 50c., Geo. Ottaway		4 00
Belleville, bureau de poste—		
Houille. 55 tonnes, $5.15, Downey et Preston		283 25
Bois, $15.50 ; enlever la cendre, $9, C. D. Fuller		24 50
Transporter 11 charges de houille, à 50c., C. D. Fuller		5 50
Berlin, bureau de poste—		
Houille, 34·23 tonnes, à $5.40, Kloepfer et Richardson		184 83
Bois, 7 cordes, à $5 75 ; 1, à $4.50, Shantz Frères		44 75
Brantford, bureau de poste—		
Houille, 61·36 tonnes, à $5.75, Thomas Elliott		352 79
Bois, 1 corde, à $3.50, John Mann et Fils		3 50
Enlever la cendre, 8 charges, à 38c., John Miller		2 10
Brockville, bureau de poste—		
Central Canadian Coal Co.—		
Houille, 50 tonnes, à $5.60	280 00	
Bois, 3 cordes, à $2.50 ; 7½, à $2.75 ; 1, à $2.25 ; 7, à $3	51 38	
		331 38
Bois, 2 cordes, à $2.75, G. M. Beecher		5 50
Chatham, bureau de poste		
J. L. Scott—		
Houille, 50·195 tonnes, à $7	351 37	
Bois, à $4.75 la corde	19 00	
		370 37
Cobourg, bureau de poste—		
Houille, 10 tonnes, à $6 25, A. Holmes		62 50
Cornwall, bureau de poste—		
Houille, 50 tonnes, à $5 65, Grant et Conroy		282 50
Bois, à $3.93 la corde, P. Denny		15 72
Enlever la cendre, P. Rooky		2 50
Gananoque, douane—		
Houille, 25 tonnes, à $5.20, Cie Rathbun		130 00
Galt, bureau de poste—		
Houille, 50 tonnes, à $5 90, John Malcolm		295 00
A reporter		3,050 44

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		3,050 44
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS—*Suite.*		
Bureau de poste, Guelph—		
Blocs de cèdre, 1 corde, McCandless, McQueen et Cie		4 00
Douane, Hamilton—		
Houille, 6 8 tonnes, à $6, Thos. Myles et Fils		40 80
Bois, 3 cordes, à $6; bois mou, 5¼ cordes, à $3.75; ½ corde, $2.50, John McKenzie		42 25
Entrepôt de vérification, Hamilton—		
Thomas Myles et Fils—		
Houille, 14·23 tonnes, à $5·75	81 81	
Houille, 2 5 tonnes, à $6	15 00	
		96 81
Transporter 3 voyages de cendre, à 60c, John Meagher		1 80
Bureau de poste, Hamilton—		
Thomas Myles et Fils—		
Houille, 48·672 tonnes, à $6	292 03	
Houille, 156·47 tonnes, à $5·75	899 71	
Bois, 4 cordes, à $6	24 00	
		1,215 74
Bois, 2 cordes, à $6, W. Nicholson		12 00
Charriage de houille, R Gardiner		3 00
Enlever la cendre, Wm. Carless		40 00
Douane, Kingston—		
Breck et Booth—		
Houille, 3½ tonnes, à $6; 21 tonnes, à $5.50	136 50	
Houille, 21 tonnes, à $5.74	120 54	
Bois, 3½ cordes, à $6; ½ corde de bois mou, $1.45	22 45	
		279 49
Bois, 29½ cordes, à $5, E. Williams		147 50
Bureau de poste, Kingston—		
Breck et Booth—		
Houille, 2 tonnes, à $6; 1 tonne, à $5.50	17 50	
Houille, 25 tonnes, à fournaise, à $5.74; 25 tonnes, à grille, à $5.74	287 00	
		304 50
Douane, London—		
John Mann et Fils—		
Houille, 98·202 tonnes, à $6; 15·447 tonnes, à $6·20	684 99	
Bois, 2 cordes, à $5.50	11 00	
Bois, 2 cordes de blocs, à $5 65; 2, à $6.20	23 70	
		719 69
Bois, 2½ cordes, à $6; 1, à $5.50; houille, 1 tonne, à $5.88, Bowman et Cie		26 37
Durand et Moore—		
Examiner la houille, 2 jours, à $10 par jour	20 00	
Exécution du contrat	4 00	
		24 00
Bureau de poste, London—		
John Mann et Fils—		
Houille, 95·566 tonnes, à $6	573 40	
Bois, 4 cordes, à $6; 3 cordes, $15.67; 4 cordes, pin, $15.50	55 17	
Durand et Moore—		628 57
Examiner la houille, 2 jours, à $10.	20 00	
Exécution du contrat	4 00	
Bureau de poste, Niagara-Falls—		24 00
Houille, 50 tonnes, à $5.30, Z. B. Lewis		265 00
Bois, 12 cordes, à $6, Jacob Fry		72 00
Bureau de poste, Orangeville—		
Houille, 30·29 tonnes, à $7.50, Kenny et Decatur		227 18
Bois, John Pinkney		8 75
Bureau de poste, Port-Hope—		
Wright Frères—		
Houille, 50 tonnes, à $5.25	262 50	
Bois, 1 corde	3 50	
		266 00
Bois, 1 corde, J. A. Brown		4 00
A reporter		7,503 89

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		7,503 89
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS.		
Bureau de poste, Sainte-Catherine—		
Houille, 40·805 tonnes, à $4 80, E C. Rogers		195 86
Bois, 6 cordes, à $3.50, Mme G. Burch		21 00
Enlever les cendres, James Facer		3 50
Bureau de poste, Stratford—		
Houille, 45·41 tonnes, à $5.75, M. F. Goodwin		261 12
Bureau de poste, Saint-Thomas—		
Houille, 65 004 tonnes, à $6, J. Griffin		390 02
Douane, Toronto—		
P. Burns—		
Houille, 111·161 tonnes, à $6	666 97	
Bois, 10¼ cordes, à $6 ; 4½, à $5	85 50	
		752 47
Entrepôt de vérification, Toronto—		
P. Burns—		
Houille, 77·85 tonnes, à $6	467 10	
Bois, 2½ cordes, à $5 ; 4½, à $5	29 00	
		496 10
Bureau du revenu de l'intérieur, Toronto—		
P. Burns—		
Houille, 62·47 tonnes, à $6 ; 7 tonnes, à $5.75	415 07	
Bois, 6 cordes, à $6 ; 2, à $5 50 ; 2, à $5	57 00	
		472 07
Bureau de poste, Toronto—		
P. Burns—		
Houille, 124·835 tonnes, à $6	749 01	
Bois, 29¼ cordes, à $6 ; 2, à $5.50 ; 2, à $5	198 00	
		947 01
Bureau de poste. Windsor—		
J. et T. Hurley—		
Houille, 8·395 tonnes, bitumineuse, à $3.08	25 85	
do 68 tonnes. à $5.25 ; 2 tonnes, à $6.75	370 50	
Bois, 6 cordes, à $4.50 ; 4, à $5 ; sciage, $2	49 00	
		445 35
Bureau du revenu de l'intérieur, Wolfe—		
Houille, 7 tonnes, à $6, Breck et Booth		42 00
Bureau des inspecteurs-mesureurs de bois, Québec—		
Houille, 6 tonnes, à $7, Robt Borland et Cie		42 00
Bureau de poste, Hull—		
Houille, 10 tonnes à $7 ; 11 tonnes, à $7.25, McRae et Cie		149 75
Bois, 3 cordes, à $2.50, Jos. Tremblay		7 50
Douane, Montréal—		
F. Robertson—		
Houille, 175·245 tonnes, à $5.55	972 60	
do 6·635 tonnes, à $6	39 81	
Bois, 28 cordes, à $7 ; 46½, à $6	475 00	
		1,487 41
Entrepôt de vérification, Montréal—		
Houille, 310·295 tonnes, à $5 55, F. Robertson		1,722 10
Bureau de poste, Montréal—		
Jos. O'Brien—		
Houille, 157 615 tonnes, à $5.50	866 88	
Bois, 4 cordes, à $7.25 ; enlever de la cendre, $15	44 00	
		910 88
Bois, 8 cordes, à $7 ; sciage, $5, Owens Frères		61 00
Soin et réparations à la fournaise, R. Mitchell		117 20
Edifice du revenu de l'intérieur, Montréal—		
Houille, 45·595 tonnes, à $5.50, Jos. O'Brien		250 77
Citadelle de Québec—		
G. M. Webster et Cie—		
Houile, 8¼ tonnes, à $7 ; 2 chaldrons, à $8.50	74 75	
Charriage et main-d'œuvre	15 27	
Bois, 10 cordes, à $6 ; charriage, $8 ; sciage, $10	78 00	
		168 02
A reporter		16,447 02

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		16,447 02
Chauffage des édifices publics—*Suite.*		
Douane, Québec—		
Bois, 60 cordes, à $5; 15, à $4.75, Léon Laisné		371 25
Houille à grille, 115 tonnes, à $4.49, Robt. Borland et Cie		516 35
G. W. Webster et Cie—		
Houille, 43·335 tonnes, à $5.99	259 60	
Main-d'œuvre, délivrer 43¼ tonnes	8 00	
		267 60
Entrepôt de vérification, Québec—		
Houille, 15·848 tonnes, à $5.50, G. M. Webster		87 17
do 100 tonnes, à $4.39, R. Borland et Cie		439 00
Hôpital de la marine, Québec—		
Houille, 40 tonnes, à $4.49, R. Borland et Cie		179 60
Bois, 275 cordes, à $3.40, A. Borke		935 00
Charrier et corder 275 cordes, à 65c., L. Lessard		178 75
Bureau de poste, Québec—		
Houille, 40 tonnes, à $4.39, Robert Borland		175 60
Maxime Hudon—		
Bois, 15 cordes, à $5.10; 5 cordes de pin, à $3.25	92 75	
Sciage et charriage, $46.05; enl. de la houille et de la cendre, $30.70	76 75	
		169 50
Bureau de poste de Sherbrooke—		
Houille, 35.68 tonnes, à $6.55, Lucke et Mitchell		233 73
Bois, 8 cordes, à $3.75; balais, $3.70, B. Murray		33 70
Enlever de la cendre, T. Rawson		2 50
Bureau de poste de Sorel—		
Houille, 50 tonnes, à $6, T. Lacouture		300 00
Bois, 3 cordes, à $5, P. Bellefeuille		15 00
Scier du bois, J. Brouillard		4 00
Bureau de poste de Saint-Jean—		
Bissett et Donaghy—		
Houille, 28 tonnes, à $5	140 00	
do 3 do à $6; bois, 3 cordes, à $4	30 00	
		170 00
Douane, Trois-Rivières, houille, 50·965 tonnes, à $6, Z. Marchand		305 79
Bureau de poste, Trois-Rivières—		
Z. Marchand—		
Houille, 25 tonnes, à $6	150 00	
Bois, 6½ cordes, à $3	19 50	
		169 50
Bois, 4 cordes, à $5, Joseph Godin		20 00
Bureau de poste d'Amherst—		
Houille, 51 tonnes, à $4.40, Cie houillère de l'Acadie		224 40
do 4·352 tonnes, à $3.80, J. L. Fillamore		16 54
do 2 chaldrons, à 5 50, W. F. Cutler		11 00
Bur. de poste, Antigonish, houille, 10.07 ton., $33.20; pes., 40c., R. L. McLean		33 60
Bureau de poste d'Arichat, houille, 12 tonnes, à $6.50, James Leblanc		78 00
Bureau de poste de Baddeck—		
Houille, 25 tonnes, à $3.25, John Donaldson		81 25
1 baquet à houille, marches en marbre, John McDonald		3 40
Edifices fédéraux, Halifax—		
Enlever de la cendre, John Daly		62 95
do Amos Flood		40 63
Houille, 154 84 tonnes, à $3.60, Cie houillère de l'Acadie		557 41
Réparer la fournaise, McDonald et Cie		6 60
Nettoyer les tuyaux, John Tolliner		2 50
Pénitenc. d'Halifax, houille, 5 chaldrons, à $5.25; charr., $6, S. Cunard et Cie.		32 25
Entrepôt de vérification d'Halifax, houille, 7½ tonnes, à $4, S. Cunard et Cie.		30 00
Bureau de poste d'Halifax, houille, 15 tonnes, à $4 35, S. Cunard et Cie		65 25
Bur. de p.. New-Glasgow, houille, 60.85 ton., à $2.80, Cie houill. de l'Acadie		170 37
Douane, Pictou—		
Noonan et Davies—		
Houille, 15 tonnes, à $6.50	97 50	
do à grille, 9 tonnes, à $3.50	31 50	
Main-d'œuvre pour entrer la houille	3 60	
		132 60
Bois mou, 1 voyage, John Waller		3 00
A reporter		22,572 81

2—40½**

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		22,572 81
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS—*Suite.*		
Hôpital de la marine, Pictou—		
Noonan et Davies—		
Houille, 9 tonnes, à $3.50	31 50	
Main-d'œuvre pour entrer la houille	1 35	
		32 85
Bureau de poste de Truro—		
Houille, 25 tonnes, à $3 50, Cie houillère de l'Acadie		87 50
Bois, 2 cordes, à $2.75, Sterns et Johnston		5 50
Bureau de poste de Windsor—		
Houille, 10·08 tonnes, à $4.50, Cie houillère de l'Acadie		45 36
do 5 do 4, Allan Haley		20 00
Bur. de poste, Yarmouth, houille, 56 tonnes, à $4.10, Cie houillère de l'Acadie		229 60
Edifices fédéraux, Charlottetown—		
Houille, 11·98 tonnes, à $6, Charles Lyons		71 90
do 167·857 do 3.40, Cie houillière de l'Acadie		570 71
Bois mou, James Maher		24 00
Enlever de la cendre, W. McCarthy		40 00
Charrier 35 tonnes de houille, à 35c., C. Cody		26 25
Bureau de poste de Montague, houille 11·34 tonnes, à $4.50, James McEvoy		51 12
Bureau de poste de Summerside—		
Richard Hunt—		
Houille, 30·48 tonnes, à $7	213 36	
do 6·37 do à $3·50	22 30	
		235 66
Bois mou, James Brazil		6 75
Bureau de poste de Bathurst, houille, 3 tonnes, à $5.50, John Crowley		16 50
Bureau de poste de Carleton, houille, 20.245 tonnes, à $5, Wm. L. Busby		101 22
Bureau de poste de Chatham—		
R. R. Call—		
Houille, 15 tonnes anthracite, à $7.90	118 50	
do 6 do Sydney 4.50	27 00	
Bois mou, 3 voyages, à 40c.	1 20	
		146 70
Bureau de poste de Frédéricton, houille, 51 tonnes, à $5.90, J. G. Gill		300 90
Bureau de poste et douane, Moncton—		
Houille, 56·9 tonnes, à $4.40, Cie houillère de l'Acadie		250 36
Bois, 2 cordes, Peters Frères		6 45
Bureau de poste de Newcastle—		
R. R. Call—		
Houille, 50·24 tonnes, à $7.90; 5·9 tonnes, à $4.50	423 46	
do à $4 par tonne	20 65	
Charriage de houille	4 05	
		448 16
Enlever la cendre et les rebuts, W. H. Lawlor		9 00
Bureau de poste de Saint-Jean—		
Houille, 15·885 tonnes, à $3.70, L. Busby		58 77
do 89·635 tonnes, fournaise, à $4.55, R. P. et W. F. Starr		407 84
Pénitencier de Saint-Jean, houille, 8 chaldrons, à $5.75, R. P. McGivern		46 00
Caisse d'épargnes, Saint-Jean—		
Houille, 4·985 tonnes, à $3.75, L. Busby		18 69
do 31·8 tonnes, à $4.60, R. P. et W. F. Starr		146 28
Douane, Saint-Jean—		
McGee Frères—		
Houille, 302·07 tonnes, à $4.61	1,392 54	
do 16·07 tonnes, à $3.85	61 87	
		1,454 41
Enlever la cendre, 140 voitures, à 20c., John Porter		28 00
Nettoyage de bureau, John W. Shaw		7 00
Hôpital de la marine, Saint-Jean—		
Houille, 2·025 tonnes, à $3.95, L. Busby		8 00
do 73·59 tonnes, à $4.74, R. P. et W. Starr		348 82
Bur. de poste, St-Stephen, houille, 40·265 tonnes, à $4, R. P. et W. F. Starr		161 06
Bureau de poste, Sussex, houille, 6·305 tonnes, à $6, R. P. et W. F. Starr		37 83
Bureau de poste, Woodstock, houille, 40·130 tonnes, à $7.13, W. L. Busby		286 12
A reporter		28,308 12

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		28,308 12
CHAUFFAGE DES ÉDIFICES PUBLICS—*Suite.*		
Prison et asile, Régina, houille, 15 ton., à $8, C. de houil. et de nav. du N.O.		120 00
Commis du bureau des travaux, Régina, houille, 5 tonnes, à $8 do ...		40 00
Palais de justice, Régina—		
Houille, 8 tonnes, à $8, Cie de houillère et de navig. du N.-O.		64 00
do 17·5375 tonnes, à $13.95, J. A. McCaul	244 65	
do 7·995 tonnes, à $13 50 do	107 93	
		352 58
Bureau de poste, Régina—		
Houille, 16.4625 tonnes, à $13.95, J. A. McCaul	229 65	
do 9·22 tonnes, à $13.50 do	124 46	
		354 11
do 6 tonnes, à $8, Cie houillère et de navigation du N.-O.		48 00
Bureau des terres fédérales, Winnipeg—		
Houille, 14 tonnes, à $7, Cie houillère et de navigation du N.-O.		98 00
do 44 do $10, Cie do transport du Canada		440 00
Bureau de poste temporaire, Winnipeg—		
Houille, 157 tonnes, à $7, Cie houillère et de navigation du N.-O.		1,099 00
Chauffage, (bur. de l'inspecteur du B.P.), 1½ mois, S. A. Rowbotham.		16 00
Bois, 2 cordes, à $5, J. G. Hargrave		10 00
Douane, Winnipeg—		
Houille, 25 tonnes, à $7, Cie houillère et de navigation du N.-O.		175 00
do 10 tonnes, à $8, do transport du Canada		80 00
Palais de justice de Prince-Albert, 1½ corde, à $4, E. Théroux		6 00
Douane, Nanaïmo—		
Houille, 5 tonnes, à $7, Thomas Inge		35 00
do 2 tonnes, à $7.75, Jos M. Wise		15 50
do 20 tonnes, à $4, Vancouver Coal & Mining Co		80 00
Charriage, 20 tonnes, à 75c., J. T. O'Brien		15 00
Enlever la cendre, Wm. Smith		12 00
Edifices publics, New-Westminster—		
Houille, 1 tonne, à $7.75; 2 tonnes, à $7.75, Jos. M. Wise		23 25
Enlever la cendre, James O'Halloran		22 00
do P. Collins		9 00
Douane, Victoria, 7 tonnes, à $6, Thomas Inge		42 00
Bureau de poste, Victoria—		
Houille, 25½ tonnes, à $8, Central Coal Yard	204 00	
do 6 tonnes, à $7.75 do	46 50	
		250 50
Enlever la cendre, Wm. Smith		36 00
Bureau des terres fédérales, houille, 6 tonnes, à $7.75, Jos. M. Wise		46 49
Département du télégraphe, 1 tonne, à $7 75		7 75
Primes pour assurance sur chaudières, Cie d'Inspection de chaudières.		980 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		738 27
		33,523 57
ECLAIRAGE DES ÉDIFICES PUBLICS.		
Bur. de poste, Barrie, 105,351 pds c. gaz, à $2.65 par M., C. du gaz de Barrie		279 18
do Belleville, 195,900 p. c. de gaz, à $2 p. M., C. du g., Belleville.		391 80
do Berlin, 646,600 pds c. de gaz, à $2.50 par M., C. du gaz, Berlin		161 65
do Brantford, 145,700 p c. de gaz, à $2 p. M., Alex. Finkle et Cie		291 40
do Brockville, 157,140 p. c de gaz à $2.50 p. M, C.G., Brockville		392 85
Edifices publics, Chatham, 105,498 pds cub. de gaz., à $2.25 par M., Cie du gaz de Chatham		237 37
Bur. de poste, Cobourg, 33,956 p. c de gaz, à $3 p. M., Cie du gaz, Cobourg		101 87
do Cornwall, 116,662 p.c. de gaz, à $2.25 p. M., C G, Cornwall..		262 49
do Clifton, 206⅝ galls de pétrole, à 25c., Cole et McMurray..		51 67
do Guelph, 149,675 p. c. de gaz, à $2 p. M, Cie du gaz, Guelph..		299 35
do Hamilton, 18,950 pds cub. de gaz, à $1.60 par M., Cie d'éclairage au gaz d'Hamilton		30 32
Bur. de poste, Hamilton, 727,575 p.c. de gaz, à $1.60 p. M., C. G., Hamilton.		1,164 12
Douane, Kingston, 19,250 pds cub. de gaz, à $2 par M., Cie du gaz, Kingston		38 50
Bur. de poste, Kingston, 120,605 pds cub. de gaz, à $2 par M. do ...		241 21
A reporter		3,943 78

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts	$ cts.
Report	....	3,943 78
ÉCLAIRAGE DES ÉDIFICES PUBLICS—*Suite.*		
Douane, London—		
119,600 pds. cubes de gaz, à $1.50 par M., Cie du gaz de London	179 40	
Eclairer la tour de l'horloge, à $25 par quartier	75 00	
		254 40
Bureau de poste, London, 461,866 p. c. de gaz, à $1.50 par M., C. g. de London	....	697 30
do Orangeville, 293½ galls. de gazoline, à 29c., Jos. Phillips	....	85 08
do Ottawa, 164,533 p. cub. gaz, à $3 par M., C. du gaz d'Ottawa	....	493 60
do Port-Hope, 90,020 p. c. gaz, à $2.50 p. M., C. g. de Port-Hope	....	225 05
do Sainte-Catherine, 106,900 pieds cubes de gaz, à $2.50 par M., Cie du gaz de Sainte-Catherine	....	267 25
do Stratford, 197,840 p. c. gaz, à $2.25 p. M., C. g. de Stratford	....	445 14
do Saint-Thomas, 182,497 pieds cubes de gaz, à $1.75 par M., Cie du gaz de Saint-Thomas	....	319 37
Douane, Toronto, 64,000 p. c. de gaz, à $1.25 par M., Cie du gaz de Toronto.	....	80 00
Entrepôt de vérification, Toronto, 12,408 pieds cubes de gaz, à $1.25 par M., Cie du gaz de Toronto	....	15 51
Edifices du revenu de l'intérieur, Toronto, 83,496 pds. cubes de gaz, à $1.25 par M., Cie du gaz de Toronto	....	104 37
Bureau de poste, Toronto, 1,728,896 p. c. g., à $1.25 p. M., Consumers' Gas Co.	....	2,161 12
do Windsor, 283,995 p. c. gaz, à $2.25 p. M., C. du g. de Windsor	....	638 99
do Hull, 76 gallons de pétrole, à 32c., Jos. St. Pierre	....	24 32
Douane, Montréal, 213,353 pds. cubes de gaz, à $1.50 par M., Cie du gaz de Montréal	....	320 00
Entrepôt de vérification, Montréal, 135,933 pds. cubes de gaz, à $1.50 par M., Cie du gaz de Montréal	....	203 90
Revenu de l'intérieur, Montréal, 129,000 pds. cub. de gaz, à $1.50 par M., Cie du gaz de Montréal	....	193 50
Bureau de poste, Montréal—		
713,866 pds. cubes de gaz, à $1.50 par M., Cie du gaz de Montréal	1,070 80	
Lampes, $50, emballage, 50c., A. J. Lawson	50 50	
Courant électrique, Cie d'imprimerie de la *Gazette*	2,215 00	
		3,336 30
Citadelle de Québec, 53,050 p. c. de gaz, à $1.80 p. M., Cie du gaz de Québec	....	95 50
Douane, Québec, 34,783 pds. cub. de gaz, à $1.80 par M. do	....	62 61
Bureau de poste, Québec, 336,122 p. c. de gaz, à $1.80 p. M. do	....	605 02
do Sherbrooke, 136,196 pds. cubes de gaz, à $2.50 par M., Cie d'aqueduc et de gaz de Sherbrooke	....	340 49
Bureau de poste, Sorel—		
3,167 pds. cubes de gaz, à $3 par M., Corporation de Sorel.	9 50	
Lampes, Corporation de Sorel	11 50	
Pétrole, L. A. Paradis	0 98	
		21 98
Bureau de poste, Saint-Jean, 36·075 gallons de pétrole, à 40c., M. L. Hislop.	....	14 43
do Trois-Rivières—		
85,687 pds. cubes de gaz, à $3 par M., Cie du gaz de Trois-Rivières	257 06	
Réverbères et gazomètres	46 10	
		303 16
Bureau de poste, Montréal, maison de réception, 33,275 p. c. de gaz, à $2 p. M.	....	66 55
Bureau de poste, Amherst—		
W. J. Moran—		
116¾ gallons de pétrole, à 30c	35 04	
Cheminées	12 88	
		47 92
Bureau de poste, Baddeck, 7 gall. kérosine, à 35c., John McDonald	....	2 45
Edifices fédéraux, Halifax, 943,500 p. c. de gaz, à $2 p. M., Cie de g. d'Halifax	....	1,887 00
Entrepôt de vérific., do 10,725 p. c. de gaz, à $2 par M. do	....	21 45
Bureau de poste, Chatham, 18,200 p. c. de gaz, à $4 p. M. C. de gaz Chatham	....	72 80
do Carleton, lumière électrique, D. W. Clark et Fils	....	75 00
do Charlottetown, 179,483 pds. cubes de gaz, à $3.15 par M., Cie du gaz de Charlottetown	....	565 37
do Frédéricton, 90,405 pds. cubes de gaz, à $2.70 par M., Cie du gaz de Frédéricton	....	244 09
do Moncton, 150,277 p. c. g., à $2.27½ p. M. C. du gaz Moncton	....	341 88
Edifices publics, Moncton, 94,343 p. c. de gaz, à $2.27½ p. M. do	....	214 63
A reporter	....	18,791 31

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		18,791 31
ÉCLAIRAGE DES ÉDIFICES PUBLICS.		
Newcastle, bureau de poste, 43,800 pds. cub. gaz, à $3 par M., R. R. Call		131 40
New-Glasgow, bur. de poste, 146·64 gal. pétrole, à 25c., Thompson et Sutherland		36 66
Saint-Jean, caisses d'ép., 16,667 pds. c. gaz, à $3 par M., Cie. du gaz, St-Jean		50 00
do bur. de poste, 714,057 pds. cub. gaz, à 3 do do		2,142 17
do pénitencier, 25 galls. d'huile, à 30c, M. et H. Gallagher		7 50
do douane, 48,830 pds. cub. gaz, à $2 par M., Cie du gaz, St-Jean		97 66
do hôp. de mar., 125,600 p. cub. gaz, à 2 do do		251 20
Truro, bureau de poste—		
57·98 galls. pétrole, à 28⅞c., Wm. McCully	16 70	
86½⅝ do 26c.. Black Co	22 55	
Lampes et cheminées, W. F. Linton	1 37	
		40 62
Sussex, bureau de poste, 2 galls. huile, à 30c, J. Asbitt		0 60
Summerside, bureau de poste, 51·96 galls. pétrole, à 27c., D. Emman		14 03
Windsor, bur. de poste, 29,500 p. cub. gaz, à $3 p. M, Cie du gaz, Windsor		88 50
Woodstock, bureau de poste, 53¾ galls. pétrole, à 23c., Patrick Gillin		12 30
Yarmouth, bur. de poste, 50,400 p. c. gaz, à $2.80 p. M., Cie. du gaz, Yarmouth		141 12
Winnipeg, bureau de poste—		
298·91 pétrole, à 35c., Imperial Oil Co	104 62	
123,300 pds. cub. gaz, à $3 par M., Cie du gaz du Manitoba	369 90	
		474 52
Winnipeg, édifice du revenu de l'intérieur, 700 pds. cub. gaz, à $3 par M., Cie du gaz du Manitoba		2 10
Winnipeg, bureau des terres fédérales, 14,200 pds. cub. gaz, à $3 par M., Cie du gaz du Manitoba		42 60
Winnipeg, douane, 5,300 pds. cub. gaz, à $3 par M., Cie du gaz du Manitoba		15 90
Régina, prison, 14 galls. pétrole, à 70c., Smith et Ferguson		9 80
Eclairage, Cie du gaz de Victoria		802 87
		23,152 86
EAU, ÉDIFICES FÉDÉRAUX.		
Barrie, bureau de poste, 12 mois d'ap. d'eau, jusq. 30 juin, J. Plaxton		50 00
Brockville, bureau de poste—		
Eau, Brockville, aqueduc	141 68	
Eau, 3 poinçons, à 25c, P. Rookey	0 75	
		142 43
Clifton, bureau de poste, eau, Commissaires des Chutes Niagara		36 25
Cornwall, bureau de poste—		
Eau, 28 barriques, à 25c., P. Rookey		7 00
Eau, aqueduc de Cornwall		3 75
Guelph, bureau de poste, eau, corporation de la cité de Guelph		19 89
Hamilton, bureau de poste—		
Eau, 4 trimestres, à $25, corporation d'Hamilton		100 00
Arrosage de la rue, à 25c. par semaine, Jno. Gratto		13 00
Kingston, bureau de poste, eau, aqueduc de Kingston		33 75
Kingston, douane, eau, aqueduc de Kingston		31 25
Kingston, revenu de l'intérieur, eau, aqueduc de Kingston		13 51
London, bureau de poste, eau, commissaires, aqueduc de London		36 00
London, douane, eau, aqueduc de London		27 73
Sainte-Catherine, bureau de poste, eau, aqueduc de Sainte-Catherine		50 63
Saint-Thomas, bureau de poste, eau, corporation de Saint-Thomas		44 40
Stratford, bureau de poste, eau, aqueduc de Stratford		63 01
Stratford, douane et revenu de l'intérieur, eau, aqueduc de Stratford		7 88
Toronto, douane, eau, 6 mois, corporation de la cité de Toronto		60 00
Toronto, entrepôt de vérification, eau, 6 mois, corpor. de la cité de Toronto.		70 00
Toronto, édifice du revenu de l'intérieur—		
Corporation de la cité de Toronto—		
Eau, 6 mois	37 50	
Eau pour boyau	3 00	
		40 50
A reporter		850 98

RÉPARATIONS, MOBILIER ET RÉPARATIONS.	$ cts.	$ cts.
Report		850 98
EAU, ÉDIFICES FÉDÉRAUX—*Suite.*		
Toronto, bureau de poste—		
Corporation de la cité de Toronto—		
Eau, 2,138,126 gallons, à 30c. par M	641 41	
Loyer du compteur	18 30	
		659 71
Windsor, bureau de poste, eau, aqueduc de Windsor		63 20
Hull, bureau de poste—		
Eau, 4 trimestres, à $4.25. Israel St. Pierre		17 00
Eau, 6 mois, corporation de la cité de Hull		43 00
Montréal, bureau de poste—		
Corporation de la cité de Montréal—		
Eau pour l'année finissant en mai 1887	641 75	
Eau, 3,468,427 gallons, à 15c. par M	520 26	
Loyer du compteur	22 50	
		1,184 51
Montréal, maison de réception, eau, corporation de la cité de Montréal		21 00
Sherbrooke, bureau de poste, eau, à $3.75 par mois, aqueduc et usine à gaz de Sherbrooke		55 00
Québec, douane, eau, à $1 par mois, F. X. Juneau		20 00
Trois-Rivières, douane, eau, aqueduc de Trois-Rivières		36 38
Trois-Rivières, bureau de poste, eau, aqueduc de Trois-Rivières		130 00
Saint-Jean, bureau de poste, eau, Louis Molten		69 94
Halifax, édifices fédéraux—		
Cité d'Halifax—		
Eau, jusqu'au 1er mai 1887	611 46	
Eau, 18 mois d'approvisionnement pour l'élévateur	225 00	
		836 46
Windsor, bureau de poste—		
Eau, ville de Windsor		26 24
Yarmouth, bureau de poste—		
Eau, 6 mois, jusqu'au 30 juin, Yarmouth, aqueduc		36 00
Charlottetown, édifices fédéraux—		
Eau, Wm. Burhoe		20 75
Carleton, bureau de poste—		
Eau, 1 an et 10 mois, jusqu'au 1er mai 1887, commissaires de l'aqueduc de Carleton		36 67
Frédéricton, douane et bureau de poste—		
Eau, cité de Frédéricton		26 50
Moncton, bureau de poste—		
Eau, aqueduc de Moncton		117 42
Saint-Jean, bureau de poste—		
Commissaires de Saint-Jean, approvisionnement d'eau—		
Eau, à 1c. par 100 galls	400 05	
Loyer du compteur	9 75	
		409 80
Saint-Jean, édifices fédéraux—		
Eau, à 1c. par 100 galls., commissaire de l'aqueduc de Saint-Jean		71 04
Saint-Jean, douane		
Commissaires de l'aqueduc de Saint-Jean		
Eau, à 1c. par 100 galls	390 31	
Loyer du compteur	13 50	
		403 81
Saint-Jean, hôpital de marine—		
Commissaires de l'aqueduc de Saint-Jean		
Eau, à 1c. par 100 galls	24 36	
Loyer du compteur	1 50	
		25 86
Saint-Jean, marine et pêcheries—		
Commissaires de l'aqueduc de Saint-Jean		
Eau, à 1c. par 100 galls	35 60	
Loyer du compteur	1 12	
		36 72
A reporter		5,197 99

RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		5,197 99
EAU, ÉDIFICES FÉDÉRAUX—*Suite.*		
Revenu intérieur de Saint-Jean—		
Commissaires de l'aqueduc de Saint-Jean—		
Eau, à 1c. par 100 gallons	17 80	
Loyer du compteur	0 57	
		18 37
Bureau de poste, Truro—		
Eau, ville de Truro		43 34
Bureau de poste, Woodstock—		
Eau, ville de Woodstock		34 00
Bureau de poste, Winnipeg—		
Eau, 7½ mois, à $350 par année, Cie de l'aqueduc de Winnipeg	218 75	
do 6½ do $4 par mois, John Brown	26 00	
do 4 do $1.50 do (bureau de l'inspecteur B. P.) A. Rowbottom	6 00	
do 1 mois, à $1.50 par mois (bur. de l'inspecteur B. P.) Dunne et Price	1 50	
		252 25
Palais de justice, Régina—		
Eau, à $2 par mois, J. W. Shellington		8 00
Bureau de poste, Nanaïmo—		
Eau, 23 mois à $3, J. W. Stirton	69 00	
Mettre une conduite d'eau dans le soubassement, Walter Wilson	30 00	
		99 00
Bureau de poste, Victoria—		
Eau, 5 trimestres, à $3, Cie de l'aqueduc de Victoria		15 00
		5,667 95
SOMMAIRE DES RÉPARATIONS, MOBILIER ET CHAUFFAGE.		
Réparations et mobilier (Page 618)	195,074 29	
do abri des immigrants (quarantaine) (do 618)	896 93	
Terrains à Ottawa (do 619)	23,445 85	
Enlèvement de la neige, Ottawa (do 620)	3,768 56	
Chauffage des édifices publics, Ottawa (do 620)	48,439 52	
Gaz, Ottawa (do 621)	24,646 72	
Eau, Ottawa (do 621)	12,878 28	
Combustible et éclairage, Rideau Hall (do 621)	8,000 00	
Téléphone, Ottawa (do 622)	2,288 61	
Dépenses des édifices fédéraux dans les villes et cités—		
Mécaniciens, chauffeurs et gardiens (Page 624)	38,717 14	
Chauffage (do 629)	33,523 57	
Eclairage (do 631)	23,151 86	
Eau (do 633)	5,667 95	
		420,500 28

PORTS ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ÉCOSSE.	$ cts.	$ cts.
Baie Saint-Laurent, C.-B.		
Contremaître, 37 jours, à $2.50, Jas. McPherson	92 50	
Main-d'œuvre, à 60c. par jour	290 11	
Louage d'attelage, à 90c. et $1.10 par jour	185 55	
Brousailles et terre	12 60	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	84 05	
		664 81
Brise-lames de la Roche Bleue.		
S. O'Donoghue, ouvrage à l'entrep. : perches, 7,800, à 3c. ; bois de construction, 13,600 pds, à 6c. ; traverses, 10,000 pds, à 5c. ; moins drawback, $160	1,390 00	
Inspecteur, 15 jours, à $2.50, A. McDougall	37 50	
Comptes des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	106 91	
		1,534 41
Grande Anse.		
Campbell et Doyle, ouv. à l'ent., 10,000 pds, à 5c., $500 ; moins drawback, $50	450 00	
Inspecteur, 66 jours, à $2.50 par jour, A. McLellan	165 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	68 90	
		683 90
Creek Canada.		
Contremaître, 33¾ jours, à $2.50, J. H. Rawdon	84 37	
Charpentier, 29¼ jours, à $1.75	51 18	
Journaliers, à $1 et $1.25 par jour	191 49	
Homme et attelage, à $2 par jour	114 61	
T. P. Calkin, 1,548 lbs. fer, à 2c., $30.96 ; ferronnerie, $10.28	41 24	
120 lbs. fer, à 2c., B Maher	2 40	
3,211 pieds de bois de construction, à 4c. ; 1,208 pds, à 3c	164 68	
Comptes des frais généraux (*voir* fins des travaux publics)	22 75	
		672 72
Ruisseau de Chipman.		
Contremaître, 17¼ jours, à $2.50, E. Arnold	43 13	
Charpentier, 9 jours, à $1.50	13 50	
Main-d'œuvre, à $1 par jour ; homme et attelage, à $2	123 50	
33¾ tonnes de bois de construction, à $3 ; charriage, $2	103 25	
Ferronnerie	16 39	
		299 77
Cap La Ronde.		
Contremaître, 29 jours, à $2.50, C. Latimer	72 50	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	291 00	
Louage d'attelage, à $1 par jour	28 00	
3,500 pieds de bois de construction à $12 ; bois de const. et boulons, $8.75	50 75	
2 râcloirs de chemin, $32 ; ferronnerie, $5.75	37 75	
Télégrammes, Cie de télégraphe Union de l'Ouest	17 50	
		497 50
Quai à Boulardderie.		
Contremaître, 8½ jours, à $2.50, John McLeod	21 25	
Louage d'attelage, $3 ; main-d'œuvre, à 90c. par jour	8 39	
John McDonald, 3,627 lbs. de fer affiné, à $2 75 ; 6 tarières, à $1.25 ; 1 rouleau de manille, $6	113 24	
89 billots de pruche, $89 ; 34 fermes, à $4.33	236 22	
5 fermes, à $2.25 ; 63 poteaux, à 30c ; 50, à 1.40	50 15	
27 billots, à $1.25 ; 16, à $1.28 ; 51 pilots, à $1.40	125 63	
Bois de construction, $109.70 ; 3,587 boulons, à $1.50	163 50	
Charriage et fret	4 50	
		722 88

PORTS ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ECOSSE.	$ cts.	$ cts.
Brise-lames de la Baie-des-Vaches.		
D. McAulay, contremaître 120 jrs, à $2.50, $300 ; voyage et déboursé, $19.50	319 50	
Charpentier, 105½ jours, à $1.75 par jours	184 62	
Main-d'œuvre $1 et $1.20 par jour	2,916 45	
Louage d'attelage et homme, $2 par jour	1,076 00	
75 tonnes bois carré, à $6.50 ; 79 tonnes, à $6.75	1,020 75	
11,081 pds. bois de service, à $12 ; 32,628 pds., à $15	622 54	
70 pilots, à $1.50 ; 277 billots, à $1.40 ; 180 perches, à 50c	582 80	
594 défenses, à $1.50 ; bois de service, $17	908 00	
31 défenses, à 80c. ; 1 douz. manches, à $1.20	26 00	
23,948 lbs. boulons, à 4c. ; 486¾ manille, à 12½c. ; 100 tonnes lest, à 25c	1,043 76	
5½ barillets de carvelles, à $2.65	14 58	
2 douz. tarières, $25.25 ; 1 douz. limes, $2.10	27 35	
Clous, carvelles, limes, câble et graisse	48 04	
Forgeage	68 76	
50 tonnes lest, à 30c	15 00	
Louage de chaloupe, $42 ; touage, $75	117 00	
1 bibliothèque, J. et J. D. Howe	15 30	
Fret et frais de port	8 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	286 90	
		9,301 85
Ile au Renard ou Lawrencetown.		
D. Sutherland, ouvrage à l'entreprise—		
54,000 pieds cubes d'ouvrage en pierre, à 5c. ; moins drawback, $270	2,430 00	
Inspecteur, 39 jours, à $2.50 par jour, C. Conrod	97 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	36 19	
		2,563 69
Ile Great-Tancook.		
Contremaître, 52 jours, à $2 50, Alfred Baker	130 00	
Charpentier, 47½ jours, à $1.50 par jour	71 25	
Main-d'œuvre, $1 par jour	222 20	
Attelage et homme, à $2.25 par jour	6 08	
15,718 pds. d'épinette, à $10 ; 122 pds. de pruche, $7.34	164 52	
75 billots, à 75c. ; 130, à 50c. ; 271 pilots, $252.55	373 80	
2,410 gournables, $12 10 ; 2 poulies, $2 ; 2 poulies, $1	15 10	
Touage, $111.84 ; fret, $16.94 ; charriage, 30c	129 08	
514 lbs. fer, à $1.75 ; 560 lbs., à $2	20 28	
21 lbs. manille, à 13c. ; ferrures, $15.47	18 20	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	16 83	
		1,167 34
Rivière du Grand-Village.		
Redresser le chenal à l'entreprise, J. M. Barkie et Cie	8,000 00	
Moins—Montant payé en 1885-86	5,100 00	
		2,900 00
Jetée à Harborville.		
C. O. Cook, contremaître, 61 jours, à $2 50, $152.50 ; déboursé, $1.56	154 06	
Charpentier, 45½ jours, à $2 par jour	91 00	
Main-d'œuvre, à $1.25 et $1.50 par jour	381 04	
Louage d'attelage et homme, à $1.75 par jour	107 22	
8,289 pds. bois de service, à 4c. ; 2,160 pds., à 3c	396 36	
60 pds. bois de service, à 10c. ; 500 pds. madriers, $5	11 00	
2,006 lbs. fer, à $1 65 ; ferrure, $2.20	35 30	
Forgeage, $9.13 ; fret, $3 ; charriage, 25c	12 38	
Papeterie, $9.95 ; télégrammes, $9.64	19 59	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	75 00	
A reporter	1,282 95	

PORTS ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ÉCOSSE.	$ cts	$ cts.
Report	1,282 95	
Quai à Kingsport.		
J. N. Cox, contremaître, 69 jrs., à $2.50, $172 50; voyage et déboursés, $8.06	180 56	
Contremaître, 13¼ jours, à $2.50, C. O. Cook	33 12	
Charpentier, à $2 par jour	95 50	
Main-d'œuvre, à $1.25 et $1.50 par jour	664 14	
Louage d'attelage et homme, $2 par jour	100 89	
22,725 pieds de planche, à $9.50 ; 5,560 pieds, à $9	265 92	
66.589 pds de bois de construction, à $6.50 ; 14,652 pds, à $6	520 73	
800 pds de bois de service, à $5; 150 pds, à 4c	10 00	
Sciage, 62,750, à $3 50 ; 6 courbes, à 90c	225 02	
171 tonnes de pierre	70 58	
3,726 lbs fer, à $1 70 ; 1,600 lbs, à $1.75	91 33	
4,795 boulons, à $1 50 ; 17 barillets de carvelles, $65.30	137 22	
Forgeage, $16.14 ; ferronnerie, $17.34.	33 48	
99 lbs. manille, à 12½c	12 38	
Louage de tarières, vis et poulie	4 00	
Charriage, $21.65 ; fret, $5 18 ; papeterie, $1.	27 83	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	70 81	
		3,826 46
Jetée Digby.		
M. L. Oliver, contremaître—		
44¾ jrs., à $2.50, $111 75 ; fret, télégrammes et frais de port, $9.20	120 95	
125 barils, à 60c. ; 29 barils, à 75c	96 75	
Frais de voyages.	2 50	
		220 20
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour		313 77
Louage d'attelage		3 50
Forgeage, Jacob Dakin		16 82
Touage, $40 ; fret, $4 99 ; bois de construction, $54.66.		99 65
421 boulons, à 5c ; 7 courbes, à $1 ; 8, à $1.50.		40 05
Clous, corde et poix		13 76
Louage de chalan et 4 hommes, à $6.50 par jour.		26 00
do câble-chaîne et charriage		25 24
Quaiage et emmagasinage		7 13
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics).		1 50
		767 62
Economy.		
13 jours pour acheter du bois de construction, à $2.50, J. F. McKenzie	32 50	
614 pds de bois de construction, à 4c. ; 4.224 pds, à 6c ; 1,822 pds, à 8c	423 76	
2,108 pds, à 9c. ; 725 pds, à 9½c. ; 1,891 pds, à 10c. ; 400 pds, à 10½c.	489 69	
Télégrammes, Cie de télégraphe Union de l'Ouest	5 24	
		951 19
Brise-lames du Gros-Nez.		
M. P. Doyle, contremaître—		
9¼ jours, $23.12 ; forgeage, forets et poudre, $3.88	27 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	58 50	
Homme et charrette, à $2 par jour	14 50	
		100 00
Iles des Sauvages.		
Contremaître, 27 jours, à $2.50, D McAdam	67 50	
Charpentier, 23 jours, à $2 ; D. McDonald	46 00	
Main-d'œuvre, à $1.10, $1.20 et $1.30 par jour	588 90	
Homme et attelage, à $2 par jour	35 00	
275 pièces de bois de construction, à 10c ; 20 pièces, à 30c. ; 86 pièces, à 40c.	67 90	
91 pièces, à 80c. ; 300 gournâbles, à 2½c. ; 500, à 1¼c	86 54	
Forgeage, $2 31 ; 200 lbs. fer, à $2.75 ; charriage, 35c.	8 16	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	100 00	
		1,000 00

HAVRES ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ECOSSE.	$ cts.	$ cts.
Quai Lismore.		
Chas. McKinnon, contremaître, 34 jours, $85; voyage, $5	90 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	51 50	
Attelage et conducteur, à $3 par jour	29 50	
Billots, 6,334 pieds, à 7c.; 5,400 pieds, à 6c.; 5,040 pieds, à 4c	968 84	
Bois carré, 520 pieds, à 8c.; planches, 1,500 pieds, à 8c	161 60	
Gournables, $10; attérir du bois de service du radeau, $34	44 00	
Fer, 7,978 lbs., à 2¼c., $179.50; transporter du fer, $10	189 50	
Ferronnerie, $3.73; fusée et poudre, $2.82	6 55	
Loyer de carrière, $2; dommage au terrain, $5	7 00	
		1,548 49
Malou, C.-B.		
Contremaître, 36 jours, à $2.50, F. Macdonald	90 00	
Charpentier, 10 jours, à $1.75 par jour	17 50	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour	277 25	
Louage d'attelage, à $1.25 par jour	19 54	
2,518 verges de pierre, à 50c	1,259 00	
Planches, $9; 74 pilots, à $1; louage de sonnette, $8	91 00	
Louage de poulie, $6; louage de chalan, $1.50	7 50	
420 lbs. de fer, à 2¼c.; corde, $12.29; forgeage, $3.45	25 19	
Broussailles, $12; charriage, 65c	12 65	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	131 42	
		1,931 05
Brise-lames à la Petite-Rivière		
Contremaître, 13½ jours, à $2.50; Jos. McGregor	33 75	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour	357 10	
Louage d'attelage, à $1.75 et $2 par jour	144 61	
Droit de passage à travers les terres jusq'au brise-lames	9 00	
20 pds de pruche, à 7c.; 16 perches, à 12c	3 34	
Poudre et fusée, $4; forgeage, $2.16	6 16	
Télégrammes, Cie de Tél. Union de l'Ouest	9 41	
		563 37
Parrsboro'.		
Contremaître, 48 9/10 jours, à $2.50, John Gillespie	122 25	
Charpentier, 22¼ jours, à $1.75 par jour	38 93	
Main-d'œuvre, à $1.50 par jour	849 84	
Homme et attelage, à $2 par jour	109 00	
72,936 pds. de bois de construction	586 35	
6,188½ lbs. de fer, à 2c.; 4,273 boulons, à 2c	209 24	
Scies à débiter, 2, à $3; pinces, $3.60	9 60	
10 barillets de carvelles, à $3; 117½ lbs. de carvelles, à 5c.; 113 lbs., à 3c	39 26	
1 chaloupe, $15.50; ferronnerie, $14.66	30 16	
Forgeage	5 37	
		2,000 00
Arisaig, Boyfield et McNair.		
Archibald et McKinnon, ouvrage à l'entreprise, $2,435; faux frais, $500	2,935 00	
Moins—Retenu comme drawback	295 00	
		2,640 00
Inspecteur, 186 jours, à $2.50 par jour, J. J. McGillivray		465 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		470 22
		3,575 22
Port-Greville.		
M. Hatfield, ouvrage à l'entreprise—		
99,000 pieds cubes, à 4½c.; moins drawback, $510	3,697 50	
Bois de constr., 52 M. pds., fer, 8 tonnes, $492.50; palplanches, $400	892 50	
		4,590 00
A reporter		4,590 00

HAVRES ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ÉCOSSE.	$ cts.	$ cts.
Report		4,590 00
Port-Greville—Suite.		
Inspecteur, 102 jours, à $2 50, L. Graham		255 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		84 18
		4,929 18
Quai de délestage de Sheet Harbor.		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		78 84
Ingonish Sud.		
Contremaître, 39 jours, à $2.50, T. Donovan	97 50	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	107 80	
Louage d'attelage et homme, à $2 par jour	38 00	
2,440 pieds de bois de construction, à 3c. ; 4,927 pieds, à 4c	270 28	
800 pieds de bois de service, à $6	48 00	
1 tonne de bois de service, $5 ; 1 bouée-espare d'hiver, $2.50	7 50	
1,700 pilots, à 2c	34 00	
1 ancre, 1,568 lbs., à 2½c. ; 1,880 lbs. chaîne, à 1½c	67 40	
Liens et tourillon, $2 ; ferronnerie, $3.80	5 80	
Bouée d'ancrage	6 00	
Ouvrage en fer, 2,638 lbs.	156 98	
Louage de forge et accessoires, $12.10 ; fret, $6	18 10	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	75 00	
		932 36
Jetée de Margaretville.		
Contremaître, 117½ jours, à $2.50, A. B. Stronach	293 25	
Charpentier, 94 jours, à $1.75 par jour	164 49	
Main-d'œuvre, à $1, $1.25 et $1.50 par jour	2,890 86	
Louage d'attelage, à $1 50 et $2 par jour	77 75	
Bois de construction, 13,698 pieds, à 4c. ; 22,939 pieds, à 5c	1,694 87	
3,026 pieds, à $2.50 ; 1,930 pieds, à $3 ; 857 pieds, à $1	142 12	
22,000 pieds, à $8.50 ; 26 courbes, $13.75	230 75	
19,913 lbs. de fer, $325.60 ; 148 lbs. de câble, $16.28	341 88	
4 tarières, $8.75 ; 12 barillets de carvelles, $39	47 75	
Forgeage, $71.50 ; ferronnerie, $24.91	96 41	
Fret, $23.63 ; charriage, $2.05	25 68	
Télégrammes et frais de port	1 55	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	75 00	
		6,082 36
Ile Surette et Rivière au Castor.		
Contremaître, 18½ jours, à $1.50, M. Surette	27 75	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	170 50	
Louage de chaloupe, $7.47 ; louage d'attelage, $12 25	19 72	
2,670 pieds de bois en grume, à 2c. ; 900 lbs. fer, à $1.70	68 70	
Ferronnerie, $2.46 ; forgeage, $7.39	9 85	
Contremaître, 35½ jours, à $1.50, J. S. Allen	53 25	
Sonnette, 7 jours, à $1.50	10 50	
Main-d'œuvre, à $1.20 et $1.25 par jour	182 64	
Louage d'attelage, à $1.60 par jour	27 12	
8,817 pieds de bois en grume, à 2c. ; 168 perches, à 10c	193 14	
8,033 pieds de madrier, à $8 ; 1,933 pieds de bois de service, à 70c	77 79	
2,509 lbs. de fer, à $1.70	42 66	
Forgeage, $10.50 ; charriage, $2.40	12 90	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	63 60	
		960 12
Pulnico-Ouest.		
Entremont, M. D., contremaît., 36½ jrs., $54.75 ; voyage et déboursés, $21.02	75 77	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	357 25	
A reporter	433 02	

HAVRES ET RIVIÈRES—NOUVELLE-ÉCOSSE.	$ cts.	$ cts.
Report	433 02	
Pubnico-Ouest—Fin.		
Louage d'attelage, à $1 par jour	10 00	
Bois de construction, $285.18 ; enfoncer des pilots, $130	415 18	
1,810 pieds de planche, $14.50 ; bois de service, $3.72	18 22	
1,240 fer, à $1.70 ; carvelles, $6.52	27 60	
Chaîne, ancre, corde et dynamite	3 10	
Remorquage, $80 ; louage de chalan, $6 75	86 75	
Papeterie, $4.25 ; charriage, 50c	4 75	
		998 62
Pointe Blanche.		
E. West, contremaître, 39½ jours, $98.75 ; bois de construction, $7.83	106 58	
Journaliers, à $1 et $1.25 par jour	554 19	
Attelage et homme, à $2 25	104 24	
75 pieds de bois de construction, à 20c ; usage de poulies, $2.75	17 75	
667 boulons, $46.69 ; 330 bandes de fer, $23.10	69 79	
33 lbs. d'acier, à 20c ; corde, $10.14	16 74	
Ferronnerie, $20.69 ; ouvrage de forgeron, $14 97	35 66	
Télégrammes, Cie de Tél. Union de l'Ouest	4 67	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	95 30	
		1,004 92
Yarmouth.		
Contremaître, 32 jours, à $2.50, Thos. Moody	80 00	
Charpentier, 24 jours, à $2	48 00	
Journaliers, à $1.50 et $1.75 par jour	180 38	
Attelage et homme, à $2.50 par jour	58 75	
60 billots, à $1.10 ; 1,300 perches, à 1¾c	88 75	
14 billots, à $1 ; 12 billots, à 50c	20 00	
425 lbs. fer, à $1.70 ; ferronnerie, $6.08	13 31	
Forgeage, $1.76 ; remorquage, $5	6 76	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	80 64	
		576 59
Keir's Shore et Rustico, I.P.-E.		
Papeterie, Barnes et Cie	7 25	
Ferronnerie, Jos. Gallant	13 50	
Pilots, S. Dorion	6 00	
Journalier, à $1 par jour, Léon Gallant	40 50	
		67 25
Cascumpec, I.P.-E.		
A. Jobin, contremaître, 3 mois, $270 ; voyage et déboursés, $84.65	354 65	
Plongeur, 82 jours, à $3, T. Tremblay	246 00	
Plongeur, 38½ jours, à $2.25, Jno. Kinch	86 63	
Aide-plongeur, à $1.50 par jour	62 25	
Journaliers, à $1.25 par jour	684 89	
2 scaphandres américains, John Date	100 50	
Agrès de navire, John P. Brennan	123 20	
Ferronnerie, Birch et Dyer	21 26	
Ciment de caoutchouc, Estey, Allwood et Cie	1 50	
1 chèvre, $4 ; charriage, 25c., E. Lantalum et Cie	4 25	
Montant dont il a été rendu compte en 1885-86	1,379 59	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	90 00	
		3,154 72
Miminigash, I.P.-E.		
M. McElroy—		
Journalier, 5 jours, à $2.50	12 50	
282 lbs fer, à 3c. ; 1 baril de carvelles, $3	11 46	
66 lbs. boulons, à 8c. ; louage de sonnette, $2	7 28	
Charriage de fer, $3 ; do sonnette, $5	8 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	176 73	
		215 97

HAVRES ET RIVIÈRES—I.P.-E.	$ cts.	$ cts.
New-London.		
Geo. McKay, ouvrage à l'entreprise, $1,200 ; drawback, $120	1,080 00	
Inspecteur, 84½ jours, à $5, J. Hogan	422 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	21 78	
		1,524 28
Port-Selkirk.		
J. M. Grant, contremaître, 57 jours, $142.50 ; voyage et déboursé, $20.83	163 33	
Journaliers, à $1.25 et $1.50 par jour	239 11	
Attelage et homme, à $2.50 par jour	144 50	
31 pilots, à $2 ; 5 solives, à $1 50	69 50	
14 poteaux, à $1 ; voliges, $2.50	16 50	
2 barres d'aspect, $6 ; 2 pinces, $3.60	9 60	
5 barillets de carvelles, $14.75 ; 1,764 lbs. fer, à 2½c	58 85	
72 lbs. manille, à 16c. ; ajustages, 75c	11 55	
Pierre, $2.90 ; poulie breveté, $4 25	7 15	
Ferronnerie	9 71	
		729 80
Brise-lames de Souris.		
Contremaître, 53 jours, à $2.50 ; John Cantwell	132 50	
Journaliers, à $1 et $1 25 par jour	549 16	
Attelage et homme, à $3 par jour	135 37	
5,405 pds. bois de construction, à 9c. ; 113 pds., à 30c	520 35	
3,740 pds. toiture, à 90c. ; 220 pds. madriers, à $3.50	41 35	
270½ verges de pierre, à 80c	216 40	
Fer, $69.04 ; gournables, $9.60	78 64	
39 lbs. manille, à 16c. ; ferronnerie, $3 75	9 99	
5 tarières, à $1.50 ; 1, à $1.25 ; forgeage, $32.67	41 42	
Réparer des poulies, $3.05 ; fret, $2.40	5 45	
		1,730 63
Brise-lames de Clifton, N.-B.		
Contremaître, 25 jours, à $3, C. B. Baker	75 00	
Journaliers, à $1.50 et $2 par jour	229 35	
Louage de cheval, à 80c. par jour	28 80	
Jos. Reid et Cie.—		
Défenses de bois dur, 24, à 80c	19 20	
Défenses d'épinette et de pin, 96, à 60c	57 60	
Courbes, à $2	58 00	
Fer, 2,854 lbs., à 4c	114 16	
		582 11
Quai de délestage, Dalhousie, N.-B.		
Inspecteur, 39 jours, à $2.50, A. G. Wallace	97 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	116 35	
		213 85
Brise-lames de Grande-Anse, N.-B.		
Jos. Poirier—		
Contremaître, 68 jours, à $2.50	170 00	
358 lbs. fer, à 3½c. ; 6 traverses de chemin de fer, à $1	18 53	
Carvelles, clous et étoupe	1 90	
Charpentier, 53¼ jours, à $1.75 par jour	93 19	
Journaliers, à $1.20 et $1.25 par jour	992 41	
Attelage et homme, à $2 par jour	93 22	
91 traverses de chemin de fer, $109 35 ; 181 pds. planchéiage, à 25c	154 60	
60 morceaux de bois dur, à 25c. ; 975 gournables, $4 87	19 87	
8 tonnes bois de construction, à $3.90 ; 151 pds. bois de construction, à 10c	46 30	
A reporter	1,590 02	

HAVRES ET RIVIERES—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
Report	1,590 02	
Brise-lames de Grande-Anse—Suite.		
563 lbs. boulons, at 1½c.; 2 tarières, $2.80; 1 ancre, $6	17 25	
1,742 lbs. fer, à 3½c.; forgeage, $15.02	75 99	
Ballast, $5.65; loyer d'une roue de charrette, $3	8 65	
Loyer de terrain, $3; loyer de chalans, 2 mois, $8	11 00	
Loyer de chaîne et ancre, $3; 1 chaloupe, $8	11 00	
Ferronnerie	16 21	
Télégrammes, Cie de Télégraphe Union de l'Ouest	13 72	
		1,743 84
Grand-Lac Jemseg, dragueur "New Dominion."		
Capitaine, 1 mois, à $90 par mois, John McCordock	90 00	
Mécanicien, 26 jours, à $3.25, W. H. Kennedy	84 50	
4 hommes d'équipage, à $40 par mois	160 00	
2 préposés au chalan, à $40 par mois	80 00	
1 chauffeur, à $40 par mois; 1 gardien, à $40 par mois	80 00	
Remorquer le dragueur et 6 chal, de Bellisle à Jemseg, D.D. Glasier et Fils.	75 00	
do de Jemseg à Miller's Mill, D.D. Glasier et Fils.	100 00	
Remorquage, 23 jours, à $12 par jour, remorqueur "Novelty"	276 00	
1 soupape brevetée, F. W. Wilson	50 60	
13 gallons d'huile, à 30c., F. D. Ganong	3 90	
		1,000 00
Rivière Saint-François.		
Contremaître, 20 jours, à $2.50, John T. Hartt	50 00	
Frais de voyages et autres, W. Armstrong	13 35	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour	400 00	
Télégrammes, Cie de Télégraphe Union de l'Ouest	11 32	
		474 67
Rivière Saint-Jean (Rivière des Chutes et l'Ile de l'Ours)		
Contremaître, 36 jours, à $2.50, J. B. Porter	90 00	
Contremaître, 45 jours, à 2.50, J. M. Hartley	112 50	
Louage de cheval, 5 jours, à $1; hôtel, $3 75, W. Armstrong	13 75	
F. S. Hilyard, payeur, 6 j., $15; louage de ch, 4 j., $8; subsistance, $3.25	26 25	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	709 00	
Louage d'attelage et homme, à $2 et $3 par jour	100 50	
Charpentier, 24 jours, à $2 par jour	48 00	
Pension des hommes, à $3 par semaine	279 50	
Provisions	79 25	
75 lbs. dynamite, à 50c; 200 lbs, à 60c	157 50	
1 chaloupe, $18; louage de chaloupe, $11.05	29 05	
12 barillets de poudre, à $3.50; 1,700 pds. mèches, à $1 par 100	59 00	
265 lbs. acier fondu, à 16c.; 4 barres anspects, $1	46 40	
Aiguiser 1,284 forets, à 5c	64 20	
Forgeage, $12.35; ferronnerie, $12.73	25 08	
Nettoyer et poser 14 châssis doubles	5 60	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	50 00	
		1,895 58
Rivière Sant-Jean, entre l'Ile de l'Ours et Frédéricton.		
Contremaître, 46 jours, à $2.50, T. S. Duncan	115 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	350 50	
Attelage et homme, à $3 par jour	135 00	
Cuisinier, 46 jours, à $1.25 par jour	57 50	
F. S. Hilyard, payeur, 12 jours, $30; louage de cheval, 7 j., $14; repas, $8.50	52 50	
Provisions, $97.23; avoine, $13.60; divers, $1.06	111 89	
Louage de chalan, 43 jours, à $1 par jour	43 00	
35½ lbs. acier, à 14c.; 1 barillet de poudre, $4.05	9 05	
1 poêle, $25; 1 râcloir, $8; 1 charrue, $8	41 00	
Ouvrage de forgeron et ferronnerie, $20.17; bois de service, $14.25	34 42	
Papeterie, $1; télégrammes, $4.05	5 05	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	43 50	
		998 41

HAVRES ET RIVIÈRES—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
Rivière Saint-Jean, en amont des Grandes Chutes, et rivière Tobique.		
W. Armstrong, contremaître, 169 j., $422.50; voyages et déboursés, $97.75.	520 25	
E. Hutchinson, contremaître, 56 jours, $140; provisions, $40.74.	180 74	
J. Daigle, contremaître, 28 j, $70; b. de const. 34 p., $23; fr. de p., $1.50	94 50	
Charpentier, 15 jours à $2 par jour	30 00	
Main-d'œuvre, à $1, $1.25 et $1.50 par jour	2,061 51	
Attelage et homme, à $2.75 et $3 par jour	651 98	
Provisions, John McCluskey	74 96	
Balance due sur le brise-lames aux Petites Chutes, O. Daigle	100 00	
172 billots, à 40c.; 5, à $1; 40, à 10c.; 20, à 20c.	81 80	
254 pds. de planches, à $8 par M	2 03	
571 lbs. fer, à 4c.; 1 sonde, $15	37 84	
Ferronnerie, $24.60; forgeage, $30.83	55 43	
Frais de port et papeterie	1 25	
		3,892 29
Rivière Saint-Jean, entre Frédéricton et Woodstock.		
D. P. Grant, contremaître, 37 jours, $92.50; voyages et déboursés, $14.25	106 75	
Main-d'œuvre, à $1.50 et $1.75 par jour	529 12	
Louage d'attelage à $3 par jour	76 00	
8 barillets de poudre, à $3.50; 5 lbs., à 30c; 19 lbs., à 15c	32 35	
1,100 pds. de fusée, à $1 par 100; 75½ lbs. manille, à 15c	22 33	
Forgeage et ferronnerie	65 88	
169 lbs. acier fondu, à 15c.; pinces et marteaux, $11.13	36 48	
1 chaloupe, $7; fret, $6	13 00	
		881 91
Havre de Saint-Jean, brise-lames de la Pointe du Nègre.		
Rhodes, Curry et Cie, ouvrage à l'entrep., $60,000; payé en 1885-86, $7,490.	....	52,510 00
Mont. payé aux ouvriers pour solde de toute récl., Steeves, Duffy et Steeves.	....	2,087 23
Pièces justificatives non encore reçues	....	731 45
S. S. Mayes—		
Inspecteur, 223 jours. $669; payé pour main-d'œuvre, $113.80	782 80	
Louage de chalan, 17½ jours, à $2.50	43 75	
Réparations et remorquage de chalan	8 36	
		834 91
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	457 55
		56,621 14
Moins—Balance du dépôt de garantie de Steeves, Duffy et Steeves, confisquée	....	3,068 03
		53,553 11
Shippegan.		
Contremaître, 45 jours, à $2.50, P. J. McNally	112 50	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	673 35	
Broussailles, $104; 103 pilots, à $1	207 00	
Bois de service, $14; charriage, $20.74	34 74	
Fer, boulons, vis et plaques	46 47	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	125 94	
		1,200 00
Tynemouth ou Ten-Mile Creek.		
Contremaître, 66 jours, à $2.50, R Lovett	165 00	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.20 par jour	354 41	
Louage d'attelage, à $2 par jour	58 00	
11,110 pds. de planche, à 1c.; 4,711 billots d'épinette, à $8	149 02	
17 pièces de bois de construction, à $3; 45 arbres d'épinette, à $1	96 00	
7 do do à 50c.; 3 courbes, à $1	6 50	
9 do de planches de bouleau, à $1.25	11 25	
1,850 lbs. fer, à $1.75; 300 lbs., à $1.90	38 07	
7 sacs de carvelles, à $4; 144 chevilles, à 3c	32 32	
A reporter	910 57	

HAVRES ET RIVIÈRES—NOUVEAU-BRUNSWICK.	$ cts.	$ cts.
Reporter	910 57	
Tynemouth ou Ten Mile-Creek—Fin.		
Forgeage et ferronnerie, $3.10 ; louage de chaloupe, $6	9 10	
Fret et charriage	3 40	
Comptes des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	75 00	
		998 07
Rivière Upper Salmon.		
Wallace, Appleby et Appleby, ouvrage à l'entreprise, $2,440 ; moins drawback, $240	2,200 00	
Inspecteur, 75 jours, à $2 50, W. H. Foster	187 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	66 32	
		2,453 82
PROVINCES MARITIMES EN GÉNÉRAL.		
En général :—		
G. A. Millidge, loyer de bureau, 1 an et 6 mois	66 00	
Dessinateur, 334 jours, à $2, G. A. Day	668 00	
Porte-mire, 31 jours, à $1.50, G. A Day	46 50	
Frais d'hôtel et de voyages do	13 60	
Enlèvement de chicots dans la rivière pour la saison, J. A. Lyon.	250 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics).	8,806 78	
		9,850 88
Rivière de l'Orme, N.-B. :—		
Enlèvement de cailloux de l'entrée de la rivière, H. Roy		25 00
Cap Hopewell, N.-B : —		
Contremaître, 41 jours, à $2.50, D. Wallace	102 50	
Journaliers, à $1.25 par jour	173 74	
Bois de service et clous, $5.20 ; 1 brouette, $6	11 20	
Louage de brouette, $2 ; louage de chalan, $6	8 00	
Enlèvement de pierre, $2 ; charriage de broussailles, $2.50.	4 50	
		299 94
Brise-lames de Quaco. N.-B. :—		
Contremaître, 10½ jours, à $2.50, W. H. Rourke	26 25	
Charpentier, 6½ jours, à $1.60 par jour	10 40	
Journaliers, à $1 25 par jour	66 55	
Attelage et homme, à $4 par jour	57 00	
1,498 pds. planche, à 10c. ; broussailles, $5 ; ferblanterie, $18.53	38 43	
		198 63
Jetée de Queen, Georgetown, I. P.-E. :—		
Contremaître, 34 jours, à $2, Jno. Renton	68 00	
Journaliers, à $1 par jour	61 25	
9,622 pds. madriers, à $7 ; 11,224 pds., à $1 ; 4,134 pds., à 80c	112 66	
Bois de service, $3.41 ; souchetage, $3.60 ; broussailles, $3.20	10 21	
397 carvelles en fer forgé, à 5c ; 359 lbs fer, à 3c	30 62	
Ferronnerie, $5 50 ; poêle, $10.75	16 25	
Papeterie, $17.35 ; charriage, $5.08 ; fret, $ 3 25	35 68	
		334 67
Pointe Rouge, I. P.-E. :—		
Contremaître, 14 jours, à $2.50, E. Ryan	35 00	
Journaliers, à $1 et $1 25 par jour	72 75	
74 charges de pierre, à 40c. ; 12 jours à charrier de la pierre, à $1	41 60	
24 morceaux de bois de construction, à 70c. ; 4 solives, à $2	24 80	
Privilège pour couper des broussailles, $2 ; 55 char. de brouss., à 40c	24 00	
Fer et clous	1 82	
		199 97
Rusticot, I. P.-E. :—		
Replacer les madriers, Léon Gallant		10 00
Jetée de l'Esturgeon, I. P.-E. :—		
Contremaître, 5 jours, à $2, B. Kearney	10 00	
Journaliers, à $1.25 par jour	3 45	
33 voy. de pierre, à 25c. ; bois de const., fer et clous, $24.30 ; charriage, $4	36 55	
		50 00
A reporter		10,969 09

2—41½

HAVRES ET RIVIÈRES—PROVINCES MARITIMES EN GÉNÉRAL.	$ cts.	$ cts.
Report		10,969 09
Jetée du Creek de Neuf Milles, I. P.-E. :—		
Contremaître, 10 jours, à $2, John C. McNeill	20 00	
Journaliers, à $1.25 par jour; louage d'attelage, à $1.75	32 86	
3,744 pds. madriers, à $7; 2 poutres, $3	29 20	
Carvelles et clous, $10; charriage, $2; fret, $3.60	15 60	
		97 66
Brulé, N.-E. :—		
Contremaître, 17 jours, à $2.50, D. Stevenson	42 50	
Journaliers, à $1 et $1 20 par jour	199 34	
Louage d'attelage, à 50c. par jour	30 33	
16½ tonnes bois de construction, à $3.50; bois de service, $4.26	62 01	
8,000 pds. planche, à $7; 300 pds. voliges, $6.75	62 75	
Broussailles, $2 50; poteaux, $2.20; souchetage, $11.88	16 58	
Carvelles, 100 lbs., à $3.50; 400 boulons, à 6c	27 50	
250 lbs. fer, à 2½c.; ferronnerie et forgeage, $13.35	19 60	
Télégrammes, Cie de Télégraphe Union de l'Ouest	9 61	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	28 97	
		499 19
Morden, N.-E. :—		
Contremaître, 31 jours, à $2.50, W. R. Minniss	77 50	
Journaliers, à $1 par jour	216 25	
Louage d'attelage, à $2 par jour	30 25	
Bois de service, $45.51; courbes, $6; forgeage, $24.49	76 00	
		400 00
Jetée de Picket, N.-E. :—		
Contremaître, 34½ jours, à $2.50, R. Farnham	75 62	
Journaliers, à $1 et $1 25 par jour	226 37	
Louage d'attelage, à $1 par jour	134 56	
40 vgs. pierre, à 50c.; 1,290 pds. bois de construction, $10	30 00	
Broussailles, $10.55; gravois, $17.50; forgeage et fer, $5.38	33 43	
		499 98
Havre des Trois-Brasses, N.-E. :—		
Contremaître, 5 jours, à $1.50, T. B. Nieforth	7 50	
Journaliers, à $1 par jour	15 75	
87½ lbs. fer, à 2c	1 75	
		25 00
Canal de Chester, N.-E. :—		
Contremaître, 35 jours, à $2.50, J. Henneberry	87 50	
Journaliers, à $1.10 et $1.50 par jour	263 29	
Louage d'attelage, à $2.50 par jour	53 75	
Forgeage et bois de construction	45 17	
		449 71
Ile au Bouleau, N.-E. :—		
Contremaître, 24 jours, à $2, C. K. Grant	48 00	
Journaliers, à $1 par jour	440 00	
Bois de service, boulons, clous et fer	12 00	
		500 00
Rivière de l'Est, N.-E. :—		
Contremaître, 21 jours, à $2.50, D. Fraser	52 50	
Journaliers, à $1 25 par jour	272 64	
Louage d'attelage, à $2 par jour	29 00	
Mineur, 13 jours, à $1.50; forgeron, 13 jours, à $2	45 50	
6 barillets de poudre, à $4.50; 6 marteaux, à $1.75	37 50	
150 lbs. d'acier, à 17½c.; 22 rouleaux de fusée, à 70c.; forgeage, $21.20	62 85	
		499 99
Whycocomagh, C. B. :—		
Contremaître, 32 jours, à $2.50, N. Macdonald	80 00	
Journaliers, à $1 et $1.25 par jour	335 04	
Louage d'attelage, à $1.75 par jour	25 37	
2 chalans, 27 jours, at $1.50 par jour	40 50	
Piquets, broussailles et madriers	19 05	
		499 96
		14,440 58

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Barachois de Malbaie.		
St. Laurent et Grenier, bois de construction pour jetée: à l'entreprise, $726.60; payé l'année précédente, $640	86 60	
Bois de construction	122 00	
do Wm. McNaughton	25 30	
Ferronnerie et pierre: Geo. Grenier, $30.70; Jos. Noël, $234.60	295 30	
Madriers, King Frères	129 29	
Boulons et écrous, John Date	8 62	
Dépenses imprévues	55 77	
Louis Fournier, contremaître, 104 jours, $260; frais de voyage, $15 52	275 52	
Léon Carrière, contremaître, 73 jours, $182.50; frais de voyage, $36.73	219 23	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	533 70	
Charpentiers, à $1.20 par jour	672 90	
Plongeur, à $2 par jour, A. Baribeau	142 00	
Gardien des outils, à $1 par mois	6 00	
		2,572 23
Rivière du Lièvre.		
J. S. Wilson—		
Inspecteur des travaux, 5 mois., à $100	500 00	
Frais de voyage	12 45	
		512 45
J. A. Snow—		
Arpentage et rapports, lot n° 8, 1er rang, Portland, 24 jours, à $10	240 00	
Frais de voyages et pension	37 85	
Porte-chaîne, $26 50; papeterie, $4.35	30 85	
Honoraire d'enregistrement	17 50	
		326 20
Thompson et Poupore—		
Bois de pin, méplat, 1,926 pds lin., à 10c	192 60	
Bois de pruche, méplat, 3,530 pds lin., à 8c	282 40	
Pin, 269 pds cubes, à 12c	32 28	
Pruche, 350 pds cubes, à 10c	35 00	
Montant total du matériel fourni	542 28	
Moins—10 pour 100 de drawback	52 28	
		490 00
Comptes des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		700 91
		2,029 56
Baie Saint-Paul.		
Contremaître, à $2 par jour. Boniface Verreau	72 50	
Journaliers, à $1 par jour, $276.58; charretiers, à $1.30, $34.78	311 36	
Bois de construction, 4,354 pds lin., à 5c., $217.70; 3,958 pds, à 2½c, $98.95, diverses personnes	316 65	
Charrier du bois de construction, 10,286 pds, à ½c., diverses personnes	51 43	
Fer, 2,330 lbs, à 1c; 3,371 lbs, à 1⅞c	82 05	
Pierre, 19 toises, à $3, $57; poudre et ferronnerie, $47.36	104 36	
Charriage, $; louage d'une chaloupe, $19.50	23 50	
Payé pour main-d'œuvre, Thos. Breen	25 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	183 75	
		1,170 60
Jetée du Bic.		
Bois de construction, E. A. Chamberland	17 20	
Ferronnerie, Jos. Lavoie	17 64	
Contremaître, 33 jours, à $2, Isaac Marcou	66 00	
Charpentiers, à $1.25 par jour, $430.17; journaliers, à $1 par jour, $132.25	562 42	
L. N. Coté, surintendant, 34 jours, $102; télégrammes, $1 75	103 75	
		767 01
Sainte-Anne de Beaupré.		
Contremaître, 51 jours, à $2 50, G. Gamache	127 50	
do 22 do $2, Michael Marquis	44 00	
Charpentiers et forgerons	159 43	
A reporter	330 93	

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report	330 93	....
*Sainte-Anne de Beaupré—*Fin.		
Journaliers	242 87	
Charriage de bois de construction, Pierre Dupont	89 75	
do do E. Coté	15 50	
Charriage, R. Fortin	18 00	
Ferronnerie, Beaudet et Chinc	40 00	
Arbres, 153, à $1 chaque, Phil. M. Paré	153 00	
Outils pour réparer et pétarder	4 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	43 30	
		937 85
Doucet's-Landing.		
Inspecter, 26 jours, à $2.50, Phi. Gravel	65 00	
Journaliers, à $1 50 par jour	13 50	
Dragage, 6,507 pds cubes, à 25c., vapeur "Mud Lark"	1,626 75	
Pièces de pin et d'épinette, Geo. Baptiste et Fils	1 28	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	120 00	
		1,826 53
Berthier (en haut).		
Coffrage, construction, 336½ verges cubes, à l'entreprise, Denis O'Brien	1,369 00	
Inspecteur, 58 jours, à $2.50, Isidore Fernet	145 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	97 04	
		1,611 04
Berthier (en bas).		
A. Guérard, prolongement de la jetée—Total de l'entreprise, $10,200; payé en 1884-85, $9,700	....	500 00
Cascades.		
P. D. Coutlée, contremaître, 102 jours, $355; frais de voy. et déb., $227.70	582 70	
Charpentiers, à $1.20 par jour	1,171 20	
Main-d'œuvre, 1 journée, à $3; 7½, à $1, L. Lerouse	33 00	
Ferronnerie, payé par L. Lerouse	162 85	
Dépenses imprévues, L. Lerouse	43 20	
Ferronnerie et peinture, A. E. Bissonnette	33 48	
Un bâtiment en bois par convention, banque Molson	275 00	
Frs. Cusson, bois de const., méplat, 9,446 pds, à 6c, $566.76; mesur., $3.85	570 61	
Ferronnerie et peinture, A. E. Bourbonnais	11 62	
Bois de construction, A. Leduc	28 08	
do A. Olivier	36 35	
Peintures et huiles, J. H. Wilson	37 60	
Remorquage, Clement et Frère	55 00	
Enregistrement de titre, F. Bastien	2 30	
C. F. Giroux, frais de voyages, $22; louage de chaloupe, $22	44 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	26 50	
		3,013 49
Chateau Richer.		
A. Trépannier, contremaître, 55 jours, $137.50; payé pour main-d'œuvre, à $1, $802; bois de construction, $9.60	949 10	
Ouvrage de forgeron, J. Primont	12 51	
Ferronnerie et matériel à pétarder, Beaudet et Chinic	2 60	
Réparations, Louis St. Hilaire	4 33	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	83 50	
		1,052 04

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Chicoutimi.		
Contremaître, 19 jours, à $2.50, Wm. Warren	47 50	
Journaliers	223 08	
Bois de construction, Price Frères	29 50	
Contre-maître, 26 jours, à $2.50, Thos. Blanchet	65 00	
Charpentiers, 101⅗ jours, à $1.25	127 00	
Pierre, 27¾ toises, à $2.50	69 38	
Bois de service, E. Lemieux, $235.71 ; ouvrage en fer, G. Gauthier, $44 94	280 65	
Bois de construction, Wm. Anderson, $24.98 ; P. Blackburn, $28.56	53 54	
Bois de construction, Octave Gravel, $113.60 ; R. A. Guay, $162.60	276 20	
Bois de construction et ouvrage en fer	116 80	
Saint-Alphonse.		
Contremaître, 11 jours, à $2 50, Wm. Warren	27 50	
Journaliers, à 90c. et $1 par jour	350 15	
P. McLean, contre-maître, 32 jours, à $2.50, $80 ; voyage, $13	93 00	
Bois de service, ferronnerie et bardeaux, F. A. Lepage et Fils	159 62	
Bois de service, Price Frères, $151.27 ; Jos. A. Greville, $80.07	231 34	
Bois de service, N. Coulombe, $28.87 ; Jos. Boivin, $89.77	118 64	
Bois de service, Etienne Levêque, $80.07 ; divers, $14.16	94 23	
Articles en fer et divers, $56.13 ; ferronnerie, $4.06	60 19	
Huile de lin, Jos. Noël	27 75	
Anse Saint-Jean.		
Contremaître, 66½ jours, à $2.50, F. Boivin	166 25	
Charpentiers, à $2, $67.70 ; journaliers, $211.11	278 81	
Cabestan et poulies en fer, Jos. Noël	163 30	
Madriers et planches, A. Fraser et Cie	129 67	
Bois de construction et bardeaux, C. Dechaine	43 40	
Bois de construction et ferronnerie	73 23	
Bois de construction, F. Bowen	10 62	
		3,316 35
Etang du Nord.		
Jas. J. Loundes—		
Bois carré, 6,015 pieds, à 20c. ; 828 pieds, à 15c	1,327 20	
Bois rond, 3,759 pieds, à 16c. ; 6,517 pieds, à 10c	1,253 14	
Bois carré, 16·7 tonnes, à $7.70, J. P. Savage	125 25	
Halage de bois de construction, Joseph Bourque	12 70	
Pierre, 6¾ cordes, à $6.50 par corde	43 87	
Ferronnerie	84 16	
Houille à forge, 2 tonnes, à $4, H. F. Webb	8 00	
Scaphandre et tube, John Date	57 75	
Poudre à miner, W. Leslie et Cie	118 63	
Dynamite, à $1.80 par 100 lbs., Joseph Noël	460 40	
Fret sur dynamite, capit. Bouillon	70 00	
Dawson, Gordon et Cie—		
Poudre, 36 barillets, à $4.20 ; fer, 3,975 lbs., à $2.40	246 60	
Dynamite, 200 lbs., à 54c. ; mèche et messageries, $33.85	141 85	
Loyer de maison	10 00	
Fret et faux frais	34 41	
F. Emond, contremaître, 278 jours, $834 ; voyage, $30.00	864 00	
Aide-contremaître, 357 jours, à $2, D. E. Bourque	714 00	
Capit. de chalans, $261.11 ; charretiers, $4.75	265 86	
Charpentiers, à $1.25 par jour	1,782 22	
Foreurs et journaliers, à $1.12 et $1 par jour	3,060 97	
Frais de voyages, V. Bourque, $5.20 ; F. Ross, $38 ; V. Rainville, $28	71 20	
	10,752 21	
MOINS—Payé les années précédentes	846 08	
		9,906 13

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Jetée de la Pointe Gatineau.		
Contremaître, 9 jours, $2.50 par jour, J. Champagne	22 50	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	17 00	
Bois de construction, J. Lamoureux	5 30	
Pin, Wm. Mason	28 80	
Tirer du bois de construction, J. St. Jean	5 00	
Ferronnerie E Bélanger	12 34	
Pièce justificative 25,525 non en mains, E. Dionne	125 20	
		216 14
Grand Pabos.		
L. Carrière—		
Contremaître, 63 jours, à $2 50	157 50	
Frais de voyages	35 53	
Journaliers, 268⅔ jours, à $1.50	403 00	
Dynamite et acier, Jos. Noël	113 22	
Fret, capit. Bouillon	21 50	
Madriers, câble, etc., King Frères et Cie	27 39	
Logement, E. Flynn	4 00	
		762 14
Longueuil.		
Burns et Smith, ouvrage à l'entreprise—		
Pin carré, 1,260 pieds cubes, à 16c.	201 60	
Orme, 120 pieds cubes, à 30c	36 00	
Bois mêlé, 7,600 pieds cubes, à 12½c	950 00	
Bois méplat, 13,250 pieds cubes, à 8c., $1,060; drawback, $227.60	832 40	
		2,020 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	149 24
		2,169 24
Ile Perrot.		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	383 51
Kamouraska.		
Contremaître, 54 jours, à $2.50, Chas. Tremblay	135 00	
Charpentiers, à $1.25, $126.87; journaliers, à $1, $246.30	373 17	
Journaliers avec attelage, à $2	109 00	
Pierre pour la jetée, à l'entreprise, P. Langlais	300 00	
Ferronnerie, $68.58; dépenses imprévues, $11.52	80 10	
Fer en barres, 4,444 lbs., à 1¾c., Beaudet et Chinic	77 76	
Prix d'achat de quai, Madame L. E. Taché	1,000 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	83 90	
King Frères—		
Pin, 5,400 pieds cubes, à 16c., $864; 100 flottes, à $70	934 00	
Remorquage, 5,400 pds. de pin cubes, à 3c., $162; flottes, 25c., $25	187 00	
		3,279 93
Bras Saint-Nicolas.		
Jules Bélanger—		
Contremaître, 58 jours, à $2.50	145 00	
Payé pour huile	2 54	
Journaliers avec cheval, à $2, $247; journaliers, à $1, $439.13	686 13	
Poudre, Maxime Dubé	18 27	
Ferronnerie, Louis Rousseau	33 21	
Bois de service, J. Proteau.	5 12	
Forage dans le roc, 1,000 pieds, à 25c., King Frères	250 00	
Dynamite, J. Mercier	5 48	
do Beaudet et Chinic	54 25	
		1,200 00

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts	$ cts.
Sainte-Placide.		
Services de dragueur, 512 hrs., à $9, H. J. Beemer		4,608 00
Lanoraie.		
J. P. Dusablon—		
Caisson, à l'entreprise, 1,872 vgs. cubes, à $2.40⅝	4,500 00	
do do 556 do 2.40	1,334 40	
Quaiage do 240 pds, à $2.08	499 20	
Faux frais	40 00	
		6,373 60
Inspecteur, 102 jours, à $2.50, A. McKercher		255 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		98 16
		6,726 76
Brise-glaces, Laprairie.		
Julien Brosseau—		
Pruche, 6,737 pds, à 13½c.; 3,591 pds, à 13c.; 2,735·5 pds, à 22c	1,978 29	
do planches, 236, $70.80; épinette, 3 pouces, $18.47	89 27	
Planches de pin, 62, $31.24; pin, $5 88	37 12	
Charriage et mise en radeaux, $17.30; mesurer le bois de construct., $5 34	22 64	
Charrier et débarquer le bois de construction	47 15	
J. B. Doré et Frère—		2,174 47
Tôle à chaudière, 12,014 lbs., à 4½c; carvelles, 1,199 lbs., à 4½c	594 58	
Couper de la tôle à chaudière, $10; fret, $8	18 00	
Forgeage	23 39	
		635 97
Commis des travaux, 118 jours, à $2.50, O. Lefebvre		295 00
Journaliers, $2,425.91; charpentiers, $117.18; charretiers, $396.96		2,940 05
Ferronnerie et matériel à pétardement, H. Sylvester et Fils		231 08
do S. B. Charlebois, $33.93; J. B. Doré et Fils, $187.15		221 08
Pierre, 4½ toises, à $4, F. H. Lefebvre		18 00
Forgeage, J. Lalumière, $83.50; R. Beauré, $29.21		112 71
do O. Defayette, $41; P. Hébert, $21.69		62 69
do M. Bisaillon, $34.23; dépenses imprévues, $10.91		45 14
Lac Mégantic.		6,736 19
Surintendant, J. B. A. Cousineau—		
83 jours, à $2 50, $207 50; voyage, $81	288 50	
Main-d'œuvre, $70; bois, $5; pierre, 40 toises, $140	215 00	
Jules Nadeau—		503 50
Pin, 25 M. pds, à $7; 13 M. pds, à $4	227 00	
Epinette, 10 M. pds, $40; bois de construction, $1,050 pds, 4c	82 00	
		309 00
U. Pierre, contre-maître, 15 jours, $15; journaliers, 590¾ jours, $590 75.		605 75
F. Cadieux, fer, 1,200 lbs., $48; ferronnerie, $7.50		55 50
Thos. Bolduc, pin, 5,000 pds, à $8; halage de bois de construct., 10 jrs, à $3		70 00
		1,543 75
Quai de l'abri des immigrants, Lévis.		
Chas. Veilleux—		
Bois de construction, 1,710 pds cubes, à 25c		427 50
Pierre, 45 vgs. cubes, à $2		90 00
Excavation de terre, 520 vgs. cubes, à 45c		234 00
		751 50
Brise-lames de Matane.		
E. Langlois, contremaître—		
36 jours, $90; voyage, $25.23		115 23
Main-d'œuvre, à $1 par jour		281 65
Ferronnerie, D. Banville		10 00
do et outils, G. L. Pelletier		46 69
do diverses personnes		38 09
Charrriage		8 55
		500 21

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
New-Carlisle.		
Gordian F. Maguire, bois carré, 6,304 pieds, à 18c. ; bois rond, 25,418 pieds, à 16c	3,601 60	
Bois de service, James Hall	30 75	
Madriers d'épinette, 27,000 pieds, à $42 par M, John Coull	1,134 00	
Epinette, 340 pieds, à 16c ; 616 pieds, à 6c., diverses personnes	91 36	
C. Robin et Cie, pin et bouleau, 43½ tonnes, $286.33 ; poudre et matériel à pétardement, $40.27	326 60	
Cèdre, 1,400 pds, à 25c. ; 600 pds, à 18c. ; 1,527 pds, à 16. ; 121 pds, 10c	714 00	
Articles en fer, John Noël	344 35	
Ferronnerie et dépenses imprévues	136 34	
Frais de port et télégrammes	5 46	
Mlle Murison, loyer de bur., 1 an, $20 ; loyer de terrain de chantier, 4 ans, $80	100 00	
Loyer du terrain de chantier, 2 ans, A. Power	50 00	
Pierre, 2,286½ verges cubes, à 30c., diverses personnes	685 95	
Pierre, 300 vgs. cub., à 30c., A. Babin	90 00	
Pics, poudre, etc., LeBoutillier Frères	7 60	
Contre-maître, à $2.50 par jour, O. Day	460 00	
Charpentiers, à $1.25 par jour	1,848 85	
Main-d'œuv., à $1 par jour, $809.82 ; main-d'œuvre, à 80c. par jour, $1,024.09	1,833 91	
		11,460 77
Percé.		
Jos. Laterreur, contre-maître, 63 jrs., $157.50 ; voyage et frais de port, $32.88	190 38	
Journaliers, 313 jours, à $1	313 00	
C. Robin et Cie, loyer de terrain, 1 an, $50 ; corde, $18.80	68 80	
Volpy et LeBas, bois de construction, 44 pièces, à $4.95 ; 38 pièces, à $1.65 ; 154 pièces, à $4	1,010 50	
Bois de construction, Jos. Rosa	507 00	
Charretiers	80 76	
Halage et mise en radeaux de bois de construction, T. et G. Topp	250 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	285 48	
		2,705 92
Port-Daniel.		
Dépenses des charretiers, 24 jours, à $2	48 00	
Loyer de bureau, Wm. A. McPherson	15 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	222 29	
		285 29
Rivière Blanche.		
J. C. Blais, commis des travaux, 113 jours, $339 ; subsistance, 92 jrs, $92 ; voyage, $111.90		542 90
Charpentiers, 56⅔ jours, $70.50 ; journaliers, $402 ; fret, $8		480 50
A. E. Talbot—		
Bois de service, $40.70 ; cèdre 700 pds, à 8c. ; 180 pds, à 5c	105 70	
Pierre, 16 toises, à $2.50 ; fer $5	45 00	
		150 70
Bois de service, A. Dion		7 00
do M. Bernier		21 00
Pierre, 90¼ toises, $2.50		225 50
Cèdre, 4,428 pds, à 5c. ; 200 pds, à 8c		237 40
Epinette, 4,038⅝ pds, à 8c. ; ferronnerie, $33.25		356 34
Bois de service, A. Levesque		51 00
Fer, 3,346 lbs., à 2c., Audet et Robitaille		66 92
		2,139 26
Rivière Nicolet.		
McCarron et Cameron—		
Pilotage, 560 pieds linéaires, à $4.50		2,520 00
Lestage, 2,160 verges cubes, à $1.75		3,780 00
A reporter		6,300 00

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report		6,300 00
Rivière Nicolet—Fin.		
Théo. St. Laurent, inspecteur, 60 jours, $150; voyage et dépenses, $33.18		183 18
Charpentiers et journaliers		20 63
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		274 51
		6,778 32
Rivière Ouelle.		
King Frères—		
Bois de service, 71,838 pieds, à $25	1,795 95	
Fret, 71,838 pieds, $71.83; madriers en pin, $11.30	83 13	
		1,879 08
C. Dionne—		
Surintendant, 95 jours, à $3	285 00	
Voyage, $40.66; fer, 1,000 lbs., à 1¾c, $17 50	58 16	
		343 16
Contremaître, 95 jours, à $2, Geo. Levêque		190 00
Charpentiers, $296.80; journaliers, $426.90		723 70
Ferronnerie et barres en fer, Beaudet et Chinic		238 09
Ferronnerie, B. Hudon		2 20
Pin, 480 pieds, à 7c., Geo. Levêque		33 60
		3,409 83
Rivière Rimouski.		
E. Heppel—		
Contre-maître, 69 jours, à $2.50	172 50	
Hivernage de chaloupe	5 25	
Journaliers, 726¾ jours, à $1	726 75	
		904 50
Nettoyage de bureau, A. Longis		13 25
Ferronnerie, P. Martin		62 30
Forgeage, J. B. Lavoie		19 95
		1,000 00
Rivière Saguenay—Grande Décharge.		
N. Rossignol, contre maître, 129 jours, $322.50; voyage, $21	343 50	
Contremaître, 162⅞ jours, à $2	325 75	
Journaliers, à 60c., 68c. et 80c. par jour	3,025 88	
Peinture, huile, fer et poudre, Renée Hudon	872 70	
Dynamite, mèche, etc., Jos. Noël	187 20	
Articles en fer, J. Gagné	8 88	
Charriage, A. Girard	1 60	
Madriers et planches	22 19	
		4,787 70
Rivière Saguenay, en aval de Chicoutimi.		
Wm. Warren, inspecteur des travaux, 91 jours, $227.50; louage de cheval, $72; dépenses, $14.20	313 70	
Contremaître, 109 jours, à $2 50, E. V. Hudon	272 50	
Contremaître, 96 jours, à $2.50, F. Gauthier	240 00	
Charpentiers, à $1 par jour	101 10	
Mécaniciens, à $1.80 par jour	461 60	
Journaliers, à 80c. et $1 par jour	2,097 90	
Divers	378 63	
Câbles: R. Dufont, $39.05; P. Guay, $235.50	274 55	
Huiles, clous, etc., Ed. Lemieux	37 09	
Ferronnerie, $123.66; bois de service, $140.57	264 23	
Réparations, Jos. Noël, $12.57; combustible pour machine, $55.01	67 58	
Louage d'une pompe à air, P. T. Tremblay	37 50	
Remorquage et charriage, $59.19; fret et dépenses imprévues, $26.68	85 87	
Cabestan, 1, F. X. Drolet	42 00	
Câble	31 06	
Louage d'un bateau à vapeur, Chas. Roberge	49 00	
Dragage (sans pièce justificative)	45 00	
		4,799 31
Total, Saguenay		9,587 01

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Fleuve Saint-Laurent—Enlèvement de chaînes et d'ancres.		
Capitaine, 3 7/30 mois d'appointements, à $100, C. Giguère	323 33	
Commis, 2 23/30 mois, à $60, W. J. Thompson	166 00	
Second, E. Vallée	161 67	
1er mécanicien, Wm. McDougall	28 33	
2e do W. Tremblay	127 54	
Deux plongeurs, $417; charpentiers, $89.59	506 59	
Hommes d'équipage, à $24 par mois	1,075 84	
Pension des hommes, à 40c. par jour, C. Giguère	804 65	
Pompe de plongeur, 16 jours, à $6 do	96 00	
2e mécanicien, H. Dubé	62 40	
Hivernage et réparation de barge, John Roche	289 67	
Tuyau, huile, boulons, etc., John Hunter	60 59	
Jas d'ancre, R. Duchesneau	27 12	
Houille, 20 chald., à $6.25, John Baile	125 00	
Scaphandres et tissu en caoutchouc, Jno. Date	65 50	
Savon, Jno. Date	6 50	
Câble métallique, O'Neill et Judd	24 65	
Remorquage de vapeur	108 00	
Pétrole, brosses, etc., Toussaint et Cie	22 74	
Réparations de pompe, Geo. T. Phillips	12 35	
Cheminées, 2, Alex. McKay	93 25	
Réparations de machinerie, Bissett	40 80	
Emploi de chalan, 74 jours, à $5, C. Giguère	370 00	
Peinture et huile, Audet et Robitaille	106 80	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	86 50	
		4,791 82
Rivière Saint-Louis.		
Contremaître, 18 jours, à $2.50, P. Leduc	45 00	
Journaliers, à $1.25 par jour, $140.40; cheval et voiture, $26	166 40	
Bois de service, Emile Provost	150 14	
Ferronnerie: C. Wilson, $10.49; L. Depocas, $163.12	173 61	
Louage de cheval, Jos. Anderson	8 25	
Honoraires d'enregistrement, Jos. Meyer	1 20	
Dépenses imprévues	1 95	
		546 55
Rivière Verte.		
Contremaître, 46 jours, à $2.50, J. B. Raymond	115 00	
Journaliers, à 80c. et $1 par jour	605 35	
Forgerons et charpentiers, à $2 par jour	40 00	
Bois de service et louage de chalan, C. Bertrand et Cie.	243 13	
		1,003 48
Rivière Yamaska.		
McCarron et Cameron, à l'entr., $35,713.46; addit. et faux frais, $10,104.75	45,818 21	
Moins—Paiements précédents	30,600 00	
		15,218 21
Dragage, 25,367 vgs. cubes, à 24½c., McCarron et Cameron		6,214 92
Gardien d'écluse, 219 jours, à $1.25, A. Labbé		273 75
do 219 do 1.25, O. Moreau.		273 75
Inspecteur de dragage, 60 jours, à $2.50, L. Leveillé		150 00
Rameur et journalier, J. Raymond		108 00
Journaliers, 544½ jours, à $1		544 50
Ouvrage en fer, A. Pontbriand		20 82
Bois de service, M. Brouillard		19 76
Forgeage, J. Courchêne		3 00
Loyer de terrain, 3 ans, à 20c., C. Tonnancour		0 60
Dépenses imprévues		65 70
Peinture, huile, etc., B. H. Béland		34 55
Remorquage, Wm. Paul		90 00
Ouvrage de forgeron, A. Auger		5 75
A reporter		23,023 31

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report		23,023 31
Rivière Yamaska—Fin.		
L. Leveillé—		
Réparer des chalans	41 18	
Billots, 8, à 50c	4 00	
Charretier, ½ journée, à $2	1 00	
		46 18
do ¼ de jour, à $2, H. Gaucher		0 50
Louage de chalan, M. Terroux		15 00
Bois de corde, 7 cordes, à $3 50, Jos. Guilbault		24 50
Bois de service, L. Labbé		11 50
Loyer de bureau, 15 mois, à $5, E. Tourquin		75 00
Carvelles, P. Letendre		4 50
Ferronnerie, L H Lafleur		17 75
Domm. aux terrains: E. Cordin, $60; B. St. Germain, $193; G. Tonnancour, $180		433 00
Frais de voyages, P. Longeur		19 45
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		2,548 40
		26,219 09
Sainte-Anne de la Pocatière.		
X. Pelletier, contremaître, à $2.50, $120.63; voyage, $21.60		142 23
Aide-Contremaître, à $1 par jour, A. Bernier		73 50
Charpentiers, $125.97; journaliers, $121.10; cheval et homme, $250.10		497 17
Pierre, 55½ toises, à $4		222 00
Ferronnerie—		
F. Deschênes, $28.90; T. A. Pâquet, $37.21; Ouellette et Dion, $75.60	141 71	
Jas. Roy, $34.58; P. Caron, $24.32; P. Lizette, $12	70 90	
		212 61
King Frères—		
Bois de construction, 3,240 pds., à 18c.; 800 pds., à 30c	823 20	
Bois de service, $12.50; fret sur bois de construction, $121	133 50	
		956 70
Dépenses imprévues		20 86
		2,125 07
Sainte-Anne de Sorel.		
James Sheppard et Fils, pruche, 1,691½ pieds, à 13c; 1,049 pds., à 16c		387 74
J. E. Milette—		
Contremaître, 33 jours, à $2 50, $82.50; voyage, $28.40	110 90	
Charpentiers, à $1.25, $73.45; journaliers, à $1; $120.50	193 95	
		304 85
Ferronnerie, boulons, etc., J. Garceau		61 26
Dépenses imprévues, Sénécal et Frère		2 68
Tôle à chaudière, 1,780⅝ lbs., à 4½c, G. A. Pontbriand		80 13
		836 66
Saint-François, Ile d'Orléans.		
Pin blanc, 1,964 pieds cubes, à 16½c., O. Talbot	324 06	
Madriers d'épinette blanche, 500, à 20c., G. Gamache	100 00	
Pruche, 2,500 pieds, à 13c.; touage, $12, James Walsh	337 00	
Pin blanc, 70 pièces, à $1.70; 100 pièces, à 38c., James Walsh	157 00	
Cèdre, 380 pieds, à 12c.; 80 pieds, à 7c., O. Beaubien et Fils	51 20	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic	103 61	
Touage, F. Descroilles	20 00	
Contremaître, 7½ jours, à $2.50 par jour, M. Marquis	8 75	
Journaliers, à $1 par jour, $13.75; charretiers, $2 par jour, $15.50	29 25	
Surintendant, 7½ jours, à $2.50; frais de voyage, $3, D. Langlois	21 13	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	51 95	
		1,203 95
Saint-Laurent.		
Contremaître, 50 jours, à $2, P. Filson	100 00	
Journaliers, à $1.20 par jour	367 40	
A reporter	467 40	

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report	467 40	
Saint-Laurent—Fin.		
Transport de bois de construction, A. Trépannier	20 00	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic	65 58	
T. Paradis, madriers d'épin bl., 700, à $16.66 par 100; 628 pds., à $25 par M.	132 32	
Touage de bois de construction, F. Descroilles	8 00	
O. Beaubien, bois de const., 455 pds., à 17c.; 393 pds., à 12c.; 784 pds., à 7c.	179 41	
James Walsh, bois de construction, 806 pds., à 13c.; 500 pieds, à 9c	149 78	
Forgeage, F. Delisle	25 92	
Epinette blanche, 470 pièces, G. Gamache	80 35	
Dépenses imprévues	4 36	
P. Langlois, surintendant—		
10 jours, à $2.50; 22 jours, à $3	91 00	
Voyage, $9.50; subsistance, 3 jours, $4.50	14 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	66 55	
		1,304 67
Saint-Jean.		
P. Langlois, surintendant—		
10 jours, à $2.50; 13 jours, à $3	64 00	
Voyage, $4; subsistance, 3 jours, $4.50	8 50	
Contremaître, 33½ jours, à $2, L. Pouliot	66 50	
Journaliers, à $1 et $1.20	355 36	
T. Paradis—		
Madriers d'épinette blanche, 600, à $16.66 le 100	99 96	
Orme, 2,086 pieds, à $25	52 15	
Courbes d'épinette blanche, 4, à $1 10	4 40	
O. Beaubien et Fils, cèdre, 686 pieds, à 12c.; 140.1 pieds, à 17c	106 13	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic	83 13	
Touage, F. Descroilles	8 00	
Bois de service, G. Gamache	37 35	
Louage de cheval, N. Trépannier	4 00	
Forgeage, F. H. Dupuis	47 18	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	72 54	
		1,009 29
Sainte-Famille.		
Contremaître, 17½ jours, à $2.50, M. Marquis	43 75	
Journaliers, à 80c. et $1	65 90	
Transport de madriers, A. Trépannier	4 00	
Surintendant, à $2 50 par jour, P. Langlois	33 87	
Transport de madriers, J. Guay	10 00	
Madriers, 200, à $16.66 par 100, T. Paradis	33 32	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic	5 70	
O. Beaubien et Fils, épinette blanche, 350 pieds, à 12c; 290 pieds à 7c	62 30	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	41 20	
		300 04
		2,613 91
Montmagny.		
A. Tremblay, contremaître, 96 jrs., à $2.50, $240; journal., 1,260½ jrs., à $1	1,500 50	
Ferronnerie et corde, Audet et Robitaille	35 44	
Bois de construction, 980 pds., à 11c., J. B. Proteau	107 80	
Ferronnerie et réparer des outils, A. Rousseau	45 45	
M. Lespérance, bois de construction, 270 pds., à 11c.; 14 pièces, à $2.50	64 70	
Loyer de chaloupe, P. Boulet	16 00	
Dynamite, Beaudet et Chinic	64 80	
A. Tremblay, chaîne, $22 55; dépenses imprévues, $19	41 55	
Ferronnerie, A. Normand	13 45	
Bordereau, sans pièces justificatives, E. P. Bender	82 15	
Divers, M. Dubé	28 12	
		1,999 96

HAVRES ET RIVIERES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Saint-Zotique		
W. Mitchell, contremaître, 115 jours, $287.50; voyages, $10.60	298 10	
Journaliers, à $1.25 par jour	391 28	
Frais de voyage, C. F. Giroux	6 00	
F. Houle, bois de construction, pin, $55; main-d'œuvre et cheval, $5	60 00	
Charriage, Z Lalonde	31 75	
Pierre, 18 toises, à $6, O. Fournier	108 00	
O. F. Prieur, pierre, 1 toise, $6; ferronnerie, $4 69	10 69	
Bois de service, Emile Prévost, $60.89; F. Lalonde, $56.75	117 64	
Peinture et huile, L. Depocas	21 35	
Ferronnerie	120 42	
		1,165 23
Trois-Pistoles.		
King Frères.—		
Bois de construction, 4,534 pds. cub., à 15c. par pd.	680 10	
Bois de const., 3,730⅝ pds. cub., à 16c.; madrier, 6,837 pds., à $16 par M.	706 18	
Transport, 2 charges de chaloupe, à $35	70 00	
Bois de construction, 3,730 pds. cub, à 3c.; 100 madriers, à 25c	136 90	
		1,593 18
N. Rioux, contremaître, 46 jours, $115; voyages et déboursés, $33.58		148 58
Charpentiers, à $1.25 et $1.50 par jour		589 62
Journaliers, à $1 par jour		950 88
Homme et attelage, à $2 par jour		295 04
Bois de construction, 2,600 pds., à 12c. par M., diverses personnes		312 00
Bois de service, 4,660 pds., à $3 par M., O. Massé		13 98
Bois de service, C. Bélanger		19 80
D. Bertrand—		
Ferronnerie, 9,561 lbs., à 3c	287 03	
Ferronnerie, 62 lbs., à 18c., $11.16; autre ferronnerie, $104.66	115 82	
		402 85
Dépenses imprévues		33 63
		4,359 56
Havres et rivières en général—Québec.		
Dépenses en général—		
E. P. Bender, loyer de bureau, 7 mois, à $8.33	58 31	
S. Cimon, loyer de bureau et frais de port	89 65	
Réparations de machines, John Date	78 06	
Voyages, C. F. Giroux	18 10	
Loyer, 2 années, O. R Giroux	96 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	11,665 84	
		11,995 96
Cap à l'Aigle—		
Contremaître, à $1.50 par jour, H. Bergeron	12 75	
Charpentier, à $1 par jour	38 50	
Forgeage, ferronnerie et corde	73 34	
Bois de service, $38.74; fret, $5.50	44 24	
Frais de voyages, C. F. Giroux	29 25	
		198 08
Rivière Grande Bergeronne—		
M. Savard, con m., à $2 50 par jour, $64.37; payer pour ferron., $28.15	92 52	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	146 50	
Forgeage, P. Tremblay, $5.29; O. Dufour, $5.70	10 99	
		250 01
Quai de Lacolle—		
Réparations et matériel, B. V. Taylor		40 00
Quai Richelieu—		
Construire un hangar à fret à l'entreprise, O'Connor et Cie.		300 00
Rivière Ouelle—		
Main-d'œuvre, à $1.25 par jour	84 41	
Dynamite, 50 lbs., $37.50; usage d'un foret à vap., $10.29, King Frères	77 79	
do 50 lbs., $37.50; charriage, 30c., Beaudet et Chinic	37 80	
		200 00
A reporter		12,984 05

HAVRES ET RIVIÈRES—QUÉBEC.	$ cts.	$ cts.
Report	....	12,984 05
Havres et rivières en général—Québec—Suite.		
Rivière des Prairies—		
Contremaître, à $2.50 par jour, G. Plouffe................	52 50	
Main-d'œuvre, à $1.50 et $1.75 par jour................	242 93	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)................	30 95	
		326 38
Sainte-Anne de Bellevue—		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)................	....	28 30
Jetée de Saint-Irénée—		
Ouvrage à l'entreprise, Geo. Lavoie................	2,911 00	
Inspecteur, à $1.25 par jour, P. M. Gauthier................	35 00	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour................	165 87	
Bois de service et fer................	58 68	
Charriage	17 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics................	90 57	
		3,278 12
Havre de Trois-Rivières—		
F. Trudel—		
Régistrateur du thermomètre, à $2 par jour................	256 00	
Frais de voyages et ferronnerie................	26 85	
Commis, à $1.50 par jour, A. N. Bureau	15 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour ; instruments, $11 50................	177 75	
Charretier, $6 50; télégrammes, $1.44 ; journaliers, frais de voy., $48.20	59 14	
Dépenses imprévues................	15 07	
		549 81
Rivière Touladie et Towpath—		
Surintendant, à $2 par jour, P. Dubé................	54 00	
Main-d'œuvre, à 90c. par jour................	143 82	
		197 82
HAVRES ET RIVIÈRES—ONTARIO.		17,364 48
Havre de Belleville.		
C. A. Munson—		
Dragage, 12,120 pds. cub., à 19c	2,302 80	
MOINS—Payé par la cité de Belleville	1,152 80	
		1,150 00
Enlèvement de 3 jetées d'estacades, Jas. Sherlin	....	120 00
Jno. Jellett—		
Inspecteur de dragage, 54 jours, à $3; temps supplém., 64 hrs., à 30c......	181 20	
Papeterie, $1.65 ; louage de chaloupe, $12.50................	14 15	
		195 35
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics).	....	290 16
		1,755 51
MOINS—Imputé au compte spécial................	....	845 50
		910 01
Ile Chantry.		
Daniel Porter, entreprise pour jetée, $4,505; payé en 1885-86, $2,700........	1,805 00	
Pierre, 370 vgs. cub., à $1.25; 180 vgs cub., à $1................	642 50	
Broussailles, 57 charges, à $1.50	85 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	5 60	
		2,538 60
Havre de Cobourg.		
Surintendant, 98 jours, à $3, Wm. Battell................	....	294 00
Charpentiers, à $1.50, $472.50 ; journaliers, à $1.25, $566.56................	....	1,039 06
F. Burnett—		
Bois carré, 2,174 pds., à 20c................	434 79	
Bois rond, 1,440 pds., à 14c................	201 60	
Bois de service, 20,340 pds., à $15 par M.P................	305 10	
		941 49
A reporter................	....	2,274 55

HAVRES ET RIVIÈRES—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Report		2,274 55
Havre de Cobourg—Fin.		
Diverses personnes, pierre, 242½ cordes, à $3.50 ; 87½ toises, à $7.50		1,505 00
Pierre, 71½ toises, à $8, J. M. Brown		572 00
do T. Hart		3 50
Ferronnerie, MacNaughton et Cie, $226.56 ; Geo. D. Vosper, $1.65		228 21
John McCaughey—		
Inspecteur, à $2.50 par jour	81 00	
Placer une lumière sur la jetée, à 25c. par nuit	42 50	
		123 50
Bois de service, 635 pieds, à $12, Geo. Plunket		76 20
Bois de service, N. Holmes		9 33
Forgeage, W. H. Pengelly		62 84
Loyer d'une place dans l'abri à chaloupe, Hugh Dennis		7 00
Attelage, Wm. Multon		12 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		17 60
		4,891 73
Havre de Collingwood.		
Louage d'un dragueur, 716 heures, à $6.50, J. D. Silcox	4,654 00	
E. O. Wheeler, inspecteur, 75 jours, à $3, $225 ; louage de chaloupe, $5	230 00	
		4,884 00
Havre de Hilton ou Markedale.		
Tobin et O'Keefe, entrepreneurs, estimation, $3,375 ; drawback, $335	3,040 00	
Jno. Marks, inspecteur local, 78 jours, à $2.50, $195 ; voyage, $3.30	198 30	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	63 69	
		3,301 99
Kincardine.		
Peter Flett, contremaître—		
141 jours, à $2.50, $352.50 ; voyage, $6	358 50	
Journaliers, à $1 40 et $1.25 par jour	722 17	
Conducteurs d'attelages, 66 jours, à $3	198 00	
Payé pour usage d'outils	81 00	
		1,359 67
Ferronnerie, Peter Baine		150 52
do et câble, J. S. Greenhill		78 40
R. Baird—		
Orme dur, 850 pds., à 15c. ; pierre, 13 cordes, at $5	192 50	
do 40 pds., à 10c. ; 22 pds., à 12c	6 64	
Pulplanches, 175 pds., à $2.50 ; 262 pds., à $2.60	1,118 70	
		1,317 84
Ouvrage en fer, Ira J. Fisher		4 02
Orme dur, 965 pds., à 12½c., S. Colwell		120 62
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		55 35
		3,086 42
Havre de Kingston.		
John Paul—		
Surintendant, 365 jours, à $3	1,095 00	
Frais de voyages et déboursés	15 55	
Gardien de nuit, 124 nuits, à 50c	62 00	
		1,172 55
Contremaître, 101 jours, à $2 50, Wm. McKee		252 50
Plongeurs, à $2 50 et $3 par jour		1,116 00
Charpentiers, à $1.75 par jour		157 50
Remorqueur, mécaniciens et aides		1,134 59
J. B. S. Anglin, louage de remorqueur, 104 jours, $416 ; bois, $19.95		435 95
Câble, Oldrieve et Horn		31 48
Ferronnerie, McMahon Frères		15 73
do et réparations, W. Cockburn et Fils		23 22
Souliers de plongeur, W. Allen		7 50
		4,347 02

HAVRES ET RIVIÈRES—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Kingsville.		
D. E. Malott, contremaître, 143 jours, $357.50 ; voyage, $13.25		370 75
Journliers, à $1.25 et $1.50 par jour		621 51
G. Wigle—		
Madrier de chêne, 2,237 pds., à $15 par M.	33 55	
Orme, 4,899 pds., à $10 par M	48 99	
Sciage de madriers	6 00	
Pierraille, $44\frac{101}{128}$ cordes, à $3 50	156 74	
		245 28
W. Coatsworth, pierraille, $69\frac{61}{128}$ cordes, à $3.50 ; broussail., 14 voy., à $1.50		264 17
J. B. Smart—		
Pierraille, $149\frac{27}{128}$ cordes, à $3 50	522 23	
Ouvrage en fer, $36.86 ; bois de service, $67.02	103 88	
		626 11
Pierraille, $19\frac{11}{30}$ cordes, C. H. Fox.		67 71
Ferronnerie, O. Grenier		101 79
Service d'un cheval, John Harrington		3 75
Service d'un char et chevaux, D. W. Canfield		10 25
Ferronnerie, D. Malott		24 07
Pin, 39,207 pds., à $13 par M., T. Drake		379 69
Bois de service, Wm Garton		3 75
Madriers de pin, 28,500 pds., à $13, T. Drake		370 50
Chêne, 14,826 pds , à $20 par M., Gordon et Wigle		296 52
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		178 96
		3,564 81
Petit-Courant.		
Surintendant, 395 jours, à $3, A. P. Kilgannon		1,185 00
Contremaître, 119 jours, à $3, J. Jarmin		357 00
Charpentiers de navires, à $2 et $1.50		260 50
Forgerons et calfats, à $2.25		371 50
Journaliers, à $1.25 par jour		1,087 23
Plongeurs		1,273 38
Forets, à $1.40		577 50
Frais de voyages des hommes		23 30
M. L. McGrath, ferronnerie, $57.73 ; loyer de bureau, $36		93 73
Suif et huile, Patten et Maltas		45 79
Fer et suif, J. Henderson		11 78
A. P. Kilgannon—		
Subsistance, $592.50 ; frais de voyages, $223.45	815 95	
Loyer de bureau, $42 ; main-d'œvre, $47.50 ; remorq. de bouées, $15	104 50	
Bois, 9 cordes, à $2.60 ; 7 cordes, à $3	44 40	
		964 85
Peinture, M. L. McGrath		17 43
Approvisionnements en général, Sims, Frères.		33 32
Engrenages, Geo. McKenzie		3 75
Scaphandre, H. D. Edwards et Cie		40 00
Billots de cèdre, W. Eade		6 00
Papeterie		0 96
		6,353 02
Rivière de la Petite Nation.		
Avance à compte du creusage, A. McDonald		1,000 00
Havre de Midland.		
Patrick Navin, estimation jusqu'au 31 mai, $4,374.93 ; drawback, $434.93.	3,940 00	
Inspecteur, 69 jours, à $3, F. Hurdon	207 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	541 68	
		4,688 68

HAVRES ET RIVIÈRES—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Havre de Oakville.		
A compte de l'entreprise, Edward Murphy	3,600 00	
Inspecteur, 64 jours, à $2.50, Duncan Chisholm	160 00	
Compte de frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	677 25	
		4,437 25
Owen-Sound.		
Dragage 1,040 heures, à $9, Owen Sound Dredging Co	9,360 00	
T. Hunden, inspecteur du dragage, 183 jours, $549; voyages et louage de chaloupe, $58.20; main-d'œuvre, $10	617 20	
		9,977 20
Port-Elgin.		
D. Porter, entrepreneur, estimation, 22 nov., $1,380; drawback, $140	1,240 00	
J. A. Chapman, contremaître: 202 jours, $505; voyages, $39.80	544 80	
Journaliers, $139.50; homme et cheval, $32	171 50	
Planche, 4,000 pds., à $11, Siebert Frères	44 00	
do Harlish et Wagner	21 00	
Fer et ouvrage en fer, M. Calder	14 10	
Usage d'un chalan, 11½ jours, à $1, R. M. Lowe	11 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	684 42	
		2,731 32
Havre de Port-Hope.		
John Harcourt, contremaître, 71 jours, à $2	142 00	
T. F. Janes, inspecteur: 76 jours, à $3, $228; outils, $4.31	232 31	
Charpentiers	319 50	
Ferronnerie: T. Lemon, $19.49; J. Evans, $5; Mulholland et Cie., $31.06	55 55	
Bois de service, J. McMurtry	3 90	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	216 80	
		970 06
Saugeen.		
A compte de l'entreprise, David Porter	3,150 00	
Inspecteur des travaux, James Johns, 78 jours, $195.00; louage de chal., $10; galon-mesure, 50c	205 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	574 88	
		3,930 38
Sault Sainte-Marie.		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		16 74
Summerstown.		
Mme Evans Fraser—		
Bois de service: 3,387 pds, à 7c.; 521, à 3c.; 545, à 8c	296 32	
Chêne, 159 pds à 20c	31 80	
		328 12
J. S. Summers—		
Bois de service: 500 pieds, à 14c.; 3,853, à 15⅗c	676 84	
Planches: 1,750 pds., à $13; 1,000, à $36; 21,000, à $14.50	363 25	
Madriers: 1,900 pieds, à $12; 2,000, à $13	48 80	
Pruche, 2,000 pieds, à $10; voliges, 288 pieds, à 1c	22 88	
Ferronnerie et outils	275 90	
Carvelles: 8,884 lbs., à 4c.; 3,808 lbs., à 4¾	536 24	
Fer, 2,373 lbs., à 4c; cornières, 2, à $4 50	103 92	
		2,027 83
Commis des travaux, frais de voyages, D. A. Fraser		33 50
A reporter		2,389 45

2—42½**

HAVRES ET RIVIERES—ONTARIO.	$ cts.	$ cts.
Report		2,389 45
Summerstown—Fin.		
Etabler, Mme Summers		5 00
Frais de voyages, Mme S. J. Hamilton		33 00
Ferronnerie et outils		84 71
Chêne, 40 pieds, à 12c., D. G. McDonald		4 80
Chêne, 180 pieds, à 20c., D. A. Cameron		36 00
Bois de service : 564 pds., à 3c.; 1,739, à 5c.; 248, à 7c.; 1,018, à 8c.; 522, à 9c.; 140, à 10c.; 256, à 14½c.; 224, à 15c.; 565, à 20c.; 1,006, à 12½		568 11
Remorquage de bois de service et de chalans		27 70
Pierre, 254$\frac{100}{128}$ cordes, à $2 50		636 95
Usage de chalans, esquifs, bateau à pierre et corde		105 05
Poteaux d'amarrage, 4, à $2, Isaac Vipond		8 00
Chapiteaux de poteaux d'amarrage, 4, à $3.50, Wm. Stafford		14 00
Barres d'anspect, 3, E. G. Laverdure		8 25
Orme, 258 pieds, à 8c., F. D. Ward		20 64
Orme, 188 pieds, à 25c., Frank Laplant		47 00
Orme, 177 pieds, à 20c., D. A. McDonald		35 40
Usage de cheval et de boghei, Mme Hamilton		10 00
Pruche, noyer dur et poteaux, F. Laplant		7 76
D. G. McDonald, mât de pavillon, $4.70; défenses de chêne, $5		9 70
Gravois, Thomas Jack		60 00
Banc et usage de machine à forer, J. McPherson		6 50
Main-d'œuvre : 3 jours, à 40c; 236, à $1.25; 58, à $1.50; 300½, à $2; 98¾, à $2.25; 27¼, à $2 40; 211, à $2.50		1,798 78
Attelages, 84¾ jours, à $3		254 25
		6,171 05
Thornbury.		
Carroll et Pedwell—		
Pilots de cèdre, 228, à $2	456 00	
Pin, orme, chêne et érable	2 80	
Couper de l'orme	10 00	
Orme, 364 pieds, à 16c	58 24	
		527 04
Bois de service, 400 pieds, à 10c., Alex. Mitchell		40 00
Louage de chalan, 41 jours, à $2, Robt. Reed		82 00
Samuel Friend, ancre, $89; boulons, 376, $15.04; écrous, $21.97		126 01
Pin, 894 pieds, C. Pedwell		14 24
Ferronnerie, F. Andrews et Cie		3 30
N. McColman, contremaître, 42 jours, à $2 50		105 00
Wm. Paterson, contremaître, 95 jours, $237 50; voyages, $11.50		249 00
Journaliers, $448.39; conducteurs d'attelages, $223.50		671 89
		1,818 48
Havre de Toronto.		
J. W. Brown—		
Pierre, 600 tonnes, à $1 21; surstarie, 3 jours, à $20	786 00	
Décharger 600 tonnes de pierre, à 10c.; pierre, 346 tonnes, à $1.36	530 56	
		1,316 56
Quaiage, 70 toises de pierre, à $1.50, Cie de Transport de Montréal		105 00
Robt. Coots, fret, 35 toises, $6.60; surstarie, 2 jours, à $12		255 00
Pierre, 1,337$\frac{12}{27}$, verges cubes, à $1.80, T. H. Flanagan		2,407 39
Jos. Murphy, contremaître, $394; voyage, $5		399 00
Journaliers, à $1.50 et $1.60 par jour		2,246 62
Charpentiers de navires, à $2.25		197 26
Outils, $11.05; ferronnerie, $83.88; poulies en chêne, $42.07; huile et corde, $260.27, E. Westman		397 27
Ferronnerie, A. Worthington et Cie		104 65
H. Hodson—		
Réparations à la chaloupe et aux rames, $36.50; poteaux en cèdre, $28.20; espars de grue $40.25	104 95	
Louage de chalan, 100 jours, à $1 50, $150; 52½ jours, à $2, $105	255 00	
Ferronnerie, $28; réparations, $35	63 00	
		422 95
A reporter		7,851 70

HAVRES ET RIVIÈRES—ONTARIO.	$ cts	$ cts.
Report	....	7,851 70
Havre de Toronto—Fin.		
Surintendant, 157 jours, à $3, R. Cowan	....	471 00
Bois de construction et main-d'œuvre, Jos. Murphy	....	89 94
Papeterie, $9.75 ; charriage, $2	....	11 75
Frais de voyages des hommes, J. Murphy	....	23 40
Charbon, $11\frac{11}{18}$ tonnes, à $4.50, P. Burns	....	52 25
Louage de chalans, 4, 55 jours, à $5, R. B. Beaumont	....	275 00
Charpente, R. L. Cowan	....	50 00
Frank Jackson, louage d'un remorq., 108¼ jours, $1,082 50 ; remorq., $28	....	1,110 50
Sylvester Frères—		
Louage d'un chalan, 50 jours, à $1.50, $75 ; mach. à lever p. le chal., $10	85 00	
Quaiage et levage de 346 tonnes de pierre, à 30c	103 80	
		188 80
Usage d'une machine, 31 jrs, à $4, $124 ; 42 jours, à $3, $126, Medler et Arnott.	....	250 00
Gardien, J. C. Swait—		
7½ mois, $300 ; remisage de chaloupe, $3.30 ; louage de chaloup., $26.25	329 55	
Réparations, $20.10 ; dépenses imprévues, $9.90	30 00	
		359 55
Louage de cheval, Wm Ward	....	15 75
Chaloupiers payés par F. X. Hamel	....	41 50
Fabricant de chaudière, 39 heures, à 30c., $11.70 ; aide, 36 heures, à 20c., $7.20, J. Currier	....	18 90
Ciseaux, R. Stevenson	....	5 75
Bois de construction, F. B. Smith et Fils	....	16 12
Usage d'une grue, L. Yorke	....	22 00
Rames et tolets, D. G. Lorset	....	11 50
Réparations à la machine, Poole et Cie	....	4 75
Tourner, Jos. Adamson	....	7 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	496 75
		11,374 41
Réparations en général, Ontario.		
Rivière aux Pêches—		
John Cada—		
Montant de l'entreprise, $1,625 ; surnuméraires, $300	1,925 00	
Inspecteur intérimaire des travaux, 53 jours, à $2.50	132 50	
Inspecteur, 70 jours, à $2.50, Chas. Lappan	175 00	
		2,232 50
Creek McGregor—		
J. Flook et C. F. Babcock, à compte de l'entreprise, pilots en chêne	1,350 00	
J. W. Shakelton—		
Inspecteur des travaux, 61 jours, à $2.50	152 50	
Préparer les plans et faire les levées hydrographiques	59 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	152 81	
		1,714 31
Creek du Petit-Ours—		
Compensation pour dommage au terrain, Mathew Coreney	300 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	26 71	
Belle Rivière—		326 71
Contremaître, 10 jours, à $2 50, E. Trudeau	25 00	
Journaliers	54 43	
Forgeage, F. Sauvier	3 50	
Pruche, 800 pds, à 12c	96 00	
Ferronnerie, J. Desjardins	17 57	
Havre de Bayfield—		196 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	6 80	
Loyer d'une sonnette, 32 jours, à $3	96 00	
Transport de la sonnette et de la machine	54 00	
Havre de Goderich—		
Faire les sondages, 6 jours, à $2.50, Jas. Addison	15 00	
Journaliers	7 50	
		179 30
En général—		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	6,144 80
		10,794 12

HAVRES ET RIVIÈRES—MANITOBA.

Havres et rivières en général—Manitoba.

W. F. Gouin, loyer du bureau et du magasin, 2 mois, à $25	50 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	3,327 00	
		3,377 00

Havres et rivières—Territoires du Nord-Ouest.

Saskatchewan-Nord.

J. B. Williams, ingénieur, 279 jours, $1,395; subsistance, 277 jours, $554		1,949 00
M. J. Charbonneau, ingénieur, 149 jours, $745; subsist., 147 jours, $294		1,039 00
J. C. Blais, ingénieur, 30 jours, $150; subsistance, 30 jours, $60		210 00
Cie de la Baie-d'Hudson—		
Provisions, $148.93; effets de campement, $346.98	495 91	
Louage d'une chaloupe, $59.75; fret, $7.15; corde, 253 lbs, $35.42	102 32	
		598 23
Fret, Association de Winnipeg et de l'Ouest		91 45
Cie de navigation du Nord-Ouest, repas, $58.50; passages, $30		88 50
Foreurs, charpentiers et chaloupiers		2,243 61
Pension des hommes, $1,419; frais de voyages, $2,146.80		3,565 80
Fret, chemin de fer Canadien du Pacifique		243 81
Hingston-Smith Arms Co., niveau, $85; tentes et effets de campement, $298.45		383 45
Médicaments, J. F. Caldwell et Cie		19 90
Toile à essuie-mains, 29½ verges, Verge et D'Auteuil		5 16
Ferronnerie, A. Longpré, $48.68; ferronnerie, J. H. Asdown, $1,428.87		1,477 55
Papeterie, R. D. Richardson		40 95
Chaloupes, 2, Jas. Bead		32 50
Louage de voiture, écuries de louage Grand Union		47 50
Fret, W. McKay, $235; S. W. Mulholland, $2.50		237 50
Attelage, T. Gray		598 70
Sacs et clous, J. P. Beauchamp		2 90
Poteaux de tentes, J. R. Robinson		2 00
Louage de voiture, Joseph Pelissier		15 00
Ferronnerie, J. L. Johnson, $19 96; T. J. Agnew, $88.40		108 36
Télégrammes		10 55
Cuir, R. M. Bratnober		0 50
Bois de service, Moore et McDowall		407 35
Retrouver un câble, équipage de bateau de York		16 50
Forgeage, Farney et Woodcock		5 50
Lignes d'amarrage, A. Goodfellow		6 00
Matelas et balais, John Campbell		7 50
Construction d'un bateau		85 00
Chaises, 2, N. B. Goodfellow		2 00
Change sur chèques, McArthur et Knowles		20 00
Frais de messagerie, Cie de messagerie Dominion		12 55
Valise, 1, Cie de la Baie-d'Hudson		12 00
Boîte de cuir, 1, S. et H. Borbridge		14 00
Rames et tolets, 3 paires, Joseph Tisdale		18 00
Peau de bison, 1, J. H. Rodgers		23 00
Papeterie, George C. Mortimore		43 65
Tente et chevilles, Hope et Cie		28 30
Filière à coussinets, Campbell Frère		31 00
Carabine Colt et boîte, W. Conway		19 00
Mèche de dualine, etc., Hamilton Powder Co		462 52
Boîte L, 1, E. F. Hutchings		7 00
Wm. Murdock, inspect. des travaux, 4 mois, $680; frais de voyage, $107.61		787 61
Porte-chaîne, 2⅗ mois, à $40, N. Murdock		104 00
Cuisinier, 2⅗ mois, à $40, S. Neville		104 00
Journaliers, à $1 par jour		140 00
Charbon, 1 tonne, Cie de transport Dominion		7 50
Loyer du bureau, mois, à $12, James Meek		36 00
		15,411 90
Moins—Payé en 1887-88		277 82
		15,134 08

HAVRES ET RIVIÈRES—COLOMBIE-BRITANNIQUE.	$ cts.	$ cts.
Rivière Cowichan.		
Inspecteur, 50 jours, à $4 par jour, W. C. Duncan	200 00	
Charpentier, 20 jours, à $2.50 par jour, James Summers	50 00	
Journaliers, à $1.50 et $2 par jour	1,085 99	
Louage d'attelage, 21 jours, à $6	126 00	
Carvelles en acier, A. R Johnson et Cie	5 25	
Bois de service, Rév. D. Holmes	20 00	
Divers, Bell, Larkin et Patterson	17 00	
Droit de passage, Sin Si Hum	20 00	
Ferronnerie, John Street	52 05	
Droit de passage, Crannten	5 00	
Grattoirs, G. Z. Corfield	16 00	
Carvelles, M. P. Jacques	6 90	
Droit de passage, Charley Smith	5 00	
Vis, 100 lbs., à 8c., James Mackey	8 00	
Louage de chaland, Croft et Angus	132 00	
Couvertures, Hutchison, Young et Cie	8 50	
Télégrammes, service du télégraphe du chemin de fer Canadien du Pacifique	0 81	
Billet, Cie de chemin de fer E. et N	1 50	
		1,760 00
Rivière Fraser.		
Contremaître, à $50 par mois, John Jones		75 80
do 19½ jours, à $2 par jour, E. Glawson		39 00
do 11 jours, à $50 par mois, J. A. Van Norman		17 74
Amélioration de la rivière, main-d'œuvre, à $40 et $50 par mois		1,528 36
Capit. de dragueur, 1 mois et 4 jours, à $125 par mois, Angus Grant		141 65
Mécanicien, 1 mois et 3 jours, à $100 par mois, D. Lawlor		110 00
Second, 1 mois et 3 jours, à $65 par mois, G. Sewell		71 50
Chauffeur, 1 mois et 3 jours, à $50 parmois, D. Murphy		55 00
Journaliers, 4 mois et 9 jours, à $40 par mois		172 00
Cuisinier, 1 mois et 3 jours, à $40 par mois		44 00
do à $40 par mois, P. W. Mitchell		60 64
Bois de service, H. Hoy		113 92
Ouvrage en fer, à l'entreprise, Wilson Frères et Cie		96 00
Provisions, Thomas McNeely		255 54
Bois de service, Royal City Planing Mills Co		200 00
Réparer un esquif, D. Woodward		20 00
Ferronnerie, Reid et Currie, $175.77 ; J. Cunningham, $38.50		214 27
do P. J. Trapp, $32 ; E. S. Scoullar, $21		53 00
C. F. Green, pilots, 13,984 pieds, à 6½c		908 96
Temple et Sinclair : pierre, 497 tonnes, à $2 20 ; ballasts, 179 tonn., à 75c		1,217 65
Pension, Wm. Beckman		53 60
Provisions, C. G. Major		352 18
Bœuf, 1,876½ lbs., à 10c., John McKee et Fils		187 65
Sacs, 8 balles, Cie de la Baie-d'Hudson		214 85
Louage d'attelage, 2 mois, à $50 par mois, Charles Croucher		100 00
Louage de chaland, 37 jours, à $2.50, Cie de scierie Brunette		92 50
Réparer un vapeur, Ewen et Cie		100 00
Papeterie : M. W. Waitt, $7.50 ; R. T. Williams, $13.50		21 00
Vap'r "Robt. Dunsmuir," houille, 54¾ tonn., à $4.50 ; huile de p., 5 bidons, à $1.90		255 87
Sacs, 3,000, à 8c., W. W. English		240 00
Wellington Packing Co—		
Louage de vapeur, 77 jours, à $12	924 00	
do chalan, 11 jours, à $2.50	27 50	
Saumon, 1 baril., $9 ; houille, $5.50 ; esquif, $15	29 50	
		981 00
T. C. Gamble : frais de voyages, 4 jours, à $5 ; messager, $1		21 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		20 73
		8,035 41
Rivière Nicomeckel.		
Excavation de tranchée, à l'entreprise, A. L. Huck et C. Brewster	690 00	
Porte-mire, 2 jours, à $2.75, W. H. Falding	5 50	
Terrain, C. A. Carncross	200 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	17 00	
		912 50

HAVRES ET RIVIÈRES—COLOMBIE-BRITANNIQUE.	$ cts.	$ cts.
Havre Victoria.		
Total pour enlever le roc, à l'entreprise, Charles Hayward	14,973 00	
MOINS—Payé en 1885-86 et en 1887-88	10,483 00	
		4,490 00
Havres et rivières en général, C.-B.		
Portage de Bigg—		
Contremaître, 50 jours, à $4 par jour, F. Rowbotham	200 00	
Main-d'œuvre, à $2.50 par jour	378 72	
Usage d'un bateau, S. Boughtman	12 00	
Poudre à pétarder, 1 barillet, Cie houillère de Vancouver	5 00	
Ferronnerie, J. H. Please	16 15	
Poudre, mèche, etc , Hamilton Powder Co	58 40	
Forets, 97½ lbs., à 30c., Ralph Craigg	29 25	
Ferronnerie, W. A. Horne	42 00	
		741 52
Rivière du Cheval-Qui-Rue—		
Contremaître, 14 jours, à $3.50, F. C. Lang	49 00	
Bûcherons, à $2.50 par jour	106 25	
Main-d'œuvre, à $2.25 par jour	51 75	
Ferronnerie, corde, etc., R. Lang et Fils	31 08	
Billots, 150, à 50c. ; louage de grattoir, 2 jours, à $10, Wm. Archer	95 00	
do 19, à 50c., J. Connor	9 50	
Attelage, 4 jours, à $5 ; 3½ jours, à $6, F. C. Lang	42 50	
do 6 do $5 ; 5 do $6, W. Kennedy	60 00	
Ingénieur, 18 jours, à $5, A. P. Cummins	90 00	
Compte des frais généraux (*voir* la fin des travaux publics)	56 55	
		591 63
HAVRES ET RIVIÈRES EN GÉNÉRAL.		1,333 15
Câble d'acier, 350 pieds, White Cross Wire and Iron Co	47 53	
Plaque découpée, 1, Pritchard et Mingard	0 85	
Payé pour fret et messagerie, A. G. Kingston	52 60	
Fret sur câble, Rév. M. Fourmond	14 38	
Seau en fer, 1, Jos. R. Esmonde	2 50	
Coton à draps de lit, à 10c. par verge, A. D. Richard	6 70	
Courroies en cuir, L. Lortie	22 00	
Télégrammes: C. C. P., $177.19 ; Can. M., $11.30 ; G. N.-O., $150.20	338 69	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	8,225 90	
		8,711 15

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
RÉPARATIONS AUX DRAGUEURS.		
Dragueur " Challenge "—		
Contremaître de chantier, 52½ jours, à $2.25, Samuel Cherry	118 12	
Mécanicien, 35 jours, à $50 par mois, E. H. Anderson	57 79	
Gardien, 1 mois	30 00	
Capitaine de remorqueur, 30 jours, à $50 par mois, J. O. Gray	49 46	
Mécanicien de remorqueur, 24 jours, à $50 par mois, Thos. Main	39 46	
Chauffeur, à $30, $39.36; proposé à la grue, 6 jours, $9.68	49 04	
Hommes d'équipage, à $30, $16.12; employé au chalan, 1 jour, $1.21	17 33	
Cuisinier, à $30 par mois	9 68	
Peinture et matériaux, W. H. Wensley	64 23	
Réparations, Wm. Watts	14 75	
Chaîne, etc., Frothingham et Workman	47 46	
Réparations et dépenses imprévues	15 15	
Approvisionnements, Collingwood Dry Dock Foundry Co.	357 11	
Ferronnerie, J. Henderson	73 26	
Matériel, W R. Anderson et Cie	31 56	
Boyau en toile, Cie Canadienne de Caoutchouc	18 79	
		993 19
Dragueur " Nipissing "—		
Contremaître de chantier, 26 jours, à $2.25, Samuel Cherry	58 50	
Mécanicien, 1 mois, à $60; 24 jours, à $60 par mois, J. M. Stark	109 19	
Préposé à la grue, à $50 par mois, John McMahon	63 87	
Chauffeur, à $30, $32.32; homme d'équipage, 21 jours, $20.32.	52 64	
Charpentier, 13 jours, $22.75; calfat, 22½ jours, $39.37	62 12	
Capitaine de remorqueur, 1 mois et 21 jours, à $50 par mois, Wm. Smith	83 87	
Chauffeur, à $25 par mois	42 58	
Wm. Howe: contremaître, 39 jours, à $2.75; 67¾ j., à $2.50; 12 j., à $2	300 63	
Peintures, huiles et autres matériaux, Wm. Howe	182 18	
Réparations et dépenses imprévues	164 60	
Fontes, Stewart et Fleck	112 99	
Ecran en fil métallique, Joseph Esmonde	2 50	
Forgeage: E D'Amour, $5.38; Geo. Brush, $121.71	127 09	
do W. J. Derocher, $52.73; Wm. Stafford, $55.40	108 13	
do Joshph Hawken	58 30	
Ferronnerie, Thomas Birkett	70 48	
Poêle et tuyaux, H. Meadows et Cie	10 80	
Répar.: John McDougall, $147.83; Pound Manufacturing Co., $36.10	183 93	
1 horloge, $4.75; réparer des horloges, $6, R. Kenly	10 75	
Etoupe, Frothingham et Workman	24 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	54 10	
		1,883 25
Dragueur " Queen "—		
Capitaine, à $50 par mois, R. Gavin	98 23	
Proposé à la grue, à $50, $137.10; mécanicien, 23 jours, $33.85	170 95	
Chauffeur, à $30, $38.26; hommes d'équipage, à $30, $124.84	163 10	
Charpentier, à $1.75, $34.56; calfat, à $1.75, $33.69	68 25	
Forgeage, Joseph Hawken	40 32	
Outils de calfat, boulons et vis, E. D'Amour	4 50	
Ferronnerie, Thomas Birkett	47 22	
Etoupe, chaîne et chaînons, Frothingham et Workman	57 17	
Fontes, Thomas Robertson et Cie	4 27	
Forgeage, J. B. Dorefiere	11 45	
Réparations, Nish et Lefebre	32 00	
1 horloge, $5 25; réparer 4 horloges, $4, R. Kenly	9 25	
Réparations: G. Brush, $19.90; J. Gillies et Cie, $108.62; Stewart et Fleck, $123.41	281 93	
Wm. Howe: contremaître, 38 jours, à $2.75; 70½ jours, à $2.50; 12 j., à $2	324 75	
Peinture, huile et vernis, Wm. Howe	92 41	
Réparations: J. McDougall, $70 06; R. Mitchell et Cie., $21.98	112 04	
Pension, 6 jours, à $1, et voyages, M. Clancy	11 30	
		1,529 14
Dragueur " St Louis "—		
Samuel Cherry, contremaître de chantier, 57½ days, $129.37; voyage et déboursés, $32.20	161 57	
Mécanicien, 1 mois, $60; préposé à la grue, 1 mois, $50	110 00	
Charpentier, à $2, $43; ajusteur, 1 mois, $45.62	88 62	
A reporter	360 19	4,405 58

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	360 19	4,405 58
Réparations aux dragueurs—*Suite.*		
Dragueur " St. Louis "—*Fin.*		
Chauffeur, 1 mois, $45.62 ; aide, 20 jours, $16.66	62 28	
Bois de service : E. B. Eddy, $82.47 ; McLaren et Cie, $33.96	116 43	
Ferronnerie, Thomas Birkett	55 04	
Réparations : J. McDougall, $40.25 ; J. Esmonde, $30.50 ; Bannerman et Cie, $66.97	137 72	
Forgeage, Joseph Hawkin	19 92	
Fontes, Stewart et Fleck	40 12	
Boulons, vis et tôle à chaudière, Geo. Brush	19 09	
Peinture, huile et autres matériaux, Geo. Howe	162 75	
Voile, Cie Internationale de Tentes	19 05	
		992 59
Dragueur " Ontario "—		
Contremaître de chantier, 26 jours, à $2.25, Samuel Cherry	58 50	
Geo. Lee, mécanicien, 1 mois, $60 ; voyages et déboursés, $34.30	94 30	
Mécanicien, 10 jours, $10 ; chauffeur, 1 mois, $30	40 00	
Hommes d'équipage, 1 mois, $30 ; cuisinier, 3 jours, $3	33 00	
Capitaine de remorqueur, 16 jours, à $50 par mois, W. Augustus	26 66	
Mécanicien do do do J. Everringham	26 66	
Calfat, 7 jours, à $2 par jour	14 00	
Forgeage : J. Crozier, $4.35 ; James Crossen, $10.91	15 26	
Fileter des vis et tuyau en fer, Thos. Robertson et Cie	6 19	
Répar. : Pound Manufg. Co., $13.60 ; McNachton et Hargraft, $85.89	99 49	
do J Helm, $6.50 ; Mulholland et Brown, $17.36	23 86	
Chaîne en fer galvanisé, Frothingham et Workman	42 90	
		480 82
Dragage en général (Ontario et Québec)—		
Contremaître de chantier, 79 jours, à $2.25, Samuel Cherry	177 75	
Gardien, 2 mois, $60 ; aide, 3 mois, $90	150 00	
Gardien de nuit, à $45, $40.50 ; machiniste, 1 mois, $45.62	86 12	
Charpentier, à $40, $82.88 ; calfats, à $40, $191.12	274 00	
Gardien, 1 mois, $40 ; main-d'œuvre, à $30, $33.86	73 86	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	3,269 97	
		4,031 70
Dragueur " Canada "—		
Patron, 3 mois, à $97.33 par mois, E. C. Lloyd	291 99	
Mécanicien, 3 mois, à $70 par mois, J. McMurray	210 00	
Gardien, at $25 par mois	75 00	
Contre-maître, 49¼ jours, à $4 par jour, J. O. Stackhouse	197 00	
Charpentiers, à $2 et $2.50 par jour, $1,445.73 ; calfats, à $2.50 par jour, $117.50	1,563 23	
Patrons, Thos. H. Adams	65 00	
Vis, St John Bolt and Nut Co	87 20	
Ferronnerie et tuyau de poêle	10 08	
Ferronnerie, Baskin Frères	36 01	
Etoupe, poix et huile, Wm. Black	133 00	
Réparer la chaudière, G. Fleming et Fils	17 71	
Fontes, H. Allan et Cie	4 15	
Peinture et huile, Geo. A. Barker	140 89	
Bois de service : Cushing et Cie, $363.30 ; E. G. Dunn, $61.89	425 19	
Bois de chêne, C. Fisher	185 16	
Table et banc, J. et J. D. Howe	5 60	
Tourner des rouleaux, Jas. Harris et Cie	14 20	
Raboter du bois, J. B. Beatteay	22 60	
Matériel, F. W. Wisdom	56 09	
Halage : Wm. Campbell, $34.68 ; W. J. McCordock, $9.49	44 17	
Pilotage, Sam'l Rutherford	50 00	
Toile à voile, Troop et McLaughlin	19 89	
Fret, Cie du chemin de fer du Nouveau-Brunswick	102 10	
		3,756 26
Dragueur " St. Lawrence "—		
Patron, 3 mois, at $97 33, A. Thomson	291 99	
Mécanicien, 3 mois, à $85 par mois, J. Retallick	255 00	
Gardien, 3 mois, $75 ; peintre, 137 jours, $296.25	371 25	
A reporter	918 24	13,666 95

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	918 24	13,666 95
RÉPARATIONS AUX DRAGUEURS—*Suite.*		
Dragueur "St. Lawrence."—*Fin.*		
Aide-méc., 45 jours $56.25; charpentiers, à $1.50, $2 et $2.50, $93.50	149 75	
Journaliers et calfats	30 50	
Main-d'œuvre, à $1.25 par jour	155 13	
Madriers, Primrose Frères	304 00	
Bois de service, J. et A. Carson, $5; J. McKinnon, $2	7 00	
1 espars, A. A. Garvin	6 00	
Blanchir des madriers, D. Fullarton et Fils	70 00	
do Allan Steel	65 00	
Peinture, Cie de peinture Dominion	183 50	
Peinturage, 3 jours, à $2 50, A. McKnight	7 50	
Cale, J. et J. Yorston	530 22	
1 chaloupe de navire, Wm. Connell	55 50	
Approvisionnements, F. W. Wisdom	85 49	
Vis, Cie de boulons et de noix de Saint-Jean	128 03	
Huile, John Munro	7 28	
Spiritueux méthyliques, Wm. M. Gillis	3 00	
Forgeage, H. McMillan et Fils	5 00	
Réparations, W. H. Davies et Fils, $200; W. A. Moir, $29.72	229 72	
Charriage, Jos. Brennan, $4.75; D. M. Geldert, $35	39 75	
4 poulies, J. G. Beattie	4 80	
Blanchissage, Mary McDonald	5 85	
		2,991 26
Dragueur "Prince Edward"—		
Patron, 3 mois, à $90 par mois, A. Doyle	270 00	
Mécanicien, 77 jours, à $2.50 par jour, J. G. Payne	192 50	
Calfatage, 41½ jours, $93; main-d'œuvre, à $1.50 par jour, $13.86	106 86	
Réparer le chaland du dragueur, Pecke Frères et Cie	500 00	
Fer et réparations, McKinnon et McLean	156 99	
		1,226 35
Dragueur "Cape Breton"—		
Patron, 3 mois, à $90 par mois, John Gillis	270 00	
Mécanicien, 77 jours, à $2 50 par jour, R. McDonald	192 50	
Main-d'œuvre, à $1.25 et $1.50 par jour	25 13	
Charpentiers à $1.50, $2 et $2.50 par jour	172 87	
Calfats, à $2 par jour	28 00	
Touage, Dawson et Ryan, $3; T. W. Ryan, $9	12 00	
Provisions, Dawson, Gordon et Cie	25 71	
Madriers et emmagasinage, Primrose Frères	29 24	
Bois de service, D. Fullerton, $4; H. A. Carson, $3 30; Jos. McDonald, $42 07	49 37	
Charriage, Jos. Brennan, $2.75; D. M. Geldert, $2	4 75	
		809 57
Dragueur "Geo. McKenzie"—		
Patron, 3 mois, à $90 par mois, D. Gillis	270 00	
Mécanicien, 77 jours, à $2 50, C. Fraser	192 50	
Charpentiers, à $1.25 et $1.50, $40; main-d'œuvre, à $1.50, $16.44	56 44	
Boyau, T. McAvity et Fils	12 98	
Câble, Troop et McLaughlin	131 56	
Ferrure, W. H. Thorne et Cie	25 83	
Forgeage, A. Gillis	15 28	
Rouets et cheville, Allan Frères	35 70	
Plan et huile, C. Droyer et Cie	10 54	
Provisions, W. Lawrence	24 73	
Réparations, J. et J. Yorston	444 63	
Réparer les chalans, H. McMillan et Fils	11 57	
Bois de service, provisions et forgeage	32 76	
		1,264 52
Dragueur "New Dominion"—		
Patron, 4 mois, à $90 par mois, John McCordock	360 00	
Mécanicien, 85 jours, à $2.50 par jour, W. H. Kennedy	212 50	
Charpentier. 198¾ jours, $496.88; calfat, 78 jours, $195	691 88	
Gardien, à $1.25 par jour	3 75	
Réparer la chaudière, D. McLachlan et Fils	76 62	
A reporter	1,344 75	19,958 65

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	1,344 75	19,958 65
Réparations aux dragueurs—*Suite.*		
Dragueur "New Dominion"—		
Ouvrage en fer, J. A. Jones	4 52	
6 galères et patrons, Thos. H. Adams	46 00	
Limes et étoupage, Estey, Allwood et Cie	4 35	
Ouvrage de fonderie, Allan Frères	246 85	
Ferrure, J. H. Armstrong, $24.85; W. H. Thorne et Cie, $28.69	53 54	
Fontes, James Harris et Cie	4 36	
Forgeage, W. Lewis et Fils	1 25	
1 aspirateur Hancock et ajustages, F. M. Wisdom	40 79	
Étoupe, poix, goudron et huile, Wm. Black	108 40	
Peinture, mastic, pinceaux et huile, Geo. A. Barker	24 49	
Bois de service en merisier et cale, McLachlan et Wilson	55 71	
Courbes d'épinette, B. H. Appleby	10 50	
Bois de service, J. Beatteay, $4.25; E. G. Dunn, $112.45	116 70	
Chêne, E. Fisher	80 75	
1 chaloupe et courbes, Thos. Dunlavey	58 75	
Droit de cale sur dragueur et chalans, Wm. Dunlavey	40 00	
Eau, James Knox	9 51	
Charriage, Wm. Campbell	8 36	
Charriage, M. King	1 25	
		2,240 83
Dragueur "Winnipeg"—		
Charpentier 10¾ jours, $26.87; calfats, à $2.50 et $2.75 par jour, $64	90 87	
Attelage, 6¾ jours, $27; main-d'œuvre, à $1.50 et $2 par jour, $12	39 00	
Forgeage, F. Pook	71 45	
Ferrure, Mulholland Frères	356 48	
Mécanisme, Waterous Engine Works Co	311 01	
		868 81
Dragueur "Priestman"—		
Mécanicien, 33¼ jours, à $75 par mois, J. Hicks	83 12	
R. Dickson, contremaître, 93 jours, $279; dépenses imprévues, $19.05	298 05	
Calfats, à $2.50, $562.50; charpentier de navire, à $2.50, $40	602 50	
Charpentiers, à $3, $309; main-d'œuvre, à $1.50, $713.58	1,022 58	
Forgeage, à $3.50, $10.50; attelage et conducteur d'attelage, à $4, $69	79 50	
Peintre, à $2 par jour	44 00	
Agrès de navire, Mulholland Frères	559 88	
Forgeage, Young et Urquhart	110 85	
Engrenages pour ancres, arbre de couche, etc., Vulcan Iron Co	255 54	
W. G. Baird, pen. des hommes, à $5.50 par sem., $770.39; char., $15.75	786 14	
Madriers et perches pour digue, P. McArthur	92 04	
Bois de service, C. Burley, $163.81; L. A. Cusack, $14.30	178 11	
2,678 pds chêne b., à 55c. par pd.; 1,000, à 5c.; char., $5, Woods et Cie	207 29	
Fret, Cie de chemin de fer Manitoba et Nord-Ouest	73 62	
Provisions, Porter et Ronald	11 30	
Messagerie, Cie de messageries Dominion	1 10	
33 courbes de pruche, à $1.50, G. P. Phillips	49 50	
Epiceries, Smalley et Chantler	16 70	
Attelage, D. Stewart	17 00	
		4,488 82
Colombie-Britannique—		
568 lbs. chaîne, à 5c., Isaac M. Cooper	28 40	
Ferronnerie, peinture et huile, P. McQuade et Fils	377 39	
Boulons en fer, noix et vis, John Robertson	483 02	
Ferronnerie, Thos McNeely	19 55	
Pompe à vapeur pour "Sampson" et fontes, Albion Iron Works	3,252 25	
1 poêle de cuisine, S. L. Kelly et Fils	71 13	
Ferronnerie, J. Cunningham, $350.59; E. S. Schoullar, $147.14	497 73	
Ferronnerie, Thos Owens, $35.67; E. G. Prior et Cie, $50.45	86 12	
Ferronnerie, Wilson Frères et Cie	24 90	
B. de ser., Royal City Planing Mills Co., $509.19; Muirhead et Mann, $4.13	513 32	
Construction de maison et installation de cabines, E. Glawson	130 00	
1 chaloupe, $100; 1 paire de rames, $4, W. B. Bolton	104 00	
1 chaloupe pour dragueur "Sampson," John Magnone	40 00	
Agrès de navire, E. B. Marvin, $78.60; Marvin et Tilton, $53.50	132 10	
A reporter	5,759 91	27,557 11

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	5,759 91	27,557 11
Colombie-Britannique - Fin.		
Eclusier, H. Hoy	3 00	
Approvisionnement de matériel, C. G. Major	46 15	
Charpentier, 7 jours, à $3 par jour, Ed. Glawson	21 00	
Prélart, 12⅜ verges, à $1.25; 2 chaises, $2.75; nappe, $2; charriage, 50c, J. Sehl	21 36	
Usage de coulisses, Cie de Navigation Canadienne du Pacifique	25 00	
Calfatage, 10¼ jours, à $5, John McLeod	51 25	
Calfatage, 13¾ jours, à $5, Henry Farrell	68 75	
Geo. Mann, briqueteur, 2½ jous, à $5; 100 briques réfractaires, $8; argile réfractaire, $3; charriage, $1	24 50	
		6,020 92
Sommaire des dragueurs—Réparations.		33,578 03
Ontario et Québec	9,910 69	
Provinces maritimes	12,288 79	
Manitoba	5,357 63	
Colombie-Britannique	6,020 92	
NOUVEL OUTILLAGE DE DRAGAGE.	33,578 03	
Burrell-Johnson Iron Co.—		
1 chaudière en acier, à l'entreprise	2,825 00	
1 condensateur do	2,325 00	
2 marie-salopes do Nish et Lefebre	2,800 00	
Seaux en acier, 48, à $40, Albion Iron Works Co.	1,920 00	
2½ gabarits de remorqueurs, D. G. Walker	20 00	
Compte de frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	295 47	
		10,185 47
DRAGAGE—PROVINCES MARITIMES.		
Dragueur "New Dominion"—		
Patron, 4 mois, à $90 par mois, Jno. McCordock	360 00	
Mécanicien, 92 jours, à $3.25; 14 jours, à $2.50, W. H. Kenney	334 00	
4 hommes d'équipage, 3½ mois, à $40 par mois	560 00	
2 employés de chalan, 3½ do à $40 do	280 00	
1 chauffeur, 1 gardien, 3½ mois, à $40 par mois	280 00	
Remorquage, 69 jours, à $12 par jour, remorqueur "Novelty"	828 00	
do steamer "St. John"	4 00	
35 chaldrons de houille, à $5, R. P. McGovern	175 00	
20 do à $3.60, R. P. Yeamans	72 00	
Fret sur 35 chaldrons de houille, steamer "Lizzie"	35 00	
Ferronnerie, J. H. Armstrong	4 34	
do W. H. Thorne	2 45	
Huile à cylindre et huile de saindoux, Wisdom et Fish	11 30	
Ajustages de pompes, T. McAvity et Fils	9 60	
Dragueur "Geo. McKenzie"—		2,955 69
D. Gillis, patron, à $90 par mois, $725.17; dépenses imprévues, $38.98	764 15	
Mécanicien, 80¾ jours, à $3 25; 131 jours, à $2.50, C. Fraser	589 94	
Chauffeur, à $40, $138.08; gardien, à $40, $139.72	277 80	
Batelier, à $40, $138.08; 5 matelots, à $40, $636.18	774 26	
Batelier, $87.71; main-d'œuvre, 80½ jours, $100.64	188 35	
Services pour haler des chalans, A. McPherson et J. Burton	23 25	
Charrier de l'eau, 17 jours, à $1.50; 5, à $2.50, J. McFarlane	38 00	
Remorqueur "F. C. Batt," remorquage—		
46 jours, à $25; moins houille, fret et emmagasinage, $61.80	1,088 20	
Remorqueur "A. C. Whitney," remorquage—		
33 jours, à $35; moins houille, fret et emmagasinage	1,044 00	
Services supplémentaires	87 00	
Quaiage et emmagasinage, Wm. Aucoin	29 20	
Corde, huile et mèches de lampes, P. Paint et Fils	59 03	
Houille et fret, D. A. Smith	45 93	
Matériel et main-d'œuvre, R. D. Campbell	17 49	
		5,026 60
A reporter		7,982 29

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report		7,982 29
DRAGAGE—PROVINCES MARITIMES—*Suite.*		
Dragueur "Cape Breton"—		
Capitaine, 8 mois, à $90, John Gillis	720 00	
Mécanicien, 79 jours, à $3.25; 131, à $2.50, R. McDonald	584 25	
Matelots, à $40, $523.41; chauffeur, à $40, $134.47	657 88	
Gardien, à $40, $134.47; bateliers, à $40, $243 41	377 88	
Remorqueur "A. C. Whitney," remorquage, 33 jours, à $35, $1,155; services supplémentaires, $42.50	1,197 50	
Service du remorqueur, 29 jours, à $30, J. W. Ryan	870 00	
do 10 jours, à $30, Dawson et Ryan	300 00	
do 6 jours, à $25, remorqueur "F. C. Batt"	150 00	
Remorquage, remorqueur "Daisy"	205 00	
1 chaloupe, Geo. Rowley	49 50	
Bois de service: A. Campbell, $15.35; Wm. Connell, $1.56	16 91	
Réparer le chalan, J. et J. Yorston	48 82	
Houille, 33 ton. 1,120 lbs., à $2.50, m.4 p. 100 à déduire, Acadia Coal Co	80 41	
Fret, corde et matériel, C. Droyer et Cie	153 70	
Eau: D. Lawless, $13.68; D. Campbell, $87.60	101 28	
Poêle et tuyaux, T. McLennan	6 40	
Supports, manomètre et boulons, W H. Davies et Fils	25 90	
Huile à lubrifier, Estey, Allwood et Cie	20 55	
Ferronnerie, Geo. Clark	27 46	
		5,593 44
Dragueur "St. Lawrence"—		
A. Thomson: patron, 8 mois, à $97.33; pension, 26 semaines, à $3	856 64	
Papeterie, frais de port et télégrammes, A. Thompson	17 65	
John Retallick: mécanicien, 8 mois, à $85; pension, 28 semaines, à $3; passage d'eau, $5,14	769 14	
Second, 3 mois 18 jours, à $60; 13 jours, à $25, J. McLean	226 19	
Cuisinier, à $35, $125.71; 2 chauffeurs, à $28, $201.12	326 83	
7 matelots, à $25, $624 42; gardien, 4 mois, $100	724 42	
Pilotage, 26 jours, à $2 50, J. Farrell	65 00	
do 30½ jours, à $3, P. Hayes	91 50	
do 22 jours, à $2 50, C. Dupres	55 00	
do $35, $14.70, $30, $75 et $4.50	159 20	
Houille, 26 tonnes, à $1.50, Glace Bay Mining Co	39 00	
do 90 tonnes, à $2.50, moins 4 p. d'escompte, Acadia Coal Co.	216 00	
do 88 tonnes 103 lbs., à $3 60, S. Cunard et Cie	317 83	
Tubes en cuivre, T. McAvity et Fils	16 58	
Poêle, tuyau et installation, Wm. Carson	26 75	
1 scaphandre, John Date	45 50	
Vider le magasin, C. White	22 50	
Provisions et matériel	35 07	
Epiceries et provisions, G. McLellan	96 55	
Provisions: W. D. Harrington, $119.58; J. Munro, $223.45	343 03	
6½ mois de pension, à $10; 7 jours, $4, G. Loudon	69 00	
Bœuf, C. Loyer	9 92	
Provisions, P. McAulay	113 85	
Quaiage et bois de service, McLaughlin et Wilson	6 75	
Charriage, $4.75; eau, $7.25; fret, $50	62 00	
		4,711 90
Dragueur "Canada"—		
E. C. Lloyd: patron, 8 mois, à $97.33; pension, 30⅔ semaines, à $3; dépenses imprévues, $65 95	936 59	
Jas. McMurray: mécanicien, 8 mois, à $70; pension, 26⅔ semaines, à $3; dépenses, $22.77	662 77	
Cuisinier, 4 mois, $140; chauffeur, 4 mois, $112	252 00	
5 matelots, à $25, $407 90; gardien, 4 mois, $100	507 90	
Pilote, 71 jours, à $2	142 00	
Houille, 266·140 lbs., Killam Frères	530 43	
1 chaloupe, Geo. Rowley	50 00	
490 lbs. chaîne, à 4c., S. A. Crowell	19 60	
Appareils à vapeur, Wisdom et Fish	10 72	
Ferronnerie	13 30	
4,115 lbs. chaine, à 3¾c.; chiffons et manomètres, $3.70, W. H. Thorne	163 01	
A reporter	3,288 32	18,287 63

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	3,288 32	18,287 63
DRAGAGE—PROVINCES MARITIMES—*Suite.*		
Dragueur "Canada"—		
Nouvelle roue, Davies et Fils	39 20	
Jas. Seely : pension, 28¾ semaines, $36.66 ; peinturage, 29 jours, $89	125 66	
Epiceries, Parker, Eakins et Cie	129 68	
Provisions : Geo. A. Hemlon, $21.94 ; Geo. Hemlon, $173.59	195 53	
do Roskin Fils	3 71	
Enlever les cylindres, Burrell-Johnson Iron Co	45 49	
Charriage	0 65	
Quaiage et droit de cale, corporation de la cité de Saint-Jean	50 00	
		3,878 24
Dragueur "Prince Edouard"—		
A. Doyle, capitaine, 8 mois, $720; frais de port et télégrammes, $21.03	741 03	
J. G. Payne, mécanicien, 79 jours, à $3.25; 131 jours, à $2.50; dépenses, $21	605 25	
Chauffeur, à $40, $138.41 ; 5 matelots, à $40, $690.74	829 15	
2 bateliers, à $40, $276.82 ; main-d'œuvre, 27 jours, $43.75	320 57	
Remorq. "H. Aitkin," remor., 54 j, à $25 ; moins—24 ton. de houil. à $4	1,254 00	
Eau et charriage, F. Gallant	261 01	
Provisions, Peak Frères et Cie	290 53	
Houille, 33 tonnes, à $2 50; moins—4 pour 100, Cie houillère d'Acadie	79 20	
Houille, 5 tonnes, à $3.25, chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard	16 25	
Fret sur 33 tonnes de houille, C. Dwyer et Cie	39 60	
Assurance, Wm. M. Jarvis	6 00	
		4,442 59
Personnel de dragage—		
Surintendant, à $150 par mois, W. J. McCordock	1,800 00	
Commis, à $80 par mois, D. H. Waterbury	960 00	
Télégrammes, Cie de télégraphe Union de l'Ouest	55 73	
Lavage, T. W. Shaw	4 00	
Réparer les meubles, J. et J. D. Howe	5 35	
Enlever des châssis doubles, A. Christie	3 00	
Frais de voyages et dépenses casuelles, W. J. McCordock	489 81	
Frais de voyages, D. H. Waterbury	8 10	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	87 96	
		3,413 95
DRAGAGE—QUÉBEC.		30,022 41
Dragueur "Queen"—		
R. Gavin, mécanicien, à $65 par mois, $384.13 ; dép. imprévues, $74.20	458 33	
Préposé à la grue, à $50 par mois, D. Danne	295 48	
Chauffeurs, à $30, $174.30 ; hommes d'équipage, à $25, $319.19	493 49	
Préposé au chalan et cuisinier, à $25 et $30 par mois	278 55	
Capitaine de remorqueur, à $50 par mois, J. Hackett	235 86	
Mécanicien do à $40 par mois, J. Cotte	188 69	
Préposé au chalan du remorq., à $1.25, $7.92 ; chauffeur, à $30, $141.53	149 45	
Machiniste, 1 mois et 8 jours, à $45.62 par mois, W. G. Thompson	57 39	
Timonier du remorq., à $40 par mois, C. E. Bennett	35 00	
Mécanicien, à $40 par mois, R. B. Smith	35 00	
Pilotage	6 50	
Houille, à $4.50 et $5 par tonne, The Gilbert Blasting and Dredge Co	159 25	
Houille, à $5.15 par tonne, Andrew Bailie	708 06	
Fontes, Stewart et Fleck	16 40	
Huile à cylindre, Olney Frères	45 57	
Forgeage, John McDougall	18 59	
Cuivres, R. Mitchell et Cie	20 55	
Réparations, Geo. Brush	85 80	
Agrès de navire, A. W. Morris et Frères	37 82	
Provisions et dépenses imprévues	210 33	
Equipement, Fenwick et Sclater	58 05	
Bois de corde, 53¾ cordes, à $1.30, $69.87 ; ferronn., $9.74, J. O. Lafrenière	79 61	
Faire 10 matelas, à $2, Harris et Campbell	20 00	
Remorq. "H. C. Curtis," 122 jrs. et 5 heures, à $10 par jr., M. J. Hackett	1,225 00	
Pension des hommes, à $10 par mois, N. Lafrenière	611 30	
A reporter	5,530 07	

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	5,530 07	
DRAGAGE—QUÉBEC—*Fin.*		
Dragueur "Queen"—Fin.		
Remorquage, M. McNaughton	10 00	
Service de remorqueur, 37 jours, à $10 par jour, G. S. Brush	370 00	
Services d'un vapeur pour relèvement, mois de mai, J. R. Wilson	100 00	
		6,010 07
Dragueur "Nipissing"—		
Mécanicien, à $80 par mois, J. M. Stark	97 81	
Préposé à la grue, à $50 par mois, J. McMahon	61 13	
Chauffeur, à $30, $35.81; hommes d'équipage, à $25, $56.12	91 93	
Batelier, à $25, $23.34; cuisinier, à $30, $34.68	58 02	
Capitaine de remorqueur, à $50 par mois, Wm. Smith	61 13	
Chauffeur, à $30, $37.59; mécanicien, à $50, $45	82 59	
Houille, 46 570 lbs de houille, A. Bailie	109 14	
Poêle et tuyaux, Joseph R. Esmonde	36 30	
Manille, A. W. Morris et Frères	31 60	
Equipement et provisions	145 30	
Remorquage, Ligne Sincennes-McNaughton, $75; J. A. Williamson, $4	79 00	
Pilotage, Peter Lussier	20 00	
Service de remorqueur, mois de juin, J. R. Wilson	100 00	
Pension des hommes, à $10 par mois	145 00	
Blanchissage de literie, Mme M. Dunlop	10 87	
		1,129 82
Dragueur "St-Louis"—		
W. Jenkins, mécanicien, 14 jours, $28; dépenses imprévues, $101.68	129 68	
Préposé à la grue, 14 jours, à $50 par mois, T. N. Barre	23 33	
Chauffeur, 14 jours, $10.83; main-d'œuvre, à $1.25, $57.50	68 33	
5 matelas, à $2, Harris et Campbell	10 00	
Chiffons, Frothingham et Workman	11 52	
Manille, A. W. Morris et Frères	24 20	
Provisions, $7.90; blanchissage de couvertures, $3.50	11 40	
		278 46
Dragueur "Sippell"—		
A. Ross, contremaître, 35 jours, à $2; pension, 40 jours, à 80c		102 80
Rivière Ottawa—		
W. J. Poupore—		
Enlever les cailloux, 270 verges cubes, à $3	810 00	
Pétarder, 37½ verges cubes, à $5	187 50	
Fournir et placer 11 bouées, à $5; 2, à $10	75 00	
		1,072 50
Rivière Saint-François—		
McCarron et Cameron, dragage de 17,084 vgs. cubes, à 24½c	4,185 58	
Z. Turcotte, inspecteur, 45 jours, à $2.50; main-d'œuvre, $4.25	116 75	
		4,302 33
Rivière du Loup (en bas)—		
Contremaître, 30 jours, à $2.50 par jour, Z. Boucher	75 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	581 50	
2 chalans, à $150, N. J. Pelletier	300 00	
Ferronnerie, N. Pelletier	114 14	
Réparations, N. Levesque	25 38	
Remorquage, Cap. Boucher	210 00	
		1,306 02
Dragueur "Saint-Maurice."—		
Dragage de 9,030 vgs. cubes, à 25c., A. St. Pierre	3,810 00	
Inspecteur, 52 jours, à $2.50 par jour, P. Gravel	130 00	
Main-d'œuvre, 12 jours, à $1 par jour	12 00	
Louage de voiture, A. Pellerin	6 00	
Bornes, C. Vadeboncœur	9 99	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	124 00	
		4,091 99
Divers—		
J. R. Arnoldi, déboursés, 220 repas, $55; 4½ tonnes de houille, $25.27	80 27	
1 chaloupe et 2 paires de rames, F. X. Blouin	33 00	
J. Dunn, inspecteur, 48 jours, à $2.50 par jour, et voyage	122 60	
A reporter	235 87	18,293 99

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	235 87	18,293 99
DRAGAGE—QUÉBEC.		
Divers—Fin.		
Main-d'œuvre, à $1.50, $6 ; 2 paires de rames, $5	11 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics).	156 57	
		403 44
En chantier—		
Contremaître, 26 jours, à $2.25, S Cherry	58 50	
Mécanicien, 11 jours, à $80 par mois, J. M. Stark	29 33	
do 19 do $60 do Wm. Jenkins	38 00	
Préposé à la grue, 18 do $50 do D. Danne	30 00	
do 19 do $50 do T. N. Barre	31 67	
Mécanicien, 19 do $65 do R. Gavin	41 16	
Préposé à la grue, 10 do $50 do W. Smith	16 67	
do 11 do $50 do G. Hill	18 33	
Machiniste, 1 mois, à $45.62 par mois, W. J. Thompson	45 62	
		309 28
DRAGAGE—ONTARIO.		
Dragueur "Nipisisng"—		
J. M. Stark, mécanicien, à $80 par mois, $402.49 ; div. déboursés, $59.86.	462 35	
Préposé à la grue, à $50 par mois, J. McMahon	251 56	
Chauffeur, à $30 par mois, R. B. Smith	154 94	
Hommes d'équipage, à $25 par mois	251 56	
Batelier, à $25 par mois, Wm. McBride	125 78	
Cuisinier, à $30 par mois, Wm. Hughes	148 00	
Machiniste, 1 mois, W. J. Thompson	45 62	
Captaine de remorqueur, à $50 par mois, Wm. Smith	251 56	
Mécanicien de remorqueur, à $50 par mois, G. Hill	251 56	
Chauffeur de remorqueur, à $25 par mois, C. E. Bennett	125 78	
Mécanisme, Saweer et Fleck	11 76	
Houille, 90 tonnes, à $5 95, A. Bailie	535 50	
Pétrole, 6·67 tonnes, à $5, T. Robertson	33 36	
Forgeage, Wm. Stafford	12 50	
2 pompes en fer galvanisé, Jos. R. Esmonde	17 50	
S. Summers, bois, 43½ cordes, $141.38 ; ferronnerie, $80.20	221 58	
Huile à cylindre, Olney Frères	55 87	
1 lunette marine, C. Potter	18 00	
Boyau, Cie Canadienne de Caoutchouc	10 30	
1 horloge, R. Kenly	5 00	
Frais de voyages et dépenses, Wm. Smith	17 30	
Pension des hommes, à $10 par mois, Wm. Hughes	481 84	
Equipement et provisions	41 59	
Services d'un vap. pour relèvement, mois d'août et nov., J. R. Wilson	200 00	
Remorquage, D. Murphy et Cie	51 00	
		3,781 81
Dragueur "Challenge"—		
Chas. Bravin, mécanic., à $80 par mois, $172.39 ; dépenses impré v., $3.98	176 37	
Employé à la grue, à $50 par mois, A. McQuinn	255 00	
Chauffeur, à $30 par mois, A. Foster	60 65	
Hommes d'équipage, à $25 par mois	326 88	
Batelier, à $25 par mois, Geo. Barnett	40 81	
Cuisinier, à $30 par mois, W. Hiscock	192 60	
A. Foster, mécanicien, 3 mois, $147.26 ; dépenses imprévues, $36.95	184 21	
Chauffeur, à $30 par mois, H. Scratch	111 47	
Batelier, à $25 par mois, H. Duke	101 99	
Gardien, à $30 par mois	150 00	
Capitaine de remorqueur, à $50 par mois, J. O. Gray	358 32	
Mécanicien du remorqueur, à $50 par mois, Wm. Bampton	331 87	
Chauffeur du remorqueur à $30 par mois, A. E. Burtch	197 12	
Machiniste, à $45.62 par mois, W. G. Thompson	45 62	
E. H. Anderson, mécanien, à $70 par mois, $116.07 ; divers déboursés $11.95	128 02	
Employé à la grue, à $50 par mois, D. McIver	76 87	
Réparations à la boussole, E. S. Ritchie et Fils	8 25	
Agrès de navire, A. W. Morris et Frères	59 73	
A reporter	2,805 78	3,781 81

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	2,805 78	3,781 81
DRAGAGE—ONTARIO—*Suite*.		
Dragueur "Challenge"—Fin.		
Savon, brosses et pétrole, A. Lindsay	5 44	
Ferronnerie, Thomson Frères	17 25	
Manches de haches, mastic, brosses et savon, Chisholm Frères	7 70	
Ferronnerie, J. Henderson, $3.90; C. Crabb, $6.75	10 65	
Forgeage, W. Oelschalager	17 23	
Bois, 49 cordes, à $1.25, Carroll et Pedwell	61 25	
do 26 do 2.25, F. W. Stuart	58 50	
do 12 do 2.50, M. Cook	30 00	
do 24 do 1.25, J. M. Elliott et Fils	30 00	
Houille, 100 tonnes, à $2 40; fret, $250, J. et T. Hurley	490 00	
McLaren, George et Cie, houille, 40·35 tonnes, à $4.50; attelage, $5.95	187 53	
Houille, 17·05 tonnes, à $6.50, Jas. Cleland et Fils	110 83	
do 17·16 do 4.00; fret, $23.36, Conger Coal Co.	94 56	
H. T. Hurdon, houille, 99·4 tonnes, à $4.75; bois, 1 corde, $4.25	476 40	
Pension des hommes, à $10 par mois, W. Hiscock	682 72	
Pilotage, Charles Brown, $30 49; F. McLennan, $40	70 49	
Services d'un vapeur pour relèvement, mois de juin, J. R. Wilson	100 00	
Equipement et provisions	75 86	
Huile à cylindre, Olney Frères	55 87	
Chiffons, Frothingham et Workman	28 75	
Graisse, Abbott et Hodgson	17 96	
Remorqueur "Hiawatha," remorquage, F. Scott	155 00	
		5,589 77
Dragueur "Ontario"—		
Mécanicien, à $90 par mois, George Lee	651 00	
Employé à la grue, $50 par mois, E. H. Anderson	325 00	
Chauffeur, à $25 par mois, T. J. Wensley	175 00	
Hommes d'équipages, à $25 par mois	302 80	
Batelier, à $25 par mois, James Matchett	165 00	
Cuisinier, à $30 par mois, C. H. Brown	200 00	
Gardien, à $30 par mois	150 00	
Capitaine du remorqueur, à $50 par mois, W. Augustus	345 00	
Mécanicien du remorqueur, à $50 par mois, J. Everingham	345 00	
Chauffeur du remorqueur, à $25 par mois, A. Dunlop	175 00	
Houille, 127·17 tonnes, à $4.75; 192 tonnes, à $5, D. Rooney	1,532 28	
Provisions, McNachton et Hargraft	86 76	
Ferronnerie, Mulholland et Brown	6 58	
Agrès de navire, Aldrieve et Homer	19 00	
Réparations, R. Mitchell et Cie	12 38	
Jas d'ancre et réparations, Cie manufacturière Pound	48 15	
Ferronnerie, John McDougall	6 04	
Huile à cylindre, Olney Frères	57 05	
Agrès de navire, Abbott et Hodgson	19 29	
Provisions et équipement	4 75	
Divers déboursés, George Lee	10 12	
Services d'un vapeur pour relèvement, mois de juillet, J. R. Wilson	100 00	
Pension des hommes, à $10 par mois, James E. Cook	196 45	
do do C. H. Brown	500 00	
		5,432 65
Dragueur "St Louis"—		
Wm. Jenkins, mécanicien, à $60 par mois, $252; divers déboursés, $4.50	256 50	
Employé à la grue, à $50 par mois, T. N. Barre	210 00	
Chauffeur, à $25 par mois, O. Monette	105 00	
Main-d'œuvre, à $1 et $1.25 par jour	1,062 46	
2 ancres, Frothingham et Workman	14 95	
Forgeage, D. Sutherland	4 80	
Ferronnerie, James Nicholson	24 54	
Ustensiles de cuisine, G. R. Prowse	14 15	
Houille, 50·13 tonnes, à $5.95 par tonne, A. Bailie	298 30	
Huile à cylindre, Olney Frères	45 87	
Agrès de navire, A. W. Morris et Frères	18 15	
Réparations, W. J. Derochie	13 05	
Chiffons, Abbott et Hodgson	10 64	
A reporter	2,078 41	14,804 23

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report.	2,078 41	14,804 23
DRAGAGE—ONTARIO—*Fin.*		
Dragueur "Saint-Louis"—*Fin*		
Draps de lit, G. R. Llyth, $8.25; Cie manufacturière "National", $4.85.	13 10	
Pension des hommes, à $10 par mois, W. Jenkins	120 00	
2 paires de couvertures, à $3 75, D. Gardner & Cie	7 50	
Services d'un vapeur pour relèvement, mois de septembre, J. R. Wilson..	100 00	
Usage d'une chaloupe et rames, 4 mois, à $1.50, F. Laplant	6 00	
		2,325 01
Rivière Ottawa—		
W. J. Poupore—		
Transporter 270 verges cubes de cailloux, à $3 par verge cube	810 00	
Pétarder 37½ do $5 do	187 50	
Fournir et placer 11 bouées, à $5, et 2 à $10.	75 00	
		1,072 50
Divers—		
Inspecteur, 14 jours, à $2.50 par jour, J. Dunn	35 00	
Usage de matériel pour dragueur, à l'entrep., Cie de dragueur Chatham...	500 00	
Réclam. en plein pour dommages à la propriété dans Chatham, W. Ball	1,300 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	274 23	
		2,109 23
		20,310 97
DRAGAGE—MANITOBA.		
Dragueur "Winnipeg," et remorqueur "Sir Hector"—		
Patron, 4 mois, C. H. West	480 00	
Préposé à la grue, 4 mois, Jas. McMahon	260 00	
Chauffeur, 4 mois, Wm. Thornton	180 00	
2 hommes d'équipage, 4 mois, $240; batelier, 4 mois, $120	360 00	
Capitaine du remorqueur, 4 mois, Adam Black	320 00	
Mécanicien do 4 mois, Jas. McGrain	260 00	
Chauffeur, 4 mois, Alf. Fuller	180 00	
Homme d'équipage, 4 mois, H. Bugley	120 00	
Gardien, 4 mois, W. E. Dickson	120 00	
Houille, 100½ tonnes, à $7.15 par tonne, Cie houillère Dominion	718 57	
do 87·2 ton., à $6.50; 94·17 ton., à $6, Cie houillère et de nav., N.-O	1,131 83	
Bois, 43 cordes, à $2.50 par corde, F. Robinson	107 50	
Reid, Clark et Cie.: bois, 36 cordes, à $2.50; remorqueur "Lady Ellen," 34 jours, $408	498 00	
Pension des hommes, à $5.50 par semaine, John Walker	1,159 69	
159 repas pour les hommes du remorqueur "Sir Hector," V. Street	55 65	
Loyer d'une barge, 148½ jours, Cie de Navigation du Nord-Ouest	297 00	
Loyer de bureau et de magasin, 3 mois, à $25, Adamson & Cie	75 00	
Câble, huile, chiffons et étoupage, Mulholland et Frères	280 00	
Roues d'engrenage et fontes, Waterous Engine Works Co	167 62	
Fontes, Vulcan Iron Co	226 88	
Transborder 286½ tonnes de houille, à 50c., M. Reid	143 25	
Suif, G. F. Pearson	6 00	
Peintures et térébenthine, R. H. Gilhuly	42 55	
Louage d'un cheval, W. B. Hodgins	47 50	
Huile d'esturgeon, 45 gallons, à 50c., W. H. Eaton et Cie	22 50	
Forgeron, F. Pook	95 00	
Charriage, Jas. Wells	6 75	
Divers articles, R. Bullock	93 90	
Bois de service, Woods et Cie	4 62	
Ferronnerie, Knaus et Cie	27 69	
Bois de service et charriage, Jonasson, Frederickson et Cie	37 22	
Perches d'épinette rouge, J. A. Howell	23 00	
Réparer le chalan du dragueur, E. Brown	12 50	
Fret, Cie de chemin de fer Canadien du Pacifique	11 39	
		7,571 61
Dragueur "Priestman"—		
Patron, 1 mois et 16 jours, à $75 par mois, John Hicks	115 00	
Chauffeur, à $30, $20; homme d'équipage, à $30, $40	60 00	
Batelier, à $30, $20; gardien, à $30, $22.25	42 25	
A reporter	217 25	7,571 61

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts
Report	217 25	7,571 61
Dragage—Manitoba—*Fin.*		
Dragueur "Priestman"—*Fin.*		
Gardien, à $25 par mois	11 66	
W. J. M. Pratt, vapeur "Lady Blanche," 23½ jours, à $25 par jour	587 50	
do pension de l'équipage du dragueur, à $5.50 par semaine	167 36	
Fontes, Waterous Iron Works Co	7 60	
Ferronnerie, huile, etc., Mulholland Frères	70 08	
Fontes, Vulcan Iron Co	77 26	
Chemin de fer du Manitoba et Nord-Ouest: houille, 10 tonnes, à $8; fret, $19.50; surstarie, 8 jours, $40	139 50	
Conduire des attelages, D. Stewart	18 00	
Loyer du bureau et du magasin, 2 mois, Adamson et Cie.	50 00	
Dépenses imprévues, R. Dickson	39 20	
Gardien d'outillage de dragage, Chas. H. West	80 00	
Frais de voyage, Jas. McMahon	30 00	
Fret, chemin de fer du Manitoba et Nord-Ouest	2 45	
		1,497 86
Levée hydrographique des rapides Saint-André—		
Contremaître, 21 jours, à $7 par jour, W. Stickney	147 00	
Aide, 14 do 2 do Hy. Dickson	28 00	
Commis, 21 do 1.50 do F. Adamson	31 50	
Main-d'œuvre, à $1.50, $62.50; 2 porte-chaînes, 14 jours, à $1.50, $42	104 50	
Pension des hommes, à $1, Jas. Ross	30 00	
do do , à 1, F. Fulsher	109 00	
Loyer de bureau et de magasin, 4 mois, à $25 par mois, Adamson et Cie.	100 00	
Dépenses imprévues, W. F. Gouin	32 30	
Gardien d'outillage de dragage, 5 mois, à $80 par mois, C. H. West	400 00	
do do 5 do 25 do John Hicks	125 00	
Engrenage et pivot, Waterous Engine Works Co.	15 00	
Huile de pétrole, Mulholland Frères	8 35	
		1,130 65
		10,200 12
Moins—Payé en 1885-86, $475.13; en 1887-88, $223.81		698 94
		9,501 18
Dragage—Colombie-Britannique.		
Dragage en général, Colombie-Britannique—		
Surintendant, 11 mois et 4 jours, à $125, Robert Dexter	1,391 12	
Mécanicien, 11 mois et 4 jours, à $100, Wm. Steele	1,112 88	
Chauffeur, 11 mois, à $50, Philip Cook	550 00	
Forgeron, 11 mois, à $50, John McNeil	550 00	
Capitaine de remorqueur, 11 mois et 2 jours, à $55, M. Nichols	608 54	
Mécanicien de remorqueur, 11 mois et 1 jour, à $75, John Carson	827 42	
Hommes d'équipage, 11 mois et 2 jours, à $40, John Harrison	442 58	
do 11 do 2 do à $40, John Davis	442 58	
do 11 do 3 do à $40, H. Vidler	443 87	
Cuisinier, 11 mois et 4 jours, à $40, Ah. Hung	445 16	
do 14 mois, à $40, S. Kinmond	18 06	
Gardien, 1 mois et 9 jours, à $40, Angus Grant	52 00	
do 1 mois, à $40, Philip Coate	40 00	
Houille, Welch, Ritchet et Cie	8 75	
do 84·25 tonnes, à $4.50, R. Dunsmuir	379 12	
do Albion Iron Works	11 44	
Bois, 48⅘ cordes, à $3, Cie Lee	146 40	
do 20 cordes, à $3, Laidlaw et Cie	60 00	
do 32½ cordes, à $2.75, Wing Moo	89 37	
do 21¼ cordes, à $2.50, Au Fon	53 12	
Agrès de navire, P. McQuade et Fils	151 31	
Ferronnerie et provisions, Thomas McNeely	70 15	
do do S. L. Kelly	19 25	
do do E. G. Prior	29 75	
Agrès de navire, E. B. Marvin	29 75	
A reporter	7,972 62	

DRAGAGE.	$ cts.	$ cts.
Report	7,972 62	
Dragage, en général, Colombie-Britannique—*Fin.*		
Viroles, John Robertson	8 00	
Provisions, Wm. Arthur, $169.50; Samuel Kee, $8.25	177 75	
do Brackman et Ker, $144.90; Henry Saunders, $440.67	585 57	
Bœuf, 2,809 lbs., à 10c. par lb., John McKee et Fils	280 90	
do 223½ lbs., à 10c., Read et Cie	22 35	
do 1,065¼ lbs., à 10c., Beck et Cie	106 52	
do 162½ lbs., à 10c., John Parker	16 25	
do 990 lbs., à 12½c., L. Goodacre	123 75	
Touage des dragueurs, vapeur "Alexandria"	280 00	
Lait, 436 pintes, à 10c., A. Glendenning	43 60	
Touage, vapeur "Amelia"	190 10	
do 12 heures, à $1.50 par heure, Gray et Dumbleton	18 00	
Touage, Cie de navigation du Pacifique Canadien	237 50	
Bois de service, Muirhead et Mann	50 18	
Eau, 4 mois, à $8 par mois, aqueduc de Victoria	32 00	
Main-d'œuvre, 35 jours, à $2 par jour	70 00	
Louage de chaloupe, T. C. Jones	4 50	
Charpentiers, 10½ jours, 4½ jours, 6 jours	28 50	
Peintre, 6 jours, à $3.50, Wm. D. Crocker	21 00	
		10,269 09
Bateau excavateur "Samson"—		
Capitaine, à $125 par mois, Angus Grant	982 79	
Mécanicien, 100 par mois, D. Lawlor	574 20	
Second, à $60 par mois, Wm. Ross	288 53	
Chauffeur, à $60 par mois, J. Rankin	75 00	
Matelots, à $40, $729.02; cuisinier, à $40, $346.45	1,075 47	
Provisions: C. G. Major, $82.95; H. Saunders, $306.11	389 06	
do T. McNeely, $46.14; J. Cunningham, $129.14	175 28	
do R. Dickinson	289 93	
Agrès de navire, P. McQuade et Fils	31 12	
Bœuf, 1,325¼ lbs., à 10c., John McKee et Fils	132 52	
Bois, 27½ cordes, à $2.75, H. Johnson	75 62	
Houille, 56·8 tonnes, à $4.50, R. Dunsmuir	255 62	
Bois, 9 cordes, à $3, Jos. M. Wise	27 00	
do 5 cordes, à $2.75, Henry Johnson	13 75	
do 5 cordes, à $2.50, Ah Foo	12 50	
Divers, E. S. Sceullar et Cie	32 23	
Agrès de navire, Reid et Currie	79 97	
Fret, W. B. Townsend	6 34	
Charpentiers, 2½ jours, à $1.50 et 2½ jours, à $4 par jour	21 25	
Sonnettes, E. Foster	147 60	
Fret, Cie de navigation du Pacifique Canadien	18 75	
Provisions, G. R. Ashnell	10 00	
Toile, 34 verges, à 25c., James Wise	8 50	
Bois, 12½ cordes, à $2 par corde, J. Yowart	25 00	
		4,748 03
		15,017 12
DRAGAGE EN GÉNÉRAL.		
J. R. Arnoldi, déboursés—		
Dépenses du vapeur pour relèvement, 474 repas, à 25c	118 50	
Pilotage, $56; 1 tonne houille, $5	61 00	
Contremaître du dragueur, 5 mois, à $60 par mois, Geo. Lee	300 00	
Fret et express payé par A. G. Kingston	88 33	
Fret, chemin de fer Canadien du Pacifique	17 10	
Laver les couvertures des dragueurs, Mme M. Dunlop	25 34	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	5,171 26	
		5,781 53
SOMMAIRE DU DRAGAGE.		
Nouveau matériel de dragage	10,185 47	
Réparations aux dragueurs	33,578 03	
Dragage, provinces maritimes	30,022 41	
do Québec	19,006 71	
do Ontario	20,310 97	
do Manitoba	9,501 18	
do Colombie-Britannique	15,017 12	
do en général	5,781 53	
		143,403 42

GLISSOIRS ET ESTACADES.	$ cts.	$ cts.
Travaux du district d'Ottawa.		
M. Aubrey, madriers de pin, 97c. ; ciment, $3.35	4 32	
Pin blanc, 355 pds., A. Grier et Cie	76 28	
Wm. Thompson, pin, 1,696 pds., à 15c. ; madriers, 1,363 pds., M.P., à $30	295 29	
Bois de service, 1,090 pds., à 15c, Jos. Dufelt	163 50	
R. Hurdman et Cie, pin blanc, 7,942 pds	94 69	
Sciage de bois de service, Jas. McLean	6 24	
Ferronnerie, McDougall et Cuzner	20 93	
Forgeage, W. Ahern. $22 85; N S. Blasdell, $15.10	37 95	
Ferronnerie, Thos. Thacker	35 51	
Thos. McKay, main-d'œuvre, 15 jours, à $1.25, $18.75 ; maçons, $16.50 ; ciment, $10.35	45 60	
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)	2,981 22	
		3,761 53
Saguenay.		
Cèdre, Chas. Neron	361 48	
Pin, 300 pds., à 8c., A. Asselin	24 00	
Charpentier, 126¾ jours, à $2, J. Heron	253 50	
Journaliers, à 80c. par jour	1,732 00	
Madriers et planches, F. Gagné	70 80	
Madriers et clous, R. Hudon	16 30	
Forgeage, N. Tremblay	76 93	
N. Martel, gardien des outils, 6 mois, à $3 ; pin rouge, 376 pds., à 4c., cèdre, 525 pds., à 3c	48 79	
Jos. Lavoie, cèdre, 1,200 pds., à 4c	48 00	
A. Asselin, cèdre, 2,000 pds., à 4c. ; 224 pds., à 5c	91 20	
F. Villeneuve, cèdre, 1,800 pds., à 4c. ; 1,000 pds., à 2c	92 00	
A. Simard, cèdre, 815 pds., à 4c	32 60	
C. Neron, cèdre, 800 pds., à 4c. ; 501 pds., à 2c.	42 02	
Forgeage, N. Tremblay	20 63	
Madriers, 410, à 25c, W. Larouche	102 50	
Ferronnerie, Frs. Gagné	32 18	
		3,044 93
Saint-Maurice.		
Commis des travaux, 5 jours, à $2, Jas. Thompson	10 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	15 12	
		25 12
Estacades de la Gatineau.		
S. Bingham, charriage, 45 jours, à $1.75 ; main-d'œuvre, 98 jours, à $1.25	201 25	
Gilmour et Cie, proportion du coût de la construction des estacades	5,000 00	
		5,201 25
Rivière Coulonge.		
Dunlop et Chapman, câble, 1,209 lbs., $139.04 ; charrier le câble, $7	146 04	
Jos. Proudfoot—		
Bois de service, 10,206 pieds, à $15 ; 3,200 pieds, à $12	191 48	
Bois de service, 175 pieds cubes, à 15c	26 25	
Madriers d'érable, 10,200 pieds, à $75 par M., S.M.	765 00	
J. G. Bryson, pin blanc, 8,890 pieds, 12 x 12, à 15½c. ; 535 pieds, 16 x 17, à 20c.	1,484 95	
Chaîne, 14,550 lbs., à 2¾c., Thos. Birkett	400 12	
Câble, 293 lbs., à 11c., Reid Frères	32 22	
Attelages et hommes	156 17	
Ferronnerie, W. Sharpe	4 05	
Poudre et fusée, W. Fumerton, $23.46 ; T. Birkett, $22.27	45 73	
Thos. Birkett, câble d'acier, $115 ; ferronnerie et houille, $93.09	208 09	
Bois de service, John Proudfoot	12 44	
Haches, H Walter et Fils	7 50	
Ferrure et poêle, A. Colton	24 52	
Bois de service, J. G Bryson	14 38	
Couvertures, C. Germain	14 60	
A reporter	3,533 54	

GLISSOIRS ET ESTACADES.	$ cts.	$ cts.
Report	3,533 54	
Rivière Coulonge—Suite.		
Pierre, 228 verges, à 26½c. par verge cube, A. Lauzon	60 42	
Ferronnerie, Reid Frères	2 00	
Pierre, 14 verges cubes, à 26½c., J. Levine.	3 71	
Fret et halage, Hugh Mulligan	27 79	
Homme et attelage, à $2.50 par jour	116 44	
Fret, chemin de fer Canadien du Pacifique	49 81	
Forgeage, Wm. Ahearn	76 92	
Ferronnerie, Dunlop et Chapman	12 20	
Z. Leclaire, contremaître, 185½ jours, $510.12 ; chaux, $4.50	514 62	
Inspecteur des travaux, 206 jours, à $2.75, H. Mulligan	566 50	
Charpentiers, $559.37 ; bûcherons, $740.55 ; journaliers, $2,436.74	3,736 66	
Hommes et attelages	910 87	
Brouettes, 2 à $5, J. Hodgins	10 00	
Fret, J. A. Maguire, $34.30 ; J. B. Beauchamp, $2	36 30	
Epinette blanche, 1,690 pieds, à $12, Jno. Proudfoot.	20 28	
Pierre, 258 verges cubes, à 26½c., Jno. Proudfoot	68 37	
Camions, 2 à $20, J. W. Stanly	40 00	
Ferronnerie, Reid Frères, $13.85 ; Thos. Pink, $7.85	21 70	
do Jas. Hawken, $20 ; T. Birkett, $34.43	54 43	
Pierre, 784½ verges cubes, à 26½c	207 89	
Houille, A. Colton.	4 54	
		10,074 99
Rivière Coulonge et Rivière Noire.		
Inspecteur des travaux, 26 jours, à $2.75, H. Mulligan.	71 50	
Contremaître, 26 jours, à $2.75, Z. Leclaire	71 50	
Charpentiers, 52 jours, à $2 ; bûcherons, 75¾ jours, à $1.20	194 90	
Journaliers	143 00	
Attelages et hommes, 113 jours, à $2.50	282 50	
Réparer une jetée, Jas. Coghlan	50 00	
Thos. Birkett—		
Anneaux, 14,499 lbs., à $2.85 ; 1,353 lbs., à $7	507 92	
Corde et broquettes	0 69	
		1,322 01
Rivière Ottawa.		
Planche de chêne, 19,865 pieds, à $35 par M., M.P., P. Champagne.		695 27
Jas. Pitcairn—		
Orme, 300 pds., à 20c. ; bois de const. pour estac., 2,660 pds. lin., à 25c.	725 00	
Remplage de pierre, 522 vgs. c., à 50c. ; carvelles en fer, 809 lbs., à 5c	301 45	
Bois pour radier ; 916 pieds, à 26c	238 16	
		1,264 61
W. C. Edwards et Cie—		
Bois merrain, 8,640 pds., à $20 ; 486 pds., à $25	184 95	
Planche, 13,433 pieds, à $8.50	114 18	
		299 13
Jas. A. Snow, P.L.S.—		
35 jours, $350 ; aide, $57.10	407 10	
Pierres pour bornes, 71, $106.50 ; charriage, $8	114 50	
Frais de voyages, $22 ; papeterie, $2.50	24 50	
		546 10
Thos. Thacker, carvelles, 4,480 lbs., $139.80 ; ferronnerie, $18.20		158 00
Contremaître, 101 jours, à $2.50, Jno. Middleton		252 50
Charpentiers etc., à $1.40, $200.10 ; journaliers, $125.13		325 23
Pierre, 222 verges cubes, à 50c., P. Bélanger		111 00
Loyer de bureau, 9 mois, $10 ; loyer de terrain, $5		15 00
Jno. Middleton, dépenses imprévues, $16.91 ; touage et corde, $39.55		56 46
Ferronnerie, McOuat et McRae		8 00
Homme et attelage, 15½ jours, à $3.		46 50
Pierre, 30 verges cubes, à 50c., J. Middleton		15 00
Ferronnerie, J. H. Wilson		48 54
A reporter		3,841 34

GLISSOIRS ET ESTACADES.	$ cts.	$ cts.
Report		3,841 34
Rivière Ottawa—Fin.		
Contremaître, 89 jours, à $2.50, Jas. McFarlane		222 50
do 112 do 1.50, W. Thompson		168 00
Journaliers, à $1.25, jusqu'à $1.60 par jour		1,099 91
J. F. Carmichael, pin, 3,402 pieds, à $16; bois de service, 1,320 pieds, à $8...		64 99
Ferronnerie, Reid Frères		38 80
Attelages, 74 jours, à $2		148 00
Chêne, 79 pieds cubes, à 35c., Wm. Durrell		27 65
Pin blanc, 2,239 pieds cubes, à 17c., C. Laporte		380 63
		5,991 82
Rapide des Quinze.		
McCool, Doran et Cie—		
Bois de con. (pin), 4,690 pds. lin., à 25c.; rempliss. de pierre, 458 pds. cub., à $1	1,630 50	
Boulons, 54 lbs, à 8c.; chaîne, 74 lbs., à 7c	9 50	
Excavation, 430 vgs. cubes de roc, à $2	860 00	
		2,500 00
Sommaire glissoirs et estacades.		
Travaux du district d'Ottawa	3,761 53	
Saguenay	3,044 93	
Saint-Maurice	25 12	
Gatineau	5,201 25	
Coulonge	10,074 99	
Coulonge et Rivière Noire	1,322 01	
Rivière Ottawa	5,991 82	
Rapide des Quinze	2,500 00	
		31,921 65

CHEMINS ET PONTS.	$ cts.	$ cts.
Pont de la rivière de l'Arc, près Calgary.		
Kennedy et Heney, entr., estimation jusqu'au 2 mai, $1,015; drawback, $105	....	910 00
L. P. W. DesBrisay, ingénieur—		
64 jours, $256; louage de chaloupe, $5 75; papeterie, $4.50	266 25	
Main-d'œuvre, 10 jours, $25; pièce justificative n° 29678, $83.75	108 75	
		375 00
1 chaloupe, Frank Dick	....	30 00
Exploration, E. McCoskrie, $104.32; J. McMillan, $78	....	182 32
Compte des frais généraux (*Voir* fin des travaux publics)	....	308 61
		1,805 93
Pont de la rivière du Coule, près Calgary.		
Subvention pour construction de pont, lieut.-gouverneur des T. N.-O.	....	2,000 00
Ponts Dufferin et des Sapeurs.		
Perley et Pattee, bois de service, $19.90; madriers, 10,125 pieds, $162; pin rouge, 6,017, $60.17	242 07	
Ferronnerie, Thomas Birkett	144 40	
Goudron, 81 barils, à $4.25, Cie du gaz d'Ottawa	344 25	
W. H. Baldwin, blocs de pin 35,000 pieds, à $17.75; tringles de pin, 2,250 pds, à 5c	733 75	
Contremaître, 26 jours, à $2.50, Aug. Gagnon	65 00	
Journaliers, à $1.75, $428.34; à $1.50, $209 26; à $1.25, $133.76	771 36	
Homme et charrette, à $2	69 00	
Fret sur 8 tonnes de gravier, chemin de fer Canada Atlantique	48 00	
Ferronnerie, Workman et Cie	8 58	
Bois de service, Wm. Mason, $258.65; Perley et Pattee, $283.98	542 63	
Ferronnerie, Thos. Birkett, $56.85; N. S. Blaisdell, $20.40	77 25	
Ciment, 1 baril, C. B. Wright	1 50	
Thos. Doherty, main-d'œuvre, 60 jours, $75; attelage, 14 jours, $42; homme et cheval, 6 jours, $12	129 00	
Lettrer 4 planches, Wm. Howe	1 00	
Tourner des maillets	1 26	
Ferronnerie, J. Cuzner, $85.92; W. Ahearn, $43.44	129 36	
Ciment, C. B. Wright	15 50	
Bois de construction, 480 pieds, à 18c	86 40	
Rails en fer, 72 pieds, à 15c., chars urbains de la cité d'Ottawa	10 80	
Cèdre, 601 pieds, à 4¾c, N. E. Cormier	28 55	
Billots de pin, 5,000 pieds, $17.75, W. H. Baldwin	88 75	
Dépenses imprévues de bureau, E. G. Laverdure	38 30	
Jas. Mathews, pierre, 125 pieds, $43.75; taillage, 27 jours, $97.20; charriage, $12.60	153 55	
		3,730 26
Pont des Chaudières.		
Thos. Doherty, pierre, 10 toises, $90; journalier, $1.50	91 50	
Forgeage, Wm. Ahearn	14 16	
P. Champagne, planches de chêne, 654 pds, à $35; chêne, 77½ pds, à 35c	50 02	
		155 68
Pont suspendu Union.		
Planches de chêne, 6,000 pieds, à $35 par M., P. Champagne	210 00	
Ferronnerie, Jno. Cuzner	10 05	
Tuyaux, 1,204 liv., à 2c., corporation de la cité d'Ottawa	24 08	
Margelle de pierre calcaire, Cie canadienne de granit	9 00	
Forgeage, Wm. Ahearn	4 35	
Pierre, 6 toises, à $9, Thos. Doherty	54 00	
		311 48

CHEMINS ET PONTS.	$ cts.	$ cts.
Chemins autour de la place Cartier.		
Journaliers, à $1.75, $364.05; journaliers, à $1.25, $231.91	595 96	
Cheval et charrette, à $2, $463; commis, à $1.50, $67.50	530 50	
Casseurs de pierre, à $3.50 par toise	15 75	
		1,142 21
Cèdre, 2,000 pieds, à 5c., Holland, Hudson et Cie		100 00
Cèdre, 8,893 pieds, à $13 par M., W. Mason		115 60
Clous, à $3 par baril, J. Cuzner		46 65
Bois de service, W. H. Baldwin		86 91
Journaliers, pelletage de neige, à $1.25 par jour		285 01
Charretier, charriage de neige, à $2 par jour		172 00
Casseurs de pierre, à $3.40 par toise		52 34
Perley et Pattee, cèdre, 3,371 pieds, à 6c.; madriers, 38,124 pieds, à $16		812 22
		2,812 94
Rue Wellington.		
H. Robillard—		
Tailleurs de pierre, 417 heures, à 36c.	150 12	
Traverses, 623 pieds, à 50c.; traverses, 658½ pieds, à 40c.	574 86	
Préparer, 1,765 pieds, à 10c., $176.50; pierre de rang, 11 toises, à $15	341 50	
		1,066 48
Dommage à la propriété, succession Slater		40 00
Pierre, 45 toises, à $5, Cie du gaz d'Ottawa		225 00
Madriers, 12,832 pieds, à $16 par M., Perley et Pattee		205 31
Journaliers, à $1.25, $1,546; à $1.50, $136.89; à $1.75, $348.30		2,031 19
Cheval et charrette, $2 par jour		1,119 50
Pierraille, à $3.40 et $3.50 par toise		660 58
B. Lambert, pierre, 26 toises, à $5; 13 toises, à $1.75		152 75
Pierre, 4 toises, à $5, J. Bussière		20 00
Pierre, 33½ toises, à $5, C. Rouleau		167 50
Pierre, 8 toises, à $5, L. Z. Malette		40 00
Pierre, 9¼ toises à $1.75, H. Legace		16 19
Sable, 1,540 charges, à 5c, Jno. Davis		77 00
Arbres, M. Charlebois		5 00
Contremaître, 363 jours, à $2.50, Aug. Gagnon		907 50
Bois de service, Beaudet et Cie		94 80
Pelles, A. Foisy		9 00
Pelles, 6, à $1, Thos. Birkett		6 00
Jas. Mathews—		
Maçons et tailleurs de pierre, 389 jours, à $3.60, 124 jours, à $4	1,896 40	
Journaliers, 255 jours, à $1.80	459 00	
Cheval et charrette, 106 jours, à $2.40	254 40	
Ciment, 184 sacs, à $1	184 00	
Ciment, 2 barils, à $4; sable, 167 charges, à 20c	41 40	
Gravier, 25 charges, à $1.50; tuyau, 36 verges, à $1	73 50	
Courbes, 2, $4; enlever 2 poteaux, $5	9 00	
	2,917 70	
Moins—Paiements préalables	500 00	
		2,417 70
		9,261 50
En général, Ottawa.		
G. A. Grier et Cie, planches de pin, 62·222 M., à $12; 2,674 pieds, à 10c.; 1,170 pieds, à 9c.; 160 pieds, à 8c.; charriage, 26c.		785 47
Ottawa Paving & Road Co—		
Pavage en asphalte, 345 verges, à $3.25	1,121 25	
Trottoirs en asphalte, 125 verges, à $2; gouttières, 120 verges, à 50c	310 00	
Margelles, 135 verges, à 60c.; 57 verges, à 30c	98 10	
Main-d'œuvre	186 63	
		1,715 98
Journaliers, à $1.25 par jour	166 27	
Charretiers, à $2 par jour	34 00	
Bois de service, 375 pieds, W. H. Baldwin	7 50	
		207 77
		2,709 22

CHEMINS ET PONTS.	$ cts.	$ cts.
Report		
Pont sur la rivière Rideau, New-Edinburgh.		
Octroi pour construction de pont, corporation de New-Edinburgh		2,000 00
Pont Suspendu du Calumet.		
Subvention aux municipalités de Bryson et Calumet	6,000 00	
MOINS—Montant payé en 1885-86	1,000 00	
		5,000 00
Pont au Portage-du-Fort.		
James G Bryson—		
Pin blanc, 118,176 pieds, à $20 par M	2,363 52	
Planche, 20,000 pieds, à $14 par M	280 00	
Chêne, 365 pieds cube, à 35c	127 75	
		2,771 27
Bois de service, James McLean		33 11
Bois de service, 8,833 pieds, à $13 ; 4750 pieds, à $18, W. R. Thistle		200 33
Billots, à $2 chaque, M. Ringrose		56 00
Bois de construction, 650 pieds, John Shaw		6 50
Forgeage et ferronnerie, Thomas Thacker		939 05
Forgeage et ferronnerie, A. McDonald		146 54
Ferronnerie, George W. Swalwell		9 41
Vis, 6, à $6, Starrs et O'Hanly		36 00
Loyer de terrain, James Johnson		20 00
Ferronnerie et vitre, John Coyne		37 34
Ferronnerie, Reid Frères		6 50
Ferronnerie, Wm. Dagg		18 45
John Young—		
Commis des travaux, à $3.15, $667.80 ; voyages, $18 50 ; fret, $14.40	700 70	
Main-d'œuvre, à $1.25 ; charpentiers, à $1.75 par jour	2,014 38	
Louage d'attelage, à $3 par jour	150 50	
		2,865 58
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)		135 80
		7,281 88
Sommaire des chemins et ponts.		
Pont de la rivière de l'Arc, près de Calgary	1,805 93	
do do du Coude	2,000 00	
		3,805 93
Ponts Dufferin et des Sapeurs	3,730 26	
Pont des Chaudières	155 68	
Pont Suspendu Union	311 48	
Rue Maria, rue Elgin et place Cartier	2,812 94	
Rue Wellington	9,261 50	
Ottawa en général	2,709 22	
		18,981 08
Pont de la rivière Rideau, New-Edinburgh		2,000 00
Pont de l'île du Calumet	5,000 00	
Pont du Portage-du-Fort	7,281 88	
		12,281 88
		37,068 89

TÉLÉGRAPHES.	$ cts.	$ cts.
Rive nord du St. Laurent—Extension jusqu'à la Pointe aux Esquimaux.		
Buller, Jobson et Cie, isoloirs, à 3½c., $141.94; frais, $1.56		143 50
Cie de fil mét White Cross, fil mét. à $62.05 la ton., $653.19; à $60.83, $620.52		1,273 71
E. Chanteloup—		
Instruments Morse, 1 assortiment	77 50	
Appareils électriques, 2 assortiments, $150; ajustages, $7.65	157 65	
1 registre Morse et rouleaux	79 63	
		314 78
Francis Gunn—		
Provisions, $484.74; thé, 165 lbs., $79.20	563 94	
Biscuits, 14 sacs, à $4.50; 20 sacs, à $4.75	158 50	
Lard salé, 3 barils, à $15.50; 13 barils, à $18	280 50	
Fleur, 7 barils, à $5.50; 24 barils, à $4.50	146 50	
Sirop, 50½ galons, à 60c	30 30	
		1,179 74
Ahearn et Soper, outils et appareils de télégraphe		59 30
Gagnon et Frères, fournitures pour la ligne		150 54
Firstbrook Frères, blocs, 3,000, à $26; carvelles, 685 lbs., à 4½c		108 84
L. Bouillon, louage de remorqueur, 13 jours, à $3; voyage, $10		49 00
H. Pelletier, 1 chaloupe		20 00
F. X. Corriveau, achat de la goëlette "Triumph"		175 00
J. H. Moisee, provisions		4 71
"Ss. Otter," fret et passages des ouvriers		83 20
J. B. E. Letellier, provisions, $518.44; ameubl., $85.25; ajustages, $148.62		752 31
L. Thibault, poteaux de télégraphe, à l'entreprise		28 00
C. O'Leary, brique, 1,000, à $7.70; pensions, 1,000 pds., à $40		47 70
Jos. Thibault, lard, 41 lbs., à $18c		7 38
J. M. Johnson—		
A compte de main-d'œuvre, $23.01; bois de service et char., $35.50	58 51	
Ferronnerie, $116.49; déplacer le câble, $35	141 49	
		200 00
D. H. Têtu: surintendant, 181 jours, à $3, $543; frais d'entretien, $43	500 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	1,178 49	
H. J. McHugh, à compte de déboursés	500 00	
Drolet et Poitras, pièces justificatives non encore fournies	118 55	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	35 65	
		2,332 69
Havre de l'île aux Œufs—		
P. S. Bodman: pour ameub., $53.15; m.-d'œuv., $73.50; répar., $54.20	180 85	
Réparations, P. Côté, $14.30; provisions, F. Ross, $24.45	38 75	
Payé pour fret, A. Fraser et Cie	36 90	
Main-d'œuvre, à $1: Wm. Giasson, $45.50; A. Poitras, $6	51 50	
do F. Cloutier, $17.50: Philip Touzel, $72	89 50	
F. Gagnon: main-d'œuvre, $21; tente, $3.19	24 19	
		421 69
Lignes télégraphiques de la Baie de Fundy—		
W. C. Seely: surintendant, 1 mois, $35; frais de port, $14.53	49 53	
Télégraphistes, à $50 par an	20 80	
Télégraphiste, 1 mois, à $100 par an, G. W. Maybee	8 33	
do 1 mois, at $60 par an, David McKay	5 00	
		83 66
		7,435 75
Havre de Canso à Dartmouth—1880.		
Cie de télégraphe du Dominion, travail, à l'entreprise, $16,000; payé en 1879-80, $15,000		1,000 00
Mabou à Cheticamp.		
McInnis et McLellan, travail, à l'entreprise, $2,039.96; faux frais, $49	2,088 96	
Buller, Jobson et Cie, isoloirs, 2,000, à 3½c., $141 94; frais, $1.56	143 50	
Cie de fil métallique White Cross, fil télégraphique, 8·51 tonnes, à $63.86	543 57	
E. Chanteloup—		
2 assortiments de registres Morse, 1 assortiment d'instruments	203 05	
Appareils de télégraphe	79 90	
A reporter	3,057 98	

TÉLÉGRAPHES.	$ cts.	$ cts.
Report	3,057 98	
Mabou à Cheticamp—Fin.		
Firstbrook Frères, blocs, 2,000, at $26; carvelles, 394, à $4.50 par 100	69 73	
Noonan et Davie, fret et messageries	83 95	
Ahearn et Soper, appareils de télégraphe	48 65	
A. McLellan, inspecteur, 1,749 poteaux, à 3c.; 123 jours, à $2; 123 jours de pension, à $1	421 47	
Porte-chaîne, Jno. McLean, $7; A. Cameron, $7	14 00	
Mary B. Cameron, institutrice, 2 mois, à $53 par mois	106 00	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	180 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	13 60	
		3,995 38
Embranchement le long de la Côte Est de l'île du Cap-Breton.		
Cie de télégraphe Union de l'Ouest—		
Fil métallique, 1,280 lbs., à 6c.; 44 lbs., à 4c	78 56	
Poteaux, 50, $25; materiaux et outils, $50.45; main-d'œuvre, $50	125 45	
		204 01
C. B. T. Burke, télégraphiste, 3 mois, à $25		75 00
		279 01
Reconstruction, Battleford à Edmonton, viâ Fort-Pitt.		
Western Electric Co, appareils de télégraphe, $95.75; instruments, $83.78	179 53	
Buller, Jobson et Cie, 2,000 isoloirs en porcelaine blanche	143 50	
Cie de fil métallique White Cross, fil galvanisé, 31 tonnes, à $95.51; 14·51 ton., à $90.64; ·135 tonnes, à $54.75	4,283 68	
Ahearn et Soper, apparareils de télégraphe	1,407 95	
Ashen et Shields, poteaux, 2,549, à $1 55; mâts, 2 à $5; foin, 2 tons, à $20.	4,000 95	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret, de Battleford à Edmonton, $879.13; d'Ottawa et Montréal à Swift-Current, $747.38	1,626 51	
Latimer, Clark, Muirhead et Cie —		
Poteaux de télégraphe en fer galvanisé, 1,728, $2.92; 72, à $3.40⅔	5,291 04	
Broquettes galvanisées, 1,800	2 19	
Anneaux galvanisés, 1,800	109 50	
Chevilles, 30 assortiments, à $42\frac{7}{12}$c	38 33	
Frais de fret et d'exp. jusqu'à Montréal	295 57	
E. Chanteloup—		
Relais Morse, 300 ohms., 7 à $10.50	73 50	
Registres et tambours Morse, 4 assortiments, $75	300 00	
Instruments Morse, 10 assortiments, at $40	400 00	
Boîtes et clé	17 75	
Chemin de fer Canadien du Pacifique, fret	179 10	
A. McPherson, fret et distribuer 75,600 lbs entre Calgary et le Creek du du lac à la Selle	2,872 80	
W. J. Barker, poteaux, 360, à $1.16; moins drawback, $117.60.	300 00	
Middleton et Meredith, échantillon de câble	18 08	
Firstbrook Fr., chev., 3,000, $45; carvelles, 1,120 lbs., $50.40; boîtes, 6, $2.70	98 10	
Butterfield et Cie, outils	17 00	
Thos. Copeland, fret sur fil métallique	14 84	
Geo. Cowan—		
Fret, de Swift-Current à Battleford, sur 403 poteaux en fer, $280.14; sur des caisses, $19	299 14	
Charriage, 17 jours, à $3	51 00	
John Looby, harnais, 1	53 25	
Ross Frères, ferronnerie et équipement de camp	63 05	
Jos. McDonald, cadres de portes et fenêtres	37 00	
D. F. Fraser et Cie, bois de service	11 50	
John Walton, harnais	11 50	
T. J. Agnew, ferronnerie	16 45	
Moore et McDowall, bois de service	40 30	
Cie Baie d'Hudson, fret, $170.09; provisions, $566.58	736 67	
C. C. Montgomery, waggon et coussin	174 20	
Fred. Mangold, commis, 4 mois, à $60; rédiger un contrat, $20	260 00	
A. E. Têtu, décharger, peser et expédier	210 40	
A reporter	23,634 38	

TÉLÉGRAPHES.	$ cts.	$ cts.
Report	23,634 38	
Reconstruction, de Battleford à Edmonton—Suite.		
Mahaffy et Clinskill—		
Harnais pour charrette 2 assortiments	20 00	
Transport, 88,262 lbs., $1.75, de Swift-Current à Battleford	1,544 58	
Equipement de camp, $126.56; provisions, $925.62; avoine, $102.38	1,154 56	
Alex. McDonald—		
Equipement de camp, $28.70; 2 charrettes, $70	98 70	
Ferronnerie, $30.50; avoine, $22.55; provisions, $16.30	69 35	
Gibson et Ballendine, fret	5 00	
R. A. Bratnober, harnais	8 75	
W. Latour, forgeage	117 75	
Gallagher et McGregor, bœuf, $140.81; sel, $6	146 81	
A. McKenzie, forgeage	36 75	
John Longmore—		
Poteaux, 150, à $1.25; forgeage, $29.61	217 11	
Cheval, 63 jours, $63; fret, $348.76	411 76	
H. W. Hardy, plâtrer le bureau et les écuries	60 00	
Pat. Maskill, main-d'œuvre et conduire des attelages	242 50	
D. L. Clink, fret, $558.19; jument, $100	658 19	
Prince Frères, planches, 45 pieds, à 3½c	1 58	
Chas. Smith, écriteau pour la station d'Henrietta	8 00	
H. Gisborne, frais de voyages	236 00	
W. J. Barker, équip. de camp, $10.65; prov., $34.13; 2 brancards, $7	51 78	
Rév. Chas. Quinney, bâtisse pour bureau, Fort-Pitt	200 00	
Str. "Northwest," billets de passage de Battleford à Edmonton	15 00	
R. J. Molloy, avoine, 55 bois., $46.75; fret, $28.05	74 80	
A. Ramsay et Fils, baril de ciment	5 00	
Cie de gaz et de lumière électrique du Manitoba, goudron, 2 barils, à $1.	8 00	
Burn et Verner, courtage de douane	20 65	
Geo. A. Watson, rédiger un contrat pour transport	10 00	
J. H. Sully, construction d'échelles 2, à $5.	10 00	
McKay et Cie, acide muriatique, 4 oz., à 60c	2 40	
Hugh Richardson, télégrammes	11 04	
John Wright, cheval	125 00	
F. Fraser Tims, fret, 6,370 lbs., de Swift-Current à Battleford	127 40	
B. Millikon, 6 harnais, à $25	150 00	
R. W. Dulmage, forgeage	2 00	
Chas. Howson, barouches, 7, à $70	490 00	
John Todd, fret sur 4 barouches, de Swift-Current à Battleford	16 75	
Geo. H. Clouston, boîtes pour câble terrestre	20 45	
E. A. Nash, permis de coupe de bois: 900 poteaux, à 5c.; 25 bois de c., à 10c	47 50	
Donald Ross, repas, $37.10; nourriture, $13.35; avoine, 57⅔ bois., $34.59	85 04	
Wm. Humberstone, passage d'eau	6 20	
P. Daly et Cie, livres blancs	1 25	
Norris et Carey, avoine et sacs	17 27	
D. McRae, bœuf et lard	62 73	
A. V. Anderson, traîneaux doubles	40 00	
Wm. McKay—		
Avoine et orge, $17.64; forgeage, $8	25 64	
Provisions, $5; passage d'eau, $4; nourriture, $2.50	11 50	
Jas. Hallister, collier de cheval	3 50	
Forgeage: A. Miller, $2; E. Lyons, $8.50	10 50	
John Dill, pension des hommes, 3 semaines, à $5	15 00	
W. F. Bourré, réparer des tentes, 3, à $1.50	4 50	
Louis Déry, 24 pains, à12½c	3 00	
Geo. H. Clouston, tables	4 50	
H. McDougall, conduire des attelages	10 00	
G. G. Mann, nourriture de cheval	5 00	
P. Whitford, brancards	6 00	
A. B. McKay, acide muriatique, 20 lbs., $5.40; dame-jeanne, 75c	6 15	
Louis Déry, 36 pains	4 50	
Geo. Lee, 1 poêle de cuisine	25 00	
Contremaîtres et réparations, $360.06; journaliers, $2,034.56	2,394 62	
Conduire des attelages, 143½ jours, à $3.50	502 25	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	265 14	
		33,568 83

TÉLÉGRAPHES.	$ cts.	$ cts.
Dunmore à Fort-Macleod et Mâchoire-d'Orignal à Montagne-des-Bois.		
Cie du chemin de fer Canadien du Pacifique, fret sur poteaux de télégraphe—		
Fret, de Keewatin à Swift-Current	2,076 83	
do sur fil métallique et isoloirs	1,532 63	
		3,609 46
Sommaire des télégraphes.		
Rive nord : prolongement jusqu'à la pointe aux Esquimaux	7,435 75	
Havre de Canso à Dartmouth	1,000 00	
Mabou à Chéticamp	3,995 38	
Embranchement le long de la côte est de l'île du Cap-Breton	279 01	
Reconstruction, Battleford et Edmonton	33,568 83	
Dunmore à Macleod et Mâchoire-d'Orignal à Montagne-des-Bois	3,609 46	
		49,888 43

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
TRAVAUX AUXQUELS IL N'EST PAS AUTREMENT POURVU.		
Améliorations de la rivière Rideau—		
J. C. Champagne, commis des travaux : 137 jrs, $342.50 ; voyage, $5.50.	348 00	
A. Joubacue, contremaître, à $2 25 par jour.	141 75	
Journaliers, $510.21 ; charpentiers, $335.57	845 78	
D. Taylor, charriage de bois de service, 7 jours, à $4	28 00	
A. Lebarge, mesurage du bois de service	5 00	
Thos Gagnon, maçon, 36 jours, à $2.75	99 00	
Cap Ogilvy, remorquage	15 75	
Jos. Gauvier, fer, 3,422 lbs., $102.66 ; réparer les outils, $13 35	116 01	
F. G. Laverdure, ferronnerie et câble	64 55	
John Henderson —		
Bois méplat, 6,754 pds., à 6c ; bois de service, 3,392 pds., à 6½c.	625 72	
Bois de construction, $63.55 ; radeau, 6,750 pds, $19.50	83 05	
do 20,500 pds., à $8 par M	164 00	
M. McGinnis, balais	5 00	
S. Desjardins, pierre, 134¼ toises, à $4	536 94	
		3,078 55
Chemin de Témiscouata—		
E. Margins, surintendant, 49 jours, $122.50 ; voyage, $24.	146 50	
Journaliers et charpentiers, à 90c. et $1 par jour	435 51	
Charretiers, à $1.50, $91.50 ; bois de service, 1,325 pieds, $32	123 50	
Cèdre, 325 pieds, à 3c. ; 575 pieds, à 6c	44 25	
		749 76
Fleuve Saint-Laurent—		
C. F. Giroux, peinturage des poteaux-signaux	6 00	
E. Bissonette, peinture pour poteaux-signaux	5 53	
		11 53
Chemin entre le chemin de fer et le pont suspendu, Hull—		
E. Burns, contremaître, 102 jours, à $2	204 00	
Maçons et journaliers, à $2 75, $1.75, $1.25 et $1.15 par jour	1,016 30	
Homme et cheval, à $2 par jour	90 75	
G. J. Marston, pelles	3 41	
Jos. Leduc, tirer de la pierre, à $3 la toise	74 88	
Wm. Ahearn, faire une gratte et ferronnerie	35 54	
Ferronnerie, A. D. Fraser, $11.43 ; ciment, C. B. Wright, $7.50	18 93	
J. Mullen, cèdre, 217 pieds, à 6c	13 02	
Thos. Doherty, pierraille, 5½ toises, $104.84 ; sable, $13 ; aiguiser les outils, $5.35	123 19	
R. Hurdman et Cie, bois de construction pour estacade, 1,483 pieds, à 8c	118 64	
		1,698 66
Rivière Saint-Louis—		
J. H. Sullivan, mécanicien, 6 jours, $33 ; voyage, $6.75	39 75	
V. Leduc, inspecteur, 5 jours, à $4	20 00	
N. Roy, contremaître, 60 jours, $150 ; voyage, $13.50	163 50	
Attelage, 76½ jours, $229.50 ; main-d'œuvre, à $1.50 et $2, $480.38	709 88	
Ferronnerie, $51.50 ; réparer les outils, $5	56 50	
Bois de service, $ 9.94 ; charriage, $7 ; paille, $6	42 94	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	29 25	
		1,061 82
Jetée de Sainte-Anne de Belleville—		
A. Desjardins, contremaître, 64 jours, à $2 50	160 00	
Charpentiers, à $1.50, $296 75 ; cheval et voiture, à $2, $98	394 75	
J. B. Grier, épinette, $39.11 ; fret, 65c	39 76	
J. E. Tremblay, câble et carvelles	10 58	
P. Deschamps, ferronnerie et outils	103 55	
		708 64
Pont Des Joachims—		
F. Townson, inspecteur, 3 jours, $9 ; subsistance, $6 ; voyage, $13		28 00
Observatoire de Québec—		
G. T. Phillips, appareils de chauffage, $715 ; placer l'ap. de chauff, $172.		887 00
		8,223 96

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Explorations et inspections.		
Port Daniel, Anse au Gascon, Nouvelle et Pabos—		
Journaliers, à $2 par jour	224 00	
Chaloupiers et jalonneurs, à $1.50 et $1.25 par jour	890 92	
Subsistance et voyage des journaliers	480 83	
Equipement de camp et faire des poteaux de tentes	70 13	
Bois, et loyer du terrain pour camp	72 68	
Louage de chaloupe, $36.75 ; louage de cheval, $9.18	45 93	
Payé pour dommage au champ	2 50	
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)	569 27	
Messagerie, $42.55 ; frais de port, 66c	43 21	
		2,399 47
Relevé du lac Saint-Jean—		
Jos. R. Roy, ingénieur-adj., 2 mois, $110.32 ; sub., $73.55 ; voyage, $28 50	212 37	
Jos. Mignault, ingénieur-adj., 1½ mois, $96.77 ; sub., $64.51 ; voyage, $21.	182 28	
2 porte-chaîne, 1½ mois, $201.43 ; voyage, $191.25	392 68	
Cuisinier, 49 jours, $73.50 ; voyage, $43.61	117 11	
Porte-mire et bûcherons, $153 ; voyage, $167.24	320 24	
Chaloupiers et chaloupes, 69 jours, à $1.50	103 50	
Transporter le parti et camp	85 00	
Papeterie et fret	24 16	
		1,437 34
Rivière du Lièvre—		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	239 55	
Journaliers, à $2, $1.75 et $1.50 par jour, $891.25 ; sub. et voyage, $441.45.	1,332 70	
D. B. McMillan, dommages, re exploration aux Petits Rapides.	87 00	
2 chaloupes, $26 et $40	66 00	
Essuie-mains, pétrole et piquets	12 83	
Services du vapeur "Agnes," fret	62 36	
Transport de la tente et du bagage	9 00	
Louage de cheval et de chaloupe, $14 ; rames, $5.15	19 15	
		1,828 59
Rivière Madawaska—		
J. M. McCarthy, ingénieur-adj., 64 jrs., $160 ; subsis., $96 ; voyage, $12.15.	268 15	
Porte-chaîne, à $1.50 par jour, $192 ; chaloupiers, à $1.50, $100.61	292 61	
Subsistance et voyage de ci-dessus	177 00	
Louage de cheval et de chaloupe, $22.21 ; réparations, 50c	22 71	
Table et coton, $6.12 ; messagerie et loyer, $61.93	68 05	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	1,156 77	
		1,985 29
Commission des inondations à Montréal—		
Régistraire des sondages, 35 jours, à $2	70 00	
Porte-chaîne, 35 jours, à $2	70 00	
do chaloupiers et journaliers, à $1.50	484 05	
Subsistance et voyage des journaliers	177 46	
Louage de chaloupe, $33 ; passage d'eau, $5.70	38 70	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	978 73	
		1,818 94
Havre de Port-Rowan—		
W. E. Soare, ingénieur ; 103 jours, $566 50 ; voyage, $58.85	625 35	
F. Smith, adjoint, 98 jours, $294 ; voyage, $19	313 00	
F. H. Parsall, adjoint, 98 jours, à $3	294 00	
F. A. Stearns do	294 00	
Journaliers, à $2 $1,258 ; équipement de camp, $79 14	1,337 14	
Louage de chaloupe, $35 50 ; messagerie, $15.40	50 90	
Usage d'un poêle, $7.50 ; loyer, $10	17 50	
		2,931 89
Quai de Lavell, Québec—		
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	....	386 25
Cap Chatte et Sainte-Anne des Monts—		
Jos. Rosa, ingénieur-adj., 2 mois, $250 ; sub, $152.50 ; voyage, $191.07.	593 57	
Wm. Tremblay, adjoint, 72 jours, $288 ; voyage, $39.22	327 22	
E. Ouellet, porte-chaîne, 13 jours, $39 ; voyage, $15	54 00	
A. Jobin, porte-chaîne, 50 jours, $125 ; voyage, $11.73	136 73	
J. B. Carrière, porte-chaîne, 40 jours, à $2.50	100 00	
Jaugeur et porte-chaîne, à $1 par jour	61 00	
A reporter	1,272 52	12,787 77

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Report	1,272 52	12,787 77
EXPLORATIONS ET INSPECTIONS—*Suite.*		
Cap Chatte et Sainte-Anne des Monts—*Fin.*		
Journaliers et jalonneurs, à 80c. et 50c	80 55	
Equipement de camp	24 41	
Papier-toile, 4 verges	6 00	
		1,383 48
Rapides de Saint-André, rivière Rouge—		
J. Holme, adjoint, 50 jours, à $3	150 00	
H. Dickson, niveleur-adjoint, 51 jours, à $2	102 00	
Jalonneur et porte-chaîne, à $1.75 par jour	350 00	
Bûcherons et chaloupiers, à $1.50	331 50	
Pension de 10 hommes, à $5.50 par semaine	447 85	
Louage de cheval et de chaloupe	68 74	
2 tentes et équipement de camp	112 70	
Equipement de camp, $64.65 ; charriage, $24.98	89 63	
Piquets, $39.25 ; 3 paires couvertures, $25.	64 25	
		1,716 67
Rivière Saint-Joachim—		
F. Simard, adjoint, 10 jours, $20 ; subsistance, $10	30 00	
Journalier, 25 jours, $25 ; louage de cheval, $21.40	46 40	
Chevilles et tiges de sondage	3 00	
Loyer de bureau, $12 ; télégrammes et frais de port, $3.60	15 60	
Compte des frais généraux (*voir* fins des travaux publics)	169 25	
		264 25
Rivière-du-Loup et Louiseville—		
J. F. Richard, ingénieur, 305 jours, $1,220 ; sub., $504 ; voyage, $167.30.	1,891 30	
J. W. Hickman, ingénieur-adj., 184 jours, $552 ; sub., $229.50 ; voyage, $41.20.	822 70	
Porte-chaîne, à $2 et $1.50 par jour	696 00	
Journaliers, à $2 et $1 par jour	310 50	
Subsistance et voyage des journaliers	361 60	
Transporter le parti	20 00	
Dresser le plan de la Rivière-du-Loup	125 00	
		4,227 10
Sondages à l'Ile-Perrot—		
P. Boulay, ingénieur, 4 jours, $16 ; subsistance, $6 ; voyage, $15.30	37 30	
Chaloupiers, pour sondages, 3½ jours, à $1.50	5 25	
Régistraire des sondages, 2 jours, à $1.50	3 00	
		45 55
Rapides des Chenaux—		
G. H. Brabazon, ingénieur, 101 jours, $404 ; voyage, $8.45	412 45	
A. J. Brabazon, adjoint, 44 jours, à $2.	88 00	
Régistraire des sondages, 34 jours, à $1.75	59 50	
Porte-chaîne et bûcherons, à $1.50 par jour	238 00	
Attelage, 39 jours, $117 ; équipement de camp, $7.95.	124 95	
		922 90
Examens des obstructions au quai des Eboulements—		
L. H. Chapman, adjoint, 4 jours, à $2.50	10 00	
Journaliers, à $1 par jour	28 50	
		38 50
Rivière Ristigouche—		
A. Duffy, ingénieur, 18 jours, à $6	108 00	
Bûcherons et porte-chaîne, à $1 par jour	20 00	
		128 00
Pont de la rivière du Coudre—		
S. Percival, main-d'œuvre, 5 jours, à $2.50	12 50	
J. Robinson do 7 do 2.50	17 50	
J. Mitchell do 2 do 2.50	5 00	
Louage de cheval	7 00	
		42 00
Stratford et Saint-Thomas—		
Cyrus Carroll, ingénieur-adj., 86 jours, $344 ; sub., $129 ; voyage, $47.90	520 90	
Porte-chaîne, à $2 et $1.50	126 50	
Subsistance et voyage des chaîneurs	118 50	
Chaloupier, à $1.50 par jour	8 75	
Journaliers, à $1.75 et $1.25 par jour	56 00	
Transport du parti, et attelage	36 00	
		866 65
A reporter		24,422 87

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Report		22,422 87
EXPLORATIONS ET INSPECTIONS—*Suite.*		
Stratford—		
Aides, à $1.75 par jour	129 50	
Porte-chaînes, à $2 et $1.50 par jour	228 50	
Journaliers, à $1.25 par jour	32 88	
Voyage et subsistance des porte-chaînes et journaliers	133 25	
Frais de port et loyer, $17.75 ; cyclostyle, $13	30 75	
Ferblanterie et poêles, $129.62 ; faire des boîtes, $21	150 62	
Essuie-mains et couvertures, $31.84 ; usage de chaloupe, $23.50	55 34	
Transport du parti, $50 ; réparations de bureau, $21.40	71 40	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	1,109 37	
		1,941 61
Rivière Rideau—		
John A. Street, porte-chaîne, 57 jours, à $3	171 00	
W. A. Pope, chaloupier, 18 jours, à $2.50	45 00	
H. M. Jarvis, porte-chaîne, 45 jours, à $3	135 00	
F. A. Jarvis do 17 jours, à $2	34 00	
Bûcheron, 27 jours, à $1.75	47 25	
J. L. Irving, voiture de place	16 25	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	273 00	
		721 50
Pont de Shellmouth et Selkirk-Ouest—		
Journaliers, à $2 par jour	42 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	105 00	
		147 00
Rév. E. A. M. Paradis, inspection, dessins et rapport sur la région entre le lac Témiscamingue et la baie d'Hudson		275 00
F. C. Gamble, voyage, $500.80 ; avance, $100	600 80	
P. Summerfield, ingénieur-adjoint, 3 jours, à $5	15 00	
W. C. Duncan, inspecteur, 4 jours, à $4	16 00	
Louage d'un cheval, Geo. Winter, $36 ; Cie de Transfert Victoria, $22.50	58 50	
do Mainland Co, $13 ; Jos. M. Wise, $5	18 00	
do Jas. Keir, $9 ; W. K. Lewis, $22.50	31 50	
F. C. Jones, louage de chaloupe	5 00	
Passage, vapeur "Amelia," $5.50 ; Cie de Navigation, $41	46 50	
Gray et Dumbleton, louage de vapeur	113 83	
Fret, vapeur "Fraser," $8.25 ; J. Johnston, $2.25	10 50	
P. McQuade et Fils, agrès de navire	8 00	
Albion Iron Woorks, fer	37 19	
W. B. Duncan, réparer une chaloupe	24 00	
J. P. Burgess, divers	16 25	
Marvin et Tilton, balance à ressort, $1.50 ; ruban, $5	9 50	
Journaliers, à $2.25, $27 ; journaliers, à $2, $28	55 00	
		1,065 57
C. A. Bourget, mécanicien aux Iles de la Madeleine, 52 jours	520 00	
Jas. Foster, Toronto, sextants, compas et niveaux, $780 ; galons et chaînes, $66.25	846 25	
Jas. Hope et Cie. galons et chaînes en acier	106 40	
Cie Manufacturière Nationale, tentes, poêles, tables, bancs et couvertures	495 20	
Cies de Tentes Internationale, tentes, lits de camp, tables et bancs	318 75	
D. Gardner et Cie, couvertures, 3 paires, à $5	15 00	
E. Chanteloup, deux boules de cuivre et plaques	30 75	
E. G. Laverdure, ustensiles de campement	22 21	
Ferronnerie, J. R. Esmonde, $79.25 ; T. Birkett, $13.05	92 30	
do H. Meadows, $32.73 ; J. Cuzner, $98 53	131 26	
W. H. Thicke, graver des compas et des longues-vues	4 00	
Nettoyage de couvertures, 61½ paires, à 50c	30 75	
Lortie et Cie, 2 boîtes en cuir	10 50	
Messageries, $106 31 ; A. D. Richard, essuie-mains, $3.75	110 06	
F. Giasson, 4 boîtes pour arpentage, à $5	20 00	
J. B. C. Dunn, savon et chandelles	11 50	
		2,764 93
E. Willis, commis dans le bureau, 98 jours, à $2	196 00	
Photographies du brise-lames de la Pointe du Nègre, 5, à $4	20 00	
A reporter	216 00	29,338 48

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Report	216 00	29,338 48
EXPLORATIONS ET INSPECTIONS—*Fin.*		
D. McAlpine, almanach des adresses	2 50	
Daley Frères, louage de chaloupe	21 00	
Garder la jauge de la marée, 5½ jours, à $1.50	8 25	
		247 75
Bureau de la papeterie, Ottawa, $214.45 ; imprimeur de la reine $209.65		424 10
C. A. Bourget, avances dont il n'a pas été rendu compte		300 00
Fret payé par Thos. Guérin		10 04
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		5,024 56
		35,344 93
MOINS—Remboursé par W. B. Snow		29 00
		35,315 93
ARBITRAGES ET SENTENCES ARBITRALES.		
Jas. Cowan, arbitre officiel, 12 mois, $1,000 ; voyage, $25 ; subsistance, 17 jours, $59.50	1,084 50	
Henry Muma, arbitre officiel, 12 mois	1,000 00	
Chas. Thibault, secrétaire de la commission, 6 mois, $1,000 ; voyage, $37.34 ; subsistance, 11 jours, $38.50	1,075 84	
F. Townson, inspecteur, 8 jours, $24 ; voyage, $52.60	76 60	
Wm. Compton, arbitre, voyage, $12.50 ; subsistance, 8 jours, $28	40 50	
C. C. Carlton, dommage au terrain à l'Anse de Campbell	14 00	
Cie de télégraphe G. N.-O., 6 mois, télégrammes	1 45	
Holland Frères, rapport *re* réclamations de O'Hanly et Starrs, 4 jours, $20 ; transcription, 767 folios en duplicata, à 35c., $268.45	288 45	
J. L. Michaud, terrain pris pour la jetée de Sainte-Anne de Bellevue	830 63	
Call, Sadler et Cie, compensation en entier p. la perte du remorq. "Sultan"	8,000 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	1,136 05	
		13,548 02
RIVIÈRE ASSINIBOINE.		
J. H. Sullivan, ingénieur—		
274 jours, à $5 ; subsistance, 274 jours, à $2	1,918 00	
Voyage, $243.90 ; usage des instruments, 6 mois, $42	285 90	
Payé pour messagerie et tracer le profil	11 38	
F. McGreevey, 1er porte-chaîne, 125 jours, $250 ; subsistance, 125 jours, $186 ; voyage, $125.25	561 25	
Jas. Sullivan, porte-mire, 141 jours, $282 ; subsistance, $165	447 00	
Chaloupiers et bûcherons, à $1.75	462 50	
Homme avec bœuf et charrette, 8 jours, à $2.50	20 00	
3 tentes et équipements de camp, $240.07 ; 2 bateaux à rames, $99	339 07	
Pompe de bateau, $1.50 ; rames, $1.35 ; télégrammes, $2.84	5 69	
Fret et messagerie, $29.19 ; ferronnerie, $8.91	38 10	
Transport du parti	56 50	
Charriage, $3.50 ; horloge d'alarme, $3	6 50	
Loyer de boîte, B. P., $2 ; papeterie, $4.25	6 25	
1 boussole, $7.25 ; louage d'un cheval, $5	12 25	
		4,170 39
LEVÉE HYDROGRAPHIQUE DU SAINT-LAURENT.		
Chas. Chalmer, 1er aide, 123 jours, $246 ; subsistance, $102.25	348 25	
H. J. Friel, 2e aide, 123 jours, $184.50 ; subsistance, à $1, $102.25	286 75	
Porte-mire, à $1.50, $364.50 ; journaliers, à $1, $132	496 50	
Subsistance du porte-mire et des journaliers, à $1 par jour	466 77	
Charretier, 130 jours, à $3	390 00	
Garder la jauge de l'eau, 20 jours, à $1	20 00	
E. Chanteloup, ferronnerie, $15 ; jauge flottante et 2 plaques de cible, $68.06	83 06	
Fauth et Cie, niveau de précision, $325.00 ; frais, $1.91	326 91	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	342 79	
		2,761 03

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Pointe-au-Père et Pointe Pouliot.		
J. E. Sirois, mécanicien—		
158 jours, $632; frais de voyages, $56.20; subsistance, $198.50	886 70	
Charriage et loyer de chaloupe, $30.50; loyer du bureau, $8	38 50	
F. H. Lafard, aide-mécanicien, 53 jours, $207.50; subsistance, $124.50; frais de voyage, $11.22	343 22	
Frais de voyages et journaliers	525 77	
Jaugeur, 83 jours, à $2	166 00	
Journaliers, à $1.50, $205; porte-chaîne, à $1.50, $336.50	541 50	
		2,501 69
Galerie Nationale des beaux-arts.		
Mme B. Merritt, femme de journée, 314 jours, à 75c	235 50	
L. M. Demers, gardien, 356 jours, à $1.25	445 00	
J. Wilson et Cie, cadres de gravures	59 50	
Primes d'assurances	40 50	
		780 50
Crédits spéciaux.		
S. McLaughlin, ministère des travaux publics, allocation pour surveiller le travail photographique	400 00	
Brant Memorial Association, subvention au monument de Joseph Brant	5,000 00	
Veuve Michael Scanlon, gratification de deux mois de paye de son mari	110 00	
		5,510 00
Commission des inondations de Montréal.		
John Brophy, faire un plan	20 00	
J. R. Barlow, gages, $62; tracer le profil, $10	72 00	
W. Blaiklock, plans de Boucherville, Longueuil et Laprairie	16 00	
Big John, pilote, 4 jours, à $7 50; hommes, 23 jours, à $2.50	87 50	
P. Canadien, louage d'une chaloupe, 16 jours, $16; perches, $3	19 00	
Alex. Carignon, pilote, 2 jours, $10; frais de voyages, $1 40	11 40	
F. W. Corrie, dessinateur, $173.10; frais de voyages et pension, $217.35	390 45	
E. Chandonnet, observateur, à $15 par mois	65 00	
J. W. Creighton, dessinateur, 15 jours	22 50	
W. S. Dickson, compiler les registres des canaux	12 00	
A. Gravel, faire 2 modèles	8 00	
Hearn et Harrison, instruments d'arpenteurs	85 85	
F. W. Henshaw, frais de voyages et déboursés	21 50	
Thos. C. Keefer, avances	1,300 00	
John Kennedy, avances, $600; frais de voyages, $122 25	722 25	
A. W. Lane, pension et frais de voyages	37 25	
Samuel Lord, do do	36 55	
X. Lafrance, pilote, 1 journée	5 00	
W. H. Lough, dessinateur, 110 jours, $220; frais de voyage, $51.20	271 20	
N. Lacroix, dessinateur, à $60 par mois	392 84	
F. Middleton, encrer et dessiner des patrons	6 75	
Bureau météorologique, 1 thermomètre	10 00	
C. H. McLeod, éprouver et comparer le thermomètre	5 00	
C. H. McGregor, dessinateur, 17 jours	25 50	
J. M. Nelson, mécanicien, 26 jours, $104; frais, $91.76	195 76	
J. P. Pine, dessinateur, 34½ jours, à $2	69 00	
Rice, Sharpley et Fils, matériaux de dessin	70 05	
Jos. Rielle, préparer des plans	105 00	
W. J. Sproule, mécanicien, à $6 par jour, $2,114; frais de voyages, $332.02	2,446 02	
Jos. Smith, mécanicien, à $6 par jour, $762; frais de voyages, $147.03	909 03	
Arthur St. Cyr, pension et frais de voyages	34 30	
Geo. Smart, services, $50; avances, $20	70 00	
Loyer du vapeur "Swan," réparations et approvisionnemets	79 19	
P. W. St. George, avances, $600; frais de voyages, $7.67	607 67	
W. L. Scott, mécanicien, $40; frais de voyage, $31.90	71 90	
J. C. Simpson et Jos. Rielle, estimation et inspection de terrain	50 00	
Jos. Vincent, louage de chaloupe	40 00	
W. Wiewall, gardien, à $30 par mois	22 26	
A reporter	8,413 72	

DIVERS TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
Report	8,413 72	....
COMMISSION DES INONDATIONS DE MONTRÉAL—*Fin.*		
Thos. Webster et Cie, ferblanterie	11 55	
J. R. Wilson, repas et loyer du yacht	50 00	
Comptes de pension, $131.67 ; papeterie, $33.63	165 30	
Gages : à $2.50, $5 ; à $2, $800.50 ; à $175, $56.76 ; à $1.50, $834.38 ; à $1.30, 65c.; à $1.25, $56.25 ; à $1.15, $250.64 ; à $1, $55.75 ; à 80c., $59 60	2,119 53	
Jaugeage, $135.55 ; 26 articles au-dessous de $10, $95.09	230 64	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	640 67	
Total, explorations	....	11,631 41
R. A. Morrison, mécanicien du remorqueur, à $50 par mois, $32.25 ; pension de 2 hommes, 20 jours, $20.50	52 75	
A. Carpenter et W. Leith, chauffeur, 20 jours	27 61	
W. L. Dickson, traîne sauvage	2 00	
Wightman, Ramsay et Cie, raquettes, 15 paires, $34.15 ; traîne sauv., $2.25	36 40	
J. R. Walker, ferraille, 2,100 lbs	16 87	
Frothingham et Workman, ferronnerie	45 91	
Cie de caoutchouc du Canada, 6 paires de bottes en caoutchouc	20 40	
Geo. Bradshaw et Cie, 475 boîtes	19 25	
D. Parizeau, 12 poteaux	11 05	
M. McKenzie et Cie, corde, 182 lbs., $18.44 ; toile à voile, $3.51	21 95	
Hamilton Powder Co., dualine, 4,600 lbs., $935 ; mèches, 800, $49 ; fil métallique, $16 ; charriage, $28.50	1,028 50	
A. McIntosh, forgeage	39 54	
W. L. Scott, mécanicien, 30 jours, à $5	150 00	
F. W. Corrie, mécanicien, à $60 par mois	26 00	
W. L. Scott et F. W. Corrie, pension et frais de voyages	108 21	
Pension des hommes, $208.30 ; charriage, $29.45	237 75	
Cie de téléphone Bell, messages de téléphone	9 00	
Articles au-dessous de $10	51 06	
Gages : à $2.50, $7.50 ; à $2, $132 ; à $1.75, $38.50 ; à $1.50, $61.50 ; à $1.40, $12.25 ; à $1.25, $122.50 ; à $1, $239.73 ; à 60c., $4.80	618 78	
Total, pétardement	....	2,533 03
Balance de l'argent en banque	....	820 16
		14,984 60
MOINS—Payé par la cité de Montréal	1,000 00	
Imputé en 1887-88	2,000 00	
Transféré au compte spécial	1,984 60	
		4,984 60
		10,000 00
SOMMAIRE DES DIVERS TRAVAUX PUBLICS.		
Travaux auxquels il n'est pas autrement pourvu	8,223 96	
Explorations et inspections	35,315 93	
Arbitrages et sentences arbitrales	13,548 02	
Rivière Assiniboine	4,170 39	
Levée hydrographique du Saint-Laurent	2,761 03	
Pointe-au-Père et Pointe Pouliot	2,501 69	
Commission des inondations de Montréal	10,000 00	
Gallerie Nationale des Beaux-Arts	780 50	
S. McLaughlin	400 00	
Monument de Joseph Brant	5,000 00	
Veuve de Michael Scanlan	110 00	
		82,811 52

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations.
CHENAL DE BURLINGTON.	$ cts.	$ cts.
V. H. Peart, bois de service et réparations au débarcadère du pass. d'eau...		80 01
Charles Hogg, pilots en chêne		48 75
Ferronnerie, Wood et Leggatt, $3.20 ; Perry Frères, $4.08		7 28
H. Hayes, sonnette, 10 jours, à $5		50 00
Mitchell et Thornton, remorquage		5 00
Jno. Thomas, charriage		25 45
Thos. Campbell, contremaître, 12½ jours		30 50
Charpentiers, à $1.50 par jour		51 00
Thos. Campbell, traversier, 9 mois, à $400 par année ; 7 mois, à $30	509 99	
	509 99	297 99
GLISSOIRS ET ESTACADES—SAGUENAY.		
Contrôleur, 12 mois, Arthur Boulanger	475 08	
Aide, 12 mois, à $30, C. Fortin	360 00	
Courrier, 12 mois, à $5, O. Ouellet	60 00	
Jalonneur, à 80c., $67.20 ; canotier, $8	75 20	
Timbres pour le bureau	6 50	
1er contremaître, 26 jours, à $2.50, N. Rossignol	65 00	
2e contremaître, 5 jours, à $2, R. Lindsay	10 00	
3e contremaître, 4 jours, à $1.50, A. Boudreau	6 00	
Gardien de l'outillage, 175 jours, à 68c., J. Morel	119 00	
Ouvriers, 5 jours, à 90c. ; 269 jours, à 80c	72 10	147 60
Forgeron, 5 jours, à $2, H. Dionne	10 00	
Houille et ferronnerie, R. Hudon	28 05	
Fonte, L. Lortie	8 48	
Bois de service, 4,000 pds, à 1¼c. par pied, N. Martel	50 00	
Réparations aux estacades		46 00
Planches de pin, $1.72 ; main-d'œuvre, 13 jours, à $26, E. Labrie		27 72
	1,345 41	221 32
TRAVAUX DE LA TRENT ET DU DISTRICT DE NEWCASTLE.		
R. B. Rogers, ingénieur-contrôleur, 14 mois, jusqu'au 30 juin	700 00	
G. H. Giroux, commis des travaux, 13 mois, jusqu'au 30 juin $500	541 57	
5 maîtres de glissoirs, 12 mois, chacun, à $200, R. Armstrong, M. Simmons, H. Deacon, J. Ingram, W. H. Hall	1,000 00	
T. D. Crawley, contremaître, 26 jours, à $2 50	65 00	
Cie du G.N.O., télégrammes, $34 27 ; boîte de bureau de poste, $2	36 27	
Papeterie, A. L. Davis, $13.05 ; " Review," $38.25 ; W. H. Hamilton, $1 45...	52 75	
Julia Richardson, nettoyage de bureau	27 00	
Jas. Benton, réparations de bureau	5 50	
G. A. Cox, assurance sur bureau	4 50	
Déboursés par C. Wynn—		
Gages des hommes pour réparer et placer les bouées	61 75	
Chaînes d'estacade, 3, à $1.50 ; bois de service, 80 pds, à 12½c	14 50	
Réparations en fer, $10 ; remorquage, $6	16 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	22 11	
Voyage des officiers et des hommes	110 25	34 15
Contremaîtres, à $3, $2 50 et $1.75 par jour		608 97
Charpentiers, à $1.40 et $1.50 par jour		715 61
Ouvriers, à $1 et $1.25 par jour		1,457 73
Conducteurs d'attelages et attelages, à $3 et $2 50 par jour		299 24
Tailleur de pierre, $12 ; ouvrage de forge, $565.18		577 18
Corde de manille, chaînes d'estacade et ferronnerie		260 35
Pierre et gravier, $72.12 ; louage de cheval, $99.25		171 37
W. H. Hall, bois de construction et de service		512 85
The Rathbun Co.—		
Bois de construction pour estacade, 5,374 pds, à 10c. ; 3,079 pds, à 12½c.		922 27
Répar. du glissoir à Hastings, $6 75 ; pièces de bois de const, $38.51		45 26
C. Young, bois de const., 2,388½ pds. à 10c. ; planches de pin, 853 pds, à $12		249 08
Gilmour et Cie, bois de serv., 2,028 pds, à 10c. ; 714 pds, à $15 ; b. de s, $3.12		216 63
R. et G. Strickland, bois de constr. pour estacade, 5,035 pds, à 10c		503 50
F. Burnet, bois de construction en pin, 17,496 pds, à $18		314 92
C. Armstrong, chalan, $50 ; bois de constr. pour estacade, 463 pds, $55.56...		105 56
Bois de service, John Petrie, $144.20 ; Wm. Douell, $4.20		148 40
A reporter	2,657 20	7,143 07

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations.
	$ cts.	$ cts.
Report	2,657 20	7,143 02
Travaux de la Trent et du district de Newcastle—*Suite.*		
D. Morgan, bois de construction et sciage		50 70
Masson, Boyd et Cie, bois de construction		17 42
T. P. Pearce, bois de constr. équarri, 80 pds, à 20c		16 00
James Mahood, soin d'estacade pour la saison 1886		100 00
Burnet et Hewson, arpentage, 3 jours, $18; dépenses, $8		26 00
Charriage, $5.90; remorquage, P. P. Young, $20.05		25 95
	2,657 20	7,379 14
Glissoirs et estacades—District d'Ottawa.		
Rivière Ottawa—		
George P. Brophy, contrôleur, 12 mois, $2,200; voyage, $552.21	2,752 21	
D. Scott, comptable, 12 mois	1,200 00	
D. Scott, main-d'œuvre, charriage et frais de port	297 36	
D. Scott, voyages et dépenses imprévues	281 59	
J. H. Scott, dessinateur, 313 jours, à $2.50	782 50	
M. Aubrey, contremaître, 12 mois, $800; voyage, $19.40	819 40	
Wm. Kane, messager, 365 jours, à $1.25	456 35	
W. J. Macdonald, services au bureau des bois de la couronne	100 00	
Sous-maître de glissoirs $8,954; ouvriers, $5,983.38	14,937 38	
Voyage, Hugh Carley, $4.70; — Leclaire, $12	16 70	
E. McCrea, 18 mois, loyer de terrain aux estacades de Springtown	150 00	
Hugh McMillan, cabestan pour les saisons 1885-86	40 00	
Ligne Sincennes-McNaughton, placer des estacades, 12 heures, à $10	120 00	
Chang. des est., J. G. Poupore, $95.29; G. Besserer, $7.50; E. Leamy, $3	105 79	
Alex. McDougall, allong. des estac., $6; corde de manil., 188 lbs, $28.20	34 20	
Corde, 62 lbs, $7.44; ferronnerie, $110.17	117 61	
John Middleton, corde de manille et diverses réparations	17 43	
Joseph Kavanagh, corde de manille	50 52	
Joseph McCrea, enlever les estacades pour la saison d'hiver	40 25	
Frothingham et Workman, balances, $60; inspection, $1; poulies, $15.08	76 08	
D. Carmichael, chaloupe et rames	33 66	
Dunlop et Chapman, corde	32 85	
Thomas Doherty, payé pour nettoyer les abords du pont Suspendu	77 25	
Alex. Proudfoot, attelage, 5 jours, à $4	20 00	
William Brown et Fils, peinture et huile	2 78	
A. S. Woodburn, almanach des adresses	5 00	
James Thompson, un canot d'écorce	14 00	
Reid Frères, craie et ficelle	6 49	
M. Gervais, couper la glace	9 60	
C. McCrea, transport de bagage	10 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	80 20	
Ouvrage de forge, P. Robertson, $12.40; William Ahearn, $21.97	34 37	
Rivière Madawaska—		
John Harvey, contremaître, à $2.50	57 50	
Ouvriers, à $1.50, $427.09; homme et attelage, $3, $64.50	491 59	
Rivière Ottawa—		
Joseph Kent, contremaître et commis, 282 jours, à $2		564 00
James McFarlane, inspecteur, 66 jours, à $2.50		165 00
William Thompson, contremaître, 66 jours, à $1.50		99 00
Charpentiers, bûcherons et ouvriers		3,063 18
Attelage, $607.01; ferronnerie, $150.62		757 63
N. S. Blasdell, ouvrage de machine		49 91
William Ahearn, forgeage		62 73
W. H. Baldwin, clefs pendantes pour tablier		17 52
Bronsons et Weston, bois de service, 468 pds, à $10		4 68
P. Champagne, planches de chêne, 3,577 psd, à $35		125 20
R. Hurdman, bois de const. pour estacades, 647 pds, à 8c		51 76
James G. Bryson, pin blanc, 13,320 pds, à 15c		1,998 00
James McCrea— Pin blanc, 8,100 pds, $1,701; bois de constr. et ferronn., $1,034.97		2,735 97
A reporter	23,270 56	9,694 58

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations.
	$ cts.	$ cts.
Report	23,270 56	9,694 58
GLISSOIRS ET ESTACADES—DISTRICT D'OTTAWA—*Fin.*		
Rivière Ottawa—*Fin*		
James McRae—		
Carvelles, 679 lbs., à 6c. ; 1,970 lbs., à 5¼c.		144 16
Remplissage de pierre, 532 pieds cubes, à 70c		372 40
Pin blanc, 8,760 pieds, à $17		148 92
Erable, 7,640 pieds, à $32		244 48
Remplissage de pierre enlevé et replacé, 462 verges cubes		170 94
William Thompson—		
Pin blanc, 1,782 pieds, à 15c		267 30
Planche de pin rouge, 3,846 pieds, à $13		49 99
Charpentiers, $76.62 ; écrous et carvelles, $23.54		100 16
John Proudfoot, pin blanc, 1,640 pieds, à 15½c.		254 20
Wm. Mason, bois de construction à divers prix		74 96
F. Carswell, scier 52,000 pieds de bois de service, à $2.50 par M		130 00
Alex. McEwan—		
Pin blanc, 320 pds, 12 x 10, à $20		64 00
Planche de pin blanc, 2,070 pds, à $17		35 19
Carvelles, 190 lbs., à 5½c. ; contremaître, 4½ jours, à $2		19 45
Attelage et conducteur, 2½ jours, à $3		7 50
Rivière Madawaska—		
Jas. McCrea—		
Inspecteur et contremaître, 117 jours, à $3		351 00
Frais de voyages, $52.35 ; charpentiers, $81.39		133 74
Bûcheron, $627.92 ; journaliers, $564.80		1,192 72
Charriage, à $3 par jour		663 75
J. Mucklestone et Cie, ferronnerie		24 28
Carswell, Thistle et Cie, bois de cons., 5,287 pds, à 10c. ; bois, 305 pds, à $7		530 83
Jos. Bélanger, planche d'érable, 11,867 pds, à $25		296 67
Wm. Mackey do 6,675 do		166 87
Jno. L. Harvey—		
Pin blanc, 3,614 pieds cubes, à 23c		831 22
Remplissage de pierre, 468 vgs cubes, à 85c. ; do 237 vgs, à 75c		575 55
Excavation, 57 vgs cubes, à 30c. ; carvelles, 285 lbs, à 6c		34 20
Rivière Gatineau—		
N. S. Blasdell, machinerie		48 92
Ferronnerie : McDougall et Cuzner, $15.50 ; Thos. Birkett, $128.91		144 41
Wm. Howe, peinture		7 00
Forgeage : Wm. Ahearn, $42.21 ; M. Culler, $11.98		54 19
Gilmour et Cie, bardeaux, 6,500, $17.87 ; bois raboté, $1.80		19 67
Wm. Mason, bois de construction, à $14 par M		11 94
Perley et Pattee, bois de construction, à $16 par pièce		173 05
Piquets de chêne, A. Leamy, $16 ; bois de construc., S. Bingham, $53.86		69 86
Thos. Doherty, pin blanc, $129.09 ; remplissage de pierre, $61.50		190 59
Rivière Pétéwawa—		
Scieur, à $1.50, $60 ; bûcheron, à $1.25, $88.75		148 75
Journaliers, à $1, $244 70 ; cheval, à $1 50, $94.50		339 20
Robt. Rowan—		
Pin blanc, 3,064 pds, à 21c. ; 794 pds, à 22½c		822 09
Planche de pin blanc, 19,246 pds, à $18		346 42
do de bois dur, 3,289 pds, à $30		98 67
Remplissage de pierre, vgs cub. : 143, à 60c. ; 85, à 55c. ; 77, à 35c		159 50
Carvelles, 2,093 lbs, à 6c		125 58
Rivière Dumoine—		
Alex. Johnson, contremaître, 76 jours		200 50
Bûcherons, à $1.50 à $1.40, $808.18 ; journaliers, $1.35 et $1.25, $229.38		1,037 56
Charriage, à $3 par jour		249 00
Estacades de la rivière Noire—		
J. G. Poupore, déboursés : Hommes, à $1.50, $67.50 ; attelage, à $3, $12		79 50
Thos. Birkett, ferronnerie		13 29
N. S. Blasdell, machinerie		8 40
	23,270 56	20,927 15

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations.
	$ cts.	$ cts.
GLISSOIRS ET ESTACADES—SAINT-MAURICE.		
Bureau principal—		
Chas. Lajoie, contrôleur, 12 mois, à $100	1,200 00	
L. E. Gervais, payeur, 12 mois, à $50	600 00	
Frais de voyages des fonctionnaires	102 60	
Dépenses imprévues du bureau principal	39 47	
Entrée du Saint-Maurice—		
J. B. Normand, contrôleur, 365 jours, à $3	1,095 00	
C. Lymburner, contremaître, 12 mois, à $47.09	565 08	
Gardien de nuit, à $1 par nuit	760 75	
Ouvriers, à $1 et $1.25 par jour	1,340 00	
Frais de voyages, $71.60; dépenses imprévues, $158.54	230 14	
Contremaître, $146.50; charpentiers, $417.64		564 14
Ouvriers, $587.85; bois de service, $937.79; dépenses imprévues, $245.62		1,771 26
Ferronnerie, $164.61; pierre, $166.62; chaînes d'estacades, $128.61		459 84
Cap aux Corneilles—		
Jos. Pagé, surveillant, 314 jours, à $1.50	471 00	
Chas. Pagé, contremaître, 45 jours, à $1.50	67 50	
Ouvriers, à $1, $1,177.25; dépenses imprévues, $55.65	1,232 90	
Travaux à la jetée, 3,178 vgs cub., à $2.50		7,945 00
Ferronnerie		12 53
Shawanegan—		
A. Rousseau, chef de glissoir, 365 jours, à $3	1,095 00	
Chas. Langelier, contremaître, 12 mois, à $37	444 00	
Pension des hommes, à 46c. par jour	1,076 44	
Ouvriers, $2,081.13; charpentiers, $9; bois de service, $7.44	2,097 57	
Ferronnerie, $110.32; frais de voyages, $26; dépenses imprévues, $75.69	212 01	
Forgeron, $3.13; gardien, $135.07; ouvriers, $392.10		530 30
Pension des hommes, à 46c. par jour		354 78
Bois de service, $445.57; dépenses imprév., $163.94; frais de voy., $28.66		638 17
Chaînes, $71.48; ferronnerie, $421.72; corde, $27		520 20
Grande-Mère—		
Thos. Larue, contremaître, 365 jours, à $2	730 00	
Grande-Mère—		
Ouvriers, $621; frais de voyages, $98 69; dépenses imprévues, $64.99	784 68	
Pension des hommes, à 46c. par jour	330 97	
Gardien, 52 jours, $78; ferronnerie, $30.32	108 32	
Dépenses imprévues		163 53
Les Piles—		
Gardien, 261 jours, $391.50; ouvriers, $776	1,167 50	
Pension des hommes, à 46c. par jour	554 97	
Frais de voyages, $20.10; dépenses imprévues, $71.06	91 16	
Contremaître, 39½ jours, $63.20; charpentiers, $305.10		368 30
Pension des hommes, à 46c. par jour		16 10
Ouvriers, $256 20; bois de service, $333.76; dépenses imprévues, $17.23		607 19
Les Grès—Ouvriers, à $1, $525.50; frais de voyage, $2.50	528 00	
La Tuque—Dépenses imprévues		18 02
Levée hydrographique, rivière Saint-Maurice—		
126 repas, à 16c	20 16	
M. Baillargé, dessinateur, 42 jours, à $2.50	105 00	
Porte-chaîne, 84 jours, à $2; 201 jours, à $1.50; 8 jours, à $1.25; 62 jours, à $1	543 50	
Journaliers, 160½ jours, à $1; 69 jours, à 75c.	202 27	
Timoniers, 14 jours, $21; rameurs, 21 jours, $21	42 00	
A. M. Bureau, commis, 73 jours, à $1.50	109 50	
A. Desaulniers, commis, 5 jours, à $1	5 00	
Chas. Maine, sous-ingénieur-adjoint, 64 jrs, $192.00; frais de voy., $53.16	245 16	
E. A. Lacroix, 15 monuments de pierres pour bornes	60 00	
A reporter	18,257 65	13,969 36

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations
	$ cts.	$ cts.
Report	18,257 65	13,969 36
GLISSOIRS ET ESTACADES—SAINT-MAURICE—*Fin.*		
Levées hydrographiques de la rivière Saint-Maurice—*Fin.*		
Louage de voiture, $50.25; pension des hommes, à 45 et 46c., $39.38	89 63	
Photographies et matériaux pour photographie	19 35	
Charriage de monuments de pierre, 24 milles	25 00	
Cie de télégraphe G.N.-O., télégrammes, $2.86; fret, $14.65	17 51	
Instruments et matériaux d'arpentage	55 94	
Z. Chaput, frais de voyages	43 80	
Jos. Thompson, commis des travaux, 75 jours, à $2	150 00	106 00
Loyer de bail pour fins d'estacade, 1 an	200 00	
Compte de la dépense générale (*voir* fin des travaux publics)	339 58	3,154 95
Porte-chaînes, à $2, $52; journaliers, à $1, $49.50		101 50
A. M. Bureau, commis, 3 jours		3 00
Monuments de pierre pour bornes, à $4.25		8 50
Instruments et matériaux d'arpentage		22 50
F. Caron, contremaître, 112 jours, à $1.50		168 00
Journaliers, à 70c., $410 20; à 65c., $145.60		555 80
Charretiers et chevaux, à $1.25		210 00
Pension des hommes, et voyages		139 85
E. Pleau et Cie—		
Lard, mess, 3 barils, $48; farine, 4 barils, $20		68 00
Thé, 50 lbs., $20; épiceries, $20.10		40 10
W. R. Ritchie—		
Lard, 1½ baril, $28.50; farine, 2 barils, $16.50		45 00
Avoine, $40; avoine, $27; pois et fèves, $7.30		74 30
L. Brunelle et Frère, saindoux et farine		56 20
J. M. Spenard et Cie, avoine et pois		23 18
Limes et matériel de pétardement		5 72
	19,198 46	18,751 96
HAVRES ET GLISSOIRS—RÉPARATIONS EN GÉNÉRAL.		
Jetée de Belœil—		
A. Bienvenu, gardien, 1 an, $100; placer des estacades, $16	116 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		254 65
Jetées des Cèdres—		
Jno. Reay, réparer le trottoir		12 00
E. Bourbonnais, boulons en fer		2 34
E. Bissonnette, peinture, $14.57; E. F. Giroux, main-d'œuvre, $21.18		35 75
Quai des Eboulements—		
J. Tremblay, contremaître, 18 jours, à $1.50		27 00
Charpentiers, à $1, $292.10; journaliers, à 80c., $4.80		296 90
Archer et Cie, madriers de sapin		85 00
Jos. McLean, bois de construction, 711 pds, à 11c.; 374 pds, à 12c		123 09
Fret, H. Tremblay, $26; Jos. Gagner, $21.70		47 70
Ferronnerie, E. R. Tremblay, $5.10; Beaudet et Chinic, $4.40		9 50
A. Gadreault, ferronnerie		6 58
J. Thibault, compte du matériel		1 34
Malbaie—		
Charpentiers, à $1 par jour		23 75
Bois de construction, $9.45; peinture, $2.72		12 17
J. P. Déry, papeterie		11 23
G. Villeneuve, forgeage		7 50
Quai de la Reine, Québec—		
Jos. Lechance, contremaître, 36 jours, à $3		108 00
F. Labbé do 99 do $3		297 00
W. Wiseman do 35 do $3		105 00
Louage de voiture pour contremaîtres		5 80
Charpentiers, à $1 et $1.25 par jour		2,335 27
O. Beaubien et Fils—		
Bois de service, 22,160 pds, à $27.50 par M		609 61
Bois de const., 3,397¾ p. cubes, à 22c.; 298 pds, à 27c.; 349 pds, à 42c		975 22
Ferronnerie, Beaudet et Chinic, $232.95; Jos. Vallée, $14.55		247 50
Joseph Noel, goudron		13 00
R. Duchesneau, forgeage		31 37
A reporter	116 00	5,684 27

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations
	$ cts.	$ cts.
Report	116 00	5,684 27
GLISSOIRS ET ESTACADES—RÉPARATIONS EN GÉNÉRAL—*Suite.*		
Rivière-du-Loup—		
Elz Marquis, surveillant, 132 jours, à $2.50		330 00
Charpentiers et journaliers, à $1.50, $1.25 et $1 par jour		1,280 86
Audet et Robitaille, bois de service		79 36
Pelletier et Fils, bois de construction, peinture et ferronnerie		1,133 62
F. L. Poirier, 43 M. bardeaux		85 20
B Desjardins et Fils, ferronnerie et peinture		82 74
Ferronnerie : Proulx et Watson, $2.07 ; E. Savard, $31.10		33 17
F. X. Drolet, appareils pour déplacer le pont		60 00
Ferronnerie : Beaudet et Chinic, $11 ; Gauvin et Cie, $19.25		30 25
Talbot et Girard, clous, 18 brls		47 90
Dépenses imprévues		1 66
Jetée de Saint-Michel—		
M. Mercier, contremaître, 60½ jours, à $2.50		151 25
Charpentiers, à $1.50, $94.12 ; journaliers, à 70c., $198.55		292 67
M. Mercier, bois de service, 600 pds, à 15c. ; 342 pds, à 9½c. ; 3,423 pds, à 8½c ; 1,869 pds, à 4½c		497 54
M. Mercier, transport de bois de construction		9 00
Beaudet et Chinic, ferronnerie		36 68
E. Fontaine, forgeage		25 50
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		18 75
Saint-Alphonse de Bagotville—		
P. McLean, contremaître, 9 jours, à $2.50		22 50
Charpentiers, $29.92 ; huile et peinture, $41.20		71 12
Price Frères., bois de construction		76 92
F. X. LePage, ferronnerie et peinture		32 21
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		84 20
Rivière Yamaska—		
Eclusiers, A. Labbé et O. Mineau, 31 jours chacun, à $1.25	77 50	
Jetées en aval de Québec—		
E. P. Bender, loyer de bureau, 6 mois		50 00
Simon Cimon, loyer de bureeu, 5 mois		50 00
Lucien Tremblay, payeur—		
Commission de ½ pour 100		234 03
Charriage, à $2.25, $176.58 ; pension, à $1.50, $132.50		309 08
Frais de port et de voyages		5 14
E. L. Pelletier, frais de voyages		25 00
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)		6,068 23
	193 50	16,913 85
PERCEPTION DES DROITS DE GLISSOIRS ET ESTACADES.		
Agence d'Ottawa—		
Percepteur, $2,600 ; sous-percepteur, $2,000	4,600 00	
Comptable, $1,600 ; dessinateur, $1,200	2,800 00	
Commis, $1,200 ; 3 commis, $2,550	3,750 00	
2 chaloupiers, $1,200 ; messager et gardien, $600	1,800 00	
		12,950 00
Loyer, $450 ; taxes d'eau, $20.40	470 40	
Téléphone, $36.65 ; télégrammes, $132.38	169 03	
Frais de port, $158.77 ; nettoyage, $58.10	216 87	
Divers, $30.22 ; taxes, $82 07	112 29	
Glace, $6 ; combustible, $66.81 ; rames, $3	74 81	
Frais de voyages, $20.85 ; poêle et accessoires, $43.15	64 00	
Mary Coghlin, services	92 05	
Almanach des adresses, $2 ; souscriptions, $27	29 00	
		1,228 45
A reporter		14,178 45

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		14,178 45
DROITS DE PERCEPTION SUR GLISSOIRS ET ESTACADES—*Fin.*		
Agence de Québec—		
Percepteur, $2,300 ; sous-percepteur, $1,300	3,600 00	
Commis, $1,200 ; messager, $150	1,350 00	
		4,950 00
Loyer, $250 ; télégrammes, $12.64	262 64	
Frais de voyages, $44.75 ; frais de port, $31.25	76 00	
Divers, $4 59 ; messagerie, $2.10	6 69	
Blanchissage d'essuie-mains. $12 ; femme de journée, $20	32 00	
Papeterie, $8.10 ; horloge, $10	18 10	
Almanach des adresses, $10 ; abonnements, $11	21 00	
		416 43
Agence des Trois-Rivières et Saint-Maurice—		
Percepteur, $200 ; commis, $174.96	374 96	
Services : J. B. Normand, $350 ; N. Lymburner, $216.25	566 25	
do E. Desilets, $171.25 ; O. Lymburner, $112.45	283 70	
Frais de voyages, $20.45 ; papeterie, $4.55	25 00	
		1,249 91
Dépenses imprévues en général—		
Préparer les rapports	6 00	
Imprimeur de la reine	49 35	
Bureau de la papeterie	127 16	
		182 51
LIGNE DE TÉLÉGRAPHE—I.P.-E. ET TERRE FERME.		20,977 30
Cie de télégraphe Anglo-Américaine, subvent. pour l'année jusq. 30 déc. '86		1,946 66
SAINT-LAURENT ET PROVIECES MARITIMES.		
W. C. Seeley, surintendant de district—		
11 mois, $385 ; loyer de bureau, $36	421 00	
Ferronnerie, $8.89 ; houille, 3 tonnes, $21	29 89	
Mandats-poste et réparations	118 73	
		569 62
Télégraphistes, à $50 par année		212 16
Télégraphiste, 11 mois, à $100 par année, G. W. Mabee		91 63
do 11 do 60 do D. McKay		55 00
do 12 do Geo Cushing		100 00
do 13 do à $12.50, J. J. Annett	162 50	
Loyer de bureau, $13 ; réparations, $18.85, J. J. Annett	31 85	
		194 35
Télégraphiste, à $50 par année, J. G. Peters		50 00
Réparateurs de ligne, à $1 par jour		121 81
Dépenses à la construction des réservoirs, A. W. Johnston	415 20	
Moins chargé à la construction do	200 00	
		215 20
Chevilles, 60, à 15c., $9 ; boîtes. 96c., Firstbrook Frères		9 96
Messagerie, Cie Canadienne de Messagerie		12 85
D. H. Têtu, surintendant de district—		
242 jours, $726 ; moins chargé à la construction, $500		226 00
100 cellules complètes, Law. Telephone Co		99 60
Fret, Z. Ciasson		4 60
Lampe de bureau, W. H. Moore et Cie		4 00
Fret et messagerie, Noonan et Davies		29 52
Ferronnerie et câble, F. Gunn		15 45
Epoussettes, 2, à $1.50, Jos. R. Esmonde	3 00	
Inspecter les cheminées, 2 hommes, 8½ heures, Jos. R. Esmonde	8 50	
		11 50
Coton, A. D. Richard		2 24
Papeterie, W. J. Johnston		11 70
Réparer la ligne, Cie de télégraphe Grand Nord-Ouest		20 00
Loyer de bureau, N. Bernier		17 00
A reporter		2,074 19

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report		2,074 19
SAINT-LAURENT ET PROVINCES MARITIMES.		
Fret, L. A. Blanchet		3 14
Fil d'acier galvanisé, White Cross Wire Co.		3 77
Sulfate de cuivre, 3,835 lbs, à $3.75 par 100 lbs; fret, $7.83, H. Dobell		151 61
Matériel de batterie, Ahern et Soper		490 51
W. T. Henleys—		
Câble, 6 nœuds, à $267.66	1,605 96	
Support et appareil d'enroulement, 1.	73 00	
Fret et assurance	21 93	
		1,700 89
E. Chanteloup—		
Registres plaqués 3, et 1 assortiment de registre	197 25	
Clefs et aiguille Morse	20 75	
Assortiments de boules d'aimant magnétique, 5	150 00	
1 assortiment d'instruments Morse	77 50	
I registre à ressort	38 68	
		484 18
Louage de remorqueur, 16 jours, à $17, Wm. Hackett		272 00
Approvisionnement de carbones, Gutta Percha and Telegraph Works		81 15
Cie de télégraphe Anglo-Americainne—		
5 pour 100 d'intérêt sur construction	88 16	
Télégraphiste, 1 année, à $50 par année, Wm. Smith	50 00	
do 1 do 50 do R. Rennie	50 00	
do 1 do 50 do Geo. LeMoine	50 00	
3 pour 100 d'échange sur $246.31	7 38	
Entretien de batterie	8 15	
		253 69
Approvisionnements, Gagnon et Frères	397 65	
Moins chargé sur construction	174 73	
		222 92
Fret et messagerie, A. G. Kingston		3 75
John S. Thom, usage de batteries, 16 jours, $112; payé d'avance, $3		109 00
Usage de bateau, 2 jours, à $12, C. Roberge	24 00	
Pension des hommes do	13 75	
		37 75
		5,888 55
Ligne de la Rive-Nord:—		
Surintendant de district, 153 jours, à $3, F. De Lille	459 00	
do 12 mois, à $30, E. H. Têtu	360 00	
Télégraphiste, 4 mois, à $15, P. E. Vignault	60 00	
do 2 années et 6 mois, à $50, L. F. Faffard	125 00	
E. Pope, surintendant en général, 12 mois, $500; frais de port et réparations, $416.56	916 56	
Réparateur, à $420 par année, A. Simard	420 00	
do do M. McLaren	420 00	
Télégraphistes, à $50 par année	1,112 40	
Commission sur affaires, P. A. Guay	189 01	
do do D. Lapointe	92 56	
do do P. C. Dupuis	76 30	
Instituteur, à $1 par jour, M. Savard	30 00	
P. S. Bodman, inspect., 6 mois, $210; payé pour les répar. de ligne, $103	313 00	
Réparateurs de ligne, $1 par jour	271 80	
Papier-registre, 300 lbs, à 15c., $45; caisse, $1, Western Electric Co.	46 00	
Fret, L. Bouillon	3 10	
do cap. Thos Deslauriers	54 25	
Provisions, F. Marquis	10 75	
Ferronnerie, Beaudet et Chinic	49 75	
Approvisionnements de chaloupe, F. Gailleune	25 00	
P. O. Bonenfaut—		
Aide-surintendant, 2 mois et 13 jours, à $17	41 37	
Services comme agent, 7 mois, à $41.66	291 62	
Payé pour abri, $28; pension des hommes, $12.40	40 40	
Réparations de bâtiment, Girouard et Beaudet	17 06	
A reporter	5,424 93	5,888 55

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	5,424 93	5,888 55
SAINT-LAURENT ET PROVINCES MARITIMES.		
Ligne de la Rive-Nord—*Fin.*		
Payé pour droit de passage, Louis Gagnon	58 00	
G. Lemieux, lard, 3 brls., $54; provisions, $75.65	129 65	
Charriage, R. Gagnon	3 00	
Fret et télégrammes, A. B. McDonald	7 55	
C. Roberge, loua. de chal., 12½ jrs., $150; moins paiement précéd., $67.50.	82 50	
Télégrammes, G N.-O., $124.76; Mutuelle du Can, $7.39; C.C.P., $142.93	275 08	
Cie de télég. G.N.-O., usage des pot. et exploit. de la ligne d'après conven.	370 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	66 23	
		6,416 94
Cap Sable:—		
Télégraphiste, 1 année, J. K. Doane	50 04	
do Mlle S. J. Newell	50 04	
do Mlle A. A. Sponagle	50 04	
Approvisionnements et frais de port, Cie de télégraphe Union de l'Ouest.	28 20	
Matériel de batterie, R. T. Clinch	102 45	
Fret, J. K. Doane	0 45	
		281 22
Iles de la Madeleine:—		
Surintendant de district, 11 mois, à $500 par année, A. Le Bourdais	458 26	
Loyer, réparations et frais de port	405 08	
Réparateur, 11 mois, à $400 par année, P. Pelletier	366 63	
Télégrap, 4 mois, à $100 par année; 7 mois, à $120 par année, N. Clarke	103 32	
Télégraphistes, à $50 par année	395 50	
Pièces justificatives de 1885-86, $82.67; moins imputé en 1887-88, $11.46.	71 21	
		1,800 00
"Newfield":—		
H. J. McHugh—		
Hôtel, 14 jours, à $3.50	49 00	
Montant dont il n'a pas été rendu compte	50 00	
Frais de voyage et autres dépenses	22 20	
Louage de remorqueur, 6 jours, à $17, Wm. Hackett	102 00	
C. Roberge—		
Remorqueur "Alma," 31 jours, à $12	372 00	
Pension des hommes, à 60c. par jour	83 80	
Emmagasinage de câble, d'après convention	55 00	
Main-d'œuvre, 239½ jours, à $1.50 par jour	359 25	
Ferronnerie, Jos. Noel, $3.85; J. Tweddell, $4.50	8 35	
Louage de chaloupe, C. Gagnon	14 50	
		1,116 10
Bath et Amherst—		
Commission, 25 pour 100, J. S. Neilson	12 05	
do do Fowler et McGinnis	8 63	
Télégraphiste, 12 mois, $4.16; F. W. Armstrong	49 92	
P. E. Vignault—		
Agent, 7 mois, à $15	105 00	
Réparateurs de la ligne	36 65	
Loyer, 13 mois, à $1	13 00	
Télégraphiste, 19 mois, à $50 par année, F. Poulin	79 16	
do 17½ do do M. A. Comeau	80 69	
Agent, 3 mois, à $41.66 par mois, P. O. Bonenfaut	124 98	
Réparateur, 5 mois, à $35, P. S. Bodman	175 00	
Télégraphiste, 10 mois, à $50 par année, A. Gagnon Frères	41 66	
Réparateurs de la ligne, à $1 par jour	29 22	
Fret, vapeur "Scotland"	31 55	
Compte des frais généraux (*voir* fin des comptes publics)	187 24	
		974 75
Meat Cove—		
Télégraphiste, 1 année, R. G. Zwicker	50 04	
do 25 pour 100 des recettes, Maud Dunlop	232 49	
do 1 année, Mlle M. S. Bingham	50 04	
do 1 année, D. McLennan	50 04	
do et réparateur, 1 année, John M. Burke	360 00	
do do 1 année, A. B. McDonald	420 00	
A reporter	1,162 61	16,477 56

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	1,162 61	16,477 56
SAINT-LAURENT ET PROVINCES MARITIMES—*Fin.*		
Meat Cove—*Fin.*		
Télégraphiste et réparateur, 1 année, C. L. Campbell	50 04	
do 1 année, Mlle C. Morrison	50 04	
do et surv. les fils au Petit Bras-d'Or, 1886, J. M. Musgrove	10 00	
Bois, 8 cordes, à $4, H. McDonald	32 00	
Fret, Archambault et Cie	5 95	
Réparations, J. G. Dunlop	23 00	
Inspection sur la ligne entre Sydney-Nord et Ingonish, A. Wetmore	69 45	
Réparations, W. J. Bingham	11 50	
do diverses personnes	89 04	
Pétrole, P. Pembrook	0 50	
A. B. McDonald, loyer, $48; pétrole, $4; louage de cheval, $2	54 00	
Réparations, N. Warren	81 06	
Approvisionnements et frais de port, Cie de télégraphe Union de l'Ouest	151 09	
Charriage, James McNeil	1 50	
Fret, J. Fitzgerald	0 80	
Louage de chaloupe, H. McDonald	1 00	
		1,793 58
Ligne d'Anticosti—		
E. Pope, surintendant de district, 9 mois, $75; réparations, fret et frais de port, $235.98	310 98	
Réparateur, 273 jours, à $1, F. Denault	273 00	
Télégraphiste en chef, 9 mois, à $200 par année, G. Pope	150 02	
Télégraphistes, à $50 par année	270 96	
Main-d'œuvre, à $1 par jour	185 50	
A rendre compte en 1887-88—Pièces justificatives de 1887-88, $601.50; imputé en 1885-86, $491.96	109 54	
Montant payé en 1885-86		1,300 00
Cheticamp—		
Mlle Martha Finn—		
Instructeur, 1 mois	25 00	
Télégraphiste, 4 mois et 12 jours, à $4.17	18 20	
Télégraphiste, 2 mois, à $4.17 par mois, Mme M. A. McLennan	8 34	
do 1 mois, Mme M. Fiset	4 17	
Instructeur, 1 mois, E. M. McLeod	46 16	
Réparations, Joseph Desveaux	9 00	
		110 87
TÉLÉGRAPHES, MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST.		19,682 01
Surintendant de district, Huntley Gisborne, 11 mois	1,100 00	
Qu'Appelle, E. U. Warner, agent, 9 mois	540 00	
do B. Warner, agent, 2 mois	90 00	
Fort-Qu'Appelle, Annie Johnstone, agent, 11 mois	550 00	
Humboldt, J. M. Anderson, agent, 11 mois	660 00	
Touchwood, A. Von Lindeburg, agent, 11 mois	550 00	
Traverse-de-Clark, R. J. Molloy do	660 00	
do E. Harrington, réparateur, 11 mois	550 00	
Saint-Laurent, A. A. Porter, sous-agent, 6 mois	360 00	
Prince-Albert, A. Stackhouse, sous-agent, 9½ mois	572 90	
Henrietta, J. St. Denis, sous-agent, 9 mois	540 00	
do frais de voyage, $78.50; pension, $17; fret, $4.50	100 00	
do L. P. O. Noël, sous-agent, 8 mois	480 00	
do pension, 13 jours, $39; frais de voyage, $88.75	127 75	
Battleford, H. Richardson, agent, 11 mois	660 00	
do H. McLeneghan, sous-agent, 11 mois	660 00	
do W. Latimer, réparateur, est, 4½ mois	263 22	
do Geo. Carter, réparateur, ouest, 8 mois	480 00	
do W. C. Gillies, réparateur, ouest, 11 mois	660 00	
Howe, S. A. Macfarlane, réparateur, 1 journée	2 00	
Elanor, W. Salsbury, réparateur, 9⅗ mois	576 78	
Strang, W. E. McKinley, réparateur, 5 mois	300 00	
do M. McKinley, réparateur, 6 mois	360 00	
A reporter	10,842 65	

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	10,842 65	
TÉLÉGRAPHES, MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST—*Fin.*		
Leduc, Wm. McKay, réparateur, 8 mois	480 00	
Edmonton, A. Taylor, agent, 11 mois	660 00	
Montagne-de-Bois, J. S. Macdonald, sous-agent, 11 mois	660 00	
Mâchoire-d'Orignal, J. M. Rutherford, agent 11 mois	220 00	
Elanor, D. Cooper, réparateur, 8 mois	480 00	
Prince-Albert, E. J. Rankin, sous-agent, 1½ mois	87 10	
do C. Nolin, messager, à $15 par mois	33 21	
		13,462 96
Dépenses imprévues de bureaux—		
Battleford, $1,403.67 ; Clark's-Crossing, $440.85	1,844 52	
Lac-aux-Canards, $6 ; Edmonton, $508 39	514 39	
Fort-McLeod, $23 64 ; Fort-Qu'Appelle, $230.75	254 39	
Humboldt, $196 ; Mâchoire-d'Orignal, $27	223 00	
Prince-Albert, $209.90 ; Qu'Appelle, $89.16	299 06	
Saint-Laurent, $15 ; Swift-Current, $23.20	38 20	
Buttes-du-Tondre, $166 ; Winnipeg, $8 56	174 56	
Montagne-de-Bois, $28 ; Victoria, $90	118 00	
Fret, chemin de fer Canadien du Pacifique, $164.27 ; Jos. Chifou, $11.38	175 65	
Télégrammes, Cie Mutuelle du Canada	2 65	
R. F. Shaw, attelage et homme, 10 jours, à $5	50 00	
J. W. Shields do 3 do $5 ; homme, 3 jours, $6	21 00	
R. Fuller, 27 mois mois de loyer de bureau, $310.50 ; étable, $54.50	365 00	
Ahern et Soper, fournitures télégraphiques	406 28	
Cie Consolidée de Téléphone, appareils télégraphiques	4 02	
H. Dobeil et Cie, sulfate de cuivre, 1,632 lbs., $61.20 ; fret, $40.52	101 72	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	2 70	
	4,595 14	
MOINS—Payé en 1885-86	1,364 53	
		3,230 61
SERVICE DU TÉLÉGRAPHE, COLOMBIE-BRITANNIQUE.		16,693 57
Jas. Wilson, surintendant, 4 mois, $500 ; frais de voyages et déboursés, $200.53	700 53	
W. F. Archibald, gérant, 3 mois, $300 ; dépenses imprévues du bureau, $4.25	304 25	
S. L. Mackintosh, gérant, 3 mois, $300 ; charrier et nettoyer les batteries, $6.25	306 25	
J. L. McDonell, télégraphiste, 1 mois et 4 jours, à $60	68 00	
J. M. Leclair, aide-télégraphiste, 3 mois, à $30	90 00	
John Christie, télégraphiste, 3 mois, $225 ; service supplément., 42 jours, $42	267 00	
Susan E. Maclure, télégraphiste, 3 mois, à $60	180 00	
M. L. Hadley, télégraphiste, 3 mois, $225 ; travail supplément., 82 jours, $82	307 00	
John Maclure, télégraphiste, 3 mois, $180 ; louage de cheval et repas, $27.25	207 25	
Fred. Brown, télégraphiste, 3 mois, $150 ; loyer de bur. et frais de port, $31.75	181 75	
J. A. Callaghan, télégraphiste, 3 mois, $240 ; frais de port, $5.37	245 37	
H. J. Edwards, télégraphiste, 3 mois, $150 ; frais de port, $6.50	156 50	
A. Le Bourdais, télégraphiste, 3 mois, $150 ; loyer de bur. et frais de port, $17.25	167 25	
Wm. Walker, télégraphiste, 3 mois, $150 ; nourriture du cheval, 3 mois, $30	180 00	
E. Pearson, télégraphiste, 3 mois, à $50	150 00	
W. K. Reynolds, télégraph., 3 mois, $180 ; louage de chev. et dép. imp., $96 85	276 85	
Isabel Barlow, télégraph., 3 mois, $141 ; frais de port et ent. du chev., $66 50	207 50	
J. M. Drummond, télégraphiste, 3 mois, $150 ; repas, $1.50	151 50	
James Stone, télégraphiste, 3 mois, à $83.33	249 99	
C. H. Sherwood, télégraphiste, 3 mois, $150 ; nourriture du cheval, $24	174 00	
H. L. Good, télégraphiste, 3 mois, $180 ; réparations, etc., $4.50	184 50	
J. H. Good, télégraphiste, 3 mois, $120 ; frais de port, $2.10	122 10	
C. Campbell, télégraphiste, 2 mois, à $50	100 00	
G. C. McGuire, télégraphiste, 3 mois, à $60	180 00	
J. Peterson, télégraphiste, 3 mois, $120 ; frais de port, $1	121 00	
Annie Conway, télégraphiste, 3 mois, $180 ; louage de cheval, $36	216 00	
D. O'Hara, télégraphiste, 3 mois, à $60	180 00	
B. H. Wake, télégraphiste, 3 mois, $90 ; frais de port, $2	92 00	
J. McCutcheon, télégraphiste, 2 mois, $100 ; louage de cheval, $8	108 00	
Wm. C. Fraser, aide-télégraphiste, 20 jours, à $1	20 00	
A. J. Venn, télégraphiste, 3 mois, à $60	180 00	
A reporter	6,074 59	

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	6,074 59	....
SERVICE DU TÉLÉGRAPHE, COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Suite.*		
J. J. McKay, télégraphiste, 3 mois, à $25	75 00	
J. S. Urquhart, aide-télégraphiste, 30 jours, à $1	30 00	
W. T. Slavin, télégraphiste, à $75 par mois	198 39	
W. O. Miller, télégraphiste, 11 jours, $35.50; frais de voyages, $12.60	48 10	
— Smith, gardien, 3 mois, à $5	15 00	
— Jacklin, messager, 3 mois, à $15	45 00	
James McMurphy, messager, à $20 par mois	46 66	
T. McNeil, messager, 20 jours, à $15 par mois	10 00	
M. O'Neill, messager, 3 mois, à $15	45 00	
F. A. Smith, aide-messager	9 60	
D. Yuxa, messager, 2 mois, à $15	30 00	
T. C. Hone, aide-messager, 2 mois, à $10	20 00	
Fred. Smith, messager, à $15 par mois	7 50	
C. Carmichael, messager temporaire, à 50c par jour	26 50	
De Wickderholt et Cie, réparations au "Câble de Pointe Angeles"	8 00	
Albion Iron Works Co., ferronnerie pour do	164 91	
John Jones, contremaître, 57½ jours, à $4	230 00	
Réparations à la ligne, à $2 50 par jour	993 50	
James Brewster, contremaître, 14 jours, à $3	42 00	
Pension des hommes, $87.87; louage de voiture, $343.80	431 67	
Barnes et Evans, attelage et homme, 53 jours, à $7	371 00	
Boîte de B.P., $1.25; approvisionnements, $3.15	4 40	
M. R. Austin, frais de voyages	2 00	
Cie Electrique de l'Ouest—		
1,003 lbs. vitriol bleu, à 4½c.; 80 cuivres, à 10c	50 63	
380 zincs, $57; produits chimiques, $49	106 00	
E. Bell, pétrole	4 25	
Cie de papeterie de la C.-B., serre-papiers, oblitérateur et livre de caisse	1 75	
Geo. McMurphy, nettoyer les batteries	3 00	
J. McCutcheon, louage de cheval, frais de port et mandats-poste	6 83	
R. B. Richardson, loyer de bureau	10 75	
T. R. Pearson et Cie, papier buvard, ficelle, mucilage et encre	4 25	
Jas. Wardle, loyer de bureau et louage de cheval	23 00	
F. W. Hart, chaises, lampes et supports	9 25	
John Gillies, réparer le bureau	26 00	
Grant et Arkell, pétrole	3 00	
R. F. Anderson, messagerie	1 10	
Jno. McIntyre, loyer de bureau, $15; pétrole, $4	19 00	
John C. Brown, timbres-poste	24 00	
Wm. Russell, poteaux de cèdre	3 00	
Royal City Planing Mills Co., isoloirs et traverses	52 21	
Cie de messagerie de la C.-B., fret	123 71	
British Columbia S. & P. Co., loyer de bureau	41 25	
R. A. McMorrin, charriage	1 75	
Cie de Navigation du Pacifique Canadien, fret	42 70	
S. H. Webb, réparer la voûte	2 25	
Bureau du télégraphe et service des signaux, télégrammes	8 75	
C. Jacklin, messager temporaire	1 00	
Wells, Fargo et Cie, messagerie	10 00	
J. R. Robbins, charriage	1 75	
T. J. Trapp et Cie, pétrole et divers	11 62	
J. Zimmerman, frais de voyages	6 00	
J. Lehman, réparations	4 50	
T. McNeely, loyer de bureau, $15; combustible et éclairage, $5	20 00	
Approvisionnements: C. G. Major, $7.10; H. B. Dart, $4.80	11 90	
Reid et Currie, ferronnerie	14 50	
James Cunningham, divers	5 13	
A. et W. Wilson, approvisionnements	1 50	
M. N. Waitt et Cie, papeterie	64 00	
G. P. Rosfau, nettoyage de bureau	1 50	
James Campbell, pétrole	2 00	
A. Clemis, loyer de bureau	15 00	
O. Harvey, approvisionnements	4 00	
J. E. Nason, supports, 300, à 4c	12 00	
Report	9,683 65	....

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	$ cts	$ cts.
Report	9,683 65	....
SERVICE DES TÉLÉGRAPHES, COLOMBIE-BRITANNIQUE—*Fin.*		
Steamer "Fraser," fret	19 60	
A. Grant, passage d'eau	14 80	
Douglas et Deighton, éperons, 4 paires, à $1.50	6 00	
Robt. Law, réparation de presse a copier	4 00	
W. P. Sayward, poteaux	1 92	
James Wardle, mobilier de bureau	12 50	
Cie d'aqueduc de Victoria, approvisionnement d'eau, 6 mois	6 00	
W. B. Townsend, fret	8 00	
Indian George, passage d'eau	1 00	
T. D. Conway, frais de port	1 50	
A. G. Kingston, fret et messagerie	1 60	
Télégrammes: Mutuelle du Can., $107.23; G.N.-O., $861.59; C.C.P., $75.20.	1,044 02	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	273 85	
		11,078 44
AGENTS ET DÉPENSES IMPRÉVUES—COLOMBIE-BRITANNIQUE.		
J. W. Trutch, agent pour le département, 12 mois, à $50	600 00	
C. N. Macdonald, commis du comptable, 12 mois, à $100	1,200 00	
F. C. Gamble, ingénieur, 12 mois, à $170	2,040 00	
P. Summerfield, dessinateur, à $100 par mois	425 22	
Thos. Deasy, messager, à $20, $136.77; blanchissage d'essuie-mains, $4	140 77	
W. H. Walbery, messager, à $20 par mois	103 22	
Cie de téléphone de Victoria, loyer de téléphones	56 00	
Bureau de poste de Victoria, loyer de boîte	12 25	
Papeterie, T. N. Hibben, $23 85; R. T. Williams, $17.50	41 35	
R. Jamison, timbres en caoutchouc	17 50	
Shearer et Page, essuie-mains	1 50	
Service télégraphique et des signaux, télégrammes	34 37	
R. W. Watt et Cie, frais de port et papeterie	279 14	
W. A. Calhoun, papeterie	2 50	
Longley et Cie, chamois	1 25	
Cie de télégraphe du ch. de fer Canadien du Pacifique, télégrammes	24 45	
Ellis et Cie, livre de chèque	15 00	
Louage de voiture de place, W. Boyce, $3; Geo. Winter, $5	8 00	
Cie de transport de Victoria, messagerie	3 00	
H. J. Morgan, "Dominion Annual Register"	3 00	
Cie de messagerie de la C.-B., fret	0 50	
Cie d'aqueduc de Victoria, eau	12 00	
James Johnson, charriage	5 50	
Dominion Express Co., 1 exemplaire, "Gazetteer"	5 00	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	55 00	
		5,086 52
SERVICE DES TÉLÉGRAPHES EN GÉNÉRAL.		
Cie Consolidée de téléphone, réparations aux instruments	9 61	
White Cross Wire Co., un fil type	7 30	
Walter T. Glover, fil, 1,780 verges	28 71	
Electro Supply Co., réparations au galvanomètre	12 00	
A. Christie, acide sulfurique	11 38	
The Ferroid Co., 1 sac de ferroïde	3 60	
Déboursés par C. A. Gisborne—		
Baromètre, $ 5 82; appareil à imprimer, $18.98	34 80	
Livres, $3.75; carte géographique, $7 85; fret et frais de port, $5 90	17 50	
Télégram., G. N. O., $306 96; Mutuelle du Canada, $113 91; C.C.P., $277.35	698 22	
Fret, C. C. P., $17.42; Stewart et Fleck, $16.10	33 52	
A. G. Kingston, fret et messagerie	31 85	
O. Dionne, dépenses imprévues	0 40	
A. D. Richard, coton	1 55	
J. H. McHugh, pièces justificatives non reçues	194 10	
Compte des frais généraux (*voir* fin des travaux publics)	5,124 64	
		6,209 18

TRAVAUX PUBLICS—PERCEPTION DU REVENU.	Personnel.	Réparations
	$ cts.	$ cts.
Sommaire de la perception du revenu des travaux publics.		
Havres, glissoirs et estacades—		
Chenal Burlington	509 99	297 99
Distric du Saguenay	1,345 41	221 32
District de la Trent et de Newcastle	2,657 20	7,379 14
District d'Ottawa	23,270 56	20,927 15
Saint-Maurice	19,198 46	18,751 96
Réparations en général	193 50	16,913 85
Total, réparations		64,491 41
Total, personnel	47,175 12	47,175 12
Perception des droits, Ottawa et Québec	19,727 39	20,977 30
do Trois-Rivières et Saint-Maurice	1,249 91	
Lignes télégraphiques—		
Ile du Prince-Edouard et terre ferme	1,946 66	
Fleuve et golfe Saint-Laurent	19.682 01	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	16,693 57	
Télégraphes, Colombie-Britannique	11,078 44	
Agents et dépenses imprévues, Colombie-Britannique	5,086 52	
Service télégraphique et des signaux en général	6,209 18	
		60,696 38
		193,340 21
Comparaison avec les comptes publics—		
Perception du revenu des travaux publics (page 47)	173,612 82	
Bur. des bois de la cour., Ottawa et Québec (imput. à Ontario et Québec)	19,727 39	
	193,340 21	

TRAVAUX PUBLICS—COMPTE DES FRAIS GÉNÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
APPOINTEMENTS A OTTAWA, NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL.		
Alaire, C., transcription, 18 jours, à $1		18 00
Aubé, Jos., 365 jours, à $2.50		912 50
Beaubien, W., transcription de 96 pages, à 10c.		9 60
Bédard, J. B. E., 365 jours, à $2		730 00
Bédard, Jos., 42 jours, à $1.25		52 50
Bélanger, V., 365 jours, à $1.75		638 75
Benoit, L., copier 222 plans	115 25	
do do 355 pages	35 50	
		150 75
Bernier, Z., 341 jours, à $1		341 00
Bissonault, N. F., transcription de 1,055 pages, à 10c		105 50
Billings, W. R., 12 mois, à $112.50		1,350 00
Blais, J. C., 16 jours à $2.50; 217 jours, à $2.75		636 75
Bray, A., messager, 365 jours, à $1.60		584 00
Brunet, Ulric, traduction		31 12
Bruyère, R., 365 jours, à $2		730 00
Chaloner, C., 242 jours, à $2		484 00
Chaloner, F., 122 jours, à $1.50		183 00
Charbonneau, Alf., 40 jours, à $2		80 00
Charron, L., 365 jours, à $3		1,095 00
Chevrier, L. D., transcription de 112 pages, à 5c		5 60
Colman, L. H., 62 jours, à $1.50; 303 jours, à $1.75		623 25
Colman, M. C., transcription de 876 pages, à 5c.; 3,356 pages, à 10c		379 40
Corcoran, C., transcription de 31 pages, à 5c		1 55
Cornellier, L. A., 62 jours, à $2.75; 303 jours, à $3		1,079 50
Côté, Alf., 12 mois, à $60		720 00
Cowan, E., 365 jours, à $1.50		547 50
Curran, Wm., 11 mois et 26 jours, à $104.17		1,236 16
Dale, G., transcription de 116 pages, à 5c.; 448 pages, à 10c	50 60	
do do 7 jours, à $1	7 00	
		57 60
Deegan, K., 243 jours, à $1	243 00	
do transcription de 600 pages, à 10c	60 00	
		303 00
Derome, G. A., 331 jours, à $1.75		579 25
Desjardins, Jos. E., 11 mois, à $40		440 00
DesRivières, Jos., 389 jours, à $2		778 00
DesRochers, R. C., 365 jours, à $1.50		547 50
Dionne, Jos., 82⅔ jours, à $1.50		124 00
Doherty, M., 30 jours, à $1.50; 10 mois, à $50		545 00
Doody, T. W., 365 jours, à $1.50		547 50
Dowdall, H., transcription de 494 pages, à 10c		49 40
Drapeau, Phi., 365 jours, à $2		730 00
Dugal, J., transcription de 120 pages, à 15c	18 00	
do 269 jours, à $1	269 00	
		287 00
Duhamel, M. T., transcription de 193 pages, à 10c		19 30
Duhamel, N. F., do 907 pages, à 10c		90 70
Durocher, O., transcription de 1,070 pages, à 10c		107 00
Ennis, Thos., 36 jours à $2		72 00
Ewart, D., 12 mois, à $150		1,800 00
Fortier, Théo., 62 jours, à $2.50; 91 jours, à $2.75; 212 jours, à $3		1,041 25
Fraser, S., 72 jours, à $1.50; 108 jours, à $1		216 00
Friel, H. J., 242 jours, à $1.50		363 00
Fuller, T. W., 7 mois, à $50; 154 jours, à $1.50		581 00
Genand, J. A., traduction		61 15
Gibson, N. M., transcription de 743 pages, à 10c		74 30
Gingras, Fred., 123 jours, à $2.50; 242 jours, à $2.75		973 00
Gingras, Eug., 106 jours, à $1.50		159 00
Giroux, C. R., traduction de 11,035 mots, à 50c. par 100		55 18
Giroux, P., copier 62 plans		46 50
Gisborne, F. N., 12 mois, à $250		3,000 00
Godwin, E. B., 12 mois, à $75		900 00
Goulet, J., messager, 4 mois, à $45.62		182 48
Graham, J., transcription de 126 pages, à 10c		12 60
Guppy, H. J., 62 jours, à $2; 303 jours, à $2.25		805 75
A reporter		28,273 89

TRAVAUX PUBLICS—COMPTE DES FRAIS GÉNÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		28,273 89
APPOINTEMENTS A OTTAWA, NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Suite.*		
Hamel, L., transcription de 186 pages, à 10c		18 60
Heigham, H., 46 jours, à $2		92 00
Houde, C. D., 12 mois, à $33.33		399 96
Hurteau, D. J., 179 jours, à $2	358 00	
do transcription de 679 pages, à 5c	33 95	
		391 95
Jordan, W. J., 365 jours, à $3		1,095 00
Keely, D. H, 12 mois, à $100		1,200 00
Keir, M. G., 365 jours à $1.50		547 50
Keir, T. W., 62 jours, à $2; 303 jours, à $2.25		805 75
King, Wm., 12 mois, à $100		1,200 00
Kipp, Wm., messager, 12 mois, à $40		480 00
Labelle, H. F, 5 mois, à $60; 7 mois, à $65		755 00
Lacerte, M., transcription de 666 pages, à 5c; 872 pages, à 10c		120 50
Ladouceur, D., 12 mois, à $41.67		500 04
Lamb, J. B. 5 mois, à $75; 7 mois, à $80		935 00
Lamontagne, —19 jours, à 75c		14 25
Lanaudière, C. F. de, 67 jours, à $1.50		100 50
Lane, A., transcription de 329 pages, à 10c		32 90
Langlois, Jos., 26 jours, à $1; 2 mois, à $45.62		117 24
Lannière, E. R., 30 jours, à $1.50		45 00
Lynch, M., transcription de 30 pages, à 5c; 67 pages, à 10c		8 20
Mailleue, L. E, transcription de 50 pages, à 5c.; 1,276 pages, à 10c		130 10
Mara, E. A., 5 mois, à $80; 7 mois, à $90		1,030 00
Miller, E., transcription de 48 pages, à 10c		4 80
Moffette, Nap., 365 jours, à $2.50		912 50
Myrand, F. X., transcription de 213 pages, à 10c		21 30
McLaughlin, T. J., 1 mois, à $79.05; 334 jours, à $3		1,081 05
McMillan, H. A., 54 jours, à $1 50		81 00
Nutting, M. A., transcription de 3,010 pages, à 10c		301 00
Paquet, F. X., 365 jours, à $2.50		912 50
Panet, Maurice, 273 jours à $1.50		409 50
Perley, G. E., 365 jours, à $2.50		912 50
Phillips, J. A., 62 jours, à $2.50; 91 jours, à $2.75; 212 jours, à $3	1,041 25	
do aider à préparer le rapport du département	200 00	
		1,241 25
Prieur, A., traduction, 475 pages, à $1 50		712 50
Richard, S., 324 jours, à $1.50	486 00	
do transcription de 480 pages, à 5c	24 00	
		510 00
Robinson, C., 12 mois, à $75		900 00
Robitaille, J., 12 mois, à $45		540 00
Rouleau, A., 298 jours, à $1.50		447 00
Routhier, E., transcription de 915 pages, à 10c		91 50
Roy, Jos., 365 jours, à $2.50		912 50
Saucier, F. X. R., 365 jours, à $3	1,095 00	
do traduction, 3,620 mots, à 30c. par 100	10 86	
do transcription de 5,440 mots, à 5c. par 100	2 72	
		1,108 58
Simpson, S., transcription de 2,129 pages, à 10c		212 90
Smith, Emile, 365 jours, à $2.50; 43 heures, à 75c		944 75
Smith, Gustave, 381 jours, à $2.75		1,047 75
Stevenson, H. C., 365 jours, à $3		1,095 00
Surtees, R., 12 mois, à $45 62		547 44
St. Laurent, J. B., 365 jours, à $2		730 00
Talbot, A. X., transcription de 1,044 pages, à 13c.; 542 pages, à 12½c.; 4,444 pages, à 10c		647 87
Taylor, F. L. F., 5 mois, à $60; 7 mois, à $65		755 00
Thériault, – 62 jours, à $2 50; 91 jours, à $2.75; 212 jours, à $3		1,041 25
Timmons, R. A., transcription de 121 pages, à 5c.; 2,370 pages, à 10c		243 05
Tresidder, C., 1½ mois, à $60		690 00
Trudel, A., traduction, 140 pages, à 50c.; 842 pages, à 40c.; 1,083 pages, à 35c		785 87
Turcotte, H. H, 8 mois et 25 jours, à $40		352 26
A reporter		58,486 00

TRAVAUX PUBLICS—COMPTE DES FRAIS GÉNÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report		58,486 00
APPOINTEMENTS À OTTAWA NON IMPUTÉS AU GOUVERNEMENT CIVIL—*Suite.*		
Valiquet, U., 365 jours, à $3		1,095 00
Vézina, E., copier 935 pages, à 10c	93 50	
do 180 jours, à $1	180 00	
		273 50
Walsh, Jas., 50 jours, à $2; 61 jours, à $2.50; 192 jours, à $3		828 50
Warwick, J. W., 31 jours, à $2; 334 jours, à $2.25		813 50
Watts, J. W. H., 12 mois et 3 jours, à $125		1,512 51
Woolsey, J. V., 365 jours, à $2.50		912 50
Frais de voyage des employés dont les appointements sont imputés au gouvernement civil:—		63,921 51
Arnoldi, J. R	1,503 05	
Baillairgé, G. F	210 14	
Bance, E. P	215 95	
Côté, I	200 75	
Dionne, E.	104 80	
Dionne, O	468 14	
Fuller, T	280 09	
Gobeil, A	318 95	
Kingston, A. G.	234 60	
Langevin, Sir H. L.	70 25	
Lightfoot, F. C.	46 37	
Macpherson, J. P.	95 80	
Perley, H. F.	530 03	
Steckel, R.	342 79	
Taché, J. C	673 22	
		5,294 93
Frais de voyage des employés dont les appointements ne sont pas imputés au gouvernement civil:—		
Billings, W. R.	406 40	
Curran, Wm.	6 15	
Ennis, Thos.	37 15	
Ewart, D	1,205 40	
Godwin, E. B	79 77	
Keely, D. H.	222 89	
King, Wm.	278 25	
Lepage, Jos.	89 25	
Perley, G. E.	139 15	
Robinson, C.	57 20	
Roy, Jos	52 50	
Saucier, F. X. R.	156 25	
Stevenson, H. C	66 00	
St. Laurent, J B.	104 36	
Watts, J. W. H	112 40	
		3,013 12
Ingénieurs: Appointements et voyages—		
Allison, J. C.: appointements, $1,460.00; voyages, $744.41	2,204 41	
Bender, E. P. do 1,580.00 do 1,182.77	2,762 77	
Berlinguet, T. do 1,580.00 do 1,377.67	2,957 67	
Boyd, Jos. K. do 562.50 do 257.00	819 50	
Breen, Thos. do 1,392.00 do 1,594.79	2,986 79	
Brown, G. A. do 1,460.00 do 786.59	2,246 59	
Cimon, Simon do 1,464.00 do 693.82	2,157 82	
Coste, Louis do 2,002.00 do 1,459.30	3,461 30	
Day, G. A. do .... do 44.11	44 11	
Drysdale, John do 1,080.00 do 361.80	1,441 80	
Ewing, J. do 825.00 do 712.70	1,537 70	
Gouin, W. F. do 1,580.00 do 1,852.00	3,432 00	
Gray, H. A. do 2,443 55 do 1,351.66	3,795 21	
Guerin, Thos. do 2,200.00 do 750.95	2,950 95	
Hamel, F. M. do 1,505.00 do 2,073.27	3,578 27	
Hegan, J. B. do 1,670.00 do 609.29	2,279 29	
Irving, J. L. do 893.00 do 370.45	1,263 45	
Lafleur, E. D. do 1,464 00 do 669.88	2,133 88	
A reporter	42,053 51	72,229 56

TRAVAUX PUBLICS—COMPTE DES FRAIS GÉNÉRAUX.	$ cts.	$ cts.
Report	42,053 51	72,229 56
Ingénieurs: Appointements et voyages—*Fin*.		
Lecourt, J P. M, appointements, $2,000.00; voyages, $168.62	2,168 62	
Michaud, C. E. do 2,384.00 do 1,595.68	3,979 68	
Millidge, G. A. do 1,825.00 do 984.37	2,809 37	
Rosa, Jos. do 1,375.00 do 1,783.44	3,158 44	
Shearer, John do 1,001.00 do 384.19	1,385 19	
Snow, W. B. do 1,654.00 do 45.55	1,699 55	
		57,254 36
Frais judiciaires—		
H. Abbott	28 30	
Atkinson et Atkinson	26 71	
Call et Sadler	472 68	
Drake, Jackson et Helmcken	288 20	
Dumais, P. V	83 90	
Gillies, J. A	87 60	
Gosselin, F. X	39 75	
Graham, Wallace	135 73	
Guillet, P. O	6 20	
Harrison, L. R	13 10	
Hooper, E. J	60 60	
Hubert, P. L	42 80	
Macdonell, J. A	114 95	
McLeod, Morson et McGuire	44 63	
Nantel, Bruno	42 00	
Northrup, W. B	58 49	
O'Connor, D	662 94	
Pemberton et Languedoc	134 20	
Scott, D. L	12 49	
Wells, W. W	53 00	
White, W. (Coaticook)	72 00	
White, W. R. (Pembroke)	16 00	
		2,496 27
Annonces	10,256 79	
Imprimeur de la reine	2,469 46	
Bureau de la papeterie, Ottawa	2,072 95	
		14,799 20
S. C. McLaughlin, photographies	1,114 34	
D. A. McLaughlin, photographies et copies bleues	684 60	
A. G. Ramsay et Cie, photographies	30 00	
B. French et Cie, photographies	41 95	
Wm. Notman et Fils, photographies	28 00	
A. T. Barrand, photographies	12 00	
M. A. Murdoch, photographies	6 00	
		1,916 89
Durand et Moore, architectes, London	227 62	
Stirling et Harris, architectes, Saint-Jean	66 04	
D. B. Dick, architecte, Toronto	8 28	
		301 94
Impressions—		
"British Columbian," New-Westminster	235 75	
"Sun," Saint-Jean	86 00	
Barnes et Cie. Saint-Jean	53 30	
"Colonist," Victoria	30 00	
"Post," Victoria	25 00	
Bentley et Cie, Montréal	14 75	
"Reporter," Kingsville	8 46	
"Bulletin," Edmonton	6 50	
"Herald," Battleford	6 50	
J. et A. McMillan, Saint-Jean	6 25	
"Patrie," Montréal	1 00	
		473 51
Abonnement, "Citizen," Ottawa		6 00
P. Boulay, faire une carte géographique		37 00
		149,514 73

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Travaux publics—Capital—				
Nouvel édifice public, rue Wellington	572	4,517 17	98,060 45	
Bassin de radoub d'Esquimalt	573	2,233 75	207,308 24	
Havre de Port-Arthur	574	3,098 14	18,205 94	
Rivière Kaministiquia	574		21,763 55	
Havre du Cap Tormentine	574	1,785 32	7,705 74	
				353,043 92
Edifices publics—Ontario—				
Amherstburg	587	8 20	638 90	
Barrie	587	30 10	6,663 84	
Belleville	587	20 25	1,452 88	
Berlin	587	14 00	48 70	
Brantford	587		69 49	
Brockville	587	29 00	2,081 29	
Chatham	588		269 00	
Galt	588	146 36	9,419 33	
Hamilton	588	3,957 97	45,697 69	
Pénitencier de Kingston	590	4 50	20,713 52	
Douane de London	590	121 84	28,431 11	
Ecole d'infanterie de London	590	132 65	57,861 79	
Napanee	590	60 60	3,060 60	
Orangeville	590	38 00	6,879 28	
Entrepôt de vérification d'Ottawa	591	2,635 23	2,728 53	
Bureau de poste do	591	9 80	671 48	
Maison de pompe do	591		922 88	
Eclairage du Sénat et de la Chambre des Communes	591		14,260 83	
Pembroke	592	33 00	2,592 25	
Peterboro'	592	29 56	15,899 56	
Port-Hope	592	4 00	4,517 40	
Saint-Thomas	592		3,141 84	
Edifices fédéraux, Toronto	593		1,241 67	
Entrepôt de vérification, Toronto	593	79 00	9,258 28	
Edifice du revenu de l'intérieur, Toronto	593		3,258 06	
Ancien bureau de poste, do	593		417 43	
Bureau de poste, do	593	114 95	8,654 29	
Trenton	593	58 49	4,058 49	
Windsor	594	6 00	1,939 64	
				256,850 05
Edifices publics—Québec—				
Coaticook	581	72 00	2,132 66	
Dundee	581		489 45	
Grosse Isle	581	359 32	7,468 82	
Hull	581	1,848 44	20,681 84	
Salles d'armes de Montréal	582	255 76	46,736 65	
Edifices fédéraux, do	581		4,269 89	
Entrepôt de vérification, Montréal	582	36 00	229 00	
Bureau de poste, do	582		6,163 02	
Douane de Québec	582	9 60	4,342 00	
Edifices fédéraux, Québec	583	43 95	3,639 74	
Salle d'exercices do	583	1,457 62	15,962 62	
Entrepôt de vérification, Québec	583	2,437 29	6,425 43	
Bâtiment de l'immigration, do	584	332 42	12,617 03	
Sainte-Anne de Ristigouche	585		745 70	
Saint-Jérôme	585	42 00	4,052 00	
Pénitencier de Saint-Vincent de Paul	585	145 16	35,028 37	
Sherbrooke	584	17 85	3,526 38	
Sorel	584	54 35	15,973 70	
Douane de Trois-Rivières	586	6 20	3,205 45	
Bureau de poste, do	586		1,408 06	
				195,097 81
Edifices publics—Nouveau-Brunswick—				
Bathurst	577	62 57	13,111 02	
Carleton	577		144 45	
Pénitencier de Dorchester	577	1,431 92	19,351 44	
Frédéricton	578		2,254 53	
A reporter		27,780 33	34,861 44	804,991 78

2—46**

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	27,780 33	34,861 44	804,991 78
Edifices publics—Nouveau-Brunswick—Fin.				
Kingston, N.-B.	578	....	1,406 81	
Moncton	578	....	1,006 60	
Newcastle	578	2,306 89	6,816 27	
Douane de Saint-Jean	579	....	2,548 83	
Edifices fédéraux, Saint-Jean	579	....	738 00	
Bureau de poste, do	579	....	1,880 00	
Saint-Stephen	579	64 46	8,025 41	
Woodstock	580	24 57	5,397 51	
				62,680 87
Edifices publics—Nouvelle-Ecosse—				
Amherst	575	42 28	5,193 85	
Baddeck	575	52 89	5,059 09	
Edifice fédéraux, Halifax	575	....	1,017 14	
Entrepôt de vérification, Halifax	575	....	8,276 76	
Lunenburg	575	....	3,900 00	
New-Glasgow	576	11 50	6,909 30	
Sydney-Nord	576	166 80	14,733 80	
Bureau de poste de Sydney	576	13 49	13 49	
Hôpital de la marine, do	576	87 60	468 85	
Truro	576	13 20	4,989 94	
Windsor	576	9 04	4,095 86	
Yarmouth	577	89 00	10,163 63	
				64,821 76
Edifices publics—Ile du Prince-Edouard—				
Charlottetown	580	227 97	33,914 94	
Montague	580	44 63	5,293 64	
Summerside	580	....	3,292 15	
				42,500 73
Edifices publics—Manitoba—				
Pénitencier de la Montagne-de-Pierre	594	5,888 16	40,681 73	
Douane de Winnipeg	595	....	5,082 05	
Bureau de poste, Winnipeg	596	30 50	44,812 45	
Salle d'exercice, do	596	....	521 50	
				91,097 73
Edifices publics—Territoires du Nord-Ouest—				
Edifice du Conseil du Nord-Ouest	601	....	1,545 37	
Casernes de la police à cheval du Nord-Ouest	600	253 75	121,900 52	
Palais de justice et prison de Prince-Albert	600	....	20,031 88	
Territoires du Nord-Ouest en général	601	166 66	4,913 79	
Ecole des Sauvages de Fort-Qu'Appelle	600	7 80	8,049 74	
Palais de justice de Régina	600	12 49	449 49	
Prison, do	601	....	1,666 27	
Bureau de poste, do	601	....	1,907 41	
				160,464 47
Edifices publics,—Colombie-Britannique—				
Pénitencier de la Colombie-Britannique	602	3,475 33	34,640 98	
Station de la quarantaine, Vancouver	602	33 25	1,337 33	
				35,978 31
Edifices publics en général	603	10,146 75	....	18,926 58
Réparations, meubles et chauffage—				
Réparations—Edifices d'Ottawa	611	3,960 27	144,000 63	
Rideau Hall	612	19 80	29,550 71	
Ontario	614	235 90	3,655 57	
Québec	616	60 20	9,312 98	
Provinces maritimes	617	71 04	4,951 72	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	617	....	2,635 42	
Colombie-Britannique	618	....	967 26	
Bâtiments d'immigration	618	15 00	896 93	
Combustible et lumière, Rideau Hall	621	....	8,000 00	
Ottawa—Gaz	621	....	24,646 72	
Chauffage	620	181 94	48,439 52	
Terrains	619	....	23,445 85	
A reporter	....	55,493 49	300,503 31	1,281,462 23

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	55,493 49	300,503 31	1,281,462 23
Réparations, meubles et chauffage—*Fin.*				
Neige	619	60 30	3,768 56	
Eau	621		12,878 28	
Téléphones	621		2 288 61	
Edifices fédéraux—Mécaniciens	623		38,717 14	
Combustible	624	738 27	33,523 57	
Eclairage	629		23 152 86	
Eau	631		5,667 95	
				420,500 28
Havres et rivières—Ontario—				
Belleville	656	290 16	910 01	
Ile Chantry	656	5 60	2,538 60	
Cobourg	656	17 60	4,891 73	
Collingwood	657		4,884 00	
Hilton	657	63 69	3,301 99	
Kincardine	657	55 35	3,086 42	
Kingston	657		4,347 02	
Kingsville	658	178 96	3,564 81	
Petit-Courant	658		6,353 02	
Petite-Nation	658		1,000 00	
Midland	658	541 68	4,688 68	
Oakville	659	677 25	4,437 25	
Owen-Sound	659		9,977 20	
Port-Elgin	659	684 42	2 731 32	
Port-Hope	659	216 80	970 06	
Saugeen	659	574 88	3,930 38	
Sault Sainte-Marie	659	16 74	16 74	
Summerstown	659		6,171 05	
Thornbury	660		1,818 48	
Toronto	660	496 75	11,374 41	
En général, Ontario	661	6,331 12	10,794 12	
				91,787 29
Havres et rivières, Québec—				
Barachois de Malbaie	645		2,572 23	
Baie Saint-Paul	645	183 75	1,170 60	
Berthier (*en haut*)	646	97 04	1,611 04	
Berthier (*en bas*)	646		500 00	
Bic	645		767 01	
Cascades	646	26 50	3,013 49	
Château-Richer	646	83 50	1,052 04	
Chicoutimi	647		3,316 35	
Doucet's Landing	646	120 00	1,826 53	
Etang du Nord	647		9,906 13	
Pointe Gatineau	648		216 14	
Grand Pabos	648		762 14	
Ile Perrot	648	383 51	383 51	
Kamouraska	648	83 93	3,279 93	
Lac Mégantic	649		1,543 75	
Lanoraie	649	98 16	6,726 76	
Laprairie	649		6,736 19	
Quai de Lévis	649		751 50	
Longueuil	648	149 24	2,169 24	
Matane	649		500 21	
Montmagny	654		1,999 96	
New-Carlisle	650		11,460 77	
Percé	650	285 48	2,705 93	
Port-Daniel	650	222 29	285 29	
Rivière Blanche	650		2,139 26	
do Bras Saint-Nicolas	648		1,200 00	
do Lièvre	645	700 91	2,029 56	
do Nicolet	650	274 51	6,778 32	
do Ouelle	651		3,409 83	
do Rimouski	651		1,000 00	
A reporter	....	69,151 85	81,813 70	1,793,749 80

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	....	69,151 85	81,813 70	1,793,749 80
Havres et rivières—Québec—Fin.				
Rivière Saguenay	651		9,587 01	
do Sainte-Anne de Beaupré	645	43 30	937 85	
do Saint-Laurent (chaînes et ancres)	652	86 50	4,791 82	
do Saint-Louis	652		546 55	
do Verte	652		1,003 48	
do Yamaska	652	2,548 40	26,219 09	
Sainte-Anne de la Pocatière	653		2,125 07	
Sainte-Anne de Sorel	653		836 66	
Saint-François d'Orléans	653	51 95	1,203 95	
Saint-Laurent, Saint-Jean, Sainte-Famille	653	180 29	2,613 91	
Saint-Placide	649		4,608 00	
Saint-Zotique	655		1,165 23	
Trois-Pistoles	655		4,359 56	
En général, Québec	655	11,805 66	17,364 48	
				159,176 36
Havres et rivières, Nouveau-Brunswick—				
Clifton	640		582 11	
Dalhousie	640	116 35	213 85	
Grande Anse	640		1,743 84	
Grand-Lac, Jemseg	641		1,000 00	
Rivière Saint-François	641		474 67	
Havre de Saint Jean, Pointe du Nègre	642	457 55	53,553 11	
Saint-Jean, de l'Ile de l'Ours à Frédéricton	641	43 50	998 41	
do en amont des Grandes-Chutes	642		3,892 29	
do de la Riv. des Chutes à la Riv. de l'Ours	641	50 00	1,895 58	
do amélioration du chenal	642		881 91	
Shippegan	642	125 94	1,200 00	
Tynemouth	642	75 00	998 07	
Rivière Upper Salmon	643	66 32	2,453 82	
				69,887 66
Havres et rivières, Nouvelle-Ecosse—				
Arisaig, Bayfield, et McNair	637	470 22	3,575 22	
Baie Saint-Laurent	634	84 05	664 81	
Roche Bleue	634	106 91	1,534 41	
Boularderie	634		722 88	
Grande Anse	634	68 90	683 90	
Creek Canada	634	22 75	672 72	
Cap la Ronde	634		497 50	
Ruisseau de Chipman	634		299 77	
Baie-des-Vaches	635	286 96	9,301 85	
Digby	636	1 50	767 62	
Economy	636		951 19	
Ile au Renard	635	36 19	2,563 69	
Gros-Nez	636		100 00	
Grand-Tancook	635	16 83	1,167 34	
Rivière du Grand-Village	635		2,900 00	
Harborville et Kingsport	635	145 81	3,826 46	
Iles des Sauvages	636	100 00	1,000 00	
Lismore	637		1,548 49	
Mabou	637	131 42	1,931 05	
Margaretsville	638	75 00	6,082 36	
Parrsboro'	637		2,000 00	
Petite-Rivière	637		563 37	
Port-Greville	637	84 18	4,929 18	
Sheet Harbor	638	78 84	78 84	
Ingonish-Sud	638	75 00	932 36	
Surrette et Rivière au Castor	638	63 60	960 12	
Pubnico-Ouest	638		998 62	
Pointe Blanche	639	95 30	1,004 92	
Yarmouth	639	80 64	576 59	
				52,835 26
A reporter	....	86,826 65		2,075,649 08

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report		86,826 65		2,075,649 08
Havres et rivières, Ile du Prince-Edouard—				
Cascumpec	639	90 00	3,154 72	
Miminigash	639	176 73	215 97	
New-London	640	21 78	1,524 28	
Port-Selkirk	640		729 80	
Souris	640		1,730 63	
Keir's Shore et Rustico	639		67 25	
				7,422 65
Havres et rivières, Provinces Maritimes en général	643	8,835 75		14,440 58
Havres et rivières, Manitoba en général	662	3,327 00		3,377 00
Havres et rivières, T.N.-O.—Saskatchewan-Nord	662			15,134 08
Havres et rivières, Colombie-Britannique—				
Cowichan	663		1,760 00	
Fraser	663	20 73	8,035 41	
Nicomeckel	663	17 00	912 50	
Havre Victoria	664		4,490 00	
Colombie Britannique en général	664	56 55	1,333 15	
				16,531 06
Havres et rivières en général	664	8,225 90		8,711 15
Dragage—				
Dragueurs, réparations	665	3,324 07	33,578 03	
Nouvel outillage de dragage	669	295 47	10,185 47	
Dragage, Provinces Maritimes	669	87 96	30,022 41	
do Québec	671	280 57	19,006 71	
do Ontario	674	274 23	20,310 97	
do Manitoba	675		9,501 18	
do Colombie-Britannique	676		15,017 12	
do en général	677	5,171 26	5,781 53	
				143,403 42
Glissoirs et estacades—				
Travaux du district d'Ottawa	678	2,981 22	3,761 53	
Saguenay	678		3,044 93	
Saint-Maurice	678	15 12	25 12	
Gatineau	678		5,201 25	
Coulonge	678		10,074 99	
Rivière Coulonge et rivière Noire	679		1,322 01	
Rivière Ottawa	679		5,991 82	
Rapides des Quinze	679		2,500 00	
				31,921 65
Chemins et ponts—				
Rivière de l'Arc, Calgary	681	308 61	1,805 93	
Rivière du Coude, Calgary	681		2,000 00	
Ponts Dufferin et des Sapeurs	681		3,730 26	
Pont des Chaudières	681		155 68	
Pont suspendu Union	681		311 48	
Rue Maria, rue Elgin et place Cartier	682		2,812 94	
Rue Wellington	682		9 261 50	
En général, Ottawa	682		2 709 22	
Pont Rideau, New-Edinburgh	683		2,000 00	
Pont suspendu du Calumet	683		5,000 00	
Pont du Portage-du-Fort	683	135 80	7,281 88	
				37,068 89
Télégraphes—				
Rive Nord, extension jusq. la Pointe aux Esquimaux	684	35 65	7,435 75	
Havre de Canso à Dartmouth	684		1,000 00	
Mabou à Cheticamp	684	13 60	3,995 38	
Cote Est du Cap-Breton	685		279 01	
Battleford à Edmonton	685	265 14	33,568 83	
Dunmore à Macleod, et Mâchoire-d'Orignal à la Montagne-de-Bois	687		3,609 46	
				49,888 43
A reporter		120,786 79		2,403,547 99

2—47**

TRAVAUX PUBLICS—SOMMAIRE.	Page.	Compte des frais généraux.	Dépense totale.	Total.
		$ cts	$ cts.	$ cts.
Report	....	120,786 79	....	2,403,547 99
Divers travaux publics—				
Travaux auxquels il n'est pas autrement pourvu	688	29 25	8,223 96	
Examens et inspections	689	10,011 75	35,315 93	
Arbitrage et sentences arbitrales	692	1,136 05	13,548 02	
Rivière Assiniboine	692	....	4,170 39	
Levée hydrographique du Saint-Laurent	692	342 79	2,761 03	
Pointe-au-Père et Pointe Pouliot	693	....	2,501 69	
Commission des inondations de Montréal	693	640 67	10,000 00	
Galerie nationale des beaux-arts	693	....	780 50	
S. McLaughlin, pour travail photographique	693	....	400 00	
Monument de Joseph Brant	693	....	5,000 00	
Gratification à la veuve Scanlan	693	....	110 00	
				82,811 52
Perception du revenu des glissoirs et estacades—				
Chenal Burlington	695	....	807 98	
Réparations en général	699	6,425 83	17,107 35	
District d'Ottawa	696	80 20	44,197 71	
District de la Trent et de Newcastle	695	22 11	10,036 34	
District du Saguenay	695	....	1,566 73	
District du Saint-Maurice	698	3,494 53	37,950 42	
Droits de perception, Ottawa et Québec	701	....	19,727 39	
do Saint-Maurice	701	....	1,249 91	
				132,643 83
Perception du revenu des télégraphes—				
Ile du Prince-Edouard et terre ferme	701	....	1,946 66	
Saint-Laurent et Provinces Maritimes	701	253 47	19,682 01	
Manitoba et Territoires du Nord-Ouest	705	2 70	16,693 57	
Lignes télégraphiques de la Colombie-Britannique	707	273 85	11,078 44	
Agents et dép. imprévues, Colombie-Britannique	707	55 00	5,086 52	
Service télégraphique en général	707	5,124 64	6,209 18	
				60,696 38
Divers—				
Préparer des rapports	....	835 10		
		149,514 73		2,679,699 72

PARTIE III.

COMPTES D'ÉLECTIONS ET DU CENS ÉLECTORAL.

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887.

ADDINGTON.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., J. B. Walkem	207 90	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Impression, "Whig"	1 90	1 90
do "News"	52 65	52 65
Papeterie	20 06	20 06
Serrures pour boîtes	1 25	1 25
Frais de route	291 80	291 80
14 écrans	10 88	10 88
Frais de p., télég., messag.	14 35	14 35
Frais de livraison des boîtes	4 00	4 00
35 S.-O.-R. et greffiers	245 00	245 00
26 bur. de vot., 25 constab.	92 00	92 00
	950 79	802 89

ALGOMA.	Réclamé.	Payé.
O.-R., major Wilson	200 00	150 00
Secrétaire, T. A. P. Powers	8 00	8 00
65 bureaux de votation	1,296 14	1,169 94
Frais de voyages	1,793 58	1,657 18
Impression, Hart et Cie	59 86	52 86
do "Sentinel"	30 25	30 25
do "Pioneer"	64 25	54 25
Frais de port et fret	12 75	12 75
Télégrammes	114 85	114 85
Salle pour nomination	4 00	4 00
74 écrans	56 85	56 85
8 boîtes, et réparations	26 60	26 60
	3,667 13	3,337 53

BOTHWELL.	Réclamé.	Payé.
O.-R., I. N. Carscallen	100 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	120 80	110 90
Impression, "Times"	36 75	36 25
do "Banner"	13 51	13 51
Ecrans	34 95	21 45
Boîtes et serrures	12 20	10 60
Emmagasinage de boîtes	4 00	4 00
Papet., frais de p., messag.	9 55	9 55
34 S.-O.-R., et greffiers	238 00	238 00
27 bur. de vot., 28 constab.	127 00	127 00
	705 76	640 26

BRANT-NORD.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Jos. Bullock	77 20	60 00
Secrétaire d'élection	8 00	8 00
Frais de route	162 90	121 50
Impression, "Courier"	25 50	16 00
do "Telegram"	13 00	13 00
Blanks, Hart et Cie	45 56	41 81
Frais de port, fret, messag.	19 15	19 15
Emmagsin., $3; salle, $8.	11 00	11 00
30 S.-O.-R. et greffiers	210 00	210 00
17 const., 30 bur. de votat.	133 00	133 00
Boîte et serrure	1 75	1 75
	707 06	635 21

BRANT-SUD.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., H. M. Wilson	60 00	60 00
Secrétaire et emmagasin	12 25	12 25
Frais de route	44 55	44 55
Impression, "Telegram"	22 50	22 50
do "Courier"	12 50	9 50
Papet., télég., messagerie	67 68	65 03
30 S.-O.-R. et greffiers	210 00	210 00
28 const., 22 bur. de votat.	116 00	116 00
Reviseur, 2 listes	5 00	....
	550 48	539 83

BROCKVILLE.	Réclamé.	Payé.
O.-R., G. H. Weatherhead	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de port	174 50	103 05
Impression, "Times"	92 64	83 50
6 boîtes et serrures	23 00	20 00
Reviseur, 32 listes élect.	16 00	....
Salle pour la nomination	4 00	....
Frais de port, télég., fret	3 32	3 32
32 S.-O.-R. et greffiers	224 00	224 00
31 const., 32 bur. de votat.	236 50	159 00
	841 96	660 87

BRUCE-NORD.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Sutton	68 75	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	144 20	144 20
Frais de port, télég., papet.	32 77	32 77
Impression, "Herald"	38 50	28 82
do "Advocate"	8 00	8 00
Emmag., $2; serrures, 45c.	2 45	2 45
34 S.-O.-R, 35 greffiers	240 00	240 00
24 const., 31 bur. de votat.	131 00	131 00
	674 67	656 24

BRUCE-EST.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Wm. Gunn	67 25	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Salle pour nomination	1 00	1 00
Frais de route	75 40	74 40
Papet., frais de p., messag.	29 00	29 00
Impression, "Herald"	51 90	40 40
Annonces, "Telescope"	5 20	5 20
Reviseur, listes électorales	19 10	....
29 S.-O.-R. et greffiers	203 00	203 00
26 const., 27 bur. de votat.	130 00	129 00
	590 85	551 00

BRUCE-OUEST.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Robert Baird	67 84	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	91 25	87 65
Impression "Review"	55 80	52 80
Formules, Hart et Cie	15 70	15 70
Papet., frais de port., télég.	18 46	15 46
Reviseur, listes électorales	20 30	....
31 écrans, à 70c	21 70	21 70
31 boîtes et serrures	30 00	30 00
31 S.-O.-R. et greffiers	217 00	217 00
25 const., 29 bur. de votat.	140 50	138 00
	686 55	646 31

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Cardwell.	Réclamé	Payé.
	$ cts.	$ cts
O.-R., Jno. Wallace.	82 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Salle pour nom. et déclar.	8 00	8 00
22 écrans	21 70	18 70
Télégr., frais de port, mes.	16 48	16 48
Frais de route	131 65	120 15
Papeterie et formules	80 60	78 10
Impressions, "Post"	49 65	29 25
do "Sun"	10 88	7 88
Reviseur, 22 listes électorales	22 00	....
22 S.-O.-R. et greffiers	154 00	154 00
21 const., 22 bur. de votat.	116 00	108 00
	701 96	609 56

Carleton, Ont.	Réclamé	Payé.
O.-R., shérif Sweetland	70 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Salle	4 00	4 00
Ecrans	48 60	18 00
Papeterie, fr. de port, mess.	15 00	14 00
Frais de route	118 80	116 40
Impressions, "Journal"	72 75	61 91
do "Free Press"	24 75	21 75
do "Citizen"	3 00	3 00
3 boîtes et réparations	12 00	12 00
Reviseur, listes électorales	116 00	....
25 S.-O.-R. et greffiers	175 00	175 00
25 constab., 25 bur. de vot.	125 00	125 00
	793 90	620 06

Cornwall et Stormont.	Réclamé	Payé.
O.-R., shérif McIntyre	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	13 00	13 00
Frais de route	75 47	75 47
Impressions, "Standard"	35 50	26 20
Papeterie, fr. de port, mess	46 50	38 75
Boîtes de scrutin et serrures	51 10	51 10
30 écrans et serrures	22 50	22 50
31 S.-O.-R. et greffiers	217 00	217 00
30 constab., 29 bur. de vot.	146 00	146 00
	667 07	650 02

Durham-Est.	Réclamé	Payé.
O.-R., Geo C. Ward	90 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	102 80	102 20
Papeterie, fr. de port, mess	24 63	24 63
Boîtes de scrutin et serrur.	2 25	2 25
Impressions, "Guide"	11 30	10 05
do "Times"	35 80	25 80
do "Gazette"	5 00	4 10
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
24 constab., 22 bur. de vot.	112 00	112 00
Ecran et contre-porte	2 00	....
	562 78	518 03

Durham-Ouest.	Réclamé	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Thos. H. Vann	133 00	60 00
Secrétaire, $8; emmag., $4	12 00	12 00
Frais de route	107 70	107 70
Impressions, "News"	17 00	17 00
do "Statesman"	24 20	23 00
Formules, Hart et Cie	40 58	37 98
Annonces, "Sun"	3 20	3 20
Frais de port, papet., fret	21 68	21 68
26 S.-O.-R. et greffiers	182 00	182 00
14 constab., 22 bur. de vot.	90 25	90 25
	631 61	554 81

Dundas.	Réclamé	Payé.
O.-R., Geo. Dillen, aîné	65 20	60 00
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00
Frais de route	76 60	76 60
Impressions, "Courier"	61 60	54 24
Papeterie, fr. de port, télég.	21 06	21 06
26 boîtes et serrures	43 60	43 60
26 écrans	18 20	18 20
26 S.-O.-R. et greffiers	182 00	182 00
26 constables et bur. de vot.	130 00	130 00
	611 26	598 70

Elgin-Est.	Réclamé	Payé.
O.-R., A. McLachlin	115 00	60 00
Secrétaire, $8; emmag., $4	12 00	12 00
Constable et salle	3 00	3 00
Frais de route	110 45	98 15
Impressions, "Times"	51 02	39 95
Annonces, "Journal"	2 40	2 40
Formules, A. McLachlin	97 10	71 49
37 écrans, à 70c	25 90	25 90
Frais de port, télégr., fret.	12 61	12 61
35 S.-O.-R. et greffiers	245 00	245 00
35 constabl., 31 bur. de vot.	171 50	171 50
	845 98	742 00

Elgin-Ouest.	Réclamé	Payé.
O.-R., T. W. Kirkpatrick	96 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	106 79	104 09
Impressions, "Times"	18 32	13 30
do "Standard"	13 25	13 25
Formules, A. McLachlin	96 79	72 13
Frais de port, télégr., fret.	12 59	12 59
25 S.-O.-R. et greffiers	245 00	245 00
28 constab., 30 bur. de vot.	136 70	127 00
	734 44	656 36

Essex-Nord.	Réclamé	Payé.
O.R., shérif Iler	64 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	135 90	118 70
Impressions "Record"	113 99	99 37
45 écrans, à 75c.	33 75	33 75
45 listes électorales	22 50	....
Frais de port, télégrammes	4 55	4 55
45 S.-O.-R. et greffiers	315 00	315 00
39 constab., 45 bur. de vot.	224 00	217 00
	922 69	857 37

2—4½***

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Essex-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., J. W. Askin	110 00	60 00
Réclamation, *re* Ile Pelée	200 00	125 00
Secrétaire, constable, salle	12 00	12 00
Frais de route	250 65	218 45
Impressions, "Review"	68 50	37 70
Papeterie, frais de port, fret	72 03	66 93
Ecrans	68 62	22 50
Réparations aux boîtes	6 45	6 45
Présence au nouv. dép.	40 00	18 00
25 S.-O.-R. et greffiers	203 00	203 00
28 constabl., 24 bur. de vot.	118 50	117 50
	1,149 75	887 53

Frontenac.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Ferguson	83 80	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	93 70	53 90
Impressions, "Whig"	13 30	11 80
do "News"	29 25	28 45
Formules, Hart et Cie.	10 05	10 05
Papeterie, fr. de port, télég.	24 68	14 68
19 S.-O.-R. et greffier.	136 00	133 00
17 constabl., 13 bur. de vot.	75 00	61 00
	474 78	381 88

Glengarry.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Donald McDonell	65 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00
Frais de route	130 59	130 59
Impressions, "Gazette"	15 00	10 00
do "Glengarrian"	34 50	34 50
Formules, Hart et Cie	19 75	18 00
26 écrans, à 74c	19 24	19 24
Papeterie, frais de port, fret	9 13	6 48
24 S.-O.-R. et greffier.	168 00	168 00
24 constabl., 23 bur. de vot.	116 00	116 00
	590 21	575 81

Grenville-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.-R., R. M. Keeler	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	69 80	69 80
Listes électorales.	0 50	....
Frais de port, télégr., mess.	1 65	1 65
Impressions, "Messenger"	108 00	83 46
24 S.-O.-R. et greffiers.	168 00	168 00
24 constab., 22 bur. de vot.	138 50	112 00
4 boîtes et serrures	9 00	9 00
	564 45	512 91

Grey-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.-R., G. L. McCaul	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de port	150 80	150 80
Impressions, "Chronicle"	17 00	17 00
do "Review"	1 25	1 25
do J. Rutherford	64 41	56 46
Boîtes de scrutin et serrur.	6 20	6 20
Ecrans	40 50	19 75
Frais de port, télég., fret	13 25	13 25
36 S.-O.-R. et greffiers.	252 00	252 00
35 constab., 34 bur. de vot.	169 00	169 00
	783 41	754 71

Grey-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
O.-R., Andrew Grier	77 70	60 00
Secrétaire et constable.	11 00	11 00
Frais de route.	242 05	163 55
Impressions, "Standard".	54 25	34 50
do "Mirror"	24 42	21 17
do "News"	34 75	34 75
46 liv. de B.V., J. Rutherford	12 00	9 20
Papeterie, télég., fr. de port	27 01	22 31
45 écrans	33 51	33 51
11 serrures	1 10	1 10
45 S.-O.-R. et greffiers.	315 00	315 00
37 const. et 43 bur. de vot.	220 50	200 00
	1,053 29	906 09

Grey-Nord.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Thos. Gordon	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	116 55	103 75
Impressions, J. Ruthersford	77 40	72 40
do "Times"	1 28	1 28
37 S.-O.-R. et greffiers.	259 00	259 00
16 constables, 33 b. de vot.	130 00	129 00
Ecrans et combustible	13 00	....
	665 23	633 43

Haldimand.	Réclamé.	Payé.
O.-R., J. A. Langrill	85 00	60 00
Secrétaire, $8; emmag., $2	10 00	10 00
Frais de route	106 10	104 00
Frais de port, papet., télég.	11 50	11 50
Impressions "Sachem"	63 50	59 80
O.-R. et et greffier au déc.	102 00	93 00
28 S.-O.-R. et greffiers.	196 00	196 00
18 constables, 22 b. de vot.	96 00	84 00
Interprète	1 00	....
	671 10	618 30

Halton.	Réclamé.	Payé.
O.-R., F. Barclay	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	66 30	66 30
Impressions, "Champion"	12 75	12 75
do "Reformer".	13 55	13 55
Papet., mess., frais de port	40 31	38 01
32 S.-O.-R. et greffiers.	224 00	224 00
29 constab., 27 bur. de vot.	118 50	117 00
Ecrans	20 50	....
	563 91	539 61

Hamilton.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Geo. Mills	108 80	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	28 50	28 50
Papeterie, télégr., fret.	80 85	80 85
Impressions, "Spectator".	23 00	23 00
do "Times"	4 50	4 50
do Ennis et Cook	24 00	24 00
Réparations et emmagas.	10 90	10 90
61 S.-O.-R. et greffiers.	427 00	427 00
61 constab., 61 bur. de vot.	544 25	544 25
	1,260 80	1,212 00

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Hastings-Ouest.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., W. H. Ponton	98 00	60 00
Secrét., constable, emmag.	11 00	11 00
Impress., "Intelligencer".	78 25	73 00
Frais de route..........	69 00	63 50
Papet., fr. de port, messag.	19 40	17 40
25 S.-O.-R et greffiers......	175 00	175 00
25 const., 25 bur. de votat.	149 00	137 00
5 écrans..........	10 75	....
	610 40	536 90
Hastings-Est.		
O.-R., Chas. Hudson..........	60 50	60 00
Secrétaire, salle, emmag...	20 00	14 00
Frais de route	69 79	66 79
Impress., "Intelligencer".	89 20	81 20
Frais de port et télégramm.	2 30	2 30
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
26 const., 27 bur. de votat.	132 00	132 00
Boîte, $1.25; écrans, 55c...	1 80	1 25
	571 59	553 54
Hastings-Nord.		
O.-R., Jas. Haggarty	90 50	60 00
Secrétaire, $8; emmag. $2.	10 00	10 00
Frais de route	347 45	276 55
Frais de port, télég., papet	8 16	8 16
Boîtes de scrut. et serrures.	6 25	5 00
Impress., "Intelligencer".	104 42	91 17
do "Review".........	3 00	3 00
do "News-Argus"..	1 00	1 00
25 S.-O.-R. et greffiers......	245 00	245 00
31 const., 26 bur. de votat.	125 50	123 50
Ecrans..........	44 00	....
Assermenter les agents......	1 50	....
	986 78	823 38
Huron-Ouest.		
O.-R., E. Corbett..........	60 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	135 20	116 30
Impression, "News".......	75 85	66 45
Messag., télég., fr. de port.	15 58	15 58
Combust., loyer et meubles	17 03	....
Listes électorales	17 00	....
34 S.-O.-R. et greffiers. ...	238 00	238 00
31 const., 33 bur. de votat.	161 00	157 00
	728 66	662 33
Huron-Est.		
O.-R., T. K. Boddy..........	60 00	60 00
Secrétaire..........	8 00	8 00
Frais de route	72 25	71 85
Impress., "Advance"......	25 25	15 75
do "Vidette".........	31 40	31 40
Papeterie fr. de port, fret.	19 95	19 95
Ecrans..........	30 00	21 00
Boîtes de scrut. et serrures.	65 25	65 25
29 S.-O.-R. et greffiers.......	203 00	203 00
24 const. et bur. de votat...	125 00	124 00
	640 10	620 20

Huron-Sud.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Jas. Dickson..	60 00	60 00
Secrétaire, const., emmag.	13 00	13 00
Frais de route	112 02	111 02
Papet., messag., fr. de port	22 30	22 30
Impression, "Sun"........	60 55	46 30
33 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
19 const., 30 bur. de votat..	129 00	124 00
13 écrans..........	27 00	....
	654 87	607 62
Kent, Ont.		
O.-R., shérif Mercer..........	73 25	60 00
Secrétaire, constable, salle	12 50	12 50
Frais de route	119 61	119 61
Impression, "Banner"......	79 28	72 28
38 écrans..........	28 52	28 52
Emmag., réparer les boîtes	5 50	5 50
Papeterie, frais de port, fret	17 30	17 30
46 S.-O.-R. et greffiers	322 00	322 00
35 const., 38 bur. de votat.	190 00	190 00
Interprète..........	1 00	....
	848 96	827 71
Kingston.		
O.-R., J. A. Henderson.....	142 90	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
O.-R. et sec. au nouv. dép.	9 00	9 00
Impression, "News"......	34 50	33 10
do "Whig".......	3 10	3 10
Frais de route	10 00	10 00
Papet., messag., fr. de port	55 88	55 88
10 écrans..........	5 67	5 67
17 S.-O.-R. et greffiers.......	119 00	119 00
17 const. et bur. de votat...	149 00	149 00
	538 05	453 75
Lambton-Ouest.		
O.-R., J. Rainsberry	64 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $1....	9 00	9 00
Frais de route	111 20	86 70
Impression, "Canadien"..	45 95	42 53
Reviseur, 34 listes	20 40	....
Livres de votat., Hart et Cie	8 34	8 34
Frais de port, télég., papet.	9 45	9 45
34 S.-O.-R et greffiers	238 00	238 00
31 const. et bur. de votat...	127 50	126 50
Ecrans..........	10 70	....
	644 54	580 52
Lambton-Est.		
O.-R., Geo. Shirley..........	74 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $8....	16 00	16 00
Frais de route	160 25	160 25
Imp., "Guide Advocate".	105 45	65 41
35 écrans..........	26 00	25 50
Papet., fr. de port, messag.	21 26	21 01
Reviseur, 35 listes élector.	21 00	....
35 S.-O.-R et greffiers.	245 00	245 00
30 const., 34 bur. de votat..	115 50	111 50
	784 46	704 67

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Lanark-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., F. Coulter	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	160 30	106 90
Impression, "Times"	73 85	65 25
do "Gazette"	1 25	1 25
25 écrans	12 50	12 50
Papet., messag., fr. de port	7 44	6 84
Boîtes de scrutin et serrures	63 00	49 00
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
17 const, 25 bur. de votat.	113 00	113 00
	699 34	622 74

Linark-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.-R., W. W. Berford	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Salle, $6; emmag., $4	10 00	8 00
Frais de route	127 50	121 20
Impression, "Expositor"	35 65	35 65
Boîtes de scrutin et surrures	40 25	40 25
Papet., fr. de port, messag.	25 04	24 24
23 S.-O.-R. et greffiers	161 00	161 00
18 const, 20 bur. de votat.	98 00	98 00
	566 44	557 34

Leeds et Grenville-Nord.	Réclamé.	Payé.
O.-R., G. F. Cairns	82 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	11 00	11 00
Frais de route	50 30	49 50
Papeterie et messagerie	24 55	24 05
Impress., "Independent"	28 85	26 35
Ecrans	30 75	14 25
Boîtes de scrutin et surrures	45 50	45 50
20 S.-O.-R. et greffiers	140 00	140 00
14 const., 17 bur. de votat.	82 00	80 00
	494 95	450 65

Leeds-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.-R., S. McCammon	102 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	95 80	91 90
Impressions, "Journal"	48 55	48 05
do "Reporter"	2 38	2 38
Ecrans	27 00	27 00
Boîtes de scrutin et serrures	64 75	64 75
Papet., messag., fr. de port	21 46	14 46
37 S.-O.-R. et greffiers	259 00	259 00
35 const., 37 bur. de votat.	177 00	176 00
Listes électorales	84 20	....
	890 14	751 54

Lennox.	Réclamé.	Payé.
O.-R., T. D. Pruyn	109 50	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	90 40	82 10
O.-R. et gref. au nouv. dép.	10 00	10 00
Impression, "Standard"	27 40	23 45
do "Express"	51 66	44 81
22 S.-O.-R. et greffiers	161 00	154 00
23 const., 18 bur. de votat.	94 00	93 00
Combustible	6 25	....
	559 21	476 36

Lincoln et Niagara.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
O.-R., J. A. Keyes	138 50	60 00
Secrétaire, constable, salle	10 00	10 00
Frais de route	58 40	43 80
Impress., "Journal"	24 00	18 50
do "Visiteur"	2 50	2 50
do C. Sherwood	26 00	26 00
do W. B. Burgoyne	45 85	39 45
Papeterie, fr. de port, fret	20 35	16 40
Ecrans	15 00	15 00
Boîtes de scrutin	18 00	18 00
41 S.-O.-R. et greffiers	287 00	287 00
45 const., 38 bur de votat.	208 00	207 00
	853 60	743 65

Lincoln.	Réclamé.	Payé.
O.-R., W. C. L. Gill	70 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	15 00	15 00
Impress., "Advertiser"	43 95	43 95
do "Free Press"	4 80	4 80
do Southam et Cie	12 50	12 50
Papeterie et charriage	12 85	11 85
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
28 const., 23 bur. de votat.	216 50	214 00
	552 60	539 10

Middlesex-Est.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Glass	85 50	60 00
Secrétaire et constables	13 00	13 00
Emmagasinage et écrans	4 00	4 00
Frais de route	338 98	173 68
12 listes électorales	25 20	....
Impression, "Free Press"	70 30	51 35
Formules, papeterie, fret	43 00	37 00
42 S.-O.-R. et greffiers	294 00	294 00
38 const., 42 bur. de votat.	211 00	203 00
7 écrans	20 50	....
	1,105 48	836 03

Middlesex-Nord.	Réclamé.	Payé.
O.-R., C. Walker	106 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00
Frais de route	184 80	163 80
Impress., "Times"	33 20	26 20
do "Reflector"	5 00	5 00
do "Enterprise"	18 70	18 33
Papet., fr. de port, télég.	36 48	34 68
Boîte et serrures	2 95	2 95
Listes élector. et certificats	19 80	....
38 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
20 const., 27 bur. de votat.	135 50	134 50
Ecrans	35 00	....
	821 43	689 46

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Middlesex-Ouest.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
O.R., S. Blackburn.	78 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	77 60	77 60
Impressions "Transcript"	29 00	29 00
Papeterie, f. de port, mess.	33 33	33 33
29 S.-R.-O., 30 greffiers	205 00	205 00
29 constables, 23 bur de vot	99 00	99 00
Récl. p. fr. de route en 1878.	19 00	....
	549 93	512 93

Middlesex-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.R, J. S. Dewar	73 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	114 20	113 20
Impressions, "Free Press"	29 72	29 72
Papeterie, f. de port, mess.	17 38	17 38
26 S.-O.-R. et greffiers	182 00	182 00
21 constab, 24 bur. de vot.	108 00	108 00
3 écrans	3 50	....
	535 80	518 30

Monck.	Réclamé.	Payé.
O.R., J. W. Holmes	105 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	150 70	150 70
Reviseur, 24 listes élect.	12 00	....
Blancs et livr. de bur. de vot	13 25	13 25
Fr. de port, télégr., papet.	14 51	10 91
Impressions, "Gazette"	76 15	61 93
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
29 constables, 24 bur. de vot.	116 00	116 00
3 écrans	1 88	....
	669 49	592 79

Muskoka.	Réclamé.	Payé.
O.R, Wm. Fry	540 00	60 00
Sec., constable, salle	17 00	17 00
Frais de route	471 30	455 30
Impressions, "Arrow"	90 60	62 00
Papeterie, fr. de port, fret	21 06	21 06
Ecrans	42 75	30 75
40 S.-O.-R. et greffiers	280 00	280 00
31 constables, 39 bur. de vot.	185 00	184 00
Poêle et combustible	3 00	....
	1,650 71	1,110 11

Norfolk-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.R, J. Phelan	65 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	91 60	91 60
Reviseur, 27 listes élect.	93 50	....
Impressions "Canadian".	35 95	35 95
do W. Y. Wallace.	22 60	20 10
Fr. de port, télégr., papet.	7 89	7 89
Ecrans	22 50	22 50
27 S.-O.-R. et greffier	189 00	189 00
26 constables, 21 bur. de vot	103 00	103 00
	643 04	542 04

Norfolk, Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.R., shérif Deedes	195 10	60 00
Secrétaire, constable, salle	11 50	11 50
Frais de route	96 95	96 95
Impress., "B. Canadian".	43 40	43 40
do W. Y. Wallace	31 15	28 45
8 écrans	4 65	4 65
Emmagasinage d'écrans	4 00	4 00
Répar. aux boîtes et serr.	1 38	1 38
Télégrammes et fr. de port.	5 15	5 15
34 S.-O.-R. et greffier	238 00	238 00
27 constables, 32 bur. de vot.	116 50	116 50
	747 78	609 98

Northumberland-Ouest.	Réclamé.	Payé.
O.R., H. B. Crusoe	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	18 00	18 00
Frais de route	125 15	86 55
Ecrans	38 15	7 65
Impress., "Sentinel Star"	67 25	63 60
Frais de port, fret, papete.	15 00	15 00
25 S.-O.-R. et greffiers.	175 00	175 00
24 constables, 22 bur. de vot.	111 50	110 00
Meubles et combustible	4 00	....
	614 05	535 80

Northumberland-Est.	Réclamé.	Payé.
O.R., Jay Ketchum	70 50	60 00
Secrét., $8; emmagas., $4.	12 00	12 00
Frais de route	102 85	101 45
O.R. et sec. au nouv. dép.	23 00	23 00
Impressions, "Express"	75 50	66 49
Papeterie, fr. de port, fret.	30 90	20 90
33 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
30 constables, 33 bur. de vot.	159 00	159 00
	704 75	673 84

Ontorio-Nord.	Réclamé.	Payé.
O.R., L. M. Hayes	204 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00
Frais de route	391 40	329 80
Reviseur, listes électorales.	2 00	....
Impression, "Herald"	34 35	34 35
do "Gleaner"	28 75	28 75
do "Express"	8 25	8 25
Ecrans	62 25	26 25
Fr. de port, papeter., télég.	38 26	37 81
35 S.-O.-R. et greffiers.	245 00	245 00
24 constables, 27 bur. de vot.	120 50	120 50
	1,147 76	903 71

Ontario-Sud.	Réclamé.	Payé.
O.R., J. Ham Perry.	157 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	17 00	17 00
Frais de route	91 90	91 90
Papeterie, fr de port, fret	37 80	34 80
Impressions, "Gazette"	99 50	80 26
30 S.-O.-R. et greffiers	210 00	210 00
30 constables, 20 bur. de vot.	125 00	125 00
	738 20	618 96

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Ontario-Ouest.	Réclam 6.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.R., J. A. Todd	211 56	60 00
Secrétaire, constable, salle	21 00	17 00
Frais de route	98 65	97 85
Impressions, "Era".	65 65	64 15
do "Advance" .	10 80	5 00
Boîtes de scrutin et serrur..	3 55	3 55
Fr. de port, papete., télégr.	15 30	13 25
Écrans	123 15	24 00
37 S.-O.-R. et greffiers	217 00	217 00
25 constables, 31 bur. de vot.	145 00	143 00
Serment des agents	1 00	....
	912 66	644 80
Ottawa, Cité.		
O.R., Alex. Burritt..	101 60	60 00
Secrétaire, constable.........	9 00	9 00
Frais de route	48 10	47 10
Impressions, "Journal"...	56 73	45 21
do "Citizen" ...	48 00	36 25
Reviseur, 51 listes élect.....	201 50	....
16 boîtes de scrutin et serr.	41 25	41 25
51 livres de bur. de votation	10 07	10 07
Papeterie et charriage.......	27 53	27 53
51 S.-O.-R. et greffiers.	357 00	355 00
38 constables, 51 bur. de vot.	555 00	548 00
	1,455 78	1,179 41
Oxford-Nord.		
O.R., J. H. Nelles	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	11 00	11 00
Frais de route	97 70	78 20
Reviseur, listes électorales.	120 00	....
Impressions, "Times".....	54 76	43 01
Blancs et livr. de bur. de v.	20 10	20 10
Fr. de port, papeter., télégr.	12 67	12 67
40 S.-O.-R. et greffiers.......	280 00	280 00
23 constables, 37 bur. de vot.	160 00	160 00
Ecrans	71 00	....
	887 23	664 98
Oxford-Sud.		
O.-R., Isaac R. Walker......	80 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4....	12 00	12 00
Frais de route..................	204 15	125 55
Impressions, "Tribune"...	72 83	72 83
Boîtes, fret, télégrammes...	15 45	15 45
46 écrans.....................	43 97	43 97
40 liv. de bur. de v., Rowsell	6 68	6 68
40 S.-O.-R. et greffiers.......	280 00	280 00
32 constables, 36 bur. de v.	167 75	166 00
	882 83	782 48
Peel.		
O.-R., Shérif Broddy.........	68 00	60 00
Secrétaire et constable......	10 00	10 00
Frais de route	78 90	78 90
Impress., "Conservator.".	39 00	26 60
do "Times"	8 00	6 75
Papeterie, fr. de port, fret..	30 91	30 91
Boîtes de scrutin et serrur.	7 00	7 00
24 S.-O.-R. et greffiers.......	168 00	168 00
25 constables, 22 bur. de v.	109 75	109 75
	519 56	497 91

Perth-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
R.-O., D. T. Bailey..........	122 00	60 00
Secrétaire..........................	8 00	8 00
Frais de route......	155 00	103 90
Impressions, "Herald"	57 00	42 50
do "Advertiser".	3 20	3 20
do "Times".......	43 50	31 50
Reviseur, 37 listes élect.....	82 96	....
Fr. de port, télégr. papeterie	46 95	29 45
37 S.-O.-R et greffiers.	259 00	259 00
32 constables, 37 bur. de v.	181 95	181 55
Ecrans..	33 50	....
	993 06	719 10
Perth-Sud.		
O.-R., P. Whelihan...........	83 90	72 90
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route.....................	83 60	83 60
Impressions, "Advocate"	46 50	43 00
do "Journal"...	18 50	18 50
Reviseur, 30 listes élect.....	86 10	....
Papeterie, fr. de port, télég.	10 00	....
30 S.-O.-R. et greffiers........	210 00	210 00
25 constables, 28 bur. de v.	138 00	137 00
Ecrans..............	54 50	....
	740 10	574 00
Peterboro-Ouest.		
R.-O., shérif Hall.....	80 00	60 00
Secrétaire, $3, écrans, $5...	13 00	8 00
Frais de route.	42 85	42 85
Impressions, "Review"...	68 52	59 07
24 S.-O.-R. et greffiers.......	168 00	168 00
19 constables, 23 bur. de v.	108 00	104 00
	480 37	441 92
Peterboro-Est.		
O.-R., B. Morrow..............	120 00	60 00
Secrétaire et constable.....	9 00	9 00
Frais de route	658 30	470 20
Impressions, "Review"....	86 35	72 95
Papeterie, fr. de port, teleg.	22 80	14 80
38 S.-O.-R. et greffiers........	266 00	266 00
22 constables..	22 00	22 00
Bureaux de votation..........	112 50	112 50
Ecrans........	42 00	42 00
	1,338 95	1,069 45
Prescott.		
O.-R., J. Higginson.	61 00	60 00
Sec., constable, emmagas..	13 00	13 00
Frais de route.....................	90 30	90 30
Papeterie	73 50	63 55
Impressions, "Advertiser"	11 00	11 00
Papeterie, fr. de port, fret..	7 00	7 00
27 S.-O.-R. et greffiers	189 00	189 00
25 constables, 20 bur. de v.	94 00	94 00
Ecrans..................................	20 00	....
	558 80	527 85

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Prince-Edward.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Geo. O. Alcorn	104 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	143 20	139 20
Listes électorales	0 50	....
33 écrans	23 32	21 32
Impressions, "Gazette"....	61 50	52 28
do "Times"	5 20	2 60
Papeterie, frais de port, fret	18 77	18 77
34 S.-O.-R. et greffiers	238 00	238 00
34 constables, 26 bur. de vot.	134 00	134 00
	736 49	674 17
Renfrew-Nord.		
Shérif Morris	70 00	60 00
Secrétaire et constable......	10 00	10 00
Frais de route	118 95	118 45
25 écrans	18 75	18 75
Papeterie et frais de port...	24 51	23 21
Impressions, "Observer"..	3 00	2 25
do "Standard".	21 00	21 00
22 S.-O.-R. et 24 greffiers...	158 00	158 00
19 constables, 22 bur. de vot.	96 00	93 00
	520 21	504 66
Renfrew-Sud.		
O.-R., Geo. Eady, jeune....	60 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	109 00	101 60
Impressions, "Mercury"...	25 40	21 55
Formules, Hart et Cie.......	30 92	28 92
Reviseur, 24 listes	43 95	....
6 boîtes et serrures......	10 20	10 20
20 écrans	14 20	14 20
Frais de port, télég., messag.	3 40	3 40
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
20 constables, 16 bur. de vot.	79 50	78 50
	553 57	495 37
Russell.		
O.-R, Jas. Keays.......	62 50	62 50
Secrétaire et constable.......	9 00	9 00
Frais de route	146 20	146 20
Impressions, "Journal" ...	136 82	117 82
Reviseur, listes électorales.	60 00	....
20 boîtes et serrures.	50 00	35 00
22 écrans	21 00	15 00
41 S.-O.-R. et greffiers	287 00	287 00
29 constables, 37 bur. de vot.	192 00	183 00
	964 52	855 52
Simcoe-Sud.		
O.-R., J. W. Norris	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4....	12 00	12 00
Frais de route	103 35	74 65
Reviseur, listes électorales.	37 20	....
Impressions, "Advance"..	91 77	82 52
31 boîtes et serrures	54 25	54 25
Ecrans	19 90	2 70
Télégrammes	1 44	1 44
31 S.-O.R. et greffiers	217 00	217 00
25 constables, 31 bur. de vot.	152 50	144 00
	749 41	648 56

Simcoe-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., L. E. Oliver...	126 75	60 00
Secrétaire, constable, salle.	12 00	12 00
Frais de route	103 00	103 00
Impressions, "Advance"..	60 55	56 80
do "Bulletin"...	2 40	2 40
do "Enterprise"	3 00	3 00
do "Gazette"...	4 00	4 00
Emmagasiner les boîtes	7 00	7 00
Listes électorales	40 80	....
Papet., frais de port, mess..	39 50	39 50
34 S.-O.-R. et greffiers.......	238 00	238 00
32 constables, 29 bur. de vot	146 00	146 00
	783 00	671 70
Simcoe-Est.		
O.-R., A. Fowlie................	81 50	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	257 65	205 30
Listes élector. et certificats.	84 50	....
Impress., "Orillia Packet"	47 05	45 05
Formules, Hart et Cie.......	48 99	42 49
Papeterie, frais de port, fret	24 95	24 57
Emmagasinage et réparat.	8 05	6 05
Ecrans	39 50	21 00
43 S.-O.-R., 42 greffiers......	299 00	299 00
33 constables	33 00	33 00
Bureaux de votation...........	153 00	153 00
	1,089 19	901 46
Toronto-Ouest.		
O.-R., H. W. M. Murray	191 05	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	107 20	104 20
Impressions, "Mail"........	115 50	77 30
Ecrans	153 50	40 50
Frais de port, télégram., fret	11 35	10 35
Annonce..	1 00	....
Formules et papeterie.... ..	60 50	60 50
76 S.-O.-R. et greffiers	532 00	532 00
76 bur. de vot., 43 constables	724 00	720 00
	1,904 10	1,612 85
Toronto-Est.		
O.-R., J. S. Williams	176 80	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	89 70	88 50
Fret et emmagasinage.......	7 00	6 00
12 serrures et réparations...	4 50	4 50
12,000 bullet., J. S. Williams	25 00	21 20
Impress., Dudley et Burns.	40 50	34 50
28 boîtes et serr., Hart et Cie	63 00	63 00
Formules et papet., R. et H.	41 21	41 21
52 écrans	104 00	39 00
52 S.-O.-R. et greffiers	364 00	364 00
48 constables, 52 bur. de vot.	470 00	470 00
	1,393 71	1,199 91

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

TORONTO-CENTRE.	Réclamé.	Payé
	$ cts.	$ cts.
O.-R., R. L. Fraser	248 05	60 00
Secrétaire, constable, salle.	16 00	16 00
Frais de route	131 10	111 20
Frais de port, papeterie, fret	5 75	5 75
Clés et serrures	4 00	4 00
Formules et télégrammes	36 72	36 72
Annonces	2 00	....
38 S.-O.-R. et greffiers	266 00	266 00
27 constables, 38 bur. de vot.	400 00	400 00
	1,109 62	899 67

VICTORIA-SUD.	Réclamé.	Payé
O.-R., H. Dunsford	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	95 10	94 70
Impressions, "Warder"	30 00	29 60
Papeterie, boîtes, fret	38 45	35 95
Boîtes de scrutin	54 08	54 08
Emmagasinage de boîtes	9 00	4 00
34 S.-O.-R., 33 greffiers	235 00	235 00
29 constables, 34 bur. de vot.	157 00	157 00
Ecrans	16 50	....
	704 13	679 33

VICTORIA-NORD.	Réclamé.	Payé
O.-R., G. Cunningham.	111 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	17 00	17 00
Frais de route	138 45	128 45
Formules	29 48	28 16
Impressions, "Warder"	26 50	25 70
Boîtes de scrutin	2 63	2 63
Ecrans	17 00	14 00
Frais de port, télég., mess	5 50	5 50
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
17 constables, 25 bur. de vot.	113 00	110 00
	656 56	587 44

WATERLOO-NORD.	Réclamé.	Payé
O.-R., shérif Springer	102 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	73 70	73 70
Impressions, "News"	42 00	23 25
do "Free Press"	16 30	16 30
Papet., frais de port, télég.	28 15	28 15
Réparer les boîtes	1 75	1 75
27 écrans	20 00	20 00
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
17 constables, 26 bur. de vot.	124 00	120 00
	612 90	548 15

WATERLOO-SUD.	Réclamé.	Payé
O.-R., A. J. Brewster	94 75	60 00
Secrétaire, constable, salle.	19 00	13 00
Frais de route	77 50	76 50
Formules, Hart et Cie.	30 49	30 49
Impressions, "Reporter"	26 24	26 24
Boîtes de scrutin et serrures	45 00	45 00
Ecrans	25 25	23 25
Frais de port, papet., télég.	14 30	14 30
32 S.-O.-R. et greffiers	224 00	224 00
25 constables, 27 bur. de vot.	135 00	131 00
	691 53	643 78

WELLAND.	Réclamé	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., W. T. Sawle	83 00	60 00
Secrétaire et boîte	10 00	10 00
Frais de route	108 65	108 65
Impressions, S. H. Sears	60 18	55 18
Papet., frais de port, télég.	35 13	35 13
Ecrans	44 00	44 00
40 S.-O.-R. et greffiers	280 00	280 00
37 constables, 33 bur. de vot.	166 80	166 00
	787 76	758 96

WELLINGTON-NORD.	Réclamé	Payé.
O.-R., S. Cowan	173 80	68 60
Secrétaire, constable, salle.	13 00	13 00
Frais de route	274 40	228 35
Emmagasinage d'écrans	4 00	4 00
Impressions, 'Telegraph"	40 25	40 25
do "Representative"	36 95	32 55
do "Enterprise"	13 50	13 50
do "Tribune"	2 00	2 00
do "Enterprise"	1 00	1 00
Formules, Hart et Cie.	20 00	13 50
Ecrans	12 25	5 25
Avis d'homme de loi	10 00	....
Frais de port, papeterie, fret	42 95	42 84
43 S.-O.-R. et greffiers	301 00	301 00
39 constables, 43 bur. de vot.	210 00	210 00
	1,155 10	975 84

WELLINGTON-CENTRE.	Réclamé	Payé.
O.-R., T. McManus	103 00	60 00
Secrétaire et constable	10 00	10 00
Frais de route	179 90	132 50
Impressions, "Enterprise"	60 50	44 60
Form. et livres de b. de vot.	21 81	21 81
Livraisons d'écrans	2 00	2 00
Frais de port, télég., messag.	7 80	6 30
Ecran	1 00	....
36 S.-O.-R. et greffiers.	252 00	252 00
35 constables, 36 bur. de vot	178 00	178 00
	816 01	707 21

WELLINGTON-SUD.	Réclamé	Payé.
O.-R., F. J. Chadwick	100 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $8	16 00	12 00
Frais de route	126 10	92 60
Impressions, "Herald"	32 00	24 50
do Kelso	39 50	32 25
do Hough	15 00	9 25
Ecrans	33 00	....
Listes élector. et certificats.	178 90	....
Papet., télég., frais de port.	22 08	17 08
40 S.-O.R. et greffiers	280 00	280 00
41 constables, 41 bur. de vot.	204 00	199 00
	1,046 58	726 68

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Wentworth-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts
O.-R., David Patterson......	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Reviseur, 27 listes élect......	14 15	....
Frais de route	76 05	76 05
Impressions, "Standard"..	61 82	54 69
Blanks, Hart et Cie.........	1 22	1 22
Annonces, "Spectator"...	4 00	4 00
Papet. frais de p., télégram.	7 90	7 90
27 S.-O.-R. et greffiers........	189 00	189 00
24 constables, 19 bur. de vot.	95 00	95 00
10 écrans	15 50	....
	533 64	496 86

Wentworth-Sud.	Réclamé.	Payé.
O. R., Chas. D. Potts.........	72 00	60 00
Secrét. d'élect. $8 ; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	227 20	57 50
Impressions, "Spectator"	64 50	62 75
Liv., bur de vot., Hart et Cie	5 84	5 84
Papeterie, P. Duncan.	8 90	8 90
Frais de port, papet, télég.	6 68	6 38
27 S.-O.-R. et greffiers.......	189 00	189 00
26 constables, 27 bur. de vot.	123 00	123 00
11 écrans	20 25	....
Reviseur, 27 listes électoral.	13 50	....
	742 87	525 37

York-Nord.	Réclamé.	Payé.
O.-R, Seth Ashton	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	146 20	127 30
Impressions, "Borealis"...	69 90	65 49
do "Witness"...	13 40	11 90
Boîte de scrutin et serrures	3 15	3 15
Listes des reviseurs..........	97 00	....
Frais de port et télégramm.	11 12	11 12
Ecrans	31 50	31 50
32 S.-O.-R. et greffiers......	224 00	224 00
32 constables, 31 bur. de vot.	160 00	156 00
	824 27	698 46

York-Est.	Réclamé.	Payé.
O.-R., James Robinson.....	181 75	60 00
Secrétaire, constable, salle	17 50	17 00
Frais de route	104 65	79 85
Impressions, "Mail".........	5 55	5 55
do "Globe"......	6 00	6 00
do "Sun"	65 65	41 40
Formules, Rowsell.....	36 72	36 72
Télégram., frais de port, fret	3 40	3 40
Clef et serrure.....	1 20	1 20
40 S.-O.-R et greffiers	280 00	280 00
36 constables, 39 bur. de vot	282 50	279 50
Ecrans	84 25	....
	1,069 17	810 62

York-Ouest.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., P. G. Savage..	60 00	60 00
Secrétaire, $8 ; salle, $8....	16 00	12 00
Frais de route	135 70	112 30
Impressions, "Herald"....	107 62	103 37
Impression, "Liberal". ...	2 00	2 00
do "News".........	2 00	2 00
Frais de port, télég., papet.	9 60	9 60
Ecrans	61 00	61 00
36 S.-O.-R. et greffiers......	252 00	252 00
36 constables, 36 bur. de vot.	198 50	180 00
	844 42	794 27

Bagot.	Réclamé.	Payé.
O.-R., J. C. Bachand.........	40 00	40 00
Secrétaire	4 00	4 00
Frais de route	32 30	26 70
Impressions, "Courier" ...	25 00	14 10
	101 30	84 80

Beauce.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Taschereau....	70 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	213 90	201 90
37 écrans, à 70c.	25 90	25 90
Impressions, "Quotidien"	99 50	84 50
Papeterie.........................	4 10	4 10
38 S.-O -R. et greffiers	266 00	266 00
35 constables, 38 bur. de vot.	186 00	186 00
	873 40	836 40

Beauharnois.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Z. Boyer..	70 00	60 00
Secrétaire, $8 ; boîtes, $3..	11 00	11 00
Frais de route	68 00	68 00
Impressions, "Mirror".....	13 50	13 50
do E. Sénécal.....	29 50	26 00
do "Progrès".....	1 50	1 50
Papeterie	4 90	4 90
21 S.-O.-R. et greffiers.......	147 00	147 00
10 constables, 21 bur. de vot.	100 00	94 00
Ecrans	5 00	....
	450 40	425 90

Bellechasse.	Réclamé.	Payé.
O.-R., L. S. Forgues.........	80 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	179 00	131 20
Impressions, "Quotodien"	71 85	61 10
Frais de port, papet, télég.	35 41	33 41
Ecrans	39 85	39 85
20 S.-O.-R. et greffier	140 00	140 00
20 constables et bur. de vot.	113 50	100 00
	668 61	574 56

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Berthier.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
O.-R., H. Champagne.	66 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	222 20	199 30
Impressions, "Sorelois"	95 70	57 85
do "News"	9 00	4 00
6 boîtes et serrures	18 00	18 00
Ecrans	59 61	23 25
Papeterie, frais de port, fret	13 18	13 18
32 S.-O.-R. et greffiers	225 00	224 00
21 constables, 32 bur. de vot.	149 00	149 00
	869 69	760 58
Bonaventure.		
O.-R., Jas. Verge	91 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	14 00	13 00
Frais de route	125 00	125 00
Reviseur, liste électorale	0 50	....
Ecrans	15 60	12 60
Impressions, "Canadien"	46 35	44 55
Papeterie et frais de port	7 47	7 47
22 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
23 constables, 24 bur. de vot.	122 50	113 00
	590 42	543 62
Brome.		
O.-R., H. S Foster	120 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00
Frais de route	112 21	85 95
Impressions, "Gazette"	10 00	6 00
do "News"	10 00	10 00
Formul. et liv's de b. de vot.	28 25	37 05
Ecrans	4 00	1 00
Frais de port, papet., télég.	19 34	13 09
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
17 constables, 21 bu. de vot.	68 50	65 50
	563 30	459 59
Chambly.		
O.-R., P. E. Hurteau	68 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	95 90	57 10
Ecrans	29 17	....
3 boîtes et réparations	16 50	9 75
Impressions, "Gebhardt".	78 00	49 88
Frais de port et papeterie	23 34	23 34
21 S.-O.-R. et greffiers	147 00	147 00
18 constables, 21 bur. de vot.	124 50	102 00
	590 41	457 07
Champlain.		
O.-R., N. P. Massicotte	86 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	13 00	9 00
Frais de route	363 70	204 50
Impressions, "Journal"	47 00	34 40
Ecrans	19 80	4 40
Frais de port, papet., télég.	46 68	32 28
29 S.-O.-R. et greffiers	203 00	200 60
15 constables, 29 bur. de vot.	144 00	131 00
	923 18	676 18

Charlevoix.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Th. Fortin	72 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	12 00	12 00
O.-R et greffiers au recomp.	30 00	20 00
Frais de route	112 90	112 90
Impressions, "Echo"	102 25	43 35
Papet, frais de port, télég	26 43	26 43
23 écrans	16 10	16 10
23 S.-O.-R. et greffiers	161 00	161 00
22 constables, 23 bur. de vot.	116 00	114 00
Juge Routhier, 11 jours au recompte	66 00	66 00
	714 68	631 78
Chateauguay.		
O.-R., A. M. Gagnier.	62 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	10 00	10 00
Impressions, "Minerve"	32 00	23 00
Formules, Sénécal	38 25	28 00
Frais de route	94 15	76 20
Papet., télég, frais de port	11 18	10 73
Ecrans	14 25	14 25
20 S.-O.-R. et greffiers	140 00	140 00
19 constables, 20 bur. de vot.	97 50	96 50
	499 33	458 68
Chicoutimi et Saguenay.		
O.-R., Ovide Bossé	120 00	120 00
Secrét., constab, emmagas.	13 00	13 00
Frais de route	412 60	316 90
Impressions, Guay	119 75	61 50
16 écrans	19 20	19 20
Boîtes de scrutin et serrures	23 65	23 65
Papeterie, télég., frais de p.	20 69	20 19
40 S.-O.-R. et greffiers	280 00	280 00
37 constables, 39 bur. de vot.	191 00	190 00
	1,199 89	1,044 44
Dorchester.		
O.-R., Frs. Fortier	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	153 40	149 10
Impressions, "Quotidien"	67 03	61 28
Frais de port, télég., papet.	4 65	4 65
23 S.-O.-R. et greffiers	161 00	161 00
21 constables, 23 bur. de vot.	117 50	113 00
Ecrans	43 00	....
	618 58	561 03
Drummond et Arthabaska.		
O.-R, M. J. A. Poisson	62 00	60 00
Secrét. constable, emmagas.	15 00	15 00
Frais de route	203 60	203 60
Boîte de scrutin et 4 écrans	3 00	3 00
Frais de port, télég., papet.	37 30	20 30
Impressions, "L'Union"	86 00	52 50
	406 90	354 40

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Gaspé.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.R., J. X. Lavoie	560 00	150 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	666 14	641 44
36 écrans	53 00	53 00
Impressions, "Journal"	77 19	77 19
6 boîtes de scrutin	30 00	18 00
Papeterie et frais de port	128 29	93 40
Télégrammes	3,176 93	3,176 93
36 S.-O.-R. et greffiers	252 00	252 00
31 constables, 34 bur. de vot.	167 00	167 00
	5,122 55	4,640 96
Hochelaga.		
O.-R., F. Filiatrault	417 50	60 00
Secrétaire	48 00	8 00
Frais de route	288 35	278 35
Papeterie	12 85	11 10
Impressions, Sénécal	155 45	116 50
Ecrans	147 00	144 00
64 S.-O.-R. et greffiers	446 00	446 00
29 constables, 65 bur. de vot.	405 00	391 00
	1,920 15	1,454 95
Huntingdon.		
O.-R., J. C. Bruce	53 00	40 00
Secrétaire, $4; salle, $4	8 00	8 00
Impressions, "Gleaner"	15 00	15 00
Frais de route	30 00	20 60
Frais de route, pap., télég.	2 72	2 72
	108 72	86 32
Iberville.		
O.-R., J. B. H. Beaurregard.	40 00	40 00
Secrétaire	4 00	4 00
Impressions, "News"	8 00	8 00
Frais de route	8 50	8 50
	60 50	60 50
Joliette.		
O.-R., shérif Rivard	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	113 60	113 60
Papeterie	21 93	21 53
Impressions, "Gazette"	106 05	56 85
22 écrans	16 10	16 10
4 serrures, et réparations	2 40	2 40
23 S.-O.-R. et greffiers	161 00	161 00
23 constables, 23 bur. de vot.	115 00	115 00
	604 08	554 48
Jacques-Cartier.		
O.-R., Godefroy Boileau	80 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	17 00	17 00
Frais de route	59 50	51 60
Impressions, "Minerve"	50 00	38 40
Papet., frais de port, fret	16 03	16 03
Ecrans	18 30	4 50
17 S.-O.-R. et greffiers	119 00	119 00
14 constables, 17 bur. de vot.	128 00	82 00
	487 83	388 53

Kamouraska.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., L. J. Bérubé	77 00	60 00
Secrétaire, salle et constab.	13 00	13 00
Frais de route	299 30	230 10
Impressions, "Gazette"	59 75	57 38
L. de b. vot., "Quotidien"	6 75	6 25
24 boîtes et serrures	66 75	48 50
Papeterie, messag., télég.	28 73	18 23
Ecrans	18 06	9 06
25 S.-R.-O. et greffiers	175 00	175 00
24 constables, 25 bur. de vot	129 00	104 00
	873 34	721 52
Laprairie.		
O.-R., A. J. A. Roberge	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	13 00	13 00
Frais de route	72 00	72 00
Impressions, "Minerve"	53 50	46 00
Ecrans	17 76	10 50
Boîte de scrutin et serrures	4 75	3 25
Papet., télég., frais de port.	13 54	13 54
15 S.-O.-R. et greffiers.	105 00	105 00
14 constables, 15 bur. de vot.	76 00	74 00
Interprète	2 00	....
	417 55	397 29
L'Assomption.		
O.-R., F. X. Lemire	60 00	60 00
O.-R., B. Rocher	40 00	....
Secrétaire	12 00	8 00
Frais de route	66 80	56 20
Papeterie, télég., serrures.	11 11	8 71
Impressions, J. Z. Martel	52 82	47 30
17 écrans	21 25	21 25
18 S.-O.-R. et greffiers	126 00	126 00
13 constables, 18 bur. de vot	88 00	87 00
	477 98	414 46
Laval.		
O.-R., A. E. Leonard	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	65 05	61 20
2 serrures et papeterie	4 25	4 25
Impressions, E. Sénécal	40 35	36 75
12 S.-O.-R. et greffiers	84 00	84 00
9 constables, 11 bur. de vot.	55 00	53 00
	317 65	308 20
Lévis.		
O.-R., C. J. Labrie	85 70	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	20 00	12 00
Frais de route	108 60	102 05
Pap., télég. frais de port	30 15	30 15
Impressions, "Quotidien"	103 10	82 35
36 S.-O.-S. et greffiers	252 00	252 00
30 constables, 36 bur. de vot.	177 00	174 00
	776 55	712 55

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

L'ISLET.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., L. Z. Duval..........	61 70	60 00
Secrétaire, $8; écran $3....	11 00	8 00
Frais de route..........	136 20	130 60
Papet., télég., frais de port	10 00	10 00
Impressions, "Canadien".	52 75	45 95
18 S.-O.-R. et greffiers.......	126 00	126 00
17 constables, 18 bur. de vot	94 60	86 00
18 boîtes..................	27 00	27 00
	519 25	493 55
LOTBINIÈRE.		
O.-R., B. Garneau..........	60 00	60 00
Secrétaire..................	8 00	8 00
Frais de route..............	88 40	88 20
28 écrans..................	12 61	12 61
Impressions, "Canadien".	39 65	31 95
do "Courrier"....	12 50	12 50
Boîte de scrutin et serrures.	14 00	14 00
Papeterie..................	6 19	5 44
29 S.-O.-R. et greffiers......	203 00	203 00
19 constables, 29 bur. de vot.	134 00	134 00
	578 35	569 70
MASKINONGÉ.		
O.-R., C. L. Augé, M.D	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	20 00	17 00
Frais de voyage..............	190 90	180 90
Impressions, L. "Courrier"	39 30	30 30
do Q. "Canadien"	14 00	13 13
Papet., frais de port, télég.	35 56	31 20
Emmagasinage d'écrans....	4 00	4 00
23 S.-O.-R. et greffiers.	161 00	161 00
12 constables, 23 bur. de vot	104 00	104 00
	628 76	601 53
MÉGANTIC.		
O.-R., W. H. Lambly.........	75 00	60 00
Secrétaire, $8; emmag., $6	14 00	8 00
Frais de route..............	168 80	168 80
Impression, D. H. Howard.	77 25	62 15
Papeterie et frais de port...	9 89	9 89
4 Ecrans..................	3 00	3 00
30 S.O.-R. et greffiers.......	210 00	210 00
28 constables, 29 bur. de vot.	141 00	141 00
Interprète..................	2 00	....
	700 94	662 84
MISSISQUOI.		
O.-R., W. E. J. Goodman...	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $3....	11 00	11 00
Frais de route..............	109 10	109 10
Impressions, B. "Times"..	103 50	63 00
L. de bur. vot. M. "Gazette"	3 75	3 75
Emmagasinage d'écrans....	4 00	4 00
Papeterie et blancs..........	12 20	9 20
Boîte et écrans..............	9 00	6 00
35 S.-O.-R. et greffiers......	245 00	245 00
27 constables, 29 bur. de vot.	130 55	128 60
	688 10	639 65

MONTCALM	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Magloire Granger....	60 00	60 00
Secrétaire..................	8 00	8 00
Frais de route..............	104 40	104 00
14 écrans..................	10 10	10 10
Papeterie..................	13 11	13 11
Impressions, "Gazette"...	66 00	41 50
15 S.-O.-R. et greffiers.......	105 00	105 00
11 constables, 15 bur. de vot.	104 00	71 00
	470 61	412 71
MONTMAGNY.		
O.-R., shérif Lépine..........	60 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route..............	147 75	127 10
Blancs et liv. de bur. de vot	12 50	11 70
Impressions, "Quotidien"	29 75	23 05
2 boîtes de scrutin et serrur.	6 60	6 60
Papet., frais de port, télég	7 12	7 12
16 S.-O.-R. et greffiers.......	112 00	112 00
16 constables, 16 bur. de vot.	86 00	86 00
	470 72	442 57
MONTMORENCY.		
O.-R., Bruno Pelletier........	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4....	12 00	12 00
O.-R. et gref au recompte.	30 00	20 00
Frais de route..............	77 50	77 20
Impressions, "Canadien"	44 55	39 90
Ecrans..................	4 15	2 15
2 boît. de scrutin et serrures	4 00	4 00
Reviser 18 listes électoral...	2 30	....
Papet., frais de port, télég.	6 64	6 64
18 S.-O.-R. et greffiers......	126 00	126 00
22 constables, 18 bur. de vot.	97 00	94 00
	464 14	441 89
MONTRÉAL-OUEST.		
O.-R., A. W. Atwater......	266 00	60 00
Secrétaire..................	122 00	8 00
Salle..................	4 00	4 00
Frais de route..............	441 25	141 25
Impressions, "Gazette"...	135 50	71 69
do English et Cie....	30 00	19 00
Annonce, "Star".........	2 80	2 80
do "Monde".....	3 00	3 00
do "Minerve"...	4 30	3 00
Reviser 59 listes.........	153 40	....
Papet., frais de port, télég.	46 40	30 25
59 S.-O.-R. et greffiers.	413 00	413 00
16 constables, 59 bur. de vot.	605 75	601 75
Ecrans..................	105 00	....
	2,332 40	1,357 74

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Montréal-Centre.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., C. J. Doherty	265 00	60 00
Secrétaire	128 00	8 00
Frais de route	445 25	112 65
Impressions, "Gazette"	149 50	84 89
do English et Cie	25 00	16 50
do R. W. Larkin	2 50	2 50
Annonce, "Star"	3 00	3 00
do "Monde"	2 50	2 50
Reviseur, 55 listes élect.	122 00	.....
10 clefs et 7 serrures	6 21	3 21
Papeterie et charriage	46 50	29 00
55 S.-O.-R. et greffiers	385 00	385 00
55 bur. de vot., 19 constab.	585 00	569 00
Ecrans	12 25	.....
	2,176 71	1,276 25
Montréal-Est.		
O.-R., J. C. Auger	237 00	40 00
Secrétaire	114 00	4 00
Commis surnuméraire	20 00	.....
Louage de voiture	57 75	29 00
Impressions, Sénécal et Cie	70 55	55 60
Afficher les proclamations	25 00	25 00
Boîtes, serrures et sceaux	67 40	67 40
Papeterie	46 07	10 00
109 baux de bur. de votat.	109 00	6 13
	746 77	237 13
Napierville.		
O.-R., A. Richardson	66 50	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	47 40	47 40
Papet., fr. de port et répar.	9 90	9 90
Ecrans	10 96	4 96
Impressions, "News"	31 35	31 35
13 S.-O.-R. et greffiers	91 00	91 00
13 bur. de vot., 12 constab.	65 50	60 50
	330 61	313 11
Nicolet.		
R.-O., J. A. Blondin	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	171 40	120 30
Impressions, E. Noël	107 00	52 70
42 livres de bur. de votat.	27 80	8 40
5 boîtes et serrures	12 50	12 50
Ecrans	34 75	30 75
Papet., télégr., fr. de port	44 47	32 07
42 S.-O.-R. et greffiers	294 00	294 00
42 bur. de vot., 20 constab.	193 00	188 00
	956 92	810 72
Pontiac.		
O.-R., W. Rimer	60 00	60 00
Secrétaire, const., emmag.	11 00	11 00
Frais de route	261 50	236 65
Boîte et écrans	9 50	2 50
Impressions, "Equity"	102 70	79 16
Fr. de port, papet., télégr.	3 95	3 95
33 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
17 constables, 32 bur. de vot	148 50	139 00
	828 15	763 26

Comté d'Ottawa.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Coutlée	84 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	751 44	669 20
Impress., Aylmer "Times"	154 00	109 75
Papet., fr. de port, télégr.	15 98	15 98
6 boîtes de scrut. et serrures	16 50	7 50
76 écrans	68 50	.....
69 S.-O.-R. et greffiers	483 00	483 00
37 constables, 65 bur. de vot.	363 00	335 00
Serment des agents	2 00	.....
Interprète	1 50	.....
	1,948 92	1,689 43
Portneuf.		
O.-R., J. S. D. Paquin	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	145 32	143 52
Impressions "Courier"	65 25	62 25
34 écrans	24 21	24 21
2 boîtes et 5 serrures	4 00	4 00
Fr. de port, télég., papet.	10 89	10 89
35 S.-O.-R. et greffiers	245 00	245 00
35 bur. de vot., 22 constab.	162 00	162 00
	728 67	723 87
Québec-Est.		
O.-R., R. P. Vallée	62 50	62 50
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	96 20	70 40
Impressions, "Canadien".	91 40	73 80
Reviseur, 43 listes élect.	25 80	.....
Combustible	5 25	.....
43 écrans et boîtes	109 65	109 65
Loyer de bureau	10 00	.....
Papeterie et frais de port	15 78	15 58
Dommage aux bur. de vot.	4 00	.....
43 S.-O.-R. et greffiers	301 00	301 00
43 constables et bur. de vot.	473 00	469 00
	1,203 58	1,110 93
Québec-Centre.		
O.-R., A. Gauvreau	60 00	60 00
Secrétaire et salle	12 00	12 00
Frais de route	94 35	66 40
Impressions, "Journal"	59 65	49 45
Reviseur, 2 listes électorales	1 00	.....
Fr. de port, papet., télégr.	13 76	13 76
17 écrans	12 75	12 75
18 S.-O.-R. et greffiers	126 00	126 00
18 bur. de vot., 10 constab.	190 00	190 00
	569 51	530 36
Québec-Ouest.		
O.-R., L. Stafford	60 00	60 00
Secrétaire	12 00	8 00
Frais de route	86 65	48 65
Impressions, "Chronicle".	54 80	43 40
Reviseur, 15 listes élect.	8 00	.....
Charriage et papeterie	11 49	11 49
15 S.-O.-R. et greffiers	105 00	105 00
15 bur. de vot., 6 constab.	156 00	156 00
Dommage au bur. de vot.	3 50	.....
	497 44	432 54

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Comté de Québec.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., J. D. Marcoux	61 80	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	150 64	146 24
Reviseur, 2 listes élect.	1 00	
Annonce, "Chronicle"	7 20	5 00
Impressions, "Canadien"	58 85	3 10
Papeterie, fr. de port, fret.	9 28	9 28
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
24 constab., 28 bur. de vot	153 00	136 00
6 écrans	15 75	
	665 52	567 62

Richmond et Wolfe.	Réclamé.	Payé.
O.-R., E. S. Darche	64 00	60 00
Secrétaire	12 00	8 00
Frais de route	208 70	197 50
Impressions, E. Sénécal	70 40	51 95
do "Guardian"	2 50	2 50
do "Pioneer"	12 00	12 00
Ecrans	30 75	27 75
Réparations aux boîtes	3 50	3 50
Frais de port et papeterie	15 91	15 91
37 S.-O.-R. et greffiers	259 00	259 00
25 constab., 32 bur. de vot.	145 25	140 25
	824 01	778 36

Richelieu.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Guévremont	65 25	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	94 20	94 20
Impressions, "Sorelois"	100 00	54 75
do "News"	9 00	4 00
3 boîtes et 4 serrures	5 30	5 30
Ecrans	8 10	6 00
Papeterie	20 40	20 40
30 S.-O.-R. et greffiers	212 00	210 00
30 bur. de vot., 23 constab.	147 00	143 00
	669 25	605 65

Rimouski.	Réclamé.	Payé.
O.-R., L. N. Côté	70 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	430 30	427 90
Impressions, A. G. Dion	73 50	63 80
1 boîte de bulletin	2 50	2 50
Fr. de port, télégr., papet.	19 59	19 59
44 S.-O.-R. et greffiers	308 00	308 00
44 bur. de vot., 23 constab.	199 00	199 00
	1,110 89	1,088 79

Saint-Hyacinthe.	Réclamé.	Payé.
O.-R., H. St. Germain	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	87 10	87 10
Listes électorales	3 40	
Impressions, "Courrier"	44 00	18 50
do E. Sénécal	24 25	23 25
Papeterie	9 50	9 50
Ecrans et boîtes	26 18	
29 S.-O.-R. et greffiers	203 00	203 00
9 constables, 28 bur. de vot.	155 00	55 00
	620 43	464 35

Rouville.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., A. E. Poulin	40 00	40 00
Secrétaire	4 00	4 00
Impressions, "L'Union"	25 00	10 00
Frais de route	24 90	24 70
Frais de port	0 65	0 65
	94 55	79 35

Saint-Jean, Qué.	Réclamé.	Payé.
O.-R., J. P. Carreau	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	49 90	48 50
Impressions, E. Sénécal	34 75	24 85
do "News"	24 50	23 00
Listes électorales	18 00	
Papeterie et frais de port	19 26	18 51
Ecrans et boîtes	14 10	14 10
19 S.-O.-R. et greffiers	126 00	126 00
18 bur. de vot, 16 constab.	88 00	88 00
	443 51	411 96

Saint-Maurice.	Réclamé.	Payé.
O.-R., R. Kiernan	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	90 10	80 95
Impressions, W. Chagnon	60 75	33 75
Fr. de port, papet., télég.	27 15	22 35
16 S.-O.-R. et greffiers	112 00	112 00
16 bur. de vot., 3 constables	67 00	67 00
16 écrans	48 00	
	473 00	384 05

Shefford.	Réclamé.	Payé.
O.-R., J. H. Lefebvre	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	141 50	135 50
Impressions, "Journal"	71 00	67 00
2 boîtes de bulletins	3 50	3 50
36 écrans	17 03	17 03
Frais de port	13 71	13 71
38 S.-O.-R. et greffiers	266 00	266 00
33 bur. de vot., 24 constab.	114 00	114 00
	694 74	684 74

Sherbrooke.	Réclamé.	Payé.
O.-R., D. Thomas	60 00	60 00
Secrét., $8; tréteaux, $11	19 00	12 00
Frais de route	81 75	63 75
Impressions, "Gazette"	46 75	46 35
do "Progrès"	1 50	1 50
Frais de port et papeterie	9 13	8 13
18 S.-O.-R. et greffiers	126 00	126 00
18 bur. de vot., 14 constab.	121 50	120 50
Ecrans	19 05	17 05
	484 68	455 28

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887,—*Suite.*

Soulanges.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., J. E. Dumesnil	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	89 40	86 90
Impressions, "La Minerve"	47 50	39 50
Ecrans	17 13	8 63
Réparations et papeterie	21 28	21 28
15 S.-O.-R. et greffiers	105 00	105 00
15 bur. de vot., 14 constab.	74 00	74 00
	423 31	404 31
Stanstead.		
O.-R., C. G. M. Thomas	60 00	60 00
Secrétaire, const., emmag.	13 00	13 00
Frais de route	105 55	105 55
Impressions, "Globe"	55 55	55 55
do "Journal"	2 24	2 24
Ecrans et réparations	10 68	10 68
Fr. de port, télég., papeter.	18 98	18 98
26 S.-O.-R. et greffiers	182 00	182 00
24 bur. de vot., 17 constab.	97 10	96 10
	545 10	544 10
Témiscouata.		
O.-R., Elie Mailloux	70 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
O.-R. et secr. au nouv. dép.	14 00	10 00
Frais de route	215 82	206 12
Impressions, "Quotidien"	96 60	78 60
Ecrans	28 50	25 50
6 boîtes	21 00	10 50
Papeterie, télég., fret	20 07	18 32
35 S.-O.-R. et greffiers	245 00	245 00
35 bur. de vot., 21 constab.	169 00	159 00
	887 99	821 04
Terrebonne.		
O.-R., L. de G. Lachaine	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	85 20	81 20
Impressions, "Nord"	74 00	45 25
24 écrans	20 40	18 00
25 S.-O.-R. et greffiers	175 00	170 00
25 bur. de vot., 7 constab.	105 00	105 00
	527 60	487 45
Trois-Rivières.		
O.-R., shérif Dumoulin	60 00	60 00
Secrétaire, L. P. Gingras	8 00	8 00
Frais de route	6 00	6 00
Impressions, "Journal"	12 25	12 25
do P. V. Ayotte	15 00	9 00
Papeterie	7 98	7 98
9 S.-O.-R. et greffiers	63 00	63 00
9 constables et bur. de vot.	91 00	91 00
6 écrans	18 00	....
	281 23	257 23

Deux-Montagnes.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
O.-R., shérif Roussille	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	73 30	73 30
Impressions, "Gebhardt"	62 40	42 80
do "Nord"	18 00	10 00
Reviseur, listes électorales	69 20	....
2 boîtes et réparations	10 00	10 00
Ecrans	24 75	....
Papeterie et frais de port	11 25	11 25
18 S.-O.-R. et greffiers	126 00	126 00
15 constab., 18 bur. de vot.	93 00	87 00
	556 90	429 35
Vaudreuil.		
O.-R., F. de S. Bastien	80 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	119 15	94 10
Impressions, "Minerve"	46 50	36 50
Boîtes de scrut. et serrures	2 15	2 15
Ecrans	16 40	12 40
Papeterie	8 91	8 91
21 S.-O.-R. et greffiers	147 00	147 00
19 const., 21 bur. de vot.	113 00	103 00
	541 11	472 06
Verchères.		
O.-R., Jos. Brillon	72 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	116 65	94 25
Reviseur, listes électorales	0 60	....
Boîtes de scrut. et serrures	6 55	6 55
Impressions, "Minerve"	45 25	38 45
Papet., fr. de port, télég.	16 29	16 29
16 S.-O.-R. et greffiers	112 00	112 00
15 bureaux de votation	60 00	60 00
Ecran	1 00	....
	438 34	395 54
Yamaska.		
O.-R., F. E. N. Boucher	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	95 00	80 55
Impressions, "Sorelois"	90 20	47 40
Annonces, "News"	9 00	4 00
Reviseur, listes électorales	1 00	....
Frais de port et papeterie	17 85	17 85
22 S.-O.-R. et greffiers	154 00	154 00
17 const., 22 bur. de vot.	109 00	103 00
13 écrans	40 25	....
	588 30	478 80
Annapolis.		
O.-R., A. Robinson	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	85 75	85 75
Impressions, "Journal"	22 25	22 25
do "Spectator"	23 50	23 50
Liv. de b. de v., 25, 'Herald'	5 00	....
Ecrans et boîtes	18 50	18 50
Papeterie et frais de port	4 75	4 75
25 S.-O.-R. et greffiers	175 00	175 00
23 bur. de vot., 12 const.	104 00	104 00
	507 75	502 75

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

ANTIGONISH.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Alex. McKinnon......	62 50	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route.	77 00	77 00
Impressions, "Echo"........	14 00	13 80
do "Casket".....	11 50	11 50
3 boîtes de scrutin.	5 90	5 90
Papeterie et frais de port...	9 48	8 63
16 S.-O.-R. et greffiers......	112 00	112 00
16 bur. de vot., 16 constab.	82 50	76 50
Ecrans.............................	5 50	....
	388 38	373 33
COLCHESTER.		
O.-R., shérif Crowe.........	75 50	60 00
Secrétaire, salle, constable	10 50	10 50
Frais de port	108 40	108 40
Impressions, "Guardian".	2 18	2 18
do "Sun".........	35 75	35 75
26 écrans..........................	17 68	17 68
27 livres de votation	5 40	5 40
8 boîtes et serrures............	13 90	13 90
Frais de port et papeterie...	14 33	14 33
27 S.-O.-R. et greffiers.......	189 00	189 00
25 constab., 26 bur. de vot.	122 50	122 50
	595 14	579 64
CUMBERLAND.		
O.-R., shérif Crowe............	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	10 00	10 00
Frais de route	155 50	155 50
Impressions, "Sentinel"..	23 00	23 00
Formules, P. Gladwin.......	22 05	22 05
6 boîtes de scrut. et répar.	11 48	11 48
Charbon pour bur. de vot..	0 50	....
Reviseur, 64 listes.............	16 00	....
Frais de port et papeterie..	11 46	11 46
Ecrans.............................	36 00	36 00
32 S.-O.-R. et greffiers........	224 00	224 00
30 bur. de vot., 26 constab.	137 50	135 50
	707 49	688 99
CAP-BRETON.		
O.-R., D. G. McDonald	60 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $1....	9 00	9 00
Frais de route.................	212 65	212 65
26 écrans...........................	19 50	19 50
Frais de port et télégramm.	5 00	5 00
Reviseur, listes électorales	92 40	44 25
Impressions, "Advocate".	40 00	40 00
do W. Hill	28 35	28 35
do Townsend	11 00	11 00
27 S.-O.-R. et greffiers.......	189 00	189 00
18 constab., 27 bur. de vot.	121 00	121 00
	787 90	739 75

DIGBY.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Van Blarcom.	65 00	60 00
Secrétaire et constable	10 00	10 00
Frais de port..	146 10	139 70
Impressions, "Courier" ...	68 00	33 50
Papeterie, fr. de port, fret.	13 00	11 95
Ecrans	15 00	15 00
21 S.-O.-R. et greffiers.......	147 00	147 00
16 constab., 21 bur. de vot.	91 00	91 00
4 boîtes et serrures............	8 00	8 00
	563 10	516 15
GUYSBORO'.		
O.-R., A. H. McGillivray...	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	12 20	13 20
Frais de route	172 20	148 00
Reviseur, 20 listes............	12 50	....
Papeterie, fret, fr. de port..	16 47	16 47
Impressions, "Herald"......	30 00	....
20 S.-O.-R. et greffiers	140 00	140 00
8 constab., 19 bur. de vot..	83 00	83 00
	526 37	459 67
HALIFAX.		
O.-R., shérif Archibald......	75 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route...................	485 65	475 60
40 écrans	26 00	26 00
4 boîtes, $6; emmag, $8....	14 00	6 00
Papeterie et frais de port...	26 95	26 95
Listes électorales...............	174 60	....
Impressions, "Recorder"..	29 75	29 75
do "Herald"	20 74	....
do N.S. Printing Co.	15 00	15 00
68 S.-O.-R. et greffiers........	476 00	476 00
63 bur. de vot., 24 constab.	366 25	361 50
	1,718 94	1,485 80
HANTS.		
O.-R., shérif Curry............	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route..................	119 10	119 10
Listes électorales...............	57 00	....
23 écrans............................	17 25	17 25
Papeterie et frais de port...	29 55	24 55
Impressions, "Journal"...	14 00	14 00
do "Tribune"	5 00	5 00
24 S.-O.-R. et greffiers.......	168 00	168 00
24 bur. de vot., 13 constab.	109 00	109 00
	587 90	525 90
INVERNESS.		
O.-R., shérif McDonald......	68 40	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route...................	179 20	114 60
Papeterie, fret, fr. de port..	13 74	13 74
Impressions, "Recorder".	26 25	26 25
do "Echo"	15 00	9 00
Reviseur, listes électorales.	71 90	....
24 S.-O.-R. et greffiers.......	168 00	168 00
12 constab., 23 bur. de vot.	105 00	102 00
Ecrans..............................	8 50	....
	663 99	501 59

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Kings, N.-E.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Belcher.........	80 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	123 20	95 00
Impressions, "Chronicle."	45 05	30 00
do "Star".......	1 25	1 25
Réparer les boîtes............	5 50	5 50
Papeterie et télégrammes..	15 03	7 53
Ecrans	11 00	11 00
28 S.-O.-R. et greffiers.......	196 00	196 00
22 const., 27 bur. de votat.	149 00	142 50
	635 03	557 78

Lunenburg.	Réclamé.	Payé.
O.-R., J. A. Rudolf............	79 50	60 00
Secrétaire, constable, salle.	14 00	13 00
Frais de route.....................	103 60	102 10
Impressions, C. S. Cragg...	14 75	14 75
do "Progress"...	18 75	18 75
Reviseur, 29 listes	79 70	....
30 liv. de votat., 17 serrur.	8 46	8 46
Frais de port et papeterie..	4 75	4 75
39 S.-O.-R. et greffier..........	203 00	203 00
13 const., 38 bur. de votat.	119 00	119 00
Ecrans..................................	17 50	....
	663 01	543 81

Pictou.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Harris............	75 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	12 50	12 50
Frais de route......................	221 40	221 40
Impressions, McKenzie .	5 76	5 00
do "Standard"...	17 73	17 00
do "News".........	79 10	69 60
Exempl. de la liste d'élect.	50 00	....
43 écrans	32 25	32 25
13 boîtes et serrures...........	30 00	30 00
Frais de p., papet., télégr..	20 20	20 20
43 S.-O.-R. et greffiers	301 00	301 00
34 const., 36 bur. de votat.	173 00	167 00
	1,017 97	935 95

Queen, N.-E.	Réclamé.	Payé.
O.-R., T. F. Campbell.......	65 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	12 00	12 00
Frais de route	264 10	138 90
Impressions, "Times"......	42 25	42 25
Avis judiciaire, G. T. Moore	50 00	30 00
7 boîtes, 15 écrans	26 70	26 70
Frais de p., papet., télégr.	20 25	20 25
16 S.-O.-R. et greffiers.......	112 00	112 00
15 const., 15 bur. de votat.	72 00	72 00
	664 30	514 10

Victoria, N.-E.	Réclamé.	Payé.
O.-R., David Dunlop.........	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	255 20	95 20
Impressions, "Reporter"..	33 00	27 90
14 écrans	10 50	10 50
Papeterie, télég., réparat ..	12 82	12 82
15 S.O.-R. et greffiers........	107 00	107 00
16 const., 15 bur. de votat.	76 00	76 00
	562 52	397 42

Richmond.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Fuller............	60 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	63 40	63 40
Reviseur, 14 listes	54 50	....
Impressions, C. Hill..........	26 75	26 75
do "Echo".........	10 00	6 50
14 livres de bur. de votat...	7 00	2 80
Frais de port et papeterie..	16 53	16 53
14 S.-O.-R et greffiers........	98 00	98 00
3 const., 13 bur. de votat...	55 00	55 00
	400 18	337 98

Shelburne.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif McLean	65 00	60 00
Secrétaire et constable......	9 00	9 00
Frais de route	175 50	143 20
Impressions, "Herald"....	26 31	26 31
do "Times"......	2 00	2 00
Reviseur, 18 listes.............	30 00	....
18 livres de bur. de votat...	9 00	3 60
Papeterie et frais de port...	9 50	9 50
5 écrans	10 00	10 00
18 S.-O.-R. et greffiers..........	126 00	126 00
13 const., 18 bur. de votat..	82 00	78 00
	544 31	467 61

Yarmouth.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Job Hatfield	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	105 30	79 30
Reviseur, listes électorales	60 00	....
20 livres de bur. de votat...	10 00	4 00
Impressions, "Times"......	35 25	35 25
do E. Carey......	5 00	5 00
Frais de port et télégramm.	5 00	5 00
20 O.-R. et greffiers............	140 00	140 00
7 const., 20 bur. de votat...	81 70	80 10
Ecran	1 00	....
	511 25	416 65

Albert.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Wells............	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	11 00	11 00
Frais de route......................	108 80	108 80
Impressions, "Observer".	52 50	43 90
Papeterie	2 00	2 00
14 écrans, 3 boîtes	15 00	15 00
17 S.-O.-R. et greffiers.........	119 00	119 00
17 constab., 17 bur. de vot.	85 00	82 00
	453 30	441 70

Carleton, N.-B.	Réclamé.	Payé.
O.-R., shérif Dibblee	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	18 00	12 00
Frais de route	151 10	151 10
Impressions, "Sentinel"...	16 10	13 72
do "Press"......	39 00	31 30
22 écrans, 8 boîtes..............	28 50	28 50
Papeterie et charriage	7 25	7 25
30 S.-O.-R. et greffiers.........	210 00	210 00
28 const., 30 bur. de votat.	144 00	142 00
	673 95	655 87

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Charlotte.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Stuart	70 00	60 00
Secrétaire et constable	10 00	10 00
Frais de route	210 25	210 25
Impressions, G. W. Day	36 42	35 42
do "Courier"	23 25	21 25
Reviseur, 33 listes	31 50	....
Papeterie et frais de port	10 62	10 62
33 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
31 constab., 32 bur. de vot.	161 00	156 00
Ecrans	49 25	....
	833 29	734 54
Gloucester.		
O.-R., shérif Doucet	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	14 00	13 00
Frais de route	135 25	135 25
Frais de p., papeterie, fret.	12 58	12 58
Listes électorales	2 10	....
20 écrans	13 60	13 60
Impressions, "Courrier"	38 25	32 45
21 S.-O.-R. et greffiers	147 00	147 00
20 const., 20 bur. de votat.	99 50	97 50
	522 28	511 38
Kent, N.-B.		
O.-R., shérif Girouard	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	266 60	197 60
Impressions, "Moniteur"	22 50	17 50
do "Times"	29 00	25 35
Reviseur, 27 listes	25 80	....
Papeterie et fret	8 25	8 25
27 S.-O.-R. et greffiers	189 00	189 00
21 constabl., 27 bur. de vot.	137 00	129 00
Ecrans	26 00	....
	773 15	635 70
Kings, N.-B.		
O.-R., shérif Freeze	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	8 00
Frais de route	273 40	262 20
Impressions, G. W. Day	56 72	55 52
Ecrans	16 00	16 00
Télégrammes et papeterie	7 70	2 70
33 S.-O.-R. et greffiers	231 00	231 00
33 constabl., 33 bur. de vot.	160 00	160 00
	813 82	795 42
Northumberland.		
O.-R., shérif Shirreff	62 50	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	206 00	183 10
Impressions, "World"	19 00	19 00
do "Auvance"	26 00	22 00
do "Aovocate"	3 00	3 00
28 livres de bureau de vot.	21 00	5 60
Ecrans	28 50	22 50
Frais de port et télégram	9 84	9 84
27 S.-O.-R. et greffiers	189 00	189 00
25 const., 26 bur. de votat.	133 65	129 00
	707 49	652 04

Queen, N.-B.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., J. R. Dunn	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable	14 00	14 00
Frais de route	131 80	130 80
Impressions, "Capital"	4 00	4 00
do "Sun"	28 95	28 95
13 écrans, 4 boîtes	16 15	16 15
Frais de port et papeterie	13 15	13 15
14 S.-O.-R. et greffiers	98 00	98 00
14 constab., 14 bur. de vot.	69 00	67 00
	435 05	432 05
Restigouche.		
O.-R., shérif Phillips	91 00	60 00
Secrétaire, $8; salle, $2.90	10 90	10 90
Frais de route	131 70	100 50
Impressions, G. W. Day	27 96	27 64
Papeterie et boîtes	7 64	6 44
7 S.-O.-R. et greffiers	49 00	49 00
7 constab. et bur. de votat.	50 70	35 00
	368 90	289 48
Sunbury.		
O.-R. Jas. S. White	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	21 00	18 00
Frais de route	81 20	73 70
Impressions, "Capital"	5 00	5 00
do "Farmer"	5 00	5 00
Papeterie et réparations	18 92	14 52
Avis judic., E. L. Wetmore	25 00	25 00
8 S.-O.-R. et greffiers	56 00	56 00
8 const., 8 bur. de votation	53 00	52 00
Ecrans	3 00	....
	328 12	309 22
Ville et comté de Saint-Jean.		
O.-R., shérif Harding	60 00	60 00
Secrétaire, $8; emmag. $2	10 00	8 00
Frais de route	95 30	95 30
Impressions, G. W. Day	84 00	80 80
do "Globe"	8 75	5 00
23 boîtes	34 50	34 50
Papet., frais de port, fret	13 40	13 40
60 S.-O.-R. et greffiers	420 00	420 00
60 bur. de votat., 28 const.	500 50	500 50
Ecrans	9 00	....
	1,235 45	1,217 50
Ville de Saint-Jean.		
O.-R., shérif Harding	60 00	60 00
Secrétaire, const. et emmag	12 00	10 00
Frais de route	7 00	7 00
Impressions, G. W. Day	55 27	53 97
do "Globe"	7 00	4 00
17 boîtes	25 50	25 50
Fret, fr. de port, papeterie.	8 87	8 87
32 S.-O.-R. et greffiers	224 00	224 00
32 bur. de votat. et const.	316 50	313 00
	716 14	706 34

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

VICTORIA, N.-B.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Tibbits	60 00	60 00
Secrétaire, $8 ; salle, $12	20 00	16 00
Frais de route	152 90	146 80
Impressions, G. W. Day	36 65	35 95
Boîtes et serrures	6 20	6 20
16 écrans, à 55c	8 80	8 80
Papeterie	1 00	1 00
17 S.-O.-R. et greffiers	119 00	119 00
16 const., 17 bur. de votat.	84 00	84 00
Interprète	2 00	....
	490 55	477 75
WESTMORELAND.		
O.-R., R. A. Chapman	60 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	12 00	12 00
Frais de route	276 40	276 40
Reviseur, 52 listes	26 50	....
Impressions, "Times"	40 50	40 50
do "Moniteur"	9 00	9 00
6 écrans	13 25	9 50
5 boîtes et réparations	12 20	12 20
Télég., frais de port, papet.	30 95	30 95
52 S.-O.-R. et greffiers	364 00	364 00
52 bur. de vot., 50 const.	261 00	250 00
	1,105 80	1,064 55
YORK, N.-B.		
O.-R., shérif Sterling	75 00	60 00
Secrétaire, constable, salle.	15 00	15 00
Frais de route	359 90	295 40
Ecrans	26 00	25 00
Impressions, "Capital"	75 85	61 06
Reviseur, 36 listes	18 00	....
6 boîtes et réparations	19 50	19 50
Papet., frais de port, télég.	16 00	16 00
36 S.-O.-R. et greffiers	252 00	252 00
36 bur. de vot., 36 const.	213 00	210 00
	1,070 25	956 96
KING, I.P.-E.		
O.-R., shérif McDonald	68 00	60 00
Secrétaire et constable	18 00	10 00
Frais de route	233 40	230 90
Reviseur, 31 listes	31 00	....
Impressions, "Examiner"	52 75	46 50
do "Herald"	38 00	24 25
31 boîtes de scrutin	46 50	46 50
Frais de port et papeterie	15 95	15 95
Avis d'avocats *re* impress.	24 00	....
Ecrans	10 00	10 00
31 S.-O.-R. et greffiers	217 00	217 00
28 const., 23 bur. de votat.	140 00	140 00
	894 60	801 10

PRINCE.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif Strong	75 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	23 00	23 00
Frais de route	183 25	183 05
11 boîtes et réparations	37 50	37 50
43 écrans	30 00	30 00
Impressions, "Journal"	71 55	71 55
Papeterie et frais de port	11 92	11 92
44 S.-O.-R. et greffiers.	308 00	308 00
27 const., 44 bur. de votat.	201 00	199 00
	941 22	924 02
QUEEN, I.P.-E.		
O.-R., shérif Longworth	68 00	60 00
Secrétaire, salle, constable.	13 00	13 00
Frais de route	182 65	182 62
Impressions, "Examiner".	139 75	124 80
Reviseur, 58 listes	389 00	....
Boîtes et écrans	25 23	25 23
Papeterie	27 12	27 12
58 S.-O.-R. et greffiers	406 00	406 00
51 const., 58 bur. de votat.	349 00	349 00
	1,599 75	1,187 77
CARIBOO.		
O.-R., shérif Rogers	150 00	150 00
Secrétaire	20 00	20 00
Frais de route	315 75	248 48
Ecrire des formules	127 50	107 76
Ecrans et boîtes	39 50	39 50
Papeterie et fret	56 65	56 65
14 S.-O.-R. et greffiers.	225 00	225 00
11 bur. de vot., 2 const	71 00	71 00
	1,005 40	918 39
NEW-WESTMINSTER.		
O.-R., shérif Armstrong	150 00	150 00
Secrétaire	20 00	20 00
Frais de route	330 75	330 75
Impressions, "Columbian"	60 28	54 78
14 boîtes de scrutin	21 00	21 00
Papeterie et frais de port	10 90	10 90
14 S.-O.-R. et greffiers	224 00	224 00
3 const., 7 bur. de votation	48 62	44 62
Ecrans	9 00	....
	874 55	856 05
VANCOUVER.		
O.-R., shérif Bray	150 00	150 00
Secrétaire	20 00	20 00
Frais de route	257 70	252 30
Impressions, "Free Press"	76 25	63 75
17 écrans	15 81	15 81
Papeterie et frais de port	14 10	14 10
18 S.-O.-R. et greffiers	287 00	287 00
5 const., 7 bur. de votat.	31 50	31 50
	852 36	834 46

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

VICTORIA, C.-B.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., shérif McMillan	118 00	100 00
Secrétaire et constable	22 50	22 50
Frais de route	73 20	73 20
Impressions, "Post"	22 50	22 50
do "Standard"	6 00	6 00
do M. Millar	40 00	40 00
do "Colonist"	46 75	29 15
18 écrans, 4 boîtes	54 20	54 20
Papeterie	31 70	24 70
12 S.-O.-R. et greffiers	192 00	192 00
8 bureaux de votation	83 00	75 00
	689 85	639 25
YALE.		
O.-R., W. Dodd	50 00	50 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	20 00	20 00
Impressions, "Sentinel"	12 50	12 50
Frais de port et papeterie	1 50	1 50
	92 00	92 00
LISGAR.		
O.-R., Thos. Sinclair	118 00	40 00
Secrétaire, $8 ; salle, $4	12 00	8 00
Frais de route	146 75	146 75
Papeterie et frais de port	38 56	30 56
Reviseur, listes électorales	3 60	....
Impressions, "Record"	10 00	10 00
	328 91	235 31
MARQUETTE.		
O.-R., shérif Setter	256 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	1,403 80	917 00
Impressions, "Manitoban"	30 50	30 50
do "Tribune"	122 13	122 13
Boîtes et réparations	64 65	64 65
Ecran	65 05	28 05
Papeterie et télégrammes	48 02	44 92
61 S.-O.-R. et greffiers	434 00	434 00
41 const , 60 bur. de votat.	286 00	277 50
Serments et interprètes	6 00	....
	2,725 15	1,987 75
PROVENCHER.		
O.-R., Jos. Lemay	109 25	60 00
Secrétaire, $8 ; salle, $12	20 00	20 00
Frais de route	276 70	217 30
Papeterie, frais de port, fret	29 55	29 55
Boîtes et serrures	70 30	70 30
33 écrans	23 10	23 10
Impressions, "Le Manitoba"	154 00	85 70
34 bureaux de votation	930 97	711 30
	1,613 87	1,217 25

SELKIRK.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Robt. Rogers	115 00	60 00
Secrétaire	59 00	8 00
Frais de route	1,881 50	1,152 00
Frais de port et fret	86 56	86 56
Boîtes de scrutin et serrures	140 00	140 00
Impressions, "Manitoban"	9 36	9 36
do "Mail"	20 00	20 00
do "News"	52 00	39 25
do "Times"	98 00	77 00
Ecrans	184 55	184 55
70 S.-O.R. et greffiers	492 50	490 00
50 const., 70 bur. de votat.	353 50	329 00
Interprètes	7 00	....
	3,498 97	2,595 72
WINNIPEG.		
O.-R., Geo. H Ham	120 00	60 00
Secrétaire	25 00	8 00
Frais de route	27 30	27 00
Papeterie et frais de port	11 65	11 65
O.-R et secr. au nouv. dép.	30 00	30 00
Impressions, "Manitoban"	67 14	67 14
22 boîtes et serrures	38 50	38 50
21 écrans	46 00	46 00
22 S.-O.R. et greffiers	286 00	154 00
24 const., 22 bur. de votat.	264 00	240 00
	915 59	682 29
ALBERTA.		
O.-R., J. G. Fitzgerald	1,200 00	200 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de voyages	2,121 60	2,121 60
Impressions, "Herald"	127 50	79 85
do "Tribune"	92 50	47 35
Annonces, "Herald"	143 52	....
do "Tribune"	139 00	....
2 boîtes en ferblanc	12 00	....
Cheval mort	175 00	....
Louage de bureau	33 25	....
Frais de port et télégram	27 26	27 26
Papeterie	24 95	24 95
F. W. Pettit, traduction	16 00	....
35 bureaux de votation	1,805 90	1,399 90
Enumérateurs	2,372 25	2,116 25
	8,298 73	6,025 16
ASSINIBOIA-EST.		
O.-R., J. Hewgill	120 00	120 00
Secrétaire, $8 ; salle, $4	12 00	12 00
Frais de route	1,569 90	1,567 90
Impressions, "Courier"	38 50	38 50
do "Vidette"	6 50	6 50
do "Progress"	11 00	11 00
Frais de port	1 54	1 00
38 S.-O.-R. et greffiers	228 00	228 00
15 const., 38 bur. de votat.	165 50	164 50
Interprète	3 00	....
Enumérateurs	1,562 00	1,562 00
	3,717 94	3,711 40

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Suite.*

Assiniboia-Ouest.	Réclamé.	Payé.
O.-R., Dixie Watson	200 00	120 00
Secrétaire, $30 ; salle, $10.	40 00	12 00
Frais de route	327 00	252 00
Enumérateurs	900 50	760 00
Impress., "M. H. Times"	3 00	3 00
do "Journal"	11 50	11 50
do "Leader"	43 19	43 19
Carte géograp. du district.	5 00	......
Télégram. et frais de port.	25 46	25 46
20 bureaux de votation	432 69	425 19
	1,988 34	1,652 34
Saskatchewan.		
O.-R., A. Sproat	600 00	200 00
Secrétaire, $8 ; salle, $3.50	11 50	11 50
J. D. Hanafin	12 00	12 00
L. St. Louis, traduction	10 00	......
"Herald," Battleford	139 15	70 00
"Times," Prince-Albert	302 45	144 00
Frais de voyage	1,222 75	1,193 75
Télégrammes	67 40	67 40
29 bureaux de votation	2,994 10	2,865 10
Enumérateurs	3,615 85	3,448 25
Poêles pour pal. de justice.	76 55	......
Conseil d'homme de loi	6 00	6 00
Papeterie	7 50	7 50
Intérêt sur surpaiement	54 31	......
Escompte sur chèque	79 73	......
Erreur de calcul	15 50	......
	9,214 79	8,025 50
Haldimand, 1886.		
O.-R., John Scott	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	109 40	95 40
Impressions, "Sachem"	64 00	49 20
Ecrans	36 75	20 25
Boîte et serrure	1 75	1 75
Papeterie et frais de port	13 50	13 50
28 S.-O.-R. et greffiers	196 50	196 00
17 constables, 21 bur. d. vot	85 00	85 00
	574 90	529 10
Chambly, 1886.		
O.-R., P. E. Hurteau	60 00	60 00
Secrétaire	8 00	8 00
Frais de route	92 30	58 80
Listes des votants	46 50	33 00
Conseil, J. C. Auger	30 00	......
Impressions, Gebhardt	90 85	54 85
Papeterie, Rolland	17 45	17 45
16 S.-O.-R et greffiers	112 00	112 00
11 constables, 16 bur. d. vot	75 00	75 00
16 écrans	48 00	......
	580 10	419 10
Echantillons d'écrans.		
J. M. Garland, 392½ vgs. coton	66 74	66 74
S. et H. Borbridge, 456 ann.	3 63	2 63
H. Allan, faire 150 écrans	10 50	10 50
	80 87	79 87

Bruce-Est, avril.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
O.-R., Wm. Gunn	60 00	60 00
Secrét., salle p. constable.	10 00	10 00
Frais de route	76 70	66 45
Papeterie et frais de port	26 58	26 58
Impressions, "Herald"	55 05	43 30
29 S.-O.-R. et greffiers	203 00	203 00
26 constables, 27 bur. d. vot	129 00	129 00
Ecran	2 00	......
	562 33	538 33
Bruce-Ouest—Octobre.		
O.-R., Robt. Baird	40 00	40 00
Secrétaire et constable	5 00	5 00
Frais de route	13 30	13 30
Papeterie et frais de port	1 00	1 00
Impressions, "Review"	9 00	9 00
	68 30	68 30
Haldimand—Nov.		
O.-R., J. A. Langrill	66 00	60 00
Secrét., $8 ; emmagas., $2.	10 00	10 00
Frais de route	105 10	105 10
Impressions, "Sachem"	62 50	58 30
Papet., télég. et fr. de port.	14 40	14 40
Boîtes et serrures	9 00	9 00
O.-R. et secr. au nouv. dép.	41 00	41 00
28 S.-O.-R. et greffiers	196 00	196 00
23 constables, 21 bur. de vot	98 00	95 00
	602 00	588 80
Renfrew-Sud—Août.		
O.-R., Geo. Eady	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	116 20	100 10
Impressions, "Chronicle"	10 25	10 25
do "Journal"	14 65	14 65
Blancs, Hart et Cie	22 20	22 20
Frais de port, télég., fret	3 33	3 28
24 S.-O.-R. et greffiers	168 00	168 00
20 constables, 17 bur. de vot	84 50	84 50
	488 13	471 98
Victoria-Sud—Avril.		
O.-R., H. Dunsford	60 00	60 00
Secrétaire et constable	9 00	9 00
Frais de route	90 50	90 50
Impressions, "Warder"	31 75	31 35
Papeterie et fret	37 15	34 65
34 S.-O.-R. et greffiers	238 00	238 00
31 constables, 33 bur. de vot	160 50	160 00
Ecrans	25 00	......
	651 90	623 50
Charlevoix—Sept.		
O.-R., Th. Fortin	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	11 00	11 00
Frais de route	176 10	153 70
Emmagasinage d'écrans	2 00	2 00
Impressions, "Echo"	60 00	47 30
Papeterie et télégrammes	18 70	18 70
23 S.-O.-R. et greffiers	161 00	161 00
27 constables, 23 bur. de vot	119 00	119 00
	607 80	572 70

ÉLECTIONS GÉNÉRALES, 1887—*Fin.*

Colchester—Oct.	Réclamé.	Payé.	Victoria, N.-E.—Nov.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.		$ cts	$ cts.
O.-R., shérif Crowe..........	60 00	60 00	O.-R., shérif McLean	60 00	60 00
Secrétaire, constable, salle	10 50	10 50	Secrét, $8; emma., $1.60.	9 60	9 60
Frais de route	108 90	106 90	Frais de route	115 80	115 80
Impressions, "Guardian".	1 50	1 50	Impressions, "Herald"....	27 50	17 05
do "Sun"..........	37 75	35 50	do C. W. Hill......	21 90	15 00
Emmag. de boîtes et écrans	1 35	1 35	do "Reporter"...	2 75	2 75
Papeterie et frais de port...	21 84	16 52	Papeterie et frais de port ...	8 25	8 25
27 S.-O.-R. et greffiers.	189 00	189 00	16 S.-O.-R. et greffiers........	112 00	112 00
23 constables, 25 bur. de vot	120 00	120 00	12 constables, 15 bur. d. vot	72 00	72 00
	550 84	541 27		429 80	412 45
Cumberland—Nov.					
O.-R., shérif Logan	60 00	60 00			
Secrétaire, constable, salle	13 00	13 00	**Yarmouth—Déc.**		
Frais de route.	148 30	148 30			
Impressions, "Sentinel"..	23 50	23 50			
do G. Gladwin..	22 25	22 25	O.-R., Job Hatfield	60 00	60 00
Papet., frais de port, fret...	8 09	8 09	Secrét, $8; emmagas., $2..	10 00	8 00
Boîtes de scrutin et serrures	32 75	32 75	Frais de route	150 00	86 30
Emmagasinage des boîtes..	1 00	1 00	Impressions, "Times".....	41 00	39 75
32 S.-O.-R. et greffiers	224 00	224 00	Papeterie	15 48	9 48
32 bur. d. vot., 24 constables	144 50	143 00	30 S.-O.-R. et greffiers.......	140 00	140 00
5 écrans	11 00	....	6 constables, 18 bur. d. vot.	78 00	78 00
Escompte sur chèque.........	1 20	....			
				494 48	421 53
	689 59	675 89			
Digby—Juillet.					
			Ristigouche—Mai.		
O.-R., shérif Van Blarcom..	60 00	60 00			
Secrétaire et constables	10 00	10 00			
Frais de route	145 90	114 40	O.-R., shérif Phillips.........	40 00	40 00
Frais de port et papeterie..	12 50	5 70	Secrétaire, constable, salle	9 00	9 00
Impressions, "Courier"....	52 25	32 85	Frais de route	47 10	47 10
21 S.-O.-R. et greffiers.	147 00	147 00	Frais de port et papeterie..	1 80	1 80
10 constables, 20 bur. d. vot	90 00	90 00	Impr., "Union-Advocate"	2 50	2 50
	517 65	459 95		100 40	100 40

ÉLECTIONS, 1886-87.

Elections générales.	Officier-rapporteur.	Réclamé.	Payé.	Payé en 1886-87.	Payé en 1887-88.	Dépôts confisqués.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Addington	J. B. Walkem	950 79	802 89	790 79	12 10	
Algoma	Jos. Wilson	3,667 13	3,337 53	1,750 00	1,587 53	
Bothwell	I. N. Carscallen	705 76	640 26	586 06	54 20	
Brant-Nord	Jos. Bullock	707 06	635 21	399 01	36 20	200 00
Brant-Sud	H. M. Wilson	539 83	539 83	539 83		
Brockville	G. W. Weatherhead	841 96	660 87	660 87		
Bruce-Nord	Shérif Sutton	674 67	656 24	650 92	5 32	
Bruce-Est	Wm. Gunn	590 85	551 00	534 55	16 45	
Bruce-Ouest	Robt. Baird	686 55	646 31	620 05	26 26	
Cardwell	John Wallace	701 96	609 56	609 56		
Carleton	Shérif Sweetland	793 90	620 06	420 06	....	200 00
Cornwall et Stormont	Shérif McIntyre	667 07	650 02	645 02	5 00	
Dundas	Geo. Dillen, aîné	611 26	598 70	598 70		
Durham-Est	Geo. C. Ward	562 78	518 03	518 03		
Durham-Ouest	Thos. H. Vann	631 61	554 81	503 01	[illegible]1 80	
Elgin-Est	A. McLachlin	845 98	742 00	703 26	38 74	
Elgin-Ouest	T. W. Kirkpatrick	731 44	656 36	629 82	26 54	
Essex-Nord	Shérif Iler	932 69	857 37	823 42	33 95	
Essex-Sud	J. W. Askin	1,149 75	887 53	697 02	190 51	
Frontenac	Shérif Ferguson	474 78	381 88	381 88		
Glengarry	Donald McDonald	590 2[illegible]	575 81	551 57	24 24	
Grenville-Sud	R. M. Keeler	564 45	512 91	492 86	20 05	
Grey-Sud	T. L. McCaul	783 41	754 71	725 61	29 10	
Grey-Est	Andrew Grier	1,053 29	906 09	896 59	9 50	
Grey-Nord	Thos. Gordon	665 23	633 43	633 43		
Haldimand	J. A. Langrill	671 10	618 30	595 80	22 50	
Halton	F. Barclay	563 91	539 61	539 61		
Hamilton	Geo. Mills	1,260 80	1,212 00	1,209 00	3 00	
Hastings-Ouest	W. H. Ponton	610 40	536 90	536 90		
Hastings-Est	Chas. Hudson	571 59	553 54	553 54		
Hastings-Nord	Jas. Haggerty	986 78	823 38	478 62	144 76	200 00
Huron-Ouest	E. Corbett	728 66	662 33	640 33	22 00	
Huron-Est	T. K. Roddy	640 10	620 20	611 95	8 25	
Huron-Sud	Jas. Dickson	654 87	607 62	607 62		
Kent, Ont.	Shérif Mercer	848 96	827 71	827 71		
Kingston	J. A. Henderson	538 05	453 75	445 25	8 50	
Lambton-Ouest	J. Rainsberry	644 54	580 52	555 27	25 25	
Lambton-Est	Geo. Shirley	784 46	704 67	591 27	113 40	
Lanark-Nord	F. Coulter	699 34	622 74	582 74	40 00	
Lanark-Sud	W. W. Berford	566 44	557 34	350 24	7 10	200 00
Leeds et Grenville N	Geo. F. Cairns	494 95	450 65	188 50	62 15	200 00
Leeds, Sud	S. McCammon	890 14	751 54	751 54		
Lennox	T. D. Pruyn	559 21	476 36	476 36		
Lincoln et Niagara	J. A. Keyes	853 60	743 65	692 88	50 77	
London	W. C. L. Gill	552 60	539 10	539 10		
Middlesex-Est	Shérif Glass	1,105 48	836 03	737 27	98 76	
Middlesex-Nord	Chas. Walker	821 43	689 46	689 46		
Middlesex-Ouest	S. Blackburn	549 93	512 93	512 93		
Middlesex-Sud	J. S. Dewar	535 80	518 30	518 30		
Monck	J. W. Holmes	669 49	592 79	546 09	46 70	
Muskoka	Wm. Fry	1,650 71	1,110 11	1,100 11	10 00	
Norfolk-Sud	J. Phelan	643 04	542 04	504 44	37 60	
Norfolk-Nord	Shérif Deedes	747 78	609 98	609 98		
Northumberland-O.	H. B. Cruso	614 05	535 80	483 70	52 10	
Northumberland-E.	Jay Ketchum	704 75	673 84	663 12	10 72	
Ontario-Nord	L. M. Hayes	1,147 76	903 71	737 36	166 35	
Ontario-Sud	J. Ham Perry	738 20	618 96	618 96		
Ontario-Ouest	Jos. A. Todd	912 66	644 80	596 00	48 80	
Ottawa Cité	Alex. Burritt	1,455 78	1,179 41	1,149 41	30 00	
Oxford,-Nord	J. H. Nelles	887 23	664 98	664 98		
Oxford,-Sud	J. R. Walker	882 83	782 48	510 28	72 20	200 00
Peel	Shérif Broddy	519 56	497 91	497 91		
	A reporter	49,835 04	43,724 85	39,276 45	3,248 40	1,200 00

ÉLECTIONS, 1886-87—*Suite.*

Elections générales.	Officier-rapporteur.	Réclamé.	Payé.	Payé en 1886-87.	Payé en 1887-88.	Dépôts confisqués.
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	Report	49,835 04	43,724 85	39,276 45	3,248 40	1,200 00
Perth, Nord.	D. T. Bailey	993 06	719 10	719 10		
Perth-Sud	P. Whelihan	740 10	574 00	560 60	13 40	
Peterboro'-Ouest	Shérif Hall	480 37	441 92	....	441 92	
Peterboro'-Est	B. Morrow	1,338 95	1,069 45	755 45	314 00	
Prescott	John Higginson	558 80	527 85	495 05	32 80	
Prince Edward.	Geo. O. Alcorn	736 49	674 17	674 17		
Renfrew-Nord	Shérif Morris	520 21	504 66	504 66		
Renfrew-Sud	Geo. Eady, jeune	553 57	495 37	489 72	5 65	
Russell	Jas. Keays	964 52	855 52	855 52		
Simcoe-Nord	L. E. Oliver	783 00	671 70	643 30	28 40	
Simcoe-Sud	J. W. Norris	749 41	648 56	370 11	78 45	200 00
Simcoe-Est.	Albert Fowlie.	1,089 19	901 46	805 34	96 12	
Toronto-Ouest.	H. W. M. Murray	1,904 10	1,612 85	1,564 75	48 10	
Toronto-Centre	Robt. L. Fraser	1,109 62	899 67	899 67		
Toronto-Est	Jas. S. Williams	1,393 71	1,199 91	946 91	53 00	200 00
Victoria-Sud	H. Dunsford	704 13	679 33	679 33		
Victoria-Nord	Geo. Cunningham	656 56	587 44	561 94	25 50	
Waterloo-Nord	Shérif Springer	612 90	548 15	539 15	9 00	
Waterloo-Sud	A. J. Brewster	691 53	643 78	609 53	34 25	
Welland	W. T. Sawle	787 76	758 96	678 06	80 90	
Wellington-Nord	S. Cowan, M.D.	1,155 10	975 84	862 49	113 35	
Wellington-Centre	Thos. McManns	816 01	707 21	597 81	109 40	
Wellington-Sud	F. J. Chadwick	1,046 58	726 68	726 68		
Wentworth-Nord	David Patterson	533 64	496 86	479 42	17 44	
Wentworth-Sud	Chas. D. Potts	742 87	525 37	525 37		
York-Nord	Seth Ashton	824 27	698 46	621 26	77 20	
York-Est	Jas. Robinson.	1,069 17	810 62	810 62		
York-Ouest	P. G. Savage	844 42	794 27	687 07	107 20	
Argenteuil	Thos. Barron	None.				
Bagot	J. C. Bachand	101 30	84 80	84 80		
Beauce	Shérif Tascherau	873 40	836 40	636 40	....	200 00
Beauharnois	Zéphirin Boyer	450 40	425 90	425 90		
Bellechasse	L. Solynie Forgues	668 61	574 56	511 91	62 65	
Berthier	Hector Champagne	869 69	760 58	631 08	129 50	
Bonnaventure	Jas. Verge	590 42	543 62	543 62		
Brome	H. S. Foster	563 30	459 59	459 59		
Chambly	P. E. Hurteau	590 41	457 07	457 07		
Champlain	N. V. Massicotte	923 18	676 18	676 18		
Charlevoix	T. L. Fortin	714 68	631 78	374 33	57 45	200 00
Chateauguay.	A. M. Gagnier	499 33	458 68	458 68		
Chicoutimi et Saguenay	Shérif Bossé	1,199 89	1,044 44	770 84	73 60	200 00
Compton	Saml. Orr	None.				
Dorchester	Frs. Fortier.	618 58	561 03	505 13	55 90	
Drummond et Arthabaska	M. J. A. Poisson	406 90	354 40	120 40	34 00	200 00
Gaspé	Jos. X. Lavoie	5,122 55	4,640 96	3,600 00	1,040 96	
Hochelaga	F. Filiatrault	1,920 15	1,454 95	1,454 95		
Huntingdon	John C. Bruce.	108 72	86 32	68 72	17 60	
Iberville	J. B. H. Beauregard	60 50	60 50	60 50		
Joliette	Shérif Rivard	604 08	554 48	537 91	16 57	
Jacques-Cartier	Godfrey Boileau	487 83	388 53	388 53		
Kamouraska	L. J. Berubé	873 34	721 52	721 52		
Laprairie	A. J. A. Roberge	417 55	397 29	397 29		
L'Assomption.	F. X. Lemire	477 98	414 46	389 21	25 25	
Laval	A. Leonard	317 65	308 20	308 20		
Lévis	C. I. Labrie	776 55	712 55	712 55		
L'Islet	L. Z. Duval.	519 25	493 55	493 55		
	A reporter	94,991 32	82,576 35	73,728 39	6,447 96	2,400 00

ÉLECTIONS, 1886-87—*Suite.*

Comté.	Officer-Rapporteur.	Réclamé.	Payé.	Payé en 1886-7.	Payé en 1887-8.	Dépôts confisqués
		$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	Report	94,991 32	82,576 35	73,728 39	6,447 96	2,400 00
Lotbinière	B. Garneau	578 35	569 70	569 70		
Maskinongé	C. L. Augé	628 76	601 53	580 93	20 60	
Mégantic	W. H. Lambly	700 94	662 84	662 84		
Missiquoi	W. E. J. Goodman	688 10	639 65	439 65	....	200 00
Montcalm	Magloire Granger	470 61	412 71	402 61	10 10	
Montmagny	Shérif Lépine	470 72	442 57	426 52	16 05	
Montmorency	Bruno Pelletier	464 14	441 89	441 89		
Montréal-Ouest	A. W. Atwater	2,332 40	1,357 74	1,357 74		
Montréal-Centre	Chas. J. Doherty	2,176 71	1,276 25	1,276 25		
Montréal-Est	J. C. Auger	746 77	237 13	207 13	30 00	
Napierville	Alex. Richardson	330 61	313 11	313 11		
Nicolet	J. A. Blondin	956 92	810 72	537 87	72 85	200 00
Ottawa, Comté	Shérif Coutlée	1,948 92	1,689 43	1,489 43	200 00	
Pontiac	Walter Rimer	828 15	763 26	763 26		
Portneuf	Samuel Paquin	728 67	723 87	723 87		
Québec-Est	R. P. Vallée	1,203 58	1,110 93	503 80	407 13	200 00
Québec-Centre	Alex. Gauvreau	569 51	530 36	306 21	24 15	200 00
Québec-Ouest	L Stafford	497 44	432 54	416 14	16 40	
Québec, Comté	J. D. Marcoux	665 52	567 62	567 62		
Richmond et Wolfe	E. S Darche	824 01	778 36	714 01	64 35	
Richelieu	Shérif Guévremont	669 25	605 65	605 65		
Rimouski	L. N. Côté	1,110 89	1,088 79	1,088 79		
Rouville	A. E. Poulin	94 55	79 35	79 35		
Saint-Hyacinthe	H. St. Germain	620 43	464 35	....	264 35	200 00
Saint-Jean	J. P. Carreau	443 51	411 96	411 96		
Saint-Maurice	R. Kiernan	473 00	384 05	384 05		
Shefford	J. H. Lefebvre	694 74	684 74	663 21	21 53	
Sherbrooke	Daniel Thomas	484 68	455 28	182 73	72 55	200 00
Soulonges	J. E. Dumesruil	423 31	404 31	192 58	11 73	200 00
Stanstead	C. G. M. Thomas	545 10	544 10	516 60	27 50	
Témiscouata	Elie Mailloux	887 99	821 04	803 16	17 88	
Terrebonne	L. de G. Lachaine	527 60	487 45	467 85	19 60	
Trois-Rivières	Shérif Dumoulin	281 23	257 23	257 23		
Deux-Montagnes	Shérif Roussille	556 90	429 35	429 35		
Vaudreuil	F. de S. Bastien	541 11	472 06	443 96	28 10	
Verchères	Jos. R. Brillon	438 34	395 54	395 54		
Yamaska	F. E. N. Boucher	588 30	478 80	478 80		
Annapolis	Aug. Robinson	507 75	502 75	472 55	30 20	
Antigonish	Alex. McKinnon	383 38	373 33	373 33		
Colchester	Shérif Crowe	595 14	579 64	568 44	11 20	
Cumberland	Shérif Logan	707 49	688 99	431 99	57 00	200 00
Cap-Breton	D. G. McDonald	787 90	739 75	139 75	....	600 00
Digby	Shérif Van Blarcom	563 10	516 15	427 00	89 15	
Guysboro'	A. H. McGillivray	526 37	459 67	298 67	161 00	
Halifax	Shérif Archibald	1,718 94	1,485 80	1,448 80	37 00	
Hants	Shérif Curry	587 90	525 90	501 65	24 25	
Inverness	Shérif McDonald	663 99	501 59	401 59	100 00	
King's, N.-E	Shérif Belcher	635 03	557 78	483 08	74 70	
Lunenburg	Jos. Rudolf, jeune	663 01	543 81	543 81		
Pictou	Shérif Harris	1,017 97	935 95	....	935 95	
Queen's, N.-E	T. F. Campbell	664 30	514 10	514 10		
Richmond	Shérif Fuller	400 18	337 98	127 98	10 00	200 00
Shelburne	Shérif McLean	544 31	467 61	377 61	90 00	
Victoria, N.-E	David Dunlop	562 52	397 42	309 90	87 52	
Yarmouth	Job Hatfield	511 25	416 65	211 65	5 00	200 00
Albert	Shérif Wells	453 30	441 70	428 70	13 00	
Carleton, N.-B	do Dibblee	673 95	655 87	627 37	28 50	
Charlotte	do Stuart	833 29	734 54	732 54	2 00	
Gloucester	do Doucet	522 28	511 38	507 38	4 00	
Kent, N.-B	do Girouard	773 15	635 70	600 00	35 70	
	A reporter	137,484 58	118,926 67	104,357 67	9,569 00	5,000 00

ÉLECTIONS, 1886-87—*Suite.*

Élections générales	Officer-rapporteur.	Réclamé	Payé.	Payé en 1886-87.	Payé en 1887-88.	Dépôts confisqués
		$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
	Report..................	137,484 58	118,926 67	101,357 67	9,569 00	5,000 00
King's, N.-B..............	Shérif Freeze..............	813 82	795 42	779 42	16 00	
Northumberland.....	do Shirreff.............	707 49	652 04	652 04		
Queen's, N.-B..........	John R. Dunn...............	435 05	432 05		432 05	
Ristigouche..............	Shérif Phillips..............	368 90	289 48	289 48		
Sunbury..................	Jas. S. White..............	328 12	309 22	272 22	37 00	
St-Jean, cité et comté	Shérif Harding.............	1,235 45	1,217 50	1,217 50		
Saint-Jean, cité.......	do Harding..............	716 14	706 34	706 34		
Victoria, N.-B.........	do Tibbits..............	490 55	477 75	....	477 75	
Westmoreland..........	R. A. Chapman..............	1,105 80	1,064 55	1,064 55		
York......................	Shérif Stirling..............	1,070 25	956 96	825 51	131 45	
King's, I.P.-E.........	do McDonald..........	894 60	801 10	676 15	124 95	
Prince.....................	do Strong..............	941 22	924 02	897 77	26 25	
Queen's, I.P.-E.......	do Longworth..........	1,599 75	1,187 77	1,142 47	45 30	
Cariboo..................	do Rogers..............	1,005 40	918 39	703 47	214 92	
New-Westminster....	do Armstrong..........	874 55	856 05	656 05	....	200 00
Vancouver...............	do Bray..................	852 36	834 46	834 46		
Victoria, C.-B.........	do McMillan............	689 85	639 25	239 25	....	400 00
Yale.......................	W. Dodd......................	92 00	92 00	72 00	20 00	
Lisgar....................	Thos. Sinclair..............	328 91	235 31	228 39	6 92	
Marquette...............	Shérif Setter................	2,725 15	1,987 75	1,987 75		
Provencher..............	Jos. Lemay...................	1,613 87	1,217 25	1,164 75	52 50	
Selkirk....................	Robt. Rogers................	3,498 97	2,595 72	1,788 74	806 98	
Winnipeg................	Geo. H. Ham................	915 59	682 29	682 29		
Alberta...................	J. G. Fitzgerald............	8,298 73	6,025 16	400 00	5,425 16	200 00
Assiniboia-Est........	J. Hewgill....................	3,717 94	3,711 40	3,711 40		
do Ouest.....	Dixie Watson................	1,988 34	1,652 34	1,550 09	102 25	
Saskatchewan..........	A. Sproat.....................	9,214 79	8,025 50	2,000 00	6,025 50	
Ecrans, échantillons	....	80 87	79 87	69 75	10 12	
Imprim. de la Reine.	....	38 82	38 82	38 82		
Elections spéciales.						
Haldimand, 1886......	John Scott..................	574 90	529 10	529 10		
Chambly, 1886.........	P. E. Hurteau..............	580 10	419 10	419 10		
Bruce-Est...............	Wm. Gunn..................	562 33	538 33	527 83	10 50	
Bruce-Ouest............	Robt. Baird.................	68 30	68 30	....	68 30	
Haldimand..............	J. A. Langrill..............	602 00	588 80	....	588 80	
Renfrew-Sud...........	Geo. Eady...................	488 13	471 98	....	471 98	
Victoria-Sud...........	H. Dunsford................	651 90	623 50	623 50		
Charlevoix..............	Th. Fortin...................	607 80	572 70	....	572 70	
Colchester..............	Shérif Crowe...............	560 84	541 27	....	541 27	
Cumberland.............	Shérif Logan...............	689 59	675 89	....	475 89	200 00
Digby.....................	Shérif Van Blarcom.......	517 65	459 95	....	459 95	
Victoria, N.-E.........	Shérif McLean..............	429 80	412 45	....	212 45	200 00
Yarmouth...............	Job Hatfield.................	494 48	421 53	....	421 53	
Ristigouche.............	Shérif Phillips..............	100 40	100 40	100 40		
	Total..................	191,046 08	164,755 73	131,208 26	27,347 47	6,200 00

ÉLECTIONS, 1886-87—*Fin.*

Sommaire.	Réclamé.	Payé.	Payé en 1886-87.	Payé en 1887-88.	Dépôts confisqués.
	$ cts	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Ontario	74,235 08	64,474 01	57,939 53	4,934 48	1,600 00
Québec	47,948 00	40,928 60	35,890 25	2,838 35	2,200 00
Nouvelle-Écosse	12,045 53	10,544 87	7,631 90	1,712 97	1,200 00
Nouveau-Brunswick	10,527 54	9,880 50	8,703 05	1,177 45	
Ile du Prince-Edouard	3,435 57	2,912 89	2,716 39	196 50	
Colombie-Britannique	3,514 16	3,340 15	2,505 23	234 92	600 00
Manitoba	9,082 49	6,718 32	5,851 92	866 40	
Territoires du Nord-Ouest	23,219 80	19,414 40	7,661 49	11,552 91	200 00
	184,008 17	158,213 74	128,899 76	23,513 98	5,800 00
Ecrans	80 87	79 87	69 75	10 12	
Imprimeur de la Reine	38 82	38 82	38 82		
Elections spéciales	6,918 22	6,423 30	2,199 93	3,823 37	400 00
	191,046 08	164,755 73	131,208 26	27,347 47	6,200 00

Payé sur réclamations en 1886-87, comme ci-dessus	$131,208 26	
Balance sur King, N.-B., élection spéciale	76 85	
Montréal E., O. et C., 1882, $375 chacun	1,125 00	
Surpayé à Geo. Mills, O.-R., Hamilton, et non encore recouvré	51 80	
Dépensé en 1886-87		$132,461 91

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886.

ADDINGTON.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	123 80	123 80
Greffier, W. G. Wilson......	321 00	273 00
do H. Jameson..	66 00	66 00
3 copistes..................	22 90	22 90
Huissier, Robt. McCoy......	161 36	85 59
Afficher les listes	6 50	6 50
Rôles d'évaluation	103 00	103 00
Loyer de bureau	40 00	40 00
Frais de port	31 38	31 38
"Standard," Napanee......	886 90	791 43
"News," Kingston............	49 50	9 00
	1,812 34	1,552 60
ALGOMA-EST.		
Voyage, reviseur et greffier	124 50	103 75
Greffier, T. A. P. Towers...	343 50	337 50
Huissier, R. H. Carney......	269 17	264 67
Rôles et listes	88 84	88 84
Salles pour les cours	4 00	4 00
Papeterie et frais de port...	18 63	18 63
Loyer de bureau	20 00	20 00
Boîtes pour listes	3 60	....
"Pioneer," Sault Ste-Marie	868 91	773 68
"Expositor" Manitowaning	54 25	37 76
	1,795 40	1,648 83
ALGOMA-OUEST.		
Voyage, reviseur et greffier	272 40	272 40
Greffier, J. E. Williams.....	238 00	238 00
3 huissiers.........................	263 80	263 80
Rôles d'évaluation............	46 45	46 45
Papeterie et frais de port...	19 18	19 18
"Sentinel," Port-Arthur..	687 69	626 86
"Progress," Rat Portage..	8 00	6 00
Erreur dans l'addition.......	10 00	....
	1,545 52	1,472 69
BOTHWELL.		
Voyage, reviseur et greffier	124 55	91 55
Greffier, A. J. C. Shaw	310 00	310 00
3 commis	22 00	22 00
Huissier, Wm. Cochrane ...	87 16	87 15
Rôles d'évaluation	133 72	133 72
Papeterie et frais de port...	38 18	34 18
Loyer de bureau	24 50	22 50
"Times," Bothwell...........	9 10	7 70
"Banner," Chatham........	922 04	882 80
"Times," Dresden......	21 36	17 30
"Herald," Wallaceburg....	12 80	7 80
	1,703 41	1,616 70
BRANT-SUD.		
Voyage, reviseur et greffier	57 00	45 00
Greffier, Will. D. Jones.....	466 00	466 00
Huissier, Jos. Jackson.......	190 98	143 73
Rôles d'évaluation......	188 90	166 36
Loyer de bureau................	40 00	25 00
Papeterie et frais de port...	46 40	36 40
Salle pour la cour	2 00	2 00
"Courier," Brantford.....	322 08	322 08
"Expositor" do	509 70	499 65
"Telegram" do	121 08	121 08
	1,944 14	1,827 30

BRANT-NORD.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	48 25	36 25
Greffier, Thos. Alexander..	148 00	148 00
do T. Harry Jones....	284 00	284 00
Huissier, Jos. Jackson.......	120 44	62 28
Rôles d'évaluation	117 20	117 20
Loyer, éclairage et combus.	30 00	20 00
Salle pour les cours...........	8 00	8 00
Papeterie et frais de port...	40 40	35 40
"Courier," Brantford.......	123 31	123 31
"Telegram," do	294 36	293 01
"Review," Paris.............	169 99	165 94
"Star Transcript," Paris..	179 11	176 53
	1,563 06	1,469 92
BRUCE-NORD.		
Voyage, reviseur et greffier	141 45	87 45
Reviseur, travail aux listes.	105 00	....
Greffiers de cours.............	48 00	48 00
5 huissiers........................	89 82	73 14
Rôles et listes	121 31	105 06
Salle de revision..........	1 00	1 00
Papeterie et frais de port...	13 56	13 56
"Advocate," Chesley.	5 76	5 76
"Times," Port-Elgin........	559 20	559 20
"Advocate," Paisley	3 86	3 86
"Leader," Tara	10 00	10 00
"Glocke," Walkerton......	70 36	65 86
"Herald," do	57 00	57 00
"Telescope," do	49 66	48 00
"Echo," Wiarton.............	4 56	4 56
	1,280 54	1,083 45
BRUCE-EST.		
Voyage, reviseur et greffier	35 00	25 00
Greffier, J. F. H. Gunn......	71 00	71 00
3 huissiers.........................	59 20	53 91
Rôles et listes	68 99	54 17
Frais de port et papeterie...	20 55	20 55
Loyer de salle pour la cour.	1 00	1 00
"Herald," Walkerton.......	286 32	286 32
"Glocke," do	330 88	314 23
"Telescope," do	149 82	149 28
"News," Teeswater..........	4 80	4 80
	1,027 56	980 26
BRUCE-OUEST.		
Voyage, reviseur et greffier	62 25	44 25
Greffier, Thos. Wilson.......	6 00	6 00
Huissiers	53 60	50 25
Rôles et listes	75 80	61 04
Frais de port et papeterie.	16 40	16 41
"Reporter," Kincardine....	6 00	6 00
"Review," do	318 05	318 05
"Sentinel," Lucknow	4 80	4 80
"Watchman," Tiverton ...	4 80	4 80
"Glocke," Walkerton.....	393 92	373 67
"Telescope," do	66 94	66 36
	1,008 56	951 63

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Brockville.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, reviseur et greffier	7 81	7 81
Greffier, W. J. Wright	282 00	197 50
do Thos. E. Stevenson	163 00	122 25
do Towers E. Stevenson	175 33	131 50
do Francis Barker	8 00	6 00
do Milton D. Burns	49 33	37 00
do Jas. E. Carron	2 00	1 50
do Jas. T. Fitzpatrick	22 33	16 75
do Jno. A. Reynolds	3 00	2 25
do David J. Mayon	4 33	3 25
do Jas. Wright	6 67	5 00
do Arch. McCann	16 67	12 50
do Chas. Dodge	24 67	18 50
do John Marron	26 33	19 75
do J. W. Boyd	14 33	10 75
do Geo. L. Starr	0 67	0 50
Huissier, John Marron	143 60	42 15
Rôles d'évaluation	154 87	143 87
Papeterie et frais de port	19 17	19 17
"Recorder," Brockville	9 80	9 80
"Times" do	1,456 15	1,293 84
	2,590 06	2,101 64

Cardwell.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	22 60	22 60
Greffier, J. M. Bennett	400 00	298 00
Huissier, J. C. Switzer	101 82	49 17
Rôles et listes	90 54	84 22
Papeterie et frais de port	27 06	27 06
Comb., $7; mobilier, $9.50	16 50	7 00
"Conservator," Brampton	7 20	7 20
"Post," Orangeville	346 76	301 33
"Sun," do	204 94	196 89
"Free Press," Shelburne	17 40	17 40
	1,234 82	1,010 87

Carleton.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	61 16	31 56
Greffier, A. Harmer	370 00	345 00
4 greffiers	29 75	29 75
Huissiers	65 18	53 02
Rôles d'évaluation	121 87	117 87
Salle pour la cour	2 00	2 00
Papeterie et frais de port	29 52	27 02
Loyer du bureau	50 00	35 00
"Citizen," Ottawa	9 00	9 00
"Free Press," Ottawa	18 50	18 50
"Journal," do	1,105 20	905 30
	1,862 18	1,574 02

Dundas.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	54 95	39 60
Greffier, C. L. Carman	211 00	211 00
do T. J. F. Hilliard	27 00	24 00
Huissiers	10 50	10 50
Rôles d'évaluation	83 59	83 59
Salles pour les cours	7 50	7 50
Papeterie et frais de port	29 70	29 70
"Courier," Morrisburg	879 19	800 87
"Herald" do	13 60	12 00
	1,317 03	1,218 76

Durham-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, reviseur et greffier	8 45	8 45
Greffier, F. A. Benson	188 00	188 00
Huissier, T. O. Monaghan	42 21	42 21
Rôles d'évaluation	61 87	61 87
Papeterie et frais de port	38 48	34 98
"Messenger," Millbrook	5 60	5 60
"Guide," Port-Hope	386 89	379 67
"Times," do	310 72	308 32
	1,042 22	1,029 10

Durham-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	45 40	45 40
Greffier, F. Cubitt	187 00	187 00
Huissier	55 18	55 02
Rôles d'évaluation	48 90	48 90
Salle de la cour	1 00	1 00
Papeterie et frais de port	23 66	20 16
Escompte sur chèques	0 75	....
"News," Bowmanville	249 99	226 74
"Statesman" do	249 80	235 50
"Sun," do	212 18	212 18
"News," do	3 50	3 50
	1,077 36	1,035 40

Elgin-Est.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	41 75	41 75
Greffier, J. A. Kains	357 00	357 00
Salles pour les cours	8 00	8 00
Frais de port et papeterie	11 96	11 96
"Express," Aylmer	72 74	71 38
"Times," Saint-Thomas	991 64	950 36
	1,483 09	1,440 45

Elgin-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	135 20	109 65
Greffier, T. B. Shoebotham	270 00	267 00
do J. Hadley	3 00	3 00
Huissier, W. J. Philpot	223 98	93 93
Salle pour la cour	2 00	2 00
Frais de port et télégram	16 77	16 77
"Standard," Ridgetown	840 24	821 26
	1,491 19	1,313 61

Essex-Nord.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	54 43	39 45
Greffier, Fred. Noble	215 00	201 00
do E. Rutley	52 00	52 00
do M. Noble	84 00	84 00
do Frank Noble	50 00	50 00
Huissier, John S. Askin	236 20	91 08
Rôles d'évaluation	114 00	114 00
Tablettes et plan	16 00	....
Papeterie et frais de port	19 96	19 96
Loyer du bureau et gaz	52 67	32 67
"Times," Tilbury-Centre	4 80	4 80
"Essex Review" Windsor	1,364 74	1,087 59
"Clarion" do	43 68	7 80
"Record" do	68 40	9 00
	2,375 88	1,793 35

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Essex-Sud.	Réclamé	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, reviseur et greffier	222 80	149 85
Greffier, Jas. Templeton ...	333 00	267 00
Huissier, J. S. Askin.........	257 02	133 78
Rôle d'évaluation..............	97 00	97 00
Tablettes	11 25	....
Papeterie et frais de port...	14 60	14 60
Loyer du bureau et comb...	6 00	6 00
"Echo," Amherstburg	115 81	19 40
"Reporter," Kingsville.....	14 32	12 80
"Liberal," Essex-Centre...	12 00	12 00
"Herald," Amherstburg...	1,047 63	846 28
	2,131 43	1,558 71
Frontenac.		
Voyages du reviseur	48 00	48 00
Greffier, D. J. Walker........	75 00	75 00
Huissier, afficher les listes..	16 00	16 00
Rôles d'évaluation	32 00	32 00
Frais de port.	12 00	12 00
"News," Kinston...............	491 20	430 60
"Whig," do	12 00	12 00
	686 20	625 60
Glengarry.		
Voyages du reviseur	26 50	26 50
Greffier, G. H. McGillivray.	140 00	140 00
do C. L. Carman.	25 00	25 00
Huissiers	10 50	10 50
Rôles d'évaluation	99 17	99 17
Salles pour les cours.........	21 00	21 00
Papeterie et frais de port...	28 00	28 00
"Glengarrian," Alexandria	587 44	585 64
"Citizen," Ottawa..	108 88	108 88
	1,046 49	1,044 69
Grenville-Sud.		
Voyages, reviseur et greffier	36 02	36 02
Greffier, Geo. Whitworth...	333 67	262 00
Huissier, Jas. Jenkinson....	69 87	39 87
Rôles d'évaluation	84 37	84 37
Frais de port et papeterie...	20 52	20 52
"Times," Brockville	438 86	388 55
"Messenger," Prescott......	173 28	152 60
"Independent" do	339 16	299 73
	1,495 75	1,283 66
Grey-Nord.		
Voyages du reviseur..........	30 00	12 00
Greffier, Chas. Gordon......	291 00	291 00
Huissier, Robt. Edgar........	256 12	93 55
Rôles d'évaluation	77 43	72 08
Salles pour les cours.........	6 50	6 50
Papeterie et frais de port...	22 43	20 63
Loyer du bur., comb., lumi.	66 65	43 90
"News" Chatsworth........	14 00	14 00
Owen-Sound, J. Rutherford	1,451 66	1,310 20
"Times," Owen-Sound.....	20 42	20 42
"Advertiser" do	21 08	21 08
	2,257 29	1,905 36

Grey-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, reviseur et greffier	69 50	69 50
Greffier, John Albury........	249 50	249 50
Huissier, J. C. Grant.........	105 00	50 52
do Jas. Hanna..........	14 10	14 10
do J. Hemstreet.......	17 00	12 45
Rôles d'évaluation............	144 10	144 10
Loyer du bureau	21 00	18 00
Salle pour la cour	1 00	1 00
Frais de port et papeterie..	26 04	26 04
"Mirror," Meaford...........	635 84	633 69
"Monitor" do	17 18	15 76
Owen-Sound, J. Rutherford	333 92	332 42
"Herald," Dundalk.	9 60	9 60
"Free Press," Shelburn....	5 50	5 50
"News," Thornbury.........	8 40	5 00
"Standard," Thornbury...	7 50	6 50
	1,665 18	1,593 68
Grey-Sud.		
Voyages, reviseur et greffier	129 60	129 60
Greffier, Geo. Hoff	182 50	182 50
do H. Delamatter	4 00	4 00
Huissier, A. Vandusen......	108 18	97 43
Rôles d'évaluation	87 09	87 09
Salles pour les cours	12 00	12 00
Frais de port et télégram .	19 73	19 73
Loyer du bureau...............	5 00	5 00
"Fama," Ayton................	4 16	4 16
"Chronicle," Durham	13 50	13 50
"Review" do	14 90	13 30
"Advance," Flesherton....	4 40	4 40
"Post," Hanover	13 00	13 00
Owen-Sound, J. Rutherford	1,149 12	1,113 00
	1,747 18	1,698 71
Haldimand.		
Voyages, reviseur et greffier	63 25	46 45
Greffier, C. G. Gibson........	254 00	253 00
Frais de port et fret..........	7 28	7 28
Rôles d'évaluation	82 50	82 50
Huissier	77 78	42 51
Salle	4 00	4 00
"Times," Hagarsville.	4 80	4 80
"Advocate," Cayuga	18 47	10 72
"Sachem," Caledonia......	672 12	656 12
	1,184 20	1,107 38
Halton.		
Voyages, reviseur et greffier	70 10	57 50
Greffier, Chas. G. Murray..	294 00	260 00
Huissier, J. W. Henderson.	42 00	42 00
Rôles d'évaluation	82 00	82 00
Loyer, combust., lumin.....	30 00	30 00
Papeterie et frais de port...	22 86	22 86
"Herald," Georgetown.....	5 00	5 00
"Free Press," Acton.........	7 52	6 40
"Champion," Milton.........	38 50	28 50
"Reformer" do	5 60	5 60
"Sun" do	839 48	784 26
"Star," Oakville..............	3 60	3 60
	1,440 66	1,327 72

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Hamilton.	Réclamé.	Payé
	$ cts.	$ cts.
Greffier, Chas. Lemon........	526 00	462 00
do Mme Lemon.	15 00	15 00
do E. P Aitken	10 00	10 00
do John Scudamore...	35 00	35 00
Huissier, R. Hunter...........	45 00	45 00
Rôles et listes......................	410 60	256 90
Papeterie et frais de port...	10 75	8 75
Loyer de bureau	80 00	80 00
" Palladium " Hamilton....	6 40	4 80
"Spectator" do ...	2,476 51	2,265 67
"Times" do ...	13 50	12 00
Eastwood et Cie. do ...	17 50	....
	3,646 26	3,195 12
Hastings-Est.		
Voyage, reviseur et greffier	122 50	110 00
Secrétaire, Wm. Wray.	221 00	219 00
Huissier, Alex. Robertson	82 10	70 47
Rôles d'évaluation...	50 00	50 00
Papeterie et frais de port...	17 00	17 00
Loyer de bureau	30 00	30 00
"Intelligencer" Belleville	766 70	759 08
	1,289 30	1,255 55
Hastings-Nord.		
Voyage, reviseur et greffier	156 50	156 50
Greffier, J. D. Breeze..........	56 00	55 00
do E. James................	147 00	147 00
Huissier, B. H. Sweet.	65 36	62 12
do J. D. Breeze.........	50 87	41 79
Rôles d'évaluation.............	61 35	61 35
Papeterie et frais de port...	24 73	24 73
Loyer du bureau ..	15 00	15 00
" Intelligencer " Belleville	699 32	695 18
" Review " Madoc.....	24 86	17 30
"News-Argus" Stirling...	9 25	9 25
	1,310 24	1,285 22
Hastings-Ouest.		
Voyage, reviseur et greffier	32 00	20 00
Greffier, N. W. Lazier	192 00	192 00
do F. B. Prior......	18 00	18 00
Huissier, W D. Ketcheson	50 52	35 61
Rôles et listes......................	31 00	31 00
Frais de port et papeterie...	13 50	13 50
"Intelligencer" Belleville	731 52	729 12
" Advocate " Trenton.......	6 80	4 80
" Ontario " Belleville.......	14 00	12 00
	1,089 34	1,056 03
Huron-Sud.		
Voyage du reviseur.	70 60	70 60
Greffier, F. G. Neelin.	105 00	103 00
Huissier, Jos. P. Brine	74 16	56 76
Télégrammes et fr. de port	13 65	13 65
Rôles d'évaluation....	78 40	78 40
" Expositor " Seaforth	18 26	17 10
" Sun " do	898 52	754 74
	1,258 59	1,094 25

Huron-Est.	Réclamé.	Payé
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	35 95	33 10
Greffier, E. L. Dickinson....	301 00	201 70
Huissier, John H. Snell	115 39	76 59
do Geo Pettypiece.	3 00	2 52
Rôles d'évaluation......... .	149 38	118 63
Papeterie, fr. de p. et télég,	22 12	17 12
Loyer du bureau	40 00	35 00
" Advocate " Blyth	4 96	4 96
" Review " do	4 96	4 96
" Post " Brussels	6 00	6 00
"News-Record " Clinton..	561 81	441 70
" Vidette " Gorrie.......	20 52	19 58
"Irish Canadian" Toronto	208 56	208 56
" Advance " Wingham.....	104 93	88 64
" Times " do	125 58	106 26
	1,704 16	1,365 32
Huron-Ouest.		
Voyage du reviseur............	32 70	32 70
Greffier, Wm. J. R. Holmes	585 50	232 70
Huissier, H. W. Ball.	98 00	70 75
do Wm. Moore	17 10	15 30
Transcription des rôles	80 00	80 00
Salles pour les cours	10 00	10 00
Papeterie et frais de port....	47 51	21 51
Loyer du bureau.................	30 00	17 50
"New Era" Clinton.........	6 50	6 50
" News-Record " do	95 64	95 64.
"Star" Goderich	799 47	795 91
" Expositor " Seaforth......	6 96	5 80
do " Sun "......	9 60	6 60
	1,818 98	1,390 91
Kent, Ont.		
Voyage, reviseur et greffier	104 50	104 50
Greffier, R. A. Hughes	579 00	579 00
Huissier, W. J McRener ...	351 22	232 02
Rôles d'évaluation............	252 39	252 39
Loyer de bureau	50 00	46 00
Salle pour les cours.	31 00	29 50
Frais de port et papeterie...	29 79	29 34
Meubles	8 85	....
Transcription de jugement.	10 12	....
"News" Blenheim	18 21	16 40
" Banner " Chatham.........	16 96	16 40
" Planet " do	1,640 34	1,470 65
" Times " Tilbury-Centre.	25 20	19 96
	3,117 58	2,796 16
Kingston.		
Voyage du reviseur.	56 90	56 90
Greffier, E. M. Loscombe ...	210 00	144 00
Huissier, John Ashley	16 50	9 00
Rôles d'évaluation............	130 00	130 00
Frais de port et papeterie..	11 50	11 50
Affichage	2 00	2 00
Loyer du bureau	64 00	56 00
" News " Kingston...	684 16	571 52
" Whig " do	45 00	13 80
	1,220 06	994 72

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Lambton-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	59 80	47 80
Greffier, W G. Willoughby	297 00	251 00
Huissier, Jas. A. Couse......	99 00	90 71
Rôles d'évaluation..............	40 00	40 00
Salles pour les cours	22 00	22 00
Loyer du bureau	30 00	30 00
Frais de port et papeterie...	14 62	14 62
"Free Press" Forest	19 20	19 20
"Topic" Petrolea	17 40	17 40
"Advertiser" do	606 56	588 04
"Guide News" Watford...	567 34	456 69
	1,772 92	1,577 46

Lambton-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	44 00	32 00
Greffier, Robt. McAdams...	316 00	258 00
3 huissiers	52 85	52 85
Rôles d'évaluation	27 00	27 00
Salles pour les cours.........	1 50	1 50
Papeterie et frais de port .	23 58	23 58
"Free Press" Forest.......	15 36	15 36
"Canadian" Sarnia.........	890 42	866 30
"Observer" do	28 20	16 20
	1,398 91	1,292 79

Lanark-Nord.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	80 01	73 26
Greffier, A R. Freeland....	363 00	305 00
Huissier, C. McDermott....	155 49	85 17
Rôles d'évaluation	94 75	94 75
Frais de port et papeterie..	21 43	21 43
Loyer du bureau	30 00	30 00
Pupitre.......	12 00	....
"Times" Almonte	690 10	658 60
	1,446 78	1,268 21

Lanark-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage du reviseur.	38 25	37 25
Greffier, R. Jamieson	140 50	139 00
Huissier J. Patterson. ...	119 22	71 82
Rôles d'évaluation.	135 00	135 00
Papeterie et frais de port...	19 85	19 85
Salles pour les cours	3 00	3 00
Armoire	30 00	....
"Canadian" Carleton Place	20 80	20 80
"Courier" Perth................	7 80	7 80
"Expositor" do	758 71	669 08
	1,273 13	1,103 60

Leeds et Grenville, Nord.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	33 20	27 75
Greffier, John R. Lavell. ..	287 67	222 00
Huissier, A. E. Mills	87 30	79 14
Rôles d'évaluation	85 95	84 52
Papeterie et frais de port...	30 05	30 05
Escompte sur chèque.........	0 25	....
"Times" Brockville	164 66	142 24
"Independent" Prescott...	95 96	78 21
"Independ't" Smith's Falls	420 27	342 83
	1,205 31	1,006 74

Leeds-Sud.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	39 40	39 40
Greffier, Wm. Dixon...........	362 00	281 00
do Bennett Dixon	142 00	92 25
do Joshua Legg.........	15 00	15 00
Huissier, Jas. Herbison......	246 87	84 72
do Alex Elliott........	5 00	5 00
Rôles d'évaluation	162 36	146 05
Fais de port et papeterie....	16 56	16 56
Loyer du bureau	16 25	16 25
"Times" Brockville	1,175 65	1,039 34
"Reporter" Farmersville..	4 80	4 80
"Journal" Gananoque....	29 08	29 08
"Reporter" do	7 80	5 40
"Independent" Prescott...	8 40	8 40
	2,231 17	1,783 25

Lennox.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	188 55	126 43
Greffier, T. G. Davis........	282 00	230 00
Huissier, R. McCoy..	33 75	33 75
Rôles d'évaluation	49 00	49 00
Frais de port et télégram...	18 16	18 16
"Express" Napanee..........	17 70	5 10
"Beaver" do	674 67	633 51
	1,263 83	1,105 95

Lincoln.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	24 10	24 10
Greffier, Jas. A. Keyes......	302 32	227 50
Huissier, F. Newton	7 00	7 00
Rôles d'évaluation	212 30	201 74
Frais de port et papeterie..	20 70	20 70
Salles pour les cours..........	6 00	6 00
"Journal" Ste-Catherine.	990 78	990 78
"News" do ..	33 55	33 55
	1,596 75	1,511 37

London.	Réclamé.	Payé.
Greffier, Stephen Grant.....	402 00	208 00
Huissier, Jas Crawford. ...	13 50	13 50
"Free Press" London......	1,297 78	797 32
"Advertiser" do	23 10	22 20
	1,736 38	1,041 02

Middlesex-Nord.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	99 75	67 75
Greffier, Thos. Mayberry...	347 00	297 00
Huissier, Geo. Manes.........	59 82	54 72
Rôles d'évaluation......	18 00	18 00
Papeterie et frais de port...	25 51	25 51
"Times" Exeter	467 52	464 02
"Enterprise" Lucan..........	6 00	6 00
"Gazette" Parkhill..	150 10	129 76
"Review" do	255 04	253 24
	1,428 74	1,316 00

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Middlesex-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	70 00	47 00
Greffier, Jno. Symonds......	381 00	376 00
Huissier, Jno. Beverly.......	72 54	66 42
Estimateurs..................	5 00	5 00
Frais de port et papeterie..	27 25	27 25
"Advertiser," London......	34 05	28 05
"Free Press," do	1,923 96	1,129 20
	2,513 80	1,678 92

Middlesex-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	107 50	75 50
Greffier, H. S. Blackburn...	296 00	296 00
Huissier, Geo. Parrott	62 60	62 60
do J. Wilson	1 50	1 50
Papeterie et frais de port...	28 10	28 10
"Transcript," Glencoe......	13 50	11 40
"Free Press," London......	936 26	431 86
"Despatch," Strathroy.....	391 19	373 95
	1,836 65	1,280 91

Middlesex-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	20 80	20 80
Greffier, Herbert Davis......	145 00	145 00
do Thos. Gordon	8 00	....
Chef Sauvage à la cour....	1 00	1 00
Huissier, John Beverly	55 38	55 38
Papeterie et frais de port...	11 55	11 55
"Advertiser," London......	312 24	305 04
"Free Press," do	769 47	424 27
	1,323 44	963 04

Monck.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	36 35	36 35
Greffier, D. W. Swayze......	216 00	212 00
Huissier, Jas. Clemo.........	114 14	56 55
Rôle d'évaluation	73 70	73 70
Frais de port et papeterie..	15 71	15 71
"Gazette," Dunnville.......	682 96	652 40
"Press," do	5 80	5 80
	1,144 66	1,052 51

Muskoka.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	384 95	347 95
Greffier	635 00	630 00
Rôles et listes.	122 25	93 09
Livres de bur. de votation	31 02	....
Salles pour cours	12 50	12 50
Papeterie et frais de port...	23 45	23 45
Loyer de bureau...............	24 00	22 00
Liasses..............................	25 00	....
"Gazette," Bracebridge...	450 84	442 01
"Herald," do ...	276 90	276 90
"Arrow," Burk's Falls ...	23 40	9 60
"Forester," Huntsville......	29 82	22 80
"Star," Parry Sound.	25 04	20 40
	2,064 17	1,900 70

Norfolk-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	137 00	86 00
Greffier, E. C. Jackson	446 00	444 00
Huissier, W. D. Boyd.........	92 97	83 85
Rôles d'évaluation............	171 18	171 18
Salles pour cours	20 00	12 00
Papeterie et frais de port...	45 62	43 62
Loyer de bureau...............	51 00	35 00
"Observer," Tilsonburg ...	937 98	824 06
"Liberal," do ...	22 71	17 05
"Star," Waterford...........	7 08	5 90
	1,931 54	1,722 66

Norfolk-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	114 25	84 25
Greffier, W. W. Livingstone	456 00	451 00
Huissier, W. D. Boyd.........	98 43	92 13
Rôles d'évaluation...........	150 99	150 99
Papeterie et frais de port...	38 30	36 30
Loyer de bureau	51 00	35 00
"Maple Leaf," Port-Dover	15 36	13 20
"Canadian," Simcoe...	754 88	675 90
"Reformer," do	26 64	20 60
	1,705 85	1,559 37

Northumberland-Est.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	81 80	81 80
Greffier, W. Johnson.........	287 00	286 00
Huissier, Wm. Alger.........	88 77	87 65
Rôles d'évaluation............	26 39	26 39
Salle pour cours	1 00	1 00
Papeterie et frais de port...	24 85	24 85
"Ensign," Brighton	12 80	10 00
"Herald," Cambellford.....	4 00	4 00
"Sentinel," Cobourg.......	424 64	424 14
"World," do	442 38	441 58
"Express," Colborne.......	5 00	5 00
"Star," Hastings.............	13 80	12 00
	1,412 43	1,404 41

Northumberland-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	16 07	16 07
Greffier, Roe Buck	245 00	245 00
Huissier, Thos. Wark........	33 25	33 25
Rôles d'évaluation............	36 50	32 50
Papeterie et frais de port...	17 30	17 30
"Sentinel," Cobourg........	353 42	344 32
"World," do	346 26	337 36
	1,047 80	1,025 80

Peel.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	23 15	23 15
Greffier, J. M. Scott........	198 00	198 00
Huissier, G. M. Broddy......	102 71	66 51
Rôles et listes	117 32	96 32
Loyer de bureau	19 00	19 00
Salles pour cours...........	7 50	7 50
Frais de port et papeterie...	18 80	17 15
"Banner," Brampton........	203 46	196 18
"Conservator," Brampton	315 00	299 67
"Times," do ...	229 62	222 62
	1,234 56	1,146 10

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Ontario-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	251 35	204 10
Greffier, Louis M. Hayes	173 00	170 00
5 huissiers	156 09	141 24
Rôles et listes	145 03	136 64
Salle pour cour	2 00	2 00
Papeterie et frais de port	84 14	73 38
Loyer de bureau	50 00	35 00
"Gazette," Bracebridge	11 20	11 20
"Herald," do	20 00	19 20
"Gleaner," Cannington	22 20	22 20
"Observer," Port Perry	17 50	15 00
"Standard," do	11 52	11 52
"Journal," Uxbridge	12 00	12 00
"Gazette," Whitby	1,406 32	1,224 19
"Advocate," Woodville	13 50	13 50
	2,375 85	2,091 17

Ontario-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	192 00	39 28
Greffier, Jno. W. Burnham	400 00	394 00
Huissier, Levi Fairbanks	85 46	62 46
Subdiviser	22 00	12 00
Rôles et listes	161 50	137 00
Papeterie et frais de port	57 00	42 00
Loyer de bureau et nettoy.	100 00	35 00
"Times," Brooklin	12 40	11 50
"Reformr," Oshawa	397 16	355 99
"Vindicator," do	337 35	283 49
"Standard," Port Perry	156 24	139 33
"Observer," do	360 48	297 66
"Chronicle," Whitby	112 88	92 22
"Gazette," do	221 91	198 79
	2,616 38	2,100 72

Ontario-Ouest.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	182 00	86 00
Greffier, D. R. Beaton	373 00	369 00
Huissier, Thos. Todd	101 35	86 95
Rôles et listes	177 38	159 00
Salles pour cours	8 00	8 00
Papeterie et frais de port	42 00	27 00
Loyer de bureau et nettoy.	100 00	35 00
"Era," Newmarket	15 60	15 30
"Vindicator," Oshawa	226 02	209 81
"News," Pickering	15 66	11 10
"Standard," Port Perry	150 48	146 15
"Guardian," Uxbridge	14 80	13 40
"Journal," do	15 20	7 40
"Gazette," Whitby	317 77	295 00
	1,742 26	1,469 11

Oxford-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	73 85	48 50
Greffier, Jos. H. Nelles	434 00	434 00
Huissier, D. M. Perry	60 78	59 58
Rôles d'évaluation	244 97	186 17
Papeterie et frais de port	33 80	18 80
Loyer de bureau	54 00	36 00
Combustible et éclairage	25 00	....
"Tribune," Ingersoll	930 25	874 05
"Times," Woodstock	12 00	4 10
	1,868 65	1,661 20

Oxford-Nord.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	46 00	29 00
Greffier, J. G. Wallace	349 00	347 00
Greffier, D. M. Perry	54 30	54 30
Rôles d'évaluation	122 65	106 40
Salles pour cours	5 00	5 00
Papeterie et frais de port	29 75	14 75
Loyer de bureau	36 00	36 00
Combustible et éclairage	22 00	....
"Courier," Embro	3 60	3 60
"Times," Woodstock	1,205 84	929 43
"Sentinel," do	5 85	5 85
	1,879 99	1,531 33

Ottawa, Cité.	Réclamé.	Payé.
Greffier, Hector McRae	269 00	269 00
do Percy Myles	333 00	333 00
do Geo. H. Mills	128 00	128 00
do P. M. Duffy	66 00	66 00
do Thos. Daly	86 00	86 00
do W. H. Aumond	4 00	4 00
do J. J. Foran	19 00	19 00
do Geo. Aird	21 00	21 00
Huissier, Wm. Thompson	18 00	18 00
Rôles d'évaluation	192 75	178 67
Papeterie	11 85	11 80
Loyer de bureau	120 00	70 00
Pétrole	4 70	4 70
Meubles et installations	56 71	....
"Canada," Ottawa	6 75	6 00
"Citizen," do	2,229 40	2,001 79
"Free Press," Ottawa	8 00	6 00
"Journal," do	6 00	6 00
	3,580 16	3,228 96

Perth-Nord.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	65 35	64 80
Greffier, J. A. Davidson	339 50	330 50
Huissier, T. B. McCarthy	111 84	76 14
Rôles d'évaluation	109 13	106 25
Salles pour cours	12 00	12 00
Papeterie et frais de port	41 07	41 07
Loyer de bureau	48 00	48 00
Combustible, éclair., nett.	24 58	24 58
Mobilier	15 35	....
"Standard," Listowell	316 74	195 94
"Advertiser," Stratford	414 48	298 89
"Beacon," do	7 80	7 80
"Times," do	1,262 26	977 68
	2,768 10	2,183 65

Perth-Sud.	Réclamé.	Payé.
Voyage du reviseur	51 45	51 45
Greffier, Wm. Williams	406 00	377 00
Huissier, Jas. Clark	110 20	60 69
Rôles d'évaluation	85 00	85 00
Soin des salles	9 00	9 00
Papeterie et frais de port	44 75	41 70
Loyer de bureau	60 00	40 00
"Times," Exeter	89 72	76 65
"Advocate," Mitchell	662 20	576 06
"Argus," St. Mary's	9 23	7 80
"Journal," do	728 99	641 43
	2,256 54	1,966 78

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—*Suite.*

Peterboro-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	93 85	74 85
Greffier, Jas. Stewart	266 00	199 00
4 huissiers	80 18	76 17
Rôles et listes	27 38	27 38
Frais de port et télégramm.	10 90	10 90
"Register," Norwood	74 50	22 50
"Review," Peterboro'	732 11	705 13
	1,284 92	1,115 93
Peterboro-Ouest.		
Voyage, reviseur et greffier	13 25	11 75
Greffier, Jas. A. Hall.......	191 00	178 00
Huissier, Chas. Stapleton..	18 47	17 88
Rôles d'évaluation..............	68 10	68 10
Frais de port et papeterie...	5 10	5 10
"Examiner," Peterboro'...	101 60	8 40
"Review" do ...	670 30	593 02
	1,067 82	882 25
Prescott.		
Voyage, reviseur et greffier	131 50	98 00
Greffier, John O'Brian......	327 00	327 00
4 huissiers	104 66	69 66
P. O Brian, ½. rôles et listes	23 14	......
Loyer, combust., papeterie	50 00	35 00
Frais de port et messagerie	16 45	16 45
"Advertiser," L'Orignal...	14 16	13 92
"Nation," Plantagenet.....	10 00	10 00
"Journal," Ottawa.	1,150 16	932 94
	1,827 07	1,502 97
Prince-Edward.		
Voyage, reviseur et greffier	36 72	36 72
Greffier, Lewis B. Stinson..	332 00	297 00
Aide	14 00	14 00
Huissier, A. W. Buchanan.	97 59	86 49
Rôles et listes	87 40	87 40
Papeterie et frais de port...	13 26	12 76
Loyer de bureau	25 00	25 00
"Gazette," Picton..............	759 00	758 04
"Times" do	8 40	8 40
E. A. Morden do	66 25	66 25
	1,439 62	1,392 06
Renfrew-Nord.		
Voyage, reviseur et greffier	27 80	27 80
Greffier, H. Chamberlain ...	286 00	286 00
Huissier, Jas. Millar	127 08	127 08
Usage des rôles	24 00	24 00
Papeterie et frais de port...	19 68	19 68
"Observer," Pembroke....	14 24	14 24
"Standard" do ...	821 10	674 50
	1,319 90	1,173 30

Renfrew-Sud.	Réclamé	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	157 55	137 55
Greffier, J. M. O'Driscoll...	280 00	268 00
Huissier, M. J. Kennedy. ...	175 63	165 33
Rôles d'évaluation	110 00	110 00
Loyer de bureau et combust	80 00	55 00
Papeterie et frais de port...	33 23	33 23
"Chronicle," Arnprior......	14 40	14 40
"Enterprise," Eganville...	15 04	15 04
"Standard," Pembroke....	664 06	579 79
	1,529 91	1,378 34
Russell.		
Voyage, reviseur et greffier.	243 37	187 07
Sous-reviseur, J. Maxwell...	30 50	12 00
Greffier, John Tytler	500 00	474 00
do Mattie Ross...........	228 00	228 00
Huissier, F. Menard..........	182 76	118 80
Rôles et listes	159 90	110 52
Papeterie et frais de port...	64 58	64 58
Loyer de bureau	75 00	35 00
"Citizen," Ottawa............	1,375 99	1,225 93
"Free Press" do	8 00	6 00
	2,868 10	2,461 90
Simcoe-Est.		
Voyage, reviseur et greffier	187 90	107 65
Greffier, A. J. Lloyd.........	388 00	388 00
do J. R. Kerr.............	40 00	40 00
Huissier	33 45	33 45
Rôles d'évaluation	194 00	194 00
Salles pour les cours.........	18 25	18 25
Papet., livres, frais de port	113 68	85 84
Loyer, combust., nettoyage	98 85	75 85
Meubles	25 80	....
"Advance," Barrie..	1,144 99	852 23
"Herald," Bracebridge....	4 80	4 80
"Banner," Gravenhurst....	6 00	6 00
"Free Press," Midland......	6 50	6 50
"Packet," Orillia.............	218 16	209 65
"Times" do	7 80	7 80
"Herald," Pénétanc'chine	6 72	4 64
	2,494 90	2,034 66
Simcoe-Nord.		
Voyage, reviseur et greffier	81 07	50 15
Greffier, H. D. Stewart......	672 00	400 20
Huissier, C. E. Stewart......	116 28	97 56
Rôles et listes	197 96	139 09
Salles pour les cours	10 00	10 00
Papeterie et frais de port...	45 33	45 33
Loyer de bureau	30 00	18 00
"Advance," Barrie	729 55	541 39
"Gazette" do	353 52	341 44
"Examiner" do	144 40	64 23
"Sun," Stayner	6 60	6 60
"Advertiser," Creemore ...	4 56	4 56
	2,391 27	1,718 55

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—*Suite.*

Simcoe-Sud.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Pension, reviseur et greffier	99 28	57 40
Greffier, F. B. Sanders	673 00	395 10
Huissier, C. E. Stewart	123 57	104 43
Rôles et listes	155 31	113 70
Salles pour les cours	11 50	11 50
Papeterie et frais de port	49 76	49 76
"Herald," Alliston	19 24	19 24
"Advance," Barrie	58 45	52 70
"World," Beeton	589 83	449 64
"Enterprise," Collingwood	168 84	164 68
"Sentinel," Tottenham	16 64	16 64
	1,965 42	1,434 79

Stormont et Cornwall.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage du reviseur	19 50	19 50
Greffier, C. L. Carman	216 00	216 00
do H. E. Carpenter	38 00	38 00
Huissiers	9 00	9 00
Rôles d'évaluation	111 00	111 00
Salles pour les cours	8 00	8 00
Papeterie et frais de port	31 20	28 20
"Freeholder," Cornwall	834 68	780 38
"Reporter" do	35 01	21 10
	1,305 39	1,231 18

Toronto-Est.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Reviseur, chars urbains	10 00	10 00
Greffier, R. F. Walton	220 00	220 00
do John Littlejohn	12 00	12 00
Huissier	8 00	8 00
Rôles d'évaluation	216 18	194 26
Salle pour les cours	24 00	24 00
Papeterie	6 67	6 67
Loyer, combust., nettoyage	62 85	62 85
Poêle et accessoires	14 05	....
Rowsell, Toronto	7 75	7 75
"Mail" do	943 54	943 54
"Telegram" do	10 50	10 50
	1,535 54	1,499 57

Toronto-Centre.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Greffier, E. Langtry	160 00	160 00
Huissier, J. C. Taylor	12 00	12 00
Afficher les listes	9 50	9 50
Rôles et listes	187 92	159 20
Frais de port et papeterie	8 14	8 14
Loyer de bureau	50 00	50 00
"Mail," Toronto	599 84	599 84
"World" do	20 00	12 00
Rowsell do	4 50	4 50
	1,051 90	1,015 18

Toronto-Ouest.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Greffier, J. T. Jones	250 00	250 00
do J. H. Jones	15 00	15 00
Huissier, J. C. Taylor	22 50	22 50
Rôles et listes	445 15	384 11
Afficher les listes	19 00	19 00
Papeterie et frais de port	18 25	18 25
"Mail," Toronto	19 80	17 25
Rowsell do	1,211 41	1,211 41
	2,001 11	1,937 52

Victoria-Nord.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage, reviseur et greffier	138 95	78 45
Greffier, Geo. A. Jordan	350 00	300 00
Huissier, G. Cunningham	159 25	81 45
Rôles d'évaluation	10 00	10 00
Frais de port et télégramm.	17 19	17 19
Salle pour la cour	1 50	1 50
"Gazette," Fenelon Falls	29 45	15 45
"Warder," Lindsay	1,454 80	773 60
"Echo," Minden	19 94	17 24
"Review," Peterboro'	25 80	24 72
"Advocate," Woodville	10 80	7 20
	2,217 68	1,326 80

Victoria-Sud.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage, reviseur et greffier	53 00	35 00
Greffier, W. H. Dean	395 00	368 00
Huissier	86 42	58 68
Papeterie et frais de port	15 00	15 00
Loyer de bureau	35 00	35 00
"Independent," Bobcaygeon	3 50	3 50
"Post," Lindsay	1,281 90	1,149 01
"Warder" do	33 12	27 60
"Herald," Omemee	3 50	3 50
	1,906 44	1,695 29

Waterloo-Nord.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage du reviseur	14 50	14 50
Greffier, G. D. Lacourse	158 00	158 00
Huissier, John Klippert	39 12	30 87
Rôles d'évaluation	105 60	105 60
Salles pour les cours	2 00	2 00
Papeterie et frais de port	21 70	21 70
C. Hett, Berlin	149 08	149 08
"News" do	472 36	457 59
"Friend," Waterloo	143 34	143 34
	1,105 70	1,082 68

Waterloo-Sud.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage, reviseur et greffier	63 75	63 75
Greffier, Otto Klotz	221 00	217 10
Huissier, J. Kirkpatrick	121 38	58 98
Rôle d'évaluation	10 00	10 00
Salles pour les cours	6 00	6 00
Papeterie et frais de port	27 98	27 98
"Reporter," Galt	820 10	813 50
	1,270 21	1,197 31

Welland.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.
Voyage, reviseur et greffier	92 25	56 25
Greffier, L. C. Raymond	368 00	367 00
Huissier, J. R. Dowd	148 41	68 61
Rôles d'évaluation	204 81	204 81
Salle pour la cour	2 00	2 00
Papeterie et frais de port	53 68	53 68
"World," Niagara Falls	4 24	4 24
"Review" do	4 56	4 56
"Post," Thorold	4 24	4 24
"Telegraph," Welland	512 82	512 82
"Tribune" do	466 66	466 66
	1,861 67	1,744 87

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

WELLINGTON-CENTRE.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	62 70	62 70
Greffier, E Burns	44 00	44 00
Huissier, Wm. Gay	83 30	77 30
Rôles d'évaluation	67 15	67 15
Papeterie et frais de port	21 05	21 05
"Times," Drayton	2 88	2 88
"Express," Elora	2 88	2 88
"News-Record," Fergus	10 00	10 00
Kelso, Guelph	622 74	622 74
"Sun," Orangeville	9 20	9 20
Copp-Clark Co., Toronto	272 52	272 52
	1,198 42	1,192 42

WELLINGTON-NORD.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	73 50	66 50
Greffier, E. J. O'Callaghan	46 00	42 00
do J. J. Drew	20 00	20 00
do J. K. McLean	65 00	65 00
Huissier, J. K. McLean	34 00	20 61
do Alex. Allen	215 33	90 42
Listes et rôles	133 25	133 25
Salle pour la cour	4 00	4 00
Papeterie et frais de port	35 64	35 64
"Enterprise," Arthur	20 44	12 00
"Express," Elora	873 86	841 30
"Herald," Guelph	1 25	1 25
F. Nunan do	5 05	5 05
"Tribune," Harriston	12 00	12 00
"Representative" Mt-Forest	13 76	13 60
"Telegraph," Palmerston	130 92	126 39
	1,684 00	1,489 01

WELLINGTON-SUD.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	62 00	52 00
Greffier, H. Gummer	146 00	140 00
do J. J. Drew	25 00	25 00
do J. K. McLean	13 00	13 00
Huissier, J. K. McLean	13 14	10 14
do M. Conway	164 42	69 90
Rôles d'évaluation	122 00	122 00
Salles pour les cours	8 00	8 00
Papeterie	4 55	4 55
Frais de port et messagerie	32 30	32 30
"Advocate," Erie	12 64	12 00
"Herald," Guelph	1,173 96	1,039 40
"Mercury," do	462 72	405 12
"Telegraph," Palmerston	14 76	14 76
	2,254 49	1,948 17

WENTWORTH-NORD.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	52 35	52 35
Greffier, F. D. Suter	376 00	376 00
Huissier, E. B. Parker	53 00	53 00
Rôles et listes	187 23	161 85
Loyer de bureau	54 00	45 00
Frais de port et papeterie	19 50	19 50
"Banner," Dundas	13 90	13 90
"Standard," do	14 00	14 00
"Times," Hamilton	643 49	552 21
Eastwood do	3 75	3 75
	1,417 22	1,291 56

WENTWORTH-SUD.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage du reviseur	57 10	50 10
Greffier, A. C. Beasley	424 00	424 00
Huissier, E. B. Parker	67 35	67 35
Rôles d'évaluation	263 40	221 51
Loyer de bureau	54 00	54 00
Papeterie et frais de port	16 00	16 00
"Palladium," Hamilton	4 80	4 80
"Times," do	902 70	799 02
Eastwood do	5 25	5 25
	1,794 60	1,642 03

YORK-EST.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	58 00	53 75
Greffier, R. Hazelton	115 00	86 00
do Frank Otter	72 00	56 00
Huissier, John L. Playter	85 74	69 76
Rôles et listes	161 25	161 25
Salle pour les cours	46 00	46 00
Loyer du bureau	35 00	30 00
Frais de port et papeterie	15 00	15 00
"Sun," Markham	913 86	875 74
"Reformer," Newmarket	62 00	62 00
Rowsell, Toronto	85 80	85 80
	1,649 65	1,541 30

YORK-NORD.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	110 25	94 25
Greffier, J. Wayling	223 00	223 00
Huissier, J. Kavanagh	106 03	91 63
Rôles et listes	131 16	131 16
Salles pour les cours	45 00	45 00
Loyer de bureau	35 00	35 00
Frais de port et papeterie	15 00	15 00
"Borealis," Aurora	74 60	64 60
"Witness," Bradford	122 88	116 48
"Era," Newmarket	393 28	380 28
"Reformer," do	15 50	15 50
Rowsell, Toronto	116 50	116 50
	1,388 20	1,328 40

YORK-OUEST.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	89 50	59 50
Greffier, John McClure	186 00	184 00
do J. Fleming	17 00	17 00
do Geo. Eakin	9 00	9 00
Huissier, Jas. Stewart	27 10	27 10
Rôles et listes	135 75	132 79
Salles pour les cours	8 00	8 00
Papeterie et frais de port	19 46	19 46
"Herald," Richmond Hill	63 80	63 80
"Liberal," do	6 50	6 00
Rowsell, Toronto	5 75	5 75
"Mail" do	835 92	831 72
"News," Woodbridge	112 02	112 02
	1,515 80	1,476 14

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

ARGENTEUIL.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	248 00	182 50
Greffier, P. A. J. Crévier...	246 00	246 00
Huissier, Jos. Levigne......	12 00	12 00
do David Raitt	114 00	89 03
Rôles et listes	78 00	78 00
Salles pour les cours	15 00	15 00
Papeterie et frais de port..	73 70	73 70
Loyer. combust., nettoyage	130 00	65 00
Mobilier et liasses	31 35	....
"Watchman," Lachute....	81 70	61 20
J. T. Robinson, Montréal...	556 68	493 44
"Nord," Saint-Jérôme	25 80	19 24
	1,615 23	1,335 11
BAGOT.		
Voyage, reviseur et greffier	84 55	57 19
Greffier, A. Lippé..........	424 00	392 00
do E. Fleury..........	50 00	50 00
Aide	46 00	....
Huissiers	151 50	72 21
Rôles et listes	246 86	246 86
Papeterie et frais de port...	39 94	39 94
Loyer de bur. et combust...	70 00	45 00
"Courrier," St-Hyacinthe	738 84	568 60
"Union," do ...	6 00	6 00
	1,857 69	1,477 30
BEAUCE.		
Voyage, reviseur et greffier	827 65	414 57
Greffier, E. T. Chassé	416 00	404 00
Huissier, T. Jalbert..........	243 25	116 22
do Joseph Doyon	201 00	157 00
Rôles et listes	219 13	208 93
Frais de port et papeterie...	49 23	49 23
Loyer de bureau	80 00	50 00
Mobilier	27 50	....
"Nouvelliste," Québec.. ...	913 03	853 82
	2,976 79	2,253 77
BEAUHARNOIS.		
Voyage, reviseur et greffier	73 50	73 50
Greffiers aux revisions ...	18 00	18 00
Shérif	40 55	29 13
Copiste	56 00	56 00
Papeterie et frais de port...	15 70	15 70
Loyer de bureau	60 00	35 00
Rôles et listes.	140 25	140 25
"Progress," Valleyfield...	482 52	482 52
	886 52	850 10
BELLECHASSE.		
Voyage, reviseur et greffier	221 50	204 50
Greffier, Eusèbe Couture...	225 00	199 00
Huissier, E. Godbout	117 60	83 76
Rôles et listes	142 05	140 34
Loyer et combustible	25 00	25 00
Salles pour les cours	8 00	8 00
Papeterie et frais de port...	41 55	41 20
"Quotidien," Lévis	713 31	497 65
"Hebdomadaire," Lévis...	10 50	8 40
	1,504 51	1,207 85

BERTHIER.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	172 00	125 50
Greffier, F. R. Tranchemontagne	360 00	299 00
Greffier, L. P. A. Roberge..	30 00	30 00
Copiste, F. J. Cartier.......	15 42	....
Huissier, A. Fiset	157 25	80 46
Rôles et listes	177 86	177 86
Loyer, combust et éclair...	100 00	52 50
Papeterie et frais de port...	27 39	17 39
"News," Sorel	27 30	27 30
"Sorelois," Sorel	2,022 97	913 72
	3,090 19	1,723 73
BONAVENTURE.		
Voyage, reviseur et greffier	124 25	90 15
Greffier, A. S. Poirier.......	200 00	100 00
do W. Maguire..	82 00	40 00
Huissiers, affichage..	41 33	28 00
Rôles et listes.	129 53	97 53
Frais de port et papeterie...	20 16	20 16
Loyer de bureau	60 00	30 00
J. Dussault, Québec..........	1,121 79	828 54
"Chronicle," do	14 25	14 25
"Gulf Echo," Rimouski....	15 34	15 34
	1,808 65	1,263 97
BROME.		
Voyage du reviseur	33 40	33 40
Greffier, J. L. Langlois......	387 00	310 00
Huissier, L. Poulin..	95 46	73 38
Rôles et listes	140 21	128 81
Frais de port et télégramm.	31 38	25 75
"Journal," Waterloo	1,030 33	882 65
	1,717 78	1,453 99
CHAMBLY.		
Voyage, reviseur et greffier	67 40	63 90
Greffier, L. W. Chaussé	224 00	218 00
3 huissiers..	83 80	46 54
Rôles et listes	130 00	130 00
Salles pour les cours	6 00	6 00
Papeterie et frais de port...	8 84	8 84
Loyer de bureau	100 00	35 00
"Post," Montréal	8 44	8 44
E. Sénécal do	827 12	640 93
"Impartial," Longueuil....	75 50	30 80
	1,531 10	1,188 45
CHAMPLAIN.		
Voyage, reviseur et greffier	78 36	78 36
Greffier, Philippe Trudel ...	243 00	243 00
do J. Lacourcière......	15 00	15 00
Huissier, J. Lefebvre	317 00	172 02
do S. Lefebvre.........	9 75	4 50
Rôles et listes	229 38	229 38
Loyer de bureau	60 00	35 00
Frais de port et papeterie...	35 92	35 17
"Journal," Trois-Rivières.	1,105 63	994 21
	2,091 04	1,806 64

ACTS DU CENS ÉLECTORAL—*Suite.*

Charlevoix.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	192 00	165 75
Greffier, C. Boivin	287 00	282 00
Huissier, L. Gauthier	254 75	96 89
Rôle d'évaluation	92 70	92 70
Frais de port et fret	35 40	35 40
Loyer de bureau	60 00	35 00
Malbaie, "Echo"	1,238 32	686 96
	2,160 17	1,394 70
Chateauguay.		
Voyage du greffier	87 00	87 00
Greffier, J. Landry	165 00	165 00
Huissier, A. Bariteau	70 75	34 86
do P. Bédard, fils	33 25	13 53
Rôles et listes	174 40	143 90
Salle pour les cours	3 00	3 00
Beauharnois, "Drapeau"	20 80	9 00
Huntingdon "Advocate"	651 04	516 25
Ormstown "Courier"	15 00	....
	1,220 24	972 54
Chicoutimi		
Voyage, reviseur et greffier	456 88	373 57
Huissier, D. Maltais	401 00	401 00
do J. Gagné	70 00	70 00
do Mme Gagné	38 00	38 00
do V. Aubin	10 00	10 00
6 huissiers	274 75	187 60
Rôles et listes	224 69	224 69
Loyer de bureau et chauff.	100 00	35 00
Frais de port et papeterie	21 77	21 77
Chicoutimi, "Réveil"	7 75	7 75
Québec, "L'Evénement"	9 60	9 00
do "Canadien"	1,152 72	937 12
	2,767 16	2,315 50
Saguenay.		
Voyage, reviseur et greffier	151 10	126 10
Greffier, E. Angers	194 00	194 00
do Jas. O'Brien	291 00	178 00
Huissier, N. Rouleau	23 00	23 00
Listes électorales	12 80	12 80
Télégramm. et frais de port	21 60	21 60
Yacht, C. Dumas	125 00	125 00
Agrès pour yacht	12 99	12 99
Provisions pour yacht	86 60	86 60
Capitaine du yacht	78 00	78 00
Malbaie, "Echo"	427 02	239 66
	1,423 11	1,097 75
Dorchester.		
Voyage, reviseur et greffier	153 50	129 50
Greffier, L. R. Fortier	330 00	253 00
Huissier	119 25	68 94
Papeterie et frais de port	25 88	25 88
Rôles d'évaluation	153 90	153 90
Loyer de bureau	60 00	35 00
Salle pour les cours	5 00	5 00
Lévis, "Quotidien"	931 01	706 11
do "Hebdomadaire"	10 50	8 40
	1,789 04	1,385 73

Compton.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	347 50	347 50
Greffier, A. Ross	398 50	398 50
do A. A. Donigan	164 00	159 00
5 aides	84 25	84 25
Constable, L. E. French	1 00	1 00
3 huissiers	141 00	55 41
Rôles et listes	196 78	196 78
Frais de port et papeterie	129 01	121 60
Loyer de bureau	35 00	35 00
Tablettes	25 00	....
Sherbrooke "Examiner"	12 00	12 00
do "Gazette"	874 68	706 18
do "Pioneer"	152 72	118 78
do "Progress"	72 00	51 53
	2,633 44	2,237 53
Drummond.		
Voyage, reviseur et greffier	158 90	95 90
Greffier, D. W. Hemming	374 00	374 00
Transcr., F. A. Hemming	45 50	45 50
do J. H. Moulin	2 16	2 16
Huissier, J. H. Moulin	136 40	58 42
do C. C. Champagne	11 38	5 10
Rôles et listes	177 83	161 64
Papeterie et frais de port	64 34	64 34
Loyer de bureau	35 00	35 00
Arthabaskaville "Alpha"	12 00	7 80
do "Union"	11 70	7 80
Sorel "News"	9 75	9 75
do "Sorelois"	9 75	9 75
St. Johns "News"	1,228 62	978 41
Richmond "Guardian"	6 60	6 00
	2,283 93	1,861 57
Arthabasca.		
Voyage, reviseur et greffier	378 07	189 12
Greffier, Chas. J. Powell	499 00	432 00
do C. C. Bernier	41 00	39 00
Huissier, L. L. Brunelle	302 76	156 03
Rôles et listes	246 70	161 55
Loyer de bureau	60 00	40 00
Papeterie et frais de port	51 85	51 85
Arthabaskaville "Union"	24 95	24 30
do "Alpha"	12 00	7 80
Québec, "Nouvelliste"	1,005 40	910 60
	2,621 73	2,012 25
Gaspé.		
Voyage du reviseur	557 78	540 29
Greffier, Jas. M. Remon	404 00	302 00
do A. S. Garneau	428 00	418 00
Copiste, Henry Touza	46 00	46 00
Rôles et listes	143 13	142 63
Salles pour les cours	118 00	100 00
Afficher les listes finales	62 70	62 70
Papeterie et frais de port	83 25	78 25
Loyer de bureau	41 75	41 75
Québec, "Journal"	715 45	651 95
do "Chronicle"	14 85	9 00
Rimouski, "Echo"	7 54	7 54
	2,622 45	2,400 11

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1887—*Suite.*

HOCHELAGA.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	81 00	81 00
Greffier, C. M. R. Prenoveau	453 00	453 00
Copiste, T. Quenneville	54 50	54 50
do P. A. Martineau	53 50	53 50
Huissier, David Garrick	195 00	80 22
Rôles et listes	734 45	567 32
Papeterie et frais de port	38 20	34 70
Loyer de bureau	120 00	70 00
Montréal, J. Chapleau	3,232 86	2,453 51
do "Etendard"	36 10	22 60
do "Gazette"	21 50	21 50
	5,020 11	3,891 85
HUNTINGDON.		
Voyage du reviseur	185 70	185 70
Greffier, H. D. Somerville	80 00	80 00
Huissier, M. S. McCoy	91 45	45 48
do L. Prejent	39 25	23 52
Rôles et listes	134 30	116 73
Papeterie et frais de port	36 80	34 05
Loyer de bureau	35 00	35 00
Huntingdon "Advocate"	640 06	503 93
do "Gleaner"	3 70	3 70
	1,246 26	1,028 11
IBERVILLE.		
Voyage, reviseur et greffier	51 80	51 80
Greffier, L. Z. Baril	210 00	210 00
do F. Callant	96 00	96 00
Huissier, M. Moisan	158 60	54 78
Rôles et listes	88 37	87 87
Papeterie et frais de port	29 00	26 00
St. John's "News"	732 07	588 02
Saint-Jean, "Canadien"	27 22	16 80
	1,393 06	1,131 27
JACQUES-CARTIER.		
Voyage, reviseur et greffiers	107 33	106 21
8 greffiers	95 00	83 00
Afficher les listes	26 56	23 79
Rôles et listes	161 40	129 74
Salles pour les cours	14 00	14 00
Papeterie et frais de port	36 17	31 47
Loyer de bureau	120 00	35 00
Montréal, Beauchemin	832 73	639 55
do "Gazette"	34 05	34 05
do "Minerve"	41 55	36 45
	1,468 79	1,133 26
JOLIETTE.		
Voyage, reviseur et greffier	37 45	32 45
Gref. Desrochers et Desilets	236 00	236 00
Greffier, J. O. Desilets	68 00	68 00
Huissier, Bruno Panneton	127 13	76 41
Listes et rôles	280 50	280 00
Papeterie et frais de port	18 00	18 00
Loyer de bureau	50 00	12 00
Joliette "Gazette"	658 38	459 95
do "North Star"	636 19	464 92
	2,111 65	1,647 73

KAMOURASKA.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	316 00	249 50
Greffier, P. Assaint	506 00	505 00
Huissier, C. J. Dugal	333 45	216 75
Rôles et listes	371 24	260 11
Loyer de bur. et nettoyer	27 75	17 75
Salles pour les cours	18 50	18 50
Frais de port et papeterie	24 09	24 09
Ste. Anne, "Gazette"	1,125 88	1,043 58
	2,722 91	2,335 28
LAPRAIRIE.		
Voyage, reviseur et greffier	182 00	177 00
Greffier. Louis Grondin	85 00	83 00
Interprète	6 00	6 00
Huissiers	29 00	29 00
Rôles et listes	74 00	74 00
Salles pour les cours	24 00	24 00
Frais de port	12 76	12 76
Loyer de bureau	60 00	35 00
Montréal, Beauchemin	120 60	105 53
do "Minerve"	494 89	438 63
do "Gazette"	9 00	9 00
	1,097 25	993 92
L'ASSOMPTION.		
Voyage, reviseur et greffier	41 20	41 20
Greffier, Ovide Brien	300 00	300 00
Huissier, H. Beaudoin	155 25	60 57
Rôles et listes	217 94	216 74
Frais de port	5 05	5 05
Loyer	35 00	35 00
Erreur dans l'addition	20 00	....
Honoraire de notaire	1 00	....
Joliette, "Gazette"	5 00	5 00
do "North Star"	526 46	380 02
Montréal, E. Sénécal	347 97	271 32
	1,654 87	1,314 90
LAVAL.		
Voyage, reviseur et greffier	67 00	67 00
Greffier, R. G. Charette	170 00	119 00
Huissier, A. S. Chartrain	45 60	34 26
Copiste, S. C. Tassé	50 00	50 00
Rôles et listes	92 05	51 01
Loyer de bureau	64 00	39 00
Salles pour les cours	16 00	16 00
Frais de port	5 55	5 55
Montréal "Gazette"	9 00	9 00
Montréal, "Minerve"	9 30	9 00
Saint-Jérôme, "Le Nord"	478 88	428 97
	1,007 38	828 79
LÉVIS.		
Voyage, reviseur et greffier	170 35	166 35
Greffier, B. Bouchard	78 00	60 00
do Chas. I. Labrie	253 50	253 50
Huissier, D. Nolin	117 84	84 04
Rôles et listes	132 88	132 88
Salles pour les cours	3 25	3 25
Papeterie et frais de port	30 58	30 58
Loyer de bureau	40 00	35 00
Lévis, "Hebdomadaire"	10 50	8 40
do "Quotidien"	1,242 92	865 30
	2,079 82	1,639 30

ACTE DU CENS ÉLECTORAL.—*Suite.*

L'Islet.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	87 90	87 90
Greffier, J. C. Leclerc	220 00	220 00
Huissier, B. R. Laflamme	50 55	27 77
do C. T. Bélanger	87 75	48 78
do P. H. Fournier	12 50	6 55
Rôles et listes	115 66	93 70
Papeterie et frais de port	24 26	22 91
Loyer de bur. et combust.	36 75	33 75
Ecriteau et chaises	12 90	....
Dussault, Québec	481 04	415 37
"Courrier," do	13 50	9 00
"Telegraph," Québec	7 50	7 50
Lotbinière.	1,150 31	973 23
Voyage, reviseur et greffier	76 66	63 89
Greffier, A. Lemay	199 85	199 85
do A. Bourke	7 00	7 00
do O. Couture	3 00	3 00
3 huissiers	34 25	32 16
Rôles et listes	205 84	202 84
Salles pour les cours	16 00	12 00
Frais de port et papeterie	20 96	20 96
"Quotidien," Lévis	441 35	319 78
"Courrier," Québec	226 34	216 75
"Canadien," do	106 56	98 40
"Justice," do	145 44	77 68
Maskinongé.	1,483 25	1,254 31
Voyage, reviseur et greffier	184 50	90 50
Greffier, Adolphe Landry	145 00	145 00
do J. E. Charbonneau	150 00	118 00
Copistes	30 00	30 00
Huissier, M. St. Louis	109 25	53 97
Rôles et listes	163 70	163 70
Salles pour les cours	27 00	27 00
Papeterie et frais de port	49 95	49 95
Loyer	60 00	35 00
"Courrier," Louiseville	1,586 52	678 10
Mégantic.	2,505 92	1,391 22
Voyage, reviseur et greffier	174 85	92 10
Greffier, S. Larochelle	341 15	268 00
do adjoint	2 00	2 00
4 huissiers	123 00	62 79
Rôles et listes	168 03	167 53
Frais de port et papeterie	81 50	79 77
"Alpha," Arthabaskaville	12 00	7 80
"Union," do	11 70	7 80
"Journal," Québec	799 36	735 94
J. Dussault do	76 88	51 54
Missisquoi.	1,790 47	1,475 27
Voyage du greffier	20 93	20 93
Greffier, E. T. Amyrauld	398 00	398 00
Huissier, A. H. Amyrauld	187 25	73 77
Rôles et listes	122 19	122 19
Papeterie et frais de port	30 22	30 22
"Times," Bedford	12 80	12 80
"Observer," Cowansville	967 06	909 64
"Presse," Farnham	19 68	19 68
"Record," Missisquoi	10 00	10 00
	1,768 12	1,597 22

Montcalm.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	135 40	110 40
Greffier, Jos. Beauchamp	48 00	48 00
do Magloire Granger	111 00	107 00
Huissier, O. Mireault	127 75	78 93
Rôles	100 50	100 50
Loyer de bureau	60 00	35 00
Papeterie et frais de port	21 67	11 67
"Gazette," Joliette	225 74	149 14
"North Star," do	641 16	466 73
Montmagny.	1,471 22	1,107 37
Voyage, reviseur et greffier	197 66	191 06
Greffier, John Langlois	193 00	192 00
3 aides	12 00	12 00
5 huissiers	63 80	55 05
Rôles et listes	122 69	122 69
Salles pour les cours	13 00	13 00
Papeterie et frais de port	16 00	16 00
Loyer de bureau	48 00	35 00
"Quotidien," Lévis	10 50	8 40
"Nouvelliste," Québec	374 41	373 66
Montmorency.	1,051 06	1,018 86
Voyage, reviseur et greffier	175 84	135 59
Greffier, P. C. Lefrançois	431 00	429 00
Huissier, P. Marquis	147 50	71 12
Copistes	15 00	15 00
Salle	2 60	2 60
Papeterie et télégrammes	64 97	58 92
Loyer de bureau	50 00	35 00
Rôles d'évaluation	133 93	133 93
"Canadien," Québec	727 34	615 31
"Chronicle," do	15 90	9 00
Montréal-Centre.	1,764 08	1,505 47
Voyage du reviseur	5 25	5 25
Greffier, J. P. F. Tansey	40 00	38 00
do T. P. Shannon	214 00	214 00
Huissier, S. C. Marson	1 50	1 50
Afficher, J. B. Sparrow	10 00	10 00
Rôles et listes	317 01	170 90
Loyer de bureau	121 27	58 33
Papeterie et frais de port	17 83	17 53
Casiers	48 20	....
"Star," Montréal	12 00	12 00
"Gazette," do	18 20	15 20
"Journal of Commerce"	2,323 91	1,786 15
Montréal-Ouest.	3,129 17	2,328 86
Greffier, Thos. Letts	314 00	314 00
Aide	33 00	33 00
Rôles et listes	259 29	229 94
Afficher des listes	45 60	45 60
Louage de voiture	2 60	2 60
Papeterie et frais de port	10 88	10 38
Meubles	21 00	....
Loyer de bureau	120 00	70 00
J. Lovell, Montréal	2,914 98	2,303 26
"Gazette," do	37 00	34 00
"Minerve," do	43 50	31 00
"Witness," do	32 20	31 00
	3,834 05	3,104 78

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—*Suite.*

Montréal-Est.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Greffier, G. E. Mathieu......	412 00	412 00
do Isidore Marcoux .	135 00	112 00
do Ubalde Plourde...	309 00	295 00
do J. E. Latraverse..	239 00	239 00
Huissier do ...	214 00	74 70
Rôles et listes	519 69	298 45
Papeterie.....................	10 15	10 15
Loyer, combustible, éclair.	77 70	77 70
Meubles	32 00	....
Plans et livres..................	50 00	....
J. Chapleau, Montréal......	4,447 92	3,179 45
"Minerve," do	19 95	17 85
"Monde" do	14 50	14 50
	6,480 91	4,730 80

Napierville.	Réclamé.	Payé.
Voyage du revis. et greffier.	69 30	28 80
Greffier, F. X. Perras	219 00	173 00
Huissier do	19 50	7 05
do T. T. Moisan.......	68 70	23 25
Rôles et listes.	57 50	57 50
Salles pour les cours	4 95	4 95
Papeterie et frais de port...	12 25	12 25
Loyer de bureau.....	60 00	30 00
"Minerve," Montréal.........	37 40	34 00
"Courrier," St. Hyacinthe	639 27	478 16
"News," Saint-Jean.........	12 00	7 80
"Canadien," do	7 80	6 00
	1,207 67	862 76

Nicolet.	Réclamé.	Payé.
Voyage du reviseur..........	49 10	49 10
Avance au reviseur.	....	100 00
Greffier, A. O. Houle..........	1,226 00	400 00
do adjoint	8 00	....
Huissier, A. Tourigny........	57 75	15 00
Rôles et listes..................	205 81	194 27
Loyer de bureau	60 00	35 00
Fr. de port et télégrammes.	6 63	6 63
Ouvrage du reviseur	76 00	....
"Nicoletain," Nicolet.......	37 80	18 30
"Journal," Trois-Rivières.	1,230 62	1,102 68
"Liberté," do .	22 50	9 00
	2,930 21	1,929 98

Comté d'Ottawa.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	853 00	647 70
Greffier, D. Vaillancourt...	346 00	346 00
do F. Moffet	70 00	70 00
Copiste, D. Vaillancourt...	238 00	238 00
do A. McMahon.	66 00	66 00
do J. L. Currier........	25 00	25 00
do J. Woods	42 00	42 00
Afficher des listes..........	15 25	15 25
Rôles et listes.................	401 63	393 63
Papeterie et frais de port...	45 66	45 66
Loyer de bureau...............	80 00	60 00
"Times," Aylmer.............	1,179 28	1,114 63
"Despatch," Hull.............	72 00	47 32
"Vallée," do	867 93	787 86
"Citizen," Ottawa...........	219 24	200 97
"Le Canada," do	113 40	75 50
	4,634 39	4,175 52

Pontiac.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage du reviseur...........	451 60	436 60
Greffier, J. E. Hodgins.	507 00	383 00
do sur la prem. liste.	34 50	34 50
Afficher des listes	6 00	6 00
Rôles et listes..................	162 14	112 83
Papeterie et frais de port...	48 50	48 50
Loyer de bureau	60 00	20 00
"Advance," Bryson	33 15	24 90
"Equity," do	718 90	590 80
	2,021 79	1,657 13

Portneuf.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	153 30	146 60
Greffier, Chas. Marcotte....	397 00	344 00
do J. A. Guertin	163 50	130 50
do L. T. E Rousseau	22 00	22 00
do Pierre Dumas	2 00	2 00
Huissier, J. A. Guertin......	235 25	95 45
do E. Hardy	65 25	45 90
Rôles et listes.	225 67	223 97
Loyer de bureau	35 00	35 00
Salles pour les cours.........	36 00	21 00
Frais de port et papeterie...	43 22	43 22
Valise..............................	5 00	....
"Chronicle," Québec........	15 10	9 00
"Courrier," do	1,122 94	902 67
	2,521 23	2,021 31

Québec-Centre.	Réclamé.	Payé.
Voyage du reviseur	2 15	2 15
Greffier, H. Chassé............	303 00	303 00
do E. Bouffard........	28 00	28 00
do J. A. Dionne.......	28 00	28 00
do F. X. Laplante....	28 00	28 00
Huissier, D. Blanchet	38 65	22 82
Rôles et listes	79 31	78 31
Salles pour les cours	12 00	12 00
Papeterie et frais de port...	29 70	29 70
Loyer, combustible, nettoy.	229 01	81 81
"Evénement," Québec......	9 90	9 00
"Nouvelliste," do	391 59	391 59
	1,179 31	1,014 38

Québec-Est.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	19 40	19 40
Greffier, R. P. Vallée........	290 00	235 00
4 greffiers........................	126 00	126 00
Huissier, L. N. Servais......	81 75	24 15
do Jos. Lachance	10 50	10 50
Rôles et listes..................	126 12	126 12
Loyer de bureau	120 00	70 00
Afficher des listes............	3 75	3 75
Papeterie et frais de port...	27 42	24 42
"Chronicle," Quebec........	30 15	19 50
"Journal," do	906 10	810 88
"Nouvelliste," do	9 75	9 00
	1,750 94	1,478 72

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Québec-Ouest.	Réclamé.	Alloué.
	$ cts	$ cts.
Greffier, Jas. G. Waters....	414 00	316 00
Huissier, P. Thompson	33 30	15 69
Rôles et listes	64 26	63 26
Papeterie et frais de port...	23 55	19 80
Loyer, combust et éclair..	133 00	133 00
"Chronicle," Québec.......	376 41	358 30
"Nouvelliste," do	9 75	9 00
	1,054 27	915 05
Comté de Québec.		
Voyage, reviseur et greffier	92 95	72 95
Greffier, H. O. Roy..........	344 00	344 00
3 greffiers	76 00	76 00
Huissier, J. Cambray........	113 25	55 20
do F. Lazier............	62 45	30 20
do à la revision.......	1 50	1 50
Rôles et listes	174 61	174 61
Papeterie et frais de port...	45 65	45 55
Loyer de bureau.............	30 00	14 00
Mobilier de bureau	5 25	....
"Canadien," Québec........	1,171 73	1,004 45
"Evénement," do	9 00	9 00
"Telegraph." do	14 25	9 00
	2,140 64	1,836 46
Rimouski.		
Voyage, reviseur et greffier	469 93	453 93
Greffier, J. B. Martin.........	657 00	657 00
Pré, arer les rôles, M. Côté.	164 50	40 00
Evaluateur, L. T. Dubé	12 00	12 00
4 huissiers	207 25	170 43
Rôles et listes	187 75	187 75
Papeterie et frais de port...	52 43	52 43
Loyer de bureau	100 00	50 00
"Canadien," Québec	555 72	547 08
A. G. Dion, Rimouski.......	1,008 26	700 31
"Echo du Golfe," do	64 16	36 40
	3,479 00	2,907 33
Richmond.		
Voyage, reviseur et greffier	172 30	133 70
Greffier, J. H. Griffith.......	240 00	223 00
do J. F. Bédard........	143 00	128 00
do J. B. Milette........	85 00	84 00
Rôles et listes	154 00	100 00
Frais de port et papeterie..	12 81	12 81
Loyer de bureau	36 00	35 00
Mobilier	8 00	....
"Guardian," Richmond ...	901 76	734 03
	1,752 87	1,450 51
Wolfe.		
Voyage du reviseur.........	80 90	80 90
Greffier, Frs. Lessard.........	163 00	163 00
do Eug. Leclerc.	60 00	54 00
do El. Leclerc	66 00	66 00
3 huissiers.	122 75	69 19
Rôles et listes..................	148 60	148 60
Loyer de bureau	7 00	7 00
Papeterie et frais de port...	37 80	28 80
Mobilier.........................	20 00	....
"Pionnier," Sherbrooke...	628 96	461 53
	1,335 01	1,079 02

Richelieu.	Réclamé.	Alloué.
	$ cts.	$ cts.
Voyage du reviseur	87 65	87 15
Greffier J. G. E. Maureault	555 00	437 00
do L. H. Comeau......	12 00	12 00
do W. M. Foy.........	8 00	8 00
Copiste, Jos. Cartier	95 17	60 00
Salles pour les cours.........	2 00	2 00
Rôles et listes	240 79	240 79
Loyer, combustible, éclair.	51 00	48 00
Papeterie et frais de port...	44 81	43 81
Huissier........................	182 45	80 01
Escompte sur chèque	1 50	....
"News," Sorel.................	24 44	24 44
"Sorelois" do	1,857 56	770 84
	3,162 37	1,814 04
Rouville.		
Voyage, reviseur et greffier	34 65	30 00
Greffier, S. Pepin............	261 00	226 00
do J. C. Desautels....	100 00	100 00
Afficher les listes	19 60	19 60
Rôles et listes	167 34	138 98
Loyer de bureau	60 00	35 00
Frais de port et de messag	32 00	32 00
"Courrier," St-Hyacinthe.	619 20	483 50
"Union" do .	18 00	9 00
	1,311 79	1,074 08
Saint-Hyacinthe.		
Voyage, reviseur et greffier	95 63	43 91
Greffier, Jules St. Germain	714 34	518 00
11 aides	112 00	103 25
Huissier, Jules St. Germain	115 50	36 66
do Jos. Chagnon......	32 50	12 45
Rôles et listes	370 12	181 07
Papeterie et frais de port...	29 85	29 85
Loyer de bureau..............	79 14	50 00
Mobilier	10 00	....
Combustible et éclairage...	50 00	....
Huissiers à la cour d'Appel	27 00	....
Greffiers do	16 50	....
"Courrier," St-Hyacinthe.	1,592 96	1,044 38
"Union," do ...	12 50	12 50
	3,258 04	2,032 07
Stanstead.		
Voyage, reviseur et greffier	120 60	49 50
Greffier, W. L. Shurtleff....	615 50	461 50
do D. Hennesey.......	10 00	10 00
Huissier, A. H. Wheeler....	136 50	54 33
Rôles et listes	196 50	196 50
Loyer de bureau	60 00	35 00
Salle pour cour................	2 00	2 00
Papeterie et frais de port...	85 40	45 82
Pupitre et tablettes	50 00	....
"Observer," Coaticook	13 50	13 50
"News," Magog	9 00	9 00
"Minerve," Montréal..	710 74	653 79
"Journal," Rock Island ...	11 80	11 80
"Pionnier," Sherbrooke....	29 40	26 55
		1,569 29

ACTE DU CENS ELECTORAL, 1886—*Suite.*

Saint-Jean, P.Q.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage du reviseur	42 00	42 00
Greffier, E. Archambault	220 00	100 00
do J. Rossiter	168 00	75 00
Huissier, E Marcoux	156 03	56 88
Rôles d'évaluation	105 14	96 20
"Canadien," Saint-Jean	33 96	24 60
"News," do	982 01	860 82
	1,707 14	1,255 50
Saint-Maurice.		
Voyage, reviseur et greffier	52 30	52 30
Greffier, F. X. Bellemaire	234 00	234 00
do Jos Milot	32 00	32 00
do Ant. Garceau	3 00	3 00
Huissier, Z M. Gélinas	86 50	36 69
Rôles et listes	124 10	98 70
Salles pour les cours	2 00	2 00
Loyer de bureau	60 00	35 00
Frais de port et papeterie	20 67	20 67
"Journal," Trois-Rivières	585 60	524 89
	1,200 17	1,039 25
Shefford.		
Voyage, reviseur et greffier	23 05	22 05
Greffier, F. X Girard	240 00	240 00
Huissier, A. Roy	201 50	88 31
do Chas. Tarte	3 75	3 15
do P. Ledoux	10 50	5 49
Rôles et listes	170 25	170 25
Frais de port et papeterie	36 19	36 19
"Journal," Waterloo	1,484 68	1,210 15
"Advertiser," do	105 00	27 30
	2,274 92	1,802 89
Sherbrooke.		
Voyage du reviseur	47 00	30 00
Greffier, H. A. Morkill	88 00	88 00
do D. C. Beliveau	121 00	121 00
Rôles et listes	94 25	94 25
Afficher des listes	20 50	20 50
Frais de port et papeterie	65 00	20 00
Loyer de bureau	30 00	30 00
"Gazette," Sherbrooke	47 34	37 34
"Examiner" do	6 00	6 00
"Pionnier" do	431 57	375 87
"Progrès" do	9 00	9 00
	959 66	831 96
Soulanges.		
Voyage, reviseur et greffier	335 25	105 25
Greffier, J. E. Dumesnil	137 75	114 00
do M. J. Lalonde	90 00	50 00
do A. G. Bourbonnais	7 50	7 50
Huissier, L. Daoust	70 00	47 30
do à la revision finale	12 00	12 00
Listes électorales	115 68	60 00
Tablettes et valise	18 00	....
Loyer de bureau	60 00	35 00
Frais de port et papeterie	39 97	31 97
"Gazette," Montréal	16 50	16 50
"Minerve" do	361 06	349 86
	1,263 71	829 38

Témiscouata.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	510 90	416 90
Greffier, J. A. Roy	479 00	462 00
4 greffiers	128 00	127 00
6 huissiers	431 14	297 32
Rôles et listes	254 16	254 16
Salles pour les cours	5 00	5 00
Papeterie et frais de port	68 84	68 46
Loyer de bur. et nettoyage	39 50	39 50
Mobilier	28 25	....
"Jour," Fraserville	10 50	7 80
"Quotidien," Lévis	1,044 36	685 04
C. Darveau, Québec	96 70	70 00
"Gazette," Sainte-Anne	206 02	180 58
	3,302 37	2,613 76
Terrebonne.		
Voyage, reviseur et greffier	93 90	93 90
Greffier, T. Grignon	178 00	178 00
do A. Beaudry	226 00	226 00
Correction des listes	3 00	3 00
Afficher les listes	78 45	61 65
Rôles et listes	263 91	197 18
Papeterie et frais de port	28 35	28 35
"Nord," Saint-Jérôme	1,159 64	1,046 84
	2,031 25	1,834 92
Trois-Rivières.		
Voyage du reviseur	8 50	8 50
Greffier, P. O. Guillet	106 00	106 00
Huissier, L. P. Gingras	40 75	23 58
do B. Lassalle	61 00	50 25
Rôles et listes	71 85	62 66
Loyer de bureau	36 00	21 00
Frais de port et papeterie	14 80	14 80
"Journal," Trois-Rivières	344 44	319 75
	683 34	606 54
Deux-Montagnes.		
Reviseur, pas de compte	....	....
"Nord," Saint-Jérôme	738 28	658 46
Vaudreuil.		
Voyage, reviseur et greffier	168 45	168 45
Greffier, A. Phaneuf	287 00	281 00
do E. Gamache	24 25	24 25
do A. G. Bourbonnais	6 50	6 50
Copistes	46 00	....
Huissiers, C. Balthazard	167 00	71 90
Rôles et listes	171 05	171 05
Citations	8 00	....
Salle pour la cour	4 00	4 00
Papeterie et frais de port	25 51	25 51
Valise	8 00	....
Loyer de bureau	60 00	35 00
"Gazette," Montréal	22 00	22 00
"Minerve" do	678 11	593 96
	1,675 87	1,403 62

ACTE DU CENS ELECTORAL, 18 6—*Suite.*

Verchères.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	522 00	257 00
Greffier, L. H. Massue	236 00	175 00
Huissier, L. P. Decelles	60 00	28 77
Afficher les listes	24 50	10 95
Rôles et listes	130 47	130 47
Salles pour les cours	20 00	20 00
Papeterie et frais de port	37 75	28 02
Loyer de bur. et combustib	72 00	43 00
Meubles	38 25	....
Montréal, J. Chapleau	848 91	629 32
do "Etendard"	24 45	24 45
do "Minerve"	31 29	28 80
	2,045 62	1,375 78
Yamaska.		
Voyage, reviseur et greffier	349 65	312 50
Greffier, J. L. Belcourt	398 00	398 00
3 copistes	34 70	34 70
Huissier, D. Martel	127 45	55 23
Rôles et listes	213 95	194 46
Salles pour la cour	5 50	5 50
Papeterie et frais de port	28 42	28 42
"Sorelois," Sorel	1,978 04	827 11
"News" do	40 30	24 70
"Presse," Montréal	3 20	3 20
"Monde" do	3 75	3 75
"Patrie" do	3 00	3 00
	3,185 96	1,890 57
Annapolis.		
Voyage, reviseur et greffier	178 92	177 42
Greffier, A. Morse	421 00	350 00
Sous-secrétaires	15 00	15 00
4 huissiers	43 40	43 40
Afficher les listes	17 45	17 45
Rôles et listes	152 00	152 00
Salles pour les cours	15 50	15 50
Frais de port et papeterie	33 76	33 76
Escompte sur chèque	0 25	....
Loyer de bureau	39 00	34 00
Tablettes	3 00	....
"Journal," Annapolis	359 65	281 03
"Spectator" do	13 70	10 70
"Monitor," Bridgetown	270 82	253 49
Wm. Macnab, Halifax	450 00	437 60
J. et A. McMillan, St-Jean	11 75	9 50
	2,025 20	1,830 85
Antigonish.		
Voyage, reviseur et greffier	45 71	33 51
Greffier, J. S. O'Brien	236 00	236 00
Huissier, G. W. Whidden	93 44	63 60
Rôles et listes	37 15	31 16
Papeterie et frais de port	30 36	30 36
Loyer de bureau	25 00	25 00
Boîte pour listes	16 90	....
"Casket," Antigonish	19 68	19 68
"Chronicle," New-Glasgow	533 60	509 94
	1,037 84	949 25

Cap-Breton.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	163 10	59 50
Greffier, F Moseley	240 00	240 00
do Alex. McDonald	214 00	180 00
Huissier, D. J. McDonald	143 50	143 50
Rôles et listes	85 10	82 90
Papeterie et frais de port	10 00	10 00
Loyer de bur. et combust.	65 00	35 00
Salles pour les cours	15 00	15 00
Casier pour listes	30 00	....
"Herald," Sydney-Nord	14 30	6 60
"Advocate," Sydney	700 98	638 13
C. W. Hill do	820 98	701 79
	2,501 86	2,112 42
Colchester.		
Voyage du reviseur	23 50	23 50
Greffier, Jas. B. Ryan	70 00	70 00
do H. King	66 00	66 00
Huissiers	32 70	32 70
Rôles et listes	104 70	96 53
Salles pour les cours	2 00	2 00
Frais de port et papeterie	16 92	16 92
"Week's Doings," Acadia	5 00	5 00
"Guardian," Truro	11 70	11 70
"Sun" do	904 02	875 16
	1,236 54	1,199 51
Cumberland.		
Voyage, reviseur et greffier	47 60	47 50
Greffier, R. B. Boggs	382 00	375 00
Huissier	143 00	137 00
Rôles et listes	95 60	86 04
Papeterie et frais de port	19 31	19 31
"Gazette," Amherst	1,054 70	975 13
"Sentinel," do	11 75	11 75
"Times," Moncton	112 36	108 42
	1,866 32	1,760 15
Guysboro'.		
Voyage, reviseur et greffier	91 30	83 30
Greffier, Thos. Condon	78 00	73 00
Huissier, W. S. Peart	70 00	70 00
Rôles et listes	36 00	25 00
Fret et télégrammes	22 10	22 10
"Herald," Halifax	111 18	106 94
"Nova Scotian," Halifax	3 50	3 50
"Chronicle," Kentville	261 12	261 12
	673 20	644 96
Hants.		
Voyage, reviseur et greffier	214 00	184 00
Greffier, Jas. C. Geldert	297 00	297 00
Huissier	7 50	7 50
Rôles d'évaluation	70 00	63 00
Salles pour les cours	4 96	4 96
Papeterie et frais de port	8 75	8 75
Poêle et combustible	12 69	2 69
Cie d'imp., Halifax, N.-E.	2 00	2 00
"Courier," Windsor	12 00	12 00
"Journal" do	743 18	655 51
	1,372 08	1,237 41

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Digby.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
Voyage du reviseur.	31 65	31 65
Greffier, C. N. Hughes	129 29	129 29
do W. B. Stewart	170 00	126 00
Huissiers	45 50	45 50
Rôles et listes	142 25	132 75
Papeterie et frais de port	22 30	22 30
Tablettes et escompte	4 22	....
"Journal," Annapolis	104 06	99 86
"Spectator" do	25 56	25 56
"Monitor," Bridgetown	26 99	26 99
"Courier," Digby	493 14	369 53
"Chronicle," Kentville	51 68	25 94
McMillans, Saint-Jean	37 91	35 66
C. Carey, Yarmouth	85 80	68 64
	1,370 35	1,139 67

Halifax.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	44 08	37 08
Greffier, E. Kelly	464 50	439 75
do J. Parsons	150 00	150 00
do H L. Beckwith	150 00	150 00
do R. Kennedy	54 50	54 50
do Jas. Vaughan	33 00	33 00
do D. H. Starr	30 00	30 00
Huissier, shérif Archibald.	10 00	10 00
Afficher les listes	7 25	7 25
Rôles et listes	97 87	92 57
Salles pour les cours	6 50	6 50
Papeterie et frais de port	38 86	38 86
Loyer de bureaux	75 83	70 00
"Chronicle," Halifax	21 40	21 40
"Herald" do	1,998 16	1,886 40
"Mail" do	8 70	8 70
"Recorder" do	14 20	14 20
	3,201 85	3,050 21

Inverness.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	148 50	148 50
Greffier, J. E. McFarlane	162 00	162 00
Huissier, Alex. McDougall.	192 50	192 50
Affichage, A. McLean	10 00	10 00
do J. E. McFarlane.	12 00	12 00
Rôles et listes	100 00	90 00
Papeterie et frais de port	70 00	68 73
Meubles	42 25	....
"Herald," Sydney-Nord	756 12	726 38
"News," Pictou	5 00	5 00
	1,498 37	1,415 11

King, N.-E.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	243 55	219 55
Greffier, H. Lovett	344 00	344 00
Rôles et listes	106 20	70 00
Huissier, W. Bishop	65 10	65 10
Papeterie et frais de port	23 55	23 55
Salles pour les cours	5 00	5 00
Loyer de bur. et combust.	47 00	47 00
Tablettes	10 00	....
"Chronicle," Kentville	1,087 90	603 30
"Star," do	9 36	9 36
	1,941 66	1,385 86

Lunenburg.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	78 45	60 85
Greffier, E. H. Owen	321 50	321 50
Huissier	18 50	18 50
Rôles et listes	139 90	139 90
Loyer, éclairage et comb	50 00	45 00
Salles pour les cours	8 00	8 00
Frais de port et papeterie	40 42	40 42
"Times," Bridgewater	11 50	11 50
"Herald," Halifax	1,261 86	1,142 12
"Progress," Lunenburg	12 75	12 75
	1,942 83	1,800 54

Pictou, N.-E.	Réclamé.	Payé.
Voyage du secrétaire	13 78	13 78
Greffier, Wm. L. McKenzie.	181 00	181 00
do John S. McKay	44 00	44 00
Huissier, D. J. McDonald	83 25	81 40
do D Cameron	6 00	6 00
Rôles et listes	234 40	173 31
Frais de port et papeterie	13 11	13 11
"Standard," Pictou	1,761 81	1,530 88
"Chronicle," New-Glasgow	2 75	2 75
	2,340 14	2,046 23

Queen, N.-E.	Réclamé.	Payé.
Voyage du reviseur	58 35	58 35
Greffier, J. G. Pyke	180 00	165 00
Huissier, Wm. Gallehew	30 00	30 00
do T. F. Campbell	3 00	3 00
Rôles et listes	35 00	35 00
Salles pour les cours	15 00	15 00
Frais de port et papeterie	10 00	10 00
"Advance," Liverpool	10 15	10 15
"Times" do	399 36	385 99
	740 86	712 49

Richmond, N.-E.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	97 00	91 00
Greffier, John N. Shaw	75 00	73 00
Huissier	3 00	3 00
Rôles et listes	34 50	34 50
Papeterie et frais de port	39 50	39 50
"Herald," Sydney-Nord	629 30	549 37
	878 30	790 37

Victoria, N.-E.	Réclamé.	Payé.
Voyage, reviseur et greffier	297 00	295 00
Greffier, T. S. McLean	264 00	257 00
Huissier, F. Ingraham	94 00	71 75
Rôles d'évaluation	60 00	60 00
Loyer de bureaux	50 00	25 00
Frais de port et papeterie	21 33	21 33
Shérif au palais de justice	4 00	4 00
Frais de vérification	6 00	....
"Reporter," Baddeck	16 25	16 25
"Herald" Sydney-Nord	535 66	471 49
	1,348 24	1,221 82

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Shelburne.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage du greffier	102 00	90 00
Greffier, Chas. Morse	279 00	251 00
Huissier, A. M. Demings	52 60	52 60
Rôles et listes	21 30	21 30
Papeterie et frais de port	20 06	20 06
Loyer de bureau	45 00	35 00
Yarmouth "Times"	640 70	575 72
do "Herald"	9 00	8 50
	1,169 66	1,054 18
Yarmouth.		
Voyage du reviseur	14 75	14 75
Greffier, C. W. Blethier	305 00	305 00
2 huissier	13 00	13 00
Afficher des listes	9 50	9 50
Rôles et listes	93 70	84 53
Frais de port et papeterie	13 66	13 66
Loyer de bureau et comb	25 00	25 00
Yarmouth, C. Carey	1 50	1 50
do "Herald"	4 00	4 00
do "Times"	530 27	504 52
	1,010 38	975 46
Albert.		
Voyage, réviseur et greffier	125 11	125 11
Greffier, A. W. Bray	290 00	290 00
Huissier	182 20	137 94
Salle pour cours	18 00	18 00
Papeterie et frais de port	30 79	30 79
Loyer de bureau	17 50	17 50
Combustible et luminaire	5 00	5 00
Harvey "Observer"	501 39	340 44
Moncton "Times"	462 76	408 48
Saint-Jean "Sun"	1 75	1 75
	1,634 50	1,375 01
Carleton, N.-B.		
Voyage, reviseur et greffier	258 50	226 00
Greffier, A. B. Connell	351 00	341 00
do Minnie G. Connell	26 00	26 00
do J. C. Hartley	16 00	16 00
Huissier, F. R. J. Dibblee	135 70	100 57
Rôles et listes	128 00	128 00
Salle pour cour	4 00	4 00
Papeterie et frais de port	25 50	18 60
St Stephen "Courier"	14 00	10 00
Woodstock "Press"	1,449 08	979 87
do "Sentinel"	113 63	22 13
	2,521 41	1,872 17
Charlotte.		
Voyage, reviseur et greffier	198 20	154 25
Greffier, John M. Stevens	403 00	397 00
do W. Stevens	36 00	36 00
Afficher des listes	85 00	85 00
Rôles et listes	202 20	188 40
Salle pour cours	5 00	5 00
Frais de port et papeterie	34 25	34 25
Loyer de bureau	20 00	20 00
St. Stephen "Courier"	1,076 91	931 89
St. Andrew's Bay "Pilot"	6 75	6 75
	2,067 31	1,858 54

Gloucester.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	137 61	137 61
Greffier, J. J Harrington	256 00	241 00
Huissier, Jos. A. Melançon.	127 90	127 80
Rôles et listes	60 00	60 00
Salles pour cours	23 50	23 50
Papeterie et frais de port	17 68	16 68
Loyer de bureau	20 00	20 00
Bathurst "Courier"	5 25	5 25
Newcastle "Advocate"	651 86	565 84
Saint-Jean, J. McMillans	10 00	6 10
	1,309 80	1,203 78
Kent, N.-B.		
Voyage, reviseur et greffier	396 34	229 12
Greffier, R. C. Botsford	480 00	300 00
do E. Girouard	13 88	13 88
Huissier, A. Homes	194 05	138 40
Rôles et listes	120 00	120 00
Salles pour cours	37 00	37 00
Papeterie et frais de port	50 00	30 00
Loyer, comb. et luminaire.	59 80	47 00
Ameublement	30 00	....
Moncton "Times"	947 66	851 87
Shediac "Monitor"	31 64	25 00
	2,360 37	1,792 27
King, N.-B.		
Voyage, reviseur et greffier	104 61	104 61
Greffier, F. V. Wedderburn.	376 00	376 00
Huissier, Jas. W. Sproat	247 50	177 66
Rôles et listes	148 50	148 50
Salle pour cours	6 00	6 00
Papeterie et frais de port	24 20	24 20
Loyer, comb. et luminaire.	22 50	22 50
Saint-Jean, J. McMillan.	1,313 92	1,193 06
do G. W. Day	7 00	7 00
do "Sun"	14 95	14 95
do "Globe"	5 00	5 00
	2,270 18	2,079 48
Northumberland.		
Voyage, reviseur et greffier	137 40	137 40
Greffier, Jas. F. Connors	345 00	344 00
Huissier, John Fish	219 96	180 74
Rôles et listes	157 40	157 40
Salles pour cours	14 00	14 00
Papeterie et frais de port	25 00	25 00
Chatham "Advance"	296 78	239 00
do "World"	575 68	465 88
Moncton "Times"	8 00	7 00
Newcastle "Advocate"	22 49	22 49
	1,801 71	1,592 91
Restigouche.		
Voyage, reviseur et greffier	75 20	74 81
Greffiier, F. A. Bennett	248 00	180 00
Huissier, J. S. Bassett	93 00	82 50
Rôles et listes	30 00	30 00
Papeterie et frais de port	24 10	24 10
Loyer, comb. et luminaire.	37 00	37 00
Chatham "World"	20 00	6 50
Moncton "Times"	4 80	4 80
Newcastle "Advocate"	215 82	176 22
	747 92	615 93

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Queen, N.-B.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	89 55	69 75
Greffier, R. T. Babbitt	242 00	242 00
Huissier, W. L. Butler	61 60	61 60
Rôles et listes	76 00	76 00
Frais de port et papeterie	17 00	17 00
Frédéricton "Capital"	7 50	7 50
do "Farmer"	12 00	7 20
do "Gleaner"	8 63	8 63
do "Reporter"	457 14	435 70
Saint-Jean "Sun"	9 00	9 00
	980 42	934 38
Saint-Jean, cité.		
Greffier, Frank Watters	266 00	262 00
Huissier, Calvin Powers	39 60	39 60
Rôles d'évaluation	60 00	60 00
Loyer de bureau	20 00	20 00
Papeterie et frais de port	52 25	42 25
Saint-Jean, G. W. Day	653 52	653 52
do "Globe"	6 50	6 50
do "Sun"	14 00	14 00
	1,111 87	1,097 87
Saint-Jean, cité et comté.		
Voyage du reviseur	32 00	32 00
Greffier, Geo. McSorley	276 00	275 00
Huissier, L. W. Wrigley	76 70	76 70
Rôles d'évaluation	134 20	72 16
Loyer de bureau	20 00	20 00
Salles pour cours	11 50	11 50
Papeterie et frais de port	25 50	25 50
Saint-Jean, G. W. Day	1,151 84	1,151 84
do "Sun"	27 50	20 50
do "Globe"	7 50	5 50
do "Telegraph"	20 87	17 87
	1,783 61	1,708 57
Sunbury.		
Voyage, reviseur et greffier	39 55	33 55
Greffier, F. J. Harrison	144 00	142 00
do D. M. S. Fenety	20 00	20 00
Huissier, Jas. P. Bliss	24 10	24 10
Rôles et listes	41 30	41 30
Frais de port	9 87	9 87
Frédéricton "Capital"	7 50	7 50
do "Farmer"	9 80	7 20
do "Gleaner"	10 13	10 13
do "Reporter"	218 16	210 70
	524 41	506 35
Victoria, N.-B.		
Voyage, reviseur et greffier	363 80	213 80
Greffier, Alex. Stanton	327 00	327 00
Huissier, shérif Tibbits	90 00	90 00
Rôles et listes	126 00	110 50
Salles pour cours	40 00	30 00
Papeterie	50 00	15 00
Frais de port et télégr.	25 40	25 40
Divers items	45 00	.....
St Stephen "Courier"	8 75	5 00
Woodstock "Sentinel"	5 00	5 00
do "Press"	695 37	546 24
	1,776 32	1,367 94

Westmoreland.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyage, reviseur et greffier	167 15	65 41
Greffier, G. C. Peters	528 00	496 00
do David Dixon	15 00	15 00
Huissier, C. J. Smith	211 70	189 51
Rôles et listes	264 15	201 90
Salles pour cours	36 00	24 00
Frais de port	24 20	15 00
Loyer, comb. et luminaire	53 45	47 00
Ameublement	30 00	.....
Moncton "Times"	1,756 73	1,574 66
Shediac "Monitor"	18 58	17 60
	3,104 96	2,646 08
York, N.-B.		
Voyage, reviseur et greffier	172 87	154 10
Greffier, C. S. Ingraham	416 00	416 00
Huissier, Wm. Kinghorn	184 20	109 70
3 huissiers	15 00	15 00
Rôles et listes	328 00	174 60
Papeterie et télégrammes	23 00	13 00
Frédéricton "Capital"	63 50	55 10
do "Farmer"	1,293 12	1,055 43
	2,495 69	1,992 93
King, I. P.-E.		
Voyage, reviseur et greffier	152 00	123 00
Gref., Michael McCormack	189 00	172 00
3 adjoints	13 50	13 50
Huissier, M. McCormack	79 97	72 97
do aux cours	18 00	18 00
Papeterie et frais de port	33 21	29 21
Loyer de bureau	25 00	25 00
Charlottet'n "Examiner"	952 80	943 22
do "Patriot"	4 00	4 00
	1,467 48	1,400 90
Prince.		
Voyage, reviseur et greffier	46 19	46 19
Greffier, N. T. Hunt	340 00	340 00
do Mme N. T. Hunt	16 00	16 00
do Jessie Hunt	36 00	36 00
do Wm. J. T. Hunt	46 00	46 00
do Howard Graham	24 00	24 00
Huissier, Jas. Morrissey	233 62	139 56
Salle à Tignish	5 00	5 00
Papeterie et frais de port	33 23	33 23
Charlottet'n "Examiner"	1,627 82	1,479 80
Summerside "Journal"	55 25	33 10
do "Pioneer"	21 00	21 00
	2,484 11	2,219 88
Queen, I. P.-E.		
Voyage, reviseur et greffier	42 69	42 69
Greffier, Henry Smith	243 00	243 00
Copiste, C. E. Blatch	36 00	36 00
do Louisa Bulpit	36 00	36 00
Greffier, H. B. McKay	167 60	155 94
Salle pour la revision	15 00	8 00
Papeterie et frais de port	17 07	16 67
Loyer de bureau	25 00	25 00
Charlottet'n, J. Coombs	1,446 80	1,424 20
do G. W. Gardner	383 16	383 16
do "Herald"	5 25	5 25
do "Patriot"	35 50	35 50
	2,453 07	2,411 41

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Caribou.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, du reviseur	327 50	287 50
4 greffiers	46 50	46 50
Frais de port et papeterie	15 50	15 50
Escompte sur chèque	1 85	....
Victoria "Colonist"	130 24	112 66
do M. Miller	83 80	83 80
do "Standard"	15 70	13 20
Kamloops "Sentinel"	20 00	11 00
	641 09	570 16

New-Westminster.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	198 80	198 80
Greffier, L P. Eckstein	367 50	348 00
Constable et affichage	11 50	11 50
Rôles d'évaluation	33 50	33 50
Salle pour la cour	5 00	5 00
Papeterie et frais de port	37 75	35 75
Meubles de bureau	13 00	....
New-Westminster "Columbian"	534 18	428 55
do "Guardian"	16 35	15 00
Port-Moody "Gazette"	19 25	8 25
Vancouver "News"	10 00	10 00
	1,246 83	1,094 35

Vancouver.	Réclamé.	Payé.
Voyages du greffier	125 65	125 65
Greffier, F. G. Walker	261 00	201 00
Transc., H. F. Campbell	7 50	7 50
Compilat., H. A Wellburn.	16 25	16 25
Information *re* listes	55 00	55 00
Papeterie et frais de port	20 75	20 75
Boîte en cuir	16 00	....
Escompte sur chèques	2 00	....
Nanaimo "Free Press"	43 17	42 42
Victoria, Miller	395 88	395 88
do "Colonist"	11 50	6 00
do "Standard"	29 25	26 25
do "Times"	27 00	26 00
	1,010 95	922 70

Victoria, C.-B.	Réclamé.	Payé.
Voyages du reviseur	7 50	7 50
Greffier, Richard Jones	283 50	233 00
do C. F. Moore	18 00	18 00
Papeterie	31 50	31 50
Assesseur, certifier des rôles	5 00	5 00
Constable à la révision	1 50	1 50
Affichage de listes	8 50	8 50
Victoria "Colonist"	34 20	32 20
do "Post"	491 64	491 64
do "Standard"	49 56	44 28
do "Times"	14 75	14 75
	945 65	887 87

Yale.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Voyages, reviseur et greffier	720 55	720 55
Greffiers	185 00	185 00
Dessinateur	15 00	15 00
Salle pour la cour	1 00	1 00
Papeterie et frais de port	44 97	44 97
Victoria, Miller	410 10	410 10
Kamloops "Sentinel"	81 50	56 00
	1,458 12	1,432 62

Lisgar.	Réclamé.	Payé.
Voyages, revis. et greffier	165 00	128 50
Greffier, G F. Munroe	461 00	461 00
Constable, Jas. Munroe	175 35	175 35
do John Cuddy	2 70	2 70
do M. McBeth	8 25	8 25
Rôles et listes	361 70	351 66
Salles pour les cours	6 00	6 00
Str. "Victoria," 3 jours	105 00	105 00
Papeterie et frais de port	55 99	43 74
Loyer de bureau	30 00	30 00
Armoire	14 50	....
Selkirk "Record"	21 56	15 68
Stonewall "News"	12 00	9 00
Winnipeg "Free Press"	520 63	384 34
do "Manitoban"	1,472 81	1,312 68
	3,412 49	3,033 90

Marquette.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	209 25	94 25
Greffier, A. A. McLennan	284 00	283 00
4 greffiers	54 00	54 00
Constable, Wm. Richardson	629 80	546 70
Affichage de listes	62 00	62 00
Rôles et listes	308 70	308 70
Papeterie et frais de port	73 06	73 06
Loyer de bureau	48 00	35 00
Gladstone, Moodie Frères	3 70	3 70
Minnedosa "Tribune"	4 80	4 80
Neepawa, Cie d'i. et de p.	4 00	4 00
Portage "Tribune"	2,053 20	1,695 57
Shoal Lake "Echo"	5 00	5 00
	3,739 51	3,169 78

Provencher.	Réclamé.	Payé.
Voyages, reviseur et greffier	215 40	215 40
Greffier, J. P. Prud'homme	147 00	147 00
3 greffiers	46 00	46 00
Constable, G. P. Cloutier	1 50	1 50
Rôles et listes	433 00	299 56
Salles pour les cours	44 00	44 00
Papeterie et frais de port	58 10	58 00
St-Boniface, "Le Manitoba"	1,976 92	984 05
Emerson "International"	8 25	8 25
	2,930 17	1,803 86

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Fin*

Winnipeg.	Réclamé.	Payé.
	$ cts.	$ cts.
Greffier, D. Brundrit	140 00	140 00
do J. A. Mathias......	58 00	58 00
do J. A. G. Ardagh..	116 00	112 00
Constable, J. Tilson	18 00	18 00
Rôles et listes	540 00	304 97
Papeterie et frais de port...	30 66	23 06
Winnipeg, Walker et May..	276 24	276 24
do R J. Boyd.	30 00	....
do Jas. E Steen.....	274 98	272 34
do Woodland	224 25	192 67
do O'Loughlins	103 92	103 92
do "Free Press" ...	15 00	15 00
do "Manitoban"...	22 50	20 50
do "News"	10 00	10 00
do "Sun"	5 00	5 00
	1,864 55	1,551 70

Selkirk.	Réclamé.	Payé.
	$ cts	$ cts.
Voyages du reviseur	267 50	267 50
Greffier, W. G. Douglas.....	150 00	150 00
do A. C. James.........	68 00	68 00
do W. J. Ferguson...	30 00	30 00
do J. B. Whitehead...	165 00	160 00
Constable, John Nelson....	60 00	60 00
Rôles d'évaluation	54 00	54 00
Papeterie et frais de port...	52 40	49 90
Brandon "Mail"	632 88	587 59
Morden "News"	38 25	31 75
Winnipeg "Manitoban"...	1,781 76	1,371 51
	3,299 79	2,830 25

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886.

Comté et reviseur.	Réclamé. $ cts.	Payé. $ cts.	Appointements du reviseur. $ cts.	Listes vendues. $ cts.
Addington—Wilkison, Juge W. H.	1,812 34	1,552 60	385 67	3 80
Algoma-Est—McCrea, Juge W	1,795 40	1,618 83	478 60	24 20
do Ouest—Hamilton, Juge J. M.	1,545 52	1,472 69	421 65	12 50
Bothwell—Bell, Juge A	1,703 41	1,616 70	553 34	14 50
Brant-Nord—Jones, Juge S. J	1,563 06	1,469 92	344 85	9 90
do Sud do	1,944 14	1,827 30	376 40	35 00
Brockville—McDonald, Juge H. S	2,590 06	2,101 64	297 05	28 24
Bruce-Nord—Barrett, Juge W	1,280 54	1,082 45	518 03	17 40
do Est—Kingsmill, Juge J. J	1,027 56	980 26	377 51	22 80
do Ouest do	1,008 56	951 63	376 01	5 00
Cardwell—McCarthy, Juge M	1,234 82	1,010 87	485 70	....
Carleton—Ross, Juge W., et Mosgrove, W.	1,862 18	1,574 02	505 88	....
Dundas—Carman, Juge R. B	1,317 03	1,218 76	328 80	19 50
Durham-Est—Benson, Juge T. M.	1,042 22	1,029 10	364 61	1 48
do Ouest do	1,077 36	1,035 40	363 35	1 50
Elgin-Est—Hughes, Juge D. J	1,483 09	1,440 45	454 49	....
do Ouest do	1,491 19	1,313 61	414 23	....
Essex-Nord—Horne, Juge C. R.	2,375 88	1,793 35	428 84	2 00
do Sud do	2,131 43	1,558 71	396 08	6 00
Frontenac—Price, Juge C. V	686 20	625 60	302 50	10 00
Glengarry, Carman, Juge R. B	1,046 49	1,044 69	323 76	18 50
Grenville-Sud—McDonald, Juge H. S	1,495 75	1,283 66	248 50	27 00
Grey-Nord—McPherson, Juge H	2,257 29	1,905 36	553 85	12 90
do Est—Lane, Juge S. J	1,665 18	1,593 68	415 40	7 10
do Sud do	1,747 18	1,698 71	402 38	6 00
Haldimand—Upper, Juge M. C	1,184 20	1,107 38	360 14	18 40
Halton—Miller, Juge Thomas	1,440 66	1,327 72	550 04	4 90
Hamilton—Bell, Wm	3,646 26	3,195 12	680 00	13 00
Hastings-Est—Fraleck, Juge E. B	1,289 30	1,255 55	354 44	2 50
do Nord do	1,310 24	1,285 22	360 56	....
do Ouest—Lazier, Juge T. A	1,089 34	1,056 03	533 27	8 50
Huron-Est—Doyle, Juge B. L	1,704 16	1,365 32	388 07	8 70
do Ouest do	1,818 98	1,390 91	400 19	12 70
do Sud—Toms, Juge I. F	1,258 59	1,094 25	530 63	9 50
Kent—Woods, Juge R. S	3,117 58	2,796 16	661 19	12 00
Kingston, Wilkison, Juge W. H.	1,220 06	994 72	361 70	15 70
Lambton-Est—Mackenzie, Juge J. A.	1,772 92	1,577 46	418 91	25 50
do Ouest do	1,398 91	1,292 79	392 84	13 70
Lanark-Nord—Radenhurst, W. H	1,446 78	1,268 21	506 24	0 50
do Sud—Senkler, Juge W S.	1,273 13	1,103 60	514 19	7 00
Leeds et Grenville-N.—McDonald, Juge H.S.	1,205 31	1,006 74	219 40	19 80
Leeds-Sud—McDonald, Juge H. S	2,231 17	1,783 25	326 24	24 35
Lennox—Price, Juge C. V	1,263 83	1,105 95	355 52	11 25
Lincoln—Senkler, Juge, E. J	1,596 75	1,511 37	587 54	38 00
London—Fraser, James H.	1,736 38	1,041 02	527 42	3 50
Middlesex-Est—Elliot, Juge W	2,513 80	1,678 92	393 81	20 00
do Nord do	1,428 74	1,316 00	351 75	0 70
do Ouest do	1,836 65	1,280 91	334 08	5 80
do Sud—Davis, Juge J. F	1,323 44	963 04	519 56	38 00
Monck—Upper, Juge M. C	1,144 66	1,052 51	358 40	8 60
Muskoka—Mahaffy, W. C.	2,064 17	1,900 70	533 39	21 60
Norfolk-Nord—Livingstone, Juge R. T.	1,931 54	1,722 66	395 48	1 50
do Sud do	1,705 85	1,559 37	369 47	1 50
Northumberland-Est—Clark, Juge G. M	1,412 43	1,404 41	406 82	11 30
do Ouest do	1,047 80	1,025 80	365 90	16 50
Ontario-Nord—Dartnell, Juge G. H	2,375 85	2,091 17	540 50	14 50
Ontario-Sud—Burnham, Juge Z	2,616 38	2,100 72	394 16	8 60
do Ouest do	1,742 26	1,469 11	378 77	8 50
Ottawa, Cité—Lyon, Juge Robert	3,580 16	3,228 96	660 50	....
Oxford-Nord—Finkle, Juge A.	1,879 99	1,531 33	405 41	....
do Sud do	1,868 65	1,661 20	419 57	....
Peel—Scott, Juge A F	1,234 56	1,146 10	503 78	18 85
A reporter	103,895 36	90,521 67	26,477 56	710 77

ACTE DU CENS ÉLECTORAL 1886.

Comté et reviseur.	Réclamé.	Payé.	Appointements du reviseur.	Listes vendues.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	103,895 36	90,521 67	26,477 56	710 77
Perth-Nord—Smith, J. Grayson	2,768 10	2,183 65	555 23	4 80
do Sud—Smith, E. Sydney	2,256 54	1,966 78	539 72	14 00
Peterboro'-Est—Weller, Juge C. A	1,284 92	1,115 93	367 34	15 00
do Ouest do	1 067 82	882 25	331 60	14 60
Prescott—O'Brian, Peter	1,827 07	1,502 97	510 26	2 70
Prince-Edward—Jellett, Juge R. P	1,439 62	1,392 06	550 04	22 25
Renfrew-Nord—Deacon, Juge J	1,319 90	1,173 30	482 95	26 00
do Sud—O'Driscoll, Michael	1,529 91	1,378 34	459 80	....
Russell—Daniels, Juge Jas	2,868 10	2,461 90	(partie)200 00	17 70
Simcoe-Est—Ardagh, Juge J. A.	2,494 90	2,034 66	592 37	7 00
do Nord—Boys, Juge W. F. A	2,391 27	1,718 55	424 85	24 30
do Sud do	1,965 42	1,434 79	375 68	8 50
Stormont et Cornwall—Carman, Juge R. B.	1,305 39	1,231 18	350 01	20 00
Toronto-Est—Boyd, l'Hon. John	1,535 54	1,499 57	523 91	29 00
do Centre—McDougall, Juge J. E.	1,051 90	1,015 18	425 69	29 25
do Ouest do	2,001 11	1,937 52	530 00	33 00
Victoria-Nord—Hudspeth, Adam	2,217 68	1,326 80	482 05	6 50
do Sud—Dean, Juge W. W.	1,906 44	1,695 29	533 03	31 90
Waterloo-Nord—Lacourse, Juge A	1,105 70	1,082 68	369 17	35 40
do Sud do	1,270 21	1,197 31	404 72	16 80
Welland—Baxter, Juge G	1,861 67	1,744 87	585 29	6 40
Wellington-Centre—Chadwick, Juge A. C.	1,198 42	1,192 42	568 97	7 10
do Nord—Drew, Juge G. A	1,684 00	1,489 01	428 72	11 78
do Sud do	2,254 49	1,948 17	429 23	17 30
Wentworth-Nord—Sinclair, Juge J. S	1,417 22	1,291 56	347 55	3 00
do Sud do	1,794 60	1,642 03	370 55	1 50
York-Est—Morgan, Juge E	1,649 65	1,541 30	437 90	8 00
do Nord do	1,388 20	1,328 40	410 00	4 00
do Ouest—Boyd, l'Hon. John	1,515 80	1,476 14	435 14	14 00
Argenteuil—Bampton, G. E	1,615 23	1,335 11	440 45	30 38
Bagot—Lippé, Hubert	1,857 69	1,477 30	510 05	3 00
Beauce—Pacaud, Aug	2,976 79	2,000 00	555 20	0 50
Beauharnois—Gervais, L	886 52	850 10	472 80	31 90
Bellechasse—McKenzie, E. M	1,504 51	1,207 85	458 30	7 80
Berthier—Tellier, Pierre	3,090 19	1,723 73	489 50	19 60
Bonaventure—Maguire, G. F	1,808 65	1,263 97	450 75	4 00
Brome—Lefebvre, J. M	1,717 78	1,453 99	479 50	13 10
Chambly—Brais, Pierre	1,531 10	1,188 45	436 70	5 00
Champlain, Trudel, D. T	2,094 04	1,806 64	517 10	9 00
Charlevoix—Bouchard, M	2,160 17	1,394 70	485 65	....
Chateauguay—Dérôme, I. J. L	1,220 24	972 54	457 10	5 00
Chicoutimi et Saguenay :				
Chicoutimi—Hudon, A. A	2,767 16	2,315 50	503 93	1 25
Saguenay—O'Brien, F. H	1,423 11	1,097 75	332 05	....
Compton—Mackie, J. I	2,633 44	2,287 53	555 20	3 00
Dorchester—Fortien, J. B. E	1,789 04	1,385 73	486 10	2 50
Drummond et Arthabaska :				
Drummond—Hemming, E. J.	2,283 93	1,861 57	507 38	8 50
Arthabaska—D'Argy, L. N. D.	2,621 73	2,012 25	502 79	....
Gaspé—Lavoie, Jos X	2,622 45	2,400 11	477 00	22 00
Hochelaga—Beauchamp, J. J	5,020 11	3,891 85	680 00	2 50
Huntingdon—Elliott, J. K.	1,246 26	1,028 11	472 05	....
Iberville—Pelletier, E. G	1,393 06	1,131 27	424 10	2 60
Jacques-Cartier—Forest, Léon	1,468 79	1,133 26	441 65	42 00
Joliette—Cimon, Juge E, et Fontaine, A	2,111 65	1,647 73	509 90	1 00
Kamouraska—Taché, P. V.	2,722 91	2,335 28	476 25	6 00
Laprairie—Roberge, A. J. A.	1,097 25	993 92	410 90	15 00
L'Assomption—Blouin, Pierre	1,654 87	1,314 90	447 25	....
Laval—Leonard, A. E	1,007 38	828 79	390 15	....
Lévis—Couillard, F. X	2,079 82	1,639 30	536 54	9 90
A reporter	212,672 82	180,385 51	53,405 67	1,388 08

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—*Suite.*

Comté et reviseur.	Réclamé.	Payé.	Appointements du reviseur.	Listes vendues.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report........................	212,672 82	180,385 51	53,405 67	1,388 08
L'Islet—Lavery, J. I..................................	1,150 31	973 23	430 00	7 50
Lotbinière—Lemay, Louis..............................	1,483 25	1,254 31	468 30	5 18
Maskinongé—Galipeault, L. E............................	2,505 92	1,391 22	440 75	1 50
Mégantic—Schambier, A	1,790 47	1,475 27	498 15	2 50
Missisquoi—Buchanan, Juge G. C. V..........	1,768 12	1,597 22	518 18	8 00
Montcalm—Laporte, Jos................................	1,471 22	1,107 37	437 80	7 50
Montmagny—Hébert, Hubert............................	1,051 06	1,018 86	423 05	....
Montmorency—Charlebois, J. A.	1,764 08	1,505 47	408 50	....
Montréal-Centre—Kavanagh, H. J..........................	3,129 17	2,328 86	630 77	42 00
do Est—Mathieu, Juge M	6,480 91	4,730 80	680 00	42 50
do Ouest—Archibald, J. S............................	2,834 05	3,104 78	680 00	43 20
Napierville—Bédard, Chas..............................	1.207 67	862 76	402 95	1 00
Nicolet—Tourigny, H.	2,980 21	1,929 [illegible]8	535 73	....
Ottawa County—Dumouchel, G. L.........................	4,634 39	4,175 52	658 97	23 00
Pontiac—Saint-Julien, J. P..............................	2,021 79	1,657 13	508 82	....
Portneuf—Lacourcière, N. E..............................	2,521 23	2,021 31	522 47	7 50
Québec-Centre—LaRue, V. W............................	1,179 31	1,014 38	434 70	26 70
do Est—Turcotte, H. A..............................	1,750 94	1,478 72	553 40	....
do Ouest—Stafford, L................................	1,054 27	915 05	407 65	....
do Comté—LaRue, Juge J. E.......................	2,140 64	1,836 46	489 50	11 90
Richelieu—Gill, Juge Chas..............................	3,162 37	1,814 04	507 92	5 00
Richmond et Wolfe :				
Richmond—Webb, l'Hon W. H	1.752 87	1,450 54	482 80	....
Wolfe—Brien, F. A.	1,335 01	1,079 02	441 00	5 00
Rimouski—Mousseau, Juge J. A..........................	3,479 00	2,907 33	177 09	....
do —Pelletier, Juge H. C........................			354 17	....
Rouville—Pepin, Césaire................................	1,311 79	1,074 08	480 60	0 55
Saint-Hyacinthe—Beauchemin, A. O. T......	3,258 04	2,032 07	502 82	....
Saint-Jean—Charland, A. N..............................	1,707 14	1,255 50	(partie)250 00	....
Saint-Nicolet—Milot, Jules	1,200 17	1,039 25	416 40	4 70
Shefford—Lefebvre, J H	2,274 92	1 802 89	533 72	12 00
Sherbrooke—Archambault, J. A.	959 66	831 96	(partie)253 00	3 00
Soulanges—Pharand, A. M................................	1,263 71	829 38	406 05	....
Stanstead—Gendreau, J. B................................	2,080 94	1,569 29	517 52	....
Témiscouata—Dionne, L. B..........................	3,302 37	2,613 76	517 58	13 00
Terrebonne—Nantel, Bruno..............................	2,031 25	1,834 92	512 54	24 60
Trois-Rivières—Guillet, L. P............................	683 34	606 54	377 90	9 00
Deux-Montagnes—Fortier, A. M..........................	738 28	658 46	440 15	....
Vaudreuil—Turcotte, F. D. O............................	1,675 87	1,403 62	429 70	2 50
Verchères—Bernard, A. H................................	2,045 62	1,375 78	432 40	19 50
Yamaska—Loranger, Juge L. O..........................	3,185 96	1,890 57	470 65	....
Annapolis, N.S.—Savary, Juge A. W............	2,025 20	1,830 85	351 92	10 80
Antigonish—Bligh, H H	1,037 84	949 25	460 40	....
Cap-Breton—Hearn, Jas. H.	2,501 86	2,112 42	537 80	....
Colchester—Layton, N. J	1,236 54	1,199 51	530 03	6 00
Cumberland—Morse, Juge W. A. D....................	1,866 32	1,760 15	560 33	....
Digby—Savary, Juge A. W................................	1,370 35	1,139 67	317 95	10 80
Guysboro'—McGillivray, A. H	673 20	644 96	424 45	....
Halifax—Eaton, B. H.	3,204 85	3,050 21	680 00	63 35
Hants—DeWolfe, C. E	1,372 08	1,237 41	507 50	40 50
Inverness—McDougall, J. L..............................	1,498 37	1,415 11	512 96	....
Kings—Blanchard, G. A	1,941 66	1,385 86	506 12	....
Lunenburg—Owen, D. M..................................	1,942 88	1,800 54	542 99	0 50
Pictou—McGillivray, John	2,340 14	2,046 23	606 47	16 00
Queen's—Moore, G. Thos................................	740 86	712 49	400 00	8 27
Richmond—Cutler, W. R..................................	878 30	790 37	413 90	0 50
Shelburne—Blanchard, F. C..............................	1,169 66	1,054 18	435 20	19 00
Victoria—Purves, L. S	1,348 24	1,221 82	394 20	17 50
Yarmouth—Bingay, J. W..................................	1,010 38	975 46	487 80	1 50
Albert, N.B.—Wedderburn, Juge W..	1,634 50	1,375 01	266 95	3 50
A reporter..........................	325,833 37	271,534 71	80,976 34	1,915 13

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—*Suite.*

Comté et reviseur.	Réclamé.	Payé.	Appointements du reviseur.	Listes vendues.
	$ cts.	$ cts.	$ cts.	$ cts.
Report	325,833 37	271,534 71	80,976 34	1,915 13
Carleton—Stevens, Juge J. G	2,521 41	1,872 17	384 08	3 50
Charlotte— do	2,067 31	1,858 54	370 34	15 60
Gloucester—DesBrisay, T. S	1,309 80	1,203 78	505 58	20 80
Kent—Botsford, Juge B	2,360 37	1,792 27	353 51	2 00
King's—Wedderburn, Juge W	2,270 18	2,079 48	409 79	13 50
Northumberland—Wilkinson, Juge W	1,801 71	1,592 91	387 23	....
Queen's—Steadman, Juge J	980 42	934 38	292 15	7 50
Ristigouche—Wilkinson, Juge W	747 94	615 93	214 16	8 16
Saint-Jean, cité— Watters, Juge Chas	1,111 87	1,097 87	399 02	1 50
Saint-Jean, cité e comté— do	1,783 61	1,708 57	530 00	7 00
Sunbury—Steadman, Juge J	524 41	506 35	224 50	2 00
Victoria—Gallagher, D. B	1 776 32	1,367 94	472 85	0 50
Westmoreland—Botsford, Juge B	3,104 96	2,646 08	450 65	2 80
York—VanWart, J. A	2,495 69	1,992 93	539 12	1 20
King's, I P.E.—Reddin, Juge D. O'M	1,467 48	1,400 90	563 63	4 70
Prince—Kelly, Juge T	2,484 11	2,219 88	600 98	9 10
Queen's—Alley, Juge Geo	2,453 07	2,411 41	650 39	13 10
Cariboo, C.B.—Harrison, Juge E	641 09	570 16	327 85	....
New-Westminster—McColl, J. A.	1,246 83	1,094 35	380 85	6 50
Vancouver—Crease, Juge H. P. P	1,010 95	922 70	389 20	22 50
Victoria—Johnson, Edwin	945 65	887 87	410 95	23 60
Yale—Walkem, Juge G. A	1,458 12	1,432 62	374 80	27 50
Lisgar, Man.—Haggart, Alex	3,412 49	3,033 90	562 61	7 90
Marquette—Ryan, Juge Jos	3,739 51	3,169 78	662 81	19 50
Provencher—Prud'homme, Juge L. A	2,930 17	1,803 86	529 82	2 50
Selkirk—Walker, Juge D. M	3,299 79	2,830 25	680 00	39 50
Winnipeg—Ardagh, Juge W. D	1.864 55	1,551 70	583 52	68 90
Avances dont il n'a pas été rendu compte :				
Rimouski—Feu Juge Mousseau	....	142 91	....	....
Deux-Montagnes—A. Fortier	....	359 85	....	....
Total, réclamations et allocations	377,643 16	316,636 05	93,224 72	2,246 49
Sommaire.				
Ontario	154,266 95	134,406 28	39,499 33	1,142 55
Québec	141,773 19	110,426 93	32,540 04	574 36
Nouvelle-Ecosse	28,158 73	25,326 49	8,670 02	194 72
Nouveau-Brunswick	26,490 48	22,644 21	5,797 92	89 56
Ile du Prince-Edouard	6,404 66	6,032 19	1,815 00	26 90
Colombie-Britannique	5,302 64	4,907 70	1,883 65	80 10
Manitoba	15,246 51	12,389 49	3,018 76	138 30
Avances dont il n'a pas été rendu compte	....	502 76	....	....
	377,643 16	316,636 05	93,224 72	2,246 49
Balance des allocations avec l'argent payé.				
Appointements des reviseurs	....	....	....	93,224 72
Payé sur les réclamations des reviseurs	....	....	135,164 77	
do do imprimeurs	....	....	180,968 52	
				316,133 29
Balances dont il n'a pas été rendu compte	....	....	....	502 76
Surplus payé au "Journal" Ottawa	....	....	....	11 76
MOINS—Listes vendues	....	....	....	409,872 53
				2,246 49
				407,626 04
Payé comptant aux reviseurs ......(page 58.)	....	....	226,645 76	
do aux imprimeurs...(do 62.)	....	....	180,980 28	
				407,626 04

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—DÉPENSES.

Reviseurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Alley, Juge G	408 20	792 39
Archibald, J. S.	361 35	980 97
Ardagh, Juge J. A.	636 04	892 37
Ardagh, Juge W. D.	296 13	874 52
Archambault, J. A	303 75	350 00
Bampton, G. E	555 00	616 50
Barrett, Juge W.	126 21	702 63
Baxter, Juge Geo	646 65	684 59
Beauchamp, J. J	491 74	1,580 00
Beauchemin, A. O. T.	825 19	652 82
Bédard, Chas	436 80	301 95
Bell, Juge A.	615 10	624 84
Bell, Wm	1,147 15	432 50
Benson, Juge T. M.	591 51	826 46
Bernard, A. H	487 51	618 60
Bingay, J. W	545 44	406 30
Blanchard, F. C	674 46	211 70
Blanchard, Juge G. A.	757 10	523 22
Bligh, H. H	369 63	510 40
Blouin, Pierre	846 56	259 25
Botsford, Juge Bliss	2,364 42	404 16
Bouchard, M.	502 54	690 85
Boyd, l'Hon. John	1,185 19	725 49
Boys, Juge W. F. A.	951 02	1,308 93
Brais, Pierre	579 78	360 20
Brien, F. A.	765 99	287 50
Buchanan, Juge G. C. V.	487 60	667 68
Burnham, Juge Z	1,092 69	1,155 83
Carman, Juge R. B.	930 76	1,199 57
Chadwick, Juge A. C.	221 70	612 37
Charland, A. N	....	620 08
Charlebois, J. A.	431 16	858 50
Cimon, Juge E.	334 38	547 44
Clark, Juge G. M.	1,251 81	344 92
Couillard, F. X.	959 90	332 34
Crease, Juge H. P. P	226 15	566 70
Cutler, W. R	491 00	163 40
Daniels, Juge J	912 27	500 00
D'Argy, L. N. D.	764 55	807 79
Dartnell, Juge G. H.	524 87	763 49
Davis, Juge F.	133 73	581 56
Deacon, Juge John.	484 56	456 95
Dean, Juge W. W.	397 68	615 13
Derome, I. J. L.	477 29	422 10
DesBrisay, T. S	626 60	484 77
De Wolf, C. E	563 90	471 00
Dionne, L. B	1,399 76	775 16
Doyle, Juge B. L	590 70	1,141 28
Drew, Juge G. A.	746 73	1,036 45
Dumouchel, G. L.	950 00	1,635 2
Eaton, B. H	870 76	865 40
Elliott, J. K	537 48	655 05
Elliot, Juge W.	1,111 85	1,389 64
Finkle, Juge A.	1,775 50	424 98
Fontaine, A	188 48	161 46
Forest, Léon	632 77	190 09
Fortier, A. M.	....	800 00
Fortin, J. B. E	571 22	583 60
Fraleck, Juge E. B.	1,159 96	612 50
Fraser, Jas H.	468 00	277 42
Galipeault, L. E.	662 70	489 67
Gallagher, D. B	811 70	472 35
Gendreau, J. B	704 65	667 52
Gervais, L	496 08	312 40
A reporter	42,261 40	41,280 94
Report	42,261 40	41,280 94
Gill, Juge Chas	617 76	903 92
Guillet, L. P	277 79	377 90
Haggart, Alex	1,157 80	709 11
Hamilton, Juge J. M.	239 83	1,009 15
Harrison, Juge Eli	158 50	518 85
Hearn, Jas H	775 90	527 80
Hébert, Hubert	386 80	673 05
Hemming, E. J.	311 66	1,029 28
Horne, Juge C. R.	458 18	1,711 13
Hudspeth, Adam	435 59	528 55
Hughes, Juge D. J.	1,178 92	600 86
Hudon, A. A	899 43	964 88
Jellett, Juge R. P	637 12	450 04
Johnson, Edwin	....	692 35
Jones, Juge S. J.	1,600 72	671 25
Kavanagh, H. J	82 18	1,022 10
Kelly, Juge Thos.	633 48	644 38
Kingsmill, Juge J. J.	201 88	927 42
Lacourse, Juge A.	490 59	947 58
Lacourcière, N. E	1,024 71	599 90
Lane, Juge S. J.	909 46	1017 78
Laporte, Jos	734 00	187 80
La Rue, Juge J. E.	396 81	894 80
La Rue, V W.	535 20	486 59
Lavery, J. I.	482 96	480 90
Lavoie, J. X	1,330 62	856 00
Layton, N. J	406 65	425 03
Lazier, T. A	329 61	505 27
Lefebvre, J. H.	328 04	759 12
Lefebvre, J. M.	300 00	737 74
Lemay, Ls	490 20	514 62
Leonard, A. E	511 82	260 15
Lippé, Hubert	912 70	497 05
Livingstone, Juge R. L.	400 00	2,087 27
Loranger, Juge L. O	728 81	770 65
Lyon, Juge, Robt.	609 17	1,260 50
Maguire, G F	130 00	722 59
Mahaffy, W. C	1,359 39	281 39
Mathieu, Juge M.	659 00	1,497 50
Miller, Juge Thos.	389 46	650 04
Milot, Jules	464 11	461 95
Morgan, Juge E	1,186 80	801 90
Moore, G. Thos.	396 35	311 73
Morse, Juge, W. A. D.	834 85	390 33
Mousseau, Juge J. A.	....	400 00
Mosgrove, Wm	475 48	371 62
McCarthy, Juge M.	438 05	535 70
McColl, A. J	876 05	130 85
McCrea, Juge W	637 39	654 60
McDonald, Juge H. S.	2,282 25	1,090 02
McDougall, Juge J E.	989 70	1,011 44
McDougall, J.L., Port-Hood	533 73	662 96
McGillivray, A. H.	423 40	274 45
McGillivray, J	762 60	340 47
Mackenzie, Juge J. A	691 06	972 55
McKenzie, E. M.	444 00	708 30
Mackie, J. I.	1,273 29	677 95
Macpherson, Juge H.	438 41	642 20
Nantel, Bruno	350 00	926 02
O'Brien, F H.	308 09	882 05
O'Brian, Peter	476 08	577 59
O'Driscoll, Michael	619 11	609 80
A reporter	80,674 94	85,117 71

2–5***

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—DÉPENSES—*Suite.*

Reviseur	1886-7.	1885-86, 1887-88.	Reviseurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.		$ cts	$ cts.
Report	80,674 94	85,117 71	Report	95,968 55	97,496 15
Owen, D. M.	883 67	292 99	Stafford, L	482 55	472 85
Pacaud, Aug.	1,149 45	805 20	Steadman, Juge Jas	757 17	487 15
Pelletier, E. G.	576 45	371 50	Stevens, Juge J. G.	1,660 97	854 42
Pelletier, Juge H. C.	992 41	905 30	St. Julien, J. T.	891 43	658 82
Pepin Césaire	831 58	230 05	Taché, P. V	1,191 70	570 25
Pharand, A. M.	....	869 07	Tellier, Pierre	426 31	826 30
Price, Juge C. F	400 51	876 60	Toms, Juge I. F.	200 00	643 54
Prud'homme, Juge L. A.	510 56	828 32	Tourigny, H	600 00	735 73
Purves, S. L	794 08	316 70	Trudel, D. L	802 43	518 10
Radenhurst, W. H.	559 61	555 74	Turcotte, H. A.	374 57	818 17
Reddin, Juge D. O'M.	350 98	661 63	Turcotte, F. D. O.	581 84	633 02
Roberge, A. J. A.	357 76	478 90	Upper, Juge M. C.	1,219 25	302 34
Ross, Juge W. A.	....	300 00	Van Wart, J. A.	1,132 40	287 92
Ryan, Juge Jos.	1,580 51	519 51	Walkem, Juge G. A.	755 02	558 80
Savary, Juge A. W.	1,130 42	843 87	Walker, Juge D. M.	601 40	878 50
Schambier, A.	621 19	516 65	Watters, Juge Charles	966 21	891 02
Scott, Juge A. F.	376 13	536 43	Webb, l'Hon. W. H.	548 88	650 43
Senkler, Juge E. J.	387 04	649 54	Wedderburn, Juge W	1,487 56	655 99
Senkler, Juge W. S.	305 92	607 19	Weller, Juge C. A	1,063 03	275 44
Sinclair, Juge J. S.	1,937 66	316 60	Wilkinson, Juge W.	1,138 80	739 37
Smith, J. Grayson	942 84	310 93	Wilkison, Juge W. H.	1,561 57	327 87
Smith, E. Sydney	604 84	585 72	Woods, Juge R. S.	933 75	988 19
A reporter	95,968 55	97,496 15	Total ($226,645.76).	115,345 39	111,300 37

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—DÉPENSES—*Suite.*

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Acadia Mines Weeks' Doings	5 00	
Acton Free Press	6 40	
Alexandria Glengarrian	45 64	540 00
Alliston Herald	19 24	
Almonte Times	118 60	540 00
Amherst Gazette	470 98	504 15
do Sentinel	11 75	
Amherstburg Echo	6 60	12 80
do Herald	846 28	
Annapolis Journal	370 89	10 00
do Spectator	36 26	
Antigonish Casket	19 68	
Arnprior Chronicle	14 40	
Arthabaskaville Alpha	23 40	
do Union	39 90	
Arthur Enterprise	12 00	
Aurora Borealis	64 60	
Aylmer, Ont., Express	71 38	
Aylmer, Que., Times	1,114 63	
Ayton Fama	4 16	
Baddeck Reporter	16 25	
Barrie Advance	1,446 32	
do Examiner	64 23	
do Gazette	341 44	
Bathurst Courier	5 25	
Beauharnois Drapeau	9 00	
Bedford Times	12 80	
Beeton World	449 64	
Belleville Intelligencer	483 38	1,700 00
do Ontario	12 00	
Berlin News	57 59	400 00
do Caspar Hett	19 08	130 00
Blenheim News	16 40	
Blyth Advocate	4 96	
do Review	4 96	
Bobcaygeon Independent	3 50	
Bothwell Times	7 70	
Bowmanville News	46 74	180 00
do Statesman	55 50	180 00
do Sun	62 18	150 00
Bracebridge Gazette	453 21	
do Herald	300 90	
Bradford Witness	116 48	
Brampton Banner	46 18	150 00
do Conservator	106 87	200 00
do Times	62 62	160 00
Brandon Mail	181 59	406 00
Brantford Courier	5 39	440 00
do Expositor	9 65	490 00
do Telegram	24 09	390 00
Bridgetown Monitor	280 48	
Bridgewater Times	11 50	
Brighton Ensign	10 00	
Brockville Times	1,463 97	1,400 00
do Recorder	9 80	
Brooklin Times	11 50	
Brussels Post	6 00	
Bryson Advance	24 90	
do Equity	130 80	460 00
Burk's Falls Arrow	9 60	
Caledonia G. R. Sachem	656 12	
Campbellford Herald	4 00	
Cannington Gleaner	22 20	
A reporter	10,368 56	8,442 95

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Report	10,368 56	8,442 95
Carleton Place Canadian	20 80	
Cayuga Advocate	10 72	
Charlottetown—		
John Coombs	934 20	490 00
Examiner	1,353 02	1,070 00
G. W. Gardiner	3 16	380 00
Herald	5 25	
Patriot	39 50	
Chatham, Ont., Banner	219 20	680 00
do Planet	720 65	750 00
Chatham, N.B., Advance	239 00	
do World	472 38	
Chatsworth News	14 00	
Chesley Advocate	5 76	
Chicoutimi, Réveil du Saguenay	7 75	
Clinton New Era	6 50	
do News Record	237 34	300 00
Coaticook Observer	13 50	
Cobourg Sentinel	168 46	600 00
do World	178 94	600 00
Colborne Express	5 00	
Collingwood Enterprise	164 68	
Cornwall Freeholder	130 38	650 00
do Reporter	21 10	
Cowansville Observer	69 64	840 00
Crèemore Advertiser	4 56	
Digby Courier	324 85	44 68
Drayton Times	2 88	
Dresden Times	17 30	
Dundalk Herald	9 60	
Dundas Banner	13 90	
do Standard	14 00	
Dunnville Gazette	652 40	
do Reform Press	5 80	
Durham Chronicle	13 50	
do Review	13 30	
Eganville Enterprise	15 04	
Elora Express	244 18	600 00
Embro Courier	3 60	
Emerson International	8 25	
Erin Advocate	12 00	
Essex Centre Liberal		12 00
Exeter Times	470 67	70 00
Farmersville Reporter	4 80	
Farnham Press	19 68	
Fenelon Falls Gazette	15 45	
Fergus News Record	10 00	
Flesherton Advance	4 40	
Forest Free Press	34 56	
Fraserville Jour	7 80	
Fredericton Capital	70 10	
do Farmer	569 83	500 00
do Gleaner	18 76	
do Reporter	96 40	550 00
Galt Reporter	213 50	600 00
Gananoque Journal	29 08	
do Reporter	5 40	
Georgetown Herald	5 00	
Gladstone, Moodie Bros		3 70
Glencoe Transcript	11 40	
Goderich Star	245 91	570 00
A reporter	18,577 39	17,753 33

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—DÉPENSES—*Suite.*

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Report	18,577 39	17,753 33
Gorrie Vidette	19 58	
Gravenhurst Banner	6 00	
Guelph Herald	290 65	750 00
do John J. Kelso	192 74	430 00
do Mercury	75 12	330 00
do Frank Nunan	5 05	
Hagersville Times	4 80	
Halifax Chronicle	21 40	
do Herald	192 44	2,943 02
do Mail	8 70	
do Wm. Macnab	57 60	380 00
do Nova Scotian	3 50	
do N.S. Printing Co.	2 00	
do Recorder	14 20	
Hamilton, J Eastwood	9 00	
do Palladium	9 60	
do Spectator	15 67	2,250 00
do Times	163 23	1,200 00
Hanover Post	13 00	
Harristown Tribune	12 00	
Harvey Observer	340 44	
Hastings Star	12 00	
Hull Despatch	47 32	
Hull, Vallée d'Ottawa	87 86	700 00
Huntingdon Advocate	230 18	790 00
do Gleaner	3 70	
Huntsville Forester		22 80
Ingersoll Tribune	874 05	
Joliette Gazette	499 09	115 00
do North Star	741 67	570 00
Kamloops Sentinel	67 00	
Kentville Chronicle	212 53	676 63
do New Star		9 36
Kincardine Review	68 05	250 00
do Reporter	6 00	
Kingston News	11 12	1,000 00
do Whig	9 00	16 80
Kingsville Reporter		12 80
Lachute Mills Watchman	61 20	
Lévis, Hebdomadaire	25 20	
do Quotidien	1,482 28	1,600 00
Lindsay Post	89 01	1,060 00
do Warder	73 60	727 60
Listowel Standard	55 94	140 00
Liverpool Advance	10 15	
do Times	185 99	200 00
London Advertiser	105 29	250 00
do Free Press	1,882 65	900 00
Longueuil Impartial	30 80	
L'Orignal Advertiser	13 92	
Louiseville Courrier	678 10	
Lucan Enterprise	6 00	
Lucknow Sentinel	4 80	
Lunenburg Progress	12 75	
Madoc Review	17 30	
Magog News	9 00	
Malbaie Echo	276 62	650 00
Manitowaning Expositor	37 76	
Markham Sun	875 74	
Meaford Mirror	133 69	500 00
do Monitor	15 76	
Midland Free Press	6 60	
Millbrook Messenger		5 60
A reporter	28,993 73	36,232 94

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts	$ cts.
Report	28,993 73	36,232 94
Milton Champion	28 50	
do Reformer	5 60	
do Sun	109 26	675 00
Minden Echo	17 24	
Minnedosa Tribune		4 80
Missisquoi Record	10 00	
Mitchell Advocate	276 06	300 00
Moncton Times	1,955 23	1,000 00
Montréal—		
C. O. Beauchemin et Fils	395 08	350 00
J. Chapleau et Fils	3,562 28	2,700 00
Gazette	61 25	100 00
Journal of Commerce	186 15	1,600 00
L'Etendard	47 05	
John Lovell et Fils	303 26	2,000 00
Minerve	1,093 34	1,100 00
Monde	18 25	
Patrie	3 00	
Post	8 44	
Presse	3 20	
J. T. Robinson	193 44	300 00
E. Senécal et Fils	412 25	500 00
Star	12 00	
Witness	31 00	
Morden News	31 75	
Morrisburg Courier	200 87	600 00
do Herald	12 00	
Mt Forest Representative	13 60	
Nanaimo Free Press	42 4[illegible]	
Napanee Beaver	158 51	475 00
do Express	15 10	
do Standard	266 43	525 00
Neepawa Ptg. and Pub. Co.		4 00
Newcastle Union Advocate	424 55	340 00
New Glasgow Chronicle	22 69	490 00
Newmarket Era	395 58	
do Reformer	77 50	
New Westminster—		
British Columbian	428 55	
Guardian	15 00	
Niagara Falls Review	4 56	
do World	4 24	
Nicolet Nicoletain	18 30	
North Sydney Herald	903 8[illegible]	850 00
Norwood Register	22 50	
Oakville Independent Star	3 60	
Omemee Herald	3 50	
Orangeville Post	21 33	280 00
do Sun	36 09	170 00
Orillia Packet	209 65	
do Times	7 80	
Orono News	3 50	
Oshawa Reformer	145 99	210 00
do Vindicator	173 [illegible]0	320 00
Ottawa Citizen	936 57	2,610 00
do Free Press	30 50	
do Journal	244 24	1,600 00
Ottawa, Le Canada	81 50	
Owen Sound Advertiser	21 08	
do J. Rutherford	355 62	2,400 00
do Times	20 42	
Paisley Advocate	3 86	
Palmerston Telegraph	71 15	70 00
A reporter	43,153 30	57,806 74

ACTE DU CENS ÉLECTORAL, 1886—DÉPENSES—*Suite.*

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Report	43,153 30	57,806 74
Paris Review	15 94	150 00
do Star Transcript	16 53	160 00
Parkhill Gazette	129 76	....
do Review	253 24	....
Parry Sound North Star	20 40	....
Pembroke Observer	14 24	....
do Standard	234 29	1,020 00
Penetanguishene Herald	4 64	....
Perth Courier	7 80	....
do Expositor	199 0-	470 00
Peterboro' Examiner	8 40	....
do Review	292 87	1,030 00
Petrolea Advertiser	88 04	500 00
do Topic	17 40	....
Pickering News	11 10	....
Picton Gazette	158 04	600 00
do E. A. Morden	48 75	17 50
do Times	8 40	....
Pictou News	5 00	....
do Standard	190 88	1,340 00
Plantagenet Nation	10 00	....
Portage la Prairie Tribune-Review	695 57	1,000 00
Port Arthur Sentinel	371 86	255 00
Port Dover Maple Leaf	13 20	....
Port Elgin Times	159 20	400 00
Port Hope Guide	79 67	300 00
do Times	68 32	240 00
Port Moody Gazette	8 25	....
Port Perry Observer	172 66	140 00
do Standard	117 00	180 00
Prescott Independent	386 34	....
do Messenger	12 60	140 00
Québec, Canadien	1,202 36	2,000 00
do Chronicle	204 80	214 25
do Courrier	1,128 42	....
do C. Darveau	....	70 00
do Jos. Dussault	695 45	600 00
do Journal	498 77	1,700 00
do Justice	77 68	....
do L'Evénement	27 00	....
do Nouvelliste	1,093 90	1,200 00
do Telegraph	16 50	....
Rat Portage Progress	6 00	....
Richmond Guardian	414 03	326 00
Richmond Hill Herald	63 80	....
do Liberal	6 00	....
Ridgetown Standard	821 26	....
Rimouski, A. G. Dion	700 31	....
do Echo du Golf	51 74	7 54
Rock Island Journal	11 80	....
Sarnia Canadian	166 30	700 00
do Observer	16 20	....
Sault Ste Marie Pioneer	473 68	300 00
Seaforth Expositor	22 90	....
do Sun	281 34	480 00
Selkirk Record	15 68	....
Shediac Monitor	42 60	....
Shelburne Free Press	7 90	15 00
Sherbrooke Examiner	18 00	....
do Gazette	163 52	580 00
do Pioneer	140 16	842 57
A reporter	55,340 87	74,784 60

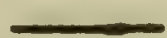
Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Report	55,340 87	74,784 60
Sherbrooke Progress	60 53	....
Shoal Lake Echo	5 00	....
Simcoe Canadian	675 90	....
do Reformer	20 60	....
Smith's Falls Independent	342 83	....
Sorel News	86 19	....
do Sorelois	1,101 42	1,420 00
Stayner Sun	6 60	....
Stirling News-Argus	9 25	....
Stonewall News	9 00	....
Stratford Advertiser	28 89	270 00
do Beacon	7 80	....
do Times	177 68	800 00
Strathroy Despatch	373 95	....
Summerside Journal	33 10	....
do Pioneer	21 00	....
Sydney Advocate	78 13	560 00
do C. W. Hill	701 79	....
St. Andrew's Bay Pilot	6 75	....
Sainte-Anne de la Pocatière, Gazette	724 16	500 00
Saint-Boniface, Le Manitoba	184 05	800 00
St. Catharines Journal	990 78	....
do News	33 55	....
St. Hyacinthe, Courrier	1,648 59	926 05
do Union	27 50	....
Saint-Jérôme, Le Nord	283 51	1,870 00
Saint-Jean, N.-B.—		
G. W. Day	112 36	1,700 00
Globe	17 00	....
J. et A. McMillan	794 32	450 00
Sun	60 20	....
Telegraph	17 87	....
Saint-Jean, Qué —		
Franco-Canadien	22 80	24 60
News et Advocate	1,315 05	1,120 00
St Mary's Argus	7 80	....
do Journal	481 43	160 00
St Stephen Courrier	196 89	750 00
St. Thomas Times	950 36	....
Tara Leader	10 00	....
Teeswater News	4 80	....
Thornbury News	5 00	....
do Union Standard	6 50	....
Thorold Post	4 24	....
Trois-Rivières, Journal	661 53	2,280 00
do Liberté	9 00	....
Tilbury Centre Times	19 96	4 80
Tilsonburg Liberal	17 05	....
do Observer	824 06	....
Tiverton Watchman	4 80	....
Toronto—		
Copp-Clark Co	12 52	260 00
Irish Canadian	8 56	200 00
Mail Job Department	267 35	2,125 00
Rowsell et Hutchison	241 71	1,190 00
Telegram	10 50	....
World	12 00	....
Tottenham Sentinel	16 64	....
Trenton Advocate	4 80	....
Truro Guardian	11 70	....
Truro Sun	365 16	510 00
A reporter	69,473 38	92,705 05

ACTE DU CENS ÉLECTORAL—DÉPENSES—*Fin.*

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts
Report	69,473 38	92,705 05
Uxbridge Guardian	13 40	.....
do Journal	19 40	.....
Valleyfield Progress	482 52	.....
Vancouver News	10 00	.....
Victoria Colonist	150 86	.....
do Munroe Miller	889 78	.....
do Post	491 64	.....
do Standard	83 73	.....
do Times	40 75	.....
Walkerton Glocke	333 76	420 00
do Herald	103 32	240 00
do Telescope	83 64	180 00
Wallaceburg Herald	7 80	.....
Waterford Star	5 90	.....
Waterloo (Ont.) Farmers' Friend	143 34	.....
Waterloo (Qué.) Advertiser	27 30	.....
do Journal	1,572 80	520 00
Watford Guide-News	86 69	370 00
Welland Telegraph	12 82	500 00
do Tribune	6 66	460 00
Whitby Chronicle	92 22	.....
do Gazette	677 43	1,040 55
Wiarton Echo	4 56	.....
Windsor (Ont.) Clarion	7 80	.....
do Record	9 00	.....
do Review	1,087 59	.....
Windsor (N.-E.) Courier	12 00	.....
do Journal	255 51	400 00
Wingham Advance	23 64	65 00
do Times	16 26	90 (0
Winnipeg Free Press	29 34	370 00
do Manitoban	1,134 69	1,570 00
A reporter	77,389 53	98,930 60

Payé aux imprimeurs.	1886-87.	1885-86, 1887-88.
	$ cts.	$ cts.
Report	77,389 53	98,930 60
Winnipeg News	10 00	.....
do O'Loughlin Fr.	3 92	100 00
do Jas. E. Steen	12 34	260 00
do Sun	5 00	.....
do Walker et May	46 24	230 00
do J. G. Woodland	12 67	180 00
Woodbridge News	112 02	.....
Woodstock (Ont.) Sentinel	5 85	.....
do Times	933 53	.....
Woodstock (N.-B.) Press	726 11	800 00
do Sentinel	27 13	.....
Woodville Advocate	20 70	.....
Yarmouth, C. Carey	70 14	.....
do Herald	12 50	.....
do Times	430 24	650 00
	79,817 92	101,150 60
Surpayé au Ottawa Journal	11 76	.....
Payé aux impr., $180,980.28	79,829 68	101,150 60
Argent payé aux reviseurs (page 56)	115,345 39	111,300 37
Ottawa Citizen, impress. de modèles de listes des élect.	.....	291 05
R. Romaine, pour servic's en rapport avec les listes des électeurs, (autor. par le bill des subsides, 1886-87)	500 00	.....
C. O. Ermatinger, C. R., pour 300 exemp. de son ouv. sur l'Acte du cens électoral	900 00	.....
Total, jusq. 31 janvier 1888, $409,317.09	196,575 07	212,742 02

PARTIE IV.



AUDITION : REVENU.

REVENU DU FONDS CONSOLIDÉ, 1886-87.

—	$ cts.	$ cts.
Sommaire.		
Douanes	22,373,951 28	
Immigration chinoise	4,849 50	
Honoraires des inspecteurs-mesureurs de bois	23,202 89	
Casuel	205,688 50	
Gazette du Canada	2,989 42	
Honoraires des examinateurs du service civil	2,482 00	
Vapeurs fédéraux	8,701 37	
Terres fédérales	191,781 78	
Accise	6,308,201 15	
Amendes, confiscations et saisies	19,736 64	
Pêcheries	25,947 53	
Inspection du gaz	6,654 40	
Améliorations des havres	7 00	
Police de rade	22,934 46	
Intérêt sur placements	990,886 69	
Surintendant des assurances	8,285 54	
Phares et service côtier	2,810 66	
Timbres judiciaires	1,509 82	
Fonds des marins	42,334 92	
Milice	23,428 66	
Hôpitaux de marine	2,085 67	
Terres de l'artillerie	21,676 57	
Postes	2,020,623 51	
Travaux publics	431,037 11	
Prime, escompte et change	40,508 74	
Penitenciers	19,863 17	
Chemins de fer, $2,840,747.88; moins—Remb., rev. du C. C. P., $1,002.81	2,839,745 07	
Inspection de bateaux à vapeur	12,701 20	
Fonds de retraite	62,600 96	
Rapports de la cour suprême	3,390 53	
Poids et mesures	34,376 51	
		35,754,993 25

FONDS DU REVENU CONSOLIDÉ, 1886-87.

Département.	Revenu.	État n°	$ cts.	$ cts.
	CLASSE DU REVENU.			
Douanes	Douanes	1	22,373,951 28	
	Saisies de la couronne, douanes	2	18,400 80	
	Revenu des Chinois	3	4,849 50	
	Améliorations des havres	4	7 00	
	Revenu casuel	5	718 96	
				22,397,927 54
Revenu de l'intérieur	Accise	6	6,308,201 15	
	Saisies de la couronne, accise, (débit)	7		
	Revenu des travaux publics	8	391,868 09	
	Menus travaux publics	9	1,477 74	
	Honoraires des insp.-mesureurs de bois.	10	23,202 89	
	Poids et mesures	11	34,376 51	
	Inspection du gaz	12	6,654 40	
	Timbres judiciaires	13	1,509 82	
	Engrais	14	16 80	
	Revenu casuel	15	24 80	
	Amendes et confiscations	16	214 17	
				6,767,546 37
Postes	Postes	17	2,020,623 51	
	Revenu casuel	18	231 18	
				2,020,854 69
Chemins de fer et Canaux	Ch. de fer Intercolonial	19	2,596,009 83	
	do embran. de Windsor	20	25,327 58	
	Ch. de fer de l'Ile du Prince-Edouard	21	155,303 37	
	Ch. de fer du Prolongement-Est	22	64,107 10	
	Ch. de fer Canadien du Pacifique (débit)	23		
	Louage de chalans et pompes, C. Well.	24	872 54	
				2,841,620 42
Finances	Mise à la retraite	25	62,600 96	
	Intérêts sur placements	26	990,886 69	
	Prime, escompte et change	27	40,508 74	
	Surintendance des assurances	28	8,285 54	
	Profits, monnaies d'argent et de cuivre.	29	82,194 17	
	Revenu casuel	30	628 30	
				1,185,104 40
Travaux Publics	Télégraphe	31	29,066 28	
	Recettes, dragueurs.	32	704 36	
	Revenu casuel	33	2,976 11	
				32,746 75
Marine	Inspection des bateaux à vapeur.	34	12,701 20	
	Fonds des marins	35	42,334 92	
	Police de rade	36	22,934 46	
	Phares et service côtier	37	2,810 66	
	Hôpitaux de la marine	38	2,085 67	
	Vapeurs fédéraux	39	8,701 37	
	Quais et jetées	40	7,031 90	
	Examen des capitaines et seconds	41	2,784 00	
	Ventes de l'île de Sable	42	1,428 10	
	Revenu casuel	43	2,512 39	
	Amendes et confiscations	44	20 00	
				105,344 67
Pêcheries	Pêcheries	45		25,947 53
Agriculture	Honoraires pour brevets d'invention	46	69,557 84	
	Honoraires pour marques de commerce.	47	6,836 46	
	Honoraires pour l'inspect. des bestiaux.	48	949 17	
	Revenu casuel	49	1,119 68	
				78,463 15
	A reporter			35,455,555 52

2—1½****

FONDS DU REVENU CONSOLIDÉ, 1886-87—*Fin.*

—	—	Etat nº	$ cts.	$ cts.
	Report			35,455,555 52
	CLASSE DU REVENU—*Suite.*			
Intérieur	Terres de la couronne	50	191,781 78	
	Terres de l'artillerie	51	21,676 57	
	Honoraires d'enregistrement, T.N.O.	52	3,476 15	
	Amendes, T.N.O	53	3,249 25	
	Revenu casuel	54	90 15	
				220,273 90
Milice et défense	Milice	55	23,428 66	
	Revenu casuel	56	257 05	
				23,685 71
Justice	Pénitenciers	57	19,863 17	
	Rapports de la cour suprême	58	3,390 53	
	Amendes et confiscations	59	200 50	
	Revenu casuel	60	1 92	
				23,456 12
Secrétaire d'Etat	Honor. pour commissions et passeports.	61	7,389 25	
	Honor. des examens du service civil	62	2,482 00	
				9,871 25
Imprimeur de la reine	"Gazette du Canada"	63	2,989 42	
	Vente des statuts	64	3,393 76	
	Profits de la papeterie	65	2,347 67	
	Revenu casuel	66	149 52	
				8,880 37
Affaires des Sauvages	Revenu casuel	67		1,141 30
Chambre des Communes.	Impression de bills privés	68		12,635 21
Divers départements	Chèques en circulation	69	3,545 53	
	Revenu casuel	70	229 23	
				3,774 76
				35,759,274 14
Moins débits	Saisies par la couronne	7	2,328 08	
	Chemin de fer Canadien du Pacifique		1,002 81	
	Revenu casuel		950 00	
				4,280 89
				35,754,993 25

Minute du Conseil de la Trésorerie, 21 *juin* 1886—Le conseil a pris connaissance d'une communication de l'auditeur adressée au secrétaire du conseil et dans laquelle il demande à savoir si les comptes du revenu en général doivent lui être soumis pour examen et audition, et le cas échéant, en vertu de quels règlements.

Le conseil ordonne que ces comptes soient soumis à l'auditeur général pour examen et audition.

J. M. COURTNEY, *secrétaire.*

(*Circulaire.*) OTTAWA, 24 juillet 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous informer que le bureau de la Trésorerie, dans une réunion tenue le 21 juin dernier, a ordonné que tous les comptes du revenu soient soumis à l'auditeur général pour examen et audition, et je dois vous prier de vouloir bien donner les instructions nécessaires pour que ces comptes de votre département soient soumis à l'auditeur général pour examen et audition.

Bien à vous,

W. FITZGERALD, *faisant les fonctions de secrétaire.*

Au sous-ministre de———

(*Circulaire*). BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 13 octobre 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous renvoyer à la minute du conseil de la Trésorerie du 21 juin dernier, laquelle m'ordonne de faire l'audition des comptes du revenu, et je vous prie de m'envoyer un exemplaire de chaque règlement qui a été établi par le gouvernement ou par votre département à l'effet d'ordonner la perception du revenu sous votre contrôle ou d'en tenir un compte régulier.

Bien à vous,

Au sous-ministre de——— J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Règles et règlements relatifs à la comptabilité des deniers publics.

1. On devra se servir de livres de quittances avec numéros consécutifs imprimés.
2. On devra donner acquit de chaque paiement.
3. Toutes les quittances devront être entrées sur un livre de caisse, et chaque entrée devra porter le même numéro que la quittance.
4. La souche de la quittance devra porter son numéro, le nom du payeur, la somme, et une note de l'objet pour lequel le paiement sera fait, et devra être signée par le receveur, et, lorsque le paiement sera fait en personne, par le payeur.
5. Un dépôt devra être fait tous les jours au crédit du receveur général si les recettes s'élèvent à $25. Si les recettes quotidiennes ne s'élèvent pas à $25, un dépôt devra être fait chaque fois que cette somme ou plus, sera en caisse.
6. Aussitôt que possible après la clôture de chaque mois, et pas plus tard que le 10 du mois suivant, une copie du livre de caisse devra être transmise à ce bureau, avec les souches correspondantes des quittances remises, et aussi le blanc lorsqu'une quittance aura été détruite ou annulée.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 31 décembre 1886.

MONSIEUR,—Dans ma lettre du 20 avril dernier, je disais que, avec l'approbation du sous-ministre intéressé, mon bureau était à faire l'examen de certaines recettes diverses.

J'ai l'honneur de vous envoyer un exemplaire des règles et règlements établis pour la gouverne de ceux qui sont préposés à la perception et à la comptabilité de ces revenus.

L'organisation et la mise en opération d'un système d'audition des recettes, devant s'appliquer au revenu entier du Canada, en vertu de la minute du conseil de la Trésorerie du 21 juin dernier, exigent beaucoup de réflexion et de temps ; et il me semble à propos de s'occuper d'abord entièrement des classes les moins embrouillées, d'analyser ensuite et d'examiner la nature et les sources de revenu dans les classes plus compliquées et plus volumineuses, et de retarder les derniers règlements pour l'audition de cette partie du revenu jusqu'à ce que l'analyse et l'examen aient été terminés.

Je me suis mis en communication avec les sous-chefs des différents départements, et je suis en voie de m'entendre avec eux pour qu'ils se procurent des agents et percepteurs, et pour qu'ils les envoient à ce bureau, les états et les pièces justificatives nécessaires à l'examen et à l'audition de la première classe de revenus.

Je serai bien aise de recevoir les instructions que le conseil pourra juger à propos de donner relativement à l'examen et à l'audition des dernières classes, ainsi que l'opinion qu'il croira devoir émettre au sujet de ce que j'ai déjà fait.

Bien à vous,

Au secrétaire du conseil de la Trésorerie. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

NOTE.—La correspondance échangée avec chaque département relativement à l'examen des comptes du revenu a été reproduite au complet afin que le parlement soit mis en état de juger des progrès qui ont été faits dans l'exécution des ordres donnés par le conseil de la Trésorerie, à l'effet que tous les comptes du revenu soient examinés et vérifiés dans ce bureau.

REVENU DES DOUANES.	$ cts.	$ cts.
1—Revenu des douanes.		
Ontario	8,041,806 55	
Québec	9,796,407 15	
Nouveau-Brunswick	1,354,250 31	
Nouvelle-Ecosse	1,764,631 65	
Manitoba	509,509 82	
Colombie-Britannique	887,376 26	
Territoires du Nord-Ouest	13,605 20	
Ile du Prince-Edouard	155,430 36	
		22,523,017 30
Moins—Droits remboursés.		
Surcharges, erreurs, classification erronée, dépréciation provenant de dommages, coulage et décomposition, et rabais sur les articles achetés avant le 13 mai 1887	39,365 34	
Articles exportés de nouveau	10,625 13	
Sur matériaux employés dans la fabrication d'articles exportés	7,333 40	
Drawback sur matériaux de navires	17,379 15	
Articles importés pour l'armée et la marine	13,148 05	
Pleine valeur des articles vendus par erreur à Winnipeg, Douglas et McNiece	590 19	
do do do S. et H. Borbridge	280 00	
Articles sauvés de la fabrication en entrepôt, à Hamilton, détruite par le feu, Assurance de l'Ouest, $1,098 ; moins droits sur iceux, $329.40	768 60	
Prime sur fer en gueuse—		
Cie d'acier, Canada, Londonderry	31,164 01	
do do qui a été retenue pendant le règlement avec le Ch. de fer Intercolonial	22,033 09	
John McDougall et Cie, Montréal	5,239 19	
Geo. McDougall, Trois-Rivières	1,139 87	
		149,066 02
		22,373,951 28
2—Saisies par la Couronne—Douanes.		
Total des recettes		133,028 57
Distribution aux officiers saisissants	29,049 14	
do inspecteurs et agents spéciaux	21,136 00	
Commissions des percepteurs	496 57	
Voir état 2 A.	50,681 71	
Part du dénonciateur	29,375 72	
Remboursements d'amendes	30,825 37	
Dépenses des saisies	893 75	
Frais judiciaires. (Etat 2 B)	1,660 07	
Déposé au crédit du revenu des douanes	1,191 15	
		114,627 77
		18,400 80

2 A.—*Distribution des saisies par la douane.*	$ cts	$ cts.
Adams, J. F, $233.24; Alcock, J., $121.67; Allen, W. Cox, $1,797.84	2,152 75	
Ambrose, J. D. L., $1,407 31; Artey, F. W., $361.32; Ashwood, J. C., $3.33	1,771 96	
Baby, W. L., $20.22; Baker, C., $13 33; Baker, D., $44	77 55	
Bedell, G. A, $92 60; Bedell, W. A., $58 42; Beers, J. M., $31.24	182 26	
Bellamy, J. S., $236 60; Benson, Wm., $231.19; Blackwood, D., $72.20	539 99	
Blackwood, J. F. $466.94; Blackwood, T. F., $817.53; Boivin, C., $44.65	1,329 12	
Bonness, J. D., $832.12; Bourinot, M., $58.33; Bourinot, J. C., $126.66	1,017 11	
Bowell, J. M., $70; Bowman, A. L., $116.67; Boyd, S., $83 56	270 23	
Brookfield. E. W, $11.50; Brown, J. P., $13 87; Burke, A. W, $18.53	43 90	
Bushell, Wm., $69.36; Byers, H., $79.61; Caldwell, W., $14.55	163 52	
Cannon, J. H., $38 79; Cape, Jno., $46 65; Carman, H., $31 22	116 66	
Carman, J. H., $79.38; Carleton, W., $71.26; Champness, F., $5.62	156 26	
Channell, C. S, $2.50; Cline, M., $138 87; Clark, Thos., $25.16	166 53	
Collier, H. H, $21.42; Collier, J. C., $199.25; Cook, D., $2.19	222 86	
Cowan, Miles, $12 33; Culhane, P., $10.70; Curless, C., $772 97	796 00	
Crites, G., $101.80; Crozier, L. N. F., $57.46; Crysler, J. A., $16.03.	175 29	
Davignon, A., $44 65; Douglas, J, $127.23; Douglas, Jno., $708.39	880 27	
Douglas, W. A., $29.29; Dowling, E., $43.96; Dozois, P., $36 44	109 69	
Drouillard, A, $814.77; Elder, J. W., $93.46; Farrow, A., $50	958 23	
Fenerty, A., $106 07; Fellows, W. R., $24.07; Fleming, F. C., $45	175 14	
Foster, J., $12.50; Flynn, P., $94.31; Flynn, P. J. $410.37	517 18	
Flynn, J. J., $88.58; Frizzell, F., $58.41; Fraser, J. M., $9.50	156 49	
Frye, Geo., $1,758.50; Gallagher, F., $272.85; Garrison, W. A., $11.33	2,042 68	
Gerald, A. S., $89 53; Gerow, S. E., $93.92; Gilman, A., $2 81	186 26	
Gott, Geo., $135.55; Griffith, Wm., $114.33; Grosse, J. A., $861.30	1,111 18	
Hatchette, J., $125; Hale, T., $11.21; Hanrahan, P., $5.55	141 76	
Hanson, G. K, $22.66; Heath, E. L., $21.98; Heffernan, T. A., $47 60	92 24	
Hilton, J. F., $17 21; Hodge, A., $47 97; House, H. H, $1.58	66 76	
Hubbard, M. N, $13.52; Hubbard, W., $18.59. Hunt, W. J., $68.56	100 67	
Hunter, R, $23.80; Hutton, S., $21.67; Hutton, E. H., $225.09	270 56	
Jackson, J., $18.07; Jessup, E., $1; Johnson, J. F, $20.82	39 89	
Jokish, H., $79.78; Jones, N. B., $5; Jones, R. J., $12.16	96 94	
Jost, L. P., $3.33; Kavanagh, J. J., $75.49; Kellar C., $1 58	80 40	
Kilburn, T., $3.17; Kingsbury, W. C. $18.18; Kinnear, A. M., $6.84	28 19	
Kirkpatrick, R., $88.07; Lambert, J. R., $133.33; Laing, J. W., $166.40	387 80	
Lanthier A., $83.88; Leeming H. B, $666.67; Leggatt, W., 47c	751 02	
Lewis, C. W., $11.10; Lloyd, Frank, $3; Lynch, W., $37.42	51 52	
Mar, A., $125; Marentette, J. L., $13.33; Matheson, G. N., $44.32	182 65	
Merriman, L. T., $8.80; Merritt, D. J., $2 50; McCaw, Hugh, $47.27	58 57	
McGibbon, J., $18 83; McGie, D. B., $379.01; McGovern, J. J., $162.73	560 57	
McGowan, W., $20 78; McGlashan, D. L., $16.79; McIlree, J. H., $13.34	50 91	
McKenzie, A. I, $481 03; Maclaren, J. S., $116.66, McLean, Thos., $460.57	1,058 26	
McMichael, S W., $7,881.85; McMillan, W., 44c.; Miller, J. G., $88.79	7,971 08	
Miller, Thos., $128.99; Milne, A. R., $1,782.30; Mooney, A. A, $17.45	1,928 74	
Montgomery, A. E., $116.83; Morash, J, $82.92; Morris, J. G., $97.62	297 37	
Morrison, J. $66.67; Morrison, T. J. $92.33; Morton, W., $7.13	166 13	
Murphy, J., $12.63; Murray, Hugh, $1,265.87; Newbigging, T. L., $38.80	1,317 30	
Nicholson, P., $136.50, Niles, J., $24 76; O'Hara, W. J., $5 531.15	5,692 41	
O'Keefe, P., $218 83; Parker, W. M., $1.27; Pair, A., $8.83	228 93	
Patterson, T., $162 72; Patterson, M. J., $8.33; Patterson, D., $112.65.	283 70	
Paquette, J. F., $8.18; Pennefather, E. J., $3 80; Perkin, Thos, $12.35	24 33	
Perry, C. E., $22 91; Perry, A. B., $422.32; Rand, E., $131.67	576 90	
Richardson, R. W., $263.16; Risch, T. J, $29 80; Roberts, A., $16 67	309 63	
Robinson, G., $7.25; Rogers, R., $237.23; Rogers, H. B., $22.63.	267 11	
Romans, C., $42.12; Rowling, G., $32.53; Rowe, C. S., $2.68	77 33	
Sanderson, R., $31.67; Sargent, T., $102.44; Scholey, H. F., $15 84	149 95	
Sheraton, R., $25; Sirois, J. O., $1,985.67; Spicer, F. D., $57.48	2,068 15	
Smith, W. W., $241.17; Thomson, H., $5 83; Trider, H W., $46 87	293 87	
VanIngen, W. H, $453; Violette, F., $12.50; Warren, R. G, $776 52	1,242 02	
Watters, T. J., $6,040 14; Watters, A. L., $1,227.77; Wills, J., $11.91	7,279 82	
Whittaker, J. E., $8.47; Wilson, Jos, $463 33; Wilson, Z., $21.48	493 28	
Wolff, J. F., $486; Woodell, F. R. $50.59; Wylie, A. A., $139.25	675 84	
		50,681 71

DOUANES.	$ cts.	$ cts.
2b.—Frais judiciaires.		
O'Connor et Hogg	561 92	
Abbott, H. J	339 25	
Témoins et frais de voyage	65 75	
Drake, Jackson et Helmken	17 25	
L. R. Harrison	666 40	
Aikens, Culver et Hamilton	9 50	
		1,660 07
3.—Immigration chinoise.		
124 immigrants, à $50	6,200 00	
981 enregistrements, à 50c	490 50	
734 billets de départ, $1	734 00	
		7,424 50
Remboursé—C. T. Moore, taxe sur sa femme qu'il avait épousée à Pékin.	50 00	
Payé au gouv. de la Colombie-Brit. ½ des honoraires perçus jusq. 30 juin 1886	2,525 00	
		2,575 00
Revenu net		4,849 50
4.—Améliorations du port.		
Shelburne, N.-E		7 00
5.—Revenu casuel—Douanes.		
Acquit de conscience	560 44	
Ventes de vieux meubles	63 52	
Remboursé	95 00	
		718 96

ARRÉRAGES DE DOUANES, 30 JUIN 1887.	Ancienne balance.	Nouvelle balance.
	$ cts.	$ cts.
Droits de douanes—		
Clifton, vol de coffre de sûreté, 11 mars 1882	164 84	
London, erreur dans les comptes	0 75	
Saugeen, balance due par l'ex-percepteur en 1886	35 71	
Toronto, déficit de l'ex-percepteur, 1879-80	2,772 58	
Frelighsburg, erreur dans les comptes	0 08	
Potton, dû par l'ex-percepteur	10 00	
Rimouski, déficit dans les remises par la banque, nov., 1882	10 00	
Bathurst, volé du coffre de sûreté	....	57 15
Campobello, erreur dans les comptes	0 10	
Woodstock, N.B., billets de la Banque Maritime reçus avant l'avis de suspension	....	506 42
Annapolis, erreur dans les comptes	0 48	
Arichat do	0 25	
Cornwallis do	1 00	
Londonderry do	0 77	
Shelburne do	0 47	
Truro, vol, 13 mai 1882	416 63	
Winnipeg, erreur dans les comptes	0 20	
New-Westminster, erreur dans les comptes	0 17	
Fort-Macleod, escompte sur traites remises	17 28	3 98
Fonds des marins malades—		
Bathurst, erreur dans les comptes	0 10	
Dorchester do	0 01	
Shippegan do	0 05	
Arichat do	3 83	
Baddeck do	0 30	
Port-Hawkesbury, balance due par l'ex-percepteur en 1880	68 27	
Sydney, erreur dans les comptes	0 93	
Inspection de bateaux à vapeur—		
Picton, Ont., erreur dans les comptes	0 10	
Port-Arthur do	0 98	
Saisies—		
Clifton, volé du coffre de sûreté, 11 mars 1882	68 10	
	3,573 98	567 55

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 9 mars 1887.

Monsieur,—Veuillez donc m'envoyer :—(1) Les états mensuels ou autres relevés périodiques, fournis par vos percepteurs, des revenus perçus par eux depuis le 1er juillet dernier, et les mêmes relevés à l'avenir. (2) Votre certificat établissant l'exactitude de chacun de ces relevés. (3) Votre sommaire départemental, classifié sous les différents titres, pour chaque période, de tous ces relevés. (4) Un relevé des perceptions qui, d'après les règles du département, étaient arriérées au 1er juillet dernier et au commencement de chaque période subséquente. (5) Un relevé des sommes perçues et non remises par les personnes qui ont cessé de remplir les fonctions de percepteurs. Les sommes qui ont été biffées sur autorisation n'ont pas besoin d'être mentionnées.

Bien à vous,

Au commissaire des douanes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 5 juillet 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur de vous informer que je vais bientôt faire connaître au conseil de la Trésorerie jusqu'à quel point sa minute du 21 juin 1880 ordonnant l'examen et l'audition des comptes du revenu a été exécutée. Je n'ai pas encore reçu de réponse à ma lettre du 9 mars dernier sur ce sujet.

Bien à vous,

Au commissaire des douanes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES DOUANES, OTTAWA, 30 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre les relevés mensuels, fournis par nos percepteurs, des divers revenus perçus par eux depuis le 1er juillet 1886 jusqu'au 30 juin 1887, ainsi qu'un sommaire classifié sous différents titres, demandés par votre lettre du 9 mars dernier.

Bien à vous,

A l'auditeur général. THOS. J. WATTERS, *comptable.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 décembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'examen et à l'audition des comptes du revenu, j'ai à vous demander un relevé établissant : 1° les arrérages, s'il en est, dus par les percepteurs au 30 juin dernier ; 2° les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier. A l'avenir j'aurai besoin de ces détails, et je vous prie de les faire préparer et de me les envoyer tous les ans aussi tôt que possible après le 30 septembre.

Bien à vous,

Au commissaire des douanes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES DOUANES, OTTAWA, 14 janvier 1888.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 16 décembre, adressée au commissaire des douanes et dans laquelle vous demandez un relevé des arrérages dus par des percepteurs au 30 juin dernier, et des sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre. Je dois vous dire, en réponse : (1°) que le relevé en question vous a été envoyé le 30 juin ; (2°) qu'aucune somme n'a été reçue en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier.

Bien à vous,

A l'auditeur général. T. J. WATTERS, *comptable.*

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.			$ cts	$ cts.
6.—Revenu de l'accise.				
Ontario			3,022,942 24	
Québec			2,505,810 39	
Nouvelle-Ecosse			244,679 29	
Nouveau Brunswick			259,263 42	
Ile du Prince-Edouard			41,485 82	
Manitoba			197,065 57	
Colombie-Britannique			89,250 97	
				6,360,497 70
Moins—Remise sur spiritueux			42,369 65	
do malt			6,339 12	
do tabac			3,324 30	
do cigares			98 75	
do fabrication en entrepôt			82 23	
do honoraires des licences			82 50	
				52,296 55
Revenu net, 1886-87				6,308,201 15
7.—Saisies par la Couronne—Accise.				
Total des recettes				1,756 75
Dépenses pour saisies			1,370 01	
Remise—A. Wisner, Winnipeg			140 00	
Distribution aux dénonciateurs			671 85	
do percepteurs et douaniers (7 B)			1,902 97	
				4,084 83
7b.—Distribution des saisies par la Couronne.				2,328 08
Bedard, W. G., $50; Beauchamp, J. P., $49.57; Bourget, O., $34.39			133 96	
Cameron, D. M., $100.70; Coleman, J.J., $234.24; Costigan, J.J., $8.40			343 34	
Curtess, C., $111; Clifford, J., $1.25; Campbell, G. J., 63c			112 88	
Dudley, W. H., $8.46; Fahey, E., $3; Hanley, A., $1.50			12 96	
Hagarty, P., $19.07; James, T., $14.32; LaRue, G., $2.59			35 98	
Lépine, L., $3.72; Lafontaine, A., $3.21; Murray, A. E., $2.95			9 88	
Manning, J., $77.25; Macdonald, D., $167.88; Macnamara, J., $19.22			264 35	
Régnier, P., $5; Schram, B., $125; Scullion, W. J., $29.20			159 20	
Tomkins, P., $185.37; Tanley, J. F. P., $4.46			189 83	
Watkins, J. A., $635.09; Yates, J. M., $5.50			640 59	
				1,902 97
8.—Travaux Publics—Revenu.				
Péages des canaux.	Perception.	Remise.		
Welland	$157,993 04	$29,758 55	128,234 49	
Saint-Laurent	81,919 52	193 98	81,725 54	
Chambly	17,345 69	2 91	17,342 78	
Rideau	6,280 40	....	6,280 40	
Ottawa	57,806 14	1,212 24	56,593 90	
District de Newcastle	355 93	....	355 93	
Saint-Pierre	1,381 28	....	1,381 28	
				291,914 32
	$323,082 00	$31,167 68		
Loyers de pouvoirs d'eau—				
Welland, $9,339.75; canaux du Saint-Laurent $26,593.52			35,933 27	
Chambly, $45; Rideau, $1,346.75; Ottawa, $36			1,427 75	
Droits de quaiage, Colombie-Britannique—				
Victoria: R Finlayson, $50; J. S. Pratt, $50			100 00	
New-Westminster			50 00	
Baie de Burlington			30 00	
Cie de Tél. Bell, $1; SS. "B. Howick," $1			2 00	
			37,543 02	
Moins—Remise à la Cie de Nav. R. et O. $70.00; différence $25.00			95 00	
				37,448 02
A reporter				329,362 34

REVENU DE L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Report		329,362 34
8.—Travaux Publics—Revenu—*Fin.*		
Perceptions des glissoirs et estacades—		
Ottawa, $58,856.74; Québec, $4,059.21; Saint-Maurice, $813.86	63,729 81	
Remise à G. B. Greene	1,224 06	
		62,505 75
		391,868 09
9.—Travaux publics secondaires.		
Pont Suspendu Union		426 24
Passages d'eau—Rockliffe et Gatineau	50 00	
do Prescott et Ogdensburg	100 00	
do Ristigouche	5 00	
do Papineauville et quai de Brown	20 00	
do Pembroke et Ile aux Allumettes	27 00	
do Quyon	5 00	
do Pointe Gower et Lapasse	10 00	
do Dalhousie	2 00	
		219 00
Loyer de chalan—Cie de pont Union	20 00	
do Davis et Fils	100 00	
		120 00
Lignes télégraphiques du gouvernement—Cie Houillère et de Navigation du N.-O.—Ligne louée de Dunsmuir's à Fort McLeod		687 50
Bassin Wiarton, par le ministère des travaux publics		25 00
		1,477 74
10.—Honoraires des inspecteurs-mesureurs de bois.		
Montréal	1,640 06	
Trois-Rivières	829 80	
Québec	20,733 03	
		23,202 89
11.—Poids et mesures.		
Ontario	20,714 82	
Québec	8,619 58	
Nouveau-Brunswick	1,416 48	
Nouvelle-Ecosse	1,982 46	
Ile Prince-Edouard	327 90	
Manitoba	999 97	
Colombie-Britannique	335 30	
		34,396 51
Remise à R. T. Huggard, Winnipeg		20 00
		34,376 51
12.—Inspection du gaz.		
Ontario	3,639 40	
Québec	2,028 25	
Nouveau-Brunswick	333 25	
Nouvelle-Ecosse	457 50	
Ile du Prince-Edouard	77 00	
Manitoba	78 25	
Colombie-Britannique	40 75	
		6,654 40
13.—Timbres d'effets de commerce.		
Vendu par Robt. Cassels, régistraire de la cour suprême—		
Timbres en mains, 30 juin 1886	156 14	
Timbres reçus du ministère du revenu de l'intérieur durant l'année	1,704 00	
		1,860 14
Timbres en mains, 30 juin 1887	270 85	
Commission de 5 pour 100 sur les timbres vendus, $1,589.29	79 47	
		350 32
Revenu net		1,509 82

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
14, 15, 16.—Engrais—Casuel—Amendes.		
Engrais, honoraires perçus à Ottawa	15 00	
do do à London	1 80	
		16 80
Revenu casuel, vente de vieux meubles		24 80
Amendes imposées pour violation de l'Acte concernant la falsification des substances alimentaires		214 17
Arrérages de loyers de pouvoirs d'eau et autres, impayés.		
Balances dues par locataires le 30 juin 1887 ; non payées le 30 sept. 1887—		
(*A*). Lorsque la dette a été augmentée par le loyer de l'année courante et rien n'a été payé	76,478 61	
(*B*). Lorsque la dette n'a pas été augmentée et rien n'a été payé	11,472 25	
(*C*). Lorsqu'il y a une dette, mais que le loyer ou partie du loyer de l'année courante a été payé	9,582 16	
(*D*). Lorsque la dette est pour tout ou partie du loyer de l'année courante	5,201 21	
		102,734 23
Ventes de terrains sur lesquels rien n'a été payé—		
(*E*). Compte du principal	18,464 55	
(*F*). do d'intérêt	12,648 34	
(*G*). Locataires occupant des proprietés pour lesquelles il n'est pas exigé de loyer		
		31,112 89
		133,847 12
Arrérages de loyers impayés—A.		
Chutes des Chaudieres—		
Blaisdell et Cie	2,320 00	
Booth, J. R	8,396 00	
McKay et Cie. Thos	7,523 14	
Perley et Pattee	12,891 65	
Petrie, Mme	2,280 00	
Ile Victoria—		
Blaisdell, N.S	2,280 00	
Bronson et Weston	13,440 00	
Young, Levi	6,840 00	
Rivière Ottawa—Rochester, John	650 00	
		56,620 79
Rivière et canal Rideau—		
Abbott, Francis	48 00	
Cameron, D	13 50	
Corporation de la Cité d'Ottawa	2 00	
Delaney, Daniel	47 25	
Dawson, Wm	180 00	
Howlett, veuve A	24 00	
Hardy, R. E	84 00	
James, Henry	8 00	
Kilroe, H	49 50	
Kennedy, Philip	41 25	
Little, Wm	175 00	
Morris, Geo	68 25	
Merrick, Henry	20 00	
McCloy, Robt	6 00	
McCaffrey, Chas	112 50	
McCullough, G. W	300 00	
Neville, John	6 00	
Paget, Thos	123 75	
Powell, Wm	16 50	
Rowland, Wm	9 00	
Ward, Russell	4,260 00	
Wood, A	0 40	
		5,594 90
Canal Williamsburg—		
Cie d'Amidon d'Edwardsburg	4,320 00	
O'Keef, P	1,142 62	
		5,462 62
A reporter		67,678 31

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
Report		67,678 31
Arrérages de loyers impayés—A.—*Suite.*		
Canal Cornwall—Harrison, Henry		80 00
Canal Beauharnois—		
Anderson, James	46 00	
Cardinal, Joseph	40 00	
Lalande, Moise	30 00	
Filature de coton, Montréal	800 00	
		916 00
Canal Chambly—Chemin de fer du Sud-Est		180 00
Canal Welland—		
Battle, John	375 00	
Crowe, Jacob	364 00	
Carter, L. G.	125 00	
Davey, J. jeune	180 00	
Gillespie, J. C. et J	525 00	
Gillespie et McLean	648 00	
Hutchison, Wm	200 00	
Haney, S. et J	797 33	
Jarvis, H	36 00	
Lee, Edward	293 22	
McDonagh, J	1,242 00	
McDonald, A	605 64	
Norris et Neelon	100 00	
Neelon, S	865 00	
Smith, J. B	280 00	
Smith, M. A.	508 39	
Walthe et Cie, S	106 72	
Travaux sur la rivière Trent—		7,251 30
Cummings, J., succession de	120 00	
Williams, H. J. B., succession de	120 00	
		240 00
Saint-Laurent—Puize, L. T.		3 00
Brantford—Heyd, B		10 00
Fort-Francis—Fowler, S. H		120 00
		76,478 61
Arrérages de loyers impayés—B.		
Rivière Ottawa—		
Carmichael, D	260 00	
Rankin, John	380 00	
Skead, l'hon. James	296 00	
Tétreau, N	25 00	
		961 00
Rivière et Canal Rideau—McRae, J. W. et Cie		120 00
Canal Williamsburg—Irvine, J. O		30 00
Canal Cornwall—		
Wood, W. D. et G. C	270 00	
Wood, J. et C. H	247 50	
Canal Beauharnois—		517 50
Bergin, E	40 00	
Papineau, N	100 00	
		140 00
Canal Chambly—		
Maurice, J. A	7 50	
Pierce, J. C. et Fils	19 34	
		26 84
Canal Welland—		
Andrews et Fils	1,050 00	
Abbey, J. et J	940 00	
Donaldson, Andrews et Ross	1,270 50	
Hendershot et Frères	592 45	
Holmes, John W	150 00	
Filature de coton Lybster	100 00	
Rees, John T	100 50	
A reporter	4,203 45	1,795 34

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
Report	4,203 45	1,795 34
ARRÉRAGES DE LOYERS IMPAYÉS—C.—*Suite.*		
Chars urbains de Sainte-Catherine	35 00	
Taylor, John	70 00	
White, F. O	40 00	
Wallace, George	60 00	
Wright et Duncan	5,007 46	
		9,415 91
Ecluses Sainte-Anne—Cie de télégraphe Mutuelle du Canada		1 00
Fleuve Saint-Laurent—Commissaires du havre de Québec		5 00
Colombie-Britannique—		
Maury, Jonathan	90 00	
Peel, A	165 00	
		255 00
		11,472 25
ARRÉRAGES DE LOYERS IMPAYÉS.—C.		
Rivière Ottawa—Morrison, Jno., héritiers de		24 00
Rivière Rideau et canal—		
Anglin, Wm	105 00	
Blair, John	7 50	
Branigan, John	10 00	
Butterworth, J. G. et Cie	80 00	
Collins, T. et C	4 00	
Keily, Michael	13 00	
Hickey, Andrew	2 00	
Smith's Falls Curling Club	1 00	
Webster, W. J	1 00	
Canal Williamsburg—		223 50
Beach, M. F	385 00	
Cameron et McInnes	210 00	
Doran, W. M	20 00	
Ross, J. H	24 00	
Shaver, Sydney	10 00	
Syndics d'école de la section n° 4	1 00	
Canal Beauharnois—		650 00
Anderson, A	120 00	
Buntin, A	60 00	
Dion, E	100 00	
Hood, Wm	4 00	
Julien, Moïse	20 00	
Larocque, H	20 00	
Cie de navigation du lac Saint-François	35 00	
Filature de coton de Montréal	20 00	
Meloche, J	120 00	
		499 00
Canal Lachine—George Tate		5,500 00
Canal Chambly—Catelli Frères		10 00
Canal Welland—		
Chambers, B	90 00	
Dobbie, Arch	40 00	
Howland, Jones et Cie	222 00	
Latimore, Alex	20 00	
Filatures de coton Lybster	240 00	
Filatures de coton Merritton	800 00	
Neelon, S	390 00	
Norris, James	65 00	
Robinson, W. B	110 00	
Riordan, John	220 00	
Cie de pouvoir d'eau de Sainte-Catherine	250 00	
Whitmore et Barnes, Cie manufacturière de	167 66	
Wilson, Jas	60 00	
		2,674 66
Canaux—La Cie de téléphone Bell		1 00
		9,592 16

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
Arrérages de loyers impayés.—D.		
Rivière Ottawa—Pruneau, Hector		1 00
Rivière Rideau et canal—		
Corporation de la cité d'Ottawa	1 00	
Hasty, Robt	1 00	
Hughes, Thos. H	52 50	
Merrifield, Stafford	10 00	
White, A. C	5 00	
		69 50
Canal Beauharnois—		
Brodeur, S. A	8 00	
McPhee et Cie., Alex	20 00	
Hempil, Onésime	40 00	
Wilson, C. E	20 00	
		88 00
Canal Lachine—		
Bulmer, H	1,102 93	
Bourgouin et Thibault	684 44	
Dufresne, O	420 75	
Henderson Lumber Co	1,277 06	
McCroy, P	428 08	
Paulin, P	592 77	
Pariseau, D	253 68	
		4,759 71
Canal Chambly—		
Bissett et Donaghy	25 00	
Simard et Godin	25 00	
		50 00
Canal Welland—		
Bridges, James	20 00	
Musson, P. H	20 00	
Phelps Frères	48 00	
Rose, H. A	1 00	
		89 00
Canal de la baie Burlington—Birely, S. K		100 00
Havre de Presqu'Ile—Webb, Thomas		43 00
Havre de Collingwood—Great Northern Transit Co		1 00
		5,201 21
Capital sur ventes de terrains impayé.—E.		
Lachine, Canal—Turcotte, P., succession de, maintenant succession Hubert		2,536 87
Loyer de Bonners, Québec—		
Bailey, Jno., maintenant Alex. Powell	333 34	
Boomer, John	147 80	
Bowen, N. H	154 80	
Creely, George	333 33	
Chevalier, Jean	333 33	
Garbatz, Jno., maintenant J. C. Nolan	248 40	
Holden, Daniel	533 33	
McAdam, Thomas	63 00	
Reed, Robt., succession de	600 00	
Sullivan, T., maintenant M. Murphy	433 34	
Thompson, Abraham	300 00	
		3,480 67
Chemin de fer Intercolonial—		
Christie, famille	96 66	
Dyer, Cornelius	4 00	
Ferguson, John	50 59	
Foster, Paul	13 06	
Foster, John	33 59	
Graham, Jos	59 15	
Ives, Wm. et John	0 35	
McArthur, Donald	14 21	
Sproule, Jno. et Wm	54 38	
Scott, Wm. et Alex	23 29	
Tanner, A. W	4 90	
		354 18
Hamilton et chemin de Port-Dover—Choat et Kern, échu		12,092 83
		18,464 55

REVENU DE L'INTÉRIEUR, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
A reporter		18,464 55
INTÉRÊT SUR VENTES DE TERRES IMPAYÉ.—F.		
Canal Lachine—Turcotte, Philippe, succession de	3,307 65	
Loyer de Bonner, Québec—		
Bailey, John	160 00	
Boomer, John	137 48	
Bowen, N. H.	190 37	
Brook, Jos	100 00	
Creely, George	100 00	
Chevalier, Jean	190 00	
Garbatz, John	246 00	
Holden, Danl	298 68	
McAdams, Thomas	35 91	
Reed, Robt., succession de	756 00	
Sulivan, Timothy	558 00	
Thompson, A	270 00	
Hamilton et chemin de Port Dover—Choat et Kern	6,293 25	
		12,648 34
PROPRIÉTÉS POUR LESQUELLES IL N'EST CHARGÉ AUCUN LOYER—G.		
		31,112 89
Chutes de la Chaudière, Perley et Pattee, lot A, rue Chaudière, terrain.		
Ile Victoria, Philip Thompson, lots M, N, O et P, terrain, aucun usage d'eau.		
Rivière et canal Rideau, Geo. Merrick, lot d'eau, Hog's Back.		
Canal Lachine, G. A. Grier, lots 10 et 11		
Canal Welland, M. Kerns, lot à l'écluse nº 2, annuler par O.C., 5 juin 1886.		
do W. Schofield, moulin à blé, Dunnville.		
Colombie-Britannique, H. Holbrook, camp de réserve, avec quai et édifice, New-Westminster.		
ARRÉRAGES DE REVENU DES TRAVAUX PUBLICS SECONDAIRES.		
Passages d'eau—balances dues par locataires, 30 juin 1887, impayées, 30 sept. '87		
Où la dette a été augmentée par le loyer de l'année courante et rien n'a été payé—		
Passage d'eau, Hull, E. G. Laverdure	850 00	
New-Edinburgh et Pointe Gatineau, Thos. Mansfield	525 00	
Thurso et Clarence, P. A. Roe	92 00	
Fort Erié et Buffalo, David T Rogers	100 00	
Victoria et Black Road, R. G. Barrett	125 00	
Saint-Basile, Félix St. Pierre	20 00	
		1,712 00
Où la dette n'a pas été augmentée et sur laquelle rien n'a été payé—		
Passage d'eau, Hull, Chas. J. Smith	1,736 79	
New-Edinburgh et Pointe Gatineau, P. H. Chabot	920 00	
Pembroke et l'île aux Allumettes, Jos. E. Whalen	1 00	
		2,657 79
Où il y a une dette, mais que le loyer ou partie du loyer de l'année courante a été payé—		
Prescott et Ogdensburg, R. McCarthy	100 00	
Ristigouche, Christopher Deane	45 00	
		145 00
Où la dette consiste de tout ou de partie du loyer de l'année courante—		
Buckingham et Cumberland, G. et H. Foubert	65 00	
Pembroke et l'île aux Allumettes, Giroux et Thibaudeau	24 00	
Passage d'eau, Quyon, A. C. Davis	5 00	
Pointe Gower et La Passe, Jos. Vaillancourt	10 00	
		104 00
Divers—balances dues le 30 juin 1887, impayées le 30 sept. 1887.		
Où la dette n'a pas été augmentée et rien n'a été payé—		
Pont Dunnville, R. Murdie	2,600 62	
Chemin Dundas et Waterloo, corporation de Galt	8,000 00	
Ancien bureau de poste, Montréal, Maurice Cuvillier	4,933 34	
		15,533 96
		20,152 75

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 11 février 1886.

MONSIEUR,—Voulez-vous avoir l'obligeance de m'envoyer les détails des balances suivantes restant au 30 juin dernier :—revenu des glissoires et estacades, $64,301.16 ; revenu des travaux publics secondaires, $18,663.54 ; revenu des loyers de pouvoirs hydrauliques, $137,299.12 ; avec les dates où les dettes ont été contractées.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au commissaire
du revenu de l'intérieur.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 5 juillet 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur ma lettre du 11 février dernier, dans laquelle je demande les détails de certaines balances restant au 30 juin précédent, et à laquelle vous n'avez pas encore répondu.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au commissaire
du revenu de l'intérieur.

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR,
OTTAWA, 27 septembre 1886.

MONSIEUR,—En réponse à vos communications du 11 février et du 5 juillet derniers, j'ai l'honneur de vous transmettre les relevés demandés.

Bien à vous,

WM. HIMSWORTH, *secrétaire.*

A l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 13 octobre 1886.

MONSIEUR,—Relativement aux relevés reçus avec votre lettre du 27 du mois dernier, je remarque que plusieurs des comptes pour loyers de pouvoirs hydrauliques et autres redevances augmentent, et que dans quelques cas des ajoutés y sont faits d'années en années sans aucuns paiements. Veuillez expliquer, dans chaque cas, pourquoi les perceptions n'ont pas été faites.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au commissaire
du revenu da l'intérieur.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 2 mars 1887.

MONSIEUR,—Je demande une réponse aussi prompte que possible à ma lettre du 13 octobre, dans laquelle je m'informais pourquoi certains loyers de pouvoirs hydrauliques et autres redevances n'avaient pas été payés..

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au commissaire
du revenu de l'intérieur.

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR,
OTTAWA, 7 mars 1887.

MONSIEUR,—Je dois accuser réception de votre lettre du 4 de ce mois et vous informer, en réponse, que nous sommes à compiler les détails demandés.

Bien à vous,

WM. HINSWORTH, *secrétaire.*

A l'auditeur géuéral.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 9 mars 1887.

MONSIEUR,—Je vous serais très obligé si vous vouliez bien m'envoyer :—(1) Les états mensuels ou autres relevés périodiques, fournis par vos percepteurs, du revenu perçu par eux depuis le 1er juillet dernier ; (2) votre certificat établissant l'exac-

titude de chacun de ces états; (3) votre sommaire du département, classifié sous les différents titres, pour chaque période, de tous ces relevés; (4) un relevé des perceptions qui, d'après les règles du département, étaient arriérées au 1er juillet dernier et au commencement de chaque période subséquente; (5) un relevé des sommes perçues et non remises par ceux qui ont cessé d'être percepteurs. Les sommes qui ont été biffées par autorisation n'ont pas besoin d'être mentionnées.

Bien à vous,

Au commissaire
du revenu de l'intérieur.

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR,
OTTAWA, 31 mars 1887.

MONSIEUR,—En réponse à votre communication du 2 de ce mois, j'ai l'honneur de vous dire que tous les arrérages de loyers de pouvoirs hydrauliques ont été, dans le cours de l'exercice, mis entre les mains de MM. O'Connor et Hogg, les agents du ministère de la justice, pour être perçus par procédures en loi,

Il a été constamment envoyé des contre-réclamations au sujet desquelles le département ne possède aucune donnée qui puisse lui permettre de se former un jugement. Cet inconvénient empêche le département d'agir promptement et d'opérer les perceptions sur le principe des affaires lorsque les créances viennent par un autre département, et tant qu'il ne sera pas autorisé à percevoir en vertu de baux à lui remis pour cette fin nonobstant des compensations réelles ou prétendues, la difficulté continuera d'exister et deviendra plus grande avec chaque année de retard.

C'est une question qui devrait être portée devant le comité des comptes publics pour solution.

Bien à vous,

A l'auditeur général.

E. MIALL, *commissaire.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 décembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'examen et à l'audition des comptes du revenu, je dois vous demander un relevé donnant en détail: (1) les arrérages dus par toutes autres personnes que des percepteurs, au 30 juin dernier; (2) les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier. A l'avenir j'aurai besoin de ces détails tous les ans, et je vous prie de me les faire préparer et envoyer, aussitôt que possible après le 30 septembre, chaque année.

Au commissaire
du revenu de l'intérieur.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 5 janvier 1888.

MONSIEUR,—J'accuse réception de votre lettre du 16 décembre dernier, et en réponse, je vous envoie un relevé des arrérages dus par toutes autres personnes que des percepteurs le 30 juin 1887, et les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre 1887.

Bien à vous,

A l'auditeur général.

E. MIALL, *commissaire.*

REVENU DES POSTES, 1886-87.	$ cts.	$ cts.
17.—Revenu des postes.		
Timbres-poste et cartes-postales vendues	2,562,631 11	
Frais de port payé en argent	18,257 80	
Loyer des boîtes à lettres, etc	22,509 10	
Diverses recettes	3,109 79	
Frais de port pour paquebots-poste pour la Grande-Bretagne	5,614 79	
		2,612,122 59
Dépenses faites par les directeurs de poste et retenues sur les recettes.	639,193 39	
Augmentation dans les balances dues par les directeurs de poste de $68,403.78 le 30 juin 1886 à $74,321.63 le 30 juin 1887	5,917 85	
Lettres de rebut et mal adressées	2,949 18	
		648,060 42
		1,964,062 17
Profits, opérations des mandats-poste (17 A)		56,561 34
		2,020,623 51
17a.—Opérations des mandats d'argent.		
Honoraires sur les mandats-poste	79,677 33	
Profit sur escompte	1,277 48	
Mandats-poste émis en 1885-86, et non payés au 30 juin 1886	1,682 01	
Pertes rayées les années précédentes et recouvrées en 1886-87	378 84	
		83,015 66
Commissions retenues par les directeurs de poste	22,764 52	
Pertes durant 1885-86	25 39	
Commissions payées aux autres gouvernements	3,664 41	
		26,454 32
		56,561 34
18.—Revenu casuel.		
Chèques en circulation émis en 1875-78-79-80		231 18

BALANCES DES POSTES—ONTARIO.	En retraite.	Balance due.	Total.
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin '87.		$ cts	$ cts.
Adelaide, G. S. Hoare	31 juillet 1886	0 70	
Alberton, T. Marshall	30 sept. 1881	19 00	
Alderville, J. Curtis	31 mai 1879	5 99	
Alfred, J. B. Lawlor	13 février 1885	29 10	
Ambleside, M. Leitz, jeune	31 janvier 1885	2 67	
Apsley, P. U. Sheuan	31 mars 1879	4 77	
Armou, A. Gordon	31 mars 1880	4 23	
Arva, R. Elliott	3[illegible] août 1885	0 5[illegible]	
Avonbank, J. McMillan	31 août 1884	0 75	
Aylmer-Ouest, W. Campbell	14 nov. 1885	370 03	
Ayton, R. H. Langdale	31 mars 1881	0 96	
Ayton, R. Smith	[illegible] février 1882	60 57	
Baldwin, H. Waddell	30 juin 1886	0 83	
Balmoral, E. G. Cole	31 déc. 1879	0 96	
Balmoral D. Campbell	31 mars 188[illegible]	9 69	
Beechwood, J. Reedy	30 juin 1880	0 60	
Big Point, F. Chauon	30 juin 1883	0 79	
Birnam, R. A. Rose	31 déc. 1879	5 82	
Biscotasing, W. C. Sampson	31 mars 1886	5 00	
Bolsover, D. McRae	[illegible]6 juillet 1879	37 27	
Bosworth, M. Preister	30 juin 1886	1 14	
Bourdeau, G. Hamilton	3[illegible] nov. 1884	0 64	
Bowood, P. G. McIntyre	31 mars 1885	0 54	
Brewster, A. McDougall	30 sept. 1880	1 93	
Brigden, D. H. McLean	31 déc. 1879	112 45	
Burk's Headquarters, M. Burke	31 mai 1885	30 00	
Cairngorm, W. Davis	31 mars 1880	3 99	
Calabogie, D. Dillon	18 août 1884	14 64	
Campbellton, N. McBride	31 mars 1882	9 91	
Cape Rich, W. Cooper	30 juin 1886	0 50	
Carden, J. Belfry	31 mars 1882	3 63	
Cartarel, J. Maneely	31 mars 1880	0 10	
Cartier, R. G. Sinclair	30 nov. 1886	132 36	
Castleton, O. Bradley	31 mai 1884	42 29	
Churchville, J. C. Pointer	31 mars 1879	1 67	
Clarence Creek, T. Menard	30 sept. 1878	12 99	
Clyde, J. D. Mulholland	30 sept. 1885	22 47	
Comet, P. Graveline	31 mars 1880	2 11	
Cornell, S. P. Cornell	31 déc. 1884	16 72	
Cross Hill, J. E. Pry	30 sept. 1885	62 28	
Crown Hill, H. McMillan	31 mars 1881	4 78	
Crumlin, H. Dreanery	30 juin 1882	0 30	
Dacre, J. Young	31 déc. 1885	7 79	
Dalesville, W. Dale	31 mai 1883	0 6[illegible]	
Dalhousie Mills, A. R. Ferguson et F. Macleod, cautions	12 mars 1883	129 93	
Deux-Rivières, R. Ranson	8 sept. 1880	6 00	
Deux-Rivières, T. Legge	31 déc. 1882	7 64	
Dixon's Corners, W. Wood	12 juin 1885	34 47	
Dominionville, C. A. Draper	27 mai 1880	90 01	
Don Mount, W. J. Blanchard	31 juillet 1879	5 08	
Dover South, A. Robert	30 sept. 1883	51 34	
Drayton, N. C. Murtley	31 mars 1879	0 11	
Eden, J. Neathercott	30 sept. 1882	44 06	
Elizabethville, J. Beatty	31 déc. 1879	6 08	
Elm Grove, G. Smith	31 déc. 1881	0 28	
Ferguson's Falls, C. Hollinger	30 sept. 1883	1 78	
Ferguson's Falls, R. F. Nagle	23 juillet 1884	1 0[illegible]	
Fisherville, J. Lemmer	30 avril 188[illegible]	11 09	
Frome, A. W. Arnold	31 déc. 1880	1 13	
Frome, D. H. Hughes	31 déc. 1882	8 51	
Frome, W. M. Merrill	30 juin 1885	5 79	
Garfield, J. Middleton	23 avril 1883	0 99	
Glenmeyer, D. Généraux	30 juin 1880	4 77	
Glen Tay, J. Kearns	31 mai 1883	19 32	
Goldstone, E. Gibbons	31 mars 1886	16 34	
Griffith, C. A. Dawson	4 février 1886	14 09	
A reporter		1,506 00	

BALANCES DES POSTES—ONTARIO.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts.	$ cts.
Report		1,506 00	
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 jun 1887. Suite.			
Hall's Mills, W. M. Hall		0 50	
Harmony, J. Pinder		1 20	
Holbrook, W. Wilkinson	31 mars 1885	38 44	
Huffman, R. A. Harrington	31 déc. 1881	1 00	
Huntersville, A. Hunter	31 août 1886	1 44	
Iona Station, D. Galbraith	31 octobre 1886	0 21	
Inverhuron, C. B. Lowe	21 février 1880	2 25	
Jackson, J. Hart	29 février 1880	17 96	
Keith, J. M. Dunston	31 mars 1883	4 01	
Killaloe, J. Knight	30 sept. 1883	37 44	
Kinburn, A. Fraser	30 juin 1885	0 45	
Kinmount, A. J. McArthur	30 sept. 1886	250 06	
Lakehurst, J. Farlington	21 avril 1886	10 58	
Lanes, J. Lanes	30 juin 1883	0 94	
Lavase, W Holditch	30 sept. 1879	30 66	
Lawrence Station, W. Battel	30 sept. 1878	39 89	
Lebanon, J. W. Huff	11 juillet 1885	33 20	
Lobo, D. D. McAlpin	11 mai 1885	3 54	
Locksley, W. H Sparling	3 février 1879	0 42	
Lockville, J. Dillabough	30 sept 1885	54 95	
Lockville, T. Giles	31 mars 1885	10 00	
Lourdes, E. Dorion	14 juin 1879	3 12	
Manchester, S. H. Christian	23 juin 1885	42 57	
Maple Grove, T. Burns	31 août 1881	0 21	
Maple Valley, T. White	30 nov. 1885	7 40	
Melrose, G. Duncan	30 avril 1884	25 23	
Mill Grove, M. Markell	25 février 1884	4 78	
Monsell, R. Byers	31 mars 1881	0 55	
Mooresburg, W. Moore	31 déc. 1886	0 50	
Moulton Station, A. Bradt	31 octobre 1886	20 78	
Mount Wolf, W. C. Roadhouse	30 nov. 1885	0 85	
Newark, C. W. Austin	31 mars 1879	0 31	
Newark W. A. Dennis	31 mars 1882	1 25	
Nissouri, D. Keith	30 juin 1883	0 22	
Nixon, F. H. Crabb	30 nov. 1886	32 41	
Nober, T. G. Upper	31 août 1886	2 52	
North Seguin, H. L. Yates	31 mai 1880	0 48	
Notfield, P. Kennedy	30 juin 1881	2 18	
Ochill, R. Love, jun.	30 juin 1881	5 70	
Owen-Sound, J. G. Francis	31 déc. 1878	0 65	
Parry-Sound, J. R. Vantassel	30 sept. 1882	51 24	
Pelham Union, J. Johnson	31 octobre 1880	1 11	
Penn, J. Gallagher	27 nov. 1883	17 49	
Peterson's Corners, J. Foy	31 mars 1885	0 18	
Pleasant Valley, G. Farrell	31 déc. 1884	0 62	
Pontipool, S. Jennings	3 juin 1886	8 50	
Port-Dover, D. Abel	14 janvier 1886	18 90	
Port-Lambton, A. A. Henderson	30 sept. 1884	0 88	
Princeton, H. C. Forsyth	31 mars 1886	144 04	
Purdy, N. Lake	31 mai 1883	8 55	
Queenston, F. A. Wynn, intérimaire	31 déc. 1884	197 61	
Rivière Raisin, J. McPherson	21 sept 1880	444 05	
Rock Village, E. M. Evans	31 janvier 1884	6 56	
Rochesterville, J. McKechney	8 avril 1880	0 74	
Rossmore, W. Geron	23 février 1884	18 87	
Round Plains, J. H. Messecar	28 nov 1886	3 66	
Ruthven, J. Barrett	31 octobre 1885	69 10	
Selton, A. Robinson	30 sept. 1885	3 00	
Sharbot Lake, M. A. Charleton	31 mars 1885	34 16	
Smith's Falls, J. Shaw, jeune	31 octobre 1884	578 92	
South Gloucester, G. O'Neill	31 mai 1883	24 19	
Spring Arbor, J. W. Hazen	31 octobre 1874	0 23	
Stoneleigh, R. Piper	20 mai 1884	1 33	
	28 février 1881		
A reporter	31 mai 1886	3,830 78	

BALANCES DES POSTES—QUÉBEC.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts	$ cts
Report		3,830 78	
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin 1887. Suite.			
Stratford, L. O'Loane	30 sept. 1878	217 62	
Sweaburg, H Flood	30 avril 1884	0 54	
St Williams, H. L. Kitchen	30 sept. 1886	0 19	
Treadwell—La Rivière	31 mars 1881	57 69	
Treadwell, P. H. Chipman	12 février 1885	21 76	
Tuam, H. Ledgerwood	31 mars 1883	4 48	
Turtle Lake, H. Ross	31 janvier 1886	0 32	
Tyrconnell, J. Sanderson	31 déc. 1884	1 33	
Vandecar, W. J. Davis	31 mars 1881	1 57	
Vasey, R. Greenlaw	30 juin 1883	16 42	
Vasey, A. Reid	31 janvier 1885	4 18	
Vermillion Bay, J. Gregg	14 octob. 1886	41 29	
Victoria Corners, J. P. Nair	30 juin 1873	8 43	
Villa Nova, G. Lemon	31 mars 1879	12 32	
Wattenwyl, J, Kehver	30 juin 1881	0 83	
Warner, J. R. Meilick	30 sept. 1879	15 78	
Wheatley. T. M. Fox	31 mars 1885	225 08	
White Oak, H. C. Wall	30 juin 1881	10 20	
Willetsholme, J. Abrams	31 mai 1888	0 66	
Windham Centre, J. Robertson	30 juin 1886	26 02	
Windham Centre, J. Lindabury	29 février 1884	49 59	
Woodlawn, A. Fetherston	17 sept. 1886	9 30	
Wyandot, T. Mannell	30 avril 1885	3 00	
			4,559 38
Abw-equis, A Halle	30 sept. 1883	0 50	
Armand, C. P. Lebel	3 mars 1882	4 89	
Athelston, E Rowe	30 juin 1885	55 50	
Brownsburg, A. Paul	31 mars 1885	26 50	
Cape Cove, J. Tilley	31 mai 1879	154 08	
Cape Ozo, A Lawrence	31 mars 1881	0 41	
Carleton, T. Meagher	30 nov. 1881	192 51	
Cedar Hall, T. Fréchette	31 mai 1879	1 84	
Cedar Hall, A. Pelletier	30 avril 1881	2 32	
Channy, E Becigneul	31 octob. 1884	11 10	
Chateauguay, N. R Laberge	30 sept. 1885	0 12	
Chat-au Richer, V. L. O. Rousseau	10 mai 1880	146 64	
Chaudière Curve, J. A. Bélanger	31 déc. 1882	0 33	
Chicoutimi, J. O. Tremblay	31 déc. 1879	348 33	
Chute au Iroquois, C. Renard	24 nov. 1883	4 22	
De Lanaudière, F. D. Lac	15 déc. 1879	21 48	
East Arthabaska, P. W. Pacaud	31 juillet 1880	21 19	
Elgin Road, F. Bélanger	31 déc. 1883	2 10	
Garneau, E. Chouinard	30 sept. 1880	4 33	
Gould, C. W. Ross	31 déc. 1884	79 60	
Herdman, H. Niven	21 février 1881	4 24	
Hayworth, G. Breckenridge	21 février 1881	23 46	
Hopetown, E. Jeune	30 juin 1880	3 67	
House Harbor, F. Delaney	30 sept. 1881	3 93	
Isle aux Grues, W. Vézina	31 août 1879	35 91	
Isle Perrot, North, P. Perrein	20 sept. 1885	6 00	
Kamouraska, E Blagdon	31 déc. 1886	22 31	
Kazubazua, S. C. Kenny	17 déc. 1885	394 51	
La Conception, Z. Godin	31 déc. 1885	0 33	
Lambton, U. Thériault	31 déc. 1884	6 00	
Lanoraie, T. D. Latour	31 mars 1885	370 67	
Laterrière, J. Simard	31 août 1881	18 26	
Les Escoumains, E. Vachon	31 octob. 1884	41 93	
Les Grandes Bergeronnes, L. Gauthier	31 mai 1884	6 75	
Lochaber Bay, A Campbell	30 nov. 1884	77 00	
Lorette, J. G. Vincent	20 juin 1881	151 30	
Lyster Station, F. Leclair	2 février 1880	80 03	
McMartin's Point, P. McMartin	10 sept. 1885	4 28	
A reporter		2,328 57	4,559 38

BALANCES DES POSTES—QUÉBEC.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts.	$ cts.
Report		2,328 57	4,559 38
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin 1887. Suite.			
Macnider, F. Saucier	31 déc. 1879	25 19	
Madeleine, Iles de la, A. Cormier	19 août 1881	150 89	
Melocheville, A. Mailloux	30 sept. 1886	11 48	
Millstream, N. Freeze	15 janvier 1880	9 54	
Mount Johnson, F. Lesage	31 mars 1883	59 50	
Mount Oscar, F. Lapointe	30 sept. 1880	5 98	
Newport, C. Desforges	31 déc 1885	0 50	
Newport Point, R. P. Hannon	31 déc. 1880	4 28	
Norcliffe, A. Cotton	25 mars 1884	20 08	
Normandin, A. Talbot	30 juin 1886	2 93	
Notre Dames des Laus, A. Bergeron	23 juillet 1881	0 41	
Notre Dame de la Salle, U. G. Paré	15 août 1886	6 13	
Petite Matane, F. C. D. Montreuil	31 mai 1881	0 90	
Pigeon Hill, N. Marriett	30 sept. 1886	1 00	
Point à Pic, J. Bouchard	29 février 1880	168 69	
Racine, L. Peltier	12 do 1881	1 56	
River Gilbert, G. W. Chapman	31 octobre 1881	94 33	
River Joseph, C. Morette	13 déc. 1886	0 99	
Rivière la Madeleine, J. Jean	31 mars 1886	91 66	
Robertson Station, P. Lessard	30 sept. 1884	15 11	
Sainte-Anne du bout de l'Isle, A. Dugal	30 do 1877	2 65	
Sainte-Anne de la Pocatière, G. Levesque	30 avril 1886	0 36	
Saint-Césaire, L. H. Beaudry	16 février 1886	112 00	
Sainte-Claire, F. Lamontagne	30 sept. 1877	6 30	
Sainte-Cunégonde, C. F. Porter	31 mars 1882	20 20	
Saint-Cyrille de W., E. Gariepy	30 juin 1882	0 23	
Saint-Dominique Station, N. Côté	31 mars 1883	1 00	
do R. Tyner	31 mai 1885	25 66	
Saint-Donat de R., S. Levesque	30 juin 1886	21 37	
Saint-Etienne de B., J. B. Cadieux de Connille	31 mars 1882	24 27	
Saint-Fabien, A. Lizotte	30 sept. 1880	17 50	
Sainte-Famille, G. Morin	30 nov. 1884	0 32	
Sainte-Félicité, J. Gagnon	30 juin 1882	53 16	
Sainte-Flavie Station, P. Gagnon	30 do 1879	14 60	
do J. B. Beaubien	31 déc. 1880	69 84	
Saint-François, Beauce, D. B. Pousant	31 octobre 1881	27 22	
Saint-Jean (auxiliaire), G. F. Tremblay	31 janvier 1880	410 82	
Saint-Joseph de Lévis, H. Drapeau	31 mars 1879	0 15	
Saint-Louis de Ha Ha, A. Label	31 déc. 1882	10 69	
Sainte-Mélanie, L. J. Deziel	30 janvier 1885	25 00	
Saint-Olivier de G., D. Grenier	31 déc. 1883	7 56	
Saint-Pamphile, A. M. Dechênes	30 juin 1881	5 35	
Saint-Patrick, A. P. Le Bel	30 do 1884	23 57	
Saint-Paul de la Croix, T. Thibeault	31 mars 1881	13 88	
Saint-Paul, Baie, O. A. Clement	30 sept. 1885	47 58	
Saint-Raymond, E. Plamondon	30 do 1877	267 09	
Saint-Simon de R., A. Bernier	30 juin 1885	10 59	
Saint-Stanislas de K., E. Vachon	21 sept. 1883	89 81	
Saints Anges, J. Cloutier	31 mars 1883	0 86	
Scotstown, A. McMaster	30 sept. 1878	5 74	
Settrington, S. Chouinard	31 octobre 1884	90 70	
do W. Tremblay	31 juillet 1881	5 60	
Standon, J. Nicholson	30 avril 1880	15 26	
do do	31 déc. 1883	5 31	
Tadousac, J. Radford	31 mars 1884	18 99	
Tring Station, J. B. Charest	30 sept. 1885	0 95	
Villa Mastaï, A. Drolet	30 juin 1885	51 10	
Vinoy, J. Leduc	12 janvier 1882	7 05	
Waltham, J. Landon	30 juin 1880	52 37	
Weedon, D. Benoit	31 déc. 1881	70 00	
West Broughton, N. Lemieux	31 mars 1879	5 34	
do E. Bélanger	30 juin 1885	285 87	
Whitton, D. Beaton	30 juin 1879	0 19	
A reporter		4,923 82	4,559 38

BALANCES DES POSTES—NOUVELLE-ECOSSE.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts.	$ cts.
Report		4,923 82	4,559 38
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin '87. Suite.			
Whitfield, E. A. Barnard	30 sept. 1883	0 25	
Yamaska, M. Beaupré	31 mars 1881	0 95	
		4,925 02	
MOINS—Mont. payé en plus par le D. de P. de St-Célestin		0 82	
			4,924 20
Admiral Rock, L. T. Campbell	31 déc. 1884	35 94	
Advocate Harbor, N. B. Morris	20 déc. 1886	9 75	
Antrim, M. Kerr	30 sept. 1882	3 52	
Baddeck Bridge, E. Anderson	28 février 1885	1 14	
Beaver River Corners, L. P. Raymond	30 juin 1885	5 57	
Belleville, V. Troop	31 mars 1884	11 00	
Berwick Station, S. J. Nichols	30 avril 1880	160 24	
Big Bras d'Or, J. A. Fraser	31 août 1886	44 67	
Big Marsh, D. McDonald	30 juin 1886	1 10	
Black Point, J. Hubley	30 nov. 1885	1 77	
Blandford, D. Publicover	30 juin 1880	2 99	
Big Bras d'Or, J. B. Haliburton	30 juin 1880	28 55	
Boisdale Barachois, K. McLeod	30 sept. 1885	3 63	
Boulardarie, A. Munroe	30 juin 1885	4 73	
Brazil Lake, H. Crosby	30 sept. 1884	1 43	
Brookvale, O. Hanna	31 déc. 1885	7 00	
Caledonia Corners, G. Middlemas	7 déc. 1883	2 46	
Carleton (Yarmouth) J. P. Miller	15 nov. 1886	47 36	
Cedar Lake, C. E. Poole	31 déc. 1880	0 82	
do J. H. Ellis	29 février 1884	3 11	
Central Clarence, D. Nichols	31 mars 1885	94 33	
Central Onslow, J. A. Dickson	31 déc. 1880	1 90	
Charlos Cove, Mrs. H. Linden	31 mai 1879	19 59	
Chignecto, J. Patrick	30 juin 1883	0 56	
Chipman's Brook, W. F. Parker	20 mai 1880	19 88	
do J. J. Wheaton	30 juin 1884	10 98	
do R. Parker	15 déc. 1884	0 94	
Clifton, J. Davis	30 nov. 1885	0 56	
Clyburn Brook, A. G. McAuley	31 déc. 1882	11 16	
Condon Settlement, W. M. Connell	30 juin 1881	1 97	
Doctor's Brook, J. McDonald	30 juin 1885	6 38	
East Port Medway, Z. P. Armstrong	30 nov. 1881	4 23	
Eel Brook, D. Lourette	31 déc. 1882	62 41	
Elms Dale, C. H. Macintosh	30 juin 1884	57 93	
Folly Lake, F. Barber	31 nov. 1879	5 22	
Folly River, C. M. Elmon	1er mai 1879	2 40	
Fox Harbor, C. Robertson	30 sept. 1885	4 00	
Fraser's Mills, J. McDonnell	31 déc. 1885	2 89	
Garden of Eden, W. McKenzie	30 juin 1885	0 38	
Gardener Mines, T. Strong	31 janvier 1884	22 77	
Gaspereaux, A. A. Vaughan	30 sept. 1879	17 90	
Glencoe, R. McDonald	31 juillet 1886	0 46	
Gore, D. Thompson	31 oct. 1883	40 00	
Grandigue Ferry, E. Fraser	31 juillet 1882	13 09	
Grand Joggins, C. Aymor	31 mars 1883	0 73	
Grand Lake Station, J. W. Arnold	30 sept. 1878	2 50	
Greenfield, H. G. Freeman	30 avril 1879	1 38	
Halfway River, C. Fullerton	31 janvier 1881	3 67	
Halfway River Station, G. Lewis	30 juin 1886	0 50	
Hansford, G. A. Lockhart	31 déc. 1879	0 23	
do J. Schuman	31 mai 1882	5 35	
Hay Cove, J. McDonald	31 oct. 1886	0 40	
Head of Amherst, S. Doyle (pour J. D)	30 nov. 1882	0 26	
Head of Indian Harbor Lake, J. Furlong	30 avril 1881	2 73	
Head of Jeddore, W. Guild	30 sept. 1883	8 99	
Head of Jordan River, J. F. Holland	31 août 1881	892 53	
Head of River Hebert, J. Tracey	30 juin 1883	7 95	
A reporter		1,705,87	9,483 58

BALANCES DES POSTES—NOUVELLE-ECOSSE	En retraite.		Balance due.	Total.
			$ cts.	$ cts.
Report			1,705 87	9,483 58
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 *juin*'87. Suite.				
Herring Cove, J. Hayes	31 mars	1879	0 42	
Hubbard's Cove, J. E. Stratford	30 nov.	1886	0 18	
Indian Harbor, F. Hubby	30 nov.	1885	1 03	
Irish Cove, M. McDonald	31 juillet	1882	7 73	
James River, C. Chisholm	30 juin	1883	5 67	
Judique, H McDonnell	30 nov.	1879	3 00	
do A. McDonnell	30 juin	1884	40 50	
Kennetcook, J. A. Vaughan	31 août	1879	6 19	
do J. S. Sanford	29 nov.	1886	16 51	
Ketch Harbor, M. J. Ryan	31 déc.	1880	4 00	
Kingsville, J. B. McLellan	30 nov.	1886	2 50	
Knoydart, A. A. McGee	30 juin	1881	2 71	
do A. McGillivray	28 février	1882	2 20	
Lakeville, Mrs. R. Chase	30 juin	1879	35 57	
do J. North	30 juin	1886	0 25	
L'Ardoise, M. McNeill	30 juin	1881	17 50	
Larry's River, J. Deslauriers	30 juin	1880	8 03	
Lequille, A. Hoyt	30 avril	1881	39 92	
Lingan, R McDonald	31 mars	1884	0 34	
Little Glace Bay, W. J. Keay	30 avril	1880	0 49	
Little Lorraine, E. Kennedy	30 juin	1879	0 29	
Lorne, A. Fraser	31 mars	1884	2 73	
Loganville, A. J. McKay	31 déc.	1885	0 50	
Lower Barney's River, D. Miller	31 mars	1882	0 82	
Lower Cove, C. Foster	31 mars	1886	14 99	
Lower Economy, M. E Hill	30 juin	1882	24 62	
do L. W. Faulkner	28 février	1886	3 63	
Lower La Have, J. Oxner	31 oct.	1886	6 00	
Lower Selmah, R. Cox	31 mars	1882	17 04	
Malignant Cove, A. McIsaac	25 mai	1885	13 58	
Margaree Forks, D. Campbell	31 déc.	1879	249 67	
Marriott's Cove, B. Millet	31 mai	1885	37 95	
Meagher's Grant, A. Dillman	30 sept.	1883	18 40	
do A. Stewart	21 mai	1885	26 29	
do E. Sibley	31 juillet	1885	0 16	
Middleboro', C. S. Kerry	31 déc.	1886	2 00	
Middle Clyde River, G. A. McKay	31 juillet	1885	37 85	
Middlefield, A. G. Morton	31 juillet	1885	82 06	
Middle Manchester, D. Leary	31 janvier	1886	6 03	
Middle Section of N. E. Margaree, J. Frizzle	31 déc.	1886	2 60	
Middleton, O. Beals	30 sept.	1878	84 95	
Milford Station, T. Andrews	31 juillet	1886	0 40	
Minudie, G. Seaman	30 juin	1884	3 19	
Morden, F Tamworth	31 mars	1880	0 21	
Mount Uniacke Gold Mines, T. B. Blais	30 sept.	1884	31 39	
Nappan, S. E. Freeman	31 déc.	1880	14 01	
New Ross, J. Pratt	21 mars	1882	0 36	
Nictaux Falls, C. Barteaux	30 sept.	1878	12 31	
North River Bridge (The), J. McKenzie	30 juin	1885	174 02	
Ogden, J. Lawlor	31 mai	1884	15 62	
Ohio, J. McDonald	31 oct.	1884	0 67	
Overton, E. Rose	31 déc.	1882	0 53	
Partridge Island, J. Kelso (intérimaire)	30 juin	1885	2 50	
Pembroke, J. Hilty	31 déc.	1886	8 97	
Petit de Grat, J B. Thompson	30 nov.	1886	1 23	
do G M Jean	30 juin	1883	1 14	
Pleasant River, J. M. Freeman	31 mars	1883	4 50	
do W. H. Veinot	30 nov.	1884	0 92	
Port Malcolm, J. Malcolm	30 sept.	1886	10 72	
Portuguese Cove, J Power	31 déc.	1884	35 46	
Portuguese Mountain, D. Giddens	15 août	1881	1 14	
Port Mulgrave, G B. Hodley	30 juin	1879	109 42	
Port Royal, E. Leblanc	30 nov.	1882	1 71	
A reporter			2,963 19	9,483 58

BALANCES DES POSTES—NOUVELLE-ECOSSE.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts	$ cts.
Report		2,963 19	9,483 58
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin '87. Suite.			
Port William, A. Chase	31 déc. 1883	5 00	
Preston Road, J. L. Griffin	31 déc. 1884	7 01	
Pubnico Beach, J. C. Nickerson	30 juin 1886	7 76	
Ragged Island, C. Allen	31 déc. 1881	98 02	
Reserve Mines, M. McDonald	30 avril 1883	34 29	
River John, D. Gould	9 do 1883	264 13	
River John Road, M. Morrow	31 oct. 1884	11 32	
Riversdale, R J. Higley	31 déc 1879	151 81	
Rockville, L. M. Scott (pour feu)	31 do 1882	1 63	
Romans Valley	30 juin 1882	8 04	
Ste. Anne, M. McKenzie	30 do 1883	15 30	
St. Mary's Bay, E. S. Everitt	31 juillet 1885	168 36	
St. Paul, D. Cameron	31 déc. 1882	3 53	
Salmon River (Digby), J. M. Deveault	30 juin 1884	88 66	
Sambro, J. Martin	31 déc 1880	12 10	
Scotch Village, G. Fish	31 mai 1881	17 52	
Shag Harbor, R. Nickerson	30 nov. 1883	0 43	
Shelburne, R. R. Thompson	30 avril 1880	0 87	
do C. B. Kelley	18 sept. 1886	40 70	
Sky Mountain, A Ross	31 mars 1886	4 20	
South Bay, A. McLeod	31 mai 1886	49 34	
South End of Lochaber, J. D Cameron	31 juillet 1885	165 40	
South Gut of St. Ann's, D. G. McLean	30 juin 1880	11 70	
do L. McLeod	31 août 1879	21 50	
South West Margaree, D. E. McKay	30 juin 1881	10 60	
Strathlorne, J. McLeod	31 janvier 1886	8 33	
Sydney Forks, C. Tobin	15 août 1884	48 48	
Tancook Island, H. Hutt	31 mars 1882	3 03	
Tatamagouche Mountain, J. Drysdale	30 sept. 1883	9 81	
Upper Economy, J. L. Moore	30 juin 1885	6 70	
Upper Settlement of South River, C. A. Cameron	16 avril 1885	44 22	
Urbanie, A. Cameron	31 mai 1883	6 04	
Valley Station, J. Sutherland	31 janvier 1884	44 88	
do G Bokleman	29 février 1884	4 87	
Vaughan, W. Vaughan	31 mars 1884	55 04	
Victoria Beach, C. Chute	31 déc. 1881	0 34	
Westbrook, H. Jeffers	30 sept. 1878	38 30	
Westbrook Mills, J. A. Killain	31 déc. 1886	22 83	
West Jeddore, W. Blakenay	31 do 1881	5 72	
West New Annan, J. Blair	31 mars 1882	54 55	
Whitehead, L. Munroe	30 sept. 1879	46 53	
Windsor Junction, W. A. Lancton	30 avril 1883	24 50	
do W. A. Harris	31 déc. 1884	91 52	
		4,678 10	
Moins—Intérêt payé par le M.P. à Port-Hood		3 13	
			4,674 97
Acadia, F. O. Richard	31 déc. 1885	1 29	
Albert Mines, J. E. Mountain	31 janvier 1880	10 00	
Alma, A. Cleveland	31 déc. 1881	70 06	
Arthurette, G. E. Baxter	30 juin 1885	0 22	
Beaufort, J. J. Dobson	31 août 1885	0 36	
Blissville, H Hoyt	30 juin 1885	1 05	
Burnt Church, F. H. McKnight	31 oct. 1883	0 39	
Canaan Station, J. P. Crossman	30 juin 1884	53 45	
Doherty's Mills, E. G. Cormier	28 février 1886	5 13	
Edmundston, G. A. Bois	31 juillet 1880	30 69	
Four Falls, R. G. Fraser	31 do 1886	37 40	
Fredericton Junction, C. W. Brownell	31 janvier 1884	23 04	
Good Corner, A. Good	31 août 1884	0 26	
Harvey Bank, W. B Wells	30 juin 1886	55 78	
Hoyt Station, A. S. Rileigh	31 mars 1880	0 30	
do J. W. Hoyt	31 do 1884	94 88	
A reporter		384 30	14,158 55

BALANCE DES POSTES—NOUVEAU-BRUNSWICK.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts.	$ cts.
Report		384 30	14,158 55
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 *juin* '87. Suite.			
Jacquet River, R. Cormacher	31 août 1886	1 00	
Kouchibouguac, W. B. Weldon	30 juin 1884	85 19	
Kouchibouguac, J. J. Weldon	30 avril, 1886	0 78	
Little Rocher, J. G. Barbour	28 février 1879	1 23	
Loch Lomond, D. Robertson	31 janvier 1886	0 48	
Maple View, A. G. Blackslee	31 juillet 1882	0 74	
McAdam Junction, J. Haddock	31 déc. 1885	0 03	
Middle Southampton, H. Cronklite	31 do 1885	13 43	
Nauwigewauk, J. R. Gelleland (intérimaire)	31 mars 1884	1 37	
North Forks of Salmon River, G. Knox	30 sept 1883	11 89	
North Renous, M. Whelan	31 mars 1886	0 50	
Passekeag, J. P. Waterbury	31 déc. 1886	1 00	
Pockshaw, M. Reardon	31 oct. 1878	2 30	
Pointe Wolfe, C. G. Clinch	31 déc. 1885	0 22	
Prince William, T. W. Saunders	30 avril 1884	6 17	
Public Landing, W. J. Cheyne	31 déc. 1886	0 09	
Rockland Station, F. Chapman	30 juin 1884	49 15	
Rolling Dam, W. Tool	31 déc. 1883	6 10	
Salmonhurst, H. P. L. Peterson	31 mai 1886	36 38	
Second Westcock, R. McAllister	31 mars 1880	0 06	
Shirley Settlement, T. Holland	31 déc. 1884	0 63	
Smith's Creek, T. H. Coates	31 do 1883	7 17	
South Bay, C. O. Dugan (intérimaire)	30 juin 1884	12 05	
Three Mile House, J. A. Wilson	30 do 1884	10 24	
Three Tree Creek, C. Mott	31 déc. 1880	0 46	
Tracadie, S. M. Dumaresque	30 juin 1886	32 00	
Upper Sackville, G. A. Read	31 janvier 1886	97 00	
Upperton, J. M. Fowler	31 mai 1886	7 05	
Westcock, H. Wilkin	31 déc. 1885	0 85	
Westfield, N. H. Deveber	31 mars 1886	0 54	
Waterville, C. H. Ferguson	30 janvier 1885	46 49	
			815 94
Albany, M. B. McCormick	30 juin 1883	4 24	
Belle Creek, C. Cook	30 do 1885	3 93	
Brown's Creek, A. McLeod	30 sept. 1886	6 07	
Crapaud, G. Horratt	31 mai 1883	6 01	
Elmsdale, L. Rennie	30 sept. 1882	8 41	
Fitzgerald Station, M. Fitzgerald	30 janvier 1880	16 40	
Forest Hill, J. Currie	30 sept. 1886	3 04	
Graham's Road, E. Brenan	30 nov. 1880	31 94	
Grand View, A. W. Martin	30 sept. 1886	2 38	
Higgins' Road, C. Stewart	20 mars 1879	4 02	
Kildare, J. Wade	30 juin 1881	0 24	
Lot 10, J. Powe	1er mai 1886	9 74	
North Bedeque, H. Clark	30 sept. 1880	0 10	
Pisquid, J. Macdonald	31 déc. 1883	1 21	
Rollo Bay Cross, A. Campbell	31 do 1883	17 35	
Selkirk's Road, A. A. McKenzie	30 juin 1883	16 54	
			131 62
Abernethy, W. J. Ross	30 sept. 1886	0 12	
Arnaud, J. Gunn	31 oct. 1882	11 46	
Assiniboine, M. Hunt	31 déc. 1885	0 80	
Aweme, T. Cascaden	31 mars 1886	6 62	
Baie St. Paul, C. St. Pierre	30 juin 1880	1 59	
Balmerino, J. Fletcher	30 do 1886	1 48	
Beauséjour, D. McIntosh	31 déc. 1882	21 42	
do A. Wilcox	31 mars 1885	18 15	
Big Forks, H. C. Theckor	30 sept. 1884	1 55	
Bird's Hill, A. E. Allison	1er mars 1882	28 07	
do J. P. Burton	31 déc. 1884	121 53	
Calgary, W. Bannerman	8 janvier 1885	79 40	
Clan William, P. M. Cudhie	30 sept. 1886	11 59	
Cross Lake, H. N. Ruttan	30 juin 1880	115 03	
A reporter		418 80	15,106 11

BALANCES DES POSTES—MANITOBA.	En retraite.	Balance due.	Total.
		$ cts.	$ cts.
Report		418 80	15,106 11
Balances dues par les direct. de poste en retraite, 30 juin 1887 Fin.			
Crystal City, W. Parr	31 oct. 1880	0 03	
Darlingford, T. W. McBain	6 déc. 1883	23 13	
do W. Connor	31 mars 1886	69 75	
Dynevor, E. Thomas	31 do 1880	0 66	
East Selkirk, J. G. Dagg (pour W. Brown)	31 do 1883	79 17	
End of Track, T. A. W. Gordon	31 janv. 1886	307 70	
Fort Francis, C. S. Crowe	31 mai 1885	2 19	
Gleichen, W. D. Creighton	31 mars 1886	5 75	
Glendinning, J. Moir	30 juin 1883	1 25	
Grand Valley (fermé), R. T. Evans	31 mars 1883	59 67	
High River, W. J. Bunce	31 déc. 1885	11 51	
do do	30 sept. 1886	3 00	
Kirpatrick, T. Scott	30 juin 1886	12 50	
La Broquerie, A. Rocan	31 déc. 1886	0 50	
Lennox, J. E. Cranston (aide)	30 sept. 1885	0 72	
Littleton, J. N. Young	31 déc. 1882	2 26	
do F. J. Stackpoole	30 juin 1886	9 50	
Livingstone, T. Norman	30 sept. 1880	6 42	
Meadow Lee, D. H. Scott	31 oct. 1884	1 65	
Milford, J. Brown	30 sept. 1886	22 58	
Mount Laggan, T. A. W. Gordon	31 juillet 1885	45 46	
Nelsonville, A. Nelson	31 mars 1881	3 33	
Ninette, T. R. Colpitts	30 sept. 1885	9 90	
Oak Lake, D. H. Parker	31 mars 1885	238 25	
Oak Point, W. G. Kinnaird	31 août 1885	9 52	
Otterburne, F. J. H. Rickson	30 juin 1881	15 87	
Parke Creek, J. Settler	31 juillet 1881	54 05	
Pembina Crossing, J. Smith	31 mars 1883	211 10	
do J. Tees	31 do 1884	14 18	
do M. Tomley	1er nov. 1885	10 53	
Pense, F. Bull	31 mars 1886	22 75	
Poplar Point, T. A. Newman	1er do 1882	15 50	
Rat Portage, A. J. Macdonald	31 mai 1881	45 06	
do F. W. Trent	31 août 1880	58 82	
do T. A. Gadbois	30 juin 1886	316 93	
Ste-Anne, J. H. Stanger	31 mars 1883	22 50	
St-Boniface, J. C. S. Royal	30 sept. 1882	537 26	
do P. W. Allaire	30 do 1886	68 34	
St-Charles, M. Adshead	30 do 1884	278 08	
Scratching River, W. Gallie	31 janv. 1880	4 40	
Shoal Lake, A. Morral	31 déc. 1883	146 38	
Vermillion Bay, T. J. Kennedy	31 mars 1886	62 83	
Victoria, — Leonard	31 do 1879	2 99	
			3,232 77
Chemainus, T. J. Asker	31 août 1883	13 48	
do H. Severne	30 sept. 1884	39 62	
Chilcoten, L. W. Riske	31 déc. 1886	1 00	
Clinton, J. C. Maclurn	31 mars 1882	0 20	
do J. J. McKay	30 sept. 1883	26 67	
Harrison River, F. B. McDonald	31 déc. 1885	4 09	
Hope, J. W. Worth	30 avril 1886	1 74	
Kootenay, W. Fernie	31 déc. 1883	0 10	
Matsqui, A. Martin	30 sept. 1883	0 82	
Mount Lehman, J. Abbottson	30 avril 1886	3 54	
Nicola Lake, G. Petit	31 mars 1884	2 89	
North Arm, J. W. Sexsmith	30 juin 1885	0 64	
Quesnelle, A. J. Skinner	31 mars 1882	4 00	
Savona's Ferry, G. C. McGuire	15 oct. 1886	0 54	
do F. Crotty	30 nov. 1886	2 00	
Van Winkle, A. Lindsay	31 oct. 1879	282 56	
do K. Parker	30 juin 1880	2 38	
			386 27
Total			18,725 15

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 8 septembre 1886.

MONSIEUR,—Je vous serais obligé si vous vouliez bien m'envoyer un exemplaire des règlements qui ont été faits par le directeur général des postes sous l'autorité du 38 Vict., chap. 7, sect. 44, " Acte concernant le service postal."

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

DÉPARTEMENT DES POSTES, OTTAWA, 10 septembre 1886.

MONSIEUR,—L'information que vous demandez dans votre lettre du 8 sera mieux obtenue, je crois, au moyen de la liste ci-incluse des bureaux de poste en existence le 1er juillet 1886.

Relativement aux périodes où ils doivent rendre leurs comptes, les maîtres de poste sont divisés en deux catégories : ceux de la 1ère rendent leurs comptes tous les mois, ceux de la 2e tous les trois mois.

La 1ère catégorie comprend tous les bureaux dont le revenu forme une moyenne de $100 par mois. Les autres bureaux dont le revenu est moins de $100 par mois font partie de la 2e catégorie ; et dès que, avec l'accroissement de la correspondance, le revenu d'un bureau de 2e classe atteint $100 par mois, le maître de poste est invité à faire et à transmettre ses comptes tous les mois au lieu de tous les trois mois.

Dans la liste ci-incluse les bureaux qui sont tenus d'envoyer lours comptes mensuellement se trouvent désignés par une marque rouge en marge.

Bien à vous,

A l'auditeur général. W. H. GRIFFIN, *sous-dic.-gén des postes.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 13 septembre, 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 10, ainsi que d'un exemplaire du guide des postes.

Veuillez me renseigner sur les points suivants :—(1) Combien de temps est-il accordé aux maîtres de poste pour fournir les comptes et faire les dépôts après l'expiration de la période couverte par ces comptes ? (2) Quels sont les règlements du département et quelles procédures sont prises à l'égard des maîtres de poste en arrérages ? (3) Quelles mesures ont-elles été adoptées pour percevoir les arrérages dus au 30 juin 1885, par les maîtres de poste qui ne sont plus en fonctions ?

J'ai aussi à vous demander de me fournir un relevé des maîtres de poste actuels qui ont des arrérages ; et, au commencement de chaque mois, un état des sommes qui auraient dû être payées le mois précédent et qui ne l'ont pas été, ainsi que des paiements faits à compte d'arrérages antérieurs.

Cette lettre, de même que la précédente, qui avait trait aux recettes, est écrite en conséquence de la minute du conseil de la Trésorerie du 21 juin dernier se rattachant à l'audition des comptes du revenu.

Bien à vous,

Au directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 10 mars 1887.

MONSIEUR,—Je vous serais très obligé si vous vouliez bien m'envoyer :—(1) Les états mensuels ou autres relevés périodiques, fournis par vos percepteurs, du revenu perçu par eux, et des relevés semblables pour l'avenir. (2) Votre certificat établissant l'exactitude de chacun de ces états. (3) Votre sommaire du département, pour chaque période, de tous ces relevés. (4) Un relevé des sommes qui étaient entre les mains des maîtres de poste ou autres le 1er juillet dernier, ou au commencement d'une période subséquente, et qui, d'après les règles du département, étaient arriérées. (5) Un relevé des sommes entre les mains des ex-maîtres de poste ou autres. Les sommes qui ont été biffées par autorisation n'ont pas besoin d'être mentionnées. (6) Des relevés mensuels du département, à partir du 1er juillet dernier, faisant connaître la quantité de timbres en mains au commencement de chaque mois, la

quantité qui en a été reçue des graveurs, les différentes ventes et les distributions faites aux maîtres de poste durant le mois.—A ce propos, je puis vous dire que je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre du 13 septembre dernier, dans laquelle je demandais des renseignements au sujet des arrérages de revenu entre les mains des maîtres de poste.

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

DÉPARTEMENT DES POSTES, OTTAWA, 16 mars 1887.

Note.—Vous trouverez ci-inclus un cahier de compte du revenu général pour le trimestre de mars 1886, indiquant en détail les balances dues aux et par les maîtres de poste en fonction au 30 juin 1886; un cahier de compte du revenu général pour le trimestre de juin 18-6, Ontario et Québec; quatre cahiers de compte courant pour le trimestre de juin 1886, Ontario; quatre cahiers des recettes provenant des timbres-poste pour le trimestre de juin 1886, Ontario; un état du revenu, trimestre de juin 1886, Ontario; un relevé du compte des timbres-poste, trimestre de juin 1886, Canada. La liste des balances dues par des maîtres de poste retirés du service sera envoyée dès qu'elle aura été copiée. Lorsque les cahiers du compte courant et de recettes des timbres-poste nous auront été renvoyés, nous vous fournirons ceux de Québec, et ainsi de suite pour les autres provinces.

Bien à vous,

A l'auditeur général. W. H. SMITHSON, *sous-comptable.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 1er avril 1887.

MONSIEUR,—En réponse à ma lettre du 10 mars, j'ai reçu de votre département les relevés et pièces justificatives mentionnés dans la note de M. Smithson du 16 du même mois, et, à ce propos, je me permets d'appeler votre attention sur les points suivants :—

(1) J'aimerais avoir des états séparés des comptes mensuels et trimestriels des maîtres de poste. (2) Tous les états, certificats et relevés devraient être signés par le sous-ministre et contresignés par le fonctionnaire directement intéressé. (3) Dans ma lettre du 10 mars, je vous demandais vos certificats attestant l'exactitude des relevés. Je n'en ai reçu aucun, et je vous demande encore une fois de me les fournir; je vous envoie des blancs qui pourront servir. (4) M. Smithson m'a dit que la quantité de timbres émis pourrait être vérifiée en comparant les recettes du maître de poste avec les relevés; mais dans les relevés qui me sont fournis je ne trouve aucun endroit où les émissions soient consignées en détail, de manière à indiquer les sommes accusées dans le sommaire. (5) Les relevés font connaître les balances dues par chaque maître de poste; mais, comme quelques-unes de ces balances couvrent probablement la période précédant immédiatement la date du relevé, je demande un relevé séparé pour chaque trimestre, faisant connaître ceux qui ont réellement des arrérages d'après les règles du département. (6) Je demande aussi que l'on me fournisse régulièrement un relevé, certifié par les inspecteurs, qui fasse connaître les bureaux de poste inspectés dans le cours du trimestre, la date de l'inspection, la quantité de timbres entre les mains des maîtres de poste au moment de l'inspection et au commencement du trimestre, et les mesures prises pour faire payer les maîtres de poste qui ont des arrérages. (7) Pour permettre de vérifier que la somme inscrite dans le relevé comme "argent reçu des maîtres de poste" est exacte, il faudra faire en sorte que chaque accusé de dépôt indique le trimestre ou le mois auquel il s'applique, et que ces accusés soient classifiés par trimestres ou par mois, d'après l'état qui en sera envoyé de jour en jour au receveur général.

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Formule de certificat n° 1.—Je certifie que des relevés ont été reçus de tous les maîtres de poste de la province de pour le semestre clos le et le mois expiré le à l'exception de ceux qui sont portés sur la liste ci-annexée et marqués ; que le relevé portant la lettre "C", ci-inclus, est un sommaire des états reçus ; que l'état transmis par chaque maître de poste a été examiné par le département et est correct sous tous rapports, arithmétiquement et autrement ; que les recettes de dépôt couvrant $, la somme portée sur le dit sommaire "C" sous le titre "argent reçu des maîtres de poste," ont été reçues et transmises au receveur général, et que les timbres restant aux maîtres de poste et accusés par eux ont été comparés avec les relevés faits par les inspecteurs.

Formule de certificat n° 2.—Je certifie que le relevé marqué ci-inclus, indiquant la réception et l'émission de timbres-poste et de carte-postales pour le trimestre clos le est correct, arithmétiquement et autrement ; que la balance qu'il accuse à la clôture du trimestre a été vérifiée ; que les détails des quantités inscrites comme émises aux maîtres de poste ont été comparés avec leurs accusés de réception et trouvés corrects ; que les timbres avariés renvoyés par les maîtres de poste, s'élevant à $ ont été détruits.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 5 juillet 1887.

Monsieur,—Je vais bientôt faire connaître au Conseil de la Trésorerie jusqu'à quel point sa minute du 21 juin 1886, qui ordonnait l'examen et l'audition des comptes du revenu, a été exécutée. Je n'ai pas encore reçu de réponse à ma lettre du 1er avril sur ce sujet.

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 16 décembre 1887.

Monsieur,—Relativement à l'examen et à l'audition des comptes du revenu, je dois vous demander un relevé donnant un détail : (1) les arrérages dus par les percepteurs au 30 juin dernier ; (2) les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier. A l'avenir, j'aurai besoin de ces détails tous les ans, et je vous prie de me les faire préparer et envoyer aussitôt que possible après le 30 septembre, chaque année.

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 16 décembre 1887.

Monsieur,—Je me permets de vous rappeler encore une fois que je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre du 1er avril dernier concernant l'examen et l'audition des comptes du revenu des postes.

Bien à vous,

Au sous-directeur général des postes, J. L. McDOUGALL, *A.G.*

CHEMINS DE FER ET CANAUX—REVENU.	$ cts.	$ cts.
19 À 23—REVENU DES CHEMINS DE FER.		
MEMOIRE.—Jusqu'à présent il n'a été pris aucune mesure relativement à l'examen et à l'audition des revenus des chemins de fer.		
24.—LOUAGE DE CHALANDS ET DE POMPES—CANAL WELLAND.		
Louage de chalands—		
A. H. Bradley	175 00	
E. A. Smythe et Cie	400 34	
John Battle	95 26	
Gibson, Fuller et Cie	41 94	
Murray et Cleveland	44 00	
		756 54
Louage d'une pompe à vapeur—		
D. W. Carter	....	90 00
Louage de scaphandre—		
Shields et Carrol	16 00	
Payner et Cie	10 00	
		26 00
		872 54

2—3****

MINISTÈRE DES FINANCES—REVENU.	Service intérieur.	Service extérieur.
25.—REVENU DU FONDS DE RETRAITE.	$ cts.	$ cts.
Agriculture—		
Gouvernement civil	855 00	
Immigration		409 20
Quarantaine		142 56
Douanes	627 53	11,828 97
Finance—		
Gouvernement civil	949 86	
Surintendance des assurance	147 75	
Frais de gestion	86 00	767 93
Pêcheries	225 38	132 00
Affaires des Sauvages	714 71	706 93
Revenu de l'intérieur—		
Gouvernement civil	748 52	
Inspection et mesurage de bois		288 11
Accise		4,844 13
Inspection du gaz		283 42
Falsification des substances alimentaires	60 00	
Poids et mesures	52 00	849 34
Intérieur—		
Ministère de l'intérieur	1,554 73	
Division de la commission géologique	719 25	
Terres fédérales		914 62
Police à cheval (*a*)		2,802 69
Justice—		
Gouvernement civil	451 90	
Pénitenciers		411 02
Justice		275 35
Marine—		
Gouvernement civil	393 19	
Phares et service côtier (*b*)		1,704 59
Examen des capitaines et seconds		40 00
Police riveraine		105 38
Inspection des vapeurs		279 00
Observatoires		82 37
Milice et défense—		
Gouvernement civil	719 09	
Milice	64 00	
Bureaux de poste	2,948 31	13,763 91
Impressions et papeterie, gouvernement civil	308 30	
Conseil privé, gouvernement civil	439 75	
Travaux publics, gouvernement civil	658 93	767 81
Chemins de fer et canaux—		
Gouvernement civil	784 62	
Fonds consolidé des chemins de fer et canaux		79 63
Chemin de fer du Pacifique, C.-B		21 60
Chemin de fer Intercolonial, perception du revenu		1,583 50
Chemin de fer de l'Ile du Prince-Edouard, perception du revenu		238 50
Canaux, perception du revenu		2,330 90
Secrétaire d'Etat—		
Gouvernement civil	489 15	
Bureau du service civil	9 44	
Bureau du secrétaire du gouverneur général	87 81	
Bureau de l'auditeur général	489 52	
Chambre des Communes, législation	1,425 02	
Bibliothèque, législation	328 77	
Sénat, législation	608 97	
Total $62,600 96	16,947 50	45,653 46

(*a*) $1,842.48 de cette somme proviennent des années précédentes. Les officiers de la police à cheval n'ont eu que dernièrement à participer au fonds de retraite.

(*b*) $153.29 de cette somme proviennent et furent perçus les années précédentes, mais n'avaient pas été mis en compte.

MINISTÈRE DES FINANCES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
26.—Intérêt sur placements.		
Intérêt sur placements au fonds consolidé—		
Bons du Nouveau-Brunswick	4,117 20	
Bons du Canada	1,596 26	
Bons du port de Montréal	15,450 00	
Bons de Cobourg	800 00	
Bons de la ville de Saint-Jean	1,293 60	
Bons en octrois de terre du chemin de fer Canadien du Pacifique	1,450 00	
		24,707 06
Commission du port de Montréal—		
Bons du port de Montréal	3,800 00	
Améliorations, Saint-Laurent	99,187 22	
		102,987 22
Débentures du port de Québec		104,291 34
Cie du pont de Saint-Jean et du chemin de fer de Prolongement		17,195 36
Emprunt mennonite		6,162 11
Receveur général, effets inscrits à 5 pour 100		405 55
Glyn, Mills, Currie et Cie, intérêt sur compte courant	1,351 03	
Baring Frères et Cie do do	1,446 92	
Banque de Montréal, Londres do do	3,173 01	
Banque Union du Bas-Canada, montant des dépôts en espèces	4,000 00	
Province du Manitoba, avance à compte des subsides	121 26	
		10,092 22
		265,840 86
Intérêt sur placements au fonds d'amortissement		725,045 83
		990,886 69
27.—Prime, escompte et change.		
Prime sur la vente des débentures, 4 pour 100, emprunt de 1883	1,875 00	
Escompte de 3½ pour 100 sur les effets achetés pour le fonds d'amortissement	5,612 92	
Différence sur le change remise à l'Angleterre, entre le prix d'achat et 9½	33,020 82	
		40,508 74
28.—Surintendance des assurances.		
Ætna, sur la vie	533 40	
Ætna, contre l'incendie	91 62	
Compagnie d'assurances de l'Amérique du Nord, contre les accidents	35 49	
Agricultural, de Watertown	59 37	
British America	199 99	
British Empire	83 59	
Briton Medical and General	18 10	
Canada, sur la vie	809 10	
Confédération, sur la vie	317 38	
Canadian Mutual Aid	43 39	
Connecticut Mutual	75 92	
Commercial Union	299 16	
City of London, sur la vie	143 66	
Dominion Safety Fund, sur la vie	27 15	
Equitable, sur la vie	320 68	
Edinburgh, sur la vie	12 65	
Fédérale, sur la vie	37 50	
Association d'assurance contre l'incendie	106 69	
Glasgow and London	136 22	
De Garantie	33 73	
Guardian	126 77	
Hartford, contre l'incendie	110 63	
Hand-in-Hand	3 48	
Imperial	156 68	
Lancashire, sur la vie	175 81	
Association du Canada, sur la vie	16 82	
Association d'Ecosse, sur la vie	58 25	
A reporter	4,033 23	

2—3½****

MINISTÈRE DES FINANCES—REVENU.	$ cts.	$ cts.
Report	4,033 23	....
28.—SURINTENDANCE DES ASSURANCES—*Fin.*		
London and Lancashire, contre l'incendie	75 88	
London and Lancashire, sur la vie	120 81	
London, sur la vie	23 61	
London Guarantee and Accident	32 40	
Liverpool and London and Globe	183 86	
London Mutual, contre l'incendie	104 85	
London Assurance Corporation	52 11	
Metropolitan, sur la vie	7 07	
Mutual, sur la vie	21 78	
Mutual Reserve Fund	35 94	
Norwich Union, contre l'incendie	76 06	
North British and Mercantile	279 08	
National, d'Irlande	45 61	
North American, sur la vie	117 25	
Northern	152 87	
New-York, sur la vie	202 26	
North Western, sur la vie	18 13	
Norwich and London Accident	3 28	
National, sur la vie	14 11	
Ontario Mutual	200 44	
Phœnix Mutual	40 70	
Phenix, de Brooklyn	72 94	
Phœnix, de Londres	175 44	
Scottish Provident	4 04	
Québec, contre l'incendie	64 97	
Queen	195 38	
Royal Canadian	279 60	
Royal	439 37	
Reliance Mutual	10 83	
Scottish Union and National	51 03	
Standard	250 71	
Scottish Amicable	7 49	
Scottish Provincial	19 25	
Star, sur la vie	17 85	
Soleil, sur la vie	185 71	
Travelers'	158 03	
Union Mutual	99 33	
United States, sur la vie	10 53	
De l'Ouest	401 71	
		8,285 54
29.—MONNAYAGE.		
Profit sur argent	71,456 95	
do cuivre	10,737 22	
		82,194 17
30.—REVENU CASUEL—MINISTÈRE DES FINANCES.		
Remboursements, droits de timbres sur effets inscrits	368 04	
do taxe du revenu sur le fonds d'amortiss. de la Col.-Britann.	271 70	
do Wallace Graham, bal. de l'av. pour frais, Reine *vs.* Farrel.	106 97	
		746 71
Vente de coffre de sûreté	100 00	
Chèques de la caisse d'épargne en circulation	40 23	
Acquit de conscience, etc	12 04	
Dividendes impayés	37 50	
		189 77
		936 48
MOINS—Courtage de l'or et de l'argent à Halifax	....	308 18
		628 30

BUREAU DE L'AUDITEUR, 20 décembre 1887.

MONSIEUR,—En rapport avec l'examen et l'audition des comptes du revenu, j'ai à vous prier de m'envoyer un relevé donnant en détail les arrérages dus au gouvernement jusqu'au 30 juin dernier, pour les catégories du revenu qui sont sous le contrôle de votre département:—Fonds de retraite, intérêt sur placements, prime, escompte et change, et surintendance des assurances.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Au sous-ministre des finances.

DÉPARTEMENT DES FINANCES, OTTAWA, 9 janvier 1888.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 20 décembre relative aux arrérages dus au gouvernement pour les services qui sont sous le contrôle de ce département.

En réponse, je dois vous dire:—1. Sous les titres de Fonds de retraite, et de prime, escompte et change, il n'existe pas d'arrérages.

2. Les taxes sur les compagnies suivantes ne sont pas payées: Cie d'assurance des Citoyens, $224.83; Cie d'assurance *Caledonian*, $74.46; Association *Briton* sur la vie, $2.06; total, $301.35.

Le surintendant des assurances me dit que ces sommes sont en voie de perception.

3. Je suis à examiner les revenus provenant de l'intérêt sur placements, et dès que je pourrai faire rapport à ce sujet, je vous en donnerai avis.

Bien à vous,

J. M. COURTNEY, *S.M.F.*

A l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 30 janvier 1888.

MONSIEUR,—Vous dites dans votre lettre du 9, en réponse à la mienne du 20 décembre, dans laquelle je demandais un relevé en détail des arrérages dus au gouvernement, que vous examinez en ce moment les revenus provenant de l'intérêt sur placements et que vous me les ferez connaître dès que vous le pourrez.

Je clos cette partie de mon rapport cet après-midi même; je serais bien aise d'avoir le relevé demandé, ou toute information ou observation que vous jugerez à propos de me communiquer.

Bien à vous,

J. PATTERSON, *pour l'A.G.*

Au sous-ministre des finances.

REVENU DES TRAVAUX PUBLICS.	$ cts.	$ cts.
31.—Revenu du télégraphe.		
Lignes de l'île Anticosti et agence de Gaspé	782 66	
Ligne des îles de la Madeleine	302 00	
Ligne de Meat Cove	3,020 99	
Ligne du Cap Sable	93 53	
Ligne de Chatham et Escuminac	127 60	
Ligne de la Grosse-Ile	159 78	
Ligne de la Rive Nord	1,928 63	
Ligne de Bath et Amherst	80 79	
Ligne des Territoires du Nord-Ouest	7,432 54	
Ligne de la Colombie-Britannique	14,203 64	
Ligne de la Baie de Fundy	589 62	
Ligne du bas du Saint-Laurent	224 36	
Ligne du Grand-Manan, N.-B	76 98	
Ligne de Chéticamp	43 16	
		29,066 28
37.—Recettes des dragueurs.		
Dragueur "Cap-Breton" et remorqueur "A. C. Whitney" travaillant pour John Gillies	56 00	
Dragueur "St. Lawrence" travaillant à Cunard Slip, Halifax	300 00	
Dragueur "New Dominion" travaillant à Miller et Woodman's Mills	180 13	
do do à Hayford et Stetson's Mills	168 23	
		704 36
33.—Revenus casuels.		
Vente des vieilles chaloupes et chaudières	875 75	
Vente des vieux poêles et bois de service	41 20	
Remboursements—Dépenses des années précédentes	59 16	
Remboursement de la balance non dépensée de l'avance pour payer le terrain pour le pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul	2,000 00	
		2,976 11

Département des travaux publics, Ottawa, 18 octobre 1886.

Monsieur,—J'ai l'honneur de vous transmettre, pour votre examen et votre information, et en réponse à votre demande, les relevés complets du trafic des différentes lignes de télégraphe exploitées par ou pour ce département pendant un mois, janvier 1886.

Ces relevés indiquent les sommes dues au gouvernement comme revenus des différents bureaux et districts. Ces sommes sont portées au débit des surintendants de district (ou agents, selon le cas), et des remises sont faites, d'une façon ou d'une autre, aussi promptement que les circonstances le permettent, à Ottawa, et sont ici déposées au crédit du receveur général.

Pour expliquer l'omission, dans ces relevés, des rapports de mandats des bureaux établis sur la ligne de la côte nord (à l'ouest de Bersimis), sur la ligne de la quarantaine de la Grosse-Ile et sur la ligne de Chatham-Escuminac, qui sont exploitées sous le contrôle de M. Pope, surintendant de la compagnie de télégraphe *Great North Western* à Québec,—je dois dire que ces rapports sont retenus pour consultation et comparaison dans le bureau de M. Pope; en réponse à une demande de renseignement que je lui adressais il y a quelque temps, M. Pope m'a dit que ces rapports de mandats, y compris des copies de ceux venant des bureaux situés sur la ligne de la côte nord à l'est de Bersimis, ont été comparés par lui chaque mois, et que les différences étaient si légères qu'elles ne valaient pas la peine d'être notées.

Bien à vous,

N. GISBORNE, *surint.*

A l'auditeur général.

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 25 octobre 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous envoyer les formules demandées par votre circulaire du 13 de ce mois et qui expliquent la méthode adoptée par notre département pour la perception du revenu des télégraphes de l'Etat.

Bien à vous,

A l'auditeur général. A. GOBEIL, *secrétaire.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 1er mars 1887.

MONSIEUR,—Relativement à la correspondance déjà échangée au sujet de l'examen du revenu des télégraphes, j'ai à vous demander de m'envoyer un relevé contenant la période comprise entre le 1er juillet et le 31 décembre 1886, et indiquant: (1) le revenu brut de chacun des bureaux de télégraphe de l'Etat; (2) la somme de ce revenu affectée au paiement des appointements et des comptes; (3) les sommes déposées au crédit du receveur général. Il est à désirer que ces entrées soient faites de manière qu'il soit facile de les vérifier avec les relevés des différents bureaux et avec les dépôts transmis à ce bureau. Je vous prie de me fournir, à l'avenir, des relevés de ce genre pour chaque mois à partir de janvier dernier.

Bien à vous,

Au surintendant des télégraphes de l'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 23 mars 1887.

MONSIEUR,—Sur la demande que vous m'en faite dans votre lettre du 1er du courant, je vous envoie, pour votre information, un relevé couvrant la période comprise entre le 1er juillet et le 31 décembre 1886, et indiquant:—

(1.) Le revenu brut et net de chacun des bureaux de télégraphe de l'Etat, d'après les rapports reçus; nous n'avons pas encore ceux des lignes d'Anticosti et du Nord-Ouest. (2) La somme de ce revenu affectée au paiement des appointements et des dépenses des bureaux avec lesquels nous traitons directement d'ici. (3) Les sommes déposées au crédit du receveur général, au compte du dit revenu, avant et pendant le mois de janvier.

Je vous envoie aussi un autre relevé pour le mois de février, indiquant le revenu, d'après les rapports reçus, du mois de janvier, et les dépôts faits au compte de ce revenu pendant le mois de février. Ce dernier relevé démontre ce qui paraît être le mode le plus praticable pour faire droit à votre demande d'un relevé mensuel. Le relevé d'un mois donné comprendra les états du revenu du mois précédent et les dépôts faits au compte de ce revenu pendant le mois désigné; exemple: des deux relevés ci-inclus, celui de janvier comprend le revenu perçu jusqu'au 31 décembre et les dépôts faits jusqu'au 31 janvier; celui de février comprend les états du revenu de janvier et les dépôts opérés pendant le mois de février.

D'autres relevés vous seront envoyés tous les mois d'après ce plan, si vous l'approuvez et s'il répond aux exigences exposées dans votre lettre.

Je dirai cependant, pour plus ample information et afin que vous connaissiez mieux les circonstances qui entourent la perception du revenu, que nous ne traitons directement qu'avec quelques bureaux, ceux de la côte nord du Saint-Laurent à l'est de Bersimis, huit en tout. Les rapports du trafic de toutes les autres stations sont faits au surintendant de district qui a le contrôle des différentes lignes. Les comptes du revenu et de la dépense sont dressés entre le surintendant de district et les bureaux. Dans chaque cas, le surintendant de district transmet à Ottawa un relevé mensuel couvrant tous les rapports (qui sont annexés) des bureaux sur une ligne donnée, et indiquant les recettes nettes, ou revenu, dues au gouvernement. Nous comptons sur les surintendants de districts pour recevoir les remises totales devant balancer les

comptes du revenu des différentes lignes, sans nous occuper des comptes des bureaux après avoir comparé les relevés avec les rapports résumés. Les comptes d'entretien sont tenus séparément par les surintendants de district et les remises en sont envoyées à Ottawa; il n'est fait aucune déduction du revenu des bureaux, en ce qui concerne les rapports envoyés à Ottawa, excepté pour les frais de port et les péages remboursés.

En conséquence de ceci, je suggère que le relevé mensuel adressé à votre bureau donne le chiffre total de chaque ligne, sans détailler les recettes de chaque bureau, puisque notre compte du revenu ne s'applique qu'aux totaux tels qu'établis dans les rapports des surintendants de district. De plus, comme nos comptes sont nécessairement tenus de telle sorte que les remises à compte du revenu sont créditées au nom des surintendants de district qui les font, contre les recettes de trafic d'une ligne donnée, et que toutes ces remises sont portées au compte de caisse qui est balancé par les dépôts au crédit du receveur général, il faut un temps considérable pour préparer un relevé indiquant d'une manière précise quelle est la proportion d'un dépôt donné qui doit être créditée à chacune des lignes en question. Je suggère que dans mon relevé mensuel le revenu de chaque ligne soit accusé, et que les dépôts de toute espèce soient portés au crédit du tout sans spécifier chaque remise séparée,—ainsi que demandé par votre lettre, je crois, et observé dans la préparation des rapports que je vous envoie ci-inclus. J'attends de nouvelles instructions de vous.

Bien à vous,

A l'auditeur général. F. N. GISBORNE, *surintendant.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 21 avril 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 23 mars, avec les rapports qui l'accompagnent.

J'apprends qu'un retard considérable résulte du fait que des opérateurs remboursent les sommes dues à l'Etat pour revenu, en totalité ou en partie, au moyen des chèques émis par le gouvernement pour leurs appointements et dépenses, et que cette pratique est générale, quoique l'arrangement fait avec moi ne fût que pour un nombre restreint de bureaux situés dans le bas du Saint-Laurent. S'il est jugé à propos, dans les circonstances, de permettre la continuation de cette procédure, je dirai qu'on devrait arrêter l'émission de lettres de crédit ou chèques devant couvrir les sommes, et demander un mandat de transport débitant la dépense et créditant le revenu.

Les règlements suivant seraient alors praticables et devraient être établis :—

(1.) Chaque opérateur devra fournir au surintendant de district l'état ordinaire des opérations du mois, dans les dix jours qui en suivront la fin; et pour couvrir la somme due par lui, il lui sera permis de renvoyer une pièce justificative en tout ou en partie, selon qu'il sera requis, pour le montant de ses appointements ou des déboursés, et de l'argent pour la balance s'il y en a une.

(2.) Le surintendant de district devra fournir au département un sommaire des rapports des opérateurs de son district, avec un certificat d'après la formule ci-incluse; il devra déposer l'argent reçu des opérateurs au crédit du receveur général, dans une banque autorisée à recevoir les dépôts de l'Etat, et en envoyer les récépissés, et les pièces justificatives des déboursés reçues des opérateurs, avec chaque sommaire. Ce relevé devra arriver au département, sauf dans quelques cas spéciaux, avant l'expiration du mois suivant celui qu'il couvre.

(3.) Au commencement de chaque mois, le département devra fournir à notre bureau un relevé indiquant les recettes perçues pendant le mois précédent; ce relevé devra être accompagné des sommaires certifiés des surintendants de district, et d'une demande d'un mandat d'inscription, créditant le revenu et débitant la dépense par le montant des pièces justificatives fournies par les opérateurs, pour lequel ils ont pris

crédit en préparant leur compte de revenu. De cette façon, des lettres de crédit ne seront émises que pour les balances dues aux opérateurs pour appointements ou déboursés.

(4.) Il sera fourni des pièces justificatives couvrant les sommes perçues pour d'autres lignes et reçues par elles.

Bien à vous,

Au surint. des lignes télég. de l'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 21 avril 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu la lettre de M. Keely du 19, accompagnant des relevés du revenu des télégraphes de la Colombie-Britannique, pour juillet-septembre, et du revenu des télégraphes, Territoires du Nord-Ouest, pour juillet-novembre.

Relativement au premier, je demande un sommaire certifié pour chaque mois d'après la formule, et un état détaillé des dépôts faits en règlement. Pour le second, j'appelle votre attention sur le retard apporté à l'envoi de ces états, ceux de septembre, octobre et novembre ne vous sont parvenus que le 22 mars. J'espère que dès que la procédure suggérée dans ma lettre de ce jour sera adoptée, il n'y aura plus occasion de plainte.

Veuillez faire certifier ces états par les surintendants de district, et me fournir un relevé détaillé des dépôts faits en règlement.

Bien à vous,

Au surint. des télég. de l'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 27 avril 1887.

MONSIEUR,—Ainsi que convenu avec votre bureau, je vous envoie un relevé des remises faites pendant le mois de mars au compte du revenu des télégraphes, ainsi que des copies, ou comptes sommaires, des états du trafic des lignes et couvrant les mois pour lesquels ces remises ont été faites.

Bien à vous,

A l'auditeur général. F. N. GISBORNE, *surintendant.*

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 6 mai 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre d'instructions du 21 avril, je suis en communication avec le surintendant de district des territoires du Nord-Ouest, à propos de ce qui me paraît être le système le plus praticable pour satisfaire à votre demande, car je crois que ce qui est praticable dans le Nord-Ouest le sera également ailleurs, et il est à désirer que le service soit soumis à un système uniforme. Je vous écrirai au long dès que j'aurai reçu les informations que j'attends prochainement.

Bien à vous,

A l'auditeur général. F. N. GISBORNE, *surintendant.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 5 juillet 1887.

MONSIEUR,—Je vais bientôt faire connaître au conseil de la Trésorerie jusqu'à quel point sa minute du 21 juin 1886, qui ordonne l'examen et l'audition des comptes du revenu, a été observée. Je n'ai pas encore reçu de réponse à ma lettre du 21 avril dernier sur ce su et.

Bien à vous,

Au surint. des télég. de l'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 8 juillet 1887.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre du 5, j'ai l'honneur de vous dire que, désirant me conformer aux exigences légales exposées dans votre note du 21 avril, j'ai communiqué avec votre surintendant de district des Territoires du Nord-Ouest, pour lui demander s'il était possible de les mettre à exécution.

A la date du 17 mai, le surintendant a fait rapport que le plan suggéré est impraticable. Mon adjoint, M. Keely, qui est allé surveiller des travaux de réparations, n'a pu en préparer un autre pour le soumettre à votre approbation. Cependant, il va s'y mettre le plus tôt possible.

Bien à vous,

A l'auditeur général. F. N. GISBORNE, *surintendant.*

DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS, OTTAWA, 24 août 1887.

MONSIEUR,—Relativement à la lettre de M. Gisborne du 7 du mois dernier, j'ai l'honneur de vous dire que j'ai préparé depuis quelque temps des formules destinées à faciliter un règlement mensuel aussi général que possible, des comptes du revenu de nos télégraphes. Cependant, vu l'absence de M. Gisborne, je n'ai pu jusqu'ici trouver l'occasion de vous soumettre personnellement ces formules, et je prends la liberté de vous les envoyer,—avec l'espoir que vous voudrez bien les faire examiner et approuver si elles remplissent l'objet desiré, ou, si elles sont défectueuses, signaler les modifications désirables.

Je dois vous faire observer que l'adoption de ce plan nécessitera l'émanation d'un ordre général pourvoyant à la dépense du revenu des télégraphes, dont la somme doit être garantie au compte du revenu par des inscriptions de transport débitant les crédits destinés à l'entretien.

Bien à vous,

A l'auditeur général. D. H. KEELY.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 8 sept. 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 24 août contenant certaines formules que je vous renvoie sous ce pli. D'après l'examen que j'en ai pu faire et la connaissance des détails me permettent d'en juger, je pense que ces formules feront très bien l'affaire. Je dois dire ici que les choses nécessaires à l'audition sont pleinement exposées dans ma lettre du 21 avril dernier.

Quand vous vous adresserez au conseil de la Trésorerie pour en obtenir un décret autorisant l'emploi du revenu au paiement des appointements et des déboursés, sommes qui seront ensuite versées au compte de la dépense, vous aurez soin de démontrer la nécessité de recourir à cette alternative, afin que les relevés et les récépissés des différents employés parviennent promptement aux surintendants, qui les examineront, en feront un sommaire et l'enverront au département.

Bien à vous,

Au surint. des télég. de l'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

REVENU DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
34—Inspection des bateaux à vapeur.		
Honoraires perçus en partie par les officiers des douanes—		
Province d'Ontario	5,586 04	
do de Québec	3,258 24	
do du Nouveau-Brunswick	615 32	
do de la Nouvelle-Ecosse	666 34	
do du Manitoba	401 52	
do de la Colombie-Anglaise	941 06	
do de l'Ile du Prince-Edouard	161 68	
		11,630 20
Honoraires pour les examens des mécaniciens		1,071 00
		12,701 20
25—Fonds des marins malades.		
Droits sur les navires, perçus par les officiers des douanes—		
Province d'Ontario	13,667 20	
do de Québec	8,176 27	
do de la Nouvelle-Ecosse	16,010 27	
do de la Colombie-Anglaise	3,851 32	
do de l'Ile du Prince-Edouard	629 86	
		42,334 92
36—Police de rade.		
Droits perçus à—		
Québec	13.013 68	
Montréal	9,920 78	
		22,934 46
37—Phares et service côtier.		
Contribution du gouvernement anglais pour l'entretien de l'Ile de Sable	1,946 66	
Droits des stations de signaux, Halifax	864 00	
		2,810 66
38—Hôpitaux de la marine.		
Octroi du gouvernement provincial, Québec, pour 1886-87	1,866 67	
Pension des malades jusqu'au 31 déc. 1886	99 00	
Loyer des lots de grève jusqu'au 1er mai 1887	120 00	
		2,085 67
39—Steamers fédéraux.		
Recettes du "Sir John Douglas"	488 90	
do "Northern Light"	4,609 45	
do "Neptune"	656 90	
do "Northern Light" et "Neptune"	941 34	
do du service de la malle	904 78	
do "Newfield"	1,100 00	
		8,701 37
40—Quais et jetées.		
Ontario :—		
Quai Goderich, Bearman et McVicar, locataires	1,977 50	
do Jos Williams, locataire	525 00	
Kingsville, W. J. Malott	463 29	
Morpeth	9 43	
		2,975 22
Québec :—		
Sorel, P. Bellefeuille	66 50	
St. Jean, Jos. E. Pinsonneault	58 00	
		124 50
A reporter		3,099 72

REVENU DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
Report	....	3,099 72
40—Quais et jetées—*Fin.*		
Nouvelle-Ecosse :—		
Baie des Vaches, A. McKinnon	1,852 07	
Canard	13 23	
Hantsford, C. Davison (jusqu'au 31 déc. 1886)	20 30	
Maitland, Jas. Douglas	31 38	
Metaghan, Urbain Doucet	144 26	
Quai des piquets, A. Bishop (jusqu'au 31 déc. 1886)	79 86	
Port-Maitland, J. E. Cann do	43 89	
Victoria, C.B., Y. H. Barrington	1 00	
		2,185 99
Nouveau-Brunswick :—		
Chatham, W. Johnston	29 50	
Cap Hopewell, F. Croker	15 00	
		44 50
Ile du Prince Edouard :—		
Annondale, James Taylor	178 77	
Bay View, Jos. Farrington	55 00	
Quai en fascines	255 36	
Pont-Cardigan, H. McDonald (jusqu'au 31 déc. 1886)	95 25	
Pointe de la Chine, W. S N. Crane	37 50	
Clifton, W. McKay	7 00	
Elden (Belfast), John Halliday	96 50	
Kier's Shore, H. S McNutt	81 27	
Pont-Montague, John A. Macdonald (jusqu'au 31 déc. 1886)	239 27	
Havre de Murray, Wm. Millar	16 00	
Narrows Creek, R. McCormack	18 85	
Newport et Cardigan-Nord, D. McIntyre	61 12	
Ponette, H. D. Morrison (jusqu'au 31 déc. 1886)	13 38	
Pownall, A. A. Moore	105 67	
Georgetown, James Bourk (jusqu'au 30 juin, 1886)	173 35	
Baie Sainte-Marie, C. H. Lewellyn (jusqu'au 31 déc. 1886)	61 43	
Jetée de l'Esturgeon, Bernard Kearney do	36 68	
Quai de Vernon, J. G. McKenzie do	169 29	
		1,701 69
Note.—Ceci est le revenu net, vu que les gardes-quais déduisent leurs salaires des revenus et déposent la balance.		7,031 90
41—Examens des capitaines et seconds.		
Cap. P. A. Scott, 1883-84	905 50	
do 1886-87	993 50	
W. C. Seaton, 1883-84	486 00	
do 1886-87	52 00	
Thomas Harbottle	181 00	
A. J. Wolff	48 00	
T. F. Taylor	32 00	
M. P. McElhinney	24 00	
Thos. J. Taylor	22 00	
S. J. Brookman	16 00	
H. G. Lewis	7 00	
W. T. Barr	4 00	
C. W. Lannay	4 00	
Département de la Marine	4 00	
		2,784 00
42—Ile de sable—Ventes.		
Ponies vendus	735 00	
Atocas vendues	362 60	
Matériaux provenant des naufrages vendus	330 50	
		1,428 10

REVENU DE LA MARINE.	$ cts.	$ cts.
43.—Revenu casuel.		
Vente de vieux barils d'huile à Halifax	845 15	
do Québec	434 19	
do Saint-Jean	15 00	
do Charlottetown	122 17	
do Victoria, C.B	3 75	
		1,420 26
Bureau de la marine, Québec, honoraires perçus sur engagement des matelots, du 1er juillet au 30 novembre 1886, et mai 1887		528 25
Gages et effets des marins décédés		244 37
Vente de bateau-phare à Miramichi		135 00
Vente de formules et livres de loch		112 50
Diverses petites recettes		72 01
		2,512 39
44.—Amendes.		
Amende imposée à la goëlette "Victor" pour violation de l'Acte des maîtres et seconds		20 00

Département de la marine, Ottawa, 29 octobre 1887.

Monsieur,—Relativement à votre circulaire du 13 de ce mois, j'ai l'honneur de vous transmettre copies d'arrêtés du conseil et de lettres de votre département adressés aux percepteurs de douanes et autres fonctionnaires au sujet de la perception du revenu sous le contrôle de ce département.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

Département de la marine, Ottawa, 1er décembre 1886.

Monsieur,—J'ai l'honneur de vous envoyer une liste des services dont le revenu est reçu par notre département. Je vous envoie aussi des exemplaires des différents actes du parlement, dont les articles nommés s'appliquent à la perception du revenu.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 2 février 1887.

Monsieur,—Veuillez me faire parvenir les relevés du trimestre de septembre, indiquant les différentes sources de revenu qui tombent sous le contrôle de votre département. J'en ai besoin pour l'examen des recettes ; je vous les renverrai.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 31 mars 1887.

Monsieur,—Je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre du 2 février dernier, dans laquelle je vous demandais de me faire parvenir certains relevés se rattachant aux comptes du revenu qui est sous votre contrôle. Veuillez me les envoyer aussitôt que possible.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 6 juin 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre, en réponse à votre demande, des relevés de l'inspection des bateaux à vapeur, reçus de différents ports et couvrant le trimestre terminé le 30 septembre; ils portent le chiffre total des recettes à $677.74. Je vous envoie aussi un relevé des taxes perçues au bureau des préposés à l'engagement des matelots à Québec, pendant les mois d'août et de septembre 1886; elles se sont élevées à $140.15 en août et à $96.10 en septembre. Nous allons préparer les autres relevés que vous avez demandés, et ils vous seront envoyés aussitôt que possible.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 7 juin 1887.

MONSIEUR,—Relativement à vos lettres du 2 février et du 31 mars derniers, dans lesquelles vous me demandez de vous envoyer les relevés du trimestre de septembre transmis à notre département et couvrant les services placés sous son contrôle, j'ai l'honneur de vous informer que les relevés en question, comprenant les états fournis par le préposé à l'engagement des matelots de Québec, le président du bureau des inspecteurs des bateaux à vapeur, le président du bureau des examinateurs des capitaines et seconds, et par les différents gardiens de quais, ont été expédiés à votre département. Cependant, quant aux perceptions pour les fonds des marins malades, de la police fluviale et des inspecteurs des bateaux à vapeur, je dois vous dire qu'elles sont reçues par les percepteurs de douane dans les différents ports, et on me dit que ces fonctionnaires vous envoient des relevés mensuels. Dans quelques jours, je vous ferai parvenir les relevés annuels, ainsi que ceux que nous avons reçus des maîtres de port du Canada pour l'année terminée le 31 décembre dernier.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 10 juin 1887.

MONSIEUR,—Je viens de recevoir votre lettre du 6, contenant 8 relevés dressés par des percepteurs de douane sur le service de l'inspection des bateaux à vapeur, et 2 relevés du préposé à l'engagement des matelots, pour les mois d'août et de septembre 1886. J'avais déjà reçu le relevé que ce fonctionnaire m'a envoyé pour le mois de juillet.

J'ai aussi reçu votre lettre du 7, dans laquelle vous dites que "les relevés en question, contenant les états fournis par le préposé à l'engagement des matelots de Québec, le président du bureau des inspecteurs des bateaux à vapeur, le président du bureau des examinateurs des capitaines et seconds, et par les différents gardiens de quais ont été expédiés à votre département." En réponse, je dois dire que les relevés du préposé à l'engagement des matelots de Québec me sont parvenus; que je n'ai pas reçu ceux du président des inspecteurs des bateaux à vapeur et du président du bureau des examinateurs des capitaines et seconds; que les relevés de deux gardiens de quais ont été laissés ici, avec d'autres documents, par un employé de votre département; et que, en remettant ces documents qui ne pouvaient avoir aucune utilité pour l'auditeur, les relevés des deux gardiens de quais ont été remis en même temps. Je désirerais avoir ces derniers, ainsi que tous les autres relevés que les gardiens de quais ont dû vous envoyer pour le trimestre de septembre.

Vous avez tort de croire que j'aie reçu, des percepteurs de douane, des relevés accusant les perceptions faites pour les fonds des marins malades, de la police fluviale et des inspecteurs des bateaux à vapeur. Tous les jours, le département des douanes transmet au receveur général des triples des dépôts reçus par ses percepteurs, et ces pièces vous parviennent ensuite. Veuillez noter que vous m'avez envoyé, avec votre lettre du 6, quelques relevés se rattachant à l'inspecteur des bateaux à vapeur, faits par des percepteurs de douane.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 10 juin 1887.

MONSIEUR,—Relativement à ma lettre du 7, *inre* les états de recettes du trimestre de septembre, j'ai l'honneur de vous transmettre les relevés de perception préparés par les gardiens de quais de Meteghan, N.-E., et de Cardigan, I. P.-E., ce sont les seuls que nous avons reçus pendant le trimestre en question. Depuis ma lettre, j'ai pu m'assurer que le relevé des honoraires payés par les mécaniciens pour certificats et de ceux reçus par les examinateurs de capitaines et seconds ne pouvait pas être fait aussi vite que je l'espérais. Il est en cours de préparation, et il vous sera envoyé aussitôt que possible.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 13 juin 1887.

MONSIEUR,—Relativement à votre lettre du 10 concernant les relevés de recettes du trimestre de septembre, j'ai l'honneur de vous transmettre un état des honoraires qui ont été reçus par les examinateurs des capitaines et seconds pendant le dit quartier, et qui se chiffrent par $523. Pendant le même quartier, l'inspection des bateaux à vapeur n'a produit aucune recette.

Bien à vous,

A l'auditeur général. WM. SMITH, *S.-M.M.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 17 juin 1887.

MONSIEUR,—Je n'ai reçu que deux relevés, pour le trimestre de septembre, des perceptions du revenu des quais et jetées; je vous demande de m'envoyer ceux du trimestre de décembre. Lorsque je les aurai reçus et examinés, je communiquerai encore avec vous au sujet de ce revenu.

Je vois, par la liste des quais et jetées que vous m'avez envoyée, que la Compagnie de Navigation à vapeur du Saint Laurent a affermé les quais suivants:—Eboulements, Berthier, L'Islet, Malbaie, Rivière-Ouelle et Rivière-du-Loup, à raison de $580 par année, et vous dites que ces quais n'ont produit aucune recette depuis quelques années.

Veuillez me dire combien cette compagnie devait pour loyer à la clôture de la dernière saison, et quelles mesures ont été prises pour percevoir ces loyers.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL, OTTAWA, 17 juin 1887.

MONSIEUR,—Pour me permettre de faire l'examen des comptes du revenu dont le conseil du Trésor m'a chargé, dans sa minute du 21 juin 1886, j'aurais besoin des copies de tous les arrêtés du conseil nommant des préposés au revenu, quand même les appointements de ces fonctionnaires seraient distraits des recettes. En conséquence, je vous demande des copies de tous les arrêtés du conseil, nommant des gardiens de quais et des maîtres de ports, passés depuis le 21 juin 1886.

Bien à vous,

Au greffier du Conseil privé. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 23 juillet 1887.

MONSIEUR,—Relativement à la correspondance échangée sur ce sujet, j'ai l'honneur de vous dire que j'ai préparé, pour être soumis au conseil du Trésor, un mémoire de règles qui, je crois, sont nécessaires pour me permettre de faire une bonne audition du revenu de l'inspection des bateaux à vapeur. Je vous en transmets une copie, et je serais bien aise d'examiner, avant d'envoyer mon mémoire au conseil, les objections ou les modifications que vous jugeriez à propos de faire.

Je me propose de prendre de la même manière, chaque classe du revenu sous le contrôle de votre département.

Bien à vous,

Au sous-ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

INSPECTION DES BATEAUX À VAPEUR.—*Règles et règlements à observer pour rendre possible une audition efficace.*

1. Une liste officielle des inspecteurs de bateaux à vapeur sera fournie au bureau de l'auditeur. 2. Tous les certificats délivrés par les inspecteurs seront sur des formules préparées et fournies par le département, portant des numéros consécutifs imprimés, et lorsque des formules seront envoyées aux inspecteurs, un relevé des numéros envoyés sera fourni au bureau de l'auditeur. 3. Chaque inspecteur devra renvoyer au département, à la clôture de chaque saison, les formules qui n'auront pas servi, qui seront souillées ou annulées, et un relevé en sera fourni au bureau de l'auditeur général. 4. Chaque inspecteur fera tous les mois, au département, un relevé indiquant :—(*a*) la date de l'inspection de chaque bateau; (*b*) le numéro du certificat délivré ; (*c*) le nom du bateau inspecté ; (*d*) son tonnage brut ; (*e*) son tonnage enregistré ; (*f*) les frais de l'inspection ; (*g*) les frais de tonnage ; (*h*) le port où les frais sont payables (si possible). 5. Le département fournira aux percepteurs de douane des livres de quittances avec souches, portant des numéros consécutifs imprimés, et lorsque des livres de quittances seront envoyés à des percepteurs, un relevé sera fourni au bureau de l'auditeur, indiquant le numéro de la première et de la dernière quittances envoyées. 6. Chaque percepteur de douane recevant des honoraires pour inspection de bateaux à vapeur, fera un relevé mensuel de tous les honoraires perçus, indiquant :—(*a*) la date de leur réception ; (*b*) le nom du bateau ; (*c*) son tonnage brut ; (*d*) son tonnage enregistré ; (*e*) les frais de l'inspection ; (*f*) les frais de tonnage ; (*g*) la date du dépôt. 7. Les relevés des percepteurs de douane, ainsi que les souches correspondantes des quittances délivrées et des quittances souillées ou annulées, seront envoyés au département des douanes, où ils seront comparés avec les dépôts faits, et le certificat suivant sera écrit sur l'endos :—" Je certifie qu'un dépôt de quittance (ou quittances) a été reçu par ce département et envoyé au receveur général, avec un état des quittances n° pour la somme de $, en acquit de ce relevé." A être contresigné par le fonctionnaire directement engagé, et signé par le comptable. 8. Les relevés et les souches correspondantes seront alors transmis au département de la marine. 9. Le département de la marine examinera et certifiera les relevés des inspecteurs et des percepteurs. 10. Le département de la marine enverra tous les mois, et aussitôt que possible chaque mois, les relevés des inspecteurs et des percepteurs couvrant le mois précédent, et un sommaire de chaque relevé. 11. Le sommaire des relevés des inspecteurs devra faire connaître :—(*a*) les noms des inspecteurs ; (*b*) le nombre des bateaux inspectés ; (*c*) le tonnage brut des bateaux inspectés ; (*d*) le tonnage enregistré des bateaux inspectés ; (*e*) le total des frais d'inspection ; (*f*) le total des taxes de tonnage ; et le certificat suivant : " Je certifie que chaque inspecteur de bateaux à vapeur a présenté un relevé des inspections faites pendant le mois de ; que ce qui précède est un sommaire exact de tous les relevés du dit mois ; que chaque relevé a été examiné et comparé avec les formules délivrées et est arithmétiquement correct ; et que les sommes portées au compte sont celles qui auraient dû être demandées." Contresigné par le comptable et signé par le sous-ministre. 12. Le sommaire des relevés des percepteurs devra faire connaître : —(*a*) les noms des percepteurs ; (*b*) les ports de perception ; (*c*) le nombre des navires qui ont payé des taxes ; (*d*) leur tonnage brut ; (*e*) leur tonnage enregistré ; (*f*) les frais d'inspection ; (*g*) les taxes de tonnage ; et le certificat suivant :—" Je certifie que chaque percepteur de douane recevant d'ordinaire des honoraires pour l'inspection de bateaux à vapeur a présenté un relevé des perceptions faites pendant le mois de ; que ce qui précède est un sommaire exact de tous les relevés du dit mois ; que chaque relevé a été examiné et comparé avec les souches des quittances délivrées, et est arithmétiquement correct ; et que les sommes qui ont été perçues sont celles qui auraient dû l'être." Contresigné par le comptable et signé par le sous-ministre.

Bureau de l'audition, Ottawa, 15 novembre 1887.

Monsieur,—Relativement à l'examen et l'audition des comptes des recettes sous le contrôle de votre département, j'ai l'honneur de vous faire remarquer que je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre du 17 juin dernier, dans laquelle je demandais des renseignements sur les arriérés dus par la compagnie de navigation à vapeur du Saint-Laurent; non plus qu'à ma lettre du 23 juillet dernier, qui accompagnait des exemplaires de règlements destinés à assurer l'audition efficace des recettes du service de l'inspection des bateaux à vapeur. Comme je suis en ce moment à préparer mon rapport au parlement, je serai bien aise d'y publier les réponses que je pourrai recevoir de vous, si elles m'arrivent à temps.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

Département de la marine, Ottawa, 2 décembre 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 23 juillet dernier, qui accompagnait un projet de règlement dont vous proposiez l'adoption, au sujet de la perception des recettes de l'inspection des bateaux à vapeur et des droits de tonnage, dans le but de faciliter l'audition des recettes provenant de ces sources. En réponse, je dois vous informer que je crois le système proposé trop compliqué, vu surtout que les agents des douanes qui perçoivent ces recettes ne sont pas sous le contrôle de ce département.

Attendu que les inspecteurs de bateaux à vapeur ne délivrent pas de certificats d'inspection sans que les propriétaires des bateaux inspectés leur fournissent un acquit des droits d'inspection et de tonnage, signé par le percepteur, je vous soumets le plan suivant, qui tout en étant moins compliqué, sera je crois de nature à vous permettre une audition efficace des recettes de ce service.

Chaque inspecteur fournirait un bordereau mensuel où seraient indiqués, la date des inspections, le nombre de certificats accordés, le nom des navires inspectés, leur tonnage brut, leur tonnage enregistré, les droits d'inspection, les droits de tonnage, et le port auquel ces droits ont été payés. Chaque percepteur de douanes enverrait à ce département un bordereau mensuel des droits perçus par lui, indiquant la date du paiement, le nom du navire, le tonnage brut, le tonnage enregistré, les droits d'inspection et de tonnage, et la date du dépôt. Les percepteurs garderaient nos recettes jusqu'à la fin du mois, et les déposeraient séparément d'avec celles des douanes, et transmettraient à ce département la traite ordinaire annexée au bordereau. Les certificats d'inspection seraient numérotés consécutivement en cahiers fournis aux inspecteurs par ce département. A la fin de la saison les inspecteurs remettraient les certificats non délivrés ou gâtés. Les souches seraient remplies dans le bureau d'après les bordereaux mensuels des inspecteurs. Les bordereaux des inspecteurs seraient contrôlés à l'aide des bordereaux des percepteurs, et les uns et les autres à l'aide des traites, et il vous serait envoyé un état sommaire de toutes les recettes, attesté par le député du ministre de la marine et le comptable.

Quant aux certificats délivrés aux mécaniciens, aux maîtres, et aux seconds de bateaux à vapeur, la chose est beaucoup plus simple. Ces certificats émanent directement de ce département de la manière suivante: Le candidat s'adresse à un examinateur, qui l'examine et en général retient le droit jusqu'à la fin du semestre. L'examinateur adresse une demande au département, qui, sur l'examen des pièces, délivre le certificat en conséquence. Quand les examinateurs envoient leurs bordereaux et leurs certificats de dépôts, les bordereaux sont contrôlés à l'aide du registre des certificats délivrés. Si vous le préférez les examinateurs pourront fournir leurs bordereaux mensuellement, comme à présent en certains cas où les examens sont peu nombreux envoyer la traite et le reçu avec la demande de certificat. Pour vous permettre de faire l'audition de ces deux services, je propose de vous donner un bordereau, soit mensuel

2—4****

soit trimestriel, à votre choix, des certificats délivrés par ce département, bordereau auquel seront annexés les traites et le troisième exemplaire des reçus pour le tout.

Pour le présent exercice, je vous fournirai une liste des certificats délivrés aux mécaniciens, maîtres et seconds jusqu'au 31 décembre, en même temps que les reçus et les traites pour l'argent perçu et déposé pour le présent trimestre, et une liste des traites qui vous ont déjà été adressées depuis le 1er juillet dernier; et si vous préférez des bordereaux mensuels, je vous les fournirai à compter du 1er janvier prochain. Comme les bordereaux d'inspection des bateaux à vapeur doivent être fournis mensuellement, je suis d'avis que les bordereaux des certificats délivrés aux mécaniciens, maîtres et seconds, devraient l'être aussi mensuellement.

J'espère que le plan que je propose relativement aux recettes de l'inspection des bateaux à vapeur et aux droits de tonnage, aura votre approbation, vu qu'il me parait à la fois simple et suffisant pour permettre une audition efficace des comptes.

Bien à vous,

Wm SMITH, *D. M. M.*

M. l'auditeur général.

Bureau de l'audition, Ottawa, 10 décembre 1887.

Monsieur,—J'accuse réception de votre lettre du 2 courant en réponse à la mienne du 23 juillet, au sujet de l'examen et de l'audition des comptes de recettes du service de l'inspection des bateaux à vapeur, et autres.

Je vous ferai observer que les règlements que j'avais préparés étaient basés sur le mode actuellement suivi par les officiers de douane dans leurs perceptions et leurs redditions de comptes. Dans votre réponse, vous proposez de changer ces règlements de façon à ce que les officiers de douane fassent directement rapport à votre département. A cela je ne vois pas d'objection quant à ce qui concerne ce bureau, mais c'est là matière à arrangement entre votre département, celui des douanes et le conseil de la trésorerie. Quant à votre proposition de permettre aux percepteurs de garder les sommes perçues jusqu'à la fin du mois, elle présente de sérieuses objections, et je crois qu'on devrait s'en tenir au système actuel de dépôts quotidiens. Ne vous convient-il pas que le département des douanes transmette les doubles à votre département et les troisièmes exemplaires au receveur général comme à présent?

Quant aux droits d'examens des mécaniciens, maîtres et seconds, je suis d'avis que les examinateurs devraient faire leur dépôt immédiatement après chaque examen, et que les reçus de dépôts devraient être envoyés par votre département une fois par mois, comme aujourd'hui. Les bordereaux et les pièces n'auraient pas besoin d'accompagner les reçus mais devraient être envoyés après aussitôt que possible. Je vous prie de vous occuper bientôt de la chose.

Bien à vous,

J. L. MACDOUGALM, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

Bureau de l'audition, Ottawa, 16 décembre 1887.

Monsieur,—Dans l'intérêt de l'examen et de l'audition des comptes de recettes, j'ai à vous demander un état indiquant en détail: 1° les arriérés dus par d'autres personnes que des percepteurs à la date du 30 juin dernier; 2° les sommes reçues en paiement de ces arriérés jusqu'à la date du 30 septembre dernier. J'aurai à l'avenir besoin de ces données tous les ans, et vous prie de les faire préparer et de me les faire envoyer aussitôt que possible après le 30 septembre de chaque année.

Bien à vous,

J. L. MACDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

Département de la marine, 19 décembre 1887.

Monsieur,—Relativement encore à votre lettre du 23 juillet dernier, au sujet d'un système de nature à faciliter l'audition des comptes de recettes des services de

l'inspection des bateaux à vapeur, j'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 10 courant, et en réponse je dois vous informer qu'après avoir consulté M. Parmelee, du département des douanes, je crois qu'il sera mieux de continuer le système de dépôts quotidiens; et comme les reçus de dépôts contiennent la mention des montants déposés par chaque percepteur aux comptes des différents services, il n'y a pas de nécessité de faire un dépôt spécial pour les droits d'inspection. Comme les certificats de dépôts reçus chaque jour par le département des douanes vous sont envoyés quotidiennement, et comme les bordereaux détaillés des droits provenant de cette source fournis par les percepteurs de douanes, à la fin de chaque mois, et dans lesquels sont donnés le nom du navire, le tonnage brut, le montant payé, et la date de l'inspection, vous sont envoyés chaque mois par le département des douanes, je suis d'avis que tout ce dont vous avez besoin pour que votre département puisse faire une audition convenable des recettes de l'inspection des bateaux à vapeur, c'est qu'on exige des inspecteurs de bateaux à vapeur de fournir des bordereaux mensuels des certificats délivrés. et que ce département vous envoie ces bordereaux aussitôt qu'ils seront reçus. Je vous soumets donc le plan modifié suivant: Que des certificats d'inspection soient numérotés consécutivement et fournis en certaines quantités aux inspecteurs par le département; que les inspecteurs rendent compte des certificats à la fin de la saison; que les inspecteurs fournissent des bordereaux mensuels des certificats qu'ils auront délivrés; que ces bordereaux vous soient envoyés par ce département, et qu'ils contiennent les données suivantes: date de l'inspection, numéro et date du certificat, nom du navire, tonnage brut, droit d'inspection, droit de tonnage, date du paiement, port où celui-ci a été effectué; que les percepteurs de douane continuent à suivre la présente pratique de faire leurs dépôts tous les jours, en spécifiant la part de ces dépôts qui provient du service de l'inspection des bateaux à vapeur; que le département des douanes vous envoie tous les jours le troisième exemplaire des certificats de dépôts; que les percepteurs de douane continuent à fournir leurs bordereaux mensuels, dans lesquels soient donnés le nom des navires, les tonnages bruts, les totaux des droits d'inspection et des droits de tonnage, et les dates des inspections; et que le département des douanes continue à transmettre ces bordereaux à votre département.

Quant aux certificats de mécaniciens, de maîtres et de seconds, j'ai adopté dans le système suivant ce que vous suggérez dans votre lettre du 10 courant, savoir: Les examinateurs feront un dépôt des droits d'examen à la fin de chaque examen. Les examinateurs garderont les reçus de la banque jusqu'à la fin du mois, et les annexeront alors à un bordereau qui indiquera les dates des examens, les noms des candidats, les rangs auxquels ils ont voulu arriver, et les droits perçus. Le bordereau donnera les mêmes renseignements relativement aux candidats qui auront payé les droits d'examen et n'auront pas réussi. Le bordereau mensuel des examinateurs, avec les reçus de banque y annexés, seront contrôlés à l'aide du registre tenu dans ce département, et envoyés à votre bureau tous les mois.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. Wm SMITH, *député du ministre de la marine.*

Bureau de l'audition, Ottawa, 27 déc. 1887.

Monsieur,—J'accuse réception de votre lettre du 19 courant.

Vous proposez: 1° Que les certificats de dépôts entrent en compte dans les jours dans le département des douanes, comme aujourd'hui; 2° Que le département des douanes envoie à ce bureau les bordereaux fournis par les percepteurs; 3° Que votre département transmette à ce bureau les bordereaux fournis par les inspecteurs.

Comme à chaque département incombent le soin d'examiner tous les comptes en premier lieu, et la responsabilité de leur exactitude, je suis encore d'avis que les bordereaux devraient être transmis à votre département par celui des douanes, et là examinés, comparés avec les bordereaux des inspecteurs, puis attestés: ainsi que demandé dans ma lettre du 23 juillet dernier.

En envoyant les bordereaux des recettes des douanes pour 1886–87, le département des douanes les a accompagnés de quelques bordereaux relatifs à l'inspection

des bateaux à vapeur, appartenant à l'exercice. Je mentionne cela vu que vous paraissez être sous l'impression que ces bordereaux nous sont régulièrement envoyés chaque mois.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 4 janvier 1888.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre du 27 du mois dernier, j'ai à vous informer que je prendrai des mesures pour que les percepteurs des douanes fournissent des bordereaux mensuels de leurs recettes pour le service d'inspection des bateaux à vapeur, et que ces bordereaux soient contrôlés dans ce département avant de vous être envoyés avec les bordereaux mensuels des inspecteurs.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. WM SMITH, *D.M.M.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 9 février 1886.

MONSIEUR,—J'ai reçu aujourd'hui de votre département des reçus de dépôt de la banque de Montréal, à Québec, pour $1,999.42, déposés par P. Wells, M.D. Sur cette somme, $1,866.67 sont pour la subvention de la province de Québec à l'hôpital de la marine de Québec, pour 1885-86.

En examinant la chose, je m'apperçois qu'antérieurement à 1883-84, la subvention annuelle était de $2,666.67 ; que pour cet exercice de 1883-84, $2,400 seulement ont été payées ; que pour 1884-85, $2,133.33 seulement ont été payés, et que maintenant on n'a payé que $1,866.67 pour 1885-86. Vous remarquerez qu'on a ainsi fait tous les ans une réduction d'un dixième de la subvention primitive.

Voulez-vous être assez bon pour m'expliquer la raison de cette réduction, et en vertu de quelle autorité elle a été faite.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 11 février 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 9 courant dans laquelle vous me demandez des explications sur la réduction qui a été faite de la subvention accordée par le gouvernement provincial de Québec pour contribuer au support de ceux des habitants de Québec qui sont admis à l'hôpital des marins et des immigrants. En réponse, je dois vous dire que la réduction est probablement due à ce que le nombre des habitants de Québec qui ont été admis à l'hôpital a diminué pendant les deux ou trois dernières années. J'ai cependant fait prendre des renseignements sur la cause de la réduction, et je vous les ferai connaître aussitôt que reçus.

Bien à vous,

WM SMITH, *député du ministre de la marine.*

M. l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITION, 15 avril 1886.

MONSIEUR,—J'ai à vous informer que je n'ai pas encore reçu les renseignements promis dans votre lettre du 11 février dernier, au sujet de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital des marins et des immigrants à Québec. Je serai bien aise d'avoir des nouvelles quand vous pourrez m'en donner.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 16 avril 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 15 courant au sujet de la réduction de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine à Québec, et en réponse je dois vous dire que le secrétaire de l'hôpital a répondu à une lettre au département, que le gouvernement de Québec, depuis 1884, a réduit de dix pour cent tous les ans les subventions aux institutions de charité, mais qu'il a lieu de croire que la subvention à l'hôpital de la marine sera remise à son ancien chiffre, c'est-à-dire, à $2,667 à la prochaine session du parlement provincial.

Bien à vous,

WM SMITH, *député du ministre de la marine.*

M. l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 19 avril 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 16 courant, m'expliquant la réduction qui a été effectuée dans la subvention du gouvernement de Québec à l'hopital de la marine, à Québec, et annonçant qu'il y a lieu de croire qu'elle sera remise à l'ancien chiffre de $2,667 à la prochaine session de la législature provinciale.

Je serais bien aise de savoir pourquoi cette subvention, qui était de $4,000 en 1875, si je ne me trompe pas, a été réduite à $2,667.

Je vois par votre rapport pour l'exercice terminé le 30 juin 1885, que le mouvement des malades de l'hôpital a été comme suit: matelots, 7,778 jours; immigrants, 1823; habitants de Québec, 7,434. Je vois aussi par le même rapport, que les frais ont été dans le voisinage de $20,000. Suivant ces chiffres, si même la subvention était de $4,000, elle ne s'élèverait pas à la moitié de ce qu'elle devrait être pour représenter la juste part du gouvernement provincial dans les frais d'entretien de l'établissement.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 20 août 1886.

MONSIEUR,—Je dois accuser réception de votre lettre du 19 courant, dans laquelle vous demandez pourquoi la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine, qui était autrefois de $4,000, a été réduite; et en réponse j'ai l'honneur de vous adresser pour votre renseignement copie d'une lettre reçue du sous-secrétaire d'Etat le 5 février 1884, contenant copie d'une dépêche du lieutenant-gouverneur de Québec au sujet de la réduction de la subvention.

Bien à vous,

WM SMITH, *D. M. M.*

M. l'auditeur général.

HÔTEL DU GOUVERNEMENT, QUÉBEC, 1er février 1884.

MONSIEUR,—En réponse à votre dépêche du 26 décembre dernier, j'ai l'honneur de vous informer que, d'après les renseignements obtenus au bureau du secrétaire de la province, le nombre des malades résidents admis à l'hôpital de marine de Québec a toujours été en diminuant depuis 1867, ainsi que le constate l'état ci-inclus, ce nombre ayant diminué de plus de moitié, tandis que l'octroi de $4,000 accordé par la législature de Québec n'a été diminué que d'un tiers en 1874. Il est bon de remarquer que cet octroi n'a été ainsi réduit de $1,333.33 que dans le but de donner cette somme à l'hospice de la Maternité, qui se chargeait, moyennant ce paiement, de recevoir les femmes enceintes, que l'on avait décidé de ne plus admettre à l'hôpital de Marine. La réduction n'a donc causé aucune injustice à l'hôpital, puisque c'est un autre établissement qui s'est chargé, à sa place, des femmes que l'hôpital recevait auparavant moyennant ces $4,000. Il est bon aussi de remarquer que l'hôpital existe et est établi spécialement pour les *marins* et les *immigrants*, et que l'organisa-

tion de la maison, son entretien, le paiement des serviteurs, des médecins et autres employés ne sont pas augmentés par l'admission des malades résidents. Tout ceci ne doit donc pas être pris en considération quand il s'agit de calculer le prix de la pension et l'entretien des malades. Or, en ne tenant compte que de la nourriture et des soins fournis aux malades résidents, il est évident que la somme accordée par la province est suffisante pour rencontrer à peu près les dépenses strictement nécessaires occasionnées par eux.

Ces malades ne peuvent pas en moyenne coûter plus de vingt centins par jour. Or, d'après ce calcul, la somme payée actuellement serait suffisante pour rencontrer les dépenses occasionnées par ces malades.

THÉODORE ROBITAILLE.

A l'honorable Secrétaire d'Etat,
Ottawa.

MALADES résidents (ni marins ni émigrés) traités à l'Hôpital de la Marine et des Emigrés de Québec depuis 1867.

Année.	Nombre total des malades traités.	Proportion des résidents.	Total.	Proportion pour les résidents.
1867	1,291	601	28,406	14,873
1868	1,284	776	25,003	13,090
1869	1,354	443	26,583	10,830
1870	1,474	462	27,063	11,434
1871	1,327	475	27,811	13,220
1872	1,218	369	25,919	12,500
1873	888	188	15,739	5,724
1874	1,215	362	23,103	11,063
1875	1,017	387	23,784	13,850
1876	1,039	376	23,973	13,123
1877	957	352	23,853	13,784
1878	782	381	21,761	14,761
1879	778	397	24,339	15,852
1880	1,152	365	30,047	16,451
1881	1,017	333	26,804	14,838
1882	853	279	20,705	12,118
1883	834	298	20,042	11,008

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 21 avril 1886.

MONSIEUR,—J'accuse réception de votre lettre d'hier dans laquelle vous m'envoyez copie d'une dépêche du lieutenant-gouverneur de Québec, donnant certaines raisons pour la réduction de la subvention à l'hôpital de la marine et des immigrants à Québec.

Veuillez m'informer s'il a été fait entre les deux gouvernements quelque convention qui aurait fixé la part de la province de Québec à $2,666.67. S'il en est ainsi, le gouvernement fédéral a-t-il consenti aux réductions de 10, 20 et 30 pour 100 qu'a respectivement subies la subvention pendant les trois dernières années?

S'il n'a pas encore été pris d'arrangement, ne serait-il pas à propos d'en effectuer un aussitôt que possible, non seulement pour les années passées mais encore pour l'avenir?

Y a-t-il quelque raison pour laquelle la province ne devrait pas contribuer *pro rata* pour sa part dans le coût total de l'entretien de l'établissement?

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 16 mars 1887.

MONSIEUR,—En continuation de la correspondance déjà échangée au sujet de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine de Québec, j'ai l'honneur de vous informer que je n'ai pas encore reçu de réponse à ma lettre du 21 avril dernier. Je remarque que la subvention pour 1886, qui vient d'être reçue, est semblable à celle de l'année dernière, c'est-à-dire de $1,866.67. Vous disiez dans votre lettre du 16 avril 1886, que le secrétaire de l'hôpital vous avait écrit qu'il avait lieu de croire que la subvention serait remise à son ancien chiffre de $2,666.67 à la prochaine session du parlement local.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre de la marine.

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 23 mars 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 18 courant au sujet de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine de Québec, et dans laquelle vous faites observer que vous n'avez pas reçu de réponse à votre lettre du 21 avril dernier.

En réponse je dois dire qu'il n'a pas été pris, à la connaissance de ce département, d'arrangement entre les deux gouvernements fixant la subvention à $2,666.67, et que le gouvernement fédéral n'a pas consenti que je sache aux réductions de 10, 20 et 30 pour 100 qu'a subies la subvention.

Je dois aussi vous dire que ce département se propose de recommander qu'on demande des explications au gouvernement de Québec à ce sujet.

Autant que je puis voir, il n'y a pas de raison équitable qui empêche que la Province de Québec ne contribue *pro rata* pour sa part dans le coût total de l'entretien de l'établissement.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. Wm SMITH, *D.M.M.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 29 décembre 1887.

MONSIEUR,—Dans votre lettre du 23 mars dernier, au sujet de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine de Québec, vous disiez que vous vous proposiez de recommander qu'on demande au gouvernement de Québec des explications sur la réduction de cette subvention. Je suis à préparer mon rapport au parlement, et je serais bien aise de connaître ce qui a été fait à ce sujet.

Bien à vous,

M. le député du ministre de la marine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 29 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 29 courant me demandant ce qui a été fait de plus au sujet de la réduction de la subvention du gouvernement de Québec à l'hôpital de la marine de Québec, et en réponse j'ai à vous informer que, sur rapport du ministre de la marine et des pêcheries, il a été passé un arrêté du conseil autorisant le secrétaire d'État à s'adresser au lieutenant-gouverneur de Québec, et demander pourquoi la subvention a été réduite. Le département n'a rien appris depuis à ce sujet.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. Wm SMITH, *D.M.M.*

REVENU DES PÊCHERIES.	$ cts.	$ cts.
Pêcheries.		
Bélanger, J O., $37 30; Boismier, E., $50; Boismier, J., $505	592 30	
Beach, N. A., $35; Bhereur, U., $ 8; Bertrand, O., $650	703 00	
Bertram, A C., $16; Bell, W., $2 50; Coady, J., $56	74 50	
Cahill, J., $25; Cameron, D, $110; Cox, John, $24	159 00	
Cummins, J., $650; Catellier, L. N., $60.35; Chevalier, J. B., $114.95	825 30	
Caron, F. C, $14; Cullen, J., $80.15; Charron, Theo., $70	164 15	
Cassils, W. G., $100; Darche, A. L, $2.50; Dion, J. O., $18.40	120 90	
Davis, Hy., $400; Dickson, J., $1,250; Département des Sauvages, $25	1,675 00	
Duncan, J. L., $5; Deacon, J., $2; Doran, W., $1	8 00	
Duvar, J. H., $128; Evans, D., $77; Fitzgerald, $10	215 00	
Finkle, R. R, $38.25; Fraser, S, $36; Fraser, F. M., $189.75	264 00	
Fournier, F., $3; Fellows, C. L., $100; Fraser, A., & Co., $1,000	1,103 00	
Gilchrist, C., $361; Grant, John, $60; Gauthier, C. W., $425	846 00	
Greer, J., $10; Gardner, E., $82; Gondy, E. S., $214.10	306 10	
Gaetz, J., $9; Goss, H. $7; Gilmour, A., $2	18 00	
Huot, L. P, $52; Hughson, A., $5; Hicks, W., $10	67 00	
Hull, W., $1; Hichcock, M. A., $250; Hanley, W., $80	331 00	
James, S., $120; Jeacle, G., $75; Irwin, R. G., $19.87	214 87	
Kerr, J. W., $2,132; Kiel, P., $72; Lake, G., $13	2,217 00	
Laurason, C., $3; Luke, P. E., $122; Lemonde, F., $40	165 00	
Mowat, H., $943.50; Muir, J, $55; Merritt, H., $50	1,048 50	
Miller, G. S., $52.50; Murray, R. H., $60; Marmion, F., $1	113 50	
McKinnon, A. C, $385; McMichael, J, $770; McDermot, W., $12.50	1,167 50	
McDonald, W., $20; McCrae W. A, $225; McCann, P., $48.50	293 50	
McDermott, G B., $34; McCarron, P., $15; McQueen, T., $180	229 00	
McMaster, D., $175; McGill, W. A., $52.80; McDonald, J., $2	229 80	
McRae, D. J, $8.50; McQueen, A., $5; McLeod, W., $27.20	40 70	
Noble, J. & C, $200; Prossor, W., $2,375; Price, P., $38	2,613 00	
Phelan, J., $55.50; Quenneville, $110; Robertson, G. H., $460	625 50	
Rogers, W. H., $160; Redmond, J., $128.50; Saunders, L. S., $25.70	314 20	
Sharpe, D., $1,450; Shackleton, J., $85; Sills, A. D., $214.50	1,749 50	
Sweezy, B., $10; Steele, G. R., $2; Soucier, J. B., $12	24 00	
Sellon, S. T. N., $23.88; Sutherland R, $2; Shaw, E., $10	35 88	
Steed, W., $250; Telfer, A., $5; Tory, J. A., $324	579 00	
Tolsma, F. S., $200; Thuot, P., $200; Wilson, J., $865	1,265 00	
Wilkins, C., $372; Wakeham, W., $479.92; Verge, J. A., $337.39	1,189 31	
Vibert, P., $1; Venning, W. H., $4,457.52	4,458 52	
	26,045 53	
1883-84: Kerr, J W, $162; Dickson, Jas. H., $15	177 00	
1885-86: McMartin, D	20 00	
		26,242 53
Remboursements: Wm. Breeze, moitié de l'amende	10 00	
C. H. Spencer, moitié de l'amende	10 00	
E. B. Colwell, partie d'honoraire de licence de $60, à compte de la non-réussite de la piscifacture d'esturgeon dans le Nouveau-Brunswick	40 00	
J. Walker, remboursement de loyer	225 00	
Jas. B. Gordon, moitié de l'amende pour avoir laissé échapper de la sciure de bois de son moulin, vu que l'offense était accidentelle	10 00	
		295 00
		25,947 53

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 9 décembre 1886.

MONSIEUR,—Au sujet de la perception et de l'inscription des droits, je désire suggérer que votre département adopte les règles suivantes: 1° On devrait employer des cahiers de reçus portant des numéros consécutifs imprimés; 2° Il devrait être donné un reçu pour chaque paiement. 3° L'inscription au livre de caisse devrait porter le même numéro que le reçu; 4° La souche du reçu devrait porter le numéro de celui-ci, le nom du déposant et une note indiquant l'objet pour lequel a été fait le paiement; 5° Si les recettes s'élèvent à $25, il devrait être fait tous les jours un dépôt au crédit du receveur général; 6° Les bordereaux fournis à ce bureau devraient donner le numéro du reçu en regard de chaque inscription, et dans le cas où un reçu aurait été gâté ou annulé, le blanc devrait accompagner le bordereau; 7° Quand un cahier de reçus est fini les souches devraient être envoyées à ce bureau pour être examinées, après quoi elles seraient renvoyées.

Bien à vous,

M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 12 janvier 1887.

MONSIEUR,—Je vous ai écrit le 9 du mois dernier, au sujet de certains règlements relatifs à la perception et à l'inscription des droits, et je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre Comme je vois dans votre bordereau pour décembre que la règle relative aux dépôts quotidiens, dans les cas de recettes se montant à $25 ou plus, n'a pas été adoptée, je vous écris aujourd'hui pour vous demander si ma lettre vous est parvenue.

Bien à vous,

M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 23 février 1886.

MONSIEUR,—Je vous ai écrit le 13 janvier 1885 pour vous demander que les détails des dépôts faits par vos agents me soient fournis avec chaque bordereau. Je dois encore vous prier de vous occuper de la chose.

Bien à vous,

M. le député du ministre des pêcheries. J. L McDOUGALL, *A.G.*

(Circulaire.)

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 13 octobre 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'attirer votre attention sur la résolution du conseil de la trésorerie du 21 juin dernier, qui me donne instruction d'examiner et auditer les comptes des recettes, et j'ai à vous demander d'envoyer à ce bureau une copie de chaque règle établie par le gouvernement ou par votre département relativement à la perception de recettes qui se fait sous votre contrôle, ou à la façon dont les dépôts doivent être gouvernés.

Bien à vous,

M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITION OTTAWA, 14 janvier 1887.

MONSIEUR,—Je vous envoie sous ce pli copie des règles et règlements modifiés relatifs à la perception et à l'inscription des recettes, ainsi qu'à la manière d'en rendre compte. Je préfèrerais que l'agent fournît un bordereau tel que voulu par la règle 6, au lieu d'écrire les noms des payeurs au dos de chaque reçu, ce que je crois être la pratique dans votre département.

Bien à vous.

M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES PÊCHERIES, OTTAWA, 2 avril 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de soumettre à votre approbation la formule de cahier de reçus qu'il est question de mettre entre les mains de ceux des agents des pêcheries qui perçoivent des droits de licences. Je serais bien aise que vous me disiez si vous désirez que ces cahiers soient distribués dès maintenant ou seulement au commencement du prochain exercice.

Bien à vous,
JOHN TILTON, *député du ministre des pêcheries.*

M. l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 4 avril 1887.

MONSIEUR,—Je vous renvoie avec la présente le cahier de reçus que vous m'avez adressé. Je l'ai examiné et l'approuve. Quant à ce qui concerne ce bureau, je ne vois pas de raison pour que ces cahiers ne soient pas distribués immédiatement. J'espère que vous verrez à ce que les autres règles soient observées aussitôt que possible. Je dois dire qu'elles s'appliquent aux recettes faites au département autant qu'à celles effectuées par les agents.

Bien à vous,
M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES PÊCHERIES, OTTAWA, 4 avril 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous dire, en réponse au dernier paragraphe de votre lettre d'aujourd'hui, que la formule de reçus suggérée est en usage dans le département depuis le 1er janvier dernier, et les souches du cahier vous seront envoyées aussitôt que celui-ci sera épuisé.

Bien à vous,
M. l'auditeur général. JOHN TILTON, *D.M.P.*

BUREAU DE L'AUDITION, 14 juillet 1887.

MONSIEUR,—Relativement aux règles et règlements qui vous ont été envoyés le 24 janvier dernier, vos lettres du 2 et du 4 avril dernier m'ont appris que vous aviez fait préparer des cahiers de reçus numérotés consécutivement pour être employés par vos agents et dans le département. J'attirerai aujourd'hui votre attention sur ce que ces règles veulent qu'il me soit envoyé certains états et bordereaux que je n'ai pas encore reçus, savoir : 1° une liste des agents et autres personnes autorisés à percevoir de l'argent pour votre département; 2° une liste des cahiers de reçus délivrés avec indication de la personne à laquelle chacun a été adressé ; 3° une copie du livre de caisse des agences chaque mois avec les souches correspondantes. Comme l'exercice 1886-87 est maintenant terminé, il serait aussi bon de faire préparer la liste des cahiers ainsi que les copies des livres de caisse des agences, de façon à couvrir la période qui a pris fin le 30 juin dernier. A l'avenir cependant je serai bien aise que les règles soient suivies. Je vous ferai aussi remarquer que les règles relatives à la fréquence des dépôts ne sont pas observées.

Bien à vous,
M. le député du ministre des pêcheries. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA MARINE, OTTAWA, 11 août 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous envoyer avec la présente les souches des reçus numérotés de 1 à 100 délivrés par ce département depuis le 1er janvier 1887, pour les recettes provenant des pêcheries. Comme le cahier peut servir comme pièce à consulter, je serai bien aise si vous me le renvoyez après que vous en aurez fini.

Bien à vous,
JOHN TILTON, *D.M.P.*

M. l'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 14 novembre 1887.

MONSIEUR,—En vous priant de vous reporter à ma lettre du 14 juillet dernier, dans laquelle je vous faisais observer que je n'avais pas encore reçu certains états et pièces justificatives que je vous avais demandés dans ma lettre du 24 janvier précédent, j'ai de nouveau à vous faire remarquer que je n'ai pas encore reçu les états en question, non plus que de réponse à ma lettre. Vous pouvez comprendre que sans les bordereaux des agents, et les souches des reçus délivrés par eux, qui permettent de contrôler ces bordereaux, toute audition est impossible. Je suis en ce moment à préparer mon rapport au parlement, et si vous me fournissez les pièces demandées j'en tiendrai compte dans ce rapport.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre des pêcheries.

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 16 décembre 1887.

MONSIEUR,—Dans l'intérêt de l'examen et de l'audition des comptes des recettes, je dois vous demander un état indiquant en détail : 1° les arriérés dus, s'il en est, par les percepteurs à la date du 30 juin dernier ; 2° les sommes reçues en paiement de ces arriérés au 30 septembre dernier. J'aurai à l'avenir besoin de ces données tous les ans, et je vous prie de les faire préparer et de me les faire envoyer aussitôt que possible après le 30 septembre de chaque année.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *auditeur général.*

M. le député du ministre des pêcheries.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE—REVENU.			$ cts.	$ cts.
46.—Honoraires de brevets.				
	Recettes brutes. $ cts.	Remises. $ cts.		
Honoraires pour Caveats	1,123 95	25 00	1,098 95	
Brevets	65,599 51	860 00	64,739 51	
Cessions	2,703 99	34 00	2,669 99	
Copies	1,017 47	22 50	994 97	
Divers	100 54	45 70	54 84	
				69,558 26
	70,545 46	987 20		
Moins—Différence				0 42
				69,557 84
47.—Marques de commerce et droits d'auteur.				
Marques de commerce	6,017 85	342 75	5,675 10	
Droits d'auteur	641 73	11 80	629 93	
Dessins	391 95	56 00	335 95	
Marques de bois	45 00		45 00	
Cessions	99 50		99 50	
Copies	50 98		50 98	
				6,836 46
	7,247 01	410 55		
48.—Honoraires pour l'inspection des bestiaux.				
Honoraires perçus à Emerson, Manitoba			491 67	
do dans les Ter. du Nord-Ouest et deposés par J. H. McIllree.			457 50	
				949 17
49.—Revenu casuel.				
Remboursement par le commissaire des terres fédérales, Winnipeg—Balance non dépensée de l'avance du 31 janvier 1886, pour secours aux Scandinaves			400 00	
Remboursement par C. A. Campbell, avances pour grain de semence			52 00	
do W. C. B. Grahame, do			667 68	
				1,119 68

Note de l'auditeur général.

Le service de la perception des recettes pour les brevets, les marques de commerce et les droit d'auteur, est le premier auquel ait été appliqué le système des cahiers de reçus à souche portant de numéros consécutifs imprimés. L'application du système à ce service datant d'avant la décision du conseil de la trésorerie, le 21 juin 1886, il n'y a pas lieu de publier ici la correspondance échangée alors à ce sujet.

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR—REVENU.	Terres.	Bois.
	$ cts.	$ cts.
50.—REVENU DES TERRES FÉDÉRALES.		
Agences de Manitoba—		
Winnipeg	6,359 71	34,612 30
Dufferin	8,807 38	
Montagne de la Tortue	12,350 68	
Souris	12,811 66	
Birtle	5,355 15	
Petite-Saskatchewan	3,523 66	
Agences des Territoires du Nord-Ouest—		
Calgary	11,477 27	7,639 45
Qu'Appelle	7,807 79	
Battleford	2,121 99	
Coteau	2,586 33	
Prince-Albert	2,537 41	2,558 43
Edmonton	1,656 02	5,258 56
Lethbridge	1,439 42	
Swift-Current	150 00	
Touchwood	58 40	
Agence de la Colombie-Britannique—		
New-Westminster	3,624 38	15,043 00
Total, revenu des bois		65,111 74
Total, revenu des terres		82,667 25
Ventes, agence non encore déterminée		1,155 36
		148,934 35
Pâturages		14,242 77
Permits de coupes de foin		1,429 40
Honoraires des mines		135 00
Carrières		6 00
Compagnies de colonisation—		
Primitive Methodist Church	150 00	
Colonie de la rivière à la Coquille	50 00	
Cie de colonisation de Qu'Appelle	120 00	
Zone Fertile	20 00	
Farmers North-West Land and Colonization Co	70 00	
York Farmers Colonization Co	130 63	
Scottish Ontario	353 00	
Cie des terres d'Edmonton et Saskatchewan	10 00	
		903 63
Ventes de cartes géographiques et honoraires de bureau	872 79	
Honoraires d'examen des arpenteurs	240 00	
Intérêt sur fidéicommis	94 60	
		1,207 39
Part des arpentages—		
Sir A. T Galt	24,116 40	
Cie de la Baie d'Hudson	20,000 00	
Capitaine Retalleck	350 00	
		44,466 40
		211,324 94
MOINS—Transféré au crédit du capital du chemin de fer Canadien du Pacifique, somme en plus des honoraires de la couronne réalisés sur les bois vendus par encan, qui ont été coupés par R. J. Short, et est maintenant retenue en paiement de fil métallique pour clôture vendu à W. R. Short, crédité au revenu des terres fédérales, 1884-85	1,224 59	
Joseph Whitehead et Sifton. Ward et Cie, pour honoraires payés sur bois coupé sur les terres fédérales, et employé à la construction du chemin de fer Canadien du Pacifique	9,651 57	
Remboursements à diverses personnes par le ministère de l'intérieur	8,667 00	
		19,543 16
Revenu net, 1886-87		191,781 78

REVENU DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR.	$ cts.	$ cts.
Revenu des terres de l'artillerie.		
Amherstburg	1,247 23	
Coteau du Lac	15 00	
Elmsley	9 70	
Fort-Erié	146 35	
Cité de Kingston	6,728 35	
Longueuil	525 00	
Marlborough	51 00	
Montréal	197 00	
Nepean	135 22	
Nouvelle-Ecosse	0 25	
Nouveau-Brunswick	55 16	
Niagara	295 87	
Ottawa	8,740 94	
Oxford	4 80	
Pointe Pelée	400 00	
Pittsburg	15 20	
Ile Sainte-Masie	20 00	
Rivière du Sud	10 00	
Sorel	903 30	
Sarnia	40 00	
Toronto	2,045 60	
Wolford	20 40	
		21,606 37
Honoraires de bureau		70 20
		21,676 57
Honoraires d'enregistrement, T.N.-O.		
Alex. Sproat, district de Saskatchewan-Est	421 85	
G. A. Montgomery, district d'Assiniboia	1,920 75	
Geo. Roy, district d'Alberta-Nord	497 60	
Au 31 décembre 1886		2,840 20
T. A. McLean, district d'Alberta-Sud	216 40	
G. A. Montgomery, district d'Assiniboia	578 54	
	794 94	
Moins—20 pour 100 transféré au fonds d'assurance des terres	158 99	
		635 95
		3,476 15
Amendes et confiscations, T.N.-O.		
Déposé par le lieutenant-governeur Dewdney	2,924 40	
do surintendant Deane	104 00	
do inspecteur Pierce	117 50	
do D. L. Scott	103 35	
		3,249 25
Revenu des canaux.		
Remboursement des avances imputées aux dépenses des années précédentes		90 15

Département de l'intérieur,
Ottawa, 24 janvier 1887.

Monsieur,—En réponse à votre lettre du 13 octobre dernier, relative aux moyens adoptés par ce département pour assurer la perception des recettes sous son contrôle, j'ai l'honneur de vous informer que les sommes reçues par les différents agents du département dans le Nord-Ouest au compte des terres fédérales, sont déposées par eux au crédit du receveur général dans une banque locale, dans tous les cas où il existe dans l'endroit une succursale de quelque banque autorisée du Canada, et les certificats ou reçus de ces banques sont envoyés au département. Chaque agent fournit toutes les semaines au département et au bureau du commissaire un bordereau des transactions de son bureau, avec mention de tous les deniers reçus et

payés. Il est ouvert un compte avec lui dans les livres du département, et dans ce compte sont portées à son débit les sommes que son bordereau indiquent comme dues et comme ayant été reçues par lui, et à son crédit les sommes pour lesquelles il est produit des certificats de banque. En comparant le doit et l'avoir de ce compte entre eux et avec les rapports de l'inspecteur des agences des terres fédérales, qui visite chaque agence en moyenne tous les trois mois, pour en examiner les livres et les comptes, le département est en mesure de savoir si l'agent a déposé au crédit du receveur général tous les deniers qu'il a perçus.

Les livres de la division des terres de l'artillerie et de l'amirauté du département sont tous tenus au département même, et les concessionnaires ou les acheteurs reçoivent directement avis de ce qu'ils doivent. Ces sommes sont payées directement au département, ou bien à une banque locale au crédit du receveur général, et dans ce cas les reçus de la banque sont envoyés au département.

Tous les deniers qui ont été payés au département à compte des terres fédérales ou de l'artillerie sont déposés par le comptable du département à la banque de Montréal, à Ottawa, au crédit du receveur général, le dépôt est porté au crédit du compte de l'agent à l'agence duquel ressortit le paiement fait, et l'agent en est informé. Je serai bien aise de vous donner tous autres et plus amples renseignements si vous le désirez.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. A. M. BURGESS, *D.M.I.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 27 janvier 1887.

MONSIEUR,—Dans votre lettre du 24 courant, au sujet des recettes qui se perçoivent sous le contrôle de votre département, vous dites que les deniers reçus par les agents sont déposés dans une banque locale au crédit du receveur général. Veuillez me faire savoir à quels intervalles se font ces dépôts, et si chaque dépôt est fait immédiatement à la clôture de la période pendant laquelle l'argent a été reçu.

Dans le bordereau hebdomadaire fourni par les agents se trouve l'expression *due and paid* (dû et payé). Veuillez me dire ce qui est entendu par là.

Les sommes payées en personne au département ne pourraient-elles pas être déposées par le payeur à la banque, et le certificat de dépôt remis au comptable ? A quels intervalles se font les dépôts des deniers perçus par le département?

Bien à vous,

M. le député du ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 4 février 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 29 du mois dernier, et en réponse à vos demandes, dois vous dire :—

1. Là où il y a une banque, les agents font leurs dépôts au crédit du receveur général tous les jours règle générale, mais au moins une fois par semaine dans tous les cas. Si les sommes sont peu élevées une fois par semaine suffit.

2. L'expression *due and paid* est employée parce qu'en bien des cas, il est dû ou échu, surtout dans les préemptions des colons, des paiements qui sont en souffrance; et tous les agents locaux ont instruction du département de ne pas trop fortement presser le paiement des préemptions, surtout dans le cas des colons qui occupent sérieusement leur homestead.

3. Dans les paiements faits en personne au département, l'argent est invariablement déposé dans une banque au crédit du receveur général par le payeur qui en remet le reçu au comptable. A peu près les seuls paiements en argent qui soient reçus ici sont ceux qui sont faits par lettres chargées venant d'endroit où il n'y a pas de banque, et lorsque le payeur croit plus sûr de s'adresser directement au département par la poste.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. A. M. BURGESS, *D.M.I.*

BUREAU DE L'AUDITION, OTTAWA, 10 février 1887.

MONSIEUR,—En continuation de la correspondance déjà échangée au sujet de l'examen et de l'audition de recettes de votre département, j'ai l'honneur de vous transmettre copie de règles et de règlements relatifs à la perception et à l'inscription des recettes, ainsi qu'à la manière d'en rendre compte. Je dois vous prier de prendre les mesures nécessaires pour les faire observer par vos agents aussitôt que possible.

Je veux aussi vous prier de m'envoyer : 1° Une liste de tous les agents et autres personnes autorisés à percevoir de l'argent au compte des terres fédérales ou des terres de l'artillerie ; 2° Un bordereau mensuel indiquant à qui il a été fourni des cahiers de reçus, et les numéros du premier et du dernier de ces reçus ; 3° Un état de tous les scrips délivrés à la date du 1er janvier, en indiquant la dénomination, la date et le numéro—. On devrait aussi m'avertir de toute émission nouvelle de scrips—; 4° Un rapport de l'inspecteur sur chaque visite qu'il fait à une agence ; ce rapport devant mentionner à part tout autre renseignement qu'il jugera à propos de donner, les soldes accusés par les livres de l'agent à la date de l'inspection, et au dernier jour du mois précédent ; 5° Une liste de tous les agents ou percepteurs arriérés, avec mention des montants en souffrance.

Bien à vous,

M. le député du ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 29 juin 1887.

MONSIEUR,—Les renseignements que demandait votre lettre du 10 février dernier ont été recueillis des différentes divisions de ce département, et je vous envoie aujourd'hui sous ce pli, une liste de tous les agents et autres personnes autorisés à percevoir de l'agent pour le compte des terres fédérales ou des terres de l'artillerie.

Il n'a pas été de pratique jusqu'à présent de numéroter les reçus donnés par les agents des terres, mais ce système va être immédiatement établi, et il vous sera dorénavant fourni un bordereau mensuel des numéros du premier et du dernier reçu des cahiers fournis aux agents.

Je vous envoie un état des soldes dus par les agents de ce département le 26 avril 1887.

L'inspecteur des agences des terres fédérales va recevoir instruction de vous faire rapport, à chaque visite qu'il fera d'une agence, des soldes accusés par les livres de cette agence à la date de l'inspection et le dernier jour du mois précédent.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. JOHN R. HALL, *faisant fonction de D.M.I.*

OTTAWA, 17 septembre 1887.

MONSIEUR,—A propos de la lettre de mon remplaçant, en date du 29 juin dernier, j'ai l'honneur de faire remarquer que d'après l'état y inclus des soldes dus par les agents, J. A. Hays, agent à la Montagne-à-la Tortue, était arriéré de $2,407.55. Le fait ayant été découvert, des mesures ont été prises pour garantir cette créance, et il a été fait un arrangemnet entre la couronne et M. Hays, par lequel tous les droits, titres et intérêt qu'il peut avoir sur le quart nord-ouest de la section 32, township 2, rang 22, à l'ouest du 1er principal méridien, sont hypothéqués et passés à la couronne, pour garantir le paiement du déficit en question. Il ne sera ni délivré de lettres patentes, ni recommandé qu'il en soit délivré, d'ici à ce que ce déficit ait été comblé.

Bien à vous,

M. l'auditeur général. A. M. BURGESS, *D.M.I.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, 30 novembre 1887.

MONSIEUR,—A propos de la correspondance échangée au sujet de l'examen et l l'audition des comptes de recettes sous le contrôle de votre département, permettez moi de vous dire que je n'ai pas reçu d'état des agents des terres ou des bois de la couronne. Veuillez me faire transmettre ces états aussitôt que possible.

Bien à vous,

Le sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 1er décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai reçu de J. M. Gordon, inspecteur des agences, une lettre disant que la balance en caisse de l'agent des bois de la couronne à New-Westminster, C.B., le 31 octobre dernier, était de $1,637.30.

Les récépissés de dépôts faits par cet agent depuis cette date et qui sont parvenus à ce bureau, sont comme suit:—

Récépissé daté du	11	novembre pour	$ 206 93
do	18	do	225 00
do	21	do	4,744 75

Conséquemment, la plus grande partie des $1,637 30, sinon la totalité, en caisse le 31 octobre, n'a pas été déposée avant le 21 novembre J'ai l'honneur d'appeler votre attention sur le paragraphe 5 des règlements qui vous ont été envoyés le 10 février dernier, paragraphe qui exige qu'il soit fait un dépôt chaque jour, si les recettes se montent à $25, et je dois vous demander d'adopter des mesures pour qu'il soit observé par tous les agents de votre département qui reçoivent des deniers publics.

Bien à vous,

Le sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 12 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 30 du mois dernier, demandant que les états de recettes des agents des terres et des bois de la couronne vous soient transmis aussitôt que possible, et de vous informer qu'on est à préparer copies de tous les états en question depuis le 1er juillet dernier, lesquelles vous seront envoyées dès qu'elles seront terminées.

Je puis ajouter que j'ai donné les instructions nécessaires pour qu'à l'avenir ces états vous soient régulièrement transmis tous les mois.

Bien à vous,

L'auditeur général. A. M. BURGESS, *S.M.I.*

DÉPARTEMENT DE L'INTÉRIEUR, OTTAWA, 12 décembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 1er courant, appelant l'attention sur le paragraphe 5 des règlements dont il est question dans cette communication, et qui exige qu'il soit fait chaque jour un dépôt de tous les deniers publics reçus par les agents de ce département, si les recettes du jour, au comptant, se montent à $25.00 ; et je vous informe qu'une lettre circulaire enjoignant d'observer à l'avenir ce règlement sera envoyée par ce département à chacun de ses agents au Manitoba, dans les Territoires du Nord-Ouest et à la Colombie Britannique. Dans les cas où les paiements sont faits en certificats (*scrip*), il n'est pas besoin que les agents se départent de la pratique qu'ils suivent actuellement. Je puis aussi vous rappeler qu'aucune banque légalement constituée n'a encore établi de succursale dans les villes où sont respectivement situés les bureaux de plusieurs de nos agents, et dans ces cas il ne peut se faire de dépôt chaque jour.

Bien à vous,

L'auditeur général. A. M. BURGESS, *S.M.I.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 décembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'examen et à l'audition des comptes de recettes, j'ai à vous demander un état donnant en détail :—1° Les arrérages, s'il en est, dus par les percepteurs le 30 juin dernier. 2° Les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier. J'aurai, à l'avenir, besoin de ces détails tous les ans, et je vous prie de les faire préparer et de me les faire transmettre aussitôt que possible après le 30 septembre de chaque année.

Bien à vous,

Le sous-ministre de l'intérieur. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

OTTAWA, 31 décembre 1887.

MONSIEUR—En réponse à votre lettre du 16 courant, par laquelle vous demandez un état donnant en détail les arrérages qui pouvaient être dus par les percepteurs le 30 juin dernier, je suis chargé de vous dire qu'il n'y a aucun de ceux ayant perçu des deniers pour ce département qui doive des arrérages à l'exception de J. A. Hays, ci-devant agent à Deloraine, et comme une lettre de ce département vous l'a déjà expliqué, M. Hays a transféré tous ses biens à la couronne comme garantie du paiement de ce qu'il doit. On croit que le département est en état de réaliser le montant en tout temps, mais on pense que ce ne serait guère agir avec justice à l'égard de M. Hays que de vendre les terrains en ce moment, vu la baisse actuelle.

Bien à vous,

L'auditeur général. P. B. DOUGLASS, *sect.-adjoint.*

MILICE—REVENU.	$ cts.	$ cts.
55. REVENU DE LA MILICE.		
Ventes de munitions, matériel de guerre et uniformes	....	17,730 58
Loyer des propriétés de milice—		
Chatham, $1; Niagara, $16; Toronto, $365.11	382 11	
Kingston, $436 56; Ottawa, $1; Laprairie, $51	488 56	
Montréal, $251.50; Isle-aux-Noix, $106	357 50	
Québec, $2,815.80; Lévis, $587.50; Saint-Jean, N.-B., $342	3,745 30	
Halifax, $161.75; Charlottetown, $5.87	167 62	
		5,141 09
Recettes diverses—		
Ventes des livres d'exercices et règlements	74 34	
Vente de la salle d'exercices, Pakenham	223 10	
Vente d'un cheval, école de cavalerie, Québec	119 25	
Remb de la dép. pour l'année dern., au lt.-col. Alger, exercice annuel..	140 30	
		556 99
		23,428 66
56. REVENU CASUEL.		
Remboursements des avances imputées sur la dépense de l'année dernière—		
Major Guy, dépenses relatives à la rébellion	38 50	
Oswald Frères, réclamation de la rébellion	23 80	
Major Smith	80 00	
H. James	114 75	
		257 05

DEPARTEMENT DE LA MILICE, OTTAWA, 10 novembre 1887.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre du 13 du mois dernier au sujet de l'audition des comptes des recettes, j'ai l'honneur de vous dire que les seuls comptes de recettes qui tombent sous le contrôle de ce département sont ceux qui se rapportent à la perception de loyers sur propriétés de la milice, et les paiements versés au trésor pour achat de munitions supplémentaires, habillement ou matériel de guerre.

1. *Perception des loyers.*—Dans le bureau du directeur de l'intendance on tient un grand-livre où est ouvert un compte avec chaque individu ayant un bail de la division des propriétés de la milice. Quand il se fait des paiements de loyers, ces sommes sont payées invariablement par des récépissés de dépôts faits au crédit du reveveur général, ou par des mandats-poste, et sont régulièrement portées à l'avoir de qui de droit, avec mention dans le livre de récépissés de dépôts; et à la fin de chaque année le total reçu pour loyers durant l'année est porté dans le rapport annuel du directeur de l'intendance ainsi que le montant dû pour arrérages de loyers.

2. *Achat de munitions.*—Les règlements de la milice, paragraphes 431 et 432, pourvoient à la vente de munitions, et cette vente est approuvée par arrêté du conseil en date du 17 décembre 1883, conformément à l'article 96 de l'acte 46 Victoria, chapitre 11. Paragraphe 431 des règlements: "Les officiers commandant les corps qui auraient besoin d'un supplément de munitions pour carabines, sont informés que le prix des cartouches à balles pour les Snider-Enfield est de $10 le mille, pourvu que l'acquéreur les reçoive au magasin et les transporte dans des boîtes qu'il aura fournies à ses frais. Il ne sera pas vendu moins de 500 cartouches à la fois." Paragraphe 432 des règlements: "Dans la Nouvelle-Ecosse, le Nouveau-Brunswick, l'Ile du Prince-Edouard, le Manitoba et la Colombie-Britannique, ces munitions supplémentaires peuvent s'obtenir, sur demande faite aux aides-adjudants généraux à Halifax, Saint-Jean, Charlottetown, Winnipeg et Victoria, C.-B., respectivement—dans Ontario et Québec sur demande faite directement au quartier général; et dans tous les cas le paiement en doit être fait en déposant le prix à la banque de Montréal ou à toute autre banque constituée où le gouvernement fait ses dépôts, au crédit du receveur général, et en transmettant le certificat de ce dépôt avec la demande de ces munitions."

3. *De l'habillement ou autres approvisionnements ou matériel de guerre* requis de temps à autre pour remplacer ce qui manque par suite de pertes, sont fournis contre

remboursement, sur demande approuvée ; le paiement en est fait au moyen d'un récépissé de dépôt au crédit du receveur général, sous l'autorité de règlements semblables à ceux qui concernent l'achat de munitions. Le paragraphe 918 des règlements pourvoit à l'inspection annuelle de tout le matériel de guerre sous le contrôle de la milice dans chaque district militaire, pendant le mois de janvier de chaque année. Le paragraphe 949 des règlements dit que, dans Ontario, Québec, la Nouvelle-Ecosse et le Nouveau-Brunswick, les bureaux d'inspecteurs seront composés de l'aide-adjudant général, du major de brigade et de l'inspecteur ou aide-inspecteur de l'artillerie, suivant le cas, pour chaque province. Le paragraphe 967 des règlements dit qu'il sera disposé du matériel hors d'usage ou impropre au service, déclaré tel par ces bureaux ; avec l'approbation du ministre de la milice, tout le matériel de rebut est vendu à l'encan. Advenant ce cas, l'encanteur rend compte des ventes en en donnant le produit net, et ce compte est transmis au quartier général en même temps qu'un récépissé de dépôt pour le montant, au crédit du receveur général.

Tous les récépissés de dépôts remis à la division de l'intendance sont régulièrement entrés dans un livre tenu à cet effet ; il est régulièrement transmis copie de ces récépissés de dépôts, après leur entrée, au comptable du département, qui les entre de nouveau pour cette division avant de les transmettre au département des finances avec l'état ordinaire indiquant les services respectifs au crédit desquels les récépissés ont été portés. Il est publié chaque année, sous forme de tableau, dans le rapport annuel du ministère de la milice, un état complet détaillé de tous les récépissés de dépôts reçus comme il est dit ci-dessus.

Cela étant, si l'on juge à propos de faire quelque changement dans le système actuellement en usage dans ce département pour l'audition des comptes, je serai heureux d'accueillir toute représentation qu'il vous plaira de faire au sujet du compte du revenu.

Bien à vous,

L'auditeur général. C. EUG. PANET, *S. M. M. & D.*

REVENU DU MINISTÈRE DE LA JUSTICE.	$ cts.	$ cts.
56.—REVENU DES PÉNITENCIERS.		
Kingston :—		
Travail des détenus—		
L. B. Spencer	9,459 43	
Remorqueur "Sir John"	2 84	
Prof. Myles	106 06	
Atelier des tailleurs	1,164 20	
do charpentiers	38 30	
do forgerons	38 46	
Pierre vendue	160 47	
Produits de la ferme vendus	155 84	
Chauffage	12 00	
Capital	120 00	
Recettes à la loge d'entrée	650 88	
		11,908 48
Saint-Vincent-de-Paul :—		
Atelier des charpentiers	118 04	
Tailleurs de pierre	51 41	
Atelier des ferblantiers	28 18	
do tailleurs	36 93	
do cordonniers	30 82	
do des forgerons	5 74	
Boulangerie	4 90	
Reliure	2 42	
Briqueterie	0 66	
Ferme	643 63	
Loyer	309 60	
Econome	158 80	
Fonds des visiteurs	78 25	
Amendes	133 98	
		1,603 36
Dorchester :—		
Atelier des cordonniers	269 10	
do forgerons	42 12	
do tailleurs	30 24	
do charpentiers	41 40	
Boulanger	28 91	
Travail des détenus	45 10	
Articles en bois :—		
S L. Chapman	788 83	
T. S. Simmers et Cie	762 45	
W. H. Thorne et Cie	984 16	
Dominion Lubricating Co	47 00	
Ferme	120 24	
Garde-magasin	2 00	
		3,161 55
Manitoba :—		
Cordonnerie	152 90	
Atelier des tailleurs	116 53	
do charpentiers	16 81	
do forgerons	12 10	
Boulangerie	2 26	
Ferme	112 60	
Etables	35 00	
Carrière	25 12	
Garde-magasin	168 88	
Rations	7 38	
Econome	84 36	
		733 94
Colombie-Britannique (15 *mois jusqu'au* 30 *juin* 1887) :—		
Cordonnerie—		
Chas. McDonough	1,069 00	
Jas Rousseau	559 00	
Bennett Sawmill Co	141 00	
John Pintz	75 00	
DeBeck Frères et Cie	96 00	
Diverses personnes	286 85	
A reporter	2,226 85	17,407 33

REVENU DU MINISTÈRE DE LA JUSTICE.		$ cts.	$ cts.
Report		2,226 85	17,407 33
57.—REVENU DES PÉNITENCIERS—*Fin.*			
Colombie-Britannique (15 *mois jusqu'au* 30 *juin* 1887)—Fin.			
Atelier des tailleurs		135 25	
do forgerons		4 99	
Ferme		75 00	
Fonds des visiteurs		13 75	
			2,455 84
			19,863 17
58.—RAPPORTS DE LA COUR SUPRÊME.			
Ventes aux libraires—			
998 vols., à $4; partie de vols., $32.50		4,024 50	
MOINS—20 pour 100 d'escompte		804 90	
			3,219 60
Ministères, 30 vols., à $4		120 00	
Abonnés, 24 vols., à $4; partie de vols., $8.25		104 25	
			224 25
			3,443 85
MOINS—Balance due par les libraires, 30 juin 1887			53 32
			3,390 53
Classification des volumes vendus—			
Nos 6, 2; 7, 3; 8, 31; 9, 46; 10, 111; 11, 488; 12, 373; total	1,054		
Renvoi des vols. 4 et 5	2		
59.—AMENDES ET CONFISCATIONS.			
D. Murray, greffier de la paix, Québec		17 80	
Schiller et Sicotte		124 40	
J. P. Young, J.P		10 00	
L. W. Hill, magistrat stipendiaire		18 10	
A. Bartlett, magistrat de police		25 00	
Philip Hidslip, Gananoque		5 00	
Greffier de la paix, Trois-Rivières		0 20	
			200 50
60.—REVENU CASUEL.			
Ajuster les appointements des juges		1 04	
do pensions des juges		0 88	
			1 92

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 avril 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint copie de certains règlements relatifs à la réception et à l'entrée des deniers publics, actuellement en vigueur dans plusieurs des départements, et je suggère qu'ils soient observés par les comptables des différents pénitenciers.

Bien à vous,

Le sous-ministre de la justice. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE, OTTAWA, 29 avril 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 16 courant, transmettant copie de certains règlements relatifs à la réception et à l'entrée des deniers publics, actuellement en vigueur dans plusieurs des départements. En réponse je dois vous dire que je m'efforcerai de les faire observer dans les différents pénitenciers.

Bien à vous,

L'auditeur général. GEO. W. BURBIDGE, *S. M. J.*

DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE, OTTAWA, 26 octobre 1886.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 13 courant au sujet de la perception du revenu sous le contrôle de ce département. En réponse, je dois vous dire qu'instruction a été envoyée aux préfets des différents pénitenciers, de percevoir et de déposer les recettes faites à la fin de chaque mois, et de transmettre au département un état à cet effet aussitôt que possible.

Bien à vous,

L'auditeur général. A. POWER, *pour le sous-ministre de la justice.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 18 juin 1887.

MONSIEUR,—Lors de notre conversation sur la question du revenu des pénitenciers en février dernier, j'ai compris que vous aviez l'intention de faire observer par les comptables des différents pénitenciers les règlements dont je vous avais préalablement envoyé copie. Cela ne paraît point avoir été fait, si j'en juge par les états que j'ai sous la main. Je puis ajouter que je n'ai pas reçu d'états ou de recépissés des pénitenciers de Kingston, de Saint-Vincent de Paul et du Manitoba. Il a été transmis un état de la Colombie Britannique, mais pas de récépissé.

Bien à vous,

Le sous-ministre de la justice. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DE LA JUSTICE, OTTAWA, 28 juin 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 18 courant au sujet des règlements à observer relativement au revenu perçu dans les différents pénitenciers. En réponse je dois dire que par suite du retard apporté dans la reliure de livres de récépissés, je n'ai pas pu jusqu'ici faire observer ces règlements. J'ai toutes fois chargé le comptable de voir à ce que toutes les dispositions soient prises pour l'adoption de vos recommmandations à partir du 1er juillet prochain.

Bien à vous,

L'auditeur général. GEO. W. BURBIDGE, *S.M.J.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 18 janvier 1886.

MONSIEUR,—Je vous transmets ci-joint copie des règlements relatifs à l'entrée et au dépôt des droits perçus, règlements qui sont mis en vigueur par les départements, et je vous suggère de vous y conformer pareillement.

Bien à vous,

Le régistraire de la cour suprême. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 2 septembre 1886.

MONSIEUR,—J'appelle de nouveau votre attention sur la copie des règlements qui vous a été envoyée avec ma lettre du 18 janvier dernier, et je vous demande de vouloir bien les observer.

Bien à vous,

Le régistraire de la cour suprême. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

SECRÉTARIAT D'ÉTAT—REVENU.	$ cts.	$ cts.
61.—Chartes, Commissions et Passeports.		
Chartes et lettres patentes—		
Cie de houille Anthracite	200 00	
Cie de pulpe Atlantique	150 00	
Cie de cordage de Brantford, (limitée)	100 00	
Cie Britannique et Canadienne de scierie et manufact. (supplémentaire).	15 00	
Cie de pulvérisation Cyclone	100 00	
Cie électrique de la Chaudière	30 00	
Cie de fil métallique de la Puissance.	50 00	
Cie de fil métallique à clôture Davy Excelsior	30 00	
Cie de Ranche Franco-Canadienne	100 00	
Cie de Transport de la baie Georgienne	30 00	
Hon. G V. Buchanan (annuité)	5 00	
Cie de roue d'éméri Hart (limitée)	15 00	
Cie de Ranche de la Rivière-Haute	100 00	
Cie de Ranche Impérial	200 00	
Cie de colonisation et chemin de fer du Lac Témiscamingue	11 25	
Cie de moulins du Lac des Bois	150 00	
Cie de pulpe des Laurentides	100 00	
Cie de pulpe chimique Maritime	100 00	
Cie d'huile raffinée Manhattan	50 00	
Cie d'asbeste de Mégantic	150 00	
Cie des terres de Montreal et de l'Ouest (supplémentaire)	100 00	
Moore et Macdonnell (limitée)	150 00	
Cie d'entrepreneurs du Nord (limitée)	50 00	
Cie d'élevage de bison du Nord-Ouest	50 00	
Cie de chemin de fer Central du Nord-Ouest	11 65	
Cie de coudes brevetés	30 25	
Cie pharmaceutique de Phillip (limitée)	30 00	
Cie de ranche de la rivière Rosebud	150 00	
Cie de remorquage et transport de Sarnia	50 00	
Cie de trafic de l'Amérique du Sud	50 00	
Cie de tuyaux de drainage Standard (supplémentaire)	15 00	
Cie de lainage de Streetsville	100 00	
Cie de chemin de fer de Témiscouata	11 25	
Cie d'exploitation de bois Terra-Cotta	150 00	
Cie de navigation de Toronto et Hamilton	50 00	
Cie électrique de Valleyfield	30 00	
Cie de remorquage et sauvetage de Windsor	100 00	
W. E. Sanford Co	150 00	
		2,964 40
Commissions—		
2 commissions, à $ 2.00	4 00	
94 do 2.50	235 00	
97 do 4.00	388 00	
21 do 5.00	105 00	
141 do 7.50	1,057 50	
27 do 8.00	216 00	
27 do 10.00	270 00	
4 do 12.00	48 00	
59 do 15.00	885 00	
43 do 20.00	860 00	
	4,068 50	
Remboursés—Mme Rigby, $2.50 ; Wm. Pearce, $10 ; Col. Baird, $4.	16 50	
		4,052 00
Passeports—38, à $4		152 00
Copies, recherches et enregistrements		223 55
		7,391 95
Moins—Escompte sur billets		2 70
Revenu net		7,389 25

SECRÉTARIAT D'ÉTAT—REVENU.	$ cts.	$ cts.
62.—Examen du service civil.		
Honoraires des candidats qui ne se sont pas présentés aux examens suivants, tenus antérieurement à 1886-87—		
Mai 1885, $56; novembre 1885, $44; mai 1886, $40	....	140 00
Honoraires des candidats aux examens tenus en 1886-88—		
Septembre 1886—Promotion dans l'accise—		
Halifax, 5; Montréal, 10; Toronto, 15; Windsor, 4=34	68 00	
Novembre 1886—Préliminaire—		
Halifax, 6; Saint-Jean, 6; Charlottetown, 2; Québec, 7; Montréal, 42; Ottawa, 44; Kingston, 4; Toronto, 41; Hamilton, 11; London, 13; Winnipeg, 3; Victoria, 1=180	360 00	
Novembre 1886—d'aptitude—		
Halifax, 8; Saint-Jean, 2; Charlottetown, 3; Québec, 7; Montréal, 28; Ottawa, 68; Kingston, 11; Toronto, 38; Hamilton, 16; London, 21; Winnipeg, 21; Victoria, 4=227	454 00	
Mai 1887—Préliminaire—		
Halifax, 24; Saint-Jean, 3; Québec, 9; Montréal, 64; Ottawa, 51; Kingston 8; Toronto, 50; Hamilton, 28; London, 21; Winnipeg, 10; Victoria, 2=274	548 00	
Mai 1887—d'aptitude—		
Halifax, 10; Saint-Jean, 10; Charlottetown, 5; Québec, 10; Montréal, 44; Ottawa, 80; Kingston, 24; Toronto, 47; Hamilton, 23; London, 36; Winnipeg, 19; Victoria, 9=317	634 00	
Mai 1887—Promotion—		
Halifax, 7; Saint-Jean, 7; Charlottetown, 2; Québec, 1; Montréal, 18; Ottawa, 68; Kingston, 3; Toronto, 12; Hamilton, 7; London, 8; Winnipeg, 6; Victoria, 3=142	284 00	
Mai 1887—Spécial—		
Halifax, 3; Ottawa, 4; London, 1; Winnipeg, 1, 9	18 00	
Août 1887—Promotion dans l'accise—		
Saint-Jean, 1; Montréal, 7; Toronto, 15; London, 8, 31	62 00	
		2,428 00
		2,568 00
Moins—Crédité aux comptes de 1887-88	....	86 00
Revenu net, 1886-87	....	2,482 00

Secrétariat d'Etat, Ottawa, 3 novembre 1886.

Monsieur,—En réponse à votre lettre du 13 du mois dernier au sujet des règlements concernant la perception et le compte à rendre des recettes sous le contrôle de ce département, j'ai l'honneur de vous dire que ces recettes consistent presqu'en entier en droits perçus sur demandes de constitution de compagnies par actions sous l'empire de l'acte des compagnies par actions du Canada, 1877, et sur commissions octroyées aux fonctionnaires publics, sur copies authentiques de lettres patentes, certificats de légalisation, passeports, copies certifiées de documents, et recherches imposées en vertu d'un arrêté du conseil.

Pour en assurer la perception, il est strictement ordonné qu'aucun de ces instruments ou documents ne sorte du département avant réception du droit en question. Quant au compte et au dépôt de ces droits, chaque somme est entrée dans un livre de caisse, et il en est donné un reçu imprimé et numéroté; quand le total est de vingt-cinq piastres ou plus, il est déposé à la Banque de Montréal, qui en donne un récépissé en triplicata, dont l'un est envoyé au receveur général, et l'autre conservé dans ce département; en attendant, tous les deniers me sont confiés personnellement. Un état détaillé des recettes et des dépôts, qui est une copie du livre de caisse, vous est transmis à la fin de chaque mois. Ces règlements sont conformes aux recommandations contenues dans votre lettre du 24 novembre 1885, et sont en vigueur depuis le 1er mars dernier.

Bien à vous.

L'auditeur général.

G. POWELL, *sous-secrétaire d'Etat.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 25 février 1887.

Monsieur,—Je vous transmets ci-joint copie des règlements relatifs à la réception, à l'entrée et au compte à rendre des deniers publics, faits dans le but de donner effet à une minute du conseil de la trésorerie en date du 20 juin dernier. Je vous demande de faire observer ces règlements relativement aux droits à recevoir pour les examens à venir.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 25 février 1887.

Monsieur,—J'ai reçu votre lettre du 18 courant, transmettant une liste de vingt-deux candidats qui ont demandé d'être admis aux examens de novembre 1885, mais qui ne s'y sont pas présentés. Je vois votre déclaration à l'effet que vous avez maintenant déposé les droits payés par ces candidats. Je présume que vous n'avez pas en caisse de droits payés par des candidats qui ont demandé d'être admis aux examens avant ceux de novembre 1885, mais qui ne se sont pas présentés. Quant à la question du remboursement des droits, je puis dire qu'il me vient à l'esprit plusieurs raisons pour lesquelles il ne devrait pas être fait de remboursement. Néanmoins, je crois que le meilleur mode à suivre serait la passation d'un arrêté général du conseil attestant clairement la volonté du gouvernement à cet égard. Mais même s'il était nécessaire par la suite de rembourser des droits, le règlement ordonne strictement que les recettes en bloc soit déposées au crédit du receveur général (Art. 27 de l'acte d'audition). Veuillez avoir l'obligeance de répondre à ma lettre du 28 août dernier.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil.

Bureau des examinateurs du service civil, 2 mars 1887.

Monsieur,—J'ai reçu votre lettre du 25 avec son contenu ; mais ayant été occupé à préparer et l'étant aujourd'hui à tenir certains examens spéciaux d'avancement ordonnés par le Conseil privé et dont nous aurons à faire rapport sans retard, il me faut différer la réponse que vous désirez, d'autant qu'elle nécessite la consultation d'anciens registres d'examens, ce qui demandera du temps.

Bien à vous,

L'auditeur général. P. LeSUEUR, *secrétaire.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 5 juillet 1887.

Monsieur,—J'ai l'honneur de vous informer que je rendrai bientôt compte au conseil de la trésorerie de ce qui a été fait pour la mise à effet de sa minute du 21 juin 1886, ordonnant l'examen et l'audition des comptes de recettes. Je n'ai reçu aucune réponse à ma lettre du 25 février dernier sur ce sujet.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil.

Bureau des examinateurs du service civil, 13 juillet 1887.

Monsieur,—A propos de votre lettre du 5 courant, j'ai l'honneur de vous dire que, comme vous le savez, ce bureau est sous la surveillance et le contrôle du secrétaire d'Etat, et reçoit ses instructions de ce ministre.

Quant au dépôt des droits d'examen au crédit du receveur général, le bureau est régi par la lettre dont je vous transmets copie. Je puis dire toutefois que le bureau n'a pas retenu les droits d'un examen jusqu'après l'examen suivant, mais a déposé au crédit du receveur général, en partie avant et en partie après chaque examen, les droits payés par les candidats qui s'étaient présentés, ne réservant que ceux payés

par les quelques personnes qui n'avaient pu y assister afin de leur rembourser ces droits, ou de les appliquer à des examens ultérieurs, suivant qu'elles le jugeraient à propos, et comme le bureau avait et possède le droit reconnu de le décider.

Je dois cependant ajouter que comme la perception des droits au préalable a occasionné beaucoup d'embarras et de désagrément, le bureau entend à l'avenir percevoir ces droits lors de l'examen d'admission (comme il l'a toujours fait aux examens d'avancement) des candidats présents—les seuls, en réalité, auxquels nous ayons légalement droit de les demander.

Bien à vous,

L'auditeur général. P. LESUEUR, *secrétaire.*

SECRÉTARIAT D'ETAT, OTTAWA, 10 mai 1884.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous dire, pour l'information du bureau des examinateurs du service civil, qu'il a plu à Son Excellence le gouverneur général en conseil d'ordonner que le bureau reçoive instruction de retenir les dépôts à faire au crédit du receveur général, de tous les droits payés au bureau jusqu'à la fin de chaque examen à venir, et en outre de remettre le droit à tout candidat qui le demandera et qui a été empêché de se présenter ou ne s'est pas présenté à cet examen.

Bien à vous,

G. POWELL, *sous-secrétaire d'Etat.*

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 15 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'accuse réception de votre lettre du 13 courant, en réponse à la mienne du 5. Dans cette lettre je vous renvoyais à ma lettre du 25 février dernier. Je vois à présent que je vous écrivais à cette dernière date deux lettres, l'une à laquelle répond votre présente lettre, et l'autre vous transmettant copie des "règlements concernant la réception, l'entrée et le compte à rendre des deniers publics," en vous demandant de les observer. Sans discuter la question des remboursements de droits (au sujet de laquelle je vous défère au chapitre 29, article 78, des statuts refondus) ni votre intention actuelle de percevoir les droits de ceux présents aux examens d'admission, je serais heureux de savoir quelles mesures vous avez prises pour mettre à effet les exigences des règlements ci-dessus mentionnés.

Bien à vous,

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DES EXAMINATEURS DU SERVICE CIVIL, OTTAWA, 20 juillet 1887.

MONSIEUR,—Au sujet de votre lettre du 15 courant, j'ai l'honneur de vous mander que ce bureau est, de par la loi, sous le contrôle du secrétaire d'Etat, et qu'il est en conséquence obligé de se régler d'après ses instructions. Les seules instructions reçues de ce ministre relativement à la perception et au dépôt des droits relatifs aux examens, sont contenues dans la lettre dont je vous ai envoyé copie, et si vous la comparez avec la vôtre du 25 février, vous verrez que nous ne pouvons nous conformer en même temps à l'une et à l'autre.

J'ajoute que, dans mon désir d'avoir pour vos lettres les égards convenables, j'ai consulté exprès le secrétaire d'Etat sur ce qu'est notre devoir dans l'espèce, et il m'a dit que toute proposition ayant pour objet d'intervenir dans les opérations du bureau, doit d'abord avoir son concours, et que sans cela, le bureau n'est pas libre de faire des changements importants.

Le bureau se propose de percevoir à l'avenir les droits des candidats qui se présenteront aux examens, de sorte que tout le montant sera reçu en un jour. De cette manière, chaque examinateur sera responsable pour une somme représentant exactement le nombre des candidats présents, et il sera chargé de la déposer immédiatement. Ce changement a toute l'approbation de l'honorable M. Chapleau.

On se propose d'envoyer aux candidats des billets d'admission qu'ils remettront, avec les droits, aux examinateurs, et ces billets, avec les talons, indiqueront clairement les sommes dont il doit être fait dépôt. Nous désirons naturellement remplir nos fonctions en évitant le plus possible de froisser personne, et nous espérons en même temps rencontrer vos vues.

Bien à vous,

L'auditeur général. P. LESUEUR, *secrétaire.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 27 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 20 courant, et je vais soumettre copie de toute la correspondance au secrétariat d'Etat. Permettez-moi de vous rappeler que je n'ai jamais reçu de réponse à ma lettre du 28 août 1886, indiquant quelques inexactitudes apparentes dans des états antérieurs. Il me ferait plaisir que vous y répondriez aussitôt que possible.

Bien à vous,

Le secrétaire du bureau des examinateurs du service civil. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 27 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur de vous transmettre copie de la correspondance échangée avec M. LeSueur, secrétaire du bureau des examinateurs du service civil, au sujet de l'examen et de l'audition des droits perçus par lui. Je désire constater que ce n'est pas avec l'intention d'ignorer le département que j'ai écrit directement à M. LeSueur. Depuis quelques années il envoie directement à ce bureau les états de droits, et en répondant à ce sujet je me suis adressé directement à lui. La lettre renfermant copie des règlements aurait dû vous être adressée. Je serai heureux que vous preniez aussitôt que possible des mesures pour faire observer ces règlements.

Bien à vous,

Le sous-secrétaire d'Etat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

OTTAWA, 10 septembre 1887.

MONSIEUR,—J'ai trouvé enfin moyen de revoir la masse d'écritures qu'il me fallait consulter pour répondre à votre lettre du 28 août 1886, et je trouve que vous aviez raison de dire qu'un candidat à Charlottetown avait été omis de la liste, et aussi qu'il avait été porté sur la liste, comme ayant subi les deux examens, un candidat de plus que le nombre réel. Les 5 candidats admis pour cause d'absence à des examens antérieurs de mai ont été : O. Dessert et C. A. Thompson, Ottawa, 1883 ; L. Henry, Ottawa, 1884 ; C. A. Garveau, Montréal, 1885 ; et A. Gillespie, Halifax, 1885. Quant aux 2 qui n'ont pas payé de droit, ils ont prétendu avoir envoyé l'argent, ce qui était, bien entendu, possible, car dans 2 ou 3 autres cas, des lettres qu'on disait contenir chacune $2 ne sont pas parvenues à ce bureau—ce qui n'est pas une très forte proportion sur 6,000 ou 7,000 qui lui ont été adressées. Le mode que nous nous proposons de suivre à l'avenir empêchera effectivement le retour de pareils contre-temps. La première fois que je ferai un dépôt, j'ajouterai les $4 pour les deux droits ci-dessus mentionnés.

Bien à vous,

L'auditeur général. P. LESUEUR, *secrétaire.*

REVENU DE L'IMPRIMEUR DE LA REINE.	$ cts.	
63—" GAZETTE DU CANADA."		
"Gazette" fournie aux abonnés à $4 par année	423 20	
"Gazettes"—numéros vendus	11 53	
Annonces dans la "Gazette"	2,554 69	
		2,989 42
VENTE DES STATUTS.		
Angers et Casgrain, $3.20; Ansley, J. M., $9; Asher et Cie, $8.80	21 00	
Cie des terres de l'Am.-Brit., $1.50; Bowman, I. D., $26; Beausoleil, C., $12	39 50	
Buchanan, A., $7.50; Blanchard, H. P., $5; Borden et Atkinson, $5	17 50	
Bower, Dr, $5; Berryman, A., $3.75; Barwick, F. D., $10	18 75	
Bruce et Burton, $15; Bain, $5; Bernier, E, $18.75	38 75	
Campbell, A. H, $1.50; Campbell, C. S., $5; Conybean. C. P., $1.50	8 00	
Cargell, H. M., $35; Colby, C., $5; Downie et Lanctot, 90c	40 90	
Davis, L. B., $5; Fraser, O. K., $5.25; Fletcher, J., $5	15 25	
Foster, G. E., $5; Graham, J. H., $1; Gorman, J., $5	11 00	
Gregory, C. C., $5; Hadrill, G., $2; Cie de la Baie d'Hudson, $1.50	8 50	
Howe, W., $6; Hamilton, J. M., $11.50; Hallen, G. S., $5	22 50	
Harris, C. P., 80c.; Hough et Campbell, $5	5 80	
Association des hommes de Loi d'Hamilton, $8.20; Hickey, C. C., $5	13 20	
Jones, S., $1.50; Jephson, J., $5; Kingsmill et Cattanach, $13.75	20 25	
Kenny, W. E., $5; Université Laval, $5; Lanctôt, M., $1.80	11 80	
Lewis, J. T., $5.25; Lazier et Monk, $5; Lovitt, J., $5	15 25	
Latchford, F. R, $5; Société de Loi, H.-C, $2; Ch. de fer M. et N.-O., $4.	11 00	
Mullarkey, J. P., $5; Macmaster, D., $11.10; Macpherson, J. A., $5.50	21 60	
Mara, J. A., $5; Macdonald, P., $15; McCarthy et Osler, 50c	20 50	
McDougall et Cie, $2.50; McLeod, Mowson et Cie., $5	7 50	
Norman, J., $7.50; O'Gara et Remon. $10; Parent, L., $2	19 50	
Pinhey et Christie, $10; Patrick, A., $5; Patterson, J. C., $10	25 00	
Gov't Prov., Qué., $34.70; Paquet, A. H, $1.50; Richardson, P. D., $1.12	37 32	
Richardson, R. D., $3.90; Robins, P. M., $5; Rathburn et Cie., $1	9 90	
Roome, N. F., $15.25; Scott, J. G., $10.60; Simmeon, L., $14.50	40 35	
Sproule, J. S., $7.40; Scarth, W. B., $10; Steward, McL., $5	22 40	
Steward et Chrysler, $5; Skinner, S., $5; Sutherland, J., $15	25 00	
Smith, W., $5; Ste-Marie, L., $5; Smith, D. A., $5	15 00	
Scott et Hamilton, $3.20; Thompson, H. W. E, $5	8 20	
Thackray, Jno., $5; Verret, A. H., $3; Wurtele, J., $13	21 00	
Wilson, W., $13.50; Wilson et Evans, $5	18 50	
6 exemplaires des Statuts Refondus, $30; exemplaires d'actes vendus $41.54	71 54	
		682 26
Ventes aux libraires à 25 pour 100 d'escompte—		
Carswell et Cie	1,490 91	
Dawson Frères	103 23	
Dawson et Cie	4 05	
Durie et Fils	34 24	
Goodwin, C. W.	344 00	
McMillan, J. et A.	65 40	
Periard, A.	31 70	
Rowsell et Hutchison	225 00	
Robinson Frères et Cie.	75 00	
Uglow, R.	22 50	
John Notman	46 12	
		2,442 15
Ventes aux départements—		
Douanes	157 80	
Revenu de l'Intérieur	6 30	
Intérieur	1 10	
Justice	5 20	
Chambre des Communes	68 65	
Sénat	23 20	
Bureau de la papeterie	0 60	
Chemin de fer Intercolonial	6 50	
		269 35
		3,393 76

REVENU DE L'IMPRIMEUR DE LA REINE.	$ cts.	$ cts.
65—Bureau de la papeterie—Profits.		
Papeterie en mains le 1er juillet 1886	29,688 68	
do achetée durant l'année	128,414 19	
		158,102 87
do distribuée do		132,313 88
		25,788 99
do en mains le 1er juillet 1886		28,136 66
Profits durant l'année		2,347 67
66.—Revenu casuel.		
Vente de papier de rebut	139 47	
do boîtes de rebut	10 00	
Différence dans les conversions	0 05	
		149 52

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 22 décembre 1886.

Monsieur,—J'ai l'honneur de vous transmettre copie des règlements relatifs à la réception, à l'entrée et au compte à rendre des deniers publics, que je vous demande de faire observer par votre division.

Bien à vous,

L'imprimeur de la reine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 3 mars 1887.

Monsieur,—Au sujet de l'état des recettes au compte de la *Gazette du Canada* et de la vente des statuts pour le mois de février, j'ai l'honneur de vous faire remarquer que le récépissé n° 48, marqué annulé, devrait m'être transmis avec les talons. Il est à désirer que le règlement sur les dépôts à faire fréquemment soit strictement observé. Auriez-vous l'obligeance d'expliquer pourquoi vous ne déposez pas les deniers et les timbres-poste en caisse à la fin du mois ?

Bien à vous,

L'imprimeur de la reine. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Bureau de l'imprimeur de la reine, Ottawa, 4 mars 1887.

Monsieur,—En réponse à votre lettre du 3 courant, j'ai l'honneur de vous mander qu'à l'avenir on aura soin de conserver les récépissés annulés. Je ferai aussi plus fréquemment des dépôts, mais comme deux comptes sont ouverts conformément à vos instructions, il me faut attendre qu'il se soit formé une somme respectable au crédit de l'un et de l'autre. On garde nécessairement de la monnaie au bureau, vu que souvent des personnes viennent avec des billets de $5 et même de $10, acheter des statuts, ou même des *Gazettes du Canada* ou des actes séparés, et payer des comptes, d'où il résulte que nous ne pouvons commodément déposer jusqu'au dernier sou. Je me suis aperçu que j'avais fait à cet égard une bévue lors de mon dépôt de janvier.

Bien à vous,

L'auditeur général. B. CHAMBERLIN, *imprimeur de la reine.*

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 21 novembre 1887.

Monsieur,—Veuillez me procurer un état donnant les balances, s'il en est, dans vos livres du 30 juin dernier, dues par des libraires ou autres personnes, pour statuts

fournis, ou annonces publiées, ainsi que des états donnant les détails de tous les comptes courants pour l'exercice 1886-87, clos ou non le 30 juin.

Bien à vous,

L'imprimeur de la reine. J. L. McDOUGALL, *A.*.

BUREAU DE L'IMPRIMEUR DE LA REINE, 9 janvier 1888.

MONSIEUR,—Au sujet de votre lettre du 21 novembre, me demandant de vous procurer des états donnant les balances dues le 30 juin 1887, au compte des statuts et de la *Gazette du Canada*, j'ai l'honneur de vous informer qu'ayant fait une liste préliminaire des débiteurs en retard et leur ayant envoyé un nouvel avis, j'ai déjà reçu plusieurs remises de fonds, et j'en attends davantage. Dans les circonstances, j'ai considéré qu'il n'était pas à propos de vous transmettre les noms de personnes dont les remises de fonds peuvent fort vraisemblablement m'arriver aussitôt après la publication de votre rapport, qui les frapperait d'une sorte de stigmate pour avoir retardé de payer. Ceci explique le retard survenu dans l'achèvement et la transmission de la liste demandée.

Bien à vous,

L'auditeur général. B. CHAMBERLIN, *imprimeur de la reine.*

AFFAIRES DES SAUVAGES.	$ cts.	$ cts.
67.—Revenu casuel.		
Honor. payés par les enfants blancs fréquentant l'école indust. de High River.	....	475 10
Loyer d'une chambre à Kamloops pour le bureau de poste..................	....	75 00
Vente de diverses choses pour les arpenteurs des terres de la Puissance en 1882.	....	135 25
Vente de roues et essieu de buggy	....	10 00
Remises d'annuités portées au débit des allocations des années antérieures—		
LaRose Flammand..	42 00	
Réserve des Sarcis	5 00	
A. M Muckle..	40 00	
A. Mackay..	5 00	
F. Ogletree	15 00	
Commissaire de Sauvages.......................................	105 00	
		212 00
Remise de diverses choses fournies à l'Exposition Coloniale................	....	183 50
do do M. Stewart, dur. les procès des rebelles	....	47 29
do fret sur moissonneuse	....	2 00
Remise—T. Butter, sur balance d'avance non dépensée..........................	....	1 16
		1,141 30

Département des affaires des Sauvages,
Ottawa, 22 octobre 1886.

Monsieur,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 13 courant, demandant copie de chaque règlement établi par le gouvernement ou par ce département pour assurer la perception des recettes sous le contrôle du département des affaires des Sauvages, ou le compte à rendre et le dépôt à faire régulièrement de ces recettes.

En réponse, je dois vous informer que tous les comptes de ce département, tant ceux de recettes que de dépenses, sont soumis à une audition tous les mois. Ce département ne perçoit pas de revenu à proprement parler, mais quant aux recettes dont le fonds des Sauvages est crédité, je puis dire que chaque agent des terres des Sauvages est tenu par ses instructions de rendre compte, une fois par mois, au département, de tous les deniers perçus par lui en paiement de terres, pour droits sur bois, ou pour fermages de terres à bail.

Bien à vous,
R. SINCLAIR, *comptable.*

L'auditeur général.

Bureau de l'auditeur, Ottawa, 17 février 1887.

Monsieur,—A propos de la correspondance déjà échangée au sujet de l'examen des recettes sous le contrôle de votre département, j'ai l'honneur de vous transmettre copie des règlements relatifs à la réception, à l'entrée et au compte à rendre des deniers publics; et je vous demande de prendre les mesures nécessaires pour les faire observer aussitôt que possible par vos agents.

Je vous demande aussi de m'envoyer : (1.) Une liste de tous les agents ou autres personnes autorisés à percevoir des deniers pour le compte du fonds des Sauvages. (2.) Un état mensuel indiquant ceux à qui ont été transmis les livres de récépissés, et donnant les numéros des premier et dernier récépissés. (3.) Un rapport périodique de l'inspecteur, ce rapport devant donner, en sus de tous autres renseignements qu'il pourra juger à propos de fournir, la balance arrêtée dans les livres des agents à la date de l'inspection et au dernier jour du mois précédent. (3) Une liste de tous les agents ou percepteurs arriérés, avec les montants respectifs de ces arrérages.

Bien à vous,
J. L. McDOUGALL, *A G.*

Le sous-surintendant général des affaires des Sauvages.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 17 mai 1887.

MONSIEUR,—Je n'ai pas reçu de réponse à ma lettre du 17 février dernier, transmettant les règlements relatifs à l'examen du revenu du fonds des Sauvages, et demandant certains états. Je serais content de savoir ce qui a été fait pour la mise en vigueur de ces règlements. Je présume que les états mensuels reçus des agents sont examinés dans votre département, et que des mesures sont prises pour avoir de chaque agent un état tous les mois. Je demande qu'il soit inscrit sur chaque état un certificat d'examen, et je vous transmets une formule qui pourrait servir à cet effet. J'ajoute que l'état de recettes de janvier est le dernier qui ait été reçu, et cela il n'y a que quelques jours.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Au sous-surintendant général des affaires des Sauvages.

DÉPARTEMENT DES AFFAIRES DES SAUVAGES, OTTAWA, 12 juillet 1887.

MONSIEUR,—J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre datée du 17 mai dernier au sujet de la perception des recettes sous le contrôle de ce département, et de vous informer en réponse qu'il a été pris des mesures pour vous permettre de mettre à effet les désirs du conseil de la Trésorerie tels qu'ils sont exprimés dans sa minute du 21 juin 1886, quant à ce qui regarde ce département.

Dans votre lettre du 17 février dernier, vous demandez : 1. Une liste de tous les agents et autres personnes autorisés à percevoir des deniers pour le compte du fonds des Sauvages. 2. Un état mensuel indiquant ceux à qui ont été transmis les livres de récépissés, et donnant les numéros des premier et dernier récépissés. 3. Un rapport périodique de l'inspecteur, ce rapport devant donner, en sus de tous les autres renseignements qu'il pourra juger à propos de fournir, la balance arrêtée dans les livres des agents à la date de l'inspection et au dernier jour du mois précédent. 4. Une liste de tous les agents ou percepteurs arriérés, avec les montants respectifs de ces arrérages.

Pour me rendre à la première de ces demandes, j'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint une liste des agents et autres personnes autorisés par ce département à percevoir des deniers pour le compte du fonds des Sauvages, et auxquels il sera fourni des livres de récépissés officiels aussitôt qu'ils seront prêts. Ces récépissés seront faits d'après la formule qui vous a été soumise et que vous avez approuvée, et se composeront pour le présent, de quatre séries, soit, "A," "B," "C" et "D," chaque série portant des numéros consécutifs depuis 1 en montant; et quand ces livres seront distribués, il vous sera envoyé un état donnant les noms des agents auxquels ils auront été distribués, et indiquant les premier et dernier numéros de chaque livre ainsi distribué ; ensuite il vous sera transmis un état mensuel des distributions ultérieures de ces livres de récépissés, ou s'il n'a pas été fait de distributions, un état mentionnant qu'il n'y en a pas eu.

Un inspecteur ne visite pas les agences des Sauvages dans Ontario, Québec et les provinces maritimes à des intervalles fixes, mais seulement lorsque le département le juge à propos, et alors il vous sera envoyé copie de son rapport donnant toute balance de revenu non payée que montreront les livres de l'agent à la date de l'inspection, et la balance, s'il en est, au dernier jour du mois précédent.

Les règlements du département exigent que les agents remettent tous les deniers par eux perçus une fois par mois; dans la majorité des cas, les remises de fonds sont sous forme de certificats de dépôts au crédit du receveur général, mais à quelques agences éloignées où il n'y a pas de banque, les paiements sont faits en espèces qui sont déposées au crédit du receveur général pour le compte du fonds des Sauvages à Ottawa, tandis que les récépissés accordés au payeur sont signés par l'agent. Dans quelques cas, les deniers sont remis directement au département par les acquéreurs de terres ou de bois, et alors il en est donné reçu par le département; les numéros des livres de récépissés employés pour cet objet par le département vous seront communiqués.

Au bas de chaque état, à vous transmis, de deniers perçus, sera annexé un certificat du vérificateur, d'après la formule ci-après:—

"Je certifie que ce compte a été examiné par ce département; qu'il est exact, arithmétiquement parlant; qu'il montre que la somme déposée au crédit du receveur général et celles perçues étaient celles qui devaient l'être."

Puis-je suggérer que, dans le but de rendre l'emploi de ces récépissés obligatoire non seulement pour les agents mais encore pour les payeurs, on donne la plus grande publicité au système à adopter, par la voie des journaux, en y faisant publier un arrêté du conseil de la trésorerie ou en se servant de quelque autre moyen, et que, aussitôt que possible, il soit décrété que tout fonctionnaire public qui manquera de donner un récépissé officiel pour des deniers à lui payés pour le compte du gouvernement sera coupable de délit, et que toute personne qui paiera des deniers à ce fonctionnaire pour le gouvernement et qui manquera d'exiger ce récépissé officiel n'aura, dans le cas de perte, aucun recours contre le gouvernement à raison de cette perte?

Bien à vous,

L. VANKOUGHNET, *sous-surintendant général des affaires des Sauvages.*

L'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 décembre 1887.

MONSIEUR,—Relativement à l'examen et à l'audition des comptes de recettes, j'ai à vous demander un état donnant en détail: 1° Les arrérages, s'il en est, dus par les percepteurs le 30 juin dernier. 2° Les sommes reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier. A l'avenir j'aurai besoin de ces détails tous les ans, et je vous prie de les faire préparer et de me les faire transmettre aussitôt que possible après le 30 septembre de chaque année.

Bien à vous,

Le sous-surintendant général des affaires des Sauvages. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

DÉPARTEMENT DES AFFAIRES DES SAUVAGES, OTTAWA, 9 janvier 1888.

MONSIEUR,—Conformément à la demande faite dans votre lettre du 16 du mois dernier, j'ai l'honneur de vous transmettre un état donnant approximativement:

1° Les arrérages dus par les percepteurs le 30 juin dernier. 2° Les sommes (*nil*) reçues en paiement de ces arrérages jusqu'au 30 septembre dernier.

1° Etat approximatif des deniers reçus par Charles B. Savage, ci-devant agent de Gore-Bay, pour le compte des terres des Sauvages, mais non remis par lui au département, autant qu'on peut le vérifier, au 30 juin 1887: $2,675.48. Il n'a rien été payé sur cette somme depuis cette date.

2° Etat approximatif des deniers reçus par A. LeBel, agent des Sauvages à la Rivière-du-Loup, pour le compte des terres des Sauvages dans le township de Viger, mais non remis par lui au département, autant qu'on peut le vérifier, au 30 juin 1887: $444.29. Il n'a été non plus rien payé sur cette somme depuis cette date.

Bien à vous,

R. SINCLAIR,

Pour le sous-surintendant des affaires des Sauvages.

L'auditeur général.

LÉGISLATION—REVENU.	$ cts.	$ cts.
68.—Chambre des communes.		
Impressions de bills privés (pas de détails reçus).........	....	12,635 21
68.—Sénat.		
Impressions de bills privés—Aucun dépôt n'a été fait pendant l'année, les honoraires ayant été employés en partie pour déboursés.........		

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 15 décembre 1886.

MONSIEUR,—Le conseil de la trésorerie, par une minute datée du 21 juin dernier, a donné ordre que les comptes de recettes soient soumis à ce bureau pour examen et audition. Dans le but de mettre ces instructions à effet, je vous demande d'adopter ces règlements, dont je vous transmets copie.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Le comptable de la Chambre des Communes.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 20 décembre 1887.

MONSIEUR,—A propos de ma lettre du 15 décembre 1886, vous mandant que j'avais reçu instruction du conseil de la trésorerie d'examiner et d'auditer les comptes de recettes, et vous transmettant certains règlements à mettre en vigueur dans le but d'exécuter ces instructions, j'ai l'honneur de vous rappeler que je n'ai pas eu de réponse à cette lettre, et je n'ai pas reçu non plus d'état ni de détails des droits perçus par vous. Vous me feriez plaisir en m'écrivant à ce sujet aussitôt que possible.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A.G.*

Le comptable de la Chambre des Communes.

BUREAU DE L'AUDITEUR, 18 janvier 1888.

MONSIEUR,—Relativement à la correspondance au sujet de l'examen et de l'audition des droits perçus sur bills privés, et à l'explication verbale que vous m'avez donnée à l'effet que vous vous proposiez de déférer la question à la commission du service intérieur de la Chambre, je vous demande de vouloir bien m'écrire en ce sens, car j'ai l'intention de publier cette correspondance. Vous m'obligeriez en le faisant au plus tôt.

Bien à vous,

J. L. McDOUGALL, *A. G.*

Le comptable de la Chambre des Communes.

CHAMBRE DES COMMUNES, OTTAWA, 18 janvier 1888.

MONSIEUR,—En réponse à votre lettre de ce jour au sujet de l'examen et de l'audition des droits perçus sur bills privés, Chambre des Communes, j'ai l'honneur de vous mander que j'ai appelé sur cette question, il y a quelque temps, l'attention de Son Honneur l'Orateur, qui m'a dit qu'il la soumettrait à l'honorable commission du service intérieur de la Chambre.

Bien à vous,

HENRY HARTNEY, *comptable.*

L'auditeur général.

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 16 décembre 1886.

MONSIEUR,—Le conseil de la trésorerie, par une minute datée du 21 juin dernier, a ordonné que les comptes de recettes soient soumis à ce bureau pour examen et audi-

tion. Dans le but de mettre ces instructions à effet, je vous demande d'adopter les règlements dont je vous transmets copie.

Bien à vous,

Le greffier du Sénat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 20 décembre 1887.

MONSIEUR,—A propos de ma lettre du 16 décembre 1886, vous mandant que j'avais reçu instruction du conseil de la trésorerie d'examiner et d'auditer les comptes de recettes, et vous transmettant certains règlements à mettre en vigueur dans le but d'exécuter ces instructions, j'ai l'honneur de vous rappeler que je n'ai pas eu de réponse à cette lettre, et je n'ai pas reçu non plus d'état ni de détails des droits perçus par vous.

Vous me feriez plaisir en m'écrivant à ce sujet aussitôt que possible.

Bien à vous,

Le greffier du Sénat. J. L. McDOUGALL, *A. G.*

SÉNAT, OTTAWA, 27 décembre 1887.

MONSIEUR,—Je regrette de voir que ce qui fait le sujet de votre lettre du 16 décembre 1886 a été oublié, cette lettre ayant été égarée. Cependant, pour me conformer autant que possible à la demande qu'elle contient, je vous transmets ci-joint un état des deniers que j'ai reçus pour droits, du 1er janvier au 31 décembre 1886, et du 1er janvier au 30 juin 1887, et je verrai à ce que les règlements suggérés par vous soient adoptés.

Bien à vous,

L'auditeur général. E. J. LANGEVIN, *greffier.*

BUREAU DE L'AUDITEUR, OTTAWA, 26 janvier 1888.

MONSIEUR,—J'ai reçu votre lettre du 27 du mois dernier, avec les états qu'elle contient, en réponse à celles que je vous ai envoyées au sujet de l'examen et de l'audition des droits, etc., perçus par vous.

Après examen de ces états, j'observe que la balance en caisse le 30 juin était de $17.80, et que les recettes durant l'année ont été de $2,953.24, soit un total de $2,971.04 ; sur lequel vous avez dépensé pour annonces, rapports de bills privés et rapports de commissions, $1,823.30, laissant une balance en caisse de $1,147.74 le 30 janvier 1887.

Je désire appeler votre attention sur l'acticle 27 des statuts refondus, qui décrète que les recettes brutes seront déposées au crédit du ministère des finances et receveur général dans quelque banque autorisée à recevoir des deniers publics, et je vous demande de vouloir bien vous y conformer à l'avenir. En attendant, la balance en caisse le 30 juin dernier : $1,147.74, et toutes les sommes reçues depuis doivent être déposées immédiatement.

Les dépenses que vous avez coutume de payer avec ces recettes doivent l'être d'abord au moyen de votre lettre ordinaire de crédit. En dressant l'état mensuel des chèques tirés en vertu de votre lettre de crédit, vous pourriez spécifier ceux pour annonces et pour rapports de bills privés, et le montant en sera porté au débit du revenu casuel qui sera crédité de ces droits.

Les dépenses faites pour commissions sont à mon avis, imputables sur le crédit voté pour le Sénat.

Je suis heureux d'apprendre que vous vous proposez de faire adopter les règlements que j'ai suggérés.

Bien à vous,

Le greffier du Sénat. J. L. McDOUGALL, *A.G.*

SÉNAT, OTTAWA, 30 janvier 1888.

MONSIEUR,—Au sujet de votre lettre du 26, je puis dire qu'une résolution du Sénat passée le 1er juin (page 273) me donne toutes les instructions nécessaires sur la manière de disposer des deniers par moi reçus comme droits.

Bien à vous,

L'auditeur général. E. J. LANGEVIN, *greffier.*

REVENU—DIVERS DÉPARTEMENTS.	$ cts.	$ cts.
69.—Chèques en cours.		
Montant retiré des banques et étant des chèques de lettres de crédit émis en 1884-85, pour lesquels les banques ont été repayées, et qui étaient en cours au 30 juin 1887 (69 A)		6,312 68
Présentés pour paiement durant l'année ; chèques de lettres de crédit émis antérieurement au 30 juin 1885 (69 B)	2,637 15	
Chèque du receveur général pour Jane Harper	100 00	
	2,737 15	
Crédité au fonds des Sauvages	30 00	
		2,767 15
		3,545 53
69 A-B.—Chèques en cours.	(69 A.)	(69 B.)
Agriculture : En général	51 15	14 10
do Honoraires de brevets	3 45	3 95
do Londres, Ang., dépense	273 75	249 98
Douanes	3 72	
Finances : En général	85 00	85 00
do Gouvernement civil, dépenses imprévues	8 25	
Pêcheries : En général	32 50	20 00
do Primes de pêche	3,169 48	690 41
Chambre des communes	3 75	1 75
Intérieur : En général	475 69	160 00
do Commission géologique		0 75
do Gouvernement du Nord-Ouest	200 00	150 00
do Police à cheval, White	13 37	8 00
do do Antrobus		50 30
do do Herchmer	19 00	
do do Neale	6 60	4 70
do do Griesbach	16 74	
do do McIlree	137 44	113 24
do do Crozier	227 50	150 00
do do Dickens	24 75	10 15
Affaires des Sauvages : Fonds consolidé des Sauvages	46 00	5 00
do Fonds des Sauvages	30 00	
Bibliothèque	28 00	
Marine : En général	277 60	
do J. Harding, Saint-Jean	146 68	17 16
Milice	6 00	
do Pensions	60 00	
Postes	157 50	202 50
Travaux publics : En général	16 11	11 28
do Havres	69 30	
Chemins de fer et canaux : En général	36 50	
do Chemin de fer Intercolonial, etc	686 85	686 85
do do du Pacifique		2 03
	6,312 68	2,637 15
70.—Revenu casuel.		
Remboursement des dépenses pour les années précédentes—		
Approvisionnements pour le parti du gouverneur général, fournis par la police à cheval du Nord-Ouest (*voir* rap. de l'aud., 1885-86, p. 461).		190 92
Dépenses de M. Hinck, 1882-83		35 31
Loyer de bâtiment, Yale, C.-B		3 00
		229 23
71.—Revenu du C.C.P. (Débit.)		
Remboursement à Manning, McLaren et Cie, surcharge pour fret entre Saint-Vincent et Vinnipeg		1,002 81
72.—Revenu casuel (Débit).		
Remboursement de la moitié du montant payé pour services rendus par le str. "Napoléon III" au S. "Brooklin," naufragé à la Baie au Renard...		950 00

INDEX.

RAPPORT DE L'AUDITEUR GÉNÉRAL, 1886-87.